

"সত্যম্ শিবম্ ক্লবম্" "নায়মান্তা ৰলহীনেন লভাঃ"

3০শ ভাগ

কাত্তিক, ১৩৪৭

**)म मःच्या** 

(ছल्टिवन

শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

বয়স আমার বৃঝি হয়তো তথন হবে বারো, অথবা কী জানি হবে হয়েক বছর বেশি আরো। পুরাতন নীলকুঠি দোতলার পর

ছিল মোর ঘর।
সামনে উধাও ছাত
দিন আর রাত
আলো আর অন্ধকারে
সাথীহীন বালকের ভাবনারে
এলোমেলো জাগাইয়া যেত,
অর্থশৃত্য প্রাণ তারা পেত,
যেমন সমুখে নিচে
আলো পেয়ে বাড়িয়া উঠিছে
বেঙ্গাছ যোপঝাড়ে,

পুকুরের পার্টে সবুজের আলপনায় রং দিয়ে লেপে। সারি সারি ঝাউগাছ ঝরঝর কেঁপে নীলচায আমলের প্রাচীন মম্র

তখনো চলিছে বহি বংসর বংসর।্

ŧ

বৃদ্ধ সে গাঁছের মতো তেমনি আদিম পুরাতন বয়স-অতীত সেই বালকের মন নিখিল প্রাণের পেত নাড়া আকাশের অনিমে<u>য়</u> নয়নের ডাকে দিত সাড়া তাকীয়ে রহিত দুরে।

> রাথালের বাঁশির করুণ স্থরে অস্তিথের যে বেদনা প্রচ্ছন্ন রয়েছে নাড়ীতে উঠিত নেচে।

জাগ্রত ছিল না বৃদ্ধি, বৃদ্ধির বাহিরে যাহা তাই
মনের দেউড়ি পারে দারী কাছে বাধা পায় নাই।
স্বপ্ন জনতার বিশ্বে ছিল জ্বন্তা কিংবা স্রস্তা রূপে
পণ্যহীন দিনগুলি ভাসাইয়া দিত চুপে চুপে
পাতার ভেলায়
নির্প্ব খেলায়।

টাট্টু, ঘোড়া চড়ি
রথতলা মাঠে গিয়ে জুদাম ছুটাত তড়বড়ি,
রক্তে তার মাতিরে জুলিত গতি,
নিজেরে ভাবিত সেনাপতি
পড়ার কেতাবে যারে দেখে
ছবি মনে নিয়েছিল এঁকে।
যুদ্ধহীন রণক্ষেত্রে ইতিহাসহীন সেই মাঠে
এমনি সকাল তার কাটে।

জবা নিয়ে গাঁদা নিয়ে নিঙাড়িয়া রস
মিশ্রিত ফুলের রঙে কী লিখিত, সে লেখার যশ
আপন মমের মাঝে হয়েছে রঙিন,
বাহিরের করতালিহীন।

সন্ধ্যাবেলা বিশ্বনাথ শিকারীকে ভেকে
তার কাছ থেকে
বাঘশিকারের গল্প নিস্তন্ধ সে ছাতের উপর্
মনে হোত সংসারের সবচেয়ে আশ্চর্য ধব্র।

দম্করে মনে মনে ছুটিত বন্দুক
কাঁপিয়া উঠিত বুক।
চারিদিকে শাখায়িত স্থানিবিড় প্রয়োজন যত
তারি মাঝে এ বালক অরকিড়া তক্রকার মতো
ডোরাকাটা খেয়ালের অভুত বিকাশে
দোলে শুধু খেলার সাতাসে।
যেন সে রচ্ছিতার হাতে
পুঁথির প্রথম শৃত্য পাতে
অলংকরণ আঁকা, মাঝে মাঝে অস্পৃষ্ঠ কী লেখা,
বাকি সব আঁকাবাঁকা রেখা।

আজ্ল যবে চলিতেছে সাংঘাতিক হিসাবনিকাশ,
দিগদিগন্তে ক্ষমাহীন অদৃষ্টের দশন-বিকাশ,
বিধাতার ছেলেমারুষির
খেলাঘর যত ছিল ভেঙে সব হ'ল চৌচীর।
আজ্ল মনে পড়ে সেই দিন আর রাত,
প্রশস্ত সে ছাত,
সেই আলো সেই অন্ধকারে
কর্মসমুদ্রের মাঝে নৈদ্দর্ম্য দ্বীপের পারে
বালকের মনখানা মধ্যাকে ঘুঘুর ডাক যেন।
এ সংসারে কী হতেছে কেন,
ভাগ্যের চক্রান্থ কোথা কী যে
প্রশ্নহীন বিশ্বে তার জিজ্ঞাসা করেনি কভু নিজে।

এ নিখিলে যে জণং ছেলেমান্থ বির
বয়স্কের দৃষ্টিকোণে সেটা ছুল কৌতুক হাসির
বালকৈর জানা ছিল না তার
সেইখানে অবাধ আসন তার পাতা।
সেথা তার দেবলোক, স্বকল্লিত স্বর্গের কিনারা,
বৃদ্ধির ভংসনা নাই, নাই সেথা প্রশ্নের পাহারা,
যুক্তির সংকেত নাই পথে
ইচ্ছা সঞ্জব করে বল্গামুক্ত রখে।

#### জলচর

#### শ্রীরবীক্সনাথ ঠাকুর

মোর চেডনায়

আদি সমুদ্রের ভাষা ওংকারিয়া যায়:

অর্থ ভার নাহি জানি,

আমি সেই বাণী।

শুধু ছলছল কলকল,

শুধু সুর, শুধু নৃত্য, বেদনার কলকোলাহল,

শুধু এ সাঁতার

এপারে কখনো চলা কখনো ওপার,

কখনো বা অদৃশ্য গভীরে,

কভূ বিচিত্রের তীরে তীরে।

ছন্দের ভরঙ্গ দোলে

কত যে-ইঞ্চিত ভঙ্গী জেগে ওঠে, ভেদে যায় চলে।

স্তব্ধ মৌনী অচলের বহিয়া ইশারা

নিরস্তর স্রোতোধারা

অজ্ঞানা সম্মুখে ধায়, কোথা তার শেষ

কে জানে উদ্দেশ।

আলো-ছায়া ক্ষণে ক্ষণে দিয়ে যায়

ফিরে ফিরে স্পর্শের পর্যায়।

কভু দূরে কখনো নিকটে

ু প্রবাহের পটে

মহাকাল তুই রূপ ধরে

পরে পরে

কালো আর সাদা।

কেবলি দক্ষিণে বামে প্রকাশ ও প্রকাশের বাধা। প্রথমার প্রতিবিম্ব গতিভলে যায় এঁকে এঁকে,

গতিভক্তে যায় ঢেকে ঢেকে ॥

## তিরোলের বালা

### **এ**বিভৃতিভূষণ বল্যোপা

মার্টিন কোম্পানীর ছোট লাইন।

• গাড়ী ছাড়বার সময় উত্তীর্ণ হয়ে গিয়েছে, এখনও ছাড়বার ঘণ্টা পড়ে নি, এ নিয়ে গাড়ীর লোকজনেই মধ্যে নানা রক্ম মতামত চলছে।

- —মশাই, বড়গেছে নেমে যাব প্রায় পাঁচ মাইল।

  চারটে বাজে—এখনও গাড়ী ছাড়বার নামটি নেই—কখন

  বাড়ী পৌছব ভাবন তো?
- —এদের কাওই এই রকম—আর্থন না স্বাই মিলে একটু কাগজে লেখালেথি করি। সেদিন বড়গেছে ইঙ্টিশানে ত্টো ট্রেনের লোক এক ট্রেনে পুরলে—দাঁড়াবার পধাস্ত জায়গা নেই—ভাও কদমতলায় এল এক ঘণ্টা লেট।
- ঐ আপিদের সময়টা একটু টাইমমত যায়—ভার পর সব গাড়ীরই সমান দশা—
- আঃ কি ভূল যে করেছি মশাই এই লাইনে বাড়ী ক'রে। বিটায়ার করলাম, কোথায় বাড়ী করি, কোথায় বাড়ী করি, আমার খণ্ডর বললেন, তার গ্রামে বাড়ী করতে—
  - —সে কোথায় মশাই ?
- —এই প্রসাদপুর, যেখানে প্রসাদপুরের ঠাকুর আছেন, মেয়েদের ছেলেপুলে না হ'লে মাছলি নিয়ে আসে, হাওড়া ময়দান থেকে পঁচিশ মাইল, বেশী না। ভাবলাম কলকাতার কাছে, সন্থাগণ্ডা হবে পাড়াগাঁ জায়গা, খণ্ডর-বাড়ীর স্বাই রয়েছেন—তথ্ন কি মশাই জানি? তিন-চার হাজার টাকা খরচ ক'রে বাড়ী করলুম, এখন দেখছি যেমনি ম্যালেরিয়া, তেমনি বাতায়াতের কট, পঁচিশ মাইল আসতে পঁচিশ ধেনী ব্রাপ্তরাল এই ইপিড গাড়ীগুলো—
  - —পঁচিশ কি ক্সর্', তিন পঁচিশং পঁচান্তর থেলা বলুন!

    ন্ধামারও পৈতৃক বাড়ী ঐ প্রসাদপুরের কাছে নরোন্তমপুর।
    ভেলি প্যাসেঞ্চারি করি, কাম পায় এক-এক সময়—

আমি যাচ্ছিলাম টাপাডাঙা। লাইনের শেষ স্টেশন।

এদের ক্রীবার্তা ভনে ভয় হ'ল। চাঁপাডাঙা কেঁশন পেকে চাব মহিল দ্বে দামোদর নদীর এপারেই আমার এক মানীমা থাকেন, মেসোমশায় নাকি মৃত্যুশয্যায়, ভাই চিঠিপেয়ে মানীমার সনির্বন্ধ অন্তব্যোধে সেধানে চলেছি। যেরকম এরা বলছে ভাতে কধন সেধানে পৌছব কে জানে?

কামবার এক কোণের বেঞ্চিতে একটি যুবক ও তার সলে একটি সতেরো-আঠারো বছটোর হন্দরী মেয়ে বসেছিল। মেয়েটির পরনে সিদ্ধের ছাপা-শাড়ী, পায়ে মাজাজী চটি, মাথার চুলগুলো যেন একটু হেলাকো<sup>ন</sup> ভাবে বাঁধা—সে জানালা দিয়ে বাহিরের দিকে চেনে যুবকটি মাঝে মাঝে সকলের কথাবার্তা ভনছে, মাঝে মাঝে বাইরের দিকে চেয়ে ধুমপান করছে।

গাড়ী ছেড়ে তিন-চারটে সৌশন এল। পানু, পটল, আলু, মাছের পুঁটুলি গাতে ডেলি পাাদেঞ্জারের কুঁটু কুট্ছেন্দ্র বাকি দল এখনও সামনাসামনি বৈঞ্জিতে মুখোমুখি বসে কোঁচার কাপড় মেলে ভাস খেলছে। মাঝে মাঝে ওদের হস্কার শোনা যাছে এঞ্জিনের ঝক্ঝক্ শব্দ ভেদ ক'রে—টু হার্টস্! নো টাম্পা থি স্পেডস্!

যখন জালিপাড়া গাড়ী এসে দাঁড়িয়েছে, তথন বেলা যায়-যায়। জালিপাড়া স্টেশনের সামনে বড় দীঘিটার ধারের তালগাছগুলোর গায়ে রাঙা রোদ।

শেষ ডেলি প্যাসেঞ্জারটি জাকিপাড়ায় নেমে যাওয়াতে গাড়ী থালি হয়ে গেল—একেবারে থালি নয়, কারণ রইলাম কেবল আমি। কোণের বেঞ্চির দিকে চেটে দেশি সৈই ব্রক ও তার সকিনী মেয়েটি ব্যয়ছে।

এতক্ষণ ভেলি প্যাসেঞ্জাবদেই গ্রপ্তজ্ব ত ক্রিক্টিড আদিছিলাম বেশ, এখন তারা স্বাই সেমে গিরিছেই আমি প্রায় একাই—এখন সভাবতই যুবক ও মেরেটির প্রতি মনোযোগ আক্ত হ'ল। মেরেটি বিবাহিতা নয়। সেতো বেশ দেখেই ব্রতে পারা যাছে। তবে ওদের সম্ম

কি ভাইবোন ? কিংবা মামাভাগ্নী ? মেগ্নেটি বেশ স্বন্দরী। ছোক্রা মেগ্নেটিকে ভূলিয়ে নিয়ে পালাচ্ছে না তো ? আশ্রন্থা নয়। আক্ষকালের ছেলেছোকরাদের কাপ্ত তো ?

যাক গে আমার দে-সব ভাবনার দরকার ি । । নিজের কি হবে তার নেই ঠিক। সন্ধাা তে: হতে এল। মাসীমাদের গ্রাম সেঁশন থেকে ত্ই-তিন মাইল, পথও স্থাম নয়। ট্রেন আঁটপুর এসে দাঁড়াল, জালিপাড়ার পরের সেঁশন। আবার ছাড়ল, বড় বড় ফাঁকা রাচদেশের মাঠে সন্ধাা নেমে আসছে, লাইনের ধারে কচিং ক্ল ক্ল চাষাগাঁ। লাউলতা চালে উঠেছে। একটা ছোট গ্রাম্য হাট ভেঙে লোক ন ধামা-চেঙারি মাথায় ফিরছে— আবার মাঠ, জামগাছের মাথায় কালো কালো বাত্ড় উড়ে এসে তিছে, থালের পারে মশাল জেলে জেলেরা মাছ ধরবার

আবার সহধাতীদের দিকে চাইলাম।

ছ-জনে পাশাপাশি ব'সে আছে। কিন্ত হ-জনেই জানালার বাইবে চেয়ে রয়েছে। একটা কথাও শুনলাম না:অংশি বধা।

ছেলৈটা মেষ্টোকে নিয়ে পালাতে পালাতে ত্-জনের মধ্যে ঝগড়া হয়েছে। বেশ স্থান চেহারা ত্-জনেরই। না, মামাভাগী বা ভাইবোন নয়। নিয়ে পালানোই ঠিক। কিন্তু এদিকে কোথায় যাবে ওরা। মার্টিনকোম্পানীর ছোট লাইন ডো আর ত্টো স্টেশন গিয়ে রাচ্দেশের অজ পাড়াগা আর দিগস্ভব্যাপী মাঠের মধ্যে শেষ হয়েছে। এ ছটি শৌধিন পোষাক-পরা ভক্তণ-তক্ষীর পক্ষে সে অঞ্চল নিভান্ত খাপছাড়া ও অফুপ্যোগী।

িথাক্ গে, আবার কেন ও-সব,ভাবনা ?

প্রাসাড্র সেলনের সিন্তালের সবৃজ আলো দেখা
- দিয়েছে মনে ভয়ানক বন্ধকার রাজি, নিভান্ত ত্রভাবনার
পড়ে গৈলাম, বাচুলেশের মাঠের উপর দিয়ে রাজা, সন্দে
বাাগে কিছু টাকাকড়ি আছে, শুনেছি হুগলী জেলার
এদিকে চ্রি-ভাকাতি নাকি অভ্যন্ত বেশী। মেসোমশায়ের
চিকিৎসার জল্ভে মাসীমা কিছু টাকার দরকার ব'লে

লিখেছিলেন। মা-ই টাকাটা দিয়েছেন। ধনে-প্রাণে না মারা পড়ি শেষকালে।

হঠাৎ আমার সহযাত্রী যুবকটি আমার দিকে চেয়ে বললে—চাঁপাডাঙা ইষ্টিশান থেকে নদীটা কন্ত দূরে বলতে পারেন সার্ ?

- -- नमी প্রায় আধ মাইল।
- —নৌকা পাওয়া যায় খেয়ার **গ**
- এখন নদীতে জল কম। তবে নৌকোও বোধ হয়
  আছে।

যুবকটি আর কোন কথা না ব'লে আবার বাহিরের দিকে চেয়ে রইল। আমার অত্যস্ত কৌতৃহল হ'ল এক বার জিজেদ করে দেখি না, ওরা কোপায় যাবে। কিছ ওদের দিক থেকে কথাবার্ত্তার কোন ভ্রদা না পেয়ে চুপ ক'রে রইলাম।

পিয়াসাড়া স্টেশনে এসে গাড়ী গাড়াল। বিশেষ কেউ নামল উঠল না, ছোট স্টেশন। যুবকটি আমায় জিজেদ করলে—আছো, দার ওপারে গাড়ী পাওয়া যায় ?

আমি ওর দিকে চেয়ে বললাম—কি গাড়ীর কথ। বলছেন ?

—এই যে-কোন গাড়ী—মোটর-বাস কি ঘোড়ার গাড়ী।

লোকটা বলে কি । এই অজ পাড়াগায়ে ওদের জন্মে
মোটবের বন্দোবস্ত ক'রে রাখবে কে বুঝতে পারলাম না।
বললাম—না মশায়, যতদ্র জ্ঞানি ও সব পাবেন না
দেখানে। পাড়াগাঁ জায়গা রাস্তা-ঘাট তো নেই।

এবারও ওদ্তের গন্তব্যস্থান সম্বন্ধে আমার কৌত্তল অতি কটে চেপে গেলাম।

কিন্তু ধ্বকটি পরম্হুর্তেই আমার সে কৌত্হল মেটাবার পথ পরিষার ক'রে দিলে। জিজেন করলে— ওখান থেকে ভিরোল কতদুর হবে জানেন দার ?

অত্যন্ত আশ্চর্য্য হয়ে ওর মুপের দিটক চাইলুম।

— ডিবোল যাবেন নাকি ? ৴ গৈ তো অনেক দ্ব বলেই ওনেছি। আমিও এদেশে প্রায় নতুন, ঠিক বলতে পারব না— তবে পাচ-ছ র্ফোশের কম নয়। যুক্তকর মুখে উবেগ ও চিক্তার বেগা ফুটে উঠল। আমার দিকে একটু এগিয়ে বসে বললে—যদি কিছু মনে না করেন সার্, একটা কথা বলব ?

তবে ইলোপমেণ্টই হবে। যা আন্দান্ধ করেছিলাম। কিন্তু ভিরোলে কেন ? সেধানে ভো লোকে যায় অন্ধ উদ্দেশ্যে।

वनन्य-राा, वन्न ना-वन्न-

যুবকটি মেয়েটির দিকে আঙ্গুল দিয়ে দেখিয়ে গলার

ক্ষর নামিয়ে বললে—ওকেই নিয়ে য়াচ্ছি তিয়োলে।

পাগলা কালীর বালা আনতে ওরই জয়ে—আমার বোন,

কাল অমাবস্থা আছে. কাল বালা পরা নিয়য়—

বাধা দিয়ে বললাম—মেয়েটি কি—

— চুপ ক'বে আছে এখন প্রায় ছ-মাদ, কিছু যখন খেপে ওঠে তখন ভীষণ হয়ে ওঠে, সামলে রাখা কঠিন। এত রাত যে হবে ব্রতে পারি নি, স্বাই বলেছিল স্টেশন থেকে বেশি দূর নয়—

- —আপনারা আসছেন কোথেকে ?
- অনেক দ্ব থেকে সারু, ধানবাদের কাছে সয়লাভি কলিয়ারি—এ-দিকের থবর কিছুই জানি নে—লোকে থেমন বলেছে তেমনি ভনেছি—কি করি এখন ? ঐ মেয়ে সলে, বিদেশ-বিভূই জায়গা, বড় বিপদে পড়ে গেলাম যে!

চুপ ক'রে ব্যাপারটা বুঝবার চেষ্টা করলাম।

ছোকরা বিপদে প'ড়ে পিয়েছে বেশ'। ওর কথা শোনার পর থেকে মেয়েটির দিকে চেয়ে চেয়ে দেখছি, চমৎকার দেখতে মেয়েটি। ধপধপে ফর্সা রং, বড় বড় চোঝ, ঠোটের ছটি প্রাস্থ উপরদিকে কেমন একটু বাকান, তাতে মুখলী আরও কি ফুলর থে দেখাছে। অমন ফুলরী মেয়ে নিয়ে এই বিদেশে রাত্রিকালে মাঠের মধ্যে দিয়ে পাঁচ-ছ কোশ রাস্তা গাড়ীভাড়া ক'রে পেলেও বিপদ কাটল বলে মনে করবার কারণ নেই।

এক টাপাডাভাতে কোথাও থাকা। কিন্তু পাড়াগাঁয়ে অপরিচিত লোকিনে বিশেষ ক'রে যথন ভনবে যে মেয়েটি পাগল—তথন ওদের রাত্রে আত্রয় দেবার মত উদারতা খুব কম মান্ত্যেরই হবে।

যুবকটিকে বললাম— শ্রাপাডাঙাতে কোন লোকের বাড়ী আহায় নেবেন রাজে— তার চেষ্টা দেখব ?

—না সার্, ওকে অপরিচিত লোকের মধ্যে বাধতে পারব না, তাহ'লেই ওর মেজাজ ধারাপ হয়ে উঠবে। আমি ছাড়া আর কারও কাছে ও ধাবে না পর্যন্ত। যে-কোনও ভুচ্ছ ব্যাপারে ও ভীষণ থেপে উঠতে পারে—সে-ভরদা করি নে সার্—ওর সে মুর্ভি দেধলে আমি ওর দাদা, আমি পর্যন্ত দম্ভরমত ভয় পাই—সে না-দেধাই ভাল। ও অন্ত মান্ত্রহ হয়ে যায় একেবারে—

চাঁপাডাঙা দেউশনে গাড়ী এদে দাঁ**ড়া**ল।

রাত্তির অন্ধকার এখনও ঘন হয়ে নামে নি, ভবে কৃষণাচতুর্দশীর রাত্তি, অন্থমান করা যায়, কি ধরণের অন্ধকার হবে আর একটু পরে।

চাঁপডাঙা ফেঁশনের কাছে লোকের বাড়ীঘর • বেশী নেই। থানকতক বিচ্লি-ছাওয়া ঘর, অধিকাংশই পান-বিড়ি, মৃড়িম্ড্কি কিংবা মৃদিধানার দোকান। একটা সাইকেল-সারানোর দোকান। একটা হোমিওপাাধিক ভাকারধানা, ভাকারধানার এক পাশে হানীয় ভাকঘর। একটা পুকুর, পুকুরের ও-পারে ছ-একধানা চাষাভূষো লোকের ঘর।

আমরা টিকিট দিয়ে স্বাই স্টেশনের বাইত্ত লাম।
সামনেই ত্-তিন্থানা ছইওয়ালা গক্ষর গাড়ী দেকে আমার
ত্র্তাবনা অনেকটা ক্মে গেল, কিছ যখন তাদের জিল্লাশা
ক্রে জানলাম নদীর ধার পধ্যস্তই তারা যায়, নদী পার
হ্বার উপায় নেই গক্ষর গাড়ীর—তথ্য আমি আমার
সদীটিকে বলল্ম—কি করবেন, নম্বত ইষ্টিশানেই থাকবেন
রাতে প্

—না সার্, কাল অমাবক্তা, আমায় তিরোল পৌছতেই হবে কাল। এখানে থাকলে কাজ হবে না। আপনি আর একটু কট কন্ধন, আমার সঙ্গে চলুন। আপনাকে থখন পেয়েছি, ছাড়তে পারব না। আপনি নি দিন্তো কোথায় যাই বলুন।

আমি বড় বিপদে পড়ে গেলীয়।

ওদিকে মেলোমশায়ের অন্তর্গ, সেখানে পর্ট্রা-কড়ি নিয়ে যত শীগ্গির হয় পৌছনো দরকারী অদিকে এই বিপন্ন যুবক ও তার বিক্তনন্তিক। তরুণী ভগিনী। ছেড়েই বা এদের দিই কি ক'বে এই অন্ধ্বার রাজে। তা হয় না। সংক্রেতেই হবে, মেসোমশায়ের অনুটে যা ঘটক।

গরুর গাড়ীর গাড়োয়ানের। কিন্তু ভরসা দিল। তিরোলের থিবা রাস্তা, নদী পেরিয়ে গাড়ী পৃণ্ডয়া যায়, পালকি পাওয়া যায় একটু থোঁজ করলেই, ইরদম লোক যাচ্ছে সেথানে, ভয়ভীত কিছু নেই—নদীর েয়া থেকে বড় জোর তু-ঘণ্টার রাস্তা।

নদীর ধার পর্যন্ত একথানা ছইওয়ালা গরুর গাড়ীতে আমরা তিন জন এলাম। সারা টেনে মেয়েটি কথা বলে নি, অস্ততঃ আমি ভানি নি। ছইয়ের মধ্যে বলে দে প্রথম কথা কইল। যুবকটির দিকে চেয়ে বললে—দাদা, আমার শীত করছে—তেগুনার শীত করছে না ?

স্থার গলার স্বর—যেন সেতারে ঝকার দিয়ে উঠল।
আমি সহাত্ত্তির চোধে তরুণীর দিকে চাইলাম, আহা,
এমন স্থানর মেয়েটি কি অদৃষ্ট নিয়েই জন্মছে! বললাম—
শীত করতে পারে, নদীর হাওয়া বইছে—সদ্ধে কিছু আছে
গায়ে দেবার ?

যুবকটি বললে—না, গায়ে দেবার কিছু ধরুন এ-বোশেখ মাদে তে আনি নি—বিছানার চাদরখানা পেতে গাড়ীতে ব'সে ছিব্রাম—ওখানা গায়ে দে—

মেয়েটি আবার বললে—কি নদী দাদা ? বেশ স্বাভাবিক স্থরে সহজ ধরণের কথাবার্তা। আমিই বললাম—দামোদর।

নেয়েটি এবার আমার দিকে মুখ ফিরিয়ে বললে— বল্পভপুরে যে দামোদর y আমি জানি, ধুব বড় নদী—না দাদা y ছেলেবেলায় দেখেছি—

যুবকটি আমায় বললে—দামোদরের ধারে বল্পভপুর বলে গ্রাম, বর্দ্ধমান জেলায়, দেখানে আমার মামার বাড়ী ক্ষি, না ? প্রশিমা—মানে আমার এই বোন দেখানে ত্ব-বার গিয়েছিল ছেলেবেলায়ু—তার পর—

ক্রায়ু নদী পার হরুর সময় পূর্ণিমা ওর দাদাকে বললে?-ভয় করছে দুর্শা—ভূবে যাব না ভো ? ও দাদা— নৌকো ভ্লভেট্ডা—

— ভূবে ধাবি কেন ? চুপ করে ব'সে থাক— ত্লছে ভাই কি ? ওপারে গিয়ে আমরা দেখি গাড়ীঘোড়া তো দ্বের কথা, একটা মাহুর পর্যান্ত নেই। থেয়ার মাঝি লোকটা ভাল, দে আমাদের অবস্থা দেখে বললে—দাড়ান বার্মশাইরা, শামকুড়ের গোয়ালাপাড়ায় গরুর গাড়ী পাওয়া যায়—আমি ডেকে দিচ্ছি—আপনারা নৌকোডেই বস্থন— :

পূর্ণিমা বললে—দাদা, কিছু খাবে নাণ থাবার বয়েছে তো—

পরে আমার দিকে চেয়ে বললে—আপনিও ধান, গাবার অনেক আছে—

ধর দাদা বললে—হাা, হাা, দে না, ওঁকে দে—তুইও ধা—কিছু ভো খাদ নি—পৌছতে কত বাত হয়ে যাবে।

পূর্ণিমা একটা ছোট্ট পুঁটুলি খুলে আমাদের স্বাইকে লুচি, পটলভাজা, আলুচচ্চড়ি ও মিহিদানা পরিবেশন ক'রে দিলে।

বললে--দেথ তো দাদা, মিহিদানা বারাপ হয়ে যায় নি শৃ আমি বললাম---এ কোথাকার মিহিদানা শৃ

পৃণিমা বললে—বৰ্দ্ধমান থেকে কেনা আগৰার সময়। খারাপ হয় নি ? দেখুন ভো মুখে দিয়ে—

আৰু ধৰ্ম বাড়ী থেকে বেরিয়েছিলাম, তথন ভাবি নি
এমন একটি সন্ধার কথা, ভাবি নি যে দামোদর নদীর
উপর নৌকোতে ব'সে একটি অপরিচিত যুবক ও একটি
অপরিচিতা তরুণীর সঙ্গে ব'সে ধাবার ধাব এ-ভাবে।
কেমন একটি শাস্ত পরিবেশ, যেন বাড়ীতে মা-বোনের
মধ্যেই আছি—বড় ভাল লাগছিল এদের।

কিন্তু পরবর্ত্তী মণ্মন্ত্রদ অভিজ্ঞতার পটভূমিতে ফেলে আজ যথন আবার সেই সন্ধ্যাটির কথা ও আমার সেই তক্ষণ সন্ধানের কথা এখন ভাবি—তথন মনে হয় সেদিন তাদের সন্ধোনা-দেখা হওয়াই ভাল ছিল। একটা ছঃখন্তনক কক্ষণ স্মৃতির হাত থেকে বাঁচা খেত তাহ'লে।

আমাদের থাওয়া শেষ হয়ে গিয়েছে, এমন সময় গঞ্জর গাড়ী নিয়ে ধেয়ার মাঝি ঘাটের ধাবে ুর্নিমাদরের বিস্তৃত বালির চরে এসে হাজির হ'ল। তিরোল যাবার ভাড়া ধার্য্য ক'বে আমরা গাড়ীতে উঠে পড়লাম, ধেয়ার মাঝিকে তার পরিপ্রথমের জল্ফে কিছু বকশিশ দেওয়াও বাদ গেলা।

#### ভাড়ধ্যার মান্দর শ্রীনির্মলকুমার বস্তব প্রবন্ধ দ্রইব্য, পু. ৫৭.



বৌদ রাজ্যে অবস্থিত গ্রুবাভির যুগল মন্দির



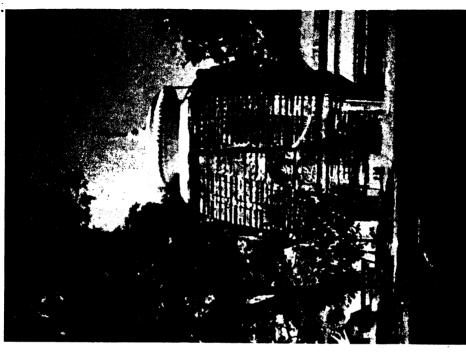
ভুবনেশবের বিখ্যাত মুক্তেশব মন্দির

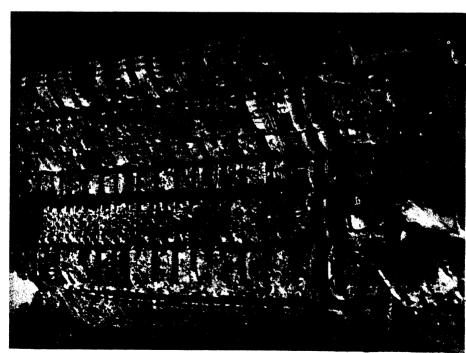


ভ্রনেখরের নিকট ধৌলিতে উৎকীর্ণ অশোকলিপির উপরে "গজতম" মৃতি ৷ দ্রে ধৌলি পর্বত



সোনপুর রাজ্যে বৈদানাথের পার্যবর্তী কোশলেশ্বর মন্দিরের পাশে থোলা বারান্দা











গাড়োয়ান বললে—বাব্, ভুল হয়ে গিয়েছে—বাড়ী থেকে তামাকের টিনটা নেওয়া হয় নি—গাড়ী গাঁয়ের মধ্যে দিয়ে একটু ঘ্রিয়ে নিয়ে য়াই—বেশী দেরী হবে না বাব্—

শামকুড় গ্রামের মধ্যে গাড়ী চুকল। আমবাগান, বাশবন, লোকের বাড়ীঘরের পেছন দিয়ে রাজা, ঘরের দাওয়ায় মেয়েরা রালা করছে, তার পর আবার মাঠ, আবের কেন্ড, পাটকেন্ড, মাঠের মধ্যে দিয়ে চওড়া সাদার আআমাদের সামান বহুদ্র চলে গিয়েছে। রাচুদেশের মাঠ, বনজলল থুব কম, এথানে-ওগানে মাঝে মাঝে তু-চারটে কলাগাছ ছাড়া।

পুর্বিমা আমায় বললে—আপনার মাদীমার বাড়ী এখান থেকে কভ দূর হবে ?

- সে তো এদিকে নয়—দামোদরের ও-পারে। ফৌশনের পুর্বদিকে প্রায় ত্-কোশ দূরে—
  - —আপনাকে আমরা কষ্ট দিলাম তো!
- কি আর কট্ট দুন আপনাদের কাজ শেষ হয়ে গেলে কাল আপনাদের গড়ীতে তুলে দিয়ে মাদীমার বাড়ী গেলেই হবে—

পূর্ণিয় মূথে আঁচল দিয়ে ছেলেমাছ্মবি হাদির ফোয়ারা
ছুটিয়ে দিলে হঠাই। বললে—কি আর কট্ট নাণ্
আয়াদের কাজ শেষ হ'লে আয়াদের গাড়ীতে তুলে
দিয়ে—হি-হি-হি-

ধর হাসির অস্তুত ধরণের উচ্ছাদ ও দৌন্ধা আমাকে বড় মুগ্ধ করলে, এমন হাসি কোন দিন আমি হাসতে দেখি নি! কিন্তু সঙ্গে মদে হ'ল এ অপ্রক্তিস্থের হাসি। স্থিরমন্তিক মেয়ে হ'লে এ-ধরণের হাসত না, অস্ততঃ এ-জায়গায় ও এ-অবস্থায়।

হঠাৎ গুর দাদা অন্ধকারের মধ্যে আমার গা টিপলে।

ব্যাপার কি ? আমার ভয় হ'ল। মেয়েট ভাল অবস্থায় আছে ভো? আমি কোন কথা না ব'লে চুপ করে রইলাম। কি জানি মেয়েটির কেমন মেজাজ, কোন কথা ভার মনে কি ভাবে সাড়া জাগাবে যধন জানি না ভখন একদম কথা না বলাই নিরাপদ।

মনে মনে ভাবলাম, এমন স্থম্ব মেয়ে কি থারাপ

অদৃষ্ট নিয়েই এসেছিল পৃথিবীতে, যে তার অমন স্থন্দর প্রাণভরা হাসি, তাতে মনে আনন্দ না এনে আনে ভয়।

গাড়ীতে কিছুক্ষণ কেউ কথা বললে না—স্বাই
চুপচাপ। মাঠ ভেঙে গকর গাড়ী আপেন মনে চলছে,
বোধ হয় আমার একটু ভঞ্জাবেশ হয়ে থাকবে, হঠাৎ
কেন যেন খুম ভেঙে গেল। গাড়ীর ছইয়ের মধ্যে
অন্ধকারে, আমার মনে হ'ল সেই অন্ধকারের মধ্যে ভক্নী
এবং ভার দাদার মধ্যে যেন একটা হাভাহাতি ব্যাপার
চলছে।

ভক্তণীর মুখের কট্টকর 'আং' শব্দ আমার কানে যেতেই আমি পেছন ফিরে চাইলাম ওপের দিকে, কারণ আমি বসেছি ছইয়ের সামনে, আর ওরা বসেছে গাড়ীর পেছন দিকটার, সেদিকে বেশী আদ্ধকার, কারণ ছইয়ের ও-দিকটা চাচের পদি অঁটো।

আমি কোন কথা বলবার পূর্বেই যুবকটি চাপা উদ্বেগের হ্রে বললে ধকন, ওকে ধকন, ও গাড়ী থেকে নেমে পড়তে চাইছে—

চাপা স্থরে বলবার কারণ বোধ হয় গাড়ীর গাডোয়ানের কানে কথাটা না যায়।

আমি হতভদ্ধ হয়ে মেয়েটির গায়ে কি করে হাত দেব ভাবছি, এমন সময় যুবকটি বেদনার্শ্ব কঠে 'উছ-ছ-ছ' ব'লে উঠল। পরক্ষণেই বললে— কামড়ে দিয়েছে হাত—ধরবেন না, ধরবেন না—

ভতক্ষণ গাড়োরান গাড়ী থামিয়ে ফেলেছে। আমাদের দিকে চেয়ে বললে—কি বাবু ? কি হয়েছে ?

গাড়োঘানের কথার উত্তর দেবার সময় বা স্থোগ ভথন আমার নেই। কারণ মেয়েটি আমায় ঠেলে বাইরের দিকে আসতে চাইছে অঞ্কারের মধা।

ওর দাদা বললে—ওর চুল-ধকন—গায়ে হাত দেবেন না, কামড়ে দেবে—

কিন্তু আমি কোন কিছু বাধা দেবার পূর্বেই মেয়েটি আমাকে ঠেলে গরুর গাড়ীর সামনের দিকে গিয়ে পৌছল এবং গাড়ী থেকে লাফ দিয়ে পড়ল।

হতভম্ব গাড়োয়ান গরুর কাঁধ থেকে জোয়াল নামাব চু

পূর্ব্বেই আমি ও মেয়েটির দাদা তৃ-জনেই গাড়ী থেকে লাফিয়ে পড়লাম।

মাঠের মধ্যে অন্ধকার তত নিবিড় নয়, কিন্তু মেয়েটির কোন পান্তা কোন দিকে দেখা গেল না।

আকামার বৃত্তিভাজি লোপ পেয়েছে এবং বাধ হয় মেয়েটির লালারও—

এই সময়ে কিন্তু আমাদের গাড়োয়ান যথেষ্ট সীহস ও উপছিত-বৃদ্ধির পরিচয় দিলে। সে ততক্ষণে ব্যাপারটা আন্দাক্ত করতে পেরেছে। তিরোলে যারা যায়, তাদের মধ্যে কেউ না কেউ যে অপ্রকৃতিস্থ থাকবেই, এ তথ্য তাদের অক্তানা নয়, তবে আমাদের তিন জনের মধ্যে কে সেই লোক, এটাই বোধ হয় সে এতক্ষণ ঠাওর করতে পারে নি।

গাড়োয়ান ভাড়াভাড়ি বললে — বাবু শীগ্গির চলুন কাছেই পাভিহালের থাল — সেদিকে উনি না যান, টিপ-কলের আলোটা আলুন—

এমন হতভদ হয়ে গিয়েছি আমরা, যে যুবকের পকেটে টর্চে রয়েছে, দে-কথা তু-জনের কারও মনে নেই।

স্বাই ছুটলাম গাড়োয়ানের পিছু পিছু। প্রায় ত্-রসি আহ্বাজ পথ ছুটে বাবার পরে একটা সরু বালের ধারে পৌছলাম, তার ত্-পাড়ে নিবিড় ক্যাড়। তন্ন তন্ন ক'রে আকান্ডাকি ক'রেও কোন সাড়া পাওয়া গেল না।

সব ব্যাপারটা এত অল্প সময়ের মধ্যে ঘটে গেল যে এতক্ষণ ভেবে দেখবারও অবকাশ পাওয়া যায় নি জিনিসটার গুরুত্ব কতটা বা এ থেকে কত কি ঘটতে পারে।

পূর্ণিমার দাদা প্রায় কাঁদ-কাঁদ স্থরে বললে—আর কোন দিকে কোন জলা আছে—ই্যা গাড়োয়ান ?

—না বাবু, কাছেপিঠে আর জল নেই তবে খালের ধারে আপনাদের মধ্যে এক ক্লন দাঁড়িয়ে থাকুন, আমর। বাকি ছ-জন অন্ত দিকে যাই—

আমিই খালের ধারে রইলাম, কারণ যুবকটি একলা অন্ধকারে, যত দূর বুঝলাম, দাঁড়িয়ে থাকতে রাজি নয়।

ওরা তো চলে গেল অক্স দিকে। আমার মৃশকিল এই বে সলে একটা দেশলাই পর্যান্ত নেই। এই কুঞাচতুর্দশীর রাত্তের অন্ধকারে একা মাঠের মধ্যে কভক্ষণ দাঁড়িয়ে থাকতে হয় কি জানি ?

সেখানে কতককণ ছিলাম জানি না, ঘণ্টাখানেক বোধ হয় হবে, তার বেশীও হয়ত। তার পর খালের ধার ছেড়ে মাঠের দিকে এগিয়ে গেলাম। এদের ব্যাপারটা কি বুঝতে পারছি নে।

এমন সময় দূরে আলো দেখা গেল। গরুর গাড়ীর গাড়োয়ানের গলাটা শুনলাম—বাবু, বাবু—

আমার সাড়া পেয়ে ওরা আমার কাছে এল। গাড়োয়ানের সজে কয়েকটি গ্রাম্য লোক—ওদের হাতে একটা হারিকেন লগ্নন।

ব্যস্তভাবে বলনাম-কি হ'ল ৷ পাওয়া গিয়েছে ৷

यात शास्त्र नर्शन हिन, त्म-लाकिं। वनतन-हातन বাৰু। সৰ ৰয়েছেন ভেনার। আমার বাড়ীতে ব'সে। আমি বাৰু গোয়াল ঘরে গৰুদের জ্বাব কেটে দিতে ঢুকেছি সন্দের একট পরেই--দেখি গোয়াল ঘরের এক পাশে একটি পরমাস্থন্দরী ইন্তিলোক। তথন আমি তোচমকে উঠেছি বাবু! ইকি! তার পর বাড়ীর লোক এদে প্রভল। তার পর এনারা গিয়ে প্রভলেন। তাঁদের আমরা বাডীতে বসিয়ে আপনার থোঁকে বেরুলাম। অন্ধকারের मर्पा जमत्रानारकत रहरनत अ कि कष्टे। हनून गंदीरवत বাড়ী। হুটো ডাল-ভাত রাম্মা ক'রে খান। দিদি-ঠাকক্ষণের মাথাটা ভাল যদি হ'ত একট, ভো দিদিঠাক্কণ একেবারে লক্ষীর পিরতিমে ! আমাদের বাড়ীতে তাঁর পাথের ধুলো পড়েছে—আপনারা স্বাই ব্রাহ্মণ শোনলাম — কতকালের ভাগ্যি আমাদের। হুটো ভাত দেবা ক'রে আৰু রাতে ওয়ে থাকুন-কাল ভোৱে আমি আমার গাড়ীতে তিরোল পৌছে দেব আপনাদের। অমন হয়।

গ্রামের মধ্যে লোকটার বাড়ী গিয়ে পৌছলাম।

বাড়ীটার কথা এখানে একটু ভাল ক'রে বর্ণনা করা দরকার। কারণ এর পরবর্তী ঘটনার সঙ্গে এই বাড়ীর অভি ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধ। এক-এক বার ভাবি সে-রাত্রে যদি সেখানে থাকবার প্রভাবে রাজি না হয়ে ওদের নিয়ে সোজাস্ত্রি ভিরোল নিয়ে যেতুম!

জাসলে নিয়তি। নিয়তি যাকে যেখানে টানে।

তিবোল গেলেই কি নিয়তির হাত থেকে উদ্ধার পাওয়া ষেত্ ৪ ভূল।

বাড়ীটা ও-দেশের চলন-মত মাটির দেওয়াল, বিচ্লিতে ছাওয়। বাইরে বেশ বড় একথানা বৈঠক-খানা ঘর, তার ত্ই কামরা, মাটির দেওয়ালের ব্যবধান। সামনে খ্ব বড় মাটির দাওয়া, তার সামনে উঠান—উঠানের পশ্চিম ধারে ছোট একটা ঘাট-বাধানো পুকুর। বৈঠকখানার ছটো কামরার মধ্যে যেটা ছোট, সেটার পেছনের দোর খুলে কিছু বাইরের উঠানে আসা যায় না—সেটি অন্তঃপুরে যাতায়াতের পথ।

গৃংস্থামীর নাম বিদিকলাল ধাড়া—জাতিতে কৈবর্ত্ত। স্থতরাং তাদের বাঁধা ভাত আমাদের চলবে না! বিদিকলালের একান্ত অফুরোধে আমরা রালা করতে রাজি হ'লাম। জিনিসপত্র, হুধ, শাকসজী ছ-জনের উপযোগী এসে পড়ল। আশ্চধ্যের বিষয় এই যে, রালা করলে পুর্নিমা। পুর্নিমা আবার সেই আগেকার শান্ত, স্বাভাবিক মৃত্তি ধরেছে। তার কথাবার্ত্তা, রালার কৌশল, সহজ্ববার্তার দেখে কেউ বলতেও পারবে না কিছুক্ষণ আগে এ গাড়ী থেকে লাফ দিয়ে পালিয়েছিল।

থেতে বসবার কিছু আগে পূর্ণিমা যেখানে রাঁধছে, সেখানে উকি মেরে দেপি গ্রামের অনেক মেয়ে ওকে দেখতে এসেছে, নানা-রকম কথাবার্তা জিগোস করছে, ব্ঝলাম পূর্ণিমার কাহিনী ইতিমধ্যে গ্রামময় রটে

বাত এগাবোটা প্রায় বাজে, পূর্ণিমা এসে আমাদের ডেকে নিয়ে গেল থেতে।

আমি বলুম-সকলের সঙ্গে আলাপ হ'ল, পূর্ণিমা!

পূর্ণিমা সর্লজ্ঞ হেসে বললে—ওরা সব এসেছে কেন জানেন, না কি আমায় সবাই দেখতে এসেছে। আমি ๗ বললাম, আমি ভাই আপনাদের মতই মেয়ে, ত্থানা হাত, ত্থানা পা, আমায় দেখবার কি আছে १

**अंत्र मामा यमाल—आंत्र कि कथा ह'ल** १

—আর কিছু না। আমাদের বাড়ী কোথায়, আমার বয়স কত —এই জিগ্যেস করছিল।

তার পর বেশ দিব্যি সহজ্বভাবেই বললে—আর বলছিল ভোমার বিয়ে হয় নি ৪ স্থামি বললাম, এ-বছর স্থামার বিষ্ণে দেবেন বলেছেন বাবা।

ব'লেই সে আমাদের পাতে ভাল না কি পরিবেশন করতে আশ্বন্ধ করলে।

আমি তো অবাক, ওর দাদার দিকে চাইতে সে রেচারী আমায় চোধ টিপলে। পাগল হোক, উন্নাদ হোক, মেয়েদের খাভাবিক প্রবৃত্তি যাবে কোথায় ? বড় কট হ'ল ভেবে, অভাগীর ও-সাধ এ-জীবনে পূর্ণ হবার নয়।

কিন্তু এ ধরণের ত্-একটা বেফাঁস কথা ছাড়া পূর্বিমার অক্স সব কথাবার্ত্তা এমন স্বাভাবিক যে, কেন্ট্র তার মধ্যে এত টুকু খুঁৎ ধরতে পারবে না। ওর গলার স্থরটা ভারি মিষ্টি— খুব কম মেয়ের গলায় এমন মিষ্টি স্থর শুনেছি। এমন একটি স্থলর চালচলন, নিজের দেহটা বহন ক'রে নিয়ে বেড়ানোর স্থী ধরণ আছে ওর যে ওকে নিতান্ত সাধারণ শ্রেণীর মেয়ে বলে কেউ ভাবতে পারবে না।

আমায় বললে—আপনাকে আমরা তোবড় কট দিলুম<sup>ল</sup> আমাদের সয়লাডিতে ধাবেন কিন্ধু এক বার দাদা—

- (त्रभ यात वहें कि मिमि, निक्तप्रहे यात—
- এই পূজার সময়েই যাবেন। **আমাদের ওথানে** হুখানা পূজো হয়, একথানা কলিয়ারীর বাবুরা কবে আর একথানা বাজাবে হয়। শগের থিয়েটার হয়,—

ওর দাদা এই সময় বললে—আর একটা জিনিস দেখবেন সাওডালের নাচ, সে একটা দেখবার জিনিস—

— আহন পূজার সময়—ভারি ধুশী হব আমরা আপনি এলে।

পূর্ণিমা উৎসাহের সঙ্গে বললে—তা হ'লে কথা রইল কিন্তু দাদা। বোনের নেমভন্ন রাধতেই হবে আপনার— এই সময় গৃহস্বামীর মেয়ে হুধ নিয়ে এসে পূর্ণিমাকে

वनतम् प्रवासार पर्या प्रवासकः वास्त

পূর্ণিমা বললে—তা হ'ৰে.একখানা ছুধের হাতা নিয়ে
এম খুকী—ভালের হাতায় তো ছুধ দেওয়া যাবে না ?

পূর্ণিমার এই সব কথাবার্স্তার, খুঁটিনাটি আমার খুব মনে আছে, কারণ পরে এই কথাগুলি মনে মনে আলোচনা করবার যথেষ্ট কারণ ঘটেছিল।

चाहावामित्र श्रीय चार्य घन्छ। भरत चामवा नदाहे अस

পড়ল্ম-প্রিমা তার লালার সঙ্গে বাইরের ঘরের ছোট কামরাটায় এবং আমি বড় কামরাটায়।

এবার আমি আমার নিজের কথা বলি। শরীর ও মন বড় ক্লাস্ট ছিল—অরক্ষণের মধ্যে ঘূমিয়ে পড়েছিলাম, কিন্তু কডকশ পরে জানি নে এবং কেন ভাও জানি নে হঠাই আমার ঘূম ভেঙে গেল। আমার বুকে যেন পাধরের ভারি বোঝা চাপিছেছে, নিঃখাদ-প্রখাদ নিতে যেন কট হচ্ছে। ভাবলুম নিশ্চমই নদীর হাওয়ায় ঠাওা লেগে গিয়েছে কিংবা ওই বকম কিছু। অমন হয়। আবার ঘূমোবার চেট্টা করি, এমন সময় আমার মনে হ'ল পাশের কংমবায় কি হকম একটা কেতি চ্চলজনক শক্ষ হচ্ছে। হয়তে প্রিমার দাদার নাক-ভাকার শক্ষ। অত্ত রকমের নাক-ভাকা বটে—হেন গেঁডানি বা কাংবানির শাক্ষর নতা একট্ গাইটে হার শক্ষ শুনতে লুম্বান-জামিও পাশ কিবে ঘূলিরে পড়াবান।

্ আমার মুম ভাতল ধুর ভোবে।

পাশের ক্রমণান দোর জনত বছা আমি উঠে হাতম্থ ধুয়ে মার্ফের দিকে বেডাতে গেল্ম। আবে ঘটা বেডানোর পরে ফিরে এনে কেই তথ্যত ধরা কেই ওঠে নি—এনন কি বাড়ীর কোকও না। আবেও আবে ঘটা পরে গৃহস্থানী রাজিক ধাড়া উঠে বাটারের ঘারর দানরায় এনে কলা। আবার কালা—মুন্তানু ক্রমন বার্থ না কাল্ডার নি । এবার বলাল—মুন্তানু ক্রমন বার্থ না কাল্ডার নি । এবার এখনও মুন্তানু ক্রমন বার্থ না কাল্ডার নি । এবার বলাল—মুন্তানু ক্রমন বার্থ না কাল্ডার নি । এবার বলাল—মুন্তানু ক্রমন বার্থ না কাল্ডার নি । এবার বলাল ক্রমন বার্থ না কিল্ডার বার্থ বিভাগর বার্থ না ক্রমন বার্থ না ক

এদিকে প্রায় ক্ষাইন বাজন। তথ্যত সূতিন বা ভার দাদার খুম ভাঙে নি। সাহে ক্ষাইটার স্থান হসিক কিরে এল। প্রীয়াখাল সাছে ক্ষাইটা দ্রামত বেল। খুব জোল উঠে বিভাগেল চারিলারে। রাস্থ ভারার ভিগোস করলে—এরা এখনও ওঠেন,নি পুলামি বললাম—কই ন, ভঠেনি ভো। গ্রমে সারাজ্যত ঘুম হয় নি বোধ হয়, ভোরের দিলে ঘুমিয়েছে আরু কি।

আমার কাহিনী শেষ হয়ে এসেছে। বেলা ন'টার সময়ও যথন ওদের সাড়া-শব্দ শোনা গেল না তথন আমি দরকার ধা দিলাম। হরের মধ্যে মার্ছব আছে বলেই মনে হোল না। তথন বাধ্য হয়ে আমি পশ্চিম দিকের ছোট জানালাটা দিয়ে উকি মেরে দেখতে গেলাম— খরের মধ্যে একটি মেয়ে নিজিতা, এ অবস্থায় জানালা দিয়ে চেয়ে দেখতে বিধা বোধ করছিলুম কিন্তু এক বার দেখাটা দরকার। ব্যাপার কি ওদের ?

জানালা দিয়ে যা দেওলাম তাতে আমি চীংকার করে উঠেছিলাম বোধ হয়, ঠিক বলতে পারি নে i কারণ আমারও কিছুক্দণের জ্বত্তে বৃদ্ধি লোপ পেয়েছিল, কি যে ঘটেছে, কি না ঘটেছে আমার ধেয়াল ছিল না!

জানালা দিয়ে যা দেখলুম তা এই।

প্রথমেই আমার চোধে পড়ল ঘরে এত রক্ত কেন ?
চোধে ভুল দেখলাম নাকি ? কিন্তু পরমূহ্রেই আর
সন্দেহের অবকাশ রইল না। ঘরে এক গানা চৌকি পাতা,
প্রিমার লালা চৌকর উপরকার বিছানার উপুড় হয়ে
কেমন এক ক্ষাভাবিক ভক্তিত শুয়ে, বিছানা বজে
ভাসাহ, মেজেতে রক্ত গভিয়ে পাড় মেজে লাকাহে — সার
প্রিমা দেওরালের ধারে মেজের ওপর পড়ে আছে,
জীবিত কি মুড ব্রুতে পারনান না। একটা পাশংশিলশ
চৌকিল ওপর বেতে হেম ছিটকে প্রিমার দেহের কাছে
পড়ে, সেটি ও রক্তালাল।

আনের বিনায় জনেক দূর ওথকে শোনা **গিয়েছিল**নার্চিত ওকাছার লোক ধার থোকে একে পড়ল। আমার
ভা নালান্দ্র বাব্যা জালাল্য বিবাহ আলা স্বাস্থা করে দ্বানার বিভাগ বাব্যা স্বাস্থা

তালকে লংগ্র ভেঙে সকলে ঘরে চুকল। তালা দেখলে পূলিনে দান বি লাল কালে ও গ্রেড সংক্রিক কোশের দাল, আগের রাজ্র বৃদ্ধিন লালার ও গ্রেড জাল্ড ও গ্রেড বৃদ্ধিন বৃদ্ধিন র কালা আবস্থার বিছানার ওপালে পাড়ে, পূর্ণিনার শাড়ী ব্লাউজে কিন্তু থুব বেশী রক্ত নেই কেবল শাড়ীর সামনের দিকটাতে যেন ছিটকে-লাগা রক্ত থানিকটা। হতভাগিনী রাত্রে কোন সময় এই বীভংস কাণ্ড ঘটিয়েছে, নিজের হাতে ভাইকে থুন ক'রে ঘরের মেজেতে অঘোর নিজায় অভিভ্তা। দিব্যি শান্ত, নিশ্বিত ভাবে ঘুমুছে, আমার যথন আন হয়ে ঘরে চুকেছি

তথনও। ঘূমন্ত অবস্থায় ওকে দেখাছে কি হন্দর, আরও ছেলেমাস্থ, নিপাপ সরক্লা বালিকার মত।

নারীর প্রকায়করী ধ্বংসমৃষ্ঠি সেই ভয়ানক প্রভাতে এক
মুহুর্চ্চে আমার চোধের সামনে যেন ফুটে উঠলো, পলকে যে
প্রকায় ঘটায়, এক হাতে দেয় প্রেম, অন্ত হাতে আনে মৃত্যু,
এক হাতে যার থড়া, অন্ত হাতে বরাভয়।

\* অতংপর যা ঘটবার তাই ঘটল। পাড়ার লোক, প্রামের লোক ভেঙে পড়ল। পুলিস এল—আমি মেয়েটির অবস্থা সম্বন্ধে যা জানি থুলে বললাম। তাদের জেরার প্রাণ্ডর দিতে দিতে আমার মনে হ'ল হয়তো বা আমিই পুর্ণিমার দাদাকে থুন ক'রে থাকব। ঘুমন্ত মেয়েটির পাশ থেকে ওর দাদার মৃতদেহ স্বানোর ব্যবস্থা আমিই করে দিল্ম — মৃভের সকল চিহ্ন, রক্তাক্ত বন্ধ, বঁটি, বিছানা। উন্মন্তরের ঘুন সহজে ভাঙে নি তাই রক্ষে— ছপুর প্রান্ত পূর্ণিমা নিক্ষেণে ঘুনুল। পুলিসকেও কট কার ও গুর ভাঙাতে হোল।

আমি ওর পালে দীড়ালুম এই বোর আক্ষরার বাতে।
আমহায় উন্নাদিনীর আর কেছিল সেগানে দু হলিও ওর
আবস্থা দেখে চোল্পর জল ফেলে নি এমন লোক দে-অঞ্চলে
ছিল না, কি মেছে কি পুরুষ—এমন কি থানার মুদ্লমান
দারোগাব্যে প্রাক্ত ।...

সংক্রান্তি কালি জী ত টেলিগ্রাম করা হ'ল। ওর বাবা এলেন তাঁর সংস্কা এলেন তাঁর তিনটি ধরু। উদের মুধে প্রথম শুন্দ্র পূল্ল বিবাহিতা, পাগল ব'লে স্বামা নেয় নাল্পে ক্যান জানে সে বিবাহিতা, ক্যান ও আঘার ভূলে যায়। পুর্ণিমার মা নেই তারে এই প্রথম শুনলাম।

্তিত্র প্রাণার, এ নিয়ে থ্য গোলমাল হাতে না ্ত্রিয়, ভাক থেকেই ভার ব্যবস্থা করা হ'ল। প্রবের কাগজে ঘটনাটি উঠেছিল—কিন্তু একটু অন্ত ভাবে। কয়েকটি প্রভাবশালী লোকের সহাত্বভূতি লাভ করার দক্ষণ ব্যাপারের জটিলভার হাত থেকে আমবা অপেক্ষাকৃত সহজে রেহাই পেলাম।

পূর্ণিমাকে বাঁচি উন্মাদ-আপ্রাম দেওয়ার ব্যবস্থা হ'ল।
ভর বাবাও দেওল্ম ওকে আর বাড়ী নিয়ে যেতে রাজি
নয়। শ্রীরামপুর কোটের প্রাদণ থেকে ওকে মোটরে
সোজা আনা হ'ল হাওড়া। হাওড়া থেকে রাঁচি এক্সপ্রেসে
যথন ওঠান হচ্ছে—তথন একগাল হেসে ও আমার দিকে
চেয়ে বললে—আমাদের সহলাভিতে আসবেন কিন্তু এক
দিন ? মনে থাকবে তো?

ভর বাবাকে বললে দাদা কোথায় বাবা । দাদাকে দেখছি নে। দাদার কাছে, কানের তুল ত্টো বোলা রয়েছে, কান বভচ ভাড়া ভাড়া দেখাছে—

এ-পর ক্ষেক বছর আগেকার কথা। আনেকেই ব্রুতে পারবেন আমি কোন্ ঘটনার কথা বলছি। মাছ্র চলে যায়, স্থতি থাকে। জীবনের উপর কত চিতার ছাই ছড়ান, সেই ছাইছের স্ক তরে বছ প্রিয়-পরিচিত জনের প্রণাচক আঁকা।

এই খ্যামলা পৃথিবী, রোজালোক, পরিবর্তনশালী ঋতুচক্রের ক্ষানন থোক নির্কাশিতা সে হতভাগিনীর কথা
মাঝে মাঝে মনে পড়ে তপন ভাবি সে নেই, এত দিনে
স্বদ্ব বাচিব উন্নাল-শাল্লন তার অভিশপ্ত জীবনের
ক্ষরণান তার গেছে—ভগবান্ আর ওকে কতকাল কট
দেবেন ?

বলা বাহলা, এই কাহিনীব মধ্যে **আমি সব** কাল্লনিক নাম ধাম স্বাবহার করেছি, কারণ সহজেই অহমেয়।



# ভক্ত কুম্বনদাসজী

## শ্রীগোক্লনাথনীর (১৫৬৮ খ্রী:) বৈষ্ণববার্ত্তা হইতে গৃহীত শ্রীক্ষিতিমোহন সেন

গোবর্দ্ধন পর্বতের পাশেই যমুনাবতী প্রাম। এক সময়ে এই গ্রামের পাশ দিয়া যমুনা প্রবাহিত ছিল, তাতেই গ্রামের নাম যমুনাবতী। এই গ্রামেই ভক্ত কুন্তনদাসের বাস। কিছু দূরে পরাসোলী গ্রামে তাঁহার কিছু ক্তেথামার ছিল, তাহাতেই কোনো মতে কুন্তনের চলিত। কুন্তন শূল, কিছু মহাপ্রভু বল্পভাচার্য্যের কুপাপাত্র হওয়ায় তিনি জ্ঞাতিতে তথনকার প্রধান আট জন কবি অর্থাৎ অইছাপের মধ্যে এক জন হইলেন।

কুষ্কনদান বড়ই গরীব। সাতটি সন্তান, অথচ সামাগ্র একটু জমিজমা। প্রাণপণে চাষ-আবাদ করিয়াও অভাব ঘুচিত না। অতিকটে সংসার চালাইতেন। বল্লভাচার্য্যের পুত্র গোস্বামী বিঠ ঠলনাথ তাঁহার অবস্থা জানিতেন। তাই এক বার মারকা যাইবার সময় কুষ্কনকে তিনি বলিলেন, "তুমিও সন্দে চল।" সেই দেশে তাঁহাদের বহু ধনী শিষ্য। সেধানে গেলে বল্লভের কুণাপাত্র ভক্ত কবি বলিয়া কুষ্কন সকলের কাছে যাহা শ্রদ্ধাঞ্জলিরপে পাইবেন তাহাতেই কুষ্কনের অভাব ঘুচিবে, এই ছিল গোস্বামীজীর অভিপ্রায়। তিনি কুষ্কনকে খুলিয়া বলিলেন, "ওনিতে পাই, তোমার বড় টানাটানি। সেধানে গেলে ভোমার যাহা সিদ্ধি হইবে তাহাতেই তোমার চলিয়া যাইবে।"

"যে আজ্ঞ।" বলিয়া কৃষ্ণন জী তো সক্ষে চলিলেন। অণ্ সর্বু কৃশু পর্যান্থ যাইয়াই কৃষ্ণন ঠাকুরকে বে গোকুলে ফেলিয়া রাধিয়া দুরে যাইতেছেন দে বিরহ-ছঃথে একেবারে ব্যাকুল হইলেন। বিবহবশে এক নিভ্ত স্থানে কৃষ্ণনদাস বিচ্ছেদের গান গাহিতেছেন আর তাঁর ছই চক্ বাহিয়া অবিরল ধারা ঝরিভেছে। তাঁহার গান দূব হইতে ভনিয়াই গোলামীজী বাহিরে আসিয়া কহিলেন, "কৃষ্ণন, ভোমার বিদেশ-যাজার হন্দ হইয়াছে, তুমি শীজ গোকুলে ফিরিয়া যাও। তুমি ধেমন ঠাকুরের জন্ম ব্যাকুল, তেমনি ঠাকুরও নিশ্চয় ভোমার জন্ম ব্যাকুল। তাই আর বিদেশ-যাত্রায় কাজ নাই, তোমার প্রিয়তমের সঙ্গে গিয়া মিলিত হও।"

কুন্তনদাদের দারিন্তার তো অস্ত নাই, অথচ সাতটি পুত্র। এক বার গোঁসাইজী কুন্তনকে জিজ্ঞানা করিয়াছিলেন, "কুন্তন, ভোমার কয়টি পুত্র ?" কুন্তন বলিলেন, "দেডটি।" "দেডটি পুত্র আবার কেমন কথা?" কুন্তন কহিলেন, "পুত্র চতুর্ভু লাদ আপনার রুপাপাত্র ও ভক্ত কবি, তাই ভাকে পুরা বলিয়া ধরি। আর পুত্র রুক্ষদাদ ঠাকুরের কাছে কীর্ত্তন করে, ঠাকুরের সেবা করে, তাই ভাকে আধা ধরি। আর-সবার মধ্যে এমন ভো কিছু নাই যে গণনা করা যায়।"

কুন্তন তাঁহার সন্তানদের স্বেহ করিতেন খুবই।
এক বার কুঞ্চাস জীনাপজীর মন্দিরের গন্ধ চরাইতে
গিয়াছেন, এমন সময় বাঘ আসিয়া আক্রমণ করিল।
ঠাকুরের ধেরু বাঁচাইতে গিয়া কুঞ্চাস আপনার প্রাণ
দিলেন। সেই খবর যখন কুন্তন শুনিলেন তখন একেবারে
মুচ্ছিত হইয়া পড়িলেন। কাহারও কথায় আর সাড়া
দেন না। অতি ফটে গোঁসাইজী কুন্তনের চৈত্তা সম্পাদন
করেন।

অর্থে দরিত্র ইইলেও কুন্তন ভাব-ঐশব্য ধনী ছিলেন।
দেশ ভূড়িয়া তাঁহার গান ও কবিতার সমাদর ইইল।
কলাবতের মুখে তাঁহার অপূর্ব সব গান ওনিয়া বাদশাহ
আকবর মুখ হইয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, "এই গানের রচয়িতা
কে ? যে-যুগে এই রচয়িতা জীবিত ছিলেন, সেই বুগ ধয়।"
লোকেরা বলিল, "হজুর, এই সব গানের রচয়িতা ভক্ত
কুন্তনদাস এখনও জীবিত।" কুন্তনদাস জীবিত আছেন
ভনিষা আকবর অতিশয় প্রীত ইইলেন। জিজ্ঞাসা

করিলেন, "কোথায় তিনি বাস করেন।" উত্তর ভনিলেন, "তিনি গোকুলে যমুনাবতী আমে বাস করেন।" আকবর বলিলেন, 'তাঁহাকে নিমীন্ত্রণ করিলে কি তিনি দয়া করিয়া আসিবেন।"

আকবরের প্রেরিত ঘোড়া এবং পাল্কী কুন্তন দানের জন্ত রওয়ানা হইল। কুন্তন তথন চাষবাদের জন্ত পরাদোলী গ্রামে ছিলেন। দিল্লীর লোক যম্নাবতী হইতে পরাদোলী গিয়া উপন্থিত হইল। দিল্লীর রাজপুক্ষেরা কহিল, "ভোমার জন্ত এই সব যানবাহন উপন্থিত, বাদশাহ ভোমাকে শ্বরণ করিতেছেন।" কুন্তন বলিলেন, "আমি বনবাসী সামান্ত লোক, রাজদেবার আমি কি বা জানি! আমাকে তাঁহার কিসের প্রয়োজন, আমার জন্ত কেনই বা এই সব যান-বাহন পাঠান হইল ?" রাজপুক্ষেরা কহিল, "বাবা, আমরা সে-সব কিই বা ব্রিব ? বাদশাহ আমাদিগকে কহিলেন, 'কুন্তন দাসজীকে লইয়া আইস' আমরা ভাই আদিলাম। পাল্কী আছে, ঘোড়া আছে, ঘাহাতে খুলি চলুন। আপনার যাইবার জন্ত হেকোনো ব্যবস্থা আমরা করিতে প্রস্তত, কিন্তু দ্যা করিয়া চলুন।"

কুন্তনদাসজী ব্ঝিলেন, না গেলে চলিবে না তাই
পাছকা পরিধান করিয়া তথনই পদব্রজে রওয়ানা হইলেন।
রাজপুল্যেরা বলিল, "বাবা পাল্কীতে উঠিয়া চলুন।"
কুন্তন বলিলেন, "ভাই, পাল্কীতে ভো জীবনে কথনও
উঠি নাই, তাই হাটিয়াই না-হয় ফতেপুর দিক্রী ঘাইব।"
দিল্লী হইতে ফতেপুর কুন্তনদাদের পক্ষে অনেক অল্প পথ ও যাওয়া সহজ, তাই বোধ হয় বাদশা নিজেও দিল্লী
হইতে আদিয়া ফতেপুর দিক্রীতে প্রতীক্ষা করিতেছিলেন।

কুন্তন সিক্রী পৌছিলেন। রাজপুরুষেরা বাদশাহকে
কুন্তনের আগমনবার্ন্তা দিলেন। বাদশা কহিলেন, "যাও,
তাঁহাকে লইয়া আইন।" কুন্তন আসিলে বাদশাহ
তাঁহাকে আদর করিয়া নিকটে বসাইলেন। কুন্তন
বসিলেন। সেখানে স্থবর্ণর্দ্ধাদিখচিত চন্দ্রাতপ, মৃক্তার
ঝালর প্রভৃতি ঐশর্ষ্যের ছড়াছড়ি। এই সব ঐশর্ষ্য দেখিয়া
দরিক্র কুন্তনের পক্ষে অভিভৃত হইয়া পড়াই স্বাভাবিক।
কিন্তু তিনি মনে মনে বড়ই ছুংখে ভাবিতে লাগিলেন,

শহার হার কেন এই সব বুণা আড়ম্ব ! ইহা হইতে ভো আমার ব্রজভূমির বনের তকলতাও অপরণ স্থলর ! কি তাহার জীবস্ত ফলফুলপল্লবের সরস শোভা, কি পাধীর গান, ফুলের গৃদ্ধ, মন্দ মন্দ সমীবণ! ইহারই নাম না কি ঐমর্যা! হার হার আমার প্রভূর প্রেমসরস লীলাভূমির সলে কি ইহার তুলনা!" কুভনের মনে মনে এইরপ ভাবেরই তবল তথন চলিয়াছে।

এমন সময় বাদশাহ বলিলেন, "কুন্তনদাসনী তুমি ধক্ত, ভগবানের উদ্দেশ্যে বছ গীত তুমি নাকি রচনা করিয়াছ। তাহার কিছু শুনাইয়া আমাদিগকেও তুমি ধক্ত কর।" কুন্তন ভাবিলেন "আমার গান ভো আমার একলার রচনা নহে। প্রভুর লীলারসভূমির স্পর্শ না পাইলে, ভক্ত বসিক্জনের সন্ধ না পাইলে সেই স্ব ভাগবত বাণী কেমন করিয়া এই হদয় হইতে উচ্চুসিত্ হইবে?"

বাদশাহ তো ভক্তিনম্থদয়ে জিজ্ঞাসা কবিলেন, কিছ 
আশেপাশে সভাসদেরা নানা ভাবে গানের জন্ত কুন্তনকে
উভাক্ত করিয়া তুলিলেন। একে ব্রন্তভ্যার বিরহ, তার
উপর রাজ-ঐশর্যাের বর্ষর আড়ম্বর, এবং তার সঙ্গে এই
সব কুদ্রাআদের যত বাকাবাণ। কতবিক্তচিত্তে কুন্তন
দাসজী গাহিলেন, "ভক্তন কৌ কহা সীকরী কাম" অর্থাৎ
সীকরীতে ভক্তদের কি কাজ। এখানে আসিতে র্থা কট
ভার উপর "বিসর গ্রাে হরিনাম" হরিনামই হাইতে হয়
ভূলিয়া। এবং

কাকো মুখ দেখে ছখ লাগে তাকো করণ পরী পরণাম। কুন্তন দাস লাল গিরিধর বিন বহু সব কুঠো ধাম।

অর্থাৎ "যাহাদের মূথ দেবিলে হয় ছঃথের উদয় ভাহাদিগকে করিতে হয় প্রণাম। কুন্তনদাস বলেন, আমার প্রেমময় ভাকুর বিনামিধ্যা এই সব ধাম।"

এমন গান গুনিয়া চারি দিকের লোকেরা আর গানের কথা তুলিতেই অগ্রসর হইল না। বাদশাহ সব ব্রিলেন। তিনি মনে মনে অফুভব করিয়া কহিলেন "ভগবানেই '''ইহার সাচচা প্রেম, ইহার কেন এই রাজ-ঐশর্যের মধ্যে ভাল লাগিবে ?" এই বলিয়া তিনি সাধ্রে কুজনদাস-জীকে বিদায় দিলেন। ফিরিবার পথে কুজন ক্রমাগ্রভ

ভাবিতে লাগিলেন, "কতক্ষণে আবার আমার ঠাকুরের শীম্প দেখিব ?" সকে সভে গান করিলেন.

কবছ দেখটো ইন নৈনত্ব ! স্থাদের আম মনোহর মূবত অংগ অংগ স্থা দেনত্ব ॥ বৃন্দাবন বিহার দিন দিন প্রতি গোপ বুংদ সংগ লেনত্ব ।

কুংতন দাস কিতে দিন বাতে কিলে বেণু প্রথ সেন্টু।

অব গিরধব বিন নিস ঔর বাসর মন ন রহত কোঁা চেন্টু॥

কবে আমার হেরিব এই নয়নে।

ফুক্র শ্রাম মনোহর মৃতি, অলে অলে পাইব কত আনকা।

গোপর্ক সঙ্গ।

কুন্তনদাস, কত দিন তো হইয়া গেল সেই ধুলায় সুথ শহনে আছি

প্রতিদিন বন্দাবনে বিহার, প্রতিদিন পাইব আমার

ৰঞ্জিক, এখন গিরিধর বিনা দিনরাত্তি আর নাই মনে কোন স্থশ্যন্তি।

আর এক সময় রাজা মান্সিংহ বছ মুদ্ধে বিজয়ী হইয়।
দেশে ফিরিভেছেন। তপন তাঁহার মনে হইল, "বছ দিন
পরে দেশে ফিরিলাম, এক বার মথুবা-বুন্দাবন হইয় ঘাই না
কেন 
কি প্রাক্তিরার পথে তিনি মথুবা আদিলেন। বিশ্রামঘাটে স্নান করিয়া কেশব বায় দৈশন করিয়া তিনি বুন্দাবন
চলিলেন। তপন গ্রীমকাল। কিন্তু বুন্দাবনের মহন্তেরা
মথন শুনিলেন মান্সিংহ আদিতেছেন তথন তাঁহারা আপন
আপন ঠাকুরকে বছ বস্ত্র রম্ব মান্তরণ পরাইয়া রাখিলেন।
গ্রীমকাল। ঠাকুরদের আবার বেশভ্ষার এইরপ বাছলা।
মান্সিংহ যেন আরও গ্রমে অভিভূত হইয়া পড়িলেন।
ভাই মন্দিরের পর মন্দির তিনি থাড়া হইয়াই দর্শন করিলেন
এবং ভীষণ গ্রমে দর্ম হইয়া আপন শিবিরে ফিরিলেন।
নশিবিরে ফিরিয়া মনে করিলেন, "এখনই এথান হইতে যাক্রে
করিলে ভাল হয়।"

াথা করিয়া তৃতীয় প্রহরে ভীষণ গ্রমের দিনে তিনি গোবর্জন গ্রামে আসিলেন। মানসী গদার উপর শিবির সন্ধিবেশ করিয়া হরদেবজীর মন্দিরে গেলেন। সেথানেও বৃন্দাবনের মভই আড়ম্বর মহস্কেরা করিয়া রাধিয়াছেন। মানসিংহ সেথানেও দর্শন করিয়াই রওয়ানা হইলেন। তথন কে একজন বলিল, "এথানে গোবর্জননাথ ঠাকুর অতি মনোহর মৃ্টি, দেখানে একবার দর্শনে চলুন।" মানসিংছ বলিলৈন, ''অবভাই ঘাইব। গোবর্জননাথজী তো অজের রাজা, দেখানে কি না গোলে চলে দ"

তাই দেখান হইতে মানসিংহ গোণালপুর প্রামে প্রাদিলেন। আসিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, "ঠাকুরের দর্শন হইবে কথন ?" সকলে বলিলেন, "উথাপনের দর্শন হইয়া গিয়াছে, এখন ভোগের দর্শন হইবে।" ইহা শুনিয়া দর্শনের জন্ম মানসিংহ গিরিরাজের উপর উঠিলেন। গ্রীম্বনলাল, পথশ্রম, বছদ্র-পর্যাইনের ক্লান্তি, গরমে মানসিংহ একেবারে ব্যাকুল হইলেন। এমন সময় ঠাকুরের মন্দির খুলিল, মানসিংহকে ঠাকুরের ভিতরের ঘরে লইয়া যাওয়া হইল। সেখানে গোলাপজলের ধারাও জলের ঝরণায় ঘরধানা অভি শীতল ছিল। মানসিংহের সকল ভাপ যেন দ্র হইল, তিনি বড়ই শান্তি পাইলেন। ঠাকুরের প্রীম্থ দেখিয়াও বড় আনন্দ হইল। এই মন্দির ও শ্রীমৃতির কথা তিনি অনেক শুনিয়াছিলেন, আজ তাঁহার চক্ষ্কর্ণের বিবাদ দুচিল।

ঠাকুরের সম্থে মুদক্রাজন হ অপুর্ব কীর্তান চলিতে-ছিল। কুন্তন্দাস্থী দাড়াইয়া দাড়াইয়া মধুর ভাবে এই পদ গাহিতেছিলেন,

> "রূপ দেখ নৈনা প্ল লাগৈ নহী। গোবদ্ধনকে অংগ অংগ প্রতি নিব্ধি নৈন মন বহত তহী।

''রপ দেখিয়া নয়নে আর লাগে না পলক। উাহার প্রতি অক্সের যেখানেই নয়ন পড়ে দেখানেই যেন চায় লাগিয়া থাকিতে।" ইত্যাদি।

তার পর কুন্তনদাস ধরিলেন,

''আরত মোহন মন জু হরো। হৈ।"

"আসিতেই যেন মোহন আমার মন কে করিলেন হরণ"— ইত্যাদি।

দর্শন ইইয়া গেল। মানসিংহ আপন শিবিরে ফিরিয়া গেলেন। কুন্তনও সন্ধ্যা-আরতি দর্শন করিয়া সপুত্র আপন ঘরে ফিরিলেন। মানসিংহ শিবিরে ফিরিয়া গোবর্দ্ধন-দর্শনের কথা সকলকে শুনাইতে শুনাইতে জিল্পাস। করিতেছিলেন কে?" তথন কে এক জন বলিলেন, "উনি এক জন বজবাসী, নাম কুন্তনদাস। হয়ত বা শুনিয়াছেন এক বার বাদশাহ তাঁহাকে লইয়া গিয়া খালাপ করিয়াছিলেন।" মানসিংহ কহিলেন, "যদি এক বার ইহার দেখা পাই তবে বড় ভাল হয়।"

গিবিরাজ-পরিক্রমায় বাহির হইয়া রাজা পরাসোলী গ্রামে আসিলেন। তথন সেধানে কৃন্তনদাস স্থান করিয়া উঠিয়াছেন, তাঁহার অন্তরের ঠাকুর তাঁহার কাছে উপস্থিত এবং তিনি তাঁহার ঠাকুরের সঙ্গে অন্তরের কথা কহিতেছেন। কুন্তনের কাছে একটি ছোট বালিকা বসিয়া আছে, চিনে কুন্তনের ভাইবি। এমন সময় কুন্তনের গৃহে মানসিংহ উপস্থিত হইলেন। মেয়েটি জ্ঞানাইল, "রাজা আসিয়া বসিয়াছেন।" কুন্তন বলিলেন, "বল্ তো মা, এখন আমি কি করি ? ঠাকুর আমার যে আসিয়াছিলেন তিনি সরিয়া গেলেন, আগে তাঁর সঙ্গে আমার অন্তরের কথা বলিয়া লই, ততক্ষণ তুই বসিয়া রাজার সঙ্গে কথা বল্।"

এমন সময় কৃষ্ণন তাঁহার ঠাকুরের বাণী ভনিতে পাইলেন। তাঁহার ভাইঝিকে বলিলেন, "মা গো, আমার আরসীটা এক বার আন্দেখি, তিলক করিয়া লই।" মেয়েটি বলিল, "আরসীটাকে বাপু মহিবের বাছুরে থেয়ে গেছে।"

মেয়েটি এধারে আসিলে রাজা জিজ্ঞাসা করিলেন, "ও মেয়েটি, বাছুরে কি থেয়েছে ? আরসী ? আরসী আবার বাছুরে ধায় কি করে ?"

নেয়েটি কিছুই না বলিয়া একটি কাঠের পাত্রে জল ভরিয়া কুন্তনদানের কাছে দিল। তিনি তাহাতে মুখ দেখিয়া যথাস্থানে তিলক কাটিয়া লইলেন। রাজা ব্রিলেন, এই পাত্রের জলটুকুই কুন্তনের আরদী। এই আরদী আগেই দেওয়া হইয়াছিল। বাছুরে জলটুকু পাইয়া ফেলায় আবার জল দিতে হইল।

এই অবস্থা দেখিয়া বাজা আপন সোনার আর্দীটি

কুন্তন দাসকে দিলেন। বলিলেন, "বাবা, এখন হইতে এই আরসীতেই মুখ দেখিয়া আপনি তিলক করিবেন।" কুন্তন বলিলেন, "বাবা, আমার এই খড়ের ঘরে কি এই আরসী সাজে ? এই আরসী লইয়া কি আমি চোর-ভাকাত সামলাইয়া মরিব ? ভোমার আরসী ভোমারই থাকুক, আমি ইহা লইয়া করিব কি ?"

কুন্তন্তীর দাবিত্রা, পর্কুটার সবই তো দুর হইতে পাবে। তাই মানসিংহ সোনায় পূর্ণ একটি থলে তাঁহার কাছে উপন্থিত করিলেন। কুন্তন বলিলেন, "বাবা, বুথা এই থলে কেন আমি লইব । আমার ঠাকুর তো আমাকে একটি সম্পদের থলে আবেই দিয়াছেন। এই বে আমার জমিটুকু তাতে বে আমরা বাপ-বেটায় শুষ করি সেই তো তাঁর দেওয়া প্রসাদ। তাতেই তো আমাদের দিন চলিয়া যায়। তাঁহার সেই থলেটা থাকিতে আর কেন তোমার থলেটা লই ।"

রাজা বলিলেন, "তবে এখানকার জমিদারী আপনাকে লিখিয়া দান করি।" কুন্তন বলিলেন, "বাবা, আমি তো ব্রাহ্মণ নহি যে তোমার উদকপূর্ব্ব দান লইব।" রাজা বলিলেন, "বাবা, আমার যোগ্য কিছু তো আজা কর। এমন কিছু সেবা আমাকে করিতে বল যাহা পালন করিয়া আমি ধন্য হই।" কুন্তন বলিলেন, "বাবা, আমি বলিলেই কি তুমি করিবে।" তথন কুন্তনদাস বলিলেন, "আমার মত দীন-দরিদ্রের কাছে তোমরা আসিও না। আমাদের সামান্ত এটুকু হৃদয় ও অন্তরের ভাবভক্তি। ঠাকুরের সেবাতেই তাহাতে টানাটানি চলে। তার মধ্যে যদি বড় বড় সব রাজরাজড়া আসেন তবে আমরা একেবারে নিক্সপায় হইয়া পড়ি।"

বাজা সাঞ্চনেত্রে দণ্ডবং করিয়া বিদায় লইলেন।
বাহিবে গিয়া কহিলেন, "শারা পৃথিবী ডো ছুরিয়া মরি 
এমন ভগবদ্ভক তো কোথাও দেখি নাই।" এই বলিয়া
রাজা চলিয়া গেলেন। কুন্তনদাস ভাঁহার ঠাকুর ও
ঠাকুরের সেবা লইয়া ভাঁহার দীন কুটারে দিন কাটাইতে
লাগিলেন।

### ক্মলাকান্তের পত্র

#### শাপত

#### बीहांक्ष्ठत्य ताय

প্রশন্ধ গান্তী-দোহন কচ্ছিল। দোহন-কার্যটাই শাশ্বত।
বাহার রস আছে ভাহাকে দোহন করিবে, বা শোষণ
করিবে, সে, যাহার রস নাই, বে শুদ্ধ—এ ব্যবস্থা স্পরি
প্রারম্ভ থেকেই চলে আসছে, এবং স্পন্তির শেষও সেই দিন
হবে যেদিন যে দোহন করবে এবং যাকে দোহন করবে
এ-ফুইন্নের কেউ থাকবে না, সকলেই সমান রসহীন হয়ে
প্রায়োবে। স্পন্তির প্রাণ্রস, প্রলয়ের প্রেরণা রসহীনতা।

কিন্তু এ-সব কথা আমি প্রসন্ধকে শোনাতে আসি নি।
প্রসন্ধ এ পুরাতন কথা জানে—ধেদিন তার প্রাথনী-ধবলী
আর ত্ব দেয় না, সেদিন তাদের পিকরাপোলে পাঠাবার
আয়োজন করতে হয়, অথবা Purgatory-র মতও মধ্যপথে দিনকতক অবস্থানের অবসরও যদি না থাকে, হয়ত
সোজা ভাগাড়ে পাঠাবার জোগাড় করতে হয়। আমার
উপরোক্ত ভব্ধবধাওলো সেক্ষন্ত প্রসন্ধকে নৃতন ক'রে
বলবার প্রয়োজনই ছিল না। আমি তাকে বলতে এসেছিলাম অন্ত কথা। আমি বললাম—প্রসন্ধ, তুমি সনাতন,
তুমি চিরস্তন, তুমি সর্বব্যাপী, তুমি চরাচর পরিব্যাপ্ত ক'রে
বিভ্যমান—"জগ্য ভোমাতে, ভোমারি মায়াতে, মোহিত
ক্ষলাকাস্ত।"

প্রাসন্ন গ্রন্থ বাটে টান বন্ধ না ক'রেই ব'লে উঠল—
"পাম পাম, ত্ব চম্কে যাবে—"

হঠাৎ একটা আশ্চর্যা কিছু ঘট্লে মাহুষ চম্কে ওঠে বটে,
গঞ্চী চম্কে উঠতেও পাবে; কিন্তু ছধ, যেটা চৈতন্ত হীন
অভপদার্থ সেঁটা চম্কাবে কি । আমার কথাগুলো কি
এতই বিশ্বয়কর যে সে অঘটনও ঘটাতে পাবে । কিন্তু
প্রশাসর কথার উত্তর দেওয়ার তথন আমার সময় ছিল না।
উত্তর দিয়ে প্রশাসর প্রতি-উত্তরকে খুঁচিয়ে তোলবারও
আমার সাহস ছিল না। সে কিছু না হয় ত, একটা
ছক্ষাকা বলেও আমার মুখ বন্ধ করার চেষ্টাও করত।
কিছু মুখটা তখন আমি কিছুতেই বন্ধ করতে পারি না।

আমি বলে চললাম—"প্রদর, তুমি সাক্ষাং প্রকৃতির অংশ, তুমি জড়প্রকৃতি ও জীবপ্রকৃতির, উভয়েরই প্রতীক। তুমি ধন্ত।"

প্রশন্ধ কথার উত্তর দিলে না। গরুর তুল্তুলে টুক্টুকে বাট থেকে তার আঙ্গলের চাপে, শুল্র কীরধারা মধুর মুর্জ্নায় ছধের কেঁড়ের ভিতর প্রবিষ্ট হ'তে থাক্ল। প্রশন্ধ আমার কথায় কানই দিলে কি না বোঝা গেল না। কিছু আমি থামলাম না। আমি যেন কবির প্রেরণার মত ভিতর থেকে একটা ঠেলা অক্তর ক'রে ব'লে চললাম, "কবি কি কে শুন্লে বা না শুন্লে তার অপেকা করেন ? তিনি ত বলেন I sing because I must. সেই রকম আমিও I speak because I must,

"প্রসন্ধ, আমি তোমাকে জড়ে অজড়ে দর্মত্র প্রতিফলিত দেখতে পাই। জড়ের মতই তোমার এক দিক ভাঙলে আর এক দিক নির্বিকারই থাকে, বাড়ির এক কোণ বজ্ঞাঘাতে ছিন্নভিন্ন ইয়ে গেলেও অপর কোণ যেমন भूर्सवर है विकातविशीन इत्य मां जित्य थात्क। **आ**वात त्कान সময় তোমার চৈতত্তের এক কোণ একটা ছুঁচের ভগায় বিশ্ব হ'লে তোমার সমন্ত সন্তা চঞ্চল হয়ে ওঠে। যে জড়ও জীব প্রকৃতির বিভিন্ন আচরণ তা তোমারই ভিতৰ আমি দেখতে পাই। Flower in a crannied wall দেখে কবি বলেছিলেন, "ভোমার সমন্তটা বুঝতে পারলে আমি বুঝতে পারতাম What God and man is." একটা ফুল দেখে কবির যা মনে হয়েছিল, হে প্রসন্ধ नाम्री शामानिनी, ट्यामात्र मठ शाहा मास्रवाक लाख त्य আমার তাই মনে হবে, এ যদি আশুর্বোর বিষয় হয় তা হ'লে কেউ ৰমলাকান্তকে বুঝাতে পারে নি বলডেই श्य ।

প্রসন্ধ কালিক্সীর বাঁট টেনেই চলেছে, তারই মধ্যে বলে উঠল—কি বক্ছ ? —বক্ছি না, বল্ছি তুমি সন্ধায় তুলসীতলায় প্রদীপ জেলে গড় ক'বে উঠেই, যে তোমার হুধ থেয়ে টাকা মেরে দিয়েছে তার চৌদ্দ পুক্ষের থোয়ার করতে থাক, সেটা তোমার জড়ধর্ম। গড় করবার সঙ্গে অর্থাং জোড়-হাত ক'বে গললগ্রীকৃতবাস হয়ে মাটিতে মাথা ঠেকানতে তোমার শরীরটা বেকে-চুরে হুমড়ে গেলেও তোমার সন্ধার অন্ত কোন দিকে তার সাড়া পৌছায় না, তোমার হাদয়ের একটা কোণও নরম হয়ে হুমড়ে পড়ে না। যদি তা হ'ত তা হ'লে প্রণাম করবার কস্বতের পরেই তোমার টাকা মেরে দেওয়ার জন্ত এত বেদনা ভোমাকে আছেয় করত না। তুমি মাথাটা নীচু করেই পরমুহুর্তে মাথা চাড়া দিয়ে উঠে আফালন করতে লেগে যেতে না—

টাকা মেরে দেওবার কথাটা প্রসম্মর কানে ঠিক বেজে-ছিল, কেন-নাসে বলে উঠ্ল, "হুধ থাবে পয়সা দেবে না, মুখে কুড়ো জেলে দোবো না—"

—দিও হুড়ো জেলে, কিছ ঠিক তুলদীতলায় গড় ক'রে উঠেই দে-কাষ্টো যেন একটু ভাড়াতাড়ি হয়ে যায় না কি ?

#### --হোক তাড়াতাড়ি--

—তা বটে, কেন-না তার নজীর আছে, ছোট-বড় অনেক নজীর আছে। সে-সকল নজীরেই তৃমি একটা typical নজীর, তাই ত তোমাকে বলি তুমি একটা প্রতীক, তৃমি আমার Flower in the crannied wall, তোমাকে দেখে সমগ্র দেব-মানবের সম্বন্ধ ও আচরণ আমি ব্রি, কৃত্র প্রসন্ধ গোয়ালিনীকে দেখে সমগ্র ব্রন্ধান্তকে বোঝা যায়, infinitessimalকে দেখে যেমন infinitecক বোঝা যায়।

এই দেখ না, ধানন্থ মহাদেব "আত্মানম্ আত্মনি অবলোক্যন্" তথা, "অন্তঃ পরমাত্ম সংল্ঞাং পরং জ্যোতিঃ দৃষ্টা," বীরাদন শিথিল করিয়া, নেত্র উন্মীলন মাত্র দেখিলেন,

#### পর্যা**প্তপুষ্পত্তবকাবনম্রা** সঞ্চারিণী প**রবিনী** লতেব

পাৰ্বতীকে, এবং তাহার জিনমন পাৰ্বতীর বিদাধরোঠে নিবদ্ধ হওয়াম তাঁহার প্রেমিসিদ্ধ উদ্বেল হইয়া উঠিল। তিনি পরক্ষণেই দেখিলেন,

চক্রীকৃত চাক্ষ্চাপং প্রহর্ত্মভাতমাত্মধানিম্ অমনি তাঁর আত্মদান কোগায় ভাসিয়া গেল, প্রমাক্ষ দর্শন কোগায় অন্তহিত ইইল এবং

শ্বগ্নদৃদ্ধি সহসা তৃতীয়।
দক্ষ: ক্বশাস্থ কিল নিম্পণাত,
এবং ক্রোধং প্রভো সংহর সংহরেতি
যাবন্দির: ধে মকতাং চরস্কি
ভাবং স বহির্ভবনেত্র ক্ষমা
ভশ্মবংশবং মদনং চকার

আজ্মদর্শনের পরই প্রচণ্ড ক্রোধ, পরমাত্ম-দর্শনের পরই উচ্চুসিত কাম। যদি যোগীবর মহাদেবেই এই, ড অফাপরে কাকথা।

আবার দেখ, গলার ঘাটে গলার মাটিতে গড়া শিবের প্রতীকের মাথায় বিভাগত দিয়ে, "ব্যবেলিছা মহেশং বজ্ঞ-গিবিনিভং" মন্ত্ৰ উচ্চাৰণ কৰতে কৰতেই পৃত ভাগীৰথী-সলিলে সভসাতা পূজাবিণীর, স্নানার্থী উদাম ছেলের পাল গায়ে জলের ছিটে দিয়েছে ব'লে, ভাদের পিতৃপিতামহের বংশলোপ কামনা করতে কিছুমাত্র বাধে না। বিশ্ববাপী ভগবং-আরাধনার সঙ্গে সঙ্গে এবং পরে মামুধ-মারার আয়োজন পুরা দমেই চলতে থাকে, "piety speeches" ও "blood-stained battlefields" বেশ পারভাষ্য রক্ষা করেই চলে। অতএব তোমার তুলদীতলায় গড় করবার পরই তোমার থাতকের মুগুপাত করার বিচিত্রতা 🏶 ? এই প্রধাই ত আব্রন্ধতরপ্রয়ম্ভম চলে আসছে। মা কালীর কাছে মকদ্দ্যা জিতের জন্ত জোড়া পাঠার মানত. জয় কামনা অৰ্থাৎ শক্ৰৱ নিপাত কামনা ক'বে মন্দিবে मिलात श्रार्थना, नगत-महीर्खानत वहत, भातन-सक, ध-मन ্র-পর্যায়ের ক্রিয়া, তোমার নিত্য আরাধ্য ষ্ট্:-মাঞ্চাল-भाक्रां अब शृंका अध्यक्ष भाक्ष भाक्ष भाक्ष भाक्ष এই, মানুষের মন, প্রসন্ন গোয়ালিনী থেকে আরম্ভ ক'রে জগতের প্রকাণ্ড ও প্রচণ্ড ধুরদ্ধর পর্যান্ত কেমন এক ছাঁচে ঢালা। আমি তাই পৃথিবীমঃ খুরে বেড়িয়ে মানৰ-মনের ক্রিয়া বা মছ্য্য-চরিজের বিকাশ প্র্যবেক্ষণ না ক'রে, তোমারই গোয়াল-ঘরে বাস ক'রে, হে প্রসম্বন্ধশী গোয়ালিনী, ভোমাকেই পর্যুবেক্ষণ ক'রে আমার বিখ-পরিদর্শন কাগ্য সমাধা করি।

্প্রসন্ধ ভখন ফুধের কেঁড়ে ভার হাটুখনের মধ্য থেকে नाभित्य এक है मृत्त, अर्थाय का निन्मीत ठाउँद वाहित्त श्रापन করলে। তথের শুভ ফেনরাশি কানায় কানায় উপ্চে পড়ছে। দে ভার পর চাঁদন-দভিগাছটা ভান হাত দিয়ে অবলীলাক্রমে খুলে দিলে। বাছুরটাকে ছেড়ে দেওয়ায় শে ক্ৰন্ত ছুটে গিয়ে কতই না আগ্ৰহে মাতার <del>ভঙ্ক</del> ন্তন চুষতে লাগল। ভাঁদন-দড়ি না বাধলে গো-দোহন বা গো-শোষণ भश्यक मधाषा रुप ना. त्रा भारक व मकल व्यर्थ है। त्राहन বা শোষণের পর ভাদন খুলে দেওয়া এবং গো-বংসের সাগ্রহ চোষণ-কার্য্য আর এক বিরাট চিত্র আমার চোথের সামনে থুলে দিলে। নিংশেষ ক'রে শোষণ ক'রে ভূমির রস, श्तरप्रत त्रम, त्मरहत त्रम निः स्मय क'रत भान क'रत निर्ध. গোজ ও গলার দড়িগাছটা ঘথারীতি কায়েমী রেখে, ছাঁদন যুঙ্গে থানিকটা স্বাচ্ছন্দা দেওয়া, আর দোহন-অবশেষ ত্-ফোটা মাতৃত্ত পান করবার অবসর দেওয়াকে চূড়াস্ত দান ব'লে গৌরবান্বিত করা হচ্ছে—সেটা যে কত বড় বিদ্রূপ, তারই ছবি আমার মানস চক্ষে ফুটে উঠল ঐ मीर्नकाश कालिमी-कगांव शक्काश्मत (मार्थ।

প্রশন্ন ছথের কেঁড়েটা কাঁকে তুলে নিয়ে বললে, "এস, অনেক বকেছ, একটু ধারোঞ্চ ছুধ খাবে এস।"

আমি বললাম, "প্রসন্ধ ও চোরাই ছধ আমি আর ধাব না, বাছুরকে বঞ্চিত ক'রে ভোমার ব্রাহ্মণ-সেবায় কি পুণ্য, হবে ?" প্রসন্ধ। এই চোরাই ছ্ধ থেয়েই ভো এত দিন আফিমের বিষ কাটল, আজ আমার পুণ্যের জন্ম এত মাথা-বংগা কেন ?

আমি দেখলাম, আফিম খেলে যে হুধ খেতে হয় এটা শাখত। হুধ খেতে গেলে বাছুরের মুখের হুধ কেড়ে নিতে হয় এটাও শাখত। কারণ এক জন মরে আর এক জন বাচবে এই হ'ল এ-ছুনিয়ার শাখত নিয়ম। কেউ কাউকে না মেরে সবাই বাচবে সেটা স্বর্গরাজ্যের কথা। পৃথিবীতে সে স্বর্গরাজ্য আন্মনের অনেক হুঃস্থপ্প আজ "ওঁতোর চোটে" মাহুয় লক্ষ বারের বার দেখতে লেগেছে বটে, কিন্তু সেটা অত্যাক্ত বারের মত হুঃস্থপ্পই খেকে যাবে। অতএব "প্রশ্ন ইহাই এধন" যে, হয় কমলাকান্ত বাচবে, না-হুয় বাছুর বাচবে, তথন এ শাখত প্রশ্নের যে শাখত মীমাংসা হয়ে আছে, সেটাকে আজ হঠাৎ উল্টে কি ক'রে দেওয়া যায়!

আমি বিনা বাক্যব্যয়ে প্রসন্ত্রর অক্সরণ করলাম।
এক বার পিছনে চেয়ে দেখি, কালিন্দীর কলা অনেক চুঁ
মেরেও মা'র বাঁট থেকে এক ফোঁটাও আর হুধ বার করতে
পাচেছ না। কালিন্দীও বিরক্ত হয়ে চাট্ মারতে স্থক করেছে।

পশ্চাতে এই দৃশ্য আর সমূধে প্রসন্ধর কক্ষে উপচে-পড়া তৃধের কেড়ে দেখে আমার মনে পড়ল কবির ত্-ছত্ত কবিতা—

I look before and after
And pine for what is not.
কিন্তু এ চু:গও শাখত।

"কম্লাকান্ত"



## অধ্যাত্মে ও বিজ্ঞানে

#### শ্রীনলিনীকান্ত গুপ্ত

ş

বর্ত্তমান বুণে বিজ্ঞানের— অন্ততঃ বৈজ্ঞানিক পদভিব, জয়জয়কার। বিজ্ঞানের সিদ্ধান্ত, তার একান্ত জড়দৃষ্টি, সর্ব্বতোভাবে যদি না-ই সত্য হয়, তব্ও বলা হয়, তার পদ্ধতি, জ্ঞান আহরণের জয়, সত্য-মিথ্যা নির্ণয়ের জয় বং-প্রণালী যে-য়য় সে আবিদ্ধার করেছে তা নির্দ্দোষ নির্থৢ র্বজ্ঞানাতিরিক্ত ক্লেন্তেও তা প্রয়োজ্ঞা— শুধু প্রয়োজ্ঞা নয়, অবশ্র প্রয়োজ্ঞা, খাটি সভাকে যদি আবিদ্ধার করতে হয়। তাই সমাজতত্বে, শিক্ষাতত্বে, মনস্তব্বে, এমন কি আধ্যাত্মিক তত্বেও বৈজ্ঞানিক পদ্ধতির প্রয়োগ আজ্ঞকালকার অপরিহার্য্য রীতি হয়ে উঠেছে।

বৈজ্ঞানিক পদ্ধতিটি ঠিক কি ৷ অবৈজ্ঞানিক পদ্ধতি কাকে বলি আগে তা একটু জানা দরকার। বৈজ্ঞানিক যুগের আগে. এই অবৈজ্ঞানিক পদ্ধতিরই চল চিল শান্তালোচনায়, জ্ঞানচর্চ্চায়। তার প্রথম ধারা হ'ল, কোন লোকের কথা, কোন বিশেষ গ্রন্থের কথা আপ্রবাক্য নামে বিনা বিধায় সতা ব'লে গ্রহণ করা। এবং এক বার কোন ( তথাকথিত ) সত্যকে এই ভাবে গ্রহণ করলে, তার হ'তে অমুমিত তার সমর্থিত অক্সাক্ত সিদ্ধান্ত অনিবাধ্য সত্য ব'লে স্বীকার করা; আর ভার বিপরীত বা বিরোধী যা কিছ তাকে অসত্য ব'লে মেনে নেওয়া। এই বেমন একটা আপ্ত-বাক্য হ'ল--"ভগবান এক আছেন যিনি বিখের স্রষ্টা পাতা হর্ত্তা - যিনি পরম কারুণিক পরম তায়নিষ্ঠ পরম বিচারক" ইত্যাদি—এই মুলস্তা থেকে নিগত হয় আরও বছল विविध मिकाल, यथा, वर्ग महत्त्व, नवक महत्त्व, भवत्वाक সম্বন্ধে, জন্মান্তর সম্বন্ধে, ধর্মের জয় অধ্যমের ক্ষয়, সাধ্র পরিত্রাণ চ্ছতের বিনাশ অর্থাৎ একটা সমগ্র পুরাণ। অথবা আর একটি আপ্তবাক্য—আধ্যাত্মিক ছেড়ে যদি লৌকিক জগতের কথা ধরি—এই যেম্ন চল্লগ্রহণ হ'ল চন্দ্রের রাত্ত নামক রাক্ষ্যের গ্রাসে পড়া--এ সম্পর্কে রাত্ত চন্দ্ৰকে কেন গ্ৰাস করে, কি রকমে আবার ছেড়ে দেয় ইত্যাদি সমস্তারও মীমাংসা রহেছে।

এ-সব হ'ল বান্তবের সজে কোন সম্পর্ক নেই এমন কল্পনার, জল্পনার বিষয় মাত্র। কিন্তু এ ছাড়া আছে আর এক রকম অবৈজ্ঞানিক ধারা—একটি মাত্র উদাহরণের জোরে একটা সাধারণ নিয়ম প্রতিষ্ঠা করা, একটি বা আর ক্যেকটি ঘটনা হ'তে একটা সার্বভৌমিক সত্যে পৌছা। এই যেমন একটি সাধারণে প্রচলিত মতবাদ যে অমাবত্যা ও প্রিমাণ বর্ষাকালে বেশী জল হয়। এ-কথা সাধারণ সত্য হিসাবে প্রমাণসহ নয় (আবহবিজ্ঞান বলছে), যদিও এক-আধ বার ও বিশেষ ঘটনাটি হয়ত ঘটেছিল।

এই তৃটি অবৈজ্ঞানিক ও ভূল পথ সংশোধন ক'রে বৈজ্ঞানিক স্থাপন করেছেন তার বিজ্ঞানের তৃটি মূল তম্ভ—
পর্য্যবেক্ষণ ও পরীক্ষণ। এই তৃটি প্রক্রিয়া নিয়েই বৈজ্ঞানিক পদ্ধতির বিশেষত্ব। শোনা কথা মানা নয়, কারো উক্তি মানা নয়—জিনিসকে করা চাই পর্য্যবেক্ষণ। তার পর এক বার পর্য্যবেক্ষণ নয় বহু বার পর্য্যবেক্ষণ, বহু বস্তুর পর্য্যবেক্ষণ, বহু তারে পর্য্যবেক্ষণ, কিনিষকে ক্ষেম্ব দেখা, বাজিয়ে নেওয়া— এর নাম হ'ল পরীক্ষণ। পর্য্যবেক্ষণে জিনিস প্রত্যক্ষ করি এবং পরীক্ষণে প্রত্যক্ষকে যাচাই ক'রে নিই।

কিন্তু এখানে একটা গোড়াকার প্রশ্ন করা যেতে পারে।
প্রাবেক্ষণ ও পরীক্ষণ আবশুক ও অপরিহার্য্য, মেনে
নিলাম—কিন্তু কে প্রাবেক্ষণ করবে ? তাল উপরই কি শ সব নির্ভির করে না? এক-এক মাহুষ এক-এক রকমে
প্রাবেক্ষণ ও পরীক্ষণ করে—স্বভরাং মাহুষের ব্যক্তিগত অংশটা এ-ক্ষেত্র হ'তে বাল দিয়ে রাখতে হবেই। ভা ছাড়া, ক্রিজ্ঞাসা করতে হবে, নির্ণিয় করতে হবে মাহুষের কোন্ অক বা বৃত্তি প্র্যাবেক্ষক বা প্রীক্ষক? বিজ্ঞান অবশ্ ব্যক্তিবিশেষকে বাদ দিয়ে এক কাল্পনিক সাধারণ মন্ত্রীর কথা বলছে—কিন্তু এখানেও জিজ্ঞাস্য সে কাল্পনিক মন্ত্রীর দৃষ্টির স্বরূপ কি ? তার দৃষ্টির যে আলোকপাত তার শুণ কি প্রসার কি ?

বিজ্ঞান ও বৈজ্ঞানিক পদ্ধতির বিশেষত এই যে, সে একটা বিশেষ অক বা বৃদ্ধিকেই প্যাবেক্ষক ও পরীক্ষক ক'রে স্থাপন করেছে। প্যাবেক্ষণ ও পরীক্ষণ করে ব'লেই, এ ছটি প্রক্রিয়ার জন্মই যে বিজ্ঞান বিজ্ঞান তা ঠিক নয়— অন্তান্ত জ্ঞানেও এ ছইটি প্রক্রিয়ার আশ্রেয় গ্রহণ করা হয় ও গ্রহণ করা যেতে পারে। বিজ্ঞান বরং বিজ্ঞান কারণ সে এই ছটি প্রক্রিয়াকে গ্রহণ করেছে একটা বৃদ্ধি-বিশেষর ধর্ম হিসাবে এবং ফলে একটি বিশেষ ক্ষেত্র বা পরিধির মধ্যে তাদের আবদ্ধ রেখেছে। এই প্যাবেক্ষণ ও পরীক্ষণ হওয়া চাই স্থল ই ক্রিয়ের—অন্ততঃ পক্ষে স্থল ই ক্রিয়েক যন্ত্র-ক্ষেপ গ্রহণ করে, স্থল ই ক্রিয়ের ভিতর দিয়ে।

অবভাত্তল ইচ্ছিয় যথাসভাব একাস্কভাবে প্যাবেক্ষক 🟲 (এবং কিছু দুর) পরীক্ষকও হয়েছে ইতর প্রাণীর মধ্যে। কিন্তু মাহুষের মধ্যে প্র্যাবেক্ষক ও প্রীক্ষক হয়েছে মন-বুদ্ধি—(ইন্দ্রিয়াশ্রমী) মনবৃদ্ধি। এবং এই জন্ম তার প্রাবেক্ষণ ও পরীক্ষণ পেয়েছে একটা পরিণতি ও পূর্ণতা যা ইতর প্রাণীতে নেই। তবুও স্থল ইক্রিয়ই হ'ল মাফুষের ইন্দ্রিয়কে আতায় ক'রে মনবুদ্ধির স্যাক্ পर्याद्यक्षन । अत्रीक्षनदक्ष अन्त कथाय वर्षा युक्तिवान। পর্যাবেক্ষণের পরীক্ষণের কর্ত্তা যে আর কেউ বা কিছু হ'তে পারে বিজ্ঞানে তা মানে না-মানলে বিজ্ঞান **ष्यरेवळा** निक इस्य भएए। इक्तिस्यद भर्यास्वरून भदीकन বিবর্জিত মনবৃদ্ধির নিজস্ব যে জল্পনা তা আর এক রকম যুক্তিবাদ, তাকে বদা যেতে পারে তর্কবাদ; তারই **मि**रं थे कि ইতিপূৰ্বে—তা অবৈজ্ঞানিক, \*বৈজ্ঞানিক যুক্তি নয় (যদিও দর্শনে, তত্ত্বাদে তার স্থান হ'তে পারে )।

ভারতীয় মনতত্ব—উপনিষদ উপলব্ধি—এ-বিষয়ে অতি হন্দর ব্যাখ্যা দিয়েছে। মাহ্নবের, জীবের আধারে পর্যাবেক্ষণ ও পরীক্ষণ করে যে জিনিসটি তার নাম পুরুষ। কেবল পর্যাবেক্ষণ ও পরীক্ষণ নয়, এই পুরুষের ধর্মকর্ম (সীতার ভাষায়) চতুর্বিধ—তদহুসারে সে হ'ল

(১) দাকী, (২) অভ্যন্তা, (৩) ভর্তা, (৪) ভোকা। এই যে পুরুষ ভার আছে আধারে স্তর-বিভেদে বিভিন্ন আসন বা পীঠস্থান-প্রধানত: এই তিনটি-দেহে, প্রাণে, মনে। পুরুষ অর্থ চেতনার কেন্দ্র--দেহগত পুরুষ দেহের অধিষ্ঠাতা, প্রাণগত পুরুষ প্রাণের অধিষ্ঠাতা, মনোগত পুরুষ মনের অধিষ্ঠাতা। পুরুষের — চৈত্রসময় সম্ভার এই ভাবে ক্রমবিকাশ ক্রমপরিণতি হয়ে চলেছে। মন পর্যাস্ক মাক্রষের সহজ সাধারণ অবস্থা। মনের উপর হ'ল বিশুদ্ধ বৃদ্ধি বা উত্তর-মানস, তারই নাম "বিজ্ঞান" (বাংলায় প্রজ্ঞান বললেই ভাল হয়, কারণ বিজ্ঞান অর্থে আমরা বুঝি জড়বিজ্ঞান, সায়ান্স)—বিজ্ঞানময় বা প্রজ্ঞানময় পুরুষের উচ্চতম শ্বরূপ হ'ল অধ্যাত্ম-চেতনা, অধ্যাত্ম-সন্তা। মাছযের জ্ঞানজগতে যে সৃষ্টি যে সংগঠন তার আরম্ভ মনোময় চেতনা দিয়ে এবং তার সমাক পরিণতি প্রজ্ঞানময় পুরুষে। প্রত্যেক পুরুষকে কেন্দ্র ক'রে ব্যক্তির মধ্যে এক-একটি স্থর গঠিত হয়েছে, তা ছাড়া সমষ্টির মধ্যে এক-একটি শ্রেণী বা জগৎ পর্যান্ত সংগঠিত হয়েছে। অলময় পুরুষকে কেন্দ্র ক'রে জড়জগং, প্রাণময় পুরুষকে কেন্দ্র ক'রে প্রাণীজগং, মনোময় পুরুষকে কেন্দ্র ক'রে মানব জগং। আর প্রজ্ঞানময় পুরুষকে কেন্দ্র ক'রে অধ্যাত্ম-জগং। প্রজ্ঞানেরও উপরে স্তরে স্থরে উদ্ধৃতর চেতনা সব আছে এখং তং তং স্তরের পুরুষকে আখ্রায় ক'রে এক-এক প্রকৃতি পট হয়েছে-এই উদ্ধৃতর স্থারের সংখ্যা উপনিষদে বলেছে তিনটি—আনন্দময়, চিন্ময় ও সন্ময় পুরুষ; এই তিনটি একত্র-সংযুক্ত, এদের নিয়েই হ'ল 

বৈজ্ঞানিক আশ্রয় করেছেন মনোময় পুরুষকে এবং তাকে প্রতিষ্ঠিত করেছেন শ্বন্ধময় লোকে, জড়ন্তরে এবং তার যন্ত্র বা হাজিয়ার স্বরূপ ব্যবহার করেছেন ইন্দ্রিয়সমবায়কে অর্থাৎ বহিন্দুখী প্রাণশক্তিকে। এই ইন্দ্রিয় উপকরণরাজিকে—বস্তু ঘটনা বা তাদের অহুভূতি প্রতীতিকে—এনে ধরেছে মনোময় পুরুষের সম্মুখে, ইনিই তাদের প্যাবেক্ষণ পরীক্ষণ ক'রে চলেছেন এবং সেই অনুসারে গ'ড়ে তুলেছেন স্পন্তির এক ব্যাধ্যা এক ছক। কিছু এ ব্যাধ্যা এছক আপেক্ষিক। এ-কথা ধরা

পড়ে যদি আংমরাদেখি দৃষ্টির কেন্দ্র সরিয়ে ধরলে কি ফল হয়।

প্রথমতঃ মন থেকে দৃষ্টিকেন্দ্র যদি নামিয়ে ধরি প্রাণে—
প্রাণময় পুরুষের দৃষ্টি দিয়ে যদি দেখা যায় জগং তার ছক
হয় অক্স রকমের। ইতর প্রাণীর দৃষ্টি হ'ল প্রাণময়
পুরুষের দৃষ্টি—তাতে জগংটা কি রকম রূপ নেয় সে-সম্বদ্ধে
গবেষকেরা বৈজ্ঞানিকেরা কিছু আন্দাক্ষ করতে চেটা
করেছেন—অনেকে বলেছেন যেমন, তাদের জগং
বিমাত্রিক, মাসুষের মত ত্রিমুখ নয় (তাদের দৃষ্টি যুগপং
ছই দিকে মাত্র চলে দৈর্ঘ্যে ও প্রস্থে—সেই সক্ষেই উচে
নীচে চলে না) অথবা তাদের বর্ণবোধ নেই তারা দেখে
তথু আলো আর বিভিন্ন গাঢ়ভার ছায়া। সে যা হোক
ইতর প্রাণীর জগং যে সম্পূর্ণ বিভিন্ন তাতে সন্দেহ নেই।
আরও নীচে নামলে, তথু দেহজ পুরুষের দৃষ্টিতে জগতের
চিত্র হবে তৃতীয় প্রকারের, হয়ত একমাত্রিক অন্তি মাত্র
কিছু—মনোময় পুরুষের বা প্রাণময় পুরুষের জগং হ'তে
সম্পূর্ণ অক্স ধরণের।

নীচের দিকে না গিয়ে আমরা চলি যদি উদ্ধে—
যেদিকে চলা সহজ ও সাভাবিক—পুরুষ চেতনাকে যদি
উন্নীত করে ধরি, মনোময় কেন্দ্র হ'তে উত্তীর্ণ হই প্রজ্ঞানময়
কেন্দ্রে, তবে আমাদের দৃষ্টির সম্পূর্ধে আর এক প্রজ্ঞান
বান্তব প্রকাশ পায়। মনোময় পুরুষ স্থল ইন্দ্রিয়কে ধরে
কেবল পরিচয় পায় জড়বস্তুর, অলু সব বস্তুকেও দেথে এই
জড়েরই রূপান্তর হিসাবে।\* প্রজ্ঞানময় পুরুষের দৃষ্টিতে দেখি
একটা জগৎ যেধানে বস্তু আর জড় নয় কিয়া জড়েরই স্ক্রমণ
তেজমাত্র (বিচ্যুৎকণা কি আলোকণা) নয়, বস্তু হ'ল
চৈতন্তকণা; ইন্দ্রিয়ের মধ্যেও পাওয়া যায় আর এক
স্ক্রেতর, অন্তরতর চিন্নয় ইন্দ্রিয়ের থেলা। এই চৈতন্তরকণা
বা চিন্নয় তর্করাজির ধর্মকর্ম গতিবিধি পর্যাবেক্ষণ
পরীক্ষণই হ'ল অধ্যাত্মবিজ্ঞানের অক।

প্রজ্ঞানময় পুরুষের দৃষ্টি-পরিধি হিসাবে এবং গভীরতা शिमारव क्रम शिक्समक वास्त्रवत्र स्टात स्थावक स् भतिकः নয়। অতীক্রিয় বস্তব, অতীক্রিয় বিধানের সাক্ষাৎকার তার হয়: আর ইন্দ্রিয়লর বিষয়রাজিকেও লে দেখে এই অতীক্রিয়ের বৃহত্তর পরিধি. গভীরতর মধ্যে রূপাস্তরিত করে, মিলিয়ে ধরে। বৈজ্ঞানিক অফুসন্ধানের ইতিহাস হ'ল মনোময় পুরুষের ক্রমিক দৃষ্টি প্রসার। জ্যোতিষ্মগুলীর চলাচলের একটা সূত্র দিলেন টলেমি: তাকে ভেঙে একটা বৃহত্তর সূত্র দিলেন কোপরনিক্স: কোপরনিক্সকেও আরও বুহত্তর সূত্রে অঞ্চীভূত ক'বে নিল নিউটনীয় হত। পরিশেষে আজ নিউটনীয় সূত্রকেও গ্রন্থ অন্ধীভূত ক'রে স্থাপিত হয়েছে আরও বৃহত্তর আইনফাইনীয় স্ক্র। এ প্র্যান্ত এসে মনে হয় বিজ্ঞান যেন পৌছেছে তার শেষ সীমায়। এখন যদি তাকে আরও এগিয়ে চলতে হয়, সভা সভাই নৃতন. **শাবিদার করতে হয় তবে একান্ত জড়ের দীমানা তাকে** অতিক্রম করতে হবে। অন্ত কথায়, বৈজ্ঞানিক আবিদ্যাবে ও গ্ৰেষণায় মামুৰ ভার ইঞ্জিয়াল্লিত মনোময় পুরুষের দৃষ্টি চরমে প্রদারিত করেছে; এখন পূর্ণতর গভীরতর দৃষ্টির জন্ম দ্রষ্টার চাই একটা নৃতন ও অভিনব স্থিতি— আর তাই হ'ল প্রজ্ঞানময় স্থিতি।\*

• আধুনিক বিশ্বানে জড়কণা যে চৈতন্যকণার কতথানি সমধর্মী হরে উঠেছে তা দেখাবার জন্য জনৈক বৈজ্ঞানিক প্রটি আধুনিক তত্ত্বের উপর দৃষ্টি আকর্বণ করেছেন। প্রথমতঃ জড়কণার স্থিতি সম্পর্কে দেশ ও কাল সম্যক্ নির্ণয় করা যার না—ও হুটি অম্পন্টভাবে, মোটাস্টি হিসাবে ছাড়া যথায়থ প্র্যাম্পুথ পরিমাণের মধ্যে ধরা যার না। চৈতন্যকণার (একটি চিন্তা যেমন) স্থলেও এ কথা কি প্রযোজ্য নর গ ছিতীর কথা, কোন জড়কণাকে বরপতঃ পর্যারক্ষণ করা যার না, পর্যারক্ষণ শছতিই তাকে পরিবর্ত্তিত ক'বে একেল। সেই রকম চেতনার কোন হন্তিকেও পর্যারক্ষণ করতে গোলে সে বৃত্তি তথানই পরিবর্ত্তিত হয়ে যার—কোষের সময় যদি কোষের বৃত্তিকে কোষতে যাই, তবে কোষের মাত্রা হাস পাবেই। জড়কণা ও চৈতন্যকণার এ বোধ হয় অতি শ্বুল বকমের সাক্ষণ্য ও সাদৃত্য। বৈক্ষানিককে বাধ্য হরে কোন পথে চলতে হরেছে দেখাবার জন্য এই উদাহবণটির উল্লেখ করা গেল।

<sup>\*</sup> দার্শনিক বা তাম্বিক—বিশুষ্ক তাব বা চিস্তা নিরে বাঁদের কারবার—উাদের দৃষ্টিকেন্দ্র হ'ল মনের উচ্চতর তবে এবং প্রজানের নিয়তন তবে, উত্তরে বেখানে নিশেছে, মনোমর পুরুবে বেখানে প্রজানমর পুরুবের প্রভাব ও আলোক পড়েছে। এই অস্থর্কভৌ মিশ্রিত কাগং বেশির ভাগ হ'ল কল্পনার, মনুমানের প্রভাবনার, বিচার-বিতর্কের ক্ষেত্র।

বৈজ্ঞানিককে তার জ্ঞান্যজের সমাক্ প্রয়োগের জন্ম একটা অন্থূলীলনের ধারা অন্থ্যরণ করতে হয়,—দে অন্থূলীলনের ঘূটি সাধারণ করে আমরা জানি পর্যাবেক্ষণ আর পরীক্ষণ। তবে প্রধান কথা, এই পর্যাবেক্ষণ-পরীক্ষণ চলে আবার একটা বিশেষ প্রণালী ও পদ্ধতি ধ'রে। মনোময় পুরুষই পর্যাবেক্ষক ও পরীক্ষক—যদিও এই পর্যাবেক্ষক ও পরীক্ষকেন সম্পূর্ণ স্বাধীন অন্থ্যন গতি দেওয়া হয় নি—ইন্দ্রিয়ামুভ্তির কাঠামে তাকে বেঁধে রাখা হয়েছে, অন্ততঃ বাধতে চেষ্টা করা হয়েছে। এই চেষ্টা অর্থাৎ দুশ্ভেটা হয়েছে ব'লেই আধুনিক বিজ্ঞান নানা আত্মবিরোধের মধ্যে এসে পড়েছে—দে-দকল আত্মবিরোধের সম্যুক্ মীমাংসা জড়াশ্রহী মনোময় পুরুষের দৃষ্টি দিয়ে হবে না; দে-মীমাংসার জন্ম উঠতে হবে উপরে।

কিছ প্রজ্ঞানময় পুক্ষেও অধিষ্ঠিত হ'তে হ'লে প্রয়োজন একটা অফ্শীলন—ভারই নাম যোগসাধনা। সভ্যোপলন্ধির, বাত্তব-নির্ণয়ের জন্ম প্রজ্ঞানময় পুক্ষের উপর ইন্দ্রিয়াস্তৃতির শাসন প্রয়োজন হয় না—প্রয়োজন তো হয়ই না, সে ভার মৃক্ত অন্তর্দর্শনের পথে চলে, ইন্দ্রিয়ের মধ্যেও জাগ্রত করে এক অন্তর্দু টি। মনোময় পুক্ষের এক অন্তর্দর্শন আছে বটে—ইংরেজীতে বাকে বলে introspection; কিছ তা হ'ল মন যে স্তরে তার সেই নিজের শুরে দাঁড়িয়েই চারি দিক্ দৃষ্টিণাত—সে-দৃষ্টিতে ধরা পড়ে কেবলই কার্যাপরস্পরা, কার্যার অন্তরালে কারণের মূল উৎসের সন্ধান ভাতে পাই না। অধ্যাত্মের প্রজ্ঞানময় পুরুষের দৃষ্টি হ'ল একটা, উদ্ধতর (বা গভীরতর) স্তর হ'তে নিম্নতর (বা বাহ্তর) স্তবে দৃষ্টি, কারণের জগং থেকে কার্যাের জগতে দৃষ্টি। আধ্যাত্মিক প্রজ্ঞাময় দৃষ্টিতে তাই স্বতঃই উদ্যাসিত হয় জিনিষের কারণ বা হেতুপরস্পরা, তার পিছনের প্রজ্ঞাম কলকজা।

ই ক্রিয়াশ্রমী মনোময় পুরুষ দিয়েছে এক বাস্তবের পরিচয়—কিন্তু দে একটি বাস্তব মাত্র। এ ছাড়াও আরও বাস্তব আছে। অধ্যাত্ম পুরুষ যে-জগতের পরিচয় দেয়, তাও তেমনি বাস্তব, হয়ত আরও বেশী বাস্তব—কারণ জড় বাস্তবের নিভূত মূলই সেখানে। একটি আর-একটির বিপরীত নয়, একটি আর-একটিকে অপ্রমাণ করে না। তবে বৈজ্ঞানিক যখন প্রজ্ঞানী হয়ে উঠবেন তখন তাঁর জড়াশ্রমী সন্ধীর্ণ স্ত্র হৈতন্তের বৃহত্তর স্থ্রের অন্তর্ভূক্ত হয়ে যাবে, আবশ্রুক-মত পরিবর্জিত সংশোধিত হবে।

## পরম মুহূর্ত্ত

#### **এ সুধী জ্ব**নারায়ণ নিয়োগী

ভেবে দেখ ভাল ক'রে, যা চাহিছ সে কি দেয়া যায় পূ

হুবল মুহুও পেয়ে প্রতিশ্রুতি কোরো না আদায় !

চিরতরে মন চাও পু মন কার রহে নিজ বশে পু

আমার যা নয়, বল, ভোমারে তা দিব কি সাহসে ।

বাইশ বছর আজ; আরো কত দিন আছে পড়ে;

হুদ্য-পদ্মার কুল প্রতিশ্রুণে ভাঙে আর গড়ে,

দিশাহারা গতি তার, শতধারা শতদিকে ধায়;

সে বেগ ক্ধিতে পারি এমন তো দেখি না উপায়।

তুমি কি বলিতে পার ভোমার এ লাবণ্য অক্ষয় ?
অচঞ্চল প্রেম তব, যা দিয়ে করেছ মোরে জয় ?
সম্মুখে দেখেছ চেয়ে পথে কত দুর্যোগ আঁধার ?
জান কি কেমনে কাটে দিনগুলি বার্থ প্রতীকার ?
তবু যদি বিধাহীন, তবু ধদি অধীর অস্কর;
এস তবে বক্ষে মোর নিয়ে তব একান্ত নির্ভর।
কানে কানে গুল্পরিব প্রেমের চরম স্ত্যক্থা—
মুহুর্ত্বের ভালবাসা জয় করে অনস্ক বার্থতা।

## नी ना भू ती य

#### শ্রীবিভূতিভূষণ মুখোপাধ্যায়

(8)

काम भावस रहेन।

আমি পৌছিবার একটু পরেই মীরা আমায় তকর ভাবে লইয়া সিয়া বলিল, "কাজ আপনার শক্ত মাষ্টার-মশাই, ছাত্রীটি বড় সোজা নয়; একটু দেখেওনে নেবেন।"

ভঙ্গর পিঠে হাত দিয়া হাসিয়া বলিল, "ভোমার পরিচয় দিয়ে দিলাম একটু, বাকিটুকু মাটার-মশাই নিজেই -টের পাবেন।"

এর পর আমার ঘরে একটু আসিল। বেয়ারাকে
আমার জন্ত আসবাবপত্তের তৃ-একটা উপদেশ দিয়া, কোন
অব্যবিধা হইলে সজে সজেই তাহাকে জানাইবার জন্ত
অন্ধরাধ করিয়া উপরে চলিয়া গেল।

আমি কিছ ছ-দিন হাজার চেটা করিয়াও শুক্ত সহজ কোন কাজেরই বিশেষ সন্ধান পাইলাম না।—আমি সকালে বিছানা হইতে উঠিয়া তক্তকে দেখিতে পাই না।
আন করিতে করিতে শুনি তক্ত মোটরে করিয়া কোথা হইতে আসিল, ছ-একটা কি কথা বলিতে বলিতে তাড়াতাড়ি উপরে উঠিয়া গেল। আহার করিয়া উঠিয়া যের তোয়ালে লইয়া মুখ ধুইতেছি, তক্ত বট্ খট্ করিয়া নামিয়া মোটরে করিয়া বাহির হইয়া গেল। ব্যাপারধানা কি গ

মীরার সংশ দেখা হইতেছে না। চেটা করিয়া দেখা করিতে বাধ-বাধ ঠেকিতেছে। বেয়ারাটাকে কি অন্ত চাকর-বাকরদের জিজ্ঞাদা করিতে মন দরিতেছে না;—
হ-বেলা দিবা রাজার হালে খাওয়া-দাওয়া করিতেছি, অথচ আদল যা কাজ দে-দদদ্বই কোন জ্ঞান নাই, ওদের দামনে এটা প্রকাশ করা কেমন হইবে বুঝিতে পারিতেছি না। বড়লোকের চাকরদেরও ভাষণতিক একট অন্ত

রকম। দেখাই যাক না, যদি এমনই ব্যাপারটার হদিদ হয় কোন।

বিকালে কি কাজ, কিংবা কোন কাজ আছে কি না
এখনও টের পাই নাই। তাহার কারণ প্রথম দিন আমার
বিকালবেলার দিকে একবার প্রনো বাসায় ঘাইতে
হইয়াছিল, ছাডাটা ভূলিয়া আসিয়াছিলাম লইয়া
আসিতে। ফিরিতে রাত হইয়া গেল। প্রথমটা ত কাগজ
পড়ার জন্ম ধরা পড়িলাম। সেটা শেষ হইলে ছাজছাত্রীরা
ধরিয়া বসিল—আহার করিয়া ঘাইতে হইবে। নৃতন
চাকরি, কাটান দেওয়ার তের চেটা করিলাম, সকলও
হইতাম; কিন্ধ বড় ছাত্রীটি এদিকে একটু চতুর হইয়ছে,
বিলল, "না মাটার-মশাই, আপনি যান, ওদের কথা
ভনবেন না, তামবা বাারিস্টাবের বাড়ীর মন্ত ভাল
খাবার দিতে পারবে ওঁকে দ্"

কৃত্রিম রোধের সহিত ওদের কথাটা বলিয়া আমার পানে চাহিয়া হাসিয়া ফেলিল।

চার বংসরের সম্ভ্র এদের সঞ্জে, পূর্বে ভাহাতে ধৈর্যভাবও ছিল, ক্লান্ধিও ছিল, এই নৃতন বিজেদে কিন্তু সব সিয়া ভর্মেই কুলাড় ইইয়া উঠিয়াছে। আবর 'না' বলিতে পারিলাম না। প্রথম বাত্রেই দেরি,—বেশ একটু কুঠার সহিত বাসায় ফিরিলাম। আহার করিব না
ভনিয়া মীরা জিজ্ঞাসা করিয়া পাঠাইল্—শ্রীর ভাল • আছে ভোঁণ

মোট কথা বিকালে বা সন্ধ্যের পর ভক্তকে লইয়া আমার কি ডিউটি প্রথম দিন সেটুকুও জানা গেল না।

বিতীয় দিন বিকালে মীরার সক্ষে দেখা হইল— আমার ঘরেই। পুরনো বাসা হইতে রিডাইরেক্ট হইয়া বাড়ী হইতে একটা চিঠি আসিয়াছে—না যাওয়ার জন্ম স্বাই বিশেষ চিস্কিত;—সেই চিঠিটার জবাব দিতেছিলাম, মীরা তরুকে সাদ্ধ করিয়া আসিয়া উপস্থিত হইল, বলিল, "আপনার চাত্রীকে আৰু একটু ছেড়ে দিতে হবে নাটার-মশাই, ডক্টর মলিকের ওথানে পার্টি আছে একটা, আসতে বোধ হয় রাত্তপ্র হয়ে থেতে পারে।"

আমি লজ্জিতভাবে বলিলাম, "তা যাক।"

লক্ষিত ভাবে এই জন্ত যে এই ছু-দিনের মধ্যে ওকে আমি ধরিয়া রাখিলাম কথন যে ছাড়িয়া দিতে হইবে ? ওরা চলিয়া গেলে বাড়ী না-যাওয়ার কারণ জানাইয়া চিট্টিটা শেষ করিলাম; তাহার পর একটু চিস্তা করিয়া 'পুনন্চ' দিয়া লিখিলাম—"কিন্ধ বোধ হয় শীদ্রই আসিতেছি, কেননা করেকটা কারণে এমন স্থবিধার চাকরিটা রাখিতে পারিব কি না ঠিক ব্থিতে পারিতেছি না।" চিঠিটা কাছেই একটা ভাকবাজে দিয়া আসিলাম।

বাস্তবিকই তুই দিনেই ধে-বকম ধৈষচ্যতি হইতে বসিয়াছে, ভাহাতে বেশ ব্ঝা যাইতেছে এ-চাকরি চলিবে না। প্রথমত, এই আভিজাতোর আবেইনীর মধ্যে নিছেকে বাপ বাওয়াইয়া লইতে পারিতেছি না; খিতীয়ত, একটা বহুল বহিয়াছে—বাড়ীর নধোই কোথাও এক জন গৃহক্ত্রী আছেন, কিন্তু তাঁহার অন্তিত্বের কোন পাকা রক্ম নিম্পন পাওয়া ঘাইতেছে না, মীরাই তো দেখিতেছি সর্বমধী। ব্যাপারটার সঙ্গে হয়ত আমার চাক্রির কোন সাক্ষাং-সম্বন্ধ নাই, কিছু তৰুও যেন একটা অম্বন্ধি বোধ হইতেছে। আরু সকলের উপর অসহ হইয়াছে এই জগদলের মত অবদরের বোঝা। তক ভোরে কোথায় ষ্ট্র টুই খুন পড়িয়া আসিতে ১ তুপুরে কোথায় যায় ১ ম্বলে 
ভবে অমন মোটা মাহিনা দিয়া আমায় রাখা হইল কেন? কাজের অভাবে বাড়ীটার সংক কোনই বোগস্ত্র অহুভব করিতে পারিতেছি না। আচ্ছা বড়মান্ষি চাল—লোক বাখিল, ভাহার কাজ ঠিক করিয়া দিবে না। ঠিক উন্ট: একেবারে—এর আলগে সব জায়গাভেই গার্জেন-উপপার্জেনের দল হুমড়ি খাইয়া থাকিত-একটা মুহুর্ভও জাকি দিতেছি কি না। দেও শতগুণে ভাল ছিল कि हा।

রহপ্রটা সেই দিনই কতকটা পরিষার হইল। চিঠিটা ফেলিয়া কথাঞ্চলা মনে ভোলপাড় করিতে

করিতে বাগানে গিয়া একটা লোহার বেঞ্চিতে বসিলাম। বাহির হইতে বাগানটা যেমন অতি কুল্লিমতায় বিদদশ বোধ হইতেছিল, এখন তভটা মনে হইতেছে না। বৰং মনে হইতেছে এই ভাল। ঘাড়-রগ-ঘেঁষিয়া-চলছাটা लाटकत शारत रायन जानवाला मानात्र ना-काठाडाँ है। বাচলাবৰ্জিত পাঞ্চাবীই শোভা পায়, এ-বাডীর পক্ষে এ-বাগানও কতকটা সেই রক্ম। আমার বেঞ্চের পাশটাতেই একটা গোলাপের বেড। হাতের কাছের গাছটিতে গুটি পাচ-ছয় ফুল ফুটিয়াছে। বাড়ীর মধ্যেকার হাওয়াটা যেন চিস্তায় চিস্তায় ভারাক্রান্ত ইইয়া উঠিয়াছে, লাগিল বেশ। গন্ধ-লুক হইয়া একটি ফুল আলগা ভাবে তলিয়া ধরিয়াছি-পাপড়িগুলি ঝুরঝুর করিয়া ঘাদের উপের ঝবিয়া পড়িল। আমি শক্কিত হইয়া উঠিলাম। একবার চারিদিকে চাহিয়া নি:শব্দে স্থানটি ত্যাগ করিব ভাবিতেছি, এমন সময় বারানা হইতে বেয়ারা ডাক দিল—"মেমদায়ের আপনাকে ডাকছেন একবার মাষ্টার-মশা ।''

আমি দাঁড়াইয়া উঠিয়া তাহার মুখের পানে চাহিয়: রহিলাম, চোথ তুইটা অবাধ্যভাবেই একবার ছিন্ন পাপড়িগুলার উপর গিয়া পড়িল। মেমসাহেব দেখিয়াছে, তুইটা
কটু কথা বলিবে; যদি শত মোলায়েম করিয়াও বলে ত বুঝাইয়া দিবে—ফুলগাছস্থল টানিয়া নাকে চাপিয়া গল্পলগুয়াটা যে-ক্চির পরিচয়, এ বাড়ীতে সে ক্চির স্থাননাই।

অথচ ধর্ম জানেন আনার কোন দোষ নাই। ফুলটি ছিল ফোটার শেষ অবস্থায়, একটু পরে আপনিই ঝরিত, রূপে লুক্ক করিয়া আনায় নিমিতের ভাগী করিল মাত্র।

বেরারার মৃথের পানে অপরাধীর মত চাছিলাম,—

এমনই অভিভূত হইয়া গিয়াছি বে তাহারই শ্রণাপর হইয়া
বিলিয়া ফেলিতাম, "এ য়াত্রাটা আমায় বাঁচাও কোনরক্মে।"

বেয়ারা বলিল, "ওপর ঘরেই রয়েছেন তিনি, আহন-আমার সঙ্গে।"

নিৰুপায় হইয়া অগ্ৰসর হইলাম। সনে মনে কিন্তু ছিব কবিয়া ফেলিলাম—আজুই এ কাজে ইত্তফা দিয়া বাড়ী চলিয়া যাইব। মীরাকে দেখিয়া উটিয়া দাঁড়ানও আর ভাল লাগে না, একটা গোলাপ আপনি পড়িয়াছে ঝরিয়া ভাহার জন্ম কালা মেমসাহেবের লাঞ্নাও সহু হইবে না; এর অতিরিক্ত যে-সব বিড়ম্বনা —সে ত আছেই। চাকরটা পগন্ত চলিয়াছে—যেন একটা ক্যেণীকে বিচারাসনের সামনে হাজির করিতেচে।

্ৰেয়ারা গিয়া পদ্দার সামনে মুখটা বাড়াইয়া বলিল, শিমারার-মশা এসেছেন মা।"

ভিতর হইতে আদেশ হইল, "আসতে বল।"

্বেয়ারা ছ্য়ারের পাশে দাড়াইয়া পদ্দাটা তুলিয়া খরিল। আমি ভিতরে প্রবেশ করিয়া নতনেত্রে দাড়াইয়া রহিলাম।

আদেশ হইল---"ব'সো ঐ সোফাটায়।"

আমি ঘাড়টা সেই বকম গোঁজ করিয়াই আড়টোথে পিছনের সোকাটা দেখিয়া লইয়া কয়েক পা গিয়া বসিয়া পড়িলাম। সেকেও কয়েক চুপচাপ। মনে মনে মহলা দিতেছি,—প্রথমে বুঝাইব প্রকৃত্তই ফুলটি আমি জানিয়া নাই করি নাই। কালো মেমসাহেবী মেজাজ নিশ্চয় বুঝিতে চাহিবে না। না চায়, বলিব—চাকরি দিয়া ফুলের জন্ম স্তিপ্রণ করিলাম। এ অশান্তির এইখানেই ইতি করিয়া দিব।

প্রশ্ন ছইল—"ভোমায় বাগান থেকে ভেকে নিয়ে এল ?"

मूच ना जुलिशारे উखत कतिलाम-"आख्य है।।"

"আচ্চাউজবুক ত রাজুটা, আমায় এসে বললেই পারত তুমি বাগানে রয়েছ। আমার এমন কিছু ডাড়াভাড়ি ছিল না।"

শান্ত, একটু অন্তপ্ত কণ্ঠবর। বিশ্বিত হইয়া মুপ কুলিয়া আরও বিশ্বিত হইয়া গোলাম। প্রথমেই দামনে• দেওয়ালের উপর একটি গণেশ-জননীর মৃতির উপর নজর পিছল এবং ভাষার পরই শক্ষ অন্সরণ করিয়া বাঁহার উপর নজর পড়িল ভাঁহাকে দেখিয়া মনে হইল বেন পটের মৃঠিটিই নীচে নামিয়া আসিয়াভেন।

বয়স বোধ হয় পঁয়তালিশ-ছেচলিশ হইবে; চওড়া, উৰুটকে াঙা পাড়ের একটা গ্রদের শাড়ী পরা, সিথিতে চওড়া সিত্র, মাধার কাপড়ের পাড়ের সক্ষেরঙেরঙে একেবারে মিলিয়া গিয়াছে, হাতে সোনার চূড়ির সঙে তু-গাছি শাধা।

মৃথটা ইবং ক্লান্ত, মনে হয় যেন অক্সন্থ রহিয়াছেন। ঘরের এক পাশে কৌচের উপর দৃষ্টি পড়িতে, ঠেলিয়া জড়করা একটা ব্যাগ দেখিয়া মনে হইল কৌচেই শুইঘাছিলেন এতক্ষণ, গুদিকে আমায় ডাকিতে পাঠাইয়া কুশন-চেয়ারটায় আসিয়া বসিয়াছেন।

ঘরটা বেশ প্রশন্ত। নীচে আসবাবের বাছলা নাই, উপরে ছবির কিছু বাছলা আছে, এবং বাড়ীর হিসাবে দেখিতে গেলে বিশেষত্বও আছে। চোখে পড়ে জগদ্ধাত্রী, গণেশ-জননী, কালীঘাটের একটি রাঙায়-কালোয় জলজনে কালীর পট, রবিবমার আঁকা একথানি শভদলের উপর কমলা-মৃতি।

অর্থাৎ আমি, অথবা যে-কোন বাঙালী গৃহন্ত-পরিবারের ছেলে বাহাতে অভ্যন্ত, ঘরের মাছ্বটি হইতে আরম্ভ করিয়া মায় পট-ছবি সমেত ঠিক সেই রকম একটি পারিপার্থিক। পরিবর্তনিটাও এত অপ্রভ্যাশিত এবং আক্ষিক বে মনে হয় হঠাৎ এর মধ্যে বাহবলে কিছু একটা যেন হইয়া গিয়াছে, আমার এই বাগান হইতে উঠিয়া আসিবার অবসরটুকুতে। হই-ভিন দিনের যে আছেই ভাবটা মনে জ্মা হইয়া উঠিয়াছিল, অমুভ্র করিলাম সেটাও হঠাৎ অপহত হইয়া গিয়াছে। লিখিতে দেরি হইল, কিছু আমার এই ভাবাস্তরটা ঘটিতে মোটেই দেরি হয় নাই। মূশ তুলিয়া প্রথমটা বিশ্বিত হইয়া গেলাম, ভাহার পর অক্স হাসিয়া বেশ সহজ ভাবেই বলিলাম, "ডেকে আনাতে কি আর অক্সায় করেছে ?"

"এখন মরওমী ফুলে বেশ চমংকার হয়েছে বাপানটি, ভাই বলছিলাম।" হাসিয়া বলিলেন, "আমায় ভাকুতে গেলে আমি ভো চটভাম।"

একটি বিরতি দিয়া প্রায় করিলেন, "তুমিই ভাহ'লে নতুন টিউটার এমেছ ?"

উত্তর করিলাম—"আজে ইয়া।"

"শুনলাম। ছু-দিন থেকে ভাবছি ডাক্ব, শ্রীরট; ঠিক ছিল না; হয়ে ওঠে নি।" আবার একটু হাসির সজে বলিলেন, "মীরা বলছিল, 'মৃথচোরা ভালমামূব লোকটি, উনি তরুকে পড়াবেন কি না, তরুই উন্টে ওঁর মাস্টারি করবে।'—জিগ্যেস করলাম—তবে বাথতে গেলি কেন ওঁকে ?"

e

আমি কৌতৃহলে মুখ তুলিয়া চাহিতে' হাসিয়া বলিলেন, "সে উত্তর ভোমার আর ভনে কান্ধ নেই বাপু।"

তাহার পর বোধ হয় আপজিজনক কিছু একটা মনে করিয়া লইতে পারি ভাবিয়া বলিলেন, "উত্তর আর কি? ছুইুমি।—'ভকর হাতে নাকাল হবেন, দিবিয় দেধব ব'সে ব'সে—গোবেচারি কেউ নাকাল হচ্ছে দেধতে বেল লাগে।' ওর কথা সব সময় ধরা হয় না বাড়ীতে; ওঁকেই মাঝে মাঝে ঠাট়। ক'বে বসে। যাক্, তোমার ছাত্রী পড়ছে কেমন?"

ংসিয়া ব**লিলাম, "আ**মি তাকে ভাল ক'রে দেখিই নি এখনও।"

"ডাই নাকি १—তা ওর দোষ দেওয়া যায় না।"

মিসেস রায় একটু চুপ করিয়া গেলেন। মুখে যে একটা লঘু প্রসন্ধতার ভাব ছিল সেটা ধীরে ধীরে লুপ্ত হইয়া মুখটা চিন্তায় একটু গভীর হইয়া উঠিল। ধীরে ধীরে বলিলেন, "কখন যে পাবে তা আমিই ভেবে উঠতে পারি না। বাপেতে আর মেয়েতে মিলে সংকল্প করেছে এদিকে এশিয়া আর ওদিকে ইউরোপ—এ হুয়ের মধ্যে যা কিছু ভাল আছে বেছে বেছে তরুর মধ্যে বোঝাই করতে হবে। আমার মত অন্তারকম, তাই ওসব কথার মধ্যে আর থাকি না, বলি ভোমাদের যা ইচ্ছে কর গে বাপু।"

আমি জিজ্ঞান্থ নেতে চাহিয়া প্রশ্ন করিলাম, "আপত্তি না থাকে তো আপনার মতটা জানতে পারি কি )"

মিসেস্ রায় থেন আরও গন্তীর হইয়া গেলেন, বিল্লানে, "আমার মত ওদের এক জন শ্রেষ্ঠ কবির যা মত তাই। ওদের সজে আর কিছুতেই মেলে না, তুর্ এই-বানটাতে মেলে,—'ঈই ইজ্ ঈষ্ঠ এও ওয়েষ্ঠ ইজ্ ওয়েষ্ঠ, দি টোয়েন খাল নেভার মীট'—East is East and West is West, the twain shall never meet.

আমি অভিমাত্র আর্শ্চর্য ইইয়া মুখের পানে চাহিলাম। ইংরেজীর এমন বিশুদ্ধ উচ্চারণ আমি বাঙালী মেয়ের মুখে এর পূর্বে কখনও শুনি নাই, অস্কৃতঃ কাছাকাছি ধদি
কিছু শুনিয়াও থাকি তো ভাহা অতি মেমদাহেবিয়ানার
ছই। মিদেস্ রায় কথাটা বলিলেন অতি সহজ্ঞাবে,
ভাহাতে ঘেমন এক দিকে কুত্রিমভাও ছিল না, অন্ত দিকে
ভেমনই নিখুঁৎ বলিতে পারার জন্ত আমার এই ঘে বিশ্বর,
এজন্ত স্তীলোক বলিয়া বিন্দুমাত্র সংকাচও ছিল না। ব্ব
বেশী জানার মধ্যে ঘেমন একটা অনায়াস অবহেলা থাকে—
ভাবটা অনেকটা সেই রকম। আমিই বরং একটু অপ্রতিভ্
চইয়া মধ্যে বিশ্বরের ভাবটা মিলাইয়া লইলাম।

তিনি শ্বিনৃষ্টিতে সামনে একটু চাহিয়া বহিলেন, ভাহার পর একটু স্মিত হাস্কের সহিত বলিলেন, "এর৷ जामां कथा मान एक हां मा, मोता अग्र करत, मोताद বাপও ঝগড়া করেন। আমাদের এই রাজায় রাজায় ঝগড়া, মাঝধান থেকে ভক্-উলুধড়ের প্রাণ ধার। ওকে विनाख भागान श्रव--नर्त्रातीए सूनिशांत्र क्षि क्रि क्रस्त शास्त्रविष् हनाह ; व्यथह नकामादनाम डेर्फ, নেয়েটেয়ে বেচারীকে লক্ষ্মী পাঠশালায় গিয়ে শিবপ্রজার জন্মে চন্দন ঘষতে হয়। স্থলে ওদের মিউজিক ক্লাদ সেরে এসে বাড়ীতে বিকেলে কীত ন। আমি বলি-আপাততঃ একটা জিনিসে পাকা হোক, তার পর অফটা ধরলেই চলবে.—আগে কীত নিটা আয়ত ক'রে নিক না হয়।... वलन-'ना, जाइ'ल (योकिं। धक मितक हरन यात्र, বেশ সরলভাবে নতুন জিনিসকে তুলে নিতে পারবে না'।" আমি বেশ নিঃসঙ্কোচে প্রশ্ন করিলাম, "কথাটা কি স্তিচন্দু **'**"

মিসেস্ রায় কৌতুকচ্ছলে হাস্ত করিয়া উঠিলেন, ব বলিলেন, "নাং, আমার কপাল মন্দ; মীরার মুধে জোমার বর্ণনা শুনে মনে হ'ল বোধ হয় এক দিনে স্বপক্ষে একটি নাক্ষ পেলাম, তুমিও দেখছি ঐ দলেই!"

তাহার পর আবার গন্তীর হইয়া কহিলেন, "না, আমি
সে-কথা বলছি না, বলছি—মিলতে গেলে ঐক্যের দিকভলায় ঝেঁাক দিতে হবে, কিন্তু তা তো করা হয় না,
বিরোধের দিকগুলোয় দেওয়া হয় জোর। এটা কি রকম
তার জল্তে বেশী দ্র না গিয়ে তক্কর ব্যাপারটাই ধরা ঘাক
না।—ওকে এমন ক্রোগ দেওয়া হবে য়তে ও একেবারে

অতি আধুনিক ইংরেজ যুবতী হয়ে উঠতে পারে। ও
ববন লবেটোতে যায় তবন ওকে দেবলেই বুঝতে পারের
এ-বিবরে আমাদের কোন দিক দিয়ে ক্রটি নেই। এদিকে
মাতে আবার বেশী দূর না এগোয়, অর্থাং দিদিমা ঠাকুরমাদের কথা ভূলে কোন কেছি জ দ্রুর গলায় মালা না দিয়ে বলে,
'সেজস্ত তাকে দিয়ে শিবের মাথায়ও গলাজল ঢালান হচ্ছে।
এ-মুনতত্ত তোমরা যদি বোঝ তো বোঝ, আমি একেবারেই
ব্ঝি না; কেন না ঠাকুরমা-দিদিমাদের আদর্শ আর
বিশাস যদি মানতে হয় তো সেই আদর্শে গড়া শিবঠাকুর
ওকে ঠেকাবার জন্তে হিমালয় ছেড়ে কেছিজের দিকে এক
পাও বাড়াবেন না—তার কারণ, গেলেই তাঁর নিজের জাত
যাবে, আর ভক্তের থাজিরে যদি সেটাও না গ্রাহ্ম করেন
ভো এই জন্তে যে কেছিজে টাটকা বিলপত্র একেবারেই
পাওয়া যাবে না।

এই এক ধরণের মিলন। আর এক ধরণের আছে--নিজেদের সব ছেড়ে ওদের সব নেওয়া, মনে-প্রাণে সাহেব হয়ে গিয়ে উদয়াত গায়ে সাবান ঘষতে থাকা। কিছু একে তো আর মিলন বলা যায় না, এ আত্মসমর্পণ: বরং আত্মদমর্পণের মধ্যেও আত্মার কিছু বিভিন্নতা বজায় থাকে ুবোধ হয়; এ একেবাবে আজুবিলয়—ওরাই বুইল, বুরুং পুট হ'ল, তুমি গেলে নিশ্চিক হয়ে মুছে। এটা দেই মনোভাব যার জত্যে মুখ থেকে বেরোয়—টু লারন ইংলিশ, त्रीष्ठ हेरनिम, स्लीक हेन हेरनिम, थिरक हेन हेरनिम, এও ইভ্ন ড্ৰীম ইন্ ইংলিশ" (To learn English, read English, speak in English, think in English, and even dream in English)— (क व्यविद्याल কথাটা ৷ বুমেশ দন্ত না মাইকেল ৷—কিন্তু কেন তা করব ৷ শায়ের হুধের সঙ্গে ধে-ভাষা আমার জিবে মিলিয়ে রয়েছে 🖥 ভাকে ভাড়াতে যাব কোন্ছঃথে ? এই আত্মবিলোপের ক্রীত আমরা—ভাষার দিক দিয়েও আত্মবিলোপ, সভাতার দিক দিয়েও আত্মবিলোপ।"

মিসেস্ রায় সোজ। হইয়া বসিয়াছিলেন, ক্লাক্তভাবে সাফার পিঠে হেলান দিয়া একটু চুপ করিলেন; চোথ ইটি অনমন্য ভাবে সামনে দেয়ালের কমলার ছবির টপর নিবছ। স্থামার চোধ তৃইটি নিজে হইতেই কোঁচের উপর গিয়া পড়িল।

মিদেস রায় অক্স্ক, তাহার উপর হঠাৎ মনের এই আবেগ! ুরুলিলাম, "আপনি এখন একটু জারাম করলে ভাল হ'ত। আপনার কথার প্রতিবাদ করা যায় না, অস্তত ভেবে চেটা করতে হয়…এখন আমি আসি, আবার যখন আদেশ করবেন, আসব।"

উঠিতে যাইব, কিন্তু কোন উত্তর না পাইয়া উঠিতে পারিলাম না। হাতের মধ্যে মৃথের ছুইটি পার্ব ইবং চাপিয়া, দ্বির দৃষ্টিতে চাহিয়া আছেন মিদেস রায়,— ব্ঝিলাম আত্ময়; আমার এতগুলা কথার একটাও কানে বায় নাই। একটু পরে কমলার মৃতি থেকে ধীরে ধীরে প্রশাস্ত চক্ষু ছুইটি নামাইয়া আমার উপর গুতু করিয়া বলিলেন, "হতেই হবে।"

ব্ৰিলাম এখনও ঘোৱটা কাটে নাই। তথনই ঘেন সচকিত হইয়া উঠিলেন, বলিলেন, "বলছিলাম হ'তেই হবে; অথাৎ এই আজ্বিলোপের প্রতিক্রিয়া এক দিন-আসবেই। তাই কৈলাস আর কেম্ব্রিজের এই জগাথিচ্ছি।"

শামি যেন কিছু একটা বলিবার জন্মই বলিলাম, "কিন্তু এই একেবারে আত্মবিলোপের ভাবটা যেন বাচ্ছে ক্রমে ক্রমে।" ◆

মিসেস রায় বলিলেন, "মোটেই নয়। পুরো দমেই চলেছে এখনও। বেটাকে তুমি যাওয়া বলছ, সেটা হছএ তুটোতে মিলে তালগোল পাকিয়ে যাওয়া।

আমি বলিতে ধাইতেছিলাম, "আজকাল জাহাজ থেকেই স্থট ছেড়ে ধৃতিচাদর প'বে আমাদের দেশের ছেলেরা নামছে এমন উদাহরণ বিরল নয়।"

● মিদেস রাষ শেষ করিতে না দিয়া থেন্ একটু অসহিষ্ণু ভাবেই বলিয়া উঠিলেন, "তুমি জান না তাই বলছ, আমি থ্ব জানি—আমার নিজের ছেলে এই রক্ষ্য আত্মবিলুপ্ত, আর এই আমার ছোট মেয়েকে এরা…"

এমন সময় একটা ছোট্ট জাপানী কুকুর এন্তভাবে ঘরে চুকিয়া মিসেস্ রায়ের পায়ের কাছে লুটিয়া গড়াইয়া একশঃ ইইয়া পড়িল এবং প্রায় সঙ্গে সঙ্গেই মীরা আর তক্ত এক: ারকম হড়োমুড়ি করিতে করিতেই আদিয়া দবের মধ্যে প্রবেশ করিল।

এ এক সম্পূর্ণ অন্ত মীরা।

এমন কলহাস্ত আর নুটোপুট করিতে করিতে প্রবেশ করিল যেন ডকর বড় বোন নয় মীরা, পরস্কু সমবয়সী স্থী। পরে বোঝা গেল মাকে দথল করিবার জন্তু মোটর কইতে নামিয়াই ওদের রেদ্ আরম্ভ হইয়াছে। ভরু ছোট বলিয়া ক্ষিপ্রগতি, সেজনাও, এবং ছ্মারের পদার সঙ্গে মীরার জাঁচল একটু জড়াইয়া য়াওয়ার জনাও সে-ই পিয়া আগে মায়ের কোলে ঝাঁপাইয়া পড়িল। মীরা কাছে গিয়া ক্ষণমাত্র চিন্তা করিল, তাহার পর বলিয়া উঠিল, "এ যাং, বাবা এসে বলবেন কি । তোমার হার্মানের বাড়ীর অমন ফ্রকটা যে এজেবারে…"

"কি হয়েছে, এটা!"—বলিয়া তক্ত সভয়ে দাড়াইয়া উঠিতেই মীরা তাড়াতাড়ি মায়ের কোলে তাহার স্থানটা দখল করিয়া লইয়া মুক্তকঠে হাস করিয়া উঠিল।

ি তরু ঠকিয়া গিয়া একটু থতমত শাইয়া গেল, অফ্যোগের খবে বলিল, "এঠ দিদি, এ বেইমানি। হেরে গিয়ে…"

মীরা মায়ের কোলে মুধ ও জিয়া উত্তর করিল, ব'তোমারও এটা বেইমানি।'

"আমার বেইমানি কিলে ?"

"বেইমানি নয় মা?—তোমার আদর পাওয়ার পালা আগে আমার। ও পরে জরেছে, আমার থেকে যা এটোকুটো বাঁচবে তাই নিম্নে ওকে সম্ভষ্ট পাকতে হবে। আমি তোমার লোভে যথন আর-জন্মে সাততাড়াতাড়ি ম'রে বসলাম, ও কার্দের মায়ায় পড়েছিল?—যাক্ না তাদের কাছে। তুমি আমার পিঠে হাত বুলিয়ে আদর কর তো মা—মীরা আমার লন্ধীমেয়ে, সোনা মেয়ে..."

তরু ভ্যাংচাইয়া বলিল, "কেলে সোনা !…"

মীরা সেই ভাবে মুখ গুঁজিয়াই ছ্টামি করিয়া হাসিতে হাসিতে বলিল, "'মীরা আমার কালো সোনা; জগং নামে নাই তুলনা'···বল না মা•••''

এরা জায়গাটা দখল করিবার দলে দলেই কুকুরটা সবিয়া পিয়া দূরে, ঘরের কোণে একটা চেয়ারের নীচে আত্র লইয়াছিল। ছুইটি থাবার উপর মুধ রাখিলা, চোপ তুলিয়া বাাপারটা অভ্যাবন করিবার চেটা করিতেছে। তরু কতকটা নিরুপায় ভাবে মীরার দিকে চাহিয়া দাঁডাইয়া আছে. বোধ হয় স্থযোগের দিকেও এজর আছে। মীরা মেঝের আঁচল লুটাইয়া মায়ের কোলে মাপা ও জিয়া কচি মেয়ের অভিনয় করিতেছে,—ভক্র বাগটাতে ইন্ধন জোগাইবার জন্য ঈষৎ গ্রীবা বাঁকাইল এক-এক বার ভাহার দিকে উকি মারিভেচে। মিদেদ রায়ের একটা হাত মীরার বেণীর উপর। মুধে মুদ্ হাস্তের সঙ্গে ধানিকটা কৌতুকের ভাব মিশিয়া পিয়া अनिव हिनीय এकটा गाधुर्यत्र रुष्टि कदिशास्त्र, निरक्षत মাতৃত্বের রসে ধেন তলীন হইয়া গিয়াছেন। ওঁর মাধার গণেশ-জননীর ছবিটা--তৃষারমৌলি হিমালছ, তার সামুদেশে একটি শিলাথণ্ডের উপর শিশু গুণুপতিকে কোলে লইয়া পার্বতী, চোপ ছটিতে বিশ্বের দ্ব বাংদ্রু আসিয়া যেন পুঞ্জীভত চইয়াছে; পাশে রক্ষী ও বাষ্ট্রন প্রবাক ।

আমার অবস্থিতিটাও বোঝা দরকার।—

আমি ঘরটার একটু অনা প্রান্ত ঘেঁষিয়া একটা নাঁচু
সোলায় বঁসিয়া আছি। আমার সামনে একটা বেশ
মাঝারি রকমের পোল মার্বেলের টেবিল। ভাষার
মাঝগানটিতে বড় একটা শিতলের পাত্রে একরাশ সদাপ্রস্ট শাদা লিলি; আশেপাশে কয়েক রকম মাউন্টে
বসান কয়েকটা ফটো। মোট কথা আমি এমনই কতকটা
প্রচ্ছের ছিলাম, ভাষার উপর দোরটা আবার ঘরের
মাঝামাঝি—প্রবেশ করিয়া ঝোঁকের মাথায় সটান ওদিকে
চলিয়া গেলে আমার না-দেখিতে পাইবারই কথা। ওরা
নিজের আবদারের থেলা লইয়া ছ-জনেই বরাবর আমার
দিকে পিছন ফিরিয়া আছে। মিদেস্ রায় ছ-এক বার
গোপনে আমার দিকে দৃষ্টিক্ষেপ করিয়া ঈবং হাল
করিলেন—মানে ভাষার নিশ্চমই এই—দর্কার নেই
আনিয়ে ভোমার উপস্থিতির কথাটা, চুপ ক'বে দেখ না
ভামাশাটা।

ধিনি এত গন্ধীর প্রকৃতির বলিয়া এইমাত্র পরিচয়
পাইলাম, তাঁহার মধ্যে এই তুর্বলতা দেবিয়া ধুব কৌতুক
বোধ করিতেছিলাম। উনিও খেন ইহাদের সঙ্গে এক
হইয়া পিয়াছেন। বোধ হয় ইচ্ছা নয় খে সন্থান লইয়া
তাঁহার এই নবমাতৃত্বের খেলায় কোন বাধা উপস্থিত হয়।

মা বেমন সন্তানদের বয়স হইতে দের না; সন্তানেরাও ভেমনই মায়েদেরও নিজেদের বয়সের সলে টানিয়া রাখে।

মিদেশ্ রায় তকর হাতটা ধরিয়া নিজের দিকে একটু আকর্ষণ করিয়া বলিলেন, "তুমি আমার এই সোফাটার হাতলের উপর এসে বরং ব'সো তক্ষ, বড় বোনের সঙ্গে কি কেলাজেদি করে ?…তোরা কিছু সাততাড়াতাড়ি চলে এলি কেন, বললি নি তো মীরা ?"

তৰু মায়ের আহ্বানে রাজি হইল না। মুখটা গোঁজ করিয়া নাকী হুরে বলিল—"দরোঁ বলছি দিদি, নৈলে.."

মীরা ওদিকে কান না-দিয়া বলিল, "ভাল লাগছিল না না একেবারে—মাথাব্যথার নাম ক'রে পালিয়ে এলাম।… মাথাব্যথাটা কি চমংকার জিনিস মা।"

মিসেস্রায় বিশ্বিত ইইয়া বলিলেন, "চমৎকার কি বে! সভাি করে নি ভো মাধাব্যপা ৮"

নীরা হাসিয়া বলিল, "এই দেব মা'র বৃদ্ধি! সভ্যি হ'লে কথনও চমংকার হয় । চমংকার বলছিলাম— এর জ্বোরে স্থল থেকে পালিয়েছি, পার্টি থেকে পালাচ্চি— ব্যথা করবার জন্যে মাথাটা যদি না থাকত ভা হ'লে কি অবস্থাটাই যে হ'ত ভাবতে মাথা গুলিয়ে যায়।"

মিশেশ্ রায় হাসিয়া চকিতে এক বার আমার পানে চাছিলেন। তরু বলিল, "মাথাব্যথা না হাতী; কিসের কন্যে মাথাব্যথা আমি সব জানি।"

মীরা প্রভীর ছইয়া বলিল, "আছেন, জান তে। চুপ ক'রে থাক মশাই। তুমি আজকালএকটু বেশী ফাজিল হয়ে পড়েছ তক।"

তক বলিল, "তুমি সর না।"

মীরা মাছের ইাটু ছুইটা আগরও জড়াইয়া বলিল, "না, স্বৰ না।"

একটু চুপচাপ গেল। মিদেস্ রায়ের স্মিতহাস্পটা আরও একটু ফুটিয়া উটিয়াছে। আমার উপস্থিতিটা যে কারেচকে এখনও অপরিজ্ঞাত ইহাতে মুখে কৌতুকের.
ভাবটাও আরও ক্টুটতর। একটু যেন সংলাচ কটাইয়
প্রশ্ন করিলেন, "কে কে এসেছিল পাটিতে ?—মিষ্টার
লাস্টিড়ীর বাড়ীর সবাই এসেছিলেন ? নীরেণ এসেছিল ?"
শেষের এই প্রশ্নটুম্বতে মীরা যেন মুম্বটা আরও একটু

শেষের এই প্রশ্নটুকুতে মীরা বেন মুম্পটা আরও একটু। গুজিয়ালইল।

প্রশ্নটা অনিদিট ভাবে করিলেও আসলে মীরাকেই করা হইয়াছিল। কঞার সন্ধাচে, ভগরাইয়া লইবার জঞ মিসেদ্ রাফ আবার তঞ্চর দিকে চাহিয়া প্রশ্নটার পুনরুক্তি করিলেন, "আমাদের নীরেশ এসেছিল তক্ত ্—কে কে সব এসেছিল ১"

পিছন ফিরিয়া থাকিলেও ব্ঝিলাম তক হাতের ক্রমালটার একটা কোণ দাঁতে চালিয়া ক্রমালটাতে মুঠার টান দিতে দিতে মহণু করিতেছে, এই নবতর প্রসঙ্গে সেযমন মায়ের কোল ভূলিয়াছে তাহাতে তাহার চোঝে মুখে একটা কৌতুকের হাসিও ছুটিয়া উঠিয়াছে, না দেখিতে পাইলেও এটা আমি আন্দান্ধ করিতেছি। মাধাটা নাড়িয়া উত্তর করিল, "না, নীরেশ-দা আসেন নি মা, তবৈ নিশীথ-দা আগেই এসেছিলেন, আমাদের মোটর পৌছতে মিসেল্ মন্ধিকের সঙ্গে তিনিই এসে নামালেন আমাদের, আবার দিদি যথন মাধাব্যথা ব'লে…"

নীবা নাষের কোলের মধ্যে মুখট। একটু ঘুরাইরা বলিল, "একটু অভিরিক্ত ফাজিল হয়েছ ভূমি তক। তুমি এখানে কেন? ভোমার মাষ্টার-মশারের কাছে যাও।"

তরু কোলের কথা ভূলিয়া গিয়াছে; অক্তমনম্ভ ভাবে গিয়া মায়ের সোফার হাতলের উপর বসিয়া মায়ের বৃক্তে লুটাইয়া ভর্কের স্থরে বলিল, "বা—েরে, আর ভূমি কেন এবানে !"

মীর। বলিল, "আমার ঢের কাজ আছে। আমি । তোমার পঢ়ার সধকে মার সংক্ষেপরামর্শ করব।"

আমি এদিকে বেজায় অস্বস্তিতে পড়িয়া সিয়াছি। বতটা আলাজ করা সিয়াছিল তাহার চেয়ে বেশী সময় আমার উপস্থিতিটা অজ্ঞাত বহিল। ইহার মধ্যে কথায় কথায় নীরেশ লাহিড়ীর ও নিশীথের সংক্ষেবে প্রদক্ট্কু আসিয়া পড়িল সেটুকু লোনা আমার উচিত হয় নাই, ভাহার উপর আবার আমারও উল্লেখ হইয়া পেল। মিসেদ্ বায় কথাটা প্রকাশ করিতেছেন না; অথচ আমি যে হঠাৎ কি করিয়া নিজেকে এদের সামনে ধরিব, মোটেই ভাবিয়া উঠিতে পারিতেছি না। নিজেকে প্রকাশ করিলেই এতটা সময়ের অপ্রকাশের অপরাধ লইয়াই প্রকাশ করিতে হইবে; অথচ সেই অপরাধটা প্রতি মৃহুতে ই বাড়িয়াও বাইতেছে।

এদিকে, হঠাং ত্-জনের যে-কাহারও ঘারা আবিষ্কৃত হইয়া পড়িবার ফাড়াটা মাথায় ঝুলিতেছে। মীরা যে-কোন মুহুতে ই উঠিয়া পড়িতে পারে, কিংবা এদিকে ফিরিয়া চাহিতে পারে। তরুর নজরে ত পড়িয়া গিয়াছিলাম বলিলেই হয়;—আগাইয়া গিয়া এদিকে পিছন ফিরিয়াই মায়ের বুকে লভাইয়া পড়িল; তাহা না করিয়া সোফার হাতলে বসিয়া এই দিকে মুখ করিয়াই ত বোনের সঙ্গেতক চালাইবার কথা। ৪-৪ বোধ হয় মাকে ঘণাসাধ্য দখল করিল; কিন্তু এদিকে সোজাহজি একবার মুখ করিলে আমার ধরা পড়িয়া যাওয়া অনিবার্য।

মিসেদ্ রায় এখনও কথাটা ভাঙিভেছেন না কেন ?
সন্ধান লইয়া এই মোহ ওঁকে কি আমার নিদারুণ অবস্থা
সম্বন্ধে এতই অচেতন করিয়া তুলিয়াছে ? অ্যামিয়া
উঠিতেছি।

মীরার কথায় তরু উত্তর করিল, "বেশ ত, আমার পড়ার কথাই ত ?—কর না পরামর্শ, শুনি।"

মিসেস্ রায়ের একটি হাত তরুর মাথায়, একটি হাত
মীরার বেণীর উপর,—তৃইটিই ধীরে ধীরে সঞ্চারিত
হইতেছে। বাংসল্যের স্রোত যেন তৃইটি ধারায় নামিয়া
আাসিতেছে।

भौता रिनन, "निर्देश महस्त्र भव कथा रिनाना हरन ना 🞳 उक्र रिनन, "थुव हरन।"

মীরা বলিল, ''ধর, যদি <sup>\*</sup>ভোমার বিয়ের কথা হ'ত, থাকতে ব'দে <u>'</u>''

তর্কটার গলদ থ্ব স্পষ্ট; কিন্তু উত্তর দিবার উপায় ছিল না এবং সেইখানেই মীরার জিং। তরু মুখটা আবিও শুঁজিয়া অহুযোগের হুরে বলিল, "মা।"

তাহার পর কোলের মধ্যেই মুখটা একটু ঘুরাইয়া সঙ্গে

সঙ্গে বুলিল, "মাষ্টার-মশাই বেড়াতে গেছেন; তাঁ≥ু এখন পাব না।"

মীরা বলিল, ''যান নি বেড়াতে, ভোমার মাটার-মশাই ভয়ানক কুণো।''

মিসেদ্ রায় কল্লাব্যের মাথার উপর দিয়া আমার পানে। চাহিয়া ঈষৎ হাত্ত করিলেন।

তক অমুযোগ করিল, "দেখছ মা, মাস্টার-মশাইয়ের নিন্দে করছে দিদি ?"

হার-জিতের দিক্ পরিবর্তন ইইয়াছে;—মীরা আরও রাগাইয়া বলিল, "তোমার মাস্টার-মশাই ভালমাস্থ্য, ম্থচোরা, লাজুক;—অমন মাস্থ্যেরা নয় বোমা করে, নয় বেকার কবি হয়,—ছ-জনের এক জনকেও আমি ত্-চক্ষেপতে পারি না। স্থতরাং ষধনই তাঁর কথা উঠবে, তখনই নিন্দে ভিন্ন স্থাতি বেকবে না আমার মুখ দিয়ে।"

তরু মুখ ঘুরাইয়া দিদির মুখের উপর দৃষ্টি নত করিয়া একটু হাসিল, জ উচাইয়া বলিল, "ইস্, আমি ধেন জানি না…"

মীরা মুখটা তুলিয়া প্রশ্ন করিল, "কি জান, শুনি ?" সজে সঙ্গেই বলিয়া উঠিল, "আছহা থাক্, মেলা বাচালগিরি করে না।"

তক শেদের ভকুমটা কানে তুলিল না, বলিল, "তুমি এই তু-জনকেই বেশী পছন্দ কর।"

আমার তথন যে কি অবস্থা : তক্তর দৃষ্টিটা ভর্ একটু তুলিতে দেরি !

মিদেদ্ রায়ও যেন ফাঁকরে পড়িয়া গিয়াছেন;—কথাটার যে এমন ভাবে মোড় ফিরিবে, আর এত অভকিতে— মোটেই আশকা করেন নাই। আমার মুপের দিকে আর চাহিতে পারিতেছেন না। তরুকেও মানা করিতে পারিতেছেন না। তরু নিতান্ত নিরীহভাবে তর্কের ঝোঁকে কথাটা বলিতেছে,—মানা করিতে গেলেই কোণায় আপন্তির প্রছন্ন কারণ আছে প্রকাশ হইন্না পড়িবে। সেটা হইবে আরও বিদদ্শ।

মীরা ধমকাইল, "চুপ কর্ তরু; ভোমার কানে ধ'রে বলতে গিয়েছিলাম !···"

**ङक्द सर्यद तिमा नानियाहिः। भारयद मिर्क ठाहिया** 

বলিল, "সভিয় বলছি মা, দিদি ওর সই রমাদিকে বলেছেন — ওঁর ভাল লাগে কবি, নয় ত···হা৷ সভিয় বলছি,— রমাদির বোন সভী আমায় বলেছে···"

মীরা অসহিষ্ণু ভাবে বলিয়া উঠিল, "তরু ।…"

তক্ষ মায়ের ঘাড়ে মুধ গুঁজিয়া বলিল, "বাং, এতে ধমকের কি আছে মা ' উনি বলছেন মান্টার-মশাইকে ছ-চক্ষে দেখতে পারেন না; আমি দেখাব না বে অচছা, এবার বল তো দিদি—সেদিন "

দিদির দিকে মূথ তুলিয়া ফিরিতে গিয়া তক্ত শুন্তিত বিশ্বয়ে ও কৌতৃহলে একেবারে নিশ্চল হইয়া গেল, বলিয়া উঠিল, "ওমা! মান্টার-মশাই যে!"

আর দৃষ্টি না পড়িয়া উপায় ছিল না, কেননা আমি প্রবল অস্বস্থিতে অন্তমনন্ধ ভাবে দাড়াইয়া উঠিয়াছি।

মীরা ধড়মড়িয়া উঠিয়া পড়িয়া বন্ধ সংযত করিয়া লইয়া থানিকটা মুখ নীচু করিয়াই রহিল, তাহার পর ধীরে ধীরে চক্ষু তুলিয়া সম্পূর্ণ পরিবতিত আকৃতিতে স্পষ্ট দৃষ্টিতে আমার পানে চাহিল। আমাকে যে চাকরিতে নিয়োগ করিয়াছিল সেই মীরা,—শাস্ত, দৃগু, আরও একটা কি যেন। সকলেই আমরা প্রস্তরবৎ স্থাণু হইয়া গিয়াছি। নিয়োগের সময় মাহিনার কথায় আমি থখন বলি—"আপনাদের যা স্থবিধে হয় অন্থগ্রহ করে দেওয়া"—সেস সময় মীরার নাসিকার ভান দিকে যে-কুঞ্কাটা ফুটিয়া উঠিয়াছিল, সেটা আবার ধীরে ধীরে ফুটিয়া উঠিতেছে।

মিসেস্ রায়ের মুখেও একটা ভয়ের ছায়া ঘনাইয়া উঠিতেছিল;—এখনই একটা অঘটন ঘটাইয়া বদিবে মীরা, আমার এই চৌধবৃত্তির জয়্য়—এই অলক্ষ্যে দব কথা শোনার জয়া ···ভীত্র উৎকণ্ঠার মধোই হঠাৎ আবার মুখটা তাঁহার প্রসন্ধ হাতে দীপ্ত হইয়া উটিল, বলিলেন, "তা ব'সো শৈলেন, এতক্ষণ ছিলে কোণায় । তোমার ছাত্রীরই পড়াবার কথা হজিলে।"

আমি ষত দিন এখানে ছিলাম তাহার মধ্যে মাত্র ছুই
দিন এই মহীয়ুসী নারীকে মিধ্যা বলিতে শুনিয়ছিলাম,
তাহার মধ্যে এই এক। • • আমার বাঁচান দরকার ছিল, উনি
সেই জন্ম নিজের জিহব। কলুবিত করিলেন।

মীরা এক বার মায়ের পানে চাহিল—যাচাইয়ের দৃষ্টিতে, তাহার পর তাহার নাসিকার সেই কুঞ্চন ধীরে ধীরে মিলাইয়া গেল াত্তমার মাকে বিশাস করিয়াছে, তাঁহার মিথায় প্রবিঞ্চত হইয়াছে। বিশাস করিয়াছে যে আমি এই মাত্র ঘরে আসিয়া প্রবেশ করিয়াছি, এখনও আসন গ্রহণ করি নাই। স্বতরাং এক-আগটা শেষের কথা যদি কানেও গিয়া থাকে তো তাহার প্রাসদিক মানেটা নিশ্চয় ধরা পড়ে নাই আমার কাছে। কতকটা ভাবহীন দৃষ্টিতেই আমার পানে চাহিয়া চাহিয়া শাস্তকণ্ঠে বলিল, "বস্ত্রন, দাঁড়িয়ে রইলেন যে গ্"

ওর মায়ের অফুরোধে নয়, অফুরোধের স্থরে ঢালা ওর ছতুমে ধীরে ধীরে আবার উপবেশন করিলাম।

কিন্ত কোণায় কি একটা রহিয়া গেল খেন, কথাবাত। আর জমিল না। আমার মনে হইল মায়ের কথা যদি বিশাস করিয়াই থাকে, না বলিয়া নি:সাড়ে প্রবেশ করার গ্রামাতাটা মীরা অন্তর দিয়া কমা করিতে পারিতেছে না।

একটু পরে একটা ছুতা করিয়া ধীরে ধীরে বাহির হইয়া গেল।

ক্ৰমশ:



# ইঙ্গিত

#### সমুদ্ধ

সকাল হউতে দলে দলে নাগরিক রাজসভার দিকে চলিয়াছে। চরণে জন্ত গতি, মনে ব্যক্ত উৎকণ্ঠা—বুঝি স্থান পাইলাম না, বুঝি দেখিতে পাইলাম না।

আছা প্রকাশ রাজসভায় এক জন তরুণ সেনানীর বিচার হইবে। সেই বিচার দেখিবার জ্ঞাই এত আগ্রহ, এত কৌতৃহল।

সেনানীর সহত্বে অভিযোগ গুরুতর। সে রাজক্যাকে ভালবাসিয়াছে। সেনানী উচ্চবংশীয় নহে, সামাগ্র দরিত্রের সন্তান মাত্র। স্বীয় বৃদ্ধি ও প্রতিভার বলে সে সেনানীর পদ অধিকার করিয়াছে, কিন্তু তথাপি সে অনভিজ্ঞাত । রাজ্যের নিয়মে, অভিজ্ঞাতবংশীয় না হইলে রাজক্যার প্রেম প্রার্থনা করিবার অধিকার তাহার থাকে না। হদি কেহ প্রার্থনা করে, সে দণ্ডনীয়—কারণ রাজ-বংশের সে অমর্থাদা করিয়াছে।

কেমন করিয়া ইহার স্থ্রপাত হইল কেই জানে না। রাজসভায় রাজকক্তা বদিতেন মাতার পার্দ্ধে, য্বনিকার জন্তরালে; দেনানী দাঁড়াইত মৃক্ত অদি হত্তে, দিংহাদনের পার্দ্ধে। কথন কোন্ অবসরে ইহাদের দৃষ্টি-বনিময় হইয়াছে, দৃষ্টি-বিনিময় হইতে ক্রমে প্রাণ-বিনিময় হইয়াছে, ভাহার ইতিহাস কেই বলিতে পারে না।

কেবল দেনানীই যদি রাজকন্মার প্রতি আরুই হইত ভাহার হয়তো প্রতিকার সহজ ছিল। কিন্তু বিপদ এই, রাজকন্মা স্বয়ংও তাহার প্রতি অন্তরক্তা বলিয়া সন্দেহ হইতেছে।

সেনানীকে সভার সমূপে লইয়া আসা হইল। চতুর্নিকে প্রহনীবেষ্টিত, মণিবছে শৃন্ধল। সিংহাসনের সমূপে দীড়াইয়া সেনানী এক বার চারি দিকে ভাকাইল। মুগঠিত গ্রীবার ভলি তথনও মনোরম, চক্ষের দৃষ্টি তথনও প্রশাস্ত।

সভায় সমবেত নাগরিকবৃন্দ বিশ্বয়ে ত্বৰ হইয়া তাহাকে দেখিতে লাগিল। সভায় সেনানীকে প্রত্যহই দেখা যাইত, তব্ যেন এতদিন ইহাকে ভাল করিয়া কেহ দেখে নাই। সিংহের মত দৃগু শাস্ত পদক্ষেপ, স্কাম দেহ-সোষ্ঠব—শক্তি ও সৌন্দর্যের অপূর্ব সমাবেশ হইয়াছে এই মাহ্যটিব দেহে। এত সৌন্দর্য এত তেল কোথায় লুকাইয়া ছিল এত দিন! দর্শকেরা অপলক নেত্রে চাহিয়া রহিল। মনে মনে কহিল, রাজকল্লার ভাগ্য ভাল, এমন মাহ্যবের প্রেমের অধিকারিণী হইয়াছে।

বিচার আরম্ভ হইল। মহাদণ্ডপ্রতীহার বন্দীর সমক্ষে অভিযোগ-বাক্য উচ্চারণ করিলেন; কহিলেন, এই অপরাধের আমি স্থবিচার প্রার্থনা করিতেছি।

রাজা কহিলেন, বন্দী, তোমার উত্তর ? বন্দী কহিল, আমার উত্তর কিছুই নাই মহারাজ।

- —তুমি অপরাধ স্বীকার করিতেছ 📍
- —না। অপরাধ আমি করি নাই।
- —তুমি রাজকন্মার প্রতি অমুরক্ত ?
- —— অহুরক্ত বলৈতে সাংস হয় না। **তাঁহার আ**মি পূজাথী।
  - —ভাহাই ভোমার অপরাধ।
- না। যিনি কামনার বোগ্য তাঁহাকে কামনা করা অপরাধ হইতে পারে না।
  - --রাজক্তাও কি ভোমাকে কামনা করেন ?
- —সৌভাগ্যের আশা সকলেই করে। সৌভাগ্যে আহা ছাপন মূর্থের কাজ। এই প্রশ্নের উত্তর দিবার ছঃসাহস আমার নাই।

রাজা কহিলেন, রাজক্তা।

স্থীর সঙ্গে রাজক্স। সভাস্থলে আসিয়া দাঁড়াইলেন।

সেনানীর দিকে এক বার মাত্র দৃষ্টি নিক্ষেপ করিলেন— সে দৃষ্টি অবর্ণনীয়। সেনানীর দৃষ্টি ভাঁহার উপরে নিবন্ধ।

ছুই জনকে কল্পনায় একত বসাইয়া দেখিয়া সভাস্থ নাগরিকবৃন্দ চকু মার্জনা করিস।

্বান্ধা কহিলেন, কল্লা, আমার প্রশ্নের উত্তর দাও। এই যুবক ভোমার প্রতি অন্তর্জ্ঞ ?

বাজকলা নীরব।

—তুমি এই যুবকের প্রতি অত্রক্তা ?

বাজকল্প। সভাকৃট কমলের মত লিশ্ব ছুই চক্ষু এক বার সেনানীর মুখের উপরে, তাহার পর রাজার মুখের উপরে স্থাপন করিলেন। কহিলেন, এই প্রশ্নের উত্তর আমি দিব না।

-কেন ?

—ইহার উত্তর আমার নিকটে আশা করাই অভায়। রাজা কহিলেন, উত্তম। দৈব-পরীক্ষা হইবে। মহাদণ্ডপ্রতীহারকে কহিলেন, রজালয় সজ্জিত কর।

বাজ্যে প্রাচীনকাল হইতে একটি প্রথা ছিল। বিচার-ককে অপরাধ সমাক নিলীত না হইলে, বিচারের ভার দৈবের হন্তে অর্পণ করা হইত। রাজপ্রাসাদের একান্তে অবস্থিত রঙ্গালয়ে এই বিচার অস্থৃষ্টিত হইত। ভূমিতলে রভালয়, উধ্বে দর্শকদিগের আসন। রভভূমির হুই পার্বে হুইটি কক, ভাহাদের মার কন। অভিযুক্ত ব্যক্তিকে বঙ্গভূমিতে প্রবেশ করিয়া, নিজের ইচ্ছামত ইহার একটি দার খুলিতে হুইত। একটি ককে থাকিত রাজ্যের মধ্যে স্বাপেকা হিংস্র ব্যান্তটি। অন্য ককে থাকিত, অভিযুক্তের সমশ্রেণীর মধ্যে স্বভাষ্ঠ রূপদী ও গুণবতী কলাটি। কোন কক্ষে , কাহাকে রাখা হইল, তাহা কেহ জানিত না। অভিযুক্ত ব্যক্তি ব্যান্ত্রের কক খুলিয়া ফেলিলে উপবাদপীড়িত ব্যান্ত্র তৎক্রণাৎ ভাষাকে আক্রমণ করিয়া হত্যা করিত-প্রমাণ হইড, সে সভাই অপরাধী এবং ইহাই ভাষার দৈবপ্রেরিভ দুওবিধান। কলার কক খুলিলে প্রমাণ হইত দৈবের বিচারে সে নিরপরাধ। সেই ক্লার সহিত তাহার বিবাহ দিয়া বাজকীয় উপঢ়োকন সহ সদমানে গৃহে প্রেবণ করা হইড—পুরোহিত রশালয়েই প্রস্তুত হইয়া অপেকা

করিতেন। রাজ্য স্থাশিক্ত, স্বাংশ্বত; রাজাও শংক্তি-গর্বে গর্বিত; তথাপি তাঁহার ধমনীতে পূর্বপুক্ষের বর্বর-রক্ত তথনও শীতল হয় নাই। পূর্বপুক্ষের এই বর্বর বিচার তিনি সত্য বাদিয়া বিখাস করিতেন।

রঞ্চালয় সজ্জিত হইয়াছে। আসনে আসনে দলে দলে নাগরিক-নাগরিকা উৎকণ্ঠ-চিত্তে অপেকা করিতেছে— রঞ্চালয়ে তিল ধরিবার স্থান নাই।

আসন-শ্রেণীর কেন্দ্রহলে, সাধারণ আসন হইতে একটু উচ্চে, রাজকীয় আসন রহিয়াছে। রাজা আসিয়াছেন, রাণী এবং রাজকুমারের। আসিয়াছেন, রাজকঞাও আসিয়াছেন।

এই মমান্তিক দৃশ্য দেখিতে রাজকল্পা কেন আসিলেন ? আসিয়াছেন, হয়তো তাহার কারণ, তাঁহারও দেহে উষ্ণ বর্বর-রক্ত বিশ্বমান। না হইলে এই ভয়াবহ দৃশ্য দেখিতে তিনি আসিতে পারিতেন না। কিংবা হয়তো তাহার কারণ, জীবনের শেষমুহুর্তে তাঁহার প্রিয়ভমকে তিনি এক-বার শেষ দেখা দেখিয়া লইতে চাহেন।

বিচারের সময় হইল।

রক্ত্মি দৃঢ় প্রাচীর-বেষ্টিড; সেই প্রাচীরে সংলগ্ন একটি কুল ছার খুলিয়া সেনানীকে রক্ত্মিতে প্রবেশ করাইয়া দেওয়া হইল।

সেনানীর অংক বর্ম নাই। কোমল অথচ দৃচ্-বদ্ধ
মাংসপেশী অনাবৃত বক্ষে স্বদ্ধে বাহ্মৃলে তর্জিত হইয়া
উঠিতেছে। ঘনকুঞ্চিত কেশরাশি স্কাদেশ আচ্ছের
ক্রিয়াছে।

সেনানীর মুখে শহার চিহ্ন নাই, দৃষ্টিতে উৎকঠা নাই।
উধ্বে দর্শকমগুলীর দিকে চাহিয়া সে ধীর পদক্ষেপ্
এক বার রক্ত্মির চতুর্দিক পরিভ্রমণ করিল; যেন সকলের
নিকটে নীরব ভাষায় বিদায় প্রার্থনা করিল, যেন আশীর্বাদ
প্রার্থনা করিল। রক্ত্মি-পরিভ্রমণের শেষে রাজকীয়
আসনের সম্মুখে আসিয়া সে দাঁড়াইল। সেইখানে
দাঁড়াইয়া সে রাজাকে অভিবাদন করিল; সক্তে সংক্

## কবি

### শ্রীতারাশঙ্কর বন্দ্যোপাধ্যায়

দম্ভরমত একটা বিশ্বয়। নজির অবশ্য আছে বটে— দৈত্যকুলে প্রহলাদ, কিন্তু সেটা ভগবৎ-লীলার ব্যাপার, হ্ববাকেশের ইচ্ছায় সেটা সম্ভবও হইয়াছিল। স্থতরাং কুখ্যাত অপরাধ-প্রবণ হাড়ীবংশোভূত নিতাইচরণের কবিরপে আত্মপ্রকাশ রীতিমত বিশ্বয়ের ব্যাপার। ভক্ত জনে বলিল—এ একটা বিশ্বয়। হরিজনে বলিল—নেতাই তাক লাগিয়ে দিলে রে বাবা।

চণ্ডীতলার মেলায় কবিগানের পালা হইবার কথা. লোকজন অপরায় হইতেই জমিয়া জমিয়া সন্ধা পর্যান্ত বেশ একটি জনতায় পরিণত হইয়াছিল, কিন্তু আলো জালিয়া আসর পাতিয়া দেখা গেল অন্তত্ম পালাদার কবি নোটন-দাস ভাগিয়াছে। গতবার হইতেই নোটনদাসের টাকা পাওনা ছিল-ম। চণ্ডীর আশীর্কাদী ফুল তাহার মাধায় र्क्टकारुया जानाम दमल्या श्रेयाहिन त्य, 'जानामी वात जर्थार বর্ত্তমান বৎসরে ছুই বৎসরের টাকা অগ্রিম দেওয়া হইবে। নোটনদাস বছদিন হইতেই এ মেলাতে গাওনা করে. সে কিছু বলিতে পারে নাই। কিছু এবার আসিয়া মোহছের সম্মুখে হাত পাতিতেই মোহছ টকটকে তাজা জ্বাফুলের নির্মাল্য হাতে দিয়া বলিলেন—জিতা রহো বেটা। কিন্তু টাকার কথাই উল্লেখ করিলেন না। লোকজন অনেক বসিয়াছিল, আলোচনা হইতেছিল মেলার খরচের অভাবের কথা-মা-চণ্ডীর না কি স্থাগুনোট না कांग्रिल जात छेभाग्रास्तर नाहे। अमन मञ्जलित नाहेन, আর টাকার কথাটা পাড়িতেই পারিল না। কুর মনেই বাসায় ফিরিয়া আসিল। বাঁসায় তথন নৃতন একটা এক জন লোক আসিয়া বায়নার প্রস্তাব লইয়া বসিয়া আছে। দশ কোশ দূরে একটা মেলায় ্এবার বন্ধ সমারোহ, তাহার। নোটনদাসকে চায়। এখানকার মেলা সারিয়া একটা দিনের ● 日本

নোটন বলিল—আমি কাল থেকেই গাওনা করব। দক্ষিণে কিন্তু পুনর টাকা রাতি।

লোকটা পরমোৎসাহে বলিয়া উঠিল—ভাই দোব।

—কিন্তু আগাম।

লোকটা দশ টাকার একধানা নোট বাহির কবিয়া নোটনের হাতে দিয়া বলিল—এই নেন বায়না; সেথানে মাটিতে পা দিলেই বাকী টাকা কড়াক্রাভি মিটিয়ে দেবে বাবুরা।

নোটখানা ট'্যাকে গু'জিয়া নোটন চুলীটাকে ও দোহার ছই জনকে বলিল – ওঠ বে !

সন্ধ্যার সময়েই স্থানীয় স্টেশনে একখানা ট্রেনও ছিল। অন্ধকারে অন্ধকারে মাঠে মাঠে আসিয়া মৃথ ঢাকিয়া ট্রেন উঠিয়া নোটন সরিয়া পড়িল।

নোটন ভাগিয়াছিল কিন্তু অপর পাল্লালার মহাদেব ছিল। সেমনে মনে আপশোষ করিতেছিল।

সংবাদটা শুনিয়া বাব্ভাইয়ের। একেবারে আশুন হইয়া উঠিলেন। নোটনকে গলায় গামছা দিয়া ধরিয়া আনিয়া জুতা মারিয়া পিঠের চামজা তুলিয়া দিবার ব্যবস্থা হইতে কভিপ্রণের মামলা করা পর্যান্ত নানা উদ্ভেক্তিত কল্পনায় শুহারা তুপদাহী বহিন্ত মতই লেলিহান হইয়া উঠিলেন।

ঠিক এই সময়েই সাধারণ জনতার ভিতর হইতে কোন বসিকজন চীৎকার করিয়া উঠিল—বল—হরি—!

সমগ্র জনতা সকৌতৃকে ধ্বনি দিয়া উঠিল—হবি বো—ল! অর্থাৎ মেলাটির শবষাত্রা বোষণা করিয়া দিল। সদে সদে তৃণদাহী বহি যেন ঘরে লাগিয়া গেল; অত্র গ্রামেরই বাংসরিক এক শত বাইশ টাকা তিন আনা দশ গণ্ডা হুই কড়া এক ক্রান্তি আয়ের অমিদার গঞ্জিকাসেবী ভূতনাথ ব্যাত্রবিক্রমে ঘূরিয়া সমূথে যে দরিস্রটিকে পাইল তাহারই চূলের মৃঠি ধরিয়া বলিল—চোপ রও শালা! चछ करवक चरन छाहारक कांच कविवा विनन—सावा-धवा नव, कविव शाबाहे कवारण हरव। छाक महारावरक।

আনেক পরামর্শ করিয়া শেষে দ্বির হইল—মহাদেব ও
মহাদেবের প্রধান দোহার এই ছুই জনের মধ্যেই পালা
হউক। কিছু আর এক জন দোহার ও চুলীর প্রয়োজন।
এই সময়েই নিতাইচরণের আবির্তাব। সে জোড়হাত
কুরিয়া পরম বিনয় সহকারে শুদ্ধ ভাষায় নিবেদন করিল—
প্রভু, অধীনের একটা নিবেদন আছে আপনকাদের
সি-চরণে।

অন্ত কেই কিছু বলিবার পুর্কেই মহাদেব কবিওয়াল। বলিয়া উঠিল—এই যে, আমাদের নেতাইচরণ রয়েছে। তবে আব ভাবনা কি ? ওই তো দোয়ারকি করতে পারবে।

বাব্দের মধ্যে এক জন কলিকাতায় চাকরি করে,
ময়লা কাপড়-জামার গাদার মধ্যে ধোপ-ছুরন্ত জামাকাপড়ের মত ফিটকাট ব্যক্তিটি গ্রাম্য ভক্তজনের মধ্যে
মধ্যমণির মত শোভমান ছিল; বেশ ভারিক্রী চাল; খুব
উচ্চরের এক জন পায়াভারী পৃষ্ঠপোষকের মত করুণামিশ্রিত বিশায় প্রকাশ করিয়া সে বলিল—বল কি?
এঁা? নেতাইচরণের আমাদের এত বড় গুণ । তা
লেগে যা রে বাবা, লেগে যা।

ভূতনাথ হি-হি করিয়া হাসিয়া বলিল—লে—ভাই কাক কেটেই আমোদ হোক। কাক —কাকই সই।

নিতাই মনে মনে আহত হইলেও মুথে কিছু বলিল না, দোহারকি করিতে লাগিয়া গেল।

নিজের দোহারের সহিত কবিওয়ালার পালা স্করাং প্রতিবোগিতাটা হইতেছিল আপোষমূলক – ভানের মত। শ্রোভাদের মধ্যে গুঞ্জন উঠিল ছই ধরণের। বৃদ্ধিনান দল বলিল—দ্র দ্র—সাঁট করে পালা হচ্ছে। অক্স দল বলিল—মহাদেবের দোহারও বেশ ভাল কবিয়াল, আছা কবিয়াল, টকাটক জবাব দিছে। নিডাইচরণের প্রশংসাও হইতেছিল—নিভাইচরণের গলাধানি বড় ভাল, আর মধ্যে 'ফোড্ন'ও দিতেছে চমৎকার। বাবুরা বলিলেন—বলিহারি বেটা, বলিহারি।

গ্রামবাসীহরিজন শ্রোতারা বাহবা দিল— আছে।— আছে।! নিভাই উৎসাহিত হইয়া উটের মত নাক প্রবেশের পথে মাথা গলাইয়া দিল—নিজেই খাধীন ভাবে গান করিতে আরভ, করিল। মহাদেবের দোহার আপত্তি করিল—এটি—ও কি হচ্ছে? ও কি গাইছ তুমি? এটি।

নিতাই দে কথা গ্রাফ্ট কবিল না, সে বা-হাতথানিতে গাল আবৃত করিয়া ডান হাতথানি পুণু নিবারণের জন্ম মুখের সম্থে ধরিয়া সম্থের দিকে আল ঝুঁকিয়া তথন বাবুদের পুব কাছে দাড়াইয়া গাহিতেছিল—

ভুক্-ভদ পঞ্জন ব্যেছেন যখন, স্থবিচার হবে নিশ্চয় তখন জানি-জানি-জানি।

বাৰ্বা থ্ব বাহবা দিয়া উঠিলেন—বছত **আচ্ছা**— বছত আচ্ছা!

र्तिकत्नत्रा विनन- जान-जान!

নিতাই ধাঁ করিয়া লাফ মারিয়া যুরিয়া চুলীটাকে ধমক দিল—এাই কাটছে! সলে সলে ভাল দেখাইয়া হাতে ভালি দিতে দিতে বোল বলিতে আরম্ভ করিল;—ধিক্ড্-দা-দা-ধেন্তা—ধিক্ড্-দা-দা-ধেন্তা—গুড় গুড় ভা-তা-গুলা; ধিক্ড্;—ইয়া! বলিয়া সে গোড়ার ধ্যাটা গাহিল—

ক-রে-কালীকপালিনী, খ-রে-খপ্পরধারিথী, গ-রে-গোমাতা স্মরতি গণেশঙ্গননী কঠে দাও মা বাণী ঃ

মহাদেবের দোহার অতঃপর পালা ছাড়িয়া লোহার-কি
আরম্ভ করিল। মহাদেব কুছ জকুটি করিয়া পান ধরিল—
নিতাইকে সে যেন শ্লবিদ্ধ করিতে আরম্ভ করিল।
মহাদেবের শ্ল-প্রতিরোধের শক্তি নিতাইদ্বের ছিল না,
কিছ ভাহার বাহাছরি এই যে, সে ধরাশায়ী হইল না।
দীড়াইয়া দাড়াইয়া সে সব সছ করিল।

পালার শেষে সে বার্দ্রের প্রণাম করিয়া হাসিমূখে বলিল—ভজুর, জধীন মুখ্য ছোট নোক—

তাহাকে কথা শেষ করিতে না দিয়াই বাবুরা বলিলেন—না না—খুব গেয়েছিস তুই। বছত আছো— বছত আছো!

ভূতনাৰ বলিল-মাণিক রে বেটা মাণিক!

চাকুরে বারু বলিল—ইউ আর এ পোয়েট; এঁা!

নিভাই বৃথিতে পারিল না, বিনীত সপ্রশ্ন ভদিতে বাবুর দিকে চাহিয়া বহিল। বাবু বলিল—তুই ভো এক কবি বে!

নিতাই অত্যন্ত লক্ষিত হইয়া নতশিরে বিদায় লইয়া এবার কবিয়াল মহাদেবকে প্রণাম করিয়া বলিল—মাজ্জনা করবেন ওতাদ। আমি অধম।

নিতাইয়ের বিনয়ে মহাদেবও খুশী হইয়া ভাহার অনেক প্রশংসা করিল এবং বলিল—আমার দলে তুমি দোহারিক কর।

নিতাইও খুব খুশী হইয়া উঠিল। সে কি বলিতে যাইতেছিল, কিন্তু পিছন হইতে দশ-বিশ জনে একদলে তাহাকে ডাকিল—এই-এই নেতাই, নেতাই!

ি নিতাই ফিরিয়া চাহিল, যাহারা ডাকিতেছিল তাহারা বাব্দের দেখাইয়া বলিল—মোহস্ত ডাকছেন,—বাব্রা ডাকচেন।

মোহস্ত সন্ধাসী চণ্ডীর প্রসাদী একগাছি বিশ্বপত্তের শুক্ষ মালা ভাহার গলায় দিয়া বলিলেন—জিভা রহো বেটা। চাকুরে বাবু নিভাইয়ের পিঠ চাপড়াইয়া বলিল— ভোকে একটা মেডেল দেওয়া হবে, মায়ের দ্ববার হ'ডে। ব্যালি।

নিতাই দিশেহার। হইয়া গেল। কি করিবে— কি বলিবে সে কিছুই ঠাওর করিতে পারিল না। বাব্ বলিল—ভারী খুশী হয়েছি আমরা। কিন্তু খবরদার আপন গুটির মত চুরি-ভাকাতি করবি না। তুই বেটা কবি!

নিতাই এবার হাতজোড় করিয়া বলিল—আজে হুহুব, চুবি আমি করি না, মিছে কথা আমি বলি না, নেশাও আমি করি না। এই মা-চণ্ডীর ছামুতে দাঁড়িয়ে বলচি। মিছে বলি ভো বজ্ঞাঘাত হবে আমার মাধার।

নিতাই মিথ্যা শূপৰ করে নাই। সে চুরি করে না,
মিথ্যা বলে না। এই সংষম তাহার ভীষণ উত্তা। এই
উত্তাভার বাক্তই নিতাই আাত্মীয়-অবন সকল বান হইতে
বিভিন্ন। সরকারী পাকা রাত্মীটার ধারে ধারে বড় বড়
শিমুদগাত্ব শীক্তকালে তাহাতে অপ্রাধ্য কল ধরিয়া

থাকে, ফল পাকিয়া ফাটিয়া চারি দিকে তুলা উড়িয়া যায়, নিভাইয়ের মা এই ফল পাড়িয়া আনিয়াছিল— গৃহস্থ-বাড়ীতে তুলা বিক্রয় করিবার জন্ত; নিভাই বলিয়া-ছিল,—বুড়ো বয়েনে চুরি করলি মা?

মা আশ্চর্য্য হইয়া বলিয়াছিল—চুরি করলাম কি বে ?
— ঐ শিমুলের পাবড়া গুলান। ও ডো পরের দবা।
—পরের দ্রবা!

মা-বিশ্বয়ে হতবাক্ হইয়া ছেলের মুখের দিকে চাহিয়াছিল।

ছেলে বলিয়াছিল—সরকারী পথের ধারের গাছ, ও হ'ল সরকার বাহাত্রের। তার পর হাসিয়া বসিকতা করিয়া বলিয়াছিল, সরকার বাহাত্র তো তোমার পিতে ঠাকুর লয় মা।

মা তারশ্বরে কাঁদিয়া উঠিয়াছিল, নেতাই আমার পেটের ছেলে, সে আমাকে চোর বললে! আমার বাণ তুললে!

নিতাইয়ের মামা গৌর হাড়ী এ অঞ্চলের বিধ্যাও 
ডাকাত। সন্থ সে তথন পাঁচ বংসর জেল খাটিয়া
ফিরিয়াছে, দিদির কারা ভনিয়া সে আসিয়া সমন্ত ভনিয়া—
নিতাইয়ের গালে চড়ের উপর চড় ক্ষিয়া দিয়াছিল!
তিরস্কার ক্রিয়াছিল ভগ্নীকে, গোপালকে যে নেকাপড়া
শিখতে দিয়েছিলে। তথন বাবণ ক্রেছিলাম!

কেবল নামাই নয়, মাতামহও ছিল ডাকাড, প্রমাতামহ ছিল ঠ্যাঙ্কাড়ে। নিতাইয়ের বাপ ছিল সিঁলেল চোর,
পিতামহ ছিল ডাকাত—মাতামহের সক্ষে একসক্ষে
ডাকাতি করিড, প্রপিতামহের ইতিহাস অক্সাত; পিতৃপরিচয়হীন পিতামহের বাপই একলা আসিয়া হাড়ীপাড়ায়
আপ্রে লইয়া হাড়িছ গ্রহণ করিয়াছিল। সেই বংশে
সভাসন্ধ কবিজন নিভাইয়ের উত্তব। ইহা বিশায় ছাড়া
আর কি ?

নিতাই শুধু সত্যসদ্ধ কবিজনই নয়, সে নেশাও কবে না; কিন্তু চা যদি নেশা হয়-—ভবে নিভাই নেশা কবে। আব ঝোঁক তাহার ঘূধের উপর। নিভা নিয়মিত গ্রামান্তর হইতে একটি মেয়ে ভাহাকে ঘূধের যোগান দিয়া যায়। নিভাই ভাহাকে বলে ঠাকুর-ঝি। কেমন করিয়া এমন হইল – সে ইতিহাস জ্ঞাত,
আলক্ষে হারাইয়া গিয়াছে। কেবল একটি ঘটনা লোকের
চোধে পঞ্চিয়াছিল; — নিভাই বিতীয় ভাগ পর্যস্ত পড়াওনা
করিয়াছিল — খানীয় নৈশবিদ্যালয়ে। কিন্তু চোর বেশীর
সন্ধ ভাহার মনে নাই।

যায়ের এই দ-ক্রন্দন অভিযোগের আঘাত এবং মাকুলের নির্বাভনের অপ্যানে আহত হইয়া নিভাই বাড়ী हाफिया भनाईन। গ্রামেই স্টেশন কব্লাউণ্ডে কুলি-वादिक्त मर्पा निया वामा नाफिन। क्लेन्ट्रान्त भरवन्त्रम-ম্যান বাজা স্থৃচি ভাহার বদ্ধ লোক---সে-ই ভাহাকে আশ্রয় দিশ ৷ রাজাও অন্তত লোক—আঠারো বংগর বয়দে দে বিপত মহাৰুদ্ধে মেসোপটেমিয়া গিয়াছিল; ফিরিয়া আসিয়া नाइंडे दबनशराब अहे क्लिनडिट्ड भएउन्डेमगारनद काक করিছেছে। প্রাণ-খোলা দিল-দরিয়া লোক: অনুর্গল ভুল হিন্দা বলে, ঘড়ির কাঁটার মত ডিউটি করে, ডিউটির শেষে মদ বায়, গান গায়-প্রচুর চীৎকার করে, মধ্যে মধ্যে স্ত্রী-পুরকে ধরিয়া ঠেঙায়। নিতাইয়ের সংশ রাজার খালাপ পান লইয়া, কবি গানের ছড়া লইয়া, নিতাইয়ের কবিজনোচিত বসিকতা লইয়া। স্বালাপের প্রথম দিনই নিতাই রাজার চেলেকে বলিয়াছিলেন—'যোব বাজ'।--এখনও ভাই বলে। রাজা হাসিয়া আকুল-বলিহারি ওন্তান। কেয়াবাং। নিভাই গালে হাত দিয়া-মুখের সন্মুখে ঋপর হাতটি রাধিয়া ঈবং ঝুঁকিয়া দলে দলে গান ধরিয়াছিল---ৰাশাৰ ৰেটা 'যোৰবাজা' তেজাৰ বেটা মহাতেজা—

ন 'যোৰবাজা' ভেজার বেটা মহাডেজ - বাহ সে বাজা বাজা লজা—-

বিদিত ভোমগুলে।

বাজা দক্ষে দক্ষে ঢোলটি পাড়িয়া লইয়া জাঁকিয়া বসিয়াছিল—ছেলেটির হাতে তুলিয়া দিয়াছিল কাঁদি। ভাহার শৈত্রিক পুরাতন ঢোলটি রাজার আজও আছে। কাঁদিটা ভাহার নিজেরই, ছেলেবেলায় ভাহার বাবা ভাহাকে কিনিয়া দিয়াছিল, মহেশপুরের মেলায়।

নিডাই রাজাকে ভাকে রাজন্। রাজার বউকে বলে রাজী।

এই রাজার আপ্রয়েই আসিয়া সে বাস আরম্ভ করিল; রাজা ভাহার গুণমুগ্ধ ভক্ষ। দিনে সে স্টেশনে থাকিভ--- ভবংশী ক্রিক্ট ব্যাট গাড়ীতে তুলিয়া দিত, নামাইত, গ্রামে গ্রামান্তরৈ লাখায় করিয়া দিয়া আসিত। রোজগার মন্দ হইত না, কৌশনে নামাইতে চড়াইতে ছু-পর্যা, গ্রামে পৌছিয়া দিয়া আসিলে চার প্রসা, গ্রামান্তরের বেট দূর্ম্ম হিসাবে এবং গরজ অন্থ্যায়ী, তুই আনা চার আনা, বর্বায় বা সন্ধায় হইলে ছ-আনা বাধা। কিছু কমিশনি দিতে হয় কৌশনের বাব্দের, কিছু দিয়াও যাহা থাকে—সেও দৈনিক চারি গঙার কম নয়। অক্স কুলিদের এত হয় না; তাহারা নিতাইয়ের হিংসা করে। কিছু নিতাইয়ের সহাহ স্বয়ং রাজা।

স্টেশন-উলের ভেগুরে 'বেনে মামা' রহস্ত করিয়া নিতাইকে বলে— রাজ-বয়স্ত।

মামার দোকানের সঞ্জীব বিজ্ঞাপন বাতব্যাধিতে আড়ই বিপ্রপদ বলে— বয়স্ত কিরে বেটা বয়স্ত কি ? বাজার সভাকবি!

নিতাই বিপ্রপদের পদধ্লি সইয়া 'ফুপ' শব্দে মুখে দেয়, ভারী খুশী হইয়া উঠে।

বাতব্যাধিগ্রন্ত বিপ্রপদ সকালে উঠিয়াই কোন মতে আসিয়া স্টেশনে আডা লয়, বেলা বারোটায় এক বার কোন মতে বাড়া পিয়া থাইয়া খানিকটা ঘুমাইয়া আবার বেলা তিনটায় আসে—রাত্রি লাড়ে দশটায় শেষ টেনথানি পার করিয়া তবে য়য়। দেহ তার য়ত আড়েই—মৃথ তার তদপেকা অনেক বেনী সক্রিয়। চক্রকৃদ্ধি হায়ে হয়ে-আসলে বকিয়া সে পোষাইয়া লয়। বসিক বাজি, 'বয়্ধৈব কুট্রকম', বিপ্রপদের সঙ্গে নিতাইয়ের জ্বমে ভাল। নিতাই পদধ্লি লইলে বিপ্রপদ সংস্কৃতে স্বর্হিত স্লোকে আনীর্বাদ করে—

"ভব কপি—মহাকপি—দশ্ধানল—ললাকুল—"

• হাডজোড় করিয়া নিডাই বলে— প্রভু কপি মানে '
আমি জানি।

বিপ্রপদ ভূল স্বীকার করিয়া বলে—ও কণি নয়—কবি

কবি ! আচ্ছা কবি তো তুই বটিস, কই বল দেখি—
"শক্নি থেললে পাশা, রাজ্য পেলে তুর্যোধন, কিছু ভীমের
বেটা ঘটোৎকচ কোন্ পাপে মরে গু"

সংখ সংখ বা-হাত গালে চাপিয়া, মুখের সম্মুখে ভান

হাতথানি বাবিয়া, দীবং বুঁকিয়া নিতাই আবছ করে—
আ—। আহা—। কবিগান আরছ হইয়া যায়। রাজা
পালে দাঁড়াইয়া ভাবে—ঢোলকটা আনিবে নাকি ? কিছ
ঢোল আনা আর হইয়া উঠেনা। টেনের ঘণ্টা পড়ে।
টেন আসিয়া পড়িলে গান থামে। নিতাই দ্বাস্তবের
যাত্রীদের সহিত মজুবীর দরদন্তর করে—বলে—প্রস্তু—
গগন পানে দিটি করেন একবার;—গ্রীম্মকাল হইলে
বলে—দিনমণির কিরণটা একবার বিবেচনা করেন হছুর।
বর্ষায় বলে—কিফ বল্ল মেঘের একবার আড়বরটা দেখেন
কন্তা! শীতে বলে—শৈত্যের কথাটা একবার ভাবেন
বারু!

বিপ্রপদ মামার দোকানে বসিয়। নিতাইকে সমর্থন করে—আজে ইনা। আপনাদের তে। সব দোশালা আছে, ওর যে একশালাও নাই। ওর কটের কথাটা বিবেচন। ককুন একবার।

ছ্-পহরে ঘাইবার সময় নিডাই রাজাকে বলিয়া ধায় — রাজন ঠাকুরঝি এলে ছুধটা নিয়ে রেখ।

#### - ও-সব পূর্ব্বকথা।

আৰু গানের পর ওকনো বেলপাতার মালা গলায়

দিয়া নিতাই কিবিল — দেকালের দিখিজয়ী কবিদের মত।

সমন্ত পথটা আত্মীয়-বজন বন্ধু-বান্ধব তাহাকে বিরিয়া
কলরৰ করিতেছিল — দে-সমন্ত কিছুই তাহার কানে

যাইতেছিল না। রাজাও তাহার দলে দলে আদিতেছিল —

সন্তাক্বির গৌরবত্পু রাজার মতই। সেই বকিতেছিল

সকলের চেয়ে বেলী! হঠ যাও — হঠ যাও এতনা নগিচ
কেও আতা হায় ? ভাগো! হঠ যাও! এমনই

খবরদারীর মধ্যে রাজা তাহাকে বাসায় আনিয়া তৃলিল—

শা হইলে নিতাইয়ের আজ পথ ভূল হইয়া যাইত।

বাসায় আসিয়া রাজা বলিল—কুছ তো ধালেও ওতাদ!

নিতাই সংক্ষেপে উত্তর দিল—উ-ছ। বলিয়াই সে নিজের ঘরে চুকিয়া শুইয়া পড়িল। কিন্তু ঘূম আদিল না। আৰু কেবলই তাহার মনে পড়িল বিখ্যাত কবিয়াল তারণ মোড়লকে। উ: তারণ মোড়লের কবিগান মনের মধ্যে জনজন করিভেছে। সে বেবার প্রথম শোনে ও দেখে, সেই কথাটাই সবচেরে বেশী মনে আছে। বাপ রে—বাপ রে—আসরে সে কি লোক—হাজারে হাজারে—আর সে কি গোলমাল। বুকে সারি সারি মেডেল, পাকা চূল—পাকা গোঁফ, কপালে সিঁত্রের কোঁটা লইয়া লখা মাছ্যটি আসিয়া আসরে চুকিভেই ব্যস—সব চুপ!

আনবের এক দিকে বেঞ্চ পাতিয়া গ্রামের বাবুরা বিসয়ছিল—তাহারা পর্যন্ত চুপ করিয়া গেল! আব সে কি গান! তার পর যথনই আলপালে যেখানে তারণ কবির গান হইয়াছে, দেখানেই সে গিয়াছে। একবার ভিড়ের মধ্যে হাত বাড়াইয়া তারণ কবির পারের ধূলাও লইয়াছিল। মনে মনে তাহার বড় সাধ ছিল ভারণ কবির দলে দোহারকি করিয়া সে কবিগান শিখিবে। কিছু তাহার কপালদোহেই মোড়ল মবিয়া গেল।

সে হঠাৎ উঠিয়া বদিয়া আলো আলিল; তার পর ছোট কাঠের চৌকির উপরে রক্ষিত একটি রঙীন কাপড়বাধা দপ্তর খুলিয়া বদিল। দপ্তরের মধ্যে ছিল মোটা
হরপে বটতলার ছাপা একখানি কালীদাসী মহাভারত,
কৃত্তিবাসী রামায়ণ, কুঞ্চের শতনাম, শনির পাঁচালি, মনসার
ভাসান, একখানা প্রথম ভাগ—একখানা দ্বিতীয় ভাস,
ধারাপাত, খাদক্ষেক খাতা, ভাঙা লেই একখানা, এক
টকরা ছোট লাল নীল পেন্সিল।

দ্কালে উঠিয়া রাজা ভাহাকে ডাকিল--ওন্তান !

নিতাই তথন সদ্য ঘুমাইয়াছে—সে উত্তর দিল না।
যুদ্দেকত রাজা চা থায়, ওন্তাদ নহিলে চা থাইয়া স্থ্য
হয় না, চা হইয়া গিয়াছে, ওদিকে সাড়ে-সাতটার টেন
আসিয়া পড়িল বলিয়া। রাজা আবার ডাকিল—ওন্তাদ!
ওন্তাদ!

নিডাই স্কড়িডখনে উত্তর দিল--উ-হ !

- —চা হো পেয়া ভাইয়া!
- —-फे-र !
- —শাবে ট্রেন শাতা হায়!
- —**डे-**ह !

वाका निक्रभाव हरेवा हिनवा श्रान । आब छाकिन

না। কাল রাজে ওভাদের বড়ই বাটুনী গিয়াছে, ভুমাইভেছে বেচারা ছুমাক!

বেলা নয়টা নাগাদ নিতাই আপনার চায়ের মগটি হাতে করিয়া শিধিল মছর পদক্ষেপে মামার দোকানে আসিয়া বসিল, মুখে মুহু একট হাসি।

বিপ্রাপদ হৈ হৈ করিয়া তাহাকে সম্বন্ধনা করিল— বলিহার বেটা বলিহার! জয় রামচক্র! কাল নাকি স্ত্যিস্তিট্ট লকাকাণ্ড করে দিয়েছিস শুনলাম! ভ্যালারে বাপ ক্পিবর!

মৃহর্জে নিতাই গন্ধীর হইয়া গেল, বিপ্রপদের রসিকতা আদ্ধ তাহাকে বিদ্ধ করিল। সে হাতজোড় করিয়াই বলিল—আজ্ঞে প্রভু, মৃথাজ্থা মাহ্যয—হোট জাত—বাদর ভালুক যা বলেন তাই সতি। বলিয়া সে আপনার মগটি বাড়াইয়া বলিল—কই গো দোকানী মলায়—চা দেন দেবি।

দোকানী বেনেমামা চা ঢালিয়া দিয়া বলিল—না কাল নেতাই আমাদের আচ্ছা গান করেছে, ভাল গান করেছে।

নিতাই গন্ধীর ভাবে চা-পান আরম্ভ করিল। ওদিকে শাড়ে নরটার ট্নেটা আসিয়া পড়িল। নিতাই উট্টিল না। রাজা প্লাটক্ম হইতে হাঁকিতেছিল—ওস্তাদ, ওক্তাদ।

নিতাই সাড়া দিল না, উঠিয়া সে বাসার দিকে চলিল। রাজা ছুটিয়া আসিয়া বলিল—গাঁওকে একঠো মোট হুায় ভেইয়া থালি, একঠো বেগ—আউর ছোটাসে একঠো বিজারা।

निष्ठाइ विमन-ना।

বাজা প্রশ্ন করিল—কেয়া, তবিষ্বং খারাব ছায় ?

নিজাই বলিল—শরীরের জন্ম নয়, কুলিগিরিই আর করব না।

বাজা অবাক হইয়া গেল।

বাদায় নিতাই রাজাকে ডাকিয়া বলিল-বাজন্, তুমিই বিবেচনা ক'রে দেখ।

রাজা প্রশ্ন করিল—কি ?

একটি পাধর দিয়া মেঝের উপর দাগ কাটিতে কাটিতে

নিভাই বলিল—এই ভোমার কাল রাত্রির কথা শ্বরণ কর। ফ্থ্যাভি ভ ভোমার একটা হয়ে গেল চারি দিকে— কবিয়াল বলে!

সোৎসাহে রাজা বলিয়া উঠিল—আলবং। জরুর।

—ভবে ? আর কি ভোমার মন্তকে ক'রে ভার বহন করা উচিত হবে ? ধরগা ভোমার কবি হয়ে দহা রত্বাকর বালীকি মুনি হয়ে গেল।

বাজা বামায়ণের পালা গান শুনিয়াছে কিন্তু বন্ধাকর বালীকি সংবাদ তাহার মনে নাই, কিন্তু তাহাতেও কিছু আসিয়া গেল না, সে আসল কথাটি লইয়াই বিবেচনা করিতেছিল—কবি নিতাইচরণের কি মাধায় মোট-বহা উচিত হইবে। অনেক বিবেচনা করিয়া সে বলিল—
উ-ত্ব। লেকিন একঠো বাত ওতাদ—

বাজনের মৃথের দিকে চাহিয়া নিতাই প্রশ্ন করিল—্ বল।

—লেকিন বোজকার ত চাহিয়ে ওপ্তান ! খানে ত হোগা ভেইয়া।

নিতাই বার-বার ঘাড় নাড়িয়া বলিল— সে আমি ভাবি না রাজন্। ত্-বেলা না হয় এক বেলা থেয়েই থাকব আমি। তা ব'লে—ধর ভগবান আমাকে কবি করেছেন — এঁয়া

এবার রাজা অনেক চিস্তা করিয়া থাটি বাংলায় বলিল
—না ওন্তাদ, ছোট কাজ আর ভোমার করা হবে না।
উ-ছ।

নিভাই কিছুকণ চুপ করিয়া থাকিয়া ব**লিল—ওই** ভোমার বিশ্ব ঠাকুর হে, আমাকে বলে কি না কপিবর— মানে ভোমার হন্তমান।

রাজা বলিল-জবাব কেও নেই দিয়া তোম ?

— মুবের ডগায় এসেছিল— শামলে নিলাম। গরুর চেয়ে বাদর ভাল।

वा**का विनन—कक्**ता

কিছুক্ণ চূপ করিয়া থাকিয়া রাজা বলিল—আব তুম সনসার পাতাও ওতাদ। সাদী ক'র।

ভাচ্ছিল্যের সহিত ঠোঁট উন্টাইয়া দিয়া নিতাই বলিদ — দ্ব।

- -- मृत (कॅंव काहे ? के हाम त्निहि स्ट्रिन्त्रा!
- —তৃমি ক্ষেপেছ রাজন, বিরে ক'রে বিপদে পড়ব শেবে! আমাদের জাতের মেরে বিভের মন্ম বোঝে? কেবল খাঁচি খাঁচ করবে।
  - —হা, ই বাত ত ঠিক ছায়।
- —ভা ছাড়া—ধরগা তোমার; নিতাই কথা শেষ না করিয়াই ফিক্ করিয়া হাসিয়া ফেলিল।

জ্ৰ নাচাইয়া বাজা প্ৰশ্ন কবিল—উ কেয়া বাত ওতাল ?

—ধরগা ভোষার —মনে-ধরা কনেই বা কোথায় হে ? বেশ মৃত্ব মৃত্বাসিয়া নিতাই বলিল—আমরা হলাম সিয়ে কবি। আমালের চোধ ভো ভোমার যাতে-ভাতে ধরবে নাহে।

বাজা অক্সাং হা হা ক্রিয়া হাসিয়া গড়াইয়া পড়িল। রাজার উচ্চ হাসি—উৎকট এবং বিকট।

এই হানির মধ্যে চকচকে পিতলের ঘটি মাধায় ত্যারে আনিয়া দাড়াইল একটি মেয়ে; নিভাই বলিল—এদ ঠাকুবঝি এদ।

মেয়েটি রাজার দিকে আঙ্ল দেখাইয়া সবিস্থয়ে বলিল—আমাই এত হাসছে কেনে । মেয়েটির কণ্ঠস্বর বছ মিঠা কিন্তু কথা কয় অত্যন্ত ফ্রত।

মেয়েটি গ্রামান্তরের মৃচির মেয়ে, দ্রসম্পর্কে রাজার জালিকা, সেই সম্পর্ক ধরিয়া মেয়েটি রাজাকে বলে জামাই, নিভাই ভাহাকে বলে 'ঠাকুরঝি'; এ গ্রামে সে নিভা ছধ বেচিতে আসে। নিভাই নেশা করে না, কিছ ছধের ভক্ত; এক পোয়া ছধ ভাহার নিভা চাই। রাজার এখানে আসা অবধি এই ঠাকুরঝিই ভাহাকে বরাবর ছধ দিয়া আসিভেছে।

্নিভাই বলিল—**ও**ধাও তাই <del>আ</del>মাইকে।

ন মিঠা গ্ৰায় ব্ৰণ বিশ্বয়ে ইবং কৌতুকে অভান্ত জ্বত ভলিতে মেয়েটি প্ৰশ্ন কৰিল—হাসছ কেন গো জামাই? অই-অই! ই-কি হাসি গো? সজে সজে সেও হাসিতে আৰক্ষ কৰিল।

রাজা এবার বলিল — ভাগ কালকৃটি কাঁহাকা ! উ বাজ ভূম কেয়া ওনেগা !

মেষেটি যেন মার খাইয়া গুরু হইয়া গেল; কয়েক

মৃহ্র তক থাকিল। দে অভাত ব্যক্তা প্রকাশ করিকা বলিল—লাও বাপুছ্ধ লাও। আমার দেরি হলে সেল। গেরততে বকবে।

রাজা এবার বাংলার রসিক্তা করিয়। বলিল—ও: ঠাকুরবির আমার ভাক-গাড়ী ফেল হয়ে গেল। বাবারে। বাবারে।

নিতাই ব্যস্ত হইয়া ছুধের আধারটি পাতিয়া দিয়া বলিল—নানা, রাগ ক'ব না ঠাকুবঝি। আমাইয়ের কথা ধ'ব না।

মাপিয়া ছুধ ঢালিয়া দিয়া মেয়েটি নীববে চলিয়া পেল।
নিতাই বলিল—না রাজন্। এ পেকার বাক্য বলা
ভোমার ভাল হ'ল না।

—ধেং! বলিয়া বাজ। আপনার অপরাধ ক্ষেত্রর উড়াইয় দিল। নিতাই উনান ধরাইয় আবার এক বার চা তৈয়ারী করিতে বদিল। দোকানী বিশিক মাতৃদের মাপা চায়ে তাহার নেশা হয় নাই। তা'ছাড়া কাল রাত্রির পরিপ্রমে ও জাগরণে শরীর এমন হইয় আছে! উঃ মাথা ফেন ঝিম্ ঝিম্ করিতেছে, কানের মধ্যে এখনও ফেন ঢোল কাঁসির শুল ধর্নিত হইতেছে! আর একটু চা না হইলে শরীরের বেশ জুং হইবে না। কেংলীর বিকল্প ছোট একটি মাটির হাড়িতে জল চড়াইয়া দিয়া লে ভান্তন্ প্রিয়া একটা শান ভাজিতে আরম্ভ করিল—বেশ একটি নৃতন গানের কলি মনে পড়িয়া গিয়াছে,—বাহবা-বাহবা, খাসা কলি হইয়াচে।

काल विम यम करत रक्ष भाकित्ल काम रकरन।

এক মগ চা শেষ করিয়া নিতাই আবার মগ ভর্মি করিয়া লইল। বিভীয় কলি আর মনোমত হইডেছে না। । ওদিকে দেড়টার গাড়ীর ঘটা হইয়া গিয়াছে, রাজন্কৌণনে। বাসার ছ্য়ারেই রুঞ্চুড়ার ছাতার মত গাছটির তলায় বসিয়া নিতাই চায়ের মগ-হাতে গানের কলি ভাবিতেছিল। ক্রুড় গমনে পা ফেলিয়া ঠাকুর্বির ফিরিয়া চলিয়াছে। মেয়েটির কথাও বেমন ক্রুড়, পা-ও চলে, তাহার তেমনি ক্রিপ্র। ঢাাঙা নয়—কিন্তু হ'ল গঠন আল-প্রত্যক্র-গুলিতে বেশ একটি দীঘল ভক্তি আহে, দীঘল কিন্তু শীর্ণ নর,

বেশ দৃচ পুষ্ট দেহ অথচ কঠোরও নয়। নিভাই ভাহাকে ভাকিল—ঠাকুরবি অঠাকুর বি!

ठेक्ट्रिक मां एवं है न

-- শোন-শোন।

মিঠা সৰু আওয়াজে জ্বত ভলিব উল্ভৱ ভাসিত্ব। আসিল—না। দেৱী হয়ে যাবে।

-- वक्षा कथा। त्यान त्यान । ज्यामात्र मित्रिः।

যত জোবে ঠাকুৰঝি চলে, তাহার চেয়েও ক্রত ফিরিয়া নিতাইয়ের সম্মুধে দাড়াইয়া বলিন—কি ?

নিতাই তাহার মুখের দিকে চাহিয়া মিটি হাদি হাদিয়া বলিল—বাগ করেছ গ

এক কথাতেই মেষেটি জ্বল ছইয়া গেল—মেষেটির আকৃতি ও প্রাকৃতিতে দলীত ও দলতের মত স্কুমার একটি দামজ্ব আছে। কাল দীঘল তক্ত মেষেটির মুখে চোখে পঠনপারিপাটা নাই—তবু কচি পাতার মত এমন একটি কোমল শ্রী আছে ঘাহাতে মাস্ক্ষের মন কোমল আবেশে ভরিয়া উঠে। ছোট চোখ ঘৃটিতে ভীক চকিত দরল দৃষ্টি মেলিয়া দে যখন চায় তখন মিষ্ট কথা না বলিয়া মাস্ক্ষম পারে না, কথা বলিতেও মাস্ক্ষের ইচ্ছা হয়।

ঐ সামাশ্র মিষ্ট কথাতেই ঠাকুরঝি পুলকিত হইয়া উঠিল, হাসিয়া সলজ্জভাবে বলিল—কাল মেলাতে ভোমার গান ভনলাম বলে।

উদীপ্ত হইয়া নিতাই বলিল—ভনেছ্

—ইয়া। ছামুতেই বদেছিলাম গো। কত বার ভোমার পানে চাইলাম, তুমি দেখতেই পেলে না!

অপরাধীর মত নিতাই বলিল—দেখতে পাই নাই ভাই আমি !

শ্বায় চকিত দৃষ্টিতে চাহিয়া মেয়েটি বলিল—সি ভাই ভাল হয়েছে ৷ আমি কিব্ব হেসে ফেলভাম তা হ'লে !

নিতাই তাড়াতাড়ি একটি বাটি আনিয়া অবশিষ্ট চাটুকু চালিয়া ক্লকুবঝিকে দিয়া বলিল—চা ধাও!

ৰাজার ৰাজীতে আপনার দিদির কাছে ঠাকুরবি মধ্যে মধ্যে চা আবাদন করিয়াছে। চা বেশ লাগে ভাহার। তবু সে সলজ্জভাবে বলিল—না না—ভূমি বাও। — নানা। তাহ'লে ভাই ব্রব এখনও তুমি 'কোধ' ক'বে আছে।

বাটিটা টানিয়া লইয়া সংকীতৃক বিশ্বরে ঠাকুরবি বলিল—'কোই' কি গো? 'কোধ' ? সে পিছন ফিরিয়া চা থাইতে বদিল। কথনও সে জামাই অথবা নিডাইয়ের দিকে সম্মুধ ফিরিয়া চা থায় না।

—বাগ—বাগ! নিতাই বিক্লের মত হাসিতে লাগিল।

ঠাকুবৰি এবার গভীর বিশ্বরে নিতাইয়ের দিকে চাহিয়া প্রশ্ন কবিল—আচ্ছা তৃমি এত সব কি ক'রে শিখলে?

নিতাই গভীর ভাবে বলিল—ভগবানের ছলনা ঠাকুববি: লইলে কবিয়াল করেও আমাকে হাড়িকুলে পাঠালেন কেনে বল ?

স্পীম শ্রন্ধা ও বিশ্বরের সহিত ঠাকুরঝি কবির মুখের দিকে চাহিয়া বহিল'।

নিতাই বলিল—সবই ভগবানের **লীলা ঠাকুরবি**। লইলে—আমাকে ঠাট্টা করে হসুমান ব'লে ?

চকিত উত্তেজনায় ঠাকুববিব জ্রহটি কুঞ্চিত হইয়া : উঠিন—প্রশ্ন কবিন—কে গ

—দে আরে তুমি শুনে কি করবে ? নাও চা খাও। কুজিরে গেল।

--ना! ज्या वन। खामाह वृति।

—না না। রাজন্ আমার বড় ভাল নোক ঠাকুববি । ওই বাষ্নরা। আমি ছোট জাত বলেই ঠাট্টা করলে !

—কই বামুনরা এমনি মুখে মুখে বেঁধে গান কলক দেখি! আ:—ভাবি বামুন! উত্তেজনায় ঠাকুববির মাধার অবশুঠন ধসিয়া গেল। ভাহার কল কাল চুলের এলো খোঁপায় একটি জবা ফুল!

ঁ নিভাই বলিয়া উঠিল—বা:। ভারি মানিয়েছে কিছ ঠাকুবঝি!

ঠাকুবৰি লক্ষায় সচৰিতা কিশোরী হরিশীর মড ছবিতে উঠিয়া ছুটিয়া পলাইল—চায়ের বাটিটা ধুইবার অকুহাতে। অদ্রবর্তী রেলওরে কাটিঙের কলে বাটিটা ধুইয়া আনিয়া সেটা নামাইয়া দিয়াই ঘটিটি হাতে ছুটিয়া সে চলিয়া গেল।

নিভাই বসিয়া বসিয়া আপন মনেই ঘাড় নাজিডে আরম্ভ করিল। দিভীয় কলিটাও তাহার আসিয়াছে। কালো চুলে রাঙা কোসোম (কুস্ম) হৈর হের

নয়ন কোণে।

অকমাং সে আজ অন্তত্তব করিল—ঠাকুরবিকে সে ভালবাসে!

কিন্তু পরক্ষণেই সে গন্ধীর হইয়া উঠিল;—না না না— সে ভিন্ন জাতি—এক জনের সহিত তাহার বিবাহ হইয়াছে! মহাপাপ! সে মহাপাপ!

ঠাকুরঝি আদে ঠিক ঘড়ির কাঁটার মত।

ঠাকুরবিকে সে ভালবাসে এ সত্য উপলব্ধি করিবার পূর্বেও নিতাই আপনার অফ্লাতসারেই দেখিত দ্ব প্রান্থরের বৃক্তে রৌদ্রদীপ্ত সাদা একটি রেখা—রেখাটির উপরে রক্মকে মুর্ণাভ একটি বিন্দু। বিন্দুটি ঠাকুরবির মাধার রৌদ্রপ্রতিফলিত হুধের ঘটি। রেখাটি অতাম্ভ ক্রত চলনশীল।

-প্রদিন রুফচ্ডা পাছটির তলায় নিতাই প্রাস্তরের দিকে চাহিয়া গাঁডাইয়া ছিল।

সালা ঋজু রেখাটি ক্রমে দীঘলদেই কিশোরীতে পরিণত হইল, স্বর্গাভ বিন্দুটি ঘটির আকার ধারণ করিল, ঠাকুরঝিকে চেনা গেল। নিভাই দেখিল—ঠাকুরঝির মৃথে
অপরিসীম বিষ্ধু বিস্মা। ঠাকুরঝি আজ নিভাইকে
দেখিয়া অবাক হইয়া গিয়াছে, নিভাই আজ রীভিমত
ভক্তজন সাঞ্জিয়াছে।

সাবান দিয়া কাচা ধ্বধ্বে লালপাড় আট হাতি ধৃতিধানি সে কোঁচা দিয়া পরিয়াছে, গায়ে একটি নৃতন টুইলের হাত-কাটা জামা! ওঃ আজ পতাদকে চেনাই যায় না! ক্রত-গতি ক্রততর করিয়া ঠাকুরঝি নিভাইয়ের সমূধে আসিয়া দাঁড়াইল, আপাদমন্তক একবার ঘুরাইয়া ফিরাইয়া দেখিয়া হেলিয়া তুলিয়া এক মুখ হাসিয়া বলিল—আছা লাজ হইছে বাপু! আজকে ঠিক ক্রিয়াল-ক্রিয়াল লাগছে! ভারী সোক্ষর লাগছে! নিতাই হাসিল। হাসিয়া বলিল—একটি কথা বলবার 'নেগে' দাঁড়িয়ে আছি। নিতাই ভাবিয়া চিস্কিয়া ভত্ত-ভাষায় কথা বলিতে 'ল' কাবকে 'ন' কাব বলিতে শুরু করিয়াছে।

সে লোহাকে 'নোয়া', লুচিকে 'ছুচি', লগাকে 'নয়া', লোককে 'নোক' বলিতে আরম্ভ করিয়াছে।

সপ্রশ্ন দৃষ্টিতে মেয়েটি ভাছার দিকে চাহিল। নিতাই বলিল—আর ভাই ছথের পেয়োজন আমার হবে না।

—কেনে ? ঠাকুরবির কর্ত্তবর মান হইয়া পেল।

নিতাই কিছুক্ষণ চুপ করিয়া রহিল—তার পর বলিল

— একেই মিথ্যে কথা মহাপাপ—তার উপর তোমার
নেকট। এখন ধর উপাজ্জন আমার একেবারেই নাই।
মানে—দরিস্ত ছোটনোকের কবি হওয়া কি ভাল—নোক
হওয়া বড় বিশল ঠাকুরঝি! এখন যদি মাথায় ক'রে আমি
মোট বহন করি—তবে দশে কি বলবে বল দেখি।

ঠাকুরঝি স্নান দৃষ্টি মেলিয়া কবিয়ালের দিকে চাহিয়া রহিল—তার পর বলিল—তোমাকে প্রসা লাগবে না ওতাদ।

—-উ-ত, ওতাদ ব'লো না, ওতাদ ত অনেক হয়—বোজা লেঠেল, গুণীন স্বাই ওতাদ। ক্ৰিয়াল ব'লো আমাকে।

ঠাকুরঝি হাসিল না, নিভাইছের কথা মানিয়া লইয়া সজে সজে দে সংশোধন করিয়া বলিল—ভোমাকে ভূধের দাম লাগবে না কবিয়াল।

নিতাই বিচিত্র দৃষ্টিতে তাহার ভক্ত তরুণীটির দিকে চাহিয়া বলিল—না। তোমার শাশুড়ী স্বামী তেবন্ধার করবে—হয় ত পেহার করবে—

—নানান। ছটি গাই আমার নিজের কি না; চারটি আছে ওদের। আমার গাইয়ের ছুধ আমি ভোমাকে দেব।

নিতাই চুপ করিয়া উদাস দৃষ্টিতে আকাশের দিকে চাহিয়া রহিল।

—লেবে না ? কবিয়াল ? ঠাকুবন্ধির কঠখর কাঁপিডে-ছিল—দৃষ্টি ফিরাইয়া নিতাই দেখিল—ঠাকুবন্ধির চোধ ফুটিতে জল টলমল করিতেছে।

নিভাই হাসিল। ঠাকুরঝি আর নিভাইয়ের কথার

সংশেক্ষা ক্রিল না, লঘু চঞ্চল পদক্ষেপে বাসার মধ্যে চুকিরা বাটি বাহির ক্রিয়া ছ্ধ ঢালিয়া দিয়া আসিল। নিতাই তথন ছটি ক্ষচ্ডার ছ্ল পাড়িয়া দাড়াইয়াছিল। ক্ষ-চ্ডার ছ্ল সন্থ ছই-একটি ক্রিয়া ছুটতে ক্ষ ক্রিয়াছে। ফুল ছুটি বাড়াইয়া দিয়া নিতাই বলিল—লাও।

ঠাকুরবি লক্ষায় মুখ ফিরাইয়া বলিগ-না!

-- তাহবে না। তাহ'লে আমি হুধ নোব না।

ঠাকুবঝি ক্ষিপ্স হাতে ফুল ছটি লইয়া ফ্রন্ডপদে প্রামের দিকে চলিয়া গেল। স্টেশনে দেড্টার টেনের টিকিটের বন্টা পড়িল। নিতাই গতকালের গানটির কলি মিলাইয়া স্ব ভাজিতে আরম্ভ করিল। এমনি নিত্য নিম্নিত। একখানা গানের পর আবার নৃতন গান।

মাদ ভিনেক পর ৷

নিতাই কৃষ্ণচ্জা গাছটিব তলায় গাড়াইয়া বৌদ্রে বসমল প্রান্তবের দিকে চাহিয়া ছিল। ফ্রন্ত চলনশীল
একটি সালা বেখা—মাথায় একটি খুণাভ বিন্দু। বিন্দু
বিচ্ছুরিত জ্যোতিবেখা মধ্যে মধ্যে চকিতের মত চোখে
লাগে। কই ? ওই কি ? না ও ত নয়। ভাহার
পিছনে আর একটা—এ-ও নয়। নিতাইয়ের ভূল হয়
নাই। রেখাগুলি নিকটে আসিয়া নারীমৃতিতে পরিণত
হইয়া সমূব দিয়া একে একে যতগুলি মেয়ে এ-গ্রামে ছ্ধ
বেচিতে আসে চলিয়া গেল, কিছু ঠাকুবন্ধি আসিল না।

নিতাই উৎকৃষ্ঠিত হইল, তবে কি ঠাকুবৰির অহথ করিল । তাহা ছাড়া এই ছ্বটুকুই এখন তাহার প্রধান বাছা। উহাতেই তাহার চা হয়—ছ্বে পুদ ফেলিয়া একটু পায়েদ হয়—তাই থাইয়া দে দিন কাটাইয়া দেয়। ডালতরকারি অনেক হালামা! কোন কোন দিন অবশু বিচুড়িও দে রাখে। কিন্তু বিনামূল্যের ছ্বের পায়েদ অপেকা থিচুড়িতে থরচ বেলী। তাহার সক্ষ-স্থল এই কয়্মাসেই শেষ হইয়া গিয়াছে। রাজা অবশু তাহার যথেষ্ট থোঁজ্থবর করে, সাহায় করিতে পাইলে যেন কতার্থ হইয়া যায়, কিন্তু নিতাই তাহাকে অভাবের কথা বলে না। রাজার ত্রী বড় মুখরা মেয়ে। মথ্যে মহাদেব কবিয়ল গোটাতুয়েক পায়ায় তাহাকে দোহার হিলাবে

লইয়া গিয়াছিল—কিন্তু ভাহার পর আর ভাকে নাই। বহাদেবের সভে একটু কথান্তরও হইয়া গিয়াছে। দোহারকি করিতে করিতে নিভাই কলিক্ষেক জোগান দিয়াছিল।

ফিবিয়া আাদিয়া রাজাকে দে বলিয়াছিল—বেটা কোন্তকার নন্দনের আম্পন্ধা দেখ দেখি। বলে কি না— নীচুজাত তুই। কবিয়াল মহাদেব জাতিতে কুন্তকার।

- মিলিটারী রাজা দক্ষে দলে ফথিয়া উঠিল, বলিল—ইা ৽ কেও γ
- —কোন্তকারও কবিয়াল আমিও কবিয়াল; ত্তার কলি আমি গাইব না? এ কি পাঠশালার গণেশধ্রি না কল্ব ঘানি—যে ওর দাগে দাগে আমাকে ধেতেই হবে ? অ: তাতেই বাবুর 'কোধ' হয়ে গেল।

বাজ। বলিয়াছিল—আলবং! জ্বরু । নিশ্চর!
—জা-পরে বলে —জুমি মেডেল পরতে পাবে না।

নিতাই চণ্ডীতলার মোহস্তের কাছে মেডেল আলার করিয়া ছাড়িয়াছে। দশ আনায় এক ভরি চাঁদিতে খাদ মিশাইয়া—টাকার আকারের একটি মেডেল, মা চণ্ডীর কারবার—ফানীয় দেকর। আট আনা পারিশ্রমিকেই তৈয়ারী করিয়া দিয়াছে।

সক্ষে সঙ্গে রাজার উক্তি—হাম হোতা তো এক **থা#**লাগা দেতা; ই।!

- আমামি এইবার নিজেই দল গঠন করব রাজন্! কিবল ?
- —ই বাত ভাই বহুত আছে। ওয়াদ। ইন্দে আছি বাত কুছ নেহি হো সক্তা হায়। লাগাও তুম।

নিতাই এখন নিজেই দল কবিবাব চেটা কবিতেছে।
সন্ধাম বাজাব বাড়ীতে কবিগানের মহড়া দেয়, রাজা
টোলক বাজায়। দিনে রাজার ডিউটি; নিভাই চলিয়া
ঘায়<sup>®</sup> প্রান্ধরের মধ্যে একটা প্রান আমবাগানের মধ্যে;
সেধানে বহুকালের রুদ্ধ আমগাছপ্রলিকে শ্রোভার আসনে
বসাইয়া গালে হাত রাখিয়া মুপের সম্মুপে ভান হাডটি
আড়াল দিয়া—ঈবৎ ঝুঁকিয়া নিখুঁত কবিয়ালের ভজিতে
সে গানের পর গান কবিয়া যায়। ঠিক বারোটা বাজিলেই
ফিরিয়া কৃষ্ণচ্ডা পাছটির তলায় দাঁড়ায়। ঠাকুরঝি
আসে, ছধ দেয়—নিভাই চা ভৈয়ারি করে। ঠাকুরঝি

গ্রাম হইতে ফিরিলে, দুমনে চা লইয়া বদে পদ্ধ হয়।

দু-একটি ফুল—লাল ফুল তাই নিভা যোগাড় করিয়া

রাখে—ঠাকুবঝি দে-ফুল খোঁপায় পরে; অসংঘাচে

নিভাইরের সম্পূথেই পরে—আর দে লক্ষিত হয় না।

নিভাইরের অনেক গান ঠাকুবঝি শিবিয়া লইয়াছে।

দে প্রান্তরের পথে একা চলিতে চলিতে মিন্তির্বে প্রায়

সায়—'কাল চুলে রাঙা কোসম—'

ठेक्ट्रिय बाक वामिल ना।

এক पिन-- इहे पिन-- जिन पिन।

চতুর্ঘ দিনে নিতাই উৎকটিত হইয়া দ্বির করিল—
আৰু না-আসিলে ঠাকুরঝির গ্রামে গিয়া থোঁজ করিয়া
আসিবে। ঠাকুরঝি আসিল না, কিন্তু খোঁজ পাওয়া
পেল। একটি আধাবয়সী মেয়ে আসিয়া রাজার বাড়ীতে
রাজার স্ত্রীর সহিত তুমূল কলহ বাধাইয়া তুলিল। মেয়েটি
ঠাকুরঝির ননদ। তাহার অভিযোগ—তাহাদের বধ্
তিন মাসে তুধের দাম বাবদ সাড়ে চার টাক। গোলমাল
করিরাছে। অথচ গৃহস্বাড়ীতে একটি প্রসাও পাওনা
নাই। তাহারা বেশ ব্ঝিয়াছে—বধ্ ঐ ছুধ তাহার
দিদিকে অর্থাৎ রাজার স্থীকে দিয়াছে। রাজার স্থী
একেবারে ক্রিপ্ত হইয়া উঠিল।

বাজা ভালিকাটির সহিত বে-প্রোয়া ঠাট্টা রসিক্তা ক্রিড বলিয়া রাজার জী বোনের উপর খুলী ছিল না। নিভাই তো ভাহার ত্-চক্ষের বিষ! ঠাকুরবির ননম্বক্ত সন্দে সন্দে আপন ত্যারের ও পারের পথ দেখাইয়া ক্লাভ হইল না, ক্লচ্ডার তলায় নিভাইকে হল দেখাইয়া দিয়া বলিল—ঐ ক্রিয়ালের কাছে যাও। ত্থ ঐ ওকেই দেয়। ব'লে ব'লে চা খায়, সল্ল করে, গান করে, ঠাট্টা করে, তরজাকরে। ঐ ওর সন্দে বোঝ সিয়ে।

নিভাই হভভষের ষড় দাড়াইয়াছিল। গোলমাল ভনিষা বালা আসিয়া পড়িয়াছিল। সে একেবারে চোখ পাকাইয়া বলিল—ভাগো হিয়াসে ভাগো। ক্রেছেল দেছে হাম—টেবেস পাসকে লিয়ে। ভাগো।

ঠাকুববির ননদ আর কিছু বলিল না, নিডাইকেও কোন প্রশ্ন করিল না, আহতা বাধিনীর মত হিংল ক্ষিপ্রতার সহিত প্রাস্তরের পথে ক্রমশঃ একটি শাদা রেখার পরিণত হইয়া একেবারে দৃষ্টি হইতে মিলাইরা গেল:

निভाই विजन-ना, ना, क्तरण कि ताबन् ?

বাজা আক্ষানন করিয়া উপরের দিকে হাতখানা
ছুড়িয়া দিয়া বলিল—ঠিক কিয়া হায় হাম—আছা কিয়
হায়। ফিন আবেগা ডো জন্মর উল্লো জেকে ভেলেভে
হাম। হারামজাদী—

জ্পা তাহার শেষ হইল না, ওদিকে রাজার স্ত্রী, বোনও
নিতাইয়ের সন্দে রাজাকেও ভূপান্ত ভাবে গালিগালাভ
শারশু করিরাছে। রাজা কণা অসমাপ্ত রাখিয়া বাড়ীর দিকে ছুটিল—উন্মন্ত জানোয়ারের মত। নিতাই শক্ষিত
হইয়া ভাকিল—বাজা—বাজা! আছ বাজন্ বলিতে
ভাহার ভল হইয়া গেল।

কিন্তু রাজা—মিলিটারী রাজা; সে একগাছ। কিছ লইয়া স্ত্রীর পিঠখানা রক্তাক্ত করিয়া দিল। নিজাই মরিয়া গেল লক্ষায় ছংখে। ছি! ছি! ছি! কেন সে কবিয়াল হইতে গেল! সহলা ভাহার মনে হইল— দ্বে গ্রামান্তরে ঠাকুরবিকেও ভো এমনি করিয়া নির্ধাতন করিতেছে!

ওদিকে সেঁশন-স্লে—বিশিক্ষাতৃল, বিপ্রাপদ ঠাকুর ভাহাকে ও ঠাকুরঝিকে লইয়া কদব্য রসিকতা স্কু করিয়া দিয়াছে। এবান হইতে বেশ শোনা যাইতেছে। নিডাই ঘরের মধ্যে গিয়া চুপ করিয়া বসিয়া রহিল। দেক্টার ট্রেন আসিতেছে। অদ্ববস্থী নদীব পুলের উপর শুষ্ শুষ্ শক্ষ উঠিতেছে।

খনেক ভাবিয়া সে খিব করিল—মেডেলটা সে বেচিয়া দিবে। চার-পাঁচ টাকা খবক্সই হইবে। সেই টাকা সে ঠাকুরঝির খামীকে পাঠাইয়া দিবে। কিছু ভাহাতেও মনটা যেন কেমন করিতেছে। ছিগার মধ্যেই সে চূপ করিয়া পড়িয়াছিল। একটা গানের ছুইটা কলিও ইহার মধ্যে ভাহার মনে আসিয়াছে,

কি পাপ করেছি বল ভোমার চরণে ?

ত্থের উপর লাজের কালি হরি হে !—

লেপে দিলে বদনে !

গানের নেশাতে পড়িয়াই উঠি-উঠি করিয়াও মেডেলটা লইয়া তাহার ওঠা হইতেছিল না। আহা! গানটি বড় ভাল হইতেছে! কিছ গানটাও শেষ হইল না, রাজা আদিয়া ভাকিল—ওভাদ!

প্রচুর মদ ধাইয়াছে রাজা। আসিয়া বসিয়াই সে বলিল— হারামজাদী ভাগ গিয়া।

'-- কি ? কে ?

—বছ—গোদা কর্কে বাপের ঘর চল গিয়া <u>!</u>

নিতাই বলিল—ছি ছি ছি! কি করলে বল দেখি ?

—ঠিক কিয়া ওন্তান! উ গিয়া স্থায়—হাম বাঁচা স্থায়।
ফিন সাদী করেকে হাম।

— না। স্ত্রী অদ্ধেক অক্টের সমান রাজন্—ও-কথা বলতে নাই!

রাজা হা-হা করিয়া হাসিয়া গড়াইয়া পড়িল, উচ্চ উৎকট হাসি—ওন্তাদ—ই কেয়া বোলতা হায় ?

কোন মতেই নিতাই রাজাকে ব্ঝাইতে পারিল না।
মন্ত রাজা সেই যে হাসি ফ্রফ করিল—সে-হাসি তাহার
থামিলই না। সে ফ্রির করিল পরদিন প্রাতঃকালে রাজা
প্রকৃতিত্ব হইলে তাহাকে ব্ঝাইয়া স্ত্রীর নিকট তাহাকে
পাঠাইয়া দিবে।

পরদিন প্রাড:কালে সে কিছু বলিবার পূর্বেই রাজা ঘূ:বিত ভাবেই তাহাকে বলিল, থাঁটি বাংলায় বলিল— ওন্তাদ, ঠাছুরঝিকেও তাড়িয়ে দিয়েছে ভাই। স্বামী নাকি ছাড়পত্র করেছে। ঠাছুরঝি বাংপর ঘর গিয়েছে।

নিতাই চমকিয়া উঠিল। ছি ছি ছি!

ওদিকে টেনের সময় হইয়াছে, রাজা চলিয়া গেল।
নিভাই নির্জন আমবাগানে গিয়া উঠিল। আজ আর
ভাহার গান আসিল না। চুপ করিয়া বসিয়া বসিয়া বে
ভাবিতেছিল। অকন্মাৎ ভাহার মনে একটা কথা জাগিয়া
উঠিল। সে ভো করিয়াল, জাভি-জ্ঞাভির সহিত সম্বন্ধই
বা ভাহার কোথায় ? সে যদি মুচি হয় ভবে ভো—! সে
পুলক্তি হইয়া উঠিল। চীৎকার করিয়া গান ধরিল।
পুরানো গান—সেই 'কালো চুলে রাজা কোনোম হের
হের নয়নকোণে'।

না: মেডেলটি সে বেচিবে না, ভাহার পলায় পরাইয়া দিবে। সে কুলিসিরিই আবার করিবে। ক্ষতি কি ? কুলিসিরি করিলে তো কবিয়ালী কেহ কাঞ্চিয়া লইতে পারিবে না! কুনে কবিয়ালীতে পশার হইলে দশ-বিশটা মেডেল গাঁথিয়া একটা মালাই সে গড়াইয়া দিবে। আনন্দে চিস্তা ভাহার অসংলগ্ধ হইয়া পভিল।

সে রাজাকে বলিল—না ভোমাকে থেতেই হবে।
বউকে নিয়ে এস আর ঠাকুরঝিকেও, ব্যুলে। খুব ভাল
দেখে বিয়ে দিতে হবে তার। ভাল নোক! মূর্থের হত্তে
আর লয়! বলবে ঠাকুরঝিকে আমার নাম ক'রে, ব্যুকে!
সে হাসিল। হাসিয়া সে রাজাকে ভাহার মনের কথার
ইলিত দিল। হাসি দেখিয়া রাজাও হাসিল।

তিন দিন পর। আৰু রাজা ফিরিবে সন্ধার টেনে।

কবিয়াল অনেক আয়োজন করিল। ঘর-ত্য়ার অনেক করিয়া সাজাইল, ফুল তুলিয়া মালা গাঁথিয়া রাধিল, নিজের জীর্ণ কাপড়-জামায় সাবান দিয়া পরিকার করিল, বণিক মাতৃলের দোকানে ধারে কিছু মিষ্টিও কিনিয়া রাখিল। একটা নৃতন গানও তাহার মনে আসিয়াছে।

সন্ধা হইতেই স্টেশনে আসিয়া প্লাটফমের উপরে ঘূরিতে আরম্ভ করিল। কিন্ত ঘটাগুলা আজ বড় হইয়া উ**টি**য়াছে। সেন্তন গানটা ভাঁজিতেছিল।

গুম-গুম্-গুম্। চকিত হইয়া নিতাই দেখিল—পুলের উপর টেন। আঃ—টেনটা যদি পুল ভাঙিয়া পড়িয়া যায়! সলে সলে বিকুতমন্তিক্ষের মত আপন মনেই বলিল— নানানা। ছিছি!

কোস কোস শব্দে স্টীম ছাড়িয়া ট্রেনটা দাড়াইল।

• কই বাজন্ কই ?

—পতাদ! পতাদ!

নিতাই ছুটিয়া গেল। রাজী বলিল—লে আয়া হায় তুমারা ঠাকুরঝিকো! বলিয়া উচ্চ উৎকট হাসি!

ঠাকুবঝি টেন হইতে নামিল; চমংকার সাজিয়া-গুলিয়া আসিয়াছে! চমংকার! কাল রঙে লাল শাড়ী— চমংকার। ঠাকুবঝি মৃদ্ধ মৃত্ হাসিতেছে। লক্ষায় নিডাই মাথা হেঁট করিল। কিন্তু রাজার বউ কোধায়? কেশন মান্টার গার্ডের কাছে কাগস্থপতা সই করাইয়া ফারিতেছিলেন, ভিনি বলিলেন—কি রে রাজা ? বউকে নিয়ে এলি ?

— হাঁহজুর। নতুন বউ! নতুন বিচে<sup>\*</sup>করে নিমে আদাম। তার সজে ছাড়পত হয়ে গেল। তারই বুন বটে এ!

মান্টার হাসিয়া বলিলেন—বাঃ বেশ! এক দিন বাইয়ে দে।

— আলবং! জ্বর! নিশ্চয় আমাদের ওপ্তাদের গান হবে।

নিভাই হাঁ করিয়া চাহিয়াছিল। ঠাকুরঝি সলক্ষ হাসি হাসিয়া বলিল—জামাই ভারি ইয়ে! দিদি এল না তো भागारक राम ट्यांक्ट माक्षा करता कराउँ हरता। किङ्कुट्या होट्या ना। राम-किस्सान रामाहः

নিতাই ফতুয়ার পকেট হইতে মেডেলটি বাহির করিয়া রাজাকে দিয়া বলিল—বউকে দাও রাজন !

বলিয়াই সে ট্রেনে চড়িয়া বসিল, বলিল—জংশন চললাম।

#### **—७**≷—क्ट्रन १

নিতাই উত্তর দিল না, ট্রেন তথন ছাড়িয়া দিয়াছে। সে ওদিকে মুখ ফিরাইয়া নৃতন গান ভাঁজিতে আরম্ভ ক্রিয়াছে।

আজ। কিন্তু কৰির হাসির ইন্সিত বৃথিতে পারে নাই।

## ত্রিপত্রী

#### শ্রীযতীক্রমোহন বাগচী

জাবার বংগরশেষে মায়ের পূজার এল ডাক!
একসজে কড কথা মনে পড়ে আজ—কিন্তু থাক;—
কি হতে কথায় মিছে ? গিয়েছে যা, একেবারে যাক্।

মণ্ডপে নাহিক চণ্ডী;—কি বা কাজ অত বড় ঘবে? মাঝে উঠিয়াছে ভিত, ঘূ-ধারে মাহুষ বাস করে; পায়রা কড়িয় ফাঁকে, উঠানে পরের গক চরে!

তাও যদি ব্ঝিতাম—মিলিয়াছে মাহুষেব ঠাই বাড়স্ত এ গোলীগৃহে, চণ্ডাব মণ্ডপে বাস তাই! —তাও নহে, সারা গৃহে বড় বেশী লোকস্বন নাই।

দাওয়ায় শুকায় কাঁথা, ছেলেটা পড়িয়া একধারে;—
মাতৃহারা, অগুহীন—কাঁদিতেছে কুণার্গু চীৎকারে;
লক্ষীর কোঁটার কড়ি নিয়ে দিদি গিয়েছে বান্ধারে!

চারিধারে দেখি শুধু অভাবের নানা অভিযোগ,
গৃহে গৃহে হানাহানি, স্তিকা ও ম্যালেরিয়া রোগ,
আলস্ত ও দলাদলি—হীনতার যত কর্মভোগ!

এক-শ বছর আগে এ দশা ছিল না কিন্তু দেশে, এ ভদাৎ কেন ভবে ? কোপা হ'তে এই সর্বনেশে স্প্টিছাড়া মভিগতি ? এ কি মৃত্যু আসে বন্ধুবেশে!

বিকায় না দেশী পণ্য বিদেশীয় ক্রচির উৎসবে; লক্ষাহীন সক্ষা বাড়ে নিরব্লের বিলাস-বৈভবে; ভূমির সম্পর্ক ছাড়ি' ভূসামীরা নাগরিক সবে!

পরাশ্রমী প্রাণী মোরা, পাঠাধ্যামী নৃতন শিক্ষার,— যে শিক্ষার বস্তাজলে ধর্ম-কর্ম, সংস্কার-সংসার ভেসে চলে কৃল ছাড়ি'— লভিডে সভ্যতা-পারাবার!

—কি কথা ৰলিতেছিছ ? মাযের পূজার এল ডাক আবার বংসর পরে, ভাঙা ঘরে—কি করিব ? থাক্ সে সব অতীত কথা—গিয়েছে যা, নিংশেবে তা যাক্।

# মহর্ষি দেবেন্দ্রনাথ ও বাংলা গত্ত

শ্রীমনোমোহন ঘোষ, এম. এ., পিএইচ. ডি.

মহর্ষি দেবেজ্রনাথ ঠাকুর যে এক জন অসামান্ত ত্যাগবীর ও অধ্যাত্মরসিক ধর্মনেতা এ-কথাই অনেকে জানেন কিছ বাংলা সাহিত্যের ক্ষেত্রেও তাঁর বিশেষ কৃতিত্ব ভিল তা বেশী লোকের জানা নেই। অথচ নিরপেক্ষ দৃষ্টিতে দেখতে গেলে বাংলা গছের পরিপোষক হিসাবে তাঁর স্থান व्यक्तप्रकृमात एउ ७ नेश्रतहत्व विद्यामागदतत थूव निर्ह नग्र। কিন্তু তাঁর এই ক্লতিত্বের দিকে বন্ধসাহিত্যের ঐতিহাসিক-**(एउ** ज्यानक्टे पृष्टिभाक करत्रन नि वा এ-विषय यथायां ग्रा ভাবে তাঁদের দৃষ্টি পড়েনি। স্থনামধ্যাত রমেশচন্দ্র দৃত্ত দেবেন্দ্রনাথের সাহিত্যিক ক্রতিত্বকে স্বীকার করেছেন বটে, কিন্তু অক্ষয়কুমার ও বিভাদাগর এই উভয়ের প্রত্যেকের সম্বন্ধে তাঁর গ্রন্থে দশ পূর্মার উপর আলোচনা থাকলেও মহর্ষির সম্বন্ধে তিনি মাত্র হুটি বাকাই পর্যাপ্ত মনে করেছেন। তিনি লিখেছেন: - "অক্ষয়কুমার ( সাহিত্য ) ক্ষেত্র থেকে অবসর গ্রহণ করার পর এক দল শক্তিশালী লেথকের হাতে তাঁর কাজের ধার। অব্যাহত বুইল। ভক্তিভাজন দেবেশ্রনাথ ঠাকুর ব্রাহ্মসমাজের সভাপতিত্ব প্রতিষ্ঠিত বইলেন; তাঁব প্রকাশিত ধর্মসম্পর্কিত পুন্তক-নিচয় থেকে বাংলা গল অভিশয় উপরত হ'ল এবং মহিমা লাভ করল।"<sup>></sup> কিন্ধ রমেশচন্দ্রের এই মন্তব্য থেকে বাংলা গছের ইতিহাসে দেবেন্দ্রনাথের যথার্থ স্থান কি, তা মোটেই বুঝা যায় না। মনে হয় তিনি কেবল অক্ষয়কুমার দত্তের অমুগামী লেখকদের মধ্যে এক জন। কিন্তু বান্তব ঘটনা তা নয়: অক্ষয়কুমারের রচনার প্রগাঢ় বৈশিষ্ট্য থাকলেও তাঁর রীতিতে দেবেন্দ্রনাথের প্রভাব কিয়ৎ পরিমাণে পড়েছিল। বর্ত্তমান প্রবন্ধের অগ্রগতির সঙ্গে সঙ্গে এই কথার প্রমাণাদি আলোচিত হবে।

রামমোহন রায় বাংলা গভা রচনা প্রবর্জনের বিশেষ সাহাষ্য করলেও নিছক সাহিত্যিক উদ্দেশ্য নিয়ে কিছু বচনা

> Literature of Bengal, Calcutta 1895. 7. 39.

করেন নি: আর তাঁর নিজের কালে এলিকে যে-সকল (ठेडें। इराइडिन जा नाना कांद्रण निजास खिकिक्टकदे। এই মহাপুরুষের মৃত্যুর ( ১৮৩৩ ) পর দশ বছর ধ'রে নানা ভাবে বাংলা গছের চর্চ্চা চলতে থাকলেও ভার মধ্যে যথার্থ সাহিত্যপদবাচ্য রচনার অন্তিত ছিল না। যেহেত্ তথনও লেথকমগুলীর মানসলোকের সামনে সাহিত্যের কোন নতুন আদর্শ দেখা দেয় নি। কারণ কেবল সংস্কৃত-নবীশ বা তাঁদের প্রভাবগ্রন্ত লোকদের হাতেই ছিল নব-প্রবর্ত্তিত বাংলা গভের উন্নতিবিধানের ভার, এবং তাঁদের মনে দটভাবে বিরাজিত ছিল বাংলা সাহিতোর সেই মধ্যকালীন আদর্শ যা ভারতচন্দ্রের সবে সকে চিরকালের মত মৃত্যুলোকে প্রয়াণ করেছিল। পুরাতনপদীদের প্রভাবই যে বাংলা সাহিত্য স্প্রীর পথে অস্তরায়ের একমাত্র কারণ ছিল তা নয়; সাহিত্যক্ষেত্রে নব্যশিক্ষিতগণের অমুপস্থিতিও এ বাধার অন্যতম হেতু ছিল। ইংরেজী সাহিত্যের ঐশ্বর্যা ও প্রাচুর্যা দেখে সেকালকার নব্য শিকিত সম্প্রদায় এত দুর মোহগ্রন্ত হয়েছিলেন যে, তার সংক তুলনায় নিভাস্ত দীনহীন ও স্বল্পমধল বাংলা ভাষা তাঁলের চোথে নিতান্ত অবজ্ঞার পাত্র ছিল। তাঁরা এ ভাষায় খুব কমই লিখতেন, আর যা লিখতেন আন্তরিক শ্রন্ধার অভাব বশত: এবং অক্সান্ত কারণে তা পুব হৃদমগ্রাহী হত না। বাংলা ভাষা সম্বন্ধে শিক্ষিত সম্প্রদায়ের অবজ্ঞার এ ছাড়াও একাশিক কারণ ছিল। কি বিষয়বস্তু, কি রচনারীতি, কি ফুচি-প্রবৃত্তি কোন দিক দিয়েই বাংলা রচনা সেকালের নব্য শিক্ষিতদের গ্রহণযোগ্য ভিল না। যেহেতু তথনকার সংবাদপত্র, স্থলবুক সোসাইটির পুস্তক, বা সংস্কৃত গ্রন্থের অমুবাদ এদের কোনটিরই বিষয়গৌরব তাঁদের নিকট লোভনীয় ছিল না। আর রচনারীতির দিকু দিয়েও এগুলি ছিল নিকৃষ্ট-একান্ত সংস্কৃতগন্ধী ও অনেকাংশে कृदर्सीथा। अधित मिक् मिर्येश व नकन नवा मध्यमायदक

উৎস্বক করবার মত ছিল না। ফুচি সম্পর্কে প্রধান অপরাধ অবশু চিল সংবাদপত্রাদির। এ সম্বন্ধে কোন ঐতিহাসিক লিখছেন, " 'রসরাজ', 'যেমন কর্ম তেমন ফল' ইত্যাদি অশ্লীলভাষী কাগজের কথা ছাড়িয়া দিলেও 'প্রভাকর' 'ভাস্করে'র ক্রায় ভদ্রসমান্তের জক্ত লিখিত পত্র সকলেও এমন সব ব্রীডাজনক বিষয় বাহির হইত যাহা ভদ্রলোক ভদ্রলোকের নিকট পাঠ করিতে পারিত না " ( শিবনাথ শাস্ত্রী-কৃত 'রামতকু লাহিড়ী ও তৎকালীন বলসমাজ,' ৩য় সংস্করণ, পু. ১৯৯-২০০)। স্থলবৃক সোদাইটির প্রকাশিত পুত্তকগুলির কচিগত ক্রটি না থাকলেও শাধারণ পাঠক সে-সবের প্রতি স্বাভাবিক তেমন আক্রন্ত হতেন না। এ ছাডা সাহিত্য-পর্যায়ের যে-দৰ বই প্ৰকাশিত হ'ত তাদের মধ্যে অল্পবিশুর অশ্লীলতা ও কুফ্চির নিদর্শন প্রায়শঃ বর্ত্তমান থাকত। এই সকল কারণে নব্য শিক্ষিত সম্প্রদায় বাংলা সাহিত্যের সম্বন্ধে একান্ত উদাসীন ছিলেন।

পরবর্ত্তী কালের ইতিহাস থেকে দেখতে পাই যে, যারা যথার্থ মূল্যবান নৃতন সাহিত্য সৃষ্টি করেছেন তাঁরা, হয় নব্য শিক্ষায় শিক্ষিত, নয় সেই শিক্ষার প্রভাবে প্রভাবিত। কাজেই নব্য শিক্ষিতগণের অবহেলার জন্মই যে উনবিংশ শতাব্দীর চতুর্থ দশক পর্যন্ত বাংলা সাহিত্যে কোন যথার্থ নৃতন স্বাষ্ট্রব সম্ভাবনা হয় নি এ-কথা হয়ত অত্নমান করা যেতে পারে। কিছু বাংলা সাহিত্যের ভবিষাৎ উন্নতি সম্পর্কে এ হেন অনিশ্চিত অবস্থা দীর্ঘস্থায়ী হ'ল না। অল্লকাল মধ্যে এমন একথানি মাসিক পত্ত দেখা দিল যার সম্বন্ধে নব্য শিক্ষিত সম্প্রদায় প্রদা না দেখিয়ে পারলেন না। ১৮৩১ অব্দে দেবেক্সনাথ কতিপয় ব্ৰশ্বজ্ঞানপিপাস্থকে একত্ৰ ক'রে 'তত্ববোধিনী' নামে এক সভা প্রতিষ্ঠা করলেন। তারই চার বছর পরে (১৮৪০) প্রকাশিত হ'ল এই সভার মুখপত্র 'তম্ববোধিনী পত্রিকা'। সভার উদ্দেশ্য সাধনে আফুকুল্য করা ছাড়াও এই পত্তিকার কাজ ছিল, লোকের জ্ঞানবৃদ্ধি ও চরিত্র-

সংশোধনে সহায়তা করতে পারে এমন বিষয়সকলের প্রকাশ।

তত্ত্বোধিনীর প্রথম সংখ্যা পড়লেই যে-কথা বাংলা গদ্যের ঐতিহাসিকের মনে সর্বপ্রথম জাগ্রত হয় তা হচ্ছে অব্যবহিত পূর্বকালে প্রচলিত গদ্যের তুলনায় এর রচনার সরলতা ও সৌন্দর্য্য। এ পত্রিকা রামমোহনের বীতির অহ্বর্ত্তন করলেও এর রীতি তার চেয়ে উন্নত এবং প্রাঞ্জল। বাশবেড়িয়াতে তত্ত্বোধিনী পাঠশালা স্থাপন (১৮৪৩) উপলক্ষে দেবেক্সনাথ যে বক্তৃতা করেন তা 'তত্ত্বোধিনী'র প্রথম সংখ্যায় প্রকাশিত হয়েছিল। নিচে বক্তৃতা তৃটি থেকে কিছু কিছু অংশ উদ্ধার করা গেল।

দেবেশ্রনাথের বক্তায় আছে:-

''যে বুহুৎ পৃথিবীর উপরে আমরা বাস করিতেছি ইহার আকৃতি কি ? স্থ্য চন্দ্ৰ প্ৰভৃতি এই পৃথিবীৰ কত দূৰে আছেন ? পুৰ্যা অন্ত চইয়া কোথায় লুপ্ত হয়েন ? এবং পুনৰ্কার পুৰ্য প্রবাদিক হইতে কি প্রকারে নিয়মিত রূপে উদিত হয়েন ? চন্দ্রের প্রতি মাসে হ্রাসবৃদ্ধি কেন হয় ? প্রবল সমূদ্র আপনার নিয়মিত সীমাকে উলভ্যন কেন করিতে না পারে ? শকু হইতে জলের উৎপত্তি কি প্রকাবে হয় ? ঈশবের এই প্রকাবে আশ্চর্য্য স্ষ্টির নিয়ম এই সভাস্থ বাজিদিগের মধ্যে কাহার না জানিতে ইচ্ছা হয়, বিবিধ বিদ্যালয়ে এইক্ষণে বালকোরা এই সমস্ত জ্ঞানেরই অভাাস করিতেছে। কোন গ্রন্থকর্তা লিখিয়াছেন তাহার বাক্যকেই প্রমাণ করিয়া সৃষ্টির রচনা জানিতেছে এমছ নহে কিছু সেই প্রন্থকর্তার সিদ্ধান্তকে প্রত্যক্ষ পরীকা দার৷ মান্য করিতেছে। এইরূপে বালককালে অত্যন্ত নিপুণরূপে বিচিত্র ক্ষমির রচনা বিষয়ে অফুশিষ্ট হইয়া জ্ঞানের উদ্রেকে ঈশরের মহিম। কতক জানিতে শক্য হয়, তথন তাহাবদিগের বোধ হয় যে এই অন্ত স্টিব শ্ৰষ্টা এবং নির্ভা অবশ্য এক জন আছেন যিনি অনস্তস্থরপ, কারণ অনস্ত স্টির শ্রন্থী অনস্তস্থরপ ভিন্ন সম্ভব হুইতে পারে না; এবং স্থভরাং ঊাহার আকার নাই, কারণ যাছার আকার স্বীকার করা যায় উাছাকে আর অনস্ত বলা যায় না: এবং তিনি জ্ঞানস্থরপ কারণ কোন জড় বস্তব হারা এ অচিভ্রনীয় রচনার রচনা হইতে পারে না: এবং এমত যে নিরাকার নির্কিকার আনন্দক্ষরণ অস্তবন্ধিত প্রমেখর তাঁহার প্রতি আন্তরিক ভক্তি ও শ্রহা ও তাঁহার নিয়ম প্রতিপালন ভিন্ন ভাঁহার উপাসনা হইতে পারে না।" (প: ৫-৬)

২। এই অগ্লীলভার ধারা অনেক দিন সন্ধীব ছিল। বিদ্যাসাগর-রচিত 'বেভাল পঞ্চবিংশতি'র প্রথম সংস্করণে (১৮৪৭) অগ্লীলভার অভাব ছিল না।

উদ্ধিতি বক্তাংশটির ছুই-এক ছানে কঠিন শব্দ প্রয়োগ এবং ব্যাকরণগত প্রাচীনত্বের কথা বাদ দিলে একে প্রায় অনায়াসে আধুনিক গদ্য ব'লে চালান যেতে পারে। কিন্তু এই বক্তৃতাই দেবেন্দ্রনাথের সর্বপ্রথম রচনা নয়। এর আগেও তিনি এমনি বিশুদ্ধ এবং প্রাপ্তল ভাষায় বক্তৃতা করেছিলেন। সেই বক্তৃতা হয়েছিল ১৮৪১ অব্যে তত্ত্বোধিনী সভার সাম্বংসরিক উৎসব উপলক্ষে। এবও কিয়দংশ নিচে দেওয়া হ'ল:—

ঈশবসাধনা নিমিত্তে এই তত্ববোধিনী সভা স্থাপিত। হইরাছে। क्रेश्वत्रक्षान ना इटेल् क्रेश्वतात्राधना दश्च ना. खदः এकाकी निर्द्धान জ্ঞানালোচনার উপায় বিরহে জ্ঞানোপার্জ্জনও হয় না, অতএব এই সভা যে উপকারিণী ইহা বিশেষ বোধ হইতেছে। যদি ঈশবাবাধনা ওপ্ত এবং প্রকাশ্য উভয় স্থানেই উত্তমরূপে নির্ব্বাহ হইতে পারে, যদিও ঘাহার ঈশ্বরভক্তি আছে, কি সন্ধনে কি নির্জ্জনে, তাহার ঈশ্বরভক্তিরপ দীপশিখা কখন নির্বাণ হয় না. প্রকাশ্যে ভন্ধনা করিলে আপনার ও অক্টের একেবারে উপকার হয়। নির্জ্জনে তাঁহার দৃষ্টাস্ত কেহ গ্রহণ করিতে পারে ন। এবং কাঁহার নিকটে ঈশবজ্ঞানোপযোগী বাক্য শুনিষা কেই তপ্ত ইইতে পাবে না। সভাতে সকলের সহিত ঈখরারাধনা করিলে ঈখর-ভাক্তির দৃঢ়তা হয়, পরস্পার জ্ঞানালোচনায় জ্ঞানের প্রকাশ অধিক হয়,স্বধর্মাবলম্বী ব্যক্তিদিগের এক স্থানে মিলন জন্ম আত্মীয়তা এবং প্রণারের বৃদ্ধি হয়, আত্মীরতা এবং প্রণারের বৃদ্ধি হইলে অজ্ঞানাবৃত ব্যক্তিদিগকে জ্ঞান দিবার অনেক উপায় করিতে পারি, অথচ এই প্রকাশ্য ভল্পনা নির্জ্জন ভল্পনার প্রতিবন্ধক নছে, বরং সর্বভোভাবে প্রবৃত্তিদায়ক।(৩)

উল্লিখিত বক্তৃতাংশ হটি পড়লে মনে হয় যে বিভাগাগারেরও ছয় বছর আগে দেবেক্সনাথের রচনা গ্রাম্য পাণ্ডিত্য এবং গ্রাম্য বর্ধরতার হাত থেকে আপনাকে নিম্মৃতি করেছিল; বাংলা ভাষার পূর্বপ্রচলিত সমাগাড়ম্বর থেকেও তা সেই সময় থেকেই মৃত ; এবং দেবেক্সনাথের হাতেই বাংলা গছ বছলাংশে সর্ধাজনব্যবহার্ঘ্য হয়ে উঠেছিল। এই ব্যাপারটি যে বাংলা গছের ইতিহাস-

লেখকদের চোখ এড়িয়ে গেছে তার কারণ এক দিকে
দেবেজ্রনাথের রচনাবলীর সীমাবদ্ধ প্রচার এবং অপর পক্ষে
অক্ষরকুমার ও বিভাসাগরের গ্রন্থনিচয়ের জনপ্রিয়তা।
দেবেজ্রনাথের রচনাসমূহের আয়তন হয়ত বাংলা পতের
শেষাক্ত পরিপোষকদমের গ্রন্থাবলীর (বিদ্যালয়পাঠ্য
ছাড়া) আয়তনের চেয়ে নেহাং অল্ল হবে না। মহর্ষির
বাংলা রচনাবলীর একটা তালিকা নীচে দেওয়া যাচ্ছে:—

- ১। কঠোপনিষদের অমুবাদ (রঃ ১৮৪০)
- ২। ঋগ্বেদের অহ্বাদ (আরম্ভ থেকে প্রথম মণ্ডলের বোড়শ অহ্বাকের তৃতীয় স্কু প্র্যুক্ত, ত. ৫১৮৪৮—'৭১)
  - ত। ব্রাহ্মধর্ম (সাফুবাদ, ত. ১৮৪৯—'৫৩)
    ও ব্রাহ্মধর্মের তাৎপর্য্য (ত. ১৮৫৩—৫৭ ?)
  - ৪। আত্মতন্ত্ব-বিন্থা ( ত. ১৮৫০—৫১ )
  - ে। ব্রাহ্মধর্মের মত ও বিশ্বাস (১৮৬১ ?)
  - ৬। কলিকাতা ব্রাহ্মসমাজের বক্তৃতা (১৮৬২)
- ৭। ব্রাহ্মদমাজের পঞ্বিংশতি বংসরের পরীক্ষিত বৃত্তাস্ত (১৮৬৪)
  - ৮। ব্রাহ্মধর্মের ব্যাখ্যান, ১ম প্রকরণ (১৮৬৫ ১)
  - ৯। ত্রাহ্মধর্শের ব্যাখ্যান, ২য় প্রকরণ (১৮৬৬)
  - ১ । आञ्चकीवनी (व. ১৮२৪)
  - ১১। পতাবলী

এই তালিকার অস্তর্ভ নয় এমন অনেক বচনা হয়ত তত্ত্ববাধিনীর পাতায় ছড়ানো রয়েছে কিন্তু তাদের কিয়দংশ 'ষটন্রিংশং ব্যাখ্যান' (১৭৭৬ শক) এবং 'ব্রাম্ব-সমাজের বক্তৃতা' (১৭৮২ শক) নামক ছুখানি পুস্তকেও হয়ত সন্ধিবিষ্ট থাকতে পারে। সে ষাই হোক্, দেবেজ্ঞনাথের রচনার পরিমাণ যে নেহাং অল্পন্ন মত ত্বশ বোঝা যাছে। কিন্তু পরিমাণগত বাছ্ল্যই তাঁর রচনার সম্বন্ধে প্রধান কথা নয়। তাঁর লেখার সাহিত্যিক

৩। মছবি দেবেজ্বনাথ ঠাকুরের শ্বরচিত জীবন-চরিতের প্রেরনাথ শাল্পী লিখিত পরিশিষ্ট সহ। কলিকাতা ১৩১৮। পরিশিষ্ট—পৃ:১৬৪।

৪। শ্রীয়ৃক্ত সতীশচক্ত চক্রবর্ত্তী-সম্পাদিত 'মহর্ষির আছ্ম-চরিত,' প্র: ১৪

<sup>ে।</sup> ত. = 'তদ্বোধিনী পত্রিকা'র প্রকাশের সময়;

র = রচনা সমাপ্তির কাল; কেবল সংখ্যা পুস্তক-প্রকাশের জীষ্টান্ড নির্দেশ করবে।

শুপও উচ্চ শ্রেণীর। তাঁর চব্বিশ ও ছাব্বিশ বছর বয়সের লেখার যে নমুনা আগে উদ্ধৃত হয়েছে তার থেকেই তাঁর গন্থ রচনার উৎকর্ষ এবং বৈশিষ্ট্য কিয়দংশে বোঝা গিয়েছে কিন্তু দেবেন্দ্রনাথের পরবর্তী রচনা অংরও উৎকৃষ্ট। তবে তাঁর রচনাশক্তির বিশেষ শুর্তি হয়েছে কেবল রাহ্মসমাজে প্রদন্ত তাঁর নানা বক্তৃতা ও ব্যাখ্যানে। যুগপৎ বিরাজমান ভাবের গান্তীর্য এবং ভাষার প্রাঞ্জনতার জন্মে তাঁর এই রচনাশুলি বহুকাল যাবং বাংলা গন্থ-সাহিত্যের এক শ্রেষ্ঠ সম্পৎ ব'লে গণ্য হবে।

মন শাস্ত ও সমাহিত হ'লেই তবে তাতে ঈশবের মহিমা উদ্ভাসিত হয়ে ওঠে, এই সত্যটি ব্যাথ্যা করতে গিয়ে দেবেক্সনাথ বলেছেন:—

"হাদরকে পরিষ্কার কর-পরিষ্কার করিয়া ঈশ্বরের অমৃত-বারির জন্য প্রতীক্ষা করিয়া থাক। সময়ের নিরূপণ নাই, কখন স্বৰ্গ হইতে সেই অমতবারি পতিত হয়—চাতকের ন্যায় প্রতীক্ষা করিয়া থাক: যথনি সেই জল ব্যতি হয়, জ্মননি আগ্রহের স্থিত ভাগা প্রহণ কর। \* \* অতাকার চক্রমার মহিমা দেখ, তাহার অমৃত কিরণ সহস্রধারে বর্ষিত হইতেছে: অভ রজত রঞ্জনে পৃথিবী বঞ্জিত হইয়াছে, বক্ষেরা ছরিৎ বর্ণ পরিত্যাগ করিয়া রৌপ্য বর্ণে শোভিত হইয়াছে। মাদে মাদে চল্লের গুভারশি এই প্রকারে পতিত হয়, কিন্তু কথন তাহার মাধুষ্য প্রহণ করিয়া অনস্তের মহিমা অবলোকন করি ? তোমারদিগকে জ্বিজ্ঞাসা করি-তোমারদের মধ্যে যাঁহারা গঙ্গাতীরের শুভ্র চডার উপরে চক্র-কিরণ ভোগ করিয়াছ, তাঁহারদিগকে জিজ্ঞাসা করি যে গঙ্গাতীরে একাকী কি ছুই চারি বন্ধুর সঙ্গে সঙ্গে ভ্রমণ করিতে করিতে গঙ্গার স্মিগ্ধ মাক্ততে শরীর যখন শীতল হুইল-সকল জ্বগৎ স্তব্ধ পুলকে চন্দ্রের অমৃত কিরণ পান করিতেছে দেখিয়া মন যখন আর্দ্র হইল, এমন সময়ে কি কাহারও মনে অনস্তের মহিম। উদয় হয় নাই ?"

(২২শে চৈত্র ১৭৮২ শক=১৮৬০ খৃঃ) '

ধর্মবক্তৃতা ও ব্যাখ্যানাদিতে দেবেক্সনাথের রচনাশক্তির বিশেষ ক্রণ হ'লেও তাঁর 'আত্মজীবনী'র রচনা অনেকাংশে অপূর্ব্ম। এর সহজ সরল বাক্যবিভাস সোজাহৃদ্ধি গিয়ে পাঠকের অস্তরকে স্পর্শ করে। এই পুত্তকের অ্বরুপরিসরের মধ্যে তিনি তাঁর ধ্যানপুত কর্মমন্ত্র জীবনের চব্বিশ বছরের (১৮শ—৪১শ) যে চমৎকার ছবি দিয়েছেন বিজ্ঞাহ

পাঠকের নিকট তা প্রায় উপস্থাদের মত চিন্তাকর্ষক।
মানসিক এবং আধ্যান্ত্রিক ঐশর্ব্যের জন্মেই মহর্ষির জীবন-কাহিনী পাঠকদের চিন্ত আকর্ষণ করে বটে, কিন্তু অনবস্থা
রচনাপ্রণালীও এর আকর্ষণকে কম বাড়ায় নি। ক্ষুদ্র ক্টানাবর্ণনার তো কথাই নেই, তিনি নিজের আধ্যান্ত্রিক ক্টানাবর্ণনার তো কথাই নেই, তিনি নিজের আধ্যান্ত্রিক ক্টানির কথাও এমন স্থলর ভাষায় প্রকাশ করেছেন যে
পাঠকের মনের সামনে তার মোটাম্টি স্পষ্ট ছবি ভ্রেসে ওঠে। তাঁর সময়কার মুরোপীয় দর্শনশাল্রের বস্ততান্ত্রিকতা (materialism) তাঁর মনে যে আঘাত করেছিল সে সম্বন্ধে তিনি বলেছেন:—

"ভাবিলাম প্রকৃতির অধীনভাই কি মছ্যের সর্বস্ব ? তবে তো গিরাছি। এই পিশাটীর পরাক্রম হুর্নিবার। অগ্নি স্পশ্নমাত্র সমস্ত ভস্মগৎ করিয়া ফেলে। যানযোগে সমুদ্রে যাও, ঘূর্ণাবর্দ্ত ভেমাকে রসাজলে দিবে, বায়ু বিষম বিপাকে কেলিবে। এই পিশারীর হস্তে কাহারও নিস্তার নাই। ইহার নিকট নতাশেরে থাকাই যদি চরম কথা হয়, তবে তো গিয়াছি। আমাদের আশা কৈ, ভরদা কৈ? আবার ভাবিলাম, যেমন ফটোগ্রাফের কাচপাত্রে হুর্যাকিরণের ঘারা বস্তু প্রতিবিশ্বিত হয়, সেইরপ বায় ইন্দ্রিয় ঘারা মনের মধ্যে বায়্ বস্তুর একটা আভাস হয়, ইহাই তো জ্ঞান। এই পথ ছাজা জ্ঞানলাভের আর কি উপায় আছে ? মুবোপের দর্শনশাত্র আমার মনে এইরপ আভাস আনিয়াছিল। (আত্রজীরনী, ১৩১৮, পঃ ১)

প্রকৃতির স্পর্শে সময়ে সময়ে মহর্ষি যে প্রেরণা লাভ করতেন তাও তিনি বেশ কবিত্বপূর্ণ অথচ সরল ভাষায় বর্ণন করেছেন :—

"আবার সেই প্রাবণ ভাদ্র মাদের মেঘ বিহাতের আড়প্র প্রাহুর্ভ হইল এবং ঘন ঘন ধারা পর্বতকে সমাকুল করিল। দেই অক্ষর পুরুষেরই শাসনে পক্ষ, মাস, ঝতু, সম্বংসর ব্রিয়া বেড়াইতেছে, জাঁহার শাসনকে কেহ অতিক্রম করিতে পারে না। \* এক দিন আখিন মাসে খদে নামিয়া একটা নদীর সেত্র উপর দাঁড়াইয়া ভাহার প্রোভের অপ্রভিহত গভি ও উলাস-ময়ী ভঙ্গী দেখিতে দেখিতে বিশারে ময় হইয়া গেলাম। আহা! এখানে এই নদী কেমন নির্মাণ ও শুল্ল! \* \* \* \* এ কেন ভবে আপনার এই পবিত্র ভাব পবিত্যাগ করিবার জন্তু নীচে ধাবমান হইতেছে ? \* \* \* \* এই প্রকার ভাবিতেছি, এমন সময়ে হঠাৎ আমি আমার অস্তুর্যামী পুরুষের গন্তীর বাণী শুনিলাম—"তুমি এ উদ্বন্ধ ভাব পরিত্যাগ করিরা এই নদীর মত নিমুগামী হওঁ। তুমি যে সত্য লাভ করিলে, যে নির্ভর ও নির্চা শিক্ষা করিলে, বাও পৃথিবীতে গিরা তাহা প্রচার কর।" (আত্মজীবনী, পৃ: ১৫৭)

স্থানে স্থানে প্রাকৃতিক সৌন্দর্য্যের বর্ণনায় তাঁর গদ্য-্রচনা কাব্যের স্থরে উন্নীত হয়েছে। যেমন অমৃতসর-প্রবাসের কাহিনী প্রশক্ষে তিনি লিখ্ছেন:—

"'অঙ্গুলাদের প্রভাতে আমি যখন সেই বাগানে বেড়াইতাম, যখন আফিমের খেত, পীত, লোহিত ফুল সকল শিশিব-জুলের অঞ্চণাত করিত, যখন ঘাসের রক্তত-কাঞ্চন পুশ্দল উদ্যান-ভূমিতে জ্বির মছনদ বিছাইয়া দিত, যখন স্থা ইইতে বায়ু আসিয়া বাগানে মধু বছন করিত, যখন স্ব ইইতে পাঞ্চাবীদের স্মধ্র সঙ্গীতস্বর উদ্যানে সঞ্চরণ করিত, তখন তাহাকে আমার এক গছর্মপুরী বোধ ইহত।" (আল্কাবনী, পু: ১২৫)

আগ্রাতে ভাজমহল দেখে দেবেক্সনাথ স্বল্প কথায় ভার যে বর্ণনা দিয়েছেন ভাও তাঁর রচনার কাব্যগুণের এক শ্রেষ্ঠ উদাহরণ। তিনি লিখছেন ঃ—

"আব্রার আসিরা 'তাজ' দেখিলাম। এ তাজ পৃথিবীর তাজ। আমি তাজের একটা মিনারের উপর উঠিরা দেখি, পশ্চিম দিকে সমুদার রাঙা করিরা হার্য্য অন্ত বাইতেছে। নীচে নীল যমুনা। মধ্যে শুল্ল স্বচ্ছ তাজ সৌন্দর্য্যের ছটা লইরা যেন চন্দ্রমণ্ডল হইতে পৃথিবীতে থসিয়া পড়িয়াছে।" (আত্মজীবনী, প্য:১২০-২২১)

উপরে যে-সকল নমুনা উদ্ধৃত হ'ল সে সকল ক্রি দেবেক্সনাথের গদ্যরচনার গুণোংকর্য ভাল ক'রে বোঝা গিয়েছে কিন্ধ এ সন্তেও বাংলা-সাহিত্যের ক্ষেত্রে যে তাঁর ক্ষতিত্ব তেমন করে স্বীকৃত হয় নি এর কারণ, মনে হয়, তাঁর লেখার ভাষা-বিশুদ্ধি **ও কুং**কুষ্ট বচনাবীতিব দাম সাধারণ পাঠকের নিকট থুবই কম। প্রথমত: তাঁরা চান গল্প, ভার পরে লৌকিক জ্ঞানের কথা। ধর্মবিষয়ক বা আধ্যাত্মিক কথার বক্তা ও শ্রোতা হুইই তুর্লভ। বিদ্যাসাগর ও অক্ষয়কুমারের সাহিত্যিক খ্যাতি যে মহষির চেয়ে অনেক বেশী, এই তার প্রধান কারণ ব'লে মনে হয়। অফুরূপ ঘটনার উল্লেখ করতে হলে রামেল্র-স্থান ত্রিবেদীর নাম করা যায়। তাঁর ভাগ্য মহর্ষির মত মন্দ না হ'লেও এক জন দ্বিতীয় শ্রেণীর ঔপত্যাসিকের চেয়ে

তাঁর নামভাক দের কম। সাধারণ পাঠকপাঠিকাদের
মধ্যে ক'জনেই বা তাঁকে জানেন, অথচ তিনি লৌকিক
জান নিম্নে বিশুর স্থানর, সারগর্ভ ও রীতিবিশুদ্ধ প্রবন্ধ
লিখেছেন। শুধু স্বল্লজনপ্রিয় বিষয়ের জন্তো নয়, স্বাভাবিক
আত্মগোপন ইচ্ছার জন্তোও মহর্ষির লেখা পাঠক-সাধারণের
নিকট তেমন পরিচিত হয় নি। এ সন্ধান্ধ তাঁর এক
চরিতাখায়ক বলেন:—

"তছবোধিনী পত্রিকাগুলি পড়িলেই বেশ দেখা যার দেবেন্দ্রনাথ কেমন করিয়া সকল কাজে নিজের নাম গোপন করিয়া
চলিতেন। \* \* তববোধিনী সভা তিনিই স্থাপন করিলেন, অথচ
১৭৬৯ শকের ফাস্তনের তববোধিনীতে আছে "জীযুক্ত রামচজ্র
বিদ্যাবাগীশ ভটাচার্য্য মহাশরের উপদিষ্ট কতিপ্য ব্যক্তি ১৭৬১
শকে ত্রাহ্মধর্ম প্রদীপ্ত করিবার মানসে তত্ববোধিনী নামী এই সভা
স্থাপন করিলেন।" \* \* সমস্ত তববোধিনী ঘাটিলে দেবেক্সনাথের
নাম কগাচিৎ পাওরা বার—"৬

এই শেষোক্ত কথাটির অর্থ হচ্ছে, তাঁর বক্তৃতা ও ব্যাখ্যানগুলির সম্পর্কে তত্তবোধিনীতে তাঁর নামের প্রকাশ থবই বিরল। এই সকলের স**ক্ষে নাম সংযুক্ত না থাকা**য় তাঁর যশ যে নিতান্ত স্বল্প পরিমাণেও অক্ষয়কুমারের উপর বর্ত্তায় নি তা নয়। অথচ রাজনারায়ণ বস্থর লেখা থেকে জানতে পারা যায় যে, পত্রিকায় প্রকাশের পূর্ব্বে দেবেক্সনাথ বিশেষ শ্রম স্বীকার পূর্বক অক্ষয়কুমারের রচনা সংশোধন করে দিতেন। <sup>৭</sup> এ ধ্ব সম্ভব তম্ববোধিনীর গোড়ার দিকের কথা, কিছু আশ্চর্য্যের বিষয় এই ষে. মহযি আজ্ব-জীবনীর কুত্রাপি এ বিষয়ে উল্লেখ করেন নি। সক্ষ-কুমারের রচনার কেবল অমিল্লিত প্রশংসাবাদই ভাতে আছে। সে যাই হোক, কেবল ধর্মবিষয়ের আলোচনা এবুং নাময়শ সম্বন্ধে ( যেমন অক্সান্ত ঐহিক বিষয় সম্বন্ধে ) ওদাসীভাহেতুই, মনে হয়, দেবেজ্ঞনাথের সাহিত্যিক গুণপনা ঐতিহাসিকদের চোধে তেমন বড় হয়ে দেখা দেয় नि। किन्त वर्फ राघ मिथा ना मिलि वारला शमा-সাহিত্যের উপর তার প্রত্যক্ষ ও পরোক্ষ প্রভাব **হ**য়ত

<sup>(</sup>৬) অজিতকুমার চক্রবর্তী-মহর্বি দেবেজ্রনাথ ঠাকুর, এলাহাবাদ, ১৯১৬, পৃ: ১৮৭-১৮৮।

<sup>(</sup>१) পूर्व्साक बह, शृ. १४३।

নগণ্য নয়। তাঁর অহ্বাগী এবং ভক্তমগুলীর রচনাকে তিনি কি পরিমাণে প্রভাবিত করেছেন, উপস্থিত প্রবন্ধের স্বলপরিসরের মধ্যে তার বিস্তৃত আলোচনা সম্ভবপর নয়। তবু এ-বিষয়ে মোটাষ্টি ঘটনাগুলির উল্লেখ না করলে এ-প্রবন্ধ অক্ষীন বিবেচিত হবে।

অক্ষয়কুমারের উপর দেবেক্সনাথের প্রভাব সর্বাগ্রে বিবেচা। ১৮৪১ সালে প্রকাশিত অক্ষয়কুমার-রচিত ভূগোলের ভূমিকা থেকে দেখতে পাওয়া যায় যে তাঁর রচনায় সংস্কৃতগদ্ধ (Sanskritism)ও অক্ষয়কুমার-রচিত (খুব সন্থব ঈশর গুপ্তের প্রভাবে)কত বেশী; আর জটিল মিশ্র বাক্রের বাহ্ন্যুও উল্লিখিত রচনার আর এক বৈশিষ্ট্য। কিন্তু তর্বোধিনীতে প্রকাশিত অক্ষয়কুমার-রচিত রচনার তার মূল প্রক্রেভি বদল না করলেও তার থেকে এই সকল দোষ বহুল পরিমাণে বিদায় গ্রহণ করেছে। তাঁর রচনার এই উন্নতি যে দেবেক্সনাথের প্রভাবে ঘটেছিল তা মনে করার কোন বাধা নেই।

বিদ্যাদাগরের রচনা-পদ্ধতিও যে কিয়ৎ পরিমাণে দেবেন্দ্রনাথের প্রভাবে উৎকর্ষ লাভ করেছিল তা অস্থমান করা
হয়ত অক্সায় হবে না। কারণ ১৮৪৭ সালে প্রকাশিত 'বেতাল
পঞ্চবিংশতি'তে বিদ্যাদাগরের স্বাভাবিক রচনা-মাধ্ব্য
এবং প্রাঞ্জলতা বহুল পরিমাণে বর্ত্তমান থাকলেও তাতে
স্থানে স্থানে ঈশ্বরগুপ্তস্থলভ অস্প্রাদপ্রিয়তা এবং অতিশয়
সংস্কৃতগন্ধী বাগ্বিক্যাদ ছিল। নিচে কয়েকটি দৃষ্টাস্ত
দেওয়া হ'ল:—

'য়ক্ষকে রক্ষকভায় নিষ্ক্ত করিয়া' (৪), " 'পরে সেই বার্যোধিৎ যুক্তিপূর্ব্বক মোহনভোগ প্রস্তুত করিয়া ধ্মপায়ী ভপস্থীর আস্যদেশে প্রদান করিল' (१), 'এ অমুকূল গলহন্ত অপ্রশন্ত নহে' (২২), 'বকু অভ্যবহারের অব্যবহিত পরক্ষণেই অচেতন ইইয়া নিজাগত হইলেন' (২৭), 'কুভজ্ঞতা স্বীকারের অন্তথাভাবে অধর্ম জানিয়া রাজার প্রার্থনায় সম্মত হইলেন' (৯৭), 'পৌরেরা চৌরের উপদ্রবে ব্যাকুল হইয়া—' (১০১), 'ভদীয় প্রতিশীর্ব হইয়া গক্ষড়ের আগমন প্রতীক্ষায় নির্দিষ্ট স্থানে উপবিষ্ট রহিলেন' (১২৩)। এ সকল ছাড়াও বিদ্যাসাগরের রচন্দ্রয় অন্ত দোষ ছুর্গভ ছিল না; যেমন এক জায়গায় তিনি

লিখেছেন, 'অন্তঃকরণে এইরপ সংকল্প করিয়া অন্তঃপুরে প্রবেশিয়া রাজা রাজীকে জিজাসা করিলেন' (৪) ছটি 'ইয়া' প্রত্যন্ত শব্দের প্রয়োগে এই উদ্ধৃতাংশকে শুভিকট্ করেছে। 'বেতাল পঞ্চবিংশতি'তে বিদ্যাসাগর যাই লিখে থাকুন তাঁর মহাভারতের অন্থবাদেন বা তার পরে লিখিত অন্তায় গ্রন্থে এই জাতীয় ক্রটি একান্ত ছর্লভ। এ জন্মে অন্থমান করা যেতে পারে যে দেবেজ্বনাথের প্রত্যক্ষ বা পরোক্ষ প্রভাবে বিদ্যাসাগরের গদ্যরচনা কিয়ৎপরিমাণে সংক্রার প্রাপ্ত হয়েছিল।

ব্রন্ধানন্দ কেশবচন্দ্রের উপর দেবেন্দ্রনাথের সাহিত্যিক প্রভাব সম্বন্ধে বললেই এ-প্রবন্ধের বক্তব্য সমাধ্য হবে। বাংলা সাহিত্যের উপর মহর্ষির প্রভাব বিশেষ ভাবে কাজ করেছিল কেশবচন্দ্রের ভিতর দিয়ে। ত্রন্ধানন্দ যে বাংলা দেশকে কেবল ধর্ম ও সমাজ্ঞসংস্কারের ব্যাপারে প্রচণ্ড উদ্দীপনা দিয়েছিলেন এবং গতামুগতিকতার স্বৃদ্ বন্ধন থেকে তাকে কিয়দংশে মুক্ত করেছিলেন তা নয়, বাংলা গদ্যের ওজ্বিতা এবং প্রাণম্পশিতা তাঁর হাতে যথেষ্ট পরিমাণে সংবর্দ্ধিত হয়েছিল। তাঁর রচনার প্রধান বৈশিষ্ট্য श्टाष्ट्र अत्र अमाधात्र मात्रमा ७ श्रामा छन : क्या वहन् या বলেছেন বা লিখেছেন, পড়তে গেলে সে-সব সোজাস্থঞি গিয়ে পাঠকের প্রাণকে স্পর্শ করে। এর থেকেই সমসাময়িক শিক্ষিত সমাজের উপর তাঁর অসামান্ত প্রভাবের থানিকটা আন্দাজ করা কেশবচন্দ্রের রচনার এই বৈশিষ্ট্য বছলাংশে তাঁর বিশায়কর ব্যক্তিছের ফল হ'লেও এ-কথা অস্বীকার করা বোধ হয় শক্ত যে, দেবেজ্ঞনাথের লিপিডঙ্গী তাঁর রচনাকে কিয়ং প্রভাবিত করেছিল। ত্-জনের দোলাহরণ তুলনা উপস্থিত প্রবন্ধের স্বর্মপরিসরে **অসম্ভ**র. তাই তাতে বিরত থাকা গেল। সময়াস্তরে সে সম্পর্কে আলোচনা করবার ইচ্ছা রইল। কিন্তু তার পূর্বের একথা বোধ হয় वना यেতে পারে যে সর্বজনব্যবহার্য আধুনিক বাংলা গদ্য গড়ে ওঠার ব্যাপারে দেবেজ্ঞনাথের প্রত্যক্ষ ও পরোক প্রভাব নিতান্ত নগণ্য নয়।

৮। এই সংখ্যাগুলি ১৮৪৭ সালে প্রথম মুক্তিত 'বেতাল-পঞ্চিংশতি'র পৃষ্ঠাকত্তক।

৯। এই অন্থবাদ ১৮৪৮ সাল থেকে ধারাবাহিকভাবে 'ভদ্যবোধিনী'তে প্রকাশিত হয়েছিল।

<sup>\*</sup> এ প্রবাদ মৃত্রিত দেবেজ্রনাথের রচনাবলীর ভালিক। সম্পূর্ণনিয়।

# উড়িষ্যার কয়েকটি অখ্যাত মন্দির

### শ্রীনির্মালকুমার বস্থ

উড়িষ্যার ত্ইটি অংশ: পশ্চিমে জন্গলে আকীর্ণ পর্বতময় স্থান ও তাহার পূর্বপ্রাস্থে সমুদ্রের নিকটে বিস্তীর্ণ স্মতলভূমি। আজকাল উড়িষ্যা ষাইতে হইলে সমতলভূমি দিয়া
উত্তর হইতে দক্ষিণে যাইতে হয়। পথে অনেকগুলি নদী
পড়ে, সেই জন্ম রেলে পুরী বাইবার সময়ে যাত্রীগণকে বছ্
নদীর সাঁকো পার হইতে হয়। তাহার মধ্যে স্থবর্ণরেষা,
বৈতরণী, রাহ্মণী, মহানদী ও কাঠজুড়ি প্রধান। মেদিনীপুর
হইতে একটি পাকা সড়কও শ্রিক্তেরের অভিমুথে গিয়াছে,
কিন্তু পথে সাকো না থাকায় চলাচলের পক্ষে অস্তবিধা
হয়। পূর্বের শ্রীক্ষেত্রের যাত্রীগণ এই পথেই তীর্থবাত্রা
করিতেন।

কিন্তু ইহা ছাড়া উড়িযায় পৌছিবার আরও একটি
পথ বহিয়াছে এবং অনেকে মনে করেন পূর্বকালে সেই
পথেই উত্তর-ভারতের সহিত উড়িয়ার যোগাযোগ ছিল।
এই পথটি মহানদীর উপত্যকার ভিতর দিয়া পশ্চিমাভিম্থে
চলিয়া গিয়াছে। ইহার ধারে এবং মহানদীর, তুই পাশে
বৌদ, সোনপুর, বড়ংগ, নরসিংহপুর প্রভৃতি কতকগুলি
প্রাচীন রাজ্য বর্তমান এবং সেধানে পুরী, ভূবনেশর বা
কণারকের মতই অনেক প্রাচীন কীর্তি দেখিতে পাওয়া যায়।
হয়ত ঐশ্বয়ে এবং সমৃদ্ধিতে সেগুলি ভূবনেশর বা
কণারকের সমত্ল্য নহে, কিন্তু প্রাচীনত্বের গৌরবে অথবা
শিল্পচাতুর্য্যে ভাহাদের স্থান নিম্নেহে। এই সকল শ্বানে
যাওয়া সময় এবং পরিশ্রম্যাপেক বলিয়াই হয়ত অনেকে
যান না, কিন্তু সেথানে পৌছলে শুধু যে শিল্পকলাই
আমাদিগকে আনন্দ দেয় ভাহা নহে, অনেক ক্ষেত্রে
প্রাকৃতিক সৌন্ধ্য্য আমাদিগকে অভিভৃত করে।

১৯৩৮ সালের শীতকালে আমি মহানদীর উভয় পার্ছে কয়েকটি প্রাচীন মন্দির দেখিতে গিয়াছিলাম। কটক হইতে পশ্চিমাভিমুখে তালচের নামক একটি স্থান পর্যান্ত রেলের লাইন গিয়াছে। দেই লাইনে মেঢ়ামগুলী স্টেশন হইতে সোজা রান্তায় পশ্চিমে সংলপুর পর্যান্ত যাওয়া যায়। এগন এই পথে মোটর-বাস চলে, অতএব যাতায়াতের কোনও



কালীয়দমন সিংহনাথ মন্দিরগাত্তে খোদিত •

অহবিধা নাই। মহানদী উল্লিখিত রেলপথ এবং মোটর রাস্তার অনেকথানি দক্ষিণে অবস্থিত। দে-দকল স্থানে আমাকে দাইক্লে যাতায়াত করিতে হইয়াছিল। অক্তথা গক্র গাড়ীতেও যাওয়া চলে, তবে তাহাতে সময় বেশী লাগে।

আমি প্রথমে কটকে রেলে চড়িয়া তালচের লাইনে



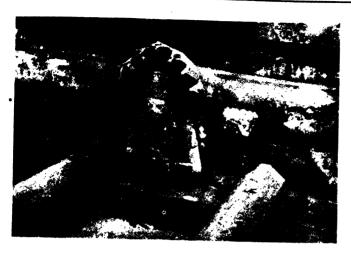
রামনাথ মন্দিরের প্রাঙ্গণে শিল্পিণ কাজ করিতেছে

আঠগড় দেঁশনে অবতরণ করি। দেখান হইতে বড়ংগ শহর ও পরে বড়ংগর সীমানায় অবস্থিত মহানদীর মধ্যে একটি দ্বীপে গমন করি। দ্বীপটির নাম সিংহনাথ। ইহার অপর পারেই বৈছেখর নামে একটি পুরাতন তীর্থহান আছে। বৈছেখরের পশ্চিমে কটিলো। প্রবাদ যে শ্রীক্ষেত্রের জগরাথমুর্দ্ধি পূর্কে কটিলোতে পূজিত হইত, উত্তরকালে তাহা শ্রীক্ষেত্রে নীত হয়। সিংহনাথ, বৈছেখর, খন্দপড়া প্রভৃতি স্থানে একটি বিচিত্র ব্যাপার লক্ষ্য করিলাম। যদিও দেবমুর্দ্ধি শৈব, তর্ এধানকার পূজারী, গণ রাক্ষণ নহে, অনার্যাবংশসভূত। সেবকগণের স্থানীয় নাম মালিজাতি। প্রস্লতঃ উল্লেখ করা যাইতে পারে হে পুরীর জগরাখদেব সর্ক্রপ্রথমে অরণাবাদী শবর জাতি কর্তৃক পূজিত হইতেন এবং এখনও বহু নামক সেই আদি শবরের দোঁহিত্র-বংশ পুরীর মন্দিরে কতকগুল সেবাকার্য্যের অধিকারী হইয়া বহিয়াছে।

निःश्नार्थित मिन्द्र कृष्य श्हेरम् । इम्प्नेत काककार्या

মণ্ডিত। ইহার গঠনের মধ্যেও বৈশিষ্ট্য আছে। ভ্বনেশরে পরগুরামেশর প্রভৃতি পুরাতন মন্দিরের গর্ভগৃহে প্রবেশ করিলে দেখা যায় যে গর্ভগৃহের উপরে এক দেওয়াল হইডে অপর দেওয়াল পর্যান্ত বিস্তীর্ণ পাথরের পাট আছে। কিন্তু সিংহনাথে সেরপ নাই। ত্ই দিকের দেওয়ালের ব্যবধান লহড়ার (corbel) সাহায্যে ক্রমে স্কীর্ণ করিয়া অনেক উপরে ক্ষ্ম তৃইখানি পাথরের সাহায্যে মুক্তি করিয়া দেওয়া হইয়াছে। অতএব সিংহনাথের অন্তর অনেকটা বাংলা দেশের ইটে তৈয়ারি দেউলের মত।

দিংহনাথের কাফকার্য্য হন্দর। শৈব মুর্ত্তি নানাবিধ রহিয়াছে, ভাহার মধ্যে অর্দ্ধনারীশ্বর, গজাহ্বর-সংহার, অইজকণাদ এবং একটি জ্যোভির্ময় লিজের উল্লেখ করা যাইতে পারে। সিংহনাথে বা তৎপার্যবর্ত্তী অপরাপর ক্ষুদ্র মন্দিরে বৌদ্ধ মৃত্তি দেখিলাম না; কিন্তু নদীর অপর পারে বৈভেশ্বর গ্রামে তৃইটি হন্দর বৌদ্ধ মৃত্তি দেখিয়াছি। দেখানে এক মন্দিরে কাঠের তৈয়ারি চমৎকার মণ্ডপের আচ্ছাদন



মন্দিরের গর্ভগৃহ হইতে জলনিকাশনের পথে কুন্তধারী নাগমূর্ত্তি, মোখলিক্সম

আছে। ছই বংসর আগেই তাহা অতিশয় জীৰ্ণ হইয়া গিয়াছিল, এখন পৰ্যান্ত তাহা টিকিয়া আছে কি না জানি না।

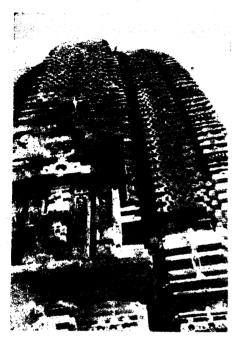
মেঢ়ামণ্ডলী স্টেশন হইতে সম্বলপুরের পথে রামপুর
নামে এক গণ্ডগ্রাম পড়ে। ইহা রেঢ়াখোল রাজ্যের
রাজধানী। রেঢ়াখোলে অভিশয় ঘন শালের বন আছে।
সেই পথে প্রায় ১৬।১৭ মাইল দক্ষিনে মহানদীর অপর পারে
বৌদ নগর অবস্থিত। বৌদ এক সময়ে নিশ্চয়ই সমৃদ্ধিশালী বৌদ্ধ তীর্থকেন্দ্র ছিল, কেননা কয়েক বংসর পূর্কে
সেবানে ভূমির মধ্যে প্রোথিত বিস্তীর্ণ গৃহের প্রাচীরশ্রেণী
এবং তাহার মধ্যে বহদাকার বৃদ্ধমৃত্তি খুড়িয়া পাওয়া
গিয়াছে। বৌদের রামনাথ মন্দির ক্ষুত্র হইলেও
ভূবনেশরের মৃক্তেশ্বর দেউলের মতই চমৎকার কারুকার্য্যে
মণ্ডিত। ইহার গঠনে এবং আদনে (plan) বৈশিষ্ট্য আছে
দেখিলাম। আদন অষ্টকোণ, শিবলিক্ষের গৌরীপট্টকেও
ভদম্যায়ী অষ্টকোণ আকার দান করা হইয়াছে।

বৌদ রাজ্যের নৃপতি বিশেষ গুণগ্রাহী সজ্জন। তিনি সম্প্রতি উড়িয়া শিল্পিগণের সাহায্যে এক থানি নৃতন মন্দির নির্মাণ করাইতেছেন। শিল্পিগণের মধ্যে কেহ সোনপুর, কেহ আঠগড়, কেহ বা অন্ত বোনও রাজ্য হইতে

আসিয়াছেন। মন্দির নির্মাণের পূর্বে শুনিলাম রাজা শিল্পিগতে ভাকিয়া জিজ্ঞাসা করেন তাঁহাদের আলুমানিক কত সময় লাগিবে এবং খবচট বা মোটাষ্টি কত পড়িবে। শিল্পিগ নাকি বলিয়াছিলেন, "ভজুব, আমরা षाहें व. ক্রিয়া আপনি আমাদিগকৈ মালমশলা দিবেন এবং দৈনিক আট আনা হইতে এক টাকা পারিশ্রমিক দিবেন। ভাছাতে যাহা পরচ হয় হইবে। আমরা এঞ্জিনিয়ারদের মত এষ্টিমেটের ব্যাপার বুঝি না।" রাজা হাসিয়া তাহাদের সর্ভে রাজি হইয়া যান এবং শিল্পিগণও বিনা ভদারকে মনের আনন্দে ক্রিন পরিশ্রম করিতেছেন দেখিলাম।



সোনপুর রাজ্যে তেল নদীর কুলে অবস্থিত বৈশ্বনাথ মন্দির



বৈছনাথ মন্দিরের শিথর

বস্তুতঃ শিল্প বা গবেষণার কাজে খাইবার পরিবার মোটামুটি থাকে এবং বৈজ্ঞানিক সংস্থান গবেষণার ঠিক থরচটকু পাওয়া যায় তাহা হইলেই যথেষ্ট বলিয়া মনে হয়। আমাদের বিশ্ববিভালয়ঞ্লিতে তাহার অনেক্থানি অতিবিক্ত অর্থ মাহিনা স্বরূপ দেওয়া হয় বলিয়াই বোধ দেশে হৈজ্ঞানিক হয় - আমাদের গবেষণার গবেষকগণের টাকাকডি গবেষণার জ্ঞা যত্থানি বায়িত হয় ভাহাব অভিবিক্ত বৈষ্যিক বাপাবেই ছর্ভাগ্যক্রমে নিয়োজিত ইইয়া থাকে। কিন্তু যদি আমরা বৌদের শিল্পিগণের বিজ্ঞানের সাধনায় ধর্মজ্ঞানে বত হই তবে ভারতবর্থ বিজ্ঞানের

তকাহসন্ধানে অথবা ব্যবহারিক প্রয়োগের ব্যাপারে জগতের অক্তান্ত জাতি অপেকা শিছাইয়া থাকিবে না, ইহা স্থনিশ্চিত।

বৌদের কিছু দ্রে, রাজ্যের সীমানার নিকটে গন্ধরাভির যুগল মন্দির অবস্থিত। স্থানটি অতি মনোরম, পাশেই মহানদী প্রবাহিত হইয়াছে এবং উত্তরদিগস্তে নীল পর্বতমালা দৃষ্টিগোচর হয়।

গদ্ধরাতি হইতে আরও কিছুদ্র অগ্রসর হইলে তেল নামক একটি ক্ষুল্ নদী পার হইতে হয়। পার হইয়াই সোনপুর রাজ্যের রাজধানী দোনপুর শহর। ইহাও অতি প্রাচীন নগর। ঐতিহাসিকগণের মতে সোনপুর দক্ষিণকোশল রাজ্যের সহিত অতি প্রাচীন কালে একীভৃত ছিল। সোনপুর রাজ্যের মধ্যে তেল নদীর ক্লে তৃইটি যুব ক্ষর মন্দির আছে। ইহার মধ্যে একটি বিশেষ উল্লেখযোগ্য। মন্দির তুইটির নাম বৈদ্যান্থ এবং কোশলেখর। বৈদ্যান্থ উড়িয়ার অক্যান্থ মন্দিরের মন্ত হইলেও ইহার গঠনসোঁঠব লক্ষ্য করিবার মন্ত। কিছ্ক কোশলেখর সম্পূর্ণ স্বত্র বীতিতে গঠিত। ইহার



নাগ ও নাগিনী--বৈজনাথ মন্দির, সোকপুর

পাশে থোলা বারান্দার মত স্থান মধ্যভারত, **রাজপুতানার** এবং দাকিশাভার পশ্চিম ভাগের মন্দির-ঞ্লির শুভি বহন করিয়া আনে ৷ ত দ্বিয় একটি নিনিদ আলিজনপাৰে নরনারীর আবদ্ধ মুর্জি দেখিয়াছি ভাষা বৌদ্ধতান্ত্রিক মৃর্ত্তির কথা স্মরণ করাইয়া দেয়। মূর্জিটির ফটো নষ্ট হইয়া গিয়াছিল। ভাই ভবিষাতে আব এক বাব ঐ স্থানে গমন করিবার বাসনা আছে।

সোনপুরের মধ্যে চরধা নামক স্থানে কপিলেশ্ব মহাদেবের মন্দিরও দর্শনীয় স্থান। বিনকা হইতে হাটিয়া বা সাইক্লে চরধায় পৌছান যায়। চরধার মন্দির সাধারণ বেখ-দেউলের মত, তবে মগুপ কোশ্লেশ্বের মত।



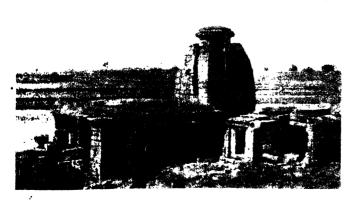
পাটনা রাজ্যে বানীপুর-ঝরিয়াল গ্রামে আরত-আসনবিশিষ্ট থাথরা মন্দির

উড়িয়ার পশ্চিম-প্রাস্ত যে মধ্যভারতের শিল্পধারার দারা কিয়ৎপরিমাণে প্রভাবায়িত হইয়াছিল তাহার স্বারও প্রমাণ পার্হবর্তী বোলানগির-পাটনা রাজ্যে দেখিতে পাওয়া যায়। পাটনার পুরাতন রাজধানী পাটনারড়ে কোশলেশ্বর নামে আরও একটি মন্দির আরে ইহার

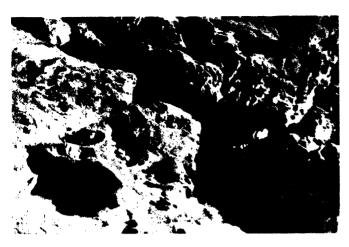
গঠন এবং মৃত্তির শৈলী সোনপুরের কোশলেখরের মতই। পাটনারাজ্যের মধ্যে রাণিপুর-করিয়াল একটি বিচিত্র স্থান। হঠাৎ থোলা মাঠের মধ্যে ছোট একথানি পাহাড়ের উপরে প্রায় বিশ-পচিশটি নানা জাতীয় পুরাতন মন্দির দেখিতে পাওয়া যায়। স্থানটি আজকাল পরিত্যক্ত বলিলেই হয়,

> কেবল নিকটে কন্ধ নামক অনাৰ্য্য জাতি বাদ করে।

রাণীপুর-ঝরিয়ালের পাশে কৌসলি
প্রামে ইটের একটি মন্দিরের জাসন
সোনপুর রামনাথের মত অপ্তকোণ।
এতদ্ভিন্ন রাণীপুর-ঝরিয়ালে সর্বস্থেত
তিন-চারি রকমের মন্দির দেখিতে
পাওয়া যায়। জব্দসপুরে ভেড়াঘাটে
চৌষটি যোগিনীর যেমন বৃত্তাকার
মন্দির আছে এখানে ঠিক তাহারই
অক্টর্মপ একটি মন্দির দেখিতে
পাওয়া যায়। তাহা ছাড়া খাখরা
নামক যে আয়ত-জাসনবিশিষ্ট



রাণীপুর-ঝরিয়ালে অবস্থিত দ্যোমেশ্বর মহাদেবের মন্দির



নদীর আঘাতে ক্ষরপ্রাপ্ত শিলা-রামপুর গ্রাম, রেঢ়াখোল

মন্দিরের বিষয়ে আমরা শিল্পশান্তে পাঠ করিয়া থাকি, সেই শৈলীর একটি বেশ বড় মন্দির এখানে বর্তমান। অসুরূপ ছোট মন্দিরও একটি আছে। থাথরা দাক্ষিণাত্য হইতে আমদানী করা শৈলী। ভ্বনেশর, যাজপুর, সিংহনাথ প্রভৃতি স্থান ছাড়াও স্থান হিমালয়ের মধ্যে যুক্তপ্রদেশের যজেশর নামক স্থানে এই শৈলীর একটি মন্দির রচিত হইয়াছিল। উত্তর-ভারতের সহিত দাক্ষিণাত্যের শিল্পশাক্ষ যে কত নিবিড় ও কত দীর্ঘকাল-ব্যাপী, ইহা ভাবিলে আশ্ব্যান্তিত হইতে হয়।

রাণীপুর-ঝরিয়ালে ইটের তৈয়ারি একটি দেউলও আছে, তাহার গঠন মানভূম ও পশ্চিম বাংলার দেউলের মত হইলেও দেখানে গর্ভগৃহের উপরে গর্ভমূদ বর্ত্তমান, বাংলায় সেরূপ নাই। চিল্লা হুদের কয়েক মাইল পশ্চিমে বাণপুরের পাশে কোটপুরে গ্রামে ঐরূপ আর একটি ইটে তৈয়ারি গর্ভমূদ্যুক্ত দেউল দেখিয়াছিলাম। উড়িয়ায় পশ্চিম বাংলার মত ইটের দেউল এই ছটি মাত্র দেখিয়াছি। রাণীপুর-ঝরিয়ালে কতকাংশে পরশুরামেশরের মত রূপ-বিশিষ্ট একটি মন্দির আছে, তাহার শিলালিপি হইতে জানা যায় মন্দিরের নাম সোমেশর।

উপরিউক্ত মন্দিরগুলি ছাড়া ছোট রেখ-দেউলের সংখ্যা রাশীপুর-ঝরিয়ালে প্রায় বিশটির কাছাকাছি হইবে। অধিকাংশ অধতে ভাঙিয়া পড়িয়াছে এবং যত্ন না লইলে আরও ভাঙিয়া যাইবার সন্তাবনা। রাণীপুর-ঝরিয়াল হইতে আমি
টিটিলাগড় নামক এক স্থানে যাই। উহা
রায়পুর ভিজিয়ানগরম্ বেল-লাইনের
উপরে অবস্থিত। টিটিলাগড়ের নিকটে
ঘোড়ার, শিহিনি প্রভৃতি গ্রামে
কয়েকটি ক্ল বেখ-দেউল আছে।
কাককার্যা ভাল নয়, তবে কড়কগুলি মৃর্টি এখানে বর্ত্তমান, তাহার
ঐতিহাসিক মূল্য থাকিতে পারে।
ঘোড়ারে পর্বত্তগাত্রে খোদিত অভ্যন্ত
অস্পষ্ট সপ্তমাতৃকা এবং তৎসহ বীরভজ্
ও গণপতির মৃষ্টি দেখিলাম।

পাটনা রাজ্যের মধ্যে আর একটি স্থান উল্লেখযোগ্য। বোলানগির ইইতে

সম্বলপুর ষাইবার পথে ওও নদীর ক্লে সালেভাটা নামক স্থানে এক মন্দির আছে। মন্দিরটি জীর্ণ হইয়াছে, কিন্তু ভাহার গঠন চমংকার। ইহার এক পাশ ভাঙিয়া যাওয়ায় মন্দিরটি ঈবং হেলিয়া পড়িয়াছে। হয়ত আর কিছুকাল পরে মন্দির ভূমিশাৎ হইয়া যাইবে।

উড়িষ্যায় কয়েক বৎসর ভ্রমণ করিয়াও আমি সব দর্শনীয় স্থানগুলি দেখিতে পারি নাই এবং ভগু মন্দিরের প্রতি লক্ষ্য রাখিয়াই দেখিয়াছি যে উড়িয়ার পূর্ব্বোত্তর ভাগে বাংলা দেশের সহিত শিল্পে আদানপ্রদান চলিত। দাক্ষিণাতোর সহিত তো চিলই, উডিয়ার সর্বাংশে ভাহার প্রমাণ পাওয়া যায়। পশ্চিমে কোশলেশ্বর ও চৌষট্ট যোগিনীর মন্দিরে মধ্যভারতের সহিত সম্পর্ক সূচিত হয়। আরও গভীর গবেষণার দাবা আমরা ভবিষ্যতে শিল্প-ব্যাপারে আদানপ্রদানের সমগ্র ইভিহাস হয়ত উদ্ধার করিতে পারিব। তাহার জন্ম শুধু এক জন নহে, বহু গবেষকের আজীবন সাধনার প্রয়োজন আছে। পাথরের মন্দিরে, শিল্পের ভাষায়, ভারতের বিভিন্ন অংশের মধ্যে আমরা যে নিবিড় যোগস্ত্রের পরিচয় পাই, তাহাতে **७**४ जारुकी इहेवात कथा नत्ह, जामता भवम जानसङ লাভ কবিয়া থাকি। শিলী এবং ধর্মপ্রাণ তীর্থযাত্রীর চোথে সমগ্র ভারত এক অথও দেশ চিল, কোন প্রদেশের লোকই অপর প্রদেশে অখাভাবিক কোন প্রভেদ লক্ষ্য করিত ना, वदः औरकाद नानाविध উপानान शुक्तिया भारेछ।

# আসামে লাইন-প্রথা

### শ্রীললিতমোহন কর, এম. এল. এ. ( আসাম )

লাইন-প্রথা—আসাম প্রদেশের ব্রহ্মপুত্র উপত্যকার একটা বিশেষ এবং অভ্ত সমস্তা। আসাম-স্বর্গমেন্ট ব্রহ্মপুত্র উপত্যকার কোন কোন জেলায়,—দরং, নওগাঁ, কামরূপ ও গোয়ালপাড়া জেলার খাদমহলে এই লাইন-প্রথা প্রবর্তন করিয়া প্রবাদীদের বদবাদ নিয়ন্ত্রিত করিতেছেন। লাইন,—স্বায়ী অধিবাদী এবং প্রবাদীদের এলাকার মধ্যকার দীমারেখা। প্রবাদীদের মধ্যে যাহারা আদামে আদিয়া অমি বন্দোবন্ত করিয়া বর্ত্তমানে বসতকার হইয়া গিয়াছে, তাহারাও লাইন ভিলাইয়া অপর পারে কোন জমি ধরিদ করিতে, দান বা হন্তান্তর কি অভ্য কোন উপলক্ষে মালিক হইতে বা দখলাধিকার স্থাপন করিতে পারে না বা করিবার তাহাদের কোন প্রকার আইনসম্মত অধিকার নাই। ইহাই লাইন-প্রথার সংক্ষিপ্ত পরিচয়।

আসামে লাইন-প্রথা প্রবর্তনের কারণ,— তুর্বার বেগে বাহিরের লোক আসিয়া আসামকে প্লাবিত করিয়া ফেলিভেছে। ১৯৩১ সালের আসামের সেন্দাস রিপোটে ইহাকে কেবল মাত্র বছসংখ্যক পিপীলিকার ব্যাপক আলোড়নের সহিত (mass-movement of a large body of ants) তুলনা করা হইয়াছে। প্রায় প্রত্যেক দিন গাড়ী ভর্ত্তি হইয়া, জাহাক বোঝাই হইয়া, দলে দলে শতে শতে বাহিরের লোক,—যাহাদের বেশীর ভাগই মুসলমান, আসামে প্রবেশ করিভেছে, এবং বাসিন্দা হইভেছে। ইহাদের প্রবল প্লাবনে আসাম ভাসিয়া যাইবার উপক্রম এবং নানা প্রকার উপদ্রবে, অভ্যাচারে আসামবাসী অভিষ্ঠ হইয়া পড়িয়াছেন।

আসামে বর্ত্তমানে খে-সব প্রবাসী বসতি স্থাপন করিতেছে ভাহাদের মধ্যে ময়মনসিংহ জেলার অধিবাসীর সংখ্যাই খুব বেশী। ত্রহ্মপুত্র উপত্যকার লোকসংখ্যা ৪৮ই লক্ষ মাত্র; এক ময়মনসিংহ জেলার লোকসংখ্যা ৪৫ লক। ইতিমধ্যে আসামের লোকসংখ্যা ২২°৪ ভাগ বাড়িয়া গিয়াছে। নওগাঁ জেলার বাড়তির হার ৪১°৩, কামরূপ জেলার হার ২৭°৯, গোয়ালপাড়া জেলার হার ১৫°৮, দরং জেলার হার ২২°৬ ভাগ বাড়িয়া গিয়াছে। বক্ষপুত্র উপত্যকায় মুসলমান অধিবাসীদের হার শতক্রা ৬২ ভাগ বাড়িয়া গিয়াছে। নিম্নের তালিকা হইতে দশ বংসরের বাড়তির হারের সঠিক সংখ্যা জানা হাইবে।

জেলার নাম		জনসংখ্যা
	>>5>	2202
নওগা	७२१२२	645667
কামরূপ	<b>96</b> 2 <b>6</b> 93	<b>&gt;</b> 9%98 <b>%</b>
<b>म</b> त्रः	८११३७৫	<b>የ৮8৮</b> ১ ዓ
গোয়ালপাড়া	१७२६२७	bb <b>2 98</b> b

এই তালিকা হইতে দেখা যায়, মাত্র দশ বংসরে এই চারি জেলার লোকসংখ্যা ৬০৫৮৪২ জন বাড়িয়া গিয়াছে। পরবন্ধী দশ বংসরে ইহাদের বাড়তির সংখ্যা আরও বহু বেশী হইবে। বর্ত্তমান সেন্দাস স্মাপ্ত হইলে ইহার সঠিক বিবরণ পাওয়া যাইবে।

১৯৩১ সালের সেন্সাস রিপোর্টে আসামে আগন্তকদের বাড়তির বিষয় উপলক্ষ করিয়া সেন্সাস কমিশনার একটি গুরুত্বপূর্ণ মস্তব্য করিয়াছেন। তাহার তাৎপর্য্য এই.—

"স্থার জন্ম লালায়িত ময়মনসিংহ জেলা হইতে আগত বহুদংখ্যক মুসলমান আগন্ধকের আক্রমণই এই প্রদেশে গত পঁচিশ বংসরের মধ্যে সর্ব্বাপেক্ষা গুরুতর ঘটনা। ইহা আসামের ভবিষ্যৎ স্থায়ীভাবে পরিবর্ত্তিত করার,—১৯২০ সালের বন্ধী আক্রমণকারী অপেক্ষা অধিকতর নিশ্চিতরূপে আসামের সংস্কৃতি ও সভ্যতা আমূল ধ্বংস করার সস্তাবনা দেখা যাইতেছে।"

খাসামে এই প্রকার খন্বাভাবিক ভাবে বাহিরের

লোকের আগমন এবং বসতি স্থাপনের প্রধান কারণ.-আসামের স্বভাব-সম্পদের প্রতি তাহাদের আকর্ষণ এবং প্রয়োজনের তাড়না। আদামে আবাদযোগ্য প্রচুর জমি অয়ত্বে পড়িয়া আছে। আসামের জমি হজলা, হফলা এবং অতিশয় উর্বার। আদামে সর্বাপ্রকারের ফদল ফলানের উপযোগী আবহাওয়া বিভামান রহিয়াছে। আসাম নদীমাতৃক দেশ। ব্রহ্মপুত্র নদের উভয় তীরে হাজার হাজার বিঘাপলি জমি পড়িয়া আছে। আসামের অরণ্য-শম্পদ্ভ অতুলনীয়, তাহাতে নানা প্রকার কুটার-শিল্পের উপাদান পডিয়া আছে। এই স্বভাব-সম্পদ কাজে লাগাইবার প্রবৃত্তি, যোগ্যতা বা কর্মশক্তি আদামের অধি-বাসীদের নাই, যদিও তাহার। দরিন্ত এবং অভাবগ্রস্ত। পক্ষান্তরে প্রবাসীরা উত্তম ক্লমক. পরিশ্রমী এবং কর্মঠ। আসামের অপর ভাগে,—স্বর্মা উপত্যকা, বাঙালী-অধাষিত অঞ্চল; দেখানে বেকার-সমস্যা অভিশয় প্রবল। আসাম-গবর্ণমেন্ট এই সমস্তা সম্বন্ধে এ পর্যান্ত একান্ত উদাদীন ভাব অবলম্বন করিয়া আছেন। আসামের সীমান্তে ময়মনসিংহ জেলা অবস্থিত, তাহা জনবছল এবং অভাবগ্রন্ত। ময়মনসিংহ জেলাবাসী লক্ষ লক্ষ বৃভূক্ষিত বাক্তির কাছে আসামের স্বভাব-সম্পদ একান্ত আকর্ষণের বস্তু, বিশেষ ভাবে তাহার। পেটের ক্ষধায়ই দেশত্যাগী হইয়া আসামে বসতি স্থাপন করিতেছে।

আসামের এই সমস্তা অর্থনৈতিক সমস্তা বলিয়াই পরিচিত এতকাল ছিল ≀ সম্প্রতি মোদলেম লীগের,—বিশেবভাবে অ-আসামী কন্মীরাই উঠাইয়া দাও" এই আন্দোলনের করিতেছেন। লীগ ওয়ার্কিং কমীটিতে এবং আসামের आरिन नौग कन्फारतरम नारेन-अथा छेठारेया निवाब মর্মে প্রস্তাব গৃহীত হইয়াছে। আসামে এই লাইন-প্রথা কেবল মুদলমানের প্রতিই প্রযোজ্য নহে; আগস্তুক হিন্দু ও মুদলমান দকলের প্রতিই, এমন কি এত কাল সুরুমা উপত্যকাবাসীদের প্রতিও প্রযোজ্য ছিল। ইহা অর্থনৈতিক সমস্তা হইলেও লীগ-কর্মকর্ডাদের আন্দোলনের পর হইতে ক্রমশ: সাম্প্রদায়িক রূপ প্রাপ্ত হইতেছে। আসামে ব্রহ্ম-পুত্র উপভ্যকাবাসী মুসলমান, যাহারা অমুসলমানদের মতই

লাইন-প্রথাকে সমর্থন করে, তাহাদের মনোভাবকে প্রভাবান্থিত করিবার জন্ম সম্ভবতঃ এইরূপ করার প্রয়োজন হইতে পারে। অন্ম দিকে ইহাকে সাম্প্রদায়িক রূপ দেওয়ার পর হইতে বিনা-অত্মে আসাম-বিজয় বা আসামকে মুসলমান-সংখ্যাগরিষ্ঠ প্রদেশে পরিণত করা এই আন্দোলনের কর্মকর্ত্তাদের অন্ধর্নিহিত উদ্দেশ্ম বলিয়া বর্ত্তমান কালে ব্রহ্মপুত্র-উপত্যকাবাদী অমুসলমানরা ইহাকে একান্থ সন্দেহের চক্ষে দেখিয়া থাকেন। লাইন-প্রথা কমিটির রিপোর্টে আসাম ব্যবস্থা-পরিষদের এক জন বিশিষ্ট কংগ্রেদী সভ্য মন্তব্য করিয়াছেন, তাহার তাৎপর্য্য— "আসাম প্রদেশকে মুসলমান-সংখ্যাগরিষ্ঠ প্রদেশে পরিণত করার কৃট অভিসন্ধিমূলক উদ্দেশ্য লইয়া (মোসলেম লীগ) প্র্বিবন্ধের আগন্ধক দারা আসামকে প্লাবিত করিতে চাহিতেছেন।"

লাইন-প্রথাকে বর্ত্তমান সাম্প্রদায়িক রূপে চিত্রিত করিলেও ব্রহ্মপুত্র-উপত্যকার অধিবাসী মুসলমানদের একটা বড় অংশ এখনও এই সমস্যা সম্বন্ধে আসামের অমুসলমান অধিবাসীদের সহিত সম্পূর্ণ অভিন্ন মত পোষণ করেন। আসামের মুসলমানরা সংস্কৃতি, সভ্যতা এবং ভাষার দিক্ দিয়া প্রবাসী মুসলমানদের সহিত এক নহেন। হ্রমা-উপত্যকাবাসী মুসলমানদের সহিত এই বিষয়ে ভাহাদের নিকটতম সম্পর্ক এবং সামঞ্জ্য বিভ্যমান রহিয়ছে। এই জক্সই বিশেষভাবে লীগের বাঙালী কন্মারা, হ্রমা-উপত্যকাবাসী মুসলমান এই আন্দোলনের বিশেষ উৎসাহী কন্মী।

১৯৩৭ সালে আসাম-সবর্গমেন্ট লাইন-প্রথা সম্বন্ধে একটি অফুসন্ধান-কমিটি নিয়োগ করেন। এই কমিটির রিপোর্ট ছই ভাগে বিভক্ত,—সরকারী এবং বেসরকারী।.
উভয় ভাগে মোর্ট ১৮ জন মুসলমানের অভিমত লিপিবদ্ধ করা হইয়াছে। ইহার মধ্যে ১২টি অভিমত লাইন-প্রথা রক্ষার পক্ষে; মাত্র ৬টি বিপক্ষে। এই ৬টির মধ্যে এক জনের মত তুই রূপে তুই বাব দেওয়া আছে। নওগা আছুমান ইসলামীয়ার সেক্রেটরী লাইন-প্রথা সমর্থন করিয়া যে অভিমত দিয়াছেন, তাহার তাৎপ্র্য,—"লাইন-প্রথার প্রবর্ত্তন এবং তাহার স্থায়িছই তাহার প্রয়োজনীয়ভাকে

নির্ভরযোগ্য ভাবে প্রমাণিত করে। স্বায়ী অধিবাসীরা ভাহাদের অংধিকার ও স্থযোগ-স্পৃবিধা হইতে যথন প্রবাসীদের মারা বঞ্চিত হইতেছিল তখন ইহা প্রবর্ত্তিত इय । यथन श्वायी व्यक्षितामीता श्रातामीत्मत बाता यथ्मत्तानान्ति ুষ্ট্যাচারে দলিত হইতে লাগিল, তথনই গ্র্থেণ্ট লাইন-প্রথার সাহায্যে ভাহাদিগকে বিপন্মক্ত করেন। এই প্রকার বক্ষাকবচ স্থায়ী অধিবাসীদের তাগিদেই প্রবর্ত্তিত হয়। অত্যাচারের ভীতি আজও আছে কি না কিংবা ভিরোহিত ্হইয়াছে ভাহা বলিবার অধিকারী অভ্যাচারী নহে. ·অস্ত্রাচরিত যাহারা তাহারা**ই**। যে-সব স্থানে লাইন আছে এবং যাহা সাধারণ ভাবে মিল্ল লাইন বলিয়া পরিচিত, সেই সব স্থানের ঘন বদতিপূর্ণ আসাম-প্রীগুলির চিহ্ন চিরতরে বিলুপ্ত হইয়া গিয়াছে। বিস্তৃত ধাক্তকেত্র এখন বাঁকা নমুনার ময়মনসিংহবাসীদের গৃহগুলি ছারা পূর্ণ কুইয়া পিয়াছে। ইহা এমন ভাবে রূপান্তবিত হইয়াছে, ঘিনি ক্ষেক বংসর সেধানে যান নাই, এখন তিনি সেধানে গেলে বিপ ভ্যান উইঙ্কল-এর অবস্থায় পতিত হইবেন। আগন্ধকদের নানা প্রকার নিষ্ঠর অত্যাচারের হাত হইতে িনিক্ষতি পাইবার জন্ম স্থায়ী অধিবাসীরা তাহাদের জনি বাড়ী ভাগে করিতে এবং অন্ত কোথাও পরিয়া গিয়া নিজের নিরাপভার জন্ম স্থান করিয়া লয়।" ুবড়পেটার আঞ্মানের সেকেটরীও লাইন-প্রথা সম্পূর্ণ ভাবে রক্ষা করার পক্ষে মত প্রকাশ করিয়া আগস্কুকদের অপরাধ-প্রবণতা এবং দৌরাত্মোর বিষয়ে জোর দিয়াছেন। আসাম ্রেলীর মোসলেম পার্টির সেক্রেটরী আগদ্ধকদের বসবাস নিষয়ণ করার জন্ম লাইন-প্রধার প্রয়োজনীয়ভার সপক্ষে অভিযত প্রকাশ করিয়াছেন।

আসাম-উপত্যকার স্থায়ী মুসলমান অধিবাসীদের উপর
আগস্কক বাঙালী মুসলমানর। কিরুপ প্রভাব বিস্তার
করিয়াছেন তাহার একটি অতিসম্ভাবিত ভবিষ্যৎ অবস্থা
বলিলেই বুঝা ঘাইবে। আসাম ব্যবস্থা-পরিষদে ব্রহ্মপুত্রউপত্যকার জন্ম নির্দিষ্ট ১৩টি মুসলমান সদস্য পদের মধ্যে
মাত্র একটি ব্যতীত অবশিষ্ট ১২টি পদ ভবিষ্যতে প্রবাসী
বাঙালী মুসলমানবা কেবল সংখ্যাধিকাের বলে লাভ
করিতে সমর্থ হইতে পারে। ইহা আসামের রাজনীতি-

ক্ষেত্রে প্রতিষ্ঠাবান একাধিক বিশিষ্ট প্রবাসী মুসলমান রাজ-নৈতিকের স্থাচিস্তিত অভিমত। বর্ত্তমানেও আসাম-পরিবদেও জন প্রবাসী বাঙালী মুসলমান সদস্য আছেন। আসাম ব্যবস্থা-পরিবদের ডেপ্টি স্পীকার মৌলবী আমীর-উদ্দিন আহম্মদ এক জন ভ্তপূর্ক্ত ময়মনসিংহ্বাসী প্রবাসী বাঙালী মুসলমান। আসামের স্থায়ী অধিবাসীদের মধ্যে একাধিক প্রভাবশালী বিশিষ্ট মুসলমান-নেতা গত নির্কাচনে প্রবাসীদের কাচে শোচনীয়ভাবে পরাজিত হইয়াছিলেন।

প্রবাদী বাঙালী মুদলমানদের মধ্যে বর্ত্তমানে ব্যবস্থা-পরিষদের সদস্য, উঞ্জিল, মোক্তার, ব্যবসায়ী প্রভৃতি বিশিষ্ট ও শিক্ষিত ব্যক্তির অভাব নাই। এতদদত্তেও প্রবাদীদের একটা বড অংশ অশিক্ষিত এবং অপরাধপ্রবণ। সরকারী বিপোর্টে ইহার ভূরি ভূরি দৃষ্টান্ত রহিয়াছে। ইহাদের দৌরাছো এবং অভ্যাচারে আসামবাসীরা ব্যতিবান্ত ও नामकम्यक्री हिस्तिक इट्टेग পড़िয়াছেন। ১৯৩৩ माल পুলিদ এড মিনিস্টেশন বিপোর্টের ৩৬ দফায় যে মস্ভবা করা হইয়াছে তাহার তাৎপর্যা,—"হুদুভকারী লোকের সংখ্যা অত্যধিক বৃদ্ধি হওয়ায় গত দশকের প্রথম ভাগে যে-সকল এলাকা প্রায় অবাজক অবস্থায় পরিণত হইয়াছিল. ঐ সকল এলাকায় ( প্রধানত: নওগাঁ ছেলা এবং গোয়াল-পাড়া জেলার থাদ মহলে ) মৃদলমান-স্থাগস্তক-সমস্তা যে একটি অক্তর সমস্তা এবং শীঘ্রই ইহার মীমাংসা স্থাবস্তক ইহা গত কয়েক বংসর যাবং বিশেষভাবে অফুভুড इटेग्नाहिन...। औ मकन जागब्धकरान्त्र भर्या जारनरकत्रहे তুইটি বাড়ী আছে ; একটি বাড়ী এই প্রদেশে এবং অম্বটি বঙ্গদেশে তাহাদের নিজ জন্ম হানে। ইহারা আবশুক সংবাদ-সংগ্রহক্রমে ভাহাদের মূল বাড়ীতে ফিবিয়া **গি**য়া **আরও** চুদ্ধতকারী লোক লইয়া আদে এবং এখানে চুঙ্গ করিয়া চোরাই মালসহ আবার মূল বাড়ীতে ফিরিয়া যায়। এই জন্ম ইহাদের তৃত্বর্ম ধরা অত্যত্ত কঠিন হয়। ইহাদের ৰাৱা হাকামা, খুন, নাৱীধৰ্ষণ, নাৱীহুৱণ প্ৰভৃতি আরও গুরুতর ত্বন্ধ সাধিত হইয়া থাকে।" নওগাঁ জেলার পুলিস স্থপারিণ্টেণ্ডেণ্ট তাঁহার রিপোর্টের এক স্থানে মস্ভবা করিয়াছেন, "বন্দোবস্ত-গ্রহণকারীরা প্রথম অবস্থায় এখানে श्रीलाक मत्त्र नहेश चारम ना এवर नावीहर्वन धारहे

সংঘটিত इहेश थाटक।" हेन्ट्लिक्टेब-स्क्रनादिन व्यव পুলিদ মি: কামইং-এর রিপোর্টে প্রকাশ, "নারীঘটিত यायमा ১२२२ माटन ১७৪ হইতে ১৯৩৬ সালে ক্ষমবুদ্ধি হইয়া ৩২০টিতে দাড়াইয়াছে। এতৰাতীত দালা-হালামা, জাল, খুন, জানহত্যা, ডাকাতি, সিঁদচ্বি, অপহরণ এবং গুঃপালিভ পশু চুবির সংখ্যা প্রবাসী-প্লাবিত চারিটি ्रम्माय ১৯२२ मार्ग २७७৮ इ**टे**एँ ১৯**०**७ ২৮৪০টিতে দাডাইয়াছে " আসাথের এই সব অঞ্জ প্রবাদীরা বদতি স্থাপন করিবার পর্বের এই দ্ব অপরাধের সংখ্যা একান্ত নগুণা ছিল। আসামের কমিশনার মি: কেন্টলি, আই, সি. এম-র রিপোর্টের এক স্থানে প্রকাশ, "ঐ সকল আগন্তক জমির জত বৃত্তকিত; তাহারা দেখে আসামীরা ভাহাদের ভংগ এতই ভীত যে ভাহারা অন্তিকারপ্রেশ এবং গালাগালি দিয়া আসামীদিগকে ভুমি বিক্রা করিতে বাধা করিয়া অনায়াদে জুমি হল্পগত করিতে পারে।'' উক্ত কমিশনারের রিপোটের **আ**র এক স্থানে আছে, 'নওগঁ: জেলার কওঁশক সকলেই একমত যে, माडेब-श्रवः दिश्राहेशः मिल्न जामायौत्मत श्राह्मत दिलत (कांद्र व्याक्रियन ठिलिटा।" न ७१। (क्रमांद्र भूनिम ত্রপারিটেণ্ডেট তাঁহার রিপোটে বলিয়াছেন, "অভরূপ वावका ना कविया मार्टन-अधा छेठारेया मिल এरेक्न উচ্ছাদ ও গোলযোগ উপস্থিত इटेरि यह, वर्खमान পুলিদ-বাহিনীর পঞ্চে শুগুলা রক্ষা করা কঠিন চইয়া দাড়াইবে।" अनुदाधीत्मद मध्या क्रमनः वाफ्यिः हमाय नस्त्री (अमाय पति, कामक्रम दक्ताय २ि, पदः दक्ताय २ि, धदः লোয়ালপাড়া জেলায় ৪টি থানা বাড়াইতে হইয়াছে। ইভি-মধ্যে ধানার সংখ্যা আরও বাডিয়াছে।

বাংলার প্রধান মন্ত্রী মাননীয় হক্ সাহেব ভিন্না
সাহেবের 'মৃক্তি দিবস' উপলক্ষে আসামের লাইন-প্রথাকৈ
কংগ্রেদী প্রদেশে মোসলেম নিযাতনের একটি দৃষ্টান্তরূপে
উল্লেখ করিয়াছিলেন। লাইন-প্রথা পচিৎ বৎসরের
উল্লেখ করিয়াছিলেন। লাইন-প্রথা পচিৎ বৎসরের
উল্লেখ করিয়াছিলেন। লাইন-প্রথা পচিৎ বৎসরের
উল্লেখ করিয়াছিলেন। লাইন-প্রথা পচিৎ বংসরের
আন্তর্ভাল বাবৎ আসামে প্রচলিত আছে। তাহার দায়িছ
কংগ্রেদ গ্রব্দিনেক্টের উপর আরোপ করা একান্ত ভ্রমাত্মক।
মাসামের বর্ত্তমান প্রধান মন্ত্রী মাননীয় সর্ দৈয়দ মোহাত্মদ
সালউল্লা তৎকালীন আসাম-গ্রব্দেক্টের কর্ণধার থাকা

কালে বর্ত্তমান অপেক্ষা কঠোরতর তাবে এই লাগন-প্রথা প্রচলিত ছিল। লাইন-প্রথা সম্বন্ধে সর্মোগাম্পরের বর্ত্তমান ব্যক্তিগত অভিমত কি বলিবার উপায় নাই। সর্মোগাম্পর সংঘ্রতবান্ধ্, কোন প্রকার বাগাড়ম্বর করা বা বেফাল কথা বলা তাঁগার অভ্যাস নতে; আলামের প্রধান মন্ত্রী হইয়াও অভিশয় নৈপুণাের সহিত আলামের এই অভিবড় সমস্তা৷ সম্বন্ধে তিনি মৌনের মধ্যে প্রোপন থাকিয়া যাইতেচেন।

লাইন-প্রথা স্থল্প প্রবাসীরা চান, তাঁহাদের বর্ত্তমান অবস্থার অবসান, সাধারণ এবং স্বাভাবিক নাগরিক জীবন, ক্ষমতা ও স্থযোগস্থিবধা পাইবার অধিকার। এই দাবী প্রণ করিতে ইইলে লাইন-প্রথার অবসান ঘটান একান্ত অনিবার্থা। আসামের স্থায়ী অধিবাসীরা চান, লাইন-প্রথা বজায় রাখিতে। প্রবাসীরা উৎপীড়ক এবং অনভিপ্রেত প্রতিবেশী। ইহাদের ঘারা তাহাদের ধনমান-প্রাণ বিপন্ন ইইয়া উঠে। সাধাান্ত্র্যারে তাঁহারা ইহাদের কান্ত ঘেষিতে রাজী নহেন। ইহাদের দাবী মিটাইতে ইইলে লাইন-প্রথা বজায় রাখিতে হয়। বর্ত্তমান আসাম-গ্রবর্ণমেন্টের নিজের অভিত্ব বজায় রাখার প্রস্থান উট্যাদলকে প্রবোধ দিয়া রাখা একান্ত প্রয়োজন।

প্রয়োজনের তাগিদে লাইন-প্রথা সম্বন্ধ আসামগবর্ণমেন্ট একটি প্রভাব গ্রহণ করিয়াছেন। বিগত ২৬শে
জ্বনের সংখ্যা আসাম গেজেটে তাহা প্রকাশিত হইয়াছে।
গবর্ণমেন্ট একটি তেভেলপমেন্ট স্কীম গ্রহণ করিয়া
থেবানে বে-বন্দোবতীয় খাস-মহালের জমি আছে,
তাহা শতকরা ৩০ তাগ বর্জমান অধিবাসীদের ভবিষ্যৎ
প্রসারের জন্ম তিনি হিন্দু, মুসলমান, পার্বস্তাজ্ঞলবাসী,
অন্তন্ত এবং প্রবাসীদের মধ্যে প্রয়োজনান্থসারে বন্দোবতু
দেওয়া হইবে। জমিহীন বলিতে যাহার নামে বা
পরিবারের কাহারও নামে পাঁচ বিঘার কম জমি আছে
কেবল তাহাদেরই বুঝাইবে। ১৯৬৮ সালে ১লা
জান্থ্যারির পরে আগত আর কোন নৃতন প্রবাসীকে খাসমহালের জমি বন্দোবন্ত দেওয়া হইবে না। পার্ব্বতাআক্রনাসী এবং অন্তন্ত সম্প্রদারকে নিবিন্ধতার প্রতিশ্রুতি

বেল এরা হই যাছে। লাইন-প্রথা তুলিয়া দেওয়া সম্বন্ধে সকল সম্প্রদায় একমত নহেন বলিয়া ভাহা আপাততঃ বজায় বাধা হইয়াছে।

আদাম-প্রবর্ণমেণ্টের আধুনিকত্ম প্রস্তাব গ্রহণ বারা
আদামের সমস্থার স্থমীমাংসা হইয়াছে বলা যাইতে পারে
না। ইহাতে প্রবাসীদের দাবী অস্থায়ী জমি বন্দোবন্ত
দেওয়া কালে বৈষমানীতি রদ করা হইয়াছে। স্থায়ী
অধিবাসীদের চাহিদামত বৈষমানীতিপূর্ণ লাইন-প্রথা
বজ্ঞায় রাধা হইয়াছে। ইহাতে পার্বতা-অঞ্চলবাসী ও
অস্থাতদের নিবিম্নতার প্রতিশ্রুতি একাধিক বার দেওয়া
হইয়াছে, যদিও তাহার মধ্যে কোন ন্তনন্থ নাই, অ্থচ
তাহাদের নিক্টবন্তী এলাকায় পাস্মহালের অ্বশিষ্ট জমি

প্রবাসীরা বন্দোবন্ত পাইতে কোন বাধা বহে নাই। নৃতন
আগন্ধকরা অভঃপর খাসমহালের জমি বন্দোবন্ত পাইবে
না, কিন্তু স্থায়ী অধিবাসী হইতে ধরিদ বা হন্তান্তর কি
অন্ত প্রকারে, জমির দখলাধিকাতী হইলে, ষেভাবে
সাধারণতঃ বর্ত্তমানে তাহারা আনামে আসিয়া বসতি স্থাপন
করিতেছে তৎসম্বন্ধে কি হইবে, গ্রন্থেন্ট-সিদ্ধান্ত এই
বিষয়ে নীরব। এক দিকে শ্রামের প্রেম, সম্রু দিকে কুলের
টান, এই দোটানার মধ্যে পড়িয়া আনাম-গ্রন্থেন্ট হাব্ডুর্
খাইতেছেন। তুই দিক বজায় রাখিতে গিয়া আলোর
আড়ালে যদ্চ্ছা চলিবার স্থাধীনতা নিজ্ক হাতে লইয়াছেন।
তাঁহাদের বর্ত্তমান প্রবাসা-নিয়ন্ত্রণ নীতি অধিকতর অস্পট
এবং সংশ্রপূর্ণ হইয়া উঠিয়াছে মাত্র।

### প্রার্থনা

#### শ্রীফুরেন্দ্রনাথ দাসগুপ্ত

নৈতা আমি তোমার পায়ে করি হে প্রভূ প্রার্থনা, জীবন মোর বার্থ নাহি কোচরা, নয়ন-হারী কাটার ফুলে করি যে মোরে বঞ্চনা দৃষ্টি মোর খুলিয়া তুমি ধরো। হুখের বলে যা কিছু চাহি, তুপের দেখা অবধি নাহি: তঃ ব'লে তুখেরে নাহি বুঝি, অভ্ৰমত মিলিয়া বসি অন্ধকার গহনে পশি রবির আলো পাওয়ার লাগি নয়ন বহি বুজি; জীবন মোর পাওয়ার আশে মরণ মোর খঁজি। সহজ তব প্রেমের রসে জাগায়ে মোরে ভোলো. ষেপায় তব আলোক ঝরে নয়ন দেখা খোলো।

ভোরের বেলা ফুলের মত উঠি গোষেন হাসি. না-পাওয়া গানে বিভোর হয়ে না-পাওয়া আশা বক্ষে লয়ে হৃদয় যেন পূর্ণ করে शमामम्याभि. সহজ-চারী পরন এসে যায় গো যেন পরশে তেসে পরাণে যেন বাজিয়া ওঠে কানন-বেণু বাশী ! হতাশ মন বিবশ দেহ তুলিতে নাহি পারি, বক্ষ যেন চাপিয়া আছে পাষাণ সম ভারী; ভাহারে তুমি স্বচ্ছ করে' আলোকে তুলে ধরো, প্রস্টিত মুক্তদলে গদ্ধে ভাবে ভবে।।

### রাজনারায়ণ বস্থ

#### 🎒 প্রিয়রঞ্জন সেন

আজ আমি আপনাদের এই পবিত্র অফুটানে যোগ দিতে পেরে নিজেকে ধরা মনে কর্ছি, আপনাদেরও অভিনন্দিত করছি। আপনাদিগকে অভিনন্দিত করি, কারণ আপনারা এই অফুষ্ঠান উপলক্ষে তিনটি সভ্য একতা হ'তে পেরেছেন। আমাদের জাতীয় জীবনে দলাদলির বিষ যেভাবে সংক্রামিত হয়েছে ও হচ্ছে, ভাতে ক'রে 'একলা চল রে' বলা ছাড়া উপায় নেই – মিলনের স্থর, মিলনের গানকে দুরে রেখে বিচ্ছেদ বা বর্জনের ভাবকেই প্রধান ক'রে ধরতে হয়; জীবনে যেন আর কোনও কথা নেই। এমন যে সাহিত্যিকের জীবন, সাহিত্যচর্চা—সেধানেও নানা প্রকার দলগত ভেদের সৃষ্টি হয়ে আমাদের জাতীয় জীবনকে পঙ্কিল ক'বে তুলেছে। এই অবস্থায় আপনার। আজ তিনটি প্রতিষ্ঠান-বিভাগাগর স্বতিসমিতি, মেদিনীপুর গাহিতা-পরিষদ, ও অত্তত্য সাধারণ ব্রাহ্মসমাজ একতা হয়ে স্বর্গীয় রাজনারায়ণের শ্বতি পুনরুদীপিত করতে চান, তাঁর নামে শ্ৰদাঞ্চলি অৰ্পৰ করতে চান। আমাদের জাতীয় জীবন ও সাহিত্যজীবন, উভয় দিক হ'তেই এই লক্ষণ ভভ।

বাজনাবাঘণ বাবুর নিকট আমাদের সমগ্র জাতি ঋণী; বিশেষ ক'রে বন্ধদেশ, আরও বিশেষ ক'রে মেদিনীপুর-বাসী। মেদিনীপুরে তিনি এসেছিলেন ইং ১৮৫১ সালে, আর একান্ত ভাবে ও অক্লান্ত যত্ত্বে মেদিনীপুরের সেবা করেছিলেন ১৮৬৬ সাল পর্যন্ত। শরীর নিভান্ত অচল হয়ে পড়ল ব'লেই তিনি মেদিনীপুর ছাড়তে বাধ্য হন। এই পনের-যোল বংসর তিনি মেদিনীপুরের সেবায় নিজেকে একেবারে ড্বিয়ে রেখেছিলেন। প্রলোভন এসেছিল, আমাদের সকলেরই দৃষ্টি পড়ে থাকে রাজধানীর দিকে—কল্কাতা না গেলে কি নাম-যশ, কি অর্থ, কি স্বাচ্ছন্দ্য, কি বৃহস্তর ক্ষেত্রে কাল্প করার স্থাোগ-স্বিধা—কোনটিই সম্ভব হয় না। সাধারণতঃ মফঃস্বলবাদীরা শহুরেদের কাছে একটু সৃষ্কৃচিত হয়ে থাকেন, প্রাদেশিক বা পাড়াগেঁয়ে হয়ে

পড়ার ভয় আমাদের অনেকেরই আছে। এ-কথা যদি আজকের দিনে সত্য হয়, তবে তথনকার দিনে আরও সত্য ছিল। রাজনারায়ণ বাবু তথনকার দিনে ইন্কমটেক্সের এসেসর হ'তে পারতেন, তাঁর সমসাময়িক কলেজী বন্ধুরা অনেকেই তা হয়েছিলেন। ডেপুটি ম্যাজিট্রেটের ত কথাই নাই—তথনকার দিনে হাকিমী পদের মানমর্যাদা এখনকার ত্লনায় নিশ্চয় অনেক বেশী ছিল। প্রেসিডেন্সী কলেজে অধ্যাপনা করবার জন্মও তাঁর ডাক পড়েছিল, তবু তিনি যান নি, কারণ তিনি জীবনে ধ'রে নিয়েছিলেন কয়েকটি লক্ষ্য, যার সক্ষে সংসারে প্রভাব-প্রতিপত্তি অর্জনের কোনও যোগ ছিল না—তাই সাধারণ লোকের সিদ্ধান্থের সক্ষে তাঁর মতের মিল হ'ত না। তাঁর ভাষায় বলি, "প্রিয় মেদিনীপুরের উন্নতি সাধন কার্য ছাড়িয়া যাইতে হইবে" এই চিন্ধা ছিল তাঁর পক্ষে অস্ত্য।

তাই মেদিনীপুরের সঙ্গে তাঁর বিশেষ ঘোগ, হৃদয়ের যোগ, সাধনার যোগ, যে জন্ম লোকে তাঁকে জানত মেদিনীপুরের রাজনারায়ণ বলে, তাঁর মাতৃভূমি বোড়াল বা ২৪ পরগণার কথা লোকে মনে করত না। অক্ষয়কুমার দত্ত মশাঁয় তাঁকে একবার লিখেছিলেন— "আপনি মেদিনীপুরের ই কি সম্পর্ক ছিল, তা এই কথায় ম্পষ্টভাবে ধরা পড়েছে। পাঠাগার প্রতিষ্ঠা, স্থরাপান নিবারণী সভা, শিক্ষকতায় নবজীবনের প্রেরণা দান, সমাজে সবল ধম ভাবের প্রবর্তন,—বহুমুখী প্রচেষ্টা, আন্তরিকতা ও প্রীতি ছারা তিনি যে স্থান অধিকার করেছিলেন, আজ প্রায় এক শতান্দী হ'তে চলল তার স্মৃতি কিন্তু মেদিনীপুরের লোকদের মধ্যে এখনও উজ্জ্বল, আর তাঁর পঁচাত্তর-বংসর-ব্যাপী জীবনে এই পনের-যোল বংসরের বিবরণী অম্ল্য।

আজকার সভায় রাজনারায়ণ বাবুর জীবন-বৃত্তান্ত আফুপ্রিক ভাবে বলবার কোনও প্রয়োজন আছে ব'লে, মনে করি না। তিনি নিজেই তাঁর জীবনকথা বলে গেছেন। অবশ্য সে-কথা অসম্পূর্ণ, এবং তাঁর সম্বন্ধে অনেক কথাই বলবার আছে। কালের গতির সঞ্চে সঙ্গে আমাদের দৃষ্টিও বদলাছে, পরিপ্রেক্ষিত অফুদারে আমাদের বিচারেরও পরিবর্তন হছে। তাঁর মত লোকের সম্বন্ধে এ যুগে আমাদের ধারণাও বদলাবারই কথা। সেই দিক্ থেকে তাঁর জীবনী ও কার্যকলাপের কিছু আলোচনা করব।

তার জীবন ছিল যাকে ইংরেজিতে বলা যায় planned life (পরিকল্পনা-অফুদারী জীবন)। তিনি জীবনে কি করতে চেয়েছিলেন, আর কি করতে পেরেছিলেন, তার সহজে হিসাব ক'রে গেছেন।

বিগত শতাকীর দিতীয় পাদের প্রথমেই, অর্থাৎ ইংরেজি
১৮২৬ সালে, তাঁর জন্ম। ১৮৪০-এ তিনি হিন্দু কলেজে
ততি হন, ১৮৪৬ সালে আদ্ধা হন, ১৮৫১ সালে মেদিনীপুরে
কর্ম গ্রহণ করেন, ১৮৬৬ পর্যন্ত ছিল মেদিনীপুরে কর্মন্থল তার পরে তাঁর মৃত্যু প্র্যান্ত তাঁর চিন্তা, বক্তৃতা, লেখা,
আলাপ-আলোচনার মধ্য দিয়ে দেশ তাঁর সেবা পেয়েছিল।
১৮৯৯ সালে তাঁর মৃত্যু হয়, উনবিংশ শতাকীর তিন পোয়া
কলেই তিনি বেঁচে ছিলেন।

কলেজের ছাত্র যথন ছিলেন, তথন তাঁর মনে সাধ ছিল যে এক জন স্থপণ্ডিত ও স্থলেখক হবেন ; "Science of National and Individual Happiness" ("ভাতীয় 😉 ব্যক্তিগত সুধবিজ্ঞান") লিখবেন, একটি প্রকাণ্ড সেই বৈজ্ঞানিক গন্ধ লিখবেন: "Universal History" (পৃথিবীর ইতিহাস), সংগ্রহ করবেন উৎকল স্রাবিড় কর্ণাট মহারাষ্ট্র পরিভ্রমণ ক'বে চার বেদ ও প্রচলিত পুরাণ গ্রন্থ-এই ছিল তাঁর স্থাশা-আকাজ্জা। এর কোনটিই তিনি করে যেতে পারেন নি, ভবে এই তালিকা থেকে আমরা তাঁর ক্লচির আভাস পাই—হিন্দু কলেজের এক জন উৎকৃষ্ট ছাত্রের বিজ্ঞান ও ইতিহাদ, ভারতীয় দংস্কৃতি ও বাষ্টি-দন্দিন অফুরাগের পরিচয় পাই. আর দেখতে পাই যে তিনি ছাত্রজীবনেও চেয়েছেন ফর্দ ক'বে অর্থাৎ স্পষ্ট ক'বে পরে আত্মচরিতে তিনি যথন জীবনকে দেখতে। জীবনের হিসেব-নিকেশ করেছেন সেধানে লিখেছেন-

"আমার জীবনে সম্পাদিত কাজের ফর্দে"র মধ্যে—
রাদ্ধসমাজে প্রেমের ভাব প্রবেশ করানো, ধর্মবিজ্ঞানের
ফ্রান্টি, জাতীয় ভাবের উলোধন, সমাজসংস্থার, হিন্দুমেলাসংগঠন, কলেজের প্রাক্তন ছাত্র সম্মেলন, বিষ্ক্রনসমাগমের ব্যবস্থা। এ সমস্ত বিষয় আলোচনা করার পূর্বে এই
কথাটির ওপরই আমি জোর দিতে চাই যে, তিনি জীবনকে
একটা হিসেবের মধ্যে ফেলে গড়তে চেয়েছিলেন।

সর্বপ্রথম আন্ধানমাজের সঙ্গে তাঁর সম্পর্কের কথাট। বলি। তাঁর আত্মচরিতে তিনি দাবি ক'বে বসেছেন যে,

"আমার বক্তা ধারা ব্রাহ্মসমাজে প্রীতিভাব প্রথম
সঞ্চারিত হয়, এই গৌরব বোধ হয় আমি দাওরা করিবে পারি।
আমি এইরূপ প্রীতিভাবের বক্তা বে লিখিতে সমর্থ হইরাছিলাম,
তাহার একটি কারণ আমার পারশি শিক্ষা। যে সময় ঐ সকল
বক্তা করা হইতেছিল সেই সময়ে আমার কোন মহামান্য
ধার্মিক বক্তু আমাকে বলিয়াছিলেন, 'এই সকল বক্তৃতা ঈশবের
সঙ্গে অমৃত হইল'।"

কেশবচন্তেরে রাক্ষদমান্তে যোগদান, সমাজে এক নবযুগের প্রচনা করে দেয়। রাজনারায়ণ বাবুর কথার
জানতে পারি,—"কেশববাবু আমার রাজ্যধর্মের লক্ষণবিষয়ক বক্তৃতা পাঠ করিয়াই রাজ্যধর্ম অবলম্বন করেন।"
তৃতীয়তঃ,—"সাধু যাহার ইচ্ছা, ঈশর তাহার সহায়"—বাংলা
ভাষায় এই বাকাটি বহু-মহাশয়ের নামের সঙ্গে চিরকাল
জড়িত থাকবে, কারণ তাঁকে সংখাধন করেই মহর্ষি দেবেন্ত্রনাথ এ-কথা বলেছিলেন। ভাইদের বিধ্বার সঙ্গে বিবাহ
দেওয়ায় তাঁর মাতৃদেবী প্রস্ত যথন তাঁকে প্রায় তাাগ
করেন, তথন মহুষি তাঁকে এই কথা কয়টি লিখেছিলেন—

'এই ব্যাপারে যে পরল উপস্থিত হইবে তাছা তোমার কোমল মনকে অস্থির করিয়া ফেলিবে; কিন্তু সাধু যাহার ইচ্ছা, ঈশ্র তাহার সহায় ''

চতুৰ্ত:, ব্ৰাক্ষসমাজের কয়েৰুটি উৎক্টই উপাসনার উপদেশ রাজনারায়ণ বাবুর লেখা বলে দাবি করা যায়। তিনি বলেছিলেন, যখন তিনি প্রথম প্রথম বাংলা লেখেন, বাংলা সাহিত্যের সম্বন্ধ তখন তাঁর কোনও জ্ঞান ছিল না; রচনারও কোনও গুণ ছিল না, বাংলা তো তিনি তখন লিখতে জানতেন না, অন্ত সাহিত্য জ্ঞানের স্বন্তই বাংলা

লিখতে পেরেছিলেন। কিন্তু রাজনারায়ণ বাবর লেখায় ভাঁর প্রাণশক্তির প্রাচর্য এতথানি প্রকাশ পেত যে, ওধু ঐ অংশ তিনি তথনকার উপদেষ্টাদের মধ্যে প্রধান-আচার্ষের পরেই স্থান পেকেন। ত্র'হ্মদম্যক্রের দিক থেকে সাধুচিন্তা প্রচার করবার ও সমাজের ধর্মবৃদ্ধি জাগ্রত दाववाद अन्त, वाक्नावायगवाद्व यक भूवारमा जाठावरमव উপদেশ সংগ্ৰহ ক'বে বাধবার সময় এসেচে কি না সে-কথা সমাজের নেতার। অবশ্য ভেবে দেশবেন। পঞ্মত:, বাজনাবায়ণ বাবর জীবনে ও চবিত্রে দে-মুগের ব্রাহ্মণমাজের চিত্র কেমন স্পষ্ট হয়ে দেখা দেয়। যথন ভিন্ন শারীরিক অস্তম্ভার জন্ম জাবনের বাকি কয়টা দিন দেওঘরে কাটাতে বাধা হন, ডখন মহুযি ও ডাঁব মধ্যে যে-পুৰু পতেব আদান-প্রদান চলে চল, সেগুলি পড়তে গিয়ে সে-যুগের ছবি আমাদের দামনে আপনিই ভেনে ওঠে। ব্রাহ্ম দম্বৎ ৫৮ আবের ১৩ট বৈশাধ তারিখের পত্তে বস্তমহাশয় মহর্ষিকে নিজ জীবনের অবভা-সাগ্রীয় পাঁচটি মহাবাকোর কথা জানাচ্ছেন, আর তার উত্তরে মহর্ষি লিখছেন,---

"আছ প্রাত্তকোলে আমি বাগানের একটি চম্পক পুম্পের আত্মাণ লইতে ছলাম ও চাফেছের এই ল্লোক গান ক'বতে ছলাম বে, তে প্রাত্তকোলের স্থান সমীরণ আমার সেই প্রিরবন্ধ্র আবাসস্থল কোষার ? এমন সমর তোমার পত্র আমার হস্তগত স্থল। আমি ভাষাতে আমারই কথার সার পাইলাম।"

উভরের মধ্যে এমনি ক'রে চলত ভাবের আদানপ্রদান। এক জায়গায় দেখতে পাই, রাজনারায়ণ বার্
তাঁর স্বভাবসিদ্ধ লঘুণজীর ভাষায় guide, philosopher,
friend ব'লে মংঘিকে বর্ণনা করেছেন। উভয়ের সম্বন্ধ
ক্রুনিয়ার মত হ'লেও সমপ্রাণতা ছিল যথেই, আর
সমপ্রাণতা থেকেই আসে স্থাভাব। ধর্মপ্রাণতা তাঁকে
স্কন্তীর ক'রে ভোলে নি, তাঁর প্রকৃতি ছিল খোলা,
হাস্ত্রন্ধী। বারা তাঁকে দেখেছেন, তাঁরা একবাক্যে
বলেছেন যে এত প্রাণ্ণোলা হাসি আর খ্র কমই দেখা
সেছে। যেগানে যেখানে আমরা তাঁর পবিচয় পাই,
সেধানেই দাখ তিনি চার দিকের মেঘ কাটিয়ে দিছেন,
হাসির ছারা, কার্যের ছারা, সরস আলাপ-আলোচনার
ভারা; উপনিষ্কের আনন্সলোক সর্বদা যেন তাঁকে বিরে
বার্যান্ত তিনি নিজে লিখেছেন, তাঁর প্রকৃত ধর্মজীবনের

আরম্ভ ত্রাহ্মধর্ম গ্রহণের ও উপদেশ প্রদানের আনেক পরে। কিন্তু আন্তরিকতা ও অকপটতা তাঁর শিরায় শিবায় মজ্জায় মজ্জায় ভিল। সতা যদি ধর্মের সোপান হয়, তবে তিনি সেই সোপানে সর্বলা অধিকট ছিলেন: প্রীতি যদি ধর্ম হয়, তবে তিনি ধার্মিক ছিলেন; মনকে সংস্থারমুক্ত করতে চেষ্টা করা, যুক্তি <del>ও প্র</del>মাণের षाता कीवनत्क त्मर्था । वृक्षा, य में धर्माधनी इध, তবে তিনি সাধক ছিলেন। হিন্দুত্ব তাঁর অতি প্রিয় **ছिल বটে. किन्क वह लाक्क थुनी कवाद वा मनवृद्धि** করার জন্ম তিনি সেত্রপ ভাব পোষণ করেন নি। তাঁর অন্তরে ভব্জি ছিল স্লাজাগ্রত। গল্প শুনেছি, তিনি ধ্রথন দেওঘরে নিতান্ত অন্তন্ত, তথন তাঁর প্রাক্তন ছাত্রদের মধ্যে এক জন উপস্থিত হয়ে সমবেদন। জ্ঞাপন করেন। তাতে তিনি ছঃখিত হয়ে বলেন, "ভগবান কি আমায় কটে রাখতে পারেন। তিনি যে এত দিন আমায় কত স্থাধ রেখে-ছিলেন দে সমস্ত কথা ভূলে পেলে কি চলে? নিশ্চখই শম্পদের সময় তাঁরে কত দয়া পেয়েছি, সে-কথা ভঙ্গে গিয়ে যত বিভ্ননা ভোগ করি।" এই ছিল বন্ধ-মহাশ্যের ভাবনা, এই চিল তার ধর্ম দৃষ্টি।

তথনকার দিনে লোকে বস্ত-মহাশয়ের পাণ্ডিভোর প্রতি শ্রম্বার ভাব পোষণ করত। তিনি কলেকে পড়বার সময় ক্ত বই লিখবেন ভেবেচিলেন দে-কথা পূৰ্বে বলেছি। যা তিনি লিখেছেন তার পরিমাণ হয়তো বেশী নয়, কিছু তার বৈচিত্রা বড় কমও নয়। মৌলিক রচনাতে জাঁব প্রাণের পরিচয় হয়তো আবন্ধ পান্ধা যেত। এক কালে তিনি বাংলা কবিতা লেখাও অভ্যাস করেছিলেন,— সমালোচনা করতে গেলে প্রয়োগ-বিজ্ঞানের সঙ্গে কিছু পরিচয় থাকা চাই। মধুসুদন তাঁর বাংলা কবিতা পড়ে মস্ভব্য করেছেন—Good; if you go on practising you will succeed. ইংরেজিতেও তিনি কবিতা লিখতে পারতেন, তাঁর জামাতা ডাঃ কৃষ্ণান ঘোষকে উদ্দেশ ক'রে যে চারিটি সনেট লিখেছিলেন তা আত্মচরিতে উদ্ধত করেছেন। ইংরেজি ভাল ক'রে আনা ছিল, বাংলা ভাষার সঙ্গে নাডীর যোগ ছিল, জোসেফ এডিসনের সার রোজার ডি কভাসির লিখিত "আমার আত্মীয়

সভা" পড়ে দেখন। প্রাচীন মিশর দেশ সম্বন্ধে, আর্য চিকিৎসা मय'ह. সম্ভন্ধে নানা প্রকার বচনা দিয়ে ডিনি বাংলা ভাষার পুষ্টি ও সেবা করে গেছেন: ঈশ্ব শুপ্ত তাঁকে লক্ষ্য ক'রে একট কটাক্ষ ক'বেই বলেছেন, "বেকন পডিয়া করে বেদের সিদ্ধান্ত।" ত্ব কর্মকেত্রে প্রবেশ করে তিনি সাহিত্যচর্চা বেশী করতে পাবের নি। ধর্ম চর্চা, শিক্ষকতা, সমাজসংস্থার, যা কি না জিনি ধর্মের অভ বলে মনে করছেন,—তাঁকে সাহিত্য-চৰ্চার বেৰী সময় দেয় নিণ তাহলেও ডিনি বাংলা দাহিত্যের বিশেষ উপকার ক'রে গেছেন মধুস্কনকে সমালোচনা বারা উৎসাহিত ও সত্র্ক ক'রে। কোনও है रावक कवि, धनी लाकामत्र कावात्रहमाय वार्थ हिष्ठात कथा-প্রস্তে বলেছেন, ভারা কেন কাব্য লিখে যশ অর্জন করতে চায়, ভারা তো এমনি যশস্বী; তারা যদি সাহিত্যে অময়তা লাভ করতে চায়, তবে অক্তান্ত ভাল কবি থারা---গ্রাসং কবি--জাদের সাহায্য করুক। বহু-মহাশ্ম ধদি বাংলা সাহিত্যের আর কোনও চর্চা না করতেন, তাহলেও মধুস্দনের সারস্বত জীবনের সঙ্গে তাঁর যে নিগ্ত সম্বদ াটেছিল, তার দক্ষনই তিনি বঙ্গদাহিত্যে উচ্চস্থান অধিকার করে থাকবেন। অবশ্য বাংলা সাহিত্যের সমালোচক ন এডিং।সিক ব'লে পরিচিত হবার দাবি তাঁর আরও আভকাল যে স্মস্তা প্ৰকট, আমাদের मार्छ। বাংলায় পাশ্চাতা প্রভাব— সে-বিষয়েও তিনি আমাদের পুরাচার্য। ''সেকাল আর একাল''-এ তার এ-বিষয়ে স্থ5না করা আছে। আবার সর্বপ্রথম ইংরেজি-শিক্ষিডদের দিক থেকে ভিনি বাংলা ভাষা ও সাহিত্যের বিচার করেছেন. এवः সে-विচার আধুনিক যুগ পর্যস্ত টেনে এনেছেন। বামগতি ভাষরত্ব মহাশয়ের প্রস্তাবের সঙ্গে বস্থ-মহাশয়ের আলোচনা একতা ক'রে ভবে আমরা সাহিতোর গতির সঙ্গে পরিচিত হতে পারি।

বাল্যবন্ধুর রচনা "শশ্মিষ্ঠা" পড়ে বস্থ-মহাশ্র মেদিনীপুর থেকেই লিখেছিলেন, বইথানি

"In many places full of sterling poetry, and displays considerable knowledge of human nature";

শারও এক বংসর পরে ব্যক্তিগত ঋণবীকার করে বলছেন—

"For some years past. I remained almost insensible to the charms of the Muse; but you have, in a certain degree, revived my old enthusiasm for poetry."

এ-কবিতা পঢ়া বা সমালোচনা করা তাঁর পক্ষেও নক-জাগরণ। বলচেন তিনি,

"I at times also involuntarily chant out favourite lines from your poems, which whenever I read I feel fresh pleasure."

স্ততাং মধুত্দনের কাব্য দম্মন্ত দেখা তাঁর পক্ষেত্ত প্রয়োজন ছিল: এক জনের পক্ষে আইন ব্যবসা চালান ও কাব্যবচনা এক স্থে সম্ভব দেখে, তিনি উপহাসের মধ্য দিব্য স্বিশ্বায় বল্লচেন—

My dear Madhu, your country does not know what in mestimable jewel you are.

মধুত্বনের দিক থেকেও এই উচ্ছাস ছিল। মেঘনাদবং যথন প্রায় শেষ হয়ে এসেছে, তথন তিনি লিখছেন,

O1 That you were with me, my dear fellow! Wouldn't we sit together and read? Wouldn't we? বালস্বিত্বের জন্য উভয়ের প্রীতি আরও বেড়ে উঠেছিল। উভয়ের ক্ষচি, উভয়ের উৎসাহ, একজাতীয়, কে কোন্কথা বসছেন, না ব'লে দিলে ব্যাক্টিন! তিলোক্মান্দন্তব সম্বন্ধে কে বলেছিলেন,

If Indra had spoken Bengalee, he would have spoken in the style of the Poem?

উভয়ের মধ্যে কে বলেছিলেন,

I would sooner reform the Postry of my country than wear the imperial diadem of all the Russias? বাজনাবায়ণ বাবুর সমলোচনা দেখে যতীক্রমোংন খুৰী হয়ে বলেছিলেন, তথন তো সবই ইংবেজির ভৌলে বিচার ত'ত—

If we had a few more readers of poetry like taggentleman, we could boost of something greater than what men in Milton's time were capable of doing,—that not only doth a genius live and breathe in our own time, but that he is fully appreciated by the "upper ten thousand" of his contemporaries.

এই হ'ল সমালোচকের কাজ।

রাজনারায়ণ বাবু মেঘনাশবং কাব্যের প্রথম
সমালোচক ৷ মধুস্দন একসময় কৃতজ্ঞভাবে ৰস্তমহাশয়কে লিথছেন—

You deserve my warmest thanks for encouraging me, for, you are decidedly, one of the "Representative Men" of the day, and your opinion may be fairly looked upon as an earnest of the future....The appreciation of such scholars as yourself and about half a dozen

more in the city is a sure guarantee of the future fate of the poem.....

#### অন্তত্ত লিখেছেন,

Your opinion is better than the loud huzzas of a million of these fellows.

মেঘনাদবধ শেষ ক'রে বস্থ-মহাশয়কৈ পাঠাবার সময় মধ্যুদন লিখছেন,—

There is no man whose opinion I value more than that of a certain Midnapur pedagogue.

রাজনারায়ণ বাবু তিলোক্তমাসম্ভবে যে-সব ক্রটি দেখিয়ে-ছিলেন, মধুস্থদন তার জন্ম সন্ত্রস্থ হয়ে বলেছেন —

Let that pass. You no doubt excuse many things in a fellow's first poem.

পদাবতী পাঠিয়ে ডিনি বন্ধুকে সাগ্রহে জিজ্ঞাস। করছেন,—কেমন লাগ্ল ? I am very anxious to hear what you think of it.

এই প্রসক্ষে পুরানো বন্ধুকে মধালা দিয়ে তিনি আবও বলছেন –

An old friend whom I have at last learnt how to value.

তর্বোধিনীতে তিলোত্তমাসম্ভব সমালোচনা করার জন্ম অমুবোধ ক'রে বলছেন—

That would be giving it a golly (jolly?) lift indeed.

সিংহলবিজ্ঞয় কাব্য লিখবার যে পরামর্শ বহু-মংশের দিয়েছিলেন, মধুত্দনু তা একেবারে ফেলে দেন নি, বলেছেন, I wish to preserve it for future use—ভবিষ্যতে বাবহার করবার জন্ম বেধে দিয়েছি। কবি রক্ষলালের কথায় মধুত্দন জানাচ্ছেন,

He is very proud of your approbation;

আর নিজের বেলায় তো কথাই নেই,—

My position, as a tremendous literary rebel, demands the consolation and the encouraging sympathy of friendship.

বন্ধুর দ্মালোচনার উপর তার নির্ভর কম ছিল না; বলছেন, যদি দেখ যে মেঘনাদবধে কোনও গুণ নেই, তাহলে পুড়িয়ে ফেলব—তাতে আমার একটুও কট হবে না। মেঘনাদবধের প্রথম দর্গ ছাপোবার আগে রাজনারায়ণ বাবুর কাছে পার্টিয়ে মধুক্দন ভয়ে ভয়ে বলছেন,—

I need scarcely say that I shall look out with feverish anxiety to hear from you, and yet I should be sorry to hasten you. You must weigh every thought, every image, every expression, every line.....

ভধু তাই নয়, রাজনারায়ণ বাবু তিলোভমাসভবের বে সব ক্রটিবিচ্যুতি দেখিয়েছিলেন, মধুস্থন যে সে-সমন্ত অভিযোগ মন দিয়ে পড়েছিলেন ও মেঘনাদবধ রচনায় সেই দিক্ দিয়ে সাবধান হয়েছিলেন, সে-কথাও এই পজে জানিয়েছিলেন।

ত্ই-একটা কথা অবশ্য এই প্রসাদে জানতে ইচ্ছা করে।

ত্ইজনাই কাব্যরসিক, ত্ইজনাই বন্ধু, কিন্তু মধুস্দন
বিলাত থেকে ফিরলে কাব্যচর্চা আর জমল কই ?
কেন জমল না ? তুই জনেই তো বাংলা ভাষাকে
এত দরদের সদে দেখেন, কিন্তু চিঠিপত্র ইংরেজিতে
কেন ? যা হোক, আমরা রাজনারায়ণ বাবুকে মধুস্দনের
সদে যে ঘনিষ্ঠ বন্ধনে যুক্ত দেখি, তাতে মেঘনাদবধ
কাব্যের প্রশংসা ও কৃতিত্ব "প্রথম সমালোচক"ও দাবি
করতে পারেন, তিনিই তো বলেছিলেন—যে-কথার আমরা
আজও প্রতিধ্বনি করি—"মেঘনাদবধ বাংলা সাহিত্যের
প্রথম কাব্য।"

৩ধু এই দিক্ দিয়ে দেখলেও জাতির স্বতিমন্দিরে থাকবার পক্ষে রাজনারায়ণ বাবুর দাবি প্রবল।

সাহিতা ভিন্ন অত্য ক্ষেত্রে রাজনারায়ণ বাবর চিস্তা এই স্ময়ে কাজ করছিল। ১৭৯৪ শকের ৩১শে ভাত্র ভারিখে তিনি এক বিখ্যাত বক্ততাকরেন: সভাপতি ছিলেন মহর্ষি স্বয়ং। বক্তভাটিকে 'বিখ্যাভ' বলেছি. কারণ "ক্যাশনাল পেপার" ও বিলাতের "টাইমদ" পত্রে এর প্রতিপাদ্য বিষয় নিয়ে খুব আলোচনা হয়েছিল। এই বক্তভায় বস্থ-মহাশয় কতকগুলি কথা সুত্রাকারে স্ত্রিবেশিত ক'রে লোকের সামনে ধরেন। যেমন্ট ব্রহ্ম হিন্দুধমের মধাবিন্দু, অক্ষোপাসনাই হিন্দুধম। হিন্দুৎম কি, জানতে গেলে কি কি শান্ত পড়া উচিত, উল্লেখ করে তিনি দেখিয়েছেন, হিন্দুধর্মে পৌত্তলিকভার যথেষ্ট নিন্দা পাওয়া যায়। স্থতরাং হিন্দুধর্ম পৌত্তলিকতা-প্রধান নয়, ত্রন্ধোপাসনা-প্রধান। অবৈত্রাদও এর আজা নয়; শান্তবচন ও সাধারণের বিশাস ধেকে দেখা ঘায় যে বৈতবাদীও হিন্দু, অবৈতবাদীও হিন্দু। কঠোর তপক্তা কি সংসারত্যাগ হিন্দুর **অবশ্যকরণীয় কম**িনয়। 'হিন্দু-ধর্মে ত্যাগের কথা নেই.' 'পিত্যাতভাবে সাধনা নেই'.

'শক্তর হিত্সাধন নেই,'—এই সমন্ত অষুলক অপবাদ থন্তন ক'রে তিনি দেখিয়েছেন, সাধারণ হিন্দুখন অন্তান্ত ধন অপেকা কি কি বিষয়ে শ্রেষ্ঠ। তারপর দেখিয়েছেন, হিন্দুধমের উচ্চতর—জানকাত—অর্থাৎ ব্রহ্মান ও রক্ষোণাসনা, খারও শ্রেষ্ঠ, এ ব্রহ্মোণাসনার নাম হিন্দুধমে' সমর্থাধিকারীর ধন প্রাণ, তন্ত্র, বেদ, উপনিষৎ—নানা শাল্প হ'তে শ্লোক সংগ্রহ ক'রে তিনি বইথা'নর প্রতিপাদ্য বিষয়ের গৌরব বাড়িয়েছেন। সভাপতির গ্রন্থ থেকে উদ্ধৃত ক'রে তিনি এই বক্তায় বলেন, "ভারতবাসী-দিপের ধন বিষয়ে স্বাভাবিক অন্তরাগ। এখানকার সকলে ধর্মকৈ বেমন পবিক্রভাবে দেখিতে পার, সে পরিমাণে আর কোন দেশের লোকই পার না।"

এই বস্তৃতার সময় তিনি যে তেক ও আবেগের সংগ্ কথাগুলি বলেছিলেন, আজও আমাদের প্রত্যেকের হৃদয়ে তাপ্রবেশ করবে এ বিষয়ে সন্দেহ নাই।

"ভিন্দু নাম কি মনোহর ! এ নাম কি কথন আমরা পরিত্যাগ করিতে পারি ? এই নাম ঐক্রজালিক প্রভার গারণ করে। এই নামছারা সমস্ত চিন্দুগণ ভাতৃত্ত্ত্বে সম্বছ চইবে। এই নাম ছারা বাঙ্গালী, ক্লিপুড়ানী, পাঞ্জারী, রাজপুত, মারহাট্রা, মাজাজী, সমস্ত চিন্দু বমে একছাদর হইবে। তাহালিগের সকলের এক প্রকার উন্নত কামনা হইবে, সকল প্রকার বাবীনতা লাভ জ্ঞ তাহালের সমবেত চেটা চইবে। অতএব যে পর্যস্থ আম শোপিতের শেষ বেন্দু আমালগের লিবার প্রবাহিত চইবে, আমরা এ নাম পারত্যাগ করিব না। আমরা হিন্দু বর্ম ও হিন্দু নাম পরিত্যাগ করিব না। আমরা হিন্দু বর্ম ও হিন্দু নাম পরিত্যাগ করিব। ক্রিভালিগের আর অন্য জাতির অনুসরণ করিব ? শেকিলুজাতির ভিতরে এখনও এমন সার আছে যে তাহার বলে ভাচারা আপনাদিগের উন্নতি আপনারাই সাধন করিবে। আমবা তা বাজাবিবরে খাধীনতাত্তিই হইরাছি, আবার কি সামাজিক রীতিনীতি বিষরেও খাধীনতাত্র হারাইতে চইবে ?"

মিলটন 'ইংরেক্স ক্ষাতি ভবিষাতে বড় হবে' এই স্বপ্ন দেখেছিলেন, রাজনারায়ণ বাৰ্ধ ঠিক হিন্দুজাতির পুনরজ্যাদয় সম্বন্ধ তেমনই স্বপ্ন দেখেছিলেন, এবং 'হোক ভারতের ক্ষয়' এই গান দিয়ে সেদিন বজ্বতা শেষ করেন। তাঁর করায় সেদিন উদ্দীপনা ছিল, প্রেরণা ছিল।

হিন্দু-জাগ্রণ সম্বন্ধ বাজনারায়ণ বাবু যে-সব কথা

বলেছিলেন, আছ তা আমাদের ছতি নিকটে এসে পড়েছে। পরবর্তী কালে তিনি 'বৃদ্ধ হিন্দুর আনা' ভাপিছে প্রকাশ করেন। এই পুত্তিকা আমি সকলকে পড়ে দেখতে অমুরোধ করি, পড়লে সকলেই স্বীকার করবেন বে বস্তু-মহাশয় ছিলেন প্রফেট্ বা ভবিষাবকা। মহাহিশু সমিতি নামে তিনি এক মহাসমিতি স্থাপনের প্রস্তাব করেছেন এই পুত্তিকায়। হিন্দুদের ধর্ম সম্বন্ধে ম্বন্ধ ও অধিকার রক্ষা করা, জাতীয় ভাব উদ্দীপন করা, এবং সাধারণতঃ হিন্দদের উন্নতিসাধন করা, এই হ'ল পিয়ে সমিতির উদ্দেশ্য: হিন্দুকে হিন্দুত্ব কিলের উপর নির্ভর করে, ভা ভিনি বিচার করেছেন—আর তাঁর বিচারের সূত্র ছিল এই,—"আমরা বভই লইব ভঙই বাঁচিব, আর বভই ছাঁটিব ভঙই मंत्रिय ।" 'नःगळ्धाः नःयमध्यः नःद्या मनाःनि जानस्य'-এই হবে সে হিন্দুসমিভির মন্ত্র—প্রভ্যেক গ্রামে প্রভ্যেক নগ্ৰে শাথাস্মিতি চাই। তার কাৰ্যকলাপ কি ভাবে চলবে দে সহছে তিনি এক অফুষ্ঠানপত্ৰ প্ৰস্তুত করেছিলেন। এই অমুষ্ঠানপত্ৰই ছিল 'বৃদ্ধ হিন্দুৰ আশা'। এই অমুষ্ঠান-পতের ছুইটি প্রভাব আপনাদের শামনে পড়ব; আমি আশা করি, সে ছটি প্রস্তাব শুনলে বাজনারায়ণ বারতে 'প্রফেট'দের মধ্যে গণ্য করতে আপনাদের কিছুমাত্র আপতি থাক্বে না।

প্রথম.

"মহাহিন্দুসমিতি আপনাদিসের অধানে নানাছানে সংস্কৃত বিদ্যালয় ও সমস্ত ভারতবর্ষের জনা একটি সংস্কৃত বিশ্ববিদ্যালয় ভাপন করিবেন।"

তাহলে কাশী বিশ্ববিদ্যালয়ের কথা ( **অবশু শরিবন্ত** ন ক'রে ) তিনি স্বপ্ন দেখছিলেন।

বিতীয়,

শমহাসভার কার্য হিন্দিভাষার সম্পাদিত হইবে ; ইহা ভরসঃ কবা বায় যে মাল্রাজ প্রেসিডেন্সার যে সকল লোক হিন্দি ভাষা ভানে না ভায়ারা মহাসভায় বোপ দিবার জন্য হিন্দি ভাষা লিক। কবিবে।"

অথাং হিন্দি যে ভারতবর্ষের হিন্দুদের মধ্যে **অভত:** সাধারণ ভাষা, পরস্পর আদান-প্রদানের ভাষা হবে, সে বিষয়ে তাঁর কোনও সংশয় ছিল না। অ**ভতঃ অভ**ঠান- প্রেরেই এক জায়গায় তিনি এই মত আরও পরিকার করে বলেছেন যে—

"মহাহিন্দুসমিতির সভ্যের খাহাতে ভারতবর্ধের সকল স্থানের সভ্যাগণ হিন্দি ভারা ও দেবনাগর অকর অবলম্বন করিয়া পরস্পার পর লিখেন ও আলাপে করেন, সর্বভোভাবে ভাহার চেটা করবেন। এইরূপ আলাপের জন্য বিদেশীর অর্থাং ইংরাজি ভারার সাহায্যে লওয়া অদেশপ্রেমী হিন্দুদিগের পক্ষে লক্ষার বিষয়। বঙ্গদেশে ও মাজ্রাজ প্রভৃতি স্থানে বেখানকার প্রচলিত ভাষা হিন্দী নহে, তথাকার সভ্যাদগের উক্ত কার্য সাধন জন্য হিন্দি শিক্ষা কর্তব্য। বে পর্বন্ধ না তাঁহারা হিন্দী শিখেন ইংরাজি ভাষা অগভ্যা উক্ত আলাপের উপার হইবে।"

আজকাল যাঁরা হিন্দু সংগঠন বা হিন্দু মহাসভার কার্যে আত্মনিয়োগ করেছেন উাদিগকে আমি অহুবোধ করি, রাজনারায়ণ বাবুর এই দিক্টা তাঁরা একবার আলোচনা ক'রে দেখুন। আমি নিশ্য বলতে পারি যে তাঁরা সীকার করবেন, রাজনারায়ণ বাবু এ বিষয়ে ছিলেন 'প্রফেট'', এবং তাঁর ভাব তথনকার দিনে কতথানি এগিয়ে ছিল। আমি তাঁকে representative, প্রতিনিধি বলতে পারি, তবে তিনি বরাবরই ছিলেন advance guardএর, অগ্রবর্তী যোজাদের মধ্যে। তিনি ৪০।৪৫ বংসর এগিয়ে যেতে চেয়েছিলেন; তাঁর হিন্দু ছাল কাতীয়তার ভাবে পরিপূর্ব।

এদিক দিয়েও তিনি অনেকখানি এগিয়ে ছিলেন। তাঁর জাতীয়তার মূল ছিল বাঙালীতে; তিনি বলেছেন,

"আমার ধাতু বরাবর গাঢ় বাঙালীতর; আমার কলেজী শিক্ষার ইহার উপর পাশ্চাত্য সভ্যতা কোর করির। আরোপ করিরাছিল মাত্র, কলমের ন্যার উহা আমার প্রকৃতির উপর গাঢ়রপে বন্দে নাই।"

কিছ এই বাঙালীত তাঁকে সংকীৰ্জ্বন্ন করে নি।
আমি ইতিপূর্বে দেখিন্নেছি যে তিনি ভারতের বিভিন্ন
প্রদেশে আলাপ-আলোচনার অন্ত হিন্দি ভাষা ও নাগরী
লিপি সমর্থন করে গেছেন। তবু "সেকাল আর
একাল" আলোচনায় 'বালালীর কয় হোক' এই প্রার্থনা

ক'রেই তিনি শেষ করেছেন। ''সেকাল আর একাল''-এর বিজ্ঞাপনের কথা মনে করে দেখন।

"ইংবাজী শিক্ষার ইঠ বিষয়ে অনেক প্রবন্ধ লেখা হইবাছে, ভাচা হইতে যে সকল অনিঠ উৎপত্তি হইতেছে, এভবিষয়ে কেহ প্রবন্ধ লেখেন নাই, আমি সে বিষয়ে একটি প্রবন্ধ লিখি, পূর্বে আমার এইরূপ মানস ছিল।"

তাঁর জাতীয়তা এইভাবে শুধু cultural বা সংস্কৃতিগত যে ছিল তা নয়: তার চেয়ে ব্যাপক ছিল। ১৮৬৫ সালে Prospectus of a Society for the Promotion of National Feeling among the Educated Natives of Bengal নাম দিয়ে বস্ত-মহাশয় একথানি পুন্তিকা প্রকাশ করেন: সাধারণ ব্রাহ্মসমাজের সম্পাদক উমেশচন্দ্র দত্ত মহাশয়কে দিয়ে তার বাংলা অম্পুবাদও করান। এই পুত্তিকা পড়েই নবগোপাল মিত্র উদ্যোগী হয়ে হিন্দু মেলা ও জাতীয় সভা সংস্থাপন করেন। পুন্তিকায় যে 'জাতীয় গৌরবেচ্চা সঞ্চারিণী সভা'র কথা কল্পনা করা হয়েছে. সেই সভায় ব্যায়াম, সংগীতশিকা, বাংলা ভাষার ভিতর দিয়ে निका, वांका निका, प्रामी (भाषाक, प्रामी था छ्या-माख्या প্ৰভৃতির সম্বন্ধে ব্যবস্থা থাকবে। ধর্ম ও রাজনীতির চর্চার ভার তিনি আহ্মসমাজ ও ভারতবরীয় সভা কা ইণ্ডিয়ান অন্যাসেসিয়েশানের উপর দিতে চেয়েছিলেন, যুখন এই পুস্তিকা লেখা হয়, কংগ্রেদ তখনও দেশে শিকড় পাড়তে পারে নি। বন্দেমাতরম গানের মর্যাদা তিনি বুঝেছিলেন, তাকে জাতীয় সংগীতের প্রথমে বদিয়ে-ছিলেন, দেই সময়ে আর কেউ বন্দেমাতরমের মূল্য বুঝতে পেরেছিলেন কি না সন্দেহ। আমরা ক্লাশনাল নবগোপাল বলে যদি গৌরব করে থাকি, ভবে রাজনারায়ণ বাবুকে আরও স্থাশনাল বলতে হয়: তাঁর ভাব নিয়েই নবগোপাল বাৰু কমে লেগে যান। জাতীয় সভা বা আশকাল সোসাইটি প্রতিষ্কিত হ'লে তার সামনে রাজনারায়ণ বাবু অস্ততঃ ছুইটি প্রধান বক্ত তা করেন—'হিন্দু ধর্মের শ্রেষ্ঠতা' আর 'দেকাল আর একাল'। এই ছুইটি বক্তার জন্ত লোকে জাতীয় সভার কথা মনে করবে।

রাজনারায়ণ বাবু দেশকে চিনতেন; তরুণ যৌবনে ভ্রমণ

ক'রে দেশের সম্বন্ধ অভিজ্ঞতা অর্জন করেছিলেন। একবার বিখ্যাত রামগোপাল ঘোষের সঙ্গে দীমারে, আবার মহর্ষির मर् ১৮৪७, ১৮৪৭, ১৮৪> मार्ग शृंखांत्र ममय नोरकाय ক'রে দেশের অনেক জায়গায় গিয়েছিলেন এবং অনেক কিছু দেখেছিলেন। স্বতরাং দেশের সঙ্গে তাঁর ঘনিষ্ঠতা ছিল আমাদের চেয়ে বেশী। তাঁর কথা ছিল, "আমরা যদি জাতীয় ভাব হারাই, ভাহা হইলে অগ্রণীপদ লাভ করিবার কোন সম্ভাবনা নাই।" মুসলমানদের প্রতি তাঁর কিছুমাত্র অপ্রীতি মেদিনীপুরের লোকেরা ১৮৬৬ ষধন সালের পর ব্রুতে পারলেন যে তিনি আর মেদিনীপুরে থাকতে পারবেন না, তাঁর শারীরিক অপট্টতাই প্রতিবন্ধক হয়ে দাঁড়াল, ভবরু তাঁবা বম্ব-মহাশয়কে এক পত্রে তাঁদের কতজ্ঞ মনোভাব জানিয়েছিলেন ৷ এই পত্তের স্বাক্ষরকারী-দের মধ্যে এক জন মুদলমান उप्रमाक्त हिल्म। মসলমানদের সম্বন্ধে তিনি আর এক জায়গায় বলেছেন. 'বিখন আমরা এক দেশবাসী ও এক বাজার অধীন, তথন ভাঁহাদিপের সহিত অন্ধ ঐক্য না হউক, রাজনৈতিক ঐক্য অবশ্র ভইতে পারে। ... এই স্থচনাপত্রের প্রণেত। হিন্দু ও মুসলমানদিপের

কংগ্রেসের সঙ্গে তাঁর প্রস্তাবিত মহাহিন্দুসমিতির কি সম্বন্ধ থাকবে সে বিষয়ে তিনি বলে গেছেন—

মধ্যে রাজনৈতিক এক্যের সম্পূর্ণ পক্ষপাতী।"

"জাতিসাধারণ মহাসমিতি ( National Congress ) বাহা বংসর বংসর কলিকাতা, বোখাই প্রভৃতি স্থানে ছইতেছে, সেই মহাসমিতিতে মহা হিন্দুসমিতিব মহানাগরিকশাখাসকল প্রতিনিধি প্রেরণ করিবেন। সেই সকল প্রতিনিধি তথার আমাদিগের মুসুলমান দ্রাতাদিগের সহিত একত্র কার্য করিবেন।"

রাজনারায়ণ বাবুর দৃষ্টি ছিল উলার, তিনি সর্বলং ভেবে

এগেছেন সামঞ্জানের কথা, সব দিকে মন দেওয়ার কথা।
মহর্ষির প্রিয় শিষ্য ও অন্থগত সদী,—তাঁকে বাদ দিয়ে
সেকালের ব্রাহ্মসমাজের কথা ভাবা যায় না; মধুস্দনের
বন্ধু ও সমালোচক, তাঁকে বাদ দিয়ে আধুনিক বুগের
বন্ধসাহিত্যের কথা মনে করতে পারি না; হ্রাপান
নিবারিশী সভার সংস্থাপক ও বিধবাবিবাহাদি সমাজ
সংস্থারে অগ্রন্ধী, সেই সংস্থার বুগের তিনি এক জন বিশিষ্ট
কর্মী; জাতীয় ভাবে বিশাসী, হিন্দুধর্মের শ্রেষ্ঠতা প্রতিপাদক ছিলেন তিনি, স্বামী বিবেকানন্দ, শ্রীম্মরবিন্দ,
এবাও তাঁর সংস্পর্শে কি আসেন নি ? তাঁর মুত্যুতে
তাঁর দৌহিত্র শ্রীম্মরবিন্দের সনেটের প্রথম কয়েকটি চরণ
মনে পড়ে—

Not in annihilation lost, nor given
To darkness art thou fled from us and light,
C strong and sentient spirit; no mere heaven
Of ancient joys, no silence eremite
Received thee; but the Omnipresent Thought
Of which thou wast a part, and earthly hour,
Took back its gift.

রাজনারায়ণ বাবুকে আরও ভাল ক'রে জানতে ইচ্ছা হয়। এখনও এমন অনেক লোক পাওয়া যায় বারা তাঁকে দেখেছেন, একত্র আলাপ-আলোচনা করেছেন। তাঁদের মৃতিকথা সংগ্রহ ক'রে ও তাঁর চিঠিপত্র ও বিভিন্ন রচনার সজে মিলিয়ে তাঁর একখানি পূর্ণাল জীবনী রচিত হ'লে বাংলা ভাষার গৌরব বৃদ্ধি হবে।

[ মেদিনীপুরে রাজনারায়ণ বস্তু স্থৃতিসভার সভাপতির অভিভাবণ ]



## পৃথিবীর স্তব

#### শ্ৰীক্ষিতিমোহন সেন

মাতার সমান পূজা আর কেই নাই। তাঁহারই গর্ভে আমাদের জন্ম, তাঁহারই কোলে আমরা মান্ন্য। মাতার দেহ দিয়াই আমাদের দেহ, মাতার প্রাণরসেই আমাদের পোষণ, মাদ্বের স্নেকেই আমাদের চরম সার্থকতা। এই মাতৃঞ্জ আমাদের ক্ষনও শোধ হইবার নহে।

প্রায় চারি হাদ্বার বংশর পূর্বের যথন বৈদিক শ্বাবির দেবতা ও অর্গের শুবগানেই নিবন্ধ তথন আথবণ শ্ববি এক অপূর্বের সভা ঘোষণা করিলেন। তিনি বলিলেন, "কেন কল্লিত অর্গ ও দেবতাদের শুব গান করিয়া রুখা মরিতেছ। তোমার নিকটে তোমারই পায়ের নীচে এই বে পৃথিবী, ইনিই তো যথার্থ মাতা। এই মাতা তো মিখ্যা বা ক্লিমেনন। ইনি পরম সতা পরম আশ্রয়। ইইাকে উপেকা করিয়া অর্গের জন্ম হে ব্যাকুলতা তাহার কোনই অর্থ নাই।"

"আমাদের মাতা অপেকাও পৃথিবী অধিকতর মাতা! পৃথিবী আমাদের মাতৃতমা। মায়ের ঝণই তো শোধ হয় না, পৃথিবীর কাছে আমরা যে আরও ঋণী। পৃথিবী-মাতার কোলেই আমাদের জন্ম। যত বড়ই হই না কেন এই মায়ের কোলের বাহিরে যাওরার উপার নাই। পৃথিবী-মাতার ত্তমত্বস যে আর, তাহাই আমাদের শেষ দিন পর্যান্ত সাথী। পৃথিবী-মাতার স্লেহের অন্ত নাই, ইহার ঝণ অপরিশোধনীয়।"

এই সর্ব কারণেই আথর্বণ ঋষিরা অর্গের পরিবর্ত্তে পৃথিবীর মহিমা গান করিলেন, (অথর ১২,১) দেবতার পরিবর্ত্তে মান্ত্রের মহত্বের শুব গান (অথর ১০.২; ১১,৮) করিলেন। মানবের কামনা আকাজ্জা প্রেমপ্রীতি তাঁহারা একট্টও উপেক্ষশীয় মনে করিলেন না।

হালার হালার বৎসর পূর্বে তাঁহাদের উচ্চারিত এই স্ব পৃথিবীর তবে আলভ পুরাতন হইল না। এই তব কথনও পুরাতন ও জীর্ণ চইবার নছে। মানব-ইতিহাসে দেখা
যায় এই পৃথিবী-মাতার সজে বাঁহাদের যত গভীর যোগ
ততই তাঁহাদের শ্রীবৃদ্ধি। মায়ের অন্তরসবঞ্চিত শিশু
যেমন কোনমতেই পুট হয় নাতেমনি দেশ্য জাতির
পৃথিবীর সজে যোগ শিথিল হইয়া আসে সে সব জাতির
কমেই সকল সম্পদ হইতে ভাই হইতে থাকে। ঐতরেয়
রান্ধণের আধানের মধ্য দেখা যায় সকল জ্ঞানের আধারও
এই পৃথিবী। এই পৃথিবী-মাতা অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ গুরুও আর
কেহ নাই। এই গুরুর কাছেই দীক্ষা পাইয়া ঐতরেয়
ঝিষ বিশ্বচবাচরের গভীরত্য রহতে ও সকল জ্ঞানে নিঞ্চাত
হইয়াছিলেন।

মানুষেরা দেবভার ও অংগরিই পূজা করেন, সেই জন্ধ বাগ-যজ্ঞ ও উৎসবের আর অন্ত নাই; আথর্বণ ক্ষির মত আমর। পৃথিবী-মাতার পূজা করিব। পৃথিবী-মাতার ক্ষণ কথন্ও শোদ হইবে না। তবু তাঁহার স্থেহের জন্ধগান আমরা করিব। মান্তের স্লেহের জন্ধগানই আমাদের মহামহোৎসব। এই মহাযজ্ঞে আমরা আমাদের মান্তের সলে যোগের সেই সব প্রাচীন ও গভীর বাণীই ধ্বনিত করিয়া তুলিব। অতি পুরাতন অথ্ব নিতা নবীন সেই সব মন্থই আজ আমাদের কঠে উচ্ছুসিত হইয়া উঠক।

"হে মাতা পৃথিবি, তোমারই কোলে জুলিয়া মাত্র্য তোমাতেই বিচরণ করে। স্কবিধ প্রাণীকে তুমিই কর ধারণ ও পালন।"

### ত্বজ্জাত। ত্বি চবস্তি মর্ত্যাস্ তং বিভবি ভিপদত্বং চতুস্পদ: ।

"এই ষে পঞ্মানৰ (নানা জাতীয় লোক) যাগাদের জন্ম উদীয়মান ক্যা জ্যোতির স্বারা অমৃত দান করে, ভাহারা হে পৃথিবি ভোমারই সস্তান।" তরেমে পৃথি'র পঞ্চ মানরা: বেভো। ক্যোতিরমৃতং মতে'ভা উদ্যন্থ ক্রো। বন্ধিভি বাতনোতি।

"এই পৃথিবীও পৃর্কে এক সময় অর্ণবের উপর চঞ্চল সলিলক্ষপে লীলায়িত ছিলেন, মনীবীরা নানা মারায় (উপায়ে) তাঁহাকেই অফুসরণ করিয়াছেন, সভ্যে সমারত ভাঁহারই অমুত-হৃদয় বিরাজিত পরম বাোমে।"

ষাৰ্পৱেধি সলিলমগ্ৰ আসীদ্
বাং মাৰাভিবন্ধনেন্ মণীবিদঃ।
বস্যা জ্বলয়ং প্ৰমে ৱ্যোমন্
ৎ সভ্যেনাবৃত্মমূতং পৃথিৱাাঃ।

"মহান্ ভোমার বেগ মহান্ ভোমার এজপু ও বেপপু, সাবার তৃমিই (এপুন) মহা আবাসভান ও মহতী হইলাছ।"

> মহং সধস্থং মহতী বভূৱিথ মহান্রেস এছথুরে পণুটে।

"আবা বেমন কারয়া ঝাড়িয়া ফেলে তাহার পায়ের ধূলা তেমন করিয়া এই পৃথিবী কালে কালে কত জনগণকেই ফোলয়াছে ঝাড়িয়া ঝাড়িয়া।"

> অৰ ইৱ বজো হধুৱে 'ৱ ভান্জনান্ য আক্ষিন্পুথিৱাং যাদজায়ত ৷

সেই প্রবল এজথুও বেপথু পৃথিবার আজও সমাপ্ত হয়
নাই, তবু এখন পৃথিবী ধর্মে ও কল্যাণ-বিধিতে নিয়ন্তি।
"ধর্মের ধার। ধৃত বলিয়াই আজ পৃথিবী গ্রবা। তাই
আমরা এই কল্যাণময়ী আনন্দময়ী পৃথিবীকে নিতা সর্বভাবে
সর্বত্ত অন্তব্যন করিতে পারি।"

ঞ্চনাং ভূমিং পৃথিৱীং ধর্মণা ধৃত্তাম্। শিলাং স্যোনাম্ অন্তচনেম বিশ্বতা ।

"সত্য বিবাট, ঋত উগ্ৰ দীকা, তপ ব্ৰহ্ম ও যক্ক স্বাই
এই পৃথিবীকৈ আছে ধাৰণ কবিয়া। সেই পৃথিবীই ভূত ও
ভবিষাভের নিয়ন্ত্ৰী, তিনি আমাদের লোককে বিভাগ ও
প্ৰশন্ত ককন।"

সভ্যং বৃহদ্ভম্প্তং নীকা তপে। অন্ধ ৰক্ষ: পৃথিৱাং ধাববন্ধি। সা নো ভূতস্য ভ্রানা পদ্ম, উক্ত লোকং পৃথিবী নঃ কুণোড়।

''সেই তৃমি, হে পৃ'থবি, আমাকে হিরণাের মড কর দীপা্মান্, আমাকে যেন কেহ বিবেষ না করে।" না নো ভূমে প্ৰবেচ্ছ চিৰণ্যন্তের সংদূশি
মা নো ছিক্ষত ককন।
"আমাকে ভূমি পক্ষাতে ঠেলিয়া রাখিও না, উর্জনিকে
ঠেলিয়া ভূলিও না, নীচুতেও ঠেলিয়া ফেলিও না।"

मा नः भन्तान् मा भूवस्तान् स्नित्री स्माखनानधनाञ्ज ।

"হে সকৈ বর্ষামনী মাতা, তুমিই সকলকে পালন কর, ভোমার কোলেই সকলের আখ্রা, ভোমার ঐ সোনার বরণ বুকের মাঝেই এই সংসারের হুখের বাসা।"

> রিখভের। রস্থানী প্রহিষ্ঠা হিরণ রক্ষা জগতে! নিরেশনী

"যাহা কিছু এই সংসারে গতিমান ও প্রাণবান স্কলকেই স্বভাবে ধারণ ও পোষণ করেন সেই মাতা।"

या विखर्कि वहशा आगम् अकः।

আপন সন্তানগণের জন্মই তিনি, ''নানাশক্তিযুক্ত নানা-বিধ শশ্য তিনি করেন ধাবণ ও পোষণ।'' নানানীধা। ওষধীধা বিভতি ।

হে মাতা পৃথিবি, তুমি ইচ্ছা করিলে বিনা ক্লেশেই তোমার দন্তানকে জন্ধ-পানের দার। পুর করিতে পারিতে। কিন্তু তাগতে তোমার সন্তানের পক্ষেই অপৌরব হইবে বুঝিয়া তুমি তাগদিগকে ঘরের কোনে আবদ্ধ না বাধিয়া নানাদেশে নানাবিধ কুচ্চুতার মধ্যে দিয়াছ বিস্তুত করিয়া।

আপন সন্তানগণকে কঠোর তপস্থায় দীক্ষিত করিয়া ধয় ও সার্থক করিবার জঞ্চ তৃমি তাহাদিগকে থেন নিজ নিজ জীবিকার জঞ্চ নানা হঃথের মধ্যে নানা দেশে দিয়াছ বিস্তার্থ করিয়া। হে কামভ্যা, ঐথর্যোর ত তোমার অভাব নাই। স্বধু আপন সন্তানগণের কল্যাণের জঞ্চই তোমার প্রেমে এই কঠিন বিধান। ইহাতেই বুঝা যায় তোমার প্রেমে কি মহত্ কি গভীবতা।

"কামত্ব। হইলেও তুমি জ্বাপন সন্তানগণকে প্রশন্ত কবিবার জন্ত বীজের মত নানা দিকে দিয়াছ ছড়াইল।"

षम् अगि आहमनी सनानाः

कामकृषा टाटाबाना ।

"দেশে দেশে মাস্থবের ভিন্ন ভিন্ন ভাষা ভিন্ন ভিন্ন ধর্ম। বেধানে বেমনটি করিলে ভাল হয় সেধানে ঠিক ভেমন ভাবে সমান লেহে সকলকেই তুমি আপন কোলে লইয়া কবিতেছ পালন।"

> बनः विख्की वहशा विवाहमः नामा धर्मानः পृथिवीः यत्नीकमम् ।

এক দিকে কঠোর তপস্থায় তুমি তোমার সন্থানদের চাও দীক্ষিত করিতে, অন্থা দিকে প্রত্যেককে তুমি দিতে চাও যতদ্র সম্ভব স্বাধীনতা। ইহাতেই বুঝা বায় তোমার প্রেমের গভীরতার ও মহত্ত্বের তুলনা নাই।

"প্রতি জনের জন্ত তোমার ভিন্ন পথ, কত যে তোমার পথ তাহারও নাই শেষ।"

य एक भेशाना वहाबी सनोबनाः।

তাই, "তোমার বিস্তৃত ভূলোক, হ্যালোক ও অস্তরীক আমাকে উদার প্রশস্ত করিতেছে।"

তোক ম ইদং পৃথিবী চাস্তরীকং চমে ব্যচ:।

এক দিকে পৃথিবী মাতার উদারতার আর অস্ত নাই। যেখানে তিনি স্বাধীনতা দেন সেধানে তিনি পরিপূর্ণ ভাষেই দেন। আবার অন্ত দিকে তিনি নিয়মের কঠিন বন্ধনে বন্ধ। কঠোর নিয়মের দারা নিয়ন্তিত বলিয়াই তিনি ধ্রুবা। তাই এই পৃথিবী সকল কল্যাণ ও আনন্দের আধার, তাই সকলের পক্ষে তিনি অভয় প্রতিষ্ঠা।

এমন মাথের পুত্র হওয়ার মধ্যে স্বধু তো গৌরব নহে ইহার দায়িত্বও রহিয়াছে অপরিসীম। ইহা যেন না ভূলিয়া যান তাই ঋষি বার বার জপ করিতেছেন,

'ভূমি আমার মাডা, উদার প্রশন্ত পৃথিবীর আমি পুতা।''

মাতা ভূমি: পুত্রো অহং পৃথিৱ্যা:।

অরণ-রোজ-বদনা মায়ের রূপথানি বাহিরে দীপ্ত অগ্নিময়, কিন্তু মায়ের হৃদয়থানি কি ভামল প্রাণ-শোভায় ভরপ্র! তাই পৃথিবী আমাদিগকে এক দিকে দেন দীপ্তি অন্ত দিকে দেন পরিপূর্ণ হোগাভা।

"অগ্নিবসনা পৃথিবী, খামবর্ণ তাঁহার কোলধানি। তিনি আমাকে দীপ্রিমান্ও সংশিত (সম্পূর্ণ উপযুক্ত, ধঞা) করুন।"

> অন্নিবাদা: পৃথিব্যাদিভজ্ঞৃন্ থিবীমংতং সংশিতং মা কুনোতু ।

"এই পৃথিবীর বুকের উপরে পরিচরণ¶ল ধারা সমান ভাবে অহোরাত্র অপ্রমানে চলিয়াছে ঝরিয়া।"

> যক্তামাপঃ পরিচরাঃ সমানী রহোরাত্তে অপ্রমানং করম্বি ।

"তোমার সকল গিরি, তোমার হিমবান্ সব পর্বত, তোমার সব অরণা, হে পৃথিবী ( আমার পক্ষে ) আনন্দময় হউক।"

> গিরম্বন্তে পর্বত। হিমরজ্ঞো-রণ্যং তে পৃথিরি স্যোনমন্ত ।

"বে গছ তোমার মধ্যে সমুভূত, ভোমার ওবধি ভোমার জল বে গছকে ধারণ করে, ভোমার বে গছ পদ্মের মধ্যে সমাবিষ্ট, ভাহার হার। তুমি আমাকে হুরভিত কর।"

ষক্তে গৰা পুৰিৱি সংবজ্ব ৰং বিজ্ঞত্যোবধৰো বমাপ:। যতে গৰা পুৰুবমাৱিবেশ তেন মাং স্থ্যভিং কুণু।

আমি আজ যাহা বলিতেছি তাহা মধুময় বলিতেছি,
যাহা দেখিতেছি তাহাই আজ আমাকে ভাল বাসিতেছে।

যদ্রদামি মধুমৎ তদ্রদামি

যদ ঈক্ষে তদ্বনভি মা।

"হে পৃথিবি, তোমার শ্বেংবদ্ধ ক্রোর সদে তোমাকে যতকাল'যুক্ত দেখি, ততকাল যেন বংসরের পর বংসর আমার দৃষ্টি কথনও আন্তে মান বা নীরস না হয়।"

> যারং তেভি রিপ্তামি ভূমে প্রেগ মেদিনা। ভারন্ মে চকুম্ । মেটোভবামুভবাং সমাম্।

"তোমার অন্তর্ছিত মধুময় প্রীতি আমার জনা ছয়ের মত উচ্চুসিত হইয়া উঠুক।"

সানোমধু তিরেং ছহাম,।

"পুত্রের জন্য মায়ের ১, ধ্বধারার মত পৃথিবীর স্বেহধার। আমার জন্য প্রবাহিত হউক।"

সানো ভূমি রিজ্জভাং মাতা পুরার মে পর:।
"বাণীর মধ্যে যে মধু, হে পৃথিবি, চিরদিন তাহা তুমি
আমাকে দিও।"

বাচো মধু পৃথিৱি ধেছি মহুম্। ''এই পৃথিবীতে ধেখানে যত গ্রাম আংছে বা অবণঃ আছে, বাসভা সংগ্রাম বা সমিতি আছে, সর্বত্র আমি ডোমারই ভবগান করিব।''

বে আমা বদরণ্য যা সভা অধিভূম্যাম্। বে সংগ্রামা: সমিতরভের্ চাঞ্চ বদেম তে। আমার একমাত্র প্রার্থনা,

"'হে মাতা পৃথিবি, তোমার স্বস্হা কোলে যেন বসিতে,পাই।" ইহাই আমার স্ব**েল্ঠ পুরস্কার**।

क्याः ভृभिः चाक्रि निरौत्मम ভृमে।

"তোমার পবিত্র ধূলাতে মাটিতে আমি নিজেকে পবিত্র বস্তু করিয়া তুলিব।" ইহা অপেক। আর প্রার্থনীয় কি আছে ?

পবিত্রেণ পৃথিত্তি মোৎপুনামি।।
"শিলায় মাটিতেঁ পাথেরে ধুলায় রচিত বটে এই

পৃথিবীর দেহ কিন্তু হিরঝাঃ তাঁহার হাদয়খানি, সেই হিরণা-বক্ষ পৃথিবীকে নমস্কার করি।"

> শিলা ভূমিরঝা পাংস্থ: সা ভূমি: সংগ্রতা গুতা ভঠিক হিরণ্যৱক্ষদে পুথিৱ্যা অকরং নম:॥

"হে মাতা পৃথিবী আমাকে তোমার কল্যাণে অধিটিড কর। তুমি কবি, দিব্যলোকের দক্ষে আমাকে এক স্থ্রে বাধিয়া স্পন্ধত করিয়া শ্রীও কল্যাণে আমাকে স্প্রতিটিত কর।"

> ভূমে মাতনিধেছি মা ভজ্ঞা স্থপ্রতিটিতম্ সংৱিদান। দিৱা করে প্রিৱাং মা ধেছি ভূত্যাম্।

ি 🗒 নিকেতনে ভূমিকৰ্ষণ উৎসবে পঠিত। মন্থগুলি অব্ধব্বেদ হইতে গৃহীত।

## জীবনের ভাঙা রথ

#### শ্রীনির্মালচন্দ্র চট্টোপাধ্যায়

ছোটে ভাড়াগাড়ি—কর্মের ভাঙা বধ, ধৃলিজালে আঁথি আঁথা! শহরতলীর চির-চেনা বাজপথ কালনাগপালে বাঁধা।

থোড়া বোড়া ছোটে টগ্বগে ভাঙা তালে, চাকার ঘড়ঘড়ানি; নড়বড়ে হাড়ে ঝাঁ ঝাঁ বোদ্র ঢালে কক্দিনের মানি।

ন্দীত বজ্জিত আবর্জনার ন্তুপ,—
চলে একার ভোজ !
কুধার্ক্জির হিংমচকিত রূপ,
প্রাণকণা করে থোঁজ !

পাঁজবের ফাঁকে বিষনি:শ্বাস জমা আক্ষেপে চেপে রাথে, সপিল কালো বিষাক্ত নর্দ্ধমা ফুঁসে ওঠে পাকে পাকে।

থা থা রোদুর, উপজীব্যের তাড়া, ভাড়াটিয়া গাড়ী ছোটে! জীর্ণ পথের রুঢ় হাড়ে তারি সাড়া তবু ভাড়া নেই মোটে ।

নৰ্দ্ধমা-ঘেরা জীবনের ভাঙা পথ—
চির-নাগপাশে বাঁধা;
বিষ-নিংখাস, কর্মপঙ্গু রথ,
মর্মের আঁথি আঁধা।

## বর্ষামঙ্গল

#### শ্ৰীরবীক্সনাথ ঠাকুর

এসো এসো ওগো ভামছায়াঘন দিন

আনো আনো তব মলার মস্তিত বীণ।
বীণা বাজুক রমকি ঝমকি,
বিজুলির অঙ্গলি নাচুক চমকি,
নবনীপকুল নিভৃতে
কিশলয় মম্ব গীতে

মঞ্জীর বাজুক বিন বিন বিন ।

নৃভাতরন্ধিত ভটিনী বৰ্ণ-নন্ধিত নটিনী,

> চলো চলো কৃল উচ্ছলিয়। কল কল কল কলোলিয়। ভীরে ভীরে বাজুক অম্বকারে ঝিল্লির ঝংকার ঝিন্ ঝিন্ ঝিন্॥

১৮ উটা, ১০১৭ শাক্ষিনিকেড়

#### কথা ও সুর--- শ্রীরবান্তনাথ ঠাকুর

স্বরলিপি-- শ্রীসুধীরচন্দ্র কর

স্মা ধণা মা লা পা II র মা 0 (517 (4) লা না সা <sup>4</sup>मा -। मा Ž मंड्रकी इक्दी दूरी -ा ी म् ी ਬ**ੱਭ**ੇ 5 **4** 0 N o -व1 -क1 -ना -ा I ना वांका दा | ना -ा वी 71 I না -া ৰা ৰা 5 नि বি 6 0

र्गार्गनार्गन । नानार्गन I नान -† -† চ ম ক্র 5 ম **4** 0 Б ম কি ০ 0 না । ধনা স্না ধপা -া I -া -া 91 91 I भा -धा ना নি नो **季** न् अङ ♥ 0 0 0 (♥ 0 • 0 0 পা । মপা - प्रभा - ग I - 1 - 1 - 1 - 1 **পা পদা** 71 41 I w া দপা র ম০ র **শী০ ০০ ভে০০ ০** ০ কি শ০ ল য ম धार्गर्भार्गार्मा नार्मा नार्मा नार्मा नार्मा नार्मा नार्मा ना मन् की व वा क क्क विन् विन विक् नर्दा - ना ना नना II রি ন এ সো০

-া -া II { <sup>ম</sup>পা -া সামা | পা -দা ণদা I ০০ বু ০ ডাড ব ভুগি০ ড০ पना ना भा -1 | -1 -1 -1 -1 I ( र्नी -नी नी नी | नी -1 नी नी मि ७० हिनी ० ० ० ० ० व व व न न न पर्नार्शनों ना | भा-धानार्शना I धनाना प्रभा-ा | ना ना ना नप्र) रे्I न हिनी आन्न न पिड ० न हिनी ० 0 0 0 0 সিমিমিমিমি মিজিমি চ লো০ চ লো০ ∤र्मम्बर्शकर्शकर्श । अर्थाकर्श र्याना र्या र्या कर्म कर्म । ना ना ना ना र हला o हला कुन उंह इनियां o o o o -को बो बो बो | भो मो मो -बे I ना ना नमी -ा | (-मो -बी-ना -ा)}I क न क न लामिया o 0 0 0 0 -1 -1 -1 I नानवीवीवनी क्री | नी -वी नी नी नी नानवी नी नी -वी -नी -नी তীয়ে০ তীয়ে০ বাণ জুক অংন ধ্কা ना-र्शित्रां ना । र्शित्रां वर्ता मना I ना -ना ना-ना । ना -। शा-धा I विश्व म मित्र ब ड्का० त्र विधन् विस् विन है e - 레 - 1 - 1 - 1 - 1 - 제 P 뒤 I[II ন ০ ০ ০ ০ ০ **৫ গো**০

# দ্বাদশ-দ্বীপে সেকাল ও একাল

#### শ্ৰীমণীস্ত্ৰমোহন মৌলিক

আদ্ধ একুশ বছর পরে ভ্মধ্যসাগরের বৃক্তে আবার নৌ-বাহিনীর সমর-অভিযান ও রণতরীর উদ্ধৃত গর্জন ক্রেগে উঠেছে। আবহমানকাল হ'তে এই সাগরের নীলাভ জলের প্রতি তর্কের সঙ্গে সঙ্গে ভেসে এসেছে তিনটি



রোড স্ : ''কাসা দেলা দান্তে' বা দান্তে-ভবনের অভ্যস্তরে গথিক স্থাপত্যের নিদর্শন

মহাদেশের ভাবধারা ও বাণিক্যসম্ভার। এশিয়া, ইউরোপ ও আফ্রিকা এদের প্রথম আত্মিক পরিচয়, জ্ঞান-বিজ্ঞান ও শিল্প-কলার প্রথম বিনিময় ঘটেছে এই থেয়ালি সাগরটির বিভিন্ন উপকৃলে। তিন মহাদেশের বাল্কা-দৈকতে কড়িয়ে আছে এই বিনিময়ের স্বৃতি, এই পরিচয়ের স্পর্ণ। শতাকীর পর শতাকী ধরে এখানে কত ক্লাতি অতিথির অভিনন্দন পেয়েছে তাদের দিখিক্সয়ের পথে, কত বিজিত

সেনানী তাদের অন্তিমশ্যা লাভ করেছে এই সাগবের স্থীতল সিক্ত ক্রোডে। গ্রীক-রোমান, আরব-তাতার, মিশর-বাবিলন-এদের বিভিন্ন সংস্কৃতির ঘাত-প্রতিঘাত সমুদ্ধ করেছে ভূমধাসাগরের বিচিত্র ইতিহাস। প্রীষ্টান हेहनी, बीष्टान मुनलभान-अल्पन मत्था धर्म-पूरकत कर-পরাঙ্গরে কাহিনী আজও ভ্মধ্যদাগরের বিস্তৃত জলপথ্যুলির কথা মনে করিয়ে দেয়। হাইফা থেকে ভেনিস পর্যান্ত. দৈয়দ বন্দর থেকে জিব্রাণ্টার পর্যান্ত, এই সাগরের তীর ঘেঁষে যতগুলি শহর বন্দর গড়ে উঠেছে সর্ব্যন্তই দেখতে পাই এই বিচিত্র ভূমধ্যদাগরের সভ্যতার একটি বিশিষ্ট ছাপ। স্থাপতো, সঙ্গীতে, বাণিজা-কুশলভায়, সাম্বিক দক্ষভায় এবং সামাজ্ঞিক সংগঠনে সর্ব্বত্রই পরিলক্ষিত হয় একাধিক সভাতার মিল্লিভ প্রভাব। যুগ্যগ্ধরে শিক্ষা ও সাধনার যে ব্যাপক আদান-প্রদান চলেছে ভাতে কারও ক্ষতি হয় নি. বরং সকলেই সমুদ্ধ ইয়েছে।

হুয়েজের থাল কাটার পরে ধখন লোহিত সাগরের জল কমে ভূমধ্যসাগরের জলে পড়ল (১৮৬১ খ্রী:) তথন চনিয়ার বাণিজ্য ও উপনিবেশের ইতিহাসে একটি নৃতন অধ্যায়ের স্চনা হ'ল। কিন্ধু ভূমধ্যসাগর থেকে নির্গত হবার ঘটি মাত্র সন্ধীর্ণ পথেই বসল বিশিষ্ট কোন দেশের সামরিক ঘাটি। সেদিন থেকেই কলহের স্কুল্পাত হয়েছিল। আজ পর্যান্ত সে-বিবাদের মীমাংসা হয় নি।ইংরেজ বলছে তার প্রাণধারণের জন্ম ভূমধ্যসাগরের উপর তার প্রভূজ এবং একছেত্র আধিপত্য একান্ত প্রয়োজনীয়।ইতালিও বলেছে তাই। রোমক আমলে ভূমধ্যসাগর যে একটি ইতালিয়ান ভ্রদ-বিশেষ ছিল সেই স্বৃত্তি জাবার জেগে উঠেছে আধুনিক ইতালির রাষ্ট্র-পদ্ধতিতে।ভূমধ্যসাগর নিয়ে এই ঘটি সাম্রাজ্যবাদী শক্তির যে কলহ উপস্থিত হয়েছিল তার মীমাংসার যে চেটা হয় নি এমন



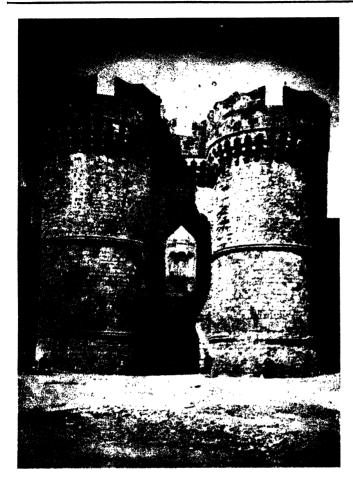
বোড্দেব পূৰ্ব উপকৃলে কালিতেয়।" নামক স্থানের উক্ত-প্রস্তবণের ফোরাবা। এবানে স্বাস্থ্যাধ্যীবা সাতৃক্ত জল পান কবিয়া থাকেন।

নয়। ভল্লোকের চৃক্তি (Gentleman's Agreement),
ইতর লোকের চৃক্তি, ইত্যাদি অনেক রক্মের চেষ্টাই
হয়েছিল, কিন্তু শেষ পর্যান্ত কোনটাই ধোণে টেকে নি।
গত কুন মাদে তাই ইতালি যথন লড়াইয়ে যোগদান করল,
ভ্রম্যানাগরের আনাচে-কানাচে আবার ছড়িয়ে পড়ল
আসন্ন ধ্বংসলীলার আতহ। নৌ-বাণিক্তা স্থগিত হয়ে এল,
বন্দরগুলির দৈনন্দিন জীবন্যান্তা ক্রমণ: শিধিল হয়ে এল;
উর্পাগরগর্ভে সাব্মেরিণের উৎপাতে মংস্যরাজ্যে চাঞ্লা
দেখা দিল। সৈন্ত্র বন্দর, কাইরো, সালেক্জান্ত্রিয়া, হাইফা,
সাইপ্রেস—পুর্ব্ব অঞ্চলের এই সব ঘাটিগুলিতে বসল

বিটিশ নৌবহরের স্তর্ক পাহারা। এই অঞ্চলে ইতালির সমরায়োজন নিয়ন্ত্রিত হয়েছে দোলেকানেজ (Dodecanose) দীপমালাকে কেন্দ্র ক'রে। গ্রীদ এবং ত্রম্বের মধাবন্ত্রী যে জলভাগটুকুর নাম ঈজিয়ন্ দাগর (Aegean Sea), দোদেকানেজের দাদশ-দীপ এখানেই ইতন্ততঃ বিক্লিপ্ত হয়ে রয়েছে। দীপের সংখ্যা বারটি বলেই এর নাম দোদেকানেজ । অদুর ভবিষ্যতে পূর্বাভ্মধ্যদাগরের নৌযুদ্ধালি এই দাদশ-দীপের প্রাক্ষণটি মুধ্রিত ক'রে তুলবে, তাতে কোন সন্দেহ নেই।

এই बानम-बीरभव वृश्खम এवः नर्क्षश्रधान बीभ

C

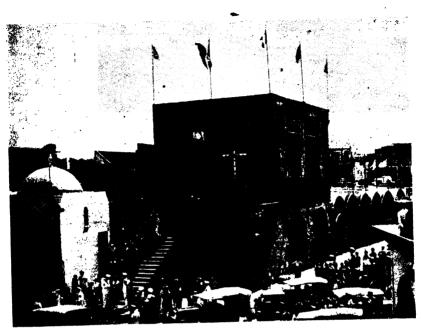


রোড সৃঃ তুকী আমলের একটি নগৰ তোৱণ

বোড্স্ (Rhodes)। ত্বস্থের উপক্ল থেকে প্রায় বিশ মাইল দক্ষিণে এর প্রধান শহর ও বন্দরটি অবস্থিত। ইতালিয়ানদের অধীনে ব'লে তাদের ভাষায় এর আধুনিক নাম হয়েছে রোদি (Rodi)। রোদি ঘাদশ-ক্ষীপের রাজধানী, এবং এখানে এক জন গবর্ণর থাকেন। পাচ বছর আগে এই ঘাদশ-র্ঘীপে আতিথ্য গ্রহণ করার স্থ্যোগ হয়েছিল; মাসাধিক কাল এই অঞ্চলে পর্যাটন ক'রে বেড়িয়েছি। শান্তির যুগের সেই দিনগুলির কথা আজ বভাবত:ই মনে পড়ে। আধুনিক কালে কোন বাঙালী পর্যাটক ঘাদশ-ঘীপে অবতীর্শ হয়েছেন কিনা আমার জানা নেই; অস্তভ: সে-সম্বন্ধ কোন অমণ-বুজাস্ত কোণাও

দেখেছি ব'লে মনে পড়ে না। এই অঞ্চলটির একটি সংক্ষিপ্ত বিবরণ বাঙালী পাঠকের কাছে উপস্থিত করাই বর্ত্তমান প্রবন্ধের উদ্দেশ্য।

১৯৩৫ সালের আগস্ট মাস। গ্রীত্মের উন্তাপে দক্ষিণইউরোপের শহর-বন্দরগুলি যেন ঝিমিয়ে পড়েছে;
অধিকাংশ জনতা ছড়িয়ে পড়েছে হয় পাহাড়ে, নয়ত
সাগর-সৈকতে অবসর-বিনোদনের আশায়। কেউবা
আয়ায়েষবেণ গিয়েছে বিদেশ-ভ্রমণে। এমনই একটি গ্রীমদিনের অপরায়ে ব্রিন্দিসি বন্দর থেকে "কালিডেয়া"
নামের একটি জাহাজে রোদি অভিমুথে যাত্রা করলাম।
দীর্ঘ দিনাস্তে যথন স্থ্যান্ত হ'ল, ইতালির উপকূল তথন
আদৃশ্র হয়ে গেছে।

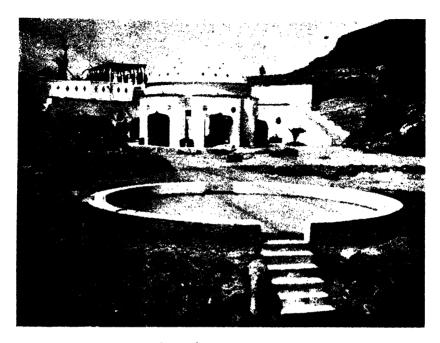


দাস্তে-ভবন। মধ্যযুগে এটি একটি প্রাসাদ ছিল। অধুনা গভর্মেণ্ট দাস্তে-সভাকে এটি দান করেছে।
উদোধন-উৎসব উপলকে জনতা

জাহান্তটি ছোট হ'লেও আধুনিক সাক্ষসরঞ্জামে পরিপূর্ণ
ছিল। যাত্রীর সংখ্যা স্থানের অমুপাতে অত্যধিক। ডেকে
কোথাও এক বিন্দু জায়গা নেই। নৈশ ভোজনের সময়ে
পাচ-ছজন ক'রে প্রত্যেক টেবিলে বসতে হ'ল। সহযাত্রীদের অনেকের সঙ্গেই ক্রমশং আলাপ-পরিচয় জমিয়ে
নিলাম। তাদের মধ্যে অনেকেই ছিল ইতালিয়ান
বিশ্ববিদ্যালয়ের ছাত্র-ছাত্রী। তারা যাচ্ছিল বোদিতে;
পর্পানে বৃহত্তর ইতালির সভ্যতার ধারা অধ্যয়নের জক্ত
সচ্যেতা নাৎসিঅনালে দাস্তে আলিগ্যেরি, অর্থাৎ
জাতীয় দাস্তে-সভার উদ্যোগে একটি গ্রীমাবকাশের শিক্ষাকেন্দ্র স্থাপিত হয়েছে। দেড় মাস সেধানে অধ্যয়ন করার
পরে পরীক্ষা হবে, এবং পরীক্ষায় যারা উত্তীর্ণ হবে ভারা
ভিপ্লোমা পাবে দাস্তে-সভার।

এদের সঙ্গে আলাপ ক'রে আনক তথ্যের সন্ধান পাওয়া গেল। আমিও যাচ্ছিলাম রোদিতে অধ্যয়নের উদ্দেক্তে, অবশ্য গ্রীমাবকাশের স্থযোগ নিয়ে আর কয়েকটি দেশ দেখার আগ্রহও কম ছিল না।

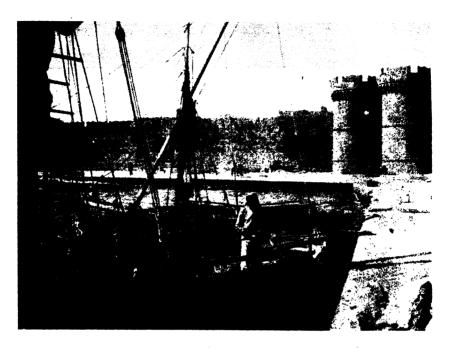
পবের দিন জীদের তীর দেখতে পাওয়া গেল। মাঝে মাঝে ত্-একটা ছোটখাট দীপের গা ঘেঁষে জাহাজ চলতে লাগল। বৃহত্তর গ্রীদের অন্তর্গত এই দ্বীপগুলি ধূসর রঙের অপূর্ব্ব পাহাড় মাত্র; তাতে সব্জের ছোঁয়াচ মাত্র নেই। এই লোকালয়হীন, প্রত্রময় দ্বীপগুলির গৈরিক প্রদাসীনাের দিক্ষে তাকাতে তাকাতে মনে হ'ল গ্রীক-ইতিহাদের অতীত কালের বীরত্বের কাহিনীগুলি হয়ত এদের আশেপাশে কোথাও অহ্নিন্ত হয়েছিল। করিছের খাল অতিক্রম ক'রে জাহাজ এথেকাের দিকে দ্রুত অগ্রসর হ'তে লাগল। করিছের খাল পাহাড় কেটে তৈরি করা হয়েছে। তু-দিকে উচু পাহাড়, তার মাঝে অপ্রশন্ত খালের উপর দিয়ে জাহাজকে পথটি অতিক্রম করতে হয়। বাইবে থেকে দেখলে মনে হবে জাহাজটি খালের মধ্যে



কালিতেয়ার উষ্ণ-প্রস্রবণের সাধারণ দৃষ্ট

অদৃশ্য হয়ে গেছে। পৃথিবীর অন্য কোথাও বোধ হয় পাহাড কেটে ঠিক এই ধরণের খাল তৈরি হয় নি। এথেন্সের বন্দরটির নাম পিরেয়ুদ ( Pireus)। চার ঘণ্টা সময় পাওয়া পেল। দল বেঁধে নেমে পডলাম এথেন দেখবার জন্মে। কিন্তু স্তিয় কথা বলতে কি. এথেন্স দেখে প্রথমটা বেশ হতাশ হয়েছিলাম। রাস্তাঘাট রীতিমত নোংবা, এবং আধুনিক শহর ষেটা ভাতে না আছে কোন এ, না কোন কচির অভিব্যক্তি। গ্রীক-সভাতার ষে গৌরবের সঙ্গে এথেন্সের নাম জড়িত, তার কোন অবশিষ্টই ধেন আর জীবিত নেই: সব মরে পচে থেন বিষ্ণুত আকার ধারণ করেছে। সমুদ্র-উপকৃলে হেখানে ছেলের দল সম্ভরণ-স্থুপ অমুভব করছিল সেধানে বীতিমত পচা জ্বলের গন্ধ পেলাম। পিচের রান্ডার মাঝে মাঝে প্রকাণ্ড গর্ভ; ট্যাকসিগুলি সেধানে গুরুতর আঘাত থেতে ধেতে চলল আাক্রপলিসের পথে। বানিকটা সিয়ে গাড়ী থামল; আমরা একটি পাহাড়ের চূড়ায় আক্রপলিস দেখতে

পেলাম। বাকী প্রটা পদর্ভে উঠতে হ'ল। প্রাচীন গ্রীদের এই ধ্বংদন্ত পের মধ্যে এদে যথন দাঁড়ালাম, তথন প্রথম পরিচয়ের নৈরাশ্ত দূর হয়ে গেল। হাজার-হাজার বছর অতিক্রাস্ত হয়ে গেছে, কিন্তু কালের দাবিকে উপেকা ক'রে প্রাচীন গ্রীদের স্থাপতা এখনও মাধা উচু ক'রে দাড়িয়ে আছে ভার কীর্দ্ধিময় ইতিহাসের দাক্ষা দিতে। অ্যাক্রপলিদ্ থেকে সমস্ত এথেকোর দৃশ্য দেখতে পাওয়া যায়। ওপান থেকে আমরা ক্রাশনাল মিউজিয়মে এলাম। অভি অল সময়ের মধ্যে যভটুকু দেখে নিলাম, তাতে এথেঞ্চ-ভ্রমণ সার্থক হয়েছে ব'লে মনে হ'ল। এখানকার সাধারণ লোকেরা ইংরেজী বলে না; আধুনিক গ্রীকের পরে ফরাসীর চলনটাই বেশী। আধুনিক গ্রীক-রাজধানীর लाक्खन, बाद्याचां वे वदः हान-हनन (मर्थ मर्न इ'न व-দেশটি ইউবোপের সমৃদ্ধির উপযুক্ত অংশ গ্রহণ করতে পারে নি। জাহাজে যখন ফিরে এলাম তখন সভ্যা হয়ে श्राह, शिर्द्रश्त वस्याद चाला कल উঠिছে। ... चरनकन



বোড্সের আধুনিক বলবের একটি দৃশ্য। যে নৌকাগুলি দেখা মাচ্ছে তাহা ক্রেলেদের নৌকা। এতে করে সমূত্র পাড়ি দিয়ে এক দ্বীপ থেকে অন্য দ্বীপে যাভায়াত করা যায়

তার সলজ্জ সম্ভাষণ জানাচ্ছিল, দুরে দিগস্তের বানিকটা ষাল রাজধানীর আলোর আভায় উদ্যাসিত হয়ে উঠেছিল। এই দৃশ্টির মধ্যে একটি মাদকতার আভাস ছিল যা কল্পনা-বিলাদী মনকে সহজেই স্পর্ণ করে। অক্সান্ত চিন্তার অবকাৰে বায়রণের "Where burning Sapho loved and sung," বোদলেয়াবের "Lesbos, ou les baisers sont comme les cascades" এই ধরণের কয়েকটা ক্বিতার লাইন মনে এসেছিল।

ভোরবেলা যখন ডেকে এদে বসলাম তথন প্রকৃতির मण जातको वनल (शरह। मागरवत कन देवर नीनाड থেকে গভীর নীলে পরিবর্ত্তিত হয়েছে। মাঝে মাঝে ছ-একটা দ্বীপ দেখতে পেলাম সৰুক্ষের গ্রীপ ছাড়িয়ে ঈজিয়ন সাগরে व्यलिन वस्त्रहा এসে পড়েছি। এই সাগরের রঙের যে বৈশিষ্ট্যটি

জাহাত্র ছেড়েছে, আকাশে ওক্লা-সপ্তমীর চাঁদ সাগ্রকে লক্ষ্য করলাম, রোদি পৌছান পর্যস্ত তার কোন পরিবর্ত্তন হয় নি ৷ বরঞ্রোদিতে মাঝে মাঝে লক্ষা করেছি যে পূর্যান্ডের ঠিক আগে ইজিয়ন সাগরের জল ঘন-কুফাভ নীলবর্ণ ধারণ করত। কত দিন মনে হয়েছে যে হয়ত দোয়াতে ক'রে তুলে নিলে এই জলে লেখা চলতে পারে। অন্যকোন সাগরে এত গভীর নীলবর্ণের জল ক্রথনও চোথে পড়েনি। হয়ত ঐ অঞ্লের আনকাশের রড়ের গভীরভার সংখ এর কোন যোগাযোগ থাকতে পারে ৷

> রোদিতে এদে যথন জাহাজ থামল তথন মধ্যাহ অতীত হয়ে গেছে। দাস্তে-সভার কর্তৃপক্ষদের মধ্যে কেউ কেউ ছাত্রছাত্রীদের অভার্থনা করতে এসেছিলেন। সহ-याजीरमद कारह विमाध निरंध अकीं। हारिएन शिक्ष উঠলাম। হোটেলের মালিক এক জন ইভালিয়ান, কিছ কর্মচারীর দল গ্রীক। গ্রীকরা নিকেদের মধ্যে ভাদের



একটি সিক্ষার প্রবেশ-ধার। ছাবের উপরে রোমান্-যুগের ভগাবশেষ স্থাপিত হয়েছে

ভাষায় কথা বলে কিন্ধ অতিথিদের সদ্ধে বলে ইতালিয়ানে। যেখানে এই হোটেলটি অবস্থিত সেটা রোদির নতুন শহর, ইতালিয়ান শহর—পিচ-ঢালা বড় রান্তার উপরে। রান্তার ত্-ধারে অসংখ্য গোলাপ-ফুলের সারি। প্রত্যেক রান্তার ত্-ধারে অসংখ্য গোলাপ-ফুলের সারি। প্রত্যেক রান্তার ত্-পাশেই কোন-না-কোন ফুলগাছের বেড়া দেখতে পেলাম। দোতলার বারান্দা থেকে রোদির উন্তরে আনাতোলিয়ার উপকূল দেখতে পাওয়া যায়। সমুদ্র থেকে সোজা পাহাড় উঠে গেছে। আনাতোলিয়ার ঐ পর্ক্তান্তেশীর বিচিত্র শোভা দেখতে ভাল লাগত। ঘণ্টায় ঘণ্টায় পাহাড়টির বং বদলতে। কথনও ধূসর একটি কুয়াশার জাল এর শিথর-দেশকে আবৃত্ত ক'বে রাশত, কখনও বা সবৃত্ব রঙের একটি আভা নেমে আসত এর শিথর থেকে উপত্যকার দিকে, আর স্ব্র্যান্তের সময় কখনও কবনও একে রামধন্তর ক্রীড়াক্ষেত্র ব'লে মনে হয়েছে।

রোদি শহরটির প্রাকৃতিক দৃশ্য অত্যম্ভ স্থম্ব। মনে

করুন একটি পাহাড় ক্রমশা ঢালু হয়ে নামতে নামতে ঠিক সাগরে এসে মিশে গেছে। সাগর-সৈকত থেকে এমনিই একটি পাহাড়ের ঢালু স্থানগুলি ছুড়ে রয়েছে রোদি শহরটি। এর তিন দিকে সমুদ্র, আর অক্ত দিকে পাহাড়টি क्रममः উচু हाम উঠে গেছে। পুর উপকৃলে রোদির পুরনো ইতিহাস-প্রাসিদ্ধ শহর, আর উদ্ভব ও পশ্চিম উপকৃলে নৃতন শহরের গোড়াপত্তন হয়েছে। পাহাড়ের ঢালু গায়ে সবুজ গাছের সারি, ভুধু মাঝে মাঝে বাড়ীগুলির লাল টালির ছাদ স্বুক্তার এক্ষেয়েমি ভ করছে। বোদির আকাশ-রেধার একটি বৈশিষ্টা এই যে এথানে শতাধিক বায়-চালিত মিলের শীর্ষভাগগুলি দর্ককণ হাওয়ায় ঘুরতে থাকে। এই দীপে বারো মাদ চকিশ ঘণ্টা একটি হাওয়া বইতে থাকে. 🖣তের দিনে তার বেগ খুব বৃদ্ধি পায়। এই হাওয়া সাধারণত: কথনও বন্ধ হয় না. হ'লে পানীয় জলের এবং ক্ষবিকার্যোর বিশেষ অস্কবিধা হয়ে থাকে, কারণ হাওয়া-চালিত মিলগুলির দারা টিউবের সাহায্যে ভুগর্ভ থেকে জ্বল তোলা হয়। এই জ্বল কথনও গৃহকার্য্যে এবং কথনও কৃষিকার্য্যে ব্যবহৃত হয়। উইও-মিলের আধিকাবশতঃ কথনও কখনও রোদির পশ্চিম উপকৃলকে হল্যাণ্ডের দৃশ্খের কথা মনে করিয়ে দিত।

ছোটবেলা ভূগোলে পড়েছিলাম পৃথিবীর সপ্তাশ্চর্যোর মধ্যে রোড্ন ও সাইপ্রাসের পিতলের মৃষ্টি একটি। আসলে এই মৃষ্টিটির সঙ্গে সাইপ্রাসের কোন সম্পর্ক নেই। প্রীষ্টের জন্মের প্রায় তিন শত বছর পূর্ব্বে রোদির আদিম অধিবাসিগণ ডিমিটি রুসের আক্রমণ প্রতিরোধ করার পরে স্থাদেবের উদ্দেশে এই প্রকাশ্ত রোঞ্জের মৃষ্টিটি স্থাপন করেছিল। এটি প্রায় ১০ ফুট উচু ছিল। মাত্র পঞ্চাশ বছর পরে একটি ভূমিকম্পে মৃষ্টিটি ভান্তিয়া পড়ে এবং প্রায় এক হাজার বছর এটি সমৃত্রগর্ভে অবস্থান করে। প্রীষ্টীয় সপ্তম শতাকীতে সারাসেন-বিজেভাগণ এটিকে সমৃত্রগর্ভ থেকে উদ্ধার ক'রে সিরিয়ায় নিয়ে যায়। কথিত আছে বে, ১০টি উট ইহার ভ্যাবশেষ এডেসায় বহন ক'রে নিয়ে গিয়েছিল। রোড্সে ভার চিক্ন মাত্র অবশিষ্ট ছিল না। আধুনিক প্রস্কৃতাত্বিকগণ বলেন যে, এই মৃষ্টির ভলা দিয়ে জাহান্ধ যাতায়াত করবার উপাধ্যানটি বিশ্বাস্থাস্য নয়।

রোদির পুরনো শহরের অলিতে-গলিতে বেড়াতে বেডাতে এর বিচিত্র ইতিহাসের কথা মনে হয়। অনেকে বলেন রোদির আদিম অধিবাসিগণ ছিলেন মাইদেনিয়ান কিংবা ফিনিশিয়ান সভাতার অন্তর্গত কোন জাতি। থ্রীষ্টের জ্বন্সের হাজার বছর আগে ডোরিয়ানরা এখানে উপনিবেশ স্থাপন করে। গ্রীক-কবি হোমার যে তিনটি শহরের নাম করেছেন, যথা, লিভুস, ইয়াটিহ্নসূ এবং কামিক্লস, তাদের ধ্বংসাবশেষ এখনও বর্ত্তমান আছে। লিণুদে একটি সমুদ্ধ আধুনিক শহর গড়ে উঠেছে, তার নাম লিন্দ। খ্রীষ্ট-পূর্ব্ব বিতীয় এবং প্রথম শতাকীতে রোদি রোমান সামাজ্যের একটি জেলায় পরিণত হয়, এবং রোমান পুরুষদের একটি শিক্ষাকেন্দ্র এখানে স্থাপিত হয়। অগাষ্টাস, টিবেরিয়াস, কথিত আছে. **সিসে**রো জুলিয়দ দিজার ইভ্যাদি রোমান সম্রাটগণ রোদিতে দর্শনশান্ত অধ্যয়ন করেছিলেন। রোমান সাম্রাজ্যের অধীনে এই দ্বীপ-রাজ্যটির থুব উন্নতি হয়েছিল —ব্যবসা-বাণিজ্যে, শিল্প-কলায়, স্থাপতো এবং সামাজিক জীবনে রোদি খুব উন্নত প্রদেশগুলির সমকক হয়ে দাঁড়িয়েছিল। রোমান সাম্রাজ্য ভেঙে যাবার পরে রোদি বাইজেনটাইন-শাসনের অস্তর্ভ হয়। তার পর ভেনিস, জেনোয়া ইত্যাদি রিপাব্লিকদের অধীনস্থ হয়। ক্রুসেডের সময়ে বোড স এটান ধর্মের এবং এটান যোদ্ধাদের একটি প্রধান কেন্দ্রে পরিণত হয়। Knights Hospitallers of St. John of Jerusalem প্রথমে এখানে উপনিবেশ স্থাপন করে, জেনোয়ার প্রসিদ্ধ নাবিক ভিজোলা ভিজোলীর সাহাযো। পরবন্ধী কালে এরা রোড্সের নাইট এবং মাল্টার নাইট নামে অভিহিত হয়েছিল। এদের রাশ্বরের অসংখ্য চিহ্ন এখনও বোদির পুরনো শহরের সর্বাত্র ছড়িয়ে আছে। ষোড়শ শতাব্দীতে তুকীগণ বোড্স অধিকার করে এবং সম্রাট সোলেমানের আদেশে এই দীপটি থেকে খীটান ধর্মের সমস্ত প্রভাব লুপ্ত ক'রে দেবার চেটা হয়। বলা বাছলা গিৰ্জ্জাগুলি মসজিদে পরিণত হয় এবং তা ছাড়া শহরের বিভিন্ন স্থানে অনেক নৃতন মস্জিদ গড়ে ওঠে। এর মধ্যে মুরাদ রাইদ মদজিদটি এখনও অকুর বয়েছে। তুকী রাজত্বের অধীনে ্যাদির ক্রমশঃ অধংপতন

হয়, এবং আধুনিক কালের প্রগতির সঙ্গে পা ফেলে চলতে भारत ना। >>>২ श्रीक्षेत्स जिभनि-युष्कत मस्तम हेजानि রোডস অধিকার করে এবং ১৯২৩ সনে লোজান সন্ধির পরে তৃকীদের কাছ থেকে খাদশ-খীপের শাসনভার প্রহণ করে। সেই থেকে আরু পর্যন্ত বাদশ-দ্বীপ অর্থাৎ দোদেকানেজ ইতালির অধীনে আছে। আধুনিক ইউরোপীয় সভাতার আওতায় এসে রোদির চেহারা বদলে গেছে। অতীতকে অস্বীকার না ক'রে বর্ত্তমান স্বাষ্ট্র উল্লাসে এগিয়ে যাচ্ছে। নৃতন শহর ইতালির স্ঠি। এখানে নৃতন বন্দর, এরোভোম, গ্বর্ণমেন্টের আপিদ, গিজ্জা, হাদপাতাল, হোটেল, রাস্তা-घाँछ, यान-वाहन, क्लाव, शलक-क्लार्ग है छान्नि मवह देखि হরেছে। রোদির অতীত বাণিজ্যের পৌরব ফিরিয়ে আনবার চেষ্টা হচ্ছে। প্রাচ্য ও প্রতীচ্যের এই সম্বাহ্ন ছটি বিভিন্নমূখী সংস্কৃতির মিলন সম্ভব হবে কি না জানি না, কিছ ইতালির সামাজিক ও রাষ্ট্রক পদ্ধতিতে সে রকন একটা প্রয়াসের আভাস পেছেছিলান। দাঞ্জে-সভার ক্লাস করতে ভাই ছাত্র-ছাত্রীরা এসেছিল শুধু ইউরোপ থেকে নয়; অনেকে এসেছিল সিরিয়া, প্যালেস্টাইন, ইঞ্জিপ্ট, তুরস্ক এবং আরব দেশ থেকে। দান্তে-সভার ক্লাসে ব'সে মনে হয়েছে কোন আন্তর্জাতিক বিশ্ববিদ্যালয়ের সভায় মানব-সভাতার গল ভনছি। অতীত যুগের পরিধার ধারে ছোট্ট প্রাসাদ তুৰ্গটির নৃত্ন নামকরণ হয়েছে "কাসা দেলা দান্তে" (দান্তে-ভবন )। এথানেই দান্তে-সভার বক্তৃতাগুলি হয়ে **থাকে**। আমি যে বছরের কথা বলছি (১৯৩৫) অধ্যাপক পারিবেনি পড়াতেন ভূমধাদাগরের ও রোমান দভাতার ইতিহাদ, অধ্যাপ্রক মারায়িনি পড়াতেন ললিভকলার ইভিহাস। এ ছাড়া ক্রেকটি ভাষার চটা হ'ত বিশিষ্ট অধ্যাপকদের নির্দেশ অফুসারে।

আধুনিক রোদির বাসিন্দাদের মধ্যে তিনটি জাতির এবং তিনটি সভাতার প্রভাব বিশেষভাবে পরিলক্ষিত হয়—গ্রীক, লাতিন এবং তুকী। এথানকার জন-সাধারণের মধ্যে তিনটি ভাষার প্রচলন রয়েছে; যথা, ইতালিয়ান, গ্রীক্ (আধুনিক) ও তুকী। ইতালিয়ানরা

বেশীর ভাগ রাজকার্য্য এবং ব্যবসা-বাণিজ্য করে, গ্রীকরা কেরাশীগিরি এবং দোকানদারী করে, আর তুকীর माधादन डः हारयद ७ मिल्लद काम करत । शूद्रामा শহরটা চারি দিকে একটি উচ্ তুর্গ-প্রাকার দিয়ে ঘেরা। ক্রুদেডের আমলে এই প্রাচীরের প্রথম গোড়াপত্তন श्यक्ति, তার পর তৃকীরা এর সংস্কার করেছিল। এখান-কার ত্রকী পল্লীতে এখনও ছেলেদের ফেন্ড আর মেয়েদের অবশুষ্ঠন দেখতে পেয়েছি। কামাল আতাতুর্কের আদেশ-वानी द्यामित गृह-कार्य अपन अथन अधिक मि। मह्यात পরে তুকী পল্লীতে বেড়াতে বেড়াতে উত্তর-পশ্চিম ভারতের हेमनाम-श्रजावाभन्न भहत्रश्रनित कथा मत्न भएक-जातक পরিচিত রূপের রোশনাই, শিক-কাবাবের গন্ধ, দরবেশের মেহেদী-রঞ্জিত দাড়ি, তামাকুর মৃত্র স্থবাস, মহাজ্জিনের আওয়াল, গুলবাগের রঙের বাহার, এশিয়ার সারিধা স্মরণ করিছে দিত। রোদির আশেপাশের কয়েকটি জায়গায় বেড়াতে গিয়েছিলাম। "কালিতেয়া" অপরূপ প্রাকৃতিক সৌন্দর্যোর মধ্যে অবস্থিত। এখানকার ধাতব-প্রস্রবণগুলি অভিশয় প্রসিদ্ধ। প্রতি বংসর দেশবিদেশ থেকে এই প্রস্রবণের জল পান করতে বছ লোকের সমাগম হয়ে থাকে। "ক্রেমান্ত"-তে রোদির গ্রামবাসীদের লোকনতা **(एथर्ड निरम्हिनाम) अञ्जीनि थूर डेन्टिना इस्मिह्न।** "লিন্দ্"-তে এখনও রোমান যুগের ধ্বংদাবশেষগুলি বিছা-मान दायह। इंडानियानामद हिडाय अवात्म अकि বিশ্বিষ্ণু শহর গড়ে উঠছে। পাইন-আরত একটি উচ্ পাহাডের উপরে "ফিলেরেম'' দেখতে ভক্লদের সামরিক শিক্ষার একটি (事實 বোদি স্থাপিত হয়েছে। হাড়া পাংমদ থেকে कारछन-त्रम्म भर्गञ्ज बाम्भ-बीरभद व्यत्नकश्चनि शीरभरे বেড়াতে গিয়েছিলাম ৷ অবশ্য রোদির মত ঐতিহাসিক সমুদ্ধি কিংবা স্থাপত্যের অহন্বার এরা কেউ করতে পারে না, কিন্তু সর্ব্বত্রই আধুনিক রোদির প্রভাব দেখতে পাওয়া

গেলা কোথাও কোথাও নৌ-বাহিনীর ঘাঁটি বদেছে, কোথাও আবার বিমান-বাহিনীর। এদব স্থানওলি দ্ব থেকেই দেখতে হয়েছে এবং ফটো ভোলার হকুম ভিলুনা।

রোদির স্বচেয়ে ভাল লেগেছিল যে-স্থানটি সেখান থেকেই আঘাত পেলাম। সমুত্র-সৈকতে জল-ক্রীড়ার আবেইনটি ছিল অত্যন্ত হুখপ্রদ। কখনও কখনও চার পাঁচ ঘণ্টা পর্যস্ক স্নান ক'রে সাঁতার কেটে কাটিয়েছি। সম্ভরণ-প্রতিযোগিতায় যোগদান ভারতবর্ষের মান রক্ষা হয়েছিল কিন্তু বিদেশী জলবায় প্রতিশোধ নিয়েছিল। হপ্তাথানেক রোদির হাস্পাভালে व्याख्य निराहिनाम । मिरनद (दना व्यनम-कीदरनद मनीकरण পেয়েছিলাম উইজ-মিলের আবর্ত্তমান আঙিনা থেকে ফুলের গন্ধ ভেদে আসত। সতীর্থদের মধ্যে কথনও কেউ আলাপ করতে আসত। আমার ঘরের জানলা দিয়ে জাহাজগুলির যাওয়া-জাসা দেখতে পেতাম ৷ গভীর রাত্তে প্রায়ই একটি বাঁশীর করুণ স্থর ভেসে আসত আশেপাশের কোন গৃহস্থ-বাড়ী থেকে। এই বালীটির স্থরে ছিল এশিয়ার প্রাণ, এর সঙ্গীতে ছিল এশিয়ার মাধুর্ঘ্য ও নৈপুণ্য। নিস্রাহীন রাজে এই স্থর ভনতে ভনতে জন্মভূমির কথা মনে পড়ে যেত। খেদিন হাসপাতাল পরিত্যাগ ক'রে এসে ফেরার জাহাজ ধরি, ওখানকার ব্রীয়দী ইতালিয়ান নাদটি একটু স্লেহের স্থবে বললেন, "তুমি ছেলেমাত্ব, ভোমার সমন্ত জীবন সামনে পড়ে রয়েছে, ভোমার এতটা অসতর্ক হওয়া উচিত তুমি প্রতিজ্ঞা কর যে ভবিষাতে হয়ে চলবে।" প্রতিজ্ঞা করেছিলাম, কিন্ধ পারি নি।

বেশ কয়েকটা বছর অতীত হয়ে গেছে, কিছু সেই বিদেশিনী ভগ্নীর সভর্কবাণী আর সেই উদাস বালীর স্থর আজও ভূলতে পারি নি।



## রাখিবন্ধন

#### গ্রীমনোজ বস্থ

জ্বাপনারা শহর রাষের কথা শুনেছেন নিশ্চয়। আমাদের গাঁয়ে বাড়ী, নীলকান্ত রাষের ছেলে; বাপের নাম সে পুরোপুরি রেথেছে। বছর ছই হ'ল ভিটেনশন-ক্যাম্প থেকে ছাড়া পেয়েছে, সেই থেকে গাঁয়ে থাকে, কুশধালির মোড়লপাড়ায় ইলানীং একেবারে একেশ্বর সম্রাট্ হয়ে গাঁড়িয়েছে।

স্বদেশী আমলে শহর থুব ছেলেমাছ্য, পাঠশালায় পড়ত। নীলকান্ত মোটের উপর ঠাও। প্রকৃতির মাছ্য হ'লেও এই সময়টা ক্ষেপে উঠলেন; নিশান উড়িয়ে দল বেধে এ-গাঁয়ে সে-গাঁয়ে সভা করতে যেতেন, বক্তৃতা করতেন। বাড়ীর কাক্ষকর্ম সব দেখত যতু, ক্লাতে নমঃশুদ্র, আদল কর্ডা যেন সে-ই।

এক দিন খুব সকালে নীলকান্ত শহরকে ভেকে তুললেন। যতুও বাড়ীর আরও অনেকে আগে থেকে দাঁড়িয়ে আছে। হল্দে রঙের এক-এক টুকরা হতো নিয়ে তিনি সকলের হাতে বেঁধে দিলেন। বললেন— আমার হাড়েও ভোমরা কেউ বেঁধে দাও—যদ্ধ তুমিই দাও। কলমের খোঁচায় ওরা দেশের মাটি ভাগ করেছে, তাব'লে মান্ত্র আম্বাকি পৃথক হয়ে যাব?

সারা সকালটা ধ'রে কোলাকুলি চলল। যতু কিছ মোটের উপর খুলী নয়। সে বলে—দেখ বাবু, এই সব ভো করে বেড়াচ্ছ, উদিকে আলায়পদ্তোর জুংমভো হচ্ছে না, বিষয়-আশয় চুলোয় যাবে। এই সব জ্বালামের দরকারটা কি শুনি ?

নীলকান্ত বলেন—দরকার নেই । আচ্ছা বাপু, ভোর ইাচতলায় বেড়া দিয়ে কেউ যদি ছুটো ভাগ ক'রে বলে এ-দিক্টায় তুই থাকবি ও-দিক্টায় ভোর মানী থাকবে,— চুপ করে থাকডে পারিস। আমরা ঝগড়াঝাঁটি করি, ভাব করি, নিজেরা করব—তুমি বাপু কে হে, বাইরে থেকে মাডকারি করছ! এর অনেক দিন পরে আর কিছু বড় হয়ে শহর বাপের বজ্তাও ভনেছে। তার এক-একটা কথা আজও যেন গান হয়ে কানে বাজে। মাহুবের বিজয়-ঘোষণা··· আঘাত-অপমানের মধ্যে মাথা উচু ক'রে বেড়ানোর সহয়
•··এমনি ধরণের সব কথা।

ভার পর মল্লিকা এল। ধোল-সভর বছরের অকানা অচেনা মেয়ে—সর্বাক্তরা রূপ আর একমুথ হাসি । হাসি কারণে-অকারণে ঝরনার অলের মত ঝরে পছে। নৃতন মেয়ে পেয়ে কর্তারও বাইরের ঘোরাস্থির আনেকটা । কমে এল।

এক বার রাখিবছনের দিন সকাল সকাল স্থান ক'রে মল্লিকা, শহর—সকলে এসে গাঁড়িয়েছে।

-क्टे वावा, वाधि बांधरव ना १

নীলকান্ত হেসে বললেন—মনে মনে সব বাঁধন পড়েছে কি না—টুকরো দেশ তাই জোড়া লেগে পেছে, বাইবের রাখির আর দরকার নেই। একটু চুপ ক'রে থেকে বলতে লাগলেন—ম্যাকলিন সাহেব বলেছিল, ফুলের মত নরম দেহ, কিছ ভিতরটা যেন ইম্পাত—এই সব ছোকরা এ-দেশে এল কি ক'রে রায় ? আমি জবাব দিলাম, সাহেব, রয়াল বেজল টাইগারের দেশ এটা—জগতে এদের জুড়িনেই।

আনন্দে গৌরবে বুড়ার গৌর মৃথধানি **অল-অল ক**রতে লাগল।

তার পর কর্তা গত হয়েছেন। শহর কলিকাভায় থেকে আইন পড়ে, শনিবারে শনিবারে বাড়ী আদে; কৈফিয়ং হিসাবে বলে—যতু ভাই, একা-একা তুই ক'দিক সামলাবি ? আমার ভো একটা বৃদ্ধি-বিবেচনা আছে! কাঠবোটা যতু এ-সব কথায় ভোলে না, ঘাড় নেড়ে সোজা জবাব দেয়—না ভাইখন, আমার হুখে কাজ নেই—এ ব্রহ্ম

ইন্ধূল-পলাপলি ক'রে। না আর ; মাহ্ব হয়ে এসে একেবারে আমার ছুটি দিও। তরু আসা বন্ধ হয় না, তবে শক্তর ঘণাসম্ভব তাকে পাশ কাটিয়ে বেড়ায়।

এক বার সোমবারের দিন সকালবেলা ঠিক বেরবার মৃথে মেঘ করল, ঝড়-জল হওয়া অসন্তব ছিল না। স্টেশন প্রায় মাইল চারেক পথ—ও বকম অবস্থায় কাপড়-চোপড় বই সমন্ত ভিজে গেলে কলেজে যাওয়া চুলোয় থাক—বড় রকম একটা অস্থ-বিস্থও হ'তে পারত। কিন্তু বহু এসব ব্ববে না। হৃপুরে ধাওয়ার সময়টা মুথোমুবি পড়ে গেল। যন্ত বলে—এবারে পুরোপুরি ইন্ডফা দিয়ে এলে, ভাইধন ? তা ভাল—নিজের কাজকর্ম নিজে দেখ গে, আমি সত্রে পড়ি।

শঙ্কর অপরাধীর ভাবে বলে—এই অবস্থায় যাই কি ক'রে, বুঝে দেখ্—

যতু বলে—ও, চিড়িয়াখানার খাঁচা ভেঙে বাঘ বেরিয়েছে বুঝি…শহরে আর যাবার জো নেই—

শহরের রাগ হয়ে যায়, বলে—হাঁ।, বেরিয়েছে...
বেরিয়ে তার তুটো এসে এই গাঁয়ে চুকেছে। তুই সেই
সকাল থেকে ভক্তে তক্তে আছিল, আর ওদিকে ঘরের
মধ্যে আর এক নম্বর তিনি ওৎ পেতে আছেন।

যত্র মৃথ হাসিতে ভরে গেল।—তবেই দেখ ভাইখন, আমার একরন্তি ঐ বউঠাককনের—থালি বিছে নয়, বৃত্তিও কত। বুকের উপর থাবা দিয়ে সগর্কে বলে—আমি · · এই আমি খুঁজে পেতে এনেছিলাম, ঠাকুর আমার মান রেখেছেন।

—তোর আর তোর বউঠাকরুণের জালায় আমি দেশাস্তরী হয়ে যাব, মোটে বাড়ী আসব না।

ষত্ব ভয় পায় না, মহানন্দে বলে—এই ত, বাপের বেটা হও, ভাইধন। কর্তাই বা ক-দিন বাড়ী থাকতেন। কাহা কাহা মুদ্ধ কথেকে মাছ্য কথা ভানবার জ্ঞাধরে নিয়ে ষেত। হ'-হ'—বাড়ী থাকলে কিছু সেরেভায় বসতে হবে—হাটবাজার করতে হবে—

এই সময়টা এক কাশু হয়ে গেল ৷ যত্ত্ব ম্যালেরিয়া ধরেছিল, দিন-দশেক ভূপে সবে ভাত থেয়েছে, ফসল কাটার সময়, নিতাস্থ না দেখলে নয়—মাঠের দিকে যাছিল সেই সব ভলারক করতে। থানার উপর দিয়ে রান্তা। দেখে, গোকুল মোড়ল আর তার ভাইশো ভকনো মুখে ব'লে আছে, সামনে চেয়ারের উপর দারোগাবারু; একটা কথা কাটাকাটি চলছিল যেন। গোকুল সম্পর্কে তার পিসতুত ভায়রাভাই—ভাব-সাব শু আছে। যতু বারাগ্রায় উঠে ফিসফিস ক'রে জিজ্ঞাসা করে—সঞ্জালবেলা পীঠস্থানে...কি হয়েছে রে ?

গোকুল বলে—কাল রাত্রে আমার সর্বস্থ চুরি গেছে।
দক্ষিণের ঘরে সিঁদ কেটেছে, আবার রায়াঘরেরও হাত-দেড়েক বেড়া থসিয়ে ফেলেছে—পিতল-কাঁসা ঘরে এক
টুকরো নেই। আদ্ধকে কলার পাতায় ভাত থেতে হবে।

দারোগা খাড় নেড়ে বললেন—যা-ই বল মোড়লের পো, হিদেব ক'বে দেখলাম পাঁচটা টাকার কম কিছুতে হয় না। এখন না পার, বরঞ তুপুরের ইদিকে জ্মা দিয়ে যেও—নিভাবনায় যাও, নাগাদ সন্ধ্যা আমরা গিয়ে হাজিব

পোক্লের চোগ ফেটে জল বেরবার মত হ'ল।—

হজুর, বিশ্বাস করছেন না—কি আর বলব। ঘরে একটা

তামার পয়সা অবধি রেখে যায় নি। যতুর দিকে ভাকিয়ে
বলতে লাগল—এই এজাহার দিতে এসে বভুড মুশকিলে
পড়লাম। দারোগাবাবুর নিজে না গেলে কিছুতে হবে না,
অথচ কোথায় তার পালকি-ভাড়া, কোথায় কনেইবলের
বার-বরদারি…এত টাকা এখন পাই কোথায় ?

নীলকাস্ত রায়ের দক্ষে ঝগড়া করত যত, তবু তাঁওই ভাতে মাহ্য; তার মৃথ কালো হয়ে উঠল। উগ্রক্ষে বলে—কেন, গরু-বাছুর নেই ?

দারোগার দিকে তাকিয়ে বলল—সেত ঠিক কথা।
তারা এত নিয়ে গেল, আর হুজুরের বেলায় ফ্**কিকার ?**উনি না গেলে হবে কি ক'রে ? গরু বন্ধক দিয়ে রাহা
থবচের ক্ষোগাড় কর গে—

দারোগা আগুন হয়ে উঠলেন।—তুমি কে হে ফাঞ্চলামি করতে এসেছ । বেরোও—এই মহাদেব দিং, নিকাল দেও উদকো—

ষত্ উঠে দাঁড়িয়ে কাঁপতে কাঁপতে বলে—আমরাই

যাচ্ছি, সোজা সদরে চলে যাব, সে-পথ চিনি। বল ভাই বন্দেমাতরম্—

দারোগা হাঁকলেন—সদরে আমরা পাঠাব। তোদের চিনে যেতে হবে না। পাকডো—

ছপুবের পর গোকুল এসে চুপি চুপি মল্লিকাকে ব'লে গেলা, যহুকে নিদারুণ মার মেরেছে নেমের এখন অতুল ভাক্তারের উঠানে দেবদারু গাছে বেঁধে রেখেছে।

অতৃল ভাজারের বাড়ী থানার লাগোয়া। ভাজারের সলে লারোগার পলায় গলায় ভাব এবং ছুলোকে রটনা করে, ভালবাসাটা নিতান্ত নিজামও নয়। মল্লিকা প্রথমটা হতভত্ম হয়ে যায়। পাড়ার ছ-চার জনের চেটায় সাক্ষাতের বন্দোবন্ত হ'ল। মল্লিকা চালরে সর্বাঞ্চ জড়িয়ে থানায় চলল, সঙ্গে যত্র এক মেয়ে আর এক জ্যাতি-ভাস্থরের ছেলে। আগামীকে তথন গার্লঘ্রে রাধা হয়েছে। পিচনে উত্তরের রোয়াকে মল্লিকার। বসল।

ংতক জি-লাগান ষত্ব চেহারা দেখে মল্লিকার চোখে জল আনে।—এ কি ক'রে বসলে মোড়ল-লাতু ?

বাদীয় কর্ত্তার কথাগুলিই যতু মুখছের মন্ত ব'লে যায়।
—কেন, অন্তায়টা কিলের পু বন্দেমাতরম্ বলেছি, মাকে
ভেকেছি—ছেলের মুখ চেপে ধরে মাকে ভাকতে দেবে না,
এমন ক্ষমতা কার পু

দফাদার করালীচরণ এই গ্রামের বাসিন্দা, শহরদের সদর-পুকুরের ধারে বাড়ী। তাকে ডাকিয়ে এনে মল্লিকা বলে—মোড়ল-দাতুকে এবার চেড়ে দাও। সবে জর থেকে উঠেছে, তুর্বল শরীর—তার উপর তুপুরে কিছু বায় নি—

করালী বলে—দেমাক করে খায় নি। চিড়ে দেওয়া হ'ল, ভা ছড়িয়ে ফেলল। বুঝে দেখ ত মা, থানার 'পরে হলা করে—ওর সাহস্টা কি! বড়বারু ওকে সদরে চালান দেবেন; দিন কতক জেলের ঘানি ঘ্রিয়ে আহেক, ঠাঙা হয়ে যাবে।

মজিকা আক্রেয় হয়ে বলে—বন্দেমাতরমের জক্ত জেল ? করালী হেদে ওঠে।—কি জানি, কি জন্মে। তৃমি মা ববে যাও, ওকে ছাড়া হবে না।

যত্ও বলে—ঘরে যাও বউঠাকরণ। এরা স্হজে ভাজবার লোক ? তুপুরে কডকভাবো সাক্ষী এনে কি-সব

তালিম দিচ্ছিল—একটু একটু কানে গেল। আমি নাকি ভয়ানক সৰ কাজ করেছি। তুমি ভাইধনকে চিঠি লিখে দিও। মাস পাচ-চয় পরেই আসছি—ভাবনা নেই।

মল্লিকা চোধ মুছে বলে—সদর ত দশ-বাবো ক্রোশ পথ , মোড়ল-দাত এই রোগা শরীরে যাবে কিসে ?

করালী হাসতে লাগল, বলে—আসামীর জন্তে কি আর পক্ষীরাজের বন্দোবস্ত হবে ? এই জোছনা উঠলে রওন। হবে, সঙ্গে চার-পাঁচ জন কনেটবল থাক্ষে, পৌছতে তুপুরও লাগবে না। দারোগাবাবু সকালে পাল্কিতে রওনা হবেন, বন্দোবস্ত সব হয়ে গেছে।

মল্লিকা দৃঢ়কঠে বলে—স্থামার মোড়ল-দাহও পাল্কিতে থাবে।

করালী দাঁত বের করে হাসে। বলে—যোল বেহারার ?

—তা দূরের পথ—বেহারা একটু বেশী চাই বইকি !
তার মুধের দিকে তাকিয়ে করালী হাসির জ্বের টানতে
সাহস পায় না ৷ বলে—আছো মা, দারোগাবাব্কে
বলি গে—

— হাা, বল গে। রোগা মাস্থকে বারো কোশ টেনে হিচড়ে নিয়ে গেলে হাড় ক'খানাও আত থাকবে না। সে হবে না। তমি বল, পাল্কির প্রচা আমরাই দেব—

রাত্রিবেলা থানা থেকে থবর এল, পাল্কির স্থক্তে দারোগাবাবুর আপন্তি নেই, সকালেই রওনা হবে। তবে বারোটা বেহারার দক্ষণ চব্বিশ টাকা এবং পাল্কি ভাড়া আট আনা একুনে সাড়ে চব্বিশ টাকা একুনি পাঠিয়ে দেওৱা চাই।

পাড়াগাঁয়ে যথন-তথন অত টাকা মেলে না। মলিকা হাতের একগাছা বালা খুলে যত্র মেয়ের হাতে দিল। বলে—পোদ্ধারের দোকানে ছুটে যা, মানী—বন্ধক দিয়ে, বিক্রি করে, যে ভাবে হোক—টাকু। নিয়ে আয়।

বালা-হাতে মানী ইতন্তত করে। মলিকা তাড়া দিয়ে এঠে—হা করে দাঁড়িয়ে রইলি, মাছুবের চেয়ে কি গ্রনা বড় ?

তা অবভা নহ, এবং বালানিয়ে মানীও চলে গেল। তবুমলিকা অনেককণ পৰ্যায় হৃদ্ধির হ'তে পারে না। এই বালা তার শাশুড়ী হাতে প্রতেন, সেকেলে জিনিস।
শাশুড়ীকে সে চোখে দেখে নি তিনি চিতায় উঠলে কণ্ডা
থুলে রেখে ছিলেন, মন্ধিকা এলে তাকে পরিয়ে দেন।
আবার সে যেদিন চিতায় উঠবে, হয়ত আর এক জনে
সঞ্চল চোখে থুলে রেখে দিত। কিন্তু সে ত হ'ল না—

শহর ধবর পেয়ে তিন দিনের দিন এসে পৌছল।
স্বামীর দিকে চেয়ে নধ খুঁটতে খুঁটতে মল্লিকা বলে—
দেখ, তুমি রাগ করবে…বোঁকের মাধায় একটা কাজ করে
বসলাম—

**—कि** ?

মজিকা বাঁ-হাতথানা উ চু করে দেখাল।
শহর হাসিমূবে বলে—গগনার শোক লেগেছে 
শক্তর হাসিমূবে বলে—গগনার শোক লেগেছে 
শক্তর করে মজিকা বলে—এ যে আমার হীরেমানিক—কোহিছবের চেয়ে বেশী। তুমি ত জান।
আছে।, অভায় হয় নি আমার

— নিশ্চয়, এক-শ বার—

মল্লিকা এতটুকু হয়ে যায়, বলে—বাবা বেঁচে থাকলে কন্ত দ্বংশ করতেন তিনি—

— দুংধ করতেন, তবে রাগ করতেন না মল্লিকা, এ ছাড়া আর যে উপায় ছিল না। পিতৃগর্কো শহরের মুখ প্রদীপ্ত হয়ে ওঠে। বলতে লাগল— তিনি যা মাছ্য— হয়ত বলতেন বউমা, এ তুমি কি করেছ— মাছ্যের হাতে হলদে রাথি পরিয়ে পরিয়ে বেড়াতাম, তুমি যে একটা হাতের বালা খুলে একদকে হাজার মাছ্যের মনের উপর রাখি পরিয়ে দিলে।

মল্লিকা লজ্জিত হয় একটু। বলে—এই দেশ, ভোমার কানেও গেছে তা হ'লে। সত্যি, এই অঞ্চল জুড়ে আমি মাহয়ে বলেছি—

—তাই ত বলছি, ঘোরতর অন্তায়। আমি বেচাথা কিছু থবর রাখিনে, কলকাতার বসে পেনাল-কোড মুখ্য ক'রে মরি। এখন পথ চলতে লোকে আঙ্ল দেখিয়ে বলে, ঐ মল্লিকা-মায়ের স্বামী যাচেছ। এতে ইক্ষড ধাকে?

মল্লিকা ছেলেমাস্থ্যের মত হাততালি দিয়ে ওঠে — বেশ হয়েছে—ধানা হয়েছে…এতকাল ভোমরা মাধার চড়ে ধাকতে, এখন থেকে আমার নামে তোমার পরিচয়।

লিশ্ব হাসি হেসে শঙ্কর বলে—ইচ্ছত আমি বজায়-রাধবই।

—কি করবে ?

— একলা ভোমায় দেমাক করতে দেব ব্ৰি! আর্মিও পালে পালে থাকব। শহর আদর ক'বে তাকে কাছে টেনে নিল; গভীর অরে বলতে লাগল—বাবার ঐ ছবির সামনে বেমন ছোট্ট এতটুকু তুমি আমার বুকের মধ্যে রয়েছ, তেমনি থাকবে রোজ—চিরকাল—বুড়ো হয়ে মরে যাওয়া অবধি। লোকে বলবে—নীলকান্ত রায়ের ছেলে ঐ শহর, রায়-বাড়ীর বউ ঐ মজিকা—কেমন ? বাবার কাজ ছ-জনেই করব আমরা।

মল্লিকা তদগত চোধে ছবিটির দিকে চেম্বে থাকে, তার পর হাত ছাড়িয়ে নিয়ে উপুড় হয়ে শহরের পায়ে প্রণাম করে।

শহর থানায় চলে গেল। দারোগাকে বলে— আপনি নতুন এপেছেন, জানেন না। যত্-যোড়ল আমার বাড়ী থাকে, ওর বাপও আমাদের কাজ করত—

দাবোগা আপ্যায়ন ক'বে বসালেন। বলেন—এফে পড়েছেন, বেশ হয়েছে মশাই। আমাদেরই বা গণ্ড-গোলের গরজ কি? তবে এ-ও বলি, ছাইডেম কেস—এতদ্ব কি গড়াত? কথায় বলে, স্থী-বৃদ্ধি-তারাঃ পালকি-বেহারার টাকা জোগাতে পারলেন, আর কনেটবল-গুলোর দকন কিছু ধরে দিলে তথনই যে থতম হয়ে যেত। ওর আধা থরচও লাগত না মশাই—

भद्रत किसाना करत--- व्याभावता कि १

দাবোগা বলেন—পিপড়েগুলোর পাধনা উঠছে, দেখেন কি ? থানায় এসে চেঁচিয়ে গেল—সরকারী আপিদ, সরকার এ-সব সায়েগু। কর্মেড স্থানে, করবেও। কিছু ছোটলোকের এই রক্ম বাড় বাড়লে ভদ্রলোকেরা টিকবে কি ক'রে, ভাবুন ত! আরে মশায়, নিচু হয়ে নাই বদি পাকবে ত ভগবানকে ব'লে কয়ে আমার আপনার মত বামুন হয়ে জন্মাল না কেন ১

শহর বলে—আপনার কাছে ভাগবত ভাষা ওনতে আসি নি, দারোগাবার। নীলকান্ত রাঘের নাম ওনেছেন, থাওয়া-ছোঁওয়ার বাছবিচার নেই বলে পাঁচ বচ্ছর একঘরে বাছ ছিলেন। আমি তাঁর ছেলে—ষত্ চাকর নয়, আমার বড়ভাই—

—ত। না হ'লে এই রকম কাঁধে চড়ে বলে! স্থাপনার। দেশটা ডোবাবেন।

রু কঠে শবর বলল—আজে না, আপনারাই। শুধু দেশ নয়, ষে-সরকারের নিমক বাচ্ছেন তাকেও। সোজা কথায় বলি, পান-টান ধাওয়ার সিকি পয়সা প্রত্যাশা করবেন না—মিথ্যে মামলা তুলে নিন।

দারোগা চটে উঠলেন।—মিথো কি রকম ? ভাক্তার-বাবুর গাছ থেকে চরি ক'রে নারকেল পাড়ে নি ?

—না। তার কারণ, অতুল ডাক্তারের নারকেল গাছই নেই।

- আছে না আছে. সে বিচার কোর্ট করবে।
- —ত। করবে। আপাতত আমিও কিছু করে যাই। নারোগার গলায় ছিল কন্ফটার জড়ানো, রাগের মাথায় শহর কন্ফটার ধরে এক হেঁচকা টান দিয়ে ছেড়ে দিল।

তার পর হলস্থল কাও। ধহু ছাড়া পেল, কিন্তু সাদেশী ব্যাপারে বাপের স্থনাম এবং তার সঙ্গে এই ঘটনা যোগ হয়ে নানা দকায় শহরের মোট দেড বছর জেল হয়ে গেল। দে<del>-আমলের থবরের কাগজেও এ-সব কথা উঠেছিল</del>. একটা কাগজে ত এক মল্লিকার নামেই দেড় কলম লেখা বেক্ল-মল্লিকা-কুহুমের মত যিনি স্নিগ্ধ দৌরভে গৃহকোণ আমোদিত করিতেন, অভাগ্য সম্ভানবর্গের কল্যাণকল্পে বাভ স্বদেশ-গগনে সবিতম্বরূপ সমৃদিত এইবার श्रेषाट्य. নবপ্রভাতের অভাদয় হইতে **ठिनन∙∙•डेखानि**। মোটের মিলে ব্যাপার এমন গড়াল, যে-বেহারারা যতুর পাল কি বয়ে নিয়ে গিয়েছিল, তারা এক দিন এসে পাই-পয়সা অবধি ভাড়া ফিরিয়ে দিয়ে গেল। সকলের যুক্তি-পরামর্শে বালা विकित होकार तार-वाजीय मल्टल अवही रेनम-विश्वानर

বোলা হ'ল। চাষাবা সন্ধার পর বই-সেলেট নিম্নে আসে। মল্লিকাও এই সব নিম্নে যেন পাগল হয়ে উঠল; ছোট ছেলেমেয়েনের সে নিজে পভায়।

জেল থেকে বেরবার দিন ছেলেরা ফুলের মালা নিয়ে ফটক আটকে ব'লে আছে, ভিড় ঠেলে মন্ত্রিকা আর ষত্ব এগোবার ভ্রসা পায় না। শকরকে তারা হুটো দিনও বাড়ীতে স্থির থাকতে দেয় না, এখানে সমিতি ওখানে বৈঠক—নিঃখাল ফেলবার ফুরলং নেই। অধারার পুলিদে ধরে, যথারীতি মামলা-মোকদ্বমার পর জেল হয়। অশোধাশেষি আর কোটেরই দরকার হয় না, শোজা ভিটেনশন-ক্যাম্পে চালান হয়ে যায়।

বাড়ীর চিঠি আসে মাঝে মাঝে; মজিকা নিজের কথা কিছু লেখে না—তা ছাড়া সকল থবরই দেয়। মানীর বিষে হয়ে গেছে, জামাইটি লেখাপড়াও জানে একটু-আধটু, সেই এখন মহুর বাড়ীতে এসে আছে, চাষ-বাস দেখে। যহুকে খুব টানাটানি করছে, ভাকে আর এখানে থাকতে দেবে না…

সেদিন মল্লিকার সভাই চোধ ফেটে জ্বল এসেছিল।—
আচ্ছা, ভোব বাপকে যে নিয়ে যাবি মানী, এই পুরীর মধ্যে
এক:–একা আমি থাকব কি ক'রে ?

মানী বলে—বাবা বুড়ো হয়ে গেছেন, আর কভ ধাটবেন বল।

—তোর বাবাকে বৃথি বড্ড খাটাই ?

মানী সমস্ত জানে, তার একটু লজ্জা হয়। বলে—
না ধুড়ীমা, তেমন কথা কে বলছে। আসলে হ'ল, বাবা
এখানে থাকলে নানান কথা এঠে, সমাজে মাথা নিচু হয়ে
যায়। তাই তোমাদের জামাই বলছে, সকলকে ছেড়ে
তিনটে মাছুয় একলা থাকা যায় নাত।

ভ্রামাইও দলে ছিল। তার হর মোলায়েম নুয়, বলে— কোথার মাছ্য? আমরা ত তোমাদের কাছে কুকুরের দামিল। আমাদের ঘরে চুক্তে দাও?

স্নান হাসি হেসে মল্লিকা বলে—দিই কিনা, ওকে এক বার জিজ্ঞাসা ক'রে দেখ দিকি, অমূল্য।

মানী দামলে নেবার ভাবে তাড়াতাড়ি বলন—ভোমরা দাও, কিন্তু স্বাই দেয় না কিনা সেই কথা বলছে ধ্ডীমা। — দিন-কাল বদলে ষাচ্ছে রে, ধারা দেয় না তারাও দেবে।

অমূল্য আগুন হয়ে ওঠে।—দয়া ? দয়া চাই নে, আমরা আলাদা থাকব। কোম্পানী বন্দোবন্ত করে দিয়েছে, দালান-কোঠা চাকরি-বাকরি বথরা হয়ে যাবে ধাসা হয়েছে—

—কিন্তু ভালবাসা ত হবে না, তকাৎটাই শুধু বাড়বে।
একটা নিংশাস ফেলে মল্লিকা বলে—এদের অনেক দোয
আছে মানি, তবু এদেরই মধ্যে হাজার হাজার লক লক
ছেলে মান্থবের অপমান প্রাণ দিয়ে বুঝেছে। এই বাড়ীরই
একটা লোক সব ছেড়ে-ছুড়ে আজ্বও ভেদে বেড়াছে
…ইয়া রে মানী, আজকাল তোর থুড়োমশায়কে একেবারে
ভূলে গেছিস, না ?

মানী লক্ষিত হয়ে সবে যায়। অমূল্য তথন চলল শশুবের কাছে। মণ্ডপের সামনেটায় একটা নিড়ানি নিয়ে যত্বাস তুলছিল। সেধানে আর এক দক্ষা বচসা হল। অনেকক্ষণ পরে রালাবালা হয়ে গেলে মলিকা সিয়ে দেখল, যত্বাসের উপর মাধায় হাত দিয়ে ব'দে ভাবছে।

মল্লিকা বলে—আর কেন মোড়ল-দাতু ··· আমরা উ চু
ভাত—ওদের ঘেলা করি; কেউ আর ইস্থলে পড়তে
আসবে না, ঘাস তুলে পথঘাট যত সাফ করে রাখো না
কেন—

যহ বলে—তাইত বউঠাকফণ, নতুন কথা শুনি ••• তোমবা আর আমরা একেবারে পর, কোন সম্পর্ক নেই—

—থাকৰে কি ক'ৱে ় কোম্পানী দাগ কেটে মাক। মেরে দিয়েছে যে ! এদিক-ওদিক হবার জো আছে ?

মল্লিক। তুপুরবেলা শহরকে লিখতে বসল—অবস্থা ভাল নয়, কেউ কাউকে বিশাস করে না। স্বদেশী আমুলের কথা ভনেছি, কিন্ধ এমন তুর্দিন আর কথনো আসে নি। আবার এদিকে কেত্রগামার থাঁ-থা করছে, ভয়ানক অজ্ঞা। লোকে এবার থেতে পাবে না •••

কি-ই বা ৰয়দ মলিকার, তবু চুলে পাক ধরেছে, কুঞ্চন-রেথা পড়েছে ফুকোমল মুথের তঔপর। দেই ছিপছিপে হাদিমুখ নেয়েট, চোখে মুখে চঞ্চলতা—এখন কথা বলে কম, হাটে কত আতে! ষত্কে শেষ পর্যন্ত এক রকম জোর-জবরদন্তি করেই
নিয়ে গেল। মজিকা একা থাকে। এক-এক দিন যত্ত্বসা
পায় না, ধবরাথবর নিয়ে সরে পড়ে। এক দিন মাস
ছয়েক পরে সে ঘরের মধ্যে এসে চেপে বসল। বলে—
ই: আমার কুটুম্বরা। ভাত দেবার কেউ নয়, কিল
মারবার গোঁসাই। ব্রালে বউঠাক্কণ, তুপুরে আজ
লবভঙ্কা হয়েছে।

মল্লিকা শিউরে ওঠে।—সে কি ?

তিক কঠে যহ বলে—জুটবে কোথা থেকে? তের বিঘের বড় বন্দটা পতিত রয়েছে। তার কি চেটা আছে, নবাবপুত্র তেড়ি কেটে লখা লখা বুলি আউড়ে বেড়াবে, সন্ধোর পর অখিনীনাথের আড্ডায়…। গলা নামিয়ে চুপি চুপি বলে—আবার শুনি, রাশ্তিরে এদিক-ওদিক বেরছে —প্যসার থাকতি, নেশার টান—শেষকালে জেলেটেলে না যায়, তাহলে মানীর কটের পার থাকবে না।

মল্লিকা বলে—এই আমার মত ?

বহু উচ্ছুসিত হয়ে বলে—হঃ, ভোমার মত ! তুমি তো ভাগ্যধরী বউঠাককণ, ঐ হার্মজাদার কথার মধ্যে তুমি অ্যমার ভাইধনকে টেনে আনলে ?

ভাতের থালা সামনে আসতে হতু গ্রাসের পর গ্রাস মুখে পোঁরে। কেবল যে তুপুরে থায় নি, সে-রক্ম মনে হয় না—হয়ত আরও কত বেলা—কত দিন তার ঠিক কি শ মিল্লিকার মনটা বড় থারাপ হয়ে রইল, রাজে খুব জর এল, জর এই রক্ম প্রায়ই হয়; ভাবনায় ভাবনায় কিছুতে ঘুম আসে না। আলো জেলে তথন চিঠি লেখে—এতথানি বয়সের মধ্যে যা কোন দিন লেখে নি, তাই সে লিখল—কবে আসবে শ আমি আর থাকতে পারি নে—তুমি চলে এস—

মলিকার চিঠির জন্ম অবভানয়, তবে এরই কিছুদিন পরে শহর হঠাৎ ছাড়া পেয়ে গেল। প্রথম হে ট্রেন পাওয়া গেল, তাতেই সে উঠে বদল।

সন্ধ্যার পর বড় কনকনে শীত—বাতাদের ধেন দাত হয়েছে, গ্রামের কুকুরটা অবধি এরই মধ্যে ধেজুর-রদ জাল- দেওয়া উনানের ধারে গুটিস্থটি মেরে গুয়েছে। এমনি সময়ে শহর স্বল্লালোকিড স্টেশনে নেমে এদিক-ওদিক চাইতে লাগল।

- কোখায় যাবেন বাবু?

শকর গ্রামের নাম করে। বিছানার মোট ও স্থাট-কুসটা লোখয়ে বলে—বোঝা ভারী হবে না।

🌓 — উহ, শোলার আটি। চার আনা লাগবে—ধোলটি পয়সা, আধলা কম নয়। 💯 "

টিভিটবাৰু আলে। হাতে দেই দিক্ দিয়ে যাচ্ছিলেন, তিনি সাড়েয়ে গেলেন।

—নতুন লোক দেখেছে, ঠগ বেটারা অমনি ছুরি শানাছে। বলি, বোগটা পয়সা কবনও দেখেছিস এক জায়গায় ? --আপনি ব্যস্ত হবেন না, এগিয়ে দেখুন—কভ জনে হা-পিত্যেশ ক'বে আছে। চাব পয়সা কি বড়জোর ছ-পয়সা—

লোকটা বলে—পাকা ছ-কোশ পথ, থাল পেরুতে হবে,—ছ-পয়না?

— ভाই ভো স্বাই যাছে।

—ভবে আমিও ধাব।

বোঝা মাথায় নিয়ে সে জ্রুতপদে চলল।

পাকা রাজা ছেডে তারা স্থাড়-পথে নামল। ধ্ব ভােংস ফুটেছে, মাঠ গাছপালা রুপদি স্থাদ জন্মভাভালা অনেক দিন পরে শহরের চােধে অপরুপ ঠেকছে।

—ভোমার নামটা কি ভাই ?

—ভা-ও ছ-পর্দর্শি মধ্যে গ

শহর চুপ করল। তার পর ভাবে, ঐ তো়ে রোগা চেহারার মাছ্য—ছটো বোঝা বয়ে খুব কট হয়েছে, মেঙাও তাই বিগড়ে গেছে। সহাত্ত্তির করে বলে— এই হয়ে—ফাটকেদটা বরং আমার হাতে দাও দিকি—

বিবক্ত মূবে লোকটা বলে—তাহলে পয়দাও তিনটে কম দেবে তো ?

পথ ছেড়ে এবার সে আমবাগানে চ্কে পড়ল।

— ওদিকে কেন তে ?

লোকটি বলে—এইখানে দীড়াও বাবু, জল খেয়ে জাসি একটু—

- এ३ नै:उ बन १

সে ক্ষুধে উঠল।—ছলও খাওয়া যাবে না? বাগানের ৣউদিকে খাল, কতকণ লাগবে !

শহরের মনে পড়ল, একটা থালের মত আছে বটে!
টৈত্র মালে একদম শুক্ষে ধায়, বর্ধায় হিঞ্চে-কলমী নিয়ে জেগে ওঠে, জলের চেয়ে শেললাই ভাতে বেশী। ছেলে-বেলায় একধানে দে তু-চার বার পুটিমাছ ধরতে এলেছে। শহর শড়োল। আবার ভাবে, গাড়িয়েই বা কি হবে!

লোকটার ধরণ-ধারণ তেমন স্থবিধে লাগছে না। বাগানের মধ্যে থানিকটা গিয়ে একটা উচু জমি—দেখান খেকে বেশ দেখতে পাওয়া গেল। শহর চেচিয়ে ডাকে—জল থাবি, ভা থালের মাঝধানে কি করিস ?

—আজে, ঘাটের তল ঘোলা—

—কোমর অল হয়ে গেছে, এখনও এওচিছ্স।

জবাব না দিয়ে লোকটা ক্ষিপ্রবেগে শেওলা ছিঁড়ে পথ করতে লাগল। শঙ্কর বন-জঙ্গল ভেঙে সোজা খালের কিনারে ছুটল। ততক্ষণ দে ওপারে উঠে দৌড় দিয়েছে।

শকর হেদে ওঠে।—পারবি নে বাপু, সাত বছর আটকা ছিলাম, তাবলে পায়ে বাত ধরেছে ভাবিস নে। আচ্ছা—যত জোরে পারিস ছোট্—আমিও ছুটছি।

ন্তন ক'রে আর শেওলা ছি ড়ভে হ'ল না, চক্ষের পলকে সে থাল পার হয়ে গেল, প্রায় রশি তৃই গিয়ে লোকটাকে জাপটে ধরল।

স্থাটকেল ফেলে দিয়ে লোকটা কোমর থেকে বের করল
এক ছুরি। ধন্তাধন্তি চলল থানিকটা। শব্দ বলে - ও
ছুরিতে মাছ কোটা যায়, মাস্থ্য কাটা যায় না—ব্যালি ?
হাত ধরে মোচড়ে দিতে ছুরি পড়ে গেল, লোকটা আর্ত্তনাদ
ক'রে উঠল।

গ্রামের ধারে এদে পড়েছিল। টেচামেচিতে লোক জুটে যায়।

— कि इसिर्हा कि इसिर्हा

লোকটা অসংকাচে বলে—মেরে ফেলেছে ভাই রে, হাতথানা মৃচড়ে ভেঙে দিয়েছে। ভেটার জল থেতে দেয় না, যেই বলেছি, গোপাল-দার ঐ বাড়ী হয়ে একট্থানি ঘরে যাই—

বোঝা গেল, তার বাড়ী এই গ্রামেই। ছোকরাদের
মধ্যে তিন-চার জন বৃক ফুলিয়ে এগিয়ে এল। বলে—ঐ
বকম—ভদ্যেবলোক হয়েছে কি না, আমাদের জানোয়ার
ভাবে। পড়ে পড়ে তুই মার খেলি, জবাবটা কি আমাদের
জন্ত মূলতুবি রেখেছিল প

ব্যাপার তুম্ল হ'ত নি:সন্দেহ। কিছ ওরই মধ্যে আধুর্ডো এক জনকে শকরের চেনা-চেনা ঠেকল। বলে—
চৈতন মোড়ল না । ও:—কুশ্বালি এসে পড়েছি যে, ব্যুতে পারি নি।

চৈতন মোড়ল তীক্ষ দৃষ্টিতে তাকায়, গোঁফ-দাড়িতে ভরামুখ, চিনবার জোনেই।

— স্বামি রায়-কর্তার ছেলে গো, শন্কর—

চৈতন বলে—সংকানাশ ? এদিন পরে এলে ? সেই লোকটার দিকে ভাকিয়ে হেসে বলে—মেরে খাকে মেবেছে, বেশ করেছে; ইনি মারলে দোষ হয় না, সম্পর্কে ভোর শুড়শশুর— শহর অবাক হয়ে আছে দেখে পরিচয় করিয়ে দেয়—
এ হ'ল তোমাদের ষত্-মোড়লের জামাই। ওরে অম্ল্য,
পেন্নাম কর—

অমূল্য গৌজ হয়ে দাঁড়িয়ে থাকে। এই সময়ে এসে পড়লেন জমিদারী কাছারির নায়েব, সঙ্গে চার জন বরকন্যাজ। ডিনিও এই টেনে নেমেছেন, বরাবর রাস্তা ধরে যাজিছলেন, হৈ-চৈ শুনে কি ব্যাপার জানতে এসেছেন।

— কি হে ? একেবারে থেমে গেলে সব ? এই যে অমুলাচন্দোরও রয়েছেন দেখছি—

যার। বেশী বীরত দেখাচ্ছিল তাদের আর পাতা নেই, কোন্দিকে সরে পড়েছে, যেন কপ্রের মত উবে গেছে। নজরে পড়ে গিয়ে অম্লা ঘাড় নিচুক'রে রইল।

শৃষ্করের দিকে চেয়ে নায়েব বললেন—জামা যে রক্তে ভেসে যাচেচ। খুলুন দেখি—এ: মশায়—

পিঠের এক জার্গায় শধালম্বি চিরে গেছে। এদিকে এডক্ষণ কারও নজর পড়ে নি। এক জন বরকন্দাক ছুরি-ধানা কুড়িয়ে নিল।

নামের বোমার মত ফেটে পড়লেন।—এধারক পাত করেছিস, ভিটেম মুঘু চরাব। আধাদের বন্দোবন্ড ত হচ্ছেই ভাল করে, কাল গিয়ে ফৌজলারি চড়াব। কালাপানি ঘুরিয়ে আনব তবে আমার নাম মরাধ পাকড়াশি, ইয়া—

শহরের হাত ধরে টানতে টানতে বলেন— চলে আহ্নন,
মশায়। আমি আছি, উড়বার জোনেই কারও। দায়ঝক্তি সমন্ত আমার। চৈতন মোড়ল, বাবুর জিনিস ত্টো
তোমার জিমায় রইল, পৌছে দিও। কাছারি গিয়ে
ডাক্তার ডেকে আগে ত ব্যাত্তেজ বাঁধা হোক —

বাস্তায় এসে মন্মপ মনের উদ্ধান চাপতে পাবেন না, হাসতে হাসতে বলেন—একটুপানি নোনছা ছাল উঠে গেছে মশাই, ডাক্তার লাগবে, না হাতী। তবে সাক্ষী হিসেবে ডাক্তার একটা চাই বটে তবল ফি ধরে দিলেই হয়ে যাবে, বন্দোবন্ত আছে।

চুপচাপ কয়েক পা গিয়ে আবার ক্ল করলেন—এ অমুলা বেটা হ'ল পালের গোদা। আবে বাপু, মাভকর হবি—ভাল কথা, গুছিয়ে চলতে পারলে ছ-দশ ট্রকা আছেও—কিন্তু ঘর থেকে আগাম বের করতে হয় হে। তোর হ'ল ভাড়ে মা-ভবানী-—মুটেগিরি করবি, আবার নেতাগিরিও করবি—ভগু বামূন-কাষেতদের মুগুপাত ক'রে বেড়ালে কি শেষ রক্ষে হবে ধ

শহর জিজাসা করে—এদিকে বৃঝি ঐ সমত খুব অন্দোলন হচ্ছে ?

নাম্বে বললেন—হবে না । না দেবার কথা বড় মিটি কি না! সব শেষালের এক বা হয়ে গাড়াচেছ— শহর বললে—বামৃন-কামেত ওসব কিচ্ছু নয় নায়েব-মশায়। ওদের রাগ আসলে চড়া ধাজনা আর জোর-জুলুমের উপর। দেইটেই এখন জাত-বেজাতের কথা হয়ে দাড়াছে।

নাষেব প্রতিবাদ করে উঠলেন। - সেই আছলাদে পাকুন মশায়। এক বার আনাচ-কানাচ থেকে ভুনে আসবেন দিকি ওদের কথা।

-- এত দৰ তারা ত তলিয়ে বোঝে না!

. —বুঝুক না বুঝুক, আগুনে হাত দিলে হাত পুড়বেই।
আমরা কি ছেড়ে কথা কইব ? আর তা-ও বলি, ধর্ম
আছেন। নইলে দেখুন না কেন—দেওয়ানিতে আঠার
মাসে বছর, আজ এক মাস ছুটোছুটি ক'রে সমন বের
করতে পারছি নে, কোখেকে পথের মামুষ আপনি এমে
এই কাও। এর নাম ফৌজদারি মামলা—একেবারে
কাঁচা-থেগো দেবতা। সকালবেলা টুক করে থানায়
একথানি এজাহার ঝেড়ে সেকেও টেনে সদরে শোজা
উকিলের বাড়ী। • • কি মশাই, আবার এত রাতে বাড়ী
যাবেন কি করতে ? কাছারিতে ছটো শাক-ভাত খেচে
ভারবেলা বরঞ্চ এই পথে অমনি—

শ্বর সোজাই চলল। ব্যক্ত হয়ে নাম্বের ভাকলেন— তা হ'লে সকলেবেলা আসছেন ত দুনা, আবার লোক পাঠাতে হবে দু

- আমি মামলা করব নাঃ
- —তার মানে ?

শকর ফিরে দাঁড়াল।—ভেবে দেখলাম নাম্বেৰ-মশার, দোষ আমারই। পেটে ভাত নেই—শীতের রাজে চার মাইল মোট বয়ে আদছে, মছুরি ছ-পয়স।। এতে মেঞাজ খারাপ হ'লে দোষ দেব কার ? আমি যদি বলতাম, চার আনাই পাবি বাপু, সেইটে লাযা—আর তার উপর যদি এ-সব হ'ত—

নায়েব শেষ করতে দেন না, গজ্জন করে ওঠেন—তা বুঝেছি, আপনারা ঘরের চেঁকি সব কুমীর হয়ে উঠেছেন, নইলে এই সব হান্ধান—

— হালামা-ছজ্জুত না হ'লেই বা আপনাদের ছু-পদ্ধা আদে কিদে ? হাতবাল্প কোলে ক'রে নেহাং একেবারে ছুর্মানাম লিখতে কি কাছারি এদে ব্যেছেন ? বলুন, সন্ডিঃ কিনা।

একটু হেদে হন্হন্ করে দে বাড়ীমুখো চলল।

চাদের আলোয় শহর উঠানে বাদামতলায় দীড়াল।।
—হয়োর খোল ও ষত্ন

এই উঠানে কত সন্ধ্যায় কত ছুটাছুটি করেছে, যা তথন বেঁচে। বাদামতলার এইখানটায় বিষেত্র পর মলিকার পাল্কি এনে নামিয়েছিল। আজ থেন নৃতন মতিথি, স্বাই মবিশাস করছে। এতকাল পরে ফিরে এসে দেখে, চেনা মাছ্য্যা বদলে গেছে, নৃতন পৃথিবী।

—वङ्कारे, अनरक शाक्र ना ? आमि—आमि—

মজিকার জর। লেপের নীচে এক রকম বেছ শ ব্যে ছিল, ধড়মড়িয়ে উঠে বদল। শছর ঘরে চুকে চমকে । ঠাওার ভয়ে দরজা-জানালা বছ েমটনিটে প্রদীপ েবালি-খদা ভাঙাচোরা দেয়ালের ফাঁক থেকে কাঁকে কাঁকে আরশুলা উড়ছে েবিশীর্ণ ভয়াবহু মুখ মজিকার। জ্যোৎসা-পরিপ্লাবিত দীর্ঘ পথ অভিক্রম ক'রে সে যেন কালো গহররের মধ্যে চুকেছে। শহর হাত বাড়িয়ে দিল মজিকার দিকে, জীবন এদে মৃত্যুকে আদর ক'রে ভাকল।

- —কেমন আছ ?
- डान, थ्व डान । এই क-मिन এकটু कर शरहर ।
- ---क-मिन, ना क-वहत्र वन ।
- সোক গো। ম্যালেরিয়া জর ঐ রকম ভোগায়।
  মলিকা উঠতে গিয়ে মাথা ঘুরে ব'দে পড়ে। বলে—
  মোড়ল-লাত্ একা একা কি যে করছে। আগে একটা
  বের দিলে না—বেশ লোক।

শহর বলে—বড্ড মনে-প্রাণে চেয়েছিলে কি না, হঠাৎ ছেড়ে দিল। চিঠিগানা পেয়ে অবধি এমন হয়েছিল মজিকা, খবর দেবার দেরি সইল না—ছুটে এসেছি।

— এত দয়া— এমন শক্ততা আর কার আন চে বলো। বলতে বলতে মল্লিকা প্রগল্ভ হাসি হাসল।

যত্ত দেখা দিল; কুলোয় করে চি ডে-পাটালি আর লামবাটি-ভরাছধ এনেছে। সে থমকে দাঁড়ায়।

—রক্তের দাগ কেন<sub>্</sub> ?

মজিকা বলে — দেখি, দেখি · · · এদিকে ফেরো তে।—
শঙ্ক হেদে উড়িয়ে দেয়— দেখবার কি আছে · · · কাঁটায়
ছড়ে পেছে, প্রম জামায় চুপ্সে গিয়ে ঐ রক্ম দেখাছে ।

- बाश-श, जाइल बाल এक है बाहे जिन-

— উহ, সকলের আগে এইটি। যন্ত্র হাত-থেকে এক রকম কেড়ে নিয়েই শবর খেতে বসল। তার পর অগ্র প্রস্থ তোলে।— আছো আমি যখন ডাকছি, গলা ভানে কি ভাবলে বল তো।

মনিকা বলে—অনভ্যাস হয়ে গেছে, ঠিক ধরতে পারি ৷ হ'ল চোর-টোর বুঝি!

কেব হেনে ওঠে।—চোর এসে হাকাইকি করে পে ভালাচছে পর্বী আছে বেখছি। একটু চুপ ক'রে থেকে বলে—চোর বী হই, দাগী ভো বটে। বাড়ী এলাম, কিম কত দিন যে বাঁকব— মলিকা গন্তীর হয়ে যায়।—যদি বলি, বেতে দেব না আর—বাড়ী থেকে বেরতেই দেব না।

— এমন তো বল নি কোন দিন—

মরিকা বলে—তথন ছেলেমামুষ ছিলাম, একটা কথাও কি গুছিয়ে বলতে পারতাম ছাই । নসতাি, আমি ঠিক করেছি, তােমাকে আর বাইরে-বাইরে থাকতে দেওয়া হবে না।

-তবে ঘরেই থাকব।

ধাওয়া শেষ হয়েছিল। শহর হাত ধুয়ে হাসতে হাসতে ধাটের উপর এসে বসল।

—কিন্তু তুমিও তো এক জন দেশের মাস্থয।

মল্লিক। বলৈ—তা সত্যি। ধর তুমি ত জীবনটা এক বক্ম এই পথেই দিলে। আবও মাফ্ষ রয়েছে, তাবা যাক না।

- —ঠিক কথা। কিন্তু যায় না যে !
- —হয়ত ভাবে, মিছে আত্মবলি দেওয়া। এ-জাতের কি কিছু হবে ? ক-দিন থাক, দেথবে অবস্থা। দেশের ছেলেমেয়ে এতকাল এত ছু:খ খীকার ক'বে কত কি করতে চেয়েছিল, সব চুবমার হয়ে গেছে।

মলিকার স্পা ভাবি হয়ে এল, সে আর-এক দিকে মুখ ফেরাল। শহরও সহসা জবাব দিতে পারে না। ভার পর বলে—পথের বাধা ত আসবেই মলিকা, বাধা শক্ত হচ্ছে, তাতেই ত মনে হয় সূর্য্য উঠল বলে। যোপী-ঝিবরা সাধনা করে, শেষ রাভিরে ভাকিনীর উপদ্রব বেশী হয়। গল্প শোন নি!

মরিকার দিকে ব্যথাভ্রা দৃষ্টিতে সে চেয়ে থাকে। আবার বলতে লাগল—মলিকা, ভোমার শাঁধ। সম্বল, রোগা দেহ; আমিও বুড়ো হয়ে গেলাম। সংসারের উপাত্তে এনে দাঁড়িয়েছি—শ্বশানের উপর এবার ঘর বাঁধা হ'ল না। কিছু ফুল ফুটবে…এ অবশুস্তাবী, আমাদের এত কট বিফলে যাবে না।

সকাল না হ'তে দরজায় জোরে জোরে ধাকা পড়তে লাগল। যতু খিল খুলে দেখে, মানী, অমূল্য, চৈতন মোড়ল এবং আরও তৃ-তিন জন এসেছে। এরাই তাকে মারবে ব'লে শাসিয়ে বেড়ায়, কুশখালির দিকে বাবার উপায় নেই, জামাইয়ের সভে সভে মেয়ে পর্যান্ত পর হয়ে গেছে। কিন্তু অবাক কাণ্ড—সেই জামাই পরম ভক্তিমান হয়ে সকলের আগেভাগে ঢিপ করে প্রণাম করল, পা আর ছাড়তেই চায় না।

চৈতন বলে—লজ্জায় আসতে চায় না। আমি বলি, ভয় রায়-কণ্ডার ছেলেকে নিয়ে ত নয়, এর মধ্যে পাকড়াশি চুকে পড়েছে। আন্ত কলিঠাকুর—ভাহা মিথ্যের উপর চুনকাম করে। এবারে এমন জুত পেয়ে গেছে, শুধু অমূল্য কি—পাড়াটা হল্ক চ'ষে ফেলবে।

যত্ উৰিঃ হয়ে বলে—কি হয়েছে ? অমূল্য কি করেছে ?

—थुएडायभाग्न वलन निक्हि श्रानी क्लाइ क्लान।

—বুঝলে চৈতন-দা, এ-ও ঐ পাকড়াশির বৃদ্ধি। বাবার কানে গেলে আবার একটা থাতির-উপরোধের ঝাপার হবে, একদম তাই চেপে গিয়েছেন। বেরিয়ে গেছেন নাকি ?

যত্বলে—টেচাস নে, ঘুমুছে ঐ ঘরে। বউঠাকফণের বাতে ঘুম হয় না, এখন বোধ হয় একটু চোধ ব্জেছে।

চৈতন নিঃশাস ফেলে বলে —তবু বক্ষে। রওনা হবার আগে আসা গেছে। আর তোকেও বলি অম্ল্য, পই-পই ক'রে বারণ করেছি—গায়ে গতরে থাট্, অধম কাজগুলো ছেড়ে দে—বিশেষ নায়েব যথন আদা-জল থেয়ে লেগেছে—

কথায় কথায় যতু সব শুনল। হঠাৎ একসঞ্জে সকলে চুপ করে যায়, নিঃশব্দে শহর এসে দাঁড়িয়েছে। ফট কঠে যতু বলে—এমন মিথাক হয়েছ ভাইখন, ছুরির থোঁচা থেয়ে স্বছদেন বললে, কাঁটায় ছড়ে গেছে।

শহর বলে—কাটা নয়, কি মাহ্য ? কাটা দিয়ে কাটা তুলে ফেলবার বন্দোবন্ত হয়েছে ৷ শেষ পর্যন্ত উভয়কেই আন্তাকুঁড়ে যেতে হবে—বুঝলে ?

নিজের রসিকতায় সে হো-হো ক'রে হেদে উঠল।

যত্ত আরও জলে ওঠে।—হেসো না, আমার গায়ে জল-বিছুটি মারছে। হারামজালা শেষকালে খুনে হুয়ে দাঁডাল! যা ইচ্ছে করুক গে পাকড়ালি, তুমিও থানায় চলে যাও ভাইধন, জামাই ব'লে থাতির করব না।

—জামাই না হ'লেও আমার দেশের মাছ্য ত, থাতির আমাকে করতেই হবে। বলতে বলতে শহরের কঠবর অপরূপ হয়ে ওঠে, ছুই চোথে ধেন আভন অলে। বলে—বড়ভাইয়ের মত আমায় মাছ্য করলি ধড়-ভাই, বাবার কাছে এইটুকু বয়স থেকে মাছ্য—তুই আজ ঐ কথা বললি ? তোর বউঠাকরণ ঐ আধার ঘরে একা একা ধুঁকছে, আমারও কয়েদখানায় জীবনটা কেটে সেল । এ-সব শুধু কি নিজেদের জন্ত — বামুন-কায়েভদের জন্ত — এই মোডলদের জন্ত নয় ? যাদের চিনি নে, কোনদিন দেখব না । ভারাও বড় হবে, মাহ্য হবে — জীবন দিটে দিয়ে আমরা এই চাই নি ? বল্ যহুভাই, বল্ — আমি মিথাা বলচি কিনা।

বুড়া যত্ আজকের নয়—বলতে গিয়ে যেন হাহাকার করে ওঠে।—কে ভাবে এ-সব ভাইধন । এক-দল কেবল আর-এক দলকে উদ্ধিয়ে দিচ্ছে বইত না! কোথাকার ভটচাজিরা নতুন পাতি দিয়েছে—এখন থেকে তুমি আমার কেউ নও, আমি ভোমার কেউ হলাম না। আজ হদিকরা থাকভেন—

— স্থামরা ত স্থাছি, মোড়ল-দাছ। চোথ চেয়ে স্বাই
শিউরে উঠল। মলিকা উঠে এসেছে, পা টলছে, কালিমাথা কোটরগত সূটি চোথে যেন স্থালো ফুটেছে।
সামনের বেঞ্চির কোণে ধপ করে সেব'সে পড়ল
বলতে লাগল—সেবারে মাটি ভাগ করেছিল, এবার
মান্ত্র ভাগ করেছে। সেবার সহু করি নি, এবারেও
করব না। বসো ভোমরা মিষ্টিমুথ ক'রে যেতে হবে।
নিম্-মহর্মীর দোকানে একটি বার যেতে পারবে মোড়লদাত প

থানিক পরে আবার মল্লিকা বেরিয়ে এল, হাতে হলদে হতো। বলে—আমার খণ্ডর এ-সব তুলে রেং গিয়েছিলেন। এস ভোমরা, রাখি পরতে হবে। তুদি এস্--তুমি---তুমি---

কেবল অমূল্য মূথ ভারি ক'রে থাকে ৷ বলে—আমার হাতথানা মূচড়ে একেবারে ভেঙে দিয়েছে, এই হাতে পরক রাাথ ?

শহর বলে—শুধু হাতথানাই হাতের মাধাদ পেলান । যে। মনের নাগাল পাই নে, নইলে বিষভরা মনটাই মূচড়ে ডেঙে দিতাম।

প্রাণখোলা হাসিতে ঘর ফেটে যাওয়ার উপক্রম।

# জ্ঞান ও প্রেম

## **बीविषय्नान हरहो**शीशाय

खार्टिन माल श्राम्य त्रथात घटिए ममस्य, त्रथात কল্যাণর্লন্দ্রী পেতেছে তার আসন। প্রেম ষেধানে জ্ঞান (थरक अथवा कान रश्यात त्थाप (थरक विकिन्न इरम्रह, সেধানে ঘনিয়ে এসেছে অমকলের ছায়া। ষেধানে ভগু ভानवात्रा, मिथान यक्रानद क्त्रन क्लाना मख्य नय। ছেলের কালাত্রর হয়েছে—মার প্রাণ সদাই উচাটন— ছেলেকে কেমন ক'রে নীরোগ করা যায়। সম্ভানকে বোগমূক করবার আগ্রহাতিশয়ে মা তাকে জলপড়া বাওয়ায়, তার শীর্ণ হাতথানিকে মাত্রলিতে, তাবিচ্ছে, তাগায় ভারাক্রাস্ত ক'রে তোলে, ছেলের মন্সলের জন্ত তারকেখবের মন্দিরে ধর্না দেয়—কিন্তু কোন কিছুতেই क्ष इस ना-काल अरु मिन भारक कामिएस कित्रनिखांत কোলে ঘুমিয়ে পড়ে। এখানে ছেলের জন্ম মায়ের অস্তরে স্মেহের কোন দৈয় ছিল না-কিছ মগজে ছিল জানের দৈল্ল-ছেলেকে নীবোগ করবার বিজ্ঞানসম্মত উপায়টি ছিল না তার জানা, আর এই অজ্ঞতার জন্তই ছেলেকে সে বাঁচিয়ে তুলতে সমর্থ হ'ল না। কালাজ্বর থেকে মৃক্ত হবার পথ ভাগা-ভাবিজ নয়। তার পথ খডয়।

দেখানে মগজে জ্ঞানের প্রাচ্যা—কিছু অন্তরে নেই
প্রেম, সেথানেও মঞ্চলর অন্তিত্ সন্তব নয়। জ্ঞান
প্রেম থেকে বিচ্ছিয় হ'লে কতথানি মারাত্মক হ'তে
পারে, ইয়োরোপের বর্তমান মহাসমর দিনে দিনে
প্রমাণিত করছে। এরোপ্লেন, সাবমেরিণ প্রস্কৃতি আধুনিক
যুদ্ধের উপকরণগুলি বিজ্ঞানেরই দান। মাসুবের মগজের
কসরং থেকে ভাদের আবিহ্নার। কিছু জ্ঞানের পিছনে
প্রেম তো নেই, ভাই বিজ্ঞান আজ রূপান্থবিত হয়েছে
ত্মমন্থনের বাহনে। এরোপ্লেন আজ রূপান্থবিত হয়েছে
ত্মমন্থনির বাহনে। এরাপ্লেন আজ রূপান্থবিত ব্যক্তি
ভালি প্রমান বাহনির ক্রিড স্থাপনাকে মৃক্টের বাহনে
লাগান্ড না। তাকে ব্যবহার করত স্থাপনাক স্ক্রের ব্যক্তি

বাবধানকে লুগু ক'বে দিয়ে একটা অথও মানব-সমাজকে গ'ড়ে তোলবার কাজে। এই দব কথা ভেবেই বাটাঙি রাদেল লিখলেন, The good life is one inspired by love and guided by knowledge. সেই জীবনই হ'ল মজলময় বাব পিছনে রয়েছে প্রেমের প্রেরণা এবং হার সার্থি হ'ল জান।

যেখানে জান নেই, ওধু ভালবাসা রয়েছে, সেধানে ভয় क्रवरात्र सर्थष्ठे कावन तरसरह। अन्द्र जानवाना भावान्यक। গুরুকে না বুঝে ধেখানে অভভাবে তাঁর অভুসরণ করি तिशास निष्करक स्थमन यखात भाषास नाभिस चानि. তেমনই ওকর সাধনারও সর্কনাশ ঘটাই। আমরা ওকর লক্ষ্যকে ভূলে গিয়ে তাঁর নামে একটা সম্প্রদায় গড়ে ভূলি আর সেই সম্প্রদায়ের কারাগারের মধ্যে গুরুর বাণীকে হত্যা করি। গুরুরা স্বাধীন মন নিয়েই সমন্ত সমস্তার আলোচনা ক'ৰে যান। কোন বকমেৰ গোঁড়ামিই তাঁৰেও কাছে প্রশ্নর পায় না। সভ্য তাঁদের কাছে যে মৃর্তিন্ডেই প্রতিভাত হোক না কেন, তাকে অমুসরণ করবার মন্ড দাহদ তাঁরা রাখেন। পাছে লোকে কিছু বলে-এই ভয়ে কখনও তাকে অস্বীকার করেন না। পূর্ব্বের উক্তির সঙ্গে পরের উক্তির কোন সামঞ্জস্ত আছে কিনা—তা নিয়েও মাথা ঘামানো তাঁদের কাছে সম্পূর্ণ অনাবস্তক। আলমে বোগ-যন্ত্রণায় কাতব গো-বংস্টিকে মেরে ফেলবার যথন अरश्रोक्त रवांध क्वरनन—शाक्तीको हिन्नू हरश **जार**क মারতে কোন কুঠাবোধ করলেন না। ধধন মনে করেছেন काष्ट्रिशन-वर्कन त्थाय-काष्ट्रिशन-वर्कात्रवरे দিয়েছেন। যথন মনে করেছেন কাউলিলে ঢোকাই উচিত, ঢুকতেই বলেছেন। জীবনের বছ বংসবের তপস্থার ক্ষেত্র সভ্যাগ্রহাশ্রমকে ধ্বন ভেঙে ফেলবাং প্রয়োজন মনে করলেন, গান্ধী-দেবা-দক্তেরই মত তাকে ভেঙে দিলেন। অথচ তার প্রত্যেকটি ত<del>দ</del>লতার সক্ষে

কত কালের কত স্বতিই না জড়িয়ে ছিল। সত্যিকারের শুক বারা তারা মূগে মূগে সভাকে এমনই করেই অফুসরণ करब्राह्म- विकु श्रम शांक मच्चात ब्रक्त मिर्प मिर्टन मिर्टन রপ দিয়েছেন অকস্মাৎ এক দিন মহাদেব হয়ে আপন স্ষ্টিকে নিষ্ঠর ভাবে রসাতলে তলিয়ে দিতে বিন্দুমাত্র সংখ্যাচ অভুতৰ করেন নি। যাকে আমরা অস্তরের স্বপ্ন দিয়ে বচনা কবি তা আমাদের অত্যন্ত প্রিয় বটে, কিছ সত্য-লে যে মাথার মুকুট। তার দাবী সকল দাবীর উপবে।

My aim is not to be consistent with my previous statements on a given question, but to be consistent with truth as it may present itself to me at a given moment.

"কোন সমস্যা সম্পর্কে পর্বের যে মত প্রকাশ করেছি তার সঙ্গে সামপ্রসা রেখে কথা ৰলা আমার জীবনের লক্ষা নর। আমার জীবনের লক্ষা হচ্ছে সভ্যা---আমার সামনে যখন যে রূপ নিবে আসে তাকে সেইরূপে প্রছণ করা।"

এই কথাই হ'ল গান্ধীকার কথা আর এই ধরণের কথাই যুগে যুগে উৎসারিত হয়েছে যারা মানবের গুরু डाँरमत कर्ष थ्याक । अकता कारनत तुरक डाँरमत वागी द्वार চলে গেছেন-চেলারা দেই বাণীর প্রাণকে বর্জন ক'রে स्थानमरक चाँकरफ धरतरह— अक्टब वागीव कमर्थ करवरह— গুরুর নামে একটা সম্ভীর্ণ মন্তবাদ খাড়া ক'রে তার পায়ে সোৎসাহে ফুল বিৰপত দিয়েছে এবং নৃতন একটা সম্প্রদায় সৃষ্টি ক'রে মান্তবের সঙ্গে মান্তবের মিলনের পথকে অযথা क्छेकाकीर्व क'रत ज्राला । श्राधीन मन निर्म कीरानत নানাবিধ সমস্তার কথা ভাবতে পারে নি-মতবাদের শৃঙ্খলে শৃঙ্খলিত মন নিয়ে ভেবেছে আর তার ফলে সত্যের দেখা পায় নি - কেবল দলাদলির পরিমাণই বাড়িয়ে मिरप्रहा এक এक बन श्रक्त नाम निकास উঠেছে এक একটি সম্প্রদায়, আর এক সম্প্রদায়ের সঙ্গে অপর সম্প্রদায়ের मन्नर्क इरप्रष्ट् व्यानकरे। मा-कृष्ट्रामव मन्नर्क। याक्रूरवव इंভिशास्त्र ज्ञानकक्षित्र भाषांक माध्यमायिक मानाय निर्हेय কাহিনী কলম্বিত ক'রে রেখেছে: মামুধ সভাতার ধাপে ধাপে যত উপরে উঠেছে ততই সম্প্রদায়ের মূল্য তার কাছে কমে গেছে-স্থাদেশের স্বার্থ জগতের স্বার্থের সঞ্জে এক **হ'য়ে দেখা দিয়েছে, ভৌগোলিক শীমারেখাওলি বিল্পু** 

হ'য়ে গিয়ে বস্ত্রধা তার কাছে আত্মীয় হয়ে উঠেছে। সে দেখতে পেয়েছে জগতে ছুটো জিনিষ সভা-ব্যক্তি আব বিরাট মানবসম্প্রি। এই ছয়ের মাঝধানে আর ঘা-কিছু আমরা গড়ে তুলেছি, তাদের অন্তিত্ব ধোঁয়াটে। আমি ভারতবাসী, আমি ইংরেছ, আমি ফরাসী, আমি জার্মান-এই যে এক-একটা বিশেষ জাতির মধ্যে আমরা নিজে,ক শীমাবদ্ধ ক'রে দেখি, বাস্তবিকই কি এই রক্ম স্বাভন্তা-বোধের কোন অর্থ আছে ৷ এক জন ইংরেজ—ঘার সভ্যের প্রতি, সৌন্দর্য্যের প্রতি অথবা জ্ঞানের প্রতি অনুরাগ আছে. সে কি সমভাবাপন্ন এক জন ভারতবাসীকে ঢের বেৰী আত্মীয় ব'লে মনে করে না ভার নিজের দেশের জনবল-মার্কা কোনও লোকের চেয়ে ৮ এক জন এগুরুজের কাছে ভারতের রবীন্দ্রনাথ অথবা গান্ধী, কি বিলাতের চার্চিচল অথবা লয়েড জর্জের চেয়ে অনেক বেশী নিকটের মামুষ হয়ে रमशे (मन नि १ अक जन वर्णा व कार्फ कियाँ मा अथवा লাভালের চেয়ে বিবেকানন অথবা রামক্ষণ পরমহংস অনেক বেশী আপনার লোক ব'লে কি মনে হয় নি শ সম্প্রদায়ের উপরে, জাতির উপরে এত বে**নী আমরা বে** त्कात निरंश थाकि-us कात रमस्यात मर्था **चारक किरब**त একটা বৰ্ষার-মূলভ সংকীৰ্ণতা ৷ দলকে, জ্বাভিকে অত্যন্ত বড ক'রে দেখতে গিয়ে বিখের সঙ্গে আমাদের আত্মীয়তার যোগ আমিরা হারিয়ে ফেলি। প্রদ্ধা যেখানে অন্ধ, সেখানে অকর নামে যে-সব সম্প্রদায় গজিয়ে ওঠে সেঞ্জি শেষ পর্যান্ত লাভের চেয়ে ক্ষভিরই কারণ হয়ে দাভায়। জনত গায়ীজী মালিকান্দায় গান্ধী-সেৱা-সংঘ জেতে দিলেন: এই জন্মই ওয়ান্ট ছইটম্যান লিখে গেলেন,

I call to the world to distrust the accounts of my friends, but listen to my enemies, as I myself do. 1 charge you forever reject those who would expound

me, for I cannot expound myself, I charge that there be no theory or school founded

out of me, I charge you to leave all free, as I have left all free.

ষে আছিলর মধ্যে জ্ঞানের অভাব তার আতিশয় যেমন কল্যাণময় জীবনের প্রতিকৃল-্যে জ্ঞানের মধ্যে আন্ধা নেই তার মধ্যেও তেমনি বিপদের য**েখ**ষ্ট বিদ্যমান।

The self-centred egotist does not attain to wisdom; for however vivid his experiences, he is confined to his own narrow field. Wisdom comes only to the man of sympathy and compassion to whom the joys and sorrows of other men are well-nigh as real and vivid as his own.

ম্যাগভূপাল এখানে হৃদয়ের উপরই জোর দিয়েছেন বেশী ক'রে; মগজকে প্রাধান্ত দান করেন নি; কারণ কদ। দিয়ে বেখানে আমরা অন্তব করি, দেখানেই জানা আমানের সত্য হয়ে ওঠে। অহমিকার প্রাধান্ত যাদের জীবনে তারা কথনও বহু মান্থুয়ের জীবনের মধ্যে প্রবেশ করতে পারে না—দূরে দাভিয়ে অহঙ্কারের উচ্চশিথর থেকে নিজেদের মনগড়া চশমা দিয়ে জীবনের বিপুল শোভাষাত্রাকে পর্যাবেক্ষণ করে। এই জন্ত তাদের অভিজ্ঞতা কথনও সম্পূর্ণত। লাভ্ করে না—দৃষ্টির মধ্যে আবিলতা থেকে যায়। শ্রহ্মাবান লভতে জ্ঞানম্—একথা এই জন্ত সত্য যে হৃদয়ের অন্তভ্ত নিয়ে, দরদ নিয়েই আমরা অন্তের জীবনকে ব্যুতে পারি। অপরের সঞ্ছের অনুভূতি যেগানে নেই, সেখানে অন্তকে ব্যুতে পারা সম্ভব নয়।

তা হ'লে দেখা থাছে—কল্যাণময় জীবন্যাপনের পকে জ্ঞানের দকে প্রেমের সময়র অপরিহাধা। এই গান্ধীকী সম্প্রতি থব বেশী কোর জ্ঞানের উপরে দিয়ে কথা বলতে আরম্ভ করেছেন। মালিকান্দায় তাঁর বক্ততাগুলি শুনে আমার এই কথাই মনে হর্টেছিল। গাছীঞ্চীকে অন্ধভাবে অফুসরণ করতে গিয়ে আমরা যদি গানীবাদের নামে চিন্তের দকীর্ণতাকে প্রশ্নর দিই, দত্য (बरक मृद्य हरण यांहे, उत्य भाषीयाम ध्वरम इश्वयाहे व्य উচিত এই কথাটাই বারংবার তিনি আমাদিগকে স্মরণ ক্রিয়ে দিয়েছেন। পান্ধীজী দাঁডিয়েছেন সভাকে মর্বাদা দেওয়ার জন্ত। সভ্যকে যারা একটা বিশেষ মভবাদের মধ্যে চিবকালের জন্ত দীমাবদ্ধ ক'রে রাখতে চায়, ভারাই ভ সভ্যের সকলের চেয়ে বড় শক্র । গান্ধীন্দীর পতাক। যারা বহন করতে চায় তারা অন্ধ বিশাস নিয়ে তাঁর পদ্যাকে অফুদর্প করুক-এমনটি তিনি কখনও চান না। বিখাদ হৃদয়ের ভিনিষ। ৩ধু হৃদয়কে আঞ্চ ক'রে আমরাত কল্যাণের মন্দির-ছারে পৌছতে পারব না। বিশাদের সকে চাই জানের খোগ। আজকের দিনে বর্করতা নানাবিধ

মারণঅম্লকে সহায় ক'বে দিগদিগন্তে যথন চালিয়েছে ভার निष्टेत चिवान छथन चहिः मारक कन्यार्गत चनतिहाँ भक्ष ব'লে কেন স্থামাদের গ্রহণ করতে হবে, এই কলকারখানার এবং প জিপতিদের আধিপতোর দিনে চরকা চালানোর সার্থকতা কোন কোন দিক দিয়ে-এই দব সমস্ভার উপরে ঘতক্ষণ ৰুদ্ধির আলোকপাত করতে না পারছি ততক্ষণ আমাদের অহিংসা এবং চরকা বিশেষ স্বন্ধন ফলাতে সমর্থ হবে না। আমরা চরকা চালাতে থাকব—কলে যেমন क'द्र हत्रका हालाय। আমরা অহিংদার কথা বলতে थाकर, (यमन क'रत हिमा भाशी 'ताधा' 'ताधा' 'रकहे ताधा' वर्ताः यात्रा शास्त्रीकीहरू बाजरकद नितन अक्रुमद्रव कदहरू ভার৷ যে বৃদ্ধির দিক দিয়ে পিছনে প'ড়ে নেই—জীবন দিয়ে প্রমাণ করবার প্রকাও দায়িত রয়েছে গান্ধীবাদীদের উপরে। বৃদ্ধির দিক দিয়ে গান্ধীবাদের সার্থকভা ঘদি আমরা প্রতিপন্ন করতে না পারি, যুগের হার্যকে আমরা ম্পর্শ করতে পারব না, আমাদের নিজেদের কাছের মধ্যেও আমরা জোর পাব না। আমরা ত গাভীজীতে আমাদের ঠাকুরম্বরের ঠাকুরের মত বেদীতে বদিয়ে তাঁকে একান্তভাবে আমাদেরই ক'রে রাখতে চাই নে—জাঁর নামে এकটা নৃতন সম্প্রদায় সৃষ্টি করারও আমরা বিরোধী। তাঁর বাণীর আগুনকে দিগদিগত্তে বহুন ক'রে নিয়ে প্রেক চাই-কারণ সেই বাণীকে অমুসরণ করার মধ্যেই রয়েছে নতন জগত স্প্রের সম্ভাবনা, সেই বাণীর মধ্যে রয়েছে কোটি কোটি নরনারীর বিক্ত এবং ক্লান্ত জীবনকে জুপান্তরিত করবার পরশমণি। মুমুর্ মানব-সভ্যতাকে বাঁচানোর এক-মাত্র পথ গান্ধীজীর প্রদর্শিত অহিংদার পথ, কল-পঞ্চারের শাণিত শ্ৰাঘাতে বিদীৰ্ণ ক্ল মানব-সমাজকে আনন্দের मत्था, त्रोम्मत्थात्र मत्था, कन्गात्वत्र मत्था कितिया व्यानवात १५ कृतिव-निश्चखनित शूनक्षाद्यत १६-नित्व শুখালিত দেশকে স্বাধীনতার নব প্রভাতের মধ্যে মুক্ত করবার পথ সভ্যাগ্রহের পথ-এই বিশ্বাসকে বুক্তির এবং অভিজ্ঞতার কৃষ্টিপাধরে যাচাই ক'রে বরণ করবার ঘোগ্য ব'লে মনে করেছি ব'লেই গাছীজীকে আমরা অন্ধুদরণ করছি। গাড়ীজীর জন্ম অভুসরণ করবার কোনো মানে হয় না। তিনি আমাদের

কাছ থেকে দে বকমের অন্ধ ভক্তের আফুগতা পেয়ে একটুও
খুনী হবেন না। তাঁর প্রতি আমাদের শ্রন্ধার আভিশয়
যদি বর্ধার জগতকে সভ্যতার পথে এগিয়ে দিতে না পারে,
ভারতের কোটা কোটা বৃভূক্ষ্ অর্ধনায় মানব-মানবীর
জীবনে আনন্দ না আনে—দে শ্রন্ধা নিয়ে তিনি করবেন
কি ? খ্যাতিতে তো তাঁর লোভ নেই—লোকের কাছ
ধেকে বাহবার প্রাচ্য্য তাঁর চিত্তকে তথু পীড়িতই করে।
তিনি চান একটা নৃতন জগং যেখানে হিংসা নেই, শোষণ

নেই, বেখানে প্রতিটি মাস্থবের জীবন আনক্ষে ও'রে
গিয়েছে। তিনি বিখাদ করেন তার বাণীর মধাই এই
ন্তন জগৎ স্টের উপায় রয়েছে। যারা এই বাণীর বাহন
হবে তাদের কাছ থেকে তিনি আশা করেন—বৃদ্ধি দিয়ে
তারা তার বাণীকে বৃঝবে। তার অস্কুচরগণের কাছ থেকে
এইটি আশা ক'রেই তিনি লিংগছেন—

A mere belief in Ahimsa or the Charkha will not do. বেংকে বাছবার প্রাচ্যা তাঁর চিন্তকে তথু পীড়িতই করে। It should be intelligent and creative. If intellect plays a large part in the field of violence, I hold that it plays a larger part in the field of non-violence.

# পরিস্থিতি

# শ্রীসুধীরচন্দ্র কর

প্জার ছুটি এল কাছে, আখিনের আজ দোস্রা,—
ওলের সাথে 'টুরে' যেতে বল্ছে পরিভোষরা।

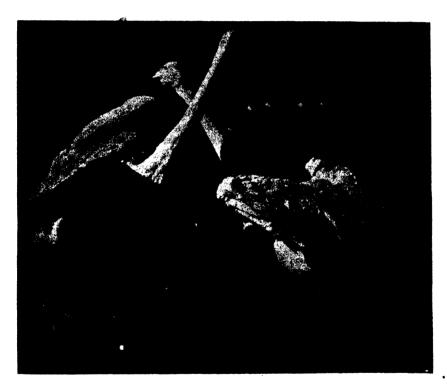
যা লিখেছেন, "বাড়ী এস",—তাই লিখেছেন বাবা যে;
বোন লিখেছে, "দাদা, তোমার ছেলেটা কী হাবা যে!—
'ও বাবা গো' ডাক শিখেছে, যাকে-তাকে চাই ডাকা!
বৌদি বাগেন, বলেন, 'এবার বৃদ্ধি যে আর নাই ঢাকা!'
ভোমার কিন্তু আসতে হবেই কাজের দোহাই মান্ব না;
জানি না, কি কারণ,—জেনো বৌদি একটু আনমনা।"
আর লিখেছেন শক্রমাডা, "আর যত যাও যেখানেই
মনে রেখা, বিষের পরে কত দিন সে, দেখা নেই।
শক্ষমী দিন আনতে যাবে দাহ্ভাইকে তার মামা
সক্ষে ক'রে নিয়ে এসো, তৈরি যে তার হার জামা!"

বৌ লিখেছেন জনেক কিছু, লেখা চিট্টির শেষ্টায়—
"তব্ ভালো, লিখেছ যে আছ ছুটির চেষ্টায়!
আসবে জেনে আনন্দ হয় ভয়ও মনের লয় পিছু
ওগো তৃমি আসহ তো? ছাই, আবার যদি হয় কিছু!"
কী ভাবনা তার সেই তা জানে, ভাবনা ধরায় বাচ্ছাটাই:
সরলে কোধাও অফিস থেকে হয় কিছু বা বাহ-ছাটাই!
এই তো সেদিন শিশু এল, মান্ত্র্য করা চাই তাকে,
কী দিয়ে কী করব শেষে কাজটা যদি না-ই থাকে!
কিন্তু তব্ মন বসে না, বছর-ভোর সে খাটুনি,—
ছ-দিন হ'লেও ফল্পানো চাই, ডিসিপ্লিনের আঁটুনি!
যেতেই হবে, কোথায় যাব ?—বাড়ি?—কিংবা বেড়াতে?
কী করা যায় জক্রি এ পরিস্থিতি এড়াতে?

# त्राक्टांत्मत्र कीवनयाजा अनानी

# প্রিগোপালচন্দ্র ভট্টাচার্য্য

খেতপদোর ক্ষণভায়িত্বশত: শাস্তি অপেকাও ইহাদের ফ্রানিভ গ্রীবাভদী অধিকতর মনো-ও ওচিতার প্রতীক্ষরণ বিধাতা ত্যারত্ত রাজহংস মুধ্বর। (ি ত্রি গ্রীধাত্রী সহকাবে রাজহাসেরা যধন স্টের পরিবল্পনা করিয়াছিলেন। বাভবিকট নিজনত দল বাঁধিয়া জলের উপর ভালিয়া বেডায় ভবন জলাশয় যে ভত্ত পালকমণ্ডিত গৌমাদৰ্শন রাজহংসকে শাস্তি ও কি অপূর্ব আধারণ করে তাহা ভাষায় প্রকাশ করা ভ চিতার জীবন্ত প্রতিমূর্ত্তি বলিয়াই মনে হয়। গঠন- হু:লাধ্য। কীটণতঙ্গ, প্রপক্ষী প্রভৃতি প্রাণী মাত্রেরই গুলার



राज्ञहाम अंदाबहरती भदम्भाव चानव-चाभावन कविट्या

বৈ চিত্তা এবং বৰ্ণগে ববে বিভিন্নপাতীয় পাখী আমাদের বিশ্বাহের উল্লেক করিয়া থাকে সভা, কিছু রাজহাঁসের ত্বারধ্বদ ওল্লভা এবং গঠন-পারিপাটোর অনাচ্যর मिस्टवा মনের মধ্যে যেন একটা অনিকচনীয় রিছ খাটো গলা আমাদের দৃষ্টিতে বিদ্রুশ ঠেকে। পাথীবের ভাবের উল্লু হয়। ওল্পালকমণ্ডিত দৈহিক সৌন্দ্র্য

মোটামৃটি একটা স্বাভাবিক দৈখা আছে। ভাষা অপেকা খাটো কিংবা লখা হইলেই কেমন যেন একটা বেমানান मत्न ३व । এই अन्नरे विदास्कित नवा भना अरध वनमाञ्चरवद মধ্যেও সাবস, তেবণ, উটপাথী, ক্লেমিংগো প্রভৃতিত্ব



বাজহংস ও বাজহংদী মুখোমুখি হইরা উঠৈচ:খবে চীংকার করিতেছে

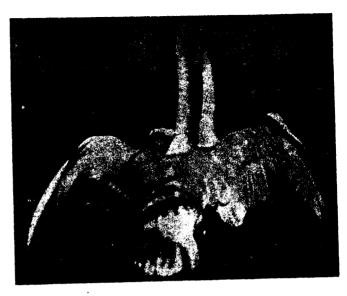
শবীবের ত্লনায় অসন্তব লখা গলা দেখিতে পাভয়া হায়।
রাজহাঁদের গলাভ শবীবের তুলনায় অসন্তব লখা। কিন্তু
একনাত্র রাজহাঁদের গলা ব্যতীত অন্ত কোন পাধীর লখা
গলাই শবীবের শোভাবর্ধনে বিশেষ সহায়তা করে নাই।
এমন কি অন্তান্ত কংগুলীর পাথীদের স্বাভাবিক একটা নিজ্প গ্রীবাভনী থাকিলেও রাজহাঁদের মত এমন স্বললিত ভনীতে তাহারা গলা বাকাইবার কৌশল আহন্ত করিতে পারে নাই। ইহার সৌন্ধ্য সম্বান্ত না কি ইহাদের স্বালিত গ্রীবাভনী স্বায়র চক্ষে দেখিয়া থাকেন। এ-কথা
অংখ্য বুংদাকৃতি খেতবর্ধের রাজহাঁদ সম্বান্ত প্রাহান্ত।

পৃথিবীর বিভিন্ন আংশে বিভিন্নদাতীয় রাজহাঁস দেখিতে পাভয়া যায়। ইহুদের মধ্যে কয়েকজাতীয় রাজহাঁদের শরীঃ ভদ্র পালকে আচ্চানিত। এতম্বাতীত কাহারও বর্ণ ধ্যেরী, কাহারও বর্ণ ধ্যর। ঠোঁট ও পায়ের রং কাহারও লাল, কাহারও কালোএবং কাহারও কাহারও

আবার হল্দে। কভকগুলির গলা লঘা, আবার কভকগুলির গলা অপেকাকত থাটো। কেহ কর্মকণ্ঠে কেহ বা ঠানীব ম্ব্রে শব্দ করে এবং কেহ কেহ আবার মোটেই শব্দ করে না। এই নিঃশব্দ রাজহাদেরাই দ্ব্যাপেকা মুখ্রী বলিয়া সাধারণত: লোকে যত্ন করিয়া পুষিয়া থাকে। নিদিষ্ট বিচরণক্ষেত্রে দলবন্ধ ভাবে প্রায় সর্বজাতীয় বন্ধ রাজহাসই দেখিতে পাওয়া যায়। বুংদাক্তি লখ্মীৰ বাজহাসেরা আটটি বিভিন্ন শ্রেণীতে বিভক্ত। ইহাদের মধ্যে নির্ব্ধাক পোলিশ, বিউয়িক, ছপার এবং কস্করোবা রাজ্যংস্ট मोन्मर्यात निक् स्टेर्ड मर्साधिक উল্লেখযোগ্য। दृश्व-ধ্বল পোলিশ রাজ্যংসেরা সাঁতার কাটিবার সময় ভানা ছটি পিঠের উপর ধানিকটা উচু করিয়া রাখে-ইংগতে ভাशामित निहिक भोन्मर्था एरन मञ्चल विक्रिज इहेशा छित्रे। এই জাতীয় পুরুষ-পাষীর ঠোটের গোড়ায় উপরের দিকে বেশ বড় রকমের একটি কালো মাংস্পিও থাকে। এই **ठिक् मिथिया है है हा एवं जी-शुक्य ठिमिट्ड शादा यात्र।** 

বিইয়িক ও তুপার রাজহংসেরা অতি উচ্চকরে কর্মণ শব্দ করিয়া থাকে। খেতবর্ণের রাভ্টাদের ক্সক্রোবা হাদেরাই মধ্যে অপেকাকত থকাকায়। ইহারাই লখনীৰ ও ব্ৰহ্মীৰ উভয় জাতীয় রাজহাদের ক্রম-উল্লভি বা ক্রম-অবন্তির সম্মনির্ণায়ক সংযোজক मुख्यमञ्जूषा हेशास्त्र ভানার প্রধান পালকগুলির অগ্ৰভাগ क्रक्षवर्ग। भा छ । द्वाँ दिव वर्ग माम। বুংদাকৃতির রাজহাঁদের মধ্যে षा: गे निशाद कृष्ण दर्ग दाख है। नहें স্কাপেক। বিস্ময়ের বস্তু। ইহারা বোধ হয় দিগনাদ ওলোর নামক বংদাকৃতি খেতবর্ণের রাজ্ঠাস

অপেকাও আকারে বড় হয়। অস্টে নিয়া অন্ত দেশ। এই অন্তত দেশের অন্তত প্রাণী কালাক ও কৃষ্ণবর্ণ বাছ্যাদের কথা লোকে গল বলিয়াই মনে কবিত। কিছ পরে দেখা গেল অন্তত: তুই জাতীয় বুহুৎ আঞ্জির রুঞ্-বর্ণের রাজ্জান দেলেশে বিচরণ করিয়া থাকে। এক আতীয় ইংসের শরীর ধরধবে সালা; কিন্তু গলাটা সম্পূর্ণ কুফবর্ণের পালকে আবুত। ইতাদের ঠেটের গোড়ায় হান্ধালাল ব্যান্তব বড় একটি মাংস্পিণ্ড থাকে। শেত-বর্ণের শরীরের উপর রুফ্তবর্ণের লম্বা গলা, ভার উপর मानवर्णव माःमिण अपूरहे सम्बद प्रशास । ১৬१० बीहारम नाववरवा नारम अकं कन नाविक कर्कुक मार्रालनान প্রণালীতে এই রাজহাঁদ সর্বপ্রথম আবিষ্কৃত হইয়াছিল। অসে লিয়ার আর এক জাতীয় বুংদাকার রাজহাঁসের গলা ও সর্বাপরীর উজ্জ্বস কৃষ্ণবর্ণের পালকে আছোদিত। ইহারা গলা প্রায় সর্বাকণই উচু করিয়া রাখে—দেখিতে কতকটা উটপাথীর গুলার মত এবং গ্রীবাভন্নীও শেতবর্ণের রাজহাঁদের মত অত ফুললিত নহে। আলিপুরের বাগানে এই জাতীয় কুফবর্ণের রাজহাস রাধা হইয়াছে। উইলেম চি ভ্ৰামিং নামে এক জন ওলনাজ নাবিক ১৯৯৭



রাজহংস-দম্পতি

গ্রীষ্টাব্দে পশ্চিম অংস্ট্র কিয়ায় এই হাঁস আবিষ্কার করেন। যে-নদীতে হাঁসটি সর্বপ্রথম দৃষ্টিগোচর হইয়াছিল সে-নদীটি আজ্জ প্রায়ান-নদী' নামে পরিচিত।

হুস্থীৰ বাছহংদের প্রায় প্তিশটি বিভিন্ন ছাতির স্থান भारत्या निवारक । हेहास्तत मत्था त्या कवर्णत हात्मत मःथा धुवह रुम। हेहारमञ्ज अधीत সাধারণতঃ খেত ও धुनव বর্ণের মিখ্রিত পালকে আবৃত। ব্রন্থাীব রাজংংদের মধ্যে 'ওয়েভি 'ও 'চেন রোসি' নামক দুই জাতীয় খেতবর্ণের হাস দেখিতে পাওয়া যায়। হস্বগ্রীৰ রাজহাঁদের মধ্যে অন্টেলিয়া ও ট্যাস্মানিয়ার ম্যাগপাই হাঁস, ক্লেয়েফাগা ও বেল্প হাঁদ, ত্রান্টা, গ্রে-লেগ, চীনা-হাঁদ ও কটন-টিল প্রভৃতির নাম উল্লেখযোগ্য। ম্যাগপাই হাঁসের চঞ্ বড় বাজহংদের চঞুর মত, ইহাদের পায়ের বং হল্লে। পায়ের আকুলগুলি সম্পূর্ণ জোড়া নয়। প্রিছনের আকুল বড়। গলা ও শরীরের পিছনের পালক কালো; অবশিষ্ট পালক माना। दक्त्रभ शास्त्रत छो-भाशीत्मत स्वीद्यत तः धुमत वामाभी। উভय भार्ष कात्मा त्रिया जाहा देशामव পুরুহ-পাৰীরা প্রায় সুম্পূর্ণ সাদা। ব্রাণ্ট। ইাদেরা ডিম পাডিবার সময় এমন গুপ্ত স্থানে বাদা নির্মাণ করে যে বছ



অট্রেলিয়ার কালো বাজহাস

চেষ্টার ফলেও অনেক কাল পর্যান্ত কেইট ভারাদের বাসার সন্ধান করিতে পারে নাই। সেই কারণে ইহাদের উৎপত্তি সম্বন্ধে লোকে নানা প্রকার আজগুরি ধারণা পোষণ করিত। वह अञ्चनकारने व करण माज करणक वरमत भुंकी हैशामत বাসস্থানের সন্ধান পাওয়ায় ভাস্ত ধারণার নির্দন চইয়াছে। माधावण्डः वाष्ट्रारमवा खरलव नौरह भना छ्वाहेशः খাত সংগ্ৰহ করিয়া থাকে, কিছু কটন টিল নামক হাঁদ জলের নীচে ডুবিয়া খাদ্য সংগ্রহ করে। অধিকাংশ ক্ষেত্রই হ্রপ্রীব বাজুহাসের ১৯ টেরের গঠন ছেপিয়া মনে হয় যেন তাহা শাক্সজী ফলমূল ভক্ষণেরই উপযোগী। এবং कत्र इहेटल अधिकाः स समग्रह हेराता इन डारगरे विष्ठत कतिया थारक। फनमून, घान-भारा, (भाकामाक इ शहेबारे धानर: देशवा कीविका নির্বাহ করে। ইহা হইতেও বুঝা যায়, জলচংবৃত্তি শরিত্যাগ করিয়া ক্রমশঃ ইংারা স্থলচারী ইইয়া উঠিতেছে। কোন কোন ভ্ৰত্মীৰ বাভ্ৰাদের মধ্যে জী-পুক্ষের

অবিচ্ছেত সম্বন্ধ দেখিতে পাওয়া যায়। কাহারও সঞ্চী
অথবা সন্ধিনীর মৃত্যু ঘটিলে অথবা কোন কারণে পরস্পর
হইতে বিজ্ঞিল হইয়া পড়িলে ভাহারা নৃতন সঞ্চী অথবা
সন্ধিনী নির্বাচন করে না।

রাজহাঁদেরা যায়াবর-জাতীয় পাখী: চিরকাল এক স্থানে বাস করে না। শীত ঋতর আবিভাবের সঙ্গে সঞ্জেই ইহারা উষ্ণতর প্রদেশে চলিয়া যায়। দেশত্যাগ করিবার শময় ইহারা দলবন্ধ ভাবে ত্রিভুজের চুই বাতুর মত কোণ করিয়া আকাশে উভিতে থাকে। অবতরণ করিবার সময় ইহাদের কর্কশ কর্চের সমবেত চীৎকার ধ্বনিতে আশে-পাশের লোকের কান ঝালাপালা ভইয়া যায়। বসস্কাল ইহাদের ডিম পাডিবার সময়। এই সময় ভাহার। স্থী নির্কাচন করিয়া থাকে। হয়ত একটি রাজহংসী কোন জলাশয়ে সাঁতার কাটিয়া বেডাইতেছে এমন সময়ে দুরতর স্থান হইকে কোন পুরুষ-রাজহংস উড়িয়া আসিয়া সে স্থানে অবতংণ করিল। উভয়ে উভয়ের নিবট অপরিচিত, কাজেই আগস্থক রাজহংদ প্রথমত: এক-আধ দিন বেশ সম্মানজনক বাবধান রক্ষা করিয়াই চলে। একট ম্বানের বাসিন্দা হিসাবেই হউক অথবা পুরুষ-পাথীটির আগ্রহাতিশহোই ইউক, ক্রমশঃ এ ব্যবধান ঘূচিয়া যায়। রাজহংশী প্রথমে কিন্তু এ-সর বন্ধুত্বের ব্যাপারে আমলই দেয় না। সে যেন কত নির্লিপ্ত এঘনই একটা ভাব প্রকাশ করে। অবশেষে একান্ত বিহক্ত হইয়াই যেন আক্রমণাজ্ঞ ভাবে ফিবিয়া দাভায়। আক্রমণ-প্রতিরোধকল্লেই রাজ্ঞাংস যেন তাহার ডানা মেলিয়া ধরে। ইহাতেই ভাহার উष्द्रिक भिक्ष दश। जाशांत्र देवहिक भीनार्था द्रश्च दहेशा রাজহংশী তথন উগ্রভা পরিহার করে এবং উভয়ে মুখে;-মুখি হইয়া উচ্চৈঃ ধরে চীংকার করিতে থাকে। বোধ হয় এই ভাবেই উভয়ের মধ্যে একটা চুক্তি সম্পাদিত হয়। एथन भनाभनि कतिया वा ठिंटि ठिंडि छिकाहैया छेड्छ উভয়কে আদর-আপাায়ন করিতে থাকে। খড়কুটা সংগ্রহ করিয়া ঝোপের আড়াঙ্গে বালা নির্মাণ করে এবং একসঙ্গে প'চ-ছয়টিরও বেশী ডিম পাড়িয়া থাকে। এ সময়ে কেই বাদার নিকটে গেলে ভাহাকে ভীষণ ভাবে আক্রমণ করে। ইহাদের ডানায় ভীষণ শক্তি।

ভানার আংঘাতে মাহ্নবের হাতের হাড় ভাতিয়া গিয়াছে—
এক্ল ঘটনার কথাও শোনা যায়। কোন কারণে উভাক্ত
হইলে ইহারা সমুবের দিকে গলা প্রানারিত করিয়া থাকে,
ভাকে আক্রমণ করিতে ইতন্তত: করে না—হয় ঠোকরাইয়া
কতবিক্ষত করিয়া দেয় নয়ত ভানার আঘাতে ব্যতিব্যস্ত
করিয়া ভোলে।

আহার-সংগ্রহ, আত্মঃ । প্রভৃতি ব্যাণারে মন্থ্যেতর প্রাণীদিগকে সময় সময় যে সকল কৌশল অবলয়ন করিতে দেখা যায়—অধিকাংশ ক্ষেত্রেই তাহা সংস্কারমূলক। তবে কোন কোন ক্ষেত্রে অবশু সত্যিকার বৃদ্ধিবৃত্তির পরিচয় পাওয়া যায়। রাজহাঁগদের মধ্যেও এরণ বৃদ্ধিবৃত্তির দৃষ্টান্ত বিরল নহে। মিয়ারের বিশপ্লপ্যালেসের সরোবরে কতকণ্ডলি রাজহাঁগ থাকিত। খাওয়ার সময় হইলেই একটা দড়ি টানিয়া ঘণ্টা বাজাইবার কৌশল ভাহানিগকে শিখানো হইয়াছিল। মায়েদের দেখাদেখি তাহাদের বাচ্চাগুলি পর্যান্ত এই কৌশল আয়ন্ত করিয়া লইমাছিল। আংগরের সময় হইলেই বাচ্চাগুলিও দড়ি টানিয়া ঘণ্টা বাজাইত।

কলিকাতার উপকঠে এক বাড়ীতে কতকগুলি রাজহাঁস ছিল। বাড়ীর সংলগ্ন প্রশন্ত প্রাঙ্গণে হাঁদগুলি চরিয়া বেড়াইত। এক দিন আমি সেই বাড়ীর প্রাঙ্গণে চুকিবা-মাত্রই তিন-চারটা হাঁস পলা বাড়াইয়া আমাকে আক্রেমণ করিতে ছুটিয়া আসিল। আমিও ছুটিয়া গিয়া বারান্দায় উঠিলাম। তথাপি কিন্তু তারা সে স্থান হইতে নড়িল না। চাকরটা বলিল—কয়েক দিন যাবৎ

কুকুরটা উহাদের উপর উৎপাত আরম্ভ করিয়াছে। সেই ভয় হইভেই বাড়ীতে নুহন লোক আদিতে দেখিলেই ভাতে ভাজা কৰিয়া যায়। খানিককণ বাদেই দেখিলাম--কোথা হইতে কুকুরটা ছুটিয়া আসিয়া ই'সগুলির পিছু ধাওয়া করিল। থেলাচ্চলেই সে উহাদিগকে ভাঙা কবিতেচিল। কিছ হাঁদেরা দে-কথা বিশাস করিবে কেমন করিয়া ? কাজেই ভাহারা প্রাণের ভয়ে মাঠের মধ্যে ছুটাছুটি কবিতে লাগিল। উগদের মধ্যে একটা হাঁদের এক ধানা পা ছিল একট থোঁড়া। সে অক্সাল্ল হাঁসগুলির সহিত সমান বেগে ছটিতে পারিতেছিল না। কুকুরটাও উহাদের সক্ষেত্রা পারিয়া সেই থেঁডো হাঁসটাকেই লইয়া পড়িল। বেগতিক দেখিয়া হাঁসটা তথন একটা দেয়ালের কোণে ছটিয়া গিয়া 'বৃদ্ধং দেহি' ভদ্মীতে ভানা প্রসারিত क्तिया कथिया पाँफाइन । जुडे मिटक प्रयान-वाक्डांन्छ। কোণে আশ্রয় লইয়াছে। এক মাত্র সম্মুখের দিক ছাড়া পাশের দিক বা পিছনের দিক ইইতে তাহাকে আক্রমণের উপায় নাই দেখিয়া কুকুওটা জিভ বাহির করিয়া হাঁপাইতে হাঁপাইতে কিছুক্ষণ চুপ করিয়া দাঁড়াইয়া থাকিবার পর আপন মনে এক দিকে চলিয়া গেল। তার পর আরও ত্ই-তিন দিন এ দখা দেখিয়াছি। কুকুরটাকে ছুটাছুটি করিতে দেখিবামাত্রই দেই খোড়া হাস্টা দেয়ালের কোণে আত্র্য লইয়া ডানা মেলিয়া আত্রকশ্ব প্রস্তুত ইইয়া शांकिछ। एउँ नांछि कुछ इहेरन अहेश य खाशांमत्र यर्थेष्ठ वृद्धिवृद्धिव পविচायक मि-म्यस्य मन्मस्य दक्षानहे कावन নাই।



# পদার্থবিদ্যায় ভারতবাসীর দান

## শ্রীচাকচন্দ্র ভট্টাচার্য

প্রাচীন ষুগে জোতিবিদ্যায়, বসায়নবিভায়, পদার্থবিভায় ভারতবাদী জগৎসভায় শ্রেষ্ঠ আসন লাভ করিয়াছিল। কিন্তু পদার্থবিভা সহল্পে মৌলিক গবেষণায় কোন্ মনীয়ী কোন্ দিকে কতদুব অবধি মানবের জ্ঞানের পরিধি বিস্তৃত করিয়াছিলেন, তাহার বিশেষ বিবরণ পাওয়া যায় না। আমরা বর্তমান যুগের কথা আলোচনা করিব। এই যগে পথপ্রদর্শক হইলেন জগদীশচক্র বস্তু।

#### ঈথর-তরঙ্গ

অন্ধ ক্ষিয়া গণনা করা হয়, ভবিষাতে প্রত্যক্ষ দর্শনে গণনার ফলাফল প্রতিপন্ধ হয়, জ্যোতিবিভায় ইহার প্রধান উদাহরণ হইল নেপচুন আবিকার। পদার্থবিভার ইতিহাদেও এইরূপ ব্যাপার অনেকবার ঘটিতে দেখা গিয়াছে। একটির উল্লেখ করা ঘাইতেছে। ম্যাক্লওএল অন্ধ ক্ষিয়া দেখিলেন যে আলোক ও ভাপের প্রদারের জন্ম যে ঈথর ক্লিত হইয়াছে, দেই ঈথরেরই মধ্য দিয়া ভড়িৎ-চুম্কজনিত উমিমালা প্রবাহিত হইবে।

ইংার পর অনেক বংসর চলিয়া গেল। ১৮৮৭ সালে হার্জ এ সহজে পরীকা আরম্ভ করিলেন। পূর্ব হইতে জানাছিল যে একটি লিডেনজার হইতে যথন ভড়িং-মোকণ হয় তথন তড়িং বরাবরই এক দিক হইতে অপর দিকে যায় না, ভড়িতের যাতায়াত চলিতে থাকে এবং দেকেণ্ডের মধ্যে বছ লক্ষ বার উহা যাওয়া-আদা করে। লিজেনজার হইতে আগত চুইটি ভারের মধ্যে একটু ফাঁক রাখিয়া ঐ লিডেনজারকে ভড়িংগুক করা হইল, তড়িং-ক্ষরণ হইতে লাগিল। কিছু দূরে অবিকল একই ব্যবস্থা করা হইল—একই রকমের লিডেনজার, ভাহার ছই প্রান্ত হইতে যে আর আসিয়াছে ভাহার মধ্যে ঠিক একই ব্যবধান, শুধু এই খিতীয় লিডেনজারটিকে ভড়িংখুক করা হইল না। প্রথমটিতে যেই ভড়িং-মোকণ হয় অমনই দেখা যায় দুরে

ষ্মবস্থিত এবং তড়িৎবিহীন লিভেনজারের সহিত , যুক্ত তারের ছই প্রাস্ত মধ্যে ক্ষীণ বিদ্যুৎ ক্ষরণ হইতেছে।

মনে করা যাক, একটি ঘরের তুই দিকে তুইখানি বেহালা আছে, বেহালা তুইটি এক স্থরে বাঁধা। দেখা যায়, একটিতে যেই ঝংকার উঠান যায়, অমনি বেহালাটির ভার কাঁপিতে থাকে, কিন্তু বেহুরো বাঁধা থাকিলে ভার কাঁপে না। লিডেনজারে সেইরপই ঘটিতেছিল। বেহালায় যধন ঝংকার দেওয়া হইল তথন বাতাদে তরক উঠিল, এই তর্ক চারিদিকে ছড়াইয়া প্রভিল, বাতাদের মধ্য দিয়া निर्मिष्ठे गंजित्क চलिन, চलिया विशेष त्वहानाव छात्वव উপর পড়িল: এখন এই তার প্রথম বেহালার তারের সহিত এক স্থবে বাধা থাকায় ইহাও এক স্থবে কাঁপিতে লাগিল। এখানে প্রথম লিডেনজারে যে তড়িং-মোক্ষণ চইল তজ্জন্ত তরক উঠিল; কিন্তু কিলের এ তরজ ? বাতাদের নয়. ঈথরের তরক, মাক্রেওএল আন্ধ ক্ষিয়া যে ত্রক্তের ৰুখা ভাবিয়াছিলেন। প্ৰথম লিডেনজার হইতে উখিত হইয়া এই ভবন আলোকের বেগে ছুটিল, ছিতীয় লিডেনছারের উপর পড়িল এবং উহা এক স্থারে বাধা থাকায় এথানেও ভড়িং মোকণ ইইভে লাগিল। বিতীয় লিডেনজারের গঠন অক্তরণ হইলে, ছইটি বেভালা হইলে. আর তডিং-মোক্ষণ হইবে না।

এই বার হার্জ প্রথম লিডেনজারের পরিবর্তে একটি আবেশকুগুলী লইলেন এবং ধরিবার স্থানেও লিডেনজার না লইয়া একটি নির্নিষ্ট নৈর্ঘ্যের বাঁকান তার রাখিলেন, তারের ছই প্রাস্থের মধ্যে ক্ষুত্র বারধান। এদিকে আবেশকুগুলীর মধ্যে যেই তড়িং-মোকল হয় অমনই অপর দিকের তারের প্রাস্থের কীল তড়িং-করণ হইতে থাকে; তারের দৈর্ঘ্য নির্দিষ্ট রকমের হও্যা চাই, এদিক-ওদিক হইলে আর তড়িং-করণ হয় না। ইহার পর হার্জ আবেশকুগুলীর এক প্রাস্থ একটি উচ্চ ধাত্র দণ্ডের সহিত যুক্ত

করিলেন, দণ্ডের মাথায় একটি ধাতব চাদর; অপর দিকেও এই ধরণের ব্যবস্থা রাধা হইল। এখন দেখা গেল ডড়িৎ-ক্ষরণ পৃথের মত অত ক্ষীণ নয়। জগতে এই প্রথম বেডার-যন্ত্র নিমিত হইল।

্হার্জ ঈথরে যে ভরক তুলিলেন এবং যে ঈথর-ভরক আমাদিগের চক্ষে আলোকের অমুভৃতি উভায়ের মধ্যে পার্থকা কোথায় ? হামোনিয়ম হইতে আমবা 'সা' স্থবও ভনিলাম, 'বে'-ও ভনিলাম, উভয় অমুভূতিই বাতাস-তর্জ্জনিত। প্রথমটার কম্পন-সংখ্যা কম, দ্বিতীয়টার বেশী। তেমনই হার্জের উদ্ধাবিত এই ভরদ্ব সাধারণ আলোক, উভয়ের গোতা এক, উভয়ই ঈথর-তরক্ষ, তবে বর্ণ বিভিন্ন: প্রথমটির তরক্ষ দৈর্ঘ্য বেশী. দিতীয়টির কম। কিন্তু উভয়ে যে একগোত্রীয় ভাগা প্রমাণিত হইবে কিরপে ও আলোকের কতকগুলি ধর্ম আছে। প্রথম আলোক সোজা পথে চলে এবং সোজা পথে চলে বলিয়া অনচ্চ পদার্থের ছায়া ফেলে। দ্বিতীয়, আলোক প্রতিফলিত হয়। তৃতীয়, আলোকের প্রতিসরণ আছে: অর্থাৎ একটি স্বচ্ছ পদার্থে প্রবেশ করিয়া আলোক বাঁকিয়া যায়। চতুর্থ, আলোক-তরকের কোন শৃঞ্সা নাই, উহারা এলোমেলোভাবে সব দিকে কম্পিত হইয়া চলে, কিছু কতকগুলি কেলাসিত পদার্থ আছে যাহার মধ্য मित्रा आलाक वाहेल **এই वहमूथ कन्नान এकमूथ** हहेशा দাড়ায়। হার্জ যে বৈছাতিক তরলের সৃষ্টি করিলেন উহা যদি দৃশ্য আলোকের এক গোত্রীয় হয় তবে দৃশ্য আলোক ও অদৃগ্র আলোকের ধর্ম অন্তব্ধণ হইবে। দৃশ্র আলোকের क्राकि धर्मा त कथा (मथा शन ; এই नकन धर्म जान्छ আলোকে বিদামান কি না হার্জ পরীক্ষায় মীমাংসা করিতে चारत इहेरनत। किंद्ध हार्र्जिय भवीकांय चरनक वांधा দেখা গেল। হার্মীয় তরকের তরক-দৈর্ঘা ধুব বড় এই এक প্রধান অস্থবিধার কথা, বিতীয় অস্থবিধা এই যে যে-যম্ম ভরক ধরিবে ভাহা স্ক্রে ধরণের নয়, একটু দূরে রাখিলে ভবন্ধবা যায় না।

# क्रमिष्ठ वस्

वननीमठळ वक्ष हार्कित धाविष्ठ सर्वात कृहे छारव



জ্বগৰীশচন্দ্ৰ বস্ত্ৰ। বয়াল ইনষ্টিটিউশনে বিস্তাং-ভৰ্ক সম্বন্ধে ভাঁচাৰ আবিহাৰ বৰ্ণনা কৰিতেছেন।

উন্নতিসাধন করিলেন। হার্জের বৈদ্যুতিক উনির তরক্ষদৈর্ঘ্য কয়েক গল, আর জগদীশচন্দ্র কর্তৃক নির্মিত ষত্র
হইতে ঘে বৈহাতিক উমি বাহির হইয়া আসিল তাহার
তরক্ষ-দৈর্ঘ্য প্রই আর, এক ই ফির ছয় ভাগের এক ভাগ
মাত্র। তরক্ষ ধরিবার জল্প কাগদীশচন্দ্র এক নৃতন ধরণের
উপায় অবলম্বন করিলেন; এক বও দীস্প্রেন বা গ্যালিনা
(galsma) এবং উহাকে স্পর্শ করিয়াছে একটি সক্ষ তার,
এই হইল ধরিবার হয়। এইখানে বলা ঘাইতে পারে
ঘে বর্তুমান সময়ে ক্রিন্টাল যুক্ত বেতার টেলিফোনে তরক্ষ
ধরিবার জল্প গ্যালিনাই ব্যবহৃত হইতেছিল ভাহার
ঘ্রার অগদীশচন্দ্র বিভিন্ন পরীক্ষা আরম্ভ করিলেন।
ঘে লঠনের বৈহাতিক ভরকের উদ্ভব হইভেছিল ভাহার
মুখে একটি নল লাগাইয়া সেই নলের সন্মুখে বৈহাতিক
ভরক্ষ ধরিবার তাহার নৃতন গ্রাহক্ষম লাগাইলেন;

উহার সহিত যুক্ত ওড়িৎনির্দেশক যন্ত্রের কাঁটা নড়িয়া উঠিল। গ্রাহক্ষয় এক পাশে ধরা হইল, উহাতে কোন উত্তেজনার চিহ্ন দেখা গেল না। অতএব অদশ্য আলোক যে সরল পথে গমন করে ভাল নিশ্চিতরপে প্রমাণিত হইল। ভাহার পর আলোক যেমন দর্পণে প্রতিফলিত হয় এবং প্রতিফলিত রশ্মি কয়েকটি নিয়ম পালন করে. कामीमठस प्रवाहतन य अपृष्ठ जाताक ठिक त्रहेत्र १ ক্রিয়া থাকে। কাচের মধ্য দিয়া যাইতে দুখা আলোক বাঁকে, অদৃশ্য আলোকও বাঁকিল। কিছু এ-দব পরীকা হইতে তিনি একটি ব্যাপার লক্ষ্য করিলেন। দুখ चालां क्रिय भारक कां ठ खाक, क्रिय खाक, हें हैं - भागे रिकन ष्पनम्ह, षानकाठता ७ ष्पनऋ वर्ष्टि । এই ष्पन् । षालाक জলের মধ্য দিয়া যায় না, কিছু ইট-পাটকেল, আলকাতরার मधा निशा व्यवार्ध हिनशा यात्र । मुश व्यात्नाक कारहत मरधा প্রবেশ করিয়া বাঁকিয়া যায়, হীরকের মধ্যে ইহা আরও বেশী বাঁকে এবং এই কারণেই আলোক ছড়াইয়া দিবার ক্ষমতাকাচ অপেকা হীরকের বেশী। হীরকের ছাতির हेहाहे कावन। कन्नीमठम प्रिथितन य पृथ आलाक সম্বন্ধে হীরকের যে ক্ষমতা অদৃশ্য আলোক সম্বন্ধে চীনামাটির ক্ষমতা তদপেকা বেশী।

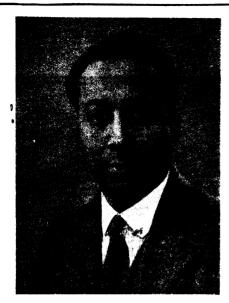
ইহার পরের পরীক্ষা অভিশয় বিশ্ব হব । সাধারণ আলোক সর্বন্ধ তবে টুর্মালিন প্রভৃতি কেলাসিত পদার্থের ভিতর দিয়া বাইলে উহা এক মূথ হইয়া বাহির হইয়া আদে। এই আলোকের সমূধে যদি আর একথানি টুর্মালিন পূর্বের মত ধরা যায় তবে ইহার মধ্য দিয়াও ঐ আলোক যাইবে; কিছু টুর্মালিনটি যদি ৯০ ডিগ্রী খ্রাইয়া ধরা যায় তাগ হইলে কিছু ইহার মধ্য দিয়া আলোক যাইবে না। দৃশ্য আলোক ও অদৃশ্য অভলোক যদি এক জাতীয় হয় তবে অদৃশ্য আলোকেও অফুরুপ ঘটনা দেখা যাইবে। জগদীশচক্ষ তাহার যদ্মে ইহাও দেখাইলেন। দৃশ্য আলোক সহদ্ধে টুর্মালিন যাগ করে তিনি দেখাইলেন। দৃশ্য আলোক সহদ্ধে টুর্মালিন যাগ করে তিনি দেখাইলেন যে অদৃশ্য আলোক সহদ্ধে টুর্মালিন যাগ করে তিনি দেখাইলেন যে অদৃশ্য আলোক সহদ্ধে টুর্মালিন যাগ করে তিনি দেখাইলেন হে অদৃশ্য আলোক সহদ্ধে টুর্মালিন যাগ করে তিনি দেখাইলেন তি হালীয় রশ্মি যে একজাতীয় জগদীশচক্ষ নিসংশয়রূপে তাহা প্রতিষ্ঠিত করিলেন।

যে প্রাহক্ষর অসমীপচক নিম্নি কবিলেন ভালতে বিছাৎত্রৰ পড়িলে একটি বিচাংস্রোভ প্রবাহিত হয়. তড়িৎনির্দেশক যত্ত্রের কাঁটা ঘুরিয়া যায়। কিছু এই বিছাৎপ্রবাহ তো আরও কিছু করিতে পারে—বৈতাতিক ঘণ্টা বাজাইতে পাবে, বারু:দ্ব ভূপে আগুন ধরাইতে পাবে এবং ইট-পাটকেলের মধা দিয়া যথন এই বিভাৎ-তরক যায় তথন মধ্যের দেওয়াল ভেদ করিয়া তো পার্খবতী ঘরে ঐ বিতাৎতর# ধাবিত হইতে পারে: আর জগদীশচন্দ্র কর্ত্ত নির্মিত যন্ত্র তো ধুব কার্যকর, অত দুরে থাকিয়াও তো উগ সাড়া দিতে সক্ষম। ১৮৯৪ সালে নবেম্বর মাসে প্রেসিডেকী কলেকে তিনি এক পরীক্ষার আয়োজন করিলেন। প্রফল্লচন্দ্র রায়ের ঘরে বৈহাতিক তরঙ্গ উড়ত হইল, মধ্যের দরজা বন্ধ,ে সে-দরজা রকা করিতেছেন দেউ জেভিয়ার কলেজের कानी महत्स्रत कुछ भूर्व अधानक कानात्र लाएंगे; चत्र ८७ म করিয়া পার্শ্বতী দরে ঐ বিত্যুৎতরক্ষ পৌছিয়া একটি পিন্তুল ছড়িল। পৃথিবীতে বিনা তারে বার্তা প্রেরণ ফুচিত হটল।

## শিশিরকুমার মিত্র

বিশেষজ্ঞের। প্রশ্ন ত্লিয়াছিলেন যে ইংলও হইতে যে হাজীয় রশ্মি যাত্রা করিল তাহার পক্ষে বাকিয়া গিয়া আমেরিকায় পৌছান অসছব। কিন্তু যথন দেখা গেল উহা আমেরিকায় পৌছিল তথন বিজ্ঞানীর। ইহার কারণ অস্থসদ্ধানে ব্যাপৃত রহিলেন। অনেক বংসর পরে যথাযথ কারণ মিলিল।

১৯০২ সালে কেনেলি ও হেভিসাইড বলিলেন বে আকাশের উপরিকার গুর একটি পরিবাহক ফলকের মত কাজ করে সেই হেতু ঈথর-তরক যেখানে পৌছিয়া চারি দিকে ছড়াইয়া যায়। হেভিসাইড বলিলেন যে স্র্ক-কিরণে বাতাসের অণু হইতে ইলেকটনের বিচ্যুতি ঘটে, গুরটি 'আয়নিত' হয়, তাহারই ফলে উহা পরিবাহক হয়। এই গুরকে হেভিসাইড-গুর বলা হইতে লাগিল। এখনও অবধি ব্যাপারটা অন্থ্যানের বিষয় ছিল। ১৯২৫ সালে এপেলটন এইরূপ গুরের ক্ষেত্তিবে প্রমাণ দিলেন।



শ্রীশিশিরকুমার মিত্র

শরকণ স্থায়ী এক গুদ্ধ তর্ম পাঠাইয়া তিনি দেখিলেন যে হেভিসাইড-ন্তরে প্রতিফলিত হইয়া উহা ফিরিয়া আসিল। বহু পরীক্ষা চলিতে লাগিল, পরীক্ষার সক্ষতর প্রণালী উদ্ভাবিত হইল। এই প্রসঙ্গে একটা ব্যাপার লক্ষ্য করা গেল যে ঈথরের তরক্ব-দৈর্ঘ্য যদি ছোট হয়, ৩ মিটারের কম হয়, তবে উহা ঐ ন্তর ইইতে প্রতিফলিত হয় না, সেখানে আটক পড়ে। এই রূপ রক্ষি আলোকের মত সোজা চলে এবং ঘ্রিয়া গিয়া দ্বন্থিত স্থানে পৌছিতে পারে না।

১৯৩০ সালে শিশিরকুমার মিত্র ও তাহার সহক্ষিগণ বাংলা-দেশে এই হেতিসাইড-শুর কত উচ্চে অবস্থিত দেশসংক্ষে অফ্লফান আরম্ভ করেন। তথন অবধি জানা গিয়াছিল যে এইরূপ ছুইটি শুর বিশুমান, একটি ৯০ কিলোমিটার এবং অপরটি ২০০ কিলোমিটার উপ্পর্ব, উহাদিগকে যথাক্রমে E ও F শুর বলা হইত। ১৯২৮ সালে এপেলটন সন্দেগ করেন হে E শুরের নীচে, মোটাষ্টি পৃথিবী হইতে ৬০ কিলোমিটার উপ্পর্ব হয়তো আর একটি শুর আছে; কিছু ইগার অশ্তিম্ব স্থাছে তিনি কোন প্রমাণ পান নাই। ১৯০৫ সালে

শিশিরকুমার মিত্র জানাইলেন যে ৫৫ কিলোমিটার উথেবি

হিত একটি তব হইতে তিনি প্রতিফলন লক্ষ্য
করিয়াছেন। এপেলটন ইহাকে D তব নামে অভিহিত
করিবার প্রত্যাব করেন। ১৯৩৬ সালে শিশিরকুমার
মিত্র ও তাঁহার সহক্ষিগণ ইহারও নিম্নে ৫ হইতে
৫৫ কিলোমিটার অবধি উচ্চে অবন্থিত বিভিন্ন তব হইতে
তবকের প্রতিফলন লক্ষ্য করিলেন। অচিবেই আমেরিকা
ও ইংলতেও বিভিন্ন পরীকা হইতে ইহাদের উক্তি সমর্থিত
হইল।

# পরমাণুর গঠন

বিভিন্ন পরীকা হইতে একটি পরমাণুর গঠন এই রূপ নির্ণীত হইয়াছে।

একটি পরমাণ্র তুইটি অংশ—কেন্দ্রক ও বাহির;
পরমাণ্র ভর (mass) প্রায় সবটাই কেন্দ্রে খুব অল্পরিসর
স্থানে সংহত। সমস্ত পরমাণ্টি পজিটিভ ও নেগেটিভ
ভড়িতের সমষ্টি; নেগেটিভ ভড়িংবুক ইলেকট্রনেরা চারি
দিকে ছড়াইয়া আছে, আর সমস্ত পজিটিভ ভড়িং কেন্দ্রন্থিত
ভবে আবক।

মৌলিক পদার্থগুলিকে যদি আণবিক ওজন অফুসারে সাজান যায় তে। দেখা যায় যে পর পর মৌলিক পদার্থঞ্জির মধ্যে আণ্বিক ওজনের পার্থকোর কোন স্থিরতা নাই.--হাইডোজেন ১'০০৮, হিলিয়ম ৪, লিথিয়ম ৬'৯৪, বেরিলিয়ম ১.১ এই রকম বরাবর গিয়া ইউরেনিয়মে শেষ হইয়াছে. ইউরেনিয়মের আণ<sup>্</sup>বক ওছন ২০৮<sup>,</sup>২। মোসলে মৌলিক পদার্থগুলিকে আণ্রিক ওজন অফুদারে সাজাইলেন. সাজাইয়া ভাহাদিগকে ক্রমিক সংখ্যাদিলেন। হাইডো-জেনের সংখ্যা হইল ১, হিলিয়ম ২, লিথিয়ম ৩, বেরিলিয়ম 8, वदावद शहेश सामाद मःथा। माडाहेन १२, भदिन ৮०. এবং অনাবিষ্ণুতদের জন্ত স্থান ছাড়িয়া রাধিয়া ইউরে-নিষ্মের সংখ্যা পড়িল ১২। স্থির করা ইইল যে একটি পরমাণুর আণ্তিক সংখ্যা যত হয়, বাহিরের ইলেকট্রনের সংখ্যা ভত: আর বাহিরে বিক্লিপ্ত ইলেক্ট্র-সমূহে যতটা নেগেটিভ ভড়িং আছে কেন্দ্ৰৰ পঞ্চিটভ ভড়িং ঠিক তত্তী পরিমাণের। আর একটি সিদ্ধান্ত করিতে হইল যে

একটি পরমাণুর রাসায়নিক ধর্ম, উহার বর্ণালী নির্ভর করে বাহিরের ইলেকটুন-সংখ্যা, অর্থাৎ উহার আণবিক-সংখ্যার উপর।

একটি পরমাণুর বাহিরের চিত্রটি ভাল করিয়া দেখা যাক। হাইডোজেন-পর্মাণুর কেন্দ্রে একটি প্রোটন আছে আর বাহিরে একটি ইলেকট্রন আছে। প্রোটন কডটা স্থান অবিজ্ঞা আছে এবং কেন্দ্র ইইতে কত দুরে এ ইলেকট্রন অবস্থিত রাদারফোর্ড আল্ফা রশ্মি লইয়া বিবিধ পরীকা করিয়া তাহার একটা আভাস দিলেন। বছদিন পূর্ব হইতে বিভিন্ন পরীক্ষা দারা সমগ্র পরমাণুটির ব্যাসের একটা হিসাব পাওয়া গিয়াছিল . এখন দেখা গেল কেন্দ্রে যে-বস্তুটি বহিয়াছে উহার ব্যাস সমগ্র পরমাণুর ব্যাসের লক্ষ ভাগের এক ভাগ মাত্র, মধ্যে বিরাট শৃক্ততা। এখন ইলেকট্রনটি কি বাহিরে স্থির হইয়া আছে? প্রোটন পজিটিভ তড়িংযুক্ত, ইলেকট্রন নেগেটিভ তড়িংযুক্ত: পজিটিভ ও নেগেটিভ তড়িতের মধ্যে আকর্ষণ আছে: ইলেক্ট্রনটি চপ করিয়া থাকিতে পারে না, প্রোটনের টানে উতার উপর গিয়া পড়িবে। এইরূপ যদি তইত তবে পৃথিবীতে পদার্থের অন্তিত্ব থাকিত না।

মানবের দৃষ্টির অগোচর এই প্রোটন ইলেকট্রনের সহিত ফ্র্ব-পৃথিবীর তুলনা করা যাইতে পারে। অতি রহতের সহিত অতি ক্ষ্ট্রের তুলনা, কিন্তু উভয় ক্ষেত্রে আকর্ষণ একই ভাবে কাজ করিতেছে। স্র্রের চারি-দিকে যেমন পৃথিবী ঘুরিতে দেখা যায় তেমনই কল্পনা করা হইল যে প্রোটনের চারিদিকে ইলেকট্রন ঘুরিতেছে। ইহাদিগের ঘুরিবার নির্দিষ্ট কক্ষ আছে। বাহির হইতে যদি শক্তি পায় যেমন তাপ, ভড়িৎ, তবে ইলেকট্রন নিক্টের কক্ষ হইতে দ্রের কক্ষে চলিয়া যায়, পরমাণু ছঞ্জিয়াও চলিয়া যাইতে পারে। আবার তাহারা লাকাইয়া নিক্টবর্তী কক্ষে ফিরিয়া আদে এবং দেই সময় পরমাণু হইতে তেঞ্জ নির্গতি হয়।

#### মেঘনাদ সাহা

একটি প্রমাণ্ হইতে বাহিরের ইলেক্ট্ন যথন ভাড়াইয়া দেওয়া হয় তথন উহার বর্ণালী একটি গোটা পরমাণুর বর্ণালীর সমান থাকে না, ভিন্ন রকমের হয়। কত উষ্ণতায়, কিব্লুপ চাপে একটি পরমাণু হইতে উহার



শ্রীমেঘনাদ সাহা

বাহিরের ইলেক্ট্রনকে তাড়ান যাইতে পারে মেঘনাদ সাহা
তাহা অস্ক ক্ষিয়া বাহির করিলেন। সুর্যের বিভিন্ন
অংশের বর্ণালীতে কতকগুলি মৌলিক পদার্থজ্ঞনিত
রেঝা দেখা যায় অন্ত মৌলিক পদার্থের রেখা দেখা
যায় না। ইহার সঠিক কারণ এত দিন বুঝা
যাইতেছিল না। সাহার গণনা অমুসারে সমস্ত ব্যাপারের
যথাযথ কারণ মিলিল। ভিন্ন ভিন্ন নক্ষত্রের বর্ণালীতে কি
কি রেখা দোপ পাইয়াছে দেখিয়া সাহা তাঁহার হিসাব
দিয়া ঐ সকল নক্ষত্রের উষ্ণতা নিদ্ধপা করিলেন। এই
ভাবে সাহা নক্ষত্রসমূহকে তাহাদের উষ্ণতা অমুসারে ছয়টি
বিভিন্ন দলে ভাগ করিলেন। পূর্বে জ্যোতিবিদেরা নক্ষত্রসমূহকে তাহাদের উক্জ্বন্য অমুসারে যে ছয়টি দলে ভাগ

করিয়াছিলেন সে-বিভাগ ও সাহার বিভাগ একেবারে মিলিয়া গেল। আর একটা কথা আসিল। স্থ অপেক্ষা স্থ-কলকের উষ্ণতা কম। সাহা হিসাবে দেখাইলেন যে স্থ-কলকের কম উষ্ণতায় কয়েকটি মৌলিক পদার্থের বাহিরের ইলেকট্রেরা পলায় নাই, অতএব স্থ-কলকের বর্ণালীতে উহাদের বর্ণরেখা পাওয়া যাইবে। সাহার এ সিদ্ধান্তের যাচাই হইল। মাউক উইলসন মানমন্দিরের শ্রেষ্ঠ দ্ববীক্ষণের সাহায়ে জ্যোতিবিদ রাসেল স্থ-কলকের বর্ণালীতে এ-সব রেখা দেখিতে পাইলেন। একটি পরমাণ্র বাহিরের অংশের যে-চিত্র কল্পনায় অন্ধিত করা হইয়াছিল সাহা তাহা হইতে জ্যোতিবিভার একটি ন্তন দিক্ খুলিয়া দিলেন।

#### দেবেন্দ্রমোহন বস্থ

একটি পরমাণুর তুইটি অংশ কল্পিত হইয়াছিল—কেন্দ্রক ও বাহির। বাহিরে ইলেকট্রনেরা নির্দিষ্ট কক্ষে ঘুরিয়া বেডাইতেচে: কিন্ধ সঙ্গে সঙ্গে আর একটি ব্যাপারও কল্পনায় আনিতে হইল। পথিবী সূর্যের চারি দিকে ঘুরিতেছে এবং পাক খাইয়া ঘুরিতেছে; সুর্যের যেমন এই ছুই রক্ম গতি আছে তেমনই বিবিধ পরীক্ষা হইতে সিদ্ধান্ত করিতে হইল যে ইলেকট্রনেরও আবর্তন আছে। এই প্রদক্ষে আর একটি কথা আসিল। একটি তড়িৎযুক্ত পদার্থের যদি গতি থাকে তবে উহাতে চৌদ্বক ধর্ম দেখা যায়। ১৯২৫ সালে হুগু বিবিধ পদার্থের বিভিন্ন কক্ষে অবস্থিত ইলেকট্রনদের গতি হিসাব করিয়া ভাহাদের চৌম্বক শক্তির মাপ করিলেন। কিন্ধ দেখা গেল হুণ্ডের এই হিসাব হইতে লোহ এবং ঐ মঞ্জনীর পদার্থের চৌম্বক শক্তি নির্ণীত হয় না। হিসাবে ইলেক্ট্রদের ছুই রক্ম গভিই ধরা इहेब्राहिन। ১२२१ नाल प्लार्ट्साइन वस प्लथाहेलन যে কোন মৌলিক পদার্থের বাহিরের কক্ষে যে ইলেকট্নরা ঘ্রিতেছে ভজ্জ্ঞ চৌশ্বক ধর্ম আসে না, তাহাদের যে আবতনি হইতেছে, তাহারা যে পाक थाहेग्रा चूतिराउटह जाशांत्रहे फरन जाशांत्रत कोशक ধর্ম। ইহাতে পূর্বের সকল ব্যাপার মীমাংসিত হইল। পরে স্টোনার এই রূপ হইবার কারণ নির্দেশ করিলেন এবং



শ্রীদেবেন্দ্রমোহন বস্থ

এখন এই কল্পনা 'বস্থ-স্টোনার-সিদ্ধান্ত' নামে পরিচিত। বিভিন্ন চৌম্বক পদার্থের ভিন্ন বিভিন্ন রঙের কারণও দেবেল্ল≈ মোহন বস্থু যথায়ধ ভাবে নির্দেশ করিলেন।

#### কোয়ানটম-বাদ

বিজ্ঞানের ইভিহাসে দেখা যায় যে এক-একটি মতবাদের প্রতিষ্ঠার এক-একটি যুগ আসে; বিজ্ঞানী এই
মতবাদকে লইয়া খুব হইচই করেন, চারি দিকে উহার
জয়জ্মকার হয়; তাহার পর এমন সব ঘটনা দেখা যায়
যাহার ফলে বিজ্ঞানী তাহার এই সাধের অট্টালিকাকে
নিজ হাতেই চুর্ণ করেন। আলোক কি ভাবে এক স্থান
হইতে অন্ত স্থানে যায় ? এ সম্বন্ধে স্থলীর্ঘ তুই শত বর্ষ-কাল
ধরিয়া তরক্ষবাদ আপনাকে স্থপ্রতিষ্ঠিত রাধিয়াছিল
তাহার পর এমন সব ঘটনা দেখা দিতে লাগিল যাহাতে
বিজ্ঞানী বলিল—'তাই তো'।

তাপ, দৃশ্য, আলোক, অতি-বেগনী আলোক, এক্স্-রশ্মি গামা-বশ্মি সবই তরকে প্রবাহিত হইতেছে, তরকের একটা অবিচ্ছিন্নতা, একটা ধারাবাহিকতা, আছে এই কথাই একটা এতদিন বলা হইয়াছিল। উত্তপ্ত কৃষ্ণবর্ণ হইতে বে-সব কিরণ নিগত হয় তৎসম্বন্ধে অম্পন্ধান করিতে করিতে বর্তমান শতাব্দীর প্রারম্ভে প্ল্যাহ্ন দেখিলেন যে অনেকঞ্চলি ঘটনা তরক্বাদ দারা মীমাংসিত হয় না। প্ল্যাহ্ন বলিলেন যে তেক্ত বিচ্ছিন্নভাবে, বঙ্গে ধণ্ডে বাহির হইয়া ধায়, অবিচ্ছিন্নতা নাই, ধারাবাহিকতা নাই; গতি এক-একটি গুচ্ছে এক-এক ঝলকে বাহির হইয়া আদে। এই মতবাদ গ্রহণ করিয়া আইনস্টাইন বলিলেন যে শুধু রশ্মিনির্গম ব্যাপার নয়, রশ্মি যখন এক স্থান হইতে অন্ত হানে পরিচালিত হয় তথানও উহা বিচ্ছিন্নভাবে গনন কবে। এই কোয়ানটম্বাদ' গ্রহণ করিয়া বোর একটি হাইড্যোজেন-পরমাণুর কেন্দ্রকের চার্লিকে ইলেকটুনদের ভ্রমণ করিবার বিভিন্ন কন্ধের ব্যাস নির্ণয় করিলেন। এক কক্ষ হইতে অপর কক্ষে লাফাইয়া যাইতে কতটা শক্তির প্রয়োজন তিনি ক্ষিয়া বাহির ক্রিলেন। র'শ্মর এক-একটি গুচ্ছের নাম দেওয়া হইল 'ফোনে'।

#### সভ্যেন্দ্রনাথ বস্থ

প্রাক্ষের গণনা কতক তড়িংচ্ছক সম্বন্ধীয় প্রাচীন সিন্ধান্তের উপর, কতক নৃতন কোয়ানট্ম্-বাদের উপর প্রতিষ্ঠিত ৷ সত্যেন্দ্রনাথ বস্থু সমষ্টিগত এক নৃতন হিদাব-



শ্ৰীসত্যেন্দ্ৰনাথ বস্থ

পদ্ধতি হির করিলেন যাহাতে সম্পূর্ণ ভাবে কোয়ানটম্-বাদ গৃহীত হইল। ইহা দারা প্ল্যাক্ষের পূর্ব-গণনার ফলাফল রক্ষিত হইল, অনেক নৃতন কথা আসিল। পরে আইনস্টাইন সভ্যেশ্রনাথ বস্তব এই গণনা-পদ্ধতি গ্রহণ করিয়া খুব নিয়বৈশত্যে গ্যাদের ক্রিয়া সম্প্রকীয় অনেক ব্যাপার মীমাংশা করিলেন। এই পদ্ধতি বিজ্ঞানীর নিকট বহু-মাইনস্টাইন পদ্ধতি নামে পরিগণিত হইল। পরে ফার্মি ও ভিরাক সমষ্টিগত গণনা ক্লেক্তে এই পদ্ধতির কিছু পরিবতনি করিয়া এক পরিবতিত পদ্ধতি গঠন করেন এপন দেখা যায় যে ফোটনের ক্রিয়া সব সম্মুরই বহু-মাইনস্টাইন নির্দিত নিয়মে ঘটে এবং ইলেকট্রেন কার্যকলাপ হয় বহু-মাইনস্টাইন না-হয় ফার্মি-ভিরাকের পদ্ধতির দ্বারা মীমাংসিত হয়।

বোবের মতবাদ বিশ্লেষণ করিলে দেখা যায় যে ইহা
প্রাচীন বলবিদ্যা ও নৃতন কোয়াটম্-বাদের এক জগাবিচুড়ি। এই সব কারণে কিছু দিনের মধ্যে আবার এক
মতবাদ মাথা খাড়া দিয়া উঠিল, কোয়ানটম্-বাদের উপর
ভিত্তি করিয়া এক নৃতন বলবিদ্যা গঠিত হইল।
সভ্যেক্সনাথ বহুর সমষ্টিগত গণনা ইহার স্ক্রনা; এই নৃতন
বিদ্যা প্রভিষ্ঠিত করিলেন—ডি-এগলি, হাইদেনবার্গ,
প্রভিংগার ও ভিরাক।

#### রশ্মি-বিক্ষেপণ

মনে করা যাক কোন পদার্থের উপর আলোকরশ্মি পড়িল: কিছু প্রতিফলিত হইল, হয়তো কিছু পদার্থ ভেদ করিয়া গেল, কিয়দংশ ঐ পদার্থ শোষণ করিল এবং কিছু চারিদিকৈ ছডাইয়া গেল। বৃদ্মির ছডাইয়া যাওয়া ব্যাপারটায় দেখা যায় যে নিপ্তিত রশ্মির যে তর্জ-দৈর্ঘ্য এই ছড়ান রশারও সেই একই তর্গ-লৈগা। তর্গ-দৈর্ঘ্যের পরিবর্তন হয় নাই বটে, তবে বিভিন্ন রঙের আলোক বিভিন্ন পরিমাণে ছডায়। লাল আলো আপেকা বেগুনীর দিকে আলোক বেশী পরিমাণে ছড়াইয়া পড়ে। আকাশ যে কেন নীল তাহার সঠিক কারণ এই প্রসক্তে পাওয়া গিয়াছে। এবার রশ্মি-ভড়িৎ ব্যাপারটা একবার मिथा याक। भनार्थित **উ**भव त्रिया भिक्ति छेहा इंडेएड ইলেকট্রন নি:স্ত হয় এবং একগুচ্ছ আলোক ভাহার সমন্ত শক্তি ইলেক্টনকে দিয়া দেয়। এইবার আব একটি পরীক্ষায় আসা ঘাইতেছে যাহার ফলাফল অভিনৰ। এক্দ্-রশ্মি লইয়া পরীকা করিতে করিতে এ. এচ্. কম্টন একটি ব্যাপার লক্ষ্য করিলেন। পদার্থের উপর এক্স-

রশ্মি পড়িল, আগেকার ছুইটি ব্যাপারের কোনটাই পুরাপুরি হইল না, মাঝামাঝি একটা ঘটিল। নিপতিত রশ্মির শক্তি কভকটা রশ্মি ছড়ান কার্বে এবং অবশিষ্ট ইলেকট্রন-বহিন্দরণে ব্যায়িত হইল। শক্তির এইরূপ ভাগাভাগি হওয়ার রশ্মিরণে যে-অংশ ছড়াইরা পড়িল নিপতিত রশ্মি অপেকা তাহার শক্তি কমিল, তরঙ্গানিপতিত রশ্মি অপেকা তাহার শক্তি কমিল, তরঙ্গানিপতিত রশ্মি অপেকা তাহার শক্তি কমিল, তরঙ্গানিপতিত রশ্মি অপেকা তাহার করেল; এবং যে ইলেক্ট্রন বাছির হইল কেবল রশ্মি-তরঙ্গ ক্রিয়া হইলে তাহার যে বেগ হইত তদপেকা কম বেগ হইল। তরঞ্গবাদ দারা ইংগর মীমাংসা হইল না, কোয়ানটম্-বাদ ইহার কারণ নিরূপণ করিল।

#### চল্রদেখর বেনকট রামন

চন্দ্রশেথর বেনকট রামন আর একটি ব্যাপার লক্ষ্যা করিলেন। কমটন একস-রশ্ম লইয়া পরীক্ষা করিতে-ছিলেন, রামন দৃশ্য আলোক লইয়া পরীক্ষা করিতে লাগিলেন। মনে করা যাক কোন তরল পদার্থের উপর. যেমন ক্লোরোফরম, এক রকম তরক্লের আলোক পডিল। এই আলোক চারিদিকে ছডাইল। একটি নিদিষ্ট দিক ধরা যাক, যে দিক হইতে আলোক আসিতেছিল ভাগার লম্ব দিক। ছড়ান আলোকের কতকও এদিকে আসিল: ইহার তরন্ধ-দৈর্ঘা নিপতিত আলোকের তরন্ধ-দৈর্ঘ্যের সমান। রামন দেখিলেন যে বর্ণালীতে সমান তবঞ্চ-দৈর্ঘা-জনিত যে বেখা হইবার কথা তাহা তো আছেই, অধিকন্ধ উरात घर मिरक जावन जरनक शिन त्वथा वरियाह, त्वनी দৈর্ঘোর তরক্ত-জনিত রেখা সংখ্যায় বেশী। তরক্ত-বাদ ৰাবা কেবল সমলৈর্ঘার তরকের অভিত প্রমাণ করা যায়. কিছু অপরগুলির কি কারণ হইতে পারে ? প্রথম ধরা যাক যেগুলির ভরক-দৈর্ঘ্য বেশী। ব্যাপারটা এইরূপ কল্লিড হইল। বাহির হইতে ফোটন আসিল, শক্তির কভক পরিমাণ অণুকে কম্পিত করিল, অবশিষ্ট শক্তি কম শক্তিধর ফোটন হিসাবে বাহির হইয়া আসিল। কম শক্তিধর ফোটনের অর্থ ঐ রশ্মির তরজ-দৈর্ঘ্য দীর্ঘতর। এ অবধি বুঝা গেল; কিন্তু ছোট দৈর্ঘ্যের তরলের রেখা কেন



শ্রীচন্দ্রশেখর বেনকট রামন

মিলিল প ছোট তরঙ্গ-দৈর্ঘ্যের অর্থ ত অধিক শক্তিধর ফোটন; অল্প শক্তির ফোটন কিরপে বেশী শক্তির ফোটন পরিণত হইল প এইরপ পরিকল্পনা করা হইল। প্র্ইইতে ঐ অণু কিছু শক্তি আহরণ করিয়াছিল, এমন অবস্থায় বাহির হইতে ফোটন তাহার শক্তি লইয়া আদিল। কোন কোন ক্ষেত্রে ছুই শক্তি মিলিত হইল এবং অৰু যখন তাহার প্রকার সহজ অবস্থায় ফিরিল তথন মিলিত শক্তির জন্ম যে ফোটন বাহির হইল তাহার শক্তির বৃদ্ধি পাইল—তরজ্গ-দৈর্ঘ্য কমিল, রেখা বর্ণালীর অপর দিকে দেখা দিল। অণুর গঠন, অনুর মধ্যে পরমাণুর বন্ধন, অণুর স্পদ্দন, রাসায়নিক প্রক্রিয়া, পদার্থের ভৌতিক পরিবর্তন প্রভৃতি অনেক ব্যাপারে রামনের আবিক্রয়া আলোক সম্পাত করিল।

রশ্মির ছড়াইয়া যাওয়া, রশ্মি-তড়িৎ ঘটনা, কমটন-ক্রিয়া এবং রামন-ক্রিয়ার ছুইটি ব্যাপার সবগুলি এক সলে এই ভাবে কল্পনা করা যাইতে পারে। স্টেশনে প্লাটফরম

টিকিট বিক্রয়ের ষেমন স্বয়ংক্রিয় কল থাকে. এক দিকে একটি আনি ফেলিয়া দাও অপর দিক হইতে একটি টিকিট বাহির হইবে. সেই রকম পাঁচটি কলের কথা মনে করা যাক, সঙ্গে ভাবা যাক যে যেমন আনি, তু-আনি আছে, সেইব্লপ ইহা ব্যতীত আধ-আনি, দেড়-মানি মুদ্রাও আছে। প্রথম যন্ত্রে একটি দেড়-আনি ফেলা হইল, অপর দিক হইতে দেড আনি বাহির হইল। ইহার স্থিত আলোকের সাধারণ ভাবে ছড়াইয়া পড়া ব্যাপার তুলনা করা যাইতে পারে; যে-শক্তির ফোটন প্রবেশ কবিল সেই শক্তির ফোটন বাহির হইন। দ্বিভীয় যয়ে দেড-আনি ফেলা হইল, একটি দেড-আনির টিকিট বাহির হইল। মুদ্রার সহিত আমরা ফোটনের তুলনা করিতে-ছিলাম এখন টিকিটের সহিত ইলেকট্রনের তুলনা করিলে ব্যাপারটা এই দাঁডাইল যে ফোটন গিয়া পড়িল, ইলেক-ট্রন বাহির হইল, উভয়ের গতি সমান। ইহা হইল রশ্মি-তড়িৎ ব্যাপার। তৃতীয় যন্ত্রে দেড়-আনি ফেলা হইল, একটি এক আনা দামের টিকিট এবং একটি আধ-আনি বাহির হইল। ফোটন আসিল, নির্গত হইল কম শক্তির ফোটন এবং অবশিষ্ট শক্তির ইলেকটন। ইহা কম্টন-ক্রিয়া। চতুর্থ যথে দেড়-আনি ফেলা হইল, বাহির হইল এক-আনি ও আধ-আনি ( সময় সময় আধ আনিটা ভিতরে জ্বদা হইয়া থাকে )। ইহা রামন-ক্রিয়ার এক দিক্। প্রথম যন্তে আগে একটি আধ-আনি জমা ছিল, এখন একটি এক-चानि (मध्या इट्रेन, वाहित इट्रेन এकि (मफ-चानि। ट्रेटा রামন-ক্রিয়ার অন্য দিক। ক্মটন-ক্রিয়া ও রামন-ক্রিয়া উভয়েতেই ফোটনের সহিত সংঘাতে পদার্থ হইতে ভিন্ন শক্তির ফোটন নির্গত হয়। উভয় ক্রিয়াই কোয়ানটম্ বাদ দ্বারা মীমাংসিত হইল।

## কে. এস. কৃষ্ণান

ক্ষটিক এবং বিবিধ কৈলাদিত পদার্থের মধ্যে অণুগুলি কি ভাবে সজ্জিত আছে? ১৮১৩ সালে ব্যাগ এক যন্ত্র নিমাণ করিলেন; এই যন্ত্রে এক্স্-রশ্মি একটি দানার মধ্য দিয়া গেল। বাঁকিল, বাঁকিয়া ফটোগ্রাফি কাচের উপর



শ্ৰীকে এস কঞ্চান

আপনাকে অন্ধিত করিল। দানার অভ্যন্তরম্ব অনুগুলি চারিদিকে সজ্জিত থাকায় ঐ সজ্জার চিত্র ফটোগ্রাফি কাচে আপনাকে প্রকাশিত করিল। বিভিন্ন রকমের দানার ভিতর দিয়া এক্ন্-বন্মি পাঠাইয়া চিত্র লওয়া হইতে লাগিল; দানার ভিতরকার সজ্জা মানব জানিতে পারিল। মানব চক্তর অগোচর এ সজ্জা; কিন্তু অদৃশু আলোকের সাহায়ে উহা দৃশুমান হইয়া উঠিল। কে. এস. রুফান কেলাসিত পদার্থের বিভিন্ন দিকে চৌম্বক প্রবণতা কিন্নপ তাহা নিরূপণার্থ স্ক্রেয়র নির্মাণ করিলেন। এই যন্ত্র সাহায়ে রুফান বিভিন্ন কেলাসিত পদার্থে প্রপ্রকাশিত সজ্জা লক্ষ্য করিলেন এবং শুধু তাহা নয়—এ সম্বন্ধে অনেক নৃতন তথা আহ্বণ করিলেন।

## বিবিধ

মাত্র অল্প কয়েক জনের মৌলিক গবেষণার মধ্যে প্রধান প্রধান বিষয়গুলির সামাত্র পরিচয় দেওয়া হইল। বর্তমান কালে বহু ভারতীয় বৈজ্ঞানিক তাঁহাদের গবেষণা দারা মানবের জ্ঞানের ভাণ্ডার পুষ্ট করিতেছেন।

# श्रिष्ठ विविध स्राप्त श्रिष्ठ

## অর্ধেক রাজত্ব, কিন্তু রাজক্যা নহে

লগুনে যে ইংরেজ ভারতসচিব থাকেন, তিনি ভারত-বর্ষের বর্ড়-কর্তা। বর্তমান ভারতসচিব তাঁহার বক্তৃতায় বলিয়াছেন, কংগ্রেস ভারতবর্ষের লোকদের সব চেয়ে বড়, সব চেয়ে স্থান্থল ও সব চেয়ে শক্তিশালী সভা। ব্রিটিশ গবর্মেণ্ট ভারতবর্ষের লোকদের কাছে যে প্রস্তাব করিয়াছেন, কংগ্রেস তাহা গ্রহণ করেন নাই, আবার গবর্মেণ্টিও কংগ্রেসের আগোকার প্রস্তাব গ্রহণ করেন নাই। কংগ্রেস সর্ব শেষ যে প্রস্তাব ধার্য করিয়াছেন, তাহার কথা পরে বলিব।

ইংলণ্ডের লোকেরা খুব সাহস, খুব স্বদেশপ্রেম ও পুব বণদক্ষতার সহিত লড়িতেছে। অর্থবায় যাহা করিতেছে, কাগজে তাহার পরিমাণ ছাপা দেখিতেছি বটে; কিন্তু কল্পনায় তাহা আয়ন্ত করিতে পারিতেছি না—তাহা এত বেশী। ব্রিটিশ সাম্রাজ্যের স্থশাসক উপনিবেশ কানাডা, অষ্ট্রেলিয়া প্রভৃতিও ইংলণ্ডের সাহায্য করিতেছে। কিন্তু যুদ্ধ যে কত দিন চলিবে, কিন্তুপ ব্যাপক হইবে, ভারতবর্ষে পর্যন্ত আসিয়া পৌছিবে কি না বলা যায় না;—পৌছিবে ধরিয়া লওয়াই ভাল। এই কারণে, ব্রিটেনের ধনসম্পত্তি যতই হউক না কেন, ভারতবর্ষের সাহায্য সেচায়। চায় যে তাহার প্রমাণ, নানা রকমে নানা নামে ভারতবর্ষের লোকদের নিকট হইতে যুদ্ধের নিমিত্ত টাকা দান বা ঋণ রূপে পাইবার চেটা।

ভারতবর্ধের সকলের চেয়ে শক্তিশালী সভা কংগ্রেস গবর্মেণ্টের পক্ষে হইলে ভারতবর্ধের সাহায়া পাইবার খুব স্থবিধা হইত। কিন্তু এ পর্যন্ত গবর্মেণ্ট ভাহা পান নাই। অতএব, অন্ত কোন একটা দলকে নিজের পক্ষে আনা গবর্মেণ্টের একান্ত আবেশ্রক হইয়াছে ব্ঝিয়া মুসলিম লীগের নেতা মি: জিলা খুব চড়া দর হাঁকিয়াছেন।

গবন্ধে ডির একটি প্রস্তাব এই যে, বড়লাটের ে শাসন-পরিষদ (Executive Council) আছে, ভাহার সদস্যদের সংখ্যা বাড়ান হইবে এবং দেশের সকল রাজনৈতিক দল হইতে সদস্য লওয়া হইবে। কংগ্রেদীরা সদস্য হইতে বাজী নহেন। স্বতবাং মি: জিল্লা ঠিক কবিয়াছেন এখন মুসলিম লীগই সরকারের অগতির গতি। অতএব তিনি গ্রমেণ্টকে বলিয়াছেন, অতিরিক্ত যত সদস্ত লওয়া হইবে, ভাহার অধে কি মুসলিম লীগ নিজের সভাদের মধ্য হইতে বাছিয়া দিবে: গবনে টেের যে-যে বিভাগগুলি রাষ্ট্রের ঘাঁটি স্বরূপ অর্থাৎ Key portfolios, যেমন সামরিক বিভাগ, শিল্প-বাণিজ্য বিভাগ, যানবাহন বিভাগ, বাজস্ব বিভাগ, ইত্যাদি, দেইগুলির ভারপ্রাপ্ত সদস্ত হইবেন म्मिनम नौरात्र लारक्या; अन्न क्ना क्हेर्ड ( यमन হিন্দু মহাসভার দল, উদার্থনৈতিক দল ইত্যাদি ) অক্লাঞ্চ (य-(र प्रमुख मुख्या बहेरत काँडाएस बाग्र भि: किसारक खाला হইতে জানাইতে হইবে, যাহাতে তিনি বিবেচনা করিবার স্থােগ পান যে তাহাদের সঙ্গে একত্র কাজ করা মুসলিম লীগের লোকদের পক্ষে সম্ভবপর ও স্থবিধান্তনক হইবে কিনা। ইহার দোজা মানে এই যে, মুসলিম লীগ কেবল যে মুসলমান সদস্তই বাছিয়া দিবেন তাহা নহে, অন্তাক্ত দলের কে কে সদস্য হইবেন তাহাও মুসলিম লীগের মর্জির উপর নির্ভর করিবে।

মনে রাখিতে হইবে, যে, ভারতবর্ষে মৃসলমানেরা সমগ্র-লোকসমষ্টির ঠিক্ সিকি অংশও নহে এবং মৃসলিম লীগ মৃসলমানদের সকলের বা অস্ততঃ অধিকাংশের প্রতিক্রিধিও নহে; অহ্র দল, জামিয়ং-উল-উলেমা, মোমিন দল, শিয়া সম্প্রদায় প্রভৃতি মুসলিম লীগকে আপনাদের প্রতিনিধি বলিয়া শ্বীকার করেন নাণ

অথচ মি: জিলা এই মৃসলিম লীগের জন্ত দাবী করিয়া-ছেন অথে ক রাজত্ব !

প্রাচীন কালের গল্পে ও কিংবদন্তীতে, কডকটা ইতিহাসেও বটে, এবং উপকথায় এরূপ দেখা যায় বে, কোন দেশের রাজা পরাজিত হইলে বিজয়ী রাজাকে, রাজপুত্রকে কিম্বা সেনাপতিকে অংধ ক রাজত্ব ও রাজকতা উপহার দিয়া সন্ধি করিলেন ও শান্তি ক্রয় করিলেন; কিংবা কোন রাজপুত্র বা কোন চিকিৎসক রাজকতাকে কঠিন ব্যাধি হইতে মুক্ত করায় অংধ ক রাজত্ব ও রাজ-কতার পতিত্ব লাভ করিলেন; কিংবা কোন পণ্ডিত কোন সমস্তা পুরণ করিয়া বা তর্কমুদ্ধে রাজসভান্থ সকল বিশ্বানকে প্রায় করিয়া বাক্রপ প্রস্থাব পাইলেন।

কিন্তু মি: জিল্লা বিটিশ গবদ্ধে কিন্তু প্রাজত করেন নাই; অন্ত যে-যে কারণে বা উপায়ে পুরাকালে বা উপকথা-রাজ্যে অধে ক রাজত্ব ও রাজকল্যা লাভের কিম্বদন্তী আছে, এক্ষেত্রে দেরপ কিছুও ঘটে নাই। অথচ মি: জিল্লা অধে ক রাজত্ব চাহিল্লা বিদ্যাহেন! তবে ইহা অবশ্য-শীকার্য যে, তিনি মুসলিম লীগের জন্ত রাজকন্যা চান নাই, অধে ক রাজত্ব চাহিল্লাই মনের উপর লাগামটা থুব টানিলা ধরিয়াহেন। কিন্তু ভাহারও কারণ আছে।

ভারতবর্ষ দেশটা ইংরেজদের নিজের দেশ নহে। স্থতরাং তাঁহাদের এই জমিদারীর কতকটার নায়েবী কাহাকেও দেওয়াতে তাঁহাদের আপত্তি হইবে না—নায়েব যে-ই হউক মাথার উপর প্রভুত তাঁহারাই থাকিবেন। বোধ করে এই জন্ম অধে কি রাজত্ব চাহিতে মি: জিয়া ছিধা বোধ করেন নাই। কিন্তু রাজকন্মা! পরাধীন কালা আদমীকে রাজকন্মা দানে ব্রিটিশ গ্রন্মে টের সম্মতি হইতেই পারে না ভাবিয়া ভিনি সে দাবী করেন নাই অন্থমান করি। ভদ্তিয়, লীগের নেতা উপনেতাও যে অনেকগুলি—অত রাজকন্মা কোথায় পাওয়া যাইবে । স্ক্-উপস্কের ভ্রু-নিভ্রের পুনরাবির্ভাব হইতে কতক্ষণ ।

জিয়। সাহেব বড়লাটের নিকট আগে কি চাহিয়াছিলেন, তাঁহার নিজের কলমে লেখা তাহার কোন ইবৃতি
খবরের কাগজে বাহির হয় নাই। অন্ত কর্তৃক খবরের
কাগজে লিখিত ও জিয়া সাহেব বা তাঁহার দলের কাহারও
ছারা অ-প্রতিবাদিত বৃত্তান্ত দেখিয়া উপরে লিখিত মন্তব্য
প্রকাশ করা গিয়াছে। সম্প্রতি তাঁহার সহিত বড়লাটের
কি কথাবার্তা হইয়াছে তাহা এ পর্যন্ত (২৬শে সেপ্টেম্বর
পর্বন্ত) কাগজে সঠিক বাহির হয় নাই। তাহা আমাদের
মন্তব্যের বিষয় নহে।

# "ব্রিটেন ছুর্বল হইয়া পড়িলে ভারতের কি লাভ হইবে ?"

সম্প্রতি বোষাইয়ের গ্রবর্গর একটি দরবারে বক্তৃতা প্রান্ধ প্রশ্ন করেন, "যদি ব্রিটেন ত্র্বল হইয়া পড়ে, তাহা হইলে তাহা হইতে ভারতবর্ষের কি উপকার হইবে ?" এরূপ প্রশ্নের উদ্দেশ্য, মুদ্ধে ভারতবর্ষের সাহায়্য লাভ এবং সাহায়্যলাভ দ্বারা ব্রিটেনের ত্র্বল হইয়া পড়া নিবারণ। এরূপ প্রশ্ন দ্বারা সেই উদ্দেশ্য সিদ্ধ হইবে মনে হয় নয়। কারণ, এরূপ প্রশ্নের মধ্যে প্রশ্নকর্তার এইরূপ একটা ধারণা যেন উক্ত আছে মনে হয়, যে ভারতীয়েরা চায় ব্রিটেন ত্র্বল হউক এবং তাহা চাহিবার কারণ তাহাদের এই বিশাস যে, ব্রিটেন ত্র্বল হইলে ভারতবর্ষ উপকৃত হইবে। কিন্তু ভারতীয় কোনও রাজনৈতিক দল এরূপ অভিনাষ করে বলিয়া অবগত নহি যে, ব্রিটেন ত্র্বল হউক যেহেতু ব্রিটেন ত্র্বল হইলে ভারতবর্ষ উপকৃত হইবে।

ব্রিটেনের বিরুদ্ধে যে-যে জাতি যুদ্ধ করিতেছে, তাহারা বিটেনকে পরান্ত করিয়া ভারতবর্ষকে তাহার পরাধীন অবস্থা হইতে মুক্তি দিবে, এরূপ কোন উদ্দেশ্য তাহাদের নাই; আছে বলিয়া তাহারা কথনও ভানও করে নাই। তাহাদের এরূপ কোন প্রকৃত উদ্দেশ্য থাকিলে হয়ত, সকল ভারতীয় না হউক, তাহাদের কিয়দংশ ব্রিটেনের হুর্বলতা ও পরাজয় কামনা করিত। কিন্তু তাহাদের দে উদ্দেশ্য নাই, স্কৃত্রাং ঐ কারণে কোন ভারতীয় ব্রিটেনের হুর্বলতা ও পরাজয় কামনা করিতে পারে না।

সশস্ত্র বিজ্ঞাহ হারা স্বাধীনতা লাভ করা ধদি ভারতীয় নেতাদের উদ্দেশ্য ও অভিপ্রায় হইত, তাহা হইলে ব্রিটেনের তুর্বলতা বাঞ্নীয় হইত; কারণ, প্রবল শত্রুর চেয়ে তুর্বল শত্রুকে পরান্ত করা সহজঃ। কিন্তু ভারতবর্ষের নেতাদের নির্ধাবিত স্বাধীনতালাভের পহা সশস্ত্র বিজ্ঞাহ নহে। কংগ্রেসের পহা অহিংস, ও অত্র অহিংস অসহযোগ বা সত্যাগ্রহ; এবং অ্যাক্ত অ-গুণ্ড দলের পহা রাষ্ট্রবিধিস্কৃত আন্দোলন (Constitutional agitation), ও তাহার অত্র ধ্বরের কাগজেলেখা, সভায় বক্তৃতা করা ও প্রস্তাব নির্ধারণ করা,

কছ'পক্ষের নিকট আবেদন ও আবেদক দল প্রেরণ, ইত্যাদি। সম্রাসন্বাদী গুপ্তাদল এখন নাই, ব্যক্তি কেহ কেহ থাকিলে তাহাদের কথা ধর্ম্বর নহে।

ব্রিটেনের সর্বনাশ হইলে ভারতবর্বের পৌষ নাস হইবে, ভারতীয়দের এরুপ ধারণা না-থাকিবার কারণ মোটামুটি উপরে দেখাইলাম। এখন, বোঘাইয়ের গ্রব্র ও তাঁহার সমচিস্তকলিগকে কিছু প্রশ্ন করিব। ভাহা বোধ হয় করা ঘাইতে পারে! কেন-না ইংরেজীতে প্রবাদ আছে, বিড়ালও রাজার উপর দৃষ্টিনিক্ষেপ করিতে পারে ("Even a cat may look at a king")।

# <sup>প</sup>ত্রিটেন প্রবলতর হইলে ভারতবর্ষের উপকার হইবে কি • "

আমাদের প্রথম পান্ট। প্রশ্ন, "বদি ব্রিটেন মুদ্ধে জয়ী হইয়া এখনকার চেয়েও শক্তিশালী হয়, তাহা হইলে ভারতবর্ষের উপকার হইবে কি ?" গোড়াতেই বলিয়া রাখি, ব্রিটেনের জয়ে ভারতবর্ষ উপকৃত হউক বা না হউক, আমরা ব্রিটেনের জয় বালা করি; কারণ ব্রিটিশ 'সদ্যতা' নাংসী 'বর্ববতা' অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ এবং ব্রিটেন জয়ী হইলে, যে-সব দেশ এখনও স্বাধীন আছে নাংসীরা ভাহাদিগকে পদানত করিবার চেষ্টা করিতে বা পদানত করিকে পারিবে না।

তাহার পর আমাদের আলোচ্য প্রশ্নটি করিবার কারণ বলি।

গত পৃথিবীব্যাপী মুদ্ধের আরন্তে ব্রিটেন যত শক্তিশালী ছিল, উহা শেষ হইবার পর তাহা অপেক্ষা অধিক শক্তিশালী হয় এবং বহু লক্ষ বর্গমাইলব্যাপী ভূষণ্ড নৃতন করিয়া তাহার সামাজ্যের সামিল হয়। ইহাতে তাহার শক্তি সমুদ্ধি বাড়ে। তাহার ফলে ভারতবর্ধের কি উপকার হইয়াছিল ও হইয়াছে, তাহা বিটিশ সাম্রাজ্যবাদীরা বলিতে পারিবেন। আমরা কেবল ছুই-একটা শরবতী ঘটনার উল্লেখ করিব। তাহা ব্রিটেনের অধিকতর শক্তিশালী হইবার সাক্ষাৎ বা পরোক্ষ ফল, এরুপ বলিতে গোরি না; কিছু সেগুলি পরবর্তী ঘটনা ইহাই বলিতেছি। একটা কাক একটা তালগাছে বলিল ও তৎক্ষণাৎ একটা

তাল ফল গাছ হইতে পড়িয়া গেল। এই ঘটনা হইতে কেছ যদি বলে বে, কাকটার পাছে বসাই ফলটা পড়ার কারণ, তাহা হইলে সেইরুণ তর্কের আলোচনায় উল্লেখ নিমিন্ত সংস্কৃতে "কাকতালীয় স্থায়" কথাগুলি ব্যবস্থাত হ্বঃ লাটিনে ও ইংরেজীতে এইরুণ আছে, "Post hoo, ergo propter hoc", "After it, therefore on account of it" ("ইহার পরে, অতএব এই কারণে")। কিছু ইহা স্তেক নহে। আমরা এরুণ কোন আন্ত যুক্তিমার্গ অবলয়ন করিতে চাই না।

গত অগঘাপী যুকে বিটেন অয়ী হইবাব পর বৌলট
আইন হইয়ছিল ও জালিয়ানওআলাবাগের কাও
ঘটিয়াছিল; এবং মন্টেও-চেমস্ফোর্ড রাট্টবিধি-সংস্কার
চইয়াছিল যাহার শেষ পরিণতি হইয়াছে সাম্প্রদায়িক
বাটোআরার ভিত্তির উপর প্রতিটিত ১৯৩৫ সালের ভারতশাসন আইন যাহার প্রাদেশিক অংশ তিন বৎসর হইল
চালু ইয়াছে। বিটিশ সাম্রাজ্যবাদীরা মনে করেন কিনা
জানি না এই সমন্তই ভারতবর্ষের পক্ষে কল্যাণকর হইয়াছে।
ভাহা তাঁহারা মনে করিতে পারেন। আমরা করি না। গত
অগঘাপী যুক্ষের ফলে প্রবল্ভর হইয়া বিটেন কেবল মাত্র
ভারতবর্ষেরই কল্যাণসাধনের নিমিত্ত আর কি কি ব্যবস্থা
করিয়াছেন, তাহার তালিকা তাঁহারা দিলেই আমালের
প্রশ্নতির উত্তর দেওয়া হইবে।

# ভারতের ছুর্বলতা-সবলতা হইতে ব্রিটেনের লাভ-অলাভ

শার গোটা দৃই প্রশ্ন এইরূপ হইতে পারে :—
ভারভবর্ষকে দৃর্বল রাধিয়া ব্রিটেনের কি লাভ হইয়াছে
ও হইতেছে ?

ভারতবর্ধকে দবল হইডে দিলে ব্রিটেনের কি ক্ষডি হইডে পারে ?

বিটেনের বিবেচনায় ভারতবর্ধ যে সামরিক বলে যথেষ্ট বলীয়ান নহে, ভাহা এখন সৈল্পন্থা। এবং কার্থানায় যুদ্ধোপকরণ প্রস্তুতি বৃদ্ধির সরকারী চেটা হইতেই বুঝা যায়। অবশ্র এই যে চেটা হইতেছে, ভাহা ব্রিটেন নিক্ষের সার্থের ক্ষম্প করিতেছে। বলা যাইতে পারে যে, এ-সক্ষ চেটা ভারতবক্ষার নিমিন্ত। কিন্তু আমরা আগে অনেক বার বলিয়াছি, ভারতবক্ষার সরকারী মানে ভারতবর্ধকে ব্রিটিশ জমিলারি রূপে রক্ষা। যাহা হউক, তাহাও এক প্রকার ভারতরক্ষা বটে; কারণ, ভারতবর্ধ নৃতন মনিবের হন্তগত হইলে সে নবোলামে সুটপাট মারধর অল্লাধিক করিবেই; ভাহা অবাঞ্চনীয়।

ভারতবর্ধের সামরিক শক্তি ও আয়ে আন আরে হইতেই মথেট করিয়া রাখিলে তাড়াতাড়ি কোন কাজ করায় বে-সব লোষ ও যুঁৎ হইয়া থাকে, তাহা হইত না; এবং বুদ্ধের গোড়াতেই গবরে টি যত ভারতীয় সৈত্ত অগ্রত্ত নাটাইয়াছেন, তাহা অপেকা বেশী সৈত্ত পাঠাইতে পারিতেন। তাহা করিলে, হয়ত সোমালিল্যাও ইটালিয়ানদের হাতে ছাড়িয়া দিয়া বিটেনকে হটিয়া আসিতে হইত না, হয়ত কেনিয়ার প্রান্ত হিত হটিয়া আসিতে হইত না, হয়ত সোলম হইতে হটিয়া আসিতে হইত না। অতএব, ভারতবর্ধকে মুর্বল রাখায় বিটেনের কিছু ক্তিই হইয়াছে বলিতে হইবে।

অবশ্য ব্রিটিশ দান্রাঞ্জাবাদীরা মনে করিতে, এমন কি কেহ কেহ বলিছেও পারেন, ভারতবর্ষকে যথেষ্ট বলিষ্ঠ হইতে দিলে উহা ব্রিটেনের অধীন থাকিত না, স্বভরাং ভারতবর্ষকে অধীন রাথা দারা ব্রিটেনের ধে অশেষ বাণিজ্যিক স্ববিধা হইয়াছে, রাজকার্বের বেতনাদি দারা ইংরেজদের প্রচুর অর্থ লাভের ধে উপায় হইয়াছে, এবং ভারতবর্ষের জনবল ও অর্থবল প্রয়োগ দারা অঞ্জন্ত ব্রিটিশ দানাজ্য বিস্তারের যে স্ববিধা হইয়াছে, তাহা হইত না।

কিন্তু ইহারও উত্তর আছে। ভারতবর্ষকে দবল, বাধীন ও ধনী হইতে দিলে আপাততঃ কোন কোন দিকে বিটেনের লাভ কমিত বটে, কিন্তু অক্সান্ত দিকে লাভ বাড়িত; কারণ, দরিত্র আভির সহিত বাণিজ্য করা অধিক লাভজনক, কেন-না দরিত্র আতি অপেকা ধনী আতি অধিক লিনিব ও অধিক রকম জিনিব কেনে এবং কোন লাভিই স্থদেশে ভাহার আবশ্রক দব রকম জিনিব উৎপন্ন ও প্রস্তুত করিতে পারে না।

ভারতীয়ের। অকৃতক্ষ নহে। গড অগব্যাশী মূদ্দে

ভবিষ্যৎ উপকারের আশার ভারতবর্ধ প্রভৃত জনবদ ও ধনবল ধারা ত্রিটেনকে সাহায্য করিয়াছিল। সে আশা সফল না-হওয়া সত্ত্বেও এই যুদ্ধেও অনেকে ত্রিটেনকে সাহায্য করিতেছে ও করিবে। ত্রিটেন ভারতবর্ধকে সবল ও বাধীন হইতে দিলে ভারতবর্ধের ত্রিটেনের বন্ধু হইবার ও থাকিবার সভাবনাই অধিক।

বিটেনের লাভ-অলাভের কথা কিঞ্চিৎ বলিলাম।
কিন্তু ভারতবর্ষকে খাধীন ও সবল হইতে দেওয়া উচিত
কিনা, ইহার বিচার করিতে গেলে ব্রিটেনের কেবল লাভঅলাভের কথা ভাবিলে চলিবে না। খাধীন থাকিবার
ও হইবার-থাকিবার অধিকার প্রত্যেক দেশের ও জাতির
আছে। তাহা অন্ত কোন জাতির লাভলোকসানের কারণ
হইবে কি না, ভাহা মোটেই বিবেচ্য নহে। তা ছাড়া
ব্রিটিশরা (হিন্দ্র-বীচ প্রভৃতি কেহ কেহ ভিন্ন) বরাবর
বলিয়া আসিতেছে, ভারতবর্ষের কল্যাণের অন্ত তাহারা
ভারত শাসন করে। কিন্তু খাধীনতা ভিন্ন কোন আতির
কল্যাণ হইতে পারে না—ঘদিও কখন কখন আন্ত কালের
অন্ত অন্তের শাসন মানা আবশ্রক হইতে পারে। অত্তর্ব,
ব্রিটিশরা যে ভারতের কল্যাণকামী তাহাদের এই ঘোষণা
সপ্রমাণ করিবার নিমিন্তও ভাহাদের ভারতবর্ষকে খাধীন
হইতে দেওয়া উচিত।

আমরা জানি, সামাজ্যবাদীরা না ওনে ধমের কাহিনী। তথাপি, যাহা লেখা উচিড লিখিলাম।

"ব্রিটেন কেবল নিজের নহে অন্সের স্বাধীনতার জন্মও যুদ্ধ করিতেছে''

বোঘাইটের বড়লাট তাঁহার পূর্বোলিখিত বড়াতার বলিয়াছেন, "ব্রিটেন কেবল নিজের ঘাধীনতার জন্ত যুদ্ধ করিতেছে না, জন্তদের ঘাধীনতার জন্তও যুদ্ধ করিতেছে।" এই কথার মধ্যে ধে সত্য নিহিত আছে, তাহা আমরা ঘীকার করি। ব্রিটেন যুদ্ধে জয়ী হইলে কেবল যে তাহার নিজের ঘাধীনতা রক্ষিত হইবে তাহা নহে, এখন বে-সকল দেশ ঘাধীন আছে, জার্মেনী ছারা তাহারা আক্রাম্ভ হইবে নাও তাহাদিগকে জার্মেনীর মধীন হইতে ছইবে না। অতএব, ইহা ঠিক কথা যে, ব্রিটেন এই সকল দেশের খাধীনতার অন্তও গৌণভাবে যুদ্ধ করিতেছে। আর কডকগুলি দেশের খাধীনতার অন্তও ব্রিটেন পরোক্ষ ভাবে যুদ্ধ করিতেছে। সেগুলি সেই সব দেশ বা দেশাংশ যেগুলিকে গত এক বা ছুই বংসরের মধ্যে জার্মেনী গ্রাস করিয়াছে। ব্রিটেন জয়ী এবং জার্মেনী পরাজিত হুইলে এই সকল দেশ ও দেশাংশ জার্মেনীর ছারা অধিকৃত না-থাকিয়া খাধীন হুইতে পারিবে।

ব্রিটেন মুখ্যতঃ নিজের স্বাধীনতা বক্ষার নিমিত্ত বুদ্ধ করিলেও গৌণ ও পরোক ভাবে বে-অর্থে অক্তদের স্বাধীনতার জন্তও যুদ্ধ করিতেছে, তাহা বলিলাম। অর্থাৎ সংক্ষেপে ইহাই বলিলাম, যে, এখন যে-সকল দেশ স্বাধীন আছে এবং যাহার। অল্পকাল পূর্বেও স্বাধীন ছিল কিছ সম্প্রতি জামেনীর অধীন হইয়াছে, ব্রিটেনের স্বাধীনতা-সমর গৌণভাবে তাহাদের জন্তও বটে।

কিছ ইহা সত্য নহে যে, ব্রিটেন অক্স সকল দেশেরই আধীনতার জন্ম যুদ্ধ করিতেছে। ডাহা করিতেছে প্রমাণ করিতে হইলে সর্বাগ্রেই ত ব্রিটিশসাম্রাজ্যভূক আধীনতা-হীন ভারতবর্ধকে আধীন হইতে দিতে হয়; কিছ নানা আছিলায় ও অজুহাতে ব্রিটেন তাহা অনিদিপ্ত অভুবিত্তর জন্ম রাখিয়া দিতেই বান্ত। সেই জন্ম, ব্রিটিশ বজ্ঞারা জন্ম ঘেখানে ইচ্ছা বলুন তাঁহারা মানব জাতির আধীনতার বক্ষক ও উদ্ধারক, কিছ ভারতবর্ধে সে কথা না বলাই ভাল। "Credat Judæus Apella"।

মানব্রাধীনতাথোদ্ধতাগবলী ব্রিটিশ বজাদের আর একটা কথাও মনে রাধা আবশুক। তাঁহারা নিজেরা আক্রান্ত হইতে পারেন, ও পরে হইয়াছেন, বলিয়াই এই বুদ্ধে নামিয়াছেন এবং গৌণভাবে অন্ত কোন কোন জাতির অন্তও লড়িভেছেন। কিন্তু যথন ওধু আবিসীনিয়া আক্রান্ত হইয়াছিল, বখন স্পেনকে অন্তর্যুদ্ধে লিপ্ত হইতে হইয়াছিল, যখন চেকোলোভাকিয়াকে জার্মেনী গ্রাস করিল—এবং বখন ব্রিটেনের আক্রান্ত হইবার কোন সম্ভাবনা ছিল না, তথন ব্রিটেনের আক্রান্ত বাধীনতার অন্ত লড়েন নাই।

#### জলের আরসী

শুষ্ঠ শিতিযোহন সেন মহাশয় "ভক্ত কুন্তনদাসনী" সম্বন্ধে যে প্রবন্ধ লিখিয়াছেন, ভাহাতে এই সাধু ভক্তের জলের আরসীতে মুখ দেখিয়া ভিলক কাটিবার একটি আখ্যায়িকা আছে। (প্রবাসী, কার্ছিক, ১০৪৭, পৃ. ১৭.) জলের আরসীর সাহায়ে প্রসাধন সম্পাদনের একটি সভ্য বৃদ্ধান্ত পণ্ডিত লিবনাথ শান্ত্রীর "আত্মচরিত" (তৃতীয় সংস্করণ, পৃ. ৪৯৮) হইতে উদ্বৃত করিতেছি। ইহা তাঁহার সহধ্যিণী প্রসন্ধয়ী দেবীর সম্বন্ধে।

এক বার আমাদের বড় দারিজ্যের অবস্থা উপস্থিত হয়।
সেই সমরে প্রসন্নমরীর আরসীখানি ভাতিরা বার। তখন উচ্চার
একখানি নৃতন আরসী কিনিবার প্রসাছিল না। তিনি জলের
জালাতে মুখ দেখিরা চুল বাঁধিতে আরম্ভ করেন। এ সকল কথা
আমি জানিতাম না। এক দিন আমার বন্ধু মুর্গামোচন দাস
মহাশ্রের পত্নী ব্রজ্ঞমন্ত্রী অপরাত্রে তাঁহার সহিত সাক্ষাং করিতে
আসেন। তিনি আসিয়া দেখিলেন যে প্রসন্নমন্ত্রী জলের জালার
নিকট দাঁড়াইরা আছেন। তিনি জিজ্ঞাসা করিলেন, "ও কি
হেমের মা, জলের জালার কাছে দাঁড়িরে কেন !" প্রসন্নমন্ত্রী
হাসিরা উত্তর করিলেন, "আরসীখানা ভেঙ্গে গেছে, তাই জলের
ভালাতে মুখ দেখে চুল বাঁধছি।"

বহ্মময়ী। ও মা, এমন ত কখনও তনি নি।

প্রসন্নমরী অউহাস্য কবিয়। বলিলেন, "দেখ্লেন, আমি কেমন একটা নৃতন জিনিব দেখালাম।" ছই জনেই হাসিতেছেন, এমন সমর আমি উপস্থিত; তথন আমি সমুদ্ধ কথা জানিতে পাবিলাম। এ কথাটাও আমার এই সঙ্গে বলা আবশ্রক বে, আমার বন্ধুপড়ী হাসিলেন বটে, কিছু ব্যাপারটার তাঁর প্রাথে একটা আঘাত লাগিল। তিনি তংকণাৎ প্রকাশ্ত একখানি সন্দর আরসী কিনিরা আনিরা উপহার দিলেন।

# ' পশ্চিম-বঙ্গে কৃষিক্ষেত্ৰে জলসেচনের আবশ্যকতা

আমরা প্রবাদীর গত ( আর্থিন ) সংখ্যার ৮২০ পৃষ্ঠায়
পশ্চিম-বঙ্গের ক্ষিফুডা নিবারণের নিমিত্ত জ্বলচেনের
আবস্তকতা সম্বন্ধে কিছু লিখিয়াছিলাম। সম্প্রতি বাঁকুড়ায়
বে "সমবায় সম্মেলন" হইয়াছিল ভাহার অভ্যর্থনা-সমিতির
সন্ভাগতি বীকৃত্ব স্কুমার চটোপাধ্যায় এ বিবরে বাহ

বলিয়াছিলেন তাহা অত্যাবশ্বকবোধে, দৈর্ঘ্য সংযোপ, উদ্ধৃত করিতেছি। তিনি যাহা বলিয়াছেন তাহা তথু বাঁকুড়া জেলার নহে, অন্ত অনেক জেলার পোকদেরও কাজে লাসিবে।

ক্ষবিকার্বের প্রসঙ্গে বাকুড়া ও পশ্চিম বাংলার অশ্বান্য স্থানে বে বিশেব অভাব আছে তার উরেধ প্রয়োজন। তা হচ্ছে জলস্বান। এই অঞ্চলের জমি অসমতল ও অফুর্বর। সেই জন্য প্রাচীন কাল থেকেই সেচন-ব্যবস্থার প্রয়োজন অফুড্ত হয়েছিল।
মহাভারত আদি প্রস্তে সেচন-ব্যবস্থা রাজার কর্তব্য ব'লে নির্দিষ্ঠ হয়েছে।

এই জেলার সেচনের জন্য বে-সকল বাঁধ, দীখি প্রস্তৃতি দেখা বার, তা ভ্রামিগণ প্রস্তুত করেছিলেন ও সংস্কার করতেন বলে মনে হয়। এখন বছকাল অমনোযোগের ও উলাসীন্যের ফলে এই সব জলাশর ভরাট হয়ে গেছে, বাঁধও ভেঙে গেছে, কেউ মেরামত করে নি। অতএব যদি বৃষ্টিপাত না হয় বা বৃষ্টি সময়নত না হয়, তবে শস্যুহানি অনিবাধ হয়ে ওঠে। জলসেচনের ব্যক্তা না থাকলে এই জেলার চাব করা বিভ্রনা মাত্র।

এই কারণে, অন্নকট ও ছুভিক্ষ আৰু বাকুছাবাদীর নিত্য সহচর। সরকারী কাজ উপলক্ষে বাংলার নানা জেলার অভিজ্ঞতা আমার হরেছে, কিন্তু দারিজ্যের এমন নম্ন ও ভীষণ মূর্তি আর কোথাও দেখেছি বলে মনে হয় না। কিন্তু চিরদিন এমন ছিল না। এই সকল বাধ ও পুকুর যখন ঠিক ছিল, তখন যে কেবল প্রচুর ধান জন্মাত তা নয়, আৰ, গম, তুলা প্রভৃতি মূল্যবান কসলের আবান হ'ত, মাছও প্রচুর পরিমাণে পাওরা যেত, খান ও পানের জন্ম জলের অভাব ছিল না।

কেমন করে, কার দোবে অবস্থার এই পরিবর্জন ঘটপ, ভার আলোচনায় ফল নেই ৷ আজ আমাদের চিস্তা করতে হবে, কী উপায়ে আমাদের পূর্বপূক্ষদের উভান ও ধুবদর্শিতার নীরব সাকী এই সকল জলাশয় আবার আগের মতন জলে ভ'রে উঠবে, দেশ ধন-ধান্যে পূর্ণ হবে, কুষকের ভঙ্ক মুখে আবার আনন্দের জাসির বেখা ফুটবের্ন

কিন্তু এই সব জলাশরের পাজোদ্বার ও মেরামত করবার দারিছ গ্রহণ করবে কে ? একটি হুটি নর, এই জেলার ছোট বড় প্রার জিশ হাজার বাধ-পুকুর আছে : বারা এই সব জলাশরের মালিক উাদের বেন্টী স্থার্থ নেই, উারা কেন ঘরের কড়ি দিয়ে পরের উপকার করতে বাবেন ? বাদের স্থার্থ আছে জ্বলের অন্তরের বাদের মাঠে সোনার ফসল গুকিরে বার, বাদের স্ববে অরের।

জভাবে হাছাকার ওঠে, ভাদের নাই অর্থসংস্কা, নাই উপ্তম, নাই একতা।

এই সমস্তার দিকে আমাদের বখন দৃষ্টি পড়ল, তখন দেখা গেল বে সমবারের বারা এর মীমাংসা হতে পারে। সেই প্রতিতে কাজ করে ভাল ফসলও পাওয়া গেল। বাংলা-স্বর্থমেন্ট এই কার্য্যপন্ধতির সমর্থন করলেন। বাংলার তদানীন্তন লাট, লও লীটন, বাকুড়া ও বীরভূম হুই জেলার সেচন-সমিতির কাজ নিজে পরিদর্শন করলেন, এবং যাতে এই ধরণের সমিতি সর্বত্র গঠিত হয়, তার জন্য দশ জন অহারী ইনস্পেক্টাবের পদ মঞ্জুর করা হ'ল।

যত দিন জৈমাসিক সিভিল লিঙে ইনশ্লেলীরদের নাম ছাপ্দ হ'ত, তত দিন ছাপার হরফে তাদের নাম দেখা বেত। কিছ পশ্চিম বাংলার লোকে চম্চক্লে তাদের বেশী দিন দেখ্তে পায় নি। জলবিহীন দেশে সেচনের ব্যবস্থা করবার জন্য নিযুক্ত এই সব কর্মচারী, জলপ্লাবিত পূর্বক্লের কোন্প্রাস্তে নৌকান্তে তাঁরা বাস করতে লাগলেন, তার সংবাদ সমবায় বিভাগের কর্তৃ পক্ষই বল্তে পারেন।

ফসকথা এই যে, অনেক দিন ধরে পশ্চিম বঙ্গে জলসেচনের ব্যবস্থার জন্য বিশেষভাবে কেউ নিযুক্ত ছিল না এবং দেই কারণেই সেচন-সমিতি-গঠনের কাজ আশাস্ত্রপ অপ্নসর হয় নি এবং যে সকল সমিতি গঠিত হয়েছে, ভার অধিকাংশই দেখা-শোনার অভাবে নাই হতে বসেছে !

অতএব, মাননীর মন্ত্রী মহাশরের কাছে এবং সমবার বিভাগের,রেজিট্রার মহাশরের কাছে আমার বিনীত নিবেদন এই বে, তাঁরা নিজে এই বিষয়ের গুরুত্ব উপলব্ধি ক'বে এমন ব্যবস্থা করবেন বাতে বিশেষভাবে এর জঞ্জই উপযুক্তসংখ্যক কম্চারী নিযুক্ত হয়।

সমবার প্রণালীতে বাঁধ ও পুকুরের পক্ষোদ্ধার করতে। গরে একটি অপ্রত্যাশিত প্রতিবন্ধক সামনে এসে পড়ল। এই ধরণের সমিতি ভারতবর্ষের অন্যত্র কোথাও নেই, অন্য দেশে আছে কিনা, জানি নে। এর বিশেষত্ব হচ্ছে বে, একটি নির্দিষ্ট জলাশর থেকে থালের অমিতে সেচন হর, তারা সবাই বদি সমিতিতে যোগ না দের, তবেই পোলমাল বাধে। নানা কারণে, সবক্ষেত্রে তা সন্তব হর না, এবং করেক জন লোকের উনাসীন্য বা বিজ্ঞান্তরণের জন্য অনেক ভাল ভাল জলাশরের পজোদ্ধারের ব্যবজ্ঞাকরা সন্তবপর হয় নি এবং বে-সকল সমিতি গঠিত হরেছে, তাতে জাম্য দলাদলি এবং হিংসাছেবের সমন্তব করতে অনেক সমন্তব পরিলম ব্যর হরেছে। উপযুক্তসংখ্যক লোক নিষ্ক্ত খাকলেও, এই সকল কারণে সংগঠন কার্য প্রভিছত হবে।

গতবার, ১৯৩৫-৩৬ সালে, বধন পশ্চিম ও দক্ষিণ বাংলার অন্নকট্ট উপন্থিত হব তথন হৃদ'লা মোচনের ভার বাংলার বর্ত্তমান টাফ সেক্টোরী জীবৃক্ত ও. এন. মার্টিন মহালয়ের হাতে নাজ সেরেছিল। তিনি এই অঞ্জের ব'াধ-পুকুর পজোদ্বারের জন্য যে ধসড়া প্রেক্ত করেন, সেই বিল আইন-সভার পাস স্বয়েছে:

কিছ সেই আইন প্রবর্তন করবার জন্য সরকার কি ব্যবস্থ। করেছেন, আমব। জানি না: এ বিষয়ে মন্ত্রী-মহাশয়ের দৃষ্টি আকর্ষণ করছি।

এই নৃতন আইনের মর্ম কী, কি ভাবে এর প্রবাগ করা হবে, সে সম্বন্ধে স্থাপিটভাবে একটি বিবৃতির প্রয়োজন আছে। এই বাবস্থা ছই রক্ষে হ'তে পাবে। য সকল বাঁধ-পুকুর প্রোজন করা প্রয়োজন, সর্বত্রই যদি এই আইন জন্মপারে কাজ করা দ্বির হয়, ভবে জেগার কাজে করিলে এর জন্য দায়ী করতে হবে। ভারে হাতে নান: কাজ, এই নৃতন কর্ডব্য হবে বোঝার উপর শাকের আটি। গুরুতর রাজকার্যে ব্যাপ্ত হরে, কালেক্টার এর প্রতি যথেষ্ট মনোযোগ দিতে পাববেন বলে আমি মনে করি না।

কিন্তু সমবার সমিতির কম চারিগণ বিশেষভাবে দেশের আর্থিক অবস্থার উন্নতির কাজেই নিযুক্ত। তাঁরা দেখবেন যে, কেবল টাকা কর্জ নিয়ে পশ্চিম বাংলার কৃষকদের লাভ নেই ৷ তাদের অমিতে বদি ভাল ফদল না হয়, তবে কারাও মার। যাবে আর দেই সঙ্গে বাাছের টাকাও মারা ধাবে। স্থতরা সমবায়ক্মিগণ কথনই সেচন ব্যবস্থার প্রতি উদাসীন হবেন না। প্রভারের <del>অভ</del> ভাঁবা দেচন-দমিভি গঠন করবেন, এবং যে সকল স্থলে দলাদলি বা খন্য কারণে সকলকে একত্র করে সমিভিডক্ত করা সম্ভব হবে না. ্ষ্ট সকল স্থলেই এই আইনের বিধান প্রয়োগ করবার জন্য कारमञ्जादात कार्छ आरवमन कर्यवन। शुक्रदात मानिक ता জমির চাৰীরা যদি বুঝতে পারেন যে নৃতন আইনে তাঁদের आপত हिक्द ना, कालहेर बाह्यार वल क्लामत श्रहादार ও মেরামতের বাবস্থা করছে পারেন এবং স্বার্থবিশিষ্ট সকল লোককেই ধরচের টাকা দিতে বাধ্য করা যায়, তথন অনেক ক্ষেত্রেই মিটমাট করা সহজ হবে: এই সকল বিবয় আলোচনা ক'ৰে প্ৰৰ্থমেণ্টেৰ কাৰ্যপদ্ধতি ছিব করা প্ৰয়োজন।

ন্তন আইন অস্সাবে প্রভাৱাবের ভার বার হাতেই থাকুক ভার জন্য টাকার প্রবোজন হবে। ছডিক হ'লেই গ্রব্মেণ্টের জনেক টাকা ধ্ররাত ক্রতে হর। কিন্তু এই আইন কার্যক্রী ক্রতে বে টাকা সাগবে, তা ধ্যরাত ক্রার দ্যকার হবে না, সে টাকা ক্ষদ সমেত সরকারী থাঞ্চনাথানার ফিরে আসবে। সহবাহ সমিতির মারফত এই ব্যবস্থা করার ক্ষবিধা হচ্ছে যে এই টাকা আদারের দারিস্থ গ্রব্যেন্টকৈ নিজে হবে না, এমন কি কোনও টাকা সোক্সান হ'লে, সে লোকসান সম্বার সমিতিই বহন করবে।

কিছ বর্তমানে প্রাদেশিক ব্যাক্ত থেকে আমবা পাদ্ধি বৃদ্ধ-মেরাদী টাকা। এক বংসরের কড়ারে টাকা কর্জ ক'রে অনেক বংসরের কিন্তিতে দাদন করা চলে না। অত্তর্ব, যে পরিমাণ কাল হবে, সেই পরিমাণ টাকা যেন দীর্ঘমেরাদী কর্জহিসাবে পাওয়া বার, আশা করি তার ব্যবস্থা করা হবে।

কেন্দ্রীর ব্যাঙ্কের মারফত কর্জ দিলে, সেই ব্যাঙ্কের কিছু মুনাঞ্চা চাই। স্বতরাং গ্রথমেন্টের-প্রদের হার এমন ভাবে নিদিষ্ট হওরা প্রয়োজন, যাতে চারীদের উপর স্থানের চাপ অতিরিক্ত না হয়: আজকাল পোষ্টাফিস ও জন্য দিকে নামমাত্র স্থানেক টাকা আমানত হচ্ছে। স্বতরাং এই সকল জন-হিতকর রাজকতব্যের জন্য টাকার অভাব হবে না আশা করা বার, বিশেষতঃ যদি টাকা-আদারের সম্পূর্ণ দায়িত্ব সমবার সমিতি প্রহণ করে:

# রাজা রামমোহন রায় সম্বন্ধে নৃতন ইংরেজী গ্রন্থ

ভক্তর যতীক্রকুমার মন্ত্র্মদার অক্লান্ত পরিশ্রম ও গবেষণা করিয়া রাজা রাম্মোহন রায় সন্তম্পে হে গ্রন্থানী প্রকাশ করিতেছেন, তাহার বৃহৎ যে তুই থও পূর্বে বাহির হইয়াছে, সে তুইটির বিষয় এ-বিষয়ে জিল্পান্থ ব্যক্তিরা অবগত আছেন। তাহার তৃতীয় খণ্ডটির ছাপাও প্রায় শেষ হইয়া আসিয়াছে এবং উহা শীল্ল প্রকাশিত হইবে। রাম্মোহন যে-সকল বিষয়ে আন্দোলন করিয়াছিলেন, নথীপত্রসূহ সেইগুলির প্রকৃত ইতিহাস এই তৃতীয় খণ্ডে নিবদ্ধ হইয়াছে। তিনি ধর্ম ও ধর্মনীতি, স্মান্ত, শিক্ষা, রাজনীতি, অর্থনীতি, বিচার, শাসনপ্রণালী প্রভৃতি বিষয়ে সংস্থার সাধনার্থ আন্দোলন দারা ভারতবর্ষে প্রগতির স্ত্রপাত করেন; এই পৃস্তকে তাহাই বিশেষ করিয়া দেখান হইয়াছে। শিক্ষিত গোকদের মধ্যেও এ-বিষয়ে সারীক জ্ঞান এত দিন কমই ছিল। ভক্তর মন্ত্র্মদারের পৃত্তকণানি পড়িয়া জ্ঞান্ত ব্যক্তিয়া রাম্বা

মোহন এই সকল বিষয়ে কি করিয়াছিলেন তাহা জানিতে পারিবেন। গ্রহখানি প্রবাসীর মত পৃষ্ঠার আছমানিক ৬৫০ পৃষ্ঠা পরিমিত হইবে। প্রথম তৃই বঙ্গু বেরূপ আদৃত হইয়াছে, এই গণ্ডও সেই রূপ আদৃত হইবে, আমাদের ধারণা এইরূপ। এই পুত্তকগুলি ষেমন রামমোহনকে ব্ঝিবার চিনিবার নিমিত্ত অত্যাবশ্রক, সেই রূপ তাহার সমকালিক ভারতবর্ষের ইভিহাস রচনার পক্ষেও অত্যাবশ্রক, এবং উভয় কারণে মূল্যবান।

#### বাঙালীর বাঙালীকে চিঠি লিখিবার ভাষা

জনৈক লেখক ৭ই আখিনের "বাইবাদী"তে লিখিয়াছেন, "দেই ফিবন্ধ প্রভাবের দিনেও কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের আদি স্নাতক ইংরাজি সাহিত্যে স্থপিতত ভেপুটি ম্যাজিট্রেট বিদ্যাচন্ত্র বান্ধালীর নিকটে বাংলা ছাড়া ইংরাজিতে ভূলেও কথন চিঠি লিখতেন না।" ইহা সত্য নহে। বিদ্যাচন্ত্রের ভূদেব মুখোপাধ্যায়কে লেখা ছই থানি ইংরেজি চিঠি আমরা কয়েক বংসর পূর্বে দেখিয়াছিলাম। সেই তুই থানি এবং তাহার লেখা আরও সতের থানি ইংরেজি চিঠি সম্প্রতি তাহার রচনাবলীর শতবাধিক সংস্করণের এক খণ্ড পুস্তকে মুন্তিত হইয়াছে। ইহার মধ্যে প্রথম তের থানি শভ্চন্ত্র মুখোপাধ্যায়কে লিখিত এবং ২৬ বংসর পূর্বে "Bengal: Past and Present" এ মুন্ত্রিত হইয়াছিল। মন্তর্গলি জগদীশনাপ রায়, নবীনচন্ত্র সেন ও ভূদেব মুখোপাধ্যায়কে লিখিত।

দেকালে ইংবেজি-জানা অনেকেই আত্মীয়-শ্বন্ধনকে
পর্যন্ত ইংবেজিতে চিঠি লিখিতেন। আমরা যত দূর জানি,
মহর্ষি দেবেজ্ঞনাথ ঠাকুর কোন বাঙালীকে ইংবেজিতে চিঠি
লিখিতেন না; বাঙালীর কাছ খেকে ইংবেজি চিঠি পাওয়াও
তাঁহার ভাল লাগিত না;—এমন কি তাঁহার বড় জামাতা
তাঁহাকে ইংবেজিতে চিঠি লেখায় তাহা না পড়িয়াই ফেরত
দিয়াছিলেন। মহর্ষির পুত্রদের মধ্যে বাঙালীকে বাংলায়
চিঠি লেখা চলিয়া আদিতেছে—যদিও সকল ছলে নহে।
রাজনাবায়ণ বস্থ মহাশয় মাইকেল মধুস্কন দন্তকে
ইংবেজিতে চিঠি লিখিতেন বটে, কিছু আন্ত আনেক

বাঙালীকে বাংলায় লিখিতেন। তাঁহার চিঠি পাইবার গৌভাগ্য আমাদের মধ্যে মধ্যে হইত—সমুদ্দই বাংলায় লেখা।

# वत्रीय श्रुमिम विভाগে वाडामी हिम्मू

"আর্থিক জগং" লিখিয়াছেন :—

বাঙ্গালা দেশে পুলিস বিভাগের অধীনে যে সমস্ত করেট্রক त्रश्चिराह, ভाशांत अधिकाः नहे अवानानी वनित्रा छेशास्त्र मुक्त वानानो करमहेरल मिरहारनेत्र सन्न स्मर्ग करमक सिम स्विहा এकछ। कात्मालन চলিতেছে এবং এই श्वात्मालन वालाली हिम्मूपाउ পরিচালিত সংবাদপত্রই বড় অংশ প্রহণ করিয়াছে। এই আন্দে; গনের ফলে কিনা জানি না, কিছু দিন যাবত বালালা সরকার পুলিস বিভাগে বাঙ্গালী কনেষ্টবল নিয়োগের নীভি গ্রহণ করিয়া-ছেন৷ কিও আমরা অবগত হইলাম যে, স্প্রতি বাছাল সরকার বে ছই শত বাঙ্গালী কনেষ্টবল নিয়োগ করিয়াছেন, ভাষার মধ্যে ১৫+ জনই মুসলমান এবং বাকী ৫+ জন মাত্র হিন্দু: সরকারী চাকুরীর অন্য যে কোন বিভাগে বাঙ্গালী হিন্দ তাহার ন্যার্সঙ্গত অধিকার বিলুপ্ত হইলে তাহা উপেক্ষা করিতে পারে; কিন্তু পুলিদ বিভাগে হিন্দুর অধিকার এইভাবে ক্ষুদ্ধ হইছে ভাহা উপেকা করা আত্মহত্যার সামিল তুইবে ৷ বাঙ্গালা দেখে বর্ত্তমানে সাম্প্রদায়িক ভেমবৃদ্ধি অত্যস্ত প্রবলঃ সাম্প্রদায়িক দাকাহাকামার সময়ে পঞ্চাব, সিদ্ধু প্রভৃতি প্রদেশে মুসলমান পুলিস নিজ সম্প্রদারের দাঙ্গাকারীকে সাহায্য করিরাছে এবং विश्रम हिम्मुग्रन्थक बन्धा करत नाष्ट्र बिश्रम अस्नक अख्रियां छनः গিরাছে। এরপ ক্ষর্যায় পুলিস বিভাগে বাঙ্গালী হিন্দু ভাহার न्याया चःশ स्टेट विकास स्टेट कारा विकास करा किन्नु एउटे উচিত হইবে না। হিন্দু-পরিচালিত সংবাদপত্তের নির্ব্ব দ্বিত:-প্রথত প্রচার কার্য্যের ফলে হিন্দু জাতির সমক্ষে যে এক নুভন সমস্যার উত্তব হইরাছে, তৎসম্বন্ধে সময় থাকিতে সাবধান হইবার জনা আমরা হিন্দু জননায়কগণকে অনুরোধ জ্ঞাপন করিভেছি :

## গণতন্ত্রের সমানাধিকার

গণতত্ত্বে সকলের অধিকার সমান, এইরূপ একটা ভাস্য ভাসা ধারণা সাধারণতঃ অনেকেরই আছে। তাছার বিক্কতিও আনেকের মনে স্থান পাইয়াছে। পণতত্র সম্বন্ধে বিস্তারিত আলোচনা এক আধ পৃষ্ঠায় করা যায় না। এখানে একটা বিক্বত ধারণার কথাই বলিব।

গণতাত্মিক প্রণাণী অষ্ট্রাবে শাসিত দেশে সকলের পৌর অধিকার সমান, ইহার একটা অর্থ এইরপ বে, যদি ভোট দিবার কোন বোগ্যতা আইন অষ্ট্র্সারে সে দেশে নির্দিষ্ট হয়, তাহা হইলে সে নির্দেশ ধম সম্প্রদায়নির্বিশেষে, রাজিনির্বিশেষে, জাতিনির্বিশেষে সকলের পক্ষে একই হইবে। দৃষ্টান্তব্যরূপ, যদি ভোটদাতার বয়স অন্যন ২০ নির্দিষ্টি থাকে এবং ইহা নির্দিষ্টি থাকে যে বৎসরে তাহার অন্যনতিন টাকা ট্যাক্স দেওয়া আবশ্রক, কিয়া তাহার প্রবেশিকা পরীক্ষোন্তার্ব হওয়া চাই, তাহা হইলে ধম জাতিবৃদ্ধিনির্বিশেষে সকলের পক্ষেই নিয়ম উহাই হইবে। সরকারী চাকরী সম্বন্ধেও গণতত্ত্বের নিয়ম এই য়ে, য়ে রকম যোগ্যতা থাকিলে কোন সম্প্রদারের লোকও অন্তত্ত: সেইরূপ যোগ্যতা থাকিলে সেই চাকরী পাইবে, তাহার কম যোগ্যতা থাকিলে গাইবে গাইবে না।

গণতান্ত্ৰিক অধিকারের এইরূপ সাম্য এক একটি মাস্থ্যের অধিকারের সাম্য, সমষ্টিগত সাম্য নহে। ইহা ধুলিয়া বলা আবিশ্রক।

ভারতবর্ষের কথা ধরা যাক। এদেশে হিন্দু বৌদ্ধ জৈন
মূললমান প্রীষ্টিয়ান প্রভৃতি নানা ধর্মপশুদায় আছে।
ভারতবর্ষের রাষ্ট্রীয় কার্য যদি গণতাত্রিক রীতিতে সম্পন্ন
হয়, ভাহা হইলে এই সব সম্প্রদায়ের এক একটি মাছ্বের
রাষ্ট্রনৈতিক অধিকার ও পৌর অধিকার সমান হইবে;
হিন্দু জৈন বৌদ্ধ মূললমান প্রভৃতি ধর্মাবলন্দী লোকদের
ব্যক্তিগত অধিকার সমান হইবে। কিন্ধ গণতাত্রিক সাম্যের
অর্ধ এ নয় ধে, হিন্দুসমৃষ্টি আইন-সভায় যতগুলি প্রতিনিধি
পাঠাইতে পারিবে, মূললমানসমৃষ্টিও ডতগুলি পাঠাইতে
পারিবে, হিন্দুসমৃষ্টি যতগুলি সরকারী চাকরী পাইবে,
মূললমানসমৃষ্টিও ডতগুলি পাইবে, ইত্যাদি। বস্তুত:
রাষ্ট্রবিধি ধর্মসম্প্রান্ধতেক মানিবেই না। রাষ্ট্রের কাছে
ছিন্দু বেমন এক জন নাগরিক, মূললমানও সেইরূপ এক
জন নাগরিক, হিন্দু বেমন মহাজাতির (নেক্তনের) একটি

মাছব, মুসলমানও সেইরপ নেভানের একটি মাছব। গণ-ভাষ্কিক সাম্যের এইরূপ অর্থের পরিবর্ডে বদি এই অর্থ করা যায়, সমগ্ৰ হিন্দসমাৰ ৰত প্ৰতিনিধি চাক্ৰী প্ৰভঙ্জি পাইবে. সমগ্র মুসলমান-সমাজও ঠিক ভত পাইবে, তাহা হইলে প্রশ্ন উঠিবে, সমগ্র বৌদ্ধ সমাজ, সমগ্র জৈন সমাজ, সমগ্র পারসী সমাজ, সমগ্র শিখ সমাজ, সমগ্র ইতনী সমাজ, সমগ্র প্রীষ্টিয়ান সমাজ....কেন প্রত্যেকে অন্ত প্রত্যেক সমাজের সমান পাইবে না ? ভদ্জিল এই এক একটি ধর্মসম্প্রদায়ের মধ্যে আবার উপসম্প্রদায় ও শ্রেণী আছে : যেমন ধরুন মুদলমান-দের মধ্যে শিয়া ও স্থনী, মোমিন ও দৈয়দ প্রভৃতি। ইহারা প্রত্যেকেই যদি বলে আমরা এক একটি আলাদা সমষ্টি. আমাদের প্রত্যেক সমষ্টির সমান প্রতিনিধি সমান চাকরী मिट इहेरव, जाहा हहेरन जान-वाटी मात्राही हहेरव कि क्षकार्व ? मूननमार्तिवा यपि वर्रन जामवा निथ वा এটিয়ানদের চেয়ে সংখ্যায় অনেক বেশী, অভএব আমাদের मार्वी मानिएडे इहेरव, मःशाय कम निष ७ औष्ठियानस्व দাবী মানা অনাবস্তুক, ভাহা হইলে চিন্দুৱাও বলিতে পাৱে, "আমরা সংখ্যায় সকলের চেয়ে বেশি, আমরা কেন সংখ্যানান অন্তান্ত সম্প্ৰান হইতে বাইব ?" এ-বৰুম বঙ্গড়া করিয়া গণতন্ত্র প্রতিষ্ঠিত হইতে পারে না. বল্পত: কোন প্রকার শাসনপ্রণালীর কার্যই স্থনির্বাহিত হইতে পারে ना ।

পৃথিবীর প্রত্যেক সভ্য দেশেই একাধিক ধর্ম সম্প্রদার
বা অস্ততঃ একাধিক ধর্ম-উপসম্প্রদার আছে। গ্রীষ্টরান
বিলয়া অভিহিত দেশসকলে বোমান কাথলিক আছে
প্রটেস্টান্ট আছে; মুসলমান বলিয়া অভিহিত দেশসকলে
স্থানী শিরা প্রভৃতি উপসম্প্রদার আছে। কোন কোন মুসলমান
দেশে প্রীষ্টিয়ান ইহলী প্রভৃতি আছে। আফগানিস্থানে
হিন্দু ও শিখ আছে। এই সকল দেশের এই সব
অ-মুসলমান সম্প্রদার প্রত্যেকে সমুষ্টিগত ভাবে মুসলমান
সমষ্টির সমানসংখ্যক সরকারী চাকরী, আইন-সভায় সমান
সংখ্যক প্রভিনিধি-পদ চাহে না; চাহিলে ভাহাবিগকে
বাতুল বলা হইত। চীন দেশের মুসলমানেরা ত অক্ত চীনদের সমানসংখ্যক সরকারী চাকরী, আইন-সভায় অক্ত
চীনদের সমানসংখ্যক প্রতিনিধি চার না।

গণতান্ত্ৰিক সভ্য দেশসমূহে দলগুলি বাজ্ঞানৈতিক नाम किया वृज्जिम् नक नाम चिक्रिक, धर्म मध्यमाया नाम অভিহিত নহে। তু-একটা দৃষ্টাস্ত দিতেছি। ব্রিটেনে দল-শুলির নাম আগে ছিল টোরি, হুইগ ইত্যাদি। পরে চলিত व्य निवाद्यान ( উদাद्देन छिक ), क्नुकाद छि । दक्न-ৰীল), ব্যাডিক্যাল ( আমূলপরিবত নকামী), ( अधिक )। এই সবদলে নানা ধর্মের লোক আছে। সে দেখের পার্লেমেন্টে ও পার্লেমেন্টের বাহিবে রোমান काथनिक, প্রটেস্টাণ্ট, ইছদী প্রভৃতি দল নাই ; অধিবাসী-দের মধ্যে এবং রাষ্ট্রনীতিক্ষেত্তে প্রটেস্টাণ্টদের সংখ্যাই বেশি, কিন্তু রাষ্ট্রীতিক্ষেত্রে তাহা লইয়া দলাদলি ভর্ক-বিভক হয় না. হয় বাজনৈতিক ও অর্থনৈতিক মত नरेश। रेहनी फिलर्जिन जिटिन्त अधान मही. रेहनी লর্ড ব্রেডিং ভারতের বড়লাট, ইছদী মণ্টেগু ভারতসচিব এবং বোমান কাথলিক বিপন ভারতের বড়লাট হইয়া-ছিলেন। পৃথিবীর অন্ততম প্রধান গণডান্ত্রিক দেশ আমেরিকার যুক্তরাষ্ট্রেও দলগুলির নাম রাজনৈতিক-কিম্বা বুজিস্চক; যেমন রিপাব্লিকান, **डिट्मोक्गा**रे, त्ववाद-कार्याद, इंड्यापि। এই नव पत्न নানাধমের লোক আছে। সে দেশে প্রটেস্টান্ট রোমান কাথলিক প্রভৃতি উপসম্প্রদায় আছে. मर्मन चाहि, हेल्मी चाहि, टैनिक वोक ७ कः कृत निया चाहि, काशानी वीक ও निल्हाभड़ी चाहि, चामिय नान আমেরিকান আছে, শিখ হিন্দু ইত্যাদি আছে। কিন্তু রাজনৈতিক দলগুলি এই সমুদয় নামে অভিহিত বা পরিচিত নছে।

বস্তুত: যে-সকল দেশ শিক্ষায় জ্ঞানে অর্থশালিতায় ও শক্তিতে অগ্রসর, তাহারা এই বিশাসই ঘোষণা স্কুরে যে, ধর্ম মত ধাহার ধাহাই হউক, তথাকার নেশ্যনের অন্তর্গত সকল মান্তুষের রাষ্ট্রীয় লার্থ ও কর্তব্য এক এবং অর্থনৈতিক আর্থও এক। তাহাদের প্রগতির ও উন্নতির ইহা একটি প্রধান কারণ যে তাহারা ঐক্লপ বিশাস পোষণ করে এবং ধর্ম মতকে রাজনীতির সক্ষে জড়াইয়া ঝগড়া করে না। ধে-সকল দেশে একাধিক ধর্মের লোক বাস করে, তাহাদের প্রভাকটিতেই কোন-না-কোন ধর্মের লোক

বেশী। ভারতবর্ষে হিন্দদের সংখ্যা বেশী। মুসলমান, খ্রীষ্টব্যান প্রভৃতি ধর্মবিশ্বদী লোক আপনাদের সংখ্যা বাড়াইতে চেষ্টার ফটি করেন নাই, এখনও করিতেছেন না এবং তাঁহাদের চেষ্টায় কেহ বাধা দেন নাই। তাহা সত্তেও হিন্দুরা সংখ্যায় বেশী বলিয়া মুসলমানসমাট হিন্দুসমাটের স্মানসংখ্যক চাক্রী ও স্মানসংখ্যক প্রতিনিধির দাবী করিয়া যে ঝগড়া বাধাইয়াছে তাহা নিতাম্ভ স্থায়েকিক। যে-সব প্রাদেশে হিন্দুর সংখ্যা কম, ভাহারা এরপ সমষ্টিগত সাম্যের দাবী করে না. ব্যক্তিগত যোগ্যতার ক্ষয়ের যুক্তিসক্ত ও গ্রায়া দাবী করে। যখন পণতাত্রিক বাট্টে পরিণত হইবে, তখন কথনও একটা রাজনৈতিক দল কথনও বা অল্ল কোন বাজনৈতিক দলের প্রাধান্ত হইবে, এবং প্রত্যেক দলেই নান: ধমের লোক থাকিবে। श्रेष পারে যে, যখনই ষে-মলের প্রাধান হইবে ভাহারই অধিকাংশ সভোর ধর্ম মভ হইবে হিন্দুধর্মত, কারণ হিন্দুদের সংখ্যা সমগ্র ভারতে খব বেশী। কিন্তু তাহা না-হইতেও পারে-কখন কখন এমন হইতে পারে যে, অধিকাংশ সভাসমষ্টি গঠিত হইতে মুসলমান খ্রীষ্টয়ান শিখ প্রভৃতিকে লইয়া—বিশেষত: वाःना, भक्षाव প्रकृष्ठि श्रामाना। किन यथनहे स्मामान প্রাধান্ত হউক, প্রাধান্ত ধর্মতের হুইবেঁ বাজনৈতিক মডের জন্ম। ব্রিটেনে প্রটেস্টা**ন্ট**দের সংখ্যা বেশী। সেই জন্ম প্রত্যেক রাজনৈতিক দলেই প্রটেস্টান্টদের প্রাধান্ত থাকিতে পারে; কিন্তু সে প্রাধান্ত ভাহার৷ প্রটেস্টাণ্ট বলিয়া নহে, ভাহাদের রাজনৈতিক মত সেই প্রাধান্তের কারণ।

# আগামী সেক্ষ্য

১৯০১ সালের লোকসংখ্যা-গণনায় যে বিশুর ভুল হইয়াছে এবং কতকওলা ভুল অত্যন্ত হাক্সকর, তাহা শুরুক যতীক্রমোহন দন্ত বেদ্ধুপ পরিশ্রম, তীক্ষ দৃষ্টি, সুক্ষ বিচারশক্তি ও নিষ্ঠার সহিত প্রবাদীতে ও মন্তার্শ রিভিযুতে দেখাইয়াছেন, তাহা অনক্রসাধারণ। তিনি ইহাও দেখাইয়াছেন যে, ভুলওলার ঝোঁক মুসলমান-দিগের সংখ্যা বেশী করিয়া প্রকর্মনের দিকে। ইহা

আক্ষিক না হইবারই কথা। ভারতে অফুস্ত ব্রিটিশ बाजनीजिब এको। लका हिन्दुमिश्रत्क होनवन कवा, जास्थानाश्चिक्छाश्च मुजनमानत्त्वच উष्मच त्रहे द्रभ ; এবং ব্রিটিশ কুটরাজনীতি নিজ স্বার্থসাধন উদ্দেশ্যে এই মন্ত প্রচার ও সেই অফুসারে কান্ধ করিয়া আসিতেছে যে, ভারতবর্ষের ভিন্ন ভিন্ন ধর্ম সম্প্রদায়ের স্বার্থ আলাদা আলাদা: দেই জন্ম, সরকারী চাকরী প্রতিনিধিত্ব প্রস্তৃতি প্রধনি কয়েকটি সম্প্রদায়ের লোকদের সংখ্যা অভুসারে বাটিয়া দেওয়া আবশ্রক। হিন্দুদের সংখ্যা ঘণাসম্ভব কম দেখাইতে পারিলে ভাহাদের দাবী কমাইবার স্থবিধা হয়, মুসলমানদের সংখ্যা প্রকৃত যত তাহা অপেকা বেশী দেখাইতে পারিলে তাহাদের দাবীও তদমুঘায়ী বেশী স্বীকার করিবার স্থবিধা হয়। ভদ্তির, সংখ্যালঘ বলিয়া তাহাদের পাওনা অপেকা কিছু বেৰী (weightage) ভাহাদিগকে দিবার অক্সায় নীতি ত আছেই। তাহার बादा अ हिन्दु मिश्र के होन वन कदा हिन्द ।

এইরূপ মনোভাব ও যুক্তি ব্রিটিশ রাজপুরুষদের ও তাহাদের অভ্রচর মুসলমান ক্মীদের মধ্যে থাকায় **ट्राम्मारम जुन १७मा जाम्हर्साद विषय १म नार्ड वर्टी, किन्न** সেন্দ্রমটা নির্ভবের অযোগ্য হইয়াছে। ১৯৪১ সালের দে<del>পা</del>দে যাহাতে ভূল না-থাকে এবং যাহাতে ভাহা নির্ভবের অধােগা না-হয়, তরিমিত্ত প্রস্তাব করা হইয়াছিল ষে, এবার এক একটি পাড়া গ্রাম প্রভৃতিতে এক একজন গণনাকাবী নিযুক্ত না-করিয়া জোডা-জোডা প্রণনাকারী নিযুক্ত করা হউক, প্রত্যেক জ্বোড়ায় अक्कन हिन्सु, अक्कन भूगनभान, किशा अक्कन हिन्सू अक्कन 📲 ষ্টিয়ান, · · · এইরপ নিযুক্ত করা হউক। তাহাতে কিছু ধরচ বাড়িত বটে, কিছু গণনা অপেকাকৃত অধিক নিভূল ও নির্ভরধোগা হইত। কিছ কড় শক্ষ ৩ধু এই প্রভাব অগ্রাহ্ম করিয়া ক্লান্ত হন নাই, কলিকাভায় এবং সমগ্র বলের জন্ম ব্যবস্থা করিয়াছেন যে, মুসলমানদের সংখ্যা भनना त्करन मुगनमान भननाकात्रीत बाता हहेरत. किंद हिन्दुरम्ब भनना हिन्दुरम्ब बाबारे इरेटव अक्रम बावश करबन नारे। रेशांख क्रिंग येन यान, रव, कर्ज़ शक्ति व हैष्काहै এই है, भूमनमानस्मय मःशा भूमनाम कान कान वा ममुबद गुपनाकादीत मःथा वाषाहेबा प्रवाहेवात खाँक थाकिल जाहा ममन ना कवा हछक, जाहा इडेल ভাহার উত্তরে কর্তৃপক্ষ কি বলিবেন জানি না।

শ্রীবৃক্ত সনৎকুমার রাষ চৌধুবী ও শ্রীবৃক্ত যতীক্রমোহন বন্ধ গত ১৯৩১ সালের সেলনে বে-সব ভূল আছে তাহার উল্লেখ করিয়া সেরুপ ভূল যাহাতে আগামী সেলসে না হয় ভাহার উপায় অবলয়ন সহছে আলোচনা করিবার নিমিন্ত স্থানীয় সেলস কুপাবিশ্টেশ্রেন্ট ভাচ সাহেবের সহিত সাকাৎ করেন। তাহার ফল কি হইয়াছে বা হইবে বলিতে পারি
না। কিন্তু বার চৌধুরী মহাশয় ও দত্ত মহাশয় যাহা
করিয়াছেন ভজ্জান্ত সর্বসাধারণের ধন্তবাদভাজন হইয়াছেন
সন্দেহ নাই।

আপেকার দেশসস্হে প্রথমে সব গ্রাম নগর প্রভৃতির লোকসংখ্যা কিছু দিন ধরিয়া বাড়ী বাড়ী পিয়া লিখিয়া লগুয়া হইত, এবং তাহার পর শেষ একটি দিনে মৃগপৎ সর্বত্র একই সময়ে লোকসংখ্যা গণনা করিয়া আগেকার গণনা ঠিক হইয়াছে কিনা দেখা হইত এবং কোন গরমিল থাকিলে তাহা সংশোধন করা হইত। কিছু এবার এই শেষ এক দিনের মৃগপৎ গণনাটা করা হইবে না। সেই কারণেও আশহা হয় ১৯৪১ সালের সেক্সদে কিছু খুঁৎ থাকিয়া যাইবে।

## লগুনবাদীদের সাহায্যার্থ ফগু

লগুনের উপর জার্ম্যানদের আকাশপথে প্রচণ্ড
আক্রমণে অনেকে হন্ত ও আহন্ত হইতেছে এবং ঘরবাড়ী
সম্পত্তিও বিশুর নত্ত হইতেছে। এ অবস্থায় লগুনবাসীরা
দিনের পর দিন বিনিজ রজনী যাপন করিলে তাহা
আশ্চর্যের বিষয় হইত না। তাহারা যেরপ হৈর্যা, ধৈর্যা ও
সাহস দেখাইতেছে তাহাই আশ্চর্যের বিষয় ও প্রশংসনীয়।
বিপন্ন লোকদের এরপ গুণ না থাকিলেও তাহারা সর্বপ্রকারের সাহায্যের যোগ্য; কিন্তু এরপ গুণ থাকিলে
তাহাদিগকে সাহায্য করিবার ইচ্ছা বাড়িবারই কথা। এই
নিমিক্ত কলিকাতার মেষর সভা করিয়া যে লগুনের
সাহায্যার্থ টাকা তুলিবার চেষ্টা করিয়াছেন, তাহা সমর্থনীয়।

মেদিনীপুর জেলাস্থিত কাঁথি প্রভৃতির সাহায্য

মেদিনীপুর জেলার কাঁথি প্রভৃতি মহকুমার অগণিত লোক বন্ধার সর্ব্যবাস্থ ও সাতিশর বিপন্ন হইরাছে। থবরের কাগজে ও সর্বসাধারণের সভায় তাহাদের ছুর্দশার কথা বিন্তারিত ভাবে দেশের লোকদিগকে জানান হইয়াছে; কুমার দেবেজ্ঞলাল খাঁকে কোবাধাক্ষ করিয়া সাহায্য-সমিতিও গঠিত হইয়াছে। কিন্তু সাতিশয় পরিভাগের বিষয়, এ বিষয়ে ধবরের কাগজে আর কোন সাড়াশন্ধ পাওয়া ঘাইতেছে না। আমাদের প্রভ্যেক পাঠকের নিক্ট অন্থরোধ তাহারা যিনি ধাহা পারেন কুমার দেবেজ্ঞলাল খাঁকে অতি সন্ধর তাহার কলিকাতান্ত ত নং মিন্টো পার্ক রোডছিত ভবনে প্রেরণ ককন।

আমরা আপে আগে দেখিতাম যুবকেরা, বিশেষ করিয়া ছাত্রেরা, বিশর লোকদের সাহায়ার্থ অর্থ-সংগ্রহাদিতে বিশেষ উৎসাহ সহকারে পরিশ্রম করিতেন। এবার ভাষা দেখিতে পাইতেছি না। মেরর, শেবিফ প্রভৃতি
ধনী বাজি লাটবেলাটের ভারিক যাহাতে পাওয়া যায়,
এইরূপ ব্যাপারেই সাধারণতঃ অগ্রসর হন। মেদিনীপুরের
দরিক্র ক্ষিজীবীদের বেদনায় তাহাদের ব্যথিত না হইবারই
কথা। কিছু অন্ত সকলে—ধনীরাও, পূর্বে কাঁথির মত
বিপদের সময় সাহায়্য করিতেন। মেদিনীপুরের লোকেরা
ভুধু বিপন্ন বলিয়াই সাহায়্য পাইবার ঘোগ্য। অধিক্ছ
তাহারা দেশের আধীনতা-প্রচেষ্টায় অনতিকান্ত সাহস,
আর্থত্যাগ ও ত্ঃধ্বরণের দৃষ্টান্ত দেখাইয়াছিল। সেই অন্ত
তাহাদিগকে সাহায়্য করা আরও উচিত। গুজরাটের
বারদোলির আধীনতা-প্রচেষ্টার ইতিহাস লিখিত হইলেছে,
মেদিনীপুর জেলার উক্ত প্রচেষ্টার ইতিহাস লিখিত হইলে
তাহাও কম বিশ্বয়কর হইত না।

# হিন্দু মহাসভা কি চান

নিখিল ভারতীয় হিন্দু মহাসভার কার্যনির্বাহক ক্মীটি
বড়লাটের ও ভারতস্চিবের বিবৃতি ছটিকে অত্যস্ত
অসস্ভোষকর ও নৈরাশুজনক বলিয়াছেন, যেহেতৃ হিন্দু
মহাসভা কর্তৃক তাহার চরম লক্ষ্য বলিয়া ঘোষিত
বাধীনতার তাহাতে কোন উল্লেখ নাই এবং ভারতবর্ষকে
অবিলম্বে ডোমীনিয়নত্ব দানের যে উল্লেখ তাহাতে আছে
তাহা অস্পাই ও অনিশ্চিত। মুজের পর এক বংসর
অপেক্ষা অন্ধিক বিলম্বে ওএস্টমিন্সটার আইন অভ্নযায়ী
ডোমীনিয়নত্ব হিন্দু মহাসভা দাবী করেন।

বড়লাট ও ভারতসচিবের বিবৃতিতে ধে বলা হইয়াছে যে, ব্রিটিশ গবল্পেন্ট ভারতীয় এমন কোন গবল্পেন্টের হাতে দেশশাসনের ভার হন্ডান্তর করিবেন না ঘাহা ভারতীয় জাতীয় জীবনের বৃহৎ ও শক্তিশালী কোন কোন অংশের মনোমত নহে, ইহার অর্থ মহাসভার মতে বিশদ করিয়া দেওয়া আবশ্রক। কারণ, এই উক্তির এরপ অর্থ হইতে পারে থে, দেশী রাজ্যের রাজারা, কিছা মুসলিম লীগা, কিছা ভদ্রপ আর্থশালী অক্ত লোকেরা যদি অধিকাংশ ভারতীয়ের বাঞ্ছিত রাষ্ট্রীয় প্রসতির বিরোধী হয়, তাহা হুইলে সেই প্রসতি স্থগিত রাধা হইবে, কিছা অধিকাংশের অধিকার এই আর্থান্থেরী সংখ্যাক্সদিগকে প্রদান করা হইবে; ভাহা গণভাত্তিকতার সিম্পূর্ণ বিপরীত হইবে এবং ভদ্যারা সংখ্যাক্সদিগকে প্রকারভবে সংখ্যাগরিষ্ঠদের বিক্লছে বিস্তোহ্য করিতে উত্তেজ্জিত করা হইবে।

মহাসভার কার্যনির্বাহক সমিতি মনে করেন থে, আপাতত: কিছু কালের নিমিত্ত কেন্দ্রীয় শাসনপরিষদকে বৃহত্তর করিবার এবং একটি যুদ্ধ-পরামর্শদাতা কৌশিল ভঃপন করিবার যে প্রস্তাবে হইয়াছে, ডাহা ফলপ্রদ হইতে পারে কেবল যদি ইহা একটি রীতিতে পরিণত হয় যে, বড়লাট ঐ পরিষদ ও কৌন্দিনের দায়িত্বশীল প্রধান হইবেন এবং তাহাদিগকে বাস্তবিক প্রকৃত ক্ষমতা দেওয়া হয়।

মহাসভা এরপ কোন ব্যবস্থায় রাজী নহেন যাহাতে হিন্দুদের অধিকার ও প্রাধায় নই বা থর্ক হয়। মহাসভা প্ররেশটের এরপ কোন যৃক্তি-সগত ও আত্মসত্মানসকত প্রতার গ্রহণ করিতে রাজী আছেন যাহা হিন্দু-প্রগতি ও হিন্দু-উন্নতির পোষক, যাহা প্রতিক্রিয়াশীল দলসমূহ বারা হিন্দু স্বার্থ আক্রমণ ব্যাহত করিতে পারিবে, এবং যাহা হিন্দুর কিছু কল্যাণ আরও অগ্রসর করিবার পথে বাধঃ জ্যাইবে না।

বড়লাটের শাসন-পরিষদ বাড়াইবার যে প্রস্তাক ইইয়াছে, দে-বিষয়ে মহাসভা-কমীটি বলিয়াছেন যে, ঘদি মুনলীম লীগের মনোনীত ছুই ব্যক্তিকে ভাহার সদক্ষ করা হয়, ভাহা হইলে মহাসভার মনোনীত ছুয় জ্বনকে ভাহার সদক্ষ করিতে হইবে। যুদ্ধ-পরামর্শদাভা কৌলিজে যদি মুসলিম লীগের মনোনীত পাঁচ জন লোককে সদক্ষরপে গ্রহণ করা হয়, ভাহা হইলে মহাসভা-কমীটি ভাহাতে মহাসভার মনোনীত পনর জন সদক্ষ চান। সাম্প্রদায়িক বাটো আরার ভিত্তিতে যত দিন ভারতবর্ষের শাসনকার্য্য চলিবে, তত দিন মহাসভার এই দাবীকে আযৌজ্ঞিক বলা চলিবে না। কেন-না, মুসলমানেরা ভারতবর্ষের লোকসংখ্যার এক-চতুর্থাংশের কম এবং হিন্দুরা মোটামুটি ভিন্চতুর্থাংশ।

মুদলিম লীগের সমর্থক কোন কোন কাগজ বলিয়াছে, হিন্দু-মহাসভার ঐরপ দাবী করা অসলত, কাবণ হিন্দুদের মধ্যে মহাসভার দলভুক্ত লোক বেশী নাই, হিন্দু-মহাসভাসমগ্র হিন্দুসমাজের প্রতিনিধি নহে। এরপ আপন্তি মৃদলিম লীগ বা তাহার কোন মৃথপত্রের মূথে লোভা পায় না; কেন-না, মৃদলমান সমাজে অন্য ঘে-সব দল বা সমিতি আছে—ঘেমন অর্হর দল, জামিয়াৎ-উল্-উলেমা, শিয়া উপসম্প্রদার, মোমিনগণ—তাহাদের সভ্যসংখ্যা ভংগ্রেসের মৃদলমান সভ্যসংখ্যা মৃদলিম লীগের সভ্যসংখ্যা অপেক। অধিক, এবং মৃদলিম লীগ সমগ্র মৃদলমান সমাজের প্রতিনিধি নহে; অথচ লীগ আপনাকে সমগ্র মৃদলমান সমাজের প্রতিনিধি বলিয়া ঘোষণা করিয়া অধৌক্তিক ও অসক্ত দাবী করিয়া থাকে।

মুসলিম লীগ যে পরিবধি ত শাসন-পরিবদের অতিরিক্ত সদস্যদের অধেক মনোনীত করিতে চাহিয়াছে, মহাসভা-কমীটির মতে তাহা অবৌক্তিক, অসমত ও গণতান্ত্রিকডা-বিরোধী। ইহা সত্য কথা।

# "পাকিস্তান দাবীকে এখনই বাদ দেওয়া যায় না"

নিখিল ভারত হিন্দু মহাসভার কার্যনির্বাচক ক্মীটির বে অধিবেশন বোখাইয়ে হইয়া গিয়াছে, ভাহাতে গহীত প্রায়াবওলির ভাৎপর্য মোটামটি উপরে দিয়াছি। যুদ্ধ-'পরামর্শদাড়া কৌন্ধিলের ও পরিবর্ধি'ড শাসন-পরিষদ্বের সদক্ত মহাসভা কাহাদিপকে মনোনীত করিবেন, সেই বিষয়টির ধ্বন আলোচনা হইতেছিল, তথন ডাব্রুটার মঞ্চে প্রকাশ করেন, যে, বডলাটের সহিত তাঁহার সাক্ষাংকারের সময় ডিনি পাকিন্তান প্রতাবের উল্লেখ প্রসঞ্চে বলেন যে. ভারতবর্ষের রাষ্ট্রীয় অথওয়েও সংহতি রক্ষা করিবার প্রতিজ্ঞা বাজ করা গবরে প্রের কর্তব্য: বডলাট বলেন বে, মহাসভা বিষয়টি ষে দিক হইতে দেখিতেছেন, তাহা খথাষোগ্য ভাবে বিবেচিত হুইবে বটে, কিন্ধু পাকিন্তান मावीरक अथनरे विरवहनात विषयीकृष्ठ दरेवात अरुरागा वना बाहेर्फ भारत ना, कांत्रण घूरकत भरत मकन करनत প্রতিনিধিদের যে কনফারেন্স হইবে ভাহার বিবেচনার নিমিত ভাহার সমক্ষে সকল সম্প্রীকে নিজ নিজ পরিকল্পনা উপস্থিত করিতে দেওয়া ইইবে।

Bomay, Sept. 23.

"It is learnt that Dr. Moonje revealed at the meeting the points he had raised during his interview with the Viceroy with regard to the Pakistan Scheme of the Muslim League. Dr. Moonje had urged that the Government should affirm their determination to maintain the territorial unity and solidarity of India.

"It was revealed that, while the Viceroy would give due consideration to the Mahasabha point of view, the Pakistan demand could not be ruled out at this stage, as it would be open to all groups to place their respective schemes for consideration of the Conference of Representatives to be held after the War."—A. P. I.

পাকিন্তান প্রন্তাব সম্বন্ধে আমরা বরাবর বলিয়া আসিতেছি যে, ইহার পশ্চাতে ও মধ্যে ত্রিটিশ কারচুপি ও সমর্থন আছে।

তৃংখের বিষয়, কংগ্রেস সাম্প্রদায়িক বাটোআরা সম্বন্ধে বাহা করিয়াছিলেন, অথবা করেন নাই, পাকিন্তান প্রন্থোব সম্বন্ধেও ভাহাই করিভেছেন, অথবা করিভেছেন না। এদিকে মুসলীম লাগ খুব উল্লোগিভাব সহিত এই পরিকল্পনাটা প্রচার করিভেছে।

ধে-সকল হিন্দু, মুসলমান, শিখ, পারদী, ইছদী প্রাকৃতি ভারতবর্ধের রাষ্ট্রীয় অপগুদ্ধ একান্ত আবস্তুক মনে করেন, তাঁহাদিগকে অধিকতর উদ্যোগিতার সহিত ভাহার ঐকান্তিক প্রয়োজন প্রচার করিতে হইবে। আমরা এ-বিষয়ে মন্তার্শ বিভিন্নতে ঘণাসাধ্য প্রাক্ত প্রকাশ করিয়া আসিতেকি। সাহিত্যের উন্নতিসাধন ধর্ম সম্প্রদায়ের কাজ

ইহা একটি স্বিদিত তথ্য যে, এক একটি দেশের ভাষা ও সাহিত্য সেই সেই দেশের ধর্মসম্বনীয় প্রচেষ্টার ফলে পুষ্টি ও উন্নতি লাভ করিয়াছে।

আমরা যখন ছাত্র ছিলাম, তখন আমাদের এক মুসলমান সহপাঠীর জ্যেষ্ঠ লাতা আমাকে বলেন, "কোরান যে আলার বাণী, ইহার ভাষার উৎকর্ব ভাহার একটি প্রমাণ।" আমর। আরবী লানি না, স্তরাং কোরানের ভাষা সম্বন্ধে কোন মত প্রকাশ করিতে পারি না। কিন্তু আমাদের সহপাঠীর লাভার কথা হইতে ইহা ব্রিয়াছিলাম যে, কোরানের ভাষা আরবী সাহিতো আদর্শ বলিয়া মৌলবীরা গ্রহণ করিয়া থাকেন।

বাহার। ইংরেজি সাহিত্য অধ্যয়ন করেন ও ভাহার গছের ও পছের উৎকৃষ্ট নম্নাগুলির বিচারের সহিত পরিচিত, তাঁহারা জানেন, বাইবেলের যে ইংরেজি জহুবাদ প্রামাণিক বলিয়া গৃহীত ভাহা ( অর্থাৎ Authorized Version ) ইংরেজিতে সর্ববাদিসম্মতিক্রমে গছের একটি উৎকৃষ্ট আদর্শ বিবেচিত হইয়া থাকে। বাহারা খ্রীষ্টায় ধর্মে বিশাস করেন না এবং বাইবেলকে অভ্রান্ত মনে করেন না, তাঁহারাও বাইবেলের এই ইংরেজি অন্তবাদটির সাহিত্যিক উৎকর্ষ শীকার করেন।

এইরপ, জাম্যান ভাষাভিজ্ঞদের এইরপ একটি মডের বিষয় অবগত আছি যে, বাইবেলের লুথারের সময়কার জাম্যান অভ্বাদ জাম্যান গভের একটি আদর্শ স্থাপন করে।

বাংলা দাহিভাব ইভিহাদে খুব প্রাচীন বাংল। সাহিত্যে ধর্ম পূজার আকারে বৌদ্ধ ধর্মের প্রভাব লক্ষিত হয় বলিয়া কথিত হয়৷ মধ্য-যুগে বৈষ্ণৰ পদাবলীর বচ্চিতারা গীতিকবিভার যে আদর্শ স্থাপন করেন, বৈষ্ণব অবৈষ্ণৰ সকল বাঙালীই ভাহাৰ উংকৰ্ষ এবং প্ৰবৰ্তী সাহিত্যের উপর প্রভাব। স্বীকার করেন। এইরূপ, শাক্ত কবি বামপ্রসাদ প্রভৃতির বচনাবলীর সাহিত্যিক গুণ শাস্ক অশার্কী সকল বিবেচক ব্যক্তিদের শ্বারা শীক্ত হয়। এটিয় ধর্মের বিদেশী ও দেশী প্রচারকদিগের চেটায় যে বাংলা দাহিতা পুষ্টি লাভ করিয়াছিল, তাহা অ-খ্রীষ্টিয়ানরাও স্বীকার করেন। ব্রাহ্মধর্মের প্রবর্তক ও আচার্বদিপের ছারা, একাধিক ব্রাহ্মসাহিত্যিকের ছারা এবং ব্রাহ্ম প্রচেষ্টা কর্ত্তক সাক্ষাৎ ও পরোক্ষ ভাবে প্রভাবিত ব্যক্তি-দিপের বারা বাংলাভাষা এবং গম্ম ও পদা সাহিত্য ষে পরিপুট ইইয়াছে, ভাহাও নিরপেক লেখকের৷ মানেন পরমহংস রামক্রফলেবের শিব্য ও অভুশিব্যদিপের, বিশেষতঃ স্থামী বিবেকানন্দের বাংল। গল্পের উপর প্রভাবও এইরূপ স্থীরুত হইয়া থাকে।

# বিধবাবিবাহ প্রবর্ত ক বিল

আমরা এই বিষয়ে আখিনের "প্রবাদী"র ৮২৪ পৃষ্ঠার যাহা লিথিয়াছিলাম তাহার পর আরও কিছু লেখা আবশুক। বিধবাদের বিবাহ কেন হওয়া উচিত, তাহা ঐ সংখ্যাতে সংক্ষেপে বলিয়াছি। এই ঐচিত্য আরও পরিকার করিয়া দেখান হইয়াছে, ময়মনিসিংহ জেলার জললবাড়ীর হিন্দুসভার সম্পাদক শ্রীযুক্ত নলিনীরঞ্জন চক্রবতী মহাশ্রের লিখিত "বালালার ধ্বংসোরুধ হিন্দু" নামক পৃত্তিকাটিতে। ইহার মূল্য ছই আনা মাত্র। সকল হিন্দুর ইহা পড়া উচিত। ইহার তৃতীয় পৃষ্ঠায় তিনি ভারত-সরকারের লোকগণনার রিপোট হইতে হিন্দুর অনসংখ্যা সম্বন্ধে মস্তব্যের এই অফুবাদটি দিলছেন:—

"মুসলমান ও প্রীষ্টিয়ানদের মধ্যে শিশুসংখ্যা হিন্দুদের অপেক। বেশি; কেন-না হিন্দুর সামাজিক নিরম জনসংখ্যা বৃদ্ধির অমুকুল নহে। অধিকাংশ হিন্দু-জাতিতে ("caste"এ) বালিকাগণ ব্বাবহার বহু পূর্বেই বিবাহিত। হয় এবং স্বামীর ও স্ত্রীর বন্ধসের থ্ব বেশি পার্থক্য থাকিয়া বায়। তাহাদের অনেকেই পূর্বিবান ও উৎপাদনশক্তি লাভ করার সঙ্গে সঙ্গে বিধ্বা হইয়াবায়। তাহাদের পুনবিবাহের অমুমতি দেওয়া হয় না।"

লেখক দেখাইয়াছেন, ৪৫ বংশর পর্যন্ত বয়সের হিন্দু বিধবার সংখ্যা ১৬,০১,৬৩০। পুরা তালিকাটি এইব্লপ:

ব্যুস্।	বিধবার সংখ্যা
•	e. ) e
a->.	77,4.4
>·─>€	₹6.40
>0 <del></del> >•	3.5.0
₹•-₹₽	38.942
₹0	₹7 <b>&gt;</b> ₹₵₿
S.— SQ	ર <b>શ૧૭૧</b> ૨
·e-8.	₹₽76•₽
8 • — 8 a	२ <b>७२ १८</b> ७
	10.140.

४० এর উদ্ধ্যময়। বিধ্বার সংখ্যা ১০৮৫ • ২৪।

লেথক "ক্ষয়িষ্ণ হিন্দুনারী" নাম দিয়া যাহা লিখিয়াছেন, নীচে তাহা উদ্ধৃত হইল্

''জীব-জগতে দেবা বার বে, বে জীবের মধ্যে নারীর সংখ্যা পুক্তবের অপেকা অধিক সেই জীবেরই সংখ্যা বৃদ্ধি পাইতে থাকে; জীবনসংগ্রামে সেই জীবই জয়ী হয়। কিন্তু বালালী ভিন্দুদের মধ্যে নারী-সংখ্যা-নানতা বৃদ্ধি পাইতেছে। একমাত্র ভূমিজ ও বৈক্ষর সমাজ ব্যতীত প্রাক্ষণ, কারন্ত, বিদ্যু প্রভৃতি সকল শ্রেণীর ভিন্দুর মধ্যে নারীর আপেক্ষিক সংখ্যা কম এবং নারীর সংখ্যা অবিষাম কমিতেছে। যদি এই ভাবে নারীর সংখ্যা ক্রমাগত কমিতে থাকে, তবে পরিণামে বাঙ্গালী হিন্দুর লরপ্রাপ্তি অনিবার্য। কোন কোন জাতির মধ্যে নারীর সংখ্যা এত কমিয়াছে বে, এখন পাঞ্জারী ও সিন্ধির ন্যায় বিবাহের জন্য তাহাদের অভ প্রেদেশর শরণাপর হওয়া প্রয়েজন হইয়া পড়িয়াছে। বাঙ্গালার হিন্দু নারীর সংখ্যা কিরপ ক্রত হ্রাস পাইতেছে নিম্নলিখিত সংখ্যা ঘারা তাহা বুঝা ষাইবে। প্রতি হাজার হিন্দু পুরুবে হিন্দু নারীর সংখ্যা কোন সালে কত ছিল তাহার হিসাব।

		পুৰুষ	'নারী
> <b>5</b> 93	সাল	>	2
7447		7 • • •	>>>
7497		7	342
79•7		>•••	>e:
,5,,		>•••	243
) <b>&gt;</b> <>	,,	>•••	2,4
1201	,,	>•••	406

বিধবাদেরও বিবাহ খুব প্রচলিত করিতে পারিলে নারীসংখ্যার এই ন্যুনভার কিছু প্রতিকার হইতে পা:ে তদ্ভিয়, বিধবাদিগকে যে অস্বাভাবিক অবস্থায় থাকিতে হয় এবং যে-যে কারণে তচ্জন্য তাহাদের অপমৃত্যু ও অকালমৃত্যু ঘটে, তাহাদের বিবাহ দিয়া তাহার প্রতিকার করিলে, নারীসংখ্যার ন্যুনভাও ক্রমশং হ্রাসে পাইয়া নারীসংখ্যা ও পুরুষের সংখ্যা সমতা প্রাপ্ত হইতে পারে। অতিক্রম্মুকতবণ্ডলি আতির বিবরণে লেখক লিখিয়াচেন—

''ঝর-মর্ক-করিব, কোচ, তিরব, হদি, হাজং, লুপ্ত মাহিব। (পাটুনী), হাড়ি, ডোম, ভৃত্মলব (ভৃঁইমালী), মুচী, ববিদাস (চামার ), জালিরা, কাওরা, লোরার প্রভৃতি অভ্যন্ত জাতি-গুলির জন-সংখ্যা অসম্ভব পরিমাণে হ্রাস পাইতেছে। ১৯২১ সাল হইতে ১৯০১ সাল পথ্যস্ত এই চুইটি লোক-গণনার ইহাদের জন-সংখ্যা ভূলনা করিলে পরিদার দেখা বার বে, ইহাদের বংশলোপ আসর।"

বিধবাবিবাহ প্রচলিত হইলে এই বংশলোপের আশক। বহু পরিমাণে নিবারিত হয়।

লেখক দেখাইয়াছেন, বজের মোট ১,০৫,৭২,৪৮৪ জন স্থালোকের মধ্যে কেবল ৫০,৮৩,৯৩৬ জন দাম্পত্যজীবন ভোগ করে।

হিন্দুসনাক্ষে এই যুগে সংহিতাকারের থাকিলে ও তাঁহাদের ব্যবস্থ। শিরোধার্য হইলে তাঁহার। বিধবাবিবাহ চালাইতেন এবং বিপত্নীকদের বিবাহ করিতে হইলে কেবল বিধবাদিগকেই বিবাহ করিতে হইবে, এক্নণ বিধান দিছেন। হিন্দু নুণতি ও হিন্দু সংহিতাকার থাকিলে হিন্দুর লোকসংখ্যা বৃদ্ধি খাভাবিক রাধিবার নিমিন্ত এইক্রণ ব্যবস্থাও প্রচলিত হইত যে, সুস্থ ও প্রাপ্তবয়ক্ষ পুক্ষেরা অবিবাহিত থাকিলে তাহাদিগকে ট্যাক্স দিতে হইবে।

# ভাই প্রতাপচক্র মজুমদার শতবার্ষিকী

ভাই প্রতাপচন্দ্র মন্ত্র্মদার ধর্ম ও সমাজসংস্কার ক্ষেত্রে এবং স্থনীতির আদর্শ প্রচার কার্যে ব্রহ্মানন্দ কেশবচন্দ্র সেনের প্রধান সহকর্মী ছিলেন। তিনি দেশে ও বিদেশে ভারতীয় আধ্যাত্মিক বাণী প্রচার করেন। যীশু প্রীপ্তকে তিনি প্রাচ্য ঘোগী ভক্ত রূপে প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য সমাজের নিকট উপস্থিত করেন। তাঁহার শতবার্ষিকীর আঘোজন করিয়া উভোক্তারা তাঁহার সহদ্ধে কর্তব্য সাধনের স্থচনা করিয়াছেন। এই উৎসবে ছাত্রদের বিশেষ করিয়া ঘোগদান কর্তব্য। কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় ইন্সটিটিউট তাঁহারই চেষ্টার ফল।

# এলাহাবাদ বিশ্ববিভালয়ে বাঙালী মহিলা অধ্যাপিকা

ঢাকা, ২৪শে সেপ্টেম্বর

এরপ জানা গিরাছে বে. ডা: মৈত্রেরী দাস এম. এ.
এলাহাবাদ বিশ্ববিদ্যালরের দর্শনশাল্লের লেকচারার নির্ক্ত
ইরাছেন। তিনি জগরাথ ইন্টারমিডিরেট কলেজের
অধ্যাপক মি: হেমেক্রকিশোর দত্তের কল্প। তাঁহার স্বামী মি:
উমেশচল্র দাস একাউন্টেলীতে উচ্চশিক্ষা লাভের জল্প বর্তমানে
ইংলক্তে আছেন। —ইউ পি.

# প্রয়াগে শ্রীযুক্ত অসিতকুমার হালদারের জন্মদিন-উৎসব

গত ১২ই সেপ্টেম্বরে এলাহাবাদের দৈনিক "লীডার" কাগজে দেখিলাম, তথাকার ললিডকলা ও সংস্কৃতির বোরিক কেন্ত্র (Roerich Centre of Art and Culture) চিত্রলিল্পী প্রীযুক্ত অসিডকুমার হালদারের ৫০তম জন্ম-দিনোংসর অফুষ্ঠান করেন। এলাহাবাদ মিউজিয়মের একটি কক্ষ অসিডবাব্র আঁকা ছবি রাধিবার নিমিন্ত আগে হইতেই নিনিষ্ট আছে। এই জ্যোংসর উপলক্ষেক্ত ক্ষেক্ত তাহার আরম্ভ আটটি চিত্র রক্ষিত হইয়াছে। ভাত্তির ঐ সময় তাহার ছাত্র প্রীযুক্ত জীরাম কর্তৃক নির্মিত তাহার একটি আবক্ষ খড়ির ফলক (Plaster plaque) ঐ কক্ষে একণিত হইয়াছিল।

# কুলটিতে সাংঘাতিক দাঙ্গা

আসানসোলের নিকটবর্তী কুলটতে বৃহৎ কারধানা আছে। সেবানে হিন্দুরা একটি শোভাষাত্রা পুলিসের অস্থাতি লইয়া পুলিস কর্তৃক নির্দিষ্ট পথ দিয়া লইয়া যাইবার সময় মুসলমানদের দ্বারা আক্রান্ত হয়। ফলে দালা হয়। শোভাষাত্রার পথ হইতে অনেক দূরে একটি মসজিদ ছিল, হিন্দুদিগকে আক্রমণ করিবার ইহাই অজুহাত। মসজিদের ঠিক্ সম্থ দিয়া শোভাষাত্রা লইয়া যাইবার আইনসক্ত অধিকার সকলেরই আছে। মসজিদের সম্মুধ্ দিয়া শোভাষাত্রা গেলে ইস্লামের কোনও অবমাননা হয় না, ইহা বিদান ও ধার্মিক বহু মুসলমান খীকার করিয়াছেন। তন্তির ইহাও সত্য যে, ফে-দেশে নামা ধর্মাবলখীর বাস, সেধানে প্রত্যেক ধর্মসম্প্রাক্তিক বৌজিক সংশ্বার অপর সকলকেও মানিতেই হইবে, এক্রপ জেল কাহারও করা উচিত নয়।

মৃসলমান জনতার আক্রমণের ফলে বে দালা হয়, তাহা প্রশমিত করিবার নিমিত পুলিস গুলি চালায়। তাহাতে ছয় জন হিন্দু মারা পড়িয়াতে ও অনেকে জ্বম হইয়াছে। পুলিস কাহার হকুমে গুলি চালাইয়াছিল, জানা যায় নাই।

হিন্দু মহাসভার পক্ষ হইতে ব্যারিন্টর শ্রীষ্ক নিম লিচক্র চট্টোপাধ্যায় ঘটনাস্থলে গিয়া যাহা জানিয়াছেন ভাহার রিপোট হইতে আমরা সামান্ত কিছু উপরে সংকলন করিয়া দিলাম। হত হিন্দুদের পরিবারবর্গের নিমিন্ত এবং আহত ব্যক্তিদের নিমিন্ত অতি শীঘ্র সাহায্য আবশ্রক। তিরিমিন্ত শ্রীষ্কুক নিম লিচক্র চট্টোপাধ্যায় একটি আবেলন প্রকাশ করিয়াছেন এবং স্বয়ং পাচ শত টাকা দিয়াছেন।

হিন্দু জনসাধারণ ও হিন্দু মহাসভার পক্ষ হইছে নিরপেক ও বাধীন তদভের দাবী করা হইয়াছে।

হিন্দুদের মন্দির ও প্রীষ্টিয়ানদের গির্জা ঐ ঐ সম্প্রদায়ের অতিপ্রিয় ও সম্মাননীয়। মন্দির ও গির্জার সম্প্র দিয়া, পূলা উপাসনাদির সময়েও, শোভাষাত্রা-আদি গিয়া থাকে। তাহাতে তাহারা আপত্তি করে নাও দালাও করে না। মসন্দিনও মুসলমানদের অতিপ্রিয় ও সম্মানাই। সকল ধর্ম ভবনই সমুদ্য ধর্ম সম্প্রদায়ের, লোকদের অভার কছ হওয়া উচিত। কিছ বছ ধর্ম সম্প্রদায়ের অধ্যাবিত কোন দেশে কোন আইনকান্থন চালাইতে হইলে তাহা সকলের প্রতি সমান্তারে প্রযোজ্য ও প্রযুক্ত হওয়া আবিত্রন

কংগ্রেস কমিটিছায়ের সর্বাধুনিক প্রস্তাব
কংগ্রেস ওআর্কিং কমীটির গত বোলাই অধিবেশনে
বে প্রস্তাব ধার্ব হয় এবং বাহা বোলাইয়ে সমগ্রভারতীয়
কংগ্রেস কমীটির ছারা অভ্যোদিত ও গৃহীত হইয়াছে,
ভাহার ছারা কংগ্রেস কমীটিছায়ের দিল্লী-পূনা প্রস্তাব
প্রস্তাায়ত হইয়াছে।

(भारतास्त्र क्षाचार्य वना इट्टेग्नाहिन एवं, कः धान भूर्न-শ্বাজ্ঞলাভার্থ যে প্রচেষ্টা ও সংগ্রাম করিবেন, তাহা সম্পূৰ্ণ অহিংস হইবে, কিন্তু দেশের আভ্যন্তরীণ শান্তি ও শৃত্যসা রক্ষার এবং দেশকে বহিঃশক্রর আক্রমণ হইতে হইতে পারে। বুকার নিমিত্ত বলপ্রয়োগ আবশ্রক সম্পূৰ্ণ অহিংস থাকার नास्त्रोको मकन वााभादाहे শক্ষপাতী। স্থতরাং তিনি কংগ্রেদ-ক্মীটিবয়ের দিল্লী-পুনা প্রস্তাবের অমুমোদন করিতে পারেন নাই। ইহাতে জাঁহার সহিত কংগ্রেস-ক্মীটিব্যের ছাড়াছাড়ি হয়। কংগ্রেদ দিল্লী-পুনা প্রস্তাব দারা গবল্মে ণ্টের সহিত যে-যে দত্তে সহযোগিতা করিতে প্রস্তুত ছিলেন, গবন্মেণ্ট ভাহাতে বাজী হন নাই। স্বতবাং কংগ্রেসকে নতন প্রস্তাব ধার্ব করিতে হইয়াছে। বোম্বাইয়ে তাহা করা इक्रेशाटक ।

বোদাইনের এই সর্বাধুনিক প্রভাবে বলা ইইয়াছে হে, কংগ্রেদ যে কেবল স্বরাজ-সংগ্রামেই অহিংস থাকিবেন তাহা নহে, স্থাসক স্বাধীন ভারতবর্ধের আভাস্করীণ শান্তি শৃত্বলা রক্ষার কার্বেও এবং বহিঃশক্ষর আক্রমণ ব্যাহত করিবার কার্বেও যথাসন্তব অহিংস থাকিবেন। দিল্লী-পুনা প্রভাবে এবং বোদাই প্রভাবের মধ্যে পুরা সভতি ও সামঞ্জল নাই। তাহার কারণ এই যে, এখন হয়ত আইন অমান্ত করা আবশ্রক হইতে পারে, এবং সেরুপ প্রচেটা চালাইতে হইলে গান্ধীন্দ্রীর নেতৃত্ব একান্ত আবশ্রক, কিন্ধ সকল বর্গাপারে সম্পূর্ণ অহিংসতার সত্ত ভিন্ন নিতা হইবেন না। এখন তিনি নেতা হইরাছেন, কিন্ধ "পাইকারী আইনল্ড্যন" (''Mass Civil Disobedience") এখন তিনি হইতে দিবেন না।

আলোচ্য প্রহাবটিতে কংগ্রেস বলিতেছেন যে, মানব জাতির পুন্ধার বর্ধর অবস্থায় অবনত হওয়া নিবারণ করিতে হইলে যুদ্ধ বন্ধ করা দরকার, তাহা করিতে হইলে পৃথিবীতে স্থায়া রাষ্ট্রনৈতিক ও অর্থনৈতিক ব্যবস্থা ও প্রণালী প্রতিষ্ঠিত করা এবং সম্পূর্ণ নিরন্ত্রীকরণ আবস্তক। ভারতবর্ষ স্থাধীন হইয়া এই কার্যে আত্মনিয়োগ করিবে। এই জন্ম ভাহার স্থাধীন হওয়া চাই।

এই बापर्भ ও नका निक्ष हे थूं र छेक ।

প্রভাবতি সম্পর্কে গান্ধীন্ধী যে গোটা ছুই বক্তৃতা করিয়াছেন তাহাতে বলিয়াছেন, কংগ্রেস সাধারণভাবে যুদ্ধ মাত্রেরই এবং বিশেষভাবে বর্তমান যুদ্ধের অহিংসভাবে বিরোধিতা বক্তৃতা ও লেখা দারা করিবার স্বাধীনতা চাচ, গবন্দে উও যুদ্ধটা চালাইবার সব চেটা ও আন্নোজন করুন কিন্তু তাহার নিমিন্ত দৈলুসংগ্রহ, অর্থসংগ্রহ, মালসংগ্রহ ব্যাপারে বল প্রয়োগ করিতে পারিবেন না। ইহাতে যদি গবন্দে বিরোধিতা হন, তাহা হইলে সভ্যাগ্রহ আরম্ভ হইবে না। কিন্তু যদি বড়লাট বলেন, সাধারণত: যুদ্ধের এবং বিশেষত: বর্তমান যুদ্ধের সমালোচনামূলক অহিংস বিরোধিতাও করিতে দেওয়া হইবে না, তাহা হইলে গান্ধীন্ধী ও কংগ্রেস সে নিষেধ মানিবেন না, এইরূপ অন্থমিত হইতেছে। এই প্রকারে সভ্যাগ্রহ বা অহিংস আইনলভ্যন আরম্ভ হইতে পারে।

কংগ্রেসপক্ষের প্রভাবে বড়লাট রাজী হইবেন কি না, সম্ভবতং গান্ধীজী প্রধানতঃ তাঁহাকে তাহাই জিজ্ঞাসা করিবেন। আজ ১>ই আখিন উভয়ের সাক্ষাৎকারের কথা।

# বঙ্গে নারীনিগ্রহ কমে নাই

১৯৩৯ দালের বলের প্লিদ রিপোর্ট অম্পারে প্লিদের কাছে ১১৪১টা নারীনিগ্রহের দংবাদ আদে। অভ্যাচরিজ্ঞা-দের মধ্যে ৬২৭ জন স্ত্রীলোক মুদলমান, ৫১১ জন স্থীলোক হিন্দু। ৭৩৬টা 'কেদে' ত্র্জরা মুদলমান, ৩৯৪টাতে হিন্দু, ৪টাতে হিন্দু মুদলমান ত্ই-ই, ২টাতে ফিরিলী ও মেনী প্রীপ্রিয়ান, ৫টায় অক্সাত।

বন্ধে নারীনিগ্রহ সব বাঙালীর ও গবরে ক্টের মহা-কলম্ব ও লক্ষার বিষয়।

# ইন্দো-চীনে যুদ্ধ

ইন্দো-চীনে কথন যুদ্ধ কথনও বা জাপানে ফ্রাজে চুক্তির থবর আসিতেছে।

# চীন-জাপান যুদ্ধ

তিন বৎসর যুদ্ধ করিয়া জাপান চীনের শতকর। ২৮ অংশ অধিকার করিয়াছে। বাকী অধিকার করিতে চাহিলে আরও নয় বংসর লাগিবে।

# মহাযুদ্ধটার বিস্তৃতি

মংাযুদ্ধটা আফ্রিকাতে থুব লাগিয়াছে। ইউবোপে জ্বিল্টার আক্রান্ত হইয়াছে। ব্রিটেন আকালপথে জামেনীতে পান্টা আক্রমণ থুব জোরে চালাইতেছে।

#### ভারতস্চিবের আফ্রােসাস

ভারতস্চিবের আফ্সোস্বাঞ্জক নিম্নলিখিত টেলিগ্রাম্টি দৈনিক কাপ্সম্মুহে বাহির হইয়াছে:—

LONDON, Sept. 25.

Regret that the leaders of the Indian National Congress had rejected the Viceroy's offer was expressed by Mr. Amery, Secretary of State for India, in a speech in London.

Mr. Amery said: "I fully recognise the sincerity of Mr. Gandhi's pacifist convictions. The practical question is: how is he to reconcile his demand on his own behalf and on the behalf of the Congress for freedom to voice this conviction with his own statement, which I sincerely welcome, that he does not wish to embarrass the Government in its conduct of the war."

Referring to the coming interview between Lord Linlithgow and Mr. Gandhi, Mr. Amery expressed the hope that the outcome might be an agreement consistent both with Mr. Gandhi's conscientious objections to war in general and with the Viceroy's no less conscientious conviction and duty to allow nothing to stand in the way of India's whole-hearted effort to play her part in a struggle which concerned her present welfare and security and the ideals which her people held dear.—

Resulter

তাংপধ। ভারতসচিবের লগুনের একটি বজ্তার এই আফসোস প্রকাশিত হইরাছে বে, কংপ্রেসের নেতৃর্দ্ধ ভারতবর্ধের বড়লাটের শাসনপরিষদ বর্ধ নি ও যুদ্ধারামর্শদাতা কৌদিল গঠনের প্রভাব অপ্রাক্ত করিরাছেন। ভারতসচিব বলেন: "মি: গাছীর শাছিবাদ-যুলক দৃঢ় বিখাদের অকপটতা ও আছারিকতা আমি সম্পূর্ণ ছীকার করি। কেছো প্রশ্ন এই বে, তিনি তাঁহার ও কংপ্রেসের পক্ষ হইতে এই দৃঢ় বিখাদ প্রকাশের ও প্রচাবের ভাষীনতার বে নাবী কারবাছেন ভাহার সহিত উাহার বে বিবৃত্তিতে ভিনি বলিয়াছেন বে তিনি প্রশ্নে উকে বৃদ্ধালনা বিবরে বিত্রত করিতে চান না ও বে বিবৃতি আমি অসামরিক ও স্থভাবিত বলিরা সানন্দে বীকার করি, সেই বিবৃতির সামঞ্জ কি প্রকারে করিবেন।"

গাছীন্ত্ৰীর সহিত বড়সাটের আগামী সাক্ষাৎকারের উল্লেখ করিয়। ভারতসচিব এই আশা প্রকাশ করেন বে, ভাহার ফল এই হইতে পারে বে, সাধারণভাবে যুদ্ধমাত্রেবই বিক্লন্তে গাছীন্ত্রীর বিবেকপ্রস্তুত আপ তির সহিত সঙ্গত এবং বড়লাটেরও সমভাবে বিবেকপ্রস্তুত বিশ্বাস ও কর্তব্যবোধ বে ভারতবর্ধের সর্বান্তঃকরংক এই যুদ্ধ চালইবার চেটার কোন বাধা ক্ষািতে দেওবা হইবে না—এই বিশ্বাস ও কর্তব্যবোধেরও সহিত সঙ্গত একটা সিছান্তঃইবে। বড়লাটের বিশ্বাস এই বে, ভারতবর্ধের এই চেটার সহিত্
ভাহার বর্জমান কল্যাণ ও নিরাপত। এবং ভাহার প্রির আদর্শ-ভালর বঞ্চা নির্জ্বর বর্ষ।

ভারতসচিবের বজ্কভার এই চুম্বক প্রকাশিত হইবার প্রদিন আজ ১১ই আখিন বজ্কতাটি আভোপান্ত ভারত-বর্বের দৈনিকগুলিতে বাহির হইয়াছে। তাহার বিভারিত আলোচনার সময় নাই, এবং তাহার আবশ্রকও নাই; কেন-না, তাহাতে নৃতন যুক্তি কিছুই নাই।

মহাত্মা গান্ধী ও বড়লাটের সাক্ষাৎকারের ফল কি হইবে, অনতিবিলয়ে জানা যাইবে।

ভারতসচিব আগে পার্লেমেন্টে একটা প্রশ্নের উত্তরে বলিয়াছিলেন তিনি কংগ্রেসের সঙ্গে আর কথাবার্ড? চালাইবেন না। সেই উত্তরে কিঞ্চিৎ উন্মা ও দর্প প্রকাশ পাইয়াছিল। গানীজীর দৃঢ়ভায় এবার ভারতসচিবের স্থবটা কিছু নরম দেখা যাইতেছে। যুদ্ধটার প্রচেপ্তভা, এবং ব্যাপ্তিবৃদ্ধিও, তাহার কারণ হইতে পারে।

## নাৎদী বর্বরতা

নাৎসী বর্বরভার বহু দৃষ্টান্তের বিষয় পড়া পিয়াছে।
ক্তক্তলি ইংরেজ শিতকে নিঝপদ রাখিবার নিমিত
একধানি জাহাজে কানাডা পাঠান হইডেছিল, কিছজার্মেনী সেই জাহাজটি ডুবাইয়া দেওয়ায় কয়েক শত শিক্ত
মারা পড়িয়াছে—এই সংবাদ নাৎসী বর্বরভার জার একটা
প্রমাণ।

#### দিন্ধদেশে অরাজকতা

সিদ্ধুদেশের অরাজকতা সম্বন্ধে তথাকার হিন্দুরা বড়সাটকে ভাহাদের বক্তব্য জানাইতে চাহিয়াছিল, কিন্ত বড়লাট ভাহাদের প্রতিনিধিদিগের সহিত সাক্ষাৎ করিতে অস্বীকার করিয়াছেন—এই সংবাদের উপর আমাদের মন্তব্য আখিনের প্রবাসীতে ছাপা হইয়াছে।

সিদ্ধুদেশের অত্যাচরিত ও বিপন্ন হিন্দুদের সম্বন্ধ মহাজ্মা পানী একটি প্রবন্ধ লিখিয়াছেন। তাহাতে কেবল মাত্র একটি তহদিল সম্বন্ধেই লেখা হইয়াছে যে, ১৭টি প্রামের সম্বন্ধ পরিবার অক্সত্র চলিয়া গিয়াছে। বাকী গ্রামগুলির অবন্ধে লিতে কেবল একটি হিন্দু পরিবার অবশিষ্ট আছে। অবন্ধি গ্রামগুলির শতকরা পঞ্চাশটির উপর পরিবার অক্সত্র চলিয়া গিয়াছে। অক্সত্র তহদিলেও অবস্থা এই প্রকার।

মহাজ্মা গান্ধীর প্রবন্ধে দেখা যায়, হিন্দুদের এইরপ বিপন্ন অবস্থা এবং গৃহত্যাগ বশতঃ মুসলমানদেরও আথিক অস্থবিধা ঘটিয়াছে। আমাদের মনে হয়, তাহা হইলে অস্ততঃ এখন কংগ্রেসের টনক নড়া উচিত। মহাজ্মা গান্ধী বলিয়াছেন, সিন্ধুদেশের অবস্থার উন্নতির নিমিত্ত কংগ্রেস, হিন্দু মহাসভা ও মুসলিম লীগ সকলেরই চেটা করা কর্তব্য। তাহাতে সন্দেহ কি?

কিন্তু ঐ দেশে এখনও হিন্দুহত্যা চলিতেছে। অক্সকার (১১ই আখিনের) দৈনিক কাগজেও নিম্নুজিত খবর বাহির হইয়াছে এবং অদ্যকার কাগজেই ভারতস্চিবের বক্তৃতায় বিটিশ গবল্পে দি সংখ্যালঘুদের কল্যাণের জন্ত দামী বলিয়া অন্ত কোন গবল্পে টকে নিজের ক্ষমতা হত্তান্তর করিতে পারেন না, মাদ্ধাতার আমলের সেই যুক্তিও বাহির হইয়াছে।

করাচী, ২০শে সেপ্টেম্বর

খবর পাওরা গিরাছে যে, আল ঘাড়িরাসিন রোভ দিব।
ছইজন হিন্দু একথানি টোঙ্গা করিরা যাইবার সমর কুঠারধারী
তিন ব্যক্তি কত্ক আক্রান্ত হয়। ফলে একজন হিন্দু মারা
সিরাছে, অপর ওঞ্ভবতাবে আহত হইয়াছে।

তিন্দনের উপর গুলীচালনা

সিন্ধু সরকারের বরাবরে সকরের জেলা ম্যাঞ্চিট্রেট-প্রেরিড

তারে আর একটি ঘটনার কথা জানা বার। ঐ তারে লেখা হইরাছে—"মীরপুরের আততারীদের অস্থসদ্ধান চলিতেছে। গতরাত্রে তিনজন লোক সারহাট ষ্টেশনে অবত্রবণ করিয়া ষ্টেশন হইতে কিছু পুরে অপ্রসর হইবার পরই তাহাদের উপর গুলীচালনা করা হয়। উহারা অল্প আহত হইরাছে। ঐ অঞ্চলে স্পোলাল পুলিস মোতারেন করা হইরাছে। অবস্থা আরত। এ-পি।

#### ভারত-সরকার ও বাংলা-সরকারের সেন্সস সম্বন্ধীয় ভিন্ন ব্যবস্থা

ভারত-সরকার আগামী দেশদে হিন্দু মুদলমান প্রস্তৃতি धर्म राष्ट्राक्षाराय जित्र जित्र जित्र जिल्लामा माथा अभाषा. बाजि. উপজাতি প্রভৃতির গণনা ক্রাইবেন না, রিপোর্টে সে সকলের হিসাব ও উল্লেখ পাকিবে না. এইরূপ স্থির কবিয়াছেন। সব ধর্মসম্প্রদায়ের ভিন্ন ভিন্ন অংশের গণনা, হিসাব ও বুভান্তের বৈজ্ঞানিক স্থবাবহার আছে, অনুবিধ অপবাবহারও আছে। ধাহা হউক. যখন এই রূপ দিছাস্ত করিয়াইছেন. তথন ভদমুদারেই সর্বত্ত কাজ হওয়া উচিত। কিছ ইউনাইটেড প্রেদ অবগত হইয়াছেন, বাংলা-দরকার বঙ্গের হিন্দুদের বহু শাখা প্রশাখা ও নানা জাতি উপজাতি সম্বন্ধে নিজের বায়ে একটা রিপোর্ট প্রস্তুত ও প্রকাশ করাইবেন. किन्द 'मुनलभानाम्ब नशस्त छाहा कवाहेरवन ना-यमिन ভাহাদের মধ্যেও, নামে না-ইইলেও, কার্যত: অম্পুঞ্চতা আছে, জাতিভেদ আছে এবং শিয়া স্থনী প্রভৃতি উপ-সম্প্রদায় ত আছেই। এই সংবাদ সত্য হইলে, বাংলা-नत्रकार्त्रत উष्मच वाध इय इंटाई स्थान य, मूननमानदा मण्यु विविच्छ । व्यव मध्यमाय वर हिन्दा नाना जात ছিন্ন বিচ্ছিন।

উত্তর-পশ্চিম সীমান্ত প্রদেশের অবস্থা উত্তর-পশ্চিম সীমান্ত প্রদেশে (হিন্দু) মান্থবচুরি, নরহত্যা, দুট ইত্যাদি প্রায়ই ঘটিতেছে। ভারতবর্ধে শান্তি ও শৃশ্বলা রক্ষার জন্মই যে ব্রিটিশ সরকার এদেশে জাছেন, ইহা তাহার জন্ততম প্রমাণ।

#### *ডক্টর প্রফুল্লকু*মার **ব**হুর অপসারণ

ডক্টর প্রফ্রর্থার বহু ছুই বিষয়ে কলিকাতা বিশবিভালয়ের এম্, এ, এবং ইহার অন্ততম ডক্টর
অব ফিলসফি। তিনি ইন্দোরে মহারাজার কলেজে
প্রিক্সিপ্যাল ছিলেন—তাঁহা অপেক্ষা যোগ্য প্রিক্সিপ্যাল
কেহ সেধানে ছিলেন না। তিনি আগ্রা বিশ্ববিদ্যালয়ের
ভাইস-চ্যান্দেলারের কাজও অনতিক্রান্ত যোগ্যতার
সহিত করিয়াছেন। তাঁহার যোগ্যতার গুণে আগ্রাঅ্যোধ্যায়, মধ্যভারতে ও নিক্টস্থ অন্যান্ত অঞ্চলে
বাঙালীর মর্যাদা ("status") উন্নত হইয়াছে।
অথচ তাঁহাকে ইন্দোর কলেজ হইতে স্বিয়া পড়িতে
হইয়াছে। তাঁহার অপসারণ বার্দ্ধারন্থনে, এরূপ
বলিবার যো নাই—তাঁহার বয়স মোটে ৫০। তিনি দেহ
মনে বেশ শক্ত সমর্থ আছেন। কত্পক্লের তাঁহার সহিত
এরূপ ব্যবহার সাতিশয় নিন্দনীয়।

#### সর্ নীলবতন সরকারকে বিজ্ঞানাচার্য উপাধি দিবার সঙ্কল

কলিকাতা বিশ্ববিভালত ডাব্রুলার সর্ নীলরতন সরকারকে সন্মানস্চক ডি. এসসি. উপাধি দিবেন স্থির করিয়াছেন। তাঁহাকে এই উপাধি পঞ্চাশ বংসর পূর্বে দিলেও যোগ্য ব্যক্তিকেই দেওয়া হইত।

#### সূর্য্যকুমার সোম

নয়মনসিংহের জননায়ক হুর্যাকুমার সোম সম্প্রতি १১ ।
বংসর বয়সে পরলোকগমন করিয়াছেন। তিনি বহু বংসর
যাবং ময়মনসিংহ জেলার বহুবিধ রাষ্ট্রিক উল্পোগের সহিত
ঘনিষ্ঠভাবে সংযুক্ত ছিলেন। ১৯২১ সালে অসহযোগ
আন্দোলনের সময় তিনি প্রভুত অর্থকরী আইন-বাবসা
পরিত্যাগ করেন। অসহযোগ আন্দোলনের সময় বঙ্গীয়
প্রাদেশিক রাষ্ট্রীয় সমিতির সভাপতিরূপে তিনি কারাবরণ
করিয়াছিলেন। অমায়িক ও সরল প্রীতিপূর্ণ ব্যবহার
তাহার স্বভাবের একটি বৈশিষ্টা ছিল এবং ময়মনসিংহ
জেলার বছ বিভিন্নমতাবল্ধী রাষ্ট্রকর্মী এই গুংগ তাঁহার



স্থকুমার সোম

অন্তরাণী ছিলেন। আমাদের রাষ্ট্রীয় তু:ধর্দদশার কথা তিনি সহজ সরল ভাষায় প্রচার করিতে পারিতেন বলিয়া তাঁহার বক্তৃতাদি জনসাধারণের বিশেষ হাদযগ্রাহী হইত। কংগ্রেস জাতীয় দলের পক হইতে বিনা প্রতিশ্বন্দিতায় তিনি আাদেম্ব্রিতে ঢাকা বিভাগের প্রতিনিধি নির্বাচিত হইয়াছিলেন।

#### ছেলেবেলা

শুরবীন্দ্রনাথ তাঁহার "জাবনম্মতি''তে তাঁহার বাল্যকালের কথা কিছু বলিয়াছেন, কিন্তু পাঠকদের কোতৃহল নির্ভির পক্ষে যথেষ্ট বলেন নাই। "জীবনম্মতি'' তাঁহার যে বয়সে আসিয়া থামিয়াছে, তাহাতেও পাঠকদের কোতৃহল অভ্নপ্ত থাকিয়া যায়। এই গ্রন্থ রচনার পরে তাঁহার কোন কোন মুদ্রিত বক্তৃতায়, চিঠিপত্রে এবং অন্থলিথিত কথোপকথনে তাঁহার জীবনের ঐ উভয় দিকের কিছু কিছু কথা ব্যক্ত হয়া পড়িয়াছে বটে, কিন্তু তাহা যথেষ্ট নহে। তাঁহার

বাল্যকাল সম্বন্ধে "ছেলেবেলা" বহিধানি লিখিয়া তিনি যে কেবল ছোট ছেলেমেয়েদেরই আনন্দসভোগের ব্যবস্থা করিয়াছেন তাহা নহে, যে-সকল বুদ্ধের মন একেবারে বুড়া ও পাকাহইয়া যায় নাই ডাহাদিগকেও আমানন্দের অধিকারী করিয়াছেন। তাঁহার ছেলেবেলার কাহিনী আরম্ভ হইয়াছে যত অল বয়সের কথা তাঁহার মনে আছে তথন হইতে এবং শেষ হইয়াছে লণ্ডনে অধ্যাপক হেনরি মলের ছাত্তরূপে অভিজ্ঞতা সঞ্মের বৃত্তাস্ত দিয়া। মনোজ্ঞ ও বিষয়ের উপযোগী হইয়াছে বলাই বাছলা। বহিখানি ভধু স্থপাঠ্য নহে, ভধু কবির ব্যক্তিত্ব ব্ঝিবার পক্ষে আবিশ্যক নহে, ইহা হইতে ৭০।৭৫, ৬০।৬৫ বংসরের সমাজের আগেকার কলিকাতার. বাংলার ও আলোকপাত হওয়ায় তথনকার সামাজিক ইতিহাসের উপকরণও ইহার মধ্যে রাধিয়াছে।

কবি কিছু দিন পূবে তাঁহার জোড়াসাঁকোর ভবনে এই বহির কিয়দংশ পড়িয়া ভনাইয়াছিলেন। কাহিনীর মনোহারিজের সহিত তাঁহার পাঠনৈপুণ্যের সংযোগে তথন অনেক শ্রোতার মনে হইয়াছিল, ইহা কি বাত্তব কিছুর বৃত্তান্ত, না উপস্থানের গোড়াপত্তন ?

#### চিত্রপরিচয়

কথিত আছে, যবন হরিদাসকে সাধনা হইতে বিরত করিবার উদ্দেশ্যে গৌড়ের বাদশাহ তাঁহার নিকট এক জন রূপোপজীবিনীকে প্রেরণ করেন। সে হরিদাসের সমীপব্যতিনী হইলে হরিদাস ভাহাকে তাঁহার ইউদেবতার নামজপ শেষ হওয়া পর্যান্ত অপেক্ষা করিতে বলেন। রুমণী দেখিল, দিনের পর দিন যায়, হরিদাস নামজপে মন্ত, জপ শেষ হয় না, রুমণীও তাঁহার দৃষ্টিপথে পড়ে না। এই আত্মবিশ্বত সাধনা দেখিয়া রুমণীর মন পবিত্র ইইল, হরিদাসকে প্রণতি জানাইয়া সে সম্লাসধর্ম গ্রহণ করিল।

#### পূজার ছুটি

শারদীয়া পূজা উপলক্ষে প্রবাসী-কার্যালয় ২০শে আখিন, ৬ই অক্টোবর হইতে ৩রা কার্ত্তিক, ২০শে অক্টোবর পর্যান্ত বন্ধ থাকিবে। এই সময়ে প্রাপ্ত টিসিঅ, টাকাকড়ি প্রভৃতি সম্বন্ধে ব্যবস্থা কার্য্যালয় খুলিবার পর করা হইবে।



চাকুবিছা বিনোদিনী বালিকা-বিদ্যালয়ে প্রবাদী-সম্পাদক। "দেশ-বিদেশের কথা" এইব্যু।



প্রাতম্ববিদ্ লুই ফিনোর নামে স্থাপিত পুরাতম্বাগার, হানোয়া

### আধুনিক ইন্দোচীন

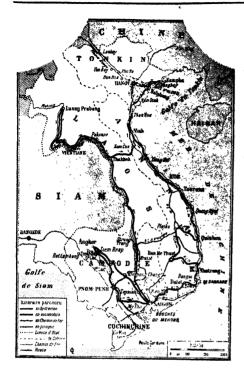
#### শ্রীকেদারনাথ চট্টোপাধ্যায়

কোনও দেশের অর্থনৈতিক বা রাষ্ট্রনৈতিক বিবরণ দিতে হইলে সে-দেশের জনসাধারণ এবং সেঁ-দেশের ভৌগোলিক অবস্থান এই ছই বিষয়েরই চর্চ্চা সমান ভাবে করিতে হয়। এক হইতে অক্তকে বাদ দিয়া কোন প্রকারে সম্পূর্ণ বির্তি দেওয়া সম্ভব নয়। ইন্দোচীনের বিবরণেও এই ছই বিষয়ের পারিপার্থিক বৃত্তান্ত দেওয়া প্রয়োজন।

এই ২,৪০,০০,০০০ লোকের আবাসভূমি সম্বন্ধে প্রথমেই বলা দরকার যে সেখানে প্রায় প্রত্যেক ব্যাপারেই, কি শাসনে, কি ব্যবসায়ে, কি শিক্ষায় কি রক্ষণাবেক্ষণে, সমস্ত ক্ষমতা ৪০,০০০ খেতাব্দের করায়ত্ত। এই মৃষ্টিমেয় ফরাসীর দল প্রায় সকলেই কর্তার স্থলে প্রতিষ্ঠিত এবং এই দলের অধিকাংশই অপেকারুত অল্পবয়ন্ধ, প্রায় কেইই ৪৫ বংসরের অধিক ব্যসের নয়। কিছু কাল যাবং এদেশের প্রাচীন ঐপনিবেশিক ব্যবস্থার বদল ইইয়াছে এবং তাহারই সলে সল্পে আগেকার সময়ের প্রোঢ় বা অকালবার্দ্ধকাপ্রাপ্ত

কৃক্ষ-প্রকৃতি ও শুদ্ধ-আকৃতি মন্তপ-অহিফেনদেবী করাসী
"বড সাহেবে"র দলও বিদায় পাইয়াছে।

এই বিরাট ইন্দোচীন যুক্তদেশে তিনটি জাতি সংখ্যাগরিষ্ঠ, ষথা, আনামী, বমের বা কাষোজীয়, এবং থাই
বা লাও-জাতীয়। এই তিনটি জাতি ছাড়া অন্ত কয়েকটি
জাতিও আছে, যথা, উচ্চ টক্ষিন অঞ্চলের পাহাড়ী মাঁস,
মিয়ো ও লোলো; মধ্যদেশের অধিত্যকাবাসী মোয়া,
থা ভা ফনোং; এবং প্রাচীন সাম জাতি ষাহাদের অসংখ্য
মন্দিরের ভগ্নাবশেষ আনাম প্রদেশের প্রায় প্রত্যেক
পাহাড়ের উপরে এই জাতির পূর্বগোরবের সাক্ষ্য
দিতেছে। ইহা ভিন্ন দেশে বিদেশীর অভাব নাই ষাহাদের
মধ্যে চীনা, মালয়, দেশীয় ও ভারতীয়দিগের সংখ্যাই
অধিক। ইহাদের মধ্যে তিনটি জাতি এখন বিশেষ সমস্থার
কারণ। যথা, আনামজাতি, মোয়াজাতি ও লাও-জাতি এবং
দেশের আর্থিক ব্যাপারেও এই সমস্থার ছায়া পড়িয়াছে।



ইন্দোচীনের মানচিত্র

টিছিনের লোহিত নদের মোহানা ( ব-ছীপ ) আর্দ্র ক্ষিপ্রধান দেশ। পথের ছই পাশে যতদূর দৃষ্টি যায় সারি সারি সবৃদ্ধ ধানের ক্ষেত্র, বৌলালাকের শাদা ঝলকে উজ্জল জ্বল, জলে ধান্তের পাঞ্র ছায়া, তাহার সীমায় আলের দৃঢ় রেখা ইহাই চতুদ্দিকে। চারি দিকে সম্মুখে পিছনে, বামে দক্ষিণে পথের উপর অসংখ্য পীতবর্ণ লোকের সারি, পুরুষের মাথায় ধুচুনির মত টুপী, স্ত্রীলোকের মাথায় বিরাট পাগড়ীর মত খোঁপা এবং সকলেরই কাঁধে বাঁশে-ঝুলান ভারা। পথঘাটের ছই পাশে বাঁশের বেড়ার 'পিছনে কুটীরের সারি, তাহার মাঝে মাঝে ধানের মরাই, শস্তের গোলা, হাটের ঝাঁপাদেওয়া দোকান। হানোয়া শহর হইতে বিশ মাইল পথ চলিলেও অবিশ্রান্থ লোকের কাতার এবং বস্তির ও শস্তক্ষেরের ঘনসমষ্টি দেখা যায়। টিছনের নদী-মোহনার অঞ্চল পথিবীর ঘননিবিষ্ট জনপদশ্রেণীর অন্তত্ম। চীন

দেশের জনপদগুলির মধ্যে যেখানে লোকের বসতি ঘনতম সেখানে বর্গমাইল প্রতি ১৭০০ লোকের বাস। জাপানে ঘনতম হলে ২০০০ প্রতি বর্গমাইল। এখানে ১৪০০ প্রতি বর্গমাইল গড়ে ধরা যায়, যদিও কোন কোন অঞ্চলে ৪৫০০। ৫০০০ প্রতি বর্গমাইলও আছে। প্রতি চল্লিশ বৎসরে লোকসংখ্যা দ্বিগুল হইলে এই ৬৫ লক্ষ লোকের বাসস্থলের কি অবস্থা ও ব্যবস্থা হইবে প

ইহাদের প্রাপাচ্চাদনের ভবিষ্যৎ ব্যবস্থার কথা এখন হইতেই ভাবা হইতেছে। তুই প্রকার ব্যবস্থা হইতে পারে:— প্রথম, ইহাদের জ্বন্য কোনও জ্বপেকারুত জনবিরল জ্বন্ধলে ( যথা কম্বোজের ও লাও দেশের সমতল ভূমিতে জ্বথবা মোয়াদিগের জ্বধিত্যকা প্রদেশে ) লইয়া যাওয়া; বিতীয়, জলজক্ববির নৃতন কোন প্রথা প্রবর্তন বারা ফসলের পরিমাণের বিশেষ বৃদ্ধি বা নৃতন ক্রমিকতের স্প্রটি। আনামবাসিগণ প্রথম ব্যবস্থার বিরোধী, কেন-না তাহাদের কেহই বাপ-পিতামহের দেশ ছাড়িয়া যাইতে



ভিশি গবর্ণমেত কত্ত্ক পদচ্যত ইন্দোচীনের তেজস্বী গবর্ণর জেনারেল কাক্র

চাহে না এবং যদি অবস্থার চক্রে যাইতেই হয় তবে কোনও প্রকারে ফিরিবার ব্যবস্থা করিতে পারিলেই তাহারা ফিরিয়া আসে। উপরস্ক মোয়া প্রদেশের (ফরাসী) শাসনকর্তারা সেধানে কঠোর পরিশ্রমী বৃদ্ধিমান



টংকিঙের টিনের খনিতে টিন উদ্বোলন

चानामी मिश्रक नहेर्ड हारहन ना. (कन-ना स्नहे चक्रत्नद অধিবাসিগণের ক্ষমতা নাই যে তাহারা প্রতিযোগিতায় আনামীদিগকে ঠেকাইতে পারে। স্বতরাং সম্প্রতি জলের দাহায়ে ক্ষরি উৎকর্ষের চেষ্টাই চলিতেছে। বেথুয়ং ও দংচ-র বিরাট বাঁধেই দেশের কৃষিক্ষেত্রের প্রায় এক-সপ্তমাংশের জলসেচ চলে। কুষিক্ষেত্রে পরিমাণ্ড পঞ্চাশ বৎসরে প্রায় চতুও ন হইয়াছে। কোচিন-চীনে প্রাচীন কাল হইতেই জলদেচ ও বাণিজ্যপথ হিসাবে খালের ব্যবহার চলিয়া আসিতেছে। এখন প্রায় ১২৫০ प्राठेन थान लाएकव वावठाचा । स्थल डेस्साहीस বর্ষার প্লাবন হইতে জনপদ রক্ষার জনা বিরাট বাঁথের ব্যবস্থা আছে। দেওলিতে দেশরকা ও জলসরবরাহ তুই কাজই হয়। এই বাঁধগুলির নির্মাণ ও রক্ষা জলদেবতার महिल भाक्षरवत युष्कत है जिहारमत अक चक विनामहै **ट**िल ।⊕

এদেশের কর্জাদের উচিত টিছনে গিরা শিক্ষা লাভ করা।

মোয়াদিগের বাসভূমি, অর্থাৎ চীনের সীমাস্তেকোচিন আনাম গিরিমালা অধিত্যকা অঞ্চল সম্পূর্ণ বিভিন্ন। এখানকার লোকের জীবনযাত্রা এখনও শিকার ও মাচধরার উপরেই নির্ভর করে। কৃষির জনা আদিম কালের বাবস্থা, অর্থাৎ জন্মলে আগুন লাগাইয়া তাহারই চাইয়ের মধ্যে বীক ছিটাইয়া দেওয়া এখনও প্রচলিত। তামবর্ণ উচ্চল দীর্ঘ নেত্ৰ স্বল্কায় মোয়া জাতিবা এখনও আদিম কালেব নাায় উপজাতি ও শাধাজাতি হিসাবে বাস করে। আজ এখানে, কাল অন্য স্থানে এইভাবে অর্ছ বাবাবরের প্রথায় कीरनशाभनहे जाहारमत अथा। नमरत्रत रकानहे मुना नाहे. আধুনিক জীবন্যাত্রার অসংখ্য সমস্তারও কোনও বালাই নাই। তবে এইরূপে কালের স্রোতে ভাসিয়া চলার ফলে এই জাতি ক্রমেই নিজীব ও কীণ, সংখ্যায় আর ও নৈরাশ্র-প্রবণ হইতেছিল, দেশও ক্রমে অমবিরল চইয়া অঞ্চলে পরিণত হইছেছিল। দেশে ক্লযি ও আবাদের স্থানের অভাব নাই, স্বতরাং সেই স্থাোগে চা ও কফির বাগান করিয়া ও

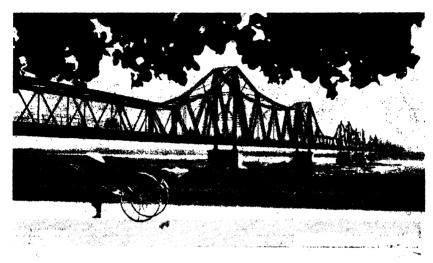


উত্তর-আনামের জলসেচন-ব্যবস্থার দুখ্য

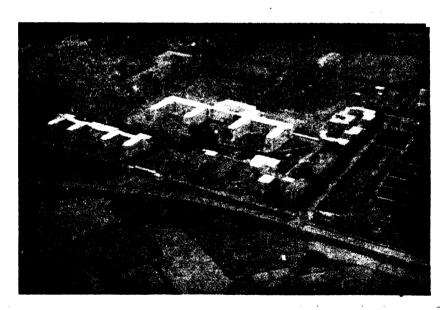
আনাম হইতে কুলি আনাইয়া খেতাক কর্ত্তাবা লাভের পথ দেখিতে থাকেন। কিছুকাল পূর্ব্বে দাবাটিয়ে নামক ফরাসী শাসন-কর্ত্তা, এইরপ চলিলে মোয়া জাতির উচ্ছেদ হইবে ব্ঝিয়া, ইহার প্রতিরোধের চেষ্টা দেখেন। তিনি মোয়া জাতির বীতিনীতি, ভাষা, পরিচ্ছেদ প্রভৃতি দেখিয়া শুনিয়া দে সকলের সংস্কৃতি ও রক্ষার চেষ্টা করেন। ভাষায় রোমক অক্ষরের লিখনপ্রণালী, দেশে চিকিৎসা, শিক্ষা, পূর্ত্তবিভাগ প্রভৃতির প্রবর্তন ইনিই করেন। ১৯২৭ সালে ইহার মৃত্যু হয়, সে ঘটনা কুহেলিকাচ্ছেন। ইহার পরের শাসনকর্ত্তার দল ঐ পথই ধরিয়া চলিতেছেন, স্কৃত্তাং মোয়া জাতির উন্নতির আশা আচে।

ইহার পর মেকং নদীর উপত্যকা বাসি লাও জাতির কথা। এই জাতি ভামদেশের ভাষাভাষী। আচার-ব্যবহারেও ত্ই দেশের সাদৃভ আছে এবং সম্প্রতি ভামদেশ (আধুনিক থাইদেশ) ও ইন্দোচীনে এই স্থানের সীমাস্ত পরিবর্ত্তনের জন্য কথাবার্তা চলিতেছে। স্বতরাং এখানকার জনসম্যা অতি জটিল।

বিগত মহাযুদ্ধের পর ফ্রান্সের ঔপনিবেশিক বিভাগ ইন্দোচীনের প্রতি দৃষ্টিক্ষেপ করেন। তাহার পুর্বেষ এদেশে প্রগতির ছায়। বিশেষ পড়ে নাই। পথ-ঘাট, कल-कांद्रश्राना विरमय किছ हिल ना। ১৯১৪ माल कांहा রান্তা ছিল ৭৫০০ মাইল, ১৯৩৮ দালে তাহা কমিয়া দাঁড়ায় ৫০০০ মাইল, অন্ত দিকে পাকা রাস্তা ৩২০০ মাইল হইতে ৮০০০ মাইলে পৌছাইয়াছে এবং এ্যাসফাল্ট দেওয়া পথ শুক্ত হইতে ৩৪০০ মাইল দাঁড়াইয়াছে। বেলপথ প্রধানত: क्टेंि, यथा, क्राम-टेल्माठीन, (উखरत ट्राताया ट्टेर्ड দক্ষিণে সাইগন ) যাহা এখন চীন-সীমান্ত হইতে দক্ষিণে মাইথো পর্যান্ত বিস্তৃত, অন্যাট ফ নোম পেনহ হইতে ভামসীমান্ত পার হইয়া ব্যাক্তে ভামদেশীয় বেলপথের সহিত যুক্ত হইয়াছে। ইহা ভিন্ন প্রসিদ্ধ যুদ্ধান বেলপথ, ( शायकः-शात्नाया-यूबान ) याशात्र भात्रकः व्यक्कानिन शृद्वि । চিয়াং-কাইলেকের চীনরাষ্ট্র যুদ্ধের যাবতীয় উপকরণ পাইতেছিল ও সাইগন হইতে দালাত পৰ্য্যন্ত পাৰ্বত্য *दिव*नभथ च्यारह । मर्क्सङ्क ১२১८ मार्टन २२६० मार्टन



হানোম্বরা দেতৃ



হানোয়ার হাসপাতাল

রেলপথ ছিল, এখন ভাহা ২০০০ মাইল। ইহা ভিন্ন অম্-কুক্ হইতে বান্-না-ফাও পর্যান্ত মালবাহী তার ভারতব্বের "অতি উৎকৃষ্ট এবং শ্রেষ্ঠ খেতাদ পরিচালিত" পথ (টেলেফেরিক) ২৪ মাইল বিস্তৃত আছে, যাহাতে ারলের ভাড়ার তুলনা করা উচিত। দেখানকার চতুর্থ দৈনিক প্রায় ২০০ টন মাল পাঠান যাইতে পারে।

ট্রান্স-ইন্দোচীনের বেলপথের ভাডার শ্রেণীর ( আমাদের দেশের তৃতীয় শ্রেণী প্রকৃতপক্ষে চতুর্থ



সাইগন বন্দর

কেন-না মাঝে ইন্টার ক্লাস আছে ) ভাড়া মাইল প্রতি
ছই পাইয়েরও কম এবং প্রতি টন মালে সর্বাপেকা অধিক
ভাড়া—প্রতি মাইল পাঁচ প্রসা। বলা বাছল্য, সাধারণ
মালে ভাড়া ইহা অপেকা অনেক সন্তা।

वन्तर हिमारव हैस्माठीरन विस्मय किছू नाहे। मक्किश সাইগন, যেখানে প্রতি বংসর ৫০০০ হইতে ৬০০০ জাহাজ আসে এবং ২৩,০০,০০০ হইতে ২৭,০০,০০০ টন বাণিজ্য-সামগ্রীর আদান-প্রদান হয়। উত্তরে হাইফং চীনদেশের নিকট বলিয়া কিছু খ্যাতি পায়। এখানে আধুনিক বন্দরের যাবতীয় ব্যবস্থার বিশেষ কিছু নাই। ১৯৩৯ সালে মাত্র ৭০৬টি জাহাজ এখানে যাওয়া-আসা করে এবং ১১, • • , • • • हैन भाग मत्रवताह हम। छेभत्राक जुडेहि वन्त्रवरे नहीत उपत, माहेशन प्रकः नात्र এवः हाहेकः লোহিত নদের মোহানার কাছে। একেবারে সাগরের উপর তুইটি বন্দর স্থাপনের চেষ্টা চলিতেছে, প্রথমটি কাম-রান্হ উপদার্গরে, দিতীরটি অলোম্গ উপদার্গর। এবং বিতীয়টি প্রথমটিতে এখন যুদ্ধ-বহরের স্থান হুইতে কয়লা সরবরাহের ব্যবস্থা হুইয়াছে। বংসব ১৫.০০.০০০ টনের কয়লার কারবার এখানে इरेग्नाइ । रेश जिन्न अर्ताक्षम ७ शरे छात्रास्त्र ना ना আছে। একমাত্র "এয়ার ফ্রান্স" বিমানপোতের বছর গত

ৰৎসর ৪২৪৪ জন যাত্রী ও ৯০ টন ডাক বহন করিয়াছে।
সত্য সত্যই এদেশে যাতায়াতের ব্যবস্থায় অল্প কয় বংসরের
মধ্যে আকাশ-পাতাল প্রভেদ হইয়াছে। এই পরিবর্তনের
কারণ ঐ দেশের ভৃতপূর্ব্ব গবর্ণর, জেনারেল কাক্রে, যাঁহাকে
ভিসির পৃত্তলিকা-গ্রন্মেন্ট সম্প্রতি জার্মান-বিদ্বেষী বলিয়া
পদচ্যত করিয়াছে।

. এদেশের কর, শুদ্ধ ইত্যাদিতে ফ্রান্সের সাম্রাঞ্চাবাদের গভীর ছায়া পড়িয়াছে। বেজিট্রেশন, আয়কর, টাম্প ইত্যাদিতে রাষ্ট্রের আয়ের এক-চতুর্থাংশ আসে, বাকী প্রায় সবই আমদানী-রপ্তানীর শুদ্ধ এবং রাষ্ট্র-করায় প্র প্রব্যাদির (লবণ, তামাক, মদ, আফিং ইত্যাদির) লাভ হইতে আসে। আমদানীর দিকে শুদ্ধাদি এরপে ধার্য্য করা হইয়ছে যাহাতে যতটা সম্ভব ফ্রান্স হইতেই অধিকাংশ বাণিজ্যবস্তু আসে। অক্র দেশের আমদানী অতি অব্ধা।

১৯১৯ সালে যুদ্ধের পর এদেশে নৃতনভাবে রাষ্ট্রগঠনের চেটা হয়। কৃষি ও আরণ্যসম্পদ এবং বিশেষ ভাবে ধাল্য সম্বন্ধে অফ্সদ্ধান ও পর্যাবেক্ষণের জল্ম হানোয়া ও সাইগনে বিশেষ বিভাগেয় ও পরীক্ষাগার হাপিত হয়। এই ফুই স্থানের বৈজ্ঞানিক পরীক্ষার ফলে দেশের কৃষির বিশেষ উন্নতি হইয়াছে। দেশের আয়ের প্রধানতম আকর এখনও ধানের কেন্ড, কিন্তু ধাল্য এখন আর পূর্বেকার মত অপ্রতিক্ষী



দক্ষিণ-আনামের কাম রান্ত উপসাগরে ফরাসী জাতাজ



স স্ব ন্ধে

ইম্পিরিয়াল কাউন্সিল্ অফ্ এগ্রিকালচারাল্ রিপার্চের ভাইস-চেয়ারম্যান • ^ -শ্রীস্কুক্ত পি, প্রম্যা শক্তেশ গি, আই, আই, আই-দি-এদ, মহোদয়ের অভিমত্ত "আমি এই ল্যাবরেটরীতে ঘ্তের বৈজ্ঞানিক
পরীক্ষা এবং ঘৃত তৈয়ার কালীন কোন
সময়েই হস্ত দারা স্পৃষ্ট না করার চমৎকার
ব্যবস্থাগুলি দেখিয়া বিশেষ প্রীতি লাভ করিয়াছি।
অস্তাস্থা ঘৃতী প্রস্তুতকারক যদি এই দৃষ্টাভ্ত
অনুসরণ করেন তবে ভালই হয়। রক্ষিত
মহাশয়দের প্রচেষ্টা অভিনন্দিত হওয়ার যোগা।"
—পি. এম. শ্বরেগট

#### শারদীয় উপহারে

ক্যালকে মিকোর

# ला-दे-जु प्रमा प्रिक्ष

#### नारेम कौम विमातीन

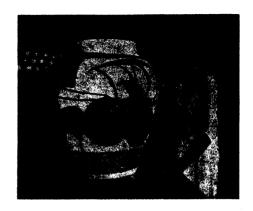
লাইজু কর্কণ চুল কোমল করে, অবাধ্য চল সংযত হয়, চুলের স্বাভাবিক বর্ণ ও পারিপাটা অক্সর রাখে। উচ্চলা বাড়ায়। কেশপ্রসাধনের শ্রেষ্ঠ বিলাসোপকরণ।

ক্যালকেমিকো'র অভিনব শ্রাম্পু। মাথা ঘষা ও চলের গোড়া পরিষারের স্থান্তি নির্যাস। চুল রেশমের মত কোমল





ক্যালকাটা কেমিক্যাল



কোচিন-চীনের বিষেত্র হোষা অঞ্চলের শিল্প-বিভালয়ের চাত্তের শিল-নিদর্শন

नारे. यनि अ त्मर्मद मच्चत्क (जद भर्धा ), ১०,००,००० একর ধানের জমি। ইন্দোচীনের রপ্তানির মালের মধ্যে मुना हिमाद ১৯১৮ माल हाउन हिन जिन-इड्बीरन। ১৯২৫ इटेंट्ड ১৯২৯ পर्गास्त ब्रश्नानि চाउँन ममग्र ब्रश्नानिब मुलात छूटे-छूछीयारम, এখন ইहा छूटे-श्रक्षमारम माज, यहिन পরিমাণে ইহা ১২,০০,০০০ টন হইতে ১৭,০০,০০০ টনে বৃদ্ধি পাইয়াছে। দেশে চাউল উৎপন্ন হয় প্রায় ৬০,০০,০০০ টন। অত্য ফদলের মধ্যে ভূটা অনেক বাড়িয়াছে, ১৯২৪ मार्ल ভृद्वाद माना दश्चानि इम् ७৮,००० हेन ১२०৮ मारल ৫,৫৬,০০০ টন। রবারের চাষ উত্তরোত্তর বাড়িতেছে। গত বংসর ৬০০০০ টন রবার রপ্তানি হয় এবং ২.৫০.০০০ একর স্কমিতে রবারের বাগান ছিল। ইহা ভিন্ন চা. কফি ও আকের চাষও চলিতেছে, গত বংসর এদেশে ৩৬০০ টন কফি. ৬৩২০ টন চা এবং ৪৩,০০০ টন চিনি উৎপন্ন হয়। ইহা ভিন্ন গোলমবিচ, চীনাবাদাম, স্মাবিন, আব্রান্ধা তৈল, त्विष, जामाक, निमृत जुना, भार्ड, विश्वहेन गैंन, शाना ইত্যাদি অনেক কৃষি ও অৱণাক্ষাত পদার্থ এদেশে জন্মায় ও রপ্তানি হয়। কেবল মাত্র তুলা ও রেশম ধীরে ধীরে অবনতির পথে চলিয়াছে।

এদেশে থনিজের অনুসন্ধান ও আহরণ আরম্ভ হয় ১৮৯১ সালে, কিন্তু ১৯২০ পর্যান্ত বিশেব কিছুই কাজ হয় नारे। >>२॰ नात्मत्र भन्न এरे मित्क विस्थि मुष्टि प्रस्त्रा

হয়। গত বংসর ইন্দোচীনে ২৬,০০,০০০ টন কয়লা, ৫৮০০ টন দন্তা, ১৫০০ টন টিন, ৩০০ টন টল্পটেন, ২০০ টন লোহযুক্ত ম্যাম্বানিক, ৫০,০০০ টন ফস্ফেট প্রাক্তর এবং ১০০ কিলোগ্রাম স্বর্গ উৎপন্ন হয়।

কলকারখানার হিসাবে দেশের এখনও বিশেষ কিছু উন্নতি হয় নাই। প্রধান শহরগুলিতে বিজ্ঞার আলোপাখা পৌছাইয়াছে, কিছু বিরাট জলপ্রপাতগুলি এখনও
বিদ্যুৎ উৎপাদনে লাগে নাই। কয়েকটি তামাকের কারখানা,
ছই-একটি সিমেন্টের কল, দেশলাইয়ের কল, তুলার
কল এবং মল-চোলাইয়ের কারখানা আছে। সম্প্রতি
কাগজের কল স্থাপিত হইয়াছে এবং রেলগাড়ী-মেরামতি
কারখানা বাড়ান হইয়াছে।

এক কথায় এদেশের ব্যবস্থা কৃষি ও খনিকাত কাঁচা মাল সরবরাহের। অধীন দেশে কলকারথানার আধিকা হইলে সাম্রাজ্যবাদীদিগের অন্থবিধা হয়। স্বতরাং ইন্দোচীন সাম্রাজ্যবাদের অর্গ হিসাবে তৈয়ারী করা হইয়াছে এবং ইহাতেই বিপদের স্কটি। জাপানের মন্ত বৃত্তৃক্ দেশের পক্ষে এই প্রকার দেশ লাভ করা অভি সৌভাগ্যের বিষয়। এদেশের রপ্তানির মাল প্রায় সক-গুলিতেই জাপানের বিশেষ প্রয়াজন এবং ২,৪০,০০০০০ অশিক্ষিত ক্রেডা লাভও জ্বাপানের কলকারধানার মালিকদিগের পক্ষে বিশেষ স্থবিধা। স্থভরাং জাপানের ভয় ইন্দোটীনে অভিবিক্ত মাঞ্জায় ছিল। এখন ভ শির্রের সাক্ষাৎ যম।

জাপান ছাড়া ইন্দোচীনের শক্ষতা করিতে পারে ভামদেশ ও চীন। তাহার মধ্যে চীন এখন জ্বসহায় ও ক্লিট্ট। ভামদেশ এখন "থাই" দেশ নাম লইয়া থাই-ভাষা-ভাষী জনসমষ্টিকে এক করিবার চেষ্টায় আছে এবং স্থবিধা ব্ৰিয়া এই সময়ে ইন্দোচীনের দীমান্ত পরিবর্ত্তন করাইবার জন্ত দাবি করিয়াছে।

উপবের বৃত্তান্তে বুঝা যায় যে, ইন্দোচীন নামে সমগ্র ভাবে যে-রাষ্ট্রটি বুঝায় তাহার মধ্যে সাম্রাজ্যবাদের



## শিশুকে

# TED-TRES

দিয়ে স্বাস্থ্যবান করে' তুলুন



ন্তাশনাল নিউট্রিমেন্টস লিমিটেড

দমদম ব্রোড, দমদম কোন :— দমদম >>



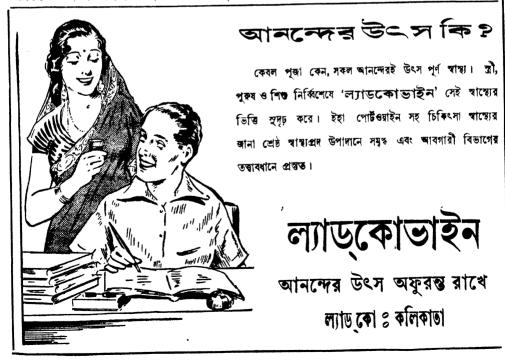
ৰাজন্তব্যে ব্যবহৃত স্থগন্ধি ভ্যানিলার বাগান। কোচিনচানের বিধেন হোৱা অঞ্চল।

সকল বোগই অন্তর্নিহিত বহিয়াছে। এক দিকে,—যথ। স্বল্পবিসর উর্বার প্রাদেশে প্রচণ্ড জনসংখ্যার চাপ, সে-স্থান কঠোর পরিশ্রমী দরিজ কুলি-মজুরের অফুরস্ক উৎস। অন্য দিকে লোহিত নদের মোহনায় জনবিরল অথচ উর্বার অঞ্চল, দেখানে বিদেশী ধনিক তাহার অর্থের সাত গুণ লাভ সহজেই পাইতে পারে, কেন না জমির মূলা সামান্ত, মজুরের পারিশ্রমিকের হার অতার। বলা বাহল্য, আদিমনিবাসিগণের রক্ষার অজুহাত দরিজ চাষীকে নতন জমি দেওয়ার বেলাতেই খাটে, বিদেশী ধনীর চা, কফি বা রবারের বাগানে কুলি-নিয়োগের সময় সে সকল ন্তোতবাক্য প্রযুক্ত হয় না। ধনি, বেলপথ, জলপথ, আকাশপথ সবই বিদেশীর করতলগত, স্বভরাং দেশের লোকের পক্ষে তভটা উন্নতিই সম্ভব যভটা বিদেশীর পক্ষে লাভ্রুনক। দেশের বিভিন্ন প্রদেশের লোকজনকে অতি সম্ভৰ্ণণে পৃথক বাধার ব্যবস্থাও আছে, স্থতরাং বিদেশীর বিরুদ্ধে সন্মিলিত অভিযানেরও কোনও সম্ভাবনা নাই



ইন্দোচীনে ববাবের চাব। ববার গাছের আঠা ছ'কো ইইডেছে।

অব্ধিং ইয়োরোপীয় সামাজ্যবাদীদিগের গুরু বোমের "Divide et impera" (পৃথক কর এবং সামাজ্য প্রতিষ্ঠিত কর) নীতির ইহা এক ফুল্মব উদাহরণ। তুংথের বিষয় (সামাজ্যবাদীদিগের পক্ষে) এই প্রাচীন রোমক নীতি এক দিকে—বাহিরে প্রবল শক্র না থাকিলে—থেমন শাসনাধীন প্রজাকে দলন ও শোষণের উৎকৃষ্ট পদ্ধা,



তেমনই বাহিরের শক্র প্রবল হইলে সে সাম্রাক্ষ্য করের পক্ষে শক্রুর অসীম স্থবিধা ও স্থয়োগের ব্যাপার। স্বাধীন দেশ ক্ষরকালে সে দেশের সমস্ত লোকের প্রচেষ্টা ও উন্থমকে ভাঙিয়া তবে ক্ষয়ী হওয়া যায়, সাম্রাক্ষ্যবাদীর অধিকৃত দেশ সম্পর্কে মৃষ্টিমেয় শাসনকর্তার দলকে পরাজিত করিলেই কার্য্যসিদ্ধি, বেড়া ভাঙিয়া ফলের বাসান দুট করার মত প্রথম চোটে চুকিতে পারিলেই হয়। ক্র্যামী মার্কা সাম্য মৈত্রী ও স্বাধীনতা"র ফলে আক্র ইন্দোচীনের অবস্থা এই প্রকার।

অনেকে আশা করিয়াছেন যে ইন্দোচীনে জাপান প্রবেশ করিলে যুদ্ধ-বিগ্রাহ হইবে। হয়ত জেনারেল কাক্র পর্বর্গর থাকিলে হইতও, কেন-না তিনি অতিশয় তেজ্ববী ও উদ্যমশীল বলিয়া খ্যাত এবং দেশের আট্ঘাট সকলই তাঁহার পরিচিত, হুতরাং যত দিন যুদ্ধের রসদ থাকিত তত দিন তিনি লড়িবার চেটা করিতেন। এখন যিনি শাসনকর্ত্তা তিনি প্রথমতঃ, নৌ-বহরের উচ্চ কর্ম্মচারী, ''জ্লের কুমীরে''র ন্যায় ভাঙার যুদ্ধে বিশেষ পটু নহেন, ছিতীয়তঃ, দেশের লোকজন সকলের নিকটেই তিনি বিশেষ

অপরিচিত; হতরাং যুদ্ধের ইচ্ছা থাকিলেও ভাহার ব্যবস্থা করিতে অপারগ। দেশের লোকের না-আছে অন্ত না-আছে যুদ্ধে অভ্যান (সাম্রাজ্যবাদ সফল হওয়ার ফল), কাজেই তাহারা যে স্বভঃপ্রবৃত্ত হইয়া লড়িবে না ইহা স্বাভাবিক।

লডিবার **रेक**। থাকিলেও অল্পন্ত কোথায় গ সাম্রাজ্যবাদের নিয়ম অহুসারে দেশে অন্তর্শন্তের কার্থানা नाइ विनाम हिला একটি এরোপ্নেন নির্মাণ ও মেরামতের কার্থানা ট্রিনে তৈয়ারী হইতেছিল, এখন ভাহার ব্যবহার জাপানীরাই ক্রিবে। এই কার্থানায় ফরাসী কারিগর ও এঞ্জিনীয়রের তত্তাবধানে বোধ হয় ৩০০০ ইন্দোচীনা কুলি বৎসরে ১৫০ খানি এরোপ্লেন নির্মাণ এবং প্রয়োজনমত মেরামত করিতেছিল। বর্ত্তমান টক্কিন অঞ্চলেই বন্দকের গুলির কার্থানা, সেথানে দৈনিক ৫০,০০০ কার্ড্ড তৈয়ারী হইতে পারিত। ইন্দোচীনে বিজ্ঞোহ দমনের পক্ষে ইহা যথেষ্ট উপকরণ যোগাইতে পারিত, কেন-না নিরন্ত্র বিজ্ঞোহীকে দমন

#### তিনতি প্রশ্ন

শীল করা খামে পাঠাইয়া দিন; না খুলিয়া যথাযথ উত্তর পাঠান হইবে। পারিশ্রমিক মাত্র ১, টাকা।

যুগ-ঘুগান্তের তপস্তার কলে আর্থ্য ঋষিগণ যে অম্ল্য সম্পদ আবিদ্বার করিয়াছিলেন, বছকালের অবংহলায় যাহা দুগুপ্রায় হইয়াছিল, তাহারই পুনরাবিদ্বার অভূত শক্তিশালী।

শ্রী৺চ**তীযাতা**র আ**শ্রর্কাদ**—

#### ত্রিশক্তি কবচ

আপনার জীবনকে স্থন্দর, সবল ও নিরাপদ করুক।
ইহা ধারণে আপনার সকল কর্মে জয়লাভ, সৌভাগ্য
লাভ, আকাজ্রিত বস্তুলাভ, গ্রহদোষ হইডে শান্তিলাভ,
সর্বকামনা সিদ্ধি এবং বে কোনও জটিল গোপনীয় ও
ছ্বারোগ্য ব্যাধি হইতে আরোগ্য লাভ হইয়া আপনার
জীবনকে স্থম্য করিয়া তুলিবেই। (ইহা অভ্তুত গুণলম্পর
বলিঘাই ভারত গ্রপ্রেম্ট হইতে রে জিরারী করা হইয়াছে)।
কি জন্ত ধারণ করিবেন তাহা লানাইবেন। ৬ মায়ের আশীর্কাদই
আপনার রক্ষাক্বচ-শ্বরূপ, ইহা ক্ষনও নিফল হইতে পারে না।
স্বৃল্য — ৫ টাকা। ডাকমাণ্ডল শুভ্র । নিফলে ৮ মায়ের নামে
শপথ করিলে মূল্য ক্ষেরৎ দিতে প্রস্তুত আছি। ঠিছুলী,কোটা,
হাতদেখা, প্রশ্ন গণনার পারিশ্রমিক মাত্র ২ টাকা।
বিশ্ববিশ্যাত জ্যোভিষী পণ্ডিত ব্রিপ্রেম্বিক্রমার গোম্বামী

"পোস্বামী লক্ষ" বালী (হাওড়া), ফোন হাওড়া ৭০৫

কোন :—বড়বাজার ৫৮০: ( ছুই লাইন )



টেলিগ্ৰাম :—''নাইডেল'' কলিকাতা।

দেশবাসীর বিবাসে ও সহযোগিতার ক্রত উল্লভিশাল

### দাশ ব্যাস্ক লিমিটেড

বিক্ৰীত মূলধন আদামীকৃত মূলধন 3.585.0

১৯৪+ সালের ৩**-শে জু**ন মগৰ হিসাবে এবং ব্যাক ব্যালালে ২১১৯৭৪৯/৪ পাই।

হেভ অফিন:—কাশনগর, হাওড়া।

চেয়ারম্যান—কর্মবীর আলামোহন দাশ
ভিবেক্টর-ইন-চার্জ্জ—মিঃ শ্রীপতি মুখার্জ্জি
সকলকেই সর্বধ্বনার ব্যাক্তি কার্যার্ড কার্যেছে

অতি সামান্ত সঞ্চিত অর্থে সেজিসে ব্যাক একাউণ্ট পুলিরা সপ্তাহে দুবার চেক বারা টাকা উঠান বার

নিউ মার্কেট ব্রাঞ্

>>শে সেপ্টেম্বর ৫নং লিওসে ট্রাটে খোলা হইবে।

বড়বান্ধার অফিস, শ্রীনন্দলাল চট্টোপাধ্যায়, বি-এল, ৪৬নং ট্রাণ্ড রোড, কলিকাডা। ম্যানেজার। করিতে ছই-চারি লক গুলীই যথেই, কিছ বিদেশী সশত্র শক্রুর বিক্লছে এক দিনের যুদ্ধ চালাইবার উপকরণ এই কারখানায় সারা বংসবেও হইত না। কামান বন্দুক্ মেসিনগান, গোলা বিফোরক বোমা ইত্যাদি তৈয়ারী করার কোন ব্যবস্থাই এদেশে ছিল না, এখনও নাই। ইহাদের ভরদা ছিল সিন্ধাপুর ক্লশ-জার্মান বিরোধ ও ক্লালের "ম্যাজিনো লাইন" নামক অচলায়তন। অলম্ভি বিস্তারেন।

[পল এমিল কাডিলহাক কর্ত্তক ফরাসী ভাষার লিখিত বিবরণ হইতে মূল তথ্যগুলি সংগৃহীত ]

#### ওরিয়েন্টাল গভর্ণমেন্ট সিকিউরিটি লাইফ এসিওরেন্স কোং নিঃ

এই স্প্রতিষ্ঠিত ভারতীর বীমা প্রতিষ্ঠানের ১৯৩৯ সালের রিপোর্ট আমাদের হস্তগত হইয়াছে। কার্যাবিবরণে দেখা বার বে ওরিরেটাল ভাহার প্রাচীন গৌরব বন্ধার রাখিয়া উত্তরোন্তর অগ্রগামী হইতেছে। ওরিরেটাল এতই স্প্রিচিত যে ভাহার

সম্বন্ধে বিশেষ কিছু না বলিয়া কেবলমাত্র ভাষার হিসাব কৈফিরৎ কেবাইলেই যথেই হয়।

আলোচ্য বৎসরে :---নৃতন বীমা ৬০২২২টি বাহার পরিমাণ (টাকার)

**33.30.33.65**.

সৰ্ববৈদ্ধ চলভি ৰীমা ৪,০৩২২৩টি ৰাহার পরিমাণ ১৯৫২৮৮৮৮ টাকা

বীমার দাবীর পরিমাণ ১,৪৯,০৩০০০-১৩-৬
আলোচ্য বংসরের আর ৪,৭২,৭৬,৭৫০-২-৪—
যাহার মধ্যে বীমার প্রিমিরাম ছিল ৩,৬৫,৪১৬৯২-১০-১০
অর্থাং গত বংসর অপেকা ১৫,৭৪,৪৯২-৮-১০ অধিক
আলোচ্য বংসরের বার ২,৫৯,২৬,৫৯৩-১৫-২
কর্থাং বার অপেকা আরের আধিক্যের পরিমাণ:—
২,১৩,৫০,১৫৬-৩-২

কোম্পানীর তহবীলে মোট মজুত ২৫,৩৬,১৫,৪৮০-২-১০ এই হিসাব হইতেই বুঝা বার বীমা-স্থপতে ওরিরেণ্টালের স্থিতি কিরুপ স্মৃদুত এবং প্রগতিশীল।





### দেশ-বিদেশের কথা



#### দাশ ব্যাঙ্কের বডবাজার শাখা

শীবৃক্ত আলামোহন দাশের ব্যবসাবৃদ্ধি ও উল্লোগিতার ফল
স্বরুপ জীহার বড় বড় কল নিম্নাণের কারখানা, চটকল প্রাভৃতি

হিলা। তাহার পর তিনি দাস ব্যাক্ষ স্থাপন করেন। কয়েক মাস
পূর্বে তাহার বড়বাজার শাখা খোলা হয়। অল্লাদিনের মধ্যেই

তাহার কার্যাধাক শীযুক্ত নললাল চটোপাধ্যায়ের দক্ষতার তাহা



শ্ৰীআলামোহন দাশ

"আর্থিক জগং", "ভারত", "Indian Banking Journal" প্রভৃতি কাগজের প্রশংসা অর্জন করিয়াছে। বস্তুত: নন্দলাল বাবু কাঁহার অভিজ্ঞতা, কার্যদক্ষতা, পরিশ্রম ও কর্ডব্যনিষ্ঠার জক্ত যে খ্যাতিলাভ করিয়াছেন তাহা তাঁহার ন্যায্য প্রাপ্য।

#### কৃতী শ্রীশচীন্দ্রনাথ চট্টোপাধ্যায়

ভক্তর হেমেন্দ্রনাথ দাসগুপ্ত লিখিতেছেন,

কলিকাতার উপক্ঠস্থিত ঢাক্রিয়াপ্রীতে লোকসংখ্যা অভ্যধিক বৃদ্ধি পাওয়ার ছেলেমেয়েদের পড়াগুনার ব্যবস্থা এক মহা সমস্তা হইয়া পড়ে। এখানকার ছাত্রীসংখ্যা থুব বেশী। তাহাদের শিক্ষার নিমিত্ত শ্রীষ্ক্ত শচাক্রনাথ চট্টোপাধ্যায় বহু টাকা ব্যর করিয়া একটি ইংরাজী বিভালয় গঠন করিয়া দিয়াছেন এবং নিক্তেই তাহার সমস্ত থবচ নিবাঁহ করিয়া থাকেন। ঢাকুরিয়ার

"বিনোদিনী বিদ্যালয়" শচীক্রনাথের মাতৃদেবীর শ্বতি বছন করিতেছে এবং একটি আদর্শ বালিকা-বিদ্যালয়ে পরিণত হইতেছে। প্রবাসীর সম্পাদক এই বিভালয় দেখিয়। প্রশংসা করিয়াছেন।

**শচীক্রনাথের জীবনকাহিনী বড় বিচিত্র। নি:সম্বল** 



बीनमनान हर्द्वाभाषात्र

অবস্থার এক জন দৃঢ়সকল কমঠি বসম্বক অত্যন্ত দীন অবস্থা হইতে নিজ পরিশ্রম, সততা ও অধ্যবসারবলে কিরপে উন্নতির দিখরে সমারক্ চইতে পারেন, শচীন্দ্রনাথ তাহার অক্সতম দৃষ্টাস্তস্তল। কলেজে পড়িবার থবচ নির্বাহের জন্য ইনি কেবল গৃহশিক্ষকের কাজই করিতেন না পরস্ত আমহাই ফ্লীট ও বোবাজারের মোড়ে এক জন বন্ধুর সাহচর্যে একটি পানের দোকান থুলিরা দেন। সামাক্ষ ভাড়ার ছোট একবানা ঘর ভাড়া কবিয়া, নিজের আহার্য নিজেই বাল্লা কবিয়া আট-দশ মাইল পথ পদরজে গমন কবিয়া তাঁচাকে উচ্চশিক্ষার আকাজ্যা চরিভার্থ কবিতে হয়।

তাঁহার পরবর্তী জীবনের সংগ্রামের বৃদ্ধান্ত বিশ্বত ভাবে বলিবার স্থান নাই। একণে তিনি কৃতিখের সহিত এবং সমূদর কর্মীর কল্যাণের স্বের্বদ্বার সহিত বেঙ্গল শেরার তীলাগ' সিভিকেট, এরিরান প্রভিডেণ্ট ইনসিওবেন্স কোম্পানী প্রভৃতি কারবারগুলি চালাইতেছেন।



বাংলায় ভ্ৰমণ—প্ৰথম ও বিতীয় খণ্ড। শ্ৰীযুক্ত অমির বহ কত্কি সম্পাদিত এবং পূৰ্ববন্ধ রেলপথের প্ৰচার-বিভাগ হইতে প্ৰকাশিত। মূলা প্ৰথম ও বিতীয় খণ্ড একত্ৰে দেড় টাকা মাত্ৰ।

এই হুই থও বহিতে মোটামুটি প্রবাসীর সমান পৃষ্ঠার ৩০১ +২০০ ত০ পৃষ্ঠা আছে, এবং বিত্তর ছবি আছে। কাগজ পুরু ও উৎকৃষ্ট এবং ছালা পরিপাটা। ছই থওই মোটা পাটার বীধান। হুতরাং দাম পুরু সন্তা বলিতে হইবে। ইহা নিন্দ্রছই হুছ করিয়া বিক্রী হইবে। কারণ, ইহা বহু তথাপূর্ণ, চিন্তাকর্ষক এবং প্রমণকারীদের সহারক। ইহা পড়িলে বাংলা দেশ দেখিতে পাঠকের ইচ্ছা হুইবে। ইহাতে প্রথম সংস্করণে ওধু পূর্বক রেলপথে গিলা বঙ্গের যে অংশ দেখা যার, তাহারই বর্ণনা ছিল। ছিত্রীয় সংস্করণে সমগ্র বাংলার বর্ণনা দেওয়া ইইয়াছে। "পার্থবর্তী প্রবেশগুলির যে যে অংশে বহু বঙ্গুলাহারীর রাস আছে এবং বাংলার পহিত যাহাদের বিশেষ ঘনিষ্ঠতা আছে, বাঙালী ক্রমণকারীর প্রবিধার জঞ্চ এই পুস্তকে তাহাদেরও স্থান দেওয়া হইয়ছে। রেলপথের নিকটবর্তা স্থান বাত্রীত রেলস্টেশন হইতে 'মোটর বাস্, স্থীমার বা নৌকাযোগে যেসকল প্রসিদ্ধ ও প্রাচান হানে যাওয়া যার তাহাদের বিবরণও ইহাতে প্রস্কা হুইয়াছে।" ইহাতে ইতিহাস ও কিংবদন্তী উভরেরই স্থান দেওয়া এবং কিংবদন্তীকে সমধিক প্রাধান্ত দেওয়া ঠিকই হইয়াছে।

অনেক প্রামাণিক বাংলা ও ইংরেজী পুস্তকের সাহায্য লইরা এই পুস্তক রচিত হইরাছে। সম্পাদক লিখিরাছেন, "এই পুস্তক পাঠে যদি বাঙালীর নিজের ঘরের থবর লইবার কিছু আগ্রহ ও উৎসাহ হয়, তাহা ২ইলে এই উদাম সার্থক হইবে।" আমাদের বিখাস, উদাম সার্থক হইবে।

हैश ममनद्र (बनल्डा बुक्हेरन व्याथवा ।

ড.

ভেলেনেলা —— শীরবী ক্রনাথ ঠাকুর। বিশ্বছারতী অস্থালয়, ২১০ কর্ণওয়ালিস ব্লীট, কলিকাতা। শোশুন কাগলের মলাট দেড়টাকা, দেশী রেশমে বাধাই তুই টাকা।

এই নবরচিত ও সদাপ্রকাশিত আত্মগীবনশ্বতির প্রসঙ্গে "জীবনশ্বতি"র কথা বছাবতই মনে পড়ে। "সবোবরের সঙ্গে করণার বে তকাং",
"জীবনশ্বতি"র সহিত "ছেলেবেলা"রও সেই প্রকেদ — ভূমিকার কবি এই
রপ লিবিলাছেন, "সে হোলো কাহিনী এ হোলো কাকলী।" আরও
একটি তুলনা দিলা তুইটি বইরের প্রভেদের কথা বলা চলে, "জীবনশ্বতি"কে ওত্তাদ শিলার আঁকা রেখাচিত্রের সঙ্গে তুলনা করা বাইতে
পারে, স্বম ও প্রাণবান রেখার ঘারা সে-ছবি বর্ণবাছলাের প্ররোজনকে
অতিক্রম করিয়া আমাদের মনকে তক্ক করিয়া রাখে। "ছেলেবেলা"র
ছবিগুলি বর্ণজ্টাের বর্ণচিত্রার বিচিত্রো আমাদিগকে মুগ্ধ করে।

"ঠীবনমুডি"তে কবি আপনার একান্ত আনন্দ-বেদনার বহু মুডিকে একরপ নেপথোই রাখিরা দিরাছেন; "ছেলেবেলা"র "সহল, যথাসন্তব ছেলেদেরই ভাবনার উপবৃক্ত" ভাষার, "চারি দিকে অক্ষরলের ফটিক দিয়া বাধাইয়া" রাখা বহু ছবি ক্ষণে কণে তিনি মুহুর্ডের ন্ধন্ত আমাণের পেখিতে দিয়াছেন; সে অক্ষরল অন্তঃসলিলা, কিন্তু লঘুংসার বালুকার তাহা একেবারে চাপাও পড়িয়া বার নাই—এক-এক স্থানে, বোধ হন রচয়িতার অক্ষাত্সারেই, বর্ণনা কাব্যের পর্যায়ে আসিয়া পড়ে—

"আমাদের ঐ বটগাছটাতে কোনো কোনো বছরে হঠাং বিদেশী পাখি এসে বাসা বাঁথে। তাদের জানার নাচ চিনে নিতেই দেখি তারা চলে গেছে। তারা অজানা হর নিরে আসে দ্রের বন খেকে। তেমনি বীবনযাআর মাঝে মাঝে অগতের অচেনা মহল খেকে আসে আপন মামুবের দৃতী, হনরের দখলের সীমানা বড়ো ক'রে দিরে বার। না ভাকতেই অগসে, শেষকালে একদিন ভেকে পাওরা যার না। চলে বেতে যেতে বৈচে পাকার চাদরটার উপরে ফুলকাটা কাজের পাড় বসিরে দের, বরাবরের মতো দিনরাজির দাম দিরে বারে বাড়িরে।"

বার্ষিক শিশুসাথী — পঞ্চদ বর্ষ, ১৯৪৭ – এই প্রামোহন মুখোপাধ্যায় সম্পাদিত। আওতোষ লাইব্রেরা, ৫ কলেল কোরার, কলিকাতা, ও ৩৮ জনসন রোভ, চাজা। পু. ২:৪। মূল্য দেড় টাকা।

এই বংসরের 'বার্ধিক শিশুসাধী' অভান্ত বংসরের ভার হৃষ্ট্রিত ও চিন্তাকর্মক রচনার হুসমূদ্ধ হইরা প্রকাশিত হইরাছে। শ্রীহ্পকাতা রাও, শ্রীহ্বিনর রারচৌধুরী, শ্রীকালিদাস রার, শ্রীবতীক্তমোহন বাসচী, শ্রীনরের দেব, শ্রীবিজনবিহারী ভট্টাচার্য, ভট্টর হুরেক্সনাথ সেন প্রভৃতি শেখক-গণের ০-টি বিভিন্ন বিবরের গল্প কবিতা প্রবন্ধ সংগৃহীত হইরাছে। বিষয়-বৈচিত্রো বইথানি ছেলেমেরেদের আদর্মীয় হইবে।

लिथकरम्त्र ছविरक वर्षेथानित्र आकर्षण वाफ्रित्रारक मरन रुद्र ना ।

**7** 

রুবাইয়াং-ই-হাফিজ--- শীৰ্থপুদন চটোপাধার। প্রকাশক
---শীকৃষ্ণন সিংহ, ১১ চিত্তরঞ্জন এন্ডিনিউ, কলিকাতা। বৃদ্যা ছর আনা।

পারদীক কবি হাফিজের নাম সাহিত্যজগতে স্পরিচিত হইকেও করাদী ভাষা সাধারণ বাঙালী পাঠকের অনধিগমা। বাংলা ভাষার হাফিজের এই পভাম্বাদ মূল কবিতার দৌন্দর্য্য ও মর্ম্মার্থ এইবে পাঠককে সাহায্য করিবে।

সাহিত্যক্ষেত্রে কৰি মধুপুদন সম্ভবত: নৰাগত। ছন্দের দিক হইতে ভাঁছার কান এখনও সম্পূর্ণ ঠিক হয় নাই এবং ভাষার সমতাও সর্ক্রে রক্ষিত হয় নাই। এই ফ্রেট সংশোধিত হইলে কবির ভবিষাৎ আলাপুর্ণ।

#### শ্রীযোগেশচন্দ্র ভট্টাচার্য্য

ভগ্নীংশ— লগৎ দাশ ও সজোধকুমার ঘোব। প্রকাশক—
বিমল ওতা, ৪ মহিম হালদার দ্রীট, কলিকাতা। পৃ. ১১০। মূলা ১০০। আলোচটি পৃত্তকথানি হোট গলের বই। ছই জন লেখকের লেখা
মোট সাতটি গল আছে। লেখকের নৃতন দৃষ্টিহলী দিলা বর্তমান
সমাজবাবহার চাপে নিশিষ্ট নরনারীদের দেখিতে চাহিলাহেন।
লেখকবাবের ভাষা সতেজ ও সাবলীল। যে সমাজ ও জীবন লইয়া
ইহারা লিখিলাহেন, পড়িলা মনে হয় সে-জীবনের সঙ্গে ইহানের
প্রতাক পরিচর আছে। জগৎ দাশের পিতিতা ও পতিদেবতা গলাটি
এই বইরের শেট গলা।

বাগিচার কুলি—জ্ঞীলাবণাকুমার চৌধুরী। প্রকাশক— ডি. এম লাইত্রেরি, ৪২ কর্ণভরালিস ষ্টট, কলিকাতা। মূল্য ১০০। লেখক ইতিপূৰ্ব্বে 'অন্তের বান্ধী' নামক উপন্যাস কিখিয়া পাঠক-সমালে থাতি ও সমাদর লাভ করিয়াহেন। এথানি 'উছার বিতীর উপন্থান-এথানিতেও উছার বৈশিষ্টা অন্ত্র্ব আহে। ইহাতে চাবাগানের কুলিমজুরের জীবনকাহিনী অতি নিপুণভাবে চিত্রিত হইরাহে। ঘটনা স্বষ্ট করিবার ও পাঠকের কোতৃহলকে ধরিয়া রাখিবার ক্ষতা কর্যাশিলীর খুব বড় পুঁজি—লেখকের সে ক্ষমতা আহে। চরিত্রতিত্রণ হিসাবে ফুলমণির চরিত্র একেবারে জীবভা।

স্বার সাথে— এখণ্ডমল ভট্টাচার্য। প্রকাশক ব্যৱস্ত্র লাইরেরী, ২-৪ কর্ণপ্রয়ালিস দ্বীট, কলিকাতা। পৃ. ২২২। মুল্য ২.। লেখক বাংলা কথা-সাহিত্যে ফ্রাম অর্জন করিয়াছেন। তাঁহার এ বইখানি ছোট গল্পের বই। সব গল্পপ্রতিক্রিক। এ-ধরণের গল্পেরস জ্বমাইতে বে মুলিয়ানার প্রয়োজন হয়, লেখকের তাহা যথেষ্ট পরিমাণেই আছে।

শ্রীবিভূতিভূষণ বন্দ্যোপাধ্যায়

শিলালিপি— এমণীণ ঘটক। কলিকাতা, ২০২, রাসবিহারী এঞ্চিনিউ, কবিতা-ভবন ছইতে প্রকাশিত। দাস দুই টাকা।

কবিতার বই। 'শিলালিপি'র নামচিত্র শিল্পী নন্দলাল বহুর
আঁকা। বইখানি সোটবমর। উনচলিশটি কবিতা আছে। তপ্রধ্যে
কতকগুলি ছন্দযুক্ত এবং কতকগুলি গদ্য-কবিতা। ছন্দযুক্ত হুইলেও
গদ্য-কবিতাগুলি বেপরোরা নহে, এবং ছন্দযুক্ত হুইলেও পদ্য-কবিতাগুলি গতামুগতিক নহে। কবিতাগুলিতে শিলালিপির অকতা
ছিরম্ব নাই, প্রবাহিত জীবনের আবেগ ও বছার আছে।

শ্বরণ অভীত সমরের অভিশাপে পাবাণ-শরনে নিশ্বর গ্রন্থর যাপে প্রস্তুরীভূতা ঝঞ্চার ঝঞ্চনা।

'অহল্যা' কবিতাটিকে বেদনা-মুখর করিয়াছে। প্রতীকাতুরা 'শবরী' বলিতেছে,

> নির্দ্দেশহাস নিরুদ্দেশের লাগি আর কতকাল রহিবে শবরী জাগি?

শুক্তারা', 'অন্টা', 'গ্রেরাাগা', 'একটি কথা', 'একমাত্র', 'চিলেকোঠা' প্রভৃতি কবিতাগুলির মধ্যে নৃতনত্ব আছে। ছন্দযুক্ত কবিতাগুলি মনকে আনন্দু দান করে।

> ভৰী ভোমার তমুর পরশ লাগি তক্রাভঙ্গে উঠিল অতমু জাগি।

व्यवन

দেহের হ্রা করেছি পান, খুঁজিরা বিদেহীরে অনীক ক্ষোন্ডে, অতৃত্তিতে, যাই নি আমি কিরে।

অধ্বা

দেহের শ্মণানে মোহেরে আহতি দিয়া প্রেম বিনিময়ে প্রাণ আহরিকু প্রিয়া ?

অথবা

আৰি কি তাহারে পড়ে মনে, সতীদেহ স্ক'পর বুকে অনির্কাণ বড়, জন্ম-যাযাবর দৈই জনে ? ইহাদের সরসতা উপভোগ্য। 'নিলালিপি' কাব্যপ্রির পাঠকের প্রির হইবে।

গ্রীশৈলেন্দ্রকৃষ্ণ লাহা

লেখা— ঐজ্যোতিম'র ঘোষ, এম্-এ, পিএইচ-ডি প্রণীত। প্রবন্ধ বছ। পৃঠসংখ্যা ২৩৭। প্রন্থকার কর্তৃক প্রকাশিত। প্রাপ্তিস্থান—১, সত্যেন দত রোও এবং বঞ্জন পাবলিশিং হাউস, ২ । মোহনবাগান রো, কলিকাতা। মূল্য ছই টাকা।

অধ্যাপক জীযুক্ত জ্যোতিম্য ঘোষ বাঙ্গালী পাঠক সমাজে স্পরিচিত। ইহার নিজ নামে এবং 'ভাস্কর' এই ছন্মনামে প্রকাশিত ইছার প্রবন্ধ ও অন্য রচনা মাসিক পত্রিকার পুঠে দেখিলেই আমরা সকলে আগ্রহ সহকারে পড়িয়া খাকি। 'বীরবল,' 'পরগুরাম' ও 'বনফুল'-এর লেখার মত 'ভাস্কর' এই ছন্মনাম দেওয়া লেখা পাইলে আমরা তাহাতে যে নৃতন কিছু পাইব---চিস্তার দিক্ হইতে এবং নিরাবিল হাস্তরদের দিক্ হইতে,—দে বিষয়ে আমাদের সকলেরই একটা সানন্দ ও সাগ্রহ আশা থাকে, এবং সাধারণত সে আশার পূরণও হইয়া থাকে। প্রস্তুত পুস্তকে জ্যোতিম্য় বাবুর ইভিপূর্বে প্রকাশিন্ত ও নান। পত্র-পত্রিকার পূর্চার বিক্ষিপ্ত বত্রিশটি প্রবন্ধ একতা করিয়া বাঙ্গালী সাহিত্যরসিকগণের সমক্ষে ধরিয়া দেওয়া হইয়াছে। কাজের প্রবন্ধ ও থেয়ালের বা হাসির প্রবন্ধ, এই ছুই শ্রেণী ধরিয়া লেখক এগুলিকে যথাক্রমে 'বৈষ্য্রিকী''ও ''কাল্লনিকী'' এই ছুই ভাগে বিন্যস্ত করিয়াছেন। কিন্তু এই विভাগ দেখিয়া এরপ মনে করা ভুল হইবে যে ''বৈষ্য্রিকী'' প্ৰেবদ্ধগুলি নিছক ওকগভীর কাজের ভবা, এবং "কাল্পনিকী"র রচনাগুলিতে কেবল অথবা কলনার ঘুড়ি উড়াইবার চেষ্টা ছাড়া আর কিছুই নাই। অন্যান্য কোন কোন প্রথম শ্রেণীর লেখকের মত প্রস্কার an idle singer of an empty day নহেন—ভিনি ভাবুক এবং চিস্তাশীল, এবং তাঁচার চারি দিকে যে প্রবহ্মান জীবন বিজমান তাহার সহতে তাঁহার কৌতৃহল ও অনুকম্পা অসীম। নিজেকে সেই জীবন হইতে বিচ্ছিন্ন করিয়া লইয়া কেবল সাহিত্যবিলাদী হইবার মনোভাব তাঁহার নয়। সেই জন্য সেই জীবনের সঙ্গে, স্থত্থে হাসি-কালায় পরিপূর্ণ নিজের পারিপার্খিকের সঙ্গে পূরা সহামুভৃতি অত্মতব করিয়া, ভিনি ইহার মধ্যে যে সমস্ত অসামজস্তা, যে সমস্ত অমুপপত্তি দেখিতে পাইতেছেন, যে হুঃখের দৃশ্য তাঁহাকে পীড়িত করিতেছে, সেপ্তলিকে তিনি লঘু তুলিকাপাতে অক্কিত করিয়াছেন। প্রবন্ধগুলিতে বাঙ্গালীর শিক্ষা, বাঙ্গালীর ভাষা, বাঙ্গালীর সমাজ, বাঙ্গালীর জীবনে প্রাচীন ও নবীনের সংখাত, বাঙ্গালীর ঘরের তুঃঝদারিন্তা ও তাহার মধ্যে বাঙ্গালী মেরে ও পুরুষের স্বার্থত্যাগ ও আত্মবলিদান—এই সব বিষয়ের অবতারণা এক অভিনৰ ভঙ্গীতে পাওয়া যাইবে। জ্যোতিম্য বাবুর "राः(मःब्राक्षी ব্যাকরণ", "কলিকাভার মোহ", "অনুত-সংহিত৷", ''বল্কিমের মৃত্যু'', "সামনের মাসে'', "মডার্শ ফুলশধ্যা'', ''ছাদ'', প্রভৃতি কভকগুলি স্থপরিচিত বচনা এই পুস্তকে পাওয়। যাইবে। সদালাপের মৃল্যবান্ ভাগুরেম্বরূপ এই পুস্তক পাঠ করিয়া প্রত্যেক বাঙ্গালী পাঠক আনন্দলাভ করিবেন, এবং সন্তদন্ত পাঠক হয়তো নিজের মনের কথার প্রতিজ্ঞানি পাইয়া জ্যোতিমুরবাবুর লেখনী-ধারণের সার্থকত। উপলব্ধি করিবেন।

শ্রীস্থনীতিকুমার চট্টোপাধ্যায়

#### ধমের অপমান

#### শ্রীকিতিমোহন সেন

ঁপ্রায় চারি শত বৎসরের কথা। তথন মথুরায় গোকৃলে শ্রীমদ বল্পভাগার্য তাঁহার বৈষ্ণব সাধনা প্রচারে প্রবৃত্ত ছিলেন। বল্পভাচার্যের পুত্র গোস্বামী বিঠঠলনাথও সমর্থ সাধক ছিলেন। বিঠ্ঠলনাথজীর পুত্র শ্রীগোকুলনাথলী ठाँहारमञ मुख्यमारयञ ज्ङ्कशरभंत विषय रहीवामि विकथ-বার্তা ও ২৫২ বৈষ্ণববার্তা গ্রন্থ লিখিয়া (১৫৬৮ খ্রী:) তথনকার দিনের স্থন্দর একটি চিত্র আঁকিয়া রাধিয়া গিয়াছেন। গোস্বামী বিঠ ঠলনাথজীর সময়ে মথুরার যেমন বৈষ্ণৱ ভাবের জাগরণ হুইয়াছিল তেমনই সাধারণ লোকের মধ্যে বৈষ্ণুৰ ভাবের বিৰুদ্ধ-আন্দোলনও বেশ প্রবল ইইয়া উঠিয়াছিল। সেই সব বিরুদ্ধদলের থবরও গোকুলনাথজীর গ্রন্থেই মেলে। মথুরায় চৌবে অর্থাৎ চতুর্বেদীয় পাণ্ডা পুরোহিতের দল। তাঁহার। এই সব নৃতন দলের অভ্যুদয় 🥴 প্রভাবকে খুব ভাল নজরে দেখিতে পারেন নাই। না পারিবারই কথা। এই রকম গুটিকয়েক বৈষ্ণব বিরোধী চৌবে যুবকদিগের দলপতি ছিলেন ছীত कीरव ।

ছীতজীর দলের লোকদের সকলেরই মনে মনে এই প্রশ্নতি ছিল যে, "বল্পভ ও বিঠ্ঠলের মধ্যে কিছু একটা মোহিনী শক্তি আছে না কি ? তাঁহাদের কাছে যে যায় দে-ই তো দেখি বনিয়া যায় বৈষ্ণব, আর তো তাঁহাদের কাছ হইতে ফিরিয়া আসে না! ইহার হেতুটা কি ? আছো, আমরাই একবার নিজেরা দেখিয়া আসি নাকেন ?"

বল্লভাচার্যজীর প্রতিষ্ঠিত ঠাকুরের নাম শ্রীনাথজী।
গোবর্ধন পর্বতের উপর শ্রীনাথজীর মন্দির। সেখানে যে
যায় সে-ই অস্তত টাকা ও নারিকেল ভেট লইয়া যায়।
ছীতজীরা বল্লভবিরোধী হইলেও নারায়ণ বিগ্রহকে
একেবারে না মানিয়া তো পারেন না। সামাজিক দৃষ্টি
ও লোকলক্ষাও তো আছে। তাই যাইবার সময়

শ্রীনাথজীর জন্ম অগত্যা একটি অচল টাকা ও একটি পচা নারিকেল ভেট লইয়া গেলেন।

এইরপ ভেট দিয়াও ছীতজী সেখানে অভাস্ত স্নেহের সহিত গৃহীত হইলেন। তাহার পর বিঠ্ঠলনাথজীর যে মহন্ত দেখিলেন তাহাতে ছীতজীর হাদয় পরিবর্তিত হইয়া গেল, তিনি একেবারে নবজীবন লাভ করিলেন। ছীতজী মনে করিয়াছিলেন দেখা করিয়াই চলিয়া যাইবেন কিন্তু এখানে আসিয়া তাঁহার আর ফিরিয়া যাইবার মন রহিল না।

তাহার সন্ধারা ভিতরে যান নাই, তাঁহার। বাহিরেই
প্রতীক্ষা করিতেছিলেন। তাঁহারা ছীতন্ধীর জন্ম বসিয়া
বসিয়া বিরক্ত হইয়া উঠিলেন। তাঁহারা লোক-মারফৎ
ছীতন্ধীকে ধবর দিলেন, "ভোমার বন্ধুবা বাহিরে ভোমার
জন্ম যে বসিয়া আছে, সে-কথা কি ভলিয়াই গিয়াছ ?"

লোকের মৃথে বন্ধদের এই বার্তা শুনিয়া ছীতঞ্জী বাহিরে আদিলেন এবং বন্ধদের বলিলেন, "ভাই, ইহাদের প্রেমে মোহিনীশক্তি আছে। যদি তোমবা সম্মোহিত হইতে না চাও তবে এখনই এখান হইতে দ্বে পলাও। আমি তো ভাই একেবারে সম্মোহিত হইয়াছি! আমি এইখানে চিরদিনের মত বাঁধা পড়িয়াছি!"

এমন কথা ভনিয়া ঐ সব বন্ধুরা আর তিলমাত্র সেথানে অপেক্ষা না করিয়া পলাইলেন। ছীতজী এই যে শ্রীনাথজীর আথ্রেয় নিলেন আর সেথান হইতে এ পথে বাহিরে আসিবার বাসনা তিনি একেবারে পরিত্যাগ করিলেন।
জীবনে-মরণে শ্রীনাথের চরণে আপন্ন বিকাইয়া ছীতজী গোবর্ধনেই পড়িয়া রহিলেন।

ছীতজীর পরিবার ছিল মথ্রার মধ্যে বিশেষ সম্মানের পাতা। ইহারা বিখ্যাত বীরবলের কুলপুরোহিত ছিলেন। বীরবল আবার বল্লভী দলকে পছন্দ করিতেন না। ছীতজী যথন সেই দলের আশ্বয় গ্রহণ করিলেন তথন তাঁহার সন্দে বীরবলের চিরদিনের মত ছাড়াছাড়ি হইয়া গেল। বারবল তর্ক করিলে ছীভজীও বীরবলকে নি:সংস্থাচে আপনার মনের ভাব শানাইয়া দিলেন।

ছীতজীর এই স্বাধীন বেপরওয়া ভাব দেখিয়া বীববল কিছু কুল্ল হইলেন। এক দিন বীরবল কথাপ্রসঙ্গে তাঁহার সজে ছীতজীর এই সব মনোমালিক্সের কথা সমাট্ আকবরকে বলিয়াছিলেন। সমাট্ বলিলেন, "দেখ বীরবল, যাহার অস্তরে কোনো লোভ বা ভয় নাই দে কেন ভাহার অস্তরের সত্য ভাব ভোমাকে জানাইতে ভরাইবে পূপে তো ভোমার কাছে কিছু প্রভ্যাশা করে না!" আকবরের কথায় বীরবল খুশী হইলেন না। কিন্তু কি

গোকুল-অষ্টমীর সময় মথুবাতে ও গোবর্ধন প্রতি
বিশেষ উৎসব হয়। বীরবল একবার বাদশাহের কাছে
ছুটি লইয়া সেই উৎসবে মথুবাতে আসিলেন। বাদশাও
উৎসবদর্শনাণী হইয়া ছদ্মবেশে মথুবাত্ত আসিলেন। বাদশাও
গোবর্ধন পর্বতে গেলেন। গোসাই বিঠ্ঠলনাথজী ছাড়া
আর কেহ তাঁহাকে সেখানে চিনিতে পারেন নাই। এই
উৎসবে ছীতজী মন্দিরে বসিয়া কীর্তন করিতেছিলেন।
সেদিনকার উৎসবে ভক্তগণের সঙ্গে ঠাকুরও আসিয়া যে
ভক্তদের খেলায় যোগ দিলেন, এই লীলা দেখিলেন ছীতজী
আর দেখিলেন সম্রাট্ আকবর। বীরবলের মন অমুক্ল
না হওয়ায় তিনি ইহার কিছুই দেখিতে গাইলেন না।
তাঁহার কুপা না হইলে কে কবে তাঁহার লীলানন্দ দেখিবার
অধিকারী হইতে পারে ৪

শ্রীনাথজীর শরণ লইবার আগে ছীডজীর সাংসারিক অবস্থা ভালই ছিল। কিন্তু তিনি তো সবই ছাড়িয়া দিয়া আসিলেন। তাহাতে ছীতজীর বড়ই আর্থিক হুঃবড়ুর্গতি উপস্থিত হইল। আপন আর্থিক কুচ্ছু তার কথা তিনি কখনও কাহাকেও জানান নাই। তবু বিঠ্ঠলনাথজী মনে মনে তাহা বিলক্ষণ ব্ঝিতেন এবং কিসে তাহার প্রতীকার করা যায় তাহার চিস্তা করিতেন।

এই সময়ে পঞ্চনদ প্রদেশ হইতে বিঠ ঠলজীর কয়েক জন ধনী ভক্ত শুক্ত ও গ্রীদাথজীর দর্শনে মথুরায় আসিলেন। বিঠ ঠলজী এক দিন তাঁহাদিগকে বলিলেন, "দেখ, ভগবান্ ভোমাদের যথেষ্ট ঐশর্ষ ভো দিয়াছেন; তোমরা আমাদের অকিঞ্চন ভক্ত ছীতজীর একটু খোঁজখবর লইও।"

কথাটা ক্রমে ছীতজীর কানে আসিয়া পৌছিল। ছীতজী এই কথাতে অত্যন্ত ছু:খিত হইয়া বিঠ্ঠলনাথজীকে বলিলেন, "গুরুজী, আপনি বলেন কি ? আমি কি কোনো

স্থবিধা আদায় করিবার জন্ম এই বৈফাব ধর্ম গ্রহণ করিয়াছি প্ম কি সম্পদ ও স্থবিধার মূল্যে বিক্রয ক্রিবার বস্তু? স্বার্থ ও লোভ হইতে মক্ত বলিয়াই তো ধৰ্ম বস্তুটি স্বজনমায়। ধম নি: স্বার্থ বিশুদ্ধ বলিয়াই তো আমাদিগকে ইহলোকে ও পরলোকে যথাৰ্থ আৰোয় দিতে সমৰ্থ। এই ধম কৈও যদি স্বার্থ-উপায় করিয়া লওয়া যায় চেয়ে তুৰ্গতি আবে কিই বা হইতে পারে ? নিঃস্বার্থ বলিয়াই সভীর এত গৌরব। সেই প্রেমকেই ঘদি পণা বস্ত করা যায় তবে তাহাতে আর বেছাতে প্রভেদ কি ? ধর্ম ও সম্প্রদায়ের নামে যে মাতুষ কোনো বিশেষ স্থপন্থবিধা আদায় করিতে চায় সে অতি হীন-অভাজন। যে এমনভাবে ধর্ম বিক্রয় করিতে পারে সে যে বেশ্যারও অধম। তাহার অপেক্ষা ধর্ম দ্রোহী আর কি কেহ আছে ? আপনি ভাগবত মাতুষ, আপনি আমার গুরু, আপনি কি আমার বিষয়ে এমন কথা বলিতে পারেন গ'

বিঠ ঠলনাথজী এই কথাতে অত্যন্ত লচ্ছিত ইইলেন। তিনি সরল ধার্মিক জন ছিলেন বলিয়াই লচ্ছিত হইলেন। তিনি যদি এখনকার দিনের বিদ্যাবদ্ধি পাইয়া বিচক্ষণ হইতেন তবে এই কথায় তাঁহার বিন্দমাত্র লজ্জা হইত না! আমরা তো কথায় কথায় ধর্ম ও সম্প্রদায়ের নামে স্থবিধার পর স্থবিধা আদায় করিবার জন্ম ব্যাকুল হইয়া বেড়াই। এই বিষয়ে আমাদের তর্ক ও যুক্তিই কি কম ? আমাদের বন্ধি তো কুশাগ্র হইতে তীক্ষ। অভাব যা তাহা হুইল যথার্থ ধুমুবোধের। আবাজ্ব সভাই যদি আমাদের অস্তবে সাচা ধর্মবাধ থাকিত তবে আমরা নিজেদের এই তুর্গতি দেখিয়া নিজেরাই লক্ষায় মরিয়া ঘাইতাম। আমেরা কথায় কথায় কুৰ হই এই ভাবিয়াহে আছে বুঝি আমাদের ধর্মের অপমান ক্লবিতেছে! কিছ একটু চিন্তা করিয়াদেখিলে বৃঝিতে পারি যে ধমুকে বাহির হইতে কিছতেই তত আঘাত ও অপমান করা যায় না যত আঘাত করা যায় নিজেদের হীন ও অযোগ্য আচরণের ছারা। ভিতর হইতে ধর্মকৈ যেরপ অপমান করা যায় বাহির হইতে সেইরূপ করা অসম্ভব।

একটি কথা বলিতে ভূলিয়া গিয়াছি যে ছীতজী ভগনকার দিনের প্রধান আটজন ভক্ত কবিগণের অর্থাৎ "অষ্টছাপের" মধ্যে একজন প্রধান কবি। এত গভীর ও মধ্ব সাহিত্য-ঐশ্বর্থের অধিকারী হইয়াও এইরূপ হুঃখ-দারিন্দ্য বরণ করিয়া লওয়া আরু সামর্থ্যের পরিচয় নহে।

#### বয়ঃসন্ধি

#### ত্রীতারাপদ রাহা

শ্ৰীমান ফ্ৰোমল বড় হইয়াছেন।

আর কেহ সে-কথা শীকার করিবেন কি না জানি না, কিন্তু মাণিক ওরফে শ্রীমান্ স্থকোমলকান্তি রায়ের কিছু দিন হুইতে কি করিয়া বিশাস হইয়াছে—তিনি বড় হুইয়াছেন।

স্থলতাত ব্যাপার দেখিয়া হাসিবে কি কাঁদিবে ভাবিয়া পায় না। পূজার ছুটির আগে এক দিন মাণিক স্থল চইতে অনেক দেরী করিয়া আসিল। কি সব আর্ডি গান-বাজনা নাকি চইবে তাহারই মহলা হইতেছিল। যথাসময়ে মাণিক না আসাতে স্থলতার সে কি উদ্বেগ! সারা গা তার ঘামিয়া উঠিল। স্বামী বিমলকান্তির সেদিন কলেজ চইতে ফিরিতে দেরী হইবে। বাড়ীর চাকর অম্লা পূজার কাপড় লইয়া বাগবাজারে গিয়াছে। স্থলতা ছটফট করিতে লাগিল, এক বার ঘর এক বার বাহির; — কথনও বা জানালায় আসিয়া দাড়ায়। ওকে যায়— শচীন না! বাবা শচীন, শোন।—না শচীন শুনিল না, সে অনেকটা দ্রে। স্থলতা আরও জোরে ডাকিবে না কি?

না, ডাকিতে আর হইল না: ঐ যে মাণিক আসিতেছে। মাণিক না হইলে চলিবার এমন ভবী কার? হাত হুটি ছলাইমা, স্যাণ্ডেল ছুটি পায়ের আগে আগে চালান দিয়া, জামার বোতাম খুলিয়া এমন অভুত ভবীতে আর কার ছুলাল আসে । ফ্লতার মুখখানা খুলীতে ভরিয়া উঠিল, বুকটা তাহার তখনও কাঁপিতেছে। মাণিক এবার কাছে আসিয়া গিয়াছে। আহা, মুখখানা একেবারে ভকাইয়া গিয়াছে। ফ্লতা ফটকের কাছে আগাইয়া গেল।

—আমার সোনা কই, এই যে আমার সোনা, এত দেরী করতে হয়, বাপ! ···পথের দিকে চেয়ে চেয়ে চোধ আমার ঠিক্রে গেল। এস একটু আদর করি—

স্লতা মাণিককে জড়াইয়া ধরিয়া চুমু থাইতে গেল।

মাণিক সম্ভত হইয়া এদিক ওদিক চাহিয়া বলিল—ছাড়ো, ছাড়ো দেখবে ওরা! তার পর মায়ের বাছপাশ হইতে জোর করিয়া মুক্ত হইয়া ছুটিয়া ঘরে পলাইল।

শহরতলীতে বাড়ী। বাড়ীর স্বম্থ দিয়া একটি ছোট গলি, আশেপাশে ত্-চারিগানি ঘর। দেখিলে অবশ্র ত্-এক জন দেখিতেও পারে, কিছু দেখিলেই বা কি! তাহার ছেলেকে সে আদর করিবে, তাহাতে লজ্জা কি!… তাহার ছেলে, নিজের পেটের ছেলে, একমাঞ্জ ছেলে।

স্থলতার বুকে যেন একটা ধারণ লাগিল। ঘরে আসিয়া সে বলিল—ই। রে বাবলু, আমি আদের করতে গেলে তোর লক্ষালাগে?

মণিক জামা ছাড়িতেছিল—জামার মাঝেই মুখধানা রাধিয়া বলিল—জানি নে যাও—

- —জানিস নে কি রে—ঠিক ক'রে বল।
- —স্বার সামনে তুমি **অ**মনি করবে কেন ?
- —আমি যে ভোর মা!
- —মা হ'লেই বৃঝি সবার সামনে—অমনি—
- ও: ভোমার অপমান হয় বৃঝি ?

স্থলতা মাণিকের কথা ভানিয়া বিহ্বল হইয়া তাকাইয়া থাকে, মুখে তার কথা সরে না।

রাত্রে মাণিক ঘুমাইলে স্থলতা স্বামীর কাছে
মাণিকের কাণ্ডকারধানা বলে আর হাসে—ব্যাপার
দেধ—

মাণিক দিগম্বর হইয়া বাপের বিছানায় অকাতরে ঘুমাইতেছে। বিমলকান্তি তাকাইয়া দেখিয়া বলেন, ছঁ। 
•••ও আবার আজকাল লাইট্ অফ্না করলে শুভে চায় না।

হলতা বিছংগতিতে উঠিয়া গিয়া ঘুমস্ত মাণিকের ললাটে চুমু খাইয়া বলে, বাবলু আমার,—আমার বাবলু বড় হয়েছে!

ছুর্গ:পুজার আবে ষ্ঠার দিন মাণিকের জন্নতিথি-উৎসব হইয়ারেল। নৃতন কাপড় পবিা নিমন্ত্রিত বর্কু-বান্ধবের সঙ্গে মাণিক পরমান ধাইল। কাপড় পরাইয়া দিবার কিছুক্ষণ পরেই কাপড়ের থোঁট খুলিয়ায়য়। ফুলতাবলে—খুব হয়েছে, এখন কাপড় খুলে প্যান্ট পর।

মাণিক বলে, না, চিরকালই প্যাণ্ট পরতে পারব না আমি,—কাপড় পরা আমায় ভাল করে শিথিয়ে দাও, না হয় বেণ্ট দিয়ে এটি দাও।

স্থলতা অংগত্যা প্যাণ্টের বেন্ট দিয়া কাপড় ভাল করিয়া আটিয়া দেয়। মাণিক ভাহার উপর সিল্কের পাঞ্চাবী পরিয়া বাবু সাজিয়া বেড়াইতে বাহির হয়।

সন্ধাকালে যথন মাণিক বেড়াইয়া ফিরে তথনও বাহির হইতে কিছু বুঝা যায় না, কিন্তু পাঞাবী খুলিলেই স্থলতা হাসিয়া পড়াইয়া পড়ে:

— ওমা! — কি কাণ্ড করেছিন, এই নাকি তোর কাপড় পরা! মাগো! — আজে তোর তের বছর পূর্ণ হ'ল, চৌদ্ধয় পড়লি তুই!

মাণিক লজ্জা পাইয়া বলে—দাও নামা, ৰীগ্গির প্যান্টটা এনে।

হুণতা প্যাণ্ট আনিয়া মাণিকের হাতে তুলিয়া দিয়া বলে—যাও ঘরে গিয়ে শীগ্রির পরে ফেল, লোকে দেখলে বলবে কি !—কেবল আমি আদর করতে গেলে—তথন উনিবভ হন।

রাত্রে থাইতে বদিয়া মাণিক বলে—মা, এবার কিন্ধ আমি একা একা দব জায়গায় ঠাকুর দেখে বেড়াব, অম্লাকে দক্ষে দিতে পারবে না, তা আগে থাকতে ব'লে বাধতি।

- —সব জায়গায় মানে—কোথায় কোথায় **?**
- —বাগবান্ধার, কুমাগটুলী, আহিরীটোলা, মাড়েদের বাড়ী, বড় পার্ক, আরও যেধানে যেধানে ভাল ঠাকুর আছে !
  - —এত সব তুই নাম জানলি কি ক'বে ?
- —নাম জানলি কি ক'রে !—আমি তোমার সেই ছোটটিই আছি—না ?
- না বাপু, আমি অতদ্র তোমায় যেতে দিতে পারব না, গেছ শুনলে আমি ভয়ে মুর্চ্চাই যাব:

মুখ ভেঙাইয়া মাণিক বলে—ভয়ে মৃচ্ছাই যাব !— চিবকালই ভোমার আঁচলের নীচে থাকব—না ?— না যেতে দাও, লুকিয়ে যাব, দেখি কি করতে পায়ো !

অবাক্বিশ্বয়ে স্থলতা কিছুক্ষণ ছেলের মুথের দিকে তাকাইয়। থাকে, তার পরে বলে,— যাবি,— ওঁর সঞ্চে যাস। উনি সব দেখিয়ে গুনিয়ে গুনিয়ে।

- —দে আমি পারব না। দেখে আমার কাজ নেই। নিজের ইচ্ছামত জায়গায় নিয়ে গিয়ে একটু দেপিয়েই বলবেন, চল।
  - -- 4: !

সহসা ভাতের থালার সমনেই মাণিক উন্নত্তের ক্যায় হাত-পাছুড়িতে আরম্ভ করে।

বিমলকান্তি পাশেই খাইতে বসিয়াছিলেন, তিনি তংসিনা করিয়া বলেন—থোকা, এ-সব কি হচ্ছে, দিন দিন যত অসভা হচ্ছা

বেশী বিরক্ত করিলে বিমলকান্তি থাওয়া ফেলিয়া উঠিয়া যাইবেন স্থলতা তাহা জানে, তাহাই মাণিককে উদ্দেশ করিয়া বলেন—আচ্চা, আচ্চা, হয়েছে, খুব হয়েছে,— থেও তুমি—ধেও।

মাণিক তথন শাস্ত হইয়া খাইতে থাকে, ভার পর বলে—চিরকাল বাবা সজে সজে থাকলে লোকে বলে কি!

স্থলতা হাসিয়া ফেলে: লোক মানে তোমারই স্ব বন্ধুবান্ধব বুঝি ?

- —কেন, তারা বুঝি মা**হু**ধ না ?
- —হা, তোমারই মত মাতকার তারা।

হলতা স্বামীকে পান দিতে শোবার ঘরে আদিয়াছিল, মাণিক হাতমুগ ধুইয়া আদিয়া মায়ের কোলের কাছে মুগ আনিয়া চুপি চুপি বলে—মা, কাল সকালে ছয় আনার পয়সা দিতে হবে কিছ।

- -কেন রে পাগলা গ
- —বা:, 'অল-ডে' কিনতে হবে না

একট আগেই যে ফুলতা তার একা একা ঘুরিবার অমুমতি দিয়া ফেলিয়াছে — দে-কথা দে ভূলিয়াই গিয়াছিল, 'অল্-ডে'র কথা শুনিয়া প্রথমে চমকিয়া উঠিল। তার পর কথাটা মনে পড়িতে একটা দীর্ঘনিশাস ফেলিয়া म विनिन—चाम्हा एक ।

পর্বদিন স্কালে চায়ের পর মায়ের নিকট হইতে ছয় আনা প্রদা আদায় করিয়া মাণিক হস্তদন্ত হইয়া ছুটিল। যাইবার সময় গভীর হইয়া স্থলতা বলিয়া দিল-একটু সাবধান হয়ে কিন্তু চলাফেরা ক'রো, বাবা। যেখানেই যাও এগারোটার আগে বাড়ী ফিরো কিন্তু।

— आच्छा, आच्छा, — मानिक शिष्ट्रन ना कितियाह বলিল।

মাণিক চলিয়া গেলে স্থলতার বুকের মাঝে কেমন করিতে লাগিল, ভাহার কানা পাইতে লাগিল: পূজা-বাড়ীতে বাশী বাজিতেছে, কেমন যেন কালা পায়, মাণিক —মাণিক তাহার দে মাণিক আর নাই। ... কয়েক বৎসর আগেকার কথা মনে ইইল: সাজিয়াগুজিয়া মাণিক মায়ের হাত ধরিয়া পূজা দেখিতে ঘাইত। এক বার পূজা দেখিয়া আসিয়া মায়ের কোলে বসিয়া ভার মুখ ধরিয়া মাণিক বলিয়াছিল-মা, তোমায় দেখতে ঠিক হুগ্গাঠাকুফণের মত, নয় মাণু স্থলতা মাণিককে আদর করিয়া চুমু ধাইয়া বলিয়াছিল—আর তুমি আমার ঠিক কার্ত্তিক, নয় গ

লক্ষা পাইয়া মাণিক বলিয়াছিল, ধ্যেং।

ঘুরিয়া ঘুরিয়া স্থলতার আজ কত কথাই মনে হয়! আবার কত ভয়: গাড়ী, ঘোড়া, ভীড়, ইহার মাঝে মাণিক কি করিয়া বদে ঠিক কি ? বাস আর লরীগুলি হইয়াছে যেন —। ট্রামই বা কম কি, দেবার দেই গাসুলী-বাড়ীর ছেলেটা! মনে পড়িতেই স্থলতা শিহরিয়া উঠিল: মাগো! মা ভবানী, তুমিই ভবসা! •

স্থলতার বুকের ভিতরে কি ধেন অনবরত ঢিব ঢিব

505

স্থলতা রালা করিতে যায় বটে, কিন্তু রালায় তার মন বদে না, এক বার ঘর এক বার বাহির করিয়া তার সময় কাটে, শোবার ঘরে আসিয়া সে বাব বার ঘড়ি দেখিয়া यात्र: এथन माज न'-हा, व्याद ७ इरे घन्हा-।

প্রায় সাড়ে ন'টার সময় ফুলডা ছেলের কথা ভাবিতে ভাবিতেই অভ্যমনত্ব হুইয়া বাধিতেছিল—এমন সময় উঠানে শব্দ হইল-

#### -- **ग**1!

হুলতা চমকাইয়া উঠিল—কে রে, বাবলু ! ... বাঁচালি, বাবা, ... এর মাঝেই ফিরে এলি যে, মায়ের জন্মে মন কেমন করল বঝি গ

রাল্লাঘরের বারান্দায় ধপ করিয়া বসিয়া পড়িয়া বিষশ্ধ-স্থারে মাণিক বলিল—'অল-ডে' পেলাম না, মা।

স্থলতা মনে মনে খুশী হইয়া বাহিরে সহাত্ত্তির স্থারে বলিল—কেন বে, ডিপোতে পেলি না ?

-- ना मा, এशान चात्र निष्क् ना अत्रा,-- निष्क् मह মেনু আপিদে। সেধানে যেতে আবার চার-পাঁচ আনা ভাড়া। দেখানেও পাওয়া যাবে না, জলি, কনক—ওরা সব গেছল কিনা, সেথানে কি ভীড়! বাপ বে, ঢুকবাব জোটি নেই, ছ-আনার টিকেট সব গুগুরো এক টাকায় বিক্রী করছে। আছেকের টিকেট ত মিলবেই না, কাল-পবলব টিকেটও সব বিক্রী হয়ে গেছে!

তার পর একটু থামিয়া মাণিক বলে – ইস্ একটু থেকে আমার ঠাকুর দেখা হ'ল না, কাল যদি বৃদ্ধি ক'রে গোপালদার বাবার কাছে টিকেট কিনতে দিতাম !… একেই বুলে ভাগা!

পুত্রের নৈরাখ্যে হুলতার বেদনাও লাগে।

—তা ছুখুখু করতে নেই বাবা, এখানে সাম্মাল-বাড়ী দেখে এম, রায়-বাড়ী, পঞ্চানন-তলা অধার বছর ওঁকে দিয়ে আগে থাকতে ভোমার অল্-ডে কিনিয়ে রাধব। এখন স্কাল স্কাল নেয়ে ঘুটি খেয়ে বিশ্রাম কর, ভার পর বিকেলবেলা বেশ সেজেগুজে ঠাকুর দেখতে যেও 'পন, কেমন ? ... হারে, বাবলু, সন্ধ্যাবেলা তুই আমাকে এক বার দর্শন করিয়ে আনতে পারবি নে, তুই ত বড় হয়েছিস এখন !—স্থলতা মৃচকিয়া হাসিল।

মাণিক সে-কথার জবাব না দিয়া বলিয়া উঠিল--ইা, এখন আমি নেয়ে থেয়ে বিশ্রাম করি---আবদার দেখ না, ----আমি এই চলল্ম---

বলিয়া ঐ যে বাহির হইয়াগেল, আর ফিরিল একটায়।

স্থলতা ভাবিল-এবার নাওয়া-থাওয়া সারিয়া ছেলে বিশ্রাম করিবে: মুখধানা একেবারে শুকাইয়া গিয়াছে।

কিন্তু মাণিকের এখন কি আর বিশ্রাম করিবার সময় আছে? মাধায় ত্-মগ জল ঢালিয়া তৃটি ভাত মুধে দিয়া ঐ থে দে ছুটিল, আর ফিরিল প্রায় সন্ধ্যাকালে। স্থলতা ঠাণ্ডা চা গরম করিয়া ছেলেকে দিল। তাহার পর নৃতন জামা কাণড় পরিয়া শ্রীমান্ স্থকোমলকান্তি আরতি, নৃত্য-গীত, আর্ডি, অভিনয় প্রভৃতি দেখিতে বাহির হইলেন আর ফিরিলেন প্রায় বাত্তি এগারোটা।

পূজার কয়দিনই ঠিক এক ভাবে চলিল, নবনীর দিন চা ধাইতে বাড়ী আসার পর্যন্ত ফুরস্কং হয় নাই।

স্থলতা এক দিন অম্লাকে দক্ষে করিয়া পিয়া প্রতিমা দর্শন করিয়া আসিল।

বিজয়া দশমীর দিন স্থলতা বলিল—বাবলু, তুই
স্থামাকে সন্ধ্যাকালে একটু মোড়ের ওথানে নিয়ে যেতে
পারবি না—ভাসানের ঠাকুর দেখে আসব—উনি বাড়ীতে
থাকবেন।

সভে সভে মাণিক লাফাইতে স্থক করিল—সে আমি পারব না, কিছুতেই পারব না,—তোমার সভে অমন চিমে তালে আমি মোড়ে গিয়েই ফিরে আসতে পারব না।

ফলতা একটু ক্ষু হইল।

- —কোথায় যাবে তৃমি **?**
- —ভাগানের লরীতে করে গঞ্চার ঘাটে ভাগান দেখতে যাব।

স্থলতা শিহরিয়া উঠিল। বড়গদার ঘাটে স্বামীর সদ্ধে সে এক বার ভাসান দেখিতে গিয়াছিল। সেথান-কার ভীড়, ছেলেদের দক্তিপনা, আর মোটর-লরীর ছুটোছুটি সে প্রত্যক্ষ করিয়া আদিয়াছে। দেখানে সে মাণিককে কিছুতেই যাইতে দিবে না।

- —না বাবা, তুমি আমাকে সঙ্গে ক'রে নাও আর না নাও, আমি ভোমাকে লরীতে কিছুতেই থেতে দেব না।
  - —শচীন, অশোক—ওরা সূব যাচেছ যে !
- ত। আর যে খুশী যাক, তুমি যেতে পাবে না। বেশী বাডাবাডি করলে বাডী থেকে বেরোতেই দেব না আমি।

স্বামীকে উদ্দেশ করিয়া স্থলতা বলিল—ওগো, তুমি একটু ব'লে দাও না, আমার কথা যদি না শোনে!

বিমলকান্তি হাঁকিলেন—থোকা।

- --- আ'ডে !
- —প্রতিমার লরী না বেরোলে—তুমি বাড়ী থেকে ছুটি পাবে না, আর রাসবিহারী আাভিনিউ দিয়ে হেঁটে ষতগুলি পার প্রতিমা দেখ তুমি, এ রাজা পেরতে পাবে না।
  - --- 1981 1851

মূথে বলিল বটে, আচ্ছা, কিন্তু জ্র-ললাট কুঞ্চিত করিয়া মাণিক কেমন এক গোঁ ধরিয়া বদিয়া রহিল।

স্থলতা স্বামীর দিকে কটাক্ষ করিয়া বলিল—রকম দেশহ ?

—তা থাক।

সন্ধ্যাকালে স্থলতা মাণিককে নিজের হাতে জামা-কাপড় পরাইয়া দিয়া বলিল—যাও এবার ঘুরে এস।

ম্থথানা ভার থাকিলেও মুধে মাণিক কিছু আগেঙি করিল না, বরং লক্ষী ছেলের মত জিজ্ঞাদা করিল—কথন ফিরতে হবে ব'লে দাও।

- ভঃ বাবা, এত লক্ষী হয়েছ !
- গন্তীর হইয়া মাণিক বলিল-বলো।
- --নটা, শাড়ে নটা ১
- —বেশ, নটায়ই আসব আমি—বলিয়া মাণিক ধীর পদক্ষেপে রওনা হইল; তাগার সন্ধীরা সব আগেই রওনা হইয়া গিয়াছে!

স্থলতা ঘরে বসিয়া স্বামীর সহিত কথাবার্তা বলিতেছে। স্মৃল্যও ভাসান দেবিতে গিয়াচে, কথা স্বাছে সেও নটার মধা ফি রয়া অ'সিবে। আসিলে, মাণিক ও তাগাকে ঘরে রাথিয়া স্থলতা স্বামীর সহিত একটু বাহির হইবে; ট্রামে করিয়া হাজরার মোড় অবধি সিয়াও যদি ত্-একথানা ঠাকুর দেখা যায়: মাত এক বংসরের মৃত চলিলেন।

বিমলকান্তি ঘড়ির দিকে চাহিয়া বলিলেন—ন'টা বাজতে পাচ মিনিট।

স্বতা হাসিয়া বলিল—ত্মি কেপেছ, সাড়ে ন'টা দশটাৰ আগে আগছে সে।

প্রক্ষণেই বাহিরে কি একটা শব্দ হইতে স্কৃত। দরজা প্লিয়াই বলিয়া উঠিল—আরে, ধোকা, কথন এসেছিদ তুই ? ভাকিদ নি কেন ? ওমা মাটিতে ভয়ে কেন,— ওঠ।

মাণিক এক**টিও কথা বলিল না, মু**হু **আ**র্ত্তনাদ করিল শুধু।

— এই থোকা, কি হয়েছে বল, জ্মন করছিস কেন ? মাণিক জহুক কঠে বলিগ— চেচিও না বলছি, একটিও কথা ব'লো না।

ব্যাপার কি জানিবার জন্ম বিমলকান্তি বাহিরে আসিলেন। মাণিকের সায়ে হাত রাবিয়া তিনি জিজ্ঞাস। করিলেন—কি হয়েছে রে মাণিক প

—মাধা ঘুবছে, পানের সঙ্গে কি যেন ধাইয়ে দিয়েছে। বিমল স্থলতাকে বলিলেন—জল আন, মাধা ধুইয়ে দিতে হবে।

স্থলতা ভয়ে যেন জব্থবু হইয়া পিয়াছে। জল আনিতে পিয়া তার অর্ধেকটা প্রায় ফেলিয়াই দিল— কিছু হবে না ত গো,—কোন ভয় নেই ত !...ভাকার ভাকবে ধ

বিমল মাণিকের মাথায় জল ঢালিতে ঢালিতে বলেন— না, না, কোনও ভয় নেই, মাথায় বাতাল কর তুমি।

স্থলতা তাড়াতাড়ি একটা বালিশ আনিয়া দিয়া বলে— বাবলু, তুমি এর 'পর মাথা রাধ, আমি বাতাস করি।

মাণিক ইদাবায় জানাইয়া দিল, বালিশে দে মাথা বাথিবে না, বারান্দার কিনারায় রাখিবে—এগনই হয়ত দে বমি করিবে। স্থলতা মাণিকের মাথাটা নিজের কোলে তুলিয়া লইল। প্রায় ঘণ্টা ছুই ভ্রশ্লধার পর মাণিক ভাল করিয়া কথা বলিতে পারিল। তথন ব্যাপারটা জানা গেল।

মাণিক হাটিয়া হাটিয়া রাস্বিহারী আছিনিউ আর রসা বোডের মোড়ে গিয়াছিল। সেধানে জ্বল-পিপাসা পাইলে সে একটা দোকানে পান ধাইতে যায়। দোকানী জিজ্ঞাসা করে—শাদা প

-- हा, भागा।

দোকানী পানের সঙ্গে কালচে রঙের কি ধ্বন মিশাইয়া দিল।

পান বাইবার সক্ষে সক্ষে সে মাথা ঘুরিয়া পড়িয়া যায়।
পাশেব দোকানের সামনে একবানা বেঞাছিল তাহাতেই
ভইতে যায়, কিন্তু উহারা ভইতে দেয় না। দেখিতে
দেবিতে মল্ল ভাড় জমিয়া গেল। সকলে ব্যাপার ভনিয়া
দোকানীকে বকিল। দোকানীই তাহাকে ট্রামে চড়াইয়া
দিয়াছে। ফেরতা ট্রামে বেশী যাত্রী ছিল না, উঠিয়াই
মাণিক বেঞা ভইয়া পড়ে।—কোন রকমে স্ভিয়াহাটার
মোড়ে নামিয়া সে বমি করিয়া ফেলে, আর সে দাড়াইতে
পারে না। কত মেয়ে-পুক্ষ তার পাশ দিয়া চলিয়া গেল,
কেহ তাহার দিকে ফিরিয়া তাকাইল না। অবশেষে
ভত্তাগোছের একটা লোক আসিয়াভাহাকে তুলিয়া বলে—ধোকা, তুমি সীত্রেট ধেয়েছ গ

- -- Ali ...
- —ভবে কি খেয়েছ গ
- <u>—পান ৷</u>
- ৬: তবে পানের ভিতর কিমাম ছিল।— এস, কোপায় যাবে তুমি ?

মাণিক ঠিকানা বলে। সেই লোকটা মাণিককে ছুই হাতে আমড়-কোলা করিয়া ধরিয়া ট্রাম লাইন পার করিয়া এক কলের কাছে লইয়া মাথা ধোয়াইয়া দেয়, ভার পর হাত ধরিয়া বাড়ীর কাছে পৌছাইয়া দিয়া গিয়াছে।

স্থলতা বলিল—আহা, লোকটার ঠিকানা জেনে নিলি নাকেন ?

— আমার তথন অত কথা বলার সাধ্য ছিল নাকি গ

माथा उथन अदक्वादा कि इश नारे, भागिक विद्वरे

খাইতে চায় না। স্থলতা বলে—কিছু না খেলে ঘুম হবে না, বাপ।

অগত্যা মাণিক কিছু ধায়, কিছু বিমল আর স্থলতার ভাষান দেখা এবার আর হইল না।

পরদিন সকালে বারান্দায় ডেক-চেয়ারে বদিয়া বিমলকান্তি চা থাইতেছিলেন। টিপয়ের উপর আরও তুইটি পেয়ালা, পালে তুইটি বেতের মোড়া। স্থলতা মাণিকের জন্ম অপেক্ষা করিতেছিল।

-क्टे द्र, स्थाका, धनि !

চোথ রগড়াইতে রগড়াইতে মাণিক মায়ের বিছান। হইতে উঠিয়া আসিল।

—আজ কার বিছানায় ওয়েছিলি ? মৃত্ হাসিয়া মাণিক বলিল—ধ্যেৎ,—চা দাও।

বিমলকান্তির বাঁ-হাতে খবরের কাগজ, স্থলতা ও বিমলকান্তি ত্-জনার মুখই হাদি-হাদি। চা খাইতে খাইতে মাণিকের কেমন সন্দেহ হইল। দে জিজ্ঞাদা ক্রিল—মা, ভোমরা হাসছ কেন ?

— কিছ ছু না, তুই এখন চা খেয়ে নে।

চ। ধাওয়া হইলে স্থলতা স্বামীকে দেধাইয়া বলিলেন— ওঁকে প্রণাম করেছিস বিজয়ার ?

সলজ্জ হাসি হাসিয়া মাণিক বাবাকে নত হইয়া প্রণাম করিল, বিমলকান্তি ভাহাকে মাথায় হাত দিয়া আশীর্কাদ করিয়া বলিলেন—Be a good boy, a brilliant boy!

স্থলতাকে প্রণাম করিতে গেলেই স্থলত। মাণিককে বৃকের মাঝে জড়াইয়া ধরিলেন—তবে রে, বাবলু, তুমি বড় হয়েছ? বড় হ'তে গিয়ে কাল কি ভয়টাই দেখিয়েছ,… আর যাবি অমনি একা একা বাহাত্রি করতে?

মায়ের বাহপাশে বন্দী - ছইয়া বাবলু ছট্ফট করিতে লাগিল, লজ্জা পাইয়া সম্ভত্ত হইয়া সে এদিক-ওদিক ভাকাইয়া দেখে, কেহ দেখিল কি না ?

তাহার পর প্রথম স্থােগেই নিজেকে মৃক্ত করিয়া লইয়া ক্তিজের হাসি হাসিয়া সে বলে, মা, এবার কত জায়গায় ঠাকুর দেকেছি—জানো ?

—বড় পার্ক, ত্রিকোণ পার্কে গেছলি বৃঝি ?

—হাঁ, বড় পার্ক, ত্রিকোণ পার্ক !—গেছলাম বাগবাজার, কুমারটুলী, আহিবীটোলা—কর্পোরেশন খ্রীটে মাড়েদের বাড়ী—কি ফুল্লর ফুল্লর ঠাকুর সব—দেখলে ভোমার ভাকলেগে যাবে ।

মুহুর্ত্তে স্থলতার মুখ শুকাইয়া গেল।

- —কই আমাকে বলিস নি ত ?
- বললে তুমি বিজয়ার দিন আবার বেরোতে দিতে—নাণ
  - —ও: সেই জন্মে বল নি ?

মাণিক সে-কথার কোন জবাব না দিয়া নিজের উৎসাহে বলিয়া চলিল—নবমীর দিন কেমন একগানা অল-ডে পেয়ে গেলুম—

--- অব্-ডে এবার পাওয়া যাবে না, তুই যে দেদিন বললি ?

—শোনই না গো—পেলুম বিভৃতি-দার কাছ থেকে— বেলা তিনটের সময়—তিন আনায়। রাত্রি নটার সময় এসে তা আমি আবার ছ-পয়সায় বিক্রী ক'রে দিয়েছি।

বিমলকান্তি ধবরের কাগজ পড়া বন্ধ করিয়া নির্বিকার চিন্তে পুত্রের বহির্জগতে প্রথম অভিযানের কথা শুনিতে লাগিলেন। মাণিক কোনও দিকে দৃকপাত না করিয়া পরম উংসাহের সহিত বলিয়া চলিল—কত বড় বড় লোকের সলে আলাপ হ'ল, মা,…এক জন ত আমাকে বসতে দিয়ে নিজে দাঁড়িয়েই রইল,…আমাদের হেড্-মান্টারের ভাইধের সলে আলাপ হ'ল। তিনি কত খুলী: ও তুমি আমার দাদার ছাত্র শু…একটি ছেলের সলে ছ্-ঘটার মধ্যে কি রকম ভাব হয়ে গেল, হাওড়ার ছেলে; প্রথমে আপনা-আপনি, কিছুক্ষণ পরেই তুমি,—তার পরে হাত ধরাধরি ক'রে সব জায়গায় ঠাকুর দেখে বেড়িয়েছি;—যাবার সময় ছেলেটি বলে, হাওড়ায় চলো,—সেধানকার ঠাকুর সবচেয়ে বড় আর ভাল—হাওড়া জায়গা কত বড়।

আমি বলি, ভাগ, কলকাতার ঠাকুরের কাছে হাওড়ার ঠাকুর! জি. পাল, এইচ. পাল, কে. পালের ঠাকুরের কাছে হাওড়ার ঠাকুর।

বাগবাজারের ঠাকুর আর মণ্ডপ **পু**ড়ে গেছে—তা

দেখে এলুম, আবও পিছিয়ে মণ্ডপ তৈরি ক'রে নতুন হাওড়ার ছেলেটির হাত ঠাকুর পূজো করছে। আছিরীটোলায় আবার ছটো দেখিয়া বেড়াইডেছে— দার্বজনীন, এরা বলে আমাদেরটা আদল, ওরা বলে আরও কত কি বলি আমাদেরটা! কুমারটুলীতে সে কি ভীড়; বাপ রে! করিল। বিহ্বল হুল দড়ি দিয়ে দব যাতায়াতের ব্যবস্থা করছে, আধু মিনিটের পরিহাদ করিয়া কহিলে বেশী দাঁড়িয়ে দেখতে দেয় না—বলে, এগিয়ে যাও, এগিয়ে এবার লায়েক হ'তে চল যাও—

স্থলতার চোধের সামনে যেন বায়োস্কোপ হইয়া যাইতে লাগিল, কড বাদ, কড ট্রাম, কড ভীড় ভাহার মধ্য দিয়া

হাওড়ার ছেলেটির হাত ধরিয়া তাহার বাবলু প্রতিমা দেখিয়া বেডাইজেচে—

আরও কত কি বলিয়া মাণিক তাহার কাহিনী শেষ করিল। বিহ্বল স্থলতার দিকে চাহিয়া বিমলকান্তি পরিহাস করিয়া কহিলেন—ভাবছ কি গো, ছেলে তোমার এবার লায়েক হ'তে চলল।

স্থলতা কিন্তু সভাই বড় ভাবিতেছে; ছেলে তার বড় হইবে হউক, কিন্তু এ কি ভূডাবনা। এ যে প্রায় মহাসমরে ছেলে পাঠাইবার মত ভূবিবহ।

#### সূর্য্যের রং

#### গ্রীকামাক্ষীপ্রসাদ চট্টোপাধ্যায়

ক্ষেত্রর রঙে চৈত্রের দিন আলো ক্ষেত্রর রঙে নিভেছে কঠিন রাভ, ভোমার বীণার স্বর্ণ ধ্রেভে হয়েছে স্প্রভাত।

পিছনে আমার কত কালো ইভিহাস আনাগত দিন ফণা উত্যত করে, হেলেনের মত তোমার হাসিতে সুর্যোর রং ঝরে। চৈত্র-দিনের স্বর্ণ-পাত্রগানি
টলমল হ'ল স্বর্ণ-মদির স্থরে,
স্থোর রঙে নিভেছে কঠিন রাভ
স্থোর রঙে কোনো ইভিহাস নেই,
স্থোর রঙে হয়েছে স্প্রভাত
আঞ্জের দিনে কালকের ছায়া নেই।

উষ্ঠত-ফণা অনাগত দিনগুলি স্থোর রঙে আৰু তারা মরে গেছে, পিছনের যত ক্লফ কঠিন রাত আজে তারা গলে গেছে।

#### বাঙ্গালার বর্ণ ও ধনি

#### শ্রীবিজনবিহারী ভট্টাচার্য, এম. এ.

এগারটি স্বর এবং ছত্রিশটি ব্যঞ্জন বর্ণ লইয়া বাঙ্গালা বর্ণমালা গঠিত। স্বর এগাবটি হইতেছে,—

ष षा इ के छ छ अ व के छ छ।

স্বরবর্ণের দলে ৠ এবং নকে স্থান দিলে স্বরের সংখ্যা স্থাবার একাদশের স্থানে ত্রোদশ হইয়া যায়। বর্ণমালায় ৠ এবং ন থাকিবে কি না এ-প্রশ্ন সহজেই উঠিতে পারে।

वाकाला ভाষায় २५ वावहात একেবারেই নাই, দীর্ঘ প্লার প্রয়োগও নাই বলিলেই চলে। বান্ধালা তো দুরের कथा मः ऋ उठ है वा २ छ मोर्च अकात युक्त अस क्यांति चाहि १ স্মার্কেনণ ত্রিবিধ ঋণের উল্লেখ ক্রিয়াছেন। বৈয়াকরণগণ সব ঋণ শোধ করিয়াছেন, কিন্তু 'পিতৃণ' হইতে আজিও মৃক্তিলাভ করিতে পারেন নাই। 'পিতৃণ' গেলে দংর্ণেই: স্থাত্তর একটি উদাহরণ কম পড়িয়া যায়। পাণিনি হইতে লোহারাম পর্যন্ত সকলকেই ঐ উদাহরণটির করিতে ইইয়াছে। স্থনীতিবার্ব মত ভাষাতাত্তিকও উপায়ান্তর পান নাই। চল্ডিকা-কার রাজশেধরবার্ও চলন্তিকার পরিশিষ্ট অংশে সন্ধি পরিচ্ছেদে ঐ উদাহরণ দি:ত বাধ্য হইয়াছেন। ছই-এক জন সাহসিক বৈয়াকরণ 'ভ্রাভৃত্বি' পর্যন্ত গিয়াছেন। তবে অধিকাংশ বান্ধালা-ব্যাকরণ-প্রণেতা অতটা পর্যন্ত ভর্মা ক্রিতে পারেন নাই।

পাণিনি ব্যোপদেব প্রভৃতির কথা থাক, কিছু লোহারাম, নকুলেখর প্রমুখ বাঙ্গালা ভাষার বৈহাকরণগণ যখন 'পিতৃন' অধীকার করিতে পাবেন নাই, তখন বাঙ্গালায় যে দীর্য ৠ আছে তাহা মানিমা লইডেই হইবে। বস্তুত: ভাহা আমবা মানিয়া লইয়াছিও। এবং মানিমাছি বলিয়াই ছাপাধানায় ছুইটি অকেছো টাইপ অনর্থক রাবিয়াছি। ছুইটি বলিভেছি এই জ্লু যে, ৠ খীকাব করিলে কে অধীকার করিবার জোথাকে না । কথাটা বোধ হয় ঠিক হইল না। বরং বলা উচিত, ুকে মানিয়াছি বলিয়াই শ্লকে মানু করিতে হইতেছে।

দীর্ঘ ৠ মানি আর যাহাই করি, ইহা যে শ্বরসন্ধির একটি বিশেষ স্ত্র মুখস্থ করিবার সময় ভিন্ন আর কখনও কোন কাজে আসে না এ-বিষয়ে প্রভাবেই একমত। সমগ্র বাঙ্গালা সাহিত্যের মধ্যে কয়টা দীর্ঘ ৠ খুঁজিয়া পাওয়া ঘাইবে ? বদি না ই পাওয়া যায়, তাহা হইলে বাঙ্গালা ভাষার বর্ণমালায় উহা বাধিবার প্রয়োজন কি ?

-কার সহজে দণ্ডায়মান হইতে পারেন না বলিয়া বর্ণবাধক পুতকে তাঁহাকে ডিগবান্ধি ধাওয়ানো হইয়াছে। বস্তত: -কে বাঞ্চালা বর্ণমালায় স্থান দিবার কোন হেতু দেখি না। দীর্ঘ ৠর পক্ষে নিম্নলিখিত যুক্তিটি দেখান যাইতে পারে,—

পিতৃণ শব্দ সংস্কৃত বটে তবু উহা যদি বালায় ব্যবহৃত হয় তাহা হইলে উহাকে বালালা শব্দবিলীর মধ্যে স্থান দিতে হইবে। আর বালালা শব্দের বানানের জ্ঞা যে বর্ণের প্রয়োজন আছে তাহাকে বর্ণমালা হইতে বিতাভিত করা সঞ্জ নয়।

এই যুক্তির বিরুদ্ধে এই উত্তর দেওয়া যায়,—

কতকগুলি সংস্কৃত শব্দ অবিকৃত অবস্থায় বালালা ভাষায় বাবহৃত হয়! বালালা সাধু ভাষায় এই রূপ তংসম শব্দের প্রয়োগ স্থাচুর। কিন্তু যে কোন সংস্কৃত শব্দকে যে-দে যগন-ভখন বালালা ভাষায় প্রয়োগ করিছে পারে না। শক্তিশালী লেখকগণ অবশ্ব মধ্যে মধ্যে নৃতন কথা অক্স ভাষা হইতে গ্রহণ করিয়া অথবা নিজেরা গঠন করিয়া বাবহার করিতে আবস্তু করেন। সংবাদপত্র প্রভৃতির ছারাও সময়ে সময়ে নৃতন কথা ভাষায় প্রবেশ করে। অবস্থা অকুকৃল হইলে সেরুপ শব্দ ভাষায় প্রচলিত ইইয়া যায়। যে-শব্দ একবার চলিয়া যায় ভাহাকে ভাষার অকীভূত বলিয়া স্বীকার না করিয়া উপায় থাকে না। পিজুণ যদি বালালায় চলিয়া যাইত, তাহা হইলে উহাকে বালালায় ব্যবহৃত বহু তৎসম শব্দের অন্তম বলিয়া ধরিয়া লইতাম। কিন্তু পিজুল সে-ভাবে চলে নাই।

যে শব্দ বালালায় ব্যবহার করা হয় না ভাহাকে বালালা শব্দ বলিয়া ধরিয়া লইব কেন ? বালালা ভাষার ব্যাকরণ-রচিয়ভারাই বা সংস্কৃত ব্যাকরণের স্ত্রকে বালালা আকরণে প্রয়োগ করিবেন কেন ? তৎসম শব্দের প্রসক্ষে সংস্কৃত নিয়ম প্রযোজ্য ভাহা মানি। কিন্তু এ-কথা কি ঠিক নয় যে, সংস্কৃতের প্রভ্যেকটি নিয়মই বাগালার ক্ষেত্রে প্রয়োগ করিবার প্রয়োজন নাই। সংস্কৃতে লুপ্ত অকার (২) আছে কিন্তু বালালায় 'ভভোধিক' লিখিলে কেহ লোষ দেয় কি ?

বস্তত: দীর্ঘ ৠ-যুক্ত কোন পদ ব্যাকরণ ভিন্ন অক্স কোপাও দেবিয়াছি বলিয়া তো মনে পড়ে না। কোন বাঞ্চালী পিতৃণ লিখিতে রাজী ইইবেন না। লিখিতে ইইলে দীর্ঘ ঋকে বিচ্ছিন্ন করিয়া পিতৃ-ঝণ বা পিতৃঝণ লিখিবেন। আর কথা ভাষায় কেই পিতৃণ শব্দ উচ্চারণ করিলে স্বয়ং ভারাশ্বরে তর্করত্বের পক্ষেও হাস্তা সংবরণ করা ক্রিনি ইইত।

আর যদি তর্কের খাতিরে বাদালায় পিতৃণ শব্দের
অতিত্ব স্বীকারই করি, তাহা হইলেও ঐ একটি শব্দের
দল্য একটি ু এবং একটি ৠ টাইপ রাখার প্রয়েজন
নাই। তুইটি ঋ যদি পাশাপাশি থাকে এবং উহাদের
মধ্যে যদি ফাঁক না থাকে তাহা হইলে দীর্ঘ ৠর চিহ্ন
ব্যতীত্ত ঐ তুইটিকে মিলিত ভাবে একটি দীর্ঘ ৠ বলিয়া
ধরিয়া লওয়া যাইতে পারে।

কিছ কার্যত: এক্লপ ধরিবার কোন কারণ নাই।
পিতৃষণ-এ সদ্ধি হয় নাই। এবং সদ্ধি না হইলেও
সমাসের দারা উলাদের যোগ হইয়াছে। আর সমাসের
যোগ যে সদ্ধি অপেকা নিবিড়তর সে সম্বন্ধে কালারও
দ্বিত থাকিতে পারে না। এ অবস্থায় বালালা বর্ণমালা
হইতে শ্বা ও » এই তুইটি অনাবশুক বর্ণকে বাদ দিলে
কতি কি পু যদি বাদ • দেওয়া যায় ভালা হইলে অরের
সংখ্যা এগারটিই দাড়ায়।

এই এগারটি স্ববের মধ্যে প্রথমে অ আ দিয়াই আলোচনা আরম্ভ করা যাক।

বাদালার বর্ণমালা সহয়ে আলোচনা করিতে গেলে উহার একটি বৈশিষ্টোর প্রতি সর্বাগ্রে দৃষ্টি পড়ে। বর্ণ-মালার অন্তর্ভুক্ত অনেকগুলি বর্ণের নামেই আমরা কোন না কোন বিশেষণ যোগ করিয়া থাকি। সংস্কৃত বর্গমালা ব্যবহার-কারী জাতিসমূহের মধ্যে বোধ হয় একমাত্র বাঙ্গালীই বর্ণপরিচয়ের জন্ম শুদ্ধমাত্র বর্ণের নামের উপর নির্ভর না করিয়া এক একটি বিশেষণের আশ্রেষ লয়।

বাকালী শিশু পাঠশালায় যথন পড়া আরম্ভ করে, তখন শুধু আ আ বলে না; বলে স্বরে আ, স্বরে আ। শুধু ই ই বলে না; বলে হস্ম ই, দীর্ঘ ই। এরপ উ উ না বলিয়াবলে হস্ম উ, দীর্ঘ উ।

ইচা হইতে এই প্রমাণ হয় যে, বাঙ্গালার বর্ণমালায় যে বর্ণগুলি আছে তাহাদের প্রত্যেকটিকে বুঝাইবার জন্ম পুথক পুথক ধ্বনি নাই। তাই কয়েক স্থলে একই ধ্বনি ছারা একাধিক বর্ণ স্থচিত হয়। কাজেই এক-একটি বিশেষণ যোগ করিয়া বৃশ্সমূহের মধ্যে পার্থক্য নিরূপণ করা আবিশ্ৰক হইয়াপড়ে। ইযুএবং ঈশা এই ছই শব্দের আদ্য স্বর এক নয় কিন্ধ উহাদের উচ্চারণ অভিন্ন। উচ্চারণ ছারা এখানে বর্ণের পরিচয় পাওয়া যাইতেছে না। অতএব এম্বলে যদি বলিয়ানা দেওয়া হয় যে ইযুর 'ই' হুস্ব এবং ঈশার 'ঈ' দীর্ঘ, ভাহা হইলে বানানে ভুল হইবার স্স্তাবনা। বস্তত: বর্ণের মৃল ধ্বনির সহিত বঙ্গীয় ধ্বনির অনেক দিক্ দিয়াই পার্থকা ঘটিয়াছে। সেই কারণেই বালালীর বানানে এত অভদ্ধি দেখা যায়। বালালী সংস্থৃতের ধানি বজায় রাখিতে পারে নাই, বিস্থৃ সংস্থৃতের বর্ণপ্রলিকে যতু সহকারে রক্ষা করিয়াছে। আমাদের কাছে দীনেশ ও দিনেশ উভয়ে সমান। গিরীশ এবং গিরিশ— ইহাদের ুমধো যে ভেদ আছে, তাহা আমাদের চোথেই ধরা পড়ে, কিছু কান এড়াইয়া যায়। একই কারণে আমরা স্থতপুত্র কর্ণ লিখিয়া বসি, সুরে ( সুর্য ) এবং স্থার ( দেবতা ) গণ্ডগোল করি, মুহূর্ত লিখিতে মৃহর্ত লিখি, কৌতৃহলে ব্রম উ এবং কৌতুকে দীর্ঘ উ দিয়া কৌতুকের সৃষ্টি করি।

বালালার বর্ণমালায় এগারটি শ্বরবর্ণের ছফটি বিশেষণযুক্ত তাহা পূর্বে দেখানো হইয়াছে। বর্ণমালার প্রথম
শ্বরিট হইতেই আরম্ভ করা বাউক।

নিম্নলিখিত উদাহরণগুলি শ্রীকৃষ্ণকীতন হইতে উদ্ভূত করা হইল।

জ্ঞাজ, জায় (যাও অবের্থ)। মাজ, মায় (মাতা অবের্থ)। হজ, হয় (হও অবের্থ)। আবার, য়ার। আবান, য়ানাহী (অবেন্থ)।

**চর্যাপদ হইতে ক্রেকটি দৃষ্টাস্ত দেওয়া যাইতেছে।** 

জাজ, জায় (যায় অর্থে)। নিঅহি, নিয়ন্তী (নিকটে)। পল্টিয়া (পাল্টাইয়া)। রজণ, রয়ণ (রজ)। বিজপ্প বিষপ্প (বিকল্প)। বিষয় বিষজ। ছিজ (হৃদয়) হিজ্ঞহি, হিয়ত (হৃদয়ে)।

পূর্বে বলিয়াছি, অ এবং য় এই তুই বর্ণের উচ্চারণ প্রায় সমান। লেখার সময় আন এবং যুএর বাবহারে কোন প্রকার নিয়মশৃঙ্খলা ছিল না। 'আব' বলিবার সময় লোকে নিশ্চয় yara উচ্চারণ করিত না, তবু 'যার' বানান বিরল নতে। বানান সম্বন্ধে পুরাতন বাংলায় যথেষ্ট শিথিলতা ছিল, আধুনিক বাংলাতেও যে তাহা বিশেষ কমিয়াছে তাহা মনে হয় না। পুরাতন ভাষামাত্রেই বানানে অল্পবিস্তর যথেচ্চাচার দেখা যায়। ইহার খুব সকত কারণও আছে। মাহুষের মুখের ধ্বনি যত জ্রুত পরিবর্তিত হয়, হাতের কাজ তত ক্রত বদলাইতে চায় না। বর্ণমালার প্রত্যেকটি বর্ণ এক একটি ধ্বনির চিক্ মাত্র। এই সমস্ত ধ্বনির অনেকগুলি বদলাইয়া যায বা লোপ পাইয়া থাকে কিন্তু তবু তাহাদের চিহ্নগুলি যায় না। আবার যে সকল নৃতন ধ্বনির উদ্ভব হয় তাহাদের পরিচয়যোগ্য চিহ্ন তৈয়ার হয় না ৷ বানানের শিধিলভার ইহাই,সর্বপ্রধান কারণ।

এই কারণে পুরাতন ভাষার বানানের উপর নির্ভর করিয়া ধ্বনিভত্ব নিরূপণ করা ছ্রহ। পুরাতন বাকালায় যেমন আনার স্থানে যার পাওয়া যায় তেমনই অক্ত স্থানে যক্ষ, উল্লেম স্থানে যুক্তম, এবার স্থানে যেবার প্রভৃতিও দট হয়।

আদল কথাটি এই ষে, ষ বর্ণটিকে অনেক সময় স্থাবন্ধরি বাহনরূপে ধরা হইড। নাগরীতে ম ( অ ) স্থায় একটি স্বর্ব হইয়াও সা ( ও ) এবং সা ( ও ) এই ছই স্বরের বাহনরূপে ব্যবহৃত হয়। নাগরী ও অ-য়ে ওকার, নাগরী ও অ-য়ে ওকার। বাংলায় এইরূপ একটা স্বর্বর্গকে অন্থা স্বরের বাহন করা হয় নাই বটে, কিছু মু এই ব্যঞ্জনবর্ণের ছারা বাহকতার কাজ করাইয়া লওয়া হইয়াচে।

শুধু আ-কার, ই-কার, ই-কার ইত্যাদি যোগ করিলে ততটা গোলযোগ হইবার কথা ছিল না। কিন্তু অ-কার হৃত্ব য এর সহিত যুক্ত হওয়ার জন্মই সমস্তাটা জটিল হইয়াছে।

অ ব্যতীত অক্টান্ত সকল স্বরেরই ব্যঞ্জনাশ্রমী একটা চিহ্ন আছে; নাই কেবল অ-য়েরই। যামি, যুত্তম, যেবার শব্দে । (আকার), ু (উকার), ে একার থাকাতে য-এর অতিত্ব একরকম উপেক্ষা করাই হইয়াছে। ঐসকল স্থলে য-এর কোন কাছই নাই, উহা কেবলা, ু, ে এই স্বর্হাহুগুলিকে বহন করিতেছে মাত্র।

কিন্তু যক্ষ ( অক ), যথও ( অগও ) প্রভৃতি শংস য বর্ণ টাই চোথে পড়ে। বস্তুত: য-এর অন্তর্গত অ বর্ণ টারই যে ওথানে প্রাধান্ত, এবং অ-কার ব্যতীত য্-এর যে ওথানে কিছুমাত্র স্বতন্ত্র অন্তিত্ব নাই, তাহা আর তলাইয়া দেখা হয় না। যুকে যে অ-এর পরিবর্তন্ত্রপে ধরিয়া লওয়া হইয়াছে ইহাও তাহার অন্তত্য কারণ।

শিথিলতার মাজা ক্রমশংই বাড়িয়া চলিল। লেখকের।
একই শব্দে য এবং অ যথেচ্ছভাবে ব্যবহার করিতে
লাগিলেন। অর্থাৎ একই ধ্বনির জন্ম ছইটি পৃথক্ বর্ণ
বিনাবিত্তকে ব্যবহৃত হুইতে লাগিল।

ইং। হইতে একটা জিনিস স্পটই বুঝা যায় যে, ঐ সময়ে—অর্থাং যে সময়ে য এবং আ নিবিচারে ব্যবহৃত হইতেছে, সেই সময়ে—য এবং আ এক আ নামেই পরিচিত হইতেছিল। সংস্কৃত পণ্ডিভগণ সংস্কৃত উচ্চারণ অনুসারে এককালে ইআ বলিভেন বটে, কিন্তু অপত্রংশ অবস্থার

আরম্ভ করিয়াছিলেন। সে-কথা পরে বলা হইবে। অপস্রংশ অবস্থায়--যখন য যশুতিরূপে ভাষার মধ্যে প্রবেশ করিল, তথন-ঘকে একটি স্বতম্বর্ণ রূপে ভাষায় স্থান (मध्या इटेन। पुर्व य (উक्तांत्रन क्व) एका किन्हें, किन्क এ অবস্থায় একই য প্রাচীন সংস্কৃত উচ্চারণ ( ইঅ ) লইয়া পুন: প্রবেশ করিল। কার্যত: উহারা পথক বর্ণ (কারণ উহাদের ধানি সম্পূর্ণ পৃথক ) হইলেও আফুতিতে কোন প্রকার পার্থক্য ছিল না। এমন কি পুরাতন বালালাতেও [] विन्तृषुक 'श्र' (पथा याग्र ना । विन्तृत वश्रम थूव (वनी नश् । যাহাই হউক, ঐ ঘ-শ্রুতির য এবং পূর্ববর্তী য ( যাহার উচ্চারণ জ ) একই সময়ে ভাষায় ব্যৰদ্বত হইতে থাকিল। ত্ত্বন y ধ্বনিসূচক যকে ইঅ নামে অভিহিত করা হইতে লাগিল। কিন্তু এই 'ইঅ' ধ্বনি খুব স্কুম্পট ছিল না। এই ইঅ-র ই অংশ ক্রমশঃ সৃত্ত হইতে হইতে ভাগু অ ধ্বনিটাই বহিয়া গেল। তথন বর্ণমালা পড়িতে গিয়া তুইটা অ কানে বাজিতে লাগিল। প্রথম-স্বর্মালার ম, দিতীয় — বাঞ্চনমালার য়। ধ্বনি প্রায় এক হওয়ায় তুইটি বর্ণের তুইটি পৃথক নাম দেওয়া আবিশাক হইল। নাম তো একই ছিল, তাহা আব পরিবর্তন করা

পূর্ব হইতেই ধকে বর্গীয় জ্ব-এর ক্রায় উচ্চারণ করিতে

ব্যঞ্জনের য় (যাহা আন নামেই আভিহিত হইতেছিল)
এর নাম হইল আভঃস্থ আন। এবং স্বরান্তর্বভী আং এর নাম
হইল স্বরীয় আন বাস্বরে আন।

ত্ইল না। শুধু বিশেষণ যোগ করিয়া উহাদের

পার্থক্য ব্রান হইল।

এখন য় এর নাম অস্কঃ ছ 'অ'না হইয়া স্বরে অ র অন্থরপ ব্যঞ্জনের অ বা ব্যঞ্জনে আ হওয়াই তো উচিড ছিল। একথা তো মানিডেই হইবে যে স্বরমালার একটি বিশেষ বর্ণের ধ্বনির সহিত সাম্য থাকিবার ফলেই য় এর নামের পার্যে একটি বিশেষণ বসিয়াছে। তাহা যদি হয় তবে স্বরের সহিত পার্থক্য প্রদর্শনই তো ঐ বিশেষণ প্রয়োগের মৃথ্য উদ্দেশ্য। তবে ব্যঞ্জনের আ না বলিয়া অস্তঃ হু আ বলা হইল কেন ?

ইহার উত্তরে প্রথমেই একটি কথাবলা আবশ্যক। ববে আনুনামটা প্রথমে দেওয়া হয় নাই। আভঃক্ত আ নামটিই আগে দেওয়া হইয়াছে। স্বরে আংনাম তাহার পরে দেওয়া। কাজেই স্বরে অ-র অস্ক্রপ ব্যঞ্জনের আ হওয়াউচিত ছিল একথাবলাচলে না।

এই মন্তব্য যদি প্রমাণিত হয় তাহা হইলে ইহা হইতে আর একটি কথাও মানিতে হয়। স্বরমালার একটি বিশেষ বর্ণের ধ্বনির সহিত সাম্য থাকিবার ফলেই য় এর নামের পার্ষে অন্তঃস্থ এই বিশেষণ বসিয়াছে এবং উহার নামকরণ হইয়াছে অন্তঃস্থ অ—এই মতটি স্ত্যান্য। এখন সেই আলোচনা করা যাউক।

সংস্কৃতের য প্রাকৃতে জ-ধ্বনি গ্রহণ করিল। অধিকাংশ প্রাকৃতে য এর বদলে জ এর ব্যবহার হইতে লাগিল। কিন্ধু মাগধী প্রাকৃতে য ব্যবহাত হইতে থাকিল। এমন কি জ এর স্থানেও স্থলবিশেষে য বসিতে লাগিল। মাগধী প্রাকৃতের য-এর ইঅ বা অ উচ্চারণ ছিল না, তাহার প্রমাণ আছে। এই ধ্বনি ছিল কতকটা খাসাল্ল্মী—অনেকটা ইংরেজি 2এর মত। স্তরাং ধ্বনি যেমনই হউক না কেন, বর্ণমালায় য বরাবরই ছিল দেখা যাইতেছে। এবং এই খাসাল্ল্ড্মী ধ্বনি যে পরে খাটি জ ধ্বনি পাইয়াছে, এখনকার উচ্চারণ হইতে তাহা বেশ বুঝা যায়।

এদিকে শব্দস্থিত জ এর ব্যবহারও লোপ পাইল না।
আর্থাং মাগধীতে য এবং জ তৃই বর্ণই প্রায় একরপ ধানি
লইয়া ব্যবহৃত হইতে থাকিল। প্রাচীন বাকালায় মাগধীর
এই বৈশিষ্ট্য বন্ধায় আছে। চ্যাপদে অনেক জ আছে,
আবার (জ-উচ্চারিত) য ও ক্যেকটি আছে। যেমন,—

যাই—সংস্কৃত যাতি হইতে। অর্থ যায়।

यावरु---यावर।

(याड के - यात्रान (मध्र)

যোই আ — যোগী।

যোগী—যোগী।

(यन-(यन।

চর্যাপদে মাত্র এই ছয়টি শব্দ য-আবি। ইহার মধ্যে আবার যোগী এবং যেন এই ছইটি শব্দ তৎসম। ভাহা হইলে য-আদি শব্দের সংখ্যা মোটে পাচটি দাভায়। অথচ এই পাচটির মধ্যে আবার যাই শব্দের জাই ক্রপ আছে। তংসম শক্ষ ছুইটিরও জকারাদি রূপান্তর আছে। চর্বাপদে জ-আদি শক্ষের সংখ্যা এক শত চৌব্রিশ। ইহার মধ্যে আবার প্রায় প্রথটটি শক্ষের জ্ব হুইতে আগত। বেমন,—জুবই (ঘুবতী) জে (খং) জোইনি (যোগিনী) ছৌবন (যৌবন) জাহ (যাও) সং√্যা হুইতে) জউনা (য্যানা) ইত্যাদি।

চর্যাপদে দেখিতেছি 'য'এর (জ উচ্চারিত) ব্যবহার খুব কম। মএর স্থান অধিকার করিয়াছে জ্ঞা। কিন্তু জ্ঞানু স্থানে কোথাও যুবদিতেছে না।

মাগধীতে যথর প্রতিপত্তি এত ক্ষিল কেন তাহা চিত্তা ক্রিবার বিষয়।

মাগধীতে আছা জ স্থানে য বসিত, একথা বরক্চি বলিয়াছেন। হেমচক্সপু ঐ ধরণের মত প্রকাশ করিয়াছেন। এবং মার্কণ্ডেয় ঐ মত কডকটা সমর্থন করিয়া গিয়াছেন। \*

এতং সত্তেও বাকাল। ভাষার—মাগধীর সহিত যাহার মাতাপুরী সম্বন্ধ নির্দেশ করা চলে—সেই বাকাল। ভাষার আদিত্য নিদর্শনে আভাষ্থ্যর এত দৈতাকেন ?

আদল কথা মাগণীতে যে যএর ব্যবহার ছিল তাহার উচ্চারণে প্রাচীন সংস্কৃত ইঅ ধ্বনি ছিল না, বরং কতকটা জ্ঞার কাছাকাছি ধ্বনিই ছিল। এমন কি প্রাকৃতের সময়ে সংস্কৃত পাঠকালেও য উত্তর-ভারতে জ রূপে উচ্চারিত হইতেছিল। স্থনীতিবার্ 'থাজ্ঞবন্ধ্য শিক্ষা' হুইতে তাহার একটি প্রমাণ্ড উদ্ধৃত ক্রিয়াছেন।

भागारमोठ भगारमोठ भःरयागावश्रद्यु ठ । †

আবার বরক্চিই মাগধী সম্পর্কে বলিয়াছেন,—'চ বর্গস্ত স্পষ্টতা তথোচ্চারণ:।' এই সকল প্রমাণ হইতেই প্রাচীন বালালায় আভা যএর দৈন্তের কারণ শীন্ণিয় করা সহজ হইবে।

মাগধীতে আভ জএর উচ্চারণে যে বিশিষ্টতা ছিল তাহাকেই অতন্তাবে দেখাইবার জন্ম বৈয়াকরগণ 'য' বর্ধ প্রয়োগ কবিতে আরম্ভ করিয়াছিলেন। য বর্গ যে সেই বিশিষ্ট ধ্বনির উপর্ক পরিচার্ক ভাষা বলা যায় না। আদলে ঐ 'য'টা তথন প্রাকৃত ভাষার বর্ণমালায় আকেজো হইয়া বিদিয়াছিল, ভাই উহার ঘাড়ে ঐ ধ্বনির ভারটা চাপাইয়া দেওয়া হইল মাত্র। কিন্তু আয়া ক্রথর ( যাহার স্থানে য বসান হইল ) ধ্বনির সহিত স্বরাম্ভর্বতী জ্পুর ধ্বনির যে পার্থক্য ছিল দে পার্থহ্য ধীরে লোপ পাইল। উচ্চারণ যতই সমান হইতে লাগিল ততই আছা যএর স্থানে আবার জ বসিতে লাগিল। কিন্তু য এর ব্যবহার সম্পূর্ণ লুপ্ত হইল না।

এদিকে তংসম শব্দে য এর ব্যবহার তো ছিলই।
সংস্কৃতের য-যুক্ত শব্দ প্রাকৃতে প্রবেশ কালে য লইয়াই
প্রবেশ করিত। পরে সহজ ভাবেই এক দিন তাহা জএ
পরিণ্ত হইয়া যাইত।

মোট কথা এই যে, প্রাক্ততে এক জ ধ্বনি বুঝাইতে জ এবং ষ এই ছুইটি বর্ণই ব্যবহৃত হইতে লাগিল। এই কথা মাগধী প্রাকৃত সম্বন্ধে বিশেষ ক্রিয়া থাটে। অবশ্ এ কথাও সত্য যে, জ ধ্বনি বুঝাইতে য এর ব্যবহার অপভাংশের দিকে ক্রমশং ক্মিতে থাকে। বাংলা ভাষায় প্রাচীনত্ম নিদর্শনে জ-উচ্চারিত য বর্ণের প্রয়োগের অলভা ঐ অবস্থারই পরিণতি স্চনা করে।

্ষধন উচ্চারণে ঐক্যথাকা সত্তেও তুইটি বর্ণের ব্যবহার প্রচলিত হইল তথন তুইটি বর্ণের তুইটি নাম দেওয়া আবিশুক হইল।

বর্গান্তর্গত বলিয়া জ এর নাম হইল বর্গায় জ। সংস্কৃতে য় এর স্থান স্পর্শ ও উম বর্ণের অন্তঃ হু বলিয়া উহাকে অন্তঃ হু যানাম দেওয়া হইল, অবশু মুখে বলিবার সময় উচ্চারণ করা হইল অন্তঃ হু জ। বস্তুতঃ যুকে অন্তঃ হু যু বলা হুইলেও উচ্চারণে অন্তঃ হুতার কোন চিহ্নই বিভামান রহিল না।

একই উচ্চারণ লইয়া ছুইটি বর্ণের ব্যবহার চলে প্রাকৃত যুগ হইতে। কিন্তু ইহাদের গায়ে বর্গীয় এবং অক্ষাস্থ এই বিশেষণধ্যের যোগ কবে হইতে আরম্ভ হইল ভাহা নির্ণয় করা কঠিন।

এদিকে আবার এক বিপদ হইল। প্রাক্ততে স্পর্ণবর্ণের

<sup>\*</sup> S. K. Chatterji—Origin and Development of the Bengali Language 47 288-285 9. E841 | ODBL. 899 9. E841 |

লোপাধিকোর ফলে অনেক স্বরবর্ণ পাশাপাশি বসিয়া উচ্চারণে অস্ত্রবিধা ঘটাইতে লাগিল। এই অস্ত্রবিধা যথন অত্যন্ত প্রবল হইয়া উঠিল তথন ঘ-শ্রুতি ও ব-শ্রুতি রূপে য ( আছাত্ব ) ব ভাষায় পুনাপ্রবিষ্ট ইইল। অস্তঃত ব এর कथा भारत वना याहेरवा अथन अरु: इ यह आनारमत আলোচনার বিষয়।

অক্তঃস্থ উচচারণে y রূপে যথন শ্রুত হইতে আরম্ভ হয় ঐ উচ্চারণ বুঝাইবার জন্ম লিখিত হয় তাহার অনেক পরে। কথার ভাষায় নৃতন ধ্বনি যত সহজে প্রবেশ করে লেখার ভাষায় ভাষার চিহ্ন তত সহজে প্রবেশ করিতে পারে না। উদাহরণ শ্বরূপ বলা যায়, বাংলায় দেটশন, মান্টার, দ্টীমার প্রভৃতি শব্দের বয়দ অন্ততঃ এক শতান্দী হইবে। কিন্তু উহাদের আদল ধ্রনি প্রকাশ করিবার জন্ম নৃতন চিহ্নের ব্যবহার সবে 'আরম্ভ হইয়াছে। তাহাও এখনও সকলে গ্রহণ করেন নাই। আমরা এতদিন ষ্টিমার লিখিয়াও দিবা সিটমার উচ্চারণ করিয়া আসিয়াছি।

দেয় তথন য-শ্রুতির ব্যবহার শুরু হইয়া গিয়াছে। কিন্তু প্রাকৃতে দাধারণতঃ য-শ্রুতি দেখা যায় না। প্রাকৃতের পর এবং আবুনিক ভাষাসমূহের জন্মলাভের পূর্বে কোন সময় লেখায় ঘ-শ্রতির ব্যবহার আনরম্ভ হইয়া থাকিবে।

ওদিকে য ধ্বনি লইয়া এক অন্তঃম্ব য ভো পর্ব হইতেই বর্ণমালায় ছিল। এখন যশ্রুতির য (যাহার উচ্চারণ y এর অফুরূপ) আদায় একই বর্গের ছুই উচ্চারণ দাঁড়াইল। অর্থাৎ একই য এর ধ্বনি হইল (১) j এবং (২) y। বর্গীয় জ এর সহিত বিভেদ বুঝাইবার জন্ম য এর এক নাম তো ছিল অন্ত:ম্ব জ আবার অন্ত:ম্ব জ র সহিত পার্থকা দেখাইবার জন্ম উহার আর এক নাম হইল অন্ত: হ অ (ইঅ)। অন্ত: ছ অ (ম) এবং অন্ত: ছ জ (ম)— বর্ণমালায় ইহারা অভিন। তাই উহাদের নামবিশেষণেও অভিনতা রাধা হইয়াছে। এ অন্তঃশ্ব বিশেষণ যুক্ত জ এবং অ উহার অধুনা প্রচলিত তুইটি ধ্বনির পরিচয় দিভেচে।

এই काরণেই স্বরমালার প্রথম বর্ণের নাম স্থারে আ হইলেও ব্যঞ্জনমালার এই বর্ণটির নাম ব্যঞ্জনের আ না হট্যা অন্তঃস্ত অ হট্যাছে।

মোট কথা তাহা হইলে এই দাঁডাইতেছে। মাগ্ৰী প্রাকৃতে য এবং জ এই তুইটি বর্ণেরই প্রচলন ছিল। কিন্তু রূপের পার্থকা থাকিলেও ইহাদের ধ্বনিগত সামা চিল। মাগধীর এই বৈশিষ্টা বাঙ্গালেতেও বত্রিয়াছে। প্রাকৃত অবস্থা হইতে থাঁটি বান্ধালায় আদিতে আদিতে এই চুই বর্ণের ধ্বনিতে আর কিছুমাত্র পার্থক্য রহিল না। যথন উচ্চারণে কিছুমাত্র পার্থক্য রহিল না তথনই উভয়ের নামে বিশেষণ যোগ করিয়া উহাদের চিহ্নিত করা আবিখাক হইল। অপভংশের শেষ অবস্থা হইতে বালালার স্চনাকালের মধ্যে কোন এক সময় এই ডুই বৰ্ণ এই ভাবে বিশেষিত হইয়াছিল বলিয়া ধরিয়া লওয়া যাইতে পাবে।

জ যথন বর্গীয় জ এবং য যথন অন্তঃম্ব জ নামে পরিচিত হইয়া গিয়াছে তথন য-শ্রুতির য লেপার মধ্যে ব্যবজ্ত আবুনিক আর্য ভাষাসমূহ স্বতন্ত ভাষাক্লপে ধখন দেখ। হইতে আরম্ভ করিয়াছে। যঞ্তির ষ (যাহার উচ্চারণ y) এবং পূর্ববর্তী য (যাহার উচ্চারণ j) ছয়েরই আক্ততি একরপ। বস্তত: উহারা একই বর্ণ, কিছু ধানি ভিন্ন। তাই নামের অনেকধানি অর্থাং অন্তঃস্থ এই বিশেষণ অংশ রাখিয়া কেবল ধ্বনি পরিচায়ক অংশটুকু বদলাইয়া দেওয়া হইল। একটিয় এর নাম ছিল অন্তঃস্থ জ অভাষ এর নাম হইল অস্ত:মুইঅ তাহা হইতে অন্ত:য় অ।

> এদিকে একটি বাজনবর্ণ হঠাৎ অন্তঃম্ব ম নাম লওয়ায় স্বরের অংকে স্বরে অ নামে চিহ্নিত করিয়া বাঞ্জনের অ-র সহিত ভা্রোর পার্থক্য নির্দেশ করা হইল।

> আ-র নৃতন নামকরণ হইল স্বরে আ। স্বরের অ-র সাদৃতে স্ববে আ হওয়াই সম্ভব। পরে হুম্ব ই দীর্ঘ ঈ এবং পূর্বে স্বরে-অ আছে। এ অবস্থায় আ নিঃসঙ্গ शांकित्न वर्गमाना भार्रकात्न इन्म वकाय शांदक ना। সেটাও স্ববে-আ নামকরণের একটা কারণ হইতে পারে ।

#### কম্বল ও পারু

#### গ্রীপরিমল গোস্বামী

পাস্থ দত্ত এবং অভয় দে কলেজের থার্ড ইয়ার হইতে ফোর্থ ইয়ার পর্যান্ত সহপাঠী এবং কলেজের বাহিরে প্রথম বর্ষের প্রথম দিকেই ঘনিষ্ঠ বন্ধু। কলেজে পড়িবার সময় ইহারা ছই জনে অবশুপাঠ্যের সীমানার বাহিরে অনাবশুক পাঠ্যের ভিতর দিয়া উভয়ে উভয়কে আকর্ষণ করিয়াছিল। এমন দেখা যাইত, ক্লাসে দর্শনের অধ্যাপক এথিক্সের মর্মকথা প্রাণপণে ব্যাইতেছেন, ছাত্রেরা মনোযোগ দিয়া অথবা মনোযোগের ভান করিয়া সেই বক্তার দিকে লক্ষ্য করিতেছে, কিন্তু পান্থ পিছনের একটি আসনে বসিয়া আমেরিকা হইতে সম্মপ্রকাশিত তদ্দেশীয় একখানি শিল্প-সংক্রান্ত বিষয়ের বিষয় এই যে, অভয়ও ঠিক সেই সময় পিছনের আর একটি আসনে বসিয়া জাপান হইতে প্রকাশিত আর একথানি শিল্প-সংক্রান্ত বইতে মনোনিবেশ করিয়াছে।

পরক্ষর অপরিচিত হইলেও ক্রমশ শিল্পের অদৃষ্ঠ আকর্ষণে উভয়ে উভয়ের নিকটে আসিয়া পড়িল এবং আরু দিনের মধ্যেই অত্যন্ত পরিচিত হইয়া উঠিল। আলাপ ঘনিষ্ঠ হইলে দেখা গেল অভয় বিভ্রশালী, কিন্তু পাহর বিভ্রনাই আছে ভুধু চিন্ত। এবং ভুধু এই কারণেই সে এত চিন্তাক্ষক যে তাহার সন্দে আলাপ করিতে বসিলে সহজে তাহা ছাড়িয়া উঠা যায় না, তত্পরি বৃদ্ধিও তাহার ক্রধার।

স্ত্রাং আকর্ষণ তুই জনের মধ্যেই প্রবলভাবে কাল করিল, এবং এই 'মধ্যাকর্ষণে'র ফলে উভয়েই মধ্য-পথে কলেজ ছাড়িয়া সোলা টালিগঞ্জের দিকে একটি প্রকাণ্ড শেড্ ভাড়া লইয়া ভাহার মধ্যে গিয়া উঠিল।

পান্থর পরামর্শে এবং অভয়ের টাকায় সেই শেডের মধ্যে কম্বল ভৈয়ারীর প্লান চলিতে লাগিল। পাঠক, কম্বলের কথায় ঘামিয়া উঠিবেন্না। **ও**ধু ইতিহাসটা <del>ওয়ু</del>ন।

এই কম্বল প্রথমে আদে পায়্ল দত্তের মাথায়। কম্বল
সম্বন্ধে তাহার এই তুর্বলতা কোথা হইতে আদিল তাহা
দে নিজেও ভাল করিয়া জানে না। কিছু কিছু দিন
হইতেই ভাহার কেমন একটা ধারণা হইয়াছে যে মৃক্ত
ক্ষেত্রে বাঙালীকে কম্বল প্রস্তুত করিতে হইবে, শুধু জেলে
গিয়া প্রস্তুত করিলেই চলিবে না। কারণ জেলের
সংকীর্ণ ক্ষেত্রে কম্বলের উৎপাদন-পরিমাণ অত্যস্তু কম,
কাজেই বাঙালী চিরদিনই এই কম্বলের জন্ম অন্ত প্রদেশের ম্বাপেকী হইয়া বিসিয়া থাকে। কোনও দিন
যদি বাংলা প্রদেশ স্বভন্ত দেশে পরিণত হয় তাহা হইলে
একমাত্র কম্বলের জন্মই হয়তো তাহার স্বাতন্ত্র্য বিস্কান
দিত্তে হইবে।

অভয় দে কিন্তু ক্ষল সম্বন্ধে সম্পূর্ণ অজ্ঞ। সে শুধু জানে দোকানে দোকানে যাহা "র্যাগ" নামে পরিচিত এবং যাহার সাইনবোর্ড দেখিলে শিক্ষিত বাঙালীর মাধায় অযথা রাগ চড়িয়া যায় তাহাই ক্ষল এবং তাহার মূল্য তিন-চারি টাকা হইতে ত্রিশ-চল্লিশ টাকা। ইহা কি বাঙালী প্রস্তুত করিতে পারিবে ? পাছ বলিল, নিশ্চয় পারিবে। আমরাই পারিব। অভয় দে এক লক্ষ টাকা বাহির করিয়া দিল, এবং দিয়া নিজেকে ধয়া মনেক্রিল।

পাত্ম দত্তের সক্ষে অবশ্য তাহার একটা বোঝাপড়া হইল। অভয় দে জানিত পাত্ম ছাড়া তাহার এ কারবার চলিতে পারে না। সে ওধু টাকাই দিতে পারে কিছ ব্যবসাতে স্ক্ষ বৃদ্ধির যে বেলা দেখাইতে হয় তাহা তাহার মধ্যে নাই। কাজেই অভয় দে পাত্মকে বলিল, আমাদের এই ব্যবসায়িক সংযোগ যাতে স্থায়ী হয়, মাঝখানে কোন রকম গোলমাল না হয় দেদিকটাও ভাবা দরকার।

পাছ বলিল, তোমার প্রাণ এবং আমার মান রইল এর মধ্যে, আমি ছেড়ে গেলে তোমার কি ক্ষতি হবে তা কি আমি ব্ঝি না? কিন্তু এইটেই তো সব নয়, তোমাকে ছাড়লে আমার কি হবে সেইটেই বেশি ক'বে ভাবছি।

অভয় দে ব্ঝিল পাছ ঠিকই বলিয়াছে, কিছ তব্ একটা লেখাপড়া থাকা ভাল। পাছর টাকার অংশ না থাকিলেও তৃই জনের কাজের অংশের সর্ত একটা নির্দিষ্ট হওয়া দরকার এবং সেটা পাকাপাকিভাবে দলিলভূক্ত থাকা চাই।

অভয় দে চট্ করিয়া দেই মৃহুর্তে কথাটা বলিতে পারিল না, আর এক দিন বলিল।

পাছ অবাক হইল। সে বলিল, কারবারটা সম্পূর্ণ তোমার, আমি একটি উপলক্ষ মাত্র, কাজেই লেখাপড়ার মধ্যে দিয়ে আমার একটা অধিকার এতে স্থাপন করা আমার পক্ষে লজ্জাকর। তৃমি কি আমাকে ফাঁকি দেবে? আমি কি এমন কল্পনা অপ্রেও করতে পারি ? কাজেই ওসব কথা আর তৃলো না। তোমাকে আমি চিনি, তোমার মুখের কথাই আমার পক্ষে দলিলের চেয়ে বেশি।

অভয় দে বলিল, তা হ'লে এস আমরা সেকালের মত মুখের কথায় শপধ ক'রেই শুভ কাব্ব আরম্ভ করি।

পাছ খুব উচ্চুসিত হইয়া বলিল, ভদ্রলোকের পক্ষে মুখেব কথার চেয়ে দামী জিনিস সংসারে আর কি আছে ? আমরা শপথ করছি এই কংল-কলের আমরা চ্জন আমীদার। আমরা যদি লাভ করি তা হ'লে আমরা চ্জনে সমান লাভবান হব, আমরা যদি ক্ষতিপ্রস্ত হই তা হ'লে সে ক্ষতি আমাদের চ্জনেরই হবে। তথন আমি একটি পয়সা নানিয়ে এই কারবার চালাভে থাকব।—
এক কথায় আজ থেকে আমরা একসকে ভাসছি, ভূবি ত

আভয় দে নির্ভয় হইল। পাছর উপর বিখাস তাহার আরও বাড়িয়া গেল, শ্রন্ধাও বাড়িল অনেক।

পান্থ কিছু দিন হইতে অভয় দেকে অভয়-দা বলিয়া ডাকিতে আরম্ভ করিয়াছিল, আজ অভয় দের স্তাই মনে হইল পান্থ তাহার ছোট ভাই। পাছর কঘল-উৎপাদনের উৎসাহ অসম্ভব রকম বাড়িয়া গেল। সেই উৎসাহের সঙ্গে কঘলের তুলনাই হয় না। উৎসাহের সজে প্রচার বাড়িল দশ গুণ। পাছু কঘলের বার্ডা বাংলা দেশের গৃহে গৃহে প্রচার করিল। সে বলিল, বাঙালীকে বাঁচতে হ'লে কঘল চাই।

কেহ কেহ অবশ্য বিজ্ঞপ করিয়া বলিয়াছিল, শুধু কম্বল
নয় ঐ সংশ লোটাও। কিন্তু পাস্থ সে-কথায় কান দেয়
নাই। পাস্থর শত্রু হইতে মিজের সংখ্যাই ক্রমশ বাড়িয়া
চলিল এবং তাহারা স্বাই বলিতে লাগিল, কাস্থ ছাড়া
ধেমন গীত নাই, পাস্থ ছাড়া তেমনই কম্বল নাই।

পাক শুধু যে কখন সম্বন্ধই প্রচার করিতে লাগিল।
তাহা নহে, অভ্য-দা সম্বন্ধ ও প্রচার চালাইতে লাগিল।
পাহর ভাষায় বর্তমান বলে অভ্য-দা'র মন্ত দেশপ্রেমিক
ত্যাগী লোক বিতীয় নাই। যে দেশের ইতিহাসে কম্বল
নাই সেই দেশে অভ্য-দা কম্বলের কল স্থাপন করিয়া
বাঙালীকে হীনতার হাত হইতে বাঁচাইয়া দিলেন।
বাংলা দেশের শিক্ষের ইতিহাসে অভ্য-দা অবিশ্রবণীয়
উপকরণ যোগাইবার ভার গ্রহণ করিয়াছেন।

পথে ঘাটে অভয়-দা'র নাম প্রচারিত হইল, বাংলা দেশের প্রত্যেকটি লোক অভয়-দা'র নাম জানিল। বে-কোন লোক যে-কোন ছানে যদি জিজ্ঞাসা করে বর্ত্তমান বাংলার প্রেট ব্যক্তি কে । তাহার উত্তরে স্বাই বলে অভয়-দা।

শভ্য দে শ্বন্ধকালের মধ্যেই স্বায়ী ভাবে 'শ্বভ্য-দা'তে পরিণত হইল। এবং সে শুভ্য চক্রবর্তী না শ্বভ্য সরকার না শুভ্য সেন, তাহা ভাল করিয়া জানিবার পূর্বেই তাহাকে শুভ্য-দা হিসাবে জানিয়াই সকলে পরম তৃপ্ত হইল।

শুভর পথে বাহির হইলে লোকে স্বিশ্বয়ে বাংলা দেশের এই শ্রেষ্ঠ ব্যক্তিটির দিকে চাহিয়া থাকে, খার শুভর আনন্দে, গর্বে ফুলিয়া উঠে। পাছই ভাহাকে বাংলা দেশে এই প্রতিষ্ঠা লাভে সাহায্য করিয়াছে এ-কথা মনে আসিতেই পাছর প্রতি কৃতক্ষতায় ভাহার মন ভরিয়া যায়।

পাহুর ভদ্ধ বুদ্ধি তীক্ষ ছিল, ব্যবসায়ক্ষেত্রে

তাহা প্রয়োগ করিয়া দেখা গেল সেদিকেও তাহা সমান ভীক্ষ।

পাছ অভয়-দা'কে ব্যাইল, ব্যবদার বছ পূর্ব হইতেই
প্রচার কর: আবশুক। এমন কি ব্যবদার পরিকল্পনাসময় হইতেই প্রচার আরম্ভ করিতে হয়। অহুর্বর
ক্রেশে উপযুক্ত সার দিয়া ক্ষেত্র প্রস্তুত না-করিলে কোন
ক্ষলই ফলে না। প্রচার এই সার। এবং এই ধারণার
বশবর্তী হইয়া চলিতে চলিতে পাছু ব্ঝিতে পারিল এবং
অভয় ও ব্ঝিল প্রচার সার বটে, কিছু উপযুক্ত বৃদ্ধি
না গাটাইতে পারিলে শেষে প্রচারই সার হইয়া দাঁড়ায়,
আর কোন কাছ হয় না। এজন্ম পাছু দেশের বিভিন্ন
মতাবলম্বী লোকের মতামত সংগ্রহ করিল। কংগ্রেদ,
হিন্দু মহাসভা এবং মুসলিম লীগ স্বাই পাছকে উৎসাহপত্র
পাঠাইল।

কম্বল সম্বন্ধে কংগ্রেস বলিল—জীবকে হত্যা না করিয়াও কম্বলের জন্ম প্রয়োজনীয় লোম সংগ্রহ করা যায় বলিয়া কম্বল অহিংসার একটি প্রতীক। কম্বলের স্ততা চরকায় কাটা যায় বলিয়া এবং কম্বল তাঁতে বোনা যায় বলিয়া ইহাতে আমাদের সম্পূর্ণ সমর্থন আছে। কম্বল ধদ্দর হইতে উৎক্ষা

কংল দগদ্ধে হিন্দু মহাসভার মত— গোকর লোম হইতে প্রস্তুত নহে বলিয়া আমরা বরাবরই কংলের ভক্ত। উপরস্কুইহা হিন্দু সন্ধাসীর অবলদন বলিয়া দেশে কংল-প্রচারে আমাদের পূর্ণ সমর্থন আছে। তবে দেখিতে হইবে লোম যদি বিদেশ হইতে আমদানি করিতে হয় তাহা হইলে মেরিনো ভেড়া পর্যান্ত রাজি আছি। আলোর। ছাল বা উট হইলে আমাদের আপত্তি আছে। কেন আছে তাহা বোধ করি ম্পাই করিয়া বলিবার প্রয়োজন নাই।

কথল সহস্কে মুসলিম লীগ বলিল—কথল আমিরা সকলেই ব্যবহার করি। তবে বাংলা দেশে কথলের কল স্থাপিত হইলে ইহার জন্ম প্রয়োজনীয় লোম কোথা হইতে আসিবে তাহার উপরে আমাদের সহাহত্তি সম্পূর্ণ নির্ভর করে। যদি আপনারা একমাত্র 'মোহেয়ার' দিয়া কথল প্রস্তুত করেন তাহা হইলে আপনাদের কথল আমরা গ্রীম্মকালেও ব্যবহার করিতে রাজি আছি।

মিল স্থাপনের কাজ জত স্থাপর হইয়া চলিয়াছে। লোমও জোগাড় হইতেছে। কিন্তু কল চালাইবার জন্ম জভিজ্ঞ লোক পাওয়া যাইতেছে না। পাকু তাহাতে কিছুমাত্র দমে নাই। সে স্কটলাাত্তের একটি মিলের সঙ্গে চিঠিপত্র আদান-প্রদান করিতেছে, এবং প্রথম অবস্থায় সেইথান হইতেই অভিজ্ঞ লোক আসিবে প্রায় ঠিক হইয়া গিয়াছে।

পায়ু কিন্তু এ-সব কথাই দেশের মধ্যে প্রচার করিতেছে। এবং দেশের লোককে লোম সম্বন্ধে নানা রূপ বক্তৃতা দিয়া বিস্মিত করিতেছে।

কে জানিত যে হেরোডোটাস্-এর বিবরণীতে প্রাচীন কালে ব্যাবিলনবাসীদের উলের পোষাক ব্যবহারের কথা উল্লেখ আছে ?

কে জানিত, প্রাচীন গ্রীদের লোকেরা উল দিয়া কংল প্রস্তুত ক্রিতে পারিত প

কে জ্ঞানিত, রোম্যানগণ উলের যাবতীয় কাজে অনভিজ্ঞাহিল প

কে জানিত, রোম্যানদের সময়ে ইংলণ্ডের উইনচেস্টার নামক শহরে একটি উলের কার্থানা স্থাপিত হইয়াছিল প

তা ছাড়া মধাযুগে ফ্লাণ্ডাসে যে উলের জিনিস প্রস্তুত হইত এবং সেধান হইতে তাঁতী আনাইয়া ইংলণ্ডে উলের তাঁত চালান হইত—এ-সৰ সংবাদই বা কে জানিত ?

পাস্থ উন্নাদের মত বাংলা দেশ ঘূরিয়া ঘূরিয়া রোম-বিষয়ক এই সব মূলাবান ইতিহাস রোমংর্থক ভাষায় প্রচার করিতেছে। সে এমন কথাও এক দিন বলিয়াছে যে ইটালির রাজধানীর নাম সহজে তাহার মনে একটি ঘোরতর ঐতিহাসিক সন্মেহ ভাগিয়াছে।

ইহা ছাবা সকলেই পাছ্র কম্প-মাহাত্ম বিষয়ে সবিশেষ অবগত হইয়া এক দিকে যেমন অভয়কে আর এক দিকে তেমনই পাছকে যথাক্রমে রেলগাড়িও এঞ্জিনের সহিত তুলনা করিতে লাগিল।

এক দিন একটি ছোটখাটো সভায় পাস্থ তাহার বক্তৃতা দিতেছিল। তাহার বক্তব্য এই যে, বাঙালীর কম্বল বাঙালীকেই যে কিনিতে হইবে তাহা নহে। কম্বল বাংলা দেশে প্রস্তুত হইবে বটে, কিন্ধু তাহার প্রচার হইবে ভারতবর্ষের সর্বত্র! এইটি হইল ইহার ব্যবহারিক দিক্। ইহা ছাড়া কম্বলের একটি সংস্কৃতির দিক্ আছে। ইহা ছারা ভারতবর্ষের বিভিন্ন মতাবলম্বী লোকের মধ্যে একিয় স্থাপন সহজে হইতে পারে। কম্বল সকলকেই ব্যবহার করিতে হয়—ভ্যাগী ও ভোগী নির্বিশেষে কম্বল সকলেরই আ্রাম্ম। কম্বল গৃহস্থেরও চাই, সন্মানীরও চাই।

পাস্থ কথা আরম্ভ করিলে সহজে শেষ করিতে চাইে
না। তাহার ভাষায় এমন একটা উন্মাদনা আছে যাহাতে
দে নিজেই দে সময়ে উন্মাদ হইয়া ৪ঠে। ইহাই তাহার
কথা বলার নিজন্ব ভন্নী। তামাক কিংবা আলকাতরার
ব্যবদা হইলেও পাস্থ ঠিক এই ভাবেই নিজেকে এবং
অপরকে মাতাইয়া তুলিতে পারিত।

সভায় বকুতা চলিতেছিল। এক জন মাড়োয়ারী এই সভায় উপস্থিত ছিল। দে পাসুর বক্তৃতা ভূনিয়া একটু বেশি মুগ্ধ হইল, এবং পাসুকে ডাকিয়া নিজের বাড়িতে লইয়া গিয়া একটি পরামর্শে মন্ত হইল। তার পর হইতে অন্ততঃ সাত দিন প্যান্তও পাসুকে কেহ বক্তৃতা দিতে দেখিল না। পাসুকেও কেহ দেখিল না। বাংলা দেশের আবহাওয়ায় যেন একটা গুঞ্তর পরিবর্তন ঘটিয়া গেল।

পাত্ব এতদিন শুধু বফুতা দিয়াই কার্থানাটি সচল করিয়া রাখিয়ছিল, সেই পাত্ব হঠাং একেবারে তুব মারিল! অভয় তাহাকে কোথায়ও খুঁজিয়া না পাইয়া চোথে সরিষার ফুল দেখিতে কার্গিল। পাত্ব অভাবে তাহার প্রভেগেট মুহূর্ত বিম্বাদ হইয়া গেল – মনে নানা রূপ আশহা জার্গিল এবং তাহার কার্থানাটিও মূল্যহীন বলিয়া বোধ হইতে লাগিল। মাত্র এক-এক সময় মনে আশা জাগে। তাহার মনে হয়, পাত্ম নিশ্চয় ইচ্ছা করিয়া এরূপ করিতেছে না। পাত্ম প্রতিজ্ঞা করিয়াছে, একসঙ্গে ভাসিব কিংবা একগঙ্গে ভ্রবি—সেই পাত্ম ক্রভন্ন হইয়া সরিয়া প্রতিবে ইহা একেবারে অসম্ভব।

কিন্তু কারথানার ভিতরে গেলেই অভয়ের মন দমিয়া যায়। যদি পাহ আর ফিরিয়া না আসে !··· প্রতিদিন প্রকাণ্ড একগাদা ভেড়ার লোমের মধ্যে বিসিয়া অভয় কারধানার বর্ত্তমান এবং ভবিষাৎ চিস্তা করিতে থাকে। কিন্তু চিস্তা করিতে গিয়া সমন্তই গোলমাল হইয়া যায়। এই ভাবে কিছু কাল কাটিল।

তার পর দিন-দশেক পরে উন্মাদের মত চেহারা লইয়া এক দিন পাতু অভয়-দার কাছে আসিল। অভয় তাহাকে জড়াইয়া ধরিয়া প্রায় কাদিয়া ফেলিল।

কিন্তু পাত্ৰ আৰু ভাষাকে আনন্দ দিতে আসে নাই। সেজ্যু সে গভীর তুঃবিত, কিন্তু উপায় নাই।

পাসু বলিল, আমরা অনেক আশা ক'বেই অনেক কিছু করি কিছু শেষ পর্যন্ত আমাদের আশা পূর্ব হয় না। অভ্যের চোধমুধ ভয়ে ফ্যাকাশে হইয়া গেল।

পান্ত্ বলিতে লাগিল, বাঙালীর ছারা কম্বলের মিল চালানো অসম্ভব, এই কথাটাই আজ উপলব্ধি করেছি। অভয় ভয়ে কাঁপিতে লাগিল।

পাত্ম বলিয়া চলিল, আজ একা ব'সে চিস্তা করতে
গিয়ে দেখি আমরা ভূল করেছি। কোন কিছু করতে
গোলে শুধু উংসাহ আমাদের চিরদিন ধ'রে রাখতে পারে
না। যদি কোনও কিছুর বীজ আমাদের অন্তনিহিত না
থাকে তা হ'লে গাছ জন্মাবে কিসে ? আমি চিন্তা ক'রে
ব্রতে পেরেছি বাঙালীর কোটাতে কম্বলের চিহ্ন নেই।
আর এইটেই তো স্বাভাবিক। বাংলা দেশ গ্রীমপ্রধান।

অভয়-দা কীণকঠে বলিল, তা হ'লে এত টাকাসব নষ্ট হবে ?

পাকু বলিল, সংসারে কিছুই নট হয় না। থাকে আমরানট হওয়া বলি তা অভ মৃতিতে রূপান্তবিত হয় মাতা।

অভয়্য বলিল, জানি, সেটা কয়েক মাস আগেই কলেজে পড়েছি। কিন্তু ভাতে সাখনা কোণায় ?

পাসু স্নেহপূর্ণ স্ববে বলিল, সান্তনা এই যে এক লাখ
টাকা ধরচ ক'রে আমাদের এত বড় অভিজ্ঞতা লাভ হ'ল।
সংসার আমাদের কাছ থেকে টাকা আদায় না ক'রে কিছুই
দিতে চায় না—কোন শিক্ষাই না। এমন কি, অসাবধানে
পকেটে টাকা নিয়ে পথ চলা অন্তায় এ শিক্ষাও পকেট কাটা
না যাওয়া পর্যন্ত আমরা লাভ করি না। টাকা ভোমার

কিছু গেল—কিছু কেন, তোমার হয় ত যা কিছু ছিল সবই গেল—কিছু সংসারে যারা টাকাটাকেই বড় ক'বে দেখে তাদের মত হতভাগা আর কে আছে? আমরা পুরুষ, আমরা নিজেকে কোন কিছুর সঙ্গেই জড়াই না—আমরা সদা মৃক্ত।—এইটে বিখাস কর এবং এই বিখাস নিয়ে এই সংসারের হাটে বেচাকেনা কর—তার পর যেদিন ওপার থেকে ডাক আসবে সেদিন কাকে কি পরিমাণ দিয়ে যাবে এসব নিয়ে হুশ্চিন্তা করতে হবে না—মৃত্যাশ্যায় শুয়ে শাশানে যাবার লোক না ডেকে উইলের সাক্ষী ডাকতে হবে না। বেরিয়ে পড় পথে—পথই আমাদের একমাত্র আশ্রয়—এ-পথে চলতে একধানি মাত্র কশ্বলের দরকার এবং তার জন্মে মিল চালাবার কোনই প্রয়োজন নেই।

পাস্ব আবেগ ক্রমশ বাড়িয়া চলিল এবং বক্তৃতার স্রোতে তাহার অভয়-দা ভাদিয়া চলিল, তাহার হাত পা শিথিল হইয়া আদিল, নিজেকে নিজে আর আয়ন্তে রাখিতে পারিল না। প্রায় আধঘণ্টা এই ভাবে কাটিবার পর অভয় সম্পূর্ণ মৃক্ত পুরুষে পরিণত হইল এবং টাকার মূল্য যে এত কম তাহা সে এই প্রথম অমৃভব করিয়া যেন হাঁফ ছাড়িয়া বাঁচিল।

হঠাৎ গুরুতর আঘাত পাইলে লোকের বোধশক্তি কিছুক্ষণের জন্ম লুপ্ত হয় — কিছু এই অবস্থা ভাহার বেশিক্ষণ থাকে না, ক্রমশই আহত স্থানটি বেদনায় টন্টন্ করিতে থাকে। অভয়ের মনের অবস্থাও ঠিক ভাহাই হইল। মিল বন্ধ করিতে হইবে এ আঘাত ভাহার পক্ষে গুরুতর হইয়াছিল বলিয়াই সে আঘাতের গুরুত প্রথমে ব্রিতে পারে নাই। তত্পরি পাহ্বর বন্ধতার প্রকেশে বোধশক্তি ভাহার আরও নই হইয়া গিয়াছিল— ক্রিছ পাহ্ব চলিয়া যাইবার পর হইতে দে ধীরে ধীরে নিজের অবস্থার গুরুত ব্রিতে আরম্ভ করিল।

উপবন্ধ অভয় সংবাদ পাইল পাছ তাহাকে ভয়ানক ঠকাইয়াছে। সে নাকি এক মড়োয়ারীর সলে যোগ দিয়া পূথক একটি কম্বলের নিল থুলিবার বন্দোবন্ত করিয়াছে। আরও শুনিতে পাইল পাছ সেধানে আর অংশীদার নয়, লভ্যের অনিশ্বিত অংশের আশায় আর তাহাকে অনিদিঃ- কাল অপেক্ষা করিতে হইবে না, পাত্ন পাঁচ শত টাকা বেতনে দেখানে ম্যানেজার নিযুক্ত হইয়াছে!

পাছর বিখাস্ঘাতকায় অভয় একেবারে ভাঙিয়া পড়িল। হঠাং তাহার মনে হইল পাছ এক জন অভিনেতা। এই কথাটি মনে হইবার পর হইতে সে পাছর আগাগোড়া বাবহার স্মরণ করিয়া দেখিল এবং ক্রমেই ব্ঝিতে পারিল পাছ আগাগোড়া তাহার সহিত অভিনয় করিয়াছে। ঘরে এবং বাহিরে সর্বক্র সে অভিনয় করিয়াছে এবং এখনও করিতেছে।

অভয় এক জন অভিনেতার বাক্চাতৃরীতে এমন করিয়া ভূলিল! মন্তিছ অনেকটা স্থির হইলে মনে মনে হিসাব করিয়া দেখিল পাস্থ এ কয়েক মাসে কম করিয়াও তাহার পঞ্চাশ হাজার টাকা মারিয়াছে এবং নগদ টাকা প্রায় ফুবাইয়া আসিবার মধে সে সরিয়া পভিয়াছে।

এখন একা সে এই সব কল লইয়া কি করিবে? অভিজ্ঞ লোক আদিলেই কি দে মিল চালাইতে পারিবে? অভয়ের নিজের উপর আর আদে। বিখাস নাই। সে নিজের বৃদ্ধিতে ব্যবসা করিলে এত কিছু করিতে সাহস পাইত না, চোটগাট কিছু করিত। কারণ এত বড় জটিল কল চালাইবার মত উৎসাহ বা প্রবৃদ্ধি তাহার কোন দিনই ছিল না। তাই একদিকে তাহার প্রিম ভাই সবিয়া পড়াতে সে যেমন আঘাত পাইল—আর এক দিকে তেমনি এত বড় একটি মিল তাহার ঘাড়ে চাপিয়া থাকাতেও তাহার সোয়ান্তি হইল না।

ক্ষলের কল হয়ত ক্ষলের চেয়ে ভয়ানক। ক্ষল ছাজিলেও ক্ষলের কল তাহাকে এখন ছাজিতেছে না। স্বতরাং ত্র্ভাগ্য ত্ইটি। কিন্তু যুগপং ত্ইটি ছুর্ভাগ্যই তাহাকে ত্ই দিক্ হইতে ক্রমাগত আঘাত করিতে থাকিলে সে হয়ত উল্লাদ হইয়া যাইত। ভগবান্ এই ভয়াবহ পরিণাম হইতে আপাতত তাহাকে রক্ষা করিলেন। এই সময় একটি অজ্ঞাত লোকের সঙ্গে তাহার পরিচয় হইল এবং সেই লোকটি তাহার মিল কিনিতে পারে এক্সপ ইঞ্চিত

হাতে স্বৰ্গ নামিয়া আসিলেও হয়ত অভয় এত আনন্দিত হইত না। যে-কোন মূল্যে এই দায় হইতে ভাহাকে উদ্ধার পাইতেই হইবে। তাই অভয় তাহাকে আণকর্তা হিসাবে গ্রহণ করিয়া মিলটাকে একরপ দান করিয়াই দিল। মূল্য যাহা পাইল তাহা সে তাহার নিজের নিকটেও প্রকাশ করিতে সম্কৃচিত হইল।

কিন্তু এই মৃত্তির আনন্দ তাহার একটি সপ্তাহও ভোগ করা হইল না। অভ্য চার-পাঁচ দিনের মধ্যেই ভনিতে পাইল যে-লোকটি মিল কিনিয়াছে সে পাছর লোক এবং যে টাকায় কিনিয়াছে সে সেই মাড়োয়ারীর টাকা! কিন্তু তাহারে আর কিছুই করিবার উপায় নাই। পাছর রুতন্মতা তাহাকে এক দিনে পশুর ধাপে নামাইয়া আনিল। সে ঠিক করিল পাছকে ধরিয়া মাথা হইতে পা পর্যান্ত একেবারে তুলা ধুনিয়া দিবে। দৈহিক শক্তির সক্ষে তাহার মানসিক শক্তির যেটুকু অসামঞ্জন্ম ছিল, মনে হিংসা জাগিয়া ওঠাতে সেই অসামঞ্জন্ম হইল। তাহার মৈতিক জোর অস্বাভাবিক বাড়িয়া গেল—এবং তাহার মনে হইতে লাগিল যেন এখন সে কম্বলের কল একাই চালাইতে পারে।

পাছ বৃত্, পাছ চোর, পাছ ধাপ্পাবাজ, পাছ কুলালার, পাছ ইতর, পাছ ডাকাত, পাছ খুনে, পাছ অভিনেতা— অভয়ের মনশ্চকুর সম্থ দিয়া পাছর এই ধারাবাহিক চিত্রগুলি সিনেমা-চিত্রের মত সেকেণ্ডে চব্বিশ্বানা করিয়া ছটিয়া চলিল।

অভয় তাহার গাড়ির তেল পুড়াইয়া পথে ঘাটে সর্বত্ত্ব পাছর বিক্ষদ্ধে নানারপ কুংসা রটাইয়া ফিরিতে লাগিল। ইহা ছাড়া তাহার বর্তমানে আর কোনও কাজ নাই। এই সময়ে অভয়ের কয়েকটি বিবাহ সম্বন্ধ আসিয়াছিল কিন্তু যাহারা এ-সব কথা বলিতে আসিয়াছিল অভয় তাহাদিগকে শুধু গায়ে হাত তুলিতে বাকী রাথিয়াছে। একটি কনের পিতাকে সে তাড়া করিয়া রাভায় পৌছাইয়া দিয়া আসিয়াছে। পাছ ছাড়া আর কাহারও কথা ভাবিবার তাহার সময় নাই।

এই অভিনেতা-পাহুকে জব্দ করিতে হইবে।
তাহাকে আঘাত করিতে হইবে অস্তবে নয়—বাহিরে।
এবং একআধ জায়গায় নয়, সর্বাঞ্চে।

অভয় যাহাকে পায় তাহারই কাছে পাছর প্রণ

উত্থাপন করে। বলে, এমন অভিনেতা দেখেছ ? বাংলা-দেশের শ্রেষ্ঠ অভিনেতার বাহান্ন পুরুষকে অভিনেত্ন শেখাতে পারে। যাকে ভোমরা অভিনেতা ব'লে পর্ব কর, সে এর পায়ের কাছে ব'সে সারা জীবন অভিনয় শিখলেও এর এক কণা আয়ত্ত করতে পারবে না।

অভয় তাহাকে পথে পথে খুঁজিয়া বেড়াইতে লাগিল।
পাস্থ কোথায় থাকে—তাহা দে জানে না, পূর্বে বেথানে
থাকিত এখন দেখানে দেখাকে না। কিন্তু যেথানেই
থাক, কারখানায় তাহাকে আদিতেই হইবে। দেই জন্ত কারখানার পথে মাঝে মাঝে গাড়ি লইয়া দে ঘুরিয়া
যায়।—এক দিন না এক দিন তাহার দেখা নিশ্চর পাওয়া
যাইবে—এবং দেখা পাওয়া গেলে তাহাকে আর দে
ছাড়িবে না। কিন্তু পাস্থ যে কয়েক দিন হইল শহর
ছাড়িয়া মিলের কাজে বাহিরে চলিয়া গিয়াছে তাহা দে
আনিত না। তাই মিলের পথে তাহার দেখা মিলিতেছে
না

অভয়ের বিশ্রাম নাই। তাহার জীবনের সমন্ত উদ্দেশ্য, সমন্ত আদর্শ, সমন্ত ভবিষাৎ এবং সমন্ত আয়োজন একটি মাত্র কাজের ভিতরেই সার্থকতা লাভ করিবে, একটি মাত্র কাজেই তাহার সমন্ত ক্ষতিপূরণ করিয়া দিবে। পাছর হাত ভাত্তিতে হইবে, পা ভাত্তিতে হইবে, তাহার পর কম্বল জড়াইয়া তাহার উপর লাঠি চালাইয়া সমন্ত অঙ্গ থেঁতো করিতে হইবে, তার পর তাহা ছুরি দিয়া কাটিয়া কাটিয়া তাহার মধ্যে হ্ন প্রিয়া দিতে হইবে, সর্বাশেষে তাহার শির লক্ষ্য করিয়া শেষ আঘাত। সেই একটি আঘাতে পাছর অভিনয়-জীবনের শেষ।—এমন সাংঘাতিক অভিনয়ও মাছ্য করিতে পারে!

রন্ধমঞ্চ থে-লোকটি শয়তানের ভূমিকা অভিনয় করে তাহাকেও আমরা প্রশংসা করি কিন্তু যাহার অভিনয় রন্ধমঞ্চের বাহিরে, সে মান্থ্যের চিরশক্র। পান্থকে মরিতেই হইবে।

অভয়ের মনোভাব এবং যুক্তি স্বাভাবিকত্বের সীমা কিছুদিন হইতেই ছাড়াইয়া সিয়াছে।

সে দিনও দৈনিক কওবাের তালিদে অভয় পাছকে খুঁজিবার জয় টালিগঞাের পথে গাড়ি লইয়া ঘুবিতেছিল এমন সময় পরিচিত কঠে 'অভয় দা' ডাক ভ্রনিয়া অভয় চমকিত হইয়া চাহিয়া দেখে পাসু তাহাকে ডাকিতেছে।

পান্থ ললাটদেশ বিশ্বয়ে কুঞ্চিত করিয়া চীৎকার করিয়া বলিতে লাগিল এ কি অভ্য-দা, ভোমার চেহারা এত ধারাপ হয়ে গেছে, ছি ছি ছি, তুমি কি হয়েছ বল দেখি ?—ভোমার দিকে যে একেবারে ভারুয়া যায় না! কোধায় চলেছ ?

বলিতে বলিতে নিজেই গাড়ির দরজা থুলিয়া তাহার পাশে গিয়া বসিল।

পাছকে দেখিবামাত্র অভয়ের মন হইতে মন্তবলে আবাধ মিনিট পূর্ব হইতে গত মাসধানেকের সমস্ত স্মৃতি লুপ্ত হইল।

অভয় বলিল, পাস্থ কোথায় চলেছ ? পাস্থ বলিল, এক বার ভালহৌদি স্কোয়ারে যাব, তা

তোমাকে পেয়ে ভালই হ'ল, চল।

ব্দভয় ঘণ্টায় জ্ঞিশ মাইল বেগে গাড়ি ছুটাইয়া দিল। পাফু ক্রমাগত অভয়-দার স্বাস্থ্য সম্বন্ধে তুঃখ প্রকাশ করিতে করিতে চলিল, এবং একটা টনিকের নামও বলিয়া দিল। তাহার পর বাঙালী-চরিজের বিরুদ্ধে পাস্থ চিতাকর্ষক ভাষায় এমন সব অভিযোগ করিতে লাগিল যে অভয় নিজের বাঙালীত্বের জন্ম লজ্জায় যেন মাটিতে মিশাইয়া গেল। টালিপঞ্জের বিজ হইতে ভালহৌসি স্বোয়ার পর্যক্ষ এবক্ম দীর্য একটানা লজ্জা সে জীবনে পায় নাই।

অভয় পাফুকে নিদিষ্ট জ্ঞায়গায় পৌছাইয়া দিল—
পাফু তাহাকে একটু ধলুবাদও দিল না। বরঞ্চ বলিল,
অভয় দা তোমাকে আর কি বলি, যদি দাদা না হয়ে ছোট
ভাই হ'তে তা হ'লে এই স্বাস্থা দেখে তোমার গালে ফুটো
চড় বসিয়ে তোমাকে স্বাস্থ্য সম্বন্ধে সচেতন ক'রে তুলতাম।
অভয়ের মুখে সলজ্জ শুক্ষ হাসি।

পাহ্ন এক মৃ্ছুতে ভিড়ের মধ্যে মিলাইয়া গেল।
অভয় শৃত্যমনে বাড়ী ফিরিয়া হঠাৎ যেন ভূমিকম্পের
এক প্রচণ্ডধাক। ধাইয়া ঘূরিয়া মাটিতে বসিয়া পড়িল।

···অভিনেতা আবার অভিনয় ক'রে গেল !···কিস্ক ইহার বেশী আর কিছু দে তথন চিন্তা করিতে পারিল না।

# বর্ষণমুখর রাত্রি

### শ্রীধীরেন্দ্রনাথ মুখোপাধ্যায়

হূ-হূ করি ক্ষিপ্স বায় তৃণদল উড়ায়ে চকিতে কোণা গোল বহি'। আকু কিত শীর্ন নীর। পশ্চিম দিগস্ত হ'তে ঘনকুফ জলদ ঘনায়, কালদে বিহাহ।

অন্ধ, দিশাহার। সঞ্চিত্রীন পথ চলিয়াছি। বর্ষণমুখর রাত্রি, স্থতীত্র প্রন, তরঙ্গে তরজে কাঁদে নদী, জলস্কল তিমির-মগন।

কোথা গৃহ ? ছিল কভু ? তাও ভুলিয়াছি।
ডুবেছে আমার দিন, অমাধামিনীর
চিরধাত্রী আমি।
আমার জীবন ঘিরি লক্ষাহারা নিশা,
তরক অধীর
আর, উদাম প্রন।

# নীলানুরীয়

### 🗃 বিভূতিভূষণ মুখোপাধ্যায়

म्भ मिन इहेम चानिशाहि: त्रविष्ठ द्रविष्ठ चाहि मिन গিয়াছে, কাল দোম আছু মকল। মন্দ লাগিতেছে না। আমরা, যাহারা অপেকাকৃত নীচু স্তবে থাকি, বড়মাহুষ क्रुक्शिटिक माधावनकः अकृति ज्ञानवाध विवया ध्रिया नहे, সেই জন্ম ওদের সম্বন্ধে কতকগুলা মনগড়া ধারণা করিয়া বসিয়া থাকি। ভ্ৰান্ত ধারণাঞ্জনা একে একে বিদায় লইয়া এই পরিবারের সঙ্গে আমায় ক্রমেই ঘানষ্ঠ করিয়া ু দিতেছে। দেখিতেছি যেমন 'বিলাত দেশটা মাটির', তেমনই আবার বড়মাত্রধরাও মাত্রধ,—মাত্রধের অতিরিক্ত কিছু নয়, তেমনই আবার মাতুষের চেয়ে কমও কিছু নয়। ধারণা ছিল শুধু তঃথের দাহনেই খাদ নষ্ট করিয়া থাটি মামুষের সৃষ্টি করে; এখন দেখিতেছি স্থের প্রাচর্ষের মধ্যেও মহুষাত্মের বিকাশ সম্ভব। मरधा, সতাই ত, মাত্মৰ আভিতাতেও যথন বাড়িবার শক্তি বাথে, তথন আলো-বাতাদের স্বচ্ছন্দতায় কেন বাড়িবে ना ?

কিছু ভূল বিচার লইয়া এ-বাড়িতে পা দিয়াছিলাম, এখন ভাবি মাহুষের আলো-বাতাস, কিংবা আওতা তাহার মনে; বাহিরের অনুকূল-প্রতিক্ল অবস্থার সঙ্গে তাহার বিশেষ কোন সম্ম নাই।

অনিলের কথা মনে পড়িয়া গেল। অনিল বলে—
"ভাই, আদলে হ্যথ-হ্যথ, অর্থ-দারিজ্যের মধ্যে কোন তদাও
নেই, কাজেই থাটি মনের উপর কোনটারই দাগ পড়ে
না। মাহ্য জাতটাই মামলাবাজের জাত, ঘর-ভাঙাবার
জাত—অন্নপুর্ণা আর নিবকে চার আলাদা করতে।
এক জনকে কারে ফেলে হাত পাতার, এক জনকে দিয়ে
সেই হাতের আ্লিলার উপর সোনার হাতা ওলটার;
ভাবে এবার ব্যি ভাঙল মন হ্-জনের, পাক্লো মামলা।

ছ-জনে কিছ স্থ-ছ:থের যুগ্মরূপে চির্দ্নিই সেই একই চালার মধ্যে কাটিয়ে আসছেন, কাটাবেনও।"

একটু দার্শনিক উচ্ছাস আসিয়া গেল কি ? আসলে কথাগুলা মনে আসিয়া পড়িল মীরার মা, অপর্ণা দেবীর কথা তুলিতে গিয়া।—স্থেপর মধ্যে মন্ত্র্যত্ত্বে বিকাশের প্রসঙ্কে।

উনি মুর্শিদাবাদ অঞ্চলের এক পুরাতন রাজবাড়ীর মেয়ে। জাাঠা-বাপ-থ্ডারা এখন কুমার-বাহাত্বর, ছোট কুমার, মেজ কুমারে আসিয়া দাঁড়াইয়াছেন বটে, কিন্তু ঠাকুরদাদা পর্যন্ত, কুহেলী-আর্ত অতীত হইতে স্বাহী রাজা-বাহাত্র, রাজা-সাহের, রাজা থেতার ধারণ করিয়া আসিয়াছেন। অথচ মনে হয় এ-বাড়ীর আর স্বাই এ-কথাট জানিলেও অপুর্ণা দেশী নিজে ধেন জানেন না।

বাড়ীর মধ্যে ওঁর স্থানটি একট অস্তত গোছের। অতৃল এখর্যের মধ্যে উনি যেন একটি বৈরাগ্য-আঞ্চম রচনা করিয়া বাস করিতেছেন। অপর্ণাদেবীর জ্ঞানের গভীরতার একট্ আভাদ এক জায়গায় দিয়াছি। পরে জানা গেল ওঁর একটা কলেজ-জীবনও ছিল। সেই জীবনের ক্রতিত্বও এত বেশী যে ওঁর অভিভাবকের। ওঁকে বিলাত পাঠাবার লোভও সংবরণ করিতে পারেন নাই, যদিও দে-যুগে ওটা প্রায় কল্পনাতীত ব্যাপার ছিল। অভিভাবকদের মধ্যে পিতৃপক শুভুরপক উভয় भक्र हिल्म, क्म ना **७**थन विवाह हरेया शिवारह । এত উগ্ন আলোকের নেশার যে একেবারেই কারণ ভিল ना अभन नम्,--- উভम পকেই कम्मक सन कविशा आहे-দি-এন, ব্যারিন্টার ছিল, অর্থাৎ বিলাভ জিনিনটা चत्नकी चत्त्राचा व्याभाव इहेवा छे विवाहिन । जामी বিলাতে; ইনার টেম্পলে ব্যারিফারী খানা খাইভেছেন; क्षा हरेन चामी जावल किंदू किन शाकिया गरेरवन, औ

বাজ্যের উবেগ! কিছু ব্ঝিলাম না; এমন কি হইয়াছে যাহার জন্ম ডিনি এত বিচলিত একেবারে গ

यमन विनन, "तमधून ना मा, 'वार्षा वार्षा' क'त्व ভূজ: দিয়ে ভেতরে আসবার মতলব; গায়ের গংশ্ব ভূত পালায়, ব্যাটা হও ওনার।"

আবার টানিয়া তুলিতে যাইতেছিল, অপুণা দেবী কর্ম কণ্ঠে এক রকম চীৎকার করিয়া উঠিলেন, "ছেড়ে দাও ওকে! চলে এস তুমি, ভোমার ব্যাটা হ'তে হবে না, ভাবনা নেই তোমার !...এলে চলে ৽..."

হঠাৎ জানালার কাছ থেকে সরিয়া গেলেন এবং বেশ বোঝা গেল অত্যন্ত চঞ্চল এবং অধৈৰ্য গতিতে নামিয়া আদিতেছেন। বাহিরে যাহারা ছিল স্বার মুথে একটা গুদ্ধিত ভাব, স্বাই স্বার মুখ-চাওয়াচাওয়ি করিতেছে। ष्मभर्गा (मर्वो চाकतवाकतरक धक्ठा छँ इ कथा वरलन ना, चात এ একেবারে রুচ হইয়া পড়া! क्रोनात महन माथा। হেঁট করিয়া ধীরে ধীরে আসিয়া মোটরটার কাছে मां फाइन ।

অপর্ণা দেবী কোনদিকে দৃক্পাত না করিয়া একেবারে ভূটিয়ানীর সামনে গিয়া কুঁকিয়া দাঁড়াইলেন এবং এক হাতে তাহার বক্ষলগ্ন একটা হাত ধরিয়া অপর হাতে তাহার মুখটা তুলিয়া উদিগ্ন ভাবে প্রশ্ন করিলেন, "কেয়া ছয়া হায় বেটাকা ?"

ভূটিয়ানীটা একবার মুখের পানে চাহিল, স্ত্রীলোক দেখিয়া আরও উচ্চুসিত ক্রন্সনে ভাঙিয়া পড়িল, বুকটা চাপিয়া বলিল, "বেটা—বেটা।…"

षात्र वित्रगवमि इहेरम्स, निजास রাস্ভার ধারের ঘটনা,—গেটের বাহিরে জনকয়েক লোক জেড় হইয়া গিয়াছে। অত্যস্ত ধাপছাড়া দেধাইতেছে ব্যাপারটা.— অতিশয় নোংৱা, ময়লা আর ছে'ড়া, পুরু, ভূটানী লুদ্দিপরা সেই ভূটিয়ানী আর তার পাশেই এই অভিজাত মহিলা,—আশ্বর্যভাবে অধীর, কতকটা যেন পাগলের भछ। ... छक्कत भूथीं चकाहेश शिशाष्ट्र, ठाकतरमञ्ज मवाहे ভীত, আমার মাথায় কোন ধারণাই আসিতেছে না— ব্যাপারটা কি। মীরা থাকিলেও না-হয় একটা কোন

ব্যবস্থা হইড, সে প্রায় ঘণ্টাখানেক আগে বাহির হইয়া গিয়াছে।

অপর্ণা দেবী আমার মুখের দিকে একটু ফ্যালফাল ক্রিয়া চাহিয়া রহিলেন, তাহার পর বলিলেন, "ভয়ানক মৃশ্ কিলে পড়া গেল তে। শৈলেন,—ও আমার কথা বুঝতে পারছে না, অথচ এটা বুঝতে পারছি ওর ছেলে নিয়ে উৎকট রকম কিছু একটা হয়েছে—আমি বুঝুতে পারছি কি না…"

একবার প্রায় উপস্থিত সকলের মুখের দিকে বিমৃচ ভাবে চাহিয়া লইয়া আমায় প্রশ্ন করিলেন, "কি করা যায় বল দিকিন ?"

ৰ্ডী ৰুক চাপিয়া অঝোরে কাদিতেছে, ভাহার জীর্ণ গালের রেখা বাহিয়া অঞা নামিয়াছে। বুক চাপিয়া একবার ডাইনে একবার বাঁয়ে মাথা তুলাইতেছে, আর ঐ এक वृत्ति—"विषे। !—विषे। !"

আমাদের পাশের বাড়ীটা একজন এ্যাংলো-ইণ্ডিয়ানের 🗕 এ-বাড়ীর সঙ্গে অল্পবিস্তর ঘনিষ্ঠতা আছে। আমার মাথায় একটা বৃদ্ধি আসিল, বলিলাম, "পাশে এ-বাড়ীতে ভূটানী আয়াটায়া নেই কি ? আঞ্চকাল সায়েবেরা প্রায় নেপালী কিংবা ভূটানীই রাথে।"

অপর্ণা দেবীর মুখটা দীপ্ত হইয়া উঠিল, বোধ হয় মৃহুত মাত্র সময় যাহাতে নষ্ট না হয় সেই জন্ম আমায় কিছু না বলিয়া একেবারে তরুকে বলিলেন, "ঠিক, যাও ভো ভরু, মিদেস রিচার্ডসনকে বল—'Auntie, will you please spare your ayah for a couple of minutes ?-আমরা পিয়া পাশে দাঁড়াইয়াছি। জায়গাটা নৃতন . Mummy wants her badly'...run, there's a dear." (খুড়ীমা, ভোমার আয়াকে মিনিট হয়েকের জন্মে ছেড়ে দিতে পারবে কি । মা'র বিশেষ দরকার •• (मोड़ांड, नम्होंहि)।

> ৰ্ঝিলাম, উগ্ৰ উত্তেজনায় অপূৰ্ণা দেবীর সংযত জীবন ভেদ করিয়া তাঁহার কলেজ-যুগের কয়েকটা মুহুত আসিয়া পড়িয়াছে। মেয়ের স**লে তাঁহাকে** এর **আগে** এমনি ক্ষমত ইংরেজী বলিতে শুনি নাই, পরেও শুনিয়াছি বলিয়া মনে পড়ে না; এ-বিষয়ে উাহার স্বদেশীয়ানা অভ্যন্ত কড়া।

আন্দান্ধ আমার ঠিক ছিল; একটা ঐ জাতেরই আয়া আসিয়া অপর্ণা দেবীকে সেলাম করিয়া দাঁড়াইল। অপর্ণা দেবী তাহাকে ভাঙা ভাঙা হিন্দীতে বলিলেন, "একে জিজ্ঞাসা কর তো এর ছেলে সম্বন্ধে কি বলতে চায়—কি হয়েছে তার ?"

চীনা ভাষার মত একটা ভাষায় ওদের মধ্যে খানিকটা কি প্রশোভর হইল। বুদ্ধার কারা আরও উচ্চসিত হইয়া উঠিয়াছে। আয়া হিন্দীতে বুঝাইয়া দিল-বুড়ীর ছেলে আজ বৎসরাবধি নিরুদেশ। গভ বংসর শীতে ভাহারা কয়জন মিলিয়া কুকুর, ছাগল, চামরী-গরুর ল্যাজ, হরিণ আর ছাগলের চামড়া প্রভৃতি লইয়া হিন্দুস্থানে ব্যবসা নামিয়াছিল। এক দল গত বংসরই শীতের শেষে ফিরিয়া যায়। তাহার ছেলে তাহাদের মধ্যে ছিল না। গ্রামের একটি লোকের মারফং মায়ের জন্ম সাতটি টাকা ও একটা ফুলকাটা জলজ্ঞলে গোলাপী রঙের ইটালিয়ান ব্যাপার কিনিয়া পাঠাইয়া দেয় আর থবর দেয় যে ভাহারা মাস-তুয়েকের মধ্যে ফিরিবে। পাশের গ্রামের আর একটি দম্পতি নামিয়াছিল। তৃ-মাদ নয়, মাস-পাচেক পরে তাহারা ফিরিল, বন্ধার সহিত দেখা করিয়া পাঁচটা টাকা আর চব্বিশ-ফলার একটা ছুরি দিয়া বঙ্গিল—ছেলে পাঠাইয়া দিয়াছে, তাহাদের হাজার বলা সত্ত্বে কোনও মতে ফিরিল না। অতা পথে এক দল ভৃটিয়া নামিয়াছিল. তাহাদের দলে ভিড়িয়া যায়, থুব সম্ভবত সেই দলৈর একটি তরুণীর আকর্ষণে—বলে মায়ের বড় কষ্ট, হিন্দুস্থানে কিছু বোজগার করিয়া দে একেবারে ফিরিবে।

বৃদ্ধা বুকের উপর হইতে নকল প্রবালের তিন-চার ছড়া মালা সরাইয়া বুকের ভিতর হইতে স্থল্পে পাট-করা একটা গোলাপা রঙের ফুলকাটা র্যাপার আর একটা নানা ফলার ছুরি বাহির করিয়া সাঞ্চলোচনে মাণা দোলাইয়া আয়াকে কি বলিল। আয়া অপর্ণা দেবীকে বলিল— "বলছে, ও বৃদ্ধের মালা ছুঁয়ে শপথ করছে, ব্যাটার বউকে কিচ্ছু বলবে না, একটুও কট্ট দেবে না, এই ব্যাপার আর ছুরি তাকেই যৌতুক দিয়ে দেবে, তাই কথনও নিজের কাছ-ছাড়া করে না।" দৃশ্যটা বড়ই করুণ, অনেকের চক্ষেই জল আসিল, শুধু অপর্ণা দেবীর চকু তুইটা যেন অধিকতর উত্তেজনায় আরও শুদ্ধ ও দীপ্ত হইয়া উঠিল। এক বার আমার দিকে এক বার আয়ার দিকে চাহিয়া বিহরলভাবে বলিলেন, "এত লোকের মাঝখানে---আর সে কোন্ শহরে আছে ভাই বা কে জানে ?"

হঠাৎ আয়ার উপর দৃষ্টি নিবদ্ধ করিয়া বলিলেন, "আচ্ছা, এত জায়গা থাকতে কলকাভায় এল কেন খুঁজতে ও?"

কি উত্তর দেয় শুনিবার জন্ম আগ্রহে চোধ তুইটা যেন তাঁহার ঠিকরাইয়া বাহির হইয়া আসিতেছিল।

টের পাওয়া গেল—পাহাড় হইতে নামিয়া বৃদ্ধা ধবর
পাইল কলিকাতা স্বচেমে জনবছল জায়গা, অনেক
ভূটিয়াও প্রতিবংসর এথানে আসে; তাই সেই বারটি
টাকা সংগতি করিয়া পরশু এথানে আসিয়া পড়িয়াছে।
তাহাদের গ্রাম তেরটি ঘরের বসতি, অনেক ছেলেবেলায়
একবার ভূটানের রাজধানী পানাথা দেখিয়াছিল, মহানগরী
সম্বন্ধে কোন ধারণা ছিল না,—এথানে আসিয়া একেবারে
অথৈ জলে পড়িয়া গিয়াছে। এখন পর্যান্ত একটি ভূটিয়ার
মুখ দেখে নাই, কেহ কথা বোঝে না, হাতে পয়সা নাই,
আজ সকাল থেকে কিছু ধায় নাই। স্বচেয়ে নিরাশার
কথা—বৃদ্ধ তাহাকে দয়া করিয়া নিজের কাছে ডাক
দিয়াছেন, মৃক্তি ধ্বই কাছে, কিছু ছেলেকে এক বার শেষ
দেখার সন্তানাটী। একেবারেই স্বন্ধ হইয়া পড়িয়াছে।

অপর্ণা দেবী আরও আশ্চর্য কাগু করিয়া বসিলেন,—
বেমন আশ্চর্য, তেমনই অশোভন; দাঁড়াইয়া শুনিতেছিলেন, হঠাৎ বসিয়া পড়িলেন এবং সঙ্গে সঙ্গে বৃদ্ধাকে
বৃক্কে জড়াইয়া ধরিয়া পিঠে হাত বৃলাইতে ব্লাইতে বলিতে
লাগিলেন, "মিলেগা বেটা—মিলেগা; চলো উঠো, বৃচী
মাঈ, উঠো।"

এই অপ্রত্যাশিত সমবেদনায় বৃদ্ধা যেন একেবারে মুষড়াইয়া গেল। মাঝে মাঝে যে "বেটা— বেটা" করিতেছিল সেটাও বাহির হয় না মুথ দিয়া; তথু চাপা কালার আওয়াজ—জীর্ণ শরীরটা যেন শতধা ভাত্তিয়া পড়িবে। বৃঝিতে পারিলায়—অপর্ণা দেবীরও কালা নামিয়াছে।

কিছুক্ষণ পরে শমিত হৃদয়াবেগ লইয়া অপুর্ণা দেবী ধীবে ধীবে উটিয়া দাঁড়াইলেন। বৃদ্ধার একটা হাত ধ্রিয়া বলিলেন, "উঠো।"

বৃদ্ধা ভান-হাতে লোহার গরাদ ধরিয়া কাঁপিতে কাঁপিতে উঠিল। অপর্ণা দেবী তাহার বাঁ-হাতটা নিজের বাঁ-হাতে ধরিয়া, ডান-হাতে তাহার পিঠটা জড়াইয়া, ধীরে ধীরে স্বরকির রাস্তা অতিক্রম করিয়া, দি ড়ি বাহিয়া নিজের ঘরের দিকে চলিয়া গেলেন। যেন একই শোকে আচ্চনা ঘুইটি স্থী—সব জিনিসেই অমিল,—জাতির, ব্যুদের, সজ্জার, শুচিতার;—মিল শুধু এইটুকুতে যে তু-জনের বৃক্কে একই ব্যুথা,—হাদ্যের একই তন্ত্রীতে ঘা পুড়িয়াছে।

#### ব্যাপারটা বৃঝিতে পারিলাম সেই রাতে।

তরু পড়িতেছে, আমি কিছু অন্তমনম্ব,--আজ বিকাল হইতে মনের সামনে একটা ছবি মাঝে মাঝে স্পষ্ট হইয়া উঠিতেছে। স্বৃত্ত হিমালয়ের এক জনবিরল পল্লীতে, এক ধানি গ্রহে প্রবাসী প্রের পথ চাহিয়া এক বন্ধা.— দিন যায়, মাদ যায়, বংদর ঘুরিয়া গেল পরিত্যক্ত ঘরের শিকল তুলিয়া দিয়া তুর্বল কম্পিত চরণে বৃদ্ধা পাহাড়ের বিসর্পিত পথ বাহিয়া নামিতেছে,—ঘরের শ্বতির সঙ্গে পাহাড়ের স্থ্প পিছনে পড়িয়া বহিল অসামনে প্রসারিত হিন্দৃত্বানের দিগ্নন্ত বিভূত সমতল -- কোথায় পুত্র ৷ যোলনপ্রসারী দৃষ্টির মধ্যে তাহার কোন সন্ধানই পাওয়া যায় না মরীচিকার মত কলিকাতার উমিল আকাশ-রেখা— সেই মরীচিকার মধ্যে বিক্লত তৃষ্ণা—"বেটা ় বেটা ! তাহার পর বিকালের সেই সমন্ত দশুটা যাহার অর্থ এখনও ঠিকমত মাথায় আসিতেচে না…''বেটা—বেটা ণ'' আর সেই বেদনাত্র অবোধ সাস্থনা—"উঠো, বেটা ছিলেগা— द्धां ..."

তরু পড়ার মধ্যেই এক সময় প্রশ্ন করিল, "মাস্টার মশাই, জানেন ?"

প্রতিপ্রশ্ন করিলাম, "কি ?"

"মা কাকর ছেলের কথা হ'লে একেবারে কি রক্ষ হয়ে যান, নানার কথা মনে পড়ে যায়। ···আর একটা জিনিস মিলিয়ে দেখবেন এখন, বলে দিছি আপনাকে!" ্প্ৰশ্ন করিলাম, "কি মিলিয়ে দেখৰ তক্ত ?"

"মা ঠিক এবাবে অফ্থে পড়ে যাবেন। কালই উঠে দেখবেন আপনি। ওঁর সামনে কাকব ছেলে নিয়ে কোন ক্টের কথা ভোলা একেবাবে মানা।"

আমার ম্থের উপর আয়ত চক্ষ্ ছইটা বাথিয়া ঘাড়টা ছলাইয়া বলিল, "হুঁ মান্টারমশাই, একেবারে ডাক্তারের মানাং দাদার কাওটা ""

সামলাইয়া লইয়া আড়চোথে আমার পানে একবার চকিতে চাহিন্না ভক অধিকতর মনোযোগের সহিত আবার পড়িতে লাগিল। একটু অস্বন্তির ভাব,—এখনই যেন খুব গৃঢ় কি একটা পারিবারিক রহস্থা প্রকাশ করিয়া ফেলিত আর কি।

আমার মনে পড়িয়া গেল—প্রথম যেদিন অপর্ণা দেবীর সহিত পরিচয় হয়, প্রসালকমে উত্তেজিত ভাবে বলিয়া উঠিগছিলেন, "তুমি জান না তাই বলছ শৈলেন, আমার নিজের ছেলে ঐ রকম আত্মবিলুপ্ত।" মীরা তরু আসিয়া পড়ায় কথাটা আর পরিজ্ঞার হয় নাই।

রহস্তটা পীড়া দিতেছিল; কিন্তু তথন আর তরুকে এ বিষয়ে কোন প্রশ্ন করা সমীচীন মনে করিলাগ না।

Ъ

শরিবারটি ছোট,—মীরার বাবা, মা, মীরা, ভরু; নেপথে মীরার দাদা।

সে-অফুপাতে চাকর-বাকর বেশী। বেয়ারার কথা বিলিয়াছি। নাম রাজীবলোচন হইতে সংক্ষিপ্ত হইয়ারাজু। অনেকটা সর্লারগোছের। বাসন মাজিতে হয়না, আর ঘর ঝাঁট দিতে হয়না বিলিয়া কতকটা আভিছাতা-গবিত। থাকে পরিছার-পরিচ্ছয়, কাঁধে একটা পরিছার ঝাড়ন ফেলা; যথন অল্ল চাকরদের উপর ফফরদালালি না করে, তথন সব ঘরের আসবাবপত্রগুলা ফ'ড়েম'-ম্ভিম' বেড়ায়। কতকটা ওর কাজের আভাবের জল্ল এবং কতকটা ওর অধীনের চেয়ার-টেবিল আরশির অভাতিকি পরিচ্ছয়তার জল্ল অল্ল চাকরেরা ওকে সয়ম করে। আরও একটা জনতা আছে লোকটার,—ধ্বদরের থবরের টুকরা-টাকরা সংগ্রহ করিয়া চারাইয়া

দেওয়া। এক দিন আমার ঘরের আদবাবপত্রগুলা ঝাড়িতে ঝাড়িতে হঠাৎ মূব তুলিয়া গন্তীর ভাবে বলিল, "গুনেছেন বোধ হয় মাস্টারমশা ?"

আমি মুখের দিকে চাহিতে বলিল, "আমেরিকা আর এদের একটি পয়সাধার দেবে না।"

আমি প্রথমটা একটু বিশ্বিত হইলাম; তাহার পর সত্যই ও কিছু ব্বে কিনা, জানে কিনা পরীক্ষা করিবার জন্ম প্রশ্ন করিলাম. "কাদের ?"

জানে না, কিন্তু ঠকিল না লোকটা; একটু অবজ্ঞার হাসি হাসিয়া বলিল, "কিছুই থোঁজ রাথেন না দেখছি!"

ভাহার পর, পাছে আবার খোঁজ লইবার জন্ম টাটকা-টাটকি ওরই খারস্থ হই সেই ভয়ে হাতের চেয়ারটাতে ভাড়াভাড়ি ঝাড়ন বুলাইয়া বাহির হইয়া গেল।

কথাটা কিছ এইখানেই শেষ হইতে দেয় নাই।—
রাত্রে পড়িতে আদিয়াই তক মুখটা বিষয় করিয়া বলিল,
"আপনার এশান থেকে আন্তর্জন এবার উঠল মান্টারনশাই।"

এ রকম অপ্রত্যাশিত গুরুতর সংবাদে বুকটা ছাৎ করিয়া উঠিল, যতটা সম্ভব শাস্ত ও নির্দিপ্ত ভাব ফুটাইয়া প্রশ্ন করিলাম, "সভিয় নাকি ?—ভা, হঠাৎ কি হ'ল ?"

তঞ মুখটাকে বিক্লত করিয়। বলিল, "বা নরে! প'ড়ে কি হবে আপনার কাছে ? আমেরিকা যে অতবড় একটা বড় মাড়োয়ারী মহাজন তার নাম পর্যন্ত ভানেন না আপনি! পেরায়েকা, মুরারকা, আমেরিকা— শোনেন নি এদের নাম ?"

আমার মুখের পরিবভিত ভাব লক্ষ্য করিয়া দেও আর হাসি থামাইতে পারিল না। মুক্তকঠে হাসিতে হাসিতে বলিল, "রাজু বেয়ারা ঐ রক্ম, মান্টারমশাই; কিছু জানে না অথচ গালভরা থবর সব জোগাড় ক'রে ডাক লাগিয়ে দেবে!"

লোকটার চরিত্রে এই নৃতন আলোকসম্পাতে আমার প্রথম দিনের একটা কথা মনে পড়িয়া গেল — রাজু আমায় বলিয়াছিল ব্যারিস্টার সাহেব একটা সিডিখন কেসে কুমিলায় গিয়াছেন। আমি একট বিশ্বিতও ইইয়াছিলাম। তক্ষকে বলিলাম। তক্ষ হাসিয়া জানাইল—বাজু বেয়ারার কাছে সিভিন্তনের বা জর্থ পার্টিশুনেরও সেই অর্থ, জ্বর্থাৎ কোন জ্বর্থই নাই; ও শুধু ব্যারিস্টারির সঙ্গে ধাপ ধায় এই রক্ম এক রাশ শব্দ স্থােসমত সংগ্রহ করিয়া গভীর জ্বাবসায়ের সহিত কঠছ করিয়া রাখিয়াছে। যা-তা বলিয়া লোকেদের ভূল ধ্বর দেওয়ার জ্বন্ত প্রায়ই ধ্মক্ষ ধায় মিস্টার রায়ের কাছে, চাকরি থেকে বরধান্ত করিয়া দিবেন বলিয়া ভয়ও দেখান। বরধান্ত যে করা হয় না, সেইটেই রাজু নিজের মর্যাদার পরিপােষক করিয়া চাকরেশানীদের মধ্যে আফালন করে, বলে, "দিন না ছাড়িয়ে, বারো টাকায় ইংরিজী-জানা বেয়ারা ফ্লছে গাছে গু"

তরু বলিল, "বাবা হাল ছেড়ে দিয়েছেন মান্টার-মশাই, রাজু বেয়ারা বলেন না, বলেন রেজো বেয়াড়া।" নামের এই কদর্থ অপত্রংশে তরু আবার ধ্ব এক চোট হাদিল।

রাজ্বেয়ারার পরেই নাম করিতে হয় বিলাদের: বরং আগে নাম করিলেই বেশী শোভন হইত. কেন-না এ-বাড়িতে রাজুর যদি এমন কেই প্রতিশ্বনী থাকে যাহাকে সে ভয় করে তো সে বিলাস। প্রতিষ্কী বলিলেও বরং বিলাদকে ছোট করা হয়। রাজু বেয়ারা আর স্ব চাকর-বাকরদের নিজের চেয়ে ছোট মনে क्रिया छुन्न, विनारमत पूर्वियाम बाक् अक्टा छुन्यछ মাত্র, প্রয়োজন হইলে তাহাকে ফুৎকারে উড়াইয়া দেওয়া যায় অথবা বাকোর স্রোতে নিক্দেশ করিয়া ভাসাইয়া দেওয়া চলে। তবে বিলাস এটুকু করাকেও পণ্ডশ্রম বা শক্তির অপবায় বলিয়া মনে করে, তাই নীরব অবহেলার দারাই তাহার প্রতিদদীকে চাপিয়া রাখিয়াছে। जरूद मूर्व्यक्तिशाहि वाङ्क् तिशावा यथन **ठाक्य-वाक्य**रम्ब মধ্যে কোক বড় কথা ফাঁদিয়া জমাইবার চেষ্টা করে, এক বার খোঁজ করিয়া লয় বিলাস ক্লাছেলিঠে কোখাও আছে কিনা। যদি কোন প্রকাবে আসিয়াই পড়ে গল্পের মাঝখানে, ওপরের কোন ফরমান লইয়া, ভো রাজু খামিয়া যায়; আবার বিলাস শ্রুতির বাহিরে চলিয়া গেলে নাক সিঁটকাইয়া বলে—"ছুতো ক'রে এসেছিল! আমার ৰয়েটি গেছে এসৰ কথা

শোনাতে; শব হয়েছে তোদের বলছি, কোনও বাদশা-জাদীর বায়না নিয়ে তো কথকতা শোনাচ্ছে না রাজ…"

বিলাদের এই শক্তির মলে একটি আত্মচেতনা বর্তমান, সে অপর্ণা দেবীর বাপের বাভির ঝি, রাজবাভির পরি-চারিকা। অপর্ণা দেবী নিজে মাটির মাফুষ, বিলাদের বিশাস রাজবাড়ির মর্যাদা যাহাতে তাঁহার হাতে এখানে কোন বকমে ক্ষম না হয় সেই জন্মই বিশেষ করিয়া তাহাকে অপুর্ণা দেবীর সঙ্গে এখানে পাঠান ইইয়াছে: যদি সভাই হয় বিশাদটা তো লোক-বাছাইয়ে রাজবাড়ি যে ভুল করে নাই একথা বেশ স্বাচ্চন্দেই বলা চলে। আজ প্রায় পঁচিশ-চাকিল বংসর পূর্বে বিলাস রাজবাতি হইতে যে বায়মণ্ডল সঙ্গে করিয়া আনিয়াছিল, এখনও সেটা বজায় রাখিয়াছে। এই জন্ম সে এই ঋাধুনিক ফচিসমত বাড়িতে কতকটা বেমানান,—ভাহার চওড়া কন্তাপেড়ে শাড়ী, গা-ভরা সোনা-রূপার মোটা মোটা গহনা, গালে অষ্টপ্রহর পান-দোক্তা, নাকে নথ আর চালের গুরুত্ব এই হালকা ফ্যাশানের বাড়িতে অনেকটা বিদদৃশ। মনে পড়ে প্রথম বিলাদ যথন আমায় অপুণা দেবীর আদেশে ডাকিতে আদে, আমি তাহাকে নবপ্রথা অমুযায়ী কপালে জ্যোড়কর ঠেকাইয়া নমস্কার করি; ভগবানকে ধলুবাদ দিই যে ভাগ্যে পুরাতন প্রথাটা বিলুপ্ত হইয়া আসিতেছে নয় তো নিক্ষ পায়ের ধুলা লইয়া বসিতাম বিলাসের। যত দিন ছিলাম মনে বরাবরই একটা ধুকপুকুনি লাগিয়া থাকিত-বিলাস কথাটা ফাঁস করিয়া দেয় নাই তো গ

বিলাদের সঙ্গে ওর কর্ত্তীর এক দিক্ দিয়া একটা মন্ত বড় মিল আছে, ওকে দেখা যায় বড় কম,— আরও কম যেন; অপর্ণা দেবীর ঘরেও ওকে থ্বই কম দেখিয়াছি। তব্ও মাঝে মাঝে ওর এক-আধ বার তেলা পাওয়া ঘাইবে।

আর একটা কথা মনে পড়িয়া গেল। এই গঙীরা পরিচারিকাকে ত্-এক বার মিষ্টার রায়ের সলে স্থিতবদনে চটুল চপলতার সলে পরিহাস করিতে দেখিয়াছি;—
ভাহাদের বাড়ির জামাই হিসাবে। আধুনিক কচির মাপকাঠিতে এই যে গুরু অপরাধ এটিও রাজবাড়িরই পুরনো চাল,—বিলাস বজায় রাধিয়া আসিয়াছে।

দেখিয়াছি মিটার রায় বেশ উপভোগ করিয়া প্রশন্তবদনেই উত্তর-প্রত্যুত্তর দিয়াছেন। ব্যাপারটা গোপনীয় নয়, অপর্ণা দেবীর সামনেই হইয়াছে। যত দ্র মনে পড়িতেছে, একবার অস্তত তাঁহাকেও বিলাসের পক্ষ অবলম্বন করিতে দেখিয়াছি। সমস্ত ব্যাপারটির মধ্যে একটি অনির্বচনীয় মাধুর্য ছিল—চমৎকার একটি নির্মাল সরস্তা।

রাজু-বিলাদের পরে, শুধু একজন ছাড়া, আর সবাই এক বুকুম সাধারণ বলিকেই চলে,—শোফার, যেমন হয় আর সব শোফার: পাচক-ঠাকুর—যে কোন পাচক-ঠাকুরেরই মত। মিষ্টার রায়ের জন্ম, বিশেষ করিয়া পার্টি প্রভৃতি উপলক্ষের জন্ম একজন বাবচি আছে-দেও অন্য সব বাব্চির মত অল্লভাষী এবং তাহার রন্ধনের আভিজাতা এবং উৎকর্ষের জন্য পৃথিবীকে কিছু নীচু দেখে। ... মাজাঘষা ধোওয়া-মোছার জন্ম, একটি সন্ত্রীক পশ্চিমা চাকর আছে: অত্যন্ত থাটে এবং যথন কাজ থাকে না, আউট-হাউদে নিজেদের বাসায় বসিয়া পরস্পর কলহ করে। বাকি থাকে মালী; তাহার একট ইতিহাস আছে। আমার এ-কাহিনী ভালবাসাবই কাহিনী: মালীর জীবনে ভালবাসার বা নারী-মোহের যে রূপ দেখিয়াছি ভাহার একটু পরিচয় দিলে বোধ হয় অক্সায় হইবে না।

ইমাজুল মালীকে আমি প্রথমে দেপি বাগানেই। বিকাল বেলা, অলম ভাবে ঘুরিয়া ঘুরিয়া নানা বর্ণের ফুলের বেডগুলি দেখিয়া বেড়াইডেছিলাম, ইমাস্থল বাগানের ওধার চারটি ভায়োলেট ফুলের সঙ্গে ফার্ণের শীষ লাগাইয়া একটা বটন-হোল ভৈয়ারি করিয়া আনিয়া আমার হাতে দিল, ঝুকিয়া কপালে হাত দিয়া বলিল, "দেলাম মাস্টার বাবু।

বলিলাম, "দেলাম, তুমি এই বাগানের মালী গুণ

ইমাছল হাতের ডালকাটা কাঁচিটাতে একটা শব্দ করিয়া হাসিয়া বলিল, "আজ্ঞে ঠে বাবু।"

আমার মুখের দিকে চাহিয়া রহিল। এর পরে কি বলা যাম ? বলিলাম, "বাগানটা বেখেছ চমৎকার, ডোমার নাম কি ?" (ক্রমশ:) "ইমাতুল।"

আরও বিশ্বিত হইতে হইল। ইমাত্সল হাসিয়াবিনীত গর্বের সহিত বলিল, "আজো না বাবু, আমরা কেরেন্ডান্--রাজার যাধম আর আপনার সিয়ে লাট সাহেবের যাধম তাই আর কি।"

ক্রীশ্চান বলিতে আমাদের মনে সাধারণতঃ যে ধারণা জাগে এ তাহা হইতে সম্পূর্ণ ভিন্ন। মসীতুল্য গায়ের বং, ম্থের হাড়গুলা কিছু উচ্, গলায় একটা কাঠের মালা, ভান হাতে রূপার একটা অনস্ত, মাথার তৈলমস্থা চুলে একটা কাঠের চিক্রনি গোঁজা। · · · বিলিলাম, "ও তাহ'লে তোমার নাম ইম্যাক্রেলে ?—বাং, বেশ; আমি মনে করলাম—ইমাস্থল হক্ বৃঝি।"

ইমাতৃল হাসিয়া বলিল, "আছেও না, মুদলমান নয়; রাজার যাধম দেই।"

প্রশ্ন করিলাম, "বাড়ি কোথায় ?" "বাড়ী বাঁচি বাবু। অবাজে হাঁ।"

"ও৷ কি জাত ?"

"ওঁরাও জাত আমরা।" ইমাত্স বিকশিতদন্ত ভইয়া আমার পানে চাহিয়া রহিল।

মনে পড়িল ওদিককার আদিম অধিবাসীদের মধ্যে ক্রীশ্চানের ছুট বড় বেশী বটে। 'প্রবাসী', 'ভারতবর্ধ' প্রভৃতি কাগন্ধে ইহাদের সম্বন্ধে প্রবন্ধ পড়িয়াছি অনেক। সেই সব জাতেরই এক জনকে সামনে পাইয়া কৌত্র্ল জাগিল। জিজ্ঞাসা করিলাম, ''তা ইমাস্ল, ক্রীশ্চান কে হয়েছিল প তোমার বাপ, না ঠাকুদ। শৃ

ইমাতুল বলিল—"না বাবু আমি ধরম **আ**পনি বদলিয়েছি।"

সামনেই এক জন ধর্মান্তরগ্রাহীকে পাইয়া কৌত্হলটা আরও তীর হইয়া উঠিল,—কি বুঝিল ইমান্তল যে নিজের ধর্ম তাাগ কবিয়া বিদিল ও তাহার নিজের ধর্মের তুলনায় কৌশ্চান ধর্মের মহত্ব ও পাদরির প্ররোচনা প্রাজার সঙ্গে, রাজপ্রতিনিধির সঙ্গে গোত্র-সামোর লোভ পুনা কি পু

প্রশ্ন করিলাম, "কি ভেবে ছাড়লে ধর্ম তুমি ইমাফুল )"

ইমাত্মল দৰে সৰেই উত্তর দিতে পারিল না, একটু মুখটা নীচু করিয়া লজ্জিত হাদির সহিত বলিল "যীও আমাদের ত্রাণ করবার জন্মে জান দিয়েছিলেন বার্, তাই…" বেশ বোঝা গেল, কিছ ইমান্থলের এটা প্রাণের কথা নয়, কোথায় যেন একটা কি আছে। আরও কৌতুহল হইল, বলিলাম, "ভাহ'লে ভো আমাকে, মিষ্টার রায়কে, রাফু বেয়ারাকে, জগদীশ শোফারকে—স্বাইকেই ধর্ম পান্টাতে হয় ইমান্থল। বল বাজে কথা বলছি আমি ?"

অবশ্র বাজে কথাই বলিলাম; কিন্তু যাহা অভীপিত ছিল দেটুকু হইল। তর্কের গদদ কোথায় ধরিতে না পারিয়া, অথবা পারিলেও দেটা গুছাইয়া ধরিয়া দিতে না পারায়—ইমাত্স একটু থতমত খাইয়া চুপ করিয়া গেল। তাহার পর মাথাটা আবার নীচু করিয়া রগের কাছটা চুলকাইতে লাগিল।

আমি হংগোগ ব্ৰিয়া বলিলাম, "ঠিক বলি নি আমি? মানে তোমায় দেখেই আমার সন্দেহ হয়েছিল কি না ধে এমন এক জন চৌকদ লোক…"

ইমাছল একবার হাসিয়া আমার পানে চাহিল, তথনই আবার মাথাটা নামাইয়া লইয়া বলিল, "ঠিক থেয়াল করেছেন আপনি বাবু। আপনাকে না ব'লে কাকেই বা বলি ? তথন কথা হচ্ছে আপনাকে একটা চিঠি লিখে দিতে হবে বাবু আমায়।"

গভীর বহতে আভাস পাইয়া আমি উৎসাহের সহিত বলিলাম, "তালিথে দেব না ? বাঃ, এক-শ বার লিথে দেব। ব্যাপারটা ধুলে বল দিকিন আগে।"

ইমাত্তৰ কৃষ্ঠিতভাবে ঘাড়টা চুলকাইতে চুলকাইতে আরম্ভ করিল, "আজ্ঞে—মানে…"

বলিলাম, "হাা, বল, আবে আমায় বলবে তাতে আবার…"

"পাদরি সায়েবকে লিখতে হবে বাব্,—রেভারেও স্থামুয়েল চাইল্ড সায়েবকে।"

"এ তো খুব সহজ কথা, কি লিখ<mark>ৰ বল।</mark>"

ইমাত্রল আবার খানিককণ নিকত্তর বহিল, তাহার পর আবও কুঠিত ভাবে বলিল, "পাদরি সায়েবকে লিখতে হবে—টাকাও কিছু জমেছে, কিছু জোগাড়ও হবে, এবার তুমি নাথ্র মারফৎ যা কথা দিয়েছিলে তার একটা…" জু

এমন সময় বারান্দা হইতে রাজু বেয়ার। হাঁক দিল—
"ইমাত্নল, ভোকে বড়দিদিমণি ডাকছেন, শীগ্রির
আয়। কার্যমজাদা বুঝি আপনাকে বাটন-হোল ঘুষ দিয়ে
চিঠি লেখাবার জত্যে ধরেছে মান্তারমশা। শেএলি ?—
অলদি আয়।"

প্রথম দিন এই পর্যন্তই টের পাই। ইমাছলের কথা আবার বথাছানে ভোলা ধাইবে। [ক্রমশঃ

# বাঙালীর সংকট

#### শ্ৰীআশুভোষ বাগচি

নীট্শে যাকে বলেছেন হুপারম্যান্ ভারতের ভাগ্যক্রমে আন্তাদশ শতকের শেষের দিকে তেমন এক মহামানবের আবিভাবে হয়, বাঁর লোকোন্তর মনীযা ভারতবাদীর মানদিক, সামাজিক ও রাষ্ট্রিক মৃক্তি সাধনে সার্থকভাবে নিযুক্ত হয়। আরও ভাগ্যের কথা যে তাঁর সমকালে এবং পরে শতাক্ষকাল ধ'রে আভির মৃক্তিসাধনার নানা দিকে বছ শক্তিমান পুরুষের চিন্তা ও কর্ম অবিরাম চলতে থাকে। তাতে দেশের চিন্ত দীর্ঘদিনের তন্ত্রালম্ম ও গতাহুগতিকভার গ্রানিমৃক্ত হয়ে এমন একটা চেতনা লাভ করে যা শিক্ষায় সাহিত্যে শিল্পে সংগীতে ধর্মে কর্মে আত্মকাশ করতে থাকে—সমন্ত দেশ এক অপূর্ব ঐক্যাবাধের দিকে এগতে থাকে। ক্রমে, উনবিংশ শতকের নবম দশকে স্পষ্টভাবে দেখা দেয় রাষ্ট্রীয় চেতনা—যার সংহতি-রূপ কংগ্রেস।

এই কংগ্রেস জোরে রাষ্ট্রীয় আন্দোলন আরম্ভ করতেই রাজশক্তি সেই জাগ্রত ঐক্যবোধকে পণ্ডিত, রাষ্ট্রিক মুক্তিপ্রয়াসকে প্রতিহত করতে সচেট হয়। কিন্তু কংগ্রেস সকল বাধা-বিল্ল ঠেলে দিন দিন দেশের হৃদয় অধিকার করতে থাকে। তথন যে বাঙালী জাতির ভিতর থেকে কংগ্রেস তার প্রাণরস আহরণ করছিল সেই বাঙালী জাতির উপচীয়মান ঐক্য ও সংহতিকে নই করবার জন্ম বাংলা দেশকে বিধণ্ডিত করা হয়। কিন্তু ফল হয় তার বিপরীত। বঞ্গভদের প্রতিবাদে তুমুস আন্দোলন আরম্ভ হয় দেশে, সর্বাধারণ ভাতে দেয় সাড়া।

কিন্তু বিদেশী বাজশক্তির ছত্ত ছায়ায় নিরুপদ্রবে বাস ক'রে নির্বীধ ও আয়েসী হয়ে পড়েছে যে পরাধীন জাতি, স্বাধীনতার স্থপ্ত কথনও দেখে না যারা, নিজ পরিবারের স্বার্থের সীমার বাইরে দৃষ্টিপাত করবার, জাতির কল্যাণ-চিন্তা মনে স্থান দেবার ক্ষমতাও খুইয়েছে যারা, তাদের ভিতর বিভেদ স্ষ্টিকরা কুটিল রাষ্ট্রনীতি- বিদের পক্ষে যে সহজ্ঞসাধ্য তার সাক্ষ্য দিচ্ছে গড় পঁয়ত্রিশ বংসরের ভারতের, বিশেষ ক'রে বাংলার ইন্ডির্ত্ত।

বাংলা দেশে যথন স্থানী আন্দোলন চলেছে প্রবল বেগে তেমন সময়ে (১৯০৬ খ্রী: ১লা অক্টোবর) মহামাক্ত আগাথাকৈ মুখপাত্র ক'বে জন কয়েক মাতব্বর মুসলমান, বড়লাট মিণ্টোর নিকট উপস্থিত হয়ে এক দরখান্ত পেশ করেন। (এই ডেপ্টেশনের ভিতরকার রহস্ত প্রকাশ হ'য়ে পড়েছে মর্লের জীবনস্থতিতে আর লেভি মিণ্টোর ডায়েরীতে।) তার পরের কথাই এখন সব চেয়ের বড় সমস্তা হয়ে দেখা দিয়েছে ভারতবর্ষে।

স্বদেশী আন্দোলনের রাষ্টিক অংশের অবিচ্ছেদ্য অন্ধ-রূপে দেশের দারিন্তা লাঘবের জন্য নেতারা সকলকে দেশী মুন দেশী কাপড বাবহার করতে বলেন। তথন এক দল লোক বাংলার মুসলমানদের মধ্যে তার বিরুদ্ধে শুরু করে প্রচারকর্ম। কত-না বিধেষ জেগে ওঠে তা থেকে— ষার পরিণামে দেখা দেয় কদর্য সাম্প্রদায়িক বিরোধ ও দাকা। রাজশক্তি সেই স্থযোগে আন্দোলন দমন করতে চেষ্টা করে রুদ্ররূপে। আতাশক্ষির চর্চা ক'বে আতা-নির্ভরশীল হয়ে দেশের আর্থিক সমস্যাব কথঞিং প্রতিকারের চেষ্টা করে বাঙালী স্বদেশী যুগে; তাকে কাবু করা হয় কোন-কোন বাঙালী মুসলমানের সহায়তায়। অজ্ঞ মৃসলমান জনসাধারণকে ব্ঝিয়ে দেওয়া হয় যে ভাদের বোকা পেয়ে হিন্দু-নেভারা বড়ই ঠকাচ্ছিল ভালের, কিন্তু তাদের হিতৈষী অধুমী মুদলমান-নেতারা বাঁচিয়ে দিয়েছেন তাদেরকে মংলববাজ হিন্দু-নেতাদের ধপ্পর থেকে উদ্ধার ক'রে। বাংলার রাষ্ট্রিক ও আর্থিক আকাশ ঢেকে ফেলে সেই সময় রাজ-রোধের মেছে।

কিন্ত ঘনায়মান কালো মেঘের ভিতর দিয়ে একটা আলো দেখা দেয়। এই সময় বাংলার বিশ্বিদ্যালয়ের অধিনায়ক ছিলেন এমন এক জন মাহুষ বাঁর একাধারে

জ্ঞানের গভীরতা ও বিস্তার, বৃদ্ধির প্রথরতা ও দাধ্যি, কমে' অনালক্ত ও অফুরাগ, স্বভাবের তেঞ্জস্মিতা ও চরিত্রের দার্ঢা, ইচ্ছাশক্তির প্রবলতা এবং কল্পনার বিস্তার ও বৈচিত্রা ছিল অতুলনীয়—গাঁৱ দৃষ্টি ছিল দূব ভাবীকালে পরিব্যাপ্ত। বাংলা দেশে শিক্ষার গতিকে রোধ করবার উ:দ:শ্র কার্জন যে ব্যবস্থা ক'রে যান ভাকে শুধু ব্যর্থ করেই বিরত হন নি সরস্বতীর এই বরপুত্র-শিক্ষার দেই কীণধারাকে ব্যার মত বাাপ্ত ক'রে দেন সারা मिटन, यात थान-थावारक चाक कराय विश्वर्थ केंद्रेरक পারে বাংলার যুব-শক্তি। নানা কারণে শিক্ষায় পিছিয়ে পড়েছিল বাংলার মেয়েরা। তাদের মধ্যেও যাতে অবাধে ও সহজে প্রবেশ করতে পারে শিক্ষার স্রোত তার জন্ম আইন-কামুন রচনা ক'রে দেন তিনি। পরাধীন দেশের সীমাবদ্ধ ক্ষেত্রের সংকীর্ণ আয়ন্তনের মধ্যে অনতি-দীর্ঘ জীবনে এক জন মামুষের পক্ষে যতটা করা সম্ভব তা ক'রতে ত্রুটি করেন নি তিনি। দরিত্র দেশবাসী এই শক্তিমান পুরুষের দাক্ষিণ্যে গ্রামে-গ্রামে স্কুল খুলেছে অনেক শক্তি ব্যয় ক'রে, অনেক স্বার্থ ত্যাগ ক'রে, অনেক ক্ষতি স্বীকার ক'রে। এই প্রতিভাবান পুরুষ নানা দিক मिर्य विश्वविमाामयरक छात क्रभ मिर्य यान-यात व्यक्ताव ছিল এত কাল প্ৰয়স্ত।

ব্যুরোক্রেস কিছ্ক দেশের মধ্যে শিক্ষার এই জ্বন্ড বিভার দেবে নিশ্চিম্ব ও নিশ্চের রইলেন না। এর গতি রোধ করা যায়, এব শক্তি থবঁ করা যায়, একে পঙ্গুকরা যায় কি উপায়ে তার নানা ফন্দি আঁটতে লাগলেন। তাঁদের উদ্ভাবিত অনেক অন্ধ নিশ্চিপ্ত হ'তে থাকল। কিছু ছোট ইংরেজ বার-বার একটা কথা ভূলে যায়। আনাদের হাতে-পায়ে প্রথম বেড়ি পরাতে যথন আমাদের প্রভূদের বাম হাত ছিল ব্যন্ত তথন থেকেই জ্বাত বা অক্সাতদারে তাঁদের দক্ষিণ হাত ইচ্ছায় বা অনিজ্যায় সেই বেড়ি ভাঙতে নিযুক্ত আছে। তাঁদের সেই দক্ষিণ হাত ইংরেজী সাহিত্য, আর আধুনিক বিজ্ঞান—প্রবলবেগ যার চর্চা চলেছে পাশ্চাত্যে। চাবি বন্ধ ক'রে রেথে আসতে পারে নি ইংরেজ ক্ষম্মের খালের ওপারে তার সাহিত্যকে যার ভিতর দিরে খ্বনিত হচ্ছে

সাগব-গর্জনের মত বড় ইংবেজের স্বাধীনতাপ্রিয়তার জ্বাধ্বনি— এবং আধুনিক বিজ্ঞানকে — যা নবযুগের শ্রেষ্ঠ সম্পদ। স্করাং বার্থ হয়েছে ব্যুরোক্রেসির সকল শর্বস্থান।

ভারতের তুর্ভাগ্য যে বাদ্শাহ আলমগীর তাঁর প্রশিতামহ আকবরের অহুস্ত রাজনীতি—যা জাতীয় ঐক্যকে করে দৃঢ়তর এবং রাষ্ট্রকে করে বলিষ্ঠতর—তাকে করেন তাাগ। এই অসামান্ত ধীমান্ সম্রাট ভারতেইসলাম ধর্ম ও প্রভাব বিন্তারের এবং হিন্দু প্রজা নিগ্রহের যে সর্ব:নশে নীতি গ্রহণ ক'বে অর্ধ শতাকী কাল রাজ্মশুগু পরিচালন করেন তার ফলে ভারতে আকবরের মহাজ্ঞাতি গঠনের প্রয়াস হাওয়ায় যায় মিলিয়ে, তাঁর যত্নে গড়া রাষ্ট্রপৌধ ধূলায় পড়ে লুটিয়ে। আধুনিক ভারতের জন-কয়েক মুসলমান নেতা পাঠান-মোগল ইতিহাসের এই অম্প্রা শিক্ষাটি না-নিয়ে তুক্ত বৈষ্ঠিকেও কুম্ম সাম্প্রদায়িক স্বার্থকে দিলেন দেশের সর্বজনীন স্বাধীনতা ও সমুদ্ধির উর্ধে স্থান।

দেই আগা থাঁ-ডেপুটেশনের পর থেকে হিন্দু-মুদলমানের ব্যবধান বাড়তে থাকল। সাম্প্রদায়িক হুবিধাবাদী মুষ্টিমেয় মুসলমান-নেতাকে খুলি कदवाद अन्न कराधन क्करन नाक्नीय कदानन भाकि। মাহুষের মনগুত্বের একটা দিক দেশদেন না তাঁরা। মাফু'্ষর লোভের আগুন ইন্ধন পেলে যে 'হবিষা कुक्षवर्षा वं अवन ভाবে বেড়েই ওঠে এটা বেয়াল করলেন না তারা। আর, খুশি করতে গিয়ে অগ্রায়কে ধানিকটা খীকার ক'রে নিলেন। এই রন্ধু দিয়ে কংগ্রেস বাজনীতিতে তোষণ-নীতিব (policy of appeasement) শনি প্রবেশ করল। কংগ্রেদ-নেতারা অবশ্র আশা করেছিলেন যে তাঁদের আন্তরিক উদারতায় তৃপ্ত হয়ে যে-সব তথাকথিত মুসলমান-নেতা কংগ্রেসের স্বাধীনতা-चात्मानभरक वाशा निष्टितन माना वक्त्म, এইवाब छावा व्यमन मान योग पारवन कराधामत मान। कि छवी তাতে ভুলল না। বরং হ'ল 'উলটা সমঝালি রাম'। আগে যে-সব মুসলমান কংগ্রেসে ছিলেন তাঁদেরও কেউ কেউ তাকে ছাড়লেন। কারণ, খুলি করবার আসল

ক্ষমতা ছিল ব্যুবোক্রেসির হাতে, আর কংগ্রেসের হাত ছিল তথন থালি। তথন থেকে 'গাছেরও বাব তলাবও কুড়োব' নীতি অন্থ্যবন ক'রে আসহেন মুসলমান নেত্বর্গ। কোন কট কোন কতি স্বীকার না ক'রেই যদি দক্ষিণ হত্তের উত্তম ব্যবস্থাহয় আর গাত্রত্বের চিকনাই বাড়ে তবে সে-পথ ছাড়ে এমন আহম্মক কে আছে হনিয়ার? স্ত্তরাং প্যান্-ইস্লামের আফালন চলতে থাকে আরও জোরে। কংগ্রেস যতই ছাড়তে লাগলেন এদের দাবির বহর ততই চলল বেড়ে। এর মধ্যে ভামাশা এই যে দাবির এদের অস্ত নেই বটে কিন্তু দামিত্ব নেই এদের এক ফোটাও—যাকে বলে all rights and no responsibility!

ইতিমধ্যে গান্ধীজীর কুপায় কংগ্রেসের ঘাড়ে চেপে বসল थिनाफर। जनहरमान-थिनाफर আন্দোলনের मभएय ছ-मिरनद कन्न मरन হ'ল দেশের মৃত্তির 可到 বৃঝি বা হিন্দু-মুদলমান স্থান ব্যাকুল হয়েছে। ত্ৰ-এক জন নিভীক অতন্ত্ৰ ব্যক্তি मावधान वानी উচ্চারণ করলেন। আমরা প্র-আনার দল তাঁদের অনেক ব্যঙ্গ-বিজ্ঞাপ এবং কটুক্তি করলুম সে জন্ম। ফলাফল যা হ'ল তার উল্লেখ এখানে বাহল্য। भाग्-इम्लास्यद यस्नद भाभरन एय-कथां**छ। हा**ना हिन প্রভূপক্ষের উত্তরোত্তর প্রশ্রেয় পেয়ে সেইটে খুর স্পষ্টরূপে প্রকাশ পেয়েছে পাকিন্তান-প্রন্থাবে। তাঁরা সোজাত্বজি ব'লে দিয়েছেন —'ভোমরা এক নেখন, আমরা আর এক নেখন—দোস্রা নেখন; তোমাদের সঙ্গে আমাদের একত্রে থাকা চলবে না।' (প্রাপর কার্য-করণ সম্বন্ধ বিচার ক'রে এই ঘোষণাটাও কম্যাও পারফরম্যান্স কিনা সে-বিষয়ে অনেকের মনে সংশয় জেগেছে )। 🎤

বাঙালী হিন্দু ও বাঙালী মৃসলমান ছটি পৃথক জাতি
নয়। সাধারণ সহজ দৃষ্টিতে—এবং নৃতত্ববিদ্গণের
মতে—তারা এক জাতি। তাদের ভাষা এক এবং
ভাষাশ্রী সংস্কৃতিও মোটের উপর এক। ধর্মের শাব্দত
মূল সতাগুলি সব দেশ-কালের মাহুষের পক্ষে সমান হ'লেও
ভার বাহ্ আচার-অফুষ্ঠানে এবং ঐতিহ্নে বহু বৈচিত্রা ও
অনৈক্য আছে—যার থেকে কুসেড, জেহাদ, সাম্প্রাদায়িক

উৎপীড়ন অত্যাচার ঘটেছে। এই সেদিনও খাদ ইংলওে कार्थनिक-त्थार्टिकां कि विराधित खर हिन ना। निका-বিস্তাবের দক্ষে দকে দে-সব অন্তর্হিত হয়েছে দকল উন্নত (सम (थटक। आभारतत कुर्जागा त्मरमत कांगि कांगि লোকের অশিকার স্থােগে স্বার্থপরায়ণ কৌশলী ব্যক্তিদের গোপন এবং পরোক্ষ ইঞ্চিত ও উত্তেজনায় মাঝে-মাঝে সাম্প্রদায়িক দাকা এখনও বাধে বটে; কিন্তু কিছু দিন वारमरे लाटक म-कथा जूटन निरंग्र जावाद गर्थहे मश्रजाद **পा**गाभाभि वाम करत। वाढानी हिन्मू ७ भूमनभारनत ধর্ম বিশ্বাদে ও ধর্ম ছিষ্ঠানে অনেক অনৈক্য আছে এবং থাকতে পারে। কিছু সে-জ্ব্রু তারা সব বিষয়েই পৃথক হয়ে বাঁচবে কি করে? আর্থিক ব্যাপারে উভয়কেই পরস্পরের উপরে নির্ভর করতেই হবে। বিপদে সম্পদে এক জন আর-এক জনকে এড়িয়ে চলতে পারছে না পারবে না। পাশাপাশি বসবাস ব'লে ত্-জনেরই মুখ **ए-जनरक (म**थराक हरत, कथा तलराक हरत। (र-वांडाली हिन्तू-मूनलमान व्यविष्ठिता ऋत्भ श्राप्त प्रव वकरमहे এক ভাকে পৃথক ক'রে দেবার বার্থ প্রয়াদ ও বিড়ম্বনা কেন? সাম্রাজ্যবাদীর ভেদনীতি প্রয়োগের ফলে বাঙালী জাতির এই চুই প্রধান অংশের মধ্যে বিষেষ জনিয়ে একটা অবিশাদ ও বিরোধ জাগিয়ে রাপতে পারায় ব্যক্তি বা শ্রেণী বিশেষের স্বার্থ-সিদ্ধি হ'তে পারে; কিন্তু জাতির কল্যাণের দিক থেকে দেখলে তাতে 'নিজের নাক কেটে পরের যাত্রাভক্ষ' করা হচ্ছে বললে কম বলা হয়; কারণ এ-যাত্রা শুধু হিন্দুর একলার যাত্রা নয়, हिन्नू-মুদলমান্-বৌদ্ধ-প্রীন্টান দকলের মিলিত যাতা। কিন্তু যে সময় কোন-কোন বাঙালী মুসলমান নিজেদেরকে এদেশের লোক নয় ব'লে প্রকাশ্যে ঘোষণা করতে লজ্জা বা সংকোচ বোধ করছেন না তথন বাঙালী হিন্দু-মুদলমানকে এক জাতি বলাকে তাঁৱা পরাভূত হ্বলের কালা মনে করতে পারেন! মনে তাঁরা যা খুশি করতে পারেন তাতে সভ্য যা তার অপলাপ হবে না।

প্রায় চার বংশর হ'ল বতমান মন্ত্রিমণ্ডলের হাতে বাংলার শাসন ক্ষমতা এসেছে। তার দাহায্যে তাঁরা বাংলার হিন্দুকে কেবল কোণঠাদা করতেই ব্যস্ত নন. কুতসংকল ব'লেই তাকে জাতে ও ভাতে মারতে ব্রিটিশ রাষ্ট্র-ধুরন্ধরদের অহুগ্রহে প্রতীয়মান হচেছ। वारलात वावश्र-পतियम महीतमत मुर्छात मर्छा। সাহায়ে তাঁরা এমন সব অল বানিয়েও শাণিয়ে নিচ্ছেন যা দিয়ে বাঙালী হিন্দুকে গাংঘাতিক আঘাত করা চলবে। ইতিমধ্যেই তার কিছু-কিছু নমুনা পাওয়া গেছে। পঞাশ বছরের প্রাণপাত পরিশ্রমে বুদ্ধ স্থরেন্দ্রনাথ তাঁর জীবন-সন্ধ্যায় তাঁর জন্ম-নগরী কলিকাতাকে যে পূর্ণ পৌর-অধিকারে প্রতিষ্ঠিত ক'রে যান তার 'একে একে নিবিছে আশুতোধের নব নালনা কলিকাতা বিশ-বিভালয়কে মারাত্মক আঘাতের আয়োজন পূর্ণপ্রায়। একটা ঐতিহাদিক ঘটনার সঙ্গে এর মিল দেখা যায়, যথন অয়োদশ শতকে বিখ্যাত নালনার ধ্বংস সাধন হয় বিজয়ী তৃকী সেনাপতি মুহম্মদ-ই-বজিয়ারের হাতে। সেটাকে ধ্বংদ করা হয় হাতে মেরে—যার জন্ম দায়ী কতকগুলি ভাগ্যানেষী মুর্থ বিদেশী দৈনিক। আর এটাকে মারবার জোগাড় হচ্ছে অন্ত বুক্মে—যাব জন্ত দায়ী শিক্ষিত ও শিক্ষাভিমানী ব্যক্তি যাদের স্কলেরই বছপুরুষেরই জন্ম-ভূমি বাংলা দেশ, আর বাঁদের অনেকেরই শিক্ষা হয়েছে এই বিশ্ববিভালয়ে—ইংরেজীতে যাকে বলা যায় তাঁদের Alma Mater। অবশ্র এমন বোকা কেউ নেই আজ দেশে যে বুঝতে পারছে না যে এ-বাণ নিক্ষিপ্ত হচ্ছে কার হাত থেকে শিষ্ণীকে সামনে বেখে।

সব দেশেই শিক্ষার ব্যবস্থা ও নিয়য়্রণের ভার থাকে জ্ঞান-তপস্বী ও শিক্ষারতী বিশেষজ্ঞদের উপর। আমাদের গর্চক্রদের ব্যবস্থায় এই সবচেয়ে গুরু বিষয়ের সকল ভার গ্রুত্ত হবে সাম্প্রদায়িক মাপকাঠিতে যোগ্য বিবেচিত ব্যক্তিদের উপর—জ্ঞানচর্চা নিয়ে, শিক্ষা নিয়ে কোন মাথাব্যথা ছিল না বাদের এতকাল। শত বংসর পূর্বে বাংলার হিন্দু এগিয়ে আসে ইংরেজী সাহিত্যের ভিতর দিয়ে পশ্চিমের জ্ঞানের প্রদীপ থেকে তাদের মনের পল্ডেয় আলো জ্ঞেলে নিতে, এবং দেশের মধ্যে ইস্কুল-কলেজ স্থাপন ক'রে চেটা করে সেই আলো সকলের মনে জ্ঞেলে দিতে। সেটা কি বাঙালী হিন্দুর অপরাধ পু সেকালে

সামাজিক ব্যাপারে অনেক গোঁড়ামি থাকলেও শিক্ষাপ্রচারে উৎসাহ ও উদারতার অবধি ছিল না বাঙালী হিন্দুর। সকল জাতির সকল শ্রেণীর সকল ধর্মের বালক্ষ্রকদের জন্ম তাঁদের ইস্কূল-কলেজের দরজা ছিল থোলা। বিশ বছর আগেও স্থাত আশুতোষের পরিচালনাধীন কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় ভারতের যাবতীয় প্রধান আধুনিক ভাষার এবং সংস্কৃতিমূলক সকল প্রাচীন ভাষার যথোচিত আসন দিয়েছেন। এই একটা জায়গায় যেন সকলে সহজে মিলতে পারে, কোন ব্যবধান বা বাধা না থাকে জ্ঞানের পুণ্য অক্ষনে, তার ব্যবস্থা করেন তিনি। বাঙালী হিন্দু আর যেখানে হোক শিক্ষা-বিস্তারে, বিদ্যা-বিতরণে এমন কোন ভূল বা কার্পণ্য করে নি যে জন্ম সমগ্র শিক্ষা-ব্যবস্থাটাকেই এমন নির্বোধের মত নিষ্ট্রভাবে নষ্ট করতে হবে।

আর সব কুকমের অপকারিতা কালক্রমে ক্ষীণ হ'য়ে যেতে পারে, আর দে-সবের প্রতিকারও ছঃসাধ্য নয়। কিন্ধ শিক্ষা সম্পর্কে এরা যে আত্মঘাতী নীতির অনুসরণে উন্নত হয়েছেন এই অপকমেবি ফল ফলতে বেশী বিলম্ব হবে না। বাংলার হিন্দুর উপর আক্রোশবশতঃ তাকে জাতে মারবার যে-আয়োজন করছেন বাংলার মন্ত্রীমণ্ডল তার প্রতিক্রিয়া থেকে নিঙ্গতি নেই বাঙালী মুসলমানেরও। একই দেহের এক অঞ্চকে আঘাত করলে সমস্ত দেহটাই পীড়িত হয়। আজকে জ্ঞাতি-নিগ্রহের নিষ্ঠর উল্লাদে মন্ত্রীরা ভূলে যাচ্ছেন যে প্রাকৃতিক জগতের মত নৈতিক জগতেরও কোন নিয়ম লজ্যন করলে তার অনিবার্ঘ ফল পেতে হয় সকলকেই —'হোক না সে মহারাজ বিশ্ব-মহীতলে'। ইতিহাস-বিধাতার অমোঘ দণ্ড উপর সমানু উভত আছে। বাংলার বর্তমান অদুরদর্শী মন্ত্রীমণ্ডলের কাজের হিসাব-নিকাশ যথাকালে হবে মহাকালের দ্রবারে - যেমন স্কলেরই হয়েছে এবং হচ্ছে। যাঁর মন চিরদিন সকল সাম্প্রদায়িকতার উধের', যাঁর নিম্ল ধ্যানদৃষ্টতে নিথিল-মানবের মহামিলনের ভাবী দশ্য উদ্ভাসিত, সেই মহামনীষী রবীক্রনাথের কঠে সম্প্রতি যে-বাণী বিঘোষিত হয়েছে তার প্রতি বাংলার মন্ত্রী-মহাশয়দের মনোযোগ আকর্ষণ করতে চাই। বলেছেন---

"Now, when the hand of cruel times lies heavy on the noblest endeavours of the soul, we shall do well to remember that it is the dwarfish mind that hurls itself against the eminence it cannot reach."

#### আর বলেছেন-

"In striking down the free life of others one strikes at the root of his own freedom."

ব্রিটশ দামাজাবাদের সঙ্গে সংযোগিতা করতে কোমর বেঁধে নেমেছেন যে সকল মুসলমান নেতা তাঁদের আর একটা কথা শারণ করতে বলি। সেটি এই যে, বাংলাদেশ ভারতের বাইরে নয়, আর ভারতের তিন-চতুর্থাংশ व्यक्षिवामी हिन्स । वाक्षामी हिन्सू यिन ठाव मिरकव ठारन পিষেও যায় তথাপি ভারতে হিন্দু টিকে থাকবে এবং বাংলার তথা ভারতের মুসলমানকে আজ হোক কাল হোক হিন্দু-ভারতের সঙ্গে একটা বোঝাপড়া করতেই হবে। সাত-শ বছরের পাঠান মোগল রাজত্বে, বিশেষত ঔরঙ্গ-জেবের মত দেশ্রপ্রতাপ সমাটের দীর্ঘ শাসনে যা পারে নি আছকের দিনে জনকয়েক মুদলমান নেতা – বাঁদের মভিভ্রম দম্বন্ধে দলেহ নেই কারও মনে—দেই চেষ্টায় সফল হবেন এটা বিশ্বাস করতে বললে মাহুষের সংজ বৃদ্ধির অপমান করা হয়। ভবিষাত ভারতের রাষ্ট্রন্থ কেমন হবে এগন কেউ তা জোর ক'বে বলতে পারেনা। তবে এ-কথা নিঃসংশয়ে বলা যেতে পারে ধে তাতে নিছক মুসলমান বা निष्ठक हिन्दू र'ला किष्ठूत ल्याधाग्र थाक्रव ना। प्रशेषम শুভকের পর মানবজাতি অনেক দুর এগিয়ে এসেছে। উনবিংশ শতকের আগেকার আর এখনকার মাহুষের মানসিক অবস্থায় অভাবনীয় প্রভেদ্ঘটেছে। বভামান বিংশ শতকেই এমন স্ব বিস্ময়কর বৈজ্ঞানিক সভ্যের যন্ত্রপাতির যান-বাহনের আতিষ্কার হয়েছে যাতে মামুষের আধিক সামাজিক ও নৈতিক জীবনে বিপর্যয় উপস্থিত करत्रहा भारूष कान राथान हिन चाक रमथान (नहे, আজ হেথানে আছে কাল যে দেখানে থাকবে তার বিন্দু-মাত্র স্থিরতানেই। এই নিয়ত এবং জ্বত পরিবর্তনের বাইরে থাকবে কেবল এই অচলায়তনের অধিবাদী হিন্দু মুসলমান ৷ বিগত মহাসমবের পূর্ববর্তী তুরস্কে আর আতাত্যকর তরম্বে কি আকাশ-পাতাল প্রভেদ। কে ভাবতে পেরেছিল স্থলতান-শাসনাধীন তুরস্কের তুর্করা—যে তুবস্বকে sick man of Europe বলে ব্যঙ্গ করত সকলে —ভাদের মধাযুগের অর্চপড়া আইন-কাস্থন, রীতি-নীতি, আচার-অফুষ্ঠান, বেশ-ভূষা, বোরধা-হারেম ছেড়া ময়লা কাপড়ের মত ছেড়ে ফেলে একেবারে নবযুগের মধ্যে নতুন জন্মলাভ ক'রে মাথা উচ্ ক'রে দাড়াবে জ্বাংসভায় ? বিপ্লবের আংগকার বাশিয়ার ছবিও ত প্রায় আমাদেরই মত। আজ সেথানে 'নানা জাতি নানা ভাষা নানা পরিধানের' বৈচিত্রোর মধ্যে এক মহাশক্তিশালী রাষ্ট্রের উদ্ভব এবং অন্তিত্ব সম্ভব হয়েছে যার কর্তৃপক্ষের তুষ্টির জন্ত আমাদের মহাপরাক্রান্ত কর্তাদেরও অনেক তোয়াজ কর্তেদেখা যাছে। বর্তমান শতাব্দের তার পেকে আজ তক ইউরোপ-এশিয়ার উপর দিয়ে বার-বার ঘে প্রালম্কর কর্মে চলেছে তার ঝাপটা আমাদেরও মনের দরজা-জানালায় প্রচণ্ড বেগেই আঘাত করেছে। স্তবাং, অচলায়তনবাদী আমাদের মনেও কল্পনাতীত পরিবত্ন এসেছে এবং আসছে গোচরে অগোচরে—যেহেতু আমরা জড়পদার্থ নই, মানুষ।

রিপু এবং কমপ্লেক্স বিশেষের ভাড়নায় যাঁরা স্বদেশ ও স্বজাতির প্রগতিপথের এবং মৃক্তির অন্তরায় হচ্ছেন, শুভবদ্ধির আবির্ভাব হোক তাঁদের অস্তরে এই প্রার্থনা মাত্র করতে পারি আমরা। যদি তানা হয় তবে বিল'ষত হবে সিদ্ধিলাভ কিন্তু ঠেকাতে পারবেন না তাঁরা কালধ্যে র প্রবাহকে সাম্প্রদায়িকতার বাধ বেধে। কিছ, আমাদের कि किছूरे कर्जरा निर्धे थरे मःकंडेकाल १ किছूकान शायः ভাবের ঘরে চুরি ক'রে আসছে বাঙাগী হিন্দু। সেই অপরাধের বোঝা চাপিয়ে দিয়ে যাচ্ছে তাদের অসংায় সম্ভতিদের উপর। কঠোর প্রায়শ্চিতেই সেই দারুণ অপরাধের ক্ষালণ হ'তে পারে। বিদ্যা অর্থ ব্যাতি প্রতিষ্ঠা প্রাধান্ত প্রভৃতি সাধারণ মাহুষের ব্যক্তিগত জীবনের কামনার বস্তুঞ্লিও সভতা শ্রমশীলভা ও সংযমের দারাই অর্জন করতে হয়। একটা জাতির অভুদেয় ও মৃত্তিসাধনে এই সকল এবং আরও কত গুণরাজির কত অধিক আবশ্যক ভার ইয়তা আছে কি ? অথ্য বিগত বিশ-পটিশ বছরে বাঙালীহিন্দুর চারতের এই সব সদ্ভণ উত্তরোত্তর হ্রাস পায় নি কি---যার যথেষ্ট সদ্ভাব ছিল এর আগেকার বাঙালী-চরিত্রে ? স্বর্গত গোখলে মহোদয় একদা বলেছিলেন, 'বাংনা যে-কথা ভাবে আঞ্চ, বাকী ভারত দেই কথা ভাবে কাল।' **আ**র আজকের বাঙালী ? বাংলার প্রতিনিধিরূপী সে-কালের আর এ-কালের ব্যক্তিদের কোন তুলনা চলে কি ১

স্বামী বিবেকানন্দের অম্ল্য উক্তিটি আজ আমাদের নিয়ত মনে বাধা আবশুক হয়েছে—

"চালাকীর ছারা কোনও মহৎ কার্য্য সম্পন্ন হর না। প্রেম, সভ্যামুরাগ ও মহাবীর্ষাের সহায়ভায় সকল কার্য্য সম্পন্ন হর। তৎ কুরু পৌরুষন্—পৌরুষ প্রকাশ কর।"

# বটগাছ

### শ্রীরামপদ মুখোপাধ্যায়

নিতা অভাাদমত ধোগমায়া দেবীর ঘুণ্টা সকালেই ভাঙিয়া যায়। আব্ছা অন্ধকারে প্রকাণ্ড দিতল বাড়ীটার চেহার। তাঁহার কাছে অত্যন্ত মনোরম, স্বপ্নে-দেখা কোন প্রিয় ভূমির রূপলোকে উদ্ভাসিত হইয়া উঠে। কিছু ঘুম ভাঙি গর এইটিই একমাত্র হেতু নহে। মেনকা তাহার স্থকোমল মাথাটি মিনিট তুই ধরিয়া তাঁহার পায়ের উপর ঘর্ষণ করিবার পর ডিনি পঞ্চন্সাম্মরেন্দ্রিতাং করিতে করিতে উঠিয়া বদেন। ঠাকুরদেবভার নাম সারা হইতে আরও মিনিট পনেরো লাগে। ইতাবদরে মেনকা পায়ের দিক হইতে স্বিয়া আসিয়া ক্থনও তাঁহার কোলের কাছে, কখনও বা পুঠদেশে আপন হুকোমল স্পূৰ্ণ দ্বারা তাঁহাকে স্লেহাপ্লত করিয়া কয়েক বার আদরের ধ্বনি উচ্চারণ করিয়া থাকে। তিনি নাম লইবার অবসরে আপন মনে হাসিতে থাকেন ও মৃত্ অহুযোগের স্বরে বলেন, রাত পোয়ালেই আবাগীর থিদে। সর – আগে বাসি হয়োরে জন দিই, উঠোনে ঝাঁট পড়ুক—

মেনকা ওরকে মেনি এত সব লক্ষণ-তত্ত্বের ধার ধারে না। বিধবা যোগমায়ার পৃষ্ঠদেশে আপনার লেভের অগ্র-ভাগ স্পর্শ করাইয়া আদরভরা কণ্ঠে ডাকিয়া উঠে, মিউ।

ঘোগমায়া তাহাকে পিছন দিক্ হইতে টানিয়া আনিয়া আপনার কোলের উপর শোয়াইয়া গায়ে হাত বুলাইতে বুলাইতে কেংসিকস্থরে বলেন, আবাগীর সব বোধ আছে, থালি কথা কইতে পারে না। মেনকা উত্তর না দিয়া ঘছর ঘড়র শব্দে আরাম ও আনন্দ প্রকাশ করিতে থাকে।

বাত্রিব হুধ হইতে থানিকটা হুধ যোগমায়া মেনকার জন্ম বাধিয়া দেন। লক্ষণের কালগুলি সারিয়া একটা আধভাঙা পাধরের বাটিতে সেই হু৬টুকু ঢালিয়া বারান্দার একধারে বাটিটা নামাইয়া রাধিয়া ডাকেন, আহ, মেনি, লেজ তুলিয়া মেনকা ত ছুটিয়া আদেই, সজে সজে ও-বাড়ী হইতে শক্ষ আদে,—হাম্যা।

- যাই, মা, যাই। ব্যক্ত ভাবে যোগমায়া গোয়ালঘরের পানে ছুটিয়া যান।
- —একটু দেরি আর কারও সয় না! একধানাই ত হাত, কদিক সামলাই বল ?

গোষালঘরে চুকিয়া বলেন, ওমা, এ যে একশা করে রেখেছ! আহা, বাছারে! সারারাত এই সোঁতা মাটিতে কাটিয়েছ? কত যে ছাই ছড়িয়ে দিলাম কাল, তোমার জালায় কি আর রক্ষে আছে! যেমন কম, তেমনি ভোগ!

ইতিপূর্ব্বে উনান হইতে ছাইগুলি তুলিয়া একটি
পি'ড়ির উপর রাখিয়াছিলেন। ডুম্ব গাছে গক্ষ বাঁধিবার
পূর্বে সেই ছাই গাছতলায় ভাল করিয়া ছড়াইয়া দিলেন।
ডুম্ব তলায় রক্ষিত নাদাটা ভাল করিয়া ধুইয়া সামাগ্র
জল দিয়া খোল বিচালী মাথিয়া 'শানি' তৈয়ারী করিলেন
ও গকটিকে গোয়াল হইতে বাহির করিয়া ডুম্ব তলায়
বাঁধিতে বাঁধিতে বলিলেন, ভাল ক'রে থাবি মা, না খেলে
ত ত্ধ হবে না। কাল থেকে আবার খুদ-সেদ্ধ দিতে
হবে।

বাছুর গোয়াল হইতে ডাকিল, হাম—বা।

— আহা তোমায় এখুনি ছাড়ছি কি না ! সেই গোষালা আগতে ধ্বলা যাব নাম বাবোটা। এত ক'বে পই পই ক'বে বলি কোঁয়ালে বাছুব, একটু সকাল সকাল তুয়ে দিস মা—পিত্তি পড়ে মববে যে ! তা কে শোনে কার কথা ! আমারও হয়েছে যেমন অধ্যের ভোগ।

বাহির বাড়ীর বারান্দা হইতে আর এক প্রকারের আদরের ডাক শোনা যায়। যোগমায়া দেবী গরুর ব্যবস্থা সারিয়া রান্নাঘরে আসিয়া ঢোকেন ও ডাওয়া-চাপা-দেওয়া একথানি রুটি হাতে করিয়া বাহির-বাড়ীর দিকে চলিডে চলিতে স্বগত উজি করেন, মাগো মা, কারও কি একটু তদ্ সয় না—সব টাইম বাধা! একটু এদিক-ওদিক হয়েছে কি কালা!

মাঝের ত্যার খ্লিতে থ্লিতে বলেন, কি লা থেঁদি, কাল বিকেলে থেয়ে—আবার তিন-প্রাতকালে থিদে! তোদের জালায় আমার ধম কম সব চলোয় গেল।

থেঁদি উত্তর দিল, ভোউ।

কটি টুকরা করিয়া ছিঁড়িয়া দিতে দিতে যোগমায়া বলিলেন, গায়ে ত খড়ি উড়ছে—ছুর্গদ্ধ বেরছে ! আজ তিন দিন নাওয়া হয় নি বুঝি ? আর পারিও না, বয়স তো বাড়ছে দিন দিন!

টুকরা কটি চর্মণ করিতে করিতে থেদি শুধুলেজ নাডিয়া সে-উক্তি সমর্থন করিল।

ও-পাড়ার নিস্তারিণী আসিয়া ডাকিলেন, কই গো বিমলের মা, গন্ধা নাইতে যাবে না ?

আর বোন, এই দেখ না, এদের জালায় আমার নাবার ধাবার সময় কি আছে। বলিতে বলিতে এ-বাড়ীতে আসিলেন।

নিভাবিণী সহাত্যে বলিলেন, তা বটে ! ওদের নিয়ে তৃমি বেশ আছে, দিদি ! তা আজ একটা যোগ আছে, চল না ?

- আজ আর হবে না, বোন। চার দিকে নৈরেকার হয়ে আছে। থেঁত্কে নাওয়াতে হবে, ও-বাড়ীতে এক গলাবন হয়েছে—মোক্ত করতে হবে—
  - —কুকুর নাওয়ান, বন পরিষ্ঠার কালই না হয় ক'রো।
- —না, বোন, শরীরের যা অবস্থা—কোন দিন ভাল থাকি-না-থাকি! আজই ক'রে রাখি। এবার যেদিন যোগটোগ হবে আমায় বরঞ ব'লো, নেমু আসব। বয়স ত আর কম হ'ল না।
- —কতই আর তোমার বয়স, আমাদের নিশু যেবার হয়—সেবার তোমার বিমলের পৈতে হ'ল। তথন বিমল তোমার থেটের এগারোয় পড়েছে—নয় ?
- ঠিক এগার নয়, দশ। গভ্বে এগার ধ'রে পৈতে হয় কি না। তাতোমার নিশুর বয়স বেটের ছু-কুড়ি চার নাপাচ হ'ল ?

- —হাঁ দিদি, তা হ'লো বইকি। নিশু নেদিন বলছিল, বিমলদাৰ নাকি পেনসিল নেবার সময় হয়েছে ?
- তবেই বোঝ বোন, সম্ভর পেরিয়ে কবে ভীমরতিতে পড়েছি। এখন যদি গতর নাবয় তো গতরের অপরাধ কি ?
- ভাত বটেই। তা পেন্সিল নিয়ে বিমল দেশে আদৰে ত ?
- আসেবে নাত যাবে কোথায়। এলে বাঁচি বোন। যাব ঘব দোব সে বুঝে পেড়ে নিক, আমি ছুটি পাই।
  - —নাতিনাতনী নিয়ে ঘরসংসার করবে না ?
- চিরকালই ত বিষয় বিষয় করে কাটালাম, মা। সে এলে ঘর-সংসার ভাকে ব্ঝিয়ে দিয়ে বাবা বিশ্বনাথের শীচরণে গিয়ে পড়ব।
- —তবে আমাকেও সংশ নিয়ো দিদি। নাতিনাতনী নিয়ে ঘর করার হংধ কত ! হাড় ভাজা-ভাজা হয়ে যাচ্ছে, দিদি।
  - আমার বিমল কিন্তু ও-রকম নয়, মা বলতে অজ্ঞান।
- আমার নিশুও কি অমনি ছিল! হা-ঘরের মেয়ে 
  এনেই না আমার এই থোয়ার, দিদি! যাই আবার বেলা 
  হ'ল। রোদ চড়লে ত্-কোশ ভাঙ্গতে জিব বেরিয়ে 
  যাবে।
  - ে আসিস এক বার হপুর বেলা।
- আসব। বলিয়া পিতলের ঘড়াটি বাঁ কাঁকে চাপিয়া নিফারিণী চলিয়া গেলেন।

যোগমায়া জলের বালতি টানিয়া লইয়া তাহাতে ছাতা ডুবাইলেন ও কোমরে আঁচলটা জড়াইয়া ঘরের মেঝে প্রভৃতি পরিদার করিতে লাগিলেন।

ঘরত্য়ার ত ছুই-একটি নহে। উপর নীচে ছয়-সাত ধানি ঘর, তার কোলে চঙ্ডা বারান্দা। এতগুলি ঘর প্রত্যহ লাতা দিয়া অবশু তিনি মৃছিতে পারেন না। নিত্যব্যহার্য্য ঘর ত্থানি প্রত্যহ পরিক্ষার করিতে হয়—সেই সক্ষে বারান্দাটাও; অলু ঘর কোনটি সপ্তাহে এক বার, কোনটি বা তুই বার। বয়স যথন কম ছিল তথনকার কথা আলাদা। তথন ঐ নিস্তারই কত বার বাড়ীতে চুকিয়াবলিয়াছে, আহা ঘরত্য়োরে ঘেন লক্ষী-ছিরি ফুটে

বেরোচ্ছে। এমন তক্তকে উঠোন, ইচ্ছে করে ত্-দণ্ড গড়িয়ে নেই। আর আমাদের বাড়ী—ম্যাগো!

বয়স-বৃদ্ধির সঙ্গে আরে গেদিন নাই। তবু যোগমায়ার শবীরে আলক্ষের অভাব।

বলেন, যথন বিয়ে হয়ে এ-বাড়ীতে এলাম, ছথানা চূণবালি-থসা শোবার ঘর ছাড়া কিছুই ত ছিল না, বোন। কর্তাকে তাড়া দিয়ে দিয়ে আমিই এ-সব করালাম। এই লোহার আড়া দেওয়া চওড়া চওড়া ঘর, চওড়া বারান্দা, ঢাকা সিঁড়ি, ঠাকুর-ঘর, রায়াধর, ইদারা, গোয়াল—সব। পাচিল দিয়ে বৈঠকথানা বাড়ীটা আলাদা করিয়ে নিলাম। আমাদের সময়ে যা কেটেছে—কেটেছে। এখনকার বউরিরা কি ঘরছয়োরের কট সইতে পারে। বিমলের বউ সেবার এসে বললে, মা, বাথরম নেই কেন ? নাইবার ঘর—ব্রালে বোন ? ওদের সব একেলে লজ্জা, আমাদের মত তো নয়। ইদারা তলায় টিন দিয়ে করিয়ে দিলাম একটা।

নিজের হাতের সৃষ্টি কিনা, কড়ি-বরগায় এতটুকু ঝুল জমিবার উপায় নাই; বাঁশের আগাটিতে বারণ বাঁধিয়া যোগমায়া তীক্ষদৃষ্টি লইয়া এ-ঘর ও-ঘর করেন। কোথাও যদি এতটুকু চুণবালি পসিয়াছে, অমনই ছোট কর্ণিক-থানি লইয়া চুণবালি মাথিয়া সেটুকুর সংস্কার সাধন করেন। নৃতন ঘর-ভ্যার হইবার সময় একথানি ছোট কর্ণিক যোগমায়া কিনিয়াছিলেন। সামান্থ খুচ্বা কাজে ছট বলিতে মিস্তি ভাকা তিনি পছন্দ করেন না।

ঘর ধোয়া ও মোছা শেষ হইলে তিনি কড়িকাঠের পানে চাহিলেন। না, আজ আর ঝুল ঝাড়িবার আবগ্য-কতা নাই। স্থান করিবার পূর্ব্বে ও-বাড়ীর আগাছা-গুলি কিছু উপড়াইতে হইবে আর নালাটা পরিষার করিতে হইবে। বাড়ীর উঠানে সরিধাস আমগাছটা না থাকিলে নলে এত ঝরা পাতা পড়িয়া ছদিন অস্তর তাঁহার এ থাটুনিটা আর হইত না। কত লোকেই ত বলে, উঠানের গাছে তোমার ঘর-বারান্দা অন্ধকার হয়েছে, বিমলের মা—ওটা কাটিয়ে ফেল।

তিনি হাসিয়া বলেন, কটা মাসই বা, চোত-বোশেথে একবার আমাদের উঠোনে এসে দাড়িও, যেতে মন চাইবে না—এমন ঠাণ্ডা। আবে ভাল গাছ, কওারা পুঁতেছেন, আমি কি প্রাণধ'রে কাটতে পারি।

ছেলেও কয়েক বার বাড়ী আসিয়া গাছ কাটিবার কথা বলায় ভিনি হাসিয়া উপ্তর দিয়াছিলেন, আমি ম'লে তোরা যা হয় করিস। যত ইচ্ছে আলো-হাওয়া থাস।

কিছ নালা পরিষ্কার করার একটু হালামা আছে।
পুকুরে ডুব না দিয়া শুদ্ধ হইবার জো কি! এক উপায়
আছে, আর সেই উপায়ের ঘারাই দেহ শুদ্ধ করিবার
হুযোগ তিনি পান। গয়লাবউ যথন গাই তুহিতে
আসিবে, সেই সময় তাহাকে দিয়া ঘড়া কতক জল মাথায়
ঢালাইয়া লইতে পারিলে—শুদ্ধ হইবার ভাবনা কি!
তিনি তাই করেন। যেদিন নালা পরিষ্কার করিবার
পালা আসে, সেদিন গলাজল মাথায় দিয়া গামছা
পরিয়া শুদ্ধাচারে একটি বালতিতে কয়েক ঘড়া জল
তুলিয়া রাথেন। তার পর গয়লাবউ আসিলে সেই জল
গায়ে মাথায় ঢালাইয়া লইয়া শুদ্ধ হন। অবশ্য গ্রহা
বউকেও এ-কাজটি শুদ্ধাচারে করিতে হয়। অর্থাৎ পূর্ব্ব
দিনের নির্দ্ধেশ্যত সে বেচারি গলালান করিয়া তবে
গাই তুহিতে আসে।

তার পর পূজা, জ্বপ ইত্যাদি। আতপ চালের ভাত চাপাইয়া বেশীক্ষণ জপে বসিয়া থাকিবার জো কি। কোন রকমে বার দশেক ইটমন্ত্র জ্বপ করিয়া, সুর্য্য-প্রণাম ও গুরু-প্রণাম সারিয়া শুব পাঠ করিতে করিতে তিনি ফেন গালিতে থাকেন। একটা ঝালের ঝোল, একট ভাতে ভাত, কোন দিন বা এক-আধধানা ভাজা, শেষ পাতে একটু হুধ। খাওয়া শেষ হইলে তিনি আভিতদের জন্ম পাতের প্রসাদ রাথেন। বড জামবাটির আধ বাটি ত্ধমাৰা ভাত কুকুরের জন্ত, ছোট বাটিতে কিছু ভাত বিড়ালের জুলু, আর ভুক্তাবশিষ্ট পাতের তরিতরকারি-মাথা ভাতগুলি গরুর জন্ত। থালাথানি রোয়াকে রাথিবার সময় উচ্ছিষ্ট লোভী যে-সব কাক, কব্তর বা শালিথ পাথী আ্সিয়া জড়ো হয়, যোগমায়া ভাহাদেরও ভাগ করিয়া কিছু দেন। নিস্তারিণী আসিলে বলেন, একা-একা (थरा पृष्ठि रम्रना, বোন। कि य दाँ वि ছाইপাশ, থাওয়াত নয়-গর্ত বোজানো।

ছপুরে এ-বাড়ী ও-বাড়ী হইতে গিন্ধীর দল কথনও বা মেয়ে, বউয়ের দল—কাকীমা, জেঠিমা, দিদিমা, ঠাক্-মা ইত্যাদি সম্বোধন দ্বারা তাঁহাকে আপ্যায়িত করিয়া— খানিক বা বদিয়া গল্ল করিয়া গৃহাস্তরে চলিয়া যায়। যোগমায়া দেবী তাহাদের উপদেশ দেন; কাহারও আনন্দে আহলাদ করেন, কাহারও ছংখে সমবেদনা দ্বানান। কাহাকেও বা দিদিমাস্থলত র্মিকতার দ্বারা ছপ্ত করেন। স্থাপক বিপক্ষ প্রত্যেকেই তাঁহার কাছে মনের কথা জানাইয়া শান্তি পায়, কারণ অপ্রিয় সত্য কথা বলার অভ্যাস তাঁহার নাই।

বৈকালে আবার ঘরদোর ঝাঁটের পালা, গরুকে 'শানি' মাথাইয়া দিবার হালামা ইত্যাদির মধ্যে সন্ধ্যা আসিয়া যায়। তথন ছ্যারে গলালল ছিটাইয়া শাঁক বাজাইয়া, ধূপধূনার ধোঁয়া দিয়া প্রদীপ জালিয়া সন্ধ্যাকে আহ্বান করিতে হয়। যে-ঘরে লক্ষীপূজা হয় তাহার বেদিমূলে ও উঠানের তুলসী-বুক্ষমূলে অনেকক্ষণ ধরিয়া তিনি মাথা লুটাইয়া প্রণাম করেন। প্রণাম করেন আর প্রার্থনাকরেন। কি সে প্রার্থনার মন্ত্র—সে এক জানেন তাঁহার অভ্যামী।

সন্ধ্যা দেওয়া শেষ হইলে যোগমায়া দেবী ঠাকুর-ঘরের পেরেকে টাঙানো জপের মালাগাছটি লইয়া শোবার ঘরের বারান্দার সন্মুথে কম্বলের আসন্থানি বিছাইয়া বসেন। মেনকা কোথা হইতে আসিয়া তাঁহার পাশে চক্ত্র্জ্ঞা ঘড়র ঘড়র করিতে থাকে। উঠানের ওপাশের মেজে হইতে উইচিংড়া ও ঘূরঘূরে পোকার তীত্র আওয়াজ ভাসিয়া আসে, সরিথাস গাছটার ভালে পাথীর ভানা-ঝটপটানির শক্ষ বার ক্ষেক শোনা যায়, প্রাচীরের ও-পিঠে অদ্বের জক্ষল হইতে শিবাপাল সুমন্বরে সান্ধ্য প্রহর ঘোষণা করে। ও-বাড়ীর দালানে থেদির ভেউ ওচি ধমকের মতই শোনায়। চারিদিক্ অন্ধকার করিয়া বাত্রি নামিয়া আসে।

ছুপুর বেলায় ও-পাড়ার কমলমণি বেড়াইতে আসিলে ভাহাকে দিয়াই যোগমায়া বিমলের চিঠিখানা পড়াইয়া লইলেন। বিমল লিখিয়াছে:

"শত কোটি প্রণামান্তে নিবেদন

মা, আপনার প্রীচরণাশীর্কাদে এ-বাড়ীর সমস্ত কুশল জানিবেন। ভাজ মাস আসিতেছে। এবার রৃষ্টি কম, ডাক্তারেরা বলিতেছেন, পাড়াগাঁয়ে থাকা মোটেই নিরাপদ নহে। ম্যালেরিয়ার প্রকোপ নাকি অত্যস্ত বেশী হইবে। আমাদের সকলেরই একাস্ত ইচ্ছা, আপনি বাড়ী বন্ধ করিয়া অন্তত তিন-চারি মাস কলিকাতায় আসিয়া-থাকেন। না আসিলে মন:কই পাইব। আপনার প্রেরিত গাওয়া ঘি চমৎকার। এমন ঘির কল্পনা শহরে করাও যায় না। বড়ি ও কাঁঠাল-বিচি পাইয়াছি; ছেলেরা কাঁঠাল-বিচি ভাজা অত্যন্ত আহ্লাদ করিয়া থায় আর ঠাকুরমা কবে এখানে আসিবেন জিক্তাসা করে। কবে আসিবেন পত্র পাঠ জানাইবেন।"

চিটিখানা রাখিয়া কমল বলিল, তা যাও না কাকীমা—
দাদা যথন এত ক'রে লিখেছেন। ভাদর মাসে কালীঠাকুরও দেখা হবে—নাতিনাতনীও দেখবে। এই নিবদ্ধাা
পুরীতে একলাটি কি ভালই লাগে!

যোগমায়া হাসিলেন, এক বার সেথানে গিয়ে উঠলে কি আর এখানে ফিরে আসতে পারব পূ আমার শাশুড়ী কি বলতেন জানিস.

আপনার ঘরথানি আঁধারে আলো ঠুদ ক'রে পড়ে মরি দেও যেন ভালো। ভিটে কি ত্যাগ করতে আছে ?

- কিন্তু তাঁরা না এলে একলা বুড়োমাত্ম্য কতকাল ভিটে আগলে থাকবে তুমি ?
- আসবে বইকি, মা। পেন্সিল হ'লে বাড়ী ঘর-হুয়োরে আসবে নাত থাকবে কোথায় ?
- —কেন, পেন্ধন নিয়েও ত কত লোক শহরে বাস করছে।
- —পোড়াকপাল তাদের। তারা নিমায়া-পিশাচ।
  তা যাই বল্কমলি, শহরে যত স্থেই থাক, এমন ফলপাকুড় হুধ-ঘি আরে পেতে হয় না। ঐ ত লিখেছে
  থোকা।
  - ঘরের তৈরী গাওয়া ঘি, হবে না ? ঘোগমায়া বলিলেন, লোকে বলে, বুড়োমাসুষ— থাক

ত একা, কেন গৰুপুষে অত হালামা। বোঝ দিকি মা, আমি কি ছধ থাবার জন্তে গৰুপুষিছি। গৰুষে বাড়ীর লক্ষাছিরি। বলে, ই্যাগা, উঠোনে আম-কাঁঠাল গাছ কেন ? কেন যে, আম-কাঁঠাল হ'লে বুঝবি। নয় কি না?

কমল জানে, যোগমায়া সংসারের গল্প আরম্ভ করিলে সহজে থামিতে চাহেন না। কাজের ছুতা ধরিয়া সে তাড়াতাড়ি উঠিয়া গেল।

নিন্তারিণী আসিলে যোগমায়া চিঠির কাহিনী তাহাকে গুনাইলেন। ঘি ও কাঁঠাল-বিচি ছেলেদের কেমন লাগিয়াছে সে-কথা অনেকবার আবৃত্তি করিয়া অবশেষে বলিলেন, যাবি নাকি নিন্তার ভাদ্দরকালী দেখতে! যাস ত না-হয় মার নাম ক'বে ছেলেমেয়েগুলোকে এক বার দেখে আসি।

- —বেশ ত দিদি, চল না। উৎসাহে নিস্তারিশীর চোথ-মুথ প্রদীপ্ত ইইয়া উঠিল।
- কিন্ত বোন, বিশেশবী আর থেঁছর একটা ব্যবস্থা করতে হবে।
  - -হরির মাকে বল না ?
- —পোড়াকপাল! পোষকালী দেখতে গিয়ে কি গোয়ার ওদের করেছিল—মনে নেই 

  আটি নাদার কাছে ফেলে দিড, গতর্থাগীর 'শানি' মাথতে যেন গতরে কুলুত না। এদে দেখি ভাগাড় মৃর্টি! থেঁছকে এক বেলা উপোদ দিয়েই রাখত, আর মেনিটাকে এক মুঠোও দিত না। আমি আদতে যত গকর চোথ দিয়ে জল পড়ে, তত থেঁছ বিনিয়ে বিনিয়ে কাঁদে—তত কি মেনি ল্যাজ আপ্দে ম্যাও-ম্যাও করে মরে। মাতার ছ্টি দিন, তাতেই ওদের শতেক দশা করে ছেড্ছেল, বোন!
- —তবে ভ্বনের মাকে বল, বুড়োমাছ্য, গরুও আছে ঘরে-- বেরালও আছে-- যতুআতি করবে।
  - —তার যে শুনিছি বোন হাতটান আছে।
- —জিনিষপত্তর ভাঁড়াবে চাবি বন্ধ ক'রে—ছদিনের ধোরাক দিয়ে যেয়ো। এক চুরি করে ত আঁটি কতক বিচিলি—তা সে আর এমন কি?
  - —দেই ভাল। কাল আবার ভাল ক'রে চার দিক্

দেখতে হবে—কোথায় বট-অশখ তুমুর গাছ গজিলেছে— পাচিলের মাথায় কি কোঠার গায়ে ? বর্ধাকালে অভাব ত নেই শতুরের।

- —তাবটে। নিস্তারিণী সায় দিলেন।
- —সেবার সিঁড়ি দিয়ে নামতে গিয়েপ। মচকে পড়ে মরি—মনে আছে তোর ? আমিও যাব না ছেলেও ছাড়বে না। ধরাধরি করে নিয়ে তুললে ইষ্টিমারে। তার পর একটি মাস কলকাতায়। পা ভাল ক'রে সারতেনা-সারতে পালিয়ে এলাম। এসে বোন, বাড়ী দেখে আমার যেন কায়া পেল! বর্ঘাকাল, এক গলা জলল উঠোনে, এখানে ওখানে বটগাছ—ডুমুর গাছ গজিয়েছে। থোঁড়া পা নিয়ে সেই সব পরিকার করি। সে আজ ছ বছরের কথা। রায়াঘরের ভিতের গোড়ায় সেই যে বটগাছ বেরিয়েছিল—প্রত্যেক বার বর্ধার সময় সাতটা ক'রে ভাল গজায় তাতে! কেটে দিই, আবার গজায়।
- —ও শত্তুরের দশাই অমনি। এক বার গঞ্জালে আর মরতে চায় না।
- —ভাহলে বোন, কাল থেকেই ত যাবার উদ্যুগ করতে হয়। গোয়ালাবউকে বলে দিয়ো ত ছ্ঞাট (কাঁচি ছু-পোয়া) ভাল ঘি থেন কড়া পাকে উনিয়ে দেয়। ময়রাকে সের ছুই কাঁচাগোল্লার কথাও ব'লো। চাটি মুগের ডাল ভেজে নিতে হবে, ও বাড়ীর ছাইগাদায় একটা ওল হয়েছে ভাবছি তুলব, যে দেবভার গভিক—এক কাঠা (আড়াই সের) ডালের বড়ি কি শুকিয়ে উঠবে ?

#### —ভধু এই নেবে ?

- আর গুচ্ছেক নিয়ে সাতটা পুঁটুলি ভারী। মুটের ভাড়া দিল্লে, দিতে নাজেহাল। ও-বাড়ীতে কুমড়ো-ডাটা, পুঁই-ডাটা হয়েছে ডালকতক নেব, একমুঠো কাঁচা লহা, একটা গভ্ব-মোচা, নেবু এক পেতেটাক আর ছাঁচিকুমড়োর গাছে কটা জালি পড়েছে—দেখি যদি ছ্-চার দিনের মধ্যে বাড়ে। আর কি-ই বা আছে এই বর্ধাকালে।
  - —কেন মিষ্টি ডাঁটা ?
  - —তাহ'লে বডড ভারীহবে না? তাডাটানা

হয় থাক, গোটাকভক কাঁচা বেল নেব। মোরব্বা ক'রে খাবে ছেলেরা, কি বলিস গ

-- (महे डाम।

ফিরিবার পথে টেনের কামরায় কথা হইতেছিল
— শুনলি ত নিন্তার ছেলে বউয়ের কথা। বলে, কাছে এমন
আদিগলা— রোজ চান ক'রবে, মা কালীকে পিত্যহ
দেধবে—শুনলি ত 
?

নিভাবিণী বিষয় মৃথে বলিলেন, আমার যদি অমন সোনা ছেলে-বউ হ'ত, ত কোন্কালে দেশ ফেলে ওদের কাছে গিয়ে থাকতাম।

যোগমায়া দেবী সবিস্থায়ে বলিলেন, বলিদ কি নিস্তার ? দেশের ঘরবাড়ী সব যে মাটিয়ে যেত।

— পেলই বা। যাদের জ্বতো ঘর-ছুয়োর, দরদ থাকে তারাই দেধবে, আমি মরি কেন হাকুলিবিকুলি ক'বে।

নিশাস ফেলিয়া যোগমায়া দেবী বলিলেন, নিজের পয়সা আর গতর দিয়ে যদি তৈরী হয়, নিভার, ত অম্ন কথা মুখ দিয়ে বার করতে হয় না। ও যে ছেলে মামুষ করারও বাড়া।

—তা যাই বল দিদি, তোমার বয়স বাড়ছে, মিতাুর কথা কিছুই বলা যায় না—তোমার উচিত ওদের কাছে থেকে ছেলে-বোয়ের সেবায়ত্ব ভোগ করা।

যোগমায়া দেবী সে-কথায় কান না দিয়া বলিলেন, ভূবনের মা লোক ভাল, কি বলিস ? সিয়ে বাড়ীঘর ভূযোবের অযত্ন কিছু দেখব না, কেম্ন ?

নিন্তারিণী প্রবোধ দিয়া বলিলেন, ত্টো দিনে আর কি অয়ত্ব হবে, দিদি, ভালই দেখবে।

যোগমায়া সহসা বলিলেন, আচছা নিস্তার, বাড়ীর ওপর ওদের টান কি রকম বৃঝলি ?

পাছে নিস্তারিণী অন্তরণ উত্তর দেন, সেই জন্ম তাড়াতাড়ি বলিলেন, টান না থাকলে আাদ্দিন কোন্কালে
শহরে কোঠাঘর তুলত, কি বলিস? মূথে কিছু বললে
না বটে, জানি ত খোকাকে। কলেজের ছুটিতে যখন
বাড়ী আসত, কলকাতায় যেতে ওর মন যেন আর
চাইত না। তার পর সেবার ছেলেমেয়েগুলো বাড়ী এসে

কি আহলাদ। আমগাছে চড়ে, কুমড়োর ডগা ছেঁছে, লাঠিব থোঁচা দিয়ে এঁচোড় পাড়ে; কি ছড়োছড়ি বোন। আমার বাড়ীর আধখানা মাটি যেন চষে ফেলল। চলে গেলে ছোট কর্ণিক দিয়ে চুণবালিখদা দাবাতে পারি নি বোন, মিল্লি ডাকতে হ'য়েছিল। বলিয়া হাদিতে লাগিলেন।

নিভারিণী হাসিয়া বলিলেন, তোমার দেয়ালের চুণ-বালি ধসলে কাউকে ত রক্ষেরাথ না, দিদি!

টেন চলিতে লাগিল, সজে সজে চলিল যোগমায়ার অনর্গল গল্প, সংদারকে কেন্দ্র করিয়া যে-গল্পের আরস্ভেরও ইতিহাস থাকে না, সমাগ্রিরও ব্যাকুলতা জাগে না।

একটি বৎসর পরে কালীঘাট হইতে আর একথানি পত্র আসিল। বোদেদের দেজ মেয়ে ইলা আট বৎসর পরে বাপের বাড়ী আসিয়া যোগমায়াকে প্রণাম করিতে আসিয়াছে। স্বামীসোভাগ্যবতী মেয়ে। পুত্রকতা এবং ধনজনে সমৃদ্ধ সংসার বলিয়া বহুকাল বাপের বাড়ীতে আসা হয় নাই। সম্প্রতি পিতৃহারা সর্কাকনিষ্ঠ ভাইটির বিবাহোপলক্ষ্যে মায়ের অফ্রোধ ঠেলিতে না পারিয়া আসিয়াছে।

সে-ই চিঠিখানা পড়িতেছিল। যোগমায়া বারান্দার থাম ঠেদ দিয়া উৎকর্ণ হইয়া বিদ্যাছিলেন, উঠানে এক মুঠা রাঙানটে মুঠায় চাপিয়া ধরিয়া নিস্তারিণীও—থোলায় তেল চাপাইয়া আদা দত্তেও—চিঠির পাঠ শুনিভেছিলেন। যথারীতি প্রণাম নিবেদন ও কুশল প্রশ্নের পর বিমল লিখিয়াছে:

আপনার শ্রীচবণ আশীর্কাদে গত মে মাস হইতে আমি চাক্রি হইতে অবসর লইয়াছি। এখনও ছুটি চলিতেছে— চার মাস পরে পুরা অবসর লইব। আপনি শুনিয়া হরতো স্থী হইবেন যে, ইতিপ্র্রে লেক রোডে যে জ্ঞামর ট্করা স্থাবিধামত কিনিয়াছিলাম, তাহাতে ইমারত তুলিবার মনস্থ করিয়া কাজ্ আরম্ভ করিয়া দিয়াছি। চার মাস ছুটির মধ্যে বাড়ী সম্পূর্ণ হইয়া যাইবে। গৃহপ্রবেশের দিন স্বর্কপ্রথম সেই বাড়ীতে

আপনার পারের ধূল। পড়িবে—এই আশার মন আমার উৎফুর হইর। উঠে। আপনি হয়ত বলিবেন, দেশে বাড়ী থাকিতে আবার বাড়ী করিতেছ কেন ? করিতেছি কাবণ, একথানা বাড়ী থাকিলে কি আর একথানা বাড়ী করিতে নাই! বিশেষত কলিকাতায় বাড়ী করা যথন লাভজনক। পেলন লইলে আয় কমিবে, ও-বাড়ী ভাড়া দিয়া কিছু আয়ও ত দাঁড়াইতে পারে! তা ছাঙ়া, এথন দেশের বাড়ীতে গেলে আপনার নাতিনাতিনীদের উচ্চশিকার আনেক ক্ষতি হইতে পারে। এই বাড়ীতে থাকিয়া উহাবা লেখাপড়া করিতে পারিবে। সব দিক বিবেচনা কবিয়া বাড়ী তৈরারী করাই স্থিব কবিয়াছি।

ইলা হাসিমুথে বলিল, হ'ল দিদিমা? ক'লকাতায় বাড়ী না হ'লে মানায়। আমাকে সন্দেশ থাওয়াবেন কিছা।

রাঙানটে হাতে চাপিয়া নিস্তারিণীও হাসিলেন, ভগমান ভালই করুন, দিদি। যেমন ভোমার মন তেমনি বিমলের লক্ষীছিরি উথলে উঠুক।

যোগমায়া দেবী স্নান হাসি হাসিয়া বলিলেন, তাই বল, বোন, তোমাদের আশীর্কাদে বাছার আমার—ঝর ঝর করিয়া তাঁহার ছ্-চোধ বহিয়া অনেকগুলি অশ্রুবিন্দু ঝরিয়া পড়িল।

সদ্ধার পৃর্কে গোয়ালে সাঁজাল দিতে গিয়া যোগমায়া দেবী বিশেষরীর পিঠে হাত বুলাইয়া থানিক কাঁদিলেন; তুলদীতলায় ও লক্ষীবেদীতলে সাদ্ধ্যপ্রণাম সারিতে গিয়া ঐ অবাধ্য অক্রই প্রতিদিনকার প্রার্থনার মন্ত্র সব একাকার করিয়া দিল; রাত্রিতে মেনিকে কোলের কাছে চাপিয়া ধরিয়া থেলনা-হারা নয় বংসরের বালিকার মতই তুকরিয়া কাঁদিয়া উঠিলেন এবং সারারাত্রি না ঘুমাইয়া এ-বাড়ীর প্রথম রূপ হইতে বর্ত্তমান রূপ, কর্ত্তাদের আমলের ঘটনাবলী ও সে-কালের কত কথাই না শ্বরণ করিতে লাগিলেন।

নিত্যপ্রথামত পরদিন দ্বিপ্রহরে নিস্তারিণী বেড়াইতে আসিয়া যোগমায়ার পানে চাহিয়া অবাক হইয়া বলিলেন, দিদি, ভোমার কি শরীর ধারাপ হয়েছে ?

- ---একটু কেমন বে-ভাব হয়েছে, বোন।
- —তা বিমলকে একখানা চিঠি লিখে দাও না হয়।

- —আজ থোকাকে চিঠি লিখে দিলাম।
- সেথানে কবে যাবে ? সাগ্রহে নিন্তাবিণী প্রশ্ন করিলেন।
- সেথানে ? মান হাসিয়া যোগমায়া বলিলেন, তুই তো এক দিন বলেছিলি, কাশী যাবি। যাবি আমার সকে?
- তুমি যাবে নাকি ? নিস্তারিণী আমানন্দে বিহ্বল হইয়া উঠিলেন।
- যাব। দেখে আয় দিকি ওই ঘরে আর কি কি
  নিতে হবে। বলিয়া সামনের ঘরটায় অঙ্গুলি নির্দেশ
  ক্রিলেন।

ঘরের মধ্যে প্রবেশ করিয়া নিভারিণী বলিলেন, কিছুই ত বিশেষ নাও নি। একটা মাত পুঁটুলি আর ধানকতক কাপড় চাদর।

—ওতেই হবে। আবে সব পয়সা দিয়ে কিনে নিতে কতক্ষণ। ওতেই হবে—কি বলিস ? বলিয়া হাসিলেন।

দে-হাসি নিভারিণীর মনঃপৃত হইল না। নিরুৎসাহ কঠে বলিলেন, তা এত ভাড়াভাড়ি কেন ? ছেলের গৃহপ্রবেশ দেথে যাবে না, আশীর্কাদ করবে না?

- —তাদের ত দিনরাতই আশীর্কাদ করছি, বোন। গৃহপ্রবেশ দেখা কি এমন বড় কথা। এ ত প্রথম গৃহ-প্রবেশ নয়।
  - —তা হোক, না হ'লে সে ছুঃথু করবে।

যোগমায়া বলিলেন, না, সে আমার তেমন অবুঝ ছেলে নয়। যাস ত বল্প কাল ভাল দিন আছে। গলাচ্ছান ক'রে ছুর্গা হুর্গা বলে বেরিয়ে পড়ি ছুই বুনে।

—কাল! থানিক কি ভাবিয়া নিন্তারিণী নিতাস্ত শ্বনিচ্ছাস্থ্যই যেন বলিলেন, আচ্ছা কালই তবে। যাই বাড়ী গিয়ে গোছগাছ করি। বলিয়া নিন্তারিণী উঠিলেন।

কথাটা গ্রামে রাষ্ট্র হইয়া গেল। বছলোক যোগমায়াকে শেষ বারের জন্ম দেখিতে আদিল। তাহারা ব্ঝিল, এতদিনে বিষয়মোহমুখ্যা র্জার অস্তবে ধর্মের আলোকপাত হইয়াছে।

বাস্তভিটায় নিস্তারিণীর আজ শেষ রাত্রিযাপন। কি জানি কেন, সন্ধা হইতেই আকাশে মেঘ জমিয়া ছিল, হাতিবৃদ্ধির সজে সজে মুখলধারে বৃষ্টি নামিল। গাছের আলে ঝড়ের দোলা লাগিয়া জল ঝরার শক্ষে সারাবাত্তি কাহাদের নিশাসপত্রের কথা मिन। করাইয়া কক্রটা দালানের এ-প্রাম্ভ হইতে ও-প্রাম্ভ পর্যাম্ভ ছুটাছুটি সব্দে সঙ্গে এক-এক বার কেমন যেন বুকফাটা শব্দে গোঙাইয়া উঠিতে লাগিল; গোয়ালের ভিতর হইতে গরুটাও মাঝে মাঝে হাম্বাধ্বনি দারা আসন্ন বিয়োগ-বাথার স্চনা করিতেছে; কোলের কাছে ঘড়র ঘড়র শব্দে মেনি **क्विम निक्छिम् अप्यादि पूमाहेल्हा किन्छ এ-** नव ত বাহিরের শব্দ; যোগমায়ার অন্তরের বছবর্ষের মরিচা-ধরা তালাটি এই বহিঃপ্রলয়ের স্থযোগে थ्निया नियारह। रमशास्त्र वानिका वधु रयानमाया পটপরিবর্ত্তনের সঙ্গে শল্প শল্পবাক লাজন্মা কিশোরীতে, প্রেমময়ী যৌবনচটুলা বাঙ্ময়ী বধুতে, প্রশান্ত অপরায়ে প্রীতিময়ী প্রোটা গৃহিণীতে এবং এই নিশীথরাজির শ্রাস্তকায়া, বার্দ্ধকা ও স্নেহভারনিপীড়িতা ক্রমাগত রূপাস্তরিতা হইতেছেন। সংসারের কত টেউ তাঁহার মনের প্রান্তে আছড়াইয়া পড়িয়াছে; কত সংঘাত দেহের দৃঢ়তাকে শিথিল করিয়া আনিয়াছে; কত বেদনা শিরা ও বলিরেথাকে স্থপ্রকটিত করিয়া তুলিয়াছে। অসংখ্য চেউ, হুজ্জিয় তার আঘাত; তট ভাঙিবার, তট গড়িবার কি বিপুল ভার প্রতি মুহুর্ত্তের প্রয়াস। তরু মাত্র্য বাঁচিয়া থাকে, যোগমায়াও বাঁচিয়া আছেন।

শেষরাত্রিতে যোগমায়া দেবী ঘুমাইয়া পড়িলেন।

তিনি স্বপ্ন দেখিলেন, স্কাল হইয়াছে। বিমলের আর একগানি পত্র আসিয়াছে। কমল পড়িতেছে.

"ছেলেদের লেখাপড়া শেষ হইয়াছে। এবার মনে করিতেছি, কলিকাতার বাড়ীটা ভাড়া দিয়া আপনার শ্রীচরণের ছায়ায় আতাম গ্রহণ করিব।"

সবটা পড়া হইল না, ঘুম ভাঙিয়া গেল। সারা রাজি
ঝড়বৃষ্টির পর কত মৃগের পুরাতন স্থা যেন ন্যকলেবরে
দেখা দিয়াছেন। সেই কোমল নবরৌদ্রপাতে বাড়ীটা
যেন স্থাপ্র-দেখা প্রিয়ভূমির ঐশব্য লইয়া ঝলমল
করিতেছে।

একটু বেলা হইলে নিন্তারিণী পিতলের ঘড়াটি কাঁকে করিয়া দেখা দিলেন, কই গো দিদি, হ'ল ভোমার গ্

যোগমায়া রন্ধনগৃতের ভিতের কাছে শাবল দিয়া কি থিন খুঁড়িতেছেন দেখা গেল।

নিভাবিণী আগাইয়া আদিলেন, ও কি হচ্ছে, দিদি পু
যোগমায়া দেবী নিভাবিণীর পানে চাহিয়া হাসিম্থে
বলিলেন, সেই বটগাছটা, বোন। কাল রাস্তিরে বাদলা
নেমছে, আবার হয়ত সাত-শাটা ডালপালা বার ক'রে
ভিত জ্বম করবে। বুড়োবয়সে কি কম অধন্মের ভোগ
আমার! আজ আর গলাচান হবে না, বোন, তুমি যাও।
গাছ তুলতে, কুকুর নাওয়াতে, বন পরিষ্কার করতে সেই
যার বেলা তিনপ'র। আর-এক দিন বরং যোগ-টোগ
দেখেনা বলিয়া দেহের সবটুকু বল সঞ্চয় করিয়া ভিতের
গায়ে শাবলের আঘাত করিতে লাগিলেন। সে আঘাতে
দক্ষিণ বাছ্ম্লের লোল চর্ম বাতাস-লাগা ভারি পদ্ধাটার
মন্তই এধার ওধার তুলিতে লাগিল।



## প্রত্যুষা

### শ্রীগৌরগোপাল মুখোপাধ্যায়

যাত্রী, নোঙর তোলো। রাত্রিব ঘুম যে ভাঙে, যাত্রী—
ভূমি কি এখনো রইবে অচেতন ?
জাগো, যাত্রী জাগো।

অনেক দিনের-পথ-চাওয়া পথের প্রান্ত এসেছে, যাত্রী। পিছনেতে ফেলে এসো গুণটানার দিন, ক্লান্ত দিন ফেলে এসো। দীর্ণ মাস্তলে তোলো জীর্ণ গেরুয়া পাল। ঘুমস্ত হাওয়ারা যে জাগে, উড়ে যায় ঝাঁকে ঝাঁকে---কোন উপ্ব´থেকে ওর। দেখেছে সংকেত সাগর-সংগ্রমে প্রথম-উদয়-অরুণিমা। ওদের সঙ্গ নাও। দুরের সাগর আজ কাছে এল, যাত্রী: শোনো তার গুরু গুরু গরজন, অধীর নদীতে শোনো শেষ রাত্রের ভাটার ভাটিয়ালি। कार्त्रा, याजी, कार्त्रा-স্থার মেলাও, সেই অকুলে জমাও তোমারে। শেষ পাড়ি। যাত্রী, নোঙর তোলো।

চবের মায়ায় আর খুমিয়ো না, যাত্রী।
ভাঙায় এই তো শেষের রাত্রি ভোমার।
দম্কা হাওয়ায় নিবেছে ভাঙার প্রদীপ—
কেই বা সেধানে যাপ্ল জাগর রাত,
ভোমার তরে কেই বা ঝাপ্ল দীপশিখা

কম্পমান নীলাম্বরীর আঁচলে প্রতীক্ষার নিভূত বাতায়নে ? তবে কেন পিছনেতে চাও, যাত্রী ?— নদীর বাঁকে বাঁকে নব নব বিস্ময়— ভালো লেগেছে, ভালোবেসেছ— সেই তো ভালো। সেই-সেই বাঁকে ওদের পাঠিয়ে দাও, যাত্রী, পাঠিয়ে দাও উড়েটান স্থপনবঞ্জন পাথায়---ফিবিয়ে দাও। ঘর-বাঁধা ভোমার হ'ল না, যাত্রী, পথে পথেই কাট্ল দিন-জনবিহীন বালুচরে, বিবাগী বটচ্ছায়ায়, নামহারাবনদরে বনদরে। मिहे (जा जाता, याजी, बहे (जा जाता)। যাত্রী, নোঙর তোলো।

চরাচর এখনো জাগে নি, যাত্রী—
কুয়াশার দল সারি সারি ঘুমস্ত
প্রান্তবের পারে প্রান্তবের ।
রঙ্কের মশাল জলে নি প্রের আকাশে
পাখীদের সাড়া নেই।
আকুশে শেষ তারাটি কাঁপ্ছে,
ঝাপ্সা স্থোতে কাঁপ্ছে মাস্তলের মায়া—
চাদ নিবে এল।
আর দেরী নয়, যাত্রী।
যাত্রী, নোঙর ডোলো॥

# লোহিত সাগর-তীরে

### শ্রীমণীস্রমোহন মৌলিক

ইতিহাদের অপ্টে অতীত যুগে লোহিত সাগর মানব-সভ্যতা বিস্তারের পথ স্থগম ক'রে দিয়েছিল। প্রাচীন কালে এশিয়ার ভাবধারা এবং সংস্কৃতি লোহিত সাগরের জলপথ অতিক্রম ক'রে আফ্রিকায় প্রবেশলাভ করেছিল। মিশরের সভ্যতা এবং বাণিজ্ঞা লোহিত সাগরের তীর ঘেঁষে এশিয়ার এবং আফ্রিকার বিভিন্ন জনপদে ছড়িয়ে পডেছিল। काम काम बीहेरमा এবং ইসলামের জয়যাতা এই লোহিত সাগরের বক্ষেই ভেসে বেড়িয়েছিল নৃতন নুতন দিগ্রিজয়ের অভিযানে। লোহিত সাগরের উভয় উপকূলে মকভূমির তপ্ত হাওয়ায় আর কক্ষ আবেষ্টনের মধ্যে বিভিন্ন ধর্মমতের সংঘর্ষও কম হয় নি। এই সাগরটির উপকুলবাদী বিভিন্ন জাতি এবং সম্প্রদায়ের মধ্যে যুদ্ধবিগ্রহের করুণ কাহিনী আলোচনা করলেই বোঝা যাবে সভাতা ও সংস্কৃতি কোথাও কোথাও এগিয়ে গিয়েছিল কি কারণে, আর অন্তত্ত পিছিয়ে পড়েছিলই বা কেন। প্রকৃতি দেখানে নিষ্ঠুর, মাতুষকে সাধারণ জীবনধাতার জন্ম যেথানে কঠিনতম পরিশ্রম করতে হয়, শান্তিনিষ্ঠ ফুশুঙ্খল উন্নতির ধর্ম দেখানে প্রবল হ'তে পারে না। বরঞ্চ প্রায়ই দেখতে পাওয়া যায় যে প্রকৃতির কার্পণ্যকে মানুষ আরও বীভংস ক'রে তোলে তার নৈতিক আচরণের উচ্ছ খালতা দিয়ে, সকল রকমের উল্লভ সামাজিক ব্যবস্থাকে অস্বীকার ক'রে। তাই সাহারার প্রান্ত দেশে কিংবা আরবের মরুভূমির আশেপাশে যেসব মানবসম্প্রদায়গুলি বসবাস ক'রে আসছে তাদের জীবন-যাত্রায় এই প্রাকৃতিক কার্পণ্য এবং নিষ্টুরতার ছায়া অভিমাত্রায় প্রতিভাত হয়েছে। এই সম্প্রদায়গুলির বীরত্বের মধ্যে সাহস আছে কিন্তু করুণা নেই, তাদের ভোগের আকাজ্জায় লালসা আছে কিন্তু স্থকটি কিংবা তৃপ্তির আনন্দ নেই, তাদের সমাজ-বাবস্থায় শাসন আছে কিন্ত স্বাধীনতা নেই। ধর্মবিশ্বাস তাদের করেছে

অসহিষ্ণু, বাণিজ্যের সম্ভাবনা তাদের করেছে লোভী, দৈহিক শক্তি তাদের করেছে জ্ঞান-বিজ্ঞানের প্রতি উদাসীন। আক্সিকার কোনও কোনও অমুর্বার প্রদেশে তাই আজও দেখতে পাওয়া যায় আদিম মানবের প্রতিনিধিগণ সভ্যজগতকে উপেক্ষা ক'রে তাদের জীবন-যাত্রা অতিবাহিত করছে। সভ্যতার ক্রমবিকাশে প্রাকৃতিক এবং ভৌগোলিক আবেষ্টনের প্রভাব সব

মধায়ণে লোহিত সাগরের প্রাধান্ত বেড়ে উঠেছিল ইসলামধর্ম-বিন্তারের সঙ্গে সঙ্গে। মুসলমানদের পরমতীর্থ মকা-মদিনা যাত্রার অক্ততম উপায় ছিল লোহিত সাগরের স্থগম এবং নিরাপদ জ্বলপথে। আফ্রিকা ও আরবের মুদলমান-রাজ্যগুলির মধ্যে বাণিজ্যও চলত এই সাগরটিকে কেন্দ্র ক'রে। এই যুগে মোদলেম-দংস্কৃতিই লোহিত সাগরের ইভিহাসকে সমুদ্ধ করেছিল। প্রীষ্টাব্দে যথন স্থয়েজের পাল কাটা হ'ল তপন ভূমধ্য-সাগরের বিস্তৃত এবং বছমুখী প্রভাব দেখা দিল লোহিত দাগরের আনাচে-কানাচে। স্বয়েক থাল কাটার অনেক আগে থেকেই কয়েকটি বিশিষ্ট ইউবোপীয় শক্তির সাম্রাজা এবং উপনিবেশ গড়ে উঠেছিল ভারত মহাসাগর ও প্রশাস্ত মহাসাগরের বিভিন্ন উপকূলে এবং দ্বীপপুঞ্জ। ইউরোপের সকে এশিয়ার এই নৃতন জলপথ আন্তর্জাতিক বিনিময়ে একটি নৃতন যুগের স্টেন। করল। লোহিত সাগরের বুকের ওপর দিয়ে ভেদে এল বিভিন্ন মহাদেশের বিপুল বাণিজ্ঞা-সম্ভার, প্রচুর ভাবধারা আর ঔপনিবেশিক অভিযান; ঘটল সাদা-কালোর, রাজা-প্রজার মধ্যে নিকটতর পরিচয়। মক্ষভূমির শুষ্ক হাওয়া কিন্তু বণিক এবং শাসক সম্প্রদায়কে খুব মোলায়েম অভ্যৰ্থনা জানাল না। তাছাড়া লোহিত সাগরের জ্বলপথের উপরে আধিপতা বিস্তার করার জ্ব একাধিক প্রতিষ্দ্রী শক্তি তাদের নিপুণ কুটনীতির জান ছড়াতে লাগল। ইংরেক্স.ও ফরাসী স্থয়েজ খালের আধিপত্য গ্রহণ করল, লোহিত সাগর থেকে ভারত মহান্দাগরের প্রবেশপথে ইংরেজ এডেন বন্দর অধিকার করল। আর লোহিত সাগরের পশ্চিম-উপকূলে ইতালীর উপনিবেশ রসল এরিভিয়ায়, মাসোয়া বন্দরে। পূর্ব্ব-আফ্রিকায় সোমালীদের দেশে পাশাপাশি ইংরেজ, ফরাসী ও ইতালীয়দের উপনিবেশ হাপিত হ'ল। আফ্রিকার বাসিন্দাদিগকে সভ্য করবার চেষ্টা চলতে লাগল, আর অন্ত দিকে লোহিত সাগরের পূর্ব্ব-

উপক্লে মুসলমান-রাজ্যগুলির সঙ্গে মিত্রতা স্থাপন করবার জন্ম উৎস্ক হয়ে উঠল সাম্রাজ্যবাদী ইউরোপীয় শক্তিগুলি। লোহিত সাগরের আধুনিক ইতিহাস এই ধরণের কতক-গুলি রাজনৈতিক ধ্বন্ধ এবং ঔপনিবেশিক পদ্ধতিকে কেন্দ্র ক'বেই এগিয়ে চলেছে।

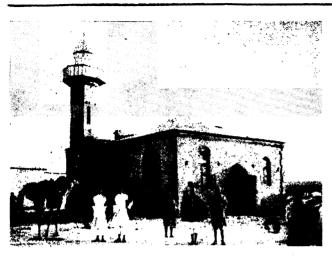
সামাজ্য-বিশ্তারের একটা প্রধান কায়দা এই যে কোথাও একটি ক্ষুদ্র উপনিবেশ স্থাপন করার পরে তাকে রক্ষা করার জন্ম অন্যান্ম রাজ্য কিংবা প্রদেশ জন্ম করার প্রয়োজন দেখা দেয়। সামাজাবাদী শক্তিটি কোথাও একট জাহুগা দৰ্শল ক'রে নেবার পরে তার আত্মরক্ষার প্রশ্ন দেখা দেয়। অতঃপর সীমানা নিয়ে বিবাদ-বিসম্বাদ উপস্থিত হয়, এবং ক্রমশঃ তাহা যুদ্ধে পরিণত হয়। সামাজ্য-বিস্তারের ইতিহাসে এই পদ্ধতিটি বিশেষ ভাবে কাৰ্য্য করী হয়েছে। ইতালীর ইথিওপিয়া জ্বের পশ্চাতেও রয়েছে এমনই একটি আতারক্ষার কাহিনী। পঞ্চাশ বছরেরও অধিক কাল আগে ইতালী লোহিত দাগরের পশ্চিম উপকূলে পূর্ব্ব-আফ্রিকার এরিত্রিয়ায় একটি উপনিবেশ স্থাপন করেছিল, কিন্তু কোন প্রকারেই তার বিস্তার লাভ ঘটেনি। ১৮৯৬ খ্রীষ্টাব্দে ফ্রান্চেসকো ক্রিদ্পির আমলে যথন ইতালীয় দেনা ইথিওপিয়ার দীমানা আক্রমণ করে তথনও আতারকাই এই যুদ্ধের কারণ বলে ঘোষিত হয়। কিন্তু সেদিন আত্মার মকপ্রান্তরে ইতালীয়



আস্মারা, পুলিদ-আপিদ

বাহিনী ইথি ওপিয়ার প্রতি-আক্রমণে ছত্রভঙ্গ হয়ে পলায়ন করে এবং অনেকে মৃত্যুমুধে পতিত হয়। আফ্রিকার একটি কালে৷ জাতির হাতে এই পরাজ্যের এবং অপমানের শ্বতি ইতালীর সাম্রাজ্যবাদী অন্তরে প্রতিহিংসার বহি প্রজ্ঞালিত ক'রে রাখে। চল্লিশ বছর পরে **ইতালী** আহ্যার প্রতিশোধ নেয় এবং ইথিওপিয়াকে শাসন করে। এই চল্লিণ বছর ধরে প্রতিনিয়ত এরিডিয়ার আর इथि अभियाद भी भारक विवास-विभन्नाम ल्ला किन। ইথিওপিয়ার প্রজারা যথন-তথন ইতালীয় উপনিবেশে গিয়ে লুটতরাজ করত, সরকারী কর্মচারীদের উপর অত্যাচার ক'রে নাকি তাদের ব্যতিবাস্ত ক'রে রাথত। তার পর উয়াল-উয়াকে যে হুর্ঘটনা হয়, তাকে উপলক্ষ ক'রে শক্তি-পরীক্ষার আয়োজন সম্পূর্ণ হ'ল। বে-যুদ্ধ অস্ততঃ ছ-বছর ধরে চলবার কথা ছিল তা আট মাদেই শেষ হয়ে গেল। লোহিত সাগশুরর তীরে এই ক্ষুদ্র অভিযানটিকে কেন্দ্র ক'রে ্ই উরোপের রাজনীতিতে যে বিশুখলার স্তরণাত হ'ল ভার কুফল আজ দেখতে পাওয়া যাচেছ দিতীয় মহাযুদ্ধের ধ্বংস-नीनांत ग्रासा

ইতালী চেয়েছিল ইথিওপিয়ার সক্ষে এরিজিয়ার দীমানাটাকে পাকাপাকি ভাবে কায়েম ক'রে নিজে, আর এরিজিয়া এবং সোমালীল্যাণ্ডের মধ্যে যাভায়াতের উপথোগী কোন ভূমিধণ্ডকে দধল করতে; কারণ এরিজিয়া



আদি-কাজের মস্জিদ

উপনিবেশটি না ছিল স্বাবলধী না সমুদ্ধিশালী। এর লোকদংখ্যা প্রায় ছয় লক্ষের কাছাকাছি, অর্থাৎ বাংলা দেশের কোন একটি বড় জেলার সমান। এর উত্তরে মিশর, পুর্বে লোহিত সাগর, দক্ষিণে দানকালিয়া এবং भिक्टा इथि। अधिका । वात्रिकाटमत सर्था शवती, **जि**ट्य, বেলজা ইত্যাদি সম্প্রদায়ই প্রধান। লোকসংখ্যার প্রায় फिन ভাগের ছুই ভাগ মুসলমান ধর্মাবলমী; अविशिष्टर प्र मर्था औष्टियान এवः रेह्मीत मः यारे दिमी। अष्टियान एमत মধ্যে আবার ক্যাথলিক, প্রোটেস্টান্ট, স্নাত্নী এবং কপ্ত, এই বিভিন্ন সম্প্রদায়ের নরনারী দেখতে পাওয়া যায়। ইথিওপিয়ার যুদ্ধের পরে অবশ্য এরিত্রিয়া ইতালীর পূর্ব্ব-আফ্রিকার সাম্রাজ্যের অন্তর্গত হয়ে পড়েছে, কিন্তু তার আগে এথানে লোকসংখ্যার প্রয়োজনের উপযোগী পরিমাণের কোন শশু উৎপন্ন হত না। 🗗 এরিতিয়ায় দাধারণত: তু-রকমের আবহাওয়া দেখতে পাওয়া যায়; সমুদ্রোপকৃলে সম্ভূল ভূমিতে প্রচণ্ড গ্রীম এবং পার্বত্য অঞ্লে নাতিশীতোফ মণ্ডলের আবহাওয়া। কৃষি সাধারণত: পার্বতা অঞ্লেই হয়ে থাকে, আর সমতল প্রদেশে শিল্প-বাণিজ্যের রেওয়াজই বেশী। এরিত্রিয়ার প্রধান শহর আস্মারা পার্বত্য অঞ্লে প্রতিষ্ঠিত হয়েছে, আর প্রধান বন্দর মালোয়া সমতলভূমিতে। এখানে কিছু কিছু সোনার

এবং লোহার থনি আছে. আর নির্মাণ-শিল্পের উপযোগী মালমদলা প্রচুর পরিমাণে পাওয়া যায়। এ থেকেই বুঝতে পারা যাবে যে এরিতিয়া ইতালীর পক্ষে লাভজনক ত ছিলই না. বরং এই কলোনীটিকে স্বাবলম্বী করার জন্ম এখানকার কৃষিকার্য্যে এবং শিল্প-বাণিজ্যে প্রাচুর পরিমাণে ইভালীর পুঁজি থাটাতে হয়েছে। তুলার চাষ. কারধানা, মাছ-মাংসের রপ্তানি-বাণিজ্য खार्राछ ইডালীয় ইত্যাদি গ'ডে শাসকদের উদ্যোগে । গুহপালিত পশুর সংখ্যা এবং তার

আর্থিক সন্থাবনা প্রচুর। তাই এই শিল্পটির উন্নতিকরে এরিত্রিয়ার অধিবাসীদের যন্ত্রনা হতে হয়েছে। কিন্তু মোটের উপর এরিত্রিয়া কলোনীটির ত্রবন্ধা কিছুতেই বিদ্বিত হয় নি। মার্শ্যাল বাদয়লিও (Badoglio) তাঁর The War in Abyssinia (London, 1937) গ্রন্থেতেন:

"The Colony of Eritrea, small and poor, with scanty resources and limited possibilities, had led a wretched, poverty-stricken existence, even in the military sense, since 1896." (Page 4).

করিত্রিয়ার জীবনে একটি ন্তন অধ্যায়ের স্ত্রণাত হ'ল ১৯৩৫ সালে, ইথিওপিয়ার যুদ্ধের আয়োজন যথন স্থক্ষ হ'ল। স্থয়েজ থাল অতিক্রম ক'রে ভেদে আসতে লাগল ইতালীয় দৈল্ল, গোলাবাক্ষণ, যুদ্ধের নানাক্ষপ সাজসরঞ্জাম, এবং প্রচুর থাল্ঞসামগ্রী ও নির্মাণকার্য্যের উপযোগী মালমসলা। মাসোয়ার বন্দর একটি ন্তন প্রাণের স্পন্দনে উল্লিস্তি হয়ে উঠল। এক দিকে বসল ইতালীয় নৌ-বহরের হাটি, অল্প দিকে তৈরী হল আধুনিক কায়দার অসংখ্য গুদামঘর। অত্যধিক গরমে থাদ্যামগ্রী কিংবা অল্পল্থ কাঁচা মাল নষ্ট না হ'তে পারে সেজল্প তাপ-নিয়ন্তি গুদাম-ঘরও কায়েম হ'ল। ইথিওপিয়ার যুদ্ধের সময়ে মাসোয়া বন্দরের আমদানি-বাণিক্ষ্য কতটা বেড়ে গিয়েছিল নিম্নলিখিত

তালিক। থেকে তার থানিকটা আন্দান্ধ কর যাবে:

আমদানি (টন) রপ্তানি (টন)

	আমদানি (টন)	বপ্তানি ( টন <b>)</b>
१००८	۶¢,১8٩	३१७,२৮३
2506	≈ <b>8</b> 8,>∘७	ऽ० <b>१,</b> ৮२৫
\20 <b>७</b>	<b>&gt;,</b> >৫৫,৭৩৩	<b>\$32.4</b> 2.

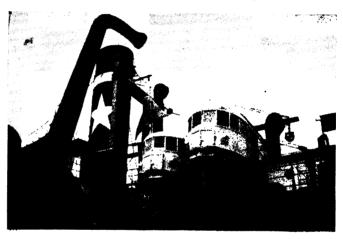
এরি বিয়ার রান্তাঘাট ছিল অত্যন্ত অপ্রশন্ত, এবং আধুনিক ধৃদ্ধের পক্ষে অমুপযুক্ত। ইতালীয় মন্ত্র এবং দৈনিকেরা লেগে গেল রান্তা তৈরী করার কাজে, এবং অতি অল্ল সময়ের মধ্যে এরি তিয়ার প্রধান প্রধান শহর

বন্দবের মধ্যে যাতায়াতের উপযোগী হন্দর প্রশন্ত রান্তা তৈরী হ'ল। এই রান্তাগুলি ধরেই ইতালীয় সমরবাহিনী ইথিওপিয়ার রণপ্রাক্ষণে ক্ষিপ্রগতিতে প্রবেশ করেছিল। আকও এরিত্রিয়া আর ইথিওপিয়ার মধ্যে রেলপথের যোগাযোগ স্থাপিত হয় নি; কাজেই আধুনিক সভ্যতার সক্ষে এই জনপদটির সংস্পর্শ কায়েম হয়েছে এই নৃতন রান্তাগুলির স্থতো। কোথাও ছুর্গম পার্কত্য প্রদেশে, কোথাও জনমানবহীন কোলাগুহীন অহুর্কার ক্ষেত্রে, কোথাও মফভূমির শুদ্ধ প্রান্তাগুলি আঁকা-বাকা ভাবে চলেছে

পূর্ব্ব-আফ্রিকার অজ্ঞাত এবং ভয়সঙ্গুল জনপদে। কোথাও কোথাও এই রাক্ষাগুলিকে আমাদের বাঁচি এবং হাজাবীবার রান্তাগুলির षक्षा मर মনে করিয়ে দেয়। আধুনিক স্থলযুদ্ধের কর্মকৌশল যেসব পদ্ধতির অমুসরণ করেছে তাতে এই ধরণের রান্ডাগুলির প্রয়োজন অভাস্ত বেৰী। অনতিবিলম্বে উত্তর এবং পূর্ব্ধ-আফ্রিকায় যে অনিবার্য্য যুদ্ধ ঘনিয়ে আসছে তাতে এই প্রশন্ত পাথর-পিচ-ঢালা রাস্তাগুলি রণকৌশলকে বিশেষভাবে নিয়ন্ত্ৰিত করবে। তাই কিছুকাল থেকে উত্তর-আফ্রিকায়, মিশরে, প্যালেস্টাইনে, ইরাকে রাভা <sup>তৈরী</sup> করার একটি মরশুম প'ড়ে গিয়েছে। এথানে

একথা বললেও অত্যুক্তি হবে না যে ইথিওপিয়ার যুদ্ধের এত শীঘ্র মীমাংসা হবার অক্সতম প্রধান কারণ ইতালীয় মন্তব-সেনার অতান্ত ফ্রত-সতিতে রান্তা-নির্মাণ।

আশ্রুবার বিষয় পঞাশ বছর যাবং উপনিবেশ স্থাপন করার পরেও এরিত্রিয়ায় ইতালীয় নরনারীর লোকসংখ্যা এক প্রকার অকিঞ্চিংকর ছিল বললেও হয়। ইথিওপিয়ার যুদ্ধের আগে পাঁচ লক্ষ বাসিন্দার মধ্যে মাত্র সাড়ে চার হাজার ইতালীয় নরনারী এরিত্রিয়ায় বসবাস করত। অতি অল্পসংখ্যক বিদেশীই এখানে কৃষি, শিল্প কিংবা বাণিজ্যের কান্ধ করত। মাগোয়ার বন্দর তথনও এড



মাদোয়া বন্দরের একটি দৃগু। ইলেকটি ক ট্রেনের অংশ আমদানি

উন্নত হয় নি, কাজেই আঞ্চলাল আমদানি রপ্তানির কারবারে যে শত শত বিদেশী লোক থাটছে তারা তথনও এথানে আসে নি। ইতালীয় বাদিন্দা যারা ছিল তাদের মধ্যে অধিকাশ্বলই রাজকর্মচারী এবং দৈনিক বিভাগের ওতাদ। দেশের আর্থিক অবস্থার উন্নতি থ্ব ধীরে ধীরে হয়েছে; রাভাঘাট, শহর-বন্দর, হাট্-বাজার ক্রমশং ক্রমশং গড়ে উঠেছে। কিন্তু ইথিওপিয়ার যুজের পূর্বেচল্লিশ বছর ধ'রে যে উন্নতি হয়েছে, ঐ যুজের পরে চার বছরে উন্নতি তার চেয়ে কম হয় নি। এর কারণ সহজ্ঞেই অন্থমেয়। ইথিওপিয়ার সঙ্গে ইতালীর বাণিজ্ঞা আক্রকাল বেশীর ভাগ এরিত্রিয়ার পথেই প্রবাহিত হয়;



এরিতিয়ার আধুনিক পাল্পিং ষ্টেশন

শুধ বাণিক্সা নয়, উপনিবেশটিকে দট ভিত্তিতে গ'ড়ে তোলবার জন্ম যত রকমের সাম্রিক আহোজন দরকার অধিকাংশই এই পথে যাভায়াত করে আর কিছুটা যায় জিবৃতির পথে। কিন্তু যে অল্লসংখ্যক ইতালীয় প্রজা এখানে ব্যবাস করত ভারা এই দেশটিকে একটি দিতীয় জন্মভূমির মতন করেই দেখতে শিখেছিল। কালোর প্রভেদগুলি তথনও এদের মাথায় থুব গভীর ভাবে প্রবেশ করে নি। অনেক ইতালীয় প্রজা আফ্রিকা-বাদী হাবদী কিংবা ভিত্রে রমণীর পাণিগ্রহণ ক'রে এখানে সংসার যাত্রা নির্বাহ করত। পুর্বেই বলা হয়েছে এ অঞ্চলের বাসিন্দাদের মধ্যে খ্রীষ্টিয়ান ধর্মাবলম্বী সম্প্রদায় ছিল। ইতালীয়রা সাধারণত: এটিয়ানদের সংক সামা-জিক সম্বন্ধ স্থাপন করত। আধুনিক কালে সাদা-কালোর এই অবাধ মেলামেশায় বাধা পড়েছে। সামাজাবাদী रेखानी जाककान जातकछिन नुख्न जारेन-कारून करदाह যাতে ইতালীয় এবং পূর্ব আক্রিকাবাদীদের মধ্যে বিবাহাদি না হ'তে পারে। কিন্তু উপনিবেশ স্থাপন করতে হ'লে একটি গার্হয় সমাজেরও প্রয়োজন আছে; তাই হাজার হাজার ইতালীয় চাষী এবং মজুর-পরিবার জন্মভূমি পরিত্যাগ ক'রে আফ্রিকার কঠিন মরুদেশে এসে আঞ্জাল বাসা বেঁখেছে। ইতালীয়দের স্বাভাবিক মেজাজের দিক থেকে দেখতে গেলে মনে হয় যে আইন-

কাছন দিয়ে রক্তের শুদ্ধতা বজায় রাধা সম্ভব হবে না।

ইতালীয়রা এরি এয়ার যুবকসেনানীকে অভ্যন্ত শ্রদ্ধার চোথে
দেখে। এদের নাম "আস্কারি"।
তাদের উন্নত বলিষ্ঠ দেহ, চালচলনের
ক্ষিপ্রতা, স্বাভাবিক বৃদ্ধি এবং
নিভীকতা যে কোন সমাজেই আদৃত
হবে। মিশ্ মিশে কালো রঙের
চামড়ার ওপরে একথানি শাদা
চাদরের দেহাবরণ তাদের অক্সেটাইবের
মধ্যে একটি সারলা এবং গান্তীর্যার
পরিচয় দেয়। ইথিওপিয়ার যুদ্ধে

এরা যে বীরত্বের পরিচয় দিয়েছে তা স্বীকার করতে গিয়ে ইতালীয় সেনানায়ক মার্শাল বাদয়লিও বলেছেন:

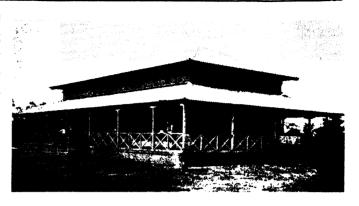
"Our invincible native troops—zaptie, infantry, artillery, cavalry, engineers and other services—once again gave proof of their heroism, their loyalty and sincere attachment to our cause. Swift on the march, dashing in attack, they have acquired, thanks to our careful training, tenacity in defence as well." (The War in Abyssinia, P. 175).

আধুনিক সামরিক শিক্ষা পেলে আফ্রিকাবাসী অন্থ্রত সম্প্রদায়গুলিও যথন এত বীরত্ব এবং রণকৌণলের দক্ষত। অর্জ্জন করতে পারে তথন ভারতবাসীদের মধ্যে কোন কোন জাতির ওপর কথনও কথনও একটি অসামরিক অপবাদ আরোপিত হয় দেখে বিশ্বিত হতে হয়।

একাধিক বার ইউরোপ যাতায়াতের অবসরে লোহিত
সাগরের সঙ্গে ঘনিষ্ঠ পরিচয় হয়েছে। অধিকাংশ ক্ষেত্রে
ইতালীয় জাহাজে অমণ করার ফলে মাসোয়া বন্দরটিকে
ভাল ক'রে দেখবার স্থােগ হয়েছে। এক বার আমরা
কয়েক জন ভারতীয় মিলে বন্দরে নেমে বেশ খানিকটা
বেড়িয়ে নিয়েছিলাম। গ্রীয়কালে এখানে এত গ্রম
থাকে যে নিখাদ বন্ধ হয়ে আদতে চায়। শীতকালে
ভিদেয়র মাসের শেষ ভাগে পর্যন্ত লোহিত সাগরের
হাওয়ায় একটু হিমের স্পর্শন্ত পাওয়া য়য় না। দিনের
বেলা জাহাজের স্থইমিং পুলে সময় কাটানো ছাড়া উপায়
নেই; চতুদ্ধিক থেকে মক্রভূমির হাওয়া এসে লোহিত

সাগরকে সর্বক্ষণ উত্তপ্ত ক'বে রাখে। বাত্তিতে ডেকের উপর বসে বিশ্রাম করা সভ্যিই খুব আরামপ্রদ। তারায় ভবা গভীর নীল আকাশে মেঘের নেই. **86** হাওয়ার উন্থাপটা আদে একটু কমে, আর নীচে সাগর-জালের ছপ ছপ ক'রে নৃত্য করার শব্দ অবস্বপ্ৰায়ণ চিত্ৰে কল্পনার আবেশ ছড়িয়েদেয়। দুরে লাইট-হাউদের বাতি নক্ষত্রালোকে উল্লাপাতের নৈস্পিক আবেইনটির তাল ভঙ্গ করে।

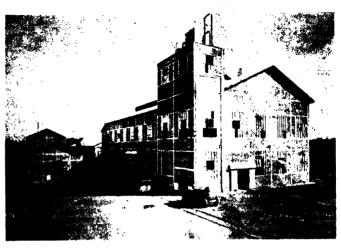
১৯৩৭ সালের ডিনেম্বর মানে ইউরোপ-যাত্রার পথে মাদোয়া বন্দরে জাহাজ থেমেছিল। তথন ইথি পিয়ার যুদ্ধ শেষ হয়ে গেছে এবং মাসোয়া বন্দরে অনেকগুলি ছোট-বড যুদ্ধর জাহাজ দাঁভিয়েছিল। এবারে ব্রিটিশ পাসপোর্ট-ওয়ালা যাত্রীদের বন্দরে নামবার ছকুম ছিল না। এরি তিয়ার প্রণ্র যাচ্ছেন ইতালীতে বড্দিন উপলক্ষে. তাই নিয়ে দৈল্পদের কুচকাওয়াজ হচ্ছিল। যাত্রীদের এবং মালপত ওঠা-নামার শেষে জাহাজ যথন স্থায়েজের দিকে যাত্রা করল তথন সূর্যান্তের বেশী দেরি নেই। সমস্ত আকাশটা একেবারে লাল হয়ে গেছে, আর ভারই প্রতিবিম্ব লোহিত দাগরের শাস্ত দর্পণে প্রতিভাত হওয়াতে মনে হচ্ছিল যেন আমরা কোন রক্তের সমুদ্রের উপর দিয়ে ভেসে চলেছি। স্থ্যান্তের এরপ বর্ণচ্ছটা আর কোথাও দেখেছি বলে মনে হয় না। লোহিত সাগরের নামের যদি কোন দার্থকতা থাকে তবে এই স্থ্যান্তের বর্ণ-সম্পদের জন্মেই হয়ত হবে। ত্থানা ইতালীয় ডেস্ট্রগার আমাদের জাহাজের সঙ্গে সঙ্গে থানিকটা দুর এল, তার পর আবার মালোয়ার দিকে ফিরে গেল। আমরা তাই দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে দেখছিলাম। সহযাত্রীদের মধ্যে ভারতবর্ষ থেকে প্রত্যাগত এক জন ইতালীয় চিত্র-শিল্পীর দঙ্গে আলাপ হয়েছিল। নাম তার করোনেলো। ইনি দিল্লীতে বডলাটের গৃহে অনেক চিত্র এবং ফ্রেন্কো এঁকে দিয়েছেন। তারই সব অভিজ্ঞতার কথা শুনছিলাম। আমাদের পাশেই দাঁডিয়ে



আস্মারা, সরকারী দপ্তরথানা

ছিল মাদোয়া থেকে ইতালী-যাত্ৰী এক জন ইতালীয় এঞ্জিনিয়ার। সূর্যা তথন অন্ত গেছে, কিন্তু তার রক্ত-ছাভা তথনও দিগস্থের কোল উদ্যাসিত ক'রে রেথেছে। দ্রে আফিকার উপকূলের ধুদর পর্বতভ্রেণীর দীমারেখা একেবারে অদ্শ হয়ে যায় নি। এঞ্জিনিয়ার ভদ্রলোক সেই দিকে মন্ত্রমুগ্রের মত তাকিয়ে ছিলেন। খানিকক্ষণ পরে যুখন কলোনেলো আমাকে এর সঙ্গে পরিচয় করিয়ে দিলেন তথন জানলাম তিনি বড়দিনের ছুটি উপলক্ষে দেশে যাচ্ছেন। আফিকায় থেকেছেন এক বছর মাত্র, অ্থচ এত অল্পদিনে এই কৃষ্ণ মহাদেশের উপরে ভার এতথানি মায়া কি ক'বে জন্মাল তা ব্যালাম না। আলাপের স্ত্রে তিনি বললেন যে আফ্রিকার ইতালীয় উপনিবেশে তেমন আবর্ধণের বস্ত কিছু নেই, কিছ তবুও ষেন কেন তাঁর একটা মায়া বদে গেছে। আমি বললাম যে আমাদের ভারতবর্ষের প্রতিও অনেক খেতাক্লের যে রক্ম মায়া ধ'রে যায়, আপনারটা হয়ত তাই। তিনি বললেন হেয তাঁর যতদুর ধারণা ব্যাপারটা ঠিক এক নয়। পূৰ্ব্ব-আফ্ৰিকায় ইতালীয় উপনিবেশ গ'ড়ে উঠেছে ইতালীয় চাষী এবং মজুরের মেহনতে। ভারতবর্ধে যত দূর জানা ষায় খেতাক চাষী কি মজুর কখনও উপনিবেশ স্থাপন করতে আসে নি। ফলে হয়েছে এই যে ভারতবর্ষের সমাজ বিভক্ত হয়েছে ছটি সম্প্রদায়ে যাদের স্বাভাবিক মেলা-মেশার পথে অনেক বাধা। সেই তরুণ এঞ্জিনিয়ারটির ধারণা যে, শত আইন-কামুন সত্ত্বেও ইতালীয় চাষী এবং

মজুরদের হাবদী, তিগ্রে, এবং বেল্জা मध्यनारवत हावी अवः मञ्जूत्रामत मरक মেলামেশা করার পথে কোন বাধা শেষ পর্যাস্ক টিকবে না। কাচেই শুনলাম ভদ্রলোকের একনিষ্ঠার আফ্রিকার নারীদের কথা। তিনি বললেন যে যে-সব ইতালীয় পুরুষ এখানে এদে আফ্রিকার মেয়েকে বিয়ে করেছে তারা নাকি আর ইউরোপে ফিরে যেতে চায় শুনবার পরে আসক্তিকে আফ্রিকার প্রতি তাঁর व्याप्त कष्टे र'न ना।



মাসোরার একটি আধুনিক গুদাম-ঘর

আরও অনেক কথাবার্ত্তা হ'ল। ডিনারের ঘটা তথন লোহিত সাগরের বুকে সন্ধ্যার ছায়া নেমে পড়তেই আমরা প্রস্পরের কাছে যথন বিদায় নিলাম এসেছে।

## দেয়ালি

### গ্রীহেমলতা ঠাকুর

ভালবেদে হাতে তুলে দিয়েছিলে কাজ
চুকায়ে যেতেছি তার সবটুকু আজ
মুহুর্ত্তের তরে তারে করি নাই হেলা
পথে বদে করি নাই বিপথের থেলা।
কি হারাল কি থোয়াল কি হ'ল সঞ্জ্য,
পৃথিবীর পথে তার ববে পরিচয়।
পৃথিবী ছবিটি তার যতনে আঁকিবে

গগনে গগনে শুভ সংবাদ বহিবে

বায় তাবে ছড়াইবে দেশ হ'তে দেশে
পুপিত ফলিত হবে ফুলে ফলে শেষে।

নিরস্তর বহি চলি চিরস্তন স্থর

মাটির অস্তর ভেদি উঠাবে অক্র।
ছুঁয়ে যাব স্থন্দরের নন্দন-দেয়ালি
স্থন্বের অস্তরে ধরি প্রেম-দীপ জালি॥



### পুরাতন চিঠি দিনেক্সনাথ ঠাকুরকে **দি**থিত

### শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

Elgersburg Thurwald M. Hote Warte.

দিনকরকরকমলেযু---

এবার চলিফু তবে
সময় হয়েচে নিকট, এখন
জাহাজে চড়িতে হবে।
উচ্চল জল করে ছল ছল
তরণী-পতাকা চল চঞ্চল
কাঁপিতে অধীর ববে।

রবিদাদা

Ø

কল্যাণীয়েষ,

দিয়, ভোরা কোথায় স্থানিনে, শৈলশিখরে না সমূদ্রতীরে, না রাজধানীতে না শান্তিনিকেতনে। স্থামি আছি ঘ্রিপাকের পিঠে চড়ে। এথানে ওখানে, এপারে ওপারে, এর বাড়ীতে, ওর বাড়ীতে, এ-সভায় ও-সভায়, এথানে চায়ে ওথানে ডিনারে, এখানে স্থানে জাহাজে ওথানে রেলগাড়িতে। মনের কম্পাসের কাঁটা নিত্যই রয়েছে উত্তরায়ণের দেই কোণাকের দিকটাতে। লীলমিন স্থাশ্রমে কবে আমার কেদারার গিরে অধিষ্ঠিত হব, এই কথা চিন্তা কর্মিট। ইতি বিজয়া দশ্মী ১৩৩৪

রবিদাদা

कन्यानीत्ययू,

এখানে জাপানে এসে অবধি তোদের কোন চিঠিপত্র পাইনি। কেমন আছিস, কোথার আছিস, সমস্ত আন্দাক্তে অন্ধকারে ঝাপন।। আমরা বে-দেশে এসেছি, এ একেবারেই গানের দেশ নয়, এছবির দেশ। এরা এদের সমস্ত সুথ হুংথ বেদনা আশা আকাজ্জা একমাত্র ছবি দিরেই ব্যক্ত করে। এদের গান শুনেছি কিন্তু তাকে গান বলা চলে না—সূর সহযোগে আওরাজ্ঞ করা মাত্র। এদের নাচ খুবই স্থান কিন্তু গান যত্তদ্ব কাঁচা হতে হয়।

কাজেই আমারও গানের স্ফর্তি একেবারেই নেই। গানের সমস্ত শুতি পর্যান্ত আচ্ছল হয়ে যেত যদি-না প্রায় মুকলটা চীৎকার শব্দে যথন তথন যেথানে সেখানে অত্যন্ত নিল'জ্জ এবং নিৰ্দয়-ভাবে আমার গান আওড়াত। এমনি ছভিক্ষের দশা বে মৃকুলকেও থামিয়ে দিভে ইচ্ছে করে না। যাই হোক, এখন ওকেও ফেলে ষেতে হচ্ছে। ও এখানে খেকে ছবি আঁকার চর্চা করবে। আমেরিকার গানবাজনার অভাব হবে না। কিন্তু আমাদের দেই শান্তিনিকেতনের মত গানে জবজুবে আকাশ কোথায় পাব ? তোর ঘরের সেই গানের আসের ছবির মত মনে পড়ে—কার মনে পড়ে তোর জানলার গ্রাদের বাইরে থেকে কালো কালো জলজলে সেই চোখগুলো: এবারকার বর্ষার পালা শান্তিনিকেতনের মাঠের উপর থেকে আপন পাওনা চ্কিরে নিয়ে চলে গেছে—আকাশ থেকে বাদল মেঘের তাঁব গুটিয়ে নিয়ে শ্রারণের দলবল বিদায় নিয়েচে, এখন শরতের শিষ্টলি ফোটার সময় হয়ে এল। কিন্তু আশ্রমের এই সব ঋতু-অতিথিরা কি তাদের কবি-বৈতালিকের কথা শ্বরণ করে একটা নিঃশাস ফেলে চলে থাবে না? বৎসরে বংসরে তারা যে বিচিত্র অভ্যর্থনা পেরে এনেচে এবারে তার আয়োজনের ক্রটির নালিশ ওখানকার মাঠে মাঠে রয়ে গেল। তাই থেকে থেকে মনটার ভিতর ঝটপট্ করে उटरे-किश्व-- চलि शा हिल शा, याहे शा हिला।

ভোদের বিদ্যালয়ের জন্যে একটা জাপানী ঘণ্টা পাঠাছি। আহার, উপাসনা প্রভৃতি সাধনার আহ্বানের বেলায় এটা ব্যবহার করলে চল্বে। এই ঘণ্টা আমার একজন জাপানী বন্ধু বিদ্যালয়কে দান করেচেন। রেলগাড়ী চল্চে, আমিও চলস্ত ভাই লেখাটা অনেকটা ভোর ছাদের হয়ে এল।

তোদের রবিদাদা

বঙ্গলক্ষী ]

#### ' মনোবিকাশের ছন্দ

বিশভারতীর ছাত্রদিগকে অধ্যাপনাকালে কথিত

### **এ**ীরবী**স্ত্র**নাথ ঠাকুর

যা কিছু সজীব, যার মধ্যে প্রাণের বেগ রয়েছে তার আজ্বপ্রকাশের গতি নির্ব্বিত হয় ছন্দে; যা মৃত তার মধ্যে
ছন্দের জীলা নেই। শিশুদের শিক্ষাদান ব্যাপারে নিজেদের
অংক্ষমতা বশত, আমবা তাদের দেহের বৃদ্ধি, তার সঙ্গে অবিভিন্ন
ভাবে জড়িত মনের গতির মধ্যে যে সজীব ছন্দের অর্থাং দেহ-

মন বিকাশের যে বিভিন্ন ধরণের স্বাভাবিক নিয়মস্বাভঞ্জা রয়েছে, তাদের মধ্যে বৃদ্ধিবিকাশের এবং মননশক্তির হ্রাস-বৃদ্ধির যেসব কারণ রয়েছে সেওলিকে দেখতে পাই না, বৃথতে পারি না। ফলে আমাদের হাতে তাদের হতে হর লাঞ্চিত এবং তাদের সর্বদিকের উন্নতির পথে আম্বা সহায়ক না হয়ে হই অস্কুরায়।

শাস্তিনিকেডনে শিশুদের শিক্ষাদান-কভ বের যথন শিক্ষকদের সঙ্গে আমিও আংশিকভাবে ছিলেম তখন আমি এই ছল-নিয়মের সভাকে মনে রেখে ছেলেদের সব দিক দিয়ে যতটা সম্ভব পর্যবেক্ষণ করবার চেষ্টা করেছি। তথন আমার স্নেহভাজন সম্ভোষ্চশ্র মজ্মদার এই বিদ্যালয়ে ছিলেন। তিনি আমেরিকা ইত্যাদি দেশের শিক্ষাপদ্ধতির সঙ্গে অক্সবিস্তর পরিচিত ছিলেন। যোগ্যভার কথা ভেবেই তাঁকে বিশেষ ক'রে শিশুদের শিক্ষা দেবার ভার দিয়েছিলাম। এদেশের হার্ভাগ্য, যারা বিদ্যাদানে পটু, যারা সত্যিকার বিশ্বান, যারা বিদ্যাদানের কৌশলকে বিশেষভাবে আয়ত করেছেন, তাঁরা সকল ক্ষেত্রে না হোক অধিকাংশ ক্ষেত্রে শিশু কিংবা বালকদের শিক্ষাদানকার্যকে নিজেদের ভারী পদমর্যাদার বিবোধী বিষয় বলে গুণা করেন। ছোট ছেলেদের পভানে। যেন তাঁদের মধানার বাইরের বিষয়। শিশু এবং বালকদের প্রতি শ্রন্থার ভাব চটা করা তাঁদের চিত্ত-বুভির মধ্যে নেই। এ'দের কাছে বালক এবং শিশুদের এড বড় অসম্মান বাস্তবিকই ছঃখের বিষয়।

সেই জনাই সস্তোধ ধথন বিলাত থেকে ফিবে একেন তাঁকে শিশুশিক্ষার ভার দিলাম। এ ভার তাঁকে দেবার অক্সতম কারণ ছিল, তিনি আমার কথার ধথার্থ সত্যকে শ্রন্থার সঙ্গে বোর্যরার চেটা করতেন, গ্রহণ করবার চেটা করতেন। 'সব কিছু জানি সব কিছু বৃদ্ধি, নতুন আর কিছু বোর্যরার শোনবার প্রয়োজন নেই' এই শ্রেণীর মাবাত্মক ছবুদ্ধি তাঁর ছিল না। সেই জন্থানিঃসংকোচে তাঁর কাছে বিভিন্ন শিক্ষাবিদ্দের অভিজ্ঞতার কথা, শিক্ষাদান-বিষয়, কোথায় কে কি রক্মের প্রীক্ষার সাধনায় রত আছেন এবং আমি নিজেই বা এ বিষয় কী অন্তব করি, কী বিচার আমার, কী আমি ভাবছি, সব কথাই বল্পুম। বিখাস ছিল তিনি সে-সব কথাকে তাঁর শক্তিসাম্বান্ত্রী কাজে লাগাবার চেটা করবেন।

আমার বেশ মনে পড়ে আজকের দিনে বিদেশে ইউরোপে বিশিষ্ট মনোবিদের। এবং শিকাবিদের। যে সকল দিক্ শ্রীন্দা শিশু-শিকার পরীক্ষা করছেন, যে-সব প্রণালীকে অবলম্বন করেছেন শিশুদের মামুখ ক'রে তোলবার জন্ম, অনেক দিন আগেই এ-সব বিষয় আমি সন্তোধের কাছে এবং তংকালীন অন্যান্য শিক্ষকদের কাছে ইঙ্গিত করেছিলাম। কিন্তু হ'ল না যা এখানে, তাই সফল হচ্ছে অন্য জাহগায়। অথচ শান্তিনিকেতন বিদ্যালয়টি একাধারে বিদ্যালয় এবং বহুজনের ছারা গঠিত একটি পরিবারমন্ন গৃহ। এখানে শিকানৈতিক যে পরীক্ষা সহজে সম্ভব, অন্য কোথাও তা সম্ভব কিনা জানিনা। তবু আমার আশানুক্রপ বিশেষ কিছু হয়েছে কিংবা হচ্ছে ব'লে আমি জানিনা। যা

হয়েছে সেটার মূল্য এদেশের পক্ষে অনেক; কিন্তু এর চেয়ে আবও অনেক বেশী হ'তে পারত।

কিছ আছে যা হ'ল না. কালকেও ভা হ'তে পাবৰে না এ কথা সত্য নয়। স্কুতবাং এ বিষয়ে নিক্লংসাহ না হওয়াই উচিত। সস্তোগকে আমি বলেছিলাম ক্লাসে যে সব ছেলেরা আসে, তাদের প্রত্যেকের একটা স্বতম্ব রেকর্ড রেখো-কার স্বাস্থ্য কেমন, কে ওজনে কমছে, কে বাড়ছে, কার স্বাভাবিক দেহবিকাশে বদ্ধি-विकारण की को कातरण विष घडेरहा का अविवस्त देखाल करान করতে হঠাং কেন থমকে যায়--কেন হঠাৎ তার মধ্যে সাম্ধিক জ্বড়ত, শৈথিলা আহেন, তাদের ওই সব অবাঞ্জীয় ভাবের স্থায়িত্ব কত দিন, কে ভালো পড়াশোনা করতে করতে হঠাৎ কেন পিছিয়ে পড়ে, কেই বা বরাবর নিরুল্স থেকে কোন বয়স থেকে কোন মাস থেকে উৎসাহশীল বৃদ্ধিমান হ'তে গুরু করে: কোন ছেলে ক্লাসের কোন পর্বে বেশ চনমনে থাকে অথবা অলস অন্যমনস্ক থাকে ইত্যাদি। এমৰ বিষয়ের পুঞামুপুঞা হিমাব রাখলে ব্রুতে পারা যায় কার মনের এবং জ্ঞীবনের বিকাশ কি চলে চলে, কার গতির মধ্যেকোথায় বাঁক বা দে ৰাকের ধারা কী. কোথার চলনে তার যতি। এসব বিষয় ধৈর্যের সঙ্গে পর্যবেক্ষণ করা দরকার এবং এই ভাবে পর্যক্ষেণ অবশ্য জাঁবাই করতে পাবেন যারা এদৰ বিষয়ের গুরুত্বকে মেনে নিয়ে, শিক্ষাকে নিজের জীবনে সভা ভাবে প্রাচণ করেন ৷ অশিক্ষিত হাদের মন তাঁদের স্বারা এ কাজ হওয়া সম্ভব ন্য।

জীবন এবং মনের বিকাশের বিবন্ধ মানুষের দৈচিক স্বাস্থাকে বাদ দিয়ে নয়। ছটোট চলে পাশাপাশি তাল মিলিরে। কীবিশেষ কারণে এবং নিয়মে, কেউ দেহে দ্রুত বাড়তে হঠাং থামে, অথবা বেটে থাকতে থাকতে হঠাং এক সময় বাড়তে থাকে দ্রুত গতিতে, এসব বিষয় জানবার প্রেরাজন আছে। এই জানার ভিতর দিয়েই সতোর সঙ্গে আমাদের পরিচয় ছটে। মানুষের দেহে মনে, কাজে কমে, ভাব এবং গতির, জড়ত্বে এবং সজীবতার ক্রিয়া-পছতির লক্ষণসমূহকে যত বিশেষ ভাবে দেখা যাবে, ততই মানব-জীবন-বিকাশের ছন্দ-বৈচিত্রোর সঙ্গে ঘটবে আমাদের পরিচয়। এই ছন্দের নিয়মের বৈলক্ষণ্য গাছপালা লতাপাতা কুলের মধ্যে কোথাও কেয়থাও দেখা যায়। বাইরে থেকে মনে হয় অহেতুক, কিয় তারও অস্তর্নিহিত হেতু থাকতে পারে। কিয় ব্যতিক্রম দিয়ে সাধারণ রীতির প্রতি উদাসীন হবার কারণ নেই।

এই প্রসঙ্গে তোমাদের এই কথা জানা দরকার যে, ছন্দে জীবনের এবং সজীবতার সত্যের প্রকাশ, ছন্দে ধরা পড়ে জীবনের জাগ্রত রূপ, ছুল দের প্রাণের পরিচর। এই জ্বনা স্ব দেশেই, কেউ কারও সঙ্গে পরামর্শনা ক'রেই কবিবা সব ছন্দের ভিতর দিরে বলেছেন তাদের উপলারের বিষরকে। জ্বামার বিশাস এই জ্কাই প্রকৃতির সঙ্গে আ্মাদের সম্বন্ধ মধ্র। প্রত্যেকটি গাছের প্রত্যেকটি লভার বাণী প্রকাশ করছে আপনাকে ভালপালা ও পুলের ছলে। ছলোময় তাদের বাণী, কেননা তারা সজীব। কাব্যের সজীবছকে তার প্রাণের মাধুবকে প্রকাশ করে ছল। ছলের এই তাৎপ্য-বিষয়টি কবি-কল্পনার বিষয় নয়। চোধ দিয়ে এটা দেখবার, কান দিয়ে শোনবার এবং মন দিয়ে বোঝবার বিষয়।

প্রকৃতির বাজ্যে যেমন এক-একটি ঋত্র আবির্ভাবের সঙ্গে সঙ্গে এক-একটি তক্ষপতার আত্মপ্রকাশের বেগের বা নিক্ষামতার পরিচন্ন পাওরা বায়, আমার বিশাস যদি সত্র্কতার সঙ্গে বিষয়টির প্রবিক্ষণ করা হয়, তা হলে দেখতে পাওরা যাবে, এক-একটি ঋত্ব প্রভাষ বিভিন্ন মাম্বের মন ও দেহের ক্রিয়াকেও তেমনি ভিন্ন ভাবে চালনা করে। এরকম হওয়াটাই সংগত, না হওয়াটাই আশ্চর্বের বিষয়।

(FT]

### তুমি

### শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

ঐ ছাপাথানাটার ভূত, আমার ভাগাবশে তুমি তারি দৃত। দশটা বাজল তবু আসো নাই-দেহটা জড়িয়ে আছে আরামের বাসনাই, মাঝে থেকে আমি খেটে মরি যে, পণ্য জুটেছে, খেয়াতরী যে ঘাটে নাই। কাব্যের দধিটা বেশ করে জমে গেছে, নদীটা এইবার পার করে প্রেসে লও. খাতার পাতায় তারে ঠেদে লও। কথাটা তো একটও সোজা নয়, ষ্টেশন কুলির এ তো বোঝা নয়. বচনের ভার ঘাডে ধরেছি: চিরদিন তাই নিয়ে মরেছি: বয়স হয়েছে আশী তবুও সে ভার কি কমবে না কভুও।

আমার হতেছে মনে বিখাস
সকালে ভুলাল তব নিখাস
রায়াগরের ভাজাভূজিতে,
দেখানে খোরাক ছিলে গুঁজিতে,
উতলা আছিল তব মনটা
ত্বনতে পাওনি তাই ঘটা।
ত্বঁটকি মাছের যারা রাঁধুনিক
হরতো সে দলে তুমি আধুনিক।
তব নাসিকার গুণ কী যে তা,
বাসি হুর্গছের বিজেতা।
দেটা প্রোলিটেরিটের লক্ষণ,
বুর্জায়া গর্বের মোক্ষণ।
রৌদ্র যেতেছে চড়ে আকালে

কাঁচা ঘুম ভেঙে সুখ ফ্যাকাণে। ঘৰ ঘৰ হাই তুলে গা-মোডা. যস ঘস চুলকোনো চামোড়া। আকামানো মুখ ভরা থোঁচাতে, বাসি ধৃতি, পিঠ ঢাকা কোঁচাতে। চোৰ হুটো রাঙা যেন টোমাটো আলুধালু চুলে নেই পোমাটো। বাসি মুখে চা খাচ্ছ বাটিতে, গড়িয়ে পড়ছে ঘাম মাটিতে। কাঁকডার চচ্চডি রাজে. এঁটো তারি পড়ে আছে পাতে। সিনেমার তালিকার কাগজে (क महान ছवि. व'ल बार्गा (य। যত দেরী হতেছিল ততই যে এই ছবি মনে এল সভই যে। ভোরে ওঠা ভল দে নীতিটা অতিশয় খুঁতথুঁতে রীতিটা, সাক্ষােক বুর্জােরা অঙ্গেই ধবধবে চাদরের সঙ্গেই মিল ভার জানি অভি মাত্র, তুমি তোৰও দে সং-পাত্র। আজকাল বীড়িটানা শহরে যে চাল ধরেছে আটপছরে. মাসিকেতে একদিন কে জানে অধুনাতনের মন-ভেজানে মানেহীন কোনো এক কাব্য নাম করি দিবে অশ্রাবা।

৪ অগষ্ট, ১৯৪•, শাস্তিনিকেতন

নিক্জ ]

### কালিম্পণ্ডের চিঠি শ্রীযুক্ত অমিয় চক্রবর্তীকে লিখিত শ্রীরবীক্সনাথ ঠাকুর

কত ব্যৈর সংসারের দিকে পিঠ ফিরিরে বসে আছি। রক্ষে জোরার আসবে বলে মনে হচেচ যেন। শারদা পদার্পণ করেছেন পাহাড়ের ঝ্লিবরে, পারের তলায় মেঘপুঞ্জ কেশর ফুলিরে শুরু জাছে। মাথার কিরীটে সোনার বেট্র বিচ্চুরিন্ত। কেদারায় বসে আছি সমস্ত দিন, মনের দিক্প্রান্তে ক্ষণে ক্ষণে শুনি বীণা-পাণির বীণার গুঞ্জরণ। তারি একটুঝানি রুমুনা পাঠাই:—

পাহাড়ের নীলে আর দিগস্তের নীলে
শৃল্ভে আর ধরাতলে মন্ত্র বাঁধে ছন্দের মিলে।
বনেবে করার স্নান শরতের রৌদ্রের সোনালি
হল্দে ফুলের গুচ্ছে মধু থোঁছে বেগুনি মৌমাছি।
মাঝধানে আমি আছি,
চৌদিকে আকাশ তাই দিতেছে নিঃশব্দে করতালি।

শামার আনন্দে আজ একাকার ধানি আর বঙ জানে তা কি এ কালিম্পঙ ? ভাঙারে স্বিত্ত করে প্রতশিখর অস্তহীন যুগ্গান্তর। আমার একটি দিন ব্রমাল্য প্রাইল তারে এ শুভ সংবাদ স্থানাবারে অস্তবীকে দ্র হতে দ্রে অনাহত স্থরে প্রভাতে সোনার ঘণ্টা বাজে চং চং, শুনিছে কি এ কালিম্পঙ ? ২৫|১|৪০

পরিচয় ]

(FM)

#### শেষ সঞ্য

### **জীরবীন্দ্রনাথ** ঠাকুর

দিনান্তবেলার শেবের ফসল দিলেম তরী 'পরে
এপারে কৃষি হোলো সাবা
যাব ওপারের ঘাটে।
হংসবলাকা উড়ে যার
দ্রের তীরে তারার আলোর
তারি ডানার ধ্বনি বাজে মোর অন্তবে,
ভাটার নদী ধার সাগরপানে কলতানে
ভাবনা মোর ভেদে যার তারি টানে।
যা কিছু নিরে চলি শেব সঞ্য
স্থানর সে হুংথ সে নর, নর সে কামনা
ভানি তথু মাঝির গান আর দাঁড়ের ধ্বনি ভাহার স্বরে।

#### কালান্তর

## ঞ্জীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

ভোমার ঘরের সি ড়ি বেয়ে
যতই আমি নাবছি
আমার মনে আছে কিনা
ভয়ে ভয়ে ভাবছি।
কথা পাড়তে গিয়ে দেখি
হাই তুললে ছটো,
বলগে উন্থপুত্ম ক'রে
"কোধার গেল মুটো।"
ডেকে তাকে ব'লে দিলে
"ড্রাইভারকে বলিস
আজকে সন্ধ্যা নটার সময়
যাব মেট্রোপলিস।"

কুকুবছানার ল্যাঞ্টা ধরে করলে নাড়াচাড়া, বললে আমায়, "ক্ষমা করে৷ যাবার আছে তাড়া।" তথন পষ্ট বোঝা গেল নেই মনে আর নেই। আরেকটা দিন এসেছিল একটা ওভকণেই: মুথের পানে চাইতে তখন, চোথে রইত মিষ্টি, কুকুবছানার ল্যান্ডের দিক পড়ত নাকো দৃষ্টি। সেই সেদিনের সহজ রংটা কোথায় গেল ভাসি,' লাগল নতুন দিনের ঠোটে কজ-মাথানে। হাসি। বুটস্ক পা ছথানা তুলে দিলে সোফায় ঘাড় বেঁকিয়ে ঠেসেঠুসে ঘা লাগালে খোঁপায়। আৰকে তুমি ওকনো ডাঙায় হালফ্যাশানের কুলে, ঘাটে নেমে চমকে উঠি এই কথাটাই ভূলে। এবার বিদায় নেওয়াই ভালো সময় হোলো যাবার, ভূলেছ যে ভূলব যথন আসব ফিরে আবার।

১৩ শ্রাবণ, ১৩৪৭, শাস্তিনিকেতন

#### যুগান্তর ]

### ভক্ত নারী দয়াবাঈ

### শ্রীক্ষিতিমোহন সেন

মথ্বা-বৃন্দাবনের কাছাকাছি ভূভাগকে জ্ঞানী ও ভেজগণ বড় ধন্ধ স্থান মনে করেন। এই প্রদেশটি বড় বড় জ্ঞানী ও প্রেমিকের জন্ম ও সাধনার লীলাতে প্রমসার্থকতাপ্রাপ্ত। বৃন্দাবনের ক্রোশ পাঁচশ-ত্রিশ পশ্চিমে আলওয়ার রাজ্যের মধ্যে ডেহরা প্রামে চুসর বণিক-কুলে ১৭০৩ খ্রীষ্টাব্দে ভক্ত চরণদাসের জন্ম। চরণদাসের পূর্বনাম ছিল রণজিং। রণজিতের পিতাও ছিলেন কঠোর তপস্বী। প্রায়ই বনে গিয়া তপস্যা করিতেন। একবার তপস্যার্থ তিনি যে বনে গেলেন, আর ফিরিলেন না। দাদামহাশরের কাছে দিল্লীতেই রণজিং মানুষ। চুসর বণিক-বংশে ভল্মিলেও উাহার

দানামহাশর তাঁহাকে বাদশাহী কাজের উপথোগী শিক্ষাই দিতে-ছিলেন। কিন্তু বণজিং মহাপুরুষ গুরুর সংস্পর্শ পাইরা উনিশ বংসর বরণেই সাধনার ক্ষেত্রে জীবনকে প্রতিষ্ঠিত করিলেন। বাসককাস হইতেই বণজিতের ঝোঁক সেই দিকেই ছিল। সদ্গুরু পাইরা তাঁহার জীবনব্যাপী আকাজনা পূর্ণ হইল। বণজিংকে গুরু নৃতন নাম দিলেন চরণদাস। চরণদাস নাম হইতেই তাঁহার সম্প্রদায়কে বলে চরণদাসী পস্থা।

তথনকার দিনে প্রেমের ও "মধুর" সাধনার নাম করিয়া ধর্মকগতে নানা-ছ্নীতি ও অনাচার প্রচলিত ইইরাছিল। চরণদাস
বার বংসর কঠোর সাধনার পর যথন ধর্ম-উপদেশ দিতে আরম্ভ করিলেন তথন সেই সব ছ্নীতি দূর করিবার জক্ত বন্ধপরিকর ইইলেন। এই জক্ত চরণদাসের উপদেশের মধ্যে চরিত্রের বিশুদ্ধির উপর এতটা জোর দিবার চেষ্টা দেখা যায়। চরিত্রগত বিধি-নিবেধগুলির দিকে তিনিই যে এতটা ঝোঁক দিতে বাধ্য ইয়া-ছিলেন সে কেবল তথনকার দিনে চারিদিকের ছ্গতি দেখিয়া এই ছ্গতি ইইতে তিনি আপন মণ্ডলীকে সম্পূর্ক রাধিয়া-ছিলেন।

এমন অনেক সাধনা দেখা যার যেখানে নারীদের প্রতি ধারণা অতি নীচ। নারীচরিত্র বিষয়ে নানাবিধ জ্বস্থ উল্পি যেখানে সকলেবই মুথে মুথে, অথচ দেখা যার সেই সব জ্ঞারগায়ই নারীদের সঙ্গে মাথামাথি বেশী। চরণদাস কিন্তু এই ধরণের মান্ত্র ছিলেন না, তিনি ব্যাস্থ্য এই সব মলিন আবহাওয়া ইইতে দুরেই থাকিতেন।

চবণদাদের আথান গ্রামের ও আথান কুলের কলা দয়াও
সহজো বাফ ছিলেন চরণদাদেরই আথায়া। কেহ কেহ মনে
করিয়াছেন ই'হারা জাঁহার ভগ্নী। তবে ই'হারা ভগ্নীনা হইলেও
ভগ্নীর মতই স্নেহের পাত্র ছিলেন। চরণদাস ই'হাদিগকে বে
দীক্ষা দিতে বাধ্য হইয়াছেন সে কেবল ইহাদের ভক্তি ও
একাঞ্জিকভার জল্প।

দয়াবাঈ ও সহজো বাঈ তাঁহাদের সাধনার কথা তাঁহাদের নিজের বাণীতে রাখিয়া গিয়াছেন। গুরুর প্রতি তাঁহাদের যে কি শ্রদ্ধা ভক্তি ছিল তাহা বুঝা যায় তাঁহাদের বাণীতে। ১৭৬১ সালে অর্থাৎ প্রায় ১৮০ বংসর পূর্কে দয়াবাঈ তাঁহার দয়াবোধ প্রস্থ রচনা করেন। ইহা তাঁহার পরিণত বয়সের লেখা। অনেকে মনে করেন "বিনয়-মালিকাও" দয়ারই রচনা। তাছাতে "দয়াদাস" নামে করিছা দেখা য়য়। কাহারও কাহারও মতে দয়াদাস অক এক-জন ভক্তের নাম। গুরুর প্রতি তাঁহার ভক্তি তাঁহার প্রত্যেকটি বাণীতে উচ্ছ সিত হইয়া উঠিতেছে। এখানে ছই-একটি বাণীদেখান যাউক। এই সব বাণীগুলির কোন্টি বা পরব্রশ্ধ ভগবানকে উদ্দেশ করিয়া বলা, কোন্টি বা গুরুদেবের প্রতি উক্ত তাহা বুঝা কঠিন।

জৈ জৈ প্রমানন্দ প্রেড্ প্রমপুক্ষ অভিরাম। অন্তরজামী কুপানিধি দলা করত প্রনাম। "জ্বর জয় প্রমানন্দ প্রেড্ অভিরাম প্রমপুক্ষ, জয় জয় কুপা-নিধি অভ্যামী পুক্ষ, দলা তোমাকে প্রণাম করে।"

ৰক্ষরপ সাগর স্থা গহিরো অতি গন্তীর। আনন্দ লহর সদা উঠৈ নহী ধরত মন ধীর।

"ব্ৰহ্মকপ অতি গভীর গজীর অমৃতসাগরে সদাই আনন্দ-লহর তর্জিত, মন বে আর মানে না ধৈষ্য।"

চরণদাস গুরুদেব **জু** ব্রহ্মরূপ স্থৰ ধাম। তাপ-হরণ সব স্থথ-করন দরা করত প্রণাম। "গুরুদেব শুনিৎ চরণদাসজী ব্রহ্মরূপ স্থথধাম। তিনি সর্বতাপ-হরণ, সকল স্থৰদাতা, তাঁহাকে দর্য করে প্রণাম।"

> সতগুরু সম কেউ হৈ নহী যা স্বাপ মেঁ দাভার। দেত দান উপদেশ দোঁ। করে জীব ভ্রপার।

"জগতে সদ্গুরুর সমান দাতা আর তো কেইই নাই। উপদেশের আরা তিনি যাহা দান করেন তাহাই জীবকে করার ভবপার।"

গুৰুৰ মাহাত্ম্যেৰ কথা ৰশিষা দ্বাৰ আৰু আছি নাই। দ্বা সংসাৰে বহু হুঃথ পাইবাছিলেন। যে-গুৰুৰ কুপাৰ সেই তুঃৰেব সাগৰ তিনি পাৰ হইলেন, তাঁহাৰ প্ৰতি ভক্তিশ্ৰদ্ধা নিত্য জাগ্ৰত থাকা নিতান্তই স্বাভাবিক।

"কৃদ্ধার সাগর গুরু, কুপা-নিধান গুরু, গুরুই হইলেন অংক্রের ভাগ্বত বিগ্রহ।"

> কৰুণা সাগর কুপা নিধানা। গুরু হৈ ব্ৰহ্মন্ত্ৰপ ভাবানা।

"এই ওক্ট সকল হাদয়-প্রস্থিদেন ভালরণে চুর্ণ করিয়া, ঠাহার উপদেশে লাভ-ক্ষতি সকলই হইয়া যায় সমান।"

> हानि नाख लाखे जम कति खारेन। खरेन अद्द नौकी विधि खारेन।

''প্রীগুরুই উপদেশ দিয়া সকল জম করেন দ্ব, হে দয়া, গুরুর কুপাতেই মেলে সুধসাগরে বাস।''

> দৈ উপদেস করে ভ্রমনাশা। দয়া দেক স্থথ-সাগর-বাসা॥

"হে দরা, হরিনাম লও, জগতে এই নামই সার। হার ভজিতে ভি&তে এখন আমি হরিই হইয়া গিরাছি, অপার বহস্যের সন্ধান এখন আমি জানিরাছি।"

> দয়াদাস হরিনাম লে বা জগমেঁ যে সার। হরি ভজতে হরি হী ভয়ে পারে। ভেদ অপার।।

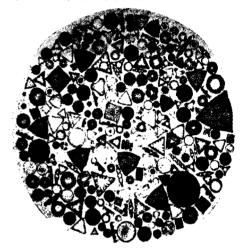
উদ্বোধন ]

# ভায়েটম

## গ্রীগোপালচন্দ্র ভট্টাচার্য্য

বিগত মহাযুদ্ধের কয়েক বছর পরের ঘটনা। উইল-এক বিষম সমস্থায় পড়িয়া বিব্ৰত হইয়া উঠিলেন। মাংগ্রড আলেকোচল-উৎপাদনের প্রধান উপকরণ। মাৎগুড গাঁজিয়া গেলে ভাহা হইতে আালকোহল চোলাই করা হয়। বড় বড় ট্যান্ধার জাহাজযোগে কিউবার চিনির কারখানা হইতে উদ্ভ প্রচুর পরিমাণ মাংগুড় উইল্মিংটনে প্রেরিত হইত। কোন কারণে কর্ত্পক্ষের मस्मर रुप (य. कि डेवांत बश्चानिकांतकरम्ब (यानार्यात জাহাজের কর্মচারীরা গুড়ের সঙ্গে সমৃত্রের জল মিশাইয়া মালের পরিমাণ বৃদ্ধি করিয়া অসতুপায়ে কোম্পানীর প্রচুর অর্থ আত্মদাৎ করিতেছে। অনুমানে বুঝা গেল, কিউবার উপকুল হইতে জাহাঞ্চ চাড়িবার পর কিছুদুর অগ্রদর হইলে হৌদ-পাইপের দাহায্যে সমুদ্রের জল গুড়ের টাাল্কারের মধ্যে পাম্প করিয়া দেওয়া হয়। তর্ত্তাঘাতে ট্যাঙ্কার অনবরত আন্দোলিত হইবার ফলে জল গুড়ের সকে সম্পূর্ণরূপে মিশিয়া যায়। কাজেই মাল থালাস করিবার সময় মালের কোনই পরিবর্ত্তন লক্ষিত হয় না। এই চুরি ধরিবার জন্ত কোম্পানী মালবাহী জাহাজে ডিটেকটিভ নিযুক্ত করিয়াও কোন স্থবিধা করিয়া উঠিতে পারিলেন না। কারণ যখন ভাগারা এক দিকে নজর বাধেন হয়ত তথন অন্ত দিকে অতি সন্ধোপনে এই ব্যাপার চলিতে থাকে: অথবা ভাহারা য#ম নিদ্রিত থাকেন তথন নিঃশব্দে এই কাজ সমাধা হইয়া যায়। বোঝাই করিবার সময় একবার এবং ধালাস করিবার সময় আবেকবার এইজাতীয় তরল মাল ওজন করিয়া লওয়া যেমনই ব্যয়সাধ্য তেমনই অন্তবিধাজনক ব্যাপার। বিশেষতঃ তরলতা বা গাঢ়ত দেখিয়াও মাংগুড়ের ভালমন্দ বিচার করা চলে না; কারণ একই গুড় ঋতুভেদে বিভিন্ন আবহাওয়ায় তরল বা গাঢ় অবস্থায় থাকিতে পারে।

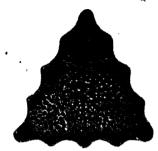
কাজেই অনভোপায় হইয়া কোম্পানী রাদায়নিকদের শরণাপন্ন হইলেন। তাঁহারা ভাবিয়াছিলেন - স্মুন্ত জলে বিভিন্ন অন্তুপাতে যেরপ বিবিধ পদার্থ মিখিত রহিয়াছে গুড়ের মধ্যে তো আর দে-স্ব পদার্থ থাকিতে পারে না!



বিভিন্ন আকৃতির ডায়েটম। প্রায় ৫০ গুণ বড় করিয়া দেখান হইয়াছে।

স্তরাং গুড়ের মধ্যে সম্ভ্রজন মিশ্রিত হইলে রাসায়নিক পরীক্ষায় অবশুই তাহা ধরা পড়িবে। কিন্তু ফল হইল ভাহার বিপরীত। বহু অর্থব্যয় এবং বহুদিনের চেষ্টায় রাসায়নিকেরা দেখিতে পাইলেন—সমুক্রজনে যেমন আইওডিন, রোমিন, বোরন, ম্যাক্ষানিজ প্রভৃতি বিবিধ পদার্থ মিশ্রিত বহিয়াছে, গুড়ের মধ্যেও ঠিক সেই সেই পদার্থের অন্তিত্ব দেখিতে পাওয়া যায়। তাছাড়া আরও দেখা গেল— অত অধিক পরিমাণ গুড়ের সহিত ভাহার এক-চতুর্থ বা এক-পঞ্চমাংশ জল মিশ্রিত করিলে ঐ সব জিনিষের আফুপাতিক পরিমাণের বিশেষ কোন ব্রাস্বৃদ্ধি পরিলক্ষিত হয় না। কাজেই রাসায়নিকদের প্রচেষ্টা সম্পূর্ণ ব্যর্থভায় পর্যাবসিত হইল।

যথেষ্ট সময় এবং অর্থ ব্যয় করিয়াও কোন প্রতীকারের ব্যবস্থা না হওয়ায় কোম্পানী বড়ই উদ্বিগ্ন হইয়া উঠিলেন। এমন সময় এক জ্বন এক নৃত্তন উপায় অবলম্বনের পরামর্শ দিলেন। উপায়টি তেমন বিশেষ কিছু নয়; সহজে

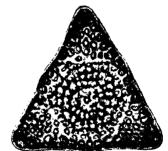


বাইডালফিয়া কেনুলেটা নামক ত্রিকোণাকার ডায়েটম। প্রায় ৩০০ গুল বড় করিয়া দেখান হইয়াছে।

চিনিতে পারা যায় সম্প্রজলে এরপ কতকগুলি জৈব প্রার্থের সন্ধান করা। সমুদ্রজলে উপরে নীচে সর্বত ভাষেট্য নামে এইরূপ অগণিত জৈব পদার্থ বিদামান রহিয়াছে। যে কোন স্থান হইতে কিছু জল তুলিয়া অণু-বীক্ষণ যন্ত্রে দেখিলেই তাহাতে বিচিত্র আকারের ডায়ে-ট্মের সন্ধান পাওয়া যায়। ইহাদের আরুতি অতি ক্ষুদ্র হইলেও শক্ত কাচের আবরণে আবৃত বলিয়। মৃতই হউক আৰ জীবিতই হউক যে-কোন অবস্থাতেই চিনিতে পারা যায়। গুডের মধ্যে তো আর এই জৈব পদার্থের অন্তিত্ব থাকিতে পারে না। সামাক্ত একফোঁটা গুড় ও জল-জাণুবীক্ষণ-যন্ত্রে পরীক্ষা করিলেই প্রকৃত ঘটনার হদিস মিলিতে পারে। সমুদ্রের জ্বের সঙ্গে এই প্রার্থ-গুলি গুড়ের সৃহিত সমান ভাবে মিশিয়া থাকিবে। গুড়ের গাচতের দক্ষণ ইহারা নীচে থিতাইয়া পড়িতে পারিবে ন। তা ছাড়া হুড়তকারীরা এই পরীক্ষার ব্যাপার জানিতে পারিলেও পাম্পের মুধে ফ্দ্ম ছাঁকুনি বসাইয়া এই জৈব পদার্থের প্রবেশ রোধ করিতে সমর্থ হইবে না। কারণ অতি অল সময়ের মধ্যেই ইহারা ছাঁকুনির ছিন্ত-পথে জমিয়া পিয়া জলপ্রবেশ-পথ বন্ধ করিয়া দিবে। কোম্পানী এই পরিকল্পনামুঘায়ী যে যে স্থান দিয়া মাল-বাহী জাহাজ যাতায়াত করে তাহার কয়েক শিশি জল ও বিভিন্ন জাহাজে আমদানী গুড় হইতে সামাক্ত নমুনা

অনুবীক্ষণ-ষত্ত্বে পরীক্ষা করিয়া দেখিতে পাইলেন—সমুদ্র জলে বে-সকল ভায়েটম রহিয়াছে গুড়ের মধ্যেও ঠিক সেই ভায়েটমই দেখা যাইভেছে। তথন আর বিন্দুমাত্র সন্দেহ রহিল না যে, গুড়ের সহিত সমুদ্রজল মিপ্রিত করা হইয়াছে। এই ভাবে ধরা পড়িয়া কয়েক জন পোতাধ্যক্ষের লাইসেন্স বাতিল হইবার ফলে এই ধরণের চুরির উৎপাত একদম বন্ধ হইয়া যায়। বিরাট ষড়যন্তের ফলে একটা স্প্রতিষ্ঠিত কোম্পানী পথে বসিতে চলিয়াছিল;—বিপূল অর্থবায় ও রাসায়নিক পরীক্ষাও যাহার কোন সন্ধান করিতে পারে নাই— অতি সামাত্র অনৃশ্র ভায়েটম তাহার স্বরাহা করিয়া দিল।

ভায়েটম নামক পদার্থটা কি, এ-সম্বন্ধে একটা কৌ তূহল জাগ্রত হওয়া স্বাভাবিক। বিশেষজ্ঞেরা কেহ কেহ বলেন—ভায়েটম ক্ষুড়াভিক্ষুত্র একপ্রকার উদ্ভিজ্ঞকোষ বিশেষ। কিন্ধু এ-বিষয়ে মতদ্বৈধ আছে। কেহ কেহ ইহাদিগকে আহ্বীক্ষণিক প্রাণীর পর্যায়ভূক বলিয়া মনে করেন। আবার কাহারও কাহারও মতে, ভায়েটম উদ্ভিদ ও প্রাণীর মাঝামাঝি একপ্রকার জৈব পদার্থ ছাড়া আর কিছুই নহে। ইহারা জৈব পদার্থ বটে কিন্ধু না প্রাণী। সাধারণতঃ ভায়েটম জলের মধ্যে নিশ্চল ভাবেই অবস্থান করে; কিন্ধু কোন কোন



বাইডালফিয়া দেলুলোদাম নামক ভারেটম

ভায়েটমের মৃত্-সঞ্বণ-কমতা দেখিতে পাওয়া যায়।
যদিও সঞ্বণ-ক্ষমতাই প্রাণীজগতের একমাত্র স্থস্পষ্ট
লক্ষণ নহে এবং অধিকাংশ প্রাণী সঞ্বণ-ক্ষমতার
অধিকারী হইলেও উদ্ভিদ্-জগতে যে এই দৃষ্টান্তের
একান্ত অভাব এমন কথা বলা চলে না, তথাপি কোন

কোন ডায়েটমের বিস্ময়কর সঞ্চরণ-ক্ষমতা দেখিলে ইহা-দিগকে প্রাণী ছাড়া আর কিছ মনে ক্রাই তুল্ব হইয়া

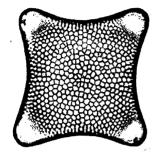


বাইডালফিয়া আর্চেঞ্জেলফিয়ানা নামক ডায়েটম

পড়ে। কলিকাতা ও তাহার আশেপাশে বিভিন্ন অঞলের নালা, ডোবা ও পুকুর হইতে পরীকার উদ্দেশ্যে আমি ক্ষেক জাতের ভাষেট্য সংগ্রহ ক্রিয়াছিলাম। ইহাদের মধ্যে ত্ই-একটির মৃত্ত-সঞ্চরণ-ক্ষমতা থাকিলেও অধিকাংশই নিশ্চল। কিন্তু গাছপালায় আবৃত অন্ধকার একটা ডোবার মধ্যে জলজ লভাপাতার গায়ে একদিন একটা অন্তত পদার্থ দেখিতে পাইয়াছিলাম, অবশ্য মাইক্রসকোপের সাহাযো। পদার্থটা দেখিতে এক বাজিল কাঠির মত। পরে জানিয়া-ছিলাম, এই অপর্ব্ব আছবীক্ষণিক পদার্থটি ব্যাচিলারিয়া পাবোডকা নামক এক জাতীয় ডায়েট্য। এই ডায়েট্মের জ্রুত-সঞ্চরণশীলতা ও অপূর্বে গতিভদী দেখিয়া বিস্ময়ে অবাক হইয়া গেলাম। দেড়-শ হইতে ছ-শ গুণ বড় দেখায় একপ যে-কোন মাইক্রস্কোপের সাহায়ে। ইহাদিগকে পরিষ্ঠার রূপে দেখিতে পাওয়া যায়। অন্ধকারে অথবা ক্ষীণ আলোকে ইহারা নিশ্চন ভাবে অবস্থান ক্লুরে। তথন দেখিলে মনে হয় যেন কভগুলি সক্ষ সক্ষ কাঠি বাণ্ডিলের মত বাঁধা অবস্থায় পাতার গায়ে আটকাইয়া রহিয়াছে। আলোকের উজ্জ্বন্য একটু বৃদ্ধি করিলেই বাণ্ডিল হইতে পর-পর একটি-একটি করিয়া কাঠি এক দিকে প্রসারিত হইতে থাকে। একটা কাঠি কিছু দুব প্রদাবিত হইলেই তাহার পরেরটা, পার্যবন্ত্রী আর একটা কাঠির গায়ে পাশাপাশি ভাবে সংলগ্ন থাকিয়াই, কভক্টা যেন পিছলাইয়া আরও থানিক দুর

প্রসারিত হয়। এরপে ক্রমে ক্রমে বাণ্ডিলের কৃত্র কৃত্র প্রত্যেকটি কাঠিই প্রদারিত হইয়া খুব বড় একটা লখা কাঠিতে পরিণত হয়। অতি অল্ল সময়ের জন্ম এ ভাবে লম্বা থাকিয়া পুনর্কার বাণ্ডিলের অবস্থায় ফিরিয়া আদে। কিন্তু পরক্ষণেই আবার বিপরীত দিক হইতে প্রসারিত হুইতে থাকে। ক্রমাগত এইরূপ সংস্কাচন-প্রসারণের ফলে সমগ্ৰ পদাৰ্থটাই বেশ জ্ৰুতগতিতে এক স্থান হইতে অন্ত স্থানে সরিয়া যায়। আলোকর্থার ভীব্রতা বৃদ্ধি কবিলে এই সঙ্কোচন-প্রসারণ-প্রক্রিয়া অপরূপ ভঙ্গীতে অধিকতর জত গতিতে চলিতে থাকে। তথন একই সময়ে তুই দিক হইতেই লম্বা হইতে থাকে এবং মধ্যস্থলও ঢেউএর আকারে উভয় দিকে সঙ্গচিত এবং প্রসারিত হইতে হইতে জ্রুতগতিতে রশ্মিপথ হইতে সরিয়াপড়ে। বক্তবর্ণের আলোকসম্পাতে গতিভন্নীর জটিলতা হাস পায়; অধিকন্ত দক্ষ্চিত ও প্রদারিত অবস্থা দীর্ঘকাল স্বামী হয়। বিভিন্ন আলোক প্রয়োগে এই জৈব পদার্থটির আরও অনেক অন্তত প্রতিক্রিয়া লক্ষ্য করিয়াছিলাম। পুর্ব্বোক্ত কাঠির প্রভ্যেক কাঠিই এক-একটি ভায়েটম। এই জাতীয় ভায়েটম পরস্পর সংলগ্ন হইয়া এইরূপ দলবদ্ধ-ভাবেই জীবন যাপন করিয়া থাকে। পরস্পর সংলগ্ন ভাবে থাকিবার ফলেই ইহাদের পক্ষে সঞ্চরণ-ক্ষমতা অর্চ্ছন করা স্ভব হইয়াছে। প্রভোকটি বাণ্ডিলে একাধিক ভায়েট্য না থাকিলে ইহাদের জীবনযাত্রা নির্কাচ করা অস্তর চইয়া পড়ে। ছইটি হইতে আরম্ভ করিয়া তেত্রিশটি ভায়েটমে গঠিত ইহাদের বিভিন্ন বাণ্ডিল দেখিতে পাইয়াছি। যে-সকল বাণ্ডিলে ছইটি মাত্র ডায়েটম থাকে তাহারা পরস্পর পরস্পরকে অবলম্বন করিয়া দম্কচিত ও প্রসারিত হইয়া থাকে। কিন্তু তুইটিকে আলাদা করিয়া দিলে উভয়েই অচল হইয়া পড়ে। এই সকল কারণেই ইহাদিগকে প্রাণীপর্য্যায়ভুক্ত মনে করা স্বাভাবিক।

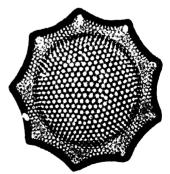
পৃথিবীতে যে কতরকম অস্তুত আঞ্চির ভারেটম দেখিতে পাওয়া যায় তাহার হিসাব দেওয়া হৃষ্ব। কোনটা দেখিতে ছুঁচের মত, কোনটা মাকুর মত, কোনটা নলের মত; কেহ তারকার মত আঞ্চিবিশিষ্ট, কেই ত্রিকোণাকার, কেহ চতুদ্ধোণ, কেহ বা গোলাকার কৌটার মত। এ পর্যাপ্ত দশ হাজারেরও উপর বিভিন্ন জাতীয় ভায়েটমের সন্ধান পাওয়া গিয়াছে। ইহাদের মধ্যে কেহ কেহ জলের উপর, কেহ বা জলের মধ্যে ভাসমান অবস্থায় থাকে। অনেকেই জ্ঞানের তলদেশে অবস্থান করে। অধিকাংশ ভায়েটমেরই শরীরের ব্যাস এক ইঞ্চির



ট্রাইগোনিয়াম আর্কটিকাম নামক ডায়েটম। প্রায় ৪০০ গুণের উপর বড করিয়া দেখান হইয়াছে।

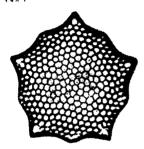
আড়াই-শ ভাগের এক ভাগের বেশী হয় না: কিছু মাত্র ক্ষেক জাত্তের ডায়েটমের ব্যাস এক ইঞ্চির প্রায় ত্তিশ ভাগের এক ভাগ হইয়া থাকে। দ্বলে দ্রবীভূত অংতি সামাত্ত স্ক্ষাতিস্ক্ষ সিলিকা বা বালুকণা কোন অ্জ্ঞাত কৌশলে সংগ্রহ করিয়া ভায়েটম তাহার বহিরাবরণ তৈয়ারী করে। এই বহিরাবরণ কতকটা বাজোর মত. ভিতরে ফাঁপা। বাক্সের খোলের উপর ডালা পরাইয়া দিলে যেমন চতুদিক বন্ধ হইয়া যায়, ভায়েটমের বিচিত্র নমুনার বহিরাবরণগুলিও ঠিক দেইরূপ। বিচিত্র আরুতি ও বিচিত্র কারুকার্য্যবিশিষ্ট খোলের উপর ঠিক একট বকম আকৃতি ও কাককার্যা বিশিষ্ট ডালাটি আঁটো। জোড়া মুখের চতুর্দিক ঘিরিয়া ফিতার আকার পর্দা জড়ানো থাকে। চতুর্দ্দিক আবদ্ধ এক্বপ একটা শক্ত আবরণের মধ্যে প্রাণবস্ত বাঁচে কেমন করিয়া ? যদিও বা বাঁচে তথাপি বুদ্ধি বা প্রজননকার্যা চলে কিরুপে ? প্রকৃতি তাহার বহিরাবরণটিকে ছুই ভাগে বিভক্ত করিয়া জীবন্যাত্রানির্বাহের উপযোগী যাবভীয় স্থবন্দোবন্ত করিয়া রাখিয়াছেন। এরূপ অপরিবর্ত্তনীয় আবদ্ধ দেহাবরণ আর কোন জৈবদেহে দেখা যায় না। প্রাণী ও উদ্ভিদের জীবকোষ পেক্টিন, দেলুলোজ, প্রোটিন

প্ৰভৃতি এমন কতকগুলি নমনীয় জৈব উপাদানে গঠিত যে. অভ্যন্তর প্রাণবস্তা বৃদ্ধি পাইলে ভাহাদের আবরণ বাহিরের যে কোন দিকে প্রসারিত করিয়া দিতে পারে। কিন্ধ ডায়েটমের বহিরাবরণ অতিশয় কঠিন ও অনমনীয় বলিয়া অভান্তরম্ভ প্রাণবস্তার উপরের দিক ছাড়া আব কোন দিকে বদ্ধিত হইবার উপায় নাই। অভাস্তরস্থ প্রাণবস্তু বৃদ্ধি পাইবার সঙ্গে সঙ্গেই বাক্সের ঢাকনার মত আবরণটি ঠেলিয়া বাহির হইতে থাকে। বাডিতে যথন পরিণত অবস্থায় উপনীত হয় তখন প্রাণপঙ্ক ছই ভাগে বিভক্ত হইয়া পড়ে এবং এই ছুই ভাগের মধ্যস্থলে পিঠে পিঠে ঠেদান দিয়া ছইটি নুভন আবরণী গড়িয়া ওঠে। অতঃপর পুরাতন আবরণীর নৃতন আবরণীর ছুইটি নুত্ৰ ভাষেট্য আলাদা হুইয়া যায়। ধোলের অভ্যন্তরেই এইরূপে দ্বিধাবিভক্ত হইয়া ক্রিয়া নিষ্পন্ন হয় বলিয়া নৃতন ডায়েটম ছুইটি পুরাতনের অমুদ্ধপ হইলেও আকাবে কিঞ্চিং ছোট হইতে বাধ্য হয়। এইরূপ প্রজনন-প্রক্রিয়ার বিপদ এই যে, ক্রমশঃ ছোট ইইতে ইইতে কোন এক সময়ে ইহাদের অভিজ সম্পূর্ণরূপে বিলুপ্ত হইয়া ঘাইতে পারে। কিন্তু সেরূপ বিপদের সম্ভাবনা এডাইবার জন্ম অন্ম রক্ষের প্রজনন-প্রক্রিয়ার ব্যবস্থাও ইহাদের মধ্যে রহিয়াছে। কোন



বাইডালফিয়া ইম্পেরিয়ালিজ নামক ডায়েটম প্রায় ১৫০ গুণ বড় করিয়া দেখান হ**ই**য়াছে।

কোন ভাষেটম, প্রাণ-পদার্থ বৃদ্ধি পাইবার সক্ষে সক্ষেই ভাষার পুরাতন আবরণী সম্পূর্ণরূপে পরিত্যাগ করে এবং বিধা বিভক্ত হইয়া অপেকাকত বৃহদাকতিব ন্তন আবরণী গড়িয়া তোলে। কোন কোন কোনে আবার তুইটি ডায়েটম এক সলে মিলিত হয় এবং সম্মিলিত প্রাণপক বন্ধিত হইয়া পুরাতন আবরণ পরিত্যাগ করে। অতঃপর তুই ভাগে বিভক্ত হইয়া বৃহদায়তনের ন্তন তুইটি তায়েটম জন্ম গ্রহণ করে।



ৰাইডালফিয়া ক্যাম্পেচিয়ানা নামক ডায়েটম

অধিকাংশ ভায়েটমের আবরণের জোড়া মুথ হুইটি সরল রেথায় থাকে না। করাতের দাঁতের মত পর্যায়ক্রমে উচুনীচু ভাবে থাকায় জোড়া মুথ খুব দৃঢ়ভাবে
আটিয়া থাকে। কিন্তু এরপ দৃঢ়বদ্ধ থোলের মধ্যে
থাকিয়া ইহারা থাদ্য সংগ্রহ বা নিঃখাসপ্রখাদের কার্য্য
চালায় কির্মণে ? ইহাদের ক্ষ্পু আবরণীর গায়ে ফ্ল্ম ফ্লম
অসংখ্য ছিন্তু আছে। এই ছিন্তুপথেই তাহারা জলে
ন্তুবীভূত ভক্ষাবস্তু আহরণ এবং নিঃখাসপ্রখাদের কার্য্য
নির্ব্বাহ করিয়া থাকে। বিভিন্নজাতীয় ভায়েটমে এই
ছিন্তুগুলিও বিভিন্ন প্যাটানে সজ্জিত। পেকটিন-জাতীয়
পদার্থের পদ্ধায় ছিন্তু মুথ আবৃত্ত থাকে। ইহাদের মধ্য
দিয়া বাহিরের ন্তুবীভূত পদার্থ ভিত্তরে প্রবেশ করিতে
পারে; কিন্তু ভিত্তরের পদার্থ বাহিরে যাইতে পারে না।

শত শত বংসর ধরিয়া সাগর-মহাসাগর-ইনের জলের
নীচে থিতাইয়া পড়িয়া এই সকল ডায়েটমের অগণিত
ক্তু ক্তু কলাল 'বছদ্রবাাপী পুরু শুর রচনা করিতেছে।
এক কালে যেখানে সমূত্র বা ঐক্লণ কোন স্ববিশীর্ণ
জলাশয়ের অন্তিম্ব ছিল প্রাকৃতিক ত্রিশাকে হয়ত ভাহা
শুদ্ধ ভূমিতে পরিণত হইয়াছে, এক্লণ স্থলে প্রায়শ:ই
ভায়েটম-কল্পানীটিত বিবাট মৃত্তিকান্তরের সন্ধান পাওয়া

ষায়। বহিরাবরণের অভ্যন্তবন্ধ জীববন্ত কবে মবিয়া পচিয়া অদৃশ্র হইয়া গিয়াছে; কিছু কঠিন দিলিকা-নিম্প্রিত কর্মান্তলি এখনও অবিকৃত অবস্থায় পড়িয়া বহিয়াছে।
ইহাই ভাষেটম-ঘটিত মৃত্তিকা, অতি মিহি ও হাজা উজ্জ্বল তুষারশুল্র পদার্থ। বোদের সময় এই মৃত্তিকাশুরের দিকে চাহিতেই চোখ ঝলদিয়া যায়। এজন্ম কুলি-মজুরেরা রঙীন কাচের চলমা পরিয়া এই মৃত্তিকা উত্তোলন করিয়া থাকে। ভাষেটম-ঘটিত মৃত্তিকার বাবহার ক্রমশংই বৃদ্ধি পাইয়া চলিয়াছে, সামান্ত লবণদানী প্রস্তুতের মদলা হইতে আরম্ভ করিয়া গুক্তর বিস্ফোরণ-নিরোধক পদার্থ-রূপে ইহার প্রয়োজনীয়তা যে কত ভাবে অন্ত্র্ভুত হইতেছে ভাহার ইয়তা নাই।

জলীয় বাষ্প শোষণ করিবার অন্তুত ক্ষমতা আছে বলিয়া ইহার সাহায়ে নিত্যপ্রয়োজনীয় বছবিধ পাতাদি নিশ্মিত হইয়া থাকে। মূল্যবান ধাতুপাতাদি পরিষ্ঠার করিতে ভায়েটম-ঘটিত মুক্তিকা অপরিহার্যা। এদিড প্রভৃতি ক্ষয়কারী পদার্থ স্থানাস্তরিত করিবার সময় পাত্রের চতুদিকে ভায়েটম চূৰ বিছাইয়া দেওয়া হয়। চ্যাইয়া বা উপচাইয়া পড়িলে ডায়েটম তাহা সম্পূর্ণরূপে শোষিয়া লয়, তরল গাংশেলিন জালাইয়া অগ্নাৎপাদন করিতে অনেক সময় তুর্ঘটনা ঘটিয়া থাকে, এই তুর্ঘটনা নিবারণের জন্ম তর্ম গ্যাসোলিন ডায়েট্ম-ঘটিত মুক্তিকায় শোষিত করাইয়া কঠিন ইষ্টকথণ্ডের আয় অতি সহজে ব্যবহার করিবার উপায় আবিষ্কৃত হইয়াছে। বিশেষ ভাবে নির্মিত ষ্টোভের মত একপ্রকার উন্থনের সাহায্যে অনাযাদে ইহাতে অগ্নি প্রজ্ঞানিত করিতে পারা যায় অথচ কোন রকম বিপদের আশন্ধা তাহাতে নাই। চিনি পরিশ্রত করিবার ছাকুনিরূপে দাফল্যের সহিত ডায়েটম বাবজত হইতেছে। বং ও তরল আলকাতরায় ডায়েটম মিশাইয়া তাহার সাহায়ে অনেক অভিনব কার্যা সংসাধিত প্রতিশন্ধ-নিরোধক গৃহ প্রস্তাত্তর জন্ম প্রচুর পরিমাণে ডায়েটম ব্যবহৃত হইয়া থাকে। বিশ্ববিশ্রুত নোবেল-পুরস্কার-প্রদাতা আলফ্রেড নোবেল নাইট্রো-গ্লিদারিন নামক ভীষণ প্রকৃতির বিস্ফোরক পদার্থ আবিষ্কার করিয়া তাহা নির্কিন্নে ব্যবহারের জন্ম ডায়েটম-ঘটিত

মৃত্তিকার সাহায্যেই ক্রতকার্য্য হইয়াছিলেন। কয়লার থনি, করাত কল, ময়লার কল, শস্তাপেষাই কারখানায় অনেক সময় আকিমিক বিন্ফোরণের ফলে অনেক ত্র্যাইনা ঘটিয়া থাকে। ইহাকে ধৃলিকণার বিন্ফোরণ বলা হয়। সহজলাই পলার্থের স্ক্র স্ক্র প্রভাষ যথন আবদ্ধ স্থান ভর্তি হইয়া উঠে তথন আশেপাণে যে কোন স্থানে সামাত্য একটু অগ্নিফুলিক উৎপন্ন হইলেই মৃহুর্ত্তের মধ্যে ভয়য়র বিন্ফোরণ ঘটিয়া য়য়। এই সকল কলকারখানার দেশয়ালের গায়ে ভায়েটম-ঘটিত মৃত্তিকা ছড়াইয়া রাখিলে বিন্ফোরণ ঘটিবার সন্তাবনা থাকে না, কারণ ইহারাও ধৃলিকণার সহিত মিশিয়া থাকে বলিয়া কোন এক স্থানে উত্তাপ বৃদ্ধি পাইবামাত্রই তাহা নিজ দেহে শোষিয়া লয়, কাজেই উত্তাপ সর্ব্যর ছড়াইয়া পড়িতে পার্ট্র না বলিয়াই

বিক্ষোরণ ঘটিতে পারে না। এতথ্যতীত আরও করেভাবে যে ডায়েটমের ব্যবহার হইতেছে তাহার হিনীব দেওয়া ছম্ব।

এই যান্ত্রিক উৎকর্ষের দিনে মান্ত্র্য মাকড্সার ক্রের মত কল্প করে প্রস্তুত করিতে কৃতকার্য্য হইয়াছে, কোয়াট-জের মত কঠিন পদার্থের মধ্যে সেই ক্ল্প ক্রের ব্নিতে সক্ষম হইয়াছে, হীরকের মত কঠিন বস্তুর মধ্যে অদৃশ্রুপ্রায় ক্ল্প ছিন্তু করিতে কৃতিত্ব দেখাইয়াছে, ক্লব্রিম উপায়ে মৌমাছির মধ্চক গঠনে সফলতা অর্জ্জন করিয়াছে, কঠিন পদার্থকে ভায়েটম অপেক্ষাও ক্ল্প্তুত্ব চূর্ণে পরিণত করিয়াছে কিন্তু একটি কাজ সে করিতে পারে নাই—পারিবেও না বোধ হয় সেটি হইতেছে—ভায়েটমের মত ক্ল্প অথচ ফাঁপা কণিকা।

# ধরিত্রীর প্রেম

## শ্রীকমলরাণী মিত্র

এই ধরণীর প্রতি ধৃলিকণ। আমারে বেদেছে ভালো
তাই মোর বৃকে স্থমিয়া উঠেছে অফুরাণ ভালবাসা;
প্রতিদিন ছটি নয়নের আগে জালায়ে প্রেমের আলো
মুগর করেছে আমার মুগের যত গান, যত ভাষা!
নিথিল গগনে অণীম নীলিমা বিচায়ে মেলিয়া রাখি,
আথিতে বুলালে চাদের স্থপন, দ্রের স্থপন-মায়া
গান গেয়ে গেয়ে গগন-দীমায় অনিমিধ চেয়ে থাকি;—
বেলা ব'য়ে যায়, ক্রমশ ঘনায় গোধৃলি সন্ধ্যাভায়া।
ধূলায় মাটিতে, কুসুমে ও তৃণে, শ্রাম পল্লবদলে
তারায় তারায় লক্ষ যুগের যতেক কাহিনী লিগা,
দে সকলি শুধু আমারে গোপনে ভালবাদিবারই ছলে,
আমারি লাগিয়া চির-ম্যান প্রেমের আর্ত্রিকা॥

ফিবে ফিবে তাই জনমে জনমে আবার ফিবিয়া আদি,
বেঁচে পেকে ভাবি যেন আর কভু চেড়ে যেতে নাহি হয়;
ছথে স্থাপ এই জীবন ভবিয়া কত কাঁদি কত হাসি
তব্ও মথন মাগিতে পারি না—জীবনেরই গাহি জয়।
পথে প্রান্তরে গিরিকান্তারে স্থবিপুল সমাথোহে
আমার লাগিয়া পরে পরে রাধা আনন্দ-আয়োজন;
রক্তনীগদ্ধা, বকুল-গদ্ধ কভু যে এনেছে বহে
মধুর মদিরীমাধুরী-বিলাস রোমাঞ্চ-শিহরণ!
আকাশে বাভাসে গদ্ধে ও গানে নিত্য বাঁচিতে চাই
গলায় ছলায়ে বাসর-রাতের মাধবী ফ্লের মালা;
ভধু হেসে হেসে ভধু ভালবেসে নাচিয়া গাহিয়া যাই
ছ-হাতে ছড়ায়ে গীত-পারিজাত স্বৈভি-গদ্ধ ঢালা।

# ভাবী ভারতের জয়িষ্ণু ধর্ম

## শ্রীসতীশচন্দ্র চক্রবর্ত্তী, এম. এ.

ধম সার্বভৌমিক বস্তু। সর্ব মানবের জ্বন্ত ও সকল বুগের জ্বন্ত ধম এক ও অপরিবর্তনীয়। কিন্তু সেই এক ও অপরিবর্তনীয় বস্তুও মানবসমাজের বিশেষ বিশেষ অবস্থায় নব নব ভাবে আত্মপ্রকাশ করে।

ঈশ্বর কথনও কথনও কোন দেশকে, কোন জনমণ্ডলীকে, তাঁহার পবিত্র আশীবাদরূপে এক-একটি বিশেষ
মহান্ত্থে প্রদান করেন, এক-একটি বিশেষ মহৎ সংগ্রামে
নিক্ষেপ করেন। প্রাণবান্ সমাজের মাহ্য নানা ভাবে
তাহার প্রত্যুত্তর দেয়, তাহাতে respond করে। বর্তমান
ত্থে-সংগ্রামের স্পর্শে ও ভবিষ্যৎ কর্তব্যের আহ্বানে
ভারতবাদীর মন ধর্ম বিষয়ে কি ভাবে সাড়া দিলে তাহা
প্রেষ্ঠ হয়, ভারতবাদীর মনের ধর্ম চৈতনা কি আকার ধারণ
করলে তাহা ঐ নব সংগ্রামের ও নব অবস্থার উপযোগী
হয়, এবং ক্রমে ক্রমে তাহা জয়িফু আকার ধারণ ক'রে
ভারতে ব্যাপ্ত হ'তে পারে, সে-বিষয়ে চিন্তা করা একান্ত
আবশ্যক।

## জগতের প্রতি শ্রদ্ধা

প্রাচীন কালে ধর্ম মান্ত্যের মনকে প্রধানতঃ পৃঞ্জাঅর্চনার প্রণালী অথবা তত্ত্বান্দ্যের ও ভাবরান্দ্যের উচ্চশিবরে বিহার করবার প্রণালী শিক্ষা দিতেন। যেন
পরলোকের জন্ম প্রস্তুত ক'রে দেওয়াই ধর্মের একমাত্র অথবা
প্রধান কাজ ছিল। এই ভাব ক্রমশং হ্রাস হ'য়ে আসছে।
ভাবী ভারতের অয়িষ্ণু ধর্ম সংসারকে যে অধু স্বেক্জা করবেন
না, তাই নয়, সংসারকে সম্মান করবেন। সংসারই
আমাদের কার্যক্ষেত্র; এই ক্ষেত্রেই আমাদের মহন্তের বা
ক্ষুত্তার পরীক্ষা হয়। এই সংসারকে শ্রহ্মা ক'রে এথানে
খাটতে হবে। ভাবী মুগে যোগ-ধ্যানের, তত্ত্বানের,
ভক্তি-প্রেমের, বৈরাগাসাধনের প্রধান পরীক্ষা এই হবে
যে, এ সকলের সাধনা মান্ত্র্যুকে ইহলোকে কল্যাণ কর্মে
স্ফল ক'রে তুলতে পারছে কি না। অস্তর্লোকের সম্পদ

পরীক্ষিত হবে ও ব্যবহৃত হবে বহির্জগতে; ভাব-সম্পদের পরীক্ষা হবে মধুর চরিত্রে ও মানবগ্রীতিতে।

### কৃতজ্ঞতা ও প্রফুল্লতা

এই কারণে ভাবী ভারতের জায়িষ্ণুধর্ম কৈ ক্লভজ্ঞতা ও প্রফুলতার উপরে, আনন্দ ও উৎসাহের উপরে জোর দিতে হবে। প্রাচীন কালের সেই তু:ধবাদকে এবং সংসার সম্বন্ধে নির্লিপ্ততাকে জয়িয়ু ধর্ম আর ধর্মের অভ ব'লে মনে করবে না; অহুত্ব মনের লক্ষণ ব'লেই মনে করবে। এই জগতেই আমরা জীবিত থাকি, বাস করি, উঠি-পড়ি, হাসি-কাদি। এই জগতেই মামুষকে ভালবাদি ও মামুষকে ভালবেদে ঈশ্বকে ভালবাদবার পথে প্রথম পা ফেলতে শিখি। এই জগৎ, এবং এই জগতে স্থথে হুংৰে যাপিত আমাদের জীবন, উভয়েরই জন্ম আমরা কৃতজ্ঞ ও প্রফুল থাকব। হাসিমুখ ও প্রফুলতা আমাদের স্বভাব হবে। এই জগতে জীবিত থাকা, অথচ একে ভাল না বলা, ভাল না বাসা, খুশীমনে জীবিত না থাকা,—এ লক্ষণটি আর কোন দিন ধর্মের লক্ষণ রূপে আত্মপ্রকাশ করতে পারবে ব'লে আমার মনে হয় না। বরং ভাবী যুগের ধর্মে মরণোন্মুথ সাধু পুরুষও এই পৃথিবীকে ভালবাসা জানিয়ে, এই পৃথিবীর ক্লপরসগন্ধ-স্পর্শবের কাছে ক্লডজ্জতা জানিয়ে, পৃথিবী থেকে বিদায় नर्वन ।

#### মমুষ্যুত্ত

ভাবী ভারতে জ্বয়িষ্ণু হ'তে হ'লে ধর্মের একটি লক্ষণ হবে মাছ্যে মছ্যাত্ম সঞ্চার করা এবং মাছ্যের মন্থ্যাত্মের সকল বাধা দূর করা। "নিজের পথ নিজেই দেখে লব, নিজের কর্তব্য নিজেই ঈশবের আলোকে নিশায় করব", । এ প্রবৃত্তির অণুমাত্র হাস হ'লেও মান্থ্যের মন্থ্যাত্ম ধর্ব হ'তে থাকে। মহ্বস্থের প্রধান মন্ত্র, স্বাধীন বিবেক। কিছু বর্তমান যুগে যেন নানা কারণে এ-মন্ত্রটি কীণ হ'য়ে আসছে। একটি কারণ এই যে, বর্তমান যুগে দলবদ্ধ কাজের বড় প্রাধান্ত হয়েছে। এর ফল এই দাঁড়াচ্ছে যে দলের বা দলের নেতার নির্দেশ অবিচারে মান্ত করতে মাহ্ব অভ্যন্ত হয়ে উঠছে। যুদ্দক্ষেত্রে অথবা ভোটের দারা দল গঠনের সময়ে এই প্রণালীর প্রয়োজন থাকতে পারে বটে; প্রয়োজন থাকলেও ভাহা সমর্থনিয়োগ্য কি না, সে বিচারে প্রস্তুত্ত হব না। কিছু মানবের অন্তর-ক্ষেত্রে ও ধর্ম ক্ষেত্রে এই প্রণালী বিষবৎ পরিত্যাক্ষ্য। এ প্রকার কাজ বিবেককে নিশুভ ক'রে মহুষ্যত্বকে থর্ব করে।

দিতীয়তঃ, কোন মাহুষের মধ্যে কোন দিক দিয়ে অসাধারণত প্রকাশ পেলে সে-মাহুষকে অভি-মানব, অথবা অবভার ক'রে নেবার একটি প্রবৃত্তি দেশে প্রকাশ পাছে। এমন কি, তাঁর ছবি বা মৃতিকে ঈশ্বর বোধে পূজা করবার প্রবৃত্তিও দেখা দিয়েছে। এই শ্রেণীর সমৃদয় আভিশ্যের মূলে থাকে, বাজিগত বিবেকের প্রতি শ্রেমার অভাব, এবং তার ফলে মহুয়াত্বের অভাব। ভারতে নব্যুগের জয়িষ্ণু ধমের বৃলি হবে, "নিজের স্বাধীন বিবেককে সম্মান কর, নিজের মহুযাত্বেক স্মান কর।"

এই মহ্বাত্ব ও এই স্বাধীন বিবেকপরায়ণতা ব্রাস হয়ে গেলে ভধু যে ব্যক্তিগত জীবনের ক্ষতি হয়, তাই নয়; দলের সম্প্রদায়ের ও জাতির জীবনেরও গুরুতর ক্ষতি হয়। আমাদের দেশের অবস্থা কিরপ ? মাহ্যুবের মনের মধ্যে এখনও এত নিগড়, স্থাহারে ব্যবহারে এখনও বাহু স্থাচারের এত দাস্ত্ব, নিজের ধর্ম কর্মের ভার অন্তকে দিবার রীতি এখনও এত প্রবল যে, এ জাতিকে বয়স্ক মাহ্যুবের জাতি না ব'লে খোকার জাতি বলতে ইচ্ছাহয়। এই খোকার জাতিটাকে মাহ্যুবের জাতি ক'রে গ'ড়ে তুলতে হ'লে ভাবী ভারতে ধর্ম কৈ একটি প্রবল মহ্যুব্-সঞ্চারকারী শক্তি হয়ে দুগুর্মান হ'তে হবে।

বে-ধর্মাছ্যকে বলবে, "ভোমার নেতা, ভোমার পরিচালক, ভোমার অস্তবে আছেন, বাহিরে নাই"; বে-ধর্ম অস্তরবাসী সেই দেবতার বাণীকে মানবমনে সর্বপ্রধান ক'রে তুলবে; ঘে-ধর্ম মাত্র্যকে পরাক্রান্তের কাছে ভয়ে লুটিত মন্তক পুনরায় উন্নত ক'রে তুলতে শিখাবে; যে-ধর্ম মাত্র্যকে অধিকাংশের ভয় হ'তে মৃক্ত ক'রে দিয়ে প্রয়োজন হ'লে একা দাঁড়াবার বীর্ঘ প্রদান করবে, ভাবী ভারতে পুনরায় এইরূপ মহুষ্যত্ব-সঞ্চারকারী ধর্ম প্রচার করা চাই।

এইরপ ধর্ম বর্তমান কালে এ দেশে একবার প্রচারিত হয়েছিল। তথন দেশে "বিবেক' কথাটি রাজনীতিতেও সম্মানিত ছিল; তথন তাহার ফলে ৩০ কোটির মধ্যে অস্ততঃ কয়েক সহস্র মান্তবের মত মান্তব ভারতে দাঁড়িয়ে ছিলেন। তার পর সে দিন চ'লে গিয়েছে। বে-মুগদন্ধিতে আমরা দণ্ডায়মান, তাহাতে পাশাত্য সভ্যজগতে ব্যক্তিগত স্বাধীনতা লৃপ্ত করবার একটি প্রয়াস চলছে। ভারতেও স্বাধীনতা-সংগ্রামে, কল্যাণ-কমে, এমন কি ধমসমাজে পর্বস্ত, যেন আবার ব্যক্তিগত স্বাধীনতার ও মন্তব্যাচিত বিবেকপরায়ণতার স্থান লৃপ্ত হ'তে যাচেছ। বে-ধম ভারতকে নৃতন জয়িফু জীবন দান করবে, তাকে পুনরায় বিবেকপরায়ণতার ও মন্তব্যাত্বের ভিত্তিতে দণ্ডায়মান হ'তে হবে।

জলের স্রোত কোন্ দিকে প্রবাহিত হয়, ভাসমান তৃণপণ্ড তাহা ব'লে দেয়। ভাসমান একটি কুটোর মত, স্রোত কোন্ দিকে বয় তা দেখিয়ে দেওয়াই ধর্মের কাজ নয়; কিন্তু দরকার হ'লে স্রোতে বাঁধ দেওয়া, স্রোতকে ফিরানো ধর্মের কাজ।

পূর্বে নানা প্রসঙ্গে আমি বলেছি, বর্ডমান জগতে মানবের শ্রদ্ধাশক্তির অপব্যবহারই সর্বাপেকা অধিক পরিমাণে মাছ্যের মহুষাত্মকে ধর্ব ক'রে দিছে, নৈতিক ঐক্ষুত্মকভাকে মান ক'রে দিছে। পূর্বে বৃদ্ধ, যীশু, মহম্মদ, চৈতন্তদেব প্রভৃতির, অথবা পরোপকার-পরায়ণ মহামনা পুরুষ ও নারীদের জীবনী চিত্র ও প্রসঙ্গই সাহিত্যকে অলংকৃত করত, আলাপকে উন্নত করত। এখন তাঁদের ত্মান অধিকার করছে অভিনেতা-অভিনেত্রীগণ। যে সম্মান ধর্ম জীবনের প্রাপ্য, লোকহিত্তের প্রাপ্য, ঋষিদৃষ্টির প্রাপ্য ছিল, তা যথন অভিনয় শিল্প কিংবা ব্যবসায়ে সফলতার পায়ে ঢেলে দেওয়া হয়, তথন স্ক্র্মানব্যনের

কর্তব্য হয় তার বিরুদ্ধে বিজ্ঞাহ প্রচার করা। আগামী খুগে সতেজে এই বিজ্ঞাহ প্রচার না করলে দেশে বীর্থবান্ মহ্যাত্ম নৃতন ক'রে জন্মাবে না; যা আছে তাও ক্রমশঃ মান হয়ে যাবে। এ বিষয়ে অধিকাংশের অপ্রিয় হবার সাহস্ ধর্মকৈ প্রবায় অর্জন করতে হবে।

#### হঃখ ও সংগ্রামে দৃঢ়তা

মহুষাত্ব সঞ্চার বিষয়ে আর একটি কথা এই যে, ভাবী ভারতের জয়িফু ধর্মের পক্ষে আর শুধু করন হ'লে চলবে না; তাকে প্রয়োজনামুরূপ কঠোরভ হ'তে হবে। যেবাড়ীর অভিভাবকগণের অভিপ্রেত থাকে যে ছেলেদের দৈনিক রূপে শিক্ষিত করবেন, সে-বাড়ীতে সে ছেলেভিলিকে ভাদের দিদিমার কাছে অধিক দিন রাখা হয় না; একটু প'ড়ে গেলেই, একটু আঘাত লাগলেই, যিনি 'আহা' বলবেন, গায়ে হাত বুলিয়ে দিবেন, এমন কোমল প্রকৃতির শুক্জনের কাছে অধিক দিন রাখা হয় না। শীঘ্রই ভাদের কঠোরতের শিক্ষকের কাছে পাঠাবার ব্যবস্থা করা হয়।

মাছুষের হংগ-ছংগের জীবনের উপরে ধর্মের একটি করুণ দৃষ্টি আছে। তাহাই আমাদের চির-পরিচিত। বৃদ্ধ, যীশু, চৈতগুদেব, ইংগরা মানবজীবনের বিবিধ তৃংথে পরম ব্যথায় ব্যথিত হয়ে, সংগ্রুভৃতিতে আর্জ হয়ে, ধর্মকে মানবের নিকটে শান্তির আকারে সাজ্মার আকারে উপস্থিত করেছিলেন। ধর্মের শান্তি, ধর্মের সাজ্মা, বোগে শোকে সংসার-সন্তাপে করুণাময়ী পরমজননীর ক্ষেংকোলে আশ্রেয়, ত্র সকল ধর্মরাজ্ঞার অমৃত্যয় অফুভৃতি। এ সকলের দ্বারা যুগে যুগে অগণ্য তৃংখী তাপী কত বল কত আশা লাভ করেছে। ধর্মের এই করুণ মৃতির সম্মুধে আমাদের মন্তব্ধ সহক্রেই নত হয়।

কিছু আজ যে আমাদের এ ভারতে অন্তর্মণ দিন উপস্থিত! এখন যে আমাদিগকে অশেষ লাজ্না অন্তর্মিত দেও কারাবাস প্রভৃতির মধ্য দিয়ে যেতে হবে। দিখা কার আশীর্বাদ রূপে এক-এক দেশের ও এক-এক জাতির জীবনে অনেক দণ্ড ও লাজ্না আনয়ন করেন। আমবা বর্ত্তমান ভারতের অপমান বিচ্ছিন্নতা ও অধাগতির জন্ম অনেক ছংখ করি বটে; কিছু এ ছুংখলাজ্না

আমাদের আর ও আনেক প্রাণার রয়েছে। সে প্রাণা ছংশলাঞ্ছনাকে ভগবানের দণ্ডপ্রসাদ ব'লে গ্রহণ করতে হবে।
আমরা এক বার স্মরণ ক'বে দেখি, যুগযুগান্তরে আমরা
নিম্প্রণীর মাক্রমদের কত পদদলিত করেছি; একই ধর্মসম্প্রদায়ভূকে বিভিন্ন শাখার মধ্যে সামাক্ত প্রণাগীভেদ
নিয়ে কত লড়াই করেছি; বছবিবাহের বারা এবং
বাধাতামুলক চিংবৈধব্যের বারা নারীর কত অবমাননা
করেছি; পুরাতন 'নাচ' হ'তে আরক্ত ক'বে বর্তমান
কুংসিত আমোদ পর্যন্ত, নানা প্রণালীতে জাতীয়
প্রকৃতিকে কত দ্যিত করেছি। এ সকলের একটিরও
প্রায়শিত্ত এখনও শেষ হয় নাই। আমাদের সমুধে
এখনও অনেক ছংধ আনেক সংগ্রাম অবশিষ্ট রয়েছে।
তাহা আমাদের ক্রায়া প্রাণ্য।

এ সকল সংগ্রাম মহুংশাচিত ভাবে বহনের জন্ম দেশবাদীর মনকে প্রস্তুত ক'রে, সংকল্পকে দৃঢ় ক'রে, শরীর-মনের সকল শক্তিকে উত্যত ক'রে দিবে কে 
ক্রেডিয়ার আকারে নয়, কিছু শাস্ত অথচ দৃঢ় তপস্থার আকারে জাতীয় জীবনে এই সকল সংস্থার সাধন করবে কে 
ক্রেডিয়ার লাবাণী সংগ্রামে জাতীয় চরিত্রে সৈনিকের অফুরূপ একটি ভাবজাগিয়ে রাধবে কে 
ক্রেডিয়ার ভাবতে জয়িষ্ট্ হ'তে হ'লে ধর্মকেই ইচা করতে হবে।

ত সংখ্যা নয়। তংগলাঞ্না ও দণ্ড সম্বন্ধে ধর্মের প্রচীন করুণ শিক্ষার সঙ্গে এ মৃগে মৃক্ত ক'রে নিতে হবে, সৈনিকের ন্যায় আনন্দে তংগবরণের আদর্শটি। এ যুগেও যদি ধর্ম প্রচীন আদর্শের অনুসরণে আনার দৃষ্টান্তে বণিত দিনিমার মত আন্যাদেব ত্বংগ-বেদনা-দণ্ডের উপরে কেবল কোমল হাত বুলাতে চান, তবে আনাদের বলতে হবে, "না! এ ধর্মে আমাদের কুলাবে না। আমরা চাই ধর্ম আমাদিগকে সৈনিকের কঠোরতা শিক্ষা দিন।" আমরা কবির ভাষায় ঈশ্বরকে বলতে চাই,—

অন্ধকাৰের উৎস হতে উপ্সাৰিক স্মালো, সেই ত তোমার স্মালো ।
সকল স্বল্ধ বিরোধ মাথে জাগ্রত যে ভালো, সেই ত তোমার ভালো।
পথের ধূলার বক্ষ পেতে রয়েছে যেই গেহ, সেই ত তোমার গেছ।
সমর্থাতে অমর করে ক্ষে নিঠুর স্নেহ, সেই ত তোমার সেহ।

ঐক্য

ভারতে ভিন্ন ভিন্ন রক্তের, ভিন্ন ভিন্ন সভাতার, ভিন্ন ভিন্ন ভাষার, ভিন্ন ভিন্ন সমাজবীতির সমাবেশ হংহচে। এই বৈচিত্রা বস্তুত: তুর্বল্ডার কারণ নয়; ইহা বলেওই উপাদান হ'তে পারে। কিন্ত ইহা স্পষ্ট যে এই বিচিত্রতাময় ভারতে জাতীয় জীবন গ'ডে দিতে হ'লে ইহার ভাবী জয়িফু ধম কৈ একটি প্রবল মিলনাগ্রহসম্পন্ন ও মিশ্রণশক্তিসম্পন্নধর্মক্রপে আত্মপ্রকাশ করতে হবে। প্রচলিত যে-ধর্মে এই মিলনাগ্রহ ও মিশ্রণণ্ডিক যে পরিমাণে সতেজ, সে-ধর্ম সেই পরিমাণে ভাবী ভারতে মানুষের কাজে আসবে এবং মানুষের চিততকে জয় করবে। যে-ধর্মে যে-পরিমাণে স্বদলের স্বাত্তর রক্ষার ভারটি প্রবল, সে-ধর্ম সেই পরিমাণে ভারী ভারতের পথের কণ্টকস্বরূপ হয়ে দাঁড়াবে, এবং মাকুষের অপ্রানার বস্ত হ'য়ে পড়বে। এ যুগে যদি কেহ এই স্বপ্ন দেখেন যে ভাবতে হিন্-প্রধান অথবা মুসলমান-প্রধান ভিন্ন ভিন্ন রাষ্ট্র স্থাপিত হয়ে স্থায়ী হ'তে পারে, তবে তাঁকে বলতে ইচ্ছা হয়, নদীর জ্ঞল সাগরে গমন করবে, ইহা যেরপ অনিবার্য ও নিশ্চিত, ভাবী ভারতে এক-জাতীয়ভার चानर्भीं क्ययुक्त इत्त. इंशास त्यमह चिन्तरार्थ स নি শ্চিত। নদীর জলকে বাধা দিয়ে তাকে ঘুরিয়ে ফিরিয়ে দেওয়া যায়, দেঝী করিয়ে দেওয়া যায়: কিন্তু সাগরে গমন নিবারণ করা যায় না। তেমনই ভারতে এক-জাতীয়তার স্রোতটিকে বাধা দিয়ে খুরিয়ে-ফিরিয়ে দেওয়া যায়, দেরী করানো যায়; কিছু দেই স্রোতকে বন্ধ করবার সাধ্য কারও নাই। ভাবী ভারতে প্রত্যেক ধর্ম দেই পরিমাণে **জ**য়িফু হবেন, যে পরিমাণে এ সভ্যকে সম্মান দান ক'রে চলবেন।

### ভক্তিসাধনার পথে এক্য

কিছু কাল হ'তে প্রায় প্রত্যেক প্রচলিত ধর্মে ই নবীনদের হার। প্রণোদিত নানা নব ধর্মান্দোলন দেখা দিয়েছে। ভাবী ভারতে এই নব ধর্মান্দোলনসমূহ কি প্রণালীতে সর্বশ্রেষ্ঠ ভাবে ভারতের এক-জাতীয়তার সহায়ত। করতে পারেন, স্বর্গগত আচার্য ও প্রথিতনামা সাহিত্যিক শিবনাথ শাস্ত্রী মহাশয়ের একটি দৃষ্টান্তের বারা আমি তাহা প্রকাশ করতে ভালবাসি। একটি ভাল ব্যঞ্জন রাল্লা হ'লে আগুনের জ্ঞালে তার আলু বেগুন পটোল প্রভৃতি প্রত্যেকটি উপাদানের রস প্রত্যেকটিতে প্রবেশ করে। প্রভ্যেকের রসে প্রত্যেকেরই স্বাদ বাছে। ভাবী ভারতে প্রত্যেক নবা ধর্মান্দোলনকে সেইরুপ একটি কাজ করতে হবে।

ধর্মের রালাঘর কোথায় ? তাহার মতে নয়, তাহার পুজার প্রণালীতে নয়, তাহার রীতিনীতিতে নয়: কিছ তাহার সাধু-ভক্তদের জীবনে। ধর্মের রস, ধর্মের স্বাদ সাধু-ভক্তদের জীবনেই থাকে, তাঁদের ভক্তি-ধারাতেই থাকে। ভারতের সমুদ্য সম্প্রদায় হ'তে উথিত নব্য ধর্মানেলালনসকল শুধু স্বস্প্রদায়ের সাধ-ভক্তদের নয়, কিন্তু সকল সম্প্রদায়ের সাধু-ভক্তদের চরিত্রের রস, ভক্তিপ্রেমের রস, একত্র মিশ্রিত করুন, ও ভারতে তাহা পরিবেশন করুন। আচার্য শিবনাথ শাস্ত্রী তাঁহার সেই দৃষ্টাস্থাটির ব্যাপ্যাস্ত্রে বলেছিলেন, ভাল রাল্লা করা বাঞ্জনের আলুকে চেথে দেখ, দেখবে, ভাতে পটোলের ও বেগুনের স্বাদ মিপ্রিত হয়ে গিয়েছে। নব্যুগে ভারতের প্রত্যেক নব্য ধর্মান্দোলন ভারতে প্রচলিত সকল ধর্ম সম্প্রদায়ের সাধু-ভক্তদের সাধনামৃত আপনাতে একত করুন; যেন ঐ নব্যধর্মান্দোলন-সকলের ফলে ভাবী ভারতে ভাল হিন্দতে স্বীয় ধর্মরুদ ব্যতীত ইস্লামের ও এটিয় সাধনার রস পাওয়া যায়. ভাল মুসলিমে স্বীয় ধমরিস ব্যতীত উপনিষ্দের ও বাইবেলের রদ পাওয়া যায়, ভাল গ্রীষ্টানে স্বীয় ধর্মরদ ব্যতীত চৈত্রদেবের ও মহম্মদের সাধনার রস পাওয়া যায়। যদি নবা ধর্ম সম্প্রদায়সকল ধরের উত্তাপে মাক্রয়ঞ্জির জন্ম শ্রদাভব্তিতে বিগলিত ক'রে দিতে পারেন, ও সেই বিগলিত শ্রদ্ধা ভক্তির দারা সকল ধর্মের সাধু-ভক্তগণের হুদয়ামুভকে আপনার ক'রে নিতে পারেন, ভবে তাহাই হবে ভাবী ভারতের ঐক্যের প্রধান উপকরণ।

উপরে বলা হয়েছে, ভাবতের মানব-বৈচিত্রা প্রকৃত পক্ষে ভারতের তুর্বলতার কারণ নয়। যদি এইরপ মিলনাগ্রহ- সম্পন্ন ও মিশ্রণশক্তিসম্পন্ন করেকটি প্রবল ধর্মান্দোলন দেশে প্রবাহিত থাকে, তবে বৈচিত্রাই আমাদের বলের কারণ হবে। ইতিহাসের সাক্ষ্য এই যে পৃথিবীর মিশ্র জাতিরাই সর্বাপেক্ষা দৃঢ় জাতি। যদি ভারতে একটি প্রবল মিশ্রণশক্তি থাকে, তবে ভাবী যুগে ইতিহাসের এই সভ্যটি ভারতেও আবার প্রমাণিত হবে।

বিজ্ঞানের সাক্ষাও এইরূপ। ভূগর্ভয়্ব অবির প্রবল আলোড়নে ফেল্ম্পার, কোয়ার্টস্, অল্ল (felspar, quartz, mica) প্রভৃতি বিভিন্ন ধনিক পদার্থের কণা একত্র মিশ্রিভ হ'য়ে যায়; পরে তাহা ভূতরের চাপে অতি দৃঢ় অথচ অতি মস্প গ্রানাইট (granite) প্রস্তর রূপে প্রকাশিত হয়। তেমনি ভারতের নব্য ধর্মান্দোলন সমূহে যদি প্রবল মিলনাগ্রহ ও মিশ্রণশক্তি থাকে, তবে প্রধানত: ভক্তির উন্তাপ ও আলোড়নের ফলে, ক্রমশং হিল্ মুসলমান প্রীষ্টান প্রভৃতি সম্প্রদারের মাহুষ এক হ'য়ে যেতে থাকবে। তারা প্রথমত: ভাবে আদর্শে বন্ধুতায় এক হবে; ক্রমে বিবাহস্থতের রক্তেও মিশ্রিত হ'য়ে যাবে। এবং এইরূপে আলামী কোন মুগে প্রাপেকা অনেক দৃঢ়, গ্রানাইট প্রস্তরের ক্রায় ঘাতসহ নৃতন এক জাতিতে পরিণত হবে।

ইছা এখন আমাদের মানস-স্থপ্প মাত্র হ'তে পারে; কিন্তু আগামী যুগে জয়িফু ধর্ম যদি আমরণ চাই, তবে চরম গম্বব্য স্থান মনের সম্মুখে স্পষ্ট ক'রে রাখাই প্রয়োজন। ভাহা স্পষ্ট না থাকলে পথিমধ্যে পথভ্রাস্ত হবার আশক। অনেক।

এই ভবিষ্যতের আশার ছবির জন্ম বর্তমান যুগের প্রস্তুতি কিরপ ? শুধু নিশ্চেষ্ট উদারতা যথেষ্ট নয়। এ জন্মই আমি বার বার 'মিলনাগ্রহসম্পন্ন' ও 'মিল্লাণাক্তিসম্পন্ন' এই তৃটি বিশেষণের ব্যবহার করছি।

ভাবী যুগের প্রতি বাঁদের দৃষ্টি নিবদ্ধ, তাঁদের জিক্সাসা
করি, এই আদর্শ কি মনকে মাতায় না ? সংসারের
প্রতি প্রদায় উন্নত, ক্বতজ্ঞতায় প্রফুল্লতায় উজ্জ্ঞল,
মন্থ্যাত্তে বীর্ষময়, ভক্তিতে মধুয়য়, ঐকাবদ্ধনে দৃঢ়,
ভাবী যুগের জয়য়ৄয় ধর্মের এই ছবি, এক ঈশরের
পতাকাতলে মিলিত এক ভারতের এই ছবি,—ইহা
কি আমাদের মনকে মুগ্ধ করে না ? উত্থমকে জাগরিত
করে না ? এই জয়য়ৄয় ধর্মকে মায়্রের হৃদয়ে প্রতিষ্ঠিত
করে না ? এই জয়য়য়ৄয় ধর্মকে মায়্রের হৃদয়ে প্রতিষ্ঠিত
করে দিবার সমান আর কোন গঠনমূলক কার্য ভারতের
জন্ম আমরা করতে পারি ? ঈশ্বর ভারতবাসীকে এই
আশীর্ষায় মধুয়য় ঐকায়য় জয়য়য়ৄয় ধর্মকে প্রতিষ্ঠিত
ক'রে, আমরা সয়্মুবের স্থাদনের জন্ম অপেকা করতে
পারি ।

# প্রেম-প্রভাত

শ্রীস্কৃতদ্রা রায়

জীবন-কুঞ্জে জাগিল কুস্থম
নয়নে নয়ন বাখি,
মেলিয়া গোপন মাধুরী-বিভোর
প্রথম প্রেমের আঁথি।
নিরিড় হরষে গাহি কেকারব
মিলন-বিরহ-গান,
ধৌবন মায়া বিলোল দৃষ্টি
করিল যে মহীয়ান।

আকুল তৃষ্ণা প্রণয়-বেদনা
বামে বামে উঠে ফুলে,
দোছুলামান তর্ত্ত দল
ভেঙে পড়ে কুলে কুলে;
প্রেমঝকারে বাজিয়া উঠিল
নব উল্লাসরাশি
চল-বিত্যুৎ কহিছে একেলা
এ নহে নর্ম-হাসি।

# বন্দী

#### শ্রীসাধনা কর

চৈত্রের সকাল। খাওয়া চলছিল লফ্সি। জেল-কম্পাউণ্ডের ভিতরে সারি সারি গাছ—শাল, দেবদারু, বাদাম, গাছের উপর রকমারি পাঝীর ভীড়, ডাকাডাকি, মাতামাতি। উড়ো-হাওয়া ঝরকে ঝরকে পাতা ঝরাতে ফুরু করল। কাঠবিড়ালী স্বড়্ স্বড় ক'রে নামে ওঠে। নীচে বন্দীর দল, সামনে কানা-উচু পেতলের থালা কলাই-করা। কোনটা ভাঙা, বাকা, ভোৰড়ানো কোনটা, কোনটার বা কলাই উঠে গেছে।

ভূপেন গোঁদাই থেতে থেতে পাশের দিকে চেয়ে বললে, "হাত শুটিয়ে যে !—চালাও !"

ভাগু-বেড়ি-পরা চকোন্তি উবু হয়ে থাচ্ছিল, অবাক হয়ে মুথ ভোলে—"বদে আছ অমন জিনিস ফেলে? নির্লোভ বটে! নাও ক্ষক করো। রাজদারের সমানিত অতিথি, রাজভোগের অপমান ক'রোনা অমল।"

ন্তন-আগত বাজবন্দী অমল কিছুতেই ধাবার মুখে দিতে পারে না। ভাত, ডাল ও ফেন মিশিয়ে পাতলা একটি জিনিস—লফ্সি; সঙ্গে সামান্ত তরকারিও আছে। কালো বং, রকমারি জিনিসের ঘাঁট্। ধাওয়া বিষয়ে এমনিতেই তার অনেক বাছ-বিচার। এধানে পাঁচ-সাত দিন প্রায় সে উপোসী।

ধে-কয়েদীটা পরিবেশন করছিল সে হিন্দুয়ানী।
বাংলা কিছু বোঝে, রসিকতা করলে, "শশুরবাড়ী
মোশাই, শশুরবাড়ী। খায়েন্ খায়েন্, খিয়ে লিন্।"
সক্ষে সক্ষে ছিটকে পড়ে মুথের খুখু, পানের কুচি। অত্যস্ত নোংরা ওর কয়েদী পোষাক, বোটকা গদ্ধ; অমল নাক সিটিকে মুথ ফেরালে।

চকোন্তি হেসে সায় দেয়, "হুঁ, একেবারে সাক্ষাৎ শ্রীহন্তের পরিবেশন। বল কি অমল, আপনা থেকে জিবে জল এসে যায় যে! না, কি মান করেছ ? আংটি. বিস্ট ওয়াচ, সাইকেল, না সোনার চেন, কি চাই বল! বল।"

হাসির ধুম পড়ে যায়। কয়েদীটাও বড় বড় দাঁত বার ক'বে হাসে।

ওদিকে বছকণ একটা গোলমাল চলছিল, বেড়ে ওঠে।
কৌত্হলী ত্-এক জন বন্দী উঠে দাঁড়ায়। এক-মাছ্য-উচু
দেয়ালের ওপালে পৃথক্ কম্পাউত্ত, সাধারণ কয়েদীদের
ধাবার বৈঠক। এত দ্ব থেকে সব আবছা অম্পষ্ট, ভধু
এক জায়গায় উত্তেজনা আর ভীড।

তরকারি নিয়ে বকতে বকতে আসে আরেক জন কয়েদী। প্রহরী-পুলিস জিজেদ করলে, "ভাতু সিং, খবর !"

কয়েদীটা মাথা বাঁকিয়ে ঝাঁজের সঙ্গে বললে, "ডাকাতি করবার সময় মনে ছিল না, এখানে এসে আবদার। শালা ডাকু, আজ আছে কিছু পাওনা!"

"কে দশ নম্ব ? কি করলে আজ !"

কয়েদী মৃথভাল করে বললে, "তরকারিতে আরসোলার ঠ্যাং,—টিকটিকির মাথা আর শালার মৃত্যু। জামাই এসেছেন উনি, কি না, ভাল ধাবার চাই।"

চমকে ওঠে জমল, "আরসোলা!—তরকারিতে?" হাসে গোঁসাই, "আরসোলা তো ভাল, কি যে নেই বলা ছুম্বন। ঘাস, পাতা, সাপ, ব্যাং—সব…।"

"কুকুর কুকুরেরও অধম আমরা"—গর্জে ওঠে নরেন দে, স্থলর লম্বা—দেহ শীর্ণ, চোধে মুধে অপরিসীম ক্লান্তির ছাপ—আজ যেন কি উত্তেজনায় উদ্ভাসিত। ক্লোধে ভার কথা বন্ধ হয়ে যায়।

চক্কোন্তি ফিরে চাইল। ও আজ ত্-মাস এসেছে এখানে, অসম্ভব গন্তীর। কথা নেই, হাসি নেই, নেই কোন ক্ষি। মাথা ওঁজে কি ভাবে, সাধলেও কথা কয় না। আজ ভার যেন ঈষৎ ভাবাস্তর—চক্রবর্তী বিশ্বিত হ'ল। অ্মান উড়াজোভি সারে খানালে, "কি ক'রে খাও এ সব ভূপোন-দা ?"

"কি করে কেন" চক্কোন্তি গোঁসাইয়ের হয়ে ভান করে, "হাত দিয়ে তুলে, মুগ দিয়ে থাই! বাচ্ছা, এখনও কচি, বুঝতে পার না সবটা।" গভীর সহাহুভূতির চিছ্ণ তার মুখে থেলে গেল—"কত দিন না খেয়ে বাঁচবে অমল! সবে দিন সাত, আবও কত দিন কত বছর কাটাতে হবে এখানে, বল ভো? না খেলে নিজেরই ক্ষতি; ওদের প্রাণে এতটুকু আঁচড় কাটবে না। ভার চেয়ে গালের ভিতর ভাত ফেলে চোধ বুজে ভাব বাড়ির কথা, মায়ের রালা, বোনের পরিবেশন, বাদ্ আরসোলা, টিকটিকি সব ভল হয়ে যাবে আপনিই।"

চক্রবন্তীর বাড়ীর হালচাল সম্পূর্ণ সাহেবী ধরণের। হাজবা পার্কের কাছে হালফ্যাশানের প্রকাণ্ড বাড়ী। বাবা-মার আহুরে ছেলে সে।

ধাবার পর কিছুক্প বিশ্রাম। কাজে হাবার সময় হঠাৎ ডাক দিল প্রহরী-পুলিস—"দেখুন এদিকে!"

লোভলাব বাবান্দায় মোটা পাত-লোহার পুরু গ্রাদে।
বুল্কে পড়ে সংটে। বাইরেটা হিজিবিজি, ছায়া-ছায়া।
দূরে সেণ্ট্রাল টাওরার—জেলের হেড কোয়াটার।
দেয়ালের গায়ে ছাল-ছাড়ানো পাঁঠার মত ঝুলে রয়েছে
দশ নম্বর কয়েদী। হাত-পা বাধা, ধালি গা, প্রায়
ন্তাংটা।

সার্জ্জেন্ট, স্থপারিন্টেণ্ডেন্ট, এসেচে জেলরবার, ডাক্ডার। দিপাহী ক-হাত তফাতে দাঁড়িয়ে প্রস্তুত। কানে আসে, "পঁচিশ-ঘা।"

সংশ সংশ দিপাহী পা গুনতে থাকে—এক তৃই তিন চাব—স্পাং। লিক্লিকে ব্যাটন রোদে ব্লুলক খায়। সাপের জিবের মত হিদ্ করে লাঠির মাথার বেত। নড়ে ওঠে দেইটা। দিপাহী কাছদা ক'বে ঘোরে। কয়েদীটা হাতের কামড় ছেডে দিয়ে চীংকার ক'বে ওঠে। হুক হয় গালাগালি, "শালা শ্যারকো বাজ্ঞা, পাজি, বদমায়েস ।" মুখের কথা মুখেই থাকে, ভাড়াভাড়ি সমস্ত শরীবের জোর দিয়ে দাতে কামড়ে ধরে নিজের হাত; সমস্ত প্রাণশক্তি সমস্ত অফুভৃতি এবানেই যেন শংহত। পিছনে আবার

পড়ে ঘা, একের পর এক, পড়েই চলে।—এক ছুই তিন চার—স্পাং, এক ছুই তিন চার—স্পাং। সজে সজে চলে কয়েদীর অফুরস্ত অপ্রার অক্লাস সালি, বিকট দাঁত থিচনি।

গ্রাদে ধ'রে দাঁড়িয়ে স্বাই, অমল অচল অনড়।
গোঁদাই ঠেলা দেয়, "অমল।" অমল ফিরে চেয়েই ম্থ
নামায়। চোথ ছল্তল্ করে। গোঁদাই দলেও তিরস্কারে
পিঠে চাপড় মেরে বলে, "পুরুষ তুমি। ছি! কার ভাই
তুমি, মনে রেখো। কত দেখবে এ রকম, দৈনিক
ব্যাপার! প্রথমে একটু লাগেই ভাই, ক্রমশঃ স্থে
যাবে।"

প্রহরীটা ভাল, এদের সঙ্গে ভাব আছে, বললে, "বড্ড কিচ বয়েদ যে! কেন বাপু এ বয়দে এ দলে যোগ দিয়ে কট পাচ্ছ? বাড়ীতে স্থবে থাকতে। আর সভাি গাবার দেওয়াতে উপর ওয়ালার বিশেষ হাত নেই। জানেন?—এই জেলের কর্মচারিগুলাে বড় পাজি—আবার কাউকে ব'লাে না বাব্—ওরাই তাে সরায়। তার পর ওজনে ঠিক রাথবার জত্যে দেয় যত ছাইভ্সা মিশিয়ে। তব্ তাে এখন আন্দোলন ক'বে ক'বে অনেক ভাল থাবার পাচ্ছ—আবাের কথা যা ভানি।…"

ওদিকে মার তথন শেষ হয়েছিল। সিপাই হাতের ব্যাটনটা থলে ফেললে। হাতটা ব্যথা হয়ে উঠেছে, রগড়ে নিয়ে ঠিক করে।

ক্ষেদী নিঝ্রুম, নিজেজ, দেহটা প্রায় চেপ্টে গেছে, ফেনা-ওঠা মুথে অস্পষ্ট গোঙানি, আর আরক্ত ভ্-চোথে ফেটে-পড়া তারা ভূটো থেকে থেকে উঠছে ধিক্ধিকিয়ে। ওদিকে স্পারিটেডেণ্ট ক্রুশ্বরে আবার হাঁকে, "চালাও দশ ঘা।"

সিপাহীটা নি:শব্দে মৃথ তুলে চায় :— "চালাও !" নিকপায় দে ! নিয়ম-মাফিক আবার চলে পা-গোনা, স্কুহ হয় বেত।

প্রহরী এদের ব্ঝিয়ে বলে, "গালাগাল ভানে সাহেব চটে গেছে !"

"হঁম্" — গোঁদাইয়ের গন্ধীর স্বর সম্পম্করে উঠল, "অপমান লেপেছে, স্টুপিড্!" বিশ্বয়ে অন্মলের মূথে কথা সরে না—গালাগালের জল্মে আরও দশ ঘা?

চক্ষোন্তি মান হাসে— "আমরা যে কয়েদী। ওরা মারবে, আমরা মার থাব—এই হচ্ছে নিয়ম। আচ্ছা গোসাই এর কি বদল হবে না কোন দিন—এই সবলের নিচ্চুর পীড়ন ছর্কালের উপরে। যত প্রতিবাদ, যত আন্দোলন সুবই কি চির্দিন ব্যর্থ যাবে ?"

ও-ধার থেকে মাথা ঝাড়া দিয়ে ওঠে নরেন দে। বড় বড় চোথ—জ্ঞলে বাঘের মত। কি যেন বলতে গিয়ে ঠোট কামড়ে ধরে সে; রুদ্ধ আবেগে কাঁপতে থাকে ভিতরে ভিতরে।

কাজের ঘরে যাবার পথে গোঁদাই চক্কোন্তিকে জিজেন করে, "লক্ষ্য করেছ, পঞ্চা-দা, নরেন-দে'কে পূ'

চকোত্তি চিস্তিতভাবে মাথা নাড়ে—"বুঝতে পারছি নে কিছু। কেন ও আজ এত উত্তেজিত। ভয় হচছে।"

নীচের তলায় প্রকাণ্ড লখা কাজের ঘর। সকালবিকাল ঘণ্টা-ছয়েক কাজ — চালের কাঁকর বাছা, ছোবড়ার
দড়ি পাকানো, চট সেলাই। বন্দা-জীবনের কঠিন
বন্ধনের মধ্যে কিছুক্ষণ একত্র মেলামেশা। সবাই মিলে
হৈ-চৈ করে, গল্পগুদ্ধর করে, হাসি-পরিহাসে সারাদিনের
গুমোট-করা বিষয়ভা কাটিয়ে হাঁফ ছেড়ে বাঁচাণ
জানালার গরাদের ফাঁকে ফাঁকে আঁকো-বাঁকা রোদ।
খুল্খুলিতে ভীড় করে চড়ুই আর পায়রার ঝাঁক, একট্
একট্ ক'রে ভারা মেঝের উপর এসে পড়ে; কয়েদারা
কাঁকর বাছতে বাছতে চাল ছড়িয়ে দেয় মুঠো মুঠো, ঘাড়
বাঁকিয়ে ভয়ে নির্ভয়ে নেচে নেচে পাধিগুলো ঠুকুরে ঠুক্রে
বেয়ে বেড়ায়। ভারি মজা। বন্দীদের স্কৃত্তি ভারই সক্ষে
যায় মিশে।

আশু হাই তুলে উঠে দাঁড়িয়েছিল, বাইরে চেয়ে বললে, "গোঁসাই, কে যায় দেখ।"

থোঁচা মারে আর এক জন—"পারু ব্যানাজি ব্ঝি?" চোথে চোথে ইদার। থেলে যায়, মুথে মুথে চাপা হাদি। দবায়ের সঙ্গে কোতৃহলে অমলও উঠে দেখে। কিছু দূরে বাধান রান্তা দিয়ে যাচেছ একটি ছিপছিলে মেয়ে, পিছনে

বলিষ্ঠ কটিপাথরের মত কাল সাঁওতাল-মেয়ে প্রাহরিণী। গোঁসাই ঝুঁকে পড়ে জানলায়। মেয়েটি এদিকে তাকিয়ে হাসে, হাত নাড়ে। পিছন থেকে ধমক আসে। তব্ পাক ছাড়ে না, কি একটা বললে।

আও গোঁদাইয়ের পিঠ চাপড়ে দেয়—"লাকি চ্যাপ্।" চক্ষোত্তি ভাণ্ডা-বেড়ি-পরা, দাঁড়াতে পারে না স্টান হয়ে; দড়ি পাকাছিল, আর বসে ছিল নরেন দে।

এত দিন তার কাজের ঘরে আসা নিষিদ্ধ ছিল, কদিন হ'ল ছকুম পেয়েছে। অটুট তার নীরবতা, কোন এক দৃঢ় সংকল্পে কঠিন। কোন দিকে দৃষ্টি নেই।

আশুর কথা শুনে চকোন্তি হেসে ফেলে— 'হিংসে হচ্ছে আশু ? শুনেছ ওথানে বীণাকে নিয়ে কি ব্যাপার ঘটে গেছে । গোঁসাই, থবরটা ত সঠিক জানতে হচ্ছে।" স্বাই উদ্গীব। গোঁসাই এ-দলের সেকেট্রী। গোপন চিঠিপত্রের লেনদেন, বাইবের থবর নেওয়া, মেয়ে ওয়ার্ডের সঙ্গে ঘোগ রাথা—কাজ তারই। ওদিকে পাক ব্যানার্জি

গোঁসাই বললে, "ভনলুম ত কাল ছুপুরে নাকি স্থারিন্টেনভেটকে ঝাঁটা নিয়ে তাড়া করেছিল বীণা। বদমায়েদ, মেয়েরা যথন ছুপুরে স্নান করে, রোজ সেই সময় গিয়ে উপস্থিত। খুব আকেল হয়েছে। আরও জানলুম লীলার উপর নাকি খুব পীড়াপীড়ি চলছে, কি একটা থবর বার করবার চেটা। সে মেয়েও বাবা সোজা নয়, প্রাণ্যাবে তবু রা বেরবে না। কিন্তু বড়্ড শান্তি পাচ্ছে বেচারা: আবার নাকি বুকের ব্যথাটা দেখা দিয়েছে।"

বাইরে ঘণ্টা বাজন। প্রহরী এসে দাড়াল— "চলিয়ে বার্জী, চলিয়ে।"

जिंक अनेश्वरमी भूथ वैक्टिय वरन, "आवात रमहे घरत वस । वहें । र्यं पृष्ठ , ठां अवस क'रत मिर्यर । में पृष्ठ - श्वरा वार्य ना कि क'रत रय এह हात-भी ह घणा का हा । हा । हा ना वार्य , हन , कान् हरनाय हरकारव रहा का । निकिन्न ।"

চার-পাঁচ জন প্রহয়ী ঘরে চুকেছিল। এক জন একটু বুড়ো-গোছের, গভীর নিখাস চেপে বললে, "হা বারু, খুব নিশ্চিন্দি। ডোমরা ত তবু ভয়ে বদে ঘুমিয়ে আবাম

পাও, আব এই যে ঠায় বন্দুক ঘাড়ে পাহার। দিই আমরা, না ঘুম না শোভয়া। ছুটি চাইলে ছুটি নেই। ছেলেটা জবে বেঘোর। ঘরে একা মেয়েমামুষ, কি করতে পারে বল। ••• চারটা মেয়ের পরে ঐ দয়ল। ইছে করে কাজ ছেড়ে দিই। পোড়া পেট। বুড়ো বয়দে আবার কোথায়ই বা যাই •••। চল বার, চল।"

\* / े দীর্ঘ ছপুর। চৈতী রোদুরে ঝাঁঝাকরে চারি দিক। ছ-ছ শব্দে থেকে থেকে বয় হাওয়া। শুয়ে শুয়ে অমলের বিরক্তি ধরে। বন্ধ ঘর। গরমে চোপ মুখ জালা করছে। শাত দিন না-কামান বিশ্রী মুখটা। নোংরা ময়লা পোষাক, গায়ে মাটি শুকিয়ে খড়থড়ে। নিজের দিকে চেয়ে চেয়ে নিজেরই ঘণা হয়। আবার একবার স্নান করবার আশায याम्र श्रात्नेत्र आयुगाम् । काक-श्रान । नश्रा टारीवास्त्राम এতট্রু জল। পরিষরণের জাল তলায় কিছু চ্ণ ঢালা। এতেই এতগুলি লোকের স্থান। অমল কোন রকমে গাটা ধুয়ে ফেললে। পেট টো টো করছে। ভাল ক'রে না থাওয়ায় থিদে আর মেটেনা। এত দর জায়গায় আপনার লোক কেউ যে থাবার পাঠাবে, সে আশা বুথা। বাজীর অবস্থা মনে প'ডে মনটা হয় বিষয়, দাদা শ্বীপাস্থরে: নিজে দেও ক-বছরের জন্তে এখানে রইল আটকা, কে জানে! ডেটিনিউ! মা, ভাই, বোন বাড়ীতে কি হু:খেই ন। দিন কাটাচ্ছে। এখন যদি হঠাৎ বাড়ীতে গিয়ে ওঠা যেত। হয় না কি এমন? সমস্ত প্রাণটা ছটফট করে। নির্দোষ দে; কলেজের ছুটিতে গিয়েছিল বাড়ী। দাদা বোমার মামলায় ধরা পড়ল। অমলের জানা ছিল किছ किছ। मलाय लांकिय यां ध्या-चाना, পরিচয়, চেনা-ভনা। ধবর পেল বাড়ীতে ধানাতল্লাসি থেবে। ভাড়া-ভাড়ি অমল ডেম্ব খুলে কয়েকথানা দরকারী চিঠিপত্র नुरकार् ि गिरम्हिन, भड़न ध्वा। मि. चारे. छि. भूनिरम्ब প্ররোচনায় লোকের মিথ্যা সাক্ষ্যে সে দোষী বন্ল। এখন পরীক্ষাদেওয়া থতম, ভবিষ্যতের উজ্জ্বল চিত্র হয়ে গেল অভ্তার। ভাবতে ভাবতে অমলের মাথা গ্রুম হয়ে ওঠে। ছুটে যেতে ইচ্ছে করে দেয়াল ভেঙে, উন্মুক্ত নীল আকাশের তলায় বাইরে।

করিভবে প্রহরীর দল, গুনগুনিয়ে গান গায় বৈনি টেপে, হাই তোলে, ওঠে বদে, করে পায়চারি। পালার সময় পেরিয়ে গেলেই হাঁফ ছেড়ে বাঁচে। নিঃশব্দ ছপুর। ছপুর রাত্তের মত ছম্ছমে।

হঠাৎ কোথায় একটা গোলমাল দেখা দিল। এক মহর্তে সজাগ হয়ে ওঠে সমস্ত কারাগার। প্রহরী অমনি বন্দক ঘাড়ে প্রস্তত। পাগলাঘূটি বাজতে থাকে ঢং ঢং, ए: ए:, ए: ए: । देश-देह, छूटोछू**हि, छे**षिश सावरशाना। এই ওয়ার্ডের দিকেই যেন তার লক্ষ্য। কোথায় কি হ'ল ? इठाए हैं।। क'रंत्र अर्घ अम्लात ल्यानित। भूनिम, मिलाशी, ম্বপারিনটেনডেন্ট জেলর-একদঙ্গে ভারী ভারী সুব অন্ত বুটের ক্রত আওয়াজ, ঝন ঝন ক'বে গেটের তালা থুলে ঢোকবার শন্ধ। কোন বাথক্ষমের জানলার শিক-কাটা বেরিয়েছে। ধুম থোঁজ আর বেপরোয়া মার-পিট, ঘণ্টা-থানেক সমস্ত ওয়ার্ড ভোলপাড। অমলও মারের হাত থেকে বাদ গেল না। ঘোড়ামুখো সাহেবটার দাদা দাদা চোপ ছটো বেড়ালের মত তীক্ষ। এমন গালাগাল বুঝি মাতুষ মাতুষকে করতে পারে না। না-হক অমলকে ব্যাটনের তীক্ষ খোঁচা দিয়ে বললে, "এসেছ কবে ? ছিলে কোন জেলে ১" জেলের পরিচয় দিতে মুধ বিকৃত ক'রে বললে, "ভ:, তুমি সেই বদমায়েস ডাকাতটার ভাই ১" তার পরে সেপাইদের দিকে ফিরে ছকুম জারি হ'ল-"বিশেষ নজব বাথবে।"

গা জালা করে অমলের। নাসয়ে কিন্তু উপায় নেই। কতক্ষণ পরে একটা প্রচণ্ড হৈ-চৈ, চারদিক থেকে চড়-চাপড়, ঘুসি, ও ব্যাটনের বাড়ির শব্দ। ভারপরে স্বাই নীচে যায় নেমে।

বিকেল বেলা কাজের ঘরেও সেদিন কড়া শাসন।
সাধারণ সেপাইদের মুখথিচুনি, মনিবিয়ানার হুকুম সংহার
সীমা ছাড়িয়ে যায়। এমনিতেও স্বাই চুপ। নরেন
দে-কে নিয়ে গেছে। তার প্যাণ্টের ভিতর থেকে নাকি
বেরিয়েছে লোহা কাটবার সকরেও।

ব্যথিত ক্ষ্ম শ্বরে অমল বলন চক্তোজিকে, "এ কাজ কেন করতে গেলেন উনি।" চক্তোত্তি থেমে থেমে বললে, "আমি আগেই কিন্তু নন্দেহ করেছিলুম; वन्दी

-Nilsaran balom Botts

দশ-বার বছর আটিক থেকে ওর মাথা গেছে খারাপ হয়ে।"

আরি এক জন জিজ্ঞাসা করলে, "কি শান্তি হবে?" উত্তর দেয় গোঁসাই স্লানমূথে, "সেলে পুরবে আর কি।" থানিক বাদে দীর্ঘখাস ফেলে বললে, "জমিদারের ছেলে, ডেপুটির জামাই হবে এক দিন, আশা ছিল। সব ঘূলিয়ে দিল সর্বনেশে ছোঁওয়ায়।"

চকোত্তি রাগে গন্ধরায়—"নচ্ছার বেটা ডেপ্টি, সেই ত প্রকে জেলে প্রলে। কি ট্যাজিডি! মেয়েটার বিয়ে ঠিক/হয়েছে কোন্ এক বিলেত-ফেরত বড় ডাক্তারের সংশে।

"আইভি-র বিয়ে ?"

"হঁ"— চকোন্তি বললে, "আমার বোন তার সঞ্চে এম-এ পড়ে। চিঠিতে জানলুম। তারা হ'ল বড়লোক; শিক্ষিতা মেয়ে আধুনিকা, নরেনের মত লোকের কথা কতক্ষণ মনে রাথবে ম"

ফণী উব্ হয়ে পেট চেপে ধ'রে বদে পড়ে—"উ:, আবার উঠদ ব্যথাটা।"

আশু বললে, "আমাকেও ভাই যা অম্বলে ধরেছে !"

এক জন বললে, "তা হবে না ?" না হওয়াটাই বরং আশ্চয়ের! যা থাবার! তা আবার দিনেই তিন বার, রাত্রিটা একেবারে বাদ।"

"অনিজার কথাটা ছাড়লে কেন ভায়া ?…" শুরু করে আর এক জন "সমস্ত রাত্রিটা নিছক জেগে কাটে। কি বিরক্তিকর! নরেন-দার দোষ নেই বাপু। এক যুগ বন্ধ! আমার ত এখনই ইচ্ছে করছে অমনি ক'রে শিক কেটে বেরিয়ে যাই।"

চক্কোন্তি হাসল—"আসছে ডিকশন্। শিক কাটা বের করবে'ধন।"

"স্ত্যি? কবে ?" সমস্বরে কয়েক জন প্রশ্ন করে।
''আজ রাত্রেই। আই-বি, ম্যাজিস্টেট ডিকশ্ন
আরও ক'জন হোমরাচোমরা। সন্দেহ রয়ে গেছে কারও
কারও উপরে। খুঁচিয়ে মারবে!"

व्यमन रनल "थूर माद्र त्वि ?"

''মার ?'' আশ্চর্য্য হয়ে আভ মুখ ভোলে—''বাছ-

বিচার নেই, এক ধার থেকে দে কি পিটুনি। মনে আছে পঞ্চা-দা ?"

গোঁদাই মৃচকে হাদে—"আমার দেবদাদের কথা ভোলা কি যায় ?" কপালের মন্ত কাটা দাগটার দিকে চেয়ে চকোত্তি হেদেই খুন—"বেশ বলেছ গোঁদাই। দেদিন গেছে বঁড়শির ছিপের বাড়ি, আজ ভোমার রাতের অভিসার। পা জড়িয়ে লাখিটা আদায় করে নিও।"

তিন জনেই হাদে, অন্ত বন্দীরা উৎস্ক, উদ্গ্রীব।

আশু শুরু করলে, "আমরা তিন জনে তথন হিন্ধলি জেলে, বছর-তিনেক আগের কথা। একটা দিপাই ছিল ভারি বেয়াড়া। অসহা বেয়াদবি তার দমাবার ইচ্ছাতে আঁটলুম এক মতলব। এক দিন তুপুরবেলা সবাই মিলে পাছড়ে ধ'রে সিঁড়ি পর্যান্ত টেনে এনে এক ধাকা। আর যায় কোথায়! বলের মত উলটে-পালটে একেবারে নীচে। মার ঠিক পেতৃম না। ভাত নিয়ে আরও তৃ-জন সেপাই উঠে আসছিল উপরে, দেখে ফেললে আমাদের। তার পরে? তার পরে এল ডিকশন। স্থাকার হয়ে বদেছিলাম সবাই কিছু রেহাই পাব ব'লে। খুঁচিয়ে খুঁচিয়ে ফাক ক'রে বেদম পিটুনি। উমানন্দ ব'লে একটা বাচ্ছা তো তথনই অজ্ঞান। গোঁসাইয়ের কপালে তারই ঐ দাগ।

সবাই হাসে শুক হাসি,—"ভূপেন-দা, আজ আবার কি হয় দেখো।"

চক্ষোত্তি গান ধরল---

''এত দিন যে বসেছিলেম পথ চেয়ে আমার কাল গুনে, দেখা পেলেম ফাৰুনে।''

বেলা থাঁকতেই আজ ঘরে বন্ধ। বাইরে তথনও পড়স্ত রোদ সতেজ উজ্জল। দ্রে মাঠের পরে মাঠ, উচ্নীচু টেউ থেলিয়ে এর গায়ে ও চলে পড়েছে। চৈতালি
ফদল কাটা শেষ, শুরু পোড়া থড়, ধুরু লাল মাটি।
ছই-একটা তালগাছ ছন্নছাড়ার মত অসহায়, উচু মাথা
নিয়ে দাঁড়িয়ে। সাঁওতাল ছেলেরা গরু-ভেড়া ছেড়ে
দিয়ে থেলায় মন্ত। এখনও গাঁয়ে ফেরবার তাড়া নেই।
জেলের দেউড়িতে ছুটো জোয়ান দেপাই। শেষ

বেলাকার ঐ পড়স্ত রোদ তাদের গায়ে কপালে; বন্দুক ঘাড়ে পাগড়িবাধা তারা ঠায় দাঁড়িয়েই থাকে।

এই স্থাব বিকেলবেলা, আছে আছে থিরে আসবে সন্ধা। অমলের ঘরে বদ্ধ হ'তে ইচ্ছা হয় না। রাত্রের কথা ভেবে মনে একটু শহার ছায়া পড়ে। অন্তদের ম্থের দিকে ভাকাল।

সদর্প বৃটের আবিষাজ। কেঁপে ওঠে দালানটা।
গঙীর ঘুম ভেঙে গেল। ঘুমের ঘোর কাটে না। ডিকশন
এল, না, দিপাহী বদলাল, অমল তাই ভাবে। অনিশিত
আশকায় তার বৃক ঢিপ ঢিপ করে। সব চুপ। টং টং
টং। কোন্ ঘরে ঘড়ি বাজছে। রাত দশটা, নিখাস
ছেড়ে সে উঠে বসে। পৃথিবী জ্যোৎসায় মগ্ন। দিগদিগন্ত স্থপ্নে প্লাবিত, উদ্বেলিত, পরিকার, স্বচ্ছ, স্করে।
শাল কুলের মদির গদ্ধ, বাতাসে তার মৃত্ আমেজ।
কোথায় সাঁওতাল-পল্লীতে মাদল বাজছে, গানের কলিও
ভেসে আসে।

অমলের কিশোর প্রাণ স্বপ্নবিষ্ট হয়ে পড়ে। হঠাৎ
কেন মনে হয় পারুল ব্যানার্জ্জি আর গোঁসাইয়ের কথা,
মনে পড়ে নিজের জীবনের বিভিন্ন স্থতি। সেও ছিল
চৈত্র মাদের দিন; ফুলু মাদীর সঙ্গে গিয়েছে পিকনিকে।
আই. এ. দেওয়া হয়ে গেছে। স্ফুর্জি অনাবিল,
নিশ্চিন্ত। রাঁচি পাহাড়ের নীচে ঘনসন্নিবিষ্ট আমবনে
ডেরা ফেলা গেল। সঙ্গী ও স্লিনীর দল অল্পন্ন না।
বিকালবেলা গল্প চলছে; ফুলু মাদী ভাকলেন এই
অম্লা।

অমল ফিরে চাইল। আর মুথ তুললে ও-পাশের একটি কালো মেয়ে। তারও নাম অমলা ি ফুলু মাদীর ভাল্ব-ঝি। মাদী বললেন, "আম পেড়ে দিবি? ঐ দেখ ও-গাছটায়,কত কচি আম।"

অমলা ব্ঝলে তাকে নয়। দলিনীরা হেসে উঠল। ফুলু মাদী হেদে বললেন, "ও, তোকে ডাকি নি অমলা; অমলকে ছোটবেলায় ডাকতুম অম্লা ব'লে; ডাকটা মুধে এদে গেল।"

লজ্জিতা অমলার লজ্জা ভাঙাবার জত্তে অমল বললে,

"বাং, আপনার নাম অমলা, আমার নাম অমল, বেশ, আমরা জু-জনে বন্ধু।"

সবাই হাসে, অমলা লচ্ছা পেলে আরও। স্বভাবতই সে লাজুক। আর ও নৃতন এসেছে শহরে, পাড়ার্গা থেকে। সকলের পিছনে পিছনেই নিজেকে ঢাকা দিতে চায়।

অমল লাফ দিয়ে গাছে চ'ড়ে বসল। নীচে দারণ ভিড়। অমল কচি কচি আম ফেলে, আর স্বাই কাড়া-কড়ি ক'রে কোঁচড় ভরে। শুধু অমলা একটু আড়ালে এদিকে চেয়ে আছে। তার তরুণ বয়সের সন্ধীব ঘুটি চোথে কোঁতুক উপচানো। সকলের আম-কাড়াকাড়ির মজা দেখছে। কিছু পরে অমল যথন নেমে এল, স্বাই তাকে ঘিরে ছেঁকে ফেলল। স্বাইকে বিলিয়ে কোঁচড়ের আম প্রায় ফুরিয়েই গিয়েছিল। নিন্দের জন্তে রাধা পকেটের ঘুটি ভাল আম নিয়ে সে দিতে গেল অমলাকে। কিছুতেই নেবে না অমলা। রাভিয়ে ওঠে কপাল, টোল ধায় গাল। অমল এক রক্ম জ্বোর ক'রেই তাকে নেওয়ায়। অন্ত মেয়েদের বাঁকা চাহনিতে সেদিন অমলের বড় রাগ ধ্রেছিল ওদের 'পরে। আজ সে-স্ব মনে করতে বড় ভাল লাগে। চোথে ভাসে অমলার সেই কোঁতুক-উজ্জল লজ্জিত কালো চোধ। এত দিনে হয়

"ছ-জুর।"——অমলের ভাবনার জাল ছিঁড়ে পড়ে।
চমকে ওঠে! কি বিকট শ্বর প্রহরীটার। হয়ত
চুলছিল। কানে ডাক যেতে অস্বাভাবিক জোরে উত্তর
দিয়েছে।

ও ঘর থেকে আও বলে, "বেটা, যাড়ের মত কেমন চেঁচাচ্ছে দেখ!"

দেন্ট্রাল টাওয়ার থেকে পর পর কীণ ডাক শোনা যায় দ্রে দ্রে—"বারো লম্বকা সিপাই—হাজির হো!" "হু-জু-র।"

আবিও দুরে হাজত-ঘরে গোনা চলছে। থেমে থেমে চীৎকার ওঠে "ঠিক হ্যায়-য়ু"

ঘুম আর আদে না। ঘণ্টার পর ঘণ্টা পেরিয়ে যায়। চোধমুধ জালা করে। মাথা ওঠে গ্রম হয়ে। কভ আর ওমে বসে ভাবা যায়। মোটা চট, কম্বলের বিছানা: ইটের বালিশ। ঘূমিয়ে স্থথ নেই, ঘাড় বাথা হয়, গালে কংলের লোম ধন্ধন করে। অব্স্থিপূর্ণ দীর্ঘ রাত্রি।

বারোটা একটা। রাত গভীর থেকে গভীরতর হয়। ক্লান্তি ও অবদাদে অমলের ঝিম্নি আদে। কি জানি অপ্রে কি দেথছিল। মা, বোন, পাক ব্যানার্জি, অমলা। হিজিবিজি, আজে-বাজে সব মাথামুণ্ডু যত!

इछूमं, इम्!

ছুটে যায় তন্ত্রা। ও-ঘর থেকে চক্কোত্তি বিরক্ত স্থরে হাঁকে—কি জালা! সারারাত এমনি ক'রে এরা দেখছি ঘুমোতেই দেবে না। ওঃ, ফাঁকা আওয়াজ!"

আবার কিছুক্দণ চুপ। অমল উঠে চোবে মুবে জল দিয়ে, আবার ঘুমের চেষ্টা দেখে। বাইরে ধস্পসে আওয়াজ। অমল আপন মনেই ব'লে ওঠে—"দেরেছে এবার।"

প্রহরী বদলেছে। এ প্রহরীটা ল্যাংড়া। বুট পায়ে টেনে টেনে হাঁটে। ইচ্ছে করেই বেটা যেন আরও জোরে জোরে শব্দ ক'রে চলে।

চকোন্তি গর্জ্জে বললে, "ঘুঁসিয়ে শুয়োরটার আবেকটা পাল্যাংড়া ক'রে দেব। ভাল ক'রে চল বাস্কেন:"

প্রহরীটা যেন শুনতেই পায় না। ও-ঘর থেকে আরেক জন বলে ওঠে। স্বাই জেগে। থেকে থেকে চীংকার, থেকে থেকে বুটের আওয়াজ, প্রহরীর তদারক। ঘুম আসবে কোণা দিয়ে।

বাইরে ফিস্ ফিস্ কথা শোনা গেল। তুটো সিপাইতে কথা কইছে। ল্যাংডাটা বললে, "না ডাই, হ'ল না। ছুটি এখন দেবে না। বল তো সেই কবে আঘাঢ় মাসে বাড়ী গিছলুম বিয়ে করতে। আর ছুটি নেই। চিঠি আসছে কেবলই, যাবার জন্তো। কি করি বল, ইচ্ছে করে—দিই চাকরি ছেডে।"

আরেক জন সাস্থনা দেয়, "চাকরিতে ছুটি নেই।

চাকরি ছেড়ে থাবি কি। তার চেয়ে এক কাল কর, নিয়ে আয় বৌকে। আমি তো তাই করব ভাবছি!"

সেপাইটা দীর্ঘনিশাস ছাড়ে।

আন্ধকার ঘর। আলো নেই যে বই পড়া যাবে।
আর বই-ই বা কোথায়! অমল উঠে পায়চারি ভক
করে। রাত তিনটে। কতক্ষণ নিঝুম থেকে আবার
ডাক আনে, "আট লম্বকা সিপাই—হাজির হো!"

"হু-জু-র !"

অমলের হাসি পায়। সিপাইটা তো ঘাসি কম নয়!
দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে ঘোড়ার মত ঘুমোয়। কানটা আছে
ঠিক সজাগ। ঘুমের মধ্যেই সাড়া দেয়। ভুল হয় না
তো। সাড়া দিয়ে সে একটা হাই তোলে, বিড় বিড়
ক'রে বকে আপন মনেই—"আ: বেটা কি সারাক্ষণই
চেঁচাচ্ছে, ঘুমোবার জোনেই একটু।"

থানিক গজ্ গজ্ ক'রে তার গলা নেমে যায়। দেয়ালের গায়ে মাথাটা চুলে পড়ে।

"ঠিক আ-ছে--এ-এ!"

অমলের ঘূম আদে না। নিজের ছঃসহ বন্দী-জীবনের উপরে যেন ল্লাধ্রে। আর পারাযায় না।

সিপাইটা হয়ত চুলে পড়ে গিয়েছিল। বিরক্তিপূর্ণ একটা শব্দ করলে। জেলরবার এদিকে আসছে। সিডিতে ব্টের শব্দ। প্রহরীর ঘুম ছুটে যায়। সবাই সজাগ, সম্ভত্ত!

অমলের ইঠাৎ যেন এদের উপর মায়া হয়। দিনের পর দিন, রাতের পর রাত ওদের এমনি ভাবেই কাটে। কি না, চাক্রি! শুক্লা রাত্রি, বাসন্তী হাওয়া, বাইরের আনন্দ ভোগ করতে পায় না ভাল ক'রে। কোথায় এ, কোথায় বা এব যুবতী স্ত্রী। শুমন্ত রাত্রি বন্দুক-ঘাড়ে পাহারা! অমলের মনে হয়, ভারা, তারাই কি শুধু বন্দী।

# ষোড়শ শতাব্দীর বাঙালীর খান্ত

কবিক্ষণচণ্ডী ও বিজয়গুপ্তের মনসামঙ্গল

শ্রীরমেশচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়, এম. এ.

কবিক্ষণ চণ্ডীতে তংকালীন বাঙালী-জীবনের একটি স্থান্থ চিত্র পাওয়া যায়। বাঙালীর গার্ছস্থ জীবন, বাঙালী রমণীর পাতিব্রত্য ও চিন্তকোমলতা, বাঙালী বণিকের বাণিজ্যে অধ্যবসায় ইত্যাদি বিষয়ের সঙ্গে বাঙালীর খাদ্যেরও একটা পরিচয় ঐ গ্রন্থেই পাওয়া যায়। এই পরিচয়ও একান্ত সংক্ষিপ্ত নয়। বর্ত্তমান প্রবন্ধে উক্ত গ্রন্থে বণিত সেকালের বাঙালীর খাদ্যসামগ্রীর আলোচনা করা যাইতেছে।

#### শিবের ঈপ্সিত দ্বাদশ ব্যঞ্জন

''হরপৌরীর কলহারন্ত'' প্রাসঞ্জে কবি শহরের মুখ দিয়া 
দাদশ ব্যপ্তনের তালিকা ব্যক্ত করিয়াছেন। শহর ভিক্ষা
করিয়া ফিরিয়া আসিয়া গৌরীকে রহ্মনের ফরমায়েস
করিলেন। নিজেই দাদশ ব্যশ্পনের বর্ণনা করিয়া
বলিলেন—''আজি গণেশের মাতা রাঁধ মোর মত।''
"ব্যশ্পন''গুলি এই—

সিম, নিম ও বেগুনের "তিত", কমড়াও বেগুনের "ফুকতা", কড়া ভালা সিরিশার শাক ; সরিধার তৈলে বাথুরা শাক ভাজা, যুতে ভালাও "হুদ্ধ-গুড়ে" ভিজান ফুলবড়ি, পলতার কচি ডগার চড়চড়ি; "ছোলার ফুপ' অর্থাৎ বোধ হয়, ডাল ; কাঠাল বিচি, নটে শাকে, আদারস দিয়া ভাল দিয়া তৃত ও জিরা "সভার" দিয়া ঘট "টাবা-জল" অর্থাৎ লেবু বিশেষের রস সহ "মুসরি ফ্প" কুকরপ্লার ফল" গুড়সহ গ্র্থাৎ কর্ম্জার গ্রহণ; কাঠাল বিচি-বংল এবং ক্মড়ার বড়ি যুক্ত শাকক্চ্র ব্যঞ্জন (ইহাতৈ নারিকেল কোরা এবং চই'র ঝাল দিতে হইবে); আমডা দিয়া পালং শাক।

এই বাদশ ব্যঞ্জনের সঙ্গে অতিরিক্ত আছে— "গোটাকাসন্দীতে জাধীরের রস।"

সকলেতে, "মধুকেন সমাপথেং" নীতি অহসারে শকর চাহিলেন

"(जिक्रिनंत तीर्व थाई है। ओ वह कोति।"

উপরে যে খাদ্যের তালিকা দেখা গেল, সম্পূর্ণ নিরামিষ হইলেও উহাতে যথেষ্ট বৈচিত্র্য আছে এবং ভাইটামিনের সংখ্যাও কম নহে। তিন রকম "তিক্র" হইতে আরম্ভ করিয়া "তুই হাঁড়ি" ক্ষীর পর্যান্ত খাদ্য-সম্ভার যদি সেকালের খাদ্যের একটি বাশুব চিত্র বলিয়া ধরা যায় তবে সেকালের বাঙালীর হজম-শক্তি একালের "বাবৃ"দের চেয়ে অনেকগুণ বেশী চিল, বলিতে হইবে।

## ধর্মকেতু-পত্নী নিদয়ার মুখে বহুবিধ খাদ্যের কথা

নিদ্যার "অফ্চি" ইইয়াছে; নানা রক্ম থাছা বেরে কথা মনে ইইতেছে। কি কি পাছার্মবা ইচ্ছা ইইতেছে ভাহার একটি তালিকা তিনি দিতেছেন:—

পান্তা ভাত ও বাদি ব্যক্তন; কড়া ( তুক্নো করিয়া) তেলে ভাজা বাধুয়া থাক; কচি লাউশাক ও ছোলার শাকের ডগা; "কুহ্ম-বড়া" সহ মাছ-চড়চড়ি; পুঁটি ও চিংড়িমাছ ভাজা; মহিস-হুধের দুই মহ এই, চিনি ও পাকা চাপাকলা; সোনার থালায় শালি ধানের অল্ল "কাফ্লিকা" মহ, কাঞ্জির সহিত "চাকাচাকা" মূলোও বেওন; আমড়া "নোয়াড়া" এবং পাকা চাল্তা: আম্সী, কাসন্দী, কুল ও কর্ম্চা ফল; গোড ও ড্মুর দিয়া চিংড়ি মাছ।

এই ফর্দের মধ্যে মাত্র একপ্রকার মিষ্টস্রব্যের কথা আছে। কিন্তু ফর্দ এগনও সমাপ্ত হয় নাই। শেষের দিকে কয়েকটি "মিঠা"র উল্লেখ আছে:—

- ক। "খীর নারিকেল তিলের পিঠা।"
- খ। "কুশ্বে গুড়ে ডিলে মিশিয়ে লাউ।"
- গ। "দ্ধির সহিত গুদের জাউ।"
- ঘ। "চিঁডা **টাপাকলা-ছ**ধের সর।"

ি নিদয়া ব্যাধের স্থী, দবিদ্র ঘরণী। তাঁহার ফর্দের মধ্যে স্থার ক্রেন্ত্র উল্লেখ নাই। স্ক্রিন্ত্র স্থান

এট্রের, এই-অংশের পাঠছেন হেতু নিন্দমা-প্রাক্ত আর একটি হেতাজা-তালিকা দেখা যায় । সেটি এই <del>সুং</del> ধান বাছিয়া লাইয়া থইএর সঙ্গে "মহিষের দই"; কুল ও "করঞ্লা" (করম্চা ফল); মিঠা গোল ও পাকা চালিতার ঝোল (অধাং অম্বল); বোমাল মাছ কুটিরা উহার সঙ্গে লিম, হেলেঞা, পলতা ও নিমা শাক—ইহাতে আবার কড়া জালে সরিষার তৈলে সাঁতলাইয়া কিছু পলতার শাক দিতে হইবে; আবার রস সহ "কট্" অর্থাং সরিষার তৈলে সাঁতলান চিংড়ি মাছ, "গণ্ডাদশ" কাটালের বিচি, কিছু "ফুলবড়ি", পূঁই ডগা ও কচুর মিশ্র তরকারি; "গোটা" কাহ্মলি মিশান শৌল মহস্তের পোনা, আম দিয়া মহরের "হুপ"; লেবুর রস সহ পোড়া মাছ এবং কই মাছে "ঝল" (?)—ইহাতে মরিচের ঝাল দিতে হইবে; "হরিদ্রাবঞ্চিত কাঞ্জা" (?); পাকা তাল; মূলা, বেগুন, শীম ও নীমের সঙ্গে দুমুর বিয়া মিশ্র পদার্থ ।

এই তালিকার সকল ভোজা পদার্থ আমাদের কাছে প্রস্থাত্ মনে হয় না; কিন্তু নিদয়া তিনটির সম্বন্ধে অতি উচ্চ ধারণা পোষণ করিতেন। যথা—

- ( क ) কুলকরঞ্জা প্রাণমম বাসী।
- (খ) প্রাণ পাই পাইলে আমদী।
- (গ) প্রাণ পাই পাইলে পাকাতাল।

সাধারণ পরীব বাঙালী গৃহস্থদের থাদ্যতালিকার বেশ স্থম্পষ্ট ধারণা উপরিলিধিত বর্ণনার মধ্যে পাওয়া ঘাইতেছে।

#### কালকেতুর ভোজন

কবির অভিরঞ্জিত বর্ণনায় কালকেত্র ভোজাধ্রের পরিমাণ অসম্ভবের কোঠায় গিয়া পৌছিয়াছে। কিন্তু, যে গাদাপদার্থগুলির নাম আছে সেগুলি আমরা লক্ষ্য করিতে পারি—

আমানী, থুদের জাউ; লাউ-মিশান ''মুশরী-ফ্প"; আলু ও ওলপোড়া, বন-পুঁই, কলম্বী (কল্মী) ও "কাচড়া" শাক, হরিশের মাংদের ঝোল, নকুল অর্থাৎ বেজী পোড়া; কচু (''শারী কচু"), করন্চাও আমড়ার 'বউ"; দবি।

এই পদগুলির মধ্যে এক বেজী-পোড়া বাদে কোনটিই "অথাদা" নয়। দগ্ধ নকুল কি সভাই সেকালে প্রচলিত থাদ্য ছিল দুনা, কবি বীভংগ রস স্বষ্টির জন্য উহা উল্লেখ করিয়াছেন দুবনবাসী কোন কোন জাতির ঐরপ খাদ্য থাকা অসম্ভব নয়। কালকেতুর আচরণ কিন্তু একেবারে বক্তজ্ঞাতীয় নহে। কবি বলেন যে কালকেতু ভোজনের পর সভ্য রীতি অকুষায়ী আচমন এবং মৃখশুদ্ধি কবিয়াছিলেন। যথা—

"আচমন করি হরিতকি মুধে দিলা।"

'ফুল্লর। ও কালকেতুর কথোপকথন" আখ্যায়িকার দরিত্র ব্যাধের অতি সামাল্য খাদা-আয়োজনের বর্ণনা আমাদের করুণা উত্তেক করে। কালকেতু ফুল্লরাকে নিমলিখিত বস্তুঞ্জির বাধিতে বলিতেছেন:—

"কাচড়া খুনের ভাত", নালিভা শাক ( পরিমাণ — ইাড়ি ত্রই তিন ) , গোধিকা পোড়া। ইহার সহিত লবণ ( চারি কড়া মূল্যের )।

এই হইল দবিজ ব্যাধের খাদ্য। ফুল্লরা খুদ ধার করিতে গিয়া সধীর কাছে "লাড়ু কলা" ও "থইমুড়ি" পাইয়াছিলেন। গরীবেরা সেকালে পরস্পরকে কিরূপ বস্তু উপহার দিত তাহাও এই স্থলে দেখা যায়। ফুল্লরার, সধী "বিমলার মাতা"কে "বেঙাচি" অর্থাৎ বৈচিফল এবং "শেয়াড়ীর ফল" (१) উপঢৌকন দেওয়ার উল্লেখ আছে।

#### ছুর্বলার বেসাতি

এই আগ্যায়িকায় ধনীগৃহস্থের উপধোগী খাদ্যসামগ্রীর একটি চিত্র পাওয়া যায়। "সাধুর" অর্থাৎ ধনী বণিকের দাসী রন্ধনের দ্রব্যসম্ভার কিনিতে বাজারে গিয়া নিম্নলিধিত বস্তুগুলি কিনিয়া আনিল—

লাউ; কচি কুমড়া; "পলাকড়া" ও পাকা আম; ছান।; চিনি; পান; "জীয়ন্ত শশ" (জীবও শশক অর্থাৎ ধরুগোষ ?); বুড়ো ১৫ ফুল (কেঠো), ধরহলা (ধলিশা মাছ); কই; মহিষা-দই; কামরাঙ্গা; তালশাঁদ; হিজু(হিং), জিরা, "রুস্বাস" (অর্থাৎ এলাচি, লবঙ্গ, দারুচিনি ইত্যাদি); চৈ. মেথি, জোয়ান, भोती, मून, भाग (भानकनारें), वत्रवि, मन्नलभूँ हि (मन्नभूँ हि), धृठ ("দের দরে ছত ঘড়াপুরি"), চিতল মাছ, বোয়াল, শোল, পোনা, চিংড়ি, থাদী (দাম আট কাহন কড়ি), তৈল (সরিষার অণবা অক্স রক্ষ্ম লেখা নাই। তবে, দাম দশ বুড়িতে এক দের)। নারিকেল কুল, করন্চা, পানী अन, কাঁঠাল (সংখা ছুই কুড়ি), "ফুলগাভা" (কি পদার্থ, বুঝা অসম্ভব) ৷ করুশা, কমলা, ট্যাবা (তিন প্রকারের লেবু ?), ফুলবড়ি, তেজ-পাতা, ক্ষীর, আলা, মান (মানকচু), ওল, হৃদ্ধ, "কাঞুড়ি" (অবোধ্য, টাকাকারও এথানে নীরব), মর্ত্তমান কলা, গুর্বীক (স্থপারি—এই সঙ্গে আর একবার পানের উল্লেখ আছে), কপুরি, শহাচুর্ব (পাণুরে চুর্ব তথন অজ্ঞাত), শাক (কি শাক, উক্ত নাই), বেগুন, সার-কচু (?), খাস-আৰু (বোধ হয় যাহাকে "মেটে আলু" বলে বর্ত্তমান "গোলআলু" অথবা "विमाजो व्यानु" (मकारन व्यक्कांफ हिन), थंड नवन, व्याप्टी (शिक्टं कब्रियाब জন্ম), "থণ্ড" অর্থাৎ শুদ্ধ থণ্ডাকার গুড়, এবং হরিলা।

তৃৰ্বলা এই সব জিনিস কিনিয়া "ভারী" অর্থাৎ বাহকদিগের ধারা বাড়ী আনাইল। তার পর স্নান করিয়া নিজে
"দিধি থণ্ড কলা" জলপান করিল এবং "ভারী"দিগকে চিড়াদই দিল।

তুর্বলা বড়ঘরের ঝি অর্থাৎ দাসী। তাহার বাঞ্চারে যাওয়ারওট্রটা আছে:—

> ত্বলা হাটেরে যায়, পশ্চাতে কিন্তুর ধায়, কাহন পঞ্চাশ লয়া। কড়ি।

কপালে চন্দন চুয়া, হাতে পান, মূৰে গুয়া, পরিধান তসরের সাড়ী॥

কিন্তু লোকানদারেরা ত্র্বলাকে ভয় করিত—

হর্পলা হাটেরে বায়, হুসাধারী লোক চায়,

হের আইনে সাধু ঘরের ধাই।

ৰুঝিয়া এমন কাজ, যার আছে ভয় লাজ, ভাল বস্তুরাখিল লুকাই।

যাহা হউক, ত্র্বলার "বেসাডি" একটি বড় "ক্রিয়া-কর্ম্বের" উপযোগী. এবং পদপ্রাচুর্য্যে "পূজার বাজারের" সদৃশ।

#### পুলনার রশ্বন

জুৰ্বলা কৰ্তৃক বিপুল "বেসাতি" সম্পাদনের পর খুৱনার উপর রন্ধনের ভার পড়িল। এই রন্ধনেব বিবরণ নিম-প্রকার-—

#### ১। নানাবিধ ভাজা

- (ক) "বাৰ্ত্তাকু কুমড়া ভাজা"
- (খ) যিছে ভোচা ''পলাকড়ি''। পলাকড়ি পটোল ; অহা কিছুও 'হইতে পারে।
  - (१) न दे गांक "क्नविष्" मह
  - (ग) "िक्क ड़ि कांश्रीन वौष्टि पिया"
  - (ঙ) "ম্বতে নালীতার শাক"
  - ( চ ) বাথা অৰ্থাৎ বাথুয়া শাক, কড়া তেলে ভাল।।
  - (ছ) "কই ভাজে গণ্ডাদশ" "মরিচাদি দিয়া আদারদে!"
  - (জ) 'ভাজে চিথলের কোল'

#### ২। হকা

'মাঞ্চা' অর্থাৎ সম্ভবতঃ থোড়, এবং কাঁচকলায় ঘন ''বেসারি"

(সম্ভবতঃ, বেসন) ও ''পিঠালি" দিয়া, হিং, জিরা ও মেখি ছুতে স'ভেলাইয়া -''হুকুনার বন্ধন পরিপাটি।"

#### ৩। মুগের ডাল (?)

কবির ভাষায়, "মৃগস্থপে ইক্রস।"ইক্রসের এই ব্যবহার অধুনা বোধ হয় অজ্ঞাত।

## s। মুদরীমি**লি**ত মাংদের স্প

দেখা যাইতেছে, আজকাল আমরা যে "স্প"কে পাশ্চাত্য অমুকরণ মনে করি তাহা চারি শত বংসর পূর্বেও এদেশে বিদিত ছিল—অবশ্র প্রকারভেদ হইতে পারে। উল্লিখিত স্বদেশী সুপটি এই প্রকারের—

"মুদরী মিশ্রিত মাদ, সুপ রাজে হিঙ্গবাদ.

দিয়া জিরা বাদে হ্বাসিত।"

অর্থাং মুসরী মিত্রিত মাংসের ক্প, উহাতে হিং দেওয়াহইল। এবং জিরা দিয়া ফ্রাসিত করা ইইল।

এছলে প্রশ্ন হইতে পারে—এই "মাদ" কি মাংস ?
না, মাধ (মাধকলাই)? এই রন্ধনপ্রদক্ষের পূর্বেই,
তুর্বেলার ক্রীত জব্য-সামগ্রীর মধ্যে "মায (মুগমাষ)
ছিল (মুর্দ্ধাণু"ষ")। এই জন্ত, অন্ধুমান করা যায় যে,
কুপের "মাদ" মাংদ। অবশ্ব, এ অন্ধুমান যে অব্যর্থ তাহা
বলি না।

#### ৫। মাছের ঝোল

'রোহিত মথস্থের ঝোল, মানকড়ি মরিচে ভূষিত।"

িখিতীয় ছত্রের অর্থ হর্কোধ্য, টীকাকারও নি<del>তর্</del>দ।

#### ৬। মাংস

''মাংস রান্ধিল অবশেষে।''

ইহা আমাদের বাঙালীর ঘরের রান্না মাংশের "কারি" (eurry) বা ঝোল, বলিয়া মনে হয়।

#### ৭। শিষ্টস্রবা

ক্ষেক্টা দ্রব্য রন্ধন ক্রা হইয়াছিল:---

- (ক) গুড়ে ভিজান বড়ি ( ''থণ্ডে ফেলে বটিকা ভাজিয়া" )
- ( খ ) দুধে লাউ এবং "খণ্ড" ( শর্করা ) দিয়া খুব আবাল ,দিয়া প্রশ্বত মিষ্ট্রকো ।

"হুদ্ধে লাউ" প্রাচীন কালে বাংলা দেশে একটি প্রিয় ধাদ্য ছিল। প্রাচীন সাহিত্যে বছ স্থলে ইহার উল্লেখ আছে। বর্ত্তমানে কেহ পরীক্ষা করিয়া দেখিতে পারেন। ধুলনা ঐ ক্রব্যকে মৌরী বারা সাঁতলাইয়া লইয়া ছিলেন। "দুদ্ধে লাউ দিয়া ধণ্ড, আল দিল দুই দণ্ড,

স<sup>\*</sup>াত লিল মহরীর বাসে।"

(গ).ইহার উপর ছিল---

কলাবড়া, "মুগদারি" (মুগের পিঠে), ''থিরভাজা" ও "থিরপুরী"।

আর অর্থাৎ ভাত রাঁধা হইয়াছিল, ইহা বলাই বাল্লা। সেকালে লুচির ( অথবা ফুটির ) প্রচলন ছিল না।

খুলনার রন্ধনের পূর্ব্বোক্ত বর্ণনার সলে একটি অতিরিক্ত পাঠও আছে:—

বোদালি হেলঞাশাক

কাঠি দিয়া কৈল পাক

ঘন বেদার সম্ভোলন তৈলে।

(বেস)র ≕বেসবার **অর্থাং হ**রিদ্রা, সর্থপ ইত্যাদির মিশ্রণ। সংস্কালন — স**াতালান**)।

কিছু ভাজে রাই থড়া

চিঙ্গুড়ের তোলে বড়া

ধরদোলা পুজিদশ তোলে।

( রাইথড়া মৎস্তবিশেষ , চিঙ্গুর = চিংড়ি, থরসোলা = থল্লে )। করিয়া কটকহীন

আম্রে শকুলমীন · · ·

(শক্ল=শোল)

খর লোগ দিয়া ঘন কাঠি।

( খরলোণ = কড়ামুন )

( AMONITAL ADISTA

রান্ধিল পাঁকাল ঝৰ

(?)

দিয়া ভেঁতুলের রস

ক্ষার রাজে হ্রাল করি ভাটি ( অর অল হ্রাল দিয়া)

এই প্রদক্ষে, উল্লেখ করা যাইতে পারে যে দেকালের ধনীরা স্বর্ণের ভোজনপাত্র ব্যবহার করিতেন।

"शूलना काकन थाल यांगांत्र अनन।',

এবং

"প্রবর্ণের বাটীতে ছবলা দেই যি।"

#### সাধুর ভোজন।

খুলনার রন্ধনের পর সাধু ধনপতির ভোজনের বর্ণনা আছে। এই উপলক্ষ্যে, কবি বলিতেছেন যে খুলনা পঞাশ ব্যঞ্জন রন্ধন করিয়াছিলেন—

"পঞ্চাশ বাঞ্জন অন্ন হইল রশ্বনে।"

উপরিলিখিত বিবরণে ঠিক পঞ্চাশটি "ব্যঞ্জন' পাওয়া যায় কি না, জামরা গুনিয়া দেখি নাই। যাহা হউক, সাধু ষধন ভোজনে বসিলেন তথন প্রথমত: তাঁহাকে "কাঞ্চন থালে" ওদন অর্থাং ভাত দেওয়া হইল এবং "হ্ববর্ণের বাটী"তে ঘি। তার পর যে পদগুলি পরিবেশন করা হইল তাহার প্রাপুরি তালিকা পাওয়া যায় না; কেবল এইটুকু আছে—

প্ৰথমে হকুড়া ঝোল দিল ঘণ্ট হপ। মীন-মাংস ভোজন আপনে বাসে ভূপ॥

পুঁথির পাঠাস্তরে আছে—

প্রথমে স্কৃতা ঝোল দিল ঘট শাক।
প্রশংসা কররে সাধু ব্যঞ্জনের পাক ।
ভাজামীন ঝোল ঘট মাংসের বাঞ্জন।
ভোজন কররে সাধু আনন্দিত মন ।
বৃত্তে জরজর ধার মীন মাংস বড়ি।
বাদ করি কৈ-ভাজা ধার দেড় বৃড়ি॥

আত্ৰ থাইল পিঠা জল ঘটাঘটী।

দৰ্ধি থায় ফেনি ভূথি করে মটমটি।…(ফেনি = বড়

বাভাসা)

দিধি পিঠা **থাইল দাধু মধুর পায়**দ।

## খুল্লনার রন্ধন ও কুট্ম্ব ভোজন

এই প্রসংক্ত কবি "পঞ্চাশ ব্যঞ্জনের" উল্লেখ কবিয়াছেন কিন্তু পঞ্চাশটি পদের নাম করেন নাই। এ স্থলেও, কুটুম্বেরা "কনক থালে" ওদন পাইলেন এবং "স্থবর্ণের বাটী'তে স্ত। অভঃশর, বর্ণনা কতকটা পূর্কের

প্রথমে হকুতা ঝোল দিল ঘট শাক।

প্রশংসা করয়ে সভে বাঞ্জনের পাক।
 ভাজা দিল ঝোল আদি মাংসের বাঞ্জন।
 গল্পে আমোদিত কৈল রন্ধন-ভবন।

पि इक पिन बामा मधूत भागमे।

পাঠান্তরে, খুল্লনার রন্ধনের এইক্রপ পরিচয় আছে— শাক হপ রান্ধিয়া ভাজিয়া ওলায় বড়ি। ঘুত দিয়া ভাজিল উত্তম পলাকড়ি। কটু তৈলে কই মংস্ত ভাজে পণ দশ।

मूर्फ निष्डाबिया छाट्ड मिन बामाब बम । খণ্ড মুগের স্থপ উত্তারে ডাবরে। व्याष्ट्राप्त्रम् थानाथान पिरमन উপরে । যাহা হউক, সকলে ভোজন সমাপন করিলেন এবং "কপুরি তামুল কৈল মুখের লোধন।"

#### ঞ্জীক্ষেত্রে বিক্রীত খাছদ্রবা

বর্ত্তমান কালে যাহার৷ শ্রীক্ষেত্র অর্থাৎ পুরীধামে গিয়াছেন, তাঁহারা সেধানকার বিক্রীত ধাগুত্রবাসমূহের সকে পরিচিত আছেন। কিন্তু চারি শত বৎসর পূর্বে **मिशान कि कि श्रकादित शाश्र क्रमार्थ भाउमा माहे**छ, তাহার একটা সংক্ষিপ্ত বিবরণ চণ্ডীতে পাওয়া যায়। কবির ভাষায়---

> ধন্ত ক্ষেত্ৰ জগন্নাথ, বাজারে বিকায় ভাত, কোই পাই না গুনি হেন বোল। ত্রিসন্ধা বিকার হাটে, তুপ ঘণ্ট পুরি ঘটে আৰু বড়া শুক্তার ঝোল। ক্ষীর খণ্ড ছেনা নাড়ু, ছেনা পানা প্রাা গাড়ু, মানের বেদারি আদা ঝাল। নাকরা বাঞ্চন-রাজা, স্বতে পলাকড়ি ভাজা মধ্রদ ব্যঞ্জন রদাল।

পাঠান্তরেও এই কয়েকটি পদের কথা আছে:--ক্ষীরথণ্ড, ক্ষীরপুলি, পদ্মচিনি, অমৃতমণ্ডা, ছোলাবড়ি, কলাবড়া, "ছানাপানা", "নাফরা", "মানের বেদারি" ইত্যাাদ এবং "আর্দ্রকে বার্দ্তাকু-পোড়া।"

### খুল্লনার নানাবিধ খাছে সাধ

মাতৃত্ব আসর হওয়ায় ধুলনার সাধারণ ধাতে অকচি এবং নানাবিধ নৃতন নৃতন খাজের ইচ্ছা হইয়াছিল। প্রসক্ষে, কবির বর্ণনায় বছবিধ গ্রাম্য পাজের পরিচয় পাওয়া যায়। খুল্লনা বলিতেছেন-

यि भार नाजरपाल ..... ( नाजरपान = ठे। ऐका रपान ) বদরি শকুল-ঝোলে---- ( শকুল = শৌলমাছ ) তবে গ্রাস চারি খাত্যে পারি। পুড়িয়া রোছিত ঝস দিয়া ভেঁতুলের রস হিঙ জিরা বাসে হ্বাসিত। ভাজা চিথোলের কোল মাগুর মংস্যের ঝোল

मान कवि मन्नी ह कृषिङ । . . . ( मान = मानक हू ) ? লতা নালিতার শাক কাঁজি দিয়া কর পাক সতিনী সাঁতলিবে জোৱানি ফোড়ারা। । । (জোৱান ফোড়ন দিরা) সম্ভল লবণ তথি…(তথি অৰ্থাৎ উহাতে; সম্ভল = সাঁতলাও) দিয়া হিও জিরা মেবি वनि वना यपि थाटक मना । ..... ( यपि दोन वटन मन्ना थाटक ) গ্রন্থের সম্পাদকগণ এই স্থলে যে অভিবিক্ত পাঠ সংযোগ করিয়াছেন, তাহাতে আরও বছবিধ প্রকারের বাজনুবোর নাম পাওয়া যায়। যথা---"পোড়ামাছে জামীরের রস;" ধান বাছিয়া ফেলিয়া থই এবং উহার দক্ষে 'মহিবা দই ;" "আমড়া সংযোগে রাঙ্গা শাক", পূপ অর্থাৎ পিঠে, আম দিলা মুগুরীর সূপ, আম্ণী (ইহাতে নাকি "প্রাণ" পাওয়া যায়), "পোড়া কাম্বন্দি"দহ শোল মাছের পোনা (সম্ভবত: काञ्चिम मित्रा (পाछा मोल-हिशाक "माना"त जुना वना इहेग्राहरू), "হরিজা রঞ্জিত কাঞ্জি", "বনশাক" (?) এই তালিকার পরে আরও একটি দীর্ঘ তালিকা আছে। খুলনার উক্তি-कहि निक्र माथ अन ला पानी। পাস্ত ওদন ব্যপ্তন বাসি। বাণুয়া ঠনঠনি তেলেতে পাক ৷ . . . . ( শুদ্ধ করিয়া তেলে ভাজা ডগি ডগি ভোল ছোলার শাক। .....(ডগি = কচি ডগা) মীন চড়চড়ি কুহুমবড়ি। -----(বড়ি দিয়া মাছ চড়চড়ি) সরল সফরি ভাজা চিক্ষড়ে।.....(সরপুটি ও চিংড়ি ভাজা) যদি ভাল পাই মহিয়া দই। ফেলি চিনি তাহে মিশায়ে এই। পাকা চাঁপা কলা করিয়া জড়। থেতে মনে সাধ করেছি বড়। কনক থালেতে ওদন শালি।.....(শালি ধান্তের ভাত) কাঁজির সহিত করিয়া মেলি। হেন কাঁজি ভুঞ্জি মনেতে ভায়। চাকা চাকা মূলা বাঞ্চন তার। আমডা নোয়াড়ী পাকা চালিতা। আমসি কাসন্দি কুল করপ্লা। খোড় উড়ু শ্বর ইচলি মাছে। · · · · · (উড়ু শ্বর – ডুমুর ও ইচলি = চিংড়ি) খাইলে মুখের অক্লচি ঘুচে।

মনে করি সাধ খাইতে মিঠা।

খীর নারিকেল ছাক্রির পিঠা।

হুক্ষে তিবের শুড়ি মিশারে লাউ।

দধির সহিত খুদের জাউ।

চিড়া পাকা কলা হুধের সর।

কহি হুরা এই শুন গো আর।

ঝুনা নারিকেল চিনির শুঁড়া।

করি আপনার সাধের চুড়া।

খুল্লন্র এই তালিকার সহিত ব্যাধপত্নী নিদ্যার তালিকার অনেকাংশে মিল আছে। খুলনা ধনী সদাগরের পত্নী হইয়াও কাচিতে ও আকোজকায় বিলাসিতা এবং বাহলা বঞ্জিতা।

## খুলনার জন্ম নানাবিধ শাক সংগ্রহ ও রন্ধন।

তৎকালে বোধহয় মহিলাগণের "সাধ" ধ্বর্থাৎ ইচ্ছামত ভোজনের ব্যবস্থা করিবার উপলক্ষে নানাবিধ শাক সংগ্রহের প্রথা ছিল (বেমন আজকালও পল্লীগ্রামে "চৌদ্দ-শাক" রাধা হয়)।

ष्मा नाम्रो मानी भाक मः গ্রহে বাহির হইল।

कि कि भाक मः श्रह इहेन ?

নটা রাহা তোলে শাক পালছ নালিতা।
তিক্ত পলতার শাক কলতা পলতা।
সাঁজতা বনতা বনপুঁই জন্মপলা।
হিজলী কলমী শাক জালি ড'াড়িপলা।
নটিয়া বেধুয়া তোলে ফিরে ক্ষেতে ক্ষেতে।
মহরী গুলকা ধন্ম কীরপাই বৈতে।
বাড়ি বাড়ি ফিরে হ্যা দিয়া বাহনাড়া।
ভগি ভগি তোলে যত সরিবার ধাডা।

এই প্রকারে শাকসংগ্রহ শেষ হইলে, রন্ধন আরম্ভ হইল। লহনা নিমলিধিত পদগুলি বাঁধিলেন—

ম্বতে জবজৰ কৈল নালিতার শাক।
কটু তৈলে বেপুমা করিল দৃঢ় পাক।
পতে মুগের স্প উভারে ভাবরে।
আচ্ছাদন খালা থালি তাহার উপরে।
কটু তৈলে ভালে রামা চিতলের কোল।
রোহিতে কুমুড়া বড়ি আলু দিয়া খোল।
বদরী দকুল মীন রসাল মুহুরী
পণ্ডই ভালে রামা সরল সকরী।
কতৰগুলো তোলে রামা চিল্ডীর বড়া।
কচি কচি গোটাকতক ভালিল কুমুড়া।

লহনার "পঞ্চাশব্যঞ্জন আর" রন্ধনের পরিচয় এইখানে শেষ হইল।

#### বিজয় গুপের মনসামক্রল

প্রীষ্টায় পঞ্চাদশ শতান্দীর একেবারে শেষাংশে রচিত 
"মনসামন্ত্ল"ও তংকালে প্রচলিত থান্থ-সামগ্রীর পরিচয়
পাওয়া যায়। মনসামন্ত্ল কাব্য কবিক্ছণ চণ্ডীর পূর্ববর্তী
হইলেও, এ-বিষয়ে উভয় লেখকের মধ্যে মোটামুটি
সাদৃশ্য আছে। বিজয়গুপ্তের বর্ণনা অপেক্ষারুত সরল।
তাঁহার বর্ণনায় পূর্ববঙ্গের বর্গনা অপেক্ষারুত সরল।
তাঁহার বর্ণনায় পূর্ববঙ্গের কয়েকটি বিশিষ্ট থান্ধপ্রকরণের
পরিচয়ও পাওয়া যায়। বিজয়গুপ্ত রন্ধনের ছইটি বিবরণ
দিয়াছেন। একটি, সোনেকা ছয় পুজের জয়্ম রন্ধন
করিতেছেন, তাহার বর্ণনা; অপরটি, সোনেকার সাধভক্ষণের রায়া। নিয়ে ছইটিই উদ্ধৃত করিতেছি—

প্রথম বর্ণনা

অনেক দিন পরে রাজে মনের হরিব। যোল বাঞ্চন রাজিল নিরামিষ। প্রথমে পুজিল অগ্নি দিয়া যুত ধুপ। নারিকেল কোরা দিয়া রাজে মুসুরীর স্প। পাটার ছেঁচিয়া নেয় পোলতার পাতা। বেগুন দিয়া রাজে ধনিয়া পোলতা। জুরপিত আদি নাশ করার কারণ। কাঁচা কলা দিয়া রাজে সুগলা পাঁচন। জমানী পুড়িয়া যুতে করিল ঘন পাক। সাৰ্ঘত দিয়া রাজে গিমা তিতা শাক। কোমল বাপুরা শাক করিয়া কেচা কেচা। नाड़िया ठाड़िया बारक निया आना (केंटा। নারিকেল দিয়া রাব্দে কুমারের শাক। ঝাঁজ কটু তৈল রাজে কুমারের চাক। বেত্ৰপ বেগুন কাটি থুইল বাটা বাটী। বিকা পোলাকডি ভালে আর কাঁঠাল আঠি ৷

मतिरहत्र याम निष्या बार्क वहेवणी । মুগের ঝোল রাজে আর মাদ কলাইর বডি। ত্রথ লাউ রাজে আর নারিকেল কুমারী। স্ক্রাপাতা দিয়া রাজে কলাইর ভাইল। পাকা কলা লেবু রদে রান্ধিল অখল। রাজি নিরামিষ বাঞ্চন হৈল হর্ষিত। মৎস্তের বাঞ্জন রাজে হৈরা সচকিত। মংস্ত মাংদ কাটিয়া গুইল ভাগ ভাগ। রোহিত মংস্ত দিয়া রাজে কলতার আগ। মাগুর মংস্ত দিয়া রাজে গিমা গাছ গাছ। বাঁজি কটু থৈলে রাক্ষে ধরপুল মাছ। ষ্ঠিতরে মরিচ গুড়া বাহিরে জড়ায়ে স্থতা। তৈলপাক করি রাজে চিক্লড়ীর মাথা। ভাজিল রোহিত আর চিতলের কোল। কৈ মংস্ত দিয়া রাজে মরিচের ঝোল। ড়ম ড়ম করিয়া ছেঁচিয়া দিল কৈ। ছাল খদাইয়া রাজে বাইন মংস্থের থৈ। রন্ধনের কাজ থাকুক ভোজানের কথা। বারমাসি বেগুণেতে শৌল মংস্তের মাথা। হুই তিন আনাজ করিয়া ভাগ ভাগ। থোর দিরা ইচার মুগু মূলা দিয়া শাক । জিরা মরিচ রাজনী বাটিয়া করে নিল। মসলা বাটিতে হাতে তুলে নিল শিল। মাংসেতে দিবার জন্ম ভাজে নারিকেল। ছাল থদাইয়া রাজে বুড়াঝাদির তেল। ছাগ মাংস কলার মূলে অতি অমুপম। ডুম ডুম করি রাব্দে গাড়রের চাম। একে একে যত বাপ্তন রাশ্বিল সকল। শৌল মংস্থা দিয়া রাক্ষে আমের অম্বল। মিষ্টার অনেক রান্ধে নানাবিধ রস। ত্রই তিন প্রকারের পিষ্টক পায়স॥ দ্ৰমে পিঠা ভালমত বান্ধে ততক্ষণ। রন্ধন করিয়া হইল হরষিত মন॥

#### দ্বিতীয় বর্ণনা

ইহার অনেক স্থলে প্রথমটিরই পুনরাবৃত্তি। নৃতন পদগুলির নাম এই---

নারিকেল কোরা দিয়া রাক্ষে মুগের স্থা।

কড়ীর বেতাগে রান্ধে ক**ল**াইর ডা**ল**।

নারিকেল কোরো দিয়া রাজে বটবটি।

রোহিত মংস্থা দিয়া রাজে কোলটের আগে ॥ থান থান করিয়া কাটরা লইল চই। সাজ কটু তৈলে রাজে বহিল মংস্থের থই। চেক্র মংস্থা দিয়া রাজে মিঠা আমের বৌল। কলার মূল দিয়া রাজে পিপ্লিয়া পৌল। উপল মংস্ত আনিয়া তাচার কাঁটা করে দুর।
গোলমরিচে রাজে উপলের পূর।
আনিয়া ইলিদ মংস্ত করিল ফালা ফালা।
তাহা দিয়া রাজে বাঞ্জন দক্ষিণ দাগর কলা।
শোল মংস্ত কাটিয়া করিল থান থান।
তাহা দিয়া রাজে বাঞ্জন আলু আর মান।
মাগুর মংস্ত আনিয়া কাটিয়া ফেলে বৃড়ী।
তাহা দিয়া রাজে বাঞ্জন আদা মাগুরী।
শাহল ততুল অল রাঁধিল বিশেষ।
দুই তিন প্রকারে বাজে পিষ্টক পারেদ।

র ধিতে র'াধিতে দোনার না পুরিল আশ। পাকা ভেঁতুল করে থলিশার বংশ নাশ॥

#### উপসংহার

প্রবন্ধ দীর্ঘ ইইয়া পড়িল। কিন্তু যাতারা প্রাচীন কালের বাঙালী-সমাজের জীবনযাতা, আচার-বারহার ইত্যাদি বিষয়ে অফুসন্ধিৎস্থ, তাঁগাদের কাছে এ-সব বিষয় একেবারে অকিঞ্চিকর বিবেচিত হইবে না। বাঙালীর রীতিনীতি পরিবর্ত্তিত হইতেছে। আচার-ব্যবহার, বাঙালীর আহার-বাবহারের গুরুতর পরিবর্ত্তন তাহার জীবনীশাক্ত হ্রাসের অক্সভম কারণ কি না, বিবেচনার বিষয়। শহরের লোকেরা এই প্রবন্ধে বণিত সেকালের শাক্সজী-প্রধান খাজ্যামগ্রীর কথা ভ্রিয়া নাসিক। কুঞ্চন করিতে পারেন। কিন্তু, এই শাক্সজ্ঞা, মুগ-মুস্থরী, नावित्करनव नाषु हुध, कौव, माइ, परे थारेश। त्मकारनव বাঙালী অপেক্ষাকৃত অধিক জীবনীশক্তি ধারণ করিতেন, ইহা অনেকে স্বীকার করেন। বেরিবেরির ধার্কায় আজ-কাল অনেকে শাকসজীর মূল্য বুঝিতেছেন বটে; তথাপি শহরে, প্রধানতঃ রাজধানীতে, একদিকে সিঙারা, কচুরি, পানতুয়া, বসগোল্লা, "আবার খাব", "জলতবদ" প্রভৃতি, অক্ত দিকে, চণ্, কাট্লেট্, ডেভিল, ইত্যাদি এবং তাহার উপর, চানাচুর, ঘুগুনি, সাহেবী ধরণে প্রস্তুত "আলু ভাজা" (fried potato) ইত্যাদি কুত্রিম খাদ্যের অত্যধিক প্রাধান্ত বর্ত্তমান। ফলে, প্রভৃত অর্থব্যয়ের বিনিময়ে ভগ্নস্বাস্থ্য প্রাপ্তি।

বাংলার পদ্লীতে, বিশেষতঃ পূর্ব্বকে সেকালের ভোজন-স্রব্যের প্রচলন এখনও অনেকটা বিদ্যমান। স্বন্ধব্যে স্থাত্ এবং স্বাস্থাপ্রদ খাদ্যের পরিচয় আমরা সেকালের খাদ্যতালিকায় পাইতেছি। অস্তাদশ শতাস্থীর বাঙালীর খাছে মৃসলমানী প্রভাব পরিষ্কৃট। কিছ পঞ্চলশ ও যোড়শ শতাস্থীতে উহা লক্ষ্য হয় না। পোলাও, কাবাব, কোপ্রা, কোর্মা ইত্যাদির নাম যোড়শ শতাস্থীর খাদ্যে দেখিতে পাই না।



স্ন্যাস ও গীতার ধর্ম— শ্রীকাবানন্দ গোণামী প্রণীত। প্রকাশক শ্রীপরেশচক্র গোধামী, ৩০১, দীন রক্ষিত লেন, কলিকাতা। ১৬২ পূ., মূলা বারো আনা।

বহু অবোগা বাজি যে সন্ন্যাস গ্রহণ করে এবং গেরুয়ার যে অপবাবহার হয়, এ বিষয়ে গ্রন্থকারের সদ্দে সকলেই একমত ইইবেন, আশা করা যায়। আর গীতা নিকাম ভাবে করণীয় কর্ম করিয়া যাইতে উপদেশ দিয়াছেন এবং সমাজ রক্ষার জন্য কর্মায়ুষ্ঠান প্রয়োজনীয় মনে করিয়ছেন, সম্পূর্ণ কর্মাত্যাগ অমুমোদন করেন নাই—ইহাও বোধ হয় বিতর্কের বাহিয়ে। লেখাকর কলিত দৃষ্ঠান্ত 'হম্মর দাস' জাতীয় সন্ন্যাসী (৪৯ পৃ.) যে ভোগময় ভও, সে বিষয়েও কোন সন্দেহ নাই। আর ইহারা যে সমাজের কলক এবং ধর্মের ও নীতির শক্র, এ-কথাও বোধ হয় কেহ অমাকার করিবেন না। গীতার আদেশ ব্যাখ্যায় সঙ্গে সক্ষে এই সব অপকার্ত্তির উদ্যাটন করিয়া লেখক সমাজের উপকারই করিয়াছেন। জায়গায় জায়গায় আলোচনায় একট্ আর্থট্ অসকতি এবং শৃত্যলার অভাব লক্ষিত হইলেও মোটের উপর বইথানি সময়েটিত এবং উপাদেয় হইয়াছে। ধর্মান্ধ এবং ধর্মমুদ্ধ ব্যক্তিরণ পাঠে উপকৃত হইবেন।

শ্রীউমেশচন্দ্র ভট্টাচার্য্য

বাংলার ব্যাক্ষিং—ভট্টর হরিশ্চল সিংহ, এন. এস্সি, পিএচ ভি-প্রণীত ও কালকাতা বিশ্ববিদ্যালয় কর্ত্তক প্রকাশিত।

পুত্তকথানির ভূমিকার ডক্টর ভাষাপ্রসাদ মুখোপাধ্যার বহিষ্মচক্রের প্রায় প্রা<sup>ত্ত্</sup>টী বংদর পুর্বের উদ্ধি উদ্ধৃত করিয়া লিথিয়াছেন—"যিনি অথ'শাস্ত্র বিষয়ক গ্রন্থ বাংলা ভাষায় প্রচার করিবেন, তিনি দেশের প্রম উপকার করিবেন।" ডক্টর সিংহের বইথানির পাঠক মাত্রেই এই উদ্ভিক্তর সারবস্তু উপলব্ধি করিবেন।

কিন্তু পুধু বাংলা ভাষার লিখিত হইরাছে বলিরাই নহে, বইখানির ভিতর ব্যাদ্ধিং দখনে বিভিন্ন জ্ঞাতব্য বিষয় যে ভাবে হুযুক্তি বারা ও ফললিত ভাবে বুঝাইরা দেওরা ইইরাছে দেভাবে দাধারণ পাঠকের উপযোগী কি ইংরাজী কি বাংলা কোন ভাষাতেই উপযুক্ত পুক্তক নাই বলিরাও গ্রন্থকারকে বিশেষ ধছাবাদ দেওরা কর্ত্তব্য । নিতান্ত ঘরোরা উদাহরণ থুঁ দ্বিতে গিরা হুই-এক হানে অপ্রীতিকর বিষয়ের অবতারণা করা হইলেও বইশানির লিখনপ্রশালী যেমন মধুর, উহার আলোচ্য বিষয়ের সমাবেশ তেমনই দর্বাঙ্গফেশার।

ছাত্ৰ ও বাাছ ব্যবসায়ী সকলেই এই বইধানি পড়িলে প্ৰভৃত জ্ঞান লাভ করিবেন।

উপসংহারে প্রস্থকার বাংলার ব্যাক্তালির উন্নতি ও বাঙালীর ব্যবদার প্রতিষ্ঠানগুলির সমৃদ্ধি বৃদ্ধির উদ্দেখ্যে অনেক মূল্যবান উপদেশ দিয়াছেন। তাঁহার অভিমতের প্রায় প্রত্যেকটিই আমরা সর্ববাস্তঃকরণে সমর্থন করি।

একালের ধনদৌলত ও অর্থশান্ত্র, দিতীর ভাগ—

অধ্যাপক শ্রীবিনরকুমার সরকার প্রণীত, ৬৮৪ পৃষ্ঠা, দাম ৪২।

বইথানি আগাগোড়া পডিয়া সমালোচনা লেখা জঃসাধা, ফুডরাং মোটাষ্ট করেকটি অধ্যায় ও ভূমিকা পড়িয়াই সমালোচনা বইথানিতে বহু প্রকার বিষয়ের সমাবেশ করিতে হইতেছে। রহিয়াছে। ·বিভিন্ন পাঠক রুচি হিসাবে -নানান মাল মশলা পাইতে পারেন। গ্রন্থকার লিখিয়াছেন, বিগত দশ বংসরের ভিতর এই সমুদর রচনা ছুটকাভাবে অনেকেই দেখিয়াছেন। "একালের ছনিয়া ধনদৌশত সম্পদ বৃদ্ধি, টাকাকডি আর্থিক উন্নতি ইত্যাদি সহছে কিরূপ চিন্তা করিয়া থাকে, কোন কোন চঙের 'মত' প্রকাশ করিতে অভান্ত" তাহারই পরিচর এই বইধানিতে দেওয়ার চেষ্টা হইরাছে। তবে লেখক স্বীকার করিয়াছেন যে কোন কোন স্থানে "ধান ভানতে শিবের গীত" গাওরা হইরাছে। ধনদৌলত ও আর্থিক উন্নতি বিষয়ক নানা প্রকার সমস্তা আর ধন-বিজ্ঞান-গবেষণার বিচিত্র কর্মক্ষেত্রের সঙ্গে আমাদের এম এ, বি এল, পাস করা লোকজনের যোগাযোগ ঘটাইরা দেওয়াই লেথকের আদল উদ্দেশ্য। ধৈব্য ও নিষ্ঠা পাকিলে বইবানির শিতর হইতে অনেক জ্ঞাতব্য বিষয় আহরণ করা যাইতে পারে।

বাংলায় ধনবিজ্ঞান, প্রথম ভাগ (১৯২৫–১৯৩১) শ্রীবিনয়কুমার সরকার কর্তুক সন্ধানত। মুলা ৪.০০টাকা।

বঙ্গায় ধনবিজ্ঞান পরিষদের সশু ও গবেশকগণের ১৯২৫ হইতে ১৯৩১ সাল পর্যান্ত সময়ের রচনাসমূহ লইয়া এই পুস্তকথানি সম্বলিত হইয়াছে। প্রবন্ধগুলির অধিকাংশই "আর্থিক উন্নতি"তে প্রকাশিত হইয়াছিল। অনেকগুলি তথ্যবহল প্রবন্ধ বইথানিতে আছে।

গ্রীনলিনাক্ষ সাকাল

রতনদীঘির জমিদার-বর্দ - ঞ্জারামপদ মুখোপাধ্যায়। গুরু-চরণ পাবলিশিং হাউস, ২নাগা১ মির্জাপুর ষ্ট্রাট, পু. সংখ্যা ২১২। মুল্য ২১

তুইটি বার্থ জীবনকে কেন্দ্র করিয়া উপস্থাসথানি রচিত। অনাথ বালক মাণিক নিঃসন্তান জমিদার-পত্নী মহামারার মাতৃত্বকে উক্তিজ করিয়া উাহার সন্তানের রান পূর্ণ করিয়া বিলি। সেহ-ভালবাসার এই পাতান মা-ছেলের সক্ষটি থখন স্বাভাবিক সন্থক্ষের মতই সাথাক হইয়া উঠিয়াছে, সেই সময় হইতেই ট্রাজেডার হ্রুপাত। মায়ের সাধ হইল সংসার পাতিবার, ছেলের উচ্চাশা জাগিল দেশসেবা করিবার! আমেরই কন্তারেণুর উপর মহামুদ্ধা দেবীর নজর ছিল, কণাটা মাণিক-রেণুর অজানাছিল না। ছেলের কাছে নিরাশ হইয়া মহামায়া দারণ অভিমানে এবং কতকটা বিত্ঞাতেও একটা কাও করিয়া বিস্কোন,—নিজের দুরসম্পর্কিত এক ননদের নাতি, অপদার্থ বুবা মদনের সঙ্গে রেণুর বিবাহ দিয়া তাহাকে গৃহলক্ষী করিয়া আনিলেন। কিন্তু সংসার করিতে পারিলেন না, এর পরেই ওাহাকে শ্যা গ্রহণ করিতে হইল, এবং কিছু দিনের মধ্যই সংসার হইতে বিদায় লইতে হইল।

এর পরে মার্শিক-রেণুর জীবন, মাঝখানে মদন। এই জীবনের কারুণ্য লেথক বেশ দক্ষতার দহিত কুটাইরাছেন। 'রতনদীঘির জমিদার-বধু'রেণু নিজের মনের আগুনে অলিয়াছে, কিন্তু হিন্দু নারীর আদর্শ কইতে এই হর নাই। মার্শিক নিজেকে এমন ভাবে সাম্লাইতে পারে নাই। তাহাকে এক দিন নিজের ভূসের কথা বীকার করিয়া প্রণম্ম নিবেদন করিতে হইল। কিন্তু যাহাকে দে কুহুদের মত পেলব ভাবিরা ছিল, দেখিল দে এখানে বজ্লের চেয়েও কঠোর। এইখানেই শেব। লেখক মাণিকের জীবনকে এইখান ইইতে অভ গতি দিয়াছেন। ছুইটি প্রাক্তি তাহাদের বেদনার বহি বুকে চাপিয়া নিধ্লুব ভাবে নিজের নিজের পথ বাহিয়া চলিয়াছে।

লেখা বেশ তরতরে, ঘটনা-সমাবেশও বরাবর একটা ঔংহকা বজার রাখিরা যার। চরিত্রগুলি সব আলাদা আলাদা,—প্রত্যেকের নিজ্পতা আছে। তবে বইটিতে সেন্টিমেন্ট অর্থ হি ভাবালুতার একটু বাড়া-বাড়ি আছে, এক এক জারগায় একটু খেলো হইয়া পড়িয়াছে যেন। ফলে আদর্শের সঙ্গে বাভাবিকতার মিল এক এক জারগায় কুন্ন হইয়াছে।

## 🔊 বিভৃতিভূষণ মুখোপাধ্যায়

মহাযুদ্ধের পরে ইউরোপ—শ্রীস্থাভনচন্দ্র সরকার। কলিকাতা বিশ্বিঞালয় কর্ত্তক প্রকাশিত। পুঠা ১৭৫।

শ্রীযুত স্থােভনচক্র সরকার আন্তর্জাতিক সমস্যা আলােচনায়, বিশেষ কৰিয়া সমাজতম্ববাদ সম্বন্ধে বিবিধ প্ৰবন্ধ লিখিয়া পাঠক-সমাজে অপরিচিত হইয়াছেন। তাঁহার লেখা পুস্তক সকলেই আগ্রহের স'হত পাঠ করিবে। আলোচ্য গ্রন্থথানিতেও তাঁহার যশ অক্র বহিয়াছে। বিগত মহাসমবের (১৯১৪-১৯১৮) পরবন্তী ইউবোপে যে-সব নীতি রাষ্ট্রগঠনে ও বিভিন্ন রাষ্ট্রের মধ্যে সম্পূৰ্ক:নৰ্ণয়ে সাহায্য করিয়াছে, বৰ্ত্তমান পুস্তকে তাহাই তিনি সাধারণ পঠিকের উপযোগী করিয়া লিখিতে প্রয়াস মহাযুদ্ধের অবসান হইতে সমরোলুথ ইউরোপ পধ্যম্ভ হেবর্সাই সন্ধিপত্র ও ব্যবস্থা, বিশ্ব-রাষ্ট্রসঙ্ঘ, রুষবিপ্লব ও সোভিয়েট-ইউনিয়ন্, মুসোলিনী ও াশিস্ম, হিট্লার ও নাংসি প্রকোপ, টুটক্রি ও টালিন্ প্রভৃতি নানা বিষয়ই প্রসঙ্গতঃ ইহাতে আলোচিত হইয়াছে। প্রস্থাপ্রের একটি পরিশিষ্টে গ্রন্থকার প্রচলিত আন্তর্জাতিক রাজ-নীতিক সম্পত্ত বহু ইংরেজী শব্দের বাংলা পরিভাষা দিয়াছেন। যাঁচারা আন্তর্জ্ঞাতিক রাজনীতি বিষয়ে লেখেন তাঁহাদের এগুলি বিশেষ কাজে আসিবে।

#### গ্রীযোগেশচন্দ্র বাগল

রাষ্ট্রবিধান — ঐপ্রফুলচন্দ্র মজুমদার এমু. এ., বি. টি.। ডি, এম্, লাইরেরী, কলিকাতা। পৃ. ১০২; মূল্য । ৮০ আনা।

সরল ভাষায় স্থলের বালকবালিকাগণের জন্য দেশবিদেশের শাসননীতির কথা বণিত আছে। সামান্য ছই-একটি তথ্যগত ভূল থাকিলেও বইঝানি ভাল।

মুসলমানের তেত্রিশ কোটি দেবতা— ভূলসম্থের ভূতপ্ক জিলা ইন্সেক্টর আলহজ্জ মৌলভী মোহম্ম তৈম্ব কপ্তক প্রণীত ও প্রকাশিত। ১০০ পু.।

ইহাতে বাংলার মূসলমান সমাজে ধর্ম ও জ্ঞাচারে লেখকের মতে যে যে প্লানি বর্ত্তমানে আছে ও উপস্থিত হইরাছে তাহার নিরাক্রণ সম্বন্ধে কোরাণ হইতে উদ্ভ স্থ্যাসহ স্থাচিস্তিত আলোচনা। ইহা মুসলমান সমাজের উপকারে আসিবে বলিয়া বিশাস করি। বইথানির ভাষা সরল ও স্থপাঠ্য।

#### শ্রীযতীক্রমোহন দত্ত

দীওয়ান-ই-হাফিজ-ডেক্টর মুহত্মদ শহীগুলাহ অন্দিত। প্রভিদিয়াল লাইবেরী, ভিক্টোরিলা পার্ক, ঢাকা। মূল্য ২১ টাকা।

এই অমুবাদ-এছে ২৭ পাতা ব্যাপী একটি ভূমিকার হাফিজের পরিচয় আছে; মূল এছের পতাক্ষ ১২১, কবিতার সংখ্যা ৬০; বাঁ-দিকে মূল ফার্সী, ডান দিকে ৰঙ্গামুবাদ।

ওমর থৈয়ামের কবিতার একাধিক অমুবাদ বাংলায় হইরাছে, অস্তত একথানির চিত্র-সংস্করণ বাজারে চলিত আছে। কিন্তু এ পর্যান্ত হাফিজের বিস্তৃত অমুবাদ বাংলায় হয় নাই; হই-চারিটা কবিতার অমুবাদ এঝানে ওথানে হইরাছে। কিন্তু এক সময়ে বাংলা দেশে ওমরের অপেকা হাফিজ অধিক জনপ্রিয় ছিলেন।

হাফ্জের বিস্তৃত অনুবাদ করিয়া অনুবাদক বাংলা সাহিত্যের বিশেষ উপকার করিলেন। অনুবাদ পড়িয়া কাব্যপাঠের আনন্দ পাইলাম। অনুবাদকের পক্ষে ইহা কুতিত্বের চিহ্ন। বাংলা কাব্যবদিক পাঠকসমাজ এন্থমানি পড়িলে আনন্দ পাইবেন ও উপকৃত হইবেন। বইথানা চিত্রিত প্রচ্ছদপটে স্কৃত্য বাঁধাই করা; গুহে রাখিলে গুহ-সজ্জার কাজেও লাগিবে।

বৃদ্ধিম-স্মৃতি — সম্পাদক শ্রীমোহিতলাল মজুমদার, শ্রীশচন্দ্র দাশ। ঢাকা বৃদ্ধিম-শতবার্ষিকী-সমিতির পক্ষ হইতে আলবার্ট লাইত্রেরি কর্ত্বক প্রকাশিত। মুল্য তিন টাকা।

ইহা একখানি সঞ্যন প্রস্থ — ইহাতে বাঙালাঁ হিন্দু মুসলমান গ্রন্থকারের ১৯টি প্রবন্ধ আছে। ইহা ছাড়া বৰীস্ত্রনাথের একটি কবিতা ও একখানি পত্র-প্রতিলিপি আছে। শেষের দিকে বিশ্বন-চন্দ্রের প্রস্থপ্রকাশকাল, শতবাযিকা উৎসবের বিবরণ ও প্রিশিষ্টে বাঙ্কম সম্বন্ধে পুরাতন লেখকদের মস্তব্যের অংশ উদ্বৃত আছে।

বইশানাতে ভাল-মশ্দ-মাঝারি মিলিয়া পড়িবার ও জ্বানিবার অনেক কিছু আছে।

#### শ্রীপ্রমধনাথ বিশী

দেবেশ — এপ্রিরলাল দাস। বরেক্ত লাইত্রেরী। ২০৪ কর্ণ্ডরালিস খ্রীট। মূল্য ১۱০।

"দেবেশ" একথানি উপজাস। বইটি লিখিতে লেখক শক্তি সাহস উভয়েরই পরিচয় দিয়াছেন। নীচ জাতির মধ্যে শিক্ষা প্রবর্ত্তন করিতে গিয়া দেবেশ তাহাদেরই এক কঞ্চার সংস্পর্শে আসিল। জন-সেবার আনন্দের মধ্যেই এক দিন নিদারুণ ভূ:খের আঘাত পাইবা বৰন বুঝিল ভাহার পরিচর প্রণরের আসন্তির কোটার উঠিরা গিরাছে, দেবেল সে-আসন্তিকে অত্মকার করিল না; বিবাহের বারা ভাহাকে নিজের জীবনে বরণ করিয়া লইল। এই পরিণভিটুকু ঘটাইতে লেখক ভূ:খ-নিরালার যে আবেপ্টনীর স্পষ্টি করিয়াছেন ভাহা বেশ স্বাভাবিক হইরাছে। বইয়ের ভাষা আনাজ্ম্বর, অষ্থা বাগ্বিস্তারের চাপে গল্পের গভিবেগ কোথাও ব্যাহত হয় নাই।

কিন্তু একেবারে শেবের দিকে পিতার ক্ষমাটুকু একটু বিসদৃশ হইরাছে, যেন। অতবড় একটা বিচ্যুতি ও-ধরণের পরিবারে সহসা ক্ষমা পাইবার নয়; নেহাৎ যদি সম্ভব ছিল তো তাহার ক্রমপরিণতি দেখান উচিত ছিল। এইথানটিতে মনে হয় লেখক যেন হঠাৎ "ওঁ শাক্তি"-র ঝোঁকে পড়িয়া গিরাছেন।

বইয়েৰ ছাপায় স্থানে স্থানে ক্রটি আছে। একটি লোককেই কথন ''রজনী'' কথন ''ধরণী'' নামে অভিহিত করার মত ক্রটিও হইরা গিরাছে।

অমিতাভের উচ্চূ ঋলত ।---- শীলীলামর দে। বরেক্স লাইবেরী, ২০৪ কর্ণওয়ালিস খ্রীট। মূল্য ১, ।

সাতটি ছোট গল্প লইয়া বইখানি। গল্পগুলি পরিকল্পনা এখং চিবিল্লের দিক দিয়া বিশেষভ্বজিত। মাঝে মাঝে সোজা কথা বিশি ঘোরাল করিয়া বলিবার ঝোঁকে ভাষা এই রকম হইয়া উঠিয়াছে—''যেন ব্যর্থতার মাঝে নিফল হ'তে দিও না।" (পৃ. ২৭)। আশার কথা এই বে চারি দিকের সামান্য সামান্য ঘটনাগুলিকে সহামুভ্তির দৃষ্টি দিয়া দেখিবার ক্ষমতা আছে লেখকের, কিন্তু এগুলিকে সাহিত্যের কোটায় তুলিবার শক্তি এখনও ভাঁচাকে অর্জ্ঞন করিতে হইবে।

শ্রীবিভৃতিভূষণ মুখোপাধ্যায়

বঙ্গীয় শব্দকোষ—— শীহরিচরণ বন্দ্যোপাধ্যার কর্তৃক নক্ষলিত ও শান্তিনিকেতন হইতে বিশ্বভারতী কর্তৃক প্রকাশিত। প্রতি বংশুর মূল্য আটি আনা।

এই বৃহৎ অভিধানধানির ৭০তম থপ্ত প্রকাশিত হইরাছে। ইহার শেষ শব্দ "ব্যাসিদ্ধ" এবং শেষ পৃঠাত্ত ২২২৮। ইহার পৃঠা প্রবাসীর পৃঠা অপেক্ষা দৈর্ঘ্যে ও প্রস্কে কিছু বড়।

ড.

ঋতু-সংহার—শ্রীব্যোদকেশ ভট্টাচার্যা ও শ্রীভবানী দেবী অনুদিত এবং কলিকাতা ১৯ শ্রামাচরণ দে খ্লীট ছইতে কমলা কাব্য প্রকাশালয় কর্ত্বক প্রকাশিত। সাধারণ এবং রাজসংক্ষরণ বধাক্রমে ১০ ও ১০ টাকা।

কালিদাস কবিশ্রেষ্ঠ। বিগত দশ-বার বৎসবের মধ্যে তাঁহার বিবিধ কাব্যের বহু অফুবাদ বাংলার প্রকাশিত হইরাছে। পূর্বেও তাঁহার কতকগুলি কাব্য অনুদিত হইরাছে। কালিদাসের সাহিত্য- কুঞ্জ বিচিত্র পুশ্ললভাশোভিড, ভিনি কাবে। নানা বর্ণের নানা গছের ফুল ফুটাইরাছেন। ঋতু-সংহারও সেই অপুর্ব্ধ কাব্য-কাননের একটি কুত্রম। অধ্যাপক প্রীপ্রশোকনাথ শাল্লী ভূমিকার অম্বাদক ও অম্বাদকার্যধানির পরিচর দিরাছেন। কালিদাসের কথা বলিতে গিয়। ভিনি বলিয়াছেন, "বিচ্ছেদ ও মিলন যেমন প্রশাবের পূর্বভা-সম্পাদক, মেঘদৃত ও ঋতু-সংহারও তেমনই প্রশাবের অর্থাভাবী পরিশিষ্ঠ।" অম্বাদকছয়ের ছম্পেনিপুণা, অম্বাদে সোষ্ঠব, এবং কালিদাস-কাব্যে অধিকার আছে। ভাষার প্রকৃতি কুন্ধ না করিয়া অম্বাদে কালিদাসের শব্দসভার যথাক্তব অবিকৃত রাখিতে পারিলে বক্সসাহিত্য সমুদ্ধ ইইবে, এ-কথা সকল অম্বাদকের মনে রাখা কর্ত্ব্য। ঋতুবর্ণনাচ্ছলে একাধারে প্রকৃতি ও মানবমনের অপুর্ব্ধ সৌন্দর্য্য প্রদর্শন কালিদাসের পক্ষেই সম্ভব। প্রস্তের প্রস্কৃত্বে কর্মেক-ধানি ছবি আছে।

শ্ৰীশৈলেন্দ্ৰকৃষ্ণ লাহা

খোয়াই—- শ্রীস্থরেন্দ্রনাথ মৈত্র। মডার্ণ পারিশিং সিণ্ডিকেট, ১১৯ নং ধর্মতলা খ্লীট, কলিকাতা। মূল্য এক টাকা।

গছছন্দে বচিত সাতান্ধটি ছোটবড় কবিতার সংগ্রছ। অনেক-গুলি কবিতাই মৃতিশেশব উপাধ্যার ছন্মনামে ইতিপূর্ব্ধে বাংলার নানা মাসিক পত্রিকার দেখিবাছিলাম এবং পড়িবা তৃত্তিলাভ করিরাছিলাম। 'হাউই' কবিতাটির মৃতির আবেদনে মৃতিশেখরকে কোন দিনই সম্পূর্ণ ভূলিতে পারি নাই।

প্রছের 'উৎসর্গ-পত্তে' কবি ছল্দে জানাইয়াছেন: জীবনের পূর্ব্ব ভাগে আলসেমির মহাপাতকের পর অবশেষে এই প্রবীণ বয়সে

"অমুতাপাগ্নিতে দগ্ধ হয়ে

বস্দুম আমার পাথুরে ডাঙার থোৱা ভাঙতে"
ফলে 'ঘামের' (কল্পনার) উষ্ণ প্রস্রবণের তোড়ে বইল এই
'ঝোরাই'নদী। উপলহত এই প্রবাহিণীর ছক্ষচপল কল্পনি
প্রতিপদেই জানাইরা দেয় যে কবি যথন তাঁলার কুঁড়েমির মৌতাতে
চোথ বুজিয়া ছিলেন তথন বাহিবের লোকেরা তাঁলাকে 'অন্ধ' মনে
করিলেও অন্তর্লোকে তিনি সংসারের বিচিত্র শোভাযাত্রার
অন্তর্পন করিতেছিলেন।

<sup>%</sup>''অনেক দিন আছি চোথ বুঁজে, তাই আভে আভে ফুট্ছে অ**ভ-চকু**।

ভাই চোৰ বুঁজে দেখি রূপ । গুনি গান, পাই সৌবভ, কুবিত স্পর্শ-বৈহ্যুতি আমাব অস্তবের বজেুবজে ।"

স্বেক্তনাথ ব্যবে প্রবীণ, শিল্পী হিসাবেও পরিণত। স্থলাত স্বমার মণ্ডিত কাঁহার কাব্য; ব্যাহ্য শব্দপ্রহাগের যাত্ত্ ভাঁহার করায়ত। তবু ভাঁহার গদ্যচন্দ আকও স্থানে স্থানে পভের আনেকে আবিল বলিয়া মনে হয়। এই ক্রেটিটুকু মনে না বাধিলে বলিতে পারি, কবিতার পর কবিতার মৃত্ বিশ্বরের কচিৎ-বিকীর্ণ-উপলপথে তাঁহার কল্পনার ধোরাই নদী কাব্যামোদী পাঠকের চিত্তভটকে বস্সিক্ত করিবে।

बीनिर्मनहस्र हार्षे । निर्मन

ভারতে স্বরাজ—শ্রীপূর্ণচন্দ্র চক্রবর্ত্তী শারী, বি-এল প্রণীত ও প্রকাশিত, রান্ধ্রবিভিন্ন, ত্রিপুরা। সুদ্রা এক টাকা।

হিন্দু রাজত্বে ও মুদলমান রাজত্বে ভারতবর্ধের রাষ্ট্র ও সমাজের অবস্থা ভাষার ক্রমিক পরিবর্জন ও অবনতি এবং ইংরেজ রাজত্বে ইংরেজী শিক্ষার প্রবর্জন ও প্রসার, ইংরেজ জাতির আদেশ, ফুশাসন ও সাহচর্গ্য ক্লিরপে কালক্রমে ভারতবাসীর প্রাজের বর্গ সাফল্যমন্ত্রিত করিবে— লেশক তাহা এই পুস্তকে দেখাইবার চেষ্টা করিরাছেন। দ্বংথের বিষয়, লেখক যুক্তিতর্কের পরিবর্জে নিছক মত-প্রকাশের স্বাধীনতা প্রহণ করিরাছেন। ঘটনার ঐতিহাসিক সত্যভাও আনেক ক্ষেত্রে রক্ষিত হয় নাই।

শ্রীযোগেশচন্দ্র ভট্টাচার্য্য

রামপ্রসাদের মা- কামী তুমানল। প্রকাশক এশিবনাথ গরেলাগাধার, পি. ৬৪, মনোহরপুকুর রোড, কলিকাতা।

এই কুল পুন্তিকার লেথক দাধক কবি রামপ্রসাদের শাক্তমংশীতগুলির মধ্যে সাধনার চারিটি প্ররের সন্ধান দিয়াছেন এবং ইহাদের অন্তর্নিহিত শাল্লীয় তন্ত্বের বিলেষণ করিরাছেন। তাঁহার মতে সংগীতগুলি এক সমরের রচনা নহে—পুক্ষপ্রতাবে আলোচনা করিলে বুঝা যায় যে সাধনার বিভিন্ন অবস্থায় কবি বিভিন্ন ভাবের সংশীত রচনা করিয়াছিলেন— আপাতদৃষ্টিতে তাহাদের মধ্যে যে বিরোধের ভাব পারসৃষ্ট হয় এই দিক্ দিয়া দেখিলে তাহার সমাধান সহল হইরা পড়ে। পুন্তিকাথানি রামপ্রসাদের সঙ্গীতের গুট্রহগুভেদে সহায়তা করিবে এবং অভজের নিকটও এই সংশীতকে রমণীয় করিয়া তুলিবে। বিকিপ্ত শাক্তমংগীতের মধ্য দিয়াই প্রাচীন কালে তান্ত্রিক সাধনার মূলরহন্ত সাধারণের নিকট সরল ভাবে প্রচারিত হইয়াছিল। ব্যাপকভাবে শাক্তমংগীত-সাহিত্যের এবংবিধ আলোচনা হইলে ইহার মূল্য ও গৌরব নিধ'রিত হইবে— অধুনা অবহ-প্রচলিত তত্ত্বসাহিত্যের গভীর তত্ত্বসমূহ বুঝিবার স্বিধা হইবে।

শ্রীচিন্তাহরণ চক্রবর্তী

গল্পে বার ভূ<sup>\*</sup>ইয়া— এনতীশচন্দ্র শারী ক্রি এ. প্রণীত এবং কলিকাতা ২০৯ নং কর্ণওয়ালিস্ ষ্টীট হইতে বি. সিংহ এও কোং কর্ত্ব প্রকাশিত। মূল্য বার আনা।

বাংলার বারসূঁইরা বীরন্বের জন্ম, রাজোচিত বহ গুপের জন্ম ইতিহাসে চিরপ্রদিদ। উাহাদের মধ্যে হিন্দু ও মুসলমান ভুমাধিকারী উজ্জেই বাংলার ইতিহাসকে উজ্জ্ব করিয়া গিরাছেন। ইহাদের কাহিনা বাঙালী মাত্রেরই আদরের জিনিয়। বাংলার স্বাধীনতার জন্ম উাহারা আজীবন চেটা করিয়া গিরাছেন, তাঁহাদের বীরন্বের কথা কিলোরদিগের পাঠের উপযুক্ত প্রশ্বকার এই প্রক্রণানি রচনা করিয়া ঘধার্থই দেশপ্রীতির পরিচয় দিয়াছেন এবং কিশোরদিগের কল্যাশ্লাধনে অপ্রসর ইইয়াছেন। অকুত ও কার্লিক এটাড্ডান্চারের পুত্কক অপেকা এই জাতীর পুত্তকই বে বালকবালিকাদিগের অধিকতর উপবোধী তাহা সকলেই ৰীকার করিবেন। গ্রন্থকার সরল ভাষার বেশ হৃদয়প্রাই। করিয়া গলে বারভূ ইয়ার বারজ কাহিনী বর্ণনা করিয়াছেন। মাঝে মাঝে কবিতাংশ উদ্ধৃত করিয়া রচনাকে আরও সর্বস করিয়াছেন।

ঞ্জিকুমাররঞ্জন দাশ

রবীক্স-রচনাবলী—— মচলিত সংগ্রহ, প্রথম শৃশু। বিখ-ভারতী গ্রন্থালয়, ২১০ কর্ণভ্রালিস ফ্লীট, কলিকাতা। মূল্য কাগজ ও বাধাই ভেদে ৪০০, ৫০০, ৬০০, ও ১০০, ।

ববীজনাথ কৈশোরে ও যৌবনে বে-সকল প্রস্ত রচনা করিয়া বঙ্গবাণীকে সমৃদ্ধ করিয়াছিলেন, পরিণতবন্ধসে সেগুলির প্রতি আর তাঁহার দক্ষিণদৃষ্টি ছিল না, সমুদ্রতর সাহিত্যোধনার স্থতীত্র দৃষ্টিতে প্রারম্ভ-যুগের এই রচনাগুলিতে তিনি অপুর্ণতাই দেশিয়া-ছিলেন, তাই এগুলি সম্প্রতি আবে পুনমুদ্রিত হইত না। কিন্ত পাঠকগোষ্ঠীর সকলে তাঁহার সহিত এ-বিষয়ে একমত নহেন বলিয়া তাঁহাদের আগ্রহ নিবারণের একমাত্র উপায় ছিল বছগুণ মূল্যে প্রথম সংস্করণের ত্বস্থাপ্য প্রত্তক সংগ্রহ করা, এ উপায়ে অগণিত প্রাথীর ওৎস্কা নিব্রন্ত করা সম্ভব হইত না। বর্তমানে বিশ্বভারতী প্রস্থন-বিভাপ বে সমপ্র রবীন্দ-রচনাবলী প্রকাশ করিয়াছেন তাহারই অংশস্বরূপ একটি খণ্ডরূপে এই চুম্প্রাপ্য গ্রস্থাৰলী প্রকাশ করিয়া অগশিত পাঠকের কুতজ্ঞতাভাজন হইয়াছেন। এই প্রস্তুপে আনেক দিন চলিত ভিল না: এই থতের নাম দেওয়া হইয়াছে 'অচলিত সংগ্রহ'। প্রথম-যুগের যে-সকল গ্রন্থ এখন অপ্রচলিত, সেগুলি রবীক্ত-রচনাবলীর এই বিভাগে ক্রমশ: সংকলিত হইবে।

এই গ্রন্থগুলির পুন:প্রকাশ উপলক্ষ্যে বিশ্বভারতী গ্রন্থল-বিভাগের সম্পাদক শ্রীযুক্ত চাক্তক্স ভট্টাচার্য মহাশয় লিথিয়াছেন,
''ইতিহাসের থাতিরেই যে এই বজিত রচনাগুলি পুন:প্রকাশে
এতী হইরাছি তাহা নয়—যাদও তাহা কারলেও অক্সায় হইত
বিলয়া মনে করি না; এই রচনাগুলি যে শুধু ববীক্র-সাহিতোর
ইতিহাসের দিক দিয়াই প্রয়েজনীয়, যে বয়সে এগুলি তিনি
লিখিয়াছেন সে বয়সের পক্ষে বিসয়কর, এমন নহে; এগুলর
রচনাকালে বাংলা-সাহিত্য উৎকর্ষের যে পর্বায়ে ছিল তাহার
পক্ষে এগুলির অধিকাংশই পরম বিসায়, এই জন্যই বক্ষিমচন্দ্র
এক দিন রবীক্রনাথকে জয়মালা প্রাইতে ক্টিত হন নাই।…"

এই থকে ববীক্ষনাথের 'কবি-কাহিনী', 'বন-ফুল', 'ভগ্নহাদর', 'কজচত', 'কাল-মুগম্ন', 'বিবিধ প্রসঙ্গ' ও 'শৈশব সঙ্গীত' এবং পরিশিষ্টে 'বালীকি-প্রতিভা'র প্রথম সংস্করণ মুদ্রিত হইরাছে। প্রস্থ-পরিচয় বিভাগে প্রস্থ-সংক্রাম্ভ অনেক মূলাবান তথ্য সন্মিবিট হইরাছে, তাহাতে সংস্করণটিব প্রবেষ্টনীয়তা বৃদ্ধি পাইয়াছে।

অতি পুরাতন ছইখানি পাণ্ডলিপির প্রতিলিপি, এবং রবীস্ত্রনাথের বাল্য ও যৌবনের করেকখানি ছম্প্রাণ্য প্রতিকৃতিতে এই ধণ্ডের সম্জা শোভন হইয়াছে।

# কাম্বোজের পুরাতত্ত্ব ও প্রাচীন ললিতকলা

#### আঁরি মার্শাল

#### ইন্দোচীন প্রত্তত্ত্ব-বিভাগের ডাইরেক্টর

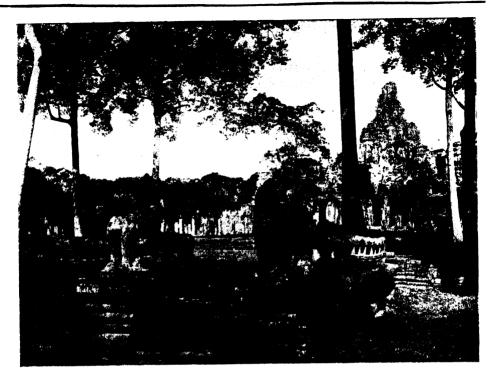
বর্ত্তমান ফরাসী ইন্দোচীনের দক্ষিণ-পশ্চিম ভাগের যে প্রায় এক সহস্র প্রভিষ্ঠানের বর্ণনা দিতে হয়, তাহাদের অঞ্জ এখন কাম্বোজ নামে খ্যাত তাহার পুরাকালের নাম মধ্যে অনেকগুলি আয়তন, স্থাপত্যকৌশল এবং

ধ্মের রাজ্য। চীন দেশের পুরাণ এবং কামোজের শিলালিপিতে এই দেশের যে বিবরণ তাহাতে পাওয়া যায় খ্রীষ্টীয় ङ्गेर्ड নবম চতুৰ্দশ শতক ব্যাপী এক অতি গৌরবময় সভাতার সঠিক ও উজ্জ্ল চিত্ৰ প্ৰকাশিত হয়। আফোরের মন্দিরগাতে খোদিত শিলাচিত্র এই স্কল বিবর্ণ সম্থ্ন করে. উপরস্ক ভান্ধবা-আলেখো প্রাচীন থ মের-রাজগণের সময়ের দম্দ্রি ও সংস্কৃতির উৎকৃষ্ট পরিচয় পাওয়া যায়। ঐ সকল ধার্মিক নরপতি স্দ্রবিস্ত রাজ্যের সর্বত অনেক মন্দির স্থাপন ক্রিয়াছিলেন, দেগুলি এখন আধুনিক শ্রামদেশ ( थाই (नग), कारशाब्द, কোচিন-চীন এবং দক্ষিণ-লাওদ দেশে বর্ত্তমান। এই সকল মন্দিরের विवद्रग मिएक इहेटन



ৰায়ে 1

নরম্থযুক্ত অটচ্ডা



বায়ে"1

কারুকার্য্যের সৌন্দর্যো<sup>®</sup> জগতের প্রাচীন ও মধ্য যুগের যে কোনও মহন্তম প্রতিষ্ঠানের সমকক্ষ বলিয়া প্রিচিত হইতে পারে।

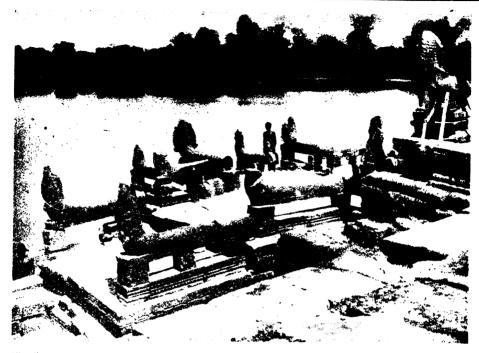
এই সকল প্রতিষ্ঠানই স্থাপত্যের বিশেষস্থাক এবং সেই মৌলিক্ছে ইহা স্পটই ব্ঝায় \* যে যদিও ধ্মেরদিগের কলাশিল্পের উদ্ভব ভারতীয় সভ্যতার জ্যোতিতেই হইয়াছিল এবং ধ্মেরগণ ভারত হইতেই সংস্কৃতির ক্ষেকটি ধারা লাভ করিয়াছিল ক্লিপ্ত উহারা অল্পালের মধ্যেই ভারতীয় মানশাপ্তের নানারূপ পরিবর্ত্তন করিয়া এক অভিনব স্থাপত্যবিভার বিকাশ করে। এই সকল মন্দিরগাত্র যে আলেখ্যরাজ্ঞিতে শোভিত ভাহার রূপ, অলকার ও পরিমাণের প্রাচুর্যের তুলনা পৃথিবীর অন্ত কোনও স্থলে অল্লই পাওয়া যায়। মনে হয় যেন ধ্মের ভাস্করগণ মধ্যুগের ইয়োরোপীয় শিল্পীর

পূর্ব্ব দিকের চত্ত্বর হইতে দৃশ্য

কল্পনা ও চিত্রকোশল, গ্রীকদিগের রেখাপাতের স্থ্যা ও. প্রাচ্য শিল্পীর ক্ষপবাহুল্য একাধারে পাইয়াছিল।ক এই সকল গুণের মিশ্রণে এমনই অপক্ষপ শোভার বিকাশ হইয়াছে যে দর্শক্মাত্রই আক্ষোর দেখিয়া বলেন, "আমি এইক্সপ দৃশ্য ইভিপ্রেক কোথায়ও দেখি নাই।"

কাংখাজের ইতিহাস খ্রীষ্টায় ষষ্ঠ শতালীর পূর্ব্বে আরম্ভ হয় নাই, কিছু উহার পূর্ব্বগত শতকগুলিতেই ভারত হইতে বৌদ্ধ ও আদ্ধায় সভ্যতাবাহী এক প্রোত এই দেশ পর্যান্ত বহিয়া চলিতেছিল। বৌদ্ধ শ্রমণ, আদ্ধা পুরোহিত, বণিক ও পরিআদ্ধকের দল ভারত হইতে এদেশে আসিয়া হিন্দু সভ্যতা ও সংস্কৃতির ধারায় এদেশ প্লাবিত করিয়াছিলেন। এ গুই ভারতীয় ধর্মের প্রভাবে এদেশে বহু মন্দির স্থাপিত হয় যাহা এখন কাংখাজে

<sup>†</sup> অন্তন্তা, এলোরা, স'াচা ও পাসিপোলিস—এই সকল কলাকোশল ও সৌন্দর্য্যের নিকটতর নিদর্শন।—অমুবাদক।



আহ শাং

চত্তর

সক্ষরই দেখিতে পাওয়া যায়। উহাদের শ্রেষ্ঠ নিদর্শনগুলি আংলারের বিরাট হদের উত্তরভাগে স্থিত, যেখানে খ্মেই-রাজকুলের এক প্রধান রাজধানী ছিল।

ইন্দোচীনের প্রাচীন অধিবাদিগণ মালয়-পলিনেদীয় শ্রেণীর একবংশাদূত ছিল। তাহারা এক অতি প্রাচীন সভ্যতা হইতে নানা বিশাস, ইতিবৃত্ত – হয়ত কিছু কলাশিল্পও— উত্তরাধিকারস্ত্রে পাইয়াছিল। ঐ অতি প্রাচীন সভ্যতা এখন "হিদ্যানিক" (মহাসাগরজাত) বলিয়া খ্যাত, কেন-না আমাদের ধারণা প্রশান্ত মহাসাগরের দ্বীপপুঞ্জে উহার উত্তব হয়, কিছু এখনও ঐ বিষয়ে আমাদের জ্ঞান অতি অলই। উহার প্রভাব মধ্য-আমেরিকা এবং দক্ষিণ- ও পূর্ব্ব- এশিয়ায় ব্যাপ্ত হয় এবং সেই জ্মুই ঐ সকল দেশের কলাশিল্পে কতকণ্ডলি সাধারণ উপকরণ লক্ষিত হয়। এই সকল প্রভাবের মিশ্রণই—যাহার সহিত ভারতের পথে প্রাপ্ত মিশর, অস্কর ও পারস্তের কলা-উপকরণও যুক্ত

হইয়াছিল\*—ধ্মের কলাশিল্পে এক মৌলিকত্ব স্থাপিত করে যাহার প্রভায় উহা জগতে উচ্চস্থান লাভ করে।

এী খ্রীয় সপ্তম শতকে কাথোজ দেশের চতু দিকে ইটের তৈয়ারী উঁচু অটুচ্চা (টাওয়ার) স্থাপনা করা হয়। এই-গুলি কখনও পৃথক্ পৃথক্ থাকিত, কখনও কয়েকটি একত্রে স্থাপিত হইত। ঐগুলির স্থাপত্য দক্ষিণ-ভারতের স্থাপত্য-রীতির কতকটা অস্থায়ী। কিন্তু নবম শতকে, খ্মের-রাজকুলের 'উভ্তবের সঙ্গে সঙ্গে এক ন্তন স্থাপত্যশিল্প দেখা দিল।

কলাশিল্পের (এই দেশের) এই নৃতন রীতি যাহা "কুলীন" বা ক্লাসিক" নামে পরিচিত (পূর্বেকার কলারীতি "আদিম" নামে খ্যাত) নিম্নলিখিত কয়েকটি বিশেষ লক্ষণযুক্ত। প্রথমতঃ, ইহাতে প্রতিষ্ঠানগুলির আয়তন

<sup>\*</sup> মিশর ও অন্তর দেশের কলার প্রভাব ভারতে বিশেষরূপে আসিরা-ছিল কি না সন্দেহ--অমুবাদক।



আছোর-থম

**হস্তি**য়প-চত্তর

( দৈর্ঘ্য ও প্রস্থ ) বৃদ্ধি হয় : এবং ইটের পরিবর্জে ইহাতে বালুকা-প্রস্তরের ব্যবহার আরম্ভ হয়। দ্বিতীয়তঃ, প্রধান সর্ভগ্রের সহিত বহু আলের যোগ এবং আনেকগুলি গ্যালারী দ্বারা পৃথকস্থিত উচ্চ অট্টুড়াগুলির পরক্ষারের সহিত সংযোগ স্থাপিত হয়। থ্মেরদিগের কলাশিল্পের প্রগতির চরম উংকর্ম সাধিত হয় আল্পোর ভাটের যুগে (ঝী: দাদশ শতক) এবং ঐ সময়ই উহার উজ্জ্লতম প্রকাশ দেখা যায়।

ইহার পর দেশ যুদ্ধবিগ্রহে বিধ্বন্ত হয়, আনামঅঞ্চলের ছামগণ এবং উত্তর-অঞ্চলের ভামদেশীয়গণ
ক্রমাগত আক্রমণ করার ফলে ধ্মেরগণ ক্রমে নিস্তেজ্
হইয়া পড়ে এবং শেষে পরাজিত হইয়া, ঝাঃ চতুর্দ্দশভকে
আছোর ছাড়িয়া পূর্বাদিকে পলাইয়া যাইতে বাধ্য হয়।
ইহাই খমের-রাজ্যের অবসান। ইহার পর খ্মেরদিগের
গৌরবের জ্যোতি মান হইয়া মিলাইয়া যায় এবং তাহাদের
মন্দির ও প্রাসাদগুলি লুন্তিত ও বিধ্বন্ত হইবার পর
পরিত্যক্ত ও জনমানবশুনা হইয়া পড়িয়া থাকে।

বন্সবৃক্ষলতার আবরণ মন্দিরগুলি ছাইয়া তাহাদের লোক-

চক্ষ্র আড়াল করিয়া ফেলে এবং এই অবস্থায় ১৮৬০ খ্রীষ্টাব্দে ফরাসী পর্যাটক আঁরি মুহো ঐ মন্দিরগুলি পুনরাবিদ্ধার করেন। তিনিই প্রথমে জগতের নিকট এই বিরাট্ স্মৃতি-সৌধগুলির কথা প্রকাশ করেন, তাহার পূর্ব্বে ঐগুলি মানব-স্মৃতির বাহিরে চলিয়া গিয়াছিল। সে সময় ঐ অঞ্চল শ্রাম রাজ্যের অস্তর্ভুক্ত ছিল। ১৯০৭ খ্রীষ্টাব্দে উহা ফরাসী সামাজ্যের অধিকারে আসায় প্রাচীন খ্মের-রাজ্যের নানা অঞ্চল পুনর্বার— মবশ্র ফ্রান্সের অধীনে—একত্ত হয়।

১৯০৮ সালে লেকোল ফ্রাঁদেক ছ একাত্রেম ওরেয়াঁত নামক বিখ্যাত ফরাসী পুরাতব্পরিষদের বিশেষ চেষ্টায় আকোরের মন্দির ও সৌধগুলির রক্ষণাবেক্ষণের চেষ্টায় আরু হয় এবং ইংার ফলে ধ্বংসোনুধ মন্দিরগুলির সংস্কার ও রক্ষণের ব্যবস্থা স্থচাক্ষরপে হয়। তথনকার সেই রক্ষলতাগুল-আচ্ছাদিত মন্দির, অটুচ্ডা ও সৌধমালার দৃশ্য আজ কল্লনার চক্ষে দেখাও ছন্ধং। এক দিকে যদিও ঐ শ্রামল আবেইনী ঐ প্রতিষ্ঠানগুলিকে বিজ্ঞাতীয় সৌন্দর্য্য দান ক্রিয়াছিল কিন্তু অহা দিকে উদ্ভিদের শিক্তের আক্র্ষণে ও নির্যাদের তাহার শিলা



প্ৰাহ, থান

পূর্ব্ব দিকের মন্দির-পথ

হইতে শিলা বিচ্যুত করিয়া ও প্রস্তরগুলিকে জীর্ণ করিয়া সমস্তটি এক ধ্বংসস্ত,পে পরিগত করিতেছিল।

জন্মল কাটিয়া সংস্কার করিবার সময় বছ শিলাচিত্র বো-বেলিফ) মৃত্তি, স্মারক ও অন্ত লিপি এবং কতকগুলি অনদত রোঞ্জগও পাওয়া যায়। বিশেষজ্ঞগণ লিপিগুলির (অধিকাংশই সংস্কৃত ভাষায়) পাঠোদ্ধার করিয়া প্রতিষ্ঠান-গুলির স্থাপনের সঠিক কাল নির্ণয় করিতে পারেন। ইতিপূর্ব্বে বছকাল যাবং ঐ স্মারক-সৌধগুলি অফি প্রণাচীন বলিয়া খ্যাত ছিল। ইতিহাস নামে যে সকল কিছদন্তী এদেশে প্রচলিত ছিল তাহাতে ঐক্প বিবরণই পাওয়া যাইত। উপরোক্ত লিপিগুলির পাঠোদ্ধারে দেখা গোল যে খ্মের-সভ্যতার গৌরবময় যুগ খ্রীপীয় নবম হইতে জ্রোদেশ শতাকী প্র্যান্ত বিস্তুত ছিল।

আকার নগরীর ভিতরে এবং তাহার আশপাশে অপেকারত অলপরিদর ভূমিধণ্ডে ধ্মের-কলা-শিলপ্রস্ত প্রতিষ্ঠানগুলির বছ শ্রেষ্ঠ নিদর্শন পাওয়া যায়। এথানে আমি কেবল তাহার প্রধানতম কয়েকটির বিষয় বলিব।

সিয়েম রিয়প নগরের দর্শকের পক্ষে আকোরভাটের আয়তনই প্রধানতম দৃষ্ট। জলপূর্ণ প্রশস্ত মন্দির-পরিথায়

মন্দির মারগুলির দীর্ঘ-অলিন্দ প্রকোষ্ঠ ও মধ্যভাগের অট্র-চূড়া ইত্যাদির প্রতিচ্ছায়া, মন্দিরের ছাদের স্তর এবং প্রস্তরমন্তিত প্রশস্ত পথ, এই অপরপ দৃশাবলী দর্শকের মনে অতি গভীর ভাবে মৃদ্রিত হয়। মন্দিরের বাহিরের চত্বরের দেওয়ালের পাশের পরিখা এক-এক দিকে হাজার গজের অধিক দীর্ঘ এবং প্রস্তেত্বই শত গজেরও অধিক। মন্দিরের প্রধান ঘারের সম্মুধে এই পরিধার উপর দিয়া একটি বিরাট্ প্রস্তরময় দেতুপথ গিয়াছে, যাহার ছই পাশ প্ৰকালে সপ্তম্থী নাগশ্ৰেণীমণ্ডিত স্তমালায় স্পজ্জিত ছিল। চতুদ্দিকের দেওয়াল পার হইয়া ভিতরে যাইবার পথ একটি মগুপের ভিতর দিয়া, যাহার চতুম্পার্শে দীর্ঘ প্রকোষ্ঠ (গ্যালারী) এবং মধ্যে তিনটি দ্বারপথ। ছায়াময় রক্ষশোভিত প্রশন্ত পথ, খ্যামল তৃণমণ্ডিত চত্তর এবং জলপূর্ণ দীঘি, এই সকলের শোভায় আক্ষোরভাট যথার্থই ইউবোপের শ্রেষ্ঠ রাজপ্রাসাদ ভাস্থিয়ের সহিত তুলনা হইতে পারে। মন্দিরের মধ্যভাগের স্মৃতিসৌধ, যাহার উচ্চ অটুচুড়াগুলিকে দুর হইতেই ত্রিতলব্যাপী দীর্ঘ প্রকোষ্ঠগুলির উপর বিরাজ করিতে দেখা যায়, যতই নিকট হইতে দেখা যায় ততই সৌম্য রূপ ধারণ করে। মন্দিরের দৃশ্রাবলী যেরূপ ক্রমশঃ প্রকাশের অমুপাতে দর্শকের দৃষ্টিগোচর হয় তাহাতে মন্দিরনির্মাতা



প্ৰাহ্কো

মন্দিরের ভিতরের স্থাপতা-অলকার

স্থাতিগণের দৃষ্ঠাবিত্যাসের জ্ঞান কত গভীর ছিল, ঘন-সন্ধিবেশের ধারণা কিরুপ সমীচীন ছিল এবং রেখাপাত ও অলন্ধার-যোগের কল্পনা কিরুপ তীক্ষ ছিল, ভাহা আশ্চর্যাভাবে প্রকাশিত হয়। মন্দিরের প্রকোষ্ঠগুলির ভিতরে প্রবেশ করিলে এক দৃষ্ঠা দেখা যায় যাহা একাধারে অভিনব ও মর্মপ্রশী। দীর্য প্রকোষ্ঠের প্রাচীরগাত্র পবিত্রতম অংশ বিরাজ করিতেছে। এথানকার চতুদ্দিকের প্রাচীরগাত্র থোদিত চিত্রে ও ভাস্কর্য্য-অলম্বারে মণ্ডিত, যাহার মধ্যে অলম্বারমালায় আচ্ছাদিত নগ্রবক্ষা হাস্ত্রমুখী দেবললনাগণকে দেখিলে মনে হয় যেন তাঁহারা দর্শককে স্মিতম্থে পুষ্পদানে ইচ্ছুক।

মন্দিরের গগনচুম্বী অট্টচ্ডামালা, অলিন্দ 🤏

পাঁচ শত গজের অধিক ব্যাপী শিলাচিত্রমালায় সজ্জিত। এই খোদিত विदावनीरक स्वरमवी. পুরাণ-প্রথিত বীরগণ ও মন্দির-প্রতিষ্ঠাতা ধ্মের-নৃপতির জীবন-বৃত্তান্ত বর্ণিত আছে। উৎসবে, ব্যসনে. রাজপ্রাসাদের নানা দুখ্যে এবং হিন্দু-দিগের কাব্যবর্ণিত নানা প্রসিদ্ধ বীরকীর্ত্তি সাধনে বাস্ত এই পৌরাণিক ও ঐতিহাসিক নায়কদিগের কত শত দৃখাই দেখা যায়। দক্ষিণ দিকের প্রকোঠে মন্দির্দর্মাতা ধ্মের-রাজার যুদ্ধাতার চিত্রাবলীর পর নরকে পাপীর শান্তি ও মর্গে পুণ্যাত্মাগণের আনন্দের নানা আলেখ্য আছে। ভূমিতল হইতে ছুই শত ফুট উদ্ধে আরোহণ করিলে পরে উচ্চতম তলে পৌহান যায মধ্যস্থিত যেখানকার

মঞ্চের গর্ভগৃহে মন্দিরের

প্রকোঠের অবস্থৃত তার বহন করিয়া নীল আকাশে থেরপ অনৃচ্ছন রেখাপাত করিয়া উন্নত ইইয়া আছে তাহা স্ত্যু ক্তাই স্বান্তীর মহিমাপুর্ণ।

বলা যাইতে পারে আবোরভাটে যে স্থাপত্যকল্পনা বান্তব দ্বপার করিয়াছে তাংগর বিশুছতা এতই
কূলীন (ক্লাদিক) ও আভিজ্ঞাত্য এতই উচ্চবর্গের যে
দ্বপতে তাংগর সমকক্ষ আর কোথাও আছে কিনা সন্দেহ।
আবোরের শেষ রাজধানীর মধ্যভাগে স্থিত ঘাদশ
বা অয়োদশ শতান্ধীতে নির্মিত বারোঁ। মন্দির সম্পূর্ণ
অন্ত ধরণের। প্রথম দর্শনে মনে হয় যে উহা কোন
বিরাট শিলাবত যাহা প্রাকৃতিক শক্তিতে খোদিত ও
কত্তিত হইয়াছে, কিন্তু নিকটে গেলে দেখা যায় যে,
উহার মধ্যভাগের সৌধসমন্টিতে বিভিন্ন উচ্চতার ক্ষেকটি
অট্ট চূড়া রহিয়াছে তাহা বিরাট নরম্পের প্রতিকৃতিতে
শোভিত। আক্ষার-খন নগরীর প্রাকারের তোরণগুলি
এই মন্দিরের সম্পান্যিক এবং সেগুলিকেও স্থাতিগণ
এল্প নরমুথ-যোগে অলক্ষত করিয়াছে।

বার্যো মন্দিরে প্রবেশ করিলেই প্রথমেই এক গোলক-ধাঁধার জালে পড়িতে হয়। কয়েকটি দীর্ঘ অলিন্দ-প্রকোর্ম (গ্যালারী) নানা কোণ হইতে আসিয়া কয়েক স্থলে মিলিত হইয়া পারাপার হইয়াছে। মিলনম্বলগুলিতে থিলানের ছড়াছড়ি এবং চারি দিকের দেওয়াল অসংখ্য খোদিত শিলাচিত্রের শোভায় পরিপূর্ণ। কোথাও পুষ্পের ভার লইয়া দেববালা, কোথাও পদ্মে নৃত্যশীলা অপ্সরা, কোথাও বা ক্রন্ত্র মৃত্তিমালা ও সাধারণ ভাস্কগ্য-অলফার। কিন্তু উপরের মঞ্চে (প্ল্যাটফর্মে) উঠিয়া মন্দির-মধ্যভাগের প্রায় ১৫০ ফুট উল্লভ অটুচুড়ামালার পাদমূলে পৌছান মাত্র মনে হয় যেন এক স্বপ্নবাজ্যের মায়াকুওলে আসিয়াছি। মঞ্জের চতুর্দিক অতি অভ্ত সমূলত অটুচুড়ামালায় ঘেরা, তাহাদের প্রত্যেকটির অতি বৃহৎ নরমুথ যেন স্মিতহাস্তে দর্শকের প্রতি দৃষ্টিকেপ করে। সে যেন স্বপ্রবাজ্যের দানবপুরী পাষাণে বাস্তব রূপ গ্রহণ করিয়াছে—সে যেন লোকজগতের স্থাপত্যের অতীত !

ইহার তুলনা জগতের অন্ত কোনও স্মারক-সৌধের শহিত চলে না। মন্দিরের বাহিরের অংশের দীর্ঘ অলিন্দ- প্রকোষ্ঠ জির খিলান ছাদ কবে ধ্বংস পাইয়া পৃথ হইয়াছে, প্রাচীরে খোলিত শিলাচিত্রের সায়ির পৃথ-প্রায় শেষাংশ এখনও দেখা যায়, যাহাতে সেই অতীত যুগের খ্মেরদিগের জীবনযাত্রার কতশত দৃণ্য অহিত ছিল। নদীর ধারের হাট-বাজার, নদীর বক্ষে জেলেদের নৌকা, প্রাসাদের অন্তঃপুরে রাজ্পরিবারের আমোদ-প্রমোদ সভা-স্মিদন সবই ছিল সেইখানে। এই শিলাচিত্রের এক প্রশন্ত অংশে আছে সেনাবাহিনীর যুদ্ধাত্রার ছবি—যেরুপ আফোর-ভাটে পাওয়া যায়। যুদ্ধবিগ্রহের ছবি যাহা আছে তাহা দেখিলে শিলালিপির ঐতিহাসিক কাহিনী যেন চক্ষের সম্মধে জাগিয়া উঠে।

স্থাপনের সময় মন্দির বৃদ্ধদেবকে নিবেদন করা হয়। কিন্তু কিছুকাল পরে দেশে ধর্মান্তরের প্রবাহ আদায় ইহা শৈবধর্মাবল দ্বিগণের অধিকারে আদে। বোধ হয় মন্দিরের অন্তচ্চার মুপগুলি বৌদ্ধ দেবগণের, সন্তবতঃ বোধিসত্ব অবলাকিতেখরের, এবং সাধারণ অন্তমানে সেগুলি যে এক্ষা বা শিবের মুখমগুল বলিয়া পরিচিত ভাহা বোধ হয় ভূল। বোধিসত্ব অবলোকিতেখরই ছিলেন প্রাচীন নগরের অধিষ্ঠাতা দেবতা। শৈবধর্মবিখাস বৌদ্ধর্মকে স্থানচ্যত করার সঙ্গে সঙ্গেই মন্দিরের প্রত্যেক অঞ্চ হইতে বৌদ্ধমতের সকল মুর্ত্তি ও চিত্র তুলিয়া ফেলা হয়।

বাথোঁর অতি নিকটে এবং নগরীর প্রধান চতুষ্ক-প্রাঙ্গণের পাশে রাজপ্রাসাদের ভগ্নাবশেষ এথনও বর্ত্তমান।
তথনকার দিনে একমাত্র দেবতার জন্মই পাধাণ-পূরী নির্দ্দিত
হইত, স্বয়ং রাজা ইট বা কাঠের প্রাসাদে থাকিতেন।
শত-শত বংসন্সের কালের প্রকোপে রাজপুরীর আর কিছুই
নাই, আছে মাত্র চতুদ্দিকের প্রাকার এবং একটি ৩২৫
গঙ্গ দীর্ঘ পাধাণ-চত্তর (terrace) যাহার গাত্রে এক স্থানীর্ঘ
ও অতি অপরূপ শিলাচিত্রে হতিম্থ লইয়া শিকাবের
দৃশ্য অন্ধিত আছে। প্রাকাবের ভিতরে ল্যাটেরাইট
প্রত্তর নির্দ্দিত পিরামিডের উপর একটি ছোট মন্দির
আছে যাহার নাম ফিমিরেনকস্। কথিত আছে যে, পূর্বকালে এবানে এক স্থানিয় মন্তপ ছিল যাহার ভিতরে

খ্মের-রাজগণ প্রতি রাজে রাজ্যের অধিষ্ঠাত্রী দেবীর দর্শন পাইতেন। দেবী নাগিনী রূপে দেখা দিতেন এবং কিম্বদন্তীতে ইহাও আছে যে খ্মের-রাজবংশ নাগকুলোভব।

এই "গৌরব-চত্বের" পাশে— যাহার অন্ত নাম "হতিযুপ চত্বর"— নৃপতি লেপ্রর চত্বর দেখা যায়। আঠার বংসর প্রের এই চত্বের ভিতরে পাকা গাঁথুনিতে ঢাকা একটি দেওয়াল আবিক্ত হয়। বাহিরের আচ্ছাদন খুলিয়াফেলিলে দেখা গেল ঐ দেওয়ালে অতি হলর শিলাচিত্রে নাগিনী, রাজকল্পা, নাগ ও রাক্ষ্য পর্যায়ক্রমে পরে পরে অন্ধিত রহিয়াছে। এই চত্বেই এক প্রাদিদ্ধ মূর্ট্তি পাওয়া যায় যাহার নামে সমন্ত চত্বরটি এখন খ্যাত। এই মূর্ত্তি "নূপতি লেপ্র" নামে পরিচিত যদিও এই নামকরণের কোনও ঐতিহাসিক ভিত্তি নাই, আছে কেবল সেইরূপ সাধারণের বিশাস যাহাতে অনেক শ্বারক-চিহ্নের অহেতৃক নামকরণ হইয়া থাকে।

আধোর-থমের নগর প্রাকারের ভিতরে আরও আনেক ছোটবড় মন্দির-মণ্ডপ, চত্তর, জলাশ্য ইত্যাদি আছে, তাহার মধ্যে বায়ে। এবং ফিমিয়েনকদের মাঝামাঝি বাফুয়ন মন্দির ও তাহার ছোট ছোট স্থলর শিলাচিত্র উল্লেখ-যোগ্য।

নগর হইতে দ্বে পূর্ব দিকে টাকিও নামক মন্দির আছে। হিন্দুধর্মমতে দেবদেবীর বাদস্থান পর্বতশিধরে সেই জন্ম অনেক থ্মের মন্দির প্রাকৃতিক বা কৃত্রিম গিরি-শিবরে স্থাপিত হইত। টাকিওর পঞ্চ অটুচ্ডা এইরূপ স্থরে স্তরে নির্মিত উচ্চ মঞ্চের উপর দাঁড়াইয়া চারি-পার্ধের বনানীর বছ উপরে নীল আকাশে মাথা তুলিয়া রহিয়াছে। এই মন্দিরের কাককার্য্য অভিন মন্দিরের তুলনায় কক্ষ এবং দেওয়ালের উপরের অংশ চিত্রশ্র্য।

টা প্রোহ্ম ম্ন্দির এখনও জীর্ণধ্বংসাবশেষের অবস্থায়
আছে। এই বিহার প্রশন্ত ক্ষেত্রের উপর বিরাজমান।
ইহার উন্থান-সীমানার প্রাচীর এক এক দিকে
সহস্র গজের অধিক। মন্দিরের চত্তর ও প্রাঞ্গগুলিতে বৃক্ষগুলোর আচ্ছাদন এখনও বহিয়াছে এবং
ভাহাদের শ্রামল শোভা মন্দিরের মণ্ডপ ও নানা স্থাপত্য ও

ভাষর্য্য অলমারের সহিত মিলিয়া এক অতি অপূর্ব্ব সৌন্দর্য্যের স্পষ্ট করিয়াছে।

নিকটস্থিত বাণ্টেয়ে ক্দেই মন্দির দেখিলে সহজেই ব্ঝা যায় টা প্রোহ্ম মন্দিরের সংস্কার ও সংরক্ষণ করিলে উহার আকৃতি কিরপ হইবে। তুইটিই এক সময়ের এবং একই ধরণের মন্দির এবং সংস্কার ও সংরক্ষণের কাজ সম্পূর্ণ হওয়ায় বাণ্টেয়ে ক্দেই মন্দিরের সংস্কান, পরিমাপ ও নির্মাণবীতি ইত্যাদি সহজেই ধরা যায়।

প্রাহ্ খান নামক বিরাট মন্দিরও ঐ যুগের কীর্ত্তি। এই মন্দিবের বহিঃপ্রাকারের তোরণের সম্মথে স্থাপত্যবিভার এক অত্যাশ্চর্য্য নিদর্শন আছে। এই তোরণের সম্মধেত ভিতর দিয়া প্রশন্ত প্রক্ষর-ফলক নির্দ্মিত রাজপথ পরিখা পার হইয়া মন্দিরে প্রবেশ করিয়াছে। রাজপথের ছই পাশের সীমানা শুভের দারি দিয়া বাঁধান আছে। এই ভজলহরী নিপুণ ভাষ্টেরর কৌশলে সপ্তমুধ নাগ্ধারী বিশালকায় দেব ও দানব মূর্ত্তি ধারণ করিয়াছে। বাস্থকি স্থবাস্থবের সমুদ্র-মন্থনের প্রতিরূপ এই অন্তলহরীতে ফলিত হইয়াছে। স্বয়ের শেষে উত্তত-ফণা সপ্তমুখ বাস্থকি যেন মন্দিরের শক্রকে আক্রমণোগ্যত বলিয়ামনে হয়। অন্ত দেশে অন্ত অনেকেই রাজপথের ছুই ধার মূর্ত্তিশ্রেণী দিয়া শোভিত করিয়াছেন কিন্তু এক পরিকল্পনায় ও একই পৌরাণিক আখ্যানের বিষয়বস্তু দিয়া এরূপ ভীম পরিমাপের স্থাপতা-অলম্বারের সৃষ্টি করিতে কেইই সমর্থ ইইতে পারেন নাই। আঙ্কোর-থম নগরীর পঞ্চতোরণের সম্মুখেও এই একই পরিকল্পনার স্কুলহরী ছিল। নগরীর বিজয়-তোরণের সম্মুখের খণ্ড খণ্ড মৃত্তি যথাস্থানে জুড়িলে ইহাই দাঁড়াইবে।

নেয়ক পেয়ন নামের ছোট মন্দিরটি অন্য ধরণের।
একটি বৃহৎ দীঘি কেল্লে রাখিয়া চারি ধারে অনেকগুলি
ছোট জলাশয় কাটা হয়। বড় দীঘিটির কেল্লে পদ্মের
আকারে ভারে ভারে নির্মিত প্রভার মঞ্চের উপর একটি
ছোট মন্দির আছে। পূর্বকালে এই পুছরিণীগুলির জল
বোধ হয় রোগশান্তির জন্ম বাবহৃত হইত। ছংথের বিষয়
এখন বৎস্রের অধিকাংশ সময় এগুলিতে জল থাকে
না এবং যে স্করের বনস্পতি এতদিন মন্দিরকে

ছায়ালান করিয়া লাড়াইয়া ছিল সম্প্রতিদেটিও বজ্রপাতে ফাটিয়া পড়িয়াছে।

প্রেক্সপ নামে আর একটি মন্দিরের সংরক্ষণকার্য্য সম্প্রতি শেষ ইইয়াছে, ইহার সমন্তই ইটের তৈয়ারী। ইহাও তারে তারে গঠিত পিরামিড-আকার মঞ্চ-ভিত্তির উপর পাচটি উন্নত অটুচ্ডা স্থাপন করিয়া প্রতিষ্ঠিত। ইটের রক্ষাভ বর্ণ এই মন্দিরদম্ভিকে বৈশিষ্ট্য দান করিয়াছে।

আকোর অঞ্চলর অক্যান্ত প্রধান মন্দির মধ্যে ফ্নোম বাবেক উল্লেখযোগ্য। একটি টিলার শিধরের মধ্যন্থলে স্থাপিত পিরামিড ভিত্তির উপর দেওয়ালটি রহিয়াছে। ইহা আকোরভাট ও আকোর থমের মাঝামাঝি অঞ্চলে, প্রথম আকোর নগরীর কেন্দ্রন্থলে; ইহারই চতুপ্পার্থে মহারাজ যশোবর্মণ খ্রীষ্টায় নবম শতকে তাঁহার রাজধানী স্থাপন করেন।

আকোরের মন্দিরগুলির কয়েক যোজন দুরে অগ্ন কয়েকটি শ্বতিমন্দির আছে। বান্টেয়ে সামে মন্দিরের সংরক্ষণের আরস্তেই একটি স্থানর ভাস্বর্গ্য-অলকারপূর্ণ চত্তর পাওয়া যায় যাহার উপর দিয়া মন্দিরের প্রধান প্রবেশ-পথ চলিয়া সিয়াছে। আকোরের পথে, অল্ল দুরে বল্য়স সৌধমালার মধ্যে প্রাহ্ কো নামে ইটের অট্রচ্ছা-রাজি আছে যাহার মুয়য় কাঞ্কার্য্যের এক অংশ রক্ষা ক্যা সিয়াছে। ইহা নব্ম শতান্ধীতে নির্মিত।

দর্বশেষে আক্ষোর হইতে বাইণ মাইল দ্বে দ্বিত এক দেবস্থলের বিষয় বলিব। ইহার নাম বাণ্টেয়ে শ্রেই, এবং ভাস্করের দৃষ্টিতে ইহা সকল মন্দিরের মধ্যে অমুপম হন্দর। এই ছোট মন্দিরটির আয়তনের স্বল্পত বিশেষ প্রষ্ঠা। ইহার উচ্চতম অটুচ্ডা মাত্র ৩০ ফুট উন্নত এবং ভিত্তি-মঞ্চ মাত্র চার ফুটের অল্লাধিক উচ্চ।

মন্দির-পথের তুই পাশে শিলাগুছ, তাহার পর মন্দিরের প্রবেশ-পথে তোরণমগুপ, যাহার একটি কারু-কার্য্য পচিত ছাদের স্কল্পের সম্পূর্ণ সংস্কার হইয়াছে, তাহার পর মন্দির। তুই প্রস্থ প্রাকার-ঘেরা নিবিড় কারুকার্য্য-ময় মন্দিরগুলি এখন উন্নতশির হইয়া অন্ত্রপম শোভা বিস্তার করিতেছে। মন্দিরগুলি যে-পুছরিণীর মধে স্থাপিত, ছুংখের বিষয় সেটি গুকাইয়া গিয়াছে। এই মন্দিরগুলির ছাদের ক্ষেকটি স্কন্ধে (পেডিমেন্ট) যে ধোদিত শিলাচিত্রণ দেখা যায়, সেগুলি ধ্মের-ললিভক্লার শ্রেষ্ঠ নিদর্শন বলিতে পারা যায়। তাহাদের আলেখা-বিস্থাস এবং শিল্পকেশল ছুই-ই অভি উচ্চ অক্ষের।

আকারের শ্বভিসৌধসংস্কার-বিভাগে যে নৃত্রন পদ্ধতি এখন চলিতেছে তাহাতে উদ্ভিদাদি দ্বারা ভূপাতিত মন্দিরের পুরাতন প্রস্তরগুলিকে পরিষ্কার করিয়া পুনর্বার যথাস্থানে দৃচভাবে যোজনা করিয়া মন্দিরের প্রধান প্রধান অংশের পুনর্গঠন করা হয়। এই মন্দির-সমষ্টির সমস্তই ঐভাবে সংস্কার করায় দর্শক এখন সেই দৃশুই দেখিতেছেন যাহা খ্মের-রাজকুলের গৌরবময় য়্লে শত-সহস্র তীর্থদর্শনকামী দেখিয়া গিয়াছে। মন্দিরের প্রাচীন ম্গের অবস্থার এরূপ স্বচাক্ষভাবে লুপ্রোদ্ধার খ্মের-শ্বতিসৌধ-ধ্বংসাবশেষগুলির মধ্যে অতি অল্প স্থলেই হইয়াছে। মন্দিরের ভিত্তি-শিলায় অন্ধিত লিপির পাঠোদ্ধারে সঠিক্ জানা গিয়াছে যে ইহা খ্রীঃ ৯৬৭ সালে স্থাপিত হয়।

পরিশেষে বলা যায় যে থ্মের-শিল্পকলার উদ্ভব ও প্রগতির যুগ, মধ্যযুগের ফ্রান্সের সংস্কৃতিপ্রবাহের সম-সাময়িক এবং এই ছুইটির মধ্যে একাধিক বিষয়ে সাদৃশ্য আছে। কিন্তু ইউরোপের রোমাণ্টিক, বাইজাণীয় ও রোমক শিল্পকলার মধ্যে সংযোগ স্বস্পষ্ট ও এই স্রোত রেনেসাঁদের काल भर्गास्त म्यादन हिलग्राहिल, अस नित्क श्राप्तत्र निर्मत কলাশিল্পের উদ্ভব ও লোপ ছই-ই যেন আকস্মিক ব্যাপার। আমি আগেই বলিয়াছি, ইহার উদ্ভব হিন্দ-সভাতার প্রভাবেই হইয়াছিল এবং এদেশের ধর্ম, পৌরাণিক আখ্যায়িকা ও সাহিত্য প্রভৃতি সমস্তই ভারতের সভ্যতার আলোকে অমুপ্রাণিত।\* কিন্তু সঙ্গে সঙ্গে ইহাও বলা উচিত যে এদেশের শিল্পকলার অনেকগুলি উপকরণ দেখা याय (यश्वनि थ मित्रमिर्गत निषय हिन विनियार मनि र्य। ভাহার প্রধান একটির কথা বলিঃ রেখাপাতের পরিমাণ, অমুপাত ও সামঞ্জ্য, ভূমধ্যসাগরিক শিল্পকলার ক্লাসিক ষ্ঠের কথা স্মরণ করাইয়া দেয়।

প্রবাদ্ধের শেষে অত্বাদকের মন্তব্য দ্রপ্তব্য।

থ মের-শিল্পকলার আকিম্মিক অধঃপতন, যাহার কারণ যুদ্ধবিগ্রহ ও শত্রুর আক্রেমণ বলিয়া স্থির করা হইয়াছে, যভটা চরম বলিয়া কয়েক জন লেথক বলিয়াছেন তাহা নয়। আধনিক কালোজীয়ের কাজকর্মের অনিচ্ছা যথেষ্টই, কিন্তু তাহার শিল্পকলায় কচি ও প্রবৃত্তি তুই-ই আছে। দেশজাত শিল্পকলা বিভালয় (লেকোল দেজার্স এন্দিজেন) ফ্নোম পেন্হ্নগরে বিশ বৎদর পূর্কে স্থাপিত হওয়ায় পূর্বকালের শিল্পকলার চর্চোর ও পুনর্জাগরণের বিশেষ সহায়তা হইয়াছে। ইহাতে প্রমাণিত হইয়াছে যে আজিকার কামোজীয়গণ সত্য সত্যই সহস্র বৎসর পূর্ব্বেকার দেই শিল্পীদিগের বংশধর যাহাদের নির্মিত কারুকার্য্য-**থচিত অমুপম মন্দিরগুলি আজ আমরা এরপ শ্র**না ও বিশ্বয়ের চক্ষে দেখি। ফটোগ্রাফ বা লেখনীর ক্ষমতা নাই সেই সকল কীর্ভিচিছের রূপগৌরব বা মনোর্ম শোভার উপযুক্ত পরিচয় দেয়। যথাযথভাবে খমের জাতির শিল্প-প্রতিভার রস উপভোগ করিতে হইলে সেই অতুল কীর্ত্তিগুলিকে তাহাদের প্রাকৃতিক পরিবেশের মধ্যে **मिथिए इम्र. रम्थारन निविष्ठ अवर्त्माव कार्शास्त्र मर्स्मा** সেই সৌধরাজির স্থাপত্যরূপের প্রভার সহিত প্রকৃতি-দেবীর কবিত্বধারার স্পিরস যুক্ত হইয়াছে।

#### অমুবাদকের বক্তব্য

খ্মেরদিগের সভাতার উদয়াস্ত সম্বন্ধে বিশেষজ্ঞাদগের মত মানিয়। চলা উচিত। বিশেষতঃ এ দেশের ও এ যুগের শিল্পকলা সম্বন্ধে আমাদের জ্ঞান এদেশে থুব বেশী নাই। তবে যে ৰিশেষজ্ঞ এই প্ৰবন্ধ লিখিয়াছেন তিনি করাদী, স্বতরাং ফ্রান্স ও ইবোরোপের সভ্যতার উজ্জ্ব আলোকে শিক্ষিত ও দীক্ষিত। সেই জালাট সব বিষয়ই প্রথমে ইয়োরোপীয় এবং তৎপরে মিশরী ও পারসীক সভ্যতার মাপকাঠিতে ওক্তন করা ও ঐ সকল সভ্যতার কষ্টপাথরে পরীক্ষা করা তাঁহার পক্ষে স্বাভাব্রিক। ভারত-বর্ষের সকলই নগণ্য এবং বৌদ্ধ বা হিন্দু সভাতার নিজস্ব এমন किছू है हिल ना याहा महाभूता वा याहा इहेट अस एम अब লইয়াধনী হইয়াছে, এক্লপ ধারণা প্রচাবে পাশ্চাত্য, বিশেষতঃ ইংরাজ বিশেষজ্ঞগণ বিশেষ কুতিত্ব লাভ করিয়াছেন। প্রবন্ধ-লেখক মহাজ্ঞানী প্রত্নতত্ত্তিদ সে-বিষয়ে সন্দেহ নাই, কিন্তু ভাহা হইলেও হয়ত এ কথা বলা চলে যে খ্মের-সভ্যতার গৌরব-যুগের সহিত ভারতের সংস্কৃতি-প্রবাহের কডটা নিগৃড় প্রাণসম্পর্ক ছিল সে বিষয়ে বিশেষ চৰ্চ্চ। করা তিনি প্রয়োজন মনে করেন नाइ ।

যে-যুগে ব্যের-শিল্পকলা "সহসা" উদীল্লমান হয়, তথনকার জগতের সভ্যতা ও সংস্কৃতির ক্ষেত্রে ভারতের গৌরব প্রায় অতুলনীয়। এ-দেশ হইতে সভ্যতার যে স্রোত সুবর্ণধীপ, ধ্রমীপ, বলিঘীপ ও চম্পায় (কাম্বোজ ) বহিয়াছিল তাহা অতি সতেজ ও প্রবল ছিল, এ-কথা পাশ্চাতা বিশেষজ্ঞগণও স্বীকার করেন। সেই স্বস প্লাবনের দিঞ্চনে ঐ স্কল দেশে অতি অল সময়ে যে সভ্যতার বীজ অঙ্কুরিত হইয়া অনুপম শিল্পকলায় পুষ্পিত হইবে ইহা আর আশ্চর্য্য কি ? যে-যুগে খুমের-শিল্পকলার জ্যোতি সহসা নিবিয়া যায়, তখন ভারতবর্ধ বর্ষের আক্রমণে প্রশীড়িত এবং মহাদেশব্যাপী অবাজ্কতার জ্বার জীর্ণ, স্কুর্ত্রাং যে প্রবাহ কাম্বোদ্ধের শিল্পকেত্র এবং রাষ্ট্রচালনের চার শত বংসর ধরিয়া সজীব ও সতেজ করিয়া রাথিয়াছিল তাহার উৎস-মুখুই কুছ হুইয়া যায়। এরপ ঘটনায় ঋুমের-দিগের রাজ্য ধ্বংস হইবে ইহা আশচ্য্য কি ? আমাশ্য্য শুধু এই পাশ্চাত্য স্থাবর্গ প্রাচ্যদেশের যাবতীয় পুরাতস্থ বিচারে, দেশ ও কালে অতিনিকট ভারতের প্রতি না কবিয়া আরও কয়েক দ্রের ও ধুমের-যুগের তুলনায় শত শত বংস্রের অতীত কালের অন্তর্গন্ত সভাতার কথা ভাবিষা এরপ ''সহসা' উদয় ও অস্তের কারণ থুঁজিয়া বেড়ান। ভারতের রাষ্ট্রশক্তি একচ্ছত্র ও প্রবল থাকিলে খুমের-সভাতার ধ্বংস হইত কিনা ইহা বিচার করা পুরাতশ্ববিদের পক্ষে বাতৃলতা, কিন্তু ভারতের হিন্দু-সভাতার প্রতানের সহিত কাম্বোজ দেশের প্রতানের সম্পর্ক কভটা আছে. সে-বিষয়ে শেষ কথ। কি বলা হইয়াছে; না সে-বিষয়ে চিস্তা করাই নিষিক গ

খ্মেরদিগের শিল্পকলার অবশিষ্ঠ প্রকৃতিদেবী অরণ্যের আচ্ছাদনে রক্ষা করিয়াছিলেন। ভারতের, বিশেষতঃ উত্তর-ভারতের আধ্যাবর্তের, হিন্দুদিগের কীর্তিমন্দিরগুলি লুক্ক বর্ষট বিজেতার হিংসার হাত হইতে প্রায় কিছুই রক্ষা পায় নাই। পাইয়াছে কেবল ভাহাই যাহা লোকালয় হইতে দুৱে ছিল বা যাহা এতই বিরাট ছিল যে তাহার সম্পূর্ণ ধ্বংসসাধন মুর্থ শাসকের যুগযুগব্যাপী অভ্যাচারেও সম্ভব হয় নাই। স্কুবাং ভারতের অতীভযগের স্থাপত্যনিদর্শনের অবশিষ্টের সহিত উপনিবেশের স্থাপত্যের পার্থক্য-পরিমাপে ও পরিদরে--হইতে বাধা। ইহাও সভা যে অঞ্দেশজাত সভাতার মত ভারতের সভ্যতা বিদেশে প্রবাহিত হইয়া রূপাস্থবিত হইতেও বাধ্য, (পারসিক, গ্রীক ও রোমক শিল্পকলার সম্পর্ক দেখিলেই একথা কেননা ষে-কোন জীবস্ত শিল্পকলা স্থযোগ পাইলেই নৃতন উপকরণ ও নৃতন কলাপ্রকরণ যোগ করিবেই, যতক্ষণ ও যতদূর পর্যান্ত তাহা সম্পূর্ণশাস্ত্র-ও আচার-বিরোধী

খ্মের-সভ্যতার গৌরব তাহার নিজস্ব রপেই অক্ষয় ও বিখ্যাত থাকিবে, কিন্তু ধেরূপ রোমক-শিল্পকলায় গ্রীসের দান অপ্র্যাপ্ত ছিল, সেইরূপ খ্মের-সভ্যতার ভারতের দান কতট। ছিল তাহা নির্ভারণের চেষ্টায় দোষ কি ?

ঐকেদাৰনাথ চট্টোপাধ্যাৰ

# श्री विविध सम्भ

#### রবীন্দ্রনাথ আরোগ্যের পথে

ববীন্দ্রাথের পীড়ার আত্যন্তিক আশকাজনক অবস্থা কাটিয়া গিয়াছে এবং তিনি আরোগ্যের পথে অগ্রসর হইতেছেন, এই অসংবাদে আমরা, অগণিত অন্ত বছজনের সহিত, নিরতিশয় আনন্দিত হইয়াছি। বিধাতার করুণায় যে কবির আয়ু বাড়িল, তাহার জন্ত আমরা বিশপতির চরণে সভক্তি কৃতজ্ঞতার অঞ্চলি নিবেদন করিতেছি। কবি যত দিন আমাদের মধ্যে থাকিবেন, তাঁহার জীবন মানবের কল্যাণ ও আনন্দ বিধানে উৎস্পীকৃত হইবে।

ভারতস্চিবের "ভারত-শৃত্য" বক্তৃত।
কয়েক দিন পূর্বে ভারতস্চিব বিলাতের সম্পোর্ট নামক স্থানে, বর্তমান মৃদ্ধে ব্রিটেনের উদ্দেশ্য ও লক্ষ্য কি, একটি বক্তৃতায় তাহা নির্দেশ করেন। তিনি বলেন:—

"We wish to see established in Europe the elementary human rights of justice and freedom for individuals, the right of minorities to be respected by majorities and of small nations to live in peace side by side with greater ones; to see co-operation take the place of anarchy. Meanwhile our first task is to save ourselves by our exertions and Europe by our example."

তাংপর্য। "স্থামর। ইরোরোপে প্রত্যেক ব্যক্তির ভাষ্য ব্যবহার প্রাপ্তির ও স্বাধীনভার প্রাথমিক মানবীয় অধিকার প্রভিত্তিত দেখিতে চাই; সংখ্যালঘুদের অধিকার সংখ্যাগরিষ্ঠদের দারা মানিত, এবং বৃহত্তর জাতিদের পাশাপাশি ক্ষুদ্র জাতিদের শান্তিতে বাস করিবার অধিকার মানিত দেখিতে চাই; এবং সহযোগিতাকে অরাজকতার স্থান অধিকার করিতে দেখিতে চাই। আপাততঃ আমাদের প্রথম কৃত্য আমাদের নিজের চেট্টা দারা আপনাদিগকে এবং আমাদের দৃষ্টান্ত দারা ইরোরোপকে রক্ষা করা।"

এই বক্তৃত। অস্থারে বিটেনের কর্তব্য বিটেনের এবং ইয়োরোপ মহাদেশের চতু:দীমার মধ্যে দীমাবদ্ধ। আমেরিকার নিকট হইতে বিটেন প্রভৃত দাহায্য পাইতে-ছেন এবং আরও প্রত্যাশা করেন। আমেরিকার প্রতি কৃতজ্ঞ ব্রিটেনের কোন কর্তব্যের উল্লেখ যে এই বক্তায় নাই, তাহার কারণ এই হইতে পারে যে, ব্রিটেন ইয়োরোপে যে-যে কাম্য বস্তুর ও অবস্থার প্রতিষ্ঠা দেখিতে চান, আমেরিকায় তাহা আছে, এবং তাহার অভাব থাকিলে বা ঘটলে আমেরিকা নিজের চেটায় তাহার প্রতিষ্ঠা করিতে পারে; কেন-না, আমেরিকা স্থাধীন। তন্তিয়, মিঃ চার্চিল আমেরিকার প্রতি কৃতজ্ঞতা প্রকাশে পঞ্চম্প, স্তরাং আর কোন ব্রিটন আমেরিকার প্রতি কৃতজ্ঞতা প্রকাশে পঞ্চম্প, স্তরাং আর কোন ব্রিটন আমেরিকার প্রতি কৃতজ্ঞতা প্রকাশে না করিলেও চলে। ব্রিটেনের স্থাসক ডোমীনিয়ন-গুলির অফুল্লেখেরও কারণ প্রথমোক্ত কারণের মত কিছু হইতে পারে। অধিকন্ত, ডোমীনিয়নগুলি ব্রিটিশ ক্মন-ওএল্থের অংশ এবং তাহাদের রাজনৈতিক মর্যাদা ব্রিটেনের সমান তরের। "আমরা" শব্দের মধ্যে ভারতস্চিব তাহাদিগকেও ধরিয়া থাকিলে তাহাদের কিছু বলিবার নাই।

কিন্তু বিটিশ মন্ত্রীদের মধ্যে তিনি যে-ভারতবর্ধের বিশেষ ভারপ্রাপ্ত, তাহার উল্লেখ কেন নাই ? ভারতবর্ধের লোকেরা ব্যক্তিগত ও সমষ্টিগত ভাবে আ্যায় ব্যবহার স্বাধীনতা প্রভৃতি হইতে বঞ্চিত। ইয়োরোপে যাহা যাহা কাম্য, ভারতবর্ধে সেই সকলের প্রতিষ্ঠা কি বিটেনের কর্তব্য নহে ? বিটিশ শাসনকর্তারা ও রাজনীতিকেরা বার-বার বলিতেছেন, যুদ্দে সকল রক্মে বিটেনের সাহায্য করা উচিত। শুর্ "বলিতেছেন" বলিলে কম বলা হয়। বিটিশ গবন্ধে ট ভারতবর্ধের সব রক্ম সাহায্য দাবী ও আদাক করিতেছেন, সাহায্যপ্রাপ্তি যাহাতে কম না হয়, তাহার নিমিন্ত "ভারত-রক্ষা আইন" প্রণীত হইয়াছে। অথচ ভারতবর্ধের প্রতি কর্তব্যের উল্লেখের বেলায় ভারত-সচিব এই বক্তবায় নীরব।

তিনি বলিয়াছেন, **নিজেদের চেষ্টা ছারা** আত্ম-রক্ষা আপাতত ব্রিটিশ জাতির প্রথম ক্বত্য। নিজেদের চেষ্টা (exerbions) ছারাই যদি তাঁহারা ইহা করিতে চান, তাহা হইলে ভারতবর্ষকে চেষ্টা ("war efforts")
কেন করিতে বলেন ? অবতা ইহার উত্তর একণ হইতে
পারে যে, প্রভু ভ্তাদের দ্বারা যাহা করান তাহা তাঁহারই
চেষ্টার সামিল, ভ্তাদের স্বতন্ত্র অভিত্র গণনীয় নহে।
বিটিশ জাতি এবং ভারতীয়দের মধ্যে যে কার্যতঃ প্রভুভ্তা
সম্বন্ধ আছে, তাহা অধীকার্য নহে।

## অন্য ব্রি**টি**শ রাজনীতিকদের "ভারত-শূন্য" বক্তৃতা

শুধু ভারত-সচিবই যে "ভারত-শৃত্ত" বক্তৃতা করিয়াছেন ডাং) নহে; অত্য অনেক ব্রিটিশ রাজনীতিকও করিয়াছেন। ডাংগর কেবল ছুটি দৃষ্টাস্ত দিব।

প্রধান মন্ত্রী মিঃ চার্চিল ৯ই নবেম্বর লগুনে লর্ড মেয়রের ভোজসভায় যে বক্তৃতা করেন, তাহার যে রিপোর্ট রয়টার পাঠাইয়াছেন, তাহাতে কোথাও ভারতবর্ষের উল্লেখ থাকিতে পারিত, সেইরূপ কয়েকটি বাক্যসমন্ত্রির তাৎপর্য নীচে দিভেছি। তাহা দিবার পূর্বে মিঃ চার্চিলের ত্তু-একটি কথা উদ্ধৃত করিতেছি এবং তাহার সত্যতা শীকার করিতেছি।

"আমাদেব উপর দিয়া যে ঘোরতর বিপদের ঝঞা বহিন্বা চলিন্বাছে তাহাতে জগতের ধৈর্য এবং স্বাধীনতাপ্রিন্ন প্রত্যেক জাতিই সগুন নগরী বা লগুনের নাগবিকদের প্রতি অধিকতর প্রজায়িত না হইরা থাকিতে পারে না। আমাদের পূর্বপুক্ষদের আমলে কখনও এরপ হইতে দেখা যায় নাই।"

এখন অন্ম বাক্যসমষ্টিগুলির তাৎপর্য দি

"দাসখবন্ধনে আবন্ধ ইউরোপের জাতিসমূহ বা এখনও আমাদের সহকর্মী হিসাবে অবর যে সকল দেশ কাজ করিতেছেন, তাহাদের প্রতি দায়িত্ব বা বাধারাধকতা আমরা অনুমাত্রও বর্জন বা পরিহার করি নাই; ববং এই বিশ্বসংগ্রামে আমরা যুখান অপর সকল কর্তৃক পরিত্যক্ত হইয়া একক সংগ্রামলিপ্ত রহিলাম তথনও আমরা অধিকতর দৃঢ়তার সহিত, অধিকতর স্থাবিরচনার সহিত যে সকল দেশের জন্য বা যে সকল দেশের সহিত আমরা রণাজনে অবতীর্ব হইয়াছিলাম, ভাহাদের সর্ববিধ স্থাবিক্ষা করিয়াছ। অপ্রিয়া, চেকোস্লোভাকিয়া, পোল্যান্ড, নরওরে, হল্যান্ড, বেলভিয়ম—ইহাদের মধ্যা সর্বশ্রেষ্ঠ ক্লান্ড আমরা প্রান্তির আমরা প্রান্ত আমিরে।"

ভারতবর্ধও ত ব্রিটেনের সংকর্মী, তাহাকেও ত ব্রিটেনের সহিত রণাঞ্চনে অবতীর্ণ করা হইয়াছে। সে ত ব্রিটেনেক পরিত্যাগ করে নাই। তাহার নাম করা হয় নাই কেন ? ব্রিটেনের চুড়াস্ত জয় কি ভারতবর্ধের স্বাধীনতা আনিবে ? যদি আনে, সে বিষয়ে মিঃ চার্চিল নীরব কেন ?

"আমেবিকার সাধাবণতন্ত্রী দলের পক্ষ ছইতে ,মি.' উইলকি আমাদিগকে সাহায্য করার যে প্রতিশ্রুতি দিয়াছেন, তাহাতে আমি সাতিশর প্রীত হইয়াছি। প্রেসিডেন্ট ক্লভেন্টকে সম্বর্দ্ধনা জ্ঞাপন করিয়। মি: চার্চিল বলেন, এই বিশিপ্ত মার্কিণ রাজনীতিক কথনই বিটেনকে সাহায্যদানে প্রাল্প হন নাই। বর্তমানে আমােবকা বিটেনকে আমেবিকার সম্প্রতি উৎপাদিত বিপুল সম্রোপকরণের অংশ দানের আখাস দিয়াছেন—যুক্তরাষ্ট্রের অসংখ্য কলকারখানার বত্তমানে বিপুল প্রিমাণে সম্রোপকরণ নিশ্বিত হইতেছে।"

"আমরা আমাদের উৎপাদন বৃদ্ধির জন্য যথাশক্তি চেষ্ঠা করিতেছি। বিজ্ঞান ও সংগঠনশক্তির সাহায্যে ও ব্রিটিশ কারিগর্বদের সহায়তার এ বিষয়েও জামরা সাফল্য অর্জন করিব—এ বিষয়েও জামার কিছুমাত্র সন্দেহ নাই। এই দিক দিয়া বাহিরের সাহায্য আমাদের নিকট বিশেষ মূল্যবান। আমেরিকা আমাদিগকে যে সাহায্যের প্রক্রিক্ত ভিন্নিছে এবং এতাবৎ যে মূল্যবান সাহায্য আমেরিকার নিকট হইতে আমরা পাইরাছি, তাহার জন্য আমেরিকাকে আমি সম্বন্ধিত করিতেছি।"

ভারতবর্ধও ব্রিটেনকে প্রভৃত সাহায্য করিয়াছে, করিছেছে ও করিবে। তাহাও "বাহিরের সাহায্য"। কিন্তু মি: চার্চিল তাহার উল্লেখ করেন নাই, তাহার জন্ম ভারতবর্ধকে "সম্বর্দ্ধিত" করেন নাই। ভারতবর্ধের লোকেরা দরিত্র। তাহাদের আথিক দান ধনী আমেরিকার সমতুল্য হইতে পারে না। কিন্তু আমেরিকা যাহা এ পর্যন্ত দেয় নাই, ভারতবর্ধ তাহা দিয়াছে—দিয়াছে যুদ্ধে প্রাণ দিতে প্রস্তুত মাহুষ।

"অত্যাচারীর করাল প্রাস হইতে জাতি-সমূহের স্বাধীনতা বক্ষার জন্য ব্রিটেন বরুপর। স্বায়ন্তশাসনের পথে গণ-উন্নয়ন ব্রিটেনের লক্ষ্য—জগতের জনগণের মধ্যে সৌভ্রাত্র প্রতিষ্ঠা ব্রিটেনের উদ্দেশ্য—ব্রিটেন বিশ্বাস করে উহাই জগতে শাস্তি এবং সমৃদ্ধি আনরনে সমর্থ হইবে।"

বে-জগতের কথা মি: চার্চিল বলিয়াছেন, ভারতবর্ষ যে তাহার অন্তর্গত, এরপ অন্থান করিবার কি কি হেতু আছে ?

পৃথিবীর আধুনিক যুগের ইতিহাসে যত জাতি অন্ত

জাতিকে গ্রাস করিয়াছে, মিং চাচিল "অত্যাচারী" শব্দটি তাহাদের সকলের প্রতি প্রয়োগ করেন নাই; কেবল জামেনীর প্রতি প্রয়োগ করিয়াছেন। জামেনী বারা ভারতবর্ষ কবলিত হয় নাই; এই জক্ম ভারতবর্ষের স্বাধীনতার পুন:প্রতিষ্ঠা ব্রিটেনের লক্ষ্য নহে। জামেনী ভারতবর্ষকে গ্রাস করিলে বা স্বাধীন ভারতকে গ্রাস করিতে চাহিলে ব্রিটেন কি করিত, তাহা অস্থ্যান করা অনাবশ্বক।

কেবল আর একজন ব্রিটিশ রাজনীতিকের **অল** দিন আগেকার কয়েকটি কথা উদ্ধুত করিব। ইনি মিঃ আর্নেন্ট বেভিন।

তিনি বলেন:-

"Britain and her Allies are determined to produce a just order in Europe and recreate it on the basis of freedom, free association and equality."

তাংপর্য। ব্রিটেন ও তাঁহার মিত্ররাষ্ট্রসমূহ ইরোরোপে স্থান্থল কায়সঙ্গত অবস্থা উৎপক্ষ করিতে এবং তাহাকে স্বাধীনতা, স্বাধীন সাহচুর্য ও সাম্যের ভিত্তির উপর পুনর্গঠিত করিতে দুঢ়প্রতিজ্ঞ।

ব্রিটেন ও তাঁহার মিত্ররাষ্ট্রপুঞ্জ এই সাধু কান্ধটি কেবল ইয়োরোপে করিবেন। এশিয়ায় করিতে গেলে ভারতবর্ষ ব্রহ্মদেশ প্রভৃতিকে স্বাধীন হইতে দিতে হয়। আফুিকায় করিতে গেলে, ব্রিটেনের অধীন তথাকার কৃষ্ণকায় বিস্তর জাতিকে তাহাদের দেশ ও তাহাদের স্বাধীনতা ফিরাইয়া দিতে হয়।

বাঙালী জাতির আধুনিক অতীত কুতিত্ব

বিজ্ঞা বংসর আগে ১৯০৮ সালে বিলাভের তথনকার প্রসিদ্ধ দৈনিক কাগছ "তেলী নিউদ" ভারতবর্ষীয় পরিস্থিতি সম্বন্ধ প্রত্যক্ষ অভিজ্ঞতাপ্রস্থত বিবৃতি দিবার নিমিত্ত নিজের এক জন বিশেষ ভারপ্রাপ্ত প্রতিনিধিকে এদেশে প্রেরণ করেন। তাঁহার বিবৃতির এক অংশে বাঙালী জাতি সম্বন্ধে তিনি যাহা লিখিয়াছিলেন, তাহা তথন মায়াবতী হইতে প্রকাশিত "প্রবৃদ্ধ ভারতে"র ১৯০৮ প্রীষ্টাব্দের মে সংখ্যায়, ৯৬ পৃষ্ঠায়, উদ্ধৃত হইয়াছিল। "প্রবৃদ্ধ ভারত" লিখিয়াছিলেন:—

The Special Commissioner deputed by the Daily News sends to that paper his estimate of the Bengali

character and the situation in India today. In the course of it he writes:

"The Bengali is the maker of new India. The Indian who has suffered most from the historic travesty is the native of Bengal. Our view of him is shamefully imperfect. Bengali we in some respects the most intellectual of peoples, so they are the most assimilative. They have learnt our ways and grown into our system. British India without the Bengali is inconceivable. He is ubiquitous and indispensable."

Speaking of the "Greatness of Bengal" and its part

in the New Movement, he says:

"It is in accordance with the fitness of things that such a tendency should have had its beginnings in Bengal, so often the birthplace of great movements and the home of great personalities, although in certain respects behind the South and West of India. An unwritten chapter in the history of modern India is the record of what has been done for the people by men of Indian race, and in that record a commanding share has fallen to Bengal. This fact makes all the more curious the rooted belief of Anglo-India that the Bengali people is hopelessly degenerate. The century just passed will furnish us with abundant illustrations. In Ram Mohun Roy and Keshub Chandra Sen we have examples of daring religious reformers; in the Pandit Vidyasagar, an educationist of genius; in Vivekananda, famous on both sides of the Atlantic by his lectures, a singularly powerful embodiment of the renascent Indian ideal; while in our own day, Rabindranath Tagore has revealed the riches of Bengali as a literary language. The brilliant experimental work of Dr. Pt. C. Ray and Dr. J. C. Bose has been acclaimed in every laboratory in Europe; and a long line of eminent citizens have left their mark on the public life of the country. All this does not look like exhaustion."

তাংপ্র। ডেন্সী নিউস হইন্তে ভারপ্রাপ্ত স্পেশ্চাস কমিশ্চনার সেই কাগজকে বাঙান্সী-চরিত্র ও চরিত সম্বন্ধে এবং ভারতবর্ষের বর্ত্তমান পরিস্থিতি সম্বন্ধে নিজ নিধ্যিরণ পাঠাইরাছেন। তাহার মধ্যে তিনি বলিয়াছেন:—

"বাঙালী নবীন ভারতের নির্মাতা। ইতিহাসের হান্ডোকীপক বিকৃতিতে যে-ভারতীয়ের প্রতি সর্বাধিক অবিচার হইরাছে সেবাঙালী। তাহার সহকে জ্ঞামাদের ধারণা লক্জাকর রূপে অসম্পূর্ণ। কোন কোন দিকে ভারতীর জ্ঞাতিসমূহের মধ্যে বাঙালীরাই সর্বাপেকা বৃদ্ধিশালী; সেই জ্ঞা তাহারা বাহিবের জ্ঞানিষকে নিজের ব্যক্তিংখের অঙ্গীভৃত করিতে সর্বাপেকা অধিক সমর্থ। তাহারা আমাদের ধরণধারণ শিধিয়াছে এবং আমাদের রাষ্ট্রপদ্ধতির অফুরূপ ভাবে গড়িয়৷ উঠিয়াছে (বা আপনাদিগকে গড়িয়৷ তুলিয়াছে)। বাঙালীবজ্ঞিত ব্রিটশ ভারত অচিজ্ঞনীয়। বাঙালী সব ঘটে বিদ্যমান এবং তাহাকে না হইলে চলে না।"

'বঙ্গের মহন্ত্র' এবং 'নব প্রচেষ্টা'র তাহার অংশ সম্বন্ধে লিখিতে গিয়া ডেলী নিউদের প্রতিনিধি বলিয়াছেন :—

"বেকেই বে এইরপ প্রবণতার» আরম্ভ হইয়াছে, তাহা যথা-যোগাই হইয়াছে,—কারণ যদিও বাংলা দেশ কোন কোন বিষয়ে দক্ষিণ ও পশ্চিম ভারতের পশ্চাম্বর্তী তথাপি অনেক সময়ই বহু মহৎ প্রচেষ্টার জন্মভূমি ও বছ মহৎ ব্যাজ্ঞর বাসভূমি হইরাছে বঙ্গদেশ। (\* এই বাক্টির পূর্বর্তী বাক্টিট প্রবৃদ্ধ ভারতে

উত্তনা হওয়ায়, লেখক কীদুশ প্রবণতার কথা বলিয়াছেন, তাहा तुवा बाहे एउट्ट ना। প্রবাসার সম্পাদক ।। ভারতবর্বের লোকদের নিমিত্ত ভারতীয় জাতির মানুষেরা কি করিয়াছেন ভাহার বুতাস্ত আধুনিক ভারতবর্ষের ইতিহাসের একটি অলিখিত অধ্যায়, এবং সেই কুভিছের প্রধানতম একটি অংশ বঙ্গদেশের বাঙ্গালীরা নৈরাশাপুর্ণরূপে অধোগতিপ্রাপ্ত, ভারতবর্ষপ্রবাদী ইংরেজদের এই বন্ধমূল ধারণা উক্ত তথ্যের আলোকে আরও অল্পত প্রতীয়মান হয়। যে (উনবিংশ) শতাকী সম্প্রতি শেষ চইয়াছে. ভাহা হইতে প্রচুর দৃষ্টাক্ত পাওয়া যাইবে। রামমোহন রায় ও কেশব চন্দ্র সেনে আমবা অতি সাহসী ধর্ম সংস্থারকের দল্লাস্ত পাই; পণ্ডিত বিদ্যাদাগরে পাই প্রতিভাশালী শিক্ষাবিধায়কের: বাগ্মিতার জন্ম আণ্টেশান্টিক মহাসাগরের উভয় দিকে প্রাসিদ্ধ বিবেকানন্দে নবীভূত ভারতীয় আদুর্শ বিশেষ শক্তিমান মৃতি धावन करत ; अवः चामारमय ममकारम ववीस्त्रनाथ ठाकत वरस्रव সাহিত্যিক ভাষার ঐশ্বর্য উদযাটিত করিয়াছেন। ইয়োরোপের প্রত্যেক বৈজ্ঞানিক পরীক্ষাগারে ডা: পি. সি. রায় ও ডা: জে. সি. বোসের সমুজ্জল বৈজ্ঞানিক প্রীক্ষাকার্য সম্বর্ধিত হইয়াছে; এবং বছ বিশিষ্ট নাগরিক দেশের সার্বজনিক জীবনে আপনাদের কৃতিখের চিহ্ন রাখিয়া গিয়াছেন। এই সকল হইতে প্রতীয়মান হয় না যে, বঙ্গের শক্তি নিঃশেষ হইয়াছে।"

আমাদের বাঙালীদের অংশার বাড়াইবার নিমিত্ত এক জন বিচক্ষণ বিদেশী পর্যবেক্ষকের এই কথাগুলি উদ্ধৃত হয় নাই। বাংলা দেশ ও বাঙালী কি ছিল এবং এখন কি হইয়াছে ও হইতে বিদিয়াছে, সে বিষয়ে আমাদের মধ্যে চিস্তার উদ্রেক হইলে কিঞিৎ সম্ভোষের বিষয় হইবে।

আমরা এখনও শিল্পবাণিজ্যে পশ্চিম-ভারতবর্ষ ও অন্ত কোন কোন অঞ্চল অপেক্ষা অনগ্রসর আছি, আগে আরও বেশী ছিলাম; এখনও বাংলা দেশ স্ত্রীস্বাধীনতা বিষয়ে দক্ষিণ ও পশ্চিম ভারত অপেক্ষা অনগ্রসর আছে, আগে আরও বেশী ছিল। এইরূপ অন্তান্ত দিকেও আমাদের অনগ্রসরতা উপলব্ধি করিয়া উন্নতির চেষ্টা করা উচিত। আগে আমবা সাহিত্যে, ললিতকলায়, বিজ্ঞানে, প্রস্কৃতত্বে, ইতিহাসে, দর্শনে, ধর্মসংস্কারে ও সমাজ্ঞানির, রাজনীতিতে, অগ্রণী ছিলাম। অগ্রণী বরাবর না-থাকিতে পারি, কারণ অন্ত সকলেরও অগ্রসর হওয়া স্বাভাবিক; কিন্ধু কোন দিকে পিছাইয়া পড়া অবাঞ্চনীয় ও অন্তচিত। পিছাইয়া পড়িতেছি কিনা, ভাহাই বিশেষ সভর্কতার সহিত লক্ষ্য করিতে হইবে এবং পিছাইয়া পড়া সত্য হইলৈ তাহা নিবারণ করিতে হইবে।

আদিলিত-প্রাঙ্গণ হইতে নারীহরণ গত ১৭ই আখিনের "আনন্দবাজার পত্তিকা"য় নিম-মুদ্রিত চিঠিট বাহির হইয়াছে।

(নিজম সংবাদদাতার পত্র)

বাগেরহাট, ২৭শে সেপ্টেম্বর

বাগেরহাট আদালত প্রাঙ্গণ হইতে এক দল মুসলমান একটি হিন্দু নাবীকে ভাচার স্বামীর হেপাজত হইতে বল্পুর্বক ধরিয়া লইয়া গিয়াছে বলিয়া সংবাদ পাওয়া গিয়াছে।

খটনার বিবরণে প্রকাশ,—খুলনা জেলার মোরেলগঞ্জ খানার অধীন বোর্শিবেওয়া প্রামের চরণ মগুল তাহার নাবালিকা কল্পা বিরঙ্গকে বরিশাল জিলার শিরোজপুর থানার অধীন রাণীপুর প্রামের বিপিনবিহারী বৈবাগীর সহিত বিবাহ দেয়। কিছু দিন পরে উক্ত বিপিন তাহার গ্রীকে লইয়া শৃশুববাটী আসে। তথা হইতে গত ২৮।৫,০৯ তারিথে এ প্রামের হাসেম সেগ প্রমুখ আসামাগণ উক্ত নাবালিকা বধুটিকে ফুসলাইয়া লইয়া যায়। বিপিন বাগেরহাট ফোজদারী আদালতে ৩০।৫।০৯ তারিথে আসামীগণের বিরুদ্ধে ভারতীয় দপ্তবিধির ৪৯৮ ধারামতে মোকদমা আনয়ন করে। বিচারে গত ১৯।৯।০৯ তারিথে আসামীগণের ৪ মাস করিয়া জেল হয়। উক্ত রায় হাইকোট পর্যক্ত বহাল থাকে। বিচারকালে তল্পাসী প্রোযানা বাহির হওয়া সম্প্রে অপস্থতা নারীকে উদ্ধার করা যায় নাই। প্রে ফরিয়াদী আবার আবেদন করায় প্রোয়ানা বাহির হইলে পুলিশ অক্তেম আসামী আকুবালীর বাড়ী হইতে মেয়েটিকে উদ্ধার করে।

গত ৩০।৪।৪০ তারিখে বিরঙ্গ স্থানীয় মহকুমা হাকিম মি: এ. লতিফ সাহেবের কোর্টে ৩৩৬।৩৭৬ ধারামতে মোকদমা আনয়ন করে। মহকুমা হাকিম গত ৬।৫।৪০ তারিখে উক্ত মোকদ্দমা ডিসমিস করেন। পরে উক্ত বাধের বিরুদ্ধে থলনা ডিষ্ট্রীক্ট জ্বজ্বের নিকট মোশন করা হয়। জজসাহেব উত্তেমহকুমা ব্যতীত অক্স ম্যাজিটেট দ্বারা উক্ত মোকদ্দমার তদস্ত ও বিচার করিবার আদেশ দেন। তদমুদারে উক্ত মোকদমা স্থানীয় অক্তম ডেপুটী ম্যাজিট্টেট মি: এ এম এফ রহমন সাহেবের নিকট প্রেবিত হয়। গতে ১১।৭।৪০ তারিখে ফরিয়াদী নারীর জ্বানবন্দী গ্রহণ করার পর উত্তে হাকিম তাহার মোক্তার ও স্বামীর বিশেষ অনুরোধ সত্ত্বেও তাহাকে অন্য কোনও হিন্দু মোক্তার বা বিশিষ্ট হিন্দু ভদ্র-লোকের জামিনে না দিয়া স্থানীয় মোজার নবাবজান সন্দারের হেফাজতে দেন। মেয়েটি স্থানীয় এসিষ্ট্যাণ্ট সাৰ্জ্জনের দ্বারা প্রীক্ষিত হইয়া ১৫ বংসরের অন্ধিক বয়স্থা বলিয়া সাব্যস্ত হয়। এই মামলায় হাসেম দেখ ও ইমানদি দেখ নামক আগামীখয়ের জেলব হয়।

বিশিন বৈরাগী তাহার নাবালিকা স্ত্রীকে তাহার হেফালতে শাইবার জন্য জেলা ম্যাজিষ্ট্রেটের নিকট আবেদন করে। জেলা ম্যাজিষ্ট্রেট বিরঙ্গকে তাহার স্থামীর হেফাজতে দিবার আদেশ দেন। কিন্তু উক্ত হাকিম সাহেব জেলা ম্যাজিষ্ট্রেটের আদেশ

অমান্য করিয়া প্রায় ৫ সপ্তাহকাল ধরিয়া ঘুরাইতে থাকেন। জেলা,ম্যাজিটেট বাছাত্বের নিকট হইতে পুন: পুন: আদেশ প্রাপ্তির পর অবশেষে উক্ত ডেপুটী ম্যাজিষ্টেট গত ২৩৯।৪• তারিখে মেয়েটিকে তাহার স্বামীর জামিনে দিবার জন্য উপরোক্ত মোক্তার নওয়াবজান সন্ধারকে হকুম দেন। তদমুসারে জামিনদার মোক্তার দাহের মেয়েটকে কোর্টে হাজির করেন। কোর্টের বাহিরে দলবদ্ধ বছ মুসলমান ঘোডার গাডীসহ উৎস্থক নেত্রে বিচরণ করিতে থাকে। তাহাদের গতিবিধি দেখিয়া মনে হইতেছিল. বিশেষ কোন হাঙ্গামার সৃষ্টি হইতে পারে। জনতা দেখিয়া ফরিয়াদী পক্ষের আশস্কা হওয়ায় ডেপ্রটী ম্যাজিষ্টেট সাহেবের निकरें कविशानी अरक्कव प्राक्ताववाव कविश्वानीय खीरक श्रान्तरम्ब সাহায্যে বাসায় পৌছাইয়া দিবার জ্বন্য প্রার্থনা করেন। কিন্তু ডেপ্রটা ম্যাক্সিষ্টেট দাহেব ফরিয়াদীকে তাহার স্ত্রীকে লইয়া ঘাইবার জ্বন্য ভুকুম দেন এবং তিনি বলেন যে, তিনি বাদীর গস্তব্য স্থান প্র্যুম্ভ পৌছাইয়া দিবার জন্য কোনও রক্ম পুলিসের সাহায্য করিতে পারিবেন না, মাত্র কোটেরি বারান্দার সম্মুখন্থ ঘোড়ার গাড়ী পর্যান্ত পুলিদ সাহায্য করিবে।

প্রকাশ যে, বিপিন তাহার স্ত্রীকে লইয়া কোটের বারান্দায় আদিলে দলবদ্ধ আদামীগণ অন্যান্য মুদলমানগণের সহায়তার বিপিন ও তাহার সাহায়কারী ব্যক্তিগণকে আক্রমণ ও গুরুতররপ অথম করিয়া ডেপুটী ম্যাজিট্রেট বাহাররের চক্ষের সন্মুথে নেয়েটিকে বলপূর্বক তাহার স্বামীর নিকট হইতে ছিনাইয়া লইয়া ভাহাদের আনীত ঘোড়ার গাড়ীতে উঠাইয়া বিজয়গর্কে "আলা হো আকবর" ধ্বনি করিতে করিতে চলিয়া যায়। ডেপুটী ম্যাজিট্রেট সাহেব কোটের বারান্দায় আসিয়া সংক্ষ্ক বিচলিত জনতা দর্শন করা সত্ত্বেও তাহা শাস্ত্র করিবার বা প্রতিকারের কোন চেষ্টা করেন নাই।

প্রকাশ, বিপিন তাহার ক্ষতবিক্ষত দেহ লইয়া তৎক্ষণাং স্থানীয় বাগেবহাট থানায় যাইয়া এজাহার দিতে চায়। কিঙ ভাবপ্রাপ্ত দারোগা মাহেব এজাহার লন নাই। বিপিন তথায় কোনরূপ প্রতিকার না পাইয়া ফিরিয়া আব্যান।

শুনিয়াছি, দৈনিক বস্মতীতেও এই ঘটনাটার বিস্তারিত বস্তাস্ত বাহির হইয়াছে।

এই ঘটনাটার বৃত্তান্তের সম্পূর্ণ বা আংশিক কোন সরকারী প্রতিবাদ আমরা দেখি নাই। স্বতরাং ইহা সত্য মনে করিয়া ইহার সম্বন্ধে এবং প্রাসন্ধিক অভাভ বিষয় সম্বন্ধে মন্তব্য প্রকাশ করিতেছি। ১০-১১-১৯৪০।

উপরে উদ্ধৃত চিঠিটি যথন ধবরের কাগজে বাহির হয় এবং আমর। পড়ি, তথন বালিকাটির অভিযোগ বিচারাধীন ছিল। বিচার শেষ হইয়াছে কি না, না হইয়া থাকিলে কেন শেষ হয় নাই, হইয়া থাকিলে বিচারক কি রায় দিয়াছেন, এ পর্যন্ত (২৩শে কার্ডিক পর্যন্ত ) ভাহা েকোন কাগজে দেখি নাই। অভাগিনী বালিকাটি এখন কোথায় কি অবস্থায় আছে, তাহাও কোন কাগজে দেখি নাই।

কেই যদি এই ছটি বিষয়ের সংবাদ জানেন, তিনি তাহা দৈনিক কাগজে প্রকাশ করিলে বাধিত হইব।

বালিকাটির ও তাহার স্বামীর ছুর্ভাগ্যের বৃ**ন্তান্ত** ধবরের কাগজে পড়িবার পর দেশে ও বিদেশে অভ্যন্ত গুরুত্বপূর্ণ ঘটনা এবং সাতিশয় ভীষণ ঘটনা অনেক ঘটিয়াছে এবং এখনও নিত্য ঘটিতেছে। কিন্তু আমরা বাগেরহাটের ঘটনাটার বিষয় প্রতিদিন যত বার ভাবিয়াছি, অন্ত কোন ঘটনা সম্বন্ধে প্রতিদিন তত বার ভাবি নাই। অন্ত কোন আধুনিক ঘটনা আমাদিগকে এত ব্যথিত ও চিস্তাকুল করে নাই।

আদালতে ও আদালত-প্রাক্তরে সমবেত সরকারী ও বেসরকারী মুসলমান ও হিন্দুদের মধ্যে যাহারা এই ঘটনা প্রত্যক্ষ করিয়াছিল, তাহারা সকলেই মুম্বাজাতীয়, কিন্তু তাহাদের সকলের দ্বারা বালিকাটির ও তাহার স্বামীর সাহায় হয় নাই। কেন হয় নাই ? দলবদ্ধ আসামী-গণ ও তাহাদের সহায়ক অক্যাক্ত মুসলমানগণের কথা ছাড়িয়া দিলাম। অক্তদের মধ্যে বালিকার স্বামীর সাহায্য-কারী কিছু লোকও যে ছিল, ইহা পড়িয়া কিঞিৎ আশস্ত কিন্তু বাকী সরকারী ও বেসরকারী লোকেরা বিপিনের সাহায্য কেন করেন নাই ? আদালভ-প্রাদ্ধে "বিক্ষুৰ জনতা" ছিল দেখিতেছি। কিন্তু এই জনতা শুধু বিক্ষুদ্ধ হইল, বালিকার উদ্ধার-সাধন করিতে অগ্রসর কেন হইল নাণ জাতিধমনিবিশেষে প্রত্যেক বিপন্ন মাহ্মবের প্রতি অন্ত দ্ব মাহ্মবের সংগ্রন্থতি আদর্শস্থানীয় ও বাঞ্কীয়, এবং অনেক স্থলে তাহার দক্রিয় বাছ প্রমাণ্ড পাওয়া যায়। এই ঘটনায় এবং অক্সান্ত এইরূপ ঘটনায় তাহার সমাক পরিচয় না-পাওয়ার নানা কারণ থাকিতে পারে। আলোচ্য ঘটনাস্থলে সমবেত সমুদয় বা অধিকাংশ মসলমান এক পক্ষ অবলম্বন করায় বালিকা ও ভাহার স্বামী মুসলমানদের সাহায্যের পরিবতে তাহাদের শত্রুতাই পাইয়াছিল। এইরপ অক্সাম্ম ঘটনাতেও অবস্থা এই রূপ হয়। কিন্তু সম্বেত সমুদয় হিন্দু কেন বালিকাকে বক্ষা

করিবার চেষ্টা করে নাই ? হয়ত নারীহরণকারীদের আক্রমণের ভয়ে কেহ কেহ নিবৃত্ত ছিল। কিন্তু স্কলেই সেই কারণে নিবৃত্ত ছিল, ইহা হইতে পারে না; ঘটনাটির বর্ণনায় দেখিতেছি বালিকার স্বামী ব্যতীত অন্ত সাহায়াকারী । জিল। এরপ ঘটনা মধ্যে মধ্যে ঘটে, যে, কোন গুণ্ডা ছোৱা মারিয়া বা গুলি ছুঁড়িয়া কাহাকেও আহত ৰাখন করিয়া অন্ত প্রদর্শন বা চালনা করিতে করিতে পলাইবার চেষ্টা করিয়াছে এবং দর্শকদের মধ্যে কেহ কেহ প্রাণভয় তৃচ্ছ করিয়া ধাওয়া করিয়া তাহাকে ধরিয়াছে। বাঙালী হিন্দুর এইরূপ করিবার দৃষ্টান্ত আছে। স্বতরাং কেহ वाक्षानो इट्टेल्ट्रे जाहारक প्राप्त छी इट्टेल्ड इट्टेल, এমন কোন কথা নাই। বাংলা দেশে জ্বনেক দালা হয়. যাহার উভয় পক্ষ হিন্দু কিছা এক পক্ষ হিন্দু। এই সব मानाग्न वह हिन्मु প्राणं ज्य कुक्ट छान कतिया थारक। क्ट বা নিজের গ্রাঘ্য অধিকার রক্ষা করিবার নিমিত্ত লড়ে. কেছ অন্য কারণে—কারণ ও উদ্দেশ্যের বিচার এখানে করিতেছি না। এখানে আমাদের বক্তব্য এই যে, বাঙালী মাত্রেই সর্বদা প্রাণভয়ে ভীত নহে।

খদেশের নিমিন্ত খাধীনতা লাভ করিবার চেষ্টায় বছ বাঙালী প্রাণ দিয়াছে, তাহা অপেক্ষা অধিকতর সংখ্যক বাঙালী সেই উদ্দেশ্যে জীবনকে বিপন্ন করিয়া নির্ভীক আচরণ করিয়াছে। তাহাদের কাজ আইনসঙ্গত বা বেআইনী হইয়াছিল, তাহা এখানে বিচার্থ নহে। আমরা পাঠকবর্গকে কেবল ইহাই শ্বরণ করাইয়া দিতেছি যে, সব বাঙালী প্রাণভয়ে ভীত নহে।

কতকগুলি বাঙালীর মধ্যে যে নির্ভীকতা দেখা গিয়াছে, সব বাঙালীর পক্ষে—অন্ততঃ অধিকাংশ বাঙালীর পক্ষে সেই নির্ভীকতা নিজ নিজ চরিত্রে বিকশিত্ব করা অসম্ভব নহে, সাধনা ছারা তাহা নিশ্চয়ই সাধ্য। সকলেরই ভাহা করা একান্ত আবশ্রক।

দ্ব বা অদ্ব'ভবিষ্যতের কথা ছাড়িয়া দিয়া, বর্তমানেই আমরা সমর্থ ও দাহদী বাঙালীদিগকে নারীরক্ষার কার্যে অবিলম্বে অগ্রদর হইতে অম্পুরোধ করিতেছি।

অনেক দেশে মাস্থবের সহাস্তৃতি নিজ নিজ তার ও শ্রেণীর স্কীর্ণ সীমায় আবদ্ধ হইয়া পড়ে। ইংলণ্ডেও আগে সাধারণ সময়ে লর্ডের দরদ লর্ডের জন্ম যতটা হইত, শামিকের জন্ম ততটা হইত না; আমেরিকাতেও ক্রোর-পতির জন্ম যতটা হইত, দিন-মজুর বা হাঘরের জন্ম ততটা হইত না। কিন্তু ইংরেজরা, আমেরিকানরা স্বাজাতিকতাবোধ ও অন্তান্ম উপায়ে এই সন্ধার্ণতা প্রায় অতিক্রম করিয়াছে। হিন্দু বাঙালীদের মধ্যে যাহাদের সহাস্কৃতির সংকীর্ণতা অ্তান্ধ অধিক তাহাদিগকে ইহা দ্র করিতে হইবে—প্রা মাত্রায় দ্র করিতে হইবে। যাহার স্ত্রীকে হর্ত্ত লোকেরা ছিনাইয়া লইয়া গিয়াছে, সে ব্যক্তি গরীব ও "নিম্ন" জাতীয়, অতএব তাহার স্ত্রীকে রক্ষা করিবার দায়িত্ব আমাদের ব্রাহ্মণাদি বর্ণের লোকদের বা সঞ্জিপন্ন লোকদের নাই, এইরূপ চিন্ধা ও ভাবকে সম্পূর্ণ নির্মূল করিতে হইবে।

কংগ্রেস স্বরাজ চান, হিন্দু মহাসভার লোকেরাও স্বরাজ চান। কংগ্রেস অস্পৃত্তা উন্মূলিত করিতে চান, হিন্দু মহাসভাও ভাহার বিফদ্ধে প্রতিজ্ঞা ঘোষণা করিয়াছেন। কারণ, উভয়েরই স্বরাজ সকল স্তরের শ্রেণীর ও জাতির নিমিত্ত—কেবল কতকগুলি উপরের দিকের লোকের জ্ঞানহে।

এই স্বাজ কাহার নিমিত্ত চাওয়া হয় । সমাজবন্ধ মাহ্মবদের জন্মই চাওয়া হয়, গাছপালা পশু-পক্ষীর আবাস-স্থল মৃত্তিকারপী দেশের জন্ম নহে। মাহ্মবের সমাজ তথা-কথিত স্বরাজ পাইলেও টিকিতে পারে না, যদি গৃহ-পরিবারে ও সমাজে লক্ষীরূপিণী নারী স্বর্কিতা না হন; অন্ত দিকে, নারী স্বর্কিতা হইলে পরাধীনতার অবস্থাতেও এবং স্বেচ্ছাকারী রাজার অধীনেও সমাজ টিকিয়া থাকিতে পারে।

অতএব, স্ববাজ অর্জনের চেষ্টার ঐকান্তিক আবশ্যকতা ও শ্রেষ্ঠতা স্বীকার করিয়া বলিতেছি, নারী রক্ষা তাহা অপেক্ষা কম আবশ্যক ও কম প্রশংসনীয় কাজ নহে। বস্তুত: নারী রক্ষা স্বরাজ-অর্জন-চেষ্টা অপেক্ষাও গোড়ার কাজ। যদি সমাজই না রহিল, তবে স্বরাজ কাহার নিমিন্ত পুষদি নারীই নির্ভাবনায় গৃহের অধিষ্ঠাতী রূপে না বহিলেন, তবে সমাজ কেমন করিয়া টিকিবে প অতএব যে সকল রাজনীতিকেরা শ্বরাজ লাভের নিমিত্ত বন্ধপরিকর, তাঁহাদিগকে নারী রক্ষা কার্যে বন্ধ-পরিকর হইতে সনির্বন্ধ অসুরোধ জানাইতেছি।

त्कर तकर मान करत, तमम चारीन रहेला है नाती हवलप्रमचात ममारान जालना-जालिन हे रहेशा घारेट । हेरा
प्रार्चा जिक् ज्या। चारीन जात अकी। मान हेरदि क्ष्म अज्ञ लाल। कि नाती रवल ज हेरदि के विद्याल कि मान हेरदि का,
त्मान लाक्ट कि विद्याल है स्वारी हेरदि के विद्याल मिन्ना कि विद्याल के विद्याल क

শীযুক সভাষচন্দ্র বন্ধর যে-সব কাজ ও বক্তৃতা আমরা প্রশংসনীয় মনে করি, নারীরক্ষা সমিতির উত্থাগে আলবার্ট-হলে আহ্ত সভার সভাপতিত্ব করা ও তথায় স্পট্টবাদিতা-পূর্ব কতা করা ভাহার মধ্যে অক্তম। তাঁহার সম-মতাবলমী কিংবা ভিন্নমতাবলমী কংগ্রেমীরা এরুপ সভার সভাপতিত্ব করেন না এবং এরুপ বক্তৃতাও করেন না। ঐ বক্তায় স্থভাষ বাব্ এই সত্য উক্তি করিয়াছিলেন যে, নারী-রক্ষার কার্য সাম্প্রদায়িকতাত্বই নহে; প্রথম প্রথম তাঁহার ধারণা ছিল যে, উহা সাম্প্রদায়িকতাত্বই, কিন্তু মান্দালে জেলে বন্ধ থাকা কালে তিনি নিয়মিতরূপে "সঞ্জীবনী" পড়িয়া এই সিন্ধান্তে উপনীত ইইয়াছেন যে, নারীরক্ষা অন্যম্প্রদায়িক কাজ। তিনি আরও এই অপ্রিয় সত্য বলেন যে, আমানের দেশে যত পাশ্বিকতা আছে, তাঁহার জ্ঞানে অন্য কোন দেশে তত নাই।

বাগেরহাটের আদালতের নিকট হইতে বিচার পাইবার নিমিত্ত যে জেলা-জজ ও জেলা ম্যাজিস্টেটের ছকুম ও ভাগিদ আবশুক হইয়াছিল, ভাহার কারণ বোধ হয় এই যে, এইরূপ মোকদ্দমা সম্বন্ধে উদাসীন বা অথথেষ্ট যোগ্যভাবিশিষ্ট হাকিমদের উপর ভারপ্রাপ্ত মন্ত্রীন ও মন্ত্রীনদলের যথোচিত দৃষ্টি ও শাসন নাই। বালিকার স্বামী থাকিতে ও অন্ত বছ হিন্দু থাকিতে হাকিম বালিকাটিকে মুসলমান মোক্তারের হেফাজতে কেন বাবিলেন ? হাকিম যে বালিকাটিকে স্বামী-গৃহে পৌছিকে সমর্থ করিবার

নিমন্ত ভাষার স্বামী-গৃহ পর্যন্ত সলে কনেস্টবল দেন নাই, তুর্ভেরা বালিকাটিকে ছিনাইয়া লইয়া গেল জানিয়াও ভাষা নিবারণের চেষ্টা করিলেন না, ভাষার কারণও বোধ হয় হাকিমদের ঐরপ কান্ধের উপর উপরওয়ালাদের থর দৃষ্টির অভাব। বালিকার স্বামী থানায় নালিশ করায় দারোগ। ভাষার অভিযোগ লিথিয়া লইল না, এরপ বছ অভিযোগ বছ স্থলে থবরের কাগজে বাহির হইয়াছে। কিছু ভাষার যথোচিত প্রতিকার হয় নাই। ইহা বর্তমান শাসন-প্রণালীর ও শাসকদের একটা বছ ফটি।

বাগেরহাটের ঘটনাটার রুত্তান্ত পড়িয়া আমাদের মনে এই প্রশ্ন উঠিয়াছে যে, শাদক-হাকিমের ও পুলিদের কর্তব্য কি কেবল কোন অপরাধ হইয়া ঘাইবার পর নালিখ আসিলে তবে ধরণাকড় করা ও বিচার করা? না. অপরাধ হইতে না-দেওয়াও তাঁহাদের কর্তব্য মনে ক্ষন, কোন হাকিম ও পুলিস ক্ম চারী দেখিলেন, বে-আইনী কাজ করিবার নিমিত, খুন পর্যন্তও করিবার निभिज, लाक कड़ श्रेशाह, अथवा प्रिथितन दा थून श्रेहा যাইতেছে। তাহা হইলে তাঁহারা দান্ধা ও খুন নিবারণের চেষ্টা করিতে বাধ্য কিনা ? খুন হইয়া ঘাইবার পর বা কেহ জ্বম হইবার পর অপরাধীকে গ্রেপ্তার করা পুলিসের কাজ এবং তাহার বিচার করা হাকিমের কাজ, আইন 🖦 পুইহাই বলে 🤈 খুন-জধম চেষ্টা করিতে আইন বলে না ? অন্ত অপরাধও নিবারণ করিতে কি আইন বলে না ?

আলোচ্য সংবাদের একটা অংশ এই যে, বালিকাটির স্থামীকে ও তাহার সহায়কদিগকে আক্রমণ করিয়া কতক-গুলি লোক আদালত-প্রাদ্ধ হইতে বালিকাটিকে ধরিয়া লইয়া গেল; বহাকিম ইহা অনবগত ছিলেন না, ইহা যে বে আইনী কাজ তাহাও তিনি স্থানিতেন। কিন্তু এই বে আইনী কাজ নিবারণ করিবার কোনু সরকারী চেটা হইল না।

আমাদের বক্তব্য এই যে, হাকিমদের ও পুলিসের অগোচরে যত বেআইনী কাজ হয় সমুদয় নিবারণ করা তাঁহাদের অসাধ্য হইলেও, যে-সব আইনবিক্লদ্ধ কাজের আয়োজন তাঁহাদের গোচর হয়ও যে-সব এইরপ কাজ তাঁহাদের প্রায় চোধের সামনেই হয়, সেগুলা হইতে না-দেওয়া তাঁহাদের একান্ত কর্তব্য। সেই কর্তব্য না করিলে তাহার সরকারী প্রতিকার হওয়া আবশ্যক। উদাসীন্ত, অবহেলা, বা অসামর্থ্যের জন্ত যথোচিত শান্তি হওয়া আবশ্যক।

আলোচ্য ঘটনাটার বুস্তান্তে দেখা যাইতেছে, কতক-श्रुमा लाक वाहरल विश्वाहेंनी कांक कविन, मदकादी কোন উপায়ে তাহা নিবারিত হইল না। এইরূপ সমুদয় স্থলে বেসরকারী লোকদের ঘারা বাছবলে নারীরক্ষা হওয়া একান্ত আবশুক। তাহা বেআইনী নহে, নীভিবিক্লদ্ধ নহে, ধম বিৰুদ্ধ নহে; বরং তাহা দ্বারা আইনের উদ্দেশ্য দিদ্ধ ও মর্যাদা রক্ষিত হয়। বাংলা দেশে, এবং যে-সব দেশ বা প্রদেশের অবস্থা বন্ধের মত, সেধানে বেআইনী काक मतकाती कर्मातीएमत धाता निवातिक ना इहेल, বেসরকারী লোকদিগকে বাছবল দ্বারা আইনের মর্যাদা রকা করিতে হইবে। স্বরাজ্ঞলাভের নিমিত্ত অসহযোগ अव्यारेनमञ्चन कविवाद लाक—भूक्ष अ नादी উভयरे— বলে হাজার হাজার পাওয়া গিয়াছিল, আবশুক হইলে चारात्र পाওয়া घाटेटव। नातीतका मण्पूर्व देवध काछ, ধন্সকত ও আইনসকত কাজ; ইহা না করিলে অধ্ম হয়, আইনের মর্যাদা রক্ষিত হয় না। ইহার জান্ত হাজার হাজাব লোক পাওয়া উচিত।

যদি কখনও এরপ আইন হইতে দেখা যায় নারীরকা।
যাহার ফলে বেআইনী হইয়া পড়ে, কিংবা যদি বর্তমান
আইনসম্হের অপপ্রয়োগে নারীরকা বেআইনী বলিয়া
পণ্য হইতে দেখা যায়, তাহা হইলে সেরুপ আইনলজ্যন
করা, আইনের সেরুপ অপপ্রয়োগের বিক্দ্ধতা করা
প্রত্যেক সংও সমর্থ পুরুষ ও নারীর একান্ত কর্তব্য
হইবে। আশা করি, সেরুপ সময় কুখনও আসিবে না।

নারীহরণ নিবারণের নিমিত্ত কতৃপিক্ষের নিকট আবেদন-নিবেদনের আমরা বিরোধী নহি; তাহার আবশুকতা স্বীকার করি। কিন্তু-নারী অপহাতা হইবার পর নালিশ ও আবেদন-নিবেদন অপেক্ষা নারীকে অপহাত হইতে না-দেওয়া এবং বৈধ বাত্বলাদি সব উপায়ে তাঁহাকে রক্ষা করাই শ্রেয়ঃ।

#### নারীহরণ ও মুসলমান সমাজ

নারীহরণ নিবারণার্থ হিন্দুদের সমিতি আছে,
আসাম্প্রদায়িক সমিতিও আছে, কিন্তু আমরা যত দূর
আনি মুসলমানদের এরপ কোন সমিতি নাই।
কিন্তু এই তথ্য হইতে আমরা এরপ কোন সিদ্ধান্ত
করিতেছি না যে, মুসলমান মহাপুরুষ ও মনীষীরা নারীর
মর্যাদা সম্বন্ধে উদাসীন, কিংবা তাঁহাদের উক্তিতে ও
মুসলমান শাল্পে নারী সম্বন্ধ কোন মহতী বাণী নাই।
কারণ, ইহার বিপরীত যে সত্য, তাহা পরে দেখাইতেছি।

মৃসলমান শান্ত, মহাপুক্ষ ও মনীযীরা যাহাই বলুন, বভ্মান মৃসলমান সমাজে সম্ভবতঃ হিন্দুনারীহরণ সম্বন্ধে কভকগুলা এরপধারণা আছে যাহা আমরা ভ্রান্ত মনে করি। সেগুলা কি, স্পষ্ট নির্দেশ করা অনাবশুক। সেই ধারণা-শুলার একটা ফল এই দেখা যায়, যে, বছস্থলে গৃহস্থ মুসলমান নারীরা অপহাতা হিন্দুনারীকে লুকাইয়া রাখিতে সাহায্য করিয়াছেন; দল বাঁধিয়া বলপুর্বক হিন্দুনারী অপহরণ ও পুনরপহরণ আর একটা ফল।

নারীহরণ যে অতি গহিত কাজ, হিন্দুনারীহরণও যে থ্ব গহিত, মৃসলমান সমাজে এরপ প্রবল জনমত না-থাকায় মৃসলমান সমাজেই একটা অবাধনীয় অবস্থা ঘটিয়াছে। তাহা ভক্ত মৃসলমান ও পুরুষেরা লক্ষ্য করিয়াছেন কি না, জানি না। তাহা এই যে, মৃসলমান-নারীহরণ, মৃসলমান নারীদের উপর অত্যাচার, বাড়িয়া চলিয়াছে। কিছু দিন প্রে থাজা সর্ নাজিম্দিন আইনসভায় এ বিষয়ে যে-সব সংখ্যার উল্লেখ করেন, তাহা হইতে ইহা স্পাষ্ট প্রতীয়মান হয়।

কোথাও যদি হিন্দু মুসলমান উভয় সম্প্রদায়েরই লোক থাকে ও সেথানে যদি আগুন লাগে, তাহা হইলে আগুন বাছিয়া বাছিয়া হিন্দুর বা মুসলমানের ঘর পুড়ায় না, যার ঘর সামনে পড়ে সেটাকেই অপক্ষপাতিত্ব সহকারে প্রাকৃতিক নিয়মে পুড়ায়।

সেইর্ণ, কোন কারণে পাশব প্রবৃদ্ধির আগুন জ্বলিলে ও প্রপ্রেম পাইলে তাহা হিন্দু মুসলমান বিচার করে না, উভয় সম্প্রানারের নারীরই সর্বনাশ করে;—হয়ত বা ধাহারা নিকটতর, অধিকতর সংখ্যায় তাহাদেরই স্ব্নাশ

করে। এবমিধ কারণে দেখা যায়, অপহতা ও নির্বাতিতা নারীদের মধ্যে মুসলমান নারীর সংখ্যা সেইরূপ বেশী ধেমন নারীনিগ্রহকারীদের মধ্যে মুসলমান পুরুবের সংখ্যা অধিক।

কোন প্রকার লালসাই যে নির্দিষ্ট গণ্ডীর মধ্যে আবদ্ধ থাকে না, রাষ্ট্রনীতিকেত হইতে তাহার একটা দৃষ্টাস্ত পাঠকদিগকে ত্মরণ করাইয়া দিতেছি। কয়েক দশক পূর্বে যুরোপীয় শক্তিশালী দেশসমূহের লোকদের মনে এইরূপ একটা ভাব ভিতরে ভিতরে কাজ করিত যে. যদি পররাক্ষা গ্রাস করিতে হয়, বিদেশী জ্বাতির সম্পত্তি অপহরণ করিতে, হয়, তাহা হইলে এইরূপ সামাজ্যবাদ ও সামাজ্যলিপার প্রশন্ত ক্ষেত্র এশিয়াও আফ্রিকা এই তই মহাদেশ। কিছ পরে এমন সময় আসিয়াছে যে, এই যুরোপীয় লালসা এখন আর কেবল এশিয়াও আফ্রিকায় চরিতার্থতার ক্ষেত্র না খুঁজিয়া আপন মহাদেশ ইয়োরোপেই বিশেষ করিয়া থুঁজিতেছে। রাশিয়া যে-সকল দেশ সম্প্রতি নিজের অনীভূত করিয়াছে, তাহা ইয়োরোপে স্থিত; জাম্যানী ইয়োরোপের কয়েকটি দেশ গ্রাস করিয়াছে; ইটালী ফ্রান্সের কোন কোন অংশ গ্রাস করিতে চাহিয়াছে এবং ইটালী গ্রীদের বিক্তম্ভে লডিতেছে। আফ্রিকাতেও পরদেশ অধিকারার্থ যুদ্ধ করিতেছে।

নারীহরণ সম্বন্ধে বঙ্গের পুরুষজাতীয় মুসলমানদের আনেকের মনের ভাব যাহা অছুমান করিতে পারা যায়, উপরে লিখিত আনেক বাক্য হইতে তাহার আভাস পাওয়া যাইবে। মুসলমান মহিলারা এ বিষয়ে কি মনে করেন, জানি না। তাঁহারা এ বিষয়ে কখনও কিছু লিখিয়াছেন কিনা, জানি না। তাঁহারা যদি কেহ 'প্রবাদী' পড়েন, তাহা হইলে বুঝিতে পারিবেন, এ বিষয়ে তাঁহাদের মত জানিতে আনেকের কৌত্হল ও আগ্রহ আছে।

নারীর প্রতি আচরণ সম্বন্ধে মুসলমান জনমত

ইহা মোটের উপর সভা, যে, হিন্দু নারীদের মধ্যে যেমন অনেকে নির্যাভিতা হন, মুসলমান নারীদের মধ্যেও ভেমনি অনেকে নির্যাভিতা হন। এবং ইহাও গবরেনি কর্তৃক সংগৃহীত সংখ্যা হইতে বুঝা যায়, যে, মুসলমান नादीरमय निर्वाजन हिन्मू वममारश्न बाता यक इश्व, भूनममान वममारश्न बाता जमर्भका व्यानक दिनी हश्व। भूनममान भूक्यरमय बाता भूनममान नादीरमय निर्वाजन द्याकक्ष्मा हिन्मू यज्ञयरख्य करण इश्व, भूनममानदा अद्यन नरमहरू करवन किना, ज्ञानि ना। किन्नु रामस्ट्रिय दकान कावल व्यामया व्यवश्च नहि।

এই সকল কথা বিবেচনা করিয়া ভল্লপ্রের শিক্ষিত
মুসলমানরা বুঝিতে পারিবেন—সম্ভবতঃ তাঁহারা আগে
হইতেই বিশাস করেন, যে, নারীর প্রতি আচরণ সম্বদ্ধে
সভান্ধনোচিত লোক্মত তাঁহাদের মধ্যে স্পষ্টতর ও
প্রবলতর হওয়া আবশ্রক। এ বিষয়ে আন্দোলন করিতে
হইলে তাঁহারা তাঁহাদের শাল্লের যথেষ্ট সম্বর্ধন পাইবেন।

কমেক বংসর পূর্বে আমর। ভূপালের পরলোকগত।
বেগম সাহিবার একথানি উর্চু বহির ইংরেজী অস্থবাদ
পাইয়াছিলাম। তাহাতে মুদলমানধর্মপ্রবর্তক মুহম্মদের
এই মর্মের একটি বাণীর ইংরেজী অস্থবাদ ছিল বলিয়। মনে
পড়িতেছে:

"Paradise lies at the feet of the mother."
"ৰগ জননীৰ পদতলে অবস্থিত।"

ইহাও শুনিয়াছি, যে, মুদলমানদের শাল্পে ব্যভিচারীকে লোষ্ট্রনিক্ষেপ দারা বধ করিবার বিধান আছে।

ঘটনাক্রমে ১৩৪৩ সালের ২৭শে আবণ, "স্বন্তিকা" নাম দিয়া মৃত্রিত একটি হিন্দু বালিকার বিবাহ উপলক্ষ্যে প্রেরিত আশীর্বাদগুলি পাইয়াছিলাম। তাহার শেষে ডক্টর মৃহমদ শহীত্লাহ মহাশয়ের নিয়ম্জিত কথাগুলি আছে।

#### 'মুহত্মদ'

"মানু আক্রম যওজত ভ আক্রমছ-লাভ"

যে স্ত্রীকে সন্মান করে, ঈশ্বর তাহাকে সন্মানিত করেন।

"আলা ইল লকুম্ 'আলা নিসাইকুম্ হক'ান্ ওয়ালিনিসাইকুম্ 'আলয়কুন হক'ান।"

সাবধান ! স্ত্রীর উপর ভোমাদের স্বন্ধ আহৈ এবং তোমাদের উপর স্ত্রীর স্বন্ধ আছে।

''আব্ছন্রা মাতা'উন ওয়া ধর্ব মতা'ই-দ্ ছন্যা আবল্ মর্ আতৃ-স্বালিহ'তু।''.

পৃথিবী সম্পদ্, এবং পৃথিবীর শ্রেষ্ঠ সম্পদ্ ধার্মিক। নারী।
চাকা আ**নী**র্বাদক
তরা আবাঢ়, ১৩৪৩ মুহম্মদ শহীছ্**লা**ই

এই প্রকার বছ বাক্য হইতে এই সিদ্ধান্ত করা সক্ত, যে, নারীহরণ কার্যে সাফল্য লাভ করিয়া "আল্লা হো আক্রম" ধ্বনি উথিত করা মুসলমানশাস্ত্রবিক্ষ।

## বঙ্গে পুরুষ ও নারীর সংখ্যা

কোন দেশে নারীর সংখ্যা ক্রমাগত কমিতে থাকিলে তথাকার অধিবাসী জাতির লোকসংখ্যা হ্রাস এবং পরিণামে লয়প্রাপ্তি অনিবার্য। এই জন্ম বল্পে পুরুষদের তুলনায় নারীদের সংখ্যার অবিরাম হ্রাস সাতিশয় উদ্বেগ-জনক। এই হ্রাস কিরুপ, তাহা শ্রীযুক্ত যতীক্রমোহন দক্ত ভারতবর্ষের মহিলাদের শ্রাশন্তল কৌন্দিলের বুলেটিনের ১৯৩৬ সালের এপ্রিল সংখ্যায় একটি প্রবন্ধে দেখাইয়া-ছিলেন। তাহা হইতে ক্তকগুলি তথ্য সংকলন করিয়া দিতেছি।

এ পর্যন্ত সরকারী সেন্সস অর্থাৎ লোকসংখ্যাগণন।
সাত বার হইয়াছে। এই সাত বারে বলের সব ধর্মসম্প্রদায়ের মধ্যে প্রতিহাজার পুরুষে মোট স্ত্রীলোক কড
ছিল, এবং হিন্দুদের মধ্যে কত ও মুসলমানদের মধ্যে কত
ছিল, তাহার তালিকাটি নীচে উদ্ধৃত করিতেছি।

সেন্সদের বংসর	সকল সম্প্রদায়	হি <b>ন্দু</b>	মুসলমান
<b>১৮</b> १२	৯৯২	٥٠٠٥	269
7447	<b>≽</b> ≥8	৯৯৯	<b>≥</b> ₽₽
7497	290	৯৬৯	৯৭৭
79•7	৯७∙	202	<b>34</b> 6
7977	<b>≥8</b> €	৯৩১	৯8৯
>>>>	৯৩২	976	>8 €
7907	<u>۵</u> ২8	≥•6	৯৩•
হ্রাস	66	24	— a>

হাজার-করা এই হ্রাস বলের কোন একটা বা কয়েকটা অঞ্চলে আবদ্ধ নহে। সকল ভিবিজনেই যে হাস হইয়াছে, ভাহা যভীক্ষবাবু আর একটি ভালিকায় দেখাইয়াছেন।

এরপ মনে হইতে পারে, যে, বলে ক্রমশং কলকারখানা ও বাণিজ্য বাড়িতেছে এবং তত্পলক্ষ্যে বলের বাহির হইতে প্রধানতঃ পুরুষরাই আসিতেছে; এই জন্ম বলে পুরুষ অপেক্ষা নারীর সংখ্যা হাজার-করা ক্রমাগত কম দেখা যাইতেছে। নারীসংখ্যার হ্রাস কিয়ৎ পরিমাণে এই কারণে হইতেছে বটে। কিছু ভাহা ঘটিতেছে কলিকাতা ও কলকারথানাবছল বাণিজ্যপ্রধান অন্থ কয়েকটি নগরে। যদি আমরা বলের মোট লোকসংখ্যা হইতে নগরগুলির লোকসংখ্যা বাদ দিই, তাহা হইলে গ্রামময় বলের লোক-সংখ্যা পাওয়া ষাইবে। সমগ্র বলে ও গ্রামময় বলে প্রতি-হাজার পুরুষে জীলোকের সংখ্যা নীচের তালিকায় দেখান হইতেছে।

সেন্দ্রমের বৎসর	. সমগ্র বঙ্গে	গ্ৰামময় বঙ্গে
<b>3</b> 692	225	>••9
744,	328	>••
7497	۵۹۵	>≥∘
>> ?	26.	৯৮২
>>>>	>8€	۶۹۵
7,57	৯৩২	৯৬১
7507	<b>&gt;</b> 28	· > @ @
মোট হ্রাস	<del></del> ьь	@ ₹

অতএব ইহা নি:সন্দেহ, যে, বলে পুরুষের তুলনায় স্ত্রীলোকদের সংখ্যার হ্রাস হইতেছে।

রোগে মৃত্যু পুরুষদের চেয়ে নারীদের কম হয়। কিছ নারীমৃত্যুর এই আপেক্ষিক ন্যুনতাসত্তেও, বঙ্গে নারী-হ্রাসের আপেক্ষিক আধিক্যের একটি কারণ সন্তানপ্রস্বকালে এদেশে নারীদের মৃত্যু খুব বেশী হয়। আর একটি কারণ, এদেশে পুরুষ অপেকা নারীরা আত্ম-হত্যা বেশী করে। পাশ্চাত্য দেশদমূহে স্ত্রীলোক অপেকা পুরুষেরা আত্মহত্যা করে বেশী, কারণ তথাকার পুরুষদের জীবন স্থীলোকদের জীবনের চেয়ে অপেক্ষাকৃত অধিক দংগ্রামময়, বিপৎদক্ষণ ও ঝঞ্চাটপূর্ণ। আমাদের দেশে স্ত্রীলোকদেরই'বেৰী আ্ত্মহত্যা করিবার কারণ, এদেশে নারী ও পুরুষ উভয়েরই জীবন তঃখময় হইলেও নারীদের জীবন অপেক্ষাকৃত অধিক তঃখনয়। তাঁহাদের নানাবিধ তু: ব কমাইলে তাঁহাদের মধ্যে আতাহত্যাও কমিবে। নারীদের প্রস্বকালীন মৃত্যুসংখ্যা ক্মাইবার প্রধান উপায়, তাঁহাদিগের অল্পবয়সে জননীত্ব নিবারণ, ঘন ঘন জননীত্ব নিবারণ, স্তিকাগারসমূহের উন্নতি সাধন, প্রসবকালীন বীতিনীতি প্রথা ধান্ত ও আচারের আবশুকমত স্থপরিবর্তন, এবং সর্বত্র শিক্ষিতা ধাত্রী পাইবার আবশুক-মত উপায় অবলম্বন।

ষতীক্রবাবুর পূর্বোল্লিখিত প্রবন্ধটির বিষয় "নারীগণ ও

জাতীয় স্বাস্থা" ("Women and the Nation's Health")। বোধ হয় সেই জন্ম তিনি পুরুষদের চেয়ে নারীদের সংখ্যা কম হইবার একটি কারণের উল্লেখ করেন নাই। আমরা ১৯৩৪ সালের বন্ধীয় সরকারী স্বাস্থ্য রিপোর্টে দেখিয়াছিলাম, ঐ বংসর বন্ধে পুরুষজাতীয় শিশু জন্মিয়াছিল ৭৫৯৭২২ এবং স্ত্রীজাতীয় শিশু জন্মিয়াছিল প্রস্তান্ত কারণ জানি না। কিছ ইহা কি হইতে পারে না যে, বঙ্গে সাধারণতঃ নারীর আদের অপেক্ষা অন্যুদর ও নিপ্রহ বেশী হয় বলিয়া বিধাতা বা প্রাকৃতি এদেশে নারী কম পাঠাইতেছেন ?

বংসরের পর বংসর হিন্দুনারী হরণ চলিয়া আসিতেছে। তাহাতে হিন্দুনারীর সংখ্যা কত কমিতেছে, কেহ তাহা গণনা করিতে পারেন নাই। কিন্তু হিন্দুনারী হরণ যে হিন্দু-নারী হ্রাসের একটি কারণ তাহাতে সন্দেহ নাই।

অভএব, হিন্দুনারী হ্রাসের অন্তান্ত কারণ যেমন দুর করিতে হইবে, হিন্দুনারীহরণও সেইরূপ বন্ধ করিতে হইবে। তাহার অন্ততম উপায় বৈধ বলপ্রয়োগ যথনই আবশুক হইবে, তথনই অবলম্বন করিতে হইবে এবং তাহার দ্বারাধ্যের ও আইনের ম্যাদারক্ষা করিতে হইবে।

বিবাহ-যোগ্য বয়সের বহু লক্ষ সন্তানহীনা হিন্দু বিধবার বিবাহ হয় না। তাহাদের সকলেরই বিবাহ হওয়া উচিত। অনেকের বিবাহের ইচ্ছাও আছে। সেই ইচ্ছা পূর্ণ না হওয়ায় অনির্দিষ্ট সংখ্যক হিন্দু বিধবা আর হিন্দু সমাজভুক্ত থাকে না। এই ভাবে হিন্দুনারীর সংখ্যা ফ্রাস বিধবা-বিবাহ প্রবর্তন ছারা নিবারিত হওয়া আবশ্যক।

বাংলা-সরকার শক্তিশালী, ভারত-সরকার তদপেক।
শক্তিমান, বিলাতের গ্রন্মেট, ব্রিটিশ সাম্রাজ্যে শক্তিমন্তম। কিন্তু ইহাদের শক্তি বাগেরহাটের বালিকাটির
ও সেই অবস্থায় পতিত অক্তান্ত বালিকাদের রক্ষায় যথোচিত
প্রযুক্ত হয় নাই। দেশে মুসলিম লীগ আছে, হিন্দুমহাসভা
আছে, স্বাপেকা বুহৎ আছে কংগ্রেস। কিন্তু বাগের-

হাটের বিপন্না বালিকাটির ও তথি অক্সান্ত বালিকাদের পক্ষে তাহারা গাকিয়াও না-থাকার মত। নারীরকার্থ সরকারী কর্তৃপক্ষের এবং বৃহৎ বৃহৎ প্রতিষ্ঠানের সাহায্য অবশ্যই চাহিতে হইবে—তাহাদের কর্তব্য সহদ্ধে তাহা-দিগকে উষ্ক করিতে হইবে। কিন্তু অন্ত বৈধ উপায়ও অবলম্বন করিতে হইবে।

## কলিকাতা বিশ্ববিভালয়ের "উমা ঘোষ" পুস্তকসংগ্রহ

আমরা আহলাদের সহিত নিয়ম্তিত আবেদন ও অঙাপনীটি প্রকাশ হরিতেছি।

কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের গ্রন্থাগারে বঙ্গরমণীদের লেখা প্রায় পাঁচ শত পুস্তক পৃথক ভাবে "উমা ঘোষ সংগ্রহে" রাখা হইয়াছে। তিন বংসর পূর্বে শ্রীযুক্ত জ্যোতিষ্টক্ত ঘোষ মহাশহ তাঁহার কক্ষা উমারাণীর স্মৃতির ক্ষম্ম কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ে প্রায় পাঁচ শত বঙ্গরমণীলিখিত পুস্তক প্রদান করিয়াছিলেন।

কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের কর্ত্তপক্ষও বইগুলি "উমা থোষ সংগ্রহ" রূপে পৃথক ভাবে স্বত্ত রাখিয়া দেন। এক সঙ্গে মছিলাদের প্রণীত এত অধিক পুস্তকের এক স্থানে কোণাও সংগ্রহ নাই।

শীযুক্ত জ্যোতিষচন্দ্র ঘোষ মহাশয় তাঁহার কলার পঞ্চম বর্ধের মৃতি উপলক্ষে সম্প্রতি ২৬খানি পুক্তক 'উমা ঘোষ সংগ্রহে' দান করিয়াছেন। ইহার মধ্যে ৭০ বংসর পূর্ব্বে লিখিত কবি প্রসন্ধারী দেবীর পুক্তকও আছে। এই সংগ্রহে অনেক লেখিকা তাঁহাদের রচিত পুক্তক প্রদান করিয়াছেন।

মহিলা লেখিকারা যদি তাঁহাদের এক এক থানি বই বিখ-বিদ্যালয়ের প্রস্থাধ্যক মহাশরের নিকট এই 'উমারাণী ঘোষ' সংগ্রহের জক্ত প্রদান করেন তাহা হইলে এই সংগ্রহটি পুই হয় এবং এই বিখন্ত স্থানে মহিলাদের বহি থাকিলে প্রস্থপঞ্জী করিবার স্বিধা হইবে।

ঘোষ মহাশয়ের পিতৃক্ষেহের প্রকাশ প্রশংসনীয় ও অন্ত্রবন্যোগ্য। সংগ্রহটির মৃদ্রিত তালিকা প্রকাশিত হইলে, তাহাতে যে-সব বহি নাই, লেখিকারা, তাঁহাদের আত্মীয়েরা কিংবা প্রকাশকেরা সেগুলি বিশ্বিভালয়কে দিতে পারিবেন।

## শিশিরকুমার ঘোষ জন্মশতবার্ষিকী

অমৃত বাজার পত্তিকার প্রতিষ্ঠাতা ও প্রথম সম্পাদক, বহু বৈষ্ণব ও অন্ধ গ্রন্থের প্রণেতা শিশিরকুমার ঘোষের সম্পাদকীয় বৃদ্ধিমন্তা ও দক্ষতা এবং তাঁহার বৈষ্ণব গ্রন্থানীর উৎকর্ম তাঁহার জন্মশতবার্ধিকী উৎসব উপলক্ষ্যে একাধিক স্থানে কীর্ত্তিত হইয়াছে। কিন্তু পণ্ডিত শিবনাথ শান্ধীর আত্মচরিতের কয়েক স্থানে তাঁহার যে উল্লেখ আছে, তাহা অনেকেরই জানা নাই। সেই জায়গাঞ্জলি হইতে কয়েকটি বাকা উদ্ধৃত করিয়া দিতেছি, সমুদ্য উদ্ধৃত করিলাম না।

কলিকাত। প্টল্ডাঙ্গা, প্টুয়াটোলা লেনে যশোরের লোকদের এক বাসা ছিল। শিশবরাবু মধ্যে মধ্যে সেখানে আসিতেন। তিনি আসিলেই আনন্দবাদী দলেব সমাগম হইত। উাহারা আমাকে ডাকিতেন। শে সময়ে প্রধানত: সঙ্গাত ও সঙ্গীর্জন হইত। টাকীনিবাসী শ্রম্মের বন্ধু হরলাল রায় সেই কীর্জনে গড়াগড়ি দিতেন। শিশিরবার চমৎকার কীর্জন করিতে পারিতেন। তাঁহার কীর্জনে আমাদিগকে পাগল করিয়া তুলিত। সেখানে নুতন ধরণের সঙ্গীত হইত। কয়ের পংক্তি উভ্ত করিলে তাহার ভাব হদরঙ্গম করিতে পারা ঘাইবে। একটি সঙ্গীতে ঈশ্বরকে সম্বোধন করিয়া বলা হইত,

তোমার রাগে রাজা নয়ন তলে বহে দেখি প্রেমধার। আর একটি সঙ্গীত যাহা তাঁহাদের মুখে সর্কাদা ভানিতাম, ভাহা এই,—

> ম। যাব আনক্ষমী ভাব কিবা নিরান্দ ? ভবে কেন বোগে শোকে পাপে ভাপে বৃথা কাদ্দ ? মাঝখানে জননী ব'সে, সন্তানগণ ভাব চাবি পাশে, ভাসাইয়াছেন প্রেমমনী প্রেমনীরে। এক বার বাহত্তে মা মা ব'লে নৃত্যু কর সন্তানবৃদ্দ।

এই গান করিয়া সকলে নৃত্য করিতেন। [গানটি শিশির-বাবুর রচিত।]

এক দিকে যেমন অন্ত্তাপ ও ক্রন্দন শুনিতাম, অপর দিকে
ইহাঁদের কাছে গিয়া আনন্দ ও নৃত্য দেখিতাম। তুখন ইয়া বেশ
ভাল লাগিত। শিশির বাবুদের ভাইরে ভাইরে ভাব দেখিয়া মন
মুগ্ধ হইয়া বাইত। ইয়ার পরেই উায়ারা কলিকাতা হিদেরাম
বাড়ুয়ের গলিতে আসিরা বাসা করিরা থাকেন। সে সমরে
তাঁহাদিগকে স্বলা দেখিতাম। শিশির বাবুর আমারিকতা দেখিয়া
আমার মন মুগ্ধ হইয়া বাইত। এক দিনের কথা মরশ
আছে, তিনি সেদিন আমাকে আহার করিতে নিমন্ত্রণ করিয়াছিলেন। আহারের সময় উপস্থিত হইলে বলিলেন, "কি পরের

— প্ৰবাসী সম্পাদক।

মত'বাহিবে ব'দে থাবে! চল, বালাঘরে গিয়ে মাকে ৰিল, ইাড়ি হ'তে গ্রম গ্রম ভাত তরকারি মার হাতে না থেলে তুথ হয় না।" এই বলিয়া তুঞ্নে গিয়া রালাঘরে আহারে বিল্লাম। যত দুব অবণ হয়, তাঁর জ্ঞাননী গ্রম গ্রম ভাত তরকারি দিতে লাগিলেন ও আমবা আহার ক্রিতে লাগিলাম।

আর একটি জায়গা হইতে কিছু উদ্ধৃত করিতেছি।

আনন্দমোহন বাবু বিলাত হইতে আসার পর হইতে আমবা এক এ হইলেই এই কথা উঠিত যে, বলদেশে মধ্যাব্ত শ্রেণীর জন্ত কোন বাজনৈতিক সভা নাই। বিটিশ ইত্রিয়ান এসোসিয়েশন ধনীদের সভা, তাহার সভ্য হওরা মধ্যবিত্ত মাছুবদের কর্ম নর; অথচ মধ্যবিত্ত শ্রেণীর লোকের সংখ্যা ও প্রতিপত্তি বেরুপ বাড়িতেছে, তাহাতে ভাহাদের উপযুক্ত একটি রাজনৈতিক সভা হওরা আবশ্রক। আমাদের তিন জনের (স্বরেক্সনাথ বন্দ্যোপাধ্যার, আনন্দমোহন বস্থ ও শিবনাথ শাস্ত্রীর) কথাবার্তার পর ছির হইল যে, অপরাপার দেশহিতৈবী ব্যক্তিগণের সহিত পরামর্শ করা কতবিয়। অমৃতবাজারের শিশারকুমার ঘোষ মহাশর আনন্দমোহন বাবুর বন্ধু এবং আমারও প্রিয় বন্ধু ছিলেন। প্রথমে তাহাকে পরামর্শের মধ্যে লওবা হইল।

#### প্রতাপচন্দ্র মজুমদার জন্মশতবার্ষিকী

(करम वारमा प्राप्त नरह, (करम वाडामीरमत दात्रा নহে, বঙ্গের বাহিরেও, যেমন লাহোরে ও মাদ্রাজে, ভাই প্রতাপচন্দ্র মজুমদারের জন্মশতবার্ষিক উৎসব স্থসম্পন্ন হইয়া গিয়াছে এবং ভাহাতে সভাপতি হইয়াছেন স্থানীয় লোকে এবং যোগ দিয়াছেন স্থানীয় জ্বনগণ। যাহা উচিত তাহাই হইয়াছে। কারণ, প্রতাপচন্দ্র আপন আধ্যাত্মিক প্রতিভাও অন্তদৃষ্টি, সাধু চরিত্র, বাগ্মিতাও সাহিত্যিক শক্তি বাঙালীদের, ভারতীয়দের, জগদাসীর সেবায় নিয়োজিত করিয়াছিলেন। তাঁহার কার্যক্ষেত্র ভারতবর্ষের মধ্যে আবদ্ধ ছিল না। তিনি পৃথিবী ভ্রমণে বাহির হইয়া ইয়োরোপ, আমেরিকা ও জাপানে বছস্থানে বক্তভাদি করেন, এবং অনেক প্রসিদ্ধ লোকের সহিত দেখাসাক্ষাৎ করেন। তাঁহার এই ভ্রমণরুভান্তের একটি মনোজ্ঞ বহি আছে, এই বৎসর তাহার নৃতন সংস্করণ হইয়াছে। তাঁহার অক্তাক্ত উৎকৃষ্ট পুস্তকের মধ্যে "প্রাচ্য ঈশা" ( The Oriental Christ)" প্রসিদ্ধ। যীও প্রাষ্টকে পাশ্চাত্য প্রাষ্টিয়ানেরা অনেকে ধেরপ মনে করে, প্রতাপচক্র তাহানা করিয়া তাঁহাকে প্রাচ্য সাধুসন্তদের মত করিয়া দেখাইয়াছেন। ভাহাই যীশুর সভ্য রূপ।

এই দলের পরিচয় এই আত্মচরিতে আছে।

প্রতাপচক্ষের' জীবনচরিত, ব্যক্তিত্ব ও গ্রন্থাবলীর সহিত আমাদের যুবজনের ঘনিষ্ঠ পরিচয় থাকা উচিত। তিনি যুবজনের নিমিত্ত "ইন্সটিটিউট ফর দি হাইয়ার টেনিং অব্ ইয়ং মেন' নাম দিয়া যে প্রতিষ্ঠানটি স্থাপন করেন, তাহাই এক্ষণে ক্যালকাটা যুনিভাগিটি ইন্সটিটিউট নামে বিদিত।

#### ইয়োরোপ আফ্রিকা ও এশিয়ায় যুদ্ধ

ইয়োবোপে বর্তমান যুদ্ধ বাধিবার আগে হইতে চীনে জাপানে যুদ্ধ চলিয়া আসিতেছিল। ইহাতে উভয় পক্ষে যত মাহ্য হত ও আহত হইয়াছে, অতীতে বা বর্তমানে পৃথিবীর ইতিহাসে অন্ত কোন যুদ্ধে তক্ত হইয়াছে বলিয়া অবগত নহি। আক্রান্ত দেশের ঘরবাড়ী ও অন্তবিধ সম্পত্তিনাশও এই যুদ্ধে যত হইয়াছে, তাহাও পৃথিবীর যুদ্ধের ইতিহাসে অনতিক্রান্ত বলিয়া মনে হয়।

কিছু দিন হইতে জাপানীদের পরাজ্যের ও হটিয়া যাইবার সংবাদ আদিতেছে। জাপানীরা যে চান হইতে জনেক দৈল স্বাইয়া লইতেছে, পরাজ্যই তাহার একমাত্র কাবণ না হইতে পারে;—গুল্পর রটিয়াছে যে, তাহারা হল্যাণ্ডের অধিকৃত জাভা প্রভৃতি বীপ দণল করিতে চায় এবং সেধানে দৈল পাঠাইবে। তাহারা ইন্দোচীনে অনেক্টা প্রভৃত্ব স্থাপন করিয়াছে। থাই-ভূমিতে (খ্যামদেশে) তাহাদের প্রই প্রভাবাধীন। তাহারা চীনে তাহাদের অভিলাষ অম্যায়ী অধিকার বিভার করিতে পারিল না বা পারিবে না বলিয়া যে এশিয়া মহাদেশে ও তাহার বছ বীপে সাম্রাল্য স্থাপনের সম্বন্ধ ত্যাগ করিয়াছে, এমন নয়।

আমরা চীনদের স্বদেশপ্রেম, স্বাধীনতাপ্রিয়তা, সাহস, অধ্যবসায়, বৃদ্ধিমতা ও রণদক্ষতা প্রশংসমান চিত্তে লক্ষ্য করিয়া আসিতেছি। তাহাদের জয় কামনা করি।

মুরোপীয় যুদ্ধ ইয়োরোপেও আরও ব্যাপক হইয়াছে ইটালীর গ্রীস আক্রমণে। জাপান বেমন চীনের নিকট সভাতা ও সংস্কৃতির জন্ম অনেক আংশে ঋণী, ইটালীও সেইরপ সভাতা ও সংস্কৃতির জন্ম গ্রীসের নিকট আনেক আংশে ঋণী। কিন্তু সংগ্রামে ও কূট্রাট্রনীভিতে কৃত্ত ভার শ্বান নাই। জাপান চীনকে পদানত করিতে চায়—

এ-পর্যন্ত পারে নাই; ইটালীও গ্রীসকে পদানত
করিতে পারিবে না মনে হইতেছে। গ্রীস তাহার
ইতিহাসবিশ্রুত পুরাকালের শৌর্যের সহিত লড়িতেছে ও
ইটালীকে পরান্ত করিতেছে। ইহা দেখিয়া ইটালীর বন্ধু
জার্মেনী তাহাকে সাহায্য করিবার নিমিন্ত গ্রীস আক্রমণ
করিতে পারে বটে, কিন্তু ব্রিটেন গ্রীসের সহায় আছে।
গ্রীসকে সাহায্য করায় ব্রিটেনের কোন শ্বার্থ না থাকিলে

সে গ্রীসকে সাহায্য করিত না, যেমন আবিসীনিয়াকে করে
নাই, কিন্তু গ্রীস ব্রিটেনের কোন শক্রের হন্তগত হইলে
ভূমধ্যসাগর দিয়া ব্রিটেনের ভারতবর্ষে আসিবার পথ বন্ধ
হইবে; সেই জন্ম গ্রীসকে তাহার সাহায্য করিতেই
হইবে!

ব্রিটেন অনেক সপ্তাহ হইতে আকাশপথে জার্মেনীর আক্রমণ শুধু প্রতিহত করিয়াই কান্ত না থাকিয়া আকাশপথে জার্মেনীর এবং জার্মান-অধিকৃত ফ্রান্সের অনেক স্থান আক্রমণ করিতেছে। রয়টারের সংবাদ যেরপ আসিতেছে, তাহাতে মনে হয়, এরোপ্লেনের সংখ্যায় এখনও জার্মেনীর শ্রেষ্ঠতা থাকা সত্ত্বেও আকাশমুদ্ধে ব্রিটেনের সাফল্য অধিক হইতেছে। এরোপ্লেনের সংখ্যা যখন ব্রিটেনের অধিক হইবে, তখন সম্ভব্তঃ জার্মেনীকে আর্থন বিপন্ন হইতে হইবে।

ব্রিটিশ বোমারুরা ইটালীর নানা স্থানও আক্রমণ করিতেছে।

স্থলযুদ্ধ অপেকা আকোশযুদ্ধে মাহুষ মরে কম, ইহা মন্দের ভাল।

চীন-জাপান যুদ্ধে দেখা গিয়াছে ও এখনও দেখা যাই-তেছে যে, জাপানীরা হাজার হাজার অযোজা পুরুষ এবং স্থীলোক বালকবালিকা ও শিশুদিগকে হত্যা করিয়াছে এবং বিশ্ববিদ্যালয় লাইবেরী প্রাসাদ দোকান ধর্ম মন্দির সাধারণ ঘরবাড়ী প্রভৃতি নই করিয়াছে। এগুলি বুদ্ধের জন্ম ব্যবহৃত হয় না। অযোজা নানা বয়দের মান্থ্য মারা এবং ঐ সকল সম্পত্তি নই করার উদ্দেশ্য বিভীষিকা উৎপাদন এবং পরোক্ষভাবে প্রতিষ্কারীর মুদ্ধে অর্থ বায় করিবার ক্ষমতা নই করা বা হ্লাস করা।

কামেনীও ব্রিটেন-কাক্রমণে বিভীষিকা উৎপাদন ও অসামবিক সম্পত্তি বিনষ্ট করার পছা অফ্সরণ করিয়া চলিতেছে। গির্জা পর্যান্ত নিছতি পাইতেছে না।

প্রাচীন কালে, অন্ততঃ ভারতবর্ষে, বুদ্ধ সম্বন্ধে এই রীতি ছিল যে, সংগ্রাম যোদ্ধাদের মধ্যে, দৈনিকদের মধ্যে, হইবে; ক্লযক প্রভৃতি অসামরিক লোকেরা আক্রান্ত ইইবে না; শস্তক্ষেত্রাদি নই করা হইবে না; ইত্যাদি। এখন সেরুপ নিয়ম মানা হয় না। যুরোপীয় সর্বজাতিক আইন (International Law) বলিয়া যাহা অভিহিত হয়, যুদ্ধানরত কোন পক্ষের তাহা না মানিলে যদি স্থবিধা হয়, তাহা হইলে সে পক্ষ তাহা মানে না, ভক্ক করে।

চীনের লোকেরা বৌদ্ধ ধর্ম মানে, জাপানের লোকেরাও বৌদ্ধ ধর্ম মানে। কিন্তু কেচ কাচাকেও বেহাই দিতেছে না। ইয়োবোপের যে সকল জাতির মধ্যে যুদ্ধ হইতেছে, তাহারা স্বাই নামে প্রীষ্টয়ান, এবং সকলেরই পাদরীরা ভাহাদের গির্জার বলে যীশুথীট জগতে শান্তির বাড়া প্রচার করিতেও শান্তি স্থাপন করিতে আসিয়াছিলেন। অথচ যুধ্যমান কোন জাতি তাহাদের প্রতিপক্ষকে মারিয়া ফেলাই যে পরম ধুম আচরণ দারা জগতের লোককে তাহাই জানাইতেছে। ভারতবর্ষের মুদলমানরা অনেকে এইরূপ বিশাদের ভান করিতেছে যে, প্রত্যেক মুসলমান দেশ অক্ত মুসলমান দেশের বন্ধু, ভারতীয় মুসলমানদেরও বন্ধু। কিন্তু ভারতবর্ষেই যে মোগল ও পাঠানে বহু যুদ্ধ হইয়াছিল, তাহারা উভয়েই মুসলমান ছিল। গত মহাযুদ্ধের সময় মুসলমান আরব ও মুদলমান তুকে যুদ্ধ হইয়াছিল। অথবা বেশী দিন আগেকার ও বেশী দূর দেশের ঘটনার কথা विनवाद कि व्यायाक्षत १--- तम मिन व मात्रा इक्किय খুনাখুনি লক্ষ্ণেতে হইয়া গেল ভাহারা ত সবাই জাতিই. মুদলমান। কোর কোন মানবসমষ্টিই. সমষ্টিগতভাবে তাহাদের ধর্ম মানিয়া চলে না। হিন্দু বৌদ্ধ এতিয়ান মুসলমান কেহই বাদ যায় না। সমষ্টিগত ভাবে কোন জাতিই সভা বা ধার্মিক হয় নাই—যদিও ব্যক্তিগত ভাবে সভা ও ধার্মিক মাছুষ সব জাতি ও দেশে কিছু আছে।

আফ্রিকার যুদ্ধে ইটালী কিছু স্থবিধা করিতে পারিতেচে না এইরূপ সংবাদ আদিতেচে।

ইটালী এডেনে, আরব দেশে ও প্যালেন্টাইনে বোমা ফেলিয়াছে।

পৃথিবীর মহাদেশগুলির মধ্যে যুদ্ধটা এখনও উত্তর ও দক্ষিণ আমেরিকায় পৌছে নাই। কিছু জার্মেনীর মাইনের বা টপেডোর আঘাতে আমেরিকান, জাহাজ কিছু ভূবিয়াছে।

আন্ট্রেলিয়া নিউজীল্যাও প্রভৃতিকেও একটা মহাদেশ বলা যাইতে পারে। যুদ্ধ এখনও সেধানে পৌছে নাই বটে, কিন্তু ভাহার নিকটে জাহাজ ডুবিয়াছে। জার্মেনীর শনিব দৃষ্টি সে দিকেও আছে।

#### বালিনে মোলোটফ

মোলোটফ কেন বার্লিন গেলেন, সেধানে কি কথা হইল, স্টালিন ও হিটলারের মধ্যে কোন চুক্তি হইল কি না, ইত্যাদি বিষয়ে অনেক ধবর ও জল্পনা দৈনিক কাগজে বাহির হইয়াছে ও হইবে। কিছ প্রকৃত ব্যাপারটা ভবিশ্বং কোন ঘটনা হইতে বা ঘটনার অভাব হইতেই বাস্তবিক বুঝা যাইবে।

হিটলার অনেক আগে হইতেই টোপ ফেলিয়া বাধিয়াছে। ফালিন হিটলাবের ইয়োরোপ-এশিয়া ভাগের প্রজাবে রাজী হইলে ফালিনের ভাগে পড়িবে ইরান আফগানিস্থান ও ভারতবর্ষ—টোপটা এই। ফালিন টোপটা গিলিলে, বিটেন ভারতবর্ষ সম্বন্ধে নিজের সাম্রাজ্যান্ত্রাণিটত নীতির পরিবর্তন করিবে কিনা, করিলে কিরুপ পরিবর্তন করিবে, তাহা এখন অন্থ্যান করিতে পারা যায় না।

বস্তুত:, স্টালিন হিটলাবের টোপ গিলিবে বা গিলিবে না, এরপ না বলিয়া, হিটলার স্টালিনের টোপ গিলিবে কি না, এইরপ বলাই হয়ত অধিকতর সক্ষত। স্টালিন যে কৃট রাজনীতিতে হিটলাবের চেয়ে দড়, তাহা রাশিয়ার প্রায় বিনা-মুদ্ধে পোল্যাণ্ডের বৃহৎ অংশ দথল এবং লাটভিয়া প্রভৃতি কয়েকটি দেশ যুদ্ধ ব্যতিরেকে দথল হইতে অমুমিত হয়।

#### শ্রীযুক্ত শরৎ চক্র বস্থ ও কংগ্রেস

কংগ্রেস সভাপতি মৌলানা আবুল কলাম আজাদ 

শীষ্ক শরৎ চক্র বস্থকে কংগ্রেসের নিয়মান্থর্বিতভাভদ 
দোষের জন্য কিছু শান্তি দিয়াছেন। মৌলানা সাহেবের 
চিঠির উত্তর যদি শরৎ বাবু চিঠিটি পাইবার পরই দিয়া 
ফেলিতে পারিতেন, তাহা হইলে ভাল হইত। কাগজে 
বাহির হইমাছিল যে, তিনি ডেরাদ্নে থাকায় এবং সেধানে 
তাহার নিকটি আবশ্যক কাগজপত্র না-থাকায়, তিনি এ 
বিষয়ে পূর্ণ বিবৃতি কলিকাতায় ফিরিয়া আসিয়া দিবেন। 
তিনি সপ্তাহ বা সপ্তাহাধিক কাল কলিকাতায় আসিয়াছেন, 
এখনও (২৮শে কার্ত্তিক) তাঁহার বিবৃত্তি কাগজে দেখি নাই। 
তিনি নানা কার্যে বাস্ত থাকেন বটে, কিন্তু পূর্ণ-বিবৃত্তি 
দেওয়াটাকে "জাতীয়" একটা বড় কর্তব্য মনে করিয়া 
তাহা প্রকাশিত করিলে ভাল হইত।

ইতিমধ্যে তাঁহার দলভুক্ত বছ রথী এবং অগ্র কোন কোন রথী আদরে নামিয়া অনেক লম্বা লম্বা বিবৃতি ঝাড়িয়াছেন। কিঞ্চিং বিলম্বে বৈধ কংগ্রেস পক্ষের লোকেরাও বিবৃতি ঝাড়িতে আরম্ভ করিয়াছেন। শবং বাবুর পক্ষে যথাসময়ে তাঁহার বিবৃতি প্রকাশ সম্ভবপর হইলে, উভয় পক্ষের বিবৃতিয়ুদ্ধে যে শক্তি ও সময় নিয়োজিত হইয়াছে তাহা বাঁচিয়া য়াইড, এবং উভয় পক্ষের কাগজগুলির অনেক ভাভ জায়গায় আবভাক ও পাঠয়োগায় সংবাদ প্রবদ্ধাদি মৃদ্রিত হইতে পারিত; এবং বক্ষের রাজনৈতিক হাওয়া দলাদলির যে যে বিষে জ্জারিত আগে হইতেই ছিল, তাহার শারা অধিকতর জ্জারিত

আমরা অবসর অভাবে অনেক অবশুজ্ঞাতবা বিষয়ে নিধিত রচনাও পড়িতে পারি না। সেই হেতু আমরা শুধু মৌলানা সাহেবের চিঠিটি পড়িয়া শরৎ বাবুর পূর্ণ বির্তিটি পড়িয়ার প্রতীক্ষায় ছিলাম। কিন্তু তাহা এখনও বাহির না-হওয়ায় মৌলানা সাহেবের চিঠিটি পড়িয়া আমাদের যে ধারণা হইয়াছে তাহাই নিধিতেছি। আমরা মনে করি, মৌলানা সাহেব যাহা করিয়াছেন. তাহাতে কোন নিয়ম ভদ্দ করা হয় নাই। তাঁহার পক্ষোরও অধিক কাল অপেক্ষানা-করা সমীচীন হইয়াছে কিনা বলিতে পারি না। কারণ, রাজনৈতিক দলগুলির রণ্কোশল আমাদের জানা নাই। শরৎবাবুর ক্ষত কার্যের গ্রায়তাপ্রতিপাদক কোন অপ্রকাশিত কারণ বা অবস্থা থাকিলে তিনি তাহা বলিতে পারিবেন, আমরা তাহা জানি না।

শরংবাব্র দলের কেহ কেহ এবং অ-কংগ্রেসী কেহ কেহও গোট। ছই বাবে রব তুলিয়াছেন। তাঁহারা বলেন, শরংবাবৃকে শাসন করায় বাংলা দেশকে ও বাঙালী জাতিকে অপমান করা হইয়াছে। আমরা এ বিষয়ে তর্কবিতর্কে প্রবৃত্ত হওয়া আবশুক মনে করি না। আমাদের বিচারিত বিখাস, শর্থবাব্ সম্বদ্ধে যাহা করা হইয়াছে, ডাহাতে বাংলা দেশকে ও বাঙালী জাতিকে বিন্দু মাত্রও অপমানিত করা হয় নাই।

বস্তত: মামলাটা মোটেই বাংলা দেশ বা বাঙালী জাতি এবং জন্ত কোন পক্ষের মধ্যে নহে, শরৎবাবুর ও কংগ্রেসের মধ্যে। শরৎবাবু যাহা করার জন্ত দণ্ডিত হইয়াছেন, ভাহা করিবার আগে বাঙালী জাতির সহিত পরামর্শ করিয়া ভাহার সন্মতি লন নাই। বাঙালী জাতি এ বিষয়ে তাঁহাকে নিজের মুখপাত্র প্রতিনিধি নিযুক্ত করে নাই। জতএব এই ব্যাপারের মধ্যে বাংলা দেশ ও বাঙালীকে টানিয়া আনা অস্কৃতিত।

আর একটা বাজে রব এই যে, শরৎবারু য্যাদেম্বলীতে না থাকিলে, মাধ্যমিক শিকা বিল ও কলিকাতা মিউসি-পাল বিল, মুসলমানদের বাঞ্ছিত এই ছুটা সাম্প্রদায়িক বিল খুব সহজে পাস হইয়া যাইতে পারে; তাহা যাহাতে হয় এই উদ্দেশ্যে মৌলানা সাহেব তাঁহাকে গ্যাসেম্বলী হইতে সরাইবার চেষ্টা করিয়াছেন। এটাও সম্পূর্ণ বাব্দে কথা। শরৎবার থুব দক্ষ লোক। কিন্তু আইন-সভায় বিল পাস হইতেছে ও হইবে ভোটের জোরে, স্বযুক্তির জোরে নহে। স্তরাং শরৎবাবুর যোগ্যতা নিঃদন্দেহ যতটা আছে, তার দশ গুণ যোগ্যতা তাঁহার থাকিলেও, তৎসত্ত্বেও বিল চুটা পাস হইবে যদি এ বিষয়ে মুসলমান মন্ত্রীরা ও গবর্ণর সাহেব প্রতিজ্ঞাবদ্ধ হইয়া থাকেন। আইনসভায় শরং-বাবুর থাকা না-থাকার উপর ফলাফল নির্ভর করিবে ना। তদ্ভিন্ন, ইशंस মনে রাখা দরকার যে, ये বিল ছটার প্রথম ও দর্বপ্রধান বিরোধী শরৎবার ও তাঁহার দলের লোকেরা নহেন, অন্ত লোকেরা। বিল ছটার বিরোধিত। অপসারণ রূপ সাম্প্রদায়িক হরভিসন্ধি যদি কাহারও থাকে, তাহা হইলে ঐ ছটার প্রধান বিরোধীদিগকে বিরোধিতার স্বযোগ ও ক্ষেত্র হইতে বঞ্চিত ও অপসারিত করার চেষ্টাই তাহার পক্ষে অধিক আবশ্রক।

শ্রীযুক্ত শরৎচন্দ্র বহুকে শাসন করায় বাংলা দেশকে অপমান করা হয় নাই বটে; কিন্তু "বাংলা দেশকে অপমান করা হইয়াছে" এই রব তুলিলে থেঁ অনেক বাঙালী তাহা সহজেই বিশাস করেন, তাহার কারণ আছে। বিটিশ গবন্দ্র ভিন্ন সম্প্রেশিয়ক সিদ্ধান্ত (Communal Decision) বাংলা দেশকে—বিশেষতঃ হিন্দু বাঙালীকে—বেদ্ধপ হীনবল করিয়াছে তাহা জানিয়াও কংগ্রেস "না-গ্রহণ না-বর্জন" রূপ শবসমৃষ্টির আড়ালে উহা গ্রহণই করিয়াছেন; বিহার-প্রদেশভূক্ত বন্ধের অংশগুলি বাংলাকে ফিরাইয়া দিবার

প্রভাব গ্রহণ করিয়াও কংগ্রেস ঐ প্রভাব কার্যে পরিণত করাইবার বিন্দুমাত্রও চেষ্টা করেন নাই; ইত্যাদি। এই সব কারণে কংগ্রেস অগণিত বাঙালীর সন্দেহভাজন।

## বঙ্গের বন্ধুর অপ্রাচুর্য, অ-বন্ধুর প্রাচুর্য

कार्य याश- याश है हक्षेक, वर्जमान ममरघ वाशना (माम्य — विश्व किर्मान विश्व किर्मान विश्व किर्मान किर्म किर

ভারতবর্ষের কোন প্রদেশই একা একা বাঞ্চিত ক্ষরস্থায় পৌছিতে ও থাকিতে পারে না। বাংলা দেশ পারে, যদি কেহ মনে করেন, তাহা তাঁহার ভূল। আবার, যদি অক্সান্ত কোন কোন প্রদেশের লোকে মনে করেন যে বাংলাকে বাদ দিয়া তাঁহারা বড় হইবেন, তাহাও ভূল।

বাংলা দেশের ও বাঙালীর সত্য অপমান কাহাকেও হল্পম করিতে বলি না। কিন্তু অন্তদের এমন অনেক ব্যবহার আছে, যাহা গায়ে না-মাথাই, উপেক্ষা করাই, শ্রেয়:। নাকে কালা কোন অবস্থাতেই বাঞ্নীয় নহে।

#### माःवामिकत्मन जिल्हे वर्षे !

সরকারী এইরূপ একটা হকুম বাহির ইইয়ছিল যে,
বুদ্ধায়োজনে যাহাতে সাক্ষাং বা পরোক্ষ ভাবে বাধা জয়ে,
যাহা সাক্ষাং বা পরোক্ষ ভাবে যুদ্ধবিরোধিতা, কোন
সংবাদপত্র এরূপ কিছু লিখিতে পারিবে না। সভ্যাগ্রহ
সম্বন্ধে কোন সংবাদ বা সভ্যাগ্রহী কাহারও। কোন বকৃতা
বা ভাহার অংশ ছাপিতে চাহিলে ভাহা আগে দিলীছিভ
প্রধান সংবাদপত্রপরামর্শদাভাকে দেখাইতে ও ভাহার
অন্ত্রমতি লইতে, হইবে, এইরূপ ছকুমও হইয়াছিল।

ইহা সম্মানজনক নহে, দিল্লী ভিন্ন অন্ত স্থানের কাগজ-ওআলাদের পক্ষে স্থাধাও নহে। মহাত্মা গান্ধীর 'হরিজন' বন্ধ করার মোটাম্টি ইহাই কারণ। অন্ত অনেক কাগজ-ওআলার ইচ্ছা থাকিলেও তাঁহারা কাগজ বন্ধ করিতে পারেন না;—কারণ তাঁহাদের কাগজগুলি ব্যবসা, 'হরিজন' ব্যবসা নহে; ব্যবসা হঠাৎ গুটান যায় না। ছ-একটি কাগজ সম্পাদকীয় প্রবন্ধ ছাপা বন্ধ করিয়াছেন। তাহাতে গবন্ধেণ্টের কোনই অন্তরিধা হয় নাই।

যাহা ইউক, ভারতবর্ধের প্রধান প্রধান এংলোইগুয়ান ও ভারতীয় অনেক সম্পাদক ও অক্স সাংবাদিক দিল্লীতে এক কন্ফারেন্স করিলেন—উদ্বেগ, গ্রন্মে তেঁর ভারতরক্ষা-আইনাস্থ্য ক্রেন্সা স্থদ্ধে কোন কিছু করা। গ্রন্মে তি বে-হুকুম জারি করিয়াছিলেন, ভাহা সাংবাদিকদের সহিত প্রামর্শ করিয়া করেন নাই, নিজের বৃদ্ধি অস্থ্যারে করিয়াছিলেন। কোন প্রধান বা গণনার যোগ্য কাগজ গ্রন্মে তিকে যুদ্ধায়োজন করিতে নিষেধ করে নাই বা ভাহাতে বাধা দেয় নাই। ছ্-একটা কাগজ ভাহা করিয়া থাকিলে তাহাদের শান্তি হইয়া গিয়াছে।

গবন্দেটি যে-যে হকুম সম্প্রতি জারী করিয়াছিলেন ভাহা অনাবশুক। এবং, বলিয়াছি, গবন্দেটি ভাহা সম্পাদকদিগকে জিজ্ঞাসা না-করিয়াই করিয়াছিলেন।

এ অবস্থায়, গবল্পেন্ট যেমন তাঁহাদের সহিত পরামর্প না করিয়া ছকুম জ্বারী করিয়াছিলেন, সেইরূপ সম্পাদকেরাও গবল্পেন্টর কাছে দরবার না করিয়া, ত্বাং কিছু করিলে তাহা অন্থচিত হইত না, হয়ত বা তাহাতেই তাঁহাদের আত্মস্মান অধিক বজায় থাকিত। কিন্তু তাঁহারো তাহা না করিয়া গবল্পেন্টের কাছে দরবার করিয়াছেন এবং যে-অপরাধ তাঁহারা করেন নাই, করিবার সম্বন্ধও করেন নাই, তাহা "করিব না" বলিয়া প্রতিশ্রুতি দিবার আত্মাবমাননা করিয়াছেন। নিম্পান্তিটার স্বরূপ এত্রিষয়ক সরকারী জ্ঞাপনীর নিম্নোদ্ধত কথাগুলা হইতে বুঝা যাইবে।

"As the result of friendly conversations in Delhi with representatives of leading newspapers, who have given them an assurance that they have no intention of impeding the country's war effort and that any deliberate or systematic attempt by newspapers to do so would be viewed with disapproval by the press as a whole, Government now feel that the matter may well be left to the discretion of Edi ors in consultation with Press Adviserin cases of doubt."

তাংপর্ব। দিল্লীতে প্রধান প্রধান ধ্বরের কাগজের প্রতিনিধিদের সঙ্গে বন্ধুভাবে কথাবাত হিন্ন। তাঁহারা এই প্রতিশ্রুতি দেন যে, দেশের যুদ্ধাদ্যম ব্যাহত করিবার অভিপ্রায় তাঁহাদের নাই এবং কোন বা কোন কোন সাংবাদপত্রের দ্বারা যুদ্ধাদ্যম ব্যাঘাত জন্মাইবার অভিপ্রায়ে বা শৃঞ্জাবদ্ধভাবে ব্যাঘাত জন্মান হইলে সমুদ্দ সংবাদপত্র তাহা নিশার চকে দেখিবে। পূর্বোক্ত কথাবাত বি ফলে গবন্দে ও এখন অমুক্তব করিতেছেন যে, সন্দেহস্থলে প্রোস-প্রামশ্লাতাকের সহিত প্রামশ্লাপেক সম্পাদকীর বিবেচনার উপর এখন ব্যাপার্টা ছাড়িয়া দেওয়া বাইতে পারে।

ইহার মধ্যে জিৎটা কোথায় ? এক প্রকার মূচলেকা

লইয়া সম্পাদকদের বিবেচনার উপর ব্যাপারটা ছাড়িয়া (!)
দেওয়া হইল। কিন্তু প্রেস-পরামর্শদান্তাদের সক্ষে
"পরামর্শ"ও করিতে হইবে ! শুধু তাই নয়। কোন
কোন কাগন্তের সম্পাদক বা প্রতিনিধিদিগকে লইয়া একটি
পরামর্শদাতা কমীটি হইবে বা হইয়াছে, তাহাও "পরামর্শ"
দিবেন। আগেকার চেয়ে "পরামর্শ"বাছলা হওয়ায়
সংবাদপ্রসম্থের স্বাধীন্তা বন্ধি পাইল।

ভারতীয় দণ্ডবিধি আইন (Penal Code) রহিল, প্রেদ আইন রহিল, ভারতরক্ষা আইন রহিল, থে-কর্ম কর্ডারা করেন নাই, করিবার অভিপ্রায় রাখেন নাই, ভাষা না-করিবার প্রতিশ্রুতি দিতে হইল, সরকারী প্রেদ-"পরামর্শ'দাতাদের উপর বেসরকারী সংবাদপত্রপ্রতি-নিধিক্মীটিরপ "পরামর্শ'দাতা বাড়িল। এই প্রকারে কর্তারা কপালে জয়তিলক পরিয়া বাড়ী ফিরিলেন।

মাসিক-পত্র-সম্পাদক মাসিক ডিক্লিতে আদার ব্যাপার করে, দৈনিক জাহাজের খবরে তার কী বা দরকার গ তাহা হইলেও, ইংরেজীতে যখন বলে বিভালও রাজদর্শনে অধিকারী, তথন আমরা বলি, নেতৃত্বানীয় সংবাদপত্র-সমূহের ("leading newspapers"এর) প্রতিনিধিরা যদি এই প্রস্তাব ধার্য করিতেন যে, তাঁহারা যুদ্ধের **থবর**ই ছাপিবেন না এবং যুদ্ধ সহজে সম্পাদকীয় কোন মস্ভব্যই করিবেন হইলে তাঁহারা রাজপুরুষদের অপ্রকাশ ও অপ্রকাশিত সম্মানকর নিষ্পত্তি পাইতে পারিতেন। প্রদা এবং কারণ, ধবরের কাগজ্ঞলিতে ত্রিটেনের মোটের উপর ক্রমান্বয়ে জিতের সংবাদ বাহির হওয়ায় ব্রিটেনের যে-" স্ববিধা হইতেছে, যুদ্ধদংবাদের অপ্রকাশ স্বারা দেই স্থবিধা হইতে বঞ্চিত হইতে গ্ৰুৱেণ্ট চাহিতেন না। অবশ্য এরণ প্রস্তাব ধার্য করিয়া তদমুদারে কাজ করিলে কিছু দিন তাঁহাদের কাগজগুলির, যুদ্ধসংবাদ ছাপিয়া যে-কাটতি বাড়িয়াছে**.** ভাহা কমিবার ছিল: তাহাতে বাবসার কিয়ৎকালস্বায়ী ক্ষতি হইতে পারিত। সেই ক্ষতির সম্ভাবনাটা কর্তাদিগকে ভীত করিয়া থাকিবে।

#### কেন্দ্রীয় আইন-সভায় স্থভাষবাবুর নির্বাচন

কেন্দ্রীয় আইন-সভায় শ্রীযুক্ত স্থভাষচন্দ্র বহুর ঢাকার প্রতিনিধি নির্বাচন তাঁহার যোগাতা হিসাবে ঠিক হইয়াছে। তিনি যদি সভায় উপস্থিত হইতে পারেন, তাহা হইলে সভাগৃহে এমন অনেক কথা বলিতে পারিবেন যাহা তাহার বাহিরে এখন বলা আইনবিক্তর বলিয়া সরকারী মত প্রকাশিত হইয়াছে। কিন্তু তিনি সভায় উপস্থিত হইবার ক্যোগ পাইবেন কিনা সন্দেহস্তব্য যদি পান, তাহা

হইলেও তাঁহার রাজনৈতিক মত কাগজপত্তে যেরপ প্রকাশ পাইয়াছে, তাহাতে তাঁহার মত মতাবলমী মান্ত্র্য কেন যে আইসভায় প্রতিনিধি-পদপ্রার্থী হইয়াছিলেন, তাহা আমরা ব্ঝিতে পারি নাই। তাহা আমাদের কাছে রহস্তুময়ই হইয়া আছে।

#### পণ্ডিত পঞ্চানন তর্করত্ব

পণ্ডিত পঞ্চানন তর্করত্ব মহাশয়ের তিরোভাবে বাংলা দেশ ও ভারতবর্ষ এক জন বিদ্বান আচারনিষ্ঠ প্রাচীনপদ্ধী শাস্ত্রবিং ব্যক্তির কর্মিষ্ঠতা হইতে বঞ্চিত হইল। তিনি শতাধিক সংস্কৃত গ্রন্থের বাংলা অমুবাদ করিয়াছিলেন; সংস্কৃতেও তিনি বহু গ্রন্থ লিথিয়াছিলেন। পাণ্ডিতাের সহিত এরপ শ্রমশীলতা ও অধ্যবসায়ের একত্র স্মাবেশ ফুর্ল্ড।

## মেদিনীপুর কেন্দ্রীয় বন্থা-সাহায্য সমিতি

বন্ধায় মেদিনীপুর জেলার ব্ছদংখ্যক গ্রাম বিধ্বন্থ ও অগণিত লোক বিপন্ন হইয়াছে। তাহা বলের সংবাদপত্ত-পাঠকেরা অবগত আছেন। বিপন্ন লোকদের সাহাযার্থ কেন্দ্রীয় সাহায্য সমিতি গঠিত হইয়াছে। সমিতি অনেক জায়গায় সাহায্য করিতেছেন; কিছু টাকা ও চাল তাঁহারা পাইয়াছেন, কিছু এখনও যথেষ্ট পান নাই। প্রবাদীর সম্পাদককে এই সমিতির সভাপতি করা হইয়াছে। ইহার কার্যালয়, ঈ ৭৩, কলেজ ফ্টীট মার্কেট, কলিকাতা।

কলিকাতার কলেজ খ্রীট মার্কেটে সমিতির কার্যালয় বোলা হইয়াছে। কিন্তু প্রবাসী কার্যালয়ে টাকাকড়ি দেওয়া বা পাঠান বাহাদের পক্ষে স্থবিধান্তনক, তাঁহারা সেধানে দিতে বা পাঠাইতে পারেন। তাহার রসীদ দেওয়া হইবে।

সমিতি প্রীযুক্তা বমলা সেনের সংগৃহীত ১৫০ টাকা পাইয়া বিশেষ কৃতজ্ঞ হইয়াছেন। তিনি আরও টাকা সংগ্রহ করিতেছেন। অন্য সহদয়া মহিলারা এইরপ করিলে বিপদ্ন লোকদের বড় উপকার হয়।

## বীরভূমে অন্নকফ

সংবাদপতে এই সত্য সংবাদ বাহির হইয়াছে, যে বীরভূম, বর্জমান, বাঁকুড়া ও মুরশিদাবাদ জেলার অনেক স্থানে অজন্মা হেতৃ থুব অন্ধকট হইয়াছে। বীরভূমের যে-যে অঞ্চল বিখভারতী পলীসংগঠনের কাজ করেন, সেধানে হুর্গতদিগকে সাহায্য দিবার চেটাও করিতেছেন। কম-সচিব শ্রীযুক্ত রথীক্রনাথ ঠাকুর অর্থ সংগ্রহের নিমিত্ত

আবেদন প্রকাশ করিয়াছেন। শান্তিনিকেতনের ঠিকানায় তাঁহাকে সাহায্য পাঠাইলে নিরন্ন লোকদের উপকার হইবে, এবং সঙ্গে সঙ্গে পল্লীসংগঠনের কাজও হইবে।

প্রবাসী বঙ্গসাহিত্য সম্মেলনের ১৮শ অধিবেশন

আগামী ভিসেম্বর মাসের ২৮শে ও ২০শে জামশেদপুরে প্রবাসী বৃদ্ধপাহিত্য সম্মেলনের অস্টাদশ অধিবেশনের বন্দোবন্ত হওয়ায় স্থবী হইয়াছি। ইহার অভ্যর্থনা-সমিতির সভাপতি শ্রীযুক্ত নগেক্সনাথ রক্ষিত মহাশয় সাধারণ ভাবে প্রত্যেক বাঙালীকে এই অধিবেশনে যোগ দিতে নিমন্ত্রণ করিয়াছেন। প্রত্যেককে চিঠি পাঠান অসম্ভব।

এবার সম্মেলনের পরিচালক-সমিতি জামশেদপুর ও কাশী ছই স্থান হইতে অধিবেশনের আহ্বান পাইয়া-ছিলেন। জামশেদপুরে এবার অধিবেশন হইবে, আগামী বংসর কাশীতে হইতে পারিবে।

অক্স অনেকের মত আমাদেরও এই হুংব আছে যে, পঞ্চাবের ও বোষাই প্রদেশের বাঙালীরা সম্মেলনকে একবারও আহ্বান করিয়া তথায় অধিবেশনের বন্দোবন্ত করেন নাই। এরপ বন্দোবন্ত করা অসাধ্য ত নহেই, হুংসাধ্যও নহে। আমাদের সনির্বন্ধ অন্থরোধ তাঁহারা বন্দোবন্ত করুন। কোথাও কাহারও যদি দোবক্রটি থাকে বা অন্থনিত হইয়া থাকে (আছে বলিতেছি না), তাহা ক্ষমার ধোগা—সে দোবক্রটি আমাদের সকলের।

## অন্ধদের তুঃখলাঘব শিবির প্রতিষ্ঠা উপলক্ষ্যে রবীন্দ্রনাথের প্রার্থনা

কলিকাতায় অন্ধলনের যে তুংগলাঘব-শিবির ( Blind Relief Camp ) প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে ও যাহ। কলিকাতার লর্জ বিশপ ও ভারতের মেট্রোপলিটান উদ্ঘাটন করিয়াছেন, তাহা সাতিশয় প্রয়োজনীয় ও অভ্যন্ত হিতকর প্রতিষ্ঠান। আমরা ইহার স্থায়িত্ব ও সর্বাদীন উন্নতি কাম্না করিতেছি।

এই উদ্যোগে ব্যবহাবের নিমিত্ত ববীক্সনাথ যে কবিতাটি লিখিয়াছেন, তাহা তাঁহার প্রদাদে পাইয়া নীচে মুক্তিত করিতেছি।

আলোকের পথে প্রভু দাও দার খুলে আলোকপিয়াসী যারা আছে আঁখি তুলে। প্রদোষের ছায়াতলে

> হারায়েছে দিশা সমুখে আসিছে ঘিরে নিরাশার নিশা।

নিখিল ভূবনে তব যারা আত্মহারা অঁথারের আবরণে থোঁজে গ্রুবতারা তাহাদের দৃষ্টি আনো রূপের জ্বগতে আলোকের পথে।

জোডাসাঁকো। ২.১১.৪০

## হিন্দু সংগঠন

হিন্দু মহাসভা ও তাহার শাখা প্রশাখা এবং তদিং অক্তান্ত হিন্দু সভায় হিন্দুসংগঠনের প্রস্তাব ও আলোচনা হইয়া থাকে। ক্লফনগরে ৩০শে কার্ত্তিক ও ১লা অগ্রহায়ণ যে হিন্দুসন্মেলন হইবে, সম্ভবতঃ তাহাতেও ইহা উত্থাপিত হইবে। হিন্দুসংগঠনের একান্ত প্রয়োজন আছে। সকল হিন্দুর মধ্যে সংহতি স্থাপিত করিতে হইলে পরস্পরের প্রতি আকর্ষণ উৎপাদন, রক্ষা ও বৃদ্ধির চেষ্টা করিতে হইবে। কতকগুলি হিন্দু যদি বংশগত ও জন্মগত কারণেই অপর কতকগুলি হিন্দকে অবজ্ঞা করে, তাহা হইলে উভয়ের মধ্যে আকর্ষণ থাকিতে পারে না। উৎপাদন, রক্ষা ও বৃদ্ধি করিতে হইলে কোন জা'ত (caste) বা শ্রেণীর লোকের বংশগত ও জন্মগত সামাজিক অমর্যাদা থাকা উচিত নহে। কোন মামুষের যত দিন সংক্রামক রোগ থাকে তত দিন সে অস্পৃষ্ঠ থাকিতে পারে। কিন্তু অক্ত কোন প্রকার অম্পৃশ্যতা ক্রায়বিক্তম ও সংগঠনের পরিপম্বী। প্রাচীনপন্থী "উচ্চ"বর্ণের হিন্দুরা অস্পুখতা-সমর্থক "শাস্ত্রীয়" এবং তথাকথিত বৈজ্ঞানিক যুক্তির অবভারণা করিতে পারেন। তাহার মৃল্যের বিচার এক্ষেত্রে অনাবশ্রক। অস্পুশ্র হইবার অহ্বিধা, অপমান ও লাজ্না তাঁহারা ভোগ করেন নাই। যুক্তি যাহাই হউক, অস্পর্যভার লেশমাত্র থাকিতে হিন্দুসংগঠন সম্পূর্ণ জ্ঞাসভাব। সমাজসংস্থারকের। অধিকন্ত মনে করেন, অনাচরণীয়তা এবং "উচ্চ" ও "নীচ" জ্বাতির ভেদ থাকিতেও সংগঠন অসম্ভব। আমাদের নিজের মত এইরূপ।

অন্ত দিকে বক্ষণশীল ও প্রাচীনপদ্বীরা মনে করেন,
অনাচরণীয়তা ও জাতিভেদ গেলে ত হিন্দুত্বের সবই গেল।
বক্ষণশীল ও সংস্কারক এই উভয় সমষ্টির মধ্যে গুরুতর
মতভেদ রহিয়াছে। আচরণেও প্রভেদ রহিয়াছে। অথচ,
হিন্দুদের অবস্থা এরূপ হইয়াছে, যে, সব রক্ষের হিন্দুকে
লইয়া একটি সংহত সমষ্টি গঠন করা একান্ত আবশ্রক।
ভাহার উপায় কি ?

হিন্দু মহাসভা ও তবিধ অন্ত সভাসমিতিকে যদি অবিনিশ্র রাজনৈতিক প্রতিষ্ঠানে পরিণত করা হয় এবং তাহার সভা হইবার সমান অধিকার সব হিন্দুরই আছে নিয়ম করা হয়, তাহা হইলে চলে কি ?

কিছ তাহা করিলেও সব হিন্দুকে সামাজিক মর্বাদা দিবার প্রয়োজন থাকিবে;—ক্যায়ের অন্থরোধে থাকিবে, মানবিকতার অন্থরোধে থাকিবে, এবং প্রচারপরায়ণ অ-হিন্দু সম্প্রদায়গুলির নানাবিধ চেষ্টা সম্ভূত হিন্দু সমাজের ভালন ও সভ্যসংখ্যাহাস নিবারণের নিমিত্ত থাকিবে।

হিন্দু সমাজের ভান্ধন এবং হিন্দুর ব্রাস নিবারণ করিতে হইলে বিবাহ্যোগ্যা বিধবা ও অন্ত বিধবাদিগকে সম্ভুট করিতে হইবে। তাহা বিবাহযোগ্যাদের বিবাহের বন্দোবন্ত এবং বিধবাদের দায়াধিকারের স্বব্যবস্থা না করিলে সম্ভবপর হইবে না। কুমারীদের—বিশেষতঃ প্রাপ্তবয়স্থা কুমারীদের—অসম্ভোষ নিবারণ না করিলেও হিন্দু সমাজের ভান্ধন বন্ধ করা যাইবে না।

#### সার্বজনীন বিগ্রহপূজা ও জাতিভেদ

হিন্দুসমাজে যে জাতিভেদ প্রচলিত আছে, তদমুষায়ী চিরাগত লৌকিক একটি সংস্কার এই যে, ব্রাহ্মণ সকল জাতির মধ্যে শ্রেষ্ঠ জাতি। ব্রাহ্মণের কতকগুলি একচেটিয়া অধিকারও এই লৌকিক সংস্কার অমুসারে স্বীকৃত হইড; তন্মধ্যে দেবদেবীর বিগ্রহের পূজার্চনা, ভোগরন্ধন, প্রসাদ-বিতরণ ইত্যাদি একটি প্রধান অধিকার। স্কল জ্বাতির মধ্যে ব্ৰাহ্মণ শ্ৰেষ্ঠ, ইহা কিছু কাল হইতে কোন কোন জাতি অস্বীকার করিতেছেন ;—ইহারা হিন্দু সমাজেরই অস্তর্গত আছেন ( ব্ৰাহ্ম বা আমাৰ্য্যমাজী হইয়া যান নাই )। দেব-দেবীর বিগ্রহে পূজার্চনাদির যে অধিকার ব্রাহ্মণের একচেটিয়া ছিল, কয়েক বংসর হইতে ক্রমবর্ধমান সার্ব-জনীন তুৰ্গাপুৰা কালীপুজাদির দারা সেই অধিকারে অন্ত জাতিরাও ভাগ বদাইতেছেন। বক্ষণশীল নিশ্চয়ই এই সব পরিবর্তন লক্য হিন্দু সমাজের পরিবত নগুলি ভিতৰ হইতেছে। রক্ষণশীল হিন্দু নেতারা ইহা বন্ধ করিতেছেন না বা করিতে পারিতেছেন না। ভিন্ন ভিন্ন হিন্দুজাভির বরক্সার মধ্যে বিবাহও ধীরে ধীরে প্রচলিত হইতেছে। প্রকারে বিবাহিত দম্পতিসমূহ হিন্দুসমাজেই থাকিতেছেন।

ইহা হইতে বুঝা যাইতেছে যে, জাতিভেদ হিন্দু-সমাজের ভিতর হইতেই ভাঙিয়া পড়িতেছে।

হিন্দু মহাসভার স্থরাট অধিবেশনের সভাপতি প্রবাসী-সম্পাদকের অভিভাষণের এক জারগায় বলা হইয়াছিল যে, জাতিভেদহীন হিন্দুসমাজের অভিত্ব ও চিন্ধনীয়তা অসম্ভর্গ নহে। ডা: মুঞে প্রভৃতি নেতারা এই অধিবেশনে উপস্থিত ছিলেন। অভিভাষণের ঐ অংশের বিরুদ্ধে তাঁহারা কোন আপত্তি উত্থাপন করেন নাই। আমরা হিন্দুসমাজে যে-যে পরিবতনের কথা উপরে বলিয়াছি, তাহা আতিভাদবিহীন ভবিষ্যৎ সমাজের আদর্শের দিকে হিন্দুদের গতি স্চিত করিতেছে কি না, ভাবিবার বিষয়।

## কুলটির গুলি নিক্ষেপের তদন্ত হইল না ?

সরকারী অস্থাতি লইয়া অস্থাতিপত্তে নির্দিষ্ট স্থায়ে ও পথে গ্যামান হিন্দু শোভাষাত্রার উপর পুলিস গুলি চালানতে অনেক হিন্দু নিহত ও তার চেয়ে অনেক বেশী আহত হয়। ইহার স্বাধীন তদস্কের দাবী হিন্দুরা গ্রন্থে তিইন নিকট একাধিক বার করিয়াছেন। কিছ এ পর্যন্ত তদস্ভ হইল না। ইহা হইতে যে উপদেশ পাওয়া যায়, তাহা হিন্দুরা মর্মগত করিয়া উপায় চিন্তা কর্মন।

#### সাম্প্রদায়িক দাঙ্গা

ভারতবর্ষে যত সাম্প্রদায়িক দাকা হয়, তাহার প্রায় সব-গুলাতেই মুদলমানেরা এক পক্ষে থাকেন। তাঁহাদের এই ধারণা আছে যে. তাঁহাদের ধর্ম সর্বশ্রেষ্ঠ — বিশেষ করিয়া হিন্দ ধর্ম অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। এই ধারণা পোষণ করিবার অধিকার তাঁহাদের আছে। কিন্তু তাঁহাদের বুঝা উচিত যে, অন্য প্রত্যেক ধর্মের লোকদেরও নিজ নিজ ধর্ম কৈ সর্ব-শ্রেষ্ঠ বলিয়া বিশ্বাস করিবার অধিকার আছে। ুস্তরাং তাঁহারা যেমন হিন্দুর নানা ধর্মাত্মগ্রানে কিমা বিশেষ বিশেষ সময়ে বা স্থানে তৎসমূহের অমুষ্ঠানে আপত্তি करतन ও वाधा रमन, हिन्दूरमञ्ज अहेज छाहारमञ धर्मा-ফুষ্ঠান সম্বন্ধে আপত্তি করিবার ও বাধা দিবার অধিকার আন্তে। ভিন্ন ভিন্ন ধর্মতের ও সম্প্রদায়ের আইতা অল্রেষ্ঠতার সহিত রাষ্ট্রের কোন সম্পর্ক নাই, রাষ্ট্র ভাহার বিচারক নহে,৷ আদর্শ রাষ্ট্র এ বিষয়ে সমদর্শী ও পক্ষপাত-শুক্ত। এক্কপ রাষ্ট্র হয় প্রত্যেক সম্প্রদায়েরই অপরের ধর্মা ফুষ্ঠান সম্বন্ধীয় প্রত্যেক আপত্তি গ্রাহ্ম করিবেন, নয় কাহারও আপত্তি গ্রাহ্ম না করিয়া সকলকেই, অপরের সহিত বিরোধ না করিয়া, নিজ নিজ ধর্মাফুষ্টান সম্পন্ন করিতে দিবেন। প্রথমোক্ত রীতি অমুস্ত হইলে সকল সম্প্রদায়ের সকল ধর্মামুগ্রানই বন্ধ করিতে হইবে, স্বতরাং সেই বীতি অফুস্ত হইতে পারে না। শেষোক্ত নিয়মাফুসারে কাজ করা যাইতে পারে ও করা উচিত। কিন্তু ভাহা করিতে হইলে, রাষ্ট্রকে সম্পূর্ণ পক্ষপাতশূত্র ও দৃঢ় ইইতে হইবে। একটা দৃষ্টাস্থ লউন। যদি হিন্দুদের পঞ্জিকা অফুসারে

প্রতিমা বিসর্জন করিবার কোন সময় নিধারিত হয়, এবং তাহা মুসলমানদের কোন নমাজেরও সময় হয়, তাহা হইলে প্রতিমা বিস্ক্রনের নিমিত্ত যেমন নমাজ স্থগিত হইতে পারে না, সেইরপ নমাজের নিমিত্বও প্রতিমা বিসর্জন স্থানিত হইতে পারে না। যদি মহরমের মিছিলের পথের ধারে (নিকটে বা দুরে) হিন্দুদের কোন মন্দির থাকে, তাহা हरेल रामन महत्रहामत मिहिल तक्ष कता हरेरा ना বা তাহাকে অন্ত পথে ঘাইতে বলা হইবে না, সেইব্লপ হিন্দুদের কোন মিছিলের পথের ধারে (নিকটে বা দরে) মশজিদ থাকিলে হিন্দু মিছিল বন্ধ করা বা ভাহাকে অন্ত পথে যাইতে বলাও হইবে না। মুদলমানের আজান কিয়া মুসলমানদের মহরমের ঢাক বাজান যেমন বন্ধ করা হটবে না, সেইরপ হিন্দের কোন ভজন বা যাত্রা বা ঘণ্টাঞ্চনি শৰ্থ-ধ্বনিও বন্ধ করা হইবে না। কিন্তু কেই ইচ্ছা করিয়া ভিন্ন সম্প্রদায়ের অফুষ্ঠানে বিল্ল উৎপাদন পারিবে না। পরস্পরের স্থবিধার নিমিত্ত প্রত্যেককে কিছু অস্থবিধা সভ্ত করিতে হইবে—বেষন মুসলমানের। মেখগর্জন, বজ্রধ্বনি, মোটর গাড়ী বাস লরীর শন্ধ, রেল-গাড়ীর নানা উচ্চধনি ও এরোপ্লেনের আওয়াক অগত্যা मध् करत्न।

সকলকে অপক্ষপাত দৃঢ়ভার দহিত এইরপ আয়া রীতি মানাইবার মত গ্রন্মেণ্ট ভারতবর্ষে কখন প্রতিষ্ঠিত হইবে, কেহ বলিতে পারে না।

#### দৈন্যসংগ্রহে পক্ষপাতিত্ব

সরকারী বক্তাদি সম্প্রতি লোকের মনে এই ধারণা জ্মাইবার চেষ্টা করিতেছিল যে, যে এক লক্ষ অতিরিক্ত সিপাহী লওয়া হইতেছে, তাহা সকল প্রদেশের সকল শ্রেণীর যোগ্য লোক হইতে বাছিয়া লওয়া হইতেছে। কিছু এই ধারণা আন্ত। গত ৭ই নবেধর কেন্দ্রীয় আইন-সভায় সামরিক বিভাগের সেক্রেটরী একটি প্রশ্নের উদ্ধরে বলেন:

১৯৩৯ সেপ্টেম্বর ইইতে ১৯৪০ সেপ্টেম্বর প্রিয়ন্ত প্রধান প্রধান প্রধান শ্রেণীসমূহ ইইতে সৈন্য সংগ্রহ করা ইইরাছে পাঠান ৪৬৭১, পরাবী মুসলমান ২৪১৪৮, শিব ১১৬০৫, ভোগরা ৪৪৬৪, গুর্ব ৩২৯০, গাঢ়োজালী ২৫৯৮, কুমার্নী ১৫৭৪, রাজপুত ৩৯৯৭, জাট ৫৩০৭, আহীর ১৬৪৩, মরাঠা ৫১৬৪, গ্রীষ্টিরান ২৪০১, গুজুর ৮৫৩, বিবিধ হিন্দু ১৫২৮২, বিবিধ মুসলমান ৭১৯৮ এবং কুর্বী ২৯।

ইংরেজদের লেখা ভারতবর্ষের সামরিক ইতিহাস একথা বলে না যে, পঞাবী মুসলমানেরা শিথ, গুখা, রাজপুত, মরাঠা প্রভৃতির চেয়ে শ্রেষ্ঠ বা বহু বহুগুণে শ্রেষ্ঠ সিপাহী, কিছু সকলের চেয়ে বেশী সিপাহী লওয়া হইয়াছে ভাহাদের মধ্য হইতে। মোট হিন্দু লওয়া হইয়াছে ৪৪২০১ এবং মোট মুসলমান লওয়া হইয়াছে ৩৬০১৭। কিন্তু ভারতবর্ষে মুসলমানেরা হিন্দুদের এক-তৃতীয়াংশেরও কম। অহুপাতে হিন্দুদিগকে ও শিধদিগকে এত কম ও মুসলমানদিগকে এত বেশী লইবার কারণ রাজনৈতিক, সামরিক নহে।

ফৰ্ণটাতে মাশ্ৰাজী নাই, বাঙালী নাই, ভোজপুৰী বান্ধণ নাই, ভূমিহার বান্ধণ নাই, গুজরাটী নাই,…; ভাহারা কেহই প্রধান শ্রেণী নহে।

টিকিয়া থাকিবার উপায় সৈনিক ও শ্রমিক

পৃথিবীতে পুরা অহিংসাপন্থীর সংখ্যা খুব কম। শেষ
পর্যস্ত উাহাদেরই আদর্শের জিত হইবে আশা করি। কিন্ত
আপাততঃ বৃদ্ধ দারা আত্মরকা করিতে না পারিলে
মান্থবের মত হইয়া টিকিয়া থাকা যায় না। আধুনিক যুদ্ধ
জল স্থল আকাশে যুদ্ধ করিবার নিমিত্ত দৈনিক চাই বটে,
কিন্তু খুব উৎকৃষ্ট নানাবিধ জলস্থল ও আকাশ যান ও যন্ত্র
এবং উৎকৃষ্ট প্রচুর বোমা, শেল্, কামান, বন্দুক, গোলাগুলি ইত্যাদিও চাই। এইগুলি প্রস্তুত করিবার কার্থানা,
কারিগর ও শ্রমিক চাই। বাঙালীদিগকে দীর্ঘকাল যুদ্ধ
শিথিবার স্থ্যোগ না-দেওয়ায় তাহাদের মধ্যে দৈনিক নাই
বলিলেও চলে, অধিকন্ত দৈনিক হইবার ইচ্ছাও অল্ল
বাঙালীর মধ্যেই দেখা যায়।

'প্রবাদী'র বর্তমান সংখ্যায় শ্রীযুক্ত গোপাল হালদার দেখাইয়াছেন, আজকালকার যুদ্ধে কারথানা-শ্রমিকদের কাজ কত দরকারী ও মূল্যবান। কিন্তু বলের মোট লোকসংখ্যার তুলনায় বাঙালী কারথানা-শ্রমিক অন্ত অনেক প্রদেশের চেয়ে কম।

স্তরাং টিকিয়া থাকিতে হইলে যে হুই শ্রেণীর লোক চাই, সেই হুই শ্রেণীই বঙ্গে কম। ইহার প্রতিকার আবশ্যক।

## জলদেচন পূর্ত কার্যে ১৫৪ কোটি ব্যয়

কেন্দ্রীয় জলদেচন বোর্ডের মীটিঙে বড়লাট বলিয়াছেন ভারতবর্ষে এ পর্যন্ত জলদেচন পূত্রিবর্ষে মোট ১৫৪ কোটি টাকা ব্যয় হইয়াছে। ভাগার মধ্যে বঙ্গে ৪ কোটিও হয় নাই—খদিও বাংলা সকল প্রদেশের চেয়ে বেশী রাজস্ব বরাবর দিতেছে!

## সিন্ধুদেশে হিন্দুহত্যা-প্রচেষ্টা

সিদ্ধদেশে হিন্হত্যা বন্ধ করা সম্বন্ধে প্রতিশ্রুতি ও জন্মনা চলিতেছে। কান্ধ বোধ করি এখনও আরম্ভ হয় নাই। তথাকার ইউরোপীয় সমিতির টনক এত দিনে নড়িয়াছে—ৰোধ করি হিন্দুহত্যা-প্রচেষ্টার দক্ষন ব্যবসাতে ক্ষতি হইতেছে বলিয়া। সিদ্ধুর এক ইংরেজ জেলা-ম্যাজিস্টেট বলিয়াছেন, হত্যা-প্রচেষ্টার গুপু বড়যন্ত্রকারী-দিগকে ধরিতে হইবে।

#### মণিপুরী সংস্কৃতি-পরিষদ

গত প্জার ছুটিতে জ্বাপক কালিদাস নাগ যথন
মণিপুর শিয়াছিলেন, তথন তাঁহার উল্লোগে তথায় একটি
মণিপুরী সংস্কৃতি-পরিষদ স্থাপিত হইয়াছে। তথাকার
দরবারের সভ্য মহারাজকুমার প্রিয়ত্রত সিংহ, বি-এ, ইহার
সভাপতিত্ব করিতে রাজী হইয়াছেন। মণিপুরী নৃত্য,
তথাকার হাতের তাঁতের নানাবিধ কাপড়, বাঁশ ও বেতের
অনেক রক্ম জিনিষ প্রসিদ্ধ। মণিপুরের লোকেরা বাংলা
কীতন গান করেন এবং বাংলা বৈক্ষব পদাবলীর তাঁহাদের
মধ্যে চলন আছে।

#### স্থপুরে পল্লীসংগঠন-কার্য

পল্লীসংগঠনের কথা আজকাল অনেকেই বলেন—
বাংলা-সরকার পর্যস্ত । বিশ্বভারতী কাল আরম্ভ বহুপূর্ব
হুইতে করিয়াছেন। কোন ক্ষিষ্ণ গ্রামকে পুনক্ষজীবিত
ও পুনর্গঠিত করিতে হুইলে তাহার অবনতির কারণ ও
স্বরূপ নির্ণয় আবশুক। প্রতিকার-চেষ্টা তাহার পর হুইতে
পারে। প্রারম্ভিক কাজ ও তাহার পরবর্তী কাজ কেমন
করিয়া করিতে হয়, বীরভ্মের স্বপুর গ্রাম সম্বন্ধে বিশ্বভারতীর সম্প্রতি প্রকাশিত ব্লোটনটি হুইতে তাহা বৃথিতে
পারা যায়। পল্লীসংগঠনাথী সকলেরই ইহা রাধা ও পড়া
উচিত। দাম ত্ব-আনা মাত্র।

#### বরপণ নিবারণার্থ বিল

শীকুক স্থবেজ্ঞনাথ বিখাদ বরপণ নিবারণার্থ একটি বিল রচনা করিয়াছেন। তাহাতে ৫১ টাকা বা তজুলা মৃল্যের সামগ্রীর বেশী যৌতুক দেওয়া ও লওয়া দণ্ডনীয় করিয়াছেন, কিন্তু স্থেচছায়া কভাকে প্রদক্ত গহনাপত্রকে যৌতুকের সামিল করেন নাই। এই স্থেচছার ভিতরই ফাঁকির ফাঁক রহিয়াছে। ফাঁকির কোন উপায় থাকা উচিত নয়। বিবাহটা কেনাবেচার ব্যাপার নয়, জীবনের মহন্তম অহুষ্ঠান, এই ধারণা না জ্মিলে শুধু আইনের ছারা বরপণ ক্প্রথার উচ্ছেদ হইবে না; কিন্তু কিছু প্রতিকার হইতে পারে যদি আইনটায় ফাঁকি দিবার ফাঁক কিছু না থাকে।

যাহার। কন্সার বিবাহে কন্সাপ্তত্ক লয়, বাঁকুড়ায় ভাহা-দিগকে "পাঠী-বেচা" বলে। টাকা দিয়া বর ক্রয়কে সেই-দ্বপ "পাঠা কেনা", এবং যাহারা বরপণ গ্রহণ করে ভাহাদিগকে "পাঠা-বেচা" বলা যাইতে পারে।

#### ১৫০০ ব্যক্তিগত সভ্যাগ্ৰহী

্ মহান্ত্রা গান্ধী ব্যক্তিগত সত্যাগ্রহের নিমিন্ত ১৫০০ জনের এক তালিকা প্রস্তুত করিয়াছেন। তাহার মধ্যে প্রসিদ্ধ কংগ্রেদ-নেতারাও আছেন।

এই বার অহিংস রণাব্দন গরম হইবে।

## ভারতীয় ভাষাসমূহের সরকারী বৈজ্ঞানিক পরিভাষা

ভারতীয় ভাষাসমূহের বৈজ্ঞানিক পরিভাষা রচনা করিবার নিমিত্ত ভারত-সরকার এক কমীটি থাড়া করিয়া-ছেন। তাহাতে যে কোন বাঙালী নাই, ভাহা ছু-মাস আগে মডার্ণ রিভিয়ু ও প্রবাসীতে লিথিয়াছি।

গত অক্টোবরের প্রথম সপ্তাহে হায়দ্বাবাদে এই কমীটির এক বৈঠক বিস্বার কথা ছিল। তাহার কোন রিপোর্ট একও দেখিতে পাই নাই। কিছু কমীটির জন্ত প্রস্তুত ভক্টর অমরনাথ ঝার একটি নোট দেখিয়াছি। তাহা ১২ই নবেম্বর লীভার কাগজে ছাপা হইয়াছে। তাহা রিদ্ধান্ত এই যে, "সমুদ্য ভারতীয় ভাষায় সমৃদ্য বৈজ্ঞানিক লেখায় ইংরেজী পরিভাষা ব্যবহার করা পরামর্শসিদ্ধ।" এবিষয়ে বন্ধীয়-সাহিত্য-পরিষৎ ও কলিকাভা বিশ্ববিদ্যালয়ের কিছু বলিবার নাই কি ? তাহারা ত বাংলা পরিভাষা রচনা করিয়াছেন। ভারত-সরকার ঝা মহাশদ্যের সিদ্ধান্ত গ্রহণ করিলে বলিতে হইবে, রামমোহন রায় হইতে আরম্ভ করিয়া রাজেক্সলাল মিত্র, তত্ববোধিনী পত্রিকা, অক্ষয়কুমার দত্ত, ঈশ্রচক্স বিদ্যাসাগর, যত্নাথ মুখোপাধ্যায়, যোগেশচক্র রায়, বন্ধীয়-কাহিত্য-পরিষৎ, কলিকাভা বিশ্ববিদ্যালয় প্রভৃতি যাহা করিয়াছেন, সবই মুর্যতা ও পণ্ডশ্রম।

## যুদ্ধের জন্য নৃতন ট্যাক্স স্থাপন

যুদ্ধবায়নির্বার্থ নৃতন ট্যাক্স বসাইবার নিমিন্ত আয়োজন ও তর্ক-বিতর্ক কেব্রীয় আইন-সভায় চলিতেছে। ভারতবর্ষ যুদ্ধে যোগ দিবে কি দিবে না, তাহার প্রতিনিধি-দিগকে সে-বিষয়ে মত প্রকাশেরও ফ্রেমার না দিয়া, যুদ্ধারের টাকা সংগ্রহের নিমিন্ত ট্যাক্সে সম্মতি দিতে তাহা-দিগকে বলা অসকত। ইহাতে আপন্তি করিবার অধিকার তাহাদের আছে। অবশু "গণতত্ত" ও "বাধীনতা" ক্ষগতে প্রতিষ্ঠা করিবার সংগ্রামে নিরত ব্রিটিশ ক্ষাতি সে আপন্তি ভানবে না। ট্যাক্স স্থাপন ও আলায় না-করিয়া গবরে তি ছাড়িবেন না। অক্তঃ তাহার অপব্যয় না-হইলেও সেটা মন্দের ভাল।

#### রবীন্দ্রসকাশে চীন শুভেচ্ছা-দূত

ভারতের প্রতি শুভেচ্ছাক্রাপক চীন দৌভাের নেডা
মনাবী তাই চী-ভাও দেদিন রবীন্দ্রনাথকে দেখিতে ও
তাঁহাকে চীনরাইপতি চিয়াংকাই-শেকে কবির পীভার
সংবাদে উদ্বেগ প্রকাশ করিয়া তাঁহার আরোগ্য প্রার্থনা
করিয়াছেন এবং সভাতা ও সংস্কৃতি রক্ষার উপায় সম্বদ্ধে
কবির উপদেশ চাহিয়াছেন। কবি ভারতবর্ষ ও চীনের
প্রাচীন যোগ পুনংস্থাপন করিয়া তাহার বক্ষার উপায়ও
করিয়াছেন। তিনি এই উপদেশ দিবার যোগা্ডম
ব্যক্তি।

#### এলাহাবাদ বিশ্ববিদ্যালয়ে বাংলা শিক্ষা

স্পণ্ডিত ভাইস-চ্যাজেলার অমরনাথ ঝা মহাশ্যের অনুক্লভায় এবারেও এলাহাবাদ বিশ্ববিভালয়ে বাংলা শিখাইবার বন্দোবন্ত হইয়াছে। এযুক্ত স্থীরচন্দ্র মুধোপাধ্যায় অবৈতনিক অধ্যাপনার প্রশংসনীয় ভার গ্রহণ করিয়াছেন।

পাচ্যপুস্তকে পয়গন্মরদের ছবি দেওয়া নিষিদ্ধ

বদের শিকা-বিভাগের ভিরেক্টর সাহেব এক ছ্কুম
জারী করিয়াছেন যে, কোরানে উলিখিত আদম, হবা,
নোহ, মুসা, জারাহম, ঈশা প্রভৃতি পয়গম্বনের ছবি কোন
ছুলকলেজ্পাঠ্য পুতকে দেওয়া নিষিদ্ধ হইল। মূহমদের
ছবি দেওয়া ত কার্যতঃ নিষিদ্ধ ছিলই। নিষেধ সত্তেও
কোন বহিতে সেক্কপ ছবি থাকিলে তাহা পাঠ্যপুত্তকতালিকা হইতে বাদ দেওয়া হইবে।

যীভ্ঞীই এবং বাইবেলের পুরাতন অংশে উল্লিখিত ভাববাদীরা খ্রীষ্টিয়ানদেরও বিশেষ সম্মানিত। তাঁহারা ইইাদের ছবি আঁকা ও প্রকাশ করা নিষিদ্ধ মনে করা দূরে থাকুক, ইইাদের শত শত অত্যুৎকট চিত্র ও মূর্তি খ্রীষ্টীয় শিল্পীরা অন্ধিত ও নির্মিত করিয়া খ্রীষ্টিয়ানদিগকে এবং অন্ত অনেককেও আনন্দ ও অন্তপ্রধাণনা দিয়াছেন। এই সকল ও অন্ত ছবি পুতকে দিতে তাঁহাদিগকে «নিষেধ করা তাঁহাদের ধর্মাধিকারে অন্তায় হন্তক্ষেপ। আক্তর্যের বিষয় খ্রীষ্টিয়ান জাতির বাজত্বে এক জন শ্রীষ্টিয়ান ভিরেক্টরের ঘারা এরপ হকুম জারী হইল।

ভাগ্যে হিন্দু জৈন ও বৌদ্ধ দেবতা ও মহামানবদের নাম কোবানে নাই!

#### नातीरमत अधिकात

জাতীয় পরিকল্পনা কমীটি নারীদের যে-স্কল ভিত্তীভৃত অধিকার বিবৃত করিয়াছেন, তাহা সভ্যসমাজসমত। অধিকারগুলি তাঁহারা বান্তবিক পাইলে নারী পুরুষ বালক বালিকা শিশু সকলের মঞ্চল হইবে।

#### শ্রীহট্ট গোয়ালপাতা বাংলাকে দিবার প্রস্তাব

আসাম প্রদেশে বাঙালীদের সম্বন্ধে সরকারী ব্যবস্থা ও ব্যবহার বেরূপ, তাহা পরিবর্তিত হইয়া অসমিয়াভাষী ও বাংলাভাষীর সম্পূর্ণ অধিকারসাম্য তথাপিত হইলে তাহার কোন জেলাকে পুনরায় বাংলার সামিল না-করিলেও চলে অক্তথা সামিল হওয়াই ভাল।

মাধ্যমিক শিক্ষাবিলের প্রতিবাদ-শভা নবেষরের শেষে কলিকাতায় মাধ্যমিক শিক্ষাবিলের যে বৃহৎ প্রতিবাদশভা হইবে, তাহাতে সকলেরই যোগদান একান্ত বাঞ্চনীয়।

#### রমানিয়ায় ভূমিকপ্প

রমানিয়। রাষ্ট্রবিপ্লবে সম্প্রতি ভূগিয়াছে। তাহার উপর আবার ভীষণ ভূমিকম্পে বিধ্বন্ত হইল এবং আনেক হাজার লোকের মৃত্যু হইল। তাহার জন্ম আমরা বেদনা বোধ করিতেছি।
—

#### রবীন্দ্রনাথের "চিত্রলিপি"

ববীন্দ্রনাথ পরিণত বয়সে ছবি আঁকিতে আরম্ভ করিয়া যে অগণিত চিত্র আঁকিয়াছেন, তাহার মধ্য হইতে কয়েকটি নির্বাচন করিয়া বিশভারতী গ্রন্থানয় সম্প্রতি একটি চিত্র-সংগ্রহ প্রকাশ করিয়াছেন। ইহাতে আঠারোখানি ছবি আছে। গ্রন্থারম্ভ কবির ভূমিকা ও গ্রন্থের শেষে কবির শহন্তাক্ষরে মুদ্রিত বাংলা ও ইংরেজি ১৮টি কাব্যকণিকা, ছবিগুলি সম্বেদ্ধ কবির মস্তব্য শ্বদ্ধপ সংযুক্ত হইয়াছে। এই লেখাগুলির ত্ব-একটি উদ্ধৃত হইল।

"প্রতি দিবসের যত ক্ষতি যত লাভ
পশ্চাতে ফেলি প্রকাশে সহসা পরম আবির্ভাব।
ভাসিয়া চলে সে কোথায় কেহ না জানে।
আধার হইতে সহসা আলোর পানে ॥"
"পসরাতে কী আছে তা নাই বা জানিলাম
চিরকালের তুমি বিদেশিনী,
ধ্যানের পটে ধ্রা দিলে ভনালে না নাম.

চিনি তবু নাই বা তোমায় চিনি।"
এই "চিত্রলিপি" সহক্ষে হ্পপ্রসিদ্ধ শিল্পরসিক শ্রীঅর্চ্ধেন্ত্রকুমার গলোপাধ্যায় মহাশয়ের একটি প্রবন্ধ আগামী
ডিসেম্ব মাসের মডার্প রিভিউতে প্রকাশিত হইবে;
প্রবাসীতেও বিশেষ্জ্ঞালিধিত একটি প্রবন্ধ শীদ্রই
প্রকাশিত হইবে।

#### কিশোরীমোহন সাঁতরা

শীমুক কিশোরীমোহন সাঁতরার অকালমুত্যুতে বিখ-ভারতীর প্রভৃত ক্ষতি হইল। তিনি দীর্ঘকাল উহার সহকারী কর্মসচিব ছিলেন এবং বিশেষ করিয়া গ্রন্থপ্রকাশ বিভাগে বিশেষ মৃত্ন পবিশ্রম সহকারে কাজ করিতেন। দেশের অক্যান্ত হিতকর বহু কার্যের সহিত্ত তাঁহার যোগ ছিল। তাঁহার সৌজন্তের জন্ত তিনি বন্ধু ও পরিচিত-বর্গের অক্রাগভাজন ছিলেন।

#### গোইগোপাল ঘোষ

১৯৪০ সাল বিশ্বভারতীর পক্ষে তুর্বংসর বলিয়া গণ্য হইবে। দীনবন্ধু এগুরুজ, কালীমোহন ঘোষ, স্থরেন্দ্রনাথ ঠাকুর, ও অগিতা সেনের মৃত্যুর পর এই বংসর কিশোমীমোহন সাঁতরার মৃত্যু হইয়াছে। তাহার পর তাঁহারই মত অকালমৃত্যু হইয়াছে গৌরগোণাল ঘোষের, ৪৭ বংসর বয়দে। তিনি বিশ্বভারতীর সহকারী কম্সিচিব ছিলেন এবং পল্লীসংগঠন বিভাগে পল্লীশিল্প উপবিভাগের ভার তাঁহার উপর ছিল। পূর্বে বিশ্বভারতীতে শিক্ষকতা এবং অত্য কাজও তিনি করিয়াছিলেন। তিনি বিখ্যাত ফুটবল খেলোয়াড় ছিলেন এবং জিউজিংস্কর নানা প্যাচ তিনি ভাল করিয়া জানিতেন।

#### প্রমথনাথ চট্টোপাধ্যায়

প্রমথনাথ চট্টোপাধ্যায় প্রবাসী-সম্পাদকের বাল্যবন্ধু ও সহপাঠা ছিলেন। আমরা প্রায় বাট বংসর পূর্বে একই গোরুর গাড়ীতে বাঁকুড়া হইতে রাণীগঞ্জে আসিয়া ট্রেন ধরিয়া হাবড়ায় আসি, একই মেসে থাকিয়া একই কলেজে ভর্তি হই। এম্ এ. পাস করিবার পর প্রমথনাথ সরকারী শিক্ষাবিভাগে চাকরী গ্রহণ করেন। পেন্সন লইবার সময় তিনি বিভাগীয় স্থূল ইন্সপেক্টর ছিলেন। পেন্সন ভোগ করিবার সময় তিনি বাঁকুড়া মিউনিসিপালিটির চেয়ারমানের ও অন্যান্ত অবৈতনিক কান্ধ করিয়াছিলেন। তিনি চরিত্রবান্, স্থরসিক, অমায়িক ও পরোপকারী ছিলেন। আমরা বাল্যবন্ধু, যৌবনবন্ধু ও বার্দ্ধকার বন্ধু ছিলাম বলিয়া তাঁহার সম্বন্ধে কত কথাই মনে পড়িতেছে। •••



প্ৰমথনাপ চটোপাধাায়

তিনি স্থলেপক ছিলেন। কিন্তু যৌবনকালে প্রায় পঞ্চাশ বংসর পূর্বে "নবীনা জননী" নামক উপন্থাস লেখার পর আর কোন বহি লেখেন নাই। এই পুন্তকখানির তিনটি সংস্করণ হইয়াছে। তাঁহার এক পরলোকগত পূত্র অমরনাথ উৎসাহী ও ত্যাগী কংগ্রেদক্মী ছিলেন। আর একটি পূত্রও উ্বসাহী কংগ্রেদক্মী। তাঁহার অন্তর্নিহিত দেশভব্দি এই ভাবে প্রকাশ পাইয়াছে।

#### নেভিল চেম্বারলেক

ভূতপূর্ব ব্রিটিশ প্রধান মন্ত্রী মি: নেভিল চেম্বাবলন প্রধান মন্ত্রীর পদ ভ্যাগের পর দাধারণ অক্ততম মন্ত্রী ইইয়া-ছিলেন। যুদ্ধের সময় সকল মন্ত্রীরই দাহিত্ব খুব বেশী; ভাহাদিগকে পরিশ্রমণ্ড খুব করিতে হয়। মি: চেম্বারলেনের স্বাস্থ্যে এই দায়িত্বের উর্বেগ ও পরিশ্রম সঞ্চানা হওয়ায় তিনি মন্ত্রিছ ত্যাগ করেন। তদনস্তর অপ্রোপচারের পরও বোধ হয় বেশ স্বস্থ হন নাই। সম্প্রতি পীড়িত হইয়া মৃত্যুমূধে পভিত হইয়াছেন।

তিনি শান্তিকামী ছিলেন। কৃটরাক্রনৈতিক কৌশলে তিনি হিটলারের সহিত আঁটিয়া উঠিতে পারেন নাই। কিন্তু তাঁহার কথনও কর্তব্যনিষ্ঠা, সাহস ও স্বদেশভক্তির অভাব হয় নাই।

#### জৱাহরলালের কারাদণ্ড

গোরধপুর জেলায় প্রদত্ত কয়েকটি বক্তার জন্ত জবাহরজাল নেহরর চারি বংসর কারাবাস দও হইয়াছে। দওটা ভারতবর্ষের ব্রিটিশ গবন্মেণ্টের আইন অভযায়ী হইয়াছে, বেছাইনী হয় নাই: দণ্ডের কঠোরতাও উক্ত-আইনবিরুদ্ধ হয় নাই। কিন্তু তুর্বত লোকদের সহদ্ধে মানৰছিত্ৰ ত সম্বন্ধ ষে-বাবস্থা হয়, লোকদের দে-ব্যবস্থা হওয়া উচিত নহে, ধর্মনীতির এই নিয়ম অফুসারে তাঁহাকে শান্তি দেওয়া ক্রায়সক্ষত হয় নাই। দংগুর পরিমাণে অসক্তিও আছে:—এইরূপ বক্ততার জ্ঞা বিনোবা ভাবের কয়েক মাদ কারাদণ্ড হইয়াছে, জ্বাহর-লালের হইল ভাহার বার গুণ। বোধ হয় ইহার কারণ. পণ্ডিভন্তীর বাক্তিত্ব, প্রাসিদ্ধি এবং কমিসমাজে তাঁহার প্রাধান্ত। যে বড় ভার শান্তিটাও বোধ করি বড় রক্ষের হওয়া চাই।

তবে দণ্ডদানের প্রধান ছটা উদ্দেশ্য তাঁহার শান্তি ছারা সিদ্ধ হইবে না। তিনি দণ্ডিত হইয়াছেন বলিয়া তিনি বা তাঁর সমমতাবলম্বী কেহ যে তাঁহার ক্ষত কার্যের মত কার্য হইতে ভবিশ্বতে নির্ব্ধ থাকিবেন, তাহার বিলুমাত্রও সম্ভাবনা নাই; এবং এই দণ্ডের ফলে তিনি বা তাঁহার সমমতাবলম্বীরা যে ভাগনাদের মত ও চরিত্র "সংশোধন" বা পরিবর্তন করিবেন, তাহারও সম্ভাবনা নাই। দণ্ডটাতে কেবল এই হইবে, যে, চারি বৎসর তিনি বক্তৃতা ছারা নিজের মত প্রচার করিতে পারিবেন না ( অবশ্য যদি চারি বৎসরের আগেই তিনি ধালাস না পান)। কিছ ইংরেজীতে যেমন কথা আছে যে, জীবিত সীজবের চেয়ে

মৃত সীজবের প্রভাব অধিক হইয়াছিল, সেইরূপ কারাগাবের বাহিরের মৃত জ্বাহরলালের চেয়ে ভাহার ভিতরে আবদ্ধ জ্বাহরলালের বারা তাঁহার মত অধিক প্রচারিত হইবে।

মাতা দেবকীর পুণা কঠর হইতে অইম বাবে বিনি বাহির হইয়াছিলেন, তাঁহার অবদানপরপারা জগতে সুবিদিত। দেশভব্দদের সংস্পর্শে পৃত কারাগার হইতে জ্বাহরলাল অটম বার বাহির হইবার পর কি ঘটিবে, কে বলিতে পারে ?

## সনৎকুমার রায়চৌধুরীর ছটি চিঠি

বাদে বিটিশ শাসনের বর্তমান আমলে বাদের ভাষা, সাহিতা, শিক্ষা ও সংস্কৃতির কিরণ বিরুতি ও অন্তরিধ অনিষ্ট হইতেছে, গবর্মেণ্টের অবগতির নিমিন্ত সে-বিষয়ে তিনি একটি চিঠি লিখিয়াছেন। এই আমলে নারীহরণ ও হিন্দুর ধর্মান্থগানে বিল্প-বাধা উৎপাদন কি প্রকার ইইতেছে, সে-বিষয়েও তিনি একটি চিঠি লিখিয়াছেন। উভয় পত্রই ষথান্বানে প্রেরিত হইয়াছে এবং সংবাদপত্রে প্রকাশিতও হইয়াছে। উভয়ই সরকারের ও সর্বগাধারণের বিশেষ প্রণিধান্যাগ্য।

. পুণা সার্বজনিক সভা সেকালের একটি প্রভাবশালী প্রতিষ্ঠান ছিল। ইহা হইতে অনেক দীর্ঘ আবেদন গবর্মেণ্টের নিকট ষাইত। সেকালে দরকারী কর্ম চারীরা রাজনৈতিক বিষয়েও মতামত প্রকাশে এখনকার চেয়ে বেশী স্বাধীন ছিলেন। পুণা সার্বজনিক সভার অনেক আবেদন সরকারী বিচারপতি প্রসিদ্ধ মহাদেব গোবিন্দ রাণাতে রচনা করিয়া দিতেন। তাঁহাকে বলাহয়, এই সব আবেদনে ফল কচিৎ হয় ও সামান্যই হয়; আপনি এগুলি রচনার জন্ম এত পরিশ্রম কেন করেন। তিনি উত্তর দেন, লোকশিক্ষার নিমিন্ত, লোকমত গঠন করিবার নিমিন্ত করি; তা ছাড়া, আবেদনে এমন অনেক কথা লেখা যায়, যাহা সংবাদপত্তের সম্পাদকীয় প্রবিদ্ধে লিখিতে বা প্রকাশ্য সভার বক্তভায় বলিতে বাধা ঘটিতে পারে।



আধুনিক গ্রীদের শিল্প-নিদর্শন

''প্রয়াস''

## দ্বীপময় গ্ৰীস

## গ্রীমণীক্রমোহন মৌলিক

ইউরোপীয় মহাসমরের রথচক্র গ্রীদের প্রান্তদেশে আদিয়া পৌছিয়াছে। ইতালীয় দেনা থেদিন আলবানিয়ার সীমান্ত হইতে গ্রীক রাজ্যে প্রবেশ করিল সমস্ত সভ্যক্তগতে একটা সাড়া পড়িয়া গেল। আরও একটি কুলু স্বাধীন রাষ্ট্রের নিরপেক্ষতা রক্ষা হইল না। বলকান জনপদে, ভ্রম্বাসাগরের এপার ওপারে, তৃবস্ক-প্যালেস্টাইন-মিশবে একটি গোপন আতক্ষ ছড়াইয়া পড়িল। আধুনিক ইতালীর সামরিক শক্তির তৃলনায় গ্রীদের আয়োজন অকিঞ্চিংকর হইলেও ইংরেজের বন্ধুত্বের তর্সায় এবং সাহায্যে গ্রীকদেনা আত্মবক্ষা করিতেছে। হিটলার মুসোলিনীর সামরিক অভিযান মধ্যপ্রাচ্যে অগ্রসর হওয়ার পথে গ্রীসই ছিল প্রধান অন্তরায়। সেই জ্লুই বোধ হয় গ্রীদকে শাসন করিবার প্রয়োজন হইয়াছে। গ্রীদের যুক্তই অনুর ভবিষ্যতে সমস্ত ভূমধ্যসাগরে এবং মধ্যপ্রাচ্য

একটি বৃহত্তর এবং ব্যাপক যুদ্ধের স্ক্রনা। সমগ্র ছনিয়ার দৃষ্টি ডাই আজ এীদের রণাকনের প্রতি নিবন্ধ হইয়াছে।

তীক স্বাধীনতার এই নিষ্ঠ্র অগ্নিপরীক্ষার মৃহর্তে,
আধুনিক গ্রীক রাষ্ট্রের জীবনমরণের এই সন্ধিক্ষণে গ্রীক
ইতিহাসের গৌরবময় অভীত যুগের কথা মনে হওয়া
অস্বাভাবিক নয়।

ইউরোপীর ইতিহাসের উষাকালে দ্বীপময় গ্রীসের উপক্লগুলিকে কেন্দ্র করিয়া যে একটি উন্নত সভ্যতা গড়িয়া উঠিয়াছিল, আধুনিক কালের পাশ্চাত্য সভ্যতা এবং সংস্কৃতি তাহারই বংশধর। গ্রীষ্টের জন্মের পূর্ববর্তী প্রায় সহস্র বংসর কাল এই দ্বীপবাসী কর্মাঠ এবং স্বাধীন জাতির কীর্ত্তিতে মুখর হইয়া বহিয়াছে। এই যুগের গ্রীকদের চিস্তা এবং কর্ম, পরবর্তী কালের বিজ্ঞান, দর্শন এবং শিল্পের প্রাণ জোগাইয়াছে। কোন কোন ক্লেক্তে প্রাচীন



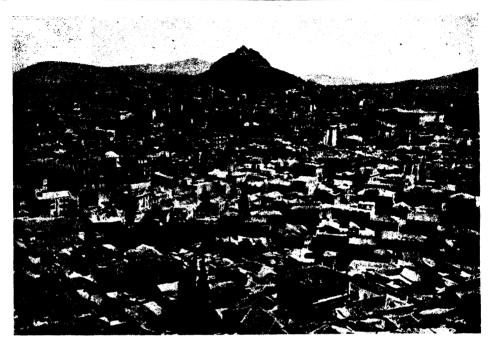
প্রীক দেবতা হার্ম্মিস প্রাচীন গ্রীসের শিল্প-নিদর্শন

ত্রীক যুগের কীর্ত্তিকে আধুনিক সভাত। আজও অতিক্রম করিতে পারে নাই। আধুনিক কালের কাবা, দর্শন, নাটাশিল্প, চিত্র ও ভাস্কর্যোর আদর্শ, আযুর্কেদ ও গণিত-শান্ত্র, শিক্ষা ও ধর্মবিজ্ঞান—সমস্তই গ্রীক চিন্তা এবং কর্মকৃশলতা দ্বারা উদ্বৃদ্ধ। বর্ত্তমান কালের গণিতিশান্ত্রের গোড়াপত্তন করিয়াছিলেন পিথেগোরাস, নীতিশান্ত্রের গোড়াপত্তন করিয়াছিলেন সক্রেটিস এবং প্রাণিতত্ত্বের গোড়াপত্তন করিয়াছিলেন এরিস্টটল্। বিংশ শতান্দীর পদার্থবিজ্ঞানে বস্তুর উপাদান সম্বন্ধে যে গবেষণা চলিতেছে খ্রীষ্টের জন্মের প্রায় ছয় শত বংসর পূর্ক্বে এক জন গ্রীক পণ্ডিত অহুরূপ আলোচনা করিয়াছিলেন (Thales of Miletus, c, 585)। কোপেরনিকাসের আবিষ্কারের

বছ শতাকী পূর্বে এক জন গ্রীক পণ্ডিত অনুমান করিয়া-ছিলেন যে পৃথিবী গোলাকার এবং সুর্য্যের চতুর্দ্ধিকে ঘোরে। পৌরাণিক ঘুগের গ্রীকরা দৌলুর্য্যের উপাদক ছিল: তাহাদের জ্ঞানবিজ্ঞান-চর্চার ভিত্তি প্রতিষ্ঠিত সুৰু বিচার-পদ্ধতির নায়শাঙ্গের উপবে। ভাবুকতা অপেক্ষা যুক্তির উপরেই তাহাদের আসা ছিল বেশী। এমন কি খ্রীষ্টধর্ম যে ক্রমে ক্রমে সমগ্র ইউরোপ জয় করিল ভাহারও প্রধান কারণ ছিল এই যে. সমক্ত প্রাচাধর্মগুলির मर्था औष्टेषम्बंडे চরিত্র এবং চিস্তাধারার সর্বাপেক্ষা ঘনিষ্ঠ। चिम्लारमय माक क्रांथिनिकामय चर्ग-नवक, भाभ-भूगा এবং ধর্মামুষ্ঠানের সাদৃত্য ছিল প্রচুর। অন্তা এবং স্বষ্ট জগতের মধ্যে দৌত্য করিতেন গ্রীক দেবতা আাপোলো; ক্যাথলিকদের যীক্ষত একটি অফুরপ কর্মনা সম্পাদন করিতেন না কি? গ্রীষ্টধর্ম বোমে পৌছিয়াছিল গ্রীদের মধ্যবর্ত্তিভায়: ভার পর রোমান সাম্রাজ্যের বিআরের সলে সঙ্গে ইহা ইউরোপের সর্বত্ত ছডাইয়া পডিয়াছিল।

প্রাচীন গ্রীক সভাতার যে বিশিষ্ট রূপ আমরা দেখিতে পাই তাহার জন্ম প্রধানত: দায়ী ছিল গ্রীক দ্বীপমালার ভৌগোলিক আবেইনটি। গ্রীসের প্রাকৃতিক সৌন্দর্যোর একটি করুণ বৈবাগা সোপান জিল। **অ**ভাস্কবে সাগরের নীল জ্বলের উপরে গৈরিক রঙের পর্বতময় দীপমালার দৃশ্য মাতুষের মন ভূলায়, কিন্তু তাহাদের অফুর্বর ভমি মাফুষের অনায়াস জীবন্যাতার পথে বিল্লের সৃষ্টি করে। প্রচণ্ড শীত এবং প্রচণ্ড গ্রীমের মধ্যবর্ত্তী বস্তুকালটুকু ছিল ক্ষণস্থায়ী, গ্রীক নরনারীর বিভামের অবকাশটকু ছিল ক্ষীণ ও বিরল। তাই ভাহারা ক্বযি-কার্যা ছাডিয়া বাণিজ্যের চর্চ্চায় আত্মনিয়োগ করিয়াছিল। পুরাকালের গ্রীদের প্রধান প্রধান শহরগুলি তাই গড়িয়া উঠিয়াছিল সমূত্র উপকৃলে। গ্রীকরা ক্রমশঃ ইজিয়ান সাগরের এবং ভূমধ্যসাগরের বিভিন্ন উপকৃলে তাহাদের উপনিবেশ স্থাপন করিয়াছিল, কিন্তু কথনও একটি কেন্দ্রীয় সভ্যতা গড়িয়া তুলিবার চেষ্টা করে নাই। ছোট ছোট দীপ লইয়া, ছোট ছোট শহর লইয়া এক-একটি স্বাধীন

অথাহা য়ণ

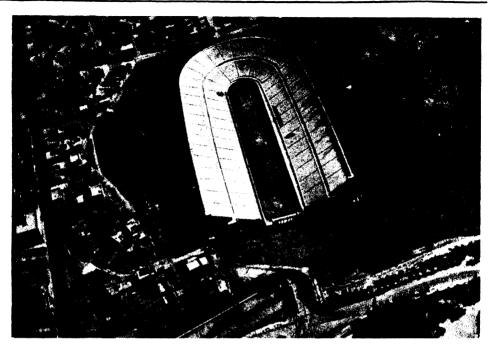


এথেন

রাষ্ট্র গড়িয়া উঠিয়াছিল। গ্রীক দ্বীপপুঞ্জের সর্বব্রই এই ছোট ছোট স্বরাষ্ট্রের প্রতিষ্ঠা দেখিতে পাওয়া যায়।
অতীত যুগের গ্রীক সভ্যতার একটি বিশেষত ছিল এই
যে, সাগরের জল ও চুর্ভেগ্ন পর্বত দ্বারা বিভক্ত রাষ্ট্রগুলির
পরস্পরের সহন্ধে অভিজ্ঞতা ছিল অভ্যন্ত সীমাবদ্ধ।
আটায়টি বিভিন্ন রাষ্ট্রীয় কাঠামো সহদ্ধে এরিস্টট্ল্ যে
গবেষণা করিয়াছিলেন তাহার উৎকর্ম কথনও বিলুপ্ত হইবার
নহে। আধুনিক কালের সকল প্রকার রাষ্ট্রবিজ্ঞানের
জল্পনা-কল্পনা সেই অতীত যুগের রাজনৈতিক অভিজ্ঞতাকে
অতিক্রম করিয়া যাইতে পারে নাই। যে গণভান্ত্রিক
আদর্শবাদ বর্ত্তমান যুগে বিশ্বরাপী সামাজিক উন্নতি এবং
ব্যক্তিগত স্বাধীনতার পথ উন্মুক্ত করিয়াছে তাহার প্রথম
গোড়াপন্তন হইয়াছিল অতীত কালের গ্রীসের ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র

মীমাংসা হয়, সেই ভোট-প্রথার আবিকার হইয়াছিল এথেকানগরীতে।

হোমারের মহাকাব্য হইতে আরম্ভ করিয়া প্রদিদ্ধ 
থ্রীক ঐতিহাসিকদের গ্রম্বাবলীর মধ্য দিয়া প্রাচীন গ্রীক 
সভ্যতার যে মৃত্তি আমরা দেখিতে পাই তাহা এক দিকে 
যেমন বহুমুখী অন্তদিকে তেমনই হৃদয়গ্রাহী। হেরডোটাস, 
থূদিডাইডিস্, প্রটার্ক, ডিওডোরাস্, জেনোফোন, 
ইসোক্রাটিস্ ও ডিমদ্থেনিসের ঐতিহাসিক গ্রম্থাবলীতে 
প্রাচীন গ্রীক প্রতিভার যে পরিচয় আমরা পাই তাহার 
সম্পূর্বর্ণনা দেওয়া এই ক্ষ্ম প্রবন্ধে সুস্তব নয়। দর্শনে, 
বিজ্ঞানে, রাজনীতিতে, সমাজশাসনে, শিল্পকলায়—সমন্ত 
বিষয়েই গ্রীকদের আদর্শ এবং অভিজ্ঞতা অতিশয় 
উচ্চান্দের ছিল। গ্রীক ভাকরের অমর নিদর্শনগুলি আজও 
দেখিতে পাওয়া যায় ইউরোপের প্রসিদ্ধ মিউজিয়মগুলিতে—
এথেল, রোম, প্যারিস, বার্লিন, নেপলস, ফ্লোরেল, লগুন,



এথেন্স

ক্রীডাপ্রেক্ষণস্থান বা ষ্টেডিয়াম

মিউনিক, ইন্তাম্বল, আলেকজান্দ্রিয়া, কোপেনহেগেন, নিউ
ইয়র্ক, লেনিনগ্রাড, দর্বব্রই গ্রীক শিল্পপ্রতিভার উপযুক্ত
ম্বান নির্দিষ্ট হইয়া রহিয়াছে। প্রাচীন গ্রীদের ললিতকলা একটি স্বসমঞ্জসভ্বলোম্য এবং প্রকৃতিনিষ্ঠ সৌন্দর্য্যচর্চার উপরে প্রভিন্তিত ছিল। গ্রীক শিল্পীরা নরনারীর
সোষ্ঠবময় দেহ রচনায় পারদর্শী ছিলেন; তাঁহারা ক্রীড়ারত
যুবক-যুবতীদের বলিষ্ঠ স্থলর মূর্ত্তি পাণরের গায়ে
খুদিয়া মানব-দেহের অপরুপতার জয়ঘোষণা করিয়া
গিয়াছেন। সাধারণ সৌন্দর্য্য-জ্ঞানের সল্লে গ্রীকরা
একটি স্থলর এবং বলিষ্ঠ আদর্শবাদকে যে নিপুণতার
সহিত যে একটি স্থমাময় রূপ দিতে পারিত
তাহা অন্ত কোন জাতি কখনও পারিয়াছে কিনা
সন্দেহ।

সমসাময়িক জগতে গ্রীক সভ্যতার এইরূপ আপেক্ষিক উৎকর্ষ সত্ত্বেও গ্রীদের সামাজ্যবাদীরা নিজেদের সামাজিক ব্যবস্থাকে অক্সত্র জোর করিয়া চালাইতে চায় নাই। তাই

দেখিতে পাই যে সেকেন্দার শাহের দিগ্রিজয়ের রথ সিদ্ধ নদের তীরে আসিয়া পৌছিলেও গ্রীক ভাষায় কোনও বিজিত বাজ্যের প্রজাকে কথা বলিতে হইত না। এমন কি. গ্রীদের নিক্টবর্ত্তী দিরিয়ায় গ্রীক ভাষার প্রচলন থাকা সত্ত্বে সেখানকার অধিবাসিগণকে নিজেদের ভাষা ভলিতে হয় নাই। এই হিসাবে রোমান সাম্রাজ্যের দাবী ছিল একটু জবরদন্ত। রোমান সামাজ্যবাদীরা যেথানে উপনিবেশ স্থাপন করিতে যাইতেন দেখানে একটি দিতীয় রোমের সৃষ্টি করিতে চেষ্টা করিতেন। প্রাচীন হেলেনিক সভ্যতা অপেক্ষা, বিজ্ঞিত দেশ কি জ্ঞাতিকে জ্ঞেতার শিক্ষায় এবং ধর্মে রূপাস্তরিত করিবার শক্তি রোমান সভাতার ছিল বেশী। সেই জন্মই রোমান সাম্রাজ্য হেলেনিক সংস্কৃতি হইতে যে-সব উন্নত ভাবধারা গ্রহণ করিয়াছিল ভাহাদিগকে সম্ভ ইউরোপে করিছে বিস্থার পারিয়াছিল। গ্রীক সংস্কৃতি যে পশ্চিম-ইউরোপের সর্বব্রেই শিক্ষা ও সংস্কৃতিকে প্রভাবাধিত করিয়াছে ভাগাও রোমান সাম্রাজ্যের বিভাবের মধ্য দিয়া। রোমানদের শাসনশক্তি বেশী ছিল সভ্য, কিন্তু গ্রীকদের শাসন-পদ্ধতিতে যে উদারভার স্পর্শ ছিল রোমানদের ভাগা ছিল না। ভাই দেখিতে পাওয়া যায় যে মাসিডন-অধিকৃত কোন কোন রাজ্যের মূজায় সেকেন্দার শাহ এবং বিজিত রাজ্যের রাজ্যা উভয়ের মৃষ্টিই বিভামান থাকিত।

হুংখের বিষয় আধুনিক গ্রীদে প্রাচীন গ্রীদের শ্বতি ছাড়া আজ আর কিছুই অবশিষ্ট নাই বলিলেও চলে। প্রাচীন রোম এবং প্রাচীন মিশর-বাবিলনের মতই প্রাচীন গ্রীদ পৃথিবীর বুক হইতে লুপ্ত হইয়া গিয়াছে: অবশ্য গ্রীক সংস্কৃতির প্লাভাব আছেও সম্প্র পাশ্চাত্য সভ্যতার মূলে বিভ্যমান। আধুনিক তুৰী, আলবানীয় গ্রীদের লোকসংখ্যার মধ্যে ও স্লাভিক জাতির অংশই বেশী। পারস্রের সঙ্গে গ্রীদের যুদ্ধগুলিকে উপলক্ষা করিয়া প্রাচা পাশ্চাত্যের মধ্যে যে ছন্দ্র উপস্থিত হইয়াছিল পরবন্তী-কালে শতাকার পর শতাকী ধরিয়া সেই সংঘর্ষ ও বিবোধ গ্রাদের জাতীয় জীবনকে আচ্চন্ন করিয়া রাথিয়াছিল। ক্রুদেডের সময়ে পূর্ব্ধ ও পশ্চিমের এই সংঘর্ষ हेमनाम ७ औष्टेषस्मत मत्या विद्यार्थत मूर्छ धात्रन করিয়াছিল। তারপর তুরস্কের শাদনে আদিয়াও গ্রীদ প্রাচ্য-প্রতীচ্যের সংগ্রামে খ্রীষ্টপর্মের অগ্রদূতের কাজ করিয়াছে। উনবিংশ শতাকীর প্রারম্ভে গ্রীদের রণক্ষেত্রে যদি তৃকীর পরাজ্য না হইত তবে হয়ত সম্পূর্ণ বলকান জনপদ এবং কুশিয়া আজ ইসলাম ধর্ম গ্রহণ করিতে বাধ্য হইত। গ্রীদের স্বাধীনতা-আন্দোলন এবং গ্রীক রাষ্ট্রের প্রতিষ্ঠা এই সম্ভাবনাটিকে হয়ত চিরকালের জন্ম ব্যাহত করিয়াছে। ১৮২০ থীষ্টাব্দ পর্যান্ত তুকী আধিপত্য গ্রীদে বর্ত্তমান ছিল। এই সময়ে গ্রীক রাজ্যটি ছয়টি "সঞ্জকে" অর্থাৎ সামরিক বিভাগে বিভক্ত ছিল। क्रा এই বিলোহ স্বাধীনতা-আন্দোলনে পরিণত হয়। দশ-এগার বৎসর ধরিয়া গ্রীক প্রজাগণ নিজেদের वीतराष अवः विसमीत छेरमारह छ माहाराम रव

আন্দোলন এবং তৃকীর বিশ্বকে যুদ্ধবিগ্রহ চালায় তাহাকেই আধুনিক গ্রীদের গোড়াপগুন বলা যাইতে পারে। ১৮৩২ খ্রীষ্টান্তে কন্তেন্শান্ অফ্ লগুন অহুসারে স্বাধীন গ্রীক-বাই প্রতিষ্ঠিত হয়। ব্রিটেন, ফ্রান্থ এবং ক্লিয়া গ্রীদের নব স্বাধীনতার পৃষ্ঠপোষক ঘোষিত হয়। ১৮০৪ সালে



মাসিডন-অঞ্লের বিচিত্র বেশভ্যায় সজ্জিত কুষক-যুবতী

কশিয়া সাবিয়াতে যে কারণে বিপ্লবর্ফীদের সাহায্য করিয়াছিল ১৮২১ সালে ঠিক সেই কারণেই গ্রীসের বিপ্লবকে সাহায্য করিয়াছিল। কশিয়ার উদ্দেশ ছিল ইন্ডাম্বলে নিজের আধিপত্য প্রতিষ্ঠা করা। তাহা ছাড়া, সেই যুগে করাদী বিপ্লবের আদর্শবাদ ইউরোপের সর্ব্বত্ত ছড়াইয়া পড়িয়াছিল এবং পরাধীন কাতিকলিকে

জাতীয়তার প্রেরণায় অন্থপ্রাণিত করিয়াছিল। বোহেমিয়ার ও ইতালির স্বাধীনতা-আন্দোলনের ক্যায় গ্রীদের স্বাধীনতা-আন্দোলনও একটি জাতীয়তাধর্মী সাহিত্যের মধ্য দিয়া জনসাধারণের মধ্যে বিপ্লবের বার্ত্তা ঘোষণা করিয়াছিল। ফিলমুসই (Philomousoi) নামে এথেন্দে যে সাহিত্যিক-



ইজিয়ন খীপের বেশভ্যাসজ্জিত কুয়ক্-তরুণী

সমিতি গঠিত হইয়াছিল তাহা আদলে ছিল জাতীয়তাবাদী এবং বিজোহী। কোরায়িস (Korais) তাঁহার ভাষাতত্ত্বের গবেষণার ভিতর দিয়া আধুনিক গ্রীক ভাষার গোড়াপন্তন করিলেন। জাতীয়তার আদর্শবাদ কোরায়িসের চলতি ভাষার সাহায্যে বছল প্রচার লাভ করিল। বিগাদের (Rhigas of Valentino) জাতীয় সলীত জন- সাধারণের প্রাণে এক নৃতন উত্তম, নবীন উৎসাহের সৃষ্টি कविन। ১৮১৫ औद्वारक Philike Hetairea नारम ८४ সমিতি প্রতিষ্ঠিত হয় তাহা ছিল অতিমাত্রায় বিপ্রবী। मस्त्री, तुकादब्रहे, जिद्यारक এবং অক্তান্ত कर्षश्रम এই সমিতির শাখা প্রতিষ্ঠিত হইয়াছিল। এই সমিতির সভারা অর্থসাহায় সংগ্রহ করিত, আদম বিদ্রোহের ক্রিয়া ভাহার বাৰ্ত্তা দেশবাসীদের প্রচারকার্য্য মধ্যে **চ** ট বাব ১৮২১ খ্রীষ্টাব্দের এপ্রিল মাসে ইম্ভাম্বলে পেটি আর্ক গ্রেগরিয়দের ফাঁসির থবর যথন ইউরোপের দকল দেশে পৌছিল, তথনই উপস্থিত হইল গ্রীক আন্দোলনের সর্বল্রেষ্ঠ স্থযোগ। ইসলামের অভ্যাচারের রীষ্টিয়ান ইউবোপের প্রতিবাদ বিক্সন্ধ বিপ্রবের মধা দিয়া আ'অ'প্রকাশ কবিল। ভাহা ছাড়া ইউরোপের উদারনৈতিক প্রাণ মেটারনিথের ক্রীন শঙ্খলের বিরুদ্ধে প্রতিবাদ পাইল গ্রীক আন্দোলনের মধ্যে। গ্রীসের স্বাধীনতা-আন্দোলন তাই সেদিন একটি বহুৰের উপর প্রতিষ্ঠিত হইল: গ্রীকদের সংগ্রাম আসলে বর্ষরভার বিরুদ্ধে ভায়ের সংগ্রাম ইসলামের বিরুদ্ধে ঞ্জীষ্টধর্মের সংগ্রামে পরিণত হইল। গ্রীকরা তুর্কীদের পরাজিত ক্রিয়াছিল, কিন্তু মিশরের মহম্মদ পাশা যথন তৃকীর পক্ষে যোগদান করেন তথন ইংরেজ এবং ফরাসী নৌ-বহুর গ্রীসকে সাহায্য করিবার জ্বন্স উপস্থিত হয়। ইউরোপের বিভিন্ন দেশ হইতে গ্রীক স্বাধীনতার জান্ত যুদ্ধ করিতে হাজার হাজার স্বেচ্ছাদেবক আদিয়া সমবেত হয়। আজ যে-ইতালী গ্রীকদের স্বাধীনতায় হস্ত-ক্ষেপ করিয়াছে সেই ইভালী হইতেও বহুসংখ্যক স্বেচ্ছা-সেবক গ্রীক-যুদ্ধে যোগদান করিয়াছিল। কবি কাছ চি ইতালীয় ভলন্টিয়ারদের সম্বন্ধে একটি স্থন্দর কবিতা লিখিয়া গিয়াছেন। শুধু দৈতা দিয়া নয়, প্রচুর অর্থ দিয়াও ইউরোপীয়ান শক্তিবর্গ গ্রীসের করিয়াছিল।

পুরাকালে এথেন্স এবং স্পার্টার মধ্যে যে বিরোধ এবং অন্তর্ভন্ত আমরা দেখিতে পাই, এীক

জাতীয় জীবনে সেই ৰুদ্ধটি আবহমান কাল ধরিয়া চলিয়া আসিয়াছে। এমন কি স্বাধীনতা-আন্দোলনের অবসরেও তিন-তিন বার গ্রীকদের আত্মকলহ ব্যাপকভাবে প্রকাশ পাইয়াছিল। স্বাধীনতার পরেও আজ পর্যান্ত এই এক শত বংসর যাবং গ্রীক সমাজ এবং জাতীয়তা অন্তর্দুদ্ধে এবং আত্মকলহে , জৰ্জবিত হইয়া বহিয়াছে: চর্ম বিপদের দিনে ভর্সা করা ধায় অতীতের বিষয় হইয়াছে। রাজনৈতিক জীবনে বাংলা দেশের প্রতিঘলী যদি ইউরোপে কোন দেশ থাকিয়া থাকে তবে তাহা গ্রীস। গ্রীকরা স্বভাবত: একটু আত্মকেন্দ্রিক এবং বিপ্লবী। গ্রীক স্বাধীনতার যুদ্ধে যত বিদেশী স্বেচ্চাসেবক আসিয়াছিলেন ত্রীধো সর্বাপেকা উল্লেখযোগ্য ছিলেন ইংরেজ কবি লও বায়রণ। মিদদ-লভির যুদ্ধক্ষেত্রে গ্রীদের স্বাধীনতার দেখিতে তিনি প্রাণ ত্যাগ করেন। গ্রীদের স্বাধীনতা-যদ্ধের সঙ্গে লর্ড কক্রেন এবং জেনারেল চর্চের নাম চির-কালের জন্ম জড়িত থাকিবে। ১৮২৭ সনে নাভারিনোর বন্দরে যে নৌ-যুদ্ধ হয় তুরস্কের শক্তি ভাহাতে বিশেষভাবে ব্যাহত হয় এবং পরবর্তী যুদ্ধগুলিতে গ্রীক দেনা এবং নৌ-বাহিনী সহজেই তুর্কীদের পরাঞ্চিত করে।

গ্রীক রাষ্ট্র যথন প্রতিষ্ঠা হইল তথনও তাহাকে আধুনিক অর্থে স্বাধীন বলা যাইতে পারে না, কারণ তথনও ইংরেজ, ফরাসী ও ক্লশ আধিপত্যই সেখানে প্রতিষ্ঠিত ছিল। তাহারাই গ্রীসের নৃতন রাজবংশ নির্বাচন করিল। বাভাবিয়ার অটো ক্রমশ: এত স্বৈরাচারী হইতে লাগিলেন যে গ্রীক প্রজারা অসহিফ্ হইয়া পড়িল, এবং ১৮৪০ সনে একটি সামরিক বিজ্ঞাহের পরে রাজাকে একটি সণভান্ত্রিক রাষ্ট্রীয় কাঠামো গ্রহণ করিতে হইল। নির্বাচন, মন্ত্রিশভা প্রভৃতি ব্যবস্থা গৃহীত হইল বটে, কিছু আটো বেশী দিন গ্রীসের সিংহাসনে থাকিতে পারিলেন না। ১৮৬২ সনে গ্রাশগ্রাল আাসেম্ব্রীতে অটোর পদ-পরিত্যাগ লাবী করা হইল; এবং তাহার পরবর্তী বংসর গ্রীস গণতত্র তাহার নৃতন রাজা পাইল প্রিজ্ঞা উইলিয়ম ক্র্ম্প্রেন। ইনিই প্রথম ক্র্ম্প্রনামে গ্রীসের সিংহাসনে আভ্রিক্ত হন। বর্ত্তমান গ্রীসের রাজা বিতীয় ক্র্ম্প্রাক্তির পোত্র। প্রথম ক্র্ম্প্রেক্ত

ব্রিটিশ গ্রন্মেণ্টই নির্বাচিত করিয়া পাঠাইয়াছিলেন। এই সময় হইতে বলকান ব্দ্ধের (১৯১২-১৩) পর্ব্ব পর্যান্ত গ্রীদে গণতন্ত্রের অভ্যথানের সঙ্গে সঙ্গে নানা প্রকার বিবাদ-विमयाम नानिया हिन। क्लैरिंग विखार, विक्रांत्र ( Charilos Trikoupes ) এবং ডেলিয়ানেস্-এ ( Theodore Delyannes) মধ্যে নেতৃত্ব লইয়া কলহ, এথ নিকে হেটাইবেয়া (Ethnike Hetairea) নামক বিপ্লবী সমিতির কার্যাকলাপ, ম্যাসিডনিয়াকে গ্রীক রাষ্ট্রের অন্তর্গত কঁরিবার নিফল চেষ্টা, পুনরায় গ্রীস ও তুরক্কের যুদ্ধ, আর্থিক তুরবস্থা, প্রথম জর্জের বিরুদ্ধে ষ্ড্রয়য় ইত্যাদি নানা প্রকার প্রতিকৃল অবস্থার মধ্য দিয়া স্বাধীন গ্রীক রাজা প্রায় অর্দ্ধশতাব্দী কাল অতিবাহিত কবিয়াছে। বল-কান যুদ্ধের পূর্বাস্কে গ্রীসের রাষ্ট্রনৈতিক রক্ষমঞে ক্রিটের বিদ্রোহী নেতা ভেনিজেলদের আবির্ভাব আধুনিক গ্রীদের জাতীয় জীবনে একটি নৃতন অধ্যায়ের স্চনা করিয়াছিল। ভেনিজেলদের নেতৃত্বে ১৯১২ সনের অক্টোবর মাদে গ্রীস তুরঞ্জের বিরুদ্ধে যুদ্ধ ঘোষণা করে। रमना मारलानिका पथल करत वरः श्रीक नी-वरत मार्यमार्नरलरम्य এর পথ ऋष करत । वनकान-यूरक्षत्र भरत গ্রীস তাহার পূকাবতী রাজ্যের অনেকটা জমি ফিরিয়া এপিরাস, মাসিডন, ক্রিট এবং ইজিয়ান দীপপুঞ্জে গ্রীদের যে রাজ্য বৃদ্ধি হয় তাহাতে গ্রীদের লোকসংখ্যা প্রায় আঠার লক্ষ বাডিয়া যায়। ইতিমধ্যে গতিবিধি ভেনিজেলদের এবং কাৰ্য্যকলাপ কন্দীন্টাইনের মনে সন্দেহের উদ্রেক করে, এবং ভেনিজেলস একাধিক বার গ্রীদের প্রধানমন্ত্রিত্বের পদ হইতে গ্ৰক্ষিত হন। ভেনি**ছেল**স্ গিয়া ভারার যভ্যন্ত পাকাইতে থাকেন এবং ১৯১৭ সনের জুন মাসে তুরস্ক এবং বুলগারিয়ার বিক্লকে গ্রীস যুদ্ধ ঘোষণা করে। যুদ্ধাবদানে ভেনিজেলস্ গ্রীদের দাবী মিত্র-শক্তির সম্মুখে উপস্থিত করে এবং গ্রীক সীমাস্থের বাহিরে সমস্য গ্রীক-জাতীয় এবং গ্রীক-ভাষী সম্প্রদায়কে গ্রীক রাষ্টের অন্তর্ভিক্ত করিবার জন্য মিত্রশক্তি প্রতিশ্রুতি দেয়। मानिष्य । अ (अ न नहेश व्यवश कान व्यवशिश हरेन ना, কিছ এশিয়া-মাইনরের উপকূলে গ্রীক বাসিন্দাদের গ্রীদে

স্থানান্তবিভ করা একটি কঠিন সমস্যা হইয়া দীড়াইল। প্রায় চৌদ্ধ লক্ষ্ণ নরনারীর এশিয়া-মাইনর হইতে গ্রীসে আদিবার পরচ জোগান গ্রীক রাষ্ট্রের পক্ষে সহজ্ঞসাধ্য ছিল না। ভাই বিশ্বরাষ্ট্রপত্ত হইতে গ্রীসকে এক কোটি পাউও ঋণ দেওয়া হয়। জেনীভার Refugee Settlement Commission মাত্র দেড় বংসর সময়ের মধ্যে বিদেশ হইতে প্রভ্যাগত লক্ষ্ণ লক্ষ্ণ পরিবারের ঘেরপে ভাবে গ্রীসের চতুংসীমানার অভ্যন্তরের বসবাস করিবার ব্যবস্থা করিল তাহা সত্যই প্রশংসারে বিষয়।

বিগত মহাবুদ্ধের পরেও গ্রীদের অন্তর্থ ন্দের অবসান
হইল না। গণভৱের আদর্শনাদ আবার মাথা চাড়া দিয়া
উঠিল। গ্রীক দেনা যখন যুদ্ধাবসানে মুক্তি পাইল তখন
প্রাস্টেরাদের নেতৃত্বে ১৯২২ সনে কিয়দে বিজ্ঞাহ
বাধিল। রাজা কন্টান্টাইন্ পলায়ন করিলেন এবং এক
বংসর পরে পালেরমো-তে প্রাণত্যাগ করিলেন। দিতীয়
জর্জি রাজা হইলেন। কিন্তু তাঁহার মন্ত্রীদের মধ্যে ছয় জনকে
বিপারিকান্ দল শুলি করিল। গ্রীদের মধ্যে ভাহাদের
প্রতিনিধিকে এথেকা হইতে স্থানান্থবিত করিলেন। এই
বারেও ভেনিজেলস্ পুনরায় গ্রীদের রক্ষমকে উপস্থিত হইয়া
গ্রীপতে রক্ষা করিল। ১৯২৪ সনে হেলেনিক রিপারিক
স্থাপিত হইল। আধুনিক গ্রীদের রাষ্ট্রীয় কাঠামো এই
বিপারিকান্ আদর্শের উপর প্রতিষ্ঠিত।

আধুনিক গ্রীদের লোকসংখ্যা চৌষট্ট লক্ষ। ১>০৭
সালে ইহা ছিল ছাবিলে লক্ষ মাত্র এবং ১৯২০ সালে ছিল
পঞ্চান্ত লক্ষ। গ্রীক রাজ্যের সীমানার বাহিরে এখনও
অনেক গ্রীক প্রকা বাস করে, প্রধানতঃ ইন্ডাম্বলে, মিশরে,
সাইপ্রাসে, দোদেকানেজ শ্রীপপুঞ্জে এবং আমেরিকায়।
লোকসংখ্যার প্রায় চার ভাগের তিন ভাগ ক্ষবিকার্যে
নিয়োজিত আছে। দেশের ভূমিখণ্ডের শতকরা মাত্র
২২ ভাগে কৃষিকার্য্য চলিতে পারে, অবশিষ্ট বেশীর ভাগ

অমুর্বর এবং পাহাড়ে ঢাকা। গ্রীসে যতটা শক্ত উৎপন্ন
হয় তাহাতে লোকসংখ্যার খাছ-সঙ্কুলান হয় না। জ্বলপাই
ও আকুরের চাষ প্রসিদ্ধ। গ্রীসের উৎপন্ন ভামাক
পৃথিবীর বিভিন্ন বাজারে আনৃত হইয়া থাকে। তুলা এবং
চাউলের চার খুব সামার্ছা। লোহা, ম্যাগনেসিয়াম এবং
লিগনাইটের থনি আছে। অবশ্র গ্রীসে পাথরের প্রাচুর্ব্য
খুবই স্বাভাবিক। গ্রীসে শিল্লোন্নতির পথে প্রধান অস্তরায়
পুঁজিপাটা এবং ক্য়লার থনির অভাব। গ্রীসের প্রধান
প্রধান শিল্পের মধ্যে জ্বলাইয়ের তেল, স্বরা, ময়দা এবং
পিষ্টকের নাম করা যাইতে পারে। ছোট ছোট শিল্পের
মধ্যে রেশম, পশ্ম, পাট, কার্পেট ইত্যাদিই উল্লেখযোগ্য।

আজিকার এই চরম তুর্য্যোগের দিনে গ্রীক সেনা এবং গ্রীক জাতি তাহাদের স্বাধীনতা রক্ষার জন্ম বীরত্বের সহিত লড়িতেছে। গ্রীক রাজ্যের আর্থিক তুরবস্থা এবং দামরিক ছৰ্বনতা দত্তেও তাহাৱা যে দাহদ ও বীরম্ব দেখাইতেছে ভাহাতে স্বাধীনভাকামী সকল দেশের এবং জাভির মনেই সহামুভতি এবং প্রশংসার উদ্রেক করিবে। স্বাধীনতা-আন্দোলনের যুগের গান গাহিতে গাহিতে গ্রীক নরনারী আজ আবার সমর-প্রাব্দণে যাত্রা করিতেছে। গ্রীদের চির-ম্বন্ধ ইংরেজ ভারাদিগকে সাহায্য করিভেছে। কিছ গ্রীদের ভবিষাৎ অনেকটা নির্ভর করিতেচে ফশিয়ার অভি-সন্ধির উপর। ইন্ডাম্বল এবং দার্দানেলেদের উপর রুশিয়ার নজর আছে; জার্মেনীর সমর-বাহিনী গ্রীস এবং তুরস্কের উপর দিয়া অনায়াসেই মধ্যপ্রাচ্যের রণক্তেরে আসিয়া উপস্থিত হইবে। তাহা যদি নাহয় এবং তুরস্ক ও কশিয়া যদি গ্রীসকে সাহায্য করিতে পারে তবে হয়ত গ্রীক রাষ্ট্রের এক শত বংশরের স্বাধীনতা বিলুপ্ত হইবে না। স্বাধুনিক গ্রীদের জয়-পরাজয় যাহাই হউক না কেন. যে অমর গ্রীস হাজার হাজার বংসর ধরিয়া পাশ্চাত্য সভ্যতার বিকাশকে অফুপ্রাণিত করিয়াছে ভাহার স্বতি কথনও মুছিয়া বাইবার নহে !

**ऽ**२हे न(रचत्र, ১৯৪०

# ভারতীয় ট্রেড ইউনিয়নের ঐক্য

#### শ্রীগোপাল হালদার

ভারতীয় টেড ইউনিয়ন কংগ্রেসের অস্টাদশ অধিবেশন হইয়া গেল (বোছাই, ২৮শে ও ২০শে সেপ্টেম্বর)। ভারতবর্ধের সভ্যবদ্ধ শ্রমিকশ্রেণীর মুখপাত্র এই টেড ইউনিয়ন কংগ্রেস; কাজেই এই কংগ্রেসের গুরুত্ব যথেষ্ট। তত্বপরি ইহার এবারকার অধিবেশনের গুরুত্ব বাড়িয়া গিয়াছে কয়েকটি বিশেষ কারণে। প্রধানত: তাহা এই— (১) যুদ্ধ বিষয়ে ভারতীয় শ্রমিকদের সিদ্ধান্ত; (২) ভারতীয় শ্রমিক-মান্দোলনের ঐক্যা। নানা আবার ভাবে তুইটি বিষয়ই পরস্পর জড়াইয়া গিয়াছিল।

ছই বংসর পরে বোধাইয়ে এই আমধিবেশন হইল—
অধিবেশন যথাসময়ে হইতে পারে নাই। এই ছই বংসরের
মধো পৃথিতীর ইতিহাস অভোবনীয় পরিবতনির দিকে

অগ্রাপর হইয়া গিয়াছে। তুই বৎসর প্রেও সকলেই জানিতাম — যুদ্ধ আসিতেছে, সাম্রাজ্যবাদী যুদ্ধ অবশুদ্ধাবী। এখন জানি— যুদ্ধ আসিয়া গিয়াছে; কিন্তু সেই যুদ্ধের স্বরূপ লইয়া দেশ-বিদেশে সকলে যে একমত হইতে পারিয়াছি, তাহা বলিতে পারি না। সাম্রাজ্যবাদী যুদ্ধের বে-রূপ তুই বৎসর পূর্বে আমাদের সম্পুর্বে ভাসিত, ইহার সহিত ভাহার মিল না দেখিয়া কেহ কেহ এমনও ভাবিয়া বসিয়া আছেন যে, পুরাতন সাম্রাজ্যবাদী ও নৃতন সাম্রাজ্যবাদীদের এই যুদ্ধকে "সাম্রাজ্যবাদী বৃদ্ধই" বলা চলে না। এই মতের বিরোধ সাম্রাজ্য- স্বস্কৃতি ভারতের রাজনীতিক্ষেত্রে যেমন ছল্বের সৃষ্টি করিয়াছে, ভারতীয় মজুব-আন্দোলনের মধ্যেও ভেমনই বিরোধের সৃষ্টি করিবে, এইরূপ আশ্রা করা



স স্ব স্বে

ইপ্পিরিয়াল কাউন্সিল্ অফ্ এগ্রিকালচারাল্ রিদার্চের ভাইস-চেয়ারম্যান শ্রীস্কৃক্ত পি, এম, খন্তের্গাড় দি, আই, আই, আই-দি-এদ, মহোদয়ের অভিমত্ত "আমি এই ল্যাবরেটরীতে খতের বৈজ্ঞানিক
পরীক্ষা এবং খৃত তৈয়ার কালীন কোন
সময়েই হস্ত ধারা স্পৃষ্ট না করার চমৎকার
ব্যবস্থাগুলি দেখিয়া বিশেষ শ্রীতি লাভ করিয়াছি।
অফ্যাস্থা খৃত প্রাস্ততকারক যদি এই দৃষ্টাস্থা
অমুসরণ করেন তবে ভালই হয় । রক্ষিত
মহাশয়দের প্রচেষ্টা অভিনন্দিত হওয়ার য়োগা।"
—পি. এম, খবেরগট

গিয়াছিল। বোদ্বাই অধিবেশনের প্রাককণে শ্রীযুক্ত মানবেক্সনাথ রায় একাধিক বিবৃতিতে ভারতীয় মজুব-শ্রেণীকে এই যুদ্ধে ফাশিজমের বিরুদ্ধে লড়িবার জন্ম অগ্রসর হইতে আহ্বান করিভেছিলেন। এই দিকে তাঁহার পক্ষে (व-मत्रकाती ও आधा-मत्रकाती नानांविध मधामश्रीतन्त्र সহায়তা লাভের সম্ভাবনা ছিল। তুই বৎসর পূর্বেকার **শ্ৰ**মিক च्यात्मामत्त्र इह নাগপুরের অধিবেশনে শাখা—জাতীয় টেড ইউনিয়ন ফেডারেশন (এইটি মধ্যপদ্বীদের প্রতিষ্ঠান) এবং ট্রেড ইউনিয়ন কংগ্রেস (নানা মতের বামপন্থীদের প্রতিষ্ঠান) একযোগে সন্মিলিত হয়। বোদাইয়ের অধিবেশনই তাহাদের প্রথম একত্র অধিবেশন—ভাই, এখানে ফেডারেশনের মধ্যপন্থী মভবাদের যথেষ্ট প্রভাব থাকিবার কথা। এমন কি মনে ইইয়াছিল, প্রভাবশালী ও প্রতিষ্ঠাপর নানা ব্যক্তি ও ৰূথের মিলনে, বামপন্থী ও ফেডারেশন-ভুক্তদের চেষ্টায়, হয়ত ভারতীয় ট্রেড ইউনিয়ন কংগ্রেস এবার যুদ্ধে ব্রিটেনের সহযোগিতা করিবার প্রস্থাবই গ্রহণ করিয়া বসিবে। বলা বাহুল্যা, এইরূপ প্রস্তাব গৃহীত হইলে অক্যান্য শ্রমিক-স্ভেযুর

তিনতি প্রশ্ন नीम कता बात्म शांठीहेशा मिन ; ना शुनिशा यथायथ উछत्र পাঠান হইবে। পারিশ্রমিক মাত্র ১ টাকা।

যুগ-যুগান্তের তপস্থার ফলে আর্য্য ঋষিগণ যে অমূল্য मञ्जान आविषात कतिशाहित्तन, वहकात्मत अवत्ह्लाश याहा नुराधाः इरेशाहिन, छाशत्रहे भूनताविकात अकुछ गकिमानी।

এএ ৹চঙীমাভার আশীর্কাদ—

### ত্রিশক্তি কবচ

আপুনার জীবনকৈ স্থন্দর, সবল ও নিরাপদ করুক। ইহা ধারৰে আপনার সকল কর্মে জয়লাভ, সৌভাগ্য লাভ, আকাজ্জিত বন্ধলাভ, গ্রহদোষ হইতে শান্ধিলাভ, সর্ব্বকামনা সিদ্ধি এবং যে কোনও জটিল গোপনীয় ও ত্রারোগ্য ব্যাধি হইতে আরোগ্য লাভ হটুয়া আপনার জীবনকে হুখময় করিয়া তুলিবেই। (ইহা অন্তুত গুণসম্পন্ন বলিঘাই ভারত গ্রন্থেট হইতে রেমিষ্টারী করা হইয়াছে)। কি জন্ম ধারণ করিবেন তাহা জানাইবেন। তমায়ের আশীর্কাদই আপনার রক্ষাকবচ-ধরপ, ইহা কখনও নিক্ষণ হইতে পারে না। মূল্য — ৫২ টাকা। ভাকমাওল বতন্ত। নিফলে ৺মায়ের নামে শপথ করিলে মূল্য ফেরৎ দিতে প্রস্তুত আছি। ঠিছুকী,কোষ্ঠা, হাতদেখা, প্রশ্ন গণনার পারিশ্রমিক মাত্র ২ টাকা।

বিশ্ববিশ্বাত ল্যোডিয়ী পণ্ডিত শ্রীপ্রবোধকুমার গোম্বামী "গোস্বামী লক্ৰ" বালী (হাওড়া), ফোন হাওড়া ৭০৫

পক্ষে হয়ত ট্রেড ইউনিয়ন কংগ্রেস ভাগে করিবার প্রশ্ন উঠিয়া পড়িত। অর্থাৎ, তুই বৎসর পূর্বে ধণ্ডিত আমিক-चात्माननरक একত कतिवात (व टिष्ठा अक इरेग्राहिन, ভাহাও আবার এখন এই কারণেই বিনষ্ট হইত।

বোদাই অধিবেশনের গুরুত্ব ছিল প্রথমত এই যুক্তের अञ्च। কারণ, তুই বৎসর পূর্বেও মজুর-শ্রেণী যে যুদ্ধে কি क्तिर्व (म-विषय काशात्र मः भग्न हिन ना। मक्लरे জানিত, মজুব-শ্রেণীর যুদ্ধের সহিত সম্পর্ক থাকিতে পারে না। কিন্তু এখন যুদ্ধ বাধিবার পর তাহা লইয়া মতভেদ দেখা দিয়াছে—বেমন গত ১৯১৪-১৯:৮ সালের প্রথম সামাজ্যবাদী যুদ্ধ বাধিবার পরেও ইউরোপের যুধ্যমান দেশগুলির শ্রমিক-প্রতিষ্ঠানের মধ্যে উহার স্বপক্ষে বিপক্ষে তথনকার সে-হম্ম অবশ্র মতবাদের উদ্ভব হইয়াছিল। ভারতীয় মজুরদের স্পর্শ করে নাই। কারণ, তথন পর্যন্ত ভারতীয় ট্রেড ইউনিয়ন কংগ্রেসই জন্মগ্রহণ করে নাই, ভারতে সভ্যবদ্ধ মজুর-শ্রেণীর কোন মুধপাত্রই ছিল **দ্বিতী**য় কারণ हिन વરે. সেই মজুরের মুখাপেকী হয় এমন করিয়া সর্বভোভাবে

ফোন :--বডবাজার ৫৮٠: (डिंह गरिन)



টেলিপ্রাম:--'গাইডেল' ৰুলিকাতা।

দেশবাসীর বিখাসে ও সহযোগিতায় ক্রত উন্নতিশীল

# **लाल वाक्र लिंगिए** ए

বিক্ৰীত মূলধন আদায়ীকৃত মূলখন

১৯৪ গালের ৩ শে জুন নগদ হিসাবে এবং ব্যাক্ষ ব্যালাকে 233298148 91€ 1

হেড অফিস: -- দাশনগর, হাওড়া। চেমারম্যান—কর্মবীর আলামোহন দাশ ডিরেক্টর-ইন-চার্জ্জ—মিঃ শ্রীপতি মুখার্জিজ সৰলকেই সৰ্ব্যঞ্জার ব্যাকিং কার্ব্যে আশাসুরূপ সহারতা করিভেছে

> অতি সামায় সঞ্চিত অর্থে সেভিনে ব্যাছ একাউণ্ট পুলিয়া সন্তাহে ছুবার চেক দারা টাকা উঠান যার

#### নিউ মার্কেট ব্রাঞ্

नरस्वत्र भारमत् व्यथम ভारा धनः निखरम द्वीरि रशाना इटेरव ।

শ্রীনন্দলাল চট্টোপাধ্যায়, বি-এল, বড়বাজার অঞ্চিস, ৪৬নং ষ্ট্রাপ্ত রোড, কলিকাতা। ম্যানেজার।

তথনও অন্ত-কার্থানার ও অফ্রাক্স কার্থানার ম্ভবেরা কাজ না করিলে বৃদ্ধ নি:সন্দেহ আচল হইত। আদলে প্রমিকেরা কাজ না করিলে যে-কোন সভাদেশের জীবন্যাত্রাই ত অচল হয়--অতএব, যুদ্ধের প্রশ্ন এই ক্ষেত্রেনা তুলিলেও চলে। তথাপি কথাটি তলিতে হয়, কারণ এইবারকার যুদ্ধ প্রকৃতপক্ষে আর সৈনিকের যুদ্ধ নাই, তাহা "সামগ্রিক যুদ্ধ"। क्रम-ऋग-आकाम वर्षे ; किन्न সমর্কেন্দ্র কলকার্থানা। যাহার যুদ্ধ-কার্থানা (war industries) কার্যকরী এবার সেই জ্মী হয়। উহার অভাবেই পোল্যাও, হলাও প্রভৃতি দেশগুলি চক্ষের জাম'ানীর কবলিত হইয়া∴ পড়িল। দিকে পিছনে পড়িয়া থাকাতেই ব্রিটেনকে যুদ্ধের প্রথম অবস্থায় একট বিব্রত হইতে হইয়াছে। আর এই দিকে অবহিত থাকাতেই সোভিয়েট ফাশিন্ত শত্রুর নিকট ত্ৰতে সন্মান লাভ কবিতেছে। এক কথায়**ু** বভাষান যদ্ধের উদ্দেশ্য যেমন শিল্প-বাণিজ্যের সমৃদ্ধি, বত্মান যদ্ধের অবলম্বনও তেমনি শিল্প-বাণিজ্যের শক্তি-চাই যদ্ধ-কার্থানা ও তাহার প্রয়োজনীয় কাঁচামালের বাণিজা। অতএব, যন্ধ করে আজ আসলে অপেক্ষাকৃত অল্প সৈনিক; কিন্তু যুদ্ধ চালায় আজি অধিকদংখ্যক শ্রমিক। শ্রমিকে দৈনিকে এই দিকে ভফাৎ কমিয়া গিয়াছে। বিলাভের শ্রমিকেরা আজ যদ্ধের যে আসল নিয়ন্তা, তাহা শ্রমিক-মন্ত্রী মি: আটিলির পদম্যাদা হইতে স্পষ্ট এবং মি: বিভানের মারফৎ আদায়-করা মজুরীর হার ও অক্তান্ত স্থবিধা হইতে পরিষ্কার। তথাপি প্রশ্ন উঠিতে পারে.—ভারতবর্ষে যদ্ধ-কারখানা নাই: অতএব, যুদ্ধকালে ভারতীয় শ্রমশক্তিরও তেমন গুৰুত্ব নাই। কিন্তু বাল্কব ক্ষেত্ৰে ইহার উন্টা প্রমাণই আমরা প্রথমাবধি দেখিতেছি। যুদ্ধ বাধিতে-না-বাধিতে চটকলের এলাকায়, জাহাজঘাটিতে, রেলওয়ের কারখানায়, বিজ্ঞলী ও গ্যাসের কেন্দ্রে, এবং সর্বোপরি লোহা ও ইম্পাতের শিল্পকেন্দ্রে যে-সব ব্যবস্থা গুহীত হয়. এক বৎপরের মধ্যে শ্রমিক-কর্মীদের ভারত-রক্ষা নিয়মের গুণে যে দশা ঘটিল,— তাহাতে বেশ বুঝা যায়, ভারতীয় শ্ৰমশক্তি যুদ্ধের হিসাবে মোটেই অবজ্ঞেয় নয়। ভাহা ছাড়া, যুদ্ধের পট-পরিবর্তনের সঙ্গে সঙ্গে এই কথাটি একেবারে স্থপট হইভেছে যে, এবারকার মুদ্ধে ব্রিটেনের পৃথিবীজোড়া সাম্রাজ্য কয়েকটি ভূভাগে বিভক্ত করিয়া লইতে হইবে। এক-একটি দেশ হইবে তেমনি এক-এক ভূপণ্ডের কেন্দ্র। এইরূপে ভারতবর্ষ ব্রিটিশ সাম্রাক্ষাের প্রাচা-গণ্ডের প্রাণকেন্দ্র বলিয়া শ্বিরীকৃত হইয়াছে। অপ্তিয়া নিউজিল্যাণ্ড হইতে মিশর-প্যালেন্টাইন পর্যস্ত বিস্তত ্রিটিশ সাম্রাজ্যের এই প্রাচ্যধণ্ডের যুদ্ধোপকরণ জোগাইবে



ভারতবর্ষ। বলা বাচলা, তাহার অর্থ,—এই বিপুল বিপুল যুদ্ধোপকরপের জোগান্দার হইবে ভারতবর্ষ। 📆 ইহার "কাঁচা মাল" পাইলেও সামাজ্যের **চলিবে** नाः युष्कत শিল্পাতও এখানকার কল-তৈয়ারী করিতে হইবে। কমিশন" সেই ব্যবস্থাও স্বীকার করিতে বাধ্য হইবে। অতএব, অচিরকাল মধ্যে ভারতীয় প্রমশক্তিও ল্লামক-ল্লেণীই হইবে ব্রিটিশ প্রাচ্য-সাম্রান্ধ্যের যুদ্ধের অক্সতম প্রধান উপকরণ। এমন কি. বিলাডী 'ইকনমিস্ট' পত্তের মুখে শুনিয়া আশ্চর্য হইতে হয়, ভার্ডবর্ষে মোট বিশ হাজাবের মত যুদ্ধতার মিলিতেছে, তাহার কলকারখানায় এখনই নাকি আমাদের আত্মরক্ষার উপযোগী শতকরা আশী ভাগ বস্তু ভৈয়ারী ২ইভেছে-বন্দক, কলের কামান, গোলা-বারুদ, বড় কামান, হাউইৎসার, প্রভৃতি এখনই নিমিত হইতেছে. ট্যাকও নিমিত হইবে.—মোটর-কারখানা ও বিমান-কারখানাও হয়ত প্রতিষ্ঠিত হইবে। মোটের উপর, ভারতীয় আমিক-লেগী এই সমাগত যদ্ধের একটি বড আখ্রায়, ইহাতে ভুল নাই। এই কারণে, এই অমিক-সমাজের যেটি মুধপাতা যুদ্ধ সম্বন্ধে তাহার মতামতের বোষার আধিবেশনে সেই মত স্থিব হইবার কথা, তাই বোখাইতে যুদ্ধপক্ষীয় ও যুদ্ধবিরোধী আমিকদের কল বাধিবার সভাবনা ছিল।

বোম্বাই অধিবেশনের সার্থকভার বড প্রমাণ এই যে, বিরোধ ঘনাইয়া উঠিতে পারে নাই; অপচ শ্রমিকদের মতাদর্শও বিসর্জন করা হয় নাই। অধিবেশনের পূর্বেই বোঘাইয়ের বিভিন্নমতাবলমী শ্রমিক কমীর। একত হন। নিখিল ভারত ট্রেড ইউনিয়ন কংগ্রেসের সম্পাদক মি: এন. এম যোশী ছিলেন ইহার উল্লোক্তা। মিঃ যোশী নিজে মধ্যপন্ধী (centrist),—অবশ্য সার্ভেন্ট 'অব ইণ্ডিয়া দোসাইটের সদস্যপদ তিনি হারাইয়াছেন উগ্রপন্থী বলিয়া— অমিই-আন্দোলনে তাঁহার অভিজ্ঞতা ও ঐকান্তিকভায় কেই সন্দেহ করেন না: অন্ত দিকে, বোঘাইও শ্রমিক-আন্দোলনের কেন্দ্র—সকল মতবাদই সেথানে ঠাই পায়। যুদ্ধের স্বপক্ষে সেখানে ফেডারেশানের মি: যমুনাদাস মেহ্তা ও রায়পন্থী মিঃ কনিক প্রভৃতি ছিলেন। আবার যুদ্ধের বিপক্ষে কংগ্রেস সোভালিই ও সামাবাদীরাও ছিলেন। ছিলেন না সম্ভবত ফরওয়ার্ড ব্লক বা ঐরূপ মতাবলম্বী কেহ। কিন্তু বাংলার কেছ কেছ ও নাগপুরের মি: রুইকর ছাড়া অক্তর শ্রমিক ক্ষীরা কেই ফরওয়ার্ডব্রকের সহিত বিশেষ সম্পর্কিত নহেন। বোদাইর এই বিভিন্নমভাবলদীরা পূর্বেই দ্বির



করেন বে, যুদ্ধ সম্পর্কে তাঁহাদের মতের বিরোধ আছে।
তাই স্বস্থ মত তাঁহারা অধিবেশনে প্রকাশ করিবেন,
যদিও অমিক-ঐক্য রক্ষা করিবার উদ্দেশ্যে তাঁহারা একটি
দর্বদম্মত প্রস্তাব লিপিবদ্ধ করেন। দেই প্রস্তাবের
মূলকথা অনেকটা ভারতীয় কাতীয় কংগ্রেদের হরে
বাধা:

"বত মান যুদ্ধ যদি স্বাধীনতা ও গণত দ্বের যুদ্ধই হয় তাহা হইলে আগে ভারতবর্ধকে তাহা দেওয়া উচিত। যে যুদ্ধে ভারতবর্ধের স্বাধীনতা বা গণতত্ব প্রতিষ্ঠিত না তাহাতে ভারতবর্ধের লাভ নাই, ভারতবর্ধের প্রামিক-শ্রেণীর তো লাভ নাইই।"

এই প্রস্থাবের পরে একটি "দ্রপ্তরা" ছিল—ভাগ কাগজে প্রকাশিত হইবার কথা নয়, ওধু সদস্তদের कानिया ताथिवाय विषय। 'अष्टेवा' विष व्यर्थ এই: "वृक्ष-প্রস্থাব বিষয়ে মতভেদ আছে, কিন্তু আশা করা যায় সকলেই এই সিদ্ধান্ত গ্রহণ করিবে। তবে এই ব্যাপারে ট্রেড ইউনিয়নগুলির নিজের মতাছ্বায়ী চলিবার স্বাধীনতা রহিল।'' অর্থাৎ এই দ্রপ্তব্যের ফলে মূল সিদ্ধান্তই কার্যত নাকচ হইয়া যায়। এদিকে, বোম্বাইয়ের বাহিরের শ্রমিক-দলেরা এই সব বিষয়ে কিছুই জানিত না, আবার বোষাইয়েরও সামাবাদীরা ত্রপ্তবাটি স্পষ্ট অস্থুমোদন করিয়াছিলেন কিনা বলা যায় না। অতএব জেনারেল কাউন্সিলে এই সিদ্ধান্ত ও দ্রষ্টব্য লইয়া গুরুতর তর্ক ও काशकीरमय (Indian चारमाठमा हरम। वाःमाव Seamen's Union) নেতা মিষ্টার আফতাব আলী 'দিদ্ধান্তে'র বিরোধী; বোমাইয়ের সাম্যবাদীরা 'ভ্রষ্টব্যে'র विद्यारी; नामभूदवर शिक्षात अन्हेकद कानिएक ठाहिएकन, এই সিদ্ধান্ত গ্রহণ করিয়াও কি আবার কেহ যুক্তে চাঁদা দংগ্রহ ও রংকট দংগ্রহ করিতে পারিবেন **?** উত্তর মিলিল না। উত্তর দেওয়া আসলে অসম্ভব: মিটার যোশী ও কমরেড নিম্বকর প্রামুখদের কথায় তাহা বুঝা যায়। ট্রেড ইউনিয়নে কংগ্রেদের সংগঠন বড় ঐক্য এখনো অনায়ত্ত; কাহাকেও কিছু মানাইবার মত তাহার শক্তি কোথায় ? এ-অবস্থায় মতবাদে যথাসম্ভব শরিচ্ছন্নতা থাকিলেও সংগঠনে শিথিলতা থাকিবে; আর ভাই এইরূপ অসম্বৃতি দেখা যাইবে। আসলে, অসম্বৃতি সিদ্ধান্তে ও প্রষ্টব্যে নহে; অসম্বৃতি ট্রেড ইউনিয়নের উচ্চ মতাদর্শের সঙ্গে তুর্বল সংগঠনের। সন্মেলনের প্রকাশ্রু অধিবেশনে অবশ্র কেহই আর নিজেদের সংশোধনী প্রভাব লইয়া কিদ্ করিলেন না। কিন্তু যে ভাবে মিঃ আফ্তাব আলী ও বোধাইয়ের শ্রমিক প্রভৃতিকে মন্ত্র-প্রতিনিধিরা বাধা দিতে থাকেন তাহাতে বৃত্তিকে বাকী রহিল না যে, সাধারণ শ্রমিকের মনোভাব কিরুপ।

বুদ্ধপক্ষীয় ও যুদ্ধবিপক্ষীয় দলে তথাপি যে বিরোধ ও ভাঙাভাঙি ঘটিগুনা, ভাহার কারণ, সকলেই চাহিয়াছে ভারতীয় ভামিকের ঐকা। বোদাই অধিবেশনের অক্সভয় প্রধান কাজ এইটি। নি: ভা: ট্রেড ইউনিয়ন কংগ্রেস জন্ম ১৯২০ সালে। তাহার পূর্বেনানা শাখায় আমিক-আন্দোলন দেখা দিয়াছিল, কিন্তু সে-সব শাখা একত্ত হইল এই যুদ্ধ-পরবর্তী ধুগে, অসহযোগের রাজনৈতিক ঘুর্নাবতে র দিনে। দুশ বংসর পরে ১৯২৯ সালে আর এক রাজনৈতিক ঘূর্ণাবতেরি মধ্যে টেড ইউনিয়ন কংগ্রেস ছিথতিত হইয়া গেল। উ্প্ৰপন্থীয়া তথন রাজকীয় (ছইটলি) শ্রমিক কমিশন ও জেনেভার আহর্জাতিক শ্রমিক-বিভাগকে বয়কট করিতে চাহেন। মধ্যপন্ধীরা ভাই টেড ইউনিয়ন কংগ্রেদ ছাড়িয়া ক্রমে ক্রমে এক টেড ইউনিয়ন ফেডারেশন গঠন করেন। এদিকে একট পরে পুরাতন ট্রেড ইউনিয়ন কংগ্রেদও আবার ভাগ হইল; मामावामीका दाछ (हें इ इंडेनियन क्राध्यम शर्मन कविलान) মোটের উপর, শ্রমিক-আন্দোলন এইরূপে একেবারে টুক্র:-টুক্রা হইয়া যাইতে থাকে। ইহার ফলেই আবার ঐকেরে প্রয়োজন অমুভূত হইল। ১৯৬৮ সালে নাগপুরে তাই ফেডারেশান ও টেড ইউনিয়ন কংগ্রেস একথোগে চলিতে চেষ্টা করিবে, স্থির করে। নাগপুরে নির্বাচিত সেই জেনারেল কাউন্সিলের অর্থেক সভ্য হয় টেড ইউনিয়ন কংগ্রেসের, অর্থেক ফেডারেশনের। সভাপতি ডাঃ স্থবেশ বন্দ্যোপাধ্যায় ছিলেন টেড ইউনিয়ন কংগ্রেসের; সম্পাদক মিঃ বাধ্লে বোঘাইতে ফেডারেশন কংগ্রেসের সলে মিশিয়া গেল। কংগ্রেসও তাহাদের

সে সত কয়টি মানিয়া লইল: -- য়থা, তিন-চতুর্থাংশের মত না থাকিলে কখনো রাজনৈতিক ঐতাব (যেমন, যুদ্ধবিষয়ক), বা সর্বব্যাপক (general) ধর্ম ঘট বা বিদেশীয় কোনো প্রতিষ্ঠানের সহিত সংযোগের প্রস্তাব গুহীত বলিয়া গণ্য হইবে না।"

ফেডারেশনকে এই ভাবে স্বীকৃত করাইবার জন্য ক্বভিত্ব প্রাণ্য মি: জোশী, গিরি ও কালাপ্লার; আর কংগ্রেদ যে রাজী হইল তাহার কারণ উগ্রপন্থীরা ইতিমধ্যে ব্যাহাট্য যে. ট্রেড ইউনিয়ন প্রতিষ্ঠানকে তাঁহাদের একচেটিয়া করিবার চেষ্টা করিলে ভল হইবে। উহাতে তাঁহারাই একা পড়িয়া ঘাইবেন, অমিক-সাধারণের সহিত যোগাযোগ হারাইবেন। অবশ্য. এই ঐক্যের ফলে তাঁহাদের বাজনৈতিক মতবাদ যে এই কংগ্রেসে আর স্পষ্টত তেমন প্রভাব বিস্তার করিতে পারিবে না ভাহাও উগ্র নেতারা ৰুঝেন। তথাপি তাঁহারা মনে করেন, ভারতীয় শ্রমিক-আন্দোলনের আসল স্বার্থ এখন শ্রমিক ঐক্য। শ্রমিকের রাজনৈতিক মতকে গঠিত করিতে হইলেও এই একাস্ত্র ছিম করিলে চলে না, ইহাই তাঁহাদের অতীতের चिक्का । তাহা ছাড়া, যোশী প্রমুখ "ট্রেড ইউনিয়নিষ্টদের" হাতে নবজাত এই শ্রমিক-সংস্থা যে মোটের উপর উন্নতি লাভ করিবে, এই বিশ্বাদ তাঁহাদের আছে।

সে ঐকাবদ্ধ টেড ইউনিয়ন কংগ্রেস এখনও মাত্র লাখ 🎆 বেশী সচেতন; এমন কি, জীবন্যাত্রায়ও বেশী ভিনেক মজুরের কংগ্রেস— তাহার মধ্যে আহমেদারোজে 📆 📆 দিয়। ইহার মূল কারণ এই যে, পশ্চিম-উপকূলে ( शाकीवामी ) द्विष इंखेनियन नारे; টাটার লোহা-ইম্পাতের শ্রমিকেরা নাই; বাংলার স্থরহাবন্দি-চালিত ইউনিয়নগুলি ত নাইই; কয়লার থনির মোট এক হাজারের বেশী শ্রমিকও নাই। তথাপি, ঐক্যের সূচনা হইয়াছে, ইহাই আশার কথা। আশুর্ঘ ব্যাপার কিছ এই, নুডন জেনারেল কাউন্সিলে যাহার। স্বাপেকা বড দল তাঁহারা ফেডারেশনের দল নন,—তাঁহারা নাকি কংগ্ৰেদ স্মাজভন্ত্ৰী দল। কিন্তু এই দলুকি মধ্যপন্থী ना উগ্রপন্থী ? आवात, সাম্যবাদীদের দল সংখ্যায় অল: অবচ, তাহাদের প্রভাব যে অল্প নয়, 'বোম্বাইয়ের ব্দাবহাওয়ায়ও তাহা টের পাওয়া যায়। কিন্তু, জাহারা টেড ইউনিয়নের উচ্চ পর্যায়ে স্থান করিতে পারেন নাই কেন ? তাঁহাদের নায়কগণ সম্ভবত কারাগারে। এবারকার ট্রেড ইউনিয়ন কংগ্রেসের পরিচালক-গোষ্ঠাতে সভাপতি

মি: কালাগ্না ও সম্পাদক মি: যোশী ছুই জনই ফেডারেশনের, কিন্তু সম্ভবত হুইজনই মধ্যপন্থী ( centrist )।

বাংলার প্রভাব এই টে. ই. কংগ্রেদে কম হইবার কথা নয়—ওয়াকিং কমিটিতে চার জন বাঙালী বহিয়াছেন— ছুই জন প্ৰতি-সভাপতি, ছুই জন অন্যু সদস্য।

বাঙালী প্রতিনিধিরাও ছিলেন সংখ্যায় বেশী ( অবশ্র বোমাইয়ের কথা স্বতম্ত্র), মোট ২৫ জন। কিন্তু বাংলার পার্টির প্রায় কেহই বোম্বাই যান নাই। ভাকা-ভাড়া বাংলার ভামিক-আনোলনের কতকভলি ্তুক্মিক আন্থোদাইতে অত্যম্ভ স্পষ্ট হইয়া উঠে—যথা, বাংলার ট্রেড ইউনিয়নগুলি তাহাদের দেয় দিত্তে প্রাবে না; অথচ ভারতবর্ষের অক্সান্ত প্রদেশের টেড়, ্রুইউনিয়নগুলি তাহাদের BIPT দেয় া ্ডু বিতীয়ত:, বাংলার **শ্র**মিক-স্থান্দোলন ব্যক্তিভিত্তিক তাহাও বেশ বুঝাযায়। বোধাই গিনী আর্মার্যর ইউনিয়নে রায়পন্থী, সাম্যবাদী (ভালে প্রমুখ) ও স্বতন্ত্র (নিম্বকর প্রমুধ) কর্মীরা একযোগে কাজ করেন। বাংলার কোন **ভা**মিক-শাধায় কি এইরূপ কাজ সম্ভব ? এই দিক হুইতে বাংলায় ট্রেড ইউনিয়নের মূল তবটিই ৰ্যেন - ষ্টুলৈক্ষিত হয়; বোম্বাইতে তাহা ইহা অপেকা বেশী 🐉 🖅 লাভ করিয়াছে। স্থাসলে বোখাইয়ের বাতাসে যে অতএব বোদাইতে ভারতীয় শ্রমিক এক হইল। কিন্তু ক্রিভীটি টের পাওয়া যায় তাহা এই—পশ্চিম-উপকূলের দেশীয় ধনিকভম্ব আজ স্প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে; পূর্ব-উপকূলে চলিয়াছে আধা-জমিদারী, আধা-ধনিকের যুগ। পশ্চিম-উপকৃলে তাই ধনিকে শ্রমিকে তফাৎও স্বস্পষ্ট; পূর্ব-উপকৃলে মধ্যবিভাদের মধ্যস্থতায় তাহা জটিলীক্বত। পশ্চিম-উপকৃলে দেখা যায় জ্বাডীয় কংগ্রেসের মধ্যে ধনিক কেন্দ্রিভ, আর ট্রেড ইউনিয়ন কংগ্রেসে শ্রমিক কেন্দ্রিভ। পূর্ব-উপকলে এখানে-ওখানে সর্বত্র ব্যক্তিস্বাতস্তাবাদী वाडामी मधाविखरमद कमह, क्लामहम, আবিলতা। অব্বচ, লোক হিসাবে তুলনা করিলে হয়ত দেখিব, পূর্ব-উপকুলে রাজনৈতিক চেতনা অনেক তীক্ষ, ज्ञानक चाक्क, ज्ञानक क्षेत्रन।

কিন্ধ যুগটা ব্যক্তিগত ক্লতিখেব নয়, কৃতিছের—শ্রমিক-সামস্ত সাজিবার নয়, শ্রমিক নেতৃত্ব স্ষ্টি করিবার—সভ্যবদ্ধ শ্রমিক শক্তি উদ্বন্ধ করিবার।

১২-৷২, আপার সারকুলার রোড, কলিকাতা, প্রবাসী প্রেস হইতে ব্রিমেশচন্দ্র রাষ্টোধুরী কর্ত্ব মুক্তি ও প্রকাশিত

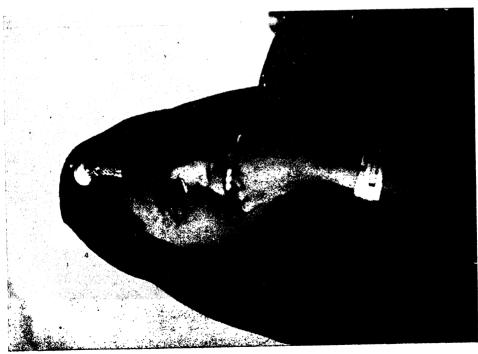


গুজরাটের দোহাদ তালুকে প্রসিদ্ধ হ'রজন-হিত্যো শ্রীণক ঠকর ক্রুঁক প্রতিষ্ঠিত ভীল-সেবামওল ও আশ্রমের দুখ্য



ভীল ব্মণীগণ





# वर्ष्ट्रत वाशित्र वाशानी विमाराया

#### শ্রীক্ষিতিমোহন সেন

প্রাচীনকালের ইতিহাস আলোচনা করিলে দেখা যায় যে তথনকার দিনেও বাংলা দেশের মধ্যে প্রভৃত পরিমাণে বেদ-প্রচার ছিল। তাই সেই যুগে বাংলার বাহিরেও বাঙালী আচার্যাদের বেদচর্চার জন্ম সমাদর ও সম্মান কম ছিল না। এই সব কারণে মনে হয় আদিশূর রাজার পঞ্বৈদিক ব্রাহ্মণ আনয়নের কি কোনো প্রয়োজন ছিল? বাংলার বৈদিকেরা তো বলেন তাঁহারা রাজা খামল বর্মার আনীত। কেহ কেহ বলেন পাল রাজাদের সময় বাংলায় বেদচর্চা नाना जारव प्रेरशीष्टिक बडेशाहिन जाडे मतन मतन वाडानी বেদক পণ্ডিত দেশ ত্যাগ করিয়া গিয়াছেন। কিছ তাম-শাসন শিলালেথ প্রভৃতি প্রমাণ দৃষ্টে মনে হয় বৌদ্ধ পাল-রাজারা বেদজ্ঞ ব্রাহ্মণদের প্রভৃত ভাবে সমাদর করিতেন। বৈদিক আচার্যাদের জাঁহারা যথেষ্ট ভূমি প্রভৃতি দান বৈদিক বিভার উন্নতির জ্বন্ত বেদ্জ কবিয়াছেন। ব্রাহ্মণদের বস্তি স্থান "আনন্দযুক্ত" নামক অগ্রহারেরও উল্লেখ পাল-রাজা দ্বিতীয় গোপালদেবের জাজিলপাড়া তাম্রশাসনে পাই (২২শ পংক্তি) ( ভারতবর্ষ, প্রাবণ, ১৩৪৪ পু: २७१)।

রাষ্ট্রকৃট রাজ্ঞা পঞ্চম গোবিন্দ অর্থাৎ স্থবর্ণবর্ধ ৯০০-৪

এটাব্দে আবেণ পূর্ণিমা গুরুবারে একটি ভাস্থশাসনের বারা
মহারাষ্ট্র দেশে কেশব দীক্ষিত নামক এক জন বাজিকার
শাধাধ্যায়ী পণ্ডিতকে লোহগ্রাম নামে একটি গ্রাম দান
করেন। পূর্ণার দক্ষিণে সাভারা জেলায় সাংলীতে এক
রাক্ষণের কাছে এই শাসন্থানি পাওয়া যাওয়াতে ইহার
নাম হইয়াছে সাংলীশাসন। ইহাতে গ্রহীভার পরিচয়ে
দ্বি—

পুণুবর্জন নগর বিনির্গত কৌশিক গোত্র বাজিকার সরক্ষচারি-দামোদরভট্টসুভার কেশ্বদীক্ষিতার ( পংক্তি ৪৬-৪৮)

(Indian Antiq., Sept. 1883 ). 251) কাজেই বুৰা বায় পুঞুবৰ্জনের বেদাচাৰ্য্যা বেদবিভায়

বিখ্যাত মহারাষ্ট্র কর্ণাট প্রভৃতি দেশেও কিরপ সমাদর লাভ ক্রিয়াছেন।

মাজ্রান্ত প্রদেশে কোলাগাল্লবে একটি তাম্রশাসন পাওয়া
যায়। তাহাতে দেখা যায় রাষ্ট্রকূটরান্ত খোজিগে "গৌড়চূড়ামণিগুলী" "তড়া-গ্রামোদ্ভব" বরেজ্র-দেশোজ্জনকারী
(বরেজ্র ্যদ্যোতকারিণা) বিঘান গৌড়চূড়ামণি গুলী গদাধর
নামক গৌড়দেশীয় ব্রাহ্মণকে ১৫৭ খ্রীষ্টাব্দে শাসনের ঘারা
ভূ-সম্পত্তি দান করিতেছেন।

Indica, XXI, p. 264)

উড়িষ্যায় বৈদিক বাক্ষণদের পূর্বপুরুষরা ছাদশ শতাব্দীতে বঞ্চদশ হইতে সিয়া সেই দেশে বসবাস করেন (E. R. E., , 566) তাঁহাদেরই কেহ কেহ পরে উৎকল ত্যাগ করিয়া পুনরায় বাংলা দেশে বসবাস করেন। এই ভাবেই প্রীন্তিভিত্ত মহাপ্রভুর পূর্বপুরুষ প্রীহট্ট জেলায় গিয়া বাস করেন। ইহাদের মধ্যে উপেন্দ্র মিশ্রের সাত পূর্ব, কংসারি, পরমানন্দ, পদ্মনাভ, সর্বেশর, জগমাথ, জনার্দ্দন, ত্রৈলোক্যনাথ। গন্ধার তীরে বাস করিবার জন্ম জগমাথ নদীয়ায় আসেন। তাঁহার পুরুই মহাপ্রভু জ্বিভিত্ত। মহাপ্রভুর বড় ভাই বিশ্বরূপ সন্ধ্যাসী হইয়া শহরাচায়্য নাম গ্রহণ করেন ও বোঘাই প্রদেশে পান্টরপুরে দেহত্যাগ করেন; মহাপ্রভু যে আবার জগমাথধামে বাস করেন ভাহাতে তাঁহার পুরাতন উৎকলভূমির প্রতি আকর্ষণই স্টিত হয়।

উৎকল-প্রবাসী বাঙালী পণ্ডিতদের কথায় রাঢ় দেশের সিদ্ধল গ্রামবাসী ভট্ট ভবদেবের নান্ধ পাওয়া যায়। ভূবনেশ্বের জনস্ত বাহ্নদেব মন্দিরলয় একথানি শিলা-লেখে তাঁহার পরিচয় পাওয়া যায়। জেনারাল ইুয়ার্ট শিলাখানি কলিকাভায় এশিয়াটিক সোনাইটিভে আনিয়া-ছিলেন। পরে তাহা সেই মন্দিরে ফিরাইয়া দিতে হয়। এখন তাহা মন্দিরে গাঁখা হইয়া আছে। ভবদেব ছিলেন ব্ৰহ্মবৈতদৰ্শনে মহাপঞ্জিত। সিদ্ধান্ত-তন্ত্ৰ গণিতশালে ফল-সংহিতায় ও হোৱাশাল্প রচনায় ভিনি ছিলেন বরাহতুলা। व्यर्थभाञ्च व्याद्रस्तित वञ्चत्वत श्रक्षिक भारत निश्रुण क्रवतत्व মীমাংলা শাল্পের ও স্থাতির যে এছ রচনা করিয়াছিলেন আছও উৎকলে তাহা প্রামাণ্য। ভট্ট কুমারিলের একটি প্ৰায় তাঁহার রচিত। বালবলভীভূজদ ভুবনেশবের অনম্ভ বাহুদের মন্দির রচনা করান ও সেধানকার বিখ্যাত সরোবর খনন করান।

এই ভবদেব রচিত পুর্বমীমাংসার একথানি গ্রন্থ সম্প্রতি কানীর গ্রব্মেন্ট সংস্কৃত কলেজের অধ্যক্ষ পণ্ডিত-বর মললদেব শাল্পী সম্পাদন করিয়াছেন। এই গ্রন্থানা সরস্বতীভবন গ্রন্থমালার অন্তর্গত। গ্রন্থথানির নাম "ভৌভাভিভমভভিলকম"। গ্রন্থানার প্রথম অধ্যায় প্রাস্ত মুদ্রিত আমাদের হত্তগত হইয়াছে। অধ্যায়-শেষে গ্রন্থপরিচয়ে দেবা যায়-"বালবলভীভূজকাপরনামো মহা-মকোপাধ্যায় শ্রীভবদেবস্থ ক্রতৌ তৌতাতিমততিলকে নামধেরপাদ: সমাপ্ত:।"

এট গ্রন্থানির টীকা করিয়াচেন দক্ষিণ-ভারতের চিয়-স্বামী শান্ত্রী ও পটাভিরাম শান্ত্রী।

তভাতিত হইল ভটুকুমারিলেরই এক নাম। কাজেই "ভৌতাতিত" নামের দারা কুমারিল-মতেরই পোষকতা এই গ্রন্থে করা হইয়াছে তাহা বুঝা যায়। গ্রন্থগানির ভাষা, বিচার ও দিদ্ধান্ত স্থাপনের প্রণালী অতিশয় চমৎকার।

ভধনকার দিনে বছ বাঙালী পণ্ডিত কাশীতে বাস করিতেন। তাঁহাদের মধ্যে সর্বাত্রে উল্লেখবোগ্য মহনীয়-কীর্ম্ভি শ্রীমন মধুস্থদন সরস্বতীর নাম 🕨 তিনি ছিলেন

\* উড়িব্যার পণ্ডিত ত্রীবৃক্ত বৃন্দাবননাথ শর্মা কিছুদিন পূর্বের দেওগড় হইতে আমাকে এক পত্র লিখিয়া জানাইয়াছেন যে এই বিষয়ে বাঙালী পঞ্জিতগণের সিদ্ধান্ত তিনি শীকার করেন না। ज्वामय निस्न (मान ग्रावायत बनन क्यान थरः (महे क्थात छैत्वध-वक निमाथानि चटेनाकरम ज्वानश्व मिन्द बुक इह । উড़ियाछ ভবদেবের মার্ভবিধানের প্রভাবও তিনি মানেন না ৷ তাঁহার মতে বাঙালী পণ্ডিতগণ এই বিষয়ে উড়িব্যার প্রতি অবিচার করিয়াছেন। হরপ্রসাদ শান্তীর মতে এই ভবদেব এবং জীব দেবাচাব্যের ভক্তিভাগবত মহাকাব্যে উল্লিখিত ভবদেব এক वाकि नहिने।

ফরিদপুরের অন্তর্গত কোটালিপাড়ার অন্তর্গত উনসিয়া-গ্রামবাসী বৈদিক ত্রাহ্মণ। তাঁহার গ্রন্থগলিতে যেমন গভীর জ্ঞানের পরিচয় পাওয়া যায় তেমনই তাঁহার ভাষা ও বিচারপ্রণালী অপুর্ব। তাঁহার রচিত গ্রন্থের সংখ্যাও তাঁহার রচিত অংৰতিনিদ্ধি, অংৰতরত্বরকণ, সংক্ষেপশারীরকব্যাখ্যা. গুঢ়ার্থদীপিকা. বেদাস্ককল্লকতিকা প্রভৃতি গ্রন্থে তাঁহার গভীর বেদ-উপনিষদের জ্ঞানের পরিচয় পাওয়া যায়।

5689

মহাভারতের বিখ্যাত টীকাকার অর্জ্জন মিশ্র বাংলার বাহিরে স্থপরিচিত। তিনি বারেক্র চম্পাহেটী গ্রামবাসী। সংহিতা উপনিষদের শান্তে তাঁহার গভীর জ্ঞান ছিল।

বাস্থদের সার্ব্যভৌমের পিতা মহেশ্বর বিশারদ বাংলা চাডিয়া কাশীতে গিয়া বাস করেন। পঞ্চদশ শতাৰীতে ইনি অধৈতমকরনের টীকারচনাকরেন। ভাহাতে উপনিষ্দাদি **শুতিশা**প্তে পাণ্ডিতোর পরিচয় পাওয়া যায়।

বাস্থদেব সার্বভৌমও অবৈতমকরন্দের টীকা রচনা করেন। রঘুনাথ শিরোমণি লেখেন শ্রীহর্ষের খণ্ডনথণ্ড-খাছের টীকা। ইহাঁদের দেখাতে প্রগাঢ় ভৌতজ্ঞানের পরিচয় পাওয়া যায়।

গৌড় পূর্ণানন্দ কবিচক্রবন্তীর ভত্তমক্তাবলী ও মায়াবাদশতদুষণীতেও গভীর শ্রৌতজ্ঞানের পরিচয় পাওয়া যায়। এই গ্রন্থাংশে ১৪শ শতাব্দীর সর্ব্বদর্শনসংগ্রহে উদ্ধৃত হইয়াছে।

তাঁহারই সম্পাম্যিক গৌড ব্রহ্মানন্দ বা ব্রহ্মানন্দ সর্বতী অহৈতসিদ্ধি ও সিদ্ধান্তবিদ্ধর উপর চমৎকার টীকা লেখেন। তাঁহার স্বরচিত গ্রন্থ অবৈতসিদ্ধান্ত-বিজ্ঞোতন। তিনিও বেদবিভায় গভীর পণ্ডিত ছিলেন।

অবৈত্যিদ্ধি বচয়িতা এখবের বাসম্বান ছিল বর্জমান জেলার ভূরস্থঠ গ্রামে।

আসীদু দক্ষিণ রাঢ়ারাং বিজানাং ভূরিকর্মণাম্। ভূরিসৃষ্টি রিতিগ্রামো\* ভূরি শ্রেষ্টিজনাশ্রয়: ।

এই ভ্রিশ্রেষ্ঠ প্রামের কৃষ্ণ মিশ্র একাদশ শতাব্দীর শেষ ভাগে প্রবোধচক্রোদয় রচনা করেন-

গোড়ং রাষ্ট্রমন্থভমং নিরুপমা ভত্রাপি রাঢ়া পুরী। জুরিভাঠক নাম ধাম প্রমং তত্তেত্তমো নঃ পিতা। ( व्यदाध्रतसामग्र, २व प्पन, १)

( প্রশন্ত পাদভাব্যেঞ্জীধরকুত ন্যার কললী টীকার সমাপ্তি বচনে )

বাংলা দেশে ও মাজ্রাজে নানা গ্রন্থালয়ে বলাক্ষরে লেখা বহু উপনিষং ও টীকাপুঁথি সংগৃহীত আছে। বেদাস্কতত্ত্ব-মঞ্জরী নামে বলাক্ষরে লেখা পুঁথি হরপ্রসাদ শাস্ত্রী মেদিনীপুর জেলায় পাইয়াছেন।

রাজা মহীপাল দেবের বাণগড় লিপিতে দেখা যায় যে তথন মীমাংসাশাল্বের আলোচনা বাংলা দেশে বীতিমত ছিল—

"মীমাংসা ব্যাকরণ তর্কবিছাবিদে" ইত্যাদি। অনেকের মতে শালিকনাথ বাঙালী। তবে সপ্তম শতালীতেই মীমাংসা-দর্শনের প্রতার বাংলায় ছিল।

লক্ষণ দেনের সভাষদ্ হলায়ুধ মীমাংসাসর্বন্ধ লেখেন।
এই সব বাঙালী পণ্ডিতেরা বাংলা দেশের বাহিরেও
পুজিত এবং সম্মানিত হইতেন। বাংলা দেশের বাহিরেও
ইহাদের সব সিদ্ধান্ত সমাদৃত হইত।

১৩৪৪ সালের আংখিন মাদের ভারতবর্ধ পত্রিকায়

শীযুক্ত যোগেশচক্স ঘোষ দেখাইয়াছেন যে মুক্তাবস্ত নামে
বেদবিদার জন্ম প্রথাত গ্রাম ছিল বরেক্স দেশে।

মধ্য-ভারতের গোয়ালিয়র রাজ্যের অন্তর্গত পিপলিয়া নগর নামক স্থানে প্রাপ্ত পরমাররাজ অর্জ্জ্নবর্ম দেবের ১২১১ প্রীষ্টাব্দে সম্পাদিত তাম্রশাসনে মৃক্তাবস্তর আদ্ধাদের উল্লেখ আছে।

(J. A. S. B., V. p., 378)

ভূপালে প্রাপ্ত অর্জ্নবর্ণদেবের তাম্রশাসনে দেখা যায় মুক্তাবস্তবিনির্গত ব্যাহ্মণস্তে দান করিবার জ্ঞাই ১২১৩ গ্রীষ্টাব্দেশাসন্থানি রাজা সম্পাদন করাইয়াছেন।

( Journal of the American Oriental Society, VII, p 32 )

এই মৃক্তাবন্তই বৃদ্দেলখণ্ডের চরথবি রাজ্যে প্রাপ্ত চন্দেলরাজ পরমর্দিদেবের ১১৭৮ খ্রীষ্টাব্দে সম্পাদিত ভাষশাসনে মৃভাউথ বা স্থভাউথ নামে অভিহিত হইয়াছে।

স্বভাউপ ভট্টাগ্রহার বিনির্গতেভ্যঃ·····ছ'ন্দোগ্য শাধা ধ্যাবিভ্য :····-ইভ্যাদি (Ep. India, XX., পৃ: ১৩•) উড়িয়ার মহারাজ বিনীতত্বদেবপ্রদন্ত ভারতের ভারশাসনে বিধিত আচে—

পুগুবরম বিনির্গত --- অথাবস্থ বিনির্গত --- ইতাদি

(Archeological survey of Mayurbhanj appendix, p 156)

এই পুণ্ডবরমই পুণ্ডুবর্দন ও অপথাবস্তুই মৃক্তাবস্তর বিরুত রূপ।

উড়িয়া তালচেরে প্রাপ্ত গয়াড়তুললেবের তামশাসনে লিখিত আছে।

বরেক্স মগুলে মুখাউধ ভট্টগ্রাম বিনির্গত

যজুর্বেদাচরণকগ্রশাখাধ্যান্তিনে ইত্যাদি। ঐ ১৫৩ পৃ:।
এখানে মুখাউধ ঐ মুক্তাবস্ত ।

মধ্যপ্রদেশে নিমার জেলায় নর্মদাগর্ভে মান্ধাতানীপেস্থিত দিল্লেখর মন্দিরের নিকটে ১৯০৫ প্রীষ্টান্ধে মে মাসে
দেবপালদেবের সম্পাদিত একটি ডাম্রশাসন পাওয়া
যায়। শাসনটি ১২২৫ খ্রীষ্টান্ধে সম্পাদিত। Epigraphica
Indicaর নবম থণ্ডে (১০০ পৃ.) কীলহর্ণ সাহেব ইহার
পরিচয় দেন।

এই শাসনথানিতে দেখা যায় রাজা যে ভূমিদান করিতেছেন তাহার আয়ের ৩২ ইটি বন্টক বা ভাগ হইবে। তাহার মধ্যে এক জন ২ ভাগ, ছুই জন প্রত্যেকে ১ হুঁ ভাগ, তিন জন প্রত্যেকে অর্ধ ভাগ, ছার্মিশ জন প্রত্যেকে ১ ভাগ পাইবেন। তাহার মধ্যে মৃতাবথৃষ্থান বিনির্গত আখলায়ন শাখাধ্যায়ী স্নাধ্য পর্যা এক ভাগ (৩৪-৩৬ পংক্তি), মৃতাবথৃষ্থানবিনির্গত মাধ্যন্দিনশাখাধ্যায়ী গদাধর শর্মা অর্ধ ভাগ, ও উদল্প শর্মা অর্ধ ভাগ পাইবেন (৪৭-৫০ পংক্তি)।

এই মৃতাবৰ্ষকে কীলহৰ্ণ সাহেব অৰ্জ্ন বৰ্ষার ভিনটি শাসনে উল্লিখিত মুক্তাবস্তম্ভান বলিয়াই মনে করেন।

এই তাশ্রশাসনটির রচয়িত। রাজগুরু মদন।
পিপড়িয়ায় প্রাপ্ত অর্জ্জন বর্মদেবের প্র্কোক্ত তাশ্রশাসন
ও ভূপালে প্রাপ্ত অর্জ্জন বর্মদেবের তাশ্রশাসনও তাঁহারই
রচনা। তিনিই অর্জ্জনেদেবের গুরু। এই রাজগুরু
মদন ছিলেন গৌড়দেশবাসী।

"গৌড়াবয় গ্লাপুলিনরাজহংস" মদনের একটু পরিচয় লওয়া যাউক। মালবের পরমার-বংশীয় রাজাদের পুরাতন রাজধানী ছিল ধারানগরে। এই ধারানগরে কমালমৌলা মসজিদের মেহরাবের উত্তর দিকে একখানি কৃষ্ণবর্ণ শিলা প্রাচীরে লগ্ন ছিল। ১৯০৩ গ্রীষ্টাব্দের নবেম্বর মাসে সেই শিলাধানি দেওয়াল হইতে ধসিয়া পড়িলে দেধা যায় তাহার ভিতরের দিকে রাজা অর্জ্জ্ন বর্মার ৮২ পংক্তি দীর্ঘ প্রশন্তি লেধা। লেধা দেখা যায় এমন ভাবে শিলাধানি এখন মসজিদে লাগান হইয়াচে।

এই শিলাপ্রশন্তিতে সংষ্কৃত ও প্রাক্ত উভয় ভাষা প্রযুক্ত হইয়াছে। ৭৬টি শ্লোক ইহাতে আছে তাহা ছাড়া গছ্য লেখা। বিজয় শ্রী বা পারিজাতমঞ্জরী নামে একখানা অপরিচিতপূর্ব্ব চতুরত্ব নাটকের প্রথম তুইটি অক ইহাতে লিখিত। এই নাটকের লেখক রাজগুরু মদন। মদনের পূর্ব্ব নিবাস গৌড় বন্ধদেশে। তাঁহার পূর্ব্বপুক্ষ ছিলেন গন্ধাধর। ধারানগরের বসন্তোৎসবে এই নাটকখানি প্রথম অভিনীত হয়। তুইখানি শিলাতে নাটকটি পূর্ণভাবে লিখিত হইয়াছিল। একখানি ঘটনাক্রমে অধিগত হওয়ায় নাটকের তুই অক পাওয়া গেল। আর একখানি শিলাতে যে বাকী তুই অক লিখিত আছে সেই শিলাখানির কি গতি হইল কে জানে প

এই প্রশন্তিটির প্রথমেই পাই মহারাজ অজ্পুন বর্ষ-দেবের নাম। তাঁহার প্রদন্ত ১২১১, ১২১৩, ১২১৫ প্রীষ্টাব্দের যে-সৰ তাম্রশাসন পাওয়া গিয়াছে তাহারও রচিয়িতা এই রাজগুরু মদন।

মহারাজা অর্জ্জ্ন বর্মদেব যে পরাক্রান্ত বীর ছিলেন, তাহার পরিচয় নানা ভাবেই পাওয়া পিয়াছে। তিনি দাহিত্যেও স্থপশুত ছিলেন। বিধ্যাত অমক্রণতকের একটি টীকা অর্জ্জ্ন বর্মদেবের লেখা। তাহাতেও তিনি নিজ গুরু মদনের কথা বলিয়াছেন। মদনের উপাধি তাহাতে দেখা যায় বালণারস্বতী। মদনের বহু রচনার পরিচয় পাওয়া পিয়াছে। রসিক সঞ্জীবনী মতে তাঁহার কাব্য রচনাও বিন্তর। গুরুর প্রসাদে ও সহায়তাতেই এতটা সম্ভবপর হইযাছিল। প্রশন্তির তৃতীয় পংক্তিতে দেখা যায় সারদা দেবীর মন্দিরে সকল দিগস্তর হইতে উপাগত অনেক তির্বিক্ত সহায়কলাকোবিদ রসিক স্কর্কবিস্কুল" স্মাগ্রম

হইয়াছিল। সেধানে গৌড়বংশীয় গলাপুলিন-রাজহংস গলাধরবংশীয় রাজগুরু মদনের অভিনব ক্বতি এই নাটিকা অভিনীত হয়।

"গৌড়াধরগংগাপুলিনরাজহংসতা গংগাধরায়ণেম দনতা রাজ-গুরো: কুতিবভিনবা"—ইত্যাদি প্রাক্তিক, ৩, ৪)

ভক্টর ভাণ্ডারকরের ১৮৮৩-৮৪ সালের রিপোর্টে দেখা যায় এই বালসরস্বতী মদনের গুরু ছিলেন জৈনাচার্য্য আশাধর। আচার্য্য আশাধর অর্জুনদেব, দেবপাল ও জয়সিংহের সমকালীন।

আচার্য্য ফুল্টন্ এই প্রশন্তিটি পাঠোদ্ধার করিয়া এপিগ্রাফিকা ইণ্ডিকায় অষ্টম থণ্ডে (পৃ. ৯৬) প্রকাশ করেন। পুরাতনপ্রবন্ধসংগ্রহ গ্রন্থে বন্ধপালসভায় তুই জন প্রভিদ্দী কবির নাম পাই। এক জন মদন, অন্ত জন হরিহর। উভয়ের রচিত কয়েকটি শ্লোকের নমুনাও সেধানে দেওয়া আছে।

(সিংঘী জৈন গ্রন্থমালা দিতীয় গ্রন্থ, নং ২৫৮, ২৫৯, প.৭৭)

রাজশেধরস্থরিক্ত প্রবন্ধকোষে (১৩৫০ শীষ্টাব্দে)
হরিহরের সম্বন্ধে বেশ বিস্তৃত পরিচয় পাওয়া যায়। সেথানে
আছে গৌড়দেশবাসী হরিহর শীহর্ষ বংশে জন্মগ্রহণ
করেন। কাজেই দেখা যায় শীহর্ষও গৌড়দেশীয়। শুজরাটযাত্রাপ্রসক্ষে রাণা বীরধবল, মন্ত্রী শীবস্তপাল ও পণ্ডিত
কবি সোমেশ্বের সঙ্গে তাঁহার আলাপ-পরিচয়ের কথা
সবিশুবের বর্ণিত আছে। হরিহর সেথানে আপন পূর্বপূক্ষ শীহর্ষ-রচিত কাব্য শুনাইয়া বন্তপাল প্রভৃতিকে
চমৎক্রত করিয়া দেন।

( निःघी श्रष्टमाना, यह श्रष्ट, ७१-१১, शृ. ৫৮-७১ )

বারাণদীতে গোবিন্দচন্দ্র রাজা ছিলেন। তাঁছার পুত্র ছিলেন জয়স্তচন্দ্র, তাঁহার পুত্র মেঘচন্দ্র, দেখানে হীর নামে এক বিপ্রা ছিলেন। শ্রীহর্ষ তাঁহার পুত্র। তর্ক-জলঙ্কার-গীত-গণিত-জ্যোতিয-মন্ত্র-ব্যাকরণাদি সকল বিদ্যা শ্রীহর্ষ আয়ন্ত করেন। তাঁহার বিস্তৃত পরিচয় দিংঘী জৈন প্রস্থমালার যঠ গ্রন্থ প্রবন্ধকোষে হর্ষকবি প্রবন্ধে (>> নং) দেওয়া আছে (পু. ৫৪-৫৮)।

বারাণসীর রাজসভাষ পশুভগণের কাছে শ্রীহণের

শিতা হীর অপমানিত হন। পুত্র শ্রীহর্ষ তাঁহার কবিছে ও পাণ্ডিত্যে পরে তাহার প্রতিশোধ লইয়াছিলেন। তাঁহার নৈষধ রচনা সমাপ্ত হইলে বারাণদীর রাজকবিগণ তাহা অসামান্ত বলিয়া স্বীকার করেন। রাজা কহিলেন, "আপনি কাশ্মীর দেশে গিয়া সেধানকার রাজা ও কবিগণের সম্মতি সংগ্রহ করুন।"

শীহর্ষ কাশ্মীরে গেলেন। সেধানে ভারতী তাঁর প্রতি প্রসন্ন হইলেন কিন্তু স্থানীয় পণ্ডিতেরা বিরুদ্ধ থাকায় রাজ-সভায় তিনি প্রবেশলাভ করিলেন না। ক্রমে তাঁর সম্বল ফ্রাইয়া আদিল। কিছুতেই আর যথন তাঁহার ব্যয়নির্বাহ হইতেছে না তথন এক দিন এক দেবালয়ে বিসিয়া তিনি জপ করিতেছেন এমন সময় হই দানী নিকটস্থ কুপে জল ভরিতে আদিল। কে আগে জল ভরিবে এই লইয়া দারুণ কলহ উপস্থিত হইল। ক্রমে মারামারি; ঘট ও মাথা ত্ই-ই ভাকিল। রাজার কাছে বিচার, সাক্ষী কৈ? তাহারা বলিল, "নিকটে দেবালয়ে এক ব্রাহ্মণ জপে রত ছিলেন, তিনি হয়তো কিছু বলিতে পারেন।"

শীংর্বকে রাজসভায় আসিতে হইল। তিনি সংস্কৃতে বলিলেন, "মহারাজ, আমি তো এখানকার ভাষা জানি না। তবে দাসীরা নিক্ষ ভাষায় যে যে কথা বলিয়াছে তাহা আমি শুদ্ধ স্থৃতির বলে পুনরায় বলিয়া যাইতে পারি । এই কথা বলিয়া আদ্যোপাস্ত তাহাদের সকল কথা তিনি সেই দেশীয় ভাষায় শুদ্ধভাবে বলিয়া গেলেন। দাসীদের বিচার শেষ করিয়া রাজা শীহর্ষকে বলিলেন, "মহাশ্যু, অস্তুত আপনার শক্তি! কে আপনি ?" শীহর্ষ আপন পরিচয় দিয়া তাঁহার তৃঃথের কথা জানাইলেন। তখন রাজা পণ্ডিতগণকে তাঁহাদের ক্ষুম্ভতার ক্ষন্ত তিরস্কার করিলেন। (প্রবাদ্ধকাষ—হর্ষবর্দ্ধন প্রবন্ধ )

এই গল্পের অন্তর্ম্বপ একটি কথা পরবর্ত্তীকালে জগন্নাথ তর্কপঞ্চানন সম্বন্ধেও প্রচলিত আছে।

প্রবন্ধচিন্তামণি গ্রন্থেও এক অর্চ্জুনদেবের নাম পাওয়া যায়। (সিংঘী জৈন গ্রন্থমালা, রামচন্দ্র প্রবন্ধ, প্. ২৭)।

মদনের কথা-প্রসচ্বে অবস্তির অনেক কথাই

আলোচিত হইল। মদনের বেদবিদ্যাই এইখানে প্রধান আলোচ্য ছিল। তবু বলা উচিত, বেদচর্চ্চা ছাড়া সাধারণ সংস্কৃত চর্চার জন্মও মদনের খ্যাতি ছিল। সংস্কৃত সাহিত্য চর্চায় বাঙালী কায়স্থণেরও বিশেষ প্রতিপত্তি ছিল। যোধপুর রাজ্যের মধ্যে কিংসরিয়া গ্রামের কাছে এক গিরিশিধরে কেবায় মাভার একটি মন্দিরে (দহিয়া) দ্ধিচিক রাজ্যা চচ্চের নামে একটি উৎকীর্ণ লিশি পাওয়া গিয়াছে। লিপিটি ৯০৯ খ্রীষ্টান্দের। সেই লিপিটির রচ্মিতা গোড়কায়স্থ সংক্রি শ্রীকল্যের পুত্র মহাদেব।

গৌড়কায়স্থ বংশেভ্জ্বিল্যো নাম সংকবি:।
সমুস্তস্ত মহাদেব: প্রশৃস্তিং বিদুদ্ধাদিমাম ]। (২৬)

(Epigraphica Indica XII, p. 61)

পূর্বেই বলা হইয়াছে, ডক্টর ডি. আর. ভাণ্ডারকর এবং রমাপ্রসাদ চন্দ প্রভৃতি পণ্ডিভগণের মত, বাংলা দেশের কায়স্থ ও গুজরাটের নাগর রাহ্মণদের মধ্যে মূলতঃ যোগ আছে। সেন্দার রিপোটে (1931, I, ch. 12, 471-472 pp.) এই কথা স্বীকৃত। বাংলায় নাগরদের নানা অবশেষ এখনও আছে। নাগরদের মধ্যে বাঙালী কায়স্থদের সব উপাধি এখনও চলিতেছে। শ্রীহট্টে এখনও নাগর উপাধিধারী জাতি আছে। শ্রীহট্ট-বাসী ঈশান নাগরের নামও এই স্থলে চিস্তনীয়।

ভারতবর্ধের ব্রাহ্মণাদি সমাজের প্রধানত: হুই ভাগ।
উদ্ভর ও দক্ষিণ দেশের সমাজভেদে এই হুই ভাগ।
দক্ষিণে যে পাঁচটি শাখা তাহাকে বলে পঞ্চ দ্রবিড়। উদ্ভরের
পাঁচ শাখাকে বলৈ পঞ্চ গৌড়। পঞ্চাব, উদ্ভয়িনী, কাশী,
কোশল প্রভৃতি সব প্রখ্যাত স্থান থাকিতে গৌড়ের
নামেই কেন উদ্ভর-ভারতের তাবং সমাজ চিহ্নিত হুইল
ইহাই ভাবিবার বিষয়।

এক সময় গৌড়দেশ বলিতে বাংলার পশ্চিম ভাগ ও অযোধ্যার এক ভাগকে ব্ঝাইত। মংশুপ্রাণ-মতে দেখা যায় প্রাবতীনগরও গৌড় দেশেই নির্মিত।

শ্রাবস্তশ্চ মহাতেজা বৎসক স্তৎস্মতোহভবৎ নির্মিতা যেন শ্রাবস্তী গোড়দেশে ছিজোন্তমাঃ । ১২,৩০ গৌড় নাম হইতেই নাকি গোগু। জুলার নামকরণ হইয়ছে। রাজপুতনায় ব্রাহ্মণ রাজপুত কায়ত্ব এমন কি চামারও গৌড়শাথাল্লামী আছেন। মহামহোপাধায় গৌরীশকর ওঝা বলেন তাঁহারা বোধ হয় অঘোধা। হইতে লাগত, বাংলা দেশ হইতে নহে। (রাজপুতানেকা ইতিহাস, পৃ: ২৪৩)। কিছু বাংলা দেশ হইতে কেন নহে সেকারণ তিনি দেখান নাই। আজমেরে বহু গৌড়ের বাস ছিল। যোধপুরের এক অংশে গৌড়াটি বা গৌড়বাটি বহু গৌড়ের স্থান ছিল। সেই জনপদ-নাম এখনও আছে (ঐ প: ২৪৪-২৪৫)।

অলবিরুণী তো থানেশ্বকেও গৌড়ের অন্তর্গত বলিয়া ধরিয়াছেন। তাই মনে হয় এক সময় বাংলা হইতে শ্রাবন্তী পর্যান্ত গৌড় ছিল, পরে তাঁহাদের প্রভাব আরও বহুদুর পশ্চিমে বিস্তৃত হয়।

ওঝাজীর মতে চৌহান পৃথীরাজের সময় গৌড়েরা রাজপুতনায় যান। মোধপুর রাজ্যের এক অংশের সেই জন্ম নাম গৌড়রাড় যেমন কাঠাদের স্থান কাঠিয়ারাড়। এখন সেখানে রাজগড় ছাড়া আর কোনো স্থান গৌড়দের অধিকারে নাই। জুনিয়া, সারর, দেরলিয়া, শ্রীনগর প্রভৃতি স্থান আজমের প্রদেশে গৌড়দেরই ছিল। এখন মাত্র শ্রীনগর গৌড়দের অধিকারে আছে.

বাদশাহ জাহালীবের সময় আসেবের ত্র্গণতি গোপালদাস গৌড় একজন বিশিষ্ট যোদ্ধা ছিলেন। ইহার পুত্র বিঠ্ঠলদাস গৌড়সম্রাট সাহজহানের সময় মনসবদার ছিলেন। তাঁহার পুত্র ছিলেন যোদ্ধা অনিক্ষ গৌড়। ইহার ভাই অৰ্জ্ক্ন গৌড়ের হাতে রাঠোব্রের অমর সিংহ নিহত হন।

আভ্নেবের গৌড় বীর বৎসরাজ যেমন মহাবীর তেমনই মহাদাতা ছিলেন। এই জন্ম কথা আছে,

> ৰেক্তা অড়ব-পিসাৱ নিত ধিনো গোড় ৱছবাজ। গঢ় অজমের স্থমেক্স্ম উচো দীসে আজ।

''যিনি নিত্য অর্ক্ট্র মূলা মূল্যের দান (পদাব) বিতরণ করিতে পারিতেন ধন্ত দেই গৌড় বংসরাজকে। তাঁহার ঔদার্ঘ্যে আজ তাঁহার আজমের গড় স্থমেরু হইতেও উন্নত মনে হয়। বাক্পতি মুঞ্জের নরওয়াল তাত্রশাসন নামক প্রবৈদ্ধে প্রীয়ৃত কে. এন. দীক্ষিত মহাশয় বলেন, পরমার রাজ্যফালে বছ বাঙালী বেদজ্ঞ ব্রাহ্মণ মালবদেশে বাস করিতেছিলেন। দক্ষিণ রাঢ়ের বিহুগবাস গ্রামের দোনক শর্মা তাঁহাদের মধ্যে একজন। তথন বরেক্সের অস্তর্ভুক্ত বঞ্ডড়ায়ও বেদ বিভার বিলক্ষণ প্রচার ছিল। তাঁহারা অনেকেই সামবেদীয় ছান্দোগ্য শাথাপ্রামী।

মাজ্রাজ প্রদেশে অন্ধৃত্তাগের অন্তর্গত গন্ধর (Guntur) জেলার পুরাকীর্ত্তি অন্থ্যনানে এক জন মহা পণ্ডিত বাঙালী গুরুর নাম পাওয়া যায়। তিনি আচার্য্য-প্রবর প্রীবিশেশর শিবাচার্য। কাকতীয়, মালব, কলচ্রী, ও চোল প্রভৃতি বংশীয় বাজাবা তাঁহার মন্ত্রশিষ্য।

১১৮৩ শকাস্বায় অর্থাৎ ১২৬২ প্রীষ্টান্সে সম্পাদিত মালকাপুর গুপুলিপি অন্থুসারে দেখা যায় কাকতীয় রাজা গণপতি ও তাঁহার কল্লা কল্লাম্বা (কল্লদেব মহারাজ) তাঁহার কাছে দীক্ষা গ্রহণ করেন। শিবাচার্য্য তাঁহার স্বদেশ দক্ষিণ রাঢ় হইতে ত্রিশ জন সামবেদী ব্রাহ্মণকে সেই দেশে লইয়া গিয়া বসতি করান। তাহা ছাড়াও তিনি অনেক বল্পদেশীয় আচার্য্য ও অধ্যাপককে সেই দেশে লইয়া যান।

(Malkapuram Stone Pillar Inscription of Rudramba, Journal of Andhra Historical Research Society Vol. IV; H. Sewel, List of Inscription of Southern India).

কাকতীয় রাজা গণপতি শৈব আচার্য্য বিশেষর শিবকে দান করেন "মন্দর" গ্রাম। তাঁহার কল্পা কন্দ্রামা দান করেন "বেলংগপুংতী" গ্রাম। উভয় গ্রামই কৃষ্ণা নদীর দক্ষিণতীরস্থিত। বিশেষর শিব এই সব গ্রামের ঘারা "বিশেষর গোলকি" (গোমূলকী) নামে অগ্রহার স্থাপনা করেন। বিশেষর শিবের আদি নিবাস ছিল গৌড় রাঢ়ের অন্তর্গত পূর্ব্বগ্রামে।

ঞীবিষেশবসস্ম**যুক্তৎচ ছ**ীগৌড়চ্ডামণিঃ।

শাসন পংক্তি, ৪১, ৪২

আচাধ্য বিখেখর ছিলেন—

গোড়দক্ষিণরাটীয়পূর্বপ্রামসমূদ্ভবা:। এ পংক্ষি

৬২, ৬৩

(Journal of the Andhra Historical Research Society, Vol. IV and Kakatiya Sancika p. 148).

এইখানে বেদবিভার সজে সম্পর্ক না থাকিলেও

একটি কথা উল্লেখ করা আবশ্রক মনে করি। বিখেশর শিবাচার্য্য ঐ গ্রামগুলির আয়কে তিন ভাগে বিভক্ত করিয়া এক-একটি ভাগ এক-এক প্রকার সংকার্য্যের জন্ম দান করিতেন। এক ভাগের আয়ে দীনছঃখীর জন্ম অন্নসন্তের, এক ভাগের আয়ে আরোগ্যশালার, ও আর এক ভাগের আয়ে প্রস্তিশালার ব্যয় নির্বাহ করা হইত। সেই যুগে আর কোথাও কেহ প্রস্তিশালার ব্যবস্থা করিয়াছিলেন কি না বলিতে পারি না। ধর্ম্মের উদ্দেশ্যে প্রভিত্তির মঠের আয় হইতে হাসপাভাল ও প্রস্তিশালা (maternity home) স্থাপন করিয়া তথনকার রুগে এই বাঙালী পণ্ডিত একটি অপুর্ব্ধ কীটি রাধিয়া গিয়াছেন।

তেলেগু কাব্য "সোমদের বাজিয়ন্" গ্রন্থে এবং "প্রতাপ চরিতন্" আব্যান (Journal of the Telugu Academy, Vol IX) এক জন শিবদেবয় পণ্ডিতের নাম পাওয়া যায়। তিনি ছিলেন রাজা গণপতি দেবের পরামর্শ-গুরু। বিশেশর শিব ও এই শিবদেবয় অভিন্ন বলিয়াই

यदन इम्र। (Journal of the Andhra Historical Research Society, p 152-153.

প্রায় সাড়ে নয় শত বংসর পূর্ব্বে তাঞ্চোরের বিধ্যাত রাজরাজেশ্বর মন্দির নির্দ্মিত হয়। মন্দিরনির্দ্মিতা রাজ-রাজের পূত্র রাজেন্দ্র দেবের রাজন্দলালে যে দানের কথা পাওয়া যায় তাহাতে গৌড়দেশের শৈবাচার্য্যগণের উল্লেখ পাওয়া যায়। শর্বশিবের পরিবারের গৌড়ীয় গুরুগণ রাজার দানের যোগ্য গুরু বলিয়া বিবেচিত হইয়াছিলেন (South Indian Inscription, I, p. 59; II, p. 61)।

গঞ্জামে প্রাপ্ত রাজা আনন্দ বর্মদেবের ( ৭০০ এী:) এক লেখাত্মসারে দেখা যায় কামরূপীয় একজনে আর্ফাণকে রাজা ভূমিদান করিভেছেন।

(Jogendra Chandra Ghosh, Journal of the Assan. Research Society, Vol. III, no. 4).

বাংলা দেশের বাহিরে বাঙালী বেদজ্জদের এই যে সন্মান তাহার কারণ হইল বাংলা দেশের মধ্যে তথন বেদ-বিদ্যার বিলক্ষণ চর্চচা ছিল। সময়ান্তরে বাংলা দেশের মধ্যে বেদচর্চার কথাও আলোচনা করা যাইবে।

## রোগশযায়ি রবীন্দ্রনাথ

### **এীস্থা**কান্ত রায়চৌধুরী

বোগের নিদারণ যন্ত্রণায় বোগী কাতরতা প্রকাশ করে এইটেই স্বাভাবিক নিয়ম, অধিকাংশ মান্থ্যই রোগের যন্ত্রণায় এই স্বাভাবিক ধর্ম পালন করে, কেউ কম, কেউ বা বেশী। কিন্তু এবার রোগকাতর রবীক্রনাথের ক্ষেত্রে আমরা যা লক্ষ্য করলুম, তা সাধারণ নিয়মের বহির্ভূত ব্যাপার। যন্ত্রণাকে অবিচলিত ভাবে সহু করার অসাধারণত্ব দেখিয়েছেন রবীক্রনাথ। যারা তাঁর সেবা-ত্রনায় নিযুক্ত থাকেন তাঁদের চিন্তবিনাদন করেন তিনি নানারকম হাস্ত্র-পরিহাস দিয়ে, নিজের যন্ত্রণাকে উপেক্ষা করবারও উপায়ও হয়তো তাই। বিমর্বতার চর্চ্চা করা রবীক্রনাথের প্রক্রতিবিক্ষর, সেই ক্ষ্যু অন্তেরও

আনন্দভাববিবর্জিত গভীর মুখের সায়িধ্যও রবীক্ষনাথের কাছে অসহা। এক দিকে যেমন তিনি বল্গাবিহীন বাচালতার প্রাক্তি বিরূপ, অন্ত দিকে তেমনি, যারা হাসি মিশিয়ে বক্তব্য বিষয়কে সরস ক'বে তাঁর কাছে নিবেদন করতে পারেন, তাদের প্রতি তিনি প্রসন্থা। সম্প্রতি রবীক্ষনাথ অপেকারত হছে, কিন্তু এখনও রোগমৃক্ত নন। এজন্য চিকিৎসক্বর্গ তাঁর প্রতি আ্যালোপ্যাথিক চিকিৎসানিয়মাহশাসিত হয়ে যথন যে কর্ত্তব্য সমাধা করা প্রয়োজন, ক'বে থাকেন। অনস্থোপায় হয়ে রবীক্ষনাথকে ইন্জেক্শনরূপ ব্যাপারের অত্যাচার সহু করতে হচ্ছে, ত্রু থাকলে এ-ধরণের চিকিৎসাকে আমল দেবার পাত্রই তিনি

নন। চিকিৎসকের কর্ত্তবো তাঁর অস্থিরতা বাঁধা পড়ে এসে কবিতার ছন্দে, তৈরি হয় সময়-কাটানো ছড়াঃ

ভাক্তারে মিলে নামাইল মোরে
পাহাড় হইতে হি চুড়িয়া
মুখ রহিলাম খিঁচুড়িয়া;
মনে মনে ভাবি কলিকাতা পানে
যেতে হবে মোরে কি চড়িয়া।
সবে মিলে হুই পহরে
নিয়ে গেল মোরে শহরে
তার পর হতে চিকিৎসা মোর
দেহ আছড়িয়া পিছড়িয়া।

দকালবেলা ববীন্দ্রনাথের কাছে উপস্থিত হয়ে দেখি, ভ্রুন্নায় বত দৌহিত্রী শ্রীমতী নন্দিতাকে মুথে মুথে তিনি এই কবিতাটি বলছেন। রবীন্দ্রনাথকে বারা ভাল ক'রে জানেন, তারা নিশ্চয়ই বুঝতে পারছেন, তার দেহকে লোকহন্ত থেকে বাঁচিয়ে রাখবার দিকে তার কি পরিমাণ সতর্কতা ছিল।, আর আজকে তার শরীর নিয়ে "আছড়িয়া পিছড়িয়া"র কারবার ভ্রুক্ত হয়েছে। পরের হাতে সেবা গ্রহণ করায় ববীন্দ্রনাথের বিমুখতা ছিল বিশেষ, আর আজ সেই সেবা তাঁকে নিতে হচ্ছে নির্বিচারে না হোক, বিচার ক'রেও, ইচ্ছেয় অনিচ্ছেয় অনেকের হাতে। রবীন্দ্রনাথের মনের সঙ্গে বাদের বিন্দুমাত্র পরিচয় আছে, তাঁরা নিশ্চয়ই এই কবিতায় ববীক্সনাথের মনের চাপা বাথার পরিচয় পাবেন।

ভারিখটা নবেম্বরের শেষ হলেও, শীতের আবির্ভাব ঘটে নি, গরম দিনের জোর বেশ মিশে আছে আঞ্চকর দিনে। শুশ্রধাকর্মে রভ শ্রীমতী রাণী চন্দকে বিকেল-বেলা কবি এই উপলক্ষ্যে লিখে নিভে বললেন:

আকাশের বুকে হাঁপানি ধরায়
বিকেলবেলার গরম
এ যে একেবারে চরম।
এক কোঁটা জল বাহিরে নাহিকো
দেহ জুড়ে বহে ঘরম।
ভারিখ মিলায়ে ভবুও বিধির
মেজাক্ষ হ'ল না নরম।

ভিসেম্বরের দ্বারে এসে তব্ লাগে না ভাছার শরম, একি গো পাঁজির ভরম।

এ-বছর জনার্ষ্টির মার চলেছে বীরভ্মের বুকে।
ইতিমধ্যেই মাটির উপরের দব বদ গেছে শুকিয়ে, চারি
ধারে উড়ছে রাভা ধুলো, গাছপালাশুলো গরমের তপ্ত
নিঃখাদের ছোয়ায় মৃষ্মান। এ-সব দৃশ্য দেখে এবং
নিশ্বের চিন্তের স্ক্টিরাজ্যেও নব নব ছল্দোময় কবিতার
এবং রসস্ক্টির ব্যাপারে অন্তর্করতার কথা ভেবে, অপরাফ্লে
ভামাকে লিথে নিতে বললেন:

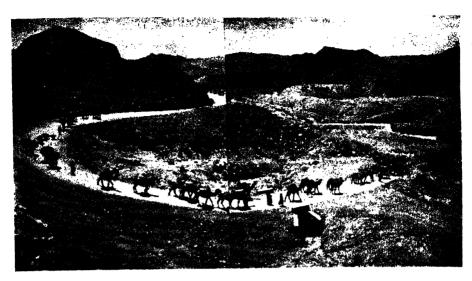
জানি নে হা বিধি মালঞ্চ মোর কোন্ পাপে হ'ল দোষী কত দিন ধরি করিছে বসিয়া নির্জ্ঞলা একাদশী।

কেমনে রাখিবে লাজ—
খসে পড়ে তার সাজ্ব—
দেখিতে দেখিতে গামছার মতো
হ'ল তার বেনারসি।

সরোবর-তীরে এসে হায় হায় করে শেষে মুখ দেখিবার আয়নায় তার কাচ পড়ে গেছে খদি।

এই কবিতাটির কবিষসম্পদ এবং ভাবৈখর্য্যের মূল্য ব্যাথ্যা করা আমার পক্ষে ধৃষ্টতার পরিচায়ক। কিন্তু এ-কথা এখানে উল্লেখযোগ্য যে, সেই সময় শুক্রাকার্য্যের ত প্রীযুক্ত সরোজরঞ্জন চৌধুরীর সঙ্গে নানা টুকরো আলাপের সামান্ত অবকাশে কবি এই কবিতাটি মূথে মূথে ব'লে গেলেন। পরকে দিয়ে নিজের কবিতা লেখানোও ইতিপূর্ব্বের রবীক্রনাথ অভ্যাস করেন নি। কে জানে, নিজের লেখনী-আয়নায় নিজের ভাব-রূপের পূর্ণ মৃষ্টিনা দেখতে পেয়েই হুংত তিনি বললেন:

মুখ দেখিবার আয়নায় তার কাচ পড়ে গেছে খসি।



খাইবার-গিরিসঙ্কটে ঘোডা-গরুর পথ

### পেশোয়ার ও লাহোর

#### ঞ্জীশান্তা দেবী

বাংলা দেশ থেকে কাশ্মীর যাবার পথে দ্রষ্টব্য স্থান অনেক আছে। যদি আগে থেকে হিদাব করে দিনক্ষণের মাণজোথ করে যাওয়া যায় তাহলে আর্য্যাবর্ত্তের পূর্ব্ব থেকে পশ্চম পর্যান্ত যত ইতিহাস-প্রসিদ্ধ স্থান আছে তার অধিকাংশই দেখা সন্তব হয়। ছেলেবেলা থেকে ইতিহাসে যে-সমন্ত নাম মৃথস্থ করেছি সেগুলি স্বচক্ষে দেখে কেবল যে পুরাতন পাঠ ঝালান হয় তা নয়, ঘরকুনো মায়্যের বাস্তবিকই আনন্দ হয় কাগজের পাতার বাইরে এদের প্রকৃত রূপ দেখে। অনেক বয়সেও মায়্যুবের মনের কোণে ইতিহাসকে গল্প মনে ক'রে ভূলে যাবার একটা প্রবৃত্তি থাকে, চোখে তার পটভূমিকা দেখলে সে প্রবৃত্তিটা সম্পূর্ণ মৃচে যায়।

আমরা ২৭শে মে, ১৯৩৯, বিকালের টেনে হাওড়া ছাড়লাম। ভীষণ গ্রম, পথশ্রম ও ধূলার এত বর্ণনা কিছু দিন ধরে শুনছিলাম যে গাড়ীতে উঠলেই মাথায় অগ্নির্টি হবে, এই রক্ম একটা আশকা নিয়ে বেরলা:। কিছ প্রথমেই বৃষ্টির অবলধার। আমাদের অভিনন্দিত করল। গরমের ভয়টা কম্ল।

রাত্রে পেরেদেয়ে ঘুমোচ্ছি, এমন সময় আসানসোল দেউশনে এক জন সিদ্ধি কি পঞ্জাবী ব্যক্তি প্রায় দরজাজানালা ভেঙে কামরায় চুকে পড়ল। লোকটার খ্ব
সাহেবী ধরণ-ধারণ, গাড়ীতে ব'দে মদ থাওয়া থেকে আরম্ভ
ক'বে কোনও অন্তর্গানের ফ্রেটি নেই। যাই হোক, আর
বেশী লোক উঠা না এই রক্ষা। দিনের বেলা ট্রেন
মোগলসরাই হয়ে কাশীর পথে চলল। আসবার আগে
টাইম-টেবল দেখি নি। হঠাৎ গলার ধারে কাশীর বড়
বড় ঘাট আর বেণীমাধবের ধ্বজা দেখে অব্যুক হয়ে গেলাম,
স্থপ্র দেখছি নাকি। সেই কোন্ শৈশবে কাশী একবার
দেখেছিলাম, কিন্তু ভার ঘাটগুলি ভোলা যায় না! মনে
করেছিলাম এলাহাবাদ দিল্লী হয়ে যাব, কিন্তু এ আবার
কোন্পথে এলাম ? বই খুলে দেখলাম এপথে ইতিপুর্কের
আসি নি।

**668** 



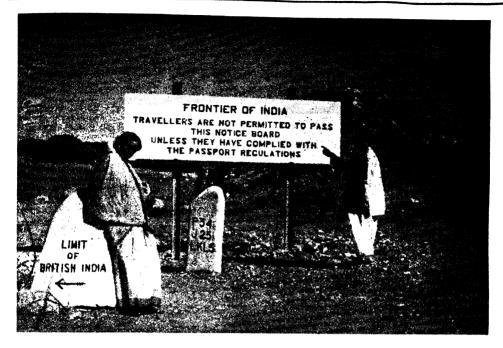
বিটিশ-সীমান্তের পাহাড়ের উপর দূরে আফগান-সীমান্তের আফিস ইত্যাদি বামে শ্রীযুক্ত কালিদাস নাগ ও শ্রীমতী মীরা চৌধুরী। দক্ষিণে লেথিকা

গ্রীত্মের তাপে আর রৃষ্টির অভাবে সমস্ত দেশটা শুকিয়ে গিয়েছে। ধুলোয় পথঘাট ভবে গেছে, রেলগাড়ীর ভিতর কোথাও এক চুল স্থান ধূলিহীন নেই, নাক চোথের ফুটো পর্যন্ত ধুলো বোঝাই। শুক্নো সাদা মাঠের মধ্যে মাঝে মাঝে গাছে ঘেরা ছোট ছোট গ্রাম। মাঝে মাঝে ফুয়াও আদ্রক্তর, কোথাও ঘাসের চিহ্ন নেই। গাছতলায় শুকনো পাতা পাহাড়ের মত ভূপ হয়ে আছে। গরম খুবই বটে, তবে মারাত্মক নয়। মাথায় জ্বনাটি কি বরফের থলি দেবার দরকার হয় না। সঙ্গে একটা ফ্লাক্ক ভঠি বরফ-জ্বল ছিল, সেটা না থাকলে হয়ত কট হ'ত।

বেড়া দেবার উপযুক্ত ডালপালার একান্ত জভাব ব'লে মাঠের মধ্যের ছোট বড় ক্ষেতগুলি পাতলা পাতলা মাটির দেয়াল দিয়ে ঘেরা।

বেলা আড়াইটার সময় লক্ষ্ণে পৌছলাম। নেমে দেখা হ'ল না। গাড়ী থেকে লক্ষ্ণেএর চওড়া চওড়া রান্তা ও বড় বড় কম্পাউওওয়ালা বাংলোগুলি দেখলাম। স্টেশনে আর্ট সোসাইটির অনেক জিনিস কাচের ভিতর সাজান, ফিরিওয়ালারা কিছু কিছু বিক্রীও করছে। রাত্রে মোরাদাবাদে খুব বাসন বিক্রীর ঘটা দেখলাম। সব বড় শহরের স্টেশনে যদি সে দেশের শিল্পের নমুনা এই রকম সাজান থাকে ভা হ'লে স্টেশনের শ্রীবৃদ্ধিও হয়, দেশের শিল্পের বিদেশীর কাছে কদরও বাড়ে। বিশেষতঃ বিভিন্ন প্রদেশের লোক পরস্পরের স্টে শিল্পজারের সর্ব্বদাই সমাদর করতে পারে। কিন্তু আমাদের বাংলা দেশে বর্দ্ধমানের মিহিদানা ছাড়া কোনও স্টেশনে বোধ হয় সেথানকার মাছ্যের তৈরি দেশজ জিনিস উল্লেখযোগ্য রকম কিছু পাওয়া যায় না। খালি পান, বিড়ি, সিগ্রেট, ডাব আর 'চা গরেম'। আমাদের দেশে ঢাকাই, মুশিদাবাদী, বিষ্ণুপুরী, কৃষ্ণনগরী অনেক রকম কাপড়-চোপড় স্টেশনে ফিরি করা যায়।

২৯শে সকাল বেলাই আমরা লাহোর পৌছলাম। একবার মনে করেছিলাম গাড়ী বদ্লাবার আগে একটু



ব্রিটিশ-সীমাস্তে লেথিকা ( বামে )

नारशंत पूर्व (मथव। किन्न मिथारन ज्थन स्मथरवर्व धर्म-। (घामहा (हरन हरनहः किन्न भाषाकहारे अमन कर्छा। ঘট চলছে ব'লে কাগজে বোজ পড়ছিলাম, কাজেই বেশী উৎসাহ হ'ল না। স্টেশনে বসেই যতটা দেখা যায় দেখতে नागनाम, ठाउ धाद मव नान इटिंद वाड़ी, इनकाम श्राय চোথে পড়ে না। বাড়ীর ছাদে ছাদে আন্ত এবং ভাঙা খাটিয়া পড়ে আছে। খোলার চাল কি খড়ের চাল আশে পাশে কোথাও দেখতে পেলাম না। আগের দিন সন্ধা পর্য্যন্ত পশ্চিমী মেয়েদের ঘাঘরা পরার ঘটা দেখে এসেছি। আজ সকালে লাহোরে নেমে - দেখি সব পায়জামা আর পাঞ্চাবী কুর্ত্ত। পরা। এদেশে বোধ হয় এই পায়ক্ষামাকে হুখন বলে। অধিকাংশের পোষাক আগাগোড়াই দাদা, ছ-চার জন মেয়ে রঙীন রেশমের পায়জামা কুর্তাও পরেছে। জরি রেশম রং যতই চড়ান যাক না কেন এই পোষাকের স্বীজনোচিত প্রী নেই। একটি নৃতন বৌ হাইহিলের জুতোর উপর পায়জামা প্রভৃতি চড়িয়ে ওড়নায় দীর্ঘ

যে নব-বধুর সলক্ষ মন্থর গতি কিছুই ফুটছে না।

পঞ্জাবের পুরুষরা মোটামটি বাংলা দেশের পুরুষদের চেয়ে লম্বা চওড়াও ফর্সা এটা সকলেই জানে। মুখঞীও এদের বেশ পুরুষোচিত। তবে মাতৃষ বড় নোংরা, সর্বাত্ত স্বাই এত থুথু ফেলছে যে কোথাও একটা জ্বিনিদ নামাতে কি পা ফেলতে ইতন্তত করতে হয়। স্থন্দর চেহারার দকে নোংরামির এমনই অমিল আছে যে এতে জিনিস্টা চোথে আরও উংকট হয়ে লাগে।

লাহোর অমৃত্যর জলন্ধর প্রভৃতির আশে পাশে বড় वफ़ थान काठात এত घटा य युक्त श्रामर नत रहर य দেশটা অনেক বেশী সরস ও সবুজ দেখায়। মাঠ প্রায় সবই ক্ষেত্, লক্ষোএর দিকের মত থালি সাদা মাঠ নয়। এদেশে कूश ७ चूर । চাকার গায়ে সারি সারি ভাঁড় ঝুলিয়ে বলদের সাহায্যে (কপিকলে) জল তোলার রীতি প্রায়



সীমান্ত-প্রদেশবাসীদের মাটির গোষ্টিগৃহ

সক্ষত্র। এ ছাড়া সাধারণ বাধান ইদারা আছে, টেনে জল ভোলবার জন্তু। আমাদের নদীমাতৃক ও বৃষ্টিস্নাত বাংলা দেশের চেয়ে পঞ্জাবে এখন বেশী জল ও বেশী সরস্তা দেখা যায় বর্ধাকালের আগে। পঞ্জাবও পঞ্চনদীর ভীরে বটে, কিন্তু সরস্তা আধুনিক থাল কাটার জন্তই প্রধানতঃ। এদিকে পশ্চম-বাংলা কোন চেষ্টার অভাবে প্রায় মক্তৃমি হয়ে যাছে। এমনই বাংলার তুর্ভাগ্য।

পঞ্চাবের ওদিকে যতই অগ্রসর হওয় যায় ততই
চ্যাপটা মাটির ছাদওরালা মাটির বাড়ী বেশী চোথে পড়ে।
এদেশে বৃষ্টি কম আর সব মাহায়ই ঘরের বাইরে শোয়
ব'লে এই রকম ছাদের স্থবিধা বেশী। পথের ছ-ধারে
পেয়ারা, তৃত, মল্বেরি প্রভৃতির বাগান ছাড়া আরও
আনেক বাগান দেখলাম যার গাছগুলি আমার সম্পূর্ণ
অপরিচিত। পরে কিছু চেরিও পপলার ব'লে চিনেছিলাম। মোটের উপর ফলের বাগান থ্ব বেশী, বাংলায়
এ রকম কিছু নেই।

আমবা যে গাড়ীতে যাচ্ছিলাম দেটা ফ্রন্টিয়ার মেল। যে-কামবায় উঠেছিলাম তাতে এক দল কাশ্মীরী আগে থেকেই ছিলেন। তাঁদের মধ্যে এক জন আনেকটা জ্ঞপ্রয়াহরলাল নেহক্ষর মত দেখতে। সলে যে মহিলাটি ছিলেন তিনি ইউরোপীয়দের চেয়ে ফর্সা ও দীর্যাকৃতি, দেখতেও মন্দ নন, তবে আয়তনে মোটা মোটা বাঙালী গিন্নীদের বিগুণ। জিনিসপত্র বাল্প তোয়ালে গামছা আর ফলে সমন্ত গাড়ীটা বোঝাই। তার উপর লাহোরে বড় স্টেশন পেয়ে বাবুরা নাপিত ডেকে দাড়ি কামাতে এবং ছেলেরা বুকস্টল থেকে বই কিনে বেঞ্চ বোঝাই করতে স্থক করে দিলেন। তারই মধ্যে একটা বেঞ্চে আমরা একটু স্থান করে নিলাম। বসতে-না-বসতে আর এক ব্যক্তি এসে সেখানে ব্যাগ রেবে খানিকটা জায়গা দখল করে নিল।

কয়েকটা স্টেশন পরে কাশ্মীরী দল নেমে গেলেন, তাঁরা জম্মু হয়ে খ্রীনগর যাবেন। পঞ্জাবে সেদিন অস্তত যুক্তপ্রদেশের চেয়ে ঠাণ্ডা ছিল এবং নদী ও খালের কুপায় রেলপথের ধারে ধুলো কম।

কিছু দ্ব পর্যান্ত প্রাকৃতিক দৃশ্য প্রায় একই রকম, অবশ্য এদিকে গাছপালা ঢের বেশী। ভার পর লালামুদার পর থেকে প্রকৃতির চেহারা বদলে গিয়েছে। এইখান থেকে পাহাড় স্থক, মাটির রংও অনেক জায়গায় কালো। লাল ইটে গাঁথা আমাদের পরিচিত ধরণের ঘরবাড়ী প্রায় শেষ হয়ে মাটির বাড়ী অথবা পাথরের উপর মাটি লেপা বাড়ী স্থক হয়েছে। লোকগুলোর চেহারা ভাল, পোষাক আরোই স্থার। সকলেই প্রায় জরির টুপির উপর সাদা উষ্টীয় পরেছে। ত্-চার জনের পাগড়ী রঙীন। সাজসজ্জা ও চেহারা দেখলে মনে হয় সবাই এক এক জন রাজপুর।

বিটিশ-বাজ্যের সীমাস্তের দিকে চলেছি। এথানকার লোকেরা যে ঠাণ্ডা প্রকৃতির নয় তা কেঁশনের ব্যবস্থা দেখেই বোঝা যায়। কেঁশনে গাড়ী এসে দাঁড়াবামাত্র বন্দুক কাঁধে প্রহরীরা পায়চারি ক'রে পাহারা দিতে হুফ করল। এখানে হুর্ঘদেবও অগ্নিমূর্ত্তি বলে পরিচিত। কাজেই গাড়ীতে সারাক্ষণই বরফ বিক্রী হয়। তেমন কিছু গ্রম না থাকলেও সাহেবরা সমস্তক্ষণ বরফ কিনে পাধার তলায় রাধছে, বরফের হাওয়া ধাবে ব'লে।

এদিকের এই পর্বতসঙ্গুল দেশে পথ অনেক থরচ ক'রে তৈরি। মোটর ও রেলগাড়ী তৃইয়ের পথই পাহাড় কেটে কেটে তৈরি। অনেকগুলি ঘূটঘুটে অন্ধকার স্থড় পার হলাম। সংখ্যায় কত এখন মনে নেই। এক একটি এমন

দার্ঘ ও বায়্রজুহীন যে শেষকালে মনে হয় এই বার শেষ না হলেই দম বন্ধ হয়ে যাবে। রেল-লাইন বোধ হয় সর্কাদা পাহারাওয়ালার নক্ষরে থাকে। লাইনের ধারে ধারে ছোট ছোট ঘর অথবা গুহা আছে, সেধানেই পাহারাওয়ালাদের বাস।

পথের ধারের এই পাহাড়গুলি দেবতে ভারী স্থলর। মাটির পাহাড়ের উপর বোধ হয় বৃষ্টির জল মাথা দিয়ে চার ধারে গড়িয়ে গড়িয়ে প'ড়ে গাগুলি এমন ভাবে ধুয়ে দিয়েছে য়ে মনে হয় পাহাড় কেটে কেউ রেলিং- ঘেরা মন্দির বানিয়েছে। মাটির প্রাচ্গা বেশী বলে এই রকম মন্দিরের গড়ন সহজেই হয়েছে। পাহাড় থেকে ক্রমাগত জল নামে ব'লে পথগুলি রক্ষা করবার জন্ম রেল-লাইনের তলা দিয়ে আগাগোড়া ক্রমাগত সারি লারি বাধানো নালা কাটা। ঢালু দিকে জল এখনও জমে রয়েছে দেখা য়য়। মাঝে মাঝে কত ছোট ছোট নদী পাহাড়ের কাঁকে কাঁকে বয়ে চলেছে।

রাওলপিণ্ডির কিছু আবার ও পরে পাহাড় আবার পাতলা হয়েছে, সমতল ভূমি দেখা যায়। এখানে আমাদের এক বন্ধুর বন্ধু এলেন আমাদের থোঁজধবর নিয়ে সব ব্যবস্থা ক'বে দিতে। তিনি কাশ্মীরী বাহ্মণ, ধুব ফুল্মর চেহারা এবং আশ্চর্যা ভক্ত।

বাওলপিণ্ডি থেকে দীর্ঘ পথ পাহাড়, মাঝে ছোঁট ছোঁট উপত্যকায় শশুক্ষেত্র, মাটির চৌকো চ্যাপ্টা চ্যাপ্টা বাড়ী ও চৌকো গ্রাম, উঠানে শশু ঝাড়া, পাহাড়ের গায়ে ও ফাঁকে ফাঁকে উটচরা ও পার্বত্য জলধারা গড়িয়ে চলা দেখতে দেখতে চললাম। দেশটা বেশ নৃতন রকম দেখতে। পাহাড়ের মাঝে মাঝে উপত্যকার কোন গ্রামটা নীচে, কোনটা পাহাড়ের উপরে, ঘর ছাদ পর মাটির। এত নীচু নীচু ঘর যে দ্রের গ্রামণ্ডলি পাহাড়েরই জংশ ব'লে মনে হয়। পাহারাওয়ালাদের ঘর যেন জানোয়ারের গুহা, মাটির ভিতর একটি গর্ভ্ত মারু বেন জানোয়ারের গুহা, মাটির ভিতর একটি গর্ভ্ত মারু বেধা যায়।

লাহোরের পর রাবি (ইরাবতী) এবং ওয়াজিরা-বাদের পর চেনাব অর্থাৎ চক্রভাগা নদী পার হলাম।



সীমান্তবাসীদের গোরস্থান

ভার পর এল ঝিলম (বিভন্তা)। ঝিলম প্রকাণ্ড স্বিন্তীর্ণ নদী। নদীর ঠিক উপরেই একটি দেঁশনের নামও ঝিলম। দেখানে ডাঙ্গার উপর হাজার হাজার কাঠের গুঁড়ি সাজানো, কাশ্মীর থেকে জ্বলপথে এখানে সব ভাসিয়ে আনা হয়েছে। একটু দূরেই কাঠচেরার রীভিম্ভ মন্ত একটা কারখানা।

ক্রমে আটকের কাছে দিক্কুনদ পার হলাম। বৈদিক তোত্তেও এই দিক্কুনদ, বিভন্তা, অদিকি, ইরাবতী, শতক্র ও বিপাশা এই পঞ্চ নদের নাম দেখতে পাওয়া যায়। দিকলরশাহ এই আটকের কাছে পার হয়েছিলেন কিনা জানি না। কাফর কাফর মতে এইখানেই পার হয়েছিলেন। কিন্তু নদীর তুই তীর এখানে এত ফুলর যে স্বভাবতই মাফুষের ইচ্ছা ইয় এপার থেকে পার হয়ে গিয়ে ও পারের বহুস্তভেদ করতে। নদীর ও পারে প্রকাণ্ড একটা সেকেলে ধরণের কেলা মাফুষের দৃষ্টি আরও আকর্ষণ করে। এপারে স্নানের ঘাটে অনেক মাফুষ স্নান করছে। রেলপথটা নদীগর্ভ পেকে আনহছ তা প্রকাণ্ড স্থল্ব বিলীফ ম্যাপের মত দেখা যায়। দেশটা এখানে এমন ন্তন ধরণের যে দেখে সাধ মেটে না। কিন্তু ক্রেন্ডগামী রেলগাড়ীতে ব'সে কত্তুকুই বা দেখা যায়? আরও কিছু পথ পরে কার্ল নদী।



খাইবার-গিরিসস্কট

বৈদিক নাম ছিল কুডা। এ নদী বেল-লাইনের ধার দিয়েই আনেক দূর চলেছে। লাইনের ধারেই স্থান্দর ঝাউগাছে ঘেরা রাজ্পপ, তার ফাঁকে ফাঁকে দীর্ঘ পথ, নদী দেখা যাছে ছবির মত। এদিককার গাছপালা আমাদের পরিচিত ভারতবর্ধের গাছপালার থেকে আনেকটা অন্ত রকম। আনেক গাছ বাগানের মত করে লাগানো। হয়ত কোনও ফলের চায়। পরে কাশ্মীরে এই রকম ফলের চায় দেখেছি।

এদেশে গ্রীম্মকালে যত দীর্ঘকণ স্থাঁর আলো থাকে তেমন ইতিপুর্ব্ধে কোথাও দেখি নি। সন্ধ্যা সাতটায় রোদ এত জোরালো যে সেদিকে তাকানো যায় না। পেশোয়ার কর্কটক্রান্তি-বেথার অনেক উন্তরে, স্তরাং এখানে গ্রীম্মকালে দিন রাত্রের তুলনায় আনেক দীর্ঘ। আমরা বাংলা দেশের মাহ্য এত দীর্ঘ দিন দেখতে অভ্যন্ত নই। আটটাতেও দিনের আলো স্পষ্ট! আমরা সেই সময় পেশোয়ার পৌক্রলাম। প্রথমে শহরের ক্টেশন, তার পর ক্যান্টনমেন্ট। শহরের পরই গাড়ী থেকে দেখা যায় সৈক্যদের ব্যারাক, খেলার মাঠ, গুলি ছোড়ার জায়গা, ভিল করার মাঠ, ঘোড়দৌড়ের মাঠ ইত্যাদি।

পেশোয়ার আজ আমাদের অচেনা অজানা, কিন্তু পাঁচ হাজার বংসর আগেও এর সকে আমাদের যোগ ছিল। ধৃভরাষ্ট্র-মহিষী গান্ধারী ছিলেন এই পেশোয়ারের কলা। আন্ধাৰণীর পরশুরাম ছিলেন এই নগরের প্রতিষ্ঠাত। এবং বৈয়াকরণ পাণিনি ছিলেন এই দেশের মাছ্য।

আমরা আতিথ্যপরায়ণ শ্রীযুক্ত প্রফুল্ল চৌধুরী
মহাশয়ের বাড়ীতে উঠেছিলাম। তিনি দেটশন থেকে
তাঁর ফোর্ট রোভের বাদা-বাড়ীতে আমাদের নিয়ে
গেলেন। এদেশে গাছ প্রচুর, কাজেই স্থলর বাগানে
ঘেরা তাঁর বাড়ী। পেশোয়ারী প্রথায় মাটি দিয়েই তৈরি,
কিন্তু বাংলার মত ধরণ, দেখলে পাকা বাড়ী মনে হয়।
তিনি তথন দীমান্তপ্রদেশের কটেনার অব একাউন্টদ।

এখান থেকে ৩৫ মাইল দ্বে ব্রিটিশ-রাজ্যের সীমানা, থাইবার পাসের ভিতর দিয়ে থেতে হয়। প্রফুল্লবার্র চেটায় আমরা খুব সহজেই পাসপোর্ট পেলাম। আমাদের কাণ্ডারী হলেন তাঁর গৃহিণী শ্রীমতী মীরা চৌধুরী। যেদেশে সারাক্ষণই মাহ্মর লুট হয়, সে দেশে থেকেও তাঁর সাহসের অভাব নেই। বহু পুরাকালে এই থাইবার পাস ছিল তুই সারি উচ্চ পাহাড়ের মাঝখানে ক্ষুত্র ক্লন্ধাবার পাশ দিয়ে প্রাকৃতিক পথ। এখন সেখানে পাহাড় কেটে কেটে রেলপথ ও মোটরের পথ হয়েছে। তলায় একটি কলধারা উপলথণ্ডের ভিতর দিয়ে বরাবর চলেছে। প্রাগৈতিহাসিক যুগ থেকে এই উপলবহল ক্লধারার গতি ধরে ধরে কত জাতির মাহ্মর ভারতবর্ষের উর্কর হবিতীর্ণ স্বর্ণভূমির সন্ধানে এসেছে।

পথের ছই ধারে এই দেশীয় উপজাতিদের (tribe-দের) ছোট ছোট গ্রামের মতন এলাকা মাঝে মাঝে চোধে পড়ে। এগুলিকে গ্রাম বললে ঠিক বলা হয় না, এ যেন এক-একটা প্রকাণ্ড একান্নবর্তী গোষ্ঠার পাঁচিল-ঘেরা এলাকা। ঠিক চৌকোণা করে চারি দিকে উ চু মাটির পাঁচিল দিয়েছে। ভিতরে যাবার একটি মাত্র দরজা, বোধ হয় ভার পর মাঝধানে একটু উঠান আছে, আর দেয়ালের গায়ে গায়ে চার পাশে আগাগোড়াই মাটির ঘর, ভার ছাদও মাটির। ঘরের উপর দিকে ছোট ছোট ফুটো, কান্নর সঙ্গে হ'লে ভিতরের লোক এইখান দিয়ে গুলি চালায়। এই রকম বাড়ীর অনেকগুলিতে চার দিকে চারটা মিনারের মত্ত (watch-tower) আছে; দেখানে চ'ড়ে শক্রদের

গাত্বিধ দেখা যায়। এই সব লোকেরা বেশীর ভাগই আ ক্রনি, এরা আর্যবংশীয় ব'লে পরিচিত।

পথে দেখলাম অনেক মেয়ে একলাই কাঠের বোঝা-টোঝা মাথায় নিয়ে ঘুরে বেড়াচ্ছে; ছোট ছোট স্থন্দরী মেয়েরাও এই তৃর্গম নির্জ্জন গিরিবজ্মে বেশ একলা চলেছে। অনলাম পুরুষদের মধ্যে যক্তই ঝগড়া থাক, ওরা নাকি স্বজাতীয় অন্ত গোল্পীর মেয়েদের কেউ কিছু বলেনা।

এখানকার ছোট ছেলেগুলো ভারি ফ্লর ও মিষ্টি দেখতে। লাল লাল ফোলা গাল আর ফরদা রং। নাক চোথ একট্ও থাবড়া নয়, বড় বড় নীল চোথ আর কাটা-ছাটা ফ্লর মুখ। ছোট মেয়েরা লাল ছিটের পায়জামা আর লাল পাঞ্জাবীর উপর ওড়না প'বে বেড়ায়, বড়রা বেশীর ভাগ জামা-কাশড় সবই কালো পরে। কেউ কেউ লাল পায়জামা আর কালো পাঞ্জাবী পরেছে। মেয়েদের বন্দুক নেই, কিন্তু পুক্ষদের সকলেরই কাঁধে বন্দুক।

খাইবার-পাসে ঢোকবার মুখে একট। প্রাচীন মাটির কেলা পার হ'তে হয়। তার নাম জামকদ ফোট। এ বৎসরের নৃতন আইনে এই জামকদ ফোটের ওপারে যাত্রী ও পথিকদের যাওয়া বারণ। আমরা গত বছরের কথা বলছি।

এখানে পাসপোর্ট দেখাতে হয়। এখন থাইবার্ধনপাসে প্রধানতঃ তিনটি পথ। একটি প্রাচীন ক্যারাভ্যানের
পথ, সেই পথে সেকালের মত আজও উট, গাধা ও ঘোড়ার
সারি পিঠে ফল শস্ত ও অক্যাক্ত বাণিজ্যসম্ভার নিয়ে কার্ল
থেকে পেশোয়ারে সপ্তাহে তুই বার আসা-যাওয়া করে।
এই পথটি মোটর-পথ থেকে অনেক উপরে। দ্বিতীয় পথটি
আধুনিক মোটর-পথ; এ পথে ভারি ভারি মোটরবাস ও
মোটর-লরি সর্বাদা যাতায়াত করে। জামকদ ফোটেই
এই পথের স্থরকিত দরজা। তৃতীয় পথ পেশোয়ার থেকে
লান্দিকোটাল পর্যান্ত বেলপথ, সৈক্তসামন্ত এক স্থান থেকে
আর এক স্থানে চালান দেবার পক্ষে এই বেলপথ প্রচুর
কাজে লাগে। শুনেছি এই ট্রেনও সপ্তাহে তৃ-বার যায়।

যাত্রী-বোঝাই 'বাদ' এক রাজ্য হ'তে আর এক রাজ্যের দীমানা পার হবার সময় ১২ ্টাকা মান্তদ দেহ এবং খালি

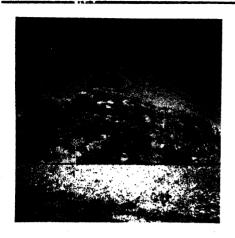


থাইবার-গিরিসঙ্কটের গহ্বরে আলি মসজিদ

থাকলে দেয় ৪ ুটাকা। যে-সব মাহ্য হেঁটে যায় তাদেরও নাকি মাথাপিছু এক টাকা দিতে হয়। এ সব শোনা কথা, সঠিক কিনা জানি না।

এই পথে থেতে থেতে অনেক জায়পায় পাহাড়-কাটা পরিত্যক্ত গুহা দেখা যায়, কোন কোনটাতে এখনও মহুষ্য-বসতির চিহ্ন আছে। প্রকৃতি যেখানে এমন হ্বশাল প্রাচীর গেঁথে রেখেছেন সেখানে তার ভিতর একটু গর্তু কেটে মাহুষের আশ্রম গ'ড়ে নেওয়া খুবই সহজ।

থাইবার-পাদের ভিতর দিয়ে যাবার সময় ছই পাশের পাহাড়গুলিকে বড় নেড়া দেখায়। নেড়া মাথায় চৈতনচুট্কির মত ছোট ছোট গুলার গুচ্ছ মাঝে মাঝে সাজানো, বড় গাছ কি মাঝারি গাছও চোথে পড়ে না। পথের মাঝে মাঝেই ক্লুচের দোকান রয়েছে। বোধ হয় এই সব কাঠ বছ দ্র থেকে আনা। মেয়েরাও মাঝে মাঝে পাহাড় বেয়ে উঠছে মাথায় গুক্নো কাঠের বোঝা নিয়ে; কোথা থেকে যে এ সব কাঠ কুছিয়ে আনছে বোঝা য়য় না। য়েখানে য়েখানে ইংরেজ সৈতাদের ছাউনি, সেখানে ছইচারিটা বড় গাছ দেখতে পাওয়া য়য়, দেগুলি সম্ভবতঃ ভারাই লাগিয়েছে। পাহাড়ের অচল কঠিন ভূপের দিকে ভাকিয়ে ভাকিয়ে চোধ য়ধন শ্রাম্ভ হয়ে য়য়, তথন এই গাছগুলির ভালে ভালে ও পাভায় পাভায় আলো ও



খাইবার-গিরিসম্বটে বৌদ্ধ স্তৃপ

বাভাসের নৃত্য মাহুষের চোধগুলো আবার ভাজাকরে ভোলে।

জামকদ কোট পার হবার পর আর একটি কোট পার হলাম, সেটি আধুনিক, ভার নাম সাগাই কোট। আনেক দূর পর্যান্ত খাইবার-পাসের ভিতরের এই অংশটিকে বলে আলি মসজিদ gorge ( গিরিসকট)। এই গিরি-সকটের ভিতর সভ্যই একটি ছোট মসজিদ আছে। তার চেহারা অভ্যন্তই সাদাসিধা।

কিছু দ্ব গেলে একটি ক্যারাভ্যান-সরাই চোপে
পড়ল। চৌকো সমতল একটি উঠানের চার পাশে
পাহাড়ের গা ঘেঁষে প্রাচীর ও ছোট ছোট ঘর। ঘরগুলির
ছাদে এলোমেলো হয়ে কতকগুলি থাটিয়া ধূলা জ্ঞালের
মধ্যে পড়ে আছে। উট ঘোড়া ও গাধার পিঠে কাব্লী
মেওয়া ইত্যাদি বোঝাই ক'রে যারা এই পুরুষ যাওয়া-আদা
করে তাদেরই বিশ্রামের জন্ত এ সরাই। আমরা ফেরবার
সময় দেখলাম অনেক উপরের পথ দিয়ে এক সারি ঘোড়া
কাব্ল থেকে পেশোয়ারের দিকে চলেছে।

খাইবার-পাদের ভিতরেও পাহাড়ের গায়ে চৌকা করে দেয়াল দিয়ে ঘেরা একারবর্তী পরিবারের গোটি গৃহ মাঝে মাঝে দেখা যায়। এগুলিরও চার পাশে চারটি মিনারেট, এবং দেয়ালে বন্দুক ছুঁড়বার জন্ম সারি সারি গর্তী। কঠিন পাহাড়ের বুকে মাঝে মাঝে পাণর-চাপা-দেওয়া ।
গোরস্থান। প্রত্যেকটি সমাধির উপর একটি ক'রে বর্ণার
ফলার মত পাণর উর্জমুখী হয়ে দাঁড়িয়ে আছে। মৃত্তর
শ্বতিকে সককণ করবার জন্ম কিংবা মৃত্যুর নির্দিয়তাকে
ভোলবার জন্ম কাশ্মীরবাসীদের মত এরা সমাধির উপর
সারি সারি ফ্লের গাছ বসিয়ে যায় না।

পথের ধারে এক জায়গায় পাহাড়ের চূড়ার উপর একটি পরিত্যক্ত বৌদ্ধ স্তুপ এই গিরিবর্ছ্মের ভিতর বৃদ্ধের মহিমা প্রচার করছে। শুনেছি Swat valley-র (স্বাত উপত্যকার) পথে কোথাও কোণাও পাহাড়ের গায়ে থোদিত বৌদ্ধমূর্ত্তি আছে। পেশোয়ার মিউজিয়মে রক্ষিত অনেক মৃতি এই ধরণের জায়গা থেকে সংগৃহীত।

থ্রীষ্ট-পূর্ব্ব তৃতীয় শতকে সমাট্ অংশাক তাঁর শিলালিপি শাহাবাজগড়ি পর্বতে উৎকীর্ণ করেন। সে সময়ে স্থানীয় লোকেরা ব্রাদ্ধীলিপি পড়তে পারত না বলে এগুলি ধরোষ্ট্র লিপিতে লেখেন। লিপির নামটির সার্থকতা এই পথে এলে অফুভব করা যায়, কারণ জীবজ্জুর মধ্যে ধর ও উট্রেরই প্রাধান্ত এধানে বেশী।

তথ্তীবাহী, শহরী বহলোল প্রভৃতি স্থানে প্রচ্র বৃদ্ধ-মৃত্তি ও স্তুপ এই দেশে বৌদ্ধর্ম প্রচারের সাক্ষ্য দেয়।

আমরা থাইবার-পাদের ব্রিটিশ সীমানা পর্যন্ত যাবার অফুমতি পেয়েছিলাম। সাধারণ দর্শকেরা সীমাস্থের কিছু আগেই ফিরতে বাধ্য হন; কিন্তু আমাদের একেবারে শেষ সীমা পর্যন্ত যেতে দেওয়া হয়েছিল। এর কাছেই প্রকাণ্ড একটি উন্নতশীর্ষ নিরিশৃক কালো পাথরের প্রহরীর মত দাঁড়িয়ে আছে। বর্ষায় এর উপর দিয়ে অধুনাল্প্ত জলপ্রপাতের ধারার চিহ্ন রয়ে সিয়েছে; সাদা সাদা জলের রেথা দেখে বোঝা যায়।

সীমানার পর পথ দিয়ে আর এক পাও যাওয়া বারণ, কিন্তু পাহাড়ের উপর দিয়ে কিছু দ্র হেঁটে ঘেতে দিল, কারণ সেই পাহাড়টি ব্রিটিশ সম্পত্তি। এথানে দাঁড়িয়ে দ্র থেকে আফগান-সীমাস্তের মান্তল আপিস ভাকঘর ইত্যাদি দেখলাম।

থাইবার-পাস থেকে ফিরে বিকালে ছয়টার সময়
আমামা পেশোয়ারের বাজার দেখতে বেরোলাম এক জন

পেশোরারী সর্দাবের গাড়ীতে। তথন ঠিক ত্পুর বেলার
মত রোদ। বাজারটি বেশ দেখবার মত, আমাদের
বাংলা দেশে এমন বাজার বোধ হয় কেউ দেখে নি।
যেমন সরু রাস্তা, তেমনি গায়ে গায়ে ঠাদা বাড়ী, তেমনি
অসংখ্য লোকের ভীড় আর তেমনি ধুলো আর মাছি।
পথের মাঝে মাঝে বড় দরওয়াজা, তার ভিতর চকমিলানো উঠোন, উঠোনের চার পাশ ঘিরে দোকান আর
বাজার। কোন কোনটার পাশ দিয়ে সরু গলি বেরিয়ে
গিয়েছে, কিস্ক ভাতে গাড়ী ঢোকে না।

বাজারের রান্তায় স্ত্রীলোক প্রায় চোথেই পড়ে না। ত্ই-এক জন বোরধা-পর। এবং ত্ই-এক জন মুধ-থোলা বৃদ্ধা দেধলাম আর দব পুরুষের ভীড়। পেশোয়ারে মুদলমানদের ত পদ্ধা আছেই, হিন্দু মেয়েরাও থুব পদ্ধাননীন, সম্রান্ত মহিলাদের ছবিও পুরুষদের দেখানো বারণ। পার্বত্য আফ্রিদিদের কিন্তু ওদব বালাই নেই, বেশ একা একা মেয়েরা ঘূরে বেড়ায়।

বাজারে টাঙ্গান্তে হঠাৎ একটি বৌ দেখলাম। তার পোষাকটি বেশ 'মতিনব; নীল পাজামার উপর আগাগোড়া টাকার ত্ঞাণ মাপের রূপার ফুল ঠেনে বসানো, জামায় ব্কের উপরও সেই রকম। মেয়েটি যেন রূপার বর্ম পরেছে; বর্মটি দেখতে বেশ হালর, কিন্তু বোধ হয় মেয়েটির সর্বাঞ্চে বিধছিল। তার ফর্সা মুখটি দীর্ঘ অবগুঠনে ঢাকা, মাথা নীচ ক'রে খোলা টাঙ্গায় ব'সে আছে।

বাজারে অনেক জায়গায় বোধ হয় সরবতের দোকানে বড় বড় মাধনের ভূপের মত কি সাজানো রয়েছে; ভানলাম সেগুলি পাহাড়ের চূড়া থেকে সংগৃহীত তুষার-পিগু। পেশোয়ার থেকে বরফে ঢাকা য়ে পাহাড় দেখা যায় তার নাম ভানলাম মিচ্নি খানা, হিন্দুক্শ পর্বতের একটি চূড়া। এইখান থেকে বাজারে তুষারপিগু আনে কিন্ল জানি না। তৈরি বরফের মত স্বচ্ছ এগুলি নয়, একেবারে তুধের মত সাদা ধপধপে।

এদেশে কেনবার জিনিষ কাবৃলী জুতো, কম্বল আর কার্পেট, ভাছাড়া বোধারার বেশম ইত্যাদি। ভামার বাসনে বাজার বোঝাই, বড়-বড় ঘড়া হাঁড়ি থেকে গেলাস থালা বাটি সবই ভামার। এদেশের সভরঞ্চি একটু নৃতন



খাইবার-গিরিসঙ্কটে প্রস্তরফলকে ব্রিটিশ রেজিমেণ্টলের নাম ধরণের। বাজারে সব চেথে বেশী চোথে পড়ে ফল। এত রকম ফল ও এত দোকানে ফল স্থার কথনও দেখি নি!

রান্তা দিয়ে বিরাটকায় মহিষ গাড়ী টেনে নিয়ে যাচ্ছে এবং মাঝে মাঝে অন্ত গাড়ীর সঙ্গে ধাকা লাগাচ্ছে, কারণ পথ অত্যন্ত সক। যোধপুরের কথা মনে পড়ে গেল; সেখানে দেখেছিলাম বাজারের সক পার্বতা পথের বাঁকে বাঁকে উটে একায় ঘোড়সওয়ারে সারাক্ষণ ধাকাধাকি হচ্ছে। কোন্বাঁকের আড়াল থেকে কে যে গলা বাড়িয়ে আসছে জানা যায় না। রান্তার জন্ত সেখানে লোকে ভাল গাড়ীতে চড়তে পায় না।

পেশোয়ারের বাজারের কাছেই মহারাজা রঞ্জিৎ
সিংহের আমলের একটি কাছারি-বাড়ীতে চুকলাম।
বাড়ীট মাটির, ভঠুর উপর কাঠের কড়ি দিয়ে মাটির ছাদ।
কাঠের সিঁড়ি চার-পাচ তলা উঠে সিয়েছে। ছাদের উপর
থেকে সমস্ত পেশোয়ার দেখা যায়। চারি দিক দিয়ে
পর্কতমালা গোল হয়ে প্রাচীরের মত এই শহরটিকে ঘিরে
ধরেছে, এটি যেন একটি ছুর্গ। এর কোন্ দিকে সোয়াট
ভ্যালি (স্বাত উপত্যকা), কোন্ দিকে লান্দিকোটাল,
বান্ধ্, কান্দাহার, কোয়েটা আমাদের সন্ধী ভদ্রলোক আঙ্ল
বাড়িয়ে সব দেখাচ্ছিলেন। দ্রে হিন্দুক্শের তুষারার্ভ
চুড়া দেখা যাচ্ছিল।

পেশোয়ারে একটি মিউজিয়মও আছে। ছোট হলেও তাতে অইব্য অনেক। আমরা অতি অল্প সময়েও অনেক জিনিস কেথেছিলাম। গ্রীকরা এই গান্ধারের পথেই ভারতবর্ষে প্রবেশ করেছিলেন, কাজেই এই গান্ধার দেশে গ্রীক-শিল্পের নমুনা অনেক এবং গান্ধারশিল্পে তার ছায়াও ল্পাই। মিউজিয়মে ভিনাস ও এপোলোর ধরণের মৃষ্টি অনেক, তাদের মৃধ, কোঁকড়া কোঁকড়া চূল, গ্রীবাভঙ্গী সবই গ্রীক। এই অঞ্চলেই পাওয়া এট্লাসের মৃষ্টি ভারতব্যের ফ্রিজিয়মে দেখে বিশ্বিত হ'তে হয়।

व्यानकश्वनि वि वि वृक्षमृति चात पूकानरे कार्य পড়ে। গ্রীকরাজাদের যুগের ও কণিছের যুগের স্বর্ণ ও রৌণ্য মূদ্রাগুলি ঐতিহাসিকদের কাজের পক্ষে মূল্যবান্। कावन वाका कनिएकव बाज्यधानी हिन भूक्षभूदव वर्षार (भाषादि । श्रेदाष्टि निनानिभिक्षनि ध्रे मृनावान् । কতকগুলি বড় বড় কাঠের মৃতি মাহুষের দৃষ্টি খুব আকর্ষণ করে। এগুলির গড়ন দেখলে একেবারে প্রাগৈতিহাসিক যুগের মনে হয়। বাস্তবিক বছ প্রাচীন কিনা থোঁজ করি নি। কয়েকটি এক-মাত্র্য-উচু মৃত্তি অখারোহী, কয়েকটি ৬ধু থাড়া দাঁড়িয়ে। এগুলি কবরের উপর স্থাপিত থাক্ত লেখা ব্যেছে। পেশোয়ারে এবং থাইবার-গিরিনকটের ভিতর অনেক গোরস্থান আছে। দেখানে প্রভ্যেকটি গোরের উপর একটি ক'রে বাঁকা পাথর ভলোয়ারের মত খাড়া হয়ে আছে, আর কোনও চিহ্ন নেই। তই-চারিটির উপর একটা ক'রে চ্যাপ্টা টিপি আছে. অধিকাংশের উপর তাও নেই, কেবল পাথরের থাড়াটি। ঐ ঘোড়-সভয়ার কাঠের মৃত্তিগুলি কোথাকার কবরের জানি না৷

মিউজিয়মে প্রাচীন হাঁড়িকুড়ি, বাটধারা, অস্ত্রশস্ত্র ঢাল-তলোয়ার, বর্ম ইত্যাদি যা আছে তার ভিতর কিছু কিছুখনন ক'বে পাওয়া।

এখন যেটা সম্পূর্ণক্ষপে মুসলমান দেশ সেধানে তিনটি প্রসিদ্ধ আর্য্য-সভ্যতার ধারা মিলিত হয়েছিল; হিন্দু ইরাণী ও গ্রীক এই তিনটি জাতির রক্ত এবং সভ্যতার সংমিশ্রণ যে এখানে হয়েছে তা মান্তবের চেহারা এবং প্রাচীন শিল্প-নিদর্শন দেবে স্পষ্টই বোঝা যায়। শুনেছি

এই ইন্দো-গ্রীক ও ইন্দো-ইরাণী শিল্পকলার বছ নিদর্শন স্বদ্ধ আফগানিস্থান ও বামিয়ান প্রভৃতি স্থানে ফরাসী প্রস্তান্তিকের। আবিজ্ঞার করেছেন। তাঁরা ধননকার্য্য ও গবেষণার অধিকার পান বিতাড়িত রাজা আমাস্ক্রার অফগ্রহে।

জ্বামর: সেই রাত্তেই পেশোয়ার ছেড়ে রাওলপিগুর ট্রেন ধরলাম। পরদিনই স্কাল ৭॥০টায় আমাদের শ্রীনগর যাবার কথা।

শ্রীনগর পেকে ফেরবার পথে ঘণ্টা-কয়েক লাহোরে ছিলাম। অত অল্প সময়ে লাহোর কিছু মন্দ দেখা হয় নি। আমাদের বন্ধু অধ্যাপক সরোজেক্সনাথ রায় মহাশয় আল্প সময়ে যথাসম্ভব ঘুরিয়ে এনেছিলেন আমাদের; তাঁহার পত্নী শ্রীমতী শোভনা রায়ের আতিথ্যে আনন্দেই দিন কেটেছিল।

লাহোর শহরটি মন্ত। তবে পঞ্চাবের অক্সান্থ বড়
শহরের মৃত এটিও বোধ হয় খুব ছড়ান। এক পাড়া
থেকে আর এক পাড়ায় যেতে কয়েক মাইল পার হয়ে
যেতে হয়। শহরের পুরানো দিকে আমরা বেশী ঘাই
নি, নৃতন দিকে স্কুল-কলেজ প্রভৃতির প্রকাপ্ত হাতাওয়ালা
বড় বড় স্কুলর বাড়ী। সরকারী রাভা খুব চওড়া,
কলিকাতার কোনও রাভা এত চওড়া নয়; মাঝে মোটর
প্রাশ্বান্থা ভাল গাড়ীর পথ, তুই পাশে গরু মহিষ ও
গো-যান প্রভৃতির কাঁচা মাটির পথ। পথের ধারে
গাছ। চোথে দেখতে রাভাগুলি বেশ লাগে, কিন্তু
নাসিকার পক্ষে এদেশের এমন বাদশাহী সড়কও বড়
পীড়াদায়ক। সেদিন যত মাইল পথ আমরা ঘুরেছি
সবই পচা পাকের তীত্র গক্ষে আমোদিত।

লাহোর এক সময় মোগল বাদশাহদের মন্ত একটি আছে। ছিল। ভারতবর্ধ জয় করবার পথে মৃসলমান রাজার। উত্তর-পশ্চিম সীমান্ত প্রদেশ অতিক্রম করেই লাহোরের ঘাঁটি আগলে বসতেন! কাজেই তাঁদের আমলের অনেক জিনিস লাহোরে এখনও দেখতে পাওয়া যায়। জাহালীর বাদশাহ ও তাঁহার ইতিহাস-প্রসিদ্ধা স্থানরী স্মাজী ন্রজাহানের সমাধি এই লাহোরেই। লাহোরেই জাহালীরের প্রথম যৌবনের প্রেয়সী আনারকলির সমাধি।

এই আনারকলির নামে লাহোরে প্রকাণ্ড একটি পাড়া ও বাজার। যে ভরণীর নিষ্ঠ্র মৃত্যুদণ্ডকে স্মরণ ক'রে এই বিরাট্ বাজার, বাজারের এক জন মাহ্যবন্ড আজ ভাকে স্মরণ করে কি না সন্দেহ। আনারকলি ছিল একটি স্থন্দরী বন্দিনী বালিকা। আকবর শাহের দরবারে ভাকে নর্গুকী করা হয়। সে ভালিমফুলের মন্তই স্থন্দর পেলব ও ছোট্ট ছিল। এই বালিকাকে য্বরাজ সেলিমের ভাল লেগে যায়। বালিকাপ্ত সন্তব্তঃ রাজকুমারকে ভালবেদে ফেলেছিল। আকবর শাহ তা জানতে পেরে দরবারে নৃত্যরতা আনারকলিকে রাজকুমারের দিকে সপ্রেম দৃষ্টিতে চেয়ে হাসতে দেখে তাকে জীবন্ধ সমাধি দিবার আদেশ দেন। গল্প আছে, বাদশাহ হবার পর জাহাদীর এই সমাধিকে উদ্যান প্রভৃতি দিয়ে স্থ্যজ্জিত করেন।

ভাগাচকের গতিতে জাহালীর ও তাঁহার ভ্বনবিখ্যাত মহিষী ন্রজাহানেরও মৃত্যু ও সমাধি এই
লাহোর নগরেই হয়। জাহালীরের সমাধিতে শাজাহানের
স্থাপত্যের মত বিশ্বয়কর কিছু নেই বটে, কিন্তু তব্
মোগল বাদশাহদের সমাধির উপযুক্ত বিরাট চত্ত্রর আদিনা
চারি ধারে প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড ফটক, জ্যামিতির মাপে
নিথুত করে সাজানো উদ্যান ইত্যাদি দেখলে এবং
এক মোড় থেকে আর এক মোড় পর্যন্ত হাঁটতে আছি
হ'তে হয় বলে ভভাবতই মাছুষের মনে একটা সম্ভ্রমের
সঞ্চার হয়।

কিন্তু ভারতেশবী নুরজাহানের অয়ত্ত্বে পরিত্যক্ত সমাধি-মন্দিরের দিকে চাইলে মন উদাস হয়ে যায়! ভারতের অধীশবীর কিনা এই বিশ্লামস্থল! ছোট একটি চৌকো বাড়ীতে কয়েকটি ছোট ছোট থিলানের দরজা, মাথার উপর গঘূজ নেই, আশেপাশে প্রাচীর ফটক মিনার কিছুই নেই, যেন কোনও গৃহস্থের পোড়ো বাড়ী! শোনা যায় পুরাকালে এর অনেক স্থান মর্শারমন্তিত ছিল। কিন্তু শিধ-আমলের সময় এই সব ম্লাবান পাথরগুলি ভারা খুলে নিয়ে গিয়েছে। লোকে বলে রণজিং সিংহের শুল্র মর্শারমন্তিত সমাধির অধিকাংশ প্রস্তরই রাজমহিবী নুরজাহানের সমাধি হ'তে সংগৃহীত। আধুনিক ভারত-সরকার যদি এই সমাধি-মন্দিরটিকে আর একটু ফ্রন্দর ক'রে রাধেন তা হ'লে সে অর্থটা সম্পূর্ণ অপবায় হয় না।

ন্রজাহান ও জাহাজীরের সমাধির নিকটে তাঁদের আত্মীয় আসফ থাঁর সমাধি-মন্দির। হ্রজাহানের সমাধি অপেক্ষা এই সমাধি-মন্দিরটিও অনেক বড় এবং স্বদৃত্য। তবে ছটির কোনটিরই বিশেষ কিছু বড়ু নেই। প্রহরী, উদ্যানপালক অল্পল্ল যা আছে ডা জাহাজীরের সমাধি-মন্দিরের জন্মই। এথানে কিছু কিছু দর্শক সর্বাদাই আসে বলেই বোধ হয় ফটকের সামনে ফল ইত্যাদির দোকান সাজানো।

লাহোরের মিউজিয়ম বেশ দেখবার মতন জিনিস।
মিউজিয়মের ভিতর বাহির দবই ফুলর। গহনার বাক্স
থেমন গহনার মত ফুলর হ'লে তবেই পরস্পারের শোভা
বুদ্ধি হয়, তেমনই মিউজিয়মের বাড়ী ফুলর হ'লে ভিতর
ও বাহির চুইয়েরই সৌক্ষ্যা বুদ্ধি হয়।

লাহোরের মিউজিয়মে চুকতেই প্রথমে চোথে পড়ে কতকগুলি বড় বড় কাঠের দরজা ও অলিন। এগুলি সবই খোদাইয়ের সুক্ষ কাককার্য্যে শোভিত। ভারতবর্ষের অন্ত যে কয়ট মিউজিয়ম দেখেছি তাতে এ রকম জিনিদ দেখি নি।

এদেশের স্চিশিল্পের নমুনাও এখানে আনেক আছে। সেগুলি স্থাত্বে এমনভাবে রক্ষিত যে প্রত্যেকটিই দর্শকের চক্ষেপড়ে। শালের নমুনাও যথেই আছে।

মিউজিয়মে সচরাচর প্রাচীন চিত্রই বেশী থাকে, কিন্তু লাহোর মিউজিয়িমে আধুনিক শিল্পীদেরও বছ চিত্র আছে। ভারক্রীয় চিত্রকলার নবজাগরণ বাঁদের চেষ্টায় হয়েছে সেই অবনীন্ত্র, গগনেন্ত্র ও নন্দলাল প্রভৃতির অনেকগুলি বিখ্যাত চিত্র এথানে আছে।

গান্ধারশিলের কিছু কিছু নিদর্শন আমর। পেশোয়ারে দেখেছি, কিন্ধ তার যে-সব শ্রেষ্ঠ নিদর্শন চিত্রল, সোয়াট প্রভৃতিতে পাওয়া গিয়েছিল তার অধিকাংশই আছে লাহোর মিউজিয়নে। বিবাট বৃদ্ধমূর্তিগুলি বৌদ্ধ সম্রাট্ ক্লিছের যুগের গান্ধারশিলের সাক্ষ্য দিচ্ছে।

কণিক্ষের পরবন্তী যুগের স্বারও ঘে-সকল মৃর্তি এঁরা

সংগ্রহ করেছেন সেগুলিও শিল্প-নিদর্শন হিসাবে উচ্চ শ্রেমীর জিনিস। এগুলিকে এঁবা যুগের পর যুগ হিসাবে ও শিল্পনীতি অসুসারে এমন স্থলর ভাবে সাজিয়েছেন যে দেখলে সহজেই দর্শক বৌদ্ধশিলের বিকাশের ধারণা করতে পারেন। এ ছাড়া জাতক প্রভৃতি প্রস্তর-চিত্র (relief) গুলি বইয়ের পাতার মত সাজানো আছে, যেন দেখে মাসুষ বই পড়ার মত গলগুলি বুঝতে পারে। এখানে (সম্ভবতঃ) বৌদ্ধ মাতৃম্প্রি হারীতির অনেকগুলি মৃত্তি আছে।

মোটের উপর এই মিউজিয়মটি ভিতরে বাহিরে সৌনদ্য্য ও শৃত্যলার এমন একটি ছাপ মাস্থ্যের মনে দেয় যে একে সহজে ভোলাযায়না।

শিধ গুরু ও নেতাদের এধানে অনেক প্রতিরুতি আছে। শিধ-সম্প্রদায়ের এত ছবি অন্ত কোধাও দেখা যায় না। তাঁদের কর্ত্তব্য এগুলির একটি এলবাম সাধারণের জন্ম প্রকাশ করা।

এই সময়ে লাহোরে রণজিৎ সিংহের শতবার্ষিকী উৎসব চলছিল। মন্দিরে ভজনগান ও তীর্থধাত্তীদের ভীড় আমরা দেখে এলাম। এই সময় স্বভাবতই শিখনতোদের কথা মনে হয়। তাই মিউজিয়মে ছবিগুলি বিশেষ করে চোথে লেগেছিল। জাপানে দেখেছি সব মিউজিয়ম ও মন্দিরে ছবির পোষ্টকার্ড পাওয়া যায়। আমাদের দেশের ভাল ছবির প্রতিলিশি পোষ্টকার্ড, ক্যাটালগ কি বিবরণী কিছুই নেই এট। বড় ছংখের বিষয়। এদিকে মিউজিয়মের কর্ত্তাদের মন দেওয়া দরকার।

[এই প্রবন্ধে মুদ্রিত ফটোগ্রাফগুলি শ্রীষ্কা মীরা চৌধুরী কর্ত্বক গৃহীত ]

## কীটপতঙ্গের লুকোচুরি

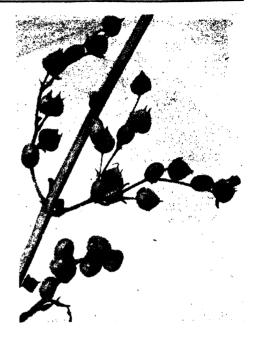
#### গ্রীগোপালচন্দ্র ভট্টাচার্য্য

শিয়াল, সদ্ধারু, অপোদম প্রভৃতি জানোয়ারেরা শক্তনহন্তে লাঞ্চিত হইলে আত্মরকার্থ যেমন মৃতের মত ভানকরিয়া পড়িয়া থাকে এবং স্থযোগ বৃদ্ধিলেই ছুটিয়া পলায়নকরে, নিম্নশ্রেণীর কীটপতক্ষের মধ্যে অহরহই এইরপ দৃষ্টান্ত দেখিতে পাওয়া যায়। ধরিবামাক্রই ফড়িং প্রবলবেগে ভানা নাড়িয়া পলায়ন করিবাদ্ধ চেটা করে। কিছুক্ষণ বার্থ চেটার পর, শক্তর হন্ত হইতে কোনক্রমেনিন্তার লাভের উপাদনা দেখিলে মৃতের মত ভানকরিয়া অসাড় ভাবে পড়িয়া থাকে। মনে হইবে যেন মরিয়া দেহটা শক্ত হইয়া গিয়াছে। তথন সেটাকে ধরিয়া রাখিবার কথা কাহারও মনে উদয় হয়না। ছাড়া পাইবার পর কিছুক্ষণ মৃতের মত্তু চুট্ডিয়া থাকিয়া হঠাৎ চক্ষের নিমেষে উড়িয়া প্রনিয়ান করে। ফড়িংকে মাকড়লার জালে পড়িতে দেখিয়াছেন কি দুনা দেখিয়া

থাকিলে একটা ফড়িং ধরিয়া মাকড়দার জালের উপর
ছুড়িয়া দিন। ছুড়িয়া দিলেই ফড়িটো জালের আঠায়
আটকাইয়া যাইবে। আর সঙ্গে সঙ্গেই পলায়ন করিবার
জন্ম প্রাণপণে ঝাপটাঝাপটি স্থক করিয়া দিবে।
ফড়িটো যদি আকারে বেশ বড় হয় তবে দেখিবেন—
মাকড়সাটা ভয়ে জালের এক প্রাস্তে গিয়া লুকাইয়া রহিল।
প্রাণপণে চেষ্টা করিয়া ফড়িটো যথন ব্বিতে পারে আর
মৃক্ত হইবার উপায় নাই তখন সে শিকারীর কবল হইতে
আত্মরক্ষার জন্ম অন্থ রবম উপায় অবলম্বন করে। সে
মড়ার মত চুপ করিয়া পড়িয়া থাকে। দশ-পনর মিনিট
কাটিয়া যায়—কোনরকম নড়াচড়া নাই। এদিকে
মাকড়সা জাল হইতে বছদ্রে আত্মগোপন করিয়া ওৎ
পাতিয়া রহিয়াছে। নড়াচড়া বন্ধ হইবার অনেকক্ষণ
পর যথন ব্বিতে পারে শিকার নিশ্চয়ই নিত্তেজ

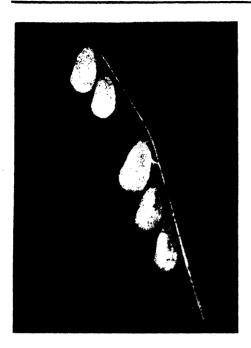
**চট্টয়া পডিয়াছে তখন ধীরে ধীরে জালের স্কতা** বাহিয়া ফড়িংটার কাছে উপস্থিত হয়। কিন্তু শিকার যে মোটেই নড়ে না। মাকড়সাদের এক অন্তত ব্যাপার দেখা যায়—ইহারা মৃত দেহ আহার করে না। মৃত কীটপতক জালে ফেলিয়া দিলে হয় জাল ঝাডিয়া নয় তো জাল কাটিয়া অবসরমত সেটাকে ফেলিয়া দেয়। বিভিন্ন জাতের অধিকাংশ মাক্ডসার্ট সাধারণতঃ এই বীতি। অবশা অনেক দিন উপবাদী থাকিলে কদাচিৎ কোন কোন ক্ষেত্ৰে এ বীভিব বিৰুদ্ধাচরণ যে না দেখা যায় এমন নহে। যাহা হউক, মৃত মনে করিয়া মাকড্সাটা অসাড় ফড়িংটার কাছে বসিয়া সময় সময় ঘণ্টার পর ঘণ্টা কাটাইয়া দেয়। কিন্তু ফড়িংট। স্বভাবের তাড়নায়ই হউক বা অনেকক্ষণ একভাবে থাকায় অস্বস্থির দক্ষনই হউক একট গাঝাড়া দিতেই মাক্ড্সা ছুটিয়া গিয়া তাহার ঘাড কামডাইয়া ধরে এবং সঙ্গে সঙ্গে শরীরের পশ্চান্তাগ হটতে ফিতার মত হতা বাহির করিয়া তাহাকে জভাইয়া ফেলে। ফডিংটা যদি আরও কিছুক্ষণ ঐ ভাবে ধৈর্য্য ধরিয়া থাকিতে পারিত তবে মাক্ড্সা তাহাকে স্তা স্তাই মৃত মনে করিয়া জাল কাটিয়া ফেলিয়া দিত। শক্র কর্তৃক আক্রান্ত হইলে মাকড়দারাও কিন্তু মুতের মত ভান করিয়া প্রাণ রক্ষা করিয়া থাকে। ছটাছটি করিয়াও শক্রর হন্ত হইতে মুক্ত হইতে না পারিলে তাহাকে বিভ্রাস্ত করিবাধ উদ্দেশ্যে হাত-পা গুটাইয়া ক্ষম্ৰ এক ডেলা ঝল বা এরপ কোন অকিঞিংকর পদার্থের মত নিম্পন্দভাবে পড়িয়া থাকে। শত উত্যক্ত করিলেও এই অবস্থায় পলায়নের চেষ্টা কবে না। কভকটা যেন কচ্চপের মত অবস্থা প্রাথ হয়। মাক্ডদা বলিয়া কোনক্রমেই চিনিতে পার। যায় না। চোথের সামনে থাকিলেও তাহাকে তথন খুঁজিয়া বাহির করা হন্ধর হইয়া পড়ে।

কমা-প্রজাপতি নামে অঙ্ত আকৃতির প্রজাপতি দেখিতে পাওয়া যায়। ইহাদের অফুকরণ-শক্তিও অঙ্ত। ইহাদের ভানাগুলি যেন স্বভাবতই ছিম্মবিচ্ছিন্ন। ডানা মুড্যা পত্র-পল্পবের উপর বসিলে গাছের ছিম্মপত্র ছাড়া আর কিছুই মনে হয় না। কোন্ জাতীয় শক্রব ভয়ে ইহারা এরপ লুকোচ্বি খেলিয়া থাকে তাহা ব্রিতে পারা যায় না।



গাছের ভালে কাঠপোকার বাচনা গুটি বাধিয়াছে। এই গাছের ফলগুলি দেখিতে এই পোকার গুটির মত—শক্ত সহজে বুঝিতে পারে না এগুলি গাছের ফল, কি পোকার গুটি।

আমাদের দেশে কয়েক জাতের স্ততলি পোকা দেখিতে পাওয়াযায়। ইহারা মথজাতীয় প্রজাপতির বাচ্চা। গাছের পাতা খাইয়াই ইহারা জীবন ধারণ করে। স্থতলি পোকার শরীরের মধ্যদেশে পায়ের অভিত নাই। দেহের সম্মধভাগে এবং পশ্চাদ্তাগে পাগুলি অবস্থিত। এই জন্মই ইহারা জোঁকের মত চলাফেরা করে। যে-গাছে স্বতলি পোকা বিচরণ করে তাহার রং এবং স্থতলি পোকার শরীরের রং দেখিতে প্রায় একই রকমের। কাজেই বর্ণ-সামঞ্জে বিভান্ত হইয়া শক্রবা অনেক সময়েই প্রতারিত হইয়াথাকে। চড়ই প্রভৃতি পাধীরাইহাদের পরম শকা। এই শক্রদিগকে প্রভাবিত করিবার জয়ত্ইহারা আর এক প্রকার অন্ত উপায় অবলম্বন করিয়া থাকে। সরু সরু ভালের গায়ে পশ্চান্তাগের পা আটকাইয়া শরীরটাকে কাঠির মত বাহিয়ে ুনারিভ করিয়া দেয় এবং এই অবস্থায় সারা । দে নিশ্চলভাবে অবস্থান করে। দেখিয়া মনে হয় যেন ভালের গায়ে একটি পত্রশৃক্ত বোঁটা



শক্তর নজর এড়াইবার জন্য ফ্লাটা নামক পতক্ষের বাচ্চা সরু ডাব্সের গায়ে গুটি বাঁধিয়া থাকে—দেখিলে পাতা বা ফল মনে হয়।

লাগিয়া বহিষাছে। পাৰীদের ভয়ে সারাদিন এ ভাবে থাকিয়া রাত্রিবেলায় আহারাদ্রেষণে বহির্গত হয়। শক্রুর নিকট এই চাতুরী ধরা পড়িয়া গেলে তক্ষণাৎ ডালের গায়ে হতা আঁটিয়া মাকড়সার মত নীচে ঝুলিয়া পড়ে। ঝোপঝাড়ের মধ্যে হতার প্রাস্তে কাঠির মত হতলি পোকা ঝুলিতেছে — একটু লক্ষ্য করিলে অনেকেই এ দৃশ্য দেখিতে পাইবেন। এক জাড়ের হতলি পোকা দেখিতে পাওয়া যায়, ভাহারা যে-গাছের পাতা খাইয়া জীবন ধারণ করে, দিনের বেলায় সেই গাছের ডাল আঁকড়াইয়া নীচের দিকে ঝুলিয়া থাকে। মনে হয় যেন সক্ষ সক্ষ লাঠির মত কতকগুলি ফল ঝুলিতেছে। এক একটা পল্লবের নিকটবর্ডী ডাল হইতে এইরূপ আসংখ্য পোকা ঝুলিতে দেখা যায়।

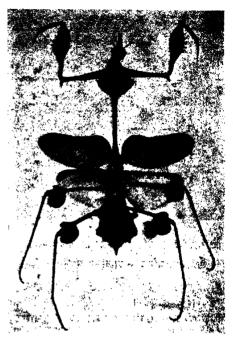
শরীরের পশ্চান্তাগে ওঁড়ওয়ালা সবুজ রঙের এক জাতীয় মধ-প্রজাপতির বাচ্চা পাধীদের অতি উপাদেয় খাছা। ইহারাও গাছের পাতা থাইয়া শরীর পোষণ করে।
দিনের আলো বাড়িয়া উঠিবার সন্দে সন্দেই ইহারা থাওয়া
বন্ধ করে এবং একটা পাতা যত দূর থাওয়া হইয়া গিয়াছে
ভাহারই সন্নিকটে মাথা উচু করিয়া একপ্রকার অভূত
ভন্নীতে বিসিয়া থাকে। দেখিয়া অভাবতই মনে হয়
যেন বোটার গায়ে একটি কুঁড়ি গন্ধাইয়া উঠিয়াছে।
শক্রের দৃষ্টি এড়াইবার ইহাই ভাহাদের প্রধান ফন্দী।

কীটপতকেরা সাধারণত: ডিম পাডিয়াই খালাস. বাচ্চাদের কোন থোঁজখবর লয় না। ছুর্বল ও অসহায় হইলেও, নিজেরাই ভাহাদের আত্মহকার বাবস্থা করিয়া থাকে। এই আবাতাককার পাচেষ্টায় ভাষার। যে কভ বক্ষ অন্তত কৌশল ও অফুকরণশক্তির পরিচয় দিয়া থাকে ভাষা ভাবিলে বিশ্বিত হইতে হয়। আমাদের দেশীয় বক্ততিলক-প্রজাপতির বাচ্চারা পুত্তলি-অবস্থায় নিরাপদে কাটাইবার জন্ম এমন এক অন্তত আকৃতি পরিগ্রহ করে যে তাহাদিগকে দেখিলেই যেন একটা বিত্ঞার ভাব উদয় হয়, তাহার কাছে ঘেঁসিতেই প্রবৃত্তি হয় না। কাঠ-পোকারা (কডকটা ক্ষুদ্রকায় গুবরে পোকার মত দেখিতে ) গাছের গায়ে ডিম পাডিয়া তাহার আরু কোন খোঁজধবর নেয় না। ডিম হইতে বাচা ফটিয়া গাছের গায়েই অবস্থান করে। পাখীরা ইহাদের ভীষণ শক্ত। গুটি বাধিয়া নিশ্চেষ্ট ভাবে অবস্থান করিবার সময় সহজেই শক্রুর কবলে পড়িতে পারে—এই ভয়ে দেই গাছের ফলের অন্নকরণে গুটি নির্মাণ করিয়া তাহার মধ্যে নিশ্চিন্ত ভাবে অবস্থান করে। ইহাদের শত্রুরা, এমন কি মাহুষেরাও, সহজে বুঝিতে পারে না যে, সেগুলি গাছের ফল কি পোকার গুটি। ফ্লাটা নামক এক জ্বাতের পতকের বাচনা শক্রব নজ্বর এড়াইবার জন্ম পত্রশৃত্য সক ডালের পর গুটি নির্মাণ করিয়া শৈশবাবস্থা অভিক্রম করে। দেখিয়া ডালের পাতা বা বোঁটায় নিমুপ্রেণীর ঝলানো মনে হয় ৷ কীটপতক্ষের মধ্যে অনেক ক্ষেত্রেই দেখিতে পাওয়া যায় যে ভাহারা ভাহাদের দেহের বং ও শরীরের অভুত আকৃতির সাহায়ে অপরকে বিভাস্ক করিয়া আহার সংগ্রহ ও আত্মরকা এই উভয়বিধ ব্যবস্থাই করিয়া

লইয়াছে। আমাদের দেশের নালা-ভোবা-পুকুরে জলজ লতাপাতার মধ্যে কাঠির মত ধুদর রঙের একপ্রকার পোকা বোধ হয় সকলেরই নজরে পড়িয়াছে। ইহারা জলজ ঘাদের মধ্যে নীচের দিকে মুধ করিয়া হাত-পা ছডাইয়া ভালপালা-সংযুক্ত একটি তৃণধণ্ডের মত ঘণ্টার পর ঘণ্টা নিশ্চল ভাবে চুপ করিয়া পড়িয়া থাকে। গায়ের রং এবং চেহারা দেখিয়া অফ্সের তো দূরের কথা মান্তবেরাই বুঝিতে পারে না যে দেটা একটা প্রাণী কিংবা মৃত ঘাস। ছোট ছোট মাছ ও জলপোকারা ঘুরিতে ঘুরিতে নিশ্চিত মনে তাহার নিকটম্ব হইবামাত্রই চক্ষের নিমেষে কোন একটাকে ধরিয়া ফেলে। ইহারা উভচর প্রাণী, তবে দিনের আলোতে ডাঙায় থাকিতে চাহে না। ডাঙাম ছাডিয়া দিলেই শক্তর দারা আক্রান্ত হইয়াছে মনে করিয়া হাত-পা লম্বালম্বি ভাবে গুটাইয়া ঠিক মুতের মত পড়িয়া থাকে। কিছুক্ষণ পরেই উঠিয়া মাকড্দার মত লম্বা লম্বা পা ফেলিয়া জলের দিকে অগ্রসর হয়। আমাদের দেশে গাছপালার উপরেও কয়েক জাতীয় কাঠি-পোকা দেখিতে পাওয়া যায়। ইহারা সম্পূর্ণ রূপে স্থলচর। কিন্তু ইহাদের শিকার ধরিবার ও আত্মরক্ষা করিবার কৌশল সম্পূর্ণ জল-কাঠির ন্যায়।

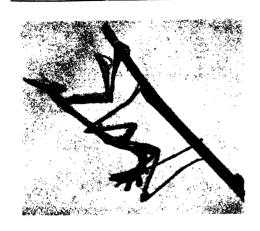
আমাদের দেশের থাল-বিল-ডোবা প্রভৃতি জলাশয়ের ধারে ছোট ছোট ঝোপের মধ্যে একরকম কাঠিনাকজনা দেখিতে পাওয়া যায়। ইহারা শয়ানভাবে জাল পাতিয়া শক্রর দৃষ্টি এড়াইবার জন্ম অথবা শিকারকে ধোঁকা দিবার জন্ম পাগুলিকে উভয় দিকে একত্র ভাবে প্রসারিত করিয়া ঠিক একটি কাঠির মত জালের স্তা অথবা শাতার গায়ে লাগিয়া থাকে। জানা না থাকিলে কিছুতেই র্ঝিবার উপায় নাই য়ে, সেটা একটা কাঠি কিংবা মাকজনা। শিকার জালে পড়িবামাত্র হাত-পা ছড়াইয়া ছটিয়া গিয়া ভাহাকে আক্রমণ করে। শিকারকে আয়ন্ত করিয়া আবার ঠিক প্র্বের মত্ত-পা প্রসারিত করিয়া নিশ্বিস্ত মনে ধীরে বাহাকে উদরস্ক করিতে থাকে।

আমাদের দেশে গাঁদা, ডালিয়া, স্থ্যম্থী প্রভৃতি ফুলের পাপড়ির মধ্যে সাদা, হল্দ বা সব্জাভ এক প্রকার স্পৃত্ত মাক্ড্সা দেখিতে পাওয়া যায়। ইহাদের চালচলন ক্তকটা কাঁক্ডার মত বলিয়া ইহাদিগকে কাঁক্ডা-মাক্ড্সা



দক্ষিণ-ভারতের গঙ্গাফড়িং। অর্কিড ফুল মনে করিয়া কীটপতঙ্গ কাছে আসিলেই ধরিয়া ফেলে।

বলাহয়। ফুলের রং অস্থায়ী ইহাদের দেহের রঙেরও পাৰ্থক্য দেখিতে পাৰ্ডয়া যায়। ছোট ছোট পাৰী ও কুমোরে-পোকারা ইহাদের পরম শত্রু। সর্বাদাই এক স্থানে চুপ করিয়া বসিয়া থাকে বলিয়া এবং ফুলের রঙের সঙ্গে দেহের রং মিলিয়া যাওয়ায় শত্রুরা ইহাদিগকে সহজে খুঁজিয়া বাহির করিতে পারে না। তাছাড়া এরূপ লুকোচুরির ফলে নিরীহ পোকামাকড়েরা মধুর লোভে নির্ভাবনায় ফুলের উপর উপবেশন করিবামাত্রই ইহাদের কবলে পতিত হয়। ইহাদের জীবনঘাত্রাপ্রণালী পর্যাবেক্ষণ করিবার সময় আমি বছবার প্রত্যক্ষ করিয়াছি, ঘণীার পর ঘণ্টা শিকারের আশায় একই স্থানে নিশ্চলভাবে বসিয়া রহিয়াছে। কীটপত স্ফুলের উপর বসিবামাত্রই চক্ষের নিমেষে তাহাকে ধরিয়া ফেলিবে। শিকার অপেক্ষাকৃত শক্তিশালী হইলে ধরা পড়িয়াও সময় সময় উড়িয়া পলায়। শিকার প্লায়ন করিবার সময় হয়ত সম্মুখের পা ছুখানা উদ্ধে উথিত হইয়াছিল। আশ্চর্য্যে বিষয় ঠিক সেই



বিচিত্র আকৃতির গঙ্গাফড়িং—শিকাবের আশায় শুকনো ভালের গায়ে নিশ্চলভাবে বসিয়া আছে।

ভাবেই উদ্ধপিদ হইয়াঘণ্টার পর ঘণ্টা কাটাইয়াদিবে। একটুনভিয়াবদিয়াপা ছ্থানাকে স্বস্থানে গুটাইয়ারাখিবে না।

পথিবীতে বিভিন্ন জাতের হাজার হাজার মাকড্সা দেখিতে পাওয়া যায়। ইহাদের মধ্যে কতকগুলি জাতের কথা শুনিলে বিস্ময়ে অবাক হইয়া অমুকরণশক্তির থাকিতে হয়। এ পর্যান্ত কলিকাতা ও তাহার আশে-পাশে বিভিন্ন স্থান হইতে আমি প্রায় ছাব্দিশ বক্ষের বিভিন্ন আকৃতির অফুকরণকারী পিঁপডে-মাকডদা সংগ্রহ ক্রবিতে সমর্থ হট্যাছি। আমার মনে হয় যত রক্ষের পিপীলিকা আমরা দেখিতে পাই তাহাদের প্রায় প্রত্যেকেরই অমুকরণকারী পিপড়ে-মাকড়দার অন্তিত্ব বহিয়াছে। আমাদের দেশীয় হর্দ্ধ নালসো বা লাল-পিপডেকে অস্কত: তিন জাতের বিভিন্ন মাকড্সা অফুকরণ ক্রিয়া থাকে। ইহাদের মধ্যে ছই কোতের মাক্ডসা लाल निंभए थाहेश की वन धारन करत । निंभए धरिवांत জন্মই ঐ দুই জাতের অমুকরণকারী মাকড়দা এই কৌশলের আশ্রয় লইয়াছে। ডেইয়া পিপড়ের অফুকরণ-কারী চার জাতের মাক্ডদাকে কলিকাতাও তাহার আশেপাশে বিচরণ করিতে দেখা যায়। শত্রুর কবল হইতে আতারকার জন্মই ইহাদের এই महेग्राट्ट। এক অফুকরণর ছির আশ্রয দ্বিবিধ এই অফুকরণ-ক্ষমতাকে জাতের মাক্ডদা লাগাইয়াছে। ইহাবা প্রধানত: ডেঁঘো পিপডে খাইয়াই জীবন ধারণ করে। ডেঁয়ো-

পিপড়েরা নিজেদের সনী বলিয়া ভূল করিয়া ইহাদের কাছে আসিলেই তাহারা তিন-চার জনে মিলিয়া তাহাকে কারু করিয়া ফেলে।

লঙ্কান্তীপে পাতার ক্রায় ডানাওয়ালা এক প্রকার গঙ্গা-ফডিং দেখিতে পাওয়া যায়। ইহাদের ডানা দেখিতে ঠিক চওড়া একটা পাতার মত শিরতোলা। শিকার অস্বেষণে ইহারা পাতার উপরই বিচরণ করে এবং প্রায়ই শিকারের প্রতীক্ষায় এক স্থানে চুপ করিয়া বসিয়া থাকে। কীটপতক্ষেরা ইহাকে পাতা মনে করিয়া নিকটম্ব হইলেই আবে রকণ নাই। সাঁডাশীর মত সমুধ্য একজোড়া দাভার সাহায্যে তাহাকে চাপিয়া ধরে। পাধীরা ইহাদের স্বাভাবিক শক্র। কিন্ধ প্রায়ই তাহারা ইহাদিগকে পাতা মনে করিয়া প্রভারিত হইয়া থাকে। দক্ষিণ-ভারতের গঞ্জিলাদ নামক গ্লাফডিঙের আকৃতি অতি অন্তত। দেখিতে ঠিক এক-একটি অর্কিড ফুলের মত। যেমন রং তেমনই গঠন, পাতার গায়ে পিছনের পা আটকাইয়া ম্থ নীচ করিয়া ঝুলিয়া থাকে। ফুল মনে করিয়া ছোট ছোট কীটপতকেরা নিকটে আসিবামাত্রই ধরিয়া উদর পুর্ত্তি করে। ফুল মনে করিয়া পাধীরাও ইহাদিগকে আক্রেমণ কবে না।



পাতা-গঙ্গাফড়িং শিকার ধরিবার আশার পাতার সঙ্গে মিশিয়া আছে।

শুদ্ধ ডাল অথবা লতাপাতার গায়ে আর একপ্রকার অদ্ত গলাফড়িং দেখিতে পাওয়া যায়। শিকারায়েষণে যথন ইহারা সক সক ডালের গাত্রসংলগ্ন হইয়া অবস্থান করে তথন ইহাদিগকে শুক তৃণথগু ছাড়া আর কিছুই মনে করা যায় না। ইহাদের এই অভুত আকৃতিতে প্রতারিত হইয়া ছোট ছোট কীটপতকেরা উপবেশন করিবার নিমিত্ত নিকটে উপস্থিত হইলেই অতর্কিতে আক্রান্ত হইয়া জীবলীলা শেষ করে।

### বঙ্গের বাহিরে বাঙ্গালীর কৃতি

অধ্যাপক শ্রীসুরেন্দ্রনাথ দেব, এম. এ.

"ৰাঙ্গালী নব্য ভারভের অষ্টা এ নের সর্বস্থানেই আছে, সে অপরিচার্ব্য । নে ভারতীরের। তাহাদের জনসাধারণের অভ বাহা করিরাছে তাহা আধুনিক ভারতেতিহাদের এক অ-লিখিড অধ্যার। এবং এই অবশীর অধ্যারের প্রধান অংশ বাংলার ভাগেই পড়িয়াছে।"•

শুধু ব্রিটিশ ভারতে নহে, বছ দেশী রাজ্যেও বালালীর ক্রতিত আছে।

সেই বান্ধালী কেবল আজ নিজ বাসভূমেই 'পরবাসী' নহে, কিন্ধ ষে-সকল প্রদেশে সে সম্মানের সহিত বন্ধভাবে শতাধিক বংসরাবধি বসবাস করিয়াছে, আজ সেধান হইতে ভাহাকে "ধেদাইতে" পারিলে দে-প্রদেশবাসীরা হাঁফ ছাডিয়া বাঁচে। তাহারা এখন আমাদের মুখের গ্রাদ কাড়িয়া লইতে আদিয়াচে ইহারা। ইহা নিজেদের হীনতাবোধের ('inferiority complex'-এর) প্রতিক্রিয়া নছে কি? কিছ "British India without the Bengali is impossible," ''বান্ধালীকে বাদ দিয়া ব্রিটিশ ভারত অসম্ভব।'' ব্রিটিশ ভারত কেন, দেশী ভারতও বালালী তাহারা ভূলিয়া যায়, এই অভিশপ্ত যে চলে না। জাতিই ভাগাৰেষণ করিতে আসিয়া বিহার আসাম. উড়িষ্যা, -বর্মা, রাজপুতানা, বোম্বাই, মাদ্রাজ, মহীশুর ও ফুদুর হিমালয়ের উচ্চলিথরেও শিক্ষা, ধর্ম ও সভ্যতার আলোক বিস্তার করিয়াছে; কত কুনংস্কার দূব করিয়াছে, কত অহিতকর প্রথার উচ্ছেদ

পাল ও দেন বংশের বছ নৃপতি ধখন অনেক দেশ জয় করিঘাছিলেন, তথন বছ বালালী হিমালয় প্রদেশে উপনিবেশ স্থাপন করিয়াছিলেন। সিমলা ও কাশ্মীরের মধ্যবর্জী স্ক্তেত, কেঁওখাল, কাংড়া, কিশনাবর প্রস্তৃতির রাজবংশ এবং তথাকার সাধারণ অধিবাদী অনেকেই দেই স্কল বালালীর বংশধর। শেরিং সাহেব তাঁহার "Hindu Tribes and Castes"এ ইহা বলিয়াছেন ও তাহারাও এ-কথা স্বীকার করে।

বাকালীরা এক কালে ভারতের অনেক প্রলেশে উপনিবেশ স্থাপন করিয়াছিল। ভারতে ঔপনিবেশকতায় দেই সর্ববিধান।

পঞ্জাবের গৌড় ব্রাহ্মণরা বাকল। দেশ হইতে গিয়াছিল। দিল্লী, বরেলী, বিজ্ঞনোর ইত্যাদির "গৌড়-ভগা" বাহ্মণরা এককালে বাকালী ছিলেন। বর্ত্তমান তামিল জাতি তাম্রলিপ্তির সমুত্রকুলবাসী বাকালীদের বংশধর বলিয়া কিম্বন্ধী আছে। তামিলদিগের ভাষায় বছ বাকলা শব্দ পাওয়া যায়। কাশী ও মূজাপুরে কিছু গৌড় কায়স্থ পাওয়া যায়। তাহারাও এক কালে বাকলার অধিবাসী ছিল।

সাধনে সহায়তা করিয়াছে, কত আতৃরের সেবা করিয়াছে, কত ছভিক্পীড়িতের মুখে আয় দিয়াছে।\*

<sup>•</sup> শিক্ষিত পঞ্জাবীগণের সমাজে বছ কুৎসিত আচার প্রচলিত ছিল। স্বর্গত অবিনাশ মজুমদার মহাশরের অবিরাম চেটার উহার অনেক সংশোধন হইরাছে। তাঁহার "Purity Servant" পত্রিকা পাঞ্জাবে স্থনীতি প্রবর্তনের বছস্বরূপ হইরাছিল। অবিনাশ বাব্রই চেটার ১৯০৭ সালে এলাহাবাদের অনশন পীড়িডদের জন্য করাটার একেশ্ববাদী সম্মেলন ৩০০০, টাকা দান করেন। অনাথদের ভ্রণপোবণ, অনশনক্লিউদের অল্পান তাঁহার জীবনের ব্রন্থ ছিল। এরণ উদাহরণ আরও কত আছে, ভাহা পাঠকলা সংগ্রহ করিরা দিবেন।

<sup>\*</sup>The Bengalee is the maker of new India. . . British India without the Bengali is impossible. He is ubiquitous and indispensable. . An unwritten chapter in the history of Modern India is the record of what has been done for the people by men of Indian race, and in that record a commanding share has fallen to Bengal"—Extract from a Report of the Special Commissioner deputed by the "London Daily News" in 1908.

এক কালে বঙ্গের শিল্পজাত জব্য বছ দেশের শিল্পকে পরান্ত করিয়াছিল। এই সকল জব্য লইয়া বালালী সওলারগণ গ্রীস, বোম, মিশর, পারস্থাও তুরস্ক দেশে যাতায়াত করিত।

মাজাজের নামবুলী আক্ষণদের বহু আচারব্যবহার বালালী-দের মত। আমার বন্ধু হার বাদের অনুভলাল শীল বলেন,
-তাহারা বিজ্ঞাবের সিংহল-যাত্রার সময় তাঁহার সহিত বাললা দেশ হউতে আসিবাচিল।

পঞ্জিত হরপ্রসাদ শাস্ত্রী বলেন, ৰাঙ্গালীরা নেপালে উপনিবেশ স্থাপন করিয়াছিল। প্রবতীয়া ভাষা অনেকটা বাঙ্গলার মত।

বালালীরা তিব্বত, বর্মা, সিংহল, যবন্ধীপ, সুমাতা, বোরনীও, বালী, খ্যাম, চীন, জাপানে বৌদ্ধর্ম প্রচার করিয়াছিল: ঐ সকল স্থানে উপনিবেশ স্থাপন করিয়াছিল ; হিন্দু সংস্কৃতি ও সভাতা বিস্তার করিয়া কাহিনী এ-সকল প্রাতন কথা। উদ্যাটিত হইতেছে। কিন্ত উনবিংশ শতান্দীতে ও বিংশ শতান্দীর গোড়ার দিকে বাঙালীর নানা কৃতির ইতিহাস এখনও বুচিত হয় নাই। ক্রমশ: লোকে উহা ভলিয়া যাইতেছে।

অন্তান্ত প্রদেশের লোকেরা নিজের বাসভূমি ছাড়িয়া দেশ-বিদেশে যায় কেবল টাকা রোজগার করিবার জন্তা। বিহারের কুলীরা বাংলা দেশ হইতে মনি-অর্ডার দ্বারা প্রত্যেক বংসর চার কোটি (ү) টাকা ভাহাদের "মুল্ল্কে" পাঠায়। দক্ষে কভ লইয়া যায় ভাহার কোন হিসাব নাই। মাড়বারী, মাড়াজী, গুজরাতী, কাঠিয়াবাড়ী, পাঞ্জাবী বাঙ্গলায় আসিয়া কেবল অর্থের রাশি সঞ্চয় করে, কিন্তু ভাহার পরিবর্ত্তে বাঙ্গলা দেশকে কি দিয়া যায় ?\*

বিহারের অন্ততম প্রবিতন নেতা রায় পূর্ণেকুনারায়ণ সিংহ বাহাতুর তাঁহার এক অভিভাষণে বলিয়াছিলেন—

''ৰাঙ্গালী যথায়ু বসতি করিয়াছে সেই স্থানেই অধিবাসীদের সহিত মিলিয়া মিশিয়া জীবন যাত্রা নির্ববাহ করিয়াছে। প্রত্যেক বিশিষ্ট জেলার তাহারা কুল থুলিরাছে, জ্বী-শিক্ষার পথ প্রদর্শন করিয়াছে। প্রথম বালিকা-বিদ্যালর তাহারাই স্থাপন করিয়াছে, স্বায়ন্ত শাসন প্রসারের ও জন-সাস্থ্যের উন্নতির জন্য সংগ্রাম করিয়াছে। তাহারাই প্রথম সংবাদপত্র প্রচার করিয়াছে। রাষ্ট্র ও পৌর জীবনের তাহারই জ্বমদাতা। আইন ব্যবসায় বাঙ্গালীরাই নেতৃত্ব করিয়াছে; এবং উচ্চ আদর্শ বারা উহাকে অমুপ্রাণিত করিয়াছে। বাহা কিছু বিহাবের নৈতিক, মানসিক বা বৈবয়্বিক উন্নতির অমুক্ল, বাঙ্গালীরাই তাহাতে বিশেষ অংশ লইয়াছে।"

উপরে যাহা বলা হইয়াছে অনেক প্রদেশেই উহা সমান ভাবে বাটে। পঞ্চাব তাহার যাবতীয় উন্নতির জন্ম বান্দলার নিকটই ঋণী। একজন শিক্ষিত পঞ্চাবী বলিয়াছিলেন—

"When the country was involved in utter darkness Raja Rammohan Roy brought light to this country."

"এই আলোক পঞ্নদ প্রদেশকে এতদ্ব উভাসিত কবিল, যে বাক্ষসমাজ প্রতিষ্ঠাব পর চইতে পঞ্চাবে পুন্রায় জীবস্তা ভাব লক্ষিত হইল। যে আগ্যধ্ম পঞাবের প্রভৃত উপকার সাধন কবিয়াছে উহা বাক্ষসমাজের আদশেহি স্থাপিত চইয়াছিল।"

গোলোকনাথ চটোপাধারের \* চেষ্টায় পঞ্চাবের নানা স্থানে ইংবাজী ক্ল্ল, দেশীয় ভাষার পাঠশালা, পুস্তকালয়, বক্তৃতা-গৃহ, চিকিৎসালয়, অনাথাশ্রম এবং বালিকা-বিজ্ঞালয় প্রতিষ্ঠিত হইয়াছিল। শ্রামাচরণ বস্ত্প (রায় বাহাত্ব শ্রীশচন্দ্র বস্ত্ ও মেজর বামনদাস বস্তর পিতা) মহাশয়ের দ্যোতনায় ও নবীনচন্দ্র রায়, সর্প্রত্ল-চন্দ্র চট্টোপাধ্যায়, শীতলাকাস্ত চট্টোপাধ্যায়, চন্দ্রনাথ মিত্র

গোলোকনাথ ১৭ বংসর বয়সে কলিকাতার পিতৃগৃহ ত্যাগ
করিয়া পঞ্চাবে উপস্থিত হন । তথায় ১৯ বংসর বয়সে ঐতিধর্ম
গ্রহণ করেন । কপ্রতলার রাজকুমার সর্ হরনাম সিংহ
অংহল্বালিয়া তাঁহার জামাতা ছিলেন । কুমার সর্ মহারাজকুমার
সিংহ, বড়লাটের শাসনপরিষদের ভৃতপুর্ক মেশ্বার, কুমার
দলীপ সিংহ, পঞ্জাব হাইকোটের জজ, তাঁহার দেহিত্ত ।
বালালীর শোণিত ইহাদের শিরায় প্রবাহিত ।

ক পঞ্জাবের যাৰভীয় জনহিতকর অমুষ্ঠানে তাঁহার সহযোগিত। ছিল। তাঁহাকে শিক্ষার ক্ষেত্রে ঐ প্রদেশের ডেভিড হেয়ার বলা হইত।

এখন অব্যা হাসপাতালে কিছু দেয়, কিছা বঙ্গদেশে
ছুই-চারিটা ধর্মশালা ছাপন করে। বে-পরিমাণে লইয়া যায়,
ভাহার ভুলনায় দান নগণ্য।

প্রমুখ সমাজের শীর্ষস্থানীয় প্রবাদী বাশালীদের সহযোগিতায় ১৮৮৫-৮৬ খুষ্টান্দে পঞ্জাব বিশ্বিদ্যালয় স্থাপিত হয়।

নাগপুর বিশ্ববিদ্যালয়ের প্রথম ভাইস্-চ্যান্সেলার ছিলেন সর্ বিপিনক্ষণ বস্থ। তিনিই উহাকে স্থপালীবদ্ধ করেন। মধ্যপ্রদেশের বহু উন্ধতির মূলে ছিলেন তিনি। বহু জনহিতকর কার্য্যের প্রেরণা দিয়াছিলেন তিনিই।

বোধাই-প্রবাসের সময় সভোজ্রনাথ ঠাকুর ও তাঁহার পত্নীর প্রভাবে ও আদর্শে ঐ প্রদেশের উচ্চতবের বহু নৈতিক ও সামাজিক উন্নতি সাধিত হয়।

মহীশ্বের উল্লভ শাসনপ্রণালী প্রস্তভ করিতে ও উহাকে
শৃখ্বাবদ্ধ করিতে ও মহীশ্ব বিশ্বিভালয় স্থাপন করিতে
সর্বজেক্সনাথ শীল ও দেওয়ান বাহত্র জ্ঞানশ্বণ চক্রবর্তী
মহীশ্ব স্বর্থমেন্টকে অংশ্বপ্রকারে সাহায্য করিয়াছিলেন।

অংবাধ্যা প্রদেশে (তথন অংবাধ্যা স্বতন্ত্র ছিল, আগ্রা প্রদেশের সহিত মিলিত হয় নাই) রাজা দক্ষিণারঞ্জন ম্থোপাধ্যায়েরই বিশেষ চেষ্টায় ক্যানিং কলেজ ও অরুধ ভালুকদার্ম এদোসিয়েশ্যন স্থাপিত হয়।

লক্ষ্ণে বিশ্ববিদ্যালয়ের প্রথম ভাইস্চ্যান্সেলার ছিলেন জ্ঞানেশ্রনাথ চক্রবর্তী। তিনিই উহাকে স্থ্রণালীবদ্ধ করেন।

যুক্ত প্রদেশে প্যারীমোহন বন্দ্যোপাধ্যায় ও সারদাপ্রসাদ সাক্তাল মিওর কলেজ স্থাপনের মূলে। এলাহাবাদ
বিশ্ববিভালয় স্থাপনের চিন্তা প্রথমে এই শেষোক্ত
ভদ্রমহোদয়ের চিন্তে উপস্থিত হয় ও তিনি তৎকালীন
লাটসাহেব সর্ আলফ্রেড লায়েলকেকে উহার পন্থ। বলিয়া
দেন।

উত্তর-পশ্চিম প্রদেশের (বর্ত্তমান বৃক্ত প্রদেশের) গবর্ণমেন্ট যথন আগ্রা কলেজ তুলিয়া দিতে মনস্থ করেন, সে সময় আগ্রার সবজ্জু অবিনাশচন্ত্র বন্দোপাধ্যায় (ডা: সতীশচক্র বন্দোপাধ্যায়ের পিতা) আন্দোলনের ফলে উহার ভত্তাবধান এক বোর্ড অব ট্রষ্টীর হল্তে ক্যন্ত হয়। কলেজ মৃত্যুর মুখ হইতে মৃক্তি পায়। আগ্ৰায় বিশ্ববিভালয় স্থাপিত **इ**हेग्राइ । ডাঃ প্রফুলচন্দ্র

বহু তিন বংসরের জন্ম উহার ভাইস্-চ্যান্দেলার মনোনীত হন। ইনি এই পদ দিতীয় বার শোভিত করেন। তাঁহা অপেকা যোগ্য ভাইস্-চ্যান্দেলার তাঁহার আগে কেহ হন নাই। এ বংসর রেভরেও জে. সি. চাটুজ্যে উহার স্থলে ভাইস্-চ্যান্দেলার নির্বাচিত হইয়াছেন।

উপরোক্ত সকল প্রদেশে বান্ধালীরাই প্রথম সংবাদপত্র প্রকাশ করেন ও রাষ্ট্রায় জীবনের প্রথম উল্লেষ বান্ধালীদের ছারাই হয়। প্রাদেশিকতা ও সাম্প্রদায়িকতা ভূলিয়া সমগ্র ভারতকে ভালবাসিতে, উহার স্বাধীনতার জন্ম সংগ্রাম করিতে আমরাই শিক্ষা দিয়াছিলাম। আমরাই "বন্দেমাতরমে"র রচ্যিতা। পৃথিবীর কোন জাতীয় সন্ধীত উহার সমকক্ষ নহে, ভাবে কিংবা ভাষায়। কংগ্রেস প্রথমত: বান্ধালীদেরই দ্বারা স্থাপিত ও পরিপোষিত, যদিও হিউম ও কটনের মনে উহার প্রথম পরিকল্পনা উদিত হয়। এখন অবস্থা উন্টা দাঁডাইয়াছে।

হিন্দুধর্মকে পূর্ণজীবিত করিবার জ্বল্য ভারতের অনেক প্রদেশে বাঙ্গালীরা বহু ত্যাগ স্বীকার করিয়াছেন। বিধর্মী ধারা বিধ্বস্ত মথুরা বৃন্দাবনের পুনর্গঠন ও মন্দিরাদি স্থাপন বাঙ্গালীদের ধারাই হইয়াছিল। প্রীক্রীটেততের প্রেমধর্মের বার্ত্তা বাঙ্গালীরাই এই সকল দেশে বহন করিয়ালইয়া গিয়াছিলেন।

যে আগ্যসমাজের প্রভাব আজ পঞ্চাবের ধর্মপরি-বর্ত্তনের স্রোভ রুদ্ধ করিয়াছে, যাহার শিক্ষায় উহার এরূপ সামাজিক ও নৈতিক উন্নতি হইয়াছে, দেই "আর্যাধর্ম" রাজা রামমোহন রায়ের সংস্কার-আন্দোলন হইতেই প্রেরণা পায়। উহার প্রবর্ত্তক স্বামী দয়ানন্দকে নবীনচন্দ্র রায় ও সার্বাপ্রসাদ ভট্টাচার্য্য পঞ্চাবে আন্যান করেন ও লাহোর ব্রাহ্মসমাজ্যই তাঁহার প্রধান সহায় হয়।

আসামী, উড়িয়া, হিন্দী বাংলা ভাষার নিকট অংশষ প্রকারে ঋণী; আমরাই উহাদের নৃতন করিয়া সঞ্জীবিত করিয়াছি। কিন্তু ঐ ভাষাভাষীরা এখন উহা স্বীকার করিতেও লজ্জা বোধ করে।\*

এক বিহারী সাহিত্য-সভায় সম্প্রতি বলা ইইয়াছে,
 বিহারী সাহিত্য বাংলা সাহিত্যকে অনেক কিছু দান করিয়াছে।

ং হিন্দু বিশ্ববিদ্যালয়ের বি. এ. পরীক্ষায় লিখন ও বচনা প্রতি (composition) শিক্ষার জন্ত যে-সকল পুতৃক নির্দারিত হইয়াছে, তুমধ্যে দেখিলাম মৈথিলীতে "কণাল-কুগুলা," মালয়ালমে "বিষর্ক"; উড়িয়াতে "কোনারক"। এগুলা নিশ্চয় ঐ নামের বাংলা পুতৃকের অন্ত্রাদ। বাদালীরা কি তবে এই সকল ভাষার বচনা-কৌশলও শিক্ষা দিবে প

প্রবাদে বাসকালীন বালালীর। কত জনহিতকর কার্য্য করিয়াছে— কত স্থুল, কলেজ, হাসপাতাল, জনাধালয়, আতুরাপ্রম, কুষ্ঠাপ্রম, জন্নসত্ত্ব, মাত্মন্দির (Maternity Hospital), পরিত্যক্ত-শিশু-আপ্রম (Foundling Hospital), কুপ, পুছবিশী, ঘাট, মন্দির, ইত্যাদি

বিহাবের নিজম্ব কোন পুরাতন সাহিত্য আছে কিনা জানা নাই। ৰদি মিথিলার কথা বলা ছইয়া থাকে, তবে বিহারীদের মৈথিলী সাহিত্যের উপর যতটা দাবী আমাদেরও ততটাই। কারণ, উত্তর-ভারতের ভাষাগুলা একটা অক্টের সহিত এরপ বেমালুম ভাবে মিশিরা গিয়াছে, যে, ভাহাদের সীমারেখা কোখার টানিতে হইবে বলা কঠিন। আমরা যদি বিভাপতিকে আমাদের কবি বলিয়া দাবী করি, সেটা অক্সার হয় না। বিদ্যাপতির বাসভমি বাংলার चারে, "ভারবঙ্গে"। একালের মানচিত্র দেখিলে বুঝা যায় না. কিন্তু সেকালে "বারভাঙ্গা" বঙ্গের বারদেশেই চিল। এখনকার 'সব লাল হো জায়েগা" বিহারী নীতিতে কি হইয়াছে জানি না. কিছ ২৫ বংসর পূর্বে মিথিলার অক্ষরগুলা ত প্রায় অর্দ্ধেক বাংলার মত ছিল। আমি এরপ একটা পোইকার্ড দেখিয়াছিলাম। আমার এক মৈখিলী ছাত্ৰকে জিঞাদা করিয়া জানিলাম মৈখিলী অকর অর্থ্যেক বাংলা। ভাষাও তদ্রপ। আমি ১৯১০ সালে বৈজনাথধামে এক বিহারী পাণ্ডাকে তাহার শিশুপুত্রদের বিভাসাগর মহাশরের বাংলার ''প্রথম ভাগ'' হইতে অক্ষর-পরিচয় করাইতে দেখিয়াছি। তথন হিন্দী ভাছাদের ভাষা ছিল না। বিহারের আদালভের কাগজপত্ৰ ''কয়থী"তে লিখিত হয়। <sup>®</sup>কয়থী ''দেবনাগরী'' নহে, উহার বিকৃত রূপ: বেমন "মুড়িয়া" ইত্যাদি 'শক্কর' অক্ষর। নগেল্ডনাথ গুল্ক মহাশ্য জাঁহার বিভাপতির মুখবছে বলেন. "এক কালে মিথিলা ও গৌড় লিপি অভিন্ন ছিল। এখন উভয়ে কিছু প্রভেদ হইলাছে। ... ''বিভাপতি গৌড় ভাষা কিছু ব্যবহার করিতেন।" " " মিধিলী ভাষা কতক বাললা ভাষার অমুদ্ধপ।" প্রার ৫০০ বংসরের অধিক জামরা বিদ্যাপতিকে আমাদের কবি বলিয়া সম্মানিত করিয়াছি। নিজ বাসভূমে ভাঁহাকে লোকে একপ্রকার ভূলিরাই ছিল। আমরাই তাঁহাকে সম্পূর্ণ বিশ্বতি হুইতে রক্ষা করিয়াছি। আমরাই জাঁহার কবিতা সংগ্রহ করিয়া ৬০ বংসর পূর্বে প্রকাশিত করিয়াছি।

প্রিত মহাবীরপ্রসাদ বিবেদী ভাঁহার "হিন্দী ভাষা কী

স্থাপিত করিয়াছে, মনে করিলে হান্য আনন্দে ও আত্ম-গৌরবে উচ্চলিত হইয়া উঠে।

উত্তর-ভারতবর্ষে পাশ্চাত্য চিকিৎসাপ্রণালী আমরাই লোকপ্রিয় করিয়াছি। কারণ, উনবিংশ শতান্দীর ছিতীয়ার্ছে এ-সকল প্রদেশে সরকারী-বেসরকারী ভাক্তার বালালীরাই ছিলেন।

আমবাই এ-সকল প্রাদেশে আযুর্কেদকে পুনজীবিত করিয়াছ। অশিক্ষিত আর্দ্ধশিক্ষিত হাতুড়েদের হাত হইতে উহাকে উদ্ধার করিয়াছি। আমরাই আযুর্কেদের লুপ্তপ্রায় পুতকাবলীকে পুনমুদ্রিত করিয়া বিশ্বতির গর্ভ হইতে উদ্ধার করিয়াছি। ভারতবর্বে হোমিওপ্যাধির প্রচার আমরাই করিয়াছি।

যথন হিন্দৃস্থানীরা উর্দৃর প্রেমে মশগুল, হিন্দীকে
যুক্তপ্রদেশে আদালতের ভাষাক্রপে প্রচলিত করিবার

উৎপত্তি" নামক পুস্তকে বলেন, "বিহারী ভাষা যদ্যপি হিন্দী সে বছত কুছ মিলতী জুলতী হয়, তথাপি রহ উসকী শাখা নহী। इह तकना त्र व्यक्ति मध्य दश्की हव: हिन्ती तम क्या" চট্টগামী কৰিত ভাষা আমাদের পক্ষে বুঝা কঠিন, কিন্তু বিদ্যাপতির ভাষা শিক্ষিত অশিক্ষিত বাঙ্গালী সকলেই বুঝিতে পারে। যদি চট্টগ্রামের ভাষা বাঙ্গলা ভাষার একটা শাখা, তবে বিভাপতির ভাষাই বা কেন আমাদের ভাষার একটি শাখা নহে ও তিনি আমাদের কবি কেন নহেন ? আমেরিকার লংফেলো, স্কটল্যন্তের বার্ন্স ও পঞ্চাবের কিপলিংকে ইংরাজ কবি বলে কেন ? ভাষা হিসাবেই না ? কাশী বিশ্ববিদ্যালয়ে মৈথিলী স্বতন্ত্র ভাষারূপে পরিগণিত হয়। মহামহোপাধ্যায় গঙ্গানাথ य। ( अनाहाबान विश्वविद्यानस्त्र क्छपूर्व कार्रेन-छाल्निनात ) প্রমথ বিশিষ্ট মৈথিলীয়া উাহাদের ভাষাকে হিন্দী বা ভোজপুরী হুইতে পুথক বলিয়া প্রতিপন্ন করিতে চেষ্টিড। এই প্রচেষ্টার ফলখরপ ছারভালার মহারাভ পাটনা বিশ্ববিদ্যালয়কে একটি হৈছিলী অধ্যাপকের পদ প্রতিষ্ঠিত করিবার জন্য অনেক টাকা पियाटक्रम ।

আর যদি বিহারী সাহিত্য-সভার সভ্যের। বিহারী ভাষার অর্থ "ভোজপুরী" মনে করিরা থাকেন, তবে উহা ত অপভাষা, উপভাষা বা Patois। তাহার সাহিত্য নাই। যাহার সাহিত্য কিছুই নাই, সে জনাকে, বাজলা সাহিত্যকে কি দিবে ? বিহাবে এখন বে ছই-চারিটি কবি আছেন তাঁহাদের কবিতার ভাষা হিন্দী, কিছু নৃতন 'ফরমানে' উহা কীঅ "হিন্দুছানী" হইলা বাইরে। সম্প্রতি সংবাদপত্রে দেখিলাম, বিহারীরাই এই 'হিন্দুছানী'র বিপক্ষে আন্দোলন আরম্ভ করিরাছে।

প্রচেটা সর্বাপ্রথম বান্ধালীরাই করিয়াছে। সে আন্ধ ৭০ বংসারের কথা।

পঞ্চাশ বংসর পূর্বে হিন্দীতে প্রথম ক্ষুদ্র গল্প (short stories) লেখার সন্মান এক বালালী মহিলারই প্রাপ্য। পঞ্জাবী স্ত্রীলোকদের মধ্যে শিক্ষা বিভারের জন্ত প্রথম হিন্দী পত্রিকা এক বালালী রমণীই বাহির করেন।

বালালীদের (কলিকাতা) বিশ্ববিভালয় ভারতের সকল প্রধান ভাষাকেই শিক্ষা ও পরীক্ষার বাহন করিয়াছে। এরপ উচ্চ আদর্শ অন্ত কোন ভারতীয় বিশ্ববিভালয়ের নাই।\*

কাশ্মীরের সকল প্রকার উন্নতির মুলে বাঙালীই ছিলেন। নীলাম্বর মুখোপাধ্যায়, ঋষিবর মুখোপাধ্যায়, ভা: আভভোষ মিত্র, উহাকে নৃতন রূপ দিয়াছেন। ঋষিবরবার উহার রেশম বিভাগের অধ্যক্ষ ( Director of Sericulture ) ছিলেন। কাশ্মীরের বেশম উৎপাদনের এত উন্নতি ও তাহার গুটি হইতে রেশম লাটাইয়ে জড়াইবার কার্থানা (filature) যে পৃথিবীতে সর্বাপেকা রুং, উহা তাঁহারই প্রচেষ্টার ফল। আভতোষবার্কে কাশ্মীরের পুনর্জন্মদাতা" বলিলেও অত্যুক্তি হয় না।

মহামহোপাধ্যায় হরপ্রসাদ শান্তী বলেন, "নেপালের সহিত বাদালার সম্পর্ক অতি ঘনিষ্ঠ, অনেক সময় মনে হয়, নেপাল আগে বোধ হয় বাদালীরই উপনিবেশ ছিল।" আমার কতকণ্ডলি নেপালী ছাত্রকে নিজেদের মধ্যে "পরবতীয়া"র কথা কহিতে শুনিলে অনেক সময় বোধ হইত উহারা বাংলার কথা কহিতেছে। বালালী ডাজার, এঞ্জিনীয়ার, শিক্ষক নেপালের অশেষ উপকার সাধন করিয়াছেন। আধুনিক নেপাল তাঁহাদের গঠিত বলিলেও অত্যক্তি হয় না।

১৯৪০-এর আগস্টের মডার্ণ রিভিয়তে 💐যুত পি. রাজেশর রাও লিখিয়াছেন যে, যদিও অন্ধদেশ বাংলা দেশের সমীপবজী নহে এবং বালালীরা এদেশে আসিয়া বাস স্থাপনও করে নাই, তথাপি বাংলার এখানে যথেষ্ট বিদামান; ব্রাহ্মসমাজ, বামকুষ্ণ वक्टान्द्र विकृत्क जात्मानन, चापनी जात्मानन थ-नक्लरे चक्क तम्मदक नुख्न कीवन मान क्रियारकः; শিক্ষার কেত্রে বাছলার প্রভাব ফুস্পষ্ট: আজকার বিশ্ববিদ্যালয়ে কলিকাতা হইতে যত ভাত শিকা পাইবার জন্ম আসে, তুনুধো ज्ञक्क (मत्र मः शाहे ज्यधिक: मत्र वाधाक्रकः त्वत (भीवत-গরিমা কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়েরই কারণে; অধ্যাপক রামচন্দ্র রাও-এর অর্থশাল্পের খ্যাতির মূলে কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ই ছিল: তেলুগু ভাষায় বহু বাংলা উপতাসের অফুবাদ হইয়াছে। রবীক্রনাথের ছন্দহীন কবিতার (free verse) অফুকরণও আজে বহু অন্ধ নবীন কবিরা করিতেচেন।

এ শ্বলে বলিলে অত্যুক্তি ইইবে না যে, মহেজ্ঞলাল সরকারের সায়েম্প এসোসিয়েশুন এবং কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় না থাকিলে অধ্যাপক রামনের কথনই রয়াল সোশীইটির ফেলোশিপ ও নোবেল প্রাইজ প্রাপ্তির সৌভাগা হইত না।

বাঙ্গালীর এ-সকল সংকার্য্যের ইভিহাস ক্রমশ: প্রায় বিশ্বতির গর্ভে বিলীন হইয়া যাইতেছে। উহাদের একটা বিশ্বত বিবরণ লিপিবন্ধ করিয়া রাধা আবশুক অস্তান্ত প্রদেশের লোকদের ও আমাদের পরবর্তীদের বিজ্ঞান্তির জন্ত। তাহারা যেন আমাদের ভূল না ব্রো। বাঙ্গালীর প্রবাসজীবন অন্তান্ত প্রদেশবাসীর হিংসা, বেষ বা অবজ্ঞার বন্ধ না হইয়া বরং তাঁহাদের শ্রহা, ভক্তি.

<sup>\*</sup> যুক্তপ্ৰদেশে বালালী ৰালকৰালিকারা ইতিহাস, ভূগোল ইত্যাদির উত্তর তাহাদের মাতৃভাষায় দিতে পারিবে না, হিন্দী वा छे भू वा हिम्मू झानी एक पिएक इटेरव अटे नियम इटेग्नाइ । ইংবাজীতে দিতে হইলে কর্ত্তপক্ষের অমুমতি লইতে হইবে। সেটা আবার জাঁচাদের মর্জ্জির উপর নির্ভর করে। অথচ এংলো-हे श्वित्रानत्तव त्वनात्र त्म वांधावांधि नाहे। यनि वना हत्र, वांनाव খাতাকে দেখিবে ? সেটা কোন ওজন নহে। ৰাংলা ভাষাৰ খাতা দেখিবার লোক পাওয়া যায়, আরু অন্য বিষয়গুলার বাঙ্গালী পরীক্ষক পাওয়া যাইবে না ? পরীক্ষার ফী বাঙালী ছেলে-মেরেরাও দের, যদি তাহাতে না কুলার ২া৫ টাকা আরও অধিক ফী লইলেই হয়। অনেক বাঙালী শিক্ষৰ বা শিক্ষিত ব্যক্তি আছেন ৰাঁহাৱা বিনা পারিশ্রমিকে এ সকল খাতা দেখিয়া দিতে পারেন। বাঙালী পরীক্ষার্থী পরীক্ষার্থিনীদের ইংরেজীতে উত্তর দিবার একটা স্থায়ী আদেশ দিলেই হয়। প্রত্যেক বার অন্তমতি লইবার লেঠা কেন ? কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের কি উদার ব্যবস্থা, আর এ প্রদেশের শিক্ষা বিভাগ কি সংকীর্ণমনা !

ভালবাদা ও ক্তজ্ঞতা আকর্ষণ করুক ও বালালী উহ। বাংলার ইতিহাসের একটা গৌরবজনক অধ্যায় বলিয়া মনে করুক, ইহাই আমাদের সকলের ইচ্ছা।

এ-কাষ্য এক বা তৃই জনের দারা সম্পন্ন হইতে পারে
না। যদি প্রত্যেক বালালী (প্রবাসী বা বন্ধবাসী)
সহায়তা করেন ও যে কোন প্রদেশের গ্রাম বা নগর
বা বিভাগের সহিত তাঁহারা স্পরিচিত তথাকার
বান্ধালীদের সংকাধ্যের কাহিনী সংক্ষেপে লিবিয়া
পাঠান, তবে সংস্কৃতি, সভ্যতা, শিক্ষা, আহার-বিহার,
রাজনীতি, সমাজনীতির ক্ষেত্রে বালালীর কৃতিত্বের একটা
ধারাবাহিক ইতিহাস লিবিত হইতে পারে।

এই উদ্দেশ্যে নিম্নলিখিত প্রশ্নাবলী প্রকাশিত হইল।
"প্রবাদী"র পাঠক-পাঠিকাদের, তাঁহাদের বন্ধুবান্ধবদের
ও বন্ধদেশের স্বসন্ধানদের—যাঁহারা জন্মভূমির মুখোজ্জ্লল
দেখিতে চাহেন—নিকট সনিক্ষন্ধ অফুরোধ এই স্মৃতিমন্দিরের এক-একখানা ইষ্টক সংগ্রহ করিয়া উহা নির্মাণে
সহায়তা করুন।

া যিনি যে-বিষয়ে সংবাদ সংগ্রাহ করিতে পারেন বা জ্ঞাত আছেন,উহার সঠিক সংক্ষিপ্ত বিবরণ অন্ত্রাহপূর্বক প্রবাসী-সম্পাদকের নিকট পাঠাইয়া দিনেন। থামের শীর্ষে "বঙ্গের বাহিরে বাঙালীর কৃতি" এই কথাগুলি লিখিয়া দিলে পত্রপুলি প্রবাসী আপিদের পত্রক্তুপ হইতে বাছিয়া লইতে হ্রবিধা হইবে। লেখকরা যে-সকল প্রশ্নের উত্তর দিবেন ভাহার নম্বর দিতে ভূলিবেন না। প্রত্যেক পত্রের শিরোদেশে প্রদেশের নাম নিশ্চয় দিবেন, যথা—আসাম, উড়িয়া, বিহার ইত্যাদি।

বলা বাছলা, এই লেখাগুলি সমস্ত ই প্রবাদীতে ছাপিবার কোন প্রতিশ্রুতি দেওয়া হইতেছে না। লেখা-গুলি একখানি গ্রন্থের উপকরণক্ষপে রক্ষিত হইবে।

থিনি যাহা পাঠাইবেন, অফুগ্রহ করিয়া রেজিস্টরি করিয়া পাঠাইবেন। স্বভন্ত রসীদ দেওয়া বা ভাকযোগে স্বভন্ত প্রাথিসীকার করা হইবে না।

ফোটোগ্রাফ পাঠাইলে, তাহাও সাদরে গৃহীত হইবে; কিন্তু তাহা ফেরত দিতে পারা যাইবে না।

"বলের বাহিরে বাঙালীর কৃতি" সুমন্ধে বর্তমান লেখকের আরও প্রবন্ধ পরে প্রকাশিত হইবে।

#### প্রশাবলী

- আপনাদের প্রদেশে, জ্বেলায় বা নগরে বাঙালীয়া সে-দেশের লোকেদের শিক্ষায় জয় কি করিয়াছেন ?
- ২। যে বাঙালী শিক্ষকেরা তাঁছাদের জ্ঞীবন সে-প্রদেশের যুবকদের মানসিক ও নৈতিক উল্লভির জ্ঞাউৎসর্গ করিয়াছিলেন তাঁছাদের নাম ও অভি সংক্ষিপ্ত বিবরণ।
- থ। আপনাদের প্রদেশের বাঙালীয়া শিক্ষা, নীতি, ধর্ম বিজ্ঞান ইত্যাদি বিষয়ে কি পুস্তকাবলী জনসাধারণের মঙ্গলের জয় প্রণয়ন ও প্রকাশিত করিয়াছেন।
- ৪। আপনাদের প্রদেশে বাঙালী বারা প্রকাশিত বা সম্পাদিত সংবাদপত্র — দৈনিক, সাপ্তাহিক, মাসিক ইত্যাদির নামধাম।
- ৫। অবাপনাদের প্রদেশের প্রাদেশিক ভাষাও সাহিত্যের উন্নতির জন্য বাঙালীর প্রচেষ্টা।
- ৬। জন-সাস্থের উরতিসাধন ও সামাজিক ছুনীতি দ্বীভূত \*কবিবার নিমিত বাঙালীবা কি চেষ্টা কবিয়াছেন।
- প। প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য চিকিংসা ( এলোপ্যাথিক, হোমিও-প্যাথিক ও আয়ুর্কেদিক ) বিস্তাবে বাঙালীর উদ্যম।
- ৮। চিকিৎসালয়, অনাথ আশ্রম, কুঠাশ্রম, আতুরাশ্রম, নারীক্লা-আশ্রম প্রভৃতি কত ও কোন স্থানে স্থাপন করিয়াছেন গ
- ৯। জনসাধারণের স্থবিধার জন্ম কত পথঘাট, প্রস্তুত করিয়াছেন ও কুপ পুন্ধবিণী ইত্যাদি খনন করিয়াছেন ?
- ১•। কত পুস্তকালয়, সভাসমিতি সে-দেশের জন-সাধারণের উপকারার্থ স্থাপিত করিয়াছেন ₹
- ১১। সাধারণের উপকারার্থে কত হাট-বাজার বাগান ইত্যাদি দান করিয়াছেন ?
- ১২। স্থাপত্য গৃহ-নির্মাণ ইত্যাদিতে কি পরিবর্ত্তন আনিয়াছেন ?
- ১৩। সে-প্রদেশীয়দের আহার বিহার, পোষাক ও পরিচ্ছদে কি উন্নতি সাধন করিয়াছেন ?
- ১৪। চাক্সনিরে ( painting & sculpture ) স্বর্ণ রৌপ্য কাংস্ত ও বস্ত্রনিরে বাঙালীদের প্রভাব কি পরিমাণে বিভ্যমান ?
- ১৫। ব্যবসায়, বাণিজ্য ও কুষি ইত্যাদির জন্য তাঁহারা কি করিয়াছেন ?
- ১৬। সঙ্গীত নৃত্যকলা ইত্যাদিকে ভদ্রসমাজে প্রচালত ও শ্রন্ধের করিতে তাঁহাদের প্রচেষ্টা কতটা ?
- ১৭। সামাজিক নৈতিক ও রাজনৈতিক জাগরণের জন্ম বাঙাদীরা কত ত্যাগ স্বীকার করিয়াছেন।
- ১৮। শাসনকার্য্যে ও বিচারাসনে ন্যায়ের উচ্চ আদর্শ রক্ষার বাঙালীরা ক্ষিরপ প্রতিপত্তি লাভ করিয়াছেন ?
- ১৯। রঙ্গালরে এবং ছায়াচিত্র-জগতে (সিনেমায়) বাঙালীরা ভারতকে কি দিয়াছেন ?
- ২০। বিজ্ঞান, ইতিহাস, পুরাতভ ইত্যাদির গবেষণায়, বাঙালীর অংশ।
- ২>। ভারতের সর্বাঞ্চালের সাহিত্যের উন্নতির জন্য বাঙালীরা বা বাঙালীর সাহিত্য কতটা সাহায্য করিয়াছে।

# "প্রবাসী"র প্রথম কার্যাধ্যক্ষ আশুতোষ চক্রবর্ত্তী

#### গ্রীউপেজ্রনাথ সেন, মজ্ঞাফরপুর

প্রবাদী-সম্পাদক মহাশয় যথন এলাহাবাদে থাকিতেন তথন একটি ব্রাহ্ম যুবক তাঁহার সহিত ঘনিষ্ঠ ভাবে জড়িত ছিল। তাঁহার নাম আশুতোষ চক্রবর্ত্তী। তিনি সম্প্রতি ভাগলপুরে বন্ধুপুত্র ডাক্তার বলাইটাদ মুখোপাধ্যায় ("বনফুল") মহাশয়ের বাড়ীতে পক্ষাঘাত রোগে ৭৫ বংসর বয়সে দেহত্যাগ করিয়াছেন। ইনি আমার অক্সন্ত্রিম বন্ধু ছিলেন। ইহার মুগে প্রবাসী-সম্পাদক মহাশয়ের ও তাঁহার পুত্র-ক্যাদির কত গল্প শুনিয়াছি।

খুলনা জেলার এক নিভ্ত পলীতে বিশুদ্ধ ব্রাহ্মণপণ্ডিতের গৃহে ইহার জন্ম। কিছু অনু ব্যসেই ব্রাহ্মসমাজের উদার ধর্মমতে আরুষ্ট হইয়া পিতা-পিতৃব্যদের
বিরাগভাজন হন। ফলে গৃহত্যাগী হইয়া নানা স্থানে
ব্রাহ্মসমাজের দেবাব্রতে নিযুক্ত হয়েন। ঢাকায় এই
কার্য্যে থাকার সময় মধ্যভারতে ছুর্ভিক্ষ উপস্থিত হয়।
ঢাকার ব্রাহ্মসমাজ তাহাকেই ঐ স্থানের ছুর্ভিক্পপ্রণীড়িত
লোকদের দেবাকার্য্যে পাঠান। দেখানে বহু দিন বছ
অক্রিধা ও করের মধ্যে থাকিয়া কৃতিত্বের সহিত এই
দেবাকার্য্য সম্পূর্ণ করিয়া আদেন।

কিছু দিন 'প্রবাদী' কাগজের আফিসেও তিনি কার্য্য করিয়াছিলেন। \* 'প্রবাদী' তথন এলাহাবাদ হইতে প্রকাশিত হইত। এলাহাবাদে ব্রাহ্মদের একটা জুতার ব্যবদায় ছিল। আশুবাবু সেধানেও কার্য্য করিতেন। তার পর কিছু কাল রাজমহলে একটি বন্ধুর জ্ঞমিদারীতে ক্ষিকার্য্যের উন্নতি সাধনের জ্ঞানীযুক্ত হইয়া বহু বৎসর

এলাহাবাদে তথন ক্যানিং রোডে মিত্র কোম্পানীর একটি বৃহৎ দরজির দোকানে আওবাবুর ও আমার বন্ধ্নপাত রামচবণ গুপু ম্যানেজারি করিতেন। তিনিই আওবাবুকে প্রবাসীর কাজ করিবার নিমিত্ত আনিয়া দেন। রামচরণবাবু এলাহাবাদের বর্তমান জি চাইন্ড এও কোং নামক দরজির দোকানের প্রতিষ্ঠাতা ও স্বভাধিকারী ছিলেন। প্রবাসীর সম্পাদক

এই স্থানের অধিবাসী তুঃস্থদিগের সেবাও সাহায্য করিয়া সকলেরই শ্রুজাপ্রীতি অর্জন করিতে থাকেন। কোনও কারণে ঐ কৃষিকার্য্য লাভজনক না হওয়ায় আশুবার্ মজঃফরপুরের অন্তর্গত নরৌলী নামক গ্রামে এক জমিদারীর ম্যানেজার হইয়া আসেন। এই জমিদারীর মালিক চট্টগ্রামবাসী শ্রীযুক্ত ধীরেক্সনাথ থান্তর্গীর মহাশ্যের



আন্তেয়ে চক্রবর্ত্তী

পুত্তম্ব। ছাবিল্লা-সাতাশ বংসর এই কার্য্যে নিযুক্ত থাকিয়া কৃষিকার্য্য ও জমিদারীর যে অভ্তপূর্বর উন্নতি সাধন করিয়া গিয়াছেন, ভাহাতে এখানকার সকলেই তাঁহার সভতা, ভায়পরায়ণতা ও কর্মকুশলতার অকৃতিম প্রশংসা করিতেছেন। কিন্তু আশুবারুর মহাপ্রাণতা শুধু বৈষ্যিক কর্মকুশলতার গণ্ডীর মধ্যে নিবন্ধ ছিল না; ছুংছের সেবা, দরিজকে অর্থবারা, নিজের পরিশ্রমন্বারা সাহায়্য করা তাঁর দৈনিক জীবনের প্রধান ব্রন্ত ছিল। কত সহস্র দরিক্র যে উট্বার সাহায়্যে উপকৃত হইয়াছে ভাহার

ইয়ভা নাই। ঘরের থাইয়া বনের মহিব তাড়ান যে একটি প্রবাদ আছে, আভবাবুকে তাই করিতে দেখিয়াছি।

বিহারের বিগত ভূমিকম্পের দিন তিনি মঞ্ফরপুর শহরে উপস্থিত ছিলেন। সেই দিন দেখিয়াছি এই স্তুর বংসরের বৃদ্ধকে বলবান যুবকের মত পরিপ্রম করিছে। যে বাড়ীতে থাকিতেন দে-বাড়ীর হুইটি শিশুকে বাঁচাইবার জন্ম নিজের পূর্চে কত যে ছাতের জ্ঞা ইট্রতথ্য বহন করিয়াছিলেন, তাহা বর্ণনা করিয়া বুঝান যায় না। যথন শিশু ছুইটিকে উদ্ধার করিয়া বাহিরে আদিলেন তখন ভাঙা বাড়ীর স্থরকীর ধুলায় काँव भीववर्ग स शक किन विकर्त । সাফলোর উল্লাস ठाँहात मुथमश्राम य चानम ७ उँ९नाट्टर मौश्रि मिथिशाहि তাহা আর ভূলিব না। তার পর সেই তুর্দিনে কত শত লোকের কুটার নির্মাণ ও আহারের দামগ্রীর সংস্থান করাইয়া দিয়া প্রতি ব্যক্তির বাড়ীতে তৎকালীন নানা প্রকারের অস্থবিধা দূর করিবার জন্য যে অক্লান্ত পরিপ্রম ও অর্থব্যয় করিতে তাঁহাকে দেখিয়াছি তাহা চিরকাল স্মরণ शक्रित ।

এই ব্রাহ্মণতনয়ের তেজবিতা ও স্পটবাদিতা সকলের চিন্তকে আরুট করিত। এই তেজবিতার অস্তরালে তাঁহার ফ্রন্থের স্নেহপ্রবণতা গোপনে বন্ধুমহরে আছে-প্রকাশ করিত। তাঁহার 'পাতান' সম্পর্কের বহু বালক-বালিকা যুবক-বৃদ্ধ আজ আমাদের এই শহরে তাঁহার জনা শোকার্ত্ত।

গোলাপ ফুলের প্রতি তাঁহার বিশেষ অমুরক্তি দেখিয়াছি। নরৌলী গ্রামে তাঁহার গোলাপের বাগান দেখিবার বস্ত ছিল। শীতকালে শহরের কত সম্ভান্ত নরনারী কেবল গোলাপ দেখিতেই সেখানে যাইতেন। যাইয়া যে কেবল গোলাপ দেখিয়া খুশী ছইভেন তাহা নয়, এ গোলাপ ফুলগুলি ঘাহার যতে বাগান উচ্ছল করিয়া রাধিত তাঁহার সরল আতিথ্য গ্রহণ করিয়াও পুলকিত হইয়া আসিতেন। শত্রুহীন, পরতঃথকাতর, চিরকুমার এই বুদ্ধের হাস্তকৌতুক উপভোগের বস্ত ছিল। আমাদের দেশে বছ লোক খুব বড় বড় কাজ করিয়া যশনী হইয়াছেন সভা, কিন্তু এই মহাপ্রাণ নীরবকন্মী নিজের ক্ষুদ্র গণ্ডীর মধ্যে প্রতিদিনের কার্য্যে বে মহুষ্যাত্তর পরিচয় দিয়া গিয়াছেন তাহার জন্য সংবাদপত্ত ও সভামগুপ প্রাশংসাবাক্যে মুখরিত হইবে না, জানি; কিন্তু আমরা তাঁহার বন্ধুগণ মনে করি যে বাংলার প্রতি পল্লীতে যদি এমনই একটি লোকও থাকিত, তাহা হইলে বাঙালীর মামুষ হইবার প্রচেষ্টা অনেকটা সহায়তা লাভ করিত।





# ববিধ প্রসঞ্



#### ভারতসচিবের পুরাতন বুলি

ত্রিটেনের পূর্বতন ও বর্তমান অন্ত অনেক রাজপুরুষের ক্যায় বর্তমান ভারতসচিব ভারতবর্ষের বেলায় শুধু কথার বারায়ই কাল্লনিক চিঁড়া ভিজাইতে চান, এবং তৃনি বিখাস করেন যে, তাঁহার কথায় ভিজান কাল্লনিক চিঁড়ার ভোজে ভারতীয়েরা পরিত্প্ত হইয়া রাজনৈতিক স্ব্প্তি ভোগ করিতে থাকিবে, এবং তাঁহারা ভারতবর্ষের প্রকৃত চিঁড়া-দই বরাবর ভোগ করিতে থাকিবেন।

গত >লা ভিলেম্ব তিনি ব্রিটেনের নিউ মার্কেট নামক স্থানে একটা বক্তৃতা করেন। তাহার কেবল ছটা কথা সহজে কিছু বলিব।

দিলীতে ঈশ্টান প্রাপ ( বিটিশ সামাজ্যের প্রাচ্যাংশ ) কনফারেন্স নামক একটা আলোচনা সভা তাহাতে বিটিশ সামাজ্যের স্বশাসক অংশগুলির ক্ষেক জন প্রতিনিধির সঙ্গে ভারত-গবন্মেণ্টের বাছাই-করা কয়েক জন লোক একতা বসিয়া এই আলোচনা করেন যে, বভূমান যুদ্ধের জন্ম ভারতবর্ষে কেমন করিয়া প্রচুর পরিমাণে যুদ্ধোপকরণ প্রস্তত হইতে পারে। এই যে আলোচনা-সভাটার বৈঠক হইয়াছে, ইহা হইতে ভারতস্চিব লোকদিগকে (কোন লোকদিগকে জানি না) বুঝাইতে চান ধে, ভারতবর্ষ অশাসক হইবার পথে অনেকটা অগ্রসর হইয়াছে। অর্থাৎ কি না, "ভারত-গবন্মেণ্টের মনোনীত কয়েক জন লোক যথন স্থশাসক কতকগুলি দেশের প্রতিনিধিদের সঙ্গে এক টেবিলে ব'পতে পেয়েছে, তখন ভারতবর্ষ আর রাষ্ট্রনীতিকেত্রে অপাংক্টেয় নেই, সেও খ্যাসক হ'ল ব'লে. তার খ্যাসক হ'তে বেশি (मित्र (नहें"।

কিছ ইহা অপেকা বড় ব্যাপারে ভারতবর্ষের গবরেন্টমনোনীত 'প্রভিনিধি' আগে আগে বোগ দিয়াছে;—
ইম্পীরিয়াল কনফারেন্সে ছিল, আবার যে ভাসাই-

সদ্ধি থারা জামেনীকে চিরতরে পঙ্গু করিয়া রাখিবার ত্রাশা করা হইয়াছিল ও যাহা বর্তমান যুদ্ধের অগ্রতম কারণ, সেই ভার্সাই-সন্ধিপত্রে স্বাধীন ব্রিটেন ও স্থশাসক ডোমীনিয়নগুলির প্রতিনিধির সলে ভারতবর্ধের তথাক্থিত 'প্রতিনিধি'ও দত্তথত করিয়াছিল। সেতে অনেক বংসর আগেকার কথা, কিন্তু ভারতবর্ধ তথন যে তিমিরে ছিল এখনও সেই তিমিরে—এথনও ভারতবর্ধ প্রপদানত।

যদি দিল্লীর এই কনফার্বৈন্সের উদ্দেশ্য হইত ভারতবর্ষের আত্মরকার নিমিত্ত জলে হলে আকাশে অন্ত-শন্ত-যান-যন্ত্র যা কিছু দরকার সবই, স্বাধীন ব্রিটেন ও স্থশাসক ডোমীনিয়নগুলির লোকদের মত ভারতবর্ষের লোক-দিগকেও স্বদেশে প্রস্তুত করিতে সমর্থ করা, এবং যদি সেই উদ্দেশ্যের অহুদ্ধপ ব্যবস্থা হইত, ভাহা হইলে বিশাস করা ঘাইত যে, এই দেশকে স্থশাসনের পথে আগাইয়া দেওয়া হইতেছে। কিন্তু কন্দারেন্দটার উদ্দেশ্য তা নয়। উদ্দেশ্য মোটামুটি ফুটা। প্রথম, স্বাধীন ব্রিটেন ও স্বশাসক ডোমীনিয়নগুলি যাহা প্রস্তুত করিবে ভাহার কাঁচা মাল ভারতবর্ষে প্রচুর পরিমাণে উৎপাদন; বিতীয়, প্রধান প্রধান যুদ্ধোপকরণ-কারখানার সহায়ক কারখানা (Works for subsidiary industries) স্থাপন। অর্থাৎ ভারতবর্ষকে আত্মনির্ভরক্ষম করা এই কনফারেন্সের উদ্দেশ্য নহে; উদ্দেশ, ভারতবর্ষকে এখনকার চেয়ে অধিক ও স্থশাসক ডোমীনিয়নগুলির পরিমাণে ব্রিটেনের 'উত্তরদাধক' করা।

ভারতবর্ষের লোকেরা পরাধীন বলিয়া যে তাহাদিগকে বোকা-বুঝানও অনায়াসদাধ্য, ভারতসচিবের এমন মনে করা ভুল।

ভারতসচিবের বিতীয় যে উক্তির সম্বন্ধে কিছু বলিতে চাই, তাহা সংক্ষেপে এই :—

"ব্রিটেন ভারতবর্ধকে পূর্ণ মাত্রায় স্বশাসন-অধিকার দিবে অজীকার করিয়াছে। এই অধিকার পাওয়া ব্রিটেনের উপর ততটা নির্ভর করিতেছে না, বতটা করিতেছে ভারতের ভবিষাৎ শাসনতল্পের ঠিক্ প্রকৃতি সম্বন্ধে ভারতীয়দের আপনাদের মধ্যেই ঐকমত্যের উপর।"

এটা একটা, অধুনা বহবার আওড়ান, ব্রিট্শ ছেঁদো কথা।

অনেক বংসর হইতে—ন্যুনকল্পে গত ৩৪ বংসর इटेट - विधिन भवत्य के युगनमानिभाक निष्कत्तव উদ্দেশ্যসিদ্ধির সহায়করূপে বরাবর পাইবার নিমিত্ত নানা বিষয়ে ভাহাদিগকে স্থবিধা দিয়া ভাহাদের মনটাকে বিগড়াইয়া দিয়াছে যে, তাহারা যে-সব সতে হিন্দুদের ও অন্ত স্থাঞাতিকদের সহিত একমত হইতে পারে, সেই সব সতেরি মানেই ভারতবর্ষের চির-সম্প্রতি আবার কিছু দিন হইতে পরাধীনতা। পাকিন্তানের ধুয়া উঠিয়াছে। তাহার অর্থ ভারতবর্ষকে খণ্ডিত করা ও ভারতবর্ষে স্থায়ী অন্তযুদ্ধ উৎপন্ন করা এবং ভদারা ইহাকে চির্তুর্বল ও জনায়াসপরাজেয় রাখা। এই পাকিন্তান-প্রভাবকে, অগ্রহণীয় বলিয়া, স্পষ্টভাষায় অগ্রাঞ্ कता पूरत थाक, तफ़नांठे नर्फ निम्मिथां जाः मुख्यत कार्छ বলিয়াছেন যে, প্রস্তাবটাকে এখনই উড়াইয়া দেওয়া যায় না, এবং অল্প দিন আগে ভারতস্চিব কিঞিং প্রচ্ছন ভাষায় ইন্দিত করিয়াছেন যে, পাকিস্তান-প্রস্তাবটা ভারতীয় সমস্তা সমাধানের একটা উপায় হইতেও পারে।

এ-বিষয়ে আগে আগে অনেক কথাই বলিয়াছি। কড আর পুনঞ্চিক করিব ? মোদা কথা এই, যথনই ব্রিটিশ রাজপুরুষেরা আমাদিগকে বলেন, "আমরা ডোমাদিগকে বরাজ দিতে ত প্রস্তেই আছি, ডোমার্ম একমত হলেই হয়", তথনই আমরা ব্রি য়ে, তাঁহাদের কথার শেষ এইং অধিকতর গুরুজপূর্ণ অথে কটা তাঁহাদের মনের ভিতর, অফুকু অবস্থায়, রহিয়া গেল। সেই অর্থে কটা এই, "কিছ ডোমরা যাতে একমত হ'তে না পার তার ভাল বাবস্থা আমরা ক'রে রেখেছি, এখনও কচিছ, এবং ভবিষ্যতে আবশ্রুক মত আরো ক'রব।"

#### কেন্দ্রীয় আইনসভায় রাজস্ব-বিল অগ্রাহ্য, আবার গ্রাহ্য

যুদ্ধের জন্ম ভারতবর্ষের ব্যয় বাড়িয়াছে এবং পরে আরও বাড়িতে পারে। সেই বাড়তির মঞ্জি কেন্দ্রীয় আইন-সভার নিকট হইতে লইবার বীতি ভারতশাসন-আইনে নির্দিষ্ট আছে। এই ষে মঞ্জুরি লওয়ার রীতি, ইহা একটা অন্তঃসারশুক্ত অভিনয় মাত্র। কারণ, আইন-সভার য়াদেমব্লি-কক্ষে মঞ্জবি প্রথমে না পাইলে, বডলাট এই সার্টিফিকেট দিয়া রাজস্ব-বিলটাকে আবার সেই কক্ষে পাঠান যে, বিলের টাকার মঞ্জরি দেশে শান্তি ও শৃত্যলা বক্ষার জন্ম ও দেশের শাসনকার্য নির্বাচের জন্ম একান্ত আবশ্রক। তাহা সত্তেও যদি য়াসেমব্লি মঞ্বি নাদেন, ভাহা হইলে বড়লাট ভাহা উক্ত সাটিফিকেট সহ আইন-সভাব কৌন্সিল অব সেটট নামক অন্ত কক্ষে পাঠান। সেধানে স্বাধীনচেতা কতিপয় সভা আছেন, কিন্ধ অধিকাংশই ধামাধরা। স্তরাং ভাহার মঞ্রি পাওয়া নিশ্চিত।

সম্প্রতি এই অভিনয় ঠিক্ উক্ত প্রকারে হইয়া গিয়াছে। য্যাসেমন্ত্রির অধিকাংশ সভ্য যে বিলটা অগ্রাহ্ম করিয়াছিলেন এবং ট্যাক্সবৃদ্ধিতে মত দেন নাই, তাগ যুক্তিসকত। কারণ, ভারতবর্ধ বর্তু মান যুদ্ধে যোগ দিবে কি না, সেবিষয়ে ভারতবর্ধের নির্বাচিত প্রতিনিধিদিগের মত লওয়া হয় নাই, অথচ যুদ্ধের জন্ম অতিরিক্ত ব্যয় মঞ্জুর করিতে ও ভক্তম্ম ট্যাক্স বাড়াইতে তাহাদিগকে বলা হইয়াছিল। সরকার-পক্ষ ঠিক্ যেন বলিতেছেন, "আমাদের যা খুশি আমরা তাই করিব, কিন্তু তার ধরচটা ভোমাদিগকে দিতে হইবে।" ইহা নিভান্ত অসকত ও অযৌজিক।

এই অসম্ভতি ও অযৌজিকতা ভারতশাসন-আইনের
মধ্যেই রহিয়াছে। আইনটাকে স্থস্পত ও যৌজিক
করিতে হইলে ছই রকমের মধ্যে কোন এক রকম বাবস্থা
করা উচিত ছিল। এক রকম এই:—শাসকদের
যথনই যা খুলি, আইন-সভাকে জিজ্ঞাসা না করিয়া
ভখনই ভা তাঁহারা করিতে পারিবেন, এবং
ভাহার বায়নিবাহের জন্ম ট্যাক্স বাড়ান বা নৃতন ট্যাক্স
বসান আবশ্রুক হইলে, আইন-সভাকে জিজ্ঞাসা না করিয়া

ভাহা করিতে পারিবেন। দিতীয় রকম এই:--বে বে কাক্ষের জক্ত বায়ের মঞ্বি আইনসভার নিকট চাওয়া আবশ্যক বলিয়া নির্দিষ্ট হইবে, দেই দেই কাজে প্রবৃত্ত হইবার আগে শাসকদিগকে তদিবয়ে আইনসভার সম্মতি লইতে হইবে।

কিছ ভারতশাসন-আইনে উক্ত ছুই রকম ব্যবদ্ধার কোনটিই ঠিক্ করা হয় নাই। প্রথম রকমের প্রথমাধ টি লওয়া হইয়াছে, অর্থাৎ শাসকেরা যা খুশি তাই করিবেন; এবং ছিতীয় রকমের শেষাধ টি লওয়া হইয়াছে, অর্থাৎ বাষের মঞ্জি লইতে হইবে। কাজেকাজেই ভারতশাসন-আইনটা অস্কত ও অ্যোজিক হইয়াছে।

কিন্ত তাহাও বান্তবিক বান্ত্ত:। কারণ, যুদ্ধ বা শান্তি শাসকেরা যা খুলি তা ঘোষণা করিতে পারিবেন, ইহা ঠিক আছে; আবার মঞ্বি লওয়াটা অভিনয়মাত্র হওয়ায়, কৌনিল অব্ লেটটের মঞ্বি স্নিশ্চিত থাকায়, শাসকেরা ইচ্ছামত বায় করিবার নিমিত্ত যা খুলি ট্যাক্স বাড়াইতে ও বলাইতেও পারিবেন, ইহাও ঠিক আছে।

অতএব, ভারতশাসন-আইনের বাহ্ অসঞ্জি ও অযৌক্তিকতা যাহাই থাকুক, ইহা বাস্ত্রবিক ধুব সঙ্গত ও যৌক্তিক!

ভারতশাদন-আইনের বাহ্য অসঙ্গতির কারণ

ভারতশাসন-আইনের বাহ্য অসমতির আহ্মানিক ও প্রায়নিশ্চিত কারণ বলিতেছি।

উপরে বর্ণিত ছ্-রকম ব্যবস্থার প্রথমটি যদি পোলাখুলি-ভাবে করা হইত, তাহা হইলে ব্রিটেন জগতের সমক্ষে এই ভান করিতে পারিত না যে, সে ভারতবর্ষকে অস্ততঃ কিছু স্বশাসন দিয়াছে, সে ভারতশাসনে স্বেচ্ছাচারী বলিয়া স্পষ্ট ধরা পড়িত। বিতীয় রকম ব্যবস্থা করিতে হইলে, ব্রিটেনকে নিজের হাতের ক্ষমতা অস্ততঃ অনেকটা ভারতকে ছাড়িয়া দিতে হইত; কিছু তাহা করিতে সে নারাজ। এই কারণে, ভারতবর্ষ সম্বন্ধে ব্রিটেন বাস্তবিক স্বেচ্ছা-কারিণী কিছু বাজ্য ভঃ স্বশাসনদানীবেশিনী।

বঙ্গীয় হিন্দু সম্মেলনের একটি প্রস্তাব

কৃষ্ণনগবে বন্ধীয় প্রাদেশিক হিন্দু সন্মেলনের বে অধিবেশন গত মাদে হইয়া গিয়াছে, তাহাতে গৃগীত প্রভাবগুলির মধ্যে কোনটিই অনাবশুক নহে। কিছু সবগুলির আলোচনা কিংবা শুধু উল্লেখন, এখানে করা যাইবে না। কেবল একটি অভ্যাবশুক প্রভাব হিন্দু মহাসভার সাপ্তাহিক মুখপত্র "হিন্দুস্থান" হইতে উদ্ধৃত করিয়া ভাহার সহছে কিছু বলিব। প্রভাবটি এই:—

#### হিন্দু সংগঠন

১৯। এই প্রাদেশিক সম্মেলনী মনে করেন বে, হিন্দু
সংগঠন অর্থাৎ হিন্দুসমাঞ্জের বিভিন্ন শাঝা ও জাতির মধ্যে একান্ধ-বোধ জাগ্রত করা সমাজের বর্ডমান অবস্থার বিশেষতঃ এই প্রদেশের হিন্দুগণের পকে জীবনমরণের সমস্তা হইরা পড়িরাছে এবং শাঝা হিন্দুসভাসমূহের সমগ্র শক্তি এই কার্য্যে নিরোভিত করা অবশ্যকর্তব্য হইরা পড়িরাছে। এই সম্মেলন হিন্দু সংগঠন কার্য্য সাফল্যমণ্ডিত করিবার জন্য প্রস্তাব করিতেছে বে,

- (ক) প্র'ত গ্রামে ধর্মসভা অথবা সাধারণ দেবায়তন প্রতিষ্ঠার জন্য ব্যাপকভাবে চেষ্টা করা হউক।
- (খ) সনাতন হিন্দুধর্মে বিশাসী হিন্দুগণের মধ্যে সর্বজ্ঞ সার্বজ্ঞনীন পূজা ও উৎসৰ প্রচলনের ব্যবস্থা করা হউক। এই সব পূজার, বিশেষত: ছুর্গাপূজা, কালীপূজা, দোলযাত্রা, জল্মাষ্ট্রমী ও শিবরাত্রি উৎসব প্রত্যেক হিন্দুর অবশুপালনীয় বলিয়া ঘোষণা করা হউক। এই সব পূজার অনুষ্ঠানে সর্বজাতীয় হিন্দুর সর্ববিবরে সমান অধিকার দেওরা ইউক।
- (গ) সর্ব্ব সংখ্যনিত উপাসনা, ভোত্র ও স্তব পাঠ, কথকতা, কীর্দ্ধন, বেদ, উপনিষ্দ, গীতা, রামায়ণ, মহাভারত, ভাগৰত, গ্রন্থাহব, ত্রিপিটক ও অন্যান্য ধর্মসম্প্রদায়ের ধর্মগ্রন্থ পাঠ নির্মিতভাবে অনুষ্ঠানের জ্বন্য ব্ধাশক্তি প্রযুত্ত করা হউক।
- (ম) সর্ক্ষত হিন্দু সমাজের মহাপুরুষণণ, ধর্মগুরুণণ ও বীরপুরুষণণের বাংসরিক উৎসব সমবেতভাবে প্রচলনের ব্যবস্থা করিয়া হিন্দুর আন্ত্রগোরব-বোধ জাগ্রত করা হউক।
- (৩) হিন্দু মাত্রেই বাহাতে নিজদিগকে জাতিবাচক সংজ্ঞার আত্মপবিচর না দিরা কেবল হিন্দু নামে পরিচর দেন তজ্জন্য প্রচারকার্য্য চালান হউক।
- (চ) হিন্দুজাতির বিভিন্ন শাখার মধ্যে যাহাতে বিবাহের প্রচলন হর তজ্জনা প্রযক্ষ করা হউক।
- (ছ) ঘেদৰ অসবৰ্ণ বিবাহ হইরাছে এবং ভবিব্যতে হইবে দেই সব বিবাহে পাত্রপাত্রী সংশ্লিষ্ট ব্যক্তিগণের উপর কোন প্রকার সামাজিক-উৎপীড়ন না হয় তাহার ব্যবস্থা করা হউক।

- ( । বিবাহে সমত বিধ্বাগণের পুনর্কিবাহের প্রচলন করা চউক।
- (ঝ) সাধারণ মন্দির ও দেবস্থানে জাতিবর্ণনির্বিশেবে সমস্ত হিন্দুকে প্রবেশ, দর্শন ও পুজার অধিকার দেওয়া হউক।
  - (ঞ) বাল্যবিবাহ প্রথা নিরোধ করা হউক।
- (ট) পণপ্রথা উচ্ছেদের জন্য ব্যক্তি- ও সমষ্টিগ্ত-ভাবে চেষ্টাকরা হউক।
- (ঠ) বিবাহ, শ্ৰাদ্ধ ইত্যাদি উপলক্ষে বিবিধ অবাস্তর বিবরের থবচ যত দূর সম্ভব কমান হউক।
- (ড) আতাবকার্প প্রামে প্রামে মরণালা স্থাপন করা, লাঠি ও ছোরা থেলা প্রবর্তন করা ও ব্যারাম-প্রতিযোগিতার ব্যবস্থা করিবার জন্য এই সম্মেলন হিন্দু সভাসমূহকে অন্ধ্রোধ করিভেছে।
- ( ঢ ) হিন্দু সমান্ত হইতে ধাহাতে পানদোব ও মাদকন্তব্য ব্যবহার দুবীভূত করা হয় তাহার চেষ্ঠা করা হউক।

আমরা গত মাসের "প্রবাসী"তে, ২৭০-২৭১ পৃষ্ঠায়,
"হিন্দুসংগঠন" এবং "দাবজনীন বিগ্রহপৃদ্ধা ও জাতিভেদ"
সম্বন্ধে বাহা লিখিয়াছিলাম, উপরে উদ্ধৃত প্রভাবটি
পড়িবার পর আমাদের সেই কথাগুলি পড়িতে পাঠকদিগকে অন্তরোধ করিতেছি।

সাৰ্বজ্ঞনীন পূজা ও উৎসবগুলিতে "সর্বজ্ঞাতীয় হিন্দুর সর্ববিষয়ে সমান অধিকার" দেওয়ার অর্থ এই যে, দেবদেবী বিগ্রহকে স্পর্শ করা ও ভৃষিত করা, অর্চনা করা, মন্ত্রণাঠাদি করা, ভোগ রন্ধন ও পরিবেষণ করা, অঞ্চলি দেওয়া প্রভৃতি কার্য আর রাহ্মণদের একচেটিয় থাকিবে না। কোথাও কোথাও কোন কোন সার্বজ্ঞনীন পূজায় সকল বিষয়ে সব আ'তের (caste-এর) লোককে সমান অধিকার ইতিমধ্যে দেওয়া হইয়াচেও।

এই প্রকাবে আন্ধাদের এমন একটি নিজম অধিকার পুথ হইতে বসিয়াছে যাহার প্রভাবে তাঁহারা সকল জা'জের ( caste-এর ) মধ্যে খ্রেষ্ঠন্দ দাবী করিয়া আসিতেছেন। জাতিভেদের একটি ঘাটি আন্ধাদের হাত্ছাড়া ছইতে বসিয়াছে।

হিন্দু স্মাজে জাতিভেদ রকিত হইয়া আসিতেছে প্রধানত: অক্ত ছটি উপায়ে। কডকগুলি লা'তর্ত্ব অস্পৃত্য বা অনাচরণীয় গণ্য করিয়া তাহাদের স্পৃষ্ট বা প্রাদত্ত অন্তর্মীয় লল প্রাহণ না-করা, এবং যে-সব লা'ত আচব্দীয় ভাহাদেরও মধ্যে পারস্পরিক অরজন গ্রহণ নিষিদ্ধ করা ও রাথা একটি উপায়। শিক্ষিত বাঙালী সমাক্ষে এরপ নিষেধ অমান্ত করা অনেক বংগর হইতেই বাড়িয়া চলিডেছে। রেল ও ষ্টামারে প্রমণ কালে শিক্ষিত ইংরেজী না-জানা লোকেরা এবং অশিক্ষিত লোকেরাও—
অনেকে কডক অজ্ঞাতগারে, কডকটা জ্ঞাতগারে এবং কথন কথন বাধ্য হইয়া—এই নিষেধ মানেন না।

জাতিভেদ রক্ষার আর এক উপায় ভিন্ন ভিন্ন উপজা'ত (sub-caste) ও জা'তের (caste-এর) মধ্যে বিবাহ নিষিদ্ধ করা ও রাখা। ভিন্ন ভিন্ন উপজা'তের মধ্যে বিবাহ হিন্দু-সমাজে অল্পল্পল কিছু আগে হইতেই ক্রমশ: চলিভেছিল, এবং পরে ভিন্ন ভিন্ন জা'তের মধ্যে বিবাহও ২।১টি করিয়া হইয়া আদিতেছে। খুলনায় যে বদীয় হিন্দুদ্মেলন হইয়াছিল, তাহাতে এইক্পে বিবাহ সমর্থিত হয়; রক্ষনগরের অধিবেশনেও তাহা সমর্থিত হইয়াছে।

এই যে সমর্থন ইহাকে ভুধু পার্মিসির (permissive) विनास हिन्द ना, वर्षा इंशा विनास हिन्द ना त्य हिन्दू মহাসভা নিষেধ তুলিয়া লইলেন, বাধা ভাঙিয়া দিলেন-যাহার ইচ্ছা 'অসবৰ' বিবাহ কর, যাহার ইচ্ছা করিও না। কারণ, প্রস্তাবের ভাষায় ইহা অপেকা বেশী কিছু ব্ঝায়। প্রস্তাবে বলা হইয়াছে, "হিন্দু জাতির বিভিন্ন শাধার মধ্যে যাহাতে বিবাহের প্রচলন হয় তজ্জন্য প্রায়ত্ব করা হউক।" অবশ্য 'অদবর্ণ' বিবাহ করিতে কাহাকেও বাধ্য করার কথা উঠিতেছে না—ব্ৰাহ্মদমাজেও কাহাকেও 'অদবৰ্ণ' বিবাহ করিতে বাধ্য করা হয় না। কিন্তু **এয়ত্ন করার** মানে ভধু অহমতি দেওয়া নহে, ভধু 'দ্বর্ণ' বিবাহ করিতে বাৰ্যভার বিধি উঠাইয়া দেওয়া নহে; ইহার মানে 'অসবর্ণ' বিবাহ চালাইবার চেষ্টা করা। এই চেষ্টা হিন্দু-মহাসভা কি প্রকারে করিতেছেন বা করিবেন, অবগত নহি। সেত্রপ চেষ্টার কি ব্যবস্থা হইয়াছে, মহাসভার কর্তৃপিক্ষ সর্বদাধারণকে জানাইলে ভাল হয়।

মাধ্যমিক শিক্ষা বিলের প্রতিবাদ-সভা সভাপতি—আচার্য্য ভার পি সি রার, অভ্যর্থনা-সমিতির সভাপতি—ভার মন্মধনাথ মুখোপাধ্যার।

ভারিৰ—২১শে, ২২শে ও ২৩শে ডিসেম্বর ছান—হাজ্মরা পার্ক ইতিমধ্যে প্রোয় পাঁচ শত স্কল কর্তুপক সম্বেলনে ভাঁচাদের মতামত জানাইবার জন্ত প্রতিনিধি প্রেরণ করার সকল জানাইবাছেন। সম্মেলনের উদ্দেশ্য সমর্থন করির। প্রত্যুহ কলিকাতা ২০৯ নং কর্ণওরালিশ স্থাটে অভ্যর্থনা-সমিতির অফ্লিসে বহু পত্র আসিতেছে। তুই শতাধিক নরনারী অভ্যর্থনা-সমিতির বর্ষা করার জার জার করার আর্থনা-সমিতির কর্মধ্যে জার করার আর্থনা-সমিতির কর্মধ্য জার জার জার করার লাক জাছেন, কর তর্মধ্য জারকাংশই হইতেছেন বাংলার শিক্ষাব্রতী। বে কেহ হুই টাকা চালা দিরা অভ্যর্থনা-সমিতির সভ্য এবং আট আনা চালা দিরা প্রতিনিধি হইতে পারেন। দর্শকের টিকিটের মূল্য এক টাকা ও চারি জানা ধার্ম্য করা হইরাছে। মনিঅর্ডারবোগে অথবা ব্যক্তিগতভাবে সর্ব্বপ্রকার চালা ২০৯, কর্ণওরালিশ স্থাট, কলিকাতা—এই ঠিকানার সম্পাদকের নিকট পাঠাইতে ছইবে। হাজরা পার্ক চৃড়ান্তভাবে সম্মেলনের স্থান বলিয়া স্থিনীকৃত হইরাছে; সন্নিহিত আণ্ডতোব কলেকে মফ্রেল হইতে আগত প্রতিনিধিগণের বাসের ব্যবস্থা করা হইবে।

এই সম্মেলন উপলক্ষে আগুতোৰ কলেছ হলে একটি শিকা সম্বন্ধীর প্রদর্শনীরও ব্যবস্থা করা ইইতেছে; উহাতে কিডাবে সকল দিক দিয়া এই প্রদেশে মাধ্যমিক শিক্ষার প্রসার হইয়াছে ভাগা দেখান হইবে।

সংখ্যান যোগদান এবং বক্তৃতা দান করার জন্ত বাংলার বাহিরের বহু শিক্ষাবিদকে আমন্ত্রণ করা হইলাছে। ইহা অতিরিক্ত আকর্ষণ হিসাবে বহুসংখ্যক দর্শক ও প্রতিনিধির উপস্থিতির কারণ হইবে বলিরা আশা করা ষাইতেছে।

সংখ্যাবহুল বেজ্বাসেবক-বাংহনীর প্রয়েজন। ইভিমধ্যেই বেজ্বাদেবকের জক্ত আবেদন করার উত্তম ফল পাওয়া গিরাছে।
বাংবারা বেজ্বাসেবক-বাহিনীভূক্ত ইইতে ইচ্ছা করেন, তাঁহাদিগকে
অবিলম্বে ছুটির দিন ব্যতীত অক্যান্য দিনে বেলা ১২টা ইইতে
৪টার মধ্যে আন্ততোৰ কলেজের অধ্যাপক স্কুমার ভট্টাচার্য্যের
সহিত অথবা বঙ্গবাসী কলেজের অধ্যাপক হরিচরণ ঘোষের
সহিত সাক্ষাৎ করিতে অমুরোধ করা যাইতেছে।

সম্মেলন সম্বন্ধে যে কোনও সংবাদ ২০৯ কর্ণওয়ালিশ খ্রীট, কলিকাতা—এই ঠিকানার সম্পাদক জীযুক্ত চাকচক্স ভট্টাচার্য্যের নিকট হুইতে পাওরা বাইবে।

এই প্রতিবাদ-সভার ষেত্রপ আয়োজন হইতেছে,
তাহাতে প্রতিনিধি ও দর্শকদের ভিড় ইহাতে যে খুবই
হইবে তাহা নিশ্চিত। বিদটার অনিউকারিতাও সকল দিক্
দিয়া ভাল করিয়াই দেখান হইবে। তাহা দেখাইবার
নিমিন্ত যথেইসংখ্যক যোগ্য বক্তা প্রস্তুত আছেন।
সভাতে যে-সকল প্রতাব গৃহীত হইবে, তাহার মৃদাবিদা
যে উৎক্রাই হইবে সে বিষয়েও সন্দেহ নাই।

বিলটার সর্বপ্রধান দোষগুলা আমরা "প্রবাদী"তে ও "মডার্গ বিভিদ্ন"তে আগেই দেখাইয়াছি। পুনরুক্তি

কবিব না। বিজাটা আইনে পবিণত চইলে এবং নেডরা তাহার অনিষ্ট নিবারণের কোন উপায় অবলয়ন করিতে না পারিলে, বন্ধে শিক্ষার বিস্তৃতির পরিবর্তে সংখাচ हहेरब-विमानस्यत ७ हाजहाजीत मःथा वृक्ति शविवरण ছাদ পাইৰে, এবং শিক্ষার উন্নতির পরিবর্তে বিষম বিক্রতি ঘটিবে: গুণাত্মসারে যোগ্যতম শিক্ষক নিয়োগের পরি-বতে নানতম যোগাতাবিশিষ্ট লোক নিষ্ক্ত হইবে, স্বতবাং বছদহত্র যোগ্য লোকের চাকরী যাইবে এবং বছ দহত্র र्यागा लाक ठाक्ती शाहरवन ना: अक्रम वारमा विमानध-পাঠ্য পুত্তকসমূহ লিখিত ও প্রচলিত হইবে যাহার ভাষা ও বিষয়বস্তু উভয়ই অপক্লষ্ট হইবে; পাঠাপুস্তকরচমিতা বিশুর যোগ্য লেখক ক্তিগ্রন্থ হইবেন; যে-বয়সে বালক-বালিকার মন গঠিত হয় দেই বয়দে অপকৃষ্ট পুস্তক পাঠে, ভাহাদের বৃদ্ধিবৃদ্ধির উৎকর্ষ সাধিত ও চরিত্র গঠিত না হইয়া, বিপরীত ফল ফলিবে: এবং এইরূপ পুস্তক পাঠের ফলে বঙ্গে ভবিষাতে উৎক্লাই সাহিত্যিকরন্দের আবির্ভাব ব্যাহত হইবে। বাংলা ভাষা ও সাহিত্যের এবং বনীয় সংস্কৃতির এই প্রকারে নানা দিক্ দিয়া ছুর্নিবার ক্ষতি इट्टेंदि ।

এই স্কল ক্ষতি নিবারণের নিমিন্ত, বিলটা আইনে পরিণত হইলে আমরা কি করিব, তাহা নিধারণ করা আমাদের স্বপ্রধান কর্তব্য। অবশ্র উহা যাহাতে আইনে পরিণত না হয়, তাংগর জন্ম স্কল প্রকার চেটা করাই প্রথম কর্তব্য।

### ভারতীয় ভাষাসমূহ সম্বন্ধে একটা সরকারী (অপ ?) চেফা

গত আগন্ট মাসের শেষ দিকে প্রকাশিত মডার্ণ রিভিয়র সৈপ্টেম্বর সংখ্যার, ভারত-গ্রন্ম ন্টের এডুকেশন বিভাগ হইতে সমুদর ভারতীয় ভাষার সাধারণ বৈজ্ঞানিক পরিভাষা রচনার নিমিন্ত যে চেষ্টা হইতেছে, তাহার সংক্ষিপ্ত বিবরণ দিয়াছিলাম। গত ভাল মাসের শেষের দিকে প্রকাশিত 'প্রবাসী'র আখিন সংখ্যাতেও এ-বিষয়ে কিছু লিধিয়াছিলাম। পুনর্বার অগ্রহায়ণের প্রবাসীতে এবং ডিলেম্বরের মডার্গ বিভিয়তে এ বিষয়ে লিধিচাছি।

বৈজ্ঞানিক পরিভাষা রচনার চেষ্টা ব্যক্তিগত ভাবে এক শতাব্দীরও অধিক কাল বাংলা দেশে হইয়া আসিতেছে। ভাহার ফলে আমরা বাল্যকালে প্রায় সম্ভর বংসর আগে প্লার্থ-বিজ্ঞান উদ্ভিদ-বিজ্ঞান প্রভৃতি বিষয়ে যে-সকল বাংলা বহি বাংলা বিভালয়ে পঞ্চিয়াছিলাম, ভাহাতে অনেক পারিভাবিক শব্দের সহিত পরিচিত হইয়াছিলাম।

প্রতিষ্ঠান হিসাবে বঙ্গে পারিভাষিক শব্দ সকলনে ও
রচনায় প্রথমে হাত দেন বনীয়-সাহিত্য-পরিষং। পরে
কলিকাতা বিশ্ববিভালয়ও এই কাদ্ধ বহু পরিমাণে
করিয়াছেন। কিন্তু আশ্চর্যের বিষয়, ভারত-সবর্নে দেঁর
নিক্ষাবিভাগ যাহা করিয়াছেন ও করিতেছেন সে বিষয়ে
বনীয়-সাহিত্য-পরিষং ও কলিকাতা বিশ্ববিভালয় উদাসীন
আছেন—অন্ততঃ বাহিরের লোক আমরা এ-বিষয়ে
তাঁহাদের কমি ষ্ঠতার কোন সংবাদ অবগত নহি। অপচ
কলিকাতা বিশ্ববিভালয়ের কর্তৃপক্ষীয় বা বনীয়-সাহিত্যপরিষদের কর্তৃপক্ষীয় কেহই সাক্ষাংভাবে ভারত সবত্মে দ্বের
শিক্ষাবিভাগের চেটার কোন থবর রাখেন না, ইহা কেমন
করিয়া বলিব প বলিলে তাহা ধুইতা বিবেচিত হইতে
পারে। অবশ্চ ইহা হইতে পারে যে, তাঁহারা সব বিষয়েই
এরণ ওয়াকিফহাল যে, এসব সংবাদ সংগ্রহের নিমিস্ত
তাঁহাদের পক্ষে মডান বিভিন্ন ও প্রবাদী পড়া অনাবশ্যতঃ।

যাহাই হউক, ব্যাপারটা এই যে (এবং তাহা আমরা সেপ্টেম্বরের মন্তার্ণ রিভিয়তে লিখিয়াছিও)—ভারতবর্ষে শিক্ষাবিষয়ে সরকারী সেন্ট্রাল পরমর্শলাতা বোর্ড ("Central Advisory Board of Education in Inglia") ভারতবর্ষীয় ভাষাসমূহের সাধারণ বৈজ্ঞানিক পরিভাষা সমস্তাটি পরীক্ষা করিবার নিমিন্ত যে একটি কমীটি নিয়োগ করিয়াছেন, তাহাতে বাংলা দেশের সরকারী বা বে-সরকারী কোন সভাই নাই; মহারাষ্ট্রের, অন্ধ্রেইর, ডামিল দেশের এবং গুজরাটেরও নাই।

ক্মীটির সভাপতি হায়দরাবাদের প্রধান রাজপুরুষ সর্ আকবর হাইদরী। তিনি ভারতবর্ধের প্রধান পাহিত্যিক-বৈজ্ঞানিক কেন বিবেচিত হইলেন, তথিবয়ে সবেষণা চলিতে পারে। সম্প্রতি মারও চমংকার খবর আসিয়াছে। নিধিলভারতীয় হিন্দুমহাসভার প্রধান ব্যবস্থাকারক (Chief Organizer) প্রীযুক্ত চম্রগুপ্ত বেলালয়ার খবরের কাগছে
লিখিয়ছেন, "কেন্দ্রীয় প্রর্নাট বৈজ্ঞানিক পরিভাষা রচনার নিমিশু সর্ হাইদার আকবরির সভাপতিতে যে
পরামর্শলাভা কমীটি নিযুক্ত করিয়াছেন, ভাহার ছয় জন
সভা মুসলমান, চারি জন হিন্দু এবং ছই জন য়ুরোপীয়।
কমীটির চারি জন মুসলমান সভা হায়দরাবাদের উর্হ্
ওসমানিয়া বিশ্বিভালয়ের লোক, এক জন মুসলমান সভা,
আলিগড় মুসলমান বিশ্বিদ্যালয়ের লোক, আর এক জন
মুসলমান সভা উর্হ্ প্রেগতিসাধক দিলীছিত আঞ্মন-ইভরকী- এ-উর্হ সেক্রেটরী।"

এই সংবাদ সত্য হইলে দেখা যাইতেছে, গ্ৰন্মেণ্ট ভাষা-সাহিত্য-বিজ্ঞান বিষয়েও সাম্প্রদায়িকতাত্ই কূটনীতি চালাইতে দৃচৃদক্ষ হইয়াছেন, এবং রাষ্ট্রনীতি-ক্ষেত্রে তাহা যে ভাবে চালাইয়াছেন, সংস্কৃতির ক্ষেত্রে তাহা অপেকাও উৎকট আকাবে চালাইডে চান।

ভারতবর্ষের মুসলমানেরা সাহিত্যের বা বিজ্ঞানের কোনই ধার ধারেন না, ইহা বলিলে অসমত ও মিথ্যা কথা বলা হইবে। কিন্তু সভা কথা ইহাই যে, ভারতীয় ভাষা-সমূহের ও ভারতীয় সাহিত্য-সমূহের বিকাশ ও উন্নতি व्यथानणः हिन्तूरमय हिष्टाय हहेग्राह्म, এवः ভারতে বিজ্ঞানচর্চাও প্রধানত: হিন্দুরা করিয়াছে। তঙ্গির, হিন্দুরা সংখ্যায় এবং শিক্ষায় মুসলমানদের অনেক অগ্রবর্তী। অথচ क्यों टिट नड़ा इटेटन इय कन मुननमान ও চারि कन হিন্দু! ছটি মুসলমান বিশ্ববিদ্যালয় এবং একটি মুসলমান শাহিত্যিক সভার প্রতিনিধি ক্মীটিতে শ্বান পাইয়াছে, क्षि हिम् विश्वविद्यानय. अक्कून कान्त्री, अ नाग्री প্রচারিণী সভার কোন লোক উহাতে নাই। ভারতবর্ষের প্রাচীন ভিনটি পরকারী বিশ্ববিদ্যালয়, কলিকাভা, মাস্তাজ ও বোমাইয়ের কেহ ভাহাতে আছে কিনা জানি না ৮ আরবী ফার্সী হইতে পরিভাষা রচনা বা চয়ন করিবার ওকালতী করিবার লোক কমীটিতে যথেষ্ট আছে, কিছ ভারতবর্ষের সমুদয় আর্ষ ভাষার জননী এবং দ্রাবিড় ভাষাসমূহের পুষ্টিসাধিকা সংস্কৃতভাষার পক্ষে স্থায়া কথা বলিবার লোক কোথায় ?

সাংস্কৃতিক বিপদ শুধু বাংলার নয়
আমরা ভাবিতেছিলাম, মক্তব-মালাসার 'বাংলা'
পাঠাপুত্তকসমূহের উপস্তবে, বজীয় পাঠাপুত্তক নির্বাচন
কমীটির কারসান্ধিতে এবং মাধ্যমিক শিক্ষা বিলের
অন্তনিহিত অভিযানে বঙ্গের সংস্কৃতি বিপন্ন হইলেও,
ভারতবর্ষের অক্তান্ত প্রদেশের ভাষা-সাহিত্য-সংস্কৃতি নিরাপদ
থাকিবে। কিন্তু সে অসুমান, সে ধারণা, হয়ত ভ্রান্ত।
ভারতবর্ষের সব ভাষাকেই হয়ত আরবী-কারসীর প্রভাবে
অভিত্ত করিবার চেষ্টা হইতেছে। সমগ্র ভারতবর্ষকে
ভাষিক পাকিন্তানে পরিণত করিবার চেষ্টা চলিভেচে।

অথবা এ অফুমানও হয়ত ভ্রান্ত কিছু অন্ত যে অফুমান করা যাইতে পারে, তাহাও ভারতীয় ভাষা, সাহিত্য ও সংস্কৃতির বিশেষত্বকার অমুকুল নহে। শিক্ষাবিষয়ক সরকারী কেন্দ্রীয় পরামর্শদাতা বোর্ড ইংবেছী পবিভাষার অমুদরণের পক্ষপাতী, এবং কমীটির অন্তত্ম সভ্য পণ্ডিত অমরনাথ ঝা ভাহাতে সায় দিয়াছেন। অক্সিজেনকে অফিজেন বলিতে ও লিখিতে আমাদের আপত্তি নাই-চেয়ার টেবিলকে ত চেয়ার টেবিল বলিয়াই থাকি। উচ্চ-বিজ্ঞান চর্চায় যুরোপীয় ভাষাসমূহে যে-সকল শব্দ ব্যবস্থত হয়, সে সকল জানা ও ভারতীয় ভাষায় বাবহার করা চলিতে পারে। কিন্তু পণ্ডিত অমরনাথ ঝা যে তাঁহার এতি ছিষয়ক নোটে লিখিয়াছেন, "it is advisable to adopt English terminology in all scientific writings in all Indian languages", "সমুদয় ভারত-ব্যীয় ভাষায় সমন্য বৈজ্ঞানিক লেখায় ইংবেজী পরিভাষা গ্রহণ পরামর্শসিদ্ধ", তাহা আমরা বৃক্তিসম্বত মনে করি না। বৈজ্ঞানিক পরিভাষা যে শুধু বৈজ্ঞানিক রচনাতেই ব্যবস্থত হয় তাহা নহে। বিজ্ঞানের প্রভাব যেমন জীবনের সকল বিভাগে বাড়িতেছে, সেইরূপ বৈজ্ঞানিক পরিভাষাও অল্লে আলে সাহিত্যের মধ্যেও স্থান পাইতেছে। যে-সকল हेश्द्रकी वा अग्र शुद्धांशीय भक्त, এवः आदवी-कांद्रमी भक्त , আমাদের সব ভাষার মধ্যে আসিয়া পড়িয়াছে, সেওলিকে বর্জন ও বহিষার করিতে বলিতেছি না—বলিও তুর্করা ভাহাদের ভাষা হইতে সমস্ত আরবী শব্দ বহিষ্কত ক্রিয়াছে, কিছু সংস্কৃতের মত রম্বধনি আমাদের থাকিতে আমরা একেবারে পাইকারি ভাবে ইয়োরোপের ভাষিক দাসত্ব কেন গ্রহণ করিয়া আমাদের ভাষা-সমূহের সাহর্ষ্য সাধন করিব ?

চীন দেশে ও জাপানে বিজ্ঞানের চর্চা বিভার লাভ করিয়াছে এবং ক্রমশং অধিকতর বিস্তৃত হইতেছে। চৈনিক ও জাপানী ভাষায় তথাকার বৈজ্ঞানিক সাহিত্যিকগণ হবছ সমগ্র মুরোপীয় পরিভাষা গ্রহণ করিয়াছেন কি না, সন্ধান লওয়া আবশ্যক।

রামমোহন রাঘের সহিত অনেক ইংরেজের তর্কবিতর্ক হইয়াছিল। তাঁহার এক জন ইংরেজ প্রতিপক্ষ একবার তর্কবিতর্ক উপলক্ষে বলিয়াছিলেন যে, ভারতবর্ষের লোকেরা "বৃদ্ধির রশ্মির নিমিন্ড" (for the "Ray of Intelligence") ইংরেজদের নিকট ঋণী। উত্তরে রামমোহন বলেন:—

If by the "Ray of Intelligence" for which the Christian says we are indebted to the English, he means the introduction of useful mechanical arts, I am ready to express my assent and also my gratitude; but with respect to Science Literature, or Religion, I do not acknowledge that we are placed under any obligation, for by a reference to history it may be proved that the World was indebted to our ancestors for the first dawn of knowledge, which sprang up in the East, and thanks to the Goddess of Wisdom, we have still a philosophical and copious language of our own which distinguishes us from other nations who cannot express scientific or abstract ideas without borrowing the language of foreigners."

রামমোহন রায় যথন এই উত্তর দিয়াছিলেন, তথন বিটিশ গবন্দেণ্ট ভারতবর্ষে ইংরেজী বা দেশী কোনও ভাষায় বিজ্ঞান শিথাইতে আরম্ভ করেন নাই। উপরের উদ্ধৃতির তাঁহার অস্থায় কথার অম্বাদ এখানে দিবার আবশুক নাই। তিনি শেষে যাহা বলিতেছেন তাহার তাংপর্য এই যে, "আমাদের নিজের বহুশক্ষভারপূর্ব এরূপ একটি ভাষা (অর্থাং সংস্কৃত) আছে যাহা আমাদিগকে অন্ত সেই সকল জাতি হইতে এখনও বৈশিষ্ট্য দিয়াছে যাহারা বৈজ্ঞানিক কিংবা বন্ধবিচ্ছিন্ন ভাব বিদেশীদের ভাষা হইতে ঋণ না করিয়া প্রকাশ করিতে পারে না।" একলে রামমোহন এই ইলিত করিয়াছিলেন যে, ইংরেজরা তাহাদের বৈজ্ঞানিক পরিভাষার নিমিত্ত শ্রীক ও রোমানদের ভাষার নিকট শ্রী; কিছ আম্বা

সংস্থৃতের সাহায়ে সমূদ্য বৈক্সানিক তথ্য, সভ্য ও তথ্য প্রকাশ করিতে সমর্থ।

বর্জ মান সময়ে রামমোহনের যুগ অপেকা বাংলা হিন্দী প্রভৃতি ভাষা ও সাহিত্যের বিকাশ ও পৃষ্টি অনেক অধিক হইরাছে। এখন ধদি আমরা সমুদ্য বৈজ্ঞানিক পারিভাষিক শব্দ ইংরেজী হইতে গ্রহণ করি, তাহা হইলে রামমোহন বে-বৈশিষ্ট্যের গৌরব ব্যক্ত করিয়াছিলেন, সে-বৈশিষ্ট্য থাকিবে না।

কতকণ্ডলি বাঙালী বান্ধনীতিক বাংলার অপমানের মিথ্যা বব তুলিয়াছিলেন, কিন্তু ভাষা পাহিত্য বিজ্ঞান ও সংস্কৃতির ক্ষেত্রে সভাসতাই যে বাংলা দেশকে ও বাঙালীকে উপেকা করা হইয়াছে, সে স্থলে তাঁহারা নীরব ছিলেন!

## অ-রাজনৈতিক বিষয়েও সরকারী সাম্প্রদায়িক কূটনীতি

ব্রিটেনের সাম্রাজা রক্ষার নিমিত্ত ভারতবর্ষে সাম্প্রদায়িকতার সাহায্য লওয়া তাহার কুটরাজনীতির এমন একটা অপরিহার্য অব হইয়া পড়িয়াছে, যে, বৈজ্ঞানিক ব্যাপারেও ব্রিটেন, জ্ঞাতসারে বা অজ্ঞাতসারে, সাম্প্রদায়িকভাকে প্রশ্রেয় দিতেছে ও বাড়াইতেছে। বৈজ্ঞানিক পরিভাষা রচনা যদি গবন্দে টি একটি অবিমিল বৈজ্ঞানিক ও সাহিত্যিক বিষয় মনে করিতেন, তাহা হইলে ইহার নিমিত্ত গঠিত বোর্ড ও ক্মীটিতে কেবলমাত্র বা প্রধানতঃ বৈজ্ঞানিক ও সাহিত্যিকেরাই স্থান পাইতেন। কিছ ভারতবর্ষের প্রাসিছতম বা প্রাসিদ্ধ এক জন বৈজ্ঞানিক. এক জন সাহিত্যিকও এই সমিতিগুলির সভা মনোনীত হন নাই। স্থতবাং এই সিদ্ধান্ত অনিবা<sup>র্ক</sup>েষ, কেবলমাত্র বা প্রধানত: বিজ্ঞান শিকা দিবার অভিপ্রায় হইতে এই চেষ্টার উৎপত্তি হয় নাই, ইহার গোড়ায় রাজনৈতিক বিভ্যান্। সংখ্যালঘু এবং বৈজ্ঞানিক ও সাহিত্যিক বিষয়ে হিন্দুদের চেয়ে কম অগ্রসর মুসলমান मच्चनात्र इहेट्ड अवर मदकात्री वा व्याधा-मत्रकात्री লোকদের ও গুরোপীয়দের মধ্য হইতে ইহার বোর্ড ও ক্মীটির অধিকাংশ সভ্য মনোনয়নও প্রমাণ করিতেছে বে, ইহা রাজনৈতিক উদ্দেশ হইতে উত্তত।

কোন ধর্ম সম্প্রদায়ের ধর্ম শাল্প বে-ভাষায় লিখিত, ভাষাব শব্দ ধর্ম সম্বন্ধীয় ক্রিয়াকলাপ বুঝাইতে সেই ভাষার শব্দ ব্যবহার স্থাভাবিক। এই কারণে, ভারতবর্ধের মুসলমান-দের কোন মাতৃভাষা আরবী হইতে উৎপন্ন না হইলেও তাঁহাদের ধর্ম ঘটিত নানা বিষয় আরবী শব্দ বারা অভিহিত হওয়া স্থাভাবিক। কিন্তু ভারতবর্ধের কোন ভাষারই জননী আরবী না হইলেও বৈজ্ঞানিক শব্দ রচনায় আরবীর সাহায্য লইবার কোন সম্বত কারণ নাই—বিশেষতঃ ভারতবর্ধের অধিকাংশ প্রধান ভাষার জননী সংস্কৃত ভাষা হইতে সমুদ্য শব্দই রচিত হইতে পারে এবং এপর্যস্ক উত্তি ভিন্ন আর এই সব ভাষাতে ভাহা হইয়াছেও।

ইছদীদের ধর্মশান্ত এবং এটিয়ানদের ধর্মশান্তের পুরাতন থণ্ড হিক্র ভাষায় লিখিত। কিন্তু সেই কারণ দেখাইয়া, যে-সব দেশের ভাষা হিক্র বা হিক্রর সহিত সংপৃক্ত নহে, তথাকার ইছদী বা এটিয়ানেরা নৃতন বৈজ্ঞানিক শব্দ রচনা বা সংগ্রহ করিবার সময় হিক্রর সাহায্য গ্রহণ করেন না। এই স্বদৃষ্টান্ত হইতে এরপ আশা করা অস্বাভাবিক হইবে না যে, ভারতবর্ষের মুসলমানেরাও বৈজ্ঞানিক বিষয়ে তাঁহাদের ধর্মশান্তের ভাষাকেই প্রাধান্ত দিবার জেদ করিবেন না।

#### "বিবেকানন্দের পদাঙ্ক অনুসরণ কর"

কৃষ্ণনগরে গত মাসে যে বন্ধীয় হিন্দু সম্মেলনের
অধিবেশন হইয়া গিয়াছে, তাহাতে এক দিন ডাব্ডার মূঞে
স্থানীয় এক মৃতিনিমাতার নির্মিত স্থামী বিবেকানন্দের
একটি উৎকৃষ্ট আবক মুন্ময় মৃতির আবরণ উন্মোচন করেন।
সেই উপলক্ষ্যে অন্তান্ত কথার মধ্যে তিনি বাংলা দেশকে
স্থামী বিবেকানন্দের পদান্ধ অন্তুসরণ করিতে অন্ত্রোধ
করেন এবং বলেন যে, বাংলা দেশ তাহা করিলে ভারতবর্ষের অন্তান্ত অংশ বলের অন্তুসরণ করিবে।

ভারতবর্ষের কোন একটি প্রদেশ নেতৃত্ব করুক এবং অন্ত সকলে তাহার অন্তবর্তী হউক, ইহা আমরা চাই না; সকলেই ঠিকু পথ ধরিয়া অগ্রসর ও উন্নত হউক, আমরা ইহাই চাই। অবশ্র সাময়িকভাবে কথন কথন কোন কোন বিষয়ে কোন কোন প্রদেশ পথপ্রদর্শক হইতে পারে, এবং তালা হইয়াছেও।

স্বামী বিবেকানন্দ ঠিক্ কি পথ ধ্রিয়া চলিতেন, তাহার সংক্ষিপ্ত বর্ণনা সিস্টার নিবেদিতার তাঁহার সহিত হিমালয় প্রদেশে ভ্রমণের কাহিনীর এক স্থানে আছে। তাহা নীচে উদ্ধৃত করিতেছি। উক্ত পুত্তকের "নৈনীতাল ও আলমোরায়" শীর্ষক অধ্যায়ে নিবেদিতা লিখিতেছেন—

"It was here, too, that we heard a long talk on Ram Mohun Roy, in which he pointed out three things as the dominant notes of this teacher's message, his acceptance of the Vedanta, his preaching of patriotism, and the love that embraced the Mussalman equally with the Hindu. In all these things, he claimed himself to have taken up the task that the breadth and foresight of Ram Mohun Roy had mapped out."—Notes of Some Wanderings with the Swami Vivekananda (Authorized Edition, 1913. Edited by the Swami Saradananda, Udbodhan Office, Calcutta). Chapter II, page 19.

তাৎপর্য্য। "এইখানেই আমরা রামমোহন রায় সম্বন্ধে জাঁহার (স্বামী বিবেকানন্দের) একটি দীর্ঘ কথন গুনিয়াছিলাম। তাহাতে তিনি এই উপদেষ্টার বাণীর তিনটি প্রধান স্থর নির্দেশ করেন,—তাঁহার বেদাস্তকে স্বাকৃতি, তাঁহার স্থদেশহিতিখণা প্রচার, এবং সেই প্রীতি ধাহা মুস্লমানকে হিন্দুর সহিত সমভাবে আলিঙ্গন করে। এই সমস্ত বিষয়েই, তিনি (স্বামী বিবেকানন্দ) দাবী করেন যে, রামমোহন রায়ের মানসিক প্রশস্ততা ও উদার্ঘ্য এবং ভবিষ্যন্দর্শিতা যে কান্ধের নক্সা আঁকিয়া গিয়াছে, তিনি তাহাই নিজের কাজ বলিয়া গ্রহণ করিয়াছেন।"

যুদ্ধে ত্রিটেনকে সাহায্য দেওয়ার কথা

আমবা আগে আমাদের বাংলা ও ইংরেজী উভয় মাসিকে বলিয়ছি, পূর্ণমাত্রায় অহিংসাবাদী ভিন্ন অন্ত সকলের যুদ্ধে ব্রিটেনকে যিনি যে প্রকারে পারেন সাহায্য করা উচিত। এখনও তাই বলি। তাহার কারণ এ নয় যে, ব্রিটেন জিতিলে ভারতবর্ষের কোন লাভের বা স্থবিধার আশা আছে;—বস্ততঃ তাহা নাই। ইহাও নয় যে, ব্রিটেন হারিলে ভারতবর্ষ রসাতলে যাইবে; কারণ, যে-বিধাতা ভারতবর্ষে ব্রিটেশ রাজত্ব স্থাপনের পূর্বে ইংরেজের সাহায্য ব্যতিরেকে নানা ছংখ-ছর্গতির মধ্যে অনেক হাজার বৎসর ধরিয়া ভারতবর্ষকে টিকাইয়া রাধিয়াছেন, বিংশ শতাব্দীতেও তিনিই বিধাতাই আছেন, ব্রিটশ আতিকে বিধাতৃপদে প্রতিষ্ঠিত

করিয়া নিজ্ঞ বিধাতৃত্ব ছাড়িয়া দেন নাই; তিনি সকল অবস্থাতেই পৃথিবীর অন্ত সব দেশের মত ভারতবর্ধেরও অতিত্ব রক্ষার একটা ব্যবস্থা করিতে পারিবেন ও করিবেন।

আমেরিকার মনীধী এমার্সনি বলিয়াছেন, মানব জাতির কোন চ্ডান্ত বিপদ ("final disaster") ঘটিতে পারে না।

তাহা হইলে আমরা কেন ব্রিটেনকে সাহাঘ্য করিবার পক্ষপাতী এবং কি ভাবে সাহাঘ্য করার পক্ষপাতী চু

আমরা নিংস্বার্থ-ভাবে, স্বেচ্ছায়, সাহায্য করার পক্ষপাতী।

ইংবেজী বহি ও কাগজপত্তে যাহা পড়িয়াছি তাহাতে আমাদের এই ধারণা হইয়াছে যে, ভারতবর্ধের প্রতি ব্রিটিশ জাতির ব্যবহার যেমনই হউক, হিটলারের অফ্চর জামান জাতির বর্জরতা অপেকা ব্রিটিশ সভ্যতা (ভাহা যেমনই হউক) শ্রেষ্ঠ । এই কারণে তাহাদের জয় বায়নীয়। তাহাদিগকে সাহায্য করিবার পক্ষপাতী হইবার দিতীয় কারণ তাহাদের বিপন্ন অবস্থা। বিপদ্মের সাহায্য করা মানব-ধর্মা। কিন্তু অফ্রাহের আশাম বা নিগ্রহের ভরে সাহায্য করা অসুমোদনযোগ্য নহে।

ব্রিটেনকে সাহায্য করিবার আর একটি কারণ, ব্রিটেন নিজের স্বাধীনতা রক্ষার জন্ম যুদ্ধ করিতেছে। আমাদের প্রতি তাহার ব্যবহার যেরপই হউক, নিজের স্বাধীনতা রক্ষার চেষ্টা প্রশংসনীয়। চীন ও গ্রীস এইরপ চেষ্টা করিতেছে। তাহারাও সাহায্য পাইবার যোগ্য।

কিন্তু আমরা দরিন্ত, এবং স্বয়ং বিপন্ন। **অপরকে** সাহায্য দিবার ক্ষ্মতা আমাদের সামাক্তই আছে।

#### वीत्रकृत्य व्यवक्षे ७ जनक्षे

বীরভূম জেলার অন্নকষ্ট ও জলকটের সংবাদ ধবরের কাগজে বিস্তারিত বাহিব হইয়াছে। বিশ্বভারতীর পল্পীসংগঠন বিভাগ কয়েকটি স্থানে কেন্দ্র খুলিয়া সাহায্য বিতরণ করিতেছেন। নিরন্ধ লোকদিগকে চাউল বিতরণের ব্যবস্থা ভিন্ন আরও কয়েক প্রকারে বিপন্ন লোকদিগকে সাহায্য করা হইতেছে বা হইবে।

স্ত্রীলোকেরা ধান ভানিয়া ও স্থতা কাটিয়। উপার্জন করিতে পারেন; স্ত্রীলোকেরা ও পুরুষেরা স্থতা কাটিয়া ও ঢেরায় শণের দড়ি তৈরি করিয়া রোজগার করিতে পারেন; এবং পুরুষেরা পুকুরের পক্ষোদ্ধার ও কুয়া কাটার কাজ করিয়া এবং স্ত্রীলোকেরা ঐ কাজে মাটি বহার কাজ করিয়া মজরি পাইতে পারেন।

#### বীরভূমে গবাদি পশুর তুর্দশা

বীরভূমে মায়্যের যেরপ ত্রবস্থা হইয়াছে, জ্লের জভাবে ও থালোর জভাবে গবাদি পশুরও সেইরূপ তুর্দশা হইয়াছে। এই কারণে জনেক গৃহস্থ আপনাদের গোরুবাছুর বিক্রী করিয়া দিভেছে। জেলার কতৃপক্ষও এইরূপ পরামর্শ দিভেছেন। ইহা ঠিক হইভেছে না। বিক্রীত গাভী, বলদ, রুষ ও বাছুর জ্বধিকাংশ স্থলে ক্সাইদের হাতে পড়িবে এবং তাহারা পশুগুলিকে বধ করিয়া মাংস বিক্রয় করিবে। ইহা জৈন ও হিন্দুদের পক্ষে প্রীতিকর নহে। জ্বচ যাহারা গবাদি পশুবিক্রী করিভেছে, তাহারা জ্বিকাংশ স্থলে হিন্দু। কিন্তু তাহারা অগত্যা এইরূপ করিভেছে।

পশুগুলি বিক্রী করা যে ঠিক হইতেছে না, তাহা ধম-মতের বিচার না করিয়াও বলা যাইতে পারে। ত্বঃসময় কাটিয়া र्भात वीवज्ञाय हायीमिश्य आवात हाय क्रिए इहेर्व. এবং ছধের প্রয়োজন এখনও আছে, পরেও হইবে। যে-সব গাভী ও চাষের বলদ এখন বিক্রীত ও নিহত হইতেছে. তাহাদের স্থান পুরণ করিবার নিমিত্ত গাভী ও বলদ তথন কোথায় পাওয়া যাইবে ৭ অতএব, দে-গুলিকে রক্ষা করিবার নিমিত্ত অবিলম্বে পুকুরের পক্ষোদ্ধার ও কৃপ ধননের স্বারা জলের বন্দোবন্ত **অভিনী**ত্র করা গবরে<sup>ক্র</sup>টের কর্তব্য। প্ৰৱ খাল্ড অন্ত জেলা হইতে আনাইয়া অনশনক্লিষ্ট প্রদের প্রাণরক্ষা করা উচিত। এই উদ্দেশ্যে প্রত্তর খাত্মের রেলভাড়া কমান উচিত এবং আবশ্যকসংখ্যক গোশালা বীরভূম জেলার স্থানে স্থানে সরকারী ব্যয়ে স্থাপন করিয়া চালান উচিত। পঞ্চাবের কোন কোন জেলায় ছুর্ভিক হওয়ায় গ্রাদি রক্ষার নিমিত্ত তথাকার গ্রন্মেণ্ট যাহা ক্রিয়াছিলেন, সরকারী "ইণ্ডিয়ান ফার্মিং" নামক পত্রিকার নবেম্বর সংখ্যা ইইতে তাহার তাৎপর্যা নীচে দিতেছি। পঞ্চাবেও বঙ্গের মত মুসলমানেরা সংখ্যাগরিষ্ঠ এবং দেখানেও প্রধান মন্ত্রী ও অন্ত কোন কোন মন্ত্রী মুসলমান।

তাঁহার। যাহা করি ।ছিলেন, ভাহা বঙ্গে করিতে কোন বাধা হওয়া উচিত নয়।

১৯৩৮ সালে স্বল্পর্থবে ফলে গুরু যে মানুষের খাদ্য ক্রয়ের জ্বন্ধ প্রথাতার ঘটে তাহা নয়, বলদগোক্বর খাদ্য ক্রয়েরও অস্থাবিধা ঘটে। বোটক ও হিসার জেলার বিখ্যাত গোজাতি সম্পূর্ণ বিনষ্ট ইইবার সন্তাবনা ঘটে; নিকটবর্তী অন্যান্য স্থানেও পশুখাদ্যের সমস্তা আরও ঘনীভূত হয়। পঞার-সরকার ১৯৩৮ সালের সেপ্টেম্বর মাদে পশুখাদ্য সম্বন্ধে ব্যবস্থা করিবার জ্বন্য এক জন পরামর্শনাতা নিয়োগ করিয়া সমস্তার সমাধান করেন। প্রদেশের অন্তর্গত ও বহিন্ত্ ত অনেক বেলওয়ে টেশন হইতে পশুখাদ্য আনমন করিবার রেলমাণ্ডল কমাইয়া দেওয়াহয়। ১৯৩৯ সালের শীতকালে মাসিক প্রায় ২০০০ মণ পশুখাদ্য এই ভাবে রেলপ্রে অভাবক্সস্ত অঞ্চলে আমদানি হয়। এইরূপ রেলভাড়া ক্যানোর ফলে ১৯৩৮-৩৯ সালে সরকারের প্রায় ১২। লক্ষ টাকা ব্যয় হয়, এবং ১৯৪০ সালের জানুয়ারি পর্যান্ত ২য়। এই ব্যবস্থার ফলেই অধিকাংশ পশুর প্রাণরক্ষা হয়।

পশুরক্ষণ-কেব্র স্থাপন করিয়া একটি নৃতন পরীক্ষা প্রবর্তিত হয়। এই সকল কেব্রে ৬০০০ গ্রাদি পশুর রক্ষণাবেক্ষণ করা হয়। ৫১/১০১ হারে অর্থায়ুকুল্য করিয়া বৃষ প্রতিপালন করিবারও ব্যবস্থা হয়। অভাবগ্রস্ত লোকেরা ভূগ্ধবতী গাভীর খাদ্য যাহাতে সংগ্রহ করিতে পারে, প্রথম দিকে তাহারও ব্যবস্থা হইয়াছিল।

প্রবাদী সম্মেলনের নাম পরিবর্তন প্রস্তাব প্রস্তাবিত হইয়াছে থে, প্রবাদী বঙ্গদাহিত্য সম্মেলনকে অতঃপর "ভারতীয় বঙ্গদাহিত্য সম্মেলন" নাম দেওয়া হউক। এই পরিবর্তনে আমাদের আপত্তি নাই।

#### "দাধু বাংলা ভাষার ধ্বংদ"

প্রবাসী বন্ধসাহিত্য সন্মেলনের পরীক্ষা-সচিব (এবং এলাহাবাদ বিশ্ববিভালয়ের সংস্কৃত-বিভাগের অধ্যক্ষ) ডক্টর প্রসম্কুমার আচার্য্য মহাশয়ের কতকগুলি প্রস্তাব "প্রবাসী-সন্মেলনী"র কার্ত্তিক সংখ্যায় প্রকাশিত হইয়াছে। তাঁহার প্রস্তাবগুলি বিশেষ বিবেচনার যোগ্য। সেগুলির আলোচনা এখন না-করিয়া সেগুলির হেতৃবাদের তৃতীয় হেতৃটির উল্লেখ এখানে করিতেছি।

''ও। যেহেতু অনিৰাৰ্থ রাজনৈতিক কারণবশতঃ এক দিকে বাংলা দেশের ফুল-কলেজে সাধু বাংলা ভাষার ধ্বংস আরম্ভ হইরাছে এবং অন্য দিকে বৃদ্মিচকাও রবীকানাথাদির অনুফ্করণীয় ভাষার অম্বকরণপ্রিয় নবীন লেখকলেথিকারা বাঙ্গলা ভাষার আভিজাত্যের হানি করিতেছেন;"

বেং-সব নবীন লেথকলেথিকাদের ছারা (সকলের ছারা নহে) বাংলা ভাষার অনিষ্ট হইতেছে, তাঁহাদের ক্বত অনিষ্টের প্রতিকারচেষ্টা কে করিতে পারেন না-পারেন, দে-বিষয়ে কিছু না বলিয়া আমরা বলি, যে-রাজনৈতিক কারণবশতঃ 'সাধু বাংলা ভাষার ধ্বংস আরম্ভ হইয়াছে', বঙ্গের বাহিরের বাঙালীরা সেই কারণের প্রভাবের বাহিরে; সেই জ্বত তাঁহাদের অন্তর্গত বাংলা সাহিত্যিক ও বাংলা সাহিত্যসেবীদিগকে আমরা বাংলা ভাষাকে ধ্বংস হইতে রক্ষা করিবার নিমিত্ত যথাশক্তি চেষ্টা করিতে অন্তর্গধ করিতেছি।

এ বিষয়ে আমরা আগে, বোধ হয় ছ-একটা বক্তৃতায় কিছু বলিয়াছি এবং গত ৩১শে অক্টোবর জামশেদপুরে কিছু বলিয়াছি।

মুসলমানদের সম্বন্ধে সরকারী ভেদনীতি

১০ই ডিদেশবের বেহার হেরাল্ডে দেখিলাম, বিহারের এক জন সরকারী ইংরেজ স্থারিণ্টেণ্ডিং এঞ্জিনীয়ার চম্পারন বিভাগের এঞ্জিনীয়ারিং আফিদের হিসাবরক্ষকের পদ খালি হওয়ায় বিজ্ঞাপন দিয়াছেন এবং ঐ পদের প্রাথীরা ম্সলমান হইলে তাহাদের দরখান্ডে লিখিতে বলিয়াছেন, ডাহারা শেখ, সৈয়দ, স্থান্ন বা মোমিন। কেহ শেখ, সৈয়দ, স্থান্ন বা মোমিন। কেহ শেখ, সেয়দ, স্থান্ন বা মোমিন হইলে হিসাবরক্ষায় ভাহার দক্ষতা কম বা বেশি হয়, ইহা ত এ পর্যাস্ত জানা যায় নাই। স্তমাং কে কি, দরখান্ডে তাহা লিখিতে বলিবার প্রয়োজন বা উদ্দেশ্য কি হ

বদের প্রধান মন্ত্রী মৌলবী ফন্তলল হক সাহেব ও তাঁহার মুসলমান সহযোগী মন্ত্রীরা ত বলিয়া দিয়াছেন, বলে মুসলমানদের মধ্যে কোন সামাজিক শ্রেণীভেদ নাই, তাহারা সব সমান, কিন্তু বিহারে শ্রেণীভেদ আছে দেখিতেছি, এবং তাহার রক্ষার নিমিন্ত পরোক্ষ সরকারী চেটাও আছে। হক্-মন্ত্রিমণ্ডল বিহার হইতে মুসলমান আমদানিও ক্রিয়া থাকেন।

#### আগামী দেক্সস

১৯৩১ সালের লোকসংখ্যা-গণনায় যে অনেক গলদ ছিল, সে বিষয়ে কোনই সন্দেহ নাই। যতগুলা ভূল দেখান হইয়াছে, তাহার মধ্যে কোন একটাও যে ভূল নয়, এ পর্যন্ত কেহ তাহা দেখাইতে পারে নাই। গলদগুলার মধ্যে কোন কোনটার মূলে যে বদ মতলব ছিল, এরূপ সন্দেহ করিবার যথেষ্ট কারণ আছে। এই রকম ত্রভিদন্ধি লোপ পায় নাই, আগামী দেলদের বেলাতেও তাহা প্রবল ও কার্যকর থাকিবে—বোধ হয় প্রবলতর হইবে। অবশ্যু, সকলকে সাবধান হইতে বলা হইতেছে। কিছু মিথ্যা কথা বলার যদি প্রতিযোগিতা হয়, তাহা হইলে ভাহাতে কাহারও জ্য় আকাজ্যা করা উচিত নয়।

কে কোন্ধম বিলখী বা কোন্জা'তের লোক, তাহা লেখা বা না-লেখার প্রশ্ন লইয়া খবরের কাগজে অনেক লেখালেখি হইয়াছে। তাহা অনাবশ্যক নহে। কিন্তু দেশে সম্পূর্ণ বেকার লোক কত আছে এবং বংসরের অধিক মাস বা ছয় মাস কতলোক বেকার থাকে, তাহারও গুস্তি হওয়া আবিশ্যক।

#### বিহারের গণশিক্ষা প্রচেন্টার ফল

বিহারে প্রাপ্তবয়স্ক লোকদের মধ্যে শিক্ষাবিস্তারের যে চেষ্টা হইতেছে, তাহা বহু পরিমাণে ফলপ্রদ হইয়াছে। গত ৭ই ভিসেম্বর

গণশিকা কমীটির সম্পাদক বাংসবিক বিপোর্ট পাঠ কবেন। বিপোর্টে উল্লেখিত হইয়াছে যে, ১৯০৯-৪০ সালে প্রদেশের বিভিন্ন স্থানে যে ১৮৮৭৮টি শিক্ষাকেন্দ্র খোলা হয়, সেবানে ১১ লক্ষ ৬৮ হাজার ৩২৫ জন প্রাপ্তবয়স্থ নবনারী শিক্ষা প্রহণ কবে। তন্মধ্যে ৪ লক্ষ ১৩ হাজার ৪৮২ জন শিক্ষার্থী পরীক্ষার উন্তীর্ণ হয়। শিক্ষার্থীদের মধ্যে আদিম অধিবাসী ও অমুয়ত সম্প্রদায়ের লোকের সংখ্যা যথাক্রমে ১ লক্ষ ৬১ হাজার ৬৬২ এবং ১ লক্ষ ৬৮ হাজার ১৭। মহিলাদের শিক্ষার জন্য ৪২৭টি শিক্ষাকেন্দ্র খোলা হয় এবং এই সমস্ত কেন্দ্র ২২ হাজার ৩৩৩ জন শিক্ষাথিনীর মধ্যে ১ হাজার ২ শত ২ জন পরীক্ষোত্তীর্ণা হইরাছে।

জেলের কয়েলীদের মধ্যে শিক্ষাপ্রচার কার্য্যও বেশ সাফল্যমন্ডিত হইয়াছে। ১৯৩৯-৪০ সালে দেন্ট্রাল জেলসমূহের কয়েলীদের মধ্যে ৫৯৪ জন কয়েলী উচ্চ প্রাথমিক ও নিয় প্রাথমিক পরীক্ষার উত্তীর্ণ হয়। গায়া জেলে শিক্ষাদানের যে রাস থোলা হয় তাহাতে ৪২১১ জন করেদী যোগদান করে। তথ্যধ্য ২৩৬৩ জন করেদী লিখনপঠনক্ষম হইয়াছে। বিহার-সরকার ১৯৪০ সালের ৩১শে মার্চের পর প্রাম্য চৌকিদার কার্যে শিক্ষাপ্রান্ত ব্যক্তিগণ ব্যতীত অন্য কাহাকেও গ্রহণ করা হইবে না বলিয়া যে নির্দেশ জারী করেন, তদমুসারে উক্ত সময়ের মধ্যে ৯ হাজার চৌকিদার শিক্ষাপ্রান্ত হয়।

— এ, পি

বাংলা দেশে এ বিষয়ে কি করা হইতেছে ? প্রতিধানি বলে, "কি করা হইতেছে ?"

#### প্রবাদী বঙ্গদাহিত্য দম্মেলন

এবার জামশেদপুরে প্রবাদী বল্পাহিত্য সম্মেলনের যে অধিবেশন হইবে, ভাহাতে মূল অধিবেশন ভিন্ন কেবল তিনটি শাথার অধিবেশন হইবে—সাহিত্য, বহত্তর বন্ধ, ও বিজ্ঞান। এইরূপ কথা হইয়াছে যে, সাহিত্য শাধায় এবার প্রধান আলোচ্য বিষয় হইবে বাংলা ভাষার আদর্শ নিধারণ ("standardization")। আলোচনার প্রকৃতি গতি ও পরিণাম কি প্রকার হইবে, তাহা আগে হইতে অফুমান করা যায় না। হয়ত সাহিত্যে কথিত-বাংলার ব্যবহার সম্বন্ধে কথা উঠিবে। আমাদের বেশী ভাষা জানা নাই। ছু-একটা যাহা জানি, তাহার প্রত্যেকটাতেই ভাহার পুশুকলিখিত রূপ এবং ক্থিত রূপের মধ্যে কিছু প্রভেদ আছে। এই প্রভেদটা বাংলায় কিছু বেশী। এবং সেই কারণে, অ-বাঙালীরা বলেন, বাংলা শিক্ষা করা ক্রিন। অথচ বাংলার ব্যাক্রণ অন্য কোন কোন ভারতীয় প্রধান ভাষার, যেমন হিন্দীর, ব্যাকরণ অপেকা কম জাটিল।

বাংলা ভাষার পুত্তকলিধিত রূপ ও কথিত রূপের মধ্যে প্রভেদ কমান বাঞ্নীয়।

কথিত-বাংলার নানা শব্দের বানানটাও প্রধান সাহিত্যিকেরা স্থির করিয়া দিলে ভাল হয়। 'করিতেছি'র কথিত রূপের বানান করছি, ক'রছি, কচ্ছি, কোচ্ছি, ইত্যাদি হইয়া থাকে। 'কলিকাতা'কে কথিত বাংলায় সাধারণতঃ কল্কাতা লেখা হয়, কিছু কোলকাতা, কোলক্যাতা লিখিতেও দেখিয়াছি। কলিকাতা বিশ্ব- বিভালয় পুত্তকলিখিত বাংলার নানা শব্দের বানান সম্বন্ধে মত প্রকাশ করিয়াছেন। তাহা বহু পরিমাণে গৃহীতও হইয়াছে। কথিত-বাংলা শব্দগুলি সম্বন্ধেও উাহারা কিছু কক্ষন না?

ভাষা, অবশ্য, পুকুরের জ্বল বা ভোবার জ্বলের মত স্থিতিশীল নয়, নদীর মত গতিশীল। ইহার রূপ বদলাইয়া চলিতেছে ও চলিবে। বরাবরের জন্ম তাহা কেহ আঁটিয়া দিতে পারে না।

জানশেদপুর বিজ্ঞানের প্রয়োগে মাছ্যের প্রয়োজনীয় দ্রব্য উৎপাদনের বৃহৎ কারখানার স্থান। নিকটবন্তী টাটানগরের কারখানাও নগণ্য নহে। এরুপ স্থানে প্রবাসী বন্ধসাহিত্য সন্মেলনের অধিবেশনে বিজ্ঞান শাধায় যদি প্রধানতঃ বিজ্ঞানের সেই সকল প্রয়োগের কথাই আলোচিত হয় যাহার দ্বারা বাঙালীরা, অল্প বা অধিক পরিমাণে, কুটারে বা বৃহৎ কারখানায়, নানা পণ্যন্তব্য উৎপাদন করিয়া লাভবান হইতে পারে, তাহা হইলে তাহা স্থানকালোচিত হইবে। বাঙালী বহু বৎসর ধরিয়া যেসকল বৃত্তি অবলম্বন করিয়া জীবিকা নির্বাহ করিত, তাহা কি বঙ্গে কি বঙ্গের বাহিরে আর সহজে করিতে পারিতেছে না; এখন ন্তন পথ দেখিতে হইবে।

এ সকল গেল "কেজো" কথা।

প্রবাসী বৃদ্দাহিত্য সন্মেলনের একটি প্রধান—যদিও
আলিখিত—উদ্দেশ্য, বন্দের ও বন্দের বাহিরের বাঙালীদের
দেখাসাক্ষাং ও আলাপ-পরিচয়। ইহার যথেই স্থযোগ
ও অবসর থাকা চাই। নানা রকমের নৃতন জাতিভেদ—
যথা সরকারী ও বে-সরকারী মহুষ্য, কংগ্রেসী ও অকংগ্রেসী রাজনীতিক, বামপন্থী ও দক্ষিণপন্থী, 'প্রগতি'
সাহিত্যিক ও প্রাক্-'প্রগতি' সাহিত্যিক, "পারিষদ"
সাহিত্যিক ও অ-"পারিষদ" সাহিত্যিক, সাহিত্যিক ও
অ-সাহিত্যিক, ইত্যাদি—দেশকে ছাইয়া ফেলিয়াছে।
এই সব জাতিভেদ সন্তেও সকল বাঙালীর মিলনস্থান প্রবাসী
বন্ধসাহিত্য সন্মেলন।

জামশেদপুর বান্তবিক বাংলা দেশেরই অংশ। কিন্ত ধ্যান্তবিক উদ্দেশ্যে ইহাকে বলের বাহিরে ফেলা হইয়াছে এখন ভাহার আলোচনা করিব না। ইহাকে অস্ততঃ বৃহত্তর বলের অকে পরিণত করিতে হইবে— ন্যানকল্লে ছুই দিনের জন্ম।

পূর্বতন ও আধুনিক বাঙালীর কৃতি

উনচল্লিশ বংসর আট মাস পূর্বে যথন "প্রবাসী" প্রকাশিত হয়, তাহার আগে, বলের বাহিরে বাঙালীরা যে নি:শঙ্গে বিনা আড়ম্বরে ব্রিটিশ শাসিত ভারতবর্ধের অনেক স্থানে ও অনেক দেশী রাজ্যে নানা সংকার্য করিয়াছে, তাহা অল্প লোকেরই জানা ছিল। "প্রবাসী" প্রকাশিত হইবার পর প্রধানতঃ স্বর্গস্ত জ্ঞানেক্রমোহন দাস মহাশয়ের পরিশ্রমে এই মাসিক পত্তে প্রবাসী বাঙালীদের কীতি-কাহিনী প্রকাশিত হইতে থাকে।

তাহা প্রধানত: ভারতবর্বে ইংরেজ রাজত্ব স্থাপিত হইবার পরের বুত্তান্ত। বস্ততঃ, অ-বাঙালীদের. এবং বিস্তর বাঙালীদেরও, ধারণা এইরূপ যে, বাঙালীরা ইংরেজী শিধিবার ফ্রযোগ আগে পাইয়া বঙ্গে ও বাহিরে চাকরিবাকরীর স্ববিধা লইয়াছিল এবং কিছু কৃতিত্ব ও খ্যাতি লাভ করিয়াছিল। ইহা যে মিথ্যা তাহা নহে: কিন্তু ইহা আংশিক ইংরেজ রাজ্জ আবন্ত হইবার এবং সভা মাতা। বাঙালীরা ইংরেন্সী শিথিবার আগেও ভারতীয় সংস্কৃতির ক্ষেত্রে বাঙালীদের সক্রিয়তা ও কৃতিত্ব সামাগ্র ছিল না। পণ্ডিত ক্ষিতিমোচন দেন মহাশ্য "প্রবাদী"র বর্তমান সংখ্যায় প্রকাশিত "বঙ্গের বাহিরে বাঙালী বেদাচার্য" প্রবন্ধে তাহার কিছু পরিচয় দিয়াছেন। এইরপ প্রবন্ধ "প্রবাদী"তে তিনি আরও লিখিবেন।

বলের বাহিরে ইংরেজ আমলে বাঙালীরা যাহা করিয়াছে, তাহার সব প্রধান কথাও এ পর্যন্ত লিপিবদ্ধ ও প্রকাশিত হয় নাই। জ্ঞানেন্দ্রমোহন দাস মহাশয় যাহা "প্রবাসী"তে ও পরে পুত্তকাকারে মুক্তিত করিয়া গিয়াছেন, তাহা ব্যতীত তিনি এ-বিষয়ে আরও অনেক উপকরণ সংগ্রহ করিয়াছিলেন, কিন্তু প্রকাশ করিয়া যাইতে পারেন নাই। আশা করি সেগুলিপ্রকাশিত হইবে। কিন্তু প্রকাশিত ও অপ্রকাশিত তাঁহার সংগ্রহে যাহার উল্লেখ নাই, এরপ বিত্তর স্মরণীয় কাজ

বাঙালীবা বলের বাহিরে করিয়াছে। সেই সকলের সংগ্রহ যাহাতে হইতে পারে, সে বিষয়ে বলের ও বলের বাঙালীদের দৃষ্টি আকর্ষণ করিবার নিমিত্ত এলাহাবাদের বর্ষীয়ান প্রবীণ অধ্যাপক স্থরেক্সনাথ দেব মহাশ্য প্রবাসী ব বর্তমান সংখ্যায় একটি প্রবন্ধ লিখিয়াছেন। প্রবাসী ব জন্তু লিখিত তাঁহার এত দ্বিয়ক আরও প্রবন্ধ প্রস্তুত আছে এবং যথাসময়ে প্রকাশিত হইবে।

ইংবেজ আমলে ও তাহার আগে বাঙালীদের ক্বতিত্ব বর্ণনা করিয়া স্বজাতির আত্মপ্তরিতা উৎপাদন বা বৃদ্ধি আমাদের উদ্দেশ্য নহে, আত্মবিশাদ উৎপাদন ও বৃদ্ধিই আমাদের উদ্দেশ্য। আত্মবিশাদের প্রভাবে বাঙালী দৃঢ় অধ্যবদায়ী অধ্য নম্ম কর্মী হইবে, ইহাই আমাদের আশা।

তপদিলি জাতির সংখ্যা বাড়িবার আশঙ্কা

ভারত-গবনোণ্ট আগামী দেন্দ্রদে কোন ধ্যাবলম্বীদের ভিন্ন ভিন্ন উপসম্প্রদায় (sect ), শ্রেণী, জা'ত (caste ) इंख्यामित लाकमःथ्या भगना कवाहरतन ना विनयारहनः किन हेश विवाहित (य. यपि कान आएमिक भवता के তাহা নিজ বায়ে করাইতে চান, তাহা করাইতে পারেন। ভদমুদারে বাংলা-গ্রন্মেণ্ট হিন্দদের স্ব জা'তের ( caste-এর) লোকদংখ্যা প্রণনা করাইবেন, কিন্তু মুসলমানদের সামাজিক কোন খেণীভেদ শুরভেদ নাই ইহা দেখাইবার নিমিত্ত তাহাদের সকলকে কেবল মুসলমান বলিয়া লেখাইবেন-- যদিও ভারতবর্ষের মোমিনরা তার-স্ববে বার বার বলিয়াছে উচ্চ শ্রেণীর মুসলমানেরা সরকারপ্রদন্ত দ্ব স্থবিধা আত্মদাৎ করিয়াছে, ভাহাদিগকে কোন ভাগ দেয় ন । হিন্দুদের সমৃদয় জা'তের লোক-সংখ্যা গণনা করাইবার উদ্দেশ্যটা খুব সাধু। বদীয় মন্ত্রীপুলবেরা দেখিতে চান, বত্মান তপসিলভুক্ত হিন্দু জাতিরা ছাড়া আরও কোন কোন আল'ত (caste) তপদিলি হইতে চাহিলে তাহা হইবার যোগা কিনা। অর্থাৎ তাঁহারা তপসিলি হইতে আরও অনেক জা'তের লোককে প্রলুক্ত করিতে চান। আরও কোন কোন জা'তের ২।৪ জন লোক চাকরী পাইবে, ২।৪ জন ছাত্র বৃত্তি পাইবে, এই আশায় সেই সেই জা'তের বহু সহস্র ও বহু লক্ষ লোক আপনাদিগকে "নীচ জাত" বা "ছোট লোক" বলিয়া মানিয়া লইতে রাজী হইবে, মন্ত্রীরা এইরূপ উচ্চ আলা পোষণ করেন।

সত্য কথা কিন্তু এই যে, কোন জা'তই নীচ জা'ত নয়, কোন জা'তের লোকই ছোট লোক নয়।

১২৭৮ সালের ৩১শে আবণের "ক্লভ সমাচারে" কেশবচন্দ্র সেন, "দেশের বড় লোক কাহারা ?" এই প্রশ্ন ক্রিয়া ভাহার উত্তরে লিখিয়াছিলেন:—

"বলিতে গেলে বনেদি বড় ঘর এদেশে আছা। কিন্তু বাস্তবিক বড় মামুষ কাহার। স্থামাদের দেশে এদেশের 'ছোট' লোকেরা। ভাহারা না থাকিলে কাহার বা ভাত জুটিত, কে বা গাড়ী চড়িছা ঘোড়দৌড দেখিতে যাইত, আর কেই বা তাকিয়া ঠেসান দিয়া গুড়গুড়ি টানিত। দেখ, সামাশ্ত লোকেরা আমাদের সর্বহ দিতেছে। তাদের ধনে আমরা বড়মামুবি করিতেছি। কিন্তু কয় জন তাহাদিগের প্রতি বিশেষ কুতজ্ঞতা প্রকাশ করিব মনে কবে? তাহারা মাথার ঘাম পায়ে ফেলিয়া দিন রাত্রি কষ্ট করিয়া আমাদিগকে অয় দিতেছে, কিন্তু কয় জন তাহাদিগের অবস্থা একবারও মনে করে?"

এই প্রকৃত বড়মামুষ্দিগকে আরও অধিক সংখ্যায় তপসিলি বানাইয়া হিন্দুস্মাঙ্গকে ও সমগ্র জাতিকে হীনবল করিবার চেষ্টা হইতেছে।

#### বাংলা দেশের নানা সমস্তা

বাংলা দেশের নানা দিকে এরপ তুর্দশা হইয়াছে যে, বাঙালীদের মন অন্ত কোন দিকে বিক্ষিপ্ত না হইয়া সম্ভা-গুলির সমাধানে নিয়োজিত হওয়াই আবশ্যক।

কে ভারতবর্ধের বা বলের একছত্ত্ব নেতা হইবেন, বাংলা দেশে কাহারও একরাজ্য বা কোন ছই জনের ছৈরাজ্য স্থাপিত হইবে কিনা, কে কাহাকে জাক্রমণ বা পান্ট।
আক্রমণ করিবে—সমস্যাগুলি ইত্যাকার কিছু নহে।

সমস্যাপ্তলি সর্বদাধারণের অন্ধ বস্ত্র বাসগৃহের ও স্বাস্থ্যের সমস্যা এবং শিক্ষার সমস্যা। সেগুলির সমাধান বর্তমান শাসনপ্রণালীতে ঘতটা সম্ভব, তাহার চেটা করিতে হইবে। কিন্তু প্রকৃত ও পূর্ণ সমাধান তত দিন হইবে না যত দিন বর্তমান শাসনপ্রণালীর উচ্ছেদ ও তাহার স্থানে গণ-, তান্ত্রিক স্থশাসনের ব্যবস্থা না হয়। সাম্প্রদায়িক বাঁটো-স্থারা রদ না হইলে এই ব্যবস্থা হইতে পারিবে না; স্থাবা

এই ব্যবস্থা না হইলে সাম্প্রদায়িক বাঁটোআরা রদ হইবে না। স্ক্তরাং আমাদের চেষ্টা এই ছই দিকেই যুগপৎ করিতে হইবে।

#### স্থভাষবাবুর কারানিজ্রান

বাংলা-সরকার স্থভাষবাবৃকে জেল হইতে বাড়ী আসিতে দিয়া স্বৃদ্ধির কাজ করিয়াছেন। তিনি প্রায়োপ-বেশন করিবার আগেই যদি তাঁহাকে বাড়ী আসিতে দেওয়া হইত, তাহা হইলে আরও স্বৃদ্ধির কাজ হইত। "They builded better than they knew." দেশে ঝগড়া ও দলাদলি যত ৰাড়ে, ব্রিটিশ গবল্পেন্টের ও হক-মন্ত্রিমগুলের ততই স্ববিধা।

স্ভাষ বাবু কায়মনোবাকে; স্কৃষ্টেন, আমরা এই কামনা করিতেছি।

#### এক এক জনের সত্যাগ্রহ

ষে-সকল মহিলা ও পুরুষ কংগ্রেসের সভ্য তাঁগাদের মধ্যে মহাত্মা গান্ধী থাহাদিগকে মনোনীত করিতেছেন, তাঁহারা একা একা যুদ্ধবিরোধী সত্যাগ্রহ করিতেছেন। ইহা সকল প্রদেশেই হইতেছে।

ইহার ফল কি হইবে, বলিতে পারি না। কিন্তু আমরা ইহার কোন প্রতিক্ল সমালোচনাও করিতে চাই না। দেশের হিতের নিমিন্ত, দেশের লোকদিগের স্থায়্য অধিকার প্রতিষ্ঠিত করিবার নিমিত্ত, প্রত্যেকেরই নিজ নিজ জ্ঞানবিশাস অভুসারে, অত্যের অনিষ্ট না করিয়া, কিছু করা কর্তব্য। সত্যাগ্রহীরা তাহা করিতেছেন। তাঁহারা দলবদ্ধ সত্যাগ্রহ করিয়া গ্রমেণ্টকে বিব্রত করিতেছেন না।—ভারতের বা ব্রিটেনের কোন ক্ষতি

যাঁহার। এই প্রকার বা অন্ত কোন প্রকার সভ্যাগ্রহের পক্ষপাতী নহেন, প্রভাত তাহার বিরোধী, তাঁহারা পূর্ণ রাষ্ট্রীয় অধিকার লাভের নিমিত্ত স্বীয় স্বীয় অন্থমাদিত উপায় অবলম্বন করিতে পারেন। সভ্যাগ্রহীরা বা তাঁহাদের নেতা গান্ধীজী তাহাতে বাধা দিবার কোন ইচ্ছা প্রকাশ করেন নাই।

ব্রিটিশ রাজপুরুষেরা ভারতীয়দের মধ্যে যে ঐকমত্য দেখিতে চান বলেন, ভাহা, তাঁহাদেরই কুপায়, তুঃসাধ্য-অসম্ভব বলিলেও চলে। আমাদের দেশী নেতারা কেত কেই সকল দলের সম্মিলিত অভিযান ( যাহাকে তাঁহারা যুনাইটেড ফ্রণ্ট বলেন) চান। কিন্তু বত মানে তাহাও সুসাধ্য নহে। কিন্তু একটা কাজ সকল দলের লোকই ক্রিতে পারেন—কেহ কাহারও সমালোচনা না ক্রিয়া নিজ নিজ পথে চলিতে পাবেন। দল অন্য কোন কোন দলের এরপ করেন, যাহাতে মনে হয়, তাঁহারা ধুব ভাল ছেলে, অন্তেরা ভাল ছেলে নহে, অতএব গ্রন্মে ন্টের রুপাদ্ষ্টি যেন জাঁহাদের উপর পড়ে. অক্তদের উপর নহে তাঁহাদের মতলবটা এইরূপ। এই প্রকার পারস্পরিক সমালোচনার দ্বারা আমাদের শক্তি বাড়ে না বা কোন স্থবিধা হয় না. স্কবিধা হয় বিদে**শী গবনের ভেঁ**র।

জয় না-হওয়া পর্যন্ত যুঝিবার প্রতিজ্ঞা

ক্ষেক দিন পূর্বে ব্রিটিশ পার্লেমেন্টে ব্রিটিশ নূপ্ভির বক্ততার একটি সংশোধক প্রস্তাব স্বাধীন শ্রমিক দল (Independent Labour Party) উত্থাপন করেন। ভিন্তিতে স্বাধীনতার প্রত্যেক দেশের প্রকাবটি শাস্তিস্থাপন-প্রয়াসের উদ্দেশে করা হইয়াছিল। ইহার পক্ষে চারি জন পার্লেমেণ্ট-সভ্য ভোট দেন, বিরুদ্ধে ৩৪১ জন। ইহা হইতে বুঝা যায়, ত্রিটেন জ্বয়ী না-হওয়া পর্যস্ত যুদ্ধ চালাইতে দৃঢ়প্রতিজ্ঞ। আরম্ভ হইবার পূর্বে ভৃতপূর্ব প্রধান মন্ত্রী চেম্বারলেন সাহেব শান্তিরক্ষার নিমিত্ত যথাসাধা চেষ্টা করিয়াছিলেন, ব্রিটেনকে হীনতা স্বীকার পর্যস্ত করান হইয়াছিল। কিন্তু ব্রিটেনের বর্তমান মনোভাব এইরূপ যে, যখন এত হীনতা শীকার করা সত্ত্বেও শাস্তি রক্ষিত হইল না, যুদ্ধ আরম্ভ হইলই, তথন আর থামা নয়—হয় এম্পার কি ওম্পার।

হিট্লারও সেদিনকার বক্তৃতায় বলিয়াছেন, ধুদ্ধে পরাজিত হইলে জামে নীর অভিত থাকিবে না। তাহার মানে, জাম নিদিগকে প্রাণপণ সর্বস্থপণ করিয়া শেষ পর্যন্ত লড়িতে বলা।

আদালত-প্রাঙ্গণ হইতে অপছতা বালিকাটি কোথায় ?

গত মাদের "প্রবাদী"তে বাপেরহাটের আদালত-প্রাঞ্ণ হইতে অপহতা যে বালিকাটির কথা লিখিয়াছিলাম, তাহার কি হইল ?

দৈনিক কাগজগুলিতে বড় বড় অনেক ধবর বাহির হইতেছে। কিন্তু মেয়েটির ধবর নাই। আদালতের সম্মুখে নারীহরণ অতি তুচ্ছ ব্যাপার কিনা!

#### নিখিল্ডকা বঙ্গদাহিত্য-সন্মেল্ন

প্রীষ্টয়ানদিগের জাগামী বড়দিনের ছুটিতে রেঙ্গুনে
নিধিল-এক বঙ্গদাহিত্য-সম্মেলনের অধিবেশন হইবে।
মহামহোপাধ্যায় বিধুশেধর শাস্ত্রী মহাশয় এই অধিবেশনের
সভাপতি মনোনীত হইয়াছেন। শাস্ত্রী মহাশয়ের
পাণ্ডিত্যের পরিচয় দেওয়া জনাবশুক। তিনি য়েমন
হিন্দু নানা শাস্ত্রের সেইরূপ বৌদ্ধ শাস্ত্রসমূহের বিভারিত
ও গভীর জ্ঞানের জন্ম প্রসিদ্ধ। বৌদ্ধ দেশে হয়ত
তাঁহাকে বৌদ্ধম্য সম্বাদ্ধ কিছু বলিবার অন্থরোধ হইবে।

ব্রদ্ধদেশবাদী বাঙালীদের মাতৃভাষ। ও দাহিত্যে অফুরাগ অতীব প্রশংসনীয়। তাঁহারা নানা বাধা সঞ্চেও প্রতিবংসর তাঁহাদের সাহিত্য-সম্মেলনের অধিবেশন চালাইয়া আসিতেছেন।

বাঁকুড়া নারীসম্মেলনের ছুটি প্রস্তাব অন্তত্ত্ব বাঁকুড়া নারীসম্মেলনের গত অধিবেশনের যে প্রতিবেদন মৃত্তিত হইল, তাহাতে যে ছুটি প্রস্তাবের বিষয় লিখিত হইয়াছে, তাহা সম্পূর্ণ সমর্থনযোগ্য।

কতকগুলি নারীকেও যে আইনে নির্দিষ্ট কোন-না-কোন অপরাধের জন্ম কারাগারে পাঠাইতে হয়, ইহা তৃ:বের বিষয়। কিন্তু সেথানে থাকিতে যাহাতে তাহাদের চারিত্রিক উন্নতির পরিবতে অবনতি না-হয়, সেদিকে বিশেষ দৃষ্টি রাথা আবশ্যক। পুরুষ-বন্দীদের অবনতি হয় বলিয়া, বন্দিনীদের অবনতি বরদান্ত করিতে হইবে, এমন ব্যোগ বাধ্যতা নাই। বন্দিনীদের যাহাতে অবনতি না হয়, তাহার নিমিত্ত তাহাদের জন্ম আলাদা কারাগারের ব্যবস্থা করা আবিশ্রক।

যে-সকল প্রতিষ্ঠানের সহিত নারীদের কল্যাণ জড়িত, তাহার কমীটিসমূহে নারীদের প্রতিনিধি লইতে হইবে, অপর প্রতাবটির তাৎপর্য এই । এই প্রতাবটি অফুসারেও কাজ হওয়া উচিত।

#### রামকৃষ্ণ মিশন শিশুমঙ্গল প্রতিষ্ঠান

কলিকাতার ল্যান্সডাউন রোভে রামক্রফ মিশনের যে
শিশুমন্ত্রল প্রতিষ্ঠান আছে, তাহার ১৯৩৯ সালের রিপোটটি
দেখিয়া প্রীত হইলাম। এই প্রতিষ্ঠানটির দ্বারা বহুসংখ্যক প্রস্তির ও তাঁহাদের শিশুদের কল্যাণ সাধিত
হইতেছে। ইহার উদ্ভরোত্তর শ্রীরৃদ্ধি কামনা করি।

#### কুষ্ঠরোগীদের জন্ম আশ্রম

যাহাদের কুঠ রোগ হয়, তাহাদের চেহারা এমন বিক্লত ও কুৎসিত হইয়া যায় এবং ক্ষত প্রভৃতিও এমন হয়, যে, তাহাদের সংস্রব স্বভাবতই বর্জনীয় মনে হয়। তদ্তির এই রোগের সংক্রামকত্বও আছে। এইরপ নানা কারণে প্রাচীন কাল হইতে সকল দেশে কুঠরোগীরা ঘণিত হইয়া এবং অন্ত মাহ্যবদের দয়ামায়া হইতে বঞ্চিত হইয়া আসিতেছে। এইরপ একটা অম্লক সংস্কারও আছে যে, কুঠরোগী মাত্রেই পূর্বজন্মের বা বর্তমান জীবনের কোন মহাপাতকবশতঃ এই ভীষণরোগে আক্রান্ত হইয়া থাকে। কিন্তু বস্তুতঃ অন্ত যে-কোন রোগে আক্রান্ত বাজি যেমন পাণী না হইয়া নির্দেষ, এমন কি পুণ্যাত্মাও, হইতেও পারে, কুঠরোগীরাও সেইরপ।

কুষ্ঠবোগীদের দেবা শুশ্রষ। ও চিকিৎসার নিমিত্ত আশ্রম স্থাপন প্রীষ্টায় মিশনারীরাই প্রথমে করেন। এখনও অন্তেরা কয়েকটি- স্থানে তাহাদের জন্ম আশ্রম স্থাপন করিয়া থাকিলেও, প্রীষ্টায় দেবাব্রতীরা এ বিষয়ে অগ্রণী আছেন।

ভারতবর্ধে ও ব্রহ্মদেশে কুণ্ঠীদের জন্ম মিশন ৬৬ বৎসর কাজ করিতেছেন। তাহার ১৯৩৯ সালের : সেপ্টেম্বর হইতে ১৯৪০ সালের আগস্ট পর্যস্ত এক বৎসরের রিপোর্ট পাইয়াছি। এই ইংরেজী রিপোটটি পুরুলিয়ার A. Donald Miller সাহেবের নিকট হইতে আনাইয়া সকল ইংরেজী-জানা লোকের দেখা উচিত। তাহা হইতে দেখা যাইবে যে, অনেক বালকবালিকা আরোগ্য লাভ করিয়াছে। অধিকবয়স্ক কেহ কেহও আরোগ্য লাভ করে।

১৯৩৯ সালে আশ্রমগুলির মোট ব্যয় হইয়াছিল ৮,৪২,৩২৮ টাকা। ইহার মধ্যে গবল্পেণ্ট ও মিউনিসিপালিটি আদি অন্ত প্রতিষ্ঠানের সাহায্য ৩,৯•,৫•৬ টাকা। বাকী দান। দাতাদের মধ্যে ভারতবর্ষীয় লোক অনেক আছেন। যথেষ্ট আশ্রময়ের অভাবে এবং বর্তমান আশ্রমগুলিতে স্থানাভাবে অনেক রোগীকে ফিরাইয়া দিতে হয়। আরও আশ্রম নির্মাণার্থ সকলে টাকা দিলে অভিমহৎ কাজ করা হইবে।

ইয়োরোপ আফ্রিকা ও এশিয়ায় যুদ্ধ

যুদ্ধ প্রচণ্ডতম ভাবে চলিতেছে ইয়োরোপে, কিন্তু আফিকাও এশিয়াতেও কম নহে। বিস্তারিত সংবাদ দৈনিক কাগজগুলিতে বাহির হইতেছে।

ইয়োরোপের যুদ্ধে জার্মেনীর ব্রিটেনের উপর আক্রমণ চ্লিতেছে, আবার ব্রিটেনও জার্মেনীকে আক্রমণ করিতেছে। আক্রমণ প্রধানতঃ আকাশপথে বোমাবর্ষণ বারা হইতেছে। ভিন্ন ভিন্ন উপায়ে জাহাজ ত্বানও চলিতেছে।

ইংরেজদের এরোপ্নেন দারা ইটালীর কোন কোন স্থান আক্রোক্ত হইবার সংবাদও মধ্যে মধ্যে পাওয়া যায়।

হটালী গ্রীসকে আক্রমণ করিয়া এ পর্যন্ত নান্তানাবৃদ্ধ হইয়া আদিতেছে। এরপ যে হইবে, আগে হইতে অন্থান করিতে পারা যায় নাই। কারণ, কয়েক বংদর হইতে মুশোলিনির আফালন ও যুদ্ধের জন্ম প্রস্তুতির ধবর পাওয়া যাইতেছিল, গ্রীদের যুদ্ধায়োজনের কিছুই জানা যায় নাই। ইটালীকে এরপ নাকাল হইতে দেখিয়াও তাহার বন্ধু জামেনী কেন যে তাহার সাহায্য করিতেছে না বা করিতে পারিতেছে না, তাহার ঠিক্ কারণ এখনও জানা যায় নাই। অন্থান কিছু কিছু হইতেছে বটে।



धरामें तथम, कमिकाका

ķ.

আফ্রিকায় ইটালী মোটের উপর স্থিধা করিতে পারিতেছে না। প্রথম প্রথম ইংরেজরা তাহাদের অধিকৃত দোমালি-ল্যাণ্ড ছাড়িয়া আসিতে এবং কেনিয়ার সীমান্তেও কিছু হটিতে বাধ্য হইয়াছিল বটে, কিন্তু তাহার পর ইটালীয়ানরা ধুব হারিতেছে।

এশিয়ায় ইটালী আরবদেশের ও প্যালেন্টাইনের কোথাও কোথাও এবং এডেনে বোমা ফেলিয়াছিল, কিন্তু কোথাও কোন জায়গায় আড্ডা গাড়িতে পারে নাই।

এশিয়ার প্রধান যুদ্ধ জাপানে ও চীনে। জাপানীরা নৃতন করিয়া চীনের কোন অংশ অধিকার করিতে পারে নাই। পূর্বে যাহা দখল করিয়াছিল, তাহার কোন কোন অংশ আবার চীনরা দখল করিয়াছে। জাপানীরা আপনাদের অধিকৃত অংশটাকে "চীন সাধারণতত্র" নাম দিয়া তাহার একজন চৈনিক সাক্ষীগোপাল রাষ্ট্রপতি খাড়া করিয়াছে। জাপানের তাঁবেদার এই "চীন সাধারণতত্র" স্বতন্ত্র রাষ্ট্র বলিয়া এখনও কোন স্বাধীন দেশ কর্তৃক স্বীকৃত হয় নাই। মোটের উপর চীনে জাপানের ভবিষ্যৎ উজ্জ্বল । ভারতবর্ষের লোকেরা চীনের জয় ও বিপম্ভিক কামনা করে।

জাপান ইন্দোচীনে নিজের প্রভাব বিস্তার করিয়াছে, কিছু যুদ্ধও করিয়াছে। কিছু ইন্দোচীন জাপানের দ্বলে আদে নাই।

ইন্দোচীন ও থাইল্যাণ্ডের (ভামদেশের) মধ্যে কিছু সংঘর্ষের থবর আসিয়াছিল।

জাপান হল্যাণ্ডের সাম্রাজ্যভূক্ত জাভা প্রভৃতি **ধী**পের উপর লুক্ক দৃষ্টি নিক্ষেপ করিতেছে।

আমেরিকা যদি ব্রিটেনের পক্ষে যুদ্ধে নামে, তাহা হইলে জাপান আমেরিকার বিরুদ্ধে যুদ্ধ করিবে বলিয়া ভয় দেখাইয়াছে।

রাশিয়াকে হিটলার নিজের দলে টানিতে পারে নাই, কিন্তু ব্রিটেনও পারে নাই। রাশিয়া হিটলারের পক্ষ অবলম্বন না করিলেই বোধ হয় ব্রিটেন তাহা যথেষ্ট সাহায়, এবং সৌভাগ্য, মনে করিবে। রাশিয়া চীন বা জাপান কাহারও দলে যায় নাই, কিন্তু যুদ্খোপকরণ চীনকে বিক্রী করে বটে।

#### ডিক্টেটারির চাহিদা

কিছু দিন থেকে বাংলা দেশে কতকগুলি ছাত্র ও অস্থ ব্বকদের মধ্যে ডিক্টোরির একটা চাহিদা জন্মিয়াছে মনে হয়। তাহার আভাদ মীটিং ভাঙাতে ও আফ্যলিক মাথা ভাঙিবার ও হাত-পা ভাঙিবার চেষ্টাতে পাওয়া গিয়াছিল। সম্প্রতি রুষ্ণনগরে যে হিন্দু সম্মেলন হইয়া গিয়াছে, তাহাতে ত প্রস্থাবই হইয়াছিল যে, শ্রীযুক্ত ভামাপ্রসাদ মুখো-পাধ্যায়কে ডিক্টের করা হউক। সেই প্রস্থাবের আলো-চনা বেশী দূর অগ্রসর হইবার প্রেই ভামাপ্রসাদ বাব্ অসমতি জানাইতে তাহা ভোটে দেওয়া হয় নাই।

গত ৬ই ডিসেম্বর কলিকাতা বিধ্বিদ্যালয়ের আশুতোষ হলে অল-বেদ্ধল স্টুডেণ্ট্ স্ইকনমিক সোসাইটির উদ্যোগে সর্ সর্বপল্লী রাধাঞ্জণের সভাপতিত্বে নিম্নলিখিত প্রস্থাব সম্বন্ধে তর্কবিতর্ক হয়:—

"স্বাধীন ভারতের কলটিটিউগুনের স্ত্রপাত গণতন্ত্র হইতে না হইয়া বরং ভিক্টোবি হইতে হওয়া উচিত।"

অর্থাৎ কি না স্বাধীন ভারতবর্ষ পরিণামে যে মূল রাষ্ট্রবিধি পাইবে, তাহার আরম্ভ হউক ডিক্টোরিডে।

ভারতবর্ষের সব মাছ্য এক জন মানুষ্টের অধীন হইবে এবং তাহাকেই বলা হইবে স্ব-অধীন-তা!

যাহা হউক, এই প্রস্তাবটা অধিকাংশ ভোটে গৃহীত হয়। সভাপতি উপসংহারে বক্তৃতা করিতে উঠিয়া, পার্লেমেন্টারি রীতি অমুসারে, প্রস্তাবটার বিরুদ্ধে মন্তব্য প্রকাশ করেন।

আমরা ডিক্টেটারির বিরোধী। ডিক্টেটার যদি নিজের দেশের লোক হয়, তাহা হইলেই তাহার অধীনতা যে অধীনতা নহে, প্রত্যুত স্বাধীনতা, এরূপ মনে করা হাদ্যকর। ডিক্টেটারের অধীন জামেনীর ও ইটালীর লোকদের কতটা স্বাধীনতা আছে ?

ভিক্টেটারের অধীন হইতে চাওয়ার মানে, আমাদের প্রত্যেকের যে বৃদ্ধি, যে বিচারশক্তি, যে বিবেচনা-শক্তি, বে বিবেক, যে ভালমন্দর জ্ঞান আছে, ভাহার ব্যবহার সামবা করিব না, কিম্বা করিবার সামর্থ্য আমাদের নাই, আব্র এক জন লোক যাহা ছকুম করিবে, তাহাই আমরা মানিব, তাহার হাতে যথ্রের মত চালিত হইব। তাহা হইলে আমরা বৃদ্ধিববেকশালা মাহ্য হইয়াছি কেন ? যন্ত্র হইলেই ত হইত ভাল ?

808

প্রস্থানটির দ্বাবা চাওয়া হইয়াছে যে, প্রথমে ভারতবর্ষে ডিক্টেরারি স্থাপিত এউক, তাহার পর ভারতবর্ষ স্থানীন রাষ্ট্রের মুলবিধি (constitution) পাইবে। সেই রকম গরন্মে টেই ভাল ও বাজ্নীয় যাহা দকল মান্তবকে মন্ত্রোচিত জাবন যাপন করিতে বাধা না দিয়া দমর্থ করে, যাহা দকলের মান্দিক, নৈতিক ও সাংস্কৃতিক ক্রমবিকাশের সহায় হয়। ডিক্টেরারি এ রকম গ্রন্মে টিন্য়।

ভিক্টোরের ও পণভান্তিক নেতার মধ্যে প্রভেদ এই যে, কোন গণভান্তিক নেতাকে তাঁহার পদ হইতে সরাইতে চাহিলে সাধারণ নিবাঁচনে তাঁহাকে ভোটে পরাস্ত করিয়া শাস্তিপূর্ণ উপায়ে সেই উদ্দেশ্য সাধিত হইতে পারে। কিন্তু ভি:ক্টারকে সরাইতে ইইলে বলপ্রয়োগসাপেক্ষ বৈপ্রবিক উপায় অবলম্বন করিতে হয়। অবশ্য. এমন হইতে পারে যে, কাহাকেও, ভোটের ঘারা ভিক্টোর করা ইইল। কিন্তু তিনি যখন ভিক্টোর ইইয়া বসিলেন তাহার পর তাঁহার হকুমই সকলকে মানিতে হইবে। তিনি ভোটাভূটি হইতে দিতে, এবং ভোটের ফল মানিতে বাধ্য নহেন। তাঁহাকে কোন কিছু মানাইতে হইলে তাঁহার বিক্লেজ এমন বলপ্রয়োগ করিতে হইবে যাহার বিক্লেজ দাঁড়াইতে তিনি অসমর্থ।

আমরা স্বাধীনতা চাই কিসের জন্তী ? শুধু দৈহিক জীবনের পূর্ণতার জন্ম ত নহে, শুধু যথেষ্ট থাইতে পরিতে পাইবার ভাল বাড়িতে থাকিবার জন্ম ত নহে; বরং হৃদয়ন্মনের আত্মার পূর্ণবিকাশ যাহাতে হইবে এরপ জীবনের জন্মও বটে। ডিক্টেগর যে আমাদিগকে এই স্বাদীন পূর্ণ জীবন লাভ করিতে দিবে, এমন কি দৈহিক পৃষ্ঠির উপকরণও যথেষ্ট পাইতে দিবে, ভাহার কি নিশুগুড়া আছে ? ডিক্টেটারের অধীন জামেনীব্দ্ মাহুষকে যে সব সময় যথেষ্ট থাইতে দেওয়া হইবাহে পি এখনও

হইতেছে, এমন নয়। ইংবেজ গবলে দ্বের বিরুদ্ধে আমাদের একটা নালিশ এই যে, আমাদের ইচ্ছা অফুযায়ী মতামত কাগজে বহিতে সভায় প্রকাশ করিতে পাই না। রাশিয়ার, জার্মেনীর ও ইটালীর ভিক্টেটারেরা ত সেই সেই দেশের মান্ত্য। তাহাদের অধীন রাশিয়া, জার্মেনী ও ইটালীতে কি বাক্ষাধীনতা ও প্রেসের স্বাধীনতা আছে পূ আমাদের দেশে কোন দেশী ডিক্টেটার হইলে তিনি যে সকলকে বাক্ষাধীনতা এবং মূদ্রশ্বাধীনতা দিবেন, তাহার নিশ্চতা কোথায় পু প্রতিপক্ষদের মীটং ভাঙিয়া দেওয়া এবং তাহাদের গবরের কাগজ অচল বা বন্ধ করিয়া দিবার চেটা কি আমাদের দেশে দেখি নাই পূ

ডিক্টেটারি চাওয়া নিজেদের পঙ্গৃতা ও মানসিক অসমর্থ্য জাহির করা মাত্র।

#### ব্রিটেনের যুক্তব্যয়

১০ই ভিদেদ্বরের বয়টাবের তাবের থবরে দেখা গেল যে, দে দিন যে সপ্তাহ শেষ হইয়াছে, সেই সপ্তাহে বিটেন প্রতিদিন ১,৬০,০০,০০০ পাউগু থরচ করিয়াছে। এক পাউগু বর্তমান মুদা বিনিময়ের হারে ১৩% টাকার সমান। ভারতবর্ষের দৈনিক যুদ্ধবায় ২০ লক্ষ্ টাকা, কেন্দ্রীয় আইনসভার গত এক অধিবেশনে রাজস্ব-সচিব বলিয়াছিলেন। তাহাও ভারতবর্ষ বহনে অসমর্থ। কিন্তু ভারতবর্ষের চেয়ে লোকসংখ্যায় ও আয়তনে অনেক-গুণ ছোট ব্রিটেন প্রত্যাহ ২১ কোটি টাকার উপর ধরচ করিতেছে। কি প্রকারে গুভারতের ধন ডাহার ঐবর্ষের ভিত্তি বলিয়া।

ব্রিটেনের লোকসংখ্যা প'ত কোটি, ভারতের প্রতিশ কোটি; ব্রিটেনের আয়তন ৮৯০৪১ বর্গমাইল, ভারতের ১৮০৮৬৭৯ বর্গমাইল। ব্রিটেনের দৈনিক যুদ্ধব্যয় ২১ৡ কোটি টাকা, ভারতের কুজি লক্ষ টাকা। ভারতবর্ষের লোকসংখ্যার সপ্তমাংশ লোকের বসতি যে দ্বীপে এবং যাহার আয়তন ভারতবর্ষের কুজি ভাগের এক ভাগ, সেই দ্বীপটি যুদ্ধে প্রতিদিন ভারতবর্ষ অপেক্ষা ১১৬ৡ গুণ অধিক টাকা ব্যয় করিতে সমর্থ। ব্রিটেন ভারতবর্ষ অপেক্ষা কত অধিক ধনী, ইহা হইতে বুঝা যাইবে। ব্রিটেন অধিক ধনী বলিয়াই যে এত বেশী ধরচ করিতেছে ও করিতে পারিতেছে, তাহা নহে। সে ব্রিয়াছে, এই যুদ্ধে জয়ের উপর তাহার স্বাধীনতা এবং স্বতন্ত্র-অন্তিম্ব নির্ভর করে। এই জন্ম সে প্রাণ্পণ ও সর্বস্থাপ করিয়াছে।

ভারতস্চিবের গত বৃহস্পতিবারের স্থাকবাক্য
এই মাসের বিবিধ প্রসাদ শেষ করিবার সময় ভারতসচিবের ১২ই ভিদেম্বরের লম্বা বক্তৃতার রিপোর্ট পড়িলাম।
উর্তে তিনি ভারতবর্ষের ইতিহাস ও ব্রিটিশ গ্রন্থান্টের
কীতি বর্ণনা করিয়া কংগ্রেস, হিন্দুমহাসভা এবং দেশী
নুপতিদিগকে পরস্পরের সহিত রফা করিয়া বিটিশ
সামাজ্যের মধ্যে শান্তশিষ্ট বালকের মত থাকিতে ও বড়লাটের তিন মাস আগেকার প্রস্তাব গ্রহণ করিতে বলেন।
ইহারই নাম "ভারত আগে" ("India first")। বিটেন
ভারতের পক্ষে কল্যাণকর রফা হইতে দিলে ত তাহা
হইব! সে-পথ যে উহারর কুপায় বন্ধ!

জার্মানির ভূমি-পরিমাণ ও লোকসংখ্যা

বত'মান যুদ্ধের পূর্বে জামানির ভূমি ১,৮০,৭০০ বর্গনাইল ও লোকসংখ্যা ৬ কোটি ৬০ লক্ষ ছিল। অর্থাৎ প্রতি বর্গমাইলে ৬৬০ জন। সম্প্রতি ১০ই ডিসেম্বর হের হিটলার বলিয়াছেন, প্রতি বর্গ কিলোমিটরে ১৪০ জন। ২০০ বর্গ কিলোমিটরে ১ বর্গমাইল। অতএব প্রতি বর্গনাইলে ৬৬০ জন বটে। কিছু এই ভূমির মধ্যে অরণ্য, পর্বত, হ্রন, নদী প্রভৃতি আছে। বোধ হয় এই সকল কৃষির অযোগ্য ভূমি বাদ দিয়া তিনি বলিয়াছিলেন, এক সংশ্র জার্মানকে ৬ বর্গ কিলোমিটর ভূমির উপর নির্ভর্ক করিতে হইতেছে। এই হিসাবে প্রতি বর্গমাইলে ৪৩২ জন হইবে। 'দেশের দারিদ্যা' নামক প্রবন্ধে এই কথা লিবিত হইয়াছে।

#### "রবীন্দ্র-রচনাবলী"

বিশ্বভারতী গ্রন্থালয় রবীজনাথের যে সমগ্র রচনাবলী

খণ্ডে থণ্ডে প্রকাশ করিতেছেন তাহার পঞ্চম খণ্ড সম্প্রতি প্রকাশিত হইয়াছে। এই খণ্ডে কবিতা-অংশে 'ঠৈতালি', নাটক-অংশে 'কাহিনী' ( "গান্ধারীর আবেদন'', "লক্ষার পরীক্ষা'', "নরকবাদ'', "সতী'' প্রভৃতি ), উপন্যাদ-অংশে "নৌ তাড়ু বি'' এবং প্রবন্ধ আংশে 'বিচিত্র প্রবন্ধ' ও 'প্রাচীন সাহিত্য' মুদ্রিত হইয়াছে। এই খণ্ডে নিম্নলিখিত ছবি আছে: অবনীক্রনাথ ঠাকুর কর্তৃক অহিত রবীক্রনাথের প্যাক্টেল চিত্র, রবীক্রনাথ ও তাহার হৃত্তদ ত্রিপ্রেশ্বর রাধা-কিশোর দেবমাণিক্য, প্রত্তিশ বংদর বয়দে রবীক্রনাথ, ও কবির বোট "পদ্মা" ( 'ঠেতালি' ও 'ছিন্নপত্রে'র অধিকাশে এই বোটে লিখিত হয় )। অন্যান্ত থণ্ডের ন্থায় এই খণ্ডেরও কোনো কোনো গ্রন্থের স্থানা কবি লিখিয়া দিয়াছেন। 'ঠেতালি'র স্থানায় কবি লিখিতেছেন:

"•••পতিসরের নাগর নদী নিতান্তই গ্রাম্য। অল্ল তার পরিদর, মন্থর তার প্রোত। তার এক তীরে দরিস্র লোকালয়, গোয়ালঘর, ধানের মরাই, বিচালির স্কৃপ, অন্থ তীরে বিস্তাণ ফদল কাটা শস্তক্ষেত ধু ধু করছে। কোনো এক গ্রীমকাল এইবানে আমি বোট বেধে কাটিয়েছি। ছংসহ গরম। মন দিয়ে বই পড়বার মতো অবস্থা নয়। বোটের জানলা বন্ধ করে বড়গড়ি খুলে সেই ফাকে দেগছি বাইরের দিকে চেয়ে। মনটা আছে ক্যামেরার চোগ নিয়ে, ছোটো ছোটো ছবির ছায়া ছাপ দিছে অন্তরে। আল্ল পরিধির মধ্যে দেবছি বলেই এত স্পপ্ত করে দেগছি। সেই স্পপ্ত দেবার স্মৃতিকে ভরে রাবছিলুম নিরলংক ত ভাষায়। অলংকার প্রয়োগের চেষ্টা জাগে মনে যথন প্রতাক্ষবোধের স্পাইতা সম্বন্ধে সংশয় থাকে। যেটা দেবছি মন যথন বলে এটাই যথেষ্ট তথা তার উপরে রং লাগাবার ইচ্ছাই থাকে না। চৈতালির ভাষা এক সহজ হয়েছে এই জন্তেই। • ''

'চৈতালি'র প্রথম সংস্করণে গ্রন্থ-স্চনায় "তুমি যদি বক্ষোমাঝে থাক নিরবধি" এই কবিতাটি, কবির হস্তাক্ষরে মুদ্রিত ছিল। 'চৈতালি'র আধুনিক সংস্করণগুলিতে এটি আর ছাপা হইত না। 'চৈতালি'র প্রথম সংস্করণ হইতে কবির তৎকালীন হস্তাক্ষরের প্রতিলিপিতে কবিতাটি রচনা-বলীতে পুমুদ্রিত হইয়াছে। প্রথম সংস্করণে মুদ্রিত কিছ পরে বিশ্বিক, "অভিমান" কবিতাটিও রচনাবলী-সংস্করণ 'চৈডালি'তে পুনমৃ ক্রিত আছে। সব বইগুলিরই পুরাতন নানা সংস্করণের সহিত মিলাইয়া পাঠ নির্ণয় ও পাঠসংশোধন করা হইয়াছে।

চীনে ও জাপানে বৈজ্ঞানিক পরিভাষ। বজ মান প্রবাসীর সংখ্যাব পৃষ্ঠায় লিখিয়াছি **हो**दन ख জাপানে বৈজ্ঞানিক পরিভাষা কি প্রকারে বচিত হইতেছে তাহা জানা আবিভাক। শান্তিনিকেতনে এক জন বিখাত চৈনিক বিদ্বান আসায় **তাঁ**হার নিকট হইতে সংবাদ জানিয়া লইবার নিমিত্ত পণ্ডিত ক্ষিতিমোহন সেন মহাশয়কে অন্ধুরোধ করিয়াছিলাম। ডিনি জানাইয়াছেন.

"চীন দেশের বিঘানটির নাম Mr. T. F. Chow, তিনি আদিয়াছেন। তিনি বলিলেন চীন দেশে ও জাপানে বৈজ্ঞানিক পরিভাষা সেই সেই দেশের ভাষায় তৈরি করা হইয়াছে। যদিও ছই-চারিটা শব্দ যুরোপীয় ভাষাতে, যাহা পুর্বেই চীনা জাপানী ভাষায় চলিত হইয়াছিল, তাহা রহিয়া গিয়াছে। কোনো কোনো শব্দ অহ্বাদিত ও যুরোপীয় ছই ক্লপেই চলে—যথা লজ্ঞিক (Logic)।

"চীন দেশে পরিভাষা শব্দ তৈরির জন্য একটি কমিটি আছে তাহার প্রধান Dr. K. C. Chen। ইনি রসায়ন-শান্ত্রে মহাপত্তিত। এই কাজে পূর্ব্বে ছিলেন Dr. S. C. Hein. তিনি biologist অর্থাৎ জীবতত্বজ্ঞ পণ্ডিত। এখন তাঁহাকে উত্তর-পশ্চিম চীন দেশের কৃষিবিদ্যালয়ের ভার লইয়া যাইতে হইয়াছে, তাই Dr. Chen এই কমিটির অধ্যক্ষতা করিতেছেন। এই কমিটি পরিভাষা

শব্দ তৈরি করেন এবং বিভিন্ন বৈজ্ঞানিক বিষয়ে গ্রন্থমাল। রচনা করান ও রচিত গ্রন্থাবলী বিচার করিয়া দেখেন।

"জাপানেও ঠিক এই প্রণালীতেই কাজ হয়। তবে সেধানে মুবোপীয় ভাষা হইতে গৃহীত শব্দ ত্ই-চারিটা বেশি চলে—কারণ চীন দেশের পূর্বেই ওদেশে মুরোপীয় বিজ্ঞানের চর্চ্চা স্থক হইয়াছিল।

"ভারতে পরিভাষা বিষয়ে ইতিপূর্বেই অনেক কাঞ্চ করিয়াছেন নাগরী প্রচারিণী সভা। কাশী হিলুস্থানী একাডেমী, এলাহাবাদ, হিলু বিশ্ববিদ্যালয় ও মহারাষ্ট্র পণ্ডিতমণ্ডলী এই বিষয়ে যথেষ্ট কাজ করিয়াছেন। ওসমানিয়া বিশ্ববিদ্যালয় তো স্বই উর্দৃতে অন্ত্রাদ করিয়াই চালাইতেছেন।

"বাংলা দেশেও কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ে এ বিষয়ে কাজ হইয়াছে। সাহিত্য-পরিষং-পত্রিকা সবগুলি আমার হাতের কাছে নাই। যাহা আছে তাহাতেই দেখিতেছি 2002 সালে রামেন্দ্র স্থলর ক্রিবেদী মহাশ্য বৈজ্ঞানিক পরিভাষা বিষয়ে কাজ করিয়াছেন ( দ্র: পৃঃ ৮১, ১৪৮ এবং ১৩०৫ मालের পত্রিকায় ২২৭ পৃ:)। ঐ পত্রিকায় ৺ধিজেক্সনাথ ঠাকুর মহাশয়ও যথেষ্ঠ কাজ করিয়াছেন (১৩০৬ সাল, পঃ ১১, ১৬-১০২)। 🚉 যুত যোগেশ রায় মহাশয় ভৌগোলিক পরিভাষা বিষয়ে ১৩০৭ माल (১৭० প:) निविद्यारह्म। चक्कर्यकूमात पड, विक्रिक्स ও বিদ্যাদাগর মহাশয় প্রভৃতিও অনেক কাল করিয়াছেন। দর্শন. গণিত, জ্যোতিষ ও চিকিৎদা-বিভায় তো বছ প্রাচীন ভাল ভাল শব্দ আছে। নৃতনও বিশুর রচিত হইয়াছে। আরও বহু শব্দ সহজেই রচিত হইতে পারে ''

## রবীন্দ্রনাথের "চিত্রলিপি"\*

#### শ্রীস্নীতিকুমার চট্টোপাধ্যায়

এই বইখানি নানা দিক্ দিয়া একক, এবং বৈশিষ্ট্যময়।
ইহাতে জীযুক্ত রবীক্রনাথের অন্ধিত আঠারোখানি চিত্রের
প্রতিলিপি আছে (এগুলুরু মধ্যে দশখানি বহুবর্ণময়), এবং
চিত্রের ভাব ও উদ্দেশ্য লইয়া কবিবরের বচিত আঠারোটী কৃষে
বাঙ্গালা কবিতা এবং কবিতাগুলির ইংরেজী ভাবায়্বাদ কবির
আক্রিত হস্তলিপির প্রতিলিপিতে প্রদন্ত ইইয়াছে। এতন্তির
কবির রচিত একটী ইংরেজী ভূমিকা, ও শিল্লাধিষ্ঠাত্রী "চিত্রলেখা
দেবী"-র উদ্দেশ্যে রচিত আর একটী বাঙ্গালা কবিতা ও তাহার
ইংরেজী অন্ধবাদও আছে।

এই বইয়ে সহজ্ব-লভ্য আকারে কবির চিত্র-বিষয়ক কুতির কতকগুলি নিদর্শন মিলিবে। রবীজ্ঞনাথ সর্ববাদিসম্মতিক্রমে পুথিবীর শ্রেষ্ঠ লেথকদের মধ্যে অক্সতম। সঙ্গীত বিষয়ে উাঁচার কৃতিত্ব কাহারও কাহারও পক্ষে—বিশেষতঃ যাঁহারা ভারতের প্রাচীন সঙ্গীতের ব্যবসায়ী বা অফুরাগী উাহাদের কাহারও কাচারও পক্ষে-অফুমোদনীয় বলিয়া মনে না হইলেও. আধুনিক বাঙ্গালায় ও ভারতবর্ষে তিনি যে সঙ্গীতকে তাহার একটা অভিনব এবং বহুজনের মতে যুগোপ্যোগী রূপ দিয়াছেন, তাহা অস্বীকার করিবার উপায় নাই। নাট্রেও—নাটক রচনায়, অভিনয়ে এবং প্রয়োগে—ভাঁচার প্রতিভা আত্মপ্রকাশ করিয়াছে। কলা বা সুকুমার শিল্প-ইংরেজীতে যাহাকে Art বা Fine Art বলে-তাহার চারিটী মুখ্য অঙ্গ: কাব্য, সঙ্গীত, নাট এবং রূপ-শিল। রপ-শিল্পের প্রকাশ হইয়া থাকে নেত্র-গ্রাহ্য রেখায়, বর্ণে এবং বস্তর দৈর্ঘ্য প্রস্থ ও ঘনত্বের সমাবেশের মধ্যে; বাস্তগঠন, ভাস্কর্য ও চিত্র উহার প্রকাশের তিন প্রধান উপায়। নাট্ট-অভিনয় নৃত্য ইত্যাদিকে একাধারে চলমান চিত্র বা ভাস্কর্য এবং সঙ্গীতের সংযোগ বলা যাইতে পারে। এই চারি প্রকার কলার মধ্যে আপেক্ষিক স্থান কোনটার সর্বোচে, তাহা নির্ণয় করা হছর! তবে রূপকর্ম,

 চিত্রলিপি— শ্রীযুক্ত ববীক্সনাথ ঠাকুর কর্তৃক অন্ধিত ও ও রচিত। বিশ্বভারতী পুস্তকালয়, ২১০ কর্ণওয়ালিস খ্লীট, কলিকাতা। সেপ্টেম্বর ১৯৪০ সালে প্রকাশিত। আকার, ১১<sup>7</sup>×৯<sup>7</sup>। মূল্য ৪।০; রাজসংখ্রণ, কবি-কর্তৃক স্বাক্ষরিত,

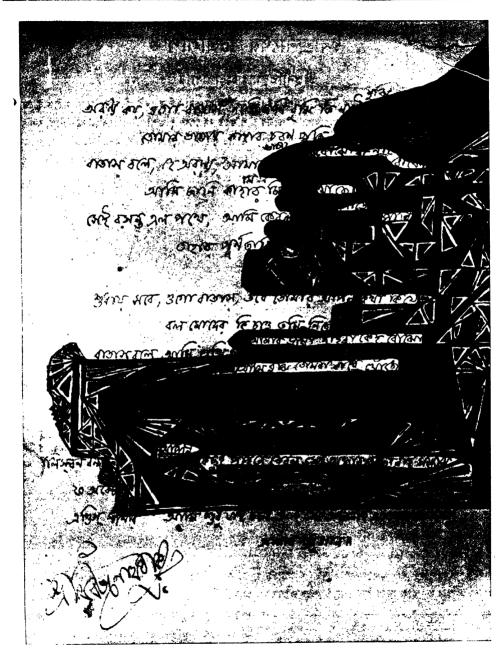
কুড়িখানি মাত্র, মূল্য দশ টাকা।

নাট, কাব্য এবং দঙ্গীত, এই তিনটীর মধ্যে, দঙ্গীত-ই ভোতনা-শক্তিতে দর্বাপেক্ষা শক্তিশালী—বিশেষত: বন্ধ-দঙ্গীত, কাবেণ ইহা ভাষার অতীত, বাক্যের অতীত, এবং নেত্র-গ্রাহ্ম রূপের অতীত। কিন্তু কাব্য, নাটু ও রূপকর্ম বহুল পরিমাণে সীমাবদ্ধ। রবীন্দ্র-



চিত্রাঙ্কণরত ররীক্রনাথ শ্রীশস্ক সাহা গুহীত ফটোপ্রাফ হইতে

নাথের মন্ত অন্বভ্তিশীল কবি এবং নিষ্ঠাবান্ প্রণীর নিকট কাব্য, নাট্ট এবং সঙ্গীত, তিনটাই সার্থক-ভাবে আত্মপ্রকাশ করিয়াছে। তাঁহার অন্বভবী প্রতিভা, ক্লপ-শিল্পের প্রতিও যে আকুই হইবে, ইহা স্বাভাবিক। শিল্পকলার তিনি একজন প্রেষ্ঠ সময়দার; অবনীক্র-নাথ নন্দলীল প্রমুখ শিল্পাদের লোকোত্তর প্রতিভার একজন দবদী পরিপোন্ধী তিনি, এবং বিদেশী শিল্পের মহন্তও তিনি উপ্লবি



কৰিব চিত্ৰেব হচনা: কৰিজার বিচিত্ৰিভ পাঞ্লিপি



কবি-কতৃ ক অঙ্কিত প্রাণী-কল্পার চিত্র

করেন। বহু বংসর পূর্বে অস্লো নগরে নরওয়ের বিখ্যান্ত ভাস্কর গুজান্ত ভিগেলাগু-এর বিরাট, ভাস্কর্য-বিষয়ক কুতিও দর্শন করিয়া তিনি বিশেষ-ভাবে ভাহার সৌন্দর্ম ও শক্তি ধারা অভিভূত ইইয়াছিলেন; সেই দর্শনের অমুধ্যানের আনন্দে যাহাতে অস্ততঃ একটা দিনের জন্ম কোনও বাধা নাপড়ে, সেই জন্ম তিনি সারাদিন ধরিয়া অস্তরক্ষ বন্ধু ছাছা জনসাধারণের মধ্যে দেখা দেন নাই, একখা নরওয়ের একটা বন্ধু আমায় বলিয়াছিলেন।

কলামুরাগী বিদগ্ধজন রূপ-শিল্পকে উপেক্ষা করিতে পাবেন না। কলা বা সঙ্গীতে কৃতিত কিন্তু বিশেষ-শিক্ষা-সাপেক্ষ; শিক্ষা ছারা এবিষয়ে মানসিক প্রবণতাকে পুষ্ঠ এবং প্রকাশ-ক্ষম করিয়া তুলিতে হয়। রবীক্ষনাথের স্বতঃফুর্ত প্রতিভা, শিক্ষা ও সাহচর্যের ফলে সঙ্গীতে সহজেই আ্যাত্মকাশ করিতে সমর্থ হয়াছিল। রূপ-শিল্পে তাঁহার যে প্রকাশ করেক বংসর হইল দেখা দিয়াছে, তাহার মধ্যে রূপকমের অমুধ্যান আছে, সাচচর্ব আছে, রূপকমের সহিত "সাহিত্য" আছে; কিছু রীতিমত পরিপাটা বা নিয়ম অমুসারী শিক্ষা বা সাধনার সহায়তা রবীক্রনাথের প্রতিভাব শিল্পমন্ন প্রকাশের মধ্যে ঘটে নাই। ববীক্রনাথের শিল্পচেষ্টার পক্ষে ইহাই সর্বপ্রধান লক্ষণীয়, যে ইহা স্বত-উৎসারিত, সাবলীল,—এবং ইহার মধ্যে অপরিহার্যতাগুণ বিভ্যমান। কবির বিভিন্ন প্রকারের অমুভূতির প্রকাশ যেমন আপনা হইতেই তাঁহার গানে, কাব্যে, নাইকে, কথায় হইয়া থাকে,—গোপন বাতা যেমন তাঁহাকে প্রকট করিয়া দিতেই হইবে, তেমনি একটা অবশ্বস্থাবিভার সহিত তাঁহার অমুভূতির প্রকাশ নৃত্ন ভাবে রূপ-রেখায় ও বর্ণে আমানের চোথের সামনে প্রকটিত হইরাছে। ইহার মধ্যে অবশ্ব শিক্ষার বা শিক্ষানবিশীর অভাব আবিছে—তাহা শিল্প-শিক্ষককে, এবং যিনি শিল্পর প্রাণ

অপেকা তাহার আকারকেই বড় বলিয়া মনে করেন তাঁহাকে, भूनी कतिरव ना। किन्तु वरी खनारधव এই भिन्न-रहेशारक 🗟 युक्त আনন্দ কুমারস্থামার মত শিল্প-রসিক childlike, not childish — অর্থাৎ শিশুচেটিতের মত সরল ও স্বতঃফুর্ত অতথ্য স্থান, বয়োবৃদ্ধ কতৃকি শিশুর অস্ক্রর অফুকরণ নহে, বলিয়া বর্ণনা ববাজনাথ নিজেও তাঁহার রূপ-শিল্পের এই অবশ্যস্থাবিতা ইঙ্গিত ক্রিয়াছেন। সম্বৰ্ তুলিকার লিখনে যে ভাষাগীন গীতি রচিত হইয়াতে, সাধারণ চিত্রের ভাষার ব্যাক্রণ দিয়া তাহার যাচাই করিতে গেলে চলিবে না। কথা হইতেছে, এগুলর খারা অমুভব-শীল ব্যক্তির চিত্তে কোনও ভাব-পরম্পরা উদিত হয় কিনা। হয় তোরচনা-কালে যে ভাবের ভাবুক হইয়া কবি তুলিকার চালনা করিয়াছেন, দ্রষ্ঠার মনে এই প্রকার চিত্রের দর্শনে ঠিক সেই ভাবটী জাগিবে না; কিন্তু তাহাতে আসিয়া যাত্র না-কারণ তথ্যের বাহিরেকার সমস্ত ব্যাপারেই আমাদের মন-গড়া ভাব-ই আমাদের পক্ষে কার্যকর হইয়া थांक ।

কৰিব আঁকা সৰ ছবিগুলিই যে শ্রেষ্ঠ বা স্থানৰ তাহা কেহ বলিবে না। ছবিগুলির মধ্যে দেগুলির উদ্ভবের ইতিহাদ নিবদ্ধ বহিয়াছে। কেমন কৰিয়া বাঙ্গালায় ও ইংরেজীতে লেখা গান কবিতা বা গালরচনার মধ্যে লিখন-কালে কোনও জংশ কাটাকুটি করিয়া বাদ দিবার আবশ্যকতা হওয়ায়, কবির অলস লেখনীর মুখে এই সমস্ত কাটাকুটির রেখা নানা প্রকারের নক্শার এবং কিছুতকিমাকার জীবের রূপ গ্রহণ করিত। নিজ্ক কলনার বল্লাকে শ্রথ করিয়া দেওয়ায় ফলে, এই ভাবে কবির কলমের অব্যাহত গতির ফলে তাঁহার চিত্র-প্রতিভা নিজেকে দেখা দিতে আবস্থ করে। কালের লেখায় ক্রমে লাল কালির মিলন হইল. তাহার পরে বিভিন্ন রঙ্গের কালি প্রাসিল, প্রথমটায় কলমের ঘারার ও পরে তুলির সাহাব্যে তাঁহার চিত্র-বচনার ক্রম-বিকাশ চলিল।

কবির হাতে এইভাবে নানা চক্লের বসীন ও একবঙ্গা বছ চিত্র বচিত হইরাছে। কৃত্কগুলি নিছক্ কর্মনা-প্রস্ত— নক্শা, অথবা আদিম যুগের বিবাট,কায় অভ্ত অভ্ত অধুনালুপ্ত জন্তব অফুকবণে অভিত পশু পক্ষীর মৃতি। বিভিন্ন বঙ্গের সমাবেশে বচিত প্রাকৃতিক দৃশ্য, ফুল-পাতা এবং অনেকটা স্বাভাবিক-ভাবে আঁাকা নরনারীর চিত্রও তাঁহার হাতে দেখা দিরাছে। এগুলির মধ্যে অনেকগুলিতে একটা রোমান্টিক আব-হাওরা বিশেষ স্পষ্ট।

শিলের দিক হইতে এই ছবিগুলির সার্থকতা অথবা, এগুলির নিরর্থকতা বিচার করিবার যোগ্যতা আমার নাই। তবে আমি এইটুকু বলিতে পারি, কবির আঁক। অনেকওলি ছবিই আমার কাছে উপভোগ্য। বঙ্গের সমাবেশের দরুন, অনেকগুলির মূল্য আমার কাছে শব্দহীন গানের স্থারের গুগুনের মত মনে হয়। আমার কাছে কিন্তু সবচেয়ে ভালো লাগে, কবির হাতে আঁকা কতকগুলি মুখ। আমার মনে হয় এইখানে কবি মুখের আকার ও ভঙ্গীর শ্বারা অভ্তত-ভাবে ছবিতে মামুধের ব্যক্তিত্ব ফুটাইয়া তুলিয়া-ছেন। এখানে তাঁছার কুতিত্ব একেবারেই শিশু-চেষ্টিতের মত নহে, এথানে যেন অকস্মাৎ প্রোঢ় শিল্পের, ওস্তাদ শিল্পীর হাতের ঝকার দেখা দিয়াছে! দৃষ্ঠান্ত স্বরূপ "চিত্রলিপি"-র ২, ১১, ১৩ সংখ্যক চিত্রের উল্লেখ কর। যাইতে পারে। কবির চিত্রের প্রদর্শনীতে এরপ মুখের ছবি আরও অনেক দেখিয়াছি। কবি অসীমের আহবান তাঁহার কবিতা গান ও স্থরে আমাদের ওনাইয়া দিয়াছেন, তেমনি মানব-চরিত্রের মধ্যে সীমার পরিচয়ও আমাদের দিয়াছেন; এই মুখচিত্রগুলি নৃতন ভাবে, এবং নিরতিশয় শক্তি সহায়ুভূতি ও সার্থকতার সঙ্গে মানব-চরিত্রের সংগ্রে কবির স্থাভীর আত্মীরতাবোধের এবং ঘনিষ্ট পরিচয়ের প্রমাণ দিতেছে। এই প্রকার মুখের ছবিগুলির জন্তই আমি রবীক্রনাথকে উচ্চকোটির রূপ-শিল্পীর আসন দিতে ইতস্তত করিব না। অক্স চিত্রগুলি, রেখা ও রঙ্গের jeu d'esprit বা প্রতিভার লীলা; কিন্তু এগুলি যথার্থ creative art—প্রতিভার সার্থক শিল্প-রচনা।

রবীক্সনাথ প্রত্যেক ছবিটার আশয় অবলম্বন করিয়া, কতকটা ব্যাখ্যাথাক ভাবে, কৃত্ত ক্ষুদ্র বাকালা কবিতা ও সেওলির ইংরেজী ভারাম্বাদ দিয়াছেন। সব সমরে সেওলি যে এটা এবং পাঠকের মনোভাবেরও প্রকাশক হইবে, তাহা মনে হয় না। কিছ ভাহাতে ছবি ও কবিতা, উভয়ের ম্ল্য কমে না। একাধারে কবি ও চিত্রকার ক্ষপতে তাদৃশ স্পভ নহে। শিয়-রিসিক ব্যক্তি এই বই হইতে কবির প্রতিভাব একটা নৃতন দিক্ দেখিয়া প্রীভবিশ্রিত হইবেন।

## ভারতীয় কারু-শ্রমিকের শিক্ষা

#### গ্রীগোপাল হালদার

বৰ্ত্তমান যুদ্ধে দৈনিকে ও শ্ৰমিকে ভফাৎ যে কমিয়া আসিতেচে. 'প্রবাসী'-সম্পাদক মহাশয় গত অগ্রহায়ণ মাদের 'প্রবাদী'তে ভারার বিশেষ উল্লেখ করিয়া ছেন। বর্ত্তমান কালে যুদ্ধ বাধে জাতিতে জাতিতে শিল্প-সাম্রাজ্যের প্রতিঘন্দিতা লইয়া; আবার সেই যুদ্ধ চলেও যুদ্ধরত জাতিদের যুদ্ধ-শিল্পের সহায়তায়, তাহার ফলাফলও হয়ত নির্ভর করিবে তাহাদের যুদ্ধ-শিল্পের শক্তির উপর। किन्न वर्खमान कारनद शिन्न देवछानिक ७ विरमयकारमद সাধনায় পরিপুষ্ট হয়। তাহাতেই উহার শক্তি অসম্ভব রূপে বাডিয়া চলিয়াছে। বৈজ্ঞানিক আবিষ্ণারের ফলে এক জন সাধারণ শ্রমিকও কল-কার্থানায় অসাধারণ শক্তি ও চাতুর্থের কাজ সম্পাদন করে; যেমন, বিদ্যুতের বোতাম টিপিয়া দিয়া সে হয়ত অনায়াসে তিন্থানি তাঁতে তিন জোড়া মিহি কাজের কাপড় বা চট বুনিয়া ফেলে। অথচ, পূর্বেকার যুগে তেমন একথত মিহি কাজের বন্ধও হয়ত বিশেষ নিপুণ তম্কশিল্পী ছাড়া অন্ত কেহ বয়ন করিতেই পারিত না। আব এত জত এই পরিমাণে এমন কাপড় বা চট বনিবার মত শক্তি সেই তম্বশিল্পীর পক্ষেও ছিল কল্পনার অতীত। এইরপে দেখি, যন্ত্র-মুগের একটি বড় লক্ষণই এই যে, ইহার ফলে তথাকথিত কাক-কুশল শ্রমিকের প্রয়োজন ক্রমশই কমিয়া আদিতেছে। কারণ যন্ত্ৰই কাক্-কুশল হইয়া উঠিতেছে।

#### কারু-শ্রমিকের যুগ

কিন্তু ইহার একটি বিপরীত দিকও আছে। এই কাককুশল যন্ত্র আপনা হইতে গড়িয়া উঠেনা, আপনা
হইতে চলেও না। কলের তাঁত বাঁহারা আজও নির্মাণ
করেন, উন্নত করেন, তাঁহারা অসাধারণ কুশলী,
অসাধারণ বৈজ্ঞানিক। বাঁহারা উহার পরীক্ষক, বাঁহারা
তদারক করেন, বাঁহারা মেরামত করেন, তাঁহারাও

नाना मिरक कूमनी, विस्थछ। इंडाएम्य এই काक-কুশলতা পশ্চাতে থাকে বলিয়াই যন্ত্ৰ এত কাল্ল-কুশল; আর সাধারণ শ্রমিক আগেকার যুগের শ্রমিকের অপেক্ষাও অনেক বেশী শক্তি ও নৈপুণ্যের অধিকারী হইয়াছে। বত্নান সভ্যতার মেরুদণ্ড অবশ্য শ্রমিক; কিন্তু তাহারও আদল মেদমজ্জা, আদল স্নায়ুকেন্দ্র, এই কাক-কুশল অমিকের দল-যাহাদের বলিতে পারি নানা স্তবের 'কারু-শ্রমিক' বা টেক্নিশিয়ান। কুশলী মজুর হইতে আরম্ভ করিয়া নানা কেত্রের মিস্ত্রী, ফোরমান, ওবারশিয়ার, একেবারে কারখানার ম্যানেজার পর্যন্ত স্বাই এই কাক্-কুশলী বা টেক্নিশিয়ান পর্যায়ের অভত জি। বত মান শিল্পে ইহাদের না হইলে একদিনও চলে না-শিল্প-উৎপাদন প্রণালী দিনের পর দিন এডই জটিল হইয়া উঠিতেছে। কিন্তু বিশেষ শিক্ষা, বাস্তবক্ষেত্রে কলকারখানায় বিশেষ অভিজ্ঞতা লাভের স্থযোগ না পাইলে তেমন বৃদ্ধিমান ও বিচক্ষণ লোকও এইরূপ কারু-কুশল হইতে পারেন না। অতএব, শিল্পোলয়নের বা উৎপাদন-বৃদ্ধির চেষ্টা করিতে হইলে চাই উন্নত যন্ত্র, উন্নত সংহতি-শক্তি প্রভৃতি; কিন্তু সঙ্গে সঙ্গে চাই এই স্থশিক্ষিত ও স্থনিপুণ কারু-কুশলী দলকে। আর এই যুদ্ধকে যুখন বলিতে পারি শিল্প-যুদ্ধ অথবা যুদ্ধ-শিল্পের যুদ্ধ, ज्थन এक निक इंडे**€**ठ आवाद वनिएं भादि हेश काक-कुमनीत वा युक्त- एक निमाशास्त्र युक्त । अभन कि ज्याज-कानकात मित्न रेमनिक्टे उफ त्क्ट नाटे। युक्त-विभान তো এकটা न्यावदबर्धित ; विमान-ध्वः मी कामान, वड़ কামান, প্রভৃতি যত যুদ্ধান্ত্র আছে তাহাও ব্যবহার করিতে যথেষ্ট কাফ-কুশলভার প্রয়োজন হয়। যুদ্ধকেতে আব শিল্পকেতে এমনিভাবে তফাৎ কমিয়া আদিতেছে।

যুদ্ধকেরেই যদি কাল-কুশলীদের এত প্রয়োজন তাহা হইলে যুদ্ধের শিল্লাগারে, কলকারধানায় যে তাহাদের कि পরিমাণে প্রয়োজন ভাহা না বলিলেও চলে। এই প্রয়োজন আরও নিমেষে নিমেষে বাড়ে, নৃতন রূপ লাভ করে যুদ্ধের তাগিদে। যেমন দিল্লীর সংবাদে প্রকাশ-আমাদের চটকলে এখন কাজ থুব কম; কিছু যন্ত্র-श्वितिक छोडे विनिश्रा स्मिनिशा ना त्राथिशा यूष्ट्रत श्रीना উৎপাদনের একটি কাজে আংশিকভাবে (machining of shells) লাগানো হইতেছে। এইরূপে অমাদের বেল-কারখানায় হইতেচে গোলা তৈয়াবী। নাই---্যেখানে ব্যাপারটি সহজে সম্ভব হয় তৈয়ারী হইত কিংবা রেলের চাকা প্রভৃতি নিম্নি হইত দেখানে গোলা তৈয়ারী করিতে হইলে যন্ত্রের ও বেশ পরিবতর সাধন করিতে হয়, আর চট-কলের বা রেল-কারখানার কারু-কুশলীদেরও একটু নৃতন করিয়া এইরূপ শিক্ষা সঞ্চয় করিতে হয়। যুদ্ধের প্রয়োজনে আজ ভারতবর্ষের শিল্পঞ্জিকে যেমন যুদ্ধান্ত্র বা যুদ্ধোপকরণ নিমাণের কমে প্রয়োগ করিবার জন্ম প্রাণপণ প্রয়াস দেখা দিয়াছে. তেমনই আজ অভাব অফুভূত হইয়াছে ভারতবর্ষে কারু-কুশলীদের। কল-কারখানা বাড়ানো দরকার, নৃতন কল-কারখানা চাই, নৃতন ধরণের কাজ চাই; - কিছু কোথায় ভারতবর্ষে অত কুশলী মন্ত্র, অত মিস্ত্রী, অত ফোরম্যান, অত ওবারশিয়ার, অত विठक्कन काक्नविम देवछानिक ?

#### ভারত-সরকারের পরিকল্পনা

এই সমস্তায় পড়িয়া ভারত সরকার স্থির করেন, তাঁহারা এই যুদ্ধ-শিল্পের জক্ত যে-কোন কাক-কুশলীকে যে কারধানায় দরকার কাজে লাগাইবেন € কিন্তু ইহাতেও সমস্তার সমাধান হয় না। অন্তত আরও ১৫ হাজার ভারতীয় কাক-কুশলী আজ চাই। ভারত-সরকার বিলাতের সজে বন্দোবন্ড করিলেন—১০০ কাক-শিক্ষক (trainer) বিলাত হইতে ভারতে আনিয়া ক্রমশ: এই দেশে কাক-কুশলী স্ঠি করিয়া তুলিবেন। কিন্তু এই উপায়েও পনের হাজার কাক-কুশলী পাইতে অনেক বিলম্ব হুইড; অবচ সময় নাই। তাই, এখন স্থির হুইয়াছে বিলাতী শিক্ষকরা ত আদিবেনই, এদেশ; হুইতেও

উপযুক্ত মজুর ও শিক্ষিত লোকদের এক-এক বারে ৫০ জন করিয়া বিলাতে পাঠাইয়া বিলাতের বিভিন্ন কারখানায় কাজ শিখাইয়া মাস ছয়েকে কারু-কুশলী করিয়া इट्टें(व । তোলা ভারতবর্ষের শত শত কারু-কুশুসী একই সময়ে তৈয়ারী হইতে থাকিবে। কার্থানা হইতে বাছাই ক্রিয়া এই উদ্দেশ্যে শ্রমিক শিক্ষার্থী গৃহীত হইবে আবার কিছু কিছু গুহীত হইবে নানা কাক্-শিক্ষার প্রতিষ্ঠান হইতে ছাত্র শিক্ষার্থী। বিভিন্ন প্রদেশের শিক্ষার্থীরাও স্থযোগ পাইবে— যেমন, বাংলা, বোদাই, মাল্রাজের ভাগে পড়িয়াছে এখন শতকরা ১৮ জন করিয়া শিক্ষার্থী প্রেরণের স্থযোগ। এই শিক্ষার্থীদের আসল মনোনয়নের ভার সরকারী যুদ্ধ-সরবরাহ বিভাগের ফাশেতাৰ সাবিস লেবর টিব্যুতাল নামক পরিষদের উপর। কিছু বড় বড় কারথানার কর্তৃ পক্ষ ও প্রাদেশিক শিল্প-নিয়ামকদের পরামর্শ তাঁহারা গ্রহণ করিয়া শিক্ষার্থী মনোনয়ন করিবেন। বিলাতে বাদকালে এই সব শিক্ষার্থীরা বিলাতী শ্রমিকদের মতই মজুরী, প্রভৃতি পাইবেন, কোনোরূপ বৈষম্য করা হইবে ন।।

পরিকল্পনার এই বৈষমাহীনভার দিকটিকে বিশদ করিয়া বিলাতের শ্রম-মন্ত্রী মিষ্টার বেভান কাডিফ শহরে নবেম্বর মাদের শেষ সপ্তাহে একটি বক্তৃতা প্রদান করেন। তিনি প্রদক্তমে জানান যে, ভারতীয় জাহাজী-শ্রমিকদের আর 'লম্বর' বলা চলিবে না; তাহাদের মজুরী ত অনেক ক্ষেত্রে দেড়া বা দিগুণ হইয়াছেই, অধিকন্ত তাহাদের জন্ত এখন বিলাতের বন্দরে শহরে চিকিৎসাদির জ্বল হাসপাতাল প্রভৃতিরও ব্যবস্থা হইবে। কিন্তু মিষ্টার বেভানের মূল বক্তব্য এই যে, পৃথিবীর শ্রমিক-সমান্তে এবার ভারতীয় শ্রমিক যাহাতে সমান আসন অধিকার করিতে পারে ভাহার আয়োজন তিনি কবিয়া ফেলিতেছেন। ভারতীয় শিক্ষার্থী কারু-শ্রমিক যাঁহারা বিলাতে আসিতেছেন তাঁহারা বিলাতী শ্রমিকের মতই মজুরী পাইবেন, সমান অধিকার ভোগ করিবেন, এমন কি, ছুই-চার দিন বিলাত-বাদের পরেই বিলাতী শ্রমিকদের পরিবারের মধ্যেও বাস করিতে পারিবেন। আবার সজে সকে বিলাতী ট্রেড ইউনিয়ন আন্দোলনের সহিতও তাঁহাদের পরিচয় করাইয়া দেওয়া হইবে। ফলে, দেশে ফিরিয়া ভারতীয় শ্রমিকের জীবনমাত্রার উয়তি ও ভারতীয় টেড ইউনিয়ন আন্দোলনের প্রসারও এই শিক্ষার্থী কারু-শিল্পীরা সাধন করিবেন।

এই ভাবে ভারত সরকারের এই পরিবল্পনা একদিকে ভারতবর্ধে শিল্পোল্পনের একটি বাধা দূর করিবে কাক্ষশ্রমিক সৃষ্টি করিয়া, অক্সদিকে শ্রমিকোল্পনন করিবে
আন্দোলনের কুশলী কর্ম গঠন করিয়া। একই কালে ইহাতে
ভারতীয় শিল্পভির ও ভারতীয় শ্রমজীবীর উল্পনিত
হইবার কথা।

#### ভারতীয় শিল্পপতির দশা

ভারতীয় শিল্পপতিরা এই স্থানাচার পাঠ করিয়া কতটা উৎসাহিত বোধ করিতেছেন? এবারকার যুদ্ধ আরম্ভ হইতেই তাঁহারা অনেক স্বপ্ন দেখিয়াছিলেন। গত মুদ্ধের অবকাশে প্রকৃতপক্ষে ভারতবর্ষে শিল্প-প্রতিষ্ঠান গঠিত হইতে থাকে। কারণ, বিলাতের কারখানা তথন গোলা বারুদ তৈয়ারী করিতে ব্যস্ত হইয়া পড়ে; বাণিজ্যের পথেও জার্মানী বাধা দিতে থাকে। যুদ্ধের শেষে ভারতবর্ষের সেই কল-কার্থানা বাড়িয়া চলে। অবশ্র, বাট্টার গোলমালে এবং বিলাতী শিল্পের প্রতিদ্বিতায় যথেষ্ট প্রদার লাভ করিতে পারে নাই। ভারতীয় পুঁজি অনেক সময়ে ক্ষতিগ্রন্তও হয়। এদিকে যুদ্ধশেষে স্নথোগ বুঝিয়া ত্রিটিশ ও বিদেশীয় শিল্প-পতি ও পুঁজিপতিরা আবার ভারতবর্ষে অধিকার স্থাপন করিতে সচেষ্ট হয়। প্রথমত দেখা গেল, কাঁচামাল ভারতে উৎপন্ন হয়—যেমন, পাট, তুলা, ইত্যাদি। জাহাজ ভর্ত্তি করিয়া ভাগ বিলাতে আনিয়া তাগতে শিল্পাত তৈয়ারী করিয়া আবার ভারতবর্ষেই বিক্রয় করিতে গেলে রেল ও জাহাজের মালুলই পড়ে অনেক। অথচ ভারতবর্ষে কার্থানা স্থাপন করিলে সেই অম্ববিধা থাকে না। দিতীয়ত দেখা গেল, ভারতীয় শ্রমিকের মজুরী অনেক কম। অতএব, ভারত-



স স্ব

বৌ

कनीटर

রবীক্রনাথের বাণীঃ—

"বাংলা দেশে ঘতের বিকারের সঙ্গে
সঙ্গে যক্তের বিকার ছুর্নিবার হয়ে উঠেছে।
শ্রীঘৃত এই ছুঃখ দূর করে দিয়ে বাঙালীকে
জীবনধারণে সহায়ুতা করুক এই কামনা
করি।"

রবীক্রনাথ ঠাকুর

বর্বে কারখানা স্থাপন করিলে বা ভারতীয় কারথানাগুলি ধীরে ধীরে কিনিয়া হস্তগত করিলে এই দিক দিয়াও মুনাফা হইবে অনেক বেশী। এই সব কারণে যুদ্ধ শেষে ভারতবর্ষে শিল্পযুগের প্রারম্ভ হইয়াছে বটে, কিন্তু সেই শিলের বার আনা পুঁজি ও বার আনা কর্তৃত্ব বিলাতের হাতেই রহিয়াছে ( এই বিষয়ে ১৯৪০-শের ডিসেম্বরের 'মডার্ণ রিভিয়ু'-এ প্রকাশিত শ্রীযুক্ত অশোক মেহতার 'ব্রিটিশ ইন্টারেস্ট্র ইন ইপ্তিয়া' নামক চমৎকার প্রবন্ধটি স্তুষ্টবা )। তথাপি, ভারতীয় শিল্পতির ভাগ্যে চিটেফোটা জুটিয়াছে। তাঁহারা তাহা বাড়াইয়া তুলিবার জন্ম চেষ্টার ক্রটি করেন নাই (এই শিল্পতিরা প্রধানত পশ্চিম উপকৃলের, ছই-এক জুন দিল্লী-রাজপুতনার। বাঙালী প্রায় নাই বলিলেই চলে )। বোছাই সিদ্ধিয়া ষ্টিম নেবিগেখন এইখানে বালটাদ হীরাটাদ. কোম্পানী ইহার অগ্রণী। वा शुक्रवाख्यमान ठीकृतमान, किःवा छत्र ह्यीनान মেহ তা প্রমুখদের নাম স্মর্থীয়। তাঁহারা জাহাজ চালানো, মোটর-কারখানা স্থাপন প্রভৃতির জন্ম চেটা করিতেছিলেন।
এবার যুদ্ধ বাধিতে তাঁহাদের স্বপ্নের দৌড় বাড়িয়া গেল—
জাহাজ চালনা, মোটর কারখানা গঠন ছাড়াইয়া সেই স্বপ্ন
জাহাজ নির্মাণ, এঞ্জিন নির্মাণ, গুরু-রাসায়নিক তৈয়ারীর
আশা হইতে একেবারে বিমান-কারখানায় গিয়া ঠেকিল।
প্রথমেই, অবশ্য তাহারা একটু দমিয়া গেলেন "অতিরিক্ত
মুনাফা কর" আইনে। যুদ্ধের বাড়তি লাভের যদি
অর্থ্রেকই খোয়াইতে হয়, তাহা হইলে তাঁহাদের হাতে
পুঁজিই তো বেশী জমিতে পারিবে না—তাঁহারা শিল্প
স্থাপন ও শিল্পপ্রসার করিবেন কিরপে? কিন্তু এইটি
যুদ্ধের খরচের জন্ত সরকারের প্রয়োজন; অতএব, উহাতে
আপত্তি করিলেও সরকার কর্ণপাত করিবে না, তাহা
দেশীয় পুঁজিপতিরা বেশ ব্ঝিলেন। অতএব, চেটা হইল
ইহা মানিয়া লইয়াই এই স্ব্যোগে ভারতবর্ধকে "স্বদেশী"

কিছ ভারতবর্ধের পুঁজিপতিদের সেই আশা ক্রমশই



শুক্তে মিলাইয়া যাইতেছে। যুদ্ধের জন্ত ভারতবর্বের মাল দ্রকার; এমন কি, ভারতবর্ষের কলকারথানায়ও তাহা প্রস্তুত করা দরকার। কারণ, গরজ বড় বালাই। কিন্তু ভারতের দেই কল-কারধানাও যে ভারতীয়ই হইবে.— विरमनीत इटेरव ना,—ভারতীয়দের পুঁজিতে, ভারতীয়দের পরিচালনায় স্থাপিত ও চালিত হইবে তাহার নিশ্চয়তা কি ? নিশ্চয়তা খুবই কম। তাহা ছাড়া কোন কোন দিকেই বা ভারতবর্ষ এই নৃতন কল-কারখানা গড়িবার স্থােগ লাভ করিবে ? তাহাতেও দেখা যায় উল্লাদের কারণ নাই। বাল-টাদ হীরাটাদ তারস্বরে জানাইতেছেন, "আমাদের জাহাজ চালনার ফ্যোগ বাড়িবে না: জাহাজ নির্মাণের আশাও চারি দিকে যথন বিলাতী জাহাজ ডুবিতেছে তথন নৃতন জাহাজের অভার যাইতেছে আমেরিকায় ও অন্তর; বিলাতী জাহাজ-মালিকরা ভারতবর্ষকে এই ছুদিনে ও এই স্থযোগ দিতে অস্বীকৃত।" এদিকে দিল্লীতে ব্রিটশ পূর্ব্ব-সাম্রাজ্যের মন্ত্রণা আরম্ভ না হইতেই সাম্রাজ্যের উপনিবেশিক প্রতিনিধিরা জানাইয়াছেন, "বিমান-নির্মাণ ত আমরা স্থক করিয়া দিয়াছি, তোমাদের ভারতবর্ষে আর ও সম্বন্ধে চেষ্টা করিয়া কি লাভ ?'' গুরু-রাশায়নিকের পূৰ্বেই দেশীয় শিল্পতিরা কারখানা স্থাপনের সভয়ে ভাবিতেছেন, বিলাতের বিশ্বগ্রাসী "ইম্পীরিয়াল কেমিক্যালস" ভাহাদের টিকিতে দিবে ত ? দিল্লীর তর্ক-বিতর্কে সরকার সভার নিক্তবে স্বীকার করিয়া লইয়াছে,—ভারতবর্ষের বেল ইঞ্লিনের অর্ডার আমেরিকায় গিয়াছে; মোটর কার্থানা স্থাপনের কধাও একটি আমেরিকান কোম্পানির সঙ্গে হইতেছিল। এক কথায়, ভারতের মোটর, জাহাজ, ইঞ্জিন, সুবই আকাশে ঝুলিতেছে ।

#### ভারতের কারু-কুশলা

ইহার আর যে কারণই প্রদর্শিত হউক এই কথা বলা হয় নাই যে, ভারতবর্ষে উপযুক্ত কারু-কুশলী নাই। এই কথা ত সত্য যে, ভারতবাসীর যে-সব জিনিষের সঙ্গে পরিচয়ের স্থ্যোগও ঘটে না সে-সব জিনিসের কারু-কুশলী ও কারু-শ্রমিক আমাদের নাও থাকিতে পারে;





रयम विमान-ध्वःशी कामान, विमान-निर्माणित श्रीविनाति. কি টাাম কিম্বা যুদ্ধজাহাজের জিনিসপত। কিন্তু ভারতের শিলোর্যনের পক্ষে প্রধান বাধা সাম্রাজা শিল্প-নীতি। এবং দে বাধা আর যাহাই হউক অস্তত কারু-কুশুলীর অভাব নয়। ভারতবর্ষ প্রকাণ্ড দেশ, দেহে মনে ইহার অধিবাসীদের মধ্যে এমন লোক প্রচুর রহিয়াছেন যাঁহারা যে-কোনো প্রয়োজন মিটাইতে পারেন-একট চেষ্টা করিলে, সাধারণ ভাষিক, কার্জ-ভাষিক, এমন কি, উচদরের কাল-কুশলী সবই এখন পাওয়া, সবই গডিয়া ভোলা যায়। এই সতাটি ১৯২৯শের রাজকীয় শ্রমিক কমিশনের নিকটে তৎকালীন বড বড বিশেষ কার্থানার পরিচালকেরা বেশ স্পষ্টই বলিয়াছিলেন। যেমন, ইছা-পুরের রাইফেল কার্থানার স্থপারেন্টণ্ডেন্ট বলিয়াছিলেন. বিলাতী পাশ্চাত্য শ্রমিকদের অপেক্ষা এখানকার শ্রমিকদের কান্দে আয় বেশী। তথনকার হীরাপুরের ( বর্ত্তমানে উহার সহিত বার্জপুর কুলটাও এক সঙ্গে চলিতেছে) লোহ ও ইম্পাতের কারখানা ছিল নৃতন। উহার ম্যানেজার বলিয়াছিলেন যে. বিলাতী বিশেষজ্ঞদের তত্বাবধানে তাহাদের নিমন্থ দেশীয় কারু-কুশলীরা বেশ কাজ শিথিয়া ফেলিতেছেন। টাটায়, কাঁচড়াপাড়ায়, থড়গপুরে, জামাল-পুরেও এমনি কথাই শোনা গিয়াছে। তবে একটি কথা লক্ষণীয়:--এই সব সরকারী বা সাহেবী মনোভাবাপন্ন দেশী কারধানায় ( যেমন, টাটা, বার্ণপুর প্রভৃতিতে ) সত্য-সতাই উচ্দরের দেশীয় কাক্ত-কুশলী গড়িবার চেষ্টা বিশেষ नारे-छिफ्छरात छेरात्रा मार्ट्य भाषण करत्रन, तम्मीयामत क्क मधा छवरे मान करवन यर्षहै। हिहा कविराम সব কারপানার কর্তারাও যে দ্রেশীয় কারু-কুশলীদের এই দেশে বা বিদেশে শিথাইয়া কাক-কুশলীতে পরিশত করিতে পারিতেন, ভাহাতে সন্দেহের কারণ নাই। আমাদের জানা-গুনার মধ্যে আমরা দেখি, বেঙ্গল কেমিক্যাল দেশী মজুর-মিস্ত্রী ও কারু-কুশলীর দারাই এমন সব স্কল ও নিপুণ ষল্প তৈয়ারী করান ষাহার তুলনা বিলাতেও বেশী মিলে না। অখচ, ভাহাদের দামও কম; কারণ মজুরী কম। বস্থ বিজ্ঞান মন্দিরের স্পাত্ম যন্ত্রপ্রতি সবই এই দেশের কার-ভামিকের কারা।

বাটা ও কতক পরিমাণে টাটা ছাড়া, এই দেশের দেশী-বিদেশী শিল্পভির এখ্যে, দেশীয় কারু-শ্রমিকদের শিক্ষার্থী হিসাবে বিদেশে পাঠাইবার, এই প্রকাণ্ড দেশের বিচিত্র জন-সম্পাদের সন্থাবহার করিবার জন্ম কে কি চেষ্টা করেন, তাহা জানিতে কৌতৃহল হয়।

ভারতীয় শিল্পের দিক হইতে ভাই প্রতিষ্ঠার বা প্রসাবের বাধা কাক্ল-কুশলীর অভাব নয়—বাধা সাম্রাজ্য নীতির। তথাপি এই সরকারী পরিকল্পনাকে সমর্থনই করা উচিত। আরও কিঞিৎ চুশ্চিম্ভার কারণ আছে। শিক্ষার্থী বাছাইয়ের বাবস্থা হইয়াছে তাহা ব্রিয়া দেখিবার মত। উপরে বসিয়া আছেন লাশেলাল সার্কিস লেবর টিবানাল-ইহার সম্বন্ধে আমাদের ষ্ডটুকু জ্ঞান তাহাতে বলিতে সাহস ক্রাশেনাল ইহারা যে-সব কারখানায় আমিকের নাম চাহিবেন, হয় দেই সব কারখানা সরকারী না হয় সাহেবী-ভাবাপন। অতএব যে-সব নাম টিব্যুনালের দরবারে পেশ হইবে জোহা হয় সাহেবের না-হয় ফিরিকীর-ঘাহারা সাহেবী বীতিনীতিতে অভান্ত.—যেন বিলাতের সাহেবী প্রমিকদের পরিবারে সহজে ঠাঁই পায়। আর. ইম্পুল-কলেজ হইতে যে-সব নাম আসিবে তাহাও ঐ কারণে এরপ ফিবিকী বা ফিবিকী-ভাবাপন্ন ভাবতীয়েবই হইবে। ফলে, এই ভাবে ভারতবর্ষে যে ভাবে একটা 'দৈনিক-জাত' নামে বিশেষ শ্রেণী সৃষ্টি করা হইয়াছে হয়ত ফিরিক্টী-পাঠান-শিধ মিলাইয়া তেমনই একটা 'কাক্-কুশলীর জাত'ও সৃষ্টি क्रिया (क्षमा इटेर्द। टेटाय व्यर्थ (मर्ग्य शत्क वा ভারতীয় শ্রমিকের পক্ষে অতি স্বস্পষ্ট।

#### ভারতীয় শ্রমিকের আশা

এই পরিকল্পনা অন্থবায়ী তাহা হইলে মিষ্টার বেভিন ভারতীয় শ্রমিকদের যে আশার স্বপ্প দেখাইলেন, তাহার সত্য রুপটি কি হইতে পারে ? লম্বরেরা একটু সমাদ্র পাইল; ফুই-চার শত ভারতীয় শ্রমিক বিলাতের সাহেব শ্রমিকদের পরিবারে দিন কাটাইয়া আসিল; ইহাতে ভারতীয় শ্রমিকের কি লাভ ? ভারতীয় শ্রমিক-স্নান্দোলন সত্যই উপকৃত হইবে কি ?

এই কথা অবশ্য স্তা যে ভারতীয় শ্রমিকের অবস্থার উন্নতি অনেক সময়েই হইয়াছে বিলাতের তাড়নায়। প্রথম যুগে এই দিকে তাগিদ ছিল বিলাতী ধনিকের, আজকাল তাগিদ আসিতেছে বিলাতী শ্রমিকেরও নিকট হইতে। কোনো ক্ষেত্রেই এই তাগিদ নিঃস্বার্থ নয়। কারণ, ভারতবর্ষে কল-কারথানার পত্তন ছিল বিলাতের শিল্পতিদের পক্ষে আপত্তিকর। তথাপি যথন এখানে কল-কারথানা আরম্ভ হইল তথন দেখা গেল এথানকার অল্পতীন অসংখ্য জনসাধারণকে কারখানায় সামান্য মজুরীতে খাটায়; তাই, বাজারে প্রতিদ্বিতায় বিলাতী মালিকেরা হারিয়া যায়। প্রত্যেক দেশের শিল্প-যুগের এই পত্তনকাল তাহার শ্রমিকের পক্ষে এইরূপ ভয়াবহ—বিলাতে গত শতান্বের ইতিহাস তাহার নিম্ম সাক্ষ্য বহন করিতেছে। যাহাই হউক, বিলাতের কলওয়ালা ভারতীয়

শ্রমিকের মজুরী ও অবস্থার উন্নতির জন্ম স্থাদেশীয় শাসন-কর্ত্তাদের চাপ দিতে থাকে, তাহার ফলে ভারতীর শ্রমিকের সত্যই থানিকটা স্থবিধা হয়। অবশ্য ভারতের নবজাত পুঁজিপতিদের ইহাতে অস্ববিধা হয়. তাহাই ছিল বিলাতী পুঁজিপতির উদ্দেশ। এই প্রথম যুগের কথা। ইহার পরে ত বিলাতী ধনিক ভারতবর্ষেই কারথানা স্থাপন করিতে ও ভারতের শিল্প অধিকার করিতে আরম্ভ করিল। ডাণ্ডি ছাডিয়া চটকল আসিল গৰার তীরে, ল্যাঙ্কেশায়ার ছাড়িয়া কাপড়ের কল আদিল বোম্বাইতে। ফলে বিলাতী ধনিকের অপেকা বেশী ক্ষতি হইল বিলাভী অমিকের—যেমন ল্যাকেশায়ার বাডাভীর বস্তু দিনের চেষ্টায় বিলাতের শ্রমিক আজ তাহার নিজের মজুরী প্রভৃতির স্থব্যবন্ধা করিয়া লইয়াছে। পৃথিবীব্যাপী বিলাতের সাম্রাজ্য; তাহার মুনাফা বিলাতে আসে: নানা সরকারী কর রূপে দেশের উন্নতিতে উহা ব্যয়িত হয়: তাই বিলাতের শ্রমিকেরাও ধানিকটা ইহার অংশ

## তিনটি প্রশ্ন

শীল করা ধামে পাঠাইয়া দিন; না থূলিয়া যথায়থ উত্তর পাঠান হইবে। পারিশ্রমিক মাত্র ১, টাকা।

যুগ-যুগান্তের তপশ্রার ফলে আর্য ঋষিণণ যে অম্ল্য সম্পদ আবিষার করিয়াছিলেন, বছকালের অবহেলায় যাহা লুগুপ্রায় হইয়াছিল, তাহারই পুনরাবিষার অমৃত শক্তিশালী।

**এএি চঙী মাডার আশীর্কাদ**—

## ত্রিশক্তি কবচ

ष्यांत्रनात्र कीयनत्क समात्र, मयन ও नितात्रम कक्क ।

ইহা ধারণে আপনার সকল কর্মে জয়লাভ, সৌভাগা লাভ, আকাজ্জিত বস্তুলাভ, গ্রহদোষ হইতে শান্তিলাভ, সর্ক্রমনা সিদ্ধি এবং যে কোনও জটিল গোপনীয় ও হরারোগ্য ব্যাধি হইতে আরোগ্য লাভ হইয়া আপনার জীবনকে অথময় করিয়া তুলিবেই। (ইহা অভুত গুণসম্পদ্দ বলিয়াই ভারত গবর্গমেন্ট হইতে রেজিপ্রারী করা হইয়াছে)। কি মন্তু ধারণ করিবেন তাহা জানাইবেন। তুমায়ের আলির্কাদই আপনার রক্ষাকবচ-ম্বরুপ, ইহা ক্ষনও নিম্ফল হইতে পারে না। মৃশ্য—৫, টাকা। ভাকমাগুল শতত্ত্ব। নিম্ফল ক্মায়ের নামে শপথ করিলে মূল্য ফ্রেরুৎ দিতে প্রস্তুত আছি। ঠিকুলী,কোপ্র, হাতদেখা, প্রস্তুত্ত গণনার পারিশ্রমিক মাত্র ২, টাকা। বিশ্ববিশ্যাত জ্যোভিষী পণ্ডিত শ্রীপ্রোবিশ্বমার গোলামী লক্ষণ বালী (হাওড়া), ফোন হাওড়া ৭০৫

ফোন :--বড়বাজার ৫৮০> ( তুই লাইন )



টেলিগ্ৰাম :—''গাইডে**ল**" ৰুলিকাতা।

দেশবাদীর বিবাদে ও সহযোগিতার দ্রুত উল্লেডিশাল

## দাশ ব্যাহ্ম লিসিটেড

বিক্রীত **মূল**ধন আদারীকৃত মূলধন

3.483.6

১৯৪ - সালের ৩-শে জুন নগন হিসাবে এবং ব্যাক ব্যালান্তে

হেড অফিস:- **দাশনগর, হাওড়া।** 

কলিকাতা অপিস — { বড়বাজার ব্রাঞ্চ:—৪৬ব: ষ্ট্র্যাপ্ত রোড নিউ মার্কেট ব্রাঞ্চ:— ৫নং লিণ্ডসে ষ্ট্রীট

চেমারম্যান—কর্মাবীর আলামোহন দাশ ভিরেক্টর-ইন-চার্জ্জ—মিঃ শ্রীপতি মুখার্জ্জি চক্ষান্ত বার্কীর কার্যো সকলকেই সর্বাধার স্থিয়া দেওয়া চইতে

ব্যাহ্ব-সংক্ৰান্ত যাৰতীয় কাৰ্য্যে সকলকেই সৰ্ব্যপ্ৰকার স্থবিধা দেওয়া হইতেছে
প্ৰামাণস্কৰূপ

মাত্র ৩০০, টাকার চলতি হিলাব থোল। যার। অতি সামাক্ত সঞ্চিত
অর্থে সেন্ডিংস ব্যার একাউন্ট পুলিরা সন্তাহে তুবার চেক বারা টাকা
উঠান যার। ছারী আমানতের উপর আশাসুরূপ হল দেওরা হর।
ক্যাশ সাটিজিকেটও লাভজনক সর্প্তেইই করা হইতেছে। (সোনা, বিলুস্,
শোরার, কোম্পানীর কার্মজ ইত্যাদি ক্রম-বিক্রম এবং উহা বন্ধক রাধিরা
অতি অল্প হুদে টাকা ধার দেওরা হয়। হীরা, ক্লছরৎ এবং দলিলপ্রাদি
নিরাপদে রাথিবার ব্যবহা আছে।) ব্যবসাহিগপের স্থিধার ক্লক্ত দেশের
নানা ব্যবসাক্রেক্স লেটার অফ ক্রেডিট এবং গ্যারাটি ইস্থ করা হয়।

बिल्य विवद्यानद्र अन्त निधून :--

শ্রীনন্দলাল চট্টোপাখ্যায়, বি-এল, ম্যানেজার। ৪৬ নং ট্ট্যাপ্ত রোড, কলিকাডা। পায়। অভএব পৃথিবীর শ্রমিক-সমাজে বিলাভের শ্রমিকেরা সর্বাপেক্ষা উচ্চ আঘের অধিকারী। ভারতের সন্তা মজুবীর প্রতিষ্থিত্যিয় কিন্তু তাহাদের বেকার হইতে হয়। তাই, তাহাদের গরক এখন ভারতে যাহাতে মজুবীর হার বাড়ে, মজুরের জীবনধাত্রা উন্নত হয়, যাহাতে মজুব-আন্দোলন শক্তিশালী হয়, এবং ভারতীয় ধনিক সন্তায় তাহাদের শোষণ করিতে না পারে। নিজেদের উচ্চ জীবন-যাত্রার দায়েই ভারতের শ্রমিকদের জীবন-যাত্রারে দায়েই ভারতের শ্রমিকদের জীবন-যাত্রাকে তাহার। উন্নত করিতে চায়। বেভিন সাহেবের বক্তৃতার পিছনেও এই উদ্দেশ্য, এই লক্ষা বহিয়াছে।

তব্ও উদ্দেশ্য মোটের উপর ভারতীয় শ্রমিকদের পক্ষে হিতকারী। কিছু এই হিতকাজ্ঞা কত দূর পর্যন্ত যাইতে পারে ? বিলাতী মজুর যে তাহাদের সাম্রাজ্যের নানা শোষিত অঞ্চলের মূনাফার একটি অংশ নিজেরাও ভোগ করে, অর্থাৎ সাম্রাজ্যের মূনাফার তাহারাও অংশীদার, তাহা আমরা পূর্বেই বলিয়াছি। ইহার জন্মই তাহাদের জীবন যাত্রা এত উচ্চ। কিছু ভারতীয় শ্রমিকের শোষণ শেষ হইলে সেই সাম্রাজ্যবাদের মূনাফা শেষ হইবে, সাম্রাজ্যবাদ শেষ হইবে; বিলাতী ধনিক ও শ্রমিক সকলেরই বর্তমানের এই উচ্চ জীবন-যাত্রা বিনষ্ট হইবে। ততদুর পর্যন্ত যাইতে নিশ্রুই বিলাতী শ্রমিক অ্যীকৃত হইবে। অতএব এই হিতকাজ্রার যাথার্থ্য ব্রিতে হইলে দেখা দ্রকার বেভিনের চেষ্টার ফল কি।

প্রথমত দেখি, ভারতবর্ষে যাহারা শ্রমিক তাহারা আদলে কলের মজুর নয়, প্রধানত তাহারা ক্ষেতের ক্বফ। ভারত-বর্ষের এই অগণিত জনগণের উদরে অন্মনাই বলিয়াই ত অত সহজে তাহাদের নামমাত্র মজুরী দিয়া কলের কাজে লাগান যায়; মজুবী বেশী চাহিলে কাজে জবাব দিয়া ন্তন মজুর গ্রহণ করা যায়; আর 'সদার'ও 'সাত্কারের' এবং কলওয়ালার কবলে তাহারা অভ সহজে গিয়া পডে। অতএব, প্রয়োজন ভারতবর্ষের জনগণের কাজ দেওয়া, জীবিকার ব্যবস্থা করা। 🗫 হী-চারি শত বিলাতী শ্রমিক-মান্দোলনের ৰাক্ত-কুশলী শিথিয়া আসিলেই এইরপ ক্ষেত্রে যে ভারতের শ্রমিকের অবস্থার উন্নতি হইবে, তাহা একটা অদ্ভুত স্বপ্ন। শ্রমিকের অবস্থা দেশের সাধারণ লোকের অবস্থার সঙ্গে সম্পর্কিত, আবার এই দেশের সাধারণ লোকের অবস্থা ইহার শিল্পোন্নয়নের সঙ্গে জড়িত। অতএব, এই দিক হইতে দেশে কলকারধানার প্রসার ঘটাই প্রথম দরকার, যাহাতে কারখানায় মজুর এত স্থলভ না হয়; মজুরীর হারও তাহার ফলে বাড়িবে, মজুরের অবস্থারও উন্নতি হইবে।

বিতীয়ত, বেভিন সাহেব যদি ভারতের প্রমিকের উন্নতি চান তাহা হইলে তিনি এথানকার যুদ্ধ-শিলের শ্রমিকদের অন্তত বিলাতের ঐসব শিল্পের শ্রমিকদের অমুপাতে মজুরী ও স্থবিধা প্রদানের ব্যবস্থা করুন। শুধু বিলাতে কেন, এখানেও ঘাহাতে এই সব কারু-কুশলী বিলাভী হারে এই কারখানায় মজুরী পান, ভাহার চেষ্টা করুন। বলা যাইতে পারে, বিলাতের সলে এদেশের ভফাৎ অনেক। দেখানে মজুরের শীতকালে কয়লা দরকার, মাংস থাওয়া দরকার। কিন্তু এথানেও এই উফ দেশে শ্রমিকের অক্সরপ স্থবাবস্থাদরকার—যেমন স্থচিকিৎসার। তাহা ছাড়া, শিক্ষা, বাসস্থান, ছুটির ব্যাপার, মেয়েদের প্রস্বকালীন ব্যবস্থা, বৃদ্ধবয়সের বা অস্থার সময়ের, বীমা প্রভৃতির বিষয়ে সকল দেশের অমিকেরই প্রয়োজন একরপ। ভারতীয় শ্রমিকদের সেইরূপ স্থবিধাই দেওয়া হউক। জীবন্যাত্রায় তাহাদের একসমান, অর্থাৎ আসল মজুরীতে (real wages) সমাবস্থ করিতে বাধা কি ? অন্তত ভারতবর্ষের যুদ্ধ-শিল্পের প্রমিকদের 'মাগ গি ভাত্য' দেওয়ার ব্যবস্থাটুকুই আপাতত করা হউক; পরে ভাষা ষ্টলে অন্ত কলকারখানায়ও ভাষা প্রসারিত করা যাইবে।

তৃতীয় কথা—কিরপ শ্রেণীর মধ্যে ইইতে ভারতবর্ধর শিক্ষার্থী কাফ-শ্রমিক মনোনীত ইইবে, সে-বিষয়ে আমাদের সংশয় আছে। এই 'বিলাডফেরতা' কাফ-শ্রমিকের দল দেশে ফিরিয়া যদি বা শ্রমিক আন্দোলনে পদার্পণ করেন, তাহা ইইলে এই দেশেও 'লেবর-লর্ড' বা "শ্রমিক-লাটের" আবির্ভাব ইইবে, আমরা টমাস বা বেভিনের মত শ্রমিক নেতা পাইব। যদি কাফ-কুশলীরা ফিরিলী বা ঐরপ শ্রেণীর লোক হয় তাহা ইইলে তাহাদের পক্ষে এইরপ 'নেতা' ইইয়া উঠাই সম্ভব। এই সম্পর্কেই আমাদের অরণ রাথা উচিত, পৃথিবীতে যে-সব দেশে ফাশিজ্ম্ আব্দু জয়ী ইইয়াছে সেধানকার ফাশিন্ত দলগুলির মেক্রদণ্ড ছিল এইরপ কাফ-শ্রমিক, এইরপ কাফ-কুশলী, এইরপ শ্রমিকের সদারের দল। ইতালী ও জার্মানীর এই দৃষ্টান্ত মনে রাখিলে মিষ্টার বেভিনের প্রস্তাবটির এই দিক্টির প্রতি চোধ বুজিয়া থাকা চলে না।

আসলে বিলাতী ধনিক ও বিলাতী শ্রমিকের সদিচ্ছার আসল পরীক্ষা এবার মুদ্ধের মধ্য দিয়াই হইতেছে— আমাদের রাজনীতিক ও অর্থনীতিক দাবীর প্রতি তাহাদের মনোভাবে। ছই-চার শত শিক্ষার্থী কার্ক-কুশলীর দারা তাহা অপ্রমাণিত করা যায় না। তবে মোটের উপর কার্ক-শ্রমিক ভারতের চাই, তাহা বলাই বাছল্য।

# नुश्चिनी-मर्भन

#### অধ্যাপক জীনগেন্দ্রনাথ ঘোষ

#### যাত্রা

আমি আমার কুড়ি জন ছাত্র ও আমার এক আমেরিকান সহযোগী সমভিব্যাহারে ভগবান্ বুদ্ধের জন্মস্থান লুম্মিনী দর্শনে বাহির হই। অপরাঙ্কে বি. এন. ডবলিউ. রেলের এলাহাবাদ স্টেশনে ডাকগাড়ীতে উঠি এবং পরদিন প্রভাবে গোরক্ষপুরে নামি। সেখান হইতে শাখা রেলে নগুতানায়। যাত্রা করি। নগুড়ানোয়া ব্রিটিশ-রাজ্যের শেষ ও নেপাল-রাজ্যের আরম্ভ। এখান হইতে লুম্মিনী ১২ মাইলের পথ। গ্রীম্মকালে যানবাহনের মধ্যে পাওয়া যায় 'বাদ', গরুর গাড়ী ও ঘোড়া। তখন ছিল নবেম্বর মাদ, নদীসকল জলে পূর্ণ, কাজেই বাদ বা গরুর গাড়ী কোনটাই চলে না। উপায় ছিল অখারোহণে বা পদব্রজে যাত্রা। আমরা শেষটাই পছনদ করিলাম।

#### नुष्मिनौत्र পথে

স্যোদয়ের পূর্বে আমরা নওতানোয়া হইতে যাত্রা করি। পথ দীর্ঘ ও কষ্টকর, কেননা সেই দিনই ফিরিবার कथा। একের পর এক অসংখ্য নদী আমাদের পার হইতে হইল। কোনটা গভীর হন্তর, কোনটা স্বল্লতোয়া বালুময়। নওতানোয়া ও লুম্মিনীর মাঝে পড়ে মাঝগাঁও গ্রাম। ঠাকুর ব্রিজমোহন সিংহ এই গ্রামের জমিদার। বয়দে প্রবীণ হইলেও তাঁহার দেহের গঠন এত স্থন্দর যে তাঁহাকে বৃদ্ধ বলা চলে না। তাঁহাকে দেখিলেই সম্ভ্ৰমের উদয় হয়। অতিথিপরায়ণ বলিয়া তাঁহার বেশ স্থনাম আছে। আমর। কিছুক্ষণের জন্ম তাঁহার গৃহে বিলাম তংকালে নানা রূপ আদর-আপ্যায়নের লইয়াছিলাম। মধ্যে তিনি নেপালী 'লাওয়া' মিলিত এক প্রকার স্থাছ চা পান করিতে দেন। গরম চা-টি এত সময়োপযোগী যে উহা আমাদের দেহ ও মনে অচিরে এক অপূর্ব স্লিগ্ধতা ফিরিবার পথে নৈশ ও ফুর্তি আনিয়া দিয়াছিল। ভোজনের জন্ম তিনি আমাদিগকে নিমন্ত্রণ করিলেন।

তাঁহার অমায়িক ও মধুর ব্যবহারে আমরা মুগ্ধ হইয়া সানন্দে দে নিমন্ত্রণ করিলাম এবং স্থাতিও লুম্মিনী হইতে ফিরিয়া আসিয়া দেখি ভূরিভোজনের ব্যবস্থা হইয়াছে। নানা রকমের ক্সাত্ ও গ্রম আহার্য্য প্রস্তেও। ক্ষ্মাও পাইয়াছিল—মনে পড়ে আহার্য্যগুলির যথেষ্ট সন্থাবহার আমরা করিয়াছিলাম।

ঠাকুর ব্রিজমোহনের গৃহে ঘণ্টাখানেক বিশ্রাম করিবার পর আমরা লুমিনীর পথে অগ্রসর হইলাম। পথে পড়িল কতকগুলি নদী ও ছোট ছোট গ্রাম। নেপাল তরাইয়ের ও युक्क अरमर मंत्र शामक मित्र मरका श्रेव (वनी माम् । प्रशे ছোট ও জনবিরল। যায়—আয়তনে পার্থকা চোঝে পড়িল, ধ্বন আমরা গ্রামের মধ্যে প্রবেশ করিতাম তথন স্ত্রী-পুরুষ ও বালক-বালিকারা ভাহাদের গৃহের সমুধন্ব সঙ্কীর্ণ গলিতে সারি সারি माजारेया कोज्रनभूर्व हत्क आभामिशक निर्माक अज्ञर्थना করিত; আর গ্রামের কুকুরগুলা করিত দবাক অভার্থনা তাদের ঘন ঘন চীৎকার ধারা। সম্ভবতঃ এই দিবিধ বিপরীত অভার্থনার মূলে আমাদের অদৃষ্টপূর্ব পোষাক ও হাবভাব। কুকুর ও ছেলের দল আমাদের সঙ্গে সংক চলিত গ্রামের সীমানা পর্যাস্ত। এইরূপে প্রায় পাচ-ছয় ঘন্টা ক্রমাগত চলিবার পর দিবা দ্বিপ্রহরে আমরা পবিত্র লুন্মিনী তীর্থকেজে উপস্থিত হইলাম।

#### লুম্মিনীর ধ্বংসাবশেষ

লুম্মনী গ্রামের আয়তন প্রায় তিন বর্গমাইল। ভাহার
আর্থেকটা ধ্বংসন্তুপপূর্ণ। সেই ধ্বংসন্ত্পের চারি দিকে
শক্তক্ষেত্র ও ছোট ছোট কুটার। অদ্রে একটি বড় ডাকবাংলা আছে। ডাকবাংলাটি পরিসর ও প্রয়োজনীয়
আসবাবে পূর্ণ। সেধানে কিছুকাল বিশ্রাম করিবার পর
আমরা নওডানোয়া হইতে আসিবার সময় যে আহার্য্য
সলে করিয়া আনিয়াছিলাম ভাহাতে মধ্যাহুভোজন সমাধা

করিলাম। ডাকবাংলার ওভারসীয়ার এচমনলাল পারসী আমাদিগকে সঙ্গে করিয়া ভরগতপের মধ্যে যাহা কিছু मर्ननीय वस छिन, नवह निरम अधनामी हहेगा यप नहकार्य দেবাইয়াছিলেন। আমাদের আশা ছিল ধননকার্যোর অধ্যক্ষ পণ্ডিত নাগরজীর সহিত আমাদের দেখা হইবে। কিন্তু মাত্রুষ ভাবে এক, হয় আবে। শুনিলাম দশ দিন পূর্বে তিনি ইহলোক পরিত্যাগ করিয়াছেন। কাঠমুগুডে একটি সরকারী গৃহ নিশ্বিত হইতেছিল। তাহার পরিদর্শন কালে থাডাই পাহাড হইতে পা ফ্সকাইয়া তিনি হঠাং পড়িয়া যান এবং তাহাতে তাঁহার মৃত্যু घটে। তাঁহার এই শোচনীয় মৃত্যুতে আমি প্রাণে বড়ই আঘাত পাইলাম। অসময়ে তাঁহার এই আকস্মিক শোচনীয় মৃত্যুতে নেপালের পুরাতত্ত্ব সমৃহক্ষতিগ্রন্থ হইয়াছে। পুরাতত্ত্ব তাঁহার জ্ঞান ও স্পৃহা অসীম ছিল। ভাহার উপর ছিল তাঁহার অসাধারণ কর্মদক্ষতা; তদ্বারা অতি অল্প সময়ে তিনি লুম্মিনীর অনেক লুপ্তবত্ব উদ্ধার করিতে সমর্থ হইয়াছিলেন। নেপালের প্রধান সেনাপতি সর কে-সি-আই. কাইসর সামশের বাহাত্র. লর্ড কার্জনের মত পুরাতত্ত্বে অত্যন্ত অহুরাগী এবং সেই अग्रहे त्नभान-मत्रकात ध्वःमछ भश्चनित्र थननकार्या अधूना মনোষোপী হইয়াছেন। আমরা প্রায় তিন ঘটা ধ্বংদ-শুপের মধ্যে অভিবাহিত করিয়াছিলাম। স্থানটি ভাঙা প্রস্তরথত, ইটক ও অসংখ্য স্তুপে পরিপূর্ণ। কম বেশী চারি ফুট খনন করিবার পর ত পগুলি বাহির হইয়াছিল। কতকগুলি ভূপের চারি পার্যে ছোট ছোট গুলা বা কক আছে। খুব সম্ভবত: যে সকল সাধু-সন্নাসী ভগবদারাধনার জন্ম নির্জ্জন স্থান ভালবাদিওন, তাঁহাদের অন্তই উক্ত স্থানগুলি নিমিত হইয়াছিল। সাধুদের বদবাদের জন্ম ঠিক এরপ স্তুপ এলিফ্যান্টা গুহাতেও দেখিয়াছিলাম। অসংখ্য অতীতের নিদর্শন (relics) একটি ছোট মিউজিয়মে রক্ষিত হইয়াছে। নরম পাথরে নিমিত একটি ছোট বুদ্ধমৃতি মাটি খুঁড়িতে খুঁড়িতে পাওয়া যায়। সেই মৃতিটি উক্ত মিউজিয়মে অতি যত্নসহকারে বাধা হইয়াছে। মৃতিটির গড়ন ও কারুকার্য্য অভি স্থার।



লুশ্বিনীর স্তম্ভ

থননকালে অসংখ্য ইষ্টক পাওয়া যায়; সেই ইষ্টকগুলি একটি টিনের মরে থাক দিয়া সাজাইয়া রাখা হইয়াছে। ইষ্টকগুলি দেখিতে খুব বড় এবং বিভিন্ন পাঁচ প্রকার আয়তনের। যথা—

> ( इक्षिएंड ) २১ × २১ × ६ ১६ × ১৫ × २ ১৪ × ৮ × २ ১२ × ৮ × २

ইইকণ্ডলির উপর কিছু লেথা নাই। তবে তাহাদিগের আয়তন দেথিয়া বুঝা যায় যে দেণ্ডলি মৌথ্যবংশীয়
রাজাদের রাজত্বকালে নির্মিত হইয়াছিল। লুমিনীর
অশোকত্তন্ত (যাহার সম্বন্ধে পরে বিশেষভাবে বলিব)
এবং এই বৃহৎ পরিমাণের ইইকণ্ডলি হইতে ইহা স্পষ্ট
প্রতীয়মান হয় যে অশোকের রাজত্বকালে স্থানটি অত্যন্ত
প্রসিদ্ধি লাভ করিয়াছিল এবং আগত বহু সাধ্-সন্ন্যাসী,
ভিক্ষ্-ভিক্ষ্ণীর বসবাসের জন্ম ত্বুপের চারিপার্যে অনেক
গুহা বা কক্ষ নির্মিত হইয়াছিল।

#### অশোকস্তম্ভ

লুমিনীর মশোকস্বস্তুটি পুরাতত্ত্বিদ্ও ঐতিহাসিকের
কাছে একটি অমূল্য সম্পদ। অস্তুটির শীর্ষভাগ ভাঙিয়া
গিয়াছে। ভগ্নস্তুম্ভের উপরিভাগ হইতে একটি চিড়
ধানিক দুর নামিয়া আসিয়াছে। মনে হয় উহা



নরম পাধরে তৈরি বৃদ্ধমূর্ত্তি

বজ্ঞাঘাতের চিহ্ন। নানা স্থানে যে সকল অংশাকের শিলালিপি পাওয়া গিয়াছে তল্লধ্যে এই লুম্মিনী বা রুম্মনদেই স্বভ্জলিপি থ্ব ভাল অবস্থায় আছে। ইহাও একটা সৌভাগ্যের কথা যে, সেই বজ্ঞাঘাতের চিড়টি অংশাকলিপি যে স্থান হইতে আরম্ভ হইয়াছে ঠিক তাহার উপর পর্যান্ত আসিয়া থামিয়া গিয়াছে। অংশাকস্বভটি অত্যন্ত বত্নসংবক্ষিত, তাহার নিম্নভাগ পাথর দিয়া বাধানো এবং চারি দিক লোহ তারে ঘেরা। লিপিগুলি পোন্থার উপর দাঁভাইয়া বেশ পড়া যায়।

### মূল শিলালিপি

- ১। দেৱাণ-পিয়েন পিয়দসিন লাজিন বসতি বসভিসিতেন
- ২। অতন আগচ মহিইতে হিদ বুদ্ধে যাত সক্য-মুনিতি
- ৩। সিল বিগতভি চা কালপিহ সিলা থভে চ উদপাপিতে
- ৪। হিদ ভগবম্ যাতে তে লুমিনীগামে উবলিকে
   কটে

#### ে। আঠ ভাগিয়ে চ।

#### অনুবাদ

দেবানামপ্রিয় প্রিয়দর্শন রাজা অশোকের রাজ্যাভিষেকের
বিশ বংসর পর তিনি স্বাং এই তীর্থে আসিয়াছিলেন কারণ
এই স্থানে শাক্যমূনি বুদ্ধের জন্ম হইয়াছিল। এই
একটি প্রস্তর-ভত্ত নির্মাণ করাইয়া তাহার চারি দিকে
পাথরের প্রাচীর দিয়া ঘিরিয়া দিয়াছিলেন এবং এই
স্থানে ভগবান্ বৃদ্ধ জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন বলিয়া লুমিনী
গ্রামবাসীদের দেয় রাজস্ব কমাইয়া উৎপন্ধ শস্তের কেবল
মাত্র এক-অন্তর্মীংশ রাজসরকারের জন্ম নির্দিষ্ট হইল।

উক্ত শিলালিপিতে ছইটি ঐতিহাসিক সত্যের সন্ধান পাওয়া যায়। প্রথমতঃ, উক্ত স্থান যে ভগবান্ বৃদ্ধের জন-স্থান উহা তাহাই পুরাতত্ত্বর দিক্ হুইতে সামাষ্ট্র সাক্ষ্য প্রদান করে। বৌদ্ধ সাহিত্য অন্থসারে বোধিসন্ত শেষবার কপিলাবন্তর শাক্যরাজা ভদোদনের মহিনী মাঘাদেবীর গর্ভে জন্মগ্রহণ করেন। এইরূপ কিম্বদন্তী আছে যে, রাণী মাঘাদেবী নিজেকে আসরপ্রস্বা বৃঝিয়া পিতৃগৃহে ঘাইতে ইচ্ছুক হইলেন। যথাকালে রাণী পাজি করিয়া বহু দাস-



धननकार्या श्राश्व वृष्ट्रभाकात हैहेक

मानी नाम नहेशा निष्ठ-बाका प्रतिषट शाखा कविष्यत। পথ নৃত্য-গীতে মুখর হইয়া উঠিয়াছিল। রাণী লুমিনী গ্রামে পৌচিয়া কিয়ৎকাল বিশ্রাম করেন। রাজা ওজোদনের এক প্রমোদ-উত্তান ছিল। সেই সময় সহসা তাঁহার প্রস্ববেদনা উপস্থিত হয় এবং এক রমণীয় শালবুক্ষের শাখা অবলম্বন করিয়া দণ্ডয়ামান অবস্থায় পুত্র প্রস্ব করেন। কথিত আছে, সম্ভানপ্রস্বজনক কোন কট তিনি পান নাই। এই প্রকারে লুমিনী পৃথিবীর ইতিহাসের এক প্রধান ঘটনার সহিত বিজ্ঞাভিত হইয়া বহিয়াছে এবং বৌদ্ধদিগের যে চারিটি প্রধান তীর্থস্থান জগতে প্রসিদ্ধি লাভ করিয়াছে তন্মধ্যে লুমিনী একটি। বিভীয়ত:, এই শিলালিপি কোটিলোর একটি উব্জির সমর্থন ক্ৰে। কোটিলোর অর্থশান্ত মতে সেই সময় দিতে **इ**डेल উৎপন্ধ-দ্রব্যের একের চতুর্থাংশ বা একের পঞ্চমাংশ-চতুর্ব-পঞ্চ বিভাগ। স্থতরাং উক্ত শিলালিঞ্জা হইতে সিদ্ধান্ত করিতে পারা যায় যে, অশোক লুমিনী গ্রামের নির্দিষ্ট রাজত্বের অর্জ ভাগ মকুব করিয়াছিলেন।

#### क्रमानएर की मनित्र

শৃশ্দিনী গ্রামে একটি মন্দির আছে। উহার ধ্বংসাবশেষ প্রাস্থরের মধ্যভাগে একটা ঢিবির উপর অবস্থিত। মন্দির মধান্থিত পাষাণ-খোদিত মুর্বিগুলি বৃদ্ধের জন্মবৃত্তান্ত শ্বরণ করাইয়া দেয়। তিনটী মৃষ্টি দেখানে আছে-মায়া-দেবীর, শিশু বুদ্ধের ও একটি পরিচারিকার। কোন সময়ে এই মন্দিরটি প্রথম নির্মাণ করাইয়াছিলেন তাহা জানা যায় না। তবে খোদিত মাৰ্তিগুলি খুব পুরাতন বলিয়া বোধ হয়। মন্দিরটিও যে বছ প্রাচীনকালে প্রথম নির্মিত হইয়াছিল তাহার কিছু প্রমাণ পাইলাম। প্রাচীন ভিত্তির উপর বর্ত্তমান মন্দিরটি দাঁডাইয়া আছে তাহার অনেকাংশ ভাঙিয়া-চ্বিয়া গিয়াছে এবং তাহার ইষ্টকগুলির গড়ন ও রং মন্দিরের প্রাচীনত্বের সাক্ষ্য দেয়! আমি এই প্রকারের ইট বুদ্ধগয়ার বোধিমন্দিরের ও কুশীনারার মহাপরিনির্কাণ মন্দিরের প্রাচীন ভিত্তিতে কানিংহম প্রমুথে পুরাত্ত্ববিদ্গণের দেখিয়াছি। মতে ঐ তুই মন্দিরই সর্বপ্রথম রাক্রা অশোকের সময়ে নিশ্বিত হয়—পরে বছ বার পুননিশ্বিত হইয়াছে। লুমিনী মন্দিরের মূল ভিতি হইতে মনে হয় প্রথম বার ইহা বছ প্রাচীনকালে নির্মিত হইয়াছিল।

মহাধান ও বজ্ঞাধান বৃদ্ধ মতের বহু দেবদেবীর মত লুমিনী মন্দির-মধ্যস্থিত মৃষ্টিগুলিকে লোকেরা হিন্দু-দেবতা বলিয়া পৃদ্ধা করে। সেখানকার লোকেরা উহাকে কম্মনদেই কী মন্দির বলে। উহা এখন হিন্দুদিগেরও একটি পবিত্রতীর্থ। কম্মনদেই বা কম্মনদেবী লুম্মদেবীর অপল্রংশ। 'ল' অক্ষর 'ব্' এ পরিবর্দ্ধিত হইয়াছে। নেপাল তারাই ও যুক্তপ্রদেশের প্রাঞ্চলের লোকেরা চলতি ভাষায় সাধারণতঃ 'ল' স্থানে 'র' উচ্চারণ করে।

# রবীন্দ্রনাথ ও তাই-চী-তাও সংবাদ

## শ্রীস্থাকান্ত রায়চৌধুরী

বিগত ১০ই ডিসেম্বর সকালে শান্তিনিকেতন আশ্রমের বিশিষ্ট অতিথি চীন দেশের পাবলিক সাভিস কমিশনের সভাপতি মাননীয় তাই-চি-তাও (His Excellency Tai-Chi-Tao) ববীশ্রনাথের সহিত তাঁহার কক্ষেই সাক্ষাৎ করেন; অহুস্থতা হেতু রবীন্দ্রনাথ অগত্যা এই বিশিষ্ট অতিথিকে নিজ শয়নকক্ষেই অভার্থনা জ্ঞাপন প্রস্পর নমস্কার-বিনিম্যের পর রবীক্ষনাথ ইংরেজীতে মাত্রবর অতিথিকে সম্বোধন করিয়া বলেন. 'আপনার ভাষামনে আমরা আন্তরিক আনন্দ লাভ করিয়াছি, ইহাতে শান্তিনিকেতনের গৌরব বৃদ্ধি ইইয়াছে বলিয়া ভাগু নয়, আপনার উপস্থিতি আমার চিত্তে পুনরায় চীনের দীর্ঘ দিবসের সৌজন্তধারার আনন্দময় স্পর্শের অহুভৃতি আনিয়া দিয়াছে। চীন দেশের অভীত গৌরবের কথা আছে মনে পড়িতেছে। আমি একাস্তমনে আশা করি, অতি সত্তর চীন দেশ তাহার বর্তমান বিপদ ও উপদ্রবের হন্ত হইতে লাভ করিয়া, পুনরায় বিখসভায় স্বীয় গৌরবময় স্থান করিবে।" রবীক্সনাথের এই উক্তি চীনা ভাষায় অমুবাদ করিয়া মাক্তবর তাওর সহযোগী (ইনিও চীন-সরকারের এক জন বিশিষ্ট অধ্যক্ষ ও চীনের দেশ-রক্ষাপরিষদের সদস্ত ) তাঁহাকে বুঝাইয়া দেন। তৎপরে চীনা ভাষায় মাননীয় ভাও কবিকে সম্বোধন করিয়া প্রত্যান্তর रान ( हैश डांशांद महरशांशी हैश्द्रकीरिक कविरक वरनन), "কবিবর, আপনার আন্তরিক সম্বর্দ্ধনায় আমি বিশেষ ভাবে মুগ্ধ হইয়াছি। আমি বাহির হইতে অতিথির ভায় এখানে আসি নাই, অন্তরের রাজ্যে আমি এই দেশেরও অধিবাসী। চিরাগত কাল হইতেই চীন ও ভারত সংস্কৃতি ও অধ্যাত্মযোগের সৌল্রাক্সবন্ধনে আবন্ধ। শাক্যমুনি ও ক্রফুসিয়াস সম্পাময়িক ছিলেন, ইহা বিশেষ ঐতিহাসিক ছোভনাপূর্ণ। বছ অতীতকাল হইতে

এই ছুই দেশের বিষয়র্গ ও সভ্যাম্পদ্ধানীদের পরস্পর ভাবা-বিনিময়, ও নানা বিপদ উপেক্ষা করিয়া পরস্পরের দেশে তীর্থযাত্রা চলিয়া আদিতেছে। কেবল গড দাত শত বংসরের ইতিহাদে দেখি, ঘনরাত্রির অন্ধকার যেন এই মৈত্রীসম্বন্ধের উপরে যবনিকা পাত করিয়াছিল, দেই অন্ধকারে পরস্পরের পরিচয়ও যেন আমরা বিশ্বত হইয়াছিলাম। যে-সময় এই তই মহাদেশ নিজেদের ঘথার্থ স্তাকে ফিরিয়া পাইবার জন্ম ব্যাকুলতা অমভব করিতেছিল সেই মুহর্তে চীন দেশে আপনার আবির্ভাব দেবতার আশীর্কাদম্বরূপ। ১৯২৪ সালে আপনি যে কেবল ভারতবর্ষের বাণীই চীনে বহন করিয়া লইয়া গিয়াছিলেন তাহানয়, আপনি আমাদিগের মধ্যে 'সেই জ্ঞান সঞ্চাবেরও চেষ্টা করিয়াছিলেন যাহাতে আমরা পাশ্চাত্য বস্তুতান্ত্রিকতার মায়াপাশ ছেদন করিয়া নিজেদের আত্মশক্তিতে প্রতিষ্ঠিত হইবার পথ চিনিয়াছি: সেই সময় হইতেই আমাদের সংস্কৃতির নবযুগের স্থচনা হইয়াছে।"

রবীক্সনাথ—"আমার ধারণা যদি ভাস্ত না হয়, তবে লাওংদেও বৃদ্ধ এবং কনফুসিয়াদের সমসাময়িক।"

তাও—"কতকাংশে তাই; কিন্ধু তিনি বৃদ্ধ এবং কনফুদিয়াদের চেয়ে বয়দে খনেক বড় ছিলেন।"

রবীক্রনাথ—"কাঁহার অনেক বাণী ত্রুহ হইলেও, তাঁহার ক্ষেকটি বাণী আমি থেকপ ব্ঝিতে পারিয়াছি তাহাতে সেওলি আমাকে উপনিষদের বাণী স্থরণ করাইয়া দেয়।"

তাও— "আর একটি বিষয়ের প্রতি আপনার দৃষ্টি আকর্ষণ করি। যে-সময় ভারতবর্ষ এবং চীন স্বীয় শ্রেষ্ঠ আদনে অধিকৃত ছিল সেই সময়েই এই ত্বই দেশের মধ্যে সৌহত্যের চর্চ্চা হইয়াছিল, ত্র্দিনের অক্কণার নামিয়া আদিতে ত্বই জাতির মধ্যে পরস্পর সম্বন্ধ বিচ্ছিন্ন হইয়া গেল। পুনরায় এই ত্বই দেশে নবজাগরণের প্রভাত স্চিত হইতেই উভয়ে উভয়ের সহিত্পুর্কাসম্বাকে উদার

क्षिए कुछमःक्र रहेशार्छ; धहे मःक्र छेड्य म्हा मार्य खिराष्ट्र क्राप्तिय स्ट्रा क्षिएर्छ।"

ববীজ্ঞনাথ—"হয়তো আপনি জানেন, ভারতে বর্দ্ধমীনে আমরা পথহারা হইয়ছি। আপনাদের নিকট হইতে উৎসাহ ও অফুপ্রেরণা পাইবার জন্য আমরা প্রতীক্ষা করিয়া আছি, আমরা সেই দিনের অপেক্ষায় আছি বেদিন আপন বীর্ষ্যের বলে সকল বাধা উত্তীর্ণ হইয়া চীন আধীনভার পূর্ণভায় প্রভিত্তিত হইবে; আপনাদের সেই প্রতিষ্ঠা ভারতবর্ধকে তাহার পথ দেখাইয়া দিবে। আমি সর্কান্তঃকরণে প্রার্থনা করি, চীনে জাতিসংগঠনকার্য্যের যে স্কানা আমি দেখিয়া আসিতেছি তাহা যেন সার্থক ও সাফল্যমন্তিত হয়, নবজাগ্রত চীনের সেই সুর্ব্তি যেন আমি দেখিয়া যাইতে পারি।"

তাও— চীন দেশে সাধারণতন্ত্র প্রতিষ্ঠার পর হইতে আমরা নানা বাধাবিপত্তির সহিত সংগ্রাম করিয়া চলিতেছি কিন্তু এই সংগ্রামে আমরা নিশ্চয়ই জয়ী হইব। সানইয়াট-সেন আমাদের যে পথ দেখাইয়া দিয়াছেন, দৃঢ়-বিশাসে সেই পথের অন্তব্তী হইয়া চলিলে আমরা নিশ্চয়ই লক্ষ্তেল পৌছিব।"

ববীন্দ্রনাথ—"আপনাদের বীর অধিনেতা চিয়াং কাই-শেকের নায়কত্বে চীনের পুনর্গঠনে আপনারা যে দৃঢ় সংকল্প লইয়া ব্রতী হইয়াছেন, পুনরায় চীনে যাইয়া তাহা প্রত্যক্ষ করিবার অভিনাষ আমার মনে আগ্রত আচে।"

তাও-- "আমরা একাত্তমনে এই আশা করিয়া থাকিব,

চীন দেশে পুনরায় আপনার শুভাগমন সম্ভব হইবে, চীন-বাদীগণ পুনরায় আপনার দর্শনলাভ করিয়া অফুপ্রাণিত ও কৃতার্থ হইবে। চীনের বর্ত্তমান হুদ্দিন অভিক্রাম্ভ হইলে চীন-সরকারের ও সমগ্র চীন দেশের প্রতিনিধিরূপে আমি বিমানযোগে আপনাকে চীনে লইয়া যাইব, আমার এই আশা যেন পূর্ণ হয়।"

রবীশ্রনাথ—"সেই শুভদিবসের জন্ম আমি আনন্দের সহিত প্রতীক্ষা করিব।"

অতঃপর কবিকে শ্রদ্ধানিবেদন করিয়া মান্তবর তাও এবং তাঁহার সন্ধীগণ বিদায় গ্রহণ করেন।

এই আলাপের পূর্বাদিন বৈকালেও মান্তবর তাও কবির
সহিত অক্সলের সহিত সাক্ষাৎ করিয়াছিলেন। শান্তিনিকেতনে আফ্রন্থ বেখভারতীর পক্ষ হইতে মান্তবর
তাওয়ের সংবর্জনার যে আয়োজন হইয়াছে তাহাতে
রবীক্তনাথ স্বয়ং যোগ দিতে পারিবেন না বলিয়া কবি হুঃগ
প্রকাশ করেন ও বিশ্বভারতীর কর্মসচিব শ্রীকৃত রবীক্তনাথ
ঠাকুর কবির পক্ষে মান্ত অতিথির সংবর্জনাপত্র পাঠ করিবেন,
ইহাও জানাইলেন। চীন দেশে ভ্রমণের সময় রবীক্তনাথ যে
ঘৃটি পরিচ্ছদ উপহার পাইয়াছিলেন তাহা মাননীয় তাওকে
দেখাইয়া কবি বলেন যে, ঐ পরিচ্ছদ দুটি তাহার বিশেষ
প্রিয় বস্তা। চীনদেশে তিনি যেন এক আধ্যাত্মিক নবজন্ম
লাভ করিয়াছিলেন, এই নববাস সেই নবজন্মেরই
প্রতীকর্মপে তাঁহার নিকট, আজিও স্মাদৃত।





# দেশ-বিদেশের কথা



বাঁকুড়া-নারী সন্মিলনীর সাধারণ অধিবেশন

নাৰী বন্দিনীদের নিমিত্ত স্বতন্ত্র কারাগাবের এবং নানা প্রতিষ্ঠানে নারী-প্রতিনিধি লইবার দাবী জ্ঞাপন।

গত ১৭ই নভেম্ব ববিবাব স্থানীয় সিনেম। হলে বাঁকুড়া নাবী-সম্বিদানীর উদ্যোগে জীমধা মজ্মদার মহাশরের নেত্রীছে একটি বিবাট মহিলা-সভাব অধিবেশন হয়। সভার প্রায় ৬০০ শত মহিলা উপস্থিত ছিলেন। এখানকার তদানীস্থন জেলা ম্যাজিষ্ট্রেট মহাশরের পত্নী জীযুক্তা উবা হালদার মহাশরার জ্বলান্ত্র পরিপ্রাম্ গত বৎসর বাঁকুড়ার বিছিন্ন নারীসমালকে সভ্যবন্ধ কবিয়া বাঁকুড়া মহিলা সমিতি স্থাপিত হয়। বর্জমান জিলা ম্যাজিষ্ট্রেট মহাশরের পত্নী জীযুক্তা স্থা। মজ্মদার মহাশরা সম্মিলনীটিকে অধিকতর শক্তিশালী ও সর্বতামুখী কল্যাণক্ষম করিয়া তুলিবার উদ্বেশ্যে এবং বাংলার তথা ভারতের অভান্ত নারী-সম্মিলনীর সহিত বাৈগ্যর স্থাপনা করার উদ্বেশ্যে নিখিল-ভারত-নারী-সম্বিলনীর পশ্চিম-বঙ্গীর-শাখারণে পুনর্গঠন করেন। স্থানীর বালিকাগণ কর্জক

উৰোধন সঙ্গীত গীত হইবাৰ পৰ 🚨 ৰজ্ঞা লীলা ঘোৰ সন্মিলনীয় বাৎসৱিক কাৰ্যবিষয়ৰী পাঠ করেন। ছত:পর সভানেত্রী প্রাঞ্চল ভাষায় ভাঁচার স্থাচিন্দিত ও সর্ব্বাঞ্চ-সুন্দর অভিভাষণে সন্মিলনীর উদ্দেশ্যাদিও ভবিষ্থে কর্মপছতি সভাস্ত সকলকে জ্ঞাপন করেন। স্থানীর মাত্মগল ও শিশু-প্রতিষ্ঠানটি ও প্রাথমিক অবৈতনিক নৈশ বিভালয়টির উল্লেড্ড সমিতি আবও দৃষ্টি দিবেন ও জাতীয় উন্নতিকরে স্ত্রীশিক্ষা একার অপরিহার্য্য বলিয়া প্রতি মাসে স্থানীয় কলেক্লের অধ্যাপকপণের ও অন্যান্য শিক্ষিত ব্যক্তির সাহাব্যে বক্ততাদানের ব্যবস্থা হইবে. তাহাও তিনি জানান। অত:পর সভায় অত্যন্ত প্রয়েজনীয় প্রস্তাবনা সর্বসম্মন্তিক্রমে গছীত হয়। প্রথম প্রস্তাবনাটি জীয়কা ভ্রমর ঘোষ এম-এ কর্ম্বক উত্থাপিত হর। তিনি বলেন "বাঁকডার সমবেত মহিলার পক হইতে আমি বলীয় গ্ৰৰ্থমণ্টকে সমগ্ৰ বাংলার দীৰ্ঘকাল দণ্ডিত ছী-করেদীদিপের নিমিত বালক-জেলখানা (Borstal) প্ৰবালীতে একটি স্বতম্ব কারাগার নির্মাণ করিতে ও ভাষাদের মানসিক ও নৈতিক উন্নতি

বাঙ্গলা ভাষায় সমর বিজ্ঞান সম্বন্ধে প্রথম পুস্তক ১৫৮ খানি চিত্রশোভিত বহুতথ্য সম্বলিত আ্রাধনিক যুদ্ধ

#### শ্রীভবেশচন্দ্র রায় এম, এসসি ও শ্রীনরেন্দ্রনাথ সিংহ প্রণীড

গ্রন্থে আছে :—অস্ত্রসঞ্জার বিবর্জন, আকাশবাহিনী, জলবাহিনী, স্থলবাহিনী, গোলাগুলী, বিষবাশা, জীবাধু যুদ্ধ, আস্বারন্থা, প্রচারবাহিনী ও বিভীষণবাহিনী সহছে বিভারিত আলোচনা, পরিশিষ্ট রেভিও, এরোগ্লেন, টেলিভিশন, মেসিনগান প্রভৃতি বুদ্ধে ব্যবহৃত নানাবিধ বৈজ্ঞানিক আবিহ্যারের ইতিহাস ও মুলতথ্য আলোচিত হইয়াছে।

চিত্রে আছে ঃ—বিমানের ক্রমোন্নতি, অন্টিটিউড ও ডাইড বখিং, নানাজাতীর ব্রিটিশ ও জার্মান বোমাক এবং জকী বিমানের নল্পা, মাইন, টর্পেডো, সাবমেরিনের নল্পা, যুদ্ধক্ষেত্রে রচিড বিভিন্ন প্রকার বাহ, বিগবার্থা বা দেড়শত মাইল পালার কামান, ট্যাঙ্ক, সাংজ্ঞারা গাড়ী, মেদিনগান, হাউটজার, ক্লাভার্সের যুদ্ধে আর্মানীর আক্রমণের ধারা, বিভিন্ন জাতীয় শেল, বিমান বিধ্বংসী কামান, দেশ বিদেশের সমর ও রাষ্ট্রনায়কগণ ও আরও কত কি!

#### ভূমিকার আচার্য্য প্রফুরচন্দ্র রায় বলেন:-

গ্রন্থকার বছতথ্য সম্বলিত এই পুরুক রচনা করিয়া বাললা সাহিত্যের শ্রীর্ত্তি করিলেন বলিয়া আমার বিধাস। • • • গ্রন্থকারগণের ভাষা মাধুর্য্যে আমি মুখ্য হইয়াছি এবং একবার পড়িছে আরম্ভ করিয়া আন্তোপান্ত না পড়িয়া থাকিতে পারি নাই।
মূল্য—২১ নিকা •

**জ্ঞীগুৰু লাইডেব্ৰুৱী,** ( পুত্তৰ বিক্ৰেডা ও প্ৰকাশৰ ) ২০৪, ক**ৰ্ণজালিল ট্ৰা**ট্, কলিকাডা।

বিধানার্থে প্রাথমিক শিক্ষা, নিত্য অল্পবিস্তর ধর্মোপদেশ দানের ব্যবস্থা ও স্বাধীনভাবে জীবন হাপনের নিমিত্ত কার্য্যকরী শিক্ষা-দানের ( যথা মান্তর তৈয়ার, বাঁশ ও বেতের কাল, তাঁত বুনন, কার্পেট ও সভর্ঞি বুনন ইত্যাদি) স্থােগ ও ব্যবস্থা করিতে অনুবোধ করি। সংখ্যাত্মপাতে জী-করেদীদিপের সংখ্যা পুরুষ-करबनी व्यालका कम शख्दात मक्रम यनि तकीय भवर्गमिक अछ अतह করা অসম্ভব ও নির্থক বলিরা মনে করেন, তবে আমরা সমগ্র ভারতের দীর্ঘকালদণ্ডিত স্ত্রী-কয়েদীদিগের নিমিত্ত উপস্থিত অভাত: একটি কি চুইটি মাত্ৰ স্বতম্ভ জেলখানা নিৰ্মাণ কৰিবাৰ কথা ভাবিতে অন্নরোধ করি ও আবশাক হইলে কেন্দ্রীয় গবর্ণমেণ্টকেও এ সম্বন্ধে সচেতন করিতে বলি। গভ বৎসর প্রীষ্ত্রা অধা মজুমদার মহাশয়ার প্রস্তাবনায় ফরিদপুর-মহিলা-স্মিতির অধিবেশন হইতেও বঙ্গীয় গ্রথমেণ্টকে এৰম্প্রকার তথন জেলবিভাগের উদ্ধতন অনুবোধ করা হইয়াছিল। কর্মচারী মি: হল্যাও এ বিষয়ে যথোচিত দৃষ্টি দিবেন কিছ ছ:খের বিষয় বলিয়া জানাইয়াছিলেন. আমরা আর কোন কিছু ভনি নাই। আমি বঙ্গীয় পরিবদের সভা মহিলা ভগ্নীদিগের দৃষ্টিও এ বিষয়ে আকর্ষণ করি ও যাহাতে জাঁচারা অনতিবিলয়ে ইহা কার্য্যকরী হইতে পারে, তাহার जुरावका अवनवन कक्न।"

শ্রীউমা গুরু, বি-এ কর্তৃক অতঃপর আর একটি অত্যাবশুক প্রস্তাবনা আনীত ও সর্বসম্মতিক্রমে গ্রাহ্ন হয়:—

"এই সমিলনী ছ:ধের সহিত পরিলক্ষ্য করিতেছে বে দেশে শিক্ষা, চিকিৎসা প্রভৃতি নানাবিধ প্রতিষ্ঠানের সহিত নারীদের আর্থি প্রত্যক্ষভাবে বিক্ষৃত্য থাকা সম্বেও অধিকাংশগুলিতেই ব্যোগ্যক্ত নারী-প্রতিনিধি গ্রহণ করা হয় না এমন কি মহিলা-উদ্ধৃতি-কল্পে বে প্রতিষ্ঠানগুলিও দেশে আছে তাহাতে নারীদের কো প্রতিনিধি নিবার ব্যবস্থা নাই। আমরা দেশের অমূরপ প্রতিষ্ঠানের কর্তৃপক্ষের দৃষ্টি আকর্ষণ করিতেছি ও বিশেষভাবে বাকুড়ার নিম্নলিখিত প্রতিষ্ঠানের কর্মপ্রিষদে যাহাতে এই স্মিলনীর মনোনীত প্রতিনিধি গ্রহণ করা হয় ভজ্জন্য কর্তৃপক্ষকে বিশেষজ্ঞপে অন্থরোধ করিভেছি—(১) বাকুড়া সম্বিলনী-প্রতিষ্ঠিত মেডিকেল ক্লের maternity ward (২) সরকারী লেডী ডাফরিন হাসপাতাল, (৩) ওরেসলিয়ান কলেজ্ব (৪) উচ্চবালিকা বিজ্ঞালয় (৫) মিশনারী গাল্পী স্কুল (৬) মিউনি-সিণ্যালিটির এডুকেশন কমিটি (৭) ডিফ্লীক্ট বোর্ডের এডুকেশন কমিটি।

অত:পর মিসেস বহমান কর্তৃক ধন্যবাদ দানের পর 'জাতীর সঙ্গীত' স্বানীয় উচ্চ-বালিকা-বিতালেরের বালিকাগণ কর্তৃক গ্রীত হইবার পর সভার কর্ম শেব হয়। সর্বশেবে ডাব্ডার ছিক্তেম্র-নাথ মৈত্র মহাশহ ১৫০টি ছারাচিত্র অবলম্বনে নারীক্ষাতির নৈতিক, মানসিক ও শারীরিক উন্নতি-বিধারক চমৎকার একটি বক্তৃতা দান করেন।

## রাঁচিতে হিন্দু ক্রেণ্ডস ইউনিয়ন ক্লাব সাহিত্য-সন্মিলনীয় নবম বার্ষিক অধিবেশন

হিমু ক্লেণ্ডদ ইউনিয়ন ক্লাব সাহিত্য-সম্মিলনীর নবম বার্বিক অধিবেশন গত ১৫ই হইতে ১৭ই কার্ত্তিক অসম্পন্ন হইরাছে। উপজ্ঞাসিক শ্রীযুক্ত বিভৃতিভূষণ বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশন্ন সভাপতির আসন প্রহণ করিয়াছিলেন। কলিকাতার করেক জন গুণী পণ্ডিত ও অধ্যাপক এই সম্মেলনে যোগদান করিয়াছিলেন।

অভ্যর্থনা-সমিতির সভাপতি বাষ বাছাছ্ব শবংচক্ত বায় মহাশন্ত্র সকলকে সাদবসন্তাষণ জ্ঞাপন করিয়া সভাপতি মহাশব্দের 'পথের পাঁচালী' ও 'অপ্রাজিত' সম্বন্ধে বিস্তারিত আলোচন। করেন।

সন্মিলনীর কর্মসচিব শ্রীযুক্ত স্থাকান্তি বার কন্ত ক বার্থিক বিবরণ পঠিত হইলে সভাপতি মহাশয় তাঁহার অভিভাবণ পাঠ করেন। তিনি প্রসক্তমে বলেন, সংস্কারেচ্ছু হইরা ফরমায়েস করিয়া কোন ও সাহিত্য গঠিত হয় না। কবি, কথাসাহিত্যিক ও চিত্রকর প্রভৃতি শিল্পগের জীবনের মধ্যে একটা ধ্যানময় নিঃসক্তা আছে, যাহার মধ্যেই তাঁহাদের সাধনা, তাঁহাদের স্টেগঠিত হইয়া উঠে, যদিও তাহা সকল মানরের কাজেই লাগে এবং তাহাদের আনন্দ দেয়।

সন্মিলনীর অধিবেশনে নিম্নোক্ত প্রবন্ধগুলি পঠিত হয়:

অধ্যাপক প্রীযুক্ত জিতেজনাথ মুখোপাধ্যার, 'প্রাচীন ভারতের প্রতিমাপ্জা'; কৃষ্ণনগর কলেজের অবসরপ্রাপ্ত অধ্যক্ষ প্রীযুক্ত ভবেশচক্স বন্দ্যোপাধ্যার, ''বাংলা শব্দের উচ্চারণ''; প্রীযুক্ত নীরদকুমার রায়, প্রাসিদ্ধ পার্বাদিক প্রফী কবি নৃরউদ্দিন অবদর্বহমান জামী প্রশীত ''মুস্ফ ও জ্লেখা'' নামক প্রতিহাসিক প্রেম-কাব্য; প্রীযুক্ত নালনীকুমার চৌধুনী, ''চলচ্চিত্রে সাহিত্যের স্থান''; প্রীযুক্ত ব্ল্ঞানন্দ সেন, ''লিভদিগের প্রাথমিক শিক্ষা''; প্রীযুক্ত জিতেজ্ঞনাথ বন্দ্র গীতারুদ্ধ, ''সংসাবীর গীতার সাধনা''; প্রীযুক্ত ভূপেজ্ঞনাথ মৈত্র, কবি জিসমুদ্দিন প্রণীত "নক্সী কাথার মাঠ"; প্রীযুক্ত তারাশঙ্কর ঘোব, 'কৃষি ও আমাদের আর্থিক উন্লাভ''; অধ্যাপক ডাঃ হংখহরণ চক্রবর্তী, "বাংলা সাহিত্যে বিজ্ঞান''।

ডা: বাহুগোপাল মুখোপাধ্যার "সমসমাজবাদে ভারতীর সভ্যতার দান" সহকে, রার বাহাত্ব প্রীর্ক্ত হেমচক্স বস্থ "ভাগবতধর্ম ও বেদান্ত দর্শন" সহকে,এবং ডা: হেমেক্রক্মার সেন "আধুনিক বঙ্গভাব। ও সাহিত্যের উন্নতির উপান্ন" সহকে বক্তৃতা করেন। পরিশেষে প্রীর্ক্ত স্থাকান্তি রার স্বর্হিত একটি গল পাঠ করেন।

শুৰুক্ত সংধাকান্তি বার, শীৰুক্ত ব্ৰহ্মানন্দ সেন, শীৰুক্ত নলিনীকুমার চৌধুরী, শীৰুক্ত কালীশরণ মুখোপাধ্যার ও শীৰুক্ত ববীক্ত বার প্রভৃতির বড়ে এবং স্বেচ্ছাসেবকগণের ক্ষতিৎপরতার সম্মিলনীর এই অধিবেশনটি সাফল্যমণ্ডিত হইরাছে।



"সতাম্ শিবম্ স্থন্ত্রম্"

"नाग्रभाषा वनशीतन नजाः"

৪০শ ভাগ

सम्ब

8र्थ जश्या

## অন্তঃশীল

শ্রীরবীক্সনাথ ঠাকুর

किंगि मः मात्र,

মোচন করিতে গ্রন্থি জড়াইয়া পড়ি বার-বার।

গম্য নহে সোজা

তুর্গম পথের যাত্রা ক্ষকে বহি ছুশ্চিম্থার বোঝা।

প্ৰে প্ৰে যথাত্থা

শত শত কৃত্রিম বক্রতা।

অনুক্ষণ

হতাশ্বাস হয়ে শেষে হার মানে মন।

জীবনের ভাঙা ছন্দে এই হয় মিল,

বাঁচিবার উৎসাহধ্লিতলে লুটায় শিথিল।

ওগো আশাহারা,

এই শুক্ষতার পরে আনো নিখিলের বক্যাধারা।

বিরাট আকাশে

বনে বনে ধরণীর ঘাসে ঘাসে

স্থগভীর অবকাশ পূর্ণ হয়ে আছে

গাছে গাছে

অন্তহীন শান্তি-উৎস-স্রোতে।

অন্তঃশীল যে রহস্ত আঁধারে আলোভে
তারে সন্ত করুক আহ্বান
আদিন প্রাণের যজ্ঞে মমের সহজাসামগান।
আত্মার মহিমা যাহা ভূচ্ছতায় দিয়েছে জর্জরি
মান অবসাদে, তারে দাও দ্র করি,
লুপ্ত হয়ে যাক শৃত্যতলে
হোলোকের ভূলোকের সন্মিলিত মস্থার বলে॥

২৮ মে. ১৯৪০

#### প্রছন পশু

শ্রীরবীম্রনাথ ঠাকুর

সংগ্রাম-মদিরাপানে আপনা বিস্মৃত
দিকে দিকে হত্যা যারা প্রসারত করে
মরণলোকের তারা যন্ত্রমাত্র শুধু,
তারা তো দয়ার পাত্র মন্ত্রমাত্র শুধু,
তারা তো দয়ার পাত্র মন্ত্রমাত্র শুধু,
তারা তো দয়ার পাত্র মন্ত্রমাত্র হিংসায়
মানবের মম তন্তু ছিল্ল ছিল্ল করে
তারাও মান্ত্র ব'লে গণ্য হয়ে আছে,
কোনো নাম নাহি জানি বহন যা করে
ম্বণা ও আতত্ত্বে মেশা প্রবল ধিক্কার,
হার বি নিলজ্জি ভাষা হায় রে মান্ত্রষ।
ইতিহাস-বিধাতারে ডেকে ডেকে বলি
প্রচ্ছার পশুর শান্তি আর কত দূরে
নির্বাপিত চিতাগ্রিতে স্তর্ক ভগ্নস্থপে

উদয়ন ২৪ ডিসেম্বর, ১৯৪০ প্রাতে

## অবিচার

#### শ্ৰীরবীশ্রনাথ ঠাকুর

নারীর হঃখের দশা অপমানে জড়ানো এই দেখি দিকে দিকে ঘরে ঘরে ছড়ানো : জানো কি এ অস্থায় সমাজের হিসাবে নিমেষে নিমেষে কত হলাহল মিশাবে। পুরুষ জেনেছে এটা বিধিনিদিষ্ট তাদের জীবন ভোজে নারী উচ্ছিই। রোগ-তাপে সেবা পায় লয় তাহা অলসে: সুধা কেন ঢালে বিধি ছিদ্র এ কলসে। সম সন্মান হেথা নাহি মানে পুরুষে নিজ প্রভূ-পদ-মদে তুলে রয় ভুরু সে: অধেকি কাপুরুষ অধেকি রমণী তাতেই তো নাড়ীছাড়া এ-দেশের ধমনী। বৃঝিতে পারে না ওরা এ বিধানে ক্ষতি কার, জানি না কী বিপ্লবে হবে এর প্রতিকার। একদা পুরুষ যদি পাপের বিরুদ্ধে দাঁড়ায়ে নারীর পাশে নাহি নামে যুদ্ধে অধেকি কালীমাখা সমাজের বুকটা খাবে তবে বারে বারে শনির চাবকটা। এত কথা বুথা বলা, যে পেয়েছে ক্ষমতা নিঃসহায়ের প্রতি নাই তার মমতা, আপনার পৌরুষ করি দিয়া লাঞ্ছিত অবিচার করাটাই হয় তার বাঞ্ছিত।

শান্তিনিকেতন ৪ পৌষ, ১৩৪৭

## আশীর্বাদপ্রার্থীর প্রতি

শ্রীরবীশ্রনাথ ঠাকুর

٥

কোন্ বাণী মোর জাগল যাহ।
রাখবে স্মরণে,
পলে পলে দলিত সে
কালের চরণে।
তাদের নিয়ে সারাবেলা
চলচে রাখা, চলচে ফেলা,
খেলার শেষে বাঁচবে যা তাই
বাঁচবে মরণে॥

**१**≹ (भोष, ১७8२

২

অবসান হোলো রাতি ।
নিবাইয়া ফেলো কালিমা-মলিন
ঘরের কোণের বাতি ।
নিখিলের আলো পূর্ব আকাশে
জ্বলিল পুণ্যদিনে
একপথে যারা চলিবে, তাহারা
সকলেরে নিক্ চিনে ॥

**१**३ (शोध, २७४७

٠

8

বাঁশরী আনে আকাশবাণী, ধরণী আনমনে কখনো শোনে কখনো নাহি শোনে। দিনের য'বে অন্ত হবে গানের হবে শেষ তথন বুঝি পড়িবে মনে স্বারের কিছু রেশ।

१३ (भोष, ३७8e

a

এক দিন যারা মেরেছিল তাঁরে গিয়ে
রাজার দোহাই দিয়ে
এ-যুগে তারাই জন্ম নিয়েছে আজি,
মন্দিরে তারা এসেছে ভক্ত সাজি।
গর্জনে মিশে স্তবমস্ত্রের স্বর,
মানবপুত্র তীব্র বাথায় ডাকেন হে ঈথর,
এ পানপাত্র নিদারুণ বিষে ভ্রা
দুরে ফেলে দাও দূরে ফেলে দাও হুরা।

৭ই পৌষ, ১৩৪৬

Ġ

বরষে বরষে শিউলি তলায়

ব'স অঞ্জলি পাতি,

ঝর। ফুল দিয়ে মালাখানি লহ গাঁথি:

এ-কথাটি মনে জানো

দিনে দিনে তার ফুলগুলি হবে ম্লান—

মালার রূপটি বুঝি

মনের মধ্যে রবে কোনোখানে

যদি দেখ তারে খুজি।

সিন্দুকে রহে বন্ধ

হঠাৎ খুলিলে আভাসেতে পাও

পুরানো কালের গন্ধ॥

**१३ लीव, ১**०८१

ি । শান্তিনিকেতনের পূর্বতন ছাত্র শ্রীগৃক্ত প্রণ্যোতকুমার দেনগুপ্ত কত্কি বর্বে বর্বে ।

ই পৌষে শান্তিনিকেতনের বাবিক উৎসবের সময় কবির নিকট হইতে সংগৃহীত আশীর্বাণীর সঞ্চয়। ইহার কোন-কোনটি ইতিপূর্বে প্রকাশিত হইলেও ধারাবাহিকতা রক্ষার জন্ম সবগুলি একতা প্রকাশিত হইল — প্রবাদী সম্পাদক )

## মানুষের সাধনা

#### দ্বিজেন্দ্রনাথ ঠাকুর

ě

( ¢ )

শান্তিনিকেতন ২২ জুন আপনি চা'ন অপবোক ব্ৰহ্মজ্ঞান। তাহার এক-মাত্র উপায় আত্মজ্ঞান।

শীমান অমিয়চন্দ্র চক্রবর্তী কল্যাপবরের সাদর সম্ভাষণপ্রবর্ক নিবেদন

আপনার ১৯শে জুন তারিথের পত্র প্রাপ্ত হইলাম। আপনার জিজ্ঞাসিত বিষয়টির সম্বন্ধে আমার বৃদ্ধিতে আমি যতদুর বৃঝি তাহা এই:—

(3)

পশুপক্ষীদিগের জ্ঞান-শিক্ষার প্রয়োজন নাই; তাহাদের সভাবসিদ্ধ সংস্কারই তাহাদের গুরু।

( २ )

মহুষ্যের অন্নবস্থাদির অভাব মোচনের জন্ম কৃষি-বিদ্যা বস্ত্রবয়ন-বিদ্যা প্রভৃতি শিক্ষা করা আবশুক; এবং আধ্যাত্মিক অভাব মোচনের জন্ম আত্মা বিষয়ক এবং পরমাত্মা বিষয়ক বিদ্যা শিক্ষা করা আবশুক।

(0)

শিক্ষা হই রূপ, শুনিয়া শেখা এবং দেখিয়া শেখা। আরের ভিতরে নানাপ্রকার পুষ্টিকর পদার্থ আছে এটা আমাদের শুনিয়া শেখা; আরের ভিতরে কভ প্রকার কি কি পুষ্টিকর পদার্থ আছে, রুসায়নবিং পণ্ডিতের তাঁহা দেখিয়া শেখা। শুনিয়া শেখা বিভাকে বলা যায়—পরোক্ষ জ্ঞান; দেখিয়া শেখা বিদ্যাকে বলা যায় অপরোক্ষ জ্ঞান।

(8)

অপবোক জ্ঞান ষতক্ষণ পর্যস্ত আমাদের হত্তগত না হয়, ততক্ষণ পর্যস্ত পূর্বাপুরুষগণের এবং বর্ত্তমান কালের সাধুসজ্জনের নিকট হইতে শুনিয়া শেথা প্রোক্ষ জ্ঞানের পথ অবলম্বন করা শ্রেয়। ( 😉 )

সকলেই আমরা ন্নাধিক পরিমাণে আত্মাকে জানি। আদবেই যদি আমরা আত্মাকে না জানিতাম, তবে আত্মার অভাব মোচনের জন্ম আমাদের মাধাব্যথা হইত না; তাহা হইলে আপনিও আমাকে ১৯শে তারিখের পত্র লিখিতেন না। আমিও এ-পত্র লিখিতাম না। আত্মা আমাদের সর্বাপেক্ষা নিকটের বস্তু অথচ আত্মাকে আমরা সর্বাপেক্ষা কম জানি এইটিই আমাদের ছঃপ—একেবারেই যে জানি না তাহা নহে।

(9)

সমূচিত আত্মজান ভিন্ন অপরোক্ষ ব্রক্ষজানের বিতীয় উপায় নাই। আমরা যদি আমাদের নিকটতম এই আত্মাকে চৈতন্তময় আত্মাক্ষপে সাক্ষাৎ প্রভাক্ষকং উপলব্ধি করিতে পারি, তবে দেই সঙ্গে আপনাতে এবং সর্বন্ধপতে চৈতন্তময় পরমাত্মাকে প্রভাক্ষকং উপলব্ধি করিতে পারি। আপন আত্মাকে আমরা ছায়'-ছায়াক্ষপে বা ঝাপ্সা-ঝাপ্সা ক্লপে দেখি বলিয়া পরমাত্মাকেও একপ্রকার অস্কশক্তি ক্লপে দেখি।

মোটামৃটি এই পর্যান্ত বলিয়াই ক্ষান্ত হইলাম—
চিঠিপত্রে দব কথা সম্যকরূপে প্রকাশ করিয়া বলা
অতিশয় কঠিন। তা ছাড়া এক্ষণে আমি একটা
ছরহ বিষয়ের ভার হাতে লওয়াতে তথ্যতীত অয়
কোনো বিষয়ে উচিতমতো মনঃসমর্পণ করিতে
অক্ষম। এ-দকল বিষয়ে মৃধামৃথি কথোপকথন
যেমন বক্তা এবং শ্রোতা উভয়েরই পক্ষে প্রীতিজ্ঞনক,
চিঠিপত্রের চালাচালিতে দেরপ স্থফলের প্রত্যাশা করা
ষাইতে পারে না।

# नौना कू तीय

#### শ্রীবিভৃতিভূষণ মুখোপাধ্যায়

55

রায়-পরিবারের সঙ্গে দিন দিন বেশ ভাল করিয়া মিশ ধাইয়া যাইতেছি। আর স্বাই চমৎকার, এক আশহা ছিল ব্যারিস্টার রায়ের স্থন্ধে, দেখিতেছি তাঁর মত অমায়িক লোক অল্পই দেখা যায়। ববং বলা চলে তিনি এক দিক দিয়া আমায় নিরাশ করিয়াছেন, কেন না যে-জিনিসটা সম্বন্ধে একট। উৎকট রকম ধারণা গড়িয়া রাথিয়াছি, যদি দেখা যায় যে সেটা উৎকট হওয়ার ধার দিয়াও গেল না. তো মনে এক ধরণের নৈরাশ্য আসে। মনটা যেন উৎকটকে গ্রহণ করিবার জন্ম নিজেকে তৈয়ার করিয়া রাথে, ভাহার পর দেথে ভাহার কট্ট করিয়া অভ ভোড়জোড় করাই বুথা হইয়াছে। ... আমার ভো মন্ত বড় একটা উপকার করিয়াছেন, একটা পেশা সম্বন্ধেই আমার ভ্রান্ত ধারণা একেবারে দুর করিয়া দিয়াছেন। আমার আদর্শ ব্যারিস্টারের চেহারাঅলা লোকই যথন এই রকম, তথন আর কোন ছিখা সন্দেহই নাই আমার ও-সম্প্রদায় সম্বন্ধে। এখন, এমন একটা অন্তত ধারণা এককালে ছিল বলিয়া নিজের পানেই বিদ্রুপের দিষ্টিতে চাহি মাঝে মাঝে।

তকর পড়াগুনা চলিতেছে। ওকে এই ভাবে যে কি করা হইবে কিছু ব্রিয়া উঠিতে পারিতেছি না। অন্তত এই দোটানার মধ্যে ওর শিশু-মন যে বিভান্থ এবং কথন কথন সেই বিভামের জন্মই শ্রান্থ হইয়া পড়ে, এটা বেশ বোঝা যায়। এক দিন লরেটো থেকে আসিয়াই সোজা আমার ঘরে আসিয়া বইয়ের স্থাচেলটা আমার বিচানার উপর ফেলিয়া দিয়া একেবারে আমার কোলে মুখ গুঁজিয়া দুটাইয়া পড়িল। প্রশ্ন করায় ফোলাইতে ফোলাইতে বলিল, ''আমি আর যাব না লরেটোয় মান্টারম্পাই, কথনও যাব না আমি।''

জিজ্ঞাসা করিলাম, "কেন বল তো, কি হ'ল ?"

"না, ওলের মেয়েরা গালাগাল দেয় আমাদের শিবঠাকুরকে, বলে 'He is a mad snake-charmer' (পাগল সাপুড়ে)। আমি বলেছি তাদের—'I will ask him to curse you' (আমি তাঁকে বলব তোমাদের শাপ দিতে)। শাপ দিয়ে দেবেন'খন স্বাইকে ভস্ম ক'রে। কিন্তু আমি যাব না ওদের স্কলে. মাষ্টারমশাই।

ভাহার পর-দিন লক্ষ্মী পাঠশালা হইতে দশটার সময় আদিল বেশ প্রফুল্লভাবে। মোটর থেকেই আমার হরে প্রবেশ করিয়া যেন কতকটা বিজয়োল্লাসে প্রশ্ন করিল, "মাষ্টারমশাই, ইম্যাকুলেট কন্সেপখ্যন কি স্কৃত্তব দু"

আমি লিপিতেছিলাম, শুস্তিত ভাবে ঘুরিয়া ওর মুগের দিকে চাহিয়া একটু কড়াভাবেই প্রশ্ন করিলাম, ''কে শেধালে ভোমায় এ-কথা তরু ১''

আমার ভাবগতিক দেখিয়া তক্ষ একেবারে হতভছ হইয়া আমার মুখের পানে চাহিয়া রহিল; তাহার পর একেবারে মগ্রস্বরে আমতা-আমতা করিয়া বলিল, "না কেউ বলে নি আমায়…ওদের জিজ্ঞেদ করতে বলে দিয়েছে•••।"

কথাটা বুঝিলাম, লক্ষ্মী পাঠশালায় সিয়া শিবনিন্দার কথা প্রচার করায় এই ফলটি দাঁড়াইয়াছে। বোধ হয় কোন অগ্রণী বয়ংস্থা ছাত্রী প্রশ্নের আকারে এই পাণ্টা জবাব প্রেরণ ক্রিভেছে; ব্যাপার দাঁড়াইভেছে করির লড়াইয়ের মত। তক্ষর আবার যাহাতে বেশী কৌতুহল উত্তেক নাহয় সেই উদ্দেশ্যে বলিলাম, "ও-কথা বললে ওদের ঠাকুরকেও পাগল বলাহয় তক্ষ, তাই তোমায় কেউ শিধিয়ে দিয়েছে। কিছু সেটা কি তোমার বলা উচিত ? ধর্ম নিয়ে কাক্ষর মনে কট্ট দিতে আছে ?"

তক্ষ লন্ধীমেয়ের মতই উত্তর করিল, "না মাষ্টার-মশাই; তা ভিন্ন মহাদেব তো তথু আমাদের ঠাকুর, কোইস্ট কিন্তু ওদের, আমাদের—স্বারই আণকত্তি। মহাদেব ত্রিশূল নিয়ে অক্তদের মারেন, ক্রাইস্ট তো নিজেই ক্রশবিদ্ধ হয়েছিলেন।"

এও এক জগাখিচ্ড়ি হইয়া যাইতেছে, লবেটোর শেখান বুলি লক্ষ্মী পাঠশালার বম<sup>্</sup>ভেদ করিয়া শিশুস্বদয়ে আধিপতা বিভার করিতেছে।

কথাটা দেদিন মিষ্টার রায়কে বলিলাম। আহারের পব উনি গিয়া একটি ঘরে একট একাস্তে বদেন। ওঁর সথের আলোচনা জ্যোতিবিজ্ঞান.—সেই সময় কথন ক্রথন গভীর রাত্রি পর্যস্ত এই লইয়া ব্যাপ্ত থাকেন। ওই সময়টিতে ওঁর একট পানের অভ্যাস আছে : তুই-এক পেলের পর ওঁর অমায়িক মনটা আরও উদার হইয়া পডে। এর মধ্যে আমায় তুই-এক দিন ডাকিয়া কিছু এদিক-ওদিক আলোচনাও কবিয়াছেন। আজু আমাব কথাটা শুনিয়া অনেক কথাই বলিলেন. বেশীর ভাগই ওঁদের দাম্পতা জীবন সম্বন্ধে। স্বীকার করিলেন ওঁর ওই উগ্র পাশ্চাতা ভাবের দ্বারা উনি অপুর্ণা দেবীর জীবন বার্থ করিয়াছেন, পুত্রের দিক দিয়া তো বটেই, বোধ হয় মীরার দিক দিয়াও। এথন তরুকে লইয়া আসলে একটা পরীক্ষা চলিতেছে। মিষ্টার রায়ের মত, তাঁহার সন্তানেরা জাহাদের মায়ের দিকে না গিয়া ভাহাদের বাপের দিকেই গিয়াছে, অর্থাৎ বাপের মারফং পাশ্চাত্য ভাবটা তাহাদের মজ্জায় প্রবেশ করিয়াছে একেবারে। এই যদি তাহাদের প্রকৃতি তো সে-প্রকৃতির বিকল্পে যাওয়া স্বফলপ্রদ হইবে না। তাই নমনীয় অবস্থাতেই তক্তর উপর দিয়া প্রাচা পাশ্চাতা তইটি ধারার পরীক্ষা চলিতেছে। তরু শেষ পর্যস্ক বোধ হয় মায়ের দিকে ঘাইবে। মিষ্টার বায বলিলেন-"I am hoping Sailen, I may give at least one of our children to their poor mother." ( শৈলেন, আমার আশা আমাদের অন্তত একটি সন্তান এদের মার হাতে দিতে পারব )।

মিষ্টার রায় পেপটা তুলিয়া লইয়া ধীরে ধীরে একটু চুমুক দিলেন, ভাহার পর রাথিয়া দিয়া বলিলেন, "শৈলেন, অথচ এই পাশ্চাত্য ভাবের জন্ত দায়ী ওদের মা-ই, অপর্ণা। আমি নীরব প্রশ্নের দৃষ্টিতে চাহিয়া বহিলাম। মিষ্টার রায় মাথাটা নাড়িয়া একটু জোরের

সহিত্ই বলিলেন, "Yes, Aparna, Except for her saree you could not know her from a European girl in those days." ( শাড়ী না থাকলে দে-মুগে ইউরোপীয় মেয়ের সঞ্জে ওর কোন পার্থকাই ধরা যেত না)। কলেজের প্রথম ছাত্রী.—ডিবেটে বল, टिनिट्य वन, फीरेटन वन, ७ रेश्द्रक हाजीएएउ अध्य ফেলে যেত। আমি যথন বিলাতে, পুরোপুরি ওরই উপযোগী হবার জন্মে পাশ্চাত্য ধরণধারণে কত যতে কত বায়ে হাত পাকালাম, তার পর যথন আমি তোয়ের. the miracle came (বিশায়কর ব্যাপারটা ঘটল)।... ওর প্রতিভাদেখে ওকেও বিলাতে পাঠাবার কথাবার্ড। বহুদিন থেকে চলছিল — সে-যুগে একটা ছঃদাহদের ব্যাপার। কথা ঠিকঠাক, নেকণ্ট দ্বীমারেই অপর্ণা বিলাত আদছে, কেম্বিজে ভতি হবে, ভারতীয় মেয়ের প্রতিভা দেখিয়ে স্বাইকে তাক লাগিয়ে দোব, হঠাং 'কেবল' পেলাম — অপর্ণা আসছে না। পাছে শক পাই, আসল কথাটা কেউ আর আমায় থলে জানালে না। বিলাত থেকে আমি একেবারে full-fledged সাহেব হয়ে ফিরলাম and then I had the rudest shock in my life (জীবনের সব চেয়ে মোক্ষম আঘাত পেলাম )। Where Aparna of my dreams? ( winta was the স্বপ্লের দে অপূর্ণা কোথায়?) দেখলাম শাড়ী-সিঁত্র শাঁপা-আলতায় এক ভটচাজগিলী সামনে উপস্থিত।"

মিষ্টার রায় রিদিকতাটুকু হাসিতে হাসিতে করিলেন বটে, কিন্ধু লক্ষা করিলাম কত বংসর পূর্বের কথা হইলেও হাসিটুকুতে দেদিনের সেই নৈরাশুটুকু লাগিয়া আছে। পেগে আর এক চুমুক দিলেন, তাহার পর পাত্রটা টেবিলে নামাইয়া বাধিয়া কৌচে হেলিয়া পড়িয়া ছাদের দিকে থানিকটা একদৃষ্টে চাহিয়া রহিলেন—যেন কালের বাবধান ভেদ করিয়া কত দ্বে গিয়া দৃষ্টি নিবদ্ধ হইয়া গিয়াছে তাঁহার। একটু পরে ধীরে ধীরে দৃষ্টি নামাইয়া কতকটা যেন আত্মণত ভাবেই বলিলেন, পরিবর্তনিটা টের পেলেও যে আমি অপর্ণাকে ছাড়তে পারতাম এমন নয়—I was over head and cars in

love with her ( আমিও প্রেমে একেবারে নিমচ্ছিত হইয়া গিয়াছিলাম )।

একটু থামিয়া আমার দিকে চাহিয়া বলিলেন, "She is a wonderful girl, is Aparna; believe me Sailen." (বিখাস কর, আশ্চর্য মেয়ে অপর্ণা)

মিষ্টার রাম শ্বতির আলোড়নে ভাবাতুর হইমা পড়িয়াছেন। আমারও কিছু একটা বলা দরকার এগানে, প্রাণের অস্তরতম কথাটাই আপনি বাহির হইয়া আদিল, বলিলাম, "আমি ওঁকে অপরিসীম শ্রহা করি।"

মিষ্টার রায় সেই রকম আবিষ্ট ভাবেই আমার পানে চাহিয়া বলিলেন, "And she deserves" ( ভার যোগাও দে)। তাহার পর অকস্মাৎ আলোচনার মোড় ফিরাইয়া প্রশ্ন করিয়া উঠিলেন, "Bye the by, মীরাকে ভোমার কি বকম বোধ হচ্ছে?"

আমি একেবারে নির্বাক হইয়া গেলাম। মিষ্টার রায় সাধারণ কৌত্হলেই বোধ হয় কথাটা জিজ্ঞাসা করিয়া-ছেন, আমার মনে যে কোথায় ঘা দিল তাহার থোঁজ রাথেন নাই, তবু আমি বেশ নিদ্ধপ কঠে উত্তর দিতে পারিলাম না, একটু আমতা-আমতা করিয়া বলিলাম, "আজ্ঞো নীর৷ দেবী ন্মানে, আমি এই মাস-ছ্য়েকের কাছাকাছি সামান্ত যতটুকু দেপছি, তাতে তো থব ভাল, মানে,

এই কয়টি কথা বলিতেই কপালে ঘাম জমিয়া উঠিল, মিটার রায় চুক্লটের ধূমজালের মধ্য দিয়া আমার পানে তীক্ষ দৃষ্টিতে চাহিয়া আছেন—দেই সমার চিরকেলে বিভীষিকার ব্যারিষ্টার, থাঁড়ার মত নাক কি একটা রহস্তা ভেদ করিবার জন্ম উদাত হইয়া উঠিয়াছে, ঠোঁট ছুইটা পাইপের উপর চাপা, তাহাতে চিবুকটা আরও ধারাল হইয়া উঠিয়াছে যেন।
••• আমি আর অগ্রসার হইতে পারিলাম না, হঠাৎ ধামিয়া দিয়া দৃষ্টি নত করিলাম। অনেকক্ষণ চুপচাপ গেল; দে এক অসহ্য অবহা, আমি অপরাধের গুক্লভার লইয়া চক্ষ্ নত করিয়া বিসিয়া আছি, অহুভব করিডেছি—আমার ললাটে আদিয়া পভিতেছে বিচারকের

কন্ত দৃষ্টি। অখামি রায়-পরিবারের আতিথেয়তার অবমাননা করিয়াছি, মীরার আমি পক্ষপাতী হইয়া উঠিয়াছি, আজ ধরা পড়িয়া পিয়াছি। · · ধরাইয়া দিয়াছি আমি নিজেকে নিজেই, মিষ্টার রায় বোধ হয় নিতান্ত সাধারণ কৌতৃতলেই প্রশ্নটা করিয়াছিলেন-মীরাদের প্রশংসাটা চলিতেই ছিল. আমার বিবেক আমার কঠে জড়তা আনিয়া দিয়া তাঁহার কাছে কথাটা ফাঁদ করিয়া দিল যে আমি তাঁহার কন্সার সম্বন্ধে মনে মনে অহুরাগ পোষণ করি। ... আমি চক্ষু নত করিয়া অস্কুভব করিতেছি, আমার স্বেদসিক ननार्छ मिष्ठांत तारम्त छेनाच मृष्टित অগ্নিফুলিক্স… দেখিতেছি না, কিন্তু তাহার জালা অমুভব করিতেছি। অসংযত ভাবেই চোখের পল্লব একবাব मिरक छेत्रिम । की श्रस्ति। মিষ্টার বায দিকে মোটেই চাহিয়া নাই, কৌচের পিঠের উপর মাথাটা উন্টাইয়া দিয়া চকু মুদিয়া, চিন্তিত ভাবে ধীরে ধীরে পাইপটা টানিতেছেন।

আরও একটু গেল।

তাগার পর সেই ভাবেই পাইপ-মুথে প্রশ্ন করি-লেন, "So you have joined your M. A. class already ? (তা হলে এম এ হুরু ক'রে দিয়েছ ?)

উত্তর করিলাম, "আজ্ঞে হাঁ।।"

"ອັ…"

আরও থানিকক্ষণ নীরবে কাটিল, তাহার পর মিষ্টার রায় সোজা হইয়া বদিয়া হঠাৎ প্রশ্ন কবিলেন, "Suppose you go abroad and fetch a European degree" (যদি ইউরোপে গিয়ে সেধান থেকে একটা ডিগ্রী নিয়ে এদ ডো কেমন হয় ?)

অত্যন্ত অপ্রত্যাশিত প্রশ্ন; "মীরাকে কেমন বোধ হচ্ছে"—তাহার চেয়ে শত গুণে অপ্রত্যাশিত। আমি কয়েকটা অভুত, অস্পষ্ট অন্তভ্তির মিশ্রণে একেবারে নিস্পন্দ হইয়া বদিয়া রহিলাম; 'হানা' কোন রকমই উত্তর মুথে জোগাইল না।

আরও একটু পরে মিষ্টার রায় ধীরে ধীরে বলিলেন, "যাও শোও গে, রাত হয়েছে, আমি স্টেট্সমানে তোমার ফ্রেণ্ড মিষ্টার করের আ্যান্ট্রমি সম্বন্ধে সেই লেখাটা ততক্ষণ পড়ি। । । । গুড় নাইট । । ইয়া, তরুর কথা শুনলাম, আর একদিন ছ-জনে বদে ভাল ক'রে আলোচনা করতে হবে। ••• গড় নাইট।"

জ:খের জীবনে বিনিদ্র রজনী অনেকই কাটাইতে হইয়াছে, কিন্তু দেদিনের দেই যে তদ্রাহীন রাত্রি যা দীর্ঘ হইয়াও স্থপের তীক্ষতায় আমার কাছে অলায় হইয়া পড়িয়াছিল, তাহার কথা এ-জীবনে কথনও ভূলিব না। শিশু যেমন অতি সামান্ত খেলনা লইয়াই কল্পনায় নিজের আনন্দ সৃষ্টি করিয়া চলে, মিষ্টার রায়ের তিনটি অতি দামাল কথা লইয়া আমি আমার জীবন-মবণ স্থাই কবিয়াছি সেই বাত্তে—মীবাকে কি বক্ষ বোধ হচ্চে ?...এম-এ তাহলে ফুরু ক'রে দিয়েছ ?... আচ্চা, ইউরোপে গিয়ে একটা ডিগ্রী কেমন হয়

খাপছাড়া তিনটি কথা, কিন্তু প্রশ্নে-নিতান্ত উত্তরে, আশায়-আবেগে এই তিনটি লইয়াই যে কত গড়াপেটা হইল দেদিন এখনও ভাবিলে বিস্মিত হই। কত অসংলগ্ন অসম্ভব কল্পনা; স্বকেই স্থাত্রের মত বাঁধিয়া বাধিল, দবের মধ্যেই সামঞ্জু আনিল গুণু একটি প্রশ্ন-"মীরাকে ভোমার কেমন বোধ হচ্ছে ?"

হয়ত নিতাম্ভ নিফদেশ ভাবেই মিষ্টার রায় প্রশ্ন তিনটি করিয়াছিলেন, হয়ত যাহা ভাবিয়াছিলাম তাহার দবটুকুই মিথাা, তবু দেই রাজিটি একটি চরম সত্যরূপে আমার জীবনে শাশত হইয়া আছে।

> <

মাদ-তিনেক কাটিয়া গেল। মীরা আমার জীবনকে আচ্ছন্ন করিয়া তুলিতেছে। আমিও কি ধীরে ধীরে প্রবেশ করিতেছি ওর জীবনে ? ও আমার লেখা থোঁজে, মাষ্টারির অভিনয় করে তরুকে লইয়া—যুধন বোঝে আমি টের পাইয়াছি, হঠাৎ ভারিক্তে হইয়া ওঠে, মনিবের গুরুতর সম্বন্ধটা মেরামত করিতে লাগিয়া যায়। এ আকর্ষণ-বিকর্ষণের মধ্য দিয়া কি হইতেছে সব সময় ঠিক ধরিতে পারি না সন্দেহ হয়। একদিন মিষ্টার রায় বাডীতে একটা আমার সময়ে এই ক্রথম পার্টি। কারণটা ঠিক মনে পড়িতেছে না, খব সম্ভব বিশেষ কোন উপলক্ষ্য ছিল না। আমি আসিবার এই তিনটা মানের মধ্যে মীরা চার-পাঁচটি ছোট বড পার্টিতে যোগদান করিয়া আসিল দেখিলাম, তাহার মধ্যে ভরুর স্কে একটিতে আমিও ছিলাম: সেই সব নিমন্ত্রণের পালী নিমরণ হিসাবে মীরা বোধ হয় পিতাকে রাজী করাইয়া এই বন্দোবস্তটা করিতেছে। থুব ব্যস্ত:--সাজানর প্লান, মেমুর (খাদ্য-ভালিকার) নির্ণয়, যন্ত্র-সঙ্গীতের জ্ঞা ভবানীপুর হইতে অরকেন্টা ঠিক করা, যাহাদের নিমন্ত্রণ করিতে হইবে তাহাদের তালিকা প্রস্তুত, কার্ড ছাপান, বিলির বন্দোবন্ত-সমন্ত লইয়া কয়েক দিন ভাহার যেন নিঃশাস ফেলিবার ফুরসং নাই। উৎসাহের দীপ্তি, কর্ম-চঞ্চলতার কতকটা আলুপালু ভাব, এবং তারই মাঝে মাঝে

আধট ক্লান্তির অবসাদে তাহার এক যেন নৃতন রূপ ফুটিয়াছে। মাঝে মাঝে আমার পরামর্শ চায়। আমি এ সমাজের অল্পই ব্ঝি, বিশেষ ক্রিয়া পার্টির বিষয় তো আরিও কম। বলিলে 🚉 বলে, "ও-সব ভানছি না, আপনি গা-ঝাড়া দিতে চান, শৈলেনবার। বাবার ফুরসং কম. একবার সেই রাতে ধাবার সময় দেধা হবে. মাকে তো দেখছেনই, দাঁড়ান আপনি স'রে, আমি দাঁড়িয়ে অপ্যান হটে⋯৷"

মীরা কথাগুলা একট্ অভিমানের স্থরে বলে। এ কয় দিন থেকে সেই কভকটা দুপ্ত মীরা যেন লুপ্ত, মীরা কমেরি মধ্যে কতকটা যেন এলাইয়া গেছে, তাহার চিরস্তনী অসহায় নারী-প্রকৃতিটা ফুট হইয়া উঠিয়াছে। আমি অবগ্র তাহারই সাহায্যে তাহাকে পরামর্শ দিই, দে যা বলে, কিলা কোন সময় বলিয়াছে সেই দব কথাই খানিকটা ঘুরাইয়া ফিরাইয়া আমার মস্তব্য জানাই, তাহাতেই দে প্রীত। মীরা এই কয়টি দিনে কর্মবাস্থতার মধ্যে নিজেকে ভূলিয়া তাহার অজ্ঞাতদারেই আমার খুব কাছে আদিয়া পড়িয়াছে। ও বুঝিতেছে না, ফুরসং নাই ওর বুঝিবার, এমন কি পরিবর্ধমান অস্তরক্তার মাঝে কথন "মাটার-মশাই" ছাড়িয়া ষে "শৈলেনবাব" বলিতে আরম্ভ করিয়া দিয়াছে তাহারও হিদাব নাই বোধ হয় ওর; কিন্তু
আমার হিদাব আছে, আমি সমন্ত অন্তর দিয়া ব্বিতেছি;
এই লুকোচ্রিট্কু যে কত মিষ্ট লাগিতেছে! ••• মীরা
আমায় পাইতেছে না, কিন্তু মীরাকে আমি পাইতেছি।

বলিল, "আপনি নেমন্তঃটো নতুন করে লিখে দিন না
—বাংলায় আজকাল যেমন নতুন কত ধরণে লেখে দেখতে
পাই…"

লেথা হইলে মৃথের পানে প্রশংসার দৃষ্টিতে চাহিয়া বলিল, ''চমৎকার হয়েছে, আমাম মাথা খুঁড়লেও পারতাম না। আপনাকে কীযে বকশিশ দেব তাই ভাবছি।"

আজ মীর। কি সতাই এত কাছে ?— যেন বিশ্বাস হয়
না। আমি আমার যতটুকু সীমা ও অধিকার তাহার
মধ্যেই একটা শোভন উত্তর থুজিতেছিলাম, মীরা হাসিযা
একটু চিন্তিত ভাবে জ্রুপল কুঁচকাইয়া থাকিয়া বলিল—
"হয়েছে,— এর জত্যে কার্ড পছন্দ, ছাপান,— সব আপনার
হাতে, আমি একেবারে আর ওদিকে চাইব না।"

আমি হাসিয়া বলিলাম, "অসহযোগিতাও একটা বকশিশ নাকি )"

মীরাও তর্কের উৎসাহ অভিনয় করিয়া বলিল, "বাং, নিজের একটা সম্পূর্ণ ভার দিয়ে দেওয়া বকশিশের মধ্যে পড়েনা ? ধকন যদি…"

শেষ করিবার পূর্বেই অত্যন্ত লজ্জিত হইয়া হঠাৎ
থামিয়া গেল। আমি ওর কথার সরল অথচ অনভীপ্রিত
মানেটা ঘেন ধরিতে পারি নাই, কিয়া ওর লজ্জাটাও ঘেন
চোখে পড়ে নাই এই ভাবে প্রশ্ন করিলাম, "তা বেশ,
আমার কিন্তু প্রেন কার্ড পছন্দ, মেলা ফুলকাটা-টুলকাটা
ভাল লাগে না। আপনার সলে ফচির মিল না হ'তে
পারে তাই আগে থাকতে ব'লে বাধছি।"

মীরা তীক্ষ্ণ দৃষ্টিতে একবার আমার পানে চাহিল—
ভান করিতেছি, না সভাই কিছু বুঝি নাই ? ভাহার পর
সহজ ভাবেই বলিল, "প্রেন তো নিশ্চয়ই, আমারও তাই
প্রভন্ন ''

তাড়াতাড়ি চলিয়া গেল।

কি ভাবিল মীরা আমায় ? সুলবুদ্ধি ? অরসিক ?

জড় ? না, ব্ঝিতে পারিল আমি তাহার কথাটার যাহা মানে হইতে পারে তাহা পুরাপুরিই ব্ঝিয়াছি, না ব্ঝিবার ভান করিয়া তাহার লজ্জাটা সামলাইয়া লইয়াছি মাত্র ?

ষাহাই ভাবুক, কাজটা কিন্ধ ঠিকই করিয়াছি। মীরা লজ্জিত হইবে আর আমি ওর জ্ঞাতদারে দেই লজ্জা উপভোগ করিব দেদিন এত শীঘ্র আদে না।

পার্টিতে অনেকগুলি নৃতন মাতুষ দেখিলাম, মীরা সাধারণত যাহাদের সক্তে মেলামেশা করে, মেয়েপুরুষ উভয় জাতিরই। মীরা প্রথম ঝোঁকটায় সকলকে অভার্থনা ক্রিতে, ব্যাইতে ব্যস্ত ছিল, ক্তক্টা নিশ্চিম্ভ হইলে আমায় ছাডা-ছাড়া ভাবে কয়েক জনের সক্তে পরিচয় করাইয়া দিল। তাহার মধ্যে একজন রেবা:-মীরার বিশেষ বন্ধ। মীরা যখন কয়টা দিন সরঞ্জামে মাতিয়া ছিল, বেবাকে ভাহার সঙ্গে দেখিয়াছি। মেয়েটি মীরার চেয়ে এক-আধ বছরের ছোট হইতে পারে, খুব স্থন্দরী, থুব শৌখিন এবং অত্যন্ত লাজুক। এর আগেও এবং পরিচয়ের পরও রেবাকে দেখিয়া আমার এই কথাই মনে হইয়াছে যে ও নিজের সৌন্দর্যকে এত ভালবাসে যে না দাকাইয়া গোছাইয়াযেন পারে না: আবে এই দাজানব জন্মই ওর অপরিসীম লজ্জা। এই মেয়েটিতে এই একটা ন্তন জিনিস দেখিলাম, কেন না স্থলবীরা একট লজ্জিত বেশী হয় একথা সভা হইলেও, শৌখিনদের ভাগে লক্ষা একট কম থাকে,---কেন-না শথ জিনিস্টাই হইতেছে পরের চক্ষে নিজেকে বিশিষ্ট করিয়া দেখা।

বেবাকে অবশ্র এ-কাহিনীর মধ্যে আর পাওয়া যাইবে না, কারণ আমি-আসিবার কিছু দিন পরেই হঠাৎ বিবাহ হইয়া রেবা লাহোরে চলিয়া গেল। দৌন্দ্য, শধ আর লজ্জার অভ্ত সমাবেশে ও আমার মনে একটা কৌতৃহল জাগাইয়াছিল বলিয়া ওর কথা একটু না তৃলিয়া পারিলাম না।

আর একটি যুবতী সম্বন্ধে আমার কিছু দিন হইতে কৌতৃহল জাগিয়াছিল, তাহার কারণ আগস্কুকদের মধ্যে তাহাকেই সবচেয়ে বেশী দেখিয়াছি এ-বাড়ীতে, আর তক্তর মুখেও তাহার কিছু কিছু পরিচয় পাইয়াছি। অপর্ণা দেবী আৰু সাক্ষাৎভাবে পরিচয় করাইয়া দিলেন।
জীবনে তাহাকে কথনও ভোলা চলিবে না। শুধু তাহাই
নয়, যত দিন বাঁচিয়া থাকিব তাহার স্মৃতির পাদপীঠে
অনিবাঁণ শুদ্ধার বাতি জালিয়া রাধিব।

অপর্ণা দেবী গোড়া হইতেই উপস্থিত ছিলেন না; কাল রাত্রি হইতে তাঁহার শরীরটা হঠাৎ একটু অস্থ্ হইয়া পড়িয়াছে। পাটিটা আর পিছাইয়া দেওয়া সম্ভব হইল না; তবে তিনি একটু বিলম্ব করিয়া নামিলেন, যথন প্রথম অভ্যথনার বেগটা কতকটা প্রশমিত হইয়া সবাই একটু স্থির হইয়াছে। তাঁহার সেই গরদের চওড়া লাল-পেড়ে শাড়ী, সিঁথিতে চওড়া সিঁত্র, ম্বে প্রসন্ধ হাসি ঈয়ং ক্লান্তির সহিত মিশিয়া একটা অপাথিব কাক্লগ্যের ভাব ফ্টাইয়া তুলিয়াছে। অভ্যাগতদের জিল্ঞাসাবাদ করিয়া ফিরিলেন একটু। উনি নামিয়াছেন পর্যন্ত আমার নজরটা বেশীর ভাগ ওর দিকেই রহিয়াছে। আমার মন আর দৃষ্টি ওকৈ বরাবরই থোঁজে, কম পায় বলিয়া আরও বেশী করিয়া থোঁজে।

এক সময় মীরা এক যুব-দম্পতির সক্ষে ঘুরিতে ঘুরিতে আমার সামনে আসিয়া দাঁড়াইল, হাসিয়া বলিল—
"শৈলেনবাৰু, আপনার লেথার খোরাক নিয়ে এলাম,
পরিচয় করুন,—ভপেশবাৰু আর অণিতা—মিন্টার তপেশ
বোস আর অণিতা চট্টোপাধ্যায়—অবশ্য এখন বোস—
বুঝতেই পাচ্ছেন জ্যান্ত বোমান্দ।"

আমি ওঁদের নমস্কার করিয়া হাসিয়া বলিলাম, "বোম্যান্সের দিক্ থেকে ওঁদের অভিনন্দিত করছি।"

তপেশ হাসিয়া কি একটা উত্তর দিতে যাইবে, এমন সময় অপর্বা দেবী একটু যেন চঞ্চলভাবেই পাসিয়া উপস্থিত হইলেন। মূথে একটা উদ্বেগের ভাব, চাপিবার প্রয়াস থাকিলেও বেশ প্রকট। প্রশ্ন করিলেন, "সরমাকে দেখছি না ভো মীরা, আসে নি ?"

মীর। যেন এওঁকণ একটা দরকারী জিনিস ভূলিয়াছিল, একটু চকিত হইয়া চারি দিকে চাহিয়া বলিল, "কই দেখছি না তো।"

"আসে নি নি\*চয়, কেন এল না বল তো ? কার্ড পাঠাতে ভোল নি তো ?" "তাঁকে আমি নিজের হাতে কার্ড দিয়েছি। আসতেনও তো বরাবর কেমন হচ্ছে-না-হচ্ছে থোঁজ নিতে।"

"ভবে।"

একটু চিন্তা করিয়া বলিলেন, "ফোনে একবার দেখ মীরা, লক্ষীট।"

মীরা পা বাড়াবার দকে দকেই একটা মোটর আদিয়া গেটে প্রবেশ করিল। "ঐ যে সরমাদের গাড়ী" বলিয়া মীরা ত্রপদে অগ্রসর ছইল।

সরমাকে আমি এই বাড়ীতে পূর্বে কয়েক বার দেখিয়াছি এবং এর-ভার মূখে, বিশেষ করিয়া ভরুর কাছে ভাহার অল্পবিভর পরিচয় পাইয়াছি। কিন্তু কোন প্রাসন্ধিকতা না থাকায় তাহার সম্বন্ধে কিছু বলি নাই; তু-একটা কথা বলিতে চাই।

সরমাকে দেখিলে আমার একটা কথা মনে পড়িয়া যায়,—দ্বি-বিতাং। এ এক আশ্চর্য সৌন্দর্য যাহার পানে একবার চাহিলে আপাদমন্তক ভাল করিয়া না-দেখিয়া চোথ ফিরাইবার উপায় থাকে না। আমি ঠিক এই ধরণের সৌন্দর্য জীবনে আর এক বার মাত্র দেখিয়াছি— একটি আগংলো-ইগুয়ান মেয়ের মধ্যে। বোটানিক্যাল গার্ডেন্সের একটা লেকের ধারে সে, এক জন আয়া আর একটা ছোট মেয়ে বসিয়াছিল, বোধ হয় ভাহার ভয়ী। অমার বেয়াল হইল যথন ছোট মেয়েটা বলিল—"Look, Kate, the Babu is staring at you" (কেট্, দেখ, বাবৃটি ভোমার পানে ই।ক'রে চেয়ে রয়েছে)। আমি অপ্রস্তুত হইয়া গেলাম, কিন্তু লক্ষ্য করিলাম কেট্ অপ্রস্তুত বা বিশ্বিত কিছুই হইল না। ভাহার মানে, কেট্ এতে অভ্যন্ত—লোকে ভাহার দিকে এক বার চাহিলে যে চাহিয়া থাকিবেই—কেটের এটা গা-সঙ্গা হইয়া গিয়াছে।

অবশু আমি নিতান্ত আত্মবিশ্বত হইয়া সরমার দিকে চাহিয়া থাকি নাই। বাহাত্ত্তি লইতেছি না; সৌন্দৰ্য যে আপনাকে এবং আর স্বাইকে আরুট করে আমাকে তাহার চেয়ে কিছু কম করে না; তবে আমি সেই—"Look Kate, the Babu is staring at you"-এর পর থেকে অতিরিক্ত সাবধানে থাকি, সৌন্দর্যকেও বিখাস করি না; চোধকেও নয়। তব্ও আলাদা ছিলাম,

অভদ্রতার ততটা ভয় ছিল না, সরমার আশ্চর্ধ সৌন্দর্য দেখিলাম থানিকটা।

সরমার মাথায় এলো খোঁপা, চুলটা ঈষং কুঞ্চিত বলিয়া চিক্ চিক্ করিতেছে, বাঁকা কি সিধা কোন সিঁথিই নাই, চুলটা স্বধু টানিয়া আঁচড়ান। মুখটা বেশ পুরস্ত। মুখের ভাবটা একটু ছেলেমাকুষ-ছেলেমাকুষ গোছের। রংটা খুব গৌর এবং একটু হলদেটে—অর্থাৎ রঙে রক্তাভা থাকিলে যে একটা উগ্রতা থাকে সেটা নাই। বিত্যুৎও দ্বির হইয়া গেলে এই রঙেই দাঁড়াইবে।

সরমার পরনে থ্ব হালক। কমলালেব্র রঙের একটা শাড়ী, সেই রঙেরই পুরা-হাতা ব্লাউস, কানে তুইটি ঝুমকা হল, হাতে হুগাছি ফলি আর চার গাছি করিয়া আসমানি রঙের বেশমী চুড়ি।

শবমা অশামান্তা স্থলবী, কিন্তু তাহার সৌন্দর্যের মধ্যে আরও যা অশামান্ত তা তাহার শান্তি, যাহা প্রায় বিষাদের কাছাকাছি আসিয়া পড়িয়াছে। • বিহৃত শুধু স্থির নয়, তাহার দাহও হারাইয়াছে।

অর্পণা দেবীও একটু আগাইয়া গিয়াছিলেন। মীরা হাসিতে হাসিতে সরমাকে সঙ্গে করিয়া আনিয়া বলিল, "এসেছে তোমার সরমা, মা; এই নাও।…মা হেদিয়ে উঠেছিলেন সরমাদি। ওঁর ভয় আমি তোমাকে কার্ড দিতেই ভূলে বদে আছি।"

সরমা লজ্জিত ভাবে একবার অর্পণা দেবীর পানে চাহিয়া তাঁহার চরণ স্পর্শ করিয়া অভিবাদন করিল। অর্পণা দেবী তাহার মন্তকে হাত দিয়া হাতটা ধীরে ধীরে পিঠে নামাইয়া লইলেন; হাসিয়া বলিলেন, "আমার সরমাই তো, তোর হিংদে হয় নাকি ?"

সরম। হাসিয়া অর্পণা দেবীর মুখের পানে চাহিয়া বলিল, "এ কি রকম হ'ল কাকীমা? এদিকে বলছেন, 'আমার সরমাই তো', আবার ওদিকে ধ'রে রেখেছেন যে কার্ডনা পেলে আসভাম না। আমার জোর বইল ভাহ'লে কোথায়?"

আবার তিন জনেই এক দলে হাসিয়া উঠিলেন।

অর্পণা দেবী একটু অপ্রতিভ হইয়া বলিলেন, "বাং,

কার্ড না দিলে আসবে না এ-কথা কেন বলব ? বলছিলাম

মীরার পদে পদে যা ভূল,—ভোমার কার্ড বোধ হয় পাঠানই হয় নি। তোমার গুণের কথা চাপা দিচ্ছিলাম না, ওর দোষের কথা, ওর ভূলের কথা বলছিলাম।"

মীরা গন্তীর হইয়া গেল, প্রশ্ন করিল, "দেইটেই কি ভুল হ'ত মা?"

অর্পণা দেবী ভাহার পানে চাহিয়া বিমিত ভাবে বলিলেন, "বা রে। কার্ড না দেওয়াটা ভূল হ'ত? কী যে বলে মীরা!"

মীরা আরও তর্কের ভণীতে বলিল, "বা—রে, হ'ত ?—যে সরমা তোমার এত আপনার যে মীরারও 'হিংসে হচ্ছে বলছ, তাকে কার্ড পাঠানই কি ভূল হয় নি ?"

স**দে** সকে গান্তীৰ্য ঠেলিয়া তাহার হাসি উছলিয়া উঠিল:

ওর গান্তীর্যের পিছনে এই কৌতৃক লুকান ছিল দেখিয়া দরমা ও অপর্ণা দেবীও হাসিয়া উঠিলেন। অর্পণাদেবী তুই জনের নিকটই পরাজয় স্বীকার করিয়া বলিলেন, "আচ্ছা হয়েছে, ওদিকে চল একটু; তোমরা ত-জনেই সমান।"

মীরা একটু আবদারে ভকুমের স্থরে বলিল, "বল— তু-জনেই তোমার সমান আপনার, অর্থাৎ সরমাদি আমার চোহ বেশী আপনার নহ।"

অর্পণা দেবী হাসিয়া বলিলেন, "ত্-জনেই সমান ছটু, এবং আপনার। ...এস সরমা।"

ঘুরিতেই অল্প দুরেই আমায় দেখিলেন। আমি তথন অন্ত দিকে চোথ-কান যে নাই আমার দেইটা প্রমাণ করিবার জন্ত খুব মনোযোগের সহিত কেট্লি হইতে চা ঢালিতেছি। অপণা দেবী কাছে আসিয়া বলিলেন, "তুমি বড় একলা পড়ে গেছ তো শৈলেন। নতুন মাহুষ…"

মীরা বলিল, "আমাদের সংক ঘুরে ফিরে একটু জানাশোনা করে নিন্না মা।" একটু হাসিয়া বলিল, "কিজ যা একলবেঁড়ে মাছব।"

অর্পণা দেবী একটু হাসিলেন, বলিলেন, "তা বেশ তো। কিন্তু দাঁড়াও আগে তোমাদের পরিচয়টা করিয়ে দিই। ... এটি আমাদের তরুর নতুন মান্টার। এ সরমা, এ হচ্ছে ... "

অর্পণা দেবী হঠাৎ থামিয়া গেলেন; কি যেন একটা প্রবল কুণ্ঠা আসিয়া গেল মাঝখানেই। সরমাও একটু রাভিয়া উঠিল।

অপ্ণা দেবী কথাটা ঘুৱাইয়া লইয়া বলিলেন, "এমন চমংকার মেয়ে দেখা যায় না, শৈলেন।"

সরমা আবার একটু রাঙিয়া উঠিল, তাহার পর আমায় নমস্কার করিয়া হাসিয়া বলিল, "এমন চমৎকার কাকীমা দেখা যায় না শৈলেনবাবু, মিছিমিছি এত প্রশংসা করতে পারেন।"

আবার সবাই হাসিয়া উঠিলাম।

আমি উত্তর করিলাম, "যোগ্যের প্রশংসায় মন্ত বড় একটা আনন্দ আছে কি না, সরমা দেবী।"

সরমা সেই ভাবেই বলিল, "ভ্রনলেন—বললাম মিছিমিছি প্রশংসা করেন।"

আমি বললাম, "এটেই তো যোগ্যতার চিহ্ন।-

আপনি যোগ্য বলেই তো মনে করেন, আপনাকে যে প্রশংসাগুলো করা হয় সেগুলো আপনার প্রাপ্য নয়; যে অযোগ্য সে মনে করবে তার মত প্রশংসার পাত্র জ্বগতে বিরল, কিন্তু লোকে তার প্রাপ্য চুকিয়ে দিলে না।…
যা শৃত্যগর্ভ ভাই তো ভরে প্রঠবার জন্যে হাহাকার করতে থাকে।"

যাহাকে ভালবাদা যায় দে কাছে থাকিলে একটা তৃতীয় নয়ন থোলে মাত্যের। মীরার প্রথম কথায় আমরা সকলেই ষধন হাদিলাম, আমার যেন মনে হইল মীরার হাদিটা ওরই মধ্যে একটু নিপ্রভ, অস্কৃত মীরার কথা যে অল্ল হইয়া গেছে এটা তো বেশই স্পষ্ট। আবাধ্য ভাবেই যেন চক্ষু গিয়া মীরার উপর পড়িল, দেই মৃহতে ই আবার সরাইয়া লইলাম। মীরার বৃদ্ধি অতি তীক্ষ; তাহার তৃতীয় নয়ন আমার চেয়েও শতগুণে জাগ্রত; — এটুকুতেই দে বৃঝিল দে ধরা পড়িয়া গিয়াছে, সক্ষে সকেই হইয়া গেল।

ক্রিমশঃ

## রাতজাগা পাথী

#### গ্রীকানাই সামন্ত

কবি নই, রাতজাগা পাথী
নিষ্প্ত ভুবনে জেগে থাকি।
একা আমি।
নির্ণিমেষ দৃষ্টি অস্থগামী
পরিক্রমাপর সপ্তবির।
নীবব নিশুক যামিনীর

হৃদয়ে কথনো ভানা মেলি
পূর্ণ প্রস্কৃটিত হয়ে চাদের চামেলি
যথন কৌমুদী-দলে
ঢাকে জলে স্থল।

কভু কারে ভাকি।

আমি এক রাতজাগা পাথী।

## নব্য বাংলার সাধনা

#### बीविषयमान हरिष्ठोभाधाय

একটা পচা নোংবা জগতে আমরা বাস করছি। এখানে সব-কিছুই সমাদর পাচ্ছে—আদর নেই শুধু মাহুষের জীবনের। বড়ো বড়ো কল-কারধানা আকাশে মাথা তুলে দাঁড়াচ্ছে—কিন্তু দিনান্তে যারা বেরিয়ে আদে তাদের জঠর থেকে তাদের সঙ্গে মামুষের চেয়ে প্রেতের সাদৃত্যই বেমী। প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড গগনচ্ধী মন্দির— বিচিত্র তাদের কাফকার্যা—জগংজোড়া তাদের খ্যাতি— কর্ণবিদারী ঘণ্টাপ্রনির মধ্যে দেবতার পূজা চলেছে যোডশোপচারে—মন্দিরের দ্বারপ্রান্তে দাঁডিয়ে আচে অম্পুণা নরনারীর দল-দেবালয়ে প্রবেশ করবার অধিকার থেকে তারা বঞ্চিত! রাষ্ট্রের স্পর্দ্ধা বাড়তে বাড়তে শেষ পর্ব্যস্ত আকাশকে ছোঁয়ার উপক্রম করেছে—কিন্তু রাষ্ট্রের মাত্রয়গুলো পরিণত হয়েছে যমের আহার্যো। একজন হিটলার, একজন মুদোলিনী তুকুম দেয় আর মৃত্যুর দিগস্তবাপী তাণ্ডব নৃত্য স্বক্ষ হয়ে যায়। দাউ দাউ ক'রে জলে ওঠে যুদ্ধের দাবানল আর সেই দাবানলে বিনষ্ট হয় হাজার হাজার মাত্রধের জীবন! যারা বাঁচে তাদের অনেকে বিকলাঙ্কের অভিশপ্ত জীবন বহন করে। দৈনিকদলে যাদের নাম নেই মৃত্যু তাদেরও অব্যাহতি দেয় না। রাতের আকাশে নিশাচর পক্ষীর মতো আসে উড়োজাহাজের দল, হুরু হয় বোমাবৃষ্টি, ধূলিদাং হয়ে যায় অট্রালিকার পর অট্রালিকা, নারীর এবং শিশুর মতদেহে আচ্চন্ন হয় নগরীর রাজপথ। জাতির বিরুদ্ধে জাতির মনে দঞ্চিত হয়ে ওঠে ঘূণা আর বিদ্বেষ। যুদ্ধ একদা থামে কিন্তু লক্ষ লক্ষ মাহুষের মনে ঘুণা আর বিদ্বেষ <sup>থেকেই</sup> যায়। হৃদয়ে হৃদয়ে প্রতিহিংসা ফুটস্ত জলের মত <sup>ট</sup>গবগ করতে থাকে। শাস্তি একটা প্রহসন হয়ে দাঁড়ায়। লক্ষ লক্ষ মামুষের জীবনকে দলিত, মথিত ক'রে ছটে চলেছে রাষ্ট্রের অভ্রভেদী রথ। কত হৃদয়ের কত আশা, <sup>কত</sup> স্বপ্ন যে চাকার তলায় গুঁড়িয়ে ধূলিসাৎ হয়ে গেল—

রাষ্ট্রের সেদিকে দৃষ্টি দেবার সময় কই 📍 প্রতিষ্ঠানের পর প্রতিষ্ঠান। সমাজ-জীবনের এক-এক বক্ষের প্রয়োজন এক-এক বৰুমের প্রতিষ্ঠানকে তৈরি করেছে। কিছ জীবনের দাবীকে ছাড়িয়ে গেছে প্রতিষ্ঠানের দাবী-শাঁদের চেয়ে থোলা হয়ে পড়েছে অধিকভর মূলাবান। জীবনের দাবীকে অস্বীকার করলে আইন যে কত নিষ্ঠুর হ'তে পারে তারই ছবি ভিক্টর হুগো এঁকেছেন তাঁর অমর উপনাদ লে মিজারেবলে। দারিদ্রোর তাডনায় বাধা হয়ে জাঁভলজাঁ রুটি চুরি করেছে। কঠিন দণ্ডে সে দণ্ডিত হ'ল। অপরাধীর লাঞ্ছিত জীবনের ভার বহন ক'রে চলেছে দে। পুলিদ কিছুতেই তার পিছু ছাড়ে না। পাদ্রীর কুপায় পলাতক আসামীর জীবন রূপাস্তরিত হয়ে গেল-জা ভলজা হয়ে দাড়াল একজন আদৰ্শ নাগরিক। কিন্তু আইন তাকে কিছুতেই অব্যাহতি দেবে না—তার চোখে দে মাহুষ নয়—একজন পলাতক আসামী মাত্র---দে যে কটি চুরি করেছিল। জাভেয়ারের চোথে জাঁ ভলজা শুধু একজন চোর। জাভেয়ার কর্ত্তব্যনিষ্ঠ পুলিস-কর্মচারী। কর্ত্তব্য ছাড়া আর কিছু সে বোঝে না – পুলিসের কর্ত্তব্য চোর ধরা, অতএব জা ভলজাঁকে সে তো কিছুতেই মুক্তি দিতে পারে না! মান্ত্র হিসাবে আসামী যে কত বড়ো, তার পরিচয় সে পেয়েছে; তার 🖣 দয়ের বিশালতা জাভেয়ারের প্রাণকে নাড়া দিয়েছে: সে হঠাৎ অস্তরে একটা ধান্ধা পেল। জাঁ ভলজাকৈ গ্রেপ্তার করা কি কর্ন্তব্য হিসাবে সত্য সতাই অপরিহার্য ৷ আইনের কবল থেকে মৃক্ত হবার কি কোনো অধিকার নেই তার ? কিন্তু তাকে ছেড়ে দিলে যে বে-আইনী কাজ করা হয়। জাভেয়ার বে-আইনী কাজ করবে কেমন ক'রে? অস্তরের এই ছম্থের হাত থেকে নিঙ্গতি পাবার জন্ম নদীর জ্বলে ঝাঁপ দিয়ে জাভেয়ার আত্মহত্যা করেছে। আইনের মর্যাদার চেয়ে মাহুষের

ন্ধীবনের মধ্যাদা যে অনেক বেশী, অন্ধকারের মধ্যে আইনের চক্র আবর্তিত হচ্ছে আর সেই চক্রে মান্থ্যের জীবন যে থণ্ড-বিগণ্ড হয়ে যাচ্ছে—এই কথাটাই ভিক্টর ছগো ব্যক্ত করেছেন তাঁর অমর লেখনীকে অবলম্বন ক'বে।

নয়া জগতের পত্তন করেছেন যাঁরা দিগ দিগস্থে নৃতন আদর্শের অগ্নিফুলিক ছড়িয়ে দিয়ে তাঁরা মাতুষকেই দিয়েছেন সকলের চেয়ে বেশী মর্যাদা। তাঁরা শান্তকে. সমাজকে, রাষ্ট্রকে তাদের আঘা মর্যাদা দান করতে ক্রটি করেন নি-কিন্ধ বজ্রকণ্ঠে এই কথাই দিকে দিকে ঘোষণা করেছেন, তোমার আমার জন্মই রাষ্ট—রাষ্ট্রে জন্ম আমরা নই: তোমার আমার জন্ত সমাজ—সমাজের জন্ম আমরা নই; ভোমাকে, আমাকে, মানুষকে যা অবজ্ঞা করে ভার দাম কানাকড়িও নয়। ইবসেনের নোৱা যেথানে বলেছে, Before all else I am a reasonable human being-সেথানে সামাজিক অফুশাদনের চেয়ে বড়ো হয়ে দেখা দিয়েছে মাকুষের জীবন। ইবদেনের শিষা বার্ণার্ড শ'য়ের লেখাতেও মান্তবেরই বন্দনা-গান। শ'য়ের কণ্ঠে সাম্যবাদের ভনক্রধ্বনি, কারণ ধনী আর দরিদ্রের আয়ের বৈষ্মা কোটি কোটি মামুষের জীবনকে দৈলের মধ্যে পল্প ক'রে রেখেছে। যে অর্থনৈতিক ব্যবস্থায় অর্থনিত মানুষের আত্মপ্রকাশের পথ দাবিদ্যোর জগদল পাথরে অবরুদ্ধ হয়ে আছে-তার অবসানের জন্মই মার্ক্স, লেনিন, রান্ধিন, কার্পেন্টার, ক্রোপট্রকিন থেকে আরম্ভ ক'রে রাসেল, লান্ধি, শ', গান্ধী, জওহরলাল—সকলেরই কণ্ঠে বেক্সে উঠেছে বিপ্লবের অগ্নিবাণী।

The sum of all known reverence I add up in you who-ever you are,

The President is there in the White House for you, it is not you who are here for him,

The Secretaries act, in their bureaus for you, not you

The Secretaries act in their bureaus for you, not you here for them,

The Congress convenes every Twelfth-month for you, Laws, courts, the forming of States, the Charters of Cities, the going and coming of commerce and mails, are all for you.

ওয়াল্ট ভুইটম্যানের এই কয়েকটি লাইনের মধ্যে গণতদ্বের জয়গান। এই গণতদ্বেরই জয়ধ্বজা উড়ছে নবজগতের ভোরণবাবের শিখরদেশে। নবযুগের যাঁরা মহামানত তাঁরা আমাদের কানে শোনালেন, "মাহ্বকে শোষণ কোরো না—কারণ মাহ্বের জীবন মূল্যবান।
যারা মাহ্বকে শোষণ করে ভাদের স্থান রক্তশোষা মাহ্
আর মশকের পর্যায়ে। নৃতন যুগের মাহ্ব মাহ্বকে
শোষণ করবে না। তারা মাহ্বের সেবা করবে, লায়ের
পূজারী হবে।" রান্ধিন লিখলেন, "অন্ত মাহ্বের রক্তে
পূষ্ট যে আনন্দের জীবন তা মশা আর রক্ত-শোষা
মাহের পক্ষে ভালো, মাহ্বের পক্ষে নয়; নিক্ষমার জীবন
যাপন করে যারা তাদের দিনগুলি কথনোও নিক্লক
হ'তে পারে না। দিবদের প্রথমে সব চেয়ে বড়ো
প্রার্থনা হচ্ছে—একটি মূহুর্ত্তিও যেন আলস্যে নই না করি;
ভোজনের পূর্বে ভগবানের কাছে ক্রভক্তভা জানানোর
শ্রেষ্ঠ মন্ত্র হচ্ছে, লায়ের পথে আমাদের আহায়্য আমরা
অর্জন করেছি—এই চেতনা।"

রাস্থিনের সমসাময়িক শিক্ষিত-সমাজের কর্ণকুহরে যে কথাটি তিনি প্রবেশ করিয়ে দিতে চেয়েছিলেন এক কথায় সেটি হচ্ছে, you are a parcel of thieves। তবুও যে তারা রাস্থিনের জন্ম ফাঁসির কোনো ব্যবস্থা করে নি তার কারণ তারা এ-কথা ভাবতে পারে নি যে লোকটা যা বলছে সে তার মধ্মের কথা।

আমাদের দেশের বৃদ্ধিমচক্রকেও তাঁর স্ম্যাম্থিক শিক্ষিত-স্মাজ যে জেলে পাঠানোর উত্থাপ করেনি তার কারণও, বোধ হয়, তাঁর কথার গুরুত্ব তারা তেমন ক'রে উপলব্ধি করতে পারে নি। মাস্থ্য মান্ত্র্যকে নিষ্ঠ্রভাবে শোষণ করছে—এই দৃশ্য রান্ধ্রিনের জীবনে ঘটাল রূপান্তর। আর্টের স্মালোচক রান্ধ্রিন স্মাজকে ন্যায়ের ভিত্তিতে নূতন ক'রে গড়ে তুলবার জন্ম অর্থনীতির ক্রেনে নব আদর্শের জয়ধ্বজা উড়িয়ে দেখা দিলেন বিপ্লবাত্মক চিন্তাধারার প্রচারকর্মপে। যাঁরা তাঁর The Crown of Wild Olive অথবা Unto This Last পড়েছেন তাঁরাই জানেন রান্ধ্রিনের লেখার মধ্যে বিপ্লবের বহ্নিশিখা। বার্ণাভ শ' লিখেছেন, Generally the Ruskinite is the most thoroughgoing of the opponents of our existing state of society। অর্থাৎ রান্ধ্রিনের শিষা যাঁরা তাঁরাই হচ্ছেন আমাদের

বর্জমান সমাজ-বাবস্থার সকলের চেয়ে বড়ো শক্র।
আমারা জানি গান্ধীজী রাস্থিনের একজন অনুরাগী ভক্ত।
গুজবাটীতে তিনি তাঁব লেখার অন্থবাদও করেন।

মাস্থ্যের প্রতি মাস্থ্যের নিষ্ঠ্র আচরণ বন্ধিমেরও সাহিত্য-জীবনে এনেছে রূপাশ্বর। সমাজকে গ্রায়ের ভিত্তিতে প্রতিষ্ঠিত করবার জন্তু সর্বপ্রকার শোষণের বিরুদ্ধে তাঁরও লেখনী অগ্লি উদ্গীরণ করেছে। 'বন্ধদেশের কৃষক' প্রবন্ধের দিতীয় পরিচ্ছেদে আচে !

"জীবের শক্র জীব, মন্থ্যের শক্র মান্ত্র, বাঙালী কৃষকের শক্র বাঙালী ভূসামী। ব্যাঘাদি বৃহজ্জন্ত ছাগাদি কৃত্র জন্তু-গণকে ভক্ষণ করে। রোহিতাদি বৃহৎ মংস স্ফ্রীদিগকে ভক্ষণ করে। জ্যাদার নামক বড়মান্ত্র কৃষক নামক ছোট মান্ত্রকে ভক্ষণ করে।"

দিগন্তব্যাপী এই শোষণের মর্মন্তদ দশু ঔপত্যাসিক ব্যস্কিমকে রূপাস্কবিত কবল বিপ্লবী বৃদ্ধিয়ে। তাঁব অগ্নিব্যী লেখনী থেকে বেরিয়ে এল আনন্দমঠ, ক্লঞ্চ-চরিত্র, ধর্মতত্ত্ব, দেবী চৌধুরাণী, দীতারাম, রাজসিংহ। জনাভূমিকে নৃতন মহিমায় দেখবার জন্ম নৃতন আদর্শ প্রচারে তিনি ব্রতী হলেন আর এই নূতন আদর্শ হ'ল সাধীনভার আদর্শ আরু সামোর আদর্শ। তাঁর গানের ভারতবর্ষের কেন্দ্রে দাঁভিয়ে আছে রুষক। স্বাধীন ভারত-বৰ্ষ যদি সাত লক্ষ গ্ৰামের কোটি কোটি কুষকের কুটারে অল্লের প্রাচ্থ্য না আনে, তাকে অভিনন্দন জানাতে তিনি একেবারেই প্রস্তুত নন। রেলপথের বিস্তার, টেলিগ্রাফ এবং টেলিফোনের প্রচলন, রেডিয়োর এবং সিনেমার আবির্ভাব, নানাপ্রকার বৈজ্ঞানিক ঘন্ত্রপাতির উদ্ভাবন, वरफा वरफा षाष्ट्रानिकाय नानाविध উপকরণের প্রাচ্ध्र, প্রশন্ত রাজপথে যানবাহনের চলাচল এবং জনতার প্রবাহ, খানে খানে চিকিৎসার জন্ম হাসপাতালের অভিত্-আধুনিক সভ্যতার এই সব বিচিত্র উপাদানের প্রাচ্গাকে আমাদের দেশের শিক্ষিত সমাজ যথন দেশের মঞ্চল ব'লে <sup>ভুল</sup> বুঝাছল তথন বাৰ্ষমচন্দ্ৰ এদে তাঁৱ মোহগ্ৰন্ত স্বদেশকে অংকান ক'রে একটি প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করলেন.

"এই মঙ্গলের ছড়াছড়ির মধ্যে আমার একটি কথা কিজ্ঞাসার আছে, কাচার এত মঙ্গল ? হাসিম শেথ আর রামা কৈবর্ত ছুই প্রত্বের রৌজে থালি পারে এক ইটু কালার উপর দিয়া ছুইটি অভিচর্মবিশিষ্ট বলদে ভোঁতা হাল ধার করিরা জানিরা চবিতেছে, উহাদের মঙ্গল হইরাছে ?"

ভার পর নিজেই এই প্রশ্নের উত্তর দিয়ে বজ্রগর্জনে উচ্চারণ করলেন এমন একটি বাণী যা চিরকালের জন্ম গাঁথা হয়ে রইল ভক্ষণ ভারতবর্ষের মর্ম্মের প্রতিটি শিরার সঙ্গে। বৃদ্ধিয় বললেন,

আমি বলি, অণুমাত্র না, কণামাত্রও না। তাহা যদি না হইল, তাহা হইলে আমি তোমাদের সঙ্গে মঙ্গলের ঘটায় ছলুধ্বনি দিব না। দেশের মঙ্গল ? দেশের মঙ্গল, কাহার মঙ্গল ওতামার আমার মঙ্গল দেখিতেছি? কিন্তু তুমি আমি কি দেশ? তুমি আমি দেশের কয় জন? আয় এই কৃষিজীবী কয় জন? তাহাদের ত্যাগ করিলে দেশে কয় জন থাকে? হিসাব করিলে তাহারাই দেশ—দেশের অধিকাংশ লোকই কৃষিজীবী।\* \* \* সেথানে তাহাদের মঙ্গল নাই, সেথানে দেশের কোনো মঙ্গল নাই।

বৃদ্ধিয়ের কর্ম থেকে উৎসারিত হ'ল গণতামের জ্ঞান ধ্বনি। সভাতার বাহিবের উপকরণ-বাছলোর উপরে আমরা জোর দিয়েছিলাম বেশী ক'রে – আমাদের মতো মৃষ্টিমেয় শিক্ষিত স্বার্থকে দেখের যারা তাদের ক'বে দেগছিলাম। সঙ্গে এক কোটি কোটি সর্বভাবা ক্ষকের পরিব্যাপ্ত ক'ৱে দেবার মতে। চিতের বিশালতা আমাদের ছিল না। তাদের কল্যাণকে আমরা গণনার মধ্যে আনি নি. তাদের জীবনকে আমরা দান করতে শিধি নি কোনো মখ্যাদা। বৃদ্ধিচন্দ্র আমাদের দৃষ্টিভিক্সির মধ্যে আনলেন আমূল পরিবর্ত্তন। তিনি আমাদের চোথের সামনে তুলে ধরলেন হাসিম শেখের এবং রামা কৈবর্তের অভিচর্মসার মৃতি, তাদের মৃদ্রলকে प्रतासद मझन व'ला मिटक मिटक घाषणा कदानन। সভাতার সহস্র সর্থামকে দরে স্বিয়ে বেথে ভারতের লক্ষ লক্ষ নর-ক্ষালের ধূলিধুসরিত পায়ে বৃদ্ধি রাখলেন তাঁর প্রাণের প্রণতি।

কেশবচন্দ্রের লেখাতেও মাছ্যের জন্মগান। কেশবের স্থলভদমাচারে ও ধর্মতত্ত্বে তাঁর সমাজতান্ত্রিক(socialistic) মত প্রকাশ পেয়েছিল। ১২৭৮ দালের ৩১শে খ্রাবণের স্থলভদমাচারে তিনি লিখেছিলেন: "আমাদের পাঠকগণ, যাহার। তোমাদের মধ্যে রেওত বা কারিগর আছে, সকলে একত্র হইরা এক বার গা তুলো। তোমাদের যাতে ভাল হয়, তোমরা যাহাতে দৌরাআ্বা, নিষ্ঠুরতা, প্রজাপীড়ন বলপ্র্কক থামাইতে পার, ইহাতে একাস্ত যড় কর।… তোমরা আর নিজা যাইও না। সময় হইয়াছে, উঠ। দেখ তোমাদের হইয়া বলে এমন লোক নাই। রাজপুক্ষেরা তোমাদের কথা শুনিতে পান না, বড় মালুযেরা তোমাদিগকে গ্রাহ্ম করে না। এরূপ অপুমান কি তোমরা চিরকাল সহা করিবে? তোমরা কি মানুষ নও? পরমেশর কি জ্ঞান বৃদ্ধি দিয়া তোমাদিগকে স্ক্রী করেন নাই? তবে কেন অজ্ঞান-নিজার পড়িয়া আছে? তোমরাই এ দেশের বড় লোক, তোমরা না থাকিলে দেশ ছার-শার হইবে, তাহা কি জ্ঞান না?"

১৭৯৪ শকের ১৬ই মাঘের ধর্মতত্ত্বে তিনি বলচেন.

"এদেশের ছই পাঁচটি ধনী মানী এবং জ্ঞানীর উপর দেশের মঙ্গল নির্জর করে না, কিন্তু সামান্য লোকদিগের উপর। দোকানদার না থাকিলে কি সহব এক দিন চলিতে পারে ? এ সকল গরিব ছঃৰী চাষা দোকানদার যত দিন গরিব ছঃৰী থাকিবে, যত দিন ভাহাদের ছরবস্থা দুর না হয়, তত দিন এদেশের মঙ্গল নাই।"

তারপর এলেন বীর সন্থাসী বিবেকানন। তাঁর কঠে বিশ্বনেরই প্রতিধ্বনি। মূর্থ যারা, অজ্ঞ যারা, চণ্ডাল আর মেথর ব'লে যাদের আমরা ঘুণাভরে দূরে রেখে দিয়েছি অনাদরের ধূলায়, বিবেকানন্দের প্রণতি পৌছেছে তাদেরই ধূলিমলিন নগ্নপায়ে। যারা ক্ষ্ধায় কাতর, অজ্ঞতায় পদ্, ভীকতায় ক্লীব, সহস্রের পদতলে নিত্য নিম্পেষিত—তাদের সেবায় আত্মনিয়োগের বাণীই বিবেকানন্দের বাণী। তিনি স্বাইকে ডাক দিয়ে বললেন,

"হে ভাবী সংশ্বাৰকপণ, হে ভাবী সদেশ্টুহিতৈবিগণ। ভোমবা কদ্মবান হও, প্ৰেমিক হও। ভোমবা কি প্ৰাণে প্ৰাণে বৃদ্ধিতেছ যে কোটি কোটি দেব ও ঋষির বংশধর পশুপ্রায় হইয়া দাড়াইয়াছে ? ভোমবা কি প্রাণে প্রাণে অন্তব করিছেছ যে কোটি কোটি লোক অনাহারে মরিছেছে এবং কোটি কোটি ব্যক্তিশত শত শতাকী ধরিয়া অন্ধাশনে কাটাইতেছে ? ভোমবা কি প্রাণে প্রাণে বৃদ্ধিতেছ যে অজ্ঞানের কক্ষমেঘ সমগ্র ভারতগগনকে আন্তর্ম করিষাছে ? ভোমবা কি এই সকল ভাবিরা অন্থিব ইইবাছ ? এই ভাবনায় নিদ্রা কি ভোমাদিগকে পরিভাগে করিবাছে ?

এধানেও সেই রামা কৈবর্তের এবং হাসিম শেথেক মঞ্চলের কথা। হারা জ্বনাদৃত, হারা জ্বস্পুরু, হারা মাহ্যের জ্বধিকার থেকে সকল দিক দিয়ে বঞ্চিত, হারা দারিন্ত্যে পঞ্ তাদেরই কল্যাণ-কামনাকে জ্বস্তরের জ্বাকাশে গ্রুবতারা ক'রে জ্বালিয়ে রাধবার মন্ত্র বিবেকানন্দের মন্ত্র। মাহ্যুবকে দিলেন তিনি সকলের চেয়ে উচ্চ আসন। দরিপ্রকে নারায়ণ জ্ঞানে পূজা করবার যে দীক্ষা—সেই দীক্ষায় নৃতন ভারতকে দীক্ষিত করলেন বিবেকানন্দ।

ববীক্সনাথের কবিভায় বন্ধিমের এবং বিবেকানন্দের বাণীর হব। যারা অস্পৃষ্ঠ, অপমানিত, বৃভূক্ষ্, যারা বঞ্চিত হয়েছে মান্তবের অধিকার থেকে ভাহাদিগকে মান্তবের মর্য্যাদা দেবার আহ্বান ধ্বনিত হয়েছে ফবির কঠে। লক্ষ লক্ষ মান্তবের হুঃখভার লাঘব করবার চেষ্টায় উদাসীন থেকে কর্মের দাবীতে কর্ণপাত না ক'রে যারা ক্ষমার দেবালয়ের কোণে ভগবানের অন্তর্গ্রহ লাভের জন্ত আরাধনা করছে— ভগবান যে তাদের কাছ থেকে অনেক দ্রে—এই কথাই বললেন ববীক্রনাথ।

'তিনি গেছেন যেধার মাটি ভেঙে করছে চাষা চাষ,— পাথর ভেঙে কাটছে যেধার পথ, খাটছে বাবোমাস।''

বিবেকানন্দ যেমন তরুণ ভারতবর্ষকে আহ্বান করেছেন কর্মদাগরে বাঁপ দিয়ে জনসাধারণের সেবায় আজ্মোৎসগ করতে রবীক্ষনাথও ঠিক তাই করেছেন।

> ''রাথো রে ধ্যান, থাক্রে ফুলের ডালি, ছি'ডুক বন্ধ, লাগুক ধ্লাবালি, কর্মযোগে তাঁর সাথে এক ছরে,

ঘর্ম পড়ক ঝরে।"

He was energy personified, and action was his message to men—এই কথা বল্যা লিখেছেন বিবেকানন্দ সম্পর্কে। শান্তিনিকেডনের এবং শ্রীনিকেডনের প্রস্তা কর্মবীর যে রবীক্রনাথ, যার তপস্থার আসন বোলপুরের অবারিভ প্রান্তরে, তাঁর সম্পর্কেও কি এই মন্তব্য প্রযোক্তা হ'তে পারে না ?

''এই সৰ মৃঢ়লান মৃক মৃথে দিতে হবে ভাষা— এই সৰ আলভ ওছ ভয়বুকে ধ্বনিয়া তুলিতে হবে আশা—"

ভরুণ ভারতের কর্ণে এই জনসেবার উদ্দীপ্ত আহ্বান রবীন্দ্রনাথের আহ্বান। 'হে মোর ছুর্ভাগা দেশ, যাদের করেছ অপমান'—এই বিধ্যাত কবিতাটিতে ধ্বনিত হয়েছে অস্পৃষ্ঠাতাকে বিলুগু ক'রে মাছ্যের সদ্দে মাছ্যের মিলিত হবার ভূর্যাধ্বনি। কেশবচন্দ্র, বিষমচন্দ্র, বিবেকানন্দ, রবীন্দ্রনাথ সবাই সগোত্র। সকলের কণ্ঠ থেকে উৎসারিত হয়েছে একই হ্বর—''স্বার উপরে মাছ্যুষ্পত্য, তাহার উপরে নাই"—এই হ্বর। প্রত্যেকটি মাছ্যুক্ত পূর্ণতার মধ্যে মুক্ত করবার সাধনাই কেশবের সাধনা, বিষমের সাধনা, বিবেকানন্দের সাধনা, রবীন্দ্রনাথের সাধনা, নব্য বাংলার অর্দ্ধশতান্ধীর সাধনা। গান্ধীন্ধী এই সাধনারই উত্তরসাধক। যেগানে তিনি বলেছেন—

I am not interested in an order which leaves out the meanest—the blind, the halt and the maimed. My Swaraj is even for the least in the land."

দেখানে তাঁর কঠে ধ্বনিত হয়েছে সেই বাণী যা কেশবচন্দ্র, বন্ধিমচন্দ্র, বিবেকানন্দ এবং রবীক্সনাথ বার্যার উচ্চারণ করেছেন নবা ভারতের কর্ণে।

"সকলের অধম যে—তাকে ঠাই দেয় না যে সমাজ-ব্যবস্থা, যে সমাজ-ব্যবস্থায় অব্ব, ২ঞ্চ এবং বিকলাঙ্গের দল পরিত্যক্ত, তার প্রতি কোনোই লোভ নেই আমার। দেশের মধ্যে দীনের থেকে যে দীন—আমার স্বরাজে তারও আসন আছে।"

গান্ধীজীর যে বাণী উপরে উদ্ধৃত হয়েছে, এই হচ্ছে তার বাংলা অহ্ববাদ আর এই অহ্ববাদের মধ্যে আমরা ভনতে পাই রবীক্সনাথের প্রতিধ্বনি:

> ''বেথার থাকে সবার অধম দীনের হতে দীন সেইখানে যে চরণ তোমার বাজে, সবার পিছে, সবার নীচে, সবহারাদের মাঝে।"

"I know that in every fibre of my being I am also one of them. Without them I am nothing. I do not want to exist."

গান্ধীজীর এই যে বাণী এর অন্থবাদ করলে দাঁড়ায়, "আমি জানি যে আমার প্রত্যেকটি শিরায় জামি জন- সাধারণেরই একজন। তাদের বাদ দিলে আমি মিধ্যা হয়ে বাই। তাদের অধীকার ক'বে আমি বাঁচতে চাই নে।"

এর মধ্যে আমরা প্রতিধ্বনি শুনতে পাই বিবেকানন্দের সেই বাণীর যেখানে তিনি পঞ্চাশ বছরের জন্ম আর-সব দেবতাকে সরিয়ে রেখে সংস্র সংস্ত্র দরিজনারায়ণ-রূপে যে জীবস্ত দেবতা বিচরণ করছেন আমাদের চারিপাশে—তাকেই প্রতিষ্ঠিত করতে বলেছেন আমাদের মর্শের বেদীতে। বিবেকানন্দের এই বাণীর উপরে মস্তব্য করতে গিয়ে রলাঁ। লিখেছেন আমীজীর জীবনচরিতে,

"If the generation that followed, saw, three years after Vivekananda's death, the revolt of Bengal, the prelude to the great movement of Tilak and Gandhi, if India to-day has definitely taken part in the collective action of organised masses, it is due to the initial shock, to the mighty "Lazarus, come forth!" of the Message from Madras."

"বিবেকানন্দের পরে যারা এল তারা দেখল তাঁর মৃত্যুর তিন বংসর পরে বিপ্লব এল বাংলার। বাংলার এই বিপ্লব তিলকের এবং গান্ধীর বিরাট আন্দোলনের প্র্রাভাষ। বাংলার বিপ্লব যে সম্ভব হ'ল, আজ বে ভারতবর্ধ সংঘবন্ধ জনসাধারণকে নিয়ে একযোগে কাজ করতে সমর্থ হয়েছে, এর মৃলে স্বামীজীর মাজ্রাজের সেই বাণী, 'ঘুমন্ত ভারতবর্ধ, জাগো।'

আত্মবিশ্বত হতভাগ্য বাঙালী আজ জাছক—
ভারতবর্ষকে সে কি দান করেছে—ভার রামমোহন
কেশবচন্দ্র, বিষ্ণম, বিবেকানন্দ, রবীন্দ্রনাথ, রামক্ষণ্ণ নব্য
ভারতের কানে কোন্ কথা ভানিয়েছেন। আজ থদি তার
দ্বীবনের গাঙে সভ্যসভ্যই ভাটা এসে থাকে, নিরাশ
হবার কোনো কারণ নেই। এত বড়ো বড়ো দিকপাল
মহারথীদের স্পটি ক'রে বাংলা আজ অবসাদে আছেয়।
তার স্থীক বৃদ্ধির তেজ স্থদীর্ঘলাল ধরে নব নব ক্ষেত্রে
আপনাকে প্রকাশ ক'রে আজ ক্লান্তিতে অভিভূত হয়ে
পড়েছে। ভাই তার চোধে আজ ঘুমের জড়িমা। এই
ঘুমের শেষে নবগৌরবে সে আবার জাগুবে। সেই
জাগরণের অর্ণ-উষায় পুনরায় স্ক্র হবে তার জীবনের
সকল ক্ষেত্রে নব নব ক্সল ফ্লাবার পালা। সেই
জ্যোতির্ময় প্রভাত কত দ্বে ? কত দ্বে ?

## ভারতবর্ষে রসায়ন-শিপ্প

#### শ্রীস্থনীলবিহারী সেনগুপ্ত, ডি. এসসি.

১৯১৪ সনে মুদ্ধের সময় ভারতবর্ধ নানা রকম পণ্য দ্রব্যের জন্ত বিদেশের উপর কতথানি নির্ভরনীল ছিল তাহা বুঝা গিয়াছিল। সব রকম প্রয়োজনীয় রাসায়নিক দ্রব্য, ঔষধ, রং প্রভৃতির আমদানী বন্ধ হইয়া গিয়াছিল। কাপড়ের দাম এত বৃদ্ধি লাভ করিয়াছিল ষে গরীব লোকেরা পুরাতন শতছিল আকড়া পরিয়া কোন রকমে লজ্জা নিবারণ করিত। ইউরোপে পুনরায় যুদ্ধ লাগিয়াছে। এ-যুদ্ধ কত দিন স্থায়ী হয় তাহার কোন স্বির্বতা নাই। যুদ্ধে বাস্ত জাতিরা তিন-চারি বৎসবের জ্বা প্রস্তুত হইয়া এই যুদ্ধে নামিয়াছেন। বিদেশজাত পণ্য দ্রব্যের আমদানী বন্ধ হওয়ায় এবং মূল্য বৃদ্ধি পাওয়ায় ভারতবর্ষে সমস্ত জিনিসের দাম ইতিমধ্যে বাড়িয়াছে। শেষ পর্যন্ত কি সক্ষটময় অবস্থার স্ম্ম্বীন হইতে হয় তাহা কেহ বলিতে পারে না।

ভারতবর্ষ হইতে ১৬০ কোটি টাকার মাল বিদেশে রপ্তানি হয়। ইহার মধ্যে শতকরা ৯৯ ভাগই হইতেছে কাঁচা মাল। বিদেশ হইতে আমদানী হয় প্রায় ১৩০ কোটি টাকার মাল; ভাহার মধ্যে বেশীর ভাগই হইতেছে রসায়ন-শিল্পজ্ঞাত পদার্থ। ভারতবর্ষ হইতে যে কাঁচামাল বিদেশে চলিয়া যায় সেইগুলি নানারকম নিত্য ব্যবহার্য প্রব্যে ও বিলাসিভার উপকর্বণ পরিণত হইয়া আমাদের দেশেই উচ্চমূল্যে বিক্রী হইতেছে। প্রতিবংসর বহু টাকা বিদেশে চলিয়া যাওয়ায় আমরা দিন দিনই দরিদ্র হইয়া পড়িতেছি। এই শোষণ বন্ধ করিতে হইবে। শিল্পোক্ষতি ছাড়া বর্ত্তমান বেকারসমস্তার সমাধানের কোন পথ নাই।

ভারতবর্ষ অক্সান্ত দেশের তুলনায় কত দরিদ্র তাহা এই তালিকাটি দেখিলেই বুঝা যাইবে।

ইংলগু	জাপান	ভারতবর্ষ	
জন প্ৰতি গড়পড়তা	1		
বৈহ্যতিক শক্তি খ	ারচ হয়		
84•	<b>16</b> 8∙	Ir	
কয়লা (টন) খ্রচ জনপ্রতি			
8.≽৩	٠٩	•• ৬	
লোহা (টন) থৰচ জনপ্ৰতি			
<b>`</b> ₹৮		•••9	

দেশী শিল্পের প্রথম ক্ত্রপাত হয় ১৯০৬ সনে—
বঙ্গতঙ্গ আন্দোলনের সময়। তথন দেশপ্রীতির
প্রেরণায় ছোটবড় নানারকম শিল্পপ্রতিষ্ঠান চারিদিকে
গড়িয়া উঠে। তথন কাপড়ের কল, কালি, কলম, নিব,
জাম, জেলী, জুতা, ট্রাঙ্ক, স্থটকেশ, সাবান, তেল
ইত্যাদি নানা রকম স্বদেশী জিনিস বাজারে দেখা গিয়াছিল। ইহার মধ্যে বেশীর ভাগ শিল্পপ্রতিষ্ঠান নই
হইয়া গিয়াছে কিন্তু কতকগুলি আজও টিকিয়া আছে
এবং দিন দিন উন্নতি করিতেছে। বর্ত্তমানে কাপড়,
চিনি ও পশ্যের ব্যবসা যেরূপ আশাতীত সাফল্যের
সহিত চলিতেছে তাহাতে মনে হয় যথেষ্ট স্ক্রোগ
পাইলে অক্যাল শিক্ষের উন্নতিও সক্ষর।

১৯৩১ সনের আদমস্থারী হইতে জানা যায় যে ভারতবর্ধের মোট লোকসংখ্যা ৩৩ কোটি ৮০ লক্ষ। এই বিশাল জনসংখ্যার শতকরা মাত্র ৪৮ ভাগ (১৬ লক্ষ লোক) নানারকম কলকারখানায় ও শিল্পপ্রতিষ্ঠানে কাজ করিতেছে। ইহার মধ্যে বেশীর ভাগ লোকই কাপড় ও পাটের কলে, কয়লার খনিতে এবং রেলওয়ে ও ট্রাম বিভাগে কাল করে। ঠিক রাসায়নিক দ্রব্য বলিতে যাহা বুঝি যেমন সালফিউবিক এসিড, নাইট্রিক এসিড, ইত্যাদি তাহা প্রস্তুভ

করিবার মত প্রতিষ্ঠান খুব কম। অথচ এগুলির চাহিদা আমাদের প্রচুর। নিমে একটি তালিকা দেওয়া গেল, ইহা হইতে কতটা রাসায়নিক জব্য ভারতে প্রস্তুত হয় এবং কতটা আমরা বিদেশ হইতে আমদানী করি তাহার একটা আভাস পাওয়া য়াইবে। তালিকাটি ১৯৩৭ সনের পরিসংখ্যানহইতে গুহীত!

রাসায়নিক দ্রব্য	ভারতবর্ষে বাধিক	বাধিক আমদা
	উৎপাদন ( টন )	(টন)
দালফিউরিক এদিড	₹৮,•••	२৯∙
নাইটি ক এসিড	86.●	<b>9</b>
হাইড়োক্লোরিক এসি <b>ড</b>	98.	٧.
এলুমিনিয়াম সাল্ফেট্		
ও ফটকিরি	₽,≈8•	8,3 € •
দোডিয়াম দাল্ফেট্	٥,٠٠٠	२,६७०
সোডিয়াম্ দাল্ফাইড	•	8,55•
মাাগোদিয়ন্ দাল্ফেট	<b>৽</b> ,০৬৽	<b>9</b> २•
<b>তু</b> তে	•	२,৮8•
আয়রন সাল্ফেট	8 ₩ •	٧.
এমোনিয়াম দাল্কেট	5 <b>₹,•</b> ÷•	84,2 • •
ম্যাগ্রেসিয়ম ক্লোরাইড	?	3
জিঙ্ক ক্লোৱাইড	•	२,४६०
এমোনিয়াম ক্লোৱাইড	•	۹, ۰۰۰
<b>গোডা ছাই</b>	•	>, २२, >••
সোডিয়াম বাইকার্বোনেট	•	১১, २६०
কষ্টিক দোড়া	٥,88 •	9», 8 · ·
দোভিয়াম দিলিকেট	>, •••	ર, ৬●∙
পটাদিয়ম নাইট্রেট	٩,•••	
তরল ক্লোরিন্	•	<b>७8€</b>
ব্লিচিং পাউডার	२,९७०	39, 34.
ক্যালসিয়ম ক্লোরাইড	٠	১, २१८
ক্যালসিয়ম কার্কাইড	•	8, 🌣 •
<b>এ</b> रमुनिया	•	795
দোডিয়াম বাইক্রোমেট	•	8२•
পটাসিয়ম বাইক্রোমেট	0	٥, ٠٠٠
বোরাক্স	•	२, ७৮∙

শিল্পজগতে সালফিউরিক এসিড একটি অতি

প্রয়োজনীয় রাসায়নিক পদার্থ। ইহা না হইলে অন্য কোন শিলপ্রতিষ্ঠান গড়িয়া উঠিতে পারে না। অব্যান্ত এসিড এবং ধাতৰ লবণ তৈরী করিতে সালফিউরিক এসিডের দরকার হয়। বিদেশ হইতে ইহার আমদানী অন্ত বাসায়নিক পদার্থের তুলনায় অনেক কম। ইহার কারণ ছইটি। প্রথমতঃ ইহা তৈরি করিতে ধরচ অনেক কম— দ্বিতীয়ত: ক্ষয়কর (corrosive) বলিয়া বিদেশ হইতে আনিতে অনেক থবচ হয়। সাধারণতঃ ভারতবর্ষে গন্ধক <sub>ানী</sub> হইতে এই এদিড তৈরী হয়। ভারতবর্ষে গদ্ধক থাকিতে পাবে এমন কোন ধনিজ দ্রব্য না থাকাতে, প্রায় স্বটা গন্ধক বিদেশ হইতে আমদানী হয়। যুদ্ধের সময় বিদেশ হইতে গন্ধক আমদানী করা চলিবে না; ফলে সালফিউরিক এসিড তৈরী করাও সম্ভব হইবে না এবং ভারতবর্ষে যত বসায়নশিল্প আছে তাহা বন্ধ হইবার উপক্রম হইবে। গন্ধকের জন্ম আমাদের যথেষ্ট অনুসন্ধান করা প্রয়োজন। ভারতের খনিজ সম্পদক্ম নয়।

রদাধনশাস্ত্রে একটা কথা আছে, 'যে দেশ যত বেশী সালফিউরিক এসিড তৈরী করে, সে-দেশ শিল্প-বাণিজ্যে তত বেশী উন্নত।' সমগ্র পৃথিবীতে থে-পরিমাণ সালফিউরিক এসিড তৈরী হয় তাহার শতকরা মাত্র কেন্দংখ্যা সমস্ত পৃথিবীর তুলনায় শতকরা ১৭ জন। ইহাতেই আমরা ব্ঝিতে পারি ভারতবর্ধে রসায়ন-শিল্পের প্রয়োজনীয়তা কত্থানি।

ভারতবর্ষ কৃষিপ্রধান দেশ। কৃষির জন্ম বছ কৃত্রিম রাসায়নিক সার বিদেশ হইতে আমদানী হয়। ভারতের কৃষকেরা গরীক-জালিয়া এবং অল্প অল্প জমি লইয়া কাজ করিতে হয় বলিয়া কৃত্রিম সার বাবহার করিতে পারে না। বেশীর ভাগ কৃত্রিম সার চা-বাগানে এবং ইক্চাষে ব্যয় হয়। আনেকের ধারণা ভারতবর্ষে কৃত্রিম সারের কোন প্রয়োজনীয়তা নাই। তাঁহারা শুনিয়া হয়ত আশ্চর্য্য হইবেন যে রঙ্গদেশ ও অট্রেলিয়া হইতে চাউল ও গম এখনও আমদানী হয়। কৃষির প্রসারকল্পে কৃত্রিম সারের প্রয়োজনীয়তা অশ্বীকার করা যায় না। নিম্নে একটি তালিকা দেওয়া হইল। ইহা হইতে কতটা সার ব্যয়ন

বিদেশ হইতে আমদানী করি তাহার একটা আভাস পাওয়া যাইবে।

<b>শা</b> র	পরিমাণ (টন)	মূলা (টাকা)
সোরা	4,	<b>হ</b> , ৯২ <b>, ৩</b> ৩৮
এমোনিয়াম সালফেট	8r, 20p	8 <b>7</b> , <b>28</b> , 838
পটেসিয়াম ক্লোরাইড	२, २२२	२, २ <b>२, २</b> ३8
<b>অক্টান্য প</b> টেসিয়ম লব	[4 ), >8 <b>9</b>	১, ৩•, ৩৩•
হুপার ফদফেট	۹, ۹७२	e, ur, 98
অন্যান্য ফদফেট	৩, ১৮১	७, ६२, ८१३
এমোনিয়াম ফদফেট	٥, •٢١	৪, ৬৩, ৯৬৬

কুত্রিম সারের জন্ম পটে সিয়াম লবণ সন্তায় ও বছল পরিমাণে যাহাতে তৈরী করা যায় তাহার জ্বন্স চেষ্টা করিতে হইবে। হাড়ের রপ্তানি বন্ধ করিয়া ফসফেট দার তৈরী করিতে হইবে। কয়লা পুড়াইয়া কোকে (coke) পরিণত করিতে হইলে যে এমোনিয়া পাওয়া যায় ভাহার স্বটা এমোনিয়াম সালফেটে পরিণত করিতে হুইবে। ১৯৩৭ সনের হিসাবে জানা যায় যে প্রায় ২ কোটি ৫০ লক্ষ টন কয়লা খনি হইতে উঠান হইয়াছে। ধনি স্বটা কয়লা হইতে এমোনিয়াম সালফেট তৈরী করা হুইত তবে অন্তত: ২.০০.০০০ টন এমোনিয়াম সালফেট পাওয়া যাইত। বেশীর ভাগ কয়লা খরচ হয় রেলওয়ে এ লোহশিল্পে। কলকারথানা চালাইতেও যথেষ্ট থরচ হয়। যেখানে ২ লক্ষ টন এমোনিয়াম সালফেট পাওয়া উচিত ছিল দেখানে মাত্র ১২,০০০ টন এমোনিয়াম সালফেট পাওয়া যাইতেছে এবং ৪৮,০০০ টন বিদেশ ভইতে আমদানী করি। এই সব অপচয় নিবারণ করিবার জন্ম গবেষণা করা প্রয়োজন।

প্রত্যেক জাতিই নিজ নিজ ইন্ধনের (fuel) যোগাড়ে সচেই। ভারতে একটি মাত্র তৈলখনি শাছে আসামের ভিক্রগড়ে। কয়লাও ভারতের পক্ষে পর্যাপ্ত পরিমাণ নাই। দক্ষিণ-ভারতে আজ পর্যাপ্ত একটি কয়লার খনি আবিদ্ধৃত হয় নাই। নরম কয়লা (soft coal) যাহাতে কেছ না পোড়ায় ভাহার একটা বন্দোবন্ত হওয়া উচিত। কয়লা হইতে যে আলকাতরা, এমোনিয়া গ্যাস ও গন্ধক পাওয়া যায় তাহা যাহাতে সবটা রক্ষা করা যায় সেদিকে সচেই হওয়া উচিত। আলকাতরা যে কি ম্ল্যবান জিনিষ ভাহা রসায়নশাল্পের প্রত্যেকটি ছাত্র জানে।

হৃংবের বিষয় শুরু উৎপাদনে নয়, নানা রকম আধুনিক প্রক্রিয়া প্রবর্তনে ভারতবর্ধ অনেক পশ্চাৎপদ। টাটার লোহ-শিল্প শুধু আধুনিক প্রক্রিয়াস্থ্যারে সালফিউরিক এসিড তৈরী করিয়া থাকে। অক্সান্ত প্রতিষ্ঠানে সেই পুরাতন প্রক্রিয়াই (Lead chamber process) অবলম্বিত হয়। এদিকে আমাদের অনেক কিছু ভাবিবার প্রক্রিবার আছে।

এসিডের পর আমাদের ক্ষার শিল্পের (Alkali Industry) প্রয়োজন। ক্ষারের জন্ম আমাদের সর্ববিতাভাবে বিদেশের ম্থাপেকী হইয়া থাকিতে হয়। একমাত্র
টিটাগড়ে কাগজের কারথানায় যাহা কিছু ক্ষারজাতীয়
পদার্থ তৈরী হয় কিন্তু ভাহা সবটা নিজেদের কাজেই
দরকার হয়। কাপড় ও সাবানের কারথানায় এবং
পেট্রোলিয়ম পরিশুদ্ধ করিতে যথেষ্ট পরিমাণ ক্ষার
আমাদের প্রয়োজন।

থেদব শিল্পে রাদায়ানিক পদার্থের প্রয়োজন দে-সব
শিল্প দেপ্তর এখন আলোচিত হইবে। নিমে একটা তালিকা
দেপ্তয়া হইল; ইহাতে কতটা পণ্য আমাদের দেশে
প্রস্তুত হয় এবং কতটা বিদেশ হইতে আমদানী হয় তাহার
একটা আন্দাজ পাত্যা ঘাইবে।

	<b>.</b> .		
श् <b>ना</b> ।	ওজন (টৰ)	মূলা (টাকা)	ভারতবর্ষে আট মাদের উৎপাদন (টন)
कांश ज	, <b>৮</b> ٩,•১२	৪,৽৽,৩১,৭৩৯	8 •, ३२ •
কাঁচ ও কাঁচের জিনিস		<b>১,६०,२७,२०२</b>	?
िवि	> ७, ९७८	२०,१৮,১७७	۶,۹۵,e <i>ج</i> ۷
রবার		२ , • २, • ১,२२८	?
কৃত্রিম রেশম		<i>€,७७,</i> ১ <b>३,</b> •≥১	
সাবান	२,১११	२८,२८,৮৩৩	?
ন্নো, পাউডার ইত্যাদি		<b>७</b> २, <b>१</b> ४,७১२	?
<b>હે</b> ય <b>¢</b>		२,२३,७१,१०१	
লোহা		<b>⋫,७</b> २,२১, <b>৫8</b> 8	२ <i>७</i> , <b>१७,७२२</b>
তামা এলুমিনিয়াম প্রভূ	তি	e,>%,>%,>8>	?
<b>সার ( কৃ</b> ত্রিম )	90,20b		
আলকাতরা হইতে প্রাণ	প্ত	12,00622	
রাসায়নিক পদার্থ—			
(ক) রং —	۰ د هر «	७,५७,२३,७३ १	•
( थ ) न्यां अध्योगिन	(66	२, <b>∙৮,੧</b> ੧৪	
(গ) অক্তান্ত—	১,০৬২	<b>৬,</b> ৪ <b>૧</b> ,১২ <b>৬</b>	

ইং। ছাড়া আরও অনেক পণ্যের উল্লেখ করা ষাইতে পারে; কিছু ইং। হইতেই আমরা ভারতবর্ষে বসায়ন-শিল্পের প্রয়োজনীয়তা উপলব্ধি করিতে পারি।

ষ্থাস্থ্য শুষ্ট ধার্য্য হওয়া সন্ত্বেও আমাদের দেশে যে-পরিমাণ কাগছ উৎপন্ন হয় তাহাতে আমাদের চাহিদার মাত্র এক-পঞ্চমাংশ মিটে। কাগছ প্রস্তুত করিবার প্রধান বাধা ধ্থাপ্যুক্ত আশেওয়ালা কাঠের অভাব। ভারতবর্ষে কাগছ তৈরী করিবার কাঁচা মাল হইতেছে থড় ও বাশ। ভারতবর্ষের নৈসর্গিক অবস্থা এত অমুকূল থাকা সত্ত্বেও কাগছ তৈরী করিবার অন্য উপযুক্ত কাঠ পাওয়া যায় না ভাবিতে আশ্রুণ্য বোধ হয়। আমেরিকার যুক্তরাষ্ট্র এত দিন কাগজের জন্ম কানাভার ধাপেক্ষী ছিল। নানা রকম গবেষণা ও অমুসন্ধান করিয়া বর্ত্তমানে পাইন জাতীয় এক রকম বৃক্ষ হইতে কাগছ তৈরী করিবার উপযুক্ত শাঁস (pulp) পাইতেছেন। আমাদের কাগজের চাহিদা দিন দিনই বাড়িতেছে, কাজেই এদিকে সকলের দৃষ্টি পড়া প্রয়োজন।

কাঁচের জন্ম যে-সব মালমশলা দরকার হয় একমাত্র সোডা-ছাই (Soda ash) ছাড়া সবই আমাদের দেশে পাওয়া যায়; অথচ কাঁচ-শিল্পের বিশেষ কোন উন্নতি হইতেছে না। যুদ্ধের জন্ম বিদেশ হইতে সোডা ছাইর আমদানী বন্ধ হওয়াতে বর্ত্তমানে অনেক কাঁচের কারধানা অচল হইবার উপক্রম হইয়াছে।

বিদেশ হইতে আমরা তুই কোটি টাকার রবারের জিনিস আমদানী করি অথচ রবারের উৎপত্তি-স্থান ইইতেছে রক্ষদেশ ও দক্ষিণ-ভারতবর্ষ।

রুত্রিম রেশমের চাহিদা দিন দিনই বাড়িতেছে।
ভারতবর্ধের মত গরীব দেশে বিদেশজাত রুত্রিম রেশমের
বিক্রী বাৎসরিক ৫ কোটি টাকা। অথচ এক গজ্ কৃত্রিম রেশমও আমাদের দেশে তৈরী হয় না। মূল-ধনীদের (capitalists) দৃষ্টি এদিকে আকর্ষণ করিতেছি।

অনেকের ধারণা ঔষধের জন্ম বিদেশ অনেক টাক।
লইয়া যায়। ঔষধের মোট আমদানী বাষিক ২ কোটি
টাকা—জনপ্রতি মাত্র চারি প্রদা ঔষধের জন্ম ব্যয়
হয়। এজন্ম কেচ মনে কাবেন না যে ভারত-

বর্ষের সাধারণ স্বাস্থ্য ভাল। ভারতবর্ষের দারিপ্রা ইহা হইতে বুঝা যায়। রোগশোকগ্রন্থ ভারতবাদীর চিকিৎসার জন্ম যথেষ্ট টাকা নাই। আমাদের দেশে ঔষধের নানা রকম গাছ আছে। তুঃবের বিষয় এ-গুলিও বিদেশে চালান হয় এবং নানা রকম ঔষধে পরিণত হইয়া আমাদের দেশেই উচ্চমূল্যে বিক্রী হয়।

লৌহশিল্প ও তাম্রশিল্প ছাড়া অন্ত কোন রক্ষ ধাতের শিল্প ভারতেরর্ধে নাই বলিলেই চলে। বক্তমারি ইস্পাত (special steel) আমাদের দেশে তৈরী হয় ভারতবর্ষে যে-পরিমাণ লোচা উৎপন্ন তাহার প্রায় ৪০ গুণ বিদেশ হইতে আমদানী করিয়া ভারতবর্ষে থনিজ দ্রবোর অভাব নাই অথচ অন্ত কোন ধাত্ত শিল্পের প্রতিষ্ঠা হইতেছে না। মধা-প্রদেশে এক বকাইট (Bauxite) এলুমিনিয়াম ভৈরী করিবার কোন কারখানা এখনও বসে নাই। ১৯৩৭ সনে প্রায় লক্ষ টাকার এল্মিনিয়ামের জিনিষ ভারতবর্ষে আমদানী হইয়াছে। দামে সন্তা, ওজনে হাতা এবং জলে বাতাসে টিকে বলিয়া এলুমিনিয়ামের বাবহার ক্রমেই বাডিয়া যাইবে—কাজেই ঐ শিল্পের উন্নতি অবশ্রস্তাবী।

বিস্কৃট, কেক, জাম, জেলি, ত্থ প্রভৃতির জন্ম আমরা বিদেশকে প্রায় ও কোটি টাকা দিয়া থাকি। নিম্নের ভালিকা হইতে বুঝা যাইবে কোন্ জিনিস কত পরিমাণ আমদানী করিয়া থাকি।

	: >06-96	মূল্য
	( হান্ডেটওয়েট )	<b>( লক্ষ</b> টাকা )
বিশ্বুট ও কেক 🤚	¢,87,••	૭৬
জাম ও জেলী	२•,•••	•
লজেঞ্স, উফি		
প্রভৃতি	+	2F.
মাথন	1,1	9
ঘন ও রক্ষিত হুধ	२,•३,२••	4.8
টিনের ও বোতলের থাবার	×	44
টিনে ভরা মাছ	<b>48,5••</b>	>8
শিশু ও বৃদ্ধদের জন্ম ছধ	>•,8 ∘•	> <del>+</del> ₹
গরুও শৃকরের মাংস	>=,	<b>ર</b> રહે
চাট্নী ( নানারকম )	> , • • •	•
টিনে ও বোতলে ভরা <del>ফ</del> ল	89,900	>>

এদিকেও আমাদের যথেষ্ট কাজ করিবার রহিয়াছে।

এই কৃত্র প্রবন্ধে ইহার চেয়ে বেশী আলোচনা করা সম্ভব নয়। যে-সব শিল্পের কথা আলোচিত হইল ইহা ছাড়া আরও অনেক ছোটখাট শিল্প আমাদের দেশে গড়িয়া উঠিতে পারে—যেমন ইলেক্টোপ্লেটিং (Electro plating), রঞ্জনশিল্প, কালি, ধাতৃ-পরিষ্কারক (metal polish) ইত্যাদি।

আমাদের দেশে এত স্থযোগ ও স্থবিধা থাকিতে কেন বসায়ন-শিল্প গড়িয়া উঠিতেছে না এ সম্বন্ধে অনেকে অনেক কথা বলেন। বেশীর ভাগ লোকই মূলধনীদের দোষ দিয়া থাকেন। তাঁহাদের অপরাধ যে, তাঁহাদের দৃষ্টি সুব সময়ে লাভের অক্ষের দিকে থাকে ৷ শুধু মুলধনী-দের দোষ দিলেই চলিবে না। ভারতব্যীয় বৈজ্ঞানিকেরা ্ত-বিষয়ে কভ্যানি চেষ্টা কবিয়াছেন ভাহাও আলোচনা করা প্রয়োজন। গত পঁচিশ বংসরের বৈজ্ঞানিক গবেষণার ধারার দিকে দৃষ্টপাত করিলে ইহা সহজেই বুঝা যায় যে শিল্পের যথার্থ কাজে লাগে এই রকম গবেষণার সংখ্যা অতি কম। ভারতব্যীয় বৈজ্ঞানিকদের একটা ধারণা আছে যে ফলিত-বিজ্ঞানের গবেষণায় মৌলিকতা কম, স্কৃতবাং গবেষণা হিসাবে সেঞ্জলি নিক্লষ্ট। এই মনোভাবের ফলে ফলিত-রুসায়নের কাজ জত অগ্রসর হয় নাই। বিশ্ববিদ্যালয়ের প্রায় বেশীর ভাগ গবেষকদের শিল্প সম্বন্ধে অব্যান্ত অভান্ধ অভাব। শিল্লের সাহাযাকলে তাঁগারা যে-দ্ব প্ৰেষ্ণা ক্রেন ভাহা প্রায় বেশীর ভাগই কোন কাজে লাগে না। ইউরোপ ও আমেরিকায় ঘে-সব মনীধীরা অধ্যাপকের পদ অলম্বত করিয়া আছেন তাঁহনিদর অনেকেরই নানারকম শিল্প সম্বন্ধে অভিজ্ঞতা আছে। তাঁহারা বিজ্ঞানের নানারকম উচ্চ গ্রেষণায় নিযুক্ত থাকিলেও কতকগুলি কাজ তাঁহারা করেন যাহাতে দেশের শীর্দ্ধি হয়। আমাদের বিশ্ববিদ্যালয়ে যে ভাবে ফলিতরসায়ন শিক্ষা দেওয়া হয় তাহা আদে কোন কাজে লাগে
না। আমাদের পুঁথিগত বিদ্যা হাতেকলমে কাজে
লাগাইবার বন্দোবন্ত প্রত্যেক বিশ্ববিদ্যালয়ের করা
উচিত। ইহার জন্য অর্থব্যয় করিতে মোটেই কার্পন্য
করা উচিত নয়।

ঢাকা বিশ্ববিদ্যালয়ের ফলিত-রসায়নের অধ্যাপক ডाः विरयाशीक्तकूमात रहोधुती शारहेत याँग (fibre) সম্বন্ধে বহু মূল্যবান গ্ৰেষণা ক্রিয়াছেন। রাঁচিতে লাক্ষা দম্বন্ধে ডাঃ শ্রীহেমেন্দ্রকুমার দেনগুপ্তের গবেষণ। विरम्भ উল্লেখযোগ্য। দেরাতুনের বন-গ্রেষণালয়ে মিঃ কামেদম ও ডাঃ রুফার গ্রেষণা যথেষ্ট কাজে লাগিভেছে। ডা: খ্রীনীলরতন ধর দেখাইয়াচেন যে চিনি তৈরী হইবার পর গুডের মত যে পরিতাক্ত জিনিষ্টা (molasses) থাকে সেটা অমির উৎকর্ষতা বৃদ্ধি করে। যুক্তপ্রদেশের গ্রন্মেন্ট ইতিমধ্যে তাহা কাজে লাগাইয়াছেন। অধ্যাপক ভাটনগর পেট্রোলিয়ামের উন্নতিকল্পে যে গ্রেষণা করিয়াছিলেন তাহাও কার্যাকরী হইয়াছে। ম্বযোগ ও স্ববিধা পাইলে আমদের দেশের রাসায়নিকেরা বছ মুল্যবান গবেষণা করিতে পারেন কিন্তু হু:থের বিষয় শিল্পে গবেষণার প্রয়োজনীয়তা এখনও বছ ভারতীয় শিল্প-প্রতিষ্ঠান বৃঝিতে পারিতেছে না। ইউরোপ ও আমেরিকায় শুধু শিল্প-গবেষণার জন্ম বহু অর্থ বায়িত হয়। টাটা লৌহশিল্পের মন্ত বিরাট প্রতিষ্ঠানে গবেষণায় নিরত কোন রাসায়নিক নাই। মূলধনীদের দৃষ্টি এদিকে পড়া । তবীৰ্ঘ

্রিই প্রবন্ধ লিখিতে ১৯৩৯ সনের নভেম্বর মাসের সায়েন্স ও কালচার পত্তে প্রকাশিত ডক্টর শ্রীহীরালাল রায়ের প্রবন্ধের বথেষ্ট সাহাব্য গ্রহণ করিয়াছি। ত'াহার নিকট কুতজ্ঞতা প্রকাশ করিতেছি।—লেখক]

## বিভাসাগর ও বাংলা গভ

শ্রীমনোমোহন ঘোষ, এম. এ., পিএইচ. ডি.

বাংলা গদোর সংস্থারক হিসাবে বিদ্যাসাগর মহাশয়ের যশ স্থাবিপুল এবং প্রায় সর্ব্যক্তনস্বীকৃত। রবীজ্ঞনাথের অভ্যদয়ের পূর্বের যাঁরা এ গুদোর উন্নতিবিধান করেছিলেন তাঁদের মধ্যে বিজ্ঞাদাগরের মত খ্যাতিলাভ আর কারুর ভাগ্যে ঘটে নি। এ বিষয়ে আধুনিক কবিগুরু তাঁর যে প্রশন্তি রচনা করেছেন বিদ্যাসাগরের অহুরাগীদের विमामाभरत्व भूमात्रह्मात उँ एक्ष निर्मय क्ववात किছू किছू সাহায় করলেও তাঁর সম্পাম্যিক অন্যানা গদা লেখকের কৃতিত্ব সম্বন্ধে একটা অফুচিত ওদাসীনা স্থাষ্ট করে। ১৮৪৭ সাল থেকে ১৮৭৩ প্রাস্ত যে সাতাশ বছরের মধ্যে विमामागत नाना উপाদের গ্রন্থ রচনা ক'রে বাংলা গদে। এক নৃতন শ্রী আনছিলেন দে স্থদীর্ঘ সময়ের মধ্যে দেবেজ্র-নাথ, অক্ষয়কুমার, প্যারীচাঁদ, বঙ্কিমচন্দ্র এবং কেশবচন্দ্রের शास्त्र आमारामय शमा वीकि मानाजात्व मःस्राव श्राक्ष হয়েছিল। বাংলা গদোর ক্রমবিকাশে এই পাঁচ জনের দান এত নগণা নয় যে বিভাসাগরের অভভেদী খ্যাতির অন্তরালে তাঁদের আংশিক প্রচ্ঞাদনকেও অকুষ্ঠিত চিত্তে গ্রহণ করা যেতে পারে। তাই উপস্থিত প্রবন্ধে নৃতন করে বিভাসাগরের গভারচনার গুণাগুণ পরীক্ষা করার প্রয়াস করা হরে।

১৮৪৭ সালে প্রকাশিত 'বেডাল পঞ্চবিংশতি'কেই বিভাসাগরের প্রথম সাহিত্যিক দান ব'লে ধরে নিতে হবে 👌 হিন্দী 'বৈতাল পচ্চীসী' অবলম্বনে রচিত এ পুস্তক কাঁচা হাতের রচনা<sup>ও</sup> এবং গোড়ার দিকে ডেমন সমাদর পায় নি<sup>8</sup>; কিন্তু তা সংস্কৃত বলা যেতে পারে

যে বিভাসাগরী রীতি এ গ্রন্থে প্রায় প্রোপ্রি ভাবেই

আত্মপ্রকাশ করেছে। কিন্ত বিভাসাগরের নিজ্ঞ

রীতি কি ? কোথায় তাঁর রচনার বিশেষত্ব ? দেবেন্দ্র-

নাথের গভদম্পর্কে আলোচনায় দেখা গিয়েছে যে বিভাসাগর

বাংলা গভে হাত দেওয়ার চার বছর আগে থেকে

তিনি এক নৃতন ভঙ্গীতে গল্ম রচনা হয় করেছিলেন।

তবে বিভাদাগর গভ লেখায় হাত দিয়ে কোন দিকে

'বেতাল পঞ্বিংশতি'র প্রথম সংস্করণ (১৮৪৭) থেকে

এ প্রশ্নের আলোচনার জন্ম

নতন্ত্ৰ আনলেন ?

পল্লবফলকুসুমসমূহে সুশোভিত আছে। তাহা দগের ছারা

অতি মিগ্ধ ও মুণীতল বিশেষতঃ শীতল মুগ্দ গদ্ধ-

কিয়দংশ নিচে উদ্ধার করা যাচ্চে— (প্রথম উপথান) বেতাল কহিল মহারাজ প্রবণ কর। চক্রবাক সারস প্রস্তৃতি নানাবিধ জ্ঞস্চর পক্ষিগণ কল্পবর করিতেছে। প্রফুলকমলসমৃহের সৌরভে চারি দিক আমোদিত

<sup>(</sup>১) চারিত্রপুজা (১৩৩৭), পু. ২৪।

<sup>(</sup>২) বিদ্যাসাগরের প্রথম রচনা 'বাস্থদেব চরিতে'র ভাষা সম্বন্ধে কোন আলোচনা নিরাপদ নয়, কারণ এ পুস্তকখানি কখনো প্রকাশিত হয় নি। এ পৃস্তকের মুদ্রিত ভগ্নাংশ থেকে এর উপাদেয়তা স্বীকার করলে ভূল হতে পারে। তাই সে বিষয়ে নিব্ত থাকা গেল।

বারাণদী নগরীতে প্রতাপমৃক্ট নামে এক প্রবলপ্রতাপ নরপতি ছিলেন। তাঁহার বজ্রমুকুট নামে নন্দন ও মহাদেবী নাম্নী মহিষী ছিল। এক দিৰদ রাজকুমার প্রাভ বিবাক পুত্রকে সমভিব্যাহারী করিল। মুগরাল গমন করিলেন। ক্রমে। নানাবনে ভ্রমণ করিয়া পরিশেষে কোন নিবিড় অরণ্যানী প্রবেশ-পুৰ্বক তন্মধ্যৰটি প্ৰম ৰমণীয় এক স্থানোভিত স্বোৰৰ সন্ধিধানে উপস্থিত হইলেন। এবং দেখিলেন ঐ সরদীর তীরে হংদ বক इटेटिए । मधुकराता मधुलाक अक इटेबा अन्य श्राम করত ইভন্তত: ভ্রমণ করিভেছে। তীরস্থিত তরুগণ অভিনব

<sup>(</sup>०) महर्षि (मरवस्त्रनाथ ও বাংলা शमा, প্রবাসী, ১৩৪৭ পু. ৫৬ দ্ৰষ্টব্য।

<sup>(</sup>৪) বিহারীলাল সরকার--বিদ্যাসাগর, ৩র সং পু. ১৭৩

<sup>(</sup>৫) প্রবাসী, ১৩৪৭, কার্দ্ধিক পু. ৫৩ এইব্য

বাহের মশাং স্কার শারা প্রম রমণীয় হইরাছে। তথার প্রাক্ত ও আতপ্তাপিত ব্যক্তি প্রবেশমাত্রেই গতকুম হয়।

বলা বাহুল্য, উদ্ধৃতাংশের রচনা বর্ণিত কাহিনীকে কাব্যের প্র্যায়ে উল্লীত করেছে। এমন স্কল্পব্য, স্রস্ ছন্দোময় অথচ গান্তীর্ঘাপূর্ণ রচনা বাংলা এর আগে দেখা যায় নি। বিভাসাগরী গভের বিশেষত এইখানে। তাঁর পূর্ববতী গদ্যলেখকেরা যে গদ্যকে वहनाः एम नर्ककार्या वावशावां भरवाती करत हिल्ल তিনি তাতে শোভাদকারের প্রচেষ্টা করলেন। দেবেন্দ্র-নাথ ও অক্যকুমারের চেষ্টায় ধর্ম্ম কন্ত ও বিবিধ জ্ঞানবিজ্ঞান প্রচারের বাহন হওয়ার যোগ্যতা লাভ করছিল; তাঁদের রচনার স্থানে স্থানে শিল্ল-বোধের পরিচয় পাওয়া গেলেও নিছক সাহিত্যরস-স্ষ্টির অবদর জাঁদের ছিল না। কিয়ত নবোখিত গদ্যদাহিত্যের এ শোচনীয় দৈলতকে কিয়ৎপরিমাণে 'দ্র করল বিদ্যাসাগরের প্রতিভা। ষে ভাষা তথা-মাত্র প্রচারের সাধন ছিল তা অংশত কলা-সন্মীর আরাধনের উপযোগী হয়ে উঠল। নবজাগ্ৰত বাঙালী জাতির সৌন্দর্যাবোধ তথা সংস্কৃতিবিকাশের এক নুতন রাভা খুলে গেল।

বিদ্যাদাগর যে বাংলা গদ্যের শোভা সম্পাদনে কিঞ্চিং কৃতকার্যতা লাভ করলেন তার মূলে এক দিকে ছিল সংস্কৃত কাব্যের সঙ্গে তাঁর আশৈশব ও স্থানিবিড় পরিচয়, আর অপরদিকে ছিল তাঁর সহজাত শিল্পবাধ এবং সন্মুথে বর্তমান গল্যের আদর্শ। তারি ফলে সংস্কৃত সাহিত্যে ব্যবহার্য্য অলঙ্কারকে তিনি বাংক গদ্যে অনেকটা স্থান্থ ভাবে দল্লিবিষ্ট করতে পেরেছিলেন। প্রপিতামহীর বিচিত্র বন্ধাভরণসম্ভার থেকে নির্কাচিত প্রসাধনসামগ্রী বালিকা প্রপৌত্রীর গায়ে কিঞ্চিৎপরিমাণ মানানসই ভাবে পরানো হয়েছিল। বিদ্যাসাগরের আগে ফোর্ট উইলিয়ম সংগ্লিষ্ট পণ্ডিতগোগ্রীর কেউ কেউ (যেমন মৃত্যুঞ্জয়) সংস্কৃতোচিত অলঙ্কারকে বাংলায় চালাতে চেষ্টা করেছিলেন কিন্ধু সামনে গদ্যের কোন স্থান্থ অন্ধাদর্শ এবং অন্ধরে শিল্পীক্লভ মাত্রাজ্ঞান না থাকায়

তাদের চেটা সেদিক দিয়ে তেমন ফলপ্রস্থ হয় নি।
সংস্কৃত ভাষার নিজম্ব অলকারকে বাংলার উপযোগী
করার চেটা থেকেই বিদ্যাদাগরের রীতি মুখ্যত তার
অনিবার্য্য রুপটি পেয়েছে। এই রুপটির এক লক্ষণ
হচ্ছে খাটি বাংলা (প্রাকৃতমূলক বা তদ্ভব) এবং
বিদেশী ভাষা থেকে পরিগৃহীত শব্দের আপেক্ষিক
অল্পতা, অন্ত লক্ষণ হচ্ছে স্থানবিশেষে সমাসবদ্ধ পদের
মপ্রগৃর ব্যবহার; কভিপয় স্থানে সংস্কৃতস্থলভ পদ
এবং বাগ্বিভাস্ভ ভার সঙ্গে দেখা দিয়েছে।

'বেতাল পঞ্বিংশতি'র পরে বিদ্যাসাগরের 'বাল্লালার ইতিহান' (১৮৪৮) ও 'জীবন চবিত' (১৮৪১) প্রকাশিত হ'ল। এ ত্থানি অমুবাদ বা অমুবাদমূলক গ্রন্থ। বিষয়ামুরোধে এদের ভাষা অনলক্ষত। তা হ'লেও এ পুস্তক ছয়ের গুদ্য নিভান্ত হালক। বা এইীন নয়। এ গ্রন্থ-ছয়ের পরেই 'বেতাল পঞ্চবিংশতি'র দ্বিতীয় সংস্করণ (১৮৫০) প্রকাশিত হল এবং এ সময় থেকে বিদ্যাগারের রচনারীতি যে কেমন সমাদর লাভ করল তা বুঝা যায় তাঁর পদ্ধাবলম্বী শক্তিমান লেথকবর্গের ছরিত জাবির্ভাবে। ১৮৫৩ সালে তারাশহর তর্করত্ব রাচত 'কাদম্বরী' ( স্থললিত মন্মামুবাদ ) প্রকাশিত হ'ল। এ অমুবাদে বিভাদাগরের প্রভাব বুঝতে কারুরই অস্থাবিধা হয় না। তারি পরের বছর (১৮৫৪) 'শকুন্তলা' বিভাসাগরের গতারচনার যশকে উজ্জ্বলতর করে তুলল। এ পুন্তক থেকে তাঁর লোকপ্রিম গভের একটি নমুনা নিচে উদ্ধার করা হ'ল-

তানলয়বিশুদ্ধবসংযোগবতী গীতি প্রবণ করিয়। রাজ।
অকমাং যংপরোনান্তি উম্মনা: হইলেন; কিন্ধ কি নিমিত্ত উম্মনা:
হইতেছেন ভাগার কিছুই অমুধাবন করিতে না পারিয়। মনে মনে
কাহতে লাগিলেন, কেন এই মনোহর গীতে প্রবণ করিয়। আমার
মন এমন আকুল হইতেছে। প্রিয়ন্তনবিরহ ব্যতিরেকে মনের
এরপ আফুলতা হয় না; কিন্তু আমার প্রিয়ন্তনবিরহ উপস্থিত
দেখিতেছি না। অথবা মমুষ্য সর্বপ্রকারে মুখী হইয়াও, রমণীয়
বন্ধ দর্শন কিবো সুমধুর গীতি প্রবণ করিয়া বে আকুলহাদয় হয়, বোধ করি, অনতিপ্রিমুট রূপে অম্যান্তরীণ ছিয়দৌহদ্য
তাহার ম্বতিপথে আরচ্ছয় ।৬

 <sup>।</sup> श्रथम मः अत्र १ पु. ७७, ७१

উদ্ধতাংশের ভাষার সঙ্গে আজকালকার গগুসাহিত্যের ভাষার পুরোপরি মিল না থাকলেও বাঙালী পাঠক যে দীর্ঘকাল যাবং এ রচনার রদ অস্তত আংশিক ভাবেও গ্রহণ করতে পারবেন সে-বিষয়ে কোনও সন্দেহ নেই। রচনার প্রাঞ্জলতা ও গান্তীর্যোর সহিত এরপ রস বাংলা সাহিত্যে থব জনভ নয়। বিভাসাগরের শক্ষলা বাংলা গন্ধসাহিত্যের এক স্থায়ী সম্পদ। এ পুন্তক রচনার সঙ্গে সঙ্গে আরও অনেক লেথক তাঁর প্রদর্শিত পদ্ধা অবলম্বন করলেন। ভাদের মধ্যে কয়েক জনের নাম উল্লেখ করা যাচেত। ১৮৫৭ দালে ক্ষেক্মল ভটোচার্যা 'ছরাকাজেক্র বুথাভ্ৰমণ' নামে যে উপক্লাদ লিখলেন তাতে বিভাসাগৱের গছের প্রভাব বেশ স্থম্পষ্ট দেখা গেল। वत्माभाषाद्यत 'दिनियम्भ' (१५६७) বিছাসাগরী চাঁচে ঢালা, আর রামগতি নায়রত্বও 'রোমাবতী' (১৮৬২) বচনায় বিদ্যাসাগরের পদাক অনুসর্গ করেছেন। কিন্তু রামগতির আগেই বিদ্যাসাগর 'সীতার বনবাস' (১৮৬০) প্রকাশ করেছিলেন। এথানিও তাঁর অক্তম উপাদেয় রচনা এবং আদি যুগের বাংলা গদোর এক উচ্চল্লেণীর স্ষ্টি। এই পুস্তকের মধ্যে ত্বানে স্থানে তিনি বেশ ম্বললিত ভাবে ম্বদীর্ঘ সমাসের ব্যবহার করেছেন। নিচে এর দৃষ্টাস্থ উল্লিখিত হচ্ছে।

বাম কহিলেন, প্রিয়ে! এই সেই সকল গিরিতর্গিণীতীরবর্তী তপোবন; গৃহস্থাণ বানপ্রস্থ ধর্ম অবলম্বন পূর্বক,
সেই সেই তপোবনের তক্কতলে কেমন বিশ্রামস্থ্য সেবার
সমরাতিপাত করিতেছেন! লক্ষণ বলিলেন, আর্য্য! এই সেই
অনস্থানমধ্যবর্তী প্রস্তব্ধগিরি; এই গিরির শিখরদেশ আকাশপথে সততসক্ষরমান জলধরমশুলীর যোগে নিরম্ভর নিবিড়
নীলিমার অলম্বত; অধিত্যকাপ্রদেশ ঘনসন্থিবিট্ট বিবিধ্বনপাদপ
সমূহে আচ্ছন্নথাকাতে সতত প্রিগ্ধ, শীতল ও রমণীয়; পাদ্দেশে
প্রসন্মলিলা গোদাবরী তরঙ্গবিস্তার করিয়া প্রবলবেগে গমন
করিতেছে।

শকুস্থলাও সীভার বনবাস বিদ্যাসাগরের রীতিকে লোকপ্রিয় করে তুলছে বটে কিন্তু বিধবাবিবাহ

এবং বছবিবাহ সম্পর্কে লিখিত পুস্তকনিচয়ও ভার গদাকে লোকসাধারণে, বিশেষ ক'রে সংস্কৃতের পঞ্চিত্রের মধ্যে প্রচারিত করবার কম সাহায়া করে নি। অবশ্য তাঁর ইস্কুলপাঠা গ্রন্থনিচয়ও (যথা বাংলার ইতিহাস, জীবনচরিত, বোধোদয় (১৮৫১), বর্ণপরিচয় (১৮৫৫), কথামালা (১৮৫৬), চরিতাবলী (১৮৫৬) আদি তাঁর গল্পকে লোকসাধারণের. বিশেষ করে নবীন শিক্ষার্থীদের শ্রন্ধার্হ করার যথেষ্ট সাহায্য করেছে। এম্বলে উল্লেখ করা উচিত যে গল্প-দাহিত্য নির্মাণে তাঁর সহযোগী অক্ষয়কুমারের 'চারুপাঠ' তিন ভাগও শিক্ষার্থীমগুলীতে তৎকালে প্রচারিত হচ্ছিল। কিন্ধু এ বিষয়ে হয়ত বিশ্বাদাগরের খাতি ছিল তাঁর চেয়ে অনেক বেশী। ১৮৫৫ থেকে ১৮৬০ সালের মধ্যে, কি সমাজ-সংস্থার, কি দ্যা-বিতরণ, কি সাহিতা-রচনা সব দিক দিয়ে বিভাসাগর খ্যাতির সর্কোচ্চ শিখ্রে অধিরত ছিলেন। কিন্তু এরপ জাজ্জলামান সমসাম্যিক খ্যাতি সত্ত্বেও তাঁর রচনা-রীতি সম্বন্ধে প্রশংসা ও অকুরাগের অজ্জ ধারা দীর্ঘকাল স্থায়ী হল না। তাঁর অমুরাগীদের অনেকেই সংস্কৃত সাহিত্যে স্থপণ্ডিত, স্বার এ পাণ্ডিত্যের জ্রেই বিজাসাগরী গদ্যের সমাক রসগ্রহণ ছিল ভাঁদের পক্ষে সহজ্ঞসাধা। কিন্তু বাংলা দেশের তথন এমন এক শ্রেণীর শিক্ষিত ব্যক্তির আবির্ভাব হয়েছিল জ্ঞানার্জ্জনের জন্মে বারা সংস্কৃতের চেয়ে ইংরেজীর উপরই বেশী মাত্রায় নির্ভর করতেন এবং ইংরেজীর মত একটি জীবস্ত ভাষার সলে ঘনিষ্ঠ পরিচয়ের ফলে বাংলা রচনায় সংস্কৃতের অতিমাত্র প্রভাবকে তাঁরা অনাবশুক কুত্রিমতা বলে গণ্য করলেন। এ দলের পুরোভাগে ছিলেন প্যারীচাঁদ মিত্র ( টেকচাঁদ ঠাকুর ) ও রাধানাথ শিকদার। তাঁদের প্রচারিত 'মাসিক পত্রিকা' ( ১৮৫৪ সালে স্বাপিত ) विज्ञामागरवर ভाষার বিরুদ্ধে বিস্তোহরূপে দেখা দিল। এ পত্তিকায় ক্রমশ: মৃদ্রিত এবং ১৮৫৭ সালে পুস্তকাকারে প্রকাশিত 'আলালের ঘরের ছলাল' বিভাসাগরী রীভির প্ৰতি প্ৰকাশ সমর-আহবান। এ সংগ্রামে 'আলা**নী**' ভাষা অবশ্র অক্ষত শরীরে জয়লাভ করতে পারে নি কিছ উপাধ্যানাদি রচনায় বিদ্যাদাগরী ভাষার অবিসংবাদিত প্রভাবও আর রইল না। ১৮৬৫ সালে 'তুর্গেশনন্দিনী'তে

চাক্ষচক্র বন্দ্যোপাধ্যার কৃত সংস্করণ, ইতিয়ান প্রেস,
 এলাহাবাদ ১৯০৯, পু. ১০

বে-ভাষা ব্যবহার ক'বে বাদ্দ্দক্স বিদ্যাসাগরকে সাহিত্য-ক্ষেত্র লৌকিক প্রশংসার তুর্গ থেকে ক্রমশঃ স্থানচ্যুত করলেন সে-ভাষা আলালী ভাষার সঙ্গে বিদ্যাসাগরী ভাষার ( যথোপযুক্ত মাত্রায় ) সংমিশ্রণের ফলে তৈরী। টিবিশুদ্ধ বিভাসাগরী রীতিকে যে বহিমচন্দ্র প্রশংসার চোধে দেখেন নি তার কারণ মুখ্যত তিনটি:—(১) অলক্ষারাদি ব্যবহারের ক্রমিতা, (২) পুনক্ষজি দোষ ও (৩) শব্যাভ্যর। কবিকল্পনার যে-সকল স্বাষ্ট্র সংস্কৃত কাব্যে শত শত বৎসর ধরে বহুবার ব্যবহারের পর প্যা্ষিত ( stale ) হয়ে গেছে সে সকলকে আবার বাংলায় দেখতে পেলে প্রেক্ষাবান্ পাঠকের থৈগ্য রক্ষা করা কট হয়ে ওঠে। যেমন 'ভ্রান্তিবলাসে'র কোন নায়িক। তার স্থামীকে লক্ষ্যু করে বল্যেন—

আমি জীবিত থাকিতে তুমি কথনও অক্টের হইতে পারিবে না। তুমি দিবাকর, আমি কমলিনী, তুমি শশধর আমি কুম্দিনী; তুমি জলধর, আমি সৌদামিনী। তুমি পরিত্যাগ করিতে চাহিলেও আমি তোমার ছাড়িব না। অতএব, আর কেন, গৃহে চল; কেন অনর্থক লোক হাসাইবে, বল।>•

অপবা 'সীতার বনবাসে' লক্ষণ রামচন্দ্রকে লক্ষ্য করে বলচেন—

আপনকার ম্থারবিন্দ, সারংকালের কমল অপেকাও দ্বান ও প্রভাতসময়ের শশধর অপেকাও নিস্তাভ লক্ষিত হইতেছে।১১

বিভাসাগরের বচনায় যে সকল স্থলে পুনক্ষজ্ঞি দোষের উদাহরণ প্রচুব পরিমাণে মেলে তার মধ্যে সীতার বন্বাসের তৃতীয় পরিচ্ছেদ একটি। এর প্রথম চার অহচ্ছেদে (paragraph) 'অঞ্চ' কথাটি পাঁচ বার এবং 'নিজাস্ত' ও 'কাতর' শব্দ চার বার এবং 'তৃর্বহ', 'বাম্প্রারি', 'সবিশেষ', 'অতি বিষম' এই শব্দগুলি ত্বার করে পুনরার্জ্ঞ হয়েছে। আর প্রথম অহ্নচ্ছেদে 'ইলেন' প্রত্যায়ন্ত আটটি ক্রিয়াপদ বর্ত্তমান এবং তাদের মধ্যে তিনটি উপর্যুপরি বাক্যে ব্যবহৃত।

বিভাসাগরের শব্দাড়বরের এক দিক হচ্ছে স্থারিচিত সংস্কৃত ও থাটি বাংলা শব্দের যথাসম্ভব পরিহার। ধেমন 'বিধবা বিবাহ প্রচলিত হওয়া উচিত কিনা এতি বিষয়ক ১ম প্রভাবে', কোনও পুত্তক হইতে প্রমাণাদি 'বাহির-করা' অর্থে তিনি 'বহিদ্ধৃত-করা' এই ক্রিয়া পুনঃ পুনঃ ব্যবহার করেছেন। ১১

বিদ্যাদাগরের শব্দাড়ম্বরের অন্ত দিক হচ্ছে তাঁর সমাদ-প্রিয়তা। সমাদাড়ম্ব স্থানে স্থানে বিদ্যাদাগরের বচনাকে' তুর্বোধ ও সৌন্দর্য্যনীন করেছে। যেমন, 'জীবনচরিত (১৮৪৯) নামক পুতকে বিদ্যাদাগর নিউটনের প্রদক্ষে

একদা, তিনি একটা পুরাতন বাক্স লইয়া জলের ঘড়ী নিশ্বাপ করিরাছিলেন। ঐ ঘড়ীর শকু, বাক্সমধ্য হইতে অবিরত বিনির্গত জলবিন্দুপাত থারা নিমগ্ল কাঠথও প্রতিঘাতে পরিচালিত হইত; বেলাবোধনার্থ তাহাতে একটি প্রকৃত শক্ষ্পট্ট ব্যবস্থাপিত ছিল।১৩

নিউটন কর্ত্তক মাধ্যাকর্ষণ নিয়মের আবিষ্কার বর্ণন। করতে গিয়ে বিদ্যাদাগর লিথেছেন—

একদিবস তিনি উপবন মধ্যে উপবিষ্ট আছেন, এমন সময়ে দৈববোগে তাঁচার সন্থ্বতোঁ আতাবৃক্ষ হইতে এক ফল পতিত হইল। তদ্ধনে তিনি তৎক্ষণাৎ বস্তুমাত্তের প্তন্নিয়ামক-সাধারণকারণবিষয়িনী প্র্যালোচনায় প্রবৃত্ত হইলেন।১৪

বলা বাছলা উদ্ধৃত অংশব্বরে ব্যবহৃত কঠিন
সংস্কৃত শব্দ ও দীর্ঘ সমাস কেবল যে এদের
হুর্কোধ করেছে তা নয়, এতে বিদ্যাসাগরী
গদ্যের স্বাভাবিক ছন্দকেও বাধা দিয়েছে। একেবারে
নবশিকাধীদের জল্ঞে রচিত বোধোদয়েরও হুচার স্থানে
সমাস এবং শক্ত সংস্কৃত কথা বাবহার ক'রে বিদ্যাসাগর
ভাষার হুরুহত্ব সঞ্চার করেছেন। ১৫ এ-সব কারণেই তার

<sup>(</sup>৮) তুলনীয়, ডা: স্থালকুমার দে—Hist. of Bengali Literature in the 19th Century, পু. ২৯১

বহিম কৃত—Essays and Letters (Centenary
 Ed.) পৃ.২৭, ২৯

১ । পঞ্চম সংস্করণ ১৮১ ) পু. ৩১

১১। পূর্বেবাল্লিখিত সংস্করণ, পু. ২৯

১২। উল্লিখিত পুস্তকের ৪র্থ সংস্করণের বিজ্ঞাপন দ্রপ্তব্য

১৩। প্রথম সংস্করণ পু. ৪০

১৪। প্রথম সংস্করণ পু. ৪৩

১৫। বিহারীলাল সরকাবক্বত পূর্কোদ্লিশিত পুস্তক পৃ. ২২২-২২৩

গদ্যকে তৎকালীন নব্যশিক্ষিত সম্প্রদায়ের নিকট অপ্রিয় করে তুলেছিল ব'লে মনে হয়। এ নব্যদল বিভাসাগরী রীতির ক্রত্রিমতার বিকল্পে যে সংগ্রাম চালালেন তা শেষ পর্যান্ত স্বয়ং বিদ্যাসাগরকেও হয়ত কিয়ৎপরিমাণে প্রভাবিত করেছিল। সীতার বনবাসাদির শেষের দিকের সংস্করণগুলিতে তিনি অনেক সমাসবদ্ধ পদকে ভেকে দিয়েছেন<sup>১৬</sup> এবং পূর্বে সংস্করণে শং**স্থ**ভোড়ত 'কহ' ধাতুর প্রয়োগ প্রায় একেবারে তুলে দিয়ে কেবল থাঁটি বাংলা (প্রাকৃত বা তদ্ভব) 'বল' ধাতুরই প্রয়োগ করেছেন। 'আধ্যানমঞ্জরী' (১৮৬৩, ১৮৬৮) 'ভ্রাস্তি বিলাস' (১৮৬৯) নামক তাঁর পরবর্তী গ্রন্থেও এ-জাতীয় ব্যবহার বর্ত্তমান। ১৭ এ-সকল পরিবর্তনের ফলে তাঁর ভাষা তখন একটু সরল হয়েছে বটে কিন্তু তবু থাটি বাংলা শব্দের আপেক্ষিক অপ্রাচ্থ্যবশত: উল্লিখিত গ্রন্থনিচয়ের রচনা ভার বিদ্যাসাগরী ভন্নী ভেমন ক'রে হারায় নি। বিভাগাগরের বেনামী রচনাগুলিও অনেকটা এ শেষোক্ত শ্রেণীর রীতিতে রচিত; তবে এ বইগুলিতে বাংলা (প্রাক্তোন্তত, এবং বিদেশী থেকে গৃহীত তম্ভব) শব্দের পরিমাণ একটু বেশি। কিন্তু শব্দসঞ্চয়ের কথা বাদ দিলেও এ রচনাগুলির অন্য আকর্ষণ আছে। এগুলিতে বিদ্যাসাগর বিধ্যাবিবাহবিরোধী ক্তিপয় সম্সাম্যিক মহাপত্তিতকে বাঙ্গবিজপ • কটু ক্তির করেছেন। তারি ফলে থানিকটা হাস্তরসের সৃষ্টি হয়েছে। উক্ত বিরোধী দলের মধ্যে ব্রন্ধনাথ বিদ্যারত্ব নামে এক

উক্ত বিরোধী দলের মধ্যে ব্রন্ধনাথ বিদ্যারত্ব নামে এক বিখ্যাত ভট্টাচার্য্য বিদ্যাদাগরের প্রতি বিশুর কট্টি বর্ষণ করেছিলেন। তারই জবাবে 'ব্রজবিলাদ' লিখিত হয় (১৮৮৪)। এ পুত্তিকার একত্মলে আছে—

১৬। এ প্রসঙ্গে চারুবাবুর সম্পাদিত পূর্ব্বোলিখিত 'সীতার বনবাস' ক্রষ্টব্য। এর পাদটীকায় এক বা একাধিক পূর্ব্ব সংক্ষরণের পাঠান্তর দেওয়া আছে। তবে সেই সংক্ষরণ বা সংক্ষরণগুলির পারচয় নাই। প্রত্যেক সংক্ষরণের পরিচয় ও পাঠান্তর সহ বিভাসাগ্য প্রস্থাবলীর এক বিশ্বজ্ঞনব্যবহার্য্য সংক্ষরণ হওয়া প্রয়েজন।

এ বাত্রায় পুড়র কাছে তৃই চারিটি প্রশ্ন করিব। \* \* বদি উপেক্ষা করিব। আধবা ভর পাইরা অধবা আর কোনও নিগৃঢ় কারণের বশবন্তী হইরা খুড় মহাশয় উত্তরদানে বিমুখ হন 'ছও' 'তৃও' বলিয়া হাততালি দিয়া ইহারবর্গ লইয়া কিয়ংক্ষণ আনক্ষেন্ত্য করিব, পরে রীতিমক্ত বিচারে প্রারুত্ত হইয়া মড় মড় করিয়া খডর ঘাড় ভাতিয়া ফেলিব।

যদি বলেন, পুড়র ঘাড় ভাঙিলে, পুড় মরিয়া যাইবেন। তাহার উত্তর এই থুড়র ঘাড় বড় মজবুদ, সহজে ভাঙে কার সাধ্য। আর হদি ভাঙিয়াই যার তাহাতে আমি নাচার। আমি মনকে বুঝাইব থুড়র কপালে লেখা ছিল উপযুক্ত ভাইপোর হক্তে সদগতি হইবেক, তাহাই ঘটিয়াছে বিধিনির্কল্প অভিক্রম করে কার সাধ্য। \* \* \* যদি বল খুড়র ঘাড় ভাঙিলে তোমার পাপ জামিবে। তাহার উত্তর এই, পাপের জয় আমার তত ছাতাবনা নাই। \* \* \* খুড়র ঘাড় ভাঙিলে হয় গোহত্যার নয় ব্রহ্মহত্যার পাতক হইবেক। তানিয়াছি এ উভয়েবই যথোপযুক্ত প্রারন্চিত্ত বিধান আছে। যদি স্পাই বিধান না থাকে বিদ্যাবাগীশ মহাশ্যেরা চিরজীবী হউন, মনের মত তৈলবট সামনে ধরিলে, উাহারা প্রযুক্তাভিত্ত হয় বচন গাড়িয়া নয় মজ্ফ্বনিরের ঘাড় ভাঙিয়া অয়ান বদনে নিশির্কিচ ব্যবস্থা লিখিয়া দিবেন তাহা হইলেই সাধ্ সমাজে আর কোনও ওজর আপত্তি খাকিবেন। ১৮

বিদ্যাদাগবের বেনামী রচনাগুলি এ শ্রেণীর হাস্তরদেশ পরিপূর্ণ। তবে এ হাস্তরদকে খুব উচ্চশ্রেণীতে ফেলা যায় না। কিন্তু উক্ত রচনাগুলির কয়েক খানে এর চেয়েও নিক্রই উপায়ে হাস্তর্গষ্ট করা হয়েছে। মোটের উপর দেখতে গেলে বিদ্যাদাগরের হাই হাস্তরদ দংস্কৃত 'প্রহদন' জাতীয় রচনার হাস্তরদের দক্ষে তুলনীয়। এ উভয়ই খুলক্ষচিপ্রস্থত শুবং খানে খানে অশ্লীলতাছাই। অবশ্ল বিদ্যাদাগরের বয়:কনিষ্ঠ সমদাময়িক পণ্ডিত কৃষ্ণকমল ভট্টাচার্য্য কিন্তু উল্লেখিত বেনামী রচনাগুলির হাস্তরদ সম্বদ্ধে বলেছেন—"এই রিদিকতা \* \* গ্রাম্যতা দোষে দ্বিত নহে; ইহা ভন্সলোকের স্বসভ্য সমাজের ষোগ্য; এবং পিতাপুত্রের একত্র উপভোগ্য। এরূপ উচ্চ অক্ষের রিদিকতা বাদ্যালা ভাষায় অতি অল্পই আছে।">

১৭। শ্রীষ্ক্ত স্থকুমার সেন—বাঙ্গালা সাহিত্যে গদ্য, (১৩৪১) পৃ. ৪৪।

<sup>(</sup>১৮) बर्खावनाम ( ১२৯১ বাং ) পৃ. ১৬-১৯

<sup>(</sup>১**৯) পু**রাতন প্রদঙ্গ ১ম খ**ন্ড** ( ১৩২• ) পু. ২১৩—২১৪

স্থপতিত কৃষ্ণকমল যে-ক্ষৃতির আবহাওয়ায় পরিবর্দ্ধিত হয়েছিলেন দে-ক্ষচি অনেক দিন আগে বাংলা দেশের ভদ্রসমাজ থেকে বছলাংশে বিদায় গ্রহণ বিদ্যাসাগরের রচনায় মারাত্মক গ্রাম্যতাদোষ প্রচুর না পাকলেও এমন ত্ব-একটি স্থান আছে যা শিষ্টাচারসম্পন্ন আধুনিক পিতাপুত্রে একত্র পড়তে কুণ্ঠাবোধ করবে। কিন্তু এজন্মে আমরা বিদ্যাসাগ্রকে নিরভিশয় কঠোর ভাবে বিচাব কবতে পাবি না। কাবণ যে-অবস্থায় পড়ে তিনি আঘাত ফিরিয়ে দেবার জন্মে প্রতিপক্ষকে বাঙ্ময় কশাঘাত করেছেন তা ভাবলে আমরা এই পুরুষসিংহের প্রতি কারুণ্য অমুভব করি। বিধবাবিবাহ প্রবর্ত্তনে উদ্যোগী হওয়ার অব্যবহিত পরেই তাঁর প্রতি যে ঘোরতর উপহাদ, কট জি এবং নিন্দাকর্দম নিক্ষিপ্ত হয়েছিল তা ভিনি বেশ নির্বিকার চিত্তে সহ্য করেছেন। বিধব'-বিবাহ সম্বন্ধে লিখিত দ্বিতীয় পুস্তকের ভূমিকাই এ সম্বন্ধে প্রমাণ। এ-স্থলে তিনি যে উদারতা ও সহিষ্ণুতার পরিচয় দিয়েছেন তা সম্ভবত: রামমোহন ছাড়া তাঁর কোন পর্ববন্তী লেখকের রচনায় তুল ভ। এখানে বিদ্যাসাগর লিখেছেন---

অধিক আক্রেপের বিষয় এই বে, উত্তরদাতা মহাশ্রদিগের মধ্যে অনেকেই উপহাসরসিক ও কট্ন্তিপ্রিয়। এদেশে উপহাস ও কট্ন্তি বে ধর্মশাস্ত্রবিচারের এক প্রধান অঙ্গ, ইহার পূর্বে আমি অবগত ছিলাম না। তেঅনেকের এবংবিধ উত্তরদানপ্রণালী দর্শনে আমার অস্তঃকরণে প্রথমত: অত্যস্ত ক্ষোভ জ্বায়া ছিল। কিন্তু একটি উত্তর পাঠ করিয়া আমার সকল ক্ষোভ এককালে দ্বীভ্ত হইয়াছে। তেএক বর ঐ উত্তর লিখিয়া প্রচার করিয়াছেন। এই বর বয়সে বৃদ্ধ ও সর্ব্বত প্রধান বিজ্ঞ বলিয়া ও কট্নতি প্রস্তুক মধ্যে মধ্যে উপহাস রসিকতা ও কট্ন্তি প্রিয়তা প্রদর্শন করিয়াছেন। স্বত্রাং আমি সিদ্ধান্ত করিয়াছি ধর্মশান্ত্র বিচারে প্রবৃত্ত হইয়াও বাদীর প্রতি উপহাসবার্য ও কট্নতি প্রয়োগ করা এদেশে বিজ্ঞের লক্ষণ। বিভ্

বিদ্যাসাগর দীর্ঘকাল রাখতে পারেন নি। বিধবা-বিবাহের বৈধতা রাজবিধি দারা স্বীকৃত হওয়ার পরে তাঁর উপর কট্রন্তি ও অন্য অত্যাচার একাস্ত ভাবে বেড়ে গিয়েছিল। যে-ধৈর্যাকে আঠার বছরেও ( ১৮৫৫-- ১৮৭২ ) তিনি হারান নি তখন দে ধৈগ্য তাঁকে ত্যাগ করল। তিনি প্রতিপক্ষদের যথাশক্তি ও যথাভিক্ষচি গালাগালি দিয়ে একাধিক বেনামী পুল্ডিকা প্রকাশ করলেন। কিন্তু এ-সকল বেনামী রচনায় বিদ্যাসাগর যা লিখেছেন তাঁর গদ্যের বিচারে দে-সকলকে না ধরলেও বিশেষ ক্ষতি নেই। তাঁর প্রধান রচনানিচয়ে—বিশেষ করে শকুস্তলা, সীতার বনবাদ, মহাভারতের উপক্রমণিকার অফুবাদ ( तहनाकांत्र ) ५८४६-- ১৮५० ), विधवाविवाह প্রস্থাবদ্বয় (১৮৫৫), বছবিবাহ বিষয়ক (১৮৭১—১৮৭৩) তিনি যে গদ্য ব্যবহার করেছেন বাংলা সাহিত্যের পুষ্টিশাধনে তার সাহাযা অতুলনীয়। বিভাসাগরের অমুবাদের আদর্শেই কালীপ্রসন্ন সিংহ সমগ্র মহাভারতের বদাজবাদ ক'রে ভারতীয় সাধনার এই বিরাট করবুক বাঙালীর গৃহদারে রোপণ করেছেন। 'দোমপ্রকাশ', 'বলবাদী' আদি জনপ্রিয় সাপ্তাহিক কাগজও এ গদ্যে লিখিত হয়ে বহু বাঙালীর জ্ঞানবৃদ্ধির সাহায্য করেছে। নানা প্রকাশক ছারা প্রচারিত সংস্কৃত পুরাণাদির অমুবাদেও এ বিভাসাপরী ভাষারই পুন:পুন: ব্যবহার দেখা যায়। এ অমুবাদগুলিতে জাতীয় সংস্কৃতির প্রসারবৃদ্ধির কম সাহায্য করে নি। কিন্তু আগেই বলেছি, এদিক দিয়ে সাহিত্যকে পরিপুষ্ট করলেও, যে গল্প-উপকাসের ভাষা নিয়ে বিভাসাগর খাতি করেছিলেন তার প্রভাব অপেকারত স্বন্ধ কালস্বায়ী হয়েছিল। তা সত্ত্বেও বাংলা গছসাহিত্যের ইতিহাসে তাঁর আসন অভিশয় সমূলত। তাঁর আবিভাব না হ'লে এত তাড়াতাড়ি বহিম ও তদম্পামী ঐপক্যাসিকবর্গকে পাওয়া যেত কিনা সন্দেহ; কারণ বৃদ্ধিম গোড়ার দিকের উপক্রাসগুলিতে যে-ভাষা ব্যবহার করেছেন বিজ্ঞাসাগরী ভাষার প্রভাব নিভান্ত সমধিক।

<sup>(</sup>२•) বিধবা বিবাহ, বিভীয় পুস্তক—বিজ্ঞাপন।

## চলচ্চিত্রে সাহিত্যের স্থান

### ঞ্রীনলিনীকুমার চৌধুরী

বর্ত্তমান সুংগ পাশ্চাত্যের ন্যায় আমাদের দেশেও চলচ্চিত্র এমন একটি বিশিষ্ট স্থান অধিকার করিয়াছে যে জীবনের ক্ষেত্র হইতে ইহাকে অস্বীকার করিয়া চলিবার উপায় নাই। এই চলচ্চিত্রের সঙ্গে সাহিত্যের ঘনিষ্ঠ সম্পর্ক থাকা উচিত বলিয়াই সাহিত্যের আসরে হয়ত এই বিষয় লইয়া আলোচনার অবকাশ আছে।

আমি এই প্রসকে বিশেষ করিয়া বাঙালীদের দার। পরিচালিত চলচ্চিত্র সহদ্ধে আলোচনা করিব। এই চলচ্চিত্রের বিষয়গুলিকে বিভিন্ন পর্য্যায়ে ভাগ করা যাইতে পারে।

### শিশুদাহিত্য ও শিশুশিকা

এই বিভাগে এমন সব আখ্যান ও শিক্ষামূলক বিষয়
সন্ধিবিষ্ট হওয়া প্রয়োজন যাহা দাবা শিশুদের শিক্ষা ও
মনোর্ত্তি উপযুক্তভাবে গড়িয়া উঠিবার হ্রযোগ পায়।
শিক্ষণীয় বিষয় যাহাতে আনন্দের ভিতর দিয়া শিশুর মনের
মধ্যে কার্য্যকরী হইতে পারে চলচ্চিত্র ইহাতে প্রভৃত সাহায্য
করিতে পারে। পাশ্চাভ্য দেশে গ্রেষণায় স্থির হইয়াছে
যে চলচ্চিত্রের সাহায্যে লোকের ধারণা ও স্মৃতিশক্তি
দেড্গুণ বৃদ্ধি পায়।

শিশুদের পাঠ্যবিষয়ক, দেশ, জাতি ও ধর্মদম্বনীয় বছ তথ্য চলচ্চিত্রের ভিতর দিয়া পরিবেশিত হইতে পারে। অবশ্র এই সব বিষয়ের স্থান চলচ্চিত্রে দিতে হইলে চলচ্চিত্র-পরিবেশকদের শিশুমনন্তব্ব ও শিশুশিকা বিষয়ে মভিজ্ঞ হইতে হইবে। ছঃধের বিষয়, যে পাশ্চাত্য দেশকে স্মান্তব্য করিয়া আমাদের দেশে চলচ্চিত্র-শিল্প স্থাপ্রসর ইইতেছে, সেইসব দেশের লোকেরা এই চলচ্চিত্রের দ্বারা শিশুশিক্ষার বছবিধ ব্যবস্থা করিলেও সেই দিক দিয়া আমাদের দেশে প্রায় কিছুই করা হয় নাই বলিয়া মনে আগে শিশুরা রূপকথা ও আধ্যানের ভিতর দিয়া মাঠাকুরমার নিকট হইতে অনেক কিছু শিখিতে পারিত,
সেই সব রূপকথা ও আখ্যান বর্ত্তমানে লুপুপ্রায়। আজকাল
অনেক শিশু মা-ঠাকুরমার সঙ্গে গিয়াই বিক্লুতসমস্তামূলক সিনেমার ছবি দেখিয়া আসে। ইহা ভাহাদের
মনে কিপ্রভাব বিশ্বার করিতে পারে, ভাহা মনস্তত্ত্বিদদের
ভাবিবার বিষয়।

আমাদের দেশের শিশুসাহিত্য-রচয়িতাদেরও দায়িত
এই বিষয়ে রহিয়াছে। চিত্রপরিচালকগণ যথন শিশুদের
উপযোগী চিত্র প্রস্তুতে উদাসীন (অথচ শিশুরা সিনেমা
দেখিবেই), তথন সাহিত্যিকগণের কঠোর সমালোচনা
ছারা জাঁহাদিগকে সচেতন ও উদুদ্ধ করিয়া ভোলা
আবশুক।

### লোকশিক্ষা ও লোকসাহিত্য

পূর্বের আমাদের দেশে যাত্রা, কথকতা, পাঁচালী, কবিগান প্রভৃতির ভিতর দিয়া লোকশিক্ষা প্রচারিত হইত।
বর্ত্তমানে কালের প্রবাহে এই সব জিনিস লুপুপ্রায়। আজকাল যেথানে-সেথানে সিনেমা ও শথের থিয়েটার অনেক
মামূলী বিষয় সাধারণকে পরিবেশন করিভেছে। চলচ্চিত্রে
ধর্মমূলক আধ্যান একেবারেই প্রস্তুত ইইতেছে না আমি
এ-কথা বলিতেটি না, কিন্তু যাহা হইয়াছে তাহাদ্বারা এইগুলি আমাদের প্রাচীন আমলে লোকশিক্ষার যে-স্ব ব্যবস্থা ছিল, তাহার স্থান অধিকার করিতে পারিতেছে
কি না ইহাই বিবেচনা করিয়া দেখিতে ইইবে। আমার
মনে হয় এই জাতীয় অধিকাংশ চিত্রই সেই গৌরব অর্জ্জন করিতে পারে নাই। কারণ ব্যবসা জিনিসটাকে বড় করিয়া দেখিবার দক্ষন সন্তায় ও সহজে লোকের নিকট বাহবা লইবার জন্তু ও চটুল আমোদের দ্বারা লোকের
মনোরঞ্জন করিবার জন্তু এই জাতীয় চিত্রেও এমন স্ব শারীরিক হাবভাব ও লাসালীলার অবতারণা করা হয় ও প্রাধান্ত দেওয়া হয় যাহাছারা এই প্রকার চিত্র পরিবেশনের আসল উদ্দেশ্ত (যদি মহৎ উদ্দেশ্ত কিছু থাকে) বার্থ হইয়া যায়। দেশের ও দশের মন্ধলের জন্ত এই সমস্ত চিত্র উপযুক্ত সাহিত্যিক ও পণ্ডিতগণের দারা স্ক্ষভাবে সমালোচিত হওয়া বিশেষ প্রয়োজন। পনর বৎসর পূর্বেও রাশিয়া লোকশিক্ষায় পৃথিবীর অনেক দেশেরই পশ্চাতে ছিল, কিছ্ক লোকশিক্ষায়্লক চলচ্চিত্র দেশের স্বর্বত্র প্রচার করিয়া আজ রাশিয়াকে শিক্ষায় দীক্ষায় বহু দেশ হইতে অগ্রণী করিয়া ভোলা হইয়াচে।

স্বাস্থ্য, পল্লী-উন্নয়ন, কৃষিকাৰ্য্য ও দেশের মোটাম্টি ইতিহাস প্রভৃতি বহু বিষয় চলচ্চিত্রদারা সাধারণকৈ শিক্ষা দেওয়া যাইতে পারে। পাশ্চাত্য দেশে ও প্রাচ্য দেশের জাপানে চলচ্চিত্রদারা এই সব কার্য্য বহুল পরিমাণে সাধিত হইতেছে। আমরাই উদাসীন।

এই বিষয়ে দেশের নেতৃস্থানীয় ব্যক্তিদের মনোধারী হওয়া বিশেষ প্রয়োজন।

### উচ্চদাহিত্য ও উচ্চশিক্ষা

যাহার। স্থলে ও কলেজে উচ্চশিক্ষা গ্রহণ করিতেছেন, উাহাদের উপযোগী বহু শিক্ষণীয় বিষয়—যথা, ভূগোল, বিজ্ঞান, উদ্ভিদতত্ব, জ্যোতির্বিদ্যা প্রভৃতি বহু বিষয়ক জ্ঞান দিনেমার ধারা প্রচারিত হইতে পারে। আমাদের শিক্ষা-বিভাগগুলি এই বিষয়ে মনোযোগী হইলে অনেক কাজ হইতে পারে।

অভিজ্ঞতায় দেখা যাইতেছে যে আজকাল চলচ্চিত্রে উচ্চদাহিত্যের স্থান ক্রমশই সকীর্ণ স্থান্ধা আসিতেছে। ইহা ভাবিবার বিষয়। অধিকাংশ ক্ষেত্রেই দেখা যায় যে কতকগুলি বোমাঞ্চর ঘটনাবছল মামূলী শ্রেণীর গল্পকেই প্রাধান্ত দেওয়া হইতেছে। অথচ লক্ষপ্রতিষ্ঠ লেখকদের রচনা সিনেমার উপযোগী করিয়া পরিবেশন করিবার ভেমন চেষ্টা দেখা যায় না।

আজকাল যে-সকল তথাকথিত দিনেমা-সাহিত্যিকেরা গল্প ও নাটকাদি (বোধ হয় চিত্র-পরিচালকদের ফরমায়েসী) বচনা করেন, সেই সব সিনেমা-সাহিত্যিকদের অস্ত

দিকে কোনও প্রতিভা আছে কিনা জানি না কিছ সাহিত্য-প্রতিভা নাই। এই সকল রচনা ও অভিনয় দেশের পক্ষে যে অনিষ্টকর সেই বিষয়ে কোন সন্দেহ নাই। এই সম্বন্ধে স্থ্যাহিত্যিক "বনকুল" তাঁহার অধুনা-প্রকাশিত একটি প্রবন্ধে যে-সব কথা বলিয়াছেন তাঁহা বিশেষ প্রণিধানযোগা। তিনি বলিয়াছেন.

"এই যে আমাদের দেশে আজকাল ঘরে ঘরে স্রোতে-ভাসা আনির্দিষ্ট-গতি দারিজ্ঞানবর্দ্ধিত মেরুদগুলীন পরায়ুচিকীর্ যুবক-যুবতীর আবির্ভাব হইরাছে (ইংরেজিতে যাহাদের 'প্লব' বলে) তাহার মূল কারণ হয়তো অল্প, কিন্তু বর্তমান যুগের সাহিত্যও যে তাহাতে ইন্ধন-সংযোগ করিতেছে তাহাতে সন্দেহ নাই। শুরু সাহিত্য নয়, সিনেমাও। যে সাহিত্য ও সিনেমার সহায়তায় উদ্বাহ হওয়ার কথা তাহারই সহায়তায় আমবা উৎসয় যাইতে বসিরাছি। আজকাল সাহিত্য ও সিনেমার প্রধান উপকরণ প্রেম। প্রেম জিনিস্টা মন্দ নয়, কিন্তু অশক্ত হীন প্রাণের প্রেম হাস্থকর। দলে দলে লেকে ভ্বিলেব বা কবিতা লিখিলেই অশক্তের প্রেম মহিমময় হয় না।

"বর্ত্তমানের সাহিত্য ও সিনেমার অজ্ঞ প্রতায় শক্তির মন্ত্র নাই—
ইহা আমাদের নিজ্জীব স্বপ্নবিলাসী মনের পরিচয়। অপরে
জীবন ভোগ করিতেছে লোলুপ আমরা দ্ব হইতে বসিয়া
দেখিতেছি এবং ঢোঁক গিলিতেছি। জীবনকে ভোগ করিবার
মত শক্তি নাই। সত্যকার সাহিত্যের বাণী শক্তির বাণা, তাহা
উদ্ধুক্বিবে, উন্মত্ত করিবে, উৎসাহ দিবে। শক্তিমান হইলে
তবেই সং সাহিত্য সৃষ্টি করা স্ক্রব। স্কলের সে শক্তি নাই।"

এই সম্পর্কে লক্ষপ্রতিষ্ঠ কবি ও সাহিতি।ক শ্রীযুক্ত মোহিতলাল মজুমদার মহাশয় আমাদের একটি আশকার কথা ভানাইয়াছেন। তিনি তাঁহার একটি অভিভাষণে প্রসক্ষক্রমে বলিয়াছেন যে,

"আজকাল অবখা সিনেমা-অভিনেত্রী ও নৃত্যকলাবিলাসিনী-দের প্রতিপত্তিই অধিক—ময়ুরবাহন সাহিত্যের কুমার-সম্প্রদার এক্ষণে 'উষার উদয়সম অকৃষ্ঠিতা' এই দকল উক্সশীকেই তাঁহাদের ইষ্টদেবীরূপে বরণ ক্রিয়াছেন।"

অর্থাৎ সাহিত্য ও শিল্পকলাই যেখানে মুখ্য হওয়া উচিত সেইখানে উহা গৌণ হইয়া পড়িয়াছে। ইহা বিশেষ আশকার কথা সন্দেহ নাই।

সিনেমার পরিচালক ও অধিকারীরা হয়ত মনে করেন

যে, যথন এই জাতীয় চিত্র প্রদর্শন করিয়াই তাঁহাদের বাবদা ভাল রকম চলিয়া যাইতেছে ( অবশ্র ভাল রকম, চলিতেছে কিনা ইহা আমার পক্ষে বলা সহজ নহে), তথন আর উচ্চপ্রেণীর জিনিস পরিবেশন করিবার চেষ্টা করিয়া অনিশ্চয়তার ভিতরে যাইবার প্রয়োজন কি? কারণ মামূলী চরিত্রগুলি অভিনয় করা যত সহজ, উচ্চাঙ্গের চরিত্রগুলি অভিনয় করা যত সহজ নাও হইতে পারে। কিন্তু তাঁহাদের একটা কথা মনে রাথা উচিত যে দেশের প্রতি তাঁহাদেরও নিশ্চয়ই একটা দায়িত্ব আছে; শুধু ব্যবসাই সব নয়। প্রকৃত শিক্ষিত লোকেরা এই সব ছবি দেখিয়া কোনও আনন্দের খোরাক পান কিনা সেই বিষয়ে আমি সম্পূর্ণ সন্দিহান।

উচ্চলেণীর জিনিস পরিবেশন করিতে পারিলে লোক আরও বেশী আনন্দিত হইবে, লোকের রুচি উন্নত হইবে এবং তাহা হইলে বাবসাগত লাভ আরও বেশীই হইবে। এই সকল ছবির বিষয়বন্ধ যাহাতে আরও উন্নত হয় এবং যাহাতে ইহাদের সাহিত্যিক মূল্য আরও বেশী থাকে সেই জন্ম এই সব ছবির বিষয়বস্তু লইয়া উপযক্ত সমালোচনা হওয়া উচিত। আজকাল সাধারণত: যে-সব সমালোচনা নন্ধরে পড়ে, তাহার বেশীর ভাগগুলিতেই দেখা যায় যে. অভিনেতা ও অভিনেত্রীরা কি রকম অভিনয় করিয়াছেন, কে অ্মধুর কঠে গান গাহিয়াছেন, চিত্রগ্রহণ কেমন হইয়াছে এবং শন্ধগ্রহণ পরিষ্কার হইয়াছে কি না-প্রায় এই লইয়াই আলোচনা সীমাবদ্ধ থাকে ( অবশ্য চলচ্চিত্রের শর্মান্দীন উন্নতির জন্ম এই সব বিষয়ের আলোচনাও প্রয়োজন সন্দেহ নাই )। কিন্তু বিষয়বস্ত সম্বন্ধে বিশেষ किছू वला इस ना; वफ्रांकात स्मातिकारव शहाः गति দেওয়া হয় মাত। প্রায়ই বিষয়বন্ধর কোনও সমালোচনা হয় না। এই জাতীয় আলোচনাকে কেহ সমালোচনা না বলিয়া বিজ্ঞাপনের পর্যায়ে ফেলিলে অক্যায় হয় না বলিয়া মনে করি। এই সব ছবিগুলির সাহিত্যমূলক সমালোচনার জ্ঞ উপযুক্ত সাহিত্যিকদের মনোযোগী হওয়া উচিত।

এই সম্পর্কে আর একটি আলোচনা নক্তরে পড়িল। আলোচনা করিয়াছেন কথা-সাহিত্যিক শ্রীযুক্ত শৈলজানন্দ মুখোপাধ্যায় মহাশয়। তিনি লিথিয়াছেন, শিনেমার টেক্নিক্ বলতে আমার মতে ছটি মাত্র টেক্নিক্।
একটি যন্ত্র ব্যবহারের টেক্নিক্, আর একটি গল্প ব্যবহারের
টেক্নিক্। আজকাল প্রায়ই দেখা যাছে, যন্ত্র ব্যবহারের
টেক্নিক্টা অনেকেই আয়ন্ত ক'রে ফেলেছেন। আয়ন্ত করতে
পারেন নি শুধু গল্প ব্যবহারের টেক্নিক্টি।

"অথচ গল ছাড়া সিনেমা আর কিছুই ধধন বলে না, তখন গলটিই আসল। এই গলটিকে প্রকাশ করবার জভই তার যদ্ধপাতি যা-কিছু সব।

''সিনেমার নিজস্ব একটি ধর্ম আছে। সে ধর্মটি ভার গতি ওছন্দ।

"আবার গল্পেরও একটি ধর্ম আছে সে ধর্ম তার রূপ ও রস।
এই তু'ছেরই ধর্ম বজার রেখে তুইকে এক করাই সিনেমাশিল্পীর বড় কাজ। অথচ প্রায়ই দেখি, এই তুইকে এক করার
তুরহ কর্ম করতে গিরে সিনেমার চিত্র-নাট্যকারের। সর্ব প্রথমেই
গল্পটিরই ধর্ম নিষ্ঠ করে বসেন।…

''আর সেই জন্যই আমাদের দেশে দেখা বার, বতগুলি গল্প সিনেমার কপাস্তবিত হরেছে, কোনটিই তার স্থধর্ম রক্ষা করতে পারে নি। এবং তার ফলে কোনও প্রাই রূপে রসে সঞ্জীবিত হয়ে দর্শক-সাধারণের মনে তার চিবস্থায়ী আসন প্রতিষ্ঠিত করতে সক্ষম হয় নি।

''আমাদের সিনেমার চিত্র-পরিচালকদের পক্ষে এ বড়ুকম লজ্জার কথা নয়। গল্প জাঁরা বাইরে থেকে নির্বাচনই করুন, কিখা নিজেরাই রচনা করুন, কোনও ক্ষতি নেই, কিন্তু এইটুক্ জাঁরা যেন সর্বদাই মনে রাখেন—গল্প রচনা একটা যা-তা খানখেরালী ব্যাপার নয়, একেও হালয় দিয়ে স্পষ্ট করতে হয়— এও বন্ধস্প্তির মতই একটা অমোঘ নিয়মের অধীন। কাগতের প্রত্যেকটি অণুপরমাণুর মধ্যে প্রকাশের যে একটা ছরস্ক আবেগ আমরা প্রতিনিয়্তই লক্ষ্য করছি, সেই একই আবেগ গল্প লেখকের মনোবৃত্তির মধ্যে অলক্ষ্যে কাল্প করতে থাকে, তাই সেখানে এতটুক্ ভূলচুক হ'লেই আগাগোড়া সর বার গোলমাল হয়ে, কোনও কিছুর মধ্যেই কার্যুকারণ সম্বন্ধ আর খুঁলে পাওয়া যায় না, রূপ ও রস বিকাশের প্রণালী বায় কর্ম হয়ে।

তাই আমরা প্রত্যন্ধ প্রত্যক্ষ করছি— তথু একই কারণে সিনেমার রসস্টের আবেদন দর্শক সাধারণের কাছে ধীরে ধীরে কমে আসছে। বাংলা দেশের বে-সব কুডী সাহিত্যদেবী তাঁদের আজীবনের সাধনা ও বিধিদন্ত ক্ষমতা দিয়ে কথা-সাহিত্যকে বে মর্থাদা দান করেছেন, আজ সিনেমা-রচিত গ্ল- গুলি তাঁদের সে সাধনালত্ত আদর্শকে বে যথেপ্টপরিমাণে কুর করছে, সে-কথা অস্থাকার করবার উপার নেই।"

উপযুক্ত দাহিত্যিকদের সমালোচনাই হওয়া উচিত চলচ্চিত্রের সাহিত্যিক মূল্য নির্দারণের মাপকাঠি। সাহিত্যিকদের মনোযোগ এই দিকে আরুষ্ট হওয়া বিশেষ আবশ্যক। প্রযোজনবোধে তাঁহাদিগকে কঠোরও হইতে হইবে; নিরপেক্ষ যে হইতে হইবে এ কথা বলাই বাছল্য। মোটের উপর আবর্জ্জনা দূর হওয়া নিতান্ত প্রযোজন।

পরিশেষে নিবেদন, এ-কথা বলা আমার মোটেই উদ্দেশ্য নহে যে আজ পর্যান্ত যে-সমন্ত বাংলা চলচ্চিত্র প্রস্তুত হইয়াছে, তাহার একটিরও কোনও সাহিত্যিক মূল্য নাই। ভাল ভাল কিছু জিনিস যে একেবারেই হয় নাই ভাহা নহে, কিন্তু ভাহা অযথেই। এই সম্পর্কে যে-সব আভাব ও আভ্যোগের প্রশ্ন আমার মনে উদিত হইয়াছে তাহারই কিঞ্চিং এই প্রবদ্ধে লিপিবদ্ধ করিয়াছি মাত্র।

## ছঃখ-রাগিণী

#### শ্রীকালিদাস রায়

তুঃধ-বেদনার রাগিণী গাহিবার তরে এ জনমের সমূহ অভিযান।

আকুল বীণাধানি কাঁপিয়া উঠে জানি করেতে কতবার তুলিতে সেই তান।

এস হে অচ্যত, চরণ বিচ্যত, চলিতে বাধাযুত লও হে কর ধরি।

ভোমারি সস্থান

কত না শোকতান

তুলিবে মহীয়ান,

জীবন-বীণাপরি'।

এ বীণা আৰু হ'তে লও গো তব সাথে হৃদয়-বেদনাতে বাজাতে নাবি তায়।

তুমি যে "হর তোল, বেদনা হুখ ভোল, চরণে পথ চল," কহিছ কত হায়। আমি তা কিদে পারি পরাণে যাই হারি যাতনা-বিষে মরি কেমনে আঁথি রুধি ?

জলনে জলে যাই তুমি কি দেপ তাই ওগো ও নিঠুৱাই কেমনে সম্বুধি ?

কবে যে শোধনের, আত্মবোধনের রাগিণী মহীয়ান উঠিবে বান্ধি শেষ,

তারি সে পরশের মহান হরষের তরেতে চেয়ে আছি ওগোও হৃদয়েশ।

ভোমারি ছম্মের কুস্থম-গদ্ধের অরূপ রূপ আজি লুটিতে চায় প্রাণ,

তোমারে সাজাব যে আঁথির বারি সাজে তাহারি রূপ রাজে প্রাণে মহীয়ান।

# বুত্তিনির্ণয় ও মনোবিদ্যা

#### শ্রীদ্বিজেন্দ্রলাল গঙ্গোপাধ্যায়

বর্ণাশ্রম ভারতের একটি প্রাচীন ধম । ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্র ও শৃদ্র এই চারি শ্রেণীতে বর্ণাশ্রম বিভক্ত। প্রত্যেক বর্ণের জন্ম একটি করিয়া পুথক বুজি নির্দিষ্ট ছিল। অসুমান হয়, চারি প্রকার বৃত্তির জন্মই চারিটি বর্ণের স্বষ্ট হইয়াছিল। হয়ত, তথনকার সামাজিক অবস্থা সহজ ও সরল ছিল বলিয়া বৃত্তিসমষ্টিকে চারি শ্রেণীতে বিভাগ করা সম্ভব হইয়াছিল। প্রত্যেককে স্ব-স্ব বর্ণামুঘায়ী বৃদ্ধি গ্রহণ করিতে হইত। আবার ব্যক্তিবিশেষের গুণাগুণ অমুসারে বর্ণোম্বতি বা অবন্তির ব্যবস্থা ছিল। ইহা হইতে মনে হয়, বর্ণের গুণাগুণ বিচার করিয়াই নিদিষ্ট বৃত্তি গ্রহণের বিধি সমাজে প্রচলিত হইয়াছিল। হিন্দসমাজে আজও বর্ণাশ্রম প্রচলিত; কিন্তু বর্ণবিশেষের নিদিষ্ট বৃত্তি গ্রহণের এখন আর সে হুযোগ নাই। নানা জাতির সংমিশ্রণের ফলে বর্ণাদির নির্দিষ্ট গুণাগুণের তারতম্য হেতু পূর্বের নিধারিত বিধি পালন এখন একেবারেই স্বফলপ্রদ নহে। রাষ্ট্রীয়, শামাজিক ও আর্থিক অবস্থার পরিবর্তনের সঙ্গে সঙ্গে আমাদের দেশে বৃত্তি গ্রহণ বিষয়ে নানাবিধ জটিল সমস্তার উদ্ভব হইয়াছে। বর্তমান ভারতে হিন্দু ব্যতীত অক্সান্ত নানা ধর্মাবলম্বীর সমাবেশ হইয়াছে এবং সকল শ্রেণীর মধ্যেই বৃক্তি-সমস্তা পরিকৃট ভাবে দেখা যাইতেছে।

কোন্ব্যক্তি কি প্রকারের বৃদ্ধি গ্রহণে উপযুক্ত বা
কোন্বৃত্তিতে কিরপ গুণসম্পন্ন ব্যক্তির প্রয়োজন এ-বিষয়ে
জনসাধারণের কোনরপ ম্পন্ত ধারণা না থাকায় পরিশ্রম ও
সময় বৃথা নই হইতেছে। নিজের শক্তি বা গুণাদি কোন্
বৃত্তির উপযোগী তাহা বিচার না করিয়াই যিনি যেমন
ফ্রিধা পাইতেছেন, তিনি তেমন বৃত্তিই গ্রহণ করিতেছেন।
ইহাদের মধ্যে যাহারা ভাগ্যবান্ তাঁহারা হয়ত প্রথমপ্রয়াসলন্ধ বৃত্তিতেই আশাতীত সাফল্য লাভ করিলেন।
অপেক্ষাকৃত মন্দ ভাগা যাহাদের, তাঁহারা হয়ত নানা
বৃত্তি গ্রহণানস্তর অবশেষে এমন একটি বৃত্তি গ্রহণ করিলেন

যাহাতে কোন প্রকারে ছঃগকটে দিনাতিপাত করিতে লাগিলেন। আবার এমনও অনেকে আছেন যাঁহারা জীবনে কোনরূপ বৃত্তি গ্রহণের স্বযোগই পাইলেন না।

উপযুক্ত বৃদ্ধি স্থির করিতে না পারায় অমধা সময় ও শক্তির অপব্যবহারে সমাজের অপরিমিত ক্ষতি হইতেছে। এই অকল্যাণ নিবারণের জ্বল্ল পাশ্চাত্য ভূপত্তে বছ বৈজ্ঞানিক প্রতিষ্ঠান গড়িয়া উঠিয়াছে। প্রতিষ্ঠান তদ্দেশীয় ব্যক্তিবর্গের উপযুক্ত বৃদ্ধি নির্ধারণ বিষয়ে সাহায় করিতেছেন। প্রতিষ্ঠানের মনোবিজ্ঞানিগণ গবেষণার দারা বৃত্তিসমূহ বিশ্লেষণ করিয়া কোন বৃত্তির সাফল্য লাভ করিতে কি প্রকারের গুণ থাকা প্রয়োজন ভাহা নির্ণয় করিয়াছেন এবং নানা বিষয়ে দক্ষতা ও প্রকৃতিগত বৈশিষ্ট্য নিরূপণের জন্ম বহু অভীকা (tests) উদ্ধাবন কবিয়াছেন। এই সকল অভীকা বিদ্যালয়ের পরীক্ষা হইতে ভিন্ন প্রকারের। বিভালয়ের পরীক্ষা হইতে চাত্রের পাঠাবিষয়ে উৎকর্ষ জানা যায় আর এইরূপ অভীকাষারা পরীকার্থীর সহজাত বৃদ্ধি, প্রকৃতিগত বৈশিষ্ট্য, বিশিষ্ট দক্ষতা ইত্যাদি বুদ্তি-নিরূপক গুণাবলীর পরিচয় পাওয়া যায়। যে-বুদ্ধির উপযোগী গুণাদির অভীক্ষায় প্রকাশিত পরীক্ষার্থীর গুণ ও প্রকৃতির ঐক্য দেখা যাইবে, দেই বৃত্তি গ্রহণই যে পরীক্ষার্থীর পক্ষে মক্ষলজনক তাহা অবিদয়াদিত। এই পদ্ধতি অমুদারে পাশ্চাত্য-দেশীয় প্রতিষ্ঠানসমূহ ব্যক্তিবিশেষের উপযুক্ত বৃত্তিবিষয়ে উপদেশ দিয়া স্থানীয় স্থাজের নানা প্রকার হিত্সাধন করিতেচেন। আমাদের দেশে ঐরপ প্রতিষ্ঠানের অভাব অফুভূত হওয়ায় কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় প্রায় আড়াই বংসর পূর্বে মনোবিদ্যা-বিভাগের অন্তর্গত একটি ব্যবহারিক শাখা প্রতিষ্ঠা করিয়াছেন। এই শাখা অভীকাসমূহ হইতে নির্বাচন করিয়া তাহা এই দেশোপযোগী করিয়া লইয়াছেন

এবং পরীক্ষার্থীর গুণাগুণ নির্ধারণের জন্ম প্রয়োগ কবিতেছেন।

বৃত্তি বিষয়ে উপদেশ দিবার জন্ম ব্যবহারিক শাখ। যে অভীক্ষা প্রয়োগ করেন তাহার তালিকা ও সংক্ষিপ্ত বিবরণ এখানে দেওয়া হইল।

- ১। বৃদ্ধি অভীকা—বাচনিক (Intelligence test)— এই শ্রেণীর অভীকায় পরীকার্থীর বিমৃত (abstract) বৃদ্ধির পরিমাপ করা যায়। বিমৃত বৃদ্ধির পরিমাপ করিতে গেলে বিভিন্ন বিষয়ে স্মরণশক্তি, বিভিন্ন প্রকারের যুক্তিশক্তি ইত্যাদি প্রশ্নোত্তর সাহায্যে নির্গন্ধ করিতে হয়।
- ২। বৃদ্ধি অভীক্ষা—কায়িক (Performance test)—
  এই শ্রেণীর অভীক্ষায় বিশেষ বিশেষ কার্মিক সমস্তার
  সমাধান-ক্ষমতা দ্বারা পরীক্ষার্থীর মৃত (concrete) বৃদ্ধি
  পরিমাপ করা যার। কতকগুলি কার্চকলককে নিদিপ্ট
  সমস্তা সমাধান উদ্দেশ্যে বিশেষ বিশেষ ভাবে সাজাইতে
  হয়।
- ৩। বিশিষ্ট দক্ষতা অভীক্ষা—(ক) যান্ত্ৰিক (mechanical ability)—এই অভীক্ষায় প্ৰাপ্ত সাফল্যাক (score) দারা ছাত্রের যান্ত্ৰিক দক্ষতার পরিচয় পাওয়া যায়। বিশেষ বিশেষ যন্ত্ৰের কতকগুলি বিযুক্ত অংশ যথাস্থানে সাজাইয়া যন্ত্ৰীটকে প্ননিমণি করিতে হয়।
- থে) হন্তসাধ্য (manual ability)—কত ক্ষিপ্সকাবিতার সহিত ছাত্র যন্ত্রাংশ বা বস্তু নির্দিষ্ট ভাবে সাজাইতে পারে তাহা দেখা হয়। কতকগুলি বা লোহ-যন্ত্রাংশ পরীক্ষার্থীকে বিশেষভাবে নির্দিষ্ট সময়ের মধ্যে সাজাইতে বলা হয়। যতগুলি কাষ্ঠফলক বা যন্ত্রাংশ ঐ সময়ের মধ্যে সে উপযুক্ত ভাবে সাজাইতে পারে, তাহাই তাহার ইন্দ্রসাধ্য দক্ষভার পরিমাণ।
- (গ) পরিচালনা (manual dexterity)—স্চে হতা পরাইবার, অন্তর্ত্ত্বপ কতকগুলি বিশেষ কার্য পরীক্ষার্থীকে পুন:পুন: করিতে হয়। ইহাতে পরিচালনা-নৈপুণ্য ধরা পড়ে।
- (ঘ) নির্মাণ ( constructional ability )— ছাত্রকে নানা আকারের কাঠফলক দেওয়া হয় ও তাহার ইচ্ছাত্মযায়ী সে গাড়ী, বাড়ী ইড্যাদি যে-কোন বস্তু নির্মাণ

- করে। নির্মিত বস্তর পরিকল্পনা ও সম্পাদনার উপর তাহার নির্মাণ-নৈপুণ্যের পরিমাপ হয়।
- (ঙ) আকন (drawing)—ছাত্রকে মন হইতে ও প্রদর্শিত আদশামুক্তপ চিত্র আহিত করিতে হয়।
  - ৪। বিদ্যা পরিমাপ অভীকা (scholastic tests):
- (ক) ভাষাজ্ঞান (linguistic)—বিদ্যালয়ের ফলাফল দেখিয়া বিভিন্ন বিষয়ে ছাত্রের কিরূপ অধিকার জ্বনিয়াছে, ভাহার পরিমাপ করা হয়।
- (ধ) শ্রুতিলিখন (dictation)—ছাত্রকে পাঠ শুনিয়া লিখিতে বলা হয়।
- (গ) পঠন (reading)—ছাত্তের প্রবন্ধ পাঠের বীতি দক্ষতা প্রভৃতি লক্ষ্য করা হয়।
- ্ঘ) পাটীগণিত (arithmetic)—ছাত্ৰকে বিশেষ বিশেষ প্ৰকারের অঙ্ক কৃষিতে দেওয়া হয়।
- ে। মানসিক প্রকৃতি অভীক্ষা (temperamental tests)—(ক) অন্তর্ত্তা ও বহির্ভিতা (introversion-extroversion)—যে লোকের ভাবধারণা বা চিন্তাধারা সাধারণত নিজ অন্তরের দিকে নিবদ্ধ বা অন্তর্থা বাজি প্রায়শ লাজুক হয় এবং জনসমাজে সহজে মিশিতে পারে না। বহির্ভিতা ইহার বিপরীত মনোর্ভি। বহির্ভি ব্যক্তি খুব সহজেই লোকসমাজে মিশিয়া বন্ধুজ স্থাপন করিতে পারে। ৫০টি ভাব লইয়া এই অভীক্ষা গঠিত। অভীক্ষা-লিখিত ভাব ছাত্রের প্রীতিকর বা অপ্রীতিকর মাত্র এই বিবেচনা করিয়া ছাত্র অন্তর্গুভিসম্পন্ধ কি বহির্ভি-সম্পন্ধ ইহা নিধ্বিণ করা হয়।
- (ধ) অধ্যাত্মীয় যুগ্মপ্রশ্ন (subjective paired questions)—এই অভীক্ষা দারা ইহাই দেখা হয় যে ছাত্র তাহার নিজের সম্বন্ধে কিরূপ ধারণা পোষণ করে। বিশেষ প্রকারের ধারণা পোষণ বিশেষ মানসিক প্রকৃতির লক্ষণ। ৩০টি যুগ্ম প্রশ্ন লইয়া এই অভীক্ষা গঠিত। প্রশ্নের এক অংশ অন্ত অংশের বিপরীত। যেমন, "তুমি সাহসী কি ভীরু?" এই অভীক্ষায় অপরের মতামতের উপর নির্ভর না করিয়া ছাত্রের নিজের মতামত অন্থ্যায়ে তাহাকে উত্তর দিতে উপদেশ দেওয়া হয়। এই উপায়ে

প্রাপ্ত উত্তর বিবেচনা করিলে ছাত্র নিজের সম্বন্ধে কিরূপ ধারণা পোষণ করে তাহা ধরা পড়ে।

- (গ) মানসিক বিশেষত্ব (mental constitution)—এই অভীকা বাবা ছাত্রের কোন মানসিক বিক্লতি বা রোগপ্রবণতা থাকিলে তাহা ধরা পড়ে। ছাত্রকে নানারূপ প্রশ্ন করা হয়, যথা—(১) ঘূমন্ত অবস্থায় কি কথনও চ'লে বেড়াও? (২) মাঝে মাঝে কোন বস্তুতে আগুন লাগিয়ে দেবার হুর্দ্দমনীয় ইচ্ছা হয় কি ? (৩) আত্মহত্যা করবার প্রবল ইচ্ছা কথনও হয়েছিল কি ? ইত্যাদি। প্রশ্নের উত্তর হইতে ছাত্রের মনোবিকারের কোনরূপ সন্তাবনা আছে কি না তাহা জানা যায়।
- (ঘ) শব্দাস্থল (word association)—ছাত্রকে পরে পরে এক শতটি কথা শোনান হয়। যথা—ঘোড়া, বাড়ী, ছুরি, রক্ত প্রভৃতি। প্রভ্যেক কথা শুনিবামাত্র ছাত্রের মনে প্রথম যে কথা বা ভাব উদয় হয়, ছাত্রকে তৎক্ষণাৎ ভাহা বলিতে হয়। উত্তর দিতে কত দেরি হইল, ছাত্র কি উত্তর দিল ইত্যাদি লিখিয়া রাখা হয়। এই উপাত্য-গুলি (data) বিবেচনা করিয়া ছাত্রের নিজ্ঞানে (unconscious) অবস্থিত মনোভাবের সন্ধান পাওয়া যায়। নিজ্ঞানস্থিত মনোভাব অনেক সময় আমাদিগকে বিশেষ বৃত্তি নির্বাচনে প্ররোচিত করে।
- ৬। মনোবৃত্তি পরীক্ষা (psychological tests):
  প্রতিক্রিয়া-কাল (reaction time) ইঞ্চিত পাইবামাত্র
  ছাত্র কত শীঘ্র কার্য্য করিতে পারে তাহা যন্ত্রসাহায্যে
  পরিমাপ করা হয়।
- ৭। শারীরিক পরীক্ষা (physical examination)—
  চিকিৎসক দ্বারা ছাত্রের স্বাস্থ্য, দৃষ্টি ও শ্রবণশক্তি,
  শারীরিক পৃষ্টি ও পরিশ্রমের ক্ষমতা ইত্যাদি দেখা হয়।
  কোন শারীরিক রোগের প্রবণতা আছে কি না তাহাও
  নির্ণয় করিয়া অভিভাবককে সেই বিষয়ে যত্ন লইবার জন্ম
  অহরোধ করা হয়।

৮। সাক্ষাতে আলাপ ও আলোচনা (interview)—
ছাত্রের সঙ্গে অভীক্ষক আলাপ ও আলোচনা করিয়া
তাহার আশা-আকাজ্র্যা, বৃত্তির স্বযোগ-স্থবিধা, বিশেষ
বৃত্তি অবলম্বনে সাফল্যের সম্ভাবনা আছে কি না, প্রস্তৃতি
তথ্য সংগ্রহ করেন এবং ছাত্রের কথাবাতা চালচলন
দেখিয়া তাহার সম্বন্ধে মোটাম্টি একটি ধারণায় উপনীত
হন।

অত্যাবধি ব্যবহারিক শাধা বহু ছাত্রছাত্রীর অভীকা গ্রহণ করিয়া উপযুক্ত বৃত্তি বিষয়ে তাঁহাদিগকে উপদেশ দিয়াছেন এবং এখনও বছ বৃত্তিগ্ৰহণেচ্ছু ব্যক্তিকে সেই বিষয়ে উপদেশ দিতেছেন। বৃত্তি বিষয়ে নির্ভরযোগ্য দিদ্ধান্তে উপনীত হইতে হইলে অভীক্ষা ঘারা ছাত্রের গুণাগুণ ও প্রকৃতিগত বৈশিষ্ট্য নির্ণয় করা ছাড়াও ছাত্রের পারিবারিক, আর্থিক ও পারিপার্খিক অবস্থা সম্বন্ধে নানা তথ্য জানা আবশ্যক। এই উদ্দেশ্যে ব্যবহারিক শাধার এক জন প্রতিনিধি বিভালয়ের চাত্রের অভিভাবকের সহিত সাক্ষাৎ করিয়া জ্ঞাতবা তথাগুলি সংগ্রহ করেন। পরীক্ষার্থী সম্বন্ধে এইরূপে প্রাপ্ত যাবতীয় তথা, তাহার প্রকৃতিগত বৈশিষ্ট্য ও গুণাদি সমস্তই বিবেচনা করিয়া ভবিষাতে তাহার পক্ষে কিরুপ বুত্তি গ্রহণ করা সমীচীন বাসে কোন বৃত্তি গ্ৰহণে উপযুক্ত বা ভবিষ্যতে উপদিষ্ট বৃদ্ধি গ্রহণ করিতে হইলে ভাহার কি প্রকারের শিক্ষালাভ করা উচিত, ইত্যাদি বিষয়ে উপদেশ দেওয়া হয় এবং উপদেশ-লিপি অভিভাবকের নিকট প্রেরিত হয়।

মনোবিতা-ব্রিভাগের ব্যবহারিক শাপা যে কার্যভার গ্রহণ করিয়াছেন তাহার সাফল্য বহু পরিমাণে ছাত্রের অভিভাবক ও শিক্ষক মহাশরগণের সহযোগিতার উপর নির্ভর করে। ব্যবহারিক শাথার এইরূপ বৃত্তিসমস্তা সমাধান চেষ্টা সমাজের প্রভৃত কল্যাণ সাধন করিবে, আশা করা যায়।

### আরোগ্য

#### শান্তিনিকেতনে গত ৭ই পৌষ উৎসবের ভাষণ

### **এীর**বী**ন্দ্রনাথ** ঠাকুর

আমি আখ্রমে উপস্থিত আছি অথচ ৭ই পোষের উৎসবের আসন প্রহণ করতে পারিনি এরকম ঘটনা আজ এই প্রথম ঘটল। আমার বার্ধক্য এবং আমার বোগের তুর্বলতা আমাকে সমস্ত বাহিবিষ থেকে দূরে সরিয়ে দিচ্ছে। আজ আমার সেই দূর্ম থেকে ভোমাদের যদি কিছু বলি তো সংক্রেপে বলব। কেননা বাহিবের কোনো কাজে অধিকক্ষণ মনোযোগ দিতে আমার নিবেধ আছে, কেবল যে ভাক্তারের তা নয়, আমার বোগজীপতারও।

বোবনের তেজ যথন প্রথর ছিল ভাবতুম বার্ধকাটা একটা অভাবাত্মক দশা, অর্থাৎ ক্রমে ক্রমে সমস্ত শক্তি হ্রাস হয়ে সেই দশা মৃত্যুর স্থচন। করে। কিন্তু আজ্ঞ আমি এর ভাবাত্মক দিক ক্রমশ উপলব্ধি করতে পারছি। সন্তার যে বহির্দ্ধ, যাকে আমরা অহং নাম দিতে পারি, তার থেকে শ্রন্ধা ক্রমশ শিথিল হয়ে আসছে। ঠিক মনে হচ্ছে যেমন পরিণত ফল তার বাহিরের খোসাতে আর আসক্ত হয়ে থাকে না. সেই খোসাটা ক্রমশ তার পক্ষে নির্বেক হয়ে ওঠে। তথন তার প্রধান সম্পদ হয় ভিতবের শশ্য। কাঁচা অবস্থায় সেই শস্যের পরিণতরূপ সে অমুভব করতে পারে না, এইজন্তে তাকে বিখাস করে না। তখন সে আপনার বাহিবের পরিচয়েই বাহিবে পরিচিত হ'তে চেষ্টা করে. দেখানে কোনো আঘাত পেলে সে পরম কোভের বিষয় ব'লে মনে করে। বৃদ্ধ বয়সে তার বিপরীত দশা ঘটে। সে অস্তবের পূর্ণভার মধ্যে আপনাকে যত উপলব্ধি করতে পারে ততই 🕊 টা পরম আখাস লাভ করে এবং তত্তই বাহিরের ক্ষতি অথবা অসম্মান তাকে আর ক্ষুত্র করতে পারে না। এ-কথা কেউ যেন না মনে করে, এটা একমাত্র বুদ্ধ বয়সেরই অধিকারগত। বস্তুত অল্ল বয়সে আমরা সংসারের বহিরঙ্গকেই সম্পূর্ণ মূল্য দিই ব'লেই সংসারে এত অশান্তি ঘটে এবং মিথ্যার সৃষ্টি হ'তে থাকে। কেননা এই বাহিরের দিকেই আমরা পরস্পারের সৃহিত বিচ্ছিন্ন এবং একমাত্র আপনার মধোই আবদ্ধ।

আজ আমি রোগের দশা অতিক্রম করছি ব'লেই আরোগ্য কা'কে বলে সেটা বিশেষভাবে অমুভব করি, কিন্তু মথার্থ আরোগ্য

সে জীবনের সকল অবস্থারই সম্পদ। সেই আরোগ্যে আমরা সমস্ত বিশ্বভ্ৰনের সঙ্গে সম্পূর্ণভাবে যোগস্থাপন করতে পারি। জগতে আমাদের অভিত আনন্দময় হয়ে ওঠে। তথন আমাদের দেহের অফুকুল অবস্থা। এই যে আবোগ্যতন্ত্ব এটা দেহের অস্তরবিভাগের সম্পদ, অলক্ষ্যে সঞ্চল দেহে ব্যাপ্ত হয়ে কাজ করে। অসুস্থ হ'লেই সেই অন্তর্গুড় সামঞ্ল্য ভেডেচুরে গিয়ে অঙ্গপ্রত্যঙ্গকে পীদ্ধিত করতে থাকে। তখন ভার বিরোধের অবস্থা। সেই রকম আমাদের সত্তার যে অস্তরবিভাগে আধ্যাত্মিক সত্য পরিব্যাপ্ত হয়ে থাকে তার প্রভাব যথন অক্র হয়, তথন সর্বত্র ভার শাস্তি এবং সকলের সঙ্গে ভার সামঞ্জ্যা। এই আন্তরিক সম্পূর্ণতাকে উপলব্ধি করবার সাধনায় কোনো বয়সের ভেদ নেই। ভক্কণ অবস্থায় নানাপ্রকার আদক্তির আবিসভায় এই উপলব্ধির ব্যাঘাত ঘটে, কিন্তু যারা তাকে অতিক্রম ক'রে আপনার আত্মাকে উপলব্ধি করতে পারেন তাঁরা দর্বত্র শান্তিলাভ করেন। কারণ জাঁরা মানবভার সভ্যকে অন্তুভব করতে পারেন এবং তাঁদের ভয় থাকে না, তাঁরা মৃতুকে অতিক্রম করেন।

মানব-ইতিহাসে কোনো কোনো জাতির মধ্যে এই সভ্যের উপলব্ধির ইতর্ববিশেষ দেখা যার। মুরোপীয় সভ্যতা প্রথম থেকেই বাহিরে আপনার সার্থকতা অব্যেবণ করেছে এবং লোভকে কর্পধার ক'রে দেশে দেশে বিশেষভাবে এদিয়ায় ও আফ্রিকায় দস্যুবৃত্তি ছারা ধনসঞ্চয় করেছে। যে-বিজ্ঞান বর্থার্থ আত্মসাধনার সহায় তাকে বিশুদ্ধ জ্ঞানের পথ থেকে ভ্রন্ত ক'রে জগতে মহামারি বিস্তার করেছে। এই হুগতির অস্ত কোথায় জানি নে। অপর পক্ষে কোনো কোনো জাতি অপেক্রাকৃত সহজে তাদের স্বভাবকে অস্কুসরণ ক'রে বাহিরের চিন্তবিক্রেপ থেকে শান্ত্রিলাভ ক'রে এসেছে। তারা বিবাদ ক'রে লড়াই ক'রে মামুষের গৌবই সপ্রমাণ করতে চায় নি। বরঞ্চ লড়াই করাকে তারা বর্বরতা ব'লে জ্ঞান করেছে। চীন তার প্রধান দৃষ্টাস্ত্র। বন্ধ শতাকীর ধ'রে আপনার সাহিত্যে, অতুলনীয় শিল্প ও অতিগভীর তত্ত্বানের মধ্যে মনকে সম্পদশালী ক'রে রাথতে পেরেছে। মামুরের চরম

সত্য যে তার অস্তরে সঞ্চিত এই কথাটা যতই তারা জীবনের ব্যবহারে সপ্রমাণ করেছে ততই তারা মহতী প্রতিষ্ঠা পেরে এসেছে। আজ লোভের সঙ্গে বিজ্ঞানবাহন রিপুর সঙ্গে তার শোচনীয় বিরোধ ঘটল।

আমাদের বিশ্বাস, একদিন যখন এই বিরোধের অবসান হবে তথন চীন তার সেই চিরম্ভন প্রাচীন শান্তিকে পুনরায় পৃথিবীতে স্থাপন করতে পারবে। কিছু যারা লোভকে কেন্দ্র করেছে তারা জয়লাভ করলেও আত্মপরাভবের বিপত্তি থেকে কোনোদিন রক্ষা পাবে কি না সন্দেহ করি। এই লোভের শেষ পরিণাম মহতী বিনষ্টি। পরস্পরের প্রতি অবিশ্বাস, পরস্পরের অর্জিত সম্পদের প্রতি লুক হস্তক্ষেপ, এই অভ্যাস অনার্য অভ্যাস এবং এই অভ্যাদ মাদকতার মতো শরীরমনকে অভিভূত ক'রে রাখে। তার থেকে নিজেকে উদ্ধার করা প্রম আঘাতেও অসাধ্য। ইতিহাসের এই নিষ্ঠুর শিক্ষা দেশকে এবং ব্যক্তিগতভাবে আমা-দের প্রত্যেককেই মনের ভিতর ধ্যান করতে হবে। পাশ্চান্ত্য সংক্রামকতা আমাদের জাতির মধ্যে প্রবেশ ক'রে ভারত-বধের পুরাতন আধ্যাত্মিক বীর্যকে প্রতিদিন পরাস্ত করছে। ঋষিবাক্যে যে পরম মন্ত্র একদিন আমরা পেয়েছিলেম সে হচ্ছে শাস্তং শিবং অহৈছত:-এক সভ্যের মধ্যে সভ্যের এই তিন রূপ বিধৃত। শান্তি এবং কল্যাণ এবং সর্বমানবের মধ্যে এক্য,-এই বাণীর তাৎপর্য মামুষকে তার সভ্য পরিচয়ে উত্তীর্ণ করতে পারে কারণ মানবের ধর্ম পরস্পার প্রীতির মিলন, ব্যবহারে কল্যাণ ও শান্তিকে অক্ষরভাবে স্বীকার করা। আমি এই কামনা করি আমাদের পিতামছের মম স্থান থেকে উচ্চারিত এই বাণী আমা-দের প্রত্যেকের ধ্যানমন্ত্র হয়ে জগতে শান্তির দৌত্য করতে পাক।

বে সমাজ আত্মার পরিবর্তে বিহিবিষকে একান্ত প্রাধান্ত দেয়, সে আপন লোভের সঞ্চয় দিয়ে অন্যকে আঘাত করে এবং সেই লোভের সঞ্চয়ই তার ফিরে আঘাতের বিষয় হয়। এই আঘাত-প্রত্যাঘাতের কোনোদিন কোথাও অস্ত দেখা বায় না।
শক্রুর বিরুদ্ধে জনী হয়ে সে এই লোভের হুর্গকে দৃঢ়তর করতে থাকে, পরাস্ত হ'লে দৃঢ়তর প্রয়াসে তার অহ্নসরণ করতে থাকে।
তখন পৃথিবীর ষে-সকল জ্বাতি বাছবলে তার সমান নয় তাদের বাধীন কুতার্থতার পথ অবক্ষম করে ফেলে। এই লোভরিপু-প্রধান সভ্যতা পৃথিবীর অধিকাংশ মাছ্ম্বকে হেয় ক'রে রাখবার পেথণ্যম্ভ হয়ে থাকে, কারণ লোভ প্রতিক্ষিতা সহু করতে পারে না। এ রক্ম সভ্যতাকে সভ্যতা নাম দেওয়া বায় না, কেননা

সভ্যন্তা সর্বমানবের সম্পাদ। অঞ্জার মহাযুদ্ধের অধিনায়কদের অস্তত এক পক্ষ ব'লে থাকেন তাঁরা সমস্ত মানবের জন্য লড়াই করছেন। কিন্তু নিজেদের গণ্ডির বাহিবের মান্ত্যকে মান্ত্যক পেই গণ্য করে না, উদ্ধৃত লোভবিপুর এই লক্ষণ। কেননা আত্মা মাদের মুখ্য লক্ষ্য নয় আত্মীয়তার বোধসীমা তাদের কাছে সংকীণ। মান্ত্যের সম্বদ্ধে অইছত্তৃদ্ধি অর্থণ্ড মৈত্রী তাদের কাছে শ্রদ্ধা পায় না। মনে রাখত্তে হবে একদিন এই মৈত্রী প্রচার করবার জন্ম সেদিনকার বৃদ্ধভক্ত ভারত প্রাণান্ত স্বীকার ক'রেও দেশে বিদেশে অভিযান করেছিল, পরসম্পদকে আত্মসাৎ করবার জন্মনা

পাশ্চান্ত্য অলংকার মতে মহাকাব্য যুদ্ধদূলক। মহাভারতের আখ্যানভাগেরও অধিকাংশ যুদ্ধবর্ণনার দ্বারা অধিকৃত—কিন্তু যুদ্ধেই তার পরিগাম নর। নই এইইকে রক্তসমূল্য থেকে উদ্ধার ক'রে পাশুবের হিংল্র উল্লাস চরমন্ধণে এতে বর্ণিত হর নি। এতে দেখা যার জিত সম্পদকে কুক্তক্ষেত্রের চিতাভক্ষের কাছে পরিত্যাগ ক'রে বিজয়ী পাশুব বিপুল বৈরাগ্যের পথে শান্তিলাকের অভিমুখে প্রয়াণ করলেন—এ কাব্যের এই চরম নিদেশ। এই নির্দেশ সকল কালে সকল মানবের প্রতি। যে ভোগে একান্ত স্থার্থাত, ত্যাগের দ্বারা তাকে কালন করতে হবে। যে ভোগে সর্বমানবের ভোক্লের আহ্বান আছে সভ্যতার স্বন্ধপ আছে তার মধ্যে। কিন্তু রিপু অতি প্রবল, সাধনা অতি ছুন্ত। সেই কারণেই এই সাধনার যতদ্ব সিদ্ধিলাভ করা যায়, মন্থ্যুত্বের গৌরব তত্ত্বে প্রসারিত হ'তে থাকে, ব্যাপ্ত হ'তে থাকে তার সভ্যতা।

যুগ প্রতিকৃল, বর্বস্তা বলিষ্ঠতার মর্যাদা গ্রহণ ক'বে আপন পতাকা আন্দোলন করে বেড়াছে রক্তপঙ্কিল মৃত্যুর মধ্য দিরে। কিন্তু বিকারগ্রস্ত রোগীর সাংঘাতিক আক্ষেপকে বেন আমরা শক্তির পরিচয় ইংল ভূল না করি। লোভ যে সম্পদ আহরণ ক'বে আনে তাকে মানুষ অনেকদিন পর্যন্ত ঐর্থর্য ব'লে জ্ঞান করে এমেছে এবং অহংকৃত হরেছে সঞ্চয়ের মরীচিকায়। লোভের ভাগ্ডারকে রক্ষা করবার জল্পে জগং জুড়ে' অক্সমজ্জা যুদ্ধের আরোজন চলল। সেই ঐশ্বর্য আজ ভেঙেইবে তার ভয়াবশেষের তলায় মনুষ্যুত্তে নিশ্বিষ্ট করে দিছে।

আমার অধিক কিছু বলবার নেই, শক্তিও নেই। মানব-সভ্যের শেষ বাণী আমাদের দেশে উচ্চারিত হয়েছে, আমি আজ কেবল তারই প্রত্যুচ্চারণ করে বিদায় প্রহণ করি। সেই পুরাতন কালে ইতিহাস যবে
সংবাদে ছিল না মুখবিত
নিস্তব্ধ থ্যাতির যুগে—
আজিকার এই মতো প্রাণযাত্রাকক্ষোলিত প্রাতে
যারা যাত্রা করেছেন
মরণশঙ্কিল পথে
আত্মার অমৃত-জন্ম করিবারে দান

দূরবাসী অনাত্মীয় জনে,

দলে দলে যাঁরা মকুবালুতলে আছি গিয়েছেন রেথে, সমূদ্র যাঁদের চিহ্ন দিয়েছে মূছিয়া, অনারত্ত কম্পথে অকুতার্থ হন নাই তাঁবা,
মিশিরা আছেন দেই দেহাজীত মহাপ্রাণ-মাঝে
শক্তি জোগাইছে যাহা অগোচরে চিরমানবেরে,
তাঁহাদের করুণার স্পর্শ লভিতেছি
আজি এই প্রভাত-আলোকে,
তাঁহাদের করি নমস্বার ।

উদয়ন, শাস্থিনিকেডন ১২ ডিগেম্বর, ১৯৪০, প্রাতে

ি শ্রীঅমিয় চক্রবর্তী কর্তৃক নিখিত শ্রুতিলিপি, কবিকর্তৃক অহুমোদিত। গত ৭ই পৌষ শাস্তিনিকেতনের বার্ষিক উৎসবে আচার্য শ্রীক্ষিতিমোহন সেন কর্তৃক পঠিত।

Mary 18 W.

# नीलकर्श कर्मा करा करा कि

### ঐকল্পিতা দেবী

বিশ্বসমূল মন্থন ক'বে
নাগেন্দ্রের উত্তপ্ত নিশাস উঠছে,
প্রাণের সরল গতি তারি চাপে উৎক্ষিপ্ত।
পৃথিবীর পঞ্চল্নত নির্মম মূর্তি নিয়েছে,
বিজ্ঞানীর হাতে নিষ্ঠ্র রূপ তার
বেরিয়ে পড়েছে,
মন্থ্যাত্তকে দলিত ক'বে—
বর্বরের অট্টহাসিতে কাঁপছে ধরণী।
কদ্ধি অবতারের চোধে ধ্বংসের স্বপ্ন
থসে-পড়া উল্লা বৃঝি,
ঠিক্রণ চোধের আঞ্জন তার,
ভর্জনী হির-ইন্দিতে বাঁধা চাপা ওঠে,
নির্দেশ করছে নিদারুণ সমাপ্তি।
ভবিষ্যৎ জাকুটি-কুটিল অবিচলিত,
প্রতীক্ষা ক'বে আছে দারুণ অন্থিমকে।

নক্ষত্রে নক্ষত্রে ডেকেছে প্রলয়ের বান,
দিক্-বিদিকে মৃত্যুর করতালি
স্থায়িত্বক উপহাস ক'রে।
বৃহৎ আকাশ-আবেষ্টনে
কোনো দাগ অবসাদ প্রানি নেই।
অসীম মণ্ডলে রয়েছে প্রাণবায়্
বিরাট্ বৃকে ঘূমিয়ে—
প্রলয়ের মন্ততা নিয়ত প্রতিহত হচ্ছে
সেই গুরুতায়—
স্প্রের ব্রেগমন্ত গতি যুগে যুগে
ধুয়ে মুছে নিচ্ছে যত জ্ঞাল,
যেমন বাস্থাকি-কণ্ঠের গরল
শোষণ করে নিয়েছিল
একই গঞ্বে।

# জীবনের রহস্যসন্ধানে

### শ্রীগোপালচন্দ্র ভট্টাচার্য্য

হুর্ঘাই এই জাগতিক শক্তির মূল উৎস। আলোকরণে হুর্ঘ্য তাহার তেজ বিকিরণ করে এবং পৃথিবী এই তেজের কিয়দংশ শোষণ করিয়া লয়। জ্ঞাত অজ্ঞাত শক্তির যাবতীয় ক্রিয়াকলাপ এই সঞ্চিত তেজেরই বিভিন্ন

হইতেই বৈজ্ঞানিকদের দৃষ্টি আকর্ষণ করিয়াছে এবং সুর্যাকিরণকে সোলাস্থজি কাজে লাগাইবার চেষ্টাও চলিতেছে। বছকাল পূর্ব্বেই বছসংখ্যক আতসী-কাচের সমবায়ে সুর্যাকিরণকে সংহত করিয়া বাষ্প উৎপাদন

বিকাশমাত্র। সুর্য্যের তেজ যদি আলোক-রশ্মিরপে না আসিয়া কয়লা-রূপে আপতিত হইত তবে পৃথিবীর প্রত্যেক একর জমিতে প্রতিমাসে প্রায় ছুই হাজার মণ কয়লা সঞ্চিত হইতে দেখা যাইত। বৈজ্ঞানিকেরা হিসাব করিয়া দেখিয়াছেন ২৪৩ টন ক্য়লা পোডাইয়া যে-পরিমাণ শক্তি আহত হয়, গ্রীমকালের তিন মাসে প্রত্যেক একর জমিতে সূর্য্য হইতে আলোকরূপে সেই পরিমাণ শক্তি আপতিত হইয়া থাকে। কিন্তু সুৰ্যা হইতে আগত এই বিপুল তেজবাশি পথিবী সঞ্চয় করিয়া রাখিতে পারে না। বিবিধ রাসায়নিক পদার্থকে

ফটোসিছেসিস্ প্রক্রিয়া পরীক্ষার নিমিত্ত শাছনিয়ন্ত্রণের ব্যবস্থায় কেবলমাত্র পরিক্রত জলের সাহায্যে চারাগাছগুলি উৎপাদন করা হইয়াছে। খাদ্যের উপাদান নিয়ন্ত্রণ করিয়া পাতার সবুজ কশিকার পরিমাণ ইচ্ছামত হ্রাস বৃদ্ধি করা যাইতে পারে।

থাতাবস্তুতে পরিবর্ত্তিত করিবার জন্ম উদ্ভিদ-দ্রুগৎ এই শক্তির শতকরা এক ভাগ মাত্র ব্যবহার করিয়া থাকে; বাকী প্রায় সমগ্র অংশই বাজে ধরচে নই হইয়া যায়।

ক্ষলা, গ্যাদোলিন প্রভৃতির অন্তর্নিহিত শক্তি স্থ্য হইতেই প্রাপ্ত। কিন্তু তাহা হইতে কার্য্যোপযোগী শক্তি আহরণ করা ব্যয়সাধ্য ব্যাপার। কাব্দেই যদি সোজাস্থলি স্থ্যকিরণ হইতেই আমাদের কার্য্যোপযোগী শক্তি আহরণ করিতে পারিতাম তাহা নিশ্চমই সহজ্ঞ্গভা ও স্কল্পব্যয়সাধ্য ইউ। মাহুষ আজও তাহা করিতে সমর্থ হয় নাই; কিন্তু চেটার বিরাম নাই। পৃথিবীর পৃষ্ঠে পড়িয়া অপরিমিত স্থাকিরণ অম্থা নষ্ট হইতেছে—ইহা বছকাল

ও তাহার সাহায্যে জলসেচন করিয়া সাহারা মক্তৃমির স্থানবিশেষকে উর্বরা ভূমিতে পরিণত করিবার পরিকল্পনা গৃহীত হইয়াছিল। মাসাচুদেটস্ টেকনোলজি ইনষ্টিটিউটের গবেষণাকারিগণ ক্ষাঁজিরণ হইতে সোজাস্থাজি কার্যোপ-যোগী শক্তি আহরণের নিমিত্ত গবেষণায় আত্মনিয়োগ করিয়াছেন। অনেক ছলে আজকাল স্থাকিরণের সাহায়্যে সহত্র সহত্র জলাধার উত্তপ্ত করিয়া গরম জল সরবরাহ ও তৎসাহায্যে বাপ্প উৎপাদন করিয়া এঞ্জিন প্রভৃতি চালাইবার ব্যবস্থা করা হইয়াছে। এইগুলিকে অবশ্ব প্রকৃত কার্য্যকরী ব্যবস্থা বলা যায় না; ভবিষ্যৎ গুক্তর কার্য্যের প্রথম সোপান মাত্র।



ভূমি হইতে জ্বলসরবরাহ করিবার নিমিত বৃক্ষকাণ্ডের অভাস্তরে লখানাথ ভাবে অবস্থিত প্রিংরের মত জড়ানো হক্ষ হতাবং পদার্থ। এই প্রিং অবলম্বনে জল নাচে হইতে উপরে উঠিয়া থাকে।

যাহা হউক সারণাতীত কাল হইতে জীবন-সংগ্রামে নিম্পেষিত হইয়াও প্রাণী-জগৎ যাহা আয়ত্ত করিতে পারে নাই, এমন কি বুদ্ধিবলে আধুনিক মাতুষও আজ প্র্যান্ত যাহার কিছুমাত্র হদিদ পায় নাই, পৃথিবীতে আবিভূতি হইবার সঙ্গে সঙ্গেই উদ্ভিদ জগৎ সেইরূপ একটি অভুত কৌশল আয়ত্ত করিয়া লইয়াছে। কৌশলটি ইইতেছে সাধার**ণ** জল ও বায় হইতে দেহপু**ষ্টি**র উপযোগী থাতা-উদ্ভিদ-জগৎ সুর্যাকিরণের সাহায্যে প্রস্তুত-প্রক্রিয়া। অজৈব রাদায়নিক পদার্থদমূহকে শোষণ করিবার সক্ষে সক্ষেই খাতে রূপান্তরিত করিয়া দেহের প্রষ্টিসাধন করে। উদ্ভিক্তাত এই খাতাবস্ত উদর্বাৎ করিয়াই প্রাণী-জগৎ তাহার অভিত রক্ষা করিতে সমর্থ হইয়াছে। প্রাণী-জগৎ প্রাফুগ্রহপুষ্ট। উদ্ভিদের অভিত না থাকিলে প্রাণী-জগতের অন্তিত্ব সম্ভব হইত না। উদ্ভিদ নিজেই নিজের খাত প্রস্তুত করে, প্রাণীরা তাহা পারে না। উদ্ভিদ হইতে তাহারা দেই থাত সংগ্রহ করে। নিরামিষাশী প্রাণীরা উদ্ভিক্তরদে শরীর পুষ্ট করে, আমিষাশী প্রাণীরা তাহাদের দেহ উদব্দাং কবিয়া জীবনধারণ করে। ইহাই চিরন্তন বীতি। প্রাণীর। পরভোজীর মত উদ্ভিদ-দেহের উপর

নির্ভর করিয়া বাঁচিয়া আছে। কিন্তু উদ্ভিদেরা কি উপায়ে জল, মাটি, বায় প্রভৃতি অজৈব পদার্থগুলিকে খাত্যবস্তুতে রূপাস্তরিত করে। ইহা একটি গুরুতর রহস্ত। এই রহস্য উদ্যাটনকল্পে বৈজ্ঞানিকেরা বছকাল হইতেই অক্সান্তভাবে গবেষণা করিয়া আসিতেচেন। তাহার ফলে কতগুলি তথ্য অধিগত হইলেও প্রকৃত ঘটনাটা আজও অভাস্তরূপে নির্ণীত হয় নাই। যত দুর জানা গিয়াছে তাহার মোটামৃটি ব্যাপারটা এই: গাছ শিকড়ের সাহাযো মাটি হইতে জল টানিয়া লয় এবং পাতার স্থু ক্যু স্থ শ্ব ছিদ্ৰমুখে বাতাস কাৰ্কান ডাইঅআইড নামক পদাৰ্থ সংগ্ৰহ এবং সুর্য্যকিরণের সহায়তায় সঙ্গে সঙ্গেই এই পদার্থ তুইটিকে চিনিও অন্যান্ত কার্কোহাইডেট জাতীয় পদার্থে রূপান্তরিত করে। বুক্ষের এই খাল্ল-প্রস্তুত-প্রণালীকে 'ফটোসিস্থেসিস' বলা হয়। 'ফটোসিস্থেসিস' অর্থে আলোর সাহায্যে খাত্ম গঠন-প্রক্রিয়া বুঝায়। ইহা যে এক প্রকার রাসায়নিক প্রক্রিয়া এ সম্বন্ধে কোনই সন্দেহ নাই: কিছু কি ভাবে এই প্রক্রিয়া সংঘটিত হয় ভাহার কোন সঠিক সন্ধান পাওয়া যায় নাই। আরও আশ্চর্যোর বিষয় এই যে, পরীক্ষার ফলে দেখা গিয়াছে, ছই হাত লম্বা এবং তুই হাত চওড়া স্থানের মধ্যে যতগুলি পাতা বিছাইয়া রাখা যায়, ততগুলি পাতা কেবলমাত্র জ্বল ও কার্ব্রন ডাইঅক্সাইড সহযোগে সারাদিনে এক আউল্সের তিন ভাগের এক ভাগ চিনি উৎপাদন খুবই কম করে। কার্বন ডাইঅক্সাইডের পরিমাণ ১০,০০০ ভাগ বাতাদের বাতাদের মধ্যে মধ্যে ওভাগ মাত্র কার্কন ডাইঅক্সাইড এই সামাত্রপরিমাণ পদার্থ সংগ্রহ পাওয়া যায়। ক্রিয়া কি উপায়ে এত ক্ষতগতিতে তাহা হইতে অধিকপরিমাণ চিনি উৎপাদন করে, তাহাও বাসায়নিক কোন 四本 আজ পর্যান্ত উদ্ভিদ-অবলম্বিত তাঁহার পরীক্ষাগারে প্রক্রিয়ায় খাছ্য প্রস্তুত করিতে পারেন নাই। যাহা পারিয়াছেন তাহা হইতে প্রকৃত সমস্থার স্মাধান হয় নাই। মোটের উপর কি উপায়ে যে উদ্ভিদেরা জলবায় হইতে এত সহজে থাছবন্ধ উৎপাদন করে তাহা সত্যই একটা হতবৃদ্ধিকর সমস্তা। বিশেষজ্ঞ বৈজ্ঞানিকগণ বিভিন্ন দৃষ্টিভণী হইতে এই সমস্তা সম্বন্ধে আ্বালোচনায় অগ্রসর হইয়াছেন।

চার্লদ এফ. কেটারিং এই সমস্থাটাকে এই ভাবে দেখিতেছেন যে, ঘাসের বর্ণ সবুজ হয় কেন ? এই প্রশ্ন সম্বন্ধে একটু বুঝাইয়া বলা প্রয়োজন। পরীক্ষার ফলে বহু পুর্বেই মোটামুটি ভাবে এ-প্রশ্নের উত্তর পাওয়া বৃক্ষপত্তের সবুজ কণিকা বা ক্লোরোফিল স্থ্যালোকের বর্ণদপ্তকের সমুদয় বর্ণ শোষণ করিতে পারে বৃক্ষপত্রকে অন্যালকোহলে ডুবাইয়া প্রম করিলে সবুজ কণিকাগুলি বাহির হইয়া আদে। আালকোহলে মিশ্রিত এই সবুজ পদার্থকে বর্ণবিশ্লেষণী যন্ত্র সাহায্যে পরীক্ষা করিলে দেখা যায়, সবুজ কণিকাগুলি বর্ণছত্ত্বের লাল এবং নীল রশ্মি সম্পূর্ণভাবে শোষণ করিয়া লইয়াছে এবং কেবলমাত সবজ বশ্মিকেই ছাড়িয়া দিতেছে, এই প্রতিভাত হয়। ইহাতে কিন্তু আদল প্রশ্নের মীমাংদা হয় না, জটিলতা বাড়িয়া যায়। প্রশ্ন ওঠে, বৃক্ষপত্র কেবল মাত্র সবুজ রশ্মিকেই ছাড়িয়া দেয় কেন ? সবজ বশ্মি হইতে শক্তিসংগ্রহে কেন এবং কি অস্ববিধার সৃষ্টি হয় যাহাতে এই খাল্পদংগঠন-প্রক্রিয়ায় ব্যাঘাত ঘটিতে পারে ?

আবার কোন কোন বিশেষজ্ঞ সমস্রাটাকে এইভাবে দেখিতেছেন যে, বৃক্ষদেহের অভ্যন্তরস্থ কলকৌশলের কিরপ কার্য্যপ্রণালী চলিতেছে তাহা জানিতে পারিলে আমরা জীবন-রহস্থ উদ্যাটনে অনেকদ্র অগ্রসর হইতে পারিব। কারণ জীবনের অন্তিম বজায় রাখিবার প্রধান অবলম্বন খাদ্য। অজৈব মৌলিক পদার্থ হইতে একমাত্র উদ্ভিদই খাদ্য প্রস্তুত করিতে পারে। প্রত্যক্ষেই হউক পরোক্ষেই হউক সমগ্র জীব-জগৎ উদ্ভিদের উপরই নির্ভর্গন। পৃথিবী হইতে জীবিত ও মৃত সমৃদ্য উদ্ভিদের চিহ্ন বিল্প্র হইয়া গেলে জীব-জগতের অভিমন্ত সক্ষে বিল্প্র হইরা গেলে জীব-জগতের অভিমন্ত সক্ষে বিল্প্র হইবে।

কেহই অবশ্য এ-কথা মনে করেন না যে, উদ্ভিদ-অবলম্বিত প্রক্রিয়ার সাহায্যে ক্রন্তিম উপায়ে আমাদের খাদ্য-



নির্দিন্ত তাপে বৈহাতিক আলোর সাহায্যে শৈবালজাতীয় উদ্ভিদ্কে স্বতোবিকিরণকারী কার্ম্বন ডাইঅল্লাইড থাওয়াইবার ব্যবস্থা করা ছইতেছে।

বস্ত প্রস্তুক্রিবার সম্প্রা স্মাধানের জ্ঞাই 'ফটোসিছে-সিদ' প্রক্রিয়ার অন্ধর্নি হিত গুপুরহস্য অবগত হওয়া একাস্ত প্রয়োজন। কারণ আবহুমান কাল উদ্ভিদেরাই আমাদের ক্ষুন্য এই কাজ অতি সফলতার সহিত চালাইয়া আসিতেছে। ইহার অন্তনিহিত তথা সঠিক ভাবে অবগত হইতে পাবিলে বৈজ্ঞানিকেবা বাসায়নিক তত্ত্ব সম্পর্কিত বছবিধ জটিল রহস্য উদ্ঘাটনে সমর্থ হইবেন। একটা দৃষ্টাস্ত শারা কথাটা আরও পরিষ্কার হইবে। পৃথিবীর বর্ত্তমান সভাতা ও তাহার অগ্রগতি মুলতঃ পেট্রোলিয়াম নামক খনিজ रेखलात छेभत्रहे निर्ख्त करता। अविधास बावशास्त्रत ফলে পৃথিবীর এই তৈলসম্পদ দ্রুতগতিতে হ্রাস পাইতেছে। সভ্যজাতিসমূহের ইহাতে হুশ্চিস্তার 'ফটোসিছেসিস'-রহস্ত নাই। অবগত অন্ত পারিলে পেট্রোলিয়াম ইত্যাদি হাইড্রো-কাৰ্বন জাতীয় পদাৰ্থ ইচ্ছামত উৎপাদন করিবার ক্ষমতা মামুষের আয়ভাধীন হইবে। তাছাড়া কুত্রিম উপায়ে অতি স্থলভে ধাল্যপ্রাণ ভিটামিন জাতীয় পদার্থসমূহ উৎপাদন করাও অসম্ভব হইবে না।

পূর্ব্বেই বলিয়াছি, গাছের পত্রাভ্যস্তরে স্কন্ধ কণিকার

মত অসংখ্য সবুজ রঙ্কের পদার্থ থাকে। এগুলি 'ক্লোরোফিল' নামে পরিচিত। এই সবুজ কণিকাগুলিই সুৰ্যাৱশ্মি সংগ্ৰহ लोश. এগুলি মাধ্যেসিহার পদার্থের সমবায়ে গঠিত একপ্রকার অতি জটিল যৌগিক পদার্থ। আমাদের দেহাভাস্তরে লোহিত কণিকাঞ্লি যে ভাবে অবস্থান করে ইহারাও কভকটা সেই ভাবেই বৃক্ষপত্তে অবস্থান করে। একটি পাতার এক ইঞ্চি দীর্ঘ ও এক ইঞ্চি প্রশন্ত স্থানে বিভিন্ন কোষের মধ্যে প্রায় তুই কোটিরও উপর সবজ কণিকা দৃষ্ট হয়। পাতা 'হইতে পুথক করিয়া এই সবুজ কণিকাগুলি কাচপাত্তে

বাধিয়া পরীক্ষার ফলে দেখা গিয়াছে—ইহাদের 'ফটো-সিম্থেসিস' প্রক্রিয়া চালাইবার ক্ষমতা থাকে না। ইহার প্রধান কারণ হয়ত এই যে, উত্তপ্ত করিয়া বাহির করিবার ফলে কণিকাগুলির জীবনীশক্তি বিনষ্ট হইয়া যায়। শুদ্ধ রাদায়নিক ক্রিয়াই নহে, জীবনীশক্তির সহিত এই প্রক্রিয়ার একটা আচ্ছেত্য যোগাযোগ রহিয়াছে বলিয়াই মনে হয়।

বৃক্ষপত্র জল ও কার্কন ডাইঅক্সাইড সহযোগে অতি জতগতিতে চিনি তৈয়ারী করে; এই চিনি আবার নানা উপায়ে পরিবর্ত্তিত হইয়া বৃক্ষদেহের বিভিন্ন অংশ সংগঠনে ব্যবহৃত হয়। জল ও কার্কন ডাইঅক্সাইড সহযোগে রাসায়নিক পরীক্ষাগারেও টিনি তৈয়ারী করা সন্তব। কিন্তু এই ছুইটি পদার্থ হইতে ক্রুত্রিম উপায়ে চিনি তৈয়ারী করিতে হইলে মধ্যবর্ত্তী পদা ক্রেপে ইহাকে ফ্রুম্যালভিহাইড, নামক এক প্রকার বিষাক্ত পদার্থে পরিবর্ত্তিত করিতে হয়। ক্রুত্রেম উপায়ে প্রস্তুত এই চিনির কিন্তু স্থাভাবতাত চিনির মত পৃষ্টিকর ক্রমতা নাই। অধিকন্তু প্রস্তুত-প্রণালীও উদ্ভিদ-অবলম্বিত প্রক্রিয়ার মত সহজ্বসাধ্য নহে! উদ্ভিদবেতারা অনেক দিন হইতেই এই ধারণা বিশাবণ ক্রিবিতেছেন যে, রাসায়নিকেরা জল ও



কাৰ্ম্বন ডাইঅক্সাইডকে যতোবিকিরণ শক্তিসম্পন্ন করাইবার নিমিত্ত সাইক্রোট্রোন যত্ত্বে আণবিক সংঘৰ্ষ ঘটবার লক্ষ্যস্থলে স্থাপন করা হুইতেছে।

কার্ম্বন ডাইঅক্সাইড হইতে যে-বীতিতে চিনি উৎপাদন করিতে পারেন উদ্ভিদপত্ত্বও চিনি প্রস্তুত্বে জন্ম অনুরূপ প্রক্রিয়া চলিতেছে। তাহার রাসায়নিক প্রক্রিয়ার বীতি দেখাইতেটি।

কাৰ্কন ডাইঅক্সাইড ( ${
m CO}_2$ )+ জন ( ${
m H}_2{
m O}$ )+ ক্লোবোফিন+ আলো; এইগুলি মিলিয়া তৈয়ারী হয়:— ফরম্যালডিহাইড ( ${
m CH}_2{
m O}$ )+ অক্সিজেন ( ${
m O}_2$ )।

ফরম্যালভিহাইডের ৬টি অবু মিলিত হইয়া নিম্নোক্ত পরিবর্ত্তন ঘটে। ষথা— $6CH_2\,O$  ( ফরম্যালভিহাইড )=  $C_6\,H_{12}O6$  ( গুরুকোজ )

এই গুকোজ ( শর্করা জাতীয় পদার্থ আবার জলীয় পদার্থ বিষ্কু হইয়া টার্চ্চ বা শেতসারে পরিণত হয়। যথা:—

n C6 H12 O6 (গ্লুকোজ)—nH20 (জল)=C6H1005 (শ্বেতসার)। বর্ত্তমানে কালিফোনিয়া বিশ্বিভালয়ের জাঃ ক্রবিন এই সম্বন্ধে বিশেষভাবে তত্ত্বাহ্লসন্ধানে ব্যাপৃত রহিয়াছেন। তাঁহার গবেষণার ফলে এই প্রচলিত ধারণার সত্যতা সম্বন্ধে যথেই সন্দেহের কারণ উপস্থিত হইয়ছে। বর্ত্তমান যুগের ষান্ত্রিক জগতের বিস্ময়, পরমার্ম চুর্ণ করিবার অপূর্ক্ষ যন্ত্র সাইক্লোট্রোনের নাম অনেকেই ভনিয়াছেন। এই যন্ত্র-সাহায্যে কতগুলি পদার্থের

পরমাণুশুলিকে স্বতোবিকিরণশীল (radio-active) করিতে পারা যায়। এই উপায়ে প্রাপ্ত স্বতোবিকিরণশীল কার্কন ডাইঅক্সাইড বৃক্ষদেহে শোষণ করাইয়া পরীক্ষা করা হইয়াছে। আশা করা গিয়াছিল এই স্বতোবিকিরণশীল কার্কন ডাইঅক্সাইড সহযোগে বৃক্ষদেহে যে ফরমাালডিহাইড উৎপন্ন হইবে তাহাও স্বতোবিকিরণশীল হওয়াই স্বাভাবিক। কিন্তু প্রত্যেক পরীক্ষায় তাহার বিপরীত ফলই পাওয়া গিয়াছে। তাহাতেই বৃঝা যায় বৃক্ষদেহে চিনি তৈয়ারী করিবার জন্ম প্রেকাক্ত উপায়ের কোন বিপরীত প্রক্রিয়া চলিতেছে। অথবা ইহার সহিত অন্ত কোনকপ্রপ্রক্রিয়া সংশ্লিষ্ট বহিয়াছে।

বরোনের সহিত আণ্বিক সংঘর্ষ ঘটাইলে বরোন হইতে কার্ক্রন-পরমাণু বাহির হইয়া আসে। এই কার্ক্রন-পরমাণুগুলিকে স্বতোবিকিরণকারী কার্কান ডাইঅক্সাইড অণুতে পরিবর্ত্তিত করিয়া যব, গম, বালি, স্থ্যমুখী প্রভৃতি গাছকে শোষণ করিয়া লইতে বাধা করা হয়। এই গাছগুলিকে পরে পরীক্ষা করিয়া দেখা হয় যে. স্বতোবিকিরণকারী কার্স্বনের কিরুপ পরিণতি ঘটিয়াছে। বাসায়নিক পরীক্ষায় দেখা গিয়াছে মৌলিক পদার্থের সকলগুলি প্রমাণুরই গুরুত্ব স্মান নহে। স্মান গুরুত্ব সম্পন্ন পরমাণুগুলিকে পৃথক করিয়া লইবার উপায়ও আবিষ্ণত হইয়াছে। সাধারণ ভাবে কার্কন-পর্মাণুর খতোবিকিরণকারী শক্তি ৬ ঘণ্টার বেশী স্থায়ী হয় না। এই জন্ম সমান গুরুত্বসম্পন্ন এক জাতীয় কার্বন-কণিকা जानाम कविशा माहे (कार्तीय माहारश मीर्घकानकाशी স্বভোবিকিরণশীল শক্তিসম্পন্ন করা হয়। ইহার সাহায্যে অধিকতর ব্যাপকভাবে পরীক্ষার ব্যবস্থা হইতেছে।

'ফটোসিছেসিস' ব্যাপারটা এরপ তরহ ও জটিল যে

মাত্র এক দিক দিয়া অগ্রসর হইলে ইহার প্রকৃত তত্ত্ব

অবগত হওয়া সম্ভব হইবে না। এই জ্মন্ত সমবেত ভাবে

বৈজ্ঞানিকেরা বিভিন্ন দিক হইতে এ রহস্ত উদ্ঘাটনের

জন্ত গবেষণা করিতেছেন। স্বতোবিকিরণশীল কার্কনভাই অক্সাইডের পরীক্ষা ব্যতীত এক দল বৈজ্ঞানিক
উদ্ভিদের বিবিধ রঞ্জক পদার্থ ও ক্লোরোফিলের
উপাদান সম্পর্কিত গবেষণায় ব্যাপুত হইয়াছেন।



অদৃশ্য রশ্মিনিরোধক সীসক-মুখোস ও দন্তানা পরিধান করিছা বৈজ্ঞানিক কর্মী বৃক্ষপত্তে শোষণ করাইবার নিমিন্ত সাইক্লাট্রোন যন্ত্র হইতে স্বতোধিকিরণকারী কার্ম্বন ভাইঅক্লাইড বাহির করিয়া লইতেছেন।

কেহ কেহ আবার তাহাদের সংগঠনতত্ত্ব সম্পর্কিত পরীক্ষায় নিযুক্ত রহিয়াছেন। কয়েক দল বৈজ্ঞানিক সবুজ এবং পিদল বর্ণের ব্যাক্টেরিয়া কেমন করিয়া আলোক-বশ্মিকে কাজে লাগাইয়া থাকে সে-সম্বন্ধে অফুসন্ধান করিতেছেন।

'ফটোসিম্থেসিস' সম্বন্ধে এই ছইটি অভ্ত ব্যাপার দেখিতে পাওয়া শ্রুষ যে, বিভিন্ন জাতীয় যাবতীয় উদ্ভিদই অজৈব পদার্থ হইতে খাত্মবস্ত প্রস্তুত করিবার জন্ম একই রীতি অক্সন্ত্রণ করিয়া থাকে এবং যুগ্যুগাস্থের বিবর্তনের মধ্য দিয়া অগ্রসর হইলেও এই রীতির কিছুমাত্র পরিবর্ত্তন সংসাধন করে নাই। পৃথিবীর বৃহস্তম উদ্ভিদ হইতে ক্ষতম শৈবাল, জলজ লতাপাতা কিংবা মক্ষভূমির পত্রহীন লভাগুল প্রভৃতি সকলেই এই কৌশলের অধিকারী। অবশ্য সকল রক্মের উদ্ভিদই স্বুজ নহে; তথাপি তাহাদের মধ্যে অন্যান্থ বর্ণের কণিকার সহিত স্বুজ্ক উদ্ভিদের কথা আলাদা। ইহাদের সবৃক্ত কণিকা নাই, কাজেই নিজের থান্ত নিজে প্রস্তুত করিতে পারে না। মৃত্তিকায় সঞ্চিত কৈব পদার্থ অথবা অন্তান্ত মৃত্ত উদ্ভিদের দেহ হইতে থান্ত সংগ্রহ করিয়া বাঁচিয়া থাকে। ইহারা পরভান্তী মাত্র। উদ্ভিদ-দেহে এ পর্যান্ত তুই রকমের সবৃক্ত কণিকা এবং বিভিন্ন হলুদ বর্ণের বারো রকমের কণিকার সন্ধান পাওয়া গিয়াছে। বোধ হয় এই চৌদ্দ রকমের কণিকা সন্মিলিভভাবে থান্ত তৈয়ারী প্রক্রিয়ায় অংশ গ্রহণ করিয়া থাকে। কিন্তু প্রভ্যেকটি বিভিন্ন বর্ণ-কণিকার বিশিষ্ট কার্য্যকারিতা সন্ধন্ধ এ পর্যান্ত কিছুই জ্ঞানিতে পারা যায় নাই।

পূর্ব্বেই বলিয়াছি উদ্ভিদেরা স্থারশ্বির দৃষ্ঠ বর্ণছত্ত হইতে লাল ও নীল বর্ণের রশ্বিগুলিই শোষণ করিয়া লয়। চলচ্ছক্তি সম্পন্ন সর্ক ও পিকলবর্ণের ব্যাক্টেরিয়া (এক প্রকার আণুবীক্ষণিক উদ্ভিদ) দৃষ্ঠ বর্ণছত্ত্বের লাল প্রান্তের কিয়দংশ এবং অদৃষ্ঠ লোহিতাতীত রশ্বি হইতেই অধিক পরিমাণ তেজ আহরণ করিয়া থাকে। ইহারা কর্দ্বম অথবা কর্দ্বমাক্ত জলাভ্মির নীচে বাস করে বলিয়াই হয়ত অদৃষ্ঠ লোহিতাতীত রশ্বির উপরই বিশেষভাবে निर्ভत कतिया थाटक। कात्रण मुश्र व्याटमा कर्मिट्यत অভ্যস্তরে প্রবেশ করিতে পারে না, কিন্তু অদৃশ্য আলো তাহা অনায়াদে ভেদ করিয়া যায়। উদ্ধিদেরা যে বাছিয়া বাছিয়া লাল. নীল এবং লোহিতাতীত রশ্মি ব্যবহার করে, নিশ্চয়ই ইহার কোন বিশেষ উদ্দেশ্য রহিয়াছে: পর্বেবাক্ত বিভিন্ন পরীকা হইতে বৈজ্ঞানিকেরা অফুমান করিতেছেন যে, উদ্ভিদ যে-উপায়ে খাছ্যবস্তু প্রস্তুত করে বলিয়া এতকাল ধারণা প্রচলিত ছিল, তাহার সহিত অন্য কোন প্রক্রিয়াজনডিত থাকাই সম্ভব। উদ্দিদ যে সকল থনিজ পদার্থ আহবণ করে হয়ত তাহার কিয়দংশ 'কাটোলিসেটব' মত কার্যা কবিয়া থাকে। অর্থাৎ ঐ সকল থনিজ পদার্থের কিয়দংশ নিজে সম্পূর্ণ অপরিবর্ত্তিত থাকিয়া থাত প্রস্তুতের উপাদানসমূহের বাসায়নিক পরিবর্তন ঘটাইয়া থাকে। খুব সম্ভব বৃক্ষপত্র কর্তৃক শোষিত পদার্থ হইতে অক্সিজেন বাহির করিয়া দিবার জন্ম স্থ্য রশাির প্রয়োজন হয়। অক্রিজেন বাহির হইয়া গেলে পত্রাভাস্তরে অন্ধকারে রাদায়নিক ক্রিয়া সংঘটিত হয়। যাহা হউক এই তথ্য সম্যক্রপে অবগত হইতে পারিলে জীবন-রহস্য উদ্ঘাটনে অনেক দুর অগ্রসর হওয়া সভব इट्टेर्य ।

## তুজে য়

গ্রীবীরেন্দ্রকুমার গুপ্ত

বসে আছি অসহায় একা আমি গহন কাননে,
উৰ্দ্ধনীল নভন্তলে বলাকার শ্রেণী অগণন
ফিরিছে নীড়াভিম্থী শ্রান্তকায়া;—সন্ধ্যা যে এখন।
ভ্রমর আসিল ফিরে তন্ত্রাচ্ছন্ন নূপুর-নিকণে,
আঁধার নামিয়া এল ধরণীর বন-উপবনে,
ভ্রমিয়া উদাস কোথা ভ্রান্ত শুধু স্পপ্রস্তুটা মন!

সহসা চেতনা ভাঙে লভি' কার স্পর্শ অতুলন, মেঘ-শাড়ী-ফাঁকে তার মুখ-শনী চমকে নয়নে।

দে আসি কহে না কথা অকভকে জ্যোৎসা ঝর ঝর, ছটি আঁথিপ্রান্তে শুধু বিলমিত বিছাৎ-বিথার, কণপরে গুঞ্জরিল কি ছজ্জের ছন্দে অনিবার সপ্তক্ষর বীণাথানি তার।—মরি, দলীত-লহর! তারি সাথে মন মোর গান হয়ে কাঁপে থর থর, পরিচয় নাহি জানি হেরি তার নিশি-অভিসার।

## রবীন্দ্র-প্রসঙ্গ

### শ্রীস্থাকান্ত রায় চৌধুরী

## মানবিক সন্তা

আছে সন্ধায় উদয়নের পুর্বের বারান্দায় এসে প্রায় ছই ঘণ্টা বদেছিলেন ব্ৰীক্ষনাথ। সঙ্গে ছিলেন শ্ৰীমতী প্রতিমা দেবী, শ্রীমতী মৈত্রেয়ী দেবী। আজ শান্তি-ছেলেমেয়েদের "আনন্দবাজার"। নিকেজনেব বাজারে চেলেমেয়েরা এক-একটি দলে বিভক্ত হয়ে নানা-ওক্ম দোকান করে। কোনো দোকানে বিক্রি হয় পান, প্রদা থিলি: কোনো দোকানে ফুল, ছোটু নামে মাত্র তোডা দাম চার আনা কিম্বা কিছু বেশী: কোনো দোকানে চা, মিষ্টি, লচি ইত্যাদি ভোজ্য; কোনো জায়গায় বা গান-বাজনার আখড়া: কোথাও স্কেচ করার আড্ডা,--অর্থাৎ এথানকার ভেলেমেয়েরা দর্শকদের মধ্যে যাকে পায় ধরে কাগজ-পেন্সিলে ভাব চবি আঁকে, চবির বিশেষত্ব এই যে-যাকে আঁকা যায় চেহারাটা ঠিক তার মতন এমন কি একেবারেই তার মতন হয় না। অথচ যার ছবি আঁকা হয় তাকে ইচ্ছায় বা অনিচ্ছায় দিতে হয় মূল্য। বলা বালুলা এ বাজারে সব দোকানেই এবং সব জায়গাতেই কিছু দক্ষিণা দিতে হয়, কারণ এটা আনন্দবাজার। এই আনন্দবাজারে বিক্রীত মূলা হ'তে সঠিক খরচের अः महा (कर्ति निरम् वाकी न छा। म या इम्र (इटनरमरम्ब) নেটা স্থানীয় দরিদ্র-ভাগুরে দান করে পরম আনন্দে। এ মেলায় শিশু এবং বালকবালিকাদের আনন্দ সকলের চেয়ে বেশী। তাদেরই জিনিসের কাটতি বেশী এবং **ठेडा माट्य** ।

আজ এই আনন্দবাজারের গল্প হচ্ছিল রবীক্সনাথের কাছে। তিনি তাঁর বিদ্যালয়ের ছেলেমেয়েদের আনন্দবাজারের নানারকম গল্প বেশ আনন্দের সলে উপভোগ ক্রছিলেন। গল্পের আসরে এসে উপস্থিত হলেন ভাক্তার খিম্ম চক্রবর্ত্তী। তিনি এসে কবির পাশে চেয়ারে বসেই

আমার দিকে তাকিয়ে বললেন, "আপনি পালিয়েছেন এখানে, তা বৃদ্ধিমানের কাজ করেছেন। আনন্দ-ছেলেমেয়েরা ডাকাতি করছে, এডাবার উপায় নেই।" এঁর কথা শেষ হ'তেই রবীন্দ্রনাথ একট হেসে "একবার বললেন. আমাকে ধরে এক দোকানে চা খাওয়াবে বলে টেনে বদালে, ওরা বেশ জানত আমি কিছুই খাই না. তাই নিশ্চিক্ষমনে অনেক রকম দিলে সামনে। ভার পর একেবারে পাঁচ টাকা আদায ক'রে নিলে। এবার তো আমি যেতে পারব না। তা আমার বৌমার (প্রতিমা দেবী) কাছে আমার পাঁচ টাকা জমা আছে। আমার অভিভাবিকাকে ( শীম্ভী নন্দিতা দেবী, কবির নাতনী ) বলব, সেই টাকা व्यानस्त्राकादर माकानीत्मत्र मित्र व्यागत्त । त्यं मात्र এদের এইদিনের আনন্দ।" এমন সময় কি কথাপ্রসক্তে আমি অমিয়বাবুকে বললাম, "কাগজে পড়েছেন হিটলারের কুৰন্ধি, সাহায্য করবার নামে ইটালিতে ৫০,০০০ জামান দৈত্ত পৌছে দিয়েছে, এইবার বুঝি বন্ধুত্বের ছুভোয<mark>়</mark> ইটালির দফা সারবে।" রবীন্দ্রনাথ আমাকে বাধা দিয়ে বললেন ''থাম বাপু, হচ্ছিল আনন্দবাজারের আনন্দের क्था, क्ष्म करत निष्य अल अत मर्था छात नितानस्त्र প্রসঙ্গ। আর পারি নারোজ রোজ এই সব হানাহানি খুনোখুনির খবর ভনতে, লড়াইতে মরছে মানুষ, বোমার ঘায়ে মরছে কত লোক, তুর্ভিক্ষে কত লোক বিপন্ন, এ-সব वार्गात मत्नत मर्था ७५ जमां छ नय यद्यगांत रुष्टि कल्य ।

"মাত্ৰকে মাছৰ মাবছে পশুর মত, কি ভয়ংকর
নির্মতা। অথচ আশুর্ঘ ব্যাপার দেখ, একদিকে এই
আমাত্র্যিক অত্যাচার কিন্তু এবই পাশাপাশি দেখ এক দল
মাত্র্য এই দব হৃংথ কী তীব্রভাবে অভ্যভব করছে অন্তরে।
(অমিয়বাবুকে লক্ষ্য করে) এই যে তোমার মনে বাক্সছে

আমার মনে বাজছে আরো কত লোকের মনে বাথা বাজছে—এর কারণ কি? আমার মনে এর একটা গৃঢ় কারণের সন্ধান পাই। তোমরা এটাকে স্পেকুলেশুন্ বলতে চাও বল। আমার চিস্তায় এবং অহুভৃতিতে টের পাই—একটা বিরাট মানব-সন্তা আছে অতীত, বর্ত্তমান এবং ভবিষ্যংকে জুড়ে, যে-সন্তার মধ্যে ক্রমাগত চলেছে একটা ভালোর তপস্থা। আমার মধ্যে তোমার মধ্যে সেই বিরাট মাহ্য-সন্তার তপস্থার যে একটি বেদনা আছে তার প্রতিক্রিয়া চলেছে। তার কারণ, সেই তপস্থার মধ্যে রয়েছে ভালোর পরম পরিণতি; সে-তপস্থার মধ্যে চলেছে মহুষ্যত্বের একটা পূর্ণভার আয়োজন, সে-আয়োজনের উদ্দেশ্য আশান্তির মধ্যে শান্তিকে শিবকে কল্যাণকে প্রতিষ্ঠা দেওয়া।

"চিন্তা করে দেখ, সকলের মধ্যে একটা সাধারণ ভালোর জ্বন্ত একটা স্থাভাবিক তাগিদ আছে, স্কলের মধ্যেই অকল্যাণের বিরুদ্ধে কম-বেশী প্রতিবাদ আছে। এই ষে কল্যাণ এবং ভালোর তপস্থায় মান্থবের বত হবার ইচ্ছে. নিজেকে আপাত হ্বধ এবং স্বাচ্ছন্য থেকে বঞ্চিত ক'রেও কেন এটা হয় ? মাহুষের মধ্যে যারা সাধু যারা মহৎ, যারা বড. তারা সকলেই সেই এক ভালোর কথাই বলেছেন. यलाइन এकरे कन्यानामार्भंत्र कथा, এत थारक कि প্রমাণিত হয় ? এই কথাই কি প্রমাণিত হয় না যে, বিরাট মানবস্থার মধ্যে সব কালকে জড়িয়ে অনস্তকাল ধরে যে ভালোর তপস্থা চলেছে, ঐসব মান্তবের মধ্যেও একটি অবিচ্চিন্ন ঐকাসতে চলেছে তারি ক্রিয়া। যাদের মধ্যে দে-ক্রিয়া সাফল্যলাভ করতে পারছে না, তারা নেমে **যাচ্ছে** নিচে, আর বাঁদের মধ্যে সে-ক্রিয়া বভটা সাফল্যলাভ করেছে তাঁরা ততটাই উপরে উঠেছেন মহযাতে। খণ্ড খণ্ড ভাবে মামুষের শরীরকে ভাগ করে দেখলে কি মান্তবের পূর্ণ পরিচয় পাওয়া যায়? অথচ সব বঙাকে জড়িয়ে রয়েছে অথও একটা মাহুষ। তেমনি আমি তুমি সকল মামুষ জড়িয়ে আছি সেই বিরাট একটি মানব-সন্তার মধ্যে,—যে-সন্তা বাবে বাবে সমন্ত প্রতিকূলতার ভিতর मिरम बूर्ग यूर्ण ठाएक मिर भास, मिरे भवमकनागरक সকলের আতায় সচেতন করে দিতে। এই বিরাট সাধনায়

তপস্থায় যুগের ভাগ নেই, অতীত, বর্ত্তমান এবং ভবিষ্যৎ নিয়ে চলেছে এই তপস্থা। এই তপস্থাকে অন্তরে যে যত গভীর ভাবে উপলব্ধি করতে পারে সেই ততটা অকল্যাণের মোহকে তুচ্ছ স্বার্থকে জয় করতে পারে।

"বিরাট মানব-সভার মধ্যে শান্তির কলাাণের যে প্রবল আকাজ্ঞা অতীতকাল থেকে চলে আসছে, একে তপস্থা কেন বলছি ? তপস্থা বলছি কেননা সে তো শুধু ক্ষণিকের জিনিস নয়, শুধু বত মানের উদ্দেশ্সসিদ্ধির জ্ঞে নয়,— তার গৃঢ় উদ্দেশ্য স্থাপুর ভবিষ্যতের পারে একটা শান্তিকে কল্যাণকে প্রতিষ্ঠিত করা। আর এই প্রতিষ্ঠার কাজে তপস্বী প্রতিদিন প্রতিমৃহতের লাভ-লোকদানকে অবহেলা করে অস্বীকার ক'রেই তো ভবিষ্যতের তাকিয়ে চলেন। এমনি সাধারণ ভাবেই দেথ, ভালো মাকুষ একটা ভবিষ্যৎ শ্রেষ্টক প্রতিষ্ঠা দেবার জ্বন্তে তার প্রতিদিনের কত প্রেয়কে অস্বীকার করতে চায় জীবনে। মামুষের এই অম্বীকৃতির মধ্যেই সে পরমকে এবং কল্যাণকে চেয়েছে অতীতকাল থেকে. ভবিষ্যৎকাল পর্যন্ত: তাই দেখতে পাই উপনিষ্দের বাণীর মধ্যে মাহ্নুযের অন্তরে সেই মহৎ আত্মার কল্যাণ-প্রয়াসকে উপলব্ধির কথা বলেছে বারে বারে। সেই জ্বন্তেই দেধ, বেঁচে থাকবার মধ্যে একটা দার্থকতা আছে এত অশান্তির মধ্যেও, দেই জান্তেই এত হঃথের মধ্যেও একটা স্থথের আশা আছে, এই আশা এই সার্থকতা আমাদের জীবনে কথনই থাকত না যদি-না মামুষের জীবনে একটা বড তপ্দ্যার বেদনা থাকত। এই তপ্দ্যার, এই শান্তিকামনার, শ্রেয়সাধনার বেগ আমাদের মধ্যে না থাকলে আমরা হয়ে যেতাম পশুর মতো, সম্পূর্ণ বাইরের প্রকৃতির করতলগত জীব—-তা যে হয়নি তার কারণ আমাদের প্রভ্যেকের মধ্যেই সেই বিরাট মানব-সম্ভার তপ্সার দাবী রয়েছে। সেই দাবী ক্রমাগত মামুষকে वनह्न, या निव, या नास्त्र, या नः जात्कहे चौकांत्र कत्र।

কবির কথা শেষ হ'তেই অমিয়বাবু বললেন, "আপনার 'জীবনদেবতা'র মধ্যে এবং অক্তান্ত রচনাতেও এই ভাবধারার পরিচয় রয়েছে, শুধু তাই নয়, আপনার এই উপলব্ধির একটি বিশেষ ইভল্কান চলে আসছে পরবর্তী রচনাতেও।" রবীক্রনাথ বললেন, "Religion of Man" ("মান্থ্যের ধম") বইতে আমি এই কথাই বলবার চেটা। করেনি"

া টো ছিল ঠাণ্ডা, উদ্ভবে হাওয়ার সক্ষে মিশে গিয়েছল পূবের হাওয়া, তাই বেশীক্ষণ ছুর্বলদেই রবীক্ষনাথকে বাইরে বসতে দেওয়া বাঞ্চনীয় নয় বলে প্রভাব করনুম তাঁকে শয়ন-কক্ষে প্রবেশ করতে। ঘরের মধ্যে সহজে তিনি প্রবেশ করতে নাবাজ। রোগীর মতন একটি ঘরে চব্বিশ প্রহর থাকায় তাঁর মনে ঘরের প্রতি একটা একঘেয়ে ভাবের বিরূপতা এসেছে। তব্ বলতে হ'ল,—চলুন। অনিচ্ছাসত্তেই শয়ন-কক্ষে তাঁকে যেতে হ'ল, তথন সদ্ধ্যে সাতটা।

### মানবিক অভিব্যক্তি

অস্ত্রভাহেতু মানব-সত্তা সম্বন্ধে অধিক কথা বলা রবীক্সনাথের পক্ষে সেদিন আরে সম্ভব হয়নি। তার এক দিন পরে অর্থাৎ ৭ই পৌষ সন্ধ্যায় রবীক্সনাথ যথন কিছক্ষণের জন্ম উদয়নের দক্ষিণের বারান্দায় এসে ব্যস্তিলেন তথ্ন ডাক্তার অমিয় চক্রবর্তী তাঁর কাছে পুনুরায় মান্ত-দ্তা সম্বন্ধে আলোচনা উত্থাপন করে বললেন. "আপনি পর্ভ মানব-সত্তা সম্বন্ধে যা বলেছেন, সে-বিষয়ে আধনিক বৈজ্ঞানিক চিন্তারও মিল আছে। যুরোপীয় চিন্তাশীল বৈজ্ঞানিকদের মধ্যে এক দল বলছেন, প্রত্যেক মান্তবের মধ্যেই ব্যাপক মানবত্বের একটা ভূমিকা আছে. আমরা প্রতিভাশালী ব'লে জানি তাঁদের **গাঁচদাব** ্রতিভা একটা আকস্মিক কিম্বা অসম্ভব ব্যাপার নয়, তাঁরাও অর্থাৎ প্রতিভাশালীরাও দেই সর্ব্বমাম্বরে সভাধারার অন্তর্গত। কিন্তু সকল মাহুষের পক্ষে এক-এক জন প্রতিভা-শালী না হওয়ার কারণ সম্বন্ধে তাঁদের বিচার অফুযায়ী এই কথা বলা হয় যে, প্রত্যেক মামুষের মধ্যে যে প্রতিভা ব্যুছে তার ভূরণের স্থােগ-স্বিধা তারা পায় না কেননা সভাবের এবং শরীরের মধ্যে তাদের কতকগুলি বাধা থেকে যায়। যাঁদের মধ্যে বাধার অভাব-সাধারণের তুলনায়—তাঁরাই জিনিয়স্ (প্রতিভাশালী) হয়েছেন

এবং তাঁদের অপেক্ষাকৃত স্থপরিফ্ট মানবত্ব অক্সকে ক্রমাগত উদ্বদ্ধ করছে সেই শুরে উন্নীত হবার জন্তে।"

অমিয়বাবর কথা ভনে ববীশ্রনাথ যা বললেন তার মর্ এই: "বিরাট মানব-সভার মান্থবের সভাব ঐকা আছে। কিন্তুদে ঐক্যের ভিতর দিয়ে যে-মান্ত্র্য সেই বিরাট মানব-সন্তার পরম লক্ষোর কেক্সাভিমথে অগ্রদর না হ'তে পারে দে চলে যায় ঝবে যায়। এই চলে যাওয়া ঝবে যাওয়ার মধ্যে আছে একটা বার্থতা, সে বার্থতা গণোর মধ্যে নয়। দেখ না আমগাছে মুকুলের অজ্প্রতা ঘটে, কিন্তু সেই অগণ্য মুকুলের মধ্যে যারা ঠিক লক্ষ্যের পরিণতি লাভ করে ভারাই হয় গণ্য, যারা ফলের পুর্ণতাকে প্রাপ্ত না হয়ে ঝরে যায় মবে যায় তাদের কথা কেট ভাবে না আর তাদের সম্বন্ধে কেউ. কিছ চিম্ভাও করে না, এটা হয়ে আসছে। তেমনি বছ যুগ ধরে যে মনের সম্ভা ভত-ভবিষ্যং-বর্ত মানকে নিয়ে রয়েছে তারই পরম লক্ষোর দিকে যথন কোনো মাছুয়ের মম্বাত্তের পরিণতি সার্থক হয়েছে তথন তিনি হয়েছেন মহৎ, তাঁর বিনাশ নেই, তিনি পৌছেছেন প্রম সভো। সংসারে যারা কিছু ক্ষমতা নিয়ে জন্মেছেন কিলা এক-একটা বিষয়ে বিশেষ প্রতিভার পরিচয় দিয়েছেন, তাঁরা জীব-জগতের মধ্যে নিশ্চয়ই এক-একটি পর্যায়ের এক-এক পংক্তিতে কেউ এতটুকু বড় কেউ অতটুকু বড় হয়েছেন, সেটা মনের এবং সেই দিক দিয়ে ইনটেলিজেলের একটা ক্রমবিকাশের ফল বলতে পার। কিন্ধ তাঁরাও, আমি যে মানবাত্মার কথা বলছি সেই বিরাট আত্মার লক্ষাের অন্তর্গত নন। পশুরাজ্যেও কতগুলি জীবের মধ্যে দেখা याम हैर्टिनिस्करमञ्जे किছ পরিচয় পাওয়া যায়, সেই হিসাবে ভারা অক্স পশুর তুলনায় উন্নত, কিন্তু তাই ব'লে ভারা পশুত্ব-পর্যায় থেকে বাইরে আদে না। অনেক মান্তবের মধ্যে কতগুলি মাতুষ অনক্রসাধারণ মন, বৃদ্ধি এবং हेगाल के निया स्मर्था स्मन. कार्य काव वावहादत जाता নিজেদের অসাধারণত্বের কিছু ইতিহাসও রেথে যান. দেটাও অক্ষয়ত্ব অমরত্ব পায় না, কালের বুকে তাঁদের স্থৃতি মতে যায়। কেননা তাঁদের বিদ্যা-বৃদ্ধি-প্রতিভা সবই কেবলমাত্র জীবলোকের এক-একটা দিকের অনন্ত-

সাধারণভার অন্তর্গত। কিন্তু মাহুবের যেটা পরম সার্থকভা সেটা আত্মার অন্তর্ভতিতে, সেই বিরাট মানবাত্মার সক্ষে যে মান্ত্যের একাত্মভার অন্তর্ভতি এবং উপলব্ধি যত গভীর সে মান্ত্য ভত্তটাই সত্য। কেননা মান্ত্য শুধু জীব নয়, সে শুধু মন পায় নি, সে একটা বড় আত্মার অংশীদার। কাজেই যে মান্ত্য আত্মার রাজ্যে সেই পরমাত্মার সক্ষে আত্মীয়ভার ঘনিষ্ঠভাকে না উপলব্ধি করেছে সে বার্থ হয়েছে, যেমন করে বার্থ হয়ে য়ায় ফল-না-হওয়া কত ফুল, ভাদের স্থধ-ছ:থের পর্ব ক্ষণিকভার মধ্যে কিছুক্ষণ বেঁচে থেকেই কালের মধ্যে নি:শেষে মিলিয়ে য়য়, ভা নিয়েছঃখ করে লাভ নেই।"

অমিয়বাবু বললেন, "বৌদ্ধশাস্ত্রমতে মাছবের মধ্যে তর্বিভাগ দেখা যায়, এক তার থেকে অক্সতে উত্তীর্ণ হ্বার সন্তাব্যতা রয়েছে। বোধিসত্ব থারা তারা বৃদ্ধ হ্বার পথে চলেছেন। থাদের মধ্যে আত্মিক চেতনা জাগে নি তাদের পথ আরো কত দীর্ঘ।"

ববীন্দ্রনাথ উত্তর দিলেন, "তারা যে পথেই নামে নি. বেঁচে আছে মাতা। প্রাণ মন এবং আবার সমগ্রতায যারা আত্মপ্রকাশ করেছেন তাঁরাই পরিপূর্ণ মাতুষ, যারা কেবলমাত্র প্রাণধারণের পর্যায়ে রয়ে গেল ভাদের হিসেব থাকে না। যাঁরা পরমাত্মার দক্ষে একাত্মাকে অফুভব করেছেন, তারা তঃধণোকের মারকে জয় করেছেন, তাঁরা অনন্তকালের মধ্যে আছেন অমর হয়ে, অতীত তাঁদের মারতে পারে না, বত্মানের ছঃধশোকের বিপর্য তাঁদের উপলব্ধিকে আহত করে না। তাঁরা ভবিষ্যতের লোকে রচনা করেন তাঁদের আসন, সে-আসন থেকে কেউ তাঁদের নামাতে পারে না। যাঁরা যথায় মহাত্মা তাঁদের সকলের মধ্যেই দেপতে পাওয়া যায়, তাঁরা দাময়িক স্থ-पुःथत्क निर्द्धाः व्यानत्म क्लाक्षनि मित्रः ভविषार्वत मित्क তাকিয়ে স্থির করেচেন তাঁদের সাধনা। একটা কল্যাণময় বুহৎ আত্মার আহ্বান তাঁদের মনকে দাময়িকভার স্থ ছ: थ्वत উ र्ध जुल त्रार्थ। भव महाज्यात्मत्रहे वानी अकहे, কোন পথে চলা মাছ্যযের পক্ষে বাঞ্নীয় তার নির্দেশও একই। হ'তে পারে তাঁদের ভাব ভাষা স্বতম্ব কিছু এক डाँएमत लका, এक डाँएमत छएमण, এक डाँएमत अक्रिक

এঁদের সকলের আত্মাহস্ভৃতির এই ঐক্যই বারে বারে প্রমাণ ক'রে দিয়েছে যে একটা বিরাট মানব-সন্তা আছে আর সেই সম্ভার সঙ্গে আমাদের যে সভ্যকার যোগ সেটা সমগ্রতার যোগ, সে-যোগ হচ্ছে আবাত্মার পূর্ণ প্রকাশের পথে। যে-মামুষ দেই সম্পূৰ্ণতাকে উপলব্ধি করতে পারে নি, সে পায় নি অমরত্ব, সে মরেছে এ নিয়ে তু: ধ করলেও কোনো উপায় নেই। এক সময় ছিল যথন চতুর্দিকে ছিল কেবল জ্বল, সেই বিপুল একাকার জ্বলের মধ্যে এক-এক জায়গায় কোথাও কম উচু কোথাও বেশি উঁচু, উঠল একটা নির্জন বস্তুপিগু, ক্রমে হ'ল এই রকমের পৃথিবী। ঐ যে এক-একটা অংশ উঁচু হয়ে উঠল, সে তো উঠল বিপুল জলবাশির মধ্যে একক হয়ে, সব জল রইল পড়ে জলের অবস্থায়, তার জন্মে ওদের উঁচু হয়ে ওঠা বন্ধ হয় নি। এমনি করেই সেই পরমাত্মার যোগে যারা উঠেছেন তাঁরাই অমের হয়ে গেছেন, যাঁরা হন নি, তাঁদের সেটা তুর্ভাগ্যের, তার বেশি আর কী বলব।"

কবির কথা শেষ হতে অমিয়বাবু বললেন, "আশ্চর্য এই যে সাধারণ মান্থয় সব দেশেই তাঁদের শ্রেষ্ঠ ব'লে যুগে যুগে গণ্য করেছে, তাঁদের উদ্দেশ শ্রন্থা-ভক্তি-পূজা নিবেদন করছে, যারা মানব-আদর্শের পরিচয় দিয়েছেন। আপনার "বিলিজন অফ্ ম্যান্" বক্তাগুলিতে আপনি দেথিয়েছেন যে সেই একাদর্শের প্রতি সকলের আজ্মিক অফ্ ভৃতির যোগ রয়েছে; সেই জন্তেই যারা বড়ো সব মান্থয় তাঁদেরই নতি জানিয়েছে। নিজেদের জীবনের গতিকে নিমন্ত্রিত করতে চেয়েছে তাঁদের দিকে এবং মহাশীবনের এক ভূমিকার দিকে লক্ষ্য রেখে। এইখানে মহাপুক্ষের একটি বিশেষ সার্থকতা দেখা যায়, তাঁদের আজ্ম-সাধনার শ্রেষ্ঠ বাবে বাবে নৃতন মূল্য পায় অল্প মান্থরের অশেষ সন্তবপরতার কাছে।"

রবীক্তনাথ বললেন, "অসীম চৈত্ত্যই প্রমান্মার স্বরূপ;
আমাদের থগুচেত্তনা থানিক পায়, থানিক দেখে, স্বধানি
নয়। আমাদের চৈত্ত্য প্রম চৈত্ত্যের অভিমুধে চলেছে;
থারা স্তার এই পথে বৃহৎ ক'রে স্ত্যুকে পেয়েছেন
ভাঁরাই মহাআ। জড় থেকে প্রাণ, প্রাণ থেকে মন, মন

থেকে আত্মা—সৃষ্টি জুড়ে এই অভিব্যক্তি চলেছে।
মাহ্মেরে বিচিত্র ভরের সন্তায় বেখানে অভিব্যক্তি দেখা
দিয়েছে, যেখানে সমগ্রভাবে সে মহুষ্যাত্মের সাধনায় নেমেছে
সেইখানে সে সভ্য হয়ে উঠছে। সাধারণ মাহ্মুমের মধ্যেও
এই সভ্যের বিকাশ দেখা যায়। এই জন্মে ভারা দেশের
জন্মে, সমাজের কল্যাণের জন্মে স্থার্থের বহির্গত প্রয়াসের
মধ্যে আপনাকে উৎসর্গ করছে। উৎসর্গ করছে কার
কাছে ? আপন বৃহৎ স্কার কাছে, যেখানে ভার পূর্ণ

মানবিকতার পরিচয়। ছোট-আমিকে ভূলে মামুষ বৃহৎআমির মধ্যে নিজেকে পেতে চাচ্ছে। গাছের মধ্য দিয়ে
প্রাণের মধ্য দিয়ে মামুদের মধ্য দিয়ে এই স্পষ্টির সাধনা
চলেছে। কিছুকে বাদ দিয়ে নয়, সত্যকে কোথাও অস্বীকার
ক'রে নয়—সমগ্রের জ্যোতিতে দেহ-মন-আত্মার জাগ্রত
ধর্মকৈ ফুটিয়ে তোলার এই সাধনা। এই হ'ল চৈতন্তের
বিকাশ, পরম চৈতন্তের মধ্যে। মামুদের আশা রয়ে গেল
যে এই বিকাশের দিকেই সকলে চলেছি।"

## নারী

#### গ্রীশোভা দেবী

সন্ধার মত দেহে রাঙাবাস, আঁথিতে ক্ষরিছে মধু,
অবল্ঠিত মন্দির-তলে কে তুমি তরুণা বধু ?
প্রদীপ জালিয়া তুলসীতলায় কল্যাণ মাগ কার ?
আলিপনা আঁক নিপুণ কলায় আনি পূজা-উপচার
কাহার ঘরণী ? কাহার জননী ? কাহার ঝিয়ারী তুমি ?
তোমার পুণ্যে ধন্য হয়েছে তোমারই জন্মভূমি ॥

শারদ প্রভাতে ফুলসাজি হাতে তৃমিই কি তোল ফুল ?
পল্লীর পথে চল বাপীতটে ছড়াইয়া ভিজা চূল।
ভোমারে ঘেরিয়া প্রথম উষার সোনালী কিরণ নাচে
বিশ্বভবনে কর্মজীবনে ভোমারই জ্বাশিদ্ ঘাচে
ভোমার বিরহে কাতর ত্রিদিবে দেবতারা করে শোক
স্প্রীব লীলাকমলে ভোমার বরণ-আরতি হোক॥

তুমি সতী সীতা চিরবন্দিতা নব নব রূপ ধরি, যুগে যুগে দিলে কত পরীক্ষা শত আদর্শে গড়ি।

অনল হয়েছে চন্দন তব অঞ্পরশ সেবি এলে প্রণয়ের প্রীতি-অর্চনে চিরুইপ্সিত দেবী। নলিনী নিলয় ভেয়াগী এসেছে অমৃতভাও করে তোমার অমল কোমল মুরতি জীবন সফল করে॥ মহাশক্তির অংশরূপিণী মহাকালী রূপে হেরি ধ্বংসরূপিণী অয়ি ধুমাবতী বাজাও কালের ভেরী। সিংহ্বাহিনী জগৎজননী সকল অশিব নাশি তোমার হাসির অভয় প্রসাদে পৃথিবী উঠিল হাসি ক্ষ্ধিত ধরার তুষ্টির লাগি তুমি বিভরিছ অন্ন ভিক্ষক শিবে অন্নপূর্ণা, তুমিই করেছ ধন্ত ॥ কালো কেন্ত্রেতব নিশারহস্ত জয়মালা গলে দোলে স্ক্রন জাগিল মানদে তোমার জীবন খেলিছে কোলে। ধরার শ্রামলী, তাপসী ছলালী, প্রকৃতির নব রাণী প্রাসাদেতে শচী, কুটীরে লক্ষী যুগে যুগে তোমা জ্ঞানি। তুমি চিন্ময়ী, তুমি মুনায়ী, তুমি কায়া, তুমি ছায়া নিধিল পুজিছে তোমার চরণ আরাধ্যা যোগমায়া॥

# গোপাল মাপ্তার

### শ্রীপৃথীশচন্দ্র ভট্টাচার্য্য

বাঁধিবার সরঞ্জামের মধ্যে একটি বিলাভী প্লাস, একটি জ্ব-ডুাইভার ও একটি জীর্ণ কুকার। ব্যারাকের ৪৯ নং ঘরের বাসিন্দা গোপাল মাষ্টার স্থপাকেই ভোজন করেন। অক্যান্ত লোকে তাঁহাকে বলে—পাগলা মাষ্টারটা। 'টা' শব্দাংশটি ভাহাদের শ্রদ্ধার ভাপমান যন্ত্র। প্রভিবেশি-গণের অপ্রদ্ধাকে উপেক্ষা করিয়া গোপালবার আপনার কর্ত্তর করিয়া যান, এ-সর কথায় কান দিবার সময় তাঁহার নাই।

ঘরের মধ্যে ইতন্তত: বিচ্ছিন্ন অবস্থায় পড়িয়া থাকে চাল, ডাল, আলু, তৈলের শিশি, বাটি, কুঁজা প্রভৃতি এবং তৎসহ কতকগুলি পুরাতন কেন্ ও ভাঙা টাইপ। স্কুল হইতে ফিরিয়া তিনি আপন মনে টাইপের পর টাইপ সাজাইয়া কি যেন কম্পোজ করেন। প্রতিবেশীর সহিত বাক্যালাপের সময় বা প্রয়োজন কোনটাই তাঁহার হয় না। নিয়মিত দাড়িনা কামাইয়া মাঝে মাঝে নিজের অফ্লর ম্থধানাকে কুৎসিত করিয়া তুলেন।

কোনদিন বাত বাবটায়, কোন দিন বা একটু সকালেই তাঁহার স্টোভ জলিতে আরম্ভ করে—এই তাঁহার রন্ধনের স্বাভাবিক সময়। সকালে কদাচিৎ রাধিবার চেটা হয়। যদি কেহ কথনও কোন প্রশ্ন করে, সহাস্তে স্বিন্য়ে তার উত্তর দিয়া তিনি উপকৃত বোধ করেন বলিয়াই মনে হয়।

করুণাই হউক আর কৌতৃহলেই হউক তাঁহার এই বহস্তময় জীবনযাত্রাপ্রণালীর প্রতি আমি আরুট হইয়াছিলাম। মাঝে মাঝে তাঁহার ওথানে যাইয়া নানা প্রশ্নে তাঁহার কাজের অস্থবিধা করিয়াছি, কিন্তু দহাস্তে তিনি বলিয়াছেন, "বস্থন বস্থন, কথা বলতে বলতে কাজ করি।" এমনি করিয়া আনার সঙ্গে তাঁহার পরিচয় ঘনিষ্ঠতা লাভ করিয়াছিল।

সেদিন সন্ধ্যায় দেখি গোপালবাবু এক গাল দাড়ি লইয়া সামনের স্টোভের উপর স্থাপিত মৃত্ লগুনের আলোয় কম্পোজ করিতেছেন। ঘরে চুকিয়া তাঁহার ধূলি-অবল্পু কম্পাটির এ ক্রিলোণে বসিয়া প্রশ্ন করিলাম—কি করছেন মাষ্টার-মশায় প

সহাস্যে গোপালবার বলিলেন—দেখতেই পাচ্ছেন।
আমি বলিলাম—থেটুকু দেখছি সেই কি সব ? কি
কম্পোজ করছেন ? কি জল্মে করছেন ? নিজেই বা করছেন
কেন ?

- —এইবার বিপাকে ফেললেন। এর অনেক ইতিহাস বলতে সময় লাগবে, শুনবার ধৈগ্য আপনার হয়ত হবে না।
- —নিজের ধৈয়্য সম্বল্পে কোন ধারণানা থাকলে প্রশ্ন করার ধৃষ্টতা থাকা সম্ভব নয়।
- স্থাপনি বেশ বলেন কিছ, কথাগুলি বেশ ধারালো।
  এ ব্যাপার হচ্ছে যে, স্থলে পড়াতে পড়াতে দেখলাম
  বাজারের নোটে ছেলেগুলোর সব মাথা থাচছে। পরের
  লেখা মুখস্থ করতে করতে নিজের চিন্তা করবার শক্তিও
  হারিয়েছে, লেখার ক্ষমতাও হারিয়েছে। তাই ভেবে
  ভেবে বের করলুম যে এমন একটা বই বা নোট লিখব
  যাতে তাদের চিন্তাশক্তি ও লেখার ক্ষমতা বাড়বে।
  লিখেও ফেললাম, কিছু কোন প্রকাশক তা প্রকাশ করলে
  না। বললে—ও-সব করলে কি বই চলে, কথাটা হচ্ছে
  সহজে পাস করতে হবে। তাই—
  - —ভাই কি গ
  - ---নিজেই প্রকাশ করব।
  - —নিজে কম্পোজ করতে গেলেন কেন ?

গোপালবাবু ক্ষণিক হো: হো: করিয়া হাসিয়া লইয়া বলিলেন—এই সোজা হিসাবটা ব্যবেন না মশাই! একবার ছাপাতে যা ধরচ তার অনেক কমে এই পুরানো টাইপ, কেস কিনলুম। অন্তের মেশিনে ছাপিয়ে নেব। আর টাইপ পরেও যথেষ্ট ব্যবহার করা যাবে, এই বইটা একবার চলে গেলে হয়। কে বলতে পারে এ 'গোপাল প্রেসে'র ভিত্তি কিনা।—গোপালবাবু নিজেকেই ব্যঙ্গ করিবার জন্ম উচ্চকণ্ঠে হাসিয়া উঠিলেন।

—প্রকাশক ব্যতীত বই চালানো মুশকিল। আপনি এ কাজ ক'বে লাভবান হবেন ব'লে বিধাদ কম। তবে পুরুষদা ভাগ্যং।

গোপালবাবু অনেকক্ষণ চিন্তা করিয়া বলিলেন—
কতকার্য্য হওয়াটাই এ জগতে স্বাভাবিক নয়। অকতকার্য্যতাই মাস্থবের ভাগ্যে হামেশা ঘটে। কিন্তু
তাই ব'লে ত চূপ করে থাকা যায় না। মাষ্টারি করি,
য়া সামানা পাই তার কিছু বাড়ীতে পার্টিয়ে নিজের
উদরায়ের সংস্থান থাকে না। চেষ্টা করতে হবে নিশ্চমই,
ধক্ষন এই বইটা যদি চলে তবে আরও অনেক লিখতে
পারব: মাষ্টারি-জীবনের মধ্যেও বৈচিত্র্য আসবে, অর্থও
আসবে।

বুঝিলাম অক্তকার্য্যতাকে তিনি দত্যই ভয় করেন এবং দেই জন্য দে-সম্বন্ধে চিন্তাকেও মনের কোণে স্থান দিতে নারাজ। ভবিষ্যতের স্বপ্লের ধোরাক জোগাইতে গোপালবাবুর রাধিবার সময় হয় না।

ক্ষণিক চিন্তা করিয়া গোপালবারু আবার বলিলেন—
মাষ্টারি তো সভিটেই করি না, শিক্ষার নামে অশিক্ষা বা
কুশিক্ষা দান ক'বে ফাঁকি দিয়ে কিছু টাকা নিচ্ছি।
সভিত্যকার শিক্ষা যদি দিতে পারভাম ভবে মাষ্টারকে
মান্থ্য ঘেলাও করত না, মাষ্টারকে মাইনে দিভেও ভার
প্রাণ টন্টন করত না।

ব্যথিত হইয়ছিলাম তাই তাঁহার অবশুভাবী
অক্কতকার্য্যতার কথা জানাইতে সাহস করি নাই। যে
ভবিষ্যৎকে চাহিয়া নিজের উপরেই নির্দ্ধ লাজনা করিয়া
খাইতেছে তাহাকে কেমন করিয়া প্রতিনির্ভ করা যায় ?
তথাপি প্রশ্ন করিলাম—কত দ্ব ছাপা হ'ল ?

- —ত্-ফর্ম। হয়েছে, তৃজীয় ফর্মার আট পৃষ্ঠা কম্পোজ করেছি।
- —তা হ'লে পূজার আগেই বই বেরিয়ে যাবে আশা করাষায়।

#### ---অবশ্রাই।

ভারাক্রান্ত মনে ফিরিয়া আসিলাম। সকাল-সন্ধ্যা কোন আনন্দ নাই, অননামনে, শ্বলাহারে, অনাহারে এই লোকটি যে দিনের পর দিন একটির পর একটি টাইপ সাজাইয়া যাইতেছে এই ধৈর্ঘ্য, এই অধ্যবসায়, এই সাধনার শক্তি এ কোথা হইতে পাইয়াছে! বিশ্বজ্ঞপতের বাহিরে একাকী এ কেমন করিয়া দিন কাটায়! এই সাধনার মূল্যই বা কি ?

রাত্রি বারটায় সিনেমা হইতে ফিরিতেছিলাম।
এমনি সময়ে গোপালবাব্র টোভ জালিবার কথা। কিন্তু
আজ তাঁহার টোভ নীরব। কেসের উপর ঝুঁকিয়া
পড়িয়া লঠনের আলোকে তিনি কম্পোক্ত করিতেছেন।
দরজায় দাঁড়াইয়াছিলাম কিন্তু আগস্তুককে দেখিবার সময়
তাঁহার নাই। বলিলাম—মাষ্টার-মশায় রালা হয়েছে প

গোপালবাবু স্বভাবনিদ্ধ স্মিতহাতে জবাব দিলেন— একটা হুৰ্ঘটনা ঘটেছে, তাই রান্নাটা আজ আর সন্তব হ'ল না।

- —কি হ'ল **'**
- টোভের তেল চেলে নিয়ে লঠন জালিয়েছিলাম এখন লঠনটাও শৃত্যোদর, কাজেই এত রাত্রে তেল এনে রায়া করা সভব নয়।
  - খাবেন না ?

অত্যক্ত উপেক্ষার হুরে তিনি বললেন—মোড়ের মাথায় ডালপুরীর দোকানটা কি থোলা দেখলেন ?

-- হাা থোলা আছে।

গোপালবাব্ জাহা পুলকে উঠিয়া দাঁড়াইয়া বলিলেন— বাং তা হ'লে আজ ধাওয়া হবে !

—যান আর দেরি করবেন না, আমি আপনার ঘরে বস্ছি। দেরি হ'লে দোকান বন্ধ হয়ে যাবে।

পোপালবাবু চলিয়া গেলেন।

আমি বসিয়া বসিয়া তাঁহার কথাই ভাবিতেছিলাম—
বিরক্ত হইয়াছিলাম সন্দেহ নাই। নিজের প্রতি এই
উদাসীন্যকে মার্জ্জনা করা সম্ভব নয়। তিনি বিবাহিত,
তাঁহার উপর কেবলমাত্র তাঁহারই নয় আবিও অনেকের

দায়িত্ব গ্ৰন্থ আছে। অহেতৃক আশায় নিজেকে বঞ্চিত করা আত্মহত্যাই।

চারধানি পুরী হাতে করিয়া গোপালবাবু প্রবেশ করিলেন। সহধে বলিলেন—নিভাইবাবু, পুরী এখনও পরম আছে। আশ্চগ্য বরাত—

গোপালবাবু জল ভবিষা লইষা, তাঁহার এনামেলের থালায় পুরী কয়খানি সাজাইয়া লইলেন। তাঁহার পারি-বারিক জীবন সম্বন্ধে কৌতুহল ছিল, তাই প্রশ্ন করিলাম— বাজী থেকে চিঠি পেলেন ৪ সব ভাল ত ৪

আধ্থানা পুরা এক গ্রাদে পুরিয়া দিয়া চিবাইতে চিবাইতে বলিলেন—আজই পেলাম।

ক্ষণিক পরে বলিলেন—মেয়েমামুষমাত্রেই কিছু অবুঝ।

--ভার অর্থ গ

তিনি স্মিতহাস্যে কহিলেন—স্থী লিখেছেন, বর্ধাকালে ছুধের দাম বেড়েছে, যা পাঠাচ্ছি তাতে চলে না আ্বারও টাকা দ্বকার, নইলে ছোট পোকার হুধ হয় না।

- —বর্ধাকালে ছুধের দাম ত বাড়েই, টাকা কিছু পাঠিয়ে দিন।
- আপনিও দেখি তাদের মতই করলেন। পারলে ত টাকা পাঠাতুমই কিন্তু পাই কোথা—

আমি সহিষ্কৃতা হারাইয়াছিলাম, বলিলাম—এই ছাপাতে ত টাকার কিছু অপচয় হয়েছে, নইলে ত আরও কিছু পাঠাতে পারতেন। এ-টাকা হয়ত শেষ পর্যন্ত অপবয়ই হয়ে দাঁডাবে।

গোপালবাবু স্থিবনেত্রে আমার মুথধানা ভাল করিয়া দেখিয়া লইলেন—তাঁহার চোধে এমন ্ত্রিংশ্র দৃষ্টি কোন দিন দেখি নাই। ক্ষণিক চিন্তা করিয়া বলিলেন— আপনার কথার জবাব আছে, কিন্তু—

—বলুন। আমি কিছু মনে করব না।

গোপালবাব্ ,বলিলেন—এই যে ছুটো পয়দার জ্বন্থে এই পবিশ্রম করছি, দিনরাত্রি পোকা-বাছার মত টাইপ শুঁজছি, এ কার জ্বন্থে ? ভবিষাতে পয়দার মূথ দেখে তারা স্থানী হবে বলেই না ? আমি আগো মেদে থেতুম, এথন রেঁধে খাই থরচ কমাবার জ্বন্থে, তব্পু ভাদের টাকার

থেকে একটি পয়সাও কমাই নি—আমি কট করেছি এ-কথার কভটুকু ভারা বোঝে ? কোন চেটানা ক'রে কোন পরিশ্রম না ক'রে কেবলমাত্র মাটারির চল্লিশ টাকা আঁকড়ে পড়ে থাকলেই কি ভারা বা আমি স্বধী হব ?

—সে-কথা সভ্য হ'লেও তারা ত অগ্রন্ধ টাকা পাবে না, আর আপনি যে শরীরের উপর এই অভ্যাচার করছেন সেটাও ত উচিত নয়। এই বই-ছাপানো ত পরেও হ'তে পারত।

এই সামাত সহাস্কৃত্তিতে গোণালবাব অত্যধিক উল্লিস্ত হইয়া বলিলেন—আমার শরীরের উপর অত্যাচার পূক'দিন পুবইটা বেরোলেই বেশ দিনকয়েক থেয়ে হাইপুই হয়ে পড়ব। এ-জগতে বড় বড় লোকের জীবনী পড়ে দেখুন, সকলকেই যথেষ্ঠ কই করতে হয়েছে—দেখুন না বিভাগাগরের জীবনী। ভগবানের এমনি আইন, কই না দিয়ে স্ব্ধ তিনি কাউকে দেন না। বছক্টে লেখাপড়া শিখেছিলাম, তার কি একটা স্ববিচার নেই!

দীর্ঘখাস নিজ্ঞান্ত করিয়া দিয়া বলিলাম—ভগবান কল্পন ভাই হোক।

গোপালবাব্ও তৃষ্ণার্ত্ত কঠে এক গ্লাস জল টানিয়া দিয়া প্রতিধ্বনি করিলেন—হবে বইকি ? নিশ্চয় হবে।

পূজা আগতপ্রায়—সকলেরই বাজার করিবার প্রয়োজনে সময়াভাব হইয়াছে। সেই জন্ম কয়েক দিন যাবং গোপালবাবর সহিত দেখা হয় নাই।

তাঁহার পুত্তকের চতুর্থ ফর্মা কম্পোজ হইয়াছে, কিন্ত কাগজ কিনিবার পয়সার অভাবে আজও তাহা ছাপা হয় নাই।

সন্ধ্যার পর বাজার হইতে ফিরিয়া গোপালবাব্র থোজ
লইতে গেলাম। গোপালবাব্ তেমনি ভাবে বসিয়াই
টাইপ সাজাইতেছেন। জিজ্ঞাসা করিলাম—প্জোর
বাজার করলেন?

- हा।, कतन्य किছ् किছ्।
- —দেখি কি বকম কাপড়চোপড় কিনলেন ?

গোপালবার পুঁটুলি খুলিয়া দেখাইতে লাগিলেন— এই বড় খোকার জামাকাপড়, মেয়ের ফ্রক, স্ত্রীর কাপড় ক্লাউজ, ছোট ছেলের— —আপনার কাপড় কেনেন নি ?

তাচ্ছিল্যের সহিত বলিলেন,—না: থাকগে এখন। যথন হয় কিনে নেব। তার পরে টাকাও কিছু বেশী থরচহ'ল।

—কেন ?

— ৩ই চারের ফর্মাটা ছাশাতে কাগজ কিনলাম।
তার পর স্ত্রীর কাপড় কিনতে গিয়ে ত্-টাকা বেৰী দিয়ে
ভাল কাপড়ই কিনে ফেললাম। ভাবলুম—একটা টাকা
আছে ও দিয়ে আর কি হবে, ছেলেদের থেলনাই কিনি—
পূজোর দিনে একটু হাসি-তামাশা করুক—

—কিন্ত ছেলেপুলের সঙ্গে আপনি কাশড় না পরতে যে পূজা সর্বাদীন হয় না।

—থাকগে, বুড়োবয়দে আবার কাপড়!

আজ আনন্দিত হইয়াই ফিরিয়া আদিলাম। নিজের আছেন্দা ত্যাগ করিয়া তিনি স্তীপুত্রের জ্ঞে সমস্ত থরচ করিয়াছেন। অপরিচিতা পল্লীবধ্ব প্রতি অকারশেই সমবেদনা ছিল, তাই স্নেচের এই প্রকাশে আনন্দিতই ভইয়াছিলাম।

মান্থ্যের মন কি বিচিত্র! গোপালবাব্র অস্তরের এই স্নেহভালবাদা যেমন সত্যা, দেই পল্লীবধুর বর্ধার দিনে ছেলের ছুধ না সংগ্রহ করিতে পারাও তেমনি সত্যা। দেওয়া আর না-দেওয়া এই ছুয়ের মধ্যেই তাঁহার স্নেহের অভিব্যক্তি স্লম্প্ট।

আপনার ঘরে ফিরিয়া দেখি গোপালবাবু-সংক্রান্ত আলোচনায় আসর বেশ সরগরম। এক জন বলিলেন—পাগলা মাষ্টারটা দেখি আজ একটা রবারের বেলুনে ফুঁদিয়ে নিজে নিজেই মিটি মিটি হাস্ছে। বেলুন দেখেই মশগুল।

অপের ব্যক্তি বলিলেন—এই ত তার বন্ধু, ওকে এর ভাৎপর্য জিজ্ঞাসাকর না।

আমি বলিলাম—ও-হাসি বেলুন দেখে নয়, বেলুনের মধ্য তিনি তাঁর ছেলের সহাত্য মুথখানিই দেখেছিলেন।

কেহ বলিলেন—ওর অর্থ একমাত্র তুমিই বোঝ।

--রভনে রতন চেনে কিনা!

এই ব্যক্তোজ্বনতে তৃঃখিত না হইয়াই বলিলাম—নিজের অজ্ঞতার সম্বন্ধে সচেতন নয় ব'লেই মাহ্ন্য জগতে এত অত্যাচার করতে পারে।

সকলে প্রগল,ভের মত ক্ষণিক হাসিয়া লইয়া পুনরায় পাগল মাষ্টারটার সমক্ষে আলোচনা আরম্ভ করিয়া দিলেন।

তুই-এক বৎসর পরের কথা—

গোপালবাবুর পুস্তক বাহির হইয়াছিল কিন্তু নিজের স্থলে সামান্ত ছই-এক জন ছাত্র ছাড়া সে পুস্তক কেই কিনে নাই। তাঁহার ঘবে কতক বাঁধানো পুস্তক, কতক ভাজকরা কর্মা, কতক ছাপা কর্মা আজন্ত পড়িয়া আছে। কেস ও টাইপ বিক্রয় হইয়া গিয়াছে। ধুলায় ও বয়সের প্রণে কাগজে রং ধবিয়াছে।

বই-ছাপানো ব্যাপারে কিছু টাকা ধার করিয়াছিলেন, ক্ষেক বংশর টিউদনি করিয়া তাহা শোধ করিয়াছেন।

কিন্তু কয়েক দিন যাবৎ শকা উপস্থিত হইয়াছে—
গোপালবাবু মোটা মোটা রসায়ন-বিভার কেতাব আনিয়া
পড়া ভক করিয়াছেন।

শ্বার কারণ, বই ছাপা অপেকা রাসায়নিক গবেষণায় ধরচা বেশী। গোপালবার্ যে বৈজ্ঞানিক গবেষণা আরম্ভ করিবেন, এই পৃস্তক্পাঠ তাহারই পৃর্বাভাষ মাত্র। তাহাতেও ক্ষতি ছিল না কিছু পল্লীর কোণে সেই অসহায় বধৃটির অবশুভাবী তৃঃধের কথা মনে করিয়াই শ্বিভ এবং তৃঃধিত হইয়াছিলাম।

গোপালবাব্র ঘরে সেদিন সন্ধ্যা হইতেই ষ্টোভ জলিতেছিল—এডকণ স্টোভ জলিতে শুনিয়া সন্দেহও হইয়াছিল।

গোপালবাব্র ঘরে প্রবেশ করিয়া দেখি যাহা অন্থমান করিয়াছিলাম তাহাই। ফিল্টার পেপার, বীকার, ফানেল প্রভৃতি বহু বস্তুর আমদানী হইয়াছে। তিনি একটি টেই-টিউবে লিট্মাদ সল্উদন লইয়া লঠনের নিকটে কি ধেন নিবিষ্ট মনে দেখিতেছেন।

জিজ্ঞাসা কবিলাম—কি করছেন মাষ্টার-মশায় ?
—ও, আহ্বন আহ্বন। একটা পরীকা করছিলাম।

—বিজ্ঞানশাল আমিও কিছু কিছু পড়েছিলাম, বলুন না সব ব্যাপারটা খুলে—

তিনি সোংসাহে বলিলেন—বলব বইকি। দেখুন ত এইটার রং, একটুনীল নালাল, মানে এটা এসিভিক্ না আলকালাইন আছে—

আমি পরীক্ষা করিয়া দেখিরা বলিলাম—নীল লিটমাস দিয়েছিলেন ত ?

- —<u>₹</u>∏ |
- —তবে এটাকে ত নিউট্রাল ব'লে মনে হচ্ছে।
- —বটে ! ত। হলে ঠিক্ হয়েছে । ভাল দেখতে পাজিছ নাকি না?

তিনি সহর্ষে থানিক জল স্টোভের উপর চাপাইয়া দিয়া বলিলেন—বাস, নিউট্ট্যাল যদি হয়ে থাকে তবে পরীক্ষায় নিশ্চয়ই ফল পাব।

- -- কিছু কি ফল সেটা ত বললেন না।
- —বলচি।

স্টোভে বেশ থানিকটা পাম্প দিয়া আসিয়া তাঁহার ধূলি-অবলুপ্ত কম্বলটায় বসিয়া বলিলেন—শুস্ন। মিদ্ধ শুগার হয় কিসের থেকে জানেন ?

- --ना।
- —ছানার জল থেকে। কত ছানার জল নই হচ্ছে এই কলকাতায়, কিন্তু এর থেকে রাশি রাশি মিন্তু শুগার পাওয়া যায়, অথচ ভারতে ও-দ্রবাটি তৈরিই হয় না। এ-ব্যবসায়ে প্রচুর লাভও বটে। শুগার পেলে দেথবেন সমস্ত যন্ত্রণাতির থস্ডা ক'রে ফেলব এবং—
- যন্ত্রপাতি তৈরি করবার টাকা পাবেন কোথায় ?
  পোপালবার আত্মপ্রসাদের সঙ্গের বানিক হাসিয়া
  লইয়া বলিলেন— দেবার বইয়ের ব্যবসাটায় গোড়ায় গলদ
  ছিল, এবার কি সেই ভূল হ'তে দেই। এবার অনিবার্য্য,
  অবশ্রমারী।
  - অর্থাৎ। ·
- যদি শুগার বের ক'রতে পারি তবে এই ব্যবসায় একটা ব্যাহ্ম নেবে, আমাকে ফ্যাকটরীর ভার দেবে এবং লাভেরও একটা অংশ দেবে। শুগার বের হবেই, কারণ এর প্রসেদ্ খুবই সোজা, না হওয়ার কোন কারণ নেই।

- কি ক'রে হবে গ
- এই ত ধক্ষন নিউট্টাল করা হ'ল, এখন এর জল মেরে খুব ঘন ক'রতে হবে অর্থাৎ ওভারস্যাচুরেটেড সলিউসন। তার পরে রেথে দিলেই নীচে চিনি দান বাধবে—মানে ক্রিস্টালাইজ করবে। সেইটাকে গুড়িয়ে নিলেই মিল্ল শুগার হ'ল। দানা বাধতে আটেচল্লিশ ঘণ্টা লাগবে।

অপ্রাসন্ধিক প্রশ্ন করিলাম-বানা হয়েছে ?

গোপালবাবু উচ্চহাত্তে বলিলেন—রান্না হয় কি ক'রে ? ফৌভে ত ওইটাই চাপিয়ে দিলাম, ওটা ঠিক গাঢ় হ'তে রাত বারটা হবে নিশ্চয়ই।

- —তবে থাবার কি হবে ?
- —দে ব্যবস্থার ক্রাট হয় নি। ভালপুরী এনে রেখেছি:

ইতস্তত: করিয়া প্রশ্ন করিলাম—ব্যাক্ষ আপনার বাবদা গ্রহণ করবে কেন ? তারা ত বড় বড় বৈজ্ঞানিককে নিয়েই এ বাবদায় আরম্ভ করতে পারতো—

—পথটাত আমিই দেখাছি, পরীক্ষা ক'রে প্রদেস্ ও যন্ত্রপাতি সবই ত আমি করবো। সবই যথন আমি করবো, তথন বৈজ্ঞানিক নিয়ে তারা কি করবে । তারা ব্যবসা চায়, লাভ চায়, বৈজ্ঞানিক চায় না।

দীর্ঘশাস ত্যাপ করিয়া বলিলাম—যা হোক্ এবার তঃ হ'লে—

—হাা, এবার একটা কিছু হবেই।

প্রদিন স্কালে গোপালবাব্র ডাকেই ঘূম ভাঙিল। গোপালবাব্ অস্বাভাবিক ব্যাকুলতার সহিত বলিতে-ছেন—আহ্বন ত নিতাইবাব্ একটু দয়া ক'রে—

- —কেন ?
- --আহন না।

একটা কাচের পাত্রে কিছু লবণাভ তরল পদার্থ ছিল।
তিনি সেই দিকে ইন্ধিত করিয়া বলিলেন—দেখুন ত ওব
মধ্যে সাব্র দানার মত কিছু দেখতে পান কি না। চশমা
না পাল্টালে কিছু আব ব্যবার উপায় নেই।

পাত্রটা হাতে লইতে ঘাইতেছিলাম, তিনি তারস্ব<sup>রে</sup>

বলিয়া উঠিলেন—করেন কি ? করেন কি ? নাড়বেন না। দুর থেকে দেখুন—

অভিনিবেশসংকারে পর্যাবেক্ষণ করিলাম বটে, কিছ একটা সর পড়িয়া আছে। সাব্র দানার মত কোন বস্ত দেখা গেল না।

- --দেখলেন ?
- -- ই্যা, কিন্তু দানা ত দেখা যায় না।

গোপালবাৰু ব্যথিত চিত্তে বলিলেন—হবে, আটচল্লিশ
ঘটা সময় কিনা!

আটেচলিশ ঘণ্টাও চলিয়া গেল কিন্তু চিনির দানা বাঁধিবার কোন লক্ষণই প্রকাশ পাইল না। উপরে একটা পর জমিয়া উঠিল—ধুলা ও ময়লারই ইউক বা কোন রাসাধনিক দ্বোরই ইউক।

গোপালবাবু কয়েক দিন সেই তরল পদার্থ লইয়া আনাবিধ পরীক্ষা করিলেন, কিন্তু কোন প্রকারেই চিনি নানা বাঁধিল না। অবশেষে তিনি পুনরায় পড়াগুনা আরম্ভ করিলেন।

কয়েক দিন পরে আলোচনা-প্রসক্ষে বলিলেন—পচা হানার জলে নাও হ'তে পারে, কারণ তাতে ল্যাকটোজ স্মায়। এবার হুধ থেকে নিজে ছানা ক'রে তবে দেখতে হবে। আর দেবার নিউট্যাল করাটাও বোধ হয় ঠক হয় নি। এবার রবিবারে দিনে দিনে ব্যাপারটা হরতে হবে। ব্যাহ্ব বলেছে যদ্দিন ফ্যাক্টরী তৈরি চলবে তত দিন মাসিক এক শত টাকা দক্ষিণা—

- —-বাড়ীর খবর ভাল ১
  - —ভাল।

একটু পরে হাসিয়া বলিলেন —আপনার ভয় নেই,অক্সান্ত মাসের মত এ-মাসেও নিয়মিত টাকা পাঠানো হয়েছে।

আমি বলিলাম—বেশ ববিবারে বাওয়ার পরে আরম্ভ করা যাবে পরীকা, যত রাজি হয়। আমিও য্থাদাধ্য দাহায়, করব।

— সাহায়া করবেন ১ বেশ ! বেশ !

রবিবারে নিশীথ রাত্তি অবধি পরীক্ষা চলিল।

সম্যাভাবে গোপালবাব্ আজন্ত ধাবার ধাইথা রাত্তি

ফাটাইবেন স্থিব করিয়াচেন।

স্টোভের উপর ছুই সের ছানার জল মরিয়া প্রায় এক পোয়া হইয়াছে। গোপালবারু মাঝে মাঝে খানিকটা লইয়া পরীক্ষা করিতে করিতে প্রশ্ন করিতেছেন—দেখুন ত গুঁড়ো গুঁড়ো কিছু ভেষে বেড়াছে কি না?

আমি নির্কোধের মত বলি-কই না।

রাত্তি প্রায় বারটায় জল বেশ ঘন আকার ধারণ করিল। গোপালবাবু বলিলেন—এইবার হয়েছে, কেমন ?

- —**≛**ग ।
- —বেখে দেওয়া যাক্। কাল সৈকালে দানা বেঁধে থাকবে।
  - —আমারও বিশ্বাস তাই।
- নিশ্চয়ই হবে, হবে না কেন । ছ-জনে করেছি, কোন ভুলচুক ভ হয় নি।

পরদিন প্রত্যুবে একটা গোলমালে ঘুম ভাতিয়া গেল।
গোপালবাবু কলেরায় আক্রাল্ক হইয়াছেন, ভোর
রাত্রে তাঁহাকে অজ্ঞান অবস্থায় পাত্রয়া গিয়াছে।
হাসপাতালে পাঠাইবার বন্দোবস্থ কর।
প্রয়োজন।

হাসপাভালে পাঠানো, তাঁহার বাড়ীতে সংবাদ দেওয়া, সমস্ত কর্ত্তবাই আমার স্কন্ধে আসিয়া পড়িল। যথারীতি সেগুলি সম্পন্ন করিয়া, বার বার এই প্রার্থনাই সেদিন করিয়াছিলাম, গোপালবাব্বে তাঁহার জ্বল্য না হউক অস্তত: তাঁহার অসহায় পরিবারের জ্বল্য যেন বাঁচাইয়া রাথেন।

পরদিন গোপালবাবুব স্ত্রী আসিয়া পড়িলেন, কিছ গোপালবাবু আর হাসপাতাল হইতে ফিরিলেন না। সংকার, ও বিধবাত্ত্রীর থানের কাপড়ের ব্যবস্থা করিবার সমস্ত মর্মান্ত্রদ কর্ত্তব্যই করিতে হইল—শেষ কর্ত্তব্য তাঁহাকে গোপালবাবুব জিনিসপত্র সহ গাড়ীতে তুলিয়া দিয়া আসা।

জিনিসপত্র বাধা হইতেছিল। গোপালবাবুর স্ত্রী একটা কাচের পাত্র আনিয়া বলিলেন—এটা কি দেখুন ত ? ফেলে দেব ?

বাথিত বিশ্বয়ে দেখিলাম, গোপালবাব্র মিছ ভুগার সভাই দানা বাধিয়াছে। কি জবাব দিব ? উপেক্ষার সহিত বলিলাম—কেলেই দিন—ও দিয়ে আর কি হবে!



ক্ষায়িপু ঠিন্দু—জীপ্রফ্রকুমার সরকার। ওরুদাস চটোপাগার এও সন্ধ, ২০৩,১১১ কর্ণওয়ালিস ষ্ট্রাট, কলিকাতা। পৃ. ১৮৩+৮। মলা ১০ টাকা।

বাঙালী হিন্দুর জাতীয় ছুদ্দিনে বাঁহারা দরদ দিয়া বাঙালী হিন্দুর কথা চিস্তা করিয়াছেন ও মনে প্রাণে অকুডব করিয়াছেন, গ্রন্থকার উহানের অক্যতম। বাঙালী হিন্দু প্রাণবন্ত জাতি; কিন্তু তথাপি ক্ষয়িকু। কথাটা শুনিলে প্রথমে ইহা পাারাজন্ম, হেঁয়ানি বলিয়ামনে হয়—কিন্তু ইহা প্রকৃত সতা। বড়লোকের ছেলে, যথেষ্ট সম্পত্তি ও আয় আছে, কিন্তু অমিতবায়িতার ফলে ক্মেই খণগ্রন্ত ও দরিক্র হুইয়া যাওয়ার ক্যার বাঙালী হিন্দু ক্ষিকু। তাহার ক্ষয়ের যথেষ্ট কারল আছে।

লেখক অল্প কণায় সাধারণের বোধসম্য ভাষায় সহজে কি কি কারণে বাঙালী হিন্দু ক্ষিঞ্ ভাষা চোধে আপুল দিয়া দেখাইয়াছেন। হিন্দুর ধর্দান্তর এছণ সম্বন্ধে আলোচনা করিতে করিতে তিনি লিখিয়াছেন, "উত্তরবঙ্গে ইদলাম ধর্ম প্রচারের পশ্চাতে বছ সামাজিক ও ঐতিহাসিক কারণ নিহিত আছে। রংপুরে মুদলমানের সংখ্যাধিকা সম্বন্ধে বুকানন সাহেব (১৮০৭) লিখিয়াছেন যে এখানকার মুদলমানেরা আরব, আফ্রোন বা মুদলমান আগন্ধকদের বংশধর নহে, অধিকাংশই স্থানীয় হিন্দু অধিবাসীদের বংশধর, রাজাও ভ্রামীদের গোড়ামি ও অভ্যাচারের ক্লেপ্র্প্থ পরিবর্ত্তন করিয়াছে। রাজা রামমোহনের সময়েও এই ধর্মপ্রিবর্ত্তন প্রবর্ত্তন তলিয়াছিল।" অপর স্থলে তিনি লিখিয়াছেন,

"এ স্থলে বিশেষভাবে উল্লে**খ**যোগা যে, আর্যাদমাজের আন্দোলনের বহু পুর্বের বাংলা দেশের কয়েক জন বিশিষ্ট ত্রাহ্মণ পণ্ডিতের মনে এই শুদ্ধি-সমস্তার কথা উদিত হইয়াছিল। ধর্মান্তর-প্রহণের ফলে হিন্দুর সংখ্যা যে হ্রাস পাইতেছে এবং ভবিষাতে আরও হ্রাস হওয়ার আশহা আছে, ইহা ভাঁহারা উপদ্ধি করিয়াছিলেন এবং সেট বিপত্তি নিবারণের জন্ম শুদ্ধির ব্যবস্থা দিয়াছিলেন। ১৮৫০ গ্রীষ্টানে বাংলার এক শত জন বিশিষ্ট ব্রাহ্মণ-পশ্ভিত কলিকাতার "পতিতোদ্ধার সভার অমুমতামুদারে" পতিতোদ্ধার "বিষয়ক ভূমিকা ও বাবস্থা পত্রিকা" প্রচার করেন। উহাতে সম্প্ররূপে নির্দেশ দেওয়া হয় যে, শুদ্ধি-বাবস্থা শাস্ত্রদক্ষত এবং যাবারী হিন্দুধর্ম ত্যাগ করিয়া ধর্মান্তর গ্রহণ করিয়াছে, তাহারা পুনরীয় হিন্দু হইতে ইচ্ছা কবিলে, তাহাদিগকে শুদ্ধির দ্বারা গ্রহণ করা ঘাইতে পারে। উক্ত পৃত্তিকার শেষে ব্রাহ্মণ-পণ্ডিভেরা আবেগপূর্ণ ভাষায় হিন্দুদমান্তের নিকট নিবেদন করিয়াছিলেন, "ম্বিজ্ঞবর মহাশয়েরা উদিত বিষয় অতি মনোযোগপুৰ্বক বিশেষ বিবেচনা করিয়া বর্ত্তমান সময়কে শেষদাবকাশ জানিরা, হিন্দুজাতির চিহ্ন থাকিতে এমত বিহিত উপার দ্বরায় করিতে মাদেশ হয়, যদ্মারা পূথিবী এককালে হিন্দুগুভূতা ও বেদবিহিত সনাতন ধর্ম নিডান্ত লোপ না হয়: অর্থাৎ ভ্রান্ত ক্লেক্ত ধর্মাবলম্বনে পতিত ক্লিদিগকে তাঁহাদিগের প্রার্থনা মতে আমাদিগের উক্ত ধর্মশাস্ত্র বাবস্থামুঘামী সংস্থার ছারা উদ্ধার ও স্বজাতির সহিত বাবহারকরণ সর্বসাধারণ পক্ষে আজ্ঞা করেন।"

কিছ হার ৮৯ বংসর পূর্বের বাংলার উদার দুরদর্শী ব্রাহ্মণপঞ্জিতেরা

হিন্দুসমাজকে আক্ষরকার জন্ম যে আহ্বান করিয়াছিলেন, বাংলার হিন্দু সমাজ এখনও তাহাতে সাড়া দিতে পারিল না ৷"

ইহা ত গেল ভুধু একটি বিষয়ের কথা। এছকার হিন্দুজাতির ক্ষয়ের প্রায় সকল কারণগুলি সম্বন্ধে আলোচনা করিয়াছেন। জাতিভেদের পরিণাম, পাতিতা দোব, অপুশুতার অভিশাপ, বিবাহ-সমস্তার জটিলতা: বাংলার হিন্দুসমাজের লোকক্ষয়, আপিক বিপর্বায় হইতে আরম্ভ করিয়: রাষ্ট্রও সমাজ, ছায়াচিত্র, লোকসাহিত্য, সমাজ ও সাহিত্য, বিধবাবাহ নিষেধের পরিশাম প্রকৃতি প্রায় সব কথাই আলোচনা করিয়াছেন; এবং প্রতিকার কোন পথে তাহাও নির্দেশ করিয়াছেন।

গ্রন্থকারের বালাচনার বিশেষত্ এই যে, তিনি কোনও পূর্বসংক্ষার লইয়া আলোচনা আরম্ভ করেন নাই, যাহা সত্য বলিয়া মনে হইয়াছে ভাহাই লিথিয়াছেন। এ-বিষয়ে তিনি বিখ্যাত সংখ্যাতত্ত্ববিদ্ কাল পিয়াদান-এর নিম্নোক্ষ্ ত উক্তি অনুসরণ করিয়া জাতির ও সমাছে। কল্যাপিডাজন হইয়াছেনঃ—

"Of one thing, however, I feel sure that no judgment will lead to lasting social gain which is reached by appeal to the emotions, which is based on inadequate knowledge of facts or which collect data with the view of supporting any preconceived opinion."

যাহাতে হিন্দুজাতির কল্যাণকামী সকলের দৃষ্টি এই গ্রন্থখানির প্রতি আকৃষ্ট হয় তজ্জ্ঞ নিথিল বঙ্গীয় সেন্সাস বোর্ড সকলকে। বইখানি পড়িত্র দেখিতে অনুরোধ করিয়াছেন।

### শ্রীযতীক্রমোহন দত্ত

বঙ্গীয় শাকৃকোষ—পণ্ডিত শীহরিচরণ বন্দোপাধ্যার কর্তৃক সঙ্গলিত এবং ভাঁহার হারা শান্তিনিকেতনস্থিত বিষভারতী হুইতে প্রকাশিত। প্রতি খণ্ডের মূল্য আট আনা। হাতে নালইলে ডাক্ মাণ্ডল আলাফা লাগে। প্রাপ্তিয়ান, বিষভারতী গ্রন্থালয়, কলিকাতাঃ

এই বৃহৎ অভিধানধানির ৭১ জম পও শেষ হইরাছে। তাহার শেষ শক্ষ 'ভাদের' এবং শেষ পৃষ্ঠাক্ষ ২২৬৪। এইরপে অকুমান করা হইরাছে যে, গ্রন্থধানি ৯০ থাওে শেষ ছাইবে।

আমরা বছবার লিখিয়াছি, ইহা বিখবিদা।লয়ে, সমুদর কলেজে ও উচ্চ বিদ্যালয়ে রাখা উচিত। সস্তোবের বিষর, বাংলা-গবন্দেণি প্রকাশিত থণ্ডগুলি ২১ প্রস্থ লইরাছেন, এবং শুনা যায়, ৪৯ প্রজ্ লইবেন।

বঙ্গীয় মহাকোষ— প্রতিষ্ঠাতা পরলোকগত পণ্ডিত অম্বাচরণ বিদ্যাক্ষণ। যে সম্পাদকমন্তলী তাঁহার সহিত সহযোগিতা করিতেন, এখনও তাঁহারাই সম্পাদন করিতেছেন। ইণ্ডিয়ান রিসার্চ ইন্দাটিটিট কর্ত্তক কলিকাতান্থিত ১৭০ নং মানিকতলা ট্রাট হইতে প্রকাশিত। প্রতি সংখ্যার মূল্য আট আনা। ডাকমান্ডল আলাদা। হর থঙ্জ ১৭শ সংখ্যা।

এই সংখ্যার প্রধান প্রবন্ধ তু<sup>ই</sup>টি—'অনুমান' ও 'অনুরাধপুর'। প্রথমটি দার্শনিক, বিতীয়টি প্রত্নতাবিক। বিতীয়টি সচিত্র। পঞ্জীর্থ— শ্রীষোগেশচক্র চৌধুরী, এন্ এ, বি এস্ প্রণীত। প্রকাশক, শ্রীশৈলেক্রকুমার সেন, এন্ এ, কান্দিরপাড়, কুমিরা। মূল্য এক টাকা।

প্রস্থার ভিন্ন ভিন্ন সময়ে করেকটি শ্বুতিসভার সভাপতিরূপে যে গাঁচটি প্রবন্ধ পড়িচাছিলেন, এই পুত্তকে সেইগুলি সংগৃহীত হইরাছে। পুত্তকটির নাম এই কারণে 'পঞ্চতীর্থ' রাখা হইয়ছে। প্রবন্ধগুলি যথাক্রমে "১। রাজা হামমোহন রায়, ২। এক্ষানন্দ কেশবচক্র সেন, ৩। পরমহংস শ্রীশ্রীয়ামুক্ত দেব, ৪। ঈবর্চক্র বিদ্যাদাগর, ৫। বন্ধিমচক্র চট্টোপাধান্য' সম্বন্ধে লিখিত। লেপক এই পাঁচ জনকে যথাক্রমে "মনাবা", "ভক্ত-বিবাসী", "ভাগী", "ক্ম্মী", "ঋষি", বলিয়াছেন। এই পাঁচটি শব্দের কেবল এক একটিই এক এক জনের প্রতি প্রবাজ্য, না এক এক জনের প্রতি একাধিক শব্দ প্রযোজ্য, ভাহার স্বালোচনা করিতে চাই না।

প্রবন্ধগুলি 'দাধুভাষা'য় হুলিখিত। সকল হলে লেথকের সহিত একমত হইতে না পাৰিলেও পাঠকেরা ইছা পড়িয়া উপকৃত হইবেন।

(G

রাজপুত ও উগ্রাক্ষত্রিয় — এছিরিচরণ বন্ধু সঙ্কলিত। দ্বিতীয় সংস্করণ। ১৬ নং ডরিউ, দি, ব্যানার্জি ষ্ট্রাট হইতে এছিজেন্ত্র-চন্দ্র রায় কর্ত্তক প্রকাশিত। পু. ১৪৬। মূল্য এক টাকা।

গ্রন্থকার প্রাচীন যুগের কংগ্রদাদি আইণান্ত, মাধ্যমিক যুগের শিলা, চামলিপি এবং আধুনিক যুগের বিশেষজ্ঞদের গবেষণা ও ঐতিহাসিক তথাপুর্ব প্রামানিক গ্রন্থাদি হইতে বহু প্রমান সংগ্রহ করিয়া গ্রন্থে পরিবেশন করিয়াছেন। বাংলা দেশের উগ্রক্ষরিয় বা আগুরি শ্রেণীর হিন্দুনান যথার্থ রাজপুত ক্ষরিয় কিনা, দে সম্বন্ধে কাঁহারও কাঁহারও মতদ্বৈধ থাকিতে পারে; কিন্ধু গ্রন্থকারের সিদ্ধান্ত যেরূপ স্থবিশ্বন্ত প্রমান-প্রয়োগের উপর প্রতিতিত তাহাতে উহা নিরপেক্ষ স্থীজনের নিকট মাদত হইবার যোগা।

উ. চ.

আধুনিক যুদ্ধা—— আই-তেশচন্দ্র রায়, এম. এস্সি. ও শীনরেক্সনাথ সিংহ প্রণীত। আনচার্ধা প্রফুলচন্দ্র রায় লিখিত ভূমিকা নম্বলিত। প্রকাশক শীষ্তীক্সনাথ রায়, ৪০-এ মহেক্স গোসামী লেন, কলিকাতা।

বইথানিতে প্রথমে অতি সংক্ষেপে আদিম যুগ হইতে আরম্ভ করিয়া ধর্তমানকাল পর্যান্ত যুদ্ধ ও যুদ্ধের অন্ত্রশপ্রের বিবর্তন দেখানো হইয়াছে। গাহার পরে বর্তমান মহাযুদ্ধের কারণ ও প্রধান প্রধান রাজনীতিকের প্রিচয় দিয়া বর্তমান যুদ্ধে বাবহৃত অন্ত্রশস্ত্রের বিবরণ দেওয়া ইইয়াছে।

যুদ্ধবিগ্ৰন্থ সম্বন্ধে এইখানিকে প্ৰথম বই বলিয়া পরিচয় দেওয়া উইয়াছে, কিন্তু কিছুকাল পূৰ্ব্বে এই সম্বন্ধে একখানি উৎকৃষ্ট বই প্ৰকাশিত উইয়াছে।

ৰলা বাংলা, বছণানি বেশ সমরোপ্যোগী। বর্তমান বৈজ্ঞানিক থগর যুদ্ধ সেকালের তীরধমুক অথবা গাদাবন্দুকের যুদ্ধ নহে, বিজ্ঞানের ইনতির সঙ্গে সঙ্গে অন্তশন্তেরও জটিলতা বহু ওণ বুদ্ধি পাইয়াছে। এই শব হুরহ বিষয় অতি সহজ সরল ভাষায় সাধারণ পাঠকের বোধ্গম্য ক্রিয়া লেখকছর তাঁহাদের ধ্তবাদভাজন হইয়াছেন।

বজনংখ্যক ছবি দিয়া পাঠ্যবিষয় বুঝিবায় হেবিধাক্রিয়াদেওচা <sup>হুই্যাছে</sup>। ছবি**ওলি হ**মুজি**ড**। আশা করি দিতীয় সংস্কঃণে লেথকদয় বিদেশী শব্দের বাংলা উচ্চারণ স্বক্ষে সাবধান হইবেন।

বইথানির একটি বিশেষত্ব, ইহার নির্থন্ট, সাধারণতঃ বাংলা বইতে বাহা থাকে না

জহর ও অমৃত—— শীশচীক্রলাল রার এম. এ.। ডি, এম, লাইবেরী, ৪২, কণ্ডরালিস স্টাট, কলিকাতা। মূলা ফুট টাকা।

অত্যাচারী জমিদারের দেবোপম পুত্র কি করিয়া হুশ্চরিত্রা কুলত্যাগিনী অভিনেত্রীর কবলে পড়িরা অধ্যুপতনের শেষ সীমায় আদিয়া উপস্থিত হইল, তাহাই এই উপস্থাদের গল্পাংশ। যে সকল উপকরশ দ্বারা উপস্থাস লিখিত হয় সবই ইহার মধ্যে যথেষ্ঠ মাত্রায় আছে। হুংধের বিষয় রস কোপাও তেমন ভাবে জমাট বাঁধিয়া উঠিতে পারে নাই।

নিজেরে হারায়ে খুঁজি—জীশীতা ঘোষ। প্রকাশক জীহরেক্রকৃষ্ণ সরকার, ১ মাধ্ব চ্যাটার্জ্জী লেন কলিকাতা। মুলা ১৮/।

এই উপজানধানিতে গলাংশ অতি দামাজ, কিছ দেই দামাজ কণা লেখার ৩৭ে মধুর হইয়া উটিয়াছে। বইথানি গ্রন্থক্তীর প্রথম লেখা, কিছ কোথাও কাচা হাতের লক্ষ্য পুঁজিয়া পাওয়া যায় না।

একটি অনাধা শিশুর অতি শৈশব হইতে আরম্ভ করিয়া ঘৌৰনে
পদার্পণ করিবার কাহিনী লইয়া বইবানি লিখিত। যে-সমাজের কথা লেখিকা বর্ণনা করিয়াছেন, তাহা বাঙালী জনসাধারণের পরিচিত নছে, তাহা সাহেবী-ঘোষা ইঙ্গবঙ্গ সমাজের কথা। ঘেট্কু অবাভাবিক বোধ হয় ডাঙা হয়ত পরিচয়ের অভাবে।

বইপানির ভাষা অতি ফুল্বর । শৈশবের অপ্প্র শ্বৃতির কথা পড়িতে গিলা পাঠকের নিজের অতি ফুল্ব কুলাশান্তর শৈশবের কথা মনে পড়িরা যার, কোনো মিল না থাকা সত্তেও। লেখার তবে থেলাঘরের "রুট্ তুর্গা-উমা", "দোনাদের আমগাছ", ক্রতধাবমান গাড়ীর পশ্চাতে ক্রম-বিলীয়মান ফুলের গাছে লাল বড় বড় ফুল" সব সত্য ইইয়া উঠে। যাহারা পিছনে রহিল, তাহালের কথা মনে হইরাচফু ঝাপসা হইরা আনে।

শ্রীআর্য্যকুমার সেন

নবদ্বীপ মহিমা-—কান্তিচকা রাঢ়ী কর্তৃক সংকলিত। দিতীয় সংস্করণ। পরিশোধিত, পরিবর্ধিত ও চিত্রসম্বলিত। শ্রীক্তিতেকিয় দত্ত ও শ্রীক্ষিত্রণ দত্ত কর্তৃক সম্পাদিত।

মূলগ্রন্থকারের পরীলোকগমনের তেইশ বংসর পরে প্রকাশিত নবদ্বীপ মহিমার এই দ্বিতীয় সংস্করণ বাঙালী পাঠকের নিকট আদর লাভ করিবে। বঙ্চমান সংস্করণের সম্পানকদ্বর নানা নৃত্ন তথ্যের সমাবেশের দারা প্রায় পঞ্চাল বংসর পূর্বে প্রকাশিত গ্রন্থের প্রথম সংস্করণকে সমৃদ্ধ ও কালামুগ্য করিয়া তুলিতে চেটার ক্রটি করেন নাই। ফলে, 'বত'মান সংস্করণে গ্রন্থ প্রথম সংস্করণের প্রায় তিন গুল ইন্থাছে।' নবদীপের প্রধান গৌরব নবদ্বীপের পণ্ডিত-সম্প্রদায়। এই সম্প্রদারের বিভ্ত বিবরণ এই গ্রন্থে প্রণভ ইইয়াছে। বংসর অস্তান্থ অংশান প্রধান সংস্কৃত গ্রন্থক তাদিগের পরিচন্ত্রও প্রসক্ষক্রমে ইহাতে উপনিবন্ধ ইইয়াছে। তাই ইতিহাসরসিক ও সংস্কৃত পণ্ডিত উচ্চর সম্প্রদায়ের নিকট এই গ্রন্থ সমান আদৃত হইবে।

🎒 চিন্তাহরণ চক্রবর্তী

শ্রীমন্ত্রগবদগীত — শীঅমূল্যপদ চটোপাধ্যার বারা সম্পাদিত, ৩২।> এ, গোবিন্দ বোষাল লেন, ভবানীপুর হইতে প্রস্থকার কর্তৃক প্রকাশিত। মূল্য ২০ টাকা।

ন্ধীব ও ঈশবের লালা কীপ্তনিই ভারতের নব বেদ, ইহাই গীতাশান্ত্র।
যাহা শাষত ও অনোঘ সতা, তাহাই গীতাকারের কঠে উপ্লাত হইরাছে।
প্রস্থকার এই প্রথে গীতার মূল লোকগুলি পতে অমুবাদ করিয়াছেন
ও তৎসহ স্থানে গালে গীতার তাৎপর্য 'বিশদ ব্যাথাার' ছারা
কুমাইবার চেট্টা করিয়াছেন।

স্থানে স্থানে ব্যাথা। অতি অল হইমাছে যাহার ছারা গীতার ভাব ফুটিয়া উঠে নাই। ছ-এক স্থানে ভূল চোবে পড়িল।

তৃত্য অধ্যায়ের ৩৫ লোকের ব্যাঝায় প্রশ্বকার মহাশয় বর্ধর্ম কি এবং পরধর্মই বা কি, কিছুই বলেন নাই, অধ্যচ এই তুটি জিনিদ না শুঝিলে, এই লোকেয় তাংপ্র্যা বুঝা যায় না। আশা করি বিতায় সংস্করণে তিনি এই সকল বিষয় বিশেষ আলোচনা করিবেন।

### শ্রীজিতেন্দ্রনাথ বস্থ

म.

জ্ঞান-বিজ্ঞান — শীল্পেক্সনাথ সিংহ। বেক্সল পাবলিশাস', ৮২ আহিরাটোলা ট্রাট, কলিকাতা। মূল্য আট আনা।

আমাদের দেশের ছাত্রছাত্রীদের 'দাধারণ জ্ঞান' বৃদ্ধির উদ্দেশ্য লইয়া বহিখানি লিখিত হইরাছে। কিন্তু ভ্রমবাহলোর ফলেও রচনাকুশলতার অভাবে বহিখানি দে উদ্দেশ্যদাধনের সম্পূর্ণ উপযোগী হয় নাই।

আনন্ত বৰ্দ্ধন — এ বিধৃত্বণ দেন খণ্ড, এম, এ। মূল্য চারি খানা।

এই কুল কার্যথানি টেনিসনের "এনক্ আর্টেন্"-এর বঙ্গামুবাদ।
অকুবাদের ভাষা আ্লান্তন ও স্বোধা। সাধারণ পাঠক ইহা হইতে
মূল কাব্যের গলাংশ আহরণ করিতে পারিবেন। কলেজের
ছাত্রগণেরও ইহা কাজে লাগিতে পারে। গ্রন্থ-পরিচয়, গ্রন্থকারের নাম
এবং গ্রন্থের মূলা ইংরেজীতে না লিখিয়া বাংলায় লিখিলে ভালো হইত।
অকুবাদক কুফনগর কলেজের অধ্যাপক, বাংলায় বই লিখিয়াহেন,
মলাটে, উৎসর্গপত্রে এবং ভূমিকায় ইংরেজী ভাষা ব্যবহার করিয়া কেন
বইখানাকে এমন হতঞ্জী করিয়া কেলিলেন, ব্রিলাম না।

### গ্রীধীরেন্দ্রনাথ মুখোপাধ্যায়

মধুমালা— এ আগুতোৰ ভটাচাৰ্য এম. এ.। প্ৰশ্বনিকেতন, ১২৯ডি, কৰ্ণভালিস খ্লীট কলিকাতা।

লেখকের ছন্দের হাত ভাল, ভাষাও নাবলীল। কবিতাগুলি হুপাঠা। কবির উপরে রবীক্রনাথের প্রভাব অত্যধিক; ছন্দের দিক দিয়া সডোক্র-নাধের প্রভাবও বেশ পাষ্ট। এই প্রভাব ছাড়াইতে পারিলে কবিতা আরও ভাল লাগিত।

বইটিতে । তনটি অংশ। প্রথম অংশে বিভিন্ন হরের করেকটি কবিতা আছে। কবিতা কয়টি ভাল, কিন্তু এমন ভিন্ন বস্তু ও ভিন্ন রকমের ক্যুটি কবিতা একত্র করার ফলে পড়িতে একটু রসভঙ্গ ঘটে।

দ্বিতীয় অংশে অগ্রহায়ণ হইতে মাঘ নামে বারোটি সনেটের একটি বারোমাসী; সনেট ক'টি পড়িতে মন্স লাগে না।

তৃতীর অংশে কালিদাদের খতুসংহার কাবোর বলামুবাদ। অমুবাদ হৃত্য হইরাছে; কিন্তু ইহার মধ্যে 'বর্ষা' কবিতাটি অস্ত ছন্দে লিখিলে ভাল হইত । আসে রাজ-বেশে ব্রবা জলভার বহি মেখ-মাতল হরষা ঘনগর্জ্জনে বাজে মঙ্গল সঘনে তড়িৎপতাকা উড়ায়ে আসিছে গগনে বিলাসীর রস-ভরসা আজি, ওই আসে ঘন ব্রথা—

পড়িতে পড়িতে রবীক্ষনাথের অনুকৃতি এত স্পষ্ট হইয়া চক্ষে পড়ে যে কবিতাটির রদ গ্রহণেই বাধা জন্মে।

ইহার পরে আবার হুইটি কবিতা ছাপা ছইরাছে ; সে তুইটি প্রথমে ছাপা হওয়া উচিত ভিল ।

বইটি আগাগোড়া পড়িলে মনে হয় লেখক লেখার ভারিব অমুসারে কবিতাগুলি সাজ্বইয়াছেন; বিষয়-বন্ধু অমুসারে সাজান নাই। সেই ভাবে সাজাইলে বইটির রসসমূদ্ধি ঘটিত।

অলৌকিকা—গোপাল বটবাল। ভারত লাইবেরি, ৮ নং বেনিয়াপড়ো লেন, বরানগর, কলিকাতা। মূল্য 10 আনা।

গলের বই। আটটি গল আছে। রোমাণ্টিক্ গল। ভাষার আড়ইতায় জন্ম রুক্ত ব্যাহত হইরাছে, না হইলে বইটা আরও ভাল হইত।

'সম্বদ্ধ"

শরত-প্রতিভা— এদতীশচন্দ্র দাস। এওক লাইবেরী ২০৪, কর্ণপ্রয়ালিস ট্রাট কলিকাতা। পৃ. ১৮১, ওটিছবি। মূল্য দেড় টাকা।

कथा मिल्ली मंत्र कार्या को वनवृत्ता काम्मार्क वाक्षांनी भार्र कमाथा प्रत्ये কৌতৃহল অপরিসীম। ১৯০২ হইতে ১৯১৬ দাল পর্যান্ত জীবনের দীর্ঘ চৌদ বংসর শরৎচক্রের ধে রেঙ্গুন-প্রবাস তাহা অঞ্জাতধাসের ৰাঞ্জনাময় রহতে আবৃত। 'চরিতাহীন' পড়িয়া নবীন বাংলা যথন চমৎকৃত, উহার লেখকের সাক্ষাৎ পরিচর পাইবার সৌভাগ্য পাঠকদের শরংচন্ত্রের সাহিত্যসাধনার এই যুগটির সহিতই তথনও হয় নাই আলোচ্য গ্রন্থের লেখক বিশেষভাবে পরিচিত। পঞ্চদশ অধ্যায় এবং নাতিদীর্ঘ 'উপদংহার' ও 'পরিশিষ্টে' সমাপ্ত এই গ্রন্থের প্রস্তাবনা'য় জানিতে পারা যায় যে রেঙ্গুনে অবস্থান কালে লেথকের সহিত শরৎচন্তের বিশেষ 'জানাশুনা' ছিল, এমন কি ছুই জনে 'একসঙ্গে' 'এক বাড়ীতেও' অবস্থান করিয়াছিলেন। তাহারই স্থোগে বহু খুটিনাটি এবং কোথাও কোথাও বিশেষ প্রয়োজনীয় সংবাদ এই গ্রন্থে তিনি দিতে পারিয়াছেন। কিন্তু রচনানৈপুণোর অভাবে সমস্তই কেমন অগোছালো এবং এলোমেলো হইয়া এলাইয়া পড়িয়াছে। শরংচক্রের সমগ্র জীবনের এবং ('প্রস্থাবনার' অম্বাকৃতি সম্বেও) স্থানে স্থানে সাহিত্য-আলোচনার মোহ ত্যাগ করিয়া অস্থকার যদি শরৎ-জীবনের রেকুনপ্রবাস প্ৰব্যাত্ত লইয়া আপনার সাক্ষাং জ্ঞান ও অভিজ্ঞতাগুলি নিজে বা অক্স কোন ফুলেথকের সাহায্যে গুছাইয়া লিথিতেন তবে একটি চিন্তাকর্ষক গ্রন্থ হইতে পারিত, কারণ সাধারণের অজ্ঞাত বহু তথ্য ভাঁহার জানা রহিয়াছে।

এছটির শরত-প্রতিভা নাম অমান্ধক কারণ 'শরংজীবনের কতকগুলি বিষয় ইহাতে আলোচিত হইলাছে', 'তাঁহার সাহিত্যের আলোচনা করা হয় নাই ।'

**ब्रि**निर्म्म निष्य निर्माशाय



# আলাচনা



### "সাপের!"শক্র"

### শ্রীনারায়ণচন্দ্র চন্দ, এম.এ., বি.টি

গত বৈশাৰ সংখ্যা 'প্ৰবাসী'তে শ্ৰীযুত গোপালচন্দ্ৰ ভট্টাচাৰ্য্য মহাশয় 'সাপের শক্ত' শীৰ্ষক প্ৰবন্ধে নিম্নোদ্ধৃত কথা কয়েকটি লিখিয়াছেন :—

" অনেকের ধারণা, নকুল সপ্রিমন্ন কোন বনক ঔষধের সন্ধান জানে। সপদংশন মাত্রই ছুটিয়া গিয়া সেই ঔষধপত্র চিবাইয়া থায় এবং সঙ্গে সঙ্গে বিষাক্রয়া দ্বীভূত হইবামাত্র পুনবায় আসিয়া সাপের সঙ্গে লড়াই অক করিয়া দেয়। কিন্তু প্রত্যক্ষদশীদের অভিজ্ঞতার ফলে এ ধারণা অম্লক বলিয়া প্রতিপাল ১ইয়াছে।"

শরীরের বিষ্ট্রিয়া দর করিবার জন্ম নকুল কোন বনজা ঔষধ চিবাইয়া থাকে এ ধারণাযে 'অমলক' নয়, এ সম্বন্ধে এক জন প্রতাক্ষদর্শীর অভিজ্ঞতা উ**ল্লেখ** কবিতেছি। সিরাজগঞ্জের নিকট-বন্ধী এক পল্লীপ্রামের এক প্রান্তে মাঠের নিকট একটি প্রকাণ্ড পাকত গাছ আছে। বৌদুক্লান্ত চাধীবা গ্রীম্মের দিনে প্রায়ই দেই গাছের ভাষায় বসিয়া বিশ্রাম করে। অন্বরে ঝোপ-সংলগ্ন কিছু স্থান ছোট ছোট গুলা ও নানা আগাছায় পূর্ব। গভ ফাল্পনের এক অপরাফে প্রায় সাড়ে জিন ফুট চার ফুট লম্বা একটি গোথুরা সাপ সেই আগাছার মধ্যে তুইটি বেজার দৃষ্টিতে পড়ে এবং সঙ্গে সঙ্গে তমল যদ্ধ আৰু চইয়া যায়। সাপ ও বেজী উভয়েৰ ফে স ফোন শব্দ শুনিয়া এবং বেজ্ঞীগুলিকে সর্বাঙ্গ ফুলাইয়া ইতন্ততঃ লাফালাফি কারতে দেখিয়া এক জন চাষী আগাইয়া গিয়া সাপ ও বেজী ছটিকে যদ্ধবত অবস্থায় দেখিতে পায়। দেখিতে অনেক লোক জুটিয়া গেল। আমাদের একজন প্রবীণ আত্মীয় কার্য্যোপলকে সেই পথে গ্রামাস্তরে যাইতেছিলেন। জনতা দেখিয়া কৌত্তলের বশবর্তী হইয়া তিনিও সেস্থানে যান। ততক্ষণ সাপটি ফাকা জায়গায় আসিয়া পড়িয়াছে। বেজী ছইটি তাহার চারিদিকে চক্রাকারে ঘুরিতেছে—চোখে তাহাদের জ্ঞলস্ক হি:অতা। সাপ কুওলী পাকাইয়া প্রায় দেড় ফুট উ চুতে ফণা ত্লিয়া বেজীগুলির উপর স্তর্ক দৃষ্টি বাখিয়া এদিক-ওদিক হেলিতেছে আর ভিস ভিস শব্দ করিতেছে। স্থযোগ বৃঝিয়া সাপই প্রথমে আক্রমণ করিল; হঠাৎ পিছন দিকে উণ্টাইয়া গিয়া একট। বেজার পিঠের উপর ছোবল বসাইয়া দিল। সঙ্গে সঙ্গেই চক্ষের নিমেষে অক্স বেক্সীটা সাপের উপর ঝাঁপাইয়া পডিয়া তাহার ঘাড কামডাইয়া ধরিল। সর্পদন্ত বেক্টাটি বিদ্যুৎগতিতে তিন লাফে ঝোপের ভিতর অক্ষর্টিত চইয়া গেল। সাপ প্রথমে লেজ দিয়া বেজাটার দেহ জড়াইয়া ধরিল কিন্তু জোরে চাপ দিবার সামর্থ. বেষ হয় তাহার ছিল না। বেজীও কামত ছাডিল না: মাঝে মাঝে গোঁ গোঁ। শব্দ কবিয়া আক্রোশের সহিত সাপের মাথাটা

মাটির উপর ঘর্ষণ করিতে লাগিল। মিনিট দশেক পরে পুর্বের বেজাটি ফিরিয়া আসিল—ভাহার মুখে একটি ছোট সতেক লভার ডগা। ডগাটি সেথানে নামটেয়া রাখিয়া সে ত্রন্তে ভাছার সঙ্গীর সাহাযো অগ্রসর হইল এবং সাপটার মধাস্থল চিবাইয়া তুই ৰঙ করিয়া কাটিয়া ফেলিল। যে বেজীটি সাপকে কামভাইয়া ধরিষাছিল সেটিও সাপের ঘাড় কামডাইয়া ছি'ডিয়া ফেলিল এবং উভয়েই বিজয়গর্কে ঋণ্ডিত সপদেহ প্রদক্ষিণ করিতে লাগিল। ইতাবসরে বেজীকস্ত কি আনীত সেই লকাৰ অগাটা লাভ করিবার আশায় কয়েক জন চিল লইয়া বেজীগুলিকে তাড়া করিল। মনে করা গিয়াছিল যে, ঔষধটি ফেলিয়াই বেজী হয়ত পলাইবে কিন্তু তাহা হইল না। চক্ষের নিমেষে লন্তার টকরা মুথে তুলিয়া লইয়া এবং দেই মুখেই সাপের মাধাটি লইয়া বেজীটা পলায়ন করিল। ষেটি প্রকৃত হস্তা সেটি কিছুই লইতে পারিল না। অবশ্য লোকজন চলিয়া গেলে ফিরিয়া আসিয়া তাহারা তাহাদের শিকারের সন্ধার্কার করিয়া থাকিবে।

গোপালবাব্ মন্থ্যেত্ব প্রাণিজগতের প্রতি কৌতৃহলী দৃষ্টি
সম্পন্ন। নানাপ্রকার পত্তপক্ষীর বিচিত্র জীবনেতিহাস ও
তাহাদের কলা-কোশলের বর্ণনা সরস ও চিত্তাক্ষক করিয়া
তৃলিতে তিনি সিদ্ধহস্ত। বিধাতার শ্রেষ্ঠ স্পষ্ট মানুষ আত্র বৃদ্ধির
প্রভাবে প্রকৃতির উপর আদিপতা বিস্তার করিতেছে। তাহারই
চতৃদ্দিকে ইতর প্রাণী-জগতেও যে হিংসা-বেষ, স্বার্থপরতা, স্বেহ,
বাংসলা, বৃদ্ধি প্রভৃতির খেলা চলিতেছে 'প্রবাসী'র মারফং
তাহার কৌতৃহলোদ্দীপক কাহিনী পরিবেশনের জন্য গোপালবাব্
আমাদের ধন্যবাদাই। বেজীর বনজ ঔষধ জানা না-জানা
সংক্রে বিদেশী লেখকদিগের কথার উপরই সম্পূর্ণ নির্ভর না করিয়া
আমাদের দেশেও তিনি তথ্যামুসদ্ধান করিলে এ বিবরে আবেও
অনেক কিছু অবগত হইতে পারিবেন আশা করি। আলোচ্য
ধারণার সত্তাতা সম্বন্ধ আম্বা নিশ্ভিত যাতা জানি লিখিলাম।

### 'বাঙ্গাল ভাষা' প্রবন্ধ কাহার রচনা ?

'বাঙ্গালা ভাষা' নামক একটি প্রবন্ধ কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের প্রবেশিকা পরীক্ষার্থীদিগের পাঠ্য একটি সংকলনে বৃদ্ধিমনন্দ্রর রচনা বলিরা 'বঙ্গদর্শন' হইতে মুদ্রিত হইরাছে, এবং হরপ্রসাদ শাস্ত্রীর প্রস্থাবলীতেও ঐ প্রবন্ধটি মুদ্রিত হইরাছে দেখিয়া প্রীকৃত্ত বন্দ্যোপাধ্যায় এ-বিষয়ে সমাধানের জন্ত প্রশ্ন করিয়া পাঠাইরাছেন।

্ ১২৮৫ সালের জৈয় ঠ সংখ্যা 'বঙ্গদর্শনে' "বাংসা ভাষা" প্রবন্ধটি প্রকাশিত হয়। লেখার শেষে লেখকের নাম ছিল না। ১৮৯২ খ্রীষ্টাব্দে বক্ষিমচন্দ্র ক্র প্রবন্ধটি তাঁহার 'বিবিধ প্রবন্ধ' পুস্তকের দিতীয় ভাগে পুনমুশ্তিত করেন।

## সাহিত্যিক ও সাহিত্য-সম্মেলন

### ঞ্জীউপেন্দ্র রাহা

প্রতি বংসরই কোন-না-কোন স্থানে বিপুল অর্থবায় ও
আড়ম্বর সহকারে সাহিত্য-সম্মেলনের অফুষ্ঠান হয়।
সাহিত্য-সম্মেলনের অর্থ সাহিত্যিকদিপের সম্মেলন।
এই সম্মেলন উপলক্ষে সাহিত্যমেবী ও সাহিত্যান্থরাপী
ব্যক্তিগণ একত্র মিলিত হইয়া পরস্পরের সহিত্
পরিচয় ও ভাবের আদান-প্রদানের স্থযোগ পাইবেন
এবং জাতীয় সাহিত্যের ঐশ্বর্য ও পরিসর বৃদ্ধির জন্ম
পরস্পর মিলিতভাবে আলাপ-আলোচনা করিয়া কর্ত্বা
নির্দ্ধারণ ক্রিবেন—প্রধানতঃ এই উদ্দেশ্যেই এই সকল
সম্মেলন আহত হইয়া থাকে। কারণ, সাধারণ মান্থবের
ন্থায় সাহিত্যিকদেরও একটা সমাজ আছে এবং উাহাদের
সাহিত্য-সাধনা পৃথক পৃথক ভাবে অম্কৃতি হইলেও এইরপ
সামাজিক মিলনের সার্থকতা আছে।

অভাভ বৃহৎ ব্যাপারের ভাগ সাহিত্য-সম্মেলনের অহুষ্ঠানও বছব্যয়সাপেক্ষ। এই জন্ম প্রায়ই দেখিতে পাওয়া যায়, যাঁহারা কোন কালে সাহিতাসেবী-রূপে লেখনী ধারণ করেন নাই, সাহিত্যক্ষেত্রে কোথায় कि इटेटिएह, छाटा कार्तिन ना वा कानिवाद कन यादारमद স্বভাবত: কোন ঔৎস্বক্য নাই, সাধারণত: যাঁহাদের দাহিত্যের প্রতি কোনরূপ অমুরাগ আগ্রহ বা কোন প্রকার সাহিত্যিক প্রবণতা নাই, এবং সাহিত্যিকদের প্রতিও বাঁহাদের কোনরূপ আদ্ধার পরিচয়া পাওয়া যায় না, তাঁহারাও অর্থ, খ্যাতি বা পদম্য্যাদা বলে সাহিত্য-সম্মেলনের কর্মকর্তারূপে নেতৃত্ব করিয়া থাকেন। এই সকল লক্ষ্মীর বরপুত্রের সাহায্য ব্যতীত বাণীপুঞ্জার অমুষ্ঠানও সম্ভবপর হয় না। কারণ ইহাদের নিজের অর্থদানের এবং পদগত প্রভাব-প্রতিপত্তির বলে অপরের নিকট হইতে অর্থ-সংগ্রহেরও সামর্থ্য আছে। সাহিত্যিকগণের অনেকেই ছঃস্থ, সমাজে তাঁহাদের প্রভাব-প্রতিপত্তিও কম, এই জন্ম তাঁহাদের ৰাবা অৰ্থদান কি অৰ্থসংগ্ৰহ—কোনটাই সম্পন্ন হয় না এবং

এই কারণে সাহিত্য-সম্মেলনে কোন প্রকার কর্তত্ত করিবারও অধিকার তাঁহাদের নাই। প্রাণের ঐকান্তিক আগ্রহ ও অকুত্রিম উৎসাহে কেহ কেহ এই ব্যাপারে যোগদান করিলেও তাঁহাদিগকে সর্বতোভাবে প্রভাবশালী কর্মকর্ত্তাদিগের নিয়ন্ত্রণাধীন হইয়া নিজের উপরে লাভ কর্মভার নীরবে বহন করিতে হয়, কারণ তাঁহাদের কথার বা মতেরও কোন মূল্য নাই। হয়ত অভ্যর্থনা-সমিতির সভাপতি আদৌ সাহিত্যিক না হইলেও একজন প্রসিদ্ধ ব্যবহারজীবীবা রাজনৈতিক ক্ষেত্রে স্থপরিচিত ব্যক্তি। সাহিত্য-সম্মেলনের কার্য্য তিনি একা সম্পন্ন করিতে পারেন না, স্বতরাং জাঁহার দলের লোকদের সাহাধ্যেই তাঁহাকে কার্যা নির্বাহ করিতে হয়। এই কারণে তাঁহার দলের লোকেরাই প্রাধান্ত লাভ করিয়া থাকেন এবং দকল বিষয়ে কর্ত্ত্ব করেন। কারণ, যাহাদের সহিত কর্মকর্ত্তার দলগত বা ভাবগত সাম্য নাই, তাহাদিগকে লইয়া কাৰ্য্য করিতে গেলে পদে পদে নানাপ্রকার অস্কবিধা ভোগ করিতে इय, जावदेवयामात अन्न काया अर्थकाल मध्यानिक इटेटक চায় না। এই জন্মই দেখিতে পাই, সাহিত্য-সম্মেলনের বিভিন্ন কাৰ্য্যেও কোন বিশেষ দলই সৰ্বময় কৰ্তৃত্ব লাভ করিয়া থাকে, অন্সেরা তাঁহাদের সাহচর্য্য করিলেও সেই সহকারিতার মধ্যে আন্তরিকতার পরিচয় পাওয়া যায় না। সকল প্রকার ভেদ, বৈষমা ও বিরোধ ভূলিয়া জাতীয় কল্যাণের জন্ম কর্মাক্ষেত্রে ঐকাস্তিকভার সহিত সন্মিলিত হওয়ার মনোভাব বাঙালীর মধ্যে নিতান্তই বিরল; ত্ৰংখের বিষয় ইহা একটা কঠোর সভ্য।

সম্মেলনের যাঁহারা প্রধান উদ্যোক্তা, তাঁহাদিগকে
সকল বিষয়েই দলের লোকের উপর নির্ভর করিতে হয়
বলিয়া, এই সকল লোকের উপর যে কর্মভার অপিত
হয়, তাহা সম্পাদনে তাহাদের কাহার কিরপ যোগাতা
আছে, তাহাও বিচারের অবকাশ বা আবশ্যক হয় না,

কারণ তাহাদের যোগাতা যেরূপই হউক না কেন, ইহাদের সাহাযো কার্যা পরিচালন করা ভিন্ন গভান্তর নাই। ইহার একটি ফল এই হয় যে. সাহিত্যিকদিগের সম্মেলনের জ্ঞা সাহিত্য-সম্মেলন অফ্ট্রিড হইলেও অনেক স্তাকার সাহিত্যিকও সাহিত্য-সম্মেলনে অপাংক্রেয় ও উপেক্ষিত হইয়া থাকেন। অবশ্য যে-সকল সাহিত্যিক লেখক বা গ্রন্থকার রূপে দেশপ্রসিদ্ধ হুইয়াছেন, তাঁহাদের প্রায় সকলেই সম্মেলনে আমন্ত্ৰিত হইয়া থাকেন। কিন্তু এক শ্রেণীর সাহিত্যিক আছেন, যাহারা আজীবন একনিষ্ঠ-ভাবে সাহিতাদেবায় ত্রতী আছেন এবং বাঁহাদের বছ লেখা অনেক দৈনিক, সাপ্তাহিক ও মাসিক পত্তে প্রকাশিত হইয়া থাকে. অথচ যাঁহারা লোকসমান্তে চিরকাল অথ্যাত ও অজ্ঞাতই থাকিয়া যান। যাঁহারা গ্রন্থকাররূপে পরিচিত. হয়ত তাঁহাদের অনেকের অপেকা ইহারা সাহিত্যিক হিদাবে শ্রেষ্ঠ এবং অধিকতর মর্য্যালা লাভের যোগা। কিন্তু ইহারা ঘন বনরাজির অন্তরালবভী পুষ্পরাশির ভাষ আত্মগোপন করিয়া আছেন; ইহারা ছঃস্থ, সমাজে উপেক্ষিত। ইহারা লোকচক্ষর অন্তরালে ঐকান্তিক নিষ্ঠার স্থিত সাহিতা-সাধ্নায় ব্যাপ্ত আছেন, লোক-সমাজে ইহাদের পরিচয় অপ্রকাশিত। হয়ত ইহাদের অনেকেরই যশোলাভের আকাজ্ঞা কিমা প্রসিদ্ধিলাভের আধুনিক উপায়সমূহ অবলম্বনের প্রবৃত্তি নাই, ইংহারা বিরামহীন কর্মের কঠোরতার মধ্যে আপনাদিগকে অবলুপ্ত কবিয়া দিয়াছেন। সাধারণতঃ দৈনিক, সাপ্তাহিক ও মাসিক পাতের সহকারী সম্পাদকগণ ও সম্পাদক-সভ্যের অন্তর্ভুক্ত লেধকগণ এই পর্যায়ভুক্ত। ইহাদের লেখায়ই দৈনিক ও সাপ্তাহিক পত্রগুলি বিপুলকলেবর হইয়া প্রকাশিত হয়, অনেক সময়ে ইহাদের লেখাই অপরের নামসংযক্ত হইয়া বাহির হুইয়া জাঁহাকে স্থলেথকের গৌরব প্রদান করে। কোন কোন ছলে এরপও দেখা যায় যে, যাঁচার নাম পত্রিকা-সম্পাদকরূপে প্রচারিত, তাঁহাকে কথনও লেখনী-ধারণের ক্রেশ স্বীকার করিতে হয় না কিম্বা তাঁহাদের লেখনী-পবিচালনের যোগাতা নাই, কিম্বা থাকিলেও তাহা সম্পাদকীয় খ্যাতির অযোগা।

তথাপি ইহারা সম্পাদকের বিপুল গৌরব লাভ করিয়া

আর প্রকৃতপক্ষে যাঁহারা প্রিকা সম্পাদন করিয়া থাকেন, সেই দীনহীন সাহিত্যিকগণ নীরবে ও অক্লান্তভাবে আপনাদের কর্ত্তবাকর্ম সম্পাদন ক্রিয়া উপেক্ষিত ও অ্থাতে জীবনের লাঞ্চনাভার বহন কবিয়া থাকেন। সাহিত্যক্ষেত্রে এইরপে অজ্ঞাতবাদের অভিশাপে অভিশপ্ত সভাকার সাহিত্যিকগণ সাহিত্য-সংখলনের কর্তৃপক্ষের দৃষ্টি আকর্ষণ করিতে পারেন না। আর এক শ্রেণীর সাহিত্যিক আছেন, যাহারা বৃহৎ বৃহৎ গ্রন্থাবলী সম্পাদনে আপনাদের প্রতিভা ও কর্মশক্তি নিয়োজিক করিয়া থাকেন। ঐ সকল গ্রন্থে তাঁহাদের নাম থাকে না পরস্ক ঘাঁহার। সম্পাদক বা প্রকাশক এই সকল প্রস্ক তাঁহাদেরই নাম বহন করে। অথচ বাঁহাদের পরিপ্রম বিদ্যাবতা ও কর্মদক্ষতার ফলে এই সকল বৃহৎ বৃহৎ গ্রন্থ প্রকাশিত হইয়া সাহিত্যকে সমূদ্ধ করে, জাঁহারা চিরুকাল অজ্ঞাতই রহিয়া যান। মাসিক, দৈনিক কিলা সাপ্তাহিক পত্রে সময়ে সময়ে যাঁহাদের স্বলিধিত প্রবন্ধাদি প্রকাশিক হইয়া থাকে. অনেকেই তাঁহাদের স্বল্পে কোন ধ্বর বাথেন না। ইহাদের মধ্যেও অনেক স্তাকার সাহিত্যিক আছেন। মুদ্রিত গ্রন্থের সংখ্যা কিম্বা পত্রিকায় প্রকাশিত প্রবন্ধাদির পরিমাপে ইহাদের যোগাতা নিলীত হ-এয়া উচিত নহে। বিভিন্ন পত্রিকার পরিচিত লেখক-সম্প্রদায আছেন, লেধক তাঁহাদের অন্তর্কু না হইলে কিয়া সম্পাদকের পরিচিত না হইলে অনেক স্থলে উৎক্ট লেখান প্রত্যাব্যাত হইয়া থাকে এবং প্রকাশের গৌরব লাভ করিতে পারে না। অনেক স্থলেখক বিবিধ পরিকায প্রবন্ধ প্রেরণ করিয়া বারংবার প্রজ্যাপ্যাতে হুইয়া রিরজ্ঞ ও নিরুৎসাহ হই পড়েন, তাঁহাদের লিখিবার প্রবৃত্তিও ক্ষীণ হইয়া যায়। অথচ যথোচিত উৎসাহ পাইলে ইহাদের বচনাসন্তাবে অনেক সাময়িকপত্র সমৃদ্ধ হইতে পারিত।

উপরে যে কয় শ্রেণীর সাহিত্যিকের কথা বলা হইল, বলীয় সাহিত্য-সম্মেলন-সমিতির পক্ষ হইতে তাঁহাদের নাম সংগৃহীত হওয়া প্রয়োজন। ইতঃপূর্ব্বে বলবাসী কার্য্যালয় হইতে প্রকাশিত 'জ্মাভূমি' মাসিকপত্তে বাংলা ভাষার লেখকদিগের পরিচয় প্রকাশিত হইয়াছিল এবং 'বল্পভাষার লেখক' নামে এই সকল বিবরণ গ্রন্থাকারেও প্রকাশিত হইয়াছে। এই গ্রন্থে প্রাচীন ও আধুনিক, খ্যাত ও অপেক্ষাকৃত অধ্যাত লেধকগণের পরিচয় যথাসভব প্রদন্ত হইয়াছে। পরলোকগত শিবরতন মিত্রও বাংলা ভাষার মৃত লেধকদিগের বিবরণ-সমন্বিত এক গ্রন্থ সঙ্কলন করিয়া গিয়াছেন। এই রূপে গ্রন্থ বা বিবরণী-পুন্তিকার যে প্রয়োজন আছে, বোধ হয় কেইই তাহা অন্থীকার করিবেন না।

এখন বাংলা দেশের অনেক জেলায়ই সাহিত্য-পরিষদের শাখা এবং প্রায় সকল জেলায়ই বিবিধ সাহিত্যিক প্রতিষ্ঠান স্থাপিত হইয়াছে। এই সকল প্রতিষ্ঠান স্থ-স্থ জেলার থ্যাত ও অখ্যাত লেখকগণের পরিচয় ও বিবরণ সংগ্রহের চেষ্টা করিলে তাহা স্বল্লায়াসেই সংগৃহীত হইতে পারে। বন্ধীয়-সাহিত্য-পরিষদের কার্য্যালয়ে প্রতি জেলার লেখকগণের নাম ও ঠিকানাসহ একটি তালিকা থাকিলে সাহিত্য-সম্মেলনের কর্ত্পক্ষ অনায়াসেই সেই তালিকা হইতে সাহিত্যিকদিগের নাম অবগত হইয়া তাঁহাদিগকে সম্মেলনে আহ্বান করিতে পারেন।

সাহিত্য-সম্মেলনের **छ:** थित्र विषय. যে-জেলায় অধিবেশন হয়, কর্মকর্ত্ত্রগণের শোচনীয় অজ্ঞতা ও অনবধানতার ফলে সেই জেলার প্রবীণ সাহিত্যিকগণও অনাহুত থাকিয়া যান। কিছুকাল পূৰ্ব্বে অমুষ্টিত কোন কোন সাহিত্য-সম্মেলনে আমরা ইহা বিশেষভাবে লক্ষা করিয়াছি। সাহিত্যিকদের মধ্যে এ-বিষয়ে আলোচনার আবশুক্তা আছে, মনে করি। অভান স্থলে যেরূপ, সাহিতাক্ষেত্রেও यक्ति (कवन धन ६ अन्पर्याक्ति अस्पर्नात (यांशकात्निव মাপকাঠি-রূপে ব্যবস্থত হয়, তবে তাহা কেবল তু:ধের বিষয় নহে, অমার্জনীয়ও বটে। ক্রাহারা স্থানীয় সাহিত্যিকদের পরিচয় পর্যান্ত অবগত নহেন, কিলা পদ-গৌরব ও ধনবভার মানদত্তে তাহাদিগের পরিমাণ করিয়া উপেক্ষাভরে বর্জন করিয়া থাকেন, তাঁহাদের পক্ষে সাহিত্য-দম্মেলনের ,,কর্ত্বভাব গ্রহণ করা ধুইতা মাত্র। আমরা শত বংশরের প্রাচীন যে-কোন গ্রন্থকার বা লেথকের পরিচয় সমতে সংগ্রহ করিয়া থাকি এবং লেখা যেরপেই হউক না কেন, তাৎকালিক রচনার অক্তম নিদর্শন রূথে ভাছা সহত্রে রক্ষা করিয়া থাকি, কিন্তু সমসাময়িক লেখক-

গণের রচনা সংগ্রহ করা দ্বে থাকুক, অনেকের পরিচয় জানিবার জন্ম কোন চেটা করি না। এ-বিষয়ে আমাদের উদাসীল অমার্জনীয়। আমরা ভরসা করি, অতঃপর প্রত্যেক জেলার জীবিত ও মৃত লেখকদিগের পরিচয় ও রচনা সংগ্রহের জন্ম স্থানীয় সাহিত্য-পরিষৎ, সাহিত্য-সভা কিঘা স্থানীয় সাময়িকপত্রগুলি চেটায় প্রবৃত্ত হুইবেন।

বর্ত্তমান যুগে ধন, পদমর্য্যাদা ও বিদ্যাবন্তা এই তিনটির পরিমাণ অফুদারেই লোকে সমাজে মান-মর্যাদা লাভ কবিয়া থাকে। যাঁহার মধ্যে এই ভিনটি যক্ত অধিক পরিমাণে থাকে. তিনিই সমাজে তত উচ্চন্তরে আরোহণ সাহিত্য-সুম্মেলনেও এই নিয়মের কবিয়া থাকেন। বাতিক্রম হয় না। ছ:স্ত কিম্বা পদগৌরবহীন সাহিত্যিক-গণ সম্মেলনে উপস্থিত হুইলেও অনেক স্থলে জাঁহারা নিৰ্মাম লাবে উপেক্ষিত হইয়া থাকেন। যাঁহাবা তাঁহাদিগকে আমন্ত্রণ করিয়া লইয়া যান, তাঁহারাও তাঁহাদের প্রতি যথোচিত আতিথেয়তা বা সৌজন্ত প্রদর্শন করিতে কার্পণা কবেন। ধন ও পদম্যাদা সম্পন্ন বাজিগণের মধ্যে যাঁহারা কোনজপে একধানা গ্ৰন্থ প্ৰণয়ন বা প্ৰকাশ কবিয়াছেন কিম্বা সংবাদ বা সাম্যিকপত্তে তু-একটি প্রবন্ধ লিথিয়াছেন তাঁহারাই সাহিত্যিকের মধ্যাদা ও গৌরব এবং যথেষ্ট আদর-আপ্যায়ন লাভ করিয়া থাকেন। কবি লিখিয়াছেন. 'কত রত্ম বিল্ঞীত পদতলে, কত কাচ শিরের বিভ্ষণ রে'। সাহিত্য-সম্মেলনের উদার সার্বজনীন ক্ষেত্রে এইরূপ বাব-হার-বৈষমা আদৌ বাঞ্জনীয় নহে। বৃদ্ধিমচন্দ্র বন্ধ-সমাজের এই অবস্থা লক্ষ্য করিয়াই লিখিয়াছেন, "বাংলা দেশে মহাত্ম বেতনের ওজনে নির্ণীত হয়, কে কত বড় বাঁদর, ভাহা লেজ মাপিয়া স্থির করিতে হয়, বন্দী ভাহার চরণ-শৃত্রলের দৈর্ঘ্য দেখাইয়া বড়াই করে; এমন অধংপতন আর কোন দেশে হয় নাই।" আশা করি অতঃপর সাহিত্য-সম্মেলনে সভাকার সাহিত্যিকগণ যাহাতে উপেক্ষিত ও অনাদত না হন, সাহিত্য-সম্মেলনের প্রকৃত উদ্দেশ্য যাহাতে বার্থ না হয় এবং ইহা কেবল একটি অভিজাত অফুষ্ঠানে যাহাতে পরিণত না হ:্ন, নম্মেলনের কর্ত্তপক্ষ তৎপ্রতি বিশেষভাবে লক্ষ্য রাখিয়া কার্য্য করিবেন।

# ইথিওপিয়ার সাধনা

### শ্রীমণীস্রমোহন মৌলিক

বিংশ শতাকীর বিতীয় মহাষ্ট্রের ভূমিকা লিবিডে হইলে ইপিওপিয়াকে অগ্রাহ্ম করা চলে না। সামাজ্যবাদী শক্তিসমূহের মধ্যে আজ যে সংগ্রাম উপস্থিত হইয়াছে তাহা হয়ত অবশুস্তাবী ছিল। কিন্তু ম্লোলিনীর ইপিওপিয়া-অভিযানের পর হইতেই ইউরোপীয় রাজ্নীতিতে জন্মনপ্রভাব বাড়িয়া চলিয়াছিল। ইপিওপিয়াকে উপ্রক্ষা করিয়া দিতীয় মহাযুদ্ধের স্ক্রপাত হইয়াছিল এই কথা বলা হয়ত যুক্তিসক্ত হইবে না কারণ বর্ত্তমান যুদ্ধের আসল

কারণ ইথিওপিয়ানয়। কিন্তু অন্ত দিকে ইহাও সভা যে ইথিওপিয়াকে কেন্দ্র করিয়া জেনিভার নেত্ত অপদস্ত না হইলে হয়ত হিটলারের ম্পৰ্দ্ধা এত শীঘ্ৰ আত্মপ্ৰকাশ করিতে সাহসী হইত না । তস্কর ইতালিকে শান্তি দিবার আয়োজন যধন সম্পূৰ্ণ হইল, জেনিভা-লাঞ্ছিত জার্মানী দেখিল তাহার স্থযোগ উপস্থিত, দেখিল শত্রুপক্ষের দলবন্ধ একা নই হইয়াছে, বিশ্বরাই-শভেষর **মশ্মর-প্রাদাদে ফ**টেল ধরিয়াছে। জার্ঘানী একে একে ষেদাই, লোকার্ণো এবং অক্সান্ত শ্দিগুলির সর্ত্ত ভাক্ষিতে লাগিল। ভাহার**ই** চরম পরিণতি হয়ত वर्षभादनद युक्त। এই যুক্তে

ইথিওপিয়ার স্বাধীনতা লাভের স্বর্ণ স্থােস আবার উপস্থিত হইয়াছে। হাবদী-সমাট তাফারী পুনরায় ইঙ্গ-মিশরীয় স্থানের দীমাস্ত-প্রদেশে তাঁহার আন্তানা লইয়াছেন। আফ্রিকার এবং গ্রীদের মুদ্ধে বিব্রত ইতালির বিক্লক্ষে সংগ্রাম চালাইবার এই উপযুক্ত সময়। ইউরােশের দাসত্ব-কলন্ধিত আফ্রিকায় একমাত্র অবাষ্ট্র ইথিওপিয়া তাহার লুপ্ত আধীনতা পুনক্ষরার করিতে সমর্থ হইবে, সমগ্র এশিয়া এই ভরসা করিতেছে।

ইতালির দক্ষে ইথিওপিয়ার যুদ্ধ থুব বেশী দিনের কথা নয়। মাত্র পাঁচ বংদর পূর্কে ইতালি আবিদিনীয় দথল করিয়াছে। আমি তথন রোমে ছিলাম। ইতালীয় নরনায়ীর মত আমারও দেই সময়টা থানিকটা উত্তেজনার মধ্য দিয়া কাটিয়াছে। এক দিকে ফাশিশু ইতালির প্রথম



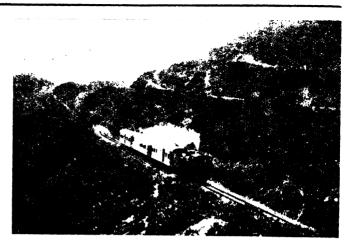
সমাটের বিশেব বক্ষীদল

সামরিক অভিজ্ঞতা, অন্ত দিকে জেনিভার শাসন।
ইতালির অস্থায় আচরণের জন্ম জেনিভার তথন ভর্কবিভর্ক
চলিভেছে। তাহাকে কি উপায়ে শাসন করা যায়,
তাহার সাম্রাজ্যলাভের অভিযান বার্থ করা যায়, সেই
উপায় উদ্ভাবনের চেটা চলিভেছে। ইভালিভে তথন ছুইটি

বিভিন্ন রকমের আন্দোলন ক্রিয়াছি. প্রথমতঃ ইতালির জাতীয় একা সাধনের নিমিত্র সরকার এবং জনসাধারণের চেষ্টা, এবং দ্বিতীয়তঃ একটি ব্যাপক, ইংবেজ ও ফরাসী বিষেষ। ইতালীয় জনসাধারণের মনে যে থানিকটা আতক্ষের ভাব না ছিল এমন নয়, কিছু সরকারী প্রচারের সাহায়ে ভাহা ক্রমশ: কীণ হইয়া আসিতে লাগিল। এমন সময়ে একটি অপ্রত্যাশিত ঘটনা ঘটিল, অধুনা-প্রসিদ্ধ হোর-লাভাল চুক্তির পরিকল্পনা খবরের কাগজে প্রকাশিত হইল। ইতালিতে অনেকেই হাফ চাডিয়া

বাঁচিল এইরপ মনে হইল, এবং মুসোলিনী ঐ চক্তির সর্ভ গ্রহণ করিতে রাজী হইবেন এইরূপ গুজুব বোমের পথে-ঘাটে কাফে-রে স্থোরায় **চডাইয়া** পড়িল। কিন্তু মুদোলিনীর সিদ্ধান্তের পুর্বেই ব্রিটেন **এবং ফ্রান্স হোর-লাভাল চুক্তিকে অস্বীকার** করিল, এবং উহা মন্ত্রীমহাশয়দের বাজিগত দায়িতে করা হটয়াছে ত্রিটীশ এবং ফরাসী গবর্ণমেণ্ট এই অভিযোগ করিল। হোর-লাভাল চুক্তি গ্রাহ্ছ হইল না, ইথিওপিয়ার যুদ্ধ ঘনীভত হইয়া উঠিল। মদিয় লাভাল তথন একটি কথা বলিয়াছিলেন যাহা আজ বিশেষ করিয়া মনে পডে। তিনি হোর-লাভাল চুক্তিকে সমর্থন করিবার জন্ম বলিয়া-ছিলেন, "Paris is too big a grice for Addis Abeba." হয়ত প্যারিদের সাময়িক তর্দ্ধণা চিরস্থায়ী হইবে না। নাৎসী-কবল হইতে নিজের স্বাধীনতা এবং বৈশিষ্টা উদ্ধার করিতে পারিবে। কিছু মসিয় লাভালের ভবিষাদ্বাণী যে অকরে অকরে ফলিয়াছে ভাষা অস্বীকার কবিবার উপায় নাই। नाङान वृश्विग्नाहित्नन (व, कार्यान-विद्वाधी ব্লেনিভার চক্রবাহ হইতে ইতালি খদিয়া পড়িলে, আর্মানীকে রোধ করা শক্ত হইবে। ইথিওপিয়ার সঞ্ বর্ত্তমান মহাযুদ্ধের ইহাই প্রধান রাজ্ঞনৈতিক যোগাযোগ।

ইথিওপিয়ার বিক্লমে যত রক্ষের প্রচারকার্য্য ইডালি



জিবৃতি--আদিস্থাবেরা রেলপথের এক অংশ

চালাইয়াছে ত্রাধ্যে প্রধান এই যে হাবসীরা বর্ষর, তাহা-দের কোন সভ্যতা নাই। বাস্তবিক পক্ষে ইহা কতদ্র সভা তাহা ভাবিবার বিষয়। সভাতা অর্থে যদি ভুধ ইউরোপীয় সভ্যতা বুঝায় তবে হাবসীরা অসভা ইহা স্বীকার করিতে হইবে, কারণ হাবদীদের জ্বাতীয় জীবনে এবং সমাজে পাশ্চাত্য আধুনিকতা কিছুই নাই বা তথনও ছিল না। রাষ্ট্রীয় ব্যবস্থায়, শিল্পে, বাণিজ্যে, কৃষিকার্য্যে, জ্ঞান-বিজ্ঞানের চর্চোয় ইথিওপিয়াবাদীরা ইউরোপ কেন. এশিয়ারও অধিকাংশ দেশের পিছনে পড়িয়া আছে। কিন্তু সম্ভাতা অর্থে যদি জীবনধারণের উপযোগী নিজন্ব একটি বিশিষ্ট সংস্কার এবং পদ্ধতি বুঝায় তবে ইথিওপিয়া-বাদীরা অসভ্য নয়। তাহাদের দাহিত্য, শিল্পকশা এবং স্থাপত্যের মধ্য দিয়াযে বিশিষ্ট জ্বাতীয় প্রাণ্টির পরিচয় আমরা পাই ভাষা মিশবের সভাতার মত উল্লভ না ছইলেও. আবব-সভ্যভার মত সমুদ্ধ না হইলেও, ভাহাকে বর্ষর বলা চলে না। মিশর, এটিধর্ম এবং ইস্লামের প্রভাবই হাবসী সভ্যতার প্রধান উপকরণ।

ইথিওপিয়ার সভ্যতা তাহার সাহিত্য এবং শিল্প-সাধনার মধ্য দিয়া প্রকাশ পাইয়াছে। ইথিওপিয়ার সাহিত্য খুব প্রাচীন। খনেকে শুনিয়া হয়ত বিশ্বিত হইবেন সে ইথিওপিয়ার সাহিত্য খামাদের বাংলা

বছ পৃৰ্বে জন্মগ্ৰহণ সাহিত্যেরও খ্রীষ্টের জন্মের প্রায় করিয়াছিল। তিন শত বংসর পরে হাবসী সাহিত্যিকগণ বাইবেলের টেস্টামেন্ট তাঁহাদের প্রাচীন "জে-এজ" ভাষায় অতুবাদ করেন। খ্রীষ্টীয় সপ্তম আইম শতাকী পর্যান্ত হাবদী সাহিত্যের প্রাচীন ধুগ বলা যাইতে পারে। এই সময়কার সকল প্রকার সাহিত্যিক প্রচেষ্টা প্রধানত: গ্রীষ্টধর্ম সংক্রাস্ত উপাধ্যান কিংবা মুক্রাদের উপর প্রতিষ্ঠিত ছিল। ইথিওপিয়ার প্রাচীন সাহিত্য গীক সাহিত্যের অমুকরণ করিত, এবং গ্রীক

দাহিত্যের অমুবাদ প্রচুর পরিমাণে এখনও বিশ্বমান বহিয়াছে। এষ্টিয় অন্তম শতাকীর পর হইতে হাবদী দাহিত্য আরব সাহিত্যের প্রভাবে রূপান্তরিত ও সমন্ধ হইতে থাকে। আধুনিক সাহিত্যে "আমহার।" ভাষার প্রভাব দেখিতে পাওয়া যায় ভাহা মাত্র এক শত বংসর পুর্বের কথা। ইথিওপিয়ার ভাষাতত্ত্বের আলোচনা কবিলে দেখিতে পাওয়া যাইবে যে আধুনিক হাবদী ভাষা প্রাচীন 'জে-এন্ধ", আরবী, আমহারা এবং তিগ্রে ভাষাগুলির কাছে বিশেষ-ভাবে কুতজ্ঞ। হাবদী নামটাই আদিয়াছে আরবী "আল্-श्वाम्" व्यथवा "व्याल-श्वामा" इटेट्छ । व्यावनात्मीयवा ঐ নামে ইথিওপিয়াকে বুঝিত। হাবদী সাহিত্যের মধ্য যুগে আরবীর প্রভাব থুব বেশী ছিল। প্রাচীন সাহিত্যে যেমন গ্রীক হইতে অমুবাদ খুব জনপ্রিয় ছিল, মধ্যযুগে তেমনি আরব-সাহিত্য হইতে প্রচুর অফুবাদ হইয়াছিল। ইথিওপিয়ার আধুনিক সাহিত্য সম্রাট্ তাফারীর উৎসাহে এবং অমুগ্রহে প্রভৃত উন্নতি লাভ করিয়াছিল। প্রাচীন माहित्जा वाहेरवन अवः धर्म-मः कान्छ चरनक तहनावनीत টীকা-টিপ্লনি ভাফারীর রাজত্বকালে প্রকাশিত হইয়াছে। এষ্টীয় ষাজক্সপ্রদায়গণ, ক্যাথলিক-প্রোটেস্টান্ট-নির্বিশেষে একটি প্রচার-সাহিত্য গড়িয়া তুলিতে সমর্থ ইইয়াছিলেন। এই প্রচারকার্য শুধু প্রীষ্টধর্ম অবলঘন করার পক্ষপাতীই



আবিদিনিয়ার তালপ্রেণী

७४ नट्ट, हेमलाय-विद्याधी । वटि । ১৯०७ मृत्य चाष्ट्रिम् আবেবায় প্রকাশিত "Mystery of the Trinity" এই ধরণের ইস্লাম-বিরোধী সাহিত্যের অন্তর্গত। ইথিওপিয়ার প্রধান পুরোহিতের আমুকুল্যে এই পুন্তক্থানি প্রকাশিক হইয়াছিল। হেরফই হবলেদা দেলদিয়ে নামক লেখক প্রাচীন কাল হইতে প্রচলিত প্রধান প্রধান ধর্মসঞ্চীত-গুলির সঙ্কলন করিয়াছেন। ইহা ছাড়া আধুনিক কালে সমাট ভাফারীর নির্দেশ অফুসাবে রাজনীতি, অর্থনীতি, সমাজনীতি, ইতিহাস, দৰ্শন ইত্যাদি বিষয় সম্বন্ধেও আনেক পুন্তক প্রণয়ন হইয়াছে। ভাফারীর উন্নতিনিষ্ঠ বাজতে বিভিন্ন রকমের আধুনিক আন্দোলনের প্রতিবিম্ব হাবদী-সাহিত্যে প'ড়িয়াছে। হেক্ই-রচিত "বর্ত্তমান জগং"-এ (১৯৩৩ সনে প্রকাশিত) উদারপদ্ধী আদর্শবাদের জাতীয়তাবাদী আলোচনা দেখিতে পাওয়া ভক্ষণ হাবসীদের একটি সভ্য আছে ; হুর্ভাগ্যক্রমে ভাহার নাম "টেজুর কোট" অর্থাৎ "কাল-কুর্ত্তা"—ইতালীয় ফাশিন্ত সম্প্রদায়ের অভুকরণ হয়ত। কালকুর্ত্তাদের রচনায় দেশাত্মবোধ, জাতীয়তাবাদী অহবার অভিমাত্রায় পরিপুষ্ট इडेग्राटा।

ইথিও পিয়ার চিত্রকলায় এবং স্থাপত্যে চুইটি প্রভাব বিশেষভাব বিশ্বমান—প্রথম বাইজন্টাইন এবং, ষিতীয় মিশরীয়। চিত্রকলায় বাইজন্টাইন্ প্রভাব ধ্ব বেশী। যীশু ঞ্জীষ্টের পরিবার ও জীবনীকে কেন্দ্র করিয়া হাবদী চিত্রকরগণ ছবি আঁকিতে ভালবাদিত। স্থাপত্য-শিল্পীরা অক্ত দিকে মিশরের আদর্শকেই বিশেষ করিয়া আয়স্ত করিয়াছিল। আক্র্মের প্রদিদ্ধ শুভগুলি সমন্তই মিশরীয় স্থাপত্য-শিল্পের প্রতিবিদ্ধ না হইলেও ভদ্মারা বিশেষভাবে প্রভাবাশন্ন বলা ঘাইতে পারে। আক্র্মের প্রশিক্ষ বিজয়-শুভটি আজকাল রোমের "ভিন্না দেল্ ত্রিংন্দ্র" এ স্থানাস্করিত হইয়াছে এবং ইতালির ইথিওপিয়া-বিজ্যের সাক্ষ্য দিতেছে।

ইথিওপিয়ার সাহিত্য এবং শিল্পের ইতিহাস আলোচনা করিলে দেখা যাইবে যে তাহার সভ্যতা প্রধানত: আই-ধর্মকে কেন্দ্র করিয়া প্রকাশ পাইয়াছে। আরব-আক্রমণের পর হইতে ইস্লামের প্রভাব ইথিওপিয়ার জাতীয় জীবনে প্রবেশ করিয়াছ সভ্য, কিন্তু প্রীইধর্মের প্রভাবকে অভিক্রম করিয়া যাইতে পারে নাই। ইথিওপীয় সাম্যান্ত্যের অভ্যন্তরে প্রীইধর্ম এবং ইস্লাম এই তুইটি পরম্পর-প্রতিকৃল প্রভাব তাহার জাতীয় জীবনকে আচ্ছেন্ন করিয়া রাখিয়াছে।

সামাজিক উৎকর্ষের দিক হইতে ইথিওপিয়া আধুনিক রাট্রগুলির অনেক পিছনে পড়িয়া আছে। এথনও দাসত্বপ্রথা ইথিওপিয়ায় প্রচলিত। কৃষিতে, শিল্পে, বাণিজ্যে হাবসীদের ত্রবস্থা দেখিলে বিস্মিত হইতে হয়। হাবসীদের যে বাণিজ্য এককালে সাগর অভিক্রম করিয়া এশিয়ার বিভিন্ন উপক্লে পৌছিত বলিয়া জানা যায়, তাহাদের এই অবনতির কারণ অহুমান করা তুঃসা্ট্রা। ইথিওপিয়ায় এখন পর্যান্ত কোন আদমস্থ্যারী হয় নাই। তাহার লোকসংখ্যা বাট লক্ষ হইতে এক কোটি তুই লক্ষ্পর্যান্ত বিভিন্ন সংখ্যায় অহুমিত হইয়া থাকে। ইথিওপিয়ার খনিজ সম্পাদ্য কোন বিজ্ঞানসম্ভ অহুসন্ধান এখনও হয় নাই।

সম্প্রতি ইতালীয়রা ক্রমশ: ক্রমশ: ভৃতাত্মিক গবেষণা চালাইতেছে। জানা গিয়াছে যে ইথিওপিয়ায় কয়লার ধনি এবং দোনার ধনি রহিয়াছে। ইহা ছাড়া ইথিওপিয়ার প্রাটিনাম নামক ধাতৃটি অধিক পরিমাণে পাওয়া যায়। সামরিক বিদ্যায়, যান্ত্রিক কর্মকৌশলে ইথিওপিয়া এখনও আধুনিক পর্যায়ে আসিয়া উপনীত হইতে পারে নাই।

ইথিওপিয়ার জলবায় কোন উন্নত আর্থিক ব্যবস্থার অফুকুল নহে। সমতলভূমিতে অসহ গ্রম এবং অপ্র্যাপ্ত বৃষ্টি, কৃষি ও শিল্পের উল্লভিপথে প্রচুর বাধার স্থাষ্ট করিয়া পাকে। পার্বত্য অঞ্চল অভুর্বর ভূমিকে লইয়া চাষী এবং মজুবদের অক্লান্ত পবিশ্রম করিতে হয়, কিন্তু ভাহার পুরস্কার খুব স্বল্লই। ধুলিধুদ্রিত মরুপ্রাস্তরে হাবসী সন্ধারণ অনেক সময় লুঠন করিয়া ভাহাদের জীবনধারণ করে। গুহ-নির্ম্মাণে হাবদীরা বিশেষ দক্ষ নয়। জনসাধারণের গ্রাম্য কুটারগুলিকে হাবদার। "টুকুল" বলিঘা থাকে। ভাগার অভান্তর ভারতবর্ষের চাষীদের ঘরবাড়ীর মতই, किन्न চानि ि जिटकान। এই চালটি সাধারণতঃ খুব মজবত এবং এক স্থান হইতে অকু স্থানে লইছা যাওয়া যায়। একট সমুদ্ধ অঞ্লে, বড়বড় হাটবাজারে আজ-কাল টিনের ঘরের বেওয়াজ দেখিতে পাওয়া যায়। আদিদ আবেবা শহরটিকে বাংলা দেশের যে-কোন জেলা-শহরের সঙ্গে তুলনা করা যাইতে পারে।

ইথিওপিয়া-প্রত্যাগত ইতালীয় সতীর্থদের কাছে ভূনিয়াছি যে ঐ দেশের সমাজশাসন ধূব উন্নত না হইলেও একটি বিষয়ে হাবসীদের নৈতিক চরিত্র অফুকরণীয়। শিক্ষিত এবং অশিক্ষিত উভয় সম্প্রদায়ের মধ্যেই হাবসী নারী পাতিব্রভ্য এবং একনিষ্ঠার গর্ব্ব করিতে পারে, এবং এই একনিষ্ঠা কোন কুসংস্কারের অন্ধ অফ্করণ নয়, সজ্ঞান স্চেভন নৈতিক চরিত্রের বিশিষ্ট উদাহরণ।



#### ফসল

### গ্রীসুশীলরঞ্জন জানা

আচমকা খুম ভেঙে গেল লক্ষণের—মনে পড়ে গেল, কামারের বাড়ী ষেতে হবে ভোর ভোর। চোথ ঘষতে ঘষতে বাইরে বেরিয়ে এল সে, দেথল—রাভ তথনো ভোর হয় নি।

শীতের শেষবাতি। কুয়াশায় রাত্তির ঠাণ্ডা অন্ধকার আদিগন্ত শাদা ধোঁয়ার মতো ধব্ ধব্ করছে। সবুজ্ ঘাসের ওপরে অবিচ্ছিল্ল শিশিরবিন্দু ঝকমক্ করছে অন্ধকারে, আব পোকামাকড়ের অবিশ্রাম ঝিক্ঝিক্ শন্ধ। লন্দ্রণ শিস্দিতে দিতে বাঁধের উপরে মাঠের ধারে এসে দাঁড়াল।

দিগস্তের ঘন বনদীমার মাথার উপরে ভকতারাট তথনো জল জল করছে। মাঠের দিকে ভাকিয়ে অনেককণ চুপ ক'রে দাঁড়িয়ে রইল লক্ষণ। ভালো লাগার একটি নিঃশব্দ আনন্দ তার সমস্ত মনে সঞ্চারিত হয়ে গেল। ধান-গাছগুলি পাকা ফদলের ভারে হুয়ে পড়েছে মাটিতে। একটি ডাত্তক এডক্ষণ নিঃশব্দে কোথায় ধানের শীষ টেনে টেনে থাচ্চিল-লক্ষণের পায়ের শব্দে স্থাকে সেটা মাঝ-মাঠের দিকে উডে গেল। তার ডানার ঝাপটে নিটোল ধানের পাকা শীষগুলি থর থর ক'রে উঠল। পরের দিন রাত্রির মধ্যে ধান কেটে শেষ করতেই হবে তাকে, হাা---कान (करे। भारत भारत किंक क'रत वनन रम-नच् আনন্দে মন গেল ভরে: বিগত বছরের চেয়ে ভালো ধান এবার পাবে সে। মাঠের ধান দেখা যায় না কুয়াশায় আর বাজিতে—তবু নিটোল ধানের শীষগুলি সে ষেন স্পষ্ট অফুভব করল দৃষ্টি দিয়ে, সমস্ত চেতনা দিয়ে। ভার পর আবার শিস্ দিতে দিতে ঘরের দিকে ফিরল দে। বেশ শীত পডেছে।

বিছানায় এসে বসল সে ভোরের অপেক্ষায়। আগা-গোড়া কাপড় মুড়ি দিয়ে অংঘারে ঘুমোচ্ছে হৈমস্থিকা। ডাকে ঠেলা দিয়ে ভাকল সে—এই হিমি, এই— হৈমস্থিকা ঘূমের ঘোরে নিরুত্তরে পাশ ফিবে গুল ভার দিকে মুথ ক'রে।

তার পর রইল হৈমন্তিকা অম্পর্ন আর অব্যক্ত। কত ধান এবার পাবে সে-মনে মনে তারই একটা স্থানন্দ করবার চেষ্টা করতে লাগলো লক্ষণ। বছরের থরচ-এটা ওটা-দেটা, খুটিনাটি অনেক ধরচ। সংসারের বছ অভাব-অভিযোগের মাঝধানে হঠাৎ হৈমন্তিকা স্থন্দর স্থার न्लाहे हारा छेठेन। देशस्थिकात खारा अकरे। शक्कारण কিনতেই হবে এবার। বেচারী সেই যে কবে বলেছিল ক-দিন-তার পর বোধ হয় কুর মনের হতাশায় বলে নি কোনোদিন আর — হয়ত বলতে সাহস পায় নি। লক্ষণকে যেন একটু ভয় করে হৈমস্কিকা। ভারি শাস্ত ভীতু মেয়ে --ভারি ভালো লাগে লক্ষণের, তুল্তুলে ছোটোখাটো মেয়েটি। লক্ষণ আন্তে আন্তে হৈমস্কিকার একরাশি এলো-মেলো চুলের ওপর আঙ্গুল বুলোতে লাগলো। ঘোর স্বপ্ন ভার---আসন্ন স্থাপের দিন। হৈমন্তিকার চুল থেকে হঠাৎ একটা স্থান্ধি তেলের অপরিচিত মিঠে গন্ধ যেন নাকে এদে লাগল ভার। হৈমস্তিকার স্পর্শকোমল হঠাৎ ভালো লাগার উষ্ণভায় তার দেহের সমস্ত অন্ধি আর গ্রন্থিলো যেন বিগলিত হয়ে উঠল।

লন্ধণ ডাকলু—এই ওঠ, না—ভোর হ'ল।

হৈমন্তিকা নিক্তর। রাত তথনো ভোর হয় নি।
তবে শুয়ে পড়লে পাছে আবার ঘূম ধরে যায়—এই জন্তে
থাড়া বসে রইল সে। ভোর ভোর কামারবাড়ী যেতে
হবে তাকে। আবার আন্তে আন্তে তবিয়াতের স্থপ্র
ভোর হয়ে গেল লক্ষণ। নানান থরচ, নানান প্রয়োজন
মাঠের পাকা ফসলের মুথ চেয়ে অপেক্ষা ক'রে আছে।
নানান কথার মাঝধানে আবার মনে পড়ে
পেল ভার হৈমন্তিকার গছভেলের কথা। ভার
পর সেইটাই শুধু ঘোরাফেরা, করতে লাগল ভার মনের

মধ্যে। শেষ পর্যান্ত সেটাকে চেপে রাধা অসহ্ হয়ে উঠল তার পক্ষে। বলে ক্ষেললে—এবার তোর সেই গন্ধতেলটা এনে দেবো। মাঠের ধানটা উঠলেই—

লহ্মণের কথার মাঝথানে হৈমন্তিকা শুধু বললে, ছ'।
লহ্মণের মনে হ'ল—তার কথা যেন অবিখাস করল
হৈমন্তিকা। অভাবের সংসার ভার—নিরুপায় সে। তর্
মৃহর্ত্তের উদ্দাম বিভোহে সে শুধু বললে, আচ্ছা দেখিস।
পরিমিত জীবনযাপনের হানিদিট অনটন অভান্ত পরিচিত
ভার। আজ বাধাবদ্ধনহীন আনন্দের সামাগ্র একট্
ত্রাশা ভার নিজের বিরুদ্ধে, সমশ্ত অবস্থার বিরুদ্ধে যেন
বিজ্ঞাহ ঘোষণা ক'রে বসল। ঝোঁকের মাথায় ব'লে
ফেলল সে—আর সেইরকম নীল ভুরে শাড়ী।

নীল ডুবে শাড়ীতে চমৎকার দেবায় হৈমন্তিকাকে—

আব সে ভালওবাসে ওইবকম শাড়ী পরতে। বিয়ের

সময়ের সেই নীল ডুবে শাড়ীথানি শতছিল্ল হয়ে গিয়েছে

একেবারে। কিন্তু সেটা এখনো আছে পুঁটুলিতে বাঁধা—

মাঝে মাঝে খুলে দেখে সেটা হৈমন্তিকা। কত দাম হ'তে

পারে সেইবকম একখানা শাড়ীর! আন্দাজ করবার চেষ্টা
করল লক্ষা—তার পর ঠিক করলো: শাড়ী একখানাও

কিনবে সে। উঠানে ভূপীকৃত ধান—বাইরে নতুন খড়ের

গাদা, সারস আর পায়বার ঝাঁক নেমেছে নতুন

ধানের লোভে। হৈমন্তিকা নবালের আয়োজনে বান্ত—নীল

ডুবে শাড়ী ভার পরনে। হৈমন্তিকা ঘেন চলে গেল ভার

স্মৃধ দিয়ে—উঠনে ভূপীকৃত নৃতন ধানের পাশ দিয়ে—

ভার শাড়ীর নীল ভোরাগুলি স্পন্দমান বিভ্ত নিত্তের

ওপরে কেঁপে কেঁপে নাচছে। ধানের গায়ে হলদে বং

লেগেছে—অফুরস্ত স্থা লক্ষণের।

হৈমস্থিকা নীরব। লক্ষণ খেন নিজেকেই শুনিয়ে বললে, আছে।—দেখতে পাবি এবার নবারের দিন।

হৈমস্থিকার জৃটি হাত লক্ষণের কোমর বেষ্টন ক'রে জড়িয়ে গেল। হৈমস্থিকা আড়মোড়া ভেঙে হেদে বললে—
আমি কি অবিখাস করছি। এখনও রাত আছে অনেক,
ভয়ে পড়। শীত করছে না তোমার!

—রাত আছে এখনও—ধানিককণ ওলেও চলে। লক্ষণ থয়ে পড়ল আবার। নিবিশ কামাবের লোহা পেটার একটানা ঠং ঠং শক ভানতে ভানতে পথ দিয়ে একমনে হাঁটছে লক্ষণ। হঠাং সে থম্কে দাঁড়াল: কে যেন ডাকছে কোখেকে তাকে। লক্ষ্ণ ঘুরে ভাকিয়ে দেখল, মাঠের ধানবন ভেঙে পরেশ আসতে।

লক্ষ্মণ দাঁড়াল। পরেশ কাছে এল, বললে—কোথায় যাচ্ছিদ ?

- —কামার-বাড়ী।
- চল আমিও যাব।

তু-জনে হাঁটতে লাগল পাশাপাশি।

পরেশ হেসে বললে—তোর ধান তো তোকে ভাকছে বে।

লক্ষণ হেদে বললে—ভোকে ধবর দিলে বুঝি!

-- है। मिला। उहे प्रथ ना।

ছ-জনেই ঘুরে দাঁড়াল মাঠের দিকে। মাঝখানের মাঠে থানিকটা জায়গা জুড়ে ধানগাছের গায়ে সবুজ রং লেগে রয়েছে তথনও। তারই মাঝখানে লক্ষণের জমিটুকুতে ধানগাছের রং প্রায় মিশে গিয়েছে পাকা ধানের রঙের সংশ। উত্তরা হাওয়ায় ধানগাছগুলি কাঁপতে।

পরেশ হেসে বললে—ভাকছে কিনা দেখ।

ছ-জনে মুপোমুধি চেয়ে নিঃশব্দে হেসে আবার চলতে লাগল।

লক্ষণ বললে—আর দেরি নয়—আজ রাত্রেই কেটে সব শেষ করব। ত্-জন লোক ঠিক ক'রে রেখেছি। কেটে একেবারে শশুরবাড়ী চালান দিয়ে দেব রাভারাতি।

পরেশের চোথে হঠাং পুঞ্জীভূত ভয় একটা কালো হয়ে উঠল। বললে—থবদ্ধার ও-কান্ধ করিদ নে লক্ষণ— তোর জন্মে দব চাষীগুলো মারা পড়বে। আমার ছ-এক দিন দব্র কর—রাতারাতি দব একদক্ষে কাটা শেষ হয়ে চালান হয়ে যাবে। কিচ্ছু ভাবতে হবে না ভোকে।

লক্ষণ অধৈষ্য হয়ে বললে—দিনের পর দিন কেটে ষাক্ষে—ধানগাছ আর দাড়াতে পারছে না। দেধ না— সব শুয়ে পড়ছে। রায়বাব্রা আবে দেরি করছে কেন! একবার ছকুম দিলে তোহয়।

পরেশ চাপা গলায় বললে—স্বার ছ-এক দিন সর্র কর—হবে।

— সার এর মধ্যে চৌধুবীরা এসে যদি হালাম বাধায় !

চৌধুবীরা ভিতরের ধবর কিছু জানে না । চৌধুবীদের কৈলাস নায়েব জানে—ধান এবার চৌধুবীদের
গোলাতেই উঠবে । ওদের সলে লাঠালাঠি ক'রে রায়বাব্রা তো আর পারবে না । তিন-শ লোক লাগিয়ে
একেবারে রাভারাতি মাঠের ধান সরিয়ে ফুেলবে ।

ও-সব বড়লোকের বিরোধ গোলমালের ব্যাপার জানতেও ইচছে নেই লক্ষণের—গুনতেও ভাল লাগে না ভার। গুধুমাঠের ধানগুলি ভার ঘরে উঠলে হ'ল। চৌধুরী এবং রায় মকক মারামারি আর লাঠালাঠি ক'রে। সে তো বছ দিনের শক্রতা—বছ দিন থেকেই চলে আসতে।

কামারশালের স্থমুথে চাষীরা এদে ভিড় করেছে আনেকে—রোদে পিঠ দিয়ে বদেছে সব। সিরিশ এক-মনে হাতৃড়ি পিটছে।

কক্ষণ চুপি চুপি বললে—আমার কান্তেগুলো কখন দেবে গিরিশ-দা ?

কাজে ব্যন্ত গিরিশ। মূথ না তুলেই বললে—হবে হবে ভাই—সব একসজে হবে। তুই যা দিকিন—ওই ওদের সজে বসে কান্তের বাঁট তৈরি ক'রে ফেল।

ি গিরিশ একমনে হাতুড়ি পিটভে লাগল।

লক্ষণ দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে তার হাতুড়ি-পেটা দেখতে লাগল। তার পর বললে—কবে হবে গ

কাল ভোর ভোর এদে সব নিয়ে যাস। ৢৢৢৢড়ভ
 ভাড়াছভ্টে কিসের ! সব একসকে হবে।

—কামারশালে ব'সে ব'সে লোহা পিটছ তুমি—
মাঠের দিকে একবার তাকিয়ে দেখেছ লক্ষণ হেসে
বললে—ঘরে আসবার জ্ঞানে কাল্যীঠাককণ সেধানে ব'সে
আছে জান!

— আর লক্ষীঠাকরণ বৃঝি আমার ঘবে আসবে না। গিবিশ মুথ ভূলে একটু হাসল। আবার হাতৃ ড়ি পিটতে পিটতে বললে, অনেকগুলো থবর আছে আমার রে—
মাঠের ধানটা উঠলে হয়। এই শীতের মধ্যে ছেলের
বিয়ে দিতেই হবে। কেশরগাঁয়ের সেই মেয়েটিকে
দেখে ছেলের আমার ভয়ানক মনে ধরে গিয়েছে—কদিন
খুব ঘোরাঘূরি করছে ওদিকে। সে ভো মাঠের দিকে
হা ক'রে চেয়ে আছে—কবে ধান উঠবে ঘরে।—ব'লে
গিরিশ হাসতে লাগল।

গিরিশ আবার বললে—এই দেখ না—কদিন কাজের চাপে যেতে পারে নি ওদিকে। আজ ভোর থেকেই সরে পড়েছে—পাছে কাজে আটকা পড়ে যায়।

লক্ষণ হেদে বললে—দাও না ওর বিয়ে এবার।

—দেবো ভাই, ধান কাটা শেষ হ'লেই দেব।
আত্মণ্ত ভাবে তার পর গিরিশ বললে—বুড়ো হয়ে পড়লুম
আবে কত দিন হাতুড়ি পিটব।

লক্ষণ অন্তমনস্ক হয়ে বললে—ধানটা ঘরে উঠলে হয়— নবাল্লের আগে আমারও কিছু পরচ আছে গিরিশ-দা।

গিবিশ হাতৃ জি পিটতে পিটতে বললে—খনচ কি শুধু তোর একার ভাই—সকলেরই খরচ আছে। জ্বামা-কাপড়, ঘর-দোর—

আগামী শ্বর সকীর্ণ আনন্দের দিন কটি—ভবিষ্যতের সমন্ত হাসিম্পগুলি ঘোরাফেরা করছে সকলের মনে মনে, আর মাঠের ধানবনে।

ক্র লক্ষণ কামাবশাল ছেড়ে ঘবের দিকে ফিবল।
ছায়াচ্ছর ঘন বসতি ছেড়ে মাঠের পালের পথটিতে এসে
পড়ল সে। কামাবশালের লোহ;-পেটার শব্দ ক্রমশঃ
কীণ হয়ে এল ুলক্ষণ এগিয়ে চলেছে অন্তমন।
পথের একটা বঁকি ফিরতেই সে দেখতে পেল দ্রে—
মাঠের দিকে ঝুঁকে-পড়া একটা থেজুর গাছের ভলে একটি
ছোট্ট ছেলের সঙ্গে হৈমন্তিকা দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে কথা
কইছে—কাঁথে তার জলের কলসী। লক্ষণ নিঃশব্দে তার
পেছনে গিয়ে দাঁড়াল।

হৈমস্থিকা তথন বোঝাচ্ছে ছেলেটিকে— স্থার কবে তোর বাপ স্থামা এনে দেবে। এক কান্ধ কর— খুব ক'রে কান্ধাকটি স্থক করবি। শীত শেষ হয়ে গেলে স্থামানিয়ে কি হবে!

কচি ছেলেটি মুধ ভার ক'রে বললে—কাঁদলে মারে যে। বলেছে, ধানকাটা শেষ হয়ে গেলে দেবে।

हैश्रस्थिका ज्याहित (करते वनातन, तन-त्व।—तन्थ्, भूव क'रत्र केंग्निति।

পেছন থেকে লক্ষণ হেসে উঠল—বললে, কেন ওকে

শাবার কেপিয়ে দিচ্ছিস। জালাতন হয়ে মরবে বেচারী

নিতাই—ও বেচারীও মার খাবে। তুই ভারী ইয়ে—

হৈমস্তিকা লক্ষণের দিকে ঘুরে হেসে বললে—দেখো না—ওই অতটুকু কচি ছেলে, তাকে জামার লোভ দেখিয়ে বসিয়ে রেখেছে এখানে—ধানে গরু পড়লে তাড়াবে। ও তাই পারে নাকি!

—ভাতে ভোর কি !

হৈমস্থিকা চটে বললে, সভ্যিই ওর বাপ ওকে জামা এনে দেবে ভেবেছ নাকি!—ছাই দেবে। কচি ছেলে— হাঁ ক'রে ব'লে আছে মাঠের দিকে চেয়ে—ধানকাটা শেষ হ'লে জামা পরবে। আমি আসবার সময় দেখি—থেজুর গাছে ঠেস দিয়ে মাথাটি গুজে ঘুমিয়ে পড়েছে বেচারী। আহা—

ভারণর ওরা ছ-জন এগিয়ে চলল। লক্ষণ চুপ ক'রে হাঁটতে লাগল।

হৈমস্কিকা লক্ষণের মুখের দিকে চেয়ে টিপি টিপি হেসে
বললে—আৰু একটা তোমার খুব ভাল থবর শুনলুম।
বুলা বাপের বাড়ী আদবে—খবরের পর খবর পাঠাছে:
খানকাটা শেষ হ'ল কি না। নবালের সময়ে আনবে
ব'লে কথা দিয়ে এসেছিল ভার বাপ। ও:—কভ দিন পরে
দেখা হবে আবার। ভোমার খবর নিয়েছে শুনলুম।

नचान व'रम छेठन--- (मथ मिकिन शक्ती कारमव ?

দ্বে একটা গরু মুখ বাড়িয়ে মাঠের ধান খাওয়ার চেষ্টা করছে—পলার দড়িতে ট্রান পড়েছে, স্থবিধে করতে পারছে না। টানাটানিতে ভার পর পট ক'রে ছিঁড়ে গেল দড়িটা।

হৈমন্তিকা বাল্ড হয়ে বললে—আমাদেরই গরু জো।
লক্ষণ ছুটে গেল। গরুটা মাঠে নেমে গিয়েছে
ডখন। লক্ষণ টেনে আনতে আনতে ছ্-একগাছা ধানগাছ মুখে ছিঁড়ে এল গরুটার। লক্ষণ ভার পিঠে হাড

বুলতে বুলতে বললে—থাবি, থাবি—তুইও থাবি পেট ভ'রে, আমরাও থাব। আর ছ-দিন সবুর কর।

হৈমন্তিক। হাসতে হাসতে বললে—তার চেয়ে ছ-জনেই মাঠে নেমে চলে যাও।

ছপুরে কান্তের বাঁট ভৈরি করতে বসল লক্ষণ রোদে
পিঠ দিয়ে, আর অনেক বার মনে পড়ল বুলার কথা। বুলা
আসবে—অনেক দিন পরে আবার দেখা হবে তার
সক্ষে।

গ্রামাস্করের গুটিভিনেক রান্তা এসে মিশেছে লক্ষণের স্বমুখে। একপাশ ঘেঁষে একটি বটগাছ ঠাণ্ডা কালো ছায়া ছড়িয়ে দাঁড়িয়ে আছে--বটগাছের কোলে অনেকথানি জায়গা সবৃদ্ধ ঘাসে ভরে গিয়েছে, যেন বটগাছের স্লিগ্ধ ছায়ার প্রভিবিম্ব পড়েছে চিকণ ঘাসগুলিতে। গুটি ছুই ভিন ছোট ছোট ছেলে গক নিয়ে এসেছে সেধানে। ভারা গক চেডে দিয়ে লক্ষণের কাল্ডের বাঁট তৈরি দেধছে।

একটিছেলে বললে—এবার বনভোজন হবে লক্ষণ-কাকা ?

निमान वनाम---इरव देविक।

—কোপায় হবে ?

—সবাই যেখানে ঠিক করবে—সেইখানে হবে। হয়ত জলার পুকুরধারেই হবে।

মাঠের মাঝখানে অনেক দূরে সে পুকুর। সব ছেলে-গুলি একদকে মাঠের দিকে তাকাল: জলার সেই পুকুরের ধারে সারি সারি বাবলার গাছ—বাবলা-বন ভ'রে গিয়েছে হলদে ফুলের বক্সায়। মাছরাঙা আমার নীলকণ্ঠ পাখী ডিম পাড়ে সেধানে—খড়ইাস নির্ভয়ে সাঁতার কাটে।

প্রত্যেক বছরই ধানকাটার শেষে একটি ক'রে উৎসব হয়—কৃষক-পরিবারের সমন্ত ছেলেবুড়ো বোগ দেয় তাতে। স্বল্প আয়োজন আর অফুরস্ত আনন্দের হটুগোলে নীল আকাশের নীচে একটি দিন।

কক্ষণ আছেমোড়া ভেঙে বললে—দেখিদ, মাঠে যেন গৰুনা গিয়ে পড়ে।

লক্ষণের খুম আসছিল—রোদে পিঠ দিয়ে সে ওয়ে

পড়ল। অনেকক্ষণ ঘুমলদে। বেলা পড়ে এল এক সময়ে।

হৈমস্থিকা জলের কলসী নিয়ে ফিবছিল আল্লবয়সী ভাটিকয়েক মেয়ের সজে। ঘুমস্ত লক্ষণের দিকে তাকিয়ে একটি মেয়ে বললে—হিমিদি, দেব জল ছিটিয়ে ?

—দে। ব'লে হাসতে লাগল হৈমস্থিকা। বললে, ঘুমোবার আর জায়গা পেলে না ও, গাছতলায় এসেছে।

একটি মেয়ে বললে— স্থাহা, হিমিদির কট্ট হচ্ছে গো। ব'লে সে জল চিটিয়ে দিলে।

লক্ষণ চোথ ঘষতে ঘষতে উঠে বদল। মেয়েরা তথন হাসতে হাসতে এগিয়ে গিয়েছে। হৈমস্থিকা ঘুরে দেখল একবার। লক্ষণ ডাকিয়ে আছে। হৈমস্থিকা হাসল।

লন্ধণ হাই তুলে কান্তের বাঁটগুলো নিয়ে উঠে দাঁড়াল। কামার-বাড়ী থেতে হবে তাকে।

রাত ঘণ্টা-ছুই হয়েছে। গিরিশের ছেলে বন্মালী ফিরল ঘরে।

গিরিশ বললে—কোথায় গিয়েছিলি রে।

—কোথাও না—এই—এমনি একটু— বনমালী ভাড়াভাড়ি ঘরে গিয়ে চুক

বন্দালী ভাড়াভাড়ি ঘরে গিয়ে চুকল। গিরিশের মুথে নিঃশন্ধ আনন্দ-উজ্জ্বল হাসির টেউ ভেঙে পড়ল। মনে মনে বললে সে, শীভের মধ্যেই বিয়ে চুকিয়ে ফেলডে হবে বন্দালীর। স্থানর ফুটফুটে মেয়েটি কেশরগায়ের। কাল রাত্তির মধ্যেই মাঠ থালি হয়ে যাবে। কান্ডে সব তৈরি শেষ। ভার পর একটি স্থানর মেয়ে আসবে ঘরে ক-দিন পরে, বন্দালী বসবে কামারশালে—ভার পর অর চি ভেলেমেয়গুলি—

সারাদিনের কর্মক্লাস্ক গিরিশ তার মুথ থেকে মৃক্ত তামাকের কুণ্ডলীকৃত ধোঁয়ার মত ঘুরতে লাগল ভবিষাতের ম্বপ্রলোকে! বিশ্রাম—শাস্তি—অবসর।

গিরিশের ঝাপ্সা চোখের স্থৃথে অন্ধকারে কে একটি লোক এসে দাঁড়াল। লোকটি বললে—গিরিশ আছে ?

- —ইঃ।—কে! গিরিশ চমকে সচেতন হয়ে উঠল।
- ম্যানেজ্ঞার বাব্র ডাক আছে। লোকটি নীরস কঠোর কঠে বললে।

চৌধুরীবাবুদের ম্যানেজারের ডাক। বিচলিত হয়ে পড়ল গিরিশ। রায়বাবুদের আখাসবাণী মনে পড়ল একবার তার—তার পর আদ্ধকারে হতাশ ভাবে সে লোকটির দিকে তাকাল। ভয়ে ভয়ে বললে--কেন ?

—জানি নে। যেতে হবে।

কি করবে গিরিশ ভেবে পেলে না। শুধু কোথাও ছুটে পালাতে ইচ্ছে হ'ল তার। কিন্তু গিরিশ ধেতে নারাজ হয় যদি, তা হ'লে জোরে ধরে নিয়ে য়াওয়ার ছুমুম নিয়ে এসেছে লোকটি। শুনে গিরিশ আরও ভয় পেয়ে গেল। হতাশ ভাবে তাকাতে লাগল সে চার দিকে। ভীক চোধ মেলে দেখল সে; একটি লোক ছিল, আরও তুটি লোক নিঃশকে তার পাশে এসে দাঁড়াল।

নিরুপায় গিরিশ উঠে দাঁড়িয়ে ঢোক গিলে বললে— চল।

লোক ক'টি নি:শব্দে অন্থেসবণ ক'বে চলল গিবিশকে। যেতে যেতে পাকা ফদল-ভরা অন্ধকার মাঠের দিকে ভাকিয়ে গিরিশ শুধু ভাবতে লাগল: রায়বাবুদের রাভারাতি ধান কেটে ফেলার ধবরটা কেমন ক'বে পেল চৌধুরীরা! আর নিছতি নেই, এতগুলি চাষীর দারা বছবের ভাত, সমস্ত শুপ্প আর আনন্দ ঘুচে গেল—শেষ হয়ে গেল। কেমন ক'বে পেল ধবর চৌধুরীরা! গিরিশ শুধু ভাবতে লাগল।

থেমন ক'বে হোক চৌধুবীবা জানতে পেবেছে। তারা জেনেছে, গিরিশের কামারশালে ভিন্ গ্রামের কাজের ঠেলা নয়, বায়েদেরই কাল্ডে তৈরি করছে দে। স্বয়ং বরদা চৌধুবী এদেছে মহালে।

ম্যানেজার (১৯তা হাসি হেসে বললে—কি রে গিরিশ, ক-শ কান্তে হ'ল ? রায়েরা সব প্রজা হাত ক'রে ফেলেছে ভিতরে ভিতরে—না ? নিমকহারাম, ছোটলোক।

গিবিশ নীরব।

বরদা চৌধুরী গন্তীর কঠে বলজে—ক-শ কান্ডে হয়েছে ?

গিরিশ কম্পিত কণ্ঠে বললে—ভিন-শ।

— ছ'। চৌধুরী কঠোর দৃষ্টিতে গিরিশের দিকে ভাকিয়ে বললে—এই সমন্ত ভেঙে বলম তৈরি করতে

হবে—বুঝলি পূ আজ বাজের মধ্যেই চাই। ভার পর ম্যানেজাবের দিকে তাকিয়ে বললে—লোকজন সব ঠিক ভো ভোমার ?

#### --- আছে হাা।

চোথের ইন্দিতে গিরিশকে দেখিয়ে চৌধুরী বললে—
ওকে যা বলবার ব'লে দাও।

ম্যানেজার সিরিশের দিকে তাকিয়ে বললে—ভোর সজে লোক দিচ্ছি পাঁচ জন। সারারাত কাজ করবে তোর সজে তারা। ভোবে মাল নিয়ে চলে আসবে। বেইমানী করলে তাদের হাতুড়ির ঘা পড়বে তোর মাথায়। বাহাত্ব, লেয়াও।

কোমবে ছোৱা-বাধা বাহাত্রের সঙ্গে গিরিশ কলের পুত্লের মত এগিয়ে গেল।

গিবিশের অন্ধকার কামারশালে আগুন আবার গন্ গন্
ক'রে জলে উঠল। আগুনে ঝুঁকে-পড়া ক্লান্ত মুথ ক'টা
লাল হ'য়ে উঠল পোড়ান লোহার মত। শুদ্ধ রাত্তির বুকে
সারা বাত ধরে হাতুড়ির ঘা পড়তে লাগল—ঠন্ ঠন্ ঠন্।

ভোরের আগেই শেষ হ'ল কাজ। বল্লমের তীক্ষ হুচাল ফলাগুলো লুকিয়ে রাধা হ'ল ধানের ভিতরে। বস্তার মধ্যে চালান যাবে সকালে। গিরিশ স্থিরদৃষ্টিতে সেই দিকে তাকিয়ে কপালের ঘামের বিন্দুক'টি মুছে নিলে।

—মাঠের দিকে একবার তাকিয়ে দেখেছ—মরে আসবার জন্তে লক্ষ্মীঠাকুরুণ সেধানে ব'সে আছে জান দু—বিদ্ধ বিদ্ধ ক'রে বললে লক্ষ্মণ।—গিরিশ তব্ কাল্ডে দেবে না।
তার পর হৈমন্তিকার ঠেলা থেয়ে জেগে তার বসল লক্ষ্মণ।

লক্ষণ হাই তুলে বললে—স্বপ্ন দেখছিলুম। রাত বোধ হয় শেষ হয়ে এসেছে—না রে !

- —এই তুপুর বাতে ভোমার রাত শেষ হয়ে এল !
- —না না, কি বলছিদ! দেখি একবার—

লক্ষণ বাইবে এদে আকাশের দিকে তাকাল। গভীর নি:শব্দ রাত্রির তারায় ভরা আকাশে শুক্তারার উদয় তথনও হয় নি। লক্ষণের পরিচত বড় তারাটি সবে নারকেল গাছের মাধার উপরে ঝলমল করছে। ঠাওা উত্তরে বাতাদে দ্ব মাঠের ধান-বনের ক্ষীণ মর্ম্মর শব্দ কানে এদে লাগল লক্ষণের—আর বছ দ্ব থেকে ঠন্ ঠন্ লোহা-পেটার শব্দ। খুলীতে হলে উঠল তার মন। আর একটি দিন আর একটি রাত। তার পর মাঠের ধান ঘরে উঠবে। শিন্ দিতে দিতে ঘরে চুকল লক্ষণ। ঘরে এদে আলো জালালে। তার পর বিছানার এক প্রাত্তে গুটিস্টি মেরে ব'দে ভাঙা গলায় গুন্ গুন্ ক'রে গান ধবল:

#### কাল রাত্রে এমন সময় মাঠে---

হৈমন্তিকা বললে—তার মানে ! এই ছুপুর রাতে আলো জেলে ব'সে ব'সে গান গাইবে নাকি !

- ছঁ হ'। শীতে গলা কেঁপে উঠল একটু লক্ষণের। গুন্ গুন্ ক'রে বললে—গন্ধতেল আর নীল ভুরে শাড়ী— হৈমস্তিকা ফু' দিয়ে আলো নিবিয়ে দিলে।
- দিলি নিবিয়ে। হাই তুলে লক্ষ্ণ বললে, বড্ড শীত—তবু একটু গ্রম ছিল ঘরটা।
- শুয়ে পড় গ্রম হবে। অদ্ধকারে হৈমন্তিকার একটি হাত এগিয়ে এল নিবিড় হয়ে। হৈমন্তিকা বললে, ধানকাটা তো শেষ হয়ে যাবে ছ্-এক দিনের মধ্যে। ভার পর ভোমার একটা গায়ের চাদর কিনে এনো।

ধরচ অনেক প্রয়োজন। লক্ষণের লঘু মন হঠাৎ অভ্যমনক্ষ হয়ে পড়ল—বললে, এবছর আরে হবেনা। কাটিয়েদেব কোনরকমে।

- —এই শীতে। নাই বা হ'ল আমার শাড়ী। কিনতে হবে না।
- —— আমার খুশী আমি কিনব। এক গাদা ধরচ— অন্যমনস্ক লক্ষ্ণ বললে, চাদর কেনা হবে না এবার।
- —হবে হবে। ধরচের ভয়ে দ্রিয়মাণ লক্ষণকে উৎসাহিত ক'রে বললে হৈহাস্তিকা—কিছু ভাবতে হবে না তোমাকে—আমি ঠিক চালিয়ে নেব। চুপ কর।

কি ক'রে চালিয়ে নেবে হৈমস্থিকা। ভেবে পেল নালক্ষ্ণ। লক্ষণের নিম্পাল নিস্তব্ধতাকে হৈমস্থিকা উচ্ছল হাসিতে চঞ্চল ক'রে তুলতে চাইল। বিল্ বিল্ ক'রে হেসে বললে—কি হ'ল! বললুন না, ভাবতে হবে না। ভাবতে হবে না লক্ষ্যকে, তাকে ভাবতে দেবে না হৈমন্তিকা। তৃশ্চিন্তাচ্ছন্ন ভবিষ্যতের হিম নিরুৎসাহতা থেকে নিজের বাধাবদ্ধনহীন উদ্ধাম বর্ত্তমানের আনন্দে হৈমন্তিকা লক্ষ্যকে হাল্কা পালকের মত উড়িয়ে নিয়ে গেল। হৈমন্তিকা একটি পুরুষকে শুধু ভালবাসে— স্পঠিত দরিত্র একটি পুরুষকে; আর সে দেবে গদ্ধতেল আর শাড়ী উপহার। লক্ষ্যকে কিছু ভাবতে দেবে না গে। তার বিগলিত বর্ত্তমানের মাঝখানে সে যেন একটা ঘূর্ণি হাওয়া। চার দিকের সমস্ত কিছুকে নিজের উদ্ধাম আবেসের মাঝখানে জড়িয়ে ভড়িয়ে উড়িয়ে নিয়ে যাবে।

লক্ষণের যথন ঘুম ভাঙল, দিবিয় তথন ভোর হয়ে গিয়েছে।

ক্ষুণ্ণ লক্ষণ বললে—বাত থাকতে ডেকে দিলি নে একটু—

देशिका अधु शामन।

সারা রাত গিরিশ হাতুড়ি পিটেছে। কাত্তে সব তৈরি—হয়ত নিয়ে চলে গিয়েছে সকলে। লক্ষ্মণ তাড়া-হড়ো ক'বে বেরিয়ে পড়ল।

পাষরা আবে সারসের ঝাঁক নেমেছে মাঠে। লক্ষণ হাত উচিয়ে ধরতেই ঝট্পট্ ডানার শব্ধ ক'রে উড়ে গেল সব। লক্ষণ হন্হন্করে হাঁটতে লাগল। শুকনো থড়ের গন্ধ এসে লাগছে নাকে তার। উত্তরে হাওয়ার ঝলকে ধানের শীষ্ গুলি ঝর্ ঝর্ করছে বহু দ্ব থেকে বহু দ্বে—
কানে এসে লাগছে লক্ষণের। চোধে তার হৈমন্তিকা,
কাতে আর সোনার ধান।

গিরিশের কামারশালের স্থাথে একটু থমকে দাঁড়াল লক্ষণ। ছ-একটি পরিচিত মুগ দেখবার আশা করেছিল সে—কিন্তু কাউকেও দেখতে পেল না। নিশুক্ত গিরিশের ঘর, দরজা পোলা। উঠোনে নতুন ধান জড়ো করা রয়েছে এক জায়গায়। ধানের স্কুপের পাশ দিয়ে ডিঙিয়ে যাওয়ার সময় লক্ষণ হঠাৎ "উঃ" ক'বে পা চেপে বদে পড়ল।

—বাপ রে! এখানে আবার কি রেখেছ গিরিশ-দা! একটা বল্পমের ফলা টেনে বার করল লক্ষণ। বললে, এটা ধানের মধ্যে কেন!

গিরিশ লক্ষণের গলার সাড়। পেয়ে বেরিয়ে এসেছে উঠোনে। তার ক্লান্ত মুখের দিকে তাকিয়ে পায়ে চাপা হাত ঝেড়ে দিয়ে বললে, যাক গো। কাল্ডে সব হয়ে গিয়েছে গিরিশ-দা। আমার গুলো—

কক্ষণের পায়ে রক্তের ধারা। কাঁচা সোনার মত ধান-গুলি লাল হয়ে গেল রক্তে—থানিকটা মাটিও। গিরিশ শুধু নীরবে সেই দিকে তাকিয়ে রইল—একটি কথাও সে বললে না।

### মায়া

### শ্রীমণিমোহন মুখোপাধ্যায়

বেঁথো না আমার হত্তে কামনার পেলব করণ;
উদার আকাশ-সম মেঘ্টীন আমার অন্তর
উজ্জাল আলোকে ঝলে। তার মাঝে ক'রো না অন্তন
ঘনমেন্বর্প দিয়া রূপান্বিতা প্রেমন্ত্রায়া;
মেন্বের আড়ালে, হায়, চেকে যাবে স্থনীল অন্তর
স্কৃতির সভেরর স্থানে দেখা দিবে ব্ছর্মী মায়া।

আমি চাই নিস্তবদ সরসীর একরপা জল;
স্থনিতা, স্থনীল নভঃ, সেই ভাল, বৈচিত্রাবিহীন।
হে শিল্পী, তোমার ছবি, সে যে মিথাা ছল,
ত্মি এঁকে দাও মনে অপরপ নানা বর্ণ দিয়া
প্রেমের মধুর চিত্র। ধীরে তাহা শৃত্যে হয় লীন,
মুছে যায় চিত্রধানি, পড়ে থাকে নীল মোর হিয়া।

### ছায়া

#### গ্রীপরিমল গুপ্তা

েপ্^^প্ আছেন ব'লে অক্ত এক দিন সেধানে যাবার ইচ্ছা প্রকাশ করেন।

) '

বদলীর কাজ! স্বত দেন বেলওয়ের ডাব্ডার। मध्ये जिल्हा (थरक वननी हरम मनदिवाद अम्ह কাশী। রেলের কোয়াটারটি মনোরম। বৃদ্ধ পিতামাতা, স্ত্রী এবং চার বছরের পুত্র বুলবুল। পিতামাতা ছেলের সঙ্গে সঙ্গে থাকেন, কারণ তাঁদের স্ত্রত ভিন্ন অন্ত কোন সন্তান নাই। স্ত্রতর স্ত্রী নীলিমা সপ্রতিভ হাস্তমুধী মেয়ে। বর্ণনা করবার মত রূপ যদিও তার নয়, তব্ও মুধধানা তার স্থ্যমাম শুত। লেধাণড়া দে সাধারণ ভাবে শিক্ষা করেছিল। গরীব বিধবা মায়ের মেয়ে দে, তবুও তার বিবাহ হয় স্বত্র সলে। স্ক্রত পদস্থ ব্যক্তির পুত্র। ছয় বৎসর পূর্বের আসানসোলে थाकात नगर तन निष्क (मर्थ नी निगारक पहन करत्रिन। পিতামাতা মনে মনে ক্ষুৱ হ'লেও, একমাত্র উপযুক্ত পুত্রের নিজ পছন্দ মত পাত্রী নির্ব্বাচনে আপত্তি প্রকাশ ক'রে মতানৈকা ঘটান নি।

আরও কয়েক স্থানে বদলী হবার পর বর্ত্তমানে হারত লিলুয়া থেকে এসেছে কানী। স্থারতর থোকাটি বেশ স্থাদর্শন। হাইপুট ছেলেটি ভারী চটপটে। ডাকনাম বুলবুল। বুলবুল নিজে আনেক আসম্ভব কথা কল্পনা ক'রে বলে। কিন্তু বয়স্কদের মুখে আসম্ভব কথা শুনলে সে চট ক'রে বলে—ভূমি ভারী বোকা!

বুলবুলের নানাবিধ প্রশ্নোন্তবের জালায় ঠাকুরদাদা ঠাকুরমা ব্যতিব্যক্ত থাকেন। নীলিমাও বাদ ধায় না। বলবলকে নিয়ে ক'টি প্রোণীর বেশ আনন্দে দিন কাটে।

বেনারস আসবার পর স্থাত মাতাপিতা ও নীলিমাকে
নিয়ে কয়েক দিন দর্শন ক'বে বেড়ায়—বিশ্বনাথ, অরপূর্ণা
ও অন্ত সকল দেবমন্দির। তার পর এক দিন প্রস্তাব হয়
মূল-গন্ধকুটী-বিহাবে বেড়াতে যাবার। হিন্দু-মন্দির নয়,
ভবে মা যাবার তেমন গরজ করেন না। পিতাও ক্লাস্ত

5

স্বত নীলিমাকে সঙ্গে ক'রে এক দিন বেরিয়ে পড়ে— সারনাথের ধ্বংসন্তপ দর্শনেচ্ছায়।

সারনাথের ধ্বংসন্তুপ তৃই ভাগে বিভক্ত। এক অংশে চলছে দিনের পর দিন খননকার্য। সেই শুপাবলীর এক পাশে বৃদ্ধমন্দির স্থাপিত। অন্ত অংশে আছে প্রাচীন মূজা, অলম্বার, তৈজ্বপত্রাদি, এবং নানা-সারি মূর্ত্তি। বুদ্ধমৃত্তি ও অন্তান্ত কক্ষে দেগুলি অভীত ইতিহাদের সাক্ষ্যস্থরপ সাজান আছে। মূল-গ্রুক্টী-বিহারের সীমায় এসে যানবাহন ছেড়ে দিয়ে পদযোগে সারনাথ থেডে হয়। ওরাও গাড়ী দেখানে ছেড়ে দিয়ে পদত্রজে অগ্রসর হয়। ধ্বংসাবশেষের সন্মুথে দাঁড়িয়ে আছে অতি প্রাচীন বটবৃক্ত্রেণী সারিবদ্ধভাবে। এই সকল বৃক্ত্রেণী যে কত শত বৎসবের গৌরব-কাহিনীর সাক্ষ্য দিতে পারে— অন্তরে তানির্গয় করতে গেলে অন্ত পাওয়া ছম্বর! স্বত আর নীলিমা ধীরে ধীরে এসে উপস্থিত হয় যে অংশে আছে বুদ্ধ-মন্দির স্থাপিত।

ওরা সোজা প্রবেশ করে মন্দিরের ভিতর। প্রবেশ মাত্র দৃষ্টি স্থির হয়—বিরাট সৌম্য অমিতাভ মূর্টি দর্শনে। অগণিত দীপমালা বেষ্টিত বেদীর উপর ধ্যানী পদ্মাদীন বৃদ্ধ-মূর্টি। অপলক দৃষ্টি রেখে নীলিমা অগ্রসর হয় মৃতির সন্মুখে।

নতজ্ঞাছ হয়ে মন্তক তার আপনি লুটিয়ে পড়ে মৃর্তির চরণোজেশে। মন্দিরের ভিতরটি বেশ প্রশন্ত। বৃদ্ধদেবের জন্মের পূর্বে হ'তে তাঁর সমাধিলাভ পর্যান্ত দেয়ালের গায় সারি সারি ছবি অভিত। মৃগ্ধনয়নে নীলিমা ঘুরে ঘুরে দেখে।

মন্দিরের ভিতর মৃতিত-মন্তক গেরুয়াধারী কত বৌদ্ধ দল্লাসী আসা যাওয়া করছে। সকলেরই পা পাতৃকা-বিহীন। কেহ কেহ বা এক পাশে ব'দে গ্রন্থ পাঠে রত। কত দেশীয় সন্মানী যে এই সম্প্রদায়ের মধ্যে আছে তা অস্থান করা নীলিমার পক্ষে কঠিন। মৃগ্ধনেত্রে নীলিমা মন্দিরের দৃশ্যাবলী দেখতে থাকে। স্বত্তর তাড়ায় চটপট আর একবার বৃদ্ধ-মৃত্তিকে প্রণাম ক'রে নেয়।

বেদীর নিম্নে একটি ছোট বান্ধ রক্ষিত আছে। বৌদ্ধ সম্প্রদায়ের সাহায়ার্থ নীলিমা ইচ্ছামত কিছু অর্থ ঐ বান্ধটায় ছেড়ে দেয়। তার পর স্থবতর সঙ্গে সঙ্গে গীরে ধীরে মন্দিরের বাইবে এসে দাঁড়ায়।

৩

বেলা তথন অপরায়। স্থাত নীলিমাকে নিয়ে ইতন্তত বুরে বেড়ায় ধ্বংস-ন্তুপের মধ্যে। কত জায়গায় ধনন-কাষ্য শেষ হয়ে গেছে! তার বিরাট্ শৃত্য গহরে পড়ে আছে। কোনধানে ধননকার্য্য সম্পূর্ণ শেষ হয় নি—কোন স্থানে ধননকার্য্য আরম্ভ হয়েছে।

উঁচুনীচু জমি, সকল স্থানই অসমতল। অতিমাত্রায় নিজ্জন স্থান। ঝোপ-ঝাড়ে জললাকীর্থ মূল-সন্ধক্টা-বিহার। জনমানবের সাড়া তো নাই-ই—প্রকৃতিও যেন এবানে ধ্যানস্থ। ধ্যানভলের আশকায় পশুপক্ষীও নিঃসাড়ে যাতায়াত করে। স্থান-বৈশিষ্ট্যে দর্শকের মন উদাস হয়ে উঠে। ঘূরে ঘূরে নীলিমা আর স্থাত দেখে অতীত গৌরবের ভূপাবলী। ভাদের মত আরপ্ত কয়েকটি নরনারীকে এদিক-ওদিক ঘূরে বেড়াতে দেখা যায়।

কোথাও অসমাপ্ত ধননের মধ্যে স্থন্দর অট্টালিকা দৃষ্টি-গোচর হয়। কোথাও আবার সামাগ্য মাত্র কঠিত জমির ভিতর পূর্ব একথানা আবাসগৃহের অভাস পাওয়া যায়। কত যে চূর্ব-বিচূর্ব স্তম্ভ এবং গৃহাবলীর ভগ্ন অংশ উপরে ভূলে বেথে দিয়েছে, তার ইয়ন্তা নাই। স্থাত আর নীলিমা পাশাপশি ঘূরে বেড়ায়। মূথে কারও বাক্য নাই। মন ওদের চলে গেছে কোন্স্থদ্য অতীত যুগো।

মনশ্চকে নীলিমা দেখতে পায়—ম্লগন্ধকুটা-বিহার— বত অগণিত নরনারীর বাস। দেখতে তারা অজ্ঞার ছবির মত। পোষাকও ভাই। রূপ-রদ শৌর্ধ্যে-ঐশর্ব্যে এদের তৃপনা নাই। স্থন্দর এদের ছন্দ, মার্চ্ছিত ক্ষচি ও ভাষা। ত্বঃপ নাই দৈল্ল নাই। আনন্দ-কলরবে মূলগদ্ধকুটী নগরী মূধরিত। কত বিপণি, কত দোকানী। স্বামী-পুত্র নিয়ে মাতা-বনিতার স্থেবর নীড়।

প্রদোষকালে কোন নারী প্রসাধনে রত। কেউ বা নৃত্য-ছন্দে লীলায়িত। কোন নারী স্বামী-পুত্রের প্রতীক্ষায় অপেক্ষমানা। কেউ কেউ হয়ত তার বাৎসল্যকে নিয়ে সোহাগে মন্তঃ!

গৃহহ গৃহহ এমনই সময়ে গৰ্জন ক'রে উঠে প্রবল ধ্বনি। বিপুল দোলনসহকারে আবাস-গৃহাবলী ভূগতের দিকে নামতে থাকে। নিরুপায় নরনারী ছুটে আসে দারের প্রতি। কক্ষবেষ্টিত ও হত্তধৃত তাদের সম্ভান! কিন্তু কদ্ধ দারে কঠিন ধাকা পেয়ে তারা ছুটে বেড়ায় প্রতি দরজার বাবে!

সন্ধার অন্ধকারে পৃথিবী তাদের এবং মৃশগন্ধ নগর গ্রাস ক'বে নেয়। তারা আলো চায়, বাতাস চায়, তাদের সন্তানদের বাঁচাতে চায় তারা ভূগর্ভ হ'তে চীংকার করে—রক্ষা কর! কিন্তু তাদের রক্ষা করবার মত কেউছিল না। তাদের কেউ রক্ষা করে নাই! ভগবান্ও নয়।

কান পেতে থাকলে বুঝি বা এখনও ভূগর্ভ থেকে তাদের আকুল আহ্বান কানে বাজে।

একটা মিলিত কঠের হাসির রোলে নীলিমার আবেশ টুটে যায়। তাকিয়ে দেখে, একদল নরনারী ভরস্ত পের উপর ব'সে তাদের সুধৈর ভোজন-পালা সমাধা করছে— আর হাসি-আলাপনে সারনাথ-ল্রমণ উপভোগ করছে। নীলিমা স্বত্রতর হাত ধরে বক্র দৃষ্টিতে তাদের দিকে তাকিয়ে বলে—ছি: ছি: ! ওদের কি প্রাণ নেই ! ওরা কি মনে করে যে, এটা একটা সাধারণ পোড়োঁ বাড়ী ? ওরা কি অমৃত্র করতে পারে না যে, এই স্থান অতীত গৌরবের কত বড় একটা মহা-শ্মশান ! ব'লে সে এগেতে থাকে।

স্থত্ত নীলিমাকে সারনাথের অপর অংশ দেখবার

কথা বলে। কিন্তু নীলিমা রাজী হয় না। সে বলে—
এখানে ভোজের পালা—হয়ত ওপানে গিয়ে দেখবো
আর কিছু । ভার চাইতে চল আজ ফেরা যাক। অন্ত সময়ে আসা যাবে।

স্কৃত্রত আর কথা না ব'লে ধীরে ধীরে নীলিমার সক্ষে অগ্রসর হয়।

8

নীলিমাকে নেশায় পেয়ে বসে। সে প্রায়ই সারনাথ যাবার জ্বন্ত প্রস্তাত হয়ে থাকে। কর্ম অবসানের পর স্করত যেদিন সময় পায় নীলিমাকে নিয়ে বেরিয়ে পড়ে— তার অভিলায় পূর্ণ করবার জনা।

এমনি ভাবে উত্তীর্ণ ইয় চার-পাঁচ মাস। স্থ্রত মাঝে মাঝে সারনাথ যেতে রাজী হয় না। নীলিমাকে বলে—
তুমি কি পাগল হ'লে ? ও জায়গা ছাড়া কি আরে যাবার স্থান নেই ?

নীলিমার চক্ষ্ অঞ্চতে টল টল করে। বলে—আর যেতে চাইব না! কিন্তু ছ্-দিন যেতেই স্থবতর মনে হয়— আহা! বেচারী সারনাথ বেড়াতে ভালবাসে! যেদিন যেতে চায় নিয়ে গেলেই পারি। তার পর স্থবত নিজেই উপযাচক হয়ে নীলিমাকে নিয়ে যায় সারনাথের পথে।

শীত-গ্রীষ্ম উত্তীর্ণ হয়ে আদে বর্ধাকাল। কাজেই ইচ্ছামত সারনাথ যাওয়া আর চলে না। নীলিমা দিন দিন কেমন যেন উদাস হয়ে উঠে।

বর্ষার বারিধারার প্রতি দৃষ্টি রেখে মন তার ধ্বংস-ভূপের মধ্যে একাকী ঘূরে বেড়ায়। প্রাবণ মাসের বর্ষার দুর্যোগ যত গাঢ় হয় মন তার ততই উতলা হয়। তার কিছুই ভাল লাগে না। মাঝে মাঝে মনকে সে শাসন করে, সংসারের কাজে মন নিবিষ্ট করতে চেটা করে। কিছু তার ভাল লাগে না! কিছুই তার ভাল লাগে না।

বুলবুলকে কাছে ভেকে আদর করতে গিয়ে হঠাৎ তার ধেয়াল হয়, যেদিন ভূমিকম্পে মূল-গদ্ধকূটী শহর পৃথিবীর গর্ভে আশ্রেয় নিয়েছিল দেদিন তার মত কত মা সম্ভানকে দোহাগ করতে ব্যাপ্ত ছিল! আর তার ব্লব্লকে আদর করা হয় না। আবার দে অক্যমনস্ক হয়ে ভাবতে বদে।

ভাজ মাসের শেষ দিকে বর্ধার বিরাম হয়। ক'দিন ধরে রৃষ্টি বন্ধ থাকাতে গুমোট গরমে শহরের মাস্থ অতিষ্ঠ হয়ে উঠে। প্রথর বৌজের তেজে জল-কাদা শুকিয়ে রান্তাঘাট পরিচছন্ন হয়। কিন্তু অসহ্য থ্রীত্মের জালায় মান্ত্র কামনা করে আবার রৃষ্টি হোক। বৃষ্টির শীতলভায় ভারা একটু স্বন্ডি পেতে চায়।

এমনি দিনে, দেদিন স্থাত হাসপাতালের কর্ত্তবা সম্পাদন ক'রে শীঘ্র শীঘ্র বাড়ী ফেরে। ইচ্ছা যে নীলিমাকে সঙ্গে ক'রে একটু গলার ধারে বেড়াতে যাবে। তার ইচ্ছা জ্ঞাপন করবার পূর্বেই নীলিমা ছুটে এসে স্থাতকে ধরে বসে যে, আজ তাকে সারনাথ নিয়ে যেতেই হবে। বছদিন ধরে সেথানে যাওয়া হয় না। স্থাত আর আপত্তি করতে পারে না। স্থার মুখের প্রতি ক্ষণকাল দৃষ্টিপাত ক'রে সে বলে—আছো।

đ

একটা ঢিবির উপর স্থত্তত চুপ ক'রে ব'সে থাকে . সারনাথ-ভ্রমণে তার কাছে এখন আর নৃতন্ত কিছু নেই। এখানে বসে বসেই সে ব'লে দিতে পারে কোথায় কি আছে।

নীলিমা একলা ঘুরে বেড়ায়। বৃদ্ধমন্দির প্রদক্ষিণ করে ঘুরতে ঘুরতে এক প্রান্তে এসে সে দাঁড়ায়। একটা সমাপ্ত পরিথার পাড়ে দাঁড়িয়ে ভারতে থাকে, এই নির্জ্জন ভার পরিত্যক্ত নগরীর কথা। চারি দিক নিস্তন্ধ। জনন্মানবের সাড়া নেই। সেই পরিথার মধ্যে স্কুলর মন্দির-সদৃশ একথানি গৃহ দেখা যায়। নীলিমা পরিথার নীচেনেমে আসে, ইভন্তত ঘুরে ফিরে গৃহখানা সে দেখতে থাকে। অন্তেখক করতে নীলিমা একটি শার দেখতে পায়। সেই দরজা দিয়ে প্রবেশ ক'রে সে একটি বৃহৎ প্রকোঠের মধ্যে এসে দাঁড়ায়।

চারি দিকে বারান্দাবেষ্টিত সেই বৃহৎ কক্ষের মধার্থনে বেদীর উপর ধ্সর রঙের বৃদ্ধমূর্তি সমাধিত্ব। সে আরিও দেখতে পায়, এক পাশে পিলক্ষজের উপর অর্ক্ষয় প্রাদীপ,

ব্যজন করবার চামর, বৃহৎ পিতলের ধুণদানে ধুণমিঞ্জিত
দক্ষ ভন্ম। স্বপ্নাবিষ্টের মত নীলিমা চামরথানা তুলে
নিয়ে ধ্যানী বৃদ্ধকে ব্যক্ষন করতে থাকে।

দিবা অবসানপ্রায়। আকাশেও মেঘাড়ম্বর! সে কারণে পরিখার কক্ষে অন্ধকার গাঢ় হয়ে উঠে। অন্ধকার কক্ষে ব্যঙ্কনরতা নীলিমার আত্মবিস্মতের মত হঠাৎ মনে পড়ে যায়—

বছ বছ শতাকী পূর্বে এই মন্দিরে গৈ ছিল সেবিকা!
রাজপ্রাসাদের পাশে এই মন্দির গঠিত। প্রতিদিন
দিনের শেষে সে পূজার উপকরণ সাজিয়ে তথাগতর ব্যজনকার্য্যে ব্যাপৃত থাকত। রাজকায়ের অবসানে গোধূলি
স্থায় আসতেন রাজা। সঙ্গে থাকতেন রাণী, রাজকতা
এবং স্থিবুন্দ। মূল-গদ্ধ নগ্রীর অনেক কথাই তার মনে
পড়ে—এই মন্দিরে রাজার সঙ্গে শহরের কত গণ্য-মাত্য ব্যক্তিকেই না সে দেখেছে।

শেষদিনের কথা ভার মনে হয়—এমনি সন্ধ্যায় নিত্যকার মত সে পৃজার উপকরণ সাজিয়ে রাজা-রাণীর প্রতীক্ষায়, মন্দির-দেবভার ব্যজনরভা।

অকস্মাৎ পৃথিবীর প্রালয়কারী গর্জনে ছুটে সে বাইরে আসে: চারি দিকে বিক্ষিপ্ত প্রস্তররাশির স্কন্ধ ধ্লার সক্ষে গোধ্লি সন্ধ্যায় আকাশ-বাতাস এক রঙে রঙীন হয়ে গেচে:

পাষের নীচে ধরিত্রী ক্রুদ্ধা নাগিনীর মত ক্রমাগত ক্র ছলে লোহলামানা। ভয়ে ত্রাসে সে লৌড়ে পালাতে যায়, কিন্তু পালাতে সে পারে না। ফিরে আসতে চায় এই মন্দিরের মধ্যে—কিন্তু তাতেও সে অক্ষম হয়!

ঘনঘটা মেঘাড়ম্বরে একবার ভড়িৎপ্রবাহ খেলে যায়। কর্ণবিদারক গভীর শব্দে আবিষ্টের মত নীলিমা দৌড়ে সেই কক্ষের বাইরে পরিখার মধ্যে এসে দাঁড়ায়। হাতে তার সেই বাজনী—পালাবার পথ সে পায় না।

ত্বত বৃহক্ষণ ধরে ব'দে আছে নীলিমার প্রভীক্ষায়।
<sup>ক্থা</sup> আছে, দে বেড়িয়ে ফিরে আদবে এই চিবির উপর উপবিষ্ট স্করতর কাছে।

স্বত বদে বদে ভাবে তার জীবনের ঘটনাবলী।

এত দিন তো তারা বেশ ছিল! কিন্তু কাশী

আসবার পর, সারনাথের এই বিধ্বন্ত নগরী দর্শনের পর থেকে—নীলিমার মনের পরিবর্ত্তনে তার স্থেপর নীড়ে একটা কালো ছায়া যেন ধীরে নেমে আসে! স্থ্রত ব্রুতে পারে নীলিমার মনের দিনের পর দিন কত ফ্রুত পরিবর্ত্তন। যে-নীলিমা সর্ব্রুদা আনন্দ-কাকলীতে ম্থর ছিল, এই উদাস-করা সমাধি-নগরী দর্শনের পর তার সেই নীলিমার প্রাণ যেন ক্রমে একটা স্ভূপে পরিণ্ড হয়ে যাছে। নীলিমার বার-বার এই প্রেতপুরীতে বেড়াতে আসবার বিক্রদ্ধে বিজ্ঞাহ করতে ইচ্ছা করে বটে, কিন্তু নীলিমার প্রতি সে কঠিন হ'তে পারে না। নীলিমার বিষণ্ণ মৃধ সে সন্থ করতে পারে না!

আজকাল নীলিমা যেন স্বামী-পুত্রের অন্তিত্ব পর্যান্ত মাঝে মাঝে বিশ্বত হ'তে বংসছে।

এমনি চিন্তার মাঝে ঝোড়ো শীতল হাওয়া অন্তুত হওয়ায় স্থপ্রতার চিন্তাস্ত্র ছিল্ল হয়। চেয়ে দেখে আকাশ মেঘাচ্ছল, বৃষ্টি পড়তে আর বেশী বিলম্ব নাই। কিন্তু নীলিমা এখনও ফিরছে না কেন । সে কি আকাশের এই হুর্যোগের ঘটা দেখতে পাচ্ছে না ।

স্থাত বাস্তভাবে নীচে নেমে আদে। এ-প্রান্ত হ'তে ও-প্রান্ত—যত দূর দৃষ্টি চলে—দে চেয়ে দেখে। কিন্তু কোধায় নীলিমা। তার যে অন্তিত্বও চোধে পড়ে না।

ব্যাকুল কঠে হাত্রত উচ্চম্বরে ভাকে—নীলিমা! নীলিমা! কিন্ধ নীলিমার পরিবর্ত্তে প্রতিধ্বনি মাত্র তাকে উপহাস করে।

মুহূর্ত্তকালের জনা তড়িৎরেখা আকাশ চিরে মিলিয়ে যায়! প্রায় সক্ষে সক্ষে সগজ্জনে মেঘধননি হয়। স্করত দিশেহারার মত ≱তে থাকে মন্দির-অভিম্পে। আশা এই—যদি নীলিমাকে মন্দিরমধ্যে পাওয়া যায়।

৬

উত্তীৰ্ণ সন্ধ্যায় মন্দির-অভ্যস্তর মহাৰোধি-স্ততিগানে মুধ্রিত। সমবেত শ্রমণমণ্ডলী তথন স্থপত-স্থারাধনায় ব্যাপৃত।

षात्रशास्त्र माफिएय रहरश्विम खंदरण कनकारमञ्जूषा

ক্সতে আত্মবিশ্বত হয়। দৃষ্টিসঞ্চালনে চারি দিক চেয়ে দেখে, কিন্তু এখানেও নীলিমা নেই!

অধীর চিত্তে স্থত্ত মন্দির-প্রাক্তণ নেমে আদে। চিস্তাকৃল প্রাণে আবার উঠে গিয়ে দাঁড়ায় মন্দির-সন্মুধে।

ন্মিতমুখে এক জন বৌদ্ধ সন্ম্যাসী তার কাচে জ্ঞাসর
হয়, এবং বিশুদ্ধ ইংরেজী ভাষায় তাকে জিজ্ঞাসা করে—
সন্ধিনী কোণায় ? কারণ হুব্রত এবং নীলিমা প্রায়ই
এধানে আসে ব'লে সন্ম্যাসী-সম্প্রদায়ের নিকট ওরা
পরিচিত।

স্ত্রত সকল ঘটনা তাকে বলে এবং এখনি যে মুঘলধারে বারিপাত আরম্ভ হবে সেজ্জ ব্যাকুলত। প্রকাশ করে। প্রথম সন্ন্যাসীর পশ্চাতে তৃ-একজন ক'রে আরম্ভ কয়েক জন সাধু এসে দাঁড়ায়। তাদের মধ্যে একজন বালক বৌদ্ধ ব'লে ওঠে যে, কয়েক ঘটা পূর্বের সে এক জন বাঙালী মহিলাকে মন্দিরের পিছনে শৃষ্য প্রাস্তরের দিকে ষেতে দেখেছিল।

শ্রবণমাত্র স্থ্রত ছুটতে থাকে সেই প্রান্থর-উদ্দেশে।
সক্ষে সক্ষে গুরগুর ধ্বনি সহকারে বৃষ্টিবিন্দু বর্ষণ হ'তে থাকে। পরহিতকারী বৌদ্ধমগুলী নিশ্চল থাকতে পারেন না। সাহাধ্যার্থ স্থ্রতর পিছু পিছু তাঁরা ক'জনে ক্ষগ্রসর হন।

উচ্চকণ্ঠে স্থত্রত আবার ডাকে নীলিমা! নীলিমা! ছুর্যোগ-হাওয়ার গভীর স্থননে সে ডাক মিলিয়ে যায় দিগস্ত-প্রাস্তরে।

বৃহৎ পরিথার পাশ দিয়ে হ্বত ব্যাকুল ভাবে ছুটতে যায়—সেই মৃহুর্ত্তে ক্ষণপ্রভা আকাশের গায়ে রেথা টেনে দেয়। ক্ষণকালের জন্ত নীল দীক্তিত সমস্ত প্রান্তর আলোকিত হয়। ঝুঁকে প'ড়ে হ্বত পরিথার ভিতর দৃষ্টি সঞ্চালন করে। পরে বিনীত হ্বরে সন্ম্যাসীদের নিকট একটা আলোর জন্ত অন্থরোধ করে।

সেই বালক-সন্ধাসী বায়ুবেগে ছুটে যায় মন্দির পানে। ততক্ষণে মুষলধারে বারিপাত আরম্ভ হয়।

তীত্র কষাঘাতের মত বারিধারা সকলের চোখে মুখে ছিটকে পড়তে থাকে। স্পষ্ট অফুভূত হয়, প্রবল জলধারা পড়িয়ে পড়ছে প্রতি পজ্বে। কিশোর দয়ালুর আনীত টচ্চের আলোতে এবং তার সাহায্যে হ্বত্ত নীলিমার জ্ঞানহীন দেহ উপরে তুলে নিয়ে আদে এবং সকলের সহাত্ত্ত্ত্তিতে নীলিমার হিমশীতল দেহ মন্দির-বাটীর ভিতরে বহন ক'রে নিয়ে যায়।

ভাক্তার স্বত্তর পরিচর্যায় এবং মন্দিরবাসীদের সহায়ভায় নীলিমা কিঞ্চিং স্থন্থ হয় বটে, কিন্তু তার জ্ঞান তথনও ফিরে আসে না। নীলিমার হাতের সেই বাজনী-খানা কিশোর সাধু সধত্বে তাকের উপর তুলে রাখে।

পিতামাতা ও ব্লবুলের জন্ম হ্রেডর মন অধীর হয়ে উঠে। তাদের এই হুদীর্ঘ বিলম্বে না জানি তাঁরা কড আকুল হয়ে পড়েছেন। কিন্তু হ্রেড উপায়ও তো কিছু ভেবে পায় না!

বয়স্থ সন্থাসিগণ পার্দের কক্ষে গিয়ে বসে থাকেন। বালক-সন্থাসীটি বসে থাকে হারতর পাশে। হারতর চিস্তাকুল মুথের ভাবে বালকটি কি অহুমান করে। সে হারতকে বলে—এই তুর্বোগে তুমি স্ত্রী নিমে ঘরে ধাবে কি ক'রে?

স্বত তাকে জানায় মা বাপ এবং পুত্রের কথা!

কিশোরটি উঠে যায় বয়স্কলের নিকট। কিছুক্ষণ পরে ফিরে আসে স্থপ্রতার পাশে। তাকে বলে—তুমি গৃহে গিয়ে থবর দিতে পার এবং তোমার মা আর ছেলেটিকে নিয়ে আসতে পার।

রোগিণীর যে অবস্থা—একে তো এখন নিমে যাওগ চলতে পারে না।

স্থাত চিস্তা করে যে, পরামর্শ ঠিক। গেলে কিছু ঔষধপত্রও সঙ্গে ক'রে নিয়ে আসা যেতে পারে যদিও প্রধান সন্ন্যাসী তাঁর ঔষধ-ঘর থেকে কিছু ওষুধ নীলিমাকে দিয়েছিলেন।

মহাবোধির ক্ষুত্র সেবকটি নীলিমার কাছে ব'দে থাকে। স্থাত অবিলম্বে রওনা হয়—বেধানে গাছের ভলায় ভার গাড়ী আছে।

ত্ব-ঘণ্টা অতীতপ্ৰায়। স্বত তথনও ফেরেনি। সাধুৰুল যে বার শহ্যায় শায়িত কিন্তু কেহই নিজিত নন।

বাইরে ঘনঘটা ভূর্যোগের বিরাম নেই। কিশোর ভাপস এক ভাবে রোগিণীর পার্বে উপবিষ্ট। বয়স্থনের মধ্যে কেহ কেহ একবার ক'রে এদে নীলিমার কক্ষে ঘুরে যান।

হ্বত না ফেরা পর্যন্ত তাঁদেরও দায়িত্ব কম নয়।
তন্ত্রায় বালকের চক্ষ্মুলিত হয়ে আসে। চমক
ভেঙে চক্ষ্মার্জনা ক'রে আবার সে ঠিক হয়ে বসে।
মন্দিরের ঘড়িতে রাত্রি বারটা ঘোষিত হয়। কিন্তু তথনও
প্রব্রতর দেখা নেই।

উদ্বিয়চিত্তে সন্মাসিমগুলী বার-বার কক্ষ হ'তে কক্ষাস্তরে আসা-যাওয়া করতে থাকেন।

ত জ্বাত্র কিশোর সাধু স্থির হয়ে ব'সে থাকে রোগিণীর পাশে। ছর্যোগ-রাত্রির নিজক কল্ফের চারি দিকে মাঝে মাঝে সে দৃষ্টি সঞ্চালন করে। ন্তিমিত প্রাদীপের আলোতে কক্ষের অন্ধকার সম্পূর্ণ দ্বীভূত হয় নি। দেওয়াল এবং মুক্তিতার থাট—আবহা আলোর সমাবেশ।

দেই আলো-ছায়ার মধো কিশোর দেখতে পায়—
কা'রা যেন সারি সারি দেয়াল ঘেঁষে রোগিণীর
ন্যার পানে এগিয়ে আদে! তারা ঝুঁকে ইেট হয়ে
ফুভিতাকে দেখে! ফিস ফিস ক'রে কি যেন বলাবলি
করে। আবার তারা সরে যায় তাকের উপর রক্ষিত
এ ব্যঙ্গনীধানার পানে। মনে হয় চামরধানা ওবা তুলে
দেখে! আবার যথাস্থানে রেখে দেয়। এক জন
বপর জনকে আঙ্ল তুলে মুচিভ্তাকে দেখায়!

অপলক দৃষ্টিতে বালক তাকিয়ে থাকে তাদের পানে। ভাবে, আশুর্চা—ওরা কি তাকে গ্রাহ্ম করে না! আবার তার মনে হয়, কা'রা থেন দরজার সম্মুথে এসে দাঁড়ায়। উকি মেরে কক্ষের ভিতর একবার দেখে। ভার পর সকলে মিলে রোগিণীকে তুলে নিয়ে যাবার চেষ্টা

বিমৃত কিশোর উদাত্ত কঠে উচ্চারণ করে—বৃদ্ধং

বিগং গছামি—সভ্যং শরণং গছামি!

मृहर्खिमाक्षा नकता. ध्वाटिनिका पृतीकृष्ठ दशः। वानक हेर्क्ष नाष्ट्रायः।

ভাবে—আমি কি জাগ্রত অবস্থায় স্থপ্ন দেখছি!
ভার ভোত্র-আবৃত্তি ভানে এক জন বয়স্ক সন্মাসী সেই
<sup>ক্ষে</sup> উপস্থিত হন।

বৃষ্টি মন্দীভূতপ্রায়। একাধিক লোকের পদশব্দ শোনা যায়! স্থ্রতর পিছনে তার মা, মায়ের কোলে বুলবুল। অপর এক জন ডাফোর, নার্স ও কুলীর হাতে ঔষধের বাক্স। সকলে একসলে কক্ষমধ্যে মাঝে এসে দাভায়।

স্থত ক্রণটি স্বীকার ক'রে মন্দিরবাসীদের জানায় বে, তার গাড়ী অচল হওয়ার দক্তন তাদের আসতে এত বিলয়।

বছক্ষণ মৃচ্ছিত থাকার পর, স্বচিকিৎসার প্রণে নীলিমার জ্ঞান ফিরে আদে। ব্লবুল হতভদ্বে মত মায়ের পাশে দাড়িয়ে থাকে। শাশুড়ী পুত্রবধ্র মাধায় হাত ব্লিয়ে দেন। নীলিমার প্রাণের ক্ষীণ আশার মাঝে বাকি বাবিট্রু অবসান হয়।

জ্ঞান ফিবে এলেও নীলিমাব যেন আচ্ছন্নতা কাটে না। কথনও মনে হয়, সে কোন অদৃশ্য ব্যক্তির পানে তাকিয়ে আছে এবং তার সঙ্গে কথা বলছে। কথনও বেশ খাভাবিক ভাবে স্বামী-পুত্রের কথার উত্তর দেয়। স্ব্রত্র মনে শকা জাগে, নীলিমার মন্তিশ্ব বিকৃতি না ঘটে।

ত্থোগের রাত্তি প্রভাত হয়। আকাশে মেঘের উৎসব থাকলেও বৃষ্টিপাত বন্ধ হয়ে যায়। রাত্তা-ঘাটের জল নেমে গেলেও সব কর্দ্মাক্ত।

সকাল সাতটায় একথানা এখুলেন্স-কার মন্দির-বাটীর সংলগ্নে এদে দাঁড়ায়। রাত্রিতেই স্থব্রত এ বন্দোবন্ত ক'রে এদেছিল। স্ট্রেচার ক'রে ধারে ধারে নীলিমাকে গাড়ীতে তোলা হয়।

মঠধারীদের নিকট করজোড়ে হারত ক্ষমা চায় এবং , বিদায় প্রার্থনা করে ! চট ক'রে হারত এক বার চলে যায়— ভজোদনহত-মন্দিরে । দেখানে সাহায্যার্থ বাল্পে এক মৃঠি অর্থ অপণ করে । বাইরে আসতে পূর্ব্ধ-রাত্তির সেই কুন্তু সন্ন্যাসী তার সামনে এসে দাঁড়ায় । হারত এক হাতে তার গলা জড়িয়ে ধরে । বালক তাকে একান্তে আহর্ষণ ক'রে নিয়ে যায় ।

কিশোর ভাপদ হুব্রতকে বলে—ভাক্তার ভোমার স্ত্রীর

₩e...>> . . . .

যদি মঞ্চ চাও—তবে তুমি এই বারাণদী ছেড়ে চলে যাও।
তথাগতর রূপায় এবার তার প্রাণ রক্ষা হয়েছে বটে,
কিন্তু এখানে তুমি থাকলে, ঐ প্রেত-নগরীর ত্র্নিবার
আকর্ষণে ভবিষাতে কি হবে তা বলা শক্ত।

স্থাত ভাবে কথাটা ঠিক। তার পর কিশোবকে আলিদন করে, সকলকে নিয়ে গৃহাভিম্বে বওনা হয়। গৃহে ফিরে কথনও জ্ঞানে কথনও মোহাবিষ্টাবস্থায় নীলিমার কিছু দিন কাটে। সকলেই তার জন্ম উৎক্ষিত-চিত্তে দিন যাপন করে। তাকে সম্পূর্ণ স্কৃষ্ক ক'রে ভোলবার

শরৎকালের শেষ দিকে সত্যই সে আবোগ্য হয়ে উঠে বসে।

জন্ম নানারপ ভাবে চেষ্টা চলতে থাকে।

আসম শীতের অপরাহে এক দিন নীলিমা জানলার ধারে ব'দে থাকে। অঞ্চমনস্কচিত্তে দে তাকিয়ে থাকে শাস্ত নীল আকাশের পানে।

মন তার চলে যায় সেইবানে ধেখানে ইতন্তত ভূপাবলীর মধ্যে বৃদ্ধ-মন্দির—পরিধা-শ্বভাস্তরে মন্দিরমধ্যে
বৃদ্ধদেব! অস্তরে তার ধ্বনিত হয়—মূল-গদ্ধকৃটী
বিহার। চোধের দৃষ্টি তার ঝাপসা হয়ে আসে। রক্তিম
সদ্ধার আলোকে তার চোধের সমূপে ফুটে উঠে—
নীল আকাশের কোলে লোহিত বর্ণের পদ্মাসন বৃদ্ধমৃত্তির ছায়া! সেই মৃত্তির ছই পার্যে সন্ধ্যা-তারকারা
সাদা মেঘের চামর ঘারা ব্যক্তনরত।

তড়িতাহতের মত নীলিমা কম্পিত দেহে সোজা হয়ে দাঁডায়।

কোথা হ'তে বুলবুল ছুটে এণে ছ-হাতে ভাকে আংড়িয়ে ধরে বলে—মা এ জায়গা ভাল নয় 🕶 চল আমহাচলে যাই। হেঁট হয়ে নীলিমা পুত্রকে কোলে তুলে নেয়।
ভাবে—বুলবুল ঠিক বলেছে। পৃথিবীর বছ লোকই ভো
সারনাথ দর্শন ক'রে থাকে। কিন্তু তার মত কারও
মন এমন ব্যাকুল হয় বলে ভো শোনা যায় না।
ভবে কি সে উন্নাদ হবে । পুত্রকে নিবিড় ভাবে
বক্ষে চেপে সে মনে মনে বলে—না না, বিশ্বনাথ।
শামায় উন্নাদ করো না। আমার স্বামী-পুত্রের
হুরবন্ধা করো না। আমি পালিয়ে যাব। ঐ প্রেত-পুরীর সীমানা ছেড়ে বছদুরে পালিয়ে যাব।

স্থাত হাসপাতালে কর্মে ব্যস্ত। ভূত্য এসে ডাকে কানায় যে নীলিমা তাকে এক বার ডেকে পাঠিয়েছে।

ত্রন্ত হ্রত তাড়াতাড়িছুটে আদে নীলিমার নিকট ; ছ-হাতে হ্রতর একথানি হাত চেপে ধ'রে নীলিমা তাকে বলে—আমাকে নিয়ে তুমি দূরে পালিয়ে চল। এই কাই শহর ছেড়ে আমাকে নিয়ে বহু দূরে পালিয়ে চল। তা না হ'লে আমি পাগল হয়ে যাব।

ঐ ধ্বংস-নগরীর পাধাণস্তুপ স্থামাকে দিবারাত্র স্থাহ্বান করছে। স্থাত্ত নীলিমাকে সান্ধনা দিয়ে ফিবে বায় হাসপাতালে। কর্মব্যস্ততার মধ্যে তার মনে পড়ে কিশোর শ্রমণের কথা। কিশোর তাকে বলেছিল—প্রেত-নগরীর ত্নিবার আকর্ষণে ভবিষ্যতে কি হবে তা বলা শক্ত।

বাত্তিবেলার কর্ম-অবসানে ফিরে এসে স্থ্রত সকলকে এবং নীলিমাকে জানায়—সে ছুটির দর্থান্ত করে এসেছে। তার পর কয়েক দিনের মধ্যেই স্থ্রত সকলকে নিও কাশী ছেড়ে এক দিন বেরিয়ে পড়ে—সারনাথ এবং নীলিমার দুর্ভরকার উদ্দেশে!



## বিপর্য্যয়

### গ্রীঅপুর্ব্বমণি দত্ত

অবিশ্বাস করিবারও কথা নয়।

দৈনিক সংবাদপত্ত্রের নিজস্ব সংবাদদাতা প্রেরিত নংবাদ, ছাপার অক্ষরে দৈনিক কাগজে প্রকাশিত হইয়াছে। ছোট্র প্যারাগ্রাফটুকুতে আর একবার চোধ বুলাইয়া নইলাম।

"দংকার্ব্যে দান।—বাজুডাঙ্গার গোকনাথ মিত্র মহাশর ৫৬ বংসর বহুদে প্রলোকগমন করিয়াছেন। মৃত্যুকালে তিনি বাজুডাঙ্গা প্রামে একটি ইাসপাতাল ও দাতব্য চিকিংসালর প্রতিষ্ঠার জন্ম জেলাবোর্ডের নামে তিন লক্ষ্ণ টাকার কোম্পানীর কাগজ দান করিয়াছেন। এই দানের জন্ম মিত্র মহাশরের নাম চিরশ্বনীয় হইয়া থাকিবে। ভামরা উাহার আ্যার কল্যাণ কামনা করি।"

দৈনিক সংবাদপত্রের অতগুলি পৃষ্ঠার বৃহৎ কলেববের
মধ্যে—আন্তর্জ্ঞাতিক পরিস্থিতি, দেশের ও বিদেশের রাজনৈতিক ও সামাজিক আন্দোলন ও সারা পৃথিবীর বছবিধ
সক্ষেত্রকর সংবাদের মধ্যে বাজুডাকা গ্রামে কোন হাঁসপাতাল প্রতিষ্ঠিত হইল কি না, ইহা জানিবার জন্ম
বাাকুলতা বড় বেশী লোকের হয় না। কিন্তু তবুও আমার
হাত হইতে সংবাদপত্রধানা পড়িয়া গেল। সমস্ত দেহটা
এখন শিব শিব কবিয়া উঠিল।

একটো জীবনধারার অজ্ঞাত গতির ইতিহাসের কয়েকটা হিন্ন পূঠা আজ যদি লোকচক্ষে প্রকাশ করি, আশা করি লোকনাথ মিত্রের স্বর্গীয় আত্মা আমাকে অভিশাপ দিবে না। মনের সমূধে অনেকগুলি মান চিত্র আজ বড়ই দীবস্ত হইয়া উঠিতেচে।

শুপ্রদাগরি আপিসে চল্লিশ টাকা মাহিনার চাকরি করি, বছবাজারের একটা গলির মধ্যে একটা সন্তা মেসে কোনকপে বাস করি, শনিবার বৈকালের টেনে দেশের বাড়ীতে 
বাইয়া সোমবার সকালে ফিরিয়া আসি। স্টেশন হইতে 
বাজুডালা মাইল তুইয়ের মধ্যেই, কাজেই ভ্রমণ যে সর্বাশ্রেষ্ঠ

ব্যায়াম, এ-কথার সার্থকতা সপৌরবে প্রমাণ করি। ইহাই
আমার তথনকার দিনের প্রাত্যহিক বা সাপ্তাহিক ক্লটিন।
জীবনের কভগুলি বংসর যে সেই কুছ্ সাধনের মধ্যে
কাটাইয়াছি, আজ তাহার হিসাব করিতে গেলে অহ মেলে
না, গোলমাল হইয়া যায়।

আমাণের গ্রামধানির মধ্যে অবস্থার সচ্ছলত। সম্বন্ধে কাহারও প্রতি ইকিত করিতে হইলে লোকনাথ মিত্রকেই লোকে দেখাইত। কিন্ধু সেটা ছিল মন্ত ভূল। লোকনাথের পূর্বপূক্ষ যে বিন্তু সঞ্চয় করিয়া গিয়াছিলেন দ্ব অতীতে, তাহাই ক্ষয় পাইতে পাইতে প্রায় শেষ দশায় আদিয়া পৌছিয়াছিল লোকনাথের সময়ে। এটা বাহিরের লোকে ব্রিতে পারিত না, কিন্তু আমি ব্রিয়াছিলাম। কেন, তাহা বলিতেছি।

সংসাবে লোকের মধ্যে ছিলেন লোকনাথের স্ত্রী ও একটিমাত্র মেয়ে। চিরক্লগ্ন।

একটা ববিবাবে সারা মধ্যাস্কটা মাছ ধরিবার ব্যর্প চেষ্টা করিয়া বাড়ী ফিরিয়া চায়ের বাটিটায় চুমুক দিভেছি, এমন সময়ে বাহিবে কে ডাকিল, ভারক আছ না কি ৮

বাহিবে আসিয়া দেখি লোকনাথবাষ্। আমার বৈঠক-ধানা নামধারী ঘরধানার ভাঙা ভক্তপোষের উপর যে ছেড় সভরঞ্ধানা অবিশ্বস্তভাবে পাতা ছিল, তাহাই টানিয়া, কোঁচার কাপড় দিখী ধূলা ঝাড়িয়া তাঁহাকে বৃদিতে দিলাম।

লোকনাথবাবুর স্থাগমন আমার বাড়ীতে একেবারেই স্বপ্রত্যাশিত।

ঘরের আসবাবপত্র, জিনিষপত্তের মহার্ঘ্যতা, কলিকাডার অভিআধুনিক ধবর প্রভৃতি জিল্ঞাসা করিবার পরে আমাকে বলিলেন, কি জান তারক, ভোমাকে বলঙেও লক্ষা করে। আলিজান ব্যাটার কাছে দেড়েশ্যে টাকা পাব, নালিশ করবার ভয় দেখালেই পা জড়িয়ে ধরে, অধচ আজ দেব কাল দেব করে—আমি বলেছি বে এক

সক্ষেত দিতে পারবি নে, দশ পনের বিশ যা পারিস, তা ব্ঝেছ, বেটার কাল আসবার কথা ছিল, এখনও ত চুলের টিকিটি দেখবার যো নেই, অথচ কানাই মণ্ডলের মুদীখানার দোকানে আজই টাকা দেব ব'লে কথা দিয়েছি। সে বেটা কথার খেলাপ করলে ব'লে আমি ত আর কথার খেলাপ করতে পারি নে। আসবে অবিশ্রি কাল পরশুর মধ্যেই, যাই হোক, সে জন্তে তাই তোমার কাছে বেলী নয়, গোটা দশেক টাকা, আসছে শনিবারে বাড়ী আসছ ত, আর তা নয় ত যদি বল ত আমি বউমার কাছে দিয়ে যেতে পারি—এই সব চাষাভূযে। নিয়ে কি ঝকমারি, ইচ্ছে করে কলকাভাতেই চলে যাই। পাওয়। যায় না তোমাদের আপিসে একটা চাকরি ?

মাসকাবারের চল্লিশটি টাকা বেন্ডন পাইয়া 'বজেট' করিয়াছিলাম। তাহাতে সাতটি টাকা ধার করিবার প্রয়েজন ছিল, মাসের শেষের দিকে পুরাতন ধবরের কাগজগুলি বিক্রেয় করিলে জ্ঞানা সাতেক হইবে। তাহাতে আপিসের চা-ওয়ালার বাকী দামটা মিটান সম্ভব হইবে, এই ভাবের একটা জটিল অহ হিসাবের ধাতার পৃষ্ঠায় কোপা ছিল।

কিছ লোকনাথ বাবু স্বয়ং টাকা চাহিতে আমার মত লোকের নিকট আসিয়াছেন, এই কল্পনাতীত ব্যাপারটাও ছোট করিয়া দেখা যায় না। স্ত্রীর ভাগুরে এগার টাকা কয়েক আনা ছিল, ভাহা হইতে দশটা টাকা লইয়া লোকনাথবাবুকে দিলাম। তিনি বহু ধকুবাদ দিয়া আলিজানের মৃগুপাত করিতে করিতে উঠিলেন এবং জানাইলেন যে আগামী শনিবারের পূর্ব্বেই আলিজান যদি টাকা দেয়, তাহা হইলে বধুমাতাকে—

বাধা দিয়া জ্বানাইলাম যে এই সামাত্ত ব্যাপারের জ্বন্ত বাতঃ হইবার কোন প্রয়োজন নাই।

লোকের গোপনীয় ও ব্যক্তিগত কথা লইয়া পাঁচ কান করা ভদ্রতার কাঁব্য নয় তাহা জানি। কিন্তু তবুও এ-কথাটা কেমন গোপন রাখিতে পারিলাম না। সন্ধার সময় গ্রামের থিয়েটারের আখড়ায় প্রতি রনিবার মহলা বসিত, আমিও উপন্থিত থাকিতাম, সেদিনও গেলাম।

ঠিক কি প্রসলে লোকনাথবাবুর কথা উঠিয়াছিল,

আজ তাহা ঠিক মনে পড়িতেছে না, কিন্তু কথায় কথায় লোকনাথবাৰুব অস্থ্ৰিধার কথাটা প্ৰকাশ কৰিয়া ফেলিলাম।

আমাদের দলে নারদ সাজিত বস্থু চাটুযো, সে বলিল, বল কি হে, অবশেষে তোমাকেও ?

এ-কথাটার মধ্যে যেন একটা প্রচ্ছের অর্থ আছে ব্রিলাম। মিনিট ধানেকের মধ্যেই আরও বেশী ধানিকটা ব্রিবার হুযোগ হইল। বহু চাটুযো বলিল, গাঁয়ে এমন লোক নেই যার কাছে ও হাত পাতে নি, এমন দোকান নেই যেধানে ওর দেনা নেই, অথচ জমীজমা মায় বসতবাড়ী ও গাঁয়ের কুণুদের কাছে বাঁধা। কেবল তুমিই বাদ ছিলে এতদিন, এইবারে ভোমাকেও—

মনে বড় তৃ:থ হইল। দশ টাকা আর পাওয়া যাইবে না, এবং আমার বজেটে যে সাত টাকা ঘাটতি ছিল, সেটা এক মুহুর্তেই সতেরোয় দাঁড়াইল, এবং মাসের প্রথমে চল্লিশ টাকা বেতন পাইয়া নিয়মিত থরচ যোগাইয়া সতের টাকা ঘাটতি মিটান যে কতদ্ব অসম্ভব ব্যাপার তাহা ভাবিয়া বড়ই প্রিয়মাণ হইয়া পড়িলাম।

পরের সপ্তাহেও দেশে গিয়াছি। রবিবার নদীতে স্নান করিতে যাইতেছি, হঠাৎ দেখিলাম মোটা বটগাছটার ওপালে যে কাশবন ও নিশিন্দার ঝোপ, একটা লোক হঠাৎ আমার দিকে পিছন ফিরিয়া সেই দিকে চলিল। লোক যাতায়াতের পক্ষে ও-স্থানটা স্থগম নয়, কাজেই লোকটি কে তাহা দেখিবার জন্ম একটু জোরে কয়েক পদ ঘাইয়াই একেবারে লোকনাথবাবুর সঙ্গে স্ক্রীম্থি হইলাম।

লোকনাথবাবু হয়ত সেটা প্রত্যাশা করেন নাই।
বলিলেন, তারক যে, কাল রান্তিরে তোমার ওথানে যাব
যাব করেও যাওয়া হ'ল না। তোমাকে কিন্তু বলে
রাথছি তারক, আলিজানটাকে যদি আমি বেশ ক'র
শিক্ষা না দিই তবে আমার নাম বদলে দিও। হাইকোর্টের
কোন ভাল উকীলের সঙ্গে আলাপ আছে তোমার?
আমাদের মহকুমা কোর্টের উকীল, আর ব'ল না ভাদের
কথা, কেবল প্রসা শুবভেই আনে—

পরে এ সম্বন্ধে আলোচনা করিলেই হইবে, এই বলিয়া আমি নদীর দিকে অগ্রসর হইলাম। আমাকে দেখিয়া তিনি যে বড়ই অপ্রতিভ হইয়াছেন তাহা বুঝিতে দেরী হইল না।

সন্ধ্যার সময় গ্রামের থিয়েটার ক্লাবে গেলাম, কিন্তু ফিরিয়া আসিতে হইল। নাট্য-সম্পাদক গিয়াছেন কলিকাভায়, নারদ গিয়াছে মামার বাড়ী; কাজেই বিহাদ্যাল বন্ধ।

বাড়ী ফিরিয়া একখানি পুরাতন মাসিক পত্রিকার পাতা উন্টাইতেছি, এমন সময় ছারে খুট্খুট করিয়া আওয়াজ হইল। তাড়াতাড়ি দ্বার খুলিয়া দেশি লোকনাথবারু।

অভার্থনা করিয়া তব্তপোষে বসাইলাম। লোকনাথ-বাবু বলিলেন, ভারক, শুনবে আমার একটা কথা ?

আবার কিছু টাকার প্রয়োজন হইয়াছে তাহা বুঝিলাম। লোকনাথবাব বলিলেন, ভোমার কাছে মাপ চাইছি ভাই। সকালে তোমাকে াকুলজ্জায় পড়েছিলাম। আমার সব মিথো ভাই, সব **ा**रिया। ज्यानिकारने कार्य आमि किंद्रहे भाव नां। আমার ঘরবাড়ী বিষয়আসয় সব কুণ্ডুদের কাছে বাঁধা। ডিক্রী হয়ে পিয়েছে, কোন দিন জারি ক'রে আমাকে ভাডিয়ে দেবে। লোকের কাচে ধার চেয়েও আর পাই নে। লোকে ভাবে জোচোর। অথচ কানাই মণ্ডলের मृमीथानात साकान आमात्रहे ठाकाग्र हरग्रह। अमनिहे তাকে দিয়েছিলাম পাঁচশো টাকা, ছাওনোটও নিই নি, দলিল নয়। তথন চিল। এখন সেই কানাই আর আমাকে জিনিস দেয় না। কড়া কথা ব'লে অপমান করতেও কফুর করে না। গোপাল ময়রার খাবারের দোকানের ইতিহাস জান ? থাক কাজ নেই আর ভনে। কিন্তু আৰু আমি কপৰ্দকহীন, ভিকিরি! কিন্তু তাতেও খামি দমিনি ভারক। সংসারে আমার একটি মাত্র মেয়ে, মিণ্টু, আমার মিণ্টুবাণী, ভেবেছিলাম ভার বিয়ে मिर्य कान्छ विरम्रा करण याव। स्ट्राप्टी ज्राह् भारतिविशाय, त्वाथ इय काताब्दत, आंख ७।८ वहत इ'त, প্রথমটা ভাক্তারী ভ্রুধ এনে ধাইয়েছিলাম, বছর্পানেক থেকে তাও বছ। কিছ আৰ-

লোকনাথবাব হাউ হাউ করিয়া কাঁদিয়া উঠিলেন। অনেক কটে তাঁহাকে একট প্রকৃতিস্থ করিলাম।

তিনি বলিলেন, শেষ রান্তির থেকে হেঁচকি উঠছে, সে হেঁচকি এখনও থামলো না। থোড়ের জল, মৃড়ির জল, জনেক তো দেওয়া হ'ল, সে যে কি কট আজ সারাটা দিন, মেয়েটা আমার বিনা চিকিৎসায় গেল। পয়সার জভাবে তাকে এক ফোঁটা ওয়্ণ দিতে পারলাম না। জথচ আমার সবই ছিল, আমার পয়সায় জনেকে জনেক কিছু করেছে, এখন তারাই বলে আমি জোচ্চোর, তারাই বলে লোকের কাছ থেকে টাকা ধার ক'রে আমি আর দিই না।

লোকনাথবাবুর চোধ দিয়া আবার জল গড়াইয়া পড়িল। মৃছিয়া তিনি বলিলেন, সে জন্ম হংধ করি না তারক, কিন্ধ আমার মিন্ট, সারাটা দিন আমারই চোথের সামনে কট পেতে পেতে মববে, একটি ফোঁটা ধ্রুধ তাকে আমি দিতে পারলাম না, এ আপশোষ—

কথা শেষ করিতে তিনি পারিলেন না।

বলিলাম, এ কথা তো আগে আমাকে বলেন নি, গেল সপ্তাহেও বললে আমি কলকাতার কোন হসপিটালে ভর্তি-করবার বাবস্থা করতাম। ষাই হোক, চলুন আপনার বাড়ী।

গ্রামে এক জন গোমিওপ্যাথি চিকিৎসা করিতেন, তাঁহাকে ডাকিয়া লইয়া গেলাম।

ভার পরের মর্মভেদী দৃশ্রের উল্লেখ আগর না করাই ভাল। শেষ রাত্রে মিণ্টুচলিয়াগেল।

পবের সপ্তাহে বাজুডাঙ্গায় গিয়া আর লোকনাথবাবুকে দেখিতে পাইলাম না। শুনিলাম মিটুর মৃত্যুতে তাঁহার স্থী মৃচ্ছিত হইয়া পড়িয়াছিলেন, সে মৃচ্ছা আর ভাঙে নাই। তুই দিন পরেই তিনিও মিটুর অস্থামন করিয়াছেন। ভার পর দিন হইতেঁই লোকনাথবাবু

প্রায় এগার বছর পরের কথা বলিডেছি। আমাদের সওদাগরি আপিসের কাঁচা মাল ধরিদের একটা ডিপো ছিল, উত্তর-পশ্চিমের সীমান্তে একটা ছোট শহরে। সেইধানকার ইনচার্জ্ঞ হইয়া আসিয়াছি।

কলিকাতার বৌবাজারের মেসে দীর্ঘকাল যাপন করিবার পর এই অনাখাদিত পরিবর্ত্তন বড়ই ভাল লাগিল। ফাঁকা মাঠ ও শালবনে ধুব বেড়াইতাম। আমার স্ত্রীর অম্বলের অম্বধ অতি শীদ্রই সারিয়া গেল। হাতের তাগা ভাঙিয়া গড়ানোর প্রয়োজন হইল।

সেবার কাঁচা মাল আমদানীর বড় মন্দা, অথচ হেড আপিস হইতে টেলিগ্রাম আসিয়াছে—একটা বড় অর্ডার পাওয়া সিয়াছে, অতি সম্বর মাল ডেলিভারী দেওয়ার প্রয়োজন।

এই সমস্থার সমাধান কি-ভাবে করি তাহা লইয়া ছিল্ডিয়া পড়িলাম, এমন সময়ে থবর পাওয়া গেল, আমার ওথান হইতে দশ মাইল দ্বে, জললের ধারে এক সাপ্লাই কোম্পানী আছে, তাহার মালিক এক বাঙালী বাবু, প্রাচুর কাঁচামাল সেথানে মজুত আছে। কিন্তু বাবুদ্ধী বড় কঞ্লুদ, প্রসাকড়ি সম্বন্ধ স্কালে তাঁহার নাম উচ্চারণ নিষিদ্ধ।

প্রয়োজন যথন হইয়াছে, তথন আমার আপিদ বেশী দামেও কিনিতে ইতন্তত করিবে না। স্থতরাং একটা পাহাড়ী ঘোড়ায় চড়িয়া গেলাম দশ মাইল দূরে দেই সাপ্লাই কোম্পানীতে।

সেই বিজন জকলের এক প্রাস্থে এক বৃহৎ কারখানা গড়িয়া উঠিয়াছে। শুনিলাম প্রায় তিন-চার শত লোক এখানে কাজ করে। বিলাত আমেরিকার সঞ্চে ইহাদের কারবার। বেলওয়ের সাইডিং তাঁহাদের কারধানা পর্যন্ত গিয়াছে।

আমি কার্ড পাঠাইয়া মালিকের সর্ফে দেখা করিবার ইচ্চা প্রকাশ করিলাম।

এখানে এ অবস্থায়, এগার বছর পরে লোকনাথবাবুকে দেখিব ভাহা আশা করি নাই। দীর্ঘ এগার বংসরের ইতিহাস শুনিলার্ম। কেমন করিয়া ধীরে ধীরে এই বাণিজ্যশালা গড়িয়া উঠিয়াছে ভাহা যেমনি কৌতুহলো-দীপক, ভেমনি বিশ্বয়কর।

আমার আপিদের সজে তাঁহার ব্যবসায়িক যোগস্ত স্থাপিত হওয়ায় প্রায়ই আমি যাইভাম তাঁহার ওথানে। এক দিন তাঁহার অন্থপদ্বিতিতে এক ব্যক্তি আমার দক্ষে আলাপ করিলেন, শুনিলাম তিনি ফ্যাক্টরীর ম্যানেজার। তাঁর মথে আরও বিভত ইতিহাস শোনা গেল।

কপদ্দকহীন অবস্থায় লোকনাথবাৰু এখানে আসিয়া-ছিলেন। এই কারখানার যিনি স্পৃষ্টি করেন, তাঁহারই কল্যাকে বিবাহ করিয়া লোকনাথবাবু কারবারের অংশী হন। তার পর খন্তরও মারা গিয়াছেন, স্ত্রীও মারা গিয়াছেন, এখন একটিমাত্র কল্যা, সেই লোকনাথবাব্র সম্বল।

ম্যানেজার বাবু বলিতে লাগিলেন, কিন্তু মশাই, এ রকম হাড় কিপেট প্রায় দেখা যায় না। ব্যবসার জন্তে কিন্তা জাক্তিরীর জন্তে পয়সা থরচ করতে পিছবে না, কিন্তু নিজের জন্তে একটি পয়সা থরচ, সে যেন ওর কাছে মহাপাপ। গায়ে ওই যে পাশুটে রঙের সোয়েটার দেখছেন, আমি তো মশাই দশ বছর ধরে ওই সোয়েটার দেখে আসছি। কাছে গেলে ব্যবেন তাতে কতগুলো সেলাই। অথচ মা-লক্ষীর কুপায়—

চায়ের বাটিতে চুম্ক দিয়া ভদ্রলোক আবার বলিলেন, একটি মাত্র মেয়ে, তাও স্বাস্থা ভাল নয়, আমার তো টি. বি. বলেই সন্দেহ হয়। কত দিন বলেছি যে প্রসা কি সঙ্গে ক'রে নিয়ে যাবেন? মেয়েটাকে নাইনিতাল কিংবা ভাওয়ালী নিয়ে যান, না হয় পাঠিয়ে দিন। তা কানেই তোলেন না আমাদের কথা। আমরা কর্মচারী আমরা আর কি বলব বলুন।

কিছু দিন পরে আবার গিয়াছি কাজের জ্ঞ। ভানিলাম, লোকনাথবাবু ছ-দিন যাবৎ ফ্যাক্টরীতে আদেন নাই, অনতিদ্রেই তাঁর বাংলো, দেখানে আচেন।

গেলাম। একথানি হোমিওণ্যাথি চিকিৎসা-গ্রন্থ লইয়া তিনি একথানা চেয়ারে বসিয়াছিলেন, আমাকে দেখিয়া বলিলেন, মেয়েটার বড়চ অস্থ্য, ব্রুলে তারক। তবে সিরিয়াস কিছু নয়, ও রকম মাঝে মাঝে হয়। আবও ত্ই-এক বার হয়েছিল, হোমিওণ্যাথি জিনিষ্টা ঘদি ঠিক সিমটম মিলিয়ে দিতে পারা যায়, একেবারে অব্যর্থ। কিছু হয়েছে কি জানো, ছুটো তিনটে সিমটম

ঠিক ধরতে পারছি নে, তাই বোধ হয় ওযুধে ভাল কাজ হচ্ছেনা।

আমি বলিলাম, কি ছেলেখেলা করছেন, একটা ঘোড়া কিংবা মোটর পাঠিয়ে সিভিল সার্জ্জনকে নিয়ে এসে ভাল ক'রে একবার পরীক্ষা করান। মেয়েটি ভো অনেক দিন থেকেই ভূগছে শুনেছি।

ওই হতভাগা নগেনটা বলেছে বৃঝি ? আমার মেয়ের অহপ বেশী কিংবা কম তা আমি বৃঝি না, বৃঝবে নগেন ? এবই জন্তে আটার মাইল দূব থেকে সিভিদ সার্জ্জন আনাতে হবে ? কত ফি নেবে জান সিভিল সার্জ্জন এতদ্ব আসতে ? আড়াইশোর কম নয়। পুকীর মায়ের অহথের সময়েও ত ওদের কথা শুনে এনেছিলাম সিভিল সার্জ্জন। কি করলে সে, ধরে রাখতে পারলে তাকে ? তবে ? আড়াইশ টাকা দিয়ে তাকে নিয়ে আসব, আর তিনি মৃচকে হেসে বলে যাবেন, কিছুই নয়, নেচারের উপর রাধ্ন। পয়সা তোমাদের আজকাল ভারি সন্তা হয়েছে দেখছি যে। এঁা।

তর্ক করিয়া কোন ফল নাই তাহা ব্ঝিলাম। চারদিন পরে থবর পাইলাম লোকনাথ বাবুর মেয়েটি মার। গিয়াছে। ম্যানেজার নগেন বাবু আমার এখানে আসিয়া ধবরটা জানাইয়া লোকনাথ বাবুর অত্যধিক কার্পণ্যের প্রতি বন্ধ দোষারোপ করিলেন।

এগাবো বংসর পূর্ব্বেকার একটা রাত্তির মানচিত্রআমার মনের সম্মুধে প্রসারিত হইয়া গেল। সেদিন
হাতে পয়সা ছিল না, তাই বিনা চিকিৎসায় সে মেয়েটিমৃত্যুকে বরণ করিয়াছিল। আজ প্রভৃত অর্থ থাকা
সত্ত্বেও অর্থের উপর অতি মমতার জন্মই এ-মেয়েটিও বিনা
চিকিৎসায় মৃত্যুকে বরণ করিল।

তৃইয়ের মধ্যে প্রভেদ কোথায়, এ সমস্তার সমাধান কে করিবে?

আজ লোকনাথবাবু নিজে সেই মৃত্যুলোকে ষাইবার পূর্বে হয়ত বা প্রায়শ্চিত্ত করিয়া গেলেন। দাতব্য চিকিৎসালয় এবং হাসপাতাল, এ ছাড়া তাঁর সঞ্চিত অর্থের সম্পতি আর কিসে হইতে পারিত ?

দৈনিক সংবাদপত্রধানা আবার হাতে তুলিয়া লইলাম।
চোধের কোণে জল আসিতেছিল, অক্ষরগুলা ক্রমে
ঝাপসা বোধ হইতে লাগিল। লোকনাধবারুর আত্মারু
সদগতি হোক।

# প্রাণ সৃষ্টি

শ্রীকালীকিন্তর সেনগুপ্ত

ব্ৰহ্ম দীপ্ত অগ্নিসম জ্বীব তাহে ক্লিজের কণা—
বিকীণ হইয়া পড়ে বিচ্ছুরিয়া আলোর ঝবণা
প্রাণের প্রবাহ ছুটে ব্যোম বহিং সলিল মকতে—
ফুটে প্রাণ প্রেম পুষ্প ক্ষিতিবক্ষে বিদ্যামকতে।

### নগেন্দ্রনাথ গুপ্ত

### গ্রীরামানন্দ চট্টোপাধ্যায়

নগেজনাথ গুপ্ত সাবেক সাংবাদিক ও সাহিত্যিকগণের এবং আধুনিক সাংবাদিক ও সাহিত্যিকদিগের মধ্যে সংযোগসেতু বা যোগস্ত্র ছিলেন বলিতে পারা যায়। তাঁহার মৃত্যুতে সেই সেতু ভগ্ন, সেই স্ত্র ছিল হইল। তাঁহার মৃত্যুতে অকালমৃত্যু বলা যায় না; মৃত্যুকালে তাঁহার বয়স আটান্তর বৎসর হইয়াছিল। তাঁহার বয়স আশীর কাছাকাছি হইয়া থাকিলেও, (তাঁহার অক্তম পুর্র শ্রীমান্ অকণেজনাথ গুপ্ত আমাকে লিখিয়াছেন) "তাঁহার এনাদ্রি কিছুমাত্র হাল হয় নি", "মৃত্যুর সময় পর্যন্ত তাঁর জ্ঞান ছিল'। স্বতরাং এইরূপ অক্সমান করা যাইতে পারে যে, তিনি যদি আরও কিছু দিন বাঁচিয়া থাকিতেন, তাহ। হইলে তিনি বাংলা ও ইংরেজীর পাঠকদিগকে আনন্দলায়ক ও হিতকর আরও কিছু রচনা উপহার দিতে পারিতেন।

তাঁহার পিতা মথুবনাথ গুপ্ত বিহাবে সবজজ ছিলেন।
তাঁহার বালাকাল ও কৈশোর বিহারে অতিবাহিত হইয়াছিল। কলিকাতায় গ্রে ট্রাটে তাঁহার পৈত্রিক বাড়ী
ছিল। বর্তমানে স্কটিশচার্চ কলেজ নামে পরিচিত
এখানকার জেনারাল এসেমরীজ, ইন্সটিটিউগুনে তিনি
খামী বিবেকানন্দের সহাধ্যায়ী ছিলেন। উভয়ের মধ্যে
বন্ধুত্ব থাকায় খামী বিবেকানন্দ যখন ১৮৯৮-৯৯ সালে
লাহোর যান, তখন নগেক্রবার্র বর্তীতে ছিলেন।
নগেক্রবার্ বিশ্ববিদ্যালয়ের কোন ডিগ্রী অর্জন করেন
নাই। কিছু তিনি ইংরেজী যেরুণ লিখিতে পারিতেন,
আমাদের উন্তত্ম ডিগ্রীধারীদের মধ্যেও অল্ল লোকেই
সেরুপ পারেন। তাঁহার মুখে তানিয়াছি, লাহোরে এক
সময়ে একটি কলেজে তাঁহাকে এম, এ, ক্লাসে কিছু দিন
ইংরেজী সাহিত্যের অধ্যাপনা করিতে ইইয়াছিল।

আমি তাঁহার জীবনের কোন ঘটনারই ঠিক তারিধ

হয়ত লিখিতে পারিব না, ঘটনাকালে তাঁহার ঠিক্ বয়সও লিখিতে পারিব না—তাহা তাঁহার কোন জীবনীলেখক লিখিবেন।

তিনি অল্প বয়দেই সাংবাদিকের কাজে প্রবৃত্ত হন। যথন তাঁহার বয়স বোধ হয় একুশ, সেই সময়ে তিনি সিদ্ধু দেশে করাচীতে ফীনিকা নাম দিয়া একটি সাপ্তাহিক কাগজ বাহির করেন। ইহার বেশ প্রতিষ্ঠা হইয়াচিল। ইহা সম্পাদন করিবার সময় তাঁহাকে একবার কয়েক দিনের জন্ম জেলে যাইতে হইয়াছিল। ফীনিক্সে প্রকাশিত এক জন পত্রপ্রেরকের নামগীন পত্র লইয়া একটা মোকদ্দমাহয়। নগেশ্ববাবু আদালতে ঐ লেখকের নাম বলিতে অস্বীকার করেন, কারণ তাহা সম্পাদকীয় শিষ্ট বীতির বিরুদ্ধ। বিচারক সেই কারণে অব্যাননা 'অপুরাধে' জাঁহাকে শান্তি দেন। আমার যত দুর মনে পড়ে, তিনি কয়েক দিন জেলে থাকিবার পর ज्यामानट्य अहे हकूम नाक्ठ वा व्रम हहेशा याय। কারাদণ্ড অল্প বা অধিক দিনের জন্মই হউক, যুবক নগেন্ত্র-नाथ ८ए मास्त्रित ভर मन्नामकौत्र भरमत प्रयोग तका করিতে পশ্চাংপদ হন নাই, তাহার দ্বারা তিনি ভারতীয়ের ও বাঙালীর মাথা উচ় রাধিবার কারণ হইয়াছিলেন ৷

সিদ্ধুদেশের প্রতি তাঁহার যৌবনকালের প্রীতি শেষ বয়স পর্যন্ত প্রচল। কয়েক বংসর আগে প্রন্ত তিনি অবসর-জীবনে বংসরে একবার করাচী হাইতেন। দ্বারাম গিড়্মল, সাধু হীরানন্দ প্রভৃতি অনেক প্রসিদ্ধ সিদ্ধী তাঁহার বন্ধু ছিলেন। তিনি অধুনা মাধায় টুপি (cap) ব্যবহার করিতেন, কিন্ধু তাহার আগে তাঁহাকে সিদ্ধী নানা রঙের স্কর্মর পাগড়ী ব্যবহার রাধিতে দেখিয়াছি। তাঁহাকে তাহা বেশ মানাইত।

করাচী হইতে তিনি লাহোরের প্রসিদ্ধ সংবাদপত্র

টি বিউনের সম্পাদক হইয়া আসেন। তাঁহার ঐতিলাকান্ত চটোপাধ্যায় ইহার সম্পাদক ছিলেন। তথন ইতা দ্যাতে ত্বার বাহির হইত। তিনি ১৮১১ খ্রীষ্টাব্দে ট্র বিউন ছাডিয়া যাইবার সময় উহা সপ্তাহে তিন বার বাহির হইতে আরম্ভ হয়। তিনি যথন টি বিউন সম্পাদন ত্রিতেন তথন পঞ্চাবে (এবং ভারতবর্ষের অন্তর্ভ) ্রণী থবরের কাগজ ছিল না। তিনি টিবিউনকে ভন্মত গঠনের ও প্রকাশের অতি শক্তিশালী একটি ভুট্টিষ্ঠান করিয়া তলেন। হিউম সাহেব বলিয়াছিলেন, ী বিউনের সম্পাদকীয় প্রবন্ধ ভারতে সর্বাপেক্ষা স্থানিবিক্ত। এই কাগদ্ধটিকে তিনি একপ প্রভাবশালী করিয়া তলিয়া-ভিলেন যে, লাহোরের এংলে-ইণ্ডিয়ান কাগজ সিবিল এও ্লিটারি গেজেট একদা জিজ্ঞানা করিয়াছিল, পঞ্চাবংকি ্ডাটলাট সর ডেনিস ফি**ড্পাাটিকের দ্বার**্য শাসিত ि विदेशनय मुल्लामरकद ্ইডেচে १ a), ্ণজ্ঞবাৰ বাজনৈজিক ও সামাজিক নানা বিষয় যেতল ভাল ব্রিতেন, তাঁহার লিখনভঙ্গীও সেইরূপ মনোজ ছিল। াররের কাগজের লিথিবার ধরণকে ইংরেজীতে কিঞিৎ াচ্ছিল্যের সহিত জন্যালীজ (Journalese) বলা ্ট্যাপাকে। নগেন্দ্রবাবর ইংরেজী দে রক্ম ছিল না। াগতে সাহিত্যিক মাধুষা,উৎকর্ষ ও শুচিতা লক্ষিত হইত। ্রাংলা ভাষাতেও তিনি সাংবাদিকের কান্ধ করিয়াছিলেন, িছ তাঁহার সাংবাদিক বাংলাও 'কাগজ্যে' বাংলা ছিল না. লাহিত্যিক এন ভাগতেও থাকিত।

তিনি টি বিউনের কাজ ছাড়িয়া বাংলা দেশে, কলিকাতায় ফিরিয়া আসেন। এবানে তাঁহার গ্রে ষ্ট্রীটছিত পৈত্রিক গৃহ হইতে "স্প্রভাত" নাম দিয়া একটি বাংলা সাপ্তাহিক বাহির করেন। ইহাতে রবীক্রনাথের কিছুলেবা বাহির হইয়াছিল, এইরূপ মনে পড়িতেছে। মামি তবন এলাহাবাদে কাজ করিতাম, নগেক্রবাবুর কাগজটির সেবানকার সংবাদলাতা ছিলাম। তাঁহার কাগজে ইপা আমার ছ্-একটা সংবাদ-চিঠি ("news-letter") পড়িয়া তিনি আমাকে ব্যক্তিগত চিঠিতে এই 'সার্টিফিকেট' দিয়াভিনে যে, আমার জন্যালিষ্টিক ইন্দাটিংক্ট (journalistic instinct) আছে। তাহাতে আমি উৎসাহিত হইয়া-



નાગજનાય હજ

ছিলাম। কিছুকাল আমামি হিন্দুস্থান রিভিয়তে নিজের নাম না দিয়া শিক্ষাবিষয়ক কতক্ঞালি নোট লিখিজাম। দেগুলি পড়িয়া মান্দ্রাজের ''হিন্দ''র প্রতিষ্ঠাতা প্রসিদ্ধ সাংবাদিক জী মুব্রমনি আইয়ারও নোটগুলির অজ্ঞাত-নামা লেখককে ঐরপ সার্টিফিকেট কথাপ্রসঙ্গে দিয়াছিলেন। কিছে তথন আমি কোৰাও দ্বধান্ত পারায় কোন দৈনিক কাগভের আফিলে চাকরি পাই নাই। এখন বয়স বেশী হইয়া যাওয়ায় দরখান্ত করিলেও কোন সম্পাদকীয় আফিসে চাকরী পাইব না। তথাপি এই অবাস্তর কথাগুলি ক্তজতার সহিত লিখিতেছি এই জন্ম যে, নগেলবাৰু বন্ধভাবে আমাকে এবং মান্দ্রান্ধী প্রসিদ্ধ সম্পাদক অপরিচিত ও অজ্ঞাত এক যুবককে উৎসাহ দেওয়ায় আমি আমার কয়েকটা মাসিক কাগজে সম্পাদকরূপে রাজনৈতিক ও অভান্ত বিষয়ে লিখিবার কালে সাহস পাইয়াছিলাম।

নগেক্সবাব্ ব্ৰহ্মবান্ধৰ উপাধ্যায়ের সহযোগিভায়

কিছু কাল টুয়েণ্টিয়েথ্ নেঞ্বী নামক একটি মালিক কাগ্ৰ চালাইয়াছিলেন।

১৯০৫ ক্সিষ্টাব্দে তিনি এলাহাবাদের ইণ্ডিয়ান পীপল্ নামক সাপ্তাহিক কাগজের সম্পাদক হন। ইহা পরে এলাহাবাদের বর্তমান দৈনিক কাগজ লীডারের সহিত মিলিত হইয়া যায়। উহার বর্তমান প্রধান সম্পাদক শ্রীযুক্ত চির্বার্বী যক্তেশ্বর চিন্তামনি (এখন ডক্টর ও সর্) ও নগেক্তবার ঐ দৈনিকের বুগা সম্পাদক হন।

১৯০৯ সালে নগেন্দ্রনাথ আবার লাহোরের টি বিউন পত্রিকার সম্পাদক হইয়াছিলেন ও ১৯১২ সালে ঐ কাজ ছাড়িয়া দেন। দেই বৎসর ডিনি ডথাকার "পাঞ্চাবী" কাগজের সম্পাদক হন। কলিকাভার "বেললী"র সহিতও উাহার কিছুকাল সম্পর্ক ছিল।

১৯১৩ সালে তৈনি সম্পাদক রূপে সাংবাদিকের কাজ করা ছাড়িয়া দেন, কিন্ধ বিশেষ কোনও কাগন্ধের সহিত সংযুক্ত না থাকিয়া স্বাধীনভাবে জীবনের প্রায় শেষ সময় প্রস্তু অনেক কাগজে লিখিতে থাকেন।

নগেক্সবাব্যদিও সাংবাদিক বলিয়াই বিশেষ বিখ্যাত ছিলেন, তথাপি তাঁহার সাধারণ সাহিত্যিক কৃতিত্বও কম ছিল না। বস্তুতঃ, তিনি যদি সাংবাদিকের কাজ না করিতেন এবং তাহাতে দক্ষতার জন্ম প্রসিদ্ধি লাভ না করিতেন, তাহা হইলে সাহিত্যক্ষেত্র ছোট গল্লেব, উপন্থাদের ও নানাবিধ প্রবন্ধের লেখক বলিয়াই তিনি যশনী হইতেন, এবং সাহিত্যবাবসাতে ব্যবসাবৃদ্ধি থাকিলে ভাহাতে যথেই ধনাগমও তাঁহার হইতে পারিত।

"বস্থাতী" কাৰ্যালয় হইতে চুই থণ্ডে প্ৰকাশিত নগেন্দ্ৰ-গ্ৰহাবলীতে অনেক ছোট-গল ছাড়া লীলা", "পৰ্বত-বাদিনী" ও "তমৰিনী", এই তিনটি উপস্থাস, "নব নগ্র" নাটিকা এবং "শ্রামার কাহিনী" ও অস্থান্ত নক্ষা আছে।

"প্রবাদী" ও "মডার্ণ বিভিন্ন"র সহিত তাঁহার যোগ বছবংসববাদী। 'প্রবাদী'তে অনেক ছোট গল্প ও কিছু প্রবন্ধ ছাড়া তিনি "জন্মন্ধী", "আবাতামা" ও "ব্রজনাথের বিবাহ" এই তিনটি উপভাস লিখিয়াছিলেন।

"মডার্ণ বিভিন্ন"তে তিনি বিশুর প্রবন্ধ লিখিয়াছিলেন। ভদ্তির তাঁহার "A Planet and A Star" ("একটি গ্রহ ও একটি নক্ষত্র'') নামক দীর্ঘ উপস্থাস ১৯৩২ সালের সেপ্টেম্বর সংখ্যায় আরম্ভ হইয়া ১৯৩৪ সালের এপ্রিক্ সংখ্যায় সমাপ্ত হয়।

ভিনি ববীক্সনাথের অনেক কবিতার ইংরেজী ভর্জম: করিয়াছিলেন। দেগুলি আমেরিকায় পুন্তকাকারে প্রকাশিত হইয়াছিল। তাঁহার অফুবাদগুলির মধ্যে রবীক্সনাথের "উর্কাশী"র ভর্জমা আমাদের খুব ভাল লাগিয়াছিল। ইহা ছন্দোবদ্ধ অফুবাদ। এটিতে যেমন মূলের অর্থ, ভন্তপে মূলের অরলহরী এবং ঝারাও যথাসম্ভব রক্ষিত হইয়াছে। ১৯২২ সালের জ্লাই মাসের মভাণ রিভিয়তে নগেক্সবাবু "Rabindranath Tagore: The Man and The Poet" ("মাছ্ম ও কবি রবীক্সনাথ") শীর্ষক যে প্রবন্ধ লেখেন, ভাহারই অক্সরণ ভাহাতে এই ফুলর পদ্যান্থবাদটি স্থান পাইয়াছিল।

আমরা নগেন্দ্রবাব্র ইংরেজী লেখার সাহিত্যিক উৎকর্ষের বিষয় ইতিপূর্বে উল্লেখ করিয়াছি। অ-বাঙালী-দিগের ঘারাও ইহা স্বীকৃত। সম্প্রতি লক্ষ্ণোতে ইংরেজী ভাষা ও সাহিত্য শিক্ষা সম্বন্ধে যে কনফারেজ হইয়া গিয়াছে, ভাহার সভাপতি, এলাহাবাদ বিশ্ববিদ্যালয়ের ভাইস-চ্যাজ্ঞেলর, অধ্যাপক ডক্টর অমরনাথ ঝা ভারতবর্ষের মৃত ও জীবিত সাংবাদিকদিগের নাম করিতে গিয়ান্দ্রবাব্র সম্বন্ধে বলিয়াছেন, "Nagendranath Gupta who has retained a literary finish even in his most hasty compositions" ("নগেন্দ্রনাথ ধ্বর যিনি ভাহার খ্ব ভাড়াভাড়ি লেখা রচনাগুলিতেও সাহিত্যিক স্থমান্ধিততা বাধিতে পারিয়াছেন")।

আমাদের এই ইব্যাবেষপ্রপীড়িত বাংলা দেশে হে আনেক 'গেঁয়ো জুগীই তিথ্পায় না'—সাংবাদিক-মহলেও পায় না, নগেন্দ্রনাথ গুপ্ত ভাহার একমাত্র দৃষ্টান্ত না হইলেও অক্ততম দৃষ্টান্ত। তাঁহার সহছে মান্দ্রানী-সম্পাদিত বোদ্বাইয়ের প্রসিদ্ধ সাপ্তাহিক "ইণ্ডিয়ান সোপ্তাল বিক্মার" সম্পাদকীয় স্তন্তে লিখিয়াছেন:—

"The late Mr. Nagendranath Gupta:—The death which took place last Saturday morning of Mr. Nagendranath Gupta, a prominent figure in Indian journalism in the early years of the century, a distinguished author in English and Bengalee, a man of varied.

information and wide autimated in the Indian Press. Mr. Gupta was attracted from journalism to a business career thirty years ago and has for some ten or twelve years past been living a retired life in Bandra. His broad human interests made him a favourite with his neighbours without distinction of race or creed. . . . His death, it is no exaggeration to say, has left a void in the circles where he had been almost an institution for many years. Our deep sympathy goes out to the family."

এই সাপ্তাহিকটির বৃদ্ধ সম্পাদক নটবাজন মহাশয় ২০ বংসর সম্পাদকতা করিয়া সম্প্রতি অবসর লইয়াছেন। তাহার পুত্র এখন সম্পাদক। বান্দোরায় তাঁহাদের নিজের বাড়ী আছে। তাহারই খুব নিকটে একটি বাসায় নগেন্দ্রবাব্ সপরিবারে থাকিতেন। উভয় গৃহেই আমি সাতিথা সভোগ করিয়াছি।

এলাহাবাদের অবাঙালী-সম্পাদিত প্রসিদ্ধ দৈনিক নীডাবে সম্পাদকীয় স্তম্ভে লিখিত হইয়াছে:—

We deeply regret the death announced in Sunday morning's Leader, of Mr. Nagradranath Gupta at the 190 of 78 at a nursing home in Bombay. Mr. Gupta as a distinguished journalist. He first came to be known to the public as editor of the Phoenix of Karachi. But he rose to fame later as editor of the Tribune of Lahore, whose proprietor, the late Sardar Dyal Singh Mujithia, gave him his full confidence. The Tribune comme so influential under Mr. Gupta's editorship that are the local Anglo-Indian paper, the Cwil and Miliary Gazette asked whether the province was being soverned by Sir Dennis Fitzpatrick or by the editor of the Tribune!.... In the autumn of 1905, he was brought over to Allahabad by Mr. Sachehlaanada Sinha to edit the Indian People. He did so for four years, ofter which that paper was incorporated with the Leader. Of this paper he was the first editor with Mr. Chintamani, but he severed his connection with it after seven months. . . . Mr. Gupta had command of a fine literary style and wrote still better on literary topics than an political. He was also a story-writer, poet and artist. Altogether he was one of the most cultured of men and ilways lived a peaceful life.

লীভারে উল্লিখিত তাঁহার চাক্ষশিল্প-স্বতিকা তাঁহার জ্যেটপুত্র সমরেন্দ্রনাথের তুলির মধ্য দিয়া প্রকাশ পাইয়াছে।

সাংবাদিকের কাজ ও গ্রন্থ রচনা ব্যতীত অন্ম কাজও নগেন্দ্রবাব্ করিয়াছিলেন। তাহার একটির উল্লেখ ইঞ্জিয়ান গোশ্মাল রিক্ষার হইতে উদ্ধৃত অংশে আছে। তিনি টাটা কোম্পানীর কর্তৃপক্ষের কিছুকাল সেকেটরী ছিলেন। তাহার পূর্বে বাংলা দেশে কাশ্মিবান্ধারের মহারাজ্য নণীন্দ্রচন্দ্র নশী মহালারের সেকেটরীর কাজও তিনি করিয়া-ছিলেন। লাহোরে সম্পাদক থাকিতে তিনি সরকারী

কতৃপক্ষের নিকট অনেকের দরখান্ত লিখিয়া দিতেন।
লাহোর ত্যাগ করিবার পরও অন্ত একটি কাকের জন্ম
তাঁহার কখন কখন ডাক পড়িত। তথাকার কোন কোন
নামজাদা লোকের অভিভাষণ তাঁহাকে লিখিয়া দিতে
হইত।

সাংবাদিকের ও সাহিত্যিকের কাজ ছাড়া বিদ্যাবজ্ঞাসাপেক আরও কোন কোন কাজ তিনি করিয়াছিলে।
তিনি বিদ্যাপতির পদাবলীর যে মূল্যবান সংস্করণ প্রকাশ
করেন, তাহার আগে সে রকম সংস্করণ ছিল না। তিনি
মিথিলার ভাষা বিশেষ রূপে জানিতেন। জীবনের প্রথমভাগে বিহারের সহিত সংশ্রব এই জ্ঞান লাভে তাঁহাকে
সাক্ষাৎ ও পরোক্ষ-ভাবে সাহায্য করিয়াছিল।

এই প্রদক্ষে ইহাও উল্লেখ করা যাইতে পারে যে, ডিনি মৌথিক বক্ততা করা অপেক্ষা স্বলিখিত বক্ততা পড়িতে ভাল বাসিতেন, এবং পড়িতে পারিতেনও ভাল। কবিতা আবৃত্তি কবিবার ঝে"াকও তাঁহার থাকিতাম. বাংগ্রানী একাহাবাদে বার্ষিক অধিবেশনে প্রবন্ধপাঠ, চেলেমেয়েদের দারা কবিতা আব্দ্রি, লাটিখেলা, দৌডের প্রতিযোগিতা ইত্যাদি হইত। এরপ কয় বংসর হইয়'-চিল, এখন মনে নাই। এক বংসরের কথা মনে আছে. সেবার বিচারপতি প্রমদাচরণ বন্দোপাধায় মহাশয় সভা-পতি ছিলেন। সেই অধিবেশনের সম্পূর্ণ বুড়াস্ত কেহ লিখিলে এখনও হাদ্যগ্রাহী ইইবে, কিছু এখানে ভাষা প্রাসঙ্গিক হইবে না। কেবল সেবারকার একটি আব্তির কথা বলি। 🐲 লোবেললী স্থলের ছাত্র জীবনময় রায় রবীশ্রমাথের---

"পঞ্চ নদীর ভীরে বেণী পাকাইয়া শিরে জাগিয়া উঠেছে শিথ— নিম্ম নিভীক," ইত্যাদি

আবৃত্তি করিল। আবৃত্তি কেমন করিয়া করিতে হয়, দেধাইবার নিমিন্ত নগেল্লবাবু তৎক্ষণাৎ স্বতঃপ্রবৃত্ত হইয়া আবার তাহাই আবৃত্তি করিলেন।

পালোয়ানি কৃষ্টি প্রভৃতি তাঁহার আবর্ষণের ভিনিস

ছিল। এক সময়ে তিনি ইহার চর্চাও করিতেন এবং
ইহার নানা কৌশল ও পাঁচি জানিতেন। এই হেতু,
গোলাম, কীকড় সিং, গামা প্রস্তুতির সহিত তাঁহার বন্ধুত্ব
ছিল এবং তাঁহাছিগকে কথন কথন নিজের বাড়ীতে
নিমন্থণ করিতেন। ফুটবল ক্রিকেট প্রভৃতি তাঁহাকে এমন
আইই করিত যে, কলিকাতায় থাকিতে একটা বড় মাচও
প্রায় তাঁহার বাদ পড়িত না। বৃদ্ধ বয়সে তিনি ক্রুত হাঁটা
ভিন্ন অভ কোন ব্যায়ায় করিতে পারিতেন না।

ভারতব্যের ছয়টি প্রদেশের অভিজ্ঞতা নগেন্দ্রবাবর **डिल-विटाद, वारला, जाशा, जाशा, प्रधारा, पक्षाद, मिसू,** বোষাই। অন্ত কোন বাঙালী সাহিত্যিক ও সাংবাদিকের এরপ বিশুত অভিজ্ঞতা নাই। ছংগের বিষয় প্রবাসী বন্ধ-সাহিতা সংখলন তাঁহাকে কথনও সভাপতি নিবাচন কংকন নাই, বন্ধীয়-সাঠিতা-পরিষদ্ধ কোন উপযুক্ত সন্মান প্রদর্শন করেন নাই। ভিনি কোন "আত্মচরিত" বা <sup>\*</sup>জীবনস্থতি" লিপিয়া রাপিয়া সিয়াছেন্ কিনা জানি না। তাগা থাকিলে ও প্রকাশিত হুইলে মনোজ্ঞ ও শিক্ষাপ্রদ হইবে। তাঁহার নিজের জীবনের অনেক কথা তাঁহার মুখে ভনিতে পাইতাম। অৱ অনেক বুদ্ধের মত নিজের পত জীবনের কথা বলিবার মভাাস তাঁচার ছিল। নাতী-নাতিনীদের মন্তব্য অনেক সময় উপভোগ্য হয়, কথনও বা ঠিক উপভোগা না ইইলেও শুনিয়া বাধা ভাল। একবার লাহোরে ১৯২৯ সালের ডিসেম্বর মানে তাঁহার জ্যেষ্ঠ প্র সমবেজনাথের বাড়ীতে আমরা গল করিডেচিলাম: ত্পন কি একটা কারণে উভার এক মল্লবয়স্ক পৌত্র তাঁহাকে বলিল, "তুমি কেবলই নিজের কথা ভিনি ভনিয়া হাসিলেন।

যে ছয়টি প্রদেশের কথা বলিলাম, সর্ব প্রধান প্রধান লোকদের সহিত তাঁহার পরিচয় ও সংস্পান ছিল। যথা—
দালভাই নওবোজী, রাণাডে, গোথলে, লাজপৎ রায়,
মদনমোহন মালবীয়, মোতীলাল নেহরু, তেজবাহাত্বর
সাপ্রে, প্রমদাচরণ বন্দ্যোপাধাায়, সতীশচন্দ্র বন্দ্যোপাধাায়,
সর্ স্বন্দরলাল, মেজর বামনদাদ বস্থ, শ্রীশচন্দ্র বস্থ,
সর্দার দয়াল দিং মাজীপ্রিয়া, সন্ধিদানন্দ সিংহ ইত্যাদি।
প্রত্যেক প্রদেশেই তাঁহার অনেক বন্ধু ছিল। সিল্কদেশের

কথা আগেই বলিয়াছি। বাংলা দেশে রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর হীরেন্দ্রনাথ দত্ত প্রমুখ আনেকের সহিত তাঁহার ঘনিষ্ঠতা ছিল। বিদ্যাপতির পদাবনীর প্রকাশ কার্য উপলক্ষ্যে সারদাচরণ মিত্রের সহিত তাঁহার সংস্পর্শ ঘটিয়াভিল।

পারসীদিগের মধ্যে তাঁহার অনেক বন্ধু ছিল : তাঁহাদের ধর্ম সংক্ষে তিনি উৎকৃষ্ট প্রবন্ধ লিথিয়াছিলেন । ধর্ম বিষয়ে তাঁহার মত উদার ছিল। কেশবচক্ষ সেন্ধ প্রমহংস রামকৃষ্ণ সম্বন্ধ তাঁহার প্রবন্ধ হইতে তাহ। বঝা যায়।

ভিন্ন ভিন্ন প্রদেশে ভিন্ন ভিন্ন সম্প্রদায় ও জ্বোণীর বহ লোকের সহিত তাঁহার হৃত্তা হইতে বুঝা যায় যে, তাঁহার হৃদয়মনে প্রাদেশিক সংকীণতা ছিল না।

ভিন্ন ভিন্ন সময়ে তিনি ক্ষেক্টি প্রদেশে সম্পাদকের কাজ স্বধ্যাতির সহিত করিয়াছিলেন। তাঁহার মত এরপ ভিন্ন ভিন্ন প্রদেশে না-হইলেও, আগে আনেক প্রদেশে বাঙালীরা সম্পাদকত। করিতেন। এখন বজের বাহিরে অ-বাঙালীর কাগজের সম্পাদক আছেন কেবল ট্রিন্টনের কালীনাথ রায়। তিনি যশাধী। বজের বাহিরে সকল প্রদেশেই এখন যে সেই সেই প্রদেশের লোকদের সহকাগজে তথাকার লোকেরাই সম্পাদকতা করেন, তাহানহে—ভিন্ন-প্রদেশাগত লোকেরাও করেন, বিস্কু তাঁহার আগেকার মত বাঙালী নহেন। এইরপ হইবার কাবও চিন্তনীয়।

নগেন্দ্রনাথ গুপ্ত মহাশ্যের বছমুগী প্রতিভার পরিচঃ দেওয়া বা বিশ্লেষণ করা এই প্রবন্ধের উদ্দেশ্য নহে। জাঁহার ইংরেজী ও বাংলা রচনাবলী সম্পর্কে কেবল একটি কথার উল্লেখ এখানে করিব। বজীয় উপন্যাদের আখ্যানভাগে বণিত ঘটনাবলী সাধারণতঃ বাংলা দেশের সীমাহ আবদ্ধ থাকে, কোন কোন উপন্যাদে ঘটনাবলী ভারতবর্ষে বন্ধের বাহিরেও ঘটে, ভদপেকা কম উপন্যাদে হয়ত ভারতবর্ষের বাহিরে অত্য দেশেও লেখকের কল্পনা গিয়া পৌছে। নগেন্দ্রনাথের ইংরেজী উপক্যাদে ("A Planet And A Star"-এ) জাহার কল্পনার লীলাভূমি পৃথিবী গ্রাহ ভারাকে অভিক্রম করিয়া নক্ষরলাক।

বাইনৈতিক বিষয়ে নগেঞ্জবাবু মহান্মা গান্ধীর মভাবলী

ও কর্মপন্ধার অনুবাগী ছিলেন। আমাকে লিখিত একাধিক পত্তে ভিনি এইব্রপ ভাব প্রকাশ করিয়াছিলেন যে, কেবল লেখা ও বলা ছারা ভাহার সমর্থন করিয়া ডিনি সন্ত্রই নহেন, কম্সমুদ্রে ঝাঁপ দিতে না পারায় তিনি ক্ষা ইহাতে মনে হয়, তাঁহার হৃদয় যাহা চাহিত, দেহ ও অবস্থা ভাষার অন্তক্ত ছিল না।

তাঁহার পুত্র অঞ্পেজনাথের পত্রে জানিলাম, তিনি স্পষ্ট ৰ্ঝিয়াছিলেন তাঁহার আয়ু শেষ হইয়াছে, কিছ বলিয়াছিলেন, "আমার কোন ছঃথ নাই।" তাঁহার গভীর ছঃথের কোন কোন কারণ অবগত ছিলাম। ভগবংকুপায যে তংসমদয়ের উর্দ্ধে তিনি উঠিতে পারিয়াছিলেন. এই সংবাদ সাজনাপ্রদ।

# ভারতের বৃহৎ শিষ্প

### শ্রীদেবজ্যোতি বর্মাণ

রুলার মিশনের ভারতে আগমনের এবং দিলীতে কোন পরিবর্তন যে হয় নাই, কে**ল্রা**য় ব্যবস্থাপরিষদে ৬ পরে একটা বড় রকমের প্রচারকার্য্য চলিয়াছিল যে. দিলী সম্মেলনের আলোচনার ফলে ভারতীয় শিল্পের প্রভত উয়তি সাধিত হইবে এবং এই প্রচারকার্যোর নেতত্ত্ব ত্র করিয়াছিলেন কলিকাতা ও বোদাইয়ের শেতাল-প্রিচালিত গুইটি পত্রিকা। কিন্ধু ঐ সম্মেলনে ভারত-বংগর শিল্প ও বাণিজ্যার প্রতিনিধিগণকে গ্রহণ করিতে না দেখিত। সম্মেলনের যে উদ্দেশ্য প্রচার করা ইইয়াছিল ভারতবাদীর মনে তংগ্রন্থে দন্দেহ জাগে এবং ভারতীয় স্বাদপত্রসমূহে এই অভিমত প্রকাশিত হয় যে রজার িশনের আগমনের ও প্রাচা সামাজা সম্মেলনের প্রধান উ:দশ্য ভারতীয় শিল্পের উন্নতি সাধন নহে; ভারতবর্ষে বিনাতী মূলধনে গঠিত ও খেতাক-পরিচালিত শিল্পগুলির বান্যাদ ক্রিপে দৃঢ়তর করা যায় তাহার উপায় উদ্ভাবনের প্রতিই সম্মেলনে সমবেত প্রতিনিধিগণ অধিকতর মনো-েগ দিবেন। সম্মেলনের বা উহার কমিটিঞ্লির কোন বিপোট প্রকাশিত হয় নাই এবং বছ বাদাসুবাদের পরও দিল্লা সম্মেলনে ভারতীয় বলিকসজ্যসমূহ হইতে কোন প্রতিনিধি গ্রহণ না করাতে উহার প্রতি ভারতবাদীর শন্তের ভাবও দুর হয় নাই।

দিল্লী সম্মেলনের ফলে ভারত-সরকারের শিল্পনীভিতে

িরনিশ সামাজ্যের প্রাচ্য অংশের সম্মেলনের অব্যবহিত পূর্বে অতিরিক্ত ফাইনান্স বিলের আলোচনায় এবং সিদ্ধিয়া কোম্পানীর চেয়ার্ম্যান শ্রীবক্ত বাল্টাদ হীরাটাদের ও সর এম, বিশেশবায়ার বক্তৃতা ও বিবৃতি হইতেই তাহা স্পষ্ট বোঝা গিয়াছে। ভারতীয় শিক্ষের উন্নতি করিতে হইলে স্কাথ্যে মল শিল্পগুলির প্রতি মনোযোগ দেওয়া আবিশাক, এবং ঐ সঞ্চে কৃষি, বৃহৎ শিল্প, কুটীর-শিল্প, ব্যাদ্ধিং এবং পণ্য ক্রয়-বিক্রয় প্রভৃতি প্রভোকটির সহিত পরম্পরের একটা অভাঙ্গী যোগ স্থাপনের চেষ্টা করা দরকার। পত্তিত জওহরলাল নেহকর সভাপতিত্বে ভারতের বিশিষ্ট বৈজ্ঞানিক, বণিক ও শিল্পভিগ্ন এই কার্য্যে আত্মনিয়োগ করিয়া প্রাথমিক বাবস্থা প্রায় সম্পূর্ণ করিয়াছেন। আটটি প্রদেশের মন্ত্রিত্ব যখন কংগেদের 🖣 বায়ক ছিল তথন ভারত-সরকারও পরিকল্পনা-কমিটিকে সাহায্য করিয়াছেন : কিন্তু কংগ্রেস মন্ত্রীসভাগুলির পদ্ত্যাগোর পর জাঁহারা পরিকল্পনা-কমিটির স্ভিত আর কোন সংস্তব রাথেন নাই। ইহা হইতেও বোঝা যায় যে ভারতীয় শিল্পের ও অর্থ নৈতিক জীবনের যথার্থ উন্নতি ভারত-সরকার সহামুক্ততির চক্ষে দেখেন নাই, কারণ ভারতীয় শিল্প উন্নত হইলে বিলাডী শিল্প সেই পরিমাণে ক্ষতিগ্রন্থ হইবে, বিলাতী শিল্পতিগণের: এই ধারণার প্রভাব তাঁহাদের উপর আসিয়া পড়িয়াছে।

काशक हमाहम ध्वर कारान निर्माण मध्यक (मर्ड वानिर्देश ही बार्टीय (स्थारेशाहरू व्य जावारिक कार्टीय कार्टीक क পণ্য লইয়া উন্মুক্ত সমুদ্রপথে বিদেশে যাতায়াতের অকুমতি ভারত-সরকার কোন দিনই দেন নাই; উপকুল-বাণিজ্যেই উহাদের বাবসা সীমাবদ্ধ করিয়া রাখিয়াছেন। এই উপকূল-বাণিজ্যেও ভারতীয় জাহাজ বিলাডী জাহাজের সহিত প্রতিযোগিতায় আঁটিয়া উঠিতে পারে না বলিয়া সংবক্ষণ দাবী করিয়াছিল, কিন্তু ভাহা পায় নাই এবং ভবিষাতেও যাহাতে না পাইতে পারে তাহার ব্যবস্থাও ভারত-শাসন আইনেই করিয়া রাখা হইয়াছে। ইহার কারণ ভারত-সরকার দেশীয় আহাজ কোম্পানীগুলিকে ক্ষমণ্ড জাতীয় সম্পদ বলিয়া মনে ক্রিতে পারেন নাই, বিলাভী জাহাজের প্রতিশ্লীরূপেই উহাদিগকে দেখিয়াছেন । ভারতবর্ষের বন্দরে যে-সর জাচাজ हमाहम करव. ভাহাদের হিপাব স্থানে, লণ্ডনে ব্রিটিশ বেজিষ্টারে এবং ভারতবর্ষে ভারতীয় ভারতীয় বেঞ্জিষ্টারেও আবার ভারতীয় জাহাজ ও বিলাতী জাহাজের মধ্যে একটা পার্থকা বজায় রাধা হয়। ইভাব ফলে দেশী ও বিলাতী জাহাজ বাবসায়ের প্রতি সরকারী বাবহারে যে কিরুপ ভারতমা ঘটে হজ্বাত্রী বহনে গত বংসরের ঘটনা ভাহার উচ্চল দৃষ্টাম্ব। যুদ্ধ বাধিবার সলে সলে এক অর্ডিনান্স জারী ক্রিয়া ভারত-সরকার সিদ্ধিয়া কোম্পানীর কয়েকটি बाहाक नदकादी श्रीसाक्त ग्रंडन करदन, जवर रा क्यांति জাহাজ তাঁহারা চাটার করেন তন্মধ্যে সিদ্ধিয়ার হজ্ঞাত্রী বহনে জনপ্রিয় জাহাজ 'এল মদিনা' অ্যুত্ম ৷ ইহা চাড়া ভারতীয় বেজিপ্তারভুক্ত কো শানীগুলির জাগাজ চলাচল ভারত-সরকার নিয়ন্ত্রণ করিবেন বলিয়া জানাইয়া দেন এবং দিছিয়া কোম্পানীও তাহা মানিতে বাধ্য হন। এই আদেশের প্রকৃত ভাৎপধ্য ব্ঝিবার উপায় তথন ছিল না, ভারত-পরকারের প্রকৃত উদ্দেশ্য স্পষ্ট হয় হক্ষধাত্রী বহনের ঘটনায়। হঞ্যাত্রার অব্যবহিত পূর্বে ভারত-সরকার জানান যে কোন কোম্পানীকেই **्टका**रक একারণের জন্ম জাহাজের সংখ্যা নির্দ্ধিট করিবার অধিকার তাঁহারা দিতে পারেন না; কোন কোম্পানীর জাহাজ

व्यवः क्यां क्यां व्यवस्थित हो । विकास वाहरत छाडा তাঁহারাই স্থির করিয়া দিবেন। এই সিদ্ধান্তের পর সিভিয়া কোম্পানীর সহিত একটা ভাসাভাসা আলাপ মাত্র কবিয়া মোগল-লাইনের সহিত্ই তাঁহারা কাজের কথা আলোচনা করেন. এবং একমাত্র মোগল-লাইনকেই হেজাজে জাহাজ প্রেরণের অমুমতি প্রদান করেন। সিন্ধিয়া কোম্পানী হজ্যাত্রায় যাত্রী বহনের জন্ম প্রস্তুত থাকা সত্ত্বেও ভাষাকে এইভাবে বঞ্চিত করা হয়। ইহাই নহে, ভাড়ার দিক দিয়াও ভারত-সরকার যাহা করিয়াছেন তাহা হইতে তাঁহাদের অপক্ষপাতিত্বের পরিচয় পাওয়া যায় না। গত বংসর জাহাজ চালাইবার বায বুদ্ধি সম্বেও ভারত-সরকার হজ্যাত্রীদের ভাড়া বুদ্ধির অহমতি দেন নাই, কারণ সিদ্ধিয়া কোম্পানী হেজাজ যাতায় মোগল-লাইনের প্রতিষ্ণী ছিল। আর এবার একা মোগল-লাইন হজ্বাতী বহুনের অভ্যতি লাভ করিবার পরও তাঁহারা উহাকে শতকরা ১৩ টাকা ভাড়া বন্ধির অন্নমতি তো দিয়াছেনই, তাহা ছাড়াও যুদ্ধকালীন বীমা বাবদ এবং সমুদ্রে বিপদে পড়িয়া প্রভ্যাবর্ত্তনে বিলম্ব হইলে ক্ষতিপুরণের প্রতিশ্রুতিও দিয়াছেন। এই ক্ষতি-প্রণের পরিমাণও দামাক্ত নয়, প্রায় দাড়ে চারি লক টাকা। একটা কথা মনে রাখিলেই মোগল-লাইনের প্রতি ভারত-সরকারের এত অমুগ্রহের কারণ বৃঝিতে মৃহুর্ভ মাত্র বিলম্ব হইবে না। মোগল-লাইন ভারতীয় কোম্পানী নহে, বিলাতী টার্ণার মবিসন কোম্পানী উহার ম্যানেজিং এজেন্ট। **विस्मि** কোম্পানীর সহিত প্রতিযোগিতায় দেশী কোম্পানী পারিয়ানা উঠিলে দেশীয় শিল্পকে হপ্রতিষ্ঠ করিবার জন্ম পৃথিবীর প্রত্যেক সভা स्तरमहे समीय मिद्रारक माशाया कता इयः विनाकी खाशक-শিল্পও ত্রিটিশ গবর্ণমেন্টের এই নীতি অফুসরুণের ফলেই গড়িয়া উঠিয়াছে। কিন্তু বিদেশী কোম্পানীকে বাচাইবার জন্ম দেশীয় শিক্সকে ক্ষতিগ্রন্ত করিবার দ্রান্ত দেশীয় শিল্পের विकटक विद्राली निकारक श्रविधा ও সংবক্ষণ मान्तव উमाहवर्ग ব্রিটিশশাসিত ভারতবর্ষ ছাড়া পৃথিবীর আর কোন দেশে মিলিবে কি না সন্দেহ।

তৃথু ইহাই নহে, ভারতীয় রেজিটারভূক্ত কোম্পানী-

ঞ্লির জাহাজের ভাড়া নির্দারণ করিবার জন্মও ভারত-সরকার অভিশয় বাগ্র। বিলাডী রেজিষ্টারভক্ত জাহাজের ভাষা ব্রিটিশ প্রর্ণমেন্ট নির্দ্ধারণ করেন না. এবং বিলাতী কোম্পানীর বছ জাহাজ ভারতীয় উপকূল-বাণিজ্যে লিপ্ত আছে। ভারতীয় জাহাজের ভাডা ভারত-সরকার নির্দ্ধারণ করিয়া দেওয়ায় এবং বিলাডী জাহাজের নিজ নিজ ভাডা নির্দারণের স্বাধীনতা থাকায় ভারতীয় জাহারগুলি অভাস্ক ক্তিগ্রন্থ হইতেছে। ইহা ছাড়া ভারতীয় রেজিপ্তারভুক্ত ছইটি বড় কোম্পানী সিদ্ধিয়া এবং মোগল-লাইনের সহিত বাবহাবেও যথেষ্ট পার্থকা করা হয়। সিদ্ধিয়ার জাহাজের ভাডা নির্দ্ধারণের স্বাধানতা সিদ্ধিয়া কোম্পানীর নাই. ভারত-সরকার এই ভার স্বহন্তে গ্রহণ করিয়াছেন। কিন্ত মোগল-লাইনের ভাডা নির্দ্ধারণের স্বাধীনভায় তাঁহারা হুপক্ষেপ করেন নাই। ভাডা নিয়ন্ত্রণের কৈফিয়ৎ স্বরূপ ভারত-সরকার ক্রেতা-সাধারণের স্বার্থের দোছাই দিয়া পাকেন, কিন্ধু এই কৈফিয়ৎও সম্পূর্ণ অমূলক। ভারতীয় ছালাজ চলাচল এবং উহাদের মাল বহনের স্বাধীনতায় হলকেপের ফলে বিলাতী কোম্পানীর জাহাজেরই চাহিদা বৃদ্ধি পাইয়াছে এবং ইহারা বছ ক্ষেত্রে ভাড়া দিওল বৃদ্ধি বরিয়াছে। অথচ বিলাতী জাহাজের ভাড়া বুদ্ধিতে ক্রেতা-শাধারণের যে ক্ষতি হইতেছে ভারত-সরকার তৎপ্রতি সম্পূর্ণ উদাসীন। ব্রিটিশ গ্রহণ্টে যুদ্ধে অত্যন্ত বেশীরূপে লিপ্ত হইয়াও জাহাজের ভাড়া নির্দ্ধারণের প্রয়োজন অন্তত্তত করেন নাই, অথচ ভারত-সরকার তাহাই করিতেছেন এবং এমন ভাবে করিভেচেন যেন দেশী জাহাজের সহিত প্রতিযোগিতায় টার্ণার মরিসনের বা অন্ত বিলাতী কোম্পানীর কোন ক্ষতি না হয়।

কেবল জাহাজ-চলাচল নিয়ন্ত্রণেই নয়, ভারতীয় শিল্পের 
ধারা বিলাতী কায়েমী স্বার্থে আঘাত পড়িলেই বিলাতী
শিল্পভিরা ব্রিটিশ গবর্গমেন্টের ছারস্থ হন এবং
ভারত-সরকারও স্বেচ্ছায় হউক আর অনিচ্ছায়ই
ইউক বিলাতী কায়েমী স্বার্থবাদীদের মতামত মানিয়া
চলিতেই বাধ্য হন। অতীতের ইভিহাস ছাড়িয়া
দিয়া বর্ত্তমান যুক্তের এই পনেরো মাসের মধ্যেই
ভাহার দুটাস্ত মিলিবে। কলিকাতার স্বেভাক কায়েমী

ষ্টেটস্মানও স্বীকার ক্রিয়াছেন স্বার্থের প্রতিনিধি যে এদেশে বিমানপোতের কারখানা নির্মাণের বৃহস্তম প্রতিবন্ধক বিলাতের বিমানপোড নির্মাণ দপ্তর। জাহাজ নির্মাণ ব্যাপারেও পরিষ্কার দেখা গিয়াছে যে বিলাভের মন্ত্রীসভা হইতে আবস্ক কবিয়া কলিকাতা পোর্টটারের চেয়ার্মাান প্রান্ত ভারতে জাহাক নির্মাণ প্রচেষ্টার বিরোধী। বর্জমান জগতে বিমানপোত, জাহাভ ও মোটব্যান নির্মাণের বাবকা প্রত্যেক দেশে থাকা দ্বকার এবং পৃথিবীর যে-সব বড় বড় দেশে এইগুলি ছিল না, সেই সকল স্থানে এই তিন প্রকার কারখানা নির্মিত হইয়াছে ও হইতেছে। ব্রিটিশ ডোমিনিয়নসমূহে এই দব কারখানা নির্মাণের জন্ম ব্রিটিশ প্রবর্ণমেন্ট যথেষ্ট উৎসাহ দিয়াছেন। কিছ ভারতবর্ষে ঐ সব শিল্প প্রতিষ্ঠা সম্পর্কে জাঁচালের মনোভাব সম্পূর্ণ ভিন্ন প্রকার। কেন্দ্রীয় ব্যবস্থা-পরিষদে শ্রীযুক্ত শাস্তনম এবং রাষ্ট্রীয় পরিষদে পণ্ডিত হৃদয়নাথ কুঞ্জক অতিবিক্ত ফাইনান্স বিলের আলোচনা কালে সরকারী শিল্পনীতি সম্পর্কে বছ তথা উদ্যাটিত করিয়া ভারতবর্ষে শিল্পপ্রতিষ্ঠার প্রতি সরকারের প্রকৃত মনোভাব কি তাহা দেখাইয়াছেন। ইহাঁদের বক্ততা ও প্রশ্নবাণে জৰ্জনিত হইয়া সরকারী মুখপাত্তেরা যে-সব উক্তিও স্বীকারোক্তি করিয়াছেন তাহাতে ভারতীয় শিল্পচেষ্টায তাঁহাদের সহামুভূতির অভাবই প্রকাশ পাইয়াছে। ব্রিটিশ গবর্ণমেন্টের উৎসাহ ও সাহাযোর ফলে কানাডা শীল্পই মাদে ৩৬•টি বিমানপোত নির্মাণ করিতে পারিবে, এবং অট্টেলিয়া ইতিমধ্যেই দৈনিক তুইটি করিয়া বিমানপোড নিৰ্মাণ করিতে আরম্ভ করিয়াছে। কানাডা ও অষ্টেলিয়া উভয় স্থানেই এই শিল্পটি সরকারী সাহায্যে ও উৎসাহে নুতন গঠিত হইয়াছে। কিছ ভারতবর্ষের আলাদা। যুদ্ধ আর্ত্তের সঞ্চে সজে শেঠ হীরাটাদ ভারত সরকারকে জানাইয়াছিলেন যে তাঁহারা বাষিক অন্তত: ৫০টি বিমানপোত ক্রয় করিতে সমত চইলে সরকারী অর্থণাহাঘ্য ছাড়াই তিনি ভারতবর্ধে বিমানপোত নির্মাণের কারখানা স্থাপন করিবেন। গডিমসি করিয়া ভারত-সরকার বৎসরাধিক কাল কাটাইয়া দিয়াছেন, কিন্ধ মহীশুর-প্রর্থমেন্টের **(मर्ठ हो बार्डा म निवर्छ हम नाहे।** 

সহযোগিতায় ভিনি যথন বিমানপোত নির্মাণের কারথানা স্থাপনের উদ্যোগ সম্পূর্ণ করিয়া আনিয়াছেন, ভারত-সরকার সেই সময় জানাইলেন যে তাঁহারা ঐ কারথানা হইতে নিন্দিষ্ট পরিমাণ বিমানপোত ক্রয় করিতে প্রস্তুত আছেন।

স্বকারী সাহাঘ্য প্রার্থনা ক্রিয়া হয়রাণ হইয়া সিন্ধিয়ার প্রতিনিধিগণ নিজেরাই কলিকাডায় জাহাজের কারখানা মিশ্বালের সঙ্কর লইয়। জুমি প্রভান করিতে আসিয়াছিলেন একং পোর্ট টারের নিকট জমি ইজারা চাহিয়াছিলেন। পোট টাই এমন চড়া রকমের থাজনা হাঁকিয়া বসিলেন যে ঐ সঠে ইজার। লওয়া সম্ভব ইইল না। ভাবত-সবকাবের বাণিজাদ্চিব সরু রামশামী মুদালিয়র মধ্যস্থতা করিবার চেই৷ কবিলেন কিন্তু ভারত-সরকারের শাসন-পরিষদের সদস্য হট্যাত ভিনি পোর্ট ট্রাষ্টের খেতাক চেয়ার্ম্যান সর টমাস এলভারটনকে টলাইতে পারিলেন না। অবশেষে সিদ্ধিয়া কোম্পানী ভিজাগাণ্ট্য বন্দরে জমি ইজারা লইয়াছেন। ভিজাগাপট্নের এই জমি ইজাবা জন্মা সম্প্রেন্ড ভারত-সরকারের কোন কৃতিজ নাই. আর্থিক বা অন্তরূপ সাহাযা দেওয়া তো দুরের কথা। জ্মিটা থালি পড়িয়াছিল, প্যসা দিয়া অদুর ভবিষ্যতে কাহারও উহাইজারা লইবার সন্থাবনা ছিল না। এত প্রতিবন্ধক অভিক্রম করিয়াও ডিজাগাপট্রমে জাহাজের কার্থানা নিশ্মাণের কাজ আরম্ভ হইয়া গিয়াছে। সিন্ধিয়া কোম্পানীর কনসালটিং এঞ্জিনীয়ার বিলাভের সর আলেকজাণ্ডার জিব এও পাটনাদের এক জন অভিজ্ঞ প্রবীণ প্রতিনিধি স্বয়ং আসিয়া কারধানার স্থান পরিদর্শন ক্ষবিয়াছেন এবং উহা জাহাজ নিশাণের পক্ষে সর্ব্ধপ্রকারে উপযুক্ত বলিয়া মত প্রকাশ করিয়াছেন 🚩 বিলাভ হইতে কোন জাহাজের কারখানা তুলিয়া আনিয়া ভিজাগাপট্রমে বসাইতে পারিলে স্থবিধা হইত, সিদ্ধিয়া কোম্পানী দে-চেষ্টাও করিয়াছিলেন: কিন্তু বিলাতের বোর্ড অব টেড এবং এডমিরালটির প্রতিবন্ধকতার জন্ম তাহা হুইতে পাবে নাই। ব্রিটেন কানাডাকে ১৮টি বাণিজা জাহাজ निर्मात्वत अकांत निराह्म ; अर्डेनिया मत्रकाती अर्थमाशस्य ভাহাজের কারথানা প্রতিষ্ঠা করিয়া ব্রিটেনের জন্ম যুদ্ধ-জাচাজ নিশাণ করিতেছে। ডিজাগাপট্ম কার্থানায়

বিলাত হইতে কয়টি জাহাজের অর্ডার আন্সে তাহা লক্ষ্য করিবার বিষয়:

ভারত-সরকারের কমাস সেক্রেটারী সর এলান লয়েড রাষ্ট্রীয় পরিষদে যাহা বলিয়াছিলেন, তাহাতে অবশ্ ভারতবাদীর উৎসাহিত হইবার কোন কারণ নাই। ভিনি বলিয়াছেন, "ভাবতের সমর-সাহায়-পচেষ্টার অঞ্চ-রূপে জাহাজশিল গঠন করিয়া বাণিজা-জাহাজ নির্মাণে माहाया कतिवात हेच्छा भवर्गस्मर्लेब नाहे।" ७५ स তাঁহাদের ইচ্ছা নাই ভাষানতে, নীরব উদাদীনতা দারা এবং নানাবিধ বিধিনিয়েধের স্বাষ্ট করিয়া তাঁহারা এই প্রচেষ্টাকে প্রথমাবধিষ্ট বাধা দিয়া আসিতেছেন। ভারতীয় মার্কেণ্টাইল মেরিন কমিশন ভারতবর্ধে জাহাজের কার্থানা প্রতিষ্ঠার স্থপারিশ করিবার ১৬ বৎসর পর উহা কাথ্যে পরিণত হইতে চলিয়াছে বটে, কিন্তু ভারত-সরকারের ইংাতে কোন কুতিত নাই। সুরুকারী বাধা অভিক্রম কবিয়া সম্পূর্ণরূপে ভারতীয় প্রচেষ্টাতেই ভারতের জাহান্ত-শিল্প গড়িয়া উঠিতেছে।

ইহার পর মোটরশিল্পের কথা। সূত্র এম, বিশ্বেশ্বর-রায়া দেপাইয়া দিয়াছেন যে ভারতবংধ মোটর-যান নিশাণের প্রস্থাব উঠিলেই ফিস্ক্যাল ক্মিলন রিপোটের প্রতি ভারত-সরকারের ভক্তি অতান্ত বেশী বাডিয়া যায়। মোটরশিল্প প্রতিষ্ঠার পর উহা কোন কোন অস্কবিধার সম্মুখীন হয় তাহা না দেখিয়া তাঁহারা নাকি উহাকে সাহায় করিবার কথা কল্পনাই করিতে পারেন্না। অবস্থাত আগস্ট মাদে ভারত-সরকার অ-ভারতীয় কয়েকটি কোম্পানীকে বছসংখ্যক মোটর গাড়ীর অর্ডার দিয়াছেন: কোন আমেরিকান কোম্পানীর সহিত মোটর গাড়ী সরবরাহ সম্পর্কে ২৫ বংসরের মেয়াদে ভারত-সরকার চুক্তি করিয়াছেন কি না, এই মর্ম্মে কেন্দ্রীয় ব্যবস্থা-পরিষদে ডা: গ্যাডগিল প্রশ্ন করিলে ভারত-সরকার ভাহার স্পট উত্তর দেন নাই, কিছু অন্বীকারও করিতে পারেন নাই: ভারত-সরকারের অর্থসচিব কেন্দ্রীয় পরিষদে এইট্রু বলিয়াছেন যে শীন্তই ২৪ কোটি টাকা বায়ে 🍑 হাজার মোটক-যান ক্রম করিবার প্রয়োজন হটবে। এই সম্ভ মোটর-ঘানের অর্ডার বিদেশে না দিয়া ভারত-সরকার

ইহার একটি অংশেরও অর্জার দিবার প্রতিশ্রুতি প্রস্তাবিত নােটর-নির্মাণ-কোম্পানীকে দিলে ভারতবর্ধেই বিরাট একটি মােটরের কারথানা প্রতিষ্ঠিত হইতে পারিত। ভারতবর্ধে মােটরের কারথানা স্থাপন করিলেই যে উহা কেবল পার্ট্, জ্যোড়া দিয়া গাড়ী সাজাইবার কারথানাতেই প্রার্কিত হইবে এরপ মনে করিবারও কোন কারণ নাই। ভারত-সরকার প্রধান ধরিদার থাকিলে অল্প সময়ের মধ্যেই ভারতে একটি সম্পূর্ণ মােটর গাড়ীর কারথানা নির্মিত হইতে পারে, শেঠ হীরাটাদ এবং সর্ এম. বিশেষরায়া উভয়েই ইহা বিখাস করেন।

ভারতবর্ষে এই সব বহৎ শিল্প প্রতিষ্ঠা করিতে গেলে যে মলধন, কাঁচামাল এবং অমিক দরকার তাহার সবই দেশে পাওয়া যায়। জাহাজ-কারথানার জন্ম শেঠ হীবার্চাদ সিন্ধিয়া কোম্পানীর অংশীদারদের নিকট চাহিবা-মাত্র ৭৫ লক্ষ টাকা পাইয়াছেন; বিমানপোত-নির্মাণ-কারখানার জন্ম আবশ্রক টাকাও উঠিয়া গিয়াছে। ছুই কোটি টাকা মূলধনে মোটর গাড়ীর কারধানাও রেক্ষেষ্ট্রিকরা হইয়াছে। বুহৎ শিল্প প্রতিষ্ঠার উপযুক্ত ্লধন ভারতবর্ষে পাওয়া যায় না বলিয়া যে কথাটা অভাস্ক অর্থপূর্ণভাবে রটানো হইয়া থাকে তাহার যে কোন ভিত্তি নাই টাটা কোম্পানীর মূলধন সংগ্রহ হইতে আরম্ভ করিয়া ভিদ্যাপাট্রম জাহাজের কারখানা প্রতিষ্ঠা পর্যান্ত তাহার প্রমাণ পাওয়া যায়। দেশে বৃহৎ শিল্প প্রতিষ্ঠার প্রধান উপাদান ইম্পাতের অভাব নাই। সর অর্দেশির দালাল দিয়াছেন যে কয়েক বৎসবের ভারতে যত ইম্পাত দরকার তাহার সবই দেশে প্রস্তুত হইবে এবং ভারতে প্রস্তুত ইম্পাত পৃথিবীর যে-কোন

দেশের ইম্পাতের সমকক। বর্ত্তমানে ভারতের মোট ইম্পাতের চাহিদার শতকর৷ ৮৪ ভাগ দেশেই প্রস্তুত হইতেছে। ভারতবর্ষে উপযুক্ত শ্রমিকের যে অভাব হয় না এবং অন্ত্রনির্মাণের ক্রায় ক্টিন কার্য্যেও যে তাহারা সম্পর্ন কৃতিত্ব ও দক্ষতা দেখাইতে পারে তাহাও গত কয়েক মাসের মধ্যেই বেশ বোঝা গিয়াছে। শিল্পশিক্ষার উপযুক্ত প্র্যাপ্ত ব্যবস্থা ছিল না বলিয়াই ভারতবর্ষে দক্ষ শ্রমকের অভাব ঘটিয়াছে. শিল্পশিকালাভে ভারতবাসীর অনিচ্চা বা অযোগ্যতার জন্ম নহে। তার পর রহৎ শিল্প পরিচালনার উপযুক্ত শিক্ষাদীক্ষা দায়িঅবোধ ও দক্ষতা ভারতবাসীর যে যথেষ্ট পরিমাণেই আছে, অক্যাক্ত বৃহৎ ভারতীয় শিল্প চাডাও একমাত্র টাটা কোম্পানী পরিচালনা করিয়াই ভারতবাসী তাহার প্রমাণ দিয়াছে। টাটা কোম্পানী পৃথিবীর ষে কোন দেশের বৃহত্তম শিল্পের সহিত তুলনার যোগা; উহার অস্তর্ভ শিল্পগুলিতে বর্ত্তমানে ৬২ কোটি টাকারও অধিক মুলধন থাটিতেছে এবং উহার পরিচালনার সম্পূর্ণ ভার ভারতীয় ডিরেক্টর এবং ভারতীয় জেনারেল ম্যানেক্সারের হাতে। ভারতীয় শিল্প গড়িয়া তুলিবার উপযুক্ত ক্ষমতা ও স্বযোগ ভারতবাসীর আছে কিন্তু তাহা সম্ভব হইতেছে না ভগু বিলাতী প্রভাবমুক্ত জাতীয় গ্রহ্মেন্টের অভাবে। বিলাতী কায়েমী স্বার্থবাদীদের জ্রকুটির ভয়ে বর্ত্তমান ভারত-সরকার ভারতীয় বৃহৎ শিল্প প্রতিষ্ঠার সাহায্য করিতে বা উৎসাহ দিতে কুঠিত হইবেন অথবা বাধাপ্রাপ্ত হইবেন ইহাই স্বাভাবিক। ইহা বুঝিয়াই ভারতীয় শিল্পতিগণ সরকারী সাহায্যের আশায় বসিয়া থাকেন নাই. নিজেদের চেষ্টায় ও দেশবাসীর সহযোগিতায় অগ্রসর হট্যা জাঁচারা ভারতের শিল্পোডুতির চেষ্টা করিতেছেন।



# अधि अविध अवस्

# রাষ্ট্রপতি রূ**জ**ভেণ্টের ১৯৪১ ৬ই জানুয়ারীর বক্ততা

আমেরিকার যক্তরাষ্টের রাষ্ট্রপতি রূজভেন্ট গত ৬ই জাছ্যারী তথাকার ব্যবস্থাপক সভা কংগ্রেসে নিজ দেশের বৈদেশিক রাষ্ট্রনীতি ঘোষণা করেন। জাহার বক্ততা হইতে এই ধারণা জন্মে যে, তিনি ব্রিয়াছেন ব্রিটেন প্রাঞ্জিত চইলে জার্মেনীর আক্রমণ চইতে আমেরিকা অব্যাহতি পাইবে না। তাঁহার ধারণা যাহা, অন্ত সকল আমেরিকানদের মনে সেই ধারণা জন্মাইবার চেষ্টা তিনি এই বক্তভায় করেন। তিনি ঘোষণা করেন, আমেরিকা जिटिन क्य पर्ध काहा क, अद्याद्यन, अवः कामान वसक গোলাগুলি প্রভৃতি অন্তর্শন্ত দিয়া সাহায্য করিবে: ভাহার জন্ম নগদ মুল্য চাহিবে না; যুদ্ধ শেষ হইবার পর ত্রিটেন পণোর বিনিময়ে পণা দিয়া ঋণ শোধ করিলেই আমেরিকা সম্ভট হইবে। আমেবিকা ত্রিটেনকে যাহা যাহা দিতে চাহিতেছে ভাহা এখন যথেষ্ট পরিমাণে উৎপন্ন হইতেছে না। এই জন্ম ক্লভেণ্ট উংপাদন আবেও চেত হয় এই আকাজ্ঞাকরেন। ভাহার ব্যবস্থা হইকেচে।

আমেরিকা যে ব্রিটেনকে আরও অধিক পরিমাণে সাহায় করিতে চাহিতেছে, তাহার প্রধান ও সাম্প্রত কারণ আমেরিকার নিজের আক্রান্ত হইবার ও স্বাধীনতা হারাইবার ভয়। অবশ্র, এরণ ভয় না থাকিলেও আমেরিকা কেবল পৃথিবীতে গণতান্ত্রিক স্ক্রেকার নিমিন্তও ব্রিটেনকে সাহায় করক না কেন, তাহার জক্র আমেরা তাহার প্রশংসা করি। ব্রিটেন তাহার , সাম্রাজ্যভুক্ত ভারতবর্ষকে এবং ক্মুড্র অক্স কোন কোন দেশকে গণতান্ত্রিক রাষ্ট্র হইতে দেয় নাই, স্বাধীনতা হইতে বঞ্চিত রাধিয়াছে; তথাপি ব্রিটেন যে স্বয়ং স্বাধীন গণতান্ত্রিক দেশ, ইহাও মন্দের ভাল; পৃথিবীতে গণতান্ত্রিক দেশ,

যত বেশী থাকে তত্তই মক্ষণ। এই কারণে ব্রিটেনের শাধীন দেশ ব্রুপে অভিত্ব আমরা চাই। আমাদের নিজেদের শাধীনতা অর্জনও আমাদিগকে অবশাই করিতে হইবে। ব্রিটেনের শাসনাধীন থাকিয়া তাহা করা খুবই কঠিন কাজ বটে; কিছু ব্রিটেন যদি পরাজিত ও জার্মেনীর অধীন হয়, তাহা হইলে আমাদের শাধীনতা অর্জন সহজতর না হইয়া কঠিনতরই হইবে।

#### আমেরিকা ও ভারতবর্ষ

বাষ্ট্রপতি রঞ্জেন্টে তাঁহার এই বক্তৃতার এক স্থলে বলেন, আমেরিকার পরবাষ্ট্রনীতি বড় ছোট সকল জাতির অধিকারসমূহের ও মধাদার প্রতি ভক্তজনোচিত শ্রদ্ধার ভিত্তির উপর স্থাপিত, এবং শেষ পর্যন্ত তায় ও স্থ-নীতির জয় হইবে। অন্ত এক স্থলে তিনি বলেন, "ভ'বয়াতে আমাদিগকে মানব-স্থাধীনতার সার-বস্ত-স্বরূপ চারিটি উপাদানের প্রত্যাশ। করিতে হইবে; যথা—স্ব্র বাক্ষাধীনতা ও মনোভাব প্রকাশের স্থাধীনতা, স্বর প্রত্যেকের নিজ নিজ পন্থা অম্পারে ঈশ্বরের উপাসনার স্থাধীনতা ও অধিকার, অভাব হইতে মৃক্তি এবং ভয় হইতে মৃক্তি এবং ভয় হইতে মৃক্তি এবং ভয় হইতে মৃক্তি।"

আমেরিকার যুক্তরাষ্ট্র এপরস্থ রাষ্ট্র হিসাবে ভারতীয়দের রাজনৈতিক কোন অধিকার রক্ষা ও প্রতিষ্ঠার নিমিন্ত কিছুই করে নাই, ভারতবর্ধের মধাদা রক্ষা ও প্রতিষ্ঠার জন্মও কিছুই করে নাই। ভারতবর্ধের লোকদিগের সমষ্টিকে বৃহৎ জ্ঞাতি বাং ক্ষুত্র জ্ঞাতি ঘাহাই মনে করা হউক, ক্লভেন্টের ঘোষিত আমেরিকান্ পররাষ্ট্রনীতি অন্থসারে ভারতবর্ধের জন্ম কিছু করা আমেরিকান যুক্তরাষ্ট্রের উচিত ছিল। আমরা বলিতেছি না যে, ভারতবর্ধকে স্বাধীন করিয়া দিবার নিমিন্ত বিটেনের সহিত আমেরিকার যুক্ত করা উচিত ছিল। কিন্তু আমেরিকার যুক্ত করা উচিত ছিল। কিন্তু আমেরিকার বৃদ্ধ করা উচিত ছিল। কিন্তু আমেরিকার কথা ছাঞ্চিয়া দিলেও, বিংশ শতাকীতেই

ব্যয় করিয়াছেন।

मां कार्याएक ।

এমন সব ঘটনা ঘটিয়াছে, এমন উপলক্ষ্য হইয়াছে, যধন আমেরিকার যুক্তরাষ্ট্র ব্রিটেনের কার্যে অসভ্যোষ জানাইতে ও ভাগার প্রতিবাদ করিতে পারিত;— যথা, জালিয়ানওয়ালাবাদের ও পেশাওয়ারের কাণ্ড। কিন্তু আমেরিকার যুক্তরাষ্ট্র কিছুই করে নাই।

সাবজাতিক বাষ্ট্রনীতির (International Politicsএর)
ক্ষেত্রে এক রাষ্ট্র অন্য রাষ্ট্রের কার্যের কোন প্রকার
প্রতিকৃল সমালোচনা করিলে, তাহাতে নানা গোল্যোগের
স্বস্ট হইতে পারে, স্বীকার করি। কিন্তু যদি কোন রাষ্ট্রের
পক্ষ হইতে পারে, স্বীকার করি। কিন্তু যদি কোন রাষ্ট্রের
পক্ষ হইতে দাবী করা হয়, য়ে, তাহা ছোট বড় সব জাতির
মিনিকার ও ম্যাদাকে শ্রাকা করে, অথচ পরাধীন
ভারতবর্ষের সম্বন্ধে টু শব্দও না করে, তাহা হইলে হয়
ভাহাকে বলিতে হইবে, য়ে, তাহার মতে জাতি হিসাবে
শাহতব্যের ৩৫ কোটি লোকের কোনও অভিত্র নাই,
কিংবা সেই উচ্চ দাবী তাহাকে প্রত্যাহার করিতে হইবে।
ইহা স্মরণ রাধা আবেশ্রুক য়ে, আমরা উপরে আমেরিকা
শ্রেজা; কেন-না, ব্যক্তিগত ভাবে কোন কোন
মামেরিকান ভারতবর্ষের জন্ত প্রভ্ত শক্তি সময় ও অর্থ

রজভেন্ট সাহেব মানবস্বাধীনতার যে চারিটি অপরিচাষ্য উপাদানের কথা বলিয়াছেন, সেগুলির প্রত্যাশা ভবিষাতে করিতে হইবে বলিয়াছেন। আমরা কিন্তু সে-গুলির অভাব কয়েক শতাকী হইতে অফুভব করিয়া অসিতেতি। আমাদের সেগুলি এখনই চাই।

শ্রমার স্তিত উল্লেখ্য প্রলোকগত আচার্যা জাবেজ টুমাস

তাঁহাদের মধো অগ্রগণা ও বিশেষ

যুদ্ধশেষে ব্রিটেন ভারত সম্বন্ধে কি করিবে
বৃদ্ধ চলিবার সময়েই, ইচ্ছা থাকিলে, ব্রিটেন ভারতবিক্রে স্বাধীনভার পথে অনেকটা অগ্রসর করিয়া দিতে
পারে। যুদ্ধ শেষ হইবার পর নিদিট সময়ের মধ্যে
ভারতবর্ষকে স্বশাসক হইতে দেওলা হইবে, পার্লেমেন্টের
শিক্ষ হইতে পার্লেমেন্টে এই ঘোষণা ত নিশ্চয়ই করা যায়।
আমেরিকার সহিত ব্রিটেনের নানাবিধ চুক্তি হইতে

পারিভেছে; রাশিয়ার সহিত চুক্তির কথাবার্তা দীর্ঘকাল
ধরিয়া চলিভেছে এবং রাশিয়া রাজি হইলে এখনই চুক্তি
হইতে পারে; ব্রিটেন আমেরিকাকে নিজের সাম্রাজ্ঞার
আমেরিকান্থিত কোন কোন জায়গা ইজারা পর্যন্ত দিয়াছে। কিন্তু একমাত্র ভারতবর্ধেরই সহিত কোন চুক্তি
সমানে সমানে এখন হইতে পারে না—এমন আজ্ঞুবি
মিগা কোন মুর্য ভারতীয় রাজনীতিক বিশাস করিবে?

প্রকৃত কথা এই যে, ব্রিটেন ভারতবর্ষের উপর তাহার ক্ষমতা ছাড়িয়া দিতে, এমন কি অফুভাব্য পরিমাণেও ছাড়িয়া দিতে প্রস্তুত নহে। বর্তমান যুদ্ধ ঘটিবার আগেও দে প্রস্তুত ছিল না। এখন ত প্রস্তুত না হইবার বা না থাকিবার আরও কারণ ঘটিয়াছে।

ব্রিটেন ছোট দেশ এবং জামেনীর নিকটস্থ দেশ।
সেধানে, ব্রিটিশ আকাশযোদ্ধারা অনতিক্রান্ত সাহপ ও
দক্ষতা সহকারে বাধা দিলেও এবং পরে প্রতিশোধ লইলেও
জামেনী সর্বত্র সিয়া বিশুর ক্ষতি করিতেছে এবং যথেষ্ট
যুদ্ধসন্তার উৎপাদনেও বিল্ল ঘটাইতেছে। ভারতবর্ষ জামেনী
হইতে দরে বলিয়া এবং ব্রিটেনের অধীন থাকায় এখানে
যথেষ্ট যুদ্ধাশকরণ উৎপাদিত ও ব্রিটেনে প্রেবিত
হইতে পারিতেছে। ভারতবর্ষ দখলে না থাকিলে ভাহা
যথেছে হইতে পারিতে না এবং ভবিষাতে প্রয়োজন হইলে
তথনও হইতে পারিবে না। তম্ভিন্ন, অভাভ কারণেও
ভারতবর্ষকে নিজের অধীন রাধা ব্রিটেন নিশ্চয়্যই একাস্ত
আবশ্রুক মনে করে। কেন, ভাহার কিছু আভাস
দিতেছে।

খবরের কাগজের পাঠকেরা সবাই জানেন, ব্রিটেন
যুদ্ধে প্রতিদিন বনেক কোটি টাকা খরচ করিতেছে।
এত খরচ যে-ধনশালিতার জোরে সে করিতে পারিতেছে,
তাহার বনিয়াদ ভারতবর্ধ। সে যত খরচ করিতেছে
তাহার প্রভৃত অংশ ধার-করা। আমেরিকা হইতে সে
যে কোটি কোটি টাকার জাহাজ এরোপ্লেন যুদ্ধান্ত প্রভৃতি
লইতেছে, তাহাও ধারে।

এই সকল ঋণ শোধ করিতে হইলে তাহাকে খনেশে ও বিদেশে বড় বড় কারথানায় রাশি রাশি পণ্য উৎপন্ন করিতে হইবে, এবং নিজের জাহাজে করিয়া তাহা সইয়া গিয়া নানা দেশে বিজী করিতে হইবে। সেই সকল পণ্য উৎপন্ন করিবার নিমিন্ত কাঁচা মাল চাই। সেই সব কাঁচা মাল সংগ্রহ করিবার নিমিন্ত এমন সব দেশ চাই যে-সব দেশের লোকেরা ভাহা চইতে যথেই পণ্য উৎপন্ন করিতে পারে না বা করিবার যথেই স্থবিধা ও স্থযোগ পায় না।

শতএব, যুদ্ধশেষে ব্রিটেন ভারতবর্ষ সম্বন্ধে কি করিবে সে-বিষয়ে আমাদের যাহা অন্মমান ভাষা বলিভেছি।

যুদ্ধশেষে ব্রিটেন স্থাপনের পথে ভারতবর্ষকে বাস্তবিক স্থাপ্রসর করিয়া দিবে না, ওএসীমিন্দটার স্ট্যাটিউট স্থায়ী ডোমীনিয়ন-মর্বাদা ত দিবেই না। যদি বলেন, বড় একটা কিছু করিবার যে প্রতিশ্রুতি ভারত-সচিব ও বড়লাট দিয়াছেন, তদমুসারে কাজ কি হইবে না । যদি না-হয়, তাহা হইলে কি প্রকারে সেই না-হওয়াটা ঘটিবে ।

সকলেই বা অনেকেই লক্ষ্য করিয়া থাকিবেন, যে, বড়-কর্তাদের প্রতিশ্রুতি রক্ষা কতকগুলি সর্তসাপেক্ষ;— যেমন, ধকন, তাঁহারা বলিয়াছেন, কংগ্রেস ও মুসলিম লীগকে পর্স্পরের সহিত ব্রাপড়া করিয়া একটা কিছু ঐকমত্য থাড়া করিতে হইবে, সাম্প্রদায়িক বিরোধের পরিবর্তে সাম্প্রদায়িক সদ্ভাব স্থাপন করিতে হইবে;— অথচ যে-যে অবস্থার সমবায়ে এগুলি ঘটিতে পারে, ব্রিটিশ গ্রমেণ্ট সেরপ অবস্থা ঘটাইবার নিমিন্ত কিছু করিতেছেন না, করিবেনও না; প্রত্যুত ঐ ঐ অবস্থা যাহাতে ঘটিতে না-পারে, তদ্মুর্প সরকারী আইন ও অনুভাৱ বাবস্থার অসন্থাব নাই।

স্থতরাং যুদ্ধান্তে ব্রিটিশ কর্তৃপক্ষ সম্পূর্ণ সত্যবাদিতার সহিত বলিতে পারিবেন, "আমরা বেরূপ অবস্থায় ভারতবর্ষকে স্থশাসন-পথের পথিক হইতে সাহায়। করিব বলিয়াছিলাম, সেরূপ অবস্থা ত ঘটে নাই; স্তরাং আমরা নাচাব।"

ইহা বলিয়াই তাহারা নিবৃত্ত ইইবেন না। ভবিষাতে পূর্ণ স্ববাদ্ধ পাওয়া দূরে থাক, ভাহার অন্তক্তে প্রচেটা চালাইবার পথে এমন সকল ন্তন এবং 'আইনসকত' বাধা উদ্ভাবিত হইবে এবং কাষতঃ প্রযুক্ত হইবে, যাহাতে ভারতবর্ষ আনিদিট দীর্ঘ কালের মধ্যে মাথা তুলিতে না-পারে। কেন-না, আনিদিট দীর্ঘ কালের অন্ত ব্রিটেনের ধনশালিতা

রক্ষাও বৃদ্ধি আবিশ্রক এবং ভারতবর্ষকে সম্পূৰ্ণ করায়ন্ত না-রাধিলে তাহা সম্ভবপর নহে।

এখন স্বরাঞ্চলাভ-প্রচেষ্টা চালাইবার পথে যত বাধা আছে যুদ্ধের পর তাহা আরও বাড়াইবার সামর্থ্য ব্রিটেনের বাড়িবে। কারণ, এখন ব্রিটেন ভারতবর্ষে দমননীতি চালাইতে একাগ্র হইতে পারিতেছে না—যুদ্ধে তাহাকে যথাসাধ্য সম্পূর্ণ মনোযোগ দিতে হইতেছে। যুদ্ধের পর তাহার সে বাধা থাকিবে না। এই জন্ম আহিংস যত উপায়ে এখন স্বরাজলাভ-চেষ্টা করা যায়, আমাদের সকলেরই তাহা করা উচিত। "অহিংস" বলিতেছি এই জন্ম যে, অহিংসার আধ্যাত্মিক শ্রেষ্ঠতার কথা ছাড়িয়া দিলেও, অহিংস ভিন্ন অন্ত কোন উপায়ে সিদিলাভের সন্তাবনা বর্তমান অবস্থায় আমাদের নাই।

বছবিধ রাসায়নিক দ্রবা উৎপাদনের নিমিত্ত যে-সকল কাঁচা মাল আবশ্রক, ভাগার অনেকগুলি ইম্পীরিয়াল কেমিক্যাল কোম্পানীকে একচেটিয়া অধিকার ইহা কয়েক বংসর আগেকার দেওয়া হইয়াছে। ভারতে সাবান ও দিয়াশলাই করিবার বড় বড় কার্থানা বিদেশীরা চালাইতেছে। বড় বড় ব্রিটিশ কোম্পানীর নামের শেষে "ইণ্ডিয়া লিমিটেড" জুড়িয়া দিয়া তাহাদের ভারতীয় শাপা স্থাপিত হইয়াছে। কাঁচা মালের এইরপ একচেটিয়া অধিকার যদ্ধের পর আরও অধিক প্রিমাণে দেওয়া হইবে, বিদেশীদের এইরূপ বড় বড় কার্থানা আরও স্থাপিত হইবে, বছ বছ ব্রিটিশ কোম্পানীর "ইজিয়া লিমিটেড" লেজুড়বুক ভারতীয় শাধা আরও স্থাপিত হইবে। ভাষাদের সকলের দারা ভারতবর্ষের আকাশ জল স্বল ও ভগর্ভের সম্পদ আহত ও নিজেদের ঐশ্বর্যা বৃদ্ধির নিমিত্ত ব্যবহৃত হইবে।

অতএব, ভারতীয়েরা শৃষ্থলাবদ্ধ ভাবে পণ্যোৎপাদনের ও তাহা বিক্রয়ের ক্ষেত্র সময় থাকিতে যক্ত বেশী পারেন অধিকার ক্ষন; নতুবা পরে পত্তাইবেন। বাঙালীদেরই এ-বিষয়ে সকলের চেয়ে অধিক অবহিত হওয়া আবিশুক, কারণ তাঁহারা এই সকল বিষয়ে পিছাইয়া পড়িয়াছেন।

ষুদ্ধের পর ভারতবর্ষের প্রতি ব্রিটেনের ব্যবহার <sup>যেরুপ</sup>

হইবার সম্ভাবনা তাহা ভাল করিয়া বুঝিয়াও আমরা বিটেনের জয়ই কামনা করিতেছি। তাহার কারণ ছটি।
(১) আমাদের ভাগ্যে যাহাই ঘটুক, অত্যের যাহাতে কল্যাণ অত্যের, জন্ম তাহাই প্রার্থনীয়। বিটেনের স্বাধীনতারক্ষা তাহার কল্যাণের নিমিন্ত আবশ্রক। যুদ্ধে জয় ভিন্ন তাহার স্বাধীনতা রক্ষিত হইতে পারে না। এই জন্ম তাহার জয় চাই। (২) বিটেন জিভিলে আমাদের অবস্থা যাহাই হউক, বিটেন হারিলে আমাদের অবস্থা আপাতত: তাহা অপেকা বছগুণে মন্দ হইবার সম্ভাবনা। এই কারণেও আমরা বিটেনের জয় চাই।

#### ব্রিটেনে বিবাহ রূদ্ধি

ব্রিটেনে সমৃদয় বিবাহের সংখ্যা শেষ যে বংসর গণিত হইয়াছে ভাহা ১৯০৮। ১৯০৪ হইতে ১৯০৮ পর্যন্ত সংখ্যা ওলি পড়িয়া দেখা যায় ব্রিটেনে বিবাহের সংখ্যা ওল্পঙ্গ হইতে বাড়িয়া ১৯০৮ সালে ৪০৭৫৭০ হইয়াছে। ইহা স্থলকণ। নিউদ্ বিভিন্ন নামক বিলাতী সাপ্তাহিক লিভেছেন, এই স্ফলের জন্ম প্রশংসা বছপরিমাণে আর. চার্লসভ্রমার্থ কর্তৃক সম্পাদিত ম্যাট্রিমোনিয়াল পোষ্ট এও ফ্যান্ডানেবল ম্যারাজ এডভাটাইজার নামক সংবাদ-প্রের প্রাপা।

#### বঙ্গে বিবাহের হ্রাসর্দ্ধি

আমাদের দেশে বিবাহের সংখ্যার হিসাব রাখিবার কান ব্যবস্থা নাই। স্থতবাং বিবাহ বাড়িতেছে কিখা কমিতেছে ঠিক বুঝিবার উপায় নাই। অস্থমান হয়, কমিতেছে—বিশেষতঃ শিক্ষিত শ্রেণীর মধ্যে। ইহা কুলকা। বরপা ও কক্সাপা প্রথা এবং বিবাহ নিজের জা'ত (caste) ও উপদ্বা'তের (sub-custe-এর) মধ্যেই করিতে হইবে এই রীতি দীর্ঘকাল হইতে অনেকের বিবাহিত না-হইবার কারণ হইয়। আছে। বিধ্বাবিবাহ প্রচলিত থাকিলে বিবাহের সংখ্যা কিছু বাড়িতে পারিত। ভাগ প্রচলিত না-থাকায় যথেইদংখ্যক বিবাহ হয় না।

এই সকল চিরাগত বাধার উপর আর একটা নৃতন বাধা হইয়াছে মাহুবের দারিব্রাবৃদ্ধি। দারিব্রোর বায় অনেক যুবক বিবাহ করিতে পারে না বা চায় না, বা উভয়ই। জীবনযাত্রাপ্রণালীর মান (standard) রুজিও একটা অন্তরায় হইয়া উঠিয়াছে। অনেক যুবক ও যুবতী মাদিক কয়েক শত টাকা আয় না হইলে বিবাহ করিতে চায় না। সাদাদিখা ভাবে গৃহস্থালী করিবার আদর্শ শেষ্ঠ আদর্শ। ভাহা গৃহীত হইলে বিবাহের সংখ্যা বাড়িতে পারে। সাবেক একায়বতী গৃহস্থালী পূর্ববং প্রচলিত থাকিলে তাহাও বিবাহসংখ্যা বৃদ্ধির কারণ হইতে পারিত। কিংবা যদি সমাজতান্ত্রিক রাই স্থাপিত হয় এবং সকলেরই ভরণপোষণের ব্যবস্থা করিয়া সকলেরই কাজ জুটাইয়া দিয়া সকলকে পরিশ্রম করিতে বাধ্য করা হয়, তাহাও একটা প্রতিকার বটে। বিবাহের সংখ্যা হ্রাস সামাজিক অস্ত্রতার লক্ষণ ও বহু অনিষ্টের আকর।

#### বঙ্গে জন্মের হার হ্রাস

বঙ্গের আইন-সভায় প্রশ্ন করা হয়, বঙ্গে জন্মের হার হ্রাদের কথা সরকার অবগত আছেন কিনা, এবং হ্রাদের কারণ কি । বলে অতা অনেক প্রদেশের চেয়ে জন্মের হার কম ইহা নিধারিত তথা। কারণ সম্বন্ধে সরকারী উত্তর এই যে, ওলাউঠা মালেরিয়া প্রভৃতি মহামারী অক্তম কারণ; দারিস্রাও একটি কারণ। ম্যালেরিয়ায সন্তানজনন-শক্তি হ্রাস পায়, শুনিয়াছি বটে। ম্যালেবিয়ার প্রাতৃতাব বঙ্গে শিশুর জন্ম কম হওয়ার একটি কারণ হইতে পারে। দারিন্তা কি পরিমাণে আর একটি কারণ, ভাহা ঠিক বলা যায় না। দারিন্দ্রের মাছ্য বিবাহ করিতে না পারিলে কম জন্মিৰে ইঞ্স ঠিক। কিন্তু বিবাহিত কতট। গ্রীব হইলে ভাহাদের দে-বিষয়ে কোন বৈজ্ঞানিক গবেষণা ও সি**দ্ধা**ন্ত আছে कि ना, जानि ना। माधादण्डः एतथा याग्र, ज्यानक धनी পরিবারে সম্ভান জন্মে কম, কোন কোন ধনী পরিবার निर्वः गं अ इय, किन्द्र प्रतिख प्रतिवाद वहम्राक्षानवान ।

আগেই বলিয়াছি, দাবিজ্যের জ্বন্ত অনেকে বিবাহ করে নাবা করিতে পারে না; অনেকের আবার গৃহস্থালী সম্বন্ধে 'নজর' ও 'ফচি' বেজায় বড় বলিয়াও ভাহারা বিবাহ করে না। শিশু কম জন্মিবার ইহাও একটা কারণ।

ক্ষেক বংসর হইতে বাংলা প্ররের কাগজে প্রতিদিন প্রকাশ ভাবে বিজ্ঞাপিত হওয়ায়, অনিজ্ঞা অভিক্রম করিয়া আমাদিগকে বলিতে হইতেছে যে "জন্মনিরোধ" ও "গর্জনিরোধ"র নানা ঔষধ আর একটা কারণ। আরও ক্ষেক রকম ঔষধ প্রতিদিন অবাধে বিজ্ঞাপিত হইতে দেবিতে পাই যেগুলা গর্জপাতের কিঞ্জিৎ প্রচ্ছের উপায়। বিটেন ও আমেরিকার কোন ভত্ত কাগজে ঐ সকল ঔষধ বিজ্ঞাপিত হইতে দেবি নাই। নানা পাশ্চাত্য দেশে এ-বিষয়ে স্কর্লচর বাধা ভিন্ন আইনের বাধাও আছে। আমরা খ্ব আধ্যান্মিক জাতি বলিয়া স্কর্লচর বাধা এদেশে নাই, এবং আমরা প্রাধীন বলিয়া সরকার এ-বিষয়ে কোন আইন করা আবশ্যক মনে ক্রেন নাই।

সামরা প্রাপ্তােবন ও হস্থ যুবক-যুবভীর বিবাহ আবেশুক ও বাস্থনীয় মনে করি, এবং হথেষ্ট শিশুর জন্ম ও বাঁচিয়া থাকাও আবিশুক মনে করি। ভাহার বিপরীত অবস্থা স্বাস্থনীয়।
——

বঙ্গে যথেষ্ট জলদেচনের ব্যবস্থার অভাব

আমবা অনেক বার লিথিয়াছি, ভারতব্যের অক্স
অনেক প্রদেশের তুলনায় চাষের জমিতে জলসেচনের
সরকারী ব্যবস্থা বলে অত্যন্ত অসন্তোষজনক। এই উদ্দেশ্তে
সরকারী পৃত কাষে কোন্প্রদেশে কত কোটি টাকা
ব্যয় হইয়াছে, তাহাও অনেক বার লিথিয়াছি। আবার
কতকগুলি অন্ধ পাঠকদিগের নিকট উপস্থিত ক্রিতেচি।

অন্ত সব প্রদেশের চেয়ে বলের লোকসংখ্যা বেশি এবং বাংলা দেশ খুব ঘনবস্তিও বটে। 
এবকম ঘনবস্তি প্রদেশকে অয়কট হইতে রক্ষা করিবার ঘটি উপায় আছে। একটি উপায়, মতটা সম্ভব বেশি জমি চাবের কাজে লাগান এবং চাবের জমির উৎপাদিকা শক্তি বৃদ্ধি। এ পর্যন্ত জমি চাবের কাজে লাগান হইয়াছে, তাহাতে গোচারবের জমি কমিয়াছে। এই জল্প গ্রাদি পশুর খাছ উৎপাদনও, মাছ্বের খাল্ল উৎপাদনের মত, একটি সমস্তা হইয়া উঠিয়াছে। যে-সকল জমি চাবের জল্প বারক্ত হয় তাহার উংপাদিকা-শক্তি বাডাইতে হইলে

জনসেচনের বন্দোবন্ত চাই—বিশেষত: পশ্চিম-বঙ্কে, এবং জমিতে সার দেওয়াও চাই। আরও বেশি জমি কৃষি-ক্ষেত্রে পরিণত করিতে হইলে, তাহাতেও সার দিতে ও জন সেচিতে হইবে।

ইহা হইতে জলদেচনের আবিশ্রকতা বুঝা যাইবে।

বাদের মত ঘনবসতি প্রাদেশকে অন্ত্রকট হইতে রক্ষ্য় করিবার দ্বিতীয় উপায়, এখানে বড় বড় কারপানায় ও কারিগরদের ঘরে ঘরে নানা প্রকার পণ্যন্তব্য উৎপাদন করিয়া লোকদের নগদ আয় রুদ্ধি এবং সেই আথের টাকায় বাহির হইতে আমদানী শস্ত-আদি খাত্ম ক্রয়। কিন্তু এ-বিষয়ে বাংলা দেশ অন্ত কোন কোন প্রদেশের পশ্চাতে প্রিয়া আছে। বাংলাকে এ-বিষয়ে অন্তান্ত প্রদেশের সমকক্ষ করিবার চেটা দেশহিত্যীদিগকে করিতে হইবে।

আপাততঃ জলসেচনের কথাই বলি।

১৯৩৭-১৮ সালের জলসেচন বিষয়ক রিপোর্ট সম্প্রতি ভারত-গ্রন্মতি প্রকাশ করিয়াছেন। তাগতে দেখা যায়, ঐ বংসরের শেষ পর্যন্ত ভারত-গ্রন্মতি সারা ভারতবর্ষে সেচ-কাজের জন্ম ১৫০ কোটি ২৮ লক্ষ টাকা মূলধন বায় করিয়াছিলেন;—পঞ্জাবে ৩৫ কোটি ৮৬ লক্ষ টাকা, সিন্ধুতে ৩০ কোটি ১ লক্ষ টাকা, যুক্তপ্রদেশে ২৯ কোটি ৪০ লক্ষ টাকা, মাক্রাজে ২০ কোটি ২৫ লক্ষ টাকা এবং বোখাইয়ে ১০ কোটি ৭৭ লক্ষ টাকা; বল্পে কিন্তু কেবল ৫ কোটি ৩২ লক্ষ টাকা।

সরকারী সেচন-ব্যবস্থার প্রবিধা হে-প্রদেশের হে-পরিমাণ জমি পায়, তাগার হিসাবেও বাংলা দেশ স্ব-নিমস্থানীয়। ১৯৩৭-৩৮ সালে সিন্ধুপ্রদেশের মোট আবাদি জমির শতকরা ৮৯ ১২ ভাগ, পঞ্জাবের ৩৮ ৮ ভাগ, উত্তর-পশ্চিম সীমাস্ত প্রদেশের ১৮ ২৮ ভাগ, মাস্ত্রাজের ২০ ৪৯ ভাগ, যুক্তপ্রদেশের ১৪ ৪০ ভাগ এবং বলের ০ ৮১ ভাগ সরকারী জলসেচন-ব্যবস্থার স্থবিধা পাইয়াছিল।

ঐ বংসর ঐ ব্যবস্থার স্থবিধাপ্রাপ্ত জমি হইতে কোন্ প্রদেশে কত টাকার ফসল জন্মিয়াছিল, তাহার হিসাবেও বাংলা দেশ নিমন্থানীয়;—পঞ্চাবে জন্মিয়াছিল ৪০ কোটি ৩২ লক্ষ টাকার, যুক্তপ্রদেশে ২২ কোটি ৩০ লক্ষ টাকার, মাজ্রাজে ২১ কোটি ৯৮ লক্ষ টাকার, সিদ্ধুতে ১০ কোটি ২৮ লক্ষ টাকার, কিছু বলে ১ কোটি ১০ লক্ষ টাকার।

সেচনের স্থবিধাপ্রাপ্ত জমির পরিমাণ ও তাহাতে উৎপন্ন ফসলের মৃল্যের হিসাবে বাংলা দেশ বিহার, মধ্য-প্রদেশ, উড়িয়া প্রভৃতিরও নীচে।

বাংলা দেশ হইতে ভারত-গরমেণ্ট বরাবর অন্ত সকল প্রদেশ হইতে রাজধ্বের অধিক অংশ ও অধিক টাকা লইয়া আসিতেছেন, কিন্তু বলের জন্ম ধরচ বরাবর কম করিতেছেন। অতি ক্যায়সকত ব্যবহার!

#### বঙ্গে কৃষিতে মনোযোগের অভাব

বঙ্গে ধান যাহাতে আরও বেশি উৎপন্ন হয়, জমির উৎপাদিকা-শক্তি বৃদ্ধির দারা তাহার চেটা ত করা চাই-ই; কারণ চাল আমাদের প্রধান ধান্ত; অক্যান্ত ফদলের দিকেও দৃষ্টি দেওয়া আবশ্যক।

বলের অনেক ফায়গায় ভাল কাপাদ হইতে পারে।

ালে হতা ও কাপড়ের কল বাড়িতেছে। দেগুলির তুলা

বাংলা দেশ হইতেই যত পাওয়া যায়, ততই লাভ। আমরা

অনেক কোটি টাকার কাপড় কিনি। তাহা নিজেদের

উংপন্ন করিতে পারা চাই।

চিনির উপর শুদ্ধ বসায় এবং বলে চিনির বিক্রী থুব বৈশি বলিয়া আমরা অনেক কোটি টাকার চিনি বিহার ও যুক্তপ্রদেশ হইতে কিনি। যদি আমরা আকের চাষ বাড়াইয়া চিনি ও গুড় বেশি করিয়া উৎপাদন করিতে পারি, তাহা হইলে বলের টাকা বহু পরিমাশে বলে থাকে। বাছা হিসাবে গুড় চিনি অপেকা শ্রেষ্ঠ এবং গুড় তৈরি করিতে বড় বড় কারখানারও দরকার নাই। গুড় উৎপাদনের দিকে বেশি মন দেওয়া উচিত। অবশ্র, বাহাদের টাকা আছে, তাঁহাদের চিনির কল ছাপন করাও কর্ত্রা। গুড় বা চিনি, যিনি যাহাই উৎপন্ন কক্ষন, ভাল আকের চায় করিতে হইবে। বলে আগে তাহা খুব ইত, এখনও হইতে পারে।

আটা ও ময়দার ব্যবহার বঙ্গে ক্রেমেই বাড়িতেছে।
আটার ব্যবহারই বাঞ্চনীয়; তাহা অধিক পরিমাণে পুষ্টিকর
প্রায়ের পক্ষে ভাল। আটা ও ময়দা কিংবা ভাহার

নিমিত্ত গম বাংলা দেশকে বাহির হইতে আনিতে হয়। কিন্তু ভাল গমের উপযুক্ত জমি বলেও আছে, এবং, তা ছাড়া, ভাল গম বলে যথেষ্ট উৎপাদন বৈজ্ঞানিক কৃষির অসাধাও নহে।

সরিষা ও অক্সান্ত তৈলবীজও বলে যথেষ্ট উৎপন্ন হইতে পারে। বর্তমানে বাহির হইতে তৈলবীজ আমদানী করিবার বেলভাড়া অহবিধাজনক, কিন্তু তৈল আনিবার রেলভাড়া হ্ববিধাজনক। ফলে বলের তৈল-নিজাশকেরা প্রতিযোগিতায় পরান্ত হইতেছেন। তৈলবীজের রেলভাড়া কমান ইহার একটি প্রতিকার বটে, কিন্তু তার চেয়ে ভাল প্রতিকার বলেই যথেষ্ট তৈলবীজ উৎপাদন।

বাঙালীদের বেশি করিয়। ফল আহার করা উচিত। ভাহাতে স্বাস্থ্য ভাল থাকে ও পৃষ্টি অধিক হয়। এই জন্ম নানা রকম ফলের চাষ করিতে হইবে। নানা রকম শাক ও অক্সান্থ তরকারীর চাষ এবং সঙ্গে সঙ্গে গোপালন সকল গ্রামের ও ২০০টি ছাড়া বন্ধের সব শহরের গৃহস্থদের দ্বারা হইতে পাবে ও হওয়া উচিত।

বিত্তে ও স্বাস্থ্যে বাংলা দেশকে স্বাভাবিক অবস্থায় পুনংপ্রতিষ্ঠিত করা একান্ত আবশ্যক। তাহা করিতে হইলে কোন উপায়ই তুচ্ছ মনে করা উচিত নয়। কোন কোন উপায় সরকারী উল্ভোগ ব্যতিরেকে ব্যাপকভাবে অবলম্বন করা যায় না বটে, কিছু আনেক উপায়ই এক একটি স্থানের লোকেরা সংঘবদ্ধ হইলেই অবলম্বন করিতে পারেন, এবং কোন কোন উপায় প্রত্যেক গৃহম্ব ব্যক্তিগত ভাবে অবলম্বন করিতে পারেন।

# গত সশাহি বৎসর ও মাস

ইংরেজরা ঞীট্টয়ান বলিয়া এবং অগ্ন সকল পাশ্চাত্য জাতিও প্রীট্টয়ান বলিয়া তাঁহারা দিশার জীবনের সহিত সংপ্রক দিশাহি অব্ধ ব্যবহার করিয়া থাকেন। সেই অব্ধের পরে লাটিন Anno Domini শর্ম তৃটি সংক্ষিপ্ত করিয়া "A. D." অক্ষর তৃটি ব্যবহৃত হয়। তাহার পরিবতে ইংরেজীতে বলা হয় "In the year of Our Lord—", অর্থাং "আমাদের প্রভ্র—বংসরে।" এই অব্ধের ১৯৪০ সাল এবং তাহার শেষ মাস তিসেম্বর গড পৌষ মাদে শেষ হয়। ভিদেশবের শেষ সপ্তাহে আঁটিয়ান-দের যে কটমাদ পর্ব বড়দিন বলিয়া অভিহিত হয়, তাহাও গত পৌষ মাদে অভানিত হইয়া গিয়াছে।

ঈশার নামে যে সাল প্রচলিত, তাহার গত বংসরটিকে তাঁহার নামে অভিহিত ক্রিলে কার্যত তাঁহাকে বিজ্ঞাপ করাই হয়। কারণ, বছ খ্রাইায় জাতি তাঁহার উপদেশ অগ্রাফ করিয়া শান্তির পরিবতে যুদ্ধ ও যুদ্ধের আঘোজনেই ঐ বংসর কাটাইয়াছে। এমন কি তাহাদের বড়দিনেও যুদ্ধ ও যুদ্ধের আঘোজন বন্ধ ছিল না। কেবল অথ্রীষ্টিয়ান মহাত্মা গান্ধী এই প্রীষ্টায় বড়দিন উপলক্ষ্যে সপ্তাহের অধিক কাল তাঁহার অহিংস সংগ্রাম বন্ধ রাধিয়াছিলেন।

নামত:-খ্রীষ্টয়ান জ্ঞাতিসমূহকে বিজ্ঞাপ করিবার নিমিত্ত আমরা এই সকল কথা লিখিতেছি না, ক্ষোভের সহিতই লিখিতেছি। যালারা নামে তাঁলার শিষা, তালারা কাজে তাঁলার কথা মানিলে পৃথিবীর চেলারা ও মান্তবের ইতিলাস অভ্যরণ হইত। তালারা তাঁলার কথা না মানিয়া শুধু যোলাদিগকে নিহত ও আহত করিতেছে না; যালারা যুদ্ধে ব্যাপৃত নহে এরপ পুরুষ নারী ও শিশুদিগেরও সেই দশা করিতেছে এবং অগণিত নারীর যেরপ ফুর্গতি ঘটাইতেছে তালা অপেক্ষা তালাদের মুড়া শত্তাণে শ্রেষ লইত।

নামত:-খ্রীষ্টিয়ানেবাই যে এই প্রকাবে নিজ নামের অপমান করিতেছে তাহা নহে, জাপানের ও থাই দেশের (খ্রাম দেশের) নামত:-বৌদ্ধেরাও তাহা করিতেছে।

যুদ্ধবিগ্রহের বছ সংবাদ এবং তছিষয়ক নানা কয়নাজয়না দৈনিক কাগজে বাহির হইতেছে। মাসিক পত্রে
সেই সকলের পুনমুন্তাণের প্রয়োজন নার্মী। মস্তব্য প্রকাশ
মাসিক কাগজের কাজ বটে। কিন্তু জামবা কোন
মস্তব্য ছারা যুদ্ধের গতি পরিবর্তিত বা ছাগিত করিতে
বা ভাহার প্রকৃতির বৈপরীতা ঘটাইতে বিন্মাত্রও পারিব
না। স্তরাং ভাহা হইতেও নির্ত্ত থাকিলাম।

ভারতবর্ধের' কাহারও না কাহারও বাহাতে হিত হইতে পারে—বিশেষতঃ, অন্ত কাহারও স্থায়্য অধিকারে হস্তকেপ ধারা তাহার অনিষ্ট বা ক্ষতি না করিয়া, যাহাতে বাঙ্কানীদের হিত হইতে পারে, এরূপ বিষয়সমূহের আলোচনা করিতেই আমাদের ভাল লাগে।

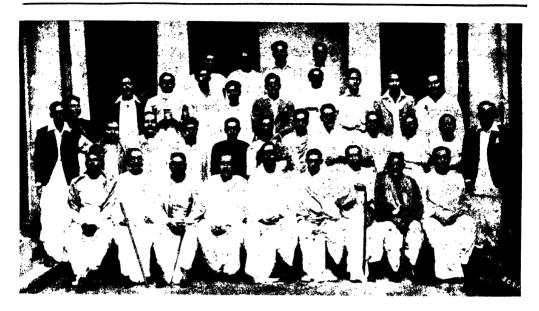
#### "দাহিত্যিক ও দাহিত্যদম্মেলন"

প্রবাসীর বত মান সংখ্যায় "সাহিত্যিক ও সাহিত্য-সন্মেলন" শীর্ষক যে-প্রবন্ধটি প্রকাশিত হইয়াছে, তাহা সম্প্রতি অন্থান্টিত কোন সাহিত্যসন্মেলনের উদ্দেশে লিখিত বা মৃক্রিত হয় নাই। উহা অনেক আগেকার লেখা। জামশেদপুরের সকল প্রকার স্বাবস্থার সাক্ষ্য আমরা দিতে পারি। রেঙ্গুনের আগেকার স্বাবস্থার আমরা এবং এবারকার স্ব্যবস্থার অধ্যাপক প্রিয়রঞ্জন সেন সাক্ষ্য দিতে সমর্থ।

#### নিখিল ব্ৰহ্ম বঙ্গসাহিত্য সম্মেলন

ব্রহ্মদেশনিবাদী বাঙালীরা স্থত্বে আপনাদের মাতভাষার ও তাহার সাহিতোর অফুশীলন করিয়া থাকেন এবং বঙ্গের সংস্কৃতির সহিত যোগরক্ষাও তাঁহারা করিয়া আসিতেছেন। এই উদ্দেশ্যে নিধিল ত্রন্ধ বন্ধসাহিত্য সম্মেলন অফুটিত হইয়া থাকে। গত মাদে তাহার চতুর্থ বার্ষিক অধিবেশন त्वकृत भइत्त्र इहेश शिवाहि। नाना अञ्चितिथा ७ युक्त সত্তেও বাঁহার৷ এই বাষিক অফুষ্ঠানটি বজায় রাখিয়া-ছেন, তাঁহারা প্রশংসাভাজন, এবং বঙ্গের অধিবাসী আমাদের বাঙালীদের কডজভাভাজন। অধ্যাপক প্রিয়রঞ্জন চবিবশ ঘণ্টার নোটিসে সেন মহাশয় উঠিয়া রেছন পৌছিয়া এই অধিবেশনের সভাপতির কাজ ষোগ্যতার সহিত করিয়াছিলেন। তাঁহার, অভার্থনা-স্মিতির সভাপতির, ও শাখা-সভাপতিদিগের অভিভাষণ-গুলি যথাযোগ্য ও সময়োচিত ইইয়াছিল। শাধাসমূহে অনেকগুলি স্থলিখিত প্ৰবন্ধ পঠিত হইয়াছিল।

ব্রহ্মের শিক্ষামন্ত্রী মাননীয় উ বা য়িন্ এই অধিবেশনের উলোধন করেন। তিনি তাঁহার বক্তৃতায় ছাত্রদ্ধপে কলিকাতা-প্রবাস-কালের উল্লেখ করেন এবং অস্থ্রাদের সাহায্যে রবীক্ষনাথের কবিতার রস কিয়ৎ পরিমাণেও যে আস্বাদ করিতে পারিয়াছিলেন তাহা বলেন। ব্রহ্মের বাঙালীদিগকে তিনি ব্রহ্মদেশকে স্থদেশ মনে করিতে এবং তাহার ভাষা শিখিয়া তাহার সাহিত্যের রস আস্বাদ করিতে অস্থ্রোধ করেন। তিনি যে বলিয়াছেন, কোন



নিথিল এক প্রবাসী বঙ্গ-সাহিত্য-সম্মেলনের ৪থ অধিবেশনে গৃহীত আলোকচিত্র,— মূল সভাপতি, শাথা-সভাপতিগণ ও প্রধান উল্লোসিগণ সম্পাদক বিনয়শরণ কারালি কর্তৃক প্রেরিভ

জাতিকে জানিতে হইলে তাহার ভাষা শিক্ষা করা আবশ্যক, ইহা সভা কথা।

রেঙ্গুনে যে বঙ্গাহিত্য-সন্মেলনের অধিবেশন হইয়া থাকে, তাহা বঞ্চীয়-সাহিত্য-পরিষদের ক্রন্ধদেশীয় শাখার উদ্যোগে হয়। পরিষদের এই শাখা বর্তমান বংশরের পৌষ মাস হইতে "স্বর্গভূমি" নাম দিয়া একথানি মাসিক পত্র বাহির করিতে আরম্ভ করিয়াছেন। স্বৃদ্ধ এই পত্রিকাটির প্রথম সংখ্যায় অনেকগুলি রচনা আছে। মধিকাংশ প্রবন্ধ। তদ্ভিন্ন গর, কবিতা, গানও আছে। ক্ষেকটি সচিত্র। ইহা টিকিয়া থাকিলে বাংলার সাময়িক-পত্র-বিভাগের ঐশ্বর্গ বৃদ্ধি করিবে। ক্রন্ধদেশের শিক্ষিত বঙালী মহিলাও পুরুষের।ইহার গ্রাহক ও ক্রেভা হইলে বং ইহার মার্ফতে উাহাদের শেক্তির স্বর্গেহার হিবে একটি উপায় হইবে এবং বাঙালী জাভির মানসিক সম্পদ্বৃদ্ধির একটি উপায় হইবে।

ব্রমদেশের দেখাসে বাঙালী দিগকে বাঙালী ও
চাটগাইয়া এই তুই ভাগে ভাগ করিয়া দেখান হয়। ইহা
অধৌজিক। সম্মেলন ইহার প্রতিবাদ করিয়া সকল
বাঙালীকে বাঙালী বলিয়া দেখাইবার দাবী করিয়াছেন।
ঠিকই করিয়াছেন। কেন না, চটুগ্রামের লোকেরা
বাঙালী ভিন্ন আব কিছু নহেন।

#### জামশেদপুরে প্রেকাদী বঙ্গদাহিত্য সম্মেলন

জামশেদপুরে প্রবাসী বন্ধসাহিত্য সন্মেলনের অধিবেশন করিবার কথা প্রবাসীর সম্পাদককে প্রীযুক্ত কালীপদ সিংহ ১৯৩৯ সালের জুন মাদে প্রথম লেখেন। তিনি তথন জামশেদপুরে ওকালতী করিতেন, এখন 'বার্নপুরে কাজ করেন। তিনি পরে সন্মেলনের পরিচালক-সমিতিকে চিঠি লিখিলে সমিতি প্রভাবে রাজী হন। অভঃপর কালীপদ বার্ জামশেদপুরের চলস্কিকা সাহিত্য পরিষদের সহিত পরামর্শ করেন। কিন্তু ১৯৩৯ সালে অধিবেশনের ব্যবস্থা করা সম্ভবপর হয় নাই। ১৯৪০ দালে প্রীবৃক্ত নগেপ্রনাথ রক্ষিত প্রমূপ স্থানীয় ভজমহোদ্যগণের উদ্যোগে যে অধিবেশন হইয়া গিয়াছে, তাহা অনেক দিক্ দিয়া স্মরণীয় হইয়া থাকিবে—বিশেষত: যদি ইহাতে গৃহীত প্রস্তাবগুলি অনুসারে কাজ করা হয়। তাহা হইলে ইহাকে খুবই সাফলামন্তিত বলা সক্ষরে স্করে স্করে স্বতা হইবে।

মৃদ্দভাপতির, শাখা-সভাপতিগণের ও মহিলা-শাখার সভানেত্রীর অভিভাষণগুলি, অনেকগুলি প্রবন্ধ এবং বাংলা ভাষার মাদর্শ নিধারণ বিষয়ক আলোচনা শিক্ষাপ্রদ হইয়াছিল।

জামশেদপুরে সভা ভাঙিবার চেষ্টা

বহুত্বে বন্ধ শাধার সভাপতি ডক্টর কালিদাস নাগ তাহার অতীত ইতিহাসে অপুরপ্রসারী ও বর্তমানবিচারী সারগর্ড ব**ক্ত**তা ওজ্ঞ থিনী ভাষায় করিবার পর তাঁহার বন্ধ ক্ষিপ্রভাষী হুর্বাক হুবক্তা অধ্যাপক দেবপ্রসাদ ঘোষকে কিছ বলিতে वरनमा (मवश्रमाम ব্যক্তভার শেষের দিকে 💐যুক্ত শরৎচন্দ্র বস্তু ও শ্রীয়ক্ত স্থভাষ5ক্স বস্থর এরূপ কিছু উল্লেখ ছিল যাহাকে প্রশংসাস্চক বলা চলে না। এই গুরুতর অপরাধে কয়েকটি ছোকরা টেচামেচি করিয়া সভা ভাঙিয়া দিবার চেষ্টা করে। কিন্ধ জামশেদপরে ও টাটানগরে লোহা ইম্পাতের কারধানা আছে, থডের গাদ। নাই। থড়ে যত সহজে আগুন ধরে, লোহা ইম্পাতে তত সহজে লাগে না; এবং ধড়কুটায় গড়া জিনিষ যত সহজে ধ্বংস করা যায়, লোহা ইম্পাতের তৈরি কিছু তত সহজে ভাঙা যায় না। হতরাং দেখা গেল, ঐ ছোকর্ম্ব্রা আক্ষরিক অথেই "counted without their hosts"—জামশেলপুরের লোহার মামুষগুলির মনে আগুন ধরান গেল না, ইম্পাত-প্রকৃতি মাছ্রয়গুলির সভাও ভাত্তিল না।

কলিকাতার কোন কোন কাগজে দেখিয়াছিলাম, সে-দিন নাকি জামশেদপুরে রক্তারক্তি হয় আর কি! বিরামবিহীন-রফাবিহীন-সংগ্রামপরায়ণ কেহ এরপ বাস্তব সংগ্রামের স্বপ্রও দেখিয়া উল্পতি হইতে পারেন বটে; কিছু বাস্তবিক এরপ কিছু ঘটে নাই।

ব্যাপারটার তুচ্ছত। জানাইবার নিমিত্ত এতগুলা বাক্য অপব্যয় করিতে হইল।

#### রবান্দ্রনাথ ও প্রবাদী বাঙালী সমাজ

বেদ্ন ও জামশেদপুর উভয় স্থানেই বদসাহিত্য-সম্মেলনে রবীক্রনাথের আবোগ্যলাভে ভগ্রচরণে রুভজ্ঞত। নিবেদন করা চইয়াছিল।

## জামশেদপুরের সাহিত্য-সন্মেলনের কয়েকটি প্রস্তাব

জামশেদপুরে প্রবাদী বঞ্চাহিত্য সন্মেলনের গত অধিবেশনে যতগুলি প্রভাব ধার্য হইয়াছে, তাহার মধ্যে এখানে কয়েকটির উল্লেখ করিব। সামান্ত কিছু আলোচনাও করিব। তাহার মধ্যে নিধিল ব্রহ্ম বঞ্চ-সাহিত্য সন্মেলনের কয়েকটি প্রস্থাবেরও উল্লেখ থাকিবে।

"বঙ্গসাহিত্য এবং ভাষার সেবায় যে-সকল প্রবাদী সাহিত্যিক ব্রতী আছেন, উচ্চাদের রচিত ও প্রকাশিত পুস্তক এবং সাময়িক পত্র সম্মেলনের সদস্যগণকে ব্যক্তিগতভাবে ও পাঠাগারাদির জঞ্ ক্রেম কবিবার জন্তু অফুবোধ কবা চউক।"

এই অন্থরোধ সকল শিক্ষিত বাঙালীকেই করা যাইতে পারে। বন্ধনিবাদী বাঙালীরাও সকলে সব ভাল বাংল। পুত্তক ও সাম্যাকি পত্র পড়েন মা বা কিনিয়া পড়েন না।

"'বঙ্গের বাহিবে বাঙ্গালী' প্রস্তের চতুর্য ভাগের জক্য প্রলোক-গত লেখক যথেষ্ট মালমশলা রাখিয়া গিয়াছেন; অতএব ঐ ভাগ প্রকাশের ভার পরিচালক-স'মাতকে প্রদান করা হাউক এবং উচ্চাদিগকে লেখকের উত্তরাধিকারিগণের সহিত এতৎসংক্রাল্প সফ সাবাস্ত কারবার অধিকার দেওয়া হাইক।"

ইহা থুব ভাল প্রকাব। অবিলয়ে কার্যে পরিণত হওয়াউচিত।

এখানে একটি শোকসংবাদ ছু:খের সহিত দিতে হইতেছে। স্বৰ্গগত জ্ঞানেস্ত্রমোহন দাস মহাশ্যের পত্নী গত ২৬শে স্বস্টোবর দেহতাগে করিয়াছেন।

'প্রবাসী বঙ্গগভিতঃ সংশ্বেসনের এই সপ্তদশ অধিবেশন ১৯৪১ সালের সেন্দাস কর্তৃপক্ষকে অমুরোধ করিভেছেন যে, পূর্ববন্তী দেশসসমূহে লোকের মাতৃভাষা লিপিবন্ধ করা সম্পর্কে অনেক ভূপ হইরাছে বলিয়া ভারতের সর্বাত্র বিক্লিপ্ত বাঙ্গালীদের ও বঙ্গভাষা ভাষীদের এবং অপবাপর শিক্ষিত সংখ্যালঘূদের সংখ্যা নির্ভূপিভাবে গণনার জন্ধ বধোপ্যক্ত ব্যবন্থা অবলম্বিত হওরা উচিত।"

বলের হিন্দু বাঙালীদের সংখ্যা গত স্থেসেকম ও মুসলমানদের সংখ্যা বেশী দেখান হইয়াছিল।

"এই সম্মেলনের অভিমত এই যে, আধুনিক ভারতীয় ভাষাসম্কের বৈজ্ঞানিক পরিভাষ। প্রণয়নের উদ্দেশ্যে ভারত গ্রন্মেণ্টের
শিক্ষা-বিভাগ কর্তৃকি নিযুক্ত কমিটি ও বোর্ডসম্তে কলিকাতা
বিশ্ববিজ্ঞালয়, কাশী হিন্দু বিশ্ববিজ্ঞালয়, এলাহাবাদ বিশ্ববিজ্ঞালয়
প্রন্য ভারতীয় বিশ্ববিজ্ঞালয়সম্ভের এবং নাগরী প্রচারিণী
সভা, বল্লীয়-সাহিত্য-পরিষং প্রমুখ্যে সমস্ত প্রতিষ্ঠান এ বিষয়ে
য়নেক কাজ করিয়াছে ও করিতেছে, তৎসমুদ্যের যথেই প্রতিনিধি থাকা উচিত।"

আমবা মডার্ণ রিভিয়্ ও প্রবাসীতে কয়েক বার এ
বিষয়ে কর্তৃপিক্ষের ক্রেটির উল্লেখ করিয়াছি। বৈজ্ঞানিক
প্রভাষ। বিষয়ে যে প্রমাশদাতা বোর্ড নিযুক্ত হইয়াছে,
ভাগের বার জন সভাের মদ্যে ৬ জন মুফলমান, ৪ জন হিন্দু
৭২ জন ইংরেজ। এ-বিষয়ে সাম্প্রদায়িক ভাগ কর।
ভাগ এরপ হাল্ডকর সাম্প্রদায়িক ভাগ কর। কোন দিক
দিক্তে সম্প্রমীয় নহে। রেপুনে নিয়েল রক্ষা বঙ্গাহিত্য
সংঘলনও বৈজ্ঞানিক পরিভাষ। ক্রমীটিতে কোন বাঙালী
নালওয়ার নিন্য করিয়। উপস্কু বাঙালী প্রতিনিধি
লইতে বলিয়াতেন।

''ধিলাভ্য শিক্ষা ধ্যিতি' প্রায়ে প্রায়ে বাঙ্গল। পুল হাপন কারণ বাঙ্গল। শিক্ষা প্রসাবের যে চেষ্টা কবিভেছেন, ভাচাতে এই সংখ্যেন সংস্থায় ও আনন্দ প্রকাশ কবিভেছেন ও জন-বাংবারণকে উক্ত স্মিতির প্রচেষ্টা স্কল কবিবার জন্ম স্কুতো-ভাবে সাহাস্য কবিতে অন্ধুবোধ করিভেছেন।''

#### ইহার সমর্থন করিভেছি।

"এই সভা প্রস্তাব করিতেছেন যে, বাসলা সাহিত্যের অম্ল্যু শিদ্দের নিখিল ভারতের নিকট উদ্যাটিত করিবার জন্ধ এবং কলা ও ভারতের অন্ধান্ত প্রদেশের মধ্যে একা ও সংগতি তির করিবার জন্ম ভিন্না, উর্দ্ধু, তাাদেল প্রভৃতি প্রাদেশিক ভাষার মধ্য দিয়া বাঙ্গলা ভাষা শিক্ষাকরিবার সহন্ধ ও স্থাভ পুত্রক প্রবাসী বন্ধ্যাহিত্য সম্মেলন কল্পক প্রকাশিত করিবার তিহা করা হউক। নিখিল ভারত বন্ধভাষা ও সাহিত্য প্রসার শিষ্টি এই প্রকার কাষ্যু করিতেছেন বালয়। এ স্মিতির প্রেট্টার স্মর্থন করা হউক।

এই প্রকার প্রভাব বহু পূর্বেও হইয়াছে। এখন শীদ্র <sup>কাজে</sup> কিছু হওয়া চাই।

নিধিল ব্ৰহ্ম বৰুসাহিত্য সম্মেলনের ছটি প্রস্তাব এখানে

উল্লেখ্য। একটিতে বলা হয়, বন্ধীয়-সাহিত্য-পরিষদের ব্রহ্মদেশীয় শাখা যেন অ-বাঙালীদিগকে বাংলা শেখান, এবং অন্যটিতে প্রবাসী বন্ধসাহিত্য সন্মেলনের সহিত বন্দোবন্ত করিয়া বাংলা ভাষা ও সাহিত্যে পারদর্শিতার নিমিত্ত উপাধি দিবার ব্যবস্থা করিতে বলা হয়।

বাঙালীদের শুধু যে অক্যান্ত প্রদেশবাসীদিগকে বাংলা শিখান উচিত তাহা নহে, তাঁহাদের ভাষাও শিক্ষা করা ও সর্বপ্রকারে তাঁহাদের সহিত সন্তাব রক্ষা করাও একাস্ত কর্তবা।

"বাঙ্গলা সাহিত্য ও সংস্কৃতি কেবল ভারতে নহে, বিদেশেও প্রতিষ্ঠা লাভ করার এবং বাঙ্গলার বাঙ্গরে বেতার লাইসেল-ধারীদের মধ্যে অনেকে বাঙ্গালী বলিয়া এই সম্প্রেলন জীহা-দের প্রতিনাধ হিসাবে এই অভিনত ব্যক্ত করিতেছেন যে, কলিকাতা ও ঢাকা বেতারকেন্দ্র হইতে যেরূপ বাঙ্গলা বৃতীত অজ্ঞান্য ভাষায় সংবাদ ও সঙ্গীত প্রিবেষণ করা হয়, সেই-রূপ বাঙ্গলার বাঙিরে ভারতের সমস্ত প্রধান প্রধান বেতার-কেন্দ্র হইতে প্রতি সপ্রতিষ্ঠ যথোপাযুক্ত দীঘ সময় বাঙ্গলায় সংবাদ ও সঙ্গীত প্রিবেষণের ব্যবস্থা হওয়া উচিত। স্বতরাং বেতার কটোলারকে বাঙ্গলার বাঙিরে লক্ষ্ণ লক্ষ্ণ বাঙ্গালীর নায়ে দাবী প্রণের উপায় উন্থাবন করিতে অফুরোধ করা হউক।"

এই দাবী খুবই তায়। সকল বাঙালাই ইহার সমর্থন করিবেন, এবং অ-বাঙালীদের ইহার বিরুদ্ধতা করিবার কোন সম্পত্ত কারণ নাই। বেতার যন্ত্রে আমদানী ও ক্রেতা খুব বাড়িতেছে। জেতাদের মধ্যে বাঙালীর সংখ্যা যথেই। বন্ধের বাহিরে যে-সকল বাঙালীর এই যন্ত্র আছে, তাঁহারা ব্যক্তিগত ভাবে কন্ট্রোলারকে উক্ত দাবী জানান।

সর্বশেষে আমান যে প্রস্তাবটি মুদ্রিত করিতেছি, তাহা বঞ্জে বাঙালী ও বংশর বাহিরের বাঙালী উভয় সম্প্রিই কল্যাণকল্পে গৃহীত হইয়াছে। তাহা এই:—

"এই সম্মেলনে বাঙালীর শিকা ও অর্থনৈতিক উন্নতির পথ নিদেশ করিবার জন্য 'বৃহত্তব-বঙ্গ-স'গঠন পরিষ্থ' (Greater Bengal Planning Committee) নামে একটি স্মিতি নিম্নলিখিত ব্যক্তিগণকে লইয়া গঠিত হউক। এই সমিতি ভারাদের পরিকল্পনা আগামী অধিবেশনে উত্থাপিত করিবার জন্য ও পরিচালক-সমিতিতে আলোচনার জন্য যত শীঘ্র সন্থব পাঠাইয়া দিবেন। অন্য সহক্ষী লইবার ক্ষমতা এই সমিতির বহিল। ক্ষাটির সভ্যগণের নাম— অঞ্জক্ষদ্ধ

দত্ত, সভাপতি; জীনগেজনাথ বৃদ্ধিত, সম্মেলক (Convener);
জীৱামানন্দ চটোপাধ্যার; ভাউব বীবেশচন্দ্র গুড; জীবুক্ত বলবাম
সেন; ভাউব কালিদাশ নাগ; ভাক্তার স্ববেজনাথ সেন,
কানপুর; জীদেবনারারণ মুখোপাধ্যার, এলাহাবাদ; জীপ্রস্কান
কুমার সরকার, কলিকাতা।"

ওনিয়াছি, নগেক্সবাব্র একটি পরিকল্পনা প্রায় প্রস্তৃতই আছে। তাহা হইকে কমীটির প্রথম অধিবেশন হইতে বিলম্ব হইবে না। বিলম্ব না হওয়াই বাশ্বনীয়।

জামশেদপুর 'প্রবাস' না হইয়াও 'প্রবাস'

ভামশেদপুরে প্রবাসী বলসাহিত্য সংখলনের

অধিবেশনে ধে-সকল অভিভাষণ পঠিত ও বক্তৃতা
প্রদন্ত হইয়াছিল, তাহার কোনটির প্রভিই আমাদের

মনে কোন তাচ্ছিলাের ভাব নাই। সকলগুলিরই মূলা
আছে। প্রত্যেকটির অভন্ন উল্লেখ করিতে পারিলে
আমরা হথী হইতাম। কিন্তু সময় ও স্থানের অভাবে
তাহা করিতে পারিতেছি না।

শ্রীযুক্ত নগেন্দ্রনাথ রক্ষিত মহাশয়ের অভিভাষণটির স্বতম উল্লেখের কারণ, বক্ষে ও বক্ষের বাহিরে বাঙালীদের অম্বথা লাঞ্চনা এবং অনেক স্থলে আথিক অস্থবিধা।

যাগা বান্তবিক বলের বাহিরে, সেধানেও বাঙালীর কোন অক্সায় অফ্বিধা হওয়া উচিত নহে, কারণ বাঙালীও ভারতবাসী এবং অক্সদের মন্ত গবরে কিকে টাক্স দেয়। কিন্তু যাগা বলেরই অংশ, তাহাকে রাষ্ট্রীয় ক্ষমতার অপব্যবহার বাবা বলের বাহিরে বলিয়া ফতোআ দিয়া সেধানে বাঙালীর অফ্বিধা ঘটান একান্ত অসহ। এ-বিব্রে রক্ষিত মহাশহ তাঁহার অভিক্রিয়ে বলেন:—

আজ এখানে প্রবাদী বঙ্গদহিত্য সম্মেলনের সকল প্রতিনিধিবর্গকে সমবেত দেখিরা আমার বছদিন পূর্বেকার একটা গানের একটা পদ বার বার মনে পড়িতেছে বে, "নিজ বাস্ত্মে পরবাসী হলে।" যদিও সিংভ্ম ও মানভ্ম জেলা চিরদিনই বাংলা-দেশের অন্তর্ভুক্ত ছিল, কিন্তু অদ্বেহাস এবং কোন অভ্যাত রাজনৈতিক কারণে, তবু পেখনীর একটা মাত্র বেখাপাক্ত আমানিগকে বাংলাদেশ হইতে সহসা বিজ্জিল করিয়া প্রবাসী করিয়া দেওলা চইবাছে। তাই আমারও আজ নিজ্ঞবাসভূমে প্রবাসী এবং সেই জন্যই বোধ হল প্রবাসের ছঃশ আমানের কাছে সর্বাপেকা ভ্রেন্থনীয় ইইলা উঠিলছে। আমার বিশাস বে,

ভারতবর্ষের অক্ত সকল প্রদেশের প্রবাসী বাঙ্গালী অপেক নিক্ষের ঘরে প্রবাসী বাঙ্গালী আমরা অনেক অধিক ছর্ভোগ সম্ভ করিভেছি। বিহারে বাঙ্গালীর হর্দশা আঞ্চ সর্ব-জনবিদিত। কংগ্রেস মন্ত্রিসভার শাসনকালে বিহাবে বাঙ্গালীর উপর যে অপ্রত্যাশিত অক্সায় ব্যবহার করা হইয়াছিল, ভাহা এই প্রদেশের প্রদেশ বাঙ্গালী নেতা মাননীয় প্রীযুক্ত পি, আর, দাস মহাশয়, মহাত্মা গান্ধী ও কংগ্রেস ওয়াকিং কমিটির নিকট স্বিশেষ জ্ঞাত করাইয়াছিলেন। তাহার ফলে কংগ্রেস ওয়ার্কিং কমিটি বিহারের দেশকর্মী নেত। প্রম শ্রন্থেয় ডাঃ রাজেন্ড প্রসাদকে উক্ত বিষয় তদস্ত করিতে অফুরোধ করেন, এবং অভিযোগগুলি সত্য চইলে তাচার ন্যায্য প্রতিকার করিবার জ্ঞন্য তাঁচার উপর সকল ভার অপণ করেন। এই ডদস্ভের कल औष्ट दास्कत अमान अवामी वाजानी निराद असूक्लड উহোর মতামত ব্যক্ত কবেন, কিন্তু আনশ্চহোর বিষয় এই <sup>হে</sup>, শ্রীযুক্ত রাক্ষেক্র প্রসাদের অন্তরোধ সত্ত্বেও কংক্রেস-প্রিচালিত বিহার গ্রণ্মেণ্ট, বাঙ্গালীর প্রতিকৃলে যে সমস্ত আইন-কায়ুন প্রচলিত ছিল, তাহার বিশুমাত্রও পরিবর্তন করেন নাই। এই অবিচারের ফলে আজ আমাদের শিক্ষা, দীক্ষা ও জীবিকা উপার্জনের পথ অভিমাত্র স্ফুচিত হইয়া আসিয়াছে, এমন কি ত্বঃ ও পীড়িত বাঙ্গালীর হাঁসপাতাল-প্রবেশাধিকারও অন্যায়-রূপে দীমাবন্ধ করা হইয়াছে।

জামশেদজী টাটা ও তাঁহার বংশের ক্বভিত্বে ভারতবর্ধের অনেকের অর জুটিতেছে। তাঁহার সম্মানের কোন লাঘব চাই না, কিন্ধু অন্ত কারণে বলিতে হইভেছে যে, যে-ভূটি জায়গার বাংলা নাম ছিল সাকটী ও কালীমাটী, ভাহারা এখন জামশেদপুর ও টাটানগর নামের আছোদনে বাঙালীয় হারাইয়াছে।

# জামশেদপুর বাঙালীত্বের প্রতীক

জামশেদপুরে প্রবাসী বন্ধসাহিত্য সন্দেলনের অধিবেশনে আমি সামাল কিছু কথার মধ্যে, তৃঃধের সহিত্বলাছিলাম, জামশেদপুরে বাঙালীর প্রতীক (symbol) দেখিলাম। অর্থাৎ আদর্শ ও তাহাতে উপনীত হইবার পথ বাহির করে বাঙালী, বৃদ্ধি দেয় বাঙালী, কিছ ফল ভোগ করে অ-বাঙালী;—অন্তওম দৃষ্টাস্ক জামশেদপুর।

স্থদেশী সামগ্রী উৎপাদন ও ব্যবহার করা আমাদের কর্তব্য। ইছা শ্রেনোলাভের পথ। বন্ধের অক্লেছেদের প্রাক্কালে ও পরে বাঙালীর। ইহা বলিল, ইহার জন্ম নানা নিগ্রহ বাঙালীর হইল, ভন্তদ্বের শিক্ষিত ছেলেরা দেশী কাপড়ের মোট মাধায় করিয়া ফেরি করিল। কিন্তু লাভ काशांत इहेन ? होकाहा (क शाहेन ? खवांकानीता। অন্মেরা যে লাভবান হইয়াছে, কোটি কোটি টাকা পাইয়াছে ও পাইতেছে বাঙালীরই প্রবর্তিত প্রচেষ্টার ফলে. তাহাতে দুঃধ নাই: কিন্তু বাঙালীদেরও ত লাভবান হওয়া উচিত ছিল। তাহা তাহারা হয় নাই। ইহার একটি জলস্ক দৃষ্টাস্ক জামশেদপুর। ব্যাপারটি মোটামুটি জানিতাম, কিন্তু নগেন্দ্রার যেরূপ দলিল এবং তথাসংগ্রহ দারা তাঁহার অভিভাষণে ইহা দেখাইয়াছেন, আমরা তাহা কথনও করি নাই—তাহার উপকরণ আমাদের নিকট ছিল না।

কথাটা সংক্ষেপে এই :--

টাটারা ভারতবর্ষে বৃহৎ লোহা ও ইম্পাতের কারথানা স্থাপন করিবার নিমিত্ত গ্রন্মে ন্টের নিক্ট হইতে অফুমতি ও অধিকার পাইয়াছিলেন। কিছু উপযুক্ত স্থানে উপযুক্ত ধনি না পাওয়ায় গবন্মে তিকে সে অধিকার প্রায় ছাড়িয়াই দিয়াছিলেন। এমন সময়ে দেশী রাজ্য ময়রভঞ্জে স্বর্গত প্রমথ-নাথ বহু মহাশয় কত কি আবিষ্কৃত স্ববৃহৎ লৌহথনির সংবাদ পাইয়া এবং তাহা কয়লার খনিরও যথাসম্ভব নিকটে হইবে জানিয়া তাঁহারা সাকচীতে কারখানা স্থাপন করিতে মনস্থ করেন। কিন্তু তাহা হইলেও যথেষ্ট মুলধন তাঁহারা বিলাতে वा এ দেশে পাইতেছিলেন না। এই অবস্থায়, ध-श्रामनी প্রচেষ্টা বলে আরম্ভ হইয়াও প্রবল আকার ধারণ করিয়া অন্নাধিক ভারতব্যাপী হয়, তাহার কল্যাণে তাঁহারা তিন সপ্তাহের মধ্যে আড়াই কোটি টাকা মূলধন প্রাপ্ত হন।

কারধানাটা হইল বঙ্গের সাকচীতে, ভাহার খনি আবিষ্ণার করিয়াছিলেন একজন বাঙালী, কারধানার মূল-धन कृष्टिन वाडानोत चारानी-चारानानरात्र कारत वरः এখনও বেণী দরে ঐ কারখানার জিনিস বাঙালীরাই সকলের চেয়ে অধিক কেনে। কারথানার অনেক বিশেষ-জ্বের কাজ আগে বাঙালী করিত, এখনও করে।

এই কার্থানা বাঙালীর হইতে পারিত, মূল্ধন বাঙালী দিতে পাবিত, এখনও এমন বাঙালী-ঘর আছে যাহারা ক্রোরপতি, তাহারা টাকা না দিলেও অল্পবিত্ত বাঙালীদের সমবায়ে মুলধন উঠিতে পারিত। কিন্তু বাঙালীদের এন্টার-প্রাইজ ছিল না, সংহতি ছিল না, পরস্পারের প্রতি লক্ষা-विभाग हिन ना। मिरे कन, राहा वाद्धानीत हरेए भातिए, ভাহা ওধু যে বাঙালীর হয় নাই ভাহা নহে, ভাহা হইডে **এখন বাঙালীকে তাড়াইয়া তাহাতে বিহারী নিয়োগের** দম্বমত চেষ্টাও হইরা থাকে।

প্রমথনাথ বস্তু মহাশয়ের আবিষ্কার ও চেষ্টার ফলে এবং বাঙালীদের প্রবৃতিত খদেশী প্রচেষ্টার প্রভাবে যাহা ঘটিয়া-ছিল, তাহা নগেন্দ্রবার লভেট ফ্রেক্সার সাহেবের "Iron & Steel in India" বহি হইতে উদ্ধৃত ক্রিয়া অমুগ্রহ পূর্বক আমাদিগকে পাঠাইয়াছেন। সমস্ত উদ্ধারগুলি খুব ছোট অক্ষরে ছাপিতেও তিন পঠা লাগিত। তত স্থান নাই। অল্ল কিছু উদ্ধত করিলাম, কিছু স্থানাভাবে অমুবাদ দিতে পাবিলাম না।

. . . in the ensuing despondency all the prospecting licenses held by Mr. Tata were subsequently surrendered, except the one relating to Lohara.

At this stage one of those chance incidents which

make or mar all great enterprises stirred their energies

One morning the Tata firm received a letter from Mr. P. N. Bose, whose name was already familiar to them by reason of his report upon the iron desposits in the Drug district. Mr. Bose explained that he had retired from his post in the Geological Survey, and was now in the employment of the Maharajah of Mourbhanj.

. . . Mr. Bose, with the concurrence of the Maharajah, informed Messrs. Tata Sons and Co. that he had found very rich deposits of iron, and invited them to send representatives to inspect the ore-fields. His statements were on the whole below the mark. In the story of the industrial development of India, Mr. Bose is assured of permanent mention. His inquiries were the prelude to the discoveries of Mr. Weld in the Drug area, and he now pointed the way to still more promising results. His work is one more refutation of the current criticism of Bengalis on the supposed ground that they are not practical men. .

It was clear that he had found important ore-fields. They were also well aware that more iron was being traced in the adjacent British Districts of Manbhum,

Singhbhum, and Dhalbhum. . . .

At this stage, which was reached in the spring and summer of 1906, the project flagged again. A preliminary prospectus was prepared and submitted to various financial interests in London, but unforeseen difficulties were encountered. . . .

Eventually there was one exciting period when about four-fifths of the required capital was actually promised; but the Syndicate fell through, and the enterprise again seemed doomed, and Sir Dorab returned to India.

For more can a year the negotiations were continued in England, but never with more than partial success. By the summer of 1907, however, new situation had been created in India. The "Swadeshi" movement, which on its more praiseworthy side meant the cultivation of the doctrine that the resources and the industries of India ought to be developed by the Indians themselves, had reached its height. All India was talking "Swadeshi" and was eager to invest in "Swadeshi" enterprises. Sir Dorab and Mr. Padshah, who had spent weary months in the City of London without avail, after their return, conceived with Mr. Bilimoria the bold idea of people of India for the capital needed. The decision was a risky one, and many predicted failure, but it was amply justified by the result. They issued a circular, which was practically an appeal to Indians. It was followed by the publication of a prospectus, which bears the

date August 27th, 1907. Mr. Axel Sahlin, in a lecture delivered to the Staffordshire Iron and Steel Institute in 1912, has described the instant response. He says:

"From early morning till late at night, the Tata Offices in Bombay were besieged by an eager crowd of native investors. Old and young, rich and poor, men and women they came, offering their mites and at the end of three weeks, the entire capital required for the construction requirements £1,630,000 was secured, every penny contributed by some 8,000 native Indians. And when, later, an issue of Debentures was decided upon to provide working capital, the entire issue, £400,000 was subscribed for by one Indian Magnate, the Maharaja Scindia of Gwalior."

নগেলবার নিমুম্দিত সতা বির্তি তাঁহার অভিভাষণে করিয়াছেন যে, প্রধানতঃ বাঙালীরা জামশেদপুরের ক্রেলনাটি বাচাইয়া বাথিয়াছেন:—

''বাঙ্গালীৰ নিকট এই শিল্পতিয়ানের ঋণ যে ক্ষ অভীতের ইতিহাসেই সীমারম্ব এরপুমনে করিলে ভল ইইবে। ক্ষেল্লের এট প্রতিষ্ঠান বাংলা দেশ হইতে যে সহায়তালাক কবিতেচে ভাচারও পরিমাণ থব সামার নতে। সমগ্র ভারত-कर्षक भागा वास्त्रा एममङ मनवारभुकः आधिक भावभारम स्लोङ-সামগ্রী এর করিয়া থাকে। বালে। দেশে শুরু করগেট টিনের कार्डिमार्डे आयु वारमविक छुटे लक्ष हेन. टेटा छाटा अन्याना লোহ-দ্রবাদের প্র**রোজনী**য়তাও বাজালীরই বেশী। বংসর এই বিপল অর্থস্কার বাংলা দেশ হইতে আসিয়া এই প্রতিষ্ঠানটির ধনভাগারকৈ প্রষ্ট করিতেছে। এই করিখানার লেক্সত লোচসামগ্রী ক্রয় কবিয়া বাজালী নিবস্কর যে আথিক ক্ষতি স্বীকার করিতেছে, তাহাও এই প্রতিষ্ঠানের প্রতি আমানের সগাত্রভাতির একটি উংকৃষ্ট প্রমাণ। এই শিল্পপ্রতি-ষ্ঠানটি ভারত-গভর্মেণ্ট কওঁক বক্ষিত, অর্থাৎ এই কার্থানার উংপদ্ধ দ্রব্যের মুল্যা একট অধিক ছত্যার দক্তন, ভারত-সরকার বিদেশা মালের উপর উচ্চ ছাবে ক্তর বদাইয়া ইছাকে বিদেশী প্রতিযোগিত। ১ইতে রক্ষা করিতেছেন। অপেক্ষাকৃত অধিক মলে। লৌচ ক্রয় কবিতে হইলেও, বাঙ্গালী ভারতব্যের এই জাতীয় নিল্লাটিকে বাচাইয়া রাখিবার জনঃ কোন দিনই আর্থিক ক্ষতি স্বীকার করিতে কন্তিত বা ছঃথিত হয় নাই।"

# স্বদেশভক্ত-সম্বট বা স্বদেশপাণ্ডা-সম্বট

বৈশ্বসংট কথাটা বাংলা দেশে চলিত আছে। বোগে আনেক লোকের কোন চিকিৎসাই হয় না; আবার আনেকের বহু চিকিৎসক জুটে, কিন্তু নিদান ও ঔষধের ব্যবস্থায় তাহারা একমত হন না। ফলে, যদি-বা রোগী না-মবিত কিংবা কম বই পাইত, বৈশ্বসহটে তাহার দশা বিপরীত রকম হয়। বহু তীর্পস্থানে এইরূপ পাণ্ডা-সম্কট ঘটিয়া থাকে। অনেক পাণ্ডা যাত্রীকে টানাটানি করিতে থাকে, স্বাই বলে তাহারা ভাহার অঞ্জলি অর্ঘ্য আদি দেবতার নিক্ট পৌহাইয়া দিবে ও তাহাতে পরে তাহার

স্বৰ্গলাভ হইবে; কিন্তু এই পাণ্ড;–সম্বটে ভাহার সম্ভ সন্মুখ্যবিলভেব উপক্ৰম হয়।

ভারতবর্ষে—বিশেষ করিয়া বাংলা দেশে. বৈষ্ণদক্ষ ও পাণ্ডাসম্বটের ক্রায় স্থাদেশপাণ্ডা-সম্বট ইইয়াছে। দেশের লোকদের মধ্যে যাহারা দেশের ভাল চায়, তাহাদিগকে নানা পালা টানাহেঁচড়া করিতেছে .—স্বাই বলিতেছে ভাহাদিগকে স্বরাজ-স্বর্গে বা অন্ত কোন স্বর্গে পৌচাইয়া দিবে। কংগ্রেসের ছুইটা (না আরও বেশী । দল इडेग्राह्यः, करवाचार्ड ब्रक्ष कः श्वारमवर्दे अवेही प्रम किना জানিনা: হিন্দুসভা হিন্দুমহাসভা নামধেয় ছুটা দল হিন্দ্দের হইয়াছে, অধিকস্ক আছে ভারত-সেবাল্লমসংঘ, হিন্দ মিশ্ন ইত্যাদি: ভারতীয় জাতীয় উদারনৈতিক সংঘ কংগ্রেস অসহযোগী হইবার সময় হইতেই আছে: মানবেন্দ্রনাথ রায় একটা রাাডিকালে ( অর্থাৎ মৌলিক == মুলা হইতে উদ্ভত )ী দল গড়িতে চেষ্টা করিতেছেন। ছাত্রেরাই বা কেন পশ্চাংপদ হইবেন ? তাঁহারাও চরম ও পর্ম উৎসাতে দলাদলি ক্রিতেছেন। দেশহিতি্যীরা কোন দলে যাইবেন স্থির করিতে পারিতেছেন না। কথিত আছে, প্রসিদ্ধ পণ্ডিত জগুৱাথ তক্পঞ্চানন মহাশয় যুখন মুমুধু, ভ্রম তীহার দেহে নানা ঠাকুরদেবভার নামের চাপ দিবার পর কোন একটি সম্প্রদায়ের আরাধ্যের নামের ভাপও দেওয়া ইইবে কিনা তাঁহাকে জিজ্ঞানা করা জাহাতে ভিনি সেই **ছাপ দেহের পশ্চাদে**শে দিতে বলেন-ঘদি দেবতা ঠেলিয়া তাঁহাকে স্থাপ চকাইয়া দিতে পারেন এই আশায় : এই নজীৱ অফুসাৱে সমুদয় দলেরই ছাপ (label) লওয়া যাইতে পারিত এই আশায় যে, কোন-না-কোন দল ছাপিত ব্যক্তিকে নিশ্চয়ই স্থবাজধামে পৌছাইয়া দিবে—যদি ভিন্ন ভিন্ন দলের মধ্যে षाहिन्द्रकल मुख्य ना इहेल।

# খ্রীষ্টীয় বড়দিনের ছুটিতে সভা-সমিতি

গত খ্রীষ্টায় বড়দিনের ছুটিতে রাষ্ট্রনৈতিক, বৈজ্ঞানিক, দাশনিক, শৈক্ষিক, সামাজিক, সাম্প্রদায়িক, অথনৈতিক, সংখ্যাতাত্ত্বক, তেও রকম সভার অধিবেশন হইয়া গিয়াছে, যে সবগুলির খুব সংক্ষিপ্ত আলোচনা করা দ্বে থাক, উল্লেখ করিবারও চেটা করিব না। ভুধু কডকগুলি নামের তালিকা দেওয়া নিক্ষা। এতগুলি সভা যে হইয়াছে, তাহাতে বুঝা যায়, ভারতীয়দের দৃষ্টি উল্লেভি প্রপ্রাপতির সকল উপায়ের উপর পড়িয়াছে। সমশ্বসীভূত সর্বব্যাপী প্রচেট। হইলেই সিদ্ধিলাভ হইবে।

এতগুলির মধ্যে যে আমরা জামশেদপুরের ও রেঙ্গুনের

সন্দেশন তৃটি সম্বন্ধে বিশেষ করিয়। কিছু লিখিয়াছি তাহার কারণ, আমরা বাঙালী এবং এইরূপ সন্দেশনে সকল রকম বাঙালী একত্র বসিয়া কোন কোন বিষয়ে বাঙালীদের হিত্তিস্থা ও আলোচনা করিতে পারেন। গৈহারা সরকারী চাকরো বা পেন্সানপ্রাপ্ত তাঁহারাও এইরূপ সন্দেশনে তাঁহাদের অভিজ্ঞতা দ্বারা আমাদিগকে লাভবান করিতে পারেন। ভিন্ন ভিন্ন রাজনৈতিক দলের লোকেরা মিলিত হইতে পারেন; যাঁহারা কোন রাজনিতিক দলেরই লোক নহেন, এখানে তাঁহাদেরও স্থান আচে। সাহিত্যিক নানা দলেরও এগুলি মিলনক্ষেত্র।

আমরা সমগ্র জগতের হিতৈষী হইবার অভিনাষ হৃদয়ে পোষণ করি, সকলের হিতেই আনন্দ লাভ করিবার আশা রাখি। কিছু আমাদের শক্তি অতি মল্ল, অবসর কম, মাসে এই কাগজটিতে একবার মাত্র লিখি এবং লিখিবার স্থান সমাবদ্ধ। স্থতরাং যদি আমরা বিশেষ করিয়া প্রধানতঃ সেই সকল ঘটনা ও বিষয় সম্বন্ধেই লিখি যাহার সহিতে বাঙালীদের হিত বিশেষ করিয়া ও সাক্ষাংভাবে জড়িত, ভাগে হৃদয়মনের সংকীণ্ডা বশতঃ নহে। অস্ততঃ আমাদের ধারণা এইরূপ।

#### মাধ্যমিক শিক্ষা বিলের প্রতিবাদ

মাধ্যমিক শিকা বিলের প্রতিবাদে কলিকাতায় আচার্য প্রফুল্লচন্দ্র রায় মহাশ্যের সভাপতিত্ব যে স্থ্রহৎ সভার অধিবেশন হইয়াছিল, তাহার বক্ততা ও প্রস্থাবগুলি বাংলার শাসকবর্ণের বিশেষ মন দিয়া শ্রম্কার সহিত অধ্যয়ন করা উচিত। যে-প্রচেষ্টা রবীন্দ্রনাথের আশীর্বাণী পাইয়াছে, তাহাকে সাম্প্রদাধিকভাত্ট বলিয়া উড়াইয়া দিবার চেটা করা বাতৃলতা। আচার্য প্রফুলচন্দ্র রায় যে-প্রচেটার সমর্থক ও অল্পতম পরিচালক এবং যাহার অক্টাভৃত সভার সভাপতি, তাহাকে সাম্প্রদায়িকভা-প্রস্তুত মনে করা বা মনে করিবার ভান করা বৃদ্ধিভংশের

মাধামিক শিক্ষা বিলের প্রতিবাদের পশ্চাতে এই কারণ অবশ্রই আছে যে, ঐ বিল ঘারা হিন্দুদের এবং অন্ত অম্পলমানদের শিক্ষার ও সংস্কৃতির প্রভৃত কতি হইবে বলিয়া, বিল যে ছুরভিসন্ধির ফল তাহাকে বার্থ করা আবশ্রক। কোন সম্প্রদায় বা কোন সম্প্রদায়ের রাষ্ট্রীয় ক্ষমতাপ্রাপ্ত কভকগুলি লোক যদি অপরাপর সম্প্রদায়ের ক্ষতি করিবার চেটা করে, এবং যদি সেই সকল সম্প্রদায়ের ক্ষতি করিবার চেটা করে, এবং যদি সেই সকল সম্প্রদায়ের ক্ষতি করিবার চেটা করে, এবং যদি সেই সকল সম্প্রদায় সেই অপ্রেটা ব্যাহত করিবার প্রয়াস পায়, তাহা ইলৈ সেই প্রয়াসকে সাম্প্রদায়েকতাত্ত্ত বলা শক্ষের অপবাবহার। অপরাপর সম্প্রদায়ের ক্ষতি বা

অনিষ্ট করিয়াও, নিজ সম্প্রদায়ের স্বার্থ সিদ্ধি করিবার চেটাই সাম্প্রদায়িকতাত্বই চেটা। "আমি যে সম্প্রদায়ের লোক, কেহ তাহার অনিষ্টচেটা করিলেও আমি উদাসীন ও নিজ্ফিয় থাকিব, অনিষ্ট নিবারণের চেটা করিব না; কেন-না এইরপ নিজ্ফিয়তা ত্বারা আমি অসাম্প্রদায়িকতার সার্টিফিকেট পাইব", কাহারও মনের ভাব এইরপ হইলে, সে প্রকার নির্বোধ ও ভীক ব্যক্তির প্রশংসা করা যায় না।

হিন্দু ও অক্তান্ত অ-মুসলমানেরা যে মাধামিক শিক্ষা বিলের প্রতিবাদ করিতেছেন, তাহা কেবল নিজেদেবই অনিষ্ট নিবারণের জন্ম নহে, মুসলমানদেরও অনিষ্ট নিবারণের নিমিত ৷ কারণ, এই বিল পাস হইলে সম্প্রদায়-নির্বিশেষে বঙ্গের সমুদ্য অধিবাসীর ক্ষতি হইবে। वाःना (मर्गंद निकामः कान्छ প্রচেষ্টা প্রধানতঃ हिन्मरम्द কীতি এবং গ্রীষ্টায় মিশনারিরাও অংশতঃ এই প্রচেষ্টার যশোভাগী। শিক্ষাবিধায়ক হিন্দরা ও খ্রীষ্টিয়ানরা কথনও কেবলমাত্র যথাক্রমে হিন্দু ও খ্রীষ্টিয়ান ছেলেয়েয়েছের শিক্ষার নিমিত্ত যত্ত্বান ছিলেন না। তাঁহারা ঘাহা কিছ করিয়াছেন, তাহার দারা তাঁহাদের নিজ নিজ সম্প্রদায়-বাভিরেকে অন্যান্ত সম্প্রদায়ের ছেলেমেয়েরাও উপক্ত হইয়াছে। গ্রীষ্টায় মিশনারিদের শিক্ষাপ্রচেষ্টার একমাত্র উদ্দেশ্য যদি অক্সান্ত সম্প্রদায়ের ছেলেমেয়েদিগকে গ্রীষ্টিয়ান করা নাও-হয়, তাহা হইলেও উহা যে অগুতম উদ্দেশ্য, তাহাতে সন্দেহ নাই। সেই উদ্দেশ্যে কাজ কবিবাব ন্যায় অধিকার তাঁচাদের আছে। কিন্ত শिक्षाश्राहरोत अस्त्रताल खिल्लाक हिन्तू कतिवाद অভিপ্রায় ক্রমণ ছিল না, এখনও নাই। অতি অল্পংখ্যক হিন্দু শিক্ষাপ্রতিষ্ঠানের উদ্দেশ্য হিন্দুর ছেলেমেয়েকে স্বধর্ম-নিষ্ঠ করা। হিন্দুদের দ্বারা প্রতিষ্ঠিত অন্ত সকল বিদ্যালয় অবিমিশ্র শিক্ষাদান-উদ্দেশ্যমূলক। সেগুলির সম্প্রদায়নিবিশেষে ছাত্রেরা উপকৃত হইয়াছে। হিন্দ-প্রতিষ্ঠিত অধিকাংশ বিদ্যালয় এই প্রকার।

মাধামিক শিক্ষা বিলের পূর্বোক্ত বৃহত্তম সভায় যে প্রস্তাবগুলি গৃহী ঠ- ইইয়াছে, তাহার স্বগুলিরই আমরা সমর্থন করি। কোনটির বিক্লন্ধে কিছু বলিবার নাই।

সমৃদয় প্রস্থাবগুলি অসুসারে কাজের ব্যবস্থা করিবার নিমিন্ত এবং শিক্ষাক্ষেত্রে হিন্দু ও অক্যান্য সম্প্রালায়ের স্বার্থ রক্ষার নিমিন্ত যে কমীটি গঠিত হইয়াছে, দরকার মত তাহাতে আত্ত সভ্য লওয়া যাইতে পারে। যে-সকল মহিলা শিক্ষাদানকার্যে ব্যাপৃত আছেন এবং যে-সকল মহিলা অন্য প্রকারে শিক্ষাবিস্তারে সাহাযা করিতেছেন, ভাঁহাদের মধ্য হইতেও এই কমীটিতে কয়েক জনকে লওয়া হইয়াছে বা হইবে।

বৃহত্তম সভাটিতে বিলটার প্রতিবাদ হইবার পর

আরও প্রতিবাদ-সভা নানা স্থানে হইয়াছে, পরেও হইবে ও হওয়া চাই। কিছু প্রতিবাদ সত্তেও বিলটা পাদ হইয়া পোলেও বৃহত্তম সভায় যে কতবা নির্দেশ করা হইয়াছে, ভাহাতে খুব বেশী মন দিতে হইবে। মন্ত্রীদের ও ভাহাদের সমর্থক দলের নিকট প্রাক্তয় স্থীবার করিয়া বদিয়া থাকিলে বজের শিক্ষা ও সংস্কৃতি নই হইবে।

#### বাংলা বিভালয়পাঠ্য পুস্তকাবলী

মাধ্যমিক শিকা বিলে বাবস্থা আছে যে, ম্যাটি কুলেখন (প্রবেশিকা) পরীক্ষার পাঠা কোন পুস্তক কলিকাতা विश्वविद्यालय श्रकाम कविएक भावित्व ना। विल्ल त्य শিক্ষা-বোর্ড নিযুক্ত করিবার বাবস্থা আছে. একটা পুস্তকপ্রকাশক ক্ষীটি নিয়োগ ক্মীটি দবকাবী সব বাহ লিখাইবে ও এবং সেই যদি বিশটা ত্রভাগাক্রমে আইনে প্রকাশ কবিবে। ভাগা হইলে এই বহিগুলা কি প্রকার পবিণ্ড হয়, ছট্টবে, ভাচা বভুমানে পাঠাপুত্তকনিবাচক ক্মীটির ছারা व्यक्टमाहिक मधा-वांश्मा । मधा-देश्तको विमानय मकरन ও মক্তব মাদ্রাসায় ব্যবহৃত অনেক পুশুক হইতে অফুমান করা যায়। তাহার কিছু কিছু নমুনা প্রবাসীর বর্তমান সংখ্যায় প্রকাশিত অধ্যাপক রমেশচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়ের कार्यक (प्रभूश इंडेशाइड) वर्ष्य वाजाता 'उक्क' दास्त्रीजि. <sup>6</sup>'উচ্চ'' শিক্ষানীতি এবং অন্য নানাবিধ <sup>#</sup>উচ্চ'' জিনিসের চৰ্চা করেন, তাঁহারা এই সকলের বড় একটা থবর রাথেন না। আমরা যাহারা জাহাজের খবর রাখি না---কেবলমাত্র আদার বাাপারী, আমরাও এ-সকলের পুরা খবর জানি না। বল্পের ভাষার ও বল্পের সংস্কৃতির কিরুপ অনির চইতেছে এবং মাধামিক শিক্ষা বিল আইনে পরিণত হইলে আরও কিরুপ অনর্থ ঘটিবে, ভাহা কিন্তু এই সকল হইতে অভুমান করা যায়। অতএব সময় থাকিতে সাবধান। এখনও সময় আছে।

# হিন্দু মহাসভার প্রধান প্রস্তাব

মাত্রায় হিন্দুমহাসভার যে অধিবেশন সম্প্রতি হইয়া গিয়াছে, তাছার প্রধান প্রস্তাব থবরের কাগজের পাঠকেরা পড়িয়াছেন। হিন্দু মহাসভা যে ভারতবর্ধের পূর্ণ আধীনতা চান, তাছা গোপন করেন না। তবে তাঁহারা যুদ্ধের অবসানে ওএস্টমিন্সটার স্ট্যাটিউট অহ্যয়য়ী ডোমীনিয়ন মর্বাদা পাইলেই সম্ভন্ত ইইবেন। তাঁহারা যুদ্ধ শেষ হইবার এক বৎসরের মধ্যে ভারতবর্ধের জ্ল্প ডোমীনিয়নদ্ধ চান। প্রধান প্রস্তাবটিতে এই কথাও বলা হইয়াছে বে, আগামী ৩১শে মার্চের মধ্যে ঘদি ব্রিটেন

পাকিন্তান প্রভাবের বিরোধিতা ও তাহার নামঞ্বি

ঘার্থশ্য ভাষায় ঘোষণা না করেন এবং যুদ্ধ শেষ হইবার

এক বংসরের মধ্যে ভারতবর্ষকে ডোমীনিয়নত দিবার

অকীকারও ঐ তারিবের মধ্যে না-করেন, তাহা হইকে

হিন্দু মহাসভা সাক্ষাংভাবে স্ক্রিয় কোন প্রকার উপায়

অবলম্বন করিবেন। এই উপায় কংগ্রেসের মত কোন

আইন লত্যন হইবে, বা অন্ত কিছু হইবে, তাহা এখনও

বলা হয় নাই। কিছু উহা যে অহিংস হইবে তাহা

সহজেই অমুমেয়। গান্ধীজী যে-অর্থে ও যে-ভাবে অহিংসা

মানেন, তাহা কেই মামুন বা না-মামুন, কোন বৃদ্ধিমান
ভারতীয়ই মনে করিতে পারেন না যে, স্পস্ত্র কোন বিজ্ঞাহ

ঘারা এখন স্বরাজ অর্জন করিতে পারা যায়।

নীতির দিক হইতে কংগ্রেস বিশ বৎসরেরও অধিক কাল প্রয়োজন মত আইন লজ্মন বৈধ বলিয়া স্বীকার করিয়া আসিতেছেন, এবং তদকুসারে কাজও করিয়াছেন ও করিতেছেন। এখন হিন্দু মহাসভারও মতে সেইরূপ হইল। করাজ কিরুপ হয় পরে দেখা যাইবে।

হিন্দু মহাসভা প্রধান প্রস্তাবটি বারা যে প্রতিশ্রুতি চাহিয়াছেন, তাহা কাহার নিকট হইতে পাওয়া চাই বলেন নাই। আমরা বছবার ইংরেজী ও বাংলায় বলিয়াছি এবং তাহার সমর্থক প্রামাণিক কথাও উদ্ধৃত করিয়াছি যে, পালে মেন্ট স্বয়ং যে প্রতিশ্রুতি দেন নাই তাহা, অন্তেপরে কা কথা, পোদে ইংলতেখার দিলেও পালে মেন্ট বারা অবশ্রুপালনীয় নহে। অতএব, প্রতিশ্রুতিটি শুধু ভারতসচিব বা বড়লাটের মুখ হইতে বাহির হইলে চলিবেনা; উহা পালে মেন্টের কোন আইনের বারা বা তাহার তুল্যমূল্য কিছুর বারা প্রসন্ত হওয়া চাই।

# সত্যাগ্ৰহ উলেমা কৰ্তৃক সমৰ্থিত

জামিয়াং-উল-উলেমা-ই-হিন্দ্ ভারতবর্ধের মুসলমান বিদানদিগের সমিতি। সংখ্যাবছল মোমিন্ শ্রেণীর এবং পঞ্চাবের প্রভাবশালী অগ্রসর রাজনৈতিক অর্থরদিগের ফ্রায় ইহার রাজনৈতিক মতামত মুসলিম লীগ হইতে ভিন্ন। কংগ্রেসের সভ্য হাজার হাজার মুসলমানের রাজনৈতিক মতও মুসলিম লীগ হইতে ভিন্ন। কিন্তু মুসলিম লীগ ভারতবর্ধের রাষ্ট্রনৈতিক একত্ব ও ভারতীয় স্বাজাতিকতার (nationalism-এর) বিরোধী বলিয়া ব্রিটিশ রাজ্বর্ক্ষর ও ব্রিটিশ সাম্রাজ্যবাদীরা মুসলিম লীগকেই ভারতীয় সব মুসলমানের প্রতিনিধি সমিতি বা প্রধান প্রতিনিধি সমিতি বান করেন। মুসলিম লীগ কংগ্রেসের বিষম বিরোধী।

कि बामियार-छन-छलमा-इ-हिल्मत कार्यनिवाहक

ক্ষীটি গত ৩ই ৰাছ্যারী মৌলানা হসেন আহমদ মাদানির সভাপতিখে বার ঘট। বত্নান রাজনৈতিক পরিস্থিতি আলোচনার পর মৃদ্ধ সহদে কংগ্রেসের ভাব এবং মহাজা গাদীর অহিংস সভ্যাগ্রহের সমর্থন করেন। পঞাবের আহ্রেরা অনেকে সভ্যাগ্রহ আগেই করিয়াছেন।

#### উদারনৈতিক সংঘের দাবী

এবার কলিকাতায় ভারতবর্ষীয় দ্বাতীয় উদারনৈতিক সংঘের অধিবেশন হইয়াছিল। সভাপতি শ্রীযুক্ত বিঠল নারায়ণ চন্দাবরকরের বক্তৃতায় উদারনৈতিকদের রাষ্ট্র-নীতি যোগাতার সহিত দ্যোতিত হইয়াছিল। পণ্ডিত প্রকাশনাথ সাপ্রে প্রস্তৃতির বক্ত তাও বেশ হইয়াছিল।

হিন্দু মহাসভার জায় এই সংঘও ডোমীনিয়নত দাবী করেন এবং যুদ্ধ শেষ হইবার পর ছই বংসরের মধ্যে ভারতবর্ষকে ডোমীনিয়ন করা হইবে, এই প্রভিশ্রতি চান; কিছু সেক্কপ প্রতিশ্রতি না দিলে তাঁহারা কোন সক্রিয় উপায় অবলম্বন করিবেন, এরপ বলেন নাই।

## উদারনৈতিকদের সভ্যাগ্রহের বিরোধিতা

যুদ্ধ শেষ হইবার পর তুই বংশরের মধ্যে ভারতবর্ধকে ডোমীনিয়ন করা হইবে, এরণ কোন প্রতিশ্রুতি না পাইলে উদারনৈতিকেরা স্বয়ং ত কোন সক্রিয় উপায় অবলম্বন করিবেনই না, অধিকন্ধ তাঁহারা বর্তমানে কংগ্রেস-কর্তৃক সত্যাগ্রহ অবলম্বনের নিন্দাস্চক একটি প্রস্তাব ধার্মধ করিয়াছেন। ডক্টর রঘুনাথ পুরুষোন্তম পরাশ্রপ্যে এই প্রভাব উপস্থিত করেন। প্রস্তাবটির ও তাহার সমর্থক তাঁহার বন্ধ্যার উপস্থিত করেন। প্রস্তাবটির ও তাহার সমর্থক তাঁহার বন্ধ্যার প্রস্তার প্রধান কথা এই যে, সত্যাগ্রহ বর্তমান পরিস্থিতিকে শ্রুটিলভর করিবে। কোন অবস্থাতেই অহিংস আইনলজ্খন উচিত কিনা, তাহা প্রস্তাবটিতে কিংবা ভক্টর পরাশ্রপ্যের বক্তৃতার বলা হয় নাই। আমরা তাঁহাদের সহিত একমত নহি।

বর্তমান কটিল অবস্থা ও সঙ্কটের জকু যে গ্রন্থে তি দারী, উদারনৈতিকদের অধিবেশনে ব্যক্ত এই মত ঠিক্। উদারনৈতিকদিগকেও আমরা আজাতিক (nationalist) মনে করি।

স্বাজাতিক বতগুলি ভারতববীয় সভাসমিতি ও প্রতিষ্ঠান আছে, ভাহার। পরস্পরের সমালোচনা না করিয়া নিজের নিজের উদ্ভাবিত উপায়ে স্বরাজনাভের চেটা করিলেই ভাল হয়। वाडाकी উদারনৈতিক एक ও "मक्षीवनी"

বাংলা দেশে খাঁট উদাবনৈতিক মতের কাগল একটি মাত্র ছিল। তাহা "দলীবুনী"। তাহা বছ হইয়া আছে। এক কাগলটি কুফ্তুমার মিত্র মহাশ্ম মৃত্যুকাল পর্বত্ত আর্দ্ধ শতাকী নানা ছংখ ও ক্ষতি সল্প করিয়া চালাইয়াছিলেন। তাহার মৃত্যুর পরও "স্পীবনী" তাহার রাজনৈতিক মত পরিত্যাগ করে নাই। এই কাগলটি যাহাতে আবার বাহির হয় ও উদারনৈতিক মত অলুসারে নিয়মিত রূপে পরিচালিত হইতে পারে, তাহার ব্যবত্থা লওঁ সিংহ, শীষ্ক যতীক্রনাথ বহু, শ্রীষ্ক নিবারণচন্দ্র রায় প্রাম্থ বলের নেতৃত্বানীয় উদারনৈতিকেরা করিলে ভাল হয়। বার্ষিক অধিবেশন যথেষ্ট নহে, একটি অন্তত্ত: সাপ্তাহিক মুখপত্র চাই।

#### বিষ্ণুপুরের তসর ও গ্রদ

বাঁকুড়া জেলার বিফুপুর শহরে উৎকৃষ্ট তদরের ও
পরদের সাড়ী ধৃতি চালর কমাল এবং পুক্ষ ও মহিলাদের
দকল রকম জামার কাপড় প্রস্তুত হয়। তথাকার এক জন
কুলিক্তিত ও নির্ভর্যোগ্য ভদ্রলোক কলিকাভায় এই সমূল্য
জিনিষের ব্যবসা আরম্ভ করিয়াছেন। তিনি যত রকম
কাপড় রাখেন ভাহা আমরা দেখিয়া প্রীত হইয়াছি।
তিনি কলিকাভার সর্বত্র গিয়া কাপড় দেখাইতে প্রস্তুত
আছেন। নানকল্পে দল জন প্রবাসী বাঙালী আহ্লান
করিলে তিনি বলের বাহিরে বৃহজ্ঞর বলেরও জনেক স্থানে
যাইতে পারেন। তাঁহার ঠিকানা, "ব্রতী", গড়িয়াহাটের
মোড়, বালিগঞ্জ, কলিকাভা; টেলিফোন নম্বর পিকে
১৭১। বাঙালীর টাকা বাঙালীরই থাকে, এবং বাঙালী
ভদ্ধবায়েরা ভাগদের যথাযোগ্য পারিশ্রমিক ও লাভ পায়,
ভাঁহার উদ্দেশ্য এই প্রকার। আমরা এই উদ্দেশ্যের সম্বর্ধন
করি।

#### ''বঙ্গের বাহিরে বাঙালীর কৃতি"

গত পৌবে ্তু 'প্রবাদী'তে অধ্যাপক স্থরেক্সনাথ দেব মহাশয়ের 'বলের বাহিরে বাঙালীর কৃতি" প্রবন্ধের শেষে কতকগুলি প্রায় দেওয়া হইয়াছিল এবং বলের বাহিরের পাঠকদিগকে নিজ নিজ প্রদেশে বাঙালীদের কৃতি সম্বন্ধে তথ্য ও বিবৃতি পাঠাইতে অফুরোধ জানান হইয়াছিল। আমরা দেখিয়া স্থবী হইলাম, এই অফুরোধ সফল হইতে আরম্ভ হইয়াছে। নাগপুরের দীননাথ উচ্চ ইংরেজী বিদ্যালয়ের শিক্ষক প্রযুক্ত অক্ষয়তক্ত চক্রবর্তী মহাশয়্ম মধ্যপ্রদেশ সম্বন্ধ এত্থিষয়ক একটি লেখা পাঠাইয়াছেন। তাহাকে আমাদের কৃতক্তবা জানাইতেছি।

#### ধর্ম বিবাহচেছদ

আনেক বিধাহিত। স্থীলোক ধর্মান্তর (সাধারণতঃ
মুসলমান ধর্ম, কখনও কৃচিৎ খ্রীষ্টিয়ান ধর্ম) গ্রহণ করিয়া
আমীর সহিত বিবাহ ছিল্ল করে এবং গৃহীত নৃতন ধর্মের
পতি গ্রহণ করে। আনেক শ্বলে তাহাদিগকে এই ধর্মান্তর
গ্রহণ করান হইয়া থাকে। এ-পর্যান্ত লোকের ধারণা
এবং আদালতের রায় এইরূপ ছিল যে, কোন বিবাহিত।
স্থীলোক দ্যান্তর গ্রহণ করিলে ও তাহার আমীও সেই ধর্মা
গ্রহণ না-কান্তরে, তাহাদের বিবাহ শতেই ছিল্ল হইয়া যায়।
মুসলমানের নংখ্যা বাড়াইবার বা বাডিবার ইহা একটা
উপায় হইয়া আসিয়াছে।

সম্প্রতি কলিকাত। হাইকোটে মাননীয় বিচারপতি

সি: এজ্লী তাহার একটি স্বৃত্তিপূর্ণ রায়ে অগুবিধ মত
প্রকাশ করিয়াছেন।

যে-মোকদমায় ভিনি এই রায় দিয়াছেন, ভাহা একটি মুরোপীয় স্ত্রীলোক মুদলমান হইয়া তাঁহার স্বামীর বিরুদ্ধে আনিয়াছিলেন। দম্পতি ক্ৰীয়, ধমে উভয়েই ছিলেন ৰীটিয়ান। বালিনে তাঁহারা বিবাহ করেন। স্বামী এখনও খ্রীষ্টিয়ান এবং এডিনবরা নিবাসী। তিনি মোকক্ষযায় হাজির হন নাই। স্থী ভারতবর্ষে মুসলমান হইয়া নুরজাহান বেগম নাম লইয়াছেন। ডিনি স্বামীকেও স্বস্তমান হইবার নিমিত্ত টেলিগ্রাফ করেন। স্বামী রাজী হন নাই। মোকদ্মায় স্ত্রীলোকটি হাইকোর্টের নিকট ছটি প্রার্থনা জানান:-(১) তাঁহার স্বামীকে অন্তরেধ করা সংযোগ আমী তাঁহার ধম গ্রহণ করেন নাই বলিয়। বিবাহবিক্সেদ মঞ্জুর করা হউক: অথবা.(২) তিনি মসলমান হওয়ার সজে সজেই জাঁহার বিবাহবন্ধন শুভই চিন্ন হইয়া গিয়াছে বলিয়া ধাধ কর। গউক। বিচারপতি এজুলী স্বয়ন্তি প্রয়োগ সহকারে উভয় প্রার্থনাই নামঞ্জর করিয়াছেন। তাঁহার সকল যুক্তি উদ্ধৃত করিবার স্থান নাই। বায়ের কেবল একটি উক্তি উদ্ধৃত করিতেছি:—

"It is not the policy of the State in the twentieth century to act as a proselytizing agency or to promote the interests of one form of religion to the detriment of another."

"ধর্মান্তর গ্রহণ করাইবার যন্ত্রের কাব্ধ করা বিংশ শতাব্দীতে রাষ্ট্রের নীতি (policy) নহে।; অপবন কোন এক ধর্মের কাত করিয়া অন্য কোন ধর্মের স্বার্থসিন্ধি করিয়া দেওয়াও বিংশ শতাক্ষীতে রাষ্ট্রের নীতি নহে।"

মাইনের কোন তকেঁর মধ্যে না-গেলেও সাধারণ বৃদ্ধিতেও ইহা আঘা মনে হয় না যে, কোন ব্যক্তি তাহার পুন ধর্ম ত্যাগ করিয়া হিন্দু বা মুসলমান বা আটিয়ান হইয়া পেলেই তাহার স্বামী বাস্তীকেও সেই ধর্ম গ্রহণ করিতে হইবে, নতুবা দম্পতির পূর্ববিবাহ ছিল্ল হইয়া ঘাইবে। ধর্মান্তর গ্রহণপূর্বক পূর্ববিবাহের বন্ধন ছিল্ল করিয়া নৃতন বিবাহ করিবার ইহা একটা ফন্দী হইয়া দীড়াইয়াছে বা দীড়াইয়াছিল।

হিন্দু, মুসলমান, প্রীষ্টিয়ান, কোন কোন লোকের সহিত অন্ত বিমের স্থীলোকের অবৈধ সম্পর্ক থাকে। কোন আইন সেই অবৈধ সম্পর্ক ছিল্ল করিতে ঐ সব হিন্দু, মুসলমান, গ্রীষ্টিয়ান, প্রক্রমান, প্রীষ্টিয়ান, ক্রমান, বিশ্ব হিন্দু, মুসলমান, প্রীষ্টিয়ান, ক্রমান করের বৈণভাবে বিসাহিত। ব্রী থাকে, এবং সেই বৈধ স্থা অন্ত ধর্ম অবলম্বন করে, ভাচা হইলে বৈধ বিবাহ ছিল্ল হইয়া ঘাইবেই, ইহা ক্রমন প্রায়্য বিধি হইতে পারে না। বিধি এরপ হইলে ভিন্নধর্মাবলম্বী পুরুষ ও স্থীলোকের অবৈধ সম্পর্ককে, ভিন্নধর্মাবলম্বী পুরুষ ও স্থীলোকের বৈধ সম্পর্ক অপেক্ষা দুচ্তর, শ্রেষ্ঠতর, ও স্থায়িত্র বলিয়া মানিষা লওয়া হয়।

#### শিক্ষালয়ে ধর্ম বিষয়ক পক্ষপাতিত্ব

সম্প্রতি সরকারী তুকুম জারি হইয়াছে যে, সরকারী ও সরকারীসাহাযাপ্রাপ্ত যে-সকল কলেজে মুসলমান ছাত্র আছে, ভাহাদিগকে বিকালের "জহর" নমাজ করিবার সময় দিবার নিমিত্ত কলেজগুলির কাজ প্রত্যহ আধ ঘণ্টা বছু বাধিতে হইবে।

প্রত্যেক ধর্মের লোকদের নিজ্প নিজ্পর্মারে চলিবার অধিকার অবশুই আছে, কিন্তু নিজের ধর্ম আচরণ করিতে গিয়া অন্ত ধর্মের লোকদের যাহাতে অন্তবিধা নাহয়, তাহা দেখা প্রত্যেক তার্যান লোকের কর্ত্রা। বিচারণতি এজ্লী একটা বিবাহবিচ্ছেদের মোকদ্মায় ধেরায় দিয়াছেন, তাহার একটি উক্তি শিক্ষা-ক্ষেত্রেও থাটে; ধণা—

"অন্ত ধর্মের ক্ষতি বা অস্থবিধা করিয়া কোন ধর্মের স্থবিধা বা স্বার্থসিদ্ধি করা বিংশ শতাব্দীতে রাষ্ট্রের নীতি (policy) নতে।"

মুসলমান ছাত্রদের ধর্মাচরণের নিমিন্ত অমুসলমান ছাত্রদিগকে প্রভাছ আদ ঘণ্টা আলক্ষে কাটাইতে বাধ্য করা (কেন না, ভাহাদের ঐ আধ ঘণ্টার সন্মাবহারের কোনই বাবস্থা করা হয় নাই) এবং ফলে ছুটির সময়ের পরেও আদ ঘণ্টা অধ্যাপকদিগকে অধ্যাপনা করিতে এবং ছাত্রদিগকে ভাহাদের ব্যাখ্যান ও বক্ত ভা শুনিতে বাধ্য করা প্রায়সক্ত নহে। অথচ প্রভাছ ঐ অভিবিক্ত আদ ঘণ্টা ক্লাস না করিলে নিদিষ্ট শিক্ষণীর বিষ্যের শিক্ষা সমাপ্র হাইবে না।

গবলেণ্ট কলেজগুলি সকলের প্রান্থ উ যাত্ম ও সকল ছাত্রের প্রান্থত বৈতন হইতে চলে, কেবল মুদলমানদের নহে। সরকারীসাহায্যপ্রাপ্ত কলেজগুলিও সকলের প্রান্থত বেন্তন এবং সকলের প্রান্থত ট্যাত্ম ইইতে প্রান্থত সাহায্য ছারা পরিচালিত হয়, গুধু মুদলমানদের নহে। অতএব, মুদলমানদের ক্রিধার নিমিন্ত অমুদলমানদের ক্তি বা অস্ক্রিধা করা উচিত নহে।

ধর্মের জন্ম স্বয়ং অস্থবিধা, ক্ষতি, তুংধ সফ্ করাই ধর্মের উপদেশ; নিজে ধার্মিক হইবার নিমিত্ত অপরেব ক্ষতি বা অস্থবিধা ঘটান ধর্মের নিয়ম নহে। মুস্ক-মানদের ধর্মের নিয়ম ভাহা বটে কি না, জানি না; সম্ভবতঃ ভোহা নহে।

গবন্ধে তি কলেজসমূহের ও সরকারী সাহাযাপ্রাপ্ত কলেজসমূহের প্রিজিপ্যালদের এবং সেই সকলের অমুসল-মান ছাত্রদিগের অভিভাবকদের এ বিষয়ে বাংলা-গবন্ধে উকে ও গবর্গরকে পুনবিবেচনা করিতে বলা আবখ্যক। পুনবিবেচনা না হইলে বা পুনবিবেচনায় খায় হফল না হইলে, সরকারী ছকুমটি ফেভারেল কোটে উপস্থিত করা উচিত। কংগ্রেস এ বিষয়ে কিছু করিবেন আশা করা যায় না। নিধিল-ভারতীয় বা বলীয় খ্রীষ্টিয়ান স্মিতির ও হিন্দু মহাসভার এ বিষয়ে বিশেষ কর্তব্য বহিয়াছে।

সংবাদপত্তে বাহিব হইয়াছে যে, এই সরকারী হকুমটি কলিকাত। বিশ্ববিদ্যালয়ের সহিত পরামর্শ না করিয়াই দেওয়া হইয়াছে। অতএব এ বিষয়ে বিশ্ববিদ্যালয় ও গবরেনিটর মধ্যে ব্রাপড়া হওয়া আবিশ্যক।

ব্যাপারটির স্থীমাংসা না হইলে ইহা মৃসলমান ও অন্সলমান ছাত্র এবং অভিভাবকদের অসম্ভাবের একটি স্থায়ী কারণ হইয়া থাকিবে।

এত দিন যে এ রকম নিয়ম প্রচলিত ছিল না, তাহাতে কত ম্বলমান অধ্বলমান হইয়া গিয়াছে, কিংবা ধ্বলমান সমাজের কি ক্তি হইয়াছে, তাহার কোন হিবাব দেওয়া হয় নাই।

অনেক মুসলমান মোটরগাড়ী, বাস্, টামগাড়ী, বেলওয়ে ট্রেন, ও ষ্টামার চালাইবার কাব্দে নিযুক্ত আছেন। তাঁহারা নিশ্চয়ই এই যানগুলি চালাইতে চালাইতে প্রভাহ বিকালে "জহর" নমাজের সময় আধ ঘণ্টা যানগুলি থামাইয়া বাবেন না, বা বাধিবার দাবী করেন না। এবোপ্লেনের পাইলটদের মধ্যেও মুসলমান আছেন। মাঝদরিয়ায় বরং জলয়ন থামান ঘায়, কিছু আকাশে "জহর" নমাজের জন্ত আধ ঘণ্টা দূরে থাক্, সামায় ২০১ মিনিটের জন্তও আকাশবান থামাইলে "প্রণাত চ মমার চ" হইতে হইবে। স্থাতরাং দে-কেত্রে মুদলমান পাইলটরা গোঁড়ামি অংশকা স্বন্ধির অমুদরণই করিয়া পাকেন।

এই ব্যাপারটার মধ্যে অমুনলমানদের সহজে তাচ্ছিলা ও উপেক্ষাপ্রস্থত এবং তাহারা হীন এই অহমুভ ধারণা হইতে উভুত একটা বিবেচনা-অভাব আছে, তাহাতে সন্দেহ নাই। কলেজের ছাত্রদের খুব বেশী অংশ হিন্দু। তাহারা কথন কথন তুদ্ধ কারণে কলেজ ছাড়িয়া দিবার ধমক দেন। কিছু আলোচ্য হুকুমটি এমন একটি গুকু কারণ ধাহার জন্ম, ঐ হুকুম প্রত্যাহত না হইলে, প্রত্যেক অমুনলমান ছাত্র গবরেনি কলেজ ও গবরেনি নাহাযাপ্রাপ্ত কলেজ ছাড়িয়া দিয়া সন্পূর্ণ-বেসরকারী কলেজে ভর্মি ইলে তাহা সন্পূর্ণ কলতে হইবে।

গবমে তি কলেজসমূহে ও সরকারীসাহাযাপ্রাপ্ত কলেজসমূহে যে সরকারী টাকা ধরচ হয়, তাহার খুব
বেশী অংশ অমুসলমান করদাতাদের নিকট হইতে আদে
—বলের রাজ্ত্বের নানকরে শতকরা ৭০।৭৫ টাকা হিন্দুরা
দিয়া থাকে। অধিকাংশ ছাত্র হিন্দু। তাহাদের বেতন
হইতে ঐ সকল কলেজের ব্যয়ের প্রভৃত অংশ পাওয়া
যায়। অথচ, হিন্দুরা গবমে তি কত্কি নগণ্য বিবেচিত।

কলেকে যে স্বকারী সাহায্য পাওয়া যায় তাহা ভিক্ষালব্ধ অর্থ নহে। উহা, আমরা যাহা ট্যাক্স দি, তাহারই
সামাক্ত কিঞ্চিৎ অংশ। তথাপি, আমরা যদি কোন স্বকারীসাহায্যপ্রাপ্ত কলেজের কর্তৃপক হইতাম, তাহা হইলে
আলোচ্য ত্তুম তামিল করা অপেক্ষা সাহায্যটা লওয়াই
বন্ধ করিতাম এবং ভিক্ষার দারা ও ব্যয়সংক্ষেপ দারা
ব্যয় সংকুলানের চেটা করিতাম।

বলা বাছ্ল্য, আমরা মুসলমানদের নমাজের প্রতি প্রজায়িত, কিন্তু তাঁহারা অক্তের ক্ষতি ও অস্থবিধা না করিয়া তাঁহাদের উপাসনা করিবেন, ইহাই বাজনীয় মনে করি।

প্রতাহ যে আধ ঘটা সময় মুসলমান ছাত্রেরা 'কছব' নমাজ পড়িবে, অধুসলমান ছাত্রেরা তথন সন্ধাতচটা করিয়া সেই সময়টা হু-জ কাটাইতে পারে। কিছ ভাহাতে মুসলমান ছাত্রেদের নমাজে বাধা জারিবার আশকা আছে। বে ইমারতে নিয়মিত রূপ নমাজ হয়, ভাহা মসজিদ হইয়া যায়, মুসলমানদের ধাবণা এইরূপ, ভনিয়ছি। স্ভবাং অমুসলমান ছাত্রেরা কলেজে নমাজের সময় গান-বাজনা করিলে মসজিদ-সমীপে-সন্ধাত-সমস্তার ০ (problem of music before mosqueএর) উদ্ভব হইতে পারে। ভাহা অবাজনীয়।

বস্তত: আলোচ্য সরকারী হৃত্যটি কডকগুলি কলেজকে মসজিলে ( ও ভবিষাৎ শহীলগঞ্জে ) পরিণত করিবার উপায় প্রতীয়মান হইরা উঠিবে কিনা বলা যায় না। মুগলমান ছাত্রেরা এত দিন কলেকে 'ক্ছর' নমাক্ষ পড়িত না। তালতে তালাদের ঐ ধ্যাচরণের অধিকার তামাদি হইরা বায় নাই। ক্তরাং হিন্দু ছাত্রদের সন্ধা-আহিক গায়্ত্রী-অল হোম চতীপাঠআদি কলেকে করিবার এবং অন্তান্ত ধ্যের ছাত্রদেরও নিজ নিজ ধ্যাচরণ কলেকে করিবার অধিকার তামাদি হয় নাই। সকলের অধিকার প্রতিষ্ঠিত হইলে শিকালয়গুলি ধ্যালয়েও (অথবা বস্তুত ধ্যকিল্লালয়েও) প্রিণ্ড হইতে পারিবে। ইলা কালারও বাজিত বটে কি ?

#### কংগ্রেস-সভাপতির কারাদণ্ড

কংগ্ৰেস-সভাপতি মৌলানা আবল কালাম আজাদ মহাশয় সভাাগ্রহ করেন নাই, পরে হয়ত করিতেন। কিছ তিনি সভ্যাগ্রহ করিবার পূর্বেই তাঁহার বক্তভাকে উপলক্ষা করিয়া তাঁহাকে এলাহাবাদে গ্রেপ্তার कविशा विहाबारक खाँडातक खाँगाव मात्रव सम পাঠান হইয়াছে। ভারতবর্ষে বরাঞ্কামী এমন কোন বক্তা ও লেখক খুঁজিয়া বাহির করা সহজ নহে, বাহার ভারতবর্ষসম্ভীর ব্রিটিশ রাজনীতির সমালোচনা ভারতে ব্রিটিশ আইন অন্ধুণারে দগুনীয় না হইতে পারে। স্থতরাং মৌলানা সাহেবের শান্তিটা আইনসম্বত হইয়াছে কিনা ভাহার আলোচনা মনাবন্ধক। কিছ ইহা বলিভেই इंहेर्द रह, जाशास्त्र रशक्षांत्र कविशा । भाषि प्रिशा नवस्त्र 'हे রাম্বনৈতিক প্রাঞ্চতার পরিচয় দেন নাই। গ্রেপ্তারের चारत नाट्टारव चाञ्चाप प्रजानश वनिशाहितन. "ভाরত वर्ष আক্রাম চইলে আমি তলোলার ধরিতে বিধা করিব না।" ক্লডরাং ডাঁহার অহিংদাবাদ গান্ধীজীর অহিংদাবাদের মত নছে। কংগ্ৰেদ কয়েক মাদ পূৰ্বে যেত্ৰপ দভে যুদ্ধে গবর্দ্ধে কির সহযোগিতা করিতে রাজী ছিলেন, সরকার দেইত্রপ ভোন স্ত্রিপালন কবিলে কংগ্রেসের সহযোগিতা এখনও পাওয়া যাইতে পাবিত, মৌলানা সাহেবের ঐ উজি হইতে এরণ অনুমান করা যুক্তিযুক্ত€ সেই বক্তার ক্রয়ের গ্রহণ না-করা গবয়ে প্টের রাজনৈতিক বিচক্ষণতার পরিচায়ক নহে।

সম্ভবত: ব্রিটিশ গবয়ে ন্ট এখন কংগ্রেসের সহবোগিতা
বড় একটা আবস্থাক মনে করিতেছেন না। এরপ
সহবোগিতা ভিন্নও ত ব্রিটেন ইটালীকে খুব পরাত করিতে
ও তাহার প্রায় এক লক সৈত্ত বন্দী করিতে পারিয়াছেন।
ব্রিটেন যত জিতিবে, তাহার আস্থাবিশাস ও দর্প এবং
ভারতবর্ধ সংক্ষে জবরদন্ত হাকিমি তত বৃদ্ধি পাওয়া
আস্টেবের বিষয় হইবে না। তাহার মেজাল বেরপই
হউক, হিটলার ও মুসোলিনির জয় অপেকা ব্রিটেনের জর
বালনীয়।

#### কলিকাভায় "আজাদ দিবস"

মৌলানা আবুল কালাম আঞ্চাদের কারাদণ্ড হওয়ায়
ছাত্র কেডাবেশুনের অন্থ্রোধক্রমে ও উন্থোগে কলিকাতার
আনেক স্থলকলেজর ছাত্রেরা আঞ্চাদ দিবদ পালন
করিয়াছে। তাহারা রাত্মায় রাত্মায় শোভাযাত্রা
করিয়া "আঞ্চাদের কয়" ধোষণা করিয়াছিল। তাহা
হইলে "কংগ্রেসের কয়" ও "আঞ্চাদের কয়" এখনও
বল্পে হয় নাই ?

## 'বঙ্গনারী' নামে পরিচিতা অনিন্দিতা দেবী

বিদ্বী স্থলেধিকা - শীঘুকা আনিন্দিতা দেবী সক্ষতি আটার বংশর বয়সে পুরীতে পরলোক গমন করিয়াছেন। তাঁহার অধিকাংশ রচনা অকলিত 'বলনারী' নামে



অনিবিত। দেবা

প্রকাশিত ইইত। ভারতীয় নারীকুলের নানা সমস্যা ও
দুঃখর্দশার আলোচনা এবং তাহার সমাধান ও প্রতিকার
সবছেই তাহার লেখনী প্রধানতঃ চালিত ইইত। ত্রীভাষীনতা, ত্রী-শিক্ষা, ত্রী-জাতির হৈহিক ও মানসিক
ক্থবাক্ষ্মা বিধানের বাহারা বিবোধিতা করেন,
সমাজ-নীতি ও সাংসারিক ব্যবহার দিক দিয়া
তাঁহাদের বে-সকল প্রমণ্ণ কিছু আলাত-সভ্যসন্তিত
মৃষ্কি আছে, তাহার রচনার তিনি সেঞ্লা থপ্তন

কবিতেন। ত্রীকাতির উন্নয়নের অনেক সমর্থকের ন্যায় তিনি উগ্র ভাষায় তাঁহার বক্তব্য বলিতেন না, কিংবা গুরু সাম্যের লোহাই দিয়া ক্ষান্ত হইতেন না; অসুগ্র, সংযত, মিত ভাষায় তিনি ভারতরমণীর উন্নতির আলোচনায় একান্ত আধুনিক মনোভাব ও মননশীলতার পরিচয় দিয়া গিয়াছেন। তাঁহার এই রচনাগুলি "আগমনী" নামক গ্রন্থে সন্নিবিট্ট হইয়ছিল। নারীদের কল্যাণকল্পে বাঁহার। চিন্তা ও আলোচনা করেন, তাঁহারা এই গ্রন্থানিতে একটি নৃতন দৃষ্টিভদীর পরিচয় পাইয়া আনন্দিত ও উপক্রত হইবেন।

অনাথ ও বিধবাদের কল্যাণার্থ পরিচালিত অনেক প্রতিষ্ঠানের সহিত তাঁহার ঘনিষ্ঠ বোগ ছিল।

#### ''কেশরী" ও "মাহ্রাট্রা"র হীরক মহোৎসব

আমাদের দেশে ধববের কাপক দীর্ঘকীবী হয় কম;—
সবল ও সক্রিয় ভাবে দীর্ঘকীবী থাকে আরও কম কাগজ।
যাট বংসর পূর্বে লোকমান্য বালগভাধর টিলক কর্তৃক
প্রতিষ্ঠিত মরাঠী "কেশরী" ও ইংরেজী "মাহ্রাট্রা"
শেবাক্ত শ্রেণীর কাগজ। তুটি কাগজই এখনও বাঁচিয়া
থাকিয়া বলিষ্ঠ ভাবে আপনাদের কাজ করিতেছে। এই
ছটির হীরক মহোংসব (Diamond Jubilee) সম্প্রতি
পুণায় অনুষ্ঠিত হইয়া গিয়াছে। ইহা আনন্দের সংবাদ।
কাগজ তুটির আয় হইতে নানা জনভিতকর কার্বে ১,৬৪,০০০
টাক। ব্যয়িত হইয়াছে এবং তিন লক্ষ্ক টাকার একটি ফণ্ড
ভদর্থে সঞ্চিত আছে, ইহাও তাহাদের অস্তুতম কীতি।

#### "দাহিত্যে 'প্রগতি' সম্বন্ধে যৎকিঞ্চিৎ"

প্রবাসী বলসাহিত্য সম্মেলনের জামশেদপুর অধিবেশ-নের নিমিত্ত আমি "সাহিতো 'প্রগতি' সহতে ষংকিঞিং" শীৰ্ষক একটি প্ৰাবন্ধ লিখিয়াছিলাম। সাহিত্য-শাৰাব সভাপতি মহাশয় উচা পাঠ করিতে আমাকে আহ্বান করেন। কিছু উহা পড়িতে প্রায় আধ ঘণ্টা সময় লাগিত. উহা মুক্তিত আকারে সভান্ত সকলকে দেওয়া হইয়াছিল এবং **সেদিনকার প্রধান আলোচা বিষয়ের সহিত উচার সাক্ষাৎ** শম্পৰ্ক ছিল না—এই তিনটি কাৰণে আমি উহা পড়ি নাই। উহা পরে কোন কোন দৈনিকে পুনমু ক্রিত হইয়াছে। বিষয়টি সম্বন্ধে আমার যাহা কিছু বক্তকা, সব কথা উহাতে नाहे :-- छेटा 'यथकिकिथ' माज। जामाव नकन मस्टरात ममर्थक प्रहोस्ड উहाएक एए उदा हम नाहै। रममन, अक सारम धरे मार्चव कथा वनिश्राहि (व, ध्यनीवित्मव्यव वा बाानक ভাবে সমগ্র সমাজের ভূদশার চিত্র জাকা সার্থক হয় বলি ভাহার কলে ভূদিশামোচন ঘটে, কিছু ইহার সমর্থক কোন দৃষ্টাক দি নাই। দৃষ্টাকের অভাব নাই। বলে "নীলদর্শন", আামেরিকায় "আহল টুম্ন হ্যাবিন," বিলাতে "অলিন্ডার টুইন্ট" লিখিত ইওয়ায় ভাহার স্থকল ফলিয়াছিল। ঘাঁহারা এ ঐ পুত্তক লিখিলাছিলেন, ভাহারা সাক্ষাংভাবে সংস্কারক ও আন্দোলক ছিলেন কিনা, ভাহাতে কিছু আসিয়া যায় না। আমাদের দেশে ঘাঁহারা 'প্রগতি'-সাহিড্যিক বলিয়া পরিচিত ইইতে চান, ভাহাদের লেখার ঐরপ কোন ফল ফলিয়াছে কিনা, ভাহা লক্ষ্য করিবার বিষয়।

#### ভাৰতীয় বিজ্ঞান-কংগ্ৰেস

ভারতবর্ধের অবস্থা এখন যেরপ, ভাহাতে রাজনীতি-তেই লোকের মন নিমগ্ন থাকা স্বাভাবিক বটে, কিছু অস্তুলানা বিবয়েও মন দেওরা চাই। বিজ্ঞান দেইরপ একটি প্রধান বিষয়। গত মাসে ভারতীয় বিজ্ঞান-কংগ্রেসের বে অধিবেশন বারাণনীতে হইয়া গিয়াছে, ভাহার সংক্ষিপ্ত বৃত্তান্ত দৈনিক কাগকওলিতে কয়েক দিন ধরিয়া বাহির হইয়াছে। ভাহাতে বিষয়গুলির প্রতি দৃষ্টি আরুট হইয়াছে বটে, কিছু সবিশেষ মনোযোগের ব্যবস্থাও চাই।

টাটা কোম্পানীর অন্যতম প্রধান কম্চারী সর্ আদ'শির দালাল বিজ্ঞান-কংগ্রেসের সাধারণ সভাপতি নিব'চিত হন। বর্তমান বৃষ্টের ফলে ভারতবর্ষের রপ্তানী ও আমদানী বাণিজ্যের যে ক্ষতি হইয়াছে, তিনি ভাহার উল্লেখ করেন এবং এই মত প্রকাশ করেন যে,

''ভারতবর্ষের শিল্পবাশিল্যক অর্থনৈতিক অবস্থাকে অব্যাহত রাখিতে হইলে বে-সমত এব্য একান্ত অব্যোজনীয়, এই দেশেই সেই সমত এব্য উৎপাদনের বাবস্থা করিতে হইবে; কারণ তাহা হইলে স্বভামানে বেরূপ অবস্থার স্প্রী হইরাছে ভবিব্যতে আর সেইরূপ অবস্থা ঘটিবার সভাবনা থাজিবে না।"

তিনি "বোর্ড অব্ সায়েন্টিফিক এও ইঙাইীয়াল বিসার্চ" নামক অধুনা-প্রতিষ্ঠিত সরকারী বোর্ডের নানা দিক দিয়া সমালোচনা করেন। রাশিয়া ও অন্য কোন কোন পাশ্চাত্য দেশে গবরেন তি বৈজ্ঞানিক গবেষণার জন্য কড বেশী ধরচ করেন জ্ঞাং এদেশে সরকারী বায় কত সামান্য, তাহাও তিনি বলেন।

#### কলিকাতা মিউনিসিপালিটা সংশোধক বিতীয় বিলের প্রতিবাদ

কলিকাডা মিউনিসিপাল সংশোধক (বছড: সংহাবক)
ছিডীয় বিলের প্রতিবাদ চলিতেছে এবং ভৃতপূর্ব মন্ত্রী
শ্রীবৃক্ত নলিনীরঞ্জন সরকার, শ্রীবৃক্ত শৈলেজনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়, শ্রীবৃক্ত ভামাপ্রসাদ মুখোপাধ্যায়, শ্রীবৃক্ত
নিমলিচল্ল চট্টোপাধ্যায় প্রভৃতি প্রতিবাদ-প্রচেটার
নেতা হইয়াছেন দেখিয়া উৎসাহ বোধ করিতেছি।

প্রতিবাদ সন্তেও বিলটা যদি আইনে পরিণত হয়, তথন বিরোধিতা ছাড়িয়া দিলে চলিবে না,—এটাকে ব্যাহত করিবার সকল বক্ষ চেটা করিয়া চলিতে হইবে।

#### বিক্রীর উপর ট্যাক্সের প্রতিবাদ

বিক্রীর উপর ট্যাক্সের প্রতিবাদও হইতেছে। ইহাও
শ্ব ব্যাপকভাবে হওয়া চাই।

আগামী নির্বাচনের নিমিত্ত মন্ত্রীদের তোডজোড়

আগমী নিবাচনে মন্ত্রীরা যাহাতে নিবাচিত ইইতে পারেন, দেই উদ্দেক্ত প্রাথমিক শিক্ষা, পল্লীসংগঠন, মাধ্যমিক শিক্ষাবিদের চূণকাম, মহারাক্তা মণীক্রচক্ত নন্দী মহাশয়ের স্মৃতিরক্ষা প্রভূতি নানা বিষয়ে তাঁহাদের কাগজিক মনোযোগের প্রমাণ পাওয়া যাইতেছে। তিন বংসর পরে তাঁহাদের হঠাৎ জাগজি না-হইয়া প্রথম ইইতে জাগরণ ঘটিলে এবং তাঁহারা যে ওধু মুসলমানদের পরিচারক নচেন, প্রভূতি বলের সকল লোকেরই সেবা ক্রিতে বাধ্য ও তাঁহাদের বেতনটা প্রধানত: হিন্দুদের দেওয়া রাজ্য ইইতে জাসে, ইহা মনে রাখিলে ভাল ইইতে

#### (मन्तरम हिन्दूरमंत्र भगना

গত ১৯৩১ সালের মাত্রয়গুভিতে নানা কারণে হিন্দুদের সংখ্যা পণনায় অনেক ভূল হয়, তাহাদের সংখ্যা কম দেখান হয়। এবার বাহাতে সেক্লপ না-হয়, তাহার চেটা প্রতিষ্ঠান হিসাবে হিন্দু মহাসভা, হিন্দু লীগ প্রভৃতি করিতেছিলেন। এখন অভেরাও, দেখাদেখি, এই কান্ধে নামিয়াছেন, ভালই। আমাদের বাংলা ও ইংরেজী মাসিক ছুটির এদিকে দৃষ্টি কয়েক বংসর আগে ইউতেই এ পর্যন্ত আছে।

বিহার ও যুক্তপ্রদেশে নিরক্ষরতা দূরীকরণ

বিহাবে ও যুক্ত প্রদেশে কংগ্রেস প্রয়েণ্ট প্রাপ্তবয়ন্ত্র-দের মধ্যে নিরক্ষরতা দুবীকরণের বে চেটা আরম্ভ করিয়া-ছিলেন, তাহা এখনও চলিতেছে। তাহার ফলে হাজার হাজার লোক লিখনপঠনক্ষম হইয়াছে। বিহারে কয়েনী-লিগের মধ্যেও এই চেটা চলিতেছে। অতঃপর কোন নিরক্ষর লোককে চৌকিলার নিযুক্ত করা বা রাখা হইবে না, বিহারের প্রয়েণ্ট এইরুপ ঘোষণা করায় ১০০০ তিন বৎসরে প্রয়াগের সাক্ষরতা সাধন

প্রয়াগ মহিলা-বিশ্বাপীঠের কৃতী প্রতিষ্ঠাতা ও ভাইস্-চ্যান্দেলার বাবু সন্ধনাল আগরগুলালা তিন বংসরে এলাহাবাদের প্রত্যেক পুরুষ ও নারীকে লিখনপঠনক্ষম করিবার একটি পরিকল্পনা প্রস্তুত করিয়াছেন। অধ্যাপক, শিক্ষক, ছাত্র প্রভৃতি শিক্ষিত লোকেরা তাঁহার সহায় হইয়াছেন। তাঁহার সাফগ্য সম্বন্ধে আম্বা আশান্থিত।

বন্ধের কোন একটি ছোট প্রামেরও লোকেরা কি প্রতিজ্ঞা করিতে ও তাহা রক্ষা করিতে পারেন না যে, তিন বংসরে তাঁহারা তাঁহাদের গ্রামটিকে সম্পূর্ণ নিরক্ষরতা-বজিত করিবেন ?

"সংস্কৃত শিক্ষা"

রবীজ্ঞনাথ অপণিত কবিতা, গল্প, প্রবন্ধ যেমন লিখিয়াছেন, তেমনট বালকবালিকাদের জন্য বিভালয়-পাঠা মনোজ্ঞ গ্রন্থও অনেকগুলি রচনা করিয়াছেন। রবীন্দ্রনাথ চল্লিশ বৎসর পূর্বে শান্ধিনিকেডনে ধর্থন নূডন প্রণালীতে বিভালয় স্থাপন করেন তখন তিনি তাঁহার অবলম্বিত শিক্ষণপদ্ধার উপযোগী এইরূপ কয়েকধানি পুস্তক রচনা করেন, পরেও চিন্তাকর্ষক এইরূপ বহি কয়েকখানি লিখিয়াচেন। বিশ্বভারতী যে "রবীন্দ্র-রচনাবলী" থণ্ডে থণ্ডে প্রকাশ করিতেছেন, এই পাঠা গ্রন্থপুলিও তাহার অন্তর্গত হওয়া উচিত। এইরূপ পাঠা গ্রামে উচ্চার এমন অনেক রচনা আছে, যাহা বয়স্করাও পড়িয়া আনন্দ ও শিক্ষালাভ করিছে পারে। কডকগুলিতে তাঁহার অভিনৰ শিক্ষাপ্রণালী ও শিক্ষানৈপুণ্যের পরিচয় আছে। আমরা জানিলান, "রবীক্র-রচনাবলী"র একটি থতে এই পাঠাগ্রছগুলি সন্নিবিষ্ট করিবার অভিপ্রায় বিশ্বভারতীর গ্রন্থনাধাক মহাশবের আছে।

বেলল লাইবেরির মৃদ্রিত পৃশুক্তালিকার প্রীয়ৃক্ত রবীক্রনাথ ঠাকুর প্রশীত "সংস্কৃত লিকা" প্রথম ও দিতীর
ভাগের উল্লেখ আছে। এই বই হুই থণ্ড প্রবাসীর পাঠকমহাশ্বদের কাহারও নিকট থাকিলে ভাহা বিশ্বভারতীর
গ্রন্থণাধাক শ্রীযুক্ত চাক্ষচন্দ্র ভট্টাচার্য্য মহাশ্বদের দেখিতে
দিলে বিশ্বভারতী গ্রন্থন-বিভাগ বিশেষ কৃতক্ত হুইবেন।
৬০০, দারকানাথ ঠাকুরের গলি, কলিকাতা, এই ট্রিকানার
বহিন্তলি প্রেরণ করিলে তিনি পাইবেন।

### क्रिक यूर्वाक श्री

পত ১লা জাত্মারী প্রাত:কালে জনৈক যুবক আমার বাসায় আমার সহিত্ত সাক্ষাৎ করেন। যত দূর মনে পড়িতেছে তাঁহার পারিবারিক পদবী "বটক"; নাম বোধ হয় দেবেজনাধ। তিনি পুনর্বার আমার সহিত দেবা করিলে বাধিত হ পব। জীরামানক চট্টোপাধার।

# সাম্প্রদায়িক ভাষা ও সাম্প্রদায়িক ইতিহাস

অধ্যাপক শ্রীরমেশচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায় এম.এ.

কয়েক বংসর পর্কে বিদ্যালয়ে সাম্প্রদায়িক ভাষা শিক্ষা সম্ভাৱ আলোচনা করিয়াছিলাম। সেই একই বিষয়ের এবং সঙ্গে সঙ্গে, এক খ্রেণীর বিষ্যালয়ে যে বিক্লন্ত সাম্প্রদায়িক ইতিহাস শিক্ষা দেওয়া হয়, ভাহারও আলোচনার আবশুকতা আবার উপস্থিত হইয়াছে। মাধামিক শিক্ষা বিলের প্রতিবাদকলে কলিকাভায় যে বিবাট সভা হইয়া-ছিল (२১, २२, २७ ডिमেম্বর, ১৯৪०), দেখানে দেখা গেল যে শিক্ষাত্রতীদিগের মধ্যে অনেকেরই এ-বিষয়ে জ্ঞান অন্ত এবং ধারণা অম্পষ্ট। বাংলা ভাষা এবং ভারতের ইতিহাস শনৈঃ শনৈঃ যে সাম্প্রদায়িকভারূপ রাভর কবলে গিয়া পড়িতেছে, শিক্ষিত বাঞ্চালীর অধিকাংশই সে-বিষয়ে সম্পূর্ণ অবহিত নহেন। অথচ প্রত্যেকেরই এ-সম্বন্ধে সম্পূর্ণ ণচেতন হওয়া উচিত। এজন্মই বর্তমান প্রবন্ধে, নৃতন্তম দ্ধান্তসহ, সাম্প্রদায়িক ভাষা ও সাম্প্রদায়িক ইতিহাসের একটা ধারণা দিবার জন্ম ঐ বিষয়ের পুনরবভারণা করা যাইতেছে।

একটা কথা প্রথমেই বলিয়া রাধা আবশ্যক মনে করি। মুসলমান সম্প্রদায়ের জ্বন্ত একটা পৃথক বাংলা ভাষা এবং জাঁহাদের জ্বন্ত পৃথক ধরণের ইভিহাস হওয়া উচিত কিনা, এই বিষয়ে যুক্তিতর্কের অবভারণা করা একাস্ত অনাবশ্যক। এফলে আমি কেবল বাত্তব পরিস্থিতির একটা চিত্র দিবার সাধ্যমত চেটা করিব।

#### সাম্প্রদায়িক ভাষা

একথানি বর্ণপরিচয়ের বই হইতে আরম্ভ করিব।
শীযুক্ত এ. এম. শারফুদীন আহ্মদ প্রণীত "আমার
মক্তব পাঠ," ১ম ভাগ, "মক্তব মাস্তাসা ও মুসলিমপ্রাইমারী
পুলের প্রথম শ্রেণীর জন্ম অনুমোদিত (কলিকাতা গেজেট
শা১২।৩১ ইং )।" এই পুছকে অ, আ, ক, ধ হইতে
ফুকুবর্ণ পর্যন্ত শিক্ষা দেওয়ার ইয়াছে। বর্ণ শিক্ষা দেওয়ার
গ্রন্থ—অজ্ঞা, আমা, প্রভৃতির দলে নজর, কজর, তলব,

চাচা, জানাবা, খলিকা, হাদিস, মোনাজাত, ইত্যাদি যে-সকল শব্দ ব্যবহার করা হইয়াছে ভাহার উল্লেখ করিব না। নিমে যে বাক্যগুলি উদ্ধৃত করিতেছি, উহা ঘারাই পুস্তকের শিক্ষিতব্য ভাষার ধারণা করিতে পারিবেন।

ক্ষর ১ইল।

শীতল পানি আন।
এলেম শিবিলে আলেম চইবে।
বোলা বড় মেহেরবান্।
মিখ্যা বলা বড় গুনাহ্।
আস্মানে চাল উঠিয়াছে।
মুক্কির বাক্য লজন করিও না।
(মুক্কির অপর নাম অপু।
নাপাক জিনিষ স্পর্শ করিও না।
ইত্যালি।

একটী কুকুর এক মাংসের টুক্র। মুথে সইয়া সেতুর উপর দিয়া যাইতেছিল ইত্যাদি গল্প অনেকেই বাল্য-কালে পড়িয়াছেন। এই পুশুকে সেই গল্পটি আছে এবং উহার একটী বাকা এই:—

তাহার মুখ হইতে গোশ্তের টুকর। পানিতে পড়িয়। গেল (পুং২০)।

''লৈয়দ আহ্মদ" নামক গল্পে :---

দৈরদের আন্ধ। ইহা জানিতে পারিয়া-----ভয়ানক চটিয়া গেলেন।---

জননীর কথা শুনিয়া বালক দৈয়দের ভয় হইল। তিনি ''বালা—মামার'' বাড়ীতে পলাইয়া গেলেন।

"চোরের শিক্ষা" গল্পে :---

আমি বড়ই পথীব। তাই এই গোনাইের কাল করিতে আসিয়াছি। · · · ·

এক্লপ মহৎ ব্যক্তি ত্নিয়ার কমই প্রদা হইছাছেন।

এই পুস্তকের ২০ পৃষ্ঠায় একটা কবিতা আছে। কবিতার নীচে আছে—"রবীক্সনাথ ঠাকুর।" কবিতাটির প্রথম ছত্ত—"সকালে উঠিয়া আমি মনে মনে বলি।" কবিতাটির নাম দেওয়া হইয়াছে—"বোনাজাত।" পূজাপাল ববীজনাথ কবে যে "মোনাজাত" লিখিয়া ফেলিলেন, ড'হা কেহ আনেন কি গ

উপরে বে পৃত্তকথানির কথা বলা হইয়াছে, উহার নামেই প্রকাশ যে উহা মক্তবণাঠ্য। অবশ্ব, বে সকল প্রাথমিক বিদ্যালয়ে মুসলমান ছাঁত্রসংখ্যা বেশী সেখানে উহা হিন্দু ছাত্রগণকেও পড়ান হয়, অথবা হইবে, এরপ আশহা অমুলক নহে।

কিছ আর একখানি বর্ণপরিচয়ের কথা বলিভেছি, 
যাহা হিন্দু ও মুসলমান উভয় শ্রেণীর ছাত্রের "মনোনীত"
পাঠা। বইধানির এক পৃঠায় কভভালি বই বিক্রয় হইয়াছে
ভাহার একটা হিসাব দেওয়া হইয়াছে। এই হিসাবে
এই বইধানির প্রায় ৫০ হাজার থও বিক্রয় হইয়াছে,
অন্তুমান করা বায়।

এই বইখানিতে মাঝে মাঝে মন্তবী ভাবের শক্ষ ও বাক্য প্রবিষ্ট করান হইয়াছে। "অঞ্জগর আস্ছে তেড়ে" ইত্যাদি ছড়া অনেকেই শুনিয়াছেন। আলোচ্য বই-থানিতে কভকশুলি নিজস্ব ছড়া আছে। তল্পধো—"ইদের নামাজ পড়ে", "কু-কু-কু মোরগ ভাকে", "জুনীমের মাধায় ঝুড়ি", "ভাজে বেশ মানায় মাথা", ইত্যাদি লক্ষ্য করিবার মত। ই'কার শিধিতে গিয়া হিন্দু বালকও পড়িবে—"করিম", "রহিম", "জ্লিল", ও'কারে—"ভোরে মোরগ ভাকে", "বহিম কোরাণ পড়ে", ল'ফলা শিধিয়া হিন্দু বালক বলিতে শিধিল—"হে আলা দল্লা কর", "ক" শিধিয়া—"লভিফের পিতা মকায় গিয়াছেন"—ইভ্যাদি।

কৌতৃহলী পাঠকের জন্ত বলিয়া (১) ছিছে যে এই বই ধানির নাম "আলোকমালা", ১ম ভাগ, লেখক কবি গোলাম মুকাফা।

যাহা হউক, **খাঁটি** মক্তবণাঠোর কথা আবার ধরা যাউক। শ্রীমৃক্ত শারকুদীন সাহেবের বইয়ের মত অভটা বৈশিষ্টাপূর্ব⊕ না হইলেও, অঞাঞ গ্রন্থকাবের মক্তবণাঠা বর্ব

"খামার মক্তবপাঠ" পুস্তকগুলি ইস্লামিয়া লাইবেরী হইতে
 প্রেকাশিত। প্রকাশকেরা বিজ্ঞাপন পুস্তিকার বলিতেছেন—
 "সাহিত্যের ভিতর দিয়। কোমলমতি বালকবালিকাগণকে মুস্লিম

পরিচয় পৃত্তকগুলি একেবারে "বৈশিষ্টা" বজ্জিত নহে। কারণ, তাহা হইলে, ওগুলি পাঠ্য হইতে পারে না। যথা, কালী আক্রম হোসেন প্রশীত "মক্তবের বর্ণশিক্ষা।" ( Cal. Gazette 7-12-39 ) ইহাতে ক্ষল, জন্ম, রূল, প্রভৃতির সংশ হক, শরম, হজরত, রহমত, ইত্যাদি এবং কাঠ, শাদা, প্রভৃতির সংশ খাদা, নানা, আজান, হারাম, আসমান, ইত্যাদি আছে।

"আজান দাও" "নামাক পড়", "বাদাম বড় মক্ষা" ( মজা = স্বাছ ? ), "লৈতুন একটা ফলের নাম" ও "মুক্বির কথা রাখিবে" প্রভৃতি বাক্যের সঙ্গে লেখক "ক্ষেত্র বলে ছবি কেউ বলে আলা" এই বাক্য লিখিয়া যে সংসাহস দেখাইয়াকেন ভক্তম্ম তিনি ধ্যুবাদার্চ।

"আআ" "হিম্মত" "কুর্নী" ইত্যাদি শব্দের উল্লেখ বাহল্যভয়ে ত্যাগ করিলাম।

এই প্রসক্তে প্রীপ্তথাবদ্ধী বালালীগণের কথাও মনে পড়ে। যদি তাঁহারাও খ্রীষ্টায় "ভাবধারা"র সক্তে কোমল-মতি খ্রীষ্টায় বালকবালিকাগণকে পরিচিত করাইবার জন্ম অভিনব বর্ণপরিচয় লিখিতে আরম্ভ করেন, তবে ভাগ কেমন হইবে । মনে হয় কতকটা নিম্নলিখিত প্রকারের হইবে।

কর, খল, ইত্যাদির—তাঁহারা হয়ত, জন (John), পল (Paul), গড, এই সব লিখাইবেন। আ'কার ইকার ইত্যাদির দৃষ্টান্ত হইবে,—ইভা, বিশপ, যীভ, মেরী, হেডেন, হেল, কফিন, পির্; ফলা আর্থাং যুক্ত ব্যঞ্জনবর্ণের উদাহরণ হইবে—গৃই, প্রেয়ার (Prayer—মোনাজাত), চার্চ্চ, লাঞ্চ, রিচার্ড, গুড্রুজাইডে। বাক্য শিখাইতে হইলে, ধকন—এস, আমরা মঞ্চে বিসিয়া লাঞ্চ (lunch) খাই; গড় খুব মাসিফুল, বানানা এক প্রকার ফল, ইত্যাদি পড়ানো হইবে। বালালী জীটানেরা যদি জিল ধরেন, তবে এরপ ব্যাপার জনজব নহে।

বাদালা ভাষা সখতে বাঁহারা কর্তৃত্বানীয় (authorities) উাহারা ইহার বিচার করুন। আমি কেবল ব্যাপারটা দেখাইয়া দিতে চাই; মভামত প্রকাশ করিতে চাই না। ভাবধারার সহিত পরিচিত করাইবার জনা প্রস্থকার বিশেব কৃতিত্বের পরিচব দিরাছেন।" কিছ কেবল শিশু-শ্রেণীর পুত্তক দেখিয়া পাঠক সন্থট না হইতে পারেন। সেইজন্ম একধানি ৪র্থ শ্রেণীর পাঠাপুত্তক হইতে কতকগুলি দৃষ্টান্ত দিতেছি। এই পুত্তকধানিও শ্রীযুক্ত' এ. এম. শারকুদীন কর্ত্তক রচিত এবং ১৯৪০ সালের পাঠা। নিমে কতকগুলি বাকা উত্ত করিতেছি:—

১। এক এক জারগার আবার দরিবার পানি অভ্যস্ত গভীর। (পু:১৩)

আছকার রাজ্যে বাদোপবোগী সমস্ত স্থবিধাই আলাহ্তাল। করিয়া দিরাছেন। ( পু: ১৫ )

২। বেলা ৰাড়িবার সঙ্গে সজে মনে চইতেছিল বে, ইহাত ৰালুকাদরিয়ানর, ইহাবেন তরল অগ্লিদরিয়া।

মক্ষথাত্রীর দল ভরে ও বিশ্বরে --- থোদাতালার নাম করিল। (পু: ee)

অগাধ অনম্ভ দরিরার বুকে বেমন শ্বীপ, তেমনি মক্ল-দরিরার বুকে এই সৰ মরুদ্যান। (পু: ৫৭)

পানির আশার ভাহারা উর্ন্ধাসে ছুটবাছে, কিন্তু কোথার পানি ? (পু: ৫৬)

- ৩। বেদনার জাঁহার চোধে পানি আসিদ। আপনি অবথা আমার নেক্বথত আব্বার প্রতি নির্দ্দর অভিবোগ করিছেছেন। (পু: ১৮—১১)
- ৪। বাদশাহ ওঁাহার মৃদ্ধুকের স্বাইকে ওঁাহার বাড়ীতে দাওরাত করিলেন। (পু:২৫)
- ৫। আগুণ আবার পানি একতা হইলেই বাপের স্টেহয়।
   (গ:৬٠)

এই ৰাপা--ভভের মত হইরা আসমানের দিকে ছুটিরা বার। (পু:৬২)

- । তিনি ১৯১৪ বীটাবে ৭৭ বংসর বয়সে এভেকাল করেন। (পৃ: ৩৫)
- १। বাবর তথন একমনে আলুহতালার নিকট মোনাছাত
   করিতে লাগিলেন। (পৃ: १०)

बहेवा :-- षावात जे श्रद्धारे षाह् :---

"বোদাভা'লা বান্দার আকৃল প্রার্থন। তনিলেন।" (পৃ: ৭১)

৮। একজন রাজণ উদ্ভর দিলেন—আমানের বে সর পূর্ম-পুরুব এক্তেকাল করিয়াছেন, তাঁহাদিগকে পানি প্রেরণ করিভেছি (পু: 1¢) আলাহ,ভালার এবাদতের জন্য ছনিরা ভ্যাপ ও ককিবী এক্স আনাৰ্ভক।

৯। এই বালকটি বড় হইরা তাহার বীরত্বে ও হিশ্বতে সকলকে মুগ্ধ করিবা দিবে। (পু: ১০১)

একদিন শোনা গেল শিবাজীর বড় বেষার হইরাছে।(গৃ: ১০২) এই পর্যান্ত গদ্য লেখার উদাহরণ দিলাম। এখন পদ্যের সবছে কিছু শুহুন:—

কবি জনীমউদ্দীন বচিত "মুন্দা সাহেব" হইতে:—
সেই দবজা পাব হইবা মূদলিবা বার চলে বার,
জবীব জামা, জবীব জ্তো, বেহেজি লেবাদ পরে গার
তথন খোদার জাদেশ পেরে দোজধ হতে জননী ভার,
ভেজে বাবে হাত ধরিবে পুণ্য পেরে ছোট্ট খোকার।
কবি নজকল ইদ্দাম বচিত "মোহ্ববম" কবিতা

নীল সিহা আস্মান, লালে লাল ছনিহা; ''আমা। লাল তেৱি ধুন কিহা ছনিহা।

इटेखः—

গড়াগড়ি দিয়া কাঁদে কচি মেরে ফাতিমা; "আত্ম৷ গো, পানি দাও, ফেটে গেল ছাতিমা।"

শ্রীযুক্ত শাবস্থদীন আহমদের প্রতের ভাষা বে সর্ব্বভ্রই প্র্বোক্তরণ ভাষা নহে। বিছম, ববীক্ত, শরক্তক্রের মত ভাষাও আছে। আবার বিষয়বৈচিত্রোও প্রক্রধানি সমৃদ্ধ। "বাণা প্রভাগের দেশপ্রীভি", "প্রভাগাদিডা", "শিবাজি", "রণজিং নিংহ", "কবীর ও নানক" প্রভৃতি গছ এবং রবীক্তনাথের "শরং", যতীক্তমোহন বাগ্চীর "কর্ষের গৌরব", কুম্দর্কন মজিকের "মৃত্তিপিগালা" অপরিবৃত্তিত ভাষার এবং গোলাম মৃত্যুফার "বাংলা দেশ" এই সর পদ্য রচনাও প্রতেক স্থান পাইয়াছে। প্রতেকর সহলনকর্তা নিজেও বেশ ভাল বাংলা লিখিতে পারেন, মনে হয়।

উপরে বে উদাহরণগুলি দিয়াছি, তয়৻ধ্য ১ ও ২ সংখ্যক উদাহরণ সম্পর্কে কিছু বলিবার আছে। প্রথমটি হইল জয়জকুমার ভাছভীর রচনা, "পরিবর্ত্তিত" করিয়া উভুত। বিতীয়টি বোগেশ্রনাথ ওপ্তের রচনা, ঐ একই প্রকারে "পরিবৃত্তিত", মূল লেখকগণের মৃত লইয়া

"পরিবর্ত্তন" করা হইরাছে কিনা আনি না, হইলেও
"পরিবর্তিত" ভাষা নিশ্চয়ই মূল লেখকের নচে, এ অস্মান
আনল্ড নহে। কেহ কেহ প্রশ্ন করিতে পারেন—এইরূপ
"পরিবর্ত্তন" কি সকল লেখকের বেলা ঘটান যায় ?
দীশ্বরচন্ত্র, বকিমচন্ত্র, রবীন্ত্রনাথ প্রভৃতি সকলকেই কি
এমন "পরিবর্ত্তন" করা যাইতে পারে না যে তাঁহাদের
চেনাই কঠিন হয় ? উত্তর :—এরূপ করা যাইতে পারে।

ববীজনাথের "মোনাঞ্চাত" কবিভাটিকেই ধরা যাউক, কেছ যদি উগাকে মক্তবের ছাচে "পরিবর্ত্তন" করিতে চায়, তবে কতকটা এইরূপ দাড়াইবে:—

কলবে উঠিয়া আমি মনে মনে বলি।
সারারোক্ত আমি থেন নেক্ হয়ে চলি॥
আদেশ করেন যাহা মুক্রবিবরগণে।
আমি থেন সেই কাজ করি ভাল মনে॥

বাৰীটা পাঠক নিজে চেটা করিবেন। আমার বক্তব্য এই যে এই কাথ্য সম্ভব। তবে, "কবিতার ভাল মক্ষ কিছই না কানি।"

किन मूनम्मान পাঠाপুত্তক-সঙ্কলনকারীদের অথবা লেখকদের সকলেই এক রকম নহেন। ৭।১২।৩৯ ভারিখের কলিকাতা গেলেটে মনোনীত ''স্বল্লসাহিতা'' ২য় ভাগ. নামক একথানি পুশুক দেখিলাম। ইহা মৌলবী মহফুজুর রহমান ধান প্রণীত। এধানির দদে পূর্ব্ববর্ণিত "আমার মক্তব-পাঠ" পুশুকের প্রকৃতিগত পার্থক্য বিভ্যমান। মোটামৃটি বইধানি আগাগোড়া পড়িয়া পূর্বে উদ্ধৃত বাক্যগুলির মত একটিও চোখে পড়িল না। এ পুস্তকেও "মহসিন ও চোব" গ্রাট আছে: এখানে চোর विमारिक :-- '' ... वाधा हहेगा এই निम्मिक भाभ कारक হাত দিয়াছি।" "গোনাহ" শব্দ নাই। এমন কি বিভাসাগরের গল্পও আছে। রবীন্দ্রনাথ, সভোজনাথ দত্ত, যোগীত্র সরকার, ক্রফচন্ত্র মজুমদার প্রভৃতি কবির কবিতা অ-"পরিবর্ত্তিত" আকারেই পুস্তকে স্থান পাইয়াছে। কবি জসীমউদীন ও নজকলও এখানে এই অ-"পরিবর্তিড" ভাষায় কবিতা লিখিয়াছেন। আশা ও আনন্দের কথা, मप्पर नारे।

ৰলিয়া রাখা দরকার বে "সবুজ্সাহিত্য" বইখানি

"ভিরেক্টর বাংহরর কর্জ্ক বলদেশের যাবতীয় প্রাইমারী দুল, জুনিয়ার মাস্রাসা ও এম-ই দ্বলের বিভীয় শ্রেণীর পাঠ্যপুত্তক রূপে অন্ন্যোদিত।" স্বতরাং ইহা, "আমার মক্তব-পাঠ" বইখানির মত একেবারে থাস মক্তবপাঠ্য পুত্তক নহে।

"সব্ৰদাহিত্যে"র মতই আর একথানি পুস্তকের কথা উল্লেখ করা যাইতে পারে, যদিও এখানি কেবল মক্তবেরই পাঠা। ইহার নাম—''মক্তব সাহিত্য'—২য় ভাগ। প্রণেডা, শিক্ষাবিভাগের ভূতপূর্ব্ব এদিষ্ট্যান্ট ডিব্রেক্টর খান্ বাহাত্র আহ্ছান উল্লা এম. এ। পুস্তকের ৪৩টি পাঠের ২৷৩টি বাদে সকলগুলির ভাষাই আমাদের পরিচিত পুরাতন প্রকৃতির বাংলা ভাষা। রবীন্দ্রনাথ, চিত্তরঞ্জন দাশ, যহগোপাল চট্টোপাধাায় প্রভৃতির কবিতাও আছে— ''পরিকর্তিত'' নহে। কাশীরাম দাদের মহাভারত হইতেও ধানিকটা আছে। দৈয়দ এমদাদ আলীর "দেকেন্দ্র।" কবিতার ভাষা যে কোন হিন্দু কবির মতই। বিষয়-সম্ভারও অকিঞ্চিংকর নহে। অন্ত পাঠগুলির সঙ্গে সঙ্গে, "ভারতের প্রাচীন সভ্যতা", "বিশ্বামিত্র", "রামচন্দ্র", "कोत्रव । পাগুবগণ", "অশোক," "ट्र्यवर्क्सन" ইত্যानि আছে। খানবাহাত্ব এর জন্ত ধল্যবাদাহ'। কেবল "মোনাজাত" ( কবিতা ), ও "ঈমান" গল্পে আরবী শম্বের প্রাচুষ্য দেখা যায়।

আমরা অবশ্য জানি না যে ছাত্রদিগকে "মুদলিম ভাবধারার সহিত পরিচিত" করাইবার জন্তু সত্ত "আমার মজ্তব-পাঠ" শ্রেণীর পুতকের বিক্রেয় বেশী, না "সব্জ সাহিত্য" ও "মজ্জব সাহিত্যে"র মত পুতকের চলন বেশী। বলা বাহল্য, সব কয়খানি পুতকই ১৯৪০ সাল হইতে পাঠ্যক্রপে মনোনীত।

কবিওক ববীজ্ঞনাথ বলিয়াছিলেন যে বাদালী
মুসলমানেরা যদি পৃথক মাতৃভাবা রূপে উদ্কৃত্ক গ্রহণ
কারতে চাহেন, তবে কটকর হইলেও তিনি ডাহা সফ্
করিতে প্রস্তুত। কিছু তাহারা যদি বাংলা ভাষাকেই গ্রহণ
করেন, তবে বেন উহা খাটি বাংলা হয়। তাহার

धरानी, चाळ, ১०००।

পরামর্শ অনেকের কাছে গ্রহণযোগ্য বিবেচিত হয় নাই বোধ হইতেছে।

অধিকন্ধ, মাধ্যমিক শিক্ষা বিল সম্পর্কে আন্দোলনের বাবা ব্যা বাইতেছে বে, ব্যবস্থাপক সভার ভোটগংখ্যার জোরে, এবং প্রস্তাবিত শিক্ষাবোর্ডের ভোটাধিক্যে প্রাথমিক শিক্ষাক্ষেত্র ছাড়াইয়া মাধ্যমিক শিক্ষাক্ষেত্রেও, আরবীমিন্ত্রিত বিক্লত বাংলা ভাষা বাংলার সংখ্যালঘু হিন্দু সম্প্রদায়ের ঘাড়ে চাপাইয়া দেওয়া হইবে—এই অন্তত্ত্ব

#### দাম্প্রদায়িক ইতিহাদ

সম্প্রদায় হিসাবে, যেমন বাংলা ভাষাকে তুই ভাগ করার চেষ্টা হইতেছে, তেমনি ইতিহাসকেও দ্বিধণ্ডিত ক্রার চেষ্টা আরম্ভ হইয়াছে। ভারতীয় ইতিহাস-মহা দভার (Indian History Congress) কলিকাভায় অফুষ্ঠিত তৃতীয় অধিবেশনের সভাপতিরূপে বিখ্যাত ঐতিহাসিক ডা: রমেশচন্দ্র মজুলার বলিয়াছিলেন ধে, েন বাক্তিবা সম্প্রদায়ের মনস্করির জনা ঐতিহাসিক সভাকে বিক্বত অথবা লুকায়িত করা ইতিহাসলেখরেক পক্ষে ঘোরতর অক্রায় কার্যা। বাঁহারা বিল্লালয়ের পাঠ-পুত্তক লেখেন, তাঁহারা কেহ কেহ ঐতিহাদিক, অর্থাৎ ইতিহাস অধায়ন, আলোচনা ও গবেষণা করা তাঁহাদের জীবনের ব্রত। কিছু সকল ইতিহাসপ্তকলেথক ঐরপ নহেন। শেষোক্ত শ্রেণীর লেখকদিগের প্রক্লন্ত ঐতিহাসিক-দিগের অভিমত অনুসরণ করা উচিত। এবং এ-বিষয়ে কোন ঐতিহাদিক সত্য কোন ব্যক্তি বা সম্প্রদায়ের মন:পুত হইবে কিনা, এই বিবেচনার বৰীভূত হইয়া ইতিহাস পুশুক দেখা কোনক্রমেই উচিত নহে। ছঃখের বিষয়. এক শ্রেণীর লেখক এ-বিষয়ে নিজেদের কর্ত্তব্য ভূলিয়া গিয়া ভারতবর্ষের ইতিহাদ পুত্তক লিখিতে বসিয়া ঐতিহাসিক সভ্যকে বিক্বত অথবা থণ্ডিত করিতে প্রবৃত্ত ইইয়াছেন। কোন ঐতিহাসিক চরিত্র সম্বন্ধে অপ্রিয় সভা কথা সম্ভ করিবার মন্ত মানসিক শক্তি যদি কোন বাজির বা সম্প্রদায়ের না থাকে, তবে আবশুক ইইলে ঐ চবিত্র পাঠ্যপুত্তক হইতে একেবাবে বাদ্ দেওয়া ব্যং ভাল, ভবাপি উহার সহতে সত্য কথাকে আংলিক ভাবে কিংবা বিক্বত করিয়া প্রকাশ করিয়া পাঠককে প্রভারণা করা উচিত নচে।

আমি এই প্রবন্ধে পাঁচখানি ইভিহাস-পুত্তক হইতে দৃষ্টান্ত দিয়া দেখাইতে চেটা করিব যে, কি প্রকারে বিজ্ঞালয়পাঠ্যপুত্তকে ঐভিহাসিক সভ্যকে কোথাও বিক্বভ, কোথাও বা লুকায়িত করার চেটা হইয়াছে। এই কার্যোর উদ্দেশ্য প্রধানতঃ ভারতবর্ষের তুকাঁ-আরব-পাঠান-মোগল ধুগের শাসকগণকে যেন নির্দোষ, নিম্পাপ, প্রায় নির্মুত মাছ্যক্রপে চিত্রিত করা। প্রবন্ধের কলেবর বৃদ্ধি নিবারণের উদ্দেশ্যে সব পুত্তকগুলি হইতে মাত্র তৃই-একটি বিষয়ের উদাহরণ দিতেছি। মোগল সম্রাট আওরক্ষের সহদ্ধে ঐ পুত্তকগুলি এইক্রপ মত প্রকাশ করিয়াছেন:—

১। মৌলবী আদু সু সান্তার প্রণীত ভারতবর্ষের ইতিহাস (মক্তবের তৃতীয় ও চতুর্ব শ্রেণীর এবং ফুনিযার মান্ত্রাসার পাঠা)—প্রকাশক হাজী আব্দু মজীদ, ৮ নং হেমচক্র খ্রীট, বিদিবপুর, কলিকাতা। কোন্ সালে মুদ্রিত, পুত্তকের কোথাও লেখা নাই এবং পাঠাপুত্তক সমিতির অন্থমোদিত কি না, আমার হাতের পুত্তকথানিতে ভাহাও লেখা নাই। তবে কোন বিভালয়ে ব্যবহৃত হইত, পুত্তকথানি দেখিয়া ইহা মনে হয়। এই পুত্তকে যে মনোবৃত্তির পরিচয় পাওয়া যায়, একটু পরিবর্ত্তিত অথবা কিঞ্চিদ্ওপ্ত আকারে তাহা অন্ত পুত্তকেও দেখা যায়।

আন্তরক্ষেব সম্বন্ধে লেখক বলিতেছেন :--

"আওরাঙ্গ জেব অতিশব নিষ্টাবান্ মুসলমান ছিলেন।
ইসলামধর্মের প্রতিশ্ব্রুল্লনাটের এইরূপ অন্তরাগ দেখিরা আর্মণ
পতিতের। সজ্যবস্থভাবে সমস্ত রাজ্যব্যাপী হিন্দুধর্ম প্রচার করিছে
ও ইসলামধর্মের বিরুদ্ধে নানারপ কুৎসা রটাইতে আরম্ভ করে।
অবশেবে ১৬৬৯ খুটান্দে দিলীতে সংবাদ পৌছে বে খাটা, মূলতান,
বেনারস প্রস্কৃতি স্থানের আন্ধানর। প্রকাশ্চে বিশ্বর্ধ প্রচার
করিরা মুসলমান বিদ্যার্থীদিগকে বিপথে লইরা বাইবার জন্য
বখাসাধ্য চেটা করিতেছে। ইহাতে দেশমর অশান্তির স্থটি
হয়। তথন স্মাট দেশে শান্তি ছাপনের জন্য প্রাদেশিক
শাসনকর্তাদিগের প্রতি আদেশ প্রদান করিলেন। শাসনকর্তারা
স্মাটের আদেশ পালন করিতে বাইরা বেনারসের কেশবমন্তির

(f) ধাংস করিলেন। কথিত আছে উহার উপর মসজিদ ছাপন করা হয়।" ইত্যাদি (পু. ১৩০-৩১)

আওরলজেবের আদেশে সারাভারতব্যাপী যে বছ হিন্দুমন্দির ধ্বংসকার্য চনিয়াছিল, তালা লেখকের বর্ণনার মাত্র একটি মন্দিরে সীমাবদ্ধ হইল এবং এ কার্যও "ব্রাশ্বণভিত্তদের" লোবেই ঘটিয়াছিল।

জিজিয়া সহতে লেখকের মত এই :---

"গ্রাট আওবল্লের প্রজাসাধারণের উল্লভিকলে সর্বাত্ত ৮- প্রকার টেক্স উঠাইবা দিরা কেবলমাত্র কিলিয়াও জাকাত এই চুই প্রকার কর আদার করিতেন। বিজ্ঞাহ দমনার্থেও বৈদেশিকদিগের আক্রমণ ছইতে দেশরকার জন্য মুসলমান প্রজাগণকে বীর প্রাণ দিরা যুদ্ধ করিতে বাধ্য করিতেন, কিছ অমুসলমান প্রজাগণকে ডক্রপ বাধ্য করা হইত না। স্মত্রাং ভাহাদের ধনজন রক্ষণাবেক্ষণের প্রতিক্রাভির বিনিমরে ও সামরিক ব্যব্ধ নির্মাহের জন্য প্রত্যেক অমুসলমান সমর্থ ও বরপ্রোপ্র পুক্রের প্রতি বাহিক এক দেবেন অর্থাৎ সাড়ে চারি আনা করিয়া শাসনক্র লইতেন। ইহাই জিলিয়া কর।" (পৃ. ১৩১)

বিশিষ্য কর যে এমন একটি ফ্লার, স্বিবেচনাপ্রাস্ত কর, এবং উহার পরিমাণও মাত্র বাবিক ।>০ আনা (করেক টাকা নহে), ভাহা বোধ হয় আওরজ্জের সহছে শ্রেষ্ঠ ঐতিহাসিক সর্ যত্নাথ সরকার আনিতেন না। আনিলে, এত পরিশ্রম ও অভ্সন্থান করিয়া সময় নই করিতেন না।

রাজপুত জাতি স্থাট মহীউদীন মোল্মদ স্থাওরজ-জেবের বিক্ষে কেন বিজোহ করিয়াছিলেন (না, করিয়াছিল ), লেখক ভাহারও একটি উত্তম কারণ স্থাবিভার করিয়াছেন:—

''ৰাজপুত ৰাজাবা দেখিলেন আওবসভেবেৰ শাসন বড় দৃঢ়। উচ্চাৰ ৰাজতে ৰদৃক্ষা অথভোগ কৰা সভবপৰ নহে। উচ্চাৰা আওবলজেবেৰ বিজতে নানাপ্ৰকাৰ বড়বছ কবিতে সাগিলেন ও মোগল সালাজ্যেৰ ধাসে সাধন কবিবাৰ জন্য দৃচৃসংকল ইইলেন।" (পু. ১০২)

লেখকের আর একটু মন্তব্যও শুস্থন:---

"তাহার পূর্ববর্তী বে সকল সমাট ছিলেন তাহাদের সমরের শাসনক্ষটির সংখ্যার করিছে বাইরা এবং মোগল সামাজ্যকে ইস্লামের আদর্শে গড়িরা তুলিবার প্রচেটার ডিনি অনেকের পিঞার ইইয়াছিলেন।" (পু. ১৩৪)। বে-সকল পাঠক মনে করিবেন যে জিজিয়া করের নৃতন ব্যাখ্যা ও উহার প্রত্যক্ষ সমর্থন "জনছুমোদিত" পুতকে বাকিতে পারে, কিছ "জছুমোদিত" পুতকে নাই তাঁহাদের অবগতির জন্ম নিয়ে একথানি প্রচলিত পাঠ্য পুত্তকের নাম করিতেছি।

২। সংক্ষিপ্ত ভারত ইভিছাস—খান বাহাছ্ব কাজি আবহুব রিদি বি-এ প্রণীত, এবং ঢাকা বিশ্ব-বিদ্যালয়ের ভূতপূর্ব ভাইদ চ্যান্দেলার মি: এ. এফ. রহমান বি-এ (অস্থান্ন) কর্ত্বক পরীক্ষিত (revised)। পাঠ্যপুত্তক-সমিতি (Text-book Committee) কর্ত্বক বইখানি সম্ভাউচ্চপ্রাথমিক বিভালয়ের ৩য় ও ৪র্ব শ্রেণীর জন্ত মনোনীত। ১৯৩৯ পুটান্ধে বইখানির ২০শ সংস্করণ হইয়া লিয়াছে।

এই পৃত্তকেও জিলিয়া করকে ১ম সংখ্যক পৃত্তকের মৃত্তির মত যুক্তি দিয়া সমর্থন করা হইয়াছে। তবে, জিজিয়ার পরিমাণ চৌদ্দ প্রসা কি আঠার প্রসা, এরপ কিছু লেখা হয় নাই। আরক্তেবের চরিত্রে অবশ্র ওণ ভিন্ন কোন দোষ ছিল না, লেখক এইরূপ বর্ণনাই দিয়াছেন।

৩। মাজ্যুব ইভিক্থা-এ. এম. সিরাজ্টুল হক্ বি-এ প্রণীত। প্রকাশক মধ্তুমী লাইত্রেগী, ১৫ নং কলেজ ভোয়ার। ২৪-৯-৩৬ তারিখের কলিকাতা গেজেট অমুসারে, এই পুস্তকধানি মক্তবের ৩য় ও ৪র্থ শ্রেণীর পাঠা। অস্কুত:, পুস্তকের নাম-পত্তে (title page) এইরূপ লেখা আছে। মক্তবের সরকারী পাঠ্য-বিষয়-ভালিকা (Syllabus) অহুবায়ী পুস্তকে ভারতের প্রাচীন বুগের ইভিহাস অভি সংক্ষিপ্ত, অর্থাৎ কেবল এই কয়টি বিষয় चारह:-चामारतव रमन ; श्राठीन हिम्मृतिरतव नमान ও বাজনীতি, কভিপয় হিন্দুবাজ্যের বিবরণ, বুছদেব, আলেকজাওারের ভারত আক্রমণ, বৌদ্ধর্গে ভারতের নামাজিক অবস্থা। পাঠক লক্ষ্য করিবেন যে ঐ ভালিকা **হুইতে হিন্দুযুগের বড় বড় করেকটি গৌরবম**য় বিষয় বাদ मिल्या इहेबाहर, यथा हळावश योश, चालाक, विक्रमाणिण, हेहाई इहेन बाहि मक्टब-शाम ममुज्ञालस, इववर्षन । তালিকা। অভত: ১৯২৯ সালে যে নুভন সিলেবাস তৈয়ারী হয়, তাহা এইরূপ। ইহার পরে সিলেবাস বদল হইয়াছে বলিয়া ভূনি নাই। যদি হইয়া থাকে আমার ভ্রম সানজে সংশোধন করিব।

বাহা হউক, **আওরজজেবের সম্বন্ধ গ্রন্থকারের অভিমত** এট:—

"ৰাওবদ্দৰে ইছলাম ধৰ্মকেই একমাত্ৰ পৰিত্ৰ এবং শ্ৰেষ্ঠ ধৰ্ম বলিয়া মনে কবিতেন। ইহাতে হিন্দুগণ তাঁহাকে অপ্ৰীতির চকে দেখিতেন।" (পু.৮০)

"ধর্ষে তাঁহার প্রগাঢ় বিখাস ছিল। তিনি ধর্মের বিধান-গুলি অতি স্কান্তাবে পালন করিতেন--প্রকৃতপকে তিনি একজন থাঁটি ফ্কীর ছিলেন---

"এততলি গুণ থাকা সংস্কৃত আত্রসজেবের সময় হটতেই মোগল সাত্রাজ্যের পতনের ক্রপাত হয়। এই সময় রাজপ্তগণ বিজোহী হইরা উঠেন।" (পু. १৭)

কেন যে রাজপুতগণ বিজোহী হইলেন, তাহা উল্লেখ নাই। গ্রন্থকার এখানে জিজিয়া করের কথা মোটেই তুলেন নাই। এক রকম ভালই করিয়াছেন।

কিন্তু "মোগদ সাম্রাজ্যের পতনের কারণ" দিখিতে গিঃ। তিনি বলিতেছেন:—

"
সমাট আকবর ব্ঝিরাছিলেন বে, চিন্দু ও মুসসমান
এই উত্তর জাতির সহারতা ও সহায়ভ্তির উপর স্থাপিত হইলেই
মোগল সায়াজ্যের ভিত্তি দৃঢ়তর হইবে। তাই তিনি চিন্দু
মুসলমানকে সমান চকে দেখিতেন। তাঁহার উদারনীতির
ফলে কিন্দুগণ তাঁহার অফুগত হইরাছিল। মারহাট্টা ও রাজপুতদিগের সহিত অনবরত মুছবিপ্রহে বহু অর্থ ও সৈক্তক্ম হয়।
এইরপে তাঁহার মৃত্যুর প্রেই সায়াজ্য ভাঙ্গিতে আবস্ত হইরাছিল। এতছাতীক আওবঙ্গতেবের উত্তরাধকারিগ্রের মধ্যে
ক্ষেই তেমন ক্মতাশালী ছিলেন না।" (পু.৮১)

উক্ত বিবরণে আওরক্ষেবের কোন্ কার্য্য যে সম্রাক্ষ্যের পতনের কারণ হইয়াছিল, এরপ বলা হয় নাই। আকবরের "উদারনীতির ফলে হিন্দুগণ তাঁহার অহুগত হইয়াছিল;" কিন্তু আওরক্ষেবের কোন্নীতির ফলে হিন্দুগণ কিরপ ভাব অবলম্বন করিয়াছিল, লেখক তাহা প্রকাশ করা আবশুক অথবা সম্বত মনে করেন নাই। ইহা ঐতিহাসিক সত্যাকে সংগোপন করার চেটার মত মনে হয়নাকি?

। আমাদের চতুর্ব পৃত্তক—ছে: উদের ইভিছান,
 কলিকাডা ইন্লামিয় কলেকের অধ্যাপক কাজী আকরম

হোসেন এম্. এ প্রণীত। সমগ্র বছদেশের প্রাইমারী ছুল ও মক্তব সমূহের ৩য় ও ৪র্ব শ্রেণীর পাঠ্য (কলিকাডা গেজেট ২৪-৯-৩৬)।

আওর্ভজের সহছে গ্রন্থকারের মন্তব্য:---

" তাহার মত সাত্সী, কট্টলছ্ক ও ধার্মিক বাদশাত্ ভগতে ধ্বই কম দেখা গিবাছে। এত সভেও আওবলজেব সর্বাচন প্রিয় হটতে পাবেন নাই। উাহার কোন কোন কার্ব্যে ভিন্দু প্রভাগণ মনে ব্যথা পাইরাছিল এবং রাজপুত্রগণ উহার বিক্তছে বিজ্ঞাহ আরম্ভ করিরাছিল। তা

এই লেপকও জিজিয়ার নাম করেন নাই এবং আওয়লজেবের হিন্দুনির্ঘাতননীতিরও উল্লেখ করেন নাই। আওরক্তজেব কর্ত্তক পিতার প্রতি ব্যবহার:—

°এই সমর আওরসভেব তাঁচার সহিত যথেই স্থাবহার করিতেন এবং রাজকাথ্যে তাঁচার প্রামর্শ গ্রহণ করিতেন।"

(9. 321)

"তিনি প্রম ধার্থিক ছিলেন---সন্ন্যাসীর মত কঠোর জীবন বাপন করিতেন।" (পৃ: ১২৮)

ে। পঞ্চম পুত্তকথানি— ভোটেদের ইভিহাস,
লেখক গভর্গমেন্ট স্ক্লেব শিক্ষক জিয়াউদ্দিন আহমদ
এম. এ., বি. টি.। ১৯৩৯ সালে ইহার পঞ্চম সংস্করণ
বাহির হইয়াছে। প্রকাশক ভাজমহল পাবলিশিং হাউস্,
ঢাকা। পিভার প্রতি আওরগজেবের ব্যবহার সম্বন্ধে লেখক
বলেন:

—

"শাহ্ভাচান ৮ বংসর বন্দী অবস্থার থাকির। অবশেবে প্রাণত্যাগ করেন। এই সমন্ন আওরসভেব পিতাকে বধারীতি সম্মান প্রদর্শন করিতেন ও রাজকার্য্যে উচ্চার সাহাব্য সইতেন••• পু. ৫৬)।

স্থাত :--

''আওবস্কের অত্যন্ত সাহসী ও পরিপ্রমী সম'ট ছিলেন। । । তিনি অত্যন্ত ধার্কিই ছিলেন। । । বিষয়ক সমস্ত কাল ডিনি নিছেই নিকাহ করিতেন এবং প্রজাদের অভিযোগ তানহা তাহার বিচার করিতেন। " (পৃ. ৬০)

আধরদক্ষেবের এই পরিচয়কে কি ইতিহাসের দিক দিয়া পূর্ব, আংশিক নহে, বলা যাইতে পারে ?

আর একটি কথা। এই বইগুলির' প্রন্যোকধানিতেই আরক্ষেবের অহতে টুলি সেলাই এবং কোরাণ নকল করার কথাটি আছে। কিছু তাঁহার অচল অটল হিন্দুবিবেবের কোন উল্লেখ নাই। ইতিহাস সম্বন্ধ বাহারা একটুও আলোচনা করিয়াছেন তাঁহারা বলিতে বাধ্য হইবেন যে পূর্বেই উদ্ধৃত বর্ণনাঞ্জিততে আওরদভোবের

একটি পক্ষণাতমূলক চিত্র দেওয়ার চেটা করা হইয়াছে।

আপ্রক্ষেত্র সম্বন্ধ মস্থবা উদ্ধৃত করিয়। ইতিহাসে সাম্প্রদায়িকতার একটিমাত্র উদাহরণ দিসাম। আব্রন্ত দেওয়া যায়। যথা: --

ৎ সংখ্যক পৃত্তকে শিবাজীর কথায় বলা হইয়াছে—

"শিবাজী চতুবতার সহিত আফ্জল থাঁর সঙ্গে সন্ধির প্রস্তাব কবির। সাকাং করিতে যান। তথন শিবাজী কৌশলে আফ্জল থাঁকে বাখানথ অল্লের সাহায়ের নিহত করেন।"

(9. 60)

ইহা ঐতিহাদিক সভ্য নহে, এ-কথা অনেকেই জানেন। "কৌশল" অবলম্বন করিয়াছিলেন আফজল থা, সেই কৌশল প্রতিহত করিতে পিয়া শিবাজী তাঁহাকে নিহত করিতে বাধ্য হন।

৪র্থ সংখ্যক পুত্তকেও প্রত্যক্ষভাবে শিবাজীকে "কৌশলের" জন্ম দায়ী না-কবিয়া, পরোকে সেই কথাই বলা হইয়াছে।

''উভবে তথার সাক্ষাং চইলে শিবাজি বিশ্বাপুরের সেনাপতিকে নিহত করিয়া ফেলিলেন।" (পু. ১৩০)

০ সংখ্যক পুস্তকেও সেই প্রণালী অবলম্বিত:-

"শিবাজী সন্ধির প্রস্তাব করিয়া পাঠাইলেন। ভ আফ্রুল থাঁ স্বীকৃত চইলেন, কিন্তু সাক্ষাংকালে শিবাজী হঠাং আফ্রুল থাকে হত্যা করিলেন।" (পু. ৮৪)

তবে, এই পুস্তকে, শিবান্ধীর একটি বিশেষ গুণ উল্লেখ আছে যাতা এই শ্রেণীর অনেক পাঠ্য পুস্তকে নাই—অর্থাৎ

''মসঞ্জিদ ও কোরাণের প্রতি তিনি সন্মান প্রদর্শন ক্রিতেন।"

১ সংখ্যক পুন্তকে শিবাজীর কথায় আছে:-

''-- আফজন থা শিবাজীর কথার বিশাস করিয়া একাকী তাঁগার সহিত সাক্ষাং করিলেন। এই সাক্ষাতের সময় হঠাং শিবাজীর হাতে আফজন থার মৃত্যু হয়।" ('ু?'১৪০)

শিবাজীর চরিত্র-সমালোচনায় লেখক বলিভেছেন :--

"···তিনি খদেশ ও খংশংকে প্রাধীনতা হইতে মৃক্ত করিবার আশার অসাধু উপায় অবলম্বন করিতেও কৃটিত চন নাই।" (পু.১৪২)

অক্তান্ত রাজার্দের কথা বাদ দিয়া কেবল শিবান্ধীর সহক্ষেই "অদাধু উপায়" উল্লেখ করার অর্থ ম্পষ্ট।

আর একটি কথা বলিয়া ইতিহাদের বিষয় সমাপ্ত করিব। আমাদের পূর্ব্বপুরুষের গৌরবময় কার্য্যকলাপ পাঠ বারা ছাত্রদের মনে অফুপ্রেরণা দঞ্চার করা প্রাতন ইতিহাস পাঠের একটা উদ্দেশ্য। আর্যাক্তাতির সম্বত্তে বালকদের মনে এরপ ধারণা আগেকার পাঠ্যপুত্তক স্বারা হইত বলিয়া মনে পডে। কিন্তু আজকাল ত-একথানি ইতিহাস দেখা দিয়াছে ঘাহাতে আর্যাদের সম্বন্ধ যে বর্ণনা আছে, তাহা পাঠ করিবার কোনই আবশুকতা আছে বলিয়ামনে হয় না। আমাদের ৩ সংখ্যক পুত্তকখানি ইহার দ্রাভন্তল। ইহাতে আ্যাদের সম্বন্ধে প্রায় ছই প্রচাব্যাপী বর্ণনা আছে। বর্ণনার বক্তব্য মোটামুটি এই-অার্যাদের মধ্যে বিবাহ-প্রথা প্রচলিত ছিল, তাঁহারা কৃষিকাৰ্য্য, স্বভাকাটা, বন্ধন ইত্যাদি জানিতেন, কাল্জমে জাতিবিভাগ সৃষ্টি হইল এবং হিন্দুদের জীবনে চারিটি আশ্রম ছিল। বাস। জানি না, মক্তবে আর্যাদের সমুদ্ধে বেৰী কিছ পড়া নিষেধ কি না।

আমি ধে ইতিহাস-পুত্তকগুলির আলোচনা করিলাম উহাদের ১ ও ৩ সংখ্যক বই কেবল মক্তবপাঠা, অন্তপ্তলি মক্তব-মাজাসা ও সাধারণ প্রাথমিক বিদ্যালয়ের পাঠা। প্রথমোক্ত তিনখানি বই তো হিন্দু ছেলেরা কোন কোন বিদ্যালয়ে পড়িতেছেই; শিক্ষাবিভাগের অপূর্ক বিধানে অপর হুইথানিও যে মুসলমান-সংখ্যাবছল কোন কোন বিদ্যালয়ে হিন্দু ছাত্রদিগকে পড়ান হয়, অস্ততঃ হুইতে পারে, এ-কথা বলা অযৌক্তিক নহে।

ইভিচাদে যে সাম্প্রদায়িকতা এখন প্রাথমিক বিদ্যালয়ে প্রধানত: সীমাবদ্ধ, উচা যে ক্রমশ: মাধ্যমিক ও উচ্চ বিদ্যালয়ের পাঠ্যপুত্তকে প্রবেশ করিবে না, তাহা কেই বলিতে পারেন কি ?

আশ্রংগার বিষয় এই ধে, একাধিক খ্যাতনামা ঐতিহাসিকও পাঠাপুত্তক-নির্বাচন-সমিতির অন্ধ্রাই পাইবেন এই আশায়, স্থলিধিত পুতকে স্থানে স্থানে সত্য সংগোপন কবিতে বাধ্য হইগাছেন। দৃষ্টাস্তম্বরূপ, আলাউদ্দীন খিল্কী, মৃহদ্মদ টোগলক, জাহাদীর প্রস্তৃতির সম্বন্ধে আর খোলাধূলি কথা কেই বলিতে পারেন না। কারণ, পাঠাপুত্তক মনোনয়ন সমিতির ভয়।

পরিশেষে, সাম্প্রদায়িক ইতিহাস সম্বন্ধেও সেই কথা বলিয়া প্রবন্ধের উপসংহার করিব। সম্প্রদায়বিশেষ যদি ভারতবর্ষের ইতিহাসের কোন কোন অংশ তাঁহাদের "মোনাছিল" মত বানাইয়া পড়িতে চাহেন, ভাহা ককন। কিছু সংখ্যাধিক্যের জোরে আইন পাস করাইয়া ভাহা অপরের উপর চাপাইরার চেটা করিলে, ঘোরতর অভায় হইবে।

শিবালী সন্ধির প্রস্তাব করেন, না, আফ্ জল খাঁ? সর্
বন্ধনাথ সরকারের Shivaji and his Times পুতকে বোধ হর
আতে বে আফ জলই সন্ধির প্রস্তাব করিবা পাঠান।

# মিশর

#### গ্রীকেদারনাথ চট্টোপাধ্যায়

আফ্রিকার উত্তর-পূর্বে কোণে সাহারা মরুভূমির যে-অংশ এশিয়ার দিকে হন্ত প্রসারিত করিয়া আছে তাহাই স্বদ্ব- অতীত-প্রসিদ্ধ মিশর বা ঈদ্ধিপ্ট। উত্তরে ভূমধ্যসাগর, দক্ষিণে 'ইছ-মিশরী' স্থান, পশ্চিমে ইতালীয় ট্রিপন্সি ও সাহারা এবং পূর্বে লোহিত সাগর ও ফালন্তিন বা পালেন্টাইন এই ৩,৮৬,০০০ বর্গমাইল বিস্তৃত দেশটির সীমানা। দেশের 👯 ভাগ মরুভূমি, সেচথাল, পথঘাট, থেকুর বাগান ইত্যাদিতে ১৯০০ বর্গ মাইল ছাইয়া আছে, নীলনদের প্রবাহপথ, খালবিল ও মোহানায় ২৮৫০ বর্গ মাইল জুড়িয়া আছে, চাধের উপযুক্ত জমির পরিমাণ ১২,০০০ বর্গমাইল মাত্র। প্রকৃতপক্ষে সাহারার অন্যান্ত মক্ষয় অঞ্চনগুলির সঙ্গে মিশরের কোনই প্রভেদ নাই, কেবল মাত্র নীলনদের অমৃত সিঞ্চনে মরুভূমির যে-অংশটুকূ সঞ্জীবিত হইগছে তাহার উপরেই মিশর দেশের বিরাট ঐতিহাসিক জীলাথেলার অভিনয় হইয়াছে ও হইতেছে।

এদেশের খনিক্ষ সম্পদ এককালে জগছিখাত ছিল। লোহিত সাগরের ক্লের পাহাড়ী অঞ্চলের অর্প ও রড়ের খনি মিশর-নূপতিদিগের রাজকোষ পূর্ণ করিত। এখন সেগুলিতে আর বিশেষ কিছু নাই। মিশরে এখন ম্যালানিজ, কিছু খনিজ তৈল, ওয়াদি নাউন হুদের সোডা কার্সনেট, মক-অঞ্চলের নানা স্থলের সোরা, ফট্কিরি, ফফ্টে-সারপ্রন্থর এবং সিনাই ও জেবেল জ্বারার ফিরোজা ও মরকত মণি উৎপন্ন হয়। ইহা ভিন্ন লোহিত সাগরের উপক্লে লোহখনি এবং বিভিন্ন অঞ্চলে অতি উৎকৃত্ব ভার্ম্ব্য ও স্থাপত্য উপযোগী প্রস্তর পাওয়া যায়। স্করাং মিশরের খনিজ সম্পদ আধুনিক কালের হিসাবেও নগণ্য নহে।

মক্ষম দেশে প্রাকৃতিক আরণ্য সম্পদ কিছুই নাই কেননা বেধানে উদ্ভিদ জন্মাইতে পারে সে-সকল ছলেই প্রায় কৃষি বা উদ্যান গঠন করা হয়। তবে ধেকুর গাছ প্রায় দেশের স্করিই দেখা যায় এবং ইচার প্রায় ৩০ প্রকার জাতি আছে। অন্ত ফলের মধ্যে আঙ্গুর আঞ্জির, ভূমুব, বেদানা, থোবানি, পিচ, কমলা ও অন্ত লেবু, কলা, তরমুজ, পরমুজ, তুঁত, জলপাই ইত্যাদি প্রচুব জনায়।

রুষিজাত ফদলের মধ্যে মিশবের সর্বপ্রধান সম্পদ কার্পাদ। মিশরের কার্পাদের দীর্ঘ আশেও দৃঢ়তা প্রাদিক এবং এই তুই গুণের জন্য ইহার মৃদ্য অন্ত সকল শ্রেণীর কার্পাদ অপেক্ষা অনেক অধিক। এই কার্পাদ রপ্তানিই মিশরের জনসাধারণের জীবিকানির্ব্বাহের প্রধান উপায় এবং ইহারই প্রদার বা সঙ্কোচের উপর দেশের আর্থিক অবস্থার সম্পূর্ণ নির্ভর। পুরাকালে রোমক-সাম্মাজ্যা মিশরের গম ও অন্ত শস্তোর প্রাচুর সর্ব্বাহের উপর নির্ভর করিত। এখন মিশর কিছু পরিমাণে বিদেশের শস্তু আমদানী করিয়া জীবনধারণ করে। আথের চাষ সম্প্রতি এ-দেশে প্রচলিত হইয়াছে এবং ফরাদী-চালিত কয়েকটি চিনির কার্থানায় বাৎস্ত্রিক প্রায় এক লক্ষ্ণ টনি উৎপন্ন হয়। গম, জোয়ার ও ভূট্টা এ-দেশে জ্মায় ভবে সমস্ত দেশের চাহিদার অন্তুপাতে উহা পর্যাথ নহে।

দেশের আবহাওয়া আমাদের রাজপুতানার মতই, তবে ভূমধাসাগরকুলে শীতকালে বেশ বৃষ্টি হয়। দেশের লোকজন তিন জাতির, যথা—(১) ফেলাহিন, ইহারা চাষী ও শহরবাসী, একই জাতের এবং প্রায় সকলেই ম্সলমান, অল্ল কিছু কপ্ত শ্রেণীর গ্রীষ্টান; (২) বন্দু জাতীয় যাযাবর আরব, ইহারা কোসির হইতে স্থাকিন পর্যন্ত মন্দ্রুল থাকে, (৩) ক্বা নিউবিয় জাতির চাষী; ইহারা আরব ও নিগ্রো সন্ধর জাতি বলিয়া জাত। মিশরে প্রায় ২ লক্ষ বিদেশী আছে যাহারা দেশের ধনস্পদ গ্রাসে সর্বনাই ব্যন্ত। দেশের লোকসংখ্যার শতকরা ১২ ভাগ মুসলমান, ইহাদের মধ্যে প্রায় সকলেই স্থান সপ্রপ্রায়র।

জীয়ান প্রায় শতকরা ৮ ভাগ। ইহুদীর সংখ্যা অর্ছ লক্ষের বিছু বেশী।

মিশর এখন ক্রমেই ইউরোপীয় ছাঁচে শিক্ষিত হইডেছে। পোরাক-পরিচ্ছদ, বিশেষতঃ ত্রীলোকদিগের, এখন অবস্থায় কুলাইলেই সম্পূর্ণ ইউরোপীয় হইয়া থাকে, পুক্ষবের পরিচ্ছদে কেবলমাত্র বক্তবর্গ ফেন্সটুলি দেশের বৈশিষ্ট্য বক্ষা করে। মিশরীরা ভক্ত ও অভিথিবৎসল বলিয়া বিখ্যাত এবং আদবকায়দায় অভিশয় সভ্যতর্য। ইহারা সাধারণতঃ সরল, মুক্তহন্ত, বিলাসপ্রবণ ও স্লেহশীল। দ্যাদাকিশ্য এবং জীবে দয়া ইহাদের সাধারণ গুণ।

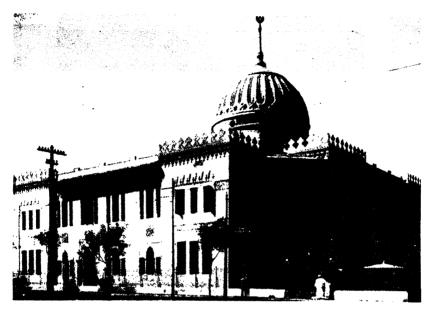
মিশরের ইভিহাস মানব-সভাভার আদিযুগের এক অত্যজ্জল অধ্যায়। ইরোবোপীয় পুরাতত্ত্বিদ্ণণ মিশবের ইভিহাসের সমাক পরিচয় পাওয়ার পূর্বে গ্রীস দেশকে জগতের সম্ভাতার আদিম উৎস বলিয়া প্রচার করিতেন। এখনও সভাতার বহু আৰু মূলতঃ গ্রীক বলিয়াই তাঁহারা উচ্চকঠে ঘোষণা করেন। মিশর, বাবিল, অহুর, হুমের ও পারস্ত দেশের ইতিহাস-পুরাণের অধ্যায়গুলির পরিচয় পাইবার পর দেখা গেল যে গ্রীকদিগের সভাতার নয়-লশ্মাংশ ঐ সকল দেশ হইতে গুহীত এবং ভাচার মধ্যে মিশরের দান স্কাপেকা বিশাল। প্রাচীন মিশরের সভাতার সম্পূর্ণ লোপ প্রাপ্তি হইয়াছে এবং चाधुनिक मिनती लाहीन मिनदात मत्न त्यान वात्व नाहे, ক্ষতবাং মানব-দভাতার ইতিহাদে মিশরের প্রাধান্ত चौकारत हैरवारतानीयविषय "मानश्रात्र"त मखावना नाहै। এই কারণে এখন ঐরপ এক দল পুট্টাভা মহাপণ্ডিভ মিশর দেশই জগতের যাবতীয় সভাতা ও সংস্কৃতির আৰুর বলিয়া প্রচার করিতেছেন। এই পাশ্চাতা "(श्रामात्राक्ष)"-इहे महामिक्षक्रत्राव बदः काहारम्ब छेरकहे-ভব শিব্যগণের সম্পূর্ণ উচ্ছেদ না হইলে ইভিহাস ও পুরাভদ্বের প্রকৃত ও স্ভা পরিচয় পাওয়া ছুত্রহ ব্যাপার शाकित्वहे । ভারভবর্ষের ইভিহাস ও পুরাভয়ের অধ্যায়ে चशास मर्छाद लाभन ७ मिथा एरचर चारराभ। हेशद দুষ্টাত বন্ধণ দেওয়া বাইতে পারে।

সভ্যভার অভ্যাদয় যেখানেই হউক ও বে ভাবেই হউক অতি প্রাচীন মিশর মানব-সভ্যতার এক গৌরবময় মহান্ প্রকাশের অধিকারী সে বিবয়ে সম্পেহ নাই।

জী:-পৃ: ৩২০০ বংসরের নিকটছ কালে মিশরে প্রথম সাম্রাল্য ছাপিত হয় এবং ইংার অব্যবহিত পরেই মিশরে বিরাট ছতিমন্দির পিরামিড ইত্যাদি নিন্দ্রিত হইতে আরম্ভ হয়। ঐ বিশাস কীর্তিচিক্ত্রলির প্রশার ও গঠন-কৌশস অতিআধুনিক সভ্য জগতের নিকটেও প্রায় অসাধ্য সাধ্ন বলিয়া ক্রাত হয়, স্ত্রাং স্থানুর অতীতের মিশর সভ্যভার কত উচ্চ ভাবে উঠিয়াছিল ভাহা সহজেই ধারণা করা সভ্যব।

ৰী: পৃ: ৩৩শ শতক হইতে থী: পৃ: ১৯শ শতক পৰ্যায় মিশরে ঐ দেশজাত ১২টি বংশ সামাজ্য গঠন ও শাসন করে। এই সময়ের মধ্যে জগতের সাম্রাজ্য ও সভ্যতাগুলির মধ্যে যে অভি উচ্চ ভান অধিকার করে ভাহার পরিচয় দান করা আহতি তুঃসাধ্য ব্যাপার। আল্ল কথায় বলা যায় যে প্রকারে স্থাপতা ও ভাস্কর্যা শিল্পে তৎকালীন মিশর যতটা অব্যাসর হইয়াছিল, ভাহার পরের ৪০০০ বৎস্বের মানব সভাতায় মালুষের জ্ঞান ও কৌশল তাহা অপেকা বিশেষ किছ अध्यानत इय नाहे, अभन कि करवकि विवास-वधा অতি কঠিন প্রস্তারে সুন্দ্র আলেখ্য উৎকীরণে এখন তাহার তুলনায় পশ্চাতেই আছে। লৌহ ভিন্ন দেকালে জাত षश्च शाकृणिया ७ काककार्य, वयन वसन ७ हिवालि ঐ পুরাকালের মিশরীগণের জ্ঞান ও দক্ষতা আধুনিক শিল্পজগণকে আশ্চর্যা করে।

১৯শ শতক হইতে ১৬শ শতক পর্যন্ত প্রায় তিন
শতালী ব্যাপী কালে মিশরে পাঁচটি বিদেশী (?) রাজকুল
বাজত্ব করে। ইহাদের সহত্বে আমাদের বিশেব কোন
জ্ঞান নাই। ১৬শ শতালীতে "নৃতন সাম্রাজ্যের" আরত
হয় এবং ইহার সজে সজেই মিশর-সাম্রাজ্যের বিজয়
অভিযান বিদেশে চলিতে আরত্ত করে। উত্তর-আফ্রিকার
মিশর অপ্রতিহলী হইবার পর পশ্চিম-এলিয়ার একের পর
এক মিশর-স্থাট্ বৃত্ব-অভিযান চালনা করেন। তৃতীর
টুগ্যোসিস ইউফ্রেটিস নদী পার হইরা বিভাবিদিপের বাল্য



আধুনিক কাইবোর প্রাচ্যসঙ্গীতভবন

জয় করিয়া প্রায় আধুনিক পারশ্রের সীমান্তে তাঁহার দিখিজমের ধ্বজা লইয়া যান। গ্রীইপূর্ব্ব ১১০০ বংসর কাল পর্যান্ত মিশরের এই গৌরবময় যুগ চলে যদিও ইহার শেষ নয় জন (রামেনিস্ ৪র্থ হইতে ১২শ) নুপতি ৮০ বংসর কালের রাজতে দেশের অবনতির আরম্ভ ও চরমগতি হয়।

ইহার পর মিশরে প্রথমতঃ লিবীয় ও অন্ত বিদেশী সেনানীদিগের শাসন ও প্রতাপ বাড়িতে থাকে। কিছুদিন লিবীয় ও ইথিয়োপীয় বিজেতা ও শাসনকর্তাদিগের যুদ্ধবিগ্রহ চলিবার পর মিশরে অন্ত এক দিক হইতে বিপদ আসে। অহ্ব-সামাজ্য তথন তাহার প্রতাপের চরমে উঠিতেছে। যে-মিশর শত শত বংসর ধরিয়া দিরিয়া প্যালেস্টাইন ও ইরাকের প্রাচীন জন-পদগুলি বিজয় ও বস্থাতা স্বীকারে বাধ্য করিয়াছিল সেই মিশর অহ্বর নুপতিদিগের বিজয়-অভিযানে কাঁপিতে থাকে। খ্রীইপূর্ব্ব ৬৭১ সালে অহ্বর-নুপতি ইসারহান্ডন মিশর-সৈক্তকে পরাত্ত করিয়া মিশরে অহ্ব-প্রতাপের বিভার করেন। এবং সর্বাপেকা প্রচণ্ড অস্থ্য-অভিযান করেন। ৬১০ ব্রীষ্ট পূর্ব্ধ সালে অস্থ্য-সাম্রাজ্যের পতনের পর মিশর পুনর্ব্ধার আধীন হয় কিন্তু এ আধীনতা দীপ নির্ব্ধানের শেষ ফ্লিকের মত ছিল। আধীন মিশরাধিপতি নেখো সিরিয়া প্যালেষ্টাইন ইত্যাদি সাম্রাজ্যের অংশ পুনরাধিকারের চেটায় অভিযান করিয়া ইছদী নরপতি ধোসাইয়াকে পরাজ্ঞিত ও নিহত করেন কিন্তু ওদিকে অস্থ্য বিজ্ঞো বাবিল নুপত্তি নাবোপোলাসের মিশর কর্ত্তক সিরিয়া দখলের সংবাদ পাইয়া অস্থ্য সাম্রাজ্যের এই অংশ উত্তার করিতে বাবিল যুব্রাজ নের্ধান্তেজারকে প্রোরণ করেন। কার্থেমিসের যুদ্ধে (গ্রী: পৃ: ৬০৫) মিশরী সৈক্ত ভীষণ ভাবে পরাজ্ঞিত হয় এবং ঐ সময়ে নাবোপোলাসের হঠাৎ মারা না গেলে তাঁহার পুত্র মিশর অধিকার করিতেও পারিতেন।

ইহার পর কিছুকাল মিশরে শান্তিও বিশেষ সম্বৃদ্ধি ছিল। কিছু এ মিশর পূর্ব্বেকার প্রবলপরাক্রান্ত দিখিজয়ী সম্রাটদিগের দেশ আর ছিল না। ইহা এখন কুটিল রাষ্ট্র-নীতির কৌশলে নিজ অধিকার বজায় রাখিয়া চলিকার



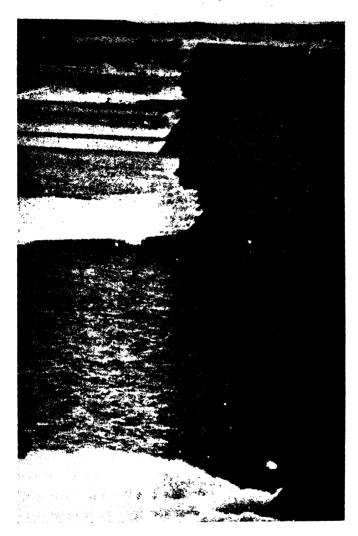
মিশরের স্থিংস

চেটা করিতেছিল। ইত্লীকে বাবিন্তিংগণের বিক্ল দ্ব লড়াইয়া এবং বাবিলিংগণকে পার্মিকগণের বিক্ল দাহায় করিয়া এইরণে ৭০ ৮০ বংসর চলে, কিন্তু পার্মিক-লিগের শক্তি তথন ক্রমশই প্রবন হইতেছিল এবং খ্রীউপ্র্র বংগ্রালে পার্মিক অভ্যানিষ্য নৃশতি বস্তৃত্ব মিশর জয় করেন এবং ইহার পরই প্রাচীন মিশরের গৌরবর্ণ্য শক্ত যায়।

পাবসিকগণ প্রায় ছট শত বংসর ছেশ শাসন কবিবার প্রা-বাহার মধ্যে মিশর ভূট বার বিভোগ করিছা অন্ন দিনের বাহা স্থাধীন হয়—এইব-বিজেতা আলেক্সান্দার পারসিক

সাম্ভা ধ্বংস কবিয়া মিশর অধিকার ও নৃত্ন রাজধানী আনেক্জান্তিয়া রাপনা কবেন। তাঁহাব মৃত্যুর পর মিশর তাঁহাব পার্যুর ও সেনাধাক্ষ লাগস্পুত্র টলেমির আংশে পড়ে। টলেক্ষি-বংশ প্রায় তিন শক্ত বংসর মিশর ভোগদপল কবিবার পর আই পুং ৩০ সালে বোমধিপতি অগস্ট্র মিশর অধিকার করেন। ইহার পর প্রায় ৬৫০ শক্ত বংসর ধরিয়া মিশর বোমক সামাভ্যের অংশগত ছিল। গ্রীক টলেমিগণের শাসনকালে মিশব ধনধান্তে পূর্ব স্মৃত্যালী বিশাল জনপদে পরিণক্ত হয়। বোমকলিগের গৈত বলে শাসন এবং দেশের

লোকের ইচ্ছা-অনিচ্ছায় সম্পূর্ণ অগ্রাহ্ম করার ফলে দেশে আরম্ভ করে এবং ৬১৬ খ্রীটা:স্থ পার্মীক নৃপতি খুশক প্রায় অসংস্থাব, অরাজক এবং ধনকন্ন অবশুস্থাবী হইয়ে উ:ঠ। বিনাযুক্ত মিশর দ্বল করেন। দশ বংসর পরে হেরাক্লিয়াস



মিশরের একটি প্রাণিদ্ধ বাঁধ-পৃথিবীর বৃহত্তম বাঁধেও লির অক্ততম

দেশে প্রজাশক্তি রোমক-নিরমাস্থারে নিরস্থ, বিভক্ত ও
কীণ করা হয় যাহার ফলে বৈদেশিক শক্রর আক্রমণ হইতে
দেশ রক্ষা প্রায় অসম্ভব হইটা উঠে। মিশবের সীমান্তের
বর্ষারপণ ক্রমাণ্ড দেশ ও দেশবাসিগ্ণকে আক্রমণ করিতে

পারদিকগণকে পরাস্ত ও বিভাড়িত করেন কিছু দেশে অরাজকত। বাড়িতে থাকে।

দেশবাসীর উপর উৎপীড়নের ফলে অসভোষ ও অরাজক হইলে প্রবংজন সৈঞ্চুলক শাসন বিদেশী শক্ষা আক্রমণে কিরপ অসহায় হয় মিশরে বোমক-সামাল্য তাহার জাত্রস্থান উলাহরণ। ১০০৯ প্রীপ্রাক্তে বিভীয়-ধলিকা প্রথম-ধনর তাহার সেনাপতি আম্ব্-ইব্ন-এল-অন্কে ৪০০০ দৈল্য লইয়া মিশর আক্রমণ করিতে পাঠান। ছয় মাস যুদ্ধের পর আম্ব্ সিরিয়া হইয়া পূর্ব-মিশরে প্রবেশ করিয়া নীলনদ অতিক্রম করেন। ১৪০ প্রীষ্টাব্দে আরও ১২০০০ শৈল্প তাহার সাহায্যে আসে। হেলিয়োপোলিসে রোমক সৈল্যদল তাহার বারা পরাজিত হয়। ইতিমধ্যে তাহাকে ধলিকার আদেশে বাবিলন জয়ের জল্প যাইতে হয়। এক বংশর কাল অবসর পাইয়াও রোমকগণ দেশ রক্ষার কোনও ব্যবস্থা করিতে পারে নাই। ১৪১ প্রীষ্টাব্দের শেষে আম্ব্ পূন্ক্রার মিশর আক্রমণ করেন এবং ১৪২ প্রীষ্টাব্দের শেষে মিশর আরুমণ করেন এবং ১৪২ প্রীষ্টাব্দের শেষে মিশর আরুমণ করেন এবং ১৪২ প্রীষ্টাব্দের শেষে

৬০০ খ্রীষ্টাব্দ হইতে ১৬৮ খ্রীষ্টাব্দ পর্যান্ত মিশর পূর্বা-ঞলের খলিফাদিগের সামাজ্যের অংশ ছিল। যুগের শেষের আব্বাদীদ ধলিফাগণের আমলে মিশরের শাসনকর্তাগণ নামেযাত্র খলিফাগণের অধীনে ছিলেন। প্রকৃতপক্ষে ৮৬৮ খ্রীইাম হইতে ২০৫ খ্রীষ্টাম পর্যাম হইতে ১৬১ থ্রী: **हेम्**निष वश्म अवः >૦¢ હી: প্রাস্ত ইথ্লিদি বংশ মিশ্রীগণের উপর শাসন মাত্র নতে বাজছই কবিয়া সিয়াছিলেন। ১৬০ খ্রী: জৌহব নামক দেনাপতি ফাডিমাই ধলিফা মো<sup>8</sup>ইজ ছারা প্রেরিড क्रद्रेश मिनव व्यक्तिकात करवता। ১১१১ औहारस टेलिटान-প্রাসিদ্ধ জেহাদ-বিজেতা দালা এদিন মিশর জয় করিয়া পুনবায় ইহা আব্বাসিদ খলিফাদিগের সামাজ্যের অন্তর্গত করেন। সালা এদিন নিজেই কিছ স্মৃত্বিদ নামে এক व्यादः वाधीन बाककृत ज्ञानन करवन गरिवा ১२৫२ औष्टाक পর্যাম্ভ মিশরে রাজত করে। ১২৫২ চইতে ৩৮২ খ্রী: প্রয়ন্ত বাহরি এবং ১৬৮২ ছইতে ১৫১৭ খ্রীষ্টাব্দ প্রয়ন্ত বুরুজি নামে তুই মামেলুক বংশীয় রাজকুল মিশরে রাজত্ করে। এই সকল মামেলুক বংশের নুণতি चाका्त्रित थनिकातिरभव चधीरन हिन, चानरन थनिकाभन এই মামেলক স্থলতানগণের ক্রীড়াপুস্তলিকা মাত্র ছিলেন। ১৫১৭ জীটালে তুর্কি অটোমান স্থলতান আরব ধলিফা-দিপের সামাজ্যের অবসান করিয়া মিশর অধিকার कुर्द्दन ।

মিশরে আরব রাজত মাংস্ক্রায়ের চরম বলিলেও চলে। চক্রান্ত, গুপুহত্যা, উৎকোচ দান ও গ্রহণ, বিদ্রোহ ও রাষ্ট্র বিপ্লব, প্রীবৃদ্ধির অন্তর্বিরোধের প্রলয়কার্য্য, ইহা প্রায় जिन में वरमंत्र हाला। भूमनमान, हेहनी, औद्योन, व्याद्रव, তुर्क, काक्री, चार्यानि, मकन ध्यंगीय ठळाछ ও विश्ववकाती অর্থ বা জনবলে এবং বিষ বা গুপ্তঘাতকের প্রয়োগে দেশে অরাজকের আঞ্চন জালাইয়াই রাখে। ফুলতান সালা এদ্দিন এবং তাঁছার বংশধরগণ প্রবল প্রতাপে দেশ শাসন করেন এবং স্থবিচারও করেন কিন্ধ ভাতবিরোধ ও অন্ত:পুরের চক্রান্ত সমানে চলিতে থাকে। সালা এদিনের আয়ুবিদ বংশের শেষ নুপতি তুরানশাহের মৃত্যু তাঁহার বিমাতা শাঞ্চার-অল-তুর এবং তাহার প্রিয়পাত্রেরা ঘটায়। স্থলতানকে খুন করিয়া সিংহাসন দখলের চেষ্টায় পুনর্কার দেশে অরাজক আানিয়া, আয়ুবিদ রাজকুল শেষ করিয়া প্রিয়পাত্র আমাইবেককে মসনদে বসাইয়া পরে তাহাকে খুন করিয়া এবং তাহার পার্য্তর দারা নিজে থুন হইয়া এই সর্বানী স্ত্রীলোকের চক্রাস্ত শেষ হয়। পরের মামেলুক রাজকুলের ইতিহাসও ঐ প্রকারই যুদ্ধ-বিগ্ৰহ ও অন্ত বিপ্লবেই কাটে।

আবব শাণনকর্তাদের আমলে মিশরের বহু প্রসিদ্ধ দিছিল ও অন্ত ইন্লাম-অহুমোদিত প্রতিষ্ঠান হাপিত হয়। কিন্তু মিশরের আর্থিক ও রাষ্ট্রীয় অবস্থা তুর্দ্দশার শেষ দীমায় পৌছায়। অল-কাহিরা (কাইবো) নগর এবং জগং-বিখ্যাত অল-অজহর মদজিদ ও বিশ্ববিভালয় ফাতিমাই থলিফা মোইজ-প্রেরিত দেনাপতি জৌহরের কীর্ত্তি। পরবর্ত্তী স্বল্ডানগণত বহু মদজিদ-মান্দ্রাসা স্থাপন করেন কিছ দেশের জনসাধারণের শাস্তি ও সম্পদের জন্ত কোনও প্রকার স্থায়ী ব্যবস্থা করিবার বৃদ্ধি, ইচ্ছাবা উৎসাহ ইংদের ছিল বলিয়া বিশেষ দেখা যায় না।

১০১৭ এটাকে মিশর ইন্তাদ্দের অটোমান তুর্ক
ক্লতানগণের সামাজ্যের অংশ হয় এবং এই সময
হইতেই মিশরের আধুনিক ইন্তিহাসের পদ্ধন। ১৫১৭
হইতে ১৭০৭ এটাজ পর্যন্ত ইন্তাদ্দ হইতে প্রেবিভ পাশা
উপাধিধারী শাসনকর্জারা মিশর শাসন করে। ১৭০৭
এটাজে মিশরের প্রাচীন মামেদুক্দিসের ক্ষমতার প্রঃ

প্রতিষ্ঠা হয় এবং শেখ-অল-বালাদ উপাধিধারী
নিম্পর শাসনকর্ত্তা তাহাদের মধ্য হইতে নির্ব্বাচিত ছইতে
থাকে। প্রীষ্টায় অষ্টাদশ শতান্দীর শেষে নেপোলিয়ন মিশরে
অভিযান করেন। ১৮০১ প্রীষ্টান্দে ফ্রাসীগণ মিশর
ছাড়িলে তুর্ক স্থপতান প্রায় ইন্তাম্ব্ হইতে পাশা
পাঠাইয়া মিশর শাসনের ব্যবস্থা করেন। ১৮০৫ প্রীষ্টান্দে
প্রেরিত পাশা মেহেমেট আলিকে, ১৮৪১ প্রীষ্টান্দে, মিশরশাসনের অধিকার তাঁহার বংশে উত্তরাধিকারক্ত্রে
রাধিবার অস্থ্যতি তুর্ক স্বশ্রান দান করেন। মেহেমেট

আদির বংশধর ইম্মায়েল পাশা খেদিভ উপাধি লাভ করেন। বর্ত্তমান নুপতিও এই বংশেরই।

মেহেমেট আলির সময় হইতেই মিশর ইয়োরোপীয়দিগের কৃটরাজনীতির চক্রান্তের মধ্যে পড়ে এবং ইংরাজ ও
ফরাসী ক্রমে তুর্ক স্থলতানের ক্ষমতা লোপ করিয়া দেশ প্রাসের সকল আঘোজনই করে। তাহার পরের যুগের বৃত্তান্ত এই প্রবন্ধের মধ্যে দেওয়া সম্ভব নহে। তবে এই মাত্র বলা যায় যে এখন এক বিশেষ অধ্যায়ের আরম্ভ হইয়াছে।



### সম্বন্ধে

স্থার হরিশঙ্কর পালের অভিমতঃ— শশীঘৃত আমার বাটীতে নিষমিত ব্যবহার হয়, এবং
ইহার সহচ্চে লিখিতে আমি নিতান্ত আনন্দবোধ করিতেছি।
ইহা আমানের সকলকে তৃপ্তিদান করিয়াছে এবং আমার
মতে ইহা বাজারের অক্যান্ত মার্কা অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। আমি
নি:সন্দেহে বলিতে পারি যে, ইহার লোকপ্রিয়তা, ইহার
বিশুদ্ধতারই পরিচায়ক।"

শ্রীহরিশঙ্কর পাল



### রে ডিয়াম

বর্তনানে এক গ্রাম বেডিয়ামের দাম প্রার ৬৫.০০০্; দাম বেশী মনে ১ইতে পারে, কিন্তু করেক বংসর প্রেক যে দাম ছিল, প্রামপ্রতি ২.০০,০০০০্, তাহার জুলনার কিছুই নর।



গ্রেট বিয়ার লেকে লা'বিন প্রেট। এইখানেই লা'বিন প্রথম বেডিখামের সন্ধান পান।

পিছের ক্রিও মানাম ক্রি রেভিগম আধিকরে করিছাছিলেন ১৮৯৮ এই জেন। উলিলা বেভিলমের পেটেটের দাবী করেন নাই, উলিলা বিজ্ঞানজগথকে ইলাদান করিলাছিলেন। কিন্তু রেডগামের প্রভাবক হইবাদাছাইল এমন এইটিদল, যাহা ইলাকে একটেটিলা ব্যবসায়ে প্রশত করিল।

অখচ বৈভিগানের সব চেয়ে বড় বাবহান ক্যালার রোগে, এবং পৃথিবীর সকল কালোর রোগীর চিকিংসার জন্ম যে-পরিমাণ বেডিরাম দরকার, ভাগা নাই; বাগা আছে, ভাগাও এত হুম্ব্যি, যে ছে টগাই হাসপাতাল বা গ্রেষ্ট্রাগেরের পক্ষে ভাগা কেনা সন্থব নয়।

আজ যে বেডিগান-ব্যবসাহের এছদূব পরিবর্তন ছাইচাছে, ভাষার মূলে কানাডার একটি ফরাসী প্রীর এক চৌদ বছর বর্ষের বালক, গিলবেরার লাবিন। লাবিন রেডিয়ামের দাম ভানিরা উংগাহিত ছাইবা ছিব করিয়াছিল বে ইছার চেয়ে ভাল ব্যবসায় আয়ে হাতে পারে না। আমের লোকে ভাহাকে পাগল বলিত, এবং বলাসম্পূর্ণ খাতাবিক। কাবণ রেডিয়াম সখছে লাবিনেব বিশুমাত্রও জ্ঞান ছিল না, চৌদ্ধ বংস:বঃ বাসকেব থাকাস্থ্যও নাত।

কি ৪ একটি মানুবের সমস্ত চিস্তা যখন একটিমাত্র আকাজ্ঞার কেন্দ্রীভূত চইরা থাকে তথন সেবে কি অসাধ্যাধন করিতে পারে, লাবিনের জীবন ভাহার শ্রেষ্ঠ দুইাস্তা। সে জানিত এ-ব্যবসায়ে টাক লাগে। লাবিন টাকা জমাইতে আবস্থা করিল। পৃথিবীর শ্রেষ্ঠ কুপণ্ড ভাহার টাকা জমানোর ইতিহাস জনিলে লক্ষ্যা পাইবে।

প্নেথো বছৰ বলদে লা'বিনের বেভিয়াম অফ্সকান আবস্থ ইইল। এই এক বংসারে সে এইটুক্ শিবিয়াছিল যে পিচাক্লভি নামক চকচকে কাল বড়েব এক খানক প্রার্থ ছইতে বেভিয়াম বাহিৰ করা হয়। সে পিচক্লেভির খোজে লাগিয়া গেল, যদিও কোধায় পিচাক্লিক পাওয়া হায় সে বিসয়ে কোনও ধাবেলাই ভাচার



(व (एराम-१२७६) स्वत्व य य हि व्यक्तिरा



তদ্ধ বে ভিলাম সন্ট পাইবার পূর্কে রেভিলাম বেরিলাম ক্লোরাইডকে ২০টি বিলালঃ আজিলতে বিভান ক্লিয়া লাতে হয়।



ছেছিয়াৰ-বিশুদ্ধীকরবের শেষ প্রক্রিগাঞ্জনি আতার বিপক্ষনক বলিয়া এগুলি-বিশেষ একটি কক্ষে কয়া হয়।



রেডিগম বেরিয়ামের ফ্রিষ্টাল বা সানা। স্থল বিনিপ্র পনিক্র অপেকা ইংগ অনেক বিশ্বল ংইলেও গুলা হেডিয়াম অপেকা ইংগ এখনও শতগুলে ভারী রহিয়াছে।



এই ভোট উটবটতে ৩৫০০০ টাকা মুনোর বেভিয়াম আছে। ৪৫০ টন বিমিএখনিল ব্ইতে এইচুকু রেভিয়াম সংস্থীত ব্ইয়াকে।

ছিল না, কিন্তু অধ্যবসারের কথ্ঞিং পুরস্কার ভাষার মিলিল, একটি রূপার খনির সন্থান পাইরা। ফলে সভের বছর বরসের সমর সে এক রৌপ্যথনির মালেক হইরা বসিল, এবং মোটা রক্ম টাকা অমাইরা ফেলিল।

ছই বৎসৰ পৰে খনিব স্বস্থ বিক্রম করিয়া আমাবার সে পিচল্লেণ্ডির সন্ধানে বাহিব হইল, এবং এক স্বর্ণখনির উপরে টাকা ঢালিয়া বছরখানেকের মধ্যে সর্কবিশ্ব ইইল।

১৯১৬ সালে টরোন্টোর থাকিতে থাকিতে লা'বিন্ ২০০
মাইল দক্ষিণ-পশ্চিমে পার্থে পিচব্লেতির থবর পাইল। এক শত
ডলার মাত্র সম্বল করিরা সে পার্থে গেল এবং তানল থবর ভূয়া।
এইবার সন্থবতঃ ভগবান ভাচার মাথায় কিছু বুজির স্থার করিলেন, কারণ ইছার পরে ১৯৩০ সাল প্রয়ন্ত লা'বিন্ সোজাক্ষেত্র প্রান্থি কার্বারে লাগিয়। বহিল, পিচব্লেতির জ্বন্য মাথানা ঘামাইলা। এই বংসবের এপ্রিল মাসে চালি সেন্টপ্র নামক এক বজুকে লইলা লা'বিন স্বদ্ধ উত্তর-কানাভার থানজ প্রাথের স্থানে যাত্রা করিল। সেথানে এত শীত যে মানুগ্রন থাকেনা। শীতকালে তাপমান-যন্ত্র শ্নোরও ৫০ ডিগ্রিনীচে থাকে। সেউপলের চোথ বরফের অভ্যাচারে সামরিক ভাবে আছ হইরা গেল, একা লা'বিন প্রকৃতির ছ্রন্ত লীলার মধ্যে পড়িরা অস্থির ছইরা উঠিল। তবু সে বেধানে সেথানে বুলিরা চলিল, যদি কিছু পাত্রা যার। বেভিরামের কথা ভারার মনেও ছিল না, ভাহা ভখন এক পাগলাটে বালকের স্থারে মত মন হইতে মিলাইরা গিরাছে। সহসা একথণ্ড চক্চকে কালো খনিক পদার্থ ভাহার চোথের সামনে ভাসিয়া উঠিল, উৎকল হাদরে লা'বিন্ দেখিল, পিচব্লেন্ডি। লা'বিনের বৈশ্বের স্থাসভোগবিশত হইয়াছে।

কিছ বিনা প্রদার ব্যবদার চলে না। বাহাদের হাতে ব্যবদার মূলকুত্র, টাকা, তাহারা লা'বিনের কথা হাদিরা উড়াইরা দিল। পিচরেও পাওরা গিয়াছে তাহাতে লাভটা হইয়াছে কোথার ? মেকপ্রদেশের অত সন্নিকটে, বেখানে হইতে নিকটতম বেলরোড ১১০০ মাইল দ্বে, থাকিলই বা সেখানে পৃথিবীর প্রেষ্ঠ পিচরেও খনি! তাহা ছাড়া ৪৫০টন খনিজ পিচরেও হুটতে মাত্র এক গ্র্যাম বেভিয়াম প্রস্তুত হয়। সেই পাওববজিত দেশ হইতে সভ্যজগতের কারখানার কে তাহাদের পিচরেও পৌছাইরা দিবে ?



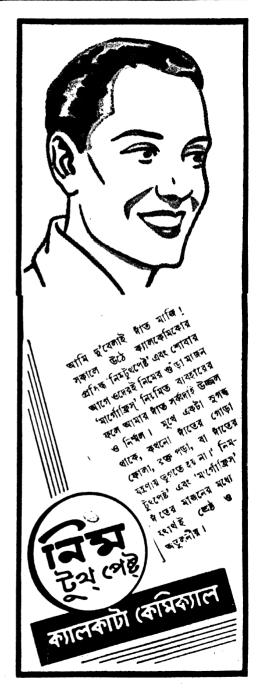
লাবিন চার সেই পাশুববজিত দেশেই ঝেডিয়ামের কারখানা স্থাপন করিতে। তাহাকে বুঝাইয়া দেওয়া হইল যে পৃথিবীতে ভটিকয়েক মাত্র বৈজ্ঞানিক খনিক পিচরেও হইতে রেডিয়াম নিভাশনের উপার জানে, তাহারা সকলেই সেই একচেটিরা রেডিয়াম ব্যবসাধীকলের কাজে নিযুক্ত। লা'বিন তাহাদের অনুরোধ করিল অন্ততঃ এক জনকে ছাড়িয়া দিতে, এবং উত্তর পাইল 'ক্ষেক্র।''

সাবা ছ্নিহায় তথন বংসরে ৩৫ প্র্যাম করিয়া রেডিয়াম প্রস্তুত হয়, তাহার মধ্যে প্রিশ প্র্যাম আফ্রিকার বেলজিয়ান কলোতে।
তথ্ সেই গুটিকথেক বৈজ্ঞানিক ছাড়া আব কেহ রেডিয়াম
নিজাশনের প্রণালী জানে না। বহু চেটায় লা'বিন মঁসিয় পঁশো
নামক এক ফ্রাসী বৈজ্ঞানিকের সন্ধান পাইলেন ইংল্যাপ্তের
কর্ণভ্রাল নামক স্থানে। লা'বিনের অমুবোধে তিনি আসিলেন
কানাডার মণ্টবিয়েল নামক স্থানে।

কিন্তু পশোঁ যথন গুনিলেন যে পিচল্লেণ্ডির স্কান পাওয়া গিয়াছে প্রায় উত্তব-নেজর কাছাকাছি, তথন তিনি সাফ জবাব বিশেন। হয় তাঁহাকে সভ্যজগতে কারথানা থুলিয়া সেইখানে পিচল্লেণ্ডি পৌছাইয়া দিবার বন্দোবস্ত করা হউক, না হয় তিনি প্রিক্ষে কর্ণিভালে ফিরিয়া যাইবেন।

প্.শার কথাই থাকিল। বহু চেঠার, বহু আরাদে রেল, নৌকা, এবং এবোপ্লেন সাহায্যে চার হাজার মাইল দূরে পোট গোপ অটারিওকে পিচরেও পৌছাইরা দিবার বন্দোবস্ত করা হইল। থরচ যাহা হইল, তাহা না বলাই ভাল। কিন্তু ফল ফলিল। ১৯৩০ সালে কানাভার বছরে ও প্রেণ রেভিরাম উৎপর হইত, এখন তাহা ত্রিশ প্রেণের কাছাকাছি পৌছিরাছে। ভবিষ্যতে আরও বাড়িবার যথেই আশা আছে। রেভিরামের দাম ২,০০,০০০, টাকা হইতে ৩৫,০০০, টাকার নামিরাছে, আরও নামিরে। পৃথিবীর লক্ষ লক্ষ ক্যানসার রেংগী ও সহত্র সহত্র চিকিৎসকের প্রাণে আশার সঞ্চার হইছাছে।

সেই সদ্ব উত্তরে, কোটবিয়ার লেকের উপরে লাংবিন প্রেণ্টে বারো পিচরেতি খুঁড়িয়া বাহির করে, তাহাদের মধ্যে নানা দেশের লোক আছে। প্রচণ্ড শীতের উপস্রব সন্থ করিয়া উদয়ান্ত পরিপ্রাম করিয়া তাহারা পুথবীর রেডিয়ামের পরিষাণ বাড়াইয়া চিলয়ান্তে। স্বায় উপরে আছে গিলবেয়ার লাংবিন নামে একটি শক্তি, বাহার এতদিনের স্থপ্প আজ স্ফল।





# দেশ-বিদেশের কথা





এলাহাবাদ বিশ্ববিদ্যালয়ের ফ্যাকাণ্টি অব সাহান্সের জীন শীষ্মিছ বন্দ্যোপাধায় ও উংগ্রুতিন জন কতী চাত্র

উপবিষ্ট, দক্ষিণে: অধ্যাপক অমিয় ব্ৰেল্যাপাধ্যায়

বামেঃ ভক্টর পি. এল. ভাটনগর

দপ্তায়মান, দক্ষিণে: জীক্ষশোককুমার মৃত্কী, এম. এসদি.
(পণিত )। বিশ্ববিদ্যাদ্যের গত এম. এসদি. পরীকায়
বিভিন্ন বিষয়ের স্বল পরীকাথীর মধ্যে ইনি প্রথম
শ্বান অধিকার কবিয়াছেন।

বামে: শ্রীশাভিবাম মুখোপাধায় এম. এ. (গণিত)। ইনি বিশ্ববিদ্যালয়ের গত এম.এ. প্রীকায় বিভিন্ন বিষয়ের সকল প্রীকাথীর মধ্যে প্রথম শ্বান অধিকার ক্রিয়াছেন।



জীপুৰ্ণেন্দুবন্দ্যোপাংগুণ ও জীসাধন গুণ্ড নিধিল–ভারতীয় কয়েকটি বিতর্কসভায় ইংগারা অপেম স্থান অধিকার করিয়াপুরস্কৃত হইয়াছেন।

## কোয়েন্দাটোর রবীন্দ্র পরিষদে শ্রীযুক্ত গুরুহদয় দত্ত

শান্তিনিকেভনের প্রাক্তন ছাত্র শ্রীষ্ত লক্ষণম মুদালিরাব কোডেহাটোরে তাঁচার নিজ বাসগৃতে বিশ্বক্ষি রবীজনাথের নামে একটি নৃত্য ও সঙ্গীত বিদ্যালয় ছাপনা করেরাছেন। কবির কাব্য, ভাবধাবা ও ফীবনী আলোচনা করাও এই প্রতিষ্ঠানের কর্মণ্টীর একটি কন্ধ।

প্রতি বংসর কোনও কুটী ব্যক্তি এই প্রতিষ্ঠানে একটি উল্লোখনী বজুতা দিয়া থাকেন। সভ বংসর তিংগছুবের দেওগান সার সি. পি. রামস্বামী আহার এই বজুতা দেন। এই বংসর অক্টোবরে অইবুজ ওক্ষদর দন্ত মহাশরকে এই উলোধনী বজুতা



কোলেখাটোৰ টেগোৰ একাডেমিতে শ্ৰী কে গুৰুদাৰ দত্ত ও ৰঙ্গায় ব্ৰতগাৰী দল

দিবার ভক্ত আহ্থান করা হয়। তত্পলক্ষ্যে গৃহীত চিত্র এতৎসহ প্রকাশিত হইল।



শ্রীপারতোষ দেন সম্প্রতি ইন্দোর ছেলি কলেছে শিল্পক নিষ্ক হইষাছেন।



ভদ্তব শশ্বৰ দত্ত এলাহাবাদ বিশ্বিদ্যালয়ের গছ সমাবতনৈ উৎস্বে ডি. ফিল. উপাধি পাইয়াছেন।



বালালোবে বালালীদের বাধিক অমুষ্ঠান 'দীপালী-স্থিলনী'। সভাপতি আচাষ্ট্য প্রফুল্লচন্দ্র মধ্যস্থলে উপবিষ্ট

### প্রীযুক্ত শণধর দত্ত

শ্রীযুক্ত মন্ত এম এ পাশ কবিষা বিশ্ববিদ্যালয় কর্তৃক বিসাচণ স্কলার নিযুক্ত হন এবং অধ্যাপক বানাডের অধীনে শকর-দর্শন সম্বন্ধে গবেষণা করেন। পরে অধ্যাপক অমুক্লচন্দ্র মুখোপাধ্যাছের অধীনে গবেষণা করিয়া ভক্তবেট পাইয়াছেন। প্রবন্ধের বিষয় ছিল, "The Problem of Relation in Contemporary Philosophy"।

### বাঙ্গালোরে দীপালী সন্মিলনী

প্রতি বংসবের ন্যায় এ বংসর ও বালালোরে "দীপানী-সন্মিনী" স্থানীয় বাঙালীদিগের দ্বারা গত ৩০শে অংক্টাবর অন্তৃত্তি হয়। কোলার গোলফেনীশুদ্, বোদাই প্রভৃতি স্থান হইতেও ভুভাকাজিকগণ সন্মিলনীতে যোগদান কার্যা বালালোকের বাঙালীদিগের এই বাংস্রিক অনুষ্ঠান সাফল্যন্তিত করেন।

এই উপলক্ষ্যে জ্বীড়া-প্রতিষে জ্বিটা, সৃষ্ট ত, বক্তা ও নাট্যাভিনয়ের আয়োজন হইয়ছিল। এই জ্বন্ধানে আচাধ্য রায় সভাপত্তির আসন গ্রহণ করিয়াছেন। দিপ্রহরে ধেকাধুলার প্রতিযোগিভায় বালক-বালিকা হইতে আরম্ভ করিয়া পঞ্চাশোর্দ্ধবয়স্থাও যোগদান করিয়াছিলেন।

সাধ্যদশিলনীর প্রারভে আচাধা প্রফুলচন্দ্র ''আলীর্কাণী' দান করেন এবং খানীয় বাঙালীদিগের স্বতন্ত্র একটি সমিতি প্রতিষ্ঠার অন্য উৎসাহ দেন। পরে স্থীত, আর্ভি প্রভৃতি অফ্টিত হয়।

ইহার পর স্থানীয় সাহেন্স ইন্স্টিটাটের বাঙালী ছাত্রসুন্দ ছারা "পরভ্রাম" রচিত "চিকিৎসা স্থট" অভিনীত হয়।



স্থবশিল্পী কৈৰাৰ খাঁ ও তাঁহাৰ ছাত্ৰ শ্ৰীপ্ৰমোদ গঙ্গোপাধ্যায় শ্ৰীপ্ৰমোদ গঙ্গোপাধ্যায় গত চাৰি বংসৰ স্থবিখ্যাত ওন্তাদ কৈৰাৰ খাঁৰ নিকট সমীতসাধনা কৰিব। কুডী ইইবাছেন।

# শিক্ষা-সম্বট ও মাধ্যমিক শিক্ষা বিল

### শ্ৰীধীরেন্দ্রনাথ পাল, এম.এ.

যে কে'ন সভা দেশের উন্নতির প্রধান লক্ষণ নির্বিধ করা হয় দেশে শিক্তির সংখ্যা দেখিছা। সেই ছক্ত সকল দেশেরই স্বর্গমেটের একটি প্রধান কর্ত্তরা শিক্ষাবিদ্ধার। যে স্বর্গমেট সেই প্রথমিক দায়িত্ব পালন করিতে অধীকার করে বা অবংহলা করে সে-গ্রর্গমেটকে কিছুত্তেই জনস্ধারণ মানিয়া লইতে চাহেনা; পরাধীন দেশে অবশ্য জনসাধারণ ক্ষমতাহীন, তাই তাহারা কিছুই করিতে পারেনা।

বাংলা নেশে বর্ত্তমানে যে-গ্রবর্ণমেট প্রতিষ্ঠিত তাহার মন্ত্রিমণ্ডল কিন্তু দেশে শিক্ষাবিভার পছন্দ করেন না। ইহা আমাদেব কলিত বা সাজান কথা নয়। বাংলার সরকারী রিপোট ইহার সাক্ষাদিবে।

বংলার সরকারী রিপেটে (১৯৩৮-৩১) দেখা ঘাইতেছে যে, এই দেশে শিক্ষাবিস্তারের জন্ম বর্তমানে সর্বাচ্ছ ৬৪,২৬ টি বিস্তায়তন আছে। ইহার পূর্ব বংসবের সংখ্যা ছিল ৬৭,৪৯৫; গত এক বংসরের মধ্যে সংখ্যার ব্রাহাই হাছে ৩,২২৮টি। এক দিকে প্রাথমিক বা প্রাইমারী বিভালয় হ্রাদ পাইয়াছে ৪,২২২টি; অন্ত দিকে কলেজের বৃদ্ধি ইইয়াছে ১৮১টি, মান্তামার বৃদ্ধি ইইয়াছে ৪১০টি এবং অন্তর্মোদিত বিদ্যালয়ের বৃদ্ধি হইয়াছে ৪১৮টি।

ইহার পূর্ব বংসরের বিলোটে (:৯০৭-৩৮) দেখা ঘাইতেছে যে, ঐ বংসরের মোট বিদ্যালয়ের সংখ্যা হ্রাস পাইয়াছে ১,৩০০টি। তাংগর মধ্যে প্রাইম রী স্কুলের হ্রাস হইয়াছে ১,৪৩৩টি, কিন্তু বৃদ্ধির দিকে দেখা যায় মধ্যামক স্কুল বাজিয়াছে ৩৫টি, মাজ্রানা বাজিয়াছে ১২৫টি এবং স্কুল্মাদিত বিদ্যালয়ের ও হ্রাস হইয়াছে ৪৭টি। গত কয়েক বংসরে প্রাথমিক শিক্ষার কিরুপে সঙ্গোচ হইতেছে তাংগ নিম্নের বিবরণে বুঝা যাইবে:

বংদর	প্রাথমিক বিদ্যালয়ের সংখ্যা	হ্রাদ
\$≥-8≥€¢	७५,७०३	
7256-0A	<b>৬২</b> ,১৫∙	२,३৫३
\$\$\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	७১,১৫१	۶,۰۰۹
40-PCG6	9 ۹ د , ه	১,•৮৩
1206-03	<b>¢¢</b> ,8¢ <b>২</b>	<b>8,७२</b> २
motes at-	ofte avera mena model	LLANG ME

অর্থাৎ গত পাঁচ বংসরে ছ্লের সংখ্যা ৮৮৭১টি হ্রাস পাইয়াছে। এইবার আমরা মাধামিক শিক্ষার আলোচনা করিব।
কারণ মাধামিক শিক্ষাকে সম্পূর্ণরূপে সরকারী কুন্দিপত ও
নিগন্ধিত করার জন্মই বঙ্গীও মন্ত্রিমণ্ডলী ১৯৪০ সনের
মধ্যমিক শিক্ষা বিল আইন-পরিষদে উপন্ধিত করিয়া নিযুক্ত
কমিটিতে পাঠাইয়াছেন। গত পাঁচ বংসরে মাধ্যমিক
শিক্ষার অবস্তা কিরপ ছিল দেখা যাক।

বংসর	মাধামিক বিদ্যালয়	ছাত্ৰদংখ্যা
1208-0¢	७,५३८	৪,৮০,৯৬৬
১৯৩৫ ৩৬	<b>৩</b> ,২ <b>৪</b> ৪	6,03,632
१०-५७६८	৩,২৯৩	¢,२8,२8 <b>७</b>
120d-0r	৩,৩২৬	¢,¢8,83%
120F-02	৩,৪৩১	4,94,226

দেখা ঘাইতেছে যে গত পাঁচ বংসরে বিদ্যালমের সংখ্যা বাড়িয়াছে ২০৭টি এবং ছাত্রসংখ্যা বাড়িয়াছে ৯৪,৩০২। দেশে যদি বিন্যালয়ের সংখ্যা এবং ছাত্রসংখ্যার বৃদ্ধি হয় তাহা হইলে প্রতাক দেশহৈতিষী তাহাকে শুভলক্ষণ বলিয়া মনে করিবেন —কিন্ধ বাংলা দেশের বর্ত্তমান মন্ত্রমগুলীর ধারণা ইহার ঠিক বিপরীত। মাধ্যমিক শিক্ষা বিলটি পরিষদে উপস্থিত করিতে শিয়া শিক্ষামন্ত্রী (ইনি স্মাবার প্রধান মন্ত্রীও বব্দেন) ঘোষণা করিলেন—

"Secondary Education is in Bengal at present uncontrolled.... Expansion in an unplanned manner has been rap d... The development of Secondary Education can ot be allowed to drift indefinitely up in daugerous currents at least and uncontrolled."

অর্থাং 'বর্ত্ত মানে বাংলা দেশে মান্যমিক শিক্ষা অনিছহিত

ক্ষান্তিত প্রধার জাত গতিতে ইইতেছ কিছ
ক্ষানিতিত প্রধানী অনুনারে নয় ক্ষান্তিত প্রদানী অনুনার নয় ক্ষান্তিত ক্ষান্তিত ক্ষান্তি ক্যানিক ক্ষান্তি ক

স ধাবেণ্র বিশিষ্ট লোকের কাছে সরল ভাগার ইহার অর্থ দাঁড়ার এই যে বংসরে যে ৪৭।৪৮টি স্থল গড়ে বাড়িয়াছে, ইহাতে দেশের অবস্থা স্বতীব বিশক্তনক হুইতেছে; স্বতরাং এই শিক্ষার সঙ্কোচ সাধন করিতে হুইবে।

কোন্যুক্তির বলে যে বাংলার মন্ত্রিমণ্ডলী এই ধারণা করিলেন, ভাহা দেশের লোক বুঝিডে অকম। আত্ত হন্ত মন্ত্রমন্ত্রনী তাঁহাদের করিত বিপজ্জনক আবর্ত হইতে মাধ্যমিক শিক্ষাতরণীকে রক্ষা করিবার কল্প একটি শিক্ষাপরিষদ (Board) গঠন করিতে তৎপর হইরাছেন। অর্থাৎ এই পরিষদ হুইবে পাকা দায়ী ও মাঝিব দল এবং তাঁহাদের নিয়ন্ত্রণে শিক্ষাতরণী আর বান্চাল হুইবে না। এই বোর্ড বা পরিষদের পঠন সহক্ষে আমবা পরে আলোচনা করিব, ভিন্ত প্রেইট আমাদের শিক্ষাক্ত এই যে, নিয়ন্ত্রণ ভিন্ত ক্ষিমন্ত্রণী কি ব্রেন ৪

১৯৩৮ ৩৯ গনের রিপোটে দেশা যায় বাংলা দেশের জনসংখ্যার অনুনাতে শতকর। ৭টি ছেলেমেয়ে ক্লেল পড়ে এবং
শিক্ষার জন্ম যত টাকা খরচ হয় বাংলা প্রবিমেট তাংলর
মধ্যে মাত্র শতকর। অল্পাধিক ১৫ টাকা যাত্র থরচ দেন।
বাকী টাকা দেশের লোকেরাই সংগ্রহ করে। অথচ বাংলার
মন্ত্রিমন্তলী এই অবস্থায় শিক্ষার সংক্ষাচ করিতে চাহেন!
ভাজ্বে ব্যাপারেরও কি একটা শীমা নাই ?

বছদিন হইতে বাংলা দেশের লোকদের শিকার জন্ত একটা আগ্রেছ আছে। ভারতবর্ষের মধ্যে বংলাদেশ বৃদ্ধিতে, বিভাগ, শিকাবিজ্ঞাবে অগ্রণণ ছিল। বাংলাদেশের এই বৈশিষ্ট্য আজ বাংলার মন্ত্রিমণ্ডলী ধ্বংস করিতে উদ্যুত ইইল্লাডেন। ইহার কি প্রতিবাদ এবং প্রতিকার ১ইবে নাণ্

বর্ত্তমানে শিক্ষান্তনগুলি নিংখ্রণ করিবার কল্প কলিকাতা বিশ্বিদ্যালয়, বাংলা স্বকাবের শিক্ষাবিভাগ, ঢাকার মাধামিক বোর্ড কেলা বেড, মিউনিসিপালিট এবং প্রতি ছুলের মানেজিং কমিট ছাছে। শিক্ষার ক্রম এবং ধারাবাইক প্রতি শিক্ষাবিভাগই নির্দ্ধাবন করেন, শুধু প্রবেশিকা প্রীক্ষার পঠাপ্রশালী বিশ্বিদ্যালয় নির্দ্ধারণ কবেন। ভ্রমান প্রত্তমান বাংলা করিভেছেন যে, বাংলা দেশের শিক্ষাপ্রশালীতে স্থাচিস্কিত ক্রম বা উ.ক্লেল নাই। বিদ্যালয় বিশ্বিদ্যালয় করিভেছেন যে, বাংলা বিদ্যালয় প্রতিষ্ঠিত ক্রম বা উ.ক্লেল নাই। বিদ্যালয় বিশ্বিদ্যালয় বিশ্বিদ্যালয় বিশ্বিদ্যালয় বিশ্বিদ্যালয়।

শিক্ষাবিভ গের বর্ত্তপক্ষপণের বিদ্ধ ধর্মি। যে যত দোয় সমস্তই বিশ্ববিধালয়ের। করেন, বিশ্ববিদ্যালয় শিক্ষাবিভাবের পক্ষপানী। আসল কথা এই যে, স্বভারী শিক্ষাবিভাগ কলিকাড: বিশ্ববিদ্যালয়ের সমস্ত সিদ্ধান্ত মানিয়া লইতে রাজী নংনে।

১৮৫৭ খ্রীই কে বিশ্বিদ্যালয় স্থাপিত হয় এবং তথন হইতে বিশ্ববিদ্যালয় স্বাধীনভাবে দেশে উচ্চশিক্ষা বিভাৱে সাহায় কবিয়া আগিলতেছে। বাংলার বহুমানে যে পাশ্চতা শিক্ষার স্বোত বস্তামান, ভাষার ইনিহাল যাহারা ভানেন, ভাষারা অবগত আহেন যে প্রকৃত শিক্ষার উদ্দেশ্ত লইয়া এই শিক্ষা প্রবৃত্তি হয় নাই। ১৮৩৫ এই াছে এই পাশ্চাতা নিকার পরিকরনা প্রথমে চিন্তিত হয়, ১৮২৭ খুইান্সে এই নিকার বীদ্ধ বসন করা হয়, ১৮৮২ গ্রীটান্সে এই নিকাতকটিকে অনৃত্যুল করা হয়। এই নিকাপ্রপালীর মূল উদ্দেশ্য হিল বিউটি ভারতে বিনেশী শাদনকে কারেমী করিয়ার জন্ত ইংরাফী ভাষায় অভিজ্ঞ এক দল কর্মচারো হৈছার করা। বিদেশী ভাষার বাহনে এই নিকাপ্রবর্ধনের ছাবা ভারতীয় ভাষা ও ভারতীয় বৃদ্ধিকে পঙ্গু করিয়ার উদ্দেশ্য প্রভার চিল এবং সর্কোপরি উদ্দেশ্য ভিলা বিদ্যা শিকিতস্মালকে রাজভক্ত করিয়া বাধা।

বাংলা দেশে স্বর্গথমে এই শিক্ষার প্রবর্ত্তন হলৈও বাংলার শিক্ষ্ণভাগে এমন কর্কগুলি স্বাধীন চিন্তানীল মাপ্তর আহিলান ই হালের আনর্ল ও অস্ত্রপ্রবাদ্ধর বাওলী স্বাধীনভাবে চিন্তা। করিতে শিশিয়াছে, নিজের ভাষার উন্নতি করিয়াছে, ধর্মসংস্কার করিয়াছে, সাহিত্য গড়িয়াছে, স্বাধীনভার আন্দোলন এবং সংগ্রাম করিয়াছে, এবং সর্ব্বেপরি দেশকে কুসংস্কারমুক্ত ও ভাগত করিবার অন্ত শিক্ষাবিত্তার করিতে চাহিয়াছে। বাঙালী মনীগার এই স্বাধীন আতকে কন্ধ করিয়া স্কীর্ণ গতিতে পরিচালিত করিবার কন্ত মাবে মাবে আনক চেন্তা। হট্যাছে; কিন্তু বাঙালী প্রতিবারই ভাগতে হার্থ করিয়াছে। কিন্তু এবারের যে আহোজন, ভাগ অতান্ত সর্ব্বনাশকনক,—কর্ব এতদিন পর্যান্ত বাহা আংসিয়াছে বাহির হুইতে, এবারে আসিত্তে ভিতর হুইতে।

বাংসাদেশ হিন্দুণ্দলমানের দেশ। ইংরেজ রাজ্জ্বপেনের দক্ষে সক্ষেই বাঙ্জলী হিন্দুবা ইংরেজী ভাষা শিতিতে আব্রেজ করে এবং রাজকার্য পরিচালনার ইংরেজের সংস্থেতা করে। তাহার পর হইতে প্রধানতঃ হিন্দুদিগের চেষ্টায় এদেশে ইংরেজী শিক্ষার প্রবর্তন হয়। শিক্ষিত গণ্-সংখ্যায় সেহ জ্বা হিন্দুর প্রাধান্ত বেশী। তাহার পর থেদিন হিন্দুর বেশাত্মবোধে প্রবৃদ্ধ হংয়া স্বাধীনতার স্বপ্র দেখিল, স্বাধীনতার বাণী ঘোষণা বরিল, সেই দিন হইতে হিন্দু রাজশন্তির বিরাগ্রাণন হইল, লগেই দিন হইতে রাজশক্তি হিন্দুক জ্বাবার জন্ত মুলসমান সম্প্রশাহকে জন্মগ্রেছে তুই করিয়া হিন্দুবিঘেষী করিণত সচেই হংল।

রাজনীতিতে মুপবিচিত এই দেননীতি আৰু ভারতবর্ধকে হিনাবৈভক্ত ববিতে উদাত হটরাছে— হিন্দুখানকে
চিবিয়া পাকিস্থান করিছে মহণা দিতেছে— টিন্দুখানকৈ
মুদলমানকে উত্তেভিত করিবাব ছল এবং প্রস্তাম ক্রমাগতই
খুঁজিগেছে। ফলে আত্ম ভারতের জাতীবভা বিপল্ল—
ভারতের আকাশবাতাদ, জলত্বল সাম্প্রনায়িক বিশ্বেষর
বীক্ষে পরিপূর্ব ইটয়াছে। ভারতের মধ্যে অগ্রামী
বাঙ্গালীকৈ আত্ম এই বিশ্বে কর্জারিত হুইতে হুইয়াছে।

বাংলার শান্তি, সংস্কৃতি, উন্নতি আত্ম বিপন। বাংলাকে এই বিপদ হুংতে কে উদ্ধার করিবে ?

জাতিগঠনের ভিত্তি শিক্ষা। এই শিক্ষার সাহাচ্যে হিন্দুরা এক অখণ্ড জাতিগঠনে আছানিয়োগ ক'র্য়াছিল;— ভাহারা বিধেষ আনে নাই, ভেদাভেদ চাহে নাই—জাতিধর্মানির্কিশেষে সকলকেই আহ্বান করিয়াছিল শিক্ষাসত্তে। দীকা লইবার জন্ম—কিন্তু আজ সে-সাধে বাদ পড়িয়াছে। শিক্ষার সংস্কাচ সাধনে, শিক্ষাকেত্রে স্বাধী-ভার সংহার-মানসে বাংলার মন্ত্রিমগুলী আহ্বনিহোগ করিয়াছেন।

### মাধ্যমিক শিক্ষাবিলের <িশ্লেষণ

যে নৃত্ন মধামিক শিক্ষা বিল উহাবা প্রণয়ন করিতে উনত হটচাছেন ভাহা যদি আইনে পরিণ্ড হয়, ভাহা হটলে দেশের শিক্ষার আম্ল পরিবর্তন হইবে।

- (১ গত পটাশি বংশর যাবং অফুমেণ্দিত উক্তবিদ্যালয়গুলির উপর প্রবেশকা পরীক্ষা-সংক্রান্ত বাপারে কলিকাতা বিখ-বিদালয়ের যে নিয়ন্ত্রের ক্ষমতা আছে এবং যে ক্ষমতার কোনও অপব্যবহার আজ পর্যান্ত হয় নাই, সেই ক্ষমতাকে রাজারাতি অপহরণ করা হইবে। কলিকাতা বিখ-বিদ্যালয়ের উদ্দেশ শিক্ষাবিদ্যার সেই উদ্দেশ কুটারাঘাত করার অর্থ ই শিক্ষার স্বোচ এই স্কোচ কি দেশবাসী নীবেব স্কাক্ষিবে ?
- ২ে) যেদিন ইইতে বিশ্ববিদ্যালয়ের কর্তৃত্ব দেশের শিক্ষিত কেতাদের হাতে গিয়াছে এবং বিশ্ববিদ্যালয় দেশের স্ত্যকারের হিতে আত্মানগোগ করিয়াছেন সেই দিন হইতে সাম্রাজ্ঞাবাদী বিদেশীরা বিশ্ববিদ্যালয়ের ক্ষমতা থকা করিবার ভক্ত 5েষ্টার ক্ষেটি করে নাই। তাহারা যাহা পারে নাই এই বার দেশীয় মন্ত্রমগুলীর চেষ্টায় ভাহা সাধিত হইবে।

কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালন সাআজ্যবাদিগণের বিরাগভাজন হওছার পর ইইতে সরকার ইইতে উপবৃক্ত সাহায্য পাওয়ার অভাবে কতি এন্ত ইইয়া আসিয়াছে—সেই কতির কথকিং প্রণ করার চেঠা ইইয়াছে পাঠ্যপুত্তক প্রকাশের ধারা। কিন্তু নৃতন বিলে বিশ্ববিদ্যালয়ের সেই ক্ষমভাটুকুও অপহরণ করার প্রস্তাংব ইইয়াছে— অংচ বিশ্ববিদ্যালয়ের ক্ষতিপুরণের কোনও বন্দোক্ত করা হয় নাই! ইহা কি বিশ্ববিদ্যালয়ের প্রতি বিশ্ববিদ্যালয়ের

(৩) িশ্ববিদ্যালয়ের অন্থ্যানিত ও অন্তর্ভুক্ত বত্তালি উচ্চ ইংরেক্সী বিদ্যালয় আছে সেই সমন্ত বিদ্যালয়ের অন্থ্যানন বাভিল করা হইবে। এই সমন্ত বিদ্যালয়ের সংখ্যা ১,০০০। এই বিদ্যালয়ভাগিকে বিলে প্রভাবিত বার্ত্তের অন্থ্যাদন নতুন করিয়া গ্রহণ করিতে ইইবে। যদি ইহারা অন্থ্যোদন লাভ না করে তবে ইহাদের চালগণ এমন কি প্রাইভেট পরীক্ষার্থী হিসাবেও ম্যাট্রক পরীক্ষা দিতে পারিবেন।—কারণ প্রভাবিত বিলে এইরূপ নির্দ্ধণ দেওরা ইইগছে যে বিশ্ববিদালয় কোন প্রাইভেট পরীক্ষার্থীকেও পরীক্ষা দানে অন্থ্যতি দিতে পারিবেন না।

এই ১,৫৫৫টি উচ্চ ইংরেজী বিদ্যালয়ের মধ্যে প্রায় এক সংস্থাবিদ্যালয় সরকার হইতে কোনও কাহায় পায় না। সেগুলি দেশের লোকের অর্থে স্থাপিত, দেশীয় শিক্ষকগণের স্থার্থত্যাগে গঠিত এবং জাতিবর্ণনির্হ্মিশেষে সকল সম্প্রদায়ের জন্ম উন্মৃক্ত। এই সকল বিদ্যালয়ের স্থাধীনতা হরণ করার কি উদ্দেশ্য থাকিতে পারে তাহা দেশবাদী সহজেই অন্নুমান করিতে পারেন। দেশে যাহাতে শিক্ষাবিদ্যার না হয় তাহাই একমাত্র উদ্দেশ্য।

(৪) এই বিল আং নে পরিণত হইলে শিক্ষিত বিধানগণের পাঠাপুত্তক প্রণয়নের স্বাধীনতা থাকিবে না—বিদ্যালয়সমূহেরও পাঠাপুত্তক নির্বাচনের স্বাধীনতা থাকিবে না।
প্রভাবিত বোর্ডের একটি কমিটির হান্ত এই কমতা সম্প্রকলে
স্তন্ত ইইবে। সরকারী শিক্ষাবিভাগের বর্তমান পাঠাপুত্তকনির্বাচনী কমিটির কার্যে;র সহিত বাহারা স্বপরিচিত
তাহা, নই জালেব যে, এই কমিটির কার্য্য আদৌ সন্তোহজ্ঞানক
নহে। তাঁহারা পুত্তকের উৎকর্য-স্বাধনী হিশোটো দেখা
সায়ের দিকেই লক্ষ্য রাখেন। সরকারী হিশোটো দেখা
যায় যে : ৯:৮-৩৯ সনে এই কমিটির উদ্বন্ত আর ইইয়াছে
ক্রে১৯ টাকা।

এই ভাবে দেশের শিক্ষাকে মৃষ্টিমেয় সরকারী প্রানাদপুট কংফে ব্যক্তির খেলার বস্তু ইইতে দেওবা কি দেশবাসীর উচিত ?

(e) প্রভাবিত বিদটি যদি আইনে পরিণত হয় তাছা হুইলে ভবিষ্যং আভিগঠনের আশা ভ্রংপ্র পরিণত হুইবে। ইহাতে বর্ণহিন্দুদের শিক্ষার অবস্থা কেনাও বাবস্থা কর। হয় নাই, অবর্ণ হিন্দুদের জন্ম, মুসসমান দর জন্ম এবং বালিক:দিগের জন্ম বিভিন্ন কমিটির স্থান্ত হইবে। ফ:ল শিক্ষাপ্রশালী বভ্ধা বিভক্ত হইবে।

(৬) প্রস্তাবিত বিলের বিরুদ্ধে সর্বপ্রধান অভিযোগ এই ঘেট্টাতে শিক্ষাক্ষেত্র সাম্প্রবাদ্ধিকতার বিষম্ম বীদ্ধ বপন করা হইবে। ইংগরা যে শিক্ষাবোর্ড গঠনের প্রস্তাব করিয়াত্বন ইহাতে সর্ম বিভাগে, সর্ব্য কমিটিতে সাম্প্রদায়িক বাটোলাবার বন্ধাবত করিয়াতেন।

সাম্প্রনারিক বাঁটোয়ারা রাজনীতিক্ষেত্রে কিরুপ বিষমর ফল প্রাপ্রব করিয়াছে ভাষা সর্বজনবিদিত--সেই বিষ শিক্ষকে: ম কিছুতেই প্রবেশ করিতে দেওয়া উচিত নয়।

সর্বাপেক্ষা ছাবের কথা এই যে, এদেশে হিন্দুগণ শিক্ষার করালী, শিক্ষাক্ষেত্রে হিন্দুগণের দান অত্সনীয়। সেই হিন্দুবিরোধিতায় পরিপূর্ণ হইয়া মুসলমান মল্লিমণ্ডলী এই বিল প্রশান করিতে উন্তে ইইয়াছেন। আরও পরিতাপের বিষয় এই বে, করেক জন তাঁবেনার হিন্দু মন্ত্রী এই বিষয়ে তাঁহালের সাহায় করিতেছেন।

যদি এই বিল আইনে পরিণত হয়, তাহা ইেলে ৰাংলার হিন্দকে বাধ্য হইয়া আত্মরক্ষার পথ অবেষণ করিতে হটবে। বিলের প্রক্রম পরামর্বদাতা যে-সকল সাম্রাজ্ঞা-बाबी हेश्रतक चारहन छाशामत मानात्रथ मण्युनंत्राण निष ছইবে। ইস্লামের দোহাই দিয়া প্রধানমন্ত্রী মাধ্যমিক শিক্ষা বিল আইনে পৃথিত করিতে চাহিরাছেন। অতি সম্প্রতি তিনি এক বিবৃতিতে বলিয়াছেন যে, মুটমেয় বর্ণ-হিন্দু গুধু এই বিলের বিপক্ষে আছে 🐠 কিন্তু তাঁহার ध-कथा खाना चार्छ वर्गहमूत मानहे वाश्नात निकारक স্থীবিত রাধিষাছে। তিনি বণহিন্দ্বিরোধিভার ছারা e लांकि इहेश वह कमए। উक्ति करिशाहन । विश्व व-क्शा ভূলিলে চলিবে কেন যে, বাংলা দেশে গড় ভিন শভাস্কীর ইতিহাস এই মৃষ্টিমের বর্ণহিন্ট রচনা করিয়াছে। আৰু विन এই पृष्टित्व वर्ष हिन्तुत्क माना ভाবে পিविद। मात्रिवात्र C58 हाल, एटव एवश्वित्रहरू वाधा दहेबारे आया:का कविएक हइदि ।

(৭) মাধ্যমিক শিক্ষা সংখারের জন্ত ভুড়ি বংসর পূর্কে

স্থাড় লার কমিশন যে রিপোট দিয়াছিলেন, তাহার দেহোই দিয়া এই বিল পাস করাইবার চেষ্টা হইভেছে। কিন্তু স্থাড় লার কমিশেনর রিপোটে যে-সকল ব্যবস্থার কথা বলা হইচাছিল, পরিকল্পনার সেই সম্প্ত অংশ পরিত্যক্ত ইইচাছে। সম্প্ত গুরুত্বপূর্ব অংশ বাদ দিল শুধু এইটি সাম্প্রদায়ক বোর্ড গঠন করিয়া শিক্ষার সংস্কার হইবে প

কমিশনের রিপোটে বল। ইইয়াছিল যে মাধামিক
শিক্ষার সংস্কার করিতে ইইলে দেড় কোটি টাকার ব্যবস্থা
করিতে ইইবে। বর্ত্তমান বিলে মাত্র ২৫ লক্ষ টাকার ব্যবস্থা
ইইয়াছে। ১৯০৮-৬৯ সালের সরকারী রিপোটে দেখা যায়
যে বাংলা সরকার এই বংসরে মাধামিক শিক্ষার জন্ত বায়
করিয়াছেন মাত্র ২৩,৩৯,৭৪০ টাকা অব্দ বেসরকারী
প্রতিষ্ঠানসমূহ ব্যর করিয়াছেন ১,২৫,৫৯,২২২ টাকা। আর
বেসরকারী প্রতিষ্ঠানগুলির অধিকাংশই যে বর্ণহিন্দুপণের
অর্থে পরিচালিত, তাহা ধূর্ত্ত ও মুর্য ছাড়া কেইই অস্বীকার
করিতে পারে না।

যে সরকারের অবর্থ নাই, কিংবা অর্থ থাকিলেও শিক্ষার জন্ম যথেষ্ট বায় করিবার ইচ্ছা নাই, সে সরকারের নেতৃত্ব করার এত সাধ কেন প

(৮) বাংলা দেশ নদীমাতৃক। এ-দেশে থাল-বিদ প্রচুর।
পূর্ববন্ধ এবং দক্ষিণ-বন্ধের ভৌগোলিক অবদানের সহিত
ধাহারা পরিচিত তাঁহারা জানেন, এই সকল অঞ্লেল
পতায়াতের অহ্বিধা কিরুপ, বিশেষতঃ বর্ধান্ধালে।
এখানে ছালার সংখা যত বেশী হইবে, পলী-অঞ্লের
অধিবাসিগণের পাক্ষ ততই হ্বিধা হইবে। যদি স্থালর
সংখ্যা হাস করা হয়, তবে পলীবাসিগণের সমূহ ক্ষতি হইবে।
পূর্ব ও দক্ষিণ বন্ধের দরিন্দ্র মুসলমান অধিবাসিগণের ছেলেমেয়েদের শিক্ষা ভাহাতে বিশ্র হইবে। অথচ মুসলমান
মন্ত্রিণ ইস্গামের নামে এই সকল সরল মুসলমানকে
তৃল ব্রাইয়া নিজ্ঞাদর প্রতুত্ব বলায় ও আত্মীয় পোষণ
করিতে চাহিতেছেন। আলু সময় থাকিতে মুসলমান
ভাইগণ এই প্রভ্রবাদী মন্ত্রিমণ্ডনীর ষ্থার্থ অল্প দেখুন।

যে ভাচনার কমিশনের বোহাই দিয়া মত্রিমগুলী দেশ-

বাসীকে বোকা ব্ঝাইতে চাহিল্লাছেন, সেই কম্মিনের গ্রহণের বন্দোবন্ত ক্রিলাছেন এবং ক্র্রিবিদ্যালয় স্থাপনের ফুচিস্তিত মন্তব্য হইতেছে এই:— চেটা ক্রিলাছেন: নিকার্থিগণের সাম্বিক নিকার বন্দোবন্ত

"The country is in urgent need of more schools and more colleges, but the schools should teach better and the colleges should give a more thorough preparation for life. To restrict education would be unjust and short-sighted."

অর্থাৎ দেশের পক্ষে অন্ত্যাবশুক হইতেছে আরেও বেশী বিদ্যালয় এবং আরেও বেশী কলেজ। কিন্তু লক্ষ্য রাধিতে হইবে যে স্থলগুলিতে যেন উন্নহতর ধরণের শিক্ষা দেওয়া হর এবং কলেজগুলিতে যেন এমন শিক্ষা দেওয়া হয়, যাহাতে শিক্ষার্থী জীবন গঠন ও যাপনের সম্পূর্ণ উপযুক্ত হয়। শিক্ষার সংকাচসাধন অদ্রদ্শিতা ও অবিচারের কার্যা হইবে।

এই উন্নততর প্রশালীর শিক্ষাদানের জন্ম গত কুড়ি বংসরের মধ্যে বাজ্লা গভর্মেণ্ট কিছুই করেন নাই। তাঁহারা নৃতন ট্রেণিং জুল বা কলেজ স্থাপন করেন নাই। তাঁহারা অধিকসংব্যক স্থলকে সাহায্য করেন নাই। তাঁহারা শিক্ষকগণের আর্থিক অবস্থাকে উন্নত করিবার চেটা করেন নাই। তাঁহারা দেশে অধিকসংব্যক কৃষি-বিদ্যালয়, শিল্প-বিদ্যালয় বা ব্যবসায় শিক্ষার বিদ্যালয় স্থাপন করেন নাই। বাহাতে দেশের সর্বসাধারণের কল্যাণ হয়, এমন কোনও ব্যবসাই করেন নাই।

কিন্তু বাংশা গ্রথমেক্টের নিশ্চেষ্টতা সম্বেও কলিকাতা বিধবিদ্যালয় এ বিষয়ে অগ্রণী হইরাছে। কলিকাতা বিধ-বিদ্যালয় অধিকসংখ্যক শিক্ষকের ট্রেণিভের ব্যবস্থা করিয়াছেন। মাতৃভাষার সাহাধ্যে শিক্ষাদান ও পরীকা গ্রহণের বন্দোবন্ত করিবাছেন এবং ক্র্রিবালালর ছাপনের চেটা করিবাছেন; শিক্ষার্থিগণের সামরিক শিক্ষার বন্দোবন্ত করিবাছেন। স্থায়র পল্লী-অঞ্চলে শিক্ষাবিভাবে সহায়তা করিবাছেন। শিক্ষকগণের অবস্থার উন্নতির অন্ত স্থা ত্বাড (School Code) বা বিদ্যালয়সংক্রাম্ভ বিধি প্রশাসন করিবাছেন। বিনা অপরাধে কর্মচ্যুত শিক্ষকগণের স্থবিচার প্রাপ্তির অন্ত Arbitration Board গঠন করিবাছেন।

ন্তন যে বিল প্রশায়ন করা হইতেছে ভাহার কোথাও শিক্ষার উন্নতি সম্বন্ধে একটি কথা নাই; তথু আছে বিশ্ব-বিদ্যালয়ের ক্ষমতা হরণ করার কথা এবং শিক্ষাকে কাষেমীভাবে সম্বোচ করার কথা।

আদল কথা মন্ত্ৰমিণ্ডলী আননে বে অৰ্থ না থাকিলে কোনও উন্নতির ব্যবহা করা যাইতে পারে না, তাই তাঁহারা উন্নতির কথা তোলেন নাই। কিন্তু ইস্লাম বিপন্ন, এই ধুয়া ধরিয়া মুসলমানপণকে বিপথচালিত করিয়া ভোটের কোরে দেশের ক্ষতিকর এই আইন করিতে উদ্যত ইইয়াছেন।

( > ) বিল্যালয়গুলির উপর স্বকারী নিয়ন্ত্রণ স্থত্তে আজলার কমিশন বলিয়াছেন যে প্রাপ্রিভাবে সরকারী নিয়ন্ত্রণ বিপক্ষনক হইবে। তাঁহারা বলিয়াছেন—

"There is an element of danger in any great extension of Governmental control over schools."

সেইজন্ম তাঁহার। অভিন্ন ও বিশেষক্র পণ্ডিতগণের দার। একটি ছোট বোর্ড গঠন করিয়া তাহাকে সম্পূর্ণ দাধীনতা দেওয়ার পক্ষপাতী ছিলেন।

কিন্তঃমন্ত্রিমঞ্জের প্রস্তাবিত বোর্ডের দেরপ সাধীনতা

"শেয়ার বিক্রয়ের জন্য সন্ত্রান্ত এক্ষেণ্ট ও অর্গেনাইন্সার চাই।"



থাকিবে না। একে ও ইছাতে সরকারী প্রতিনিধি ও কর্ম-চারীই থাকিবে বেশী, ভাগার উপরে ইহাকে সব সময়েই সরকারের অভ্যয়েলনের জন্ম কুডাঞ্চলি হইয়া থাকিতে হইবে এবং এই বোর্ডের হাতে থাকিবে না উপযুক্ত পরিমাণ অর্থ। ব্যবস্থাটা যে হাস্তাম্পদ হইবে, ভাহাতে কি সন্দেহ আছে ?

গৰলোণ্ট বোৰ্জের যে-কোন কান্ধ ও বাবস্থা ইত্যাদি বাতিল করিতে পারিবেন, এবং ইচ্ছা করিলে বোর্ডের সভাপতি হইতে আরম্ভ করিয়া সকল সদস্যকে পদচাত করিয়া নতন বোর্ড গঠন করিতে পারিবেন। স্থতরাং বোর্ডকে সর্বাদা কডাঞ্চলি থাকিতে হইবে বলা অক্ষরে অক্রে স্তা।

গবন্মেণ্ট সম্প্রদায়বিশেষের বিভালয়সমূহ সম্বন্ধে এবং অক্তাক্ত বিদ্যালয়ের সম্প্রদায়বিশেষের চাতদের সম্বন্ধে

কোৰ :--বডবাজার ৫৮০১ ( प्रहे गहिन )



টেলিপ্ৰাম :-- 'পাইডেল' ৰুলিকাতা।

দেশবাসীর বিবাসে ও সহবোগিতার ক্রত উল্লভিশীল

# काश वाक

বিক্ৰীত যুগধন

আছারীকৃত বুলবন

১৯৪ · সালের ৩ ·শে জুন নগৰ হিসাবে এবং ব্যাক্ষ ব্যালাকে २३३०१८१८/८ भारे।

হেড অফিন:-- দাশনগর, হাওডা।

কলিকাতা অপিস-- { বড়বালার ব্রাঞ্চ :-- ৪৬নং ট্রাণ্ড রোড নিউ মার্কেট ব্রাঞ্চ :-- ৫নং লিঙ্কমে ট্রাট চেয়ারম্যান-কর্মবীর আলামোকন দাশ

**ভিরেটর-ইন-চার্জ-মিঃ এপছি, মুখার্জি** 

वाक-माक्राक वाक्षीत्र कार्या मक्नाक्ष मर्वा क्विश प्रविश प्रविश हरेलाह -প্রমাণস্করপ-

মাত্র ৩০০, টাকার চলতি হিসাব খোলা বার। অভি সামাত্র সঞ্চিত অর্থে সেভিংস ব্যান্থ একাউণ্ট পুলিরা সপ্তাহে ছবার চেক ধারা টাকা উঠান যায়। ছাত্রী আমানতের উপর আশামুক্তপ ক্রম দেওয়া হয়। काान मार्षिक्रिक हेव ब्रांक कनक मार्ख हेन्द्र कहा इंग्रेट्ट । (माना, विन्नु, শেষার, কোম্পানীর কাপজ ইত্যাবি ক্রয়-বিক্রম এবং উহা বন্ধক রাখিরা चिक चढ एए के का बाद एकश एत । दीवा, सहबर अवः विमानावावि নিরাপদে রাখিবার ব্যবস্থা আছে। ) ব্যবসায়িগণের স্থবিধার জভ ছেলের নানা ব্যবসাক্ষেত্রে লেটার অফ্ ফ্রেডিট এবং প্যারাটি ইত্র করা হর।

वित्यव विवज्ञलय क्रम निव्य :--

क्षेत्रसमाम চটোপাধার, বি-এল, ম্যানেজার। ३० নং ই্যাও রোড, কলিকাডা।

পক্ষণাভিত্ব করিবার পথ খোলা রাখিয়াছেন। বিলে এই ধারা আছে যে. প্রয়োজন হইলে বোর্ডের নিয়মগুলি ভাহাদের প্রতি পটিবে না।

(১০) বন্ধীয় মন্ত্রিমণ্ডল বে বোর্ড গঠন করিতে চাহিয়াছেন ভাহাতে বিন্যালয়গুলির প্রতিষ্ঠাতা ও পরিচালক স্মিভির কোন প্রতিনিধি থাকিবে না, শিক্ষকগণের কোনও প্রতিনিধি থাকিবে না। অথচ যে ইংবেজি ও আধা-ইংবেজি-গণেৰ সন্তানসন্ততিরা এদেশের মাধ্যমিক শিক্ষা গ্রহণ করে ना, शहारमत अखिनिधि (अत्रामत यर्थहे वावचा त्रविद्वारक। ইহা প্রকারান্তরে ইংরেজি প্রভূগণের তৃষ্টিবিধানের প্রয়াস हाडा चात्र किছ नहर।

ইংরেজ ও ইজ-ভারতীয় ছাত্রছাত্রীগণের জ্বন্স বাংলা দেশে ৬৭টি ছুল আছে; ভাহাদের মধ্যে ২৪টি ছুলে মাধ্যমিক শিক্ষা দেওৱা হয়। ১৯৩৮-৩৯ গ্রীষ্টাব্দের রিপোর্টে দেখা যায় যে এই ৬৭টি ছুলের মোট ছাত্রসংখ্যা ১২,৮০৫ এবং ইছাদের জন্ম সরকারী তহবিদ হইতে থরচ হইয়াডে ১.৬০.৮৯৫ টাকা এবং মিউনিসিপাল তহবিল হইতে ধরচ इहेशाइ २४.७४३ है। का।

অথচ পৌণে ছয় লক্ষ দেশীয় ছাত্রের জন্ম বাংলা সরকার খবচ করিবাচেন এবং করিবেন মোট ২৫ লক টাকা। অর্থাৎ প্রতি ইন্স-ভারতীয় ছাত্রের জন্ত তাঁহারা ধরচ করিবেন প্ৰায় আশী টাকা এবং প্ৰতি বাঙালী ছাত্ৰের জন্ম ধরচ করিবেন মাত্র চার টাকা বা সাভে চার টাকা।

জনসংখ্যার অনুপাতে শতকরা ২৬টি ইংরেজ-সম্ভান এদেশে শিক্ষালাভ করে; ভাহাদের শিক্ষাবিস্তারের জ্ঞ মন্ত্রিমণ্ডলী চাত্রপ্রতি আশী টাকা বায় করিতে কাতর নহেন কিন্তু দেশীয় ছাত্র মোট অধিবাসীর শতকরা ৭টি বলিয়া ভাহাদের শিক্ষার সংখ্যাত করিবেন। ইহাই ইহাদের দেশ-প্রীতির নমুনা।

- (১১) ভারতবর্ষের প্রত্যেক প্রদেশে ইংরেজ ও আধা-ইংর**ভেগণের সম্ভতিগণে**র শিক্ষার প্রসার ও উন্নতিক**রে** যে শিকা বোর্ড আছে ভাহার গঠনতন্ত্রে ১৩ জন লোক थांक ।
  - (১) শিকামনী বা তাঁহার প্রতিনিধি--->
  - (२) निकाविकारशत वर्षा-->

- (৩) বিদ্যালয়সমূহের প্রতিষ্ঠাত্বর্গের প্রতিনিধি—৩
- (৪) ইন্দ-ভারতীয় সম্প্রদায়ের মনোনীত—৩
- (৫) শিক্ষকগণের প্রতিনিধি—৩
- (৬) বিশ্ববিদ্যালয়ের প্রতিনিধি—১

১২

ইহাদের সহিত বিদ্যালয়সমূহের ইন্স্পেক্টার বা পরিদর্শক এক জন থাকেন, কিন্তু তাঁহার ভোট থাকে না !

আর বাংলার মন্ত্রিমগুলী যে বোর্ড গঠন করিতেছেন তাহাতে বিদ্যালয়সমূহের প্রতিনিধির স্থান নাই, শিক্ষকপণের প্রতিনিধির স্থান নাই অথচ বংগষ্ট সংখ্যক শিক্ষাবিভংগের থাকিবে এবং পরিদর্শকগণের ভোটাধিকার থাকিবে। প্রভাবিত বোর্ডটি বস্তুতপক্ষে পরিচালিত হটবে সরকারী শিক্ষাবিভাগের পরিদর্শকগুলির দ্বারা। বাকি সকলেই মাধামিক শিক্ষা সহচ্চে সম্পূর্ণ অনভিজ্ঞ, স্কতরাং তাঁহারা শুমন্ত অংশীলার" হইয়া থাকিবেন।

এইরূপ বোর্ছের হাতে শিক্ষার কি কোনও উন্নতির আশা করা বায় ?

(১২) ভারতের অস্তান্ত প্রদেশে যেখানে বেখানে শিক্ষা-বোর্ড স্থাপিত আছে, দে-সকল বোর্ডের কার্য্য-কলাপদৃটে অনেক লোকের মনে ধারণা ইইয়াছে যে বোর্ড-গুলির কার্য্য সাফল্যমণ্ডিত হয় নাই। সর্ অর্জ্জ অ্যাপ্ডার্সন বলিয়াছেন—

"These boards have not achieved the success which is essential to a properly regulated system of secondary education."

"স্নিয়ত্তিত মাধ্যমিক শিকা প্রণালীর পক্ষে অপরিহার্ব্য যে কৃতকার্ব্যতা, তাহা এই বোর্ডসমূহ লাভ করে নাই।"

সর্ জিয়াউদিন আহম্মদ সংযুক্ত প্রেদেশের মাধ্যমিক বোড স্থকে মন্তব্য করিয়াছেন---

"The general standard of teaching and examination has gone down by the transfer of Intermediate examination from the universities to the Board. The Matriculation or High School examination has definitely suffered."

**মর্থাৎ বিশ্ববিদ্যালয়ের হাত হইতে বোর্ডের হাতে ক্ষতা** 

দেওরার পর হইতে ইন্টারমিভিয়েট পরীকার্থী ছাত্রগণের শিক্ষাও পরীকার মান অবনত হইয়াছে, আর প্রবেশিকা পরীকার মান ও ফল যৎপরোনান্তি শোচনীয় হইয়াছে।

বলা বাছল্য, সর্জজ্জ আয়াগ্রারসন বা সর্জিয়াউদীন আহামল বর্ণহিন্দু নহেন।

গত ১০ বৎসবের মধ্যে চাকা বোর্ড শিক্ষাবিতারে বিশেব কৃতিত্ব প্রদর্শন বা সাফল্য অর্জন কবিতে পারে নাই। এ-সকল নিদর্শন থাকিতেও বাংলার মন্ত্রিমগুল কেন মে সকল দোষের আকর অঙ্কুত একটা বোর্ড গঠন করিতে কোমর বাঁধিয়া লালিয়াছেন, তাহা ব্বিতে দেরী হয় না। ইহার তিনটি উদ্দেশ্ভ হইতে পারে;—প্রথমতঃ, সাম্রাজ্যবাদী প্রভূগণের মনস্তুষ্টি বিধান করা; দ্বিতীয়তঃ, মুস্লমান-সমাজকে বিভ্রান্ত করিয়া কয়েকজন আত্মীয়কে বড় চাকুরীতে বা উচ্চপদে প্রবেশ করাইয়া সীয় দলকে দৃঢ় ভিত্তিতে গঠন করা; তৃতীয়তঃ, বর্ণহিন্দুদিগের উপর নির্ম্ম অবিচার করিয়া চিরকালের মত তাহাদের পদানত করিয়া রাধা।

# বিনামূল্যে ফ্যান্সি হাতম্বড়ি

আমাদের বিধ্যাত স্থাদ্বযুক্ত "সেণ্ট ফ্লাওয়ার" অতীব স্থাদ্ধি ফুল হইতে তৈরী। ইহাতে পোষাক এবং সমগ্র গৃহ গদ্ধে আমাদিত হয়। মূল্য প্রতি লিলি ১৮৮০ আনা। প্রতি গৃহে এই অতুলনীয় সৌগদ্ধরা এক লিলি বাহাতে স্থানলাভ করে, সেই উদ্দেশ্যে আমর। প্রত্যেক এক লিলি ক্রেডাকেও একটি "ক্যান্দি হাত্বড়ি" বিনাম্ল্যে দিবার ব্যবস্থা করিয়াছি। এই ঘড়িটি অতি স্থন্দর উপহারম্বরূপ এবং দল বংসরের গ্যারান্টিযুক্ত। গ্যারান্টিকালের ভিতর ঘড়িনই হইলে, বদলে তৎক্ষণাং নৃতন ঘড়ি দেওয়া হইবে। এক্ষর্পবা তুই-লিলি ক্রেডাকে ভাকমান্তল ।০০ আনা দিতে হইবে, তিন বা ততোধিক লিলি ক্রেডাকে ভাকমান্তল দিতে হইবে না।

# আমেরিকান নভেল্টি প্টোর,

थम, व्यात्र, राष्ट्र नश ८२, नवा विज्ञी।

AMERICAN NOVELTY STORE, M.B. Box No. 52, New Delhi. কিছ মন্ত্রিমঞ্জীর এই উদ্দেশ্ত শিদ্ধ হইবে না। মুসলমান সমাজে শিক্ষিত-সংখ্যা আজ কম আছে বলিয়া তাঁহারা চিরদিন বিষ্টু থাকিবেন না।

পত ২১শে ও ২২শে ডিসেবর তারিবে কলিকাতার বে বিরাট্ সম্পেলন হইরাছিল তাহাতে বাংলার সকল রাজনৈতিক দলের নেতারা, বাংলার শ্রেষ্ঠ মনীবীরা এবং বাংলার সমগ্র শিক্ষাসমাজের দশ সহস্র প্রতিনিধি সমবেত হইয়া এই মাধামিক শিক্ষা বিলের বিরুদ্ধে প্রতিবাদ আনাইয়াছেন। ইহার পূর্বেও দেশের নানা স্থানে বছ প্রতিবাদ-সভার ক্ষ্পুঠান হইয়াছে। কিন্তু বিষয়টি এরপ গুরুত্বপূর্ব এবং বিলটি আইনে পরিণত হইবে যে শোচনীয় পরিস্থিতির উদ্ভব হইলে, ভাহা শ্বরণে রাধিয়া ইহার বিক্রমে আরও প্রতিবাদ হওয়া আবশ্বক।

আশা করা যার বে, অতঃপর বাংলার জেলার জেলার প্রতিবাদ-সম্মেলন আহত হইবে এবং বাংলার ম্সলমানগণ দলে দলে হিন্দুদিগের সহিত সমবেত হইরা জাতীয়তার পরিপন্থী প্রতিক্রিয়াশীল এই বিলের বিরুদ্ধে প্রতিবাদ জানাইবেন।

যদি মন্ত্রিমপ্তল এই সকল প্রতিবাদে কর্ণান্ত না করেন তাহা ইইলে জাতির স্বার্থরকার উদ্দেশ্যে নৃতন কর্মণস্থা গ্রহণ করিতে হইবে। শিক্ষার ও শিক্ষামন্দিরের স্বাধীনতা রক্ষা করিবার জন্ম বাঙালীকে আত্মত্যাগে প্রস্তুত হইয়া অগ্নিমন্ত্রে নৃতন করিয়া দীকা গ্রহণ করিতে হইবে।

# ভারতবর্ষের সব রকম সমস্যার ও ভারতীয় সংস্কৃতির জানলাভ করিতে হইলে প্রতি মাসে



# মঢার্ন্ রিভিয়ু

পড়া ভাই।

# এই উদ্ভেশ্য সাধনের নিমিত্ত ইহাই শ্রেষ্ঠ মাসিক পত্র

এ বিষয়ে ইহার সমতুল্য মাসিক ভারতবর্ষে নাই, ভারতবর্ষের বাহিরেও নাই, প্রতি মাসে ইহার যে সূচী প্রবাসীর বিজ্ঞাপনীতে বাহির হয়, তাহা পড়িলে আমাদের কথার সত্যতা বুঝিতে পারিবেন।



রাগিণী মনুমাধনী ব্যক্তিত চিক চিত্রাধিকারী শীর্মেগোপাল বিভয়বর্গায়



"সত্যম্ শিবম্ হৃন্দরম্" "নায়মাত্মা ধলহীনেন লভাঃ"

৪০শ ভাগ ২য় খণ্ড

ফাল্ডান, ১৩৪৭

৫ম সংখ্যা

# ঐকতান

শ্ৰীরবীম্বনাথ ঠাকুর

বিপুলা এ পৃথিবীর কতচুকু জ্ঞানি।

দেশে দেশে কত না নগর রাজধানী

মান্থবের কত কীতি কত নদী গিরি সিন্ধু মরু

কত না অজানা জীব কত না অপরিচিত তরু

রয়ে গেল অগোচরে। বিশাল বিশ্বের আয়োজন

মন মোর জুড়ে থাকে অতি কুল্ত তারি এক কোণ।

সেই ক্ষোভে পড়ি গ্রন্থ ভ্রমণর্ত্তান্ত আছে যাহে

অক্ষয় উৎসাহে—

যেথা পাই চিত্তমেয় বর্ণনার বাণী

কুড়াইয়া আনি।

জ্ঞানের দীনতা এই আপনার মনে
পূরণ করিয়া লই যত পারি ভিক্ষালব্ধ ধনে।

আমি পৃথিবীর কবি, যেথা তার যত উঠে ধ্বনি
আমার বাঁশির স্থরে সাড়া তার জাগিবে তথনি
এই স্বরসাধনায় পৌছিল না বহুতর ডাক
রয়ে গেছে ফাঁক।
কল্পনায় অনুমানে ধরিত্রীর মহা একতান
কত না নিস্তর্ধ ক্ষণে পূর্ণ করিয়াছে মোর প্রাণ।

তুর্গম তুষার-গিরি অসীম নিংশক নীলিমায় অঞ্ত যে গান গায় আমার অন্তরে বার-বার পাঠায়েছে নিমন্ত্রণ তার। দক্ষিণ-মেরুর উধের্থি অজ্ঞাত তারা মহা জনশৃত্যতায় দীর্ঘ রাত্রি করিতেছে সারা সে আমার অধ্রাত্রে অনিমেষ চোখে অনিদ্রা করেছে স্পর্শ অপূর্ব আলোকে। স্বৃরের মহাপ্লাবী প্রচণ্ড নিঝর মনের গহনে মোর পাঠায়েছে স্বর। প্রকৃতির ঐকতান-স্রোতে নানা কবি ঢালে গান নানাদিক হতে। তাদের সবার সাথে আছে মোর এইমাত্র যোগ সঙ্গ পাই সবাকার লাভ করি আনন্দের ভোগ, গীত-ভারতীর আমি পাই তো প্রসাদ নিখিলের সংগীতের স্বাদ। সব চেয়ে হুর্গম যে-মানুষ আপন অন্তরালে তার পুর্ণ পরিমাপ নাই বাহিরের দেশেকালে। সে অন্তরময় অম্বর নিশালে তবে তার অন্তরের পরিচয়। পাই নে সর্বত্র তার প্রবেশের দ্বার বাধা হয়ে আছে মোর বেড়াগুলি জীবন্যাত্রার। চাষী ক্ষেতে চালাইছে হাল. তাঁহি বসে তাঁত বোনে ছেলে ফেলে জাল. বহুদুর প্রসারিত এদের বিচিত্র কর্মভার তারি পরে ভর দিয়ে চলিতেছে সমস্ত সংসার। অতি ক্ষুদ্র অংশে তার সম্মানের চির নির্বাসনে সমাজের উচ্চমঞে বসেছি সংকীর্ণ বাতায়নে। মাঝে মাঝে গেছি আমি ও-পাড়ার প্রাঙ্গণের ধারে ভিতরে প্রবেশ করি সে-শক্তি ছিল না একেবারে। জীবনে জীবন যোগ করা

না হ'লে কুত্রিম পণ্যে ব্যর্থ হয় গানের পদরা।

ভাই আমি মেনে নিই সে নিন্দার কথা

আমার স্থানর অপূর্ণতা।

আমার কবিতা জানি আমি

গেলেও বিচিত্র পথে হয় নাই সে সর্বত্রগামী।
কৃষাণের জীবনের শরিক যে জন,

কমে ও কথায় সত্য আত্মীয়তা করেছে অর্জন,

যে আছে মাটির কাছাকাছি

সে-কবির বাণী লাগি কান পেতে আছি।

সাহিত্যের আনন্দের ভোজে

নিজে যা পারি না দিতে নিত্য আমি থাকি তার খোঁজে।

সেটা সতা হোক

শুধু ভঙ্গী দিয়ে যেন না ভোলায় চোখ। সত্য মূল্য না দিয়েই সাহিত্যের খ্যাতি করা চুরি ভালো নয়, ভালো নয় নকল সে শৌখিন মজত্রি। এসো কবি. অখাতে জনের.

নির্বাক মনের
মমের বেদনা যত করিয়ো উদ্ধার
প্রাণহীন এ-দেশেতে গানহীন যেথা চারিধার,
অবজ্ঞার তাপে শুদ্ধ নিরানন্দ দেই মরুভূমি
রদে পূর্ব করি দাও তুমি।

অন্তরে যে উৎস তার আছে আপনারি
তাই তুমি দাও তো উদ্বারি।
সাহিত্যের ঐকতান-সংগীত-সভায়
একতারা যাহানের তারাও সম্মান যেন পায়
মূক যার। হঃথে স্কুথে
নতশির স্তর যারা বিশ্বের সম্মুথে।

ওগো গুণী
কাছে থেকে দুরে যারা ভাহাদের বাণী যেন শুনি।
তুমি থাকো ভাহাদের জ্ঞাতি
ভোমার থাতিতে ভারা পায় যেন আপনার খ্যাতি;
আমি বারংবার
ভোমারে করিব নমস্কার ॥

डेक्ट्रन, २১ ১।8১, व्यास्त्र ।

# ১১ই মাঘ

### শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

সামাদের দেশে সাম্প্রদায়িক প্রতিকৃল লোকনত প্রায়ই অত্যন্ত তীব্র হয়ে দেখা দেয়—ব্যক্তিগত কটুভাষণের সঙ্গে বিজড়িত হওয়াতে সেই তীব্রতার সামনে দাঁড়িয়ে আপন নত প্রকাশ করা সংকোচের বিষয় হয়ে ওঠে। আজ আমার পক্ষে সেই সংকোচের দিনের অবসান হয়েছে। কিছুদিন পূর্বে আমি মৃত্যুর গহনে অবতরণ করেছিলুম, এখনও তার বন্ধুর তটভাগে স্থালিত পদে চলেছি। আজ আমার পক্ষে লোকনতের প্রভাব আর প্রবল নয়—এখন নির্বধিকাল আমার সম্মুখে বর্তমান।

১১ই মাঘের উৎসব যে-সত্যে প্রতিষ্ঠিত তাকে আমাদের দেশের জনসাধারণ স্বীকার করে নি। যা তারা স্বীকার করে না তাকে তারা কলব্বিত করে। যিনি পরম শ্রাদ্ধের যেমন মহাত্মা রামমোহন রায় তাঁর সহকে বিরোধের উত্তাপ অংজাে প্রশমিত হয় নি। এটা স্বাভাবিক স্থৃতরাং অনিবার্য, অতএব তাই নিয়ে পরস্পরকে লাঞ্জিত করা নির্থক। এ সকল ছন্দ-কােলাহল ভূলে গিয়ে অভাকার উৎসবের মূলে বাঁর মহান চারিত্রশক্তি প্রতিষ্ঠিত শাস্থমনে তাঁকে স্মরণ করে তাঁর উদ্দেশে আমাদের ভক্তি নিবেদন করব। মতভেদ সত্ত্বেও এই শ্রাদার কারণকে সত্য বলে স্বীকার করবেন এ-কথা আমাদের দেশের সকলের কাছেই প্রতাাশা করতে পারি। কারণ এই সম্মানে স্বদেশের প্রতিই সম্মান।

পরজাতীয়কে যখন আমরা আচার ধর্ম নিয়ে বিচার করি তখন স্বভাবত অত্যক্তি করে থাকি, বিশেষত যেখানে তাদের সঙ্গে এমন সম্বন্ধ যা ছঃখ দেয় এবং অপমান করে। কিন্তু তাদের ধর্ম ব্যক্তিগত জীবনে অনেক মহন্ধ প্রকাশ ক'রে থাকে তাতে সন্দেহ নেই। আমাদের দেশেও সামাজিক শত বাধা ভেদ করে মহাপুরুষের উদ্ভব হয়েছে কিন্তু সংস্কারের আবিলতায় আমরা তাঁদের ক্ষুত্র করেছি, তাঁদের সভাস্বরূপ উপলব্ধি করতে পারি নি। জাতীয় চিত্তদৈনোর এই বিকৃতি স্কুম্পন্ট হয়ে উঠছে প্রভাহ আমাদের ইতিহাসে।

গ্রীষ্টধর্ম মান্নুষকে প্রাক্ত করেছে কেননা তাঁদের যিনি পূজনীয় তিনি মানবের রূপে মানবের ভাগ্য খীকার করেছিলেন। এই কারণে যাঁরা যথার্থ খ্রীষ্টান তাঁদের মানবশ্রীতি অকৃত্রিমভাবে প্রকাশ পেয়ে থাকে দেশে বিদেশে, আমরা তার পরিচয় পেয়েছি। যদি তাঁদের দর্মাতে কোনো অসম্পূর্বতা থাকে ব'লে আমরা মনে করি, তবু এ-কথা স্বীকার করতে হবে যে অন্তত এক জায়গায় এই ধর্ম মানবজাতির সঙ্গে আত্মনিবেদনের যোগে তাঁদের সম্বন্ধযুক্ত করতে পেরেছে, সেটা ধর্ম বৃদ্ধির শ্রেষ্ঠ পরিচয়। তাঁদের সাহিত্য এবং ব্যবহারে যেখানে মাহাত্মা দেখেছি মানবিকতা সেখানে সমুজ্জল। সেখানে দৈন্য নেই, সেখানে স্থার্থের সংঘাতের উধ্বে একটি উদার সভ্যতার বিকাশ ঘটেছে। আমাদের দেশে ধর্ম মানুষের মধ্যে পরস্পারের সম্বন্ধকে ছিন্নবিচ্ছিন্ন করে দিয়েছে; আধ্যাত্মিক উপলব্ধির বাহন না হয়ে আধুনিক ভারতীয় ধর্ম ছিন্ঠান দেশবাাণী ভেদবৃদ্ধির সৃষ্ট করেছে।

আচার যেখানে সাম্প্রদায়িক ধর্মে প্রতিষ্ঠিত নয় সেখানে তাই নিয়ে মান্তুষের পরস্পর অনৈক্য ঘটে না। যেমন চীনদেশে। চীন-সভাতায় ভিন্ন ভিন্ন সম্প্রদায়ের মান্তুষের মধ্যে বিরোধ নেই মতের পার্থকা সত্ত্বেও। আচারে ব্যবহারের ক্ষেত্রে ধর্মের নামে সমাজকে তারা নিপীড়িত করে নি। যখন এক সময়ে খ্রীষ্টধর্ম ঈশ্বের ক্রোধের দোহাই দিয়ে বাহুবলে নিজের প্রভুত্ববিস্তার-চেষ্টা করেছিল তথনই সে ভিন্নমতাবলম্বীদের নির্যাতন করেছে, কেননা তখনও তাদের ধর্ম শুভব্দ্ধিকে অমান্য ক'রে সংস্কারকেই স্বীকার করেছিল। স্বসাধারণের বিশ্বাসের কোনো বৃদ্ধিসম্মত ভূমিকা তাতে দেখা দেয় নি শাস্ত্র-অনুশাসন ছাড়া। আজকের দিনে যুরোপীয় সভ্যতার বহু ত্রুটি সত্তেও সমাজে ধর্মের অন্ধ আক্রমণ নেই, তাদের মধ্যে কেউ বৌদ্ধ বা মুসলমান হ'লে তাকে ধমের নাম নিয়ে অত্যাচার করা হয় না। আচার এবং ধমের মিশ্রণে তাদের সমাজ কলুষিত হয় নি—তাদের শক্তির একটি কারণ সেইখানে। আমাদের দেশে শক্তিক্ষয়ের প্রধান একটা হেতু ধমের নাম নিয়ে প্রাত্যহিক জীবনে বহু নির্থক সংস্কারের আধিপতা। এতে ধর্মের ভ্রষ্টতা এবং আচারের অত্যাচার-পরায়ণ অন্যায় রূপ প্রকাশ পায়। দৃষ্টান্ত স্বরূপে দক্ষিণ-মালাবারের একটি ঘটনার উল্লেখ করা যেতে পারে। কোনো ব্রাহ্মণেতরজাতীয় ডাক্তারকে ব্রাহ্মণ গৃহস্থ আপন বাড়িতে নিয়েছিল চিকিৎসার জনা, যে পথ দিয়ে গিয়েছিল সেটা কোনো পুষ্ধিণীর তীরস্থ। তাতে মকন্দমা উঠেছিল আদালত পর্যন্ত, যে, সমস্ত পুক্ষরিণীর জল দৃষিত হয়েছে অতএব তাকে শোধন করবার আইন জারি হোক অপরাধী গৃহন্তের উপর। এখানে দেখি দণ্ডদাতা আইন এবং আচারের সমবেত মূঢ় আক্রমণ, এর মধ্যে শাশ্বত ধর্মের পরিচয় নেই। অথচ ধমে'র নামে এই রকম অমানবিকতা আমাদের দেশে শ্রদ্ধা পেয়ে আসছে। মহাপুরুষ দৈবে আমাদের মধ্যে জন্মগ্রহণ ক'রে এই অধার্মিক ধর্ম বিশ্বাস এবং বৃদ্ধিবিরোধী আচারের প্রতিপক্ষে দাঁড়িয়েছেন। তথাপি দেশের জনসাধারণের মধ্যে নির্থক অনুষ্ঠানের পুনরাবৃত্তিই ধর্মের মর্যাদা নিয়েছে এবং আঞ্বও ধর্ম বোধহীন অমানবিকতার চাপে সমাজ মারুষকে অপমানিত করছে।

এই প্রকার মিথ্যা ধম বিশ্বাদের অভিঘাতে সমাজ শতথণ্ডে ভেঙে পড়ল—তার নাম নিয়ে বেশির ভাগ দেশবাসীকে অবজ্ঞাভাজন করা হ'ল, বলা হ'ল অশুচি এবং অপাংক্তেয়। আচারের বেড়া গেঁথে যে বহুসংখ্যক মানুষকে দ্রে সরিয়েছি তাদের হুর্বলতা এবং মূঢ়তা তাদের আত্মাবমাননা সমগ্র দেশের উপর চেপে
ভাকে অকৃতার্থ করে রেখেছে সুদীর্ঘকাল। বর্ণান আমাদের যা বিশুদ্ধ, যা আমাদের সনাতন আধ্যাত্মিক
সম্পদ তাতে মানুষের এবং সর্বজীবের মূল্য ভূরিপরিমাণ স্বীকার করেছে। আত্মবং সর্বভূতেয় য পশাতি
স পশাতি—এত বড়ো কথা বোধ হয় কোনো শান্ত্রে নেই। সকলের মধ্যে আত্মার এই সম্বন্ধস্বীকার এবং
এই সমগ্রের দৃষ্টিকে আমরা হারিয়েছি। আমুষ্ঠানিক মোহে আছল হয়ে ঘরে ঘরে আচারের এবং অনৈক্যের
ব্যর্থতা বিস্তার করেছি। জাতীয় সন্তা শতধা বিখণ্ডিত হয়ে আন্ধ আমাদের চরম হরবস্থা উপস্থিত। এই
হুর্গতিগ্রস্ত সমাজে একদিন একটি ব্রাহ্মণ-সন্থান জন্মগ্রহণ করেছিলেন, রামমোহন রায়। সমাজের সমস্ত
অন্ধতাকে তিনি প্রতি পদে অস্বীকার করেছেন, নির্ভয়ে দাঁড়িয়েছেন মূঢ় সংস্কারের বিক্লছে। সেজনো তিনি
নিন্দাভাজন হয়েছেন এবং সেই নিন্দার আক্রমণ এখনো শান্ত হয় নি। এই হুর্গতির দিনেই আজ্
আমাদের পুনর্বার তাঁর বাণী স্মরণ করবার সময় এল। তাঁর মহাজীবনের মূল সাধনা কোন্থানে
নিহিত তা আমাদের বুরতে হবে।

উপনিষদের একটি মন্ত্র আছে – সভাং জ্ঞানম্ অনন্তং ব্রহ্ম; বিশ্ববিধাতার একটা রূপ আছে যা কেবলমাত্র সভ্য, অর্থাং আছে ছাড়া ভার অন্য বাণী নেই। ভার পরবর্তী কথা হচ্ছে জ্ঞানং—সে কেবলমাত্র হওয়া নয়। সভাবোধের উপরে জ্ঞানের উপলব্ধিতে মন্ত্র্যান্তর বড়ো পদবী লাভ হ'ল। সেই জ্ঞানকে যেখানে অবজ্ঞা করা হয়েছে, বৃদ্ধির মোহমুক্ত বৃদ্ধা শক্তিকে প্রয়োগ না ক'রে মানবহকে যেখানে অস্বীকার করেছি সেইখানে আনাদের অক্তরার্থতা। জ্ঞানের সোপান দিয়ে উপনীত হই পরমাত্রায়, কুত্রিম কর্মের পথে নয়। তাঁর সামীপ্যে সর্বনানবের মিলন। ব্রহ্মকে উপনিয়ল-ক্ষতি বাণীতে উপলব্ধি করতে হ'লে বিশ্বসভাকে স্বাকার ক'রে জ্ঞানের ভিতর দিয়ে আধ্যান্থিক সভো পৌছতে হবে।

সংগ্র পৈনম্ ঝব্যে জ্ঞান্ত্পু: কুভাত্মানে। বীত্রাগা: প্রশাস্তা:। তে স্ব্যং স্বত: প্রাণ্য ধীরা যুকাত্মান: স্ব্যেবাবিশস্তি॥

সর্ববাপী আত্মার সঙ্গে সংযুক্ত হয়ে সকলের মধ্যে জ্ঞানহৃপ্ত ঋষিরা প্রবেশ করেন। আমাদের শাস্ত্র-মতে এই হচ্ছে মান্থার চরম সার্থকতা। এই বাণী ফিরিয়ে আনলেন মহাত্মা রামমোহন রায়। আনুষ্ঠানিক কভ্যের বন্ধনে বন্দী সমাজকে ধুম ভ্রষ্টতা হ'তে আত্মোপলব্ধির সাধনায় প্রবৃত্ত করলেন তিনি; ভারতকে শোনালেন ঐক্যমন্ত্র যাতে চরম মানবসভার উপলব্ধি ছারা মান্থারর মধ্যে সত্য এবং জ্ঞানের যোগে কলা গময় সংল্ধ স্থাপিত হ'তে পারে। ধ্যে র বিকার ভয়াবহ, বৈষ্থিক সর্ধা-বিরোধে যে ক্ষতি করে তারও চেয়ে সাংঘাতিক ক্ষতি করেছে ধামিকতা। আশ্চর্য ধীশক্তি নিয়ে রামমোহন দাঁঢ়ালেন জাতীয় ধ্য বিধাসের কুহেলিকার অতীতে; সভ্যের অকৃষ্টিত প্রকাশে নিয়োগ করলেন তাঁর অতুলনীয় চারিত্রশক্তি। এই অধ্যবসায়ে তিনি ছিলেন একক, তিনি ছিলেন নিন্দিত। তাঁর সাধ্যাকে আজকের এই উৎসবে অস্তব্ধে গ্রহণ করে নিজেকে এবং নিজের দেশকৈ যেন ধন্য করি।

# চিরস্মরণীয়

শীরবীশ্রনাধ ঠাকুর

নানা ছংথে চিন্তের বিক্রেপে

যাহাদের জীবনের ভিতি যায় বার্থাব কেঁপে,

যারা অন্তমনা, ভারা শোনো

আপনারে ভুলোনা কথনো:

মৃত্যক্তয় যাহাদের প্রাণ

শব তুচ্ছতাত উধের দীপ যারা জ্ঞালে অনির্গাণ
ভাহাদের মাঝে যেন হয়
ভোমাদেরি নিতা প্রিচয়।
ভাগদের থব কর যদি

থবতার অপনানে বন্দী হয়ে ববে নিরব্ধি।
ভাদেত সন্মানে মান নিয়ো
বিশ্ব যারা চির্লারবীয় য়

# শাশ্বত প্রতিষ্ঠা

### শ্রীক্ষিতিমোহন সেন

জগৎ জুড়ে চাবি দিকে আজ চলেছে ভীষণ মারামারি হানাহানি। তুঃগ হুগতির আর অস্ত নেই। এখানে বদে দেই দব তুঃগ-হুগতির কথা কল্পনায়ও আনতে পারি না। এমন দময়ে জগতে ধর্মের কথা কে শুনবে ?

তবু দেই জন্মই আন্ধ ধর্মকে আরও বেশি করে আঁকড়ে ধরতে হবে, ধর্ম ছাড়া এই তুর্গতির মধ্যে মাহুষের আশ্রয় আর কি হতে পারে P

প্রান্থ হতে পারে বটে ধ্রেই বা বাঁচাবে কেমন করে ? তবে মুরোপের আজি এমন দশা কেন ? সেথানে তবে কি এত দিন ধর্ম ছিল না ? বড় বড় মন্দির, বড় বড় প্রতিষ্ঠানে ঠাসা ছিল যেই দেশ, যেথানে কত কত মনীয়ী ও মহামনা লোকের বাস, সেই দেশের তবে কেন এমন ছুর্গতি ?

ভার উত্তরে বলা যেতে পারে যে ব্যক্তিগত ভাবে সেই দেশে জ্ঞানী ও ভক্তিমান্ ধার্মিক মহং মাহ্য থাকলেও সারা দেশে ধর্মের নামে যে বিরাট্ ঐশ্ব্যময় আয়োজন ছিল ভাহার মধ্যে ধর্মের চেয়ে সংস্কার অফ্শাসন ও সম্প্রদায়টাই ছিল বেশি। ভাই সেখানে ধর্মের নেভার দল মুদ্ধের জয়ের জন্ম, বিশক্ষকে পরাজিত করবার জন্ম, যুদ্ধান্মযকে আশীর্কাদ করেছেন, যুদ্ধান্মকে আশিস বর্ষণ করেছেন।

সংস্থার ও সম্প্রায় যেখানে ধর্মকে অভিক্রম করে সোধানেই ধর্মের নানা তৃগতি ও বিকার দেখা দেয়। তথন সংস্থার অফুশাসন ও আচারের বাছ-বিচারই সভ্য ও ধর্ম জীবনের মানটি জুড়ে বসে। ধর্ম যেখানে জীবনের সঙ্গে অভিয়ে রয়েছে সেখানে এইরূপ ঘটা অসম্ভব নয়। অথচ ধর্ম ও জীবনকে প্রস্পারে বিষ্কু করে রাখলেও কিছুতেই চলতে পারে না। তবে দেখতে হবে যে ধর্মই যেন জীবনকে চালিত করে, ধর্ম যেন সাংসারিক লাভ-লোকসান প্রভৃতি হিসাবের ছারা চালিত নাহয়।

আমাদের লাভ-লোকসানের হিসাব বা সাম্প্রদায়িক সংস্কার যদি ধর্মকে চালিত করে তবে তার চেয়ে আহার তুর্গতি কি হতে পারে।

কেউ কেউ বলেন আমাদের হে-সব মনোভাব নীচ ধরণের তার সংশ্ব হদি ধর্ম যুক্ত থাকে তবে তাতেও কতক পরিমাণে সংযম আসে। তাই তাঁরা বলেন, জীবহিংসা যদি করতেই হয় তবে না হয় তা করো ধর্মের নামে। কিন্তু তাতে কি জীবহিংসা কথনও কমেছে? না যারা সাধারণত হিংসাবিম্ব তারাও বাধ্য হয়ে ধর্মের নামে করেছে হিংসা। ডাকাতরা যে কালীপুলা করত তাতে তাদের ডাকাতি কি আরও ভীষণ হয় নি? ঠগীরাধর্মের নামে মাহুষের প্রাণ হরণ করত। সেই জন্মই মাহুষের এই প্রাণ হননের প্রবৃত্তি ধর্মের সঙ্গে যুক্ত হয়ে একটুও কমল না, বরং ধর্মের নামে এই জিঘাংসা আরও উগ্র হয়ে সারা ভারতকে এমন করে পেয়ে বসল যে কর্পের স্বীম্যানকে অতি কঠোর হতে তা দমন করতে হয়েছিল।

যুরোপে Inquisition এ যে নিষ্ঠ্রতার পরিচয় পাওয়া গিয়েছে সেরপ নিষ্ঠ্রতা তাদের সাধারণ সামাঞ্জিক জীবনে করনও দেখা যায় নি। ধর্মের ক্ষোরেই অনেক রকমের অমার্থাকতা ভীষণ প্রচণ্ড হয়ে উঠেছিল। চিত্রিগত স্বেচ্ছাচার যখন ধর্মের সায় পায় তথন যে তা আরও কত ব্যাপক ও বীভৎস হয়ে ছছিয়ে পড়তে থাকে, তার প্রমাণ Bacchanalia, Saturnalia প্রস্তুতি উৎসব। দেখা গেছে হোলি প্রভৃতি উৎসবে সহক মাহ্বও এমন সুৎসিত গালাগালিতে মেতে ওঠে যে ভারতের অনেক স্থানে তথন মেয়েয়া রাভায় বের হতে পাবেন না।

কাজেই ধর্মকেই জীবনের চালক করতে হবে, দিনগত-প্রয়োজনময় জীবনকে ধর্মের চালক করলেই বিপদ। অথচ সব দেশেই দেখা গিখেছে যে এক দল লোক নানা ভাবে ধর্মের নামে নিজেদের স্বার্থই সিদ্ধ করে নিয়েছেন। লোকে তাঁদের সেই সব আচরণকেই ধর্ম বলে ভূল করেছে। তাই এক-এক সময় ধর্মের এই রকম ছুর্গতি দেখে মাছ্ম্য রাগ করে ধর্মেকেই বর্জন করেছে। কিন্তু রুধা রাগ করলে চলবে কেন প সেই দোষ কি ধর্মের প্রমান করলে চলবে কেন প সেই দোষ কি ধর্মের প্রমান করি বরুত করে তার সেই বিকৃত রূপ দেখে যদি নিজেরাই বার্গ করি তবে কি সেটা যুক্তিসকত হবে প্রাছ্থের দেহও তো পচলে ত্র্গদ্ধ হয়, তাই বলে কেকবে জ্যান্ত মাছ্থের সদ্ধ বর্জন করবার কথা বলতে পেরেছে প

ধর্ম হ'ল জীবনের জীবন, এই রকম মিধ্যা অপবাদ দিয়ে তাকে ছাড়ব এও কি কধনো হয় ? আমাদের দেশে একটি কথা আছে,

ভূমিতে পড়িলে লোক ভূমিই আশ্রয়।
ধর্মের আদর্শ হ'তে ভ্রষ্ট হওয়ার থেকে যদি পতন ঘটেই
থাকে তবে উঠতে হলেও ধর্মকেই আশ্রয় করে উঠতে
হবে, তা ছাড়া আর তো গতি নেই।

খার্থকামনা ও বাসনার বারা মাছ্য বন্ধ। সেই বন্ধনের মধ্যে ধর্মই দেয় মৃক্তি। যথন দেখি ধর্মই মাছ্যকে বাধছে তথন ব্রতে হবে ধর্মের নাম করে সম্প্রদায় ও সাম্প্রদায় করাই এই বাধনের হেতু। চতুর বিষয়ী লোকের দল ধর্মের নামে সাম্প্রদায়িকভা আমদানি করে লোকের সর্ক্রনাশ করছে। এমন অবস্থায়ও যথার্থ ধর্ম ছাড়া আর কেউ সেই ছুর্গতি হতে মাছ্যকে রক্ষা করতে পারে না। এই ছুর্গাত হত্তেক্সান্ব সমাজকে বারা রক্ষা করেছেন তাঁরাই সব মহাপুক্ষ।

মহাপুক্ষদের এজন্ত এই জগতে কম তৃঃধ সইতে হয়
নি । মহাত্মা বিভঞীই এই জন্ত কটকের মৃক্ট মাথায় ধারণ
করে ছই চোরের মাঝধানে বধাভূমিতে প্রাণ দিলেন।
চতুর পাণ্ডা ও পুরোহিতের দল চিরকাল ঈশ্বরকে
মন্দিরের মধ্যে বন্ধ করে সরল সাধারণ লোকের কাছে
দিব্যি ব্যবসা জমিয়ে বসেছিল। এটি যেই বললেন,
"তাঁকে দেবতা করে মন্দিরে বন্ধ করে রাধা কেন । তিনি
আমাদের শিতা, আমাদের হরের লোক।" "পিতা"—

এই কথা বলতেই মন্দিরের সব বাঁধন গেল ঘুচে, ভগবান বের হয়ে এলেন মানবের গৃহে-পরিবারে। তাঁকে নিয়ে বারা ব্যবসা চালাতেন তাঁরাই বা মহাত্মা গ্রীষ্টকে ছাড়বেন কেন প তাই ঞ্জীষ্টকে প্রাণ দিতে হ'ল।

শান্তে আচারে যাগে যজে যখন এই দেশের মান্ত্যের চিত্ত প্রপীড়িত তখন বৃদ্ধদেব বজুকঠে ঘোষণা করলেন— ঐ সব জাল-জঞ্চাল ছাড়—প্রত্যেকে আপন আপন চিত্তকে দীপ্ত ক'বে সেই আলোতে নিজের নিজের পথ দেখ— "আত্মদীপো ভব" তখন তাঁকেও যে কি পরিমাণ তৃঃধ সইতে হয়েছিল তা সহজেই বুঝি।

ষধনই মহাপুক্ষের বড় বড় বাণীতে এই দেশ সাড়া দিয়েছে তথনই তার জ্ঞান বিজ্ঞান ও আনন্দের সবগুলি দার ধুলে গেছে। আব যথন তার দৃষ্টি ক্ষুত্র আচারে সংস্কারে কল্যিত হয়েছে তথন ভারতের তৃঃধ-তৃগতির আব শীমা নেই।

প্রায় এক শত বংসর পূর্বে ভারতের বিরাট আদর্শ যথন সভা ও দাধনা হ'তে পরিভ্রষ্ট, যথন ভারত কৃত্র কৃত্র ष्मरः था ष्माठावविठावमाळ-मध्य मध्यमारम किन्नविक्तिन्न. তথন মনীষী রামমোহনের মহান হৃদয় সেই তুর্গতি দেখে বা্থিত হ'ল। রাম্মোহন দেখলেন ভারতকে এক বিরাট্ আদর্শে একপ্রাণ করতে না পারলে আর তার কল্যাণ নেই। কোনো বিশেষ সাম্প্রদায়িক শাল্পে দেবভায় বা আচার-অমুষ্ঠানে এই ঐকোর সম্ভাবনা কোনোমতেই সম্ভব নয়। কারণ এক সম্প্রদায়ের দেবতা অক্ত সম্প্রদায়ের লোকেরা দারুণ বিষেধের দৃষ্টিতে দেখেন। একের লিঙ্গ, দেবতা, প্রতিমা, শান্ত্র ও আচার অন্তের পক্ষে অপুরুৱ অগ্রাহ্য ও অপ্রাদ্ধেয়। আজও ভারতের স্কল হিন্দুকে এক করতে গেলে কোনো বিশেষ সম্প্রদায়ের দেবতা শান্ত্র বা আচার আশ্রে করলে চলে না। অথচ দেবতা বা শান্ত-আচার भावहै रयभन कारना विरमय मध्यमाराव छेलारमय रखभनि ष्मग्रीना नव मध्यमारमञ्जूषभारमञ्जा এই विभन ह'रा मुक হবার কোনো উপায়ই দেখা যায় না। অথচ তাই বলে ভারতের বাইরের শাস্ত্র বা আচারকে আনাও তো চলবে না। তখনকার সেই যুগে অসাধারণ মনীধী রামমোহন বুঝনেন যে এই বিপদে একমাত্র গতি ভারতের অতি

পুরাতন ধর্মের মূল উপনিষদকে আশ্রয় ক'রে শাখত ধর্ম ভিত্তির উপর দাড়ানো। তা ছাড়া আমার কোনো পথ নেই।

কিছু দিন পূর্বেব বাংলা দেশের শিক্ষাবিভাগ মুসলমান-रमत सना धर्मा भिकात वावका क'रत हिन्मुरमत खतान कांत्रा रयन छैरिनय मध्यनारयय हिलामरयरानय উপযোগী কোনো পাঠ্যপুত্তক রচনা ও তত্ত্বপযোগী কিছ সাধনেরও ব্যবস্থা করেন। হিন্দু ছেলেমেয়েদের ধর্মশিকা দেবার ব্যবস্থা করতে যে কমিটি হল তাতে নিষ্ঠাবান रिकार, भाक. रेनर बाहीनशही ও वर्छमान कारलद উদाद ভাবের লোকও ছিলেন ৷ কমিটির পর কমিটি বসল কিছ দর্ম্ম সম্প্রদায়ের প্রদেয় কোন একটা ব্যবস্থা গড়ে তোলা সম্ভব হল না। এক সম্প্রদায়ের শুবস্তুতি পুঞ্চাপদ্ধতি चानलाई चना मध्यमात्र जरकनार ह्या हात्व शास्त्रन. কিছতেই এই বিপদের সমাধান করা গেল না। তথনই বোঝা গেল কি কারণে রামমোহন একেবারে এই সব সাম্প্রদায়িক শাখাগুলোকে পরিহার করে একেবারে এই দেশের ধর্ম্মের নিভা ভিত্তিতে ও শাখত সভ্যে গিয়ে আশ্রয় নিলেন। তার পর থেকেই দেখা গেল যে হিন্দুর সর্ব সম্প্রদায়ের জন্য কোনো ব্যবস্থা থাড়া করতে গেলেই বামমোহনের ও মহর্ষি দেবেক্সনাথের সঙ্কলিত সব বাণীর বাইরে আর যাবার যো নেই।

পশ্চিম-জগৎ যথন তার শিক্ষাদীকা ধর্ম রাজনীতি নিয়ে এই দেশে এসে উপস্থিত হল তথন স্থাবদলী রামমোহন ব্যেছিলেন এখন ভারতের ধর্মকে আর নানা শাখায় বহুধা ছিন্নবিচ্ছিন্ন হয়ে থাকলে চলবে না। ভারতের নানা শাধানা একটি মহান্ ঐক্যের মধ্যে সংহত না হলে আর উপায় নেই। কত বড় মনীযা থাকলে তথনকার দিনে এই ক্থাটি বোঝা যায় তা ভারতে আজও বিশ্বিত হ'তে হয়। অপচ তার জন্য রামমোহন ক্রমাগতই পেয়ে গেছেন নিন্ধা লাশ্বনা ও অপমান, সেই তুর্গভির এখনও কি শেষ হয়েছে।

হয়তো প্রাচীনকালেও এই দেশে যুগে বুগে সকল
ধর্মগুলুরাই এই সমস্থা নিয়ে বিব্রত হয়েছিলেন। তাঁরা
সকলেই এমন অবস্থায় উপনিষং গীতা ও ব্রহ্মগুরুকেই আশ্রয়
সকলে বলে ধরেছেন এবং এই তিনটি আশ্রয়কে নাম

দিয়েছেন প্রস্থানত্তম। তাই দেখতে পাই ভারতের প্রত্যেকটি ধর্মজ্ঞ আপন সম্প্রদায় স্থাপনের জন্ত প্রস্থান-জ্ঞানে আজ্ঞার না করে পারেন নি। রামমোচনও ভারতকে শাখত ধর্ম-ভিত্তির উপরে স্থাপন করতে গিয়ে এই প্রস্থানত্ত্বেই আজ্ঞায় নিলেন। রামমোহনকে বারা অ-হিন্দু বলে গাল দিতে চান তারা মনে রাধ্বেন—রামমোহন ম্বে-পথে গিয়েছেন তার পূর্ব-পূর্ববর্তী স্বধ্যপ্রক্রাও সেই পথেই গিয়েছেন।

তবে রামমোহনের বিশেষত্ব কোথায় ? তাঁর বিশেষত্ব তাঁর শাখত ধর্মকে তিনি বর্তমান জ্ঞান-বিজ্ঞানের বুগের সক্ষে একান্ত সক্ষত করে প্রতিষ্ঠিত করলেন। তাঁর সময় সমস্ত প্রতীচ্য তার সব জ্ঞান-বিজ্ঞানের ঐশ্বর্য নিয়ে এ-দেশে হাজির হ'ল, তিনি তার সক্ষে ভারতের সাধনাকে অপূর্ব-ভাবে মিলিয়ে দিলেন। ভারতের ধর্মসাধনা অর্থাৎ ব্রহ্মধ্যান ও ব্রহ্মজ্ঞান, প্রধানত ছিল সন্মাসীদের। তিনি সেই সাধনা প্রতিষ্ঠিত করলেন ভারতের গৃহস্থ-জীবনে। তা ছাড়া সমাজ রাজনীতি শিক্ষা প্রভৃতি নানা ক্ষেত্রে রামমোহনের যে-সব অতুলনীয় দান আছে তার কথা আমরা এখন উল্লেখ না-ই করলাম।

কেউ যদি বলেন, ভারতের প্রাচীন সাধনাতে যদি আমরা ফিরে যাই তবে আমরা কি করে উল্লমী কর্মনীল প্রতীচোর সলে যোগ বক্ষা করতে পারবং ভারত তো চিবদিন কর্মবিমুখ। তার উত্তরে বলতে হবে এই যে আজবের দিনে কর্মবিমুধ অলসভাকেই আমরা ভারতের আধাত্মিকতা বলে মনে করছি আসলে তা হল ভারতের 🗪র বর্তী ভামসিক যগের কথা। ভারতের গৌরবোজ্জন যুগে পদে পদে দেখা যায় জীবনের প্রতি গভীর নিষ্ঠা ও কর্মে ও সাধনায় উভ্যমের সহিত গভীর যোগ। তামসিকতার অবসাদে যদি আপনাকে আমরা ্ছড়ে দিই তবে তাতে আমাদের পৌক্ষের যে অপমান তার মত অধর্ম আর আমাদের কিছু নেই। এইখানে ভারতের মনীধীদের ছবিতে কর্মময় উভামময় মানবের যে মাহাত্মা আমরা কীর্ত্তিত দেখি প্রতীচা দেশের পৌরুষ-সাধনার কাছে ভার কুটিত হ্বার কোনো হেতু त्वरे ।

আমাদের দেশের ঋষিদের অমর বাণীর মধ্যে সেই বীর্ষাময় সাধনার মত্র ছিল বলেই রামমোহন বেল-উপনিবদের দিকে ঝুঁকলেন। মানবাত্মার জয় ঘোষণা, নিত্য এপিরে চলবার জন্ম মহতী আকাজহা, উভ্যমের মধ্যে মহা সার্থকভা, সবই দেখতে পাই সেই সব অমৃত-মজ্বের মধ্যে। উপনিবৎ-বাণীগুলির মধ্যে দেখা বায় আচার-অন্তান সম্প্রদায় বিধিবিবেধ সকলের উপরে মাছ্রয় ও তার মাহাত্মা।

উপনিবং বলেন, ইক্লিয় হ'তে মন বড়, মন হ'তে আছো বড়, আছো হ'তেও পুরুষ বড়, পুরুষ হ'তে আর শ্রেষ্ঠ কিছুনেই, তাহাই চরম ও পরম।

মহতঃ প্রম্ব্যক্তম্ব্যক্তাং পুরুষ: প্র:।
পুরুষায় প্র: কিঞিৎ সা কাঠা সা প্রা গতি:।
কঠোপনিবং, ১, ৩, ১১

এই পুরুষ আপনার জ্যোতিতে আপনি দীপ্ত, বুদ্ধের ভাষায় বলা যায় সে আত্মণীপ্ত।

ভাই বৃহদারণাক উপনিষং বললেন,
"আরং পুক্ষং স্বরংলোভির্ভবতি।"—বৃহদারণাক, ৪, ৩, ৯
উপনিষদের মহর্ষি আরও বললেন, এই পুক্ষই বিজ্ঞানময়।
"এব বিজ্ঞানময়: পুক্ষঃ।"—বৃহদারণাক ২, ১, ১৬

বৃদ্ধি, মর্মশক্তি, উভ্ভম, সম্বন্ধ, কর্মগাধনা, সব কিছু
নিমে প্রাচীন শব্দ ক্তৃত্ব। ছান্দোগ্য উপনিবং বলেন,
এই মানবই কতৃময়।

**এर थ**ल् क्रक्रसः भूकरः।—०, ১৪, ১

ছান্দোগ্য আরও বলেন, এই মাসুষই হল যক্ত।
মাসুষকে বাদ দিলে যাগ্যক্ত প্রভৃতি আনুষ্ঠানের কোনই
আর্থ নেই।

পুরুবো বাব ৰজ:—ছান্দোগ্য ৩, ১৬, ১

মৃত্তক উপনিবৎ বলেন, কর্ম তপতা ত্রন্ধ প্রমায়ত সৰই এই পুক্ষ। নানাবিধ মিথার আবরণে মাহ্য আছে চাপা পড়ে। যে সেই সব মিথার রাশিতে আছের অস্তরনিহিত বহতাবৃত পুক্ষকে চিনতে পারে সেই অবিদ্যার সকল বছনকে পারে মৃক্ত করতে।

পুৰুৰ এবেদং বিখং কৰ্ম তপো ব্ৰহ্ম প্ৰায়ৃতম্। এতদ্ বো বেদ নিহিতং গুহাহাং লোহবিভাগ্ৰহিং বিকিষতীহ সৌহ্য ।—মুখক, ২,১,১০ প্রশ্লোপনিষৎ বলেন, সর্বভাবে পরিপূর্ণ সেই পুরুষের শ্বরূপ বুঝতে হবে।

বোড়শকসং পুরুষং বেখ ।--প্রশ্ন উপ. ७, ১

এই পরিপূর্ণ পুরুষকে না জানলে মৃত্যুকে অভিক্রম করে' অমৃত, লাভের আর কোনো উপায় নেই, তাই প্রশ্ন উপনিষং বলেন, সেই বেদ্য পুরুষকে জান ধেন মৃত্যু ভোমাদের আর না ব্যথিত করতে পারে।

ण्डः (वक्षः शुक्रवः (वह वशा मा (वा मृजूाः शविवाशाः ।

প্রশ্ন উপ. ৬, ৬

আরও প্রাচীন সব বেদসংহিতাতে দেখি ধর্মের নামে বে উদ্যমহীনতা তাকে ঋবিরা কঠোর ভাবে আঘাত করছেন। তখনকার দিনেও আচারপরায়ণ পুরোহিতের দল বে কর্মোদ্যম হ'তে এই হয়ে পড়েছিলেন, তা ব্যতে পারি সেই আঘাতের ভাষায—"নিক্লাম পুরোহিতদের মত নিজালু হোয়োনা—"

মোৰু ব্ৰহ্মেৰ ভক্তৰ্ভৰ—সামবেদ সংহিতা, ২, ১, ১৮

ভাই সব বেদে ঋষিদের প্রার্থনা—হে দেবতা, পিতা যেমন পুত্রগণকে কমে দিয়ম শেখান তেমনি আমাদিগকে কমে দিয়মে ক্রুতে তুমি শিক্ষিত কর।

ইন্দ্র ক্রুয়াভর পিতাপুত্রেভ্যো যথা

निकाला कविन । - नामर्यम, ७, ०, ७

সামবেদ আরও বলেন—কর্মপরায়ণরাই দেবতার প্রিয়, নিজালু অবসাদগ্রন্তেরা নয়, অতক্ত উদ্যমীরাই আনন্দলোক অধিকার করতে পারেন।

> ইচ্ছস্তি দেবা সুৰস্তম স্থায় স্পৃহর্তি। বৃদ্ধি প্রমাদমতক্রাঃ (— ১, ১, ৬

মানব-মাহাজ্যের ও মানবীয় দৃষ্টি ও কল্যাণ-উদ্যুমের এই যে জয় ঘোষণা তাতেই বুঝা যায় ভারতের প্রাচীন মংযিদের মনীযার মংলঃ। সেই সব মহা সভ্য যথন আমরা বিশ্বত হয়েছিলাম তথন এই যুগের যে মংবি আমাদের কাছে আবার নৃতন করে ভা এনে উপস্থিত করলেন সেই যুগগুক রামমোহনকে যদি আমরা যোগ্য স্থান না দিতে পারি ভবে আমাদের চেয়ে আর অভাক্তন কে?

হয়তো কেউ বলতে পাবেন আমাদের শাস্ত্র-শাসিত

বিনীত দেশে রামমোহন রুখা একটা বিদ্রোহ এনে হাজির क्वलन। क्छे वा आवाद वनर्वन शारीन रह नव पूर् আগছে তার প্রারম্ভে তিনি বেদ উপনিষ্দের দোহাই দিয়ে আম'দের চিত্তকে বেঁধে ফেলে পুরাতন অর্থহীন ঋষিবাণীর অফুশাসনের কাছে দাস্থৎ লিখে দিলেন। আসল কথা রামমোহনই দেখালেন দেই পরম সভ্যে নিতা সভ্যে স্বাধীন ও পরাধীন ব'লে কোনো বিরোধ নেই। শাস্ত সভাময় ঋষিবাকোর সঙ্গে স্বাধীন বিচারের কোনোই বিরোধ নেই। বরং দেই সব সাধক-বাণী ভিতরের বাইরের সব রুধা দাসত্ব হ'তে আমাদের চিত্তকে মুক্ত करत (मग्र) अधितारे वनातन. "यिन अध्यम ब्यान पाक তবে বছ জোর দেবতাদের রংস্থা জেনেছ, যদি যজুর্বেদ জেনে থাক তবে না হয় জোর যজ্ঞের রহস্মটাই আয়ত্ত করেছ। যদি সামবেদ জেনে থাক তবে না হয় আর স্ব কথাই জেনেছ কিছু ভোমার অন্তরের মধ্যে যে বেদ আছে দেই অনস্ত জীবনবেদকে যদি জেনে থাক তবেই তুমি জানতে পেরেছ ব্রন্ধকে, এই বেদ না জানলে আর কোনো বেদের সাহায্যেই তুমি ব্রন্ধবিৎ হ'তে পার না।"

শ্বচোহ যো ছেল স ছেন দেৱান্
যজ্গে যো ছেল স ছেন যজ্ঞ ।
সামানি যো ছেল স ছেল সত্ত্ব ;
যো মানসং ছেল স ছেল জন্ম ।—ইতিহাসোপনিবং
Unpublished Upanishads
Adyar Library, p. 11

काटकरे तामरमाश्नरे चामार्गत रमर्गन्छन छ

পুরাতনের বিরোধ দিলেন ঘুচিয়ে, শাল্প ও বিচারবুদ্ধির বিরোধ দিলেন দ্ব করে। আৰু জগতের এই চুর্গতির দিনে বার বার সেই যুগগুরুর কাছেই প্রদানত হয়ে বলি, "হে আচার্য্য, সময় এসেছে, জগতে যত ভাই-ভাই আজ্ব পরস্পরকে না জেনেই কর্ণার্জ্নের মত রুধা হানাহানি মারামারি করে মরছে। ভোমার উচ্চারিত ভারতের অতি প্রাচীন ঐক্যমন্ত্র "পিতা নোহ্সি" আজ আবার আমাদের কাছে দীপ্যমান হোক।

হে পরম দেবতা, তুমি আমাদের সকলেরই পিতা, স্বাই আমবা তোমার সন্তান। "পিতা নোহসি" এই কথা আমবা মুথে প্রতিদিন আওড়ালে বা ভজনকরলেও সমন্ত জীবন দিয়ে জানি নে। "পিতা নোবাধি" তুমি সমন্ত জীবনকে এই সত্য দিয়ে বোধিত কর। তবেই তোমার প্রতি আমাদের সব নমন্ধার সত্য হবে। নইলে আমাদের যত পূজা আর্চনা ক্রিয়াকর্ম্ম সবই ব্যর্থ। "নমন্তেহন্তু" পৃথিবীতে যে যেখানে যে ভাবে তোমাকে আজ নমন্ধার করছে মৈত্রী ও প্রেমে সব আজ সত্য হোক। নইলে পৃথিবীতে হিংসা শ্বেষ হানাহানি মামামাবির অন্ত কিছুতেই হবে না। "তুমিই আমাদের সকলের অন্তরম্ভিত পরম বর্ম্ম তোমার প্রেরিভ কল্যাণ বৃদ্ধি ও উল্লমই আমাদের অন্তরম্ভিত পরম বক্ষা-করচ।"

ৰক্ষ বৰ্ম মমাস্তবন্ শৰ্ম বৰ্ম মমাস্তবন্।—সামবেদ সংহিতা, উত্তবাতিক, ১,৩,৮



# শিবরাত্রি

### শ্রীবিধুশেখর ভট্টাচার্য

এক দিন হঠাং বাতাদে কোথা হইতে এক টুকরা ছেড়া কাগজ সামনে আদিয়া পড়িল। কুড়াইয়া লইয়া দেখিলাম তাহাতে নীচে লেপা কয় পঙ্কি লিখিত আচে:—

"হে শিব, বাঁহারা তোমাকে জানিয়াছেন তাঁহারা বলেন খ্যং শিব না হইলে কেহ শিবের অর্চনা করিছে পারে না। এ অবস্থা কবে হইবে কে জানে ? তোমাকে একবার দেখিতে ইচ্ছা হয়, কীক্রপে দেখিব ? কে দেখাইবে ?

শুনা যায়, ইচ্ছায় হউক আমার অনিচ্ছায় হউক, এক ব্যাধ নাকি কোন এক ক্লফ চতুর্দশীর রাত্রিতে এক গ্রহন বনের মধ্যে তোমাকে দর্শন করিয়াছিল। ইহাতে মনে হয়, কৃষ্ণ চতুর্দশী রাত্তির এমন কিছু একটি গুণ আছে, याशास्त्र, ८२ ८ मवामव, ८२ ८ मवाजिएमव, ८२ मशास्त्र, यमि কেহ তোমাকে বস্ততই দেখিতে ইচ্ছা করে, তবে অস্তত ভাহার একটা আভাদ পাইতে পাবে। কৃষ্ণ চতুর্দশী রাত্রি, চারিদিকে ঘন ঘোর অশ্বকার। কোথাও কিছু দেখিতে পাওয়া যায় না। কিন্ধ শ্ৰীকৃষ্ণ জগংকে শোনাইয়া গিয়াছেন, সকলের পক্ষে যাহা রাত্রি সংযমী ব্যক্তি ভাহাতে ন্দাগিয়া থাকেন, তাহাই তাঁহার দিন 🕰ই রাজিতে যদি কেছ জাগিতে পারে—ত্রিঘামার শেষ ঘাম পর্যন্ত, ভারে একবার পূর্বাকাশের দিকে নেত্র সঞ্চার করে, ভবে, निक्षा विनार भावि, दर महारमव, जुमि रव की महान, কী বিবাট, কী স্থন্দর, ভোমার যে কী মহিমা, সে ভাহার किছू-ना-किছू वृत्थिष्ठ नमर्थ इटेरव। इ हलामधन्न. পूर्वाकात्मत श्रीत्य कृष्क ठजूमें नेत स्वाक क्षात्म श्रीत मित्क দৃষ্টি নিক্ষেপ করিলে বুঝিডে বিলম্ব ইইবে না, ভজেরা কেন ट्लामारक এই नामि श्रमान कविद्याह्न । दश द्यामरकन. महारम्य हक्कारमध्यत्र ये त्याम जिन्न चाद की त्वम इहेर्ड

পাবে ৷ ভক্ত মুগ্ধ হইয়া তাহা দেখে আর চিত্ত তাহার তোমার চরণে লুটাইয়া পড়িতে চাহে। যে দিক দিয়াই ভাবিষা দেখি, হে ব্যোমকেশ, মনে হয়, তোমার ভক্তেরা "বোম" "বোম" না বলিবে তো আর কী বলিবে গ ছালোক ভোমার মন্তক, অন্তরীক্ষলোকে সঞ্চরণশীল জলধর পটল তোমার সেই মন্তক হইতে অবলম্বিত জটাজুটমণ্ডল, হে জ্ঞটাধর, হে কপ্দী, এই জ্ঞুই তো ভক্তেরা ভোমাকে এই নামে ভাকিয়া থাকেন। বিয়ল্যকা মন্দাকিনী বিষ্ণুপদ ( আকাশ ) হইতে প্রথমে তো তোমার এই জটাজুটেরই মধ্যে পতিত হইয়া কলকল শব্দে প্রবাহিত হয়, তুমি ভাহাকে এইরূপে প্রথমে ধারণ কর এবং এই জন্মই তুমি গন্ধাধর। সভাই তো ভোমার জ্ঞাজ্ঞট হইতে ভগবতী গদা ভূলোকে অবজীৰ হইয়াছেন। হে জিলোচন, তুমি দেবাতিদেব মহাদেব, চহৰ, সুৰ্য ও অগ্নি ভিন্ন অপর চক্ষ্ ভোমার কী হইতে পারে ? লোকে প্রশ্ন করে তুমি কোথায় আছ, কিন্তু, হে সর্ব, তুমি কোথায় নও ? मित्क याश किছू चाह्य त्रवह त्लामात्र मृष्टि। এই পृथिवी, এই कन, এই তেজ-जाद ইহাবই প্রকৃষ্ট প্রকাশ চন্দ্র ও সুৰ্ব, এই বায়ু, এই আকাশ, এই জীব—এ সমস্তই তো ভোমার মৃতি। তুমি অষ্ট মৃতিতে নিতাই প্রকাশমান। তথাপি আছো ভোমাকে দেখিতে পাইলাম না! चक्कात । (इ अबहब, (इ कारमब महनकाती, काम नाना আকারে উৎপীড়ন করিয়া আমাকে ভোমার নিকটে আসিতে দিতেছে না, এই সমন্ত অনর্থের মূল, মহাশক্র, নিভাশক্রকে তুমি নিজের নয়ন-অগ্নির যাবা দথ করিয়া माछ। दश्यहास्त्र, आत्र आयात्र किছू विनिवात् नाहै। তোমাকে নমন্ধার---

নম: শস্কবার চ মরোভবার চ!
নম: শস্করার চ মরক্রার চ।
নম: শিকার চ শিবভবার চ।

# নীলাসুরীয়

### শ্রীবিভৃতিভূষণ মুখোপাধ্যায়

30

ভধুসতক হইল বলাটিক হইবে না; মীরার মৃতিও গেল বদলাইয়া।

আমিও সতর্ক হইয়া গেলাম; কিন্তু শেষরক্ষা যে করিতে পারি নাই সেটা এই প্রসক্ষের শেষ পর্যন্ত টের পাওয়া যাইবে।

পরিবর্তনের প্রথম তো এই দেখা গেল যে মীরা আরও সহজ ভাবে কথা কহিতে আরম্ভ করিল, বরং একটু বেশী করিয়াই। সরমার বাঁ-হাতটা তুই হাতে তুলিয়া ধরিয়া বলিল, "এবার চল সরমাদি একটু ওদিকে, শচী তোমায় খুঁজছিলও; মা এস।"

আমি দত্ক ছিলামই। আমি এখানে আদিয়াছি তক্ষকে প্ডানর কাজ লইয়া, আর একটা কাজ প্রকৃতির পেয়ালে আমার উপরে আদিয়া পড়িয়াছে,—মীরাকে পড়া। আমি ওর অস্কুত্তল পর্যন্ত ভালভাবে পড়িয়া ফেলিয়াছি। মীরা জেদী মেয়ে। আমার মুখে দরমার প্রশংসাটা ওর কটু লাগিয়াছে। বেশ ব্রিলাম আমায় না ডাকিবার জক্তই মীরা উহাদের ত্ই জনকে এত ঘটা করিয়া ডাকিতেছে; আলাতটা কটাইবার জক্ত আমি ডখনই চায়ের কেটলিটা তুলিয়া নিজের কাজে লাগিয়া গেলাম। মীরা মনে মনে বোধ হয় একটা কৃটিল হাস্ত করিয়া থাকিবে; নিজের পরাজয়টা ব্রিয়া তথনই অস্ত্র পরিবর্তন করিল, ছুই পা গিয়াই গ্রীবা বাকাইয়া একটু বিশ্বিভভাবে বলিল, "বাং, আপনিও আফ্রন শৈলেন বার্!"

অপর্ণা দেবী বলিলেন, "ও-বেচারি চা-টা ঢালছে, থেয়ে নিমেই না হয় আসবে; এইখানেই ডো আছি আমরা।"

মীরা বলিল, "বাঃ, বাড়ীর লোক উনি, নিজের চা

নিয়েই ব্যক্ত থাকবেন ? একটু দেখতে শুনতে হবে না স্বাইদের ?"

মিন্টার রায় অব্য একটি ভদ্রলোকের সলে বেড়াইতে বেড়াইতে আসিয়া পড়িলেন, মীরার শেষ কথাটারই প্রতিধ্বনি করিয়া বলিলেন, "হাা, একটু দেখ-শোন গে স্বাই ভোমবা, সার্ভিস্টা ঠিক হচ্ছে কিনা।"

তাহার পর সরমার মাথায় হাত দিয়া তাহার মুখটা নিজের দিকে ফিরাইয়া লইয়া বলিলেন, "তুমি আরও রোগা হয়ে গেছ সরমা মাঈ—you are killing yourself by inches; no…" (তুমি তিল তিল ক'রে নিজেকে হত্যা করছ; ঠিক নয়…)

সরমা যেন অতিমাত্র সঙ্কৃচিত হইয়া গেল। মিস্টার রায় বিশেষ করিয়া যেন তাহাকেই বলিলেন, "য়াও, দেখ-শোন গে সব। এবারে এদের ফ্রিং-কন্সাটটা বেশ ভাল হয়েছে, যে ছোকরা বাাঞো ধরেছে ভার হাভটি চমৎকার নয় কি ?...হাজো!…"

অভিমতের সমর্থনের অপেক। না করিয়াই কে এক-জনকে উদ্দেশ্য করিয়া চলিয়া গেলেন।

মীরা আবার আমায় ডাক দিল, ''আস্থন শৈলেন-বাব্।''

অপর্ণা দেবীও বলিলেন, "এস শৈলেন, ও ছাড়বার পাত্রী নয়।"

মেয়ে-পুক্ষ-শিশুতে প্রায় এক শতেরও অধিক লোক।
সমস্ত বাগানটাতে, গাড়ীবারান্দার সামনে গোল যাসকমিটাতে ছোট-বড় টেবিল পাড়া; কোথাও ছুইটা,
কোথাও ভডোধিক চেয়ার দেওয়া। স্থবিধা-মন্ত বসিয়া
আহারের সকে সবাই গ্রপ্তকব করিভেছে; কিজ্ঞাসাবাদ
করিয়া ঘুরিয়া বেড়াইতে লাগিলাম। অবশ্র কিজ্ঞাসাবাদ
বেশীব ভাগ করিল মীরাই, ভাহার পর অপর্ণা দেবী, সরমা

নমস্বার করিয়া প্রয়োজনমত এক-আগটা প্রশ্ন করিল বা উত্তর দিল, আমি একেবারেই রহিলাম নীরব।

একবার রান্তার পাশের দেওয়াসের দিকটায় নজর
পভিল, দেখি গেট থেকে আরও একটু সরিয়া ইমাছল,
ক্লীনার মদন এবং অন্ত গাড়ীরও কয়েক জন ভাইভার
দাঁড়াইয়া আছে, ভামাসা দেখিতেছে। একটু দূরে,
গেটের ওদিকটায় একটা ঝাড়ুদার মেধর, ভাহার ঠিক
পিছন দিকে একটা ঝুড়ি, উচ্ছিট সঞ্য়ের জন্ত একটু
দূর দৃষ্টিতে দাঁড়াইয়া আছে। ইমাছলকে চিনিতে একট্
বেগ পাইতে হইল, সে একটা ঝলঝলে ফ্ট পরিয়া একট্
আড়াল দেখিয়া দাঁডাইয়া আছে।

ইমাত্স হঠাৎ কোটপ্যাণ্ট পরিল কেন ? এই রক্ম একটা দিনে কি ওর বেশী করিয়া মনে পড়িয়া যায় যে ও লাট-সাহেবের সমধ্মী ?…সেই দিকে চাহিয়া চিন্তা করিডেছি; এমন সময়—"এই যে, আপনারা এখানে? নমন্ধার"—বলিয়া একটি ভদ্রলোক আমাদের দলের সামনে আসিয়া দাঙাইল।

অপুৰ্ণা দেবী বলিলেন, "এই যে নিশীপ, কোপায় ছিলে এডজন গ্<sup>ড</sup>

নিশীপের নিশুঁৎ কাষদামাফিক ইভ্নিং-ছট-পরা, বা-হাতে হরিণের শিঙের মৃটি-লাগান একটা চেরির ছড়ি, ডান হাতে একটা পাইপ। গায়ের বং ভামবর্ণ, বয়স সাভাশ-আঠাশ আক্ষাক হইবে।

নিশীথ পাইপে একটা টান দিল, তাহার পর বাঁ-হাতের ছড়িটার উপর একটু চাড় দিয়া দেটাকে ধছুকাকার করিয়া বলিল, "আমার আসতে একট্র দেরীই হ'য়ে গেছল প্রথমত; কর্ণেল ব্রেটের ছেলে গ্লাস্গো থেকে লাট্ট মেলে ফিরেছে ধবর পেলাম, একটু সন্ধান-টন্ধান নিভে গেছলাম। আমরা ক-জনে ওদিকে ঐ টেবিলটাতে ব'সে আছি; আপনাদের পাকড়াও ক'রে নিয়ে যাবার ভার পঁড়েছে আমার উপর। চলুন।"

বলিয়া নিজের বসিক্তায় সাহেবী ধরণের হাস্ত করিয়া পাইপে আর একটা টান দিল।

অপর্ণা দেবী বলিলেন, "আমার একটু ঘোরাফের। দরকার, অন্তত যভক্ষ পারি। তুমি এঁদের নিয়ে দাও বরং। 

ইনি হচ্ছেন তরুর টিউটর, নাম শৈলেন মুখোণাধ্যার; আবে এ আমাদের নিশীধ, শৈলেন; তুমি নিশ্চর ভনে থাকবে এর সহজে।"

**শর শর ও**নিয়াছি, ত্-একবার দেধিয়াছিও, পরিচয় হয় নাই। একটা আবছায়া উত্তর দিলাম, "ও, ইনিই ?"

নমস্বার করিলাম। নিশীপ আড়চোপে একবার দেবিয়া লইয়া, পাইপটা একটু কপালের কাছে তুলিয়া ধরিয়া একটা দায়ে-ঠেকাগোছের প্রতিনমস্বার করিল, ভাহার পর কালক্ষেপ না করিয়া মীরার পানে চাহিয়া বলিল, "ভাহ'লে আপনারা চলুন মিস্ রায়, সরমা দেবী আফন।"

আমার প্রতি ভদ্রতা প্রকাশ করিতে যে অভদ্রতাটা জাহির করিল দেটা অস্তত অপর্ণা দেবীর দৃষ্টি এড়াইল না, তিনি বলিলেন, "তুমি আমার সঙ্গে এস শৈলেন, আরও কয়েক জনের সঙ্গে ভোমার পরিচয় করিয়ে দিই।"

মীরা একটু আব্দারের হুরে বলিল, "নামা; ওঁকে আমাদের সকে আসতে দাও।"

নিশীথ সঙ্গে সঙ্গে বলিল, ''হাা, সেই বেশ হবে, আহুন আগনিও।"

মীরা এটা যে কেন বলিল, তথন বুঝিবার কথা নয়, পরে বুঝিয়াছি। অধানি একটু বিমৃঢ্ভাবে অপুণা দেবীর পানে চাহিলাম। অপুণা দেবী হাদিয়া আমাকেই প্রশ্ন করিলেন, "কি করবে ?"

তাহার পর সমস্তাটা আমার পক্ষে আরও জটিল করিয়া ফেলিয়াছেন দেখিয়া সেইরপ ভাবেই হাসিয়া বলিলেন, "ভাহ'লে যাও ওলের সঙ্গেই, আমি এক্ষ্নি উপরে চ'লে পেলে তুমি আবার একলা পড়ে যাবে।… সরমাকে ছাডবে না ?"

মীরা সরমার হাতটা জড়াইয়া ধরিয়া বলিল, "না,… তোমার ঐ মিসেস্ সেন আসছেন।"

নিশীথ অয়থাই মীরাকে সমর্থন করিয়া বলিল, "বাং, ওঁকে কি ক'রে ছাড়ব আমরা!"

স্বপূর্ণ দেবী একবার মুগ্ধ নয়নে সরমার পানে চাহিয়া বলিলেন, "তুমি এক্নি যেন পালিও না নরমা, স্বার যাবার আগে নিশ্চয় একবার আমার সজে উপরে ঘরে দেখা ক'বে যেও; নিশ্চয়। আমি বোধ হয় আর বেশী-কণ নীচে থাকতে পারব না।"

মীরা ঘাইতে ঘাইতে গ্রীবা কিরাইয়া বলিল, "পালানো সহজে তুমি নিশ্চিম্ভ থেক।"

নিশীপও ঘ্রিয়া, দাঁতে পাইপ চাপিয়া প্রতিধানি করিল, "পালানো শক্ত আমাদের কাছ থেকে, সেদিকে আপনার কোন চিস্তা নেই।"

বোধ হয় ভাবিল এ বসিকতাটুকু একেবারে চরম-গোছের হইয়াছে; ধে<sup>\*</sup>ায়া ছাড়িতে ছাড়ি**তে** সাহেবী কায়দায় মৃত্যুত্ব হাসিতে লাগিল।

28

আমি টানা পড়িলাম বটে কিন্ধ আমার যেন পা উঠিতেছিল না। বাডীতে আমার সময়ে এই প্রথম পার্টি হইলেও ভরুর সঙ্গে এর পূর্বে বার-ছয়েক বাইরে পার্টিতে পিয়াছি এবং দুইবারে যা অভিজ্ঞতা হইয়াছে তাহাতে আরও ছুইবার যাওয়ার যথন প্রয়োজন হুইল তথন ছুতানাতা করিয়া কাটাইয়া দিয়াছি। তাহার কারণ এই পার্টিতে আমার এই অভিজাত-সম্প্রদায়ের সলে বাভিত এবং আভাস্তরিক অসামঞ্জুটা যভটা স্পষ্ট হইয়া উঠিত, অন্ত কোন ব্যাপারেই ততটা হইত না। এ ধরণের পার্টিগুলা আসলে দেখিলাম স্বয়ন্থর-সভা. একেবারে মুখ্যত না হোক নিতান্ত গৌণতও নয়। মীরা, শচী. মিষ্টার মল্লিকের কল্পা দীপ্তি, রেবা আরও কড সব তাহাদের নাম জানি না.—ইহাদের কেল্ল করিয়া ভাগাাৰেধীরা কথাবাতা, আধুনিকতম ফ্যাশান, মাঝে মাঝে বোধ হয় উপলক্ষে-অমুপলক্ষে উপহার-উপঢৌকন প্রভৃতি नानाविध छेलाख व्यविदाम नित्कत्मत व्यम्हे नदीका করিয়া ষাইতেছে। মীরাকে যাহারা আগলাইয়া থাকে ভাষাদের মধ্যে चाह्य नीरत्र नाहिष्टी, वि. এ. क्यान्टोव, নবীন বাারিন্টার: ভার্মেনী-প্রভাাগত মুগাছ সোম, ইলেকটি কাল এঞ্জিনিয়ার; লোভন রায়,— কি ভাহা এখনও থোঁক লইয়া উঠিতে পারি নাই; আলোক দেন, কলেকের हांब ; चाव এই निनीय कोंधुवी। এই লোকটি রাজশাহী

প্রান্থের কোন এক রাজার ভাগনে। বিদ্যাবৃদ্ধি কতটা আছে বলা যায় না, তবে, যে-সমাজে চলাফেরা করে, কিয়া মীরাকে লইয়া যাহাদের সজে রেষারেবি তাহাদের সজে মানানসই হইবার জন্ম আমেরিকা হইতে কিছু টাকা দিয়া গোটাছয়েক অক্ষর আনাইয়া লইয়াছে এবং শীদ্রই নাকি "হায়ার এঞ্জিনিয়ারিং" পড়িবার জন্ম মাাসগোর বভ্যানা হইবে। মোটের উপর বিদ্যা, প্রতিপত্তি, অর্থ, সাজানো কথা এবং অক্ষের সাজগোজ লইয়া দর্যাজ্ঞানা কথা এবং অক্ষের সাজগোজ লইয়া দর্যাজ্ঞানা কথা এবং অক্ষের সাজগোজ লইয়া দর্যাজ্ঞানা কথা এবং অক্ষের সাজগোজ লইয়া দর্যাজ্ঞান কথা এবং অক্ষের সোলালে হান নাই। আমি সেটা অন্থভব করিয়াছি; অন্থভব করিয়াছি বলিয়াই ত্ইবার কাটান দিয়াছি, পার্টিতে যাই নাই। এবার একেবারে নিজেদের বাড়ীতে—উপায় ছিল না, তবু আশা ছিল বাহিরে বাহিরে ঘ্রিয়াই কাটাইয়া দিব, কিজ পাকেচক্রে ধরা পড়িয়া গেলাম।

আৰু আবার বিশেষভাবে আমি এড়াইতে চাহিতেছিলাম, তাহার কারণ সরমাঘটিতব্যাপার টুকুর পর থেকেই
মীরার হঠাৎ পরিবর্তন। মীরার চরিত্রের এই দিকটাকে
আমি একটু ভয় করি। এই কয়দিন হইতে মীরা কর্মচাঞ্চল্যের অনবধানভায় অল্প অল্প করিয়া আমার ধূর
কাছে আসিয়া পড়িয়ছিল। ওর এই ধূব কাছে
আসাটাকে আমি যেমন প্রাথনা করি, তেমনি আবার
সল্পেহের চক্ষেও দেখি,—লক্ষ্য করিয়াছি মীরা আতেঅল্পাতে যথন ধূব কাছে আসিয়া পড়ে ভাহার পর হইতে
অভি সামান্ত একটা ঘটনাকে উপলক্ষ্য করিয়া—কথন
বা উপলক্ষ্য না কিলেও আবার দূরে সরিয়া বায়,
এই সময় আগে ভাহার সেই নাসিকার কুঞ্কন। আমাদের
ছ্-অনের দূর্ঘটা—যাহা মীরাই মিটাইয়া আনে—আবার
ক্ষাই হইয়া উঠে।

নিশীখের পিছনে পিছনে চলিলাম। মীরা আলাপজিজ্ঞাসাবাদ করিতে করিতে যাইতেছে, নিশীথ কয়েক
জনকে তাহার "হায়ার এঞ্জিনিয়াবিঙে"র জন্ত গ্লাসগোযাত্রার কথা বলিল; আমরা বাগানের শেষের দিকটায়
গিয়া পড়িলাম। তিনধানি টেবিল এক সজে করা,
তাহার চারিদিকে খান-আটেক চেয়ার। দেখিলাম

নীবেশ, মৃগাম প্রভৃতি মীরা কেল্ডিকদের প্রায় সকলেই বহিয়াছে। আমবা পৌছিবার পূর্বেই স্বাই দাড়াইয়া উটিয়াছিল, অভার্থনার একটা কাডাকান্ডি পড়িল। নীবেশের বাম চোখে ফিভাবাধা একটা মোনোকৃল চশমা আঁটা, সেটা প্ৰিয়া লইয়া ধীরে ধীরে লফিতে লফিতে মীরার পানে চাহিয়া বলিল: "আমরা এখানে খানজিনেক টেবল একত ক'রে বেশ জমিয়ে বসব স্থির করলাম: কিন্ত কোনমতেই জমছে না দেখে তার কারণ খুঁজতে গিয়ে টের পেলাম এব প্রাণপ্রতিষ্ঠাই হয় নি। যামুত তা জমাট বাঁণতে পারে. কিছ জমে না। অবশ্য আপনি ঘুরতে ঘুরতে একবার-না-একবার আসতেনই দয়া ক'রে, কিছ সেই অনিশ্চিত 'একবাবে'র জত্যে ধৈর্ঘ ধরে ব'সে থাকা অসম্ভৱ হয়ে উঠল ব'লে আপনাকে কাজের মধ্যে থেকে ছিনিয়ে নিয়ে আস্বার জব্দে আম্বা মিটার চৌধুরীকে পাঠালাম। এখন কি ক'রে যে মার্জনা চাইব বুঝতে পারছি না।"

বিলাতী কাষদায় "হিয়াব হিয়াব?" বলিয়া একটা সমর্থন হইল, কিন্তু বেশ বোঝা গেল কথাটা যেন স্বার কঠে একটু বেশ আটকাইয়া বাহির হইয়াছে, বিশেষ করিয়া নিশীথের,—তাহার আপশোষ বোধ হয় এই জন্তু যে তাহার উপর খুলিয়া পাতিয়া আনিবার ভার দিয়া ইহারা দিব্য ভভক্ষণ বসিয়া বসিয়া ক্ষচিকর ভাষা গড়িয়াছে। তাহার মুখটোখের অবস্থা দেখিয়া সন্দেহ বহিল না যে সে ভবা রক্ম একটা কিছু বলিবার জন্তু ভিতরে ভিতরে প্রাণেণে চেটা করিভেছে, কিছু পরের কথার প্রতিধান করা ভিন্ন জন্তু শক্তি না থাকায় পারিয়া

ছুইটা চেয়ার কমতি ছিল বলিয়া আমবা দাঁড়াইয়া-ছিলাম, একজন ওয়েটার সংগ্রহ করিয়া আনিয়া পাভিয়া দিল।

চেয়ারে বসিতে বসিতে মীবা হাসিয়া বলিল, "এদিকে আমি কিন্তু ব্বতে পারছি না আপনারা ধন্তবাদের কাঞ্চ ক'রে উলটে কেন মার্কনা চাইছেন।"

কথাটার অর্থ ধরিতে না পারিয়া সকলে বিজ্ঞাস্থ নেত্রে মীরার মূর্থের দিকে চাহিল। মীরা বলিল, "ভা নয় ভো কি বলুন — ধনিকে থাকলে কিছুই বে কাল কর্মছ না দেটা ছাতে ছাতে ধরা পড়ে যেত; আপনাদের এই আছ্গ্রহ ক'রে ডেকে নেওয়ায় ববং স্বার মনে একটা ধারণা থেকে যাবে—বেচারীকে ওরা ডেকে নিলে ভাই, নইলে মীরা যদি এদিকে ধাকত, কাজ কাকে বলে একবার দেখিয়ে দিত।"

কথাটাতে, বিশেষ করিয়া চোধ পাকাইয়া ঈষৎ মাথা ওলাইয়া বলিবার ভবিতে সবাই হাদিয়া উঠিল।

ওয়েটার ঘুরিতে ঘুরিতে আংসিয়া চায়ের সরঞ্জাম লইয়াসামনে দাঁড়াইল, প্রশ্ন করিল, "চা আবে লাগবে কারুর মু"

নিশীথ একটা কথা বলিবার স্থবিধা পাইয়া ষেন বতাইয়া গেল, বলিল, "না, চা একবার হয়ে গেছে।" তাহাব পর একটা জুংসই কথা বলিতে পারিবার আনন্দে স্বার ম্থের উপর দৃষ্টি বুলাইয়া ঈবং হাস্তের সহিত বলিল, "এই ছলভি সময়টুকুর মধ্যে চা-কে প্রবেশ করতে দিতে মন সরে না; তাহ'লে এত যে মার্জনা চাওয়া-চাওয়ির ব্যাপার, আমরা নিজেদেরই মার্জনা করতে পারব না।"

মীরা একটু বিপ্রতভাবে নিশীপের দিকে চাহিয়া ফেলিয়া দৃষ্টি নত করিয়া প্রসন্ধটা বদলাইবার জন্ত কি একটা বলিতে যাইতেছিল, মৃগান্ধ বলিল, "আমার মত কিন্তু অন্ত রকম, অবশ্য সেটা বলতে গেলে আগে মীরা দেবীর কাছ থেকে অভয় পাওয়া দ্বকার।"

মীরা লক্ষিতভাবে চফু তুলিয়া বলিল, "আমার একটা অভয় দেওয়ারও কমতা আছে নাকি? কই, এ-সম্পদের কথা ভোজানভাম না."

মৃগাক উত্তর করিল, "কানেন না বলেই তো পাবার আশ। করি; ধকুন, ফুলের গন্ধ আছে জানলে সে কি আর পাশড়ি খুলে দেটা প্রাণ ধরে বিলোতে পারত ?''

সকলে আবার একটু মলিন হাসির সজে অন্থযোগন করিল। খোঁয়ার আড়ালে নিশীথের হাসিটা যে কত মলিন নেটা ঠিক বোঝা গেল না।

মীরা আবার লক্ষিত ভাবে মাধা নীচু করিল, তাহার পর মুধ তুলিয়া বলিল, "বেশ, তাহ'লে আপনার কথা মতই তো আমার না দেওয়ারই কথা অভয়,—ফুলকে বলি জানিয়ে দেওয়া হয় ভার গ্লের কথা, কেনই বা বিলোভে যাবে ?"

এ-সমস্তায় সকলেই চুপ করিয়া রহিল। উত্তর আমার ঠোটে আসিয়াছে; কিন্তু এ-পরিবেইনীতে আমার মুধ খোলা উচিত কিনা ছির করিয়া উঠিতে পারিতেছিলাম না। শেষ পর্যান্ত কিন্তু প্রকাশের ইচ্ছাই জয়ী হইল; বলিলাম, "ক্লপণ ব'লে বদনাম হওয়ারও আশহা আহে তে। ?"

সকলে একটু চকিত হইয়া আমার মুখের পানে চাহিল। উদ্ভৱটা ওদের পক্ষেরই, কিন্তু নবাগতের হঠাং প্রবেশটা উহারা সন্দেহের চক্ষে দেখিল। তরুও সমর্থন না করিয়া উপায় ছিল না, কাষ্ঠহাসির সহিত সবাই জড়াজড়ি করিয়া বলিল, "ঠিক, ঠিক বলেছেন উনি, বাং, ক্লপণ হবার একটা আশকা আচে তো ?"

মীরা একেবারে বিজ্ঞয়ের হাদি হাসিয়া উঠিল, বলিল, "চমংকার! যে পরকে অভয় দেবে তার নিজেরই আশকা।"

সকলে আবার একচোট থ হইয়া গেল; কিছ ওরই মধ্যে খুনীও হইয়াছে, কেননা মীরা এই উত্তরটা আমায়ই দিয়াছে মুখ্যত। আমি প্রত্যুত্তর দিতে আরও থানিকটা সময় দিলাম, বৃদ্ধির দৌড়ের পরীক্ষাও হইয়া যাক না একটু। নীরবতা কাটে না দেথিয়া অবশেষে বলিলাম, ''বাং, আশকা নয়? তার রূপণ হবার আশকা আছে বলেই তো তার কাছে হাত পাততে যাই, যাচকের তো দাতার কাছে লোবই এইখানে। এই আশকা আছে বলেই তো দাতা মহৎ।''

সকলে আবার খলিত কঠে যোগ দিল, "বাং, ঠিকই তো অবারই তো ঐবানে আপনাকে কুপণ বলা হবে— নেই এ-ভয়টা আপনার ?"

মুগাক এই জয়-পরাজ্যের ব্যাপারটা চাপা দেওয়ার জন্মই যেন আলাদা করিয়া বলিল, ''জোর বইকি, দিন অভয় এবার।''

মীবার ভবের নেশা আসিয়া গিয়াছিল, ভাবকের কাছে হারিয়াই তো আনন্দ; কী যে একটা মুদ্ধ ভর্মনার দৃষ্টিতে আমার পানে চকিতে চাহিল, যেন ব্রমাল্যটা আমাকেই তুলিয়া দিল সে। মীবা সাধাবণ ভাবে থোশামোদ ঘুণা করে; এথানে সে সব নারী হইতেই স্বতন্ত্র, সে বিশিষ্ট। মনে পড়ে প্রথম দিন যথন আমি টুইখানির জন্ম ভাহার সহিত দেখা করি, কি একটা কথায় আমার মুথে থোশামোদের ভাব ফুটিয়া উঠিতে দেখিয়া ভাহার নাসিকা ঈয়ৎ কুঞ্চিত হইয়া উঠিয়াছিল। কিন্তু সেই মীরাই আবার স্বয়ংস্বর-স্ভায় সব নারীর সলে এক ইইয়া যায়, পুস্পর্স্তি হইলে সঞ্চায়ের জন্ম আঁচল বাড়াইয়া দরে, এখানে সে সাধারণ। একটু অম্বােগের স্থ্রে হাসিয়া বলিল, "আমার সলে এসে আপনি ঐদিকে হয়ে গেলেন পুদিন ইজুনট্ফোর।"

তাহার পর মৃগাঙ্কর পানে চাহিয়া বলিল, "আজে। বলুন আপনার মতটা কি।"

লজ্জিত ভাবে ঘাড় কাং করিয়া হাসিয়া বলিল, ''নাহয় দেওয়াই গেল অভয় <sup>কি</sup>'

ব্যাপার ততক্ষণে অক্স রকম দীড়াইয়। গেছে;—
আমার ওকালতিতে জিতিয়া অয়ংবর-সভার সকলের
মনের অবস্থা এমন দীড়াইয়াছে যে অভয় যখন পাওয়া
পেল তখন কি জক্ত যে অভয় চাওয়া সেটা বিলকুলই
ভূলিয়া বসিয়াছে। ওয়েটারও চায়ের সর্জ্বাম লইয়া
চলিয়া যাওয়ায় মনে পড়িবার সন্ভাবনা আরও কম।
মুগাক ব্যাকুল ভাবে হাতড়াইতেছিল, আমি বলিলাম,
"উনি ত্লভ সময়টুকুর মধ্যে চায়ের প্রবেশ পছন্দ
করিছিলেননা, আপনি বললেন—আপনার মত এই যে…"

মৃগাহ ঘাড় নাড়িয়া বলিয়া উঠিল, "ও ইয়েল, থ্যাহ্ব ইউ, ঠিক; আনু বলছিলাম, "চা একবার হয়ে গেছে বটে, কিন্তু লোভ ব'লে আমাদের একটা প্রবল রিপু আছে,—যদি মীরা দেবীর ক্লেশ নাহয় ভোচাযদি আর একবার ওঁব হাতের রান্তা দিয়ে প্রবেশ করে ভো দেটাকে অনধিকাব-প্রবেশ না ব'লে বরং…"

সকলে উল্লাসিত ভাবে সমর্থন করিয়া কথাটা আর শেষ হইতে দিল না। ওদের পক্ষের জয়যাত্রা আবার আরম্ভ হইয়াছে দেখিয়া নিশীথ পর্যন্ত নিজের পরাজ্যের কথা ভূলিয়া অকুণ্ঠ ভাবেই যোগদান করিল। ওয়েটারটা ততক্ষণে ওদিকে চলিয়া গিয়াছে, উৎসাহিত ভাবে চেয়ার ঠেলিয়া উঠিয়া পড়িয়া বলিল, "আমি পাকড়াও ক'রে আনছি। বাং, মীরা দেবী এলেন দ্যা করে, চানা করিয়ে ওঁকে ছাড়া হবে নাকি ?"

প্রতিধ্বনির জ্ঞান্তর কঠ চুলকাইয়া উটিয়াছে। এই
আংগেই দেওয়া নিজের অভিমতটা—চা'কে প্রবেশ করিতে
না দেওয়ার কথাটা—আার কি মনে থাকিতে পাবে?

54

আমার এ একটা ছুবদৃষ্ট— অভিশাপ আছে জীবনে—
মীরার যখন থুব কাছটিতে আসিয়া পড়িব, সঙ্গে সঙ্গে
সরিয়া থাইতে হইবে। এবারে মীরার ভতটা দোষ ছিল
না, সরমার প্রশংসায় সে অবশ্র চটিয়াছিল, কিছ সে-কথা
সে ভূলিয়া গিয়াছিল। সে স্থতির মাদকভায় ভরপুর,
ভাহার চিত্তে দাকিলাের স্রোত বহিয়া চলিয়াছে। কিছ
অদৃষ্ট, ঘটনার চক্রান্তে ব্যাপারটা আবার অন্ত রকম হইয়া
দাডাইল।

ক্লফ্ল থেকেই একটা কথা আমার বড় বিসদৃশ ঠেকিতেছিল। মাঝে নিজেই তর্কের ঝোঁকে পড়িয়া একট বিশ্বত হইয়াছিলাম, আবার সেটার দিকে দৃষ্টি গেল। লক্ষা করিতেছি সরমাও যে আমাদের সঙ্গে আসিয়া বসিয়াছে, সেদিকে কাহারও বিশেষ ছঁস নাই। সর যেন মীরাকে ঘেরিয়া পড়িয়াছে। অবশ্য সরমাকেও স্বাই স্মৃতিত ভাবে অভার্থনা ক্রিয়া ব্যাইয়াছে, এক-আধটা প্রশ্নাদিও করিয়াছে মাঝে মাঝে, আর ব্যাপার ঘাল হইতেছে ভাল হইতে দে যে একেবারে বাদ পড়িতেছে এমন নয়, হাসিবার সময় 📣 হাসিয়াছে, এক-আধটা মভিমতও দিয়া থাকিবে,—শান্ত ভাবে, যেমন হাসা, যেমন কথা বলা ভাহার স্বভাব: কিন্তু একটা ক্রটি হইয়াই গিয়াছে ভারাদের তরফ হইতে। শুব, প্রশংসা, বা ইংবেজীতে যাহাকে বলে কম্প্রিমন্ট, মীরার ঘাড়ে জ্ঞাড় করিতে স্বাই এটাই উন্মন্ত যে এই সভাতেই যে আবেও একটি মহিলা বসিয়া আছেন সেদিকে খেয়ালই माहे कारावत। हेरावा हैश्वकालत मकन कविष्ठ यात्र. কিছ সামঞ্জত কে। করিবে এমন সাধারণ বৃদ্ধিটুকু পর্যন্ত घाउँ द्वार्थ ना । विरम्ध कविशा भारमञ्जे अकस्त लाखीरक ষধান্থানে ছাড়িয়া দিয়া ভাবে একজনকে সপ্তম অর্গে তুলিয়া দিবে, ওরা ষে-সভ্যজগতের নকল করিতেছে তথাকার নিতান্থ ভাগতান্ত পাবে না! শেলামি সরমার পানে ধুব সন্ধর্পণে এক-আধ্বার চাহিয়া লইয়াছি, বৃঝিয়াছি এর দাগ পড়ে নাই ওর মনে। ওর মনের কোথায় যেন একটা বেদনার উৎস আছে। যোগী যেমন নিজের ক্রার অমৃতরসে জিহ্বাগ্র সংলগ্ন করিয়া খ্যানস্থ থাকে, সরমারও যেন কতকটা সেই রকম ভাব, সেও যেন সেই ছঃথের অমৃতরসে জিহ্বা দিয়া আআ্ছ। বাইরে ও হাসে কথা কয়; একটা প্রসন্ধতার আব্রণও আছে ওর সব জিনিসের উপর; কিছ তাহার সঙ্গে ওর ভিতরের যোগ নাই।

হইতে পাবে স্বাই ওর ঔদাসীক্ত জানে বলিয়াই ওকে একান্টেই থাকিতে দেয়, কিন্তু তবুও ব্যাপারটা অভ্যন্ত বিসদৃশ, প্রায় একটা হৃত্বভির কাছাকাছি; আমি ভো ইাপাইয়া উঠিতেছিলাম।

পাকড়াও করিয়। আনিবার নিশীথের একটা অনম্ভ-সাধারণ ক্ষমতা আছে স্বীকার করিতে হইবে, শুধু চায়ের সরপ্রাম ঘাড়ে ওয়েটারকে পাকড়াও করিয়া আনিল না, আরও আনিল শোভনকে আর দীপ্তিক। শোভনের বাছটা ধরিয়া সামনে দাড় করাইয়া বলিল, "দীপ্তি আর শোভাকেও ধ'রে আনলাম, তৃ-জনকে তৃ-জায়গা থেকে।"

প্রকাপ্ত একটা বীর সে!

মীবা চা ঢালিতে হুক কবিয়া দিল। চমৎকাব দেখাইতেছিল মীবাকে। উঠিয়া, সামনে ঝুঁকিয়া চা ঢালিতেছে, এক গুছু চূর্ব কুন্তল কপাল হইতে খালিত হইয়া নভনীব লতার তদ্ভর মত মুখের উপর ছুল তুল করিতেছে, কানের ঝুমকা ছুইটা সামনে গড়াইয়া আসিয়াছে, ভাদের মুক্তার ঝুঁবিগুলা গালের উপর পড়িয়া ঝিক্ঝিক্ করিতেছে। সকলেরই কথা একটু বন্ধ, শুধু লুক্কভাবে একের পর এক করিয়া মীবার সামনে পেয়ালা বাড়াইয়া দিতেছে; মীরা যেন ক্রমেই পরিবর্ধ মান লক্ষায় রাজিয়া উঠিতেছে; কেই যে কথা কহিতেছে না, সেই জন্ম ও নিশ্চয় অফুভব করিতেছে, ওকে স্বাই দেখিতেছে বসিয়া কথা কহিতেছে না। মীবার বে-সমাজে ছিভি-গতি সেখানে মেয়েরা

নিজেদের প্রত্যেক ভলিটির স্থক্ষেই সচেতন; — মীরা জানে তাহার ঈবরত দেহঘটি, তাহার কপালের আলগা কুন্তলশুদ্ধ, তাহার কানের লুটান বুমকা চারিদিকে একটা শাস্ত বিপর্বয় ঘটাইতেছে; এ-সবের ওপর তাহার আরক্তিম লক্ষাটি সম্বন্ধেও সে সচেতন, তাহাতেই তাহার লক্ষা আরও বেশী। ••• আমি যথাসাধ্য সংযত ছিলাম, তর্ নিজের দৃষ্টি বলিয়াই অযথ। তাহার সাধুতার বড়াই করিতে পারি না। দৃষ্টিরও দোষ ছিল না, আদ ধোশামোদের অর্ধ্য দেওয়ার পর মীরার কাছে দৃষ্টি আমার প্রশ্রমই পাইয়াচে।

দীপ্তি একটু দূরে, ওদিকটায় কে-একজনের সঙ্গে কি কণা কহিতে গিঘাছিল, আসিয়া উপস্থিত তইল। মীরার চেয়ে দীপ্তি বছর-চারেকের ছোট, একটু বেশী চটুল, মাথার ছই পাশে ছইটি বেশী, চলে শরীরটা একটু সামনে ঝুঁকাইয়া আব ছলাইয়া,--সর্বসমত বেশ একটা নিজস্ব স্টাইল আছে। কথা বলিবার ভল্লি খুব জোরাল,—কতটা সত্য বলিল, কতটা মিখ্যা বলিল জ্পেশ করে না, শ্রোভাদের উপর দাগ বিদল কি না সেইটিই ভাহার লক্ষ্য। আসিয়াই বিশ্বয়ে সমস্ত শরীরটাকে যেন একটু টানিয়া তুলিয়া, মুখের উপর হাত ছুইটা জড় করিয়া বলিল, "ওমা! তুমি এখানে মীরাদি। অথচ ভখন থেকে ভোমায় এত খুঁজছি যে বীতিমত সাধনা বললেও চলে। সেরমাদিও দেখছি যে! বাচলাম, কে যেন বলছিল আপনার শরীর খারাপ, আসতে পারবেন না; এত ভাবনা হয়েছিল, মনে হ'ল সর ফেলে যাই, একবার দেখে আসি।"

সরমা হাসিয়া বলিল, "না আসলেই হ'ত ভাল; কিন্তু শরীরের দোহাই তো মীরার কাছে চলবে না, তাই…।"

নীবেশ আবার কি একটা লাগসই কথা ভাবিতেছিল, জোগাড় হওয়ায় সরমাকে শেষ করিতে না দিয়াই বলিয়া উঠিল, "মীরা দেবীকে পেডে হ'লে ভো সাধনারই দরকার মিস্ মল্লিক; আমাদের সাধনাটা একটু বেশী ছিল, ভাই…।"

বোধ হয় অজ্ঞানকৃত, অথবা নিছক মৃঢ্তা, তবুও নীবেশের অভজ্ঞাটা আমার সত্ত হইল না—এই সরমার কথাটা শেষ করিতে না দিয়া নিজের মতবা আনিরা ফেলা। নীবেশের কথাটাও শেষ হইবার পূর্বেই সেটা ঘেন চাপা
দিয়াই সরমাকে প্রশ্ন করিলাম, "হাা, ভাই ব'লে কি
বলতে যাভিছলেন সরমা দেবী ? ...বোধ হয় মীরা দেবীর
ভয়েই এসেছেন, কিন্তু স্থামাদের কৃতক্ষতা সেজত্যে কিছু
কম হবে না।"

মীবা আমার কাপে চা ঢালিতেছিল, হঠাৎ আমার দিকে চোপ তুলিল। খানিকটা চা টেবিলের ঢাকনার উপর পড়িয়া গেল। মীরা তথনই আবার সমস্ত ব্যাপারটা সামলাইয়া লইল। চা'টা পড়িয়া যা-মার অজুহাতে তাহার তীক্ষ, সন্দিগ্ধ দৃষ্টিটা সঙ্গে সঙ্গে শাস্ত করিয়া লইখা বলিল, "এক্দকিউজ মি, মাফ করবেন।"

বিছুক্ষণ এদিক-ওদিক কথাবার্তা হইল। কথাবার্তাটা একটু বেশী উদ্যোগী হইয়া চালাইল মীরাই। যথন ব্ঝিল সরমা-সম্পর্কীয় ব্যাপারটা ভাবংকালের জন্ম আমার মন হইতে মৃছিয়া গিয়াছে বা যাওয়া সন্তব, নিভাস্ত অপ্রাস্তিক ভাবেই সাহিত্যের কথা তুলিল, ওদের লক্ষ্য করিয়া বলিল, "হাা, মাঝ্যানে আপনারা সাহিত্যেচর্চার জ্বন্মে একটা চোট্যাট প্রতিষ্ঠান তৈরি ক্রব্রেন ব'লে ব্লেছিলেন মুগাধ্বাব, কি হ'ল ভার ?"

মুগাক বলিল, "তারও উৎস তো আপনারাই ? দেখলাম ত্-চার দিন কথার পর আপনার উৎসাহই নিবে

কেন যে নিবিয়া আদিয়াছিল তাথা এদের সাহিত্যআন আর প্রীতির যেটুকু নমুনা দেখিলাম তাথা হইতেই
বৃঝিতে পারিয়াছি। মীরা বলিল, "না, ঠিক নেবে নি,
বাবা কুমিল কলে যেতে পড়ে পেলাম একলা, মা'র শরীর
ধারাপ, নানা ঝঞ্চাটে আর ওদিকে মন দিতে পারি নি।
আপনাদের সংকল্প যদি আবার বিভাইভ্ করেন ভো খুব
এক অন উপযুক্ত লোক পেতে পারি আমরা। আমাদের
শৈ লনবাব্ এক অন উদীয়মান কবি এবং সাহিত্যিক,
—আপনারা নাম শুনেছেন নিশ্চয় এবৈ…"

যে যেমনটি ছিল একেবারে চিত্রাপিডের মত স্থিব
দৃষ্টিতে আমার পানে চাহিয়া বহিল, কাহারও পেয়ালা
ঠোটের কাছাকাছি আদিয়া থামিয়া গিয়াছে, কাহারও
টেবিলের কাছাকাছি নামিয়া; কেহ একটা চুমুক

টানিয়াছে, না গিলিয়া গাল ফুলাইয়া চাহিয়া আছে; কেহ ঠোটে পেয়ালা ঠেকাইয়া বিশ্বিত দৃষ্টি তুলিয়া আমার পানে চাহিয়া আছে,—একটু একটু করিয়া পেয়ালার গা গড়াইয়া টেবিল-কুথের উপর চা পড়িতেছে, আশ্চর্বের অভিনয়ে বাধা পড়িবে বলিয়া সেদিকে আর লক্ষ্য করিতে পারিতেছে না:

একটু পরে যেন স্থিৎ পাইয়া ক্ষেক জন একস্জে বলিয়া উঠিল, "ইনিই আমাদের লৈলেনবাবৃং"

নগণ্যতা পেকে একেবারে খ্যাতির শিথরে উঠিয়া গেলাম। বাষরণের তবু খ্যাতিহীনতা আর খ্যাতিত্বের মাঝখানে একটা রাজির ব্যবধান ছিল, আমার বোধ হয় একটা মৃহত্তি নয়। "উদীয়মান সাহিত্যিক"কে অভিনন্দিত করিবার জন্ম একেবারে ঠেলাঠেলি পড়িয়া গেল ঘেন। আলোক বলিল, "বর্ণচোরা আম মশাই আপনি, হু কুড় বিশ্ব যে আপনিই আমাদের শৈলেনবারু? নাউ, শ্লীজ •••"

শেকহাও করিবার জন্ম হাতটা টানিয়া দল।
লক্ষিতভাবে শেকহাও করিয়া হাতটা টানিয়া লইব,
মুগাম্ব হাত বাড়াইয়া বলিল, ''আহ্ন, বাং, আমাদের
হাতে সাহিত্য বেরোয় না ব'লে অস্পৃত্ম নাকি ? হাং
হাহা…"

নীবেশ একটু দ্বে ছিল, টেবিলের ও-প্রাক্ত;
আগাইয়া আদিয়া হাতে একটা কড়া ঝাঁকানি দিয়া হাতটা
মৃষ্টিবন্ধ বাবিয়াই মীবার পানে চাহিয়া নালিশের স্থরে
বলিল, "কিন্ধ আমি আশনাকে কোন মতেই ক্ষমা করতে
পারব না মিদ্ বায়, এ-হেন লোককে এক্সিন আমাদের
কাচে অপরিচিত বাধবার ক্ষয়ে।"

শেক্ষাণ্ডের সজে একটা মানানসই কথা বলাও দরকার। সেটা সংগ্রহ না হওয়ায় নিশীপ এতক্ষণ হাত বাড়ায় নাই, এইবার নীরেশের কাছ থেকে হাতটা প্রায় ছিনাইয়া লইয়াই খানিকটা মুগাঙ্কের কথা, খানিকটা নীরেশের কথা একত্র করিয়া বলিল, "আহ্ন হাত মিলিয়ে নেওয়া যাক্, এইবার থেকে এই কাটথোট্টা হাত দিয়েও করিতা বেক্সবে ফরফরিয়ে।…সত্যি মিদ্ রায়, আশনাকে আমরা ক্ষমা করতে পারব না, কথনও না, নেভার…"

মীর। হাসিয়া বলিল, "বাং, আমায়ই কি উনি বলেছেন নাকি কথনও ? আমি নিজে আবিদাব করলাম এই দেদিন "কলোলে" ওঁর একটা লেখা দেখে।"

নীরেশ নিজের সীটে না বসিয়া আরও এদিকে দীপ্তির চেয়ারের পাশটাতে দাঁড়াইল, তাহার পানে চাহিয়া বলিল, ''আপনি শৈলেনবাব্র লেখা পড়েন নি মিস্ মলিক ?"

বেশ বুঝিলাম দীপ্তি একটু ফাপরে পড়িয়াছে। ও যেন ভয়ে ভয়েই ছিল এই রকম গোছের একটা প্রশ্ন এদের মধ্যে কেউ না কেউ এই করিয়া বদিল বলিয়া! অপবাধীর মত কুঞ্জিভ ভাবে একটা রগ টিপিয়া বলিল, "ঠিক মনে হচ্ছে না, তবে নিশ্চয় পড়ে থাকব।"

"নিশ্চম পড়েছেন;—লৈলেন—লৈলেন…" মীরা সাহায্য করিল, "লৈলেন মুখাজি।"

ভর্জনী দিয়া বিলাভী কায়দায় তিন বার কপালে আঘাত করিয়া নীরেশ বলিল, "ভিয়ার মি ! পদবীটা পেটে আদছিল, মৃথে আদছিল না । ঠিক্, শৈলেন মুথাজি — শৈলেন মুথাজি । ওঁর লেখা তো প্রায়ই চোথে পড়ে, এই দেদিনও তো 'প্রবাসী'তে একটা চমৎকার কবিতা পড়লাম…।"

যে-সময়ের কথা, তথন 'প্রবাসী' আমার অপেরও অতীত। তাহার মাস-আষ্টেক পূর্বে আমার ছইটি কবিতা 'অঞ্জলি' নামক একটি মাসিকে উপরি-উপরি ছইবার প্রকাশিত হয়, ভূতীয় মাসে কাগজটি উঠিয়া বায় বোধ হয় সেই গুরুপাপেই। তাহার পর 'মানসী' ও 'কলোলে' গুটি ভূ-এক গল্প বাহিব হইয়াছে।…এই অল্ল পুঁজির উপর এ বক্ষ বাশীকৃত যশের চাপে আমি গুলদ্ধর্ম হইয়া উঠিতেছিলাম।

মীরা বোধ হয় বিশাস করিল কথাটা, একটু অভিমানের হুবে বলিল, "বাঃ, কই, আমায় তো বলেন নি শৈলেনবার্?"

ষশের মোহ অথচ তাহার মিধ্যার গ্লানি,—আমি আমতা-আমতা করিয়া চুপ করিয়া পেলাম।

নিশীথ প্রতিধানি তুলিল, "কেন, আমিও তো সেনিন ইয়েতে ওঁর একটা প্রবন্ধ পড়লাম; আমাদের মধ্যে কড ভিস্কাশন হয়ে গেল দেই নিয়ে। কি আটিকল্টার নাম মিন্টার মুখার্জি ? "

যেমন অসহা, স্বীকার করিয়া লইলে তেমনি বিপক্ষনক।
স্থামি বিনীতকঠে নিবেদন করিলাম, "কই, স্থার্টিকল্ তো
স্থামি লিখি নি কোথাও।"

নিশীথ চায়ের পেয়ালাটা নামাইয়া চেয়ারে সোজা হইয়া বসিল, টেবিলে একটা ঘূসি মারিয়া বলিল, "লিখেছেন; আমি নিজে পড়েছি, এখানেও না' বললে শুনব ? আত্ম-গোপন করা তো স্থভাব আপনাদের সাহিত্যিকদের!"-

এমন বিপদেও মাকুষে পড়ে। আমি নিক্সায় লচ্ছার সহিত কথাটা মানিয়া লইয়া বিনয়োচিত মুহ্হাক্ত করিতে লাগিলাম।

উদ্ধার করিল শোভন। লোকটা ক্রমাগত চুক্ট টানিতে টানিতে সামনের ব্যাপার পর্যবেক্ষণ করিতে থাকে, কথা কয় কম। তবে যেটুকু বলে তাহাতে স্পষ্টতার ছাপ থাকে। আমার সহিত করমর্দনের সৌভাগ্য হইতে ঐ একটি লোক নিজেকে বঞ্চিত রাবিয়াছে এখন পর্যন্ত। এদের অভিমত শোভন একট দেমাকী।

চুক্ট টানার ফাঁকে ফাঁকে বলিল, "মিন্টার মুথার্জিকে পাওয়া তো আমাদের খুবই সৌভাগা, তোমার আর্টি-কেলের কথাও তো উনি শেষ পর্যন্ত মেনে নিলেন নিশীও; কিন্তু কি করা হবে তোমাদের ওঁকে নিয়ে সেটার একটা ঠিক ক'রে ফেল।"

"করা—মানে…" নিশীথ মীরার পানে চাহিল, অর্থাৎ কি সে মূল প্রস্তাব ঘাহার সে প্রতিধ্বনি করিবে ?

মীরা টেবিলের উপর আঙ্লগুলি সঞ্চালিত করিতে করিতে বলিল, ''আমি বলছিলাম শৈলেনবার্কে কেন্দ্র ক'রে আমালের একটা সাহিত্যবাসর গ'ড়ে তুললে কেমন হয় শৃ—তুমি কি বল সরমাদি ?''

সরমা বলিল, "পুরই ভাল হয় তো; পাঁটি এক জন শাহিত্যিককে পাওয়া…"

সরমার কথার দাম অন্ত রকম; আমি প্রাকৃতই লচ্চিত ভাবে ভাহার মুথের দিকে চাহিলাম।

নীবেশ বলিল, "তা হ'লে ওঁকে কেন্দ্র করার মানে…'' মুগাছ সমর্থনের জন্ত মীরার মূখের পানে চাহিয়া বলিল, "কেন্দ্র করা মানে মীরা দেবী মীন্ করছেন সভাপতি করা আবে কি ।"

মীরা বলিল, "ওই তো ওঁর প্রকৃষ্ট আসন। আমি প্রভাব করছি আজ এখন থেকেই আমাদের সভা প্রতিষ্ঠিত ক'রে দেওয়া যাক না কেন—শৈলেনবাব্র সভাপতিত্ব।

"হিয়ার হিয়ার" বলিয়া স্কলে স্মর্থন করিছে গিয়া হঠাৎ মীরার পানে চাহিয়া থামিয়া গেল। মীরা উদ্ধি ভাবে সোজা হইয়া বলিল, "কিছু কি ক'রে হবে । ভাগ্যিস্ মনে পড়ে গেল। আপনার ডক্ল কোথায় মাস্টার মশাই । আমরা দিব্যি নিশ্চিন্ত ভাবে ব'সে আছি। তার বিকেলে বেড়াতে যাওয়া যে নিতান্ত দ্রকার। ডাজার বোস বিশেষ ক'রে ব'লে রেখেছেন। আপনাকে তো সে-কথা বলেওছি মাস্টার মশাই, দেখছি আজকের গোলমালে আপনিও ভূলে ব'সে আছেন।…মাস্টার মশাইকে আমরা স্বাই পার্টিতে খ্বই মিস্করব, কিছু ওঁর যা আসল কাজে…"

মীরা ধেন নিফপায় ভাবে একবার স্বার পানে চাহিল। এক মুহুতে সভার মৃতি বদলাইয়া গেল। আবার চারি দিক হইতে প্রতিধবনি উঠিল—"ও ইয়েশ্, মিদ্ করব বইকি, কিন্তু ভিউটি ইজ ভিউটি ভাজাছা, মান্টার মশাইয়ের সলে আবার আলাপ হবে এ-বিষয়ে সাহিত্যচর্চার সময় ভো আর চলে যাছে না, কিন্তু কভবা তো দাঁড়িয়ে থাকতে পারে না—লি ইজ্ এ দীর্গ মিদ্ট্রেশ্ (বড় কড়া মনিব)।

কে এক জন আভ্ৰমভূপ্ৰয়াৰ্থের একটা কবিতা থেকে উদ্ধান করিয়া বলিল—"Stern daughter of the voice of God!"

শিধর হইতে পতন যে কি, সেই দিন ব্ঝি। উঠিবার সময় যেন বপ্লে তাড়া থাওয়ার মত পা মৃড়িয়া যাইতেছিল। সৌভাগ্যক্রমে আর কাহারও মৃথের পানে দৃষ্টি বায় নাই, গিয়াছিল শুধু একবার সরমার মুধের দিকে, সত্য আহত হইল কিনা দেখিবার কৌতুহলে।

সে আরক্তিম মুখে দৃষ্টি নত করিয়া বসিয়া ছিল।

ক্ৰমশং

## শিবনাথ শাস্ত্রী

#### প্রীম্বরেম্রনাথ মৈত্র

বিজ্ঞানীর চোধে জীবনটা 'হেরেডিটি' আর 'এনভাররনমেন্ট' দিয়ে গড়া। পিতৃপুক্রের উন্তরাধিকারকর শক্তিও প্রবণতা এবং সেই সঙ্গে পরিস্থিতির প্রভাব—এই ছুই উপাদানে জীবমান্তই ক্রমাভিব্যক্তির পথে আপনার বৈশিষ্টাকে ফ্টিয়ে চলেছে বংশপরশ্পরায়। কেবল মাছ্রের জীবনে দেখি, অপরাপর জীবের সঙ্গে সে নৈদ্যিক এই ছুই নিয়নের বশবতী হয়েও, স্বেচ্ছায় সজ্ঞানে আত্মন্তরের নিজ ব্যক্তিত্বের মূলধনটি চক্রবৃদ্ধিহারে বাড়িয়ে চলেছে এবং সেই সজে পারিপাধিক পরিমণ্ডলটিকেও আত্মস্টির অক্লকুল করে গড়ে তুলেছে। মাছ্রের মধ্যে নরোজম ঘারা, তাঁলের জীবনে এই আত্মস্তরনলীলা বিশেব ভাবে পরিক্ট। আপনাকে ভেডেচ্রে নতুন ক'রে গড়ে ভোলবার অভ্জিত সাধনায় শিবনাথ ছিলেন স্বয়ংশ্রেটার একজন। কর্মোনিরলে একটি বচন আছে

বিজ্ঞানসার্থি বৃদ্ধ মন: প্রপ্রগরারর: ।

সোক্ষান: পারমাথোতি তবিকো: প্রমা প্রম্ ।
শিবনাথ সারথির মত আপনার মনকে জান ও ধর্মের পথে
প্রবৈতিত করেছিলেন ত্র্ম্ম ইচ্ছাশক্তির বলে, খে-পথ
সাধককে উপনীত করে ব্লচ্বণে।

কবি শিল্পী আত্মপ্রকাশ করেন নিজের রচনার। এই রচনার ক্ষেত্র শুধু কাব্যশিলে আব্দিনীয়। প্রতিদিনের কমে আচরণে, বজনে নিজনে, অন্তরের সংগোপনে, এর উলার প্রসার। আনেকের জীবনেই এটা পতিত জমি হরেই পড়ে থাকে, কেউ কেউ সোনার ক্ষাল ফলান। শাস্মীমহাশর জ্ঞানে প্রেমে কমৈ বণায় ও আল্লোৎসর্জনে জীবনটিকে ফলিয়ে তুলেছিলেন সেই সোনার ফসলে।

তিনি আমার পিতৃবদু ছিলেন। আশৈশব তাঁকে পেয়েছিলাম। তাঁকে কাকাবাবু বলে ভাকতাম। তিনি আমার পিতৃব্য ও অক্তুল্য ছিলেন।

ছেলেবেলার ছিলাম ত্বত আর লেখাপড়ার ছিল না

বিভঞার অস্ত্র। শাসনে হ'ত উণ্টো ফল। শাস্ত্রীমহাশয়ের কাছে পেতাম স্বেচের অন্ধ্রণাসন। এক দিনের জয়েও ধাই নি কখনও বকুনি। ভোরবেলায় সঙ্গে নিয়ে বেরিয়েছেন কভদিন প্রাত্তমণে। কর্ণভয়ালিস ষ্টাটের ব্রাহ্মপাড়া থেকে কোন দিন হাওড়ার পোল পর্যন্ত, कान मिन वा हेटलन शार्लटन, द्वालटमोटलव मार्टि। भर्प চলতে চলতে গল হ'ত, প্রস্লোক্তরের ভিতর দিয়ে আমার অভ্যাতসারে কত শিকাও প্রবর্তনা দিতেন। আমার প্রায় প্রত্যেক জন্মতিথিতে তিনি এসে আত্মীয়কজনের সংক বস্তেন ব্রেলাপাসনায়। উপাসনাম্মে দিতেন উপদেশ. অতি সংক্ষিপ্ত কিছু অত্যন্ত মম্পেশী। শুধু ভাবাবেগে ত জীবন গঠিত হয় না। চাই সজাগ আআৰু ট, নিৰ্ম আআ-শাসন, অক্লান্ত সাধনা। এ সংগারে কেউ কারু হিতসাধন করতে পারে না, স্বয়ং ভগবানও হার মানেন, গুদি আছোঃতির চেষ্টা অস্তর থেকে না জাগে। বাহিরের আফুকুল্যে প্রয়োজন আছে, কিন্তু দেটা হোমিওপ্যাধিক মাত্রায় হ'লেও চলে, যদি অন্তঃপ্রকৃতি স্বেচ্ছায় তার বশবর্তী হয়। জীবনে যা বার্থ হয়েছে আত্মাপরাধে, সে-কথা वनवाद श्राम अमग्र..., किन्न कीवतम एव अमृत्रा माम পেয়েছি আচার্যদেবের কাছে সে-কথা মৃক্তকণ্ঠে ঘোষণা করলে এ মৌধর্ঘো কোন প্রভাবায় হবে না।

লোকের কথা বা পুঁথিগত বিদ্যা মনের উপর দিয়ে অধিকাংশ সময়েই ভেলে বায়, ভিতরে বড় একটা তলায় না। ব্যক্তিবিশেষের সংস্পর্শের একটা আশ্চর্য প্রভাব আছে, তার স্থতি অমর হয়ে থাকে অন্তত্তনে। শাস্ত্রী-মহাশয়ের সঙ্গে বার তৃদত্তের জক্তে পরিচয়ের সৌভাগ্য হয়েছিল এমন অনেকের সঙ্গে এই দীর্ঘলীবনে আমার কথাবার্তা হয়েছে। দিখেছি, এঁবা কেউ তাঁকে তথ্ ভূগতে পারেন নি তা নয়, শিবনাথের ব্যক্তিজ্বের যে বৈশিষ্ট্য, ভারও একটা ছাপ এঁদের মনে বরে গেছে। সেটা এক

কথায় বলতে গেলে, বোধ করি তাঁর স্বচ্ছ সরল প্রাক্তরি স্কৃতিমতা, এবং আত্মগোষণাশৃষ্ঠ নিষ্কাম প্রেমের চৌধক-শক্তি।

মনে পড়ে একবার কৈশোরে গিয়েছিলুম ভোলাগিরির দর্শনে, প্রেসিডেন্সী কলেন্ডের কত গুলি চাত্রের সলে। তালের একজনকে দাদা বলে ডাকডাম, ডিনিই আমাকে গেলেন। স্বামীজী বডবাজারের গলিব ভিতর এক শিষোর বাডী আহিল গ্রহণ করে-ছিলেন। তথন হারিদন রোড তৈরী হচ্ছে, অনেক ইমারতের ধ্বংদন্তপ ভেদ ক'রে। তিনতলার একটি লম্বা ঘরের প্রান্তে সন্মানীঠাকুর ব'সে হাস্থোজ্ঞল মুখন্ডী, পরনে একটা সাদা আলখালা, গেক্ষা নয়। আনমরা প্রণাম করে তার কাছে বসলাম। ুসহজ স্থবোধ্য হিন্দিতে তিনি আমাদের সঙ্গে কথাবার্তা ন বলছেন, উপদেশের ছিটেফোটা নেই ভাতে। এমন সময় দেখি, একটি জটাগৈরিকধারী সাধবাবা তাঁর পাশে করজোড়ে ব'লে আছেন এবং খেকে থেকে একটু অধীর উংস্থাের সঞ্চে বলছেন, "গুরুজি কুছ দিজিয়ে।" ভোলাগিরি তার কথায় কর্ণপাত না করে चामारमञ्ज्ञ मान श्रीक्षाफरत्व माना श्रीश हरलहरून. বারবার উক্ত সাধুবাবার নির্বন্ধাতিশয়ে বিচলিত হয়ে একবার ভার দিকে চকিত কটাক্ষপাত করে বললেন, ''আরে বাবা! মন গেরুয়া কর্না।'' গৈরিকবেশীকে মন গেরুয়া করার কথাটা, সেই গৈরিক বহিংবজার উপর নির্বাপণী এক কল্মী অলধারার মত পড়ল। লোকটার পাংত্রমূখের ছায়ায় তার লাল্চে গেরুয়াটা হয়ে গেল ছাইমাথা আমাদের চোখে। উপদেশটা কিছ হয়েছিল মোক্ষম। ফিরে আসবার পথে আমার মনে হয়েছিল আচার্য শিবনাথের কথা। সভাই তাঁর মনটা ছিল বৈরাগ্যে গৈরিকরঞ্জিত, বাহিরে ছিল না তার চিছ-লেশ। মহাদেবের মতই শিবনাথ ছিলেন ভোলানাথ। সাংসারিকতার নিমেতি সহজেই থসে পড়েছিল তার বহিজীবনে, আপনার অজ্ঞাতসারেই করতেন আত্মদান। রুপদী ভার রূপ হারায় প্রদাধনের আডিশয্যে, আত্ম-বিখোষণায় জাগে নটাপনা। পণ্ডিত পাণ্ডিভার অভিমানে

যথন হারান বিশ্বার শ্রেষ্ঠ মাধুর্ঘ বিনয়, তখন লোকের চক্ষে হন মুর্থাধম। ধর্মাভিমানীর আত্মবিজ্ঞপ্তি ভগবৎ-প্রেসলে জাগায় বেহুর। শাস্ত্রীমহাশ্যের উপাসনায় উপদেশে বক্তায় উৎসারিত হ'ত তাঁর অন্তর্গলোকীর মুক্তধারা—অনাবিল প্রক্ত, অমুত্ময়।

সামাত্র ক্ষত্র একটি আচরণে কটে ওঠে মান্তবের আসল স্বরূপটি। 

 একটি ঘটনা আমার মনে চিরশারণীয় হয়ে থাকবে। আমার পিতৃদেবের মৃত্যুর পর আমর। কিছুদিন মাণিকতলায় একটি বাড়ীতে থাকতাম। শান্তীমহাশন্ত প্রায়ই আসতেন আমাদের থোঁজধবর নিছে, অস্ততঃ তচার মিনিটের জন্মে। এক দিন স্কালে এসে উপস্থিত। আকাশ ভেঙে বৃষ্টি নেমেছে। আমাদের পৈত্রিক আমলের বন্ধ। বামনঠাকুরাণী ও ঝি ছুইজনেরই জ্ব। মা রালাঘরে আমাদের জন্মে রালা চডিগ্রেছেন। শাস্ত্রীমহাশয় বললেন. ''ছেলেরা আৰু কী থাবে ?" আমরা ছই ভাই আর দিন আগেই খুব ভূগে উঠেছি, মাছের ঝোল ভাত তথন পথ্য। মা বললেন, "ওদের জনো ভাতে-ভাত করে দিচিচ, ঝি ত বাজার যেতে পার্বে না।" রালাঘ্রের বাহিরের বারাজায় ছিল বাজারের চুপড়ি আর থলি। শান্তীমহাশয় হেলে বললেন, "আমি একুনি বাজার করে আনছি।" এই বলেই পায়ের প্রানেলা জুতোজোড়টা চট্ ক'রে পায়ের माशारषाहे थूरन रकेरन थनि-हनफि निरम वाकारत बचना হলেন। মাত বালাঘর থেকে বাইরে ছটে এসে ওঁকে

কেখক শান্ত্রীমহালয়ের ''আম্বা বরণে''র ভোতক যে আচরণের দুইাও অনেক দেখা গিরাছিল। তাহার "আন্বচরিত" প্রছে এরণ কোন কোন বটনার উরেও আছে। শান্ত্রীমহালয়ের প্রেরণার উরেও এরণ কোন কোন বটনার উরেও আছে। শান্ত্রীমহালয়ের প্রেরণার উরের সংখ্যারী বস্তু বাগেক্রনাথ বিভাত্বণ বিধবাবিবাহ করিয়াছিলেন। তাহার কলে বোগেক্রনাথের আন্ধারবজন তাহাকে পরিতাগে করেন ও তাহার উপরে অ্যানক নির্বাত। আরম্ভ হয়। এই সময়ে "আম্বার ওকতর প্রম আরম্ভ ইল। যোগেন তাহার অ্যানকর মাতা ও আন্ধারবজনকে কইয়া সর্বেরা বাত্ত থাকিতেন; ঈশানেরও পাঠ ও নাইউভিউটির হালাযাতে অবসরাভাব হইল। এদিকে চাকরচাকরানী নাই; স্কুতরাং আমাকেই বাভার কয়। তিন তলাতে কাথে করিয়া লগ ভোলা প্রস্তুতি সমুবর গৃহকর্ম করিতে হইত। এই সকল অর্থ করিয়া এবন আনক্ষ হয়" (আন্বচরিত, শিবনাথ শান্ত্রী পু. ১২৪। —প্রবাসীর সম্পাবক্ষ

কথতে চান, কিছ কে শোনে কার কথা । কিছুকণ পরেই শাস্ত্রীমহালয় ফিরে একোন, থালি পায়ে, বাঁ কাঁধে ধামা, ভান হাতে মাছের থলি। মা একটি কথাও বলতে পারলেন না। দর দর করে তাঁর চোধে জ্বল পড়তে লাগল, ঘোঘটা টেনে চোধ মুছলেন।

শান্ত্রীমহাশয় ছিলেন সদানন্দ পুরুষ ও কৌতুকপ্রিয়। বাবা আমাদের ছই ভাইএর নাম রেপেছিলেন নেপোলিয়ন আর গারিবল্ডি। দীর্ঘ অহুস্থভার পরে আবার সবল হয়ে ছুই ভাই গধন উঠানে ছুটাছুটি করতাম, কাকাবাব্ ভামাসা করে বলভেন, "এই দেধ ছুই বীরপুরুষ, 'ঘাই-ঘাই সিং' আর 'এধন-তথন সিং'।"

মনে পড়ে আমাদের পরমান্ত্রীয় অগীয় রামত্রক্ষ সান্তাল
মহালয়ের আলিপুরস্থ চিড়িয়াধানার ভবনে শাস্ত্রীমহালয়
বসেছেন মধ্যাহ্ন ভোজে। গ্রীত্মের ছুটি তথন, আমরাও
এসেছি লেই নিমন্ত্রণে। ভবিভোজনান্তে শাস্ত্রীমহালয়ের
পাতে মানীমা মন্ত একটি আম দিলেন। আমটি নিটোল
ভামচিক্রণ, সহজেই মনকে লোভাতুর করে। শাস্ত্রীমহালয়
এক টুক্রো আম মুথে তুলেই ত সেটি ফেলে দিয়ে
বললেন—ও হেমন্তের মা, এ যে টকের বাবা। এবং
তৎক্ষণাৎ এই ছড়াটি কাটলেন—(এই আমের
প্রশন্তিতে)

"কাক দেশান্তব, বাঁদর বোবা, হিছু রাম রাম, মৃদলমান তোবা !"

আর তার দেই অউহাতা প্রপকী ও স্ক্রদায় নির্বিশেষে সেই আন্রফলটির অন্নরস্ক্রেডার বর্ণনা ভনে আনরা সকলেই হেনে আকুল।

এদেশে অন্ধবাদ কিছু নৃতন তত্ত্ব নয়। উপনিবদের

যুগ্ থেকে আরম্ভ ক'রে মধার্গ্রের রামানন্দ কবীর দাছ্
প্রভৃত্তি সকলেই অমৃত অন্ধের উপাসনা ও অধ্যাত্মহােসের
কথা প্রচার করেছেন এবং সাধনরাজ্যের গভীরতম
প্রদেশে উত্তীর্ণ হয়েছেন। কিন্তু যে কার্ণেই হােক,
সে-প্রসন্ধের আলােচনা অত্র নিপ্রয়ান্ধন, সর্বভৃতে হার।
প্রক্ষকে প্রত্যক্ষ করেছিলেন, 'ত্ত্তি ময়ি চাল্রত্রেকােবিফ্র্ণ'
মোহমূল্গরের এই সদাঘাতের শব্দেও তাদের বংশধর-

দের মোহনিজা ভাঙে নি। জাতিভেদের **খণ্ডা**য় ভারতবর্ষকে কিমামাংদে পরিণত मियमिनार्यय बात उथाकथिक इतिस्नारमय स्मा इरायरह অৰ্গলিত। তার ফল যা, সমন্ত হিন্দুস্থান তা আৰু হাড়ে হাড়ে ভোগ করছে। ব্রাহ্মসমাজের প্রতিষ্ঠা বারা করেছিলেন, তাঁরা এমন ক-জন বেপরোয়া পুরুষ, বাঁরা অশান্ত-শাসিত ও আচার-নিপ্সিষ্ট এই দেশে সর্বান্থ পণ করে গৃহপরিবারে সমাজে রাষ্ট্রে ভারতের সনাতন উচ্চ আদর্শগুলিকে হাতেকলমে ফটিয়ে তোলবার বন্ধপরিকর হয়েছিলেন। এটা তাঁদের হাতে হয়েছিল একটা experimental farm—পুরুষ ক'রে দেখবার ক্ষেত্র। এ পরীক্ষায় ব্রাহ্মসমাজ উত্তীর্ণ হতে পারুন না পাকন, নব্য ভারতে, এই এই 'ভাজি-উচ্ছে-বলি-পটোলে'র দেশে আদর্শগ্রন্ত সভাসন্ধ ত্র-চারটি মরিয়া লোকের কল্যানে, মতের দলে আচরণের ঐক্যম্বাপনের এই নিভীক সংঘবদ প্রয়াসই ব্রাহ্মসমাজের বৈশিষ্টা। শান্তীমহাশয় সেই দ্বত্যাগী অকুতোভয় যোদ্ধাদের একজ্ঞান চিলেন। প্রচারক-জীবনে গভীর অধ্যাত্তাধারে কর্ম যোগের অবপূর্ব সমন্বয় ঘটেছিল। হিমান্তিশিপরে যে তুষার সম্ভার পুঞ্জিত হয় অস্তরীক্ষের প্রাণরস ঘনীভূত ক'বে, সেই হিমরাশি বিগলিত হয়ে নেমে আদে সহস্র ধারায় উষরভূমিকে উক্ষরতা দান করবার জ্বন্যে। গ্রামারে দেপি আগে Verb 'to be' তার পরে Verb 'to do'— হওয়া আগে, করাটা পরে। আমরা অনেক সময়ে 'ভূ' ধাতুটাকে এড়িয়ে 'ক্ল' ধাতুটাকে আল্লয় করি, তাতে ধর্ম কম ছইই হয় পণ্ডশ্ম। নিয়তি হেদে বলেন, "মজালে রাক্ষসকুলে মজিলা আপনি।" যুদ্ধকাণ্ডের আগে থাকে উভোগপর্কা, এ-কথাটা ভূলে যথন ঘাই তথন ডিনি মনে করিয়ে দেন স্বাসাচীকে জ্রোণাচার্যের অল্পেরীকার আসরে, থার তীক্ষ দৃষ্টি কেন্দ্রীভূত ছিল শরব্য শকুস্তের অফিবিন্সুতে-আর সব থেকেও ছিল না সেই একাগ্র দৃষ্টির সম্মুখে।

ব্রাহ্মনাজের কুত্র গণ্ডীর সেবায় শিবনাথ প্রাণপাত করে গেছেন। আমাদের অবোগ্যভায় ওছভায় পঙ্কবাহল্যে ব্রাহ্মসমাজ যদি আজু মরা গাঙে পরিণত হয়ে থাকে, সে বার্থতা শুধু আমাদেরই, কিন্তু দে ধারা নৃতন থাতে আপনার পথ কেটে নিয়ে অগ্রসর হবেই হবে । হচ্ছেও তাই। জাভিভেদের নিরাকরণ, স্থী-সাধীনতা, বাল্যবিবাহের উচ্ছেদ প্রভৃতি দে-সকল সামাজিক সংস্কারের উদ্বোধন হয়েছিল এই বাংলা দেশে রাক্ষসমাজের মৃষ্টিমেয় সভ্যাগ্রহীর প্রাণপণ প্রয়য়ে, আজ সেই সাড়া জেগেছে সারা হিন্দুয়ানে রাজনৈতিক উদ্দীপনাদ, শ্রীরামক্রফের শিষাবৃদ্দের অপ্রমন্ত দেবারতে, শ্রীজার্বন্দের অপ্রমন্ত দেবারতে, শ্রীজার্বিদ্দের অস্ত্রপ্রাণনায়।

শাস্ত্রীমহাশয়ের অত্যন্ত প্রেমপ্রবণ ও অসাম্প্রদায়িক হাদয় ছিল। কর্মক্ষেত্রের সংকীর্ণ সীমানার মধ্যে বাধা হয়ে আবদ্ধ থাকলেও বিশ্বমৈত্রী ছিল তাঁর মজ্জাগত। যেখানে সদ্প্রণ দেখেছেন জ্ঞাতিসম্প্রদায় নিবিশেষে তালের বরণ করেছেন উদার প্রেমের অ্পীকারে।

১৮৮৮ সালে তিনি স্বর্গীয় ত্র্গামোহন দাসের সঙ্গে মাস ছয়েকের জন্মে বিলাতে গিয়েছিলেন। সেবান থেকে ফিরে এসে বস্কুভায় আলোচনায় গল্পে ইংরেজ অভির সদ্গুণাবলীর উচ্ছুসিত প্রশংসা করতেন। তিনি স্থী-স্বাধীনতার বিশেষ পক্ষপাতী ছিলেন। বিলাতের ভদ্র গৃহস্থ কল্পারা কিরপ শ্রমশীলা, শুরুচরিত্রা, আত্মরক্ষায় ঘটল এবং পুরুষের শক্তিরপানী বলতে বলতে উদ্দীপ্ত হয়ে উঠতেন। সে-কথাগুলির প্রতিধ্বনি আজন্ত আমার মনে জাগে। আপামর সাধারণের সময়ান্থবিতা, সততা, মিতভাষণ, আচরণের সংযম, জীবনে ফ্তির প্রাচুর্য প্রভৃতি শুনের কথা তাঁর মূর্বে অনেক শুনেছি। মন্দ নেই কোথার প্রত্যাক্তির বলতেন, যেন পাক্ষাত্র বহিন্টাক্চিক্য প্রিলাসোপকরণে বিভান্ধ না হই।

ষ্থার্থ দেশপ্রেমিক ছিলেন তিনি। কিন্তু দেশসেবার বনেদ যে সত্যনিষ্ঠা ও চরিত্রের উপর সে সহন্তে তাঁর বাণী অবিন্ধর। তাঁর "পূজ্পমালা" গ্রন্থে "উৎদর্গ" শীর্ষক একটি কবিতা আছে। ব্যদেশপ্রেমের এই অপূর্বা কবিতাটি বাংলা ভাষায় অতুলনীয়। কবি শিবনাথের পদলালিত্য, মর্মবাণী, ভগবংপ্রেম, স্থদেশপ্রীতি ও নৈতিক আদর্শ এর ছত্ত্রে। দ্বু-একটি সংশ উদ্ধৃত কবি। চাই না সভ্যতা চাবা হবে থাকি,
দাও ধর্মধন প্রাণে প্রে রাখি।
হার জন্মভূমি! পুণাভূমি ভূমি
দাও পুণ্যবাবি দক্ষ প্রাণে মাখি।
ভূমি বাব তবে খ্যাত এ সংসাবে
আন সে বিখাস তাই লবে থাকি।
সভ্যতা সভ্যতা ক'বে লোকে ধার
কই তাতে স্থা, মবীচিকা প্রার
প্রতি পদে দূবে ওই যায় স'বে
ভোমার সম্ভানে ওই দিস ফাঁকি।

দেখে হাসি পায় ভারতের জয়
গাইলেন কবি,—নবোৎসাহময়,
না ফুবাতে গান পতর সমান
আবার নরকে নিলেন আপ্রয়।
ওবে বঙ্গবাসি তোদিগে জিজ্ঞাসি
এরপে কি হবে ভারতের জয় ?
হাড় সে কলনা, তাহাতে হবে না,
বৃধা কেন কর সে স্থব বাসনা!

দেশের উজার তার কমঁ নয়।

ওবে, পতি হতা বিধবা হইরে

যেরপেতে থাকে একচর্য্য লয়ে,

আর সে প্রকার থাকি ওদ্ধানার

মৃত স্বাধীনতা ধনে উদ্দেশিরে।

যদি দিন আসে তবে রে উল্লাসে

নাচিব গাইব সকলে মিলিয়ে।

বিভাগন নাছি সেই দিন আসে,

থাক আমানিশি ভারত-আকাশে;

আশার সলিতা বাববের চিতা

ভালারে সকলে থাকি রে বসিরে।

আমি বড় ছ: श তাতে ছ: থ নাই, পবে স্থা ক'বে স্থা হতে চাই . নিকে ত কাঁদিব কিন্তু মূছাইব অপবের আঁথি, এই ভিকা চাই। সত্য ।—ধনমান চাহে না এ প্রাণ—
বদি কাজে আসি তবে বেঁচে বাই;
বছ কটে পূর্ব আমার অন্তর,
এই আশীর্বাদ কর হে ঈবর!
থাটিতে বাঁচিব থাটিবা মবিব
এই বড় আশা, পূর্ব কর তাই।

জীবনের গভীরতম অন্নভৃতিগুলিকে প্রকাশ করবার তাগিদে মান্থৰ তার ভাষাকে দিয়েছে ছন্দ এবং স্থর, বাদের আন্থক্ল্য অনির্বচনীয় কোটে বচন-মাধুর্বে, বাক্য উত্তীর্থ হয় বচনাতীতে। শিবনাথ জন্ম-কবি। অতি শৈশবেই তাঁর কবি-প্রতিভার উন্থেষ হয়। তাঁর উৎকৃষ্ট খণ্ডকাব্য "নির্ব্বাসিতের বিলাণ" সতের বৎসর বয়সে লিখিত। তাঁর কাব্য ও উপ্যাস বহিম-যুগের। সমন্যামন্থিক রচনায় শিবনাথের কাব্যবৈদগ্য কত উচ্চে ছিল সে-কথা বহিমচন্দ্র লিপিবছ করেছেন তাঁর বলদর্শনে। শিবনাথের আজীবনের ঐকান্তিক বাসনা তাঁর "পূলাঞ্জলি" পুত্তকের "এ মাের কামনা" শীর্ষক কবিতায় বাণীমৃতি নিয়েছে এবং আমরণ আপনাকে বিকশিত করেছে "রেডিয়ামে"র অভানিয়ন্দ্রী অজ্ঞ বৈত্যুত কণার বদান্ত বিতরণে। এই কবিতাটির থেকে কিঞ্চিৎ উদ্ধৃত করে আমার বক্তব্য শেষ করি।

আমি হব মধু বিন্দু; জগৎ খাইবে;
অপু অপু কবি বিলাইবে;
হাবাহে মিশাহে বাব, নিজে না সভান পাব
বন্ধুলনে পুঁলে বেড়াইবে;
ঘরে ঘরে ঘরে দেখিতে পাইবে।

মিছবির কুঁদো হব ; তিল তিল করে
দশে লয়ে যাবে ঘরে ঘরে ;
শুত্র মাত্র সার হয়ে, রহিব এ দেহ লয়ে,
যত শক্তি শরীরে অস্তরে,
সব যাবে স্কগতের তরে।

আমি বে চন্দন হব; জগৎ আমার
পিবে চূর্ব করিবে শিলার;
কঠিন বব না আর হইব তরলাকার
হাদে তুলে লবে যে আমার
তার যেন প্রাণ জুড়ার।

আত্রের শিশি হব; লইয়া আমারে
আহাড়িয়া ভাঙিবে বালারে;
শিশু দলে কোলাহলে তিলে তিলে লবে তুলে
চুলে চুলে বাব বাবে বাবে,
প্রভার বিতরি সংসারে।

### তালডাঙা

#### গ্রীকানাই সামস্ত

সারি সারি ভধু তালগাছ

অটলা করেছে হেথা। তাদের পাতার নাই নাচ

এ প্রদোষে উতলা নিখানে

বাতাসের। বিরিয়া রয়েছে চারি পাশে

অবিপুল মান দিখলয়।

একমাত্র তারার উদয়

অর্লাকস্থ্যনাভাগ আনে

ধূলিময় ধরিত্রীর প্রাণে।

আবহায়াছবি-হেন সাঁওভাল পুরুষ ও মেয়ে

গেছে ভাঙা খোয়াইডাঙার পথ বেছে

দিনশেষে গৃহোৎ হক অক্লান্ত বৃদয়।
তক তৃণ বিকীৰ্ণক-উক্প্ৰস্ময়
এ বিজনে তথু তালগাছ
নারি নারি দীড়াইয়া। তাদের পাতার নাই নাচ।
গৃচ হর্বলোভ বয়
অহনিশ অবিচল শুকু দেহময়।
মুধে নাই বাবী।
ধরেছে মতাক পেতে

#### অসমতল

#### ঐকমলচন্দ্র সরকার

সমতল দেশের সজে আয়গাটার দ্বাশাকীয় আত্মীয়তাও
নেই। পাহাড়ের প্রায় শুদ্ধ সংস্করণ—মাটির উপত্র
টেউয়ের পর টেউ হঠাৎ যেন নিশ্চল হয়ে থেমে পড়েছে।
লালমাটি গায়ে মেথে এখানকার পৃথিবীর অবস্থা দেবমন্দিরের হৈরবীর মত্তন—যেমন গৈরিক, তেমনি নিঃস্থ।
গাছপালার প্রচলন তো এখানে একটা কুসংস্কার। মাঝে
মাঝে অবশ্র ছ-একটা কেলু ও পাইন গাছকে একত্র
আটলা করতে দেখা যায়, কিন্তু লোকের বসতি থেকে তারা
নিরাপদ দূবত্ব বজায় রেথেছে।

গাছপালা বা পাহাড়-পর্কতের সংযম অতিশয় বেশী—কলমের উচ্ছাদে ওরা সম্পূর্ণ অবিচলিত থাকে, এবং ঘোরতর অনাদরেও অসম্ভোষ নেই। কাজেই শহরতলীর এই বর্ণনার মধ্যে ওদের আসন অনিশ্চিত; কিন্তু প্রবাসের এই মৃষ্টিমেয় বাঙালীর মধ্যে রায় সাহেব কে. ডি. গুপ্ত, এম. এল. এ.র চায়ের মজলিস এতবড় উল্লেখ-যোগ্য ব্যাপার যে, তাকে বাদ দিলে রায় সাহেব কেন, এই জায়গাটার প্রতিই অবিচার করা হবে।

রায় সাহেব খনামধন্ত পুরুষ। এঁর খ্যাতি এবং এঁর অর্থ কবনও কোনও কারণে বিবাদ করে নি। এঁর বাড়ীতে পাউরুটির সভীর্থ হিসাবে মর্স্তমান কলাকে মাঝে মাঝে যদি বা দেখা যায়, আতপ চাল তো চোখেই পড়ে না। শশ্বববের চাইতে পিয়ানোর টুংটাংটাই শোনা যায় বেলী; ধূপধুনোর গছ দরকার হয় না, কেন না মিসেস্ গুপ্ত ও তাঁর কন্তাই কক্ষ হ্বভিত ক'রে রাখেন। এতগুলি প্রতিকৃল অবহা সম্বেও লন্মীঠাকরুণটি এখানে যে কেমন ক'রে বাঁধা পড়লেন, এটা একটা ভাববার কথা। কারণটা এমন হ'তে পারে, যে দেবীটির আজকাল কৃচি-পরিবর্তন ঘটেছে।

যাই হোক, হথের কথা এই যে, প্রচুর অর্থ সংখ্যও এই পরিবারটি হুখী। অবশ্ব স্থাধের আদর্শ কি, এ-সব অতি

কৃট ও ব্যক্তিগত ব্যাপার। ও-আলোচনা বাদ দিয়েও এইটুকু वना यात्र या, आंत्रित चामी-श्रीत या कीवतनत व्याकाद्या, छ। मक्न श्रद्धाह । मत्रन, भतिभाष्टि खीवन, এক ভাবে এক লক্ষ্যের দিকে এগিয়ে যায়—কোথাও সংশয় নেই, কোথাও হঠাৎ থেমে-পড়া নেই. কোথাও মনের স্ক্রতম কারুকার্য্যের জ্ঞাল নেই। 'গুপু লজে'র ডুয়িংক্ষমে কাউচ-দোফাগুলো ধেমন জ্ঞামিতিক পারি-পাটো সাজানো, এক চুল সরে বসবার যেমন ভালের ছকুম নেই, এঁদের জীবনও তেমনি বাধাধরা পথ বেষে চলে। সকালটার ভার নিয়েছে সংবাদপত্র, দ্বিপ্রহরে কর্ম-ম্বল অথবা দিবানিদ্রা তো আছেই, সন্ধ্যেবেলায় হয়তো বেডিওটা একটু বাবে, নয় দশিলিত আগস্তুকের মঞ্জিন বদে। শনিবার সন্ধ্যেটা কাটে প্রেক্ষাগৃহে আর রবিবার थारक मञ्जलिरमत चार्याक्रम चथवा निमञ्जल। गृहचामी. গৃহক্ত্রী আর ছেলেমেয়েদের এই একই জীবনের ধারা। তাতে ক্ষতি হণ্ড্যার চাইতে বরং সংগারের বন্ধন আরও मृष्ट इरवर्ष्ट् ।

এমনি ভাবে বেশ দিন কাটছিল, কিন্তু রায় পাছেবের ভাইপো প্রসাদ কিছুদিনের জন্মে বেড়াতে আসায় একটু গোলবোগের আভ্রাস দেখা দিল। প্রসাদ ছেলেটি কিছু অভুত। ঘরে চারের আসরের প্রলোভন ছেড়ে সে বে কিসের লোভে ধুলো ও কাঁকরে ভরা পাহাড়ে পথে ঘুরে বেড়ায়, তা বোঝা দায়। ভার काफ वहरवद **পুড়তুত** বোন বেবীর নু ভা**সম্বলিভ** चिषि-च्छा। भारत मन अनः नाम्यत् हार छैर्छ है, তথন সে যে কেন নিঃশব্দে ঘর ছেড়ে গিয়ে বারাণ্ডায় সেই জানে। বদে তা সামাজিক আচার-আচরণে কিছুই শিক্ষা হয় নি আর কি! বি. এ. পাস করবার আপে পর্যান্ত যে মফললে কাটিয়েছে, তার কাছ থেকে আর বেশী কি আশা করা যায় ?

প্রসাদের কিছু সাহস আছে! এখানকার হাসচাল কিছু দিন দেখবার পর হঠাৎ সে আকারে-ইপিতে কতকগুলো ত্ত্ত্ত্ব প্রশ্ন তুলে বসল। যেমন, আসবাব ও সামাজিকতার পিত্নে এ অকারণ অর্থবায় কেন ? শুধু চায়ের লোভে যারা সদ্ধোবেলা এনে ভিড় করে, তারা কেমনধারা বয়ু? বেবীর অত নাচ শেখবার দরকার কি? অবশ্র প্রদাদ এমন ছেলেই নয় যে কাকা বা কাকীমার মুখের উপর এই সব প্রশ্ন করে বসবে। কিছু ভাহলেও ভার হাবভাবে অম্পষ্টভাবে স্বামী-স্ত্রীর মনে হ'ল যে প্রসাদের মতে ভাদের জীবন্যান্ত্রায় কোথায় যেন একটা গ্লদ আছে।

এক দিন বিকেলে আকাশ বড় আন্ধকার হয়ে এল।
পাহাড়ের কোলে জমল ধৃদর মেঘ। শান্তপ্রকৃতি
কেলুগাছ ঝড়ের দাপটে বড় বেশী কথা কইতে লাগল।
পাহাড়ী মেয়ের দল কাঠের বোঝা পিঠে নিয়ে জ্বতপদে
বাড়ীর দিকে ফিরল। দিনের প্রথর আলোয় যে-স্থান
ছিল সম্পূর্ণ স্বচ্ছ, মেঘেও রঙে, বাতালে আর পাতার
মর্মারে ভাহয়ে উঠল রহস্তবন।

প্রসাদ বাইবে পাড়িয়েছিল, হঠাৎ বড় খুনী হয়ে সে বাড়ীর মধ্যে চুকলে, ছেলেমাফ্ষের মতন উলৈচ:ম্বরে ভাকলে—কাকীমা, ও কাকীমা।

কাকীমা তথন দিবানিস্তার শেষ পরিচ্ছেদে ময়।
আধ্যাগা অবস্থায় উত্তর দিলেন—এই যে আমি এখানে।
কি বলছিস ?

—বাইবে কেমন চমৎকার ঠাতা, হাওয়া দিয়েছে, চল না কাৰীমা, সকলে মিলে একটু বেড়িয়ে আদি।

জানলার মধ্যে দিয়ে আকাশের সংবাদ পাওয়া যাচ্ছিল। সেই দিকে চেয়ে মিসেস্ গুপ্ত বললেন—এই হর্ষ্যোগে পুকোথাকার পাগল রে!

- —ছবোগ কোথায় ? বিষ্টি মোটেই হবে না, তুমি দেবে নিও। লক্ষীট কাকীমা, চল বেরিয়ে পড়ি।
- চল বাপু কোথায় নিছে যাবি। সোফারকে গাড়ী বার করতে বলু।

প্রসাদ অবাক হয়ে তার কাকীমার মুখের দিকে তাকাল---গাড়ী ? গাড়ী কি হবে ? মিদেস্ গুপ্ত ততোধিক বিম্মিতকঠে বললেন—তবে ? হেঁটে যাব নাকি ? কথাটা তাঁর নিজেব কানে এতই অসম্ভব ঠেকল যে থানিককণ পরে তিনি হেসে ফেললেন।

—তা তোরই বা দোষ কি বল ? এখানকার হালচাল জানবার তো অ্যোগ পাদ নি। আমাদের হয়েছে আবার মৃশকিলের উপর মৃশকিল—শহরে বোধ হয় এমন একটা লোক নেই যে না আমাদের চেনে। এক দিন গাড়ী না নিয়ে বেরলে রক্ষে আছে ? রাস্তার লোককে কৈফিয়ং দিতে দিতে প্রাণ যাবে। "ডাইভার বৃঝি ছুটি নিয়েছে", "নতুন গাড়ী কিনছেন বৃঝি" এমনি কত শত প্রশ্ন যে লোকগুলো করে!

মা যথন ছোট ছেলের উপর বিরক্ত হরে বলে, "তোকে নিয়ে আর পারি না", তথন কেউই সে-কথায় বড় একটা কান দেয় না; কাবণ সকলেই জানে যে ও-কথা- গুলোর আদ্যোশাস্ত স্নেহসিক্ত। মিসেস্ গুপুর কথাগুলিও এই জাতীয়। তার নিজের গাড়ী এবং তার সহস্কে পাচ জনের মন্তব্য কোন কোন সময়ে হয়তো সত্যিই বিরক্তিকর। কিছু গাড়ীটা যদি না থাকত, কিংবা গাড়ীটা থাকা সত্তেও যদি কোনও লোকেই কিছু না বলত, তাহলে সেটা যে আরও বিরক্তিকর হ'ত, সেটা বেশ আন্দান্ত ক'রে নেওয়া যায়। প্রশাদ এটুকু বুঝতে পারলে, পেরে বললে—তাই চল কাকীমা, গাড়ীতেই চল। বেবী আর মৃথিকা যাবে জোণু

— যুণীর আর পিয়ে কাজ নেই। উনি আসবেন এখনি—এসেই চা চাইবেন। রাজিবে তৃটি ভন্তলোককে খেতে বলা হয়েছে, ভারও হালাম আছে। ও আর-এক দিন যাবে'বন।

এখানে যুখিকা সম্বন্ধে কিছু বলা প্রয়োজন, যদিও ভার সবচেয়ে বড় পরিচয় এই যে, ভার সম্বন্ধে বলবার কিছুনেই। এ-বাড়ীতে সে একটা ইন্ধিত মাত্র—শুভি শুস্পাই, শুভি ক্ষীণ। কবিছ করতে গোলে বলভে হয়, সে প্রভিপদের টাদ—'গুগু লজের' দীপ্তি ভার যে সামান্ত শুংলটুকুতে পড়েছে সেইটুই লোকের চোধে পড়ে, কিছ বিপদ এই যে ভাকে ভালো ক'রে আয়ন্ত করবার শাগে সে হয়ে যায় শুদুশ্চ। মিসেস্ গুপ্তের শুভি দ্বস্পাকীয় এক আত্মীয়ের মেয়ে সে; ভাব না আছে অলৌকিক রূপ, না পেয়েছে সে সরস্বতীর আলীর্কাদ। অনেক কটে সে শুধু শিখেছে নিজেকে আড়ালে বাধতে।

যাই হোক, মিদেদ গুপ্ত যা বললেন, তাতে মনে লাগবার মতন কিছু ছিল না, আর থাকলেও এ-ধরণের কথা যুখিকার মনের উপর কখনও রেখাপাত করে নি। কিছু আত্ম কি হ'ল, দোরের আড়াল থেকে এই সাস্প্র ক'টি কথা ভানে ভার মুখখানি বিষয় হয়ে এল, ঠোট ছটি উঠল কেঁপে। যার পশ্বত অতিক্রম করবার কথা ছিল সে হঠাৎ শুকুনে। মাটির কঠিনতায় কাতর হয়ে পড়ল। অথচ তার প্রতি মিসেদ গুপ্ত অথবা রায় সাহেবের स्मार्ट्य मध्यक्ष य कान अ अवहें अर्घ ना, धा-कथा युथिकात চেয়ে আহার কেউ ভালো জানে না। তঃখের সংসার থেকে নিয়ে এসে এই ঐবর্থ্যের মধ্যে রাখা, তাকে এ-বাড়ীর এক জন ব'লে বাইরের লোকের কাছে পরিচয় দেওয়া বড়দিন প্রভৃতি উপলক্ষ্যে প্রায় তিন টাকা সাড়ে তিন টাকা দামের শাড়ী কিনে দেওয়া---এর কোনটাই ভো তাঁদের স্নেহের বিরুদ্ধ সাক্ষ্যী নয়, তবে যুথিকার এ ভাবাবেগ কেন ১...

সেদিন বেড়াতে যাওয়ার ব্যাপারে লাভ হ'ল এই যে, প্রসাদ যথেষ্ট পরিমাণে সাবধান হয়ে সেল; এবং ভাধু সাবধান হওয়া নয়, কথায়-বার্ত্তায়, আচারে-ব্যবহারে সে এমন ভাব দেখাতে লাগল যে তার কাকীমার মতের পৃষ্ঠপোষকতা করতে তার জুড়ি নেই। কাকীমা যা বলেন, ভাতেই দে সায় দিয়ে যেতে লাগল, বেবী যা করে ভাতেই সে প্রচণ্ড উৎসাহে বাহবা দিতে ক্ষক করলে। তার কারণ এ নয় যে, দে ভাদের আছেরিক সমর্থন করত; কারণটা হ'ল এই যে, প্রসাদ অভিশয় শান্তিপ্রিয় লোক। নিজের মত সভিত্ত হ'লেও দেটা প্রতিষ্ঠিত করতে যাওয়ায় বিপদ আছে। তার চেয়ে সংসারে যাতে শান্তি থাকে, সেই চেটাই করা ভালো নয় কি ?

কিছু এত ক'বেও কিছুই ফল হ'ল না। প্রসাদ যে আসলে একেবারে বয়প্রকৃতির এবং ভদ্রসমাজে সে যে একেবারেই অচল, এ-কথা প্রকাশ হয়ে পড়তে দেরী হ'ল না। কেমন ক'রে তাই বগছি। এক দিন স্কালে আংসাদের স্বে ছুম ভেডেছে, এমন সময় বেবী হঠাৎ সেজেওজে ভার ঘরে চুক্ল।

— দাদা, শীগ্সির একবার মাথাটা তোল, প্রশাম করবো।

প্রশাদ ভাল ক'রে চোখ চাইলে—বলিস কি ? হঠাৎ এত ভক্তি ?

—ভক্তি আবার কি ? আজ আমার জন্মদিন, মা বললে, তাই—

— 9:, মাবললেন তাই! মা না বললে বোধ হয়
আাদতিস্না, না বে বেবী ? তা ও-কথা যাক্: এই
সকালে অত ভীষণ ভালো জামাকাপড় পরে চললি
কোথায় ?

— তুমি তো আমায় কেবল ভয়ানক ভালো কাশ্চ্চ পরতে দেব। এ জর্জ্জেট শাড়ী তো আজকাল বে-লে মেয়ে পরে। এই তো আমাদের পাশের বাড়ীর প্রমীলা — ভার বাবা মোটে আশী টাকা মাইনে পায়—ভারও একথানা এই রকম কাপড় আছে। আমার আর কিছুনেই ব'লেই না—

বেবীর গলাটা ধরে এল এবং কথাটা অসমাপ্ত রেপেই সেঘর থেকে বেরিয়ে গেল। প্রণাম করার কথাটা—

কথাটা হয়তো দে ভূলেই গিয়েছে, কিন্তু ভাতে আব এমন কি দেষ পুহাজার হোক, দে ছেলেমামুষ।…

বিছানা ছাড়বার পর প্রসাদ মিসেস্ গুণ্ডের কাছে। গেস।

- —হাা কাকীমা, বেবীর নাকি আজ জন্মদিন ? কই আমাকে ডে: ক্রিছ বল নি ?
- বলিদ কি, পনরো দিন আথগে থেকে ভোকে বসহি যে! আছে। ভূলোমন ভোর যা হোক।

প্রসাদ কিছুকণ ভাববার চেটা ক'রে বললে—না:, বিচ্ছু যদি মনে থাকে। আচ্ছা, আদ বুবি অনেক লোক আসবে ?

—বিন্তর, জন পনেরো তো হবেই। বেবীর বস্কুই তোপ্রায় গুটি আটেক দশ। তা ছাড়া মি: মিত্র আছেন, ডাক্তার চৌধুবী আছেন। মি: আর মিদেশ তালুকদারকেও বলব ভাবছি। স্থতবাং ভুই বে আঞ্চ মুইুমি ক'রে পালিয়ে বেড়াবি সেটি হবে না, দম্ভবমত কাজে লাগতে হবে।

—বেশ ডো, বল না কোন্ কাজ বাকী ? বাটনা বাটা ? উহুনে আগুন দেওয়া ?

যুথিকা কিছু দ্বে দাড়িয়ে হাসি চাপবার চেষ্টা করছিল, আর পারলে না। মিসেস গুপ্তও হেসে উঠলেন।

- ও-পৰ কাজ যে প্ৰসাদ ভয়ানক ভালো পাৱে, তা স্বাই জানে, কিন্তু আজকের দিনটা বেহাই দে। তুই বরং ভূয়িংক্ষটা একটু সাজিয়ে বাধ্—কবি-মান্ন্যদের ঐ কাজই ভালো।
  - कान भएछ ? देवनिक, ना चाधुनिक, ना—
- তোর সজে কথায় পারি না বাপু; নে, আব আমায় জালাস্ নে। যেমন খুশী তেমনি ভাবে সাজাগে বা। হাা, তাই বলে ভারী কাজ কিছু করতে যান নে যেন। আমি বৈজনাথকে পার্টিয়ে দিচ্ছি।
- এই তো সামাগ্র ব্যাপার, এর জ্বন্তে আবার বৈজনাথকে—

বৈজ্ঞনাথ—জ্বণিং এ দৈব চাক্র—বোধ হয় কাছাকাছি কোথাও ছিল। মিনেস্ গুপ্ত ভাড়াভাড়ি মুখে হাত
দিয়ে প্রসাদকে চুপ করবার ইঞ্জিভ জানালেন। ভার পর
কিশফিদ ক'রে বললেন—ওদের সামনে ধ্বরদার এ-সব
কথা বলিস নে। দ্যা দেখালেই ওরা মাথায় ∮'ড়ে বদে।
মুখে লাগাম দিয়ে না খাটিয়ে নিলে, ওরা নিজে থেকে
কোনও কাজ করবে না।

প্রসাদের ঘর সাজানো দেখে স্কুট্ট একবাক্যে প্রশংসা করলে। বাস্তবিক, এই সব বিষয়ে তার যে একটা বিশিষ্ট ক্ষচি আছে একথা শীকার না ক'বে উপায় ছিল না। এমন কি, মিসেস গুপুও যথেই খুনী হলেন, সবে তু-একটা সামান্ত ক্রটি তাঁর চোধে পড়ল, যেমন—

—এ তো চমংকার হয়েছে, কিন্তু শোন, আন্তর্কের এই উৎসব ধখন বেবীর জন্মদিন উপলক্ষ্য ক'বে হচ্ছে, তখন আমি বলি কি, দোরের ঠিক সামনে ওর সেই 'সর্পন্তে'র বড় ফটোটা দেওয়া ভাল। বুজ্বদেবের ছবিটা ওখান থেকে স্বিয়ে ববং এক পাশে দে।

আর বেবীর ঐ মেডেগগুলো ভালো ক'রে 'ব্রাগো'
দিয়ে পরিছার করিয়ে এই ম্যান্টল্পিদটার উপর
রাধ। ওগুলো আজ অনেকেই দেখতে চাইবে। তথন
এক-শ বার আলমারি থেকে বার করা এক হালামের
ব্যাপার।

যাই হোক, এই ভাবে ঘর সাঞ্চানোর পর্ব্ধ তো শেষ হ'ল, বিদ্ধ ঘরের লোক সাঞ্চানোও যে এ ধরণের উৎসবের একটা প্রধান অঙ্গ, সে-কথা মিসেদ্ গুপ্ত ভোলেন নি। অবশু এই বিষয়ে এক প্রসাদ ছাড়া আর সকলের সম্বন্ধই তিনি নিশ্চিম্ত ছিলেন। কাপড়-জামা সম্বন্ধে বেবীর ক্লচি অসাধারণ—তিনি না দেখলেও সে তার নিজের এবং অপরের পছন্দমত কাপড়খানি নির্ব্বাচন করতে পারবে। ওদিকে রায় সাহেব হুট্ পরে থাকবেন, আর যুথিকা সম্বন্ধে তো কোনও কথাই ওঠে না, কারণ সে অধিকাংশ সময় থাকবে রালাঘরে। কিন্ধু অতিথি-অভ্যাগতের সামনে প্রসাদ যদি তার অভাবমত একটা টুইলের শার্ট পরে বার হয়, তাহ'লে লজ্জার আর সীমা-পরিদীমা থাকবে না। অতি সক্ষোচের সঙ্গে মিসেস গুপ্ত প্রসাদকে ভাকলেন।

— আঞ্জকের দিনটা ভোর জামা-কাপড় পছন্দের ভার আমার উপর দিতে হবে। ওঁর একটা গরদের পাঞ্জাবী বার ক'রে রেখেছি—ভোর গায়ে ঠিক হবে। যুখীকে একখানা দিশী কাপড়ও দিয়েছি, সে এতক্ষণে নিশ্চয় কুঁচিয়ে রেখেছে। বিকেলবেলায় লোকজন আসবার আগে ঐগুলো পরিস, কেমন ৪

আগে হ'লে এ-কথায় প্রসাদ অবাক হ'ত বা রেগে উঠত, কিন্তু এখন সে জেনেছে যে, এখানে তার একমাত্র পরিচয়—সে রায় সাহেবের ভাইপো। প্রসাদ ব'লে বা একটা আলাদা মাছ্য হিসেবে কেউই তাকে চেনবার ও বোঝবার চেটা করবে না। সে যেন এক অখ্যাত গ্রহ—লোকে তার অভিত্যের খোঁজ রেখেছে গুধু এই কারণে যে, ফ্র্রের সঙ্গে তার সম্পর্ক আছে। স্ক্তরাং 'গুগু লজে'র পরিচিত লোকের সামনে বেরতে হ'লে ঐ বাড়ীর যে মধ্যাদা তা রক্ষা করতেই হবে।

নিমন্ত্রিক দল ধখন তৃ-এক জন ক'বে আসতে স্ফ করেছে, তখন হঠাৎ আবিজ্ঞার করা গেল যে, প্রসাদ ঘরে নেই, এবং ভার সজে সজে যুথিকাও অন্তর্জান করেছে। প্রসাদের কথা না-হয় না-ই ধরলুম, কিন্তু যুথিকা । সেকি ব'লে কাজের দায়িত্ব ছেড়ে বেরিয়ে ঘেতে পারে। এমন স্থভাব ভো তার কখনও ছিল না। কার প্রভাবে তার এই পরিবর্ত্তন—

সে-কথা এখন থাক্—রাগ করবার এ সময় নয়।
বৈজ্ঞনাথকে ডেকে তাদের থোঁজে পাঠালে হয়, কিছ
তাহলে আবার সংসাবের কাজ আটকায়। অথচ যুথিকা
না এসে পড়লে স্বয়ং মিসেস্ গুপ্তকে চা তৈরীর বাাপারে
হাত লাগাতে হয়—সেটা কোনও কাজের কথা নয়। এই
উভয়-সকটের মধ্যে বেবীর আবিভাব হ'ল।

— ই্যা রে, প্রসাদ আর যুথীকে দেখেছিস ?

প্রশ্লটা এড়িয়ে গিয়ে বেবী জবাব দিলে—যে তোমার কোনও কথা রাখে না, তাকে কিছু বলতে যাওয়া কেন?

- —কে কথা বাথে না? কার কথা বলছিদ্? এ-প্রস্নেরও দোজা উত্তর এল না।
- পিছনের মাঠে গিয়ে দাদার কাণ্ড একবার দেখে এন। অমিতা আর লাবণ্যের সন্দে হঠাৎ ওদিকে গিয়ে প'ড়ে পালিয়ে আসতে পথ পাই না। ছি ছি, ওরা কি মনে করলে—লজ্জায় আমার মাধা কাটা গেল।

ঠিক এমনি একটা গোলমালই মিদেস্ গুপ্ত আশকা করছিলেন। হাতের কাজ কেলে তিনি তৎকণাৎ উঠে পড়লেন এবং পেছনের মাঠে গিয়ে মোটাম্টি য়ে দৃষ্ট দেখলেন তা হচ্ছে এই:

মাঠের বে-অংশটায় সামাল্ত একটু সবুজ জীবন দেখা

গিয়েছে, সেইথানে অকুন্তিতিচিত্তে এবং অভিশয় নি:স্কোচে প্রসাদ শুয়ে পড়েছে। ছি ছি, যে-বাসের মধ্যে খালি পায়ে যেতে পর্যন্ত ঘুনা হয়, সেথানে যদি লোবার ইচ্ছেই হয়েছিল, আর কিছু না হোক্, অস্ততঃ একটা সতরঞ্চিপতে নিলেও ভত্ততা বাঁচত। সে-সব কিছুই তার দরকার ব'লে মনে হয় নি। এমন কি, গায়ে তার সামান্ত একটা গেঞ্জি ছাড়া অন্ত কোনও ভত্ত আবরণ পর্যন্ত ছিল না। কিছুদ্বে দাঁড়িয়ে যুথিকা—ভার আঁচেলভরা পাহাড়ী ফার্ণ।

অবশ্র পানা গেল যে ওরা ছজন বাইবের ঘর সাজানোর জন্ম ফার্ল সংগ্রাহ করতেই গিয়েছিল; কিছ বিপদের কথা এই, অমিতা ও লাবণা ওদের ঐ অবস্থায় দেখেছে—তাদের মুখ বন্ধ করা সহজ হবে না। কাল বিকেলের মধ্যে এদের এই একাস্ত জংলী ও নোংবা প্রকৃতির কথা সপল্লবে মেয়েদের মুখে মুখে ঘুরবে। প্রতিব্রেশীরা এই নিয়ে দেবে উপদেশ, জিজ্ঞাসা করবে অসম্ভব প্রশ্ন। সারা শহরতলীর মধ্যে যে 'গুপ্ত লক্ষ' উন্নত কৃতির ন্ম ও আদর্শহল হয়ে দাঁড়িয়েছিল, সেইখানেই সে-কৃতির এতবড় অপমৃত্যু ঘটবে এ কি কেউ স্থান্তম কল্পনাতেও আনতে পেরেছিল স্থাসন্ধ লক্ষা ও অপবাদের ভয়ে মিসেস্ গুপ্ত কণ্ট্কিত হয়ে উঠলেন।…

পৃথিবীতে সমতল ক্ষেত্র কডটুকু ? দূবের আকাশে ঐ যে বালি ও পাধ্যের স্থপ মাধা উচু ক'রে দীড়িয়ে রয়েছে, ওরা কেউ তো সমতল নয়—কারও সকে কারও নেই মিল। মানুন মনের সম্বন্ধ হয়তো এই একই কথা থাটে।



# প্রমণ চৌধুরীর গম্প\*

#### শ্রীঅমিয় চক্রবর্ত্তী

আশ্চর্য্য হয়ে বাংলার ষ্ঠি দেখি জীযুক্ত প্রমণ চৌধুরী মহাশ্রের ছোটো গল্পে। বাংলা দেশ তুর্গতির জ্ঞালে জড়িয়ে নিক্ষীৰ, বাঙালির বৃদ্ধি স্থা কিন্তু শরীর-মন ভেন্ধালে। নর, আধুনিক এবং প্রাচীনের সন্ধিছলে দাঁড়িয়ে বাংলার গতি বিধাপ্রস্ত, শহুরে বাংলা দশের করায়ত্ত এবং প্রামের বাংলা গৃহবিচ্ছেদে অনশনে রোগে মৃষ্যু-এই সব কথা আমরা এতই মেনে নিয়েছি বে, মরণদশার মানস আমাদের গলে কাব্যে আলোচনায় ছেয়ে গেল। প্রাণের ধারাটা কোথায় বইছে, তার র্থোজন্ত প্রায় নেই সাহিত্যে। প্রাথাসর বচনা ক্ষোভে, বিদ্রোহে, नियाक-वन्ती ভप्रलाकिएव नाना ए: (य क्रिल: পুরোনো-ঘেঁষা সাহিত্য ছম্দে শিথিল, কল্পনায় তৃতীয় সংস্করণ, স্থাওলা-ভরা দীঘির ধ্যান্মর, ভাষার অচল। সমগ্র ফ্রান্সের সমান বাংলা দেশ তার শক্ত চাবী, বিচিত্র বর্ণসক্ষর সভ্যতা, গোলদিংঘর উত্ততবুদ্ধি ছেলেমেয়ে, পূর্কবঙ্গের কর্মঠ জ্ঞাগরুকের দল নিয়ে লুপ্তির ছারায় বিলীয়মান, এমন তত্ত্ব মানতে হলে পরতালিশ লক্ষ অন্তিত্তে মানতে হয়।

তুর্দশার সব তব্যই প্রমথবাবু জ্ঞানেন; বাঙালি-মনের ক্ষুদ্ধ বিপ্লবাম্বিত কল্পনাপ্ৰবৰ্ণতা এবং বাঙালি-জীবনের নানা ডিব্রি অনশন অপমানের দৈনিক ইতিবৃত্ত জেনেও তিনি বাংলার প্রাণকে অস্বীকার করেন নি। তাঁর গল্পে থাঁট্টি বাংলা মরে নি, নুতন শক্তি লড়ছে পুরোনে। ডাঙার, পুরানো কলেজার আভিজাতা বজার বেখে। সেথানে আজতি ঈশব পাটনিব লাঠিলকড়িশকড়ি-ধরার ছুহাক্ত-লাঠিখেলা, জোর জন্তব্য। ''অণুকথা সপ্তক' বইখানিতে বাঙালির মধ্যাদা আছে এবং রয়েছে শব্দ ছাড়ের পরিচয়, যা দেখতে পাই জার অন্য ছোটো পরে, ''আছতি' জাতীর সংগ্রহে। মাছে<u>ক</u>িঝাল, মিহি গান, বেতারে লড়াইয়ের বাজি নিয়ে মত বাঙালি বাবুই সবখানি वाःना नम्र। क-कन সাহিত্যিक (मिश्राह्म সাवनीन, সংগ্রামী, সাত-আগুনে পোড়া মেজাজী বাংলার মনকে ? পল্লীর ঝিলি-গান, ৰুকুণ খোড়ো খবে অভিমানিনী, কলাগাছেব বেড়া, পচা পুকুর, সাংঘাতিক আম্যা চক্রাস্ত এবং দিবাস্তে শেয়ালের কোরাস্ নিমে চিত্রিত হয়েছেলেশেব একটি দৃষ্টির সংস্কার।

বাংলার শক্ত শাক্ত পরিচর খোঁজো "অণুকথার" 'মন্ত্রশক্তি' গলটিতে। তৃতীর গলে চিনিবাস "দেবতাও নয়, পতও নয়— তথু মাহুব।" অর্থাৎ দোবে গুণে সে ক্যান্ত বাঙালি। "পথের পাচালী" এতে আমবা পেরেছি আমপ্রাক্তের নির্দা

<sup>মু</sup> • অণুক্ৰা স্তক—প্ৰমৰ চৌধুৱী। যুল্য এক<sup>া</sup>টাকা। অনুনুদক, ভাৰতী ভবন, কলিকাডা।

মর্মান্তিক কাহিনী, জুলর কিন্তু সাধ্যা; আংমথবাবুর গল্পে ছপুৰের রোদটাও বাদ পড়েনি। মাণিকবাবুর 'পল্লানদীর মাঝি' জোরালো ছল্দে বাঁধা, মনকে ছা দেয়, যদিও 'প্রের পাঁচালী'র পরিণত সার্থকতা সেখানে থোঁজা অস্তার। ভারাশঙ্করবারু বীর-ভূমের একটা আশ্চর্য্য দিক দেখিয়েছেন। জাঁর মামুষজন পরিচিত কাকুণিক প্যাটার্ণের ছায়া নয়। কিন্তু নৃতন নিছক বাংলা গল স্কুলতেই প্ৰমণ বাবুৰ কলমে বেৰিয়েছে। ধাকে নিভাস্ত আধু নক বলা হয়, সেই পরিচ্ছুর মনন্দ্রীশীল শিল্প 'সবুজ পত্তে' এবং তারও পূর্বের তিনি ব্যবহার করেছেন। ভাতে মিলেছে ভারতীয় উংকর্ষধারার আভিজ্ঞান্ত্য, যা কোনো বিশেষ কালের নয়—হয়তে। সাম্প্রতিক সাহিত্যে তার পরিচয় স্বল্পতর। প্রমথ-বাবুর লেখার ভূলনা নেই, কেননা ভাষায় এবং ভাবে তিনি সহজাত শক্তির অনুসরণ করছেন যা কেবলমাত নৃতন নয়, অভিনব। অংকীয়তালাভ করেন শিল্পী দীর্ঘ সাধনার ফলে; প্রমথবাবুর রচনা কিন্তু বিশিষ্ট হয়েই দেখা দিয়েছে এবং মনে হয় বেন তার মধ্যে পরিণতির ইতিহাস নেই, পরিণতির বৈচিত্র্য আছে।

বাংলা জীবনের মজ্জার প্রবেশ করে প্রমথবাব্র ছোটো গল্প এমন সারালো ধারালো এবং প্রোপৃতি ৰাস্তব। মিছু সন্ধার, মণিকন্ধি, নালের বাবু ঠাকুরলাস কামারকে দেখুন। চিন্দু মুসলনান মিলিরে এই বাংলার সমাজ। প্রমথবাবু 'ভোগের দালানের ভ্রাবশেষে'র সমুখে এদের দাঁড় করিলেছেন। ভোগ শেব হলেছে ভালো, ভ্রমা জাগে চঙীমগুপে জ্ঞমায়েত এরা ভোগের চেয়ে জ্ঞাহারকে মান্বে। ভাঙা দালান ক্রমে যাক্, নৃতন চাবির বাড়ি উঠুক্। এই চাবিরা হাতের এবং মনের জ্যোর রাখে, 'অধুকথার' পাঠক ভা ভূলতে পারবেন না।

"পশ্চিমে শিবের মন্ধির, বার পাশে বেল গাছে একটি ব্রহ্ম-দৈত্য বাস করতেন, বাঁর সাক্ষাৎ বাড়ীর দাসীচাকরানীবা কথনো কথনো রাভ তুপুরে পেতেন—ধোঁষার মত বার ধড়—আর কুহাসার মত বার জটা। আর দক্ষিণে পুজোর আভিনা—বে আভিনার লক্ষ্ম বলি হতেছিল বলে একটি কর্ম্ম জন্মছিল। একে কেউ দেখেন নি, কিন্তু সকলেই ভয় ক্রতেন।"

এই ভূত্ডে, বলিতে-পাওরা বাংলাকে প্রমণবাব লুকোন নি, কিঙ 'ভোগের দালানে'র ভরাবশেষের মতো এর প্রমার্ গতাস্থ। অদৃষ্টক্রমে বে বাঙালি লেঠেলি আভ-ব্যবসা ছেড়ে লগি ঠেলে' মজুবি করে ছপ্রসা কামাচে, তার মধ্যে আন্তন নেবে নি—এইটেই আন্বার। ইবর পাটনি ব্যন উঠে দাড়ালে, তথন দেখি সে আলাদা মানুষ। 'তার চোখে আ্তন জ্লছে আব শরীরটে হয়েছে ইস্পাতের মত।' বঙ্গ-সাহিত্যিক যথন গলি-বিহারী উত্র অবসর সমাজের বিরুদ্ধে জাগেন, তাঁদের জানা উচিত বাংলার প্রাণ তাঁদেরই সহায়। গাঁরের লেঠেলরা সহজে মরবে না এবং তারা সংখ্যায় যথেষ্ট। তাদের ডাক পড়বে ভাঙবার নর, গড়বার কাজে। সভেজ, নির্ভীক, প্রাম্য হিন্দু মুসলমান বাঙালির কাছে সাহিত্যের খোবাক আছে; তথু সমাজের ভবিষ্যুৎ নয়, আটের নুতন শক্তি সেইখানে বাধা।

"যৰ" গল্পটি ধন নিল্লে আধুনিক রূপকথা। ছোটো ছেলের মন ভূসবে অথচ বিজ্ঞানরসিক দেখবেন বিজ্ঞানের ইস্পাতী ঝলক; গল্পের ছলে ধরা দিলেছে ধনের প্রতীক নিয়ে মামুবের জটিলতা। Bank of France পাতালে সোনা রাথে বাল্লিক কৌশলে, যথ তার সন্ধান পার নি। (নাৎসীরা পেরেছে কিনা, সেটা আরো আধুনিক প্রসঙ্গ।) এদিকে সোনার ঘড়াকে আগলে বসে আছে যথ-রূপী ধনহীন বাঙালির কল্পনা। এখাট্যের লোভ এবং তল্প জড়িরে গল্প বানিয়েছিলেন আমাদের যথ-প্রতীরা, নৃতন প্রেট তা উজ্জ্বল হলে উঠল "অণুক্থার" আখ্যানে।

"ষ্থ" গল্পে পাড়াগাঁরের জীর্ণ পদ্ধী শ্রী শ্রাওলা এবং ম্যালেরিরা নিরে আবিভূতি। বোগ, বিছানা, কবিবাজি লজ্জন এবং পাচন নরম বাঙালিছের প্রসঙ্গে সমাজ্রিত। রমা ঠাকুর জাছেন, একা থোড়ো ঘরে। যথ দেখেছিলেন ইনি। "তিনি (রমা ঠাকুর) ইংরাজী পড়েন নি, স্মতরাং যা দেখতেন, যা শুনতেন তাতেই বিশাস করতেন। আমার কথা আলাদা। আমি ইংরেজী পড়েছি, স্মতরাং যা দেখি শুনি তাতে বিশাস করি না।" এইখানে গল্পের ভিং। ঘুম না সত্যাং বা ঘটুল তা আর বাই হোক্—থাটি গল্প।

মধ্যে থেকে নশীপ্রামে বাওরা হল বিল পেরিরে, মাঠ ভেঙে। কোজাগর পূর্ণিমা। থঞ্জনা নদী। ''ৰঞ্জনা কখনো দেবেছেন ? চমংকার নদী। বিল ছ-তিনের চাইতে বেশী চওড়া নর—কিছ বারোমাসে তাতে জ্বল থাকে, আর সে জ্বল বারোমাস টল্ টল্ করছে, তক্ তক্ করছে।" এই জলের ধার দিরে বাত্রা। বাব ? ''ভর অবশু বাঘের আছে। কিছ তারাও আমাদের মত গরীব প্রাশ্রণকে ছোঁর না। বাবরাও মান্ত্রর চেনে, অর্থাং কে থালা।'' তা ছাড়া সিছির মাহান্ত্র আছে।

"কোজাগর পূর্ণিমার রাজ আলোকলতার ছাওরা ক্লের গাছওলো নেমন সোনার ভাবে জড়ানো।" এইবার বক্ষের দৃষ্টি। গল্লা গল্লের শেবে পাবেন এক বাটি পাঁচন। বলছিলাম বাঙালি-জীবনের আবেক্দিক। এই গল্লে ছ-ই আছে। ক্ৰিছ এবং ক্ৰিৱাজিক।

সঙ্গে সঙ্গে পড়া চাই "ঝোট্টন ও লোট্টন।" এই গলের উপাদান ওক্নো ডাঙা, প্রাচীন কাল, ছর্দশায় মর্দ্মাহত কিছ কঠিন মনুষ্যত। "গিরে দেখি আন্তাবলে গাড়িখানার মেঝের ছুটি লোক বলে আছে। তুজনেই সমান অভিচৰ্মসাৰ, আর ছক্তনেই মৃষ্যু । রোগেই হোক, উপবাসেই হোক, ভারা ভকিরে মৃকিয়ে আমচুর হয়ে গেছে।" এরা হিন্দুস্থানী। অনটনের স্রোতে যেখানে এসে ঠেকেছে, সেটা বাংলাদেশের বাকে বলে মফ: বলের একটি সহর। ধানের ক্ষেত্ত-অলা জমিকে হাত করে ধনিকেরা তুলেছিলেন হাতাওয়ালা বাড়ি—সেকালের দিনে। পড়ে আছে বাড়ির খোলস, লুগু বিলাসের সাক্ষ্য দিচ্ছে ভেডে-পড়া আন্তাবলের বহর। শু--বারো হাত কাঁকুদ্ধের তেরো হাত বীচি-গোছ একটা মন্ত আন্তাবল ছিল…সে আন্তাবলে ছিল মন্ত একটা গাড়ি-খানা, ভার ছ'পাশে ছ'টি ঘোড়ার থান, আব ভার ওপাশে স্ইস-কোচমানদের সপ্রিবাবে থাকবার ঘর।" গল্পের এই কলিযুগে ঘোড়া মাহুষের বদলে আস্তাবলে ছু°চো টিকটিকির স্ফর। ছিল তাজা ধানের কেত, উঠল উদ্ধত কোঠা বাড়ি, তুদিনেই বেরোলো তারও ছাক্-বের-করা তুর্দশা; জমির এবং জমিদারের এই সংক্ষেপ ইতিহাস কারে। অবিদিত ঠেক্বে না। সোনার বাংলার এই পরিবেশে ছটি মুমুষ্ হিন্দুছানীর আবিভাব —বোধ হর নোক্রির চেষ্টার। জমে উঠল ছই "দেশক। ভাই"কে জড়িয়ে তীব্র নাট্য। বুকে ধক্ করে ওঠে। অজ্ঞান্ত তুলির আনাচড়ে ফুটেছে রৌক্রেন ছবি।

''ফাষ্ট'ক্লাণ ভূত'' আধুনিক লৌলরখে ভাষ্যমাণ। ইক-বক যুগের বাঙালি চাকে চিন্বেন। মজার মাত্র দারদা দাদা---গল বলছেন তিনি ৷ গলেব সাম্নে তাঁকে দেখতে পাওয়া, তাঁব গলার আনাওয়াজ ভাবভঙ্গী ও অভুত মেজাজ গরেবই সমান উপভোগ্য। প্রাব্র অনেক গল্পে দেখি যিনি বলবেন ভাঁকে নিয়ে স্বতম্ব গলেক স্চনা, সেইখানে আবহাওরার স্টে এবং অনেক সময়ে ঘটনারও গ্রন্থি বাধা। ছোবালকে পুনর্কার দেখতে পাওয়া বা তার মূৰের একটি কথা শোনাই গলের থোরাক। সারদা-দাদাটি কে? "कि जिल्लाद आयात मामा वर्णन, छ।-আমি লানিনে। ভিনি আমাদের ভাতি নন, কুটুখও নর্ন, প্রাম সহকে ভাইও নন। জাঁর বাড়ী আমাদের প্রামের নয়। কিনি সংসারে ভেসে বেড়াডেন। অঞ্লে সেকালে উইরের চিবির মত দেলার জমিলারবাবু ছিলেন, আৰ তাঁদেৰ সঙ্গে তাঁৰ একটা না একটা সম্পৰ্ক ছিল। সে সম্পর্ক যে কি, ভাও কেট জানত না; কিছ এর-

ওর বাড়ীতে অতিথি হরেই ভিনি জীবনবাত্রা নির্মাহ করতেন।

…তিনি একে বাজ্ঞণ তার উপর কথার বার্ডার ও ব্যবহারে
ছিলেন ভরলোক। 

…লালা হোন, মামা হোন 

কাবও কাহে

ফতিথি করতে প্রস্তুত ছিলেন। টাকা তিনি কাবও কাছে
চাইতেন লা।"

সারদা-দাদার সঙ্গে কথা করে সুথ। "কলকাতার আমাদের কোন আত্মীয়সজনও ছিল না, কোন বন্ধুবান্ধবও ছিল না… সেকেলে কলকাতাই ছেলেদের কথাবার্তার রস কলকাতার ছুধের মতাই ছিল নেহাৎ জলো।" (শুন্তে পাই একালে জলের চেয়ে ভেজালাই বেশি।)

এই বাবে গল। "সারদা দাদা তথু সেই সৰ ভ্তের গল বলতেন, বাদের তিনি স্বচক্ষে দেখেছেন। স্বামি তাঁকে একদিন ক্লিঞেদ করল্ম—মাণনি ত তথু পাড়াগেঁরে ভ্তের গল ক্রেন, স্বাপনি কি কথনো সাহেব ভূত দেখেন নি?

"সারদা-দা উত্তর করলেন---দেখবো কোখেকে ?---সাহেবরা ত আর এদেশে মরে না। না মরলে তারা ভূত হবে কি করে ?

• • • তবে তু-চার জন সাহেব যে মবে না, এমন কথা বলছি
নে। কিন্তু যারা মরে ভূত হয়, তাদের দেখা আমরা পাইনে।

"কেন ? এবেশে তারা গাছেও থাকে না, পারে ইেটেও বেড়ার না। তারা টেনের ফার্টকোস গাড়ীতে চ'ড়ে বেড়ার। আর কিরিসি ভ্রবা সেকেও ক্লাস গাড়ীতে। তবে একবার একজনের দেখা পেরেছিল্ম, তা আর বলবার কথা নর।⋯"

টেনের ফার্ট ক্লাশ যাত্রী মাহ্বে, না ভ্ত । "অনুক্থা"র ৩৩ পূর্বায় গাড়ি চড়ুন।

ছোটো গল ছোটো হওৱা চাই এবং গল হওৱা চাই—শ্রেষ্ঠ এই সংক্ষা প্রমন্থবাবু দিবেছেন। আর ব্রচিত গলে তার চরম দাবী মিটিবেছেন। ''বলগল'' পড়লে ঠাহর হয় বিটি করেক পুঠার কী ভাবে আখ্যানের দানা বাঁধতে পার্ম্পেনিক কলমের জাত্ব খাকে। কুমার বাহাত্ব ''বে ঘটনার উল্লেখ করলেন, আর বার নায়ক স্ববং তিনি, সে ঘটনা এতই অকিজিংকর বে, তা অবলম্বন করে একটি ছোট গল্পও গড়ে ভোলা বার না।'' কিন্তু তিনি মনের কথাটি এমন করে বলেছিলেন যে ''আমার মনে সেটি গেঁধে গিরেছে।"

ছোটো গল্পের রহস্তাই এই মনে গেঁথে বাওয়ার। এতটুকু , ঘটনার পর্ফ তুলে জীবনের দৃষ্টি পাই সেরা ছোটো গল্পে। তার মধ্যে জটিল অভিজ্ঞতার ব্যবধান নেই, অব্যবহিত রূপ জাছে – কথাবার্তার হঠাৎ ঝলভে, আকম্মিক উল্লেখে, আনা- গোনার সংসারে রচিত হচ্ছে ''অণুকথা"; প্রোপ্রি গল্পে প্রবেশ ক'বে অকানা মান্তবের সঙ্গে কথন যুক্ত হয়েছি আমরা ধরতে পারি না। প্লট বেঁধে বড়ো গল্প কথন যুক্ত হয়েছি আমরা ধরতে পারি না। প্লট বেঁধে বড়ো গল্প কামরা বাঁচতে থাকি। ছোটো গল্পের সম্পূর্ণতাগুলি কাড়িয়ে বড়ো সমপ্রতা গাঁথা হয় সংসারে—সেইখানে আমরা উপজাসের আক—কিন্তু অতীতের ভাগুারের সন্ধান আছে প্রমথবাব্র গল্পে; তার একটা কারণ, বহু বিচিত্র অভিজ্ঞতা আধার পেরেছে ক্টিকের মত স্বচ্ছ স্থান্ ভাষার এবং সমস্তবে আলোকিত করেছে একটি প্রসম্বতা ধাকে অলকার শাল্পে প্রসাদগুণ বলা হয়।

"স্বল্প গল" এবং "প্রগতি বহস্তু" লেষাত্মক, হাল্ডা কথার ছুরি গিয়ে পৌছর সমাজের মর্মে। অথচ কোথাও ব্যক্তিগত বা দলগত ঝাজ নেই। প্রমধবাবৃত্ত এপিঞামের পিছনে থাকে করণ উজ্জল প্রাজ্ঞতা; কোনোখানে হুদ্রবৃত্তির বাজ্লা নেই কিন্তু তৃটি গল্পেই বসিকতার মূলে বয়েছে সমবেদন।। "জনৈক পল্টনী" দাহেবের সংসর্গে পড়ে প্রথম গল্লটি জমে উঠেছে রেল-গাড়ির কামবায়, আমরা চলেছি কার্সিয়ঙে। দৃশ্যের বর্ণনায় ভূলির টানের সঙ্গে মিলেছে নিগৃঢ় তত্ত্বে ব্যঞ্জনা। অথচ কত সহজ । জানলার বাহিরে চেয়ে দেখ। "চারিপাশে কুয়াসার খদরে ঢাকা; তাই পাহাড়ের দৃশ্য আমার চোখে পড়লনা। যদিচ এ পথটুকুর চেহারা অতি চমংকার। রাস্তার ছ্ধারে প্রকাশু গাছ, যাদের একটিরও নাম জ্ঞানিনে; অথচ দেশতে বড় ভাল লাগে। পৃথিবীতে অনেক জিনিসেরই নামই ভার রূপ দেখতে দেৱ না।" কাৰ্সিয়ং ষ্টেশনে গাড়ি থামতেই কাগু। নাম-ক্লপের বহস্ত ঠেকল সহধাত্রীর দিগাবেট কেস্-এ। চুরি-করা সিপারেটের ধোঁরায় জ্ঞটিল হল মন্তত্ত। প্রের ধোঁর। ক্থন কেটে গিয়ে সংসারে ফিরেছি তা শেষ অবধি বোঝা কঠিন।

"প্রগতি রহফের" মলা সাংঘাতিক—প্রগতির নেশাথোরের পক্ষে। গল্লের পরিচর দিতে গেলে সবটাই উভূত করা চাই, কেননা "অপুকথাকে" অনীনতর করবার উপার নেই। কিন্তু বীজ-মন্ত্রস্বপূত্-চারটে কথা উদ্ধার করি।

্তিনি বললেন Brandy। Brandy না খেলে মুবসী খাওয়া যার না, আর মুবসীর পিঠপিঠ আলে আর সব প্রগতি। Brandy পান কবলে নেশা হর, অর্থাং কাণ্ডজ্ঞান লুগু হর। তথন মুবসী নির্ভৱে খাওরা বায়। আর সেই সঙ্গে হিন্দু-মুসসমানের জাতিভেদ খাকে না। মুবসী খেতে হলেই মুসসমানের হাতে থেতে হয়। তার পরেই স্ত্রী-শিক্ষার প্রয়োজন হয়।
কেন না, অশিক্ষিত স্ত্রীলোকেরা ওরূপ পান-ভোজনে মহা আপত্তি
করে; শিক্ষিত হলে করে না। আর স্ত্রী-শিক্ষার পিঠপিঠ
আদে স্ত্রী-স্বাধীনতা। তারা লেখাপড়া শিখবে আর অন্দ্রমহলে
আটকে থাকবে,—এ হতেই পারে না। এর থেকেই দেখতে
পাছে প্রগতির মূল হচ্ছে Brandy, ইংরেজী শিক্ষা নয়।"

এই ছুবি-খেলা দ্ব থেকে এটবা, বেশি কাছে যাওয়া প্রগতি অ-প্রগতি কোনো দলের পক্ষেই নিরাপদ নয়। গেলার শেষে ছ-চাবটে প্রশ্ন দশকের মনে জাগবে যা দিবানিজার জ্মুক্ল নয়।
প্রগতির বিষয়ে আরেকট্ শোনা ভালো। কথাটা সাম্মিক।

"কোনও বড় জিনিসের কোনও ছোট অর্থ নেই, বা তুঁকথার বোঝানে। বায়; আর অনেক কথার তার ব্যাথা কবতে গেলে, লোকে সে কথার কর্পাত করবে না। প্রগতির প্রমাণ এই ধে, আমি যদি বলি প্রগতি হয় নি, তবে লোকে বলবে—তুমি অঙ্ক, আর না হয় ত তুমি সেকেলে কৃপমঙ্ক। দেগতে পাছে না যে, আমাদের কাবো ও চিত্রে, নৃত্যে ও গীতে কি প্রাস্ত প্রগতি হয়েছে ও হছে? তুমি প্রমথ চৌধুরী দেখছ ধে, আমবা আজও প্রাধীন ও প্রবশ; কিছ্ক ভ্লে বাজ্ব ধে, আমাদের প্রাধীনতাই আমাদের সকল প্রগতির মৃলে, আর তুমি এ প্রগতির জোরারে বড়ক্টোর মত ভেদে চলেছ।"

প্রাপ্তদর তত্ত্ব ওয়ন অন্ধ প্রদঙ্গে। কথাটা উঠেচে psalm-কে pasalma-য় রূপাস্তবিত করার বিরুদ্ধে; ইংবেজি উক্তারণের যুক্তি চাই সংস্কৃত ব্যাক্রণ থেকে।

\*ৰাঞ্চাবান বাবু বললেন,—তিনটি Vowel না জুড়ে ছটি ব্যক্তনবৰ্গ ছেটে দিতে পাৰতে, ভাহলেই ত উচ্চাবণ ঠিক হ'ত। এটি মনে বেখো যে, ইংবেছবা লেখে এক, বলে আলাদা, এবং কবেও আলাদা। এই হচ্ছে তাদের অন্ত্যুদয়ের কারণ।"

এর মধ্যে যা আনছে তা উচ্চারণত ক্বের চেয়ে বেশি।

বাংলা মনের আশ্চর্যা নিপুণ বিশ্লেষণ আছে প্রমথবাবুর গল্পে এবং বিশেষ ক'বে "অণুকথা"র—এইটে বলতে চেরেছিলাম। শেষের গল্পগুলি বাংলার গ্রাম্য পরিবেশ থেকে নিয়ে এল সহরে, যদিও শহরের প্রসঙ্গ পূর্বের অনেক জায়গাতেই আছে। বিদেশী আক্মিকতার দোকান আপিস উদ্ধৃত ধনী-পাড়া এবং বহুতর ব্যবসায়ী বাধা ঠেলেও বাংলার আভিজাত্য কলকাতা শহরে প্রকাশ পেয়েছে; যদিও সেই প্রকাশের ক্ষেত্র কথার এবং কলমে—কাজ অবধি পৌছয় কম। প্রমথবাবুর লেখায় কোনো দিক বান পড়েনি। প্রগতির জায়ার, জমিদারীর ভাটা, ভূতুড়ে প্রহুসন, গ্রাম্য প্রহেলিকার আড়ালে বাংলার তেজ—সব জড়েয়ে বিশিষ্ট বাঙালিছ। এবং বে-বিশিষ্ট বাঙালি দৃষ্টিতে সমন্তথানি উদ্বাসক তা স্ক্টিশক্তিমান, উদার, নির্ভীক এবং হাডোজ্বল।

পড়তে পড়তে মনে হয় বাংলার যথার্থ গ্রিমার সন্ধান পেলাম যা কেবলমাত্র শ্রেষ্ঠ বাঙালি প্রতিভাব সম্পদ নয়, প্রজ্লেভাবে বাংলা দেশে প্রিব্যাপ্ত। ''অপুক্থা'র গল্পগুলি লক্ষণাক্রাক্ত; বাংলা দেশের কান্সনিক, চিক্তবান প্রিচন্ত্র বহন ক'রে যুগের এবং যুগসন্তবপ্রতার সাক্ষ্য দিচ্ছে।

"মের ক্রিস্মাস" বইদ্ধের চতুর্থ গল্প—কিন্ধু এর স্থান একটু আলাদা, তাই শেষ উল্লেখের জজে রেখেছি। শুল্ল বেদনা ফুটেছে মাধুবীভঙ্গিকার অথচ যথাযথ জীবনের নির্মা আকাশকে জ ড্রে। "চার-ইয়ারী কথা"-র সঙ্গে এর তুলনা; স্থান্দর, কঠিন, লীলায়িত চাক্রনিমাণ শিল্পে জীবনের একটি গভীর মুহুর্জ ধরা পড়েটে। চারিদিকে পড়েছে হাসির আলো, কিন্ধু এই হাসির মর্মান্থলে আছে বেদনা।

…''অস্তারের মনসিক ভতা হয়ে গেলেও, সেই ছাইরের অস্তার কিঞিৎ উষ্ণতা বাকী আছে। আমরা হিন্দুরা হলে বলতুম, দক্ষস্তার স্থার থাকে। আমার মনে এ জাতীয় একটা ভাব ছিল। কথনো কথনো গোধ্লি লয়ে যথন ঘবে একা বসে খাকতুম, তথন তার ছায়া আমার স্থম্থে এসে উপস্থিত হত, তার পর অন্ধকারে মিলিয়ে যেত।"

এই গ্রেব বাঙালি বিদেশের মৃতি দিয়ে অনবধান মৃত্তের মানসরচনা করেছেন। গ্রাট প্রোপ্রি বোম্যান্টিক, কিন্তু এর বিয়ালিক মৃত্ত সহজ নয়। শিল্পবাপারে সংজ্ঞার ব্যুর্থত। যে কতথানি তা বোঝা যায়; জাগ্রত গুণাধিত দেখার বহু ধর্মের যোগেই স্বধ্র্ম।

"প্রেমের ফুল—নভেলে বিবাহের ফলে পরিণত হতে পারে, কিন্ধ জীবনে প্রায় হয় না। জীবনটা romance নয়, ডাইত romantic সাহিত্যের এত আদর।"

এই গল যে-দুবের কল্পনা জাগায় তাতে চৈতন্যের সতর্ক দৃষ্টি আছে, এবং দেখা দের খোলা চোখের বিশ্ব। সিনেমার অবকাশে কোন্ বিয়ালিটি মনকে অধিকার করল । ঘটনাকে জয় ক'রে মানুষ কী লাভ করে যা মানুষের চরম সান্তনা ?

···'এখন আমি সংখছাৰের বাইরে চলে গিয়েছি। আনবার যখন দেখা হবে সব্‡কথা বলৰ।

"—আবার দে<u>র</u>কোণায় ও কবে হবে !

"—কৰে হবে জাল নে। তৰে কোধায় হবে জানি। আমি এখন যেখানে আছি, সেধানে। সে দেশে ঘড়ি নেই। কালের অঙ্ক সেধানে শুনা—অর্থাং অনস্ত। সে হচ্ছে স্থু কথার দেশ।"

ক্ষম্ভীর মন্থ্য চলেছে বঙ্গদেশে। প্রমথ-জ্বন্ধী করতে হলে গঙ্গার জলে গঙ্গাপ্জে। বিধেয়। অর্থাৎ আমাদের দায়িত্ব তাঁর সমস্ত ছোটো গল্লগুলিকে একত্র ক'রে তাঁকে দেওরার উপসক্ষ্যে বাংলা সাহিত্যকে উপহার দেওরা।

# কংগ্রেস-পূর্ব যুগে বঙ্গের রাজনৈতিক প্রতিষ্ঠান

#### গ্রীযোগেশচন্দ্র বাগল

বালা বামমোহন বায় ভারতবর্ধে লাতীয়তামূলক বাল-নীতি-চর্চার পথপ্রদর্শক। তিনি বহু সরকারী বিধানের বিক্লে তীত্র প্রতিবাদ করিয়াছিলেন। १६३० म्य প্রেদ আইন বিধিবদ্ধ হইলে ইহার প্রতিবাদে 'মিরাং-উল আধ্বর' পতিকো বন্ধ করিয়া দেন। বিবেচনা করিলে ভারতবর্ষে রামমোহন রায়ই প্রথম অসহযোগী। পার্লামেণ্টে ও ইংরেজ-রাজের নিকট পর্যান্ত ভিনি প্রেস আইনের বিরুদ্ধে আবেদন-পত্র পেশ করিয়া-ছিলেন। তাঁহার এ-কার্য্যে দলী ছিলেন চক্রকুমার ঠাকুর, ষারকানাথ ঠাকুর, প্রসন্ধুমার ঠাকুর ও হরচক্র ঘোষ। বামমোহনের বিলাভ প্রবাসকালে ঈট্ট ইণ্ডিয়া কোম্পানী নতন সনন্দ লাভ করে। তিনি এই সময় ভারত-শাসন ব্যবস্থার সংস্থারে বিশেষ ভাবে যত্নবান হন। ইহাতে যে তিনি কতকাংশে কৃতকার্যাও হইয়াছিলেন বুসিকরুষ্ণ মলিক প্রমুধ দে-মুগের যুবক উগ্রপদ্বীরাও তাহা স্বীকার কবিয়াছেন।

রামমোহন প্রায় পনর বংসর যাবং কথনও একক ভাবে, কথনও বন্ধুদের সহযোগে রামায় আন্দোলন পরিচালনা করেন। গত শতান্ধীর তৃতীয় দশকে হিন্দু কলেজের নৃতন শিক্ষাপ্রাপ্ত হ্বকগণ পূর্বান্ধনীতি চর্চা আরম্ভ করেন। কিন্তু রামমোহনের স্টুর ভিন বংসর পরেই ১৮৩৬ সালে রীতিমত ভাবে রাষ্ট্রীয় আন্দোলন পরিচালনার জন্ম একটি সভা প্রথম স্থাপিত হইল, আর বারকানাথ ঠাকুর, প্রসন্ধুমার ঠাকুর, কালীনাথ রায়-চৌধুরী, রামলোচন ঘোষ, গৌরীশহর তর্কবারীশ প্রভৃতি রামমোহনের সহকর্মী ও অহ্বরক্ত শিব্যগণ এই সভা প্রতিষ্ঠায় অগ্রশী হইলেন। ইহার নাম ব্যক্তাযা প্রকাশিকা সভা । • 'সংবাদ প্রভাকর'-সম্পাদক ঈশ্ব-

জমিদার-সভা প্রতিষ্ঠিত হয় ১৮৩৮, ১৯শে মার্চ তারিখে। ইহার প্রতিষ্ঠার মৃলে ছিলেন প্রধানতঃ দারকানাথ ঠাকুর। শ্রেণী-খার্থ রক্ষার জন্ম গঠিত হইলেও সাধারণ শাসন-ব্যবদ্ধা সম্পর্কেও এখানে আলোচনা হইত। দারকানাথ ঠাকুরের মৃত্যুর সঙ্গে সঙ্গেই ইহার অভিত্তও বিলুপ্ত হয়।

ন্ধমিদার-সভা প্রতিষ্ঠার পাঁচ বংসর পরে, ১৮৪৩, ২০শে এপ্রিল তারিধে কলিকাতায় বেলল ব্রিটিশ ইণ্ডিয়া সোসাইটি প্রতিষ্ঠিত হয়। এই সোসাইটি প্রতিষ্ঠার একটু ইতিহাস আছে। রামমোহন-বন্ধু একেশ্বরাদী উইলিয়াম এডাম বিলাতে বসিয়া ১৮৬০ সালে ব্রিটিশ ইণ্ডিয়া সোসাইটি নামে একটি সভা স্থাপন করেন। এই সভার প্রধান উদ্বেশ্য—ভারতবর্ষের কল্যাণ চিম্বা ও বিলাতে

চন্দ্র গুলা, 'পূর্ণচন্দ্রোদয়' সম্পাদক-হরচন্দ্র কম্মোপাধ্যায়, মৃন্দী আমীর, তুর্গাপ্রসাদ তর্কপঞ্চানন ও আরও অনেকেইহার সঙ্গে হুকু হইয়ছিলেন। নীতি ও রাজকার্য্যাদি সংক্রোস্ত বিষয়— যাহার সঙ্গে ভারতবর্ধের ইটানিটের সম্পর্ক বিজ্ঞমান তাহার আলোচনা, এবং রাজ্ঞারে আবেদন ও অন্ত উপায়ে যাহাতে দেশের অনিষ্ট নিবারণ হয় তাহার উত্তোগ-আয়োজন এই সভার মুধ্য উদ্দেশ্য বলিয়া গণ্য হয়। ভারতবর্ধে সভ্যবদ্ধ রাজনীতি আলোচনার আয়োজন এখানেই সর্কপ্রথম হয়। ধনী ও জ্মিদার ছাড়া সাধারণ লোকেরাও শেষে ইহার সভ্য হইয়াছিলেন, ইহার প্রমাণ আছে। এই সময়ে সরকার তর্ফে নিজর ভূমির কর গ্রহণ আরক্ত হয়। সভা প্রথমে ইহার বিক্রকেই আন্দোলন পরিচালনা করিতে অগ্রণী হন। ব্রক্ষসভা ও ধর্মসভার মধ্যে দলাদলি থাকায় এ সভাটি বেশী দিন স্থায়ী হয় নাই। প

শ্রীবৃত ব্রজেঞ্জনাথ বন্দ্যোপাধার-সন্ধলিত 'সংবাদপত্তে সেকালের কথা'—২র থণ্ড, পু: ২৮৯-২৯১ ও ৬র থণ্ড, পু: ৬১৩, ৬১৫।

<sup>† &#</sup>x27;সংবাদপত্তে সেকালের কথা'—২র ৭৩, ২৯১ পৃঠার উভ্ত 'সংবাদ প্রভাকর' (১৮৫২, ২রা মার্চ্চ) পত্তের উক্তি জইবা।

ভারত-কথা প্রচার। প্রসিদ্ধ বাগ্মী ও পার্লামেন্ট সদস্ত জৰ্জ টমদন ইহার সভ্য হন। দ্বারকানাপ ঠাকুর প্রথম বার বিলাত ভ্রমণকালে জর্জ টমসনের সঙ্গে পরিচিত হন ও ফিরিবার সময় তাঁহাকে ভারতবর্ষে লইয়া আসেন। হিন্দু কলেজের প্রাক্তন ছাত্রগণ-তারাটাদ চক্রবর্তী. রামগোপাল ঘোষ, দক্ষিণারঞ্জন মুখোপাধ্যায়, প্যারীচাঁদ মিত্র, কৃষ্ণমোহন বন্দ্যোপাধ্যায় প্রভৃতি সাধারণ জ্ঞানো-পাৰ্জিকা সভা স্থাপন করিয়া ১৮৬৮ সন হইতেই সংস্কৃতি-মূলক বিভিন্ন সমস্যা আলোচনা করিতে প্রবৃত্ত হইয়'-ছিলেন। ১৮৪২ সনের প্রথমে 'বেঞ্চল স্পেকটেটর' নামে একখানা কাগজ বাহিব কবিয়া জাঁহাবা নিয়মিজ ভাবে রাজনীতি চর্চ্চা কবিতেও আবন্ধ কবেন। জ্বর্জ টমদনের আগমনের পর এই অগ্রণী দল জাঁহার সকে মিলিত হইয়া বেজল ব্রিটিশ ইণ্ডিয়া সোসাইটি প্রতিষ্ঠা করিলেন। পাঁচটি প্রস্তাবে সোদাইটির মূল উদ্দেশ্য বর্ণিত হয়। ইহার মধ্যে প্রধান কথা ছিল. রাজামুগতা স্বীকারপূর্বক সমগ্র ভারতবর্ষের মঞ্চলের জন্ম ভারতবাদীদের তৎপর হওয়ার অঞ্চীকার। বিভিন্ন রাজ-বিধির আলোচনা, প্রতিবাদ, আবশ্রক হইলে কোন কোন অনায় বিধিব বিফল্ফ আন্দোলন প্রিচালনা ইহার কার্যা হইল। সাবালক মাত্রেই ইহার সভা হইতে পারিতেন, অধ্যয়নবত ছাত্রদের সভ্য করা বিধিবহিভুতি ছিল। রামমোহন-শিষা ভারাচাদ চক্রবর্ত্তী এই দলের নেতা হইলেন। 'ইংলিশম্যান,' 'ফ্রেণ্ড অব ইণ্ডিঘা' विक्रकवामी किलान। छाँशादा এই मनदक 'ठळवर्खी 'ফ্যাকশন' বা 'চক্ৰবন্ধী চক্ৰ' এই বিজ্ঞপাত্মক নামে অভিহিত ক্রিতেন। 'বেদল স্পেক্টেটর' বেদল বিটিশ ইণ্ডিয়া সোসাইটির মুখপত্র ছিল। এই সোসাইটিও কিছ তুই-তিন বংসরের অধিক কাল স্থায়ী হইল না।

কলিকাভায় ব্রিটিশ ইণ্ডিয়ান এসোলিয়েশন প্রভিষ্ঠিত হয় ১৮৫১, ৩১শে অক্টোবর। ইহার সভাপতি ছিলেন সনাতনপদ্মী বর্ষীয়ান রাজা রাধাকাত দেব ও সম্পাদক প্রগতিবাদী ব্রাহ্ম যুবক মহর্ষি দেবেন্দ্রনাথ ঠাতুর, এবং সভ্যাদের মধ্যে ছিলেন রামমোহনপদ্মী, সনাতনী ও হিন্দু কলেজের নবশিকালক সুবক্গণ। এক দিকে

ভারতবাসীদের সমানাধিকার দানে চির্বঞ্জি কবিয়া রাধিবার জন্ম ভারত-প্রবাসী ইউরোপীয়দের জোট ও অনুদিকে কোম্পানীর সননের মেয়াল নতন সনন্দ লাভের সময় আসর হওয়ায় ভারত-বাসীরা বাদ-বিসন্তাদ ও দলাদলি ভলিয়া এক্রপ একভাবদ্ধ হুইতে পারিয়াছিলেন। তাঁহারা ঔপ-নিবেশিক গ্রন্মেণ্ট স্মহের ('Colonial Governments') আদর্শে ভারত-শাসন সংস্থারের প্রস্থার করিয়া পার্লামেণ্টে এক আবেদন প্রেবণ কবেন। সম্পাদক দেবেন্দ্রনাথ সমগ্র ভারতের মুখপাত্র স্বরূপ ব্রিটিশ ইণ্ডিয়ান এসোসিয়ে-শনের মত একটি রাজনৈতিক প্রতিষ্ঠানের আবশুক্তা প্রতিপালন কবিয়া মাজাজ ও বোঘাইয়ের নেত্সানীয় ব্যক্তিদের নিকট পত্র লিখিয়াছিলেন। মান্তাকে এসো-সিয়েশনের একটি শাখা প্রতিষ্ঠিত হয়, ও বোষাইয়ে দাদাভাই নৌরজী ও নৌরজী ফিরতনজি একটি খতঃ সভা এই সময় স্থাপন করেন। ব্রিটিশ ইতিয়ান এসো-সিয়েশন বহু বংসর সমগ্র-ভারতের মুখপাত্র রূপে বিভিন্ন রাজবিধির সমালোচনা ও প্রয়োজনবোধে বিরুদ্ধ আন্দোলনও করিয়াছে। সিপাহী বিদ্রোহের পরেও কিছুকাল এই সভা স্বাধীন সন্তা অক্ষুণ্ণ রাখিতে সমর্থ হয়। কিন্তু বারে ইহা ক্রমশ: সরকার-ঘেঁষা হইয়া পড়ে। জ্মীদার সভা পরিণত হইয়া ইহা এখনও অভিত বজার রাথিয়াছে। পারীটাদ মিত্র, রামগোপাল ঘোষ, হরিশ্চন্ত মুখোপাধ্যায়, বুসন্ত্মার ঠাকুর, রুফ্লাস পাল, ডক্টর বাজেশ্রলাল মি 👗 বাজা দিগম্বর মিত্র, বাজা জয়কুঞ্চ মুখোপাধ্যায়, রাজী রমানাথ ঠাকুর, মহারাজ। যতীক্রমোহন ঠাকুর, মহারাজা নরেন্দ্রকৃষ্ণ প্রভৃতি বিখ্যাত বল-সন্ধানপণ কোন-না-কোন সময়ে ইহার সভা ছিলেন।

'হিন্দু মেলা,' 'চৈত্র মেলা' বা 'জাতীয় মেলা' নামে কলিকাডায় একটি প্রতিষ্ঠান স্থাপিত হয় ইংরেজী ১৮৬৭ সনে। এই বংসর চৈত্র সংক্রান্তিতে ইহার অষ্ট্রান স্থক হয় ও পরবর্তী বহু বংসর এই দিনে এই অষ্ট্রান হইতে থাকে। রাজনীতি, সমাজনীতি, সাহিত্য, শিল্প, বিজ্ঞান, সন্ধীত, কৃতী, অন্তালনা প্রভৃতি জাতীয় উন্নতির সহায় বিভিন্ন বিষয়ের আয়োজন ও আলোচনা এই মেলায় হইত।

এখানে শ্বরণীয় যে, তখনও ভারতে অস্ত-আইন বিধিবদ্ধ হয় নাই, এ কারণ আন্তচালনা শিকা বা অল্ল-বাবহার তখন বে-আইনী ছিল না। হিন্দু মেলার প্রধান উল্লোক্তা ছিলেন নবগোপাল মিত্র মহালয়, আর তাঁহার প্রধান প্রবর্ত্তক, উৎসাহদাতা ও সহায় হন ছিজেন্দ্রনাথ ঠাকুর ও গণেন্দ্রনাথ ঠাকুর মহাশ্যৰ্য। মন্ত্ৰী রাজনারায়ণ বস্তু মেদিনীপুর অবস্থান কালে ১৮৬১ সনে 'জাতীয় গৌরর সম্পাদনী সভা' প্রতিষ্ঠা করেন। বাজনাবায়ণের মতে নবগোপাল মিত্র মহাশয় এই সভার আদর্শে হিন্দু মেলার ফুচনা করেন। মেলার কার্যা উক্তরূপ বিভিন্ন বিভাগে বিভক্ত ছিল. धवः भगामाना वाव्यास्य महेगा चल्हा मध्यमी अर्पन कविशा এ-সকল পরিচালনার বাবস্থা হইয়াছিল। সভোজানাথ ঠাকর বিরচিত 'মিলে সব ভারত-সন্তান, একতান মন:প্রাণ, গাও ভারতের যশোগান' হিন্দু মেলা উপদক্ষেই রচিত ও এখানে প্রথম গীত হয়। পণ্ডিত শিবনাথ শাস্ত্রী, জ্যোতিরিক্স नाथ ठाकूत, व्यक्ष्यक्य कोधुती, तकनीकास खरा, ततीसनाथ ঠাকুর ( তথন বালক মাত্র ) বিভিন্ন অধিবেশনে কবিতা ও প্রবন্ধ পাঠ করিভেন। হিন্দমেলার মূল উদ্দেশ্য ইহার দিতীয় অধিবেশনে এইরূপ বর্ণিত হইয়াছে, "আমাদের এই মিলন সাধারণ ধর্মকর্মের জল্ম নতে, কোন বিষয় श्चर्यत क्रम नत्र, क्रांन चार्याम-श्रामापत क्र नत्र, हेश স্বদেশের জন্ম, ইহা ভারতভূমির জন্ম।"⋯ বাহাতে এই আত্মনির্ভর ভারতবর্ষে স্থাপিত হয়-- ভারতবর্ষে বন্ধয়ল হয়, তাহা এই মেলার বিতীয় উদ্দেশ্য। 🏌 হিন্দু মেলার অহুষ্ঠাতৃগণ ও সমর্থকগণ সমগ্র ভারতভূ ক্রিকই মাতৃভূমি জান করিতেন। বছ-সন্তানগণ এ সময় 'নেশনাল' বা 'জাতীয়' কথাটির বড়ই ভক্ত হইয়া পড়েন। নবগোপাল মিত্র মহাশয় সকল প্রচেষ্টার সঞ্চেই 'নেশনাল' কথাটি জুড়িয়া দিতেন। এই জন্ম সে-যুগের লোকেরা 'নেশনাল নবগোপাল' বা 'নেশনাল মিত্ৰ' নামে তাঁচাকে অভিচিত্ত করিতেন।

ইণ্ডিয়ান লীগ ও ইণ্ডিয়ান এসোদিয়েশন অল্পকাল ব্যবধানে কলিকাভায় প্রভিষ্ঠিত হয়। ইণ্ডিয়ান লীগ স্থাপনে প্রধান উভ্যোগী ছিলেন 'অযুভবাজার পত্রিকা'-সম্পাদক শিশিরকুমার ঘোষ মহাশয়। ইহার প্রভিষ্ঠাকাল

১৮৭৫, সেপ্টেম্বর। প্রসিদ্ধ সাংবাদিক শস্তুচন্দ্র মুখোপাধ্যায় ইহার প্রথম সভাপতি হন। কবিবর হেমচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়, কালীমোহন দাস, বেডা: কালীচরণ বন্দ্যোপাধ্যায় প্রমুখ দে-মুগের বছ বিখ্যাত ব্যক্তি ইহার সঙ্গে যুক্ত ছিলেন। লীগ আল দিন মাত্র স্থায়ী হয়। কিন্তু স্থারেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়ের মতে 'এই অল্পদিনের মধ্যেই ইচা দেশের মক্লকর কার্যা করিতে সক্ষম হইয়াছিল। ১৮৭৬ সনে কলিকাতা করপোরেশন সংক্রাস্ত যে নুডন আইন বিধিবদ্ধ হয়, তাহার মূলে ইণ্ডিয়ান লীগ তথা শিশিরকুমার ঘোষের অনেকখানি হাত ছিল। এই আইনবলে সর্ব্যপ্রথম কলিকাকো নিৰ্ব্বাচন-প্ৰথা করপোরেশনে সাধারণ সাধারণ লোক ভোটাধিকার অফুস্ত হয়। পাচে প্রাপ্ত হইয়া ক্ষমতার অপব্যবহার করে এই ভয়ে ব্রিটিশ ইতিয়ান এসোদিয়েশন ইহার বিরোধিত। করে। শিশির কুমারের কর্মনৈপুণ্যে এদোসিয়েশনের এই বিরোধিতা ব্যাহত হয় ও কলিকাতায় প্রতিনিধিমূলক স্বায়ন্তশাসনের স্থচনা হয়।

ইণ্ডিয়ান এসোসিয়েশন বা ভারত-সভার স্থাপনা কাল ১৮৭৬, ২৬শে জুলাই। আনন্দমোহন বস্থু, পণ্ডিত শিবনাথ শাস্ত্রী ও স্থরেজ্ঞনাথ বন্দ্যোপাধ্যায় ইহার প্রতিষ্ঠাতা। ভারতবাসী জনসাধারণকে রাজনীতিক শিক্ষা দান, সরকারী বিধিসমূহের আলোচনা, অমকলকর আইনসমূহের বিরুদ্ধে ভারতব্যাপী আন্দোলন পরিচালনা ভারত-সভার প্রধান উদ্দেশ্য ছিল। 'হেলু ব্যবস্থা দর্পণ' প্রণেতা শ্রামাচরণ সরকার মহাশয় ইহার প্রথম সভাপতি, আনন্দমোহন বস্থ প্রথম সম্পাদক ও অক্ষয়চন্দ্র সরকার প্রথম সহকারী সম্পাদক। প্রসিদ্ধ ব্যারিষ্টার মনোমোহন ঘোষ, রাজনারায়ণ বস্থা, তুর্গামোহন দাস, ছিজ্জেন্ত্রনাথ ঠাকুর, মনোমোহন বস্থা, জারকানাথ গ্রেশাধ্যায়, উমেশচন্দ্র দন্ত প্রভৃতি জ্ঞানী ও গুণী ব্যক্তিগণ ইহার ক্রিক্রী সভা হন।

স্বেক্সনাথ বন্দ্যোপাধ্যায় আই-সি-এস্ পদ হইতে অপসাবিত হওয়ায় সরকারের স্থনকরে ছিলেন না। এই জন্ত, সভার কার্য্যে আরম্ভেই কোন রকম বিদ্ন ঘটিতে পারে এই আশহা করিয়া কর্মকর্ত্ত-সভার কোন পদ তিনি

গ্রহণ করেন নাই। তবে তিনিই ছিলেন ভারত-স্ভার অন্তম প্রধান কর্মী। ইতিয়ান নেশনাল কংগ্রেদ প্রতিষ্ঠার পুর্বেকার দশ বংসরে ভারত-সভাই সম্গ্র ভারতে রাজনৈতিক আন্দোলন পরিচালনে অগ্রসর হন। ভারত-পরিক্রমা স্থরেক্সনাথের উত্তর অধিবাদীদের মধ্যে রাষ্ট্রীয় চেতনার উন্মেষে বিশেষ সহায়তা করে। উত্তর-ভারতের বিভিন্ন অঞ্চল ভারত-সভার শাথা প্রতিষ্ঠিত হয়। এই দশ বংসরে ভারত-সভার প্রধান কার্য্য ছিল—(১) বিলাতে আই-সি-এস পরীক্ষার প্রার্থীদের উচ্চতম বয়স যে উনিশ বংসরে কমান হয় তাহার বিকল্পে সম্গ ভারতবাাপী আন্দোলন মিউনিসিপালিটি ও বোর্জনতে স্বায়ত্তশাসন প্রতিষ্ঠা. ভূমিতে প্রজারী স্বত্ত নিরূপণ, খোলা ভাটি প্রথার উচ্ছেদ সাধন, আসাম চা-বাগিচার অমিকদের তুরবন্ধা দুরীকরণ। ১৮৮৫ সনে কংগ্রেদ প্রতিষ্ঠার পূর্বেই গ্রব্মেন্ট ইহার কোন কোন বিষয়ে ( যেমন, স্থানীয় স্বায়ন্তশাসন, ভূমি-স্বস্থ নিরূপণ প্রভৃতি ) ভারতবাদীদের তুষ্টি বিধানের জন্ম আইন প্রণয়নে মনোযোগী হন। আবার কোন কোন বিষয়ে কংগোদ আন্দোলন স্তক্ত কবিলে ভবে গ্ৰণ্মেণ্ট সে-সব সম্বন্ধে বিবেচনা করা স্মীচীন মনে করিয়াছিলেন। মনীষী বিপিনচক্র পাল মহাশ্য সতাই বলিয়াছেন,—

"আজ (►১৯১০ ] কংগ্রেস সমগ্র ভারতবর্ধের রাষ্ট্রীয়
শক্তিকে সংহত করিবার জন্ম যে চেষ্টা করিতেছে, চৌত্রিশ
বংসর পূর্বে স্থরেক্সনাথের প্রতিষ্ঠিত ভারত-সভাই
প্রক্রতপক্ষে সর্বপ্রথমে দেই চেষ্টার স্থ্রপাত করে।"\*

ভারত-সভা প্রতিষ্ঠার প্রায় দশ বংসর পরে নেশনাল কংগ্রেসের আরম্ভ।

#### পরিশিষ্ট

সম্প্রতি 'দেশহিতার্থী সভা' (The National Association) নামে ইংরেজী ১৮৫১ সনে প্রতিষ্ঠিত একটি রাজনীতিক সভার সন্ধান পাইয়াছি। নামে বিটিশ ইতিয়ান এসোনিয়েশান হইতে স্বতন্ত্র বটে, তবে বস্ততঃ ইহাই বিটিশ ইতিয়ান এসেনিয়েশন কি-না এখনও অম্পন্ধান-সাপেশ। শ্রীযুক্ত ব্যক্তনাথ বন্দোপাধ্যায়ের সৌজ্লে প্রাপ্ত ১৮৫১, ১৩ই ভিসেধরের 'স্মাচার দপ্ণে' ইহার একটি বিদ্রেপাত্মক বিবরণ প্রকাশিত হয়। এই বিবরণটি হইতে আবশ্যক অংশ এখানে দিলাম.—

"পূর্কে দেশহিতার্থী সভার বৃত্তান্ত দর্পণে প্রকাশ হইয়াছে তাহার আভপ্রায় এই এতদেশীয় লোকেরা গবর্ণমেন্ট ও ইক্সন্ত দেশীয় পালিমেন্টের নিকটে আপনারদের অঞ্জীত ও অভিপ্রায় জ্ঞাপন করেন। অধুনা উক্ত সভার অভিপ্রায় ও ত্থাপনের নিয়ম এবং কার্বের বিবরে আমাদের কিঞ্ছিন্তব্য। এ সভা ত্থাপক মহাশরেরদের প্রকাশিত অভিপ্রায় প্রশাস্ত বটে সভাত্থ মহাশরেরা এতদেশীয় লোকেরদের মৃথবন্ধপ হইতে ইচ্ছুক হইয়াছেন তাহাতে রাজবদায়ি ব্যক্তিরা আপনারদের যেন্ত প্রকাশ করিতে অক্ষম তাহা উছারা প্রকাশ করিবেন। পরস্ত প্রকাশ করিতে অক্ষম তাহা উছারা প্রকাশ করিবেন। পরস্ত পূর্ত ইইভেছে যে তাহারা ক্রেকল জ্মীদারদের প্রতি হিতিবিতা প্রকাশ করিতেছেন যেহেতুক উক্ত সভাতে কোন প্রস্তাকো করিবেহা গোপাল দ্বা ভিক্ত সম্ভান্ত সভান্ত উইয়া যদি সর্ক্র বিষয়ে নিজ অভিক্রমে প্রকাশ করে তবে উপহাসেরই পারে হইত।"



<sup>\*</sup> ठबिक-कथा, शृ. ६२ ।

## রবীন্দ্র-দৈনিকী

### প্রীমুধাকান্ত রায়চৌধুরী

রবীন্দ্রনাথ এখনো অহুত্ব। কিন্তু তাঁর মন পূর্বের মতই সক্রীয়। ভাব এবং রস নিয়ে তাঁর কারবার। এই কারবারে যেমন এক দিক দিয়ে তিনি বিশ্বকে দিয়েছেন অমূলা উপহার তেমনি দিয়েছেন ছোট ছোট ছড়া চার দিকে ছড়িয়ে ফেগুলি শিশিরকণার মতন উজ্জ্বল, যার ঝক্ঝকানিতে ঝিলিক দেয় রবীক্রপ্রতিভা বিচিত্র রশ্মিতে। যদি কোনো সময়ে এগুলিকে গুছিয়ে মালা গাঁথা যায় তবে তা মণিমালার মতই হবে জন্মর এবং মোহন। রবীক্সনাথের রোগ-কক্ষ তাঁর হান্ধাভাব-পুতুল্পেলার ঘর। অবসরের বেলা কাটে তাঁর রঙ-বেরঙি ভাবের পুতৃল নিয়ে ধেলায়, সে-ধেলায় আশি বছরের বৃদ্ধ রবীক্রনাথের আনন্দ তাঁর একার নয়, সে-আনন্দ তাঁদের স্কলের যারা থাকেন তাঁর আশেপাশে। তাঁর ভাব পুতুলের এই সব থেলনাগুলি यात्र यथन घटि ऋषात्र त्र-हे निय कृष्टिय, तात्थ जूल ষত্বে। সেই সব কুড়িয়ে-নেওয়া খেলনার কয়েকটি এই ছোট নিবদ্ধে সাজিয়ে দিলাম।

> তোমার বাড়ি ঐ দেখা যায় তোমার ব#ড় **टोनिक यानश्रं** (घरा ; অনেক ফুল ভো ফোটে∱স্থায় একটি ফুল 🐠 বার সেরা। নানা দেশের নানা পাথি করে হেথায় ডাকাডাকি একটি হুর যে মর্মে বাজে যতই গৃহিক বিহলেরা। যাভায়াভের পথের পাশে কৈহ বা যায় কেহ আসে, বাবেক যে জন বসে হেথায় ভার কভূ আর হয় না ফেরা। কেউ বা এসে চা করে পান. গ্রামোফোনে কেউ শোনে গান. অকারণে যারা আসে

> > **४ग्र** (य मिटे दिनिएकदा । ১०,১२।८०

এইটি একটি ছোটু গানের হুরে রাঙা পরিহাস, এর উপলক্ষ্য তাঁর পরম স্লেহের পাত্রী, নাতনী নন্দিতা। বৃদ্ধ দাদামহাশয়ের সেবাগুক্রমার অধিকাংশ কর্তবার ভার তিনি নিয়েছেন পরমানন্দে। এর মধ্যে লক্ষ্য করবার প্রধান বিষয় রোগ-গৃহের মধ্যে ওষ্ধ-বিষ্ধের বিশ্রী ভাব ও স্বাদের এক পান্টা জ্বাব, তীব্ররসপূর্ণ শিশি-বোভলের রাজ্যে এ ছড়াগুলি স্থমধুর রস-বর্ষণের ধারা। একেই বর্লে রবীক্রনাথের রোগগৃহের বিশেষজ্য এই কবিভাটির প্রথম লাইন স্থপরিচিত একটি পুরাতন গান অবলম্বনে রচিত। ঐটুকুকে অবলম্বন করেই এই রসের স্বষ্টি।

হারাম কথনো সাজায় ধুপ কখনো বা মাল্য, भाष्या-धाताय गरन अत्म (मय वामा। সরিষার তেলে দেহ দেয় কদে' মাজিয়া নিয়মের ক্রটি হলে করে ঘোর কাজিয়া, কোথা হতে নেমে আদে বকুনির ঝাঁক ভার, তর্জনী তুলে বলে ডেকে দেব ডাব্রুর। এই মতো বদে আছি আরামে ও ব্যারামে. যেন বোগদাদে কোন নবাবের হ্যারামে। ১৫।১২।৪०

এটি একটি পরিহাস-রস-টুকরো, নাতনী নন্দিতার উদ্দেশে মৃথে মৃথে বলে যাওয়া ছড়া। এই ছড়াই ছড়া-তৈরীর কারণকে পুরাপুরি ব্যক্ত করে। নাতনীও ধধন দেখেন বৃদ্ধ দাদামশায় রোগীর পালনীয় কোনো নিয়মের হেরফের করবার জন্য জিল ধরে বদেছেন, তথন তিনিও কিঞ্চিৎ জ্ববদন্তি করবার চেষ্টা করেন, তাতেও ষ্থন রোগীকে বাগ মানানো তঃসাধা হয়ে ওঠে তথ্ন বাধা হয়েই তিনি ভাক্ষারের দোহাই পাড়েন। ১২।১২।৪০ তারিখের কথা। সকালবেলা উভয়ে যথন কথা কাটাকাটি চল্চিল সে-সময় কাছে উপস্থিত ছিলাম। আমার দিকে তাকিয়ে রবীক্সনাথ বললেন, "আচ্চা একে কী বলে বল তো ?" আমি বললাম, "এ-রকম ঝগডাকে দাদামশায় আর নাত নীর কলহ ব্যতীত আর কী বলা চলে ।" কবি হেসে বললেন, "ঠিক, এই কথাই বলহ।" সেইদিনই প্রতাযে রবীন্দ্রনাথ মনে মনে কতঞ্জি ধাঁধা-জাতীয় প্রশ্ন করে আমাদের বেশ হাসিয়েছিলেন। প্রথমেই প্রশ্ন করলেন "আচ্ছা বল দেখি, সামাজিক কোন ক্রিয়া থেকে কী বাদ পড়লে স্বটা একেবারে বর্বাদ হয়।" অনেকে অনেক রকম জবাব দিলেন কিন্তু কোনটাই ঠিক জবাব হ'ল না। অবশেষে ববীন্দ্রনাথ হেদে বললেন "ঠ্কিয়েছি। সামাজিক একটা অফুষ্ঠান হচ্চে বিয়েব ष्पञ्चीन, अ षञ्चीन (थटक वद वान मिल नवीं) वदवान হয় কিনা বল ?" এই জবাবে আমরা স্বাই হেসে উঠলম। তারপর তিনি ঘরের চারিদিকে তাকিয়ে বললেন, "এখানে কোথায় বাঁদর আছে দেখাও তো ?" অবভা গতে মক্টজাতীয় কোন জন্ধই ছিল না। যধন দেখলেন আমাদের মধ্যে কেউ জ্ববাব দিচ্ছে না, তিনি ঘরের হুটি দরজার মধ্যে যেটি তাঁর के। मिरकेत मात्र मिरे मिरक अर्थ नि निर्मिण करत বললেন "এটিকে বালোর বলবে তো ?" ঘরে উঠল আমাবার ছাসির শব্দ। সেদিন স্কালটা কাটল এমনি হাসাহাসিতে '

সুস্থ থাকলে জনেক সময়েই রবীন্দ্রনাথ খুব সকালেই গান, কবিতা ইত্যাদি লেখেন। লেখার কাজ শেষ হলেই তাক পড়ে সেই পূর্ববদীয় ব্যক্তিটিব, যিনি কবি স্থারচন্দ্র কর ব'লে পরিচিত। ইনি রবীন্দ্রনাথের অপ্রকাশিত রচনার রক্ষক। এর কাছে স্যত্মে থাকে সব জ্বমা। রবীন্দ্রনাথের নির্দেশক্রমে ঐ তহবিল থেকে গান কবিতা খরচের হিসেবে চলে হায়, এক-একটি কাগজে, পাঠকসমাজের কাছে। এক্ষেত্রে করা ভালো যে, এই হিসাবী ভাঙারী এই জ্বমা-খরচের কারবারে জ্বমার অত্তে রস্সামগ্রীর ঘাটতি পড়লেই, অমনি কবিকে তাগিদ দিয়ে জ্বমার ঘরে নৃতন রচনা সংগ্রহ করে নেন। এর উদ্দেশেই

"বাঙাল" শীর্ষক ছড়াটি রবীন্দ্রনাথ তৈরী করেছিলেন ধা ইতিপূর্বে "দেশ" পত্রিকায় ছাপা হয়েছে। পাঠকবর্গের কৌতুহল নির্ভির জ্বন্থ দেটি এখানে উদ্ধৃত করি।

বাঙাল যথন আদে

মোর গৃহদ্বারে,
নৃতন লেখার দাবী

লয়ে বারে বারে
আমি ভারে হেঁকে বলি

সরোয গলায়—

শেষ দাড়ি টানিয়াছি

কাব্যের কলায়।
মনে মনে হাসে,
তবুও সে ফিরে ফিরে আসে।
ভারপর এ কী গ

নিসজ্জ লাইনপুলো যত বাহির হইয়া আদে গুহা হতে নিঝারের মতো। পশ্চিম-বজের কবি দেখিলাম মোর বাঙালের মতো নাই জেদের অপ্রতিহত জোর। ২রা ডিদেম্বর, ১০৪০

मकारम छेत्रिया समि

১৯/১২/৪০ তারিধের কথা, এঁকে উদ্দেশ ক'রেই মৃধে মৃধে ছড়া তৈরী হ'ল,

স্থাীর বাঙাল গেল কোথায়
স্থাীর বাঙাল কৈ ।
সাতটা থেকে আমার মৃথে
নেই কথা এই বৈ।

প্রদিন সকালবেলা একটা গান তৈরী করেন এবং ছুর্বল কম্পিত হাতেই কোনো রক্ষে সেটি তাঁর থাতায় লিথে ফেললেন। সেটব একটি প্রতিলিপি করার দরকার অস্তব হওয়ায় বারবাব্র থোঁক পড়েছিল। ডাকা মাত্র তাঁকে পাওয়া কিনি, কার্যান্তরে তিনি ছিলেন অস্তর। এই না-পাওয়াকে উপলক্ষ করে তৈরী হ'ল চার লাইনের ছড়া মুথে মুথে। সামনে ছিলাম আমি, তাঁর মুথের কথাকে তুলে নিলেম কাগকে, লিপির শৃত্বলে দিলেম তাকে বেঁধে। তাঁর অনেক এই রক্ষের ছড়িয়ে দেওয়া রস-সামগ্রীকে স্থোগ পেলেই কুড়িয়ে তুলে নিই, কিছু বাধি না বাজ্মে বন্দী করে, দিই ববীক্র-ভক্ত পাঠকসমাক্ষে সাহিত্যের আসরে পরিবেশন করে, ধেমন করে পরিবেশন করে দিলুম আক্ষকে সেই সব ছড়া। এটা আমার উঞ্জুবিত্ত।

## রবীক্রনাথের 'তিন সঙ্গী'

#### এপরিমল গোমামী

আধনিক বাংলা গ্রমাহিত্যের পটভূমি থ জভে গেলে রবীল্ল-নাথকেই স্মরণ করা ছাড়া উপায় নেই। অর্থাৎ তুলনার কথা উঠলে ববীল্রোন্তর গলসাহিত্যের কথাই তলতে হয়। ববীল্রোন্তর আধনিক বাংলা গল বিশুদ্ধ গল হিসাবে একটা অপুৰ্বতা লাভ করেছে এ বিষয়ে সম্পেচ নেই, কিন্তু অধিকাংশ গলে আমর। যে-স্ব শিক্ষিত নরনারীর দেখা পাই তাদের সমার্জিত রুপটি আক্তও পথস্ত কেউ ঠিকমতো ফোটাতে পাবেন নি-এক রবীন্দ্রনাথ ছাডা। শিক্ষিত বা সংস্কৃতিসম্পন্ন ব'লে যাদের পরিচয় করিয়ে দেওয়া হয় ভাদের কথায় বাবাবহারে শিক্ষা বা সংশ্বতির উজ্জ্বল রূপটি থাকে না। হৃদয়ের সঙ্গেই তারা বেশি সম্পর্কিত, চিত্তের সঙ্গে তালের সম্পর্ক কম। এই হাদর হচ্ছে হাদর-প্রবণতা। সংকীর্ণ ক্ষেত্রে তাদের মানসিক আবেশমাত্র প্রকাশ পায়। তাদের পৌক্ষ এই হৃদয়-প্রবণতার অতি তুর্বল। তাদের কথা শস্তা ভাবোচ্ছাসের বাহন। ত্তজন শিক্ষিত লোকের দেখা হ'লে তার। এমন একটি কথা বলে না ধার মধ্যে চিত্তপ্রকর্বের কিছুমাত্র আভাদ ফুটে ওঠে। তাদের কথায় এমন সৌন্দর্য থাকে না যা তাদের মার্জিত বৃদ্ধি কৃচি এবং রসের পরিচয় তঃখের বিষয় আমাদের দেশেই সে-রকম শিক্ষাদীপ্ত চরিত্র অভ্যস্ত বিবল। আলে আছে কি না সেই বিষয়েই সম্পেত হয়। আর ভারা যে শুধু বাইরে বিরল তাই নয়, লেথকের ব্যানাতেও ভালের আধুনিক বাংলা গল-লেথকের এইটেই হচ্ছে ট্যা**জে**ডি। এর মানে অবশ্য এ নয় যে নায়ক/নায়িকা সাধারণ ৰুখানা ব'লে সৰ্বদা বড়ৰড় পাভিত্যপূৰ্ণ বৃহ্নতা দেৰে। এ সম্পর্কে পাণ্ডিভ্যের কথাটাই ভ্যান্ধ্য। সাধ্যাণ কথা ভাদের মুৰে অত্যন্ত সাধারণের কথার সীমা ছাড়াক্তে পারে না এইটেই পরিভাপের। আকাডেমিক আলোচনাক্রিটা ভারা করভে পারে, কিন্তু তার বাইরে এলেই ভাদের কথার এমন চেহারা দীড়ার বাকে বলা যার ভালপার। ভার কারণ হচ্ছে ভাদের মানসিক বৃত্তি এবং প্রবৃত্তিগুলোকে তারা শিক্ষালভ সৌন্দর্যের রসে বসায়িত ক'রে প্রকাশ করতে শেখে নি। এক কথায় ভারা আকাডেমিক শিক্ষাকে জীবনের অলংকার করতে পারে নি। বে শিক্ষা ব্যক্তির ব্যক্তিত্ব ফুটিরে তোলে সেই শিক্ষা আমাদের দেশে ছুলভি। অর্থাৎ কালচার হুলভি।

এই কাল্চারের রূপ কি হওয়া উচিত তার একটি পরিকল্পনা আছে ববীক্সনাধের মনে। বৃদ্ধিপীপ্ত স্থমার্কিতক্সচি শিক্ষিত তক্তপ-তক্ষণী কি রকম দেখতে তা একমাত্র তিনিই তাঁর গল্পের ভিতর দিয়ে আমাদের দেখিয়েছেন। গল্পরচনার এই জাতীর চবিত্রস্টি অপরিহার্য এমন কথা কেউ বলবে না, আমি শুধু আমাদের গল্পে এর অভাবের কথাটা উল্লেখ কর্ছি।

গ্রের এক অঙ্গ প্লট, আর এক ভঙ্গ ভাষা। ভাষা হচ্ছে প্রকাশ-ক্ষপ অর্থাৎ গলের প্রাণ। গল যখন বচনা চিসাবে আটের সীমানায় পৌছয় তথনই ভাষার একটি বিশিষ্ট ভঙ্গি আমরা দাবী করি। গ্রের ক্ষেত্রে লেখকেরা আমাদের এই দাবী মিটিয়ে চলেন ছভাবে। এক শ্রেণীর লেখক গল্পের মাঝখানে আবু আমাদের বিশ্রামের স্করোগ দেন না, দ্রুত এগিয়ে নিয়ে যান গলের পরিণতির দিকে। তাঁদের ভাষা সরল রেখায় চলে—ভাষা তাঁদের গৌণ। আর এক শ্রেণীর লেখক গল্পের পরিণভির দিকে নিয়ে বাবার পথে প্রতি মুহুতে আমাদের উপভোগের আয়োজন ক'বে দেন। পড়বার সময় আমাদের মন এবং বৃদ্ধি একদকে স্ক্রাগ হ'য়ে ওঠে। এ'দের ভাষার গতি জ্যামিতিক নয়-শিলের বিশেষ বীতিতে ভরঙ্গারিত। এই শ্রেণীর লেখক ববীন্তনাথ একা, অর্থাৎ ভিনি একাই এই শ্রেণী বচনা করেছেন। তিনি তাঁর গলের সম্পূৰ্ণতাৰ বাইৰেও আমাদেৰ আনন্দ দেন—এই অসাধাৰণ ক্ষমতা তাঁর একারই আছে বাংল। গ**ল্লেখকদে**র মধ্যে। রসস্**টি**র উদ্দেশ্যে তিনি শুধু গল্পের পরিণতির জ্ঞান্তেই অপেক্ষা করেন না। গল যে মুহূত থেকে আরম্ভ হ'ল, সেই মুহূত থেকে তাঁর প্রকাশ-ভঙ্গি একটা অপূর্ব দীপ্তিবিকিরণকারী ক্ষমতালাভ করে। এতে গ্ৰের গতি কিছুমাত্র শিধিল না হয়েও গল ছদিক দিয়ে উপভোগ্য হয়ে ওঠে। কাজেই প্লটের দিক দিয়ে গল শেষ হ**'লে**ও রসের দিক দিয়ে শেষ হয় না। অর্থাৎ রবীক্রনাথের গছ একবার পড়ে পরিণতি কি হ'ল জানলেই গল্প পড়া শেষ হয় না। বার-বার পড়তে ইচ্ছা করে। তার ধেন একটা ছম্ম আছে, একটা স্থর আছে, মনকৈ ভা অধিকার করে থাকে—সেই ছন্দ, সুর, মনের म(श्र ७४न क'रव रकरव।

বে-জিনিসটি ছোটগঞ্জের পক্ষে অনাৰশুক বলে পৰিহার করা আধুনিক লেখকের সংস্কার সেই জিনিসটি আধুনিক ববীন্দ্রনাথ জাঁর প্রকাশরপের পক্ষে অপরিহার্য ক'রে ভোলেন। তাঁরে গজ্জের চরিত্রগুলোকেও তিনি অসাধারণত্ব দান করেন। তাদের কারোই বাত্রা মধ্যপথে নয়। বৃদ্ধির পথেও চরম, হাদরের পথেও চরম। ট্র্যাজিক চরিত্র স্প্রীত্তে তাঁর একটা স্থকীয়ত। আছে। তাঁর

বৰীজনাথের আধুনিক তিনটি গল্পের সমষ্টি। বিশ্বভারতী প্রস্থালর, ২১০ কর্ণওয়ালিস ট্রীট, কলিকাতা। প্রথম সংস্করণ, পৌর, ১৩৪৭। মূল্য কাগল্পের মলাট দেড় টাকা, কাপড়ে বাবাই ছুই টাকা।

প্রতিপক্ষ চবিত্র কোখাও ত্র্বল নর। ত্দিকেই জাঁর নিরপেক্ষজা।
'তিন সঙ্গী' সম্বক্ষে কিছু বলবার আগে এইটুকু ভূমিকার প্রবাজন হ'ল।

'রবিবার' নামক গলের অভীক অসাধারণ। বৃদ্ধির পথে দে জীবনের সার্থকত। খুঁজতে বেরিরেছিল। এবং সেটা সুবৃদ্ধি নর। স্থাৰ ছিল তার কাছে গৌণ। সেটা ছিল অস্তবালে। বৃদ্ধির কঠিন আবরণে স্থান্থর ভারদ্যকে সে একেবারে মডে রেখেচিল-চাডা পেত না কোন দিকে। যে উদ্বোপে অঞ্চনিহিত তরুল বস্তুটি আবরণ বিদীর্ণ ক'ৰে বেরিয়ে আসতে পারত সেই উদ্ভাপ ভার হাদ্যে লাগে নি কোন দিন। বাইরে ভার ছিল বোডোমিয়ান-বুজি-ম্মান সেটা বেশিব ভাগই 'বেহায়া-মিয়ান'। পৈত্ৰিক বিষয়বুদ্ধি আর আচারনিষ্ঠা এই গুই বিষমের ধৌগিক মিলনে তার চরিত্রকে এই ছুইয়ের বস্তু উধের নিয়ে গিয়েছিল। সে ছিল সকল সামাজিক রীতির বাইরে। পাপকে গঙ্গাজলে ধুয়ে ফেলার দলে সে ছিল না। তার একটিমাত্র সাধনা ছিল-সেখানে সে ছিল স্রষ্ঠা, সে ছিল শিল্পী। এই শিল্পের সম্পর্কে তার একটি বিশেষ প্রকাশ দেখি বটে, কিন্তু ভার শিলের সঙ্গে ভার জীবনের লেশমাত্র পার্থক্য ছিল না। কাজেই নিজের বাইরে তার আকর্ষণ ছিল কম। একটি বাজিক উপ্র বাজিকেছের জনো যখন কোন দিকেই কোন বাধন মানে না. জীবনে ধ্রুব ব'লে কিছকে স্বীকার করে না তখন সেই ব্যক্তিই হয় নৈৰ্ব্যক্তিক। অভীক্কেও বলা চলে নৈৰ্ব্যক্তিক। ভার শিল্প বেমন সাধারণের প্রশংসা পাৰার ব্দরে নয়-ভার জীবনটা তাই। ছটোই ছিল প্রচলিত রীভির ব্যক্তিক্রম অর্থাৎ সৃষ্ট-ছাড়া। অভীকের আশা ছিল ভবিষ্যৎ কালে কোন দিন অকমাৎ কোন গুণী তার শিলের মুল্য দেবে। ভার জীবন-শিল্পের মূল্য কিন্তু সে সমসাময়িক কালের হাতেই পেতে চেরেছিল-বিভার মারফং। কিন্তু বিভা বেমন অভীকের চিত্রশিলের সমঝদার নর, তেমনি সে তার জীবন-শিলেরও সমঝদার নর। তা ছাড়া তার পিছনে ছিল ভার পিতার ইচ্ছার ছায়া। সেই ছায়া থেকে জোর ক'রে উঞ चालाव व्यविद्य अत्म कीवानव बृत्मा कीवन किनाव माधना বিভার নয়। সেটা হয়তো বিভাব পক্ষে ভালই। বিভা নারীক্ষাতির প্রতিনিধি। তার কাক হচ্ছে কেন্দ্রচ্যত না হওর।। তা হ'লে আর দে পুরুষকে টানতে পারবে না। পুরুষমাত্রেই হচ্ছে অভীকংমী—অভীক পুৰুবের চরম সংস্করণ। তাকে টানার বিপদ আছে। ভাছাড়া নাবীর সঙ্গে মিলনের করে পুরুষকে বে-প্রিমাণে নেমে আসতে হয় অভীক সেজতে প্রস্তুত

ছিল না। তার বিশাস ছিল বিভা উপরে উঠে এসে তাকে আবিদার করবে। কিন্তু সেটা যে তার ভূল বিশাস সে-কথাটা সে পরে ব্রুতে পেরেছিল। তাই সে শেষ পর্যন্ত ভালোবাসার বৃহত্তর পটভূমিতে মিলন কামনা করতে পারল। কাছে থেকে সে বৃদ্ধির যে-বাধা অভ্নতর করেছিল, দূরে যেতে সে-বাধা গেল কেটে, অভীক পেল বিভাকে সম্পূর্ণ ক'রে, সত্য ক'রে। চেতনার মধ্যে, উপলব্ধির মধ্যে পাওরাই সত্য পাওরা। বিভার কাছে সে রেখে গেল তার ছবি। তার বিশাস ছিল সে দূরে গেলে এ-ছবির দীপ্তি এক দিন হঠাৎ ঝলকিত হরে উঠবে বিভার মনের মধ্যে।

এই ছবিই অভীকের সন্তা।

গলটি বাইরের কোনো ঘটনার মধ্যে শেব নয়। এর পরিণতি অভীকের বেদনামর উপলব্ধির মধ্যে। এই বেদনাকে সে যভদিন সভ্য ব'লে মানে নি, যভদিন এড়িয়ে গেছে, ততদিন সে নিজেকেই খুঁজে পায় নি। নিজের জীবনকে নিয়ে সে হেছিব এ'কেছিল ভার প্টভূমিতে এই সভ্যবস্থটির অভাব ছিল।

'শেষ কথা' গলটি অস্তু তুটো গলের মধ্যবতী হরেও মধ্যপন্থী নয়, একেবাবে স্বতম্ব। প্রথম থেকেই এর সূর কমে উঠেছে। সমস্ত গলটি বেন কাব্য-প্রেরণা থেকে রূপুলাভ করেছে। 'ববিবার' গৰের আরম্ভে আছে ভূমিকার পাহাড়। আন্তে আন্তে আমরা দেখানে উঠেছি। পৌছেছি শুক্ত তুষারমশ্রিত শিখরে হঠাৎ এক মৃহুতে পুর্যের আলো লেগে সে তুষার যেন জলে উঠল। ভারপর চিত্তবিজ্ঞান্তকারী বর্ণের ছটা। পূর্বের আলো নিয়ে এল উত্তাই। উত্তাপে পলতে লাগল তুবার। তথন জাগল প্রাণের বাড়া। তুষার চলতে লাগল। ছ্বার বেগ লাগল তার চলায় পাবাণের বাধা কেটে বেরিয়ে এল স্রোত, ৰছ আঘাতের পথা টতীর্ণ হরে মিশল গিয়ে মহাসমূলে। একটা বিবাট আবর্তনে 🐙 তিহান। কিছ 'শেব কথা'র গুরু ও শেব সমতল ভূমিতে। 'রবিবারে' পাঠকের ভাগে ছিল আবোহণ-পর্ব. '(नवकथा'त चाह् चवरताहग-भर्व । अबि त्व-स्टरत हमास्वता করেছে সেই স্তর খুঁড়ে নীচে নামতে হবে। স্তরটি বেশি পুরু नय-- अक्ट्रेशनि श्रृं एलारे चलन्त्रानी क्षेत्रवं। अकृति वह-বর্বের ছটার ভাকে লুকিয়ে রেথেছে নিজের অ্করতম প্রদেশে।

'শেষ কথা' সহজ গ্ৰা। একটিমাত্র কথার ভিতরে, একটি অভি-চঞ্জ মৃত্রতেরি মধ্যে তার ক্লাইম্যাস্থা।

বর্ষার নদী বেখানে অতি গভীর, উচ্ছাস সেখানে নেই বললেই চলে। অতি-আলোড়ন নেই—আছে ওধু নীরব আবত । অচিরার মনে বে গভীর বেদনার সমুত ছিল

বাইরে থেকে তা বোঝা বার নি। মাটি খুঁড়ে খুঁড়ে বে বৈজ্ঞানিক ভূগর্ভছ গুপ্তদন খুঁজে বেড়াছে, ভাগ্যবিড়খনার সে উক্ল করলে মান্তবের মন খোঁড়ার কাজ। আশা ছিল মন-ভরানো বছ মিলবে। মাটির কার্পণ্য খোচাবে মান্তবের দাক্ষিণ্য। শৃষ্ঠ ভাঙার হবে পূর্ণ। চেঠা ভার সফল হ'ল, পেল সে এখর্ম, কিছ ভোগ করা চলল না। ব্যতে পারল তা তার স্পর্শের অতীত। এই আবিছার তার বৈজ্ঞানিক জীবনের এক মুম্বিড়ক ক্রীনের ডিল বিজ্ঞানিক। সে কিছ বাটবে থেকেই নবীনমাধ্যকে আবিছার করতে পেরেছিল।

এক দিকে ব্যক্তিছ্হীন ভালবাসার আদর্শ আব এক দিকে ব্যক্তিছ্হীন ভানের তপক্তা। নিজের পথ ছেড়ে কারো চলবার উপায় নেই। ভপন্থা অভিবার এই ব্যবস্থা। ভালোবাসার আদর্শ বে ভার কাছে সভ্যবন্ধ, সেই আদর্শে পৌছনোর জন্তে কোনো ব্যক্তিকে আব প্রবাজন নেই। এব অভে ছঃথের ক্লফ পথে ভাকে বাত্র। করতে হরেছে—কিন্তু সেটা খেছাকুত ব'লেই ছঃথের দহন ভাকে ছুর্বল করে নি—করেছে ভাকে মহন ।

নবীনমাধবের মনেও একটা আদর্শ ছিল। তার বৈজ্ঞানিক
শিক্ষা আর মানসিক চবার মধ্যে বিরোধ ছিল না। সেই অভেই
তার পক্ষে এত বড় ট্ট্যাজেডিটা নীরবে মেনে নেওরা সম্ভব হ'ল।
আচিরার সম্পূর্ণ পরিচর পেরে সে আত্মহত্যা করতে গেল না—
আচিরার জীবনদর্শনের প্রতি সে প্রভার নত হ'ল। যে-শক্তি
শাক্ষের এটা সম্ভব হর সে-শক্তি ছিল নবীনমাধবের মনে।

এই ছই ব্যক্তির পটভূমি রচনা করেছে ওধু অরণ্যপ্রকৃতি নয়—ভাব সঙ্গে যোগ দিয়েছে বৃদ্ধ প্রফেসবু। সেও প্রকৃতির মতোই সরল, উদার এবং বিস্তীর্ণ। এই বুর্পের ট্র্যাক্ষেডি জড়িয়ে আছে অচিবার ট্রাজেডির সঙ্গে। এই 🚂কে কেউ আড়াল করতে পারে নি, না নবীনমাধব না অচিবা 😤 এই বৃত্বও কাউকে আড়াল করে নি। চরিত্রগুলো একটা অনির্বচনীর মছিম। লাভ করেছে এই গলটির ভিতর। এত বড় ট্র্যাক্তেডি অথচ গোড়া থেকে স্বটাই প্ৰায় প্ৰছন্ত্ৰ। স্বল কথাবাত। আৱ ঘটনার মধ্যে দিয়ে এগিরে যেতে যেতে হঠাৎ গল্পের চরম মুহুর্ডটি কখন এসে পড়ল, ভার ছাত্তে আগে থেকে প্রস্তুত থাকা প্রায় অসম্ভব ছিল। এল এমন অনিবার্য রূপে। মনের উপর অক্সাৎ যেন বেদনার আখাত মেরে একটা প্রকাণ্ড নিশাচর পাথী শৃক্তে মিলিয়ে গেল। অপুর্ব রচনাকৌশল। বাংলা ভাষার এ-রকম উচ্ স্থরে বাধা নরনারীর চরিত্রস্টি একমাত্র রবীশ্র-নাৰের খারাই সম্ভব। এত অন্ধ আবোজনে, এমন অনাবাস-ব্রুট ছ:খের ইভিহাস-অথচ কোথায়ও কোনো **च्छार वाय र'न ना, ना घटेनार, ना घटेना-प्रधारकी चरानर !** 

'ল্যাববেটবি' গন্ধটি সম্পূর্ণ বিভিন্ন প্রকৃতির। ল্যাববেটবির আবহাওরার কতকগুলে। মানবচবিত্র নিরে লেখক স্বরং বৈজ্ঞানিকের খেলা খেলেছেন। তিনি এই গল্পের নরনারীকে নিরে ল্যাববেটবিতে বৈজ্ঞানিক পরীক্ষা করেছেন। আচাবহীন পাত্রে বৃদ্ধি, আচাবের সংকীর্ণ পাত্রে বিশ্ববিদ্যালরের শিক্ষা আর বিজ্ঞানের পাত্রে ভরল চবিত্র ঢেলে নীচে আলিরে দিরেছেন বৃন্দেন বার্ণার। ফুটস্ত চবিত্রগুলোকে একসঙ্গে মেশানো হ'ল। বাসারনিক বস্তুগুলি পরম্পার পরস্পারকে কেবল আঘাত করতে লাগল, মিলতে পারল না।

প্রত্যেকটি চরিত্র অতি প্রথম ভাবে জীবস্ত কিন্তু অতি নিষ্ঠৰ ভাবে ট্র্যাঞ্চক। ভারা পরস্পারকে কেবল অপমান ক'রে চলেছে। লেখক এদের উপর বিজ্ঞপ বর্ষণ করেছেন অষাচিত ভাবে। এই বিজ্ঞাপ শিক্ষার আবরণযুক্ত কালচার-হীন নৱনারীর প্রতি। লেখককে নিষ্ঠুর হ'তে হয়েছে নিজের ইচ্ছার বিক্রছেই। সবগুলো চরিত্রই এখানে মিলেছে হয় বিশুদ্ধ বিষয়-বৃদ্ধির ক্ষেত্রে না-হয় বিশুদ্ধ স্বার্থের ক্ষেত্র। মাঝে মাঝে আচার-নিষ্ঠার বুলি থাকলেও কারে। মনকেই কোনে। আদর্শ টেনে রাখতে পারে নি। শিক্ষা জীবনের অব্যক্তার না হ'লে শিকা হয় বার্থ। এই মর্যালটা গলের কোথাও ব্যক্ত নৱ প্রচন্তর আছে। তা বোঝা যায় এই থেকে ষে এই চবিত্রগুলো গ্রহিসাবে বাস্তব হ'লেও মাতুৰ হিসাবে মহৎ নয়। কারণ রবীশ্রনাথ শিক্ষিত প্রকৃষ্টচিত নর-নারীকে সকল ক্ষেত্রেই মহৎ ক'রে তুলেছেন। সকল অবস্থাতেই প্রাধেয়। জ্ঞানের পর্বেই হোক বা হাদয়ের পথেই হোক চলার পথ ভার৷ বেন আলোকিত ক'রে ভোগে। তা ছাড়া ববীক্সনাথের যে-সর চরিত্র অমর হ'রে আছে ভারা ফুটে উঠেছে হু:ৰের পটভূমিতে। এই হু:ৰ হভভাগ্যের আর অসহাবের তু:খ নয়---তু:খ তাদের জয়বাত্রার পাথের। ছঃৰকে ভাৱা ক্ষেক্ষায় মেনে নেয় ব'লেই ছঃৰকে ভাৱা অভিক্ৰম ক'বে পূর্ণ মন্থ্যাথের আকাশে মাথা তুলে দাঁড়ার। 'ল্যাৰ্বেটবি' যথন পড়ি ভখন ভার মধ্যেকার চবিত্রগুলো গ্রের বিচারে সক্ষতা লাভ করায় আমাদের দৃষ্টি আকর্ষণ করে উত্ত ভাবেই কিন্তু কোন মতেই আমাদের মনে অন্ত্রুক্পা। জাগার না। मानवसोबलाव পूर्व ठाक्षमा निष्य छात्रा एक मञ्चमार्य विकात। একমাত্র বেবতীর মধ্যে কিছু সম্ভাবনা ছিল কিন্তু সে অভীক নয়। সে ভূগৰও মাত্র। স্লোতে ঘুরপাক বেরে ভেসে বেড়াল এবং শেষ পর্যাক্ত পিসিমা-রূপ অভীত বুগের অভি-পরিচিড খোলসে গা ঢাকা দিয়ে বেঁচে গেল !

### গান্ধি মহারাজ

গ্রীর বীন্দ্রনাথ ঠাকুর

গান্ধি মহারাজের শিষা কেউ বা ধনী কেউ বা নিঃস্ব, এক জায়গায় আছে মোদের মিল.— গরিব মেরে ভরাই নে পেট, ধনীর কাছে হই নে তো হেঁট, আতক্ষে মুখ হয় না কভু নীল। ষণ্ডা যখন আসে তেডে উচিয়ে ঘুষি ডাণ্ডা নেড়ে আমরা হেসে বলি জোয়ানটাকে. ঐ যে তোমার চোখ-রাঙানো খোকাবাবুর ঘুম-ভাঙানো, ভয় না পেলে ভয় দেখাবে কাকে। সিধে ভাষায় বলি কথা. স্বচ্ছ তাহার সরলতা, ডিপ্লম্যাসির নাইকে: অস্থবিধে; গারদথানার আইনটাকে খুঁজতে হয় না কথার পাটে, **क्ल**क्त बाद्य याग्र तम निदय मिरः দলে দলে হরিণবাড়ি চল্ল যারা গৃহ ছাড়ি ঘুচল তাদের অপমানের শাপ, চিরকালের হাতকড়ি যে

धूनाग्र भरम পড़न निस्क,

লাগল ভালে গান্ধীরাজের ছাপ।

উদয়ন ১৩ ডিসেম্বর, **১৯**৪০ স**ন্ধ্যা** 

## মহিমার্ণব

#### শ্ৰীমনোজ বস্থ

উত্তর-বাংলায় যেবার বন্ধা হয়, আমি আর স্থীল এক নৌকায় লোকের বাড়ি বাড়ি চাল-কাপড় বয়ে বেড়িয়েছি। সেই ক্ত্রে খুব মাধামাধি হল। স্থীল তথন বি-এদদি পড়ে, আমি পড়ি আইন।

किस वहत शास्त्र পर्त कि तकम खेनि नानि इर्स राजन। स्नीन इंडार काश्य पूर्व मिन, स्मारे खाद भाखा सहै। श्लीन इंडार किम जाद शिरारोत द्वाराण्य दानाम निर्म खिन, झारे हिएए मिराराह, अस्करारत किन जारे हिएएह। खामावन अहे नमग्रे वाचा मात्रा श्लीन, मा छ खर्म खाराहे शाहित, जाहे दामान निर्मा किम मात्र शाहित, जाहे दामान निर्मा मात्र शाहित, जाहे दामान निर्मा मात्र हिनाम, महा मूनकितन भएए शिनाम। भत्रीका मिनाम, किस खूर शंन ना। अकरी शिनार स्मा करें द खरास्य स्मा निरम केमा । शाहित विवयमण्या निरम नाना वक्ष शिक्ष हिनाम । स्माना-स्माक केमा मान्य-सम्बन करें द छुटी वहन स्कान मिक मिरार करें है शाहित शिक्ष हिना साम ना।

এ-রক্ম বাড়ি ব'দেও সংসার চলে না। আবার কলিকাভার এনেছি। ছাবিসন বোডের একটা মেসে আমার মামাভো ভাইয়ের সঙ্গে এক সিটে থাকি, আর চাকরির থোঁকথবর নিই। এমনি সমটে শিয়ালদহের মোড়ে হঠাং একদিন স্থালকে দেখলামুল বগলে এক ভাড়া থাতাপত্র, হন-হন ক'রে সে

আমি উল্লাসে চেঁচিয়ে উঠি--স্থীল !

সে দেখতে পেরে ছুটে এসে আমার অভিয়ে ধরল।
মেসে টেনে নিয়ে এলাম। ঘণ্টা ভিনেক ধরে
কত কি গল্প-ভারপর কাশীপুরের দিকে এক ভন্নীপতি না
কার বাড়ি চলে গেল। আমিও ভেমন চাপাচাপি করলাম
না, বড়লোক—মেসে-টেসে থাকা অভ্যাস নেই ওলের, কেন
মিছে কট দেওয়া।

প্রদিন বারাপায় বসে দাঁতন ক্রছি, যাস করে এক-ধানা ট্যান্তি দরকার সামনে ধামল। তিন সিঁড়ি এক-এক লাকে ডিভিয়ে স্থালাউপরে এল। বলে—ঠিক হয়ে গেছে। বিকেলেই আমার্নলে যাবে একগাড়িতে।

—কোথায় ?

—হাতীপোতা—দেধানে আমার বাড়ি। আমার স্ত্রীর নামে নতুন ইস্থল করেছি বে—স্থরমা হাইস্থল। তুমি হবে আাসিস্টান্ট হেডমাস্টার—বুঝলে ?

আমার পাশে বেঞিধানার উপর সে বসে পড়ল।
বলে—দেশ, ক'দিন থেকে মনটা ভাল ছিল না, এত ধরচ
করে একটা জিনিব গড়তে যাচ্ছি—কে চালাবে এ-সব,
তেমন মান্ন্র কোথায় । কাল রাজ্যে—তোমরা
বিশ্বাস করবে না এ-সব—কিছ একেবারে প্রত্যক্ষ ব্যাপার—
আড়াইটে ভিনটের সময় হঠাৎ ঘুম ভেঙে গেল। দেখি,
শিয়রের ধারে বসে সে মাথায় হাত বুলিয়ে দিছে, ভাল
করে চোথ রগড়ে দেখি, সভ্যিই সে-ই—মুখের উপর সেই
আঁচিলটি পর্যন্ত। বলল—অত ভাবছ কেন, আমার
কাল করবার মান্ন্র আমিই খুঁজেপেতে আনব। আর
ঠিক সলে সক্ষেই তোমার সমন্ত কথা মনে এল। সকাল
হ'তে-না-হ'তে ভাই ছুটে এসেছি। আচ্ছা, হঠাৎ এই রক্ম
একটা বোগাবোগ—এর মুলে অন্ত শক্তি রয়েছে, তুমি
বিশাস কর না কি ।

কিন্ত আমার দিক দিয়ে উৎসাহের ককণ না দেখে সে একটু মূবড়ে যায়। বলে—বড়বাজারে যাব এখন। ভোমার কেনা-কাটার কিছু থাকে ভ চলো বেরিয়ে পড়ি। আজই ধরে নিয়ে যাব—শুনৰ না—

**बक्ट्रे हेज्छल करद वननाम—त्म कि करद हम् ?** 

—হয় না ? কেন হয় না ওনি। হ্ৰীণ তীক্ষ্টিতে আমার দিকে তাকাল। বলে—ওঃ, আ্যানিফান্ট হতে চাও না। কিছু হেডমান্টার বে আর-একজনকে করতে হবে। এক-এ পাস— প্রাক্ষেট নন, এই হকুম নেবার জন্ত আরু হ'হগু কলকভায় বদে কর্তাহের বাড়ি বাড়ি ধরা

দিবে বেড়াচ্ছি। ছকুম হয়ে বাবে ঠিক। তিনি হচ্ছেন আমার ছেলেবেলার টিউটর, মাস্টারি ছাড়া আর কোন কাজ তাঁর পছন্দ নয়, পারেনও না। আর এই বয়সে এ-ও যে কতটা পারবেন, তাতে সন্দেহ আছে। তোমার কাছে বলতে কি—ইস্কুল করছি, এর একটা উদ্দেশ্য বুড়োন্যায়বটার গতি ক'বে দেওয়া।

স্পীলের 'পরে শ্রেছায় মন ভরে গেল। কবে কোন্ শৈশব-দিনে কার কাছে পড়েছে, সেই ঋণ ভূলতে পারে নি আজও। তাড়াডাড়ি বললাম—না ভাই, তার জন্ম কি···ভোমার মাস্টার মশাই—কাঁর নীচে থাকতে আমার অপমান হবে! কি যে বল তুমি—

#### —ভবে ?

— ওপানে যেতে মন লাগছে না। অভাব আমার খুবই
আছে, তবু তোমার কাছে চাকরি করা ক্রা ডোমার
হয়ত কোন জলরি দরকার হয়েছে—মুথ ফুটে হুকুম করতে
পারবে না, কি রকম মুশকিল হবে ভাবো—

স্পীল হো-হো করে হেদে ওঠে, কথা শেষ করতে দেয় না। বলে—চাকরি করতে যাবে কেন ? স্থরমা নেই, তার নামটা রাধবার জন্ম তুমি এত ধাটবে, আমিই ত তোমার চাকর হয়ে থাকব। ত্রুম-টুরুম যা করতে হয় আমাকেই কোরো, নিঃসকোচে কোরো।

বলতে বলতে তার শ্বর গাঢ় হয়ে ওঠে। আমার হাত ত্'ধানা জড়িয়ে ধরে বলে—আমার আর কেউ নেই, ভাই—বিশাস করো। চাটুজ্জে মশায় হেডমান্তাশ্ব হবেন, কিছু এক রকম অথর্ক মাহুষ, না আছে আইডিয়া, না আছে কাজের শক্তি। সেই বঞার সময় দেখেছি তোমার গড়ে ত্লবার ক্ষমতা। ইস্কুলের ভার তোমাকেই নিতে হবে, হুরমা আমার বলে দিয়েছে।

এর পরে আপত্তি চলে না। আর সেই সেবারও দেখেছি, স্থালৈর হাত এড়ানো শক্ত কথা। সারাদিন থেটেখুটে ক্যাপ্প-খাটের উপর একটু চোধ বুঁজেছি, স্থাল ছই কাঁধ ধরে সোজা দাঁড় করাত। কি না—
আবার তথনই চালের পোঁটলা কাঁধে করে ছুটতে হবে;
ভদ্রলোকেরা প্রায় কেউ দিনমানে সাহায্য নিতেন না,
রাভের বেলা আমরা চুপি চুপি দিয়ে আসতাম।

যাই হোক, সেদিন অবশ্য যাওয়া হ'ল না, দিন সাতেক পরে এক অপরাছে ওদের কেঁশনে পৌছলাম। কেঁশন থেকেও হাতীপোতা আট মাইল, প্রকাণ্ড মোটর অপেকা করছিল। চওড়া পাকা রাস্তা। গুনলাম, সে-ও স্থশীলের কীঠি। আধ ঘণ্টা পাড়িতে ছিলাম, স্থশীলের প্রশংসা ডাইভার লোকটার মুধে আর ধরে না।

#### --আহন, আহন।

গাড়ি থামতে ছিপছিপে এক ভদ্রলোক মহা আড়ম্বের অভার্থনা কবলেন। পবিচয় দিলেন, তিনি স্থশীলের প্রাইভেট সেক্রেটারি। গ্রামের সীমানায় কোনখানে একটা বাধ মেবামত হচ্ছে, স্থশীল সেথানে গেছে। অভারাত্র এই সব নিয়েই সে আছে। ভারপর সেক্রেটারি ভাকতে লাগলেন—চাটুজ্জে মশাই, শুনছেন—এই যে এসে গেছেন মন্ত্রাবু •••

নীচু গলায় ভদ্রলোক বলতে লাগলেন—রকমটা দেখুন। অথচ ঘরের মধ্যেই হাতবাক্স কোলে ক'রে বলে রয়েছেন। এই লোক করবেন হেডমান্টারি—হয়েছে আর কি! বাবুর ধেমন কাণ্ড, দেশের মধ্যে মাস্থ্য মিলল না—

ঘরে চুকে দেখি, মাথা-ভরা পাকাচুল গোঁফ-দাড়ি-কামানো চাটুকে মশার ঘাড় নীচু করে ধদ ধদ শবে কি লিথে যাছেন। আমরা ত্-ত্টো লোক গিয়ে গাড়ালাম, তা পর্যস্ত ভূশ নেই

সেক্টোরি বালনে—এত চেঁচামেচি করছি, মোটে কানেই গেল ন

চাটুজ্জে মুখ না তুলে জবাব দিলেন—কানে পেলে কি হবে, তুৰ্গানাম লিখছিলাম যে!

খপ করে কাগন্ধটা তুলে সেক্রেটারি কয়েকটা লাইনই পড়ে ফেগলেন—

মহামহিম বহিমার্পন হলুরের আদেশক্রমে জানাইতেছি, আমাদের বিভালরের পুছবিধী থনন সম্পর্কে মহালর আজামী প্রের মহিমার্পনের সহিত সাক্ষাৎ করিবেন। তাহা হইলে তৎ-প্রমুখাৎ সমস্ত বৃত্তান্ত অবগত হইর।—

ভিনি হো হো করে হেসে উঠলেন।

—ভিন লাইনে যে তুর্গানাম এক-শ আটবার হয়ে গেছে।

চাট্জে আড়চোপে একবার আমার দিকে চাইলেন, ভারপর একগাল হেসে বললেন—তা মিছে কথা কি বলুন পাইয়ে পরিয়ে বাঁচাচ্ছেন—ঠাকুর-দেবভা, মনিব-মহাজন যা কিছু সমন্ত ত এই ৷ কি বলেন মশায় ?

বুড়ার চেহারা সৌম্য গোছেব, কিছু এই রক্ম চাটুকারিভায় মন খারাপ হয়ে গেল। এ লোক আগুর-প্রাক্রেট,
পেটে একটু-আখটু ইংরাজি চুকেছে—কথাবার্তা ভনে ত সে
রক্ম মনে হয় না। সেকেটারি একবার আমার দিকে
চোখ টিপে বলতে লাগলেন—হুর্গানামের ফল ত ফলে
গেছে চাটুজ্মে মলায়, মিনিট কতক আপাতত মূলতুবি থাক
না। ষত্বাৰু যছবারু করছিলেন, ভদ্রলোক এসে দাঁড়িয়ে
আছেন—পা ধোবার জলটুকু পান নি।

— আপনি ? সে-কথা বলেন নি কেন— খাতাপত্ত ফেলে
চাটুক্তে তাড়াতাড়ি উঠে দাঁড়ালেন। বলেন— আপনার
খাক্ষার জায়গা হয়েছে আমার বাড়ি। এই একটুথানি
পথ। চলুন, চলুন। হজুর বলেছেন—দেখবেন কোন
রক্ষ যেন অস্থবিধানা হয়।

চলতে চলতে জিজ্ঞাসা করি—হশীল আপনার ছাত্র, ভাকে 'আপনি' বলছেন, 'ছফুর' বলছেন—

চাটু জ্বেলন—হোক ছাত্র, তা বলে মানীর মধ্যাদ।
বাবে কিলে? সাপ ছোট হলে তার বিষ কিছু কম হয়,
বলুন? আমরা বেড়াল-কুকুর, ওঁদেরই
টোকাটা থেয়ে
বৈচে আছি। আমাদের মহিমার্ণবের মাতা মাহুষ এই
কলিযুগে হয় না।

একতলা পরিচ্ছের বাড়িখানা। বাইরের ঘরে আমার থাকরার আয়গা, পরিপাটি করে গোছানো। মন আবার প্রসন্ন হয়ে উঠলঁ। রাজে স্থশীলের ওথানে একবার গেলাম। সে বলে—কেমন আয়গা হয়েছে বলো। গোড়ায় ঠিক ছিল, আমার সজে থাকবে। কিন্তু চাটুজ্জে মশায় বারবার বলতে লাগলেন, তাঁর ওধানে থাকলে ছ'জনে ইন্থুল সহজে নানা রক্ম শলাপরামর্শ করতে গারবে, কাজ- কর্ম্মের স্থবিধা হবে। আমিও ভেবে দেখলাম, সেকথা ঠিক। আমার কি—আমি ত কেবল টাকা দিয়ে খালান। গড়ে তুলতে হবে তোমাদেরই।

বললাম—জায়গা ত ভাল, কিন্তু তোমার সঙ্গ পাব না ।

স্থানি হেসে উঠল। বলে—যা পাবার এমনি পাবে।
এখানে থাকলে পেতে বৃঝি ? তাও ভেবেছি।

জামার ত অন্থিত-পঞ্চক অবস্থা—ঠাকুর-চাকরের দয়ায়
বেঁচে আছি। রাতদিন দশ কাকে থাকি, কখন
ধেলাম কখন খেলাম না, মনেই থাকে না। ওখানে তব্
দু'বেলা তৃ'সুঠো জুটবে, তার আর সন্দেহ নেই। কোন
রকম অস্থবিধা হ'লে ভক্ষনি জানাবে। বঝলে ?

শুয়ে শুষা করে কথা ভাবি। চাটুজ্জে মশায়ের কথাগুলো আর তেমন বিদদৃশ লাগে না। পাড়াগাঁয়ের সরল মাসুষ, মনের কথা বলে ফেলেছেন। যা দেখে এলাম, এই রাতে এখনও স্থালৈ হয়ত তার বারাগুরে খাটিয়া-ধানার উপর শুয়ে শুয়ে আগামী দিনের মতলব ঠিক করছে, তার চোধে ঘুম নেই।

আপনার এখনো মুধই ধোয়া হয় নি। ও, কলকাভার লোকের ন'টায় সকাল হয় যে!

চায়ের বাটিটা ঢাকা দিয়ে বেথে একটা চেয়ার টেনে সে বসে পড়ল। আমি বললাম—কলকান্ডার লোকের 'পরে আপনার তথুব উচ্ ধারণা দেখছি।

সে হেংশ ফেলে। বলে—একদম জানি নে কিনা, তাই। বিখাস কলন, কলকাতায় কথন একটা রাডও কাটাই নি। এই যেমন ধলন, আপনি ত আমায় জানেন না—দেখেন নি কথনো—নিশ্চয় ভনে এসেছেন, বোগেশ চাটুজ্জে মশায়ের মেয়ে নির্মালা লোক ভাল নয়। স্থশীলবাৰু নিশ্চয় সাবধান করে দিয়েছেন, দেন নি ?

- -- আপনি লোক ভাল নন বুঝি ?
- —নিশ্চয় নই। তার নমুনা দেখিয়ে দেব, যদি আপনি এই বৰুষ 'আপনি' 'আপনি' করেন। চায়ের

সংশ লকা গুলে দিয়ে যাব, ঠোঁট ফুলে উঠবে, মুখ দিয়ে আর 'আপনি' বেরবে না। দেখুন দিকি অন্যায়টা··· আমি ছোট বোনের মতো—আপনি এত বড় পণ্ডিত মাহুষ,

-- তুর্নামটা এদ্র অবধি এদে গেছে?

নির্মানা বলে— আদে নি । টাদ উঠলে কি পিদ্দিম জেলে দেখিয়ে দিতে হয়, আপনাআপনি টের পাওয়া যায়। আপনাকে এ-বাড়িতে আনল কে জানেন ।

—চাটজ্জে মশায়—

—হাঁ।, বাবা বৃদ্ধি করে আনবেন—তবেই হয়েছে। তাঁর ধারণা, বন্ধিমবাবুর পরে বাংলা দেশে কলম ধরে নি আর কেউ। বাবাকে পাধী পড়াবার মতো করে শিবিয়ে শিবিয়ে পাঠিয়েছি। শেষকালে স্থশীলবাবুকে নিজে এক-ধানা চিঠি লিখে পাঠালাম, তথনই তিনি বাজি হলেন।

একটুথানি চূপ করে থেকে সে বলতে লাগল—দেখুন, ছেলেবয়দ থেকে ছ্-বোনে বাইরে বাইরে কাটিয়েছি। জ্যোঠামশায় মারা গেলে এখানে আটকা পড়ে গেলাম। একটা কথা বলার মামুষ পাই নে। বাবাত ঐ এক রকম—দিদি ছিল, সে লিখত-টিকত চমংকার। সে-ও মরে গেল।

আমি বললাম—তুমি লেখ না কি ?

— লিখি নে ? এই এতো এতো খাডা লিখে ফেলেছি। ধোপার হিদাব, মুদির হিদাব— সমন্ত। তিরিশ টাকা মাদে জমা, আশী টাকা ধরচ, একপয়সাও দেনা হবে না—পারেন এ-রকম জমা-ধরচ লিখতে ? আমি পারি।

थिन थिन करत निर्माना दश्स छेठेन।

মাস-চারেক কেটে গেল। বেশ আছি। নির্মানার মাকে মা বলে ডাকি, ওঁরা খুব আদর-যন্ত করেন। এ রকম যত্ন নিজের বাড়িতে পাই নি কোন দিন। কথায় কথায় এক দিন মা বললেন—একটা কথা বলি, কিছু মনে ক'রো না, খাবা। তুমি যে আপনার লোক নণ্ড, এ-কথা ভাষতেই পারি নে। কিছু কোন্ দিন উড়ে পালাবে—

একটুখানি থেমে ভিনি বলতে লাগলেন—তাই

কর্তাকে বলছিলাম, একটা পাকা রকম বাঁধনে বেঁধে ফেলা যাক— পালাতে না পারে। আরে আমার নির্মলাও কিছু মন্দ মেয়ে নয়—

—মৰু মেয়ে নয়, বলেন কি মা ?

মাথেন একটুচমকে গেলেন। বলতে লাগলেন— বং তেমন ফৰ্ণা না হোক, কিছ কটাচামড়াই ত স্ব নয—

আমি হাসতে হাসতে বললাম—তকে কাজ কি মা, ওকে ডেকেই জিজ্ঞাসা করা যাক না। নির্মালা, এই নির্মালা—

কাছে কোনধানে ছিল, ঘরে ঢুকে বলন—কি 📍

— শোন, গোলমাল বেণেছে । মা বলছেন, নির্মালা ছই মেয়ে, থারাপ মেয়ে— একে বাজি থেকে বিদেয় করা যাক। আমি বলছি, তা নয়— থারাপ হবে কেন, তবে মিথোবাদী। প্রথম দিনই আমায় মিথো কথা বলেছে, সে ভাল লোক নয়। অথচ সাঁকোর উপর সেদিন আছাড় থেয়ে এলাম, ভিন ঘন্টা ধরে ন্নের সেক দিল। এখনও কোন দিন ঘুম থেকে উঠতে দেরি হ'লে সমস্থ বেলা ধরে কথার সেক দেয়। ভাই বলছি, বিদেয় যদি করেন মা, আমার বাজিতে নিয়ে বাই। ভাতমি কি বলতে চাও—বলো—

তার মুখের দিকে তাকিয়ে আমাদের হাদি নিবে গোল। মারা মুখে যেন কালি চেলে দিয়েছে। বলে— কারও বা ছ যাব না আমি। আপনার ব'লে নয়, কোনো-খানে না। বিদায় যদি হই, দিদির পথে যাব। ও-ই আমাদেব, মানেতেয়ে ভাল রাস্তা।

মুবে আচল টেনে সে বেরিয়ে গেল। চেয়ে দেখি,
মার চোথ দিয়ে টপটপ করে জল পড়ছে। এর বড় বোন
বিষ খেয়ে ময়েছিল। মা বলতে লাগলেন—বিয়েথাওয়ার সম্বন্ধ ইচ্ছিল, কিছু কি যে হ'ল বাবা, এক দিন
সকালে উঠে দেখি—দোর খোলা, অনিলা নেই। ভারপর
দেখি, উ-ই যে বকুলগাছটা দেখা যাছে, ওরই ভলায় মেয়ে
আমার ভয়ে রয়েছে। কি চেহারা ছিলেলগায়ের রং
হত্তেলের মতো, প্রাণ নেই…ভা মনে হচ্ছে যেন রাজরাজ্যেরী ঘুমিয়ে আছে।

আনেককণ ধরে বসে রইলেন মা। কাঁদেন আর মাঝে মাঝে চোখ মুছে ছ্-একটা কথা বলেন। বললেন—

এ যে ওঁকে দেখছ, উনি কি ঐ বক্যাছলেন, সেই একটা দিনে একেবারে পঞ্চাশ বছের বুড়িয়ে পেলেন।...কিছ মাহুর একটা বটে তোমার বন্ধু স্থশীলবার্। নিজের পেটের ছেলে এ রক্ম করে না। কত জল্মের যে হুছেং আমাদের, এক-শ বছর পরমায় হোক বাছার। সভ্যি বলছি বাবা, আমার পেটের মেয়ে কিছু এদের মভিগতি একবিন্দু বুঝতে পারি নে। ভাস্ব-ঠাকুরের সঙ্গে মেয়ে ছুটো দিল্লী-সিমলা করে বেছাত। ইনিও ত কোনদিন ঘর-সংসারে মন দিলেন না, তির্টা কাল দশের কাক্ষ নিয়ে এ-গ্রাম সে-গ্রাম ক'বে বেছালেন। ভাবতাম, যাকরে—মেয়ে ছুটো আছে ত ভাল, তা হ'লেই হ'ল।

— আপনার ভাত্তর বড় চাকরি করতেন গ

মা বলতে লাগলেন—করলে হবে কি, বাবা। মারা গেলে দেখা গেল, কিচ্ছু নেই, রাশীকৃত দেনা। অনিলা নির্মালা দেশে এল। ওমা, মেয়ে ড এক-এক রম্ভি—কিছু অভিমান পর্বত-প্রমাণ। মেয়েমান্থের এ-রক্ম হ'লে চলে । ডাই ড বুক কাঁপে, একটি চলে গেছে—ওটি কার হাতে পড়বে, কি করে বদবে। জানাভনো ছেলে না হ'লে বিয়ে দেব না, মেথে তাতে চিরকাল আইবুড় থাকে থাকুক।

ক-দিন আর আলাপ হয় নি নির্মানার বিদ্ধান ইচ্ছে ক'রেই করি নি। দেখা হ'লে পাশ কা টিয়ে ক্রিক কাজকর্মে বাইরে বাইরে থাকি। আর কাজের চাপও পড়েছে ডয়ানক। ইম্মুলের নৃতন বিক্তিং হয়েছে, মহকুমা-হাকিম বারোদ্বাটন করবেন, মন্ত বড় সভা হবে। দিন্বাত আয়োজন হচ্ছে। এক দিন কিছ আর পারা গেল না. নির্মানা হাসতে খ্লাসতে ভ্লাত দিয়ে দর্জা আটকে বলে—য়েতে দেব না; যান দিকি কেমন।

- —না, সরো<del>—বড়ুড কাজ—</del>
- —কাজ আছে ত বয়ে গেল। আপনি আমার উপর বাগ করেছেন—না ?

আমি বললাম--না, ভয় করি ভোমাকে। হাসি-ঠাটার মধ্যে ঐ রকম আগুন হয়ে উঠলে--

—নির্মাণা অন্তপ্ত কঠে বলন—আমার অক্সায় হয়ে গেছে, মাণ করুন।

এ-বক্ম করে বললে জার রাগ থাকে না, মায়া জাদে। বলতে লাগল—বিয়ের কথা ভনলে জামার কি রক্ম মাথা ধারাপ হয়ে যায়, সভিয় বলছি।

- —বিয়ে হয় না ব'লে নাকি ?
- তাই যদি হয়···মিথ্যে কি ! বিয়ে হ'ল না ব'লে দিদি ত বিষ থেয়ে বসল।

আমি বিশ্বয়ে তার মুপের দিকে তাকালাম।

নিৰ্মলা শাস্তভাবে বলল—শুনবেন ? আমি ছাড়।
কেউ জানে না। দিদি কোন দিন কিছু আমাকে গোপন
করে নি, শেষের একটা কথা ছাড়া। আমি যদি বিষ খাই,
কেউ কিছু জানতে পাববে না। আপনারা লিখিয়ে
লোক—শুনে বাধুন, হয়ত কাজে আস্বে।

আগে থেকেই সন্দেহ ছিল, জনিলার বিষ থাওয়ার মধ্যে ভালবাসা-ঘটিত কিছু আছে। ব্যাপারটা ভাই। এতকাল পরে সমস্ত কথা মনে নেই কতেবে শুনতে শুনতে সেই কোনদিন-না-দেখা অভাগী মেয়েটা যেন স্পষ্ট হয়ে চোথের সামনে বেড়াতে লাগল। গলটা একটু গুছিয়েলগাছিয়ে বলছি।

সানের জন্ত ছেলেটি কলতলায় চুকেছে, এমন সময় টেলিগ্রাম এল--বাপের সাংঘাতিক অফুখ, শীদ্ধ বাড়ি এস।

শ্বান হ'ল, ধাওয়া আর হ'ল না। দেশের স্টেশনে নেম্থে উবিয়ভাবে সে কোচোয়ানকে জিজ্ঞাসা করে—বাবার অহুধ কেমন ?

কোচোয়ান বিহ্বলের মতো চেয়ে থাকে। ছেলেটির চোথে জল এসে পড়ে জার কি !

- পুৰ খাৱাপ নাকি ? •
- আছে, বাঁধা-দীঘিতে মাছ ধরা হচ্ছে। কর্তাবারু সকাল থেকে সেইথানে।

অভএব বোঝা যাচ্ছে ব্যাপারটা। ছেলেটি স্ক্র কৃঞ্চিত

করে ভাবে। বাড়ি পৌছে দেখে, বাপের দিবানিজ্ঞা তথনও শেষ হয় নি। টাক-মাথা ধ্বধ্বে পাঞ্চাবি-পরা এক প্রবীণ ভত্তলোক বৈঠকখানায় একাকী গড়গড়া টানতে টানতে পাঁজির পাতা উন্টাচ্ছিলেন। স্বিনয়ে প্রণাম ক'রে ফ্রাদের এক পাশে দে ব্যে পড়ল।

মুধ তুলে ভদ্ৰলোক বললেন—তুমি কি · · ·

— আজে হাঁা, আপনি আমাকেই দেখতে এদেছেন।
তাড়াতাড়ি দেখে নিন। আমাকে আবার এক্নি ফিরতে
হবে, কাল এগজামিন।

নির্মালাকে জিজ্ঞাদা করলাম—ছেলেটি কে ?

- ---এথানকারই।
- —নাম কি ? ·

সে আগগুন হয়ে ওঠে।—কি হবে পরিচয় জেনে? আমাপনি তাকে জানেন না, কেউ জানে না, সে আর নেই।

নির্মলা আবার বলতে লাগল।

ধানিক পরে চোধ-মুধ লাল করে ব্যাগ হাতে ছেলেটি বেবরিয়ে হাচ্ছে, এমন সময় অনিলার সক্ষে তার দেখা। অনিলা বলে—একুনি চললে যে বড়। ভদ্রলোক এসেছেন, সন্ধার পর গ্রামের আরও দশ জন আসবেন।

— আবাসবেন, থেয়েদেয়ে ফুর্টি ক'রে চলে যাবেন।
আনার সভে প্রামর্শ ক'রে কেউ ত আবাহেন না।

অনিলা ঝহার দিয়ে ওঠে।—তোমার দলে না হোক, ক্রেটাবাব্র দলে পরামর্শ করে আদহেন। উপযুক্ত ছেলে
—বাপের মুখ উচ্ছল করবে বইকি! ঘরে যাও—
বাহাত্রবি দেখাতে হবে না।

ভাড়া খেয়ে আবার সে বাড়ি চুক্ল।

সন্ধাবেলা অনিলা তাদের ওবানে গিয়ে দেবে, চিলেকুঠুরিতে চুপ্চাপ সে শুয়ে আছে। কোমল কঠে অনিলা
ক্ষাকল—এমন করে রয়েছ ধে!

ছেলেটি অভিমানাহত ভাবে বলে—এতেও দোষ
হচছে । তা কি করব বলো। শাঁধ বাজানো, চলন

ঘষা, উলুদেওয়া—-দে-সৰ কাজে ভোমরাই ভ সব এসেছা।

অনিলা চপল হাসি হেসে ওঠে।—তুমি আৰু খালি
ঝগড়া করবে নাকি ? এমন একটা দিন—নীচে গিয়ে
আমোদ-আহলাদ করবে,—ত। নয়, এই রকম মুখ গুঁজড়ে
পড়ে আছ —

দে বিছানার উপর উঠে সে। বলে—আমোদের দিন—না । আমার এবং ভোমারও। আছে।, নীচে যাই তবে—

তার ভাবভঙ্গি দেখে অনিলার ভয় করে। দেকাঁদো কাঁদো গলায় বলল—শোন, ভনে যাও, ···কি বলছ তুমি? তোমার আর আমার ···এ-সব কথার মানে কি বল ?

ছেলেটি শুক্ক হয়ে তার মুখের দিকে চেয়ে **থাকে।** শেষে বলল—এথনও বোঝ নি । না বুঝে থাক ত বুঝিয়ে দেব এক দিন—

কি এক অঘটন ঘটবেবলে আনলার ভয় করতে লাগল। তবু শুভ কণে আনীর্বাদ হয়ে গেল। বিষেধ দিন বৈশাধের ছাবিবশে। কলেজ বন্ধ, সেই সময়টা স্ব দিকে স্বিধা।

গোলমাল একটা বাধল, ফাস্কুনের শেষাশেষি। মেয়ের বাপই বেঁকে বসলেন, না: - কাজ নেই। ছেলেটি ঈস্টাবের ছুটতে আবার বাড়ি এসেছে। ছিপ-বঁড়শি নিয়ে ধুব মাছ ধরা আর কুটবল থেলে বেড়ায়।

অনিলা বলে—কোখেকে কি হয়ে গেল, ভাবনা-চিন্তে নেই—হুমি ত বেশ দিব্যি আছ—

— থার কি বাচা বেচে গেছি বে, আনি।
শিতে দড়ি বেঁধে গোয়ালে চুকিয়েছিল আব কি!

অনিলা বলে—আছা, এ-রকম কথা কোন্ শত্রু লিখে পাঠালে বল ত ?

— যে-ই লিগুক, কথা যংন মিথো নয় — শক্ত হ'ল কি করে ?

—মিথ্যে নয় ? অনিলা আশ্চর্যা হয়ে পেল।—বলো কি, বিষে ভোমার সভ্যি হয়ে গেছে ! আমরা কেউ কিছু আনতে পারলাম না—

ছেলেটি মুখ টিপে টিপে হাসে। বলে—ভোমাদের

চোথ কানা, কান কালা—জানবে কি ক'রে । ঢোল-সানাই বাজবে থেদিন, দেদিনই কেবল জানতে পারবে। আমার মনে মনে বিয়ে হয়ে গেছে।

খনিলা বলে—তা হ'লে ঐ বেনামী চিঠি তুমিই ছেড়েছ—ও ঠিক তোমার কান্ধ, আর কারও নয়। কিছ কেনে ভাগাবতী অবলোনা, বলো শুনি।

- —দেশতে চাৰ গ
- -- 51रे वरे कि १
- चाकरे १ এशनरे १

স্থানিলার বুক কাঁপতে লাগল, কথা বলতে পারে না। কেবল ঘাড় নাড়ল।

আলমারিতে লাগানো বড় আয়ন।—সেই দিকে
আঙুল দেখিয়ে সে বলে—ঐ দেখ
দেখ

চেয়ে।

অনিলা বলে—তার মানে ?

— আমনায় দেপতে পাচ্ছ না কাউকে ? তুমি কিছু বোঝানা, অনি। বড্ড বোকা।

দিন চুই পরে অনিলার দেখা পাওয়া গেল জামকল-তলার কাছে। সে পুকুরঘাট থেকে ফিরছে, পাশ কাটিয়ে যাছিল, ছেলেটি পথ আটকে দাঁড়াল। /

—স্বো।

-জীবনের পথ থেকেও ?

অনিলা বলে — বড্ড তাড়া এখন, নিম্পুল জব থেকে উঠেতে, অলপথি করবে।

— আমারও ভয়ানক তাড়া, অনিলা। বেনামী চিঠির সম্বন্ধে তুমি যা বললে বাবারও ঠিক সেই সন্দেহ। রেগে টং হয়ে আছেন। বেশ • • মন্ত্রপথি হয়ে যাক — বদি বল তার পরে এসে জিজ্ঞাসা করব।

অনিলাম্থ নীচু ক'বে নধ ধুঁটতে থাকে। বলে—
কি জিজাদ: করবে, আর কি বলব। কর্তা-জ্যেঠা ঐ রকম
করছেন—আমার বাবাও যথন শুনবেন সমস্ত কথা…ছি
ছি, কি হবে বলোত!

ছেলেটি জুদ্ধ খবে বলে – ভোমার মভো অব কবে

ভালবাসা আমার নয় ··· বেশ ব্রলাম—কেবল বাড়ি থেকে নয়, জগৎ থেকেই পালাতে হবে আমায়।

—শোন, তনে যাও—

কিন্তু দে শুনল না, একরকম ছুটে চলে গেল। সকলে-বেলা শোনা গেল, ছেলেটি নিথোজ হয়েছে।

কলিকাতার বাদার ঠিকানা জানত অনিলা, ক'দিন পরে চিঠি পৌছল—কোথায় তুমি, এসো—ভোমার পায়ে পড়ি ফিরে এদো।

সে ফিরে এল, কিন্তু ব্যাপার তুমুল হয়ে দাঁড়িয়েছে। বাপ বললেন—তুমি কুপুত্র, ভোমার মৃথ দেখলে পাপ হয়। আমার কথা না শোন তথা ইচ্ছে করতে পার—

সমস্ত ভানে অনিলা কালায় ভেঙে পড়ে। বলে— আমার মনের মধ্যে কি রকম হচ্ছে কি করে বলি ভোমায়। কত্তী-জোঠাযা বলেন, তাই তুমি কর।

- —ভোমার কট হবে না ?
- মেয়েমানষের কট ! আর নিভান্ত যদি অসহ হয়—

  মুখের কথা কেড়ে নিয়ে ছেলেটি বলতে লাগল—

  নদীতে জল রয়েছে, গোয়ালে গরুর দড়ি আছে, আরও বিশ

  রক্ম উপায় আছে—এই ত ? মেয়েরা চিরকাল ঐ একটা
  পথ চিনে রেখেছে। আমি তা হ'তে দেব না। শেষ
  পর্যান্ত যা হয়—ছ'জনের এক গতি হবে। আমায় অবিশাস
  কোবো না অনি, শোনো আমার কথা—

অনিলা অবিখাদ করে নি, দেই পথের ধ্লার উপর উপর প্রাণভবে তাকে প্রণাম করল।

গল্প বলতে বলতে নির্মাণা হঠাৎ চুপ করে যায়। একটুখানি অপেকাকরে আমি জিজ্ঞানাকরি—ভারপর ?

নিশ্বলা মান হেসে বলতে লাগল—তারপর গপ্তগোল
আর বিশেষ কিছু নয়। বোশেশ মান পড়ল, বিয়ের দিন
ঘনাতে লাগল। আত্মীয়-কুট্নে ঘরবাড়ি ভর্ত্তি। সে বাড়িতেই
আছে...এক রকম নজরবন্দী বলা যায়। স্টেশন কভদ্রে
আনেন ত ? কর্তাবার্ লোকজনকে সব টিপে দিয়েছেন।
দিদির সঙ্গেও দেখা হয় না বড়...একদিন কেবল হয়েছিল,
খুব লুকিয়ে চ্রিয়ে। কেবল এই কথাটা বলে নি আমায়,
দিদি—

-তবে তুমি জানলে কি করে ?

— চিঠিতে। মেছেমান্ধের দেই চিরকেলে পথই নিল দিদি, বিষ থেল— পটাশিয়াম সাইনাইড। ও বিষ যেখানে-দেখানে মেলে না—থোঁজ—থোঁজ—চিঠি পেলাম, দে-ই চিঠি পাঠিছেছে, আর পাঠিছেছে বিষ। চিঠির থবর কেউ জানে না, কাউকে বলি নি। কি হবে বলে প দিদির সরল বিশাসকে লোকে বলবে বোকামি। মরে পেল, তার উপর কলঙ্কের ঢাক বাজিয়ে আর লাভ কি।

আমি শিউরে উঠলাম।—চিঠিতে বিষ ধাবার কথা বলেছিল নাকি ?

নির্মালা বলল—বলে নি ? আর কত কবিম্ব! আগের দিনে দেখা হয়েছিল সেই সব কথা! সময় ঠিক করে দিয়েছিল, ছু'জনে এক সময়ে বিষ ধাবে অপারে মিলন হল না, ওপারে হবে। দিদি যথন বিষ ধেল সে-ও তথন বিষের শিশি হাতে জ্যোৎস্নার আলোয় ছাতের উপর ঘুরে বেড়াচ্ছে। আমার কাছে খীকার করেছে, খীকার করতে বাধা হয়েছে।

—দে খেয়েছিল নাকি?

—না। দরকার কি · · বিষের দিন আসম্ম — সদরবাড়ি রস্থনচৌকির ঘর উঠেছে। বিষ সে খায় নি, পাছে তুর্বল মৃহুর্ত্তে খেয়ে বসে, সেই আতক্ষে শিশিহ্দদ্ধ ছাদ থেকে ফেলে দিল। একথা সে নিজের মৃথে স্বীকার করেছে। সে ভেবেছিল, দিদিও খাবে না। চিঠিতে যাই থাক, মাহুষে সন্তিয় সন্তিয় কি এমন করতে পারে ?

আমি বললাম—স্বাউত্তেল—

— না, বড়মাকুষ — পুরুষ-বাচ্চা। একটা মেয়ে মরে গেল অথন শিকারে যান, কতই ত বক-ভিতির মারেন ওঁরা। কি যায় আগদে!

থানিকক্ষণ গুম হয়ে থাকে নির্মালা। তার পর বধন কথা বলে যেন আর এক মাছ্য, কণ্ঠস্বরে এক বিন্দ্ উত্তাপ নেই। বললে—বড়মাছ্যের পরে আমাদের ভক্তি অগাধ। দিদির ছিল, বাবার আছে—মারও আছে। দেখুন, মেয়েমাছ্য হয়েছি য়খন, বিয়ে করতেই হবে; কিছু আপনি ও-সব কথা তোলেন কি হিসাবে শু আপনার কি আছে…ইছুলের মান্টার—অপনার ধে বউ হবে, সে ত ধান ভেনে উপোস করে মরবে। সে প্রগলভ হাসি হেসে উঠল।

এতক্ষণে নিশাস ফেলে বাঁচলাম। কিন্তু আশ্চর্ষ্য মেয়ে, এত সব কথার পরে হাসতে পারে। আমি লঘু কঠে বললাম—তা হলে নিজের কথা ছেড়ে দিয়ে এবার কোমর বেঁধে ঘটকালিতে লেগে হাই। কি বলো ?

নির্মালা বলে—এই ত কাজের লোকের কথা। আপনি , এত স্নেচ করেন—তা এক কাজ কল্পন দিকি। স্থশীল-বাবুকে বলে কয়ে—তাঁরও ত গৃচ শৃত্য অপনার উপকার চিরদিন আমি মনে রাধব।

আমি বল্লাম — চিবদিন ভূলেই থেকো। বরঞ্জার বদলে কমিশন বাবদে যদি টাকাটা-সিংকটা নগদ ধরে দিভে পার, তাতে মুনাফা বেশি।

—বেশ ভাই।

হাসিতে সে ফেটে পড়ল।

ইস্কুলের নৃতন বিল্ডিংএর দ্বারোদ্বাটন হয়ে গেল, খুবই জাঁকজমক হল। আট-দশ ক্রোশ দুর থেকে প্যাস্ত লোক এসেছে। মালার উপর মালা এত পড়েছে যে ফুলীলের মুখ তেকে যাবার জোগাড়। লম্বা বারাগুায় স্থরমাদেবীর অয়েলপেনিং-সিঁতবের বড় ফোঁটা-পরা ফুটফুটে ভরুণী, আজিকার সভাক্ষেত্রের দিকে চেয়ে চেয়ে প্রশাস্ত হাসি হাসছেন। অনেক বক্ততা করলেন, আমিও ছু-চার কথা লিখে নিয়ে গেছ। দেটা নাকি অতি চমৎকার इरप्रहिन। कि वर्षाहिनाम, जान मन निर्दे। তাজমহলের উপশ্ন দিয়েছিলাম, আগরার তাজ পাথরে গড়া, প্রাণহীন-ু ীহ'ল জীবস্ত স্বতিমন্দির ⋯ বছরেস भत्र बहुद हिल्को क्षीवत्मद भाष्येय नित्य यादव मे স্বৰ্গীয়ার স্মৃতিতে। এমনি কত কি কথা। পুৰ হাততালি প্রভল। সভাপতির টেবিলের বা-দিকে মেয়েদের জায়গা, জার মধ্যে নির্মালাকেও একনজর দেপলাম। বাডি গিয়ে বললাম-ভনলে ভ •• কি বকম হ'ল বলো -

निर्यमा मुथ छित्प इत्म वर्ण-माहेत्न त्वर्ष् वात्व।

—ভার মানে ? আমি খোশামৃদি করেছি, ভাই বলতে চাও ?

—নইলে এত মিথো বলেন কি করে?

ভারী রাগ হ'ল, রাগ ক'রে বললাম—কোন্টা মিথ্যে ভানি ৷ তুমি বিশানিন্দুক, ইতর-ভত্ত স্বাই প্রশংসা

নির্মালা বলে—স্থতিটা আমায় দিয়ে লিখিয়ে নিলেন নাকেন। আরও ভাল হ'ত, চাই কি স্থলীলবার নিজেই কাঁধে তুলে নাচতেন। নতুন মাহ্য—ক'টা কথা বা জানেন। এক কথা ফেনিয়ে ফেনিয়ে লিখলে কি আর ক্তংহয় তেমন।

আঘাত করবার লোভ সামলাতে পারলাম না, বললাম—তা সতিয়। বড্ড ভূল হয়ে গেছে। তোমাকে না হোক তোমার বাবাকে দিয়ে মহিমার্ণবের ইতিহাসটা লিখিয়ে নেওয়া উচিত ছিল। এতকাল ধরে স্থাল যা-য়া ক'রে এসেছে—

নির্মালা বলে—বাবার চেয়েও বেশি জানি আমি। সব চেয়ে বেশি জানত যে সে আর নেই—

আকাশে মেঘ করেছিল, ঝুপ-ঝুপ করে এই বার রৃষ্টি এল। বিছানার উপর চেপে বদে বললাম—কি জান ভূমি, বলো ত।

নির্মালা ভালমাছ্যের মতো বলে—এবারে ত হয়েই
গেল, আর তাড়া কি! আবার যথন সভা-টভা হবে,
আগে থাকতে বলবেন। না হয় আমাকেই দাঁড়িয়ে
ছ-কথা বলতে দেবেন না! আজকাল কত মেয়েই ত
বক্তৃতা করে থাকে। নাঃ—বকে বকে আসনার মুখ ভকিয়ে
গেছে, থান-ছই পাঁপর ভেজে এনে দিই আগে! দাঁড়ান—

পরদিন সকালে উঠে সভার বিপোর্ট তৈরি করতে লেগেছি, নির্মালা চা নিয়ে এসেছে আমার ঘরে, এমন সময় বলে উঠল—এ যে স্থীলবাব্ যাছেনে ও স্থীলবাব্, ভয়ন—ভয়ন—আহন না এক বার গরীবের বাড়ি।

আমিও দরজার কাছে গিয়ে ভাকলাম—এগো, এসো—তোমার কথাগুলো ঠিক-ঠিক লেখা হল কিনা এক বার দেখে দিয়ে যাও।

—-বড় বান্ড যে। একটু ইতন্তত করে স্থীল ধরে এনে বসল। নির্ম্মলা বলে—চা আনি ? থেয়েই বেরিয়েছেন ? তাআবে এক কাপ এনে দি। বিষ ভোনয়—চা।

বিল-খিল করে হেসে যে বাড়ির মধ্যে চুকল। স্থানীল গন্ধীর মুখে রিপোর্ট পড়তে লাগল। চা নিয়ে এসে নির্মালা বলে—দেখুন স্থানীলবার্, আপনার কত টাকা, কত বড় বাড়ি, আমাদের আপনি কত ভালবাসেন। বাসেন না—বলুন ? সেই কথা বলছিলাম দাদাকে। উনি বিশাস করেন না। বলছিলাম, ঘটকালিতে লেগে যান— মোটা রকম ক্মিশন দেব, তা সাহস কচ্ছেন না।

রিপোর্ট ছেড়ে স্থশীল তার দিকে তাকাল। স্থামি তাড়া দিয়ে উঠি—কি হচ্ছে, নির্ম্মলা ?

নির্মালা বলে— আপেনি আরে ক'দিন এসেছেন—কি-ই বা জানেন ? মিথ্যে বলছি না এক বর্ণ। কি বলেন স্বশীলবার্?

নিৰ্ম্মলা ভিতরে গেলে বললাম—মেয়েটা আছে পাপল। স্থশীল কিন্তু অবাক করে দিল। বলে—আমি রাজি আছি ভাই। সম্ভব যদি হয়, চেষ্টা করে দেখ—

—তৃমি ? এই মাস চাবেক তোমার স্ত্রী গিয়েছেন। কালকে নতুন বিজ্ঞিং খোলা হল—

হশীল বলে—দৃষ্টিকটু হবে, না ? তা হলে দেরি হোক কিছু। এই ফাঁকে কথাবার্দ্তা পেড়ে রাখ।

সেদিন আর নয়, পরের দিন চাট্চ্ছেন মশায়ের কাছে
কথা তুললাম। বিশ্বয়ে তিনি থানিকক্ষণ হতভত্ত হয়ে
য়ইলেন। বললেন—ঐ যে মহিমার্ণব বলে থাকি,
দেখলে ত ্ও সমৃজের শেষও নেই, তলও নেই।
তা তুমি চেটা কর—

চেটা কোপায় করতে হবে, জানি। নির্মালাকে বললাম —তোমার ঠাট্টা স্থশীল কিন্তু সভ্যি ভেবে নিয়েছে।

নির্মলা বলে--ঠাট্টা ত করি নি।

—ঐ ভোমার মনের কথা ?

নিৰ্মানা বলতে থাকে—আমার ভাগ্যের কথা, দাদা। অত বড় বাড়িতে থাকব, অত বড় গাড়ি চড়তে পাব, অত বড় নাম-করা মাছ্যটার পায়ের নীচে বীদী হয়ে থাকব—

আমি বলগাম—কেন বাজে বকছ নির্মালা, ঐ বক্ষ বাদের মতিগতি ভূমি দে-দলের নও। নির্মানা বলে—হয়ত ছিলাম না। কিন্তু পৃথিবীতে থাকতে হলে এ ছাড়া উপায় নেই। পৃথিবীর বারা মালিক, শাপনার-আমার মতো মান্ত্রকে তাঁরা কি সহজে থাকতে দেন ?

—কিন্তু প্ৰস্তাব তুলেছ তুমি।

--- এবং দয়াময় তৎক্ষণাৎ রাজি হয়ে গেছেন। 🦈

আমার অসহ রাগ হল। বললাম—তোমায় অহুরোধ করি নির্মাল, হুশীলকে তুমি আর দশজনের মতো দেখো না। তার মতো ত্যাগী—

নির্মাণ স্বরের অন্ত্রুক্তি করে বলতে লাগল—ত্যাগী,
মহিমার্ণব, মহাষশস্থী, দেশের ছজুর—হঠাৎ যেন তার কঠে
আগুন ধরে ষায়, বলতে লাগল—ুতিনি রাজি হয়েছেন,
কুতার্থ করেছেন। কেন করেছেন জানেন ? আমার
কাছে সেই চিঠি রয়েছে, মৃত্যুবাণ। ঐ সেই বকুলগাছটা,
লাদা। দিদি যখন বিষ খেলে আপনাদের মহিমার্ণব
তথন ছাদের উপর পায়চারি করছেন।

— কি বলছ নির্মালা, ভোমার গল্পের নায়ক স্থশীল ? তুমি বলেছিলে, সে স্থার নেই।

নির্মালা বলে--নেই-ই ত। কে বখাস করবে আজ

ঐ কথা ? বলবে, কলছিনী মেয়েটা মহাপুক্ষকে মজাজে চেয়েছিল—পারে নি। কিন্তু গল্পটার আবও শেষ আছে । সেই বিয়ে ভাঙে নি, দিনও পেছোয় নি—ছাবিশে বোশেধই শুভকর্ম হ'ল। সেই বউ হ্রেমা। মারা গেল, এত ঐশ্ব্য ছেড়ে গেল—এমন অবিবেচনার কাজ যে কেন করল বউটা!

সে চুপ করল। আমি শুন্তিত হয়ে গেছি। টেনে সে ব্যক্তের স্থারে আবার বলে—আর কি ভালবাদাই যে জন্মে গিয়েছিল ইতিমধ্যে, তার নামে দশ হাজার ধরচ করে ঐ প্রকাণ্ড ইস্কুল হচেছে।

আমি আত্তে আতে বলনাম—ভালবাসা মাহুবের মধ্যে পরেও ত জনাতে পারে। কি জানি ?

নির্মালা বলে—মাস্থবের পারে, মহিমার্ণবাদের নয়। সব ভালবাদা ওঁদের নিজের উপর। স্বর্মা মরে গিয়ে যশের সিঁড়ি বানিয়ে দিছে। আমি জানি দাদা, শা-জাহান হবেন ব'লে ভাজমহল গড়ছেন—স্বমা কে? আমি যদি বিয়ে করি, মাস্থবটা বাদ দিয়ে বিয়ে করব ব্যাক্ষের পাশ-বই, গ্রনা-পত্র, মোটবগাড়ি—এই সমন্ত। করুন না ঘটকালি। হাসির উচ্ছাদ আর থামতেই চায় না।



# অবনীন্দ্রনাথ

#### গ্রীমণীক্রভূষণ গুপ্ত

অবনীক্রনাথের সঙ্গে আমার প্রথম সাক্ষাৎ পরিচয় হয়,
১৩২০ সনের মাঘ মাসে। পরিচয় করাইয়া দেন অধ্যাপক
শ্রীযুক্ত অসিতকুমার হালদার মহাশয়। আমি তথন
উভাহার প্রধান ছাত্তা, শান্তিনিকেতন ব্রহ্মচর্যাশ্রমে
পড়িতেছিলাম। ইহার পূর্বেও অবক্ত চিঠিতে পরিচয়
স্থক হইয়াছিল। দেখিবার জন্ম আমার ছবি তাঁহাকে
বুকপোষ্টে পাঠাইয়া দিভাম; তিনি ছবির উন্টা
পিঠে মন্দ নয়," "নোকা ছটো বিলাভী করিলে কেন ?"
ইত্যাদি মন্তব্য লিখিয়া আবার ভাকে ক্ষেরত পাঠাইয়া
দিতেন।

া মাঘোৎসৰ উপলক্ষ্যে শান্তিনিকেতনের গানের দল প্রতি কংসর **লোড়াস**াকোতে আসিত; আমি সেই দলের সঙ্গে স্মাসিয়াছি। প্রথম পরিচয়টা হইল রাত্তে. धूव थूनी इहेरनन। तार्व चात हित रमथान हहेन ना। পর-দিন ভৌরে তাঁহার বাড়ীতে ছবি আঁকার জায়গায় ছবি नहेश (मथ) कविनाम ; ছবি আঁকার জায়গা মানে "কুডিও" ঘর নয়, যার উত্তর দিকু খোলা থাকিবে, ছাদে স্বাইলাইট থাকিবে ইত্যাদি। চওড়া খোলা বারান্দায় ছোট্ট একখানা ক্যানভ্রেরে চেয়ারে বসিয়া ছবি আঁকেন, ডুয়িং-বোর্ডের 🛂 ফটা কোণ চেয়ারের হাতলে জু দিয়া আঁটা, ছফ্রিজার সময় কোলের উপর ঘুরাইয়া লন। আমাকে অনেক পরে এক বার পাশ্চান্ড্য "স্ট্রভিও" সম্বন্ধে বলিয়াছিলেন, "ওদের একটা নর্থ কি ? আমার ছবিতে পূব-পশ্চিম উত্তর-দক্ষিণ সব দিক থেকেই আলো এসে পড়ছে।<sup>9</sup>

সদে আমার খানকয়েক ছবি ছিল; যেমন নদী, বোলপুরের মাঠের দৃশু; 'ডাকঘর'-এর অমল—অমল জানলার শিক ধরিয়া বাহিরের দিকে ভাকাইয়া আছে, আর দইওয়ালা আসিয়াছে; এক জন ওতাদ সেভারের কান মোচড়াইডেছে ইত্যাদি। আমার ছবির
সমালোচনা করিলেন, কি হইলে ভাল হইবে ব্যাইয়া
দিলেন। সেতারওয়ালার ছবিতে খোলা জানালা
আঁকিয়াছিলাম, তাহাতে শিক আঁকিয়া দিলেন। ইহার
ব্যাধ্যা দিলেন,--সেতার হইতে ঘেমন হার বাহির হইতেছে,
তেমনই এই বন্ধ গৃহ হইতে সেতারীর মন মুক্তি চাহিতেছে।

অবনীস্ত্রনাথ পুরে আমাকে বুঝাইলেন, রেখার সামগ্রস্তে, মিল গতি এবং ছন্দ। বুঝাইয়া হাসিতে হাসিতে বলিলেন, "এ-সব কথা কাউকে শেখাই নি, এমন কি অসিত-নন্দালকেও না, শেষে গুরুমারা বিছে শিংধ ফেলবে।"

অবনীজনাথ অতি সহজেই সকলকে আত্মীয় করিয়া লাইতে পারেন, ইস্থলের বালক বলিয়া তাঁহার কোনো তাছিল্য নাই। যাহার ভিতরে কোনো সন্তাবনা দেখিয়াছেন, তাহাকেই উৎসাহ দিয়াছেন, প্রেবণা দিয়াছেন; চতুর্দ্ধিকে তিনি এমন আবহাওয়া স্পষ্ট করিয়া রাথিয়াছেন যে, যে তাঁহার সংস্পর্শে আসিয়াছে তাহার মন সৌন্দর্যারসে আরুষ্ট হইয়াছে। তিনি মাস্টার সাজিয়া কাহারও উপর বোঝা-স্করণ চাপিয়া থাকেন নাই।

শধুনা শ্বনীশ্রনাথের চিত্র-সংগ্রহ শহুত চলিয়া গিয়াছে। তথন সেগুলি তাঁর বৈঠকখানা-ঘরে টাঙান থাকিত; শক্তার বড় বড় প্রতিলিপি ছিল—যাহা নন্দলালবার এবং শ্রসিতবার গুহা হইতে নকল করিয়া শানিয়াছিলেন। মোগল-রাজপুত চিত্রের ভাল ভাল নিদর্শন ছিল। এ-সব দেখার স্থায়োগ হইল। শ্বনীশ্রনাথ তাঁহার ছাত্র-শীবনে শাকা পুরাতন ছবি দেখাইলেন। কালিকলমের কাজ, প্যাস্টেলের কাজ, ছিজেন্ত্রনাথ ঠাকুরের স্থপ্রয়াণের জন্ম শ্বিভ চিত্র প্রভৃতি। এ-সব

# শিন্ধী শ্রীঅবনীন্দ্রনাথ ঠাকুর প্রথম যৌবনে অধিত চিত্র



কালি-কলমে আঁকা ছবি। "রাধারুফ'' (উপরে, বাম দিকে) ও অক্সান্ত ত্-একটি ছবি ১৮৯৪-৯৫ সালে আঁকা।' [ ফটোগ্রাফগুলি শ্রীমৃত্লচন্দ্র দের সৌজন্তে প্রাপ্ত।





কালি-কলমে আঁকা স্কেচ। "সারেদীবাদিকা" ছবিটি ( উপরে, দক্ষিণে ) ১৮৯৪-৯৫ সালে আঁকা

জিল-বভের ক্ষেচ। "ক্টংারিণীর ঘাট', মূলের (মধ্যে) এবং কালি-কলমের কেচ। ১৮৮৬-১৮৯৪

ধারা আরম্ভ হইবার পূর্বের; তথন তিনি পাশ্চাত্য প্রথা অফুসারেই আঁকিতেন।

অবনীন্দ্রনাথের শিক্ষক প্রথমে চিলেন এক জন ইটালীয় চিত্রকর, সিনর গিলহাডি। ভাহার কাছে শেখেন লাইফ-ডয়িং, আর জল-রঙের কাজ শেখেন ইংরাজ চিত্রকর মি: পামারের কাছে। ইউরোপীয় শিল্পীদের মত এক জন হইবেন এই ছিল তাঁর আমকাজ্ঞা; ভারতীয় চিত্রকলা বলিয়া উচ্চালের কিছু যে থাকিতে পারে এ-ধারণা তথন তাঁহার ছিল না। এক দিন শারকানাথ ঠিকুরের লাইব্রেরিতে একটি সচিত্র মুদলমানী পুঁথি দেখিতে পাইলেন: সৃষ্ণ কাক্ষকার্যাভরা চিত্ৰ ৷ ভিতর যেন আলোকরশ্মি দেখা গেল: তিনি যেন এক নৃতন জগতের ধবর পাইলেন, ভারতীয় চিত্রের সৌন্দর্য্য উপলব্ধি করিতে পারিলেন। নৃতন পদ্ধতিতে তাঁহার ছবি আঁকা স্বরু হইল, প্রথম আঁকিলেন "কুফলীলা" সিবিক্ষের ছবি। শিক্ষক মি: পামাবকে এ চিত্র দেখাইলে তিনি বলিলেন, "যাও, তোমার শিকা সমাপ্ত ইইয়াছে: আমি তোমাকে আর কিছু শিখাইতে পারিব না।"

রাজা রবিবর্মা তথন ভারতীয় শিল্পীদের মুকুট্থীন রাজা। কলিকাভায় তিনি এক বার শেষবয়সে আসিয়া-ছিলেন। সিনর গিলহার্ভির সলে তাঁহার পরিচয় ছিল; যুবক শিল্পী অবনীন্দ্রনাথের কথা তিনি তাঁহার কাছে তানিতে পান। অবনীন্দ্রনাথের সঙ্গে দেখা করিয়া রাজা রবিবর্মা তাঁহাকে উৎসাহিত করেন। রবিবর্মা নাকি অবনীন্দ্রনাথ সংক্ষে বলিয়াছিলেন "The young man is ambitious"

ছাত্রাবস্থায় প্রতি মাঘোৎসবে কলিকাতায় আসিয়াছি,
এবং অবনীক্ষনাথের সঙ্গে আলাপ করিবার স্থাগে
হইয়াছে। বংসরের ছই-তিনটা দিন এ জন্ম আশা করিয়া
থাকিডাম। পূর্বে কথনো ভাবিতে পারি নাই, কোনোদিন তাহার সঙ্গে পরিচয় হইবে। প্রায় গোড়া
হইতেই আমাদের বাড়ীতে 'প্রবাসী' রাখা হইতেছে;
কাজেই আমি গ্রামে থাকিতেই 'প্রবাসী'র সহায়তায়
অবনীক্রনাথের চিত্রের সঙ্গে পরিচিত ছিলাম; বছ পূর্কে



যৌবনে অবনীজ্ঞনাথ

তাঁহার আঁকা "বুজ ও হজাত।" ও "পদ্মাৰতী" ছবি
দেখিয়াছিলাম। চিত্ৰ সখজে কোনো শিকা হওয়ার পূর্ব্ব
হইতেই 'প্রবাসী'র আছুক্ল্যে অবনীজনাথের চিত্রের প্রতি
অন্থবাগ জায়ায়াছিল। কাজেই অবনীজনাথের সজে
সাক্ষাথ পরিচয় কুহওয়াতে নিজেকে সৌভাগ্যবান্ মনে
করিয়াছিলাম।

এক বার মাধোৎসবের সমন্ব জোড়াসাঁকোতে "বিচিত্রা"গৃহে নীচের হল-ঘরে একটা ডিনার-পার্টি হয়। আচার্য্য
রজেন্দ্রনাথ শীল মহাশম, নাটোরের মহারাজা প্রভৃতি
এই পার্টিতে উপস্থিত ছিলেন। প্রাচ্য রীভিতে ঘরের
সাজসঙ্গা হইয়াছিল। দেওয়ালে ছিল গোলাপ-ছুলের
মালা; মেঝেয় আলপনা আঁকা হইয়াছিল, মাঝখানে
ছিল একটা গৃহুড়গুড়, তার চতুর্দ্ধিকে সাজানো ছিল
অনেকগুলি মাটির প্রদীপ।

ভোজনশালায় আমার আলপনা দেখিয়া অবনীজনাথ

খুব খুশী হইয়াছিলেন। পর-দিন বলিলেন, ভোমার কাছে আলপনা দেওয়া শিথব। দোতলায় তাঁহার কাল্ডের জায়গায়, মেঝের উপর আবীর লইয়া দেধাইয়া দিতে লাগিলাম, কি করিয়া রঙের গুঁড়া আল্ল হইতে ছাড়িতে হয়। তিনি চেয়ার হইতে নামিয়া মেঝের উপরেই বসিয়া পড়িলেন, এবং নিজে আবীর লইয়া চেটা করিতে লাগিলেন। যেথানেই শিল্পের কিছু সম্ভাবনা দেখিয়াছেন, সেধানেই তাঁর উৎসাহের বিরাম নাই; এবং অক্তবেও উৎসাহ দিতে কোনো কার্পণা নাই।

কার্ডে ছোট ছোট ছবি আঁকিয়া তিনি ছাত্রনের উপহার দিয়া উৎসাহ দিতেন। টিকিট লাগাইয়া অনেক সময় ভাকেও পাঠাইয়া দিতেন। আমি এক বার রূপক চিত্র আঁকিয়াছিলাম, নাম দিয়াছিলাম "মানব-জীবন"। व्यथम, माष्ट्रम जीवनाज्यी वाहिया मः नाय-नमूख हिन्याह. টাকাকড়ি আঁকড়াইয়া। বিতীয়, আত্মসমর্পণ---"মন-মাঝি ভোর বৈঠানে রে আমি ভো আর বাইতে পারি না।" ততীয়, অন্তিম নিদ্রা। এ-সব চিত্র অবস্থা বাল্যকালেই আঁকা সম্ভব হইয়াছিল। ততীয় চিত্র দেখিয়া অবনীল্র-নাথ বলিলেন, মাছুষ্টা মরলে, সামনের দিকে बुरक পড़रव रकन ? शिरठेव मिरक हि॰ इरव नोकाव প্রসূত্রের উপর পড়বে। আমার ছবির অতা পিঠে একটা পেজিল ডুয়িং করিয়া দেখাইয়। দিলেন। পরদিন ভোরে একটি ছোট কার্ড উপহার পাইলাম, পিছনে লেখা, "মণি ৰুপ্তকে · মাঘোৎসবের দিনে।" আমার আঁকা বিষয়ে একটা ছোট রঙীন ছবি আঁকিয়া দিয়াছেন। 🛭 নৌকার অর্দ্ধেক জলের ভিতরে নিমজ্জ্মান; প্রস্থিরে 🎉 পুর একট। মাতুষ हि९ इड्रेश चार्छ। कनवानित एउँ एर्डन इंडेश चाकारनव मिटक উঠিয়াছে, আকাশ ঘন নীল।

অবনীজনাথ ইস্থলমান্টারের মত শিক্ষা দেন নাই, তিনি ছাত্রদের প্রেরণা জোগাইয়াছেন। অধিকাংশ স্থলেই তিনি ছাত্রদের, সঙ্গে আটের নানা বিষয়ে আলাপ-আলোচনা করেন, সঙ্গে সঙ্গে তাঁহার নিজের কাজ চলিতে থাকে; ছাত্রেরা তাঁহার কাজ দেখিয়া শিক্ষা পায়। খ্ব কম স্থলেই তিনি ছাত্রদের কাজের উপর সংশোধন করিয়া দেন। শ্রীযুক্ত নক্ষলাল বস্থ মহাশয় আমাকে বলিয়াছেন, তাঁহার খুব কম কাজেই অবনীন্দ্রনাথের হাত আছে। তাঁর পুরাতন চিত্র "কৈকেয়ী"তে অবনীন্দ্রনাথের হাত আছে; পিছনে জানালা দিয়া দেখা যাইতেছে, মছরা চলিয়া যাইতেছে, এ-মুখখানা অবনীন্দ্রনাথের আঁকা। বছ পরে কলাভবনে যোগ দেওয়ার পর নন্দ্রলাল বাবু নেপালী কাগজে গেরিমাটি (ইণ্ডিয়ান রেড) দিয়া এক রেখাচিত্র আঁকিয়াছিলেন; বিষয়, "বদস্ত", শালবনে বসন্তের ছোঁয়া লাগিয়াছে, প্রচুর পূপ্রভারে অবনত শালের শাখা; পুরাতন ভকনা পাতা ঝরিয়া পড়িয়াছে, সক্র ভালে নৃতন পাতার উলগম, কতকগুলি ময়র বনে চরিতেছে। অবনীন্দ্রনাথকে এ-ছবি দেখাইলে, তিনি ইহাতে বং চাপাইয়াছিলেন। শ্রীযুক্ত অসিতবারু আমাকে এ-চিত্র সম্বন্ধে বলিয়াছিলেন, "নন্দ্রদার ছবির উপর কখনো তিনি হাত লাগান না, এবার দেখছি হাত দিয়েছেন।"

১৯১৬ সনে জোড়াসাঁকোতে মহাসমারোটে "জান্ধনী" অভিনীত হয়। শান্তিনিকেতনের ছাত্রাত্রীদের লইয়া কলিকাতায় রবীক্সনাথের এই প্রথম অভিনয়।

ফান্ধনী নাটকে আমার কোন অংশ ছিল ন।।
ওরিয়েণ্টাল আট সোসাইটির চিত্রপ্রদর্শনীতে এইবার
প্রথম আমার আঁকা ছবি ছিল, প্রদর্শনী দেখিবার জন্ত নাটকের অভিনেতা-ছাত্রদের সঙ্গেই কলিকাতা চলিলাম।

ফান্তনীতে আমার অংশ যদিও ছিল না, তবুও অবনীক্রনাথ বলিলেন, "তুমি আমার সঙ্গে যাবে, ছাতি লাঠি কুশাসনটা সঙ্গে নিয়ে যাবে, আসনটা পেতে দেবে।" অবনীক্রনাথ লইয়াছিলেন শ্রুতিভূষণের অংশ। আমাকে শ্রুতিভূষণের চেলা সাজিতে হইয়াছিল।

আমার কথা বলার অংশ ছিল না; কিন্তু শৃতিভূষণ যথন আদন ত্যাগ করিয়া কুশাদন তুলিবার জন্ম হাত দিয়াছেন, তথন মাথায় কথা আদিয়া গেল, বলিয়া ফেলিলাম, ''গুরুদেব আপনি নিচ্ছেন কেন, আমি নিয়ে যাব ।'' অবনীজনাথ আমার উপস্থিত-বৃদ্ধির জন্ম খুব খুনী হইয়াছিলেন। ফেলের বাহিরে আদিলে, আমাকে পুরস্কার দিয়াছিলেন। তাঁর হাতে ছিল কটকী থলে। থলের ভিতর হইতে এক মুঠো জিনিদ বাহির করিয়া দিলেন, দেখি অনেক চকোলেট।



অবনীক্ষনাপ হাঙ্গেরীয় শিল্পা শ্রীমতী এলিজাবেপ ব্রানার অন্ধিত চিত্র স্ইতে

ফান্তুনী অবলম্বন করিয়া অবনীক্রনাথ অনেক চিত্র আাকিয়াছিলেন। একটি ছিল আদ্ধ বাউল, ববীক্রনাথ শাক্সিয়াছিলেন। "ধীরে বন্ধু ধীরে, চল ডোমার বিজ্ঞন মন্দিরে," এই গান গাহিয়া আদ্ধ বাউল চলিয়াছে।

শান্তিনিকেতন হইতে আমি প্রবৈশিকা পরীক্ষা দিলাম। দেশে যাওয়ার পথে, অবনীক্ষানেরে সন্ধে দেখা করিয়া বিলিলাম, "আমি মাাট্রিক পরীক্ষা দিয়ে এসেছি।" তিনি বলিলেন, "কি মণি গুপ্ত, এখন কি করবে?" আমি বলিলাম, "ঢাকাতে কলেকে পড়ব।" "কলেজে পড়বে? শেষে ল' পাস করে উকীল হবে, না? কলেজে কি কিছু পড়া হয় ? কলকাভায় থাক, private study কর, আমার লাইত্রেরির বই তোমাকে পড়তে দেবো। আর আমি তোমাকে ছবি আঁকতে শেখাব।"

চারি বৎসর ইহার পর ঢাকায় কাটিল। ইতিমধ্যে অবনীক্রনাথের সলে আর দেখা হয় নাই। ছবি আঁকার এখানে তেমন আবহাওয়া ছিল না। নিজে নিজেই যতটা পারি করিতাম। ঢাকাতে চিত্রপ্রদর্শনী হইয়াছে; ছই বংসর সেধানে ছবি দিয়াছি। ইতিমধ্যে বিশ্বভারতী স্থাপিত হইল, কলাভবনে চিত্র শিক্ষার বন্দোবন্ত হইয়াছে, অসিতবার অধ্যক্ষ। তিনি আমাকে লিখিলেন "একটি যতন্ত্র দোতলা বাড়ী হয়েছে আমাদের কলাভবন। আটের বইও যথেই আছে ও আনানো হছে। নক্ষলালবার প্রতি শনিবারে এখানে আসেন।" বি. এ. পরীক্ষার জন্ম প্রস্তুত্ত হইতেছি, কিন্তু মন পড়িয়া আছে ছবি আঁকার দিকে। কোনো রকমে গুক্তরনে অম্পাত লইয়া কলাভবনে যোগ দিলাম। নক্ষবার এবং অসিতবার অধ্যাপক। ওরিয়ে-

ন্টাল আর্ট সোসাইটির প্রদর্শনী উপলক্ষ্যে কলিকাভায় অবনীক্ষনাথের সঙ্গে দেখা হইত এবং ছবি সম্বন্ধে অনেক আলাপ-আলোচনা হইত। তথনকার দিনে কাজে কিউৎসাহ ছিল! ছবি আঁকা শিথিয়া পরে কি হইবে, কিভাবে অর্থ উপার্জন করিব, কথনো ভাবি নাই। কাজ করাটাই ছিল তথন প্রধান উদ্দেশ্য।

কলাভবনের লাইব্রেরিতে ফরাসী ভাষায় লিখিত অনেক আর্টের বই ছিল। তাহার একখানি অবলম্বনে "জাপানী চিত্র-কলার যৎকিঞ্চিং" শীর্ষক একটি প্রবন্ধ লিখি। অবনীন্দ্রনাথ আমার এই লেখা পড়িয়া খুব আনন্দিত হইয়াভিলেন এবং কয়েকটি প্রশ্ন করিয়া আমাকে একটি চিঠি লিখিয়াছিলেন।

ওগো গুপ্ত শিক্ষি, সোমবার

জাপানী চিত্র সন্থান্ধে ভোমার প্রবন্ধটি পাঠ করে গোট। কয়েক প্রশ্ন মনে উলয় হয়েছে সেগুলি শিল্পের প্রবেশিকা পরীকার প্রশ্ন ইলাবে লিখে পাঠাছিছ গুক-শিষ্য স্বাই মিলে জনে জনে নিজের নিজের নাম সই করে প্রশ্নের সম্ভাৱর সন্থার আমার কাছে পাঠাবে যেন অভ্যথা না হয়।

#### প্রস্থা

- ১। গাইছের গুঁড়ির উপরে একটা ফড়িং এবং গাছের গুঁড়ি হেলান দিয়ে একটা মাহ্য এ ঘটোকেই চিত্র হিলাবে একটি প্রাকৃতিক দুখা বলা ভুল না ঠিক ?
- ২। প্রাকৃতিক দৃত্য Landscape, Nature study ইত্যাদি জীবযুক্ত হলেই কি নিছক Landscape হয়, না জীবকে বাদ দিয়ে Landscape আছে এ বিষয়ে ভোমার মতামত বাক্ত কর।
- ভারতীয় চিত্তে কোথাক্ত কিতের স্থান নাই'
  এই কথা তুল না ঠিক লিখিয়া জানাও।
- ৪। "আমাদের [চিত্রে] মাছৰ সামনে, প্রকৃতি পিছনে; আর জাপানীদের প্রকৃতি সামনে মাছ্য পিছনে" এই উক্তির সভ্যাসত্য প্রমাণ কর লিখিয়া এবং প্রকৃতি বলতে কি বোঝায় ভাও নির্দেশ কর।
- ে "পিউ বলল, মহারাজ অস্তেরা বীণা বাজাতে বার্থ ইয়েছে" এই ছত্তিতে ভূল কোথায় আছে সংশোধন করে লেখ এবং প্রশ্নকর্তা প্রশ্ন লিখিবার সময় কোথায় কোথায় বানান ভূল করেছেন সেটাও ধরে দাও।

৬। Landscapeর প্রতিশব্দ, দৃশুচিত্র না অপর কিছ হবে—চিত্র মাত্রেই তোদশু ?

#### বিশেষ প্রশ্ন

একটা ছবি চীনের কি জাপানীর কি ভারতবাসীর 
অথবা মিশরবাসী কিছা সাহেবের আঁকা এটা যে সহজেই 
ধরা পড়ে দেখবামাত্র তাহার কারণ অস্কুদন্ধান কর।
প্রাচীনকালেই শিল্পের মধ্যে ভিন্নজাতি হিসেবে যে রূপের 
ভিন্নতা হয়ে গেল এটা মানব-মনের কোন্ গোপনীয় বহস্য 
ব্যক্ত করছে তা বিচারপ্র্বক লিখে জানাও।

আঞ্জকালের দিনে জাতীয় শিল্প বলে একটা শিল্প উদ্ভব হতে পারে কিনা এ-বিষয়ে তোমার মতামত জানাও। ইতি—

> প্রশ্নকর্ত। শ্রীত্মবনীক্সনাথ ঠাকুর।"

এই চিঠির আমি একটা দীর্ঘ উত্তর দিই, এবং অফুমতি প্রার্থনা করি যে, চিত্র সম্বন্ধে এই আলোচনা কাগজে ছাপিতে চাই। তিনি ছাপার অফুমতি দেন। আমার চিঠিতে লিথিয়াছিলাম, আপনি আমার প্রবন্ধে ভূল বাহির করিয়াছেন, আপনার চিঠিতে আমি এখন কতকগুলি ভূল উল্লেখ করিভেছি। আমার চিঠির উত্তরে লেখেন—

#### **"প্রিয় মণ্টীন্দ্র** সোমবার

আমার প্রশ্নের জবাব তুমি দহজে বেশ পরিষ্কার করেই
দিয়েছ দেবে আনন্দ হ'ল তোমাকে প্রবেশিক। পরীক্ষায়
উত্তীর্ণ বলে ধরা গেল। প্রশ্নের যদি তোমার হারও হ'ত
ভাতেও আমি ভোমাকে ধন্যবাদ দিতেম এবং কবির
ভাষায় যে হার স্বীকারের কথা বলা হয়েছে দেই কথাই
স্মরণ করতে বলতেম।

"তোমার সাথে বারে বারে হার মেনেছি এই থেলাতে।"

বৈ artist হারতে ভয় পায় সে কোন দিন কিছু জিতে নিতে পারে না এটা তোমার সহপাঠীদের জানিয়ে দিও।

প্রশ্ন এবং উত্তরশুলো ছাপাতে চাও তো আমার আপতি নেই তবে আমার বানানভূলগুলো শুধরে ছাপিও।

Landscapeর ঠিক প্রতিশব হল "ছানচিত্র" আমাদের অলভারশায়ে কর রকম চিত্রের কথা বলা হয়েছে

400

যথা (১) চিত্র (২) বন্ধ চিত্র (৩) আকার চিত্র (৪) গতি
চিত্র (৫) স্থান চিত্র (৬) বর্ণ চিত্র (৭) স্থর চিত্র তোমাদের
ওথানে যিনি পণ্ডিত আছেন তাঁর কাছে এই কটা রকম
চিত্রের হিসেব জেনে নিও। নয়তো এথানে যথন আসবে
তথন আমি ব্রথিয়ে দেবো।

গরমে তোমাকে ভাবিয়েছি বলে মনে করোনা। চিস্তামণি যাতে পাও তারি চেষ্টায় আছি জেনো।

স্বাইকে আমার আশীর্কাদ দিও।

তোমারি শ্রীস্বনীক্ষনাথ ঠাকুর।" অবনীক্রনাথের সঙ্গে আমরা এইরপে নানা ভাবে সংশ্লিষ্ট ছিলাম। আমাদের সকলেরই আগ্রহ ছিল, তিনি একবার শান্তিনিকেতনে পদার্পণ করেন। সিখভারতীর নিমন্ত্রণে একবার অবনীক্রনাথ আসিলেন, রবীক্রনাথ আয়কুঞ্জে তাঁহার অভার্থনা করিলেন; শান্তিনিকেতনের ছাত্র শিক্ষক সকলে উপদ্বিত ছিলেন। সম্বর্জনার উত্তরে অবনীক্রনাথ প্রস্পক্রমে বলিয়াছিলেন "নন্দ্রাল, আমার গুরুদক্ষিণা চাই।" নন্দ্রালের গুরুদক্ষিণা নিশ্চাই শোধ হইয়াছে।

ষ্ঠান্ত্রনাথ স্থার একবার শাস্তিনিকেতনে স্থাসেন, দে-বার কোনো ধবর না দিয়াই স্থাসিয়া পড়েন। ফেলনে

বছ বংসর পরে আজে এ-সব চিঠি প্রকাশ করিতেছি। এমন অনেক স্নেচপর্ণ চিঠি অবনীক্ষরাথের নিকট হইতে লাভ করিয়াছি, স্ব হারাইয়া গিয়াছে, ছুটি মোটে বক্ষা করিয়াছি। সবগুলি বাথিতে পারিলে এখন সম্পদ বলিয়া গণা করিভাম । কলাভবনে কাঠথোদাইয়ের কাক আরম্ভ হইলে সে-সব অবনীক্রনাথের কাচে পাঠানো হয়। তিনি আমাদের উৎপাত দিয়া এক **ठिक्कि मिशांकित्मन, উভকাটের** भामा কালোর চিত্র অবলম্বনে একটি ছোট গদ্য কবিতা লিখিয়া দিয়াছিলেন। চিত্রের সঞ্চে কিছ কলাভবনে কারুকর্ম শিক্ষা করার ব্যবস্থা চিল। আমি পোর্টফোলিও তৈরি করা শিখিয়া-ছিলাম। খুব চিত্রবিচিত্র একটা পোর্টফোলিও তৈয়ার করিয়া-ছিলাম। কলাভবনের হাতের কাজের প্রদর্শনী একবার কলিকাভায় হয়। অবনীস্ত্রনাথ আমার পোর্টফোলিওটি হাতে লইয়া বলিয়াছিলেন, "এটি আমি নেব. এর মধ্যে আমার লেখা ধাকবে।"



পারস্য--রাজকুমারী

श्रीव्यवनोद्यनाथ शंकूत्र-व्यक्ति

কেছ যায় নাই এবং গাড়ী পাঠান হয় নাই। সেগাড়ীতে শাস্তিনিকেতনের এক জন ছাত্র আসিয়াছিল, সে ভাড়াভাড়ি করিয়া আসিয়া থবর দিল, অবনবাব্ এনেছেন, স্টেশনে কেউ নেই। আমরা তৎক্ষণাং গাড়ী লইয়া রওনা হইলাম। মাঝপথে দেখা হইল, দেখিলাম বোলপুরের ধূলিধ্সরিত পথে এবং অপরাষ্ট্রের তীত্র রৌক্রে একা আসিতেছেন, দিজেক্সনাথের ভৃত্য মূনীখর ছাতা ধরিয়া সঙ্গে আসিতেছে। অবনীক্ষনাথ গাড়ীতে আর উঠিলেন না, আমাদের সঙ্গেই হাঁটিয়া চলিলেন। প্রথমে নিচ্বাংলায় গিয়া দিজেক্সনাথের সঙ্গে দেখা করিলেন। তাঁহাকে প্রণাম করিয়া বলিলেন, "জ্যেঠানশায়, আমি। এসেছি, আমি অবন।" দিজেক্সনাথ জিক্সাসা করিলেন, "অবন এসেছিস, কি করে এলি, গাড়ী গিয়েছিল গু" "এই ভো মূনীখর গিয়েছিল, ছাতা ধরেছে।"

কলাভবনের ছাত্রদের কাছে অবনীক্রনাথ ভারতীয় শিল্প সম্বন্ধে আলোচনা করেন, সিংহলের অফুরাধাপুরের বৃদ্ধের মূর্ত্তি দেখাইয়া বলেন, ভারতীয় শিল্পের এটি একটি শ্রেষ্ঠ নিদর্শন। ভারতীয় শিল্পের আদর্শ এই মৃত্তির গঠনে এবং রেখায় ফুটিয়া উঠিয়াছে।

দিং হকটি, নাদাগ্রদৃষ্টি, ষোগাদনে উপবিষ্ট, ক্রোড়ের উপর ছই হাত ক্রন্থ, নিবাত নিদ্দপ দীপশিথার তায় ঋজুদেহে ধ্যানের মহিমা দমুজ্জল—অন্তরাধাপুরের ভামল অরণ্যে এই মুর্ষ্টি পরে আমি দেখিয়াছি।

কলাভবনে অধ্যয়ন করিবার সম্পূর্মিকীর শিল্প-শিক্ষকের কাজ লইয়া যাই। তিন বংসর পরে সেধান হইতে ফিরিবার সময় বদ্ধবাদ্ধবদের বিতরণ করিবার জক্ত কতকগুলি আরক চিহ্ন সিংহল হইতে লইয়া আসিয়াছিলাম। এক প্রকার ঘাস রং করিয়া চিত্রবিচিত্র ভিদ্ধাইন করিয়া মনি-বাাগ ও থলে প্রস্তুত করা হয়। ছই আনা হইতে আরস্তু করিয়া ছই টাকা দামের পর্যান্ত হইয়া থাকে। ব্যাগ ছাড়া কয়েকটি রঙীন ছড়িও আনিয়াছিলাম। অবনীন্দ্রনাথ একটি রঙীন ছড়িও একটি ব্যাগ উপহার গ্রহণ করিয়াছিলেন, বলিলেন, এই ব্যাগের মধ্যে আমার চুক্ট থাকবে। আমার কতকগুলি ছবিও আনিয়াছিলাম, দেখাইবার জক্ত। একধানা উঠাইয়া বলিলেন, "এটি আমি নেব, বল দাম কত নেবে।" আমি বলিলাম, "দাম নেবো না, আপনার আকা একধানা ছবি আমার চাই।" একটু ভাবিয়া বলিলেন, "আচ্ছা, কাল এস, প্যান্টেলে ভোমার একটা পোট্টের একৈ দেবো।"

চিত্রচর্চ্চ। এখন চলিয়াছে নানা খাতে, নানা পরীক্ষণের ভিতর দিয়া। ওরিয়েন্টাল আট সোসাইটির উল্ডোগে আমার ছবির একক প্রদর্শনী হইয়াছিল, তাগতে কতকগুলি জল-রঙের চিত্র ছিল, যাগা বিলাতী প্রথায় spot-এ বসিয়া আঁকা। এ ছবিগুলির অন্ধনপদ্ধতিতে কিছু অভিনবত্ব ছিল। অবনীক্রনাথ এ ছবি দেখিয়া বলিয়াছিলেন, "মণিগুল্প, ফুলে ফুলে মধু সংগ্রহ করছ, কিছু তোমার চাক কোথায় " এ-কথার অর্থ হইল, তোমার চিত্রে নানা রকম পদ্ধতির প্রভাব রহিয়াছে; নিজের পদ্ধতি কোথায় "

আমার এ-বিষয়ে বক্তব্য শিল্পীর এক্সপেরিমেণ্ট বা পরীক্ষণের প্রয়োজন আছে। এই পরীক্ষণের ভিডরেই ক্ষকীয় ধারা বাহির হইবে।





#### দূর স্মৃতি

#### **এ**রবী**শ্র**নাথ ঠাকুর

নির্জন রোণীর গর। শোলা দার দিয়ে বাঁকা ছারা পড়েছে শয়ার। নীতের মধ্যাঞ্চলাপে তন্ত্রাতুর বেলা চলেছে মন্তর্গতি

শৈবালে ছুবল **স্রোত নদীর মতন,** মাঝে মাঝে জাগে ঘেন **দূর অ** টাতের দীর্ঘাদ শহাহীন মাঠে ৷ মনে পড়ে কত দিন

ভাঙা পাড়িতলে পদা

বৰ্ণহীন শ্ৰেচ প্ৰস্তাতের ছায়াতে আলোতে আমার চিত্তের ধারা ভাসাইয়া চলে ফেনার ফেনায়।

পর্শ করি শৃষ্পের কিনার। জেলে ডিঙি চলে পাল তুলে।

যথার**ট্ট শুন্র মেঘ পড়ে থাকে আকাশের কোনে।** সমস্ত দিনের পটে অতি ক্ষাণ চিচ্চ দেয় কর্মের চিন্তার রেথাগুলি,

পরক্ষণে মুছে যায়। সহু আনন্দের রূপ ওক হেরি অস্তরে বাছিরে এসারিত পাওুনীল আকোশের হলে।

হেপায় চাহিরা দেখি বিরুদ প্রান্তর সংসারের দারহার। তপ্ত শায়াশায়ী অক্ষণ, রোগী সম।

সঙ্গীহীন ছাত হীন তালগাছ শুক্তে চেব্ৰে পাকে দেশি সাই কৃশ্বের মাঝে দীত্ত দিনে আপন নির্থক ভাবনার ছবি।

२ ९८म फिरमचत्र, ১৯৪० फेन्द्रन

[ (मम

#### দিদিমণি

#### শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

দিদিম্বি

অকুরান সাস্থনার ধনি।
কোনো ক্লান্তি কোনো ক্লেশ
মুখে চিহ্ন দের নাই লেশ।
কোনো ভয় কোনো ঘুণা কোনো কাজে কিছুমাত্র গ্লানি
নেবার মাধুর্যে ছায়া নাহি দের আনি'।
এ অথপ্ত প্রসন্নতা বিরে তারে রয়েছে উদ্ধৃলি',

রচিতেছে শান্তির মণ্ডলী; ক্ষিপ্র হন্তক্ষেপে

চারিদিকে বস্তি দের বোপে ; আখাদের বাদী স্লমধ্র

।বি।সেম বানা হৰপুন অবসাদ করি দেয় দুর।

এ স্লেছ-মাধুৰ্ধারা

অক্ষন রোণীরে ধিরে আপনার রচিছে **কিবারা;** ক্ষবিরাম পরশ চিস্তার বিচিত্র ফদলে যেন উ<sup>্</sup>র করিছে দিন তার। এ মাধর্ষ করিতে সার্থক

এতথানি নির্বলের ছিল আবশুক।

অবাক ছইয়া তাবে দেখি
বোণীর দেহের মাঝে অনস্কু শিক্তর দেখেছে কি।

**उपग्रैन** 

২রা জামুয়ারি, ১৯৪১

[ (F)

প্রগ

#### গ্রীরবীক্রনাথ ঠাকুর

অলস মনের আকাশেতে

ক্রমের বড়বড়ানি

বে সুহুতে বামে

এলোমেলো ছিন্নচেতন টুক্রো কথার ঝাক জানিনে কোন ধ্বরাজের গুনতে যে পায় ডাক, ছেডে আদে কোণা থেকে দিনের বেলার গত', কারো আছে ভাবের আহাস কারো বা নেই অর্থ. ঘোলা মনের এই যে সৃষ্টি অপেন অনিয়মে ঝি ঝির ডাকে অকারণের আসর তাংবি জমে। একট্থানি দীপের আলো শিখা যথন কাঁপায় চারদিকে ভার হঠাৎ এদে কথার ফডিং ঝাঁপায় পষ্ট আলোর সৃষ্টি পানে যথন চেয়ে দেখি मध्यत्र मध्या मध्यम् इत হঠাৎ মাতন এ কি ? কালপ্রোতের তারে ২'দে কে দের আকাশ নিংডে, এই বে কী সব লাফিয়ে আসে এরা কি উচ্চিংড়ে ? ৰাইরে থেকে দেখি একটা

নিয়মঘেরা মানে,

ভিতরে তার রহস্ত কী কেট তা নাহি জানে। থেয়াল-স্রোতের ধারায় কী সব ডুবছে এবং ভাসছে, **अत्रा को (व (मग्र ना क्रवाव** কোথা থেকে আসছে। আছে ওয়া এই তো জানি বাকিটা দব আঁধার, চলছে খেলা, একের সঙ্গে আর-একটাকে বাঁধার। वांधनहारकहे व्यर्थ व'ता বাঁধন ছি'ডলে তারা কেবল পাগল বস্তুর দল শৃক্তেতে দিকহারা। ঐ তো হোণার গাছ উঠেছে ঐ যে পাপি ওডে. মামুধ করে হানাহানি এ গুর ঘাড়ে প'ড়ে। যুগান্ত যেই মেলবে কবল চুকবে বিরাট ফাঁকে, কোণাও কিছু র'বে কি না প্ৰশ্ন করব কা'কে।

২১ পোৰ, ১৩৪৭

[ শনিবারের চিঠি



নামক সাপ্তাহিক পজের একটি বিজ্ঞাপন হইতে জানা যায় যে, 'বালাল গেজেটি' পজিকা বাহির হুইবে। এবং ১৬ই মে তারিপের 'ওরিয়েন্টাল স্টার' পজিকা হইতে বুঝিতে পারা যাইতেছে যে উহা বাহির হুইয়াছে ("has been commenced."), স্কতরাং 'বালাল গেজেটি"র প্রকাশ তারিপ ১৪ই হইতে ১৬ই মে'র মধ্যে, অর্থাং প্রীয়ামপুর মিশন কর্তৃক প্রকাশিত 'সমাচার দর্পণ' পজিকা প্রকাশের অন্ততঃ এক সপ্তাহ পূর্বে। বাংলা ভাষার এই সর্বপ্রথম পজিকার প্রথম বৈশিষ্ট্য, ইহা সম্পূর্ণ দেশীয় লোকের ঘারা, বিদেশীর সম্পর্কহীন ভাবে প্রতিষ্টিত পজিকা; এবং দ্বিতীয় বৈশিষ্ট্য, ইহার সহিত্ত রামমোহন রায়ের যোগ এবং ইহার সংস্কারমূলক প্রকৃতি।

এই 'বাঞ্চাল গেজেটি' পজেই যে রামমোহনের সভীদাহ বিষয়ক প্রথম পুন্তিকাটি পুন্মু জিত হইয়াছিল বলিয়া আমি পৌষ সংখ্যা 'প্রবাসী'তে অন্তমান করিয়াছিলাম, ভাহা যে ঠিক ভাহারও প্রমাণ ১৮১৯ খুটাব্দের এশিয়াটিক আনালের জ্লাই সংখ্যার ৬৯ পৃষ্ঠায় পাওয়া যায়। ঐ প্রকা লিখিভেছেন যে,

''বে বান্ধণটির মতামত সম্প্রতি অব্যস্ত চাঞ্চল্যজনক উত্তেজনার সৃষ্টি করিয়াছে, সতীদাহ বিষয়ে একটি পুত্তিক। তিনি প্রকাশ করিয়াছেন।

ইতিয়া গেজেট বলিতেছেন বে, আমরা অবগত চইলাম যে কিছুদিন পূর্বে চইতে সম্পূর্ণ এদেশীয়গণের বারা পরিচালিত চইরা বাঙ্গালা ভাষার মুদ্রিত ও প্রকাশিত যে প্রিকাধানি প্রচারিত চইরাছে। এ সম্পর্কে রামমোহন রারের পরিপ্রমের যে ফল তাহার প্রচারের এই অধিকতর ব্যাতি মঙ্গলজনক না চইরা থাকিতে পারে না। আমরা জানিরা স্থবী চইলাম যে এই কাগজের পরিচালকবর্গ ছির করিয়াছেন, বে প্রসিদ্ধ ভিন্ন প্রলাউঠা রোগের প্রতিকার সম্ভব নহে ভাহার আনবভ্যকরণে কাঁপানো গুরুগন্তীয় রচনা অপেক্ষা এই শ্রেণীর পোক্রিভিত্রর প্রবিদ্ধ তিলাকহিতকর প্রবিদ্ধ ভিন্ন গ্রাহারা ছাপিবেন।

বান্ধালীদের দ্বারা পরিচালিত সংবাদপত ১৮১৮ এটান্ধে একটিমাত্র ছিল এবং তাহা হইল, 'বান্ধাল গেজেটি'। কাজেকাজেই নিঃসংশ্যে প্রমাণিত হইল যে, রামমোহনের সতীদাহ প্রবন্ধ এই পত্রিকায় ১৮১৮ এটানেই পুনুমু ডিত হইয়াছিল।

ইণ্ডিয়া গেজেট হইতে উদ্ধৃত মস্ববাট আর একটি কারণে উল্লেখযোগা। ব্রজেন্সবার্ বলিয়াছেন যে, 'বালাল গেজেটি'র বিষয়-বিত্যাস কিরুপ ছিল তাহা জানিবার উপায় নাই। কিন্ধু উল্লিখিত মন্তবাটি হইতে জানা যায় যে, 'বালালা-গেজেটি'র পরিচালকবর্গ কি শ্রেণীর রচনার পক্ষপাতী ছিলেন। মহাপ্রাজ্ঞরূপে পরিচিত এক জন গোঁড়া পণ্ডিতের গোঁড়ামিপূর্ণ রচনা না ছাপিয়া তাঁহারা সতীলাহের বিক্ত্রে রামমোহনের রচনা ছাপিবার পক্ষপাতী ছিলেন। আত্মীয়সভার উৎসাহী সভ্য হরচন্দ্র রাম্বে-পত্রিকার এক জন কর্ণধার, সে-পত্রিকা যে সংস্কারপন্থী হইবে ভাহাতে আরে বিচিত্র কি গ

১৮২০ খ্রীষ্টাব্দের নভেম্বর সংখ্যা এশিয়াটিক জার্ণালের ৪৮৫-৬ পৃষ্ঠায় মাজ্রাজের সরকারী গেজেটের ১৬ই এপ্রিল তারিখে প্রকাশিত এক সংবাদ উদ্ধৃত করিয়া দেওয়া হইয়াছে। এ সংবাদটি সংবাদপত্র-বিষয়ক নহে, তবে রামমোহন রায় সম্পর্কিত বলিয়া এই স্থানে ভাহার উল্লেখ করিলে বোধ হয় অপ্রাস্তিক হইবে না। মাজ্রাজ্ব গত্রপ্রেণ্ট গেজেট বলিভেছেন যে, তাঁহাদের পাঠকবর্গের মধ্যে অনেকেই রামমোহনের জনকল্যাণকর কার্য্যের সহিত মুপরিচিত এবং সেজক্ব তাঁহাদের মধ্যে অনেকেই সম্ভবতঃ

<sup>\*</sup>A Brahmin, whose desertations have excited a vivid sensation, published some time since, a little tract on Suttees.

The Hard the says, "We have been informed that this little work has been republished in a newspaper, which for sometime past has been printed and circulated in the Begalee language and character, under the sole conduct of natives. This additional publicity which the labours of Rammohun Roy will thus obtain, cannot fail to produce beneficial consequences; and we are happy to find, that the conductors of the Bengalee Journal have determined to give insertion of articles that are likely to prove more advantageous to their countrymen, than the pompous and inflated productions of a most learned Hindoo, who, we understand, has declared that cholera morbus can never be overcome, until a general pooja shall be performed, to conciliate the angry deity by whom this affliction has been occasioned the Asiatic Journal, July, 1819, p. 69.

এই 'learned Hindoo'-টি কে ভাহার অন্তসন্ধান আবশুক। প্র.প.]

তাঁহার রচনাবলী ক্রম করিতে উৎস্ক; কিন্তু তাহা বিক্রম করিবার কোনও ব্যবস্থা না থাকাতে সে স্থাপ দুটিয়া উঠে নাই। এ সম্পর্কে গেলেট পত্রিকার অস্থাপ পাঠ করিয়া কলিকাতা ব্যাপ্টিপ্ত মিশনের স্থারিন্টেণ্ডেন্ট মহাশম রামমোহন রামকে তাঁহার পুত্তিকাগুলির ক্ষেক সংখ্যা মিশন প্তকালয়ের মধাস্থায় বিক্রম করিতে দিতে সম্মত করাইয়াছেন। এই পুত্তকের বিক্রয়লক সমন্দ্র টাকাই 'কলিকাতা স্থল সোদাইটি'র সাহায্যার্থ প্রদন্ত হয়।\*

রামমোচন নিজ বচনা বিক্রয়ের পক্ষপাতী ছিলেন না, জ্বত পাঠকের আগ্রহ দেখিয়া বিক্রয়ার্থ পুস্তকগুলি দিতে তাঁহাকে সন্মত হইতে হইয়াছিল। কিন্তু বিক্রয়ল্ক অর্থ তিনি গ্রহণ না করিয়া তাহা কলিকাতা স্কুল সোসাইটির সাহায়ার্থ দান করিলেন। শিক্ষা প্রচারে ও সংসাহিত্য প্রচারে তিনি যে সর্ক্রদাই যত্বান্ ছিলেন, ইহা তাহার আর একটি প্রমাণ।

2-2-2985

\* Most of our readers are well acquainted with the praiseworthy exertions of Baboo Ram Mohun Roy for the improvement of his countrymen, and no doubt unite with us in ardent wishes for success. We, in common with many others, considering the English version of his publications what would prove highly interesting to our friends in Europe, have frequently regretted that they were not procurable by purchase; and we therefore feel great pleasure in announcing, that for the future any or all of them may be obtained at the Baptist Mission Press, Circular Ro 1. The Superintendent of this establishment, , appear, partaking in the feelings of regret we have expressed, has induced the Baboo to forward a few opies of all his works for this object; they consist, as we are informed, of translations of the Vedant; of three chapters of different Veds; two defences of the Monotheistical system, with this gentleman conceives to be included in the Veds: two conferences between an advocate and opponent of the practice of burning widows alive; and a selection of the moral discourses of our Lord, entitled, the Sayings of Jesus, the Guide to Peace and Happiness." Altogether they form 10 peophlets, which will be disposed of at a low rate, and the entire proceeds to be applied to the funds of that useful institution, the Calcutta School Society. (Italics mine) - Mad. Gov. Gaz. April 0, quoted in the Asiatic Journal, Nov. 1820, pp. 485-6.

শ্রীব্রজেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়ের উত্তর

মাছবের পক্ষে এম-প্রমাদ স্বাভাবিক এবং প্রাচীম: বাআধুনিক যে-কোনও ব্যাপাবের গবেরপায় এক জনের
পক্ষে সমন্ত জ্ঞাতব্য পুঞায়পুঞ্জপে আহরণ করা সম্ভব
নয়। আমি আমার ব্যক্তিগত অস্তাব-অসক্তির সম্বদ্ধে
সর্বনাই সজাগ। কোনও বিষয়ে চরম কিছু আবিছার
করিয়াছি এরপ ধারণা আমি কোন দিনই পোষণ করি
না। মাতৃভাষাও সাহিত্য সম্বদ্ধে কিছু কিছু উপকর্
সংগ্রহ করিয়াছি; সবই যে নিংশেষে সংগ্রহ করিয়াছি
এমন কথা বলিবার স্পদ্ধা আমার নাই। যাহা পাইয়াছি
এবং চোবে দেখিয়াছি তাহাই লিপিবদ্ধ করিয়াছি।
জানিয়াভানিয়া তথ্য গোপন অথবা না-জানিয়া জানিবার
ভান করি নাই।

প্রভাতবাব্ আমার সভানিষ্ঠায় সন্দেহ প্রকাশ করিয়াছেন, স্তরাং অভান্ত তৃংথের সহিত আমাকে এই প্রতিবাদ লিখিতে হইতেছে। প্রভাতবার্র ইন্দিত এই যে, আমি বাংলা সংবাদপত্র পরিচালন ব্যাপারে বাঙালীর প্রাপ্য গৌরব অস্বীকার করিয়া অন্যায় ভাবে মিশনবীদের গৌরব প্রচার করিয়াছি। এ ইন্দিত ভান্ত এবং কল্পনান্দেরই। প্রভাতবার্ তাহাত্র নিবন্ধে যাহা প্রচার করিতে চাহিয়াছেন তাহা যদি নিঃসংশয়ে প্রমাণ করিতে পারিতেন তাহা হইলে আমা অপেকা কেহ অধিক স্থী হইত না। কিন্ত তৃংথের বিষয় প্রভাতবার্ব বক্তব্য শেষ পর্যান্থ পাঠ করিয়াও 'বাশাল গেজেটি' যে 'সমাচার দর্পণে'র অগ্রন্ধ সে-বিষয়ে আমি নিঃসংশয় হইতে পারিলাম না।

বাহারা বাংলা-সাহিত্যে পুরাজন বস্তু লইয়া কারবার করেন তাঁহারা স্মরণ করিতে পারিবেন, আমিই এক দিন
—এই 'প্রবাসী'র পৃষ্ঠায়ক 'বালাল গেজেটি'কে সর্বপ্রথম
বাংলা সংবাদপত্তের সন্মান দিয়াছিলাম। কিন্তু পরে নানা
কারণে আমার মনে সন্দেহ উপস্থিত হয় এবং আমার
'বাংলা সাময়িক-পত্র' গ্রন্থে আমি লিখি যে, বাঁহারা ১৮১৮
সনের এপ্রিল মানে সর্ব্বপ্রথম বাংলা মাসিকপত্র 'দিগদর্শন'

 <sup>&#</sup>x27;क्षवामा', शहुन २००७ : देवणांव २००४ ।

প্রকাশ করেন, সেই প্রীরামপুর মিশন কর্ত্ক প্রকাশিত 'সমাচার দর্পণ'কে 'প্রথম বাংলা সংবাদপত্র বলিলে অসম্বত হইবে না।" আমার এই **অনুমানের** পক্ষে নিয়লিখিত প্রমাণ্ডলি বর্ত্তমান।

(ক) ১৮২০ সালে সেপ্টেম্বর সংখ্যা ত্রৈমাসিক 'ক্রেণ্ড অব-ইণ্ডিয়া' পত্রে সম্পাদক-মহাশয় গলাকিশোর ভট্টাচার্য্য সম্বন্ধে লেখেন :---

"....within a fortnight after the publication from the Serampore press of the Sumachar Durpun, the first Native Weekly Journal printed in India, he [Gunga Kishore] published another, which we hear has since failed."

'ফ্রেণ্ড অব-ইণ্ডিয়া' ম্পট বলিডেছেন, 'সমাচার দর্পন' প্রকাশিত হইয়া ঘাইবার এক পক্ষ মধ্যে 'বাঙ্গাল গেছেটি' প্রকাশিত হইয়াছিল। ১৮২০ সনে যথন এই উক্তি প্রকাশিত হয় তথন 'বাঙ্গাল গেছেটি'র তুই জন পরিচালক — গঙ্গাকিশোর ভট্টাচার্যা ও রামমোহন রায়ের আত্মীয় সভার সভ্য হরচক্র বায় জীবিত, কিছু তাঁহারা কেহ এই উক্তির কোন প্রতিবাদ করিয়াছিলেন বলিয়া আমার জানানাই।

ইগা ছাড়া, 'বাকাল পেজেটি' বে 'দমাচার দর্পণে'র 'দিন-পনর পরে প্রকাশিত হয়—"কিন্তু কদাচ পূর্ব্বে নহে", 'দমাচার দর্পণ'-সম্পাদক মার্শম্যানের এক্রপ একটি দৃঢ় উচ্চি আছে। প্রভাত বাবুর অবগতির জন্ম দেটিরও উল্লেখ প্রয়েজন। 'দমাচার দর্পণ' লেখেন:—

"ইহাতে আমারদের এই উত্তর যে আমারদের প্রথম সংখ্যক
নর্পন' প্রকাশ হওনের ছই সপ্তাহ পরে অসুমান হর যে বাঙ্গাল
প্রেলেটনামে পত্র প্রকাশ হর কিন্তু কদাচ পূর্বেই নছে।
চল্লিকার পত্র প্রেরক মহাশর যদাপি অনুগ্রহপূর্বক ঐ বাঙ্গাল
পেচেটের প্রথম সংখ্যার তারিও আমারদিগকে নির্দিষ্ট করিয়া দেন
তবে দর্শনের প্রথম সংখ্যার সঙ্গে ঐক্য করিলা ইহার পৌর্বাপর্বার
মীমাংসা শীত্র হউতে পারে। যদাপি তাহার নিকটে ঐ পত্রের
প্রথম সংখ্যা না থাকে তবে ১৮১৮ সালের যে ইঙ্গলন্ডার সন্ধাদ পত্রে
তৎপত্রের ইণ্ডেহার প্রকাশ হর তাহাতে আহ্বন্ধ করিতে হইবে।
ব্রেহেত্ক ভারত্বর্বের মধ্যে বঙ্গ ভারায় যে
ক্রক্তর সন্ধাদ পত্র প্রকাশ হয় ভারায়ে অনুধ্যে
কর্পণ আছি পত্র প্রকাশ হয় ভারত্বে

ছইরা ভংগদ্রম অনিবার্য্য প্রমাণ ক্রাপ্ত না ছইলে অমনি কদাচ উপেক্ষা করা যাইবে না।

-- जनाहाद पर्वन, >> खून >४०)।

মার্শমানের এই দৃঢ় উচ্চির কোন প্রতিবাদ ১৮৩১ সালের 'সমাচার দর্পণে' প্রকাশিত হয় নাই।

আমার অহুম:নের বিপক্ষে প্রভাত বাবু ১৮১৯ সনের আছুয়ারি সংখ্যা 'এশিয়াটিক জর্ণালে'র ৫৯ পৃষ্ঠায় উদ্ধৃত, ১৮১৮ খ্রীষ্টান্ধের ১৬ই মে তারিধের 'ওরিয়েন্টাল স্টার' পব্রিক্রার একটি সংবাদ দাখিল করিয়া মন্তব্য করিয়াছেল:—
"১৮১৮ সনের ১৪ই মে তারিখে 'গবর্ণমেন্ট গেকেট' নামক সাখ্যাহিক পত্রের একটি বিজ্ঞাপন হইতে জ্বানা বার খে, 'বাঙ্গাল গেজেট' পত্রিকা বাহির হৃত্বৈ । এবং ১৬ই মে তারিখের 'ওরিরেন্টাল স্টার' পত্রিকা বাহির হৃত্বিতে পারা বাইতেছে বে উহা বাহির হৃত্বিরাছে ("has been commenced"), স্তরাং 'বাঙ্গাল গেজেট'র প্রকাশ তারিখ ১৪ই হইতে ১৬ই মে'র মধ্যে, অর্থাৎ প্রীরামপুর মিশন কর্কৃক প্রকাশিত 'সমাচার দর্পণ' পত্রিকা প্রকাশের অন্তর্ডঃ এক সন্থাহ পূর্বের।"

বস্ততঃপক্ষে উদ্ধৃতিটি আমার নিকট ন্তন নয়। 'বাংলা সাময়িক-পত্র' পুস্তক প্রকাশিত হইবার কিছু দিন পরে 'এশিয়াষ্টিক জবালে'র এই উদ্ধৃতিটির প্রতি আমার দৃষ্টি আরুই হয়। কিন্তু এটিকেই আমি এ-বিষয়ে চূড়ান্ত প্রমাণ বলিয়া মনে করিতে পারি নাই। আরও বলবৎ প্রমাণের অপেকায় আছি। আমার সংশয়ের কারণ বলিতেছি।

১৪ই মে ভারিধে 'গবর্মেন্ট গেছেটে' 'বাদাল গেছেটি' "বাহির হইবে" বলিয়া বিজ্ঞাপন প্রকাশিত হইয়াছে এবং 'পরিয়েন্টাল স্টারে'র ১৬ই মে ভারিধের সংবাদে দেখা যাইভেছে—"the publication of a Bengalee Newspaper has been commenced," অর্থাৎ ১৪ই হইডে ১৬ই মে ভারিকের ক্ষেত্রক সংবাদপত্র প্রকাশিত হইয়াছে। অবশ্র ১৪ই ভারিধের স্কের্মছে—ক্ষ্তরাং ১৫ই মে ভারিধে সংবাদপত্রটি নিক্ষাই প্রকাশিত হইয়াছিল ধরিতে হইবে। এখন বিবেচা, ১৪ই মে ভারিধের 'গবমে'ট গেছেটে' "বাহির হইবে" বিজ্ঞাপন দিয়া পরদিনই—১৫ই ভারিধে কাগদ্ধ বাহির করা সে-মুগের পক্ষে বন্ধ না। বর্ত্তমান "বৈত্যুতিক মেশিন্যয়ে"র মুগেও এ-জাতীয় তৎপরতা চুর্ল্ড। সে-মুগের ছালাধানা ও সংবাদপত্র পরিচালন ব্যাপারে

হাহাদের জ্ঞান আছে, তাঁহারাই ব্রিবেন ইহার মধ্যে কোন গল্ভি থাকা সম্ভব। হাঁহারা ১৪ই তারিথে "intends to publish" বলিয়া বিজ্ঞাপন দিয়াছেন তাঁহারা ১৫ই তারিথে কাগন্ধ বাহির করিয়া বসিলেন, এবং ১৫ই তারিথে 'ওরিয়েন্টাল স্টারে'র সাহেব সম্পাদক সেই পত্রিকা দৃষ্টে সেই দিনই তাহার উপর মন্তব্য লিখিলেন ও তাহার পরের দিন অর্থাৎ ১৬ই তারিথে সেই মন্তব্য প্রকাশিত হইল—সহজে আমি ইহা মানিয়া লইতে পারি নাই। আমার বিশ্বাস, এই সংবাদের মধ্যে 'ওরিয়েন্টাল স্টারে'র কিছু ভবিষ্যাণী আছে; "আয়োজনকে" তাঁহারা "ঘটনা"র মর্যাদা দিয়াছেন; "publication… has been commenced" শক্রের দারা সম্পাদক মহাশয় হয়ত ইহাই ব্রাইতে চাহিয়াছেন।

আপাতদৃষ্টিতে যাহা অসম্ভব তাহাকে মানিয়া লইতে সাহস হয় নাই বলিয়াই আমি 'এলিয়াটিক জর্ণালে'র উদ্ধৃতিটির উপর নির্জ্ঞর করিতে পারি নাই। তা ছাড়া 'ফ্রেণ্ড-স্মব-ইণ্ডিয়া'র উক্তি ও 'সমাচার দর্পণে'র চ্যালেঞ্জের কোন প্রতিবাদ নজরে পড়ে নাই। অপচ ১৮২০ সালে 'ফ্রেণ্ড-স্মব-ইণ্ডিয়া' যথন মন্তব্য করেন তথন 'বালাল গেজেটি'র সহিত সংশ্লিই ব্যক্তিরা, সকলেই বর্ত্তমান ছিলেন। স্ক্তরাং আমি ভ্রসা করিয়া 'বালাল গেজেটি'কে সর্ব্রপ্রথম সংবাদ-পত্রের সম্মান দিতে পারি নাই। প্রভাত বাবুর গবেষণায় যদি এ-বিষয়ে নির্ভর্যোগ্য কোনও প্রমাণ পাওয়া যায় তাহা হইলে বাংলা দেশ ও বাঙালী জাতি তাঁহার প্রতিক্তে হইলে বলিয়া আমি মনে করি। আলা করি, এই জ্বাবদিহির পর প্রভাত বাবু আমাকে মতলব-পোষণের ইলিত হইতে রেহাই দিবেন।

#### শ্রীপ্রভাতচন্দ্র গঙ্গোপাধ্যায়ের প্রত্যুত্তর

C013183

ব্রজেন্ত্রবর্ "সমাচার দর্পণে"র সম্পাদক মার্শম্যানের "দৃঢ় উক্তি"র কথার উল্লেখ করিয়াছেন। সেই দৃঢ় উক্তিতে তিনি (মার্শম্যান) "বাদাল গেজেটের প্রথম সংখ্যার তারিখ নির্দ্ধিট" করিয়া দিতে প্রতিপক্ষকে আহ্বান করিয়াছেন। এই তারিখ সম্পর্কে উচারর স্পষ্ট জ্ঞান থাকিলে সেই তারিখ

তিনি নিজেই নিৰ্দিষ্ট কবিয়া "দৰ্পণ" যে আদি সংবাদপত্ত তাহা নির্দেশ করিলেন নাকেন ? ইহা হইতে কি এই অমুমান সন্ধত নহে যে "পেজেটি"র ঠিক প্রকাশকাল তাঁহার নিজেরই জানা ছিল না এবং "আদিপত্ত" সম্পর্কে "জ্ঞাত" থাকাও "তেৎসম্ভম অনিবাৰ্ঘা প্ৰমাণপ্ৰাথানা হইলে অমনি কদাচ উপেক্ষা" না করিবার যে চেষ্টা ভাহা নিজেদের কৃতিভকে প্রচার করিবার উদ্দেশ্মেই নিথিত। কাজে কাজেই মার্শম্যানের এই দঢ় উক্তির কোনও প্রতিবাদ ১৮৩১ সালের "সমাচার দর্পণে" প্রকাশিত না হইলেই কি প্রমাণ হয় ঐ উক্তি স্ত্য়ণু ব্রঞ্জেশ্রবারু নিছেই স্বীকার কবিয়াছেন যে এই উক্লিব বিরুদ্ধে ''ভবানীচরণ" ও প্রভাকর-সম্পাদকের উক্তি ('বাংলা সাময়িক-পত্র' পৃষ্ঠা ১২)। চिक्किका वाहित इय € है भार्क २२८ म का **क**न ১৮२२ औड़ी स्कि ও প্রভাকর বাহির হয় ২৮শে জারুয়ারী ১৮০১ খ্রীষ্টাব্দে। कारक कारकड़े मार्नमाराजद উक्तिद वर्ष "১৮৩১" थीडोरमड़े অন্ততপক্ষে "প্রভাকর" দৃঢ় উক্তির বিরুদ্ধে লিখিয়াছিলেন। "সমাচার দর্পণ" নিজ উক্তির বিরুদ্ধে উক্তি বা যুক্তি না ছাপিলেই তাহা সতা হইয়া উঠে না।

"ওরিয়েন্টাল টার" ১৬ই মে তারিবে শুধু "has been commenced" বলেন নাই, সক্ষে সক্ষে বলিয়াছেন "We observe with satisfaction"। নিজেনা দেখিয়াই "টার"-সম্পাদক "observe" বা পর্যাবেক্ষণের কথা বলিবেন কেন? ব্রজেন্সবাব নিজেই স্বীকার করিয়াছেন যে ১৫ই মে তারিখ শুক্রবার ছিল এবং "গেজেটি" প্রত্যেক শুক্রবার বাহির হইত, কাজে কাজেই ১৪ই মে গ্রন্মেন্ট গেলেটের প্রকাশ কাল ও ১৬ই মে "টার"এর প্রকাশকালের মধ্য "গেজিটির" প্রকাশ এতই অসম্ভব কেন?

ব্ৰক্ষেবাৰু বলিভেছেন যে ১৪ই তারিথে বিজ্ঞাপন দিলেন "intends to publish" আর ১৫ই মে কাগজ বাহির করিয়া বদিলেন, ইহা তিনি বিখাদ করেন না। কিন্তু ব্রক্ষেত্রবার্ কি ভূলিয়া গিয়াছেন যে, ঐ বিজ্ঞাপনের নিম্নে "১২ই মে" এই তারিথ যে দেওয়া আছে তাহা তিনি নিক্ষেই প্রকাশ করিয়াছেন। ('বাল্লা দাম্মিক-প্রু', পৃষ্ঠা ১৭)। ১২ই তারিথে প্রকাশ ইচ্ছা যথন জ্ঞাপন

করিলেন তথন প্রকাশ বিষয়ে কতকটা অগ্রশর হইয়াই হরচন্দ্র ঐ বিজ্ঞাপন দিয়াছিলেন। এরপ অন্থমান করিলে ১২ই হইতে ১৫ই এই তিন দিনের ব্যবধানে কাগন্ত বাহির করা অসম্ভব কেন? এই অসম্ভবতা প্রমাণ করিতে "টার"-সম্পাদককে "ভবিষ্যলাণী" করিয়া "আয়োজন"কে ঘটনার মর্যাদা দিয়াছেন এরপ কটকল্পনারই বা প্রয়োজন কি এবং তিনি না দেখিয়াই "observe with satisfaction" লিখিলেন কেমন করিয়া? এই বৈদ্যাতিক যন্ত্রের যুগে কাগন্তের পাঁচ-সাতটি সংস্করণ প্রত্যাহ বাহির যেখানে হয়, সেখানে কাগন্তের অনেকটাই পূর্ব্ব হইতে কম্পোক করা থাকিলে একটি ছোট প্যারা সংযোজন করিয়া এক দিন পরে হস্তচালিত যন্ত্র হইতে কাগন্ধ বাহির করা কি অসম্ভব? মনে বাখিতে হইবে এখনকার দিনের মত পঞ্চাশ-ঘাট হাজার সংখ্যা পত্রিকা তথন মৃত্রিত হইত না, অধিকাংশ পত্রিকার মৃত্রণ কয়েক শততেই পর্যাবৃসিত ছিল।

সে যুগে তংপরতার সহিত সংবাদপত্র প্রকাশের সভাবাতা রক্তেমবাবু কেন মানিয়া লইতে পারিতেছেন না বৃঝিতে পারিতেছিন। সে খুগেই এই পত্রিকা বাহির হওয়ার ১০।১৫ বংসবের মধ্যেই দৈনিক পত্রিকা হস্ত-চালিত যন্ত্রে মুক্তিত করিয়া প্রতিদিন প্রকাশ করা যথন সভব হইয়াছে তপন তিন দিনের বাবধানে "বেক্সল গেজেটি" মুক্তাও প্রকাশ এবং এক দিনের মধ্যে তাহার সংক্ষিপ্ত পরিচয় 'ওরিয়েণ্টাল স্টার' পত্রিকায় প্রকাশ করা অসম্ভব কেন প

ব্রজেন্দ্রবাবু এই প্রত্যান্তরে বলিয়াছেন যে, "ক্ষেণ্ড অফ ইণ্ডিয়া"র উক্তির কোন প্রতিবাদ তাঁহার নজরে পড়ে নাই কিছ 'বাললা সাময়িক-পজে' তিনি নিজেই লিধিয়াছেন যে "এই উজ্জির বিরুদ্ধে সে যুগের ছুই জন বিধ্যাত সাংবাদিকের অভিমত্ত আছে। "সমাচার চক্সিকা"-সম্পাদক ভ্রানীচরন বন্দোপাধ্যায় ও "সংবাদ প্রভাকর"-সম্পাদক ঈশরচন্দ্র গুপ্ত এবং আরও কেহু কেহু বলেন যে "বালাল গেজেটি" সমাচার দর্পণের অগ্রজ্ঞ।" নিজের লেধার কথাও কি ব্রজ্জেবাবুর ম্মরণে নাই । এই ভাবে খুষ্টিয়ান পান্দ্রীদিগকে বালালীর প্রাপ্য গৌরব দিতে তাঁহাকে এখনও চেটা পাইতে দেখিলে তাহার প্রতিবাদ করা কি "মতলব পোষণের ইন্ধিত" করা । আমার প্রবন্ধে আমি কোনও মতলবের কোনও ইন্ধিত করি নাই, কেবলমাত্র বলিয়াছি যে একমাত্র পাত্রীদের উক্তির উপর নির্ভর করিয়া যে গৌরব গলাকিশোরকে বছ বাঙালী সাংবাদিক দিয়া আসিয়াছেন ভাহাকে অবীকার করা একেক্সবার্ব ঠিক হয় নাই। আমি ইলিভ-বিশারদ নহি। পূর্বেষে দকল ক্ষেত্রে মনে করিয়াছি ইচ্ছা করিয়া তথাবিক্বতি বা তথাবিলোপ করা হইয়াছে, যেমন রাজা রামমোহন রায় সম্পর্কিত বছ ব্যাপারে, তখন তাহা স্পষ্ট ভাবেই উল্লেখ করিয়াছি। অথবা যেখানে মনে করিয়াছি যে, উৎসাহের আভিশয়ে একের কৃতিত্ব অপরের ক্ষম্মে আরোপ করা হইয়াছে, য়থা কাশীনাথ নাম দৃষ্টে বারো বংসর বয়য় কাশীনাথ তর্কপঞ্চাননকে ১৮০১ প্রীষ্টাম্বেই ফোর্ট উইলিয়াম কলেজের অধ্যাপকতা করিতে অথবা কাশীনাথ ভর্কবাগীশের পুত্তক কাশীনাথ শর্মণং রচিত দেখিয়া কাশীনাথ তর্কপঞ্চাননের লিখিত বলিয়া প্রকাশ করিবার কালে আমার অভিযোগ স্পষ্টই চিল।

ব্ৰছেন্দ্ৰবাৰ কি "বাদ্বাল গেছেটি"র ঠিক প্ৰকাশকাল বলিতে পারেন 🕴 তাঁহার গবেষণার নির্ভরযোগ্য প্রমাণে এটিয় মিশনাবীদের দাবী প্রমাণ হইলে আমিও ভাহা নভমস্তকে স্বীকার করিব, কিন্তু বান্ধালীর প্রাপা গৌরবকে থকা করিবার জন্ম আয়োজনকে "ঘটনা" বলিয়া 'স্টার'-সম্পাদক ভবিষ্যমাণী করিয়াছেন এক্লপ ক্টকল্লনার সাহাযা গ্রহণ করিতে আনি প্রস্তুত নহি। ব্রজেন্দ্রবাবর অপরিদীম ভরদায় তাহা সম্ভব হইলেও আমার এতটা ভরদা নাই। ব্রক্তেরারু বলিতেছেন যে "বস্তুত: পক্ষে উদ্ধৃতিটি তাঁহার পক্ষে নৃতন নয়, 'বাংলা দাময়িক-পত্র' পুস্তক প্রকাশের কিছু দিন পরে এই উদ্ধৃতিটির প্রতি তাঁংট্র দৃষ্টি আকর্ষিত ইইয়াছিল।" "সাম্যিক ব্ৰ'' কোল কাল 'মাঘ ১৩৪৬', এখন 'মাঘ ১৩৪৭' পার হইতে লিভেছে, এই এক বংসরের মধ্যে এই বিষয়টি লইয়া আধোচনা করা এবং ইহার উপর যে নির্ভর করা চলে না, ইহা কি তাঁহার মত ঐতিহাসিক-দিগের বলা উচিত ছিল নাঃ অবশা তাঁহার দৃষ্টি আক্ষিত হট্যা থাকিলে ইহা "আবিছারে'র গৌরব তিনি গ্রহণ করুন, আমি কোনও মহা আবিষারের দাবী वाथि ना, এ विषय ज्ञालाहना इव देशहे हाहिबाहि भाव। उद्धारतातृ ও जामात वस्त्रता धाकाम इहेन, कानि धारन-याता स्थीकनम्याक छारा विठात कतिर स्थी रहेत।

£13183

# আদি নারী

#### শ্রীশোরীস্থনাথ ভট্টাচার্য্য

স্ষ্টির যজ্ঞের উৎসব-তলে বসি বিশ্বের ভগবান চাহিলেন রকে. আনন্দ-বেদনায় মন তাঁর চঞ্চল উচ্ছাদ নেচে ওঠে গগনের আছে। অস্তর-তলে তাঁর যত কিছু স্থলর রূপগুণগোরৰ লকানো সে বিছা, সব দিয়া বচিলেন আপনার অফুরূপ নবদেহ অপরূপ ঢালি সব চিত্ত। স্ষ্টির থেয়ালের উৎসবলীলা তব হয় নি কো পূর্ণ যে রইল অতপ্রি. স্ষ্টির মহাবীণ বাজল না তবু যে রে এ নিখিল পেল নাকো তবু যে রে দীপ্তি। স্ষ্টির দের। তাঁর মানব যে অপরূপ ধরণীর হৃদি তবু পেল না যে কান্তি, माता वित्यंत कृषि (कॅर्ल वर्ल- प्रयाभय, चारता पां के इस नि रका भास्ति। সীমাহীন চিত্তের সব ব্যথা হর্ষে গো অন্তরে তাই তাঁর ফুটেছিল পদ্ম, পাপড়ির তল থেকে সব রূপ জয় করি নরজয়ী নারীদেহ জেগেছিল ছল। त्महे पित यात्रन त्य यक तमयानी तमा नातौरमह हिस्सानि तमथा पिन हत्म. সারা স্পষ্টর বীণ হঠাৎ যে সেই দিন ঝক্ত হয়ে ওঠে রূপে-রুসে-গছে। বিশ্বয়ে মহাকাল তাঁর নীল বুক চিরে আনন্দ ঢেলে ঢেলে দিল অভিনন্দন, र्श्या ७ श्रेष्ठावा पिन निम वन्तना मर्स्काव ग्रेव माहि व'न व्यविष्यन । ঈশ্ব-পদে নমি' নির্মান হাস্তেতে বিশ্বের মেরু 'পরে দাঁডাইল নগ্না. আক্ষেতে পুলকিত লাবণ্য হিল্লোল বদে হ'ল ঢল ঢল চিত্ত নিমগ্না। चनक्रम रुष्टित नाती दर्शित विचाय छगवान वनित्नन-र'रू चाक धन. স্থলরী মম-মন-মন্থিতা ধন মোর, এ স্থলন দার্থক আজি তোরই জন্ম। অনস্ত রূপ মোর আজ থেকে সাকারেতে নর মাঝে নারায়ণ রূপে হ'লু ছুদ্ম, নরে দিছু গদা আর চক্রের ঝনুঝনি তোরে দিছু শব্দ গো মোর প্রিয় পদা। নর যোর রূপ থেকে রূপ নিল বিখে গো, তুই মোর রূপ থেকে পেলি মধু কান্তি, रुष्टित याग चाकि इ'न भात भूर्ग भा वित्यत कानाइन भन हित्रमास्ति। হে আদিম হুন্দরি, ভগবৎ তহুরসে নিম্পাপা ধরণীর তুমি আদি কঞা, নিশাপ আদি সক্ষিত্তি বে শৈ সলে গো ধন্ত যে হ'ল আজ তুমি হ'লে ধন্তা। সব দেওয়া ছন্দের ∕মার সব রসে আবজ অগ্নি নারী জয়গানে ওঠো তুমি ছন্দি, বিখের ভগবান/পামি রসদৃখ্যে গো আজ থেকে ভোরি মাঝে হইলাম বন্দী। चाक (थरक निथित्नत नव मधुराजा दि राजात नार्थ छव खक रूद तरक, चानत्म विविधन भीवत्नव वित्माल इत्मव मे वह वर्ष वर छोवि मेल । স্থানরি, তব ওই স্থানর পয়োধরে মোর সেরা সৃষ্টির আঁকা র'ল চিহ্ন, চিত্তির তল তব অসীম রহস্তেতে আজ থেকে মোর সাথে রইল অভিন। হৃদয়ের কেউ ভব পাবে নাকো সন্ধান মৃত্যঞ্জয়ী হয়ো এই দিছু বর গো, পাপে যদি এ ধরণী হয় কভু পূর্ব পো তুমি তবু তার মাঝে হয়ে রবে স্বর্গ। केयत-भाम निम् वित्यव भाष नाती शोवन मानाइया नात हान इनिम, পথে-ঘাটে ফুটে ওঠে স্ষ্টির জৌলুস জয় নারী জয় জয় ওঠে সবে বন্দি'।

# বানরজাতীয় প্রাণীদের বুদ্ধিবৃত্তি

#### শ্রীগোপালচন্দ্র ভট্টাচার্য্য

বৃদ্ধিবৃত্তি, আচার-ব্যবহার ও অক্সংস্থান প্রভৃতি বিষয়ে মাহ্য ও বানর জাতীয় প্রাণীদের মধ্যে গুরুতর বৈষম্য থাকিলেও আপাতদৃষ্টিতে উভয়ের মধ্যে ষ্থেষ্ট সাদৃশ্য পরিলক্ষিত হয়। আহােহা সংগ্রহের কৌশল, হর্ষ ও বিষাদের অভিব্যক্তি, হাতের ব্যবহার, খেলাধুলা ও সন্তান প্রতিপালন প্রভৃতি অনেক ব্যাপারে ইহাদের আচরণ चानको। मासूरवर्दे मछ। च्या धरे मानु इटेख्डे উহাদের সঙ্গে আমাদের জ্ঞাতিত্ব-সম্বন্ধ প্রমাণিত হয় না। সম্ভাৱতঃ বিভিন্ন ধারায় পাশাপাশিভাবে অথবা প্রস্প্র নিবপেকভাবেই এই উভয় জাতীয় জীবের অভিবাজি घिषािकत। याश इडेक, दिश्क मामु इट्यू এই উভয জাতীয় জীবের সম্বন্ধ বিষয়ে মামুষের কৌতৃহলের অস্ত माहे। माम्य वडहे थाकुक, उँ९क्ष वा व्यनकार्वत विवय বাদ দিয়া, মানসিক বৃত্তির তুলনামূলক বিচারে এই সম্বন্ধ নির্ণয়ের পথ অধিকতর স্থাম হইতে পারে। বানর-काजीय लागीतनव वृद्धिवृद्धि ও भागव-वावशाव मध्य অতি অৱদিন মাত্র স্থনিয়মিত গবেষণা আরম্ভ হইয়াছে। বিগত মহাদমরের কিছুকাল পূর্বেক কোয়েলার নামক এক জন জার্মান শ্রীরতত্ত্বিদ এ-সহত্তে সর্বপ্রথম প্রেষণা আরম্ভ করেন। বানরজাতীয় প্রাণীদের মধ্যে দৈহিক शर्रेन. मिक्किनामधी ७ च्यान विषय नानूनविशीन शिवना, শিলাঞ্জী, ওরাংওটাং প্রভৃতি প্রাণীবাই সর্বোচ্চ স্থান অধিকার করিয়া আছে। পরিলাই ইহাদের মধ্যে সর্বাধিক উন্নত। কিছু গরিলা একরপ ছম্মাণ্য বলিলেই इय। विरम्बङ: यन्त्री व्यवसाय देशानिशतक वीठाहेबा রাখাও হুত্ব। তা ছাড়া ইহারা ভয়ানক হিংস্র ও উগ্র প্রকৃতির জানোয়ার। আফ্রিকার পশ্চিমাংশে কয়েকটি মাত निष्टि श्राम हेशवा वान करता उशाकात श्राप्ति अधिवामीवा । क्लांकि इंशानव माका भाव । आक्रिकाव चानिम चिवानीत्तव अक्टा नृत् धावना चाट्ह त्य, वड़

বড় হর্দান্ত নিগ্রো সন্দারদের প্রেতাত্মারা গবিলার মৃষ্টি ধারণ করিয়া গভীর জঙ্গলে ঘুরিয়া বেড়ায়। শাহীরিক শক্তিতে বাঘ অথবা সিংহেরা ইহাদের সঙ্গে আঁটিয়া উঠিতে পাবে না। কাজেই ইহাদিগকে বশীভূত করিবার আচেষ্টা সাফলাম খিত হইয়া ওঠে না। শিম্পাঞ্চীরা কিছ গরিলা অপেকা অনেক নিরীহ প্রকৃতির জানোয়ার এবং সহজেই বখাতা স্বীকার করিয়া থাকে। এই জ্বাই এবং বিশেষত: মামুষের সহিত অধিকতর সাদৃশ্রসম্পন্ন বলিয়াও কোয়েলার প্রথমত: শিম্পাঞ্জী লইয়াই পরীক্ষায় প্রবুত্ত হন। পরে তিনি বেবুন প্রভৃতি অক্যাক্ত জাতীয় বানর লইয়া পরীক্ষাক্ষেত্র প্রসারিত করেন। তংপরে অবস্থ আমেরিকান ও ক্ণীয় বৈজ্ঞানিকেরা এ সম্বন্ধে ব্যাপকতর পরীক্ষা আরম্ভ করেন। শিল্পাঞ্জী, ওরাংওটাং, বেবুন প্রভৃতি বিভিন্ন বানবজাতীয় প্রাণীদের আমোদ-প্রমোদ, र्थनाधुना, दर्शविषाम ও अन्नान ज्ञानारवरे मासूरवत আচার-ব্যবহারের সহিত যথেষ্ট সামঞ্চন্ত দেখিতে পাওয়া এমন কি ঈর্বা, ছেব, সন্দেহ প্রভৃতি জটিল অফুভৃতির ব্যাপারগুলিতেও ইহারা অনেকটা মাছুষের মতই আচরণ করিয়া থাকে। ছই-একটা দুটাস্ত হইতেই ভাহার পরিচয় পাওয়া যাইবে।

বিবৃদ্ধ মহিলার পরীক্ষাগারে শিশ্পাঞ্জী,
গুরাংগুটাং, বৈবৃদ্ধ গুজাল জনেক জাতীয় বানর
সংগৃহীত হইয়াছিল। ইহাদের মধ্যে একটি বেবৃদ্ধ কোন
পুক্ষমাছ্যকে তাহার থাঁচার নিকট আসিতে দেখিলেই
সলিনীকে আড়ালে ল্কাইয়া রাখিবার চেটা করিত।
কোন স্ত্রীলোক দেখিলে কিছু সেরুপ কিছুই করিত না।
পরীক্ষার উদ্দেশ্তে মহিলাটি এক দিন এক ধর্ম্যাজককে
তাহার থাঁচার নিকট লইয়া আসিলেন। মনে করিয়াছিলেন, ধর্মাজকের গাউনের মত পোষাক দেখিয়া
বেবৃদ্ধ তাহাকে পুক্ষ বলিয়া ব্রিতে পারিবে না।

কিছ পোষাক দেখিয়া সে মোটেই প্রতারিত হয় নাই। তাহাকে দেখিবামাত্রই বেবুন তাহার সন্ধিনীকে লুকাইয়া ফেলিবার চেষ্টা করিতে লাগিল।

ক্ষেক দিন যাবং তিনি পরীক্ষাগারের একটি বয়স্থ
পুক্ষ-শিম্পাঞ্জীর গতিবিধির অভ্ত পরিবর্ত্তন লক্ষ্য করিতে
ছিলেন। অসুসদ্ধানে দেখিতে পাইলেন, তাহার থাঁচা
ইইতে রাল্লাঘরের ভিতরে সব দেখিতে পাওয়া যায়।
একটি হুলী দাসী রাল্লাঘরে কাজ করিত। একস্থানে মুখ
বাড়াইয়া জানোয়ারটা প্রায়ই তাহার দিকে একদৃষ্টে চাহিয়া
থাকিত। ব্যাপার ব্ঝিয়া তিনি রাল্লাঘরের দরজায় পর্দা
টাল্লাইতে আদেশ দিলেন। যে লোকটি পর্দা খাটাইয়াছিল
ভাহার সন্দে শিম্পাঞ্জীটার খুব ভাব ছিল। কিন্তু পর্দা
খাটাইবার পর হইতেই সে লোকটার উপর ভ্যানক খাপ্পা
হইয়া উঠিল এবং হুযোগ পাইয়া এক দিন তাহাকে ভ্যানক
ভাবে আক্রমণ করিয়া প্রতিহিংসার্ভি চরিতার্থ
করিয়াছিল।

কতকগুলি কৌশল আয়ন্ত করাইবার জন্ম পরীকাগারে একটি অপরিণতবয়ন্ত ওরাংওটাংকে শিক্ষা দেওয়া হইতেছিল। নৈরাশ্রবশতঃ কেহ কেহ যেমন কপালে করাঘাত করিয়া বা দেয়ালে মাথা ঠুকিয়া থাকে এই বাচ্চা ওরাংটির স্বভাব ছিল কতকটা সেইরুপ। তাহাকে কোন জটিল কাজ দেওয়া হইলে প্রথমতঃ মনোযোগ সহকারে সে তাহা করিতে চেষ্টা করিত; কিন্তু অসাধ্য হইলেই হতাশভাবে মেঝের উপর কপাল ঠুকিতে আরম্ভ করিত। যত বার এইরূপ পরীকা করা হইয়াছে তত বারই সে প্রবল ভাবে কপাল ঠুকিয়াছে।

পৃথিবীর বিভিন্ন আংশে বিভিন্ন আন্তির আসংখ্য বানর দেখিতে পাওয়া যায়। ইহাদের মধ্যে আনেকে চৌর্যার্জিতে বা আহার্য্য সংগ্রহে, কেহ কেহ সন্তান পালনে, কেহ বা খেলাধুলায় যথেষ্ট বৃদ্ধিমন্তার পরিচয় দেয়, আবার কভকগুলি বিষুয়ে ভাহারা চ্ডান্ত নির্মান্ধার পরিচয়ও দিয়া থাকে।

আমাদের দেশে অনেক অঞ্চেই হছমান ও মর্কট জাতীয় অসংখ্য বানর দেখা যায়। ইহারা দল বাঁথিয়া বিচরণ করে। অধিকাংশ দলেই একটি মাত্র পুরুষ-বানর

থাকে। অবশ্য সময়ে সময়ে কোন কোন দলে একাধিক পুরুষ-বানরও দেখিতে পাওয়া যায়। পুরুষ-বানরই দলের সন্দার। সময় সময় তুই দলে ভয়ানক লড়াই বাধিয়া যায়। ক্রমাগত কয়েক দিন পর্যান্ত এই লডাই চলে। পরাজিত হইলে বানরীর। বিজেতার পরিবারভূক্ত হয়। কেই কেই বা পলাইয়া যায়। ইহা ছাড়া আর এক রকমের দল দেখিতে পাওয়া যায়। এই দলে কেবল পুরুষ-বানরই থাকে। ইহারা সন্মাসীর পরিচিত। পুরুষ-বানরেরা ভয়ানক ঈ্রধাপরায়ণ। হইয়া নিজের দল অধিকার করিতে পারে এই আশকায় স্দারেরা মায়ের কোল হইতে পুরুষ বাচ্চাদের ছিনাইয়া লইয়া মারিয়া ফেলে। মায়ের কৌশলে কোন গতিকে পুরুষ-বাচ্চাগুলি বড় হইতে পারিলেও দলের মধ্যে তাহার স্থান হয় না। হয় ভাহাকে নিজের দল গঠন কবিতে হয় নচেৎ সন্ন্যাসীর দলে আশ্রয় গ্রহণ করিতে হয়। এইরপেই ক্রমশঃ সন্ন্যাসীর দল গড়িয়া ওঠে। শোনা যায় সন্দার-বানরের হাত হইতে বাচ্চার প্রাণরক্ষার জন্ম সময় সময় বানবীরা গৃহস্থের ঘরে ঢুকিয়া আত্মগোপন করিতে চেষ্টা করে, এমন কি কখনও কখনও লোকজনের সমক্ষে আসিয়া তাহাদের আশ্রয় গ্রহণ ৰবিতেও ইতন্ত: করে না। কোন কারণে বাচ্চা মরিয়া গেলেও কিছুতেই তাহাকে পরিত্যাগ করিতে চাহে না। সন্ধারের ছারাই হউক বা অক্ত কোন কারণেই হউক বাচ্চা অপসারিত হইলে কিছুক্ষণ একটু খোঁজাখুঁজি করে মাতা; কিন্তু শীজাই সব ভূলিয়া যায়। বাচচার আহুরূপ कान किছু দেখিলেই ভাহার মন আবার স্বেহার্দ্র হইয়া ওঠে। এই জন্যই বোধ হয় অনেক সময় দেখা যায়---সম্ভানহারা বানরীরা স্থযোগ পাইলেই গৃহত্বের ছোট ছোট विफानहाना চুরি করিয়া লইয়া যায় এবং বুকে চাপিয়া রাথে। কিছু দিন পরে না খাইতে পাইয়া বাচ্চাটা মরিয়া গেলেও পচিয়া গলিয়া নিংশেষ না হওয়া পর্যান্ত ফেলিয়া দিতে চাহে না।

কোন এক পলীগ্রামের এক বৃদ্ধার নিকট শুনিয়াছিলাম

—কিছু দিন আগে তাহাদের পাড়ারই কোন এক গৃহত্ত্বের
বাড়ী হইতে একবার কয়েকটি বানর মিলিয়া ৩।৪ মাসের



भाकावि - क्रि) ११ र्री है

একটি শিশুকে চুরি করিয়া লইয়া গিয়াছিল। উঠানে ছোট একটি মাত্রের উপর শিশুটিকে ঘূম পাড়াইয়া তাহার মা ঘরের ভিতর কোন কাজে ব্যাপৃত ছিলেন। এই স্যোগে বানরেরা মাত্রসমেত শিশুটিকে উঠানের কিছু দূরেই একটা প্রকাণ্ড প্রাচীন আমগাছের নিকট টানিয়া লইয়া যায়। ইতিমধ্যে শিশুটির কান্না শুনিয়া মা বাহিরে আসিয়া দেখে—বানরেরা মাত্র সমেত ছেলেটাকে গাছের উপর উঠাইবার চেষ্টা করিতেছে। বলা বাছলা, মায়ের চীৎকারে ভীত ইইয়া বানরগুলি চম্পট দিতে বাধ্য হয়।

পল্লী-অঞ্চলে একবার একটা ঘটনা নজরে পড়িয়ছিল।
সে-অঞ্চলে মর্কটজাতীয় বানরের তথন বড়ই উপদ্রব। এক
গৃহস্বধ্ ডেক্চিতে করিয়া চাউল ধুইবার জন্য পুরুর্বাটে
আসিতেই একাকী পাইয়া চাউল ছিনাইয়া লইবার জন্য
বানরেরা ভাহাকে আক্রমণ করে। বধৃটি এই ভাবে
আক্রান্ত হইয়া চীৎকার করিতে করিজে ভয়ে জলে নামিয়া
পড়ে। বানরগুলিও জলে নামিয়া ভাহার হাত হইতে
ডেক্চি কাড়িয়া লয়। পুকুর্বাটিটা বাড়ী হইতে কিছু
দ্রে। চীৎকার ভনিয়া আসিতে আসিতেও আমাদের

কিছু দেবী হইয়ছিল। আসিয়া দেখি, বৌট কোমব কলে গাঁড়াইয়া কাঁপিতেছে। আমাদিগকে দেখিয়া ছুই গালে যথেই চাউল পুরিয়া ক্ষেকটা বানর লাফাইয়া গাছে উঠিল। প্রায় নিমক্ষমান ডেক্চি হইতে তথনও একটা বানর মুখ উবুড় করিয়া ছুই হাতে মুখে চাউল গুলিতে-ছিল। সেটার বুকের সক্ষে একটা বাচনা আঁকড়াইয়া রহিয়াছে। উবুড় হইয়া চাউল খাইবার ফলে বাচনটা যে কলের নীচে ডুবিয়া রহিয়াছে সেদিকে তার ক্রক্ষেপও নাই।

এক বাব এক দল হত্যান বান্তার পাশেই এইটা পাছের উপর লাফালাফি করিতেছিল। তাহাদের মধ্যে একটা হয়তো বেকায়দায় লাফাইতে গিয়া রান্তার বৈত্যতিক তারের সংস্পর্শে আদিয়া তৎক্ষণাৎ মৃত্যুম্বে পতিত হয়। তার পর সেই দল বা অন্য দলের স্থানীয় হত্যানদের



. हो भड़ेला मिर्ड -

দেখিয়াছি—বৈত্যতিক তাবের কর্মদার ফলবান বুকের আশে-পাশে তার থাটাইয়া রাখিলে হস্ন্মানেরা সেদিকে আনাগোনা করিতে মোটেই তরসা পায় না। আবার এও দেখিয়াছি—একটা হস্ন্মান ঘরে চুকিয়া তুল করিয়া এক ধাবলা চূন খাইয়া ছুই দিন পর্যন্ত সেই ঘর হইতে

বাহির হইল না। তৃতীয় দিন নেহাৎ ভালমান্ত্রটির মত
স্থানে প্রস্থান করিল। তার পর দইয়ের ভাঁড় উন্তুক
স্থানেও রাধিয়া দেখা গিয়াছে, দে বা তাহার দলের অন্য কেহই তার ত্রিনীমানায় পদার্পণ করে না।



এক দিন একটি লোক শহরের রাস্তা দিয়া গলায় শিকল বাধা একটা হতুমান नहेश হতুমানটা তুই-এক পা যায় আবে শিকলটাকে তুই হাতে টানিয়া ধরিয়া বসিয়া পড়ে। টানাহেঁচড়া कतियां लाकि वित्मय स्विधा के न्या कि हिन ना। একে তো লোকে বড় একটা হতুমান পুশাষে না, তাহাতে নে ৩ই লোকটির দলে যাইতে ইরোজ দেখিয়া ভামাদা দেখিতে একে একে লোক ভটিয়া গেল। এক জন জিজাদা করিল-মশাই, হতুমানটা কি আপনার ? উভবে লোকটি জানাইল যে, দেটি তারই পোষা হতুমান। আর এক জন তথন বলিল-ওটা যদি আপনারই পোষা হয়ে থাকে তবে অমন করছে কেন? লোকটি তথন ভাহার জামার পিছন দিকটা দেখাইয়া বলিল-মুশাই. বলব কি-ও ক্লোশখানেক রান্তা আমার কাঁধের উপর চড়েই এনেছে। দেখুন রান্তার ধুলাকাদায় জামাটার কি অবস্থা ক'রে দিয়েছে। এখন আর হাঁট্তে চাইছে না, ফের কাঁধে চড়বার মতলব। ডাই অমন করছে।

আমাদের দেশের কোন কোন ভীর্থস্থানের বানরেরাও যাত্রীদের নিকট হইতে থাবার আদায় করিবার জন্ম সময় সময় বিশেষ বুদ্ধিমন্তার পরিচয় দেয়।

আনক বিদেশী মহিলা দিমলা পাহাড়ের এক আনতের বানর সম্বন্ধে তাহার অভ্ত অভিজ্ঞতার কথা বর্ণনা করিয়াছেন। তাহার ছোট্ট কুকুরটি বানরগুলিকে দেখিলেই ভাড়া করিত। অবশু মালিক সন্দে থাকিলেই এ-বিষয়ে তাহার সাহস ও উৎসাহ রুদ্ধি পাইত। এক দিন কুকুরটি একটি গাছের পাশ দিয়া যাইতেছিল। হঠাৎ গাছের গুড়ির আড়াল হইতে একথানি লোমওয়ালা হাত তাহাকে ধরিয়া ফেলিল এবং সলে সলেই একের হাত হইতে অভ্যের হাতে চালিত হইতে লাগিল। কুকুরটির চীৎকার ও বলপ্রয়োগ সন্দ্রেও দেখিতে দেখিতে বানরেরা তাহাকে হাতে হাতে চালান করিয়া পাহাড়ের একটি উচ্চ স্থানে তুলিয়া সেখান হইতে নীচে নিক্ষেপ করিল।

সিয়েরা লিওন, গিনি প্রভৃতি অঞ্চল সাদা নাকওয়ালা এক জাতীয় বানর দেখিতে পাওয়া যায়। ইহারা বেশ শাস্ত প্রকৃতির এবং সর্বাদাই আমোদ-প্রমোদ ও থেলাধলায় মন্ত্র থাকে। কিন্তু ইহাদের এমন একটি স্বভাব আছে যে. যাহা মান্তবের মধ্যেই সচরাচর দেখিতে পাওয়া যায়। ভেংচি কাটিলে অথবা ভাহাদের কেচ ইহাদিগকে চালচলনের ভন্নী অত্মকরণ করিয়া বিদ্রাপ করিলে ভয়ানক উত্তেজিত হইয়া অনর্থ ঘটাইয়া বলে। প্যাটাস নামে এই জাডীয় স্থার এক রকমের লাল বর্ণের বানর দেখিতে পাওয়া যায়। দেশের অভ্যস্তরন্থ নদীনালার ভিতর দিয়া কাহাকেও নৌকা বাহিয়া যাইতে দেখিলেই নদীর পাড় ধরিয়া তাহারা দলে দলে নৌকার অমুসরণ করিতে থাকে এবং হাভের কাছে যাহা পায়, কাঠ, পাণর, মাটির ভেলা, ফলমূল ইত্যাদি নৌকার প্রতি অবিপ্রান্ত ছুড়িয়া মারিতে থাকে। দেশের অভ্যম্ভরভাগ পরিদর্শনে গিয়া ভ্রমণকারীরা অনেকেই তাহাদের হাতে এই ভাবে নাঞ্চিত

হইটা থাকে। ইহাদের আক্রমণ হইতে আত্মরকার নিমিত্ত আনেককেই ইহাদিগকে গুলি করিয়া দলে দলে মারিয়া ফেলিতে বাধ্য হইয়াছেন।

উত্তর-আফ্রিকা, জিব্রান্টার প্রস্তৃতি স্থানের বার্কারি বা ম্যাগট নামক বানরেরা গাধারণত: নিরামিষভোজী হইলেও টিকটিকি, কাঁকড়াবিছা ও বিবিধ কীটপতক উদরসাৎ করিয়া থাকে। কাঁকড়াবিছার স্মৃত্যুগ্র বিষ সহদ্ধে উহারা খুবই সচেতন। কাঁকড়াবিছা দেখিবামাত্র চক্ষের নিমেষে তাহার লেজটাকে ধরিয়া হলসমেত বিষের গ্রন্থিটি মোচড়াইয়া

ছি ডিয়া ফেলে এবং বিছাটাকে তথন ধীরে ধীরে মূলার মত কচ্মচ্করিয়া চিবাইয়া খায়।

দক্ষিণ-আফ্রিকার চাক্মা বেবুনরা স্থরক্ষিত বাগান হইতে ফলমূল চুরি করিবার সময় বিশেষ ৰুদ্ধি-কৌশলের পরিচয় দেয়। ইহারা দলবদ্ধভাবে বিচরণ করে। বাগান হইতে ফলমূল চুরি করিবার সময় বাগানের বাহিরে কিছুদ্র হইতেই ইহারা একের পর একে সারি বাঁধিয়া চুপ করিয়া বসিয়া থাকে যেন পাহারাদার কুকুর-গুলি কোন মতেই টের না পায়। তুই-একটি বানর মাত্র বাগানে প্রবেশ করে এবং ফলমূল সংগ্রহ করিয়া ভাহাদের নিকটবর্ডী সাহাধ্যকারীর হাতে তুলিয়া দেয়। সে আবার ভাহার পরবর্ত্তী আর এক জনের হাতে চালান করে। এইরূপে লুঞ্চিত দ্রব্য হাতে হাতে লাইনের শেষ প্রান্তে আসিয়া জমা হয়। শৃত্রলাভত্ত না করিলেও হাতে হাতে চালান কবিবার সময়ে বাছা বাছা কিছু জিনিস व्याखारकरे नाम भूतिया बार्थ। यमिछ वा व्यक्तीस्मत নম্বরে পড়িয়া পলায়ন করিতে বাধ্য হয় তথাপি কেইট বিক্রহন্তে ফিবে না।

খানীয় অধিবাস।বা কৌশলে এই বেবুন-শিশুদিগকে
বন্দী করিয়া প্রতিপালন করে। বালুকা-জভ্যস্তবে
কোথায় জল পাওয়া ঘাইতে পারে এই বেবুনরা তাহা



অনায়াসেই ব্রিভে পারে। ওই সব স্থানে অলের খুবই অভাব। কাজেই বেবৃন্দের সাহায্য না পাইলে এরপ স্থানে মান্থবের বাস করা অসম্ভব হইয়া উঠিত। তৃষ্ণা বাড়াইয়া জল অন্ধন্ধানে অধিকতর আগ্রহনীল করিবার নিমিত্ত চাক্মা বেবৃন্দে জলের পরিবর্ত্তে কেবল লবণদংযুক্ত আহার্য্য দেওয়া হয়। ভ্রাণশক্তির সাহায্যে তাহারা প্রত্যেক ক্লেত্রই নিত্লভাবে জলের অবস্থান-স্থল নিশ্য করিয়া থাকে।

স্মাত্রা ও বোণিও প্রভৃতি অঞ্চলের ম্যাকক্ নামক বানবেরা হুই মি কবিতে গিয়াও বেশ বৃদ্ধিবৃত্তির পরিচয় দেয়। কোনও হুকার্য সরিবার মতলব আছে—তাহার ভাবভন্নী দেখিরা প্রত্বাহ আবছ বুরিবার উপায় নাই। একবার এক মহিলা কাচায় আবছ একটি ম্যাককের নিকট যাইতেই ভাহার টুপির সাদা পালকগুলির উপর বানরটার লোভ পড়ে; কিছ তাহার নিরীহ হাবভাব দেখিয়া মহিলাটির কোন সন্দেহ হওয়া দ্বে থাক বরং সহাস্কৃতির উত্তেক হয়। তিনি ভাহাকে ক্ষেকটি বাদাম ছুডিয়া দেন। ভাল বাদামগুলি থাইয়া বানবটা থারাপগুলি ভাহার দিকে ছুড়িয়া মারিল। কোতৃক অস্কুত্র করিয়া মহিলাটি থাচার খ্ব নিকটে গিয়া উবৃড় হইয়া আরও ক্তকগুলি বাদাম দিভেছিলেন। এমন সময় বানবটা হঠাই



ম্যাপ্তি ল

ছোঁ মাবিয়া ভাহার টুলি হইতে একটি পালক ছিনাইয়া লইয়া থাঁচার পিছনে চলিয়া গেল। মেঝেতে বসিয়া বিশেষ অভিনিবেশ সহকারে বার বার পালকটিকে ঘুরাইয়া ফিরাইয়া দেখিল। ভার পর ত্ই-এক বার শুকিয়া এক টুকরা ছি ডিয়া লইয়া দাঁতে কামড়াইয়া পরীক্ষা করিল। অবশেষে পালকটিকে কানের পাশে শুক্ষিয়া গর্কিতভাবে ঘরময় ঘুরিয়া বেড়াইতে লাগিল।

গিবন, সিয়ামাং প্রভৃতি বানরদের মধ্যেও খাদ্যসংগ্রহ, ধেলাধুলা প্রভৃতি ব্যাপারে মধ্যেই বৃদ্ধির পরিচয়
পাওয়া যায়। কিছু দিন পূর্ণে চিড়িয়াখানুয়ে সিয়ামাং
জাতীয় একটা বানর দেখিয়াছিলাম ই ইনের এত একটা
আলাদা থাঁচায় সে থাকিত। কেছু বিজু বাবার না দিয়া
থাঁচার কাছে দাঁড়াইলেই সে কলের কাছে গিয়া, বেন জল
খাইতেছে এইরূপ ভান করিত এবং মূথে যথেই পরিমাণ
জল লইয়া ফোয়ারার মত করিয়া ভাহার গায়ে ছিটাইয়া
দিত।

ভাষেনা ও এক জাতীয় সাকি বানরের শারীরিক সৌন্দর্যাবোধ অপরিসীম। প্রসাধনে ইহারা অনেক সময় কাটাইয়া দেয়। উভয়েবই বেশ লখা দাড়ি গজায়। দাড়িব কদরই এদের কাছে সর্বাপেকা বেশী। দাড়িতে

জল লাগিয়া নট হইবার আশহায় ডায়েনা জলপান করিবার সময় এক হাতে দাড়িটিকে এক দিকে স্বত্তে ধরিয়া রাথে। সাকিরা আবার তারও উপর উবুড় হইয়া জল পান করিতে গেলে দাড়ি ভি**জি**য়া যাইতে পারে এই ভয়ে তাহারা হাতে করিয়া করিয়া জল মুখে দেয়। ওয়া তাক. ম্যাতিল. সাদা গিবন. मानावि, क्ल्रीहन, त्नश्व, न्रानात्ना, মার্ম্মেদেট. নাকেশরী প্রভৃতি বানরদের বৃদ্ধিবৃত্তির অসংখ্য দৃষ্টান্ত উল্লেখ করা যাইতে পারে। কিন্তু এই সকল দৃষ্টাস্ত হইতেই এ-কথা প্রমাণিত হয় না যে. সর্বক্ষেত্রেই ইচারা অতীত অথবা ভবিষাৎ ভাবিয়া মাহুষের মত বৃদ্ধিবৃদ্ধির দারা পরিচালিত হইতে পারে। অপেকাকত নিয়ত্ত শ্রেণীর প্রাণীদের মধ্যেও এরূপ ধ্থেষ্ট বৃদ্ধিবৃত্তির পরিচয় পাওয়া যায়। বিশেষতঃ অপেক্ষাকৃত উন্নততর শিম্পাঞ্চী, ওরাংওটাং প্রভৃতি জানোয়ারদের বৃদ্ধিবৃত্তির পরীক্ষায়



আরবদেশের বেবুন

দেখা গিয়াছে যে, তাহাদের শ্বতিশক্তি মোটেই প্রথব নহে; কিন্তু অফুকরণ-প্রবৃত্তির প্রাবল্য বশত: এমন অনেক কাজ করিয়া থাকে যাহাতে শ্বভাবতই আমাদের মনোযোগ আরুট হয়। কলা প্রভৃতি ফল উচ্চত্বানে ঝুলাইয়া খাঁচার মধ্যে লাঠি রাখিয়া দেখা গিয়াছে, শিম্পাঞ্জী ফল শাড়িবার জন্ম লাঠির ব্যবহার করিতে চেটা করে।

লাঠির পরিবর্জে কডকঞ্চল খালি বাকা দেওয়া চইলে বাকাঞ্জিকে উপয় পিরি সাজাইয়া ফল আহরণ করিয়া থাকে। কিন্তু ঠিকমত সাজাইতে না পারায় অনেক সময়েই বাকাগুলি হুড়মুড় করিয়া পড়িয়া যায়। থাঁচার মধ্যে মই দিয়া দেখা গিয়াছে-মই লাগাইয়া ফল পাডিবার চেষ্টা করে বটে, কিন্তু দেওয়ালের সঙ্গে খাডাভাবে লাগাইবার ফলে প্রভৌক বাবই অনর্থ ঘটিয়াছে। মইটাকে একট হেলান দিয়া রাখিবার বৃদ্ধি মাথায় আদে না। একগাছা দড়ি কিছুর সঙ্গে তুই ফেবতা জড়াইয়া দি*লে* খুলিতে পারে: কিন্তু তিন ফেরতা জড়াইলেই বিপদ। সমস্ত বুদ্ধিশুদ্ধি ঘোলাইয়া যায়।

তাছাড়া বিভিন্নজাতীয় বানবেরা এমন কতকগুলি কাজ করিয়া থাকে যাহা মোটেই বৃদ্ধিমন্তার পরিচায়ক নহে এবং সেই সকল কাজ তাহারা বংশাস্কুক্রমে বরাবর একই ভাবে করিয়া আসিতেছে। মাত্র ছই-একটি দৃষ্টাস্তের উল্লেখ করিছেছি। আফ্রিকার কোন কোন আদিম অধিবাসীরা অল্পরয়স্ক শিম্পাঞ্জীরে মাংস পছন্দ করে। কিন্তু সম্মুখ-মুদ্ধে শিম্পাঞ্জীকে আয়ন্ত করা সহন্দ নহে বলিয়া ফাঁদের সাহায্য গ্রহণ করে। অল্পকারে কুকুর লেলাইয়া দিয়া ভাহাদিগকে ফাঁদের দিকে তাড়া করে। ফাঁদের আলে হাত-পা জড়াইয়া গেলে লপ্ডড়াঘাতে ভাহাদের জীবলীলার অবসান ঘটায়। শিম্পাঞ্জী-শিকারে বরাবর ভাহারা একই কৌশল অবলম্বন করিতেছে এবং বরাবরই শিম্পাঞ্জীরা ভালে প্রভিত্তেছ।

বানবজাতীয় প্রাণীরা অনেকেই বোধ হয় উত্তেজক পানীয়টা পছন্দ করে। কোন কোন আদিম অধিবাদীরা পাত্র ভর্ত্তি করিয়া যথেই পরিমাণ উত্তেজক পানীয় বাত্রি-বেলায় শিম্পাঞ্জীদের বাদস্থানের আম্পোশে রাথিয়া দেয়। ভোরবেলায় দেখা যায়, শিম্পাঞ্জীরা অনেকেই স্থবার প্রভাবে অচেতন হইয়া পড়িয়া রাইয়াছে। চেতনা ফিরিয়া আদিলেই দেখিতে পায়—তাহারা হাত-পায়ে উদ্ভেমক্রপে রক্ত্বদাবস্থায় অসভ্যদের উৎসবক্ষেত্রে নীত হউবার অপেকায় রহিয়াছে।



ওরাং ওটাং

স্মাত্রা বীপের আদিম অধিবাসীরাও বানরের মাংস থায়। বানর ধরিবার জন্ত তাহারা অভ্ত কৌশলের আশ্রয় গ্রহণ করে। বানরের হাত গলিতে পারে, ভাব-নারিকেলের মূথে এরুপ ছোট ছিদ্র করিয়া তাহাতে কিছু চিনি প্রিয়া বানর-অধ্যুষিত স্থানে রাখিয়া দেয়। কিছু দূরে লোকগুলি আত্মগোপন করিয়া থাকে। চিনির লোভে বানরেরা প্রত্যেক ঘুইটি হাত ছুইটি ভাবের মধ্যে প্রবেশ করাইয়া দেয়। উপযুক্ত সময়েই লোকগুলি বিকট চীৎকার করিয়া তাহাদিগকে ভাড়া করে। বানরগুলি পলাইতে চেষ্টা করে কিছু চিনি ছাড়িয়া দেয়না। নারিকেলের মধ্যে হাত্র্বা করিয়া তাহাদিগকে ছাড়া করে। বানরগুলি পলাইতে চেষ্টা করে কিছু চিনি ছাড়িয়া পোক। কাজেই হাত্ত বাহির হয় না। এই অবস্থায় ঘুই হাতে ঘুইটা নারিকেল লইয়া তারা না পারে খাছে চড়িতে, না পারে ছুটতে। স্তর্বাং অতি সহজেই ধরা পড়িয়া যায়।

ঐ বীপের ম্যাকক বানরেরা বড়ই অফুকরণ-প্রিয়।
এই অফুকরণপ্রিয়ভার স্থাগ লইয়া মাস্থ ইহাদের বারা
যথেষ্ট কাজ করাইয়া লয়। যথনী ইহারা উচু গাছে
অবস্থান করে তথন ইহাদের প্রতি ঢিল ছুড়িলে প্রত্যান্তরে
ইহারা অজ্ঞ ফল ছুড়িয়া মারিতে থাকে। স্থমাত্রাবাদীরা
নারিকেল পাড়িবার জক্ত ইহাদেরই সাহায্য লইয়া থাকে।
অক্তান্ত অনেক দেশে উচু গাছ হইতে ফল পাড়িবার জক্ত
এইক্রপে বানরের সাহায়্য লওয়া হইয়া থাকে।

#### দ্বন্দু

### এীসুশীলকুমার দে

আসিহ্ন যথন তব বন্ধ দাবে,
আনি না কোথায় ছিলে অন্ধকারে;
তথনো তিমির-তীরে চন্দ্র
আগে নি গগনে নিশুক্ত,—
বনের বেদনা ভাসে গন্ধভারে।

মনের চেতনা ছিল দীপ্তিহীনা
আপনি আপন-মাঝে তৃপ্তিলীনা;
কে জানে কোথায় রতে স্বর্গ,
ধ্লায় লুটায় সব অর্য্য,—
জারে না জাগরস্বরে স্থপ্তি-বীণা ?

দিবস রঞ্জনী মিশে ক্লাভাসে
নীরব নিধর দ্ব সন্ধ্যাকাশে;
তোমার প্রাণে কি তারি ছন্দ
ছায়া আর আলোকের দ্ব,
মৌন-মাধুরী মধুচ্ছন্দা ভাসে?

কথনো স্থাব তব ছায়াব বীথি
শোনে নি মধুর কোনো মানু ইতি দি
আলোর আঘাদ বুকে দীও
করে নি মহিনা মুখে লিগু ?
জাগে নি কায়ার মাঝে কায়ার প্রীতি ?

কে জ্বানে ক। হার মন! চিত্ততলে

এনেছি আমার যাহা নিত্য জলে, —

নাহি আর কিছু অতিরিক্ত,

আছে অঞ্চর স্থসিক্ত

মমতা-মণিটি ভধু বিভাহলে।

মধ্মাস গেল, এল বৃষ্টিধারা,
মনের আঁধারে মন স্প্টিহারা;
প্রাবনের বেগে হল ক্লান্ত
শ্রাবণের প্রান্তর-প্রান্ত,—
দৃষ্টিভারাটি মাগে দৃষ্টিভারা।

ফুটেছে ঝটিকা তবু তুচ্ছ করি'
ফুলটি মলিন দিনে গুচ্ছ ধরি';
লহ যাহা আছে ভালমন্দ,
যেটুকু রয়েছে মধুগন্ধ,—
এখনি ত পড়িবে যা' উচ্চ ঝরি'!

অকালে ত ফুলে ফুলে তরু না ভবে,—
কৌতুক বৃঝি তাই অরুণাধরে ?
অঞ্রেখায় কীণবর্ণ
জীর্ণ জীবন-তরু-পর্ণ,—
চক্ষে ডোমার তবু করুণা ঝরে !

তাই মনোমন্দিরে নন্দিভারে
ছন্দের নন্দনে বন্দি তারে;
হয়ত সরিবে ভেদ ধন্দ,
হয়ত ধরিবে বাহুবদ্ধ
বদ্ধের স্পান্দনে হন্দিভারে।

আঁধার নামিছে বনভূজাশিরে,
দেরি নাই, ঢেকে দিবে প্র্যাটিরে;
একা ঘরে কোথা ভূমি মগ্ন,
এস এস, কেটে যায় লগ্ন,—
হে ভাপনী, লহ তব ধূজাটিরে!



ব্যবসায়ে বাঙ্গালী—বৰ্দ্ধাদেল অন্তেল কোল্পানীর এজেন্ট শ্রীবিজয়কুষ বস্ত প্রবীত। পৃ. ২০২। মূল্য এক টাকা।

লেখক শ্লনা জিলার বড়গল নামক বন্দরে জীবনের প্রথম দিকে কেরোসিন তৈলের এজেলা লইরা অর্থাগমের সোণান রচনা করেন। কিনে ব্যবসায়ে বাঙ্গালার উন্নতি ইইবে ইহা বহু আলোচিত বিষয়। লেখকও দেই আলোচনা করিয়াছেন। বাঙ্গালীয়াকেন ব্যবসায়ে হটিতেছে তাহার কারণ তিনি দেখাইরাছেন। দে দকল আজ পুরানা কথা ইইরাছে। লেখক পথ দেখাইতে ইছুকু,। দে-পথের নির্দেশ করিয়াছেন, যে-পরিকল্পনা তিনি বাঙ্গালী ভদ্যবুবকের সম্প্রথ রাখিয়াছেন, তাহা হইতেছে কলিকাতায় আড়তদারীর জ্বন্থ একটি লিমিটেড কোলানা করা। গ্রাম হইতে কাঁচা মাল দেখানে আসিয়া বিজ্ঞীত ইইবে। এই কথাই প্রথম। জাতীর চরিত্র না বনলাইলে বে বাঙ্গালী লিমিটেড কোল্পানী চালাইতে পারিবে না, এ-কথা পৃষ্ধকের শেষ দিকে শ্ব জোরের সহিত বলা হইরাছে। এই বইখানা পড়িলেই বাঙ্গালীর চরিত্র বনলাইবে এমন বিখাস বাহার নাই তাহার পক্ষেলেশ্বের প্রযাম্বার্য কনাই মলা থাকে না।

লেখক ব্যাহাছেন এবং পাঠককেও ব্যাইয়াছেন যে, বর্ত্তমান শিক্ষা-পছতিই বাঙ্গালীর বাবসারে অকৃতিত্বে জন্ম দায়ী। তাঁহার বেলা সৌভাগাল্রমে দারিল্রা ও অফুস্থতার সংযোগে তিনি তের বংসর বরুসেই প্রভা ছাডিয়া দেন এবং নিজের পারে দাডাইবার চেষ্টা তথন হইতে করাতেই তাঁহার দৌভাগা-দোপান রচিত ছইরাছিল। আচার্যা রারের লেখা হইতেও সমৰ্থক গল্প তলিয়া দিয়াছেন যাহার মন্ম এই বে. যদি वावमारत व्यावन कत्रिए हां छात ३८ वर्मन वग्रम कानवानीन मिका-নবীশ হও। এই স্থানে তিনি সত্যের সাক্ষাৎকার লাভ করিয়াছেন বলিব। কিছ ইহার পর যদি তিনি বর্তমানে বিভ্রশালী হওয়ার পরও তাঁহার পোষাদিগকে কেতাবা শিক্ষার পথ হইতে ছাডাইয়া কারবারীর শিক্ষাৰবীশীতে নিয়ন্ত করিয়াছেন তাহার পরিচয় দিতেন, এজন্ত তাঁহার উপর পারিবারিক সম্কট আসিয়া থাকিলে তাছার পরিচয় দিতেন, তবে বাংলাকে একটা থাটি জিনিস দিয়াছেন বঝিতাম। তিনি নাম-ধাম সহিত অনেকের ব্যবসারে কুতকার্য্যতা বা অপট্তার কথা আলোচনা করিয়াছেন। কিন্তু নিজ পোষা বা পরিবারত শিক্ষাধীদের ৰক্ত বে তিনি গতানুগতিক পথ ভাগে করিয়া, চৌদ্ধ বংসর বয়দেই পাঠশালা ছাড়াইয়া গদীতে নিযুক্ত করিয়াছেন তাহার পরিচয় (एन नाइ। এই बन्ध এই लिया वहनारत्न नित्रर्थक इहेग्राह् ।

ছুংখের বিষয় বহিথানির নানা ছালে অবাক্সালার প্রতি ঘেষভাব ব্যক্ত হইরাছে। উহা বড় অশোক্তন ও অহিতকর। কলিকাতার আমড়াতলার কছী-শুজরাটি বেপারীরা মশলার বেপারে কোটি কোটি টাকা যে উপার্জন করিরাছে তাহা লেখকের মতে বাংলার চাবাকে শোবণ করিরা। কিন্ত লেখকের মত খুলনার বড়সলে বিলাতী সিগারেট বিক্রম্ব করিয়া কোটি না হউক হাজার হাজার রোজগার করিলে তাহাতে চাবাকে পোবণ করা হয় এ-কথাই বা কেমন করিয়া মানিব ? লেখক বছালর যাহালের সহিত ভার্থসংগ্রিষ্ট সেই বর্ম্মা অরেল কোম্পানী ব্রহ্ম ও ভারতকে বে-পরিমাণ শোবণ করে তাহার তুলনার কছী ভাইরা বেশী শোষণ করে না। আমি ত বলি আদৌ শোষণ করে না। অস্তঃপ্রাদেশিক বাণজা আদান-প্রদানের ভাবেই চলা উচিত।

ঞ্জীসতীশচন্দ্র দাসগুপ্ত

ছম্প — শ্রীরবীজনাথ ঠাকুর। বিশ্বভারতী প্রস্থানর, ২১০, কর্ণওয়ালিস খ্রীট, কলিকাডা। মুল্য এক টাকা।

১৩২১ সাল থেকে আরম্ভ করে আধুনিক কাল পর্যন্ত হন্দ, এবং বিশেষ ভাবে ঝালো ছন্দ সম্বন্ধে রবীন্দ্রনাথ যন্ত কিছু আলোচনা করেছেন, সেই সমন্ত প্রবন্ধ সকলন করে 'ছন্দ' নামক একথানি বই কিছুকাল পূর্বের বিশভারতী প্রকাশ করেছেন। ছন্দের বৈজ্ঞানিক বিশ্লেষণ করার পারদর্শিতা ঘাঁদের আছে, সেই ছন্দোবিৎ পণ্ডিতগণ্ট বইখানির সম্পর্কে বিচারের ভার প্রহণ করবেন। কিন্ধু এই আনধিকারচর্চা না করেও সাহিত্যের সাধারণ পাঠকদের তরফ থেকেও বইথানি সম্বন্ধে বলবার কথা অনেক আছে।

**এकमा द्रवीस्मनाबंहे अथरम वाःला সাहित्छा इस प्रश्रद** আলোচনা প্রবর্ত্তন করেন। সৌভাগ্যবশত: তাঁর প্রদর্শিত পথ অমুসরণ ক'রে পরে আরও অনেকে এদিকে অপ্রসর হয়েছেন এবং বাংলা ছল বিল্লেষণ ক'ৰে তার বৈশিষ্ট্য ও বৈচিত্ত্যের রূপ আজ তন্ন তর করে খুঁজে বের করছেন। কিছ প্রথম-পর্বপ্রদর্শকের গৌৰবমাত্ৰ লাভ ক'বেই ববীন্দ্ৰনাথের প্ৰতিভা বৈ এ-ক্ষেত্ৰে উদাসীক্ত অবলম্বন ক'রে পরবর্তীদের নব নব আবিচ্চারের ক্যোতিতে লান হয়ে গিয়েছে, এমন নয়। ছন্দের বিচারে কবি রবীজনাথ আজও বাংলা সাহিত্যে পুরোধা: এখনও তাঁর মতামত যে এ-ক্ষেত্ৰে নৃতন আলোকসম্পাত ৰাবা দিক-নিৰ্ণৱে সহায়তা করে এবং আধুনিক কালের ছান্দসিক জীযুক্ত প্রবোধচন্দ্র সেন ও জীয়ক অমুলাধন মুখোপাধ্যার প্রভৃতিদের সঙ্গে আলোচনাৰ 🖆 ব বিচাৰেৰ 🝅 ীণতা যে অপ্ৰগণ্য, একখা 'চন্দ' বইখানি এ বিশেষ্ট্র ছলের মাত্রা' ও 'ছলের হসস্ত হলস্ত' প্রবন্ধ গুলি পড়লেই নিন্ধুংশয়ে বোঝা যায়। বাংলা ছন্দের অতি আধুনিক জ্ঞান এবং বৈজ্ঞ**ী**নৈক ভবও ববীন্দ্ৰনাথকে অভিক্ৰম **ক'ৰে** যাওয়ার গৌরব অর্জন করতে পারে নি।

বাংলা দেশে ছন্দের বৈজ্ঞানিক আলোচনা ইদানীং
বিশেষজ্ঞদের দৃষ্টি আকর্ষণ করেছে। অস্কৃত: ছ্-চার জন ব্যক্তি
বে নিজেদের কার্যক্ষেত্রকে গণ্ডীবদ্ধ ক'বেংনিয়ে সেই সঙ্কীর্ণ দীমার
মধ্যে অবন্ধ মনোবােগ ও চিন্ধাশক্তি নিরােগ করছেন এবং ছন্দ সম্বদ্ধ ভর ভর ভাবে খুঁটিয়ে বিচার করে গণ্ডীর নৈপ্ণালাভের
কন্ধ তংপর হরেছেন, এটা আশার কথা। বিশেষজ্ঞদের বিপ্লেষণ ও বিচারের ফলে বাংলা সাহিত্যে ছন্দের আলোচনা দিন দিনই
সমৃদ্ধ হরে উঠছে। কিন্ধ ববীজনাথকে এদের মত বিশেষজ্ঞ

वला हाल ना अवः अडेशान्डे त कांत्र विश्वष्, 'इस्म'त माधा তার সম্পষ্ট পরিচয় পাওরা যার। বিশেষজ্ঞ একটা বিষয় নিয়েই আজীবন ব্যাপৃত থাকেন ব'লে স্বকীয় ক্ষেত্রে তাঁর জ্ঞানের গভীরতা এবং প্রগাঢ়তা বাড়ে, কিছ সেই জম্মই তার প্রসার কমে যাওয়ারও যথেষ্ঠ আশক্ষা থাকে। তাঁর জ্ঞান ও অভিজ্ঞতা একটা সঙ্কীর্ণ পরিধির মধ্যে পরিপূর্ণতা লাভ করতে চার, ভাই সমপ্রতার সঙ্গে মিলিয়ে পরিপূর্ণ হওয়ার পথে অনেক সময়ই বাধা জন্মায়। ছন্দের প্রকৃতি, রূপভেদ, সৌন্দর্য্য, আঙ্গিক ইত্যাদি সম্বন্ধে বিশেষজ্ঞদের কাছে অনেক কিছু আমরা জানতে পারি, কিন্তু আমাদের এই ভাষাগত ছল যে বৃহত্তর সর্বব্যাপী বিশ্বগত ছন্দের সঙ্গে সংযুক্ত এবং তারই একটা বিশেষ প্রকাশ, এই মৃল কথাটি ববীন্দ্রনাথ ছাড়া এমন স্থলবভাবে আর কে বলভে পারতেন জানি না। আমাদের কাব্যজগতের ছলকে প্রকৃতির নটরাজের বিচিত্র ছন্দোলীলার পটভূমিকায় দাঁড় করিয়ে দেখবার প্রশস্ত দৃষ্টি একমাত্র তিনিই দিতে পারতেন এবং সৌভাগ্যবশত: তিনি তা দিয়েছেন। 'ছন্দের অর্থ', 'বাংলা ছন্দের প্রকৃতি', 'গভছন্দ' প্রভৃতি প্রবন্ধ থেকে আমরা সেই দৃষ্টি লাভ করতে পারি। এই প্রবন্ধগুলি থেকে কয়েকটি লাইন উদ্ভ করার লোভ সম্বরণ করতে পারলাম না।

"পৃথিবী ঠিক চবিংশ ঘণ্টার ঘূর্ণিলরে তিনশো প্রয়ম্ভি মাত্রার ছন্দে স্থ্যকে প্রদক্ষিণ করে, সেও যেমন কুত্রিম নর, ভাবাবেগ তেমনি ছন্দকে আশ্রম করে আপন গতিকে প্রকাশ করবার বে চেষ্টা করে, সেও তেমনি কুত্রিম নয়।"

"ছন্দ কবিতার বিষয়টির চারদিকে আবর্তন করছে। পাতা বেমন গাছের ভাটার চারিদিকে ঘ্রে ঘ্রে তাল রেখে ওঠে, এও সেই রকম। গাছের বঞ্জ-পদার্থ তার ডালের মধ্যে গুড়ির মধ্যে মজ্জাগত হয়ে বরেছে, কিন্তু তার লাবণ্য, তার চাঞ্চল্য, বাতাদের সঙ্গে তার আলাপ, আকাশের সঙ্গে তার চাউনির বদল, এ সমস্ত তার পাতার ছন্দে।"

"ছল মানেই ইছো। মানুবের ভাবনা রপ্রাহণের ইছা করেছে নানা শিরে, নানা ছলে। কন্ত বিল্পু সভ্যতার ভরাবণেবে বিশ্বত যুগের ইচ্ছার বাণী আজও ধ্বনিত হচ্ছে তার কন্ত চিত্রে, জলপাত্রে, কন্ত মুর্ন্ধিতে। মানুবের আনন্দমর ইচ্ছা সেই ছলোলীলার নটবাজ, ভাষার ক্রিয়া তার ক্রিছোন নব নত্যে আলোলিত।"

"বিশ্ব চলেছে প্রকাশু ভার নিয়ে র্বপুল দেশে নিরবধি কালে সুগরিমিভির ছলে। এই স্থপরিমিভির প্রেরণার শিশিবের ফোটা থেকে স্থামশুল পর্যান্ত সংগোল ছলে গড়া। এই অক্সই ফুলের পাপড়ি স্বার্থমি, গাছের পাতা স্থঠাম, জলের চেউ স্ডোল।"

ছলের ফিলজফি অন্তান্ত সহজ ও সরস ভাষার চমৎকার-ভাবে ফুটিরে ভোল। সরেছে, তাই ছল-শিক্ষার ভূমিকা হিসাবে বইথানি শিক্ষার্থীদের পক্ষে নি:সন্দেহ অপরিহার্য্য।

বাংলা সাহিত্যে 'মুক্তছল' বা 'গভছলে'র প্রবর্তন করেছেন রবীক্রনাথ। তাই গভছলের প্রকৃতি, বৈশিষ্ট্য এবং রূপ নির্দেশ করে তিনি বে কমটি প্রবন্ধ লিখেছেন, ছন্দ-জিজ্ঞাস্থদের পক্ষে যে সেগুলো অবশ্বস্থাপাঠ্য, ভা বলাই বাছল্য।

বইখানির একটি বৈশিষ্ট্য সহজেই চোখে পড়ে। বৈজ্ঞানিক প্রবন্ধ লিথতে বসেও কবি আপনার পরিচয় কিছুতেই গোপন রাথতে পারেন নি। ওক, তুরুহ বৈজ্ঞানিক আলোচনাও যে রস-সাহিত্যের মত উপভোগ্য হয়ে উঠতে পারে, 'ছল্ল' তারই একটা বিশিষ্ট নিদর্শন।

আর একটি বিষয়ে পাঠকদের মনোযোগ আকর্ষণ করতে চাই। বিভিন্ন প্রকার ছন্দের ক্ষপভেদ দেখাবার জন্য অনেকগুলি উদাহরণ তাঁকে দিতে হয়েছে। অনেকে মনে করতে পারেন যে. নিজেরই সঞ্চিত বিশাল কাব্যভাগ্যার থেকে হয়ত আবশাকমত দৃষ্টাস্ক ভিনি সংগ্রহ করেছেন। অন্য কেউ হ'লে নিশ্চয়ই এই সহজ পয়া অবলম্বন করতেন, কিন্তু সভাবকে অতিক্রম ক'রে ষাওয়া তাঁর পক্ষে অসম্ভব। কবিতা-রচনার একটুখানি সুযোগও পেলে ভিনি যে তা উপেক্ষা করে যাবেন, এ-কথা বোধ হয় তাঁর ভাই বৈজ্ঞানিক ব**ৰীজ**-কোষ্ঠিতে কোন কালেই লেখে না। নাথের পাশাপাশি বসে কবি রবীজ্ঞনাথও মনের আনন্দে কবিতার পৰ কৰিতা বচনা ক'বে গেছেন। ফলে, ছন্দেব দৃষ্টাম্ভ দিতে গিয়ে প্রায় একশোটি নৃতন কবিতা রচিত হয়ে ''ছন্দে'' স্থানলাভ করেছে. এগুলি আর কোখাও প্রকাশিত হয় নি। তার মধ্যে অন্যের কবিতার পদ্যাহ্নবাদ আছে, 'লেখনে'র মত ছোট ছোট কবিতা আছে। এমন কি, এক-একটি সুসম্পূর্ণ বড় ক্ৰিভাৱও অভাব নেই। বলা বাহুল্য, ছন্দের দৃষ্টাস্ক্রন্থে ব্যব-হাত হওয়ার মুখ্য উদ্দেশ্যে রচিত হ'লেও কাব্যস্ঞীর দিক খেকে এই কৰিতাগুলিতে যে কিছুমাত্র জটি থাকবে, রবীক্রনাথের পক্ষেতা সহু করা অসম্ভব। তাই এই কবিতাগুলিও তাঁর অক্সান্ত কবিতার মতই উপভোগ্য। ওচ্চ বৈজ্ঞানিক আলোচনার শ্রান্তি দূর করবার জঙ্গ এরা যেন পথে পথে আমাদের জঙ্গ আনন্দের বাণী সঞ্চিত করে রেখেছে। ভয় হয়, ছন্দতাশ্বের আড়ালে পড়ে এই কবিতাগুলি না সাহিত্যামোদীদের দৃষ্টি এড়িয়ে যায়। এগুলির কাব্যপরিচয় দেওয়ার চেষ্টা করা এখানে অসম্ভব হ'লেও ছ-একটি দৃষ্টাভ দেওয়া হয়ত অবাস্তর হবে না।

'একদা এক বাবের পলায় হাড় ফুটিয়াছিল' এই নিছক খবরটিকে ছব্দের মন্ত্র চু'য়ে কি করে কাব্যসাহিত্যের দরবারে এনে রসস্টি করা যেতে পারে, ভাই দেখাতে গিরে চলল করির কাক্স—

\*বিহ্যুৎ-লাকুল করি ঘনভর্জন বজুবিদ্ধ মেঘ করে বারি বর্জন ভজ্ঞপ যাতনার অন্থিন শার্দ্ধুল অস্থিবিদ্ধগলে করে ঘোর গার্জন।\*

ছন্দের গতিবেগের কথা বলতে গিরে একটি সংস্কৃত লোক উদ্ভ করতে হ'ল এবং সঙ্গে সঙ্গে তার অমুবাদ—

> "প্রাবণ মেঘে ডিমির-খন শর্করী, বরিবে জল কাননভলমর্মরি'।

বিজন ঘরে ছিলাম স্থৰ ভক্তাভে,
অলস মম শিখিল ভফু-বছরী।
মূখর শিখী শিখরে ফিরে সঞ্চরি'।"
একটি ছোট্ট কবিভা—
''তাবাগুলি সাবাবাভি কানে কানে কয়,
সেই কথা ফুলে ফুলে ফুটে বনময়।"

অকটু বড় একটি কবিভার নমুনা দেওয়া বাক—
"বিজ্লী কোথা হতে এলে,
ভোমাবে কে বাখিবে বেঁধে।
মেঘের বুক চিরি গেলে
অভাগা মরে কেঁদে কেঁদে।
আগুনে গাঁখা মণি-হারে
ক্ষণিক সাজায়েছ যাবে
প্রভাতে মরে হাহাকারে

জ্ঞাদরব-বস্থাবিত বঞাতে

চার লাইনের একটি ছোট কবিতা দিলেও ধেখানে ছন্দআলোচনায় বক্তব্য অনায়াসে পরিকুট হতে পারে, সেখানে
ছন্দের নূপুর পারে পরাতেই কবিতা কখন যে নেচে নেচে আপন
আনন্দে বেরিয়ে পড়ে এবং কখন যে চার লাইনের আবত্তক
গতী অতিক্রম করে চলে যায়, কবির সেদিকে খেয়ালই থাকে
না। ফলে কতকগুলি বেশ বড় বড় কবিতাও আমরা এখানে
পাই। কিন্তু এ বিষয়ে এখানে, আর বেশি কিছু লেখা মমীটান
হবে না কেনে কান্ত দিতে হ'ল। তবে আমাদের আশা আছে
যে, বসক্ত পাঠক সহজেই সেগুলিব সন্ধান নিতে পারবেন।

বিফল বজনীর খেদে।"

গ্রীপ্রভাতচন্দ্র গুপ্ত

মধ্-সন্ধান—এঅত্লচন্ত্ৰ মুখোপাধাার। গুরুষান চটো-পাধাার এও সন্স, ২০৩/১০১, কর্ণভয়ালিন্ ষ্ট্রীট, কলিকাতা। মূল্য বেড টাকা।

স্চীপত্র অসুসারে গ্রন্থটিকে মাত্র উনিশটি কবিতার সংগ্রহ বলিলে ভূল বলা হইবে, কারণ 'রাগিণীর রূপ' 'প্রেমপত্র' 'বিবিধ পত্র', এবং 'বৌবন' ইংলার সমধ্যী কতকণ্ডলি কবিতার গুদ্ধ। 'রাগিণীর রূপ' ও 'বৌবনে'র করেকটি ছোট কবিতার মধুর সন্ধান ক্রিছ পাওরা বার।

"আমি, ত্পদল সম শিহুরি শিরার
প্রভাত বায়ুর পরশনে;
তক্ষসম কাদি মুক বেদনার
নব জলধারা বরবণে।"
অমুভূতির এইরপ কিছু যক্তম প্রকাশ, অথবা
"প্রাপ্ত দিনদেব সুগরা বেলা শেবে
অন্তভার-দেশে থামালো রথ তার।
হস্তানো রাভামেহে রচিত নিকেতনে
হেরিল কি নয়নে, হারানো পথ তার।
সন্ধা-রাজবালা ছিল সে নিজিত
মণির সেজ পরে বসন বিগলিত,
নরন আ্বাধ্লো অথর আ্বাদ্লত,
গ্বান বেরে পড়ে আকুল কেশভার।"

এই ধরণের রূপক্ষার রঙীন ছবি চকিতে ক্থনো চোধে পড়িকে ভাল লাগে।

রবীজ্ঞনাধের 'আজি হ'তে শতবর্ষ পরে' কবিতাটির প্রত্যুক্তরে রচিত কবিতাটি রসর্ভনা হিসাবে সম্পূর্ণ সার্থক না হইলেও,

"এ হেন সিনেমা ছাড়ি কাব্যের সমুজে পাড়ি দিবে বল কোন মূর্ব জন"

"রবিহীন এ সংসারে অজ্ঞানের অক্ষকারে ভূবে ভারা রবে চিরতরে।"

প্ৰভৃতি পংক্তিতে আগামী বুগের সমাজ-জীবনে ক্লচি ও রসহীনতার স্থনিশ্চিত সঞ্চাবনার প্রতি যে রেষ করা হইরাছে তাহা উপভোগ্য।

শ্রীনির্মলচন্দ্র চট্টোপাধ্যায়

পৃথীপরিচয়— এপ্রমধনাথ দেনগুপ্ত। বিশ্বভারতী প্রস্থালয়, ২১০, কর্পপ্রালিদ ট্রাট, কলিকাতা। রবীক্রনাথ লিখিত ভূমিকা সম্বলিত। শুলা বার আনা।

বিশ্বভারতী হইতে বে লোকশিকা গ্রন্থনালা প্রকাশিত হইতেছে,
এখানি তাহার তৃতীয় বও। আলোচ্য বইবানিতে অল কবার, অল্প শিক্ষিত পাঠকের বোধসম্য করিয়া ভতকণ্ডলি জটিল বৈজ্ঞানিক তথ্যের পরিচয় দেওয়া ইইয়াছে। স্কটিন cosmography, Geology ও
Prehistoric Zoology সম্বন্ধে এ রক্ষ একবানি বই আগে কথনও
প্রকাশিত হইয়াছে বলিয়া আমাদের জানা নাই।

বিষ্ঠারতী লোক শিক্ষা সংসদ হইতে প্রকাশিত পুন্থকাবলীর উদ্দেশ্ত আদান্দিত পাঠক সাধারণের জ্ঞানাঞ্জনের সহায়তা করা। বইশানি বে শুধু সেদিক দিয়া অসামাশ্ত সাকলালান্ত করিয়াছে তাহা নহে, বিজ্ঞানপ্রির সকল পাঠকের নিকটেই বইথানি উপাদের হইবে বলিয়া আমাদের বিখাদ। বর্তমান বিজ্ঞান গত ৫০ বংসরের মধ্যে বে ইচ্চ তরে আরেছেণ করিয়াছে, একথানি এক শত পূঞ্চার বইরে তাহা এমন সহজ সরল ভাষার সংক্ষেপে লিপিবছ করা কম কৃতিছের পরিচয় নহে। বইখানি অসুসন্ধানী সকলেরই পড়া কর্ত্তবা।

বইথানির ভাষা অতি ঝরঝরে, এবং লেখার ভণে হুরুছ বিজ্ঞান উপস্থানের মত চিতাকর্মক।

ঐঅার্য্যকুমার সেন

রোমাঞ্চক রাশিয়ায়— ভক্তর সভানারারণ। ইভিয়ান পাবলিশিং হাউদ ২২।১, কর্ণজ্ঞানি রুটি, কলিকাভা, পূ. ৬৮৪। মুলা ২০০ টা

ত্রধানি উপস্থান। ব্রুল্ফান বলিয়া ইহার স্বটাই কাহিনী নর।
বইথানিতে লেখকের স্থৈতিরেটরাইপ্রবাসের অভিজ্ঞতার পরিচর
পরিস্কৃট। রোমাঞ্চক রাশিন্ধী নামের মধে। একটা রোমাজের ভাব
আছে। তাহা নির্ম্বক হয় নাই। তথোর সহিত কল্পনা, কামনার
সহিত অমুকৃতি এবং ঘটনার সহিত রোমাল মিলাইয়া অভিজ্ঞতার
পটে লেখক চিত্র অনিক্রাছেন। তাই তিনি উপস্থাসখানিকে 'ছবি'
নামেই অভিহিত করিয়াছেন। বাঙালী না, হইয়াও বাংলা উপস্থাসে
আল্প্রপ্রাণ করিতে লেখকের লেখনী কুটিত হয় নাই। অবাঙালী
সাবলীলভাবে বাংলা লিখিতেছেন, ইছা আনন্দের কারণ, আল্প্র্যান
কথা নয়। আল্ক্রের বিষর এই, বাংলার মত ঐবর্গালী ভাবার
ভিতর দিয়া প্রতিবেশী প্রদেশগুলির ব্যেইসংখ্যক গুণী বাজি এখনও
পর্বান্ধ মনোভাব বাস্ত করিতে পারিলেন না কেন? অধ্ব বাংলার
উল্লায় একান্ধ অস্বভিক্ত এমন নয়। বাংলার অম্বানে কোন কোন

প্রদেশের সাহিত্যে যথেষ্ট সমৃদ্ধি আসিয়াছে। "রোমাঞ্চক রাশিয়া" পাঁচ থণ্ডে বিভক্ত। থণ্ডগুলিতে তাওয়ারিশ, ডোন কোঞ্চাক, লীঞা, বেলা খোখোল প্রফেদর ভোলগা, মক্ষো, নাডা, নবীন জগৎ লেনিনগ্রাদ, শুদ্র রজনীর সঙ্গাত প্রভৃতি একুশটি অধাায় এবং নয়ধানি চিত্র আছে। প্রায় সকল অধায়গুলিই স্বসম্পূর্ণ। লেখকের গল্প বলিবার ভঙ্গীট ভাল। অমণ্রভান্তে আমরা বিদেশের বাহ্ন সংবাদ পাই। উপন্যাদের আশ্রম প্রহণ করিয়া রাশিয়ার অন্তরের কাহিনী ফুটাইতে ভটার সতা-নারায়ণ সমর্থ হইয়াছেন। বিদেশীর দৃষ্টিতে তিনি রাশিয়াকে দেখেন नारे। माछिएपे मानाखावरक लाथक निजय कतिया लहेपाछन। নতন সমাজ ও নৃতন রাষ্ট্র গঠনের নব নব আনন্দ রাশিয়ার পরিচয় প্রদানে তাই ক্ষণে ক্ষণে ঝলকিত হইয়া উঠিয়াছে। খোখোলে প্রফেনর ও বেলার চরিতা চমৎকার। বর্ণনায় অথবা চরিত্র-চিত্রণে বর্ণের অতিরেক হয়ত কোথাও কোথাও আছে, তাছাতে সমগ্র উপনাদের অঙ্গলী ব্যাহত হয় নাই। ডক্টর সতানারায়ণ নতন লেখক। তিনি উপনাদে নৃতন বিষয়ের অবতারণা করিয়াছেন। এ অবস্থায় ক্রটি-বিচাতি থাকা স্বাভাবিক কিছ ধর্ত্তব্য নহে। তাঁহার গুণপনা প্রশংসাই। উপন্যাস্থানি নানা দিক দিয়া উপভোগা।

গ্রীশৈলেন্দ্রকৃষ্ণ লাহা

স্বায়ত্ত চিকিৎসা—শীতলচন্দ্র চটোপাধ্যার কবিরত। বদ্ধিত সংস্করণ। প্রাপ্তিহান ১৩৫, কর্ণওয়ালিস খ্রীট, কলিকাতা। পৃ. ৪২৬। মুল্য তিন টাকা।

এই প্রত্নে আয়ুর্বেদ মতে প্রত্যেক রোগের কারণ, তাহার চিকিৎসা-(कोनन ও ঔष४-अञ्चष्ठ-अनानो अठि क्रम्मद्र छाट्य निधित इटेग्नाइइ। চিকিংনক ভিন্ন দাধারণেও যাহাতে সহজে ৰুঝিতে সমর্থ হন তৎপ্রতি লকা রাখিয়া লেখক সকল বিষয়েই প্রাপ্তল ভাষার পরিষ্কার ভাবে लिथिवाट्डन। यशौव कविवास महानव आव ७० वश्मव यावर हिकिएमा ব্যবসায়ে লিপ্ত পাকিয়া যে অভিজ্ঞতা সঞ্চয় করিয়াছিলেন, তাহা এই গ্রন্থে লিপিবদ্ধ করিয়া গিয়াছেন। তিনি গ্রন্থের প্রথমে যে 'উদ্দেশ্য বিজ্ঞাপনীয়াধাায়' লিখিয়াছেন, তাহাতে লিখিয়াছেন বে, "বহুপরীক্ষিত শতাধিক স্থলে প্রয়োগ করিয়া যাহার স্থক্স উপলব্ধি করিতে পারিতেছি তাদৃশ যোগই এছে দরিবিষ্ট হইয়াছে। অপরীক্ষিত একটি যোগও এই অছে সলিবিষ্ট হয় নাই।" স্বৰ্গীয় কবিৱাল মহাশয়ের স্থায় অভিজ্ঞ চিকিৎসকেরা এইরূপ ভাবে তাঁহাদের সুদীর্ঘ কালের চিকিৎদার অভিজ্ঞতার ফল যদি প্রস্থাকারে লিপিবছ করিয়া ষান তাহা হইলে তদার। ি খ্রীপু-পুতুত উপকার হইতে পারে। সেই हिमाद्य এই अञ्चलानि अनद्रन कतिशे क्रिक्त व त्या व वायुर्व्यक्रमा সম্পন বৃদ্ধি করিয়াছেন তাহা নহে, সাধারশের ও আয়ুর্কেন। চিকিৎসক-সমাজের বহু কল্যাণ সাধন করিয়া গিরাট্ছন এ কথা নিঃসংখাচে বলিতে পারা যায়। ইহাতে লিখিত বাবস্থাসুযায়ী ঔষধাদির ছারা माधात्रां वह तारात्र विकिश्मा विकिश्माकत विना माहार्या निरक्षत्र है করিতে পারিবেন।

শ্ৰীইন্দুভূষণ সেন

রামায়ণিকা— গ্রান্তিকচন্দ্র দাশগুর। এ সুধার্জি আও ব্রানাস, ৬ কলেল কোরার, কলিকাতা পু. ৫১।

রা নারণের গলের সহিত বালকবালিকাদের মোটামূটি পরিচর করাইরা দিবার জক্ত এই বইটি লিখিত হইয়াছে। বইখানি, স্বর আব্যতনের মধ্যে যত ধুর সঞ্চব, হুলিখিত ও হুখপাঠা হইয়াছে। বঙ্গীয় শব্দকোষ — ঐছিরিচরণ বন্দ্যোপাধ্যার প্রণীত, এবং শাস্তিনিকেতন হইতে বিৰভাৱতী কতৃকি প্রকাশিত। প্রতি থণ্ডের মৃল্য আটি আনা।

এই বৃহৎ অভিধানখানির ৭২তম **খণ্ড শে**ষ হইয়াছে। ইহার শেষ শব্দ "ভ্রিষ্ঠ" এবং শেষ পৃষ্ঠাক ২২৯২। ইহা আরও আঠার খণ্ডে সমাপ্ত হইবে, এইরূপ অনুমান হয়। ইহার আরও অধিক ক্রেতা হওয়া বাঞ্চনীয়।

জ্ঞানভারতী—বা সংক্রিপ্ত বিশ্বনায়। প্রথম খণ্ড জ্বনা । বিশ্বভারতীর অধ্যাপক ও প্রস্থাগারিক প্রভাতকুমার মুখোপাধ্যায় সম্পাদিত। দি ন্যাশন্যাল দিটারেচার কোং, কলিকাতা। প্রবাসীর পৃষ্ঠা অপেকা কিছু লখা এবং চওড়ায় প্রায় তাহার সমান ৪৭৯ পৃষ্ঠা। স্মুদ্রিত। বাঁধাই মন্তব্ত ও স্থান্থ। ছবিগুলি স্পাই ও স্মুদ্রিত।

ইহার সম্পাদকের "নিবেদন" পড়িলে এই গ্রন্থখানির উদ্দেশ্য বুঝা যাইবে। ইহার প্রথম ও দ্বিতীয় থণ্ডে ঐতিহাসিক ও পৌরাণিক নরনারী, ভারতীয় ও অক্টান্য দেশের দেবদেবী, নানা বিজ্ঞানের অনেক হাজার তত্ম ও তথ্য, ইত্যাদি বর্ণমালা বর্ণাস্থ্রক্রমে দেওলা হইয়াছে। এই ছই খণ্ডে ১০০০০-এর অধিক বিষয় সম্বন্ধে বিবৃত্তি দেওলা আছে। তৃতীয় খণ্ডটি ইইবে গোজেটিয়ার বা ভ্রেষা। এই অংশে পৃথিবীর মহাদেশ, দেশ, নদনদী, বন্দর, শহর ও রাষ্ট্রসমূহের তথ্য আছে। তিন খণ্ডেই বাংলা দেশের বিবিধ বিষয়ের উপরই বেশি ঝোক দেওলা হইয়াছে। বাঙালীয় জন্য অভিপ্রেত বাংলা বহিতে ভাহাই উচিত ও শ্বাভাবিক।

''বাংলার বিশিষ্ট লোক, বাংলার সাহিত্যিক, বাংলার কবি, বাংলার গাছপালা, বাংলার মাছ, বাংলার জীবজ্জ বিশেষভাবে আলোচিত হইরাছে। ভারতের অন্যন্য প্রদেশের ও পৃথিবীর সর্বদেশের শ্রেষ্ঠ ব্যক্তিদের জীবনী ইহাতে সন্নিবেশিত হইয়াছে। বৈজ্ঞানিক, গাণিতিক, রাষ্ট্রিক ও অর্থনীতিক পরিভাষাসমূহ ব্যাখ্যাত হইয়াছে। • \* \* হিন্দু, মুসলমান, খ্রীষ্টান, বৌদ্ধ ও লৈনদের ধর্ম ও সাহিত্য সংক্রাম্ব বিশিষ্ট শব্দগুলি আলোচিত কুইরাছে।" 'বাংলা দেশ সম্বন্ধে প্রচুর তথ্য সংগৃহীত হুইয়াছে। বাংলার থানা, মহকুমা, জেলা, নদনদী, মেলা, তীর্থস্থান, শিল্লস্থান, বঙ্গেতর প্রদেশসমূহের অন্তর্গত জেলাগুলি; দেশীর বাল্যসমূহ সম্বন্ধে বন্ধু তথ্য সন্ধিবেশিত হইবাছে। প্রায় প্রত্যেক দেশের ইতিহাস, ভাষা, শাসনপ্রণালী, জনসংখ্যা, ব্যবসায় বাণিজ্য, শিল্প, শিকা সম্বন্ধে তথ্য দিয়াছি। মোট কথা এ শ্রেণীর এক খণ্ডের গেলেটিয়ার বাংগার ইতিপূর্বে সংকলিত হইয়াছে বলিয়া আমার জানা নাই।" আমাদেরও জান। নাই। এই গেকেটিয়ারটিতে ''৫০০০-এর উপর স্থানের বর্ণনা আছে।''

রবীন্দ্রনাথ এই প্রস্ত সম্বন্ধে লিথিয়াছেন :--

''জ্ঞানভারতীর সম্পাদনায় শ্রীৰ্ক্ত প্রভাতকুমারের অধ্যবসার সার্থক হরেছে। বাংলা সাহিত্যের শব্দভাপারে এই প্রস্থের সংগ্রহ আদরণীয়।'' মৈত্রী-সাধনা— শ্রীস্থ জিতকুমার মুখোপাধ্যার। বিখ-ভারতী প্রস্থালর, ২১০ কর্ণভালাসি ব্লীট, কলিকাতা। মূল্য আট আনা। প্রবাসীর পূর্চার অর্থেক আকারের ৮০০+ ৭৫ পূর্চা।

এই ছোট বহিধানি আট আনার পাওরা বার বটে, কিছ
ভাহা ইহার আর্থিক মৃল্য মাত্র; প্রকৃত মূল্য অপ্রিমের। আজকাল "অহিংসা" শল্টির প্রয়োগ ধ্ব প্রচলিত হইরাছে। কিছ
ভাহার বারা কেবল অভাবাত্মক কিছু ব্যায়—হিংসা না
থাকিলেই বলা বার অহিংসা আছে। কিছু মৈত্রীর অর্থ
অহিংসার অর্থ অপেকা সম্ধিক গুরুত্বসম্প্র। ইহা ভাবাত্মক,
গভীর ও ব্যাপক।

''মৈত্রীর মৌলিক অর্থ জেহশীলতা। পিতা মাতা প্রভৃতির ক্ষেহ বেমন তাঁহাদের স্নেহের পাত্রের উপর স্বতই বর্ষিত হয়, কাহারও প্রতি দেইরূপ স্নেহবর্ধনের নামই তাহার প্রতি মৈত্রী করা। সংস্কৃতে, বিশেষ বৌদ্ধ সাহিত্যে, এই মৌলিক এবং ব্যাপক অর্থেই প্রায় মৈত্রীর প্রয়োগ দেখিতেছি।"

গ্রন্থকার মৈত্রী সহকে উপদেশের বাণী বহু হিন্দু ও বৌদ্ধ বাছ হইতে এই পুতকে সকলন করিহাছেন। যথা অধর্ববেদ, আপতত্বসংহিতা, ঝ্যেদ, গীতা, ছান্দোগ্যোপনিষদ, ধ্যুপদ, পাতঞ্জল বোগদর্শন, বোধিচ্ববিতার, ভাগবত, মহুস্থতির, মহাভারত, মহাযান স্থুত্তালংকার, মৈত্রেহোপনিষৎ, যজুর্বেদ, বোগবালিষ্ট, বিকুপুরাণ, বিস্থান্থিমগ্র্গ, শিক্ষাসমূক্তর, স্প্তনিপাত, হিতোপদেশ।

উদ্ধৃত সমুদ্ধ বচনের বাংলা অন্থবাদ দেওৱার বাংলা-জানা সকলেরই ইহা ব্যবহার্য হইরাছে। মৈত্রীর সাধনা সকলেরই করা উচিত। কংগ্রেসের সভাদিগকে বিশেষ করিয়া অহিংসার সাধনা করিতে বলা হইরা থাকে। অতথ্য, তাঁহারাও এই পস্তক্থানির পাঠক হইবেন, আশা করি।

ড.

### আলোচনা

## সাম্প্রদায়িক ভাষা ও সাম্প্রদায়িক ইতিহাস শ্রীবমেশচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়

গত মাঘ মাদের "প্রবাদী"তে প্রকাশিত উক্ত প্রবন্ধে কিছু কটে বহিলা গিলাছে। সেজ্ঞ আমি জঃখিত।

প্রথমতঃ, ৫৪৮ পৃষ্ঠার পাদটীকার—''প্রবাসী, ভাস্ত, ১৩৩৯' এইরপ আছে। উচা ''প্রবাসী, বৈশাধ, ১৩৪১, পৃঃ ১০৩' এইরপ চটবে।

বিতীয়ত:, ৫৫০-৫৫১ পৃঠার মক্তবের ইতিহাস সিলেবাস সম্বন্ধে বাহা বলিরাছি ভাহার সম্বন্ধে আরও কিছু বলা দরকার। ১৯২৪ সালের ৮ ডিসেম্বর তারিথের সরকারী বিজ্ঞপ্তি ( Notification No. 3730 Edn. dated 8-12-1924) বাবা মক্তবের যে পাঠ্যবন্ধ নির্দেশ করা হয় তাহাতে তৃতীয় শ্রেণীর ( Class iii ) ইতিহানে এই বিবরগুলি থাকার কথা:—

Social and political life of early Hindus. Stories of some of the chirf Hindu Kingdoms. The story of Buddha and the spread of his religion. Alexander's invasion. A diologue about the social and political condition in India just before the Muhammadan invasion. A dialogue about the social and political Kingdom of Ghazni and Ghor. Pathan Empire, its rise and decline. Timur's invasion.

এই পাঠ্যতালিকা ১৯২৬ সালের ১লা আছ্বারী ইইতে বিভালরে প্রবর্ধিত হয়। সাধারণ প্রাইমারি কুলে বে পাঠ্য বিষর (syllabus) ১৯২৫ সালের ১লা আছ্বারী ইইতে প্রবর্ধিত হয় (Notification No. 1665 Edn. 16th Nov. 1920), তাহার মধ্যে ইতিহাসের অঞ্চান্য বিষয়ের সঙ্গে এইওলিও বিচল:—

A dialogue about the society, religion and learning of the Aryan Hindus. The story of Mahavira and the Jainas. The story of Bijoy Singha. Chandra Gupta, Asoka, Vikramaditya, Harshavardhan. . . . Pal and Sen kings of Bengal.

ছইটি সিলেবাস তুলনা করিলেই মক্তবী ইভিচাসের বিশেবজ্ বুঝা যায়। উক্ত সিলেবাদ উঠিয়া গিয়া ১৯৪১ সাল হইতে বে নৃতন নিরম হইয়াছে, ভাচাতে মক্তব ও প্রাইমারি ফুলের পাঠভেদ 'দূর করা' হইয়াছে। ইভিচাস-পুস্তক থাকিবে না, ভবে সাহিত্যের মধ্যে (৩য় ও ৪র্থ শ্রেণীর) কভিপর নিদিপ্ত ঐতিহাসিক ও পৌরাণিক ব্যক্তির গল থাকিবে।

আমি করেকখানি "সাহিত্য" পুস্তক (১৯৪১ হইতে পাঁচ বৎসবের জন্য অমুমোদিত) দেখিয়াছি। ঐগুলিতে আরঙ্গজেব ও শিবাজার চরিত্রাঙ্কনে ঐতিহাসিক তিক্তি করার চেষ্টা আছে।

তৃতী শ্রেণীর প্রাক পুস্তকেই থাজা মৈছদিন চিশ্ তির গল্প আছে। আমি তিন-চারশানি মুসলমান লেখকের পুস্তক দেখিলাছি. (কবি গোলাম মুস্তাফার বই উদার মধ্যে) ব হাতে 'থাজা সাহেব'কে বড় করিতে গিবং দেশের জন্য প্রাণোৎসর্গকারী মহাবীর পৃথীরাজের প্রতি বিশেষ অসম্মান ও অবিচার করা হইরাছে। মক্তবের জন্য কতকগুলি 'বিশেষভাবে লিথিড' পুস্তক পাঠ্য হওৱার, মক্তবী বাংলাও বজার থাকিল।

প্রবাসীর সম্পাদকের মন্তব্য । বাংলা দেশের পাঠলালা, বিদ্যালয়, ইন্থুল, মক্তব ও মাজাসার ভারতবর্ধের ও বাংলা দেশের কোন ইতিহাস বা তাহার ইতিহাস-ঘটিত প্রবন্ধ বা গল্প পঠিত না-হওরা বরং ভাল, কিন্তু বিকৃত অস্ত্য ইতিহাস পঠিত হওরা বাল্পনীর নহে।

#### স্বপ্ন

#### बीविषयनान ह्योगिशायाय

মরণের কালো সাগরের জলে জীবন-নদী
একদ। মিলাবে—তার আগে, ভাই, পাই রে হদি
পদ্ধী-মায়ের নিভৃত অত্তে একটু ঠাই,
মাথার উপরে স্থনীল আকাশ সর্বাদাই,
ঘরের সীমানা পার হয়ে গেলে বিলের ধার—
নির্দাল জল কাক-চক্ত্রে মানায় হার।
সব্জ ঘাসের মখমলে ঢাকা কোমল তীর,—
তারই ক্লে ক্লে শালুক ফ্লেরা করেছে ভীড়;
জলচর পাখী কলরব তুলে সাঁতার খেলে,
মায়্রহ দেখিলে নিমেষে আকাশে পক্ষ মেলে;
চম্চমে রোদে হাসে সারাবিল, আসে তুপুর,
দেখে মনে হয়—সবুজ ফ্লেমেতে ঝলে মুকুর।

নারিকেল আর স্থাবির বনে নিরালা ঘর।
বেণ্বন হ'তে আনে কপোতের করুণ অর;
সিস্থর মাথায় কোলাহল করে টেয়ার ঝাঁক;
তার সাথে মেশে শন্ধচিলের তীক্ব ডাক;
আন্ত্র-কাননে কোকিল কাহারে ডাকিয়া মরে!
দখিনা বাডানে সজিনার স্থল নীরবে করে,
বকুল-পাতার আড়িন্তি ব্যাধায় ল্কায়ে হ'কি
সারাটা সকাল শিস্ দিয়ে চলেই ক্রেল্ডালা

অমনি একটি কুটারে যদি বে থাকিতে পাই—

দিখিজ্যীর যশ-সোরভ চাহি না, ভাই।

সদী বহিবে বাছা বাছা পুঁথি কয়েক খান—

ছঃখ-নিশায় আনন্দ যারা করেছে দান,

পথের আঁধার জ্ঞানের আলোয় করেছে দ্ব,

শোনাইবে ভারা অলকাপুরীর বেণুর হুর।

সাঁজের বেলায় আসিবে বন্ধু ছ-এক জন—

কথোপকথনে দেবে অমুডের আখাদন।

স্থাপের পেয়ালা পূর্ব করিতে রহিল বাকী 
ভুধু একজন—নব-ওমবের নবীনা সাকী।
সে হবে একটি হন্দারী নারী—নারী না হ'লে 
হাদয়-লভায় কাব্য-কৃষ্ম কথনো দোলে ?
বমণীবে যবে লাগে হন্দার মুগ্ধ চোধে—
মর্ত্ত্য—সে হয় রূপান্তরিত স্থাগলোকে!
ভূমন্তবন বিহন্দারীতে সহসা জাগে;
কালো দিগন্ত রাঙা হয়ে ওঠে অকণ-রাগে;
অমরাবভীর জ্যোতি বলে প্রতি ধৃলিকণায়—
ভালোবাসা যবে ঝন্ধার ভোলে প্রাণ-বীণায়।
চিত্ত যেখানে ভ্রপ্ত প্রেমের পূর্ণভায়
বিশ্ব সেখানে হন্দার হয়ে দীপ্রি পায়।

ভানা-কাটা পরী না যদি হয় সে—নাহিকো ক্ষোভ 🕫 নারী-হৃদয়ের প্রেমের মধুতে কবির লোভ। টক্টকে লাল সাড়ীটি পরিয়া এলায়ে চুল সকাল বেলায় সাজিতে ভরিবে পূজার ফুল। দেবদাক বনে বাহুড়-পাখায় রাজি নামে,---দিগস্থপারে অরুণ-রথের চক্র থামে.---সাধীর নিকটে বিদায় মাগিছে চক্রবাক-এ হেন সময় প্রেয়সীর হাতে বাজিবে শাঁধ। कवदीरा दांडा कवदीय माना, ननार्छ हिन. তুলসীতলায় বাখিবে সে ধীরে সন্ধাদীপ, সেই দীপালোকে স্নিগ্ধোচ্ছল মুখটি ভার চুরি ক'রে রোজ দেখে নেবে কবি বার্যার 🛦 তপ্ত ভালে সে রাখিবে মিয় প্রশ্থানি, **इः (४३ मिरन भागारि व्यवर्ग मध्य वानी,** গৃহেতে আমার গৃহদীপ হয়ে জনিবে নিজি, মাঘের নিশায় ফাগুন-উধার শোনাবে গীডি. সভ্যের পথে চলিডে চিম্ভে শক্তি দেবে, পড়ে যাই যদি হাতটি ধরিয়া তুলিয়া নেবে, প্রিয়া হয়ে রাভে হুদয় ঢালিয়া বাসিবে ভালো, मियो हाम खोर्फ हमात्र भर्ष मि प्रभारत चामा 🗈

# সেন্সাসের আবশ্যকতা কি ?

#### প্রীযতীক্রমোহন দম্ভ

এই বৎসর ফাল্কন মাদে মামুব গণনা হইবে; ইহার মধ্যেই প্রাথমিক গণনা আরম্ভ হইয়া গিয়াছে। বাড়ীতে বাড়ীতে আলকাতরা দিয়া নম্বর দেওয়া, কোন বাড়ীতে ক্ষণানা ঘর, কোন বাড়ীতে ক্য়জন বয়ম লোক আর ছেলেপুলে কয়জন ইন্ডাদি কার্যা শেষ হইয়াছে। চুড়াস্ত গণনা আরম্ভ হইবে। তবে এইবারে অফারু বারের স্থায় এক রাত্রিতে চূড়াস্ক গণনা শেষ হইবে না। পনর দিন ধরিয়া চূড়াস্ত গণনা হইবে। গণনা যাহাতে সঠিক হয়, কেহ বাদ না পড়ে; কেহ যাহাতে লোকসংখ্যা বাড়াইয়া না বলে ভাহার জন্ত চেষ্টা চলিতেছে। সরকারী **टिहा ७ हिन्छ हो : (व-मदकादी ভाবে निश्चिमवक** मिणाम (वार्ष हेन्छ। हात्र विनि कतिया. व्यठात्रक भाठाहेग्रा. কাপজে লিখিয়া যথোচিত চেষ্টা করিতেছেন। গত ইংরেজী ১৯৩১ সালের মাতৃষ গণনার সময়ে কংগ্রেসের चालिए वह हिन्दू निक निक नाम वा পরিবারবর্গের नाम लिथान नाहे; करण हिन्दुत मःथा। धूव कम प्रिथान হইয়াছে। এই কলিকাতা শহরের মধ্যে বড়বাজার অঞ্চলে প্রায় ৩৮.০০০ হাজার লোক বিনা কারণে (সেন্সাস কর্ত্তপক্ষও কোন কারণ দেখাইতে পারেন নাই) কমিয়া গিয়াছে। আর এই কমতি অল নতে, বড়বাজারের লোক সংখ্যার শতকরা ৩৩ ভাগ। এবারে কিন্তু কংগ্রেসী সেলাদ বয়কট কবিতে ত বলেনই নাই; অধিকন্ত মহাত্মা পাছী, শ্রীযুক্ত শরৎচন্দ্র বহু প্রভৃতি নেতৃবৃন্দ লোক-গণনার কার্যো সাহায্য করিতে দেশবাসীকে অন্থরোধ क्रियाहिन। वैयुक वामानम हाहीभाषाम अम्थ विभिष्ठ নেতারাও লোক-গণনার কার্য্যে হিন্দুদিগকে আহ্বান ক্রিয়াছেন ও বাহাতে তাঁহাদের সংখ্যা ষ্থাষ্থ ভাবে লিখিত হয় ভাহার চেষ্টা করিতে বলিয়াছেন।

প্রশ্ন উঠিতে পারে লোক-গণনার দরকার কি দ আমাদের দেশে যথন প্রথম লোক-গণনা হয়, গ্রামের মাতব্বর পাঁচু মণ্ডল উমাচরণ বাবুকে বিজ্ঞানা করিলেন, "হাঁা উমাচরোণ! তির্বর সাহেব (Mr. Trevor) এনে বে হিন্দী ক'রে বলে গেল মাহ্ব গুনতে হবে—কেন? ধরে নিমে গিয়ে বেগার খাটাবে না ত ?" উমাচরণ বাবু যতই বলেন যে না গবর্ণমেন্টের সে-লব কোন উদ্দেশ্ত নাই, পাঁচু মণ্ডল তত্তই মাথা নাড়ে। শিরোমণি মহাশয় গলামানে যাইতেছিলেন—কথাটা তাঁহার কানে উঠিল। তিনি বলিলেন, "পাঁচু! আসল কথাটা কি কেউ খুলে বলে। মহারাণী ভিক্টোরিয়ার সলে কশিয়ার জারের তর্ক উঠিয়াছে কে বড় রাজা? যার যত প্রজা আছে সেই তত বড় রাজা। তাই মাহ্মর গোনা হচ্ছে। ঠিক ঠিক ভাবে মাহ্মর গুনিও—যাহাতে মহারাণীর জয় হয়।"

ষেবাবে কলিকাভায় গলার উপর ভাসা পুল তৈয়ারী
হয়, সেবাবে মাহুষ গণনার সময় গরীব লোকেদের মধ্যে
বিশাস হয় যে ইংরেজ গবর্গমেন্ট কালিঘাটে মা-কালীর
নিকট ১০৮ নরবলি দিবে। অনেকে কলিকাভা ছেড়ে
দেশে পানিষে গেল। সরকারী সেন্সাস রিপোর্টে লিখিড
আছে যে কটি ঘরবাড়ী খালি পড়িয়াছিল।

ভারবেশরে যাইডেছি ক্লানে চড়িয়া।
ক্লোন্দনে ত্রুলীম পাল এক পাল ছেলেমেয়ে,
গটি বিষবা, ৬টি সধনা ইত্যাদি লইয়া গাড়ীতে উঠিল।
উঠিতেই ভাহার ছ-মিনিট সময় লাগিল—বিসার আগেই সকলে গাড়ীতে উঠিয়াছে কিনা ওনিয়া দেখিতে
লাগিল। ছংখীরামের দিদি রাগিয়া চীৎকার করিয়া
বলিলেন, "দেধ ছংধে! অনুক্ণ ক্রিস নি। ছেলেপুলে-দের গুনবি নি।"

আমাদের মধ্যে বিশেষ করিয়া নিম্নশ্রেণীর হিন্দুদের মধ্যে একটি অব কু-সংস্থার আছে যে মাছ্য শুনিলে, বিশেষ করিয়া ছোট ছোট ছোলমেফেদের শুনিলে ভাহারা: মরিয়া যায়। আনেকে এই আছ কু-সংস্থারের বশবভী হইয়া ছোট ছোট ছেলেদের নামে মাছ্য গণনার সময় লিখায় না। এটি খুব দোষের। মুসলমানদের তুলনায় হিন্দুদের মধ্যে যে শিশুব সংখ্যা কম, তাহার আংশিক কারণ স্ব হিন্দু-শিশুব সংখ্যা যথায়পভাবে লিখিত হয় না।

মাহ্য গণনার আবশ্যকতা কি । এই সম্বন্ধে
আমরা সামান্ত ত্ই-চারিটি কথার আলোচনা করিব।
ইংরাজী Encyclopædia Britannica নামক স্প্রসিদ্ধ বিশ্বকোষ প্রস্থে লিখিত আছে যে:—"Census Statistics are the common tools and materials of the business of Government \* \* •; they are equally indispensable to the direction of State policy" অর্থাৎ সেন্সাসের তথাগুলি শাসনকার্য্যের নিত্য ব্যবহার্য্য মন্ত্রপাতি; এবং সরকারী বারাষ্ট্রীয় কর্মপদ্ধতি নির্দ্ধান্ত করিবার জন্ত উহা একান্ত দ্বকার। সামাজিক আছা, সামাজিক কল্যাণের জন্ত উহা একান্ত দ্বকার।

(১) আমাদের দেশে কয়েক বংসর আগে বিবাহের কোন वयरम्य वांधावांधि छिन ना। य य वयरम हेका इहेरनहे বিবাহ করিতে বা দিতে পারিত। যথন সারদা আইনের কথা উঠে, তখন অনেকে বিলাতের নজীর দেখাইয়া বলেন य यम् डा है: नए ७ व यथन भूकर ४ ४ व इव छ छोर्न इहेरन বিবাহ করিতে পারে, তথন আমাদের এই গরম দেশে ১৮ বছরের আগে পুরুষে বিবাহ করিতে পাণিবে না. এ কি রকম কথা ? বিলাতে আইন এরপ ছিল বটে (সম্প্রতি ইংলণ্ডেং স্ফুট্রা, বদলান হইয়াছে), কিন্তু গত ७०० वहरतत मध्य এक बीको किया हार्लामत 🗽 कारान আর্ল অব্ আউন্দলো ছাড়া আর কৌর্মিন্ত পুরুষ 💆 বছর উত্তীৰ হইতে-না-হইতে বিবাহ করিয়াছে এরপ কথা के जिल्लाम निर्ध ना। **जा**त जामारमय रमरण है रहकी ১৯১১ সালের সেন্সাস অফুসারে দেখিতে পাই যে ৫ বংসরের কম ১১১.০০০, ৫ থেকে ১০ বৎসবের ৭৫৭.০০০ ও ১০ থেকে ১৫ বৎসরের ২৩,88,000 পুরুষ বিবাহিত। আর বিবাহ হয়েছিল বউ মরে গিয়েছে ১০ থেকে ১৫ বছরের এক্সপ পুরুষের সংখ্যা ১,০০,০০০ হাজার।

আইন যাহাই হউক, পুরুষদের মধ্যে আরু বয়সে বিবাহ প্রচলিত কি না, এ কথার জবাব আইন নজীর থেকে পাওয়া যায় না, পাওয়া যায় সেন্সাস থেকে—মান্ত্য গণনা থেকে।

(২) পঞ্চাবে, রাজপুতানায় ও যুক্ত কয়েকটি জাতির মধ্যে কলা-শিশু মারিয়া ফেলার প্রথা ছিল। ইহার জান্ত ভারত-সরকার আলাহিলা একটি আইন করেন--- যাহাতে এই কু-প্রথা বন্ধ হয়। আইনটি কিরুপ কার্যাকরী হইয়াছে দেখা যাউক। শিক্ষা প্রচারের ফলে এই কু-প্রথা লোপ পাইয়াছে কি কমিয়া গিয়াছে দেখা যাউক। নিমে আমরা পঞ্চাবের কয়েকটি জাতি, যাহাদের মধ্যে কন্তা-শিশু মারিয়া ফেলিবার প্রথা ছিল, তাহাদের মধ্যে সর্ব্ধ বয়সের স্ত্রীলোকের ও পাঁচ বৎসরের কম বয়দের কলা-শিশুর অমূপাত প্রথমে দিলাম। তাহাদের সহিত তুলনা করিবার জন্ম ঐ পঞ্চাবেরই অপর কয়েকটি জাতি, হাঁহাদের মধ্যে কলা-শিশু মারিয়া ফেলিবার প্রথা কখনও ছিল না. তাঁহাদের মধ্যে স্ক্ বয়সের স্ত্রীলোকের ও পাঁচ বংসরের কম বয়সের ক্যা-শিশুর অমুপাত দিলাম। দেশের আবহাওয়ার প্রভাব বা দেশে প্লেগ প্রভৃতির আক্রমণ উভয় সম্প্রদায়কেই সমান ভাবে আক্রমণ করিবে বা প্রভাবান্বিত করিবে। যেটকু পার্থকা দট হইবে তাহা কেবলমাত্র শিশু-কক্সা মারিয়া ফেলিবার জন্ত। আর উপযুপরি কয়েকটি দেব্দাদের অহ হইতে আমরা বঝিতে পারিব যে এই কু-প্রথা কমিতেচে কি না। নিমে অহঞলি দিলাম।

পঞ্চাব ১.০০০ পুরুষে স্ত্রীলোকের অমুপাত 1865 >>>> >> > জাতি मर्का •-€ मर्ख •-६ मर्वत •-€ বয়স বংগর বয়স বৎসর বরুস বংসর যাহাদের মধ্যে কন্যা-শিশু-হত্যা প্রণা ছিল। জাঠ (ছিন্দু) 755 998 3.8 ক্তি ₩•**૨ ३,•**૨૨ >>8 রাজপুত (হিন্দু) 136 207 165 506 ---900 112 997 2.2 ভঞার याहारमञ्ज मर्था कम्या-निख-रखा व्यथा नारे । कार्य ( यूजनमान ) ₩2. 288 200 >8 . রাজপুত (ঐ) 269 >9. 311 V8> ৰাক্ষণ > 65 চামার 316 368 493 **a** 2.8 কানেও 70. C 60K 284 ), . 99 282 W 9 9

मरका नाउना वाम ना ।

দেখিতে পাইতেছি যে হিন্দু জাঠ ও রাজপুতদের মধ্যে বিশ বংসরে শিশু-কন্তার অমুপাত হাজার-করা ৮৩ ও ১৯ বাড়িয়াছে। অর্থাং এই কু-প্রথা ক্রমশংই লোপ পাইতেছে। এ-কথা বলিলে চলিবে না যে স্বাভাবিক কারণে বা সাময়িক অন্ত কোন কারণে শিশু-কন্তার অমুপাত বাড়িয়াছে। কারণ মৃদলমান জাঠ ও রাজপুতদের মধ্যে ঐরপ শিশু-কন্তার অমুপাত বিশ বংসরে বাড়িয়াছে মাত্র হাজার-করা ২ ও ৬ জন করিয়া। সেন্দাসের অন্ধণ্ডলি না থাকিলে আমরা জোর করিয়া। সেন্দাসের অন্ধণ্ডলি না থাকিলে আমরা জোর করিয়া। বলিতে পারিতাম না যে শিশু-কন্তা হত্যার প্রথা ক্রত

(৩) আমরা কথায় কথায় বলি যে বাঙালী জাতি, বিশেষ করিয়া বাঙালী হিন্দু মবিয়া যাইতেছে, বিদেশ হইতেলোক আসিয়া বাঙালীর স্থান পূরণ করিতেছে। কথাটা কিয়দংশে সত্য হইলেও সর্বাংশে সত্য নহে। বাংলার বাহিরে জন্ম, বাঁহারা সেন্দাসের সময় বাংলা দেশে ছিলেন, এক্লপ লোকের সংখ্যা গত ৩টি সেন্দাসে ক্রমশংই ক্মিয়া বাইতেছে। নিয়ে আমবা সংখ্যাগুলি উদ্ধৃত ক্রিয়া দিলাম:—

সে <del>সা</del> দের বৎসর	বাংলার বাহিরে জন্ম	কমতি	
	বাংলায় আগত লোকের সংখ্যা		
2927	> <b>₽,७৯,∙&gt;७</b>		
>>>>	36,39,99¢	<b>२</b> ১,२8১	
2502	39.26.09•	>>,8+€	

বিহার হইতে আগত লোকের সংখ্যা ক্রমশ:ই ক্মিয়া বাইতেছে, পক্ষাস্তরে মাপ্রাজ হইতে আগত লোকের সংখ্যা বাড়িয়া বাইতেছে। কেন এইরপ ইইতেছে ইহা চিস্তার বিষয়। নিম্নে আমরা বিহার ও মাস্রাজ হইতে আগত লোকের সংখ্যা দিলাম:—

-সেক্সাস বংসর	বি <b>হা</b> র ও উড়িবা হইতে আগত	ক্ষতি	মা <b>ল্রাজ হইতে</b> আগত	বাড়তি
2222	> <b>₹,8</b> ₽,8◆\$	•••	\$8,28•	
>>>>	<b>३२</b> ,२ •,8२७	२१,२१६	७১,२१•	>1,.0.
1201	<b>&gt;</b> >,२ <b>१,</b> >•२	৯৩,৩২৪	<b>\$</b> ₹,8৩٩	33,369

বাংলা দেশে বাংলা ভাষাভাষী লোকের অনুপাত গত ১৯১১ হইতে ক্রমশংই বাড়িয়া ঘাইতেছে। প্রতি ১০,০০০ হাজারে ইং ১৯১১ সালে বাংলা ভাষাভাষী লোকের সংখ্যা ছিল ৯,১৯২। ইং ১৯২১ সালে বাড়িয়া হইল ৯,১৯৭—বুদ্ধির পরিমাণ অতি সামান্ত, দশ হাজারে মাত্র সাত জন। কিন্তু ইং ১৯৩১ শলে এই অনুপাত বাড়িয়া দাঁড়াইয়াছে ৯,২২৬এ। অর্থাৎ গত সেলাস দশকে বৃদ্ধির পরিমাণ হইয়াছে দশ হাজারে ২৯ জন। পক্ষান্তরে হিন্দী বা উর্দ্ধ, ভাষাভাষীদের অন্থপান্ত ক্রমশঃই হ্রাস পাইতেছে। ইং ১৯১১ সালে তাঁহাদের অন্থপাত ছিল প্রতি ১০,০০০ হাজারে ৪১৪ জন; ইং ১৯২১ সালে দাড়াইল ৩৮০ জন; আর ইং ১৯৩১ সালে হইয়াছে ৩৭০ জন।

উপবে যাহা বলিলাম তাহা আংশিক সত্য। বিদেশ হইতে হিন্দী ভাষাভাষী লোকের প্রচুর আমদানী হইয়া-ছিল। ফলে হিন্দী ভাষাভাষীদের অফুপাত কিরপ বাড়িয়া ফিয়াছিল আর বাংলা ভাষাভাষীদের অফুপাত কিরকম কমিয়াছিল ভাষা নিম্নের তালিকায় দেখাইলাম। এখন কিছু স্রোত উন্টা দিকে বহিতেছে।

প্রতি ১∙,∙∙∙ হাজারে							
<b>দে</b> শাস	বাংলা ভাষ'-	হিন্দী ভাষা-	হিন্দীর বৃদ্ধি (+)				
বৎসর	ভাষী	ভাষী	বা কমতি (—)				
7647	>,405	ર•g					
7227	৯,৩৬৩	२३६	+ >>				
79.7	3,224	<b>989</b>	+ 42				
>>>>	<b>३,</b> ५३२	8:8	+61				
>>>>	P & C , &	<b>७</b> ৮∙	98				
1901	»,२ <b>२७</b>	99.	->•				

সমস্ত কথা তলাইয়া ব্ঝিবার জন্ম তথ্য চাই। সেন্দাস
হইতে আমরা এইরপ বহু তথা পাই। সেন্দাসকে বয়কট
করা—তাহা যে কোন কারণেই হউক না কেন,
নির্ব্দিকতার পবিচায়ক। আমরা আশা করি এবারকার
সেন্দাসে সকলেই যথায়থ ভাবে সাহায়া করিবেন ও নিজ্
নিজ নাম ও পরিবারবর্গের নাম লিধাইবেন। কর্ত্পক্ষগণকে প্রকৃত তথ্য সংগ্রহে সাহায্য করিবেন ও যাহাতে
কোনও স্প্রদায় মিধ্যা উক্তি করিয়া নিজ সংখ্যা না বাড়ান,
সে-বিষয়ে তীত্র দৃষ্টি রাধিবেন।

পৃথিবির সমস্ত সভা দে নেজাসের আবশুকতা
হৈ । তা অধীভাবে বা অন্ত কোন কারণে
মাহুষী নানা করী সন্তব হয় নাই। পণ্ডিডগণের মডে
পৃথিবীর বর্ত্তমান লোকসংখ্যা ২১৩ কোটী ৬০ লক্ষ।
ইহার মধ্যে হিন্দুর সংখ্যা ২৭ কোটী ২০ লক্ষ, আর
মুসলমানের সংখ্যা বছ জোর ২৪ কোটী কি ২৫ কোটি।
পৃথিবীর বারো আনার উপর লোক সেজাসে গণিত।
বাকী চারি আনা এখনও মাধা গুণ্ডি হিসাবে গুণ্ডিত হয়
নাই। পণ্ডিডেরা হির করিয়াছেন যে পৃথিবীতে
৬০০ কোটী লোক ধরিতে পারে। যে-হারে লোক সংখ্যা
বাড়িডেছে ভাহাতে ২১০০ গ্রীষ্টাব্দে পৃথিবীর লোকসংখ্যা
১০০ কোটীডে দাঁডাইবে।

#### শ্রীসুধীরচন্দ্র কর

প্জোর ছুটি ফ্রোলো দেখতে-দেখতে ভিরিশটা দিন মেয়াদটুকু পুরোলো। কাজে এদে যোগ দিয়েছি মাসকাবারে নিই বেতন, খাই দাই আর চেষ্টা করি ঘুম যাতে হয় নিশ্চেতন। আজকে রাতে পড়ছি ব'সে ভোমার চিঠির পাঠটা,— গোড়ায় তথু "এ" লিখেছ,—ঠাট্ ?—না,—এটা ঠাট্টা ? আধুনিকের কাব্য যেমন সব সেরে দেয় ইশারায়, দেয় নড়িয়ে মনের তলা একটুকু ঠেশঠিশারায়,— দূরেই থেকে' দূরেই রেখে ডাকাডাকির ঐ ভাষা,---ডেকে ডেকে চাও বোঝাডে—কই বাড়ি আর কই বাসা? বাড়ি রেখে এগাম, যেন মান উকি দেয় আভাগে! তারপরে আর যা-ই লিখেছ যায় না অত ভাবা সে! —জাবার ভ্রাতার স্থূলের বেতন, জাবার ছেলের হাঁপানি! -क्वर को **भार, -** ठिक करत्रहि, क्वर विरय काशानि। কালচক্রে লাট-বা হব, মিলবে সবই সন্তাতে, -এখন যারা দেয় না আমল, তথন হবে পন্তাতে ! তুমি বলবে,—"কাব্য রাখো, রাখো ভোমার মন্ধ্রা।" তুমিই বলো, কাউকে কি যায় সাদা কথায় বশ [বি ব জানাই যদি সাদা কথা মন যে বাঁকে ভোমারি, বন্ধু হারাই, ভারা ভাবে কার্ম বিলে ছোঁ মা মোদা কথা, ভেলের অভাব দেহে মুর্লে ল্যাম্পৌর্ট তাতে ব'নে দাঁ্যাৎদাঁ্যাতে এই একতালারি ভ্যাম্পোর্টত ! সবটা চিঠি হয় না পড়া, তেল কিনে কাল পড়ব সে,— ঘরের এ সব সাদা কথাই দেই রঙিয়ে ছন্দে গো---বসায় যদি মৌতাতে মন, ( যদি না হয় সম্পে গো,— শাম্নে বজেট, জন্মে যেটা এমনি চেয়ে পাই নে—) -- দ্বাজ হয়ে পাঁচজনা সে বাড়ায় **ৰদি মাইনে** !---সেই কিকিয়েই ঘামাই মাথা, তেল কিছুটা ভাই পোড়ে: ষা লিখছি ভা শোনাই ধ'রে বড়োবাব্র ভাইপোরে !

ष्ट्रीय तनरव-- "हिंडा वृथा, इम्रनि वहा कावा,-" এ না হোলে, উপায় ভবে ! — এমনি শীভে কাঁপব ? অফিস-ঘরে তবিল ফাঁকা, পূজার-সে পথ-ধরচা— याक् इटिं। मिन, घाइँ छि माति, अड़ाई लाक्ठिं। —তা নয়, তুমি, বসতে কাব্দে পাঠালে এক ফর্দ ! চিরাচরিত আবার ঘানি টান্ছি বলীবর্দ,— — যদিই বা তেল চোঁয়ায় কিছু! — কিন্তু এহ বাফ! দার কথা রয় এদৰ কথার দাথেই অবিভাজ্য,— বেঁচে পাকুন বড়োবাৰু, বাঁচুক অফিন, বাড়িও,— ভোমায় বলি, ইচ্ছামভো ফর্দ তুমি বাড়িয়ো! অফিস দিয়ে চল্ছে বাড়ি, চল্ছি তারি দৌলতে; বাড়ির থেকে যা পাই সেটা যায় কি পারা ভৌনতে! হংৰ আছে জানি তবু থাক্ জাণানি এবারে,— করব কী আর! — যায় না ভোলা বলবধুর সেবারে! প্ৰোব ছুটিব মধ্যে যত ঘটেছে এই কাণ্ড! याक्रि या रख! -- इ: ४ ऋ (४३ व्लाह এ उन्ना ७ ! चान्रदक यमि वीत्रकृत्य तहे कान वमनि भावनाय, **অফিস, অভাব, অস্থবিস্থ বাড়ির নানা ভাবনায়** সত্য বটে এই জীবনটা মূর্ত্তিমান এক্ ঝক্মারি,— কিন্তু আবো সভা ভোমার রান্নার সেই রক্মারি! এ ব্ৰশ্বাণ্ডে আমি আছি ডেমনি আছ তুমিও! — এই **ब्ल**टना चांत्र, (श्रद्यारम् द्यां, नमयमरा घूमिरया ! মাঝে মাঝে চিঠি দিয়ো, থাক্ না কথা অভাবের,— — वाष्ट्रिव विक्रै !— खारमा या त्नरे मित्रीयांमा नवारवत्र ! নাই জো তাদের বাসা-বাড়ি, নাই তো অভাব অভিযোগ, नारे व जात्तव भ्रातंत्र हुए, विरयांत्र की चात, नवि शाना! বুঝবে না এর মর্ম কিছু দেবদেবীরা স্থর্গতে ! কোনোই মহাকাব্যে কোণাও নেই তা কোনো স্বর্গেতে ! ছোটোবাৰু ৰজোবাৰু ৰুৰবে সাবা এ-বৰ্ছ,-পূজার ছুটির পরে এসে বাড়ির চিঠি এবং "ঐ" 🛭

# विविध अप्रश



ভারত-সচিবের পুরাতন বুলির পুনরার্তি

মাঘের "প্রবাসী" বাহির হইবার পর ভারতসচিব পার্লেমেন্টে ছই বাব ভারতবর্ধ সম্বন্ধে কিছু
বলিয়াছেন। ছুইবারই প্রশ্নের উন্তরে। বে-সকল জাতি
রাষ্ট্রনীতিতে পাকা, ভালাদের ভাষায় ধরাছোঁ ওয়া না-দিয়া
অনেক কথা বলা যায়। ইংরেজরা সেইরূপ একটি জাতি
এবং ইংরেজী সেইরূপ একটি ভাষা। বাঙালীরা সেরূপ
জাতি ও বাংলা সেরূপ ভাষা নহে। এই জন্ম ইংরেজ রাজপ্রক্ষেরা ভাবতবর্ধ সম্বন্ধে যাহা বলেন, শুর্ ভাহার বাংলা
অহ্বাদ দিলে তাঁহাদের মনের ভাবের ঠিক আভাস দেওয়া
হয় না। সেই কারণে পালেমিন্টে ছই বার যে প্রশ্নোন্তর
হইয়াছে, ইংরেজীতে ভাহা দিতেছি। ৩০শে জাহ্মুয়ারী
পালেমিন্টে যে প্রশ্নোন্তর হয়, ভাহার কেবল সেই অংশটি
এখানে দিতেছি যাহার সহিত ভারতবর্ষের স্বরাজের দিকে
অগ্রগতির সম্পর্ক আচে।

In the House of Commons asked by Mr. Sorensen whether he had any further statement to make respecting the political conditions in India, Mr. Amery said that he had nothing to add to the reply given to two similar questions on January 21.

"The British Government have clearly set out their policy for constitutional advance in India and that policy still holds the field," declared Mr. Amery in reply to a question by Mr. R. A. Cary who asked whether in view of the cessation of discussions between the Viceroy and Indian leaders, he would state the immediate practical steps which would be taken to improve the political situation in India.

Mr. Amery added: "I do not think that immediate practical steps can be taken as far as His Majesty's Government are concerned to secure a basis of agreement among Indians which will enable effect to be given to it."

Mr. Cary: Will he consider the desirability of sending a goodwill mission from this country in the hope of achieving some improvement?

hope of achieving some improvement?

Mr. Amery replied: "I doubt whether any mission. could create that goodwill among Indians which is pre-requisite."

ভারত-সচিবকে মিঃ কেরি জিজ্ঞাসা করেন, ভারতবর্ষে রাজনৈতিক পরিস্থিতির উন্নতির জন্ম কার্যতঃ গবন্মেণ্ট কি করিবেন ভারত-সচিব তাহা বলিবেন কি ? তাহাতে ভারত-সচিব বলেন, "আমাদের পলিসি পরিষ্কার ভাষায় বলা হইয়াছে এবং তাহা এখনও বলবং আছে।" তিনি আরও বলেন, "ভারতীয়দের মধ্যে দে-ঐক্য স্থাপিত হইলে আমাদের পলিসি অহুসারে শাসনবিধি সংস্কার করা যাইতে পারে, সেই ঐক্যের ভিত্তি স্থাপন করিবার নিমিন্ত সভ্যসন্ত গবন্দে তি কেন্তো কিছু করিতে পারেন বলিয়া আমার মনে হয় না।"

ঠিক্ কথা! ঐক্য যাহাতে তুর্ঘট, এমন কোন কোন অবস্থাও ব্যবস্থার জন্ম বিলাতীও এদেশী ব্রিটিশ গ্রহ্মেণ্ট দায়ী। অস্ততঃ সেই সেই অবস্থাও ব্যবস্থার উচ্ছেদ্ যদি তাঁহারা করিতেন, তাহা হইলে ঐক্যের নিমিস্ত বাকী যাহা করণীয় তাহা দেশের লোকেরা করিতে পারিত। কিন্তু ইংরেজরা তাঁহাদের করণীয়টুকু করিবেন না, অথচ আমাদিগকে এক হইতে বলেন। অবশ্র এই সব বাধা সত্ত্বেও আমাদের এক হইবার চেষ্টা করা উচিত।

মি: কেরি এদেশে বিলাতী ভতইচ্ছা মিশন প্রেরণের বাহ্নীয়তা ভারত-সচিবকে বিবেচনা করিতে বলেন।
উত্তরে বি: এমারি ঠিকই বলিয়াছেন যে, সেরুপ মিশনের বারা ভাতবাদীদের মধ্যে পারস্পরিক ভতইচ্ছার আবিভিন্নেইইবে না।
আবি, পারস্পরিক অভতইচ্ছার উত্তেশ্বি সংক্রেড যে যে উপায়ে করা যায় ও গিয়াছে,
ভতইচ্ছা সেরুপ সহজে ও সেরুপ কোন উপায়ে উৎপাদন করা যায় না।

গত ৬ই ফেব্রুয়ারি পার্লেমেণ্টে ভারতবর্ষ সম্বন্ধে আর এক দফা প্রশ্নোত্তর হয়। তাহা নিয়লিখিত ক্রণ।

"A more positive policy for India was sought by Mr. R. A. Cary in questions to Mr. Amery in the House of Commons. Mr. Cary asked if it is to be accepted as the Government policy that not until Indian leaders arrive at an agreement among themselves is any forward step to be taken for constitutional reform; further that the form of agreement must have the approval of His Majesty's Government."

Mr. Amery: "I do not feel that I can do more than refer Mr. Cary to the statement of policy by the

Government on August 8, and November 20."

Mr. Cary: "Is India to continue indefinitely in the present political status? Surely India deserves a

more positive policy."

Mr. Amery: "No. The policy which I referred to is a very positive policy marking very great advance."

Mr. Sorensen: "I take it that he does not repu-

diate the principle of at least sympathetic consideration and implementing of any majority decision of any

democratic elected body."

Mr. Amery: "That depends on the area over which the election takes place and the amount of con-sent therein. Naturally our whole sympathy is for establishment of Self-Government in India.'

Mr. T. E. Harvey: "Is he prepared at all times to use his good offices to promote understanding among Mr. Amery: "My good offices will always be

available."-Reuter.

মি: কেরি চান, ভারতবর্ষ সম্বন্ধে ত্রিটেন কোন অধিকতর পজিটিভ পলিসি অবলম্বন করেন। পজিটিভের মানে এখানে রেলেটিভের উণ্টা। এখন যে পলিসি কায়েম আছে তার মানে, আগে ভারতীয়ের৷ নিজেদের মধ্যে কোন একটা চক্তি করিয়া ঐকাবদ্ধ হউক, তার পর ব্রিটেন কিছু করিবেন। অর্থাৎ ব্রিটেনের কিছু করা ভারতীয়দের উল্লিখিত রূপ ঐক্যবদ্ধ হওয়ার সর্ভ সাপেক্ষ। মি: কেরি যে পজিটিভ পলিসি চান, তাহা ভারভীয়দের কিছ করা ও হওয়ার সত সাপেক নহে।

তাই তিনি প্রশ্ন করেন যে, ইহাই কি ব্রিটিশ পলিসি যে, ভারতীয়েরা আপনাদের মধ্যে ঐকা স্থাপন না করিলে ব্রিটেন তাহাদিগকে ম্বরাজের দিকে অগ্রদ করিবার উদ্দেশ্যে কিছই করিবেন না ?

তিনি আর্থ্ড<sup>িন্</sup>র্লেক্রেন,

একাবত হইবার নিমিত ভারতীয়ে ুবদি নিজে সত ব। চুক্তি স্থির করে, তাহা ব্রিটিশ গ্রেম টের হওয়া আবগ্ৰক কি না ?

উত্তরে ভারত-সচিব বলেন.

গত ৮ই আগষ্ট ও ২-শে নবেম্বর গবন্দেণ্ট নিজ পলিসি সম্বন্ধে যে বিবৃতি দিয়াছেন, মি: কেরিকে সেই বিবৃতি দেখিতে বলার অধিক তিনি আর কিছু করিতে পারেন না।

মিঃ কেরি--''ভারতবর্ষকে কি অনিণিষ্ট কাল বর্তমান রাজনৈতিক দশায় থাকিতে হইবে ? নিশ্চরই ভারতবর্ষ ইহা অপেকা পঞ্জিউভ ( অর্থাং পূর্বোট্রিখিত কোন প্রকার সত নিরপেক্ষ ) পলিসির যোগা।"

মি: এমারি—"না। আমাদের পলিসিতে ভারতবর্ষকে রাষ্ট্রনৈতিক পথে খুব অঞ্জনৰ করিয়া দিবাৰ ব্যবস্থাই আছে।"

সেই জন্ম ভারতীয়দের মধ্যে কোন দলই ঐ বাবকা গ্রহণযোগ্য মনে করে নাই। ভাহারা এমনই নিজেদের হিত্তানবিহীন।

মি: সোরেনদেন—"আমি কি এইরূপ ধরিরা লইতে পারি বে. গণতান্ত্রিক রীতিতে নির্বাচিত কোন প্রতিনিধিদমষ্টির অধিকাংশের নিধ বিণ অস্ততঃ সহামুভতির সহিত বিবেচনা করিবার এবং তাহা কার্যতঃ চাৰু করিবার নীতি তিনি (ভারত-সচিব ) অস্বীকার করেন না ?"

'গণতান্ত্ৰিক বীতিতে নিৰ্বাচিত প্ৰতিনিধিসমষ্টি' শব্দগুলি মিঃ সোরেন্সেন প্রাদেশিক আইন সভাগুলির অথবা কেন্দ্রীয় আইন-সভার অথবা কংগ্রেসের উদ্দেশে ব্যবহার করিয়াছেন, ঠিক বুঝা যাইতেছে না। ভারত-সচিবের নিম্নলিখিত উত্তরও সেই জ্বল্য এবং সেইরূপ ডর্বোধা।

মি: এমারি—"তাহা নির্ভর করে যে (অধবা যে-যে) ভূথতে নির্বাচন হয় ভাহার বিস্কৃতির উপর এবং ভাহাতে সম্মতির, পরিমাণের উপর। ভারতবর্ষে স্ব-শাদন প্রতিষ্ঠার প্রতি স্বভাবত: আমাদের সম্পূর্ণ সহামুক্তি তাছে।"

ভা বটেই ত। ভারত-সচিবের উত্তরের মানে কি এই যে, যে-যে ভৃথগুগুলি পাকিস্তানের ম্যাপের মধ্যে পড়ে, ভাহার অধিকাংশ লোকের সম্মতি অমুসারে নির্বাচিত অধিকাংশ প্রতিনিধির নিধারণ গ্রন্মেণ্ট মানিবেন 🕈 আমরা ত স্পষ্ট কিছুই ব্ঝিতে পারিলাম না।

মি: টী ঈ হারভী--"ভারতীরদের মধ্যে মনের মিল বাড়াইবার নিমিত্ত নিজ কল্যাণ-প্ৰচেষ্টা সৰ্বদা চালাইতে তিনি (ভারত-দচিব) শস্তুড আছেন কি ?"

মি: এমারি--"এ বিষয়ে আমার ওছপ্রচেষ্টা সর্বদাই লভা।" অতএব, এখন ভারতীয়েরা স্বরাজ-স্বর্গ লাভ সম্বন্ধে ীনশিক্ত হইতে পারেন।

#### মুভাষ্চন্দ্র বম্বর অন্তর্ধান

শ্রীযুক্ত হুভাষচন্দ্র বহুর আাক্মিক অক্তর্ধান তাঁহার আত্মীয়স্বজন ও বন্ধদের এবং তাঁহার দলভ্ত জগণিত লোকের ও তাহার বাহিরেরও অনেকের উদ্বেশের কারণ হইয়াছে। সমুদ্ধ ব্যাপার্টি বহস্তাবৃত। তিনি কি কারণে, কি উদ্দেশ্যে কোথায় গিয়াছেন বা আছেন, সে-বিষয়ে নিশ্চিত কিছুই জানা যায় নাই। নানা প্ৰকার কল্পনা– জন্মনা চলিভেছে বটে, কিন্তু সেগুলার কোন মুল্য নাই ৷

যদি কোন ব্যক্তি বা কোন কোন ব্যক্তি জানেন যে, তিনি কোণায় পিয়াছেন এবং কোণায় ও কেমন আছেন, তাহা হইলে একমাত্র তিনি বা তাঁহারাই উদ্বেশ্যুত থাকিতে পারেন। কিন্তু সেক্লপ মান্ত্যেরও কোন সন্ধান পাওয়া বায় নাই।

এই ঘটনাটিকে উপলক্ষ্য করিয়া যদি তাঁহার দলের লোকেরা বিপক্ষের প্রতি সাক্ষাৎ বা পরোক্ষ ভাবে কোন প্রাকার দোবারোপের চেষ্টা করেন, তাহা গহিত হইবে। স্মাবার যদি বিপক্ষেরাও তাঁহার বা তাঁহার দলের প্রতি কোন প্রকার সাক্ষাৎ বা পরোক্ষ স্মাক্রমণ চালান, তাহাও গহিত হইবে।

স্থাষবাব্র অন্তর্ধানের করেক দিনের মধ্যেই একটি ইংরেজী দৈনিকে দেখিলাম, বাংলার আইনসভার এক জন সদস্ত এইরূপ একটা বাজে কথার উত্তর দিবার চেটা করিয়াছেন যে, স্থভাষবার কারারুদ্ধ হইবার ভয়ে সরিয়া শড়িয়াছেন। তাঁহার বিপক্ষ বা শক্ররা আর যাহাই বলুন, তাঁহাকে ঘাঁহারা জানেন বা তাঁহার জীবন-কথার সহিত ঘাঁহাকে পরিচয় আছে, তাঁহারা এমন অপবাদ সভাভাষিতার সহিত দিতে পাবেন না। কারাদণ্ডের বা আন্তরিধ বন্দীদশার ভারে কিছু করিবার লোক ভিনিনহেন। ভিনি কি কারণে কি উদ্দেশ্যে অন্তহিত হইয়াছেন জানি না। কিন্তু এই অন্তর্ধানের ফলে পররেশ্বের পক্ষে, তিনি আদালভের বিচারে দোঘী বিবেচিত হইলে, তাঁহাকে জেলে আটক করা সন্তব্ধ ক্ষেক্ষত না বলিয়াই তাঁহার মহ্বাছ বা পৌক্ষ স্বদ্ধে ক্ষেক্ষত ভাগন করা অসকত।

কেই যদি জেলে থাকা অপেক্ষা নিজের সময়ের ও
জীবনের উচ্চতর ব্যবহার ও উদ্দেশ্য আছে বলিয়া মনে
করেন এবং সেই উদ্দেশ্য সাধনের নিমিত্ত সম্ভাবিতকারাদণ্ড এড়ান, তাহা ইইলে জাহার অভিপ্রায় ও
আনাচরণকে আম্বামন্দ মনে করিতে পারি না।

শ্রীযুক্ত অরবিন্দ ঘোষের জীবনচরিতের সলে বাঁহাদের
পরিচয় আছে তাঁহারা জানেন, তিনি বধন অন্তঃহিত হন
ে(ও পণ্ডিচেরি যান), তধন অন্তহিত না হইলে
শ্বুব সম্ভবতঃ তাঁহার বিফ্লছে সরকারী মোক্ষমা হইত

এবং সম্ভবত: ভাচার ফলে ভাচাকে দীর্ঘকাল বা অনির্দিষ্ট কাল জ্বেলে থাকিতে চইত। এরপ ঘটনা ঘটিতে না দিয়া তিনি যে পণ্ডিচেরি গিয়া সাধনায় প্রবৃত্ত হইয়া-ছিলেন ও আছেন এবং অপর অনেকেরও সাধনার প্রবর্ত ক ও সাধনমার্গে গুরুতানীয় হইয়াছেন. ठाँहारक छोक वरन मा। याहाता ठाँहारक छोक वरन मा. ভাহার। যে সকলে তাঁহার মতাবলমী তাহাও নহে। ভাঁহার পণ্ডিচেরি ঘাইবার আগে তাঁহার জীবনের গতি যে-দিকে ছিল, পরে তাহা অক্ত দিকে গিয়াছে। স্থভাষবাব্যও জীবনের গতির পরিবতনি অসম্ভব নছে। বস্তুত: তিনি বংগর তুই আবােগ মডার্ণ বিভিযুতে "আমার রহস্তার্ত ব্যাধি" ("My Strange Illness") শীর্ষক যে প্রবন্ধ লিথিয়াছিলেন, ভাহাতে ইহার আভাসও ছিল। তিনি তাহাতে লিখিয়াছিলেন, যে, ত্রিপুরীতে খ্যাতনামা নেতা অনেককে কৃত্রনা ও অসক্তসন্দেহপরায়ণ দেখিয়া এবং তথাকার নৈতিক-দিক-দিয়া-পীডাজনক বা গুক্তার-জনক হাওয়ায় (morally sickening atmosphere এ) তুঃৰ পাইয়া বাষ্ট্ৰনাভিক্ষেত্ৰ হইতে স্বিয়া পড়িয়া হিমালয়েব কোন নিভত স্থানে চলিয়া যাইবার একটি প্রেরণা ডিনি অফুভব করেন। কিন্তু রোগশ্যায় থাকিয়া খনেশবাসী বহু পরিচিত ও অপরিচিত লোকের দহামূভৃতি ও মৈত্রীর প্রমাণ পাওয়ায় তাঁহার সে বিরক্তির ভাব চলিয়া যায় ও মানব-প্রস্তুতির উপর তাঁহার আস্থা ফিরিয়া আসে। সেই জ্ঞা তিৰি হিমালয়ের নিভৃত ক্রোড়ে আমালয়না-লইয়া কম কৈত্রে থাকিয়া যান। ক্রান্তে উল্লিখিত প্রবন্ধ জানা খায় বিভাগত হয়।

ব বক ভিনি আধ্যাত্মিক সাধনার নিমিত্ত হিমালয় গিয়াছেন কিয়া ভারতবর্ষের অন্ত কোন সাধনাত্মকৃল স্থানে গিয়াছেন, সে বিষয়ে নিশ্চয় করিয়া কিছুই বলা যায় না। এই শীতের সময় হিমালয়ের কোথাও যাওয়া অবভা সাভাবিক মনে হয় না।

তাঁহার সম্বন্ধে মাছুষের কল্পনা নানা দিকে দৌড়িতেছে। এক্লশ কল্পনাও হইয়াছে যে, তিনি কলিকাতাতেই আছেন! আবার এমন আশ্চর্যা কল্পনাও হইয়াছে যে, তিনি স্থলপথে নেপাল ও তিব্বত অতিক্রম করিয়া কোথাও গিয়াছেন, অথবা স্থলপথে ব্রহ্মদেশ অতিক্রম করিয়া অন্তর গিয়াছেন !! সর্বাপেকা অভূত কল্পনা এই যে, কোন অ-নামিত স্থানে একটা এরোপ্লেন নামিয়া তাঁহাকে তুলিয়া লইয়া গিয়াছে !!!

ভিনি যেখানেই থাকুন, তাঁহার সর্বাদীন কুশল প্রার্থনীয় এবং কোন-না-কোন প্রকারে দেশের কল্যাণ সাধন করিয়া তিনি স্থী হউন, ইহাই কাম।

# শিবাজী ও স্থভীববার 🥢

এক নিংখাসে শিবাজীর ও হুডাইবাবুর নাম করা নিশ্চয়ই স্থাস্কত বটে। আমরা জানি, আধুনিক কৌন ভারতীয়ই শিবাজীর সহিত তুলনীয় নিক্রেন্দ সেই যুগ-শ্রুরর সহিত ক্ষুত্রর কাহারও তুলনা হয় না। এখন মোগল শক্তি নাই, শিবাজীও নাই। আমরা কেবল ইহাই বলিতে চাই যে, একদা মৃটিয়ার মাথার উপরিস্থিত ঝুড়ির সাহায্যে মোগল শক্তিকে শিবাজী ব্যাহত করিয়াছিলেন বলিয়া এখন যেমন কেহ তাহাকে ভীকতার অপবাদ বা অগ্রু কোন অপবাদ দেয় না, সেইরপ হুডাইবার্ ইদি সম্ভাবিত জেলের বা নিশ্চিত ভারত-কারাগারের মায়ার শিকল কাটিয়া থাকেন, তাহা হইলে তাহা ভবিষ্তে পারে।

মাধ্যমিক শিক্ষাবিলের প্রতিবার্ণ

মাধ্যমিক শিক্ষবৈশ্বের প্রতিবাদ এখনও নিনা স্থানে হইতেছে এবং পরেও ইইবেন যুক্ত দিন কর্মান পরিভাক না-হইতেছে, তত দিন ইহার বিকল্পে আন্দালন প্রবলবেগে চালাইতে হইবে। যদি বিরোধিতা গছেও ইহা আইনে পরিণত হয়, তাহা হইলে ইহার মধ্যে দেশের যে আনিপ্র করিবার অভিসন্ধি রহিয়াছে তাহা ব্যর্থ করিবার নিমিও যে দেশব্যাপী শিক্ষাপরিকল্পনাকে বান্তবে পরিণত করিতে হইবে, তাহাও প্রস্তুত থাকা আবশ্রক। তাহা অবশ্র আনাকীর্ণ রুহৎ সভার কাজ নহে; তাহা ক্মীটিতে করিতে হইবে।

শিক্ষাদক্ষোচ মন্ত্রীদের অভিপ্রেত কি না

মাধ্যমিক শিক্ষাবিলের সমালোচনা উপলক্ষ্যে লেখাফ্ল ও বজুতায় ইহা অনেক বার বলা হইয়াছে যে, মাধ্যমিক শিক্ষার সম্বোচ সাধন ইহার একটা উদ্দেশ্য; এবং এই উজির সমর্থনার্থ মিঃ জেফিল্ল যে কেবল চারি শভ উচ্চ বিভালয় রাখিবার একটা পরিকল্পনা প্রস্তুত করিয়াছিলেন, তাহারও উল্লেখ করা হইয়াছে। গবল্পেণ্ট-পক্ষ হইতে বলা হইয়াছে যে, সরকারের সেরপ কোন উদ্দেশ্য নাই এবং মিঃ জেফিলের পরিকল্পনাটা সরকারী কোন সহল্প নহে। পরচিত্ত অল্কনার; স্ত্রাং সরকারী কোন চিত্ত থাকিলে তাহার মধ্যে কি মংলব অহেছে তাহা নিশ্তিত বলা যায় না। কিন্তু শিক্ষাক্ষেত্রের যে-অংশটির উপর সরকারী ক্ষমতা নিরঙ্কুশ, তাহাতে সরকারী ক্ষমতার ব্যবহার কিন্তুপ হইয়াছে, তাহা হইতে অন্থ্যান করাঃ যাইতে পারে শিক্ষার উচ্চতর ক্ষেত্রে ঐ ক্ষমতা নিরঙ্কুশ হইলে তাহা কি ভাবে প্রযুক্ত হইবে।

প্রাথমিক শিক্ষার ক্ষেত্রে সরকারী ক্ষমতা নিরকুশ।
সেই ক্ষেত্রে দেখা যায়, প্রাথমিক বিভালয়সমূহের সংখ্যা!
ক্রমাগত কমিতেছে। নীচের তালিকা দেখন।

বৎসর ৷	প্রাথমিক বিদ্যালয়ের সংখ্যা।	হ্রাস।
)00-806¢	<b>6008</b>	-
7206-00	७२১€•	२५६३०
१० ७३६६	9366	3009
1209-0b	<b>৬•</b> • ৭৪	3.00
४००४-००	<b>ee8e</b> 2	8 <b>७</b> २२

অর্থাৎ উল্লিখিত পাচ বংসরে প্রাথমিক বিভালয়গুলিয়া

ক্রো ৮৮৭১টি কমিয়াছে। এই সকল বিদ্যালয়ে

জাতিবর্ণনিবিলেবে সব ছেলেমেয়ে পড়িতে পারে। এই

সব বিভালয় কমিয়াছে। কিন্তু ১৯৩৭-৩৮ সালে

মুসলমানদের নিমিন্ত মাজাসা বাড়িয়াছিল ১২৫টি এবং
১৯৩৮-৩৯ সালে ভাহাদের নিমিন্ত মাজাসা বাড়িয়াছিল
৪১০টি।

ইং। হইতে এক্লণ অন্থমান করা কি অযৌজিক হইবে যে, জাতিবর্ণনিবিশেষে সকল ছাত্রছাত্রীর ব্যবহার্থ্য উচ্চ বিভালয়গুলির উপর গ্রন্থেন্টের ক্ষমতা নির্ভুশ্ধ হইলে, সেগুলিরও সংখ্যা কমিবে, কিছু কেবল্যু মুসলমানদের ব্যবহার্য্য উচ্চ মান্তাসা বাড়িবে ? এখন উচ্চ বিভালয়গুলির সংখ্যা গবল্পেট ইচ্ছা করিলেই কমাইতে পারেন না। সেগুলি অফুমোদন করা না-করার ক্ষমতা আছে বিশ্ববিদ্যালয়ের। বিশ্ববিদ্যালয়ের প্রশংসনীয় ঝোঁক আছে শিক্ষাপ্রসারণের দিকে। তাহার ফলে উচ্চ বিভালয়গুলির সংখ্যা বাড়িতেছে এবং ছাত্র-ছাত্রীর সংখ্যাও বাড়িতেছে।

মাধ্যমিক শিক্ষাবিলের একটি ধারায় এই ব্যবস্থা আছে ষে, এখন যতগুলি উচ্চ বিষ্যালয় আছে, তাহার সবগুলি বিলটা আইনে পরিণত হইবার পর কেবল মাত্র ছই থাকিবে। ভাহার পর কাল অনুযোলিত সবগুলিরই অন্নুমোদন বাতিল হটবে, এবং প্রত্যেকটিকে नुष्ठन कविशा अञ्चल्यानन नहेर्छ हहेर्त । यनि विशानश-ক্ষুলির সংখ্যা হাস কবিবার অভিপ্রায় গ্রান্টের না-থাকিত, যদি শিক্ষার বিস্তার ও উন্নতি সাধনের ইচ্চাই গ্ৰন্মে ণ্টের থাকিত, তাহা হইলে উল্লিখিত ধারাটা এইরূপ হইত যে, বতুমানে অহুমোদিত সব বিদ্যালয়ই তুই বৎসর অন্তুমোদিত থাকিবে: তাহার পর যে-ষেগুলির শিক্ষা-ব্যবস্থা সম্ভোষজনক নহে, সেগুলিকে নিজ নিজ ব্যবস্থা সম্ভোষজনক করিবার নিমিতা সভর্ক করিয়া দেওয়া হইবে. এবং তাহা সম্ভোষজনক করিবার নিমিত্ত উপযুক্ত সময় ও আবিশ্রক মত সাহায়। দেওয়া হইবে। ভাহা সভেও र्यश्रमित्र व्यवश्रा यर्थहे जान इहेर्टर ना. त्करन ८२हेश्वमिहे **উঠি**या याहेटव ।

জ্ঞাতিবর্ণনিবিশেষে সকল বালকবালিক। বে-সব প্রাথমিক বিভালয়ে পড়িতে পারে, তাহার সংখ্যা কমিয়া যাওয়ায় মুসলমান সম্প্রদায়েরও যে জম্ববিধা ও ক্ষতি হয়, তাহা সম্প্রতি কলিকাতার একটি মুসলমান সভার প্রভাব হইতে স্পষ্ট প্রমাণিত হইয়াছে। এই প্রভাবে প্রাথমিক বিভালয়ের সংখ্যা হ্রাস করিবার সরকারী নীতির প্রতিবাদ করা হইয়াছে। তাহাতে বাধরগঙ্ক জেলার কথা বিশেষ ভাবে উলিধিত হইয়াছে। ঐ জেলায় জ্ঞানে ৭০০০ প্রাথমিক বিভালয় ছিল। তাহার মধ্যে ৩৮০০ উঠাইয়া দেওয়ায় বাকী আছে ৩২০০, প্রভাবটিতে এইক্ল বলা হইয়াছে।

উচ্চ विभागवानबृह्द्द नःशा क्याहेश विलय अहेक्न

সকল সম্প্রদায়ের লোকদেরই অস্ক্রিধা ও ক্ষতি হইবে।
বলের মৃসলমানেরা বেশীর ভাগ গ্রাম-অঞ্চলের অধিবাসী।
গ্রাম-অঞ্চলের স্কৃলগুলিই উচ্চশিক্ষাসংকোচ নীতির ফলে
আগে উঠিয়া ঘাইবে। তাহার ফলে সকল সম্প্রদায়ের
গ্রাম্য লোকেরাই অধিকতর ক্ষতিগ্রন্ত হইবেন।

পণ্ডিত সীতানাথ তত্ত্বস্থুষণ মহাশয়ের সংবর্ধ না

পণ্ডিত সীতানাথ তত্ত্বণ মহাশয় ৮৬ বংসর বয়সে পদার্পণ করিয়াছেন। ভারতীয় ও পাশ্চাত্য নানা দর্শনের তাঁহার জ্ঞান গভীর ও বিস্তৃত। তিনি কেবল যে অধ্যয়ন ৰাৱা এই সকল দৰ্শনের জ্ঞান লাভ করিয়া পাণ্ডিতা লাভ করিয়াছেন, তাহা নহে: স্বাধীন মননশক্তির প্রয়োগে নিজের স্বতন্ত্র মতও গঠন ও প্রকাশ করিয়াছেন। তিনি वांश्मा ७ हेरदिकी करमकृष्टि मार्मनिक ७ धार्मिक श्रष्ट बहुना করিয়াছেন। কয়েকটি উপনিষদের ভাষ্য এবং বাংলা 😉 ইংরেজী অমুবাদ-সম্বলিত সংশ্বরণও তিনি প্রকাশ কবিয়াছেন। তিনি দীর্ঘকাল বিস্থালয়ের সাধারণ ও প্রধান শিক্ষকের কান্ধ করিয়াছেন এবং বন্ধ বৎসর সাধারণ আছ সমাজের আচার্যোর কাজ করিয়া জ্ঞানগর্ভ উপদেশ বারা উপাসকমণ্ডলীর হিত্যাধন করিয়াছেন : শ্রীঃট্র সম্মিলনী সর্ সর্ব্বপল্লী রাধাকুঞ্চনের সভাপতিতে সভা আহ্বান করিয়া অভিনন্দিত করিয়া, যে-কর্তব্য বঙ্গের ও ভারতবর্ষেক্স শিক্ষিত সকল লোকের করা উচিত, তাহা সাধন করিয় প্রশংসাভাজন হইয়াছেন।

প্রণবাক্ত

ভার সেবাপ্রম সভেষর প্রতিষ্ঠাতা প্রমৎ প্রণবানন্দ শামীর মকালমুত্যতে দেশের, বিশেষ করিয়া হিন্দুদের, বিশেষ ক্ষতি হইয়াছে। মৃত্যুকালে তাঁহার বয়ন ৪৫ বৎসর মাত্র হইয়াছিল। তাঁহার নেতৃত্ত্তা, অপরকে চরিত্র, দৃষ্টাস্ত ও উপদেশ শার। প্রভাবিত করিবার ক্ষমতা-প্রভাবে, ভারত সেবাপ্রম সংঘ সামান্ত অবস্থা হইডে বর্তমান শক্তিশালী অবস্থায় উপনীত হইয়াছে। নানা জেলায় ইহার মিলনমন্দিরগুলি এবং রক্ষী ও অন্তবিধ সেবকদলগুলি তাঁহার নেতৃত্ত্বের পরিচয় দিতেছে।

প্রয়াগে নিরক্ষরতা সম্পূর্ণ উচ্ছেদের সংকল্প প্রয়াগ নামটি প্রাচীন। উহার এলাহাবাদ নাম দেওয়া হয় মোগল বাজতকালে। এই নগরের লোকসংখ্যা মোটামৃটি পৌনে তুই লক্ষ। পাঁচ-ছয় বৎসরের শিশু হইতে আরম্ভ করিয়া বড়াবড়ী পর্যান্ত ইহার অধিকাংশ লোক नितक्कत । राथानकात अधिकाः म लाक नितक्कत, मकन দিকে উন্নতি করা, মাহুষের মত মাহুষ হওয়া, সেখানকার লোকদের পক্ষে অসম্ভব। তাই প্রয়াগের একজন বিশিষ্ট নাগবিক লালা সভ্যলাল আগবওখালা সংকল কবিয়াছেন. তিন বংসরের মধ্যে প্রয়াগের আবালবৃদ্ধবনিতা সকলের মধ্য হইতে নিরক্ষরতা সম্পূর্ণ দূর করিবেন, সকলকে লিখিতে পড়িতে শিখাইবেন। তিনি কি একা এত বড উকীল ব্যারিস্টার অধ্যাপক শিক্ষক ছাত্রছাত্রী প্রভৃতি সাহায্য করিবেন। কা**জ**টি কেমন করিয়া চালাইতে হইবে, ভাহার একটি বিন্তারিত কর্মসূচী ও পদ্ধতিও তিনি প্রস্তুত কবিয়াছেন। নীচের ঠিকানায় তাঁহাকে চিটি লিখিলে তাহা পাওয়া যাইবে:-

লালা সঙ্গমলাল আগরওআলা, এম্ এ, এল্এল, বী, ভাইসচ্যান্দেলার, প্রয়াগ মহিলা-বিভাপীঠ,

এলাহাবাদ।

এই প্রয়াগ মহিলা-বিভাপীঠ তিনি কা ক বংসর পূর্বে স্থাপিত করিয়াছিলেন। তখন ইহা সাম ছ বিদ্যালয় মাত্র ছিল। এক ক্রিলে নালা সক্ষমলাল ক্রিলিক্র । এক ক্রিলে উপনীত হইতে চাহিতেছেন। তিনি যে এলাহাবাদে নিরক্ষরতা দ্ব করিতে সমর্থ হইবেন, এ বিশাস আমাদেব আছে।

লালা সভ্যকাল বড় একটি নগরে যাহা করিবেন বলিয়া আশা ও সাহদে বুক বাঁধিয়াছেন, বাংলা দেশের ছোট কোন একটি গ্রামেও কি এমন কেহ নাই যিনি এই প্রতিজ্ঞা করিয়া তাহা রক্ষা করিতে পারিবেন বেষ, তিন বৎসরে তিনি গ্রামের পাঁচ-ছয় বৎসরের অধিকবয়স্ক প্রভোক পুরুষ ও নারীকে লিখিতে ও পড়িতে সমর্থ করিবেন গ

#### বাংলা-সরকারের প্রপুরক বজেট

বাংলা-সরকাবের সপ্পেমেন্টারি অর্থাৎ প্রপুরক বজেট গত সপ্তাহে রাজস্ব-মন্ত্রী আইন-সভায় পেশ করেন। আসল বজেটে মন্ত্রীরা অনেক কোটি টাকার মঞ্বী লইয়াছিলেন ততে তাঁহাদের থরচ কুলায় নাই। সেই জন্ম তাঁহারা আবার ১,৬৭,১৯,০০০ (এক কোটি সাত্রটি লক্ষ উনিশ হাজার) টাকার নৃতন মঞ্বী লইলেন!

#### ঘাটতি ও বাড়তি একদঙ্গে!

यमिल मञ्जीतमञ्ज व्यवदेन घटाय এই ১.৬१.১৯,००० ट्राकांव অতিবিক্ত মঞ্জুৱী লইতে হইয়াছে, কিন্তু তাঁহারা আবার এত হিসাবী যে বাংলা দেশের জলসেচন, শিল্প, কৃষি ও জনস্বাস্থ্য বিভাগের ব্যাদের থোক ৫০ লক্ষ টাকা ধরচই করিতে পারেন নাই! বাংলা দেশ সর্বত্র, বিশেষতঃ পশ্চিম বাংলা, সারা বংসর জলে থৈ থৈ করে। স্বতরাং জ্বসেচনের নিমিত্ত ব্রাদ্ধ ২ লক্ষ ৬০ হাজার টাকা কেমন করিয়া মন্ত্রীরা ধর্চ করেন বলন ৪ বাংলা দেশে চাষ্বাদের অবস্থা এত ভাল এবং দাধারণ চাষাভ্ষা মজুর হইতে আরম্ভ করিয়া স্বাই এমন পেট ভরিয়া ধাইতে পায় যে, কৃষির জন্ম ব্রাদ্ ১৮ লক্ষ ২০ হাজার টাকাও মন্ত্রীরা -ধরচ করিবার উপায় খুঁজিয়া পান নাই। বাংলা দেশের ভদ্ধবায়, কর্মকার, স্ত্রধর, কুম্বকার প্রভৃতি শিল্পীদের ও তাহাদের বৃত্তির অবস্থা এত উন্নত যে, শিল্পের বরান্দ ১৫ লক ১০ হাজার টাকা খরচ করাও সম্ভবপর হয় নাই। আর খাছোর কথাই বা বলেন কেন? বাংলা দেশে বিনা চিকিৎসায় কেচ ভোগে বা মরে, এমনটি বলিবার জো নাই। কাহারও কোন ব্যারামই হয় না। রাভা घाँठ नर्ममा थाना एछावा शुक्त मीघि विन थान नमी-সমুদ্ধের অবস্থা এত ভাল যে, অসংখ্য ডাক্তার কবিরাজ বেকার বৃদিয়া আছে। রোগই যখন নাই, তথন

জনবান্থ্যের জন্ম বরাদ ১৩ লক্ষ পঞ্চাশ হাজার টাকা কি প্রকারে ধরচ হইতে পারে ?

এই সব টাকা ধরচ হইতে বাঁচিয়া গিয়া কোথাও ধে লোহার সিন্দুকে সঞ্চিত আছে, তাহা নহে। কতক বাজেয়াপ্ত হইয়াছে, কতক বা আবার বাহির করিয়া সভয়া হইয়াছে।

পব্লিক একাউণ্ট্ন্ কমীটির বিপোর্ট হইতে এই সকল অপূর্ব তথ্য জানিতে পারা যায়।

#### ফুলিয়ায় কুব্বিবাদ-স্মৃতি-উৎসব

শান্তিপুরের নিকটবর্তী ফুলিয়া গ্রামে রামায়ণ-রচ্যিতা মহাকবি কৃত্তিবাদের জন্ম হয়। গত বার বৎসরের অধিক কাল হইতে এখানে তাঁহার স্মৃতি-উৎসব অমৃষ্ঠিত হইয়া আসিতেছে। বর্তমান বৎসরেও গত ২৭শে মাঘ সভা হইয়াছিল। সভাস্থলে সম্পাদকীয় প্রতিবেদন পাঠ, কবির উদ্দেশে শ্রদ্ধা নিবেদন, কৃত্তিবাস স্মৃতিস্তত্তে মাল্য-প্রদান, কৃত্তিবাদ এবং তাঁহার রামায়ণ সম্পর্কে বলের অনেক সাহিত্যিক ও স্থাীর প্রবন্ধ ও কবিতাপাঠ এবং বক্তৃতা প্রভৃতি হইয়াছিল। শ্রীষ্কু ফণীক্রনাথ মুখোপাধ্যায় সভাপতির আসন গ্রহণ করেন।

আগেকার বংসরের মত ক্বজিবাস-শ্বতি বিভালয়ে একটি রামায়ণ-প্রদর্শনীও হইয়াছিল। তাহাতে রামায়ণের অনেক ত্তাপ্য পুরাতন মৃত্রিত বহি ও আধুনিক মৃত্রিত বহি প্রদর্শিত হয়। প্রবাসীর সম্পাদকের প্রদত্ত জাভার প্রাখানান্ মন্দিরের পায়াণ-প্রাচীরগাত্তে উৎকীর্ণ রামায়ণের বছ গল্পের আলেখ্যের ফোটোগ্রাফ হইতে প্রস্তুত অনেক্র

#### বেহুলার স্মৃতিসভা

বর্ধমান জেলার ক্ষরা চম্পাইনগর গ্রামে, মনসামন্ত্রে বেহলা সভীর পৃত চরিতগাথা পীত হইয়াছে, তাহার স্থতিসভা গত ২৭শে মাঘ শ্রীযুক্ত বসস্তকুমার চট্টোপাধ্যায়ের সভাপতিত্বে হইবার বিজ্ঞাপন পাইয়াছিলাম। এখনও কোন বৃদ্ধান্ত খব্যের কাগজে দেখি নাই।

কৃত্তিবাদ-শ্বতিদভার সহিত বেহুলার শ্বতিদভার প্রভেদ শাছে। কৃত্তিবাদ ঐতিহাদিক ব্যক্তি। বেহুলা নিশ্চয়ই

ঐতিহাসিক, এরপ বলা যায় না। তিনি সম্পূর্ণ কবিকল্পনা-স্ফুল হইতে পারেন।

কিন্তু এই প্রভেদে কিছু আসিয়া যায় না। বেহুলার চরিত্রে যে আদর্শ সকলের সমক্ষেধরা হইয়াছে, ভাহার প্রভাব বন্ধনারীবৃদ্ধ যত অমুভব করিবেন, ততই মন্ধল।

#### বাথরগঞ্জ জেলা হিন্দু সম্মেলন

অন্ত কোন কোন জেলার মত বাধরগঞ্জ জেলাতেও, বরিশালে, হিন্দু সম্মেলন হইয়া গিয়াছে। তাহার সভাপতি প্রীযুক্ত নিম'লচক্ত চটোপাধ্যায় ওজ্বনিনী ভাষায় একটি দীর্ঘ পারবান বক্তৃতা করেন। বর্ত্তমান রাজনৈতিক পরিছিতির বিশ্লেষণ করিয়া এবং যে কারণে নিবিল ভারত হিন্দু মহাসভার মাত্রা অধিবেশনে বিশেষ স্মরণীয় প্রভাবাবলী গৃহীত হইয়াছে, তাহার বিষয় বিশেষ ভাবে আলোচনাপ্র্বক এক দীর্ঘ বক্তৃতা প্রদানের পর ডাঃ খ্যামাপ্রসাদ মুখোপাধ্যায় নিয়লিবিত প্রভাব উত্থাপন করিলে ভাহা সর্বস্মতিক্রমে গৃহীত হয়।

শাদ্ধরার অস্পৃতি নিধিল ভারত হিন্দু মহাসভা সন্মেলনে গৃহীত
রাজনৈতিক প্রস্তাবের সমর্থন করিয়া এই সম্মেলন জনসাধারণকে অসুরোধ
করিতেছেন যে, মাদ্ধরার বিঘোষিত দাবীসমূহ সম্পর্কে বিটিল সরকার
যদি কোন প্রকার উত্তর প্রদান না করেন এবং বাংলার সাম্প্রদারিক
মনোভাবসম্পর মন্ত্রিমতিলীর বর্তমান প্রতিক্রিমাণীল ও জাতীরতাবিরোধী নীতি সম্পর্কে বিদি কোন প্রকার প্রতিকার করা না হয়, তাহা
হইলে জনস্মারণকে কেন্দ্রীর কর্ম পরিষদের নির্দেশ অসুসারে কার্য্যে
অপ্রসর হইয়ে হইবে।"

'ক্ষম বাংলা সংবাদপত্ত" সম্বন্ধে প্রবাসীর বর্তমান সংখ্যায় প্রীযুক্ত প্রভাতচন্দ্র গলোপাধ্যায় ও প্রীযুক্ত প্রজেশ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায় যাহা লিথিয়াছেন, দে বিষয়ে আমার সামান্ত কিছু বক্তব্য আছে। আমি স্থানাস্তরে থাকায় তাহা যথাসময়ে যথাস্থানে লিখিতে পারি নাই, এখানে লিখিতে চি।

১। ধে মার্শমান সাহেবের "দৃঢ় উক্তি" ব্রন্ধের বাবুর প্রধান প্রমাণ, তিনি শ্বং তাঁহার উক্তিটিকে "অভ্নান" বলিয়াছেন। ২। তিনি স্বয়ং "সমাচার-দর্পণে"র সম্পাদক এবং তাহাকেই প্রথম বাংলা সংবাদপত্র বলিয়াছেন; স্কৃতরাং কোন বাংলা কাগজটি সর্বাগ্রে বাহির হইয়াছিল, এ প্রশ্নের মীমাংসা সম্বন্ধে তাহার উক্তি নিরপেক্ষ ব্যক্তির উক্তি বলিয়া গৃহীত না হইতেও পারে। অবশ্য তিনি জানিয়া ভনিয়া মিথাা বলিয়াছিলেন, এরপ কোন ইলিত আমি করিতেছি না। কিন্তু নিজের জিনিষ্টির প্রতি কিছু ক্ষেহ ও পক্ষপাতিত্ব মাহ্যুয়ের মনের মগ্রহৈতত্ত্বের স্করে (subconscious minda) থাকা অস্বাভাবিক নহে।

৩। অক্স দিকে, প্রভাতবাবু যে-যে কাগজের যে-যে উজির উপর নির্ভর করিয়াছেন, তাহাদের কোনটিই কোন বাংলা কাগজের প্রথম প্রকাশের তারিথ লইয়া ভর্কবিত্তর্ক করিতে গিয়া ঐ কাগজগুলি করেন নাই। হতরাং ঐ উজিগুলির নির্ভরযোগ্যতা সম্বন্ধে সন্দিহান হইবার কারণ নাই।

এই সকল কারণে এবং প্রভাতবাবু তাঁহার প্রত্যুত্তরে যাহা লিবিয়াছেন তাহা বিবেচনা করিলে এই রূপ মনে হয় যে, "বালাল গেজেটি"ই প্রথম বাংলা সংবাদপত্ত।

#### তিন প্রদেশে প্রাপ্তবয়স্কদিগের শিক্ষা

বিহারে ও যুক্তপ্রদেশে শতকরা লিখনপঠনক্ষম ব্যক্তিদের সংখ্যা অন্ত অনেক প্রদেশ অপেকা কম ছিল। এই
জন্ম তথাকার কংগ্রেস গবলে উদ্বয় শিক্ষাবিতারের খুব
চেটা আরম্ভ করেন। সেই চেটা এখনও চলি গছে। এই
চেটা বিভালয়ে যাইবার স্বর ছেলে তর মধ্যে
আবদ্ধ নহে, নিরক্ষর প্রাপ্তরম্ভালনাতে বা নির্দ্ধে এ ছই
প্রদেশে কয়েক লক্ষ প্রাপ্তরম্ভ নিরক্ষর লোক লিখিতে
পড়িতে শিধিয়াছে। বিহার গবলেণ্ট তাঁহাদের এই
সম্বন্ধ প্রচার করেন যে, নিরক্ষর লোকদিগকে আর
চৌকিদারি পদে নিযুক্ত করা বা রাখা হইবে না। তাহার
ফলে নয় হাজার চৌকিদার লিখিতে পড়িতে শিধিয়াছে।
বিহারে নিরক্ষর কয়েদীদিগকেও লিখনপঠনক্ষম করিবার
চেটা হইতেছে এবং এরপ অনেক কয়েদী লিখিতে পড়িতে
শিধিয়াছে।

বন্দের মন্ত্রীরা জেলের বাহিরের প্রাপ্তবয়ন্থ নিরক্ষর লোকদিগকে শিক্ষা দিবার ব্যবস্থা করেন নাই বটে, কিন্তু একটা সরকারী সংবাদপত্র-জ্ঞাপনীতে (প্রেস নোটে) দেখিলাম, কোন কোন জেলে নিরক্ষর কয়েদীদিগকে লিখিতে পড়িতে শিখান হইতেছে। ইহা খুবই সাস্থনার কথা বে, বলের নিরক্ষর প্রাপ্তবয়ন্থ লোকেরা বৃদ্ধি খাটাইয়া ঐ ঐ জেলে বন্দী হইতে পারিলে বিনা বেতনে সরকারী ব্যয়ে লিখিতে-পড়িতে শিখিতে ত পারিবেই, অধিকন্ধ বিনা বায়ে গ্রাসাচ্ছাদন ও বাসগৃহও পাইবে। আইনাহস অপেক্ষা আইনভক্ষরাদের প্রতি মন্ত্রীদের এই ক্লপা অতি হুসক্ষত।

#### বঙ্গে পাটচাষ নিয়ন্ত্রণ

বঙ্গে পাটচাষ নিয়ন্ত্রণ যে-প্রকারে করা হইতেচে বা হইবে, তাহার সমালোচনা এখানে করিব না। আমরা এখন কেবল এই একটা কথাবলিতে চাই যে. কোন কোন অঞ্চলে পাটচাষ নিয়ন্ত্রণের একটও প্রয়োজন নাই;--ধেমন বাঁকুড়া জেলায়। এই জেলায় সামাত্র যে পাটচাষ হইয়া থাকে, ভাহা গৃহস্থেরা পাটশাক ভরকারি রূপে ব্যবহারের জন্ত করে এবং নিজেদের আবশ্যক মত দড়িদড়ার নিমিত্তও কিছু পাট আর্জায়। বে-সব ভাল সোল অমিতে পাটের চাষ হইতে পারে. তাহা ধানচাষের নিমিত্ত ব্যবস্থত হয় এবং তাহা হওয়া আবশ্রকও বটে। বাঁকুড়ায় উচ কম্বন্য জমির পরিমান বেশি বলিয়া এখানে অধিবাসীদের খাছের জন্ম যথেষ্ট ধানও . জ্ঞানো। তাহার উপর যদি ধানচাষের উপযক্ত কতক জমিতে পাটের চাষ করিতে বলা হয়, তাহা হইতে উৎপন্ন ধান্তের পরিমাণ আরও কমিয়া বাইবে, অথচ পাটও ভাল চইবে না।

অতএব বাঁকুড়া জেলার ও তাহার মত অন্তান্ত আঞ্চলে লোকেরা অেছার বডটুকু জমিতে পাটের আবাদ করে, ভাহাই তাহাদিপকে করিতে দেওয়া ভাল।

যুদ্ধে ত্রিটেনের লক্ষ্য ও উদ্দেশ্য ইংরেশ্বর প্রথম প্রথম বলিডেছিলেন ভাঁহারা পৃথিবীতে স্বাধীনতা ও গণতত্ব প্রতিষ্ঠিত করিবার নিমিন্ত বুদ্ধ করিতেছেন, সাম্রাজ্যরৃদ্ধির নিমিন্ত নহে। সাম্রাজ্য বৃদ্ধির নিমিন্ত নহে। সাম্রাজ্য বৃদ্ধির নিমিন্ত হে তাঁহারা যুদ্ধ করিতেছেন না, এখনও প্রশ্ন করিলে সে উত্তর তাঁহাদের নিকট হইতে পাওয়া যাইবে। তবে কি জানেন, যদি সাম্রাজ্য বাড়াইবার ইচ্ছা না থাকিলেও তাহা বাড়িয়া চলে, তবে তাঁহারা নাচার। এক জন মৌলবী কোন কারণে নিরামিষভোজী হইয়াছিলেন, কিন্ত স্থক্ষলাটা থাইতেন, এবং যদি স্থক্ষলাটার সঙ্গে হাও টুকরা মাংস আসিয়া পড়িত, বলিতেন, লো আপ্রে আয়া উল্লো রহনে দৌ। ইঙ্রেজ্বরা ইটালীর সহিত যুদ্ধ করিতেছে। ইটালিয়ানরা হারিয়া যাইবার সঙ্গে যদি তাহাদের আফ্রিকাস্থিত সাম্রাজ্য ইংরেজ্বদের পাতে আসিয়া পড়ে, তাহার জন্ত কি তাহাদিগকে দোষ দেওয়া উচিত প

#### বিজ্ঞানে ভারতনারী ও বঙ্গনারী

গত জাহুয়ারি মাদে বারাণদীতে যে ভারতীয় বিজ্ঞান-কংগ্রেদের অধিবেশন হইয়াছিল, তাহাতে ভারতীয় মহিলারা যে-দকল গবেষণামূলক প্রবন্ধ পাঠাইয়াছিলেন, ক্ষেক্যারি মাদের মভার্ণ রিভিয়তে এক জন লেখক তাহার একটি তালিকা দিয়াছেন। তালিকাটিতে একুশটি প্রবন্ধের নাম ও লেখিকাদিগের নাম আছে। একটি প্রবন্ধও কোন বাঙালী মহিলা লেখেন নাই। ইহার আগেকার বংসরে মহিলাদের লিখিত পনরটি(১৫) প্রবন্ধ ছিল। তাহারও একটিও কোন বাঙালী মহিলার লিখিত ছিল না।

বাঙালী মহিলাদের বিজ্ঞানবিমুখতার কারণ কি ?
বাঙালী ছাত্রীদের মধ্যে ধাঁহারা উচ্চশিক্ষা লাভ্য করেন, তাঁহাদের মধ্যে ধাঁহারা বিজ্ঞানের শ্রেণীতে ভর্তি হন, তাঁহাদের সংখ্যা খুব কম। ছাত্রীদের বিজ্ঞান শিখিবার ঘথেষ্ট স্থযোগ না-থাকা যদি ইহার কারণ হয়, ভাহা হইলে কলিকাতা ও ঢাকা বিশ্ববিদ্যালয়ের কর্তৃপক্ষদের ও কলেজসমূহের কর্তৃপক্ষদের ইহার প্রতিকারের চেষ্টা করা উচিত।

উচ্চশিক্ষিত। বাঙালী মহিলাদের মধ্যে খুব আর মহিলাই যে বিজ্ঞান শিখেন এবং সামান্ত বে কয়জন শিখেন ভাঁহারাও যে প্রায়ই বিজ্ঞানের চর্চা রাখেন না, স্থাোগের আভাব ছাড়া হয়ত ক্লচি ও প্রবৃত্তির আভাবও তাহার অক্ততম কারণ। এই আক্লচি ও অপ্রবৃত্তির কারণ অস্পদান করিতে গেলে, রবীক্সনাথের 'লোকশিকা গ্রন্থমালা'র ভূমিকার কথা মনে পড়ে। কাব্য উপস্থাস গ্রন্থ ব্যক্তিমাণ অবশ্য অনাবশ্যক বা মৃল্যহীন বা অরম্ল্য মনে করেন না। কিন্তু তিনি ঐ ভূমিকায় লিখিয়াছেন:—

"গল্প এবং কবিতা বাংলা ভাষাকে অবলম্বন ক'রে চারিদিকে ছড়িরে প'ড়েছে। তাতে অশিক্ষিত ও স্বল্পশিক্ষত মনে মননশন্তির মুর্বলতা এবং চরিত্রের শৈধিলা ঘটবার আশকা প্রবল হ'রে উঠছে। এর প্রতিকারের জন্তে সর্বালীন শিক্ষা অচিরাৎ অত্যাবগুক। বৃদ্ধিকে মোহমুক্ত ও সতর্ক করবার জন্তে প্রধান প্রয়োজন বিজ্ঞানচর্চার।"

বাংলা সাহিত্যের গল্প ও কবিতা পুরুষদের চেয়ে মেয়েরা বেশী পড়েন। স্থতরাং বিজ্ঞানচর্চায় অপ্রবৃত্তি বাঙালী পুরুষদের চেয়ে বাঙালী মেয়েদেরই বেশী ইইবার কথা। অবশ্র, বাঙালী পুরুষদেরও যে বিজ্ঞানে যথেষ্ট কচি আছে তাহা নহে। বিজ্ঞান-কংগ্রেসে বাঙালী পুরুষ গবেষকদের প্রাচুর্য লক্ষিত হয় না।

#### "মননশক্তির তুর্বলতা এবং চরিত্রের শৈথিল্য ঘটবার আশঙ্কা"

বাংলা সাহিত্যে গল্প ও কবিতার আপেক্ষিক আধিক্য অশিক্ষিত, অল্পাক্ষিত এবং বছ তথাকথিত উচ্চশিক্ষিত বাঙালী পুক্ষ ও নারী উভ্যেরই মনে মননশন্তির তুর্বলতা এবং চরিত্রের শৈপিল্য ঘটাইবার আশহা জন্মাইয়াছে। এই আশহার অন্ত কারণও আছে।

চিত্রাখনাদি ললিতকলাসমূহের অস্থালনের, অভিনয় করিবার ও দেবিবার ওনিবার, এবং চলচ্চিত্র দেবিবার ওনিবার করিবার ব দেবিবার তনিবার সব্ব্যাপক নিন্দা কোন বিবেচক ব্যক্তিনিবিচারে করিতে পারেন না। কেন-না, গাঁওবাদ্য নৃত্যু চিত্রাখন অভিনয় চলচ্চিত্র মাত্রেই অনাবশুক বা অনিষ্টকর হে; ইহাদের প্রভাকটিরই প্রকারবিশেষের খলবিশেষে উপযোগিতা আছে। কিন্তু কোনটিরই অবিচারিত বাহুর্ভার বাহুন্নীয় সেরপ প্রায়্র্ভার বাহুন্নীয় সেরপ প্রায়্র্ভার বাহুন্নীয় সেরপ প্রায়্র্ভার বাহুন্নীয় স্বায়্র্ভার বিবার স্থান্থ বিদ্যার বিবার স্থান্থ বিদ্যার বিবার স্থান্থ বিদ্যার বিবার স্থান্থ বিদ্যার বিবার স্থান্থ বিদ্যায় বিশ্বার স্থান্থ বিশ্বার বিশ্বার স্থান্থ বিশ্বার স্থান স্থান্থ বিশ্বার স্থান স্থান্থ বিশ্বার স্থান স্থান স্থান স্থান স্থান স্থান স্থান স্থান স্থার

আঁছিদের অহুমান, এই আশ্রা অন্ত সকল প্রদেশ
অপেকা বাংলা দেশে অধিক। এই অহুমানের কেবল
একটা কারণ বলিতেছি; অন্ত কারণও আছে।
আমাদের নিকট মান্তাক, নাগপুর, বোঘাই, শাটনা,
এলাহাবাদ, লক্ষ্ণো, দিলা, লাহোর ও করাটার অনেক
দৈনিক কাগজ আদিয়া থাকে। কলিকাভার ত আদেই।
কলিকাভার দৈনিকগুলিতে দিনেমার সচিত্র ও অচিত্র
বিজ্ঞাপন-বাহুল্য ঘডটা দেখা যায়, অন্ত কোন ভারতীয়
নগ্রের কোন দৈনিকে ভাহা দেখা যায় না। অথচ
আমরা অন্ত প্রদেশের লোকদের চেয়ে দরিত্র।

নারীজাতীয়া সিনেমা-উপগ্রহদের ছবির বাছলো বলে প্রাকৃত ও উৎকৃষ্ট চিত্রকলাসমত চিত্রের আদর নাই, অপ্রাদলিক হইলেও এ কথাটাও এখানে বলা আবশুক। ইহাদিগকে স্টার বলা হয়, কিন্তু উপগ্রহ (satellites) বলিলে অপেকাকৃত ঠিক বলা হয়।

### বাঁকুড়া শ্রীরামকৃষ্ণ মঠের কার্য

বাকুড়ার শ্রীনামরুক্ত মঠ বে কয় প্রকার জনহিতকর কাজ করিয়া থাকেন, তাহার মধ্যে হোমিওপাাধিক চিকিৎদার কাজটি প্রধান। এই মঠে গত ১৯৪০ সালে মোট ৯০৫৬০ জন রোগী চিকিৎসিত হইয়াছিল। গড়ে প্রতাহ ২৪৮ জন চিকিৎসিত হয়। বে-সকল হঃস্থ রোগী দূর হইতে আসে, সাময়িকভাবে তাহাদের আশ্রায়ের নিমিন্ত একটি বড় বাড়ীর প্রয়েজন। ইহার জন্ম মঠ সর্বসাধারণের নিকট সাহায় পাইবার যোগা! মঠ একটি আদর্শ ছাত্রাব্যা ও একটি সাধারণ পাঠাগারও চালাইয়া থাকেন।

বর্তমানে বোকী দিগকে বেললনাগপুর বেলওয়ে এবং বাকুড়া-দামোদর-নদ বেলওয়ের লাইন পার হইয়া আসিতে হয়। ইহাতে অস্থবিধা এবং বিপদাশক। আছে। তালতাংবা রাস্তা হইতে মঠ পর্যস্ত একটি রাস্তা মাঠের মধ্য
দিয়া প্রস্তুত করাইয়া দিলে স্থবিধা হয়। এ বিষয়ে
কর্তৃপক্ষের দৃষ্টি প্রার্থনীয়।

#### শ্রীনিকেতনের সাম্বৎসরিক উৎসবে পঠিত মন্ত্র

বিশ্বভারতীর পদ্ধীসংগঠন বিভাগ স্থাক গ্রামের বীনকেতনে অবস্থিত। এই বিভাগের বারা কৃষির উন্নতি, সাম্বোর উন্নতি ও চিকিৎসা, পদ্ধী-কূটার-শির্ম্বের উন্নতি, প্রভৃতি নানাবিধ জনহিতকর কাজ হইয়া থাকে। গত মাব মাসের শেক্ষরভারে বীনকেতনের বা কি উৎসব ব্যারীতি সম্পন্ন হইয়া গিয়ালোক ইহার বিত্ত বিবৃত্ত বৃহৎ দৈনিক কাগজগুলিতে বাহিক ক্রিকেলের, তাহান লাকে কানিতে পারিলে বীরভূম জেলা ভিন্ন অন্তর্জন উল্লোক বানিতে পারিলে বীরভূম জেলা ভিন্ন অন্তর্জন উল্লোক বিব্যার কানিকেতনের কর্তৃপক্ষ উৎসবের আছুপ্রিক বিত্যারিত বিব্রণ, পাঠত রিপোর্ট ও প্রবন্ধনে, বিভ্তান্তর বিব্রণ, এবং সমুদ্য নিধ্বিণ (resolution) প্রকাশ ও প্রচার করিলে ভাল হয়।

আমবা এখানে কেবল উৎসবে পঠিত কতকগুলি বৈদিক মন্ত্ৰ বাংলা অন্থবাদ সমেত মুদ্ৰিত করিতেছি। আমাদের কাতীয় জীবনে, এবং সমগ্র মানবলাতির জীবনেও এইগুলির উপযোগিতা আছে। ইহাবিশ্বয়ের বিষয় বে, অতি প্রাচীন কালে বৈদিক ঋষিগণ বর্তমান অবস্থারও উপযোগী এই দকল মন্ত্র আত্মায় লাভ করিয়া প্রচার করিয়াছিলেন।

> যথা দ্যৌশ্চ পৃথিবী চ ন বিজীতো ন রিবাত: এবা মে প্রাণ মা বিজে:।

আকাশ ও পৃথিবী যেমন কিছুতেই ভয় পান্ন নাও কোনো বিদ্নেই বিপন্ন হয় না, তেমনি হে আমায় প্রাণ, ভয় পাইও না।

যথাহশ্চ রাত্রী ন চ বিভীতো ন রিষ্যতঃ

এবামে প্রাণ মাবিভে:।

- দিন ও রাত্রি যেমন কিছুতেই ভর পার না, ও কোনো বিশ্লেই বিপদ্ধ হর না, তেমনি হে আমার প্রাণ, ভর পাইও না।

> যথা ভূতং চ ভবাং চ ন বিভাতো ন রিয়ত:। এবা মে প্রাণ মা বিভে:।

যেমন ভূত ও ভব্য কিছুতেই ভয় পায় না, ও কোনো বিশ্লেই বিপন্ন হয় না, তেমনি হে আমার প্রাণ, ভয় পাইও না।

> हेमा यो: शक धानित्मा मानवी: शक कृष्टेगः। बुद्धे माशः नवीतित्वह क्षांजिः ममावहान।

বৰ্ষান্তে নদী বেমন জ্বলপ্ৰবাহ (একত্ৰ) লইমা চলে, তেমনি এই বে পঞ্ (সকল) প্ৰদেশ ও পঞ্ (সৰ্ব) জাতীয় মানব আছে, তাহায়া এই ধানে তাহাদেয় ঐ্ৰধ্য আনিয়া মিলিত করক।

> সং সং প্ৰবন্ধ পশবঃ সমখাঃ সমু প্ৰুষাঃ। সং ধাক্তভ ধা ক্ষাতিঃ সংস্ৰাব্যেশ হবিষা জুহোমি।

সকল পশু, অধ ও মানব দলে দলে এথানে আসিয়া মিলিত হউক। সুৰ্ববিধ শস্তানমৃদ্ধি এথানে আসিয়া একত্ৰ হউক। সকলকে মিলিত ক্রিবার এই আছেতি ক্রিতেছি।

> সং বো মনাংসি সং ব্রতা সমাকৃতীন মামসি। অমী বে বিব্রতা স্থন তান্ বঃ সং নময়ামসি।

এখানে তোমাদের যাহাদের মন বিক্লব্ধ ও বিচ্ছিন্ন (বিব্ৰন্ত), ভাহাদিগকে প্রণায়ের দারা এক সংকল্পে এক আনর্শে একভাবে একরত ও অবিরোধ করিতেছি; তাহাদিগকে সংনত করিয়া ঐক্যশ্রাপ্ত করিতেছি।

অহং গৃন্ধামি মনসা মনাংদি মম চিত্তমমু চিত্তেভিরেত।

ইংক্সেম্বি ন পরো গমাথেবো গোপাঃ পৃষ্টপতির্ব আজত্।

মন দিয়া তোমাদের মন লইব, তোমাদের চিত্ত আমার চিত্তের
অসুকুল হউক। বিনি বেগবান্ গতিমান্ চালক, বিনি ঐশ্বর্গতি ও
ভাষিক, তিনি তোমাদিগকে একজ করন। অন্যত্ত নানা দিকে
(বিচ্ছিল্ল হইমা) গমন করিও না।

সহৃদয়ং সাংমনক্তমবিধেবং কুণোমি বঃ। অন্যো অন্যমভি হুৰ্যত বংসং জাত্মিবাল্লা।

(ছে বিব্ৰত মানবগণ) তোমাদিগকে পরস্পরের প্রতি সহানর, সংশ্রীতিবৃক্ত ও বিষেষ্টীন করিতেছি। ধেন্দু বেমন শীর নবজাত বহুসকে শ্রীতি করে, তেমনি তোমরা পরস্পরে শ্রীতি করে।

> মা রাতা প্রাতরং দিকন্মা বদারমৃত বদা। সমাঞ্চ সরতা ভূজা বাচং বদত ভদ্ররা।

ভাই বেন আর ভাইকে বেষ না করে, া বেন আর ভরীকে বেষ না করে। একসভ্যে ও আনন্দে একগতি ও সত্রত হইরা পরস্পন্ন পরস্পারকে কল্যাগবাদী বল।

> मओहोनान् यः मःभनकृत्वात्माक्त्र्रहीन्श्मःयनत्मन मर्कान् । त्रया हेवाबृठः बक्ष्मावाः मात्रःथात्रः स्मोबनस्मा त्वा चन्न ।

মধুর বিনর বচনে আমি তোমাদিগের সকলকে সমান উৎসাহে এক ব্রতে অকুপ্রাণিত করিতে চাই। চিন্তে মনে আনন্দেও ভোগে এক করিতে চাই। দিনরাত্রি যেমন পরস্পরে প্রীতিবৃক্ত দেবতারা বর্গের অমৃত রক্ষা করেন, তোমরাও তেমনি প্রীতিবৃক্ত হও।

স্বন্ধি মাত্র উত পিত্রে নো অস্তু স্বন্ধি গোভো। জগতে পুরুবেশাঃ। বিশং স্কৃতং স্বিদত্রং নো অস্তু দেবঃ দ নঃ স্কৃতমেহ বক্ষং।

মাতার এবং পিতার কল্যাণ হউক, গোসকলের কল্যাণ হউক, সকল মানবের ও বিষল্পতের কল্যাণ হউক, আমাদের বিষশোভন ঐথর্বও কল্যাণময় ("হত্ত") ও শোভন জ্ঞানযুক্ত হউক। সেই জ্লোভিম'র দেবতা আমাদিগকে এই শুভ উদ্দেশ্তে প্রমুক্তাগ প্রেরণ কল্পন।

পূথিবী শান্তিরন্তরীকং শান্তি দৌঃ
শান্তিরাণঃ শান্তিরোধধরঃ
শান্তির্বাণঃ শান্তিরোধধরঃ
শান্তিঃ দক্রে মে দেবাঃ শান্তিঃ
শান্তিঃ দক্রে মে দেবাঃ শান্তিঃ
শান্তিঃ শান্তিঃ গান্তিভঃ
গান্তিঃ শান্তিভঃ সর্বলান্তিভিঃ
শমর্মমোহং যদিহ ঘোরং
যদিহ কুরং যদিহ লাপং ভচ্ছান্তং
ভচ্ছিবং সর্বন্ধের শম্মন্ত্র নঃ

#### লোলাড়ার রাধাচরণ উচ্চ ইংরেজ্রী বিষ্যালয়

মানভ্য জেলার লৌলাডা গ্রামের আনন্দ আপ্রমে वाधाठवन छेक हे श्वा विमानय नाम निया य-विमानयि স্থাপিত হইয়াছে, তাহার মারা ঐ জেলার অনেক-ক্রোশবাপী একটি অঞ্লের লোকদের শিক্ষার বিশেষ স্থবিধা হইবে। বিদ্যালয়টি স্বাস্থ্যকর স্থানে কয়েক জন শিক্ষাদানোৎসাহী শিক্ষিত যুবকের উদ্যোগে স্থাপিত হইয়াছে ও পরিচালিত হইতেছে। উহা হইতে পাটনা বিশ্ববিদ্যালয়ের ম্যাটি কুলেশ্রন পরীক্ষার জন্ম ছাত্রদিগকে পাঠাইবার নিমিত শীঘ্র ব্যবস্থা করা হইবে। উহার প্রধান দাভার নাম অফুদারে উহার নাম রাখা হইয়াছে। বাহিরের ছাত্রেরাও অল বায়ে উহার ছাত্রনিবার্সে থাকিতে পারে। এই স্থবিধার নিমিত্ত ছাত্রনিবাসের প্রত্যেক ছাত্রকে মাসে আধ মণ চাউল ও নগদ ১৬٠ (সাত সিকা) মাত্র দিতে হয়। ইহা পুব কম। অঞান্ত জ্ঞাতব্য বিষয় জানিতে হইলে প্রধান শিক্ষক শ্রীযুক্ত হরিহর মুখোপাধ্যায়কে গ্রাম লৌলাড়া, ডাক্ষর পুঞা (Puncha), জেল। মানভূম, ঠিকানায় পত্ৰ লিখিতে হইবে।

অল্পবিত্ত গৃহস্থদের ছেলেদের জন্ত অভিপ্রেত এই বিত্যালয়ের খুব অর্থ-সাহায্য আবিশ্রক। প্রধান শিক্ষক হরিহর বাবুকে ভাহা সকলে পাঠাইলে মানজুম জেলার বিশেষ উপকার হইবে।

#### স্বাধীনতা-দিবদের প্রতিজ্ঞা

কংগ্রেদ যে ১৯২৯ সালে লাহোরের অধিবেশনে সম্পূর্ণ
আধীনতাকেই ভারতবর্ধের বাষ্ট্রনৈতিক লক্ষ্য ঘোষণা
করিয়াছিলেন এবং পূর্ণ-স্বরাজ লাভে প্রতিজ্ঞাবদ্ধ হইয়াছিলেন, তাহা স্মরণ করিবার ও করাইবার নিমিন্ত প্রতি
বংসর ২৬শে জাহুয়ারী "স্বাধীনতা-দিবস" অস্টিত হয়।
এবার সেই দিনে যে প্রতিজ্ঞা উচ্চারিত হইয়াছে, তাহা
আগেকার প্রতিজ্ঞা অপেকা দীর্ঘতর। কিন্তু ভারতীয়েরা
কেন স্বাধীনতা চায়, তাহার বিবৃতি আগেকার মত
আছে। যথা—

অন্য কোন জাতির মত ভারতীরদেরও বাধীনতার **অবিচ্ছেন্ত** অধিকার, তাহাদের শ্রমের কল ভোগ করিবার অধিকার এবং বাড়িবার পূর্ব হুবোগ পাইবার নিমিন্ত জীবনের আবগুক প্রব্য লাভ করিবার অধিকার আছে, আমরা ইহা বিশাস করি।

আমরা আরও বিবাস করি বে, কোন গবলেণ্ট কোন লাভিকে এই অধিকারগুলি হইতে বঞ্চিত করিলে ও তাহাদিগের উপর অভ্যাচার করিলে, তাহার পরিবর্ত্তন বা বিলোপ সাধন করিবার অধিকার তাহাদের আছে। ভারতে ব্রিটিশ গবলেণ্ট ভারতীয়দিগকে শুধু বে বাধানতা হইতে বঞ্চিত করিয়াছে তাহা নহে, কিছু লননাধারণকে সকল প্রকারে নিজের বার্ধসিদ্ধির উপায় করিয়া এই প্রক্রিয়াকেই নিজের ভিত্তি করিয়াছে এবং ভারতবর্ধের আধিক, রাষ্ট্রনৈতিক, সাংস্কৃতিক ও আধ্যান্ত্রিক ধ্বংস সাধন করিয়াছে।

অতএব, আমরা বিশ্বাস করি, ভারতবর্ষকে ব্রিটেনের সহিত সম্পর্ক ছেমন করিতে এবং পূর্ণ শ্বরাজ লাভ করিতে হইবে।

গত ২৬শে জামুয়ারী ভারতবর্ষের অনেক গ্রামে ও নগরে "বাধীনতা-দিবদ" অফুষ্টিত হইয়াছে। অক্স কোন কোন দেশে যে স্বাধীনতা-দিবসের উৎসব হয়, তাহা ভাহাদের স্বাধীনতা লাভের দিনের বার্ষিক স্থতি-উৎসব। আমাদের 🕯 'অাধীনতা-দিবস'' তাহা নহে। পূর্বেই निश्चिम्नाहि, १२२२ औडोट्स फिरम्बर मार्ग नारहाद दर কংগ্রেদের অধিবেশন হয়, তাহাতে দ্বির হয় যে, পূর্ববরাত সাধীনভাই ভুজানের রাষ্ট্রনৈতিক আদর্শ হা ১২ সালের ২৬শে জাত্মারী র সকল প্রদেশে ঘোষিত হয়। ঐরপ ঘোষণা ভদবধি স্থ্রতি বৎসর ঐ তারিখে হইয়া স্থাসিতেছে। ইহা খাধীনতা-লাভের দিনের খারক উৎসব না হইলেও ইহার গুরুত্ব আছে। এমন সময় ছিল যথন, ভারতবর্ষ যে আবার স্বাধীন হইতে পারে, তাহা **অগণিত লোকে** কল্পনা করিত না, আশা করিত না, বিখাস করিত না। এখন যে ভাহা করে, ইহা কম কথা নয়। সাহস করিয়া বিশ্বাস ও আশা সহকারে যে ভাহারা বলে, স্বাধীনতা চাই-ই চাই, ভারতবর্ষ স্বাধীন হইবেই, ভারতবর্ষকে স্বাধীন করিবই, নতুবা নিশ্চিহ্ন হইতে হয় হইব, ইহা কম কথা নয়। ভাহা অপেকাও ভবসাব কথা এই বে, স্বাধীনতার জন্ম হাজার হাজার নরনারী দর্কবিধ তুঃখ বরণ ও ভোগ করিয়াছেন, অনেকে মরণাস্ত তুঃখ বরণ ও ভোগ করিয়াছেন।

অতএব "কাধীনতা-দিবস" অফুষ্ঠানের আমরা পূর্ণ সমর্থন করি।

#### ভারতীয়েরা কেন স্বাধীনতা চায়

অন্ত সকল জাতির মত ভারতীয়দেরও যে স্বাধীনতার অন্তচ্চেদ্য অধিকার আছে, তাগাদের স্বীয় প্রামের ফল ভোগ করিবার অধিকার আছে, জীবনযাজানির্কাহের জন্ম আবশুক সব কিছু পাইবার অধিকার আছে— বাহাতে তাহারা বাড়িবার পূর্ণ স্থবিধা পায়, এই অতি যথার্থ ও অতি সহজ কথা স্বাধীনতা-প্রতিজ্ঞায় আছে। ইহাও তাহাতে বলা হইয়াছে যে, যদি কোন গবর্মেণ্ট কোন জাতিকে এই সব অধিকার হইতে বঞ্চিত করে ও তাহাদের উপর অভ্যাচার করে, তাহা হইলে সেই জাতির সেই গবর্মেন্টের পরিবর্ত্তন বা বিলোপ সাধন করিবার অধিকার আছে। ইহাও স্বতঃ সিক্ষের মত সত্য।

তাহার পর, ব্রিটিশ গবর্মেণ্টের দারা ভারতবর্ধের কোন কোন দিকে অনিষ্ট হইয়াছে, তাহার উল্লেখ করিয়া বলা হইয়াছে যে, "সেই হেতু আমরা বিখাস করি যে, ভারতবর্ধকে বিটেনের সহিত সম্বদ্ধ ছিল্ল করিতে হইবে এবং পূর্বস্বরাজ বা সম্পূর্ব স্বাধীনতা লাভ করিতে হইবে।"

ইহার পর প্রতিজ্ঞাপতে পূর্ণস্বরাজ লাভের উপায় ও পদ্মা সম্বন্ধে বলা হইয়াছে—বলপ্রয়োগ, হিংসা, সে-পথ নহে; ভারতবর্ধ শান্তিপূর্ণ ও বৈধ প্রণালীর অন্থসরণ করিয়া শক্তি ও আত্মনির্ভর লাভ করিয়াছে ও স্বরাজের দিকে অনেকটা অগ্রসর হইয়াছে এবং এই পদ্ধ অবলম্বন নারাই আমাদের দেশ স্বাধীনতা লাভ করিবে আমরাও ইহাই প্রকৃষ্ট পদ্ধা বলিয়া মনে করি—যদিও বং একমাত্র পথ নহে।

স্বাধীনতা লাভের ইন্ধ্র ক্রায়

বিদেশের কোন জাতি যদি অন্ত কোন জাতি বৈ দেশ

অধিকার করিয়া আপনাদের স্বার্থসিদ্ধির চেটা করিতে
থাকে এবং অধিকল্প অধিকৃত দেশের লোকদের উপর

অত্যাচার করে, তাহা হইলে পরাধীন জাতির মনে
স্বাধীন হইবার ইচ্ছা স্বভাবত ও সহজেই আসে।
দীর্ঘকালের পরাধীনভার ফলে যদি সেই জাতির মনে
স্বাধীনতার ইচ্ছা ও আশা কীণ হইয়া ল্প্পপ্রায় হয়, তাহা

ইইলে তাহা জাগাইয়া তুলিবার সকলের চেয়ে সহজ্ব
উপায়, তাহাদের যে-সকল অধিকার কাড়িয়া লওয়া

ইইয়াছে, তাহাদের প্রতি যে-সব অত্যাচার হইয়াছে,
তাহাদের প্রতি ও অনিট হইয়াছে, তাহাদের

যে অপমান ও লাঞ্চনা হইমাছে, এবং তাহাদের
পূর্ণ উন্নতির পক্ষে হে-সকল বাধা বিদ্যমান আছে সেই
সমৃদয়ের কথা জনগণকে পুন: পুন: বলা ও অবণ করাইয়া
দেওয়া। এই জন্তু, ''আধানতা-দিবস'' উপলক্ষ্যে বিটিশ
গবাহানিক দোষক্রাটির উল্লেখ আবশ্রক।

কিন্তু যদি এরপ হইত যে, ব্রিটিশ গবরেণ্ট বিটেনের স্বার্থসিদ্ধি না করিয়া কেবল ভারতবর্ষেরই মলল চাহিত, যদি ব্রিটিশ শাসনে কোন স্বত্যাচার না-হইত, এবং যদি ব্রিটিশ শাসনের ফলে দেশের ধনের হ্রাস ও স্বাস্থ্যের উরতি হইত, জনগণের জ্ঞানও বাড়িত, ভাহা হইলে কি স্বাধীন হইবার কোনও প্রয়েজন থাকিত না । তাহা হইলে কি স্বাধীনতা চাহিতাম না । নিশ্চমই চাহিতাম। কেন চাহিতাম ?

চাহিতাম এই জন্ত যে, মাতুষ মাকুষ, গৃহপালিত পশুর মত নহে। মাহুষেও গৃহপালিত পশুতে একটা প্রভেদ এই যে, গৃহপালিত পশুর যাহা আবাবখাক তাহা ভাহার মালিকরা দেয় এবং ভাহার রক্ষণাবেক্ষণ ও স্বাস্থ্যের জ্ঞু যাহা করা দরকার তাহা মালিকরা করে, কিন্তু মানুষ নামের যোগ্য মাস্থ্যেরা নিজেদের স্ব ব্যবস্থা নিজেরাই করে। যদি ভারতবর্ষের মদলের জন্ম আবেশ্যক সব ব্যবস্থা ইংরেজরা করিত এবং যদি আমরা তাহাতেই স**ভ্**ষ পাকিতাম, তাহা হইলে আমাদের নাম ''ভারতব্যীয় মহাজাতি" না হইয়া "ইংরেজদের ছারা পালিত নরাকার ভারতীয় গোরুদের সমষ্টি" হইত। এখনও সেই নাম मिल कछक्टा क्रिके इस वर्छ, किन्ह मन्त्रुन क्रिक इस ना अह কারণে যে, ভারতবর্ষের অনেক লোক মহুধাত্মাভ সহত্তে সচেতন এবং সেই নিমিত্ত স্বাধীনতা লাভের জন্ম সচেষ্ট তইয়াছে। অকাষ্য সাধনের সামাশ্র কিছু অধিকারও ভারতীয়েরা পাইয়াছে।

্ "স্বাধীনতা-দিবদ" উপলক্ষ্যে পঠিত প্রতিজ্ঞাপত্তে যদি এই মর্মের কথাও থাকিত যে, ব্রিটিশ শাসন যদি উৎকৃষ্ট হইত, তাহা হইলেও আমরা স্বাধীনতালাভে যদ্ধান হইতাম, তাহা হইলে প্রতিজ্ঞাটি পূর্ণাশ্ব হইত।

ব্রিটিশ শাসনে ভারতবর্ষের বে-যে অনিষ্ট হইয়াছে বলিয়া প্রতিজ্ঞাপত্তে উল্লিখিত হইয়াছে, তংসমুদ্ধে আমহা কিছু বলিতে চাই। তাহাতে খাধীনভার আবশুকভাবোধ বিন্দুমাত্ত্রও কমিবে না।

#### ব্রিটিশ রাজত্বে ভারতের আর্থিক অবস্থা

ব্রিটিশ-শাসনকালে ইংরেজরা ভারতীয় জনগণের শ্রম ও ধনোৎপাদন-শক্তি এবং প্রাকৃতিক সম্পদের সাহায্যে ধনী ইইয়াছে, এবং ভারতবর্ষীয় জনগণ দরিক্রতর ইইয়াছে, এ-বিষয়ে ভারতীয়দের শক্ষ হইতে দাদাভাই নওরোজী, রমেশচন্দ্র দত্ত প্রভৃতি বড় বড় বহি এবং অন্ত অনেকে প্রবদ্ধ লিখিয়াছেন। ব্রিটিশ শাসনকালে ভারতীয়দের পণ্যশিল্পসমূহের ও বাণিজ্যের অবনতির শ্বরূপ ও কারণ মেজর বামনদাস বস্থ তাঁহার ভ্ষিয়ক Ruin of Indian Trade and Industries নামক উৎকৃষ্ট ও প্রসিদ্ধ পুস্তকে লিখিয়াছেন।

দাবিদ্রো বিশেষ করিয়া পল্লীগ্রামসকলের মহা অনিষ্ট হইয়াছে। তাহা শুধু অন্ধ, বন্ধ, বাসগৃহ ও স্বাস্থ্য সম্বন্ধে নহে। গ্রামগুলি প্রীহীন হইয়াছে—দেখানে শোভা ও আনন্দ নাই। কারখানা-শিল্পের ঘারা গ্রামগুলির এই অনিষ্টের প্রতিকার হইতেছে না; কুটারশিল্পের উন্নতি ও বিস্তৃতি ঘারা প্রোক্ষ ভাবে হইতে পারে।

পণ্যশিল্পের কারথানা ব্রিটিশ রাজ্যে বাজ্যিছে। কিছ ভাহার অধিকাংশ বিদেশীর হাতে। পণ্যদ্রব্য স্থলপথে ও জলপথে, দেশের মধ্যে ও বিদেশে আনয়ন ও প্রেরণ প্রধানতঃ বিদেশীদের ও বিদেশী গ্রন্ম টের হাতে গিয়াছে। ভাহাতেও দেশ দরিক্রভর এবং এ-বিষয়ে সামর্থাহীন ও পরমুখাপেকী হইয়াছে।

ব্রিটিশ শাসনে ভারতবর্ষের রাষ্ট্রনৈতিক অবস্থা

বিটিশ শাসনের ঠিক পূর্বে ভারতবর্ধ এই অর্থে স্বাধীন ছিল যে, দেশের ভি ভিন্ন অংশে যে হিন্দু, মুসলমান, শিধ প্রভৃতি নুপতিরা প্রভৃত করিতেন, তাঁহারা ভারতবর্ধেরই মান্ন্য, ভারতবর্ধই তাঁহাদের জন্ম ও নিবাসের ভূমি—
তাঁহারা বিদেশী ছিলেন না। দেশের উন্নতি করিবার ইচ্ছা থাকিলে তাহা তাঁহারা স্বয়ং করিতেন ও করিতে পারিতেন।

ব্রিটিশ শাসনের প্রাক্কালে ও প্রথম যুগে ইংরেজের আনধিকত অন্দেক অঞ্চল ংরেজের অধিকৃত অঞ্চল অপেক। সমুদ্ধতর ছিল।

বিটিশ শাসনে প্রভেদ এই হইয়াছে ধে, সমগ্র ভারতবর্ধে বিদেশী ইংরেজের প্রভূত স্থাপিত হইয়াছে, দেশী রাজ্য নামে অভিহিত অংশগুলিতেও বিদেশী ইংরেজের প্রভূত স্থাপিত হইয়াছে; লমগ্র ভারতবর্ধে চূড়ান্ত কমতা কোন ভারতীয় মান্থবের হাতে নাই। আমরা ইচ্ছা করিলেও রাষ্ট্রনৈতিক উন্নতির নিমিন্ত কোন বাষ্ট্রবিধি প্রশন্তন করিতে পারি না। এই এই অর্থে ইহা সভ্য যে, ব্রিটিশ শাসনকালে ভারতবর্ধের রাষ্ট্রনৈতিক সর্বনাশ হইয়াছে (it has ruined India ... politically)। ইংরেজ-রাক্স প্রতিষ্ঠিত হইবার

প্রাক্কালে ভারতবর্ধে রাষ্ট্রনৈতিক যে সচেতনতা বা জাগৃতি ছিল না, এখন ভাহা হইয়াছে বটে; কিছু বিটিশ গবর্মে ট ইচ্ছাপূর্বক এই জাগরণ ঘটায় নাই, ভাহার জনিচ্ছাসন্থে ইহা ঘটিয়াছে। বিটিশ কিংবা অন্ত কোন জাতির অধীন না হইয়াও খাজাতিক এইরূপ সচেতনতা তুরস্কে, ইবানে, আফগানিছানে, চীনে, জাপানে জ্মিয়াছে। ইহা ৰুগধর্মের প্রভাবে হইয়াছে।

#### ব্রিটিশ শাসনে ভারতীয় সংস্কৃতি

সংস্কৃতি (culture) শব্দটির একটি সম্পূর্ণ সংক্ষা দিবার চেষ্টা করিব না। এখানে ইহা বলিলেই যথেষ্ট হইবে যে দেশের সাহিত্য, শিক্ষা, ললিতকলা, সংগীত, নৃত্য, শিল্প প্রভৃতি উহার অধীভৃত।

খাধীনতা-দিবদের প্রতিক্ষাপত্তে বলা হইয়াছে বে, বিটিশ গবর্মেন্ট সংস্কৃতির দিক্ দিয়া ভারতবর্ধের সর্ব্ধনাশ করিয়াছে ("has ruined India...culturally")। ইহা নি:সন্দেহ বে, বিটিশ আমলে ভারতবর্ধের বছ পণ্যশিক্ষের ও অক্রবিধ শিক্ষের থ্ব অবনতি এবং কোন কোনটির ধ্বংস হইয়াছে। ইহাও সভ্য যে, বঙ্গের (ভারতবর্ধের অক্স সব অংশের বিষয় ভাল করিয়া জানি না) স্বকীয় ঘাত্রা গান নৃত্য ইত্যাদির অবনতি বা ক্ষপান্তর ঘটিয়াছে। পলী-সমূহের সাহিত্য গীতি প্রভৃতি লুপ্তপ্রায় হইয়াছে। ভাহা বছ পরিমাণে দেশের দারিদ্যুবশতঃ। আমরা কিন্তু বভ্ বংসরের কথা জানি, ভাহা বিটিশ আমলের অন্তর্গত। বিটিশ বাদ্ধস্ব স্থাপিত হইবার ঠিক আগে সংস্কৃতির এই সকল অবন্ধ অবস্থা কিক্ষপ ছিল জানি না।

সংস্কৃতির যে-অন্ধ শিক্ষাবিষয়ক এবং সাহিত্যিক, সেসম্বন্ধে বক্তা এই যে, কোম্পানীর আম্পানর প্রথম দিকে
বন্ধে যক্তা লৈ ছিল এই নিন্দুই তত নাই, এবং
সেইউ কাম কাম কিছিল গ্রুতির ঘতটা বিভ্ত ও গভীর
চর্চা কর্ত, এখন ততটা হয় না। অন্ত দিকে ইহাও সত্যা
যে, সংস্কৃত-সাহিত্যে ও পালি-সাহিত্যে যত গ্রন্থ আছে এবং
তাহাতে যে ভাবসম্পদ ও চিন্তাসম্পদ সঞ্চিত আছে, তাহার
আন ইংরেজ-রাজত্ব প্রতিষ্ঠিত হইবার ঠিক্ আগে যাহা ছিল
তাহা অপেক্ষা এখন অনেক বেনী হইয়াছে। ইংরেজরাজত্বলালে বছসংখ্যক সংস্কৃত ও পালি গ্রন্থ মুক্তিত হওয়ায়
সাধারণ বিভাগীদেরও অধিসম্ম ইইয়াছে। এই অবস্থা
পূর্ব্বে ছিল না। এ-বিষয়ে ব্রিটিশ স্বন্ধে কির কোনই
ক্রতিত্ব নাই, বলা যায় না। ক্রিকিং আচে।

ঐতিহাসিক ও প্রোগৈতিহাসিক ভারতবর্ধ সম্বন্ধ আমাদের জ্ঞান ইংরেজ আমদের আগেকার চেয়ে এখন অধিক। এই জ্ঞানবৃদ্ধিবিষয়ে ব্রিটেশ গবন্মেণ্ট খুব কুপণতা করিলেও কিছু করিয়াছে।

সংস্কৃত ও পালির পরবর্ত্তী নানা ভারতীয় ভাষার যে-সাহিত্যকে মধ্যযুগের সাহিত্য বলা হয়, তাহার সম্বন্ধে কান ও তাহার অফুশীলন বাড়িয়াছে কি না বলিতে পারি না; কিছ বোধ হয় বাড়িয়াছে, কমে নাই।

ভারতীয় নানা ভাষার আধুনিক সাহিত্যসম্পদ এখন ইংরেজ-আমলের আগেকার চেয়ে যে অধিক চইয়াছে, ভাহা বলা বাছলা। বস্তুতঃ আধুনিক বাংলা-সাহিত্য সহজে বিষমচন্দ্র ও রবীক্রনাথ উভয়েই বলিয়াছেন যে, পাশ্চাত্য সাহিত্য, বিছা ও সংস্কৃতির সহিত সংস্পর্শে ও ভাহার সংঘাতে ইহার উৎপত্তি, উন্নতি ও শ্রীবৃদ্ধি ঘটিয়াছে। ইহা ইংরেজ-আমলে ঘটিয়াছে।

সংগীতের চর্চা ইংরেজ-আমলে ঠিক আপেকার চেয়ে এখন বেশী কি না বলিতে পারি না। ভদ্রশ্রেণীর নারীদের মধ্যে সংগীত ও নৃত্যের চর্চা এখন যভটা হইয়াছে, ইংরেজ-রাজত্বের ঠিক আগে তদপেকা কম বা বেশী ছিল কি না, তাহা জানিবার চেষ্টা হওয়া উচিত।

যত দ্ব জানা যায়, মৃত ও জীবিত গান-রচিয়তাদের মধ্যে রবীন্দ্রনাথ সর্বাপেক্ষা অধিক গান রচনা করিয়াছেন। সেগুলি ইংরেজ-আমলেই রচিত হইয়াছে। তিনি "গানের রাজা।" স্থতরাং সংস্কৃতির এই অলের সর্বনাশ হইয়াছে বলা যায় না।

নৃতন নৃতন নৃত্যেরও উদ্ভাবন হইতেছে।

ভারতীয় চিত্রান্ধনের নানা পদ্ধতির পুনর্জন্ম হইয়াছে। নৃতন পদ্ধতির আবিভাবও হইয়াছে। মৃর্জিগঠন-শিল্পের অবনতি হইয়া আবার উন্ধতি হইতেছে।

স্বকুমার শিল্পের মধ্যে বোধ হয় ভারতীয় দ্বাপত্যেরই অবনতি ও ক্ষতি ইংরেজ-আমলে সর্ব্বাণোণা অধিক হইয়াছে। এ-বিষয়ে পান্চাত্য প্রভাব অতি ন্ম করিয়া ভারতীয় পুরাতন করিয়া বিত ন্তন প্রাভিক্ত করিবার চেষ্টা হইডেছে।

সাধারণ প্রাথমিক শিকা। (লেখা, পড়া ও হিন্দু, রাঁখা)
এখনকার চেয়ে আগে অর্থাৎ প্রাগ বিটিশ যুগে ও হৈংরেজআমলের গোড়ার দিকে অধিক বিস্তৃত ও সহজ্ঞলন্ডা ছিল।
কিন্তু আধুনিক বিস্থার ও তাহাতে উচ্চ শিকার আরম্ভ ও
বিস্তৃতি ব্রিটিশ রাজতে হইয়াছে। কিন্তু তাহা সামাস্ত।
একমাত্র লগুন কাউন্টি কৌন্সিল শুধু প্রাথমিক শিকার
নিমিত্ত যত থবচ করে, ব্রিটিশ স্বর্মেন্ট স্ব্বিধ শিকার
জন্ত সমগ্র ভারতে তত থবচ করেন না।

স্বাধুনিক বিজ্ঞানের চর্চা ব্রিটিশ স্বামলের ঠিক্ স্বাগে ভারতে ছিল না। এখন সামাগ্র কিছু হয়।

অতএব, মোটের উপর এ-কথা বলা যায় না যে, ব্রিটিশ

গবলোপি ভারতবর্ষীয় সংস্কৃতির সর্ব্যনাশ করিয়াছে। কিন্তু ভারতীয় সংস্কৃতির সংরক্ষণ ও উন্নতি ইহার অন্ততম প্রধান উদ্দেশ্য ছিল বা আছে, ইহাও বলা যায় না।

#### ব্রিটিশ শাসনে ভারতীয় আধ্যাত্মিকতা

"স্বাধীনতা-দিবদে"র প্রতিজ্ঞাপত্রে ইহাও আছে যে, ব্রিটিশ গবরে ট আধ্যাত্মিকতা-ক্ষেত্রে ভারতবর্ধের সর্বনাশ করিছে ("has ruined India---spiritually")। এই মন্তব্যের সম্পূর্ণ বা আংশিক সত্যতার বিচার করিতে হইলে ইংরেজ-রাজত্ব প্রতিষ্ঠিত হইবার প্রাক্তালে ভারতবর্ধের আধ্যাত্মিক অবস্থা কিরুপ ছিল, ভাহা জানা আবশ্রক। সে-জ্ঞান আমাদের নাই। তবে ইংরেজ-রাজতকালে দেশের আধ্যাত্মিক অবস্থা সম্বন্ধে যতটুকু জানা যায়, তাহা হইতে সংক্ষেপে ত্-একটা কথা বলা যাইতে পারে।

ইস্ট ইপ্রিয়া কোম্পানীর আমলে ভারতবর্ষে ইংরেজী শিক্ষা প্রবর্ত্তিত হইবার আগে কোম্পানী বাহাতর অমুসন্ধান ও বিবেচনা করিয়াছিলেন। ঐ শিক্ষা চালাইলে শিকিড লোকদের ফুচিপরিবর্ত্তনহেত বিলাতী নানা পণ্যন্তব্যের (ও তন্মধ্যে মভের) কাটজি বাড়িবে কি না, ভাহাও জিজ্ঞাসিত হইয়াছিল। মেকলে ভারতবর্ষীয় সংস্কৃতি ও সাহিত্যকে **অবজ্ঞা**র চক্ষে দেখিতেন: তাঁহার মতে একটা আলমারীর একটা তাকে বক্ষিত ইউরোপীয় পুত্তকসমূহে বত জ্ঞান সঞ্চিত আছে, সমগ্র প্রাচীন ভারতীয় সাহিত্যে তাহানাই। ইংরেজী শিক্ষা প্রচলনের ফল তিনি এই রূপ হইবে আশা করিয়াছিলেন যে. ওদারা এরপ কতকগুলি ভারতীয় মাত্রষ প্রস্তুত করা ঘাইবে যাহাদের মনটা হইবে ইংল্ঞীয়, কেবল গায়ের বং ও বাঞ চেহারাটা হইবে ভারতীয়: সেই জ্বন্ত ভাহারা ও তাহাদের বংশধরেরা বিজ্ঞোহী না হইয়া চিরকাল ব্রিটিশ-শাঁষাজ্ঞাভুক্ত থাকিবে। ইংরেজী শিক্ষা প্রবর্ত্তন দারা হিন্দুধর্ম্মের উচ্ছেদ ও খ্রীস্টীয় ধর্মের প্রতিষ্ঠা হইবে বলিয়াও অনেক ইংরেক আশা করিয়াছিলেন।

অতএব ইংরেজী শিক্ষা ও চাল-চলনের প্রবর্ত্তন বারা ভারতীয় আধ্যাত্মিকতা বিনষ্ট না হউক, কডকটা আক্রাস্ত ও পরাভূত হইবে, ইহা কোম্পানীর আমলে অনেক ইংরেজ অন্থমান করিয়াছিলেন। তবে এ-বিষয়ে তথনকার ব্রিটিশ গবর্মেণ্টের এবং ১৮৫৮ সালের পরবর্ত্তী ব্রিটিশ গবর্মেণ্টের উদ্দেশ্ত ও অভিসন্ধি কি ছিল তাহা নির্ণয় করা স্থসাধ্য নহে, বিশেষতঃ সংক্ষিপ্ত আলোচনা বারা। কিন্তু ফল কি হইয়াছে, তাহা সংক্ষেপে বলা যাইতে পারে।

বেলওয়ে ও স্টীমারের স্থবিধা পাওয়ায় এখন আগেকার

চেয়ে তীর্থবাত্তীর সংখ্যা খুব বাড়িয়াছে। ইহা আধ্যাত্মিকতা-বৃদ্ধি প্রমাণ করে কি না, সে-বিষয়ে মতভেদ হইতে পারে।

ব্ৰাহ্মদমাজ, আৰ্ষদমাজ ও থিয়দজিকালি সমিতি ইংরেজ-রাজত্বকালে প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে, এবং ইহাদের কাজ এখনও চলিতেছে। মুদলমানদের মধ্যে ওআহাবি व्यटिष्ठा এवः चाहमिम् श्राटिष्ठा डेश्टवस-चामत्म उर्पन् : তন্মধ্যে আহমদিয়া প্রচেষ্টা এখনও চলিতেছে। যক্ত-প্রদেশে যে রাধাস্বামী-সম্প্রদায়ের পীঠস্থান আগ্রার দয়াল-বাগে. ভাহারও উদ্ভব ইংরেজ-আমলে। রামক্ষ এবং স্বামী বিবেকানন্দ প্রমুখ তাঁহার শিষ্যবৃন্দ যে বামকৃষ্ণ মিশনের প্রবর্ত্তক ও প্রাণম্বরূপ, ভাহারও আবিভাৰ ও প্ৰতিষ্ঠা ইংবেজ-বাজতকালে। হিন্দুধর্ম রক্ষা ও প্রচারের জ্বন্ত রাধাকান্ত দেব প্রমুখ নেতাদের দারা যে ধর্মদভা প্রতিষ্ঠিত হয়, তাহা কোম্পানীর আমলে। পণ্ডিত শশধর তর্কচ্ডামণি ও তাঁহার শিঘ্য-व्यन्तियाता এই यूर्लाई हिन्सुधर्म त्रका ७ व्यक्तारत्वत रहें। বৃদ্ধিমচন্দ্র চট্টোপাধ্যায়ের ধর্মতন্ত্র, কুফ্চরিত্র, প্রচার (মাসিক পত্র) যে ধর্মান্দোলনের অনীভূত, তাহা এই সময়কার। এই সময়ে ভারতধম মহামওল. ব্রাহ্মণসভা, সনাতন ধর্মসভা, বর্ণাশ্রম স্বরাক্য সংঘ প্রভৃতি প্রতিষ্ঠিত হয়। 💐 অর্বনদ ঘোষ পণ্ডিচেরীতে এই যগে তাঁহার আশ্রম প্রতিষ্ঠিত করেন। শান্তিনিকেতনের বিশ্বভারতীকে যেমন শিক্ষা-আয়তন, সেইরূপ একটি আধাত্যিক প্রতিষ্ঠানও বলা ঘাইতে পারে। খ্রীস্টীয় সম্প্রদায়ের মধ্যে একাধিক স্থানে আশ্রম প্রতিষ্ঠা ও অন্তবিধ উপায়ে ঞ্জীস্টীয় ধর্মপ্রকারকে ভারতীয় রূপ দিবার চেষ্টা একটি আধ্যাত্মিক নবোদ্মম বলা ঘাইতে পারে। ''স্বাধীনতা-দিবস'' উপলক্ষো পঠিত প্রতিজ্ঞা-পত্র বাঁহার প্রেরণায় বা যাহারই বারা বচিত, সেই মহাত্মা গান্ধী রাষ্ট্রনীতিক্ষেত্রে আধ্যাত্মিকতার প্রভাবের প্রকৃষ্ট দৃষ্টাস্থ-चुन ।

ব্ৰাহ্মসমাজ, আৰ্থসমাজ, রামকৃষ্ণ মিশন প্ৰাভৃতি হারা আনেক লোকহিত্নাধক প্ৰতিষ্ঠান ও সমিতি স্থাপিত হইয়াছে ও প্ৰিচালিত হইডেছে।

এমন লোক কংগ্রেসের মধ্যে ও বাহিবে আছেন বাহারা আধ্যাত্মিকতা মানেন না এবং তাহাকে মূল্যহীন মনে করেন। কিন্তু বাহারা তাহাকে অলীক ও মূল্যহীন মনে করেন না, বাহারা তাহাকে মূল্যবান মনে করেন, তাঁহাদের মধ্যে প্রত্যেকে উপরে উল্লিখিত কতকগুলি বা অস্ততঃ কোন একটি প্রচেটাকে ও প্রতিষ্ঠানকে নিশ্চমই আধ্যাত্মিক মনে করিবেন। তাহা যদি মনে করেন, তাহা হইলে ব্রিটিশ গবর্মেণ্ট ভারতীয় আধ্যাত্মিকভাকে বিনষ্ট করিয়াছে, ভিনি বলিতে পারিবেন না। তাঁহাকে বলিতে হইবে যে, ভারতীয় আধ্যাত্মিকভাকে বিনষ্ট করিবার উদ্দেশ্য ও ইচ্ছা যদি ব্রিটিশ গবরে নেটর পাাক্যাও থাকে (ছিল বা আছে বলিয়া আমাদের মনে হয় না), তাহা হইলেও সে-উদ্দেশ্য সিদ্ধ হয় নাই। কারণ কোন-না-কোন আকারে, কোন-না-কোন প্রচেষ্টার মধ্যে তাহা বাঁচিয়া আছে।

#### ছুই সংস্কৃতির সংঘর্ষে কি হয়

বিটিশ বাজত্বকালে ভারতীয় সংস্কৃতির অবস্থা ১৩৪৫ সালে আলোচনা করিবার সময় ভাকে চৈনিক সংবাদদান কমীটি (China Information Committee) কতুকি প্রেরিড তিনটি বুলেটিন পাইয়াছিলাম। ভাহার একটি বুলেটিনে একটি প্রেটিনে গাহার নাম "চীনের সাংস্কৃতিক সমস্তা" (The Cultural Problem of China)। ভাহা হইতে প্রথম প্যারাগ্রাকটি উদ্ধৃত করিয়া দিভেছি।

"When two entirely different cultures meet and clash, two things may happen to the one which emerges second best from the contest. First, it may cease to grow and perhaps even go out of existence, or it may reorientate itself and carry on to a greater future. The latter process requires a great deal of cultural vitality and an abundance of willingness to unlearn and learn."

তাংশধ। যথন ছটি সম্পূৰ্ণ বিপরীত সংস্কৃতির সাক্ষাৎকার ও সংঘাত ঘটে, তথন এই যুদ্ধে যেটি ছিতীয়স্থানীয় হয়, তাহার সম্বন্ধে ছু-বকম ঘটনা ঘটিতে পারে।
প্রথম, ইহু আর বাড়ে না কিংবা হয়ত লোপ পায়;
কিংবা ইহু নৃতন পরিবেশের মুদ্ধি নিজেকে ধাপ
প্রাপ্তাইয়ান বিভেগ পাকে নিজেকে ভবিষ্যতের দিকে
অগ্রন্থ কেনাত পছার জহনবপের জন্ত অধিক
পরিমাধে সাংস্কৃতিক জীবনী শক্তি এবং ভূলিবার ও
শিখিবার ইচ্ছার প্রাচ্ধ্য আবশ্রক।

আমাদের মনে হয় ভারতীয় সংস্কৃতির এই প্রাণশক্তি
এবং ভারতীয়দিগের মধ্যে অনেকের এম বর্জন ও
আন অর্জনের স্পৃহা যথেষ্ট পরিমাণে আছে বলিয়া
ভারতীয় সংস্কৃতি মরে নাই, এবং• সম্ভবতঃ ইহা মহন্তর
আকারে পুনক্থানের দিকে অর্গ্রসর হইতেছে বা
হইবে।

ইহা যে কেবল আধুনিক সময়েই ঘটিভেছে, তাহা নহে। মধাৰুগে মুদলমান দেশসকলের সংস্কৃতি ভারত-বর্ষে আদিয়া পড়ায় ভারতীয় সংস্কৃতির মৃত্যু হয় নাই, বরং তাহা নবজীবন ও নবশক্তি লাভ করিয়াছিল। ডজারা কভকটা প্রভাবিতও হইয়াছিল। সেই সময়কার বহু সাধু সন্ত ও সংস্কারকের জীবনে ও বাণীতে তাহার প্রমাণ রহিয়াছে। প্রাচীনতর যুগে গ্রীক সংস্কৃতির সংস্পর্শে ভারতীয় সংস্কৃতি বিনাশ না পাইয়া নৃতন শক্তি পাইয়াছিল, যদিও প্রভাবিতও হইয়াছিল বটে।

বস্তুত:, এমার্সনের উব্জি, "He who wrestles with us strengthens us," "যিনি আমার সঙ্গে কুন্তি লড়েন তিনি আমার বল বৃদ্ধি করেন," দেহমনস্বাত্মা সর্বত্র সভ্য।

#### সংস্কৃতির সংস্পার্শ ও সংঘর্ষ [ শ্রীক্ষতিমোহন সেন ]

প্রাই দেখা যায় একটি ধর্ম সভ্যতা বা সংস্কৃতি ষধন
প্রাতন হইয়া জীর্ণ ও ত্বল হইয়া আদে তথন যদি নৃতন
কোন ধর্ম সভ্যতা বা সংস্কৃতির সক্ষে তার পরিচয় হয়, তবে
সে আবার নৃতন শক্তি লাভ করে। অবশ্য প্রাতন
সংস্কৃতি অতিশয় ত্বল হইলে তাহার ব্যক্তিক্রম কথনও
কথনও দেখা যায়। তথন কোনও কোনও ক্ষেত্রে নৃতন
সংস্কৃতির সক্ষে যোগের সময় শুভ ফলের পরিবত্তে ফল
হয় অশুভ। যেমন বায়ুর বেগে ক্ষীণ-শিখা-প্রদীপ নিবিয়া
যায় যদিও সাধারণ হিসাবে বায়ুই অগ্রির প্রাণপোষক।
স্কুংপিশু অতি ত্বল হইলে থাইতে সিয়া প্রাণ যায় এমন
দেখা গেলেও কেহ একথা বলিবেন না যে থাদা প্রাণের
বিরোধী।

कहें है नहीं यहि श्व मिक्नमानी ना-अ इय उब उहाराहित সংযোগস্থলের কাছে জলের ভয়ম্বর বেগ ও শক্তি হয়; তাই মাঝিরা মোহনার কাছে খুব সাবধানে নৌ চালায়। কোন ধর্ম বা সংস্কৃতি যদি বাহিরের কোৰ সংস্কৃতি বা ধর্মের পরিচিত্র <del>পরিচিত্র পরিচা</del> ভবে ধেমন 🗘 মন করিয়া পুরাতন সব জীব মত ও চার লইয়া দিন যাপন করিতে পারে। কিউ প্রীরুষ এক বা সংস্কৃতি যদি হঠাৎ আসিয়া পড়ে এমন কি :তিৰ্ম্বী ভাবেও আলে তখন উভয় ধর্ম বা সংস্কৃতি তাহার নিজ নিজ উচ্চতম আদর্শ ও সভা খুঁজিয়া বাহির করিয়া নিজ ্রেষ্ঠিত্ব প্রতিপান্ধন করিতে চায় এবং এমন স্থলে নিজেদের যে-সব মহত্ব পূৰ্বে নিজেৱা এতকাল উপলব্ধি করে নাই ভাহাও তথন নৃতন করিয়া উপলব্ধি করে এবং সেই নব উপলব্ধ মহত্বের ভিত্তির উপর দাড়াইয়া নিজের শক্তিকে এই কারণেই মধ্যমুগে উন্নতভর করিয়া ভোলে। মুসলমানদের আসিবার পর মহাপ্রাণ নিজেনের পুরাতন ভক্তি ও মহত্তর সাধনার সব বিশ্বত

অধ্যায় আবার নৃতন করিয়া খুঁজিয়া বাহির করিলেন এবং তাহার ছারা নিজেদের লচ্ছা রক্ষা করিয়া জগতে টিকিয়া থাকিবার যোগ্যতা প্রতিপন্ন করিলেন। প্রতীচ্য ও প্রাচ্য সংস্কৃতির মিলনেও সেইরূপই হওয়া চাই।

আমবা অনেক সময় ঘবে জীপ ও মলিন বসন পরিয়া থাকি। তথন শক্র মিত্র যে-ই ঘবে আহ্নক দারে পড়িয়া আমাদের সমাজের যোগ্য বেশ-ভূষা বাহির করিতে হয়। এই জন্মই নব নব অভ্যাগতের সদে যোগ না ঘটিলে আমাদের গ্রাম্য দীন ভাব ঘূচিয়া মহন্তর সামাজিক জীবন কিছুতেই আসিতে চাহে না। বাড়ীতে যে-শিশুটি একলা নিভান্ত উৎসাহহীন ভাবে পড়াশুনা করে, কি উত্তমহীন হইয়া থেলা করে, সেও যদি বিভালয়ে যাইয়া নৃতন সলী পায় তবে ভাহাতে প্রভিদ্দিতা থাকিলেও ভাহার পড়াশুনায় এবং থেলা-ধূলায় একটা নৃতন উত্তমের সঞ্চার হয়। জীর্ণস্তিক অভিজ্ঞাত ও পুরাতন ধারার গাছের সদেক জংলী গাছের জোড়কলম বাঁধিলেও ভাহাতে পুরাতন গাছের আভিজ্ঞাত্য নই না হইয়া নবশক্তির অভ্যান্য ঘটে।

ভারতে এক এক বার যুদ্ধে ক্ষান্ত্রয়াদি জাতি নিংশেষিত
হইয়া গিয়াছে, তার পর শক হুণ প্রভৃতি বাহিরের
প্রবলতর ও সংস্কৃতিতে অনগ্রসর সব জাতি ভারতীয়
সমাজের মধ্যে যে প্রবেশ লাভ করিয়াছে ভাহাতে ভারতের
প্রভৃত লাভ হইয়াছে। উচ্চতর আরও সব জাতির মধ্যে
এইরপ ঘটনা ঘটিয়া থাকিবে।

এই রক্ম ক্ষেত্রে যদি মত্র ভাবে যোগ না হইয়া
বু ভাহাদের প্রতিঘন্দী শত্রুর মতও ধোগ হয়, তবু তাহাতে উভয়ের
হয়; তাই লাভ হয়। উভয়েই নিজেদের সব প্রাচীন অনম্ভূত
চা চালায়। সম্পদ পুঁজিয়া বাহির করে এবং নিজের সব স্থপ্ত স্ভাবনার সংস্কৃতি কে জাগ্রত জীবস্ত করিয়া তোলে। আসল কথা বাধাকে
মন করিয়া অতিক্রম করার মধ্যেই শক্তি বৃদ্ধি। কৃতী বা বায়ামে
ভালেই সম্পামরা যে ক্রমাগত বাধা ও ভারকে অতিক্রম ও উত্তোলন
মুমার্ম বা করিতে প্রয়াস করি তাহাতেই আমাদের দেহের শেশীগুলি
ইংতিঘনী স্বল হয়। সংস্কৃতির ক্ষেত্রেও বাধার বিক্লকে এইক্রপ
াহার নিজ আত্মপ্রহোগে নিজেদের শক্তি ক্রমেই বৃদ্ধিপ্রাপ্ত হইতে
বিয়া নিজ থাকে:

আমাদের দেশে বাহারা জলাশয়ে মাছ পোষেন, তাঁহারা জানেন যে মাছগুলি যদি স্থ্ বাছাও আরাম পায়, তাহা হইলে সেগুলি কিছুতেই বাড়েনা। তাই তাঁহারা এমন কডকগুলি শিকারী মাছও জলাশয়ে পালন করেন যাহা অন্ত মাছকে গিলিয়া থাইতে না পারিলেও তাড়া করিয়া বেড়াইতে পারে। ইহাতে সাধারণ মাছগুলির যথেই শ্রম হওয়ায় শরীবের ও শক্তির বৃদ্ধি ঘটে। ছুরোণ

विमिर्दिन ।

ও আমেরিকার মংস্ত-ব্যবসায়ীরাও এই তত্ত্বটা জানেন। ভাই তাঁহারাও ছোট রক্মের শিকারী মাছ জ্লাশয়ে পালন করেন।

সংস্কৃতিগত জীবনেও এমন সব বাধা প্রতিবৃদ্ধিতা থাকা প্রয়োজন যাহাতে সংস্কৃতিটির সম্পূর্ণ মৃত্যু না ঘটে অথচ যথোপমৃক্ত উল্লম ও প্রমের প্রয়োজন হয়। সেরপ বাধা ও বন্ধ না থাকিলে সংস্কৃতির উন্নতি ও পরিপোবণ ঘটে না। জীবনের ধর্মই এই, বন্ধ ও উল্লম বিনা জীবনী শক্তি ক্রমে কীব হইয়া আবে।

ভারতের কারখানাসমূহ কোথায় বসিবে ?

গত ৩০শে জাত্মারী পার্লেমেন্টে যে প্রশ্নোত্তর হয়, তাহার রাজনৈতিক অংশ ও তাহার উপর কিছু মন্তব্য আর্গেকার কোন কোন পৃষ্ঠায় ছাপিয়াছি। দেদিন পণ্যশিল্প সংস্কোও কিছু জিঞ্জাদাবাদ হইয়াছিল। তাহা নীচে দিলাম।

Sir George Schuster asked Mr. Amery whether, in view of the great expansion in the Indian manufacturing industry which was likely to take place during the war and the desirability of ensuring a location of industries in India, which would, as far as possible, avoid the creation of unwieldy urban concentrations and permit industrial workers continuing to live in rural areas, he would request the Government of India and the Provincial Governments to give special attention to the location of the new factories in consultation with unofficial Indian representatives. Mr. Amery replied that he would gladly ask the authorities in India to consider this important suggestion.

Sir Stanley Reed asked whether Mr. Amery did not agree that the rapid diffusion of electrical energy in the Madras area and western India generally offered a magnificient opportunity for the location of these new industrial populations under sub-tropical conditions. Mr. Amery entirely agreed.—Reuter.

কাঁচা মাল হইতে নানাবিধ পণ্যন্তব্য প্রস্তুত করিবার নিমিন্ত অনেক কার্থানা ধুছের ফলে ছাপিত হইয়াছে ও হইবে। সেগুলি এরপ ছানে বাহাতে ছাপিত হয় যে মজুর ও কারিগরেরা যেন গ্রাম-লঞ্চলই থাকিয়া কাল চালাইতে পারে, সেই বিষয়ে দৃষ্টি রাথিবার নিমিন্ত ভারত-গ্রন্থে উক্তেও প্রাদেশিক গ্রুমে উগুলিকে ভারতসচিব অভ্যোধ করিবেন কিনা, তাঁহাকে ইহাই জিল্লাসা করা হয়। বিরাট কার্থানার ক্মীদের অভ্ বৃহৎ শিল্পনগর স্থাপন না করিলা গ্রামে থাকিলাই বাহাতে লোকেরা কাজ চালাইতে পারে, ভাহারই জল্প এই আগ্রহ। ভারতসচিব উত্তর দেন, তিনি সানন্দে ভারতবর্বের কর্ত্তৃপক্ষদিগকে এই গুরুত্বপূর্ণ ভোতনাটি বিবেচনা করিতে

আর এক জন পার্লেমেন্ট-সদস্ত বলেন, বে, মাজাজে ও সাধারণতঃ পশ্চিমভারতে বৈহাতিক শক্তি সর্বসাধারণের প্রাণ্য করিবার ব্যবস্থা বিভ্ত ভ্রপশুসমূহে ক্রুত করা হইতেছে, স্কুতরাং ঐ সকল স্থানের গ্রামসমূহে মজুব ও কারিগরদিগকে রাধিয়া পণ্য উৎপাদনের প্রস্বিধা হইবে, ভারতসচিব কি ভাহা মনে করেন না? ভারতসচিব সম্পূর্ণ ঐকমত্য জ্ঞাপন করেন।

ভারতবর্ধ সম্বন্ধে সরকারী ও বে-সরকারী ইংরেজরা মানবহিতৈহণার নামে এমন জনেক প্রভাব করেন, বাহার আসল উদ্দেশ্য ইংরেজদের স্বার্থসিদ্ধি এবং স্বভরাং ভারতবর্ধের লোকদের স্বার্থহানি।

আমরা নিশ্চরই চাই বে, গ্রামের লোকেরা প্রামেই
থাকিয়া মজুরী ও কারিগরী বারা জীবিকা নির্বাহ করে।
ইহা কুটারশিল্পের আবশুক মত উন্নতি ও বিস্কৃতি বারা
হইতে পারে, কিয়া জনবছল করেকটি করিয়া গ্রাম বাহিবা
লইয়া তাহাদেরই মধ্যে বড় কার্থানা স্থাপন করিয়া
হইতে পারে। কিন্তু কোন ব্যবস্থাই খুব শোজা নয়।

ভারতবর্ষে এ-পর্যান্ত যত বড় বড় কার্যানা ছাপিত
হইয়াছে, তাহার অধিকাংশ ইংবেজদের। দেওলার
কাছে কৃষি ত্বর কারিগরের বড় ক্রুলভাতা বন্ধি আছে।
ক্রিলিয়া চাওলা বিলিয়ান, দেওলা কি ভালিয়া দেওলা
হইবে ? নিশ্চয়ই না। কেন না দেওলা অধিকাংশই
ইংবেজদের। ভবিষাতে যত কার্যানা হইতে পারে, ভালার
সবগুলা না হইলেও অনেকগুলা ভারতীয়েরা ছাপন করিবে।
ভাহা যাহাতে সহজে ছাপিত না হইতে পারে, পার্লেমেকের
আপাত-নিরীহ দ্যোতনাচার উদ্বেশ্ব কি ভাই ?

এমনও হইতে পারে বে, ইংরেজরা ভারতবর্বে বড় বড় কারধানা অনেক স্থাপন করিয়াছেন, এখন কুটারশিল্প-শুলাও হাত করিবায়,মডলব ভাহাদের আছে; এই জয় ভারতবর্ষের শ্রমিকদের প্রতি প্রেম তাঁহাদিগকে প্রেরণা দিতেছে।

## যুদ্ধান্তে 'ইয়োরোপে' নৃতন জীৱনধারা রাষ্ট্রব্যবস্থা সমাজব্যবস্থা

ষ্ক শেষ হইয়া গেলে মাস্থ্যের সমাজ, রাষ্ট্র, জীবন
নৃতন যে ধরণে গঠিত হইবে, তাহাকে হিটলার ও বিটিশ
জাতি উভয়েই নিউ অর্ডার বলিতেছেন। বিটিশ জাতি
কি চান, তাহা একাধিক ইংরেজ রাজপুরুষ বলিয়াছেন।
তাহার একটা নমুনা নীচে দিতেছি। বার্তা-সরবরাহ
বিভাগের পার্লেমেন্টারি সেক্টেরি (Parliamentary
Secretary to the Ministry of Information) মিঃ
হারক্ত নিকলসন গত ২৮শে জাহুয়ারী লণ্ডনে একটা
বক্ততায় বলেন:

The new order will be based on the liberation and not enslavement of Europe, and must have the will to defend its own community and the unselfish to combine with similarly-minded countries to make its defence effective.

There will be no slave States but a community of free peoples each working out its problems in accordance with its temperament and traditions. It will be a union of peoples each ready to sacrifice something of its political and economic independence.—Reuter.

লক্ষ্য কবিতে হইবে যে, এই যে ভবিষ্যৎ ব্যবস্থা, ইহা ইয়োরোপের নিমিন্ত। বলা হইয়াছে, এই ব্যবস্থার ভিত্তি স্থাপিত হইবে ইন্মোরোপের মুজ্জির উপর, ইয়োরোপের দাসত্বপাদনের উপর নহে। ইয়ারোপের লোকেরা পরস্পত্তের সুহয়োগিতা বারা আত্মরস্থা, কবিবে।

ইয়োবোপের মৃক্তি সম্বাদ্ধি টোনের এই ক্রিন্স করে। তাহার কারণ বুঝা সোজা। ইয়োরোপের ক্রেন্স করে। ইংরেকের মানব-গোশালা (human-cattle farm), ইংরেকের ধামার, ও ইংরেকের বিরাট কারধানাসমন্তি নহে। স্বভরাং ইয়োরোপের মৃক্তিতে ইংরেকের কোন আপত্তি থাকিতে পারে না। বিশেষতঃ, আমেনী বাহা-দিগকে দাস করিয়াছে তাহাদিগকে আধীন করিয়া দিলে পুণ্যকর্মের আনন্দ আছে এবং তদ্ভিরিক্ত আছে আমেনীকে কার্ক্রার স্থা।

वना रहेबाट्ट, हेरबारवारणत कान बाहु मान-बाहु

হইবে না থাকিবে না। সবাই স্বাধীন লোকদের সমষ্টিরূপে আপন আপন ধাতু স্বভাবচরিত্র ও ঐতিহ্ অন্থসারে
আপন আপন সমস্তার সমাধান করিবে। তাহারা এমন
একটি জাতি-সংঘ হইবে বাহার অস্তর্ত প্রভ্যেক জাতি
সংঘবদ্ধতার থাতিরে নিজেদের রাষ্ট্রনৈতিক ও অর্থ নৈতিক
স্বাধীনতা কিঞিৎ ত্যাগ করিতে রাজী হইবে।

এই সমন্ত ব্যবস্থা ও ভবিষ্যধাণী ইয়োবোপের নিমিত,
আফ্রিকা ও এলিয়ার জন্ত নয়—ভারতবর্ধের জন্ম ত নহেই।

যে-সকল জাতি আপন আপন বাষ্ট্রনৈতিক ও আর্থনৈতিক স্বাধীনতা কিয়ংপরিমাণে বলি দিয়া স্বাধীন
জাতিসংঘে পরিণত হইতে পারে, ভারতবর্ধ বান্তবিক
তাহাদের মধ্যে একটা হইতে পারে না; কারণ কিঞিৎ
বলি দিবার মত তাহার রাষ্ট্রনৈতিক ও অর্থনৈতিক
স্বাধীনতা কিছুই ত বাকী নাই—তাহার সমস্ত
স্বাধীনতাই গিয়াছে। যাহার ওঞ্চার সবই বলিদান

#### যুদ্ধে শেষ পর্য্যন্ত কাহারা জ্বিতিবে

হইয়া গিয়াছে, সে কিঞিৎ বলি কোপা হইতে দিবে ?

হিটলাবের আফালন ও ব্রিটেনকে ভয় প্রদর্শন থ্ব
চলিতেছে। ব্রিটেনের পক্ষেও বলা হইতেছে যে,
ব্রিটেনেরই জয় হইবে। যাহারা ব্রিটিশ নহে, জার্মানও
নহে, ডাহারা নিরপেক্ষ ভাবে বলিতে পারিত যুদ্ধ
কাহাদের ক্ষয়ে কাহাদের পরজায়ে শেষ হইবে যদি ভাহা
নিশ্চিত রূপে বলিবার উপায় থাকিত। কিছু সেরুপ কোন
ভৌপায় নাই। এ পর্যন্ত ব্রিটেন কিলা জার্মেনী কেছই
কেবলই হারে নাই। ইটালী হারিতেছে বটে। কিছু
জার্মেনী ত প্রথম প্রথম একাই লড়িতেছিল, ইটালী তথন
মুদ্ধে নামে নাই। ইটালী যথন মুদ্ধে নামিল, তথনও
জার্মেনী ভাহার সাহায় বিশেষ কিছু লয় নাই। স্থতরাং
ইটালীর ক্রমাগত পরাজ্যে জার্মেনীর পরাজয় স্চনা
করে না।

জামেনী এরোপ্নেন-স্থাক্রমণ বাবা ব্রিটেনের স্থনেক ক্ষতি করিয়াছে বটে, কিছ ভাহায় স্থাত্মবন্ধার শক্তি ও সাহস এবং শক্রকে স্থাক্রমণ করিবার শক্তি ও সাহস কমাইতে পারে নাই। টর্পেভো, মাইন এবং সাবমেরীন আক্রমণ ছারাও জামেনী ব্রিটেনের প্রভূত ক্ষতি করিলেও ব্রিটেনের বাণিজ্যতরী ও রণত্বীর সমষ্টি এখনও অনতিক্রাস্ত। হিটলার খুব আফালন করিলেও ভবিষ্যতেও ব্রিটেনের সমূত্রে প্রবল থাকিবারই সম্ভাবনা। কারণ, নৃতন নৃতন ব্রিটিশ জাহাজ নির্মিত হইতেছে এবং আমেরিকা ব্রিটেনের সহায় আছে।

জামেনী ইয়োরোপে ৬।৭টা দেশের মালিক হইয়া তাহাদের সম্পদের অধিকারী হওয়ায় তাহার স্থবিধা হইয়াছে বটে। কিন্তু ইংলপ্তের আছে ভারতবর্ষের প্রাকৃতিক ও মানবিক সম্পদ এবং আফ্রিকায় ইটালীর সামাজা তাহার হন্তগত হইতেছে।

 মোটের উপর আমাদের অন্থমান ব্রিটেনই জিভিবে।
 জামেনীর জয় অপেকা ব্রিটেনের জয়েই মানবজাতির কল্যাণ অধিকতর হইবে।

#### যুদ্ধান্তে ভারতবর্ষের কি হইবে ?

যুদ্ধান্তে ভারতবর্ষের কি স্থবিধা অস্থবিধা হ**ইবে, সে** বিষয়ে আমাদের যাহা অভ্নান তাহা আগে বলিয়াছি। আবার বলিতেছি।

যুদ্ধ চলিতে চলিতে যদি ভারতবর্ধ অহিংস কোন প্রকার চাপ দিয়া ব্রিটেনের নিকট হইতে ভোমীনিয়ন কেটটস্ অর্ধাং অরাষ্ট্রিক পূর্ব অশাসন ক্ষমতা আদায় করিতে পারে, কিছা তাহার প্রতিশ্রুতি পার্লেটের নিকট হইতে আদায় করিতে পারে, তাহা হইলে যুদ্ধান্তে তাহার রাজনৈতিক অবস্থা উন্নততর হইবে; নতুবা নহে। পার্লেমেন্টের প্রতিশ্রুতির কথা বলিয়াছি এই অন্তর্গর, পার্লেমেন্টের ক্ষমতাই চুড়ান্ত এবং অন্ত কাহারও প্রতিশ্রুতি মানিতে পার্লেমেন্ট বাধ্য নহে।

বুদ্ধে কয় না-হওয়া পর্যন্ত বিটেন ভারতবর্বের দাবীদাওয়া সহদ্ধে যদি বা কিছু বিবেচনা করে, যুদ্ধ কিতিবার
পর তাহা করিবে না; কারণ তথন সে বেশরোয়া
হইবে। অভএব স্বরাজের নিমিন্ত যত কিছু অহিংস
উপায় অবলম্বন তাহা এখনই করিতে হইবে।

বৃদ্ধে ইংলণ্ডের বায় ও ঋণ কল্পনার শভীত রক্ষ
হইতেছে। ইংলণ্ডের প্রাকৃতিক সম্পদ এখন এত বেশি নাই
বাহাকে ধনে পরিণত করিয়া ইহা শোধ করা যায়।
তাহাকে ধন শ্বাহরণ করিতে হইবে তাহার সায়াল্য
হইতে—শর্থাৎ প্রধানতঃ ভারতবর্ধ হইতে। স্বতরাং
বৃদ্ধের পর ভারতবর্ধ ইংরেজদের কারধানা ও বাণিজ্য
বাহাতে ক্রমবর্ধ মান ও নিরন্ধণ ভাবে চলে, তাহার নিমিন্ত
প্রা রাজনৈতিক ক্রমতা তাহার হাতে থাকা চাই।
অতএব, ভারতীয়দের এখনই যতটা সম্ভব ভারতীয়
বাণিজ্যের ক্রেত্র ও পণ্যশিল্পের ক্রেত্র দ্ধল করা উচিত।
ইহা সম্পূর্ণ ভাষ্যস্কত।

ভারতে প্রা রাজনৈতিক ক্ষমতা ইংরেজদের নিজের হাতে রাধিতে হইলে ভারতীয়দের অহিংস স্বরাজসংগ্রাম চালাইবার স্থোগ ও ক্ষমতা য়ুছের পর স্বাইন দারা ক্ষান স্বাবশ্রক হইবে। স্বতএব বর্ত্তমান সমুদ্ধ স্থোগ ও ক্ষমতার স্বহিংস ব্যবহার এখনই পূর্ণমাত্রায় করা উচিত।

#### ব্যক্তিগত সত্যাগ্ৰহ

মহাত্মা গান্ধীর নেতৃত্বে ও পরিচালনায় ব্যক্তিগত
সত্যগ্রহ চলিতেছে। কংগ্রেসের অনেক শত পুরুষ ও
ুমহিলা সভ্য কারাবরণ করিয়াছেন এবং আরও অনেকে
তজ্জ্ব প্রস্তুত্ত হইয়াছেন। এই সভ্যগ্রহ আরভ হইবার
সময়ে মহাত্মানী ষেত্রণ বলিয়াছিলেন, এখনও সেইরুপ
বলিতেছেন বা, তিনি ইচ্ছা করেন না বে, ইহা প্রআন্দোলকে রিণত হয়। কিন্দু অরিও বলিয়াছেন বে,
সভ্যাগ্রহ নিয়া কলে যাওয়াই দেশসেবার একমাত্র পছা
নহে; বংগ্রেসের গঠনমূলক কাল করাও দেশসেবা।

#### শচীন্দ্রপ্রসাদ বহু

শচীক্সপ্রসাদ বহুর অকাল মুত্যুতে বাংলাদেশ ক্তিপ্রন্ত হইল। তিনি ছাত্র থাকিতে থাকিতেই অলম্ভ উৎসাহের সহিত দেশের কাজ করিতে প্রবৃদ্ধ হন। বঙ্গের অলক্ষেরে বিক্ষমে আন্দোলনে এবং খদেশী প্রচেটার, এন্টি-সাকুলার সোসাইটির সম্ভারুপে, তিনি এক অন প্রধান কর্মী ছিলেন। তাঁহার বাগিতা মাত্র্যকে মাতাইয়া তুলিত। সেকালে এমন মাত্র্যকে গবর্মেণ্ট বভাবতই বেলের বাহিরে রাখিতে চান নাই। তাই কৃষ্ণকুমার মিজ অবিনীকুমার দত্ত সতীশচক্র চট্টোপাখ্যায় মনোরঞ্জন শুহঠাকুরতা প্রভৃতির মত তিনিও নির্বাসিত হইয়ছিলেন। তিনি ভারতসভার সহকারী সম্পাদক ভারতীয় সাংবাদিক সভার ভাইস্ প্রেসিভেণ্ট ও নারীরক্ষা-সমিতি, নারীকল্যাণ-আত্রম প্রভৃতির অক্সতম প্রধান কর্মী ছিলেন। তিনি "ব্যবসা ও বাণিজ্য" নামক মাসিক কাগজের অত্যধিকারী ও সম্পাদক ছিলেন। দেশের লোকেরা যাহাতে অধিক পরিমাণে শিল্পকার্য্যে ও বাণিজ্যে প্রবৃত্ত হয়, দ্যে-বিষয়ে তিনি চেক্টিত ও উৎসাহী ছিলেন।

#### সেকাস

সেজনে আবালবৃদ্ধনিত। সকলেরই বাহাতে নিতুল ভঙ্কি হয়, নিজ নিজ স্কুবোগ ও শক্তি অন্ধ্যারে সাবালক প্রত্যেকেরই ভাষা করা উচিত।

#### বঙ্গের বাহিরে বাঙালীদের গণনা

প্রবাশী অস্পাহিত্য সংস্কানের সভাপতি সর্
নালনোপাল স্থোপাধ্যায় মহাশয় বলের বাহিরের সমৃদয়
বাহালীকে, জাহারা সেলসের গণনাকারীদের প্রপ্রের উত্তর
যে ভাষাতেই দিন না কেন, উাহাদের মাতৃত্য বা যে বাংলা
ভাষা পাই করিয়া জানি বিশেষ অন্তর্গে করিয়াহেন।
মধ্যপ্রদেশের ওক্তপ্রদেশের কোননাক অন্তর্গাহিন।
উষ্টি স্বান্তর্গা নামক একটি অবাহালী উপলামি আহে।
এই Bangali ও Bengali ঘাহাতে এক বলিয়া অম না
হয়, সেই অন্তও বলের বাহিরের বাহালীদের মাতৃভাষাটি
লগাই করিয়া বলা আবিশ্রক।

#### श्निप्रशामधात्र जात्नानन

্ৰিক ভাষাবিশাৰ মুখোপাগ্যর, নির্ম্পাচক চটোপাগ্যার, লবু ময়খনাথ মুখোপাগ্যার, শৈলেজনাথ বন্দ্যোপাগ্যার প্রভৃতি হিন্দু নেতারা যে আন্দোলন চালাইতেছেন, হিন্দু-সমান্তকে তুর্বলতা ও ক্ষতি হইতে রক্ষা করিবার নিমিন্ত ভাহা একান্ত আবশ্রক। মুসলমান সমাজের কোনও অনিষ্ট করা ইহার উদ্দেশ্য নহে।

প্রত্যেক হিন্দু জা'তের মাহুবের মন্থ্রোচিত মর্ব্যাদা প্রতিষ্ঠিত করিবার ও রাখিবার দিকে সদাজাগ্রত দৃষ্টি রাখিলে হিন্দু-সমাজ শক্তিশালী হইতে পারিবে। নতুবা তাহা হইবে না।

#### চীন জাপান

চীন ক্রমশঃ প্রবল ও স্বাধিকারে প্রতিষ্ঠিত ইইতেছে, ইহা চীনের, এশিয়ার ও পৃথিবীর পক্ষে কল্যাণকর। কাপানের পক্ষেও বটে।

#### আবিদীনিয়ার স্বাধীনতা

আবিদীনিয়ার সমাট খদেশে ফিরিয়া গিয়াছেন এবং তাহার জনেক অংশে ইটালীর আব প্রভুত্ব নাই। সমগ্র দেশটি খাধীন হইলে ও অক্ত কোন জাতির হত্তগত না ইইলে সংস্থাবের বিষয় হইবে।

#### বঙ্গীয় উন্মাদ-আশ্রম

বলীর উন্নাদ আত্রম প্রথমে নিল্বার (হাওড়া) ছাপিও হর। ইহার
উলোধন করেন মাননীয়া প্রীযুক্তা নেলা সেনগুরা। তথার করের
বংসর থাকিবার পর উক্ত আত্রম সম্প্রতি দমদমে (ঈটার্থ বেজল
রেলওরের গোরালন্দ ও খুলনা লাইনের সংবোগছলে) ছানাছরিত
হইরাছে। ছানাছরের পূর্বে হানপাতালে মহিলা বিভাগ ছিল।
হানাছরের পর উক্ত বিভাগ সামরিকভাবে বন্ধ রাখা হয়। সম্প্রতি
প্ররাম উহা থোলা হইরাছে। মহিলা বিভাগে ২০টি বেভ আছে
এবং আরও ১০টি বেভ বৃদ্ধি করার জন্য গৃহনির্রাণকার্য আরভ
হইরাছে। বহিলা বিভাগটি পূক্ব বিভাগ হইতে সম্পূর্ণরূপে পৃথকভাবে রাখা হইরাছে এবং এই বিভাগের রোগিনীছের সর্ব্বেক্তার ম্থভাবে রাখা হইরাছে এবং এই বিভাগের রোগিনীছের সর্ব্বেক্তার ম্থভাবে রাখা হট্যাছে এবং এই বিভাগের রোগিনীছের সর্ব্বেক্তার ম্থভাবে রাখা হট্যাছে এবং এই বিভাগের রোগিনীছের সর্ব্বেক্তার ম্থভাবে রাখা হট্যাছে এবং এই বিভাগের রোগিনীছের সর্ব্বেক্তার ম্থভাবের রাখা হট্যাছে ওবং এই বিভাগের রোগিনীছের সর্ব্বেক্তার ম্থভাবের রাখা হট্যাছে।
ইহার ক্রিক্তিক্তা ওবংগারিণ্টেওপ্ট ক্রিরার শ্রীঅভুলবিহারী ছন্ত্র।

# তুরস্কের রূপান্তর

#### विभगीलयाइन योगिक

ভূরত্বের জাতীয় জীবনে আজ একটি চরম পরীক্ষার দিন উপস্থিত। ইতালো-গ্রীক যুঁদ্ধের প্রারম্ভে ইউরোপের মহানমর বে-দিন ভূরত্বের প্রান্তদেশে আসিয়া উপনীত হইন, তথন তাহার জাতীয় প্রাণে একটি গভীর আত্তের আফ্রিকা, স্থান্ধ এবং প্যানেন্টাইনে ইংরেক্ষকে ততথানি বিত্রতও করিতে পারে। অন্ত দিকে শত্রুপক্ষ বাদি ত্রত্ব অধিকার করে তবে এশিয়ার পশ্চিম সীমান্তের বিভিন্ন জনপদে ইংরেজের সামরিক সমস্যা

ছায়াপাত হইয়াছিল। কিছু দিন পরে বৰন মলোটভ মিশন জৰ্মন্ রাজধানীতে পদার্শণ করিল, আছারার সরকারী মহলে একটি ক্র নৈরাজ্যের তরক বহিয়া গেল। জার্মেনী ও কশিয়ার মধ্যে ভুরম্বের জাতীয় পরিণতি সহস্থে কোন গোপন চুক্তি স্বাক্ষরিত হইল না ড ৫ ইহারই অসুস্থানের ব্ৰয় ভূকী-পরবাষ্ট্রদচিব মহৌতে ছুটিন। সৌভাগ্যবশত: গ্রীকসেনার অভুত সমর্-কৌশন এবং অপ্রভ্যাশিত সাফলোর জন্ত ভুরম্বের আত্ত এবং ইনবার হয়ত সাময়িক ভাবে কিছু माध्य इहेशा थाकिटव, किन्छ वनकान জনপদের ৩৪৪ গহরবে যে চতুর वश्र्येख्य जान तहना श्रेटिका, जूतक ভাহাৰ প্ৰতি উদাদীন থাকিতে পাবে কিনা বেই সকৰে তুকী বাইনেতাদের য়ধো কোন মতবৈধ নাই। বে-সাজাকাৰালী সমবে এশিয়া এবং <del>জাজিয়া অ</del>ড়িত, দেধানে ত্রব্বের লৌগোলিক অবস্থিতির মূল্য স্কত इत्ती, छाश महरकहे चहरमह। भूक-ন্ধুমধালাগরে ভ্রত্তের বন্ধুত ত্রিটিশ সাম্বাজ্ঞাকে ধেষন সাহায্য করিতে লাংকে, ভূরকের বিক্ষতা উত্তর-



তুকী ভাতীরতার প্রতীক কামাল ভাতাতুক



বাড়িবে ছাড়া কমিবে না। কিন্তু তুরজের ক্ষাপেকা
ক্ষাতাশালী প্রতিবেশী লোভিয়েট কশিয়ার স্বার্থ তুর্কী
বাধীনতার সলে বিশেষ অভ্যক ভাবে অড়িত। কাজেই
দেখা যাইভেতে তুর্কীদের নিয়পেকভার পিছনে তুইটি বৃহৎ
শক্তির সভর্ক দৃষ্টি সর্ব্বদাই নিয়ক রহিয়াছে। বলকানের
বড়যার ঘডই রহজ্ঞয় হইয়া উঠ্ক, এই তুইটি শক্তির
বিপরীত স্বার্থের সময়য় রক্ষা করিয়া চলিতে পারিলে
তুর্কী নয়নারী ভাহাদের আতীয় স্বাধীনতা অক্ষা
রাধিতে পারিবে এই তরসা করা যাইতে পারে।

আৰু তুরকের জাতীয় জীবনে কামাল পাশার নেতৃত্বের সহজেই অভুজুত হওয়া স্বাভাবিক। ष्यत्वदक्त मत्न अहे श्राप्तव छेन्य হইবে যে কামাল পাশা আৰু বাঁচিয়া থাকিলে বর্ত্তমান মহাসমরে ডিনি কি প্রতি অবলয়ন করিতেন। এই প্রশ্নের জবাব পাইতে হইলে তুর্দ্ধের আধুনিক সমগ্র রূপাস্তরের বৈশিষ্টাটিকে বোঝা দরকার। কামাল তুরস্ককে যে সমগ্র ভাবে আধুনিক রূপ দান করিয়াছিলেন ভাহার পশ্চাতে ছিল তাঁহার জাতীয়তাবাদী আদর্শ। তুরস্কের রূপাস্থারের পিছনে রহিয়াছে আধনিক পাশ্চাত্য জাতীয়তাবাদের চিন্তা এবং কর্মকৌশল। কামাল পাশা বাজিগত ভাবে হয়ত থানিকটা বৈরাচারী ছিলেন, কিংবা তাঁহার উদারপদ্ধী জাতীয় সংস্কারের সফলতার জ্ঞা নিজের হাতে প্রচুর ক্ষমতা ধারণ করিবার হয়ত আবশ্রক চিল, কিছ কামাল পাশা আধুনিক তুরভের ধে বাদ্রীয় কাঠামোর গোডাপত্তন করিয়া ভাহাকে একটি বিরাট সৌধে পরিণ্ড ক্রিয়া প্রিয়াছেন ভাহাতে বৈরাচারী কিংবা প্রভূষবিলাসী নেতৃত্বের স্থান

নাই। তৃকী নবনারী ইচ্ছামত ভাষাদের বাষ্ট্রনায়ক
নির্বাচন করিতে পারে। যে কোন জাতীয় পদ্ধতিতে কিংবা
ব্যবহার তৃকী জনসাধারণের অহমতি প্রয়োজন। বৌবনে
কামাল পাশ। যথন আবহুল হামিদের প্রকৃত্ত্বর নিরুদ্ধে
কিলোহের বড়বত্তে লিপ্ত হইয়াছিলেন তথমও তাঁহার
আবর্ণ ছিল জাতীয় খাধীনভার উদ্বাহ করা। কামাল
পাশার বতে তৃর্ভের হলতানগণ অবর্ধারণের খাধীনভা
হর্ণ করিয়া দেশের ব্যাপক খার্থ ভ্লিয়া পিয়া ক্মতাবিলাসী ব্যক্তিগত প্রভ্রের প্রতিষ্ঠা করিয়াছিল। বেশের



আধুনিক তুকী নারী পর্দার অন্তরাল পরিভাগে করিয়া সমাজদেবার।শক্ষা গ্রহণ করিতেছে - একটি নাসিং স্কুলের দৃষ্ঠ



रेखाचून रन्मरत्रत्र এकि मृश्र





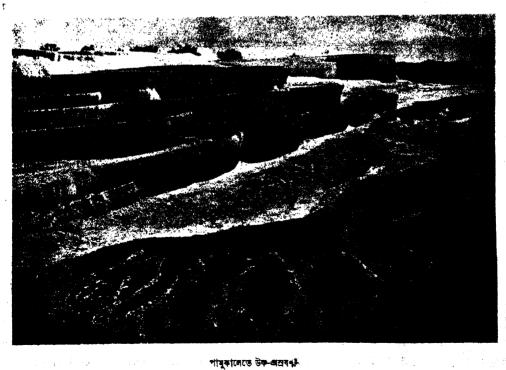
চাষা এবং খবরের-কাগজ-ফেরিওয়ালার ছল্মবেশে আধুনিক তুকী গোরেন্দা পুলিস

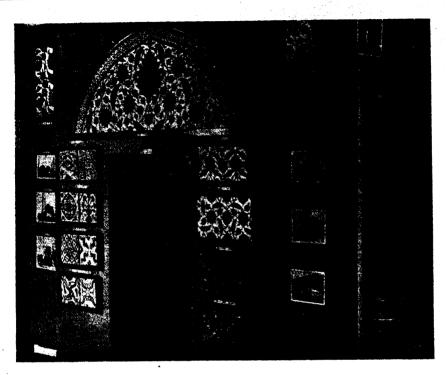
রাজনৈতিক কিংবা আর্থিক বাবস্থায় জনসাধারণের কোন মভামতের অধিকার ছিল না, সামাজিক ব্যবস্থায় তুকী নরনারীর কোন হাত ছিল না। এই ভাবে জাতীয় সাৰ্থকে জলাঞ্চলি দিয়া তুকী স্থলতানগুণ বিদেশী বড়যন্ত্ৰে निश्च श्रेता. विस्त्री वानिका विद्यादात महाव्छ। कतिया নিজেদের প্রভূত্বজার রাখিত। সেই ব্রুক্ত প্রয়োজন হইলে প্রজানিগকে অভিনাম শাসন ভীরতেও ভাছার। পকাৎপদ হইড না। মুগলমান বিশ্ব অঞ্চম প্রধান नात्रक अनिकार श्रीवेशन हिन देखापूरन। 🕇 अनिकार কাৰবার ছিল সমস্ত দেশের মুসলমান সম্প্রদায়গুলিকে শইয়া, কাৰেই কেবলমাত্ৰ ভূকী লাভীয় স্বাৰ্থয়: দিকে তাঁহার পক্ষে সম্ভব ছিল না। স্থলতান **এবং ধলিফার সন্মিলনে ভূরত্ব** शुव বেশী মাজার বিদেশী প্রভাষাপর হইয়া পড়িয়াছিল। কামাল পালা সেই জঞ ভূরকের শাতীর অভাতানের শরে এই ছুইটি প্রধান বিয়কে একে একে অপনাবিত করিলেন। বে-সম্ভ কুসংভার ভূৰত্বের সামাজিক এবং পারিবারিক জীবনকে শভাসীর

পর শতাকী ধরিয়া আছের করিয়া মৃক্তির পথ, উর্ভির পথ ক্ষ করিয়া রাখিয়াছিল, কামাল একে একে সেইগুলিকে আক্রমণ করিলেন এবং জনসাধারণের সাহায্যে বিদ্রিত করিলেন। স্থলভানের সিংহানন এবং খলিফার ভক্তপোবের সঙ্গে সঙ্গে মেয়েদের অবভর্তন আর চেলেদের ফেজ চিরকালের জন্ত তুর্ব হইতে বিদায় গ্রহণ করিল। ইস্থলে কলেজে কোরাণের চেয়ে আধুনিক বিজ্ঞান এবং দর্শনের চর্চার উপর জোর পড়িল বেনী। চিক্-দেওয়া জানালার **শস্তবাল এবং ঘোমটার শবরোধ শতিক্রম করিয়া মে**য়ের। উপস্থিত হইল ছেলেদের সমকক হিসাবে দৈনন্দিন জীবন-যাত্রার বিভিন্ন কেন্দ্রে-বিস্থালয়ে, খেলার মাঠে, হাস্পাডালে, সমান্দ্রবার আড্ডাওলিডে। তুরত্বের নারীজাডি আজ चाठात-वावशात, शावाक-शतिक्त हेक्टताश्यत चार्मिक तमक्षित्र म्यात्राहरू न्यक्क रहेश तथा विद्याद्य । स्यायदा বাৰবা ছাড়িবা কাট ধরিবাছে। ছেলেবা কেন্দ্ৰ ফেলিয়া হাট পরিয়াছে। কেউ কেউ বলেন বে মাটিভে কপাল ঠেকাইরা নমাজ পড়িবার প্রথাটাকে কামাল পাশা পছন্দ



আনাডলিয়ার জনপ্রণাড





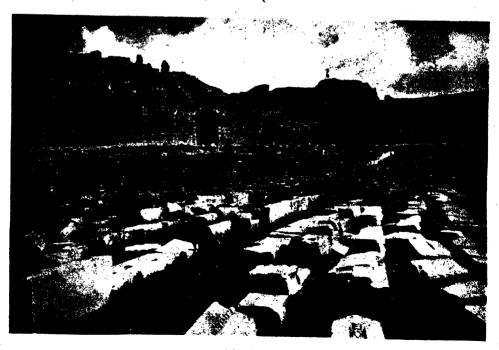
ইম্বাযুলের জাতীয় প্রদর্শনীতে বোড়শ শতাকীর তুকী শিল্পের ৷নদর্শন

করিতের না বলিয়া কেজ-এর স্থানে হাট-এর প্রচলন করাইলেন, করিশ হাট পরিয়া ঐ ধরণের নমাজ-পড়া হাজকর ব্যাপার। কিছ কামালের উদ্দেশ্য হয়ত আরও পত্তীর জাতীয়ভার আদর্শের বারা অন্প্রাণিত হইয়াছিল। ত্বী রাজ্যের অধীনে অনেক অনুসন্ধ্যান প্রজা বান করিত। তাহাদের মধ্যে বেশীর ভাগ ছিল গ্রীক প্রীক্ট্যান। উহারাই তুরন্থের শিল্প-বাশিল্য গড়িয়াছিল। ইহাদের সজে ত্বী স্থাননান অধিবাসীদের সজে ধর্মাণক্ষাভ কোন বিরোধের স্টেনা হয়, তুবী আতীয়ভার একত একটি সাজ্যাধিক কারণে লাভিত না হয়, হয়ত কামাল সেই জন্মই ফেজের ভিরোধানের আবেশ দিয়াছিলেন। বিপত্ত মহাযুক্রে পরে তুরন্থ এবং গ্রীদের মধ্যে পরক্ষার বে লোক্সংখ্যা বিনিময় হয় তাহাতে বেশীর ভাগ অন্মুল্যানার স্থান প্রজা প্রীদের চতুংসীমানার মধ্যে আল্লয় অন্মুল্যান তুর্নী প্রজা গ্রীদের চতুংসীমানার মধ্যে আল্লয়

পাইয়াছে এবং এই হিসাবে ত্রন্থের জাতীয় ঐক্য-সাধনার সহায়তা করিয়াছে। কিছু গ্রীক-সম্প্রদায় ত্রন্থ হইতে চলিয়া যাওয়ার পর তৃকী ব্যবসা-বাণিজ্যে কিছু কালের জন্ম মন্দা আদিয়াছিল। তৃকীরা কোনকালেই ব্যবসা-বাণিজ্যে তেমন উন্নত ছিল না। মধ্য-এশিয়ার বে বিশেষ সম্প্রদায়টির বংশধর ইহারা, কবিকার্য্যে এবং রণক্ষেত্রে ভাহাদের দক্ষতা হতটা ছিল ভতটা স্বার কোন বিষয়ে ছিল না। মধ্যমুগে ইউরোপে এবং এশিয়ার যে বিরাট অটোমান সাম্রাজ্য গড়িয়া উটিয়াছিল ভাহার প্রতিষ্ঠার স্বল্ডান-অধিকৃত প্রীটিয়ান প্রজাদের সন্থান-সম্ভত্তর লান অকিঞ্চিৎকর ছিল না। এই "জ্যানিসারি"র দল বে-সব ব্রুক্তেরে যোগলান করিয়াছে ভাহাতে তৃকীর জন্ম একরপ অবশ্বভাবী ছিল বলিলেও অ্তৃত্তি হইবেনা। সম্ভাবনকান জনপদ এক দিন তৃকী সাম্রাজ্যের



পদ্দী-দুক্ত



নোকে-তে ঐতিহাসিক ভগাবশের



কারার নিকটবর্ত্তী আধুনিক তুকী বাসগৃহ

ধর্মক বিরং কার্টিন্ট খুলা কমন: গুলুড়ত হইয়া ছিল এই আইন প্রবর্তনের কলে লাডীয়ডাবালী উট্টিলভিল। বছুকে জুনবিংশ শক্তাকীৰ প্ৰথম ভাগে জুকী এমন আঘাত পাইবে যে কামাৰের নেতৃত্ব श्रीतित नरक छूत्रस्य मूझ सत्नकी विजीव क्लाप्टका नवात शाकित्व ना। किस कामारमद सावर् त्यस ग्रहन भाकात शतिक क्षित्राहिक क्लिट्रिक क्षित्र करेंद्र ना । क्षित्र क्षित कुदाबंब बाबरेबेखिक चेत्रज्ञकित व चक्कच नावन हिना, चुत्रच स्टेरिक विमात अस्न निवन। সন্দেহের চোবে দেখিবে ইহা বুঝিয়াই কামাল ভুরত্তের হুইতে। ভুরত্তের আভীয়ভার আদর্শনিষ্ঠ

<del>ইলতানেই বিজ্ঞান</del>ভিষান ভিষেনা বাষ্ট্রীয় কাঠামোকে ধর্মের **পঞ্**ণাদন হইছে মুক্ত করিলেন। আৰিয়া উপৰীত হইয়াছিল। ভিনি ব্যক্তিগত ধৰ্মনিখালে কোন হস্তকেশ করেন নাই। रेजिशंग अनिक औन - किन्न बार्डेब अवठी -धर्म बाव्टिव देश डीशंव कार्फ ল। কিছ সর্বাত্তই তুমুহক অসমত মনে চ্টল। ধর্মের বোল বিবেকের সলে, हिर्देश मार्थन परव मिनिया बारहेव छ त्यान निरंदक नारे। विरंदक मार्ट राज्यित। ্তিক্ষাৰ বাৰ্থনৈতিক বড়বৰে স্বাক্তেই নৰা ভূকীৰ কোন ৰাষ্ট্ৰ-ধৰ থাকিবে না ইহাই

हेग्रज्ञांक शर्यत पुरुं त्यासक का कामान दुविएक व्याक्तान्य विषय और दा का कीय जानार्त कर शामिक भाविधासिकतः। द्रकान श्रेष्ट्र यहि अक्ति विभिन्ने श्रेष्ट्रक करेवा तसः कृति संभाव नाथनात श्राहत वरेना क्राह्मा প্রচার করে ভবে বিভিন্ন ধর্মাবলমী রাইও ল ভাহাতে প্রতিবাদ আসিল জাতীয়তাবাদী নব্য ভারতের পক

বিহুছে সমগ্র মুবলিম সম্প্রদার বে ধেলাফৎ-আন্দোলন ভারতের কংগ্রেস-আন্দোলন ভাহার नमर्थन कविशा ভाরতে हिन्द-मूनम्मान के (कार्य ११ के किंग के विदेश में में कत्रिम । किन्न चान्हदर्शत्र विषय धहे বে, কামাল ভাহার রাজনৈতিক কুটবুদ্ধি এবং সামবিক অভিজ্ঞতা দাবা ভবিষাৎ তৃকীর যে জাভীয় সৃষ্ঠি দেখিতে পাইলেন ভারতবর্ষের জাতীয় নেতারা ভাহা বুঝিতে পারিলেন না। এশিয়ান জাতীয়ভার গৌরব ত্কীকে পরাধীনতা-লাঞ্ছিত ভাষতের জাতীয়তা অস্বীকার করিল, রিজেশ, করিল। তুরস্কের জাতীয় রূপাস্করের এই গুড় তথ্যটি অসহযোগ আনোলনের নেভাবা ধরিতে পারিকেন না।

ত্রত্বের জাতীম রূপান্তরের আরও ক্ষেকটি বিশিষ্ট দিক আছে। মুসলমান সমাজে যে বহুবিবাহের প্রচলন আছে তাহা ধর্মসমত, আইনসমত।

বিশ্ব কামাল পাশা এই বহুবিবাহ-প্রথার নিরোধ করিলেন।
কোরাণ তুকী ভাষায় অনুদিত হইল; রোমান্ অক্ষরে তুকী
ভাষা লিখিত হইল; জাতীয়-শিক্ষা ধর্মের প্রভাব হইতে মৃক্ত
করিবার জন্ত আদেশ দেওয়া হইল; জনসাধারণের ছেলেমেয়ে একই বিভালয়ে একসজে বসিয়া শিক্ষালাভ করিতে
আরম্ভ করিল, এবং তুকী সমাজে ইউরোপীর আইনব্যবস্থার প্রবর্তন হইল। ফলে তুরস্কের চেহারা বদলাইয়া
পেল, একটি পঙ্গু দাভিক স্থলতান-ক্লিই অভি-বর্মের রাজ্য
হইতে তুর্ম একটি অতি-আধুনিক জাতীয় রাট্টে পরিণত
হইল। তুর্ম আরু মিশর এবং মধ্যপ্রাচ্যের অভান্ত
ইসলামধ্যী দেশগুলিকে জাতীরতার উৎকরে, আধিক
অবস্থায় এবং সামাজিক ব্যবস্থায় অনেক দুর্য অভিকর্ম
করিয়া চলিয়া গিয়াছে।



তুকী তলনীগণ কারখানার কাল ক্রিভেটিন বিভাগ

পালার নেশের মত তুরুক্তি ইছিছালেও দেবা
নিয়াছে বে বারীয় জাতীয় আন্দোলনের প্রাণ একটি
পূর্ববর্তী সাহিত্যিক আন্দোলন ছারা পরিছাই ইয়া
থাকে। বেমন বোহেনিয়ার, ইজানিতে; প্রীয়ে এবং
ভারতবর্ষে, তেমনি তুরুক্তে আতীয় আন্দোলনের
প্রারম্ভ সাহিত্যে আতীয়তাবাদ বিশেষভাবে হুড়াইয়া
পড়িছিল। আসলে তুকী আতীয়তার অন্নান্তা ছিলেন
জিয়া গ্রুক্ আলপ্ ( Ziya Gok Alp. 1845-1925 )—
গাজী মুখালা কাষার নছো। ইনি, এবং ইল্ক সহক্ষিগাল তুকী ভারাকে সহক্ষণার্গ ক্রিক্তি শ্রারমণের নকট
পরিবেশন করিলেন এবং সংবাদশন্তের মার্কতে বলেশী
প্রচার মুক্ক করিলেন । বেরিকে কেবিলে জনসাধারণের
মধ্যে একটি জাতীয় ভাব এবং প্রেরণা জাগিয়া উঠিল,



আধুনিক তুকাঁ কিশোরী

এবং ক্রমশং ভাষাবা প্রভিবেশীদের সঙ্গে একটি একক স্বার্থের বন্ধন অস্কুভব করিতে লাগিল। এই প্রচারের ফলে ১৯০৮ সালে তুরস্কে প্রথম জাতীয়তাবাদী প্রজাবিদ্রোহ হইল। তুরস্কের শিক্ষিত সমাজ পিছন ফিরিয়া ভাক।ইল, ভাষাদের অস্কুভ সম্প্রদায়ের সঙ্গে যোগাযোগ কায়েম করিবার জন্ম বদ্ধবিকর হইল। এই জাতীয় সাহিত্যিক আলোলনে যাহারা পৌরোহিত্য করিয়াছেন ভাষাদের মধ্যে নিম্নলিধিত ব্যক্তিগণের নাম উল্লেখ-যোগ্য: আলি জানিব, ওমর সাইফেন্দিন এবং মহম্মদ এমিন। ইহাদেরই আদর্শে অস্থ্যাণিত হইঘা ইন্থান্থল প্রভিত্তিত "তুর্ক দেনেই" সভা এবং সালনিকায় প্রতিষ্ঠিত "জেনি লিসান্জিলীই" সভা এবং সালনিকায় প্রতিষ্ঠিত "জেনি লিসান্জিলীই" সভা সাধারণ্যের মধ্যে আধুনিক চলতি ভাষার প্রচারে আত্মনিয়োগ করিয়াছিল।

আধুনিক তুরস্কের জাতীয় শিক্ষা-পদ্ধতিতে সাম্যবাদের আদর্শ প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে। বিভালয়ে কোন ছাত্রছাত্রীর মধ্যে ভেলাভেদের ধারণা প্রবেশ না করে দেই জন্ম কর্তৃপক্ষ সর্বান। ছাত্রছাত্রীদের আর্থিক অবস্থা পরস্পরের মধ্যে অজ্ঞাত থাকে; শুধু ছাত্রছাত্রীগণ এবং কর্তৃপক্ষ ছাড়া আর কোন তৃতীয় ব্যক্তির পক্ষে তাহা জানা সম্ভব নহে। পরীক্ষার ফলাফলও শুধু অভিভাবকদের জানান হয়; ক্লাদে প্রথম, বিতীয়, তৃতীয় ইত্যাদি স্থান

কাহারা অধিকার করিল ছাত্রছাত্রীদের মধ্যে তাহা অঞ্জাত

রাষ্ট্রিক এবং সামাজিক ব্যাপারে তুরস্কের জাতীয় জীবনের ভিত্তি দুঢ়ভাবে প্রতিষ্ঠিত হইলেও তাহার আর্থিক অবস্থা এখনও খুব সমূদ্দিশালী হইতে পারে নাই। আইনের সাহায্যে সামাজিক ও রাষ্ট্রিক সংস্থারসাধন কর। সহজ্বসাধ্য, আর্থিক উন্নতির ব্যাপারে ততটা নহে। তরস্কের সরকারী আহের একটি স্থ্রহৎ অংশ সমর-বিভাগের জন্ম ব্যয়িত হয়। তুরস্কে যে-সব ক্রব্যের চাষ হয় তাহার উন্নতি ব্যয়-সাপেক্ষ। তেমনি তুরস্কে কয়লা, মালানিজ এবং লিগনাইটের যে খনি আছে ভাহারও প্রভৃত উন্নতি হওয়া আবিশ্রক। তুরস্কের মৎস্থা-শিল্প এখনও অবস্থাতেই আছে। মহল ইরাকের অন্তর্গত হট্যা যাওয়ায় তুরস্ক একটি অত্যাবশ্যক পেট্রোলের ধনি হারাইয়াছে, কিন্তু যত তেল উৎপাদিত হয় ইরাক ভাহার শতকরা দশ ভাগ তরম্বকে কর দেয়। ইহা হইতেই বোঝা যাইবে যে তুরস্কের আথিক অবস্থার উন্নতির জন্ম তাহার শান্তির প্রয়োজন। আজ যদি তুরস্ককে ইউরোপীয় যুদ্ধে যোগদান করিতে হয় তবে তাহার উন্নতিশাল রাষ্ট্রীয় কাঠামো এবং বিশ বছবের জাতীয় প্রচেষ্টা হয়ত বার্থ হইতে বদিবে। তুকী নিরপেক্ষতার ইংাই প্রধান কারণ। আজ কামাল পাশা বাঁচিয়া থাকিলেও এই নিরপেক্ষতার সমর্থন করিতেন: কারণ সামাজাবাদী যদ্ধে তুরস্কের কোন স্বার্থ নাই। এই কারণে সামাজ্যবাদী এনভারকে কামাল গত মহাযুদ্ধে তুরস্কের অধঃপতনের জন্ম দায়ী করিয়াছিলেন।

নব্য তুরক্ষের জাডীয় রূপান্তবের বিভিন্ন দিক আলোচনা করিলে হয়ত মনে হইতে পারে যে তুরস্ক পাশ্চাত্য সভ্যতার বশবতী হইয়া পড়িয়াছে। বাহ্যিক আচার-ব্যবহারের দিক হইতে ইহা সতা হইলেও তুকী নরনারীর অন্তরের দিক হইতে ইহা সত্য নহে। বন্দরের প্রবেশ-পথে কামাল আতাতুর্কের যে প্রস্তরমৃতিটি প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে তাহাতেই ইহার স্বস্পষ্ট ইন্দিত রহিয়াছে। দেখানে নব্য তুকীর জন্মদাতার দৃষ্টি প্রদারিত इहेगा चाष्ट्र पूर्वाानरम्य नित्क, अभिमात नित्क। अहे ক্লপকের মধ্য দিয়া তুকী সাহিত্যিক এবং শিল্পীর। বলিতে চায় যে তাহাদের সাধনা এশিয়ার বক্তে পরিপুট, এশিয়ার ভাবধারায় সমুদ্ধ; একটি প্রতিবেশী অর্দ্ধ-বর্ষার শক্তির আভারকা করিবার ব্দক্ত ভাহারা একটি আধুনিকভার ছদাবেশ পরিয়াছে মাতা। তুরস্কের জাতীয় প্রাণ তাহাদের আদিম বাসস্থানকেই জন্মভূমি বলিয়া স্বীকার করে, শ্রদ্ধা করে, ভালবাদে।

# বাংলা সাহিত্য ও কেশবচন্দ্ৰ সেন

#### শ্রীঅবনী নাথ রায়

আজ ১৯শে নবেছর। আজ থেকে ১০২ বংসর আগে এই তারিথে ব্রহ্মানন্দ কেশবচন্দ্র সেন জন্মগ্রহণ করেছিলেন। সেই কারণে আজিকার তারিথটি জাতির পক্ষে শ্বরণীয়। কেন না জাতির পরিচয় তার অগণিত লোকসংখ্যার দারা নয়, জাতির পরিচয় তার মহৎ সন্তান প্রস্বের দারা, সেই জাতি তত প্রাণশক্তিতে শক্তিমান যার প্রাচ্থ থেকে মহতের অভালয় হ'তে পেরেছে, সেই জাতিকে সভ্য জগৎ শ্ববণ করতে এবং স্বীকার করতে বাধ্য যে-জাতি মহাপুক্ষদের জন্ম দিয়ে জগভের জ্ঞান, বস বা আনন্দ ভাতার পরিপূর্ণ করতে পেরেছে।

অনেক গ্রন্থকার এই বলে তুঃধ করেছেন যে বাংলা সাঞ্চিত্যে কেশবচন্দ্রের যে অপূর্ব দান আছে তা যথেষ্ট ভাবে আলোচিত হয় নি এবং বধাষোগ্য ভাবে খীকুত
হয় নি । এ অহুষোগ মিধ্যা নয় । তবে এর কারণ
অহুমান করাও শক্ত নয় । এর কারণ হচ্ছে এই যে
কেশবচন্দ্রের বিরাট মনীষার দান মুখ্যতঃ ধর্ম এবং
সংস্কৃতিগত, গৌণতঃ সাহিত্যগত । তাঁর প্রভিতা
প্রধানতঃ ধর্ম তাত্বিক, সাহিত্যিক নয় । কিন্তু তাঁর নব
নব চিন্তাধারা ভাষার সাহায়ে প্রোভ্রতীর মত বেরিয়ে
এসেছিল—হত্রাং তাঁর অজ্ঞাতে আপনা আপনি
ভাষার সংস্কার সাধন হয়ে গিয়েছিল । সেই সংস্কারের
পরিমাণ কতটা দে-বিষয়ে আমাদের দেশের লোকের
সক্রান হওয়া প্রয়াজন ।

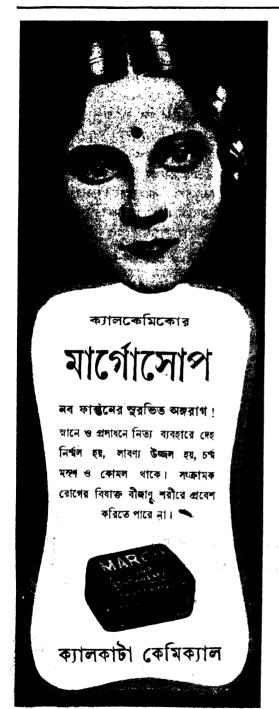
বাংলা ভাষার ইতিহাসে কেশবচন্ত্রের দানের সঠিক



সম্বন্ধে

স্থার হরিশঙ্কর পালের অভিমতঃ— শ্রীন্থত আমার বাটাতে নিয়মিত ব্যবহার হয়, এবং ইহার সম্বন্ধ লিখিতে আমি নিতাস্ত আনন্দবোধ করিতেছি। ইহা আমানের সকলকে তৃপ্তিদান করিয়াছে এবং আমার মতে ইহা বাজারের বিশ্বাস্ত মাকা অপেকা শ্রেষ্ঠ। আমি নি:সন্দেহে বলিতে পারি যে, ইহার লোকপ্রিয়তা, ইহার বিশুদ্ধতারই পরিচায়ক।"

গ্রীহরিশঙ্কর পাল



পরিমাণ কি ব্ঝতে হ'লে আমাদের উনবিংশ শতালীর প্রথম দশকের বাংলা ভাষার নম্না শ্বংণ করতে হবে। কিছু কিছু নম্না উদ্ধৃত করলেই পাঠক-পাঠিকারা তুলনা করে পার্থক্য বুঝতে পারবেন।

১৮০১ খৃষ্টাব্দে রামরাম বহু "প্রতাপাদিত্য-চরিত" লেখেন। তার ভাষা এইরূপ ছিল:—

"আপনার ভাতৃ সহিত মন্ত্রণ। করিয়া মহারাজকে ডাকিয়া
নিভতে কহিলেন বাপুরে শুইরি এদিকে আইস এবং আমার
পরামর্শ ওন ও পরিগ্রহ কর তাহা। এই যে দাউদকে দেখিতেছ
এখন ইহাকে ছবুঁদ্ধি আক্রমণ করিয়া ছবুঁদ্ধি আচরণ করাইলেক।
রাজ্যগর্ব ধনগর্ব সৈক্তগর্ব মদে ইহাকে মন্ত করিয়া অভি অহঙ্গত
করিয়াছে, অতএব ইহার নিস্পতি হইতে পারে না। অল্পলে
ইহার পতন হইবে। দেখ দিলির বাদশাহ একবারে যাহাকে
হেলোস্থানে না মানে এনত লোক নাহি ইনি গড় চিতোর প্রভৃতি
সমস্ত রাজগণের মাস্ত তাহার। ইহার করতলা।"

বলা বাছলা উপরোক্ত উদ্ধৃতির মধ্যে কমা, সেমি-কোলান প্রভৃতি বিরামিচিছের কোন বালাই নেই এবং 'পরিগ্রহ' প্রভৃতি শব্দের অর্থও বদলে গেছে।

১৮১২ খৃষ্টাবে শ্রীরামপুর মিশন প্রেস থেকে "ইতিহাস মালা" ছাপা হয়। ভার ভাষার নমুনা এই রকম:—

"ধ্জুমাক গুণিগণাপ্রগণ্য বদাক দীনশ্রণ্য প্রজাপালনতংপর করুণাসাগর বিবিধ ধনধাম বীরসিংচ রাজ। নদীতীরে দামিনী নামক নগরে বাস করিতেন। একদিন রাজা প্রভাত সম্বে অত্যান্ত মাতকোপরি আবোহণ করিয়া কোটি কোটি গজবাজি রথরথী অতিব্রী অর্থবিধী ইত্যাদি নানা প্রকারে সৈন্যেতে প্রিবৃত ইইলা মুগ্যাতে গমন করিয়া কত কত নদ নদী নগর গিরি গহন অমণ করিয়া নিজ রাজ্য হইতে অন্য রাজার বাজ্যেতে উপস্থিত হইলেন।"

উপবোক্ত উদ্ধৃতির মধ্যে সংস্কৃতের প্রভাব লক্ষ্য করবার বিষয়। পঞ্জিত ঈশরচক্র বিভাসাগর সবপ্রথম বাংলা ভাষাকে স্বাভন্ত দান করলেন এবং ভার মধ্যে মিইছ স্কারিত করলেন। ১৮৫৭ ঞ্জীটান্দে ঈশরচক্রের "বেতাল পঞ্চবিংশতি" ছালা হয়। তার ভাষার নম্না নীচে দিলাম:—

''যিনি, এই জগন্তক প্রকাষ প্রোধ জলে নিলীন হইলে মীনরপ ধারণ করিয়া ধর্ম মূল অপৌরুষেয় বেদের বক্ষা করিয়াছেন, যিনি বরাহমূতি পরিপ্রছ করিয়া বিশাল দশনাগ্রভাগ ভারা প্রলয় জলমগ্র মেদিনীমপ্তলের উদ্ধার করিয়াছেন, যিনি কুম'রপ অবলম্বন করিয়া পুঠে এই সদাগ্রা ধরা ধারণ করিয়া আছেন…
ইত্যাদি।"

ঈশরচন্দ্রের পরেই বৃদ্ধিদচন্দ্রের অভ্যুদয়। বৃদ্ধিদচন্দ্রের

প্রথম উপত্যাস "তুর্গেশনন্দিনী" ১৮৬৫ খৃষ্টান্দে প্রকাশিত হয়। কিন্তু বহিমচন্দ্রের পূর্বেই কেশবচন্দ্র সাহিত্যসেবা ক্ষক করেছিলেন। ১৮৬২ খৃষ্টান্দে কেশবচন্দ্র আদি ব্রাহ্ম সমাজের আচার্য ইয়েছিলেন এবং তথন থেকেই ভিনি বাংলা ভাষায় উপদেশ দিতে ক্ষক করেন এবং সেগুলি মুন্তিত হ'তে থাকে। বহিমচন্দ্র এবং কেশবচন্দ্র ক্ষনেই ১৮৩৮ খৃষ্টান্দেক্দর্মগ্রহণ করেন এবং তু'জনে সভীর্থ ছিলেন। বহিমচন্দ্রের 'তুর্গেশনন্দিনী' ছাপা হওয়ার আনেক আগেই কেশবচন্দ্রের নাম তাঁর অসাধারণ বক্ততা-শক্তির ক্ষত্ত দেশ-বিদ্যোগ্র বিখ্যাত হ'য়ে পড়েছিল।

১৮৬০ খুটান্দে কেশবচন্দ্ৰ ইংবেজিতে "Young Bengal, this is for you" নামক পুত্তিকা লেখেন। পরে এই পুত্তিকা বাংলা ভাষায় "বাঙালী যুবক, ইহা ডোমরই জন্তু" নাম দিয়া তর্জমা করা হয়। এই পুত্তিকায় তিনি লেখেন.

"মানসিক উৎক্ষের সঙ্গে সঙ্গে যদি ধ্যোন্নতি ইইত এবং আমাদের দেশের লোকেরা ধ্যের জীবস্ত সতাগুলি যদি গ্রহণ করিতেন তাহা ইইলে স্থাদেশ হিতৈষণা কেবল বক্কৃতা ও প্রবদ্ধ রচনান্ন বন্ধ থাকিত না, কার্যে প্রিণত ইইত।"◆

কেশবচক্রের বাংলা বইগুলির নাম:—(১) ব্রন্ধগীতোপনিষৎ (২) দদীত (৩) জীবন-বেদ (৪) মাঘোৎসব
(৫) দাধু-সমাগম (৬) দেবকের নিবেদন (৭) আচার্বের
উপদেশ (৮) ব্রাক্ষিকাদিগের প্রতি উপদেশ (১) দৈনিক
উপাসনা (১০) দৈনিক প্রার্থনা (১১) প্রার্থনা (ব্রন্ধনির)

• কেশবচন্দ্র ও বঙ্গদাহিত্য-বোগেন্দ্রনাথ গুলু, ১০৮ পু.

(১২) অধিবেশন (১৩) নবসংহিতা ( New Sanhita-র অহ্বাদ) (১৪) যোগ ( Yoga—Subjective and Objective-র অহ্বাদ) (১৫) বিশাদ ও ভক্তিযোগ।

এখানে কেশকচক্রের রচনা থেকে তাঁর ভাষার নমুনা দেখানোর জন্তে কিছু কিছু তুলে দিছিঃ :—

"অধীনতা পাপ, অধীনতা অনিষ্টের হেডু, অধীনতা ঈবরের প্রতি শক্তা।" "স্বাধীনতাই হইল আদি শব্দ। অধীন হইব না, এই সকল ব্যন্তাত এ-ভাব হইতে আব কি ফল ফলিতে পাবে ? এই স্বাধীনতা হইতেই অনেক গুরুতর কার্য প্রস্তুত হইরাছে।" "স্বাধীনতার জন্মপতাকা উড়াইরা অধীনতার ছর্গকে চূর্পবিচূর্ণ করিতে হইবে।"—"জীবন বেক"।

"নবসংহিতা" থেকে কয়েক বাক্য উদ্ধৃত কচ্ছি :—

"ও। প্রভূ কি সেবা করিবে ? ভৃত্যই কেবল সেবা করিবা থাকে — দান্তিক হৃদয়ের এইরপ বৃক্তি। ৪। নিশ্চর প্রভূও দেবা করে, তাহা ভৃত্যের অপেকা নান নহে। সেবা না করিলে কেহ প্রভূ হইতে পারে না। ৫। ধিনি পৃথিবী ও সর্বের অধিপতি, তিনিও দেবা করিয়া থাকেন। এমন কি, প্রতিদিন তিনি আপনার গৌরবের সিংহাসন হইতে নামিরা আসিয়া নিক্তের হুঃখী নীচতম সেবকাদগের দেবা করেন।"

কেশবচন্দ্র যে-সব সংবাদপত্র স্থাপন করেছিলেন, সেগুলির কথা পরে বলছি। ১২৭৭ সালের ২৯শে অগ্রহায়ণের "হলভ-সমাচার" পত্র থেকে নীচে কিছু উদ্ধৃত ক'রে দিছিঃ—

"পৃথিবীতে দেখিতে পাওৱা যায় যে কৃত্তকগুলি লোকে চাৰ, বাণিজ্য, চাৰুৱী ও অক্টাক্স ব্যৱসায় কবিয়া দিন বাপন কৰে, আৰু কতকগুলি লোকে তাহাদের উপৰ বাৰুত্ব কৰে। এই তুই প্রকাব লোককে বাজা ও প্রজা বলিয়া আজান বৰেন তাহা ইআছা বাজনা ও ট্যাক্স দিতেছে, বাজা যাহা আজা কবেন তাহা ইআছা হউক অনিজ্য হউক তাহাৱা পালন কবিতেছে, এবং বাজা সেই

"শেয়ার বিক্রয়ের জন্য সন্ত্রান্ত এজেন্ট ও অর্গেনাইজার চাই।"



টাকা এবং লোকদিপকে লইয়া বড়মামুখী করিতেছেন। এইমাত্র সংগ্রহ উভয়ের সঙ্গে, রাজা আপনার ঘরে বসিয়া ভুকুম করিলেন, আর প্রজার হাড়ের মজ্জা হইতে টাকা আসিতে লাগিল। সে টাকা এখন তিনি মদ খাইয়া উড়াইয়া দিন, কিম্বা বাইনাচ প্রভৃতি বাবুগিরিতেই ধরচ করুন, কাহারও কিছু বলিবার নাই।

"প্রজার কত সময় মুখের জন্মগ্রাস পর্যৃত্ত বিক্রম করিয়া রাজাকে কর দান করে, তিনিও কত সময় প্রজার রক্ত শোষণ করিয়া আপনার উদর পূরণ করেন। এ অধিকার তাঁহাকে কে দিয়াছে ? রাজার সঙ্গে প্রজার কি সেইরূপ সম্বন্ধ, যেমন বিদেশী পথিকের সহিত বোখেটের সম্বন্ধ ? কেবল নেওয়া ভিন্ন কি রাজার আর কোন কাজ নেই ?…"

১৭৯৪ শকের ১৬ই মাঘের ''ধর্মতত্ত্ব'' পত্র পেকে কয়েকটি বাক্য তুলে দিচ্ছি:—

"এদেশে অনেক সামাশ্ব লোক আছেন, তাঁহাদের প্রতি দৃষ্টি করে এমন লোক অতি অল্প। ছোট লোক বলিয়া সকলেই ইহাদের ঘুণা করেন। কিন্তু রেলওয়ে কোম্পানীকে জিজ্ঞাসা কর তাঁহাদের যে এত টাকা তাহা কে দিতেছে—প্রথম শ্রেণীর লোক, না বিতীয় শ্রেণীর, না তৃতীয় ও চতুর্থ শ্রেণীর ? যাহারা নিতাম্ব গরিব ও তৃতীয় ও চতুর্থ শ্রেণীতে যায়, অতি সামাশ্ব লোক, তাহাদেরই টাকাতে রেলওয়ে কোম্পানীর এত ধন। হিমালয় পর্বতকে জিজাসা কর, হিমালয় তুমি বে এত উচ্চ চইরা দাঁড়াইরা রহিয়াছ, কিসের উপর তুমি আছে? উচ্চ শিধবগুলি তোমার আশ্রম্ব । নানীচে যে প্রকাশু প্রশস্ত আয়তন আছে, তাহাই তোমার অবলম্বন ? সেইয়প এ দেশের ছই-পাঁচটি ধনী মানী এবং জ্ঞানীর উপর দেশের মঙ্গল নির্ভর করে না, কিন্তু সামাল লোকদিগের উপর।"

বাহল্য ভয়ে আর বেশি উদ্ধৃত করলাম না। এখানে এইটুকু বললেই যথেষ্ট হবে যে কেশবচন্দ্রের বাংলা ভাষার সঙ্গে আজকের দিনের বাংলা ভাষার মূলত: কোন পার্থক্য নেই এবং আজকের দিনেও বোধ হয় অনেকে ঐ ধরণের বাংলা লিখতে পারলে গৌরব বোধ করবেন।

ভধু পুত্তক রচনায় নয়, সংবাদপত্র সেবায়ও কেশব-চন্দ্রের দান অতুলনীয়। তিনি ১৮৬৪ গৃষ্টাব্দের অক্টোবর মাসে "ধর্মভিত্ব" নাম দিয়ে একথানি পত্রিকা প্রচার করেন। এই পত্রিকা আজি পর্যন্ত বেঁচে রয়েছে।

১৮৭০ থৃষ্টাব্দের নবেদর মাসে (বাংলা ১লা অগ্রহায়ণ ১৭৯২ শক) প্রথম সংখ্যা "ফুলভ-সমাচার" প্রকাশিত

টে**লিকোন :**— হাওড়া **১**৩২, **৫৬**৫



টেলিগ্ৰাম :— ''গাইডেন্স' হাওড়া।

# माभ नाक निविर्छेष

হেড আফিস—দাশনগর, হাওড়া।

বাঞ্চল বিজ্বাজ্ঞার—৪৬নং ট্র্যাণ্ড রোজ, কলিকাতা নিউ মার্কেট—থনং লিণ্ডদে খ্লীট, কলিকাতা কুড়িগ্রাম (বংপুর)

> চেন্নারম্যান—কর্ম্মরীর আলামোহন দাশ ভিরেক্টর-ইন-চার্জ্জ—মিঃ শ্রীপতি মুখার্জিজ

ব্যাকিং কার্য্যের সর্ব্বপ্রকার স্থবিধা দেওয়া হয়।

# আকস্মিক মৃত্যু

ক্লন্যন্তের ক্রিয়া বন্ধ ছইবা মাত্র মান্ত্র্যরে মৃত্যু ঘটে। যদি কাহারও অবসর মন সামাজ তুঃথকট্রের সংবাদেই হতাশ হট্যা পড়ে অপবা অর পরিপ্রমেই বদি কাহারও ক্রন্থত্ত ভীষণভাবে শান্তিত হটতে পাকে—এমন অবস্থারও কেছ মনিতে পারে না কবন সে কালগ্রাসে পতিত হটবে। কিন্তু মৃত্যুর অবাভাবিক ও অসামরিক আহ্বান মানুষকে এমন বিকল করে বে সে কোন কথার মন দিতে পারে না। বন্ধুসমাগ্রম পছন্দ করে না। এমন কি নিজের কোন আকাজ্লাও সে পূর্ণ করিতে পারে না। আবাল বৃদ্ধ বনিতা সকলকেই ক্রন্থন্তের ক্রিয়া বন্ধ হওয়া মাত্র মৃত্যুম্বে পতিত হইতে হয়।

যদি কাহারও দেহ অবসন্ধ, মেজাজ ধারাপ, রক্তহীনতা ফুল্পষ্ট এবং
ইপ্রিন্ন সকল সামাল্য কাজ করিতেও অসমর্থ হইরা পড়ে, তবে
ভাহাকে বিশেব সাবধান হইরা অবিলম্পে ''কামলজি'' বটিকা সেবন
করিতে হইবে। এই অমূল্য বটিকা সাত দিন মাত্র দেবনে বাদ্যা
সম্পূর্ব পরিক্রিত হয়। ইহা দেহে রক্ত উত্তরোত্তর বাড়াইরা মনকে
খুব শক্তিশালী করে। রুগ্ম ব্যক্তি তার দেহে ও মনে অসীম পরিবর্ত্তন
অকুত্তর করিবে। এই বটিকা অজীবিতা এবং যাবতীর উদ্বামন্থ দূর
করিরা উদ্বাক্তে যি ও দ্রধ হজম করিতে সমর্থ করে। আক্মিক মৃত্যুর
ছক্তিতা আর বাকেনা।

৪২ বটকাপুৰ্এতি শিশির মূল্য ৪২ । ২০ বটকাপুর্ণ নমূল। শিশির কুল্য ২২ । ডাক্বায় বতর । আমনা।

ASLI HINDUSTANI SHAFAKHANA Regd.
M. R. Box No. 52. New Delhi,

হয়। এই কাগজের দাম করা হয়েছিল মাত্র এক পয়সা।
সন্তা সংবাদপত্র প্রচারের ইভিহাসেও এই চেটা অভিনব।
এর ফল ফল্ডেও দেরি হয় নি। কি সহরে কি পদ্ধীপ্রামে, কি শিক্ষিত কি অশিক্ষিত, কি নারী কি প্রুষ্ধ
সকলের হাতেই "স্থলভ-সমাচার" শোভা পেতে লাগলো।
"প্রবাসী"-সম্পাদক স্বীয় অভিজ্ঞতা থেকে লিখেছেন যে
তাঁদের বাল্যকালে বাক্ডা শহরে "স্থলভ-সমাচারে"র কি
রকম কাট্তি ছিল। "স্থলভ-সমাচারে" সর্বপ্রথম সহজ্ঞ এবং
সরল ভাষার রচনা প্রচলিত হয়। ঐ কাগজে বিলাতের
জ্ঞাতব্য যত বিষয় আছে সেই সম্বন্ধে কেশবচন্দ্র স্বয়ং প্রবন্ধ
লিগতেন। এই সব প্রবন্ধ এবং স্ক্রচিসপার গল্প প্রত্

১৮৭১ খৃষ্টাব্দের ১লা জাস্থাবি "ইণ্ডিয়ান মিরার" সংবাদপত্রকে দৈনিক কাগজে পরিবন্তিত করা হয়। এর দশ বছর পূর্ব থেকে "ইণ্ডিয়ান মিরার" সাপ্তাহিক কাগজ হিসাবে চল্ছিল। দৈনিক কাগজ হিসাবেও সেই যুগে "ইণ্ডিয়ান মিরার" শ্রেষ্ঠ স্থান অধিকার করেছিল।

### শ্বেতকুষ্ঠ সম্পূর্ণ আরোগ্য করে (ফলহান্ত্রি)

জনাব বাবু মহম্মদ হারংখান, ভূতপূর্ব হেডরার্ক, চাক্ ইঞ্জিনিরার সেকেটারী, পি, ডব্লিট, ডি, সেচ বিভাগ – পাতিরালা, জিলিভেছেন–

—"আমি ইহা বোবণা করিতে বুবই আনন্দ বোধ করিতেছিবে,
আমি নিজে 'ফলছরি' কিনিয়া বেডকুটে রুয়া আমার এক ভালিকাকে
ব্যবহার করাইয়াছিলাম। তাহাতে তিনি এখন সম্পূর্ণ রোগস্কুল।
আমার দৃঢ় বিবাস এই রোগের কবলে পতিত সকলেই এই মহৌবধ
ব্যবহারে আরোগ্য লাভ করিবে।"

এই ফ্ৰিনা মলম ক্ৰমান্ত্ৰে তিন দিন ব্যবহারে বিহল বলিয়া প্ৰমাণিত হইলে ৰূলা ফেবং দেওয়া হইৰে! নিরাপন্তার জক্ত গ্যারাণ্ডি-প্র বেওয়া হয়। ৰূল্য প্রতি শিলি ৩ঃ• মারা। ডাকবার ॥• আনা।

কেহ উপরিলিখিত প্রশংসাপত্র মিখ্যা বলিয়া প্রমাণ করিতে পারিলে নগর ১০০০, এক হাজার টাক। পুরস্কার পাইবেন।

"অর্পনাল"— অর্পরোধের মছেবিধ। প্রথম দিন ব্যবহারেই ব্যকা ও রক্তপড়া বন্ধ হয়। তিন দিন ব্যবহারে সম্পূর্ণ আরোগ্য করে। মূল্য ২ ু টাকা মাতা। ভাকবার ৪০ আনা।

### আমেরিকান মেডিক্যাল ষ্টোর,

এম, আর, বন্ধ নং ৫২, নিউ দিলী।
AMERICAN MEDICAL STORE,
M.R. Box No. 52, New Delhi.





# দেশ-বিদেশের কথা



### হিন্দুস্থান রবার ওয়ার্কস আচাধ্য প্রফলচন্দ্র কর্তক উলোধন

গত ১২ই জাতুমারী বিকাল ৪০-টার সময় কমলালয় (এরপোর্টস) লিমিটেড প্রিচালিত হিন্দুছান রবার ওরার্কস-এর প্রতিষ্ঠা ২৪৩০১,

মি: এ. কে. সেন এক্সণার্ট, (রবার টেকনোলজিন্ট) ও প্রচার সম্পাদক মি: এস্. এন. দন্ত উপস্থিত ভ্রমহোদয়গণকে কারখানার মধ্যে ঘুরাইক্সা কি ভাবে ও কি প্রণালীতে রবারজাত স্ব্যাদি প্রস্তুত হয় তাহা বিশদভাবে বুঝাইক্সা দেন।



আচার্য্য প্রফুলচক্স কর্তৃক হিন্দুস্থান রবার ওয়ার্কসের উবোধন

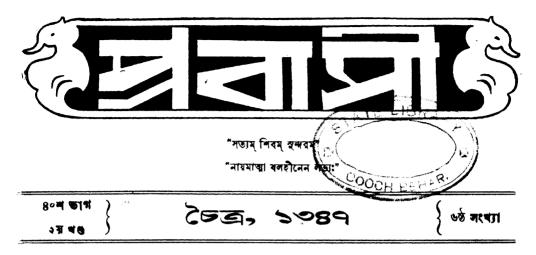
खन-সংশোধন

ৰালিগঞ্জ ক্ষৰা রোডে অসুষ্টিত হয়। আচাৰ্য্য প্ৰফুলচক্ৰ ইহার বার উদ্বাটন সম্পন্ন এবং শীবুক্ত নলিনীরঞ্জন সরকার মহাপর সন্তাপতির বর্ত্তমান সংখ্যার ১৮০ পৃষ্ঠায় রবীক্রনাথের "চিরস্মরশীয়" কবিভাটির বিভীয় পংক্তিটি এইরপ পড়িতে হইবে :—

আসন এহৰ করেন। সভায় বহ জনসমাগৰ হইয়াছিল। ATE LIBRAR!



১২-।২, আপার সারকুলার রোড, কলিকাতা, প্রবাসী প্রেস হইতে । শ্রীরমেশচম্ম রায়চৌধুরী কর্ত্বক মুক্তিত ও প্রকাশিক।



### আগ্ডুম বাগ্ডুম ঘোড়াডুম সাজে

ब्रीद्रवोद्धनाथ ठाकूद्र

মনে ভাবিতেছি যেন অসংখ্য ভাষার শব্দরাক্র ছাডা পেল আজি, मौर्घकान गाक्तन-इर्ग वन्मौ तहि অক্সাৎ হয়েছে বিজ্ঞোহী, অবিশ্রাম সারি সারি কুচ্কাওয়াজের পদক্ষেপে, উঠেছে অধীর হয়ে ক্ষেপে। লজ্বিয়াছে বাকোর শাসন. নিয়েছে অবুদ্ধি-লোকে অবদ্ধ ভাষণ, **ঁছিন্ন করি' অর্থের শৃষ্থল-পাশ** সাধু-সাহিত্যের প্রতি বাঙ্গ হাস্তে হানে পরিহার্লী সব ছেড়ে অধিকার করে শুধু শ্রুতি, বিচিত্র তাদের ভঙ্গী বিচিত্র আকৃতি। বলে তারা, আমরা যে এই ধরণীর নি:খসিত প্রনের আদিম ধ্বনির জ্ঞােছি সম্বান যখনি মানব-কণ্ঠে মনোহীন প্রাণ নাড়ীর দোলায় সন্ত জেগেছে নাচিয়া. উঠেছি বাঁচিয়া।

শিশুকঠে আদি কাব্যে এনেছি উচ্ছলি
অস্তিখের প্রথম কাকলী।
গৈরি-শিরে যে-পাগল ঝোরা
শ্রাবণের দৃত, তারি আত্মায় আমরা
আসিয়াছি লোকালয়ে
স্প্রির ধ্বনির মন্ত্র ল'য়ে।

মম্র মুখর বেগে

যে-ধ্বনির কলোৎসব অরণ্যের পল্লবে পল্লবে, যে ধ্বনি দিগন্তে করে ঝড়ের ছন্দের পরিমাপ, নিশান্তে জাগায় যাহা প্রভাতের প্রকাণ্ড প্রলাপ, সে ধ্বনির ক্ষেত্র হতে হরিয়া করেছে পদানত

বস্থা ঘোটকের মতে।

মানুষ শব্দেরে তার জটিল নিয়ম সূত্রজালে বার্তা বহনের লাগি অনাগত দূব দেশে কালে। বলাবদ্ধ শব্দ অংখ চড়ি'

মামুষ করেছে দ্রুত কালের মন্থর যত ঘড়ি।

জড়ের অচল বাশ তর্ক-বেগে করিয়া হরণ অদৃশ্য রহস্ত-লোকে গাংনে করেছে সঞ্চরণ,

বৃহে বাঁধি শব্দ-অক্ষোহিণী

প্রতিক্ষণে মৃত্তার আক্রমণ লইতেছে জিনি'। কখনো চোরের মতো পশে ওরা স্বপ্নরাজ্য তলে ঘুমের ভাঁটার জলে

নাহি পায় বাধা,
যাহা-ভাহা নিয়ে আদে, ছন্দের বাঁধনে পড়ে বাঁধা,
তাই দিয়ে বুদ্ধি অন্তমনা
করে সেই শিল্পের রচনা
সূত্র যার অসংলগ্ন স্থালিভ শিথিল

বিধির স্ষ্টির সাথে না রাখে একান্ত তার মিল; যেমন মাতিয়া উঠে দশ বিশ কুকুরের ছানা,

এ ওর ঘাড়েতে চড়ে কোনো উদ্দেশ্যের নাই মানা, কে কাহারে লাগায় কামড

জাগায় ভীষণ শব্দে গৰ্জনের ঝড়,

সে কামড়ে সে গর্জনে কোনে। অর্থ নাই হিংস্রতার,
উদ্দাম হইয়া উঠে শুধু ধানি শুধু ভঙ্গী তার।
মনে মনে দেখিতেছি সারা বেলা ধরি'
দলে দলে শব্দ ছোটে অর্থ ছিন্ন করি',
আকাশে আকাশে যেন বাজে
আগ্রুম বাগ্রুম ঘোড়াতুম সাজে।

গোরীপুর ভবন কালিশ্যং \*\* ২৪.৯.৪•

### আরামবাগ-পরিচয়

#### গ্রীযোগেশচন্ত্র রায় বিভানিধি

দেশের সর্বত্র জয়-বন্ধের কট। কট্ট-লাঘ্বের উপায়-চিস্তার পূর্বে এক এক দেশের বর্তমান অবস্থার পরিচয় আবশ্রক। আরামবাগ তৃত্তর পক্ষে নিমগ্ন। আমি আরামবাগের পরিচয় করিতেছি। বিতীয় প্রবদ্ধে উদ্ধারের উপায় চিস্তা করিব।

আরামবাগ! আরামবাগ কোথায় ? কেহ বলে, ই। আননি মেলেরিয়ার খনি। কেহ বলে, পাণ্ডব-বজিত দেশ, সে দেশে ভন্তবোক যায় না।

ভগনী জেলা দক্ষিণ রাণ্ট্র মাথা। সেই ভগনী জেলায় তিনটি মহকুমা আছে। হগলী প্রথম, প্রীরামপুর বিতীয়, আরামবাগ তৃতীয়। আরামবাগ মহকুমা ভগনী জেলার পশ্চিমে এক-তৃতীয়াংশ স্থান। অত্রেব আরামবাগে মৃন্সফ, ডেপুটি, পুলিশ ইন্স্পেক্টর, হাসণ্ডাল, ভাক ও টেলিগ্রাঞ্চ আপিস, শতাবধি উকীল মোক্ষার, ইংবেজী হাই-ইস্থল ইভ্যাদি সবই আছে। আরামবাগ মৃন্সিপালটিও বটে। হগনী-চুচ্ছা ও প্রীরামপুর ভাগীরথীর পশ্চিম ভীবে,

আরামবাগ নগর ছারকেখরের পূর্ব তীরে। ইহার পূর্ব-নাম জাহানাবাদ ছিল। পথা জেলায় এক জাহানাবাদ আছে। সেই কারণে ছগলী জেলার জাহানাবাদের নাম আরামবাগ রাধা হইয়াছে। জাহানাবাদের এক পাড়ার নাম আরামবাগ ছিল।

উক্তি হুইটি সভ্যপ্ত বটে। তিন পুক্ষকালেও সেধানকার মেলেরিয়ার আকর নিংশেষ হয় নাই। শীভ কি, গ্রীম্ম কি, বর্ধা কি, সে দেশে এক রাজি বাস করিলেই হাতে হাতে প্রমাণ পাইবেন। সেধানে যাহারা বাস করিতেছে, ভাহার। মেলেরিয়ার বীজ লইয়া অনিয়াছে। ভথাপি যদি এক মাস দীড়ায়, এক মাস পড়ে। আর নিমোনিয়া হইলে পঞ্চভূতে মিশিয়া ধাঁয়। ৬০।৬৫ বৎসবের মাম্বর্ধ কদাচিৎ দেখিতে পাওয়া যায়।

দেশটি অগমাও বটে। অথবা চতুর্দিকে পথ। উত্তরে বর্দ্ধমান, পশ্চিমে বাঁকুড়া, দক্ষিণে মেদিনীপুর, পূর্বে হুগলী ও কলিকাতা। যে দিকে ইচ্ছা সেই দিক হইতেই যাইতে পারা যায়। উত্তর-দক্ষিণে বর্ত্কমান-মেদিনীপুর পথ আছে, পশ্চিম-পূর্বে বাঁকডা-কলিকাতা পথ আছে।

তথাপি শুনি বজের রাজধানী কলিকাতা হইতে, এমন কি জেলার প্রধান নগর হগলী হইতে উচ্চপদন্থ রাজ-পুরুষেরা ক্লাচিৎ আরামবাগ পরিদর্শন করিতে আদেন। এক ইংরেজ মেজিষ্ট্রেট অধারোহণে আরামবাগে আদিয়া-ছিলেন। এই সকল রাজপুরুষ কুইনীনের তুই চারিটা বটিকা দেবন করিয়াও আসিতে পারিতেন।

তাইবা কেই আহ্বন না আহ্বন, ছগলী নগর ইইতে ডিট্টিক্ট বোর্ডের মেঘার দিগের প্রত্যক্ষ জ্ঞানের নিমিন্ত আসা উচিত। কারণ তাইবাই জেলার পথ-ঘাট-নির্মাণের ও আহ্যা-বক্ষণের কর্তা। শুধনা দিনে নয়, জলকাদার দিনেই পথ-নিরীক্ষণ ও আহ্যা-পরীক্ষণ কর্তা। আঘাচ ইইতে কাতিক, এই পাঁচ মালের মধ্যে ইঞ্জিনিয়র ও ডাজার সঙ্গে লইয়া তাইবা ঘদি বৎসরে তুই এক দিন আরামবাগ নগরে অধিষ্ঠান করেন, তাহা ইইলে তদ্দেশবাদীর ত্ঃপ দূর ইইতে পারিবে। দেশ স্বয়ং পরীক্ষা না করিলে কার্য ইইতে পারে না। বিশেষতঃ আরামবাগের পশ্চিম প্রাম্ম ইইতে হুগলী নগর বহু দূরে, ঋতু রেখায় ৬০ মাইল। কাগজে লিখিত বুজান্ত অন্তরে প্রবেশ করে না।

ক্ষেক বৎসর পূর্বে মেদিনীপুর নগর হইতে ক্ষেক জন বিদান ও উচ্চ-পদস্থ পুরুষ বিদ্যাসাগর মণাশ্যের জন্মস্থানদর্শনে আসিয়ছিলেন। এক জন আমায় বলিতেছিলেন, তিনি জনেক দেশ দেখিয়াছেন, কিন্তু রাড়দেশ যে বর্ষাকালে অপম্য, তাহা তিনি জানিতেন না। তাহারা মেদিনীপুর হইতে বীরপাই মোটরে আসিয়াছিলেন, আর মনে করিয়াছিলেন সেবান হইতে আড়াই মাইল দূরে বীরসিংহ গ্রামে গো-যানে কিম্বা হাটিয়া যাইবেন। তাহারা তুলিয়াছিলেন জ্তা পায়ে দিয়া তীর্বাজায় কিছুমাত্র ফল হয় না। সে কারণেই তাহাদিকে আইলে আইলে আসিতে কোণাও হাঠুজন, কোথাও হাঁচুদক ভালিতে হইয়াছল। আর এক জন এক সভায় প্রক্লেশ বর্ণনা করিয়াছিলেন। এমনকালা যে কলসী কলসী জল ঢালিলেও ছাড়েনা। তাহারা দেশ ও কাল চিন্তা না করিয়াক ই পাইয়াছিলেন।

পূর্বকালে পুরী-রকার্থে বড়বিধ মুর্গ নিমিত হইছে।

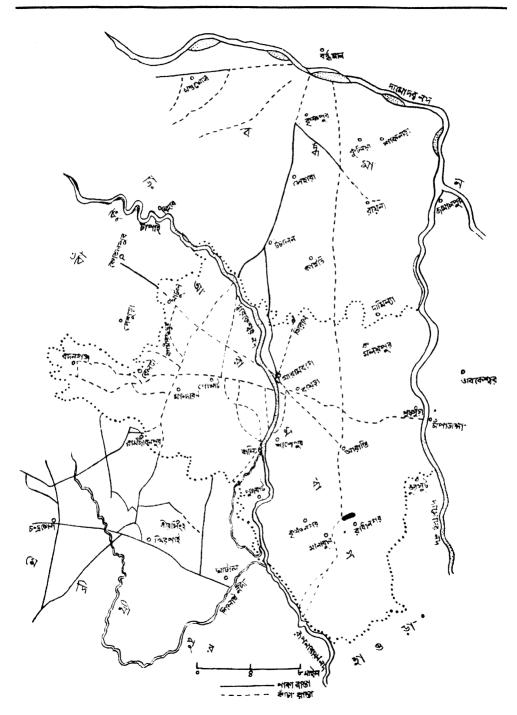
वर्षाकारलय कर्मभ-छूर्ग मध्य । भूर्वकारल ख्रांक हिन ।।
तथ চलिरव ना, हरही চलिरव ना, ख्रां ठलिरव ना, करहें
भमाजिक मर्टेन: मर्टेन: চलिएक भारत । श्रीतभाहें छ
वीतिमः श्रीम पाठील महक्साम खरिखा । पाठील
सिन्नीभूत एकलात उज्जतिखा महक्सा । भूर्वकारल हेहाः
हर्गली एकलात खर्माक हिन । वीतिमः हरत रम खर्मा,
खान्नाम्यां महक्सात रमहें खर्मा । भूष नाहे, भाक्ताः
भाषी हरल ना, ख्रमा हिर्म हरल ना । श्रीस्म वाहिरदाः
भष नाहे, श्रीस्म खर्दरान्य भष नाहे, जिल्दन नाहे।

সাড়ে তিন শত বংসর পূর্বে গামিক্সার কবি মুকুন্দরামচক্রবর্তী দেখিয়াছিলেন, লোকে বলদের পিঠে ছালায় করিয়া
ধান বছে। তিনি লিখিয়াছেন, গুজরাট নগরে বৈক্সের
মধ্যে "কেহ বুষে ধাল বয়।" অদ্যাপি তাহারা বুষপৃষ্ঠে মাঠহইতে গ্রামে ধান আনিতেছে, বুষপৃষ্ঠে ধান, চাল, কলাই
হাটে বিকিতে লইতেছে। মহাজন বুষপৃষ্ঠে পিতল কাঁসার
বাসন ও কাপড় লইয়া গঞ্জে য়াইতেছে। পাপ্রিয়া কয়লা,
দিমেন্ট মাটি, চুন প্রভৃতি জব্য বুষপৃষ্ঠে চলিয়াছে।

শুনিলে বিশ্বাস হয় না। কারণ তুইটি বলদ তিন মণ্
প্রস্কু ভার বহিতে পারে, তুই খানা চাকা পাইলে কাঁচা রাস্তাতেও পনর মণ পারে, পাকা রাস্তা পাইলে পঁচিশ্য মণ পারে। সেই তুইটি বলদ ও একটি মান্ত্র পাঁচগুণ কাজ করিতে পারে। বহনি খরচ পাঁচগুণ কমে। আর, একই বলদকে কখনও পিঠে ভার বহিতে কখনও কাঁখে লাজ্য টানিতে হয় না। লাজ্য টানা ও গাড়ী টানাঃ একই কম'। বলদের কর্মশক্তি বাড়িয়া যায়। একই কর্ম করিতে বলদেরও ক্লেশ্য হয় না।

মানব কৃষ্টির কোন্ অতীত যুগে চক্র-যা উদ্ভাবিত হইয়ছিল, অদ্যাপি সে কাঠময় চক্র অক্সাত বহিয়ছে। প্রথমে কাঠপট্টের চক্র ছিল, পরে নাভি অব নেমির চক্র-হয়। পরে নেমিতে লৌহবলয় বসে। এখন ভনিতেছি রবরের শ্রুপ্ত বলয় প্রাইতে হইবে, নচেৎ প্রপৃষ্ঠ ক্ষয় পায়।

বর্তমানে আরামবাগ মহকুমায় কয়টি রান্তা ও কেমন রান্তা আছে, তাহার কিঞ্চিং আভাস দিতেছি। (মানচিত্র পশ্চ) ইং ১৯৩২ সালের হুপুলী জেলার/



মানচিত্রে দেখিতেছি, বাঁকুড়া হইতে বিষ্ণুপুর, কোতল-পুর, আরামবাগ, পুড়ফড়া ও টাপাডাকা প্রবাভিমধে কলিকাত। পর্যস্ত এক রাজা গিয়াছে। বান্তাটি অহল্যাবাঈ-সড়ক নামে খ্যাত। বাকুড়া হইতে কোতলপুর পর্যস্ত বাকুড়া জেলার অন্তর্গত। এই অংশ পাকা, মোটর চলিভেছে। ভাহার পর ছগলী জেলায় প্রবেশ করিলেই কাঁচা রান্তা। বর্ষাকালে এঁটেল মাটির কাদা ও দকে গোরুও চলিতে পারে না। কোতলপর দিয়া বাঁকুড়ার সীমা হইতে আরামবাগ ১০ মাইল মাত্র, উচ্চজুমিও বটে। এক্লপ ভূমিতে রাখ্যা পাকা না ইইবার কারণ ব্রিতে পারা যায় না। কথেক বংসর হইতে এই রান্ডায় মাটির জালাল হইতেছে। শুনিতেছি, এই রাম্ভা পাকা করা হইবে ৷ যথোচিত সেত রাখা হইতেছে কি না, জানি না। কিন্তু শুনিয়াছি আরামবাগ মহকুমার পশ্চিম-সীমায় খাটুল গ্রামে তিনটি দকের সৃষ্ট আছে। গোকর গাড়ীর চাকা অধে কি ডুবিয়া যায়, মহিষ নামিতে চায় না। বোধ হয় এই তিন স্থানে বান্থার নিম দিয়া জনস্রোত চলে, সেই কারণে ইকের উৎপত্তি।

আরামবাগ ইইতে পুড়হড়া ১২ মাইল, তার পর দামোদর, ওপারে চাঁপাডালা। চাঁপাডালা ইইতে হাওড়া পর্যন্ত এক লক' রেল-লাইন আছে। বারকেশর ও দামোদর বর্ষার পাঁচ মাস নৌকায় পারাপার, অগ্র সাত মাস তড়-পথ। সে পাঁচ মাস আরামবাগ ইইতে পুড়হড়া পথের ছয় মাইল অগম্য। বার মাস গোল্লর গাড়ী চলিতে পারে, এমন রাস্তা ইইলেও সে দেশে বাহিরের আলোবাতাস চুকিতে পারে। পুত্রের অভাব হেড়ু বর্ষাকালে কলিকাতা ইইতে আসিতে ইইলে আনেকেনদীপথে আসেন। কলিকাতা ইইতে কোলাঘাট পর্যন্ত রেলে, তার পর ক্রপনারাণে স্থামার, তার পর বারকেশরে পানসী। এই পথে কোলাঘাট ইইতে আরামবাগে আসিতে প্রায় ২৪ ঘণ্টা লাগে, ব্যয়ও অনেক হয়।

উত্তর-দক্ষিণে বছকালের পুরাতন দণ্ডপথ\* বালেশ্ব,

মেদিনীপুর, বর্জমান হইয়া উত্তর দিকে চলিয়া গিয়াছে।
মেদিনীপুর জেলার উত্তর সীমায় রামজীবনপুর
পর্যান্ত পাকা। কিন্তু যেমন হগলী জেলার পড়িয়াছে
জমনই কাঁচা। এই রাস্তা বর্জমান জেলার উচালন নামক
ছানে মিশিয়াছে। ইং ১৯১৭ সালের মানচিত্রে জারামবাগ
হইতে বর্জমান ২৪ মাইল পথটি পাকা দেখান হইয়াছে।
কিন্তু প্রকৃতপক্ষে সকল জংশ পাকা ছিল না। এটকে
মোটর রখ্যা করা হইতেছে। পাঁচ ছয় বৎসর ধরিয়া
কাজ চলিতেছে, এই বৎসর আরামবাগ পর্যন্ত পাঁছেতে
পারে। এই পাঁচ ছয় বৎসর বর্ষাকালে গোক্ষর গাড়ী
যাইতে আসিতে পারে নাই। কাজটি শীঘ্র শেষ হইলে
তক্ষেশবাদীর তুর্গতির শেষ হইবে।

মানচিত্রে আর একটি দীর্ঘ কাঁচা রান্ডা দেখিতেছি : ইহা ছারকেশরের পূর্ব দিকে অবস্থিত এবং উদ্ভৱে দামোদর হইতে দক্ষিণে রূপনারাণ পর্যন্ত দীর্ঘ। বর্ষাকালে এই রান্ডার কি অবস্থা হয়, তাহা অস্থ্যান করিতে পারা যায়।

উপরে পৃর্ব-পশ্চিমে ও উত্তর-দক্ষিণে দীর্ঘ দপ্তপথের উল্লেখ করিয়ছি। তুইটাই প্রাতন। কিন্তু ইংদের শাখা-প্রশাখা নাই, দণ্ড নাম বার্থ হইয়ছে। আরামবাগ মহকুমায় চারিটি থানা, ছারকেশরের পশ্চিমাংশে গোঘাট ও বদনগঞ্জ, এবং পূর্বাংশে খানাকুল ও পুড়স্থড়া আরামবাগের সহিত পথছার। যুক্ত আছে। তদ্বারা পূলিশের স্থবিধা হইয়াছে, সাধারণের পূর্ব-পশ্চিমে গমনাগমনের স্থবিধা হই নাই। আরামবাগ ও ঘাটাল, তুইটা মহকুমা নগর, কিন্তু পথ ছারা যুক্ত নয়। পশ্চিমাংশে এক এক স্থানে নিকটে নিকটে অনেক রাস্তা দেখিতেছি, অন্ত স্থানে নাই। মনে হয় ঘিনি ঘেমন ধরিয়াছেন, তিনি ডেমন পথ করাইয়া লইয়াছেন। ইং ১৯১৭ সালের মানচিত্রে এত পথ নাই। কিন্তু প্রকল্পহীন পথ ছারা বহু লোকের স্থবিধা হয় নাই। দণ্ডের সমকোণে পথ-নির্মাণে দৈখ্য কমে, ব্যয় কমে।

স্থাম পথ নির্মাণের নিমিত্ত ভারত-গবমেণ্ট বালালা-গ্রমেণ্টকে বংসর বংসর ১৬ লক্ষ টাকা দিতেছেন। প্রথম কয়েক বংসর এত টাকা ধরচ হইতে পারে নাই।

<sup>\*</sup> যে বিভ্ত দীর্ঘ পথ চইতে তুই পাশে শাবা পথ থাকে, ভাচার নাম দণ্ড। মেদিনীপুরে দণ্ডেম্বর শিব এই পথ রক্ষা করিতেছেন। এই পথ তেতু মেদিনীপুর অঞ্জ দণ্ডভৃত্তি নাম পাইরাছিল। পরে 'জয়ানন্দ' টিয়নী প্র্যা।

সংবাদপত্তে দেখিয়াছিলাম এখনও পূর্ব পূর্ব বৎসরের ৩৫ লক টাকা জমা আছে। ভারত-গ্রমে ন্টের প্রাণ্ড টাকা হইতে বৰ্দ্ধমান-আরামবাগ ও কোতলপুর-আরামবাগ রথাা নির্মিত হইতেছে। উচালন-চক্রকোণা রুখা। হইবে কি না. জানি না। বড় বড় দামী দামী বহিতে প্রকল্প লিখিত বহিয়াছে, কিন্তু কোন বহিতে কোথাকার পথ ভাহা লিখিত নাই। ফলে সে সকল বহি সরকারী ইঞ্জিনিয়রদের क्क इटेग्नाट. तम्नवात्री विकानादात काट्ड छनिटन । বিস্তারে না গিয়া কোথায় কোথায় পথ হইতেছে ও পথের প্রকল্প হইয়াছে, ভাহার চিত্র ছাপাইয়া থানায় খানায় হাটে হাটে বিভরণ করিলে লোকে বুঝিবে ভাহারাও মাকুষ, ভাহাদেরও জানিবার ইচ্ছা হয়। স্বথের দিন আসিতেছে ভাবিয়া তাহারা আহলাদিত হইত, গ্রমেণ্টের কাজের প্রশংসা করিত।

এঁটেল মাটির রাম্মাকে কি উপায়ে বর্ষাকালেও স্থগম করা যাইতে পারে, ভাহার পরীক্ষা হইয়াছে কি না জানি না। ইটের খোজা দিয়া পাকা করিলে গোরুর গাড়ীর চাকায় অচিরে অদুখ হয়। এটেল মাটির ঝামার (थाचा विकारेश मिल वक्कान हिकिट्य। अंटिन शाहिव আমাভাগা বায়সাধা। কিন্তু এটেল মাটির ছোট ছোট <u>ডেলা পোডাইয়া ঝামা করিয়া লইলে ভালিবার থরচ</u> আরামবাগ রাভাটি পাকা হইয়া গেলে বিষ্ণুপুর হইতে পাথবিয়া কয়লা বহিয়া লইতে গাড়ীভাড়া বেশী পড়িবে ना ।

লোকে বলে পথকর দিতেছি, কিন্তু পথ কই গু পথের অভাবে আরামবাগবাসী কুপমণ্ডক হইয়াছে। দে কুপে বাহিরের আলো চুকে না, বাহিরের বাডাস বহে না। ছারকেখরের পুর্বভাগ বরং ভাল, চাপাডাকা निकर्ते, मुख्काल উरवा ; क्याकि है श्रवकी हेकून आहि। কিছু পশ্চিম ভাগে ইংরেজী ইস্কুল একটিও নাই! পশ্চিমপ্রান্থে বদনগঞ্জে একটি ইম্মুল নামে আছে, কভ थारक, कल् थारक ना। এक मफ वर्गमाईन (नरम इंश्रवकी इन्द्रन माहे। कात्रन व्यर्थ माहे। प्रशा हेन्द्रल ছেলে পড़ाहेवात খরচও কম নয়। কভ বই চাই, পয়দা কোথায়।

দেশটি নগণাও চিল না। পরমহংদ জীরামকুফাদেব কামারপুথর গ্রামে আবিভুতি হইয়াছিলেন। আরামবাগ হইতে কামারপুধুর ৮ মাইল পশ্চিমে। কলিকাতা ও অক্সার স্থান হইতে ভাইার ভক্তের। ভীর্থদর্শনে আদেন। চাঁপাডাকা পর্যন্ত রেলে আসেন, ভাহার পর দামোদর উত্তীৰ্ণ হইয়া ব্যাকাল হইলে আরাম্বাগ ১২ মাইল জল নয়. স্থল নয়, অতিক্রম করেন। ইহার পর আরও ৮ মাইল অনেক ঘ্রিয়া কাঁচ। রান্তা ধ্রিয়া আসেন। কেই क्ट वर्षभान-উচালন পথে ए<sup>न्</sup>त्रश चारमन। প्रभट्टम-দেব এই জল কাদার পথ দিয়া কলিকাতা যাতায়াত ক্রিতেন। বিভাগাগর মহাশ্যুও জলকাদা গ্রাফ ক্রিতেন না। তাহাঁর সময়ে চাঁপাডাঙ্গা বেল হয় নাই, তারকেশ্বর রেলও ভাহার যৌবনকালে ছিল না। ভাহার চরিত-পাঠকেরা দেখিয়াছেন, তিনি দামোদ্রের বজাকেন ভরাইতেন না৷ আরামবাগ হইতে বীবসিংহ দক্ষিণ-পশ্চিম কোণে ঋজুরেখায় চৌদ্দ মাইল। তাহাঁর বাল্যকালে ঘাটাল মহকুমা ছগলী জেলার অন্তর্গত ছিল। বীর্দিংহে তাহাঁর মাতৃলালয় ছিল। তাহাঁর পিতৃনিবাদ আরামবাগ হইতে ছয় মাইল পূর্ব-উত্তরে মলয়পুর গ্রামে। এখন সে গ্রাম দামোদরের বক্সায় বর্ষে বর্ষে প্লাবিত হয়। তাহাঁর জ্ঞাতির। অন্ত গ্রামে চলিয়া গিয়াছেন। রাজা লাগে না, ইটও গড়িতে হয় না। কোতলপুর হইতে রামমোহন রায়ের জন্মখান রাধানগর আরামবাগ হইতে পূর্ব-দক্ষিণে বার-তের মাইল। বোধ হয় তিনিও পুডুফুড়া ঘাটে দামোদর পার হইয়া কলিকাতা যাইতেন। এই যে তিন ধর্মবীর ও কর্মবীর দেশের গভাস্থগতিকতা ভদ করিয়া নুত্রু পথ দেখাইয়াছিলেন, ভার্হাদের আবিভাব চর্মা দেশেই ইইয়াছিল। আবও এক বীবের নাম করা ঘাইতে পারে। ডাস্কার মহেন্দ্রলাল সরকার কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের এম. ডি. উপাধি-পত্র ছিয় করিয়া নতন পথে যাত্র। করিয়াছিলেন। তাইার পিতৃ-নিবাস আরামবাগ হইতে ছয় মাইল পুর্ব-দক্ষিণে আরান্তি গ্রাম। দেখানে অভাপি তাহাঁর পৈতৃক দেবদেবা হইতেছে। মুকুন্দরাম কবিকশ্বণও এই দেশের কবি। দামিন্তা ( দামিন্তা ) গ্রাম মলয়পুরের চারি মাইল উত্তরে। দেশটি শাক্ত। ধানাকুল কুফ্রনগরে চৈত্রুদেবের পাবদ অভিরাম পোত্থামীর ও আরামবাগের পশ্চিমত্ব এক প্রামে চৈতক্তমত্বল-প্রণেতা জয়ানন্দের জন্ম হইলেও চৈতক্তদেবের বৈষ্ণব ধর্ম এদেশে প্রতিষ্ঠিত হয় নাই।

 জরানক্ষের নিবাস কোথার ছিল ? তিনি লিখিরাছেন, চৈতন্যদেব নীলাচল হইতে গৌড়ে প্রত্যাবর্তন কালে ছাডিয়া দেব সরণ প্রবেশিলা মান্দারণ वर्षभाम मिना महभन। **লৈট** মাদের ভাতে তপত সিকতা পথে তক্তলে কবিলা শ্যন। বৰ্জমান সন্ধিকটে कृष এक बाम वर्षे আমাইপুরা তার নাম। গোসাঞির পূর্ব্ব শিব্য ভাহে বে স্থবৃদ্ধি মিশ্র তার ঘরে করিলা বিশ্রাম । ভাহার নক্ষন গুঝা कदानक नाम श्रृका রোদনী রান্ধিল তার লঞা। রোদনী ভোজন করি हिन्दा निष्या भूती বায়ভার উত্তরিলা গিঞা ৷ বায়ড়া প্রামে বিদ্যাবাচস্পতি ভট্টাচার্য্য। ধনা মাত৷ ধনা পিতা বংশ ধনা রাজা # সে রাত্রি বঞ্চিঞা প্রভু পদাইয়া গেলা। কুলিয়া আমৈতে প্রভু পাতিলেন খেলা।

ব্যানশের মাতা মৃতবৎসা ছিলেন। ক্রানশের নাম গুইবা ৰাশিয়াছিলেন। চৈত্ন্যদেব জয়া-(জইমা) নন্দ রাখিয়া-ছিলেন। ব্রহানব্দের পিতা সুবৃদ্ধি মিশ্র বন্দ্যভাষ অর্থাৎ বন্দ্যো-পাধ্যার ছিলেন। মান্দারণের নিকট ठङनारमय *(* **४व-** मद्रन्, দেবপথ, দণ্ডেশ্ব শিবৰক্ষিত পথ ছাড্ৰিয়া বৰ্দ্ধমানে উপনীত इटेलन। এই दश्यान, दश्यान नगत इटेडि পाद ना। কারণ মান্দারণ হইতে বর্ষমান নগর বোল ক্রোল। বর্জমান ভূক্তিতে উপনীত হইলেন। নিকটে আমাইপুরা নামক কুন্ত আমে স্ববৃদ্ধি মিশ্রের নিবাস ছিল। (এই নামে এখন আর আম নাই। আমাইপুবা বড় প্রামের সহিত মুক্ত হইয়া থাকিবে। আমি আমদপুর ও অমরপুর প্রামে অফুসন্ধান পূর্বকালের বন্দ্যোপাধ্যায় বংশের অস্তিত্ব পাই নাই।) সে ব্রামে মধ্যাহভোজন করিয়। চৈতল্পদের অপরাছে বায়ড়া প্রামে বিভাবাচশতি ভট্টাচার্ব্যের গৃহে বাত্রিষাপন করেন। প্রভাবে নদীরা বাত্রা করেন এবং কুলিয়া প্রামে সন্ধ্যাকালে উপস্থিত হন।

আবামবাগের নিকটবর্তী ভিরোলের কালী ও বিক্রমপুরের বিশালাকী প্রাসিদ্ধ। অপবাপর স্থানে কালী ও তুর্গা নামে চণ্ডীর পূজা হয়। নানাস্থানে ধর্ম রাজের পূজা হইত ও এখনও হয়। ধর্ম রাজ নিভ্যা নিরঞ্জন হইলেও শাজ্ত ভাবে ভাইার পূজা হইরা থাকে এবং ভাইার নিকট পশুক্র কালান হয়। কয়েক জন ধর্ম মকল রচনা করিয়াছিলেন। আবামবাপের উত্তরে কাইতি প্রীরামপুরে ক্লপরাম রায়, বর্দ্ধমানের দক্ষিণে কৃষ্ণপুরে ঘনরাম ও আবামবাপের পশ্চিমে বেল্টা গ্রামে মাণিক গালুলী জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন। মাণিক গালুলী জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন। মাণিক গালুলীকে দেশড়ার মাঠে ধর্ম রাজ দর্শন দিয়াছিলেন। টাপাইর (ঘারকেশর) ক্লে 'বিহারে' বৌদ্ধ মঠ ছিল, প্রত্রেষীর ধনিত্ত স্পর্শ করে নাই।

বর্জমানের পূর্ব-দক্ষিণস্থিত শাকনাড়া গ্রামকে প্রেমটাদ্ব তর্কবাগীল "রাঢ়াহ্ম গাঢ় গরিমা" বলিয়াছিলেন। তাইার বহু পূর্বে একাদশ প্রীষ্ট শতাব্দে "প্রবোধ-চক্রোদয়" কর্তা ভূরিশ্রেটা (বর্তমান নাম ভূরহুঠ, আরামবাগ হইতে পূর্ব-দক্ষিণে ১২ মাইল) গ্রামের বর্ণনায় দম্ভপূর্বক লিখিয়াছিলেন, "গৌডং রাট্ট মহুত্তমম্ নিক্রপমা তত্রাপি রাঢাপুরী।" গৌড় অত্যান্তম, কিছু রাঢ়ার উপমা নাই। রাঢ়া ও রাধা শব্দের একই মূল। অর্থ, সিদ্ধি। তাইার শত্বর্ষ পূর্বে "ফ্রায়-কন্দলী" কর্তা প্রীধ্ব এই ভূরিশ্রেটা গ্রামে তর্কবিয়াছিলেন। তিনি লিখিয়াছেন, "আসীদ্দক্ষিণ রাঢায়াং ছিলানাং ভূরিকম্পাম্। ভূরিক্টি রিভিগ্রামো ভূরিশ্রেটিজনাশ্রঃ।"—ভূরিক্টি গ্রামে ভূরিকম্প্রিজনাশ্রঃ।"—ভূরিক্টি গ্রামে ভূরিকের ও

মানচিত্রে মান্দাবণ, বায়ড়া, কুলিয়া প্রদর্শিত ইইয়াছে। বায়ড়ার রাজা রণজিং বার ব্যতীত অন্য কেছ ইইতে পাবেন না। তাইবি সহিত অভিরাম গোল্পামীর প্রীতি ছিল। রাজা শাক্ত ও বিশালাকী দেবীর উপাদক ইইলেও বৈক্ষবের সমাদর করিতেন। এই হেতু জহানন্দ তাহাকে 'ধন্য বাজা' বলিয়াছেন। অয়ানন্দের মতে চৈতন্যদেব বিংশতি বংসর বয়দে সয়্যাদ প্রহণ করিয়াছিলেন। কিন্তু নীলাচলে কয় বংসর ছিলেন, তাহা লেখেন নাই। যদি কবিরাজ গোল্পামীর মতে ২৪+৬ বংসর ধরি, তাহা ইলে চৈতন্যদেব ৩০ বংসর বয়দে আমাইপুরা প্রাম্মের আস্বিয়াছিলেন। তথ্ন জয়ানন্দ শিও, ছয় ইইতে দশ বংসবের। ১৪০৭ পকে চৈতন্যদেবের জয়।

ভূবিশ্রেষ্ঠীর বাদ ছিল। পণ্ডিত শ্রীক্ষতিমোহন দেন লিবিয়াছেন, শ্রীধর "অবৈতিদিদ্ধি" গ্রন্থ রচনা করিয়া-ছিলেন। অতএব সহস্র বংসর পূর্বে রাঢ়াপুরী বেদবিভায় ও ধনধান্তে বিধাতি ছিল।

এই অঞ্চলের অধিকাংশ গ্রামের নাম সংস্কৃত অথবা সংস্কৃতমুগক। আব এই অঞ্চলের ভাষাই বাদালা ভাষা। রামমোহন রায় ও ঈশ্বরচন্দ্রের পূর্বের মুকুন্দরামের ও জ্বানন্দের ভাষা লক্ষ্য করিলে দেখা যাইবে এই ভাষা আধুনিক নয়। ভাগীরথীর পূর্ব দিকে যেমন গোয়াড়িক্ষ্ণনগব, পশ্চিম দিকেু, তেমন গানাকূল-কুষ্ণনগর সমাজস্থান নামে প্রসিদ্ধ ছিল। এই অঞ্চলেই স্বাধিকারী বংশের ও রাই চিন্তুক ৺ভ্পেক্দনাথ বস্তুব জ্বা।

রাজা মানসিংহের সময়ে এই রাচাভূমি বিধ্মীর করায়ত্ত হইয়াছিল। ইহার পূর্বে কোথায় কোন রাজার অধিকার ছিল ভাহার অফুসন্ধান হয় নাই। আর্ম্যবারের পশ্চিম-দক্ষিণে মানদারণের উচ্চ প্রাকার দাড়াইয়া আছে। ভিতরে আমোদর কুলে মর্কট প্রস্তরের স্ত প পড়িয়া আছে। चाराणि क्ट थनन करत नाहे। लाक वरन हेडाव বাহিরেও আর এক গড ছিল। অলাপি ভাষার নাম বাহিরগভ। দক্ষিণ-পশ্চিমে রাকামাটি গ্রাম। এই বৃহৎ তুর্ণ যেমন তেমন রাজার নিমিতি বোধ হয় না। গৌডেশ্বর রামপালের সামস্ত চক্রের কোটাটবীর, অপরমন্দারের, ও দণ্ডভক্তির অধিপতি ছিলেন। দওভুক্তি মেদিনীপুর, কোটাটবী বিষ্ণুপুরের পূর্ব দকের কোটেশর, এবং অপর্মন্দার, এই মান্দারণ মনে হয়। প্রাচাবিভার্ণব ৺নগেজনাথ বস্তু মহাশয়ও এই

করিয়াছিলেন। পুর্বদিকে অম্মান ভূরিশ্রেষ্ঠা নাম অকারণ হয় নাই। এই গ্রামে ভূরি বছ, শ্রেষ্ঠী মহাজনের বাস ছিল। প্রচর বাণিকা না থাকিলে এক স্থানে নানাবিধ হইতে পারে না। বোধ হয় সেধানে এক বিক্রমশালী রাজাছিলেন। তৎকালে, সহস্র বৎসর পূর্বে, দেশটি নিশ্চয় জ্বলাভূমি ছিল না। বায়ভায় বণজিৎ রায়ের গড় বর্তমান আছে। আরামবাগ নগরের দক্ষিণে ছারকেশ্বর কলে শালেপুর গ্রামে গড়ের ছিল্ল-বিল্লিছ চিহ্ন আছে। लाक राम मानिवास्य ता**का**त्र गुरु ।\* आवश किह मक्ति। দারকেশ্ব-কুলে কবিকরণের গুদ্রাট নগ্র। তাইার মতে এই গুজুৱাট কলিক্ষের অন্তর্গত ছিল। কবিক্ষণ কাল-কেতৃকে ব্যাধরূপে বর্ণনা করিয়াছেন। ইহা বছপুর্বকালের কথা। তৎকালে রাঢ়াভূমির দক্ষিণে বিশাল স্মরণ্য ছিল। তাহার দক্ষিণে ও পশ্চিমে কলিছ। গুজরাট, এই নাম পরে প্রদত্ত। গুর্জার-প্রতিহার জ্বাতির বাস হেত এই নাম হইয়া থাকিবে। বৃদ্ধিচন্ত্র গড় মন্দারণ দেখিয়া "তুর্গেশনন্দিনী" लार्थन, এवः উচালনের দীঘি দেখিয়া "ইন্দিরায়" • কালাদীঘি আনিয়াছেন। লোকে বলে এই দীঘি অফ্রের ধনিত ৷ এই দীঘির ঘাটে অফুর-আনীত পাধর আচে। সে অহব কোথায় গেল ?

আটদশ বংসর পূর্বে আরামবাগের নিকটন্থ পাক্ষপ প্রাথমর জীতীর্থপদ রার আমাকে জানাইয়াছিলেন, তিনি জনেক গড়ের সন্ধান পাইয়াছেন, কতকণ্ঠলি প্রাচীন মূড়াও সংগ্রহ করিয়াছেন। তৃঃধেব বিষয় এ বাবং তিনি তাইার অনুসন্ধানকল প্রকাশ করেন নাই।



### নীলাসুরীয়

#### **এ**বিভৃতিভূষণ মুখোপাধ্যায়

১৬

আমার ভাষেরির সেই দিনের পাভায় মাত্র ছুইটি কথা লেখা আছে,—"সাবাস মীরা।" কেন লিখিয়াছিলাম মনে আছে।

মীরা নিপুণ শিল্পী; যাহা ফুটাইতে চাহিতেছে তাহা কিসে ফুটিবে, অর্থাৎ যাহাকে শিল্পীর সেন্দ্ অব্ এফেক্ট বলে মীরার সেটা পূর্ণ আয়ন্তে। পার্টিতে সরমার আসার পর হইতে, বিশেষ করিয়া আমি তাহাকে প্রশংসা করিবার পর হইতে মীরা মনে মনে সংকল্প করিয়াছিল আমায় নামাইবে, মনে করাইয়া দিবে ওরা প্রশ্রম দেয় তাই, নহিলে আমি কত নগণ্য। নামাইলই সে, তাহাতে আমার বা দর্শকদের মধ্যে যাহাতে কোন সন্দেহ না থাকে সেই জন্ম প্রথমে উর্দ্ধে তুলিয়া দিয়া তাহার পর নামাইল; শ্রে একটা স্পাই, স্থার্থ বেধা অন্ধিত করিয়া অতলে বিলীন হইয়া গেলাম আমি!

কিন্ত কেন নামাইল মীরা । আমার অপরাধটা কি ছিল। আগাগোড়া একট অন্থাবন করিয়া দেখা যাক।

ব্যাপারটার স্ক্রেশাত হয় সরমাকে লইয়া, যথাস্থানে তাহার উল্লেখ করিয়াছি;—সরমাকে সেদিন পরিচিত করাইবার সময় অপুর্ণা দেবী বলিলেন, "এমন চমৎকার মেয়ে দেখা যায় না শৈলেনবার, তিমন চমৎকার কাকীমা দেখা যায় না শৈলেনবার, মিছিমিছি এত প্রশংসা করতে পারেন।"

আমি বলিলাম, ''যোগ্যের প্রশংসায় মক্ত বড় একটা আনন্দ আচে কিনা সর্মা দেবী…''

কথা লঘুভাবেই বাড়িয়া যায় এবং সরমাকে আমি আরও গানিকটা বাড়াইয়া দিই। এতে মীরার নিশুন্ত হাসির কথা উল্লেখ করিয়াছি। পছন্দ হয় নাই মীরার। পৃথিবীতে এত লোক থাকিতে আমি সরমাকে অর্থাৎ সরমার মত স্ক্রনীকে প্রশংসার এত যোগ্য ঠাহর করিতে গেলাম

কেন ? মীরার যে এটা ভাল লাগে নাই তাহাই নয়, এই ভাল না-লাগার ব্যাপারটা যে আমি ধরিয়া ফেলিয়াছি সেটা মীরা টের পাইয়াছিল। ব্যাপারটা এইধানে শেষ হইলে সামলাইয়া যাইড, কিছু তাহা না হইয়া আরও বাড়িয়াই গেল; মীরার কটু লাগিতেছে জানিয়াও আমায় আবার এই বিতীয় বাবে বলিতে হইল ষে, সরমা আমাদের মধ্যে আসিয়াছে বলিয়া আমবা স্বাই কৃতক্ত। মীরার উর্বাকে কোধায় ঠাঙা করিব, না, উদ্কুক করিয়া তুলিলাম। কিছু কোন উপায় ছিল না; ওইটুকু না বলিলে ঘোরতর অক্সায় হইত।

মীরা চা ঢালিতেছিল, ঠিক এই সময়টিতে তাহার হাত হইতে ছলকিয়া থানিকটা চা ক্লথের উপর পড়িয়া যায়। ইহার পরই মীরার প্রতিশোধ আরম্ভ হয়, অনাড়ম্বর, কিন্তু অব্যর্থ।

একটু পরেই, কতকটা অপ্রাসন্ধিক ভাবেই যেন মীরা সাহিত্যচর্চার কথা তুলিল; আমার পরিচয় দিল। 
আমি স্বাকার করিতেছি মীরার এই হঠাৎ দিকপরিবর্তনে আমার সতর্ক হওয়া উচিত ছিল, কিন্তু পারি নাই।
নিজেকে দোষ দিব না।—অবশু মীরার উপগ্রহদের প্রশংসার কথা ধরি না; কিন্তু মীরার নিজের মুখের ছটো প্রশংসার কথার যে কি স্থা আছে, তাহা তুইটা মসির আঁচড়ে আপনাদের কি করিয়া বুঝাইব ? আমি তাই সতর্ক থাকিতে পারি নাই; আমি আমার এ মোহের সাজা পাইয়াছি।

আমি বুঝিতে পারি নাই যে, প্রশংসার আড়ালে আড়ালে মীরা আমার জন্ত নিদাকণ অপমানকে আগাইয়া আনিতেছে। সভাপতি করিবার প্রভাবের সলে সংক্রই সে আমায় জানাইয়া দিল—সভাপতি হইব কি, আমার এদের সভায় এদের পার্টিতে বসিবারই অধিকার নাই। কাণ্ডটা যে উদ্দেশ্তে করা, ভদত্ত্বপ ভাষার প্রয়োগ করিলে

দাঁড়াইত—'যে কাজের জন্ম মাইনে দিয়ে রাখা, তাই করুন গিয়ে। বাড়ীতে পার্টি হচ্ছে তো আপনার কি সম্পর্ক ভার সজে? আর সভাপতি যথন হবেন, হবেন; আপাতত সে সব বড় কথা ছেড়ে তক্ককে বেড়িয়ে নিয়ে আল্লন।'

পর্বে বোধ হয় বলিয়াছি মীরার এ আজোশ একটা মিথ্যার উপর প্রতিষ্ঠিত। সেই মিথাার এক দিকে আমার যেমন দারুণ দক্ষা. অপর দিকে তেমনই স্থানিবিড তথি। লক্ষাএই জন্ম যে, মীরা ভাবিল আমি সর্মার প্রতি অমুবাগী হইয়া পড়িয়াছি, তাই এত লোক থাকিতে সরমার যোগ্যভার দিকে আমার এত দৃষ্টি, ভার উপস্থিতির জন্ম এত কৃতজ্ঞতার ছড়াছড়।--এত বড় লক্ষা জীবনে বোধ হয় আমার কমই ঘটিয়াছে। আআি সরমার বিষয় ষাহা ভনিয়াছি, এ-বাড়ীতে তাহার যে প্রতিষ্ঠা, তাহার জন্ত তাহার প্রতি আমার একটা অপরিদীম প্রদা আছে। আমার বিশাস যে, যে সরমার তিল তিল করিয়া আস্মোৎসর্কের কথা জানিবে না, সে ওকে না ভালবাসিয়া পারিবে না: যে জানিবে, সে তাহার পরও যদি দিয়া সরমার বায়ুমগুল কলুষিত করিতে চায়, বিশেষ করিয়া এই বাড়ীতেই থাকিয়া, তো তাহার মন্থবাতে সন্দেহ হটবার্ট কথা।

এই একই মিথ্যার অস্তু দিকে আছে চরম তৃপ্তি।—
মীরা যদি ধরিঘাই লইয়া থাকে আমি সরমার পক্ষণাতী
তো তাহাতে তাহাক কি ?— সুর্বা ? যদি তাহাই হয়
তো কোথায় সে সুর্বার উৎস ?— আমার আর মীরার
মাঝে নৃতন করিয়া সরমা আমসিল—এর মধ্যেই নয় কি ?

কিছ এ-সব কথা যাক।

তথনকার সব চেয়ে বড় কথা যা মনের সামনেই ছিল তা এই যে মীরাদের বাড়ীতে আমার এই শেষ দিন। মীরা আমায় কয়েক বারই খুব নিকটে টানিয়া আবার দূরে ঠেলিয়াছে, কিন্তু আজ চরম। তীত্র অপমানে শরীরটা কি ভারী করিয়া দেয় !—পার্টির মধ্য হইতে বাহির হইলাম যেন সমন্ত মাটি তিল ভিল করিয়া মাড়াইয়া চলিয়াছি। পা উঠিভেছে না যেন—আমার অভ্ত চলার দিকে সবাই যেন চাহিয়া আছে—প্রভাকটি চক্ষুতে থেন ব্যঙ্গের কটাক্ষ—স্থামি এদের স্তরের এক জ্বন মেয়েকে ভালবাসিতে গিয়াভি•••স্পর্যা।

তক্ষকে লইয়া তাড়াতাড়ি মোটরে বাহির হইয়া গেলাম।

মাঠের পর গঙ্গার ধার, ভাহার পর স্ট্রাণ্ড রোজ জতিক্রম করিয়া ব্যারাকপুর রোজ—আশ মিটিভেছে না, ইচ্ছা করিতেছে দ্ব—আরও দ্ব থাই, যেথানে আজকের জপরাত্নের শ্বতি আর পঁছছিতে পারিবে না। ডাইভারকে আদেশ দিয়া স্তর্নভাবে বিদয়া আছি, তরু প্রশ্ন করিয়াছে, এক-আধটা উত্তরও দিয়া থাকিব, কিন্তু কি প্রশ্ন জার কি উত্তর একেবারে মনে নাই। শুধু একটা কথা মনের মধ্যে ক্রমেই দৃঢ় হইয়া উঠিতেছে—কালই, তার বেশী আর এক মৃহুত এখানে নয়। কাজ তো গৃহশিক্ষক, বাড়ীর এত বড় একটা উৎসবের মধ্যেও ভিলমাত্র স্থান নাই বলিয়া মীরাই জানাইয়া দিল,—ভার জন্ত আবার নোটিদ দেওয়া কি?

কাঁকা রান্তা, মোটরের হুড নামাইয়া দিয়াছি; হু-ছ করিয়া বাতাস আসিয়া মূপে চোপে সর্বাকে লাগিতেছে। তবুও ড্রাইভারকে মাঝে মাঝে বলিতেছি, "আরও একটু জোর দেওয়া যায় না অগদীশ ?"

সমস্ত শরীর যেন উত্তপ্ত হইয়া উঠিতেছে।

ফিরিবার সময় মাধাটা অনেকটা ঠাণ্ডা হইয়াছে। বেশ একটু রাত হইয়াছে কিন্তু তথনও আমরা কলিকাতার বাহিরে। রাত্তির প্রশান্তির মধ্যে চিস্তার ধারা বদলায়। প্রতিক্ষা এরই মুক্তা একটু শিধিল হইয়াছে। অল্লে অল্লে, নি:সাড়ে একটা প্রশ্ন আসিয়া মাধায় জাকিয়া বসিয়াছে— মীরার দোষ কোথায় ?

—আমি গৃহত্ব সন্তান; ঠিক তাহাও নম, দবিজ্ঞ সন্তান। পড়িব এই উচ্চাশা লইয়া ট্যুইশ্বন করিতেছি, তাহাতে ভগবান আমায় আশারে অতিরিক্ত স্থাগ করিয়া দিয়াছেন। ফলও পাইতেছি;—সর্বপ্রকার স্থবিধা এবং নিশ্চিস্তার মধ্যে পড়ান্ডনা করিতে পাওয়ায় আমি এখন এম-এ ক্লাসের এক জন বিশিষ্ট ছাত্র। আমি আর এর বেশী কি আশা করিতে পারি ? কিন্তু এই অচিন্তনীয়

সফলতাকেও অতিক্রম করিয়া আমার বাদনা মাথা চাড়া দিয়া উঠিল,—আমি চাই মীরাকে—আমার মনিবের স্বন্দরী, স্বিক্ষিতা, অসাধারণ তীক্ষ্ণী কল্পা মীরাকে, যে যে-কোন এক রাজকুমারেরও প্রম কাম্যুধন।

না মীরার দোষ নাই। মীরা আমার উপকার করিয়াছে। আমি দিশাংগরা হইয়াছিলাম, মীরা বন্ধুর মতই আমায় আমার নিব্দের জায়গাটিতে ফিরাইয়া আনিয়াছে। বোধ হয় ব্যাপারটা বেশ স্থ্যিষ্টভাবে করে নাই; ভাগই করিয়াছে, ফচিকর করিয়া করিতে গেলে আমার চেতনা হইত না।

না, নিজের স্বার্থের জন্ম থাকিতে হইবে, থাকিতে হইবে নিজের গণ্ডী সম্বন্ধে সচেতন হইয়া।

মনে রাখিতে হইবে—আমার গণ্ডীর মধ্যে আছে মাত্র তক্ষ, আর সবাই, সব কিছুই গণ্ডীর বাহিরে।

বাসায় ধখন ফিরিলাম তখন আমার প্রতিজ্ঞা একেবারে শিথিল হইয়া গিয়াছে। অথবা এমনও বলা চলে, প্রতিজ্ঞাটার আকার পরিবতিত হইয়াছে এবং সেটা আরও দৃঢ় হইয়াছে। অর্থাৎ থাকিতে হইবে।

সরমার প্রতি কৃতজ্ঞতার কথা ভূলিয়া গিয়াছি; মনটা মীবার প্রতি কৃতজ্ঞতায় ভরিয়া আসিতেছে।

١٩

ফিরিতে বেশ রাভ হইয়া গেল। পড়ার হার্গাম নাই, ভক্ক উপরে চলিয়া গেল।

দেখি ইমাত্বল আমার ত্যারের কাছে বারান্দাটিতে দাড়াইয়া আছে, আমারই অপেকায় ক্ষে। পার্টির সময় যে-স্টটা পরিয়াছিল, এখনও ছাড়ে নাই।

আমি সামনে আসিতে একটু অপ্রতিভ ভাবে হাসিয়। বলিল, "বড় লেট হয়ে গেল বাবু আক্রকে আপনাদের।"

এ-বাড়ীতে ইমাছল, ক্লীনার সকলেবই একটু-আধটু ইংরেঞা বলিবার ঝোঁক আছে। ওরা যে ব্যারিস্টার-সালেব-বাড়ীর চাকর, অন্ত কোধারও নয়, এক আধটা বুক্নি দিয়া বোধ হয় সেইটে স্চিত করে, স্বাই অন্তঃ সাত-আটটি করিয়া কথা আনে; অবক্ত রাজু-বেয়ারা একটা ক্লার। আমার দৃষ্টিটা হঠাৎ ইমান্থলের শাস্ত মুখের উপর বেন
নিবদ্ধ হইয়া গেল। আমার বেন মনে হইল এত দিন
একটা কুজিম উচ্চতার আবোহণ করিয়া ইমান্থলকে ভাল
করিয়া বৃঝি নাই, আজ নিজের স্থানটিতে ফিরিয়া আসিয়া
ইহাকে বেশ বোঝা যাইতেছে, চেনা যাইতেছে। ইমান্থল
আমার তরের মান্থর, আর একটু বোধ হয় নীচে—ডা
এমন নীচেই বা কি ? ওর ভাই আছে, ভাল আছে,
ছোট ছোট ভাইপো আছে, অভাবগ্রন্ত দরিক্র গৃহস্কের
সংসারের মধ্য হইতে তাহারা বোধ হয় ওর দিকে চাহিয়া
আছে। ইমান্থল বাহিরে আসিয়াছে, পৃথিবীকে ভাল
করিয়া দেখিতেছে, শিখিতেছে, উপার্জন করিতেছে;
কোন এক সময়ে ফিরিবেই বা ী, বাড়ী ছাড়িয়া কেচ কি
চিরদিন থাকি ত পাবে ? বাড়ীর জন্তই তো উপার্জন
করা, নিজেকে বড় করিয়া তোলা মান্থাবেন ।

সব দিক দিয়া আমার সকে ইমাছলের একটা নিবিড় সাম্য আছে । সমীবা যেন আরও দুরে চলিয়া গেল।

কেমন অভ্ত কাণ্ড, ভূলের মধ্যেও ইমাছলের সংক্
আমার একটা সাদৃত্য বহিয়াছে ! আমি চাই মীরাকে,
ইমাছল চায় মিশনরা সাহেবের ঘুবতী আহুপুরীকে।
ইমাছল ভানয়ছি মাহিনা লয় না ; মিষ্টার রাবের নিকট
মাসে মাসে দশ টাকা করিয়া তাহার মাহিনা জমা
হইতেছে। চার বংসর হইয়াছে। হিসাব না জানার
কল্যাণে ইমাছল মনে মনে সঞ্চিত টাবাটার যে আলাজ
করিয়া রাধিয়াছে দেটা আমাদের অফশাল মত প্রায়
চার হাজারের কাছাকাছি। তথাৎ ইমাছল আ্যার
চেয়েও মজিয়াছে।

ইমাছসকে বাঁচাইতে হইবে। আমার মোহ ভাতিয়াছে মীরা, ইমাছলের যে মোহিনী সে কি তাহার মোহ ভাতিতে আসিবে পুনা, ও-কাজটা আমায়ই করিতে হইবে, আমরা প্রক্ষরকে না দেখিলে দেখিবে কে পুএই গৃহস্থরা, এই দ্বিশ্রবা পশ্

আমায় ঠায় চাহিয়া থাকিতে দেখিয়া ইমাছল লক্ষিতভাবে মাথা নীচু কবিল একটু, সভে সভেই আবার আমার মুখের পানে চাহিয়া, চক্ষ্পল্লব কয়েক বাব ক্ষত ম্পান্দত করিয়া বলিল, "ভাং'লে যাই এখন, দেরী হয়ে গেছে আপনার; এই বটন্-ংোলটা লেন।"

ছ:খের আঘাতে এত কাছে আসিয়া পড়িয়ছি, ইমাস্থ্য মালীর সংল একটু ঠাট্টা করিবারও প্রবৃদ্ধি চাপিতে পারিলাম না। বটন্-ংগলটা নিজের নাকের কাছে ধরিয়া হাসিয়া বলিলাম, ''আহ, বেশ চাংকার! ধ্যাক ইউ মিটার ইমায়ুহুয়েল বোরান।"

ইমান্থৰ হাসিয়া আবার মাথা নত করিল। আমি হাসিয়া প্রশ্ন করিলাম, "কিন্তু ব্যাপারখানা কি বল দিকিন, চিটি লিখতে হবে ?"

ইমাছল মাথানত করিয়াই বলিল, "কালই আসব তথন, মাষ্টার বাবু, আজ রাত হয়ে দেল আপনার… মিছেই লেখা বোধ হয় বাবু, তবে টাকা আনেক জ্মিয়েছি, ফালার চাংক্ত যদিই লোকে…"

কেমন এক ধরণের মৃচ আশোর হাসি হাসিল একটা

আমি ইমাছদকে নিবন্ত করিব ঠিক করিয়াছিলাম, ধর মুখ্য দেবিয়া প্রাণ সরিদ না। কি হইবে মোহ ভাঙিমাণ থাক না; মোংই তো জীবন্। ফাদার চাইন্ডের আতুপুত্রী ভো জন্মে আসিবে না উথার কাছে, ধু নিভরে ককক না পূজা। ...মীরা সে আমার জীবন থেকে চলিয়া ঘাইভেছে, স্থী কি আমি সেজ্ঞাণ ধর ভাঙি ধদি কখনও আমার মত আপনি আপনিই ঘোচে, ঘুচিবে। ভভ দিন ভাই থেকেই জীবনের রস নিভড়াইয়াঁ নিক না।

বলিলাম, "বলা যায় না ইমাছ্স, তুমি ঘেমন চাইছ, সেও তো তোমায় সেই রকম চাইতে পাবে, তাংলে মাঝে থাকবে গুধু ফালার চাইল্ডের মতটুকুর অপেকা। তার জ্বেতা স্থাথেনিয়াল রয়েছেই, চেষ্টা করবেই। নাঃ, তুমি কাল নিশ্চয় এস।"

ইমান্থল কৃতকৃতার্থ হইয়া কি বলিতে যাইতেছিল, এমন সময় রাজু বেয়ারা আদিয়া উপস্থিত হইল। ইমান্থলের পানে চাহিয়া বলিল, "জুটেছে সেই পোটলার্ড নিয়ে মহাভারত লিখুতে তো ?…ওঃ, আজ আবার রাজবেশ!"

ইমান্ত্ৰ লক্ষিত ভাবে সবিয়া পেল।

রাজু ঘরে চুকিয়া লাইটটা আলিয়া বলিল, "আপনাদের রাত হয়ে গেল আজ, দিদিমণি কবার জিগোদ করলেন।"

আমার মুখ দিয়া আপনিই বাহির হইয়া গেল, "বাগ করেছেন নাকি ?"

আজ বিকালের আগে পর্যন্ত এমন কথা বলিতাম না। এই সন্ধার পর থেকে হঠাৎ আবার মনিবের সম্বন্ধ হইরা দাঁড়াইয়াছে মীরার সদে। যাহা বলিয়া ফেলিলাম আজকালকার মনোবিশ্লেষণের ভাষায় তাহাকে বলা যায়— অবচেতনার থেলা।

রাজু কোটটা ঝাড়িতে ঝাড়িতে বলিল, ''নাং, তেনার শরীরে রাগ নেই, দে রকম স্বভাবই নয়। আপনি নিশ্চিক্দি থাকুন মাটার মশা।''

এই আখাদে আমার গা'টা যেন ঘিন ঘিন করিয়া উঠিল, কত নামিয়াছি আজ । রাজু আখাদ দেয় ! ওকে জানাইয়া ফেলিয়াছি আমি শক্তি।

রাজু হঠাৎ টেবিল ঝাড়া বন্ধ করিয়া আমার মুখের পানে চাহিয়া প্রশ্ন করিল, "একটা কথা শুনেছেন মাষ্টার-মশা ্— হাইকোটে অরিজিনাল সাইডে এবার রেক্ড নম্বর কেস।"

আজ পার্টিতে ব্যারিকটার মহলে শোনা কথা। তক চোধ বড় করিয়া বলে, "মাস্টার মশাই, কি নেশা রাজুর! তেমন তেমন বড় কথাগুলো আবার তক্ষ্নি গিয়ে বাংলায় লিখে নেয়—তার পর মুখন্ত ক'রে ফেলে!"

আজকের পার্টিতে ইংরাজীর ফ্রনল সংগ্রহ ইইয়াছে
বেশ মোটা রক্ম শ্রুকারণে আসবাব ঝাড়িতে ঝাড়িতে
ওর মুখের ভাব দেখিয়া ম্পষ্ট বোঝা যায় পরিচয় দিবার
জন্ম রাজুর পেট ফুলিতেছে। আবার একটা ওজন-ছ্রত্ত বোঝা নামাইতে ঘাইবে, উপর ইইতে বিলাস ঝিছের গলা শোনা গেল, "রাজু, মীয়া দিদিমণি শীপ্পির ভোমায় ভাকছেন, ধেমন আছু চলে এদ।" •

বিলাস সিঁড়ির অধে কটা নামিয়া আসিয়া ধবরটা দিয়া আবার উঠিয়া সেল। বিলাস ঝি হোক, কিন্তু একটা রাজবাড়ীর প্রতিনিধি—একটু পদানসীন্। বনেদী বি,—আঞ্চলকার আয়ানয় তো! রাজু বেচারার মুখটা ফ্যাকাশে হইয়া গেল—"ঐ ষাঃ ভ্রেই গেছলাম"—তাড়াতাড়ি পকেটে হাত দিয়া একটা মুখনাঁটা থাম আমার হাতে দিয়া হস্তমন্ত ভাবে বাহির হইয়া যাইতেছিল, আবার উপর হইতে তাগাদা হইল—
এবার খ্ব অভ—"রাজু শোন,—একটু শীগ্রির এস।"

এবার সিঁড়ির মাথা থেকে। ডাকিডেছে স্বরং মীরা। কঠমর খুর বেশী রকম উলিয়া

আমি শহিত কৌতৃহলে বাহির হইয়া আদিলাম; কিছুমীরা তথন আবার নিচ্ছের ঘরে চলিয়া গিয়াছে; দেখিতে পাইলাম না।

ডাকের চিঠি নয়, মাত্র শুধু নামটা লেখা, তাও বাংলায়। চিঠিকে দেয় ?···চিস্তার মধ্যেই খামটা থুলিয়া ফেলিলাম।

ঠিক চিঠি-জাতীয় কিছু নয়, নিতান্ত সংক্ষিপ্ত তৃটি কথা—

"মাস্টার মশাই, দ্রমা আমার প্রবাদী দাদার বাক্দভা।"

মুহতের মধ্যে আমার সামনের বিজ্ঞলী বাতি, ঘরের আসবাবপত্রসমেত যেন একটা আকস্মিক অন্ধকারের বক্তায় ভূবিয়া গেল। সমস্ত মেকদণ্ডের মধ্যে দিয়া এক স্চী-ভেদের তীক্ষ জালা, তাহার পর যেন নিজের অন্তিত্ব অন্তবই করিতে পারিলাম না

কখন ৰসিয়া পড়িয়াছি, কভক্ষণ বসিয়া আছি জানি না।
নিজেকে আবার অহাভব করিলাম রাজুর কথায়। রাজু
হাপাইডেছে, মুখটা অকাইয়া সিয়াছে, যেন কত দূর থেকে
প্রাণপণে ছুটিয়া আসিয়াছে। বলিল, ''মাস্টার মশা, সেই
চিট্টিটা—একুনি যে দিয়ে গেলাম १···'

সংক সংক তাহার স্বর এলাইয়া পড়িল; ছিল্ল থামের দিকে চাহিয়া ধীরে ধীরে দীর্ঘ টানের সংক হতাশভাবে বলিল, "যাঃ, ছি'ড়ে,ফেলেছেন ?"

আতে আতে ফিরিয়া গেল, শুনিতেছি—সিঁড়ির ধাপে ওর মন্থর পদধ্বনি ধীরে ধীরে উঠিতেচে।

একটা অসহ বাত্তি গেল, স্ষ্টের আদিম অন্ধকারের মত

দীর্ঘ। সে দিনের—সেই অপরাস্থের উপযোগী একটা বজনী।

আমি মনে প্রাণে এই বাড়ী ছাড়িয়াছিলাম, আবার ফিরিয়া আসিয়াছিলাম। স্থির করিয়াছিলাম থাকাই।
— বার্থ। দরিন্দ্র যদি প্রতিজ্ঞা আঁকড়াইয়া থাকে তাহ হইলে তাহাকে আরও একটা জিনিস চিরদিনের জন্ম আঁকড়াইয়া থাকিতে হয়,— সে-জিনিসটা দারিস্তা। তাই ফিরিয়াছিলাম। অদৃষ্ট আবার চরণকে বহিমুখী করিল।
…উপায় নাই; এই চিঠি, এই কুংসিত সন্দেহের পরও থাকিলে মান্ত্র বলিয়া পরিচয় দিবার সবই ছাড়িয়া একেবারে নিঃস্ব হইয়া থাকিতে হয়। স্বার্থের জন্ম একেবারে নিঃস্ব হইয়া থাকিবে কি না সেই বিনিস্তারকানৈতে গুরু সেই কথাই ভাবিলাম।

76-

পরের দিন প্রভাতের রৌন্ত ছিল মলিন, সমন্ত বাড়ীটা ধম্থম্ করিতেছে। হয়তো আসলে এ রকম নয়, আর সব প্রভাতের সতই এটাও, ওপু আমার মনের ছায়া পড়িয়া এমনটা বোধ হইতেছে।

মীরা এদিকে রোজ সকালে বাগানে আংসে। আমাদের অভিবাদনের বিনিময় হয়। আজ নামে নাই।

বেলা প্রায় নয়টা। তরু লক্ষ্মীপাঠশালা থেকে ফিরিয়া আদে নাই। মিস্টার রায় সকাল সকাল বাছির হইয়া গেলেন। আমি প্রান্ত চরণে গিয়া মীরার ঘরের সামনে দাঁড়াইলাম। কাল ভাহার চিঠি পাওয়ার পর থেকেই আহত মর্য্যাদার একটা তেজ অমুভব করিভেচি, সেই আমায় ঠেলিয়া আনিয়াছে, সেই আমায় মুক্তি দিবে। • কিন্তু কি অপরিসীম ক্লান্তি! মুখ দিয়া যেন কথা বাহির চইভেচে না।

ভাষার পর চেতন। হইল—এমন ভাবে মীরার ঘরের সামনে দাড়াইয়া থাকাটা কেছ দেখিয়া ফেলিতে পারে। ঠিক শোভন নয়।

নিজে বেশ বুঝিতেছি—একটা বিকৃত খারে প্রাঃ করিলাম, "মীরা দেবী খাছেন ?" উত্তর হইল, "কে—আহন।"

আমি পর্দা উঠাইয়া ভিতরে গিয়া দাঁড়াইলাম।

মীরার ঘরটি একেবারে বিলাতী কায়দায় সচ্ছিত।
দেয়ালটা হালকা সর্জ রঙে রঙান। মেঝেয় সেই রঙের
মোট। কার্পেট, তাহার উপর কৌচ, সেটি, চেয়ার,
কারুমগুত ছোট ছোট টেবিল, সবগুলাই ঈবং গাঢ় থেকে
হালকা সর্জ রঙে হুসমঞ্জনিত। এক দিকে একটা দেরাজ্ব
হুজ মাঝারি সাইজের টেবিল। তাহার পাশে তুইটি
হুল্গু আলমারী, ঝকঝকে করিয়া বাধান বইয়ে ঠাসা।
দেয়ালের ছবিগুলি প্রায় সকং বিদেশী—র্যাফেল, মাইকেল
এ্যাঙেলো থেকে আরক্ত করিয়া রেনক্ত্ন, টার্পার, মিলে
প্রস্থৃতি অপেক্ষাকৃত আধুনিক মুগের চিত্রকরদের আঁকা;
দেশীর মধ্যে কলিকাতার আর্ট এক্জিবিশনের পুর্কারপ্রাপ্ত
ইউরোপীয় পদ্ধতিতে আঁকা তিন-চার থানি ছবি।

ঘরটি সাঞ্চানর মধ্যে ক্ষচির পরিচয় আছে, তবে একটু বেন বাছল্য-ঘোঁষা; ছ-চারখানা আসবাবপত্র ও খানকতক ছবি কম থাকিলে যেন আরও ভাল হইত। ••• মীরার ক্ষচি আছে, তবে সেই সঙ্গে আধিক্যপ্রিয়ভার একটা ছেলে-মাছ্যিও আছে; অবশ্য মেয়েছেলের মন একটু ছেলেমাছ্যি-ঘোঁষাই লাগে ভাল, অস্কুত আমার তো ভাল লাগে।

মীরার ঘরে দেবদেবীর ছবি নাই, এই দিক দিয়া মায়ের সলে আড়োআড়িটা থুব স্পষ্ট।

অন্ত কেহ ভাবিয়া মীরা স্বর শুনিয়াই "স্বাস্থন" বলিয়া দিয়াছে, স্বামি আদিব মোটেই এটা ভাবে নাই। এই প্রথম স্বাদাও স্বামার। টেবিলের উপর একটা কৌচে হেলান দিয়া পড়িতেছিল মীরা, স্বস্তুত স্বামি ধ্বন প্রবেশ করিলাম তাহার পাশেই একটা ছোট টেবিলে একটা থোলা বই ওন্টান পড়িয়া ছিল, এবং ভাহার উপর মীরার হাতটা ছিল।

কিন্তু একি চেহারা মীরার ! আমি আসিবার সময় বারান্দার হাাট-টাভের গোল আর্লিটাতে আমার নিজের চেহারার প্রতিজ্ঞায়া হঠাৎ দেখিয়া চমকিয়া উঠিয়ছিলাম; মাত্র একটি রজনীর জাগরণ আমার; মীরা যেন ক' রাত্রি ঘুমায় নাই ! মুখটা শুকাইয়া যেন লম্বাটে হইয়া গেছে, চোপে বাজ্যের আছি !

আমি ভিতরে আসিতেই মীরা বিশ্বিত হইয়৷ মুহুত মাত্র আমার পানে চাহিয়া বহিল, পরকণেই সোজা হইয়া বসিয়া বলিল, "ও ! · · · আপনি ?"

আমি বলিলাম, ''একটু দরকার পড়ে গেল, আসতে হ'ল, ইন্টুড় করলাম কি ?"

আর সময় দিলাম না; বিনম্বটুকু প্রকাশ করিয়াই সলে সলে বলিলাম, "কাল রাত্রে রাচ্চু আমায় একটা চিঠি দিয়ে আসে…"

মীরা ভদ্রতার থাতিরে উঠিয়া দাঁড়াইতে যাইতেছিল, যেন ভূলিয়া গেল। আমার পানে চাহিয়া থাকিবার চেটা করিল, কিন্তু পারিল না, তাহার দৃষ্টি নত হইয়া গেল। আমি বলিলাম, "আর জিজ্ঞাদা করবার অত দরকার দেখি না, তর্ আত্মহৃতির বা স্পষ্টভাবে অত্তিরে জলু আমি একটা কথা জিজ্ঞাদা করছি মীরা দেবী—চিঠিতে যে কথাটার দক্তে আছে দেটা কি সত্যই আপনি বিশাসকরেন ?"

মীরা নিজের উপর সংঘম হারাইতেছে, স্ত্রীোকই তো ? তাহার উপর সেই স্তীলোক যে ভালবাসিয়াছে। ভালবাসা হুর্বল করে; পুরুষকেও করে, স্ত্রীলোককেও করে: কিছ স্ত্রীলোককে ঘতটা করে পুরুষকে, তার শতাংশের এক অংশও করেনা বোধ হয়। এই দুর্বলতায় স্ত্রী भूकरषत (हार एवं दिनी मिकिमानिनी । भीता (धन व्याकृत হইয়া পড়িল, আমার মুখের উপর শক্তি দৃষ্টি তুলিয়া প্রশ্ন করিল, "কি সংৰত—সংৰত কি ? আমি তো ভধু…" শেষ করিতে পারিল না। এক দিকে সপ্রশ্ন দৃষ্টিতে, আর অক্ত দিকে উত্তর নিপ্পয়োজন বলিয়া নিবিকার দৃষ্টিতে স্বামরা উভয়ে উভয়ের দিকে একট চাহিয়া বহিলাম। তাহার পর আমি বলিলাম, "সরমা দেবী যে আপনার দাদার বাগ্দভা সেটা আমি অনেক আগে থেকেই জানি মীরা দেবী। আর জানার পর থেকে ওঁকে ষভটুকু দেখতে বা বুঝতে পেরেছি তা দিয়ে ওঁর সহছে আমার খুব একটা বিশ্বয়ের বা প্রদার ভাব আছে। আমি এ-সম্বন্ধে বেশী কিছু বলব না, কেন-না, ধ্ব গভীর অহুভৃতি আর উপলব্ধি সম্বন্ধে বেশী বলা আমার স্বভাববিক্ষম। কথা জিনিস্টা निष्कृष्टे शानका व'तन मत्न इत्र. উপन्तिहीत्क शानका

ক'রে ফেলবে। আমার এত কথা বলবারও ইচ্ছে ছিল না, কিছু এসে পড়ল। আদলে এ প্রসক্ষা ভোলবারই ইচ্ছে ছিল না আমার; আমি বলতে এসেছিলাম অন্ত কথা।"

মীরা দৃষ্টি নামাইয়া লইয়াছিল, আবাব তুলিয়া আমাব মুবের পানে চাহিল। আমি বলিলাম, "আমি বলতে এসেছিলাম—আপনি আপনার বাছাই সম্বন্ধে নিরাশ হয়েছেন, এটা আমি বেশ অমুভব করছি। এই তক্কর টিউটার বাছাই সমুদ্ধে।"

মীরা সচ্কিত হইয়া প্রশ্ন করিল, "সে কি ।"

আমি ওর কথার উত্তর না দিয়া বলিলাম, "এটা যে ছবেই আমার বরাবরই এ-রকম একটা আশকা ছিল— যে-রকম বিশেষ কিছু জিজ্ঞাসাবাদ না করেই, পরিচয় না নিয়েই আপনি আমায় কাজে নিয়োগ ক'বে নিলেন। আমি অনেক বার দেখেছি আপনার চেহারায় অন্থতাপের ভাব ফুটেছে; যেন আপনি ঠকেছেন, যেন অন্থ রকম টিউটার রাধা উদ্দেশ্য ছিল আপনার।"

মীরা বেশ ভাল করিয়া সোজা ইইয়া বসিল; বেশ ব্রিলাম সরমার ব্যাপার থেকে আমার যোগ্যতাআযোগ্যভার প্রসক্তে আসিয়া পড়ায় সে যেন ইাফ ছাড়িয়া
বাঁচিয়াছে। একটা মান্থ্যের দৈনন্দিন কটিনের কাজ লইয়া আলোচনা করাটার মধ্যে স্ক্রভার কোন বালাই
নাই—বেশ মোটা একটা ব্যাপার—প্রাণ খুলিয়া প্রশংসা ককন বা নিন্দা ককন, কেহ মনস্তত্ত্বের চুলচেরা বিচার করিতে যাইবে না, কেহ আপনার মনের গ্রাক্ষণথে উকি মারিতে যাইবে না। শেমীরা এভক্ষণে ক্রেম্বে সপ্রতিভ হইয়া জোরের সহিত বলিল, "না, ও-ক্যা ব'লে আপনি আমার প্রতি অবিচার করছেন শৈলেনবার্, আপনাকে রাধার জন্ম মোটেই অন্থত্ত রাই আমি। আপনি যে খুব ভাল এক জন শিক্ষক, মা, বাবা থেকে নিয়ে বাড়ীর স্বাই একথা খীকার করি আমরা। আমার মুধে এ ব্যাপার নিয়েশ্য

আৰু আমি চলিয়া যাইতেছি, স্বতরাং সংকাচের আর প্রয়োজন কি অভ অবশু স্পট্টভাবে মীরাকে আমি পাই নাই, ভাই স্পট্টভাবে কিছু বলার কথা উঠিতেই পাবে না, তবুমন তো জু-জনের জু-জনেই আমাভাসে জানি গু আমাভাসেই একটু বলা যাক্না, কাল থেকে জু-জনের তো জুই পথ।

মীবাকে শেষ করিতে না দিয়া বলিলাম, "মীবা দেবী, আমার কাজ তরুর মাস্টারি, তাতে আমি হথাসাধ্য করিই—এ আত্মপ্রত্যয়টুকু আমার আছে। আরু, একটা মাছ্যের সবচেয়ে বড় প্রশংসা এই যে, সে যথাসাধ্য করছে। কিছু মাস্টারির অতিরিক্ত আরু একটা কথা আছে।"

মীরা আমার পানে চাহিয়া বলিল, "বলুন।"

আমার একটু বিধা আসিল, সেটা কাটাইয়ালইয়া বলিলাম, "সে-কথাটা এই যে একটা মামুষ আমাদের আলেণাশে থাকলে তার সঙ্গে আমাদের কাজের সম্বন্ধ ভাডা আরও অনেক সম্বন্ধ এসে পড়ে…"

মীর। দৃষ্টি নত করিয়া বাম অনামিকার আংঠিটা ধরিয়া ধীরে ধীরে ঘুরাইতেছিল, এইখানে হঠাৎ থামিয়া গেল, মনে হইল ভাহার মৃথ্টাও যেন রাঙ্ক হইয়া উঠিল। আমি মুহূর্ত মাত্র একটু থামিয়া আবার বলিয়া চলিলাম, "কিছু না হোক্, এক জন সন্ধীও ভোসে দুকথাটা ঠিক সন্ধীনয়, ইংরেজীতে যাকে বলে নেবার (neighbour) অর্থাৎ যার সঙ্গে আত্মীয়ভা না থাকলেও ধুব কাছে কাছে থাকার হেতু একটা নিবিছ পরিচয় আছে। আমার মনে হয়, এই নেবার হিসেবে—ভক্র মান্টার নয়—পরিচিত এক জন মান্থ্য হিসেবে আমি আপনাকে নিরাশ করেছি।"

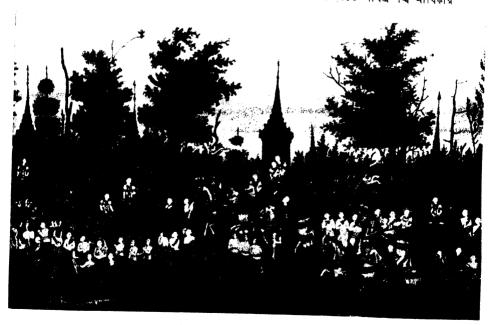
মীরা আমার পানে তার সেই নিজন তীক্ষ দৃষ্টিতে একবার চাহিল, থেন কণমাত্র কি-একটা ভাবিল, তাহার পর বলিল, "যথনই আপনার সাহায্য চেয়েছি, একটুও বিরক্ত না হয়ে আপনি আমায় সাহায্য করেছেন; আপনি না থাকলে এই পার্টিটা যে কি হ'ত! এর পরেও আমি মনে করব আপনাকে নিয়োগ করা আমার ভূগ হয়েছে ? আমায় এত ছোট মনে করলেন কেন আপনি ?"

এর পরে কথাটা বলিতে কট হইল, কিছু উপায় ছিল না বলিয়াই বলিলাম, "আমি ঠিক ওকথা বলতে চাইছি না। সামাল্য কি একটু করেছি না-করেছি দে নিয়ে আপনি লজ্জা দেবেন না আমায়। আমি কথাটা অন্য

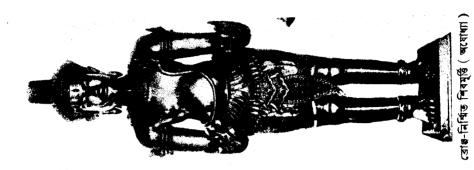
# **থাইল্যাশু (**৮০৮ পৃষ্ঠা )

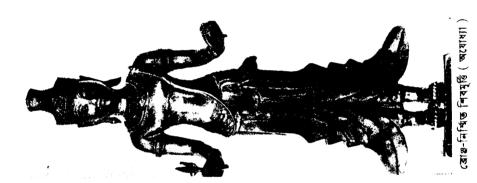


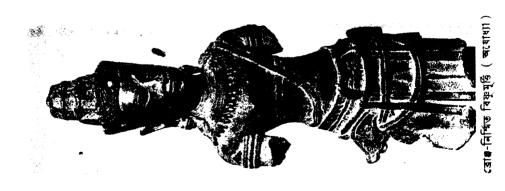
বহুকালের পুরাতন, ১৩৪৯ খ্রীষ্টান্দে স্থাপিত অ্যোধ্যা নগরীর ভগ্নন্ত প হইতে পবিত্র শৃঙ্ধ আবিষ্কার

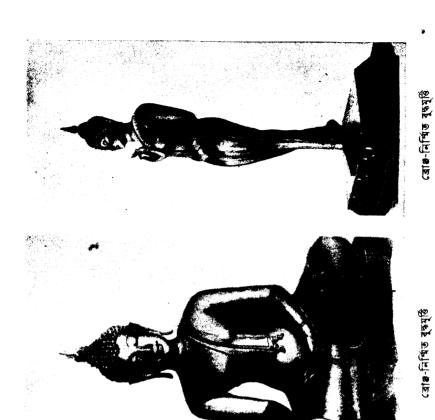


'ই-নাও' নাটকের একটি দৃষ্ট











পেরাপেটমে ৩৮০ ফ্ট উচু অশ্। বাজা মংকুট (১৮৫১-১৮৯৮) ইহার সংশার সাধন করেন।



নানের বৌদ্ধ মন্দিরে চিত্রাঙ্কিত দার



লাম্পাং লুয়াঙের বৌশ্ব বিহার



বিহাবের পশ্চাতে গুপ



উত্তর-ভামের বৌদ্ধ পুরোহিতগণ

ভাবে বলছিলাম—ধকন, আপনার এই নেবার জো এমনও হ'তে পারে যে আপনার দাদার বাগ্দভার সম্ভেই একটা অফুচিত মনোভাব পোষণ করতে পারে…"

ঘুবিয়া ক্ষিরিয়া আবার সেই সরমার কথা! চিঠির প্রসন্ধটা চাপা পড়ায় মীরা বেন পরিজ্ঞাণ পাইয়াছিল, এবারে কি করিবে, কি বলিবে ভাবিয়া না পাইয়া ধীরে ধীরে সোকায় এলাইয়া পড়িল। ছাত তুইটা মুষ্টিবদ্ধ করিয়া মুধের উপর জড় করিয়া একটু মৌন রহিল, তাহার পর ধীরে ধীরে তাহার মুধের রেখাগুলা কঠিন হইয়া উঠিল, নাসিকা-প্রান্তের সেই কুঞ্চন জালিয়া উঠিল। ধীর অথচ একটু কড় কঠে বলিল, "পারে বইকি, মান্টার-মশাই।"

আমার সমন্ত অন্তর্গাছা ঘেন বিদ্রোহ করিয়া উঠিল।
কেমন করিয়া স্পষ্টশ্বরে কথাটা বলিতে পারিল মীরা।
আমি বেশ ভাল করিয়া বৃঝিতেছি, ও যাহা বলিল ভাহা
বিশাস করে না। বিশাস করিবেই ভো রাজুকে দিয়া
চিঠিটা ফিরাইয়া আনিতে গিয়াছিল কেন? ওর এটা
বিশাস নয়, পরস্ক সরমার সৌন্দর্য সমুদ্ধে একটা আভঙ্ক,
যাহা অযথাই ওর মনে একটা দর্বা আনিয়া দিয়াছে।
এই দর্বাটা এই জন্য নয় যে আমি সরমাকে ভালবাসিয়া
থাকিতে পারি, পরস্ক এই জন্য যে মীরা আমায়
ভালবাসে। মীরা কি রকম মেয়ে আমি ভাল রকম জানি,
— যদি ওর বিশাস হইত যে আমি সরমার অভ্নানী, ও
ওর প্রবাসী ভাইয়ের এ অপমান কোন মতেই সম্থ করিত
না। চিঠি ফেরত লওয়া ভো দুরের কথা; চিঠি লিখিভই
না, অন্যভাবে এবং অবিলম্বে এ-বাড়ীর সঙ্গে আমার
সংশ্রব ছেদন করিত।

সে-ছেদনে যদি ভাহার নিজের মম্ই রজ্জাক্ত হইত ভোমীরা গ্রাহ্ম ক্রিত না।

শ্ববশ্ব এখন যে উত্তরটা দিল সেটা আমার তর্কে কোণঠাসা হইয়া মরিয়া হইয়া; তব্ও আমার মনটা এমন বিষাইয়া গিয়াছে যে আমি মার্জনা করিতে পারিলাম না। বলিলাম, "এত বড় অন্যায় আমি আজ পর্যন্ত জীবনে পাই নি, মীরা দেবী; আর, স্বচেয়ে ছ্:থের বিষয় এই যে, আপনি বোধ হয় মন থেকে বিশাস না করেও

এ-অপবাদটা আমায় দিলেন, কেন-না পার্টিভে বে-वााभावहैक् इरविक्न-वर्षाय मवमारक य वावकृरवक व्यभःना करविकाम वा कम्ब्रियन्ते निरम्भिनाम-मा উপলক ক'রে এতটা ব্যাপার, তার আসল হেতুটা আপনার মত বৃদ্ধিমতী একজন যে বৃষ্ধতে পারেন নি, এটা আমি কথনই বিখাদ করব না। কিন্তু যাক, দেটা আমার ব্যক্তিগত বিশ্বাদের কথা, ভূল হ'তেও পারে। ডাই আমায় ধ'ৱে নিতে হবে আপনি পারেন নি বুঝতে কারণটা, স্থভরাং নিজেকে ক্লীয়ার করবার জন্তে আমার বুঝিয়ে দেওয়াই ভাল। সরমা দেবী সম্বন্ধে কাল আমি হ্বার হটো কথা বলেছিলাম,---মায়ের ুদাক্ষাতে। আপনার মা সরমা দেবীকে আমার কাছে পরিচিত করার প্রসঙ্গে বললেন, 'এমন চমৎকার মেয়ে হয় না লৈলেন'... সর্মাদেরী প্রশংসায় লক্ষিত হয়ে হেসে বললেন--চমৎকার কাকীমা हम ना देशलनवाव. ভধু ভধু এত প্রশংসা করতে পারেন।'—ছামার শ্রদ্ধা এবং বিশ্বাদের कथा ছেডেই हिन. নবপরিচিতা মেষে সমুদ্ধে বলা অপর্ণা দেবীর প্রশংসাটা সে-হিসেবেও সমর্থন করা উচিত ছিল আমার। তাই আমি বলি, 'যোগ্যের প্রশংসায় মন্ত বড় একটা আনন্দ আছে সরমা দেবী।...' ভার পর প্রসঙ্গ ধ'রে আরও একট্রধানি প্রশংসা করতে হয়।—আমার এই হ'ল প্রথম অপরাধ।"

মীরা তেমনই কঠিন হইয়া বদিয়া আছে; চুপ করিতে আমার মুধের দিকে চাহিয়া আবার দৃষ্টি নত করিল।

আমি বলিতে লাগিলাম, ''বিতীয় অপরাধ,—চায়ের টেবিলে আমরা স্বাই ধ্বন ব'দে, তথন ক্থাপ্রস্কুে আমি জানাই যে স্বমা দেবী আসায় আমরা স্বাই কৃতক্ত।''

এইবার আঘাতটা একটু ব্যাপক ভাবে দেওয়ার জন্ত আমার মনটা যেন মাতিয়া উঠিল ;—একটা আঘাত দিব বাহা ব্যাবিস্টাবের কন্তা আব ভাহার স্তাবকদের একসন্দে গিয়া লাগিবে। আব ভো বাইভেছি,—কিসের বিধা বা সলোচ ?

বলিলাম, "মীরা দেবী, আমি গরীব, পার্টিতে উপস্থিত হওয়ার সৌভাগ্য এবং স্থযোগ আমার স্বভাবতই এর আগে পর্যন্ত হয় নি। কিছ একটা জিনিস জানি—ভা এই যে, আমাদের পার্টি জিনিস্টা—ভধু পার্টি কেন, ত্রী-शुक्रत्यत च्याब रमनारमभात मात्रा व्याभावताहै है श्रतकत्वत নকল। তা যদি হয় তো নকলটা ঠিক মতই হওয়া উচিত. व्याधा-चँगाठ्या इ'तन वयु विमन्त इत्य अर्थ । व्यामि म्या ছেলেদের কথা বলছি না. কিছু আমাদের টেবিলে আজ रय-क'ि श्रुक्य वरमिक्टलन, जाँदित दमर्थ मरन इ'ल ख कांवा हाइ-वाधा, कांहा-हामतह धवा, कि कारण निश्र जात्व চুমুক দেওয়ার কায়দা রপ্ত করতেই এত বেশী সময় मिरब्रह्म य देश्यक्ता यहारक निजास मामूनी उज्जा ব'লে জ্ঞান করে সেটার দিকে পর্যন্ত নজর দেওয়ার জ্মবসর পান নি। - ছ-জন মহিলা একসলে বদে রয়েছেন, তাঁদের মধ্যে এক জনকে,--বিশেষ ক'রে সেই এক জনকে যিনি হোস্টেদ ( নিমন্ত্ৰণ কড় )-প্ৰশংসায় কমপ্লিমেণ্টে বিপৰ্যন্ত কারে অপর জনের সম্বন্ধে নীরব থাকা কোন ইংবেজ ক্ষিন কালেও ভাবতে পারে না। অথচ ঠিক এই জিনিস্টি হয়েছিল কাল, নিশ্চয় আপনার চোধ এডায় নি। আমি অনেক চেষ্টা করেছিলাম ওদের প্রশংসার স্রোডটা একবার একট্থানিও সরমা দেবীর অভিমুখী করতে. আশা করেছিলাম কারুর না কারুর নজর এই ফ্রেটিটুকুর मिटक **পড़ (वर्डे, त्मरब अ**टकवादब्रेडे निवाम, निक्रभाग इराय আমাকেই সেটুকু সংশোধন ক'রে নিতে হ'ল। তাও चामि कथन करामाम, ना, नीरवनवाव यथन दशरफेरमव প্রশংসায় এতটা মেতে উঠেছেন যে সম্মা দেবী একটা কথা বলছিলেন, তাঁকে থাবা দিয়ে নিজের কথা এনে ফেললেন।"

মীরা শেষের দিকে স্থিব নয়নে আমার মুধের পানে চাহিয়া কথাগুলা গুনিভেছিল—একটু বিশ্বিত—আমার

মত স্বশ্নবাক্ লোক বে এত কথা বুলিবে, স্থার এত স্পাইভাবে, ও ধেন ভাবিতে পারে নাই, বিশাস করিতে পারিতেচে না।

আমি ওর মনের কথা ধরিয়াই বলিলাম, "আমার এত কথা বা এসব কথা বলবার ইচ্ছে ছিল না, কিন্তু প্রয়োজন হয়ে পড়ল, কেন না, আপনার বিশ্বাস আপনাদের বাড়ীর টিউটার আপনার দাদার বাগ্দন্তা সম্বন্ধে একটা অন্তৃতিত মনোভাব বাথতে পারে, এবং সে কাল সরমা দেবী সম্বন্ধে যা কিছু বলেছে তার মূলে ঐ অন্তৃতিত মনোভাব।"

মীরার মুখের সেই কঠিন ভাবটা অনেকটা নরম হইয়া আসিয়াছে। ধীরে, একটু ঘেন অন্তত্ত কঠে বলিল, "রাধতে পারে"—বলেছি শৈলেনবার্, মাত্র একটা সম্ভাবনার কথা, 'রেখেছে'—এ কথা তো বলি নি। আপনি উত্তেজিত হয়েছেন। আমারও ভূল দেখুন—আপনাকে বসতেই বলা হয় নি। অবস্থন আপনি, দাঁড়িয়ে কেন ?"

একটু হাসিয়া বলিলাম, "না, বসাব বিপদ এই যে, বসলেই দাঁড়াতে একটু দেরি লাগে; আমার সময় খুব আর। থাক, খন্তবাদ। শেহাা, আমি সেই কথাই বলতে এসেছি—এই সম্ভাবনার কথা, —অর্থাৎ সরমা দেবীকে অন্ত নজরে দেবা হয়তো আমার পক্ষে সম্ভব হয়ে পড়তে পারে এক দিন। সেই সম্ভাবনার মূলই আমি নই ক'বে দিতে চাই। আপনারা আমার প্রতি অশেষ দয়া দেবিয়েছেন। এখন আমি যাতে আপনাদের অম্প্রহের এবং আতিথেয়তার অপমান না ক'বে বসি, সেই জল্পে বিদায় নিতে এসেছি। তক্ষর একটু ক্ষতি হবে লোক ঠিক না হওয়া পর্যস্ক, কিন্তু আমি আর কোন মতেই দেবি করতে পারছি না। এক কথায় রাখতেও আপনার দয়া প্রকাশ পেয়েছিল, যাবার সময় ঠিক সেই দ্য়াটুকু আবার দেখাতে হবে। আমায় আজাই ছেড়ে দিন শা" ক্রমশঃ

### সভ্যতা (civilisation) এবং সংস্কৃতি (culture)

#### बीविषयमान हरिष्ठाभाषाय

সভ্যতার দক্ষে সংস্কৃতির পার্থক্য আছে। সভ্যতা হ'চ্ছে वाहित्वत (मह, मः क्विक राष्ट्र (महे (महत्व किल्दि स्थान) সভাতার প্রকাশ রাজনীতির ক্ষেত্রে, অর্থনীতির ক্ষেত্রে, যত্ত্র-শিল্পের ক্ষেত্রে—সংস্কৃতির প্রকাশ ললিভকলায়, সাহিত্যে, ধর্মে, নীতির অফুশাসনে। আমরা যা, তাই रुष्क जामारमय मः क्रिकि - जामया या প্রয়োজনে नाগाই ভাই হচ্ছে আমাদের সভ্যতা। মার্কিভারের (MacIver) ভাষায়, Our culture is what we are, our civilisation is what we use, কল-কার্থানার জন্ম আমহা কল-কারখানা চাই নে। আমাদের প্রয়োজনীয় বন্ধঞ্জি পেডে হ'লে কল-কারধানার আশ্রয়-গ্রহণ বাতীত উপায় নেই। দেই জন্মই আমবা তোদের চাই। কল-কার্থানার আশ্রয না নিয়ে আমাদের দরকারী জিনিষঞ্জি পাওয়া যদি সম্ভব হ'ত যন্ত্রশিল্পের আমারা কোনো ধারই ধারতাম না। সংস্কৃতির বেলায় কিন্তু স্বতন্ত্র কথা। তার মধ্যে আমাদের জীবনের পরিপর্ণতা। বেটোফেনের সঙ্গীতকে আমাদের কোনো প্রয়োজন মেটানোর বাহন হিদাবে আমরা ব্যবহার করিনে; সঙ্গীতের নিজম্ব একটা মূল্য আছে যার জন্ম গানের এত কদর। ববীক্রনাথের গীতিকবিভাকে অথবা অবনীজনাথ ঠাকরের ছবিকে আমাদের স্বার্থসিছির উপায় হিসাবে আমরা কাজে লাগাই নে। কবিভার জন্মই কবিতাকে আমরা ভালোবাসি। উচ্চরের কবিতার মধ্যে এমনই একটা অনির্বাচনীয় সৌন্দর্য্য আছে যে তার সঙ্গে পরিচয় আমাদের চিত্তকে আনন্দরদে পূর্ণ ক'রে ফেলে। আমাদের চিত্ত আনন্দের পিয়াদী। স্থলপ্রবৃত্তির চরিতার্থতায় আনন্দ আছে-কিছ তার স্থায়িত্ব অরই। বন্ধপ্রবৃদ্ধির পরিণতি স্থাধের সমাধিতে। কিছ সৌন্দর্য্যের শান্তিধ্যে আমরা যে আনন্দ অমুভব করি ভা যেমন গভীর, তেমনই স্থায়ী। আর্টের মধ্যে স্কুলরের প্রকাশ। সেই জন্ম উচ্চন্তবের কোনো শিলীর রচনা সরাসরি আমানের চিন্তকে

এমন একটি বদলোকে উত্তীর্ণ ক'বে দেয় বেধানে বিশুদ্ধ আনন্দের উপলব্ধিতে আমাদের জীবন ধন্ত হয়ে যায়। বেল-গাড়ীর বেলায়, টেলিফোনের বেলায় অথবা পার্লামেন্টের বেলায় এটি খাটে না। প্রয়োজনের দিক দিয়ে ভাদের মূল্য নেহাৎ কম নয়—কিন্তু ভাদের মধ্যে নেই আমাদের মনের গভীরতম কামনার পরিতৃপ্তি। আট, সাহিত্য, ধর্ম—এরাই অন্তরকে দিতে পাবে সেই তৃপ্তিনী আমাদের মধ্যে যা গভীরতম সভ্য—সংস্কৃতির মধ্যে ভাবই অভিবৃত্তি।

সভ্যতার সঙ্গে সংস্কৃতির তফাৎ বিস্তর। সভ্যতার জয়য়াতায় প্রত্রপদর্শনের কোনই প্রশ্ন ওঠে না-নিত্য নতন উদ্ভাবনের মধ্য দিয়ে, নব নব আবিস্কারকে আঞায় ক'বে তার উত্তরান্তর পুষ্টিশাধন চলেছেই। পুরাতন নৃতনকে স্থান ছেড়ে দিয়ে প্রিপার্ফে দ'রে দ'ড়াচ্ছে-নৃতনের-স্থান অধিকার করছে আবার নৃতনতর কোনো আবিষার। সভ্যতার অভিধানে পূর্ণচেছদ ব'লে কোনও শব্দ নেই। আকাশের দিকে ক্রমাগত উঠচে তার ইমারত। যুগের পর যুগ আসছে - পাথরের সঙ্গে যুক্ত হচ্ছে পাথর--ইমারতের কলেবর এবং উচ্চতা চলেছে সমানে বেড়ে। স্থভার কল, টাইপ-রাইটার, রেলগাড়ী প্রথম ধ্বন আবিষ্কৃত হোলো ক্রখন তাদের রূপ ঠিক যেমনটি ছিল, এখন আর ভেমনটি নেই—অনেক পরিবর্তনের মধ্য দিয়ে ভারা বর্ত্তমানের উন্নত অবস্থায় এসে দাঁড়িয়েছে। এই উন্নতি এক দিনে সাধিত হয় নি—ক্রমশ: হয়েছে। সভ্যতার দানকে বেমন আমরা অতি সহজে পাই অতীতের হাত থেকে-সংস্কৃতির উপরে আমাদের স্থাধিকার অত সহজে প্রতিষ্ঠিত হয় না। সংস্কৃতিকে যুগে যুগে নৃতন ক'রে অর্জন করবার প্রয়োজন আছে। সভ্যতার বেলায় আমরা দেখতে পাই, অতীতের তুলনায় বর্তমান অধিকতর সমুদ্ধিশালী। গ্যালিলিও অথবা নিউটন যা আবিষ্কার করেছেন তাকে ভিত্তি ক'রে বিজ্ঞানের জ্বারথ

পরবর্তীকালে অনেকদূর আগিয়ে গেছে। সংস্কৃতির বেলায় আমরা কিন্ত জোর ক'রে বলতে পারি নে-ষভীতকে বভ্নান ছাডিয়ে যাবেই। খার্টের রাজ্যে গ্রীকেরা যে ঔৎকর্ষের পরিচয় দিয়েছে—পরবর্তীযুগগুলি সে ঔংকর্ষের পরিচয় দিতে পারে নি। মাইকেল এঞেলো ভাস্কর্যে যে প্রতিভাব পরিচয় দিয়েছেন—আল পর্যস্ত তা অতুলনীয় হ'য়ে আছে। নাট্যজগতে আজও সেক্সপীয়বের ভুড়ি মিললো না। দলীতের ভগতে এমন একটা প্রতিভার আজও আবিভাব হোলো না যাকে আমরা বেটোফেনের পালে অসঙ্কোচে স্থান দিতে পারি। কালিদাসের চেয়ে ৰড় কবি ভারতবর্ষে আর জন্মালো কোণায়? এমন কথা বলছি নে যে মাতুষ সংস্কৃতির দিক দিয়ে সামনের দিকে একটুও আগায় নি। অবশ্রই আগিয়েছে-কিন্ত সভ্যতার জয়য়াত্রায় য়েমন পিছু-হটার ব্যাপার আদৌ ঘটে নি—সংস্কৃতির বেলায় সে রকম নয়। সংস্কৃতির व्यविद्या हात्र भारत अधिक विद्या । সেখানে কথনো 'চড়াই', কথনো 'উৎবাই'। অন্ধকারের ্র্পের পরে এসেছে আলোর যুগ। সেই আলোর যুগ আবার ঢাকা পড়ে গেছে বর্কারতার অন্ধকারে। সংস্কৃতির যাত্রাপথ আলো-ছায়ায় বৈচিত্রাময়।

সংস্কৃতির উপরে অধিকার যে সহজ্ব-লভ্য নয়, তার কারণ, তার মধ্যে জাঁছবের অন্তরাত্মার সহজ্ব অভিব্যক্তি। কবি যা রচনা করেন তা সকলের পক্ষে বোধগম্য হওয়া সম্ভব নয়—তার মর্ম্ম গ্রহণ করতে পারে তারাই যাদের অন্তর কবির উপাদানে তৈরি। বসম্রাক্তরে—তার সৌন্দর্যাস্টে সকলের জক্ত নয়, কেবল রসিক জনের জক্ত। বিকি মাছ্য যেখানে নেই সেখানে উল্বনে মৃত্যা ছড়ানোর মতোই রসস্টে একটা বিড়মনা মাত্র। অরসিকের কাচে রস নিবেদন এই জক্তই শাত্মে নিষিদ্ধ। যেখানেই আর্টের সোনালি ফসল—সেখানেই ছ্—জন আর্টিস্টের অতিছ আমাদের স্বীকার ক'রে নিতে হবে—এক জন আর্টিস্ট হলেন রসের ম্রষ্টা—আর এক জন আর্টিস্ট হলেন আর্টের সমজদার। যেখানে ছটো মাছ্যের মনের তার এক স্করে বাধা নয় সেখানে আর্টের অভিব্যক্তি মাঠে মারা বেতে বাধ্য। কবির কাব্য তথ্ব কবিরই জক্ত—শিলীর

ছবির আদর কেবল শিল্পীরই কাছে। কবির সৃষ্টি সম্পর্কে যে-কথা সত্য-এঞ্জিনীয়ারের সৃষ্টি সম্পর্কে কিছু সে-কথা সভা নয়। এঞ্জিনীয়ার যে ব্রিজ নির্মাণ করে—দে কেবল चात मन कन अधिनीयाद्यत कछ नय--- तामा-चामा-यह-मध সকলেরই জন্ম। কবির কাব্য ব্রুতে গেলে নিজের মধ্যে এক জন কবি থাকা চাই। সেই কবিছবোধ যার মধো নেই ভাব জন্ম কবির কবিতা নয়। এঞ্চিনীয়াবের কৈবি ব্রিজের উপর দিয়ে চলতে গেলে এঞ্চিনীয়ারী বিদার সঙ্গে কিন্ত পরিচয় থাকার কোনই প্রয়োজন হয় না। বিজ্ঞানের জটিল বহুত্যের সজে বিন্দুমাত পরিচয় নেই—এমন লক লক মাত্রর বৈজ্ঞানিক আবিদ্ধারের স্রযোগ প্রতিনিয়ত গ্রহণ করছে। আমাদের যুগ বৃদ্ধির দিক দিয়ে কতথানি **অগ্রসর হয়েছে—অন্তাক্ত যুগের সঙ্গে তার পার্থক্য** কতথানি—এর একটা সঠিক ধারণা পেতে গেলে যন্ত্রশিল্পের উন্নতিকে বিচারের মাপকাঠি করলে চলবে না। পার্ল মেণ্ট, কর্পোরেশন, ইন্দিওরেন্স কোম্পানী প্রভৃতি প্রতিষ্ঠানের ক্ষিপাথতে ঘ'ষে প্রগতিত পরিমাণ নির্ণয় করতে গেলেও আমবা বিফল হব। আমাদের এই বিংশশতাকী প্রগতির পথে কতথানি অগ্রসর হয়েছে—জ্ঞানের দিক দিয়ে, বৃদ্ধির দিক দিয়ে আমাদের এই যুগ অতীতকে কতথানি ছাড়িয়ে গেছে—তার যথার্থ পরিচয় পেতে হ'লে বর্ত্তমান মুগের লেখকেরা কি রকম বই লেখে এবং পাঠকেরাই বা कि ধরণের বই পড়ে, জনসাধারণ যে-সব আদর্শ মনের মধ্যে পোষণ করে তাদের রূপ কেমন, যে-সব আনন্দের পিছনে তারা ছুটে বেড়াচ্ছে তাদের ধরণটাই বা কি, ষে-সকল ধর্ম ভারা আচরণ করছে কি রক্ম ভাদের প্রক্রতি-এই সব দিয়েই আমাদের বিচার করতে হবে। মামুষ্টা কোন স্তরের—তা জানতে গেলে সে কি वह भए, कान जामार्भव शृकाती, जाननारक कान् भाष त्म शृंद्ध त्वजाटक -- **এ**ই সব सानाई मत्रकात । এগুলোর মধ্যেই পাওয়া যাবে তার স্তিকারের পরিচয়। গন্ধার ধারে ধারে কতগুলো পাটের কল গজিয়ে উঠেছে—তার সংখ্যা গণনার মধ্যে আধুনিক বাংলার সভ্যিকারের পরিচয় মিলবে না। ভার প্রাণের পরিচয় আমরা খুঁজে পাবো বাংলার সাহিত্যে, সন্থীতে, সাধনায়।

একটা জাত আর একটা জাতের কাছ থেকে তার সভাতা ধার করতে পারে কিছু একের সংস্কৃতি অপরের অফু করণ করা मञ्जव नय। भारक्षिणाद्वद कनकांत्रथानारक अञ्चकत्रण क'रत आरमानारण अथवा বোঘাইতে কাপড়ের কল বসানো-এটা নেহাৎই নকল করার ব্যাপার। বিলেতের দৈনিকদের অফুকরণ ক'রে ভারতের বংকটদের পক্ষে রাইফেল চালানো শেখা এমন কিছু কটিন ব্যাপার নয়। এক দেশের সভাতাকে আর এক দেশ সহজে আত্মসাৎ করতে পারে ব'লেই নিউ ইয়র্ক. नुष्त्रम, भाविम, कनिकाणी, টোकिও—এই সৰ শহরের চেহারাঞ্জাে সব এক-রক্ষের—সব্প্রলাকে মনে হয় একই ছাচে ঢালাই করা। কিছু এক দেশের সংস্কৃতির দক্ষে আর এক দেশের সংস্কৃতির যে পার্থক্য—ভাকে লপ্ত ক'বে দেওয়া একটা ছংদাধ্য ব্যাপার। যেখানে একটা জাত আর একটা জাতের উপর তার কালচারকে জোর ক'বে চাপাতে গিয়েছে —দেখানে অনর্থ ঘটেছে। দেখানে হজমের পরিবতে ঘটেছে বদহক্ষম-পুরান আদর্শগুলো গিয়েছে ভেঙে অথচ তার স্থান অধিকার করতে পারে নি কোনো মহত্তর নৃতন আদর্শ-চলেছে হীন পরামুকরণ-প্রিয়তার পালা-কারণ পুরানোকে ভাঙা সহজ-নতুনকে গড়া কঠিন। একটা দেশের কালচারকে আর একটা দেশ যথন অমুদরণ করতে যায়, তথন তার মধ্যে বিপদের সন্তাবনা থাকে যথেষ্ট।

নতুন ব'লেই তো একটা জিনিষ বরণীয় হ'তে পারে
না—যেমন কোন আদর্শ পুরাতন ব'লেই তাকে বর্জন
করতে হবে—এর কোন মানে হয় না। একটা জাতের
নৈতিক আদর্শ ব্যাত্তর ছাতার মত হঠাৎ গজিয়ে ওঠে না।
অনেক মাহুষের অনেক কালের বিপূল অভিজ্ঞতা থেকে
তারা জন্ম নেয়। আমাদের ব্যক্তিগত জীবনের সীমাবদ্দ
জ্ঞান দিয়ে তাদের বৃষতে পারি নে ব'লেই যে তারা
বর্জনীয়—এটা যুক্তির কথা নয়। আমাদের ব্যক্তিত্ব
যথন বিকাশ পেতে আরম্ভ করে, নিজের মন দিয়ে
আমরা যথন ভাবতে শিবি তথন সমাজের সঙ্গে আমাদের
বিচ্ছেদের সন্ভাবনা ঘনিয়ে ওঠে। আদিম মাহুষের
কাছে তার দলই য্থাসর্বব। নিক্ষেকে খুঁজে পায় নি

व'रनरे मरनद भारत रम जनए थारक। ছেড়ে তার কোন অন্তিত্ব নেই। ব্যক্তি-স্বাডন্ত্র মামুধকে বৃধভ্রষ্ট হবার প্ররোচনা দেয়। একথা সভ্য যে যাদের আমরা মহাপুরুষ ব'লে থাকি তারা কেউ দলের মামুষ নয়—স্বাই দল-ছাভা মাকুষ। সমাজের আদর্শের সঙ্গে থাপ খাইয়ে তারা চলতে পারে নি এবং সেজন্ত তাদের হৃঃধও সইতে হয়েছে বিশুর। কিছু ভাই ব'লে বৃথভ্ৰষ্ট হওয়াই যে সব সময়ে প্ৰতিভাৱ লকণ অথবা কল্যাণের পথ---একথা মনে করবার কোন কারণ নেই। বাষ্ট্রিক ল্যাণ এবং সমষ্টির কল্যাণ—এবা পরস্পর বিবোধী সমাজের মধ্যেই আমাদের ব্যক্তিগত জীবনের শেষ পরিপর্ণতা। জীবনের অর্থ আমাদের কাছে যভ বেৰী পরিকৃট হয়ে ওঠে সমাজের রুহন্তর জীবনের মধ্যে আমরা তত বেশী ক'রে প্রবেশ করি। মাকিভারের (MacIver) ভাষার, There is no opposition between the growth of personality and the security of the community but the reverse. যেখানে আমাদের ব্যক্তিতের স্বেমাত্র জাগরণ আরম্ভ হয়েছে দেখানে নতুন-শিং-ওঠা বাছুরের মত সমাজ-জীবনকে আঘাত করবার প্রবৃত্তি অতান্ত উগ্র হয়ে প্রকাশ পায়। আমাদের ব্যক্তিও যত বেশী পূর্ণ হয়ে ওঠে. সমাজ থেকে আমাদের বিচ্ছির হবার আশকা তত বেশী कस्य वाध-वृश्ख्य नमष्ठि-कीवस्य मध्य जाननास्मय সাৰ্থকতা তত বেশী ক'বে আমবা উপলব্ধি কবি। সংঘ-জীবন থেকে বিজ্ঞি হওয়া যে তুর্ভাগ্যের কথা, এ-বিষয়ে কি সন্দেহ আছে ? প্ৰজ্ঞলিত অগ্নিকৃত থেকে অলম্ভ কাঠকে যখন সরিয়ে আনি তখন তার শিখা মান হ'তে হ'তে শেষে নিৰে ধায়। এই জন্তই নতুনের মোহ জাতির সংস্কৃতির সঙ্গে আমাদের বন্ধনকে যথন শিথিল করবার উপক্রম করেছে, সমাজের সঙ্গে ব্যক্তির যথন বিচ্ছেদ ঘটাতে বসেছে তখন ব্যষ্টির এবং সমষ্টির মন্ধলের দিকে চেয়ে জাভিব যাবা চিস্তাবীর তাঁরা আশহা-স্চক সঙ্কেভধানি করেছেন। তারা পরামুকরণপ্রিয়তার বিপদ থেকে আমাদের मुक्क कदार्फ (हरस्ट्रिन्। পাশ্চাত্যের সংস্কৃতিকে অন্ত্রুকরণ করবার আগ্রহ এন্বের

কারও মধ্যে আমরা দেখতে পাই নে। সে আগ্রহ বদি

এঁদের থাকতো—ভারতবর্ষ আপানের মতো পশ্চিমের

আর একটি এঁচোড়ে পাকা শিষ্য হ'য়ে উঠ ভো। কিন্তু

বাস্তবিকই এক জাতির সংস্কৃতিকে আর এক জাতি

অফুকরণ করতে পারে না, অফুকরণ করতে চায়ও না।
জাতিতে-জাতিতে এই সংস্কৃতিগত বৈশিষ্ট্য থাকবেই।

কিন্তু বৈশিষ্ট্য থাকবে ব'লে জাতিতে-জাতিতে যে মিলন

হবে না—একথা ভাবা ঠিক নয়। আন্তর্জাতিক মিলন

জাতির সাধনার বৈশিষ্ট্যকে লোপ ক'বেই বা দেবে কেন ?
আমাদের সকলেরই ব্যক্তিগত চরিত্রের মধ্যে কিছুনা
কিছু বৈশিষ্ট্য আছে। সমাজের আর দশ জন লোকের সঙ্গে

মিশতে গিয়ে আমরা কি সেই বৈশিষ্টা হারিয়ে ফেলি ?

সভ্যতার সঙ্গে সংস্কৃতির আর একটা বড়ো পার্থকা হচ্ছে—সভ্যতা মাস্থ্যের প্রয়োজন মেটাবার উপকরণ নিয়ে। উপকরণের সঙ্গে উপকরণকে যুক্ত ক'রে সভ্যতার পরিমাণকে আমরা উত্তরোক্তর বাড়িয়ে যেতে পারি। যেখানে দশটা কাপড়ের কল আছে সেখানে একশোটা ক্লল করতে পারি—যেখানে পাঁচ হাজার মাইল রেলপথ আছে সেখানে পচিশ হাজার মাইল রেলপথ তৈরি করা শক্তনয়। যোগের আর গুণের প্রক্রিয়াকে আশ্রয় ক'রে সংস্কৃতির পরিমাণকে বাড়ানো, কিন্তু, সন্তব নয়। লাখ টাকার সঙ্গে লাখ টাকাকে যুক্ত ক'রে দেশের সম্পদকে আমরা বাড়িয়ে দিতে পারি—জ্ঞানের সঙ্গে জ্ঞানকে যুক্ত করলে

এক জন সক্রেটিস্ হয় না। ছজার জন মাছবের ছুর্বাপ সংক্রেকে জড়োক'রে আমরা বজের মড়ো একটা দৃদ্ সংক্রে বানাতে পারি নে। লাখো রামা-ভামাকে এক করলেও আমরা এক জন সেল্পীয়র অথবা একজন বুদ্ধকে পাইনে।

একটা ভয়ানক কোনো হুৰ্ঘটনা না ঘটলে সভাতার মার নেই। তার জয়ধাত্রা উন্নতির শিধর থেকে উচ্চতর শিখর পানে অবারিত বেগে চলেছে। সভ্যতার অভিধানে 'পশ্চাৰ্ত্তন' ব'লে কোনো শব্দ নেই। যে-যন্ত্ৰশিল্পকৈ মাতুষ একবার করায়ত্ত করেছে—তা হাত-ছাডা হবার কোনোই সম্ভাবনা নেই। সংস্কৃতির বেলায় একথাটা थाटि ना। তার ইতিহাস জোয়ার-ভাটায়, আলো-ছায়ায়, উত্থান-প্রতান বৈচিত্রাময়। তার উত্থান-প্রতানর কারণ নির্দেশ করাও কঠিন। একটা যগে মাছুষ কেনই বা সংস্কৃতির দিক দিয়ে এতথানি আগিয়ে গেল – পরবর্জী যুগে কেনই বা ভার ইভিহাসে অভকার ঘনিয়ে এলো— ঠিক ক'রে বলা বড়ো শব্দ। সংস্কৃতির অভিধানে স্বৈর্ঘা ব'লে কোনো শব্দ নেই। ভার মধ্যে জীবনের প্রকাশ. জীবনের মতোই তাই সে পরিবর্ত্তনশীল। যুগে যুগে বিচিত্র পথে ভার প্রকাশের বৈচিত্র্য অব্যাহতগভিডে চলেছে। সংস্কৃতির মধ্যে মামুষের স্ক্রনীশব্দির প্রকাশ। সেই স্টের মধ্যে কোথাও বিরাম নেই—যা আছে ত। বৈচিত্রা।

## ধম যুদ্ধ

#### শ্রীম্বরেজ্বনাথ মৈত্র

আছে অন্তর্চিকৎসার প্রয়োজন এই দেহে, যবে পচে গলে ব্যাধিবীজত্ব মাংস; সে বিষ ছড়ায়ে যায় দাবানল সম সর্ব দেহে ক্রভবেগে; ভূজকের কালকুট হয় উপশম ভূর্গ বিদ তাগা বাধি রক্তশ্রুংবে নিছাষিত কর সে গরলে স্থতীক্ষ ছুরিকাঘাতে, অথবা সে ছুই অঙ্গ ছিল্ল কর যদি হয় তবে প্রাণরক্ষা, মৃত্যু হ'তে শ্রেয় রক্তক্ষয় অক্তানি। ধরণীর অক্তর্জালা ভূকব্পে উল্গীন করে বহুন্দন নদী, আনার্ষ্টিদ্য ধরা বাধভাঙা বয়াজল বক্ষে লয় টানি।

হিংসার বিক্কভিবশে করুণা সততা প্রেম সভ্যনর যবে
হারায় আপন দোষে, সহজ প্রাণের ধর্ম আত্মরক্ষিবারে
তাহারে জাগ্রত করে ধর্ম বুঁজে; যুগান্তের সে মহাআহবে
অর্জুনসারধি হন নারায়ণ, উভপক্ষে হয় নির্বিচারে
শক্তিক্ষ, জনার্দ্ধন পক্ষে বার অবশেষে লভে সে বিজয়,
আবার নৃতন করি ধ্বংসোপরি নববুগে আবিভৃতি হয়!

# গৃহিণী

#### ঞ্জীস্বহাসিনী দাস

সংসারে গৃহিণীর দায়িত্ব গৃহকর্ত্তা অপেকা কোন অংশে ন্যুন নয়, বরং অনেক সময় ছোট বড় খুটিনাটি এত বিষয় গৃহিণীকে চিম্ভা করিতে ও ধবর রাখিতে হয় যে, ভাহা হিসাব করিলে বোধ হয় গৃহকর্তা অপেকা গৃহিণীর कर्खवारम व्यानक विभी इर्हेश পिएव। मरमाद्र भूकक्छा, পোষাবর্গের ভরণপোষণ, শিক্ষাদীক্ষা, চিকিৎসাদির স্ব্যবস্থা, ভজ্জা চিস্তা এবং এই অর্থস্কটের দিনে অর্থোপার্জ্জনের পরিশ্রম, এই প্রধান দায়িত্বগুলি কর্ত্তার কর্মবিভাগ। আর সন্তান লালনপালন, ভাহাদের স্বস্থভাব, स्निका, नदीद मत्नद चाच्हन्सा सान कदा, शृहञ्चानीद যাবতীয় কাজকর্ম, অভিথি-অভ্যাপতের ক্রায্য সমাদর, সম্মানিতদের প্রতি সম্রদ্ধ ব্যবহার, স্নেহাম্পদের প্রতি যথোচিত স্নেহ, দাস-দাসীদের পরিচালনা, পরিবারস্থ সকলের নির্দোষ আমোদ, তাহাদের পরিমিত বিলামের ব্যবস্থা, সাংসারিক আয়ব্যয়ের হিসাব এবং স্কলকে মিতবায়ী করা, পাড়া-প্রতিবাদী দকলের অভাব ও অস্থবিধা সাধ্যাত্মসারে মোচন করা ও সমস্ত পরিবারের ধর্মজীবনের প্রতি সবিশেষ লক্ষ্য রাথা-এইগুলি সমন্তই গৃহিণীর কর্তব্যের অন্ধ। স্থগৃহিণী হইতে হইলে নিচ্চে नर्सिविध नम्खन ও नमङ्गामखनि नयद्व व्यायख कविया गृहर नकरनत चार्म इटेरवन। সাংসারিক কার্যাদি ফুল্কর করিয়া করিবেন, কোনও কার্য্যে অবহেলা বা অগ্রাহ্ করিবেন না। গৃহকর্মের মধ্যে ও অবসরে সদাস্কদা বাটীস্থ সকলের সহিত সদালোচনা করিবেন, আর এই সব আলোচনা যাহাতে সরস ও ফুলর হয় সেদিকেও লক্ষ্য রাখিবেন, ভাহাভেই স্থফলের বিশেষ সম্ভাবনা; একঘেয়ে নীরদ আলোচনা বা উপদেশ পরিজনবর্গ কেইই পছন্দ করিবে নাও-তাহার উপকারিতাও অল। গৃহিণীপনার मर्था शाखीर्यात शर्थहे श्रारमञ्जन शाकिरमञ्ज जाजीय-चजन, পরিবারবর্গের সহিত সময় ও সম্পর্কোচিত রহস্তালাপ

করিয়া ভাহাদের আনন্দবর্দ্ধন করা নিশ্চয় কর্ত্তবা; এ-দম্বন্ধে কোন সন্দেহের অবকাশ নাই। স্থতবাং স্গৃহিণী এ-বিষয়েও অবহিত হইবেন। আর পরচর্চা कतिएक इटेरम, भरत्रत अर्भत्र, विचावृद्धित, दृःश्वत कथा লইয়া আলোচনা করিবেন; পরের ধন, ঐশ্বর্যা, শভাব-চরিত্রের দোষ এসব আলোচনা একেবারে বন্ধ করিবেন। ইহাতে সময় নট করা ছাড়া বিশেষ কিছু উপকার নাই: যদি আনন্দ কিছু থাকে ভাহা অতি হীন। জগতে সং আনন্দের বস্তু অপ্যাপ্ত বহিয়াছে, নির্বাচন করিয়া লইলেই হয়। অনেক পিতামাতাকে দেখা যায়, তাঁহারা সন্তান-বাংসলো এরপ মৃগ্ধ যে পুত্রকতাদের বয়সোচিত কর্ত্তব্য করিবার স্থযোগ ও শিক্ষা দেন না, মনোমত কার্য্য হইবে না বলিয়া তাহাদের কোন কার্য্যে ফরমাস করেন\_ না. ইহাতে তাহাদের কর্ম করিবার শিক্ষা ও অভ্যাস হইতেই পায় না। ক্রমে ইহার ফলে বৃদ্ধ বয়স পর্যান্ত निष्क्रदा पद्म वाहित्व थाछिया इयदान इन, जात छे पयुक् পুত্রকন্তা, বধুরা (ভাহারাও পিতৃগৃহ হইতে এরপ শিক্ষাই नरेका पारम ) दश्निया कृतिया त्रिकारेका, मिरनमा स्विया, বাজে গল্প করিয়া, নাটক নভেল পড়িয়া দিব্য সময় কাটাইভেছে। ইহা অতি অশোভন ব্যাপার, ইহা याशास्त्र ना घर्ट, उब्बन क्षृशिनो अथम श्रृहाक मर्क থাকিবেন। আৰক্ষ, বিলাগিতা, স্বেচ্ছাচারিতা, দান্তিকতা, উচ্ছুম্বতার প্রশ্রম কিছুতেই দিবেন না। শৈশব इहेर्डिट **डाहामिशरक कर्खवाक्खेवा मिक्का फिल्ड** इ**हेरव**। আধুনিক অনেক পিতামাতা ছেলেমেয়েদের লেখাপড়া ছাড়া অন্ত যাহা কিছু বয়দ হইলে আপনিই শিখিবে বলিয়া ভূল করেন; কিন্তু কোমল মৃত্তিকাতেই বীজ অভুরিত হয়, সর্ববিধ শিক্ষার বীজ শিশুকালেই বপন করিডে **इहेर्दा आक्रकान ज्ञानक क्लाब जीत्नाकरम्ब भूक्रवरम्ब** সহিত একত কাৰ্য্য করিবার ব্যবস্থা

প্রয়োজনামুরোধে জনেকে তাহা করিতেছেনও, কিছ 🚂 ভাই বলিয়া বিনা-প্রধোজনে বয়:প্রাপ্ত ছেলেমেয়েদের যে क्यान बहुवाह्मवीरमञ्ज, ( मृत वा निक्छे) जाजीय, चजनरमञ्ज সহিত অবাধে মিশিতে দেওয়া উচিত নয়। ইহার কুফল সকল সময় সুস্পষ্ট না হইলেও যথাৰ্থত: ইহা অতি মন্দ। মনের পবিজ্ঞার চরিজের দৃঢ়তার মূল ইহাতে শিথিল रुदेश **याग्र। अरे मृ**ष्टीख व्यामात्मत नमात्कत नतक একেবারেই অমুকুল নয়। আরও হৃগৃহিণী পুত্রকস্থাদের লজ্জাশীলভার এবং গুরুজনের প্রতি সম্মানবোধের দিকে नका वाधित्वन. এ-विषय आक्रकान ছেলেমেয়েরা বিশেষ শিখিল দেখিতে পাওয়া যায়। সকল রকম গৃহকর্মের প্রারম্ভে গৃহিণী অতি প্রত্যুবে বিনাড়খরে ( সাড়খর পুজার चाककान वह चञ्चविधा) छत्रवर शृका, প্রার্থনা করিবেন, **এবং সকলকে করিতে শিখাইবেন, ঈশর যে এক জন** আছেন, তাঁহার সহিত আমাদের নিরবচ্ছিত্র সমন্ধ, তাঁহাকে चामारतत नर्सना अत्रव कता डिठिड, এ कथां है अडिनिन नुर्सार्ध जामारम्य भूजक्कारम्य निशाहरू इहरव । हेहार्ड

ভাহারা অভান্ত হইলে আর কোনও সময়েও তাঁহাকে ভূলিতে পারিবে না এবং তাঁহারই অভিপ্রেত কর্ম করিবার ব্দক্র ব্যগ্র হইবে। পণ্ডিডের। রাজ্ত্বের সহিত গুহের তুলনা ক্রিয়াছেন; স্থারিচালিত রাজ্য ও গৃহ উভয়ই মানবসমাৰে তুলা হিতকারী। রাজ্যে রাজার ক্রটিতে বছ অনিট, বিশৃষ্টল উপস্থিত হয়; দেইকুণ গৃহিণীব যোগ্যতার অভাবে গৃহ সমন্ত অকল্যাণের আকর হইয়া এ বিষয়ে প্রচলিত শ্লোকটি সকলেই শুনিয়া थाकिरवन, "वाकाव मार्य वाका नहे, शिविव পार्थ गृह নষ্ট" ইহা অতি সভা কথা। গুহের সমষ্টি সমাজ, সমাজের সমষ্টি দেশ, এই দেশের প্রতি গুহের পুত্রকভারা যদি আমাদের পূর্বাপর মনীধীবর্গের মহান্ আদর্শে স্থাঠিত হয়, তবে তাহাপেকা দেশের মঞ্চ আর কি হইতে পারে ? এই গৌরবময় মহৎ কার্ষ্যের অধিকারিণী একমাত্র স্গৃহিশীরা। তাঁহারা যদি এ-বিষয়ে যত্নশীলা হন, নিশ্চয় স্ফল্মনোর্থ হইবেন: দেশকে স্থান্ত উপহার দিয়া ভগবংকপা লাভে নিকেরাও ধর্ম হইবেন।

## সুন্দরের ফাঁদ

### ঞ্জীহেমলতা ঠাকুর

মৃত্যু আসি ভাঙি দিল ক্ষণিক্ষ্ত্রে নীড় যেথায় অবৃত চিত্ত করেছিল ভীড় ক্ষণিকের তরে; যেথা স্ক্রুরের থেলা উঠে পড়ে, ভাঙে গড়ে নিভা ছই বেলা। স্ক্রুর পাতিল যেথা আনন্দের ফাঁদ হাতে তুলে দিবে ব'লে ক্ষণিকের চাঁদ মুগ্ধ মন লুক্ক হয়ে ভারি পিছু ধায়, ফাঁদে ফেলি লে স্ক্রুর আপনি লুকায়।

ফেল না ফেল না ফাঁদে, জড়ায়ো না জালে
জটিল ক'বো না পথ বহি অন্তবালে;
অপন-অড়িত চোৰে দিও নাকো দোলা,
আধো আঁবি মৃদি বেথা আধো আঁবি থোলা,
জাগ্ৰত আলোক—নাহি ক্লণ-ছায়া-পাত
স্ক্ৰেব, ভোমাবে সেথা লভিব সাক্ষাৎ।

### কেরাণীর কপাল

#### শ্রীযোগেন্দ্রকুমার চট্টোপাধ্যায়

•

ন্ধই ইণ্ডিয়া বেলপথের বৈশ্ববাটী দেঁশন হইতে প্রায় দেড় মাইল দূরে অবস্থিত হাদানপুর গ্রামের বিনয় বাঁডুয়ে কলিকাতার টমাদ ডেভিড্, দন্ কোম্পানির বৃক্ ডিপার্টমেন্টে মাদিক চল্লিশ টাকা বেতনে কেরাণীপিরি করেন। আর বেতন, কলিকাতায় বাদা করিয়া থাকিবার কমতা নাই, দেই জন্ম বাটী হইতে প্রত্যহ কলিকাতায় যাতায়াত করেন। কলিকাতার চতুদ্দিকে জ্রিশ-প্রজিশ মাইলের মধ্যে যে সকল বেল-দেঁশন আছে, দেই সকল দেশনের দ্রিহিত জনপদ হইতে প্রত্যহ হাজার হাজার লোক বিনয়বাব্র মত ডেলি-প্যাদেঞ্জারি করিয়া কলিকাতায় চাকরি বা ব্যবদায় করিয়া বাদগ্রামে সংসার চালাইয়া থাকেন।

বিনয়বাবুর বয়দ বোধ হয় প্রতিশ-ছত্তিশ হইবে। তাঁহার সংসারে প্রোঢ়া বিধবা জননী, পত্নী মাধুরী এবং হুই পুত্র ও একটি কক্কা। তাঁহার জ্যেষ্ঠ পুত্র নির্ম্বল रेवश्ववाधि कृतन, मिकात्मव थार्ड क्नारम-व्यर्थाए धकात्मव ক্লাস এইটে পড়ে, বয়স চৌন্দ বৎসর। তার পর কক্তা মালতী বয়স নয় বংসর, মালতীর পর পাঁচ বংসর বয়স্ক শিশু বিমল। মালতী বাড়ীতে মাতা ও পিতার কাছে "কথামালা" পড়ে। বিমল তাহার দিদির কাছে "অজ্ঞ "আম" পড়ে। বিনয়বাবর পোষোর মধ্যে এই পাঁচটি পরিজ্ঞন বাতীত একটি সবৎসা গাভী, একটি শালিখ পাথী, একটি বিড়াল ও "ভোঁদা" কুকুর আছে। ভূসম্পত্তির মধ্যে আছে প্রায় ছুই বিঘা বাগানের মধ্যে একটি একভলা ছোট পাকা বাড়ী, একটা চালাঘর, थिफकोटि अकृषि छाटे शुक्रविषे अवः हामानशूरवव मार्छ বার বিঘাধান-জমি। ধান-জমি এক জন ঐ্বক্কে ভাগে क्या (मध्या चाडि। तहे क्यि हहेर्ड व्ह धान ७ ४५ পাওয়া বায়, ভাষাতে ভাষাদের এবং গাভীর স্বংস্বের ধোরাক হইয়াও প্রতি বংসর পাঁচিশ-ত্রিশ টাকায় ধান ও ধড় বিক্রম হয়। তাহার উপর চল্লিশ টাকা বেতন, স্থতরাং বিনম্বাব্র সংসার সচ্চলেই চলে। বাটাতে দাস-দাসী নাই, বিনম্বাব্র জননী পুত্রবধ্কে লইয়া সংসারে সমস্ত কার্যাই করেন।

প্রত্যহ প্রাত্তে সাড়ে নয়টার মধ্যে বিনয়ৰাবু স্নানাহার শেষ করিয়া একথানি ঝাড়ন, একটি হারিকেন লঠন ও একটা ছাডা লইয়া বাটী হইতে বাহির হয়েন, স্টেশনের কাছে, হাসানপুরের দীন সাঁতরার একথানা দোকান আছে, সেই দোকানে লঠনটি রাথিয়া বিনয়বাবু কলিকাতায় যান, অপরায়ে আপিস হইতে ফিরিবার সময় মৢড, আটা, চিনি, ময়দা, আলু, পটোল, কিনি, মাছ প্রভৃতি কিনিয়া আনেন। প্রতি শনিবার, ত্ইটার সময় আপিস বন্ধ হয়, বিনয়বাবু প্রতি শনিবারেই শেওড়াফুলি স্টেশনে নামিয়া হাটে যান এবং হাটে স্বব্যাদি কিনিয়া পরের টেনে বৈদ্যানাটিতে যান। রাত্রিতে নির্মলকে পড়া বলিয়া দেন। ইহাই বিনয়বাবুর নিত্য কর্ম; ভেলি-প্যাসেঞ্জার কেরানীর জীবনয়াত্রার বাধাধরা কটিন।

বৈশ্ববাটী স্টেশনের পূর্ব্ব দিকে, গন্ধার তীরে আনেকশুলি চটকল আছে। সেই সকল চটকলের ইংরেজ
কর্মচারীরা প্রায় প্রত্যাহই কলিকাডার যাতায়াড করেন।
তাঁহারা প্রথম শ্রেণী বা বিতীয় শ্রেণীতে ভ্রমণ করেন,
বাঙালী ডেলি-প্যাসেঞ্জাবেরা হয় মধ্যম শ্রেণী, না-হয় ভৃতীয়
শ্রেণীতে যাতায়াত করেন। সেই জন্ম বাঙালী ডেলি
প্যাসেঞ্জারদের সহিত ইংরেজ ডেলি-প্যাসেঞ্জারদের আলাপপরিচয়ের বড় স্থ্রিধা হয় না, তবে প্রত্যাহ যাতায়াডের
জন্য পরস্পরের মুধ্ চেনা থাকে।

এক দিন প্রাতে কলিকাতার বাইবার সময় বিনয়বার্র একটু বিলম্ব হইয়াছিল। সাধারণতঃ তিনি ট্রেনে আসিবার পাচ-সাভ মিনিট পূর্ব্বে প্লাটকরমে উপস্থিত হয়েন, সেছিন

কি একটা কারণে তাঁহার বিলম্ব হটল, তিনি প্লাইফরমে উপস্থিত হইবার পূর্বেই ট্রেন প্লাটফরমে উপস্থিত হইয়াছিল। তিনিও প্লাটফর্মে উপস্থিত হইলেন, গাড়ী ছাড়িবার ঘণ্টা বাজিল। তিনি দেখিলেন, এক জন वृक्ष हेश्दब अवान काम्नानित ठठकरनत मात्रिकारतत ঘোডার গাড়ী হইতে নামিয়া টেন ধরিবার বরু প্লাটকরমে উঠিয়াই ছটিতে আরম্ভ করিলেন। টেন তথন ধীরে ধীরে চলিতে আরম্ভ করিয়াছে। বিনয়বাবুও গাড়ীতে উঠিবার জন্ত খব জ্বতপদে যাইতেছিলেন। ডেলি-প্যাসেঞ্জারগণ মুত্ব গতিশীল গাড়ীতে উঠিতে অভ্যন্ত। গাড়ী ধেরূপ পতিতে যাইতেছিল, ভাহাতে বিনয়বাবুর দৌড়াইবার व्यासाकन हिन ना। - वृक्ष हे रावकि व्यथम (ख्यीत शाफ़ीए উঠিবেন বলিয়া দৌড়াইতে দৌড়াইতে বিনয়বাবুকে পশ্চাতে ফেলিয়া অগ্রসর হইলেন, কিন্তু বিনয়বাবুকে পশ্চাতে ফেলিয়া ছই পদ ঘাইতে-না-ঘাইতেই পদস্থলিত হইয়া ট্রেনের দিকে ঝুঁকিয়া পড়িলেন। বিনয়বাবু তাহা দেখিবা মাত্র সাহেবকে একটা ধাকা দিয়া গাড়ীর বিপরীত मिटक टिनिया मिटनन, किंद चयः होन मामनाहेट ना পারিয়া প্লাটফরমের ধারে পড়িয়া গেলেন, যদি আর ভিন চারি ইঞ্চি পার্বে পড়িতেন, তাহা হইলে তিনি প্লাটফরম ও গতিশীল টেনের মধ্যে পড়িয়া বোধ হয় পিষ্ট হইয়া ষাইতেন। মুহূর্ত্তমধ্যে এই ব্যাপার ঘটিয়া গেল।

গার্ড সাহেব, বৃদ্ধ ইংবেজকে ভূপতিত দেখিয়া তৎক্ষণাৎ গাড়ী থামাইবার জন্ম লাল নিশান দেখাইলেন। তেঁশন-মান্টার ঘটনান্থলে ছুটিয়া আসিলেন। ট্রেন হইতে যে সকল যাত্রী এই দৃশ্র দেখিয়াছিলেন, তাঁহার! "গেল গেল" বলিয়া চীৎকার করিয়া উঠিলেন। বিনয়বাবু উঠিয়াই সাহেবকে ধরিয়া তুলিয়া বলিলেন, "বেশী আঘাত পাইয়াছেন।"

সাহেব বলিলেন "ধগুবাদ। সামাশ্র আঘাত পাইয়াছি, তুমি আমার অপেকা বেশী আঘাত পাইয়াছ।"

গাড়ী থামিয়া গিয়াছিল। সাহেব ধীরে গিয়া প্রথম শ্রেণীর কামবায় প্রবেশ করিলেন, বিনয়বাব্ও একটা ভূতীয় শ্রেণীর কামবায় আবোহণ করিলেন।

প্রথম শ্রেণীর কক্ষে একজন খেডাল পূর্ব হইতে উটিয়া বশিয়া ছিলেন। তিনি বৈভবাটীর একটা কলের সহকারী মানেকার। জিনি একজন বৃদ্ধ ইংবেজকে প্লাটফরমে দৌড়াইতে দেখিয়া নিজের কক্ষের বার খুলিয়া কূটবোর্ডে দাড়াইয়া বৃদ্ধ নাহেবের প্রতি দৃষ্টি রাখিয়াছিলেন। বৃদ্ধ নিকটে আসিলে তাঁহাকে টানিয়া গাড়ীতে তুলিবেন, এইরপ মনে করিয়াই তিনি দাড়াইয়া ছিলেন। বৃদ্ধ ভন্তবোক গাড়ীতে উঠিলে তিনি বলিলেন, "কোথাও গুকুতর আঘাত পাইয়াছেন ?"

বৃদ্ধ বলিলেন, "ধছবাদ। বিশেষ লাগে নাই। ঐ বাব্টি আমার প্রাণ কল করিয়াছেন।"

ষিতীর সাহেব বলিলেন, "নিশ্চয়ই। নিজের জীবন বিপন্ন করিয়া। আপনাকে প্লাটফরমে দৌড়াইতে দেখিয়া আমি আপনাকে ভিতরে তুলিয়া লইবার জক্ত ছার খুলিয়া অপেক্ষা করিতেছিলাম। এমন সময় আপনি পতনোলুখ হইবা মাত্র ঐ বার্ আপনার ও ট্রেনের মধ্যে ঝাঁপাইয়া পড়িয়া আপনাকে দ্বে ঠেলিয়া দিলেন, কিন্ধ নিজে প্লাটফরমের কিনারায় পড়িয়া গেলেন। উনি আপনাকে রক্ষা করিয়াছেন, ঈশর উহাকে রক্ষা করিয়াছেন, উল্ব উহাকে রক্ষা করিয়াছেন, উল্ব উহাকে রক্ষা করিয়াছেন, উল্ব উহাকে রক্ষা করিয়াছেন, ত্বলিলেন, "আমি মাত্র ছই দিন হইল কলিকাতায় আসিয়াছি। একাসের কলের ম্যানেজার আমার বন্ধু, আমি কাল সন্ধ্যার সময় উহার কাছে গিয়াছিলাম। আজ ফিরিবার সময় এই ফুর্ঘটনা।"

বিনম্বাব্ ট্রেনে উঠিলে তাঁহার পরিচিত এক জন বাব্ বলিলেন, "থ্ব বেঁচে গেছেন। আর একটু হলেই চাকার নীচে পড়ে মারা যেতেন।"

এক জন বৃদ্ধ প্যাসেঞ্চাব বলিলেন, "রাথে রুফ মারে কে ? বিনয়, ভোমার কছুইটা ছ'ড়ে গিয়ে বক্ত পড়ছে যে। জামাটাও ছিঁড়ে গেছে।"

বিনয়বাবুর কছ্ইটা জালা করিতেছিল, উহা হইতে বে রক্ত পড়িতেছিল, বিনয়বাবু তাহা লক্ষ্য করেন নাই। একজন প্যাদেশ্বার বলিলেন, "শেওড়াঙ্গুলি টেশনে একথানা কুমাল জলে ভিজিয়ে কছুইয়ে বেঁথে দিয়ো।"

ট্রেন হাওড়া স্টেশনে উপস্থিত হইলে যাত্রীয়া কটকের দিকে যাইতে লাগিলেন। প্রথম খেনীর সেই ছুই জন শেতাৰ ফটকের দিকে না গিয়া বান্ধানী যাত্রীদিপের প্রতি স্থতীক্ষ দৃষ্টিপাত করিতেছিলেন। বিনয়বাবুকে ভীড়ের মধ্যে দেখিতে পাইয়া বয়্লকনিষ্ঠ ইংরেজ ভন্তলোক বলিলেন, "ঐ সেই বাবু।"

বৃদ্ধ ইংরেজ বিনয়বাব্র কাছে গিয়া বলিলেন, "আমাকে বাঁচাইডে গিয়া তুমি নিজে আহত হইয়াছ। কোথাও লাগিয়াছে কি ?"

"বিশেষ কিছু নহে, বাঁ হাতের কলুইটা সামাল ছড়িয়া গিয়াছে।"

"বাবু তোমার নাম জানিতে পারিলে স্থী হইব।" বিনয়বাবু বলিলেন, "বিনয়কুমার ব্যানাজ্জি।" "তুমি কি কর ?"

"আমি কলিকাতায় টমাদ ডেভিডদন কোম্পানীর আফিদে চাকরি করি।"

"ট্যাস ডেভিডসন আফিসের নাম আমার জ্ঞানা নহে। কোন ডিপার্টমেণ্টে কাজ কর ?"

"বুক ডিপার্টমেণ্টে।"

সাহেব বলিলেন, "ধল্যবাদ।" এই বলিয়াই তিনি গেটের দিকে চলিয়া গেলেন, বিনয়বাব্ও অলু ছার দিয়া প্লাটফরম হইতে বাহির হইলেন।

٥

বেলা ১১টার সময় বিনয়বারু আফিসে উপস্থিত হইলে, বুক ভিপাটমেটের অক্ততম কেরাণী রমেশবার্ বলিলেন, "কি হে বিনয় দু ব্যাপারটা কি দু জামার হাতা ছেঁড়া, কাপড়ে ধুলো, কোথাও পড়ে গেছলে নাকি দু"

বিনয় বলিল, "আজে গা।, স্টেশনে ভাড়াভাড়ি ট্রেন ধরতে গিয়ে পড়ে গিয়েছিলেম।"

রমেশবাব বলিলেন, "তোমাদের ডেলি-প্যাসেঞ্জারদের ঐ কেমন স্বভাব, কথনও ট্রেনের পাঁচ মিনিট পূর্বেও ডোমবা ক্টেশনে আসবে না, টেন প্লাটফরমে চুক্বে, আর ডোমবাও পথ থেকে মরিবাঁচি ক'রে ছুইডে ছুইডে এসে প্লাটফরমের বেড়া ডিলিয়ে ইাপাডে ইাপাডে এসে লাফিয়ে লাফিয়ে গাড়ীডে উঠবে। আমি সেদিন হগলী গিয়েছিলেম আসবার সময় দেখি, সব স্টেশনেই ডেলি-প্যাসেঞ্চারদের একই স্বভাব, গাড়ীর শব্দ শুনে এক পোয়া পথ থেকে ছুটে আসবে তাও স্থীকার, তবু পাঁচ মিনিট পূর্ব্বে স্টেশনে আসবে না। পাঁচ-সাত মিনিট আগে বাড়ী থেকে বেকলেই ত হয়, প্রাণ হাতে ক'রে ছটোছটি করতে হয় না।"

त्रामनात् विभयवात् चार्यका वयरम वक्, भरमञ्ज वक, তিনি সম্ভৱ টাকা বেতন পান। বিনয়বাবুকে তিনি একট্ ক্ষেহের দৃষ্টিতে দেখিতেন, বিনয়বাবুও বয়োবৃদ্ধ এবং উপবিতন কর্মচারীদিগকে যথোচিত সম্মান করিতেন। তিনি বলিলেন, "আপনারা কলকাতায় থাকেন, আপিদের সময় পাঁচ মিনিট অন্তর দোরগোড়ায় ট্রাম পান। আমাদের ত তা নয়, পাড়াগাঁয়ে থাকি, প্রায় ছই মাইল পথ হেঁটে স্টেশনে আস্তে হয়। ন'টায় টেন ধরবার জনা আটটার সময় খেতে বসতে হয়। এই শীতকালের ছোট বেলায় আটটার সময় কলকাভায় অনেক লোক লেপের মায়া কাটাতে পারে না। আমাদের বাড়ীর মেয়েদের পাঁচটার সময় অন্ধকারে উঠে বাসন মাজা, কাপড় কাচা, ঘর পরিস্কার করে রাখতে হয়। আমি ভোরবেলা উঠে গরুর সেবা, স্নান, ঠাকুরপুজা সেরে আটটার সময় থেতে বসি। দৈবাৎ কোন কারণে ত-পাঁচ মিনিট দেরি হলেই টেন ধরবার জন্য দৌভাদৌভি করতে হয়।

রমেশবার্ বলিলেন, "কেরাণীর কপাল ভাষা, ছ্যাগ ছা গাড়ীর ঘোড়ার কপালেরও অধম।"

বিনয়বাব্ বলিলেন, "আবার কেরাণীকে যদি ভেলি-প্যাসেঞ্চারি করতে হয়ু, তা হ'লে ত সোনায় সোহাগা।"

বমেশবাবু বলিলেন, "আজ হাভি সাহেবের মুখে ভানলেম, আমাদের বিলেভের বড়সাহেব সার টমাস ডেভিড্সন আজ আপিস দেখতে আসবেন। তাই হাভি সাহেব সব ঘরের বড়বাবুকে ডেকে, বেশ মন দিরে গুড্বেয় হয়ে কাজ করতে বলেছেন।"

বিনয়বাবু বলিলেন, "বড়সাহেবঁ কলকাভায় কবে এসেছেন, আমরা কিছু ভনি নি ত ?"

রমেশবাব বলিলেন, "আমরা ত চুনো পুঁটি, হাতি সাহেবই কি জানত? হাতি সাহেব আজ সকালে ম্যানেজার সাহেবের মুখে অনেছে। বড়- নাহেব কলকাভায় দিন পাঁচ-ছয় থেকে কানী, আগ্ৰা, দিলী বেভিয়ে বোহাইয়ে গিয়ে গ্ৰীমাবে চড়বেন।"

স্থার বাক্যব্যয়ে কালকেপ না করিয়া বাবুরা নিন্ধ নিন্ধ কার্য্যে মনোনিবেশ করিলেন।

সার টমাস ডেভিড্সনের কলিকাতায় এবং বোখাইয়ে আপিদ আছে। আপিদ নিতাস্ত ছোট নছে। কলিকাভার আপিসে দশ-পনর জন ইংরেজ এবং সম্ভর-আশী জন বাঙালী কর্মচারী কার্যা করেন। আপিসে পাচ-ছয়টি বিভিন্ন বিভাগ আছে, প্রত্যেক বিভাগের ভার এক এক জন ইংবেজ কর্মচারীর উপর অর্পিত, জাহারা সেই বিভাগের 'বডসাহেব' নামে অভিহিত। বড়সাহেবের महकाती है : रतक रूडेल 'ट्राइमाट्डव', जात वाडानी হইলে বড়বার নামে অভিহিত হয়েন। সকল বিভাগের हिमार-निकाम तुक फिलाउँ एराए इस, त्मरे खन्न तुक ডিপার্টমেণ্টে কর্মচারীর সংখ্যা অক্সাক্ত বিভাগ হইতে অধিক। বুক ডিপার্টমেণ্টে তিন-চারি জন ইংরেজ এবং কুড়ি-পঁচিশ জন বাঙালী আছেন। এই বিভাগের বাব্ বিশিকচন্দ্র দত্ত বড়বাবু, তিনি পাঁচ-শ আশী টাকা বেতন `পান, হাভি সাহেব তাঁহার নিম্নপদম, তাঁহার বেতন চারি শত টাকা। সকল বিভাগের উপর ম্যানেজার সাহেব, তাঁহার বেভন আডাই হাজার টাকা।

সার টমাস ডেভিড্সন বিলাতে থাকেন। তিনি পার্লামেন্টের মেয়ার, অনেক সভা-সমিতির পৃষ্ঠপোষক অথবা সভাপতি। তিনি আট-দশ বংসর অস্তর এক বার করিয়া ভারতবর্ধে বেড়াইতে আসিতেন। এবারে আসিয়াছেন বোধ হয় বার বংসর পরে। আপিসের বার্রা মনে করিয়াছিলেন যে বড়সাহেব ম্যানেজার সাহেবকে সলে লইয়া প্রত্যেক বিভাগ পরিদর্শন করিছে আসিবেন। কিন্তু তাঁহাদের এই অন্থমান ব্যর্থ হইল। বেলা চারিটার সময় আপিসের বার্রা সংবাদ পাইলেন বে, তিনটার সময় আপিসের বার্রা সংবাদ পাইলেন বেদ্যাহেব, ভোটসাহেব ও বড়বার্রা ম্যানেজারের আপিসে বিয়া তাঁহার সহিত দেখা করিয়া আসিতেছেন। আপিসের প্রাতন কর্মচারীয়া বলিল, এই বড়সাহেব

পূর্ব বাবে আসিয়া আশিসের প্রভ্যেক কক্ষে ঘূরিয়া বেড়াইয়াছিলেন, এবাবে আসিয়া এমন কুনো হইয়া বসিলেন কেন ?"

বৃদ্ধ হরনাথবাবু বলিলেন, "সাহেব কি আর আগেকার মত জোয়ান আছে নাকি । বয়স যে সম্ভৱ পার হ'ল, ইংবেজ হ'লে কি হয় । বুড় সব দেশেই সমান।"

রাজক্ষণবাবু বলিলেন, "তা নয় চজোজি মশাই, তা নয়। আপনি শোনেন নি, বড়সাহেবের কে এক জন জ্ঞাতিভাই ট্রান্সভালে একটা সোনার ধনির মালিক ছিল ? শুনেছি সেই জ্ঞাতি মারা যাওয়াতে বড়সাহেব নাকি জোর টাকার মালিক হয়েছেন। এখন কি উনি কেউকেটা এক জন ? আজকাল যে উনি এক জন ধন-কুবের।"

বিনম্ববাব্ বলিলেন, "টাকাভেই টাকা টানে। বড়-সাহেবের জ্ঞাভিডাই মরে ওকে কোর টাকার মালিক করে গেল, আমাদের কোন খুড় জ্ঞাঠার কাছ থেকে কথনও নগদ তুটো পয়দা পাই নি।"

রমেশবাবু বলিলেন, "কপাল: কপাল: কপাল: ম্ল: ভায়া যার কপালে মূলো, তাকে কে সন্দেশ থাওয়াবে ? ভনেছি গেল বাবে বড়সাহেব কলকাভায় এসে আপিসের বাবুদের সব এক মাসের ক'বে মাইনে বোনাস দিয়ে-ছিলেন। আমি ভখনও আপিসে আসি নি, আমার শোনা কথা।"

হরনাথবারু বলিলেন, "সে ত সেদিনের কথা। তার আগেও বড়সাহেব এসে বোনাস দিয়েছিল, সে আমার চোথে দেখা।"

রমেশবার্ বলিলেন, "তা হ'লে এবারেও দিতে পারেন। সাহেবেরা বোধ হয় চলে গেল, চল আমরাও তুর্গা প্রীহরি করি।"

9

ছর বংসর পরের কথা। এই ছয় বংসরে বিনয়বাব্র সংসারে অনেক পরিবর্জন হইয়ছে। তাঁহার জ্যেষ্ঠ পুত্র নির্মান তিন বংসর পূর্বে বৈভাবাটী ছ্ল হইতে প্রবেশিকা পরীক্ষায় প্রথম বিভাগে পাস হইয়া প্রীরামপুর কলেজে আই. এ. পরীক্ষাডেও সে প্রথম

বিভাগে পাদ করিয়া এখন ঐ কলেজে বি. এ. পড়িতেছে। বিনম্বাব্র বেতন চল্লিশ টাকা হইতে সম্ভর টাকা হইয়াছে। তাঁহার বাটীতে ছইথানি মাত্র শয়নকক ছিল, তিন বংশর হইল আরও ছুইটি কক ৰাডিয়াছে, একটি বাটীর ভিতরে আর একটি বাহিরে বৈঠকখানা। পুরাতন গৃহের বারান্দ। ও গোশালায় থড়ের চাল ছিল, এখন রাণীগঞ্জের টালির ছাদ হইয়াছে। পুর্বের গোশালারই এক পার্ষে একট স্থান ঘিরিয়া পাকশালা ছিল, এখন টালি-ছাওয়া একটি পৃথক বন্ধনশালা হইয়াছে। এই স্কল কার্যো মোট প্রায় ছুই হাজার হুইতে আডাই হাজার টাকা গৃহনির্মাণের জ্ঞা বিনয়বাবকে ঋণ বায় হইয়াছে। করিতে হয় নাই, প্রতি বংসর তিনি পোষ্ট আপিদে সেভিংস ব্যাকে কিছু কিছু করিয়া টাকা জ্বমাইতেন, সেই টাকার পরিমাণ প্রায় তিন হাজার হইয়াছিল। কলার বিবাহের জন্ম তিনি টাকা জমাইতেছিলেন, কিন্ধ গ্রেব অভাবে বাধ্য হইয়া ভাঁহাকে সেই টাকা ব্যয় করিতে হইয়া-ছিল। পুরাতন শয়নকক ছুইটির অবস্থা এরূপ শোচনীয় হইয়া উঠিয়াছিল যে, উহার সংস্কার না করাইলে আর চলিত না।

এক বংগর হইল মালতীর বিবাহ হইয়াছে। বিনয়-বাবুর বৈবাহিক হ্রবেশ চাট্যোর বাটী শ্রীরামপুর। ভিনি কলিকাভার একটা বাাকে মাদিক এক শত ত্রিশ টাকা বেতনে চাকরি করেন। তাঁহার জােষ্ঠপত অবনীমাহন. আই. এ. ফেল করিয়া পিতার আপিদেই প্রতিশ টাকা বেতনে একটা কার্যো নিযুক্ত হইয়াছিল। অবনীমোহনের স্বেশবাবু ও তাঁহার পুত্রও ডেলি-বয়স চবিৰণ বংসর। প্যাদেশ্বার এবং এই ডেলি-প্যাদেশ্বারি স্বত্তেই বিনয়বারুর দহিত স্থরেশবাবুর আলাপ-পরিচয় ছিল। মালভী विवाहत्याना इटेश छेठित्न विनयवाबू छितन পরিচিত বন্ধুবাদ্ধবগণের নিকটে তাঁহার কলার জল পাত্রের সংবাদ জিজ্ঞাসা করিলে এক দিন 🚨রামপুরের এক कन भारमकाव विनयवाद्दक विमालन, "विनयवातू, আপনি মেয়ের জাত পাতা খুঁজছেন, স্থেপবাবুকে ওঁর বড ছেলে, বাপের ব্যাক্ষেই চাক্রি काल्ड, वस्त्र वाहेन-(कहेन वहत्र हरत, स्वर्षक मन्त्र नम्न,

খভাৰচবিত্ৰও ভাল শুনেছি। তবে হুরেশবাৰুর ঠিকুজী-কোঞ্চীর উপর বড় ঝোঁক, যদি ঠিকুজীর মিল হয়, স্থরেশ বাবুরাজী হ'তে পারেন।"

ঠিকুজীর মিল হইল—একেবারে রাজ্যোটক। স্থ্রেশ বাবু এক দিন চুই জন বন্ধুকে লইয়া মালতীকে দেখিয়া আদিলেন, পাত্রীর রূপ দেখিয়া তিনি প্রশংসা করিলেন। দেনা-পাওনার কথা উঠিতে বিনয়বাবু বলিলেন, "আপনিও কেরাণী, আমিও কেরাণী। কেরাণী মাত্রেরই অবস্থা সমান। তবে আমার ঐ একটি মেয়ে, আমার থেমন সাধ্য আমি তেমনি দিব।"

**ष्यानक मद-क्याक्यि होनाहानित अत्र खित हरेल--- नगम** আট শত টাকা, হাজার টাকার গহনা এবং ফুলন্যা প্রভৃতি বাবদে তিন শত টাকা মোট একুণ শত টাকা। বিনয়বাব অগ্ত্যা স্মৃত হইলেন। এই বিবাহের জ্বল্ল বিনয় বাবুকে প্রায় দেড় হান্ধার টাকা ঝণ করিতে হইল। তিনি পূর্বের সহল করিয়াছিলেন যে কন্সার বিবাহ না দিয়া তিনি গুহের জীর্ণ সংস্থারে হন্তক্ষেপ করিবেন না। কিন্ধু পরে তাঁহাকে সে সময় ভ্যাগ করিতে হইয়াছিল। কারণ পুরাতন কক্ষ ছুইটির অবস্থা যেরূপ শোচনীয় হুইয়াছিল, তাহাতে যে কোন বর্ষায় অভিবিক্ত বৃষ্টিতে দেই গৃহ ভূমিদাৎ হইবার আশ্বল চিল। ডোহার পর কলার বিবাহ হইলে জামাতা আদিলেই বা গুহের সকুলান হইবে কিরুপে গু দেই ভগ্ন গতে কোনকপে মাথা **গু**জিয়া থাকিতে পারেন. কিছু কন্যা জামাতাকে কি সেই ঘরে থাকিতে দিতে পারা यात्र १ এই मकन विषय हिन्छ। कविषा विनयवात् सननी अ পত্নীর সহিত পত্নীর্মপুর্বাক কলার বিবাহের পূর্বোই গৃহ-নিশ্বাৰে হন্তকেপ করিয়াছিলেন। বিশেষতঃ তাঁহার জননী তাঁহাকে এই বলিয়া ভ্রদা দিয়াছিলেন যে, মালভীর বিবাহের পর নির্মালের বিবাহ দিলে ত কিছু টাকা পাওয়া যাইবে, স্বভরাং মালভীর বিবাহের জক্ত যদি কিছু দেনা করিতেই হয়, তবে সে দেনা পরিশোধ করিতে কতকক্ষণ গ

মালতী একটি মাত্র কল্পা, তাহাকে সংপাত্রে সমর্পণ করিতেই হইবে, তার পর যা থাকে অদৃষ্টে। মালতী সংপাত্রেই পড়িয়াছিল। অবনীমোহন দেখিতে স্ক্রী, শারীরিক সৌন্দর্খ্যে মালতীর অবোগ্য হয় নাই। বিশ্ব- বিভালয়ের উপাধিধারী না হইলেও অশিক্ষিত ছিল না, কলেকে হুই বংসর পড়িয়াছিল। আর বি. এ., এম. এম. পাস করিলেও শেষ পরিণতি ত সেই চাকরি ? বুথা ছুই বংসর বা চারি বংসর সময় নাই ও পিতার অর্থব্যয় না করিয়া এখন হইতে চাকরিতে প্রবৃত্ত হওয়াতে তাহার ক্ষতি কিছুই হয় নাই। যে কয় বংসর সে কলেকে পড়িত, সেই কয় বংসর চাকরিতে অর্থাং আপিসের কাকে অভিজ্ঞতা লাভ করিবে। এই সকল বিষয় বিবেচনা করিয়াই বিনয়বারু অবনীমোহনকে সংপাত্র বিলয়াই মনে করিয়াছিলেন।

কিন্তু মালভীর বিবাহের পর একটা বিষয়ে বিনয়বাবু একটু মন:পীড়া পাইয়া-ছিলেন। মালতীর খণ্ডর যেরপ অমায়িক ভদ্রলোক ছিলেন, তাঁহার স্ত্রী, মালতীর শান্তড়ী ঠিক দেবল ছিলেন না। তিনি পাত্রের মাতা হিদাবে স্ববিধা পাইলে একট আঘট মেজাজ দেখাইতে ছাড়িতেন না। তবে হথের বিষয় এই যে, তিনি পুত্রবধুকে খুব ভালবাসিতেন, মালতীর সহিত কথনও রুচ ব্যবহার করিতেন না বা তাহাকে বাক্য-যন্ত্রণা দিতেন না। তাঁহার धांत्रण इटेशाहिल ८४, विनयवात् टेव्हा कतित्ल कछात বিবাহে আরও অর্থবায় করিতে পারিতেন, কেবল রূপণ স্বভাব বশত: করেন নাই। স্থরেশবারু তাহা শুনিয়া विवाहित्नन, "दियारे यमि आत्र होका अत्र कत्र छ পারতেন, তাহ'লে তোমার আই-এ ফেল কেরাণী ছেলের হাতে মেয়ে দিতে যাবেন কেন? তিন-চার হাজার টাকা থরচ করতে পারলে, উকীল ডাক্তার জামাই আনতে পারতেন।"

মালতীর শাশুড়ীর কুটুম্বের প্রতি এই বিমুখতা ক্রমে ক্রমে কমিয়া আদিয়াছিল। কারণ বিনয়বারু সর্বনাই জামাতার বাড়ীতে বাগানের ফল বা পুছরিণীর মংস্থাপাঠাইয়া দিতেন। বিনয়বারু যদি কোন দরিপ্র প্রতিবেশীর মারা ঐ সকল প্রব্য পাঠাইতেন তাহা হইলে স্থবেশবার্কে সেই ব্যক্তির পাথেয় ও কিছু পারিশ্রমিক দিতে হইত; কিছু বিনয়বারু নির্দ্ধনের ম্বারাই ঐ সকল প্রব্য পাঠাইয়া দিতেন। জীরামপুর স্টেশন হইতে কলেকে বাইবার পথের পার্শেই স্থবেশবার্র বাটী। নির্মাণ

কলেজে ঘাইবার সময় মাছ, ফল, বা ভরকারি স্বরেশবার্ব বাটাতে দিয়া কলেজে ঘাইত। নির্মান পদ্ধীগ্রামের দরিত্র গৃহস্থের সন্থান, কলেজে পড়িলেও একালের কলেজের ছাত্রস্বলভ অভিমান ভাহার ছিল না। এইরূপে বাগানের আম, জাম, লিচু, জামকল, সজিনা ঝাড়া, লাউ, কুমড়া, কাঁকরোল, ঝিলে প্রভৃতি, মাছ এবং মধ্যে মধ্যে বাটার হুধের ক্ষার, চক্রপুলি প্রভৃতি পাইয়া মালভীর শাভ্ড়ী আর প্রতিবেশিনীদিগের নিকটে বৈবাহিকের উল্লেখ করিবার সময় "কিপ্পিন মিল্লে" না বলিয়া "বেয়াই" বলিয়া উল্লেখ করিতেন।

মালতী যথন খন্তরবাটীতে থাকিত, তথন বিনয়বার্প্রায় প্রতি শনিবারে আপিস হইতে বাটী ফিরিবার পথে প্রীরামপুরে নামিয়া মালতীকে দেবিয়া আদিতেন এবং মালতী পিত্রালয়ে থাকিলে তিনি প্রায় প্রতি শনিবারেই জামাতাকে সঙ্গে করিয়া নিজের বাটীতে লইয়া আদিতেন। তিনি যথন প্রীরামপুরে মালতীকে দেবিতে যাইতেন, তথন কথনও শুধুহাতে যাইতেন না, মাছ, মিষ্টায় প্রভৃতি সঙ্গে করিয়া লইয়া যাইতেন। হতরাং তাঁহার সম্বন্ধে যে মালতীর শাশুড়ীর ধারণার পরিবর্ত্তন হইয়াছিল তাহা বলাই বাছলা।

- 8

বিনম্বাব্র সংসার একরপ নিশ্চিস্তেই চলিতে লাগিল।
কলার বিবাহের জলা তাঁহার দেড় হাজার টাকা ঋণ
হইয়াছিল বটে, তাহার মধ্যে পাঁচ শত টাকা আপিস হইতে
লইয়াছিলেন, তাহার হদ লাগিত না, অবশিষ্ট হাজার
টাকার হদ দিতে হইত। আপিসের বড়বারু বিনয়বাব্কে সেহ করিতেন, তিনিই সাহেবকে বলিয়া আপিস
হইতে টাকা ঋণ দিবার ব্যবস্থা করিয়াছিলেন।
তিনি বিনম্বাব্কে বলিয়াছিলেন—"ওহে বাড়ুয়ে,
আপিসের দেনার জলা চিন্তা নাই। যে টাকাটার
হদ দিতে হবে, আগে সেইটা পরিশোধ ক'রে তার পর
আপ্রিসের টাকা কিন্তিবন্দী হিসাবে মাসে মাসে কিছু কিছু
ক'রে দিলেই চলবে। সাহেবকে সে-কণা বলা আছে।"
টমান্ ডেভিড্সন কোম্পানীর দেশীয় কর্মচারীরা প্রতি

বংসর পূজার সময় এক মাসের করিয়া বেডন 'বোনাস্'
হিসাবে পাইডেন। এই বোনাসের ব্যবস্থা কেবল
ভারতীয় কর্মচারী ও ছারবান বেহারা দপ্তরী প্রভৃতির
জন্ত ছিল, সাহেব কর্মচারীরা পাইডেন না। বড়সাহেব
ভানিয়াছিলেন যে, পূজা উপলক্ষে প্রভেট্ট হিন্দুকে পূজকল্পা এবং আত্মীয়-স্বজনকে নববস্ত উপহার দিতে হয়।
এই উপহারের ব্যয় সঙ্কানের জন্তই বড়সাহেব এই
বোনাসের ব্যবস্থা করিয়াছিলেন।

শ্রাবণ মাসের মাঝামাঝি এক দিন বিনয়বাবু আপিসে
গিয়া সংবাদ পাইলেন যে, ক্লোভে বড়সাহেব সার টমাস
ডেভিডসন সহসা মৃত্যুম্বে পতিত হইয়াছেন।
বড়সাহেবের মৃত্যুসংবাদ ভারঘোগে ম্যানেজার সাহেবের
নিকট প্রেরিত হইয়াছিল। ম্যানেজার আপিসে আসিয়াই
শোক প্রকাশের জন্ত সেদিনের মত আপিস বন্ধ রাবিবার
আদেশ প্রদান করিলেন। আপিসের বাব্দের সহিত
বড়সাহেবের প্রত্যক্ষ পরিচয় না থাকিলেও বাব্রা
সাহেবের মৃত্যুসংবাদে দ্রিয়মাণ হইলেন। ভবিষ্যতে
আপিস থাকিবে কি না, থাকিলেও আফিসের অবন্থা
কিরপ হইবে, তাহা লইয়া বাব্দের জন্ধনাক্রনা চলিতে
লাগিল।

•

বিনয়বাব বাটাতে আসিয়া পত্নী ও জননীর নিকটে বড়সাহেবের মৃত্যুসংবাদ দিয়া বলিলেন, "আপিসমুদ্ধ সকলকে বড় ভাবিয়ে তুলেছে। আপিস থাকবে কি উঠে হাবে, কিছুই ঠিক নেই।"

তাঁহার জননী বলিলেন, "ঘিনি জীব দিয়েছেন তিনিই জাহার দিবেন, তুই ভেবে কি করবি গু"

বিনয়বাব্র স্থী বলিলেন, "চাবের ধান থেকে মোটা ভাত মোটা কাপড় হয়ে যাবে, সেজত্তে ভাবনা নেই, ভাবনা দেনার জতে। আপিদ থেকে যে পাঁচ-শ টাকা ধার নিয়েছ, আপিদ উঠে গেলেও কি সাহেবেরা দে টাকা নেবে ?"

বিনম্বাৰু বলিলেন, "পাওনা টাকা কি কেউ ছাড়ে।" বিনম্বাৰুৰ মা বলিলেন, "ডোর বেয়াইকে ব'লে রেখে দে, ভার আপিলে যদি নির্মালের একটা কাজ জোগাড় ক'রে দিডে পারে।" "ভা ভো বলতেই হবে। ভগু বেয়াইকে কেন ? আরও পাঁচ জনকে ব'লে রাখতে হবে।" সে-রাজিতে ছতিভায় কাহারও স্থনিলা হইল না।

পরদিন বিনয়বাব্ আপিসে পিয়া দেখিলেন, "ইংলিশমান", "ডেলি নিউল" প্রস্তৃতি ইংরেজী দৈনিক কাগজে দার টমাদ ডেভিড্সনের মৃত্যুদংবাদ ও সংক্ষিপ্ত জীবনী প্রকাশিত হইয়াছে। মৃত্যুকালে তিনি প্রায় এক কোটি টাকার সম্পত্তি রাখিয়া গিয়াছেন, ভন্মধ্যে পঞ্চাশ লক্ষ টাকারও অধিক তিনি স্থল, কলেজ, হাসপাতাল প্রস্তৃতিতে দান করিয়া গিয়াছেন। প্রায় দশ বংসর পূর্ব্বে তাঁহার পত্নীবিয়োগ হয়। তাঁহার একমাত্র কক্সা মিসেস ডোরথি হামিন্টন সার টমাসের উদ্ধ্বাধিকারিমী।

আপিস উঠিয়া গেল না, যেমন চলিতেছিল সেইরূপ চলিতে লাগিল। আগই ও সেপ্টেম্বর মাস কাটিয়া গেল। ১০ই অক্টোবর হুর্গাপুজা। হুর্গাপুজা উপলক্ষে সওদাগরি আপিস সপ্তমী হইতে দশমী পর্যান্ত চারি দিন বন্ধ থাকে। প্রতি বংসর মহালয়ার প্র্কিদিন আপিসের বাবুরা বোনাস পাইয়া পরদিন মহালয়ার বন্ধে, আত্মীয়স্বজ্বনের জন্ম নৃতন জামা কাপড় প্রভৃতি কিনিয়া থাকেন। এ বংসর মহালয়ার প্রকিদিন বোনাস বাহির হইল না, বাবুরা ব্রিলেন যে, বড়সাহেবের মৃত্যুর সঙ্গে সংক্ষ তাহাদের বোনাস বন্ধ হইল। তা হউক, চাকরি বজায় থাকিলেই তাহারা নিশ্চিস্ত। মহালয়ার পর দিন যথাবীতি আপিস বোলা হইল, কাজকর্ম চলিতে লাগিল।

বেলা একটার সময় বড়বারু ম্যানেজার সাহেবের কক্ষ হইতে হার্সিম্থে বাহির হইয়া সকলকে বলিলেন, "আজকার ডাকে বড়সাহেবের মেয়ে মিসেস ছামিন্টনের পত্র আসিয়াছে। তিনি ম্যানেজারকে লিখিয়াছেন বে, কলিকাতা এবং বোদাই আপিসের, ইংরেজ ও ভারতীয় নির্কিশেষে ছোট বড় সকল কর্মচারীকে থেন ছয় মাসের বেডন দান করা হয়। কর্মচারীরা তাঁহার পিভার আত্মার মুক্তি কামনা কর্মন, ইহাই তাঁহার অভুরোধ।"

বড়বাবুর কথা শুনিবামাত্র কর্মচারীদিগের মধ্যে একটা যেন আনন্দের ভরক বহিলা গেল। কোথায় এক মালের বেভন বোনাদ না পাওয়ায় নৈরান্তের পর সহসা

ছয় মাসের অতিরিক্ত বোনাস প্রাপ্তির সংবাদ! কর্মচারীদের এই আনন্দে সার টমাসের আত্মার কি ভৃগ্তি হয় নাই ?

এক ঘন্টার মধ্যেই বাবুবা অক্টোবর মাসের বেতন ও ছয় মাসের বেতন বোনাস পাইলেন। তাঁহারা এতই বিচলিত হইয়া পড়িলেন য়ে, কেহই আর আপিসের কাজে মন লাগাইতে পারিলেন না। বড়বাবুও দেখিলেন য়ে, সেদিন তাঁহাদিগকে আর ধীর ভাবে কাজ করিতে বলা বুখা। বোনাস পাইয়া বিনয়বাবু মনে করিলেন য়ে, বোনাসের চারি শত কুড়ি টাকা হইতে অস্ততঃ সাড়ে তিন শত টাকা প্রদিনই ঋণ পরিশোধ করিবেন।

বেলা সাড়ে তিন্টার সময়, ম্যানেজার সাহেবের চাপরালি আসিয়া বড়বারুকে বলিল, ম্যানেজার সাহেব সেলাম জানাইয়াছেন। শুনিবা মাত্র বড়বারু চাপরালির সহিত প্রস্থান করিলেন। প্রায় পাঁচ মিনিট পরে, সেই চাপরালি আবার আসিয়া বিনয়বারুর হাতে এক টুকরা কাগজ দিল। সেই কাগজে লেখা আছে—"বিনয়, ম্যানেজার সাহেব তোমাকে ভাকিতেছেন, শীঘ্র এদ।"

বিনয়বাব উহা পাঠ করিয়া অতিমাত বিশিত হইয়া বলিলেন, "ম্যানেজার ? আমাকে ? কেন রে বাবা!"

চাপরাশি বলিল, ''তাত জানি না বাবু। সাহেব জাপনার নাম ক'রে বড়বাবুকে কি বললে, ভাই বড়বাবু জাপনার কাছে এই স্লিপ পাঠালে।"

রজনীবাৰু বলিলেন, "কি হে বিনয়, ব্যাপার কি ?" "মা ছুগাই জানেন। আমি ত কিছুই ব্যুতে পারছি ।।"

বিনয়বাব ম্যানেজারের কক্ষে প্রবেশ করিয়া দেখিলেন সকল বিভাগেরই বড়সাহেবরা দেখানে উপস্থিত। বড়-বাব্ও ম্যানেজারের কাছে একখানা চেয়ারে বসিয়া আছেন, নিকটে আর একখানা শৃশু চেয়ার বহিয়াছে। বিনয় কক্ষ-মধ্যে প্রবেশ করিয়া "অবনত হইয়া ললাট স্পর্শ প্রক্ষক সকলকে দেলাম করিলে ম্যানেজার গন্তীরভাবে শৃশু চেয়ার দেখাইয়া বলিলেন, "ঐ চেয়ারে ব'দ।"

সাহেবের আদেশে বিনয়বাবু কম্পিত চরণে ধীরে ধীরে চেয়ারের কাছে গিয়া দাঁড়াইলেন, ম্যানেজারের সম্পূথে চেয়ারে বদিতে দাহদ হইল না। ম্যানেজার ভাহা বুলিতে পারিয়া বলিলেন, "ব'দ।"

ষ্ণগত্যা বিনয়বাৰু চেয়াবে ষ্যাড়ট হইয়া বসিলেন। ম্যানেকার বলিলেন, "ভোমার নাম ?"

"বিনয়কুমার ব্যানার্জি।"

"বাড়ী কোথায় ?"

"देवरावांने। स्वना इननी।"

সাহেব হাসিয়া বলিলেন, "জেলা ছগলী তাহা জানি। তুমি কথনও কোন ইংরেজ ভদ্রলোকের প্রাণরক্ষা করিয়া-ছিলে ?"

বিনয়বাবু কিয়ৎকণ চিস্তা করিয়া বলিলেন, ''মনে ড পড়েনা।"

"ভাল করিয়া ভাবিয়া দেখ। বৈশ্ববাটী স্টেশনে নিজের জীবন বিপন্ন করিয়া—"

বিনয়বাৰ বলিলেন, "হা মনে পড়িয়াছে। পাঁচ-ছয় বংসর পূর্বে এক জন বৃদ্ধ ইংরেন্ধ ট্রেন ধরিবার জন্ত ছুটিতে ছুটিতে প্লাটফরনে পড়িয়া যান। আমি তাঁহাকে ধাকা দিয়া দূরে সরাইয়া দিই, কিন্তু নিজে পড়িয়া যাই।"

"সেদিন তুমি বাহাকে ধাকা দিয়া সর্মুইয়া দিয়াভিলে, পরে তাঁহাকে কোথাও দেখিয়াছিলে-?"

\*হা, সেইদিনই হাওড়া স্টেশনে দেখিয়াছিলাম। তিনি আমার নাম ও ঠিকানা জিজ্ঞাসা করাতে আমি নাম ও আপিসের ঠিকানা বলিয়াছিলাম।"

"ডিনি কে, তাঁহার নাম কি জান ?"

"না। আমি অনাবশুকবোধে তাঁহাকে কোন কথা জিজাসাকরি নাই।"

"তাঁহার নাম সার টমাস ডেভিড্সন। সেদিন একাসের চটকলের ম্যানেজারের সহিত দেখা করিয়া ফিরিবার সময় সেটশনে ঐ হুর্ঘটনা ঘটে। তিনি তাঁহার পকেট-বুকে ডোমার নাম লিখিয়া লইয়াছিলেন। তিনি অক্তত্ত্ত্ত্ব ছিলেন না, তাঁহার জীবনদাতাকে তুলিয়া যান নাই। তিনি তাঁহার উইলে ডোমাকে কুছি হাজার পাউও অর্থাৎ এখনকার হিসাবে তিন লক্ষ্ণ টাকা দান করিয়াছেন। তাঁহার উইলে লেখা আছে যে, তাঁহার মৃত্যুর পরদিন হইতে ঐ টাকায় শতকর। চারি টাকা

হিসাবে স্থদ চলিবে। সে টাকা আমাদের কলিকাতার ব্যাকে আসিয়াছে। ৩১শে জুলাই তারিথে সার টমাসের মৃত্যু হইয়াছে, ১লা সেপ্টেম্বর হইতে সেই টাকা ভোমার হিসাবে জমা হইয়া আছে। তিন লক্ষ্টাকার স্থদ শতকরা চারি টাকা হিসাবে বৎসরে বার হাজার টাকা অর্থাৎ মাসে হাজার টাকা করিয়া হয়। তুমি ইচ্ছা করিলে কালই আগস্ট ও সেপ্টেম্বর মাসের স্থদ তুই হাজার টাকা লইতে পার। তোমার আত্মীয় ও বন্ধুরা এই সংবাদ শুনিলে, নিশ্চয়ই ভোমার নিকট একটা বড় ভোজ দাবী করিবেন। আপিসের বাব্রাও তোমাকে ছাড়িবেন না।" বুক ভিপার্টমেন্টের "বড়সাহেব হাসিয়া বলিলেন, "আমারাই ছাড়িব নাকি ?" এই বলিয়া বিনয়বাব্র করমর্দ্দন করিয়া বলিলেন, "আমার আস্তরিক অভিনন্দন গ্রহণ কর।" তাঁহার দেখাদেখি সকল সাহেবই বিনয়বাব্র সহিত করমর্দ্দন করিয়া গুড়েচ্ছা জ্ঞাপন করিলেন।

ম্যানেক্ষার সাহেব বড়বাবুকে বলিলেন, "দন্তবাৰু, তুমি আৰু ইহাকে একাকী বাড়ী ধাইতে দিও না, আপিসের এক জন বেয়ারাকে ইহার সন্দে দাও, সে ব্যানার্জ্জিকে বাড়ীতে পঁছছিয়া দিয়া আৰু রাত্রে বা কাল সকালে চলিয়া আদিবে। আজ উহার মাধার ঠিক নাই, পথে ঘাটে বিপদ ঘটিতে পারে! ব্যানার্জ্জি, তোমার মাধা ঠাগু ও বুদ্ধি স্থির করিবার জন্তু এক সপ্তাহের ছুটি দিলাম। তোমার মানসিক চাঞ্চল্য হ্রাস পাইলে আমার সঙ্গে আসিয়া দেখা করিও, আমি তোমাকে ব্যাক্ষে লইয়া গিয়া সমন্ত বন্দোবন্ত করিয়া দিব। আজ তোমার পরিবারবর্গ ও আত্মীয়-বকুদের জন্ত কিছু মিয়ার কিনিয়া লইয়া বাড়ীয়াও।"

এই বলিয়া বিনয়বাবুর সহিত করমর্জন করিয়। হাসিয়া বলিলেন, "বাঙালীয়া বড়ই মি**টারপ্রিয়।** নহে কি **?**"

### প্রণতি

#### Shartler on

	অফণোক্তল ম্থমগুল	দেবি,	ঘনায় সন্ধ্যা যবে,
	পকজ-চাক-লোচনা,		গৃহ-প্ৰাহণ উচ্ছল হয়
<b>অ</b> য়ি	স্কল-তু:ধ-মোচনা !		ভোমারি <b>শঙ্</b> রবে।
	ক্ষণকাল তুমি সম্মুখে বহ		স্বৰ্গ হইতে অমৃত ছানিয়া
•	পিছল যাহা নিঃশেষে দহ		ভু≱িষে বিখে দিয়েছ আনিয়া;
	পবিত্র কর নিশাসে তব		বেদের মন্ত্রে মুথরিত করি
	নির্মল কর রচনা,		কল্যাণ আনে৷ ভবে,
অ্যি	পঙ্কজ-চাক্ল-লোচনা!	দেবি,	ঘনায় সন্ধ্যা যবে।
তুমি	হুন্দর নিরুপ্ম,		অঞ্পোজ্জল মুখমণ্ডল
	সিম্পুর তব উচ্ছার্গ হোক		প্ৰজ-চাক্ল-লোচনা,
	গোধ্লি-আকাশ সম।	<b>অ</b> য়ি	সকল-ছঃখ-মোচঁনা।
	তুমি আছে তাই আছে এ ধরায়		দ্র হ'তে পায়ে শানাই প্রণ্ডি,
	সংসারটুকু সব এ <b>ক ঠাই</b> ,		ভোমার মহিমা কি গাহিব সভী ৪
	ভোমার পুণা পরশ লভিয়া		শঙ্কর শুধু জেনেছে ধেয়ানে
	কুৎসিত্ত মরোরম।		ভোমারি ভ্ <b>স্-</b> স্চনা
ভূমি	তৃমি হক্ষর নিরূপম !	चित्र,	প <b>হজ-চাৰু-লো</b> চনা !



# আলাচনা



#### "দাপের শক্রু"

### শ্রীপ্রত্যোতকুমার চক্রবর্ত্তী

মাঘ সংখ্যার 'প্রবাসী'তে ''সাপের শত্রু'' শীর্বক আলোচনা পাঠ করিয়া একটি কথা না জানাইয়া পারিতেছি না। আশা করি বিষয়টি সকলের দৃষ্টি আকর্ষণ করিবে।

সাপ ও নকুলের মধ্যে লড়াইরের যে বর্ণনা এই আলোচনাতে দেওর। হইরাছে, তদমুরূপ একটি লড়াই এখানেও হইয়াছিল। ভিন-চার বংগর পূর্বেকার কথা। আমার পরিচিত একটি काঠবির। এ । শহবের উপকঠে বনে কাঠ কাটিতেছিল। নিকটবর্ত্তী ঝোপের আড়ালে কিছুক্ষণ ধরিয়া সে ফোঁস ফোঁস শব্দ ভনিতে পাইতেছিল। প্রথমে দে ইহাতে ততটা মনোযোগ দের নাই। কিছু কিছুক্ষণ পরে কোতৃহলপর্যশ হইয়া সেখানে উপস্থিত হয় এবং একটি সর্প ও বেজ্ঞাকে যুদ্ধরত অবস্থায় দেখে। প্রতিবারই সর্পদপ্ত হইরা বেজীটি নিকটবন্তী একটি গাছের নিমভাগে কামড় দিয়া বিছাৎ গভিতে ফিরিয়া আসিতেছিল ষাহাঁতে ইভাবদরে সর্পটি সরিয়া পড়িতে না পারে। বছক্ষণ যুদ্ধের পর নকুলটি জয়লাভ করে। জীযুক্ত নারায়ণবাবুর কথিত ব্যক্তিগণ 'লভার ডগাটি' সংগ্রহ করিতে পারেন নাই বটে : কিছ এক্ষেত্রে কাঠবিয়া বিশেষভাবে গাছটি লক্ষ্য করিয়া রাখিয়াছিল. এবং युद्ध स्पर छेहा कुलिया आनिया आभारक प्रया नकुल्य দংশনে পাছটিব কাণ্ড ক্ষতবিক্ষত হইয়া গিয়াছিল। ইছা এক প্রকার গুলা। পাতা এবং শাখা ভিক্ত আস্বাদযক্ত। এতদকলে প্রচর পরিমাণে জন্ম। ঐ ঘটনার পরই আমি বেক্সল কেমিক্যালের ম্যানেঞ্চার মহাশয়কে লিখি যে ভিনি ইছা কোন কাজে লাগাইতে পারেন কি না। কিন্তু দেখান হইতে কোন সাড়া পাই নাই, এবং নানা কার্য্যপদেশে ব্যস্ত থাকাতে আমিও এত দিন ইহা ভূলিয়া গিয়াছিছ্মাম। এই সম্বন্ধে আলোচনা ভইতেছে দেখিয়া বিষয়টা সাধারণের গোচরে না আনিয়া পারিতেছি না। যদি কেই এই গাছ পরীকা করিয়া দেখিতে চাহেন, আমাকে লিখিলে আমি সানন্দে তাঁহাকে পাঠাইরা দিতে পারি। পরমেশবের ইচ্ছায় যদি ইহাতে সর্প-বিষয় কোন ঔষধ আবিষ্কৃত হয়, তবে জনসাধারণের যে অশেষ কল্যাণ সাধিত চইবে ভাচাতে কোন সন্দেচ নাই।

### প্রত্যুত্তর

### গ্রীগোপালচন্দ্র ভট্টাচার্য্য

গত বৈশাখের 'প্রবাদী'র সাপের শত্রু বিষয়ক প্রবাদ্ধ বেক্সী সম্পর্কিত মন্তব্য উপলক্ষ্যে জীযুক্ত নাবারণচক্র চক্ষ মহালয়

মাখের 'প্রবাদী'তে সাপ ও বেজীর লড়াই সম্বন্ধে এক জন প্রত্যক্ষদর্শীর অভিজ্ঞতার অতীব কৌতৃহলোদীপক বর্ণনা প্রদান করিরাছেন, কিন্তু নারায়ণবাবর বর্ণনা হইতে বেজীর স্পবিষয় ঔষধ জানা সহত্যে কোন স্থির সিদ্ধান্তে উপনীত হওয়া যায় কি না তাহা বিবেচ্য। কারণ প্রত্যক্ষদর্শী ভন্তলোক যথন সাপটাকে বেজীর পিঠের উপর ছোবল মারিতে দেখেন, ভাছার বেশ কিছুক্ষণ পূৰ্ব্ব হইভেই যে লড়াই চলিডেছিল—বৰ্ণনায় ভাহাই বুঝাবার। সাপটাপুর্বের আরও কয়েক বার ছোবল মারিরাছিল কিনা (মারাই হয় তে সম্ভব) এবং যদি মারিয়াই থাকে তবে সেই আঘাত মাটি বা অন্ত কিছুর উপর দিয়াই গিয়াছিল কিনা ? যদি সেরপ কিছু ঘটিয়া থাকে তবে পর্কেই বিষদাত ভাঙ্গিয়া ষাইতে পারে অথবা বিষও নি:শেষিত হইয়া খাকিতে পারে। 'সাপের শত্তু' প্রবন্ধে সাপ ও গোসাপের লড়াই বর্ণনায় এরপ একটা প্রতাক অভিজ্ঞতার কথা বলিয়াছি। কাজেই আঘাত কবিলেও তাহার শরীরে বিষ প্রবেশ করিয়াছিল কি না সে সম্বন্ধে যথেষ্ট সন্দেহের অবকাশ বহিয়াছে।

সর্পাঘাতের পরই বেজীটা ঝোপের মধ্যে অদৃশ্য হইয়াছিল। ঝোপের মধ্যে প্রবেশ করিয়া সে লতাটা চিবাইয়া খাইল, কি লভার বস-সিক্ত জিহ্বা ছারা ক্ষতস্থান চাটিয়া ফেলিল, তাহা কেহই লক্ষ্য করে নাই। তাছাড়াবেজী যদি স্পবিষের এমন অব্যৰ্থ ঔষ্ধেরই সন্ধান জানে, তবে সাপের দংশী এড়াইবার জন্য কৌশল অবলম্বন করে কেন্যুএ সম্বন্ধে তথ্যায়ুসন্ধীদের পরীকালত তথ্যসমূহ উপেক্ষা করিবার উপায় নাই। কেবলমাত্র য়াক্টিন সাহেবের পরীক্ষার কথা ভাবিলেই বিশ্বিত চইতে হয়। জিনি সর্পবিধ সম্বন্ধে বিবিধ বৈজ্ঞানিক গবেষণা ছাড়াও সাপে বেজীতে লডাই বাধাইয়া যে-সকল পরীক্ষা করিয়াছেন তাহা অতি অস্কৃত। মোটের উপর সাপে বেজীতে লড়াই বাহিলে বেক্সী প্রথমে একটু ভফাতে থাকিয়া সাপকে উত্তেজিত করে এবং সাপটা ক্রোধের বশে বারম্বার দংশন করিতে থাকে। ফলে হয় ভাহার বিষদাত ভাঙ্গিয়া যায় নম্ব ত বিষ নিঃশেষিত ছট্যা যায় এবং সাপটাও ক্রমশঃ নিস্তেজ হটতে আকে। তথন স্থয়োগ বৃঝিয়। বেজী তাহাকে আক্রমণ করিয়া খওবিশগু করিয়া ফেলে। ভারতা পরীক্ষার ফলে কোন কোন ক্ষেত্রে এরপও দেখা গিয়াছে যে, আবন্ধ স্থলে লড়াইয়ের উপক্রম হুইতেই সাপ ফণা তুলিয়া দংশন করিবার পূর্বব মৃহুর্তে বেজী বিছাৎ-গতিতে আক্রমণ করিয়া ভাহাকে খণ্ডবিখণ্ড করিয়া ফেলিয়াছে। এম্বলে বেক্টার মনস্তম্ব বিষয়ে প্রশ্ন উঠিতে পারে: কিছা ততুত্তরে একখাবলা যায় যে, বেক্সী যদি বিষয় ঔষধ সম্বন্ধে সচেতন থাকিতে পারে তবে তাহার ীগুর আবদ্ধ অবস্থাটা সম্বন্ধে সচেতন না থাকিবার কোন কারণ নাই।

তাছাড়া বিৰক্ষিরা আরম্ভ হয় বক্ত অধবা সামূস্ত্রের উপর।

তংপরে সাসযম্ভের উপর বিষের প্রভাব বিশুত হয়। প্রীক্ষার ফলে জানা গিয়াছে-অন্তে ক্ষত না থাকিলে সাপের বিষ উদরম্ভ করিলেও শরীরে বিধক্তিয়া লক্ষিত হয় না। চিনির দানার মত হবিজ্ঞাভ তুইটি উগ্র বিষেব দানা সামান্য একট ময়দার মধ্যে ভবিষা একবার আমাদের পরীক্ষাগারের একটি ইচরকে খাওয়াইয়া দিয়াচিলাম। ইত্রটীর কোনই অনিট্ল ছইতে দেখি নাই। যদি ধরিয়া লওয়া যায় যে, বেজীটা লতার থানিকটা অংশ চিবাইয়া ৰাইয়া বাকীটক মুৰে করিয়া লইয়া আসিয়াছিল তথাপি স্বভাবত:ই এই কথা মনে হয় যে, গোথুৱা সাপের বিষের মত উল্লেবিষ, যাহার এক প্রেনের বারো ভাগের এক ভাগ মাত্র পূৰ্ণবন্ধ বাজিৰৰ মতা ঘটাইতে যথেষ্ঠ, তাহা একবাৰ ৰজেৰ স্থিত মিলিত চইতে পারিলে অতিশ্রুত বিষ্ক্রিয়া স্থয় চইয়া যায়, তাহাতে বিষম্ব ঔষধ পৌষ্টিক নালীর ভিতর দিয়া প্রবেশ করিলে শরীরে শোষিত হইয়া ভাহার প্রভাব বিস্তার করিতে यर्थक्षे ममत आणिवावरे कथा। विस्मानतः विस नश्चम यर्थक्रे পর্বেই শরীরে প্রবেশ করিয়া থাকে।

বিড়াল কুকুরও তাহাদের কোন কোন বোগ নিরাময় কবিবার উষধ জানে। অনেকেই হয়ত দেখিয়া থাকিবেন—অস্ত হইরা পড়িলেই তাহার। বাছিয়া বাছিয়া কোন কোন ঘাস চিবাইয়া উদরস্থ করিয়া থাকে। কিঙ্ক সেই ঔষধ খাইয়াও কোন কোন ক্ষেত্রে তাহার। বোগমুক্ত হইতে পারে নাই—ইছা দেখিয়াছি। নকুলের বেলায়ও যে সেরপ কিছু ঘটে না, ইয়া নিশ্চিত বলা যায় বি

সকল সাপের বিষষ্ট উপ্পর। মারাত্মক নতে। জীব-শ্রীবের উপর বিভিন্ন ভাতীর সাপের বিষের ক্রিয়া বিভিন্ন। হয়ত শরীবে বিব প্রবেশ করেলেও তাহা মারাত্মক বিষ নহে—এরপ ক্ষেত্রেও বেজী, বিড়াল কুকুরের জার সংস্কারবশে সর্পনন্ত ইংলেই কোন পাতা চিবাইতে পারে। সেক্ষেত্রে সে পাতা চিবাইলেও বাঁচিবে। সারাত্মক বিষ শরীবে প্রবেশ করিবার পর উষ্থেরে গুণে দীর্ঘ সময় বাঁচিয়া বহিরাতে এরপ কোন প্রীক্ষামূলক প্রমান লাপাওয়া গোল সন্দেহের যথেষ্ঠ অবকাশ থাকিয়া যায়। বর্তমান ক্ষেত্রেও প্লাইয়া যাইবার পর, সর্পন্ত বেজাটা বাঁচিয়াছিল কি মবিছা গিয়াছিল সে শ্বর ক্ষর রাখে নাই।

বলা যাইতে পাবে যে, লভার পদ্ধ ওঁকিয়াও ত বিষ্ক্রিয়া দুরীভূত চইতে পারে। কিন্তু ভাহা কেবল তর্কের কথা মাত্র। কারণ প্রকৃত তথা যে কি ভাহা কাহারও জানা নাই। সমস্ত বিষয় পর্যালোচনা করিলে ইহার সন্থাব্যতা যে কভটুকু ভাহা সহজেই অন্নান করা যাইতে পারে।

নকুলের সপ্বিষয় ঔষধ জানা সহকে আমাদের দেশে প্রবাদ-বচনের মত প্রচলিত অনেক অভূত কাহিনী গুনিয়াছি, কিছু স্বই শোনা কথা। কেহই তাহা নিজের অভিজ্ঞতালত্ত বলিয়া দাবী ক্রিতে পারেন নাই। অবশ্য নায়রণবার্ক বণিত ঘটনার মত অভানা অভিজ্ঞতার বিষয় প্রেক্তি গোধাও প্রকাশিত হুইয়া থাকিতে পারে; কিছু আমার তাহা নক্তরে প্রে নাই। অপর পক্ষে বিদেশীর। এ স্থাক্ষে যে যাতা, ত প্রকাশ করিয়াছেন ভাগা পরীক্ষামূলক পর্বাবেক্ষণের ফল বলিয়াই প্রভাষেধ্য বিবেচনা করিয়াছি। কিন্তু ভাগাই যে এ স্থাকে শেন কণা এরপ মনে করিবার কোন হেতু নাই। যাগা ইউক, এ ১.৪ক্ষে হয়ত আরও অনেকের অনেক কিছু প্রভাক অভিক্রত তথ্য রহিয়াছে; এই ভাবে ভাগা প্রকাশিত হইলে প্রকৃত তথ্য নির্বাহ্য যথেষ্ট সহায়তা হইবে।

পুনন্দ। এ বিষয়ে আলোচনার পর জীযুক্ত প্রভোতকুমাব চক্রবর্তী মহাশ্যের চিটি দেখিতে পাইলাম। তিনিও নাবায়ণ-বাব্ব বর্ণিত ঘটনার অন্তরূপ দর্পও নকুলের লড়াইয়ের একটি বর্ণনা প্রদান করিয়াছেন। তবে তাঁচার বর্ণিত বিষয়ের মধ্যে সর্ব্বাপেক। উল্লেখযোগ্য ঘটনা এই যে, তিনি সেই ঔষধের মধ্যে সর্ব্বাপেক। উল্লেখযোগ্য ঘটনা এই যে, তিনি সেই ঔষধের মাছটি প্রজ্যক্ষণাীর নিকট ইইতে চিনিয়া লইয়াছেন। যদি অনুপ্রত্বর্ক তিনি সেই গাছটি আমাকে বোস্ রিসার্চ্চ ইনিষ্টিটিট, ৯৩, আপার সারকুলার রোড, কলিকাতা। এই ঠিকানার পাঠাইয়াদিতে পাবেন তবে বুবই ভাল হয়। গাছটি পাইলে অথবা ইছার বৈজ্ঞানিক এবং বিভিন্ন দেশে প্রচলিত নাম জানিলেও ভালার বিষপ্রতিষ্টেশক গুণাগুণ সম্বাজ্ঞ বিষপ্রতিষ্টেশক গুণাগুণ সম্বাজ্ঞানিক প্রীক্ষার স্ক্রোগ্র পার্যা ঘটনে।

#### "রামমোহন ও বাংলা গতা"

শ্রীমনোমোহন ঘোষ, এম. এ., পিএইচ. ডি. .

গত পৌষ মানের 'প্রবাসী'তে শ্রীযুক্ত প্রভাতচক্র গলোপাধ্যার মহালর 'রামমোহন ও বাংলা গড়' শীর্ষক প্রশান্ধর (প্রবাসী, আধিন ১০৪৭) যে চমৎকার পরিপূরক রচনা করেছেন তার জক্তে তিনি আমারে অপেষ কৃতজ্ঞতাভাজন। এ প্রসঙ্গে তিনি আমানের প্রথক সম্পর্কে বে সৌজস্তুপূর্ণ মন্তব্য করেছেন তার জক্তেও তাঁকে আন্তরিক ধক্তবাদ জানাছি। তাঁর লিখিত তথানিচরের করেকটি আমারও চোধে পড়েছিল, তবে অসক্রমে সেগুলির উল্লেখ করি নি। কিন্তু এখন মনে হর সে উল্লেখ না করা ভালই হ্রেছিল। আমানের প্রবন্ধ এত বিত্তারিতভাবে সে সকল তথা বর্ণন করা যেত না (১)। তবে প্রভাত-

<sup>(</sup>২) প্রভাতবারুর উন্নিথিত ব্রন্ধনোহন মন্ত্র্মদার 'তথা প্রকাশ' নামে একখানা পুত্তকও লিখেছিলেন (২৮৯২)। এর প্রতিপাদা বিষয় মূর্ত্তি পূজার অসারতা প্রতিপাদন। লঙ (Rev. J. Long) বলেন বে পাদরা মটন (Rev. Morton) ১৮৯২ সালে এর এক সচীক সংস্করণ প্রকাশ করেছিলেন। এ উজির তারিখটা নির্ভূপ মনে হর না। তবে বইখানি বে মিশনারীদের আদর লাভ করেছিল তাতে সন্দেহ নেই। কারণ ইরেট্স্ (Ir. Yatos) কৃত পাঠ সংকলনেও (২৮৪৭, ২য় সংকরে। এ পূজেব বাবহুত হ্রেছে। ১৮৪৬ সালে 'পৌত্তলিক প্রবেধা' দুলিত হয়। এর আখ্যাপাতে 'ব্রন্ধনোহন মন্ত্র্মদার' নাম 'ব্রজমোহন দেব' রূপে উন্নিথিত আছে। অনুকুত বতীক্রমোহন ভট্টাচার্য্য এম. এ. মহাশরের সৌক্রেড আমি এ বিষর্গ্ধ এবং 'তথাপ্রকাশে'র রচরিভার নাম জানতে পোরেছি।

বাৰ্ যা বা লিখেছেন সে সকল ছাড়াও রামমোহনের গায় সম্পর্কে আমাদের বক্তব্য ছিল, কিছু পরে হাবিধা মত বলব বলে সে সকল বিতর্কসকুল কথা তখন প্রবন্ধভুক্ত করি নি। বর্জমান হ্যোগে সে-শুলির উল্লেখ করছি। অধ্যাপক শ্রীযুক্ত (অধুনা 'ছক্টর') ফুশীলকুমার দে মহাশারের লেখা থেকে জানা যার যে, সর্ক্তপ্রথম প্রকাশিত (১৮০১) বাংলা গান্য পুন্তক 'রাজা প্রতাপাদিতা চরিত্র' রচয়িতা রাময়াম বহর শীবনের উপর রামমোহনের হগভীর প্রভাব ছিল। রামমোহনই উার সাহিত্যিক প্রচেষ্টার রূপ দান করেছিলেন; রামবহর গান্য রচনার প্রথম ইছ্ছাও তার প্রেক্তা থেকে এসেছিল এবং তিনি তার প্রথম গ্রন্থের পাঞ্লিপি রামমোহন রারের ছারা সংশোধিত করিয়ের নিয়েছিলেন(২)। কিছু পরবন্তী কোন কোন লেখকের মত এই যে এ-বিব্রে স্পীলবাব্র অবশ্বিত প্রমাণ নিউরবাগ্য নয়, অতএব তার উল্লি প্রহণের অবশ্বিত প্রমাণ নিউরবাগ্য নয়, অতএব তার উল্লি প্রমারা এর ওণাগুণের পুনরালোচনা করেছি এবং এর ফল প্রেক্ষাবান্ পাঠকের সামনে উপন্থিত করা যাচ্ছে।

হুশীলবাবুর ব্যবহাত প্রমাণের মূলে আছেন হুপরিচিত ঐতিহাসিক
বন্ধীয় নিথিলনাথ রার। উঠের সম্পাদিত ও বন্ধীয় সাহিত্য-পরিষধ
থেকে প্রকাশিত (১০১০ বাং) 'প্রতাপাদিত্য' পুক্তক (পৃ. ১৮৫-১৮৮)
অবলম্বনে হুশীলবাবু উার রামরাম বহু এবং রামমোহন সম্পক্ষীর মন্তব্য
প্রকাশ করেছেন। এ বইবানি আর সাধারণ বইরের মত ক্ররজ্ঞা নর,
এ জল্পে হুশীলবাবুর প্রমাণের বুলাবল বিচার সাধারণের পক্ষে ক্রসাধা।
বুব সম্ভব সে কারণে এ পর্যান্ত হুশীলবাবুর উক্তির বিরোধী মন্তব্য নিরে
কেউ কিছু বলতে পারেন নি। সম্প্রতি নিধিলনাথ রারের পুত্তকথানি
আমাদের হত্ত্যত হরেছে এবং তার সাহাব্যে বর্ত্তমান আলোচনা
সম্ভবপর হ'ল। 'রেবরেও কেরী মহোদরের যে সকল অমুন্তিত কাগজপত্রে শ্রীরামপুরের পান্ধরী মহাশরগবের পুত্তকালরে সম্বত্থে রাক্ষিত আছে,
তারই উপর নির্ভর করে নিধিলনাথ রায় রামরাম বহু ও রামমোহন
রারের সাহিত্যিক সংযোগের কাহিনী লিখেছেন; এ প্রদক্ষে নিধিলনাথ
বলেন, 'বহু মহাশরের' এ-সকল ভাষা (ফার্মী আরবী ও সংস্কৃত)
শিক্ষার জক্ত তিনি রাজা রামমোহন রারের নিকট পরিচিত হন।

রাজা রামমোহন উাহার বোড়শ বর্ধ বরসে একেশরবাদ সন্থকে যে বালালা গদ্যাগ্রন্থ রচনা করেন তাহাই পাঠ করিরা বালালা গদ্য রচনার প্রস্তুত্তি হয় (৫)। ... তিনি কারসী রচনাতেও পারদর্শী ছিলেন, এই ফারসী রচনাও তিনি রাজা রামমোহন রায়ের নিকট হইতে শিক্ষা করিয়াছিলেন। তারির তিনি রাজার নিকট হইতে শারসী ভাষাও শিক্ষা করেন। ... রাজা প্রতাপাদিতা চরিত্র লিখিত হইতে তিনি গুরুকর রাজা রামমোহন রায়ের নিকট উক্ত পুন্তক লইরা উপস্থিত হন, এবং তাঁহার ছারা থার গ্রন্থ আত্মপুর্কিক সংশোধন করাইয়া লন। ... বহু মহাশর থার জীবনে অনেক বদাক্ষতার পরিচর প্রদান করিয়াছেন। কেরী সাহেব বলেন যে, তাঁহার এই বদাক্ষতা শিক্ষাও রাজা রামমোহন রায়ের নিকট হইয়াছিল। ... কেরীর লিখিত বিবরণ হইতে জানা যায় যে, বহু মহাশরের জীবনে রাজা রামমোহন রায়ের প্রতিবিম্ব অল্পবিদ্ধর স্থান পাইয়াছিল। তাঁহার প্রকার্থ ও দৈনক্ষিন জীবন রাজার আন্তর্ণ গঠিত হইয়াছিল। তাঁহার প্রকার্থ ও দৈনক্ষিন জীবন রাজার আন্তর্ণ গঠিত হইয়াছিল। প্রাং ১৮৫—১৮৮)।

এ প্রদক্ষে অর্থাৎ রাম বত্রর চরিত কাহিনী বলতে গিরে নিধিলবাব স্থানে স্থানে কেরার অপ্রকাশিত কাগজপত্ত থেকে অংশবিশেষ উদ্ধাতও করেছেন। যেমন, রাম বমুর চরিত্রের এক বৈশিষ্টা বর্ণন করতে গিরে কেরী লিখছেন:-He was of a peculiar turn of mind. Though amiable in manners and honest in dealings, he was a rude and unkind Hindoo if any body did him wrong ( ১৮৭ পृष्ठीत अस क्टेरनाएँ )। व कार्टीय উक् उटिक ( quotation নিথিলনাথ রায়ের স্বকপোলকল্পিত ভাববার কোন ক্তারদঙ্গত কারণ আছে বলে মনে হর না। তাঁর রচিত 'প্রতাপাদিতা' আমরা বেশ ধৈর্যাস্ক্রকারে পাঠ করেছি। এর পদে পদে উচ্চ শ্রেণীর গবেষক-মূলভ শ্রম-স্বীকার এবং সত্যনিষ্ঠার পরিচয় রয়েছে। একস্থ তাঁর আলোচা উক্তিকে আমরা স্কাংশে বিখাস্যোগা মনে করি। কেরীর অপ্রকাশিত যে দকল কাগজপত্তের প্রমাণ তিনি তাঁর বইতে বাবহার করেছেন দে সকল তাঁর সময়ে বর্ত্তমান ছিল বলেই মনে হয়: পত চার-পাঁচ বছরের মধ্যে বদি দে সকল কাগজপত্ত নষ্ট হয়ে গিয়ে থাকে ভবে ভাতে সিদ্ধান্ত করা যায় না যে নিথিলবাৰর প্রক্তক রচনার কালে দে সকলের অভিনেই ছিল না।(৬) অতএব আমরাধরে নিতে পারি যে রামরাম বত্রর সর্বাঞ্জম প্রকাশিত (১৮০১) বাংলা গড় প্রতক 'রাজা প্রতাপাদিতা চরিত্রে'র পাওলিপি রামমোচনের ছারা সংশোধিত হয়েছিল এবং নানা দিক দিলে রামরাম বত্রর জীবনের উপর রামমোহন রায়ের সুগ**ভী**র প্রস্তাব ছিল।

<sup>(2)...</sup>Rammohan Ray...exercised great influence on Ram Basu's life and character and moulded his literary aspirations ..the influence of Rammohan's unpublished work, which Ram Basu is said to have taken as his model can never be disputed and it was from the learned Raja that Ram Basu got the first impulse to write in Bengali...Ram Ram took the manuscripts of his first work...to Rammohan, and got it thoroughly revised by him. (See History of Bengali Literature in the 19th Century, p. 160.) Italies are ours.

<sup>(</sup>৩) মথা ১৬৪৩ (বাং) সালে কলিকাতা হইতে প্রকাশিত 'রাজা প্রতাপাদিত। চরিজে'র জীমুক্ত রজেক্সনাথ বন্দ্যোপাধ্যার লিখিত ভূমিকা পু. ২.। এই ভূমিকার স্থালিবাবুর নাম বা তাঁর পুত্তকের উল্লেখ নেই। তবে ভূমিকাকার যে তাঁহার মতকেই লক্ষা করে নিজ মপ্তবা প্রকাশ করেছেন এ বিব্য়ে সন্দেহ করা শক্ত মনে হর।

<sup>(</sup> **a ) পূর্ব্বোরিশিত প্রীযুক্ত বতীক্রমোহন ভটাচার্য্য মহাশরের সৌজক্তে** পুত্তকথানি ব্যবহার করতে পেরেছি।

<sup>(</sup>৫) মনে হয় এছলে নিধিলবাবু অস করেছেন (১৮৪. পুফুটনোট) কিন্তার মত এই যে রামমোছন ১৭৯৮ সালে একেখরবাদ নিয়ে এক বই লিখেছিলেন কিন্তা নিধানি রামমোছনের বোড়শ বর্ষে রচিত কি না তিনি সে সম্বাক্ষ কিছু বলেন নি। কাজেই এ পুক্তককে রামমোহনের বোড়শবর্ষের রচনা মনে করলে ভুল হতে পারে। খুব সম্ভব এ গ্রন্থ জীর প্রবন্ধী কোন এক রচনা।

<sup>(</sup>৩) তৃতীর ফুটনোটে উলিখিত পুশুকের ভূমিকালেখক বলেন:—
"জ্ঞীরামপুর মিশনে বর্ত্তমানে কেরীর অপ্রকাশিত কাগজপত্র কিছু নাই।
কোন দিন ছিল কিনা দে বিবরেও সন্দেহ আছে" (পৃ:২) এ উল্লেখ্য পোষকতার ভূমিকালেখক যে সকল যুক্তির অবতারণা করেছেন সে সকল একান্ত চুর্ব্বল এবং নির্ত্তর করবার অবোগা বলে মনে হর।

### "অষ্ট্রেলিয়া ও ভারতবর্ষের গুহা" শ্রীনলিনীকমার ভদ্র

'প্রবাদী'র গত ভাত্ত সংখ্যার শ্রীৰুক্ত সত্যভূষণ চৌধুরী সম্বন্ধে আলোচনা প্রসঙ্গে আমার একটি প্রবাদ্ধর কথা উল্লেখ করিয়াছেন। আমি একজন খাসীয়া পথপ্রদর্শকসহ রূপনাথ গুরুরে ভিতরের প্রায় সমগ্র পরিভ্রমণ করিয়াচি: প্রভাক অভিজ্ঞতা চইতে একথা বলিতে পারি যে. রূপনাথ গুছা সমগ্র ভারতবর্ষের মধ্যে অক্তম প্রধান দ্রপ্তবা স্থান বলিয়া গণা চইতে পারে। প্রতি বংসর বাংলা দেশের নানা স্থান হইতে আনেকে ঐচট-শিলং মোটর বাস্তা দিয়া শিল্ডে যান। আঁচারা জীচ্ট চ্টতে ২৬ মাইল দুৱে (২০।২১ মাইল নয়) জৈস্তাপুরে নামিয়া ইচ্ছা করিলে জৈন্তা পাহাড়ে (রূপনাথ পাহাজ নয় ) অবস্থিত এই গুহাটি দেখিরা যাইতে পারেন। জৈন্তা পাছাডের 'স্প্রাই' পঞ্জীর ধনসিং নামক জানৈক থাদীয়াই রূপনাথ গুড়ার গাইড ছইবার পকে স্ক্রিপেকা যোগ্য ব্যক্তি, দর্শনীও বেশীনয়, বাবো আনা মাত্র। প্রবাসী-সম্পাদক মহাশয় বলিয়াছেন যে, এদেশের গুছাগুলিকে সাধারণের দর্শনযোগ্য করিয়া রাখা হয় নাই। কিন্তু রূপনাথ গুহা সহত্তে একথা খাটে না। প্রতি বংসর শিবরাত্রি উপলক্ষে 🕮 হট জেলার নানা স্থান হইতে বছসংখ্যক স্ত্রীপুরুষ এই গুহাটির বাহ্নিক এবং আভ্যম্ভবিক দৃশ্য দেখিতে যান। কিন্তু, সাময়িক পত্রিকাদিতে এই গুহাটির সম্বন্ধে বিশেষ আলোচনা না হওয়াতে,

শ্রীহট্টের বাহিবের লোকের। ইহার বিবরণ অবগত নহেন।
শ্রীষ্ক্ত হেমেক্রক্মার বারের 'বথের ধন' নামক শিশুপাঠ্য
উপজ্ঞানে এই রূপনাথ গুহার বর্ণনা আছে। আমি গুহাভাস্তরত্ব
Stalagmite ও Stalactite পাথবের কতকগুলি ছবি তুলিরা
'প্রবাসীতে' পাঠাইয়াছিলাম কিন্তু তাহা প্রকাশিত হর নাই।
এই গুহাগুলি যে Stalagmite ও Stalactite পাথবের, প্রবন্ধে
সে ধবর না দিলেও ছবিতে তাহা উল্লেখ করিমাছিলাম।

এ প্রসঙ্গে এ কথাও বলা আবশুক বে, গুহার অনভিদ্রে কপনাথ শিবের একটি মন্দির আছে। মন্দিরটি ভগ্ন, জীর্ণ, পরিত্যক্ত, দেবতাহীন। শিবলিঙ্গ মন্দিরের নিকটবর্থী একটি পর্বকুটিরে স্থাপিত। প্রতি বৎসর থাসীয়ানীরা বক্ত লতাপাতা দিয়া রপনাথের কুটারখানা ছাইয়াদেয়। কপনাথ না কি এই মন্দিরের উপর বিরূপ হইয়া পর্বকুটারে গিয়া আশ্রম লইয়াছেন। এ সম্বন্ধে কোনো পৌরাণিক উপাখান প্রচলিত আছে কি ?

### "বঙ্কিমচন্দ্র ও ইতিহ্নাসের একটি বিশ্বত অধ্যায়"

শ্রীৰুত দেবপ্রসাদ ম্বোপাধ্যার আমাদিগকে এই মধ্মে জানাইয়াছেন, যে, গত আখিন সংখ্যা 'প্রবাসী'র ৭৭৪ পৃষ্ঠার উল্লিখিত "A common memory and common ideal…" এর লেখক রেনা নহেন, ইহা ফরাসী লেখক Delisle Burns-এর উল্জি; তাহার "Political Ideals" পুস্তক ( 6র্থ সংস্করণ ) দ্রবা

# দ্বীপময় ভারতে বাঙালী বিদ্বান্\*

শ্রীমনোমোহন ঘোষ এম. এ., পি-এইচ. ডি.

অনণকাহিনীতে আধুনিক সাহিত্যের এক বিশিষ্ট প্রকাশ। ইংরেজী, ফরাদী প্রভৃতি পাশ্চাতা দাহিত্যের এ অঙ্গটি বেশ পরিপুষ্ট। আমাদের সাহিত্যে, অস্তান্ত অনেক বিষয়ের মতো, এ বিষয়েরও প্রেরণা এসেছে পাশ্চাত্য সাহিত্য থেকে। কিন্তু সর্বপ্রথম শিক্ষিত ভারতীয় রামমোচন মারের বিদেশ বাজার (১৮২৯) পর থেকে আজ পর্যন্ত শতানের বেশি সমরের মধ্যে অনেক যোগ্য ব্যক্তি প্রবাদ পর্যটন করলেও আমাদের সা।হত্যে উল্লেখযোগ্য অসপকাহিনী খুব কমই রচিত হয়েছে। অসণ-বুভাস্ত স্থপাঠা হর মুখাত তুই কারণে:—এক, এর সাহিত্যিক সৌন্দর্বোর জভে, আর তথামূলক চিন্তাকর্ষকতার জভে। রবীক্সনাথ তার পত্রাদিতে বিদেশ দর্শনের যে অভিজ্ঞত। শিপিবদ্ধ করেছেন তার প্রধান আকর্ষণ কবিগুরুর অনবত বর্ণনভরী। ভ্রমণকালে যে সকল ঘটনা ভার চোথে পড়েছে দেওটা তাঁর লোকোন্তর কবিকলনা ও মনীবার হারা অমুরঞ্জিত ছরে পাঠকের নিকট যেন এক অজ্ঞাতপূর্ব্ন দেশকালের বার্দ্রা বহন করে আনে। এতে তথোর পরিমাণ বিপুল না হলেও পাঠক এ ফুল'ছ রচনার মধ্য থেকে স্বায় রদবোধ ও জ্ঞানতফা উত্তরকে বুগপৎ পরিতৃষ্ট করবার উপাদান পেয়ে কুতার্থ হন।

এ স্নৰুম কাব্যপ্তণদল্পন্ন রচনা ছাড়াও আর এক শ্রেণীঃ ভ্রমণ-বৃত্তান্ত আছে যা এর চেম্নে কম মূল্যবান নর। ভ্রমণকারী চলতে চলতে যা কিছু দেশতে বা শুনতে পান দে সকলেয়ই বধাসন্তব নিশুত ও সরস বর্ণনা তাঁর পথাটন কাহিনাকে অনেকটা স্থালিখিত উপন্যাদের মতো চিতাকর্থক
এবং শিক্ষাপ্রদ করে তোলে। কিন্তু এ শ্রেণীর ভ্রমণ-কথা রচনা করাও
থুব সহজ ব্যাপার নয়। লেখার মধ্য দিরে দৃষ্ঠ বা ঘটনা-পরুস্পরা
যদি কেবল নির্বান্তিক ভাবে বর্ণিত হতে থাকে তবে তা অগজীর
ভূগোলগুতান্ত বা দৈনিক কাগজে মুক্তিত খবরের আকার ধারণ করে।
এ রকম ভ্রমণবিবরপের জন্য যতই মুল্য থাক সাহিত্য হিসাবে এ সকল
নিতান্ত মূলাহীন। অবশ্ব ভ্রমণবৃদ্ধান্ত নামধের যে সব মামুলি প্রবন্ধ
সচিত্র কার্ডের প্রতিলিপি সহ আক্রকাল নানা মাসিকে প্রকাশিত হর
তার অধিকাংশই এ জাতীর দিনান্তজীবী রচনা।

অন্তরে যে হুগন্ধীর মানবপ্রীতির অমুক্তর (human interest) বর্ত্তমান থাকলে ভিন্ন দেশ বা ভিন্ন জাতির লোকজন, আচার বাবহার শিল্প বাস্তকলা ইডাাদি দর্শকের অন্তর্গু দৃষ্টির কাছে তার দৈনন্দিন তুচ্ছতা ছাড়িরে দেশকালাতীত এক অজ্ঞাতপূর্ব্ব সৌন্দর্গ এবং জ্ঞানের অধিষ্ঠানভূমি রূপে প্রতিষ্ঠাত হয়। উল্লিখিত প্রবন্ধগুলির লেখকগণের

<sup>\* &#</sup>x27;দ্বীপময়-ভারত' ( সচিত্র ) —ঞ্জিন্থনী ভিকুমার চট্টোপাধ্যার অধীত প্রকাশক—বুক কোম্পানি, কলিকাতা, ১৯৪•, পৃঃ ভবলক্রাউন অস্তাংশিত ।/০+৩৯৯, দাম চার টাকা।

অধিকাংশেরই দে জাতীয় অমুভূতি নেই। কিন্তু নৰ্শকের অন্তর্জন দানবতার প্রতি অকুত্রিম দরদ থাকলেই যে তাঁর ত্রমণবৃদ্ধান্ত সর্বোদ্ধম পর্যায়ে পড়বে তা জাের করে বলা যার না। কারণ যে সকল বছ বিচিত্র দৃশ্চ, বাল্কি বা ঘটনাবলী ত্রমণকারীর চােথে পড়বে সেগুলির নানা বিষয়িণী মূলাবভা ষণাযপর্যাপ উপলব্ধি করার মতাে অভিজ্ঞতা ও স্থানিকা তার থাকা চাই তবেই, দর্শনান্তে তিনি যা লিপিবদ্ধ করবেন তা সাহিত্যপদ্বাচ্য হবে; তা পড়ে লােকে আনন্দ ও শিক্ষা যুগপৎ লাভ করবে।

বঙ্গভাষার উল্লিখিত শ্রেণীর ভ্রমণকাহিনী নিতাম্ভ ফুলভ নয়। যভদুর মনে হয় চক্রশেথর সেন কৃত 'ভূপ্রদক্ষিণ', ও খামী বিবেকানন্দ লিখিত 'প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য' এবং 'পরিব্রাজক' নামে প্রস্থন্ন ভালো ভাবে এই পর্যায়ে পড়ে। কিন্তু স্বামী বিবেকানন্দের গ্রন্থবয় অতি স্কার্যতন। এ হুখানি বইতে স্বামীক্রীর বিশ্বাট ভ্রমণ-বুড়াস্তের অতি অল অংশই লিপিবদ্ধ হয়েছে। তাঁর বিভিন্ন বন্ধু ও শিষ্যাদিকে লিখিত 'পতাবলী'র মধ্যে দিয়েও সমরে সময়ে তার ভ্রমণের অভিক্রতা চমংকার ভাবে প্রকাশলাভ করেছে। কিন্তু বড়ই ছুংথের বিষয় যে স্বামীজী তাঁর লোকত্রলভি ঝদেশামুরাগ, জ্ঞাননিষ্ঠা ও মানব্ঞীতি নিয়ে বিদেশের নরনারীও তাদের শিক্ষা সভ্যতা সম্বন্ধে যে সকল অমূল্য অভিজ্ঞতা সঞ্চয় করেছিলেন সে সকল একতা সংগৃহীত হবার আগেই তিনি ইংলোক ত্যাগ করেন। তার ফলে বাংলা সাহিত্য যে এদিক দিয়ে খুব দৈক্ষগ্রন্ত হয়েছে তা বলাই বাহুগ্য। সম্প্রতি এ দৈক্য দুর হবার লক্ষণ দেখা যাছে। বাংলা ভাষার এমন কয়েকখানি ভ্রমণবৃত্তান্ত প্রকাশিত ছয়েছে যা তথ্যমূলক হয়েও লেখকদের ব্যক্তিত্ব, পাণ্ডিত্য এবং লিপি-কৌশলের ফলে সরস আখ্যায়িকার স্থান অধিকার করেছে। এদের মধ্যে একথানির নাম 'ৰীপমর-ভারত'। স্থনামপ্রসিদ্ধ বাঙালী বিদ্ধান व्यक्षालक छक्छेत्र व्यनौजिक्मात्र চট्টোलाधात्र महानग्र २०२१ नाल कविश्वक ब्रवीत्मनात्वेत्र महयाजीकात्म (य मानव, रूमाजा, याणा, वनि ७ স্থাম প্রভৃতি দেশ অমণ করে এসেছিলেন তারি বিস্তারিত ও সচিত্র विवत्रव এ भूखरक निवक्ष इरहाइ। भूर्त्व (১७०৪-১७०৮ मान, বাংলা ) এ গ্রন্থ 'প্রবাসী' পত্রিকার চবিবশ কিল্পিতে প্রকাশিত হয়েছিল। তখন এ ভ্ৰমণবুজান্তে বহুপাঠক দীৰ্ঘস্থায়ী আনন্দ লাভ করেছিলেন। কি কারণে বণিত বুড়ান্ডটি বছ বাজির উপর এমন প্রভাব বিস্তার করতে পেরেছিল আজ সাত বংসর পরে ভ্রমণকাহিনীটির সম্পূর্ণ পুনমুঞ্জণ উপলক্ষে তা আলোচনার যোগ্য। এ সাত বছরে 'প্রবাসী' যে অনেক নৃতন পাঠकপাঠিका लांक करदर्ह विस्थि करत्र डाँग्पित्रहें जरक এ आलाहना। আর পুরানো পাঠকপাঠিকারাও এর থেকে ফিফুরদের স্মৃতিকে প্রবৃদ্ধ করে পুনর্বার আনন্দ পেতে পারেন।

নাটক উপস্থাস জাঙীয় বইয়ের সঙ্গে স্থানিপত অমণকাহিনীর সাধর্মা এইখানে যে উভয় শ্রেণীর প্রস্থানিই আমরা স্থানে স্থানে অপ্রত্যালিত বিষয় বা ঘটনার জ্ঞান লাভ করে আনন্দিত ইই। কিন্তু এ ক্ষেত্রে অমণকাহিনীর বিশেষত্ব এই বে, যা কিছু জানা যার তা বস্তাত সত্যের উপর প্রতিষ্ঠিত—কাল্পনিক নর। তাই অমণকাহিনী পড়ার সঙ্গে মঙ্গেই ইতিহাদ, ধর্মাতন্ত্ব, সমাজবিধি, শিল্পকলা, রাইনীতি প্রভৃতি বিবিধ বিষয়ে পাঠকের জ্ঞানবৃদ্ধি ঘটতে পারে। আলোচ্য পুত্তক এ জাতীয় অমণকাহিনীর একথানি উত্তম আদর্শ (type)। এ প্রস্থ পাঠে যে কথাটি আমাদের মনে সর্ব্বাপ্তে জাগে সেহজ্জে দ্বাপার ভারতের সভ্যতা বিকাশে প্রাচীন ভারতের সভ্যতা বিকাশে প্রাচীন ভারতের সভ্যতা প্রস্থান য ব্যব্দীপের মুসলমানের। ক্ষা থেকে প্রত্যাবর্ত্তনের পরেও তাদের হিন্দুপ্রবিপুরুষদের কৃতিদ্ধ

বা সভ্যতাকে অধীকার করে না, বরং তা নিয়ে যথেষ্ট গৌরব করে। হিন্দু আচার পালনেও তাদের অবহেলা নেই, এখনও তারা। মন দিয়ে রামায়ণ মহাভারত ভৈনে এবং রামায়ণাদির কাহিনী অবলখনে যে পুতুলনাচ আর যাত্রাভিনর হয় সারারাত জেগে তাই দেখে এবং ছেলেমেয়দের বড় বড় সংস্কৃত নাম দিয়ে পাকে।

কি পদ্ধতিতে অতাতের হিন্দুগণ স্বাদ্ধ ও সাগরবেষ্টত জনপদের লোকসমূহকে এমন স্বতিরন্ধায়ী ভাবে নিজেদের সভ্যতার ছাপ দিতে পেরেছিলেন তা ভাবলে বিশেষ বিশ্বিত হ'তে হয়। আলোচা পুত্কে এ ব্যাপারের রহস্তভেদের চেষ্টা আছে। দ্বীপময় ভারতের লোকদের দৈনন্দিন ভাবনবারা, শিক্ষকার্য, ধর্মচিনা, আমোদপ্রমোদ ইত্যাদি দেখে গ্রন্থকার এমন নিপুণভাবে সে সবের বর্ণনা করেছেন যে তার থেকে অলায়াসেই ব্যতে পারা যায় প্রাচীন ভারতের প্রাণশন্ধি কোন্ মহান্ আদর্শের মধ্যে বিধৃত ছিল। বর্ত্তমান জাতীয় ছন্দিনে এই মহৎ বঞ্চির কথা বিশেষ ভাবে চিস্তনীয়।

এ সকল মন্তব্য থেকে কেট যেন মনে না করেন, আলোচ্য পুস্তকথানি পড়ে কেবল ইতিহাস-রসিকেরাই আনন্দ পাবেন। সাধারণ পাঠকের জল্পও এ এছে কৌতৃহলোদ্দীপক ঘটনাও দৃশাদির বর্ণনা রয়েছে বিশুর। কিঞ্চিদ্ধিক তিন্মাসব্যাপী ভ্রমণের মধ্যে কবিগুরু রবীজ্ঞনাধ পদে পদে, বিভিন্ন অবস্থায়, বিভিন্ন দেশ ও সম্প্রদায়ের নরনারীর কাছে কি অজ্জ ও অস্তিরিক সম্বর্জনা লাভ করেছেন তার বেশ হৃদরগ্রাহী বর্ণনা এ পুস্তকের চিন্তাকর্ষকতা বাড়িয়েছে। দেশের সর্বাপেক্ষা প্রিয় জ্ঞানী ও গুণীকে ৰাইরের জগতের কাছে বিপুলভাবে সম্মানিত ও স্বাদ্ধিত হ'তে দেখে প্রত্যেক বাঙালী সস্তান (হিন্দু মুসলমানাদি নির্কিশেষে) মনে মনে স্বাজাত্যাভিমানস্ত্রভ গর্কা অমুভব করবে। স্বদূর কুআলালম্পুরে যে রামকৃষ্ণ মিশনের শাখা প্রতিষ্ঠিত হয়েছে এবং সেখানে পরমহংস দেবের জলোংদ্য হয় একপা জেনেও বাতালীর আক্রগৌরব এবং আরপ্রসাদ লাভ ঘটবে। এ-জাতীয় গর্বেও গৌরব যে অবস্থাবিশেষে বাঙালীর সংস্কৃতিমূলক আত্মবিকাশের বেশ সহায় হ'তে পারে তাতে সন্দেহ নেই। আধুনিক রাষ্ট্রনীতির ছাত্রের পক্ষেপ্ত বর্ত্তমান এম্বর্ণানি নানা মূল্যবান তথ্যে পরিপূর্ণ। যেমন ওলন্দাজ বা ডাচদের উপনিবেশিক (তথা সাম্রাজ্য সংস্থাপন ) নীতির নানা প্ররোগকৌশল ৷ এ সকলের মধ্যে স্বচেয়ে আংগে চোঝে পড়ে ডাচনের মধ্যে জাতিবিংশবের (racial hatred) আহলতা। এরা যব্দীপের মেরে বিরে করে এবং দেশী স্ত্রী ডাচ সমাজের নিমন্ত্রণসভায় বিলাতী মেমের মতই সম্মান পায়। ভাচ সমাজে মিশ্র কিবিঙ্গী মেয়েপুরুষ বেশ অবাধে মেলামেশা করে: দ্বীপমর ভারতের দেশভাষার লেখা সাহিত্যের সংরক্ষণ এবং প্রচার বিষয়েও ভাচদের আস্তরিক চেষ্টা এ প্রদক্ষে উল্লেখযোগ্য। বর্ত্তমান গ্রন্থের লেথক ডাচদের শাসন ইংরেজদের ভারত শাসনের চেরে ভাল বলেই মনে করেছেন। এ-বিষয়ে সকলে ভার সলে একমও না হ'রেও ভাচদের সাম্রাজ্য শাসনের বে কতকগুলি পুব প্রশংসনীয় দিক আছে তা बीकांत्र मा करत्र शांत्रा योग्र मा। दिना अशांत्रेषा थ्वरक हात्रहें शर्वास्ट আপিদ আদালত ও দোকানপাট বন্ধ রাধার ব্যবস্থা তাদের অক্ততম। এ দেশেও ইংরেজ অধিকারের গোড়ার দিকে সকাল বিকাল আশিস ৰসত। ছুপুরবেলা লোকের বিশ্রামের জন্ম নিদিষ্ট ছিল। উলিখিত ব্যবস্থাদির খবরের পরেই চোথে পড়ে লোকাচারের তথ্য। মালয় দেশের মুসলমান ইলামের ধর্ম অজীকার ক'রেও শুকর-মাংস ভক্ষণে দিধা বোধ করে না এবং এ-বিষয়ে কুকুটমাংস পক্ষপাতী সংশোধিত ( reformed ) হিন্দুর মতোই উদার। আর বলিছীপের কোনও কোনও হিন্দু যে গোমাংস অভ্যক্ষ বিবেচনা করে না তা ঠিক এ জাতীয় তথ্য कि मा वना वात्र मा ; कात्रन देवनिक वूर्णत श्ववित्रां आवित्र मामानार्व গোসংহার করতেন আর 'গোমেধ' নামক যজের কথাও সংস্কৃত সাহিত্য रचरक काना यात्र। विविधालात 'लगरख'ता ( बाक्सनवानीय ) य मूनि ক্ষবিদের কাছ পেকে তাঁদের ধর্ম্মের অভ্যাগম কল্পনা করেন, দেশে প্রচলিত গোমাংস ভক্ষণের বিধিকে তার প্রমাণ বরূপ উপস্থিত করতে পারা যার। এ সকল চিন্তাকৰ্থক সমাজভাত্ত্বিক তথা ছাড়াও আলোচ্য ভ্ৰমণবৃত্তাস্তবানি অক্সাম্ভ কুত্র বৃহৎ অসংখ্য তথ্যে ও বর্ণনার পরিপূর্ণ। কিন্তু তথাবাহল। কদাপি এই মুবৃহৎ পুস্তকের চিন্তাকর্বতার হানি করে নি। কুল বৃহৎ আর ১৪০ থানি ছবি বর্ণিত বিষয়সমূহকে ক্ষুটতর করে তাদের व्याकर्वन वाफिरम्रहः। अ-मकन इवित्र व्यथिकाः महे लिशस्त्रत्र महराखीरभत्र ক্যামেরার গৃহীত। আর মাঝে হাস্তরসের প্রক্ষেপ ধাকার বর্ণিত ज्ञभनकाहिनौत्र विभूत देवर्षा कथनल क्रांखिनांबक इट्ड लार्फ नि । भीठ মিশেলি বাত্রী ও উপনিবেশিক ফৌলে ভরতি ফরাসী জাহাজের বর্ণনার मर्या 'आया-कतामी' आनामो रमक्रित मना वितरहत मक्कन (अर्माक्ति বড়ই কৌতুকপ্রদ ও হাস্তজনক। তৃতীয় শ্রেণীর বাত্রী গৃষ্ট-চ্ডামণি তামিল চেটী মহালরের কাছিনীও এ ধরণের হাস্ত সৃষ্টির

সাহাব্য করে । 'খন্দর পাগল' (khaddar-naniac) বে বুবকটি
'তাই পিঙে' কবিগুরুর সঙ্গে দেবা করতে গিরেছিল সেও এ বিদুবক
পর্যায়জুক্ত। কিন্তু এই হাস্তরসের এক বিশেষ বিকাশ হরেছে
রবীক্রনাপের সঙ্গে জনৈক খ্রীষ্টান পাল্যীর আলাপের বেলার। তিনি
কবিগুরুকে ধর্মবিবয়ে নিজেদের দলে টানতে গিরে আলোচ্য প্রস্কের
লেখকের হাতে ফেনন নাকাল হয়েছিলেন তাবেশ উপভোগা। হাস্তের
মত করণ রসও আছে এ-ভ্রমশ্কাহিনীর হানে হানে। যে ভারতীর
আমিকের অন্যের কলে মালর উপদীপ ফর্প্রস্থ হয়ে উঠেছে তাদের
দ্বন্দিশার কলা প'ড়ে থাঞাত্যবোধসম্পন্ন সহনর ভারতীর মাত্রেই
ব্যধা হাসুভব করবেন।

এরপ নানা রসে ও তথা পরিপূর্ণ পুত্তকথানি বে বাঙালা পাঠক-সমাজে সংকাচ্চ সমাদর লাভ করবে এবং স্থায়া সাহিত্যের ভাতার পূর্ণ করবে নি:সংস্কাচে সে-বিষয়ে আশা পোষণ করা বেতে পারে। বুক কোপ্পানীর কর্তৃপক্ষ বর্তমান অর্থক্জ তার দিনে এ মূলাবান পুত্তক প্রকাশ ক'রে বাংলার পাঠকসমাজের ধন্ধবাদাই হংহছেন।

### গুরুদেবের ওখানে

### শ্রীসতানারায়ণ

ষর থেকে পালিয়ে এখানে হাজির হয়েছি। এখন আগন পর সকলেরই উপর আমার একটা গভীর বিরক্তি। সামনে যত লোক পড়ে, সকলেরই মুখে দেখি কেবল স্বার্থ, কপটতা আর ক্রুরতার বীডংস রূপ।

পরদিন বেশ ভোরে ঘুম ভাঙতেই একটা নতুন রকমের গুন্ গুন্শক আদতে লাগল কানে। আগে যত রকমের গান গুনেছি, এ যে দে সকলের চেয়ে ভিন্ন। এর তাল, এর লয়, এর হ্বর সব যে নিজন্ম, সবই যে অপরণ। মন আর হালয়ের ঘে-সব কোমল, বেপথুমান্ ভন্নীগুলোকে বৈজ্ঞানিক সন্ধীত-শাল্প অবহেলা করতে দেখেছি, সেগুলোর সন্ধেই যে এ স্থরের মধুব মিতালি। এ যে আমার স্পান্ত দেখিয়ে দিল,—হ্মরেরও একটা মুর্জি আছে, ভারও আছে একটা হাসি-মুধ। এই স্মিত হাসি েচ'লে যার, ঝরণার মতো বছনহীন, কল্-কল্, ছল্-ছল্,

্দান্দৰ্য্য যে আছে,—বিশ্বাস না ক'ৱে তো উপায়

নেই। সংশ্ব সংশ্ব মাসুষকে দেখার , আমার চোধটাও যে বদলে থেতে লাগল। আমায় স্বীকার করতেই হ'ল,—যদিও আমি এই সৌন্দর্যটো দেখায় বঞ্চিত রয়ে গেছি, কিন্তু আর সন্দেহ নেই যে, সংসারে সৌন্দর্যোরও একটা অভিত আছে।

গুরুদেবের স্বরের দক্ষে এই আমার প্রথম পরিচয়।

₹.

কিছু দিন পরে সেই পরিচিত গুন্-গুনের স্থবে একটা গান শুনি—

### "বজ্লে তোমার বাজে বাঁশি সে কি সহজ গান 🕍

প্রথম প্রথম গলাটা কাঁপছিল; ধীরে ধীরে স্থরে দৃঢ়তা আসতে লাগল। পরের গঙ্কি পর্যান্ত পৌছতে পৌছতে মনে হ'ল, এ গান তো মান্ত্রের মাধা থেকে বেরোয় নি, এ যে স্বদয়ের অবাধ উচ্ছিতি। স্বদয়টার খুলে ফেলা সময় যেন একটু 'কিছ', একটু সংহাচ,—আর, তার প্রভাব পড়েছে ওই স্থ্রটার উপর। পরক্ষণেই হুর উচু প্রদায় উঠে পড়ল—

> "সেই স্থরেতে জাগবো আমি দাও মোরে সেই কান।"

হ্ব খাপে খাপে চড়তে লাগল,—সঙ্গে সংখ তার মধ্যে যেন একটা ব্যাকুলতা—

> "ভূলবো না আর সহজেতে সেই প্রাণে মন উঠবে মেতে—"

এখন এসে পড়েছে স্বাভাবিক উনুক্ত হার। হাদয় একেবারে খুলে গেছে। পরের পঙ্কি পর্যান্ত পৌছতে পৌছতে মুখ তাঁর থম্-থম্ করতে লাগল; আরু, হার ও ভার একাকার হয়ে উঠল—

> "মৃত্যু-মাঝে চাকা আছে যে অন্তহীন•••( প্রাণ )"

শেষ শব্দটা পর্যাস্ত পৌছতে পৌছতে হুর মিলিয়ে গিয়ে হ'ল শাস্ত নীরব।

স্তুদয়ের অনবন্ধ আকৃতি, প্রাণের পরিপূর্ণতা। এই ছিল আমার কাছে গুরুদেবের প্রথম গান।

ڻ

কিছু দিন পরে গেলুম দেখানে পড়বার জন্তে। চাই জামান পড়তে। ঘেমনি আমি হৃদ্ধ করেছি, "দের-দী-দৃদ্," অমনি ছোট ছোট আশ্রমবাসী ছেলেরা এসে বলল,—"পড়া করো বস্!" শুক্নো ব্যাকরণের চেয়ে আনেক সরস ছিল তাদের কাকলি। নতুন অপরিচিত জামান ভাষার চেয়ে আনেক পরিচিত, অনেক প্রিষ্ঠ জামান ভাষার চেয়ে আনেক পরিচিত, আনেক প্রিষ্ঠ জামান ভাষার চেয়ে আনক পরিচিত, আনেক প্রিষ্ঠ জামান ভাষার চেয়ে আনক লোকে শ্বনত শুনতেই কাটতে লাগল দিন। সে দিনগুলোকে শুনে রাধার তোক্রমন স্বন্ধার মনে হয় নি। আক্রও হয় না।

গুঁড়ি গুঁড়ি এল বৃষ্টি। উৎসব করতে আমরা বেরিয়ে পড়লুম অনেক দ্ব। পা-থেকে মাথা পর্যাস্থ ভিজে টিপ-টিপে বৃষ্টিতে আদহি ফিরে। দেখি, উত্তরায়ণের বারান্দায় ব'লে গুরুদেব তাকিয়ে আছেন আমাদের দিকে। একটি বন্ধ গাইছিল—

> "ব্যাধনহারা বৃষ্টিধারা ব্যাধনহারা বৃষ্টিধারা

গুরুদেবের দিকে গেল আমার দৃষ্টি। দেখি, থেন মাথা নেড়ে নেড়ে বলছেন—"ঠিক ! ইা, বন্ধনহীন জীবন ! তোমবা ঠিক ব্ৰেছ আমার স্থ্র, আমার কবিতা।"

8

এক দিন পৌছলুম ওধানে। এবার হাতে আছে আর এক দিন পৌছলুম ওধানে। এবার হাতে আছে আর এক ছেলেমাসুষি, গুরুদেবের জ্ঞে 'রোমাঞ্চক রাশিঘায়'-এর নমস্বারী কপি। তাঁকে প্রণাম করবার এই এক ছুতো।

বংঘছেন সেঁউতির বাড়ীতে। ছ্যারের ভিতর পা রাধতেই অনেক দিনের পরিচিতের মত ঞ্জিঞাসা করলেন, "কী হে, তুমি তো খুব ঘুরে আস্ছ মু"

পণ্ডিতজী আগেই তাঁকে ধবরটা দিয়েছিলেন।
চাপা গলায় বলতে গেলুম। গুরুদেবের কাছ পর্যান্ত
আওয়ান্দ্রটা পৌছল না। তিনি অক্ত কথা পাড়লেন।
গুদিক থেকে পণ্ডিতজীর ইশার। হ'ল। আরও একট্
জোরে বলতে লাগলুম।

শুক্দেব হাসলেন। তাঁর চোধ তুটো পরীক্ষা করতে লাগল, আমি তাঁর শুবণ-শক্তির উপর তো সন্দেহ করি নি ? আমার কয়েকটা কথা শুনে হাসলেন। নিজের মধ্যে কোন রকম সঙ্গোচ রাধা মনে হ'ল অক্যায়। নিজের বাংলায় অবিখাস কিংবা সে-বিষয়ে ভয় ধাওয়ার কোন দরকারই মনে হ'ল না।

"এধানে তো গুরুদেবের সামনে এসেছি"—মনে হ'ল, অতি সাধারণ কথা। সেই "বাধনহারা বৃষ্টিধারা"র দিনের তার মুথ পড়ল মনে। এই এগার বছরে সেই মুথে কিছু পরিবর্ত্তন এসেছে। সেধানকার রেধাগুলো আগের চেয়ে কিছু বেশী স্পট্ট আর গভীর; কিছু কণালের উপর মুথের সমস্ত চমকটা উঠেছে কেন্দ্রীভূত হয়ে। কণ্ঠবরের মাধুর্য গেছে অনেক বেড়ে। অভাব সেই আগেকার, বালকের মড়।

মহান্ রুশীয় শিল্পী নিকোলাই রোরিকের কথা মনে প'ড়ে গেল। তাঁর বড় ইচ্ছা ছিল, একই পটে তিনি টল্টয় আবার গুরুদেবের একথানি কুম্মর ছবি खारका। नग्गत (१९८० चामाव ममय जिनि चामारक क्रिय चक्रम्भवरक जात नमस्रात भादि (सिह्म्स्तिन। खक्रम्भवरव कारक (महे नमस्रात निर्वमन कर्त्नूम। दात्रिरकत क्ला मस्रक विक्रूक्षण चामाभ हलाज नागन। मरन मरन ভारत्म्म,—हिस्ब द्रातिक (स रमोक्स्या-त्नाकरक कृतिस जूमर्ज हान, खक्रम्भव जा (महे जारकत्रहे माञ्च। नहेरन, मम्छ क्रांश्य रमोक्स्यात (महे च्यांक्रम क्यांन क

তার পর আলোচনা হ'ল বুজের। এ নম্বন্ধে তিনি ঘে ভাব ব্যক্ত করতে লাগলেন, তার মধ্যে কি গভীর গোপন বেদনা! স্পষ্ট বোঁধ হ'তে লাগল, বিভিন্ন বাগলনে হতাহত সমস্ত লোকের হুঃথ ও বাথা যেন তাঁরই জ্বদয়ে আঘাত করছে। তাঁর সেই স্বল্পবিমিত কথা-শুলির মধ্যে একটা উদাস ভাব। তাঁর এত চেষ্টাতেও এই নবহত্যা বন্ধ করা গেল না। এই জ্বপ্তেই কি তাঁর হতাশ স্থাদের এই উদাস বেদনা স্বাদ্ধ সক্ষে স্প্র্পষ্ট হয়ে উঠল,—তাঁর ভাব, তাঁর বিচার মানবিকভার কি উচ্চ শুরে ধেলা করছে। তাঁর কথায় ছিল না রাজনীতি কিংবা অন্ত কোন সম্প্রা সম্বন্ধে দার্শনিক মতভেদ। সেকথায় ছিল,—বক্তাবক্তির ভাবনায়-কোদা হলয়ের উপর স্থিম প্রলেশ লাগাবার একটা তাঁর ক্রীণ চেষ্টা।

এই ভাবটা ব্যক্ত করার সময় তাঁর মুখের যে করুণ কুপ ফুটে উঠছিল, দে কুপ একবার দেখলে, মাছুখ নামের যারা দাবি করে, তাদের প্রভাবেরই মনে হবে— "যদি কবিশুকর চেটা সফল হ'তে, তা হ'লে জ্বপং হ'ত কতে স্থাবে, কত স্থানন্দের, কত স্থাবা।"

কিছ আৰু তো ৰূগতের সামনে কবির সৌন্দর্য্য-

কল্পনার পরিবর্থে চলেছে বীভৎস বক্ত-পিপাসার তাওব নৃত্য, স্বার, তারই পদতলে উঠছে কোটি কোটি মানবের হাহাকার। গুরুদেবের কথায় কেন না হবে এই উদাস ধ্বনি ?

গত অক্টোববের ব্যাধি থেকে গুরুদেব কতকটা মৃক্ত হ'লে, আবার তাঁকে দর্শন করতে ঘাই। এবার শরীর কীণ, কিন্তু দেই পরিমাণে অনেক অধিক কাজ করছিল তাঁর মানসিক শক্তি।

"আমার অংশ ভাল হ'তে বেশী দেরি লাগে ন।",
— তিনি বললেন, শিশুর মত সর্ল হাসি হেসে। স্ত্য সত্যই তাঁর মানসিক বলই রোগকে দ্বে স্বিয়ে দিতে সমর্থ হয়েছে।

"আমি বেঁচে থাক্বো,"—ভিনি বললেন। তাঁর এই কথায় ছিল রোগের উপর বিজয় পাওয়ার তাঁর আমোঘ মানসিক শক্তির বিজয়-ধ্বনি। আজ জগতে যে মানবিকভার কণ্ঠরোধ হয়ে আসছে, ভাকে বাঁচাবার জরে গুরুদেবের মত মহৎ প্রাণ যে একটা বড় সম্পদ, ও বড় আশা।

সাহস ক'রে বললুম, "আপনার নিজের জন্তে না হ'লেও আপনাকে বাঁচতে হবে,—আমাদের জন্তে, আর জগতের নইপ্রায় সৌন্দ্র্য ও মানবিকভাকে বাঁচাবার জন্তে:

"ভোমাদের নিরাশ ক'রবো না! না,—না, ভোমাদের নিরাশ≪ববো না!"

এ শ্বর আরে কার্থ মূপে সম্ভব নয়।



## मार्किल:

#### 'ভাশ্বর'

>

मार्किनः।

বার্চহিল রোডের পাশে একথানি স্বদৃষ্ঠ ছোট বাড়ী---ঠিক যেন একথানি ছবি। রান্ডার ধারে একটি ছোট গেট। গেট পার হইলেই ছই দিকে ছইটি লাল কাঁকর-বিছানো পথ। পথ ছুইটি পুনরায় বাড়ীর সিঁড়ির সমূথে গিয়া মিশিয়াছে। পথের এক পাশে গাঁদাফুলের সারি, ছোট মাঠটিব অপর পাশে ক্রিসান্থিমামের ঝাড়। মাঝধানে অনেকগুলি ডালিয়া গোল করিয়া সাজানো। দি ড়ির ছুই পাশে ছুইটি বড় রড:ডন্ডুন গাছ; গোটাকয়েক বড় কুঁড়ি হইয়াছে, এখনে। সুল ফোটে নাই। সিঁড়ির পাশ হইতে আবন্ধ করিয়া বারান্দার পাশ দিয়া হই দিকে হই সারি কুদে-গোলাপের গাছ। বারান্দার উপরে ছই দিকে অনেকগুলি নানা আকারের এবং নানা শ্রেণীর অর্কিড ঝুলিতেছে; নীচে নানা প্রকার ফার্ণের টব সাঞ্চানো রহিয়াছে। বাড়ীখানির ছই পাশে দেওয়ালের গায়ে ঘন षाहे जिन्हा वा जिया जितिया है।

ছোট্ট পরিচছন্ত্র বারান্দার মাঝধানে একথানি গোল বেতের টেবিল; ছই পাশে ছই থানি বেতের চেয়ার। পিছনেই ডুইংক্ষমে চুকিবার দরজায় একটি হালকা রঙীন প্রদা ঝুলিতেছে।

বিকাশবার প্রদাটা একটু সরাইয়া ডুইংক্মে চুকিলেন।
ঘরের সমস্ত মেঝেটাই পুরু কার্পেটে মোড়া। মাঝখানে
একথানি কাশ্মীরী স্থ-কাজ-করা টেবিল। তার উপরে
একথানি জয়পুরী পিতলের থালা। তার মাঝখানে একটি
পিতলের ফুলদানিতে কয়েক প্রকার সিজন্-য়াওয়ারের
একটি তোড়া। ঘরের চারি পাশে অনেকগুলি সোফা
এবং ঈজিচেয়ার সাজানো রহিয়াছে। একটি জানালার
ভিতর দিয়া কাঞ্নজ্জা গিরিশ্রেণীর অপুর্ব শোভা দেখা
যাইতেছে।

বিকাশবাব্ যথন ঘরে চুকিলেন, তথন ঘরে মাত্র আরু একজন ছিলেন। বিকাশবাব্ সেদিকে বিশেষ লক্ষ্য না করিয়াই খোলা জানালাটি সন্মুখে রাখিয়া একখানি সোফার এক পাশে বসিলেন এবং গৃহস্থামী মিঃ ভট্টাচারিয়ার জক্ত অপেক্ষা করিতে লাগিলেন।

মি: ভট্টাচারিয়া লকপ্রতিষ্ঠ, ধনবান্, উদারপ্রকৃতি, মহাশয় ব্যক্তি। তিনি যে শুধুবিলাত-ফেরত-ফ্লভ বাফ্ উদারতার আড়ম্বর লইয়াই তৃপ্ত ভাহা নহে; তাঁহার চিস্তা, তাঁহার বাক্য, তাঁহার কার্য, তাঁহার সামান্ধিক মত, তাঁহার পারিবারিক ব্যবস্থা প্রভৃতি সবই একটা উদার বিশ্বজনীন নীতির দ্বারা নিয়ন্ধিত এবং পরিচালিত। এই কারণেই তিনি সমান্ধের প্রায় সকল শুরের এবং সকল সম্প্রদায়ের কাছেই প্রদ্ধা এবং ভক্তি মর্জন করিতে পারিয়াতেন।

একটি জনহিত্তবর প্রতিষ্ঠানের উদ্বোধন সন্মিকট। এই অফুষ্ঠানের পৌরোহিত্য করিবার জন্ম মিঃ ভট্টাচারিয়াকে অফুরোধ জানাইতে এবং তাঁহার সম্মতি লাভ করিতেই বিকাশবার এখানে আসিয়াছেন।

বেলা প্রায় সাতটা। বেয়ারা জানাইয়া গেল, সাহেব আর একটু পরেই আসিবেন।

বিকাশবারু মি: ভট্টাচারিয়ার নাম শুনিয়াছেন বছ-পূর্বে এবং বছমুখে কিন্তু কখনও সাক্ষাৎ হয় নাই। সাক্ষাৎ হইলে তাঁহাকে কি বলিবেন এবং কি ভাষায় কেমন ক্রিয়া বলিবেন, ভাহাই ভাবিতে লাগিলেন।

ইতিমধ্যে বিকাশবাবু ঘরের দিতীয় ব্যক্তিটিকে ক্ষেক বার নিরীক্ষণ করিয়াছেন। লোকটি বাঙালী নহে। পায়ে বার্ণিস-করা জুতা, পরনে মালকোঁচার মত পরা ধুতি এবং লম্ব। গলাবদ্ধ কোট। ছুই কানে ছুইটি সক্ষা মাক্ডি। মাধা থালি, একটি কাল গোল টুপি পাশেই বহিয়াছে। দেখিলে সহজেই বোঝা যায় লোকটি কাপড়ের ব্যবসা করে; হয়তো মি: ভট্টাচারিয়ার নিকট কামা-কাপড়ের অর্জার লইতে আসিয়াছে। পাশে একধানি ধবরের কাগজের কয়েক পাতা আধ্যোলা অবস্থায় পড়িয়া আছে; একধানি পাতা তাহার কোলে— ব্রোধ হয় মার্কেট বিপোর্ট।

কিছুকণ অপেকা করিবার পর মি: ভট্টাচারিয়া আসিলেন। পায়ে ভেলভেটের চটা, পরনে ঢিলা পাজামা, লায়ে ভেসিং গাউন, মৃথে বর্মা-চুক্রট। মৃথ দেখিলেই বোঝা যায়, সদাশিব মাসুষ। সমস্ত দেহ-মন্থেন এ পৃথিবী ছাড়িয়া অক্ত কোন লোকে বিরাজ্ঞ করিতেছে। সাক্ষাং ইইল্পেই বিকাশবাব্ উঠিয়া দাঁড়াইয়া নমস্বার করিলেন। দিভীয় ব্যক্তিটি কিন্তু ঠিক যেমন্বিয়্যা ছিলেন, তেমনই বিসয়া রহিলেন। মি:ভট্টাচারিয়াও পেদিকে বিশেষ লক্ষ্য করিলেন বলিয়া মনে

উভয়ে পুনরায় উপবিষ্ট ইইবার পর বিকাশবার্ তাঁহার বক্তব্য নিবেদন করিলেন। মি: ভট্টাচারিয়া স্বাভাবিক বিনয়ের সহিত বিকাশবার্র প্রস্তাবে সম্মতি জ্ঞাপন করিলেন। স্বারও ত্-একটি সাধারণ ভ্রালাপের পর মি: ভট্টাচারিয়া গৃহের তৃতীয় ব্যক্তিটিকে দেখাইয়া বিলিলেন, এঁকে বোধ হয় স্বাপনি চিনতে পারেন নি।

—আজে, না।

ভলিয়া আসিলেন।

— এঁব নাম প্রমণাল শীতলবাম, আমার মেজ জামাই।
আকস্মিক এবং অত্যন্ত অপ্রত্যোশিত বিস্ময় বহু কটে
জমন করিয়া বিকাশবাবু শীতলবামবাবুকে নমস্বার
করিলেন। শীতলবামবাবু বলিলেন—নমস্কার, রাম রাম।
বিকাশবাবু মিঃ ভট্টাচারিয়াকে নমস্কার জানাইয়া

₹

সমস্ত দিন বিকাশবাবুর নানা কাজে কাটিল। সভামণ্ডপ নির্মাণ, শহরের বিশিষ্ট ব্যক্তিবর্গকে নিমন্ত্রণ, কার্যস্কৌ প্রণয়ন, উলোধন-দ্বীতের ব্যবস্থা, বক্তৃতার ব্যবস্থা,
আলোর ব্যবস্থা প্রভৃতি বছবিধ কাজে সন্ধ্যা পর্যন্ত ব্যক্তিলন।

সভার কার্য আরম্ভ হইল। উপস্থিত ভদ্রমহোদয় এবং মহিলারুন্দের মধ্যে বিকাশবাব্র স্থা এবং ভট্টাচারিয়া মহাশরের জামাতাও উপস্থিত ছিলেন। অক্যান্ত বজাদের মধ্যে শীতলরামবাবৃও উঠিয়া মারোয়াড়ীস্থলভ বাংলা ভাষায় একটি ছোট বজ্বতা করিলেন। মারোয়াড়ীর বাঙালী-প্রীতি দেখিয়া অনেকেই করতালি দিলেন।

সভাব কার্য শেষ হইলে যথারীতি বিদায়-সম্ভাষণের
পর সভাপতি মহাশয় শীতলরামবাবুর সংক্ষ সভাস্থল
পরিত্যাগ করিলেন। অক্সাল সমবেত জনমগুলী ক্রমশঃ
স্ব-স্ব গৃহাভিমধে অগ্রসর হইলেন। বিকাশবাবু পথ
চলিতে চলিতে স্থীকে বলিলেন—চল, বাড়ী গিয়ে
তোমাকে একটা অস্কুত সংবাদ দেব।

স্থী বলিলেন—চল, বাড়ী গিছে আমিও তোমাকে একটা অছুত জিনিদ দেধাব। সমস্ত দিন নানা ঝঞ্লাটের মধ্যে ভোমাকে দেধাতে পাবি নি।

विकामवाद विज्ञालन-क्षितिमहै। कि. वन ना ?

- —ৰাড়ী চল, ভার পরে বলব। সেটা কানে শোনবার চেয়ে চোবে দেখাটাই ভাল হবে। ভোমার অভুত সংবাদটা কি, ভনি ?
  - —সেটাও বাড়ী গিয়েই ওনো।

9

ভীষণ শীত। বিকাশবাবু এবং তাঁহার স্থী বাড়ী ফিরিয়াই মৃথ হাত ধুইয়া, অন্ধ কিছু আহারাদি করিয়া বদিবার ঘরে আদিয়া আঠনের পাশে ব্দিয়া পড়িলেন। সারা দিনের ক্লান্তির পর আর এক মৃহুর্ত্তও কাহারও বদিয়া থাকিতে ইচ্ছা করিতেছিল না। হিন্তু উভয়েই উভয়ের যে কৌত্হল উদ্রেক করিয়া বাধিয়াছিলেন, ভাহা চরিতার্থ না হওয়া পর্যন্ত কেইই শুইতে রাজি নহেন। বিকাশবাবু বলিলেন—নাও, এইবার বের কর'তোমার অন্তুত জিনিদ।

- —ভোমার অভুত সংবাদটা আগে বল।
- না, তুমি আগে।
- ---না, তুমি আগে।
- —নাঃ, ভোষার সঙ্গে আর পারি নে। নেহাৎ আজ

ক্লান্ত হয়ে পড়েছি, নইলে—। যাক্ শোন তবে। ঐ যে একটা মারোয়াড়ী সভায় বক্ততা করল—

- -- हैं।, जा कि ? लाक है। त्वभ वाश्मा वमल कि है।
- ও হচ্ছে আমাদের সভাপতি মি: ভট্টাচারিয়ার মেজ জামাই।
  - —আ্যা—, ওই নাকি সেই—গ
  - সেই, মানে <sup>গু</sup> তুমি ওকে চেন নাকি গ
- —না, আমি চিনি না। আমি যে অভুত জিনিসটার কথা ভোমাকে বলছিলাম, এই নাও দেখ।

বিকাশবাব্র স্ত্রী তাঁহার স্থামীর হাতে একথানি এন্ভেলপ দিলেন। বিকাশবাবু এন্ভেলপের ভিতর হইতে একথানি পত্র বাহির করিয়া পড়িতে লাগিলেন।

> ভাগলরাম হাউস, লুধিয়ানা।

डाई यिनि.

বহুকাল পরে আজ ভোমাকে চিটি লিখতে বসেছি।
আমার কথা ভোমার মনে আছে কি না, ডাই বা কে
জানে! তবু আশা করি, এ-চিটিখানা পেলে নিশ্চয়ই মনে
পডবে।

মনে আছে বোধ হয়, বি-এ. পাস করবার পর যথন আমরা হোস্টেল ছেড়ে এলাম, তথন আমরা প্রতিজ্ঞা করেছিলাম যে অস্তত: মাসে একবার ক'রে আমরা আমাদের স্থত্থের কথা পরক্ষারকে জানাব। বিষের আগে পর্যন্ত আমরা আমাদের অপ্রতিজ্ঞা পালন করেছিলাম। তুমি অবশ্র বিষের পরেও ছ-তিনধানা চিঠি লিখেছ, কিছু আমিই বোধ হয় আমাদের এই প্রতিজ্ঞা ভলের জন্ম দায়ী। আমার বিষেটা যথন যে-ভাবে হয়ে গেল, আর তার পরে আমার হে জীবন্যাত্রা স্থল হ'ল, তাতে চিঠিপত্র লেখার আগ্রহ আর অভ্যাস কিছুই বইল না।

এত দিন পরে চিঠি লিখছি কেন ? আমার মনে হয়, আমার জীবন শেষ হয়ে গেছে, অর্থাৎ মাছ্য যে জন্ত বেঁচে থাকে, তার কিছুই আমার আছে ব'লে মনে হয় না। কাজেই আমার এ চিঠি আমার প্রেভাতার চিঠি বলেও মনে করতে পার। আমার এ বার্থ জীবনের দীর্ঘাদ অস্ততঃ এক জন মরমীর কাছে পৌছে দিতে পারলেও যেন একটু শাস্তি পাব।

নাচ, গান, হাসি, রসিকভার জন্ম যে মেয়ে কলেজের সকলের কাছে প্রশংসা পেয়ে এগেছে, বন্ধুবান্ধবের কাছে যে কোন দিন কোন কারণেই মুখভার করে নি, ভার কাছ থেকে এমন কথা শুনে নিশ্চয়ই খুব আশ্চর্য হছে ! আছো, ভবে একটু গোড়া থেকেই বলি— থৈব হারিও না কিন্তা। এইপানাই আমার শেষ চিঠি। ভোমাদের সহজ স্থান্দর জীবনযাত্রার মাঝে আমার জীবনের ককণ কাহিনী যদি একটু অশান্তির হৃষ্টি করে, ভবে ক্ষমা ক'রো।

হোস্টেল থেকে বেরিয়ে যথন বাড়ীতে এলাম. মা ও বাবার আত্মীয়, বিয়ের সমন্ধ হ'তে লাগল। অনাখ্রীয়, পরিচিত ও অপরিচিত অনেকের সঙ্গে পরিচয় চা ধাওয়া. গান গাওয়া. টেনিস থেলা, পিকনিক, বেশ চলতে লাগল, কিছ বিয়ের ফুল ফুটল না। যারা আসত, ষেত, বিল্লে করার দিকে বিশেষ বোঁক ভাদের ছিল ব'লে মনে হ'ত না। আসত যেন একট সময় কাটাতে, একট আমোদ করতে। মা আমাকে বকতেন, আমি কেন ওদের সংক একটু বেশী ঘনিষ্ঠতা কবি নে। প্রথমটা আমার অভান্ত ধারাপ লাগত, একটা উদ্দেশ্ত নিয়ে ছেলেদের সলে মিশতে। কিন্তু, উপায় কি ? ঘটকের মারফৎ পাত্র খুঁজে, আর সেক্তেওজে পাত্রের আত্মীয়-স্বজনের সামনে রূপ-গুণের পরীকা দিয়ে বিয়ে করাটা তো আর আমাদের বাড়ীতে সম্ভব নয়। ভাল না বেসে ভো বিয়ে করা যায় না অথচ ভালবাসি কাকে ?

এখন মনে কবলে হাসি পায়, কিন্তু সভিচ্ছি এক বার ভাল বেসেছিলাম। মার এক দ্রসম্পর্কীয় আত্মীয়, ভাজারি পাস ক'রে মেডিক্যাল কলেজে হাউস-সার্জ্ঞন হয়েছিল। যেমন আহা, ডেমনই অভাব, আমার ডো খ্য ভাল লেগে গেল। কথাটা যথন একটু আনাজানি হ'ল, মাসিমা এসে ঝারার দিয়ে উঠলেন, 'ভাজারি একটা। পাস করলেই ডো হয় না। অমন তু-টাকার ভাজার। কলকাতার অলিতে-গলিতে গড়াগড়ি যাচে। চাল নেই,
চুলো নেই—' কথাগুলো আকারে ইলিতে তাঁকেও
বুঝিয়ে দেওয়া হ'ল। তাঁর সঙ্গে আমার দেখাগুনাও শেষ
হ'ল। মনটা কিছু দিন খুবই খারাপ হয়ে গেল। কিছু
মন খারাপ ক'বে ব'সে থাকলে নডেল নাটকের নায়িকাদের
চলতে পারে। বাত্তব মাজ্যের চলে না।

হাসি, গান, সিনেমা, পার্টি, পিক্নিক্ চলতে লাগল। উকিল, ব্যারিন্টার, প্রফেসর, ব্যোকার, অনেকের সলেই আলাপ হ'ল। এদের প্রায় সকলেই একে একে ঘটক-প্রভাবিত, পিতামাতা-নির্বাচিত, বন্ধুবান্ধব-মনোনীত পত্নীকেই ভালবাসা সমীচীন মূনে করলেন। অপর কয়েক অন পবিত্র কৌমার্থত অবলম্বন ক'বে কুমারীদের সলে মেলামেশা ক'বে বেড়াতে লাগলেন। আর ছু-এক জন যে আমাকে পছন্দ করলেন না, একথা অবশ্র আমি বলছিন, কিছু আমি তাদের পছন্দ করতে পারলুম না।

এমনি ক'বে কয়েক বছর কেটে গেল। কয়েক দিনের অন্ধ্রথ মা আমাদের ছেড়ে চলে গেলেন। আমি বেন একেবারে অবলম্বনশৃস্থ হয়ে পড়লাম। বাবা চিরকালই সদাশিব মান্ত্র। বাইরের ঝড়-বাতাসে সহজে ব্যাকুল হন না। তিনিও যেন কেমন গভীর নিরানন্দ হয়ে গেলেন। আমার মাদিমা প্রায়ই আসতেন আমাদের বাড়ীতে। সংসারের মোটামৃটি ভত্বাবধানটা তিনিই করতে লাগলেন। শুঁটিনাটির ভার পড়ল আমারই উপর।

আমনি সময়ে আমার ভাগ্যাকাশে উদয় হলেন আমার ভাবী আমী। এঁর বাবার সঙ্গে আমার বাবার আলাপ হয়েছিল ব্যবসায় স্তের। ইনি বি. এ ক্লাসে উঠেই পড়া-ভানা ছেড়ে দিয়ে পিভার ব্যবসায়ে যোগ দেন। পরে ব্যবসায় সংক্রান্থ ব্যাপার নিয়েই ইউরোপ এবং আমেরিকা যান এবং প্রায় সাত-আট বংসর পরে দেশে ফেরেন। আমার সঙ্গে আলাপ খুব সহজেই হ'ল। খুব আটি, খুব আমায়িক, খুব আলাপী। সর্বদা স্কট পরেই আসতেন আমাদের বাড়ীতে। আনই ভো, আধুনিক বাঙালীর কাল্চারের সঙ্গে পেন্টু লনের সম্পর্কটা ব্যমন ঘনিষ্ঠ, তেমনি পুরাছন। তাঁর সঙ্গে মিশবার সময়ে মনেই হ'ত না,

কোন বিজ্ঞাতীয় লোকের সজে মিশছি। বাংলা, ইংরেজী 'ছটোই ইনি থালা বলতেন। কিছু দিন আলাপের পর মাসিমা এক দিন বাবাকে বললেন, 'ডলিকে শীতলের সজে বিয়ে দিলে কেমন হয় ?' বাবা থানিকক্ষণ গভীর হয়ে থেকে পরে বললেন, 'আচ্ছা, ডলিকে এক বার জিজ্ঞেদ করে দেখো তো এক দময়ে।'

মাদিমা এক দিন সত্যিই আমাকে আমার মত জিজেদ করলেন। আমি পড়লুম ভারি মুশকিলে। শীতলবাবৃকে আমার ভালই লাগত। তাছাড়া, অর্থ, সম্পত্তি, বাড়ী, গাড়ী, সামাজিক উদারতা, কাল্চার, কিছুরই অভাব তথন ছিল না। অথচ, উনি যে বাঙালী নন, শুধু এই কথাটাই মনের মধ্যে খোঁচা দিতে লাগল। মাদিমাকে বল্লম, 'আছহা ভেবে দেখি।'

ভাবতে লাগলুম। আমার মা বেঁচে থাকলে হয়তো এক মিনিটেই সমাধান হয়ে যেত। কিন্তু আমার তা হ'ল না। একে সমস্ত দিনটা আমার একেবারে কাঁকা—
আমার জীবনেরই মত। তার পর, বছরের পর বছর আমার বকুদের যে ব্যবহার, যে-ক্রচি, ষে-দায়িত্বলান, ষেউদারতা দেখে এসেছি, সে-সব মনে হ'লেই মনটাকে যেন
কিছুতেই দ্বিব করতে পারত্ম না। এখন এই বয়সে
জীবনের সমস্তাভলিকে যে-মনে যে-চোখে দেখি, তখন তো
সে চোখ ছিল না, সে মনও ছিল না। সে বয়সে মাছ্য
জীবনের মাধ্যের দিক, আশার দিক, কর্নার দিকটাই
বড় করিয়া দেখে: তিক্ততার দিক, নৈরাক্তের দিক,
বাস্তবের দিকটা তেমন চোখে পড়ে না। আমি ভাবতে
লাগলুম, শুধু লাঙালী নন, এই সামান্ত কথাট
ভূলতে পারব নাণ এই একটা কথা ভূল্তে পারলেই তো
সব সহক্ষ ও আভাবিক হয়ে যায়।

ভূল্তে না পার্লেও মনে মনে ঠিক করলুম, ভোলা উচিত। মন ঠিক ক'রে মাসিমাকে জানালুম, মাসিমা বাবাকে বল্লেন। বাবা কিছু বলুলেন না। তাঁর মৌনকে সম্মতিলক্ষণ ব'লে ধরে নিয়ে মাসিমা বিষের উভোগ করতে লাগলেন। বাবা বাধা দিলেন না। আমিও ব্বলুম, বাবার মত আছে।

বিষে হয়ে গেল। বন্ধুবান্ধব, আত্মীয়ত্বজন, পরিচিত

প্রতিবেদীদের মধ্যে কেউ খুনী হলেন, কেউ ছংখিত হলেন,
কেউ কিছুই হলেন না। আমি । বাধ হয় খুনীই হয়েছিলাম। বাক্, নৃতন জীবন ফুরু হ'ল। কয়েক বছর বেশ
কটেল। এঁদের মন্ত বাড়ী। অক্সান্ত আত্মীয়য়জনের চালচলন, বেশ-ভ্বা, কথাবাতা অত্যন্ত বিদদৃশ মনে হ'লেও
আমার বিশেষ ক্ষতি হ'ত না। আমি আমার মত থাকতাম। আমার নিজের পরিচিত ও আত্মীয়মহলে আমার
স্থান আগের মতই রইল। এঁদের বাড়ীর লোকের কাছে
বাঙালী বিবি' আখ্যা পেলেও আমার তাতে এলে বেত
না। কারণ মনে মনে ভারা আমাকে প্রশা করত।

কিছ অন্টের চাকা ঘ্রল। এঁদের ব্যবসায়ে এবং পারিবারিক ব্যবস্থায় একটা বিপর্যয় উপস্থিত হ'ল। সব খুঁটিনাটি লিখে কোন লাভ নেই। মোট কথা, অবস্থা দাড়াল এই যে, এঁদের ব্যবসায় আর এঁদের বাড়ীর সঙ্গে আমার স্থামীর একটা স্থায়ী বিচ্ছেদ উপস্থিত হ'ল। দারিজ্যের বিভীষিকা মনকে একটু বিচলিত করেছিল বটে, কিছ তার চেয়েও বেশী উদ্ভাস্ত হয়ে পড়লাম এই ভেবে যে হয়তো বাধ্য হয়ে কল্কাতা ছাড়তে হবে। বাবাও থুব ব্যন্ত হয়ে পড়লেন। আমার স্থামীও থুব চেটা করতে লাগলেন, কল্কাতাতেই ব্যবসা গুছিয়ে নেবার।

কিছ হ'ল না। লুধিয়ানায় আমার স্বামীর পিসতুত ভাইরের একটা বড় কারবারে একজন দক্ষ লোক আবশুক হওয়ায় তাঁরা আনেক ব'লে ক'য়ে আমার স্বামীকে সম্ম চ করালেন। মনে মনে আমার ষতই আপত্তি থাক, প্রায় নিঃস্বল স্বামীকে এমন স্থামার হারাতে অস্থরোধ করতে পারলুম না। স্বামীও আমার মনের হারতে অস্থরোধ করতে লারলুম না। স্বামীও আমার মনের হার ব্রুলেন। বল-লেন, 'এখন তো ষাই। তার পর কিছু সঞ্চয় ক'রে নিয়ে আবার কল্কাতায় ফিরে আসা যাবে।' আমরা কলকাতা ছাড়লুম। বাবা একেবারে ভেঙে পড়লেন।

এখানে এসে অবধি প্রতিদিন প্রতিক্ষণে ব্রুতে আরম্ভ করল্ম, আমার বাঙালী ঘটাকে ভোলা কত কঠিন। এখানে এসে একেবারে একা হ'য়ে পড়ল্ম। আত্মীয়ম্মান, বন্ধু-বান্ধব কেউ নেই। আমাকে এখান থেকে মনে প্রাণে মারোয়াড়ী হবার সাধনা করতে হ'ল। মান্থবের দাম্পত্য-কীবনে একটা সময় শীঘ্রই আাসে, যখন তাদের নিজেদের

চিন্তা, কার্য, স্থেহ-মমতা, কর্তব্যব্দি প্রস্তৃতি সবই ছুই জনের ছোট গণ্ডী পার হয়ে পরিবারে, সমাজে, দেশে, সর্বত্র ছড়িয়ে পড়ে। মাহুষের মনের এই মহতী প্রেরণা থেকেই বর্তমান সময়ের পারিবারিক ও সামাজিক জাদর্শ গড়ে উঠেছে। ব্ঝি সবই। কিন্তু পারি কই । এদের পরিবারের সঙ্গে, এদের সমাজের সঙ্গে নিজেকে মিশিয়ে দিতে তো পারলুম না।

প্রতি দিনের প্রতি কাজে আমার বহু জন্মাজিত সংস্থারের সজে এথানকার থাপছাড়া প্রথা, অভ্যাস, ব্যবহার, কথাবাতা, পারিবারিক আদর্শের সংঘাত চলতে লাগল। আমার শাশুড়ী আমার সলেই এথানে এসেছিলেন। তিনি আমাকে খুবই ভালবাসতেন। কিন্তু বিভিন্ন সংস্থাতের সংঘাত যে কত ভীষণ হ'তে পারে, ভা ভুক্তভোগী ছাড়। কেউ বুঝবে না।

একটি ছোট্ট খোক। এল, ঘর আলো ক'রে। তার থাওয়া, শোওয়া, জামা-পরা দব প্রথমত আমার মতেই চলল। কিন্তু একটু বড় হতেই, এরা তাকে মারোয়াড়ী ক'রে তুলতে আরম্ভ করল, মারোয়াড়ীর ছেলে মারোয়াড়ী হবে, এ তো স্বাভাবিক। কিন্তু আমার পেটের ছেলের মারোয়াড়ীর দে দেখে আমার অন্তরায়া যে গুম্রে কেঁলে উঠতে লাগল। দে যে বই পড়তে লাগল, তার এক বর্ণও আমি বুঝিনে। আমার ছেলেকে আমি অ, আ, ক, প পড়াতে পারবো না, এত বড় শান্তি আমায় পেতে হবে, তা তো আগে ভেবে দেখি নি। আমার কাছে সেবাংলা বলতে শিখল বটে, কিন্তু দিনের অধিকাংশ সময় সর্বত্র সে ভো এদের ভাষাই শিখতে লাগল। এদের অভাাস, এদের আচার-বাবহার ক্রমেই সে আয়ত্ত করতে লাগল। আমার যে কি মনে হ'তে লাগল, তা অন্তর্গমীই জানেন!

এখন মনে পড়ে আইরিনের কথা। আমার পিস্তৃত ভাই রমেশ-দাকে বোধ হয় দেখেছ। ম্যাঞ্চেটার থেকে আইরিনকে বিয়ে ক'রে নিয়ে এলেন কলকাভায়। আমাদের সজে মিশতে ভার কত কট হ'ত। কত চেটা ছিল ভার, নিজেকে বাঙালী ক'রে ফেলতে। কত ঠাটা ক'রেছি ভার চালচলনের। তবু ভো আমাদের চালচলন ইউবোপীয়দের চালচলনের কত কাছাকাছি আইবিনের ছেলেটি বাংলা, ইংরেজী তুই ভাষাতেই কথা বলত। আমরা চাইতাম তাকে বাঙালী ক'রে নিতে, তার মা চাইত—অবশ্র মনে মনে—তাকে ইংরেজ করতে। এই দোটানায় পড়ে বেচারী আইবিনের যে কি অবস্থা হয়েছিল, তা এখন বুঝছি মর্মে মর্মে। ইংলগু তার অভিত বিলুপ্ত হয়ে গিয়েছে, ভারতবর্ষেও তার সন্তা সার্থক হ'তে পারে নি। আমিও তাই ভাবি, বাংলাকে যখন ছেছেছি, তখনই আমার সন্তা লোপ পেয়ে গেছে।

খামী-জীর জীবনটা তো শুধু খামী-জীতেই শেষ নয়!
তা যদি হ'ত, তাহ'লে আমার মুনের এ হন্দ, এ নৈরাশ্রের
কোন কারণই ছিল না। মাহ্ন্যের সম্বন্ধ তার সন্তানসন্ততির
সলে, তার পিতামাতা আত্মীয়-স্বজনের সলে, ভূত্যপরিচারিকার সলে, প্রতিবেশীর সলে, সমাজের সলে,
অগণিত ধনী, দরিদ্র, দাতা, ভিক্ক, স্কু, কয়, সং, অসং
নরনারীর সলে। গাছ যেমন তার চারিদিকে বিভৃত
অগণিত শিক্ড দিয়ে রস সংগ্রহ ক'রে ফলে, ফুলে, পাতায়
সমৃষ্ হয়, তেমনি মাহ্ন্যের মনও সমাজের বিভিন্ন আবেইনী
থেকে ভাব-রস সংগ্রহ ক'রে সমৃদ্ধ হয়—সার্থক হয়।
যথনই আমাকে বাংলার মাটি থেকে উপড়ে আনা হয়েছে,
তথনি আমার জীবনের পনর আনা বিলুপ্ত হয়ে গেছে।

বাংলার ধুলো, বাংলার কাদা, বাংলার মাঠ, বাংলার নদী, বাংলার গাছ, বাংলার লতা, বাংলার বন, বাংলার আকাশ, বাংলার বাতাস, বাংলার নদী, বাংলার পাহাড়, বাংলার ফল, বাংলার ফল, বাংলার ভাষা, বাংলার হাসি, বাংলার গান, বাংলার মা, বাংলার ভাই, বাংলার বোন, বাংলার সই, বাংলার হুখ, বাংলার তুংখ, বাংলার আশা, বাংলার নিরাশা,—এই সব দিয়েই তো গড়া আমার দেহমনের প্রতি অৰু-পরমাণু। এদের বাদ দিয়ে আমার আর থাকল কি ?

তুমি হয়ত বলবে, তুমি তো ইচ্ছে ক'রেই মারোয়াড়ী হয়েছ। কেন আমার এ ইচ্ছে হ'ল, সে তো আগেই বলেছি। এ ইচ্ছে আমার হয় কেন? আজ আমার অভিমান মিঃ বাম, মিঃ শ্রাম বা মিঃ বছর পারে নয়, আমার অভিমান সমগ্র বাংলার ছেলেদের পরে। কেন তারা বাংলার মেয়েকে নির্বাসিত করে দ রূপেরে অভ্যাতে, গুণের অভ্যাতে, বংশের অভ্যাতে, গুণের অভ্যাতে, বংশের অভ্যাতে, বামের অভ্যাতে এবং বিনা অভ্যাতে তারা বাংলার লন্ধীপ্রতিমান গুলিকে কেন বিসর্জন দেম দ বীরত্বের বড়াই তো খুব তানি! বাংলা কাগজ একখানা রেখেছি—বাংলার খবর তাতে পাই। আমার এই প্রবাসের কয় বংসরের মধ্যেই তো কয়েক শত নির্বাতিতাদের খবর পড়লুম। কোনবীর পুরুষের গায়ে একটু আঁচড় লেগেছে বলে তো খবর পাই নি।

মাঝে মাঝে ভূনি, ছেলেরা ভয়ুপায়, আমাদের ধরচ ওরা কুলোতে পারবে না। কেন ? আমরা কি এতই খাই, এতই পরি? অবস্থা বুঝে ব্যবস্থা করলেই হয়। যার আমায় এক-শ টাকা, সে জ্জুলাহেবের মেয়ে বিয়ে করবার জ্ঞা কেপে কেন ? যে-দেশের বউয়ের হ জোড়া শাড়ি আর হটো দেমিজে তিন মাদ চলে, আর তার সংক্ ছু-বেলা হুটো থাওয়ার বিনিময়ে যারা সকাল থেকে-ছপুর রাত্তি পর্যন্ত মুধ বজে খাটে, পরিবারের কল্যাণ-প্রচেষ্টা ছাড়া যারা অন্ত কোন কত বা জ্ঞানে না. তালেরও যারা অনাবশ্রক এবং ভুমূল্য মনে করে, ভাদের পৌরুষকে धिक ! भहरत्रत छ-ठात्रात हो। धनी, हो। पनान हार्ड मिकन-ছেড়া মেয়েদের চালচলন দেখেই বাংলার মেয়েদের ভাগ্য-বিচার করা কভধানি অক্সায়, তা হয়তো এই ছেলেগুলো ভেবে দেখে না। আর মেয়েদের অস্বাভাবিক উচ্চুঞ্লতা শিখিয়েছে কারা १ 🗝 রাই তো ত্-চার দিন এদেশ-ওদেশ घूरत्र अरम मरन करत, इरधत रहस्त (भड़ेन मत्रकाती रवनी, স্বামীর নিরাড়ম্বর প্রেমের চেয়ে ডুইং-ক্লমের ইয়াকি লোভনীয় বেশী, ছেলেমেয়ের ঝঞ্চাটের চেয়ে সিনেমা হোটেলের আকর্ষণ বেশী।

যাক্ গে, চিঠি লখা হ'য়ে যাচ্ছে। লখা লখা বজ্জা ক'বে ভোমায় বিবক্ত করতে চাই নে। আমার অভিশপ্ত জীবনের একটু পরিচয় ভোমায় দিলুম, কিছু মনে ক'রো না। আমার যা হবার, তা হ'য়ে গেছে। কিছ্য ছেলেটাকে কিছুডেই ছাড়তে পারছি নে। যদি ওকে বাঙালী ক'রে যেতে পারি, এ বার্থজীবনের শেষে একটু সান্ধনা হয়তো পার। অনেক ব'লে ক'য়ে, অনেক বৃঝিয়ে, আনেক সাধ্যসাধনা ক'রে ওঁকে পারিয়েছি বাংলা দেশে— আমার সাধের বাংলা দেশে—বিদ আবার কলকাভায় একটা ব্যবসার কিছু স্থবিধে করতে পারেন। ওখানে সিমে যদি আমায় ছ্-বেলা বেঁধে থেতে হয়, তাতেও আমি ছৃ:থ করবো না। থোকাকে আমি বাঙালী করতে চাই। আমি মরেছি, কিছু থোকাকে আমি বাঁচাতে

বড় ক্লান্ত মনে হচ্ছে। আজ আর না। বিকাশ-বার্কে আমার নমন্ধার জানিও। তুমি আমার—কি বলবো?—অনেক দিন আগেকার হোস্টেলের কথা মনে হচ্ছে—না থাক্—ত্মি হাসবে! আমার হাসার ব হাসাবার দিন ফুরিয়ে গেছে। ইতি 🎺 তোমাদের ভলি।

পত্র পড়া শেষ হইলে বিকাশবাবু বলিলেন-ভনলে ?

- —**₹**∏ I
- -- কি করা যায় বল তো ?
- বেমন করে হোক, ভলিকে কলকাতায় স্থানতেই হবে।
- —দেখি চেষ্টা ক'রে। কালই শীতলবাবু আর মিঃ ভট্টাচারিয়ার দলে একবার দেখা করতে হবে।
  - —আমিও যাব তোমার সঙ্গে।
  - —বেশ, ষেও।

## শিপ্পী নন্দলালের সঙ্গে কথোপকথন

### শ্রীকাননবিহারী মুখোপাধ্যায়

नव कथावाकां हे करवानकथन नग्न। श्रेष्ठ कदानहे कवाव আবাসে কিন্ত ভার সঙ্গে মন আবে না সব সময়ে। ক্রােপক্ষন ত্র্বনই স্তিাকার ক্রােপক্ষন হয় যুখন কোন মাত্র্য প্রশ্নের জ্বাবে শুধু মাপাঝোপা উত্তর দেয় না---দেয় এমন উত্তর যার মধ্যে স্বতক্ষুর্ত হয়ে ওঠে তার বিশাস ও ধারণা, মত ও আদর্শ। যথন তিনি নিজেকে উন্মুক্ত क'रत राम. जामाराहत रहारथत मामर्निय्र जिस्म अर्फ यथन তার হৃদয়ের এক প্রাস্ত। এমন অবস্থার জন্ম চাই মনের বিশেষ মেজাজ। সাধারণ অবস্থায় মাত্রষ এ-ভাবে অপরকে নিজের নিবিড সালিধ্যে টানতে পারে না। এবারকার ছুটিতে হঠাৎ নন্দলালকে পেলুম সেই মেজাজে। ভিনি শান্তিনিকেতন কলাভবনের অধ্যক। ছুটির দীর্ঘ অবসরে ছাত্রদের নানা সমস্ভার ভাবনা তথন তাঁর ছিল ना। এমনি সময়ে-- मिरनद পর দিন ধরে একটানা কাজের ব্যস্তভার হঠাৎ অবসানে শ্বভাবত: মানুষ নিজের , मर्था निरक्रक दानी करत शाहा नमनान हिसानीन।

ভিভবের খাভাবিক প্রেরণায় তিনি শুধু ছবি আঁকেন না।
শিল্প সম্বন্ধ নানা সমস্থা নিয়ে তিনি ভাবেন, মনের মন্ত
করে তাদের বোঝাবার চেটা করেন। তিনি ভাত্তিক
নন, তত্ত্বের জন্ম তত্ত্বের বিচারে তাঁর খুব উৎসাহ নেই।
তাঁর দৃষ্টিভন্নীর বিশেষত্ব এই যে, সাধারণত: তিনি বিচ্ছিল্ল
ঘটনা থেকে সাধারণ তত্ত্বে পৌছবার চেটা করেন। বেশী
কথার মান্ত্র্য নন, তবু তাঁর কথা এসে একেবারে পৌছর
হৃদয়ের কোণে। তাঁর ভাষা শুধু এক জনের চিন্তাকে
বহন ক'রে আনে না, আর এক জনের মনে চিন্তার আগল
খুলে দেয়। এক দিন স্থযোগ বুঝো তাঁকে শিল্প সম্বন্ধে
ক্ষেক্টা প্রশ্ন করেছিলুম।

বিকাল বেলা। শান্তিনিকেতনের কলাভবনের পাশে এসে তিনি বসেছিলেন। সঙ্গে ছিলেন ত্ত্বন বিখ্যাত চিত্রশিল্পী শ্রীযুক্ত বিনোদ মুখোপাধ্যায় এবং মণীস্রভূবণ গুপ্ত। একজন কলাভবনের অধ্যাপক, আর একজন কলাভার গবর্ণমেন্ট আর্ট ভূলের অধ্যাপক.

ছজনেই কলাভবনের পূর্বতন ছাত্র। দেখা হতেই তাঁর মুখে কুটে উঠল মৃত্ হাসি। এমনি হাসি দিয়ে প্রায় তিনি পরিচিতদের অভ্যর্থনা জানান। ত্-একটি কথার পর জিজ্ঞাসা করলুম, "আচ্ছা মাটারমশাই, যখন কোন ছবিতে হাত দেন তা আঁকার প্রেরণা কি হঠাৎ আসে গ"

"হঠাৎ বই কি।" তিনি জ্বাব দিলেন, চোধে ভেদে উঠল ভ্রমতা। বলতে লাগলেন: "ক্ধন আদবে তার কোন ঠিকানা নেই। তবে এক ভাবে আদেন না। তোমাকে বলি কার্য্যতঃ কি কি ভাবে আদে, শোন। সেই যে ল্যাণ্ডস্থেপগুলো» "ক্রেছিল্ম, তা এসেছিল ছাত্রদের শেখাতে শেখাতে। তাদের ল্যাণ্ডস্থেপ দেখাতুম, আঁকতে শেখাতুম। দেখতে দেখতে নিজেই করে বসল্ম অনেকগুলো।

"অনেক সময় এমন হয়, কোথাও যাচ্ছি হঠাৎ একটা গাছ দেখে ভাল লাগল। কেন ভাল লাগল জানি না। মনের মধো সেটা রয়ে গেল। ভাল লাগল বলেই আবার হয়ত তা দেখতে গেলুম। তার পর সেটাকে আঁকার হয়ত চেষ্টা করলুম, কিন্তু পারলুম না। খানিকটা স্কেচ করেই ছেড়ে দিলুম। হঠাৎ আর এক দিন যেতে যেতে আবার সেই গাছটা চোখে পড়ল, আবার দেখলুম। তার পর নানা কালে হয়ত হাত দিয়েছি। কিন্তু মনে মনে সেই গাছটা রয়ে গেছে। হঠাৎ আর কোন ছবি আঁকতে আঁকতে সেই গাছটা আঁকে প্রেবণা এল। হাতের কাল ফেলে গাছটা একে ফেললুম।

"এছাড়া আরও এক রকম হয়। মনে একটা ভাব হয়—কষ্ট বা আনন্দ বা আর কিছু। তথন সেই ভাবটা প্রকাশ করবার জন্তে মনে মনে সাবজেক্ট খুঁজি। হয় যাদের দেখছি তাদের মধ্যে না-হয় মিথলজির মধ্যে,— যেমন করে হোক তা প্রকাশ করার একটা সাবজেক্ট চাই। একটা আমার জীবনের ঘটনা বলি, তাহলে বুঝতে পারবে। 'উমার প্রভ্যোখ্যান' ছবিখানা কি ভাবে এঁকেছিলুম। তথন আমি শান্তিনিকেতনে এসেছি। এখানেই কাজ করি। কলকাতার এক্সহিবিশনে একথানা ছবি এঁকে পাঠিয়ে দিয়েছিলুম। অবনীবার তা দেখে খ্ব অধ্নী হলেন, বললেন, কিছে, হয় নি। শান্তি-নিকেতনে গিয়ে ভোমার এ কি হল! তাঁর কথা ভুনে মনে বড় ধাঁধা লাগল, খুবই কট্ট হ'ল।"

শিল্পী অবনীজনাথ নক্ষলালের গুরু তাঁর কাছেই তিনি ছবি আঁকা শিখেছিলেন। এঁদের ত্রুনের সংগ্রু এমন গভীর এবং নিবিড় যে গুরুশিয়ের সাধারণ বিশেষণ দিয়ে তার পরিচয় দেওয়া যায়না। অবনীজনাথের কাছ থেকে সাক্ষাং আলাপে কোন দিন শিষ্যের সম্বন্ধ কথা শোনার সৌভাগ্য আমাদের হয় নি কিন্তু নক্ষলালের মুখে গুরুর সম্বন্ধ বারবার নানা কথা শুনেছি। তার মধ্যে উচ্চাুস নেই—উচ্চাুস প্রকাশ করা নক্ষলালের প্রকৃতিবিক্ষ। কিন্তু গুরুর সম্বন্ধ তাঁর শ্রুমাণ্ড ও ধারণায় তাঁর একান্ধ আহা।

তিনি বলে চললেন: "অবশু অবনীবার পছল করেন নি বলেই হয়ত সেই ছবিথানা ওঁর ভাই সমরবার কিনে নিলেন। সেধানা এখনো তাঁর কাছে আছে। যাক, বাড়ী ফিরে এলুম। কিন্তু মনের কট তুলতে পারি নে। ইচ্ছে হ'ল, একটা কটের ছবি কিছু আঁকব। মনের ভাব নিয়ে ঘুরে পুরে বেড়াচ্ছি হঠাৎ এক দিন চোধে পড়ল, শান্তিনিকেতনের একটি মেয়ে মুধ নীচু করে দাঁড়িয়ে আছে, তার ঘাড়ের বেন্টা দেখতে পেলুম। বাস্। যা চাইছিল্ম পেয়ে গেলুম। তার পর সাবজেন্ট খুঁলতে আরম্ভ করলুম। ওঁমার প্রত্যাধ্যান'-এর চেয়ে আর কি কটের বিষয়বস্ত হ'তে পারে গ্রে আমার বেশ মনে আছে, প্রধ্মেই ঘাড়ের বেন্টা করেছিল্ম তার পর ধাঁ ধাঁ করে পুরো ছবিটা হয়ে গেল।"

"উমার প্রত্যাধ্যান" ছবিধানা নন্দলালের প্রতিভার একধানি শ্রেষ্ঠ নিদর্শন। দেখানা এখন শাছে প্রাক্রনাধ

ক্ষেক বছর আগে নন্দলাল করেকথানি ল্যাপ্তত্বেপ পেটিং
করেছিলেন। সেগুলি তাঁর নিজের কাছে আছে। তার করেকটি
প্রবাসীতে ছাপা হরেছিল।

ঠাকুষের বাড়ীতে। তিনি চুপ করলে জিজাসা করপুম, "গাছটার সম্বন্ধে যে বললেন, কোন গাছ বা কিছু ভাল লাগলে মনের মধ্যে থেকে যায়। কি ভাবে তা থাকে ? হবহু ফটোগ্রাফের ছবির মত না ভগু একটা ভাব হিসেবে ?"

তিনি স্থক করলেন, "ফটোগ্রাফের ছবির মত মোটেই না। একটা দৃষ্টাস্ক দিই। গেষ্টহাউদের পুকুরের ওপারে পাহাড়ের ওপর যে বটগাছটা আছে, ওটা আমার খুব ভাল লেগেছে—এক দিন ওটাকে হয়ত আঁকব। আঁকার আগে এসব কথা প্রকাশ করা শিল্পীদের উচিত নয়। সাধারণত: কারোকে বলিও না। তবে তুমি বুঝতে পারবে বলে কথাটা ফাঁস করলুম। আমাচছা, ঐ পাছটা আমার ভাল লেগেছে—কেন ভাল লেগেছে জানি না। হয়ত ঐ জায়গাটার সিচুয়েশন বা এসোসিয়েশনের জ্ঞন্ত। যুখনই अथान मिरत्र घारे, शाइहात मिरक रहरत्र थाकि। कि (परि ? পাতা, ना, **जान** ? किছूहे (परि ना। এकमन ভাধু চেয়ে দেখি—মনের মধ্যে একটা বেদনা জাগে। হঠাৎ এক দিন আঁকতে হৃদ করে দেব। তথন হয়ত দেখব, পাতাটা ঠিক হচ্ছে না, ডালটা যেমন চাই তেমন হয় নি। আবার বারবার যাব। ক্থনও হয়ত পাতা (एसर. कथन ७ इश्रुष्ठ छोन (एसर)। नश्र (छ। ७५ (हर्स অব্যু কোন ভাল একটা বট গাছের পাতা বা ডাল দেখে ছবিটায় লাগিয়ে দেব। দেখ, সব আটিষ্টের মধ্যেই আছে একজন ক্রিটিক। আঁকবার সময় সে কেবলই বলে, না এটা হ'ল না। কি যে হ'লে ঠিক হয়, কেমন করে তা করাযায়, সে-সব কথা বলতে পারে না। কিন্তু হচ্ছে না ষে তা ঠিক বলে দেয়। তখন আবার ছবিটা বদলাই, হয়ত গিয়ে গাছটা আবার দেখি।

"এ প্রসঙ্গে আরও একটা কথা পরিদার করে বলি।
গাছ দেখে যে প্রেরণা জাগল তার জন্যে যে শিল্পী গাছই
আকবে তার কোন ঠিকানা নেই। আন্য আকারে তা
প্রকাশ করতে পারে। হয়ত গাছ দেখে যে ভাব জাগল
মাহ্যের ফিগার দিয়ে তা বেরিয়ে পড়ল। যেমন ভারতের
শিল্পীরা হিমালয় পর্বত দেখে শিব, বৃদ্ধ, ইলোরার মন্দির
ইত্যাদি গড়েছেন। হিমালয় দেখলেই আমাদের মন বড়
হয়ে ওঠে, তার বিতার হয়। আমরা তার ভাবে
অহ্প্রেরিত হই এবং গড়বার সময় সে ভাব আপনি এসে
পড়ে।

"আবার ছবি বৈকেও ছবির প্রেরণা আসে। বিখ্যাত আটিইদের ছবি দেখতে দেখতে মনে ভাব জাগে—আলো হ'তে আলো জালার মত। পেট্রক গেডিস বলে একজন সাহেব কলকাতা শহরের প্লান করবার জন্যে এসেছিলেন। আমাদের কলাভবনের তথন বিশেষ কিছুই জমে ওঠে নি, শান্তিনিকেতনের বেটা এখন

পুরণো কলেজ হোটেল তার দোতলায় সামান্য ভাবে কাজ আরম্ভ হয়েছে। তথনও ফ্রেম্বো আঁকার মালমশলা সম্বন্ধে কিছুই হদিস পাই নি। তার ঢের পরে ফ্রেন্থোর কাজ স্থক করি। ঘরের দেয়ালে খেয়ালমত ভগু তু-একটা ছবি আঁকা হয়েছিল। গেডিস এসে তাদেখতে পান। জিজ্ঞাসাকরলেন, এ-রকম ত্-একটা করেছ কেন ? সারা আভাষের দেয়াল ভরে দাও না। বললুম, ছবিগুলো বেশী দিন থাকে নাযে, উঠে যায়। তিনি বিরক্ত হয়ে বললেন, না-ই বা চির্দিনের জন্যে থাকল। ঠিক রং যদি নাপাও কয়লাদিয়ে আঁকে। উঠে গেলে আবার আঁকবে। তবু তুদিনও তো থাকবে। তার মধ্যে তু-চারজনও দেখডে পাবে। ভাদেখে তাদের মধ্যে আবার প্রেরণা জাগবে, তাদের মনে সৃষ্টি করবার স্থর লেগে যাবে।— সেই তো শিল্পের সার্থকভা। গেডিসের কথাটামানি। ভাল ছবি দেখতে দেখতে অনেক সময় নতুন ছবি করার প্রেরণা জাগে। অবনীবাবুকে দেখেছি, ছবি আঁকছেন সামনে বিখ্যাত পারসিক শিল্পীদের ছবি রেখে। একে অমুকরণ করাবলে না। ছবিধানা যধন শেষ হ'ল তথন দেখা গেল তার মধ্যে সন্তা নকলের গন্ধ নেই, তা সম্পূর্ণ অবনীবাবুর নিজক হয়ে গেছে। হয়ত যে ছবিধানা সামনে রেখে এঁকেছেন তা থেকে সম্পূর্ণ পুথক ছবি হয়েছে সাবজেক্ট ও আঁকার পদ্ধতির দিক থেকে। আর ছবিটা বেশ উচু দরের হয়েছে।"

একট্ থেমে তিনি আবার স্থক করেন, "দেখ কোন ছবির কাজ ধখন করি, তখন সারাদিন কাজের ফাঁকে ফাঁকে মনে ঐ কথাই বাজে। কাজ শেষ না ২ওয়া পর্যান্ত ভাবনা যায় না। ছবি করার সময় এত ভাল লাগে যার জনো আনেক সময় রাজিরে বিছানা থেকে উঠে ছবিখানা দেখতে হয়। বেশ মজার জিনিস।" কথা বলতে বলতে মুখে তাঁর ভেসে উঠল আত্মসচেতনতার এক টুকরো নিঃশব্দ হাসি। হয়ত জনেক দিনের এমন জনেক অবস্থার স্থতি তাঁর মনে হয়েছে যা সাধারণ সংসারীর চোধে কৌতুককর। সে-কথা ভেবে তিনি এখন নিজের সম্বন্ধে হয়ত নিজেই হাসছেন।

প্রেটোর সময় থেকে আরম্ভ করে সাহিত্য এবং
শিল্পের ইন্দপিরেশন তথ্ব নিয়ে পৃথিবীতে তর্কবিতর্কের
শেষ নেই—হয়ত ভবিষ্যতেও তাত্ত্বিক পণ্ডিতেরা
এ-সমস্থার শেষ করতে পারবেন না। শিল্পরসিকেরা আধুনিক ভারতের শ্রেষ্ঠ চিত্রশিল্পীর নিজের
অভিক্রতার এই বিবরণে হয়ত অনেক কিছু প্রশ্নের
মীমাংসা পাবেন। মনে হয়, অভিক্রতাই মাছ্যেরর জীবনে
স্তিয়কার মীমাংসা আনে—শুকনো তর্ক তাকে ঠেলে দেয়
দূর থেকে দূরে।



পাঠ-প্রচয়। সম্পাদক ক্ষিতীশ বার, অধ্যাপক, বিশ্ব-ভারতী। বিশ্বভাবতী পাঠভবন কর্ত্বক ষ্ঠ ক বর্গের (অন্তান্ত বিজ্ঞালয়ের পঞ্চ শ্রেণীর) জন্ম পাঠ্যরূপে মনোনীত। মূল্য লেখা নাই।

'প্রবাসী'তে সাধারণতঃ বিভালরপাঠ্য পুস্তকসমূহের পরিচর দেওরা হয় না। এই বছিটি সম্বন্ধে এই বীতির ব্যক্তিক্রম করিবার প্রধান কারণ, বহিখানি 'ক্ষিত' বাংলার লেখা, কেতারি বাংলার নর। অপ্রধান একটি কারণ, 'জার অনেক ছবি ছাত্রছাত্রীদের আঁকা। 'ক্ষিত' বাংলা পুস্তকে চালান উচিত কি না, সে বিষয়ে অনেক তর্কবিত্তক' চলিয়া আসিতেছে। তাহার জের এখানে টানা চলিবে না। অস্থান দেশে যেমন বঙ্গেও তেমনি, 'ক্ষিত' ভাষা দেশের সর্বত্র এক নয়। কিন্তু শিক্ষিত ভন্মসমাজে রাজধানী ও তাহার আশেপাশের 'ক্ষিত' ভাষাই ক্ষাবাত্রি ক্রমণঃ অধিক পরিমাণে প্রচলিত হইতেছে। দেখা বাইতেছে, তাহা চিস্তা ও ভাব প্রকাশের নিমিত্ত অ্যবেষ্ঠ নয়। এই 'ক্ষিত' ভাষার সহিত বাল্যকাল হইতেই পরিচিত হওয়া স্ববিধান্ধন ।

এই বহিধানির পাঠগুলি মনোহারী। ব্রীক্রনাথের কবিতা ও গানগুলি ইহার বৈশিষ্ট্য সাধন করিয়াছে। গানগুলি ছেলে-মেরের। ভধু প্ডিবে না, না গাইরা ছাড়িবে না।

পল্লীসেবক উপেজ্বনাথ। প্রীপ্যাণীমোচন দেনগুপ্ত প্রণীত। ইতিয়ান পারিশিং হাউস, ২২।১ কর্ণভয়ালিস স্থীট, কলিকান্তা। সচিত্র। মূল্য দশ আনা।

ইগা বার বাহাত্ব উপেক্সনাথ সাউ মগাশবের জীবনচবিত।
ইগা পড়িরা বাঙালী মাত্রেই প্রীত ও উপকৃত চইবেন। বাঙালীর
হালরের যে সকল সদ্গুণ জামরা আমাদের জাতির স্বাভাবিক
সম্পদ মনে করি, সাউ মগাশরের চবিত্রে তাগার প্রাচ্ব ছিল।
আবার আমবা আজকাল ধে ভ্রান্ত ধারণা পোষণ করিতে অভ্যন্ত
ইইরাছি বে বাঙালীর ব্যবসাবৃদ্ধি কম এবং বাঙালী ব্যবসা
বাণিজ্যে কুতী হইতে পারে না, সে ভ্রান্ত ধারণার নিরসনও হর
তাঁহার জীবনচবিত পড়িলে।

পুস্তকটিব 'স্চনা' ও সাউ মহাশবের বাল্যকালের বিবরণের পর, তাঁছার বোবনে ক্রামের সেবা, গ্রামে শিক্ষাবিস্তার, চিকিৎসালর প্রতিষ্ঠা, তাঁছার প্রস্তুত দান, কলিকাতার ব্যবসাকার্য, চরিত্রপ্রসঙ্গ প্রস্তুতি আছে।

উপেক্সনাথের হিতৈষণ। জাতিধর্ম আদি কোন গণ্ডীর মধ্যে আবছ ছিল না।

ৰছিৰানির ভাষা সরল।

বলীয় মহাকোষ। প্রলোকগত পণ্ডিত অমূল্যচর্ণ

বিভাভ্বণ কর্ত্বক প্রভিষ্ঠিত। ইহার দিতীয় ধণ্ড, অষ্টাদশ সংখ্যা প্রকাশিত চইয়াছে।

এই মহাকোষের প্রিচর আগে অনেকবার দিয়াছি। এই ধণ্ডের প্রথম শব্দ 'অনুবাধপুর', শেষ শব্দ 'অনুসাসন'।

উৎসবের প্রণতি, ১ম ও ২য় খণ্ড; নবযুগের শিক্ষা ও সাধনা, প্রথম খণ্ড; জীবনবীণার বিচিত্র সুর (লগুনপ্রামী বিলাগীর দৈনিক প্রার্থনা). প্রথম খণ্ড; ছেলেমেয়েদের প্রার্থনা। এই পাঁচখানি পুস্তক শীঙটিস্থিত ম্বাবিটাদ কলেজের অর্ধাক শ্রীযুক্ত সতীশচন্দ্র বার এম্ এ (লগুন) প্রণীত। শিলংস্থিত 'শান্তিক্টাব' ভবনে প্রকাশক পণ্ডিত স্ববোধচন্দ্র বিদ্যালয়ার, বি এ-ব নিকট প্রাপ্তব্য। ম্লা বধাক্রমে।১০, ০০, ০০, ০০, ০০ আনা।

"উৎসবের প্রণতি" তই থকে লেখক মহাশরের করেক বংসবের ডায়েরির কোন কোন দিনের লিপি উদ্ভ হইয়াছে। রচনাগুলি ধর্মভাবপুণীও ভব্তিবসাপুত।

"নব যুগেব শিক্ষা ও সাধনা" বহিটিব ভূমিকা শীযুক্ত অধ্যাপক গগেন্দ্ৰনাথ মিত্ৰ মহাশৱ লিখিৱাছেন। বহিটিতে আছে—শিক্ষকের আদর্শ, নববর্ধের সাধনা, শিশুর জন্মোৎসব, শিশুর হাতে খড়ি, শিক্ষাসেবকের জাতপত্ত, শিক্ষকের অধিকার ও কত্রি, শিক্ষার উদ্দেশ্য, শিক্ষক ও অভিনাবক, জীবনের মহন্ত, চবিত্রগঠন, প্রশ্লোত্তর, শিক্ষা ও সাহিত্য।

অধ্যাপক গগেলুনাথ মিত্র মহাশ্ব লিপিবাছেন, "লেপক এই সকল বিষয় স্থানিপ্ৰানে চিন্তা কবিবাছেন, চিবলীবনবাাপী সাধনাব ছাবা ভিনি বে জ্ঞানলাভ কবিবাছেন, দেশের কলাণে, জ্ঞাভিব ভিত্তকামনামু ভাহাই ভিনি জনসাধাবণকে উৎস্প্রকিবিছিন। ভাহাব এই গভীব চিন্তাপ্রস্ত নিবন্ধগুলির মধ্যে ভাবিবার, জানিবার, শিধিবার অনেক জিনিব আছে।"

ইচা অভীব সভা কথা।

'জীবনবীণার বিচিত্র স্বর'' লেখকের দৈনিক প্রার্থনা-মালার চয়নিকা। ছাত্ররপে লেখক বখন লগুনে ছিলেন, সেই সময়কার এই প্রার্থনাগুলি ছইতে ব্যা বায়, তিনি কিরপ উচ্চ আদর্শ পোষণ করিতেন এবং ভগবিশ্বিদাসীর জীবন বাপন করিতে চেষ্টা করিতেন।

বাঁচার। দৈনিক গার্হস্থা উপাসনার বাদকবাদিকাদের উপবোগী প্রার্থনার বহিব অভাব বোধ করেন, তাঁচারা এই পৃত্তিকাটি হইতে সঙ্কেত ও সাহাবা পাইবেন। সত্যের আলো— এত্রমীরচক্র চ্ট্রোপাধ্যার। ভরষার পাবলিশিং হাউস্, ১১, মোহনলাল খ্লীট, কলিকাতা। মূল্য পাঁচ সিকা।

বৈদিক ব্বের পটভূমিতে বচিত নাটক। সে ব্রু সক্ষে
আমাদের ধারণা অতি অস্টি। তথাপি সেই স্পৃর অতীতের
কথা ভাবিলে মনে উন্নাদনা আসে। গতামুগতিক বিষরবস্ত
ছাড়িরা লেখক নৃতন বিষরের সন্ধান করিরাছেন, এজন তিনি
ধন্তবাদার্থ। বৈদিক ভারতের বিচিত্র জীবন-চিত্র লেখক নিপ্তার
সহিত আঁকিরাছেন। এক দিকে ব্রুবিশ্বর এবং ভোগবিলাস,
আন্ত দিকে সাধনা ও সংবম; এক দিকে আর্থা-অনার্থা বিরোধ,
আন্ত দিকে তাহাদের মিসনের চেটা স্ক্রভাবে প্রকটিত হইরাছে।
অনার্থা বলিতে লেখক অসভ্য বুঝেন নাই। "আর্থাপ্র্র্ক ভারতে
বক্তজাতি ইইতে সন্ধ্যাসবাদী পর্যন্ত বহু প্রকারের মানব ছিলেন"
(ভ্মিকা)। নাটকের শেষভাগে দেখান হইরাছে, সভ্যের
আলো প্রকাশ পার প্রেমে, হৃদরের আবরণ-মোচনে। গ্রন্থের
আদর্শ স্ক্রর এবং বচনাভঙ্গী প্রশংসনীর বদিও ঐতিহাসিক বা
বা পৌরালিকের কট্টিপাথরে ইহার সম্যুক্ পরিচন্ত না আসিতে
পারে।

**季**. 5.

আশীষ (কাব্যব্রম্থ)— শ্রীবোগেশচন্দ্র চৌধুবী, এম্-এ বি-এল্। প্রকাশক—শ্রীশৈলেশকুমার সেন এম্-এ। "কল্পনাবাস", কুমিল্লা। দাম আট আনা।

এই কাব্যপ্রন্থে ২০টি কবিঙা আছে। কবিতাগুলি ভাল লাগিল। সবলতা ও আছিবিকতা আছে। কবি আধুনিকতাপতী নহেন। 'খড়গপুর' কবিঙাটিব হন্দ ভাল—পড়িতে ভাল লাগে। কবিব হন্দে হাত আছে। আমাদেব পরিচিত গৃহসংসাবেব স্থ-ছঃধের কথাই কবি হন্দে গাঁথিবাছেন। কবি বোগেশচন্দ্র চৌধুরী ববীক্তপ্রতিভামুগ্ধ এবং তাঁহার অফুগামী বলিরা মনে হইল।

বিদেশীর বিপদ (পরের বই)—গ্রীষোগেশচন্দ্র চৌধুরী, এম্-এ, বি-এল। দাম এক টাকা। প্রকাশক — জ্রীশৈলেশকুমার সেন, এম-এ, কল্লনাবাস, কুমিরা।

বইখানিতে পাঁচটি গল্প আছে। গল্পজাল চিন্তাৰ্ক্বক, বিষয়বন্ধ অনৈসৰ্গিক। সাধাৰণ পাঠকেৰ গল্পজাল পভিতে ভালই লাগিবে। সহজ কথাৰ বাহাকে আমবা ভূতেৰ গল্পলি, লেখক তাহাই একটু নৃতন ধৰণে লিখিৱাছেন। মক্ষ নয়।

গীতিকাঞ্জলি (গানের বই)— একেশবলাল দাস। প্রাপ্তি-ছান, 'বনগাঁ', বেলৰাক্ষার, বশোর এবং কলিকাভার প্রসিদ্ধ প্রস্থালরসমূহ। দাম তুই টাকা।

লেখক বৰীক্স ভঙ্গীতে গান বচনা কৰিয়াছেন। কোন কোন গানে বৰীক্ষেব ভাষা পৰ্যস্ত চলিৱা আসিয়াছে। ৰোধ হয় ইহা উচ্চাব অজ্ঞাতসাবেই ছইয়াছে। তবু, উচ্চাব গানওলিতে , আস্ক্ৰিকতা আছে। বেমন, "এই ধরা মাঝে তুমি অধর চাদ বিশবোড়া পাতা তব প্রেমের ফাঁদ প্রেমবিন্দু দানে পুরাও মনোসাধ করি আশা মনে। এই আমি চাই পাই ধেন ঠাঁই যুগ্স চরণে।"

বাণীর চরণে 'অস্তিম অর্ঘ্য'— শ্রীনলিনীমোহন সাভাল বচিত।

দার্শনিক বিষয়ের প্রবন্ধের বই। ভূমিকা সইয়া ইহাতে ৮টি প্রবন্ধ আছে। ভূমিকাটি শ্রীযুক্ত হীরেক্সনাধ কত রচিত। ম্ল্যবান ভূমিকা। "কুরল" গ্রন্থ রচরিতা শ্রীনলিনী-মোহন সাজাল এম্-এ বঙ্গসাহিত্যে খ্যাতনামা। তাঁহার শেব বরসের লেখা এই অস্তিম অর্থ্য বঙ্গসাহিত্যে পৃথিপ্রত্যের জার সমালর লাভ করিবে বলিয়া মনে হয়। বেদ, প্রাণ, যোগ, অধ্যাত্ম দর্শনিই তাঁহার এই গ্রন্থের আলোচ্য বিষয়। প্রথের প্রথম প্রবন্ধটি স্কল্ব। তাহার নাম 'লুকোচ্বি'।

গ্রীহেমচন্দ্র বাগচী

শ্রী শ্রীমা আননদময়ী—কৃতীর ভাগ। ঐওকপ্রিয়া দেবী প্রণীত, কিষণপুর, পো: বান্ধপুর, দেরাছন হইতে প্রস্তৃকর্তি প্রকাশিত। মশ্য ১০০

আলোচ্য প্রস্তে ব্জেপনী মাতা আনক্ষমীর দেহাপ্রিত লীলার বিবরণ লিপিবছ ভইরাছে। উক্ত লীলা সকল মারের বাহা পরিচর, ইহাতে মারের প্রকৃত পরিচর পাওরা বার না। মা এক জন প্রেষ্ঠ সাধিকা। তাঁহার জীবন-ধারার এমন সকল বাাপার ঘটিতে দেখা বার, বাহা বুঝা কঠিন। আলোচ্য প্রস্তে মারের অনেক ভাবের ছবি সংযুক্ত করা ভইরাছে।

শ্ৰীজিতেন্দ্ৰনাথ বস্থ

প্রী শ্রীচণ্ডী—-স্বামী জগদীধরানন্দ কন্ত্র্ক অনুদিত ও সম্পাদিত। উদ্বোধন কার্ব্যালয়, বাগ্যাঞ্জার, কলিকাতা। মৃল্য চৌদ্দ আনা।

মার্কণ্ডের চন্ডীর এই মনোরম সংস্করণণানিতে মৃল সংস্কৃত, উহার আক্ষরিক অহরার্থ এবং সরল বঙ্গাহ্লবাদ প্রদত্ত হইরাছে। পাদটীকার প্ররোজনীর পাঠভেদ প্রদর্শিত হইরাছে এবং অফ্রবাদ বিশদ ভাবে বৃথিবার স্মরিধার জন্য বিভিন্ন টীকা ও অন্যান্য নানা এন্থ হইতে বিশেষ বিশেষ অংশ উদ্ধৃত ও অন্দিত হইরাছে। প্রারজ্ঞেও শেবে জ্ববকবচাদি চন্ডীর বড়ঙ্গ ও ধ্যানমাহান্য প্রভৃতি অফ্রবাদসহ সন্ধিবিক্ত হইরাছে। সংস্কৃতানভিজ্ঞ ব্যক্তিগণ এই সংস্করণের সাহাব্যে চন্ডীসন্তম্ভে বহু জ্ঞাতব্য তথ্য জানিতে পারিবেন এবং চন্ডীর প্রকৃত মর্শ্ম প্রহণে ইহা তাঁহাদিগকে বথেষ্ট সাহাব্য করিবে। মুলাণাদির সোঠব নিবন্ধন প্রস্কের বাহ্নিক সৌন্ধই ইহার গৌরব ও আদর বৃত্তি করিবে সন্দেহ নাই।

ঞ্জীচিস্তাহরণ চক্রবর্তী

পৃথিবীর ইতিহাস—এগজেজকুমার মিত্র প্রশীত। প্রকাশক মিত্র ও বোব, ১০, গ্রামাচরণ দে ব্লীট, কলিকাতা। পৃ. ২৩২, মল্য ১০০।

পৃথিবীর ইতিহাস বলিলে কোনও লাতিবিশেষের বিচ্ছিল্ল ইতিহাস নহে—সমগ্র মানব-সমাজের অগ্রগতির ধারাবাহিক ইতিহাস ব্যার। সেই আদিম গুহাবাদী মানব হইতে আরম্ভ করিয়া আল পর্যন্ত মানবের প্রতিনিয়ত বায় অবস্থার উন্ধতির প্রয়াস, ইহাই পৃথিবীর ইতিহাস। এই ইতিহাস অপূর্ক্, মনোরম ও শিক্ষাপ্রদ। আলোচা পৃত্তকধানিতে অলপরিসরের মধ্যে সরল ভাষায় এই ইতিহাস বর্ণিত হইরাছে। মুখাতঃ অলবরক্ষদিগের জন্ত লিখিত হইলেও খাঁহাদের ইংরেজী বহি পড়িবার স্থাবিধ। নাই এরশ ব্রক্ষেরাও বহিখানি পাঠে উপকৃত হইবেন। মুদ্রিত চিত্রগুলি বহিখানির অন্তর্গাও বহিখানি পাঠে উপকৃত হইবেন। মুদ্রিত

গ্রীসৌরেজনাথ দে

চারণী — এর র রানাথ দাস্কর। মিত্র এও বোব; ১০।১, ক্যামাচরণ দে ট্রাট, কলিকাতা। মূল্য এক টাকা।

লেখক দার্শনিক, কাব্য যেন উচ্ছার অবসর-বিলাস। কিন্তু কাব্য-ক্ষেত্রে তিনি অনধিকারী নহেন। ভাষার এবং ছন্দের উপর উচ্ছার অধিকার আছে। কেছ দার্শনিক ছইনেই কবি হইবেন না, কিংবা কবি ছইলেই দার্শনিক ছইবেন না—এরপ ধারণা যে সব ছলে সত্য নহে, তাহা রবান্দ্রনাপের বাংলা ও ইংরেজী গদা ও পদ্ধ রচনাবলী হইতে বুঝা বার। ভট্টর ফ্রেক্রাখ দাসঞ্জ্ঞও আর এক দৃষ্টান্ত। তাহার আনেক কবিতার রবান্দ্রনাপের প্রভাব লক্ষিত হয়। 'শরং রবীন্দ্র', 'বর্ধাবিলাম', 'বিশ্রুতি' এবং 'শক্তি'—কবিতাচতুইরের গন্তীর ধ্বনিক্লার উপভোগ্য। ছিতীয়োক্ত কবিতার সংস্কৃত শক্ষরাক্লির মধ্যে 'মাছাড়ি পাছাড়'—স্প্রস্কুত মনে হইল না।

একটি কুসুম---- শুগুগেন্দ্রনাথ খান। শ্রীধরিত্রী দেবী কর্তৃক ১)৬ দেবক বৈদা দ্রীট, কলিকাতা হইতে প্রকাশিত। মূলা ১১।

ইহা প্রেমের কথা লইরা লেখা একথানি আখানকাবা। 'গাখা'র বৈশিষ্টা দরল প্রকাশগুল । আমরা আধুনিক শিক্ষিত কবিরা প্রারই সে বৈশিষ্টা অলুর রাখিতে পারিনা; বর্তমান কবিও পারেন নাই। কিন্তু জাহার ভাষা "মধুর এবং ঈষং ভাষাল্ডাযুক্ত হুটলেও কাহিনীটি [উপভোগা।

গ্রীধীরেন্দ্রনাথ মুখোপাধ্যায়

রাক্সামাটির পথ — জীসোরীক্সমোহন মুখোণাধ্যার। গুরুদাস চট্টোণাধ্যার এও সঙ্গ। কলিকাতা। পৃ. সংখা ২৮৯। মূলা আড়াই টাকা।

"রাসামাটির পথ" বখন সাপ্তাহিকে ধারাবাহিক ভাবে বাহির
ছইতেছিল তথন আগ্রহের সহিত পড়িয়ছি। সবচেরে যাহা মুদ্ধ
করিত তাহা এর সচলতা। যে-শুরের জীবন লইরা বইথানি লেখা
সে-স্বদ্ধে গজীর জানের জল্প উপস্থাসের গতিবেগ কোখাও কুর হর
নাই। সৌরীনবাব্র টাইল সবদ্ধে বেশী কথা বলিবার দরকার নাই,
কেন না তিনি হুপরিচিত। তাঁহার গল্প প্রস্কার হর বেশীর ভাগ পাত্রপাত্রীদের সংলাপের মধা দিরা। এই রীতির একটা চমংকারিত এই
বে পাত্র-পাত্রীদের চেনা বার খুব আলে, তাহারা বেন সলে
নিজেই নিজেদের প্রকাশ করিরা চলে। বেট্কু বাকী থাকে, লেখক
সেট্কু মাধ্যে নিজের মন্তব্য-দিরা পূরণ করিয়া দেন। এ অংশ-

ণ্ডলি বন্ধ, সংবত, ঘটনা বা চরিত্রগুলিকে কুটাইরা তুলিরাই নিরত হর, ক্লান্তি আনে না।

উপস্তাসের মূল পরিকল্পনাটি একটি রবীক্র-সঙ্গীতের চাার ধারে গড়িয়া উঠিয়াছে —

> গ্রামছাড়া ঐ রাঙ্গামাটির পথ আমার মন ভূলার রে।

ও যে কোন্বাকে কি ধন দেখাবে, কোনখানে কি দায় ঠেকাবে, কোখায় গিয়ে শেব মেলে বে ভেবেই না কুলায় রে !

এই রাসামাটির পথ শহরের প্রলোভনের পথ। চিরকালই তাই, তবে আজ,—যথন মেরেকেও অরসমতার পুরুবের মতই পথে বাছির হইয়া পড়িতে হইতেছে, সে সমর প্রলোভন আরও তার, খলনের সন্তাবনা আরও বেলা। নারক বিমল কিন্তু বাঁচিয়া গেল। সে বাঁচিল এই স্কল্প যে বিপদই তাহার কাছে সম্পদ হইরা দেখা দিল। জ্ঞালনা— সিনেমার অভিনেত্রী অলকা, যে বিমলকে রাসামাটির পথে টানিল, সেই ভাহাকে নিজের চরিত্রের দৃঢ্তার বাঁচাইলও—অবক্ত নিজেকে আছতি দিরা।

রাজামাটির পপে এই জিনিসটি আক্মিক। তাই মনে হর এই আক্মিকতার জল্ঞ উপল্লাদের মূলসুত্রটি একটু হুট হইরা পড়িরাছে। কেননা যাহা নিরম তাহার মধ্যে আক্মিকতা আনিরা কেলিলে নিরমের মূল উদ্দেশ্ত কুটিতে পার না। অর্ধাৎ আলোচা বইপানিতে রাজামাটির প্রের আভাস আছে কিন্তু পরিণতি নাই।

সে বাহাই হোক, বইখানি বৃষ হুখপাঠা হইলাছে, বিশেষ করিছা অলকার চরিত্র লেখক এত জীবন্ধ করিছা কাঁকিরাছেন বে সে সামনে আসা মাত্রই নিজের বাজিত্ব দিয়া মনকে পর্ণ করে। শেব করিছা বই মুডিয়া রাগিবার পরও তাহার জীবনের কারণা মনকে বইকণ আছিল্ল করিয়া রাগে।

🗐 বিভৃতিভূষণ মুখোপাধ্যায়

ক্রেম-বিকাশের পথে—ভূচার ভাগ। শীতার পুরুবোন্তম (শক্তি অংশ) ব্রহ্মচারী সত্যানক প্রণীত। শরৎক্মারী সংস্কৃত বিদ্যাশ্রম, ৬ নং গোদৌলিয়া, বেনারস সিটি। মূলা ১ এক টাকা।

গ্রন্থকার একজন শক্তিশালী সাধক। তিনি জাঁহার সাধনলক জ্ঞান এট প্রন্থে প্রকাশিত করিরাছেন। মামুব কি করিরা ভারে ভারে উৎকর্ষলাভ করিরা পূর্ণ পরিণতিতে উপস্থিত ইইতে পারে, প্রস্থকার এই প্রস্থে তাহাই আলোচনা করিয়াছেন।

প্রস্থকার আলোচা প্রস্থে প্রত্যেক জীব বাহাতে আল্পকেন্দ্র বিকাশ করিতে পারেন কর্ম্মের বিজ্ঞান অংশ আলোচনা করিরা তারাকে সেই পথ দেখাইয়া দিয়াছেন। তিনি সকলকে উপুদেশ দিয়াছেন বেন কেছই আপন আপন কর্মাকেন্দ্র ত্যাগ না করেন।

প্রস্থেষ পেবে প্রশ্নকার পক্তি গুরের বিকাশের কথা বলিরাছেন এবং মন্ত্রপক্তি সম্বন্ধে আলোচনা করিরাছেন। স্টিডেম্ব সম্বন্ধে প্রস্থাকার বৈজ্ঞানিক আলোচনা করিরাছেন, বাহাতে কন্মিগণ স্টিডম্ব ব্রিরা কর্ম্ম-ডম্ব ব্রিতে পারেন।

শ্ৰীজিতেন্দ্ৰনাথ বস্থ

## নীলকণ্ঠ

### গ্রীহীরেন্দ্রনারায়ণ মুখোপাধ্যায়

নীলকণ্ঠ আমি---षाकर्ध करतिह भान छीत हमाहम, দেবতার অপেয় গরল: নিঃশেষে মন্থন করি ক্ষীর পারাবার ধরিত্রীর মর্মান্তল হ'তে যে বিষ-উদ্গার উঠিয়াছে রাত্রিদিন পীযুষ পিয়াসী দেবলোকে ঝলকে ঝলকে---অমতের সে দক্ষিণা বালি দক্ষিত হয়েছে আজি মোর কঠে আসি। मुठ्राक्षेत्री (एववाना मृद् দে স্থা-উৎসবে বাস্ত্রকির শেষ অর্ঘাখানি মোর পাতে ঢালিয়াছে আনি। আমি চাহি নাই স্থা, অমরত্ব করি নি কামনা: পৃথিবীর দারপ্রান্তে বৃদি' ছিছু অন্তমনা শ্মশানের চিতাভত্ম ল'য়ে. ডমকর ভালে র'য়ে র'য়ে গাহিয়া ববোম্ বোম্—উন্মাদের লয়হীন গান; অটুহাস্তে জাগাইয়া নি: শক্ত শাশান। জীবনের স্থাভাগু মোর তরে শৃক্ত চিরকাল; প্ৰিল জ্ঞাল---যত ক্লেদ, যত কিছু প্লানি, জানি--দিঞ্চিত হয়েছে অলক্ষিতে দেবতার অম্পষ্ট ইন্ধিতে मौन এই মর্ত্তাবাসী তরে, व्यान्यस देवनाम-निश्रत । দেবতার প্রয়োজনে লাগিবে না যাহা, অঞ্জ ভবিয়া তুমি কবিয়াছ দান-

ওগো ভগবান!
মাহুষের কাগি;

মুগে মুগে যে মাহুষ লইয়াছে মাগি
ভিকা সম ভোমার আশীষ,
কঠে তারি দিয়াছ ঢালিয়া দেবতার অপেয় সে-বিষ।
আমি শিব, মাহুষের অমূর্ত্ত প্রতীক,
দে গবল কঠে ধবি মাহুষেরে করেছি নিভীক।

শামি স্টিছাডা--স্টির তুরস্ত নেশা কাঁদে আতাহারা প্রতি লোমকুপে মোর সীমাহীন কাল, মৃত্যুক্তির ধরণীর ধুদর মকতে মহাকাল শ্বশানে রচিয়া স্বর্গ মৃত্তিকার প্রাণহীন বুকে---শ্বিত পঞ্মুখে, গাহিয়া চলেছি মর্ত্তো অমুডের গান: ফেনিল মরণ-নীল বিষ কবি পান। অলে অলে কেঁদে মরে যৌবনের মন্ত মাদকতা. তারি ব্যাকুলতা দিকে দিকে হানে করাঘাত: বিশাসিনী প্রকৃতি ভোমার ভিক্স সম বাড়াইয়া হাত মাগে স্ঠি মোর পালে: তবও সন্তাসে---ভীক অনকের অভু ধর ধর কাঁপে মোর ডরে. ভোমারই স্বষ্টির মাঝে স্বাষ্টির দেবতা পুড়ে মরে। আমি শিব, অশিবেরে করিয়াছি জয়; আমারই ইক্তিতে বিশ্ব আপনারে করি নিতা কয মিটায় ভোমার লিঙ্গা ওগো ভগবান. পীযুৰ-বঞ্চিত জীব হাস্তম্ধে করে প্রাণ দান, প্রাণের স্থন লাগি. যারা ভিকা মাগি

বিধাতার কাছে পায় অপেয় গরন ; ক্লদ্ধ করে খাসবায় তীত্র হলাহল।

আমি মৃত্যুঞ্চয়, রোগ নাই, শোক নাই, নাই মোর ভয়। সর্বত্যাগী উমানাথ মৌলী কুলহীন, উজ্জ্বল কর্পুরঘন অলে মোর সর্বলোক হয়েছে বিনীন; ন্তিমিত নয়ন-প্রান্তে জাগরণে বুমন্ত স্থপন, বামাচারী পিশাচ শ্রণ ! তবু মোর তরে কাঞ্চন বরণা গৌরী মহাব্রউ উদ্যাপন করে, সে কঠোর তপস্তায় হিম্পিরি হিমাচল হয় বিচলিত। পতিতপাবনী গলা হয়ে বিগলিত নেমে আদে ঝর ঝর ধারে. স্বৰ্গ হ'তে পৃথিবীর ধারে-প্রস্তর-আঘাত ভয়ে বেড়ি মোর জীর্ণ কটাজান, ভগীবথ তপঃতৃষ্ট নীলক ছ আমি মহাকাল। কালের প্রবাহ-স্রোত বাধা-বন্ধ টুটি চলিয়াছে ছটি ष्यनापि त्म त्कान् कान र'एउ, চূর্ণ করি তারি ধরস্রোতে বিধাতার ক্রীড়নক ভঙ্গুর স্বাষ্টর ভেলাধানি; আমি শুলপাণি, মোর পদপ্রান্তে আসি নিয়তিও জানায় প্রণাম; শাস্ত সমাহিত, তবু বিখে মোর মহারুজ নাম।

আমি যে শহর ! আত্মভোলা ভোলানাথ, তবু ভয়ধর। আমারে ঘিরিয়া নাচে ভাওব ভৈরব, অপাথিব মরলোকে যা কিছু বৈভব দে বৃভ্যের তালে তালে দেয় করতালি
স্পর্নে মোর লক্ষানতা হয় মহাকালী।
উৎপীড়িত দেবতা অমর
তোমার পরশে বারা লভিয়াছে মৃত্যুহীন বর,
প্রাণভয়ে তাহারাও মাগে ভিক্ষা ওগো ভগবান!
মাহবের কাছে; যারে তুমি করেছিলে দান
বিষণাত্র—দেবতার অপেয় গরল,
অগ্নিমন্ন তীত্র হলাহল।

আমি নটবাজ. প্রেলয় নাচন ছন্দে আপনার মনে নাচি যবে মহা ঝঞান্বনে. भग्राम भुषी अर्थ इनि ; মরণের সিংহছার খুলি উচ্ছসিত প্রাণশ্রোত বয়ে যায় লোকে-লোকাস্করে, শ্বিত অন্তবে---চেয়ে পাকে দেবতার দল: 智田 可許多可 घनारेश जारम धीरव धीरव শোকাকুলা ধরিত্রীর আঁথিপদ্ম ঘিরে; কেঁপে ওঠে হিমাজি পাষাণ, শহাহীন তুমি ভগবান! তুমি শুধু চেয়ে থাকো মাহুষের পানে, করুণার দানে---কর্ছে যার দিয়াছ ঢালিয়া দেবতার অপেয় গরল, তীত্র হলাহল 🏲 শামি শিব, মাহুষের অমূর্ত্ত প্রতীক, সে গবল কঠে ধরি মাহুষেরে করেছি নিভীক। আমি নি:ম্ব ভিধারী ভৈরব পশুপতি. বিশ্ব মোবে ভালবাদে, তাই জানায় প্রণতি।

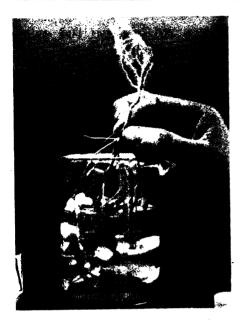
# ঔষধ প্রয়োগে অতিকায় ফুল ও ফল উৎপাদন

### ঞ্জীগোপালচন্দ্র ভট্টাচার্য্য

বিধাতার সঙ্গে পালা দিয়া যিনি নৃতন স্বাষ্ট প্রকরণে মনোনিবেশ করিয়াছিলেন, নারিকেলের মত অপুর্ব ফল নাকি সেই অন্ততকর্মা বিশামিত্রেরই স্পষ্ট। কি উপায়ে তিনি এ অ্বাধ্য সাধন করিয়াছিলেন, ইতিহাস তাহার সাক্ষ্য দেয় না। ভার পর শোনা ষায়, বেণরাক্ষার কথা। ঘোড়া, গাধার সংযোগে প্রচ্চর উৎপন্ন হইতে দেখিয়া তিনি নাকি মন্থবাসমাজে বর্ণসন্ধর উৎপাদনে উৎসাহী হইয়া উঠিয়াছিলেন। পরস্থা স্থাপর শান্তীয় বিধিনিষেধের वावन्द्रा (मथिया भटन इय न्याक्षिति न्यानित मिक मिया अविवस्य अप्तक्षी अधनत इहेरन व विश्नाविक्ट्यत मून उत्ताक्ष्मप्तात (कहरे चाधराविक रन नारे। याता रुखेक, भूताकात्मत्र কথা বাদ দিয়া, স্ষ্টি-বৈচিত্রোর প্রকৃত রহস্ত অবগত হইবার জন্ম বর্তমান কালের মনীষিগণের ধারাবাহিক অকান্ত কর্মপ্রচেষ্টা ও ভাহাতে অসাধারণ সাফল্যের বিষয় চিস্তা করিলে বিশ্বয়ে অবাক হইয়া থাকিতে হয়। ডাক্ইন, লামার্ক, ডি-ভিন্, মেণ্ডেল প্রমুখ মনীবিগণের বৈজ্ঞানিক গবেষণার ফলে সৃষ্টি-বৈচিত্র্য ও বংশাত্মকম সম্বন্ধে প্রাকৃতির আনেক গুপ্তা রহস্ত উদবাটিত হইয়া পড়ে। তবে এই সকল মনীধীর কর্মপ্রচেষ্টা মুখ্যত: অভিনব বৈজ্ঞানিক ভত্তাফুসভানেই সীমাবদ্ধ ছিল। পরবর্ত্তীকালে কোন কোন বিষয়ে এই নবলৰ জ্ঞান 🛰 বহারিক ক্ষেত্রে প্রযুক্ত হইলেও তাহা কতকটা গ্রাহুগতিকভাতেই পর্যাবদিত হইয়াছিল। উচ্চালের বৈজ্ঞানিক তত্ত্বসমূহ উদ্ভাবনী শক্তি সাহায়ে ব্যবহারিক কেত্রে প্রযুক্ত হইলে তাহার যে কত দুর উৎকর্ষ সাধিত হইতে পারে ব্যবহারিক বিজ্ঞানে তাহার দুটাস্তের অভাব নাই। দুটাস্ত স্বরূপ ম্যাক্সওয়েলের ভড়িত্তরকের কথা উল্লেখ করা যাইতে হার্টিজ কর্ত্ক ম্যাক্সওয়েল তর্ত্বের অভিত প্রমাণিত হইবার পর সর্বাশেষে মার্কণি যথন অপুর্বা , সম্পূতার সহিত তাহা ব্যবহারিক ক্ষেত্রে প্রয়োগ করিতে

সমর্থ হইলেন, সমগ্র জগৎ তথন বিশ্বারে মুখ্য হইয়া পেল। সেইরূপ, উদ্ভিদ ও জীববিব্যক অজ্ঞাত রহস্তৃসমূহ অধিগত হইবার পর উদ্ভিদ বিজ্ঞানের ব্যবহারিক ক্ষেত্রে এমন এক ব্যক্তি আবিভূতি হইলেন, যিনি তাঁহার অপূর্ব স্বষ্টি-নৈপ্ণাের ফলে "উদ্ভিদের যাতুকর" রূপে চিরকাল সকলের চিত্তপটে জাগরক থাকিবেন। এছলে তাঁহার অভুত ক্মানক্ষতার একটু সংক্ষিপ্ত পরিচয় দিতেছি।

এই উদ্ভিদ যাত্তকরের নাম লুথার বার্বার। ছেলেবেল। ত্ত্তিই উদ্ধিদের উপর বার্বাঙ্কের বিশেষ একটা আকর্ষণ লক্ষিত হইত। পাঠ্যাবস্থায় সহপাঠীরা যথন খেলাধলায় ব্যাপত হইত তিনি তখন উদ্ভিদ তথাকুসম্ভানে মনোনিবেশ করিতেন। পাঠাবিস্থা অভিক্রম করিবার পর কার্যক্ষেত্রে প্রবেশ করিয়াও অবসর পাইলেই ডিনি গাছপালা লইয়া সময় কাটাইতেন। হঠাৎ এক দিন নজবে পডিল— একটা গোল-আলুর গাছে ফল ধরিয়াছে। ফলটি পরিপক ংইলে তিনি তাহা যত্ন করিয়া রাখিয়া দিলেন। পর , বংসর সেই বীজ বোপণ করিয়া উৎক্টভর ফদল উৎপাদন করিতে সমর্থ ইইলেন। সেই সময়ে রোগবীঞাপুর ও च्यान कार्या छे देहें नमूनाय लाम चान छे शामत नाना প্রকার প্রতিবন্ধকতার সৃষ্টি হইতেছিল। অবশেষে প্রকৃত প্রস্থাবে গোল আলুর তুর্ভিক্ট দেখা দিল। সেই সময়ে বার্বান্ধ তাঁহার নৃতন আলুর বীজ ১৫০ ডলার মূল্যে বিক্রয় করিয়া দেন। সেই বীক হইতে ক্রমশঃ উৎক্রইতর গোল আলুর চাব আমেরিকার সর্বত্ত ছড়াইয়া পড়ে। তাহার পরে তিনি অপুর্ব উদ্ভাবনী শক্তিবলে সর্ব্বোৎকৃষ্ট জাতীয় গোল আলু উৎপাদন করেন। ইহাই বর্ত্তমানে 'বাৰ্বাঙ্ক-পোটেটো' নামে পরিচিত। ভগ্নবাম্বোর জন্ম তিনি কার্যো ইম্বফা দিয়া কালিফোৰিয়ায় গমন করেন। সেখানে কডকটা ভমি সংগ্রহ ক্রিয়া নানা প্রকার গাছ-গাছরা লইয়া প্রীক্ষা



কলচিচিন-মিঞ্জিত জলে চারাগাছটিকে ভূবাইয়া পরে রোপণ করা হইবে।

আরম্ভ করেন। এথানেই তিনি গাছের কলম উৎপাদনের অভিনৰ ব্যবস্থা করিয়া যথেষ্ট স্থনাম ও অবর্থ সংগ্রহ করিতে সমর্থ হন। আথিক অবস্থাপরিবর্ত্তিত হওয়ার সংক্ষেত্র তিনি নৃতন ধরণের ফল ও ফুল উৎপাদনে মনোনিবেশ করেন। সৃষ্টি-বৈচিত্রা ও বংশামূক্রম সম্পর্কিত বৈজ্ঞানিক ভত্তপুলি অভিনিবেশ সহকারে আলোচনা করিয়া তিনি কুত্রিম উপায়ে পরাগনিষেক-প্রক্রিয়ার সাহায়ে উদ্ভিদের বিবিধ বর্ণদম্ম উৎপাদনে ক্রতিকার্যা হন। সমগোতীয় ু এক বক্ম ফুলের সহিত অভা বক্ম ফুলের পরাগ সক্ষ ঘটাইয়া তিনি এমন কতকগুলি ফুল ও ফল উৎপাদন ঞরিলেন, পৃথিবীতে পূর্বে ঘাহার কোন অভিত্তই ছিল না। আমরা যাহাকে ''প্রকৃতির পেয়াল'' বলি উদ্ভিদ-জগতে সেরপ দৃষ্টাস্থ প্রায়ই নজবে পড়ে। "প্রকৃতির ধেয়ালে"র এই অন্তত নমুনা হইতে নিকাচন-কৌশলে বাৰ্বাছ এমন দকল গাছপালা, ফলমূল উৎপাদন করিলেন যাহারা আছও বংশামূক্রমে একই ভাবে উৎপাদিত হইতেছে।

তাঁহার কৃতকার্য্যের পুরস্কার শ্বরূপ বিখ্যাত কার্পেন্ধী

ইন্টিটিউট ১৯০৫ সাল হইতে প্রীক্ষা কার্য্যের সহায়তার ৰুত্ত তাঁহাকে বাধিক একটা মোটা টাকার বৃত্তি নির্দ্ধারিত ক্রিয়া দেন। নিক্তেগে তথন তিনি পরীকাকার্যা চালাইতে থাকেন। সেকালের বিশ্বামিত একমাত্র নারিকেল ফলট সৃষ্টি করিয়াছিলেন আবে এই কলিব বিশ্বামিত প্রায় লকাধিক নৃতন ফলমূল সৃষ্টি করিয়া विधाणांत्र द्याध इय जाक नागाहेया नियाह्म । ७०,००० বিভিন্ন জাতীয় কুল, ৬০,০০০ বকমারি পিচ ও অমৃতফল, e • • ব কমারি বাদাম. ৭০ র কমের বিভিন্ন জ্ঞাতীয় আপেল ও ক্লাসপাতি এবং হাজার হাজার হদ্য ফুল ও গাছপালা সৃষ্টি করিয়া তিনি খোদার উপর ঝোদকারী করিয়াছেন। এক সময়ে আমেরিকায় মনসা-পাছ, বিষাক্ত কাঁটার জন্ম মাছ্য বা জীব্দুরে কোন উপকারে লাগা দুরে থাক, কেবলমাত্র কিটা ক্রণজনক পদার্থ বলিয়া বিবেচিত হইত। নিক্ষা প্রক্রিয়ায় বার্বাস্থ ভাহা হইতে এমন এক প্রকার মনসা সাছ উৎপাদন করিলেন যাহার পায়ে একটি মাত্রও কাঁটার চিহ্ন নাই। এই কাঁটাশুরু মনসা-



্ছাত-পাশ্পের সাহাব্যে রঞ্জন ফুলের গাছে কলচিচিন প্রয়োগ করা হইতেছে।

গাছ এখন গৃহপালিত পশুদের খান্তরূপে প্রচ্র পরিমাণে বাবহুত হইতেছে। কুল ও বাদাম জাতীয় গাছের ফুলে



কৃত্রিম উপায়ে পরাগনিবেক কারয়া—কুলও নয় বাদামও
নয় অথচ উভয় জাতীয় ফল অপেকা অধিকতর হুলাত,
আঠীশৃষ্ণ বৃহদাকৃতির এক প্রকার ফল উৎপাদন করিয়া
ভাহার নাম দিয়াছেন—Plumcot অর্থাৎ Plum+
Apricot=Plumcot, এইরূপ আরও যে কত কিছ

অভিনৰ পদাৰ্থ উৎপাদন করিয়াছেন ভাষার ইয়তা নাই।

কলম বাধিবার অভিনব পছা, নির্বাচন কৌশল ও ক্লিকা উপায়ে পরাগনিবেক প্রভৃতি প্রক্রিয়ার সাহায্যে বার্বাক তাঁহার অভিনব স্থাষ্টকার্যৌশ সাফল্য অর্জন করিয়াছেন; কিন্তু বর্ত্তমান যুগের বৈজ্ঞানিকেরা বৃক্ষদেহে ভেষজ প্রয়োগ করিয়া আরও সহজ উপায়ে ফুল ফলের আকৃতি, প্রকৃতি পরিবর্ত্তন করিতে সমর্থ হইয়াছেন। বার্বাক্তের অভিনব স্থাষ্ট পূর্বাবিদ্ধৃত বৈজ্ঞানিক তত্ত্বসমূহের দিক হইতে কোন নৃত্তন রহস্ত নহে। ইহা পূর্বাবিদ্ধৃত তথ্যসমূহের পরিপ্রক মাত্র। বার্বাক্ত বৈজ্ঞানিক তথ্যসমূহ ব্যবহারিক ক্লেত্রে প্রয়োগ করিয়া তাঁহার কার্য্যকুশলভার জগতের বিজ্ঞ্ম উৎপাদন করিয়াছেন; কিন্ধু সামান্ত মাত্রায় ভেষজ্ঞ প্রয়োগে কি

উপায়ে বৃক্ষেহে বাহ্যিক ও আভ্যন্তরীণ পরিবর্ত্তন সংসাধিত হইয়া থাকে, তাহা বৈজ্ঞানিকদের নিকট এক জটিল বহস্তরূপে প্রতিভাত হইতেছে।

বাঁহারা গাছণালা উৎপাদনে ব্যাপৃত আছেন তাঁহারা জানেন, সাধারণ গাছপালা, লভাপাতা, ফুল-ফলের উৎকর্ষ সাধন করিতে কত ধৈর্য, সতর্কতা ও দক্ষভার প্রয়োজন হয়। হয়ত একটা জমিতে কতকগুলি ফুলের গাছ লাগান হইয়াছে। গাছগুলি মোটের উপর কমবেশী সকলেই প্রায় একই রকম। কিছু দিন পরে হয়ত অতগুলি গাছের মধ্যে একটা গাছকে অসম্ভবরূপে বড় হইতে দেখা গেল। তার জাঁটা, পাতা, ফুল, ফল সকলই প্রায় বিগুণ বড় হইল। আগ্রীক্ষণিক পরীক্ষাতেই প্রমাণিত হইয়াছে। কাজেই আভাস্তরীণ কোষগুলিও বিগুণিত হইয়াছে। কাজেই আভাস্তরীণ কৈবস্ত্রের বৈশিষ্ট্য উৎপাদক পদার্থগুলির শক্তিও বর্ষিত হইবার কথা। উদ্ভিদবিদেরা আক্ষিত্র



কলচিচিনের প্রভাবে বাম দিকের সিল্লল্ ভালিরার গাছ হইতে ভান দিকের বুহদাকুতি ভালিরার সৃষ্টি হইরাছে।

উপাত এইরপ বৃক্ষ সংগ্রহ করিয়া, তাহার বীক্ষ হইতে পুনরায় বৃক্ষ উৎপাদন করিয়া, বাছাই করিতে করিতে ক্রমশ: উৎকৃষ্টতর নমুনা আহরণের ব্যবস্থা করেন। উদ্ভিদ-

তত্ত সম্পর্কিত নিয়মান্ত্ৰায়ী বাৰ্বাছ-প্ৰদৰ্শিত উপায় অফুসরণই একার্য্যে সাফল্য লাভের সর্ব্বোৎক্রই পদ্ধ। কিন্ত তাহা খবই দক্ষতা ও সময় সাপেক্ষ। কাজেই প্রায় বছর চারেক পূর্বে যখন এ কথা প্রকাশিত হইল যে, কলচিচিন নামে এক প্রকার বিষাক্ত ঔষধ প্রয়োগে বৃক্ষদেহে অভ্তত পরিবর্ত্তন সংঘটিতে হয় তথেন উদ্ভিদ-উৎপাদকদিরের মধ্যে এক অভতপর্ব চাঞ্চল্যের সাড়া পড়িয়া গেল। কার্ণেগী ইনষ্টিউটের (ওয়াশিংটন) উদ্ভিদতত্ত্বিদ ডা: ব্লেকল্লি কতকঞ্জি প্রীক্ষার ফলে দেখিতে পান-জ্বতি সামান্ত মাত্রায় কলচিচিন নামক ভেষক প্রয়োগ করিলে উদ্ভিদের মৌলিক জৈব উপাদানের "প্রকৃতির অপুর্ব্ব পরিবর্ত্তন উদ্ভিদ ও জীবকোষের অভাস্থার এক সংঘটিত হয়। প্রকার আণুবীক্ষণিক সৃন্ধ সূত্রবং পদার্থ দেখিতে পাওয়া যায়। স্ত্রী পুরুষ ভেদে এই সূত্র সংখ্যার নির্দিষ্ট ভারতমা লক্ষিত হয়। এই অদৃশ্য সূত্রবং পদার্থগুলি ক্রোমোদোম্দ্ বা জৈবস্ত নামে পরিচিত। ক্রোমোদোমদ-এর অভ্যন্তরস্থ জিন্স এর মধ্যেই পিতামাতার যাবতীয় বৈশিষ্ট্যের বীজ অন্তনিহিত থাকে। এই ক্রোমোদোমস তথা জিনসের সাহাযোই পিতামাতার বৈশিষ্টা সম্ভানে প্রবর্ত্তিত হইয়া थारक। कल्डिंहिन वाश्चिक ভाবে প্রযুক্ত হইলেও ইহা धीरत धीरत अङ्ग्रस्थरत श्रारम कतिया करमारमाममञ्जीनरक এমন ভাবে বিপর্যান্ত করিয়া দেয় যে তাহাদের আর পুর্কা-বস্তায় ফিরিয়া ষাইবার উপায় থাকে না এবং সঙ্গে সঙ্গে বক্ষদেহের সঞ্চিত তেজ যেন আত্মপ্রকাশের নিমিত্ত উচ্ছসিত হইয়া উঠে। তাহার ফলে উদ্ভিদের অঞ্চ প্রত্যক অসম্ভব রূপে বৃদ্ধি পাইতে থাকে এবং ফুল-ফলগুলিও বুহলাকৃতি পরিগ্রহণ করিতে বাধ্য হয়। মোটের উপর. কলচিচিন উন্ধদ-শরীরে এক প্রকার উত্তেক্তক পদার্থ রূপে ক্রিয়া করে মাত্র। নচেৎ ইহাতে বৃক্ষদেহের পরিপুষ্টির জন্ম কোন সার বস্তুও নাই অথবা ইহা বৃদ্ধির পরিপোষক কোন উপাদানও যোগায় না।

কলচিচিন ঈষং হবিদ্রাভ এক প্রকার গুঁড়ার মত পদার্থ। বহুকাল পূর্ব হইতেই ইহা ঔষধ রূপে ব্যবহৃত হইয়া আসিতেছে। অতি সতর্কতার সহিত কলচিচিন ব্যবহার করিতে হয় কারণ ইহা সাংঘাতিক বিষ। শরীরের কোন স্থানে অতি সামান্ত মাত্রায় লাগিলেই তৎক্ষণাং ধৃইয়া না ফেলিলে ভয়ানক য়য়ণা উপস্থিত হয় এবং তাহার ফলে বিপজ্জনক অবস্থা সংঘটিত হওয়াও আশ্চর্য্য নহে। আঠালো পদার্থে মিলিত অথবা ক্লমিলিত কল-

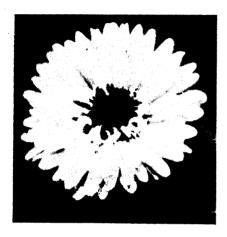


কলচিচিনের প্রভাবে সাদা এক্টার অতিকার এক্টারে পরিণত হইয়াছে।

চিচিন, চারা গাছ, বীক অথবা গাছের বাড়স্ত স্থানে প্রয়োগ করিলে দেখা যায়—ধে গাছ লম্বায় সাধারণতঃ এক হাতের বেশী উচু হইত না, তাহা বাড়িয়াছে প্রায় তিন হাত। যে ফুল সাধারণতঃ এক ইঞ্চি চওড়া হইড, দে ফুল চওড়ায় হইয়া যায় পাচ ইঞ্চিবও উপর। এক পাণড়িওয়ালা ফুল কলচিচিনের প্রভাবে অসংখ্য পাপড়ি সম্বন্ধিত হইয়া বহদাকার ধারণ করে।

অনেকেই হয়তো লক্ষ্য করিয়া থাকিবেন—একই
জাতীয় গাছ বিভিন্ন পরিবেইনীর মধ্যে বদ্ধিত হইলে
পরস্পরের মধ্যে একটা স্থাপাই পার্থকা আত্মপ্রকাশ করে।
জীব ও উদ্ভিদ জগতে এইরূপ পার্থকা অহরহই ঘটিতেছে।
কিন্ধ এই পার্থকা অন্থায়ী। কারণ পরিবর্জন পারিপার্শিক
অবস্থার উপরই নির্ভরশীল। বিশেষতঃ পার্থকার বৈশিষ্ট্য
বংশধরদের মধ্যে সংক্রামিত হয় না। কিন্ধ ইহাদের

মধ্যেই মাঝে মাঝে কচিৎ এমন তুই-একটা পরিবর্ত্তন লক্ষিত হয় যে, তাহা সম্পূর্ণ স্বায়ী ভাবেই আত্মপ্রকাশ করে এবং সেই বৈশিষ্ট্য সন্তানসন্ততিদের উপর সংক্রামিত হয়। পারিপাশিক অবস্থার প্রভাবে তাহার উৎকর্ষ বা অপকর্ষ



বেগুনী এষ্টার কলচিচিন প্রয়োগে বৃহদাকৃতি ধারণ করিয়াছে।

ঘটিতে পারে কিন্তু মূল বৈশিষ্টাটি অকুন্তই বহিয়া যায়। ইহাকেই বলে 'মিউটাান্ট'। এই 'মিউটাান্ট' ভইতেই পৃথিবীতে নৃতন নৃতন পাছপালার আবিভাব ঘটিয়া थारक। कन्ठिहिन व्यशार्श উদ্ভिদদেহে যে পরিবর্ত্তন সংঘটিত হয়. প্রথমে তাহাকে অস্থায়ী পরিবর্ত্তন বলিয়া মনে इटेग्राहिन। कादन याहारक अवध প্রয়োগ করা इटेर्ट কেবল তাহারই পরিবর্ত্তন স্বাভাবিক। তাছাড়া দেখা যায় অভিত কোন প্রকার বৈশিষ্টা সন্তানসন্ততিতে সঞ্চারিত হয় না। কিছু পরে দেখা গেল যে, এই নবলক বৈশিষ্টা বংশামুক্রমেই সঞ্চারিত হইতেছে। কলচিচিন य উদ্ভিদের মৌলিক জৈবস্তুত্তের বৈশিষ্ট্যের পরিবর্ত্তন ঘটাইতে পারে এ কথা কাহারও মনে হয় নাই। উদ্ভিদ-বিদেরা কলচিচিনের এই অভত ক্ষমতা লক্ষ্য করিয়া ন্তন ন্তন ফুল-ফল উৎপাদনে উঠিয়া পড়িয়া লাগিলেন। काँशाम्ब अधान मका इहेन - कनिष्ठिन आधार्म कृत-ফলের নবলন্ধ বৈশিষ্ট্যকে বংশামুপরস্পরায় স্থপ্রভিষ্ঠিত · করা। কি উপায়ে ভাহা করা যাইতে পারে ভাহার একট

আভাদ দিভেছি। একটা ফুলের গাছে কোমল অবস্থায় ৪৪% মাত্রার জল মিল্লিড কলচিচিন প্রয়োগ করার ফলে যে ফুল উৎপাদন করিবে তাহার আকার অসম্ভব রূপে বাডিয়া যাইবে। ভাহার বর্ণ ও গদ্ধের পরিবর্তন ঘটতেও পারে। কোমল তলি বা পালকের সাহায্যে তাহার রেণু সংগ্রহ করিয়া ঐ জাতীয় সাধারণ কতকগুলি ফুলের সঙ্গে ভাহার পরার নিষেক করিতে হইবে। ভাহাদের বীজ সংগ্রহ করিয়া আলাদা আলাদা ভাবে গাছ উৎপাদন করিবার পর ফুল ফুটিলেই বুঝা ঘাইবে, পুর্ব্বোক্ত কলচিচিন প্রভারিত অতিকায় ফুলটির ক্রোমোদোমদের সঙ্গে সাধারণ ফুলগুলির কোন কোনওটির ক্রোমোদ্যোমদের মিল হওয়ার ফলে অভিকায় বৰ্ণসঙ্কৰ উৎপাদিত হইয়াছে। কিয়ন সবগুলি ফুল অতিকায় নয়, হয়তো একগাছে দশটি ফুলের মধ্যে তিনটি অতিকায় আবে বাকীগুলি সাধারণ ও মধাম। দর্কোৎকৃষ্ট ফুলগুলির বীজ রাথিয়া অবশিষ্টগুলি নষ্ট করিয়া ফেলিতে হইবে। বড় ফুলগুলির বীক ২ইতে পুনরায় গাছ উৎপাদন করিয়া উপরোক্ত নিকাচন-প্রক্রিয়ার স্থায়ীগুণ বিশিষ্ট সর্কোৎকুট ফুল উৎপাদন করা যাইতে পারে।

উদ্ভিদ্বেক্তা ডেভিড, বাপি গাদাফুলের গাছে কলচিচিন প্রয়োগ করিয়া অভিকায় গাঁদাফুলের সৃষ্টি করিয়াছেন। গাছগুলি বংশামুক্রমে নৃত্ন ধরণের অতিকায় ফুল উৎপাদন করিয়া সকলের বিশ্বয় উৎপাদন করিতেছে। তিনি ভবিষ্যংশ্বাণী করিয়াছেন-- শীঘ্রই আরও উৎক্টেডর বক্মারি कृत्वत नमून। अनुर्भन कतिएक मूपर्थ इट्टेर्टन। कन्निकिन প্রয়োগে অতিকায় ফুল উৎপাদন করিয়া ভিনি প্রচলিত সাধারণ ফুলের সঙ্গে কুত্রিম উপায়ে পরাগ নিষেক-প্রক্রিয়ায় তাহাদিগকে বংশান্তক্রমিক স্থায়ী করিবার ব্যবস্থা করিয়াছেন। ফেরি-মোর্স নামক বিখ্যাত উদ্ভিদ-উৎপাদক প্রতিষ্ঠান কলচিচিন প্রয়োগে জিনিয়া. গাঁদা প্রভৃতি ফুল হইতে কয়েক জাতীয় অতিকায় ফুল উৎপাদন করিয়া ব্যাপকভাবে তাহার চাষ করিতেছেন। বোজার নামে বৃক্ষ উৎপাদক প্রতিষ্ঠানও কলচিচিনের সাহায্যে স্থাদে, গল্পে লোভনীয়, নৃতন ধরণের অনেকগুলি অতিকায় ফল ও ফুল উৎপাদন করিয়াছেন। শীঘ্রই

নাকি তাঁহারা আরও অনেক অতিকায় পাছপালা, ফুনফল বাজারে বাহির করিবেন। মোটের উপর, জাঁহার। क्वित भवीकाम्बक ভाবে এ व्याभाव नाकता चक्किन করেন নাই. প্রকৃত কার্যাক্ষেত্রে ইহার ব্যাপক প্রয়োগ क्रिएल्डिन। इन्द्रेमाइटिन हिट्टिम्ब क्रियादयमानाद्वत বৈজ্ঞানিকেরা অভিমত প্রকাশ করিয়াছেন যে. কলচিচিন প্রয়োগে বর্ণদন্ধর উৎপাদন করিয়া ভাষাক, তুলা, রবিশস্ত ও বিভিন্ন জাতীয় গাছপালা হইতে অল্লায়ানে প্রচর পরিমাণ ফদল উৎপন্ন করা সম্ভব হটবে। বিভিন্ন প্রদেশের পরীক্ষাগারে কলচিচিন প্রয়োগে উৎক্টেডর ফল-মূল উৎপাদনের নিমিত্ত অক্লান্ত চেষ্টা চলিতেছে। নিউইয়র্কের ক্ষিপ্রেষণাপারে কল্ডিচিন প্রযোগে অভিকায ফলমূল উৎপাদনের চেষ্টা তো চলিতেছেই, অধিক্স ফল ফুলের রং, স্বাদ, গন্ধ পরিবর্তনের জন্মও বিবিধ পরীকা আরম্ভ ইইয়াছে। কলচিচিন প্রযোগবিধিও স্বার্থ। জল্মিপ্রিভ কল্চিচিন হাত-পাস্পের সাহায়ে উত্তিদের বাজ্স স্থানে ছিটাইয়া দেওয়া হয়। কোন কোন ক্ষেত্রে ব্যাপক প্রয়োগের জন্ম হৌস পাইপেরও সাহায্য লভয়াহয়। বিশেষ বিশেষ ক্ষেত্ৰে গাচকে কলচিচিন মিশ্রিত জলে ড্বাইয়া পুনরায় রোপণ করিলে অধিকতর ম্বফল লাভের সম্ভাবনা। মোটের উপর এই ঔষধ প্রয়োগে অতিকায় গাঁদা, জিনিয়া, কেলেওলা, এটার, ক্সম্প, পিটুনিয়া, স্ন্যাপড়াগ্ণ, ডালিয়া প্রভৃতি ফুলগুলি আচুর পরিমাণে উৎপাদিত হইতেছে। ভাছাড়া কেবল ' পরীক্ষামূলক ভাবে কৃতকার্যা হইয়াছে এরূপ অনেক কিছবই নাম করা ঘাইতে পারে। ভালিয়া সাধারণতঃ চার-भांठ हेकि हरू इहेशा थारक—कनहिहिस्तत काडारव আক্রকাল ১০ ইঞ্চি চওড়া ডালিয়া ফুটিতেছে এবং গাছ গুলিও তদক্ষমণ বৃংদাক্বতি ধারণ করিয়াছে। উচু মই ছাড়া তাহা হইতে ফুল সংগ্রহ করা অসম্ভব। এক ইঞ্চ কি দেও ইঞ্চি এটার এখন তিন হইতে ছয় ইঞ্চি চওড়া হইয়াছে। বুংদাকৃতির দক্ষন গাছগুলিকেও সৃহজে চিনিবার উপায় নাই।

কলচিচিনের এই অঙ্ত ক্ষমতার বিষয় অবগত হইবার পূর্বেক কিছুকাল হইতেই বৃক্ষদেহে অগুন্ত রাসার্বনিক পদার্থ প্রয়োগে অভ্ত ফল দেখা যাইভেছিল। এই সকল বাসায়নিক পদার্থ লইয়া এখনও অক্লান্ত গবেষণা চলিতেছে। কোন কোন বাসায়নিক পদার্থ উদ্ভিদকে অভিক্রত বাড়াইয়া ভোলে আবার কেহ কেহ ভাহাদের বৃদ্ধি অভিমাত্রায় কামাইয়া দেয়। ভবে এই জাতীয়



আত অল্পমাত্রার কৃত্রিম হরমোন প্ররোগে আসগাছের ডাল হইতে শিক্ড গঙ্গাইরাছে।

রাসায়নিক পদার্থন্তিলির প্রধানত: একটি ক্ষমতা দেখা ধায় যে, ইহারা উদ্ভিদের ক্ষিতস্থান হইতে ক্রভগতিতে শিক্ড উৎপাদন ক্রিয়া থাকে।

মহ্বাশ্বীবে এণ্ডোক্রাইন গ্রন্থি হইন্ডে নি:স্ত হরমোন নামে এক প্রকার অভূত পদার্থের কথা বোধ হয় অনেকেই অবগত আছেন। বৃক্ষদেহেও বৃদ্ধি উদ্ভেক এক প্রকার পদার্থের সন্ধান পাঞ্যা গিয়াছে। ইহাকে উদ্ভিদ-হরমোন নামে অভিহিত করা হয়। প্রায় নয়-দশ বংসর পূর্প্পে ইহা উদ্ভিদদেহ হইতে নিদ্ধাশন করিয়া দানাদার পদার্থক্রশে পরিণ্ড করা হয়। এই সফলতা লাভের পর হইতেই উদ্ভিদ-হরমোনের অহ্বরণ কোন পদার্থ কৃত্রিম উপায়ে প্রস্তুত্ত করা যায় কিনা তাহার জন্ম রাসায়নিকেরা উঠিয়া পড়িয়া লাগিলেন। তাহার ফলেই ইনডোল্ য়্যানেটিক য়্যাসিড, ইনডোল্ ব্যুটিরিক য়্যাসিড, ক্যাপথালিন্ য়্যানেটিক য়্যাসিড, ও অন্যান্য কডকগুলি পদার্থের সন্ধান



একই সমরে রোপিত সমজাতীয় দুইটি "জিপ (সি ফ্লাওরারে"র গাছ।
বাম দিকের গাছটিতে রাসায়নিক পদার্থ প্ররোগ করা হইরাছে।

পাওয়া যায়। বৃক্ষদেহে ইহাদের প্রক্রিয়া স্বাভাবিক হরমোনের অফুরপ। এই ক্রিম হরমোনসমূহের একটা প্রধান
কার্য্যকারিতা এই যে, ইহার প্রয়োগে উদ্ভিদের কণ্ডিত
স্থান হইতে প্রচুর পরিমাণে শিক্ড উদগম হইয়া থাকে।
কাক্ষেই অক্টর বেগেণ করিলে র্দ্ধির আধিক্যবশতঃ কণ্ডিত
অংশ অতি সত্তর পত্রপল্পের স্থাভিত হইয়া ওঠে।
এই রাসায়নিক পদার্থগুলিকেও অতি অল্প মাত্রায় প্রচুর
ক্রেরে সহিত মিশ্রিত করিয়া অথবা আঠালো পদার্থ
সহযোগে রক্ষের কণ্ডিত স্থানে প্রয়োগ করা হয়। হিসাব

করিয়া দেখা গিয়াছে, এক আউপ রাসায়নিক হরমোন ১०,०००,०००,००० नुष्ठन शिक्ष छेरशामान मुक्कम। যথনই দেখা গেল কুত্রিম হরমোন অসম্ভব জ্রুতগতিতে निक्फ উৎপাদনে সক্ষম তথন হইতেই উদ্ভিদ উৎপাদকের। প্রচর পরিমাণে ইহার ব্যবহার হৃত্রু করিয়াছেন। এখন তো প্রায় সর্ব্বত্রই উদ্ধিদ-হরমোন ব্যবহার একটা রেওয়ান্ত হইয়া গিয়াছে। ফলের ভারে যাহাতে ভাল ভালিয়ানা পড়ে এজন্ম এক জাতীয় হরমোন প্রয়োগে গাচকে শক্ত করিয়া ভোলা ইইভেছে। কোন কোন কৃত্রিম হরমোন প্রয়োগে গাছের অঙ্গর ডালপালা গড়াইতেছে। কোন কোন স্থানে অতিবিক্ত তুষারপাতে গাছের ফল অকালে ঝরিয়া পড়ে। এই অহবিধা দুর করিবার জন্ম হরমোন প্রয়োগে এমন এক জাতীয় গাছ উৎপাদন করা সম্ভব হইয়াছে যাহা অনেক বিলম্বে ফলবভী হইয়া থাকে। কাজেই তুষারপাতে ফল নষ্ট হইবার আশন্ধ। থাকে না। ক্বতিম হরমোন প্রয়োগে পরীক্ষামূলক ভাবে বীজ্গুল লকামরিচ, শশা, বেগুন, তরমুজ আরও অভাত অনেক ফল উৎপাদন করা হইয়াছে। পরাগ নিষিক্ত না হইলে কোন ফলই পূর্ণাক পরিণতি লাভ করিতে পারে না। পরাপ বা ফুল-বেৰুর পরিবর্তে রাসায়নিক হরমোন প্রয়োগ করিয়া উদ্ভিদতত্বজ্ঞেরা বীজশুর ফল উৎপাদনে সফলতা অর্জ্জন করিয়াছেন। আমাদের দেশেও কোন কোন স্থানে বৈজ্ঞানিকেরা এই ক্রতিম হরমোনের পরীক্ষা আরম্ভ করিয়াছেন। আমগাছে সাধারণ গুলকলম তৈয়ারী করা যায় না। বস্থ-বিজ্ঞান-মন্দিরে উদ্ভিদতাত্ত্বিক মি: দত্ত ও মি: ঠাকুরতা কৃত্রিম হরমোন প্রয়োগে আমগাছেও গুলকলম উৎপাদন করিতে সমর্থ ইইয়াছেন। তাঁহারা হরমোন প্রয়োগে বীজশুর ফলোৎপাদনের চেষ্টাও করিতেছেন। উদ্ভিদের বৃদ্ধি জ্রতত্তর করিবার জন্ম সম্প্রতি ভিটামিন বি-১ এর আশ্চর্য্য ক্ষমতার কথা জানা গিয়াছে। আদর ভবিষাতে এই সম্বন্ধে আরও অত্তত কথা শুনিবার যথেষ্ট সম্ভাবনা।

# বাংলার বর্ত্তমান শিক্ষা-পদ্ধতি ও অর্থব্যবস্থা

### ঞীবিমলচন্দ্র সিংহ

আমাদের দেশের শিক্ষা-পদ্ধতির সক্ষে অক্ত দেশের শিক্ষা-পদ্ধতির তুলনা করিলে দেখা যায় এদেশের শিক্ষা-পদ্ধতির কয়েকটি বৈশিষ্ট্য আছে। দেখা যায় প্রায় প্রত্যেক সভ্য দেশেই বাধ্যতামূলক প্রাথমিক শিক্ষার ব্যবস্থা আছে এবং দেই বাধ্যতামূলক শিক্ষার ব্যয়ভার সরকারী তহবিল হইতে দেওয়াহয়। সেই স্ট্রেড আরে একটি বিষয় লক্ষ্য করিবার মত যে আমাদের দেশে প্রাথমিক, মাধামিক ও বিশ্ববিভালয়ের শিক্ষার মধ্যে যে-সম্বন্ধ বর্তমান, ঠিক দে সম্বন্ধ প্রায় অন্য কোনও দেশেই নাই। আমাদের দৈশে প্রাথমিক শিক্ষার সঙ্গে মাধ্যমিক শিক্ষা এবং মাধ্যমিক শিক্ষার সঙ্গে উচ্চতর শিক্ষার যোগ এক দিক দিয়া অভ্যস্ত ঘনিষ্ঠ এবং আর এক দিক দিয়া অত্যন্ত কম। বহু পূর্বের স্যাড্লার কমিশন এবং তাহার পর আরও অন্যান্য চিন্তাশীল বাক্তিগণ বলিয়াছিলেন আমাদের দেশের মাধামিক শিক্ষার নিজম কোনও উদ্দেশ্য নাই, তাহার একমাত্র লক্ষ্য ছাত্রদের বিশ্ববিভালয়ে পড়িবার স্থযোগ দেওয়া। শিক্ষার বেলায়ও সেই অবস্থা; প্রাথমিক শিক্ষার পর মাধ্যমিক শিক্ষা লাভ করা ছাড়া হাতে-কলমে শিক্ষা বা অন্ত কোনও রূপ শিক্ষা লাভের স্থবিধা বর্ত্তমানে নাই। অপর এক দিক দিয়া যোগসূত্র তেমনই শিথিল। কারণ অক্তান্ত বহু দেশে শিকা-ব্যবস্থাকে প্রাথমিক, মাধ্যমিক প্রভৃতি বিভিন্ন স্বয়ংসম্পূর্ণ পর্যায়ে ভাগ করা হয় নাই, ভাহার সঙ্গে সঙ্গে অক্যান্য ধরণের শিক্ষার সম্পর্ক থাকে---এবং একটিকে বাদ দিয়া কেবল মাত্র অপর একটির मः स्वाद माध्य कदाव कद्मना **ट्रिक्ट क्रा**ब्ट मस्वव हहेवा स्टिठ ना। काट्यहे এই निक निया अभव मिटनव मटन आमारनव দেশের শিক্ষা-পছতির যেমন একটি বড় পার্থক্য বহিয়াছে তেমন্ট অপর দেশের শিক্ষার আদর্শের সভে আমাদের एए अब क्षेत्रक विकाद आमार्लव या पहे विष्कृत विशाह ।

যথন প্রথম এই শিক্ষার প্রচলন হয়, তথন জাতীয় উন্নতির প্রথম দোপান হিসাবে শিক্ষার প্রচলন হয় নাই--হইয়া-ছিল সেকালের সরকারী প্রয়োজনে: এবং যদি বা দেকালের কর্ত্বপক্ষের মনে কাহারও কাহারও **জাতী**য় আশা-আকাক্ষার প্রতি সহামুভূতির পরিচয় পাওয়া গিয়াছিল এই শতাস্থীর গোড়া ইইতে দে লক্ষণ আর পাওয়া যায় নাই। ক্রমশ: শিক্ষা-ব্যবস্থা রাজনীতির অঙ্গীভত হইতে চলিয়াছে এবং রাষ্ট্রীয় ক্ষমতা ধ্বন যে-দলের হন্তপত হইতেছে তথন দেই দলের প্রয়োজন হিসাবেই শিকা নিয়ন্ত্রিত হইয়াছে। ফলে জনেক সময়েই আমরা জাতীয় উন্নতির জন্ত অবশ্র প্রয়োজনীয় ব্যবস্থার পরিবর্ত্তে ক্ষুদ্র দলাদলির নিদর্শন বেশী পাইতেছি এবং সেই জ্ঞুই আজও বাংলার মন্ত্রিমগুলী মুদলমান বা তপশীলভুক্ত সম্প্রদায়ের মাত্র একটি ক্ষুদ্র অংশের তৃষ্টি সাধনের জ্বন্ত ব্যগ্র হইলেও বাধ্যভামূলক প্রাথমিক শিক্ষা বা অক্সান্ত প্রয়োজনীয় শিক্ষা সংস্থার এবং তাহার জন্ম জাতিধর্ম-নির্বিশেষে সমান অর্থ বাবস্থা করার জন্য আগ্রহনীল নহেন। এই জন্ম আমাদের দেশের বর্তমান শিক্ষা-পদ্ধতি কি এবং তাহার জন্ম কি কি অর্থব্যবন্ধা আছে, ভাহা আমাদের বিভিন্ন সম্প্রদায়ের দিক দিয়া কত দুর ভায়-সম্বত, আমাদের জাতীয় প্রয়োজন তাহাতে কত দুর দাধিত হইতে পারে – এই প্রশ্নগুলির একটা সংক্ষিপ্ত আলোচনা প্রয়োজন।

### বাংলার শিক্ষা-বাবস্থা ও সরকারী সাহায্য

পূর্বেই বলিয়াছি আমাদের দেশে অক্টান্ত স্বাধীন দেশের মত শিক্ষাবৈচিত্রা নাই এবং বর্ত্তমান অবস্থায় বোধ হয় সম্ভবও নহে। এইজন্ত ইংলগু, জার্মানী, কশিয়া বা আমেবিকায় জাতীয় প্রয়োজনের সঙ্গে সঙ্গে ধেরূপ নানামুখীন শিক্ষাপ্রতিষ্ঠান গড়িয়া উঠিয়াছে আমাদের

দেশে তাহা ঘটিয়া উঠে নাই। এই কারণে আমাদের প্রত্যেক প্রদেশের শিক্ষা-বাজেটে প্রতি বৎসরই অফুরুপ কয়েকটি বিভাগ দেখিতে পাওয়া যায়। ভাচার মধ্যে তিনটি প্রধান বিভাগ-প্রাথমিক, মাধ্যমিক ও উচ্চতর শিক্ষা। ইহা ছাড়া বিশেষ শিক্ষার ব্যবস্থা কিছু কিছু থাকে: শিক্ষকদের শিক্ষার ব্যবস্থাও সামাক্ত পরিমাণে পাকে। বিভিন্ন উদ্দেশ্যে গঠিত এই বিভালয়গুলির মধ্যে তুইটি বড় বিভাগ-সরকারী ও বেসরকারী। সরকারী বিভালয়গুলি সংখ্যায় অতি সামাক্ত—তাহাদের সম্পূর্ণ বায়ভাব স্বকাব বছন কবেন। বেস্বকাবীঞ্লির মধো কতকণ্ডলি সরকারী তহবিল হইতে কিছু কিছু সাহায্য পায় এবং বাকী বেসরকারী বিভালয়গুলি সম্পূর্ণভাবে জনসাধারণের অর্থে চলে । কোনও কোনও কেতে জেলা বোর্ড ও মিউনিসিপালিটি প্রভতি স্থানীয় স্বায়ন্তশাসন প্রতিষ্ঠান হইতে কিছু কিছু সাহায্য পাওয়া গেলেও অস্বীকার করা চলে না, বাংলার শিক্ষার বায়ভারের প্রধানতম অংশ বাংলার জনসাধারণই বহন করে—অক্যান্ত প্রদেশেও প্রায় অমুরপ অবস্থা।

কিন্তু আমাদের প্রত্যেক প্রদেশের শিক্ষাপদ্ধতি ও অর্থব্যবস্থা প্রায় একই প্রকারের হইলেও বাংলার একটু বিশেষত্ব আছে। ত আমাদের প্রাদেশিক সরকারেরা শিক্ষার জন্ম যাহা সাহায্য করেন তাহা কোনধানেই যথেষ্ট নয়—কিন্তু বাংলা-সরকার তাহার মধ্যে প্রায় সর্বপশ্চাতে। দেখা গিয়াছে মাজাজে প্রাদেশিক সরকার মোট শিক্ষাব্যের ১৫৮% অংশ বহন করেন, বোধাইয়ে ১৩৮%, যুক্ত-প্রদেশে ১৬৮%, বিহারে ১৭৭% পঞ্জাব্র ১৫১%,—কিন্তু বাংলায় মাত্র ১২০%!

### অর্থবন্টনে অসঙ্গতি

কিন্তু অন্তায় শুধু যে আমাদের প্রাদেশিক সরকার অন্ত প্রদেশের তুলনায় শিক্ষার জন্ত ব্যয়ে পরাঅ্থ হওয়াতেই ভাহা নহে। দেখা গিয়াছে, আমাদের যেটুকু অর্থ বর্তমানে বরাদ আছে শিক্ষার বিভিন্ন বিভাগে ভাহার স্বষ্ঠ বন্টন হয় নাই। ১৯৬৮-৬৯ সালে শিক্ষার জন্ত মোট কি বায় হইয়াছিল এবং ভাহার কভ আংশ কিসের অস্ত ব্যয় হইয়াছিল, ইহার কয়েকটি বিষয়ের হিসাব নিয়ে উদ্ধৃত হইল, ইহা হইতে আমাদের শিক্ষা-বিভাগের রীতিনীতির একটা মোটামুটি আন্দান্ত পাওয়া যাইবে।

### ১৯৩৮-৩৯ সালে শিক্ষার জন্ম সরকারী ব্যয় মোট ধরচ-১,৪৪,২৮,০০৬

		মোট ব্যয়ের
	7	ণভকরা হিসাব
2 1	বিশ্ববিভালয়	ه*٩
	(ক) কলিকাতা	<b>%</b> *8
	(খ) ঢাকা	8*4
<b>ર</b> !	সরকারী আর্টস কলেজ	77.0
91	বেসরকারী আটস কলেজ	ર*૧
8 (	সরকারী professional কলেজ	₹.₫
a 1	সরকারী মাধ্যমিক স্কুল	20
91	বেসরকারী মাধ্যমিক স্কুল	74.0
11	সরকারী প্রাথমিক স্কুল	•••
<b>5</b> (	বেদরকারী প্রাথমিক স্কুল	₹.8
<b>&gt;</b> i	প্রাথমিক শিক্ষার জ্ঞ্ম জেলাবোর্ড	
	ইত্যাদিতে সাং	तिया २०-७
3 . 1	সরকারী বিশেষ ( special ) বিভালয়	<b>1</b> *6
221	বেস্বকারী বিশেষ বিভালয়	હ.ક
25 1	শিক্ষা বিভাগ পরিচালন ব্যয়	7.4
201	প্রিদর্শন	P.7
28 1	ছাত্রবৃত্তি	۶.a

ইচার মধ্যে অ্যাংলো ইণ্ডিয়ান ও ইউরোপীর ছাত্রদের শিক্ষার ব্য়ন্ত্র ধরা হয় নাই। উপরে উল্লিখিত বিষয় ছাড়া সরকাবের শিক্ষাব্যাপারে আরও ছই একটি সামাক্ত খবচ আছে—দেগুলি উল্লিখিত হয় নাই। আরও কয়েকটি খবচ—যথা, P. W. 1). কর্ত্তক বিভালয়গুলির বাড়ী নির্মাণ বা মেরামত—তাহাও ইচার অস্তর্ভুক্ত নহে।

উপরিউক্ত হিসাব হইতে অর্থ বন্টন ব্যবস্থার ক্ষেকটি অসলতি স্পষ্ট ধরা পড়ে। ভাবিলে বিন্দ্রিত হইতে হয়, ঢাকা বিশ্ববিদ্যালয়ের ছাত্রসংখ্যা মৃষ্টিমেয় হইলেও ঢাকা বিশ্ববিদ্যালয়ে প্রদন্ত নাহায়ের পরিমাণ কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের প্রদন্ত নাহায়ের পরিমাণ কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের প্রদন্ত সাহায়ের চেয়ে বেশী। একথা অবশ্ব বলা চলে, ঢাকা বিশ্ববিদ্যালয়ের আয় কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের অপেকা কম এবং সেহেতু সরকারী প্রয়োজনও বেশী। কিন্তু সেই সলে এ কথাও অরণ রাখিতে হইবে,

পারে :--

তাকার মৃষ্টিমেয় ছাত্রসংখার কথা ছাড়িয়া দিলে সমগ্র
বাংলা ও আসামের শিক্ষার ভার কলিকাতা বিশ্ববিভালয়ের উপর ক্রন্ত। এই দিক্ দিয়া চিন্তা করিলে
দেখা যাইবে সরকার ঢাকা জিলার অংশবিশেষের জন্ত
বেটুকু ব্যয় করিতে প্রস্তুত, বাকী সমগ্র বাংলার জন্ত সেটুকু
অর্থ ব্যয় করিতে প্রস্তুত নন্—সে হিসাবে কেবলমাত্র
ঢাকার অংশবিশেষের প্রাণ্য সমগ্র বাংলার জন্ত মোট
খরচের অর্জেকেরও বেশী হইয়া দাঁড়ায়। শতঃই প্রশ্ন
উঠে ঢাকার প্রতি এই পক্ষপাতের উদ্দেশ্ত কি কেবলমাত্র
জাতীয় শিক্ষার উন্নতি না, ইহার জন্ত কোনও কারণ
আছে ? এই যে স্থানবিশেষে ক্ষমতাতিরিক্ত অর্থ ব্যয়
হইলেও সমগ্র দেশের জন্ত উপযুক্ত পরিমাণে অর্থের সংস্থান
নাই, ইহাতে ভাতির উন্নতির যথেষ্ট স্ভাবনা আছে কি ?
এই অর্থবন্টন ব্যবস্থায় আরও কতকগুলি বিশেষ
ক্ষায় সহজেই ধরা পড়ে। উদাহরণ স্বন্ধ বলা যাইতে

(১) সরকারী মাধ্যমিক স্থলগুলির জন্ম সরকার যে পরিমাণ অর্থবায় করেন, বে-সরকারী স্থলগুলিতে সরকারী সাহায় তাহার তুলনায় নিভান্তই কম। বিশেষতঃ সরকারী স্থলগুলির ছাত্রসংখ্যা বে-সরকারী স্থলগুলির ছাত্রসংখ্যার তুলনায় বছ কম এবং সরকারী স্থলগুলি একেবারেই সংখ্যালঘিষ্ঠ।\* ১৯৩৬-৩৭ সালে বালকদের জন্ম সরকারী মাধ্যমিক স্থলের সংখ্যা ছিল ৪৫। জেলাবোর্ড ও মিউনিসিপ্যালিটি পরিচালিত বিদ্যালয়ের সংখ্যা ছিল ২১, কিন্তু মধ্য বাংলা ও মধ্য ইংরেজী ও উচ্চ ইংরেজী এই তিন প্রকার মাধ্যমিক বিদ্যালয়ের মধ্যে বে-সরকারী বিদ্যালয়ের সংখ্যা ছিল ২৯৮৩। কিন্তু অধ্যাপনার উৎকর্ষ কেবল যে সরকারী বিদ্যালয়গুলিরই একচেটিয়া ছিল ভাহা নহে, বরং সরকারী বৃত্তিগুলির অধ্যাপনার উৎকর্ষের ছাত্রেরা পায়। সেই জন্ম অধ্যাপনার উৎকর্ষের ছাত্রেরা পায়। সেই জন্ম অধ্যাপনার উৎকর্ষের

জন্ত পরকারী বিদ্যালয়গুলি এই অভিরিক্ত অর্থ বরাজের দাবী করিতে পারে না। ইহা ছাড়া সরকার এই সমস্ত বিদ্যালয় পরিদর্শনে যে বায় করেন ভাহা কম নয়—এমন কি বে-সরকারী স্কুলে যে-সাহায়া দেওয়া হয় ভাহার প্রায় অর্থেক। অথচ পরিদর্শনের জন্ত এত ব্যয় থাকা সজ্বেও মাধ্যমিক শিক্ষা বিলে অক্স্যোগ করা হইয়াছে আমাদের মাধ্যমিক বিদ্যালয়গুলির যথেষ্ট পরিদর্শন ও নিয়ন্ত্রণ নাই।

(২) প্রাথমিক শিক্ষার বেলাতেও যে এই অসম্বতি দেখা যায় না তাহা নয়। সরকার নিজেদের শিক্ষায়ত্র-গুলির জন্ম মোট বরান্দের শভকরা '০৩ অংশ বায় করেন---দে-স্থলে বে-সরকারী স্থলগুলির সাহায্যের পরিমাণ শভকর ২'৪। আপাতত: এই হিসাবভূলি তত্তী অসক্ত না হইলেও বান্তবিক পক্ষে ভাহা নয়। কারণ দেখা যায ১৯৩৬-৩৭ সালে পল্লী-অঞ্চলে বালকদের সরকারী প্রাথমিক বিদ্যালয় ছিল ৪৭টি, ছাত্রসংখ্যা ২৩৫৪—অথচ ভাহার জন্ম পরচ হইয়াছিল ১০৫৮২ টাকা। কিন্তু বে-সরকারী (জেলা বোর্ড ও মিউনিসিপ্যালিটা পরিচালিত নচে) चुरनंत मःथा हिन ०৮०६১, ছাত্রमःथा। ১,७०১,१৮०, সুরকারী সাহায্যের পরিমাণ ৩,৯২,৭১৯ টাকা। সে-হিসাবে সরকারী সুদ প্রতি ধরচ প্রায় ২২৫১ টাকা, ছাত্র প্রতি ধরচ প্রায় ৪।০; সেই স্থলে বে-সরকারী স্থল প্রতি সরকারী সাহাযোর পরিমাণ ন্যুনাধিক ১০১ মাতে। ছাত্র প্রতি সাহায্যের পরিমাণ কিঞ্চিদ্ধিক চার আনা। অপ্চ মজার কথা এই যে, সরকার তাঁহাদের নিজ্জ লোকেদের ভরণ্ঞাষণে তৎপর হইলেও প্রকৃত শিকা-বিস্তাবে আগ্রহশীল নন, কারণ এখনও সরকার প্রাথমিক শিক্ষার মোট বায়ের মাত্র ৩২ ৯ বছন করেন এবং জনদাধারণের প্রকৃত অর্থের পরিমাণ মোট ব্যয়ের ৩০ ৭। এখনও দরকার তাঁহাদের নিজম্ব মুলগুলির মোহ কাটাইয়া ঐ অর্থ জনসাধারণের হাতে ছাড়িয়া দিতে প্রস্তুত হন নাই।

(৩) বাংলা-সরকারের এই স্বন্ধন-তোষণ নীতির স্থার একটি জনস্ত উদাহরণ শিক্ষা বিভাগে বড় চাকুরীয়া নিয়োগ ব্যাপারে দেখিতে পাওয়া যায়—দেখিতে পাওয়া

<sup>•</sup> এই ছলে ও প্রবর্তী হিসাবগুলির জন্ম সংখ্যাগুলি মুখ্যত:
9th Quinquennial Review of the Progress of Education in Bengal (1932-37) এবং 11th Quinquennial Review of the Progress of Education in India (1932-37) ছইতে গুইাত।

যায় সরকার শিক্ষার প্রসারের চেয়ে মৃষ্টিমেয় চাকুরীয়াদের মোটা মাতিনার পক্ষপাতী: All-India Review 43 ৪০ প্রায় দেখিতে পাওয়া যায় বাংলার প্রাদেশিক শিকা বিভাগে প্রথম খেণীর চাক্রীয়া ( Provincial Educational Service Class 1 ) মোট es জন মধ্যে I. E. S. চাকুরীয়াও আছেন)। কিন্তু বোখাইয়ে माळ ४० कन, युक्ट श्रीरात २२ कन, शक्कारव २१ कन अवः মান্ত্ৰান্তে একজনও নাই। কাজেই ডাঃ জেনকিন্স যথন यान माला का विक ७३२ है छे है १८४ को कुन था किएन हरन বাংলায় এত বেশী স্থল না থাকিলে চলিবে না কেন, তথন স্বামবা জাঁচাকে স্বরণ করাইয়া দিতে পারি কি যে মাদ্রাজে यमि चाइ-इ-এम लाक पृत्तत कथा, Provincial Educational Service Class 1-একটিও না থাকিলে চলে ভবে বাংলাতেই বা এতগুলি মোট। মাহিনার চাকুরীয়ার প্রয়োজন कि ? यनि ভুলগুলির সংখ্যা লাঘবই তাঁহার অভিপ্রেড হয় তবে চাকুরীগুলির বিলোপসাধন অত্যম্ভ দ্মীচীন হইলেও তাহা ডা: জেনকিন্স ও তাঁহার গোষ্ঠীব পক্ষে ক্লচিকর হইবে কি ?

(৪) ইহাছাভা আর একটি বিষয়ের উল্লেখ অবশ্র প্রোক্তনীয়। বাংলায় আাংলো ইজিয়ান ও ইউরোপীয় চাত্রদের শিক্ষার জ্ঞান্ত ব্যক্ত একটি বোর্ড আছে। বোডের জন্ম ঘালা খবচ লয় এবং এই বোডের অধীন স্থল-শুলিকে যে পরিমাণ সরকারী সাহায়া দেওয়া হয়, সে পরচ পুর্বোল্লিখিত হিসাবের অস্তর্ভুক্ত নয়। যদিও বাংলার জনসাধারণের প্রদন্ত রাজস্ব হইতেই এই সমস্ত পর্চ নির্বাহ হয়, এবং এই জনসাধারণের মধ্যে জাইলো-ইভিয়ান ও ইউরোপীয়দিগের সংখ্যা মৃষ্টিমেয়—তবুও সে বোডে বাংলার জনসাধারণের কোনও প্রতিনিধি নাই —তাহাদের কোনও বক্রবা দেখানে গ্রাফ হয় না। আর এই আাংলো-ই গ্রিয়ান ও ইউরোপীয় ছাত্রকে শিক্ষার জন্ত যে কি অভি-বিক্ষ বায় হয় ভাহার কোনও কল্পনা করা যায় না। দেখা গিয়াছে, ১৯৩৮-৩৯ দালে মোট ধরচ হইয়াছিল সরকারী ভহবিল হইতে ১০, ২০, ২৭৫ টাকা। কিছু মোট বিশালয়ের সংখ্যা ছিল ৬০। তাহার মধ্যে ২৪টি মাধ্যমিক, ১৮টি ্প্রাইমারী। মোট ব্যয়ের পরিমাণ ও মোট ছলের সংখ্যার

অন্থপাত কদিলে দেখা যায় ছুল প্রতি সরকারী বরাছের পরিমাণ প্রায় ১৭৩-৬ টাকা। তের হাজারের কম ছাক্ত ও ছাত্রীর জন্য এই সমস্ত বরাছ। এ ছলে উল্লেখ করা: যাইতে পারে এই বোডের তত্বাবধানে শিক্ষয়িত্রীদের: বিশেষ ট্রেনিং, বাণিজ্যবিষয়ক শিক্ষা, অল্লবৃদ্ধি বালক-বালিকার শিক্ষা প্রভৃতি বিশেষ ব্যবস্থা অন্থটিক্ত হয়াছে।

#### শিক্ষা-বিভাগে সাম্প্রদায়িকতা

चामता शृद्ध (नथाहेबाहि, चामारतत मतकात निकाः সম্বন্ধে অন্য প্রামেশিক সরকারের মত বায় করিতে: हैष्कुक वा সমर्थ नन এवः वाःनाग्न निकाविखादात्र अक्क সরকারী তহবিদ হইতে যেটুকু সাহায্য পাওয়া যায়ু, সেটুকুও স্থষ্টভাবে বণ্টিভ হয় না। কিন্তু ব্যাপারটির এইখানেই শেষ নয়, কারণ বিভিন্ন বিষয়ে যেটুকু অর্থ বন্টিভ হয় সেটকুর মধ্যেও সাম্প্রদায়িক মনোবৃদ্ধি সর্বানাশাধন করিতেছে। এই বিষয়টির সংক্ষিপ্ত আলোচনা যথেছ: নয়। প্রাথমিক শিকা হইতে উচ্চতম শিকা অবধি প্রত্যেক দিকে এই সাম্প্রদায়িক বিষ্প্রবেশ করিয়াছে ৷ অর্থ সাহায্যের পরিমাণ, শিক্ষক নিয়োগ, শিক্ষক নিয়োগের निषम, পাঠ।পুত্তক নির্বাচন, সুস কলেজগুলির উপর সরকারী চাপ, স্থলপ্রির স্থান নির্বাচন-ইত্যাদিনানঃ ভাবে এই সাম্প্রদায়িক বিভেদ প্রদারলাভ করিতেছে। এবং শুধু যে এই বিভেদ প্রসার লাভ করিতেছে ভাহাই নছে, একটি সম্প্রনায়ের প্রতি অহেতৃক অবিচার কিরুপ সাংঘাতিক হইয়া উঠিতেছে তাহার পরিচয় পাওয়া বিশেষ প্রয়োজনীয় চইয়া উঠিয়াছে। এখানে স্থানাভাবে মাত্র करमकि मिक चारमाहिक इहेरव।

অধুনাতন সরকারী নীতি পর্যালোচনা করিলে দেখা যায় সরকারের অর্থ-বন্টন ব্যাপারে এই সাম্প্রকায়িক নীতি প্রবল হইয়া উঠিতেছে। মাত্র কিছুদিন আগে ডাঃ স্থামাপ্রদাদ মুখোপাধ্যায় যে বিবৃতি দিয়াছেন ভাহা হইডে জানিতে পারা যায়, বাংলার কোনও কোনও জেলায় প্রাথমিক শিক্ষা আইনের অপব্যবহারের ফলে হিন্দুদিপের ভায়সকত দাবী ও অধিকার ক্র হইয়াছেঃ—

নোৱাৰাল	তে শিক্ষাকর দ	मानाव	
বোর্জ নং	ধার্ব্যকরের মোট পরিমাণ	হিস্	মুসলমান
এনং বোর্ড (খানা রারপুর)	49.	4284	964
১নং বোর্ড (খানা রামপঞ্চ	) ४२।•	184.	11.
২নং বোর্ড "	ewh.	844·	K
લનઃ "	ORI.	24	<b>61.</b>
কয়েক স্থলে সচ্ছল অবস্থ করের বিক্লমে দেওয়ানী অক্সায়ভাবে কর ধার্য্য কর্তৃক নির্মারিত নিয়লি	আদালতে অ ইয়াছিল তাহ	াপীল করেন বা দেওয়ানী	। কিরুপ আদালভ
	ধার্ক্য করের পরিমাণ	আদালত নিশ্বাবিত	
'গোপালচন্দ্র পাল, বারপুর	١٠٠٠	<b>૨•</b> ,	
নবৰীপ পভিত, ৱায়পুর	300	36	_
শশিকুমার খোব,	ર૨૫•		

কিন্তু শুধু ট্যাক্সের বেলায় নয়, সরকারী সাহায্য বভীনের সময়েও এইরূপ বৈষ্মামূলক অবস্থা দেখা গিয়াছে। প্রথমত: স্বকার মুসলমান সংস্কৃতির জন্ত বিশেষ করিয়া বে প্রতিষ্ঠানগুলি সেগুলির জন্ম ষভ আগ্ৰহশীল. কেবল হিন্দ-সংস্কৃতির ব্যাপারে ততটা উৎসাহী নন। এ কারণে মান্তাসা, পুরানো আইনের মক্তব হইতে হুক ক্রিয়া ইস্লামিয়া কলেজ প্রভৃতির নাম বাজেট বস্কৃতায় ্ষেত্রপ ঘন ঘন পাওয়া যায়, টোল পাঠশালা বা সংস্কৃত কলেকের নাম ভাহার তুলনায় বছগুণে কম। সরকারী বিপোর্টের বর্ণনা হইতে বুঝা যায় আপাতভঃ বাংলায় स्रमनभानिष्रित निस्त्र अधिकात्त्व मत्या উল্লেখযোগা--(১) ইস্লামিয়া কলেজ ;(২) বলিকাতা মাদ্রাসার স্বারবী ও পারণী বিভাগ: (৩) ঢাকা, চটুগ্রাম ও দিরাজগঞ্জে তিনটি ইন্টারমিডিয়েট মুদলমান কলেজ (হুগলী মালাসাটিকেও এই ভাবে কলেজে পরিণত করার পরিকল্পনা হইয়াছে ): (B) ঢाका विश्वविद्यानस्त्रत निम्हा इन ; (e) माखानाश्वनि -মোট সংখ্যা ৮০৫ ও মোট সরকারী সাহায্যের পরিমাণ नाएड इस नक टीकांत व्यक्षिक: (७) कांत्रांग इन : খ্ৰ) মুয়ালিম ট্ৰেনিং স্থল; (৮) বছ মক্তব এবং তাহাব कब (यां हे नवकांदी नाहांचा २,५०,००० होका। (२) हेहा काषा आखाक मदकारो । भवकारी माहायाओश करनक वा ছুলে বিশেষ বৃদ্ধি ইত্যাদি নানাত্রপ স্থবিধার ব্যবস্থা আছে। বৃদ্ধি ইহার মোট ধরচের সঠিক হিসাব ধুঁজিয়া পাওয়া সহজ্পাধ্য নয়, তবুও মোটামুটি বলা চলিতে পারে এইগুলির জন্ত সরকারী তহবিল হইতে মোট ধরচ প্রতি বংসর বহু লক্ষ্ণ টাকার অধিক।

**ৰিতীয়ত: বর্তমানে ফ্রি প্রাইমারী ম্বল ও মক্ষে**ৰে কোনও পার্থকা না থাকায় সরকার বলিয়াছেন মন্তবের সংখ্যা কমিয়া ঘাইডেচে—অর্থাৎ সেঞ্জির নাম মক্তর ना शकिया म्हिन्दक क्रि छारेमारी व्याधा एए छ। इहेर्एए । करन भक्तरवर मःश्री कमा पूरवर कथा বান্ডবিক পক্ষে দেগুলির সংখ্যা অসম্ভব রূপে বৃদ্ধি পাইতেছে। শিক্ষাবিভাগের পরিচালকের সর্বাদেষ রিপোর্ট ইইতে দেখিতে পাওয়া যায় মক্তবগুলির নাম ক্রি প্রাইমারী হইলেও তাহাতে বিশেষ ধর্মগ্রত শিক্ষার ব্যবস্থা আছে, এবং এই শিক্ষা বহুকেত্তে মুসলমান শিকাই। হিন্দু বা অন্যান্ত সম্প্রদায়ের জন্ত কোন ব্যবস্থাই নাই। সেই জন্ম একথা বলার বোধ হয় সময় আসিয়াছে এই ফ্রি প্রাইমারী স্থানর নামে সরকার হত অর্থ ব্যয় করিভেছেন ভাহা সমন্তই বিশেষ একটি সম্প্রদায়ের জন্ম, এবং সেই সঙ্গে ওধু যে অক্তাক্ত সম্প্রদায়ের জক্ত অভুক্রপ বাবস্থা নাই ভাহাই নহে, মক্তবে বর্ত্তমান বংসরে ধে ৭২০০০ হিন্দু ছাত্র **অ**ধায়ন করিতেছে তাহাদের **স্বতন্ত্র** অধিকারের দাবী কুল করা হইয়াছে।

ত্তীয়ত:, এই বিদ্যালয়গুলির শিক্ষদিগের জন্ম হৈ বিভালয়গুলি আছে সেগুলিতে সরকারী নীতির ফলে মুদলমানের সংশ্রী কয়েক বংসরে যথেট বৃদ্ধি পাইয়াছে। দেখা যায় ১৯৬৮-৩৯ দালে নর্মাল ও ট্রেনিং ছুলগুলির পুক্ষর ছাত্র সংখ্যার মধ্যে হিন্দু ৯৬০ জন, তপশীলভুক্ত ২৭৭, মুদলমান ১৩৯৮। ইহার ফলে ট্রেনিং প্রাপ্ত শিক্ষক বিলয়া প্রকারাগুরে শিক্ষক দিপের মধ্যে মুদলমান সংখ্যা বৃদ্ধি করার চেটা হইবে গুরু গুহাই নহে—ইহা ছাড়া আরও একটি ভাবিবার বিষয় আছে। বাংলার প্রাথমিক বিভালয়গুলির মধ্যে ২১ হাজারেরও অধিকসংখ্যক ছুলে মাত্র এক জন শিক্ষক। কাজেই এই ক্ষেত্রে মুদলমান শিক্ষক সংখ্যা বেশি হইলে আমাদের স্বভাই আশ্বাহ হব বিশেষ

করিয়া এই একটি শিক্ষক-সংগতিত স্থলগুলিতে সরকার ইচ্ছা করিলেও অমৃসলমান সম্প্রদায়ের ধর্মগত বা অক্য কোনও বিশেষ শিক্ষার ব্যবস্থা করিতে পারিবেন না— এবং সে হিসাবে যদিও অক্যাক্ত সম্প্রদায়ের অর্থ সাহায্য এ বিষয়ে অভ্যন্ত বেশি তবুও ভাহাদের ষ্থায়থ শিক্ষার ব্যবস্থা করা সম্ভব হইবে না।

চতুর্থতঃ, এই নীতির প্রসারের ফলে নৃতন বৃত্তি ব্যবস্থা, পরিদর্শক নিয়োগ ইত্যাদি প্রত্যেক ব্যাপারেই ভেদম্লক ব্যবস্থার নিদর্শন পাওয়া যাইতেছে। ১৯৩১-৩২ সালে মুসলমান পরিদর্শকের শতকরা অহুপাত ছিল ৫২'৬, কিন্তু মাত্র পাঁচ বৎসরের মধ্যে ভাহা ৫৭'৮-এ গিয়া দাঁড়াইয়াছে। বৃত্তি প্রদানের নিয়মের কিছুদিন পূর্বের যে-পরিবর্ত্তন ইইয়াছে, ভাহাতে এই সাম্প্রদায়িকভার বিভেদ দেখা দিয়াছে এবং যোগাতাই বৃত্তিলাভের একমাত্র হেতুনাই।

ইহা ছাড়া প্রত্যেক বৎসর বাজেটে মুসলমান প্রতিষ্ঠান-গুলির জন্ম বিশেষ বরাদ্দের পরিমাণ যথেট। এই বিশেষ বরান্দের যে কোনও সময়ে বিশেষ কোন কারণ খুঁজিয়া পাওয়া যায় তাহাও নহে-পদা কলেজ (লেডী ব্রাবোর্ণ কলেজ ) স্থাপনা ইহার একটি প্রকৃষ্ট উদাহরণ। এইরূপ অহেতৃক অর্থব্যয়ের আর একটি স্তম্পর উদাহরণ বজ্তবজ্ঞ বিস্তৃত জমির উপর ইদলামিয়া কলেজ স্থাপনের পরিকল্পনা। ১৯৩৯-৪• সালে এইরূপ বিশেষ বরাছঞ্জির ভালিকাটি সেই অস্ত আলোচনা করিতেছি। এই বংসর ঢাকা विश्वविमानस्यत वाष्मविक माहास्यात छेभत ১.०२.७८७ টাকা অতিবিক্ত সাহায় দেওয়া হইয়াছিল। ঢাকায় আর একটি মুদলিম হল নির্মাণের মোট খরচার (২,৫০,০০০) মধ্যে > লক্ষ টাকার বরান্ধ করা হইয়াছিল। এ ছলে উল্লেখ করা যাইতে পারে চট্টগ্রাম কলেজের বভ কালের হিন্দ হোস্টেলের বাড়ীটি জীর্ণ হওয়ায় ভাহা বন্ধ করিয়া দেওয়া হইয়াছে এবং গে বাড়ী মেরামত বা নতুন বাড়ী নেওয়ার কোনও ব্যবস্থা হয় নাই। ইহা ছাড়াও মুসলমানদের শিক্ষার জন্ত নিয়লিখিত অর্থ সাহায্য করা

হইয়াছিল:--(ক) মুসলমান ছাএদের বৃত্তির জাকু বাড়তি ১,১০.০০০ ( ব ) হুগলী মাল্রাসাকে কলেজ করার পরিকল্পনা (গ) মান্ত্রাসাঞ্জালর জ্বন্ত অতিরিক্ত এবং প্রতি বৎসরে দেয় ৫০,০০০ টাকা (ঘ)প্রধানত: মুসলমান हाजीत्मत क्या (मधी बारवार्ग करमक--- छात्रात क्या वाछी. জমি ইত্যাদির সমস্ত ধরচ। অথচ এই বংসর সংস্কৃত টোলগুলির জন্ম সর্বসমেত ১০,০০০ টাকা অমুমোদিত হয়। মনে রাখিতে হইবে ইতিপুর্বে মুসলমানদিগের জন্ম যে যে বিশেষ শিক্ষা-প্রতিষ্ঠানের উল্লেখ করা হইয়াছে ভাহার জন্ম সরকার প্রতি বৎসর যে থবচ করেন ভাহার সক্তে ইহার কোনও সম্পর্ক নাই---এ সম্প্ত খর্চ পুর্বোল্লিখিত খরচ ছাড়া প্রতিবংসর স্থিবীকৃত হয় এবং প্রতিবৎসরই এই ধরচের পরিমাণ বাড়িয়াই চলিয়াছে: ইহা ভিন্ন শিক্ষামন্ত্রীর নিজ গ্রামের কলেজ ও মুসলমান প্রতিষ্ঠিত অন্যান্ত স্থুল ও কলেজ সম্বন্ধে পক্ষপাতিত্বের দ্রাম্ভও স্বভাবত:ই মনে আসিবে।

ইহা ছাড়া পাঠ্যপুস্তক নির্বাচন, বিভালয়গুলির উপর সাম্প্রদায়িক কারণে সরকারী চাপ ইত্যাদি বছ বিষয়ের উল্লেখ এখানে সম্ভব নয়।

এই সম্পর্কে আমাদের একটি কথা মনে রাখিতে হইবে। বাংলায় প্রকৃত উন্নতির জ্বল যাহার। আ**গ্রহ**শীল তাঁহারা ক্থনও মনে ক্রিতে পারেন না, আমাদের দেশের একটি বৃহৎ সম্প্রদায় অশিক্ষিত থাকিলে দেশের উন্নতি হইতে পারে। সেজনা মুসলমান সম্প্রদায়ের জন্ত অর্থবায় হইলেই আমাদের কোনও আপত্তি হইতে পারে না। কিন্তু বর্ত্তমানে যেভাবে সম্প্রদায় বিভেদ করা হইয়াছে ভাগতে প্রকত শিকার প্রসার অপেকা সম্প্রদায়গত পার্থকা ভাল করিয়া স্মরণ করাইয়া দেওয়া হইতেছে। আমাদের প্রথম আপত্তি শিক্ষায় এই সাম্প্রদায়িকতার বিরুদ্ধে। দ্বিতীয়ত:, আমাদের মনে রাধিতে হইবে, সাধারণ বিশ্বাৰয়প্ত (non-denominational institutions) মুসলমান ও হিন্দু উভয়েরই প্রবেশাধিকার আছে; তাহার উপরে এই সাধারণ বিভালয়গুলিতেও সরকার মুসলমান-मिशक विराग धारामाधिकात । विराग वृक्ति हेजामि নানা প্রকার জবিধা দিয়াছেন। কিছ ইহাতেও সভট নাঃ

<sup>\*</sup>Third year of Provincial Autonomy in Bengal, p. 18

হইয়া সরকার মুসলমান সম্প্রদায়ের জক্ত বিশেষ শিকা-প্রতিষ্ঠানের ব্যবস্থা করিয়াছেন, যদিও অমুসলমান সম্প্রদায়-শুলির জন্ম অফুরুপ কোনও ব্যবস্থা হয় নাই: ইহার উপরে সরকার প্রতি বংসর হিন্দু মুসলমান প্রভৃতি সকল সম্প্রদায় কর্ত্তক প্রদন্ত রাজস্ব হইতে অকারণে বছ লক্ষ টাকা কেবলমাত্র মুসলমানদিগের জন্ম বায় করিতেছেন, যদিও রাজ্বের পরিমাণের অন্তুপাতে অমুসলমান সম্প্রদায়-অভিলব জ্ঞাকোন বায় করা হয় না। কিন্তু ইহার উপরে সরকার বর্জমান সাধারণ বিদ্যালয়ঞ্জিতে প্রকারাস্করে মুসলমানদিগের বিশেষ শিক্ষাপ্রতিষ্ঠানে পরিণত করিতে চান তথন কি অকাত অধীনলমান সম্প্রদায়ের পক্ষে বলা উচিত হইবে না যে মুসলমানদিগের এত স্থবিধা থাকা সত্তেও সরকার শিক্ষার প্রত্যেক বিভাগে অসাম্প্রদায়িক-মনোবুদ্ধিসম্পন্ন শিকাৰীগুলিকেও சிகம বিশেষ সম্প্রদায়ের আদর্শ অমুসারে শিক্ষা গ্রহণ করিতে বাধ্য করিতেছেন, তাহাতে তাঁহারা যে ৩ধ শিক্ষার মূলে কুঠারাঘাত করিতেছেন ভাহাই নহে, তাঁহারা বাংলার সমস্ত অমুসলমান সম্প্রদায়ের এবং বাস্তবিক পক্ষে বাংলার জনসাধারণের প্রকৃত জনমতকে উপেক্ষা করিতেছেন ? ভাঁহাদের কি প্রশ্ন করা উচিত হইবে না, সরকার একটি বিশেষ সম্প্রদায়কে স্বীয় মতাস্থুদারে শিক্ষালাভের যে স্বযোগ ও স্বাধীনতা দিয়াছেন, অক্যাক্ত সম্প্রদায়গুলিকে সেই স্বযোগ ও স্বাধীনতা অস্বীকার করার কি অধিকার সরকারের থাকিতে পারে ? ইহাই কি 'জনপ্রিয়' সরকারের শাসনপদ্ধতি বলিয়া পরিগণিত হইবে গ

#### আমাদের বর্তমান কর্তব্য

আমরা পূর্ব্বে যে যে বিষয়গুলি আলোচনা করিয়াছি তাহা হইতে ছটি জিনিব স্পষ্ট হইয়া উঠে। প্রথম কথা, শিক্ষা বিভাগে যে নীতি সরকার বর্ত্তমানে অন্থসরণ করিতেছেন, তাহাতে শিক্ষার প্রকৃত উন্নতি হওয়া সম্ভব নয়। তাহার প্রধান কারণ বাংলা-সরকার উপযুক্ত পরিমাণে অর্থব্যবন্ধা করিতে ইচ্ছুক নন্—হয়তো সমর্থ্ নন্; কিছু তাহা সম্ভেও যেটুকু অর্থ আছে তাহার বন্টন-ব্যবন্ধাও সম্ভত নয় এবং যদি বা এই বন্টন-

বাবস্থাতেও শিক্ষায়তনগুলির কিছু কিছু সাহায়া প্রাপ্তির সভাবনা থাকিত, সাম্প্রদায়িকতার কল্যাণে সে সঞ্জাবনাটুকুও বিনষ্ট হইতেছে। সেই জন্ম শিক্ষা সম্বন্ধে ছিতীয় কথা ইহা বর্ত্তমানে আর শিক্ষানীতির ছারা পরিচালিত নয়, ইহার অস্তানিহিত নীতি বাংলার প্রধান ক্ষমতাপন্ন দলের নীতি মাত্র, তাহার সন্দে জাতির বৃহত্তর স্থার্থের কোন সম্বন্ধ নাই। কাজেই আমাদের শিক্ষা ব্যাপারে যদি কোন স্ব্যবস্থা করিতে হয় তাহা শুধু শিক্ষা-ব্রতীদের কাজ নয়, তাহার জন্ম যে যে রাজনৈতিক দল আমাদের দেশের প্রকৃত হিতাকাক্ষী তাহাদের একত্র হত্যা প্রয়োজন।

বলা বাছলা, শিক্ষা ব্যাপারের রাজনৈতিক দিক্ সম্বন্ধে কোনও আলোচনা বর্তমান প্রবন্ধে সম্ভব নয়—এমন কিকেবল মাত্র শিক্ষার দিক্ দিয়া কি প্রয়োজন তাহার সম্পূর্ণ আলোচনাও সম্ভব নয়। আবার আমাদের সমাজগঠনও জাতীয় প্রয়োজনের জ্বন্ত পরিবর্ত্তনের সক্ষে শক্ষোনীতিও পরিবর্ত্তিত হইতে বাধা। সেই জ্বনা এ বিষয়ে কোনও চরম সিদ্ধান্তে উপনীত হওয়ার সম্ভাবনা নাই। কিছু তাহা না হইলেও কয়েকটি বিষয়ের আলোচনা বোধ হয় অপ্রাস্তিক হইবে না।

• এ কথা অবশ্র স্বীকার্যা যে হতকণ আমাদের শিক্ষার জন্য অধিকতর অর্থের ব্যবস্থা না হইবে ততকণ বিশেষ কোনও উন্নতির সম্ভাবনা নাই। কিন্তু সে অর্থ ব্যবস্থা হইবার পূর্বের বর্ত্তমানে শিক্ষার জন্য ঘাহা বরাদ্ধ আছে তাহারই স্থাকত বন্টন-ব্যবস্থার জন্য চেষ্টা করিতে হইবে। আমরা পূর্বের অংশ বন্টন-ব্যবস্থার মধ্যে যে অসম্পতি, অন্যায় ও অবিচার আছে তাহা কিছু কিছু দেখাইবার চেষ্টা করিয়াছি—তাহার পুনকল্পের এখানে সম্ভব নহে। তার প্রত্যেকটির বিক্রন্থেই আমাদের আপত্তি করিতে হইবে।

ইহা ছাড়া ভারতবর্ধে সমাজ্ঞাঠন ও রাষ্ট্রগঠন যে জ্ঞতগতিতে পরিবর্ত্তিত হইতেছে তাহাতে আমাদের শিক্ষানীতির মূলগত দৃষ্টিভদীর পরিবর্ত্তন দরকার হইয়া পড়িয়াছে। ইংলপ্ত ও আন্যান্য প্রগতিশীল দেশের শিক্ষা-পদ্ধতি ও অর্থ-ব্যবস্থা আলোচনা করিলে দেখিতে পাওয়া

যায় সরকার সাধারণতঃ প্রাথমিক শিক্ষার বায়ভারের সমস্ত **जः महे वा जिथकाः महे वहन करतन : विस्मव विवय मिकात** ভার প্রধানত: সরকারেরই। কিন্তু সাধারণ শিক্ষার ভার সাধারণতঃ কেন্দ্রীয় সরকারের থাকে না—জেলা বোর্ড. কাউটি কাউন্দিল প্রভৃতি স্থানীয় স্বায়ন্ত্রশাসন সভাগুলির উপর ক্রন্ত থাকে। বিশ্ববিদ্যালয়গুলিতে সরকারী সাহায়া যথেষ্ট পরিমাণে থাকিলেও সরকারী নিয়ন্ত্রণ খবই কম এবং শিকানীভির পরিচালনা শিক্ষাত্রতীদের উপরই বন্ধ সময় जारा शास्त्र । हेश्नारश्य कथा जात्नाहुना कवित्न रमशा ষায় সেধানে প্রাথমিক শিক্ষার ছই ধরণের স্থল আছে---এক সাহায্যপ্রাপ্ত, অপর, আংশিক সাহায্যপ্রাপ্ত। প্রথম-অলির সমন্ত খরচ সরকারের—বিতীয়গুলির বায়ের অংশ মাত্র সরকার বছন করেন। শিল্প শিক্ষা বা বিশেষ শিক্ষার অধিকাংশ বায়ভার সরকারের। মাধামিক শিক্ষার ভার প্রধানত: স্থানীয় স্বায়ত্তশাসন সভাগুলির উপরে-কিছ यमिश्र जाशास्त्र आध्र हटेएउटे এटे मत सूत्रश्रमित्क সাহায় দেওয়া হয়, তবও সে সভার বিশেষ কোন কর্তত্ত নাই। কারণ আইনের বলে প্রত্যেক সভার একটি শিকা কমিটি গঠিত আছে এবং কেবলমাত্র করের হার নির্দ্ধারণ করা ছাড়া শিক্ষা সমন্ধীয় সমস্ত ব্যবস্থা করিবার সম্পূর্ণ অধিকার বোর্ড অব্ এডুকেশনের নির্দেশসাপেকে সেই কমিটির উপরেই ক্সন্ত। বিশ্ববিদ্যালয়গুলির বাৎসবিক সাহায়া এই কারণেই শিক্ষাবিভাগের হাতে না রাধিয়া অর্থ-বিভাগের হাতে রাধা হইয়াছে। আমেরিকায় আবার অঞ ব্যবস্থার প্রচলন আছে। দেখানে শিক্ষার মোট ব্যয়ভারের শতকরা ১% আসে কেন্দ্রীয় সরকারের তহবিল হইতে; ১१% बाहु छनि इहेर्ड अवर वाकी जरम जानीय ममिजिछनिहे বহন করে। কিন্তু সুলগুলির দাহায়ের বরান্ধ কোনও সম্প্রদায়গত নীতি অফুদারে হয় না। কোন কেত্রে স্থূপ-श्रुनित हाजुनःशा अञ्चनाद्य, काथा व वा त्मरे अक्टनत हम् হইতে একুশ বংদর পর্যান্ত বালকদের মোট সংখ্যা অফুসারে. কোণায়ও বা স্থলে মোট ছাত্রদের প্রাত্যহিক উপস্থিতির হিসাব অনুসারে, কোথায়ও বা শিক্ষকদের বেতনের হার অভুসারে অর্থ বন্টনের ব্যবস্থা করা হয়। কোণায়ও বা - (य स्थमा इहेर्ड र होका जामाप्त इप्त. त्महे स्थमारक त्म

টাকা সম্পূর্ণ ফিরাইয়া দেওয়া হয়। শিক্ষাক্ষেত্রে নৃতন নৃতন পরীকাষ্পক ব্যবস্থা করার ব্যাপারে ইংলণ্ডে বোর্ড অব, এড্কেশন ও শিক্ষায়তনগুলি পরম্পরকে সাহায়া করে—আমেরিকায় সে ভার সম্পূর্ণরূপে শিক্ষাব্রজীদের হাতে ছাড়িয়া দেওয়া হইয়াছে। তেমনই আমাদের দেশেও শিক্ষার ক্ষেত্রে কি বিষয়ের শিক্ষার কি কি বিশেষ প্রয়োজন সেই বৃক্ষিয়া সরকারী সাহায়্য বন্টনের ব্যবস্থা করিতে হইবে, শিক্ষাক্ষেত্রে যাহাতে নৃতন নৃতন পরিকল্পনা। উদ্ভবের প্রচেটা জনসাধারণের মধ্যে আসে ভাহারই চেটা করিতে হইবে।

ইহা ছাড়া আমাদের বর্ত্তমান আর্থিক তুরবন্ধার জন্ত যে বিশেষ শিক্ষার প্রয়োজন দেগুলির বিষয় চিন্তা করা অবশ্র প্রয়োজনীয় হইয়া পড়িয়াছে। অভান্ত দেশে দেবা বায়, প্রাথমিক বা মাধ্যমিক শিক্ষার সঙ্গে সঙ্গে বিশেষ শিক্ষার বাবস্থা আছে এবং এমন বাবস্থাও আছে যে প্রাথমিক শিক্ষার পর কিছদিন হাতে-কলমে শিক্ষা করিয়া সাধারণ মাধামিক শিক্ষা গ্রহণ করা চলিতে পারে, বা মাধামিক শিকার পর হাতে-কলমে শিকালাভ, পরে বিশ্ববিদ্যালয়ে পডিবার পক্ষে বাধা জন্মায় না। আমাদের দেশে এই বিষয়ে কি কভটুকু সম্ভব হইতে পারে ভাহার আলোচনা অবিলয়ে প্রয়োজন। কিন্তু দেই সজে আরও প্রয়োজন এই হাতে-কলমে শিক্ষালাভের পরিণতি माँ फ़ाइटिंद (म विवयः किन्ना कता, कांब्र Report on Vocational Education in India (Abbott Wood Committee Report ) 43 NCS-capable and ambitious men will not devote themselves to acquiring this special knowledge and skill, unless they see a reasonable prospect of exercising it and gaining a decent livelihood thereby, দেশের শিল্পোমতির সহিত ও নানা কারিপরী-বৃদ্ধির প্রসারের সহিত এইরূপ শিক্ষার অভানী যোগ স্বীকার করিতেই হইবে।

পরিশেবে একটি বিষয়ে দৃষ্টি আকর্ষণ করিবা প্রবৈদ্ধ শেষ করিব। বাংলা-সরকারকে একটি বিষয়ে শ্বরণ করাইবা দিতে হইবে যে তাঁহারা অনুসাধারণ প্রান্ত শুর্থ ব্যয় কবিবার সময় প্রাকৃত জনমতকে উপেক্ষা করিলে শুধু বে জনমত ক্ষ হইবে তাহাই নয়, শিক্ষার অগ্রগতি একেবারেই বন্ধ হইয়া যাইবে—এমন কি সরকারের প্রাণপণ চেটা সন্থেও তাহার অগ্রগতি সম্ভব হইবে না। কারণ মনে রাখিতে হইবে আমাদের দেশের মোট শিক্ষাব্যয়ের অধিকাংশই জনসাধারণ বহন করে, সরকারী সাহায্য শতকরা ১২০% এব বেশী নয়। কাজেই যদি শিক্ষাব্যাপারে কিছু করিতে হয়, জনসাধারণের সহাম্মুছতি ও সাহায্য ছাড়া অগ্রগর হওয়ার উপায় নাই। এই কারণেই স্যাডলার কমিশন বার-বার জনমতের গুরুত্ব সম্বন্ধে দৃষ্টি আবর্ষণ করিয়াছিলেন। অভিলার কমিশন ক্ষাই ভাবায় বলিয়াছিলেন:—

We ourselves entertain no doubt that a greatly increased expenditure upon education, an expenditure to which public funds and private liberality should contribute, is necessary in the interests of Bengal and that, if wisely directed, it will be remunerative. But, as a first condition to the effectiveness of such expenditure, we would emphasise the need for a reconstruction of the existing system of educational administration upon lines which will encourage public opinion to co-operate more closely with the Government and will enable consideration to be given to the needs of national education as a whole.

স্তাডলার কমিশনের এই সাবধান বাণী অগ্রায় করার কি বিষময় ফল এবং ইহার প্রতিকাবের কি উপায়, স্ফে বিষয়ে চিন্তা করার দিন আসিয়াছে।

## বিদায়-বাণী

#### 🕮 কমলরাণী মিত্র

বিদায়-বাণী নয়কো আমার নয়ন-জলে প্রিয়, বিদায়'ধনে জানাই শুধু, "আবার আসিও।"

> আবার এসো হাসিম্থে খুশী হয়ে পরম হথে; এমন ক'রেই এসে আবার ফুদম ভবিও॥

যেটুক্ রেখে গেলে আমার এটুক্ জীবনে, জমা হয়ে রইলো হে মোর প্রম স্থারে।

> রইলো আমার দিনের কাজে, রাতের ঘূমে, তন্ত্রামাঝে; রইলো আমার গানে গানে অনির্বচনীয়! বন্ধু আমার এমন করেই আবার আসিও দ

### অন্তরালে

## প্ৰীবিভৃতিভূষণ গুপ্ত

কিছু দিন হইল এ পাড়ায় আসিয়াছি। শহরে কোন স্থায়ী আন্তানা নাই। এ পাড়া আর সে পাড়া। কোধাও স্থিতিলাভ ঘটিল না।

বিবাহ কার্যাছি। আবে এক বোঝা। মনকে প্রবোধ দিই ... বোঝার উপর শাকের আটি। এই এক সান্ধনা—নইলে জীবনভার অসহনীয় হইয়া পড়িত। স্ত্রীটি স্কুল্মরী নয় কিন্তু তাকে আমি ভালবাদি। তার রূপহীনতার জন্ম তাকে কোন দিন হংধ করিতে ভনি নাই। ইহা লইয়া মনে আমার গর্কের অস্তু ছিল না।

দিনমানে দশটা পাচটা চাকরি করি—সদ্ধার প্রাকালে গৃহে ফিরি। ছোট ছোট ভাইবোনদের লইয়া থানিক হৈ 5ৈ করি ক্রেন্টাকে ফাঁকে স্থীর সহিত চোথে চোথে থানিক কথা হয়। প্রকাশ্যেও যে নাহয় এমন নয়, কিন্তু চোথের ভাষায় মাদকতা বেশী। বলে, চা ঠাগুা হ'য়ে গেল। এটুকু ওব ছলনা। নইলে চা যে এইমাত্র দেওয়া হইল এ কথা ত প্রীমতীই বেশী করিয়া জানেন। তা হোক ক্য

এর পরে খানিক অবসর। আমার নীরব সাধনার প্রকৃষ্ট সময়। বলিতে ভূলিয়াছি, আমি সাহিত্যুচর্চা করি। স্কুচনায় বহু লাঞ্চনা এবং অপমান সহিয়াও আজিও অভ্যাস ছাড়িতে পারি নাই। আকাশ্বে নীলিমায় বর্গ-চ্ছটা খুঁজি, শুভ্র মেঘের পুঞ্জে পুঞ্জে শাড়ীর আঁচলের সন্ধান পাই। এমনি আরও কত কি—

্ চুড়ির শব্দ কানে আসিল। বুঝিলাম তিনি আসিতেছেন। অপেক্ষা করিতে লাগিলাম—মুদিত নেত্রে।
মক্ষার সম্বেহ পরশটুকুর লোভ আমি সম্বরণ করিতে পারি
না। এ খেলা আমার নিত্য রোজের। জানি আমি এর
পরে ছুখানি পেলব বাছ আমার কঠ বেইন করিয়া আনত
কঠে বলিবে—"স্থি জাগো" ∙ স্থি জাগিবে না • জাগিতে
সে পারেনা • এইখানেই তার পাওয়া শেষ হয় নাই

বে---তার পর ? তার পর এমন বিশেষ কিছুই নহে---চির পুরাতনকে নৃতন করিয়া উপভোগ করা।

এই শোন ? মন্দার কঠে কত রাজ্যের মধু ··· কিছ ভানিবে কে ? যার ভানিবার কথা দে ভানিতে চায় না যে। এর চেয়ে চুপ করিয়া থাকিয়া নি: শব্দে উপভোগ করায় ভৃত্তি ঢের বেশী। কিছ ইহার পরের অধ্যায়টা আমার জানা। প্রিয়ার হাতের মিষ্টি শাসন। উহ্হ ··· লাগে যে ··· ছাড়।

মন্দা হাতের মৃঠির চুলগুলি ছাড়িয়া দিয়া থিল থিল করিয়া ওঠে। মিথারে ভান করার শান্তি বুঝেছ মশাই… বিলক্ষণ বুঝিয়াছি তবুও হাসিয়া •বলি—আধুনিক সতীসাধবীর পতিভক্তির নমুনা বুঝি? মাথায় বার-কয়েক হাত বুলাইয়া পুনরায় কহিলাম— ভোমাদের শীচরণে কথাটা শেষ করিতে পারি না। মন্দা ফ্রতহন্তে আমার মুখ চাপিয়া ধরে, বলে—ভাল হবে না বলছি। একটু থামিয়া পুনরায় বলে, কথার একটা শীথাকা উচিত। এর পরে আরু এ ঘরেই আসেব না।

ইহা ভয়ের কথা সে বিষয়ে আমার বিন্দুমাত্র সন্দেহ
নাই। মন্দার কাছে অকপটে তাহা স্বীকার করিলাম।
সে হাসিয়া ফেলিল। আমি বাঁচিলাম। নির্ভয়ে তাহাকে
কাছে টানিয়া লইলাম।

এমনি করিয়া নানা ঘটনাচক্রের আবর্ত্তে পড়িয়া উচ্ নীচ্ নানা খাদে আমাদের দাম্পত্য জীবনের গোটাকয়েক বছর বেশ নিরুপদ্রবেই কাটিয়া গিয়াছে, কিন্তু আজিও অতীত এবং বর্ত্তমান আমাদের কাছে হাত-ধরাধরি করিয়া দাঁড়াইয়া আছে। অথগু সবুজ। কোথাও রং এতটুকু ফিকা হয় নাই।

কিছুক্ষণ নীরব ছিলাম ৷ মন্দা কথা কহিয়া উটিল, নিভান্তই থাপছাড়া ভাবে কহিল—ভোমার গল্লটা কভ দূর ? কহিলাম—লেখা আমি ছেড়ে দেব মন্দা। ওরা ভোমাকেও আমার কাছ থেকে দূরে সরিয়ে নেয়।

মস্বাধীরে ধীরে তার হাতের আঙ্গগুলি আমার চুলের মধ্যে চালাইয়া দিল। কোন কথা কহিল না।

ভাকিলাম-মন্দা!

উত্তর পাইলাম-ক !

কহিলাম—হঠাৎ ভোমার গল্পের কথা মনে হ'ল কেন?
মন্দা আছুল দিয়া পালের বাড়ীর পুরু ক্যানভাসের
পর্দাপ্তলি দেখাইয়া দিয়া কহিল—ওর রহস্ত উদ্বাটন করবে
বলেছিলে বে ।

বলিয়ছিলাম সত্য। শর্দার অস্তরালে যে কঠখর প্রায়ই ধ্বনিত হয়, তাহা এক কথায় বলিতে গেলে সত্যই অন্তর। মান্ন্রের কঠখরে যে এমন মাদকতা থাকিতে পারে তা ইতিপূর্ব্বে আমার জানা ছিল না। কিন্তু ঐ কঠখর পর্যন্তই। বিগত কয়েক মাসের মধ্যে ও বাড়ীর একটি ছায়ারও দর্শন মেলে নাই। ওধু কল্পনায় ঐ কঠখরের সহিত সমতা রাখিয়া একটি আদর্শ মানবীর রূপ দান ক্রিয়াচি।

মন্দা বলে আছুত। কথাটা আমিও অভীকার করি না ভাই ভাষায় আমি পদ্ধান্তরালবাদিনীকে রূপ দান করিতে প্রতিশ্রত হইয়াছি। কথাটা মন্দা পুনবায় আমায় স্মর্ব করাইয়া দিল।

ধাতা টানিয়া কলম তুলিয়া লইলাম। মন্দা সরিয়া পেল। কিছু লিখিতে গিয়াথামিতে হইল। কানে আবিল—বৌদরজাট। ধুলে দাও।

দরজা খুলিল এবং বন্ধ হইল শুনিলাম। উৎকর্ণ হইয়া উঠিলাম দেই কণ্ঠস্ববে, আজ এত দেরি হ'ল কেন তোমার ?

উত্তরটাও প্রায় সজে সজেই আমার কানে আসিল, জেরি—না দেরি ত হয় নি আমার—

পুনরায় প্রশ্ন শুনিলাম, শুরে পড়লে বৃঝি ? মুখ হাত পা ধুয়ে কিছু খেয়ে নাও। কুয়্মকে ধানকয়েক লুচির কথা বলেছিলাম। ঠাওা হয়ে পেছে বোধ হয়…এত দেরি ক'বে এলে আর হবে না।

উন্তঃটাও কানে স্থাসিদ, মিছে বিরক্ত করোনা।

ভালও লাগে না। এর পরে সব তক্ক। আরি কোন সাড়া নাই। কিন্তু আমার মাথার মধ্যে তথন চিন্তার ভাড়ান্ডড়া লাগিয়াছে। লোকটা বর্কার। কোন্ প্রভারে কি উল্লেখ্য

পুনরায় গৃহক্রার কঠখর কানে আসিল। এবারকার প্রশ্ন বাড়ীর ঝি কুস্মকে, তার অস্থপস্থিতিতে গৃহিনী কোন প্রকার নিয়মের বাতিক্রম করিয়াছে কিনা? আন্দান্ধ করিলাম প্রশ্নটা বাড়ীর আক্র সম্বন্ধে এবং আমি বে ভূল করি নাই সে প্রমাণও কিছুক্ষণের মধ্যেই পাইলাম। ইহা লইয়া কিছুক্ষণ যাবং উন্তেজিত কথাবার্তাও চলিল। সব কথা ভাল ব্রিলাম না। কিন্তু তবু মন আমার প্রশ্নে চঞ্চল হইয়া উঠিল। রহস্ত সভাই আছে এবং আপাতত: তাহা ঘন হইয়া উঠিয়াছে।

মন পুলকিত হইয়া উঠিয়াছে। আমার পল্লের নায়িকার রূপ দানে আমি ভূল করি নাই। অভবাল-বর্ত্তিনী ক্ষমরী সে বিষয়ে কোন সন্দেহ নাই। কলমটা তুলিয়া লইলাম। ভাব এবং ভাষায় গল্লের গতি বেপবান্ হইয়া উঠিল।

কিছ আজ বুঝিতেছি যে, গলে আমি প্রাণ প্রতিষ্ঠা করিতে পারি নাই, শুধু দূর হইতে মানুষকে চিনিতে যাওয়ার ল্রান্তি এবং পণ্ডশ্রমটাই বড় হইয়া উঠিয়াছে। দেই কথাই বলিব—

ও-বাড়ীর পুরু ক্যানভাসের পর্দ্ধা লইয়াই প্রথম পর্বের স্কনা। স্কনা হয় প্রথমে আমার এবং প্রামতী মন্দার মধা। ও বাড়ীর কর্তা-গৃহিণীর আবছা-আবছা ছই-চারিটা কথার টুকুরা লইয়া আমরা বল্পনায় কত কিছুই রচনা কবিয়াছি। কিছু পরিচিত হইবার স্ববোগ বেদিন আসিল সেদিনে উহাদের অভুত জীবনহাপন-প্রণালী আমাকে ভুধু বিশ্বিতই করিল না—কতকটা বিহ্বেপও করিল।

এই মাত্র কর্মস্থল হইতে ফিরিয়া আসিয়াছি। সারা দেহে এবং মনে প্রচুব ক্লান্তি।

মন্দাকে য্থাসম্ভব সম্বর একটু চায়ের ব্যবস্থা করিভে বলিয়া শয়নকক্ষে প্রবেশ করিলাম। এ পাড়ায় আসিবার পূর্বে জনবিবল স্থানের উপর স্থামার একটা আকর্ষণ ছিল, কিন্ত ইদানীং নির্জ্জনতার পক্ষপাতিন্ধটা তেমন আর নাই। অলক্ষণের মধ্যেই মন্দা আসিয়া উপস্থিত হইল। আমার মুধ্যের প্রতি কিছুক্ষণ চাহিয়া থাকিয়া কহিল, শরীর ধারাপ নয়ত। আমার কপালের উপর একধানা হাত রাখিল। আমাকে হয়ত ধ্রই ক্লান্ত দেখাইতেছিল।

চায়ের পেয়ালায় চুমুক দিলাম।

মন্দা কোন প্রকার ভূমিকানা করিয়া কহিল—জান আজ ও-বাড়ীর বউকে দেখলাম। অভুত···

আমি এতকণে সোজা হইয়া বসিয়াছিলাম। মন্দাকে আর্দ্রপথে থামাইয়া দিয়া কহিলাম—অভূত স্বন্ধরী এই কথাত। এ হতেই হবে: অমন যার কঠবর।

মন্দা আমার বাক্যস্রোতে বাধা দিয়া কহিল—উছ ।

কুৎসিত । এত কুৎসিত যা চোধে না দেখলে বিশাসই
করতাম না।

আমার গল্পের পাণ্ড্লিপিথানি তথনও আমার চোথের সন্মথেই ছিল। বড় আঘাত পাইলাম।

মন্দা পুনরায় কহিল—ভদ্রলোকের কত না নিন্দা করেছি নাজেনে শুনে। যে মাত্ম অমন স্ত্রী নিয়ে ঘর করতে পারেন, তিনি কিছু নিন্দা-স্থাাতির উদ্ধে।

আমার গর্কে আঘাত লাগিল। মন্দাকে বাধা দিয়া কহিলাম—তুমি হয়ত ভূল করেছ। বাড়ীর ঝিও হ'তে পারে।

মন্দা অবিচলিত কণ্ঠে কহিল, এত বড় ভূল সে করিতে পারে না।

ভূল যে মন্দা করে নাই তাহা সৈই রাত্তেই টের পাইলাম নিতাস্ত অপ্রত্যাশিত ভাবে।

গভীর বাত—মন্দা অকাতরে নিস্তা যাইতেছে।
আকাশে অজ্ঞ জ্যোৎসা। জানালার ফাঁকে ঘরের
মধ্যেও তার আবির্তাব ঘটিয়াছে। আমি নিঃশব্দে
ভইয়াছিলাম। পাশের বাড়ীতে ব্যস্ততার আভাদ পাইলাম। ওঠিয়া জানালার পাশে গিয়া দাড়াইতে বিশ্বিত
হইলাম। ও-বাড়ীর পুরু ক্যানভাসের পর্দাশুলি অদৃশ্র হইয়া গিয়াছে। ত্ই-চারিটা কথার টুকরাও কানে
আসিল। কোন ডাকারের সহিত্ত সম্ভব্তঃ কথা হইতেছিল। আমার সেইরপই মনে হইল এবং আমার ধারণা যে মিথ্যা নয় তাহাও কয়েক মৃহুর্ত্তেই টের পাইলাম। ভদ্রলোক সভ্যাই বড় অন্থবিধায় পড়িয়াছেন। পাশের বাড়ীতে থাকি, তাছাড়া কৌতৃহলও আছে—

এর পরে পরিচিত হইতে বিশেষ অস্থ্যিধায় পড়িতে হইল না। ভদ্রলোক বছ অগ্রিম ধল্লবাদ জ্ঞাপন করিয়া আমার সাহায্যপ্রার্থী হইলেন। মন্দাকে আমি জানাইলাম না। কডক্ষণেরই বা ব্যাপার। নিঃশব্দে বাহির হইয়া গেলাম। উহাকে নিরর্থ ব্যক্ত করিয়া লাভ কি! ঘুমাইতেছে—

ঔষণপত্তের ব্যবস্থা আমিই করিলাম এবং এই ধরণের রোগিণীকে একাকী রাখিয়া ডাক্ডারের ঝোঁকে বাহির হইবার জন্ত অক্লকণের পরিচিত হইলেও তাহাকে থানিক অন্থোগ দিলাম। কহিলাম—পূর্ব্বে ডাকিলেও ত পারিতেন। ভদ্রংলাক কেমন এক প্রকার হাদিয়া কহিলেন—তা পারতাম বটে।

জিজ্ঞাস। করিলাম—এ-অবস্থাকত দিন কতকটা উন্মত্ত অবস্থাবলেই ত মনে হচেছে।

ভদ্রলোক মান কঠে কহিলেন—আজ। আমি আপিস থেকে ফেরবার পর থেকে। এর জন্ম সম্পূর্ণ দায়ী আমি নিজেই। জেনেশুনেই এতটা ঘটতে দিলাম। সব সময় সামলে চলতে পারি না। এ এক আমার মন্ত দোষ।

তিনি একটু থামিয়া পুনশ্চ কহিলেন—একটা কথা আজকাল আমার প্রায়ই মনে হয়। মাছ্যের অতি কিছুই ভাল নয়। আমার এক দিনের হিংল্ল জয়ের আনন্দ আজ আমার কপালে পরাজয়ের টীকা এক দিয়েছে। নইলে আজ যা দেখছেন, পাঁচ বছর পূর্বের সজে তার কোন তুলনাই হয় না। বিগত দিনের প্রায়শ্চিত্ত ক'রে চলেছি বর্ত্তমানে। ওপরওয়ালার হিসাবের খাতায় বাকীর কারবারের ছান নেই কি না।

ভত্তলোক থামিলেন এবং কিছুক্ষণ নীরব থাকিয়া পুনরায় কথা কহিয়া উঠিলেন—আমার স্ত্রীকে দেখে কিছুক্ষণ পুরুষ আপনি শিউরে উঠেছিলেন—

কথাটা মিথ্যা নহে—আমি লক্ষিত হইলাম। তিনি তেমনি মৃত্ব অধচ শাস্ত কঠে বলিয়া চলিলেন—আপনাকে অহবোগ দিছি না বরং এইটেই যে খাভাবিক এ-কথাটা বছ বেশী ক'রে জানি বলেই ত ওঁকে চতুর্দ্দিক থেকে এমন ক'রে চেকে রাধা। চোথে খুব ভাল দেখতে পায় না, আর চেহারা ত দেখতেই পাচ্ছেন, কিছু শ্রবণশক্ষিওঁর বড় প্রবল। ওঁর রূপহীনভার দৈয়ই হ'ল প্রবল ব্যাধি যা ওঁকে অধিক পাগল ক'রে রেখেছে, ভার উপর কমলের পরম তুর্বল স্থানে আজ আমি করেছি আঘাত। সইতে পারে নি ভেঙে পড়েছে। কি বলছেন ? এসব কথা থাকবে ? না না, ভনতে পাবে না—ওঁর জ্ঞান নেই। ভা ছাড়া আমিও মাহুষ, একাকী নীরবে ব'য়ে চলবার একটা শেষ আছে।

পর্দার অন্তরালে জীবনের যে-অংশটা এত দিন ধরিয়া নিঃশক্ষে বহিয়া চলিয়াছিল, প্রকাশ্ত পৃথিবীর আলোয় আজ তাহা রূপ পরিগ্রহ করিয়াছে। আমি থাকিয়া থাকিয়া বিহবল হইয়া পড়িতেছিলাম।

তিনি পুনরায় আরম্ভ করিলেন—কমল এক সময় স্ক্রমরী ছিল। সভ্যকারের স্ক্রমরী যাকে বলে। ওঁকে থিরে আমার উন্নস্ত গর্কের সীমা ছিল না। কমল বহুদিন অস্থাগ দিয়ে বলেছে, ছি: তুমি যেন কি! লোকে বলবে কি? তাকে থামিয়ে দিয়ে উন্নাদের মত হেসে আমি বলতাম, আ: সেই তো আমি চাই…তারা মনে করুক তুমি কোহিছুর আর তার একমাত্র অধিকারী আমি। তার পর—

তিনি মৃষ্টুর্ভের কয় থামিয়া পুনরায় কহিলেন—কিছ
আৰু কোথায় আমার সদস্ত উক্তি। এর কয় জৢঃখ করবার
মত কিছুই থাকত না যদি অতীত দিনের কমল আমার
বৈচে থাকত। আমি ওর স্বাভাবিক বৃদ্ধিবৃত্তির কথা
বলছি। কিছু ভগবান্ আমাকে সব দিক থেকে বিক্ত
ক'বেছেন।

একটু অবাক্ হইলাম। আজ দৈবাৎ অস্তরাল হইতে ভল্লোকের স্ত্রীর বে কটা কথা কানে আসিয়াছিল ভাহাতে অজ্ঞানভার কোন আভাসই আমি পাই নাই, তব্ও নীরব বহিলাম।

তিনি পুনরায় কথা কহিয়া উঠিলেন, কিছ তবুও আমি দমিনি। বে এক দিন আমার সারা বুক কুড়ে ছিল, আকস্মিক একটা ছ্বটনাকে কেন্দ্র ক'রে ভাকে আমি মন'
থেকে মুছে ফেলভে পারি নি। বরং আমার ভালবাসা
একটা অনির্বাচনীয় অফুকম্পার সঙ্গে মিশে সিয়ে আমায়
আরও সঞ্জাপ ক'রে তুলেছে। অব্য ওত, আমার
মনের সব কথা জানে না।

ঘড়িতে একটা ৰাজিল। রাস্তায় কোন জভগামী মোটবের তীব্র হর্ণ বাজিয়া উঠিল। আন্দেপাশে কোথাও কোন ছোট ছেলের অফ্ট কাল্লার শব্দ কানে আদিল। তিনি একটু নড়িয়া চড়িয়া বিদিয়া কহিলেন—এক ঘন্টা পর পর ঔষধ দিতে হবে — সময় হয়েছে। তিনি উঠিলেন এবং জ্বীকে ঔষধ খাওয়াইয়া পুনরায় আমার পাশে আদিয়া বিদলেন এবং কোন প্রকার ভূমিকা না করিয়া পুনরায় বলিতে হ্লুক করিলেন—মায়ের' অফুগ্রহে কমল তার সৌন্ধার্য হারিয়েছে—মায়ের অফুগ্রহ…

তিনি কেমন এক প্রকার হাসিলেন। ভার পরে পুনরায় বলিতে লাগিলেন-কিন্তু এই হারান যে কত বড় হারান তা প্রথম নিজের চোখে দেখে ও জ্ঞান হারাল, তার পরে আর স্বাভাবিক জ্ঞান ফিরে আসে নি। অথচ সব চেয়ে আশ্চর্যা ব্যাপার এই যে, আমার সম্বন্ধে জ্ঞান ওর ষোল আনাকেও ছাপিয়ে যায়। একটা অন্তত অফুভডি ওকে যেন জাগিয়ে তোলে। মাঝে মাঝে নিজের চেহার। সম্বন্ধে আমায় প্রশ্ন করে; বলে, তুমি আমায় ঘেরা ক'রো না। ও আমি সইতে পারি না। আমি চমকে উট্টি--এ ত জ্ঞানহারার কথা নয়। কমলকে বুকে জড়িয়ে ধরি —মাথায় ওর ধীরে ধীরে হাত বুলিয়ে দিই। কমল চোধ বুলে আচ্চলের ফুড প'ড়ে থাকে। ওকে সাম্বনা দিয়ে विन, जुमि (वैरा) थाकरल हे जामात मत हरत कमल। कथा। विश्वा भिर्था नय, नहेरन आक **नां**ठ वहत अरक निरंश आभि কাটাতে পারতাম না। মন মাঝে মাঝে বিদ্রোতী হ'বে উঠতে চায়-কিন্তু বিবেক আমাকে ক্যাঘাত করে। আমার মহুবাত্ব ওর অভিতেত্তুই চায়।

তিনি থামিলেন এবং কিছুক্ণ নীরব থাকিয়া যেন আত্মগত ভাবেই পুনরায় কথা কহিয়া উঠিলেন—কিছ আমার সাবধানতা আৰু বার্থ হয়েছে, আমার এত দিনের যা-কিছু সব নির্থক হয়েছে। জেনে শুনে ওঁর সবচেয়ে ছর্বল স্থানে আমিই করেছি মর্মান্তিক আঘাত।
নিজের চেহারার সমালোচনা কমল সইতে পারে না, অথচ
যে কোন সহজ মাস্থই ওঁকে দেখলে আভিছিত হয়ে
উঠবে। নিছক সহাস্থভ্তির ছলেও ছটো প্রশ্ন করবে।
কিন্তু এডটুকুও কমল সইতে পারে না। কি ক'বে দিন
কাটাই বলুন ত প

আমি যে বছক্ষণ যাবৎ নীরব আছি, ইহা হয়ত এতক্ষণে তাঁর দৃষ্টিগোচর হইল। তিনি যেন একটু কৃত্তিত কঠেই কহিলেন—রাত তুপুরে বাড়ীতে ডেকে এনে প্রলাপ বক্তে ক্সক ক'রে দিয়েছি। আমায় ক্ষমা করবেন।

এই ধরণের কথার জন্ম প্রস্তুত ছিলাম না। তথাপি বাধা দিয়া কহিলাম—আপনি ক্ষেপেছেন নাকি ?

এতক্ষণে তাঁর মুখে একটু হাসি দেখিলাম, তিনি
কিহিলেন—না ক্ষেপি নি, যদিও সেইটেই আভাবিক। নইলে
বিষের পুর্বের অপ্র যেদিন সত্য রূপ নিয়েছিল সেদিনের
আর আজকের দিনের প্রভেদটাই ত আমাকে পাগল
ক'রে তোলার পক্ষে যথেষ্ট।

বছদিনের অবক্ আবেগ মৃত্তি পাইয়া এক মৃহুর্জে ছুটিয়া বাহির হইয়া আদিতেছে, ইহাকে বাধা দিয়া আদি কি করিব · অক্সাৎ সন্ধাগ হইয়া উঠিলাম, সেই কণ্ঠবর · বাকে কেন্দ্র করিয়া এক অপূর্ব্ব নারীমৃত্তি আমার কর্মনার রাজ্যে প্রতিনিয়ত ঘুরিয়া ফিরিয়াছে। যাহাকে লইয়া কত দিন কত বাত আমি এবং মন্দা কর্মনার জাল ব্নিয়াছি। কিন্তু আজ্ঞ যখন কর্মনা সত্য রূপ ধরিয়া সন্মৃধে আদিয়া দাজাইল, তখন নিজেকে বড় অসহায় বলিয়াই মনে হইল।

ভদ্রলোক অত্যম্ভ আগ্রহের সহিত তার স্ত্রীর সন্নিকটে অগ্রসর হইয়া গেলেন, কহিলেন—কিছু ব'লছ তৃমি আমায় ?—

কোন উদ্ভৱ পাওয়া পেল না।

পুনরায় তাঁর কঠখর ভাজিয়া পড়িল-কমল কথা কইছ না কেন গু

এতক্ষণে উত্তরটাও মিলিল—তৃমি আমায় কমা করে। আর তোমার অবাধ্য হবো না।

তিনি অবক্রম কর্তে ডাকিলেন-ক্মল

দক্ষে সক্ষে সাড়া পাওয়া গেল, উ—ভাকছ আমার—
ছথানি হাত বাড়াইয়া দিয়া কমল পুনরায় কথা কহিয়া
উঠিল, কোথায় তুমি ? নির্ভরতায় কওঁ বেন তার গভীর
হইয়া উঠিল। ভত্তলোক পরম স্নেহে কমলের হাত
ছথানি নিজের কাঁধের উপর তুলিয়া লইলেন।
কহিলেন—এই বে আমি তোমার কাছেই কমল—

অভিভূতের ন্থায় বসিয়া ছিলাম। নিজের অভিত সহজে আমারই ভূল হইতেছিল। ঘরে যে তৃতীয় ব্যক্তি আছে এ কথাটা হয়ত তিনি ভূলিয়া গিয়াছেন। ইচ্ছা হইতেছিল উঠিয়া ঘাই কিছ কৌতৃহল অন্ত করিয়া রাধিয়াছে। হয়ত ইহা ভদ্রভাবিগহিত, কিছু মনে আমার ফেল ছিল না।

পুনরায় দেই কর্মস্বর—তুমি আমায় তুংব দিও না । আমি সইতে পারি না।

ভদ্রলোক এ কথার কোন জবাব দিলেন না, শুধু নি:শব্দে জীর মাধায় হাত বুলাইতে লাগিলেন। হয়ত এই নীরব স্পর্শের ভিতর দিয়া তার মনের কথা কমলের হৃদ্ধে প্রবেশ করিতে পারিয়াছে। বহুক্ষণ জার কোন সাড়াশব্দ মিলিল না।

আমি ভাবিতেছিলাম কমলের কথা, বে এত বোঝে তাহাকে উন্নাদ বলা চলে কেমন করিয়া ? না ষে-আঘাত এক দিন তাঁর বৃদ্ধিশ্রংশের কারণ হইয়াছিল আজ আবার সেই আঘাতই উহাকে আভাবিক অবস্থায় ফিরাইয়া আনিয়াছে ? আমার মনের কথা অন্তর্গমী জানেন, কিন্তু এবারে উঠিবার প্রয়োজনীয়তা বোধ করিলাম। উঠিয়া দাড়াইলাম। হয়ত প্রয়োজন ছিল না কিন্তু তথাপি তৃই-চারিটা উপদেশ বর্ষণ করিতে ভূলিলাম না। তাঁর মুধে তুর্ধ প্রশাস্ত হাসির রেথাই অন্তর্ভুত হইল কোন প্রতিবাদ আসিল না, কিন্তু আমার সাহায়ের জন্ম বারক্ষেক ধন্তবাদ জ্ঞাপন করিতে ভূলিলেন না।

আমি কিবিয়া আসিয়াছি কিন্তু মনের মধ্যে এডক্ষণের ঘটনাগুলি কাঁকিয়া বসিয়া আছে। ভাবিতেছিলাম কেমন কবিয়া ভত্তলোক এত বড় আঘাতটা বুক পাভিয়া লইয়াছেন। ভাবিতেছিলাম মাছব নিকের বুক্রি সহিত রং চড়াইয়া কত সম্ভব অবস্তুব কল্পনাই না প্রতিনিয়ত কবিয়া চলিয়াছে। ইহা লইয়া আবার কত পর্বা, কত না কথার বর্ণজ্ঞী।

জানালা-পথে ও বাড়ীর দিকে চাহিলাম—আজ আর ওথানে কোন বংস্থা নাই। ওধু আমার কল্পনাকে ব্যক্ত করিতে ক্যানভাবের পদাপুলি অন্তর্হিত হইয়াছে।

মন্দা তথনও ঘুমাইতেছে। চাহিয়া দেখিলাম। মন্দা ছন্দানী নহে। তাহাকে লইয়া আমার পর্ক করিবার কিছুই নাই। আমি যাহাকে পাইয়াছি তাহাকে লইয়াই খুনী—যাহা পাই নাই তাহা লইয়া আপশোব নাই কিছু তাই বলিয়া—আ: এসব আমি কি ভাবিতেছি…নিজেকে নিজে ধমক দিলাম।

অভ্যন্ত আলগোছে শ্যাব উপর উপবেশন করিলাম।
মন্দাব ঘুমন্ত মুবের প্রতি চাহিলাম—কত নির্ভরতা ঐ
মুখে। পরিপূর্ণ নিক্ষমে একথানি মুখ। একই শ্যার
কত দিন কত রাত আমাদের অতিবাহিত হইয়াছে।
পরে "ভবিষ্যুৎ কল্পনায় এমন কত রাত আমাদের মুখর
হইয়া উটিয়াছে। কত কানে কানে কথার বিনিময়
কত উচ্ছোসের নিঃশন্ত উল্লাস:..সবই কি ঐ নারীদেহের
ক্ষেকটি রেখাবৈচিত্রাকে বিবিয়া প্রাণর্বেস পুট চইয়া
উটিয়াছিল, আব কিছুই কি নাই ?

ভাবিভেছিলাম -- কিছু কেন ভাবিভেছিলাম জানি

না। কমলের বীভৎদ চেহারা দেখিয়া কি আমি ভয়
পাইয়াছি 
শহরিয়া উঠিলাম। মন্দার মৃথের প্রতি
পুনরায় চাহিলাম...তেমনি নীরবে ঘুমাইতেছে। একটু
নজিয়া-চজিয়া বিসিয়া মন্দার মৃথের কাছে ঝুঁকিলাম। ওর
ঘুম ভাঙিয়াছে—চোধ চাহিয়া একটুখানি হাসিল, অভ্ট
কঠে কহিল, অসভ্যা-কিন্ত ছ্থানি বাছ আলগোছে
আমার কঠ বেইন করিয়া ধরিল।

আ: মনের বোঝা আমার নামিয়া গিয়াছে। আমার এতক্ষণের প্রশ্নের সমাধান হইয়াছে। মন্দাকে গভীর ভাবে আলিক্সন করিলাম। মন্দা আমার নিজেরই অজ-বিশেষ। অস্ততঃ আজ এই মৃহুর্ত্তে একথা আমি অকপটে শীকার করি।

মন্দা বলে, ছাড়—ভোমার আৰু হয়েছে কি প

আমার কি হইয়াছে তাহা মন্দাকে কেমন করিয়া ব্রাই। কিন্তু আমার তুথানি বলিষ্ঠ বাহু তাহাকে আরও নিবিড় তাবে বক্ষণংলগ্ন করিয়া রাধিল। আমার সমত অন্তরাত্মা বলে, এর বাতিক্রম হ'তে পারে না। কোন-ক্রমেই না।

মন্দাকে বলিলাম—তোমাকে আমি সতাই ভালবাসি—
মন্দা বলে, থাক রাত তুপুরে আর ক্রবিত্ত করতে হবে
না। বলিয়াই হঠাৎ সে মুখ বাড়াইল...

আনমার প্রশ্নের মীমাংসা হইয়া গিয়াছে। ভালবাসা মুক্তা



### রোগশয্যায়

#### শ্ৰীপ্ৰভাসচন্দ্ৰ যোষ

রবীক্ষনাথের নৃতন কাব্য ''রোগশ্য্যায়" গত পৌষ মাসে প্রকাশিত ইইয়াছে।

এই কাব্যগ্রন্থখানি পাঠকালে যাহা প্রথমেই চোণে পড়ে তাহা হইতেছে ইহার অসাধারণ সরল স্থলর প্রকাশভঙ্গী। স্থাতীর আত্মপ্রকাশের জন্ম রবীন্দ্রনাথ চিরদিনই স্বচ্ছ শুভ্র সরল বাণীই খুঁজিয়া আসিতেছেন। অস্তবের সর্বশ্রেষ্ঠ অমুভূতির, শীবনের পরম মৃহুর্ত্তের সর্ব্বাপেক্ষা মৃল্যবান অভিজ্ঞতার, প্রত্যক প্রকাশের সর্বাপেক। স্বাভাবিক রূপটিকেই অন্বেষণ করিয়াছেন। ূপ্রথম হইতে আজ প্র্যুক্ত বাহা কিছু লিখিয়াছেন তাহার মধ্যে সহজ অভ্যন্ত প্রকাশভঙ্গীর বে ক্রমবিকাশ দেখা যায় তাহা যথার্থ ই বিশেষ সমত্র আলোচনার যোগ্য। এখানে শুধু এইটুকুই বলিতে চাই ষে, কবির প্রকাশভঙ্গী ক্রমেই অপূর্ব অভিনব স্বাভাবিক সরল সৌন্দর্য্য লাভ করিতেছে। ভাবের চারিদিকে ষত কিছু কুত্রিম বাধন ছিল প্রায় সবগুলিকেই কাটিয়া ফেলিয়া অস্তবের বাণী আজ বাহিবে আসিতে পারিয়াছে। বিশেষ করিয়া এই কাব্যপ্রস্থটিতে কবির হৃদয়ের ভাব একটি অপূর্ব্ব অকপট রূপে ফুটির। উঠিয়াছে। কোথারও কৃত্রিমতা নাই, বাছল্য নাই, বিকৃতি নাই। এখানে বিষ্**চৈত্ত**, বি<sup>ৰ্</sup>প্ৰাণ, বিশ্বআত্মার সহিত কবির জীবন যেন মিলিয়া গিয়াছে। অসীম নির্মল আকাশের আনন্দে তাঁহার হৃদয় আজ ভরপুর।

যাহা কিছু চেয়েছিফু একান্ত আগ্রহে
তাহার চৌদিক হতে বাহুব বেইন
অপসত হয় ববে
তখন সে বন্ধনের মৃক্তক্ষেত্রে
বে চেতনা উভাসিয়া উঠে
প্রভাত-আলোর সাথে
দেবি ভার অভিয় করপ।
শৃশ্ব তবু সে তো শৃশ্ব নর।
তখন ব্বিতে পারি অ্যির সে বাণী—
আকাশ আনন্দপূর্ণ না রহিত যদি
কড়ভার নাগপাশে দেহমন হইত নিশ্চল।
কোহেবাক্তাং কং প্রাণ্যাং
যদেয় আকাশ আনন্দো ন স্থাং।

( রোগশয্যার, ৩৬, ৩ ডিসেম্বর, ১৯৪০ )

'রোগশহ্যার' কাব্যগ্রন্থটিতে দেখিতে পাই কবি একটি অপরপ আনন্দময় বিষয়টিই পাইয়াছেন। প্রসন্ন প্রাণের নিমন্ত্রণ ক্রানকে "নৃতন চোখের বিশ্বদেখা"ই দিয়াছে। প্রভাত-আলোর ময় ঐ নীলাকাশ
পুরাতন তপন্থীর
ধ্যানের আসন,
কল্ল-আরন্থের
অস্তানীন প্রথম মূহুত থানি
প্রকাশ করিল মোর কাছে;
ব্রিলাম এই এক জন্ম মোর
নব নব জন্মসূত্রে গাঁথা!
সপ্তর্বা হুগালোক সম
এক দৃশা বহিতেছে
অদৃশা আনক স্প্রিধারা।

(রোগশযাায়, ২৩, ২৫শে নভেম্বর, ১৯৪৮)

হঃখণোক ও বোগযন্ত্রণা কবির চিত্তে আঞ্চীবন গভীর আনন্দই আনিয়া দিয়াছে :

এই কাব্যগ্রন্থখানি বোগশব্যাতেই বচিত, কিন্তু ইহাতে অস্থস্থতার কোন স্পর্শ নাই। ব্যাধির বন্ধণা কবিব অস্তবকে ছুর্বল করিতে পারে নাই। ববং ইহার ছত্ত্রে ছত্ত্রে মৃত্যুঞ্জরী প্রাণশক্তিই ফুটিরা উঠিরাছে। ইহার মধ্যে নবজ্ঞগোরই জারধ্বনি, নবজীবনের অমর বিশাস, নৃত্ন প্রাণের আশা আনক্ষ উল্লাস।

ৰূপ্ন যদি বোগেরে চরম সত্য বলে, তাহা নিয়ে স্পৰ্দ্ধা করা লজ্জা ব'লে জানি তার চেয়ে বিনা বাক্যে আত্মহত্যা ভালো।

( রোগশয্যায়, ২৪, ২৬শে নভেম্বর, ১৯৪০)

আজ সমস্ত বিশ্বজ্ঞগৎ কবিকে ভালবাসিয়াছে, তাঁহাকে প্ৰেম নিবেদন কবিতেছে, তাঁহাৰ জীবনে ইছাই সকলের চেছে বড়োসত্য।

থুলে দাও ছার,
নীলাকাশ করে। অবারিত,
কৌতৃহলী পুশাগদ্ধ ককে মোর করুক প্রবেশ,
প্রথম বৌদ্রের আলো
সর্বদেহে হোক সঞ্চারিত শিরায় শিরার,
আমি বেঁচে আছি তারি অভিনন্দনের বাণী
মর্মারিত প্রবে প্রবে আমারে শুনিতে দাও;
এ প্রভাত

বোগণব্যার—শীববীপ্রনাথ ঠাকুর। বিশ্বভারতী প্রস্থালর,
 ২১•, বর্ণওআলিস ব্লীট, বলিকাতা। বৃল্য ১ ও ৪ টাকা।

আপনার উত্তরীরে ঢেকে দিকু মোর মন বেমন সে ঢেকে দের নবশব্দ শ্রামল প্রান্তর : ভালোবাসা বা পেরেছি আমার জীবনে ভাহারি নি:শব্দ ভাষা গুনি এই আকাশে বাভাসে ভারি পূল্য অভিষেকে করি আছু মান। সমস্ত জ্বের সভ্য একথানি রত্তহাররূপে দেখি এ নীলিমার বুকে।

(বোগশব্যার, ২৭। ২৮ নভেম্বর, ১৯৪০)

অসীম বিখেব ঈশব মানুহকে ভালবাসিরাছেন। তিনিও
মানুহবের ভালবাসাই চান। অসীম বিখের অসীম ঐশর্থ্য
তাহাব প্রেমের উপহাব। মানুহবের হৃদর জর করিবার জক্তই
এতদিকে এত আরোজন। তাহাতেই ইহার সার্থকতা, তাহাতেই
ইহার পরম মূল্য। মানুহবের ভালবাসা পাইবার জক্তই বিশেশর
অনাদি অনম্ভকাল ধরির। মানুহবের দিকে আাসতেছেন। তাহার
অস্তুরের আনন্দ, তাহার হৃদরের প্রেমই চরাচর জগতে ছড়াইরা
পড়িতেছে।

সকল আত্থার প্রম আত্থার বেমন আমাদের কাছে আসিতেছেন, মানবের আত্থাও তেমনি অসীম প্রেমের অভিসারে তাঁহার দিকেই অগ্রসর হইরা চলিতেছে, সে বে চিরপধিক। "যাত্রার আনন্দগানে পূর্ণ আজি অনস্ত গগন", সেই আনন্দ-সঙ্গীত "বোগশবার" কার্থানিতে ধ্বনিত হইরা উঠিরাছে। কবি সেই মহাবাত্রার অপূর্বর ছবিই আমাদের কাছে ধরিয়াছেন। কি বিরাট সেই চিত্র, কি অসাধারণ স্বচ্ছুত্ত্র সেই দৃখ্য; মহাবিশ্বের সমপ্রতার উজ্জ্বল আলোতে সমস্ত কার্টি উন্তাসিত। আমরাও ধন্ত, আমরাও এই মহাজ্যোতির একটু আভাস পাইলাম।

রেগেছ: ব রজনীর নীরজ্জাধারে যে আলোকবিদ্টিরে ক্ষণে ক্ষণে দেখি মনে ভাবি কী ভার নিদেশি। পথের পথিক যথ। জানালার রন্ধ দিয়ে উৎসব-আলোর পায় একটুকু খণ্ডিভ আভাস, সেই মতে। যে রশ্মি অস্তরে আসে সে দেয় জানায়ে এই ঘন আৰবণ উঠে গেলে व्यविष्ट्रिंग (मथा मिर्व দেশহীন কালহীন আদি জ্যোতি, শাৰত প্ৰকাশপারাবার, ভূৰ্য ষেপা করে সন্ধ্যামান ষেখায় নক্ষত্ৰ যত মহাকায় বুদ্ধের মতো উঠিতেছে ফুটিভেছে, সেধায় নিশান্তে বাত্ৰী আমি, চৈভন্তসাপর-তীর্থপথে। ( বোগশ্যার, ২০, ২৪ নভেম্বর, ১৯৪০, প্রাতে।) ইহার পরবর্ত্তী কবিভাটিতেও সমগ্র বিশেরই আনশন্ধপের একটি পরিপূর্ণ প্রকাশ:—

আমি কৰি ভৰ্ক নাহি জানি,
এ বিশ্বের দেখি ভার সমগ্র স্বরূপে,
লক্ষ কোটি গ্রহতার। আকাশে আকাশে
বহন কৰিয়া চলে প্রকাণ্ড স্থ্যমা,
ছন্দ নাহি ভাঙে ভার স্থর নাহি বাধে,
বিকৃতি না ঘটায় খলন,

ঐ তে। আকাশে দেখি স্তবে স্তবে পাপড়ি মেলিয়া
 ক্ষ্যোতিম'য় বিরাট গোলাপ।

(রোগশ্যার, ২১, ২৪ নভেম্বর, ১৯৪০)

ইষারই অমুদ্ধপ চিত্র আমর। ইতিপূর্ব্বে কেবল ''পূরবী" কাব্যেই দেখিবাছি। এ ধরণের সৌন্দর্যসৃষ্টি, সমগ্র বিবের পরিপূর্ণ স্থ্যমার বিরাট স্বরূপের সংহত বর্ণনা আধুনিক সাহিত্যে একাস্কট বিরল,

হের গগনের নীল শ্তদলখানি
মেলিল নীরব বাণী।
অকণপক প্রসারি সকোতুকে
সোনার ভ্রমর আসিল ভাহার বুকে
কোখা হ'তে নাহি জানি।
(পুরবী, প্রভাতী, পু: ১৭২)

আক্ক কারের পরপারে যে জ্যোতি:সমুদ্রে অসংখ্য স্থাচন্ত্রপ্রহতারক। স্থান করে, তাহার কি অসাধারণ সত্য স্থানর ছবিই কবি এই ''রোগশযাার" কাব্যে আঁকিরাছেন। এই প্রসঙ্গে মনে পড়ে 'ধর্ম'' প্রস্থে ''দিন ও বাক্রি'' প্রবন্ধের এই অংশটি:—

"আমাদের রক্ষনীর উৎসব সেই নিভ্ত নিগৃঢ় আবচ বিষব্যাপী জননী কক্ষের উৎসব। এখন আমরা কাজের কথা ভূপি, ... বাল, জননি ... আমি তোমার কাছে এখন আর হাত পাতিব না—কেলমাত্র তুমি আমাকে শর্পা কর, মার্জ্জনা কর, গ্রহণ কর। তোমার রজনী-মহাসমুদ্রে অবগাহন-স্নান করিয়া বিষক্ত বিষন কাল উজ্জ্জাবেশ নির্মাললাটে প্রভাত-আলোকে দপ্তারমান হইবে, তথন যেন আমি তাহার সঙ্গে সমান হইরা দাঁড়াইতে পারি।" "বোগশ্যার" কাব্যথানি পাঠ কবিবার সমর মর্মে পিড়ে "পুরবী" কাব্যের সেই ছবিটি,

সেই বিশচিওলোকে, বেখা সুগন্তীর বাজে অনস্তের বীণা, বার শন্দহীন সঙ্গীত-ধারার ছুটোছে রূপের বন্ধা প্রহে পূর্বে তারার তারার। মনে পড়ে,

হে চিরনিশ্মল, তব শাস্তি দিয়ে স্পর্শ করে। চোধ,
দৃষ্টির সম্পূর্ণে মম এইবার নির্বারিত্ব হোক
আঁধারের আলোকভাঙার।
নিবে যাও সেইবানে নি:শব্দের গৃঢ় গুছা হ'তে
বেখানে বিশেব কঠে নি:সবিছে চিরক্কন স্রোতে
সঙ্গীত ভোমার।

কঠিন ব্যাধির আক্রমণ, করাল মৃত্যুর ছারা অমৃতলোকের ছারই

উन्दाটन कतिया नियाद्य। कृति आस अनुस्थत वीनाश्वनिष्टे ভনিতে পাইতেছেন। অরপ রপবন্যার তরকে জাঁহার চোধ উদ্ধাসিত হইরা উঠিরাছে। তিনি বেন একট আভাস পাইয়াছেন, ''কোখা হইতে এই নি:শেষবিহীন প্রাণের ধারা লোকে লোকে প্রবাহিত হইতেছে. কোণা হইতে এই অনিৰ্বাণ চেতনাৰ আলোক জীবে জীবে জলিয়া উঠিতেছে. কোৰা হইছে এই নিতা সঞ্জীবিত ধীশক্ষি চিত্তে চিত্তে ভাৱত হইভেছে, এই পুরাতন জগতের ক্লান্তি কোথায় দূর হয়, জীৰ জ্বার ললাটের শিথিল বলিৱেখা কোথায় কোন অমৃত করম্পর্শে মুছিয়া দিয়া আবার নবীনতার সৌকুমার্যা লীভ করে---কণাপরিমাণ বীক্ষের মধ্যে বিপুল বনস্পতির মহাশক্তি কোথার কেমন করিয়া প্রচল্ল থাকে: জগতের মধ্যে এই বে আবরণ, বে আবরণের মধ্যে জগতের সমস্ত উদ্বোগ অদুখা হইয়া কাজ করে—সমস্ত চেষ্টা বিরাম লাভ করিয়া যথাকালে নবীভূত হইরা উঠে, ইহা প্রেমেরই আবরণ, স্মপ্তির মধ্যে এই প্রেমই স্কম্বিত। মৃত্যুর মধ্যে এই প্রেমই প্রগাঢ়, অন্ধ্কারের মধ্যে এই প্রেমই পুঞ্জীকৃত।"

্ৰই নিংশেষবিহীন প্ৰাণের ধারার কবির চিত্তও নিভালান ক্রিডেছে.

> খনিঃশেষ প্রাণ খনিংশেষ মরণের স্রোভে ভাসমান,

> > ( রোগশধ্যায়, ২ )

অখলিত ছদদশুত্রে জ্বনিংশেষ স্থানীর উৎসবে।

(রোগশ্ব্যায়, ২৮)

বিৰেও বেখানে বাহা কিছু আছে সকলকেই কবি স্থিত দাস্ত-চিন্তে প্ৰহণ করিতেছেন্। সকলেওই সহিত তিনি এক হইরা মিলিরা গিয়াছেন। অসীম জীবনের স্পর্শ তাঁহাকে এই অতি ম্পাতীর অমুভৃতিই দিতেছে।

আমাদের কবি অস্কুণ্টন দেশকালে পরিব্যাপ্ত সত্যের মহিমাকে অবপ্তরপেই দেখিতে পাইষাছেন। সুক্ঠিন রোগের আক্রমণের পর নবজীবনের পরিপূর্ণ আনন্দউচ্ছ্বাস উাহাকে সমগ্র বিশ্বের প্রেমায়তরসধারার অভিষিক্ত করিয়া দিয়াছে। এই অভিনব অভিন্ততার অহুভূতি কি অসাধারণী আধুর্যেই প্রকাশ পাইয়াছে। অসীম প্রাণধারার মধ্যে একটি প্রাণের সহজ্ব অক্তি জাবনের সম্পূর্ণ প্রক্যাধান, ইহাই কি অসামান্ত অক্তি জাবনের সম্পূর্ণ প্রক্যাধান, ইহাই কি অসামান্ত অক্তার প্রকাশ পাইয়াছে,—

প্রভাতে প্রভাতে পাই আলোকের প্রসন্ধ পরণে অন্তিম্বের বর্গীয় সুমান জ্যোতিপ্রোতে মিশে বার রক্তের প্রবাহ, নীববে ধ্বনিত হয় দেহে মনে জ্যোতিছের বাশী। রহি আমি হ'চকুর অঞ্চলি পাতিয়া প্রতিদিন উপ্রপানে চেরে। এ আলো দিয়েছে মোবে ক্ষের প্রথম অভ্যর্থনা অন্তসমূত্রের তীরে এ আলোর ছারে র'বে মোর জীবনের শেব নিবেদন। (রোগশব্যার, ৩২, ১ ডিসেছর, ১৯৪০)

বে চৈতভ্যজ্যাতি
প্রদীপ্ত রয়েছে মোর অন্তরগগনে
নহে আক্সিক বলী প্রাণের সংকীর্ণ সীমানার,
আদি বার শৃক্তমর অন্তে বার মৃত্যু নির্থক,
মাঝবানে কিছুক্দ
বাহা কিছু আছে তার অর্থ বাহা করে উভাসিত।
এ চৈতভ বিরাজিত আকাশে আকাশে
আনন্দ অমৃত রূপে,
আজি প্রভাতের জাগরণে
এ বাবী উঠিল বাজি মর্মে মর্মে মোর,
এ বাবী গাঁথিরা চলে শূর্ব প্রহতার।
অক্ষান্ত ছন্দক্তে অ'ন:শেব স্করি উৎসবে।
(রোগশ্যার, ২৮, ২৯ ভিসেম্বর, ১৯৪০)

এই বইখানির অধিকাংশ কবিতাই "প্রাতে" রচিত। একটি কবিতা বিশেষ ভাবে পাঠককে আত্মট্ট করে—''ওগো আমার ভোৱের চড়ই পাখা": সে অপরের কাছে বক্ষিণ পার না.

> বসঞ্জের বাষনা-করা নরতো ভোমার নাট্য, বেমন-ভেমন নাচন ভোমার, নাইকো পারিপাট্য।

> > ( বোপশব্যার, ৬ )

তথাপি আমাদের কবির কাছে এই পাৰীটিই সহজ্ব প্রাণের বাণী আনিয়াছে। তাই তাঁহার কাছে এত বেশী প্রিয়,

অনিদ্রাতে বথন আমার কাটে ছুৰের রাজ
আশা করি দ্বারে তোমার প্রথম চঞ্চাত।
অভীক ভোমার চটুল ভোমার
সহজ প্রাণের বাণী
দাও আমারে আনি,
সকল জীবের দিনের আলো
আমারে লর ডাকি,
ওগো আমার ভোরের চড়ুই পাণী।

(রোগশব্যার ৬, ১১ই নভেম্বর, ১৯৪+, প্রাতে)

প্রাণের উৎস্থাবার তরঙ্গে কবির প্রাণকে সে সঞ্জীবিত
কবিরা দিরাছে, ইহাই তাহার গৌরব। বিখের আলোকের এই
অপ্রপৃত, কবিকে বিখের সভাতে ডাকিরা লইতেছে। তাহার এই
সহজ প্রাণের প্রেমের আহ্বান সতাই অভূপম। বছ বংসর
পূর্বে আর একটি ভোবের সরলপাধী কবির কাছে এই আশার
বাধীই লইয় আসিয়াছিল:—

চকু মেলি প্বের পানে নিজ্ঞাভাঙ্গা নবীন পানে অকৃষ্ঠিত কঠ তোমার

উৎসদমান ছুটে।
কোমল তোমার বৃক্তের তলে
বক্ত নেচে উঠে।
এত আঁধারমাঝে তোমার
এতই অসংশর।
বিশ্বজনে কেহই তোবে
করে না প্রত্যন্ত্র।
তুমি ডাক—"দাড়াও পথে,
পুগ্য আদেন স্থাবিনয়,
রাত্রি নয়, রাত্রি নয়,

প্রভাতের আবির্ভাব চিরদিনই কবির চিত্তকে উন্বোধিত কবিরা
তুলিয়াছে, প্রাণে নির্মাস আনন্দ জাগাইয়াছে। "রোগশবা।"
হইতেও কবি তাহাকে প্রাণের অভিনন্দন জানাইতেছেন।
প্রভাতের বাণী তাঁহার এই কবিতাগুলিতে ধুবই উদার গ্রুটীর
শাস্ত্র স্থানিত হইয়াছে, এই গুলিতেই তাঁহার অনেক
মর্মের কথা আমাদেবও মর্মে প্রবেশ কবিয়াছে। অনেক দিক
দিয়াই এগুলি অত্লনীর,

প্রত্যুবে দেখিক আঞ্চ নির্মাণ আলোকে
নিধিসের শাস্তি-অভিবেক,
তক্ষণ্ডলি নঞ্জণিবে ধবণীর নমস্কার করিল প্রচার।
যে শাস্তি বিশ্বের মর্মে একে প্রতিষ্ঠিত
বক্ষা করিয়াছে তা'বে
যুগর্গান্তের যত আঘাতে সংঘাতে।

(রোগশধ্যার, ২৪)

"বোগশখ্যার" বইখানিতে অনেক স্থুবই আসিরা মিলিরাছে।
তবে সব কয়টি স্থুবকে ছাপাইয়। এই বাণীই সবার উপবে
উঠিয়াছে, "এ বিখেবে ভালোবাসিয়াছি"। সেই বহুপুরাতন
ও চিরন্তন কথাই এখানে অভিনব মধুর রাগিনতে ধ্বনিত
ইইয়াছে। এখানে প্রেমের প্রকাশ অবর্ণনীয়রপে সরল সভ্যের
আালোকে উজ্জ্ল। প্রাণের অস্তবত্ম অস্তব ইইতে যে কথা
বাহির ইইয়া আসিতেছে তাহার প্রকাশ ত এইরপই শান্ত।
ক্রেমানে ত আর কিছুই থাকিতে পারে না।

আমার বিশাস আপনারে।

ছই বেলা সেই পাত্র ভবি'

এ বিশের নিত্য স্থধ।
করিরাছি পান।
প্রতি মুহুর্তের ভালোবাস।
তার মাঝে হরেছে সঞ্চিত।
ছ:খভারে দীর্ণ করে নাই
কালো করে নাই ধূলি
শিল্পেরে ভাচার।

আমি জানি বাব যবে
সংসারের বঙ্গভূমি ছাড়ি'
সাক্ষ্য দেবে পূপাবন ঋতুতে ঋতুতে
এ বিখেরে ভালোবাসিয়াছি।
এ ভালোবাসাই সত্য, এ জন্মের দান।
বিদায় নেবার কালে
এ সত্য অস্নান হয়ে মৃত্যুবে করিবে অস্বীকার।!
(বোগশ্যায়, ২৬, ২৮ নবেম্বর, ১৯৪•, প্রাতে)

প্রাতঃকালে কবিব সকল শক্তিবই উৎস তিনিই বিনি আমাদেব সৌবলগতের সমস্ত জীবনীশক্তিবই একমাত্র কেন্তা। "পূৰবী" কাব্যপ্রস্থে "সাবিত্রী" কবিতায় যে স্তব উচ্চারিত চইয়াছিল তাহাবই সংহতরূপ এইগানে

> তে প্রভাতক্য আপনার শুদ্রতম রূপ .
> তোমার ক্ষ্যোতির কেক্সে হেরির উজ্জ্ল, প্রভাতধ্যানেরে মোর সেই শক্তি দিয়ে করো আলোকিত, ফুর্বল প্রাণের দৈক্ত চিরগ্নর ঐবর্ধ্যে তোমার দ্র করি' দাও প্রাভৃত রছনীর অপমানসুহ ।

> > ( (वाश्नवाञ्च, ১৫)

ববীক্সনাথ এই 'বোগশ্যায়' গ্রন্থখানির মধ্যেও আবরণউন্মোচনের জন্য ব্যাকৃল প্রার্থনা জ্বানাইন্বছেন। রোগযন্ত্রণার মধ্যে ব্যথিত প্রাণ আরও পূর্ণতর, আরও উজ্জ্বলতর
জীবনীশজ্ঞির স্পর্শের জন্য আকুল হইর। উঠিরাছে। এই জ্বীর
আগ্রহের একটি চিত্র তিনি নিজেই জন্যত্র বর্ণনা করিয়াছেন,
'বোগশ্যায়' গ্রন্থটির পাঠকের মনে সে ছবিটি শ্বতঃই উদিত
হর। ''একজন আধুনিক জাপানী রুপদক্ষের রচিত একটি ছবি
আমার মনে আছে। সেটি বতবার দেখি আমার গ্রীর বিশ্বর
লাগে। দিগস্তে ব্রুবর্ণ স্থা—শীতের বর্ফ-চাপা শাসন সবেমাত্র ভেঙ্গে গেছে, প্লাম-গাছের পত্রহীন শাখাগুলি জ্বয়্থানির
বাহ-ভঙ্গীর মতো স্থেগ্র দিকে প্রসারিত, শাদা শাদা ফ্লের
মন্ত্রীত্তে গাছ ভ্রা। সেই প্লাম-গাছের তলার একটি জ্ব
দীভিন্নে তা'র আলোকপিপাস্থ ছই চকু স্থেগ্র দিকে ভুলে

( বাত্ৰী )

''রোগশব্যায়'' কাব্যখানির কেবল করেকটি দিক দেখিলাম.
ইহার সক্ষমে অনেক কথাই বলা হইল না। ববীস্ত্র-সাহিত্য
অন্তবাকী মাত্রেই এই বইখানিতে সত্য আনন্দ-মাধ্ব্য-সৌক্ষের
থনি পাইবেন। সকলকেই এই বইখানি পাড়তে অন্তব্যাধ
কৰি।

## বঙ্গের বাহিরে বাঙালীদের দ্বারা স্থাপিত শিক্ষা প্রতিষ্ঠান

অধ্যাপক ঞ্জীমুরেন্দ্রনাথ দেব

পৌষের প্রবাসীতে বঙ্গের বাহিরে বাঙালীদের ক্লতি সম্বন্ধে আমার যে প্রবন্ধ প্রকাশিত হইয়াছে, ভাগের শেষে কতকগুলি প্রশ্ন আছে। আমার জ্ঞাত কতকগুলা তথ্য ঐ প্রশ্নবলীর উত্তরদাতাদের নিমিন্ত উদাহরণম্বরূপ দিতেছি; আমার বিবরণ সম্পূর্ণ নহে। অনেক কিছু আমার বন্ধুবর স্বর্গীয় জ্ঞানেক্রমোহন দাসের অম্লা গ্রন্থ "বঙ্গের বাহিরে বাঙ্গালী" হহতে সংগ্রহ করিয়াছি। \* যাহা আমার স্মৃতির উপর নির্ভর করিয়া লিধিয়াছি, সে-গুলাতে অনেক ভূলচুক থাকিতে পারে, সহুদয় পাঠক-পাঠিকারা সংশোধন করিয়া দিলে বাধিত হইব।

আমার অভিজ্ঞতা যুক্ত প্রদেশে, বিশেষতঃ এলাহাবাদ ও তাহাব নিকটমু তুই চারিটা শহরে আবদ্ধ। বিহার, যুক্ত প্রদেশের অক্সান্ত অংশ, উড়িষ্যা, আসাম, মধ্যপ্রদেশ, পঞ্জাব, রাজপুতানা ইত্যাদিতে বাঙ্গালীদের সমাজহিতকর কার্ষ্যের কাহিনী সবিস্তারে লিখিত হওয়া আবশ্রক। আশা করি সমন্ত বাঙ্গালীর নিকট হইতে আমাদের এই আহ্বানের প্রাণভ্রা সাড়া পাওয়া ঘাইবে।

শিক্ষালয় ও শিক্ষাবিষয়ক দান — বালালী সর্বদা ও সর্বস্থানেই শিক্ষার বিষয়ে অগ্রনী। তাহার শিক্ষা-বিস্তাবের প্রচেষ্টার ভারতে তুলনা নাই। উহার জন্ম সেবহু ত্যাগ স্বীকার করিয়াতে। যে-স্থানে ১০১৫ ঘর বালালী নীড় বাধিয়াতে সেই স্থানেই তাহার। তেলেমেয়ের শিক্ষার বাবস্থা প্রথমেই করিয়াতে ও সে প্রদেশের বালক-বালিকারাও উহার স্কবিধা হইতে ব্যক্তিত হয় নাই।

প্রয়াগেই বান্ধালীদের স্থাপিত ও পবিচালিত ৮টা স্থল কলেজ আছে:

>। ক্রেপ্রাপ্ত হাইস্কল-নাম বাহ'ছব ক্ষেত্রনাথ

আদিত্য ও ষত্নাথ হালদার ছারা ১৮৭০ সালে স্থাপিত।

এলাহাবাদে বালালীদের স্থাপিত ইহাই সর্ব্রাপেকা পুরাতন
বিদ্যালয়। এখন উহাতে প্রায় ৫০০ ছেলে পড়ে।

তুই-তৃতীয়াংশের অধিক অন্ত সম্প্রদায়ের। জানিস্

শেনর্ প্রমদানের বন্দ্যোপাধ্যায় ও তাঁহার পুরু জানিস্

শেলতিমোহন বন্দ্যোপাধ্যায় আজীবন উহার পূর্চপোষক
হিলেন। জানিস্ লালগোপাল ম্পোপাধ্যায়, ডাং নীলরতন
ধর ও ব্যাবিন্টার প্রীযুক্ত বিধুভ্ষণ মল্লিক এককালে উহার
কমীটির সভাপতি পদ স্প্রোভিত করিয়াছিলেন।

এখন জানিস্ট্র স্থান্তি উহার সভাপতি। আমরা যে
সাম্প্রদায়ক বৃদ্ধি প্রণোদিত নহি, ইহা তাহার একটি
প্রমাণ।

२। शार्श्वा-(तक्को हेन्हें। द्यो जित्र के करनक -वाकानी वानकामत क्रम ১৮१७ मान (थाना इया এथन **काउ-मः**श्रा ७०० १००। वाकानो, हिन्दुवानी मकलाहे শিক্ষাপায়। প্রতিষ্ঠাতা মধুত্বন মৈত্র ও শীতলপ্রণাদ ওপ্ত। রায় বাহাছর ডাক্তার মহেন্দ্রনাথ ওহদেদার. फाव्हात मिवश्रमान ताय, हुनीहत्व वत्नामाधाय, इतिनाम মুখোপাধাায়, রায় বাহাত্র মংেজনাথ লাহিড়ী, রায় ৰাহাত্ৰ হেমচক্ৰ গান্ধুৰী উহাব সম্পাদক পদ শোভিত क तियार छन्। रया शीसनाथ (डोधु तौ, क निष्य अभनाह दर বন্দোপাধায় এক সময়ে উহার সভাপতি বৰ্ত্তমান সভাপতি জুফিস লালগোপাল মুখোপাধ্যায়। ডা: অবিনাশচন্দ্র বন্দোপোধ্যায় ও তাঁহার সহধর্মিণী ও ভাঃ স্থাকুমার মুখোপাধ্যায় উহার বাটী, বোভিং হাউস ও বিজ্ঞান বিভাগ নির্মাণের জন্ম বছ অর্থ দান কবিয়াছেন। উহাব পুরাতন ছাত্রবৃদ্ধ ইন্টারমীভিয়েট স্থানে বিজ্ঞান শিক্ষার জন্ম প্রায় ১৬০০০ টাকা তুলিয়াছেন। তাহারা 'বৰ হাজার টাকা ত্লিতে মনস্থ কবিয়াছেন।

७। **टेलियाम शर्म म फुल** - ১৮৮৮ बिशास्त्र अना

অনেক স্থানে শহার ভাষা পথাত বাবহার করিরাছি। প্রত্যেক বার সে তাল বাকার করা অহাবিধালনক। এই ভক্ত বন্ধুবরের বারীর আত্মার নিকট এই স্থানে আমার কুতক্সতা জ্ঞাপন করিলাম।

ঞাস্থারী রায় বাহাছুর প্রশাচন্দ্র বস্থ উহা স্থাপন করেন।
ইহার স্থাপনকার্য্যে তিনি এলাহাবাদ মিউনিসিপালিটির
তাৎকালিক ভাইস-চেয়ারম্যান পরলোকগত চাক্ষচন্দ্র
মিত্রের সাহায্য পাইয়াছিলেন। চাক্ষবার্ মিউনিসিপালিটি
হইতে মাসিক এক শত টাকা সাহায্য মঞ্ব করান।
উহার নিজম্ব পাকা দোতলা বাটী আছে। উহা হাই
স্থাল পরিণত করিবার চেটা হইতেছে। উহার সম্পাদক
ডাঃ চণ্ডীচরণ পালিত, ডি-এসিন। ভ্রিকুম্বানী ও বাঙালী
বালিকাবা ইহাতে শিকা পায়।

৪। জগৎ-ভারণ গাল স হাই ফুল— মেজর বামনদাস বহু প্রভৃত ভারা ছাণিত হয়। ২৯০টি বাঙালী ও হিন্দু নানী বালকা এথানে শিক্ষা পায়। সর্ লালগোপাল মুখোপাধায় উহার সভাপতি ও প্রীযুক্ত বিধুভূষণ মল্লিক ব্যারিস্টার ঘ্যাট-ল উহার সম্পাদক। মেজর বহুর ভগিনী ছার্গতা প্রীযুক্তা জগৎমোহিনী দাস ও তাহার স্বামী স্বর্গত প্রীযুক্ত তারণচক্র দাসের নাম অফুসারে এই বিভালখটির নাম রাখা হয়। মেজর বহু উহাতে ৪০০০ টাকা দান করেন। তন্তি তিনি ইহার বিক্তিং ফতে ৫০০০ টাকা দিয়া গিয়াচেন।

- মহামহোপাধ্যায় আদিত্যরাম ভট্টাচার্য্য ছারা
  য়্বাপিত সংস্কৃত পাঠশালা। উহা তাঁহার পিতৃদেবের নামে
  উৎসগীকত।
- । ভাগ্যক্লের বায়েদের য়ারা য়াপিত ''সৌদামিনী সংয়্কৃত পাঠশালা''। উহার নিজের পাক। বাড়ী আছে।
- ৭। কুঁ সীর রুর্যাল ট্রেনিং কলেজ—লকে টেনিং কলেজের অধ্যক কুমারচন্দ্র ভট্টাচার্য্যের চেষ্টায় স্থাপিত। উহার বাটা নির্মাণের জন্ম ইণ্ডিয়ান প্রেসের প্রীযুত হরিকেশব ঘোষ ও তাঁহার প্রাতারা এও সহস্র টাকা দান করিয়াছিলেন। ঐ ভিভিন্ন উপর আরও চাঁদা সংগ্রহ হয়, গ্রপ্নেউও সাহায়াদান করেন।
- ৮। মিওর সেণ্ট্রাল কলেজের প্রতিষ্ঠার প্রস্তাব সারদাপ্রসাদ সাঞাল মহাশয় এলাহাবাদ ইন্সটিটিউট (Allahabad Institute) নামক সাহিত্য সভায় উপস্থিত করেন। প্রস্তাব গৃহীত হইলে সারদা বাবু "এলাহাবাদে একটি কলেজের নিমিন্ত দানের তালিকা" ("Donations

for a College at Allahabad") শীৰ্ষক এক খণ্ড সভারন্দের সম্মথে উপস্থিত করেন। নীলকমল মিত্র তৎক্ষণাৎ এক সহস্র টাকা দান করিলেন. প্যারীমোহন বন্দ্যোপাধ্যায় ও রামেশ্বর চৌধরী মহাশ্রেরা এক এক সহস্র টাকা স্বাক্ষর ও দান করেন। এইরূপে এক ঘণ্টার মধ্যে ৫০ সহত্র মৃদ্রা স্বাক্ষরিত হইল। সভা হইতে দাতাগণের নাম সহ সরু বিলিয়ম মিওর (Sir William Muir) ছোট লাটের নিকট এক আবেদন প্রেরিত হইল। বিভাতুরাদী দর বিলিয়ম আবাবেদন গ্রাহ কবিয়া একটি উচ্চ শিক্ষার কলেজ ও মেডিকেল কলেজ স্থাপনের অফুকুল মস্ভবা প্রকাশ করিলেন ৷ ইহাই মিওর কলেজ প্রতিষ্ঠার ইতিহাস। প্যারীমোহন বাবু তাঁহার মৃত্যুর পুর্বা পর্যান্ত মিওর কলেজ অট্রালিকানির্মাণ কমীটির ( Muir College Building Committeeৰ ) সম্পাদক' ছিলেন। মিওর কলেজ বালালীদের প্রচেষ্টারই ফল বলিতে হইবে।

। এলাহাবাদে ও গালীয়াবাদে হরিজন বিদ্যালয়
"মহানক্ষিশন" ছারা স্থাপিত হইয়াছে।

এলাহাবাদ মিউনিসিপালিটির একটি মহিলা শিল্প বিভালয় আছে। তাহাতে নানাবিধ সেলাইয়ের কাব্ধ ও অক্ত নানা রকম গৃহশিল্প শিথান হয়। অধ্যাশক অমিয়চরণ বন্দ্যোপাধ্যায়ের পত্নী শ্রীমতী প্রভাদেবী ইহার প্রধান উদ্যোগিনী ও সম্পাদিকা।

কায়স্থ কলেজের শিক্ষার ভিত্তি শ্রীযুক্ত রামানদ্দ
চট্টোপাধ্যায়ের অধ্যক্ষতায় স্বৃদ্দ হয় ও উহা উন্নতির পথে
অগ্রসর হয়। ব্রিদেশপ্রেম, দেশসেবা ও স্থনীতির যে উচ্চ
আদর্শ তিনি তাঁহার ছাত্রদের সমূবে স্থাপিত করিয়াছিলেন,
তজ্জ্ঞ্য কেবল উহারা বা তাঁহার সহক্ষীরাই নহে,
অধিকন্ধ যুক্তপ্রদেশের অধিবাসীরাও তাঁহার নিকট কৃতক্ষ।

এলাহাবাদে একটা বিশ্ববিদ্যালয়ের প্রয়োজনীয়তা ও তাহার স্থাপন যে সহজ্ঞসাধ্য, সারদাপ্রসাদ সাক্ষাল মহাশয়ই তৎকালীন লেফ্টেনান্ট গ্রবর্ণর সর্ আলফ্রেড লায়েলকে তাহা ব্রাইয়া দেন। তাহার একটা চিজাকর্ণক কিছদন্তী আছে। প্রাত্র মণে বাহির হইয়া সারদাবাব্ প্রায় লাট সাহেবের প্রাসাদের ফটকের নিক্ট সাঁকোর উপর বসিয় তক্ময় হইয়া হিসাব করিতেন। লাটসাহেবও সেই সময়
প্রাতঃসমীরণ দেবনে বাহির হইয়া প্রতিদিনই ঐ বৃদ্ধ
ভক্রলোককে একমনে কিছু লিখিতে দেখিতেন। কৌতৃহলপরবশ হইয়া এক দিন তিনি জিজ্ঞাসা করেন, একমনে
বিসিয়া আপনি কি লিখেন? সাক্রাল মহাশয় উত্তরে
বলেন, আপনাকে আমার হিসাব ব্রাইতে কিছু সময়
লাসিবে। লাটসাহেব সারদাবাবুকে তাঁহার সহিত সাক্ষাৎ
করিতে বলেন। সেই সাক্ষাতের ফল এলাহাবাদ বিশ্ববিদ্যালয়।

জাতিদ্ প্রমদাচরণ বন্দ্যোপাধ্যায় এক সময়ে এলাহা-বাদ বিশ্ববিদ্যালয়ের ভাইস-চ্যান্দেলার ছিলেন। ইউনি-ভারসিটীর একটি বৃহৎ দ্বিভ্ল হস্টেল প্রমদাবার্র নামে স্থাব্যাত হইয়াছে।

বিশ্ববিদ্যালয় স্থাপনের প্রারম্ভে এলাহাবাদের আদিত্যরাম ভট্টাচার্য্য, কালীর বীরেশ্বর মিত্র ও প্রমদাচরণ মিত্র,
লক্ষ্ণোর জ্ঞানেক্সনাথ চক্রবর্ত্তী, জয়পুরের সঞ্জীবন গাঙ্গুলী
ইত্যাদি উহার সদস্য ছিলেন। ইহাদের প্রামর্শ ও
উপদেশধারা বিশ্ববিদ্যালয় উপকৃত হয়।

শ্বনীয় উমেশচক্র ঘোষ প্রায় ৩০ বংশর মিওর শেট্যাল কলেকে গণিতের অধ্যাপক ছিলেন। তাঁহার উইল অক্সারে তাঁহার সহধাঁমনীর মৃত্যুর পর এলাহাবাদ বিখ-বিভালয় কয়েক সহস্র মৃদ্রা গণিতের গবেষণার জন্ম পাইবে।

এলাহাবাদ বিশ্ববিভালয়ে অনেক বালালীই মেডেল ও পুরস্বারের জন্য অর্থ দিয়াছেন, প্রায় ১৬০০০ টাকা। দাভাদের নাম:

- (১) ভা: অবিনাশচক্র বন্দ্যোপাধ্যায়
- (২) ডাঃ মংেন্দ্রনাথ গালুলী
- (৩) ডাঃ কালিদাস নন্দীর স্বী
- (৪) রামমোহন দের জী
- (৫) নলিনীনাথ বহু
- (৬) মহেক্সনাথ দভের স্ত্রী
- (৭) চিস্তামণি ঘোষ
- (৮) প্যারীমোহন স্বৃতি (মেডেল) ক্মীটি
- (১) নীলকমল মিত্র

- (>•) উवानजा मूर्याभाषाव
- (১১) ভূদেব মুৰোপাধ্যায়

অন্যান্য প্রদেশের বিশ্ববিভালয়ে বাঙ্গালীদের দানেক ইতিহাস সংগ্রহ করিতে হইবে।

- ১০। কালী জয়নারায়ণ কলেজের জন্য ভূকৈলাসেক্র রাজা জয়নারায়ণ ঘোষাল বতুসহত্র টাকালান করেন।
- >>। কাশীর স্যাংলো-বেজলা ইণ্টারমীডিয়েট কলেজ চিন্তামণি ম্থোপাধ্যায় মহাশয়ের আজীবন পরিশ্রমের ফল। উচা তাঁহাকে চির্ম্মরণীয় করিয়া রাশিবে।
- ১২। কাশীর বাঙ্গালীটোলা হাইস্কুল, বহু পুরাতন-বিস্থানয়: বাঙ্গালীদের দ্বারা স্থাপিত ও পরিচালিত।
- ১৩। বাণী বালিকা বিভালয়, হাইস্কুলে উন্নীতঃ হইয়াছে।
- >৪। বেনারদ কলেজের প্রবেশদার কাশীর রাজা। রাজেন্দ্র মিত্তের অর্থে প্রস্তুত হয়।

কাশীতে বাঞ্চালীদের আর কি কি শিক্ষা-অনুষ্ঠান আচে তাহার তালিকা ও বিবরণ সংগ্রহ করিতে হইবে।

কানীর সংস্কৃত কলেজের প্রায় সকল বিভাগে এক কালে বালালী অধ্যাপক ছিলেন।

ন্যায় শাল্প, ষড়দর্শন, সাংখ্য, বেদাস্থ, কাব্য, ব্যাকরণ, পুরাণ, স্মৃতিশাল্প, অলকার, সাহিত্য ইত্যাদি শিক্ষা দিবার জন্য এক সময়ে ১৩/১৪টি বাঙ্গালীস্থাপিত চতুষ্পাঠী ছিল। সেধানে ভারতের সকল প্রাদেশের ছাত্রেরা শিক্ষা প্রাপ্ত হইতঃ। এখন অবস্থা কিরূপ তাহা জানা আবশ্রক।

সংবাদুপত্ত্বে বিজ্ঞাপনে দেখিলাম কাশীতে আরু একটি বালিকা বিভালয় বালালীদের দারা স্থাপিত হুইয়াছে। ভাহার বিবরণপ্রকাশিত হওয়া আবশ্রক।

- ং। কানপুর। কানপুর বালিকা বিদ্যালয় ডাঃ
  ফ্রেন্দ্রনাথ দেন মহাশয়ের চেষ্টায় ও অর্থে স্থাপিত হয়।
  এখন উহা ইন্টারমীভিয়েট কলেজ। শীঘ্রই প্রথম শ্রেণীর
  কলেজে পরিণত হইবে।
- (১৬) কানপুরের স্নাতন ধর্ম কলেজের জঞ্চ ইণ্ডিয়ান প্রেসের শ্রীষ্ক্ত হ্রিকেশব ঘোষ ও উাহাক্ত শ্রাতারা ৩০০০, টাকা দিয়াছেন।

(১৭) কানপুর গ্রণ্মেন্ট হাইস্কুল ওনিয়াছি গ্রন্মেন্ট স্থলে পরিণত হইবার পূর্বে বাঙালীদেরই ছিল।

[কানপুরের শ্রীযুক্ত ডাক্তার হ্বরেক্সনাথ সেন মহাশ্র
আমাদের চিঠির উত্তরে সেখানকার বালিক। বিদ্যালয়
প্রভৃতির বে ইতিবৃত্ত পাঠাইয়াছেন, তাহা নীচে উদ্ধৃত
হইল। তিনি নিজের ফুতি যথাসম্ভব গোপন করিয়াছেন।
—প্রবাসীর সম্পাদক।]

"১৯০০ সালে কানপুরে মেয়েদের শিক্ষার জন্ম কোন সর্বসাধারণের নিমিন্ত বিজ্ঞালয় (public school) ছিল না, কেবল একমাত্র ক্রাইষ্ট চার্চ মিশনের প্রাথমিক বালিকা বিভালয় ছাড়া। তাহাতে অধিকাংশ বাঙালী মেয়েবাই পড়িত, কারণ তথন এ-প্রদেশের লোকেরা স্ত্রী-শিক্ষার পক্ষপাতী ছিল না। বিধমী হওয়ার ভয়ও অনাতর কারণ। কোন বাঙালী পরিবারের একটি বাল-বিধবা শান্তভীর নির্যাতনের ভাডায় পালিয়ে গিয়ে খ্রীষ্টান ধর্মের আশ্রয় নিতে বাধ্য হয়। ইহাতে অত্তম্ব বাঙালী সমাজ খুবই বিচলিত হ'য়েছিল। কিন্তু ৺মন্মথনাথ মুখোপাধ্যায় প্রামুখ करवकि छेरमारी वाक्षामी मरशामव ममाकद्राप छेपनिक করেন যে, মেহেয়দের শিক্ষা নিজেদের হাতে রাখাই সমীচীন। এই সহদেশ্য সাধনকল্পে তাঁহার। এই বালিক। বিচ্যালয়ের পরেন করেন। নয়টি বালিকা ও এক জন কাশী হইতে আনীত পণ্ডিত লইয়া ২য়া এপ্রিল ১৯০৩ সালে ইহা স্থাপিত হয়। প্রথমে ইহা অবৈতনিক বিভালয় ছিল। ধরচের সকুলান না গুওয়াতে, শিশু বালকদেরও নেওয়া হয়েছিল, যাহারা বেতন দৈত। এতদেশীয় লোকদের মন আমাদের এই স্থপরিচালিত विकामप्रति (मरिया आकृष्टे इय এवः कार्मित भाषामात जिल्ल আগ্রহও বাড়িতে লাগিল। বিভালয়ের পরিচালকেরা কেবল বাঙালী ছিলেন। এদেশীয় প্রতিষ্ঠিত বাজিবা ক্রমশ: উভাব সদস্য হইতে লাগিলেন এবং ইহার উন্নতির জন্ম ধন মন দিয়া চেটা করিতে লাগিলেন, যথন দেখিলেন যে বাঙালীরা সমদৃষ্টিতে তাঁহাদের কল্পাদের শিকার क्य किहा क'तरकन । यमिश्र श्रीकाष काँदा "बादा, हैया তো বলালিওঁকা ছল হয়" বলিয়া তাচ্ছিল্য করিতেন বটে,

কিছ আমাদের নীতির বশীকরণ শক্তির প্রভাবে তাঁহাদের বৈরীভাবের পরিবর্গ্তে শ্রহাণ ও ভালবাসাই পেয়ে আসছি। তবে মহাশক্তিশালী গবর্ণমেন্টের শিক্ষা বিভাগের কূটনীতির জন্ম আমরা বাংলা শিক্ষার স্ববিধা আমাদের মনের মত করিয়া গড়িতে পারিতেছি না। উপস্থিত ৫০৬ জন ছাত্রীর মধ্যে বাঙালী মেয়ে ১০০ জন। বালিকা বিভালয় সোসাইটির সদস্পগণের মধ্যে ৪০৫ জন ব্যতীত সকলেই মৃত। মেয়েদের সংখ্যা অধিক হইলে, অভিভাবকদের অন্থ্রোধে উহা বালিকা বিভালয়ে পরিণত হয় এবং মহাবীর প্রসাদ ছিবেদীজী উহার নাম বাধেন বালিকা বিভালয়।

"আদর্শ বন্ধ বিদ্যালয় কেবল বাঙালীর ধারাই পরিচালিত। অবশ্য মিউনিসিপালিটি ও এবানকার ধনীরাও সাহায্য করেন। বালিকা বিদ্যালয়ে ছেলের। হান পাইল না দেখিয়া পণ্ডিত সারদাপ্রসাদ ভট্টাচার্য্য ও শীষ্ত চক্রনাথ ম্বোপাধ্যায় মহাশয়ক্ষ সেই সকল ছেলেদের লইয়া অক্স হানে আমাদের লাইবেরি গৃহে উক্ত ফুলটির পত্তন করিলেন। উহাই আদর্শ বন্ধ বিদ্যালয়, এখন হাইস্কুল হইয়াছে। নিজের বাড়ীও হইয়াছে।

"এখানকার গ্রন্থেট হাইস্কৃলটি প্রথমে বাঙালীদের উদ্যোগেই স্থাপিত হয়, ক্রমে হিন্দুস্থানীরাও উহাতে ধোগ দেন। মিউটিনির পর যথন যুক্তপ্রদেশের বড় বড় শহরে গভর্মেট দ্বারা পরিচালিত এক-একটি হাইস্কৃল ধোলা আরশুক বিবেচিত হয় তথন গ্রন্থেট তাঁহাদের নিকট হইতে এই স্কৃলটি চাহিয়া লইয়াছিলেন, তাঁহারাও স্বইচ্ছায় দিয়াছিলেন।"

শিমলা, দিল্লী, লক্ষে) ইত্যাদি নগরে বাঙালীরা প্রভৃত শ্রম ও অর্থ ব্যয় করিয়া থে-দকল বালক-বালিকাদের বিদ্যালয় স্থাপন করিয়াছিল, পাঞ্জাবী ও হিন্দুস্থানী সম্বাদ্র মহাশয়েরা নিজেদের সংখ্যা বৃদ্ধি • করিয়া স্থলগুলি নিজ হত্তে লইয়াছেন। বাঙালীদের পুনরায় ঐ সকল স্থানে নৃতন স্থলের পন্তন করিতে হইয়াছে।

১৮। **লক্ষেম কুজন্স ম্ন্যাংলো-সংস্কৃত স্কুল**ক্যানিং কলেজের অধ্যাপক শরৎচক্ত মূথোপাধ্যার উহা

স্থাপিত করেন। এখন উহার পরিচালন-ভার এক হিন্দুখানী ক্যীটির হল্ডে।

- (১৯) **জুবিলী গার্লস হাইন্কুল—**বাঙালীদের বারা স্থাপিত ও পারচাগালত।
- (২**০)** লক্ষে**র বা**র্ডিশ ইন্**ষ্টিউশন দক্ষিণারঞ্জন** মুখোপাধাায়ের কী**ঙি**। এখন উহা বোধ হয় তালুকদারশ্ ভূলে পরিণত হইয়াছে।
- (২১) লক্ষোর বালিকা বিভালয়, যাহা এক কালে বাঙালীদের প্রতিষ্ঠান ছিল, এখন হিন্দুখানী কমীটির হন্তগত। উহাপ্রথম শ্রেণীর কলেজে উন্নীত হইয়াছে।

এই বিদ্যালয়গুলির বিবরণ ও অন্যান্ত বাঙালী স্থাপিত বিদ্যালয়ের ইতিহাস আবশ্রক।

- (২২) বেরেনী এডবার্ড মেশেরিয়াল স্কুল— রায় শ্রীশচক্ত বস্থ বাহাত্বের ঐকান্তিক চেষ্টায় স্থাপিত হয়।
- (২**০) দেহরাত্ত্তের** পাবলিক স্থল এস. আর. দাস মহাশয়ের একনিষ্ঠ পারশ্রমের ফল। তুংখের বিষয় তিনি উহার উদ্যাটন দেখিয়া যাইতে পারেন নাই।
- ২৪। পাঞ্চীপুর হাই ছুল ও ঝাঁদী ম্যাক্ডনেল হাই স্থুলের বাটী নির্মাণে ষত্নাথ চৌধুরী (এঞ্জিনীয়ার) মহাশয় অংনেক সাহায়্য করেন। এই শেষোক্ত ছুলে গিরীশচক্ত দেব ২০০০, দান করেন।
- ২৫। মোরার (থালিয়র) স্নুসাংলো ভরনাকুলর
  স্থালর স্থাপিয়ি ভাষত্নাধ্বাবৃই। এখন হয়ত' উহা হাই
  স্থাল পারণত হইয়াছে।

২৬। অলীপাট্ট কলেজে 'ল' ক্লাস খুলিবার জন্য স্বজজ্ আবনাশচক্স বন্দ্যোপাধ্যায়ই সইয়দ অহমদ সাহেবকে প্রণোদত কবিয়াছিলেন। উহা থোলা হইলে তাঁহারই অফুরোধ যোপীক্সনাথ চট্টোপাধ্যায় প্রমুখ অলী-গঢ়েব উকালগণ ছাত্রদিগকে বিনা বেতনে আইন শিক্ষা করান। তিনি প্রবেশিকা পরীক্ষোত্তীর্ণ সর্বজ্ঞেষ্ঠ ছাত্রকে পদক দান করেন।

যুক্ত প্রদেশের বাঙালী স্থাপিত শিক্ষালয়ের আরও সংবাদ আবশ্যক।

এনানী বেদাণ্টের দেণ্ট্রাল হিন্দু কলেজ স্থাপনের দময় উপেজ্ঞনাথ বস্থ প্রমুধ বাঙালী বন্ধুবা তাঁহাকে বিশেষ ভাবে দাহায় করেন। উহা হিন্দু বিশ্ববিদ্যালয়ে মিলিত হইবার পর মহামহোপাধ্যায় আদিতারাম ভট্টা-

চাষ্য কিছুকালের জন্য উহার ভাইদ-প্রশিলপ্যাল ছিলেন। উপেনবাবু বহু বংদর উহার অবৈতনিক অধ্যাপক ছিলেন।

হিন্দুবিশ্বিভাগয় স্থাপনে পণ্ডিত আদিত্যরাম মালবীয়জীকে পরামর্শ দান দাবা অনেক সাহায়্য করেন। তাঁহার
পুত্র বছকাল উহার অবৈতনিক অধ্যাপক ছিলেন। শ্রামাচরণ দে অনেক বৎসর উহার অবৈতনিক অধ্যাপক ও
রেজিন্ত্রার ছিলেন। এই বিশ্বিভালয়ের শৈশবাবস্থায় উহার
সহিত সর যত্নাথ সরকার ও রাধাকুমুদ মুপোপাধ্যায়ের
যোগ থাকায় উহার ধ্যাতি দেশ বিদেশে ছড়াইয়া পড়ে।

মহারাজ। মণীশ্রচন্দ্র নন্দী, সরু রাসবিহারী ঘোষ প্রস্তৃতি উহাতে অনেক টাকা দান করেন। প্রমথনাথ চৌধুরী তাঁহার সমস্ত ফরাসী লাইত্রেরী উপহার দেন।

অন্যান্য বাঙালী দাতাদের নাম চাই।

বিহারের রাজধানী পাটনায় অংঘারকামিনী উচ্চ বালিকা বিভালয় (Girls' High School) বালিকাদের একমাত্র শিক্ষার কেন্দ্র ভিল।

বিহারের কোন কোন নগরে টি, কে, ঘোষের একাডেমি ও বাঙালীদের ছাপিত অন্যান্য স্কুল আছে; যেমন বাঁকিপুরের রামমোহন রায় দেমিনারি।

বিহার সরকার পঞ্চাশ বংসর পর সম্প্রতি একটা উচ্চ বালিকা বিদ্যালয় খুলিয়াছেন।

রাচীতে বাঙালীদের তিন চারটা বালিক। বিশ্বালয় আছে। ঐ দকল শিক্ষালয় হইতে মেয়েরা কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের প্রবেশিকা পরীকা দেয়। তন্মধ্যে একটি স্বগীয়া কমলা বস্থ (রমেশ দন্তের কন্যা প্রমথনাথ বস্থর পত্নী) ভারা স্থাপিত।

রাঁচী, পাটনা বাকীপুর, ভাগলপুর, মৃচ্ছের ও বিহারের অন্যান্য জেলায় বাঙালীরা শিকার জান্য কি করিয়াছেন তাহার বিবরণ অন্বশুক।

পাটনার ইঞাস্টিয়াল স্থল, যাহা এখন বিহার এঞ্জনীয়ারিং কলেজ হইয়াছে, গুরুপ্রসাদ সেনের চেটায় স্থাপিত
হয়।

পাঞ্চাবের উত্তরকোণে, কাশ্মীরের সীমান্তে, রাওল-পিঞীতে শশীভূষণ চট্টোপাধ্যায় ডেনিস্ হাই স্থল স্থাপন করেন ও বহু সহস্র মূলা সংগ্রহ করিয়া উহার পাকা বাটী তৈয়ার করিয়াছেন।

শ্রীনগর স্থল কাশ্মীরের অংশেষ কল্যাণদাধক ডাক্ষার আগুক্তোষ মিত্র যারা স্থাপিত হয়।

অনান্য প্রদেশেও বাঙালীদের স্থাপিত শিক্ষালয়ের বিবরণ সংগ্রহ করিতে হইবে।

<sup>\*</sup> উহা এখন বিষ্ণিগালরে পরিপত হইরাছে। এই কলেজ ও বিখ-বিলালর হাপিত করিতে অনেক হিন্দু রাজা মহারাজা ও ধনী বহু অর্থ দান করেন। কিন্তু মালুবের স্থৃতিশক্তি অতি কীণ ও ধর্মান্ধতার নিকট কুডজ্ঞতার কোন হান নাই।

## मिमि

#### **জ্রিজগদীশচন্ত্র** ঘোষ

মায়ার বয়স আট বৎসর, তার ভাই মুকুলের বয়স সবে
চার—পিঠাপিঠি তুই ভাই বোন। তাছাড়া আর কেউ
নাই—তবু তুই জনে ঝগড়া মারামারি দিন-রাত লাগিয়াই
আছে। মায়া তাহার চারি বৎসর বয়স পর্যস্ত নির্কিবাদে
মায়ের কোলে চড়িয়াছে, বুদ্লের তুধ পর্যন্ত থাইয়াছে—
প্রথম সস্তান তাই বাপ আর মায়ের সকল আদর একা
একা নিংশেষে ভোগ করিয়াছে। কিন্তু হঠাৎ মুকুল
আসিয়া তাহার ভাগীদার হইয়া দাড়াইল। মায়া প্রথম
প্রথম ইহা কিছুতেই সহা করিতে পারিত না। মা সব
ব্ঝিতেন, মায়াকে ডাকিয়া কাছে বসাইতেন, আদর করিয়া
খোকাকে ভায়ার কোলে তুলিয়া দিতেন, বলিতেন—
বল তো মায়া থোকন ভোর কে হয় ?

মায়া মুধ বাকাইয়। জবাব দিত—কেউ না। মা হাসিয়া বলিতেন—দূর পাগলী—ছোট ভাই। মায়া কথিয়া উঠিয়া বলিত—ইদ্, ভাই না ছাই।

ভার পর হয়ত সহসা তুই হাতে তুলিয়া থোকাকে মায়ের কোলে ফেলিয়া দিয়া ছুটিয়া পলাইত—মুকুল ঝাকুনি থাইয়া কাঁদিয়া উঠিত।

মা বাগিয়া গালাগালি পাড়িতেন—"পাজি মেয়ে, বাদর মেয়ে, লক্ষীছাড়া মেয়ে।" কিন্তু মায়া ভাষা কানেও তুলিত না। মায়ার বাবা সব দেখিয়া মুখ টিপিয়া হালিতেন, বলিতেন—একটু বৃদ্ধি হলে, দেখো সব সেবে বাবে। ভাষার মা কিন্তু বীভিমত চিন্তিত হইয়া উঠিতেন, বলিতেন—না, না, হালির কথা নয়—খোকন যেন ওর তু-চোধের বিষ।

এমনি করিয়া চুই জনে বড় হইতে লাগিল। বড় হইবার সজে সজে আবন্ধ হইতে লাগিল ঝগড়া মারামারি— বাপ মায়ের শত চেষ্টাতেও তাহা কমিল না, বরং দিন দিন বাড়িয়াই চলিল।

বাবা আপিস হইতে আসিলে মুকুল গিয়া নালিশ

করে—দেখেছ বাবা—মায়া আমার সব পুতৃল ভেডে ফেলেছে।"

বাবা বলেন—মায়া কি ?— দিদি না ?

মুকুল হাত ঘুবাইয়া বলে—ইন ভারী ভো দিদি!

বাবা হাসিয়া বলেন—চি চি, ওকগা কি বলতে আচে,
দিদি হয় যে।

— দিদি হয় ত পুতৃল ভাঙে, কেন ?

মায়া হয় ত নিকটেই ছিল—ছুটিয়া বাবার কোলের কাছ

ঘেষিয়া আসিয়া বলিল—ও, কক্ধনো আমায় দিদি

বলে না বাবা—কেবল দিন বাত মায়া—মায়া!

বাবা মায়াকে কোলের মধ্যে টানিয়া বলিলেন—কিন্তু, তুই তাই ব'লে ওর পুতৃল ভাঙবি নাকি ?

- —মিথো কথা—সব মিথো কথা বাবা!
- —তোর কি কি পুতৃল ভেঙেছে রে মুকুল ?—বাবা জিজ্ঞাসা করেন। কিন্তু মুকুল এক পাশে গাল ফুলাইয়া দাঁড়াইয়া থাকে—কথার জবাব দেয় না।

বাবা ব্ঝিতে পারেন—ভাগকে কোলে লওয়া হয় নাই—তাই অভিমান। তাড়াতাড়ি মুকুলকে কোলের মধ্যে টানিয়া লইয়া চুমুতে চুমুতে মুখ ভরিয়া দিয়া বলেন—
কি পুতৃল তোর ডেঙেছে বললি নে ? এতক্ষণে মুকুলের মুখ গাসিতে ভরিয়া উঠে।

- আমার কুকুরের পা ভেঙেছে—মটর আর চলে না—ধোকনের হাত ভেঙেছে—
- हेभ् घिरथा वानी स्मरथि हिन् छूटे १ माश्रा शिक्किया छिर्छ।
- —না দেখলে কি হ'ল ? দেখেছ বাবা ঐ ভাকের উপরে ছিল—ও, ওধানে হাত পায়।

মায়া পুনবায় টেচাইয়া উঠিল—ইস হাত দিয়ে পেলেই হ'ল—কেন বাবাও তো পাধ—মা পায়—নন্দৰ মা পায়— ভারাও ত ভাততে পারে। মায়ার মা কি বেন একটা কাব্দে এই মারে আসিয়াছিলেন। দরজার আড়ালে দাঁড়াইয়া এডকণ ছেলেমেয়ের কথা-কাটাকাটি ভনিতেছিলেন। এবার মায়াকে একটা ধমক দিয়া বলিলেন—ভবে রে পাজি মেয়ে পুতৃল আমরা ভেঙেছি না চুপুর বেলা ভ-ঘরে লুকিয়ে লুকিয়ে কি হচ্ছিল ভনি ?

মায়ার বাবা হাসিয়া বলিলেন—কেন, ভোমাকে ভ আসামী ফরিয়াদী কোন পক্ষ থেকেই সাক্ষী মানা হয় নি।
মায়া ত ঠিকই বলেছে—আরও ষথন অনেকে নাগাল পায় তথন একা ওরই বা দোষ হবে কেন ?—আমরাও ভ ভাঙতে পারি। সন্দেহের ফল আসামীর প্রাপ্য।

₹

সেদিন সারা বাড়ীতে মায়াকে খুঁজিয়া না পাইয়া বাড়ীর ঝি নন্দর মা পথে আসিয়া দেখে, মায়া সেধানে আসিয়া নির্কিবাদে লোকজন গাড়ী ঘোড়ার মধ্যে ঘুরিয়া বেড়াইতেছে। নন্দর মা তাহার হাত ধরিয়া বলিল— শীগ পির বাড়ী চল খুকী, তোমার ভয় করে না ?

মায়া নির্বিকার ভাবে জবাব দিল-কিসের ভয় ?

- —কেন, গাড়ী ঘোড়া **?**
- —ইস্ ভারী ত গাড়ী, ভারী ত ঘোড়া—ঐ ত যাচ্ছে স্ব—ভয় আবার কি ?
  - যদি ঘাড়ের উপরে এদে পড়ে ?
  - क्व. काथ तारे अप्तर পড़ वारे र'न १

নহ্মর মা বৃদ্ধি করিয়া বলিল—কিন্তু যদি ছেলেধরা আন্দেপ

— হঁ, যত সব মিথ্যে কথা ভোমার। দ্রগ্রাম হইতে বৃদ্ধ ভাক-হরকরা ব্যাগ ঘড়ে করিয়া বড় পোষ্ট-আবাপিসে বাইতেছিল, তাহাকে দেখাইয়া নন্দর মা বলিল— ঐ দেখ।

মায়ার সব বীরত্ব এবারে একেবারে শেষ হইয়া গেল—এক দৌড়ে গিয়া বাড়ীর ভিতরে চুকিল।

বিকালবেলা রালাঘরের বারান্দায় বসিয়া নহ্মর মা বাটনা বাটিভেছিল, নিকটে আর কেহ ছিল না, মারা চুপি চুপি ভাহার পিঠের কাছে গিয়া বসিয়া-ভাকিল— নুক্ষর মা! नमत भा जवाद मिन-किन (त धूकी ?

— আছে তখন ঐ যাদের কথা বললে, সত্যিই কি ভরা ছেলে ধরে ?

নৰ্দর মা হাসি দমন করিয়া জবাব দিল—নয়ত কি ? যারাসব ভৃষ্টুছেলেমেয়ে তাদের ধরে ঐ পিঠে-ঝুলান বতার মধ্যে ক'রে নিয়ে যায়।

— মুকুলটা বড্ড তুষ্টু নন্দর মা। মা'র কাছে আমার নামে মিথ্যে করে লাগিয়ে মার ধাওয়ায়।

ন-দর মাহাসিয়াজবাব দিল—বটে ৷ আবে তুমি ?

— আমি কি করলাম । সেই যে তুমি রান্তায় বেড়াতে
মানা করলে — আর আমি অমনি বাড়ীর ভিতরে চলে
এলাম । মুকুল কি তোমার কথা শোনে । রাতদিন
আমার দক্ষে ঝগড়া করে, মারামারি করে । মা-ও ত
আমায় দেখতে পারে না ভরই জন্তে — মা কি আর আমায়
আাগের মত আদর করে, না ভালবাদে ।

ভার পর কিছুক্ষণ চূপ করিয়া থাকিয়া আবিও পলা থাটো করিয়া বলিল—আছে। নন্দর মা, তুমি যদি আমার একটা কাজা করে দাও—ভোমায় অনেক পয়সাদেব।

নন্দর মা'র কৌতৃহল বাড়িয়া চলিল—কভ পয়সা ৷

- -- (म प्यत्मक--भी-ह-है।।
- —ও, তা হ'লে আর কম কি! কিন্তু তোমার কান্সটা কি পুকু ?

এবার মায়া ক্য়েকটা চোক গিলিয়া লইয়া বলিল— আছে, মুক্লকে ছেলে-ধ্রাদের কাছে ধরিয়ে দিলে হয় না?

— ওমা, কি হিংস্কটে মেয়ে গো— সব্র কর মাকে সব বলে দিছিঃ।

মাঘা আর এক মুহুর্ত্ত দেখানে দাঁড়াইল না। একেবারে ছুটিয়া নীচে নামিয়া গেল।

কিছুক্ষণ পরে নন্দর মা নীচে আসিয়া দেখে—মারা তাহার ঘরের এক কোণে বসিরা চোথ রগড়াইয়া রগড়াইয়া কাঁদিতেছে। নন্দর মা মায়াকে কোলে তুলিয়া লইয়া চোথ মুছাইয়া বলিল—ছি:, কাঁদছিল কেন থুকী।

মায়া তাহার কাঁধে মাধা রাধিয়া বলিল—ভূমি মাকে বলে দিও না, নন্দর মা—মা তা হ'লে আমার মারবে।

— হেঁ, তাই আমি বলতে গেলাম আর কি ? তুমি আর কেঁল না। মুকুল একটুও ভাল নর—কথা শোনে না—ভগু ঝগড়া করে, মারামারি করে। কাল দেব ওকে চুপি চুপি ছেলেধরার কাছে ধরিয়ে। যাও তুমি এখন খেলা করলে।

বাত বাবটা বাজিয়া গিয়াছে। ওঘরে মায়ার মা, বাবা ও মৃত্র সকলে একসজে মুমাইয়া পড়িয়াছে।
নীচের ঘরে নন্দর মা-ও ওইয়া পড়িয়াছিল, হঠাৎ দরজার কাছে খট করিয়া একটি শব্দ হইতেই নন্দর মা'র ঘুম ভাঙিয়া গেল। রাভার বাঞ্জির আলো ঘরে আসিয়া পড়িয়াছিল—ভাহারই আধ-আলো আধ-অদ্ধকারে নন্দর মা দেখিল তাহার ঘরে যেন কে আসিয়া চুকিল। নন্দর মা অন্ট চীৎকার করিয়া উঠিয়া সজে সজে বিজ্ঞূলী বাতির 'স্ইচ' টিপিল। বাতির আলোয় চাহিয়া দেখে, মায়া অপরাধীর মত তাহার বিছানার কাছে দাঁড়াইয়া আছে।

নন্দ্ৰ মা ভাষাকে হাত বাড়াইয়া টানিয়া লইয়া জিজ্ঞাদা কবিল—কি বে ধ্কী, তুই এ-সম্মে এখানে কেন্

মায়া কিছুক্ষণ ইতন্ততঃ করিয়া ঢোক গিলিয়া বলিল— একটা কথা জিঞ্চাগা করতে এলাম নন্দর মা।

- -এত রাত্রে কি কথা, শুনি ?
- আছে৷ ঐ ওবাছেলে ধরে নিয়ে গিয়ে কি করে বলতে পার ?

নন্দর মা হাসিয়া বলিল — এই কথা জিজেন করতে এত রাজে ছুটে এনেছ ? ধন্তি মেয়ে বাপু! ওরা ছেলে ধ'রে নিয়ে গিয়ে আঁধার ঘরে বন্ধ করে রাধে।

- —থেতে দেয় কি ?
- কিছুনা।
- —বাত্তে শোষ কোথায় ?
- ---কেন মাটিতে।

মায়া ভার কোন প্রশ্ন না করিয়া কিছুক্ল চুপ করিয়া রহিল, তার পরে বলিল—ভবে কাল নেই নন্দর মা।

- —কিনে কাৰ নেই !
- -- श्रृक्तरक कान धतिरत विश्व ना।

- —কেন, ও বে ভোষার সঙ্গে ব্যগড়া করে, ক্রীরাষারি করে, দেখতে পারে না।
- তাত করে। কিছ ওরা বে অছকার বচন বছ ক'বে রাখে, খেতে দেয় না, রাজে মাটিতে ভতে দেয়।
  - —ভাতে ভোর কি ?
- মৃত্ৰ যে অন্ধকার ঘরে গুডে ভয় পায় একবেলা খেতে না পেলে কেঁদে ভালায় — মার কাছ ছাড়া কোন দিন শোয় না।
  - —দেই তো ভাগ—ধেমন হুই, তেমন শান্তি হোক।
- —মা যে তা হ'লে কাদবে— আমারও যে কালা পাবে। বলিয়া ঝবু ঝবু কবিয়া মায়া কাদিয়া ফেলিল। নন্দর মা তাহার গালে চুমু খাইয়া বলিল—বেশ তাই হবে—এই নালন্ধীমেয়ের মত কথা।

ইহার মাস্থানেক পরে, এক দিন স্কালে ঘুম হইতে উঠিয়া মাঘা ও মুক্ল একেবারে হতবৃদ্ধি হইয়া পেল। মায়ের রাত্রি হইতে যেন পেটে কিসের একটা বেদনা হইয়াছে—তিনি যম্ভায় চীৎকার করিতেছেন। এক জন ডাক্তার আদিয়া মাকে পরীকা করিতেছেন। নন্দর মা স্টোভ ধরাইতেছে মায়ের পেটে গ্রম জলের সেক দিতে হইবে। তার পর ডাক্তারখানা হইতে কত রক্ষের ওম্বধ আদিল—আরও ছুই-এক জন আত্মীয়-স্কল—মাকে ওক্রা করিতে আদিলেন, কিন্তু সারাটা দিনের ভিতরে মায়ের পেটের বেদনা একট্ও কমিল না। মায়া ও মুক্ল কেইই আরু ভয়ে মায়ের কাছে ঘেষিতে সাহস্করিল না। মায়ের মৃধ-চোধ এই একটা দিনে একেবারে ওকাইয়া গিয়াছে। তিনি না-পারিতেছেন ওইতে, না-পারিতেছেন বসিতে।

আরও বড় ডাক্রার আসিল—ন্তন নৃতন ঔষধ আসিল—কিন্তু কোনই ফল হইল না। শেবটায় সন্ত্যা-বেলা ঠিক হইল ঔষধে কিছু হইবে না—মাকে হাসপাতালে বাইতে হইবে—পেটে অল্প করিতে হইবে।

সন্ধাবেলা মোটর গাড়ী বরজার সামনে আসিরা বাড়াইল—বাবা ও আরও করেক জন একথানি 'স্ট্রেচার' লইরা আসিয়া বাড়াইলেন—মা বাইবেন।

3.0-2

আসই ষ্মণার ভিতরেও তিনি একবার মুকুলকে বুকে টানিয়া লইলেন—মুকুল ফোঁপাইয়া ফোঁপাইয়া কাঁদিতে-ছিল। তার পর মায়ার পিঠের উপরে হাত রাধিয়া বলিলেন, "ভাল হয়ে থাকিস্ মা—মুকুলকে দেখিস্, ও ছোট ভাই—ওকে মারিস নে—আদর করিস, ভালবাসিস। কেমন বাস্বি ভাল ?"

মায়া কোন রকমে মাথা নাড়িয়া সম্মতি জানাইল-ভার পর হাউ হাউ করিয়া কাঁদিয়া উঠিল। যন্ত্রণায় চীৎকার করিতে করিতে কোন প্রকারে 'স্ট্রেচারে' চড়িয়া, মোটরে মা চলিয়া গেলেন। বাবা মায়ের সব্দে গিয়াছিলেন- বাসায় আর কেহ নাই-এক নন্দর মা। এমন বে তুরস্ত মুকুল, সেও আরে একটা কথা কহিতেছে না—বিছানার এক পাশে ওম্ হইয়া বদিয়া আছে। মায়া ভাবিতেছে—মা কাল সন্ধাবেলাও ভো দিব্যি ভাল ছিলেন-ভাহাদিগকে নিজ হাতে পাওয়াইয়াছেন-ঘুম পাড়াইয়াছেন--- আর হঠাৎ এই এডটুকু সময়ের মধ্যে তাঁহার এমন কি একটা হইয়া গেল! নন্দর মা তাহা-দিগকে খাওয়াইয়া দিল। মৃকুল আজ খাইবার সময় একট্ৰ কাঁদিল না, একট্ৰ আপত্তি করিল না-দিব্যি গ্রাদে গ্রাদে ভাত খাইয়া গেল। মায়া তাহাকে নিজের **क्लाल**त मर्था केतिया **ए**डेया, निर्छ हाछ तूनाहेरछ বুলাইতে উভয়ে ঘুমাইয়া পড়িল।

8

সকালে মায়া আর মৃকুল একসদে ঘুম হইতে উঠিল, আজ রাত্রে তাহাদের ঘরে নন্দর মা উইয়াছিল। বাবা এখনও হাসপাতাল হইতে ফেরেন নাই। সারা বালা একেবারে নিছক—নন্দর মা কেবল এদিক-ওদিক ঘ্রিতেছে—ঠাকুর এখনও রায়া চড়ায় নাই। মায়া শোবার ঘরে চুপচাপ বসিয়া ছিল—হঠাৎ পাশের ঘর হইতে মেঝের উপরে কি যেন সব পড়িয়া ঝন্ ঝন্ করিয়া শন্দ হইল। মায়া ছুটিয়া গিয়া দেখে মৃকুল তাকের নিকটে চেয়ারের উপরে দাঁড়াইয়া আছে, আর তাকের উপর হইতে ভাহার থেলার বাক্স সমন্ত পুতৃল-সমেত মেঝের পড়িয়া পড়াগড়ি ষাইতেছে।

যাঃ, বড় চীনামাটির পুতৃলটির গিয়াছে গলা ডাঙিয়া—
আলুর খোলাটির একখানি হাত একেবারে ছুম্ডিয়া
গিয়াছছ! ক্ষতির পরিমাণের দিকে তাকাইয়াই মুকুলের
আগে উড়িয়া গিয়াছিল, তার পর মায়াকে দরজার কাছে
ছুটিয়া আসিতে দেখিয়া একেবারে ভয়ে কাঁদিয়া ফেলিয়া
বলিল—আমি ফেলি নি—অমনি অমনি পড়ে গেল।

মায়া ভাহার নিকটে আসিয়া বলিল— ভা থাক্ গে। ভুই নেমে আয় চেয়ার থেকে— পড়ে য়াবি।

মুক্ল ধীরে ধীরে নীচে নামিয়া আদিল। মায়া পুতৃলগুলি দব কুড়াইতে কুড়াইতে বলিল—ছি, ছি, করলি কি দেব ত—বড় পুতৃলটার গলা একেবারে ভেঙে গেছে। পুতৃল চাদ্ ভা আমায় বলিদ্ নি কেন দ নে এই বাক্সম্ক্ষ দব পুতৃল ভোকে দিয়ে দিলাম।

মুকুল একেবাবে আংশচর্য হইয়া গেল—মায়া তাহাকে একটুও মারিল না—এমন কি গালাগালিটি পর্যস্ত করিল না, বরং বাক্সদমেত ভাহার সমস্ত পুত্লগুলি তাহাকে দিয়া দিল।

মৃকুল ভয়ে ভয়ে প্রশ্ন করিল— তুই আমার পুতৃল খেলবি নামায়া?

মায়া হাসিয়া বলিল— নারে আমার পুতৃল বেলবো না, আমি যে বড় হয়েছি।

—কত বড় হয়েছিন ?

— অনেক বড়।

ভার পর মৃকুলকে কোলের ভিতর টানিয়া লইয়া বলিল—একটা কথা ভাই—আজ থেকে আমাকে দিদি ব'লে ডাকবি, কেমন ডাকবি ত প

মৃকুল মাথা নাড়িয়া দম্মতি জানাইল। চীনামাটির খোকনের মাথাটি মৃকুলের পায়ের কাছে গড়াগড়ি যাইতেছিল, দেটি তুলিয়া লইয়া বলিল—ইন্, খোকনের মাথাটি ভেঙে গেল।

মায়া বলিল—কেন আমাকে আগে বললি নে— ওটাও ও ভোকেই দিয়ে দিডাম।

সকাল বেলা আংগারে বসিয়া মৃকুলের মায়ের কথা মনে পড়িয়া পোল। নন্দর মা, মায়া ছক্তনে মিলিয়া ভাগাকে সান্ধনা দিতে লাগিল। অনেককণ কাঁদিয়া ভবে মৃকুল থামিল। থাওয়া হইয়া গেলে মায়া চুপি চুপি নক্ষর মাকে জিজ্ঞানা করিল—আচ্চা হাসপাতাল কোথায় নক্ষর মাণ

নন্দব মা অঙ্গুলী নির্দেশ করিয়া দেখাইয়া দিল— ঐ গন্ধার ওপারে। গন্ধার ওপারে কেবল সারি সারি বড় বড় বাড়ী আকাশে মাথা তুলিয়া দাঁড়াইয়া আছে— মায়া-দের বারান্দা হইতে স্পষ্ট দেখা যায়। মায়া কিছুক্তন সেই দিকে বিহ্বলের মন্ত ভাৰাইয়া বহিল, কিছুই বৃঝিতে পারিল না। বেলা গোটা-দশেকের সময় বাবা বাড়ী আদিলেন; মৃকুল ও মায়াকে কাছে ভাকিয়া আদের করিলন—ভার পর আবার তথনই স্নান-আহার করিয়া হাস-পাভালে বওনা হইলেন।

নন্দর মা বলিল—বারেই নাকি মায়ের পেটে জ্বল করা হইয়াছে, কিন্ধু জ্ঞান তাঁহার এখনও ফিরিয়া জ্ঞানে নাই—সেই রাত্রি হইতে এখন পর্যান্ধ জ্বসাড়ে ঘুমাইতেছেন। মায়া বারান্দার রেলিং ধরিয়া গলার ওপারের বাড়ীগুলার দিকে তাকাইয়া ভাবিতে লাগিল—সে যদি কোন প্রকারে একবার হাসপাতালে ঘাইতে পারিত—দেখিয়া জ্ঞাসিত মা কেমন করিয়া পড়িয়া আছেন। জ্ঞাজ্ঞাহার মুখ চোধ হয়ত জ্ঞারও শুকাইয়া গিয়াছে। কাল সে বাবাকে বলিয়া নিক্র তাঁহার সহিত গিয়া মাকে দেখিয়া আসিবে।

পবের দিন সকালে নক্ষর মা বারাকায় বসিয়া কাঁদিতেছিল। মাহা ও মুকুল কাছে আসিতেই সে ভাষাদের
কোলের মধ্যে টানিয়া লইয়া ক্রন্সনের বেগ বাড়াইয়া
দিল। নক্ষর মা বহু পুরাতন ঝি—মাকে সভাই ভালবাসিত। মাহা কি মুকুল কেংই কিছু ঠিক করিতে না
পারিয়া ফাাল্ ফাাল্ করিয়া চাহিয়া বহিল।

মায়া বিজ্ঞাসা করিল-কাদ্ছ কেন নন্দর মা ?

— মা যে ছেড়ে গেছেন খুকী—আহা কি হবে গো— ভোদের কে দেববে গো!

মায়া তবু ব্ঝিতে পারিল না—ছেড়ে কোথায় গেছেন নন্দর মা ?

— মা যে একেবারে ছেড়ে গেছে রে— মরে গেছে।

মায়ার এই আটে বৎসর বয়সে, সে মরিতে কাহাকেও দেবে নাই। মরিয়া যাওয়া যে কোথায় যাওয়া তাহা সে কেমন করিয়া ব্ঝিবে ?

 পুনরায় বলিয়া উঠিত—তুমি বুঝি সে-বারের মড
মামার বাড়ী ধাবে—আমাকে সঙ্গে নেবে না । সে
কর্থনো হবে না মা—আমি তোমার সঙ্গে ধাব। কিন্তু
এবারও কি মা হাসপাতাল হইতে ভাল হইয়া মামার বাড়ী
চলিয়া গিয়াছেন । কিন্তু নন্দর মা কালে কেন ? বাবা
না কি বাত্রে বাসায় আসিয়াছিলেন—তিনিই নন্দর মাকে
সব বলিয়া গিয়াছেন।

- বাবা কোথায় গেলেন নন্দর মা ?
- —ভিনি যে মাকে শ্মশানে নিয়ে গেছেন।
- সেখানে কেন গ
- শেষ কাজ করতে হবে যে।
- --শেষ কাজ কি ?
- —মায়ের দেহ পোড়াতে হবে যে।
- —পোড়াতে হবে ? লাগবে না ?
- --মেরে গেলে আর একটও লাগে না।
- —মাকি আর ফিরে আস্বেনানন্দর মা?
- -- আরু কি কখনও ফিরে আসে রে পাগলী।

মায়া ভাল করিয়া কিছুই বুঝিতে পারিল না, কিছ নন্দর মার কোলের মধ্যে মুখ লুকাইয়া ফোঁপাইয়া ফোঁপাইয়া ফোঁপাইয়া কোঁপাইয়া কাঁদিতে লাগিল। মুকুল গুধু বড় বড় চোখ করিয়া একবার মায়ার দিকে, আবার নন্দর মার মুখের দিকে তাকাইতে লাগিল। কতক্ষণ পরে নন্দর মা নীচে গিয়াছে। মায়া আজও বারান্দায় রেলিং ধরিয়া ওপারের বাড়ীগুলার দিকে চাহিয়া আছে। মা, আর আসিবে না, তাহাদের একেবারে ভূলিয়া থাকিতে পারিবে! মুকুল যে মাকে ছাড়া এক দণ্ড থাকিতে পারে না! তাহার কথা, মুকুলের কথা একটি বারের জন্মও কি মায়ের মনে পড়িবে না!

পিছন হইতে মুকুল ডাকিল—দিদি। মায়ল ভাহাকে তৃই হাভের মধ্যে টানিয়া লইয়া ব**লিল** — কেন বৌ!

—মা কোঝায় গেছে দিদি! •

মায়া তৃই-এক বার ইতন্তত: করিয়া ওপারের দিকে আঙ্গুল তুলিয়া দেখাইল—এ দিকে।

- আমি মার কাছে বাব দিদি।

মায়া ভাহার কাঁধের উপর মুকুলের মাথাটি রাখিছা বলিল—ছি: ভাই, ওকথা বলতে নেই। মুকুল তভক্ক ফুলিয়া ফুলিয়া কালা হক করিয়া দিয়াছে। বাবা কথন নি:শকে আসিয়া ভাহাদের দিকে চাহিছা দাড়াইছা আছেন—মাছা ও মুকুল জানিতেও পারে নাই।

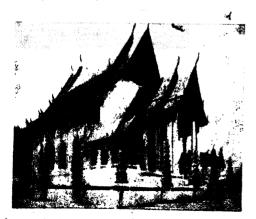


খামের বিভিন্ন জাতীয় অধিবাসী

# থাইল্যাণ্ড ও পূর্ব-এশিয়া

### শ্রীমণীন্দ্রমোহন মৌলিক

ছনিয়ার একমাত্র স্বাধীন বৌদ্ধ-রাট্রে স্বহিংসাপন্থী নরনারীর প্রাণে হিংসার বহিং জ্বলিয়া উঠিয়াছে। কিছু দিন যাবং পাইল্যাণ্ড এবং ইন্দোচীনের মধ্যে একটি সীমানা-সংক্রান্ত বিবাদকে কেন্দ্র করিয়া পূর্ব্ব-এশিয়ায় এক বাাপক সাম্রাজ্যবাদী যুদ্ধের স্বায়োজন চলিভেছে। এই স্বায়োজনে পাই জ্বাতীয়ভা ও ব্রিটিশ ফরাসী এবং জ্বাপানী রাজনীতির ভাংপর্য্য কি, এই প্রবন্ধে ভাহার যংক্রিং স্বালোচনা করিব।



একটি বৌদ মন্দির

থাইল্যাণ্ড নামটি ন্তন, এই দেশটির প্রাতন নাম ছিল ভামরাজ্য। এই ভাম নামটির সলে আমাদের বৈষ্ণব-সাহিত্যের কোন যোগাযোগ নাই, ইহার জন্মকথার ইতিহাস সম্বন্ধে মতবৈধ আছে। এই দেশটির নাম পরি-বর্ত্তনের জন্ত দায়ী এখানকার আদিম অধিবাসীদের মধ্যে আধুনিক জাতীয়ভাবাদের প্রচলন। থাই নামে একটি জাতি এই জনপদে প্রাচীন কাল হইতে বসবাস করিয়া আসিতেছে, তাহাদেরই নাম অফুসারে এই দেশটির নাম থাইল্যাণ্ড হইয়াছে।

দীর্ঘকাল যাবং ফরাসী ইন্দোচীন এবং প্রামরাজ্ঞার
মধ্যে সীমানা লইয়া বিবাদ-বিস্থাদ চলিয়া আসিয়াছে।
উনবিংশ শতাকার শেষভাগে প্রাম এবং ইন্দোচীনের
মধ্যে এই ব্যাপার লইয়া একাধিক বার যুদ্ধ-বিগ্রহ হইয়া
গিয়াছে। স্তরাং আব্দ এই তুইটি প্রতিবেশী রাজ্যের
মধ্যে যে বিরোধ উপন্থিত হইয়াছে, এক দিক হইতে তাহা
কতকণ্ডলি ঐতিহাসিক কারণের সব্দে অভিত। সেই
হিসাবে তাহার নৃতন্ত কিছুই নাই, কারণ ফরাসীর
কাছে প্রাম তাহার হে-প্রদেশগুলি হারাইয়াছিল আব্দ স্থাপ ব্রিষ্ণ তাহা পুন্কভার ক্রিবার চেটা ক্রিতেছে।



শামের নর্তক

কিছু নতনত এইখানে যে, বর্ত্ত্যান ক্লাহের মীমাংসার জন্ম মধাবর্ত্তিতা করিতেছে জাপান। ফ্রান্স যথন জার্মেনীর হাতে পরাজিত, ব্রিটিশ সামাজ্য যথন আসন্ন মহাযুদ্ধের প্রতীক্ষায় উদ্বিগ্ন এবং আত্মবক্ষার আয়োজনে ব্যাপ্ত, ঠিক দেই সময়ে দক্ষিণ-পূর্ব্ব এশিয়ায় খেতাক-শাসিত জনপদ্ধলির কেলখনে সামাজবোদী জাপানের এই মধা-বর্ত্তিতার জন্ম উৎসাহের পশ্চাতে কোন গোপন স্বার্থ শুকাইয়া বহিয়াছে কি না ভাষা লইয়া জন্মনা-বল্লনা হইতে খবরের কাগজের সংবাদে কিছু দিন <u>যাবং</u> প্রকাশ হইতেছে যে, হিটলার আগামী বসম্ভকালে ইউরোপে তাহার সমর-অভিযান স্থক করিবে, দেই সময়ে এশিয়ায় জার্ম্মেনীর বন্ধু জাপান ইংরেজ, ফুরাসী এবং আমেরিকা ছারা শাসিত এবং রক্ষিত প্রদেশ-গুলিতে বৃদ্ধ বাধাইৰে এবং শত্ৰুপক্ষীয় শক্তিগুলিকে বিব্রত করিয়া তুলিবে। উদ্দেশ্রটি এই যে, ইউরোপের युष्क चार्यिकः इंश्त्रकृतकः य माहाया कतियात मक्स কবিয়াছে, প্রশাস্ত মহাসাগরে বৃদ্ধ হইলে আমেরিকা ভাষা

করিতে পারিবে না, কারণ দক্ষিণ-এশিয়ায় আমেরিকার স্বার্থকে রক্ষা করিবার জন্ম ভাহার নিজেরই একটা বৃহৎ সামবিক প্রয়াদের আয়োজন করিতে ইইবে। ইহা হয়ত জার্মেনীর অভিপ্রায়। জাপানের অভিপ্রায় শতস্থ। काशान इग्रज मतन कतिएज शास्त्र एव, हेश्स्त्रक यथन আত্মরকার জন্ত নিজের সমন্ত শক্তিটুকু ইউরোপ, আফ্রিকা এবং মধ্য-প্রাচ্যের যুদ্ধে নিয়োজিত করিবে, সেই স্বযোগে স্বৰুর প্রাচ্যে এবং দক্ষিণ-এশিয়ার ইংরেছের আধিপত্যকে অপ্যাৱিত করিয়া আপন আধিপত্যকে প্রতিষ্ঠিত করা সহজ হইবে। জাভা, স্থমাত্রা, মালয়, ব্রহ্মদেশ এই সব কয়টি প্রদেশের দিকেই জাপানের দৃষ্টি রহিয়াছে। মালয় ও জাভার রবার এবং টিন, ত্রন্ধাদেশের পেটোল এবং সমস্ত অঞ্চলটির বিভিন্ন প্রকারের থনিক সম্পদের প্রতি জাপানের লোভ স্বতিমাত্রায় বেশী, কারণ আধুনিক যে-কোন মহাশক্তিই এই দব অভ্যাবশুক কাঁচা মাল বাতিরেকে তাহাদের সামরিক প্রাধায় কিংবা শিল্প-প্রচেষ্টার অগ্রগতি বন্ধার বাধিতে পারে না।



একটি কুটার

ৰিভীএতঃ, চীনের যুদ্ধে ব্রহ্মদেশের মধ্য দিয়া ইংরেজ চীনের যে সাহায্য করিতেছে, জাপান তাহার প্রতিরোধ করিতে চার। চীনযুদ্ধের পরিসমান্তির জন্ম এবং দক্ষিণএশিয়ায় অভিযানের জন্ম জাপানের একান্ত প্রয়োজন
ইন্দোচীন এবং থাইল্যাণ্ডের বিভিন্ন স্থানে কভকগুলি
সামরিক ঘাঁটি প্রতিষ্ঠিত করা। থাইল্যাণ্ড এবং ইন্দোচীনের যুদ্ধে জাপানী মধ্যবর্তিতার তাৎপর্য্য এইট্রু।

আজ পর্যান্ত ( ৫ই মার্চ ) যত টুকু খবর পাওয়া গিয়াছে তাহাতে জানা যায় যে, ভিশিতে ফরাদী-কর্তৃপক্ষ যদি দল্পির সর্তগুলি গ্রহণ করিয়া না লয় তবে ৭ই মার্চ মধ্যরাত্তির পরে জাপান এবং থাইল্যাণ্ড তাহাদের আপন কর্ত্তর্য নির্দ্ধারিত করিবে। সন্ধির সর্তগুলি কি তাহা এপনও স্টিক জানা যায় নাই, কিন্ধ তাহা মানিয়া লইলেইন্দোটীনের স্বাধীনতার ৽উপর যে অনেকটা হস্তক্ষেপ করা হইবে তাহাতে কোন সন্দেহ নাই। প্রথমতঃ, ইন্দোটীনের পশ্চিম সীমান্তে কলেজ প্রাক্তিনের পশ্চিম সীমান্তে কলেজ প্রাক্তিন আয়গা থাই-

मारिश्वत व्यवीत्म हिम्मा शहरत। বিতীয়তঃ, ইন্দোচীনের বিভিন্ন অঞ্চলে জাপানী সামবিক প্রয়োজন উপযোগী কয়েকটি ঘাটি চাডিয়া জিতে হুইবে। এইরপ সর্ফে ইন্ফোরীন স্বীকৃত হইলে তাহার স্বাধীনতা রক্ষা ভবিষাতে ক্রীন ভট্টয়া माँ । इंग्लंड क्रिया রাজীনা হইলে জাপানী নৌ-বাহিনী বিমান-বাহিনীর আক্রেমণে এবং ইন্দোচীনের অভিজ চয়ত লোপ পাইতে পারে। এই প্রবন্ধ চাপার হরফে প্রকাশিত হইবার পর্বেই হয়ত:(ইন্দোচীনের ভবিষাৎ নির্দারিত इहेग्रा याहेरत ।

এই ত গেল জাপানী পদ্ধতির কথা। কিন্তু থাইল্যাণ্ড জাপানী পদ্ধতির সলে সহযোগিতা করিতেছে কেন,
সেই সম্বন্ধে প্রশ্ন উঠিতে পারে। ফ্রামীকে ভামবাজ্য কথনও মিত্র ভাবে দেখিতে পারে নাই তাহা সত্য, কারণ ইন্দোচীনের সজে ভামের আধুনিক বিবাদ-বিস্থাদ বস্তুত: ফুরাসীদের জন্তই। অবশ্য বছ শতান্দী পূর্ব্বেও, বণিক্ শেতাঙ্গদের এশিয়ার উপক্লে পদাপ্ণ করিবার অনেক



माध-नादी

আগে, ভাম, কংৰাজ এবং আলাম প্রদেশের বাসিন্দাদের মধ্যে বুদ-বিগ্রহের প্রাত্তাব হইরাছিল। প্রাচীন অংবাধ্যার (থাইল্যাণ্ডের অন্তর্গত) রাজবংশের সজে কংৰাজের নৃপতিদের মুদ্ধবিগ্রহ লাগিয়াই ছিল। এই মুদ্ধে প্রাচীন ভাম এবং কংৰাজের ইতিহাসের প্রচর



খ্যামের মানচিত্র

নিদর্শন এবং তথা চিরকালের মত ধ্বংস হইয়া গিয়াছে।
আজও তাই ভামের একটি ধারাবাহিক ইতিহাস বর্তমান
নাই, কিছা গবেষণার ঘারাও কথনও তাহা উদ্ধার পাইবে
কিনা বলা শক্ত। খেতাকদের মধ্যে ওলন্দাজ এবং পর্জুগীজ
বণিক্রাই প্রথম ভামরাজ্যে পদার্পণ করিয়াছিল। ক্রমশঃ
ইংরেজ এবং ফরাসী উপনিবেশের অগ্রদ্ত এখানে আসিয়া
উপন্থিত হয়। ভামের রাজা ইংলত্তের রাজার সজে
মিত্রতা ছাপন করিয়াছিল। সেই সময় (প্রথম জেম্স-

এর আমল) হইতে অনেক ইংরেজ ক্রমশ: খ্রামরাজ্যে সরকারী দপ্তরে বিভিন্ন কালে নিবৃক্ত হইতে থাকে এবং ব্যবসা-বাণিজ্য উপলক্ষে উপনিবেশ খাপন করিতে আরম্ভ করে। ইহাতে উট ইণ্ডিয়া কোম্পানীর কর্তৃপক্ষদের মধ্যে কাহারও কাহারও হিংসার উল্লেক হয়। ফলে উট



काया थारे व्यामान, बाहरक

ইতিয়া কোম্পানীর দেনা শ্রানদেশ আক্রমণ করে। ১৬৮৮ খ্রীষ্টাব্দে মেরগুই শহরে থাই সৈক্সের দারা যে হত্যা-কাণ্ড অফ্টিত হয় তাহা এই আবক্রমণের প্রত্যুক্তর হিসাবে নৃশংস। ইহার পর হইতে আমানাজা, এবং ইংরেজদের মধ্যে অনেক কাল প্যাস্ত স্ভাব পুন:প্রতিষ্ঠিত হইতে পারে নাই। প্রভৃত চেষ্টার পরে ১৮৫৫ খ্রীষ্টাব্দে পুনরায় ইংরেজদের সক্ষে খ্যামের সন্ধি স্থাপিত হয়। অতঃপর ফরাদীরা যথন ইন্দোচীন দথল করিল তথন ইংরেজ ও ফরাসীর মধ্যে ক্রামে প্রভূত বিন্তার করিবার জয় প্রতিষোগিতা আরম্ভ হইল। ১৮৯৬ এটাকে প্রথম ইংরেজ ও ফরাদীর মধ্যে একটি চুক্তি স্বাক্ষরিত হয় এবং পরস্পরের আধিপত্যের সীমানা নির্দ্ধিট হয়। ১৯০৭ ৰীষ্টাব্দে ফরাদীর সঙ্গে ভামের যে চুক্তি হয় ভাহাতে কংখাজ এবং বাটাখাও ইন্দোচীনুকে ছাড়িয়া দেওয়া হয় এবং তাহার পরিবর্ত্তে ক্রাচ্ এবং ডান্দাই প্রদেশগুলি चार्यत व्यक्षीत व्यात्। >>>१ श्रीहारक चाय कार्यनी এবং अञ्जीश-शास्त्रीत विकास यूच शायना करत। আধুনিক কালে ভাম বিভিন্ন রাষ্ট্রের সংখ সন্ধিস্ত্তে আবদ্ধ विश्वारकः ; जन्नार्या अहे क्यांके व्यथान-पार्यावका (३०२०),



শ্রামের অরণ্যানী। করেকটি হাতীর সাহাব্যে বৃহৎ কার্চথও
টানিরা লওয়া হইতেছে

জাপান (১৯২৪), ভেন্মার্ক, হল্যাগু, ফ্রান্স, পর্কুগাল এবং স্পেন (১৯২৫)। ১৯২৫ সনে জার্মেনী এবং ইংলণ্ডের সঙ্গে বাণিজ্যচুক্তি আক্ষরিত হয়। সম্প্রতি কশিয়ার সঙ্গেও শ্যামের একটি বাণিজ্যচুক্তি কায়েম হইয়াছে। স্বতরাং দেখা যাইতেছে যে, থাইল্যাগু সকল দেশের সঙ্গেই মিত্রভা স্থাপন করিবার চেটা করিয়াছে। এবং তাহাদের সঙ্গে বাণিজ্য-সম্ম প্রতিষ্ঠিত করিয়াছে।

थांडेनार्ष्य डेश्टरक, करामी जर कामानी श्राहर्याक्षरा প্রধানত: আর্থিক। এখানকার প্রাকৃতিক সম্পদ এবং ধনিজ সমৃদ্ধি প্রচুর। এখানে কয়লা, লোহা, টিন, দন্তা, টাক্টোন, গোনা, রূপা ও মণিমুক্তার ধনি আছে। ইহা ছাড়া এখানে প্রচুব পরিমাণে ধান এবং দেওন কাঠ উৎপন্ন হয়। অনেক বিদেশী বণিক কোম্পানী এখানে चामनानी-तथानित कात्रवात कतिराख्टा, हारमत कारकत জন্ম জমি ইজারা লইয়াছে এবং শিল্পজাত দ্রবাপ্রস্তুত क्तिवात अन्न कनकातथाना धूनिशाह्य । जन्नात्था है श्रत्यापत সংখ্যা অল নয়। পূর্বে ও দক্ষিণ এশিয়ায় বর্তমান জাপানী রাষ্ট্রের আর্থিক পদ্ধতি স্থনিশ্চিত। তাহারা এই অঞ্চল হইতে খেতাবের প্রভাবকে বিদ্বিত করিতে চায়, निक्टा विश्वाद अगुरे। हीत याहा इरेगाह, हैत्यानीत्न, थाहेनाार७, मानस्य এवः च्यान स्वरान्ध स्व ভাহা হইতে পারিবে না ভাহার কোন নিক্ষতা নাই। থাইল্যাও জানে যে জাপানের বিক্ষে তাহার যুদ্ধ করিবার

ক্ষমতা নাই, ক্ষমতা থাকিলেও যুদ্ধে ক্ষয়ী হইবার ভরদা ক্ষম। সেই কারণে হয়ত থাইল্যাও জাপানের দক্ষে মিজভার সম্বন্ধ রাখিতে চায়। বিতীয়তঃ, আধুনিক থাইল্যাওে জাতীয়তাবাদের আন্ধ্রপতি জনসাধারণের মধ্যে ছড়াইয়া পড়িয়াছে। এই আন্ধ্রনিকতায় বিশেব ভাবে সাহায়্য করিয়াছে। থাইল্যাওের আধুনিকতায় বিশেব ভাবে সাহায়্য করিয়াছে। থাইল্যাওের অধিবাসিগণ মজোল-জাতীয়; সেই কারণে হয়ত ভাহারা পূর্ক-এশিয়ায় জাপানের নেতৃত্ব মানিয়া লইতে চায়, কিংবা খেতাক্ষ-নেতৃত্ব অপেক্ষা বেশী পছন্দ করে। অথচ প্রকাশ্য ভাবে থাইল্যাও ইংরেজের সঙ্কেও কোন প্রকার বিবাদ-বিস্থাদের পক্ষপাতী নয়।



শ্যামদেশের কারেন-অধ্যবিত পলী। এই সব পলীতে বাঁশের ঘর প্রচুর

করেক বংসর পূর্ব্বে বর্ত্তমান বালক-রাজা আনন্দ মহী-দলের পিতা প্রজাধিপক বধন তাঁহার সিংহাসন পরিত্যাগ করিয়া ইংলপ্তে গিয়া প্রবাসী হন, তধন তাহার সঠিক কারণটি কি ভাহা লইয়া অনেক জ্বনা-ক্রনা হইয়াছিল। সেই কারণটি আজও নিশ্চিডরূপে काना बाद नार्के। जत्त्व हेडा नजा त्य প্রজাধিপক ত্রিটেনের খুব বন্ধ ছিলেন। তিনি বিশাতে তাঁহার ছাত্রভীবন অতিবাহিত করিয়াছিলেন। তিনি তেমন অভাচারী নুপতি ছিলেন বলিয়াও জানা যায় না। কিংবা বাজতকালে কোন ভীত্র প্রজা-বিলোহ হয় নাই। সত্রাং তাঁহার সিংহাসন বর্জন করার উপযুক্ত কারণ বুঁজিয়া পাওয়া যায় ন।। খনেকে বলেন যে, সেনা-বিভাগের সহিত তাঁহার মতবৈধ হইয়াছিল. সেনা-বিভাগের थाडेमार्ट्स নেতাদের ক্ষমতা এত বেশী যে

ভাহাকে উপেক্ষা করিয়া যে-কোন রাজার পকেই প্রভুত্ব করা সহজ নহে। থাইল্যাণ্ডের সেনা-বিভাগের সঙ্গে জাপানী সমর-বিভাগের কোন যোগাযোগ আছে কি না এবং থাকিলেও ভাহা কি ধরণের জানা যায় না।

থাইল্যাণ্ড আমাদের প্রতিবেশী হইলেও আমাদের খুব পরিচিত নহে। ডোকিও কিংবা পেইপিং-এর নগরবাদী আমাদের কাছে ব্যাহকের নগরবাদী অপেকা বেশী পরিচিত। অথচ থাইল্যাণ্ডের অধিবাদী হিন্দুখানের



শ্যামের নদীতে মৎস্য ধরা হইতেছে



কি বাং টভের জ্বলপ্রপাত

অধিবাদীদের অনেক বেশী আত্মীয়। ভারতবর্ষের डेफ्डिंग थाडेलाएकत डेफ्डिंगमत माझ विश्वधनात জড়িত, এবং একে অন্তকে খুব গভীবভাবে প্রভাবায়িত ক্রিয়াছে। এক কথায় পণ্ডিভগণ থাইল্যাণ্ডকে বুহস্তর ভারতের অস্তর্গত বলিয়া গণ্য করিয়া থাকেন। ভারতের প্রাচীন সাহিত্য ও ভাষা, প্রাচীন ভাবধারা, বৌদ্ধর্মা, শ্রামের সংস্কৃতি এবং জাতীয় জীবনে যে গভীব প্রভাব বিস্তার করিয়াছে ভাহার সহস্র নিদর্শন খামের জাতীয় সাহিতো. শিল্পকলায়, চিত্ৰে, স্থাপত্যে, ভাষ্ট্যে আৰুও বিভয়ান বহিয়াছে। সামাজিক বীতিনীতিতে, ধর্মামুষ্ঠানে সর্বঅই ভারতবর্ষের প্রতিভা খামের সংস্কৃতিকে আচ্চর করিয়া বাধিয়াছে: ভারতবর্ষ চইতে গৈরিক-বেশধারী বৌদ্ধ হাক্তক-সম্প্রদায় যে-দিন মেকং নদীর শসাখামল ভীরে উপনীত হইয়া ভাহাদের ধর্মের বাণী উচ্চারণ করিল. খ্যামের ইতিহাসে দেই দিন হইতে একটি নুজন যুগের প্**চনা হইল। ভাহার পরে কত যুগ<sup>®</sup> অভিবাহিত** হইয়া গিয়াছে: সিংহল, ত্রহ্মদেশ, জাঙা, বালি ভাহাদের স্বাভন্ম এবং স্বাধীনতা বক্ষা করিতে পারে নাই, কিন্ধ স্থায় আজও বৌদ্ধর্শের প্রতিনিধি হিসাবে দক্ষিণ-এশিয়ায় निक्त थाराष्ठ रकार राधिशाह । ७१ व वीक्रप्रे

স্থাম ভারতবর্ষ হইতে পাইয়াছে ভাহা নয়, হিন্দু ধর্ম্মেরও বচ প্ৰভাব ভাহার আচার-বাবহারে. সামাজিক ক্রিয়া-কলাপে দেখিতে ধর্মাছগ্রানে. পাওয়া যায়। শ্রামের এক কোটি লোক সংখ্যার মধ্যে ৩৮ লক থাই, ৬৬ লক লাও, ৫ লক চীনা, আর ৪ লক মালয়, কথোক ও ব্ৰহ্মদেশীয়। বৌদ্ধৰ্মাবলখী ছাড়াও खन म्ह्यनारात लाक **शहेनार७** तरिवारक: मानव-(मणीयता अधिकारणहे मुननमान: बीहेरपावनशे कृष्ट সম্প্রদায়ও একটি রহিয়াছে। বৌদ্ধর্ম স্থামের সংস্কৃতিতে, চিস্কায়, এবং জাতীয় ভাবধারায় গভীর ভাবে প্রবেশ করিয়া থাকিলেও গ্রাম্য অঞ্চলে এখনও কুদংস্কারাচ্ছর নরনারী দেখিতে পাওয়া যায়। অধিকাংশ পল্লী-অঞ্চলে. বিশেষতঃ যেখানে রেলগাড়ী কিংবা আধুনিক যানবাহনের প্রচলন নাই দেখানে এখনও ভূতপ্রেতের পূজা হইয়া থাকে। স্থাম-অধিব'দীরা যাহাকে ফাই বলে, তাহার হাত হইতে কাহারও নিন্তার নাই। ভগবান বুদ্ধের বাণী ভাহাদের কানে যে পৌছায় নাই এমন নহে, কিন্তু त्म मुव इहेन वफ वफ कथा: रिमनिमन व्याभारत, সাংসারিক শুভাশুভের প্রয়োজনে "ফাই"-কে চাই। ঘটা করিয়া "ভাটে" ঘাইয়া বুদ্ধের শ্রীচরণে ভক্তি জানাইতে কোন বাধা নাই. কিছ "ফাই" হইল ঘরের দেবতা, তাহার সম্ভোষ-অসম্ভোষের উপর গ্রামের, সংসারের ভালমন্দ নির্ভর করে। থাই পল্লীতে তাই ভূতের ভয় আব প্রেডের প্রেম তথাগতের হাত ধরিয়া চলে।

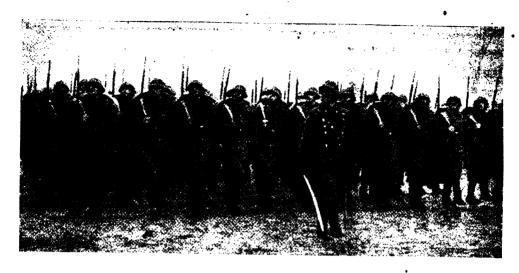
থাইল্যাণ্ডের চীনা-সম্প্রদায়টি খুব পরিপ্রমী এবং কষ্টসহিষ্ণু। বিভিন্ন শিল্প-প্রচেষ্টায় তাহারা থাইল্যাণ্ডের আর্থিক সম্পদ বাডাইয়া দিতেছে। কিন্তু সরকারী কর্ত্বপক্ষ তাহাদিগকে বেশী পছন্দ করে না, কারণ তাহাদের ক্তকগুলি গুপু সমিতি আছে যাহার সাহায্যে তাহারা প্রমিক আন্দোলন এবং বিজ্ঞোহের বাণী আমদানী করিয়া থাকে। চীনাদের শাসন করা খ্যামের পক্ষেপুর সহজ্ঞসাধ্য কার্যানয়।

ধাইল্যাত্তের দক্ষে আমাদের আত্মীয়তা প্রচুর, ইহা



লাও শিকারী

ভধু আমরাই দাবী করি না, থাইরাও স্বীকার করে।
অথচ যদি ইন্দোচীনের ব্যাপার লইয়া কিংবা জাভা-মালয়
সম্পর্কে জাপানের সঙ্গে ব্রিটিশ সাম্রাজ্যের সংঘর্ষ উপস্থিত
হয়, তবে থাইল্যাণ্ড ও ব্রহ্মদেশর সীমাস্তে একটি
সাম্রাজ্যবাদী বৃদ্ধ অবশুস্তাবী। সেই যুদ্ধে আর কিছু
হউক আর নাই হউক, বৃহত্তর ভারতের হুইটি শান্তিপ্রিয়
উন্নত জাতি যে পরস্পরের ধ্বংসসাধনে উন্নত হইয়া
উঠিবে ইহা বড়ই আক্ষেপের বিষয়। আমরা ভরসা করি
পূর্ব্ব-এশিয়ায় কোন সাম্রাজ্যবাদী মুদ্ধের সহায়তানা করিয়া
আধুনিক, উন্নত, বৌদ্ধ থাইল্যাণ্ড একটি মহত্তর কল্যাণকর
জাতীয়তাবাদী স্বাধীনতা-আন্দোলনের অগ্রাদ্ত হইয়া
আত্মিকাশ করিবে।



বুলগার পদাতিক সৈন্যের কুচ-কাওয়াজ

# বলকানে রোম-বার্লিনের নৃতন সহযোগিষ্বয়

শ্রীকেদারনাথ চট্টোপাধ্যায়

১৮৭৮ প্রীপ্তাম্বের পূর্বের বুলগারিয়া বা তাহার সামরিক শক্তির কোনও অন্তিছই ছিল না। গ্রীস ১৮৩২ প্রীপ্তামের মাধীনতা লাভ করে। সার্বিয়ায় ও কমানিয়ায় যথাক্রমে ১৮৩০ ও ১৮৫৬ প্রী: স্বাভন্তা প্রতিষ্ঠিত হয় এবং ১৮°৮ ও ১৮৮১ প্রী: প্রত্ দেশ সম্পূর্ণ স্বাধীন হয়। কিছু বুলগারিয়ায় ১৮৭৮ প্রীপ্তামের শেষভাগের পূর্বের স্বাধীনতার আলোকের ক্ষীণতম রশ্মিও পড়ে নাই। ঐ সময় বুলগারিয়ায় শাসনতম্ব প্রথমে দেশবাসীর হাতে আসে, কিছু ১৯০৮ প্রীপ্তামের পূর্বের সম্পূর্ণ স্বাধীনতালাভ ঐ দেশের ভাগ্যে ঘটে নাই। ১৯০৮ প্রীপ্তামের নুপতি (তথন রাজকুমার) ফাডিনাও নিজেকে স্বাধীন নুপতি রূপে বুলগার জাতির "জার" বলিয়া ঘোষণা করেন।

ঐ দেশের ভৌগোলিক পরিস্থিতিই তাহার স্বাধীনতার প্রধান অস্তরায় ছিল এবং সেই জ্ঞাই উহা তাহার প্রতিবেশীদিশের বহু পরে তুর্ক শাসন-শৃত্বল ছিল্ল করিতে সমর্থ হয়। বুলগারিয়ার উত্তর অঞ্চল ইন্থাস্থল (তথন কনস্টান্টিনোপ্ন্) নগরীর অতি নিকট এবং উহার দক্ষিণ অঞ্লের বিভৃত সমতলভূমি "গেরিলা" যুদ্ধের গুপ্ত



ছন্মবেশে বুলগার সাঁজোরা যুদ্ধর ।

অভিযানের সম্পূর্ণ অস্পযুক্ত এবং এই ছুই কারণে তুর্কগণ অতি সহক্ষেই ৰুলগার হাইডুকগণের বিজ্ঞাহ করেক বারই

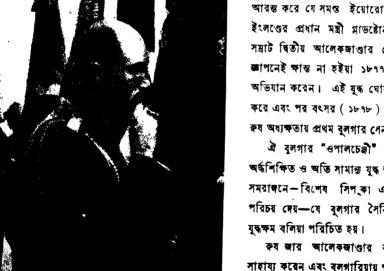
দৃঢ়ভাবে দমন করিছে পারে। ঐ বিজ্ঞাহ ইউরোপীয় তুর্ক সাম্রাজ্যের প্রদেশের স্থায় উনবিংশ শভাদীর প্রারম্ভেই প্রথম হয় এবং কঠোর শাসন ও প্রবস দ্মননীতি হওয়া সংস্কেও বিজ্ঞোহের षाखन बनिए थाक । এই विखाइ চালনায় যে সকল জননেতার পৌক্ষ ও अवेन मःकरब्रात करन प्राप्त वह ছোট-বড় বিদ্রোহীর দলস্বাধীনতার সংগ্রাম সচল রাথে তাঁহাদের মধ্যে রাকোভস্কি, পানিয়ে ও কবি বোটেভের নাম অমের থ্যাতি লাভ করে। অশেষ



ছাউনিতে বুলগার সৈন্য অন্ত্র ঠিক করিতেছে

বাধা-বিপদ্ধি, ভীষণ পরাজয় ও হত্যাকাও কোন

किছুতেই ইহাদের লোক-জাগরণের কার্য্যে উৎসাহ বা স্বাধীনতার জন্ম অদম্য চেষ্টাকে শেষ করিতে পারে নাই। এইরূপে ১৮৭৫ খু: বস্নিয়া ও হেরজেগোভিনা অঞ্চল বিদ্রোহের আগুন প্ৰবল ভাবে উঠিলে তুর্কগণ ভাহার দমনে এরপ বর্ষরভার সহিত ৰুলগার জনসাধারণের উপর লুঠন ধর্ষণ ও হত্যাকাণ্ড আরম্ভ করে যে সমস্ভ ইয়োরোপ বিক্ষুক হইয়া উঠে। ইংলণ্ডের প্রধান মন্ত্রী গ্লাডটোন প্রতিবাদ জানান, ক্ষ সমাট বিভীয় আলেকজাগুার কেবল মৌধিক অস্ভোষ জ্ঞাপনেই কান্ত না হইয়া ১৮৭৭ খৃঃ তুর্কির বিরুদ্ধে যুদ্ধ অভিযান করেন। এই যুদ্ধ ঘোষণায় ক্রমানিয়া যোগদান করে এবং পর বৎসর ( ১৮৭৮ ) রুমানিয় নগর প্লোয়েষ্টিতে ক্ষ অধ্যক্ষভায় প্রথম বুলগার শেনাদল গঠিত হয়।



বুলপার রুপতি বোরিস্ যুদ্ধপভাকা চুখন করিভেছেন

ঐ বুলগার "ওপালচেঞ্জী" (স্বেচ্ছাগঠিত দেনাদল) অৰ্দ্ধশিকিত ও অতি সামান্ত যুদ্ধ শস্ত্ৰ সক্ষিত হওয়া সন্ত্ৰেও সমরাজনে – বিশেষ সিপ্কা এরপ অসাধারণ শৌর্যের পরিচয় দেয়—যে বুলগার দৈনিক সেই সময় হইতেই

क्य बात बालक्काश्चात त्नगात त्मनामन गर्रात শাহায্য করেন এবং বুলগারিয়ায় স্বাতজ্যের স্চনা করিবার জন্ম টুড়াহারই 🖟 এক সেনাধাক বাটেনবার্গ রাজকুমার আলেকজাণ্ডারকে বুলগার অধিপতি রূপে প্রতিষ্ঠিত

করেন। ইনি জাতিতে জার্মান ছিলেন কিছ ক্ষ সমর্বিভাগে উচ্চপদে অধিষ্ঠিত চিলেন। এই আলেকজাগুার বুলগার সেনাদল গঠনে ও দেশ-শাসনে বিশেষ ভৎপরতা দেখান। কিছ किছ्कान भरत क्य कांत्र है हात छेभत অসম্ভষ্ট হওয়ায় রাষ্ট্র পরিচালনকার্যো নানা বাধাবিপত্তি আরম্ভ হয়। ক্ষ-স্মাটের ইচ্চাছিল না যে ব্লগারিয়া একেবারে স্বাধীন রাষ্ট্র হয়, স্কুতরাং তিনি রাজকুমার আলেকজাগ্রারকে বাধা দিবার জন্ম প্রথমে ব্রুলগার শিক্ষক ক্লয-ट्राइड সেনানায়কগণকে লইয়া পরে ভাগতেও ফল হয় নাই দেখিয়া তিনি রাজক্মার আলেকজাঞারকে

ধবিফা রুষ দেশে আনেন। আলেকজাণ্ডার পলাইয়া সার্ব্বগণকে পরাল্প ও বিতাড়িত করে। ১৮৮৭ খ্রীষ্টাব্বে বুলগারিয়ায় ফেরেন কিন্তু এবার রুষ-সম্রাট এরূপ বিছেষ দেশইতে আরম্ভ করেন যে আলেকজাগ্রারকে সিংহাসন ছাড়িতে বাধা হইতে হয়।



বুলগারিয়া। গ্রাম্য রমণী অখারোহী দৈনিককে জল থাওয়াইতেছে

দাক্সেকোবার্গ নামক জার্মান বাজকুলের কুমার ফার্ডিনাও বুলগারিয়ার সিংহাসনে আরোহণ করেন। তথন বুলগার-দিগের শৌর্যা-বীর্ষা জগদিখ্যাত, কিন্ধ শিক্ষা-দীক্ষায় বা

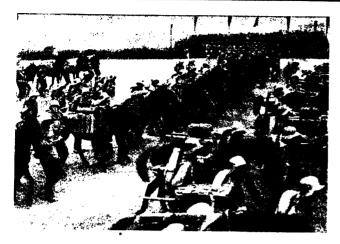
আধনিক যদ্ধোপকরণে তাহাদের অবস্থা হীন ছিল। বিশ বংসরের অদমা চেষ্টায় ও দেশবাদীর অশেষ স্বার্থত্যাগের ফলে ফাডিনাও দেশকে আধুনিক সমর উপযোগী শিক্ষা ও শস্ত্রদক্তা দান করিতে সমর্থ হন এবং ফলে ১৯০৮ সালে বলগারিয়া সম্পূৰ্ণ স্বাধীন দেশ বলিয়া ঘোষিত रम्। ইराय किছुकान পরে বলকান বুলগারিয়া ভাহার দক্ষতার বিশেষ পরিচয় দেয় কিছ বিশাস্থাতক 'মেত্র' দলের চক্রান্থে যদ্ধের লাভ বণ্টনের সময় ভাহার इ:**१क**ष्ठे **४** কেবলমাত্র ক্ষতিই জোটে। সমরক্ষেত্রে বুলগার দৈল তুর্কদেনার পরাজ্যে প্রধান ष्यः नहेग्राह्मि এवः महे कात्रल ক্ষতিও বুলগাবদিগের স্ব্রাপেকা অধিক হয়। যুদ্ধের শেষে বুলগার-

গণ নৃতন কিছু ত পাইলই না, বরঞ বুলগারিয়ার কিছু অংশ ভাহার বিশাস্ঘাতক বন্ধদের দিতে इट्टेन।



কুমানিয় এন্টি-এয়ারক্রাফ্ট কামানশ্রেণী

নায়কহীন অবস্থায় বছদিন চলিবার পর প্রভিবেশী সার্বিয়া ১৮৮৫ খ্রী: হুবিধা বুবিয়া বুবগারিয়া আক্রমণ করে কিছ ৰুলগাবলণ অশেষ বীরছের সহিত যুদ্ধ করিয়া



পার্বত্য কামানের ব্যাটারী চলিতেচে

এই হত সম্পত্তির উদ্ধারের লোভে গত মহাযুদ্ধে বুলগারিয়া জার্মানির সলে যোগদান করে। তাহার পরিণামে আরও লোকক্ষয়, অর্থনাশ তো হয়ই, উপরস্ক দেশের কয়েকটি অংশ ক্ষানিয়া যুগোঞ্লাভিয়া ইত্যাদিকে দিতে হয়। ১৯৬৮ খ্রীঃ পর্যন্ত বুলগারিয়ার সৈক্রদল অতি দীনহীন অবস্থায় পরিচালিত হয়। ১৯৬৮ সালের পর সালোনিকিতে বলকান আঁতাত সন্ধি হইবার পর জার্মানির সাহায্যে বুলগারিয়া ভাহার সৈক্ত ও রাষ্ট্র শক্তির পুনগঠনের কার্যারন্ত করে।

ব্লগারিয়া এখন প্রায় চারি লক্ষ দৈল, ৫০০ এরোপ্রেন, আনেকগুলি 'ট্যাছ''ও অল্ল প্রকার "দাঁজোয়া' যুদ্ধরুথ, ছোট বড় কামান ইত্যাদি যুদ্ধক্ষেত্রে উপস্থিত করিতে পারে। তবে দৈল্লদের অধিকাংশেরই শিক্ষা অল্লদিনের, স্কতরাং শস্ত্র বাংবে তাহাদের দক্ষতা কিরুপ তাহা জানানাই। যুদ্ধের উপকরণ এবং আধুনিক যুদ্ধের শিক্ষা তাহারা জার্মানির নিকট হইতে পাইয়াছে দক্ষেহ নাই।

বৃদ্ধার সেনাদল গঠনের স্ত্রপাত ক্ষন্ণ করে এবং এখনও এই দেনাদলে প্রাচীন ক্ষ সেনার ছাপ স্কুল্ট আছে। জার্মানির সহিত পুরাতন যোগ পুন:ছাপিত হওয়ার কি ফল হয় তাহা অল্পানেই দেখা যাইবে।

১৮৫৯ এটাবে প্যারিস কংগ্রেসে ফ্রান্সের চেটার

"মোন্ডাভিয়া ও ভালাখিয়া যুক্তরাষ্ট্র" স্থাপিত হয়। একুশ বংসর পরে এই ভূমিপগুৰুষ্ট কমানিয়া রাজ্যে পরিণত হয়। ১৮৬০ খুষ্টাব্দে নুপতি আলেক-জাণ্ডার কুদা এই ছুই দেশের দৈলদল এক করিয়া এক সম্পূর্ণ স্বাধীন 행업 দেখিতে স্থাপনের আরম্ভ করেন। তিনি ক!র্যোর আরম্ভ মাত্র করিয়াছিলেন। সম্পূর্ণ স্বাত্তা লাভ করিয়া কুমানিয়া রাজা विकारभव मिन जारम ३५৮১ औहोरस । থী: ত্রয়োদশ ও চতুর্দশ শতাস্বীর ইয়োরোপে মোল্ডাভিয়া ও ভালাখিয়া সামস্তরাজগণের প্রতিপতি যথেইট

ছিল। ইহাদের সৈত্রবল ও লোকবল পর্য্যাপ্ত থাকায় তথনকার ইয়োরোপের ঐ অঞ্লের রাষ্ট্রনিতিক সকল ব্যাপারে ইহাদের প্রতিপত্তি ছিল। পরবর্তীকালে সাম্রাজ্যের বিস্তাবে রুষ ও অন্ত্রীয় সামাজ্যের রাজ্যলোলুপ্তায় ক্রমে এই সকল সামস্ত রাজ্যের শক্তি ও প্রতিপক্ষি ক্ষীন হইতে ক্ষীণতর হইতে থাকে। প্রসিয়ার অভ্যেখানের পর এই সকল বিরাট্ শক্তির চালে পোলাও তিন অংশে বিভক্ত হইবার পর মোল্ডাভিয়া ও ভালাখিয়ার পুর্বাগৌরবের শ্বতিমাত্র অবশিষ্ট থাকে। সামস্তরাক আলেকজাগুার কুস। অতিশয় দক্ষতার সহিত ছয় বৎসর রাজ্ত্ব করিবার পর তাঁহার পরবভা রাজা প্রথম কারোলকে রাজ্যশাসনের জত বিশ হাজার নৈত এবং পঞাশ হাজার স্শস্ত সালী ও রক্ষীদল দিয়া যান এবং সঙ্গে সঙ্গে ফ্রান্সকে "মুরুক্রী" রূপে দাঁড় করাইয়া তাহার সাহায়ে নিজ দেশে শক্তি সঞ্চয়ের বাবস্থা বাধিয়া যান। তথন ঐ সৈতদলের অধ্যক্ষগণ ফ্রান্সে শিকা পাইত, এমন কি ফ্রান্সের বৈদেশিক অভিযানেও (যথা মেক্সিকোতে) উহারা যোগদান কবিয়াছে।

প্রথম কারোল জার্মান রাজকুলোম্ভব ছিলেন এবং নিজে প্রদীয় সৈঞ্চলে শিকালাভ করায়, প্রদীয় যুদ্ধ-পদ্ধতির প্রক্ষণাতী ছিলেন। ১৮৭০ খ্রীঃ ফ্রাজের



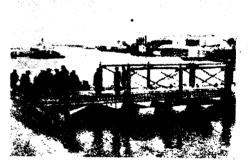
টেলিফোনবাহী कुमानिय रेमक्रमल

পরাজ্যের পর কাবোল সম্প্রভাবে প্রদীয় ধরণে সেনাদল সংস্থারে প্রবৃত্ত হয়েন এবং দেশে বাধ্যতামূলক যুদ্ধশিকা ইত্যাদির প্রচলন করেন। তথন দৈশুদলের অরস্থা ভাল ছিল না এবং তাহাদের যুদ্ধোপকরণ নানা দেশের পাঁচ মিশালী ছিল। তাহা সংখ্য ১৮৭৭ গ্রীঃ ক্ষ-তুর্ক যুদ্ধে ইহারা বীরত্বের সহিত তুর্কদিগের বিক্রদ্ধে যুদ্ধ করে। ইহার পর প্রত্রিশ বংসর ধরিয়া সেনাদল গঠন ও সংস্কার চলে কিন্তু যুদ্ধবিগ্রহে ইহারা কোনই অংশ লয় নাই।



হুমানিয় পদাভিক সৈছের লক্ষ্য ভেদ শিক্ষা

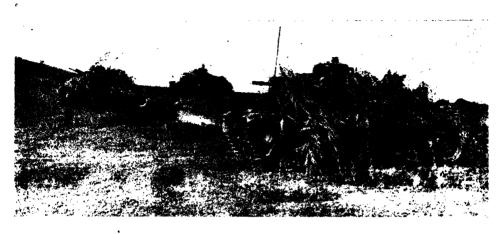
১৯১৩ এটিকে বলকান যুদ্ধের শেষে ক্নমানিয়া বুলগারিয়া আক্রমণ করে। বলকান যুদ্ধে ক্রমানিয়া কিছুই করে নাই কিছু যুদ্ধের শেষে জয়ের ফললাভের দাবী করে। বুলগারিয়া ভালাভে আপত্তি করায়, ক্রমানিয়া গ্রীস ও সার্বিয়ার সহিত চক্রাম্ভ করিয়া বুলগারিয়াকে আক্রমণ করে। তুর্কদিগের সংক যুদ্ধে বুলগারিয়া সর্বাপেকা অধিক শড়িয়ছিল এবং সেই কাবণে ভাহার সৈল্পন্ধ সর্বাপেকা অধিক কভিগ্রন্ত ও ক্লান্তও ছিল। ক্লানিয়ার বিবাট সেনাবাহিনী অক্তবল থাকায় বুলগারিয়া এই তিন বিশাস্থাতক প্রতিবেশীর নিকট পরাস্ত হয়। কিছু ভাহাতেও ক্ল্যানিয়াকে বিশেষ বেগ পাইতে হয়, যাহার ফলে ১৯১৪ সালে ক্ল্যানিয় সেনাদলের পূন: সংস্কাবের ব্যবস্থা হয়। ফ্ল'ন্স, ইটালি, জার্মানি ও অধিয়ায় বহু বুক্সামগ্রী ক্লয়ের ব্যবস্থা হয় কিছু মহায়ুদ্ধ আরত্তের ফলে তাহার অতি সামাক্রই ক্ল্যানিয়ায় পৌছায়। পুন্ববার ইটালি, ক্লইজারলাাও, স্পেন ও আমেরিকায় যুদ্ধ-



কুমানিয় সৈন্যদলের নৌকাসেতু নির্মাণ

সম্ভার সংগ্রহের চেটা চলে কিন্তু সে সামগ্রী কমানিয়ায় লইয়া যাওয়া তথন কঠিন, কেন না তথন একমাত্র ক্ষ রেলপথ ও ক্বব সমুদ্র বন্দরের সহিত ক্মানিয়ার যোগ ছিল। ক্ব তথন দাবী করে যে ক্মানিয়াকে মিত্রশক্তিদলের সহিত ক্রেলগ দিতে হইবে। ১৯১৬ সালের আগষ্ট মাসে ক্মানিয়া মিত্রদলের সহিত যুক্ত হয় কিন্তু যুক্তের যাবতীয় উপকরণ পৌছিবার পূর্বেই জার্মান সেনাদল প্রবিলবেগ ক্মানিয়া আক্রমণ করিয়া দেশ বিধ্বস্ত করিয়া ক্মানিয়াকে সন্ধিপত্রে স্বাক্ষর করিতে বাধ্য করে। ক্মানিয় ক্রযক-সেনা শেষ পর্যান্ত যুদ্ধ করিতে থাকে এবং প্রধান সেনাদল পরাজিত হইবার পরেও পাহাড়ে বনে জকলে ঐ ক্রযক সেনাদল যুদ্ধ চালাইতে থাকে।

মিত্র দলের ক্ষরের ফলে ক্রমানিয়া ভাগার ক্রভিছের



কুমানিয়ার ''ট্যাক্ক'' ছ্লাবেশে নকল যুদ্ধে চলিয়াছে

শত গুল অধিক লাভ করে। হাকেরী, ক্ষ ও বুলগারিয়া হুইলেও যে ক্মানিয় দেনাদল তাহাতে উৎসাহ দেখাইবে হইতে বিস্তৃত ভূমিথও সকল কাটিয়া রুমানিয়াকে দান করা তাহা মনে হয় না। তবে রুমানিয়ার ইতিহাসে দলাদলি ও হয়। এখন আমাবার কমানিয়ায় বিপ্লব ও মাৎসূতায় চলিয়াছে। ভাহার দৈলদল এখন কি ভাবে ও কাহার অধীনে আছে তাহা স্থির করা ছব্রহ। ক্যানিয়ার সহিত

চক্রাস্ত প্রতি পৃষ্ঠায় আছে, স্বতরাং কোন দল কোন দিকে ষাইবে বলা কঠিন। যাহাই হউক, বুলগার ও কমানিয় এই অং-নকুলম্বাকে একদিকে ও এক সঙ্গে চালিত করা আর্মানির যোগ পুর্বাকালে ছিল না এবং এখন তাহা অতি অসম্ভব ব্যাপার বলিয়াই ইতিহাসের সাক্ষ্য।

#### ভ্ৰম-সংশোধন

প্রবাসী, ফান্তুন, ১০৪৭—৬০৬ পৃষ্ঠার সম্পুর্বস্থিত রঙীন চিত্র 'উৎকটিতা'র চিত্রকর 'শ্রীতারাপদ বিশ্বাস' স্থলে শ্রীতারাপ্রসাদ বিশ্বাস পাঠ করিতে হইবে।

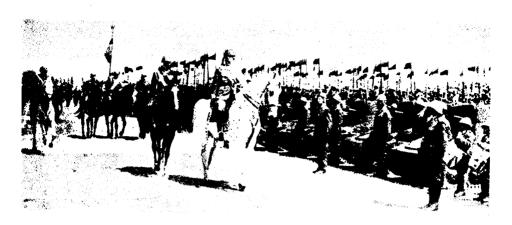




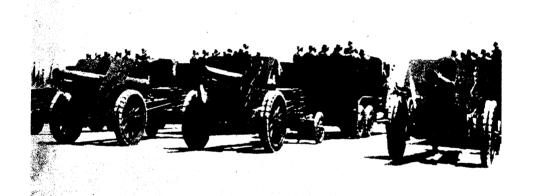
ব্লগার সৈত্তের বিমান-আক্রমণ নিরোধ-শিক্ষা



জ্যানিয়ার মোটরটানা বৃহৎ কামান



নৃপতি কারোল (ভৃতপুর্কা) কর্তৃক যুববাজের সহিত রুমানিয় মোটর-দৈয় পরিদর্শন



ক্মানিয়ার কা্মান্বাহিনী



ডানিউব নদে ক্লমানিয়ার কামান-ভরীর বহর



# विविध ख्राज्ञश्र



# "প্রবাদী"র চন্থারিংশ বর্ষ পূর্তি

বাংলা সন ১৩০৮ সালের বৈশাধ মাসে প্রয়াগ (এলাহাবাদ) হইতে "প্রবাসী"র প্রথম সংখ্যা প্রকাশিত হয়। বর্তমান চৈত্র সংখ্যা প্রকাশের সহিত ইহার চল্লিশ বংসর বয়:ক্রম পূর্ণ হইল।

বঙ্গে ও বঙ্গের বাহিরে "প্রবাদী"র জন্মস্মৃতি বঙ্গে ও বঙ্গের বাহিরে কোন কোন স্থানে "প্রবাদী"র জন্ম ও কার্য্য স্মৃত হইবে।

# ''প্রবাদী''র গ্রাহক ও পাঠকদের দম্বন্ধে একটি প্রশ্ন

এখন যাহার। "প্রবাদী"র গ্রাহক ও পাঠক, কিংবা গ্রাহক না হইলেও নগদ কিনিয়া বা সাধারণ পাঠাগারে বাহারা ইহা পাঠ করেন, তাঁহাদের মধ্যে এমন কেহ কেহ আছেন কি না জানিতে ইচ্ছা হয় বাহার। ইহার প্রথম সংখ্যা হইতে ইহা পড়িয়া আসিতেছেন। কেহ যদি প্রথম বংসর হইতে গ্রাহক আছেন, তাহাও জানিতে কৌতুহল হয়।

# "প্রবাদী"র প্রথম সংখ্যার লেখ্কবর্গ.

চল্লিশ বংসর পূর্বে "প্রবাসী"র প্রথম সংখ্যার জন্ম নিজ নিজ রচনা দিয়া বাঁহারা সম্পাদককে অহুগৃহীত, উৎসাহিত ও ক্তজ্ঞতাপাশে বন্ধ করিয়াছিলেন, তাঁহাদের নাম,—কমলাকান্ত শর্মা (কবি দেবেজ্ঞনাথ সেন), জ্ঞানেজ্ঞমোহন দাস, নিত্যগোপাল মুখোপাধ্যায়, বোগেশচজ্ঞ রায়। ও রবীজ্ঞনাথ ঠাকুর ইহাদের মধ্যে জ্ঞানেজ্ঞমোহন দাস, দেবেজ্ঞনাথ সেন ও নিত্যগোপাল মুখোপাধ্যায় এখন প্রকাশক্যত।

## "প্রবাসী"র কয়েকটি বিশিষ্টতা

"প্রবাসী"র কয়েকটি বিশিষ্টতা নীচে লিখিত হইল।

- ইহা কোন বংসর বন্ধ না ইইয়া প্রত্যেক বংসর প্রাপ্রি বাহির ইইয়াছে।
- ২। ইহা এই প্রকারে পূর্ণ চল্লিশ বংসর নিয়মিত রূপে বাহির হইয়াছে।
- ত। চল্লিশ বৎসর ইহা এক জন সম্পাদকের বারা সম্পাদিত হইয়াছে।

এই চল্লিশ বংসরের মধ্যে চৌত্রিশ বংসর তিন মাস সেই সম্পাদককে "মভার্ণ রিভিযু" নামক একথানি ইংরেজী মাসিক কাগজও নিয়মিত রূপে সম্পাদন ও প্রকাশ করিতে হইয়াছে।

"প্রবাসী"র বিশিষ্টতা না হইলেও ইহার সম্বন্ধে আর একটি নক্ষা করিবার বিষয় আছে। বছ পূর্বে বা অধুনালুপ্ত আনেক বাংলা মাসিকপজ্রের সম্পাদকেরা সাহিত্যিক প্রতিভাশালী ছিলেন। স্বথের বিষয়, তাঁহাদের মধ্যে কেহ কেহ এখনও জীবিত আছেন। এখন যে-সকল মাসিক পত্র চলিতেছে, সেগুলিরও কোন কোনটির সম্পাদকের সাহিত্যিক প্রতিভা আছে। "প্রবাসী"র সম্পাদকের সাহিত্যিক প্রতিভা নাই। তথাপি ভাহা চল্লিশ বংসর অবিচ্ছেদে বাহির হইয়া আসিতেছে, যাহা অগ্র কোন বাংলা মাসিক হয় নাই। অত্যবন, যাহারা সাহিত্যিক প্রতিজ্ঞাহীনতায় "প্রবাসী"র সম্পাদকের মত, তাঁহারাও ইচ্ছা বা ষ্থাপোষ্ক চেটা করিলে মাসিক পত্র সম্পাদনে কৃত্রকার্য্য হইতে পারিবেন বিশ্বাস করিয়া উৎসাহিত হইতে পারেন।

৪। "প্রবাদী" বলের বাহিরে বাঙালীদের নানা কৃতির প্রতি এবং তাঁহাদের জীবনের নানা সমস্তার প্রতি বলের বাজালীদের ও বলের বাহিরের বাঙালীদের দৃষ্টি আকর্ষণ করিতে আরম্ভ করে। এই কাজ ইহা এখনও করিতেছে। এই কার্যেইন লাস মহাশয় ইহার প্রধান সহায় ছিলেন।

বন্ধের বাহিরের বাঙালীদের সংবাদ কয়েক বৎসর হইতে বাংলা দৈনিক কাগলগুলিও ছাপিতে আরম্ভ করিয়াচেন।

ধ। যাহাকে ইণ্ডিয়ান আর্ট বা ভারতীয় চিত্রকলা বলাহয়, "প্রবাদী" প্রথম হইতেই তৎসম্বদ্ধে শিক্ষিত সমাজের কৌতৃহল উল্লেক করিবার চেটা করিয়া আদিতেছে, এবং তাঁহাদিগকে এ বিষয়ে জ্ঞানলাভে সমর্থ করিতেছে।

ইহার প্রথম সংখ্যাতেই সম্পাদকের লেখা অঞ্চী ভহাচিত্রাবলী সম্বন্ধ সচিত্র প্রবন্ধ ছিল। আমরা যত দূর জানি, তাহার পূর্বে বলের শিক্ষিত সমাজেও অজ্ঞার নাম ও তাহার ভহাস্থিত বিস্মাকর চিত্র স্থাপতা ও ভারত্রের ঐশর্বের বিষয় অল্প লোকেরই জানা ছিল।

শিল্লাচার্য অবনীক্ষনাথ ঠাকুর ও তাঁহার বহু শিষ্য-প্রশিষ্যের আঁকাছবি ছাপিয়া ''প্রবাসী'' শিক্ষিত সমাজে উপহাসাস্পদ হইয়াছিল, ইহাও তাহার একটি বিশিষ্টতা।

প্রধানত: দেশী এবং কখন কখন ছই-একটি মুরোপীয় উৎকৃষ্ট চিত্রের প্রতিলিপি নানা বর্ণে "প্রবাসী"তে মৃত্রিত হইয়া আসিতেছে। এইরূপ ছবি নিয়্মিত রূপে প্রকাশ কবিবার বীতি এই মাসিক প্রবর্ত্তিত করে।

চিত্ৰকলা, ভাশ্বর্য প্রভৃতি সম্বন্ধে উৎকৃষ্ট প্রবন্ধ প্রকাশের কান্ধও 'প্রবাদী'' করিয়া আসিতেছে।

ভ। বে-সকল রাষ্ট্রনৈতিক সামাজিক অর্থনৈতিক শৈক্ষিক প্রভৃতি ঘটনা ঘটেও সমস্থার আবির্ভাব হয়, মাসে মাসে তৎসম্বন্ধে সম্পাদকীয় আলোচনা ও মস্তব্য প্রকাশ "প্রবাসী" নিয়মিতরূপে করিয়া আসিতেছে।

৭। "পঞ্চশন্ত," "বেতালের বৈঠক", "ক্টিপাথব," "মহিলা মঞ্জিল," "ছেলেদের পাততাড়ি," "আলোচনা" প্রভৃতি ক্ষেকটি বিভাগ "প্রবাদী"তে কোন-না-কোন সময়ে প্রকাশিত হইত; এখনও কোন কোনটি হয়। বত মানে মানিকে অনাবভাক বোধ হওয়ায় কোন কোনটি বাদ দেওয়া হইয়াছে।

৮। আমাদের এক জন শ্রছের বন্ধু একবার বলিয়া-ছিলেন যে, পূর্বে মাসিক পত্রসমূহের পশ্চাদ্দের এবং অগ্রিম এই ছুই প্রকার মূল্যের হার ছিল; গ্রাহক মাত্তকেই অগ্রিম মৃগ্য দিয়া প্রাহক হইতে হইবে "প্রকাশী"র সম্পাদকের দারা এই রীভি প্রবর্তিভ হয়। ইহা কত দ্ব সভ্য বলিতে পারি না। তবে, ইহা সভ্য বটে যে, আমাদের সম্পাদিত "দানী", "প্রদীপ" ও "প্রবাদী"র মৃদ্য প্রথম হইতেই কেবলমাত্র অগ্রিষ দেয়ই হইয়া আদিতেতে।

"প্রবাসী"র পূর্বে যে-সকল মাসিক কাগজ ছিল এবং তাহার সমকালিক যে-সক মাসিক পত্র আছে, সেগুলিতে প্রকাশিত প্রবন্ধ, কবিতা, গল্প, উপক্রাস প্রভৃতির মত পদ্য ও গছ রচনা "প্রবাসী"তেও প্রকাশিত হইয়া আসিতেছে। এই সকল ভিন্ন ভিন্ন কাগজে প্রকাশিত রচনার তুলনামূলক মূল্য নির্ধাবণ করা আমাদের অভিপ্রোত নহে।

# "প্রবাদী"র মূল্য ও প্রভাব

আমরা "প্রবাদী"র যে-সকল বিশিষ্টভার কথা
লিখিলাম, তাহা বাফ্। ইহাতে প্রকাশিত রচনাদমূহের
সাহিত্যিক মূল্য ইহার সম্পাদক অপেক্ষা অক্সেরাই নিরপেক্ষ
ভাবে নিধারণে সমর্থ। সেইগুলির শ্বারা বাংলা সাহিত্য
ও জাতীয় জীবন এবং বাঙালীর চিস্তার ধারা প্রভাবিত
হইয়াছে কি না, ও হইয়া থাকিলে কি পরিমাণে হইয়াছে,
ভাহাও তাঁহারা শ্বির করিতে পাবিবেন।

ইংার সম্পাদকীয় আলোচনা ও মন্তব্য সমুহের যদি কোন মূল্য থাকে, তাহা হইলে তাহা কিরুপ তাহাও অত্যোই নির্ণয় করিতে পারিবেন। এইগুলির দারা চল্লিশ বংসরে বাংলা সাহিত্য, বাঙালী সমান্ধ, ও বন্ধের জাতীয় জীবন প্রভাবিত হইয়াছে কিনা, এবং যদি হইয়া থাকে তাহা হইলে কি ভাবে ও কি পরিমাণে হইয়াছে, তাহাও তাঁহারাই বলিতে পারিবেন; তাহা বলিতে আমরা অসমর্থ।

মোলবা ফজলল হকের প্রলাপ বাংলা প্রবাদে বলে, "পাগলে কা না বলে । ছাগলে কা না ধারী।" "নীচ বদি উচ্চ ভাবে, সংবৃদ্ধি উড়ায় হেলে।" কিছু মৌলবা ফজলল হককে 'পাগল' বলা চলে না, 'নীচ'ও বলা চলে না। কেন না, ডিনি এখন বাংলার প্রধান মন্ত্রী, মুসলমানদের একটা দলের নেভা; ইহার পূর্বে তিনি কলিকাভার মেয়র ছিলেন এবং ভখন ও ভাহার পূর্বে ওকালতী বাদ্ধা জীবিকা নির্বাহ করিভেন; ব্যক্তিগত জীবনে তাঁহার কোন কোন সদ্ভণের কথাও ভনিয়াছি।

তথাপি, ভাঁহাকে 'পাগল' বা 'নীচ' বলা না চলিলেও, ভিনি যে অব্যবস্থিতচিত্ত, অসংষ্ত্ৰাক্ এবং সভামিখ্যা-বিচারবিহীন, ভাহাতে কোন সন্দেহ নাই।

এ রকম মান্ত্র কোন কথা বলিলে তাহাতে বিচলিত হইবার কোন কারণ ঘটিত না, যদি তিনি উচ্চ পদে আসীন না থাকিতেন—যদি তিনি বাংলার প্রধান মন্ত্রী নাহতৈন। এই পদই তাহার অতি বড় স্থম্পন্ত মিথ্যা কথাকেও গুরুষ প্রদান করে। নতুবা ও-রকম একটা লোক কী বলে না-বলে, তাহাতে কিছুই আসিয়া ঘাইত না।

প্রধান মন্ত্রী মৌলবী ফজলল হক হিন্দুদের সম্বন্ধে বার বার আনেক মিথা। কথা বলিয়াছেন। তাহার মধ্যে সাম্প্রতিক ও ব্যাপক হটা উক্তি নীচে উদ্ধৃত করিতেছি।

"আজাদ", ২রা মার্চে—বিবৃতি প্রসক্ষে তিনি বলেন এস্লাম আশা করে যে, প্রত্যেক মুসলমান ভাহার কর্ত্তরা কার্য্য করিয়া বাইবে। ভাই সব। অপেনাদের বিরুদ্ধে আভত্ত-গ্রস্তে ও বিধেষপরায়ণ ব্যক্তিগণের কি বিপুল বাহিনী গঠিত হুইরাছে, ভাহা একবার অবলোকন করুন। পুরুষ, নারী, বাজ-मौडिक, डेकोन, रेवब्बानिक, श्र्यारकमाव, वक्ता, क्रिमाव, ৰাবসায়ী, ৰাহ্মণ ও অ-ৰাহ্মণ সকলেই আদমসমানীতে আপনাদেব সংখ্যা কমাইবার জনঃ এক্ষোগে কাজ ক্রিভেছেন। এমত অবস্থায় কংগ্রেস ও হিন্দুমহাসভার মিথ্যা ও অসভ্যের খোলস लाक-ममारक अकाभ कविशा (मध्या व्यापनात्मव अकास कर्ख्या। আপনারা সত্যের মধ্যাদা রক্ষা করুন, সংখ্যা গণনা করান। সমাজের সেবার জন্য জীবনে আর কথনও এমন স্থযোগ পাইবেন কি না সন্দেহ। যদি এখন আপুনারা স্বাস্থ কর্ত্তব্য-পালনে অবহেলা করেন, তবে মুসল্মান জাতি চিরদিনের তবে নিশুল হইয়া যাইবে। সমাজের জন্য क्षप्रदेश शक्क मान ककन, कनाकरना बना छोठ स्टेरिन ना।

বাংলার প্রধান মন্ত্রী মাননীয় মি: এ, কে, ফজলল হক পুনরায় আই বিভাগি বিবৃতিতে বলেন:—

আমি বখন দেখিতে পাই, বাঁহাৰা সার। জীবন শিক্ষাকার্য্যে ৰাপুন করিয়াকেন, মিথ্যা বিবৃতি দিতে তাঁহাদেরও বিবেক বিদ্দুমাত্র বাধা প্রদান কবে না এবং মুধলমানের সংখ্যা হ্লাস করিবার জন্য তাঁহারাও জন্নানবদনে চুরি, জ্বাচুরি ও জালিরাতি করিতে পারেন, তখন আমি কি আশা করিতে পারি ? বিদি তথাকথিত আদমসুখারীকে বাংলা দেশের লোক-সংখ্যার সঠিক হিসাব বলিয়া গণ্য করা হয়, তাহা হইলে আমাকে পাকিস্থান গঠনের জন্ত কোমর বাঁধিয়া লাগিতে চইবে। বন্ধ্বা তথন বুরিতে পারিবেন বে, আমি জয়লাভ করিতে পারিব কি না।

প্রথম উক্তিটাতে বাংলার সমুদ্দ হিন্দুন্রনারীকে
মিথ্যাবাদী বলা হইয়াছে, কংগ্রেস ও হিন্দুন্রনারীকে
মিথ্যাবাদী বলা হইয়াছে; ইংগ্রা সকলে লোকসংখ্যাগণনাটাকে নির্ভবের অযোগ্য ও অসত্য করিবার নিমিত্ত
ষড়যন্ত্রে লিপ্ত বলা হইয়াছে: বিতীয় উক্তিটাতে বিশেষ
করিয়া শিক্ষক ও অধ্যাপকদিগকে আক্রমণ করা হইয়াছে।

বাংলার প্রধান মন্ত্রীর বেতন সকল সম্প্রদায়ের দেওয়া ট্যাক্স হইতে দেওয়া হয়। সকল সম্প্রদায়ের ভূত্য প্রধান মন্ত্রী ও অক্যান্ত মন্ত্রীরা। কোন ব্যক্তি প্রধান মন্ত্রীর পদে থাকিয়া উল্লিখিত ক্লপ কথা বলিলে বিক্ষোভ স্বাভাবিক ও অনিবার্ষ।

অতএব, ঐরপ উজিব ফলে কলিকাতার টাউনহলে
সর্মূপেক্ষনাথ সরকার মহাশদের সভাপতিত্বে যে মহতী
সভার অধিবেশন হইয়া সিয়াছে, মৌলবী ফজলল হককে
প্রধান মন্ত্রীর পদ হইতে অপস্ত করিবার সেই সভায় বাজ্জদাবী সম্পূর্ণ স্বাভাবিক ও স্থায়সকত। ব্রিটিশ সবর্মেন্ট এই
দাবী অগ্রাঞ্ক করিলে অগত্যা ইহাই মনে করিতে হইবে
যে, বাঙালী হিন্দুদের উপর ব্রিটিশ সাম্রাজ্যবাদীদের
বাগ এত বেশী যে, বাঙালী হিন্দুদের সকল মিধা।
অপবাদই, ভাহাদের উপর সকল অভ্যাচারই, ভাহারা
উপযক্ত শান্তি মনে করে।

বলের অশিক্তি মুসলমানের। সহজেই হিন্দুদের বিরুদ্ধে উত্তেজিত হয়। "সমাজের জন্ত হৃদয়ের রক্ত দান করুন, ফলাফলের জন্ত ভীত হইবেন না," এইরূপ অস্থ্রোধ তাহাদিগকে করিলে তাহার ফল কিরূপ ভ্যানক হইতে পারে, তাহা সহজেই অস্থ্যান করা ধাইতে পারে। অপচ এই কথাই বলের প্রধান মন্ত্রীপ্র মুধ হইতে বাহির হট্যাছে।

১৯৩১ সালের সেব্দের ভুল

১৯৩১ সালের সেক্ষসের ভূল কয়েক বংসর ধরিয়া 'প্রবাসী'ও 'মভার্ণ রিভিযু'র বহু সংখ্যায় দেখান হইয়াছে। সম্প্রতি কোন কোন দৈনিক কাগজেও তাহা দেখান হইয়াছে। বজের প্রধান মন্ত্রী ও অঞ্চ কোন কোন মুস্লমান বলিয়াছেন যে, ১৯৩১ সালের সেন্সসে ভূলের কথা সর্বৈর্ব মিথ্যা—তাহাতে কোন ভূল নাই। অথচ আমরা ও অফ্র কাগজ ওআলারা আমাদের কাগজ গুলিতে ভূলের যে সকল দৃষ্টান্ত ছাপিয়াছি, তাহা যে ভূল নহে, ভাহা এ পর্যন্ত কেইই দেখাইতে পারে নাই।

#### ১৯৪১ সালের সেন্সস

১৯৩১ সালের সেন্দরে, কংগ্রেমী অনেক হিন্দু উহা ব্যক্ত করায় এবং হিন্দুদের সংখ্যা কম করিয়া দেখাইবার চেটা হওয়ায় হিন্দুদিগের সংখ্যা বাস্তবিক তথন যত ছিল, সেন্দা বিলোটে তাহা অপেন্দা কম লেখা হয়—বিশেষ করিয়া বন্দে। হিন্দুদের সংখ্যা ১৯৪১ সালের সেন্দারে যাহাতে ঐরপ কম লেখা না-হয় ভাহার চেটা এবার হিন্দুদের পক্ষ হইতে হইয়াছে। এই চেটাকে ব্যর্থ করিবার নিমিন্ত এই মিথ্যা কথা বলা হইয়াছে যে, হিন্দুরা নিজেদের সংখ্যা বেশী করিয়া এবং মুসলমানদের সংখ্যা কম করিয়া লিখাইবার নিমিন্ত বড়যন্ত্র করিয়াছে ও চেটা করিছেছে।

আমি সম্প্রতি এলাহাবাদ গিয়াছিলাম। যুক্তপ্রদেশেও মুদলমানদের সংখ্যা বেশী করিয়া লিখাইবার চেষ্টার কথা ভানিয়া আদিয়াতি।

# মুসলমানদের সংখ্যা সম্বস্কে ভারতসচিবের অত্যক্তি

ভারতস্চিবের গত করেক মাসের একাধিক বক্ষৃতায় তিনি বলিয়াছেন, ভারতবর্ধে মুসলমানদের সংখ্যা ৯ (নয়) কোটি। শেষ যে বক্ষৃতাটিতে তিনি এই কথা বলেন তাহা রেডিওর সাহায্যে গত ২৩শে কেব্রুগারি লগুন হইতে তিনি ভানান। রয়টারের ভাহার সংক্ষিপ্ত রিপোটে আছে, "Mr. Amery referred to the great Mohammedan community of 90 millions in India," "মি: এমারি ভারতবর্ষের ৯ কোটি পরিমিত বৃহৎ মুসলমান সম্প্রালায়ের উল্লেখ করেন"। ভারতস্চিব

যথন যথন ঘেন যে বজুতায় এই সংখ্যা নির্দেশ করেন, তখন ১৯৪১ সালের সেকাদ গৃহীত হয় নাই, এবং এখনও এই সেকাদের ফল জানা যায় নাই। ভারতসচিব ১৯৩১ সালের সেকাদ অফুসারেই সংখ্যা নির্দেশ করিয়াছিলেন। তখনকার গণনা অফুসারে মুসলমানদের সংখ্যা ছিল ৭,৭৬,৭৭,৫৪৫। এই মোটাম্টি পৌনে আট কোটি লোককে নয় কোটি বলিলে শতকরা যোল জান বাড়াইয়া বলাহয়। অবশ্র ১৯৩১ সালে মুসলমানেরা ও অক্তান্য সম্প্রায় যত ছিল এখন তাহা অপেকা বেশি হইয়াছে; কিন্তু কত বেশি হইয়াছে তাহা এখনও জানা য়য় নাই। এ অবস্থায় বিশেষ কোন একটি সম্প্রায় নয় কোটি বার বার বলা ঠিক হয় নাই।

ভারতসচিব শেষ যে-বক্তায় মৃসলমানদের সংখ্যা নয় কোটি বলিয়াছেন, সেই বক্তভাতেই তিনি বাংলা, পঞ্চাব, আদাম ও সিদ্ধু প্রদেশের লোকসংখ্যা বলিয়াছেন আট কোটি আশি লক্ষ ("eighty-eight millions")। ১৯৩১ সালের সেক্ষস অফ্সারে এই চারিটি প্রদেশের লোকসংখ্যা আট কোটি আশি লক্ষের চেয়ে কিছু বেশি, কিন্তু আট কোটি আশি লক্ষ্ বলিলে মোটাম্টি ঠিক্ হয়।

সে বাহাই হউক, ইহা লক্ষ্য করিবার বিষয় যে, ভারত-সচিব মুসলমানদের সংখ্যা বলিবার বেলায় শতকরা যোল জন বাড়াইয়া বলিয়াছেন এবং চারিটি প্রদেশের লোক-সংখ্যা বলিবার বেলায় ঠিক্ই বলিয়াছেন কিম্বা কিঞিৎ কমাইয়া বলিয়াছেন!

ইহা হইতে ভারতীয় মুসলমানদের মধ্যে অনেকে এবং ইংরেজ সরকারী কর্মাচারীদের মধ্যে কেহ কেহ যদি এই রকম অনুমান করে যে, ১৯৪১ সালের সেন্দ্রসে সমগ্র ভারতবর্ষে মুসলমানদের সংখ্যা অস্ততঃ নয় কোটি দেখাইতেই হইবে, ভারতসচিব ইহা চান, তাহা হইলে ভাহা আশ্চর্যের বিষয় হইবে না!

ভারতবর্ষের সাধারণ ভাষার আবিশ্যকতা সিদ্ধু দেশের রাষ্ট্রভাষা সম্মেশন সম্বন্ধে নিম্নমৃত্রিত সংবাদটি দৈনিক কাগজে বাহির হইয়াছে।

This was the message from Mahatma Gandhi to the Sind Provincial Rashtra Bhasha Sammelan.

Dr. Rabindranath Tagore in a message said: "A common national language for all Indians, without ousting the mother-tongue, builds a bridge of communication between persons from different parts of India and helps to free us from exclusive dependence on a foreign medium, is one of the greatest necessities of a truly national India. Those who are working towards such a fulfilment will be gratefully remembered by posterity."

In his presidential address, Kaka Kalelkar stressed the need of one language for India. He was sure that this would contribute to the growth of unity between Muslims and Hindus. The question of religion, he said, must be kept distinct from the question of langu-

Even the Bengalis, including Dr. Tagore, had agreed that the common language of India must be Hindustani, for the language should be such which should be understood by the common people of the whole of India. The language should be such as should obliterate all differences between castes and creeds. The fusion of culture and literature would contribute to the increase in their strength to attain Swarai.

In conclusion, he suggested to both Hindus and Muslims to learn both Devnagri and Urdu scripts. They could write Sindhi in Devnagri script.—U. P.

ভিন্ন ভিন্ন অঞ্লের মাতৃভাষাগুলিকে চাপা না দিয়া বা স্থানচ্যত নাকরিয়াষদি সমগ্র ভারতের একটি সাধারণ (मभी ভाষা প্রচলিত হয়, তাহাতে যে অনেক স্থবিধা হয় এবং দেরপ হওয়ার যে প্রয়োজন আছে, সে বিষয়ে রবীক্রনাথের সহিত কোন বাঙালীর মতভেদ আছে বলিয়া আমরা অবগত নহি। কিন্ধ কোন ভারতীয় ভাষাটি সেই সাধারণ ভাষা রূপে গুহীত উচিত, দে বিষয়ে মতভেদ আছে। কাকা কলেলকর ষে বলিয়াছেন যে. "এমন কি বাঙালীরাও" ("even the সমেত" ("including Bengalis") "রবীক্সনাথ Tagore") হিন্দুস্থানীকে ভারতবর্ষের সাধারণ ভাষা ক্রিতে সমত, ইহা সভা নহে। অনেক বাঙালী— ভাহার স্বাই নগণ্য নহে-এই মত পোষণ করে যে, ভারতবর্ষের রাষ্ট্রভাষা বাংলাই হওয়া উচিত। তার পর, হিন্দস্থানাকে ভারতের রাষ্ট্রভাষা করা উচিত, এমন কথা ব্ৰবীজনাথ কখনও বলিয়াছেন বলিয়া আমাদের মনে যে-ভাষায় ভারতবর্ষে সকলের চেয়ে পড়িভেছে না। বেৰী লোকে কথা বলে, ভাহাই ভারতবর্ষের সাধারণ ভাষা হুওয়া উচিত, এই বুকুম মত তিনি প্রকাশ করিয়াছিলেন মনে পড়িতেছে। কিছ হিনুস্থানী সেই ভাষা, এমন কথ। তিনি কখন বলিয়াছেন । হয়ত তিনি হিন্দীকে লক্ষা করিয়া জাঁহার উক্ত মত প্রকাশ করিয়াছিলেন (যদিও ডিনি ডাগ করিয়া থাকিলে ধব বেশীসংখাক বাঙালীর সে বিষয়ে তাঁহার সহিত মতভেদ আছে)। किन्द्र हिन्ती, উर्ज ७ हिन्तुश्वानी नमार्थक भन्न नहि। हिन्द्रानी नामक এकिंग कुलिय चित्रुष्टी ভाষা शासीवामी ব্দবাঙালী কংগ্রেসওমালারা তৈরি করিবার চেষ্টায় আছেন। তাহাতে সংস্কৃত শব্দ হাহাতে ধুব কম থাকে, আরবী-ফারদী যথেষ্ট থাকে, তাহার ব্যবস্থা হইতেছে। এ বিষয়ে সলাপরামর্শ ঢের ইইতেছে, শতকরা কত শব্দ সংস্কৃত বা তদ্ভব হইবে, কত আরবী-ফারদী হইবে, তাহার সম্বন্ধেও নাকি ফতোআ। মজুদ আছে। কিন্তু এ বিষয়ে হিন্দীভাষী ও উত্ভাষীরা একমত নহে। রবীশ্রনাথ এহেন একটি ক্লত্তিম ভাষার পক্ষপাতী, ইহা আমাদের কাছে নৃতন থবর।

কাকা কলেলকর মনে করেন, হিন্দুখানী ধারা হিন্দু
মুদলমানে ঐক্য স্থাপিত হইবে। বস্ততঃ কিন্তু ইহা
হিন্দু-মুদলমান অনৈকোর আর একটা কারণ হইয়া
দাঁড়াইয়াছে।

বাঁহাদের মাতৃভাষা হিন্দী বা উঁহু বা হিন্দুস্থানী তাঁহাদের তাহাকে রাষ্ট্রভাষা করিবার চেটা করিবার অধিকার আছে। বাঙালীদেরও বাংলাকে রাষ্ট্রভাষা করিবার চেটা করিবার অধিকার আছে। কিন্তু মিধ্যা কথা ছারা সেরপ কোন দাবী সাবাহু হইবে না। আগে হিন্দীভাষীরা বলিতিন, ভারতবর্ষের পনর কোটি লোক হিন্দীভাষী, তাহার পর বলিতেন বাইশ কোটি, এখন বলিতেছেন পচিশ কোটি! অথচ অ-হিন্দীভাষী প্রদেশগুলির কথা দ্বে থাক্, হিন্দীভাষী বলিয়া কথিত থাস বিহার প্রদেশেই মৈধিলী যে একটি আলাদা ভাষা, তাহা কাশী, কলিকাতা ও পাটনা বিশ্ববিদ্যালয় কর্ভ্ক স্বীকৃত হইয়াছে।

কাক। কলেলকর বলেন, সকলেরই নাগরী ও আরবী-ফারসী তুই লিপিই শিখা উচিত। তাহার উপর মাভ্ভাবার লিপি (বেমন তামিল, ভেলুগু, করাড) আছে, ইংরেজীও না শিথিলে নয়। স্ব্তরাং লিপিই চারিটা শিথিতে হইবে! সোজা বাবস্থা বটে।

আমরা বাঙালীদের হিন্দী শিখার খুবই পক্ষপাতী ও সমর্থক। কারণ, ইছাতে ব্যবসা-বাণিজ্যের স্থবিধা হয় এবং ইহাতে মধ্যযুগের বহু সাধুসন্তের বাণী আনিবার বুক্কিবার উপায় হয়।

মডার্শ রিভিয়তে আমরা হিন্দী বা উত্কে রাষ্ট্রভাষা করা সহকে অনেক বাধার কথা লিথিয়াছিলাম। অধ্যাপক মুরলীধর, এম-এ, মহাশয়ও একাধিক প্রবন্ধে অনেক কথা লিথিয়াছিলেন। কিন্ধু কেহই তাঁহার বা আমাদের কথার কোন জবাব দেন নাই।

ভারতবর্ষের রাষ্ট্রভাষা হইবার যোগ্য কোন্ ভারতীয় ভাষাটি, ভাহার আলোচনা সংক্ষেপে করা যায় না। হতবাং ভাহার চেটা এখানে করিব না। কিন্তু বাঙালী শিক্ষিত লোকেরা সকলেই যে হিন্দুছানীকেই ভাহা করিবার সপক্ষে নহেন, বস্তুতঃ অনেকে বিপক্ষে, ভাহার একটি প্রমাণ এই যে, গত ১লা ২রা মার্চ প্রয়াগে যে বঙ্গাহিত্য সম্মেলন হইয়া গিয়াছে, ভাহাতে বঙ্গাধাবিং অধ্যাপক স্বরেক্তনান দেব বাংলাকে রাষ্ট্র ভাষা করিবার সপক্ষে একটি মূল্যবান্ প্রবন্ধ পড়েন।

রবীক্দ্রনাথের অশীতিতম বর্ষ পৃতি উৎসব
আগামী ১৩৪৮ সালের বৈশাধ মাসে রবীক্দ্রনাথের
জীবনের অশীতিতম বংসর পূর্ব হইবে। সেই উপলক্ষে
কলিকাতায় এবং বঙ্গের অক্স নানা ছানে উৎসব হইবে।
বাংলা দেশের বাহিরেও হইবে। তুর্গু বাঙালীরাই যে
এই উৎসব করিবেন তাহা নহে, অক্স ভারতীয়েরাও করি-বেন। বাহারা ভারতীয় নহেন, তাঁহারাও কেহ কেহ
উৎসবে যোগ দিবেন। কারণ, ভিনি পৃথিবীর কবি।

"আমি পৃথিবীর কবি, যেখা তার যত উঠে ধ্বনি
আমার বাঁশীর স্থারে সাড়া তার জাগিবে তথনি।
এই স্বরসাধনার পৌছিল না বছতর ডাক,
বরে গেছে ফাঁক।
কল্পনার অন্তমানে ধ্বিত্রীর মহা একতান
কত না নিস্তব্ধ ক্ষণে পূর্ণ ক্রিরাছে যোর প্রাণ।"
ক্রিবা ৭০ বংসর বয়স পূর্ণ হওয়ার পর যেক্স উৎসব

করিতে পারা গিরাছিল—পৃথিবীর নানা দেশ হইতে বছ মনীবীর লিখিত কবি-প্রশন্তি সংগ্রহ করিয়া যেরপ একটি অপূর্ব গ্রন্থ প্রকাশ করা গিরাছিল, এবার ক্রমবর্ধমান যুদ্ধের জক্ত সেরপ কিছু করিতে পারা যাইবে না। তথাপি উৎসব যথাসাধ্য করা হইবে। তাহার প্রস্তুতি কলিকাতার বাহিরেও হইতেছে। প্রয়াগ বঙ্গসহিত্য সম্মেলনের তুই দিনের অধিবেশনের পর এই প্রস্তুতির অংশ স্বরূপ এলাহাবাদ বিশ্ববিদ্যালয়ের বিজিয়ানা-গ্রাম হলে প্রবাসীত্র সম্পাদক কত্ক রবীক্রনাথ সম্বন্ধে একটি বক্তৃতা প্রদন্ত হয়। এলাহাবাদ হাইকোটের ভূতপূর্ব বিচারপতি সত্ব লালগোপাল মুখেপাধ্যায় মহাশয় তাহাতে সভাপতির কার্য করেন।

# আইন-সভায় "নিকাম কম"

কেন্দ্রীয় আইন-সভায় এবং ভিন্ন ভিন্ন প্রাদেশিক আইন-সভায় নির্বাচিত সদস্তগণের মধ্যে বাঁহার। বর্ত মানে গবরোন্টের বিপক্ষ দলভূক্ত তাঁহার। সরকারী নানা বিলের এবং বজেটের পুঞ্জামপুঞ্জ সমালোচনা করিয়া থাকেন; সংশোধক প্রস্তাবন্ধ তাঁহারা উত্থাপন করেন। যে-যে সমালোচনা ও প্রস্তাবে গবরোন্টের অভিপ্রায়ে বাধা জান্মিতে পারে, সেগুলি সম্পূর্ণ নিফ্ল হয়। এই মন্তব্য বাংলাদেশের আইন-সভা সম্বন্ধে বিশেষ ভাবে প্রযোজ্য।

কেন্দ্রীয় আইন সভায় ত বার বার দেখা গিয়াছে যে,
নির্বাচিত সদস্থের। যুক্তির ও ভোটের জোরে যে বায় বা যে নৃতন ট্যাক্স বা পুরাতন ট্যাক্সের যে বৃদ্ধি নামপুর করিলেন, বড়লাট দেশ শাসনের এবং দেশে শাস্থি ও শৃথ্যলা রক্ষার নিমিত্ত অভ্যাবশুক বলিয়া নিশ্চয়-পত্তে আক্ষর করিয়া (অর্থাৎ সার্টিফিকেশ্যন আরা) ভাহা মপুর করিয়া দিলেন।

ষত এব, কেন্দ্রীয় স্বাইন-সভায় এবং বাংলা দেশের মত স্বাইন-সভায় সরকারবিরোধী দলের সদক্ষেরা সমালোচনা স্বাদি ধাহা করেন, তাহা কর্ত্বানিষ্ঠার পরিচায়ক বলিয়া প্রশংসনীয় হইলেও, তাহা গীতায় উপদিট নিদাম কমের স্কুডম দুটান্ত। তাহাবা ধাহা করেন তাহা করিবার অধিকার তাঁহাদের অবশ্রই আছে, কিছ ফলে অধিকার কথনও নাই—'মা ফলেষু কলাচন।"

দেশদী কলহের কারণ সাম্প্রদায়িক বাঁটো আরা ভারতবর্ষের-বিশেষ করিয়া বাংলা দেলের, আর্থিক অবস্থা এরণ যে, শক্ত ও অক্তাক্ত সম্পত্তির উৎপাদন আরও ना वाषारेल अथन यक मानूब चाह्य कारामवर याथहे গ্রাসাক্ষাদনের উপারের অভাব আছে: স্বতরাং কোন ল্রেণী वा मध्येनारवद लाकमःश्रा दृष्टि मिक मिन्ना উল্লাসের কারণ হইতে পারে না। কারণ বর্তমান আর্থিক অবস্থার উন্নতি না-হইলে লোকসংখ্যা বৃদ্ধির মানে বেকারের সংখ্যা বৃদ্ধি এবং বেকারসমস্তা উৎকটতর হওয়া। তথাপি হিন্দু মুদলমান ও অন্ত কোন কোন সম্প্রদায় চাহিতেছে থে. এ-বংশরের সেন্সদে যেন ভাহাদের সংখ্যা খুব ভিয়াছে এইরুপ প্রমাণ হয়। তাহার কারণ, মুদলমানেরা আইন-সভায় আরও বেশী আদন এবং দরকারী আপিদ আদালতে আরও বেলী চাকরী দাবী ক্রিতে পারিবে এই রূপ মনে করে এবং এই ছুই বিষয়ে হিন্দুদের প্রতি যে অবিচার হইয়াছে হয়ত বা তাহার কিছু প্রতিকার হইতে পারিবে, এইরূপ ছরাশা ভাহাদের আছে। সাপ্তাদায়িক তথাকথিত বোষদাদ (so-called communal "award") এবং ভারতশাসন আইন তাহাকে ভিত্তি করিয়া রচনা, দেব্দদ ঘটিত সমুদয় কলহ ও অনর্থের মুল। জাতিধম নিবিশেষে দকল ভারতীয় সমান নাগরিক, সমান পৌরজন, এইরপ সতা মতের ভিন্নির উপর দেশের শাসনবিধি রচিত হইলে এই অনর্থ ঘটিত না। এখন সাম্প্রদায়িক ভিত্তিতে সব ব্যবস্থা হয়: সম্প্রদায়ের काकरत्व माथा **क**कि बादा वत्नावक इय--- माथाकनाद ভিতরে কি আছে না-আছে, তাহা বিবেচিত হয় না।

# কমলা নেহর স্মারক হাসপাতাল

পণ্ডিত অৱাংবলাল নেহরর অর্গগতা পদ্ধী শ্রীমতী কমলা নেহরর স্থতিরকার্থ বোগিণীদের নিমিন্ত এলাহাবাদে বে হাসপাতালের বাবোদবাটন মহান্মা গান্ধী গত ২৮শে ক্ষেত্রারী করিয়াছেন, তাহা সকল দিক্ দিয়া প্রীমতী কমলার উপযুক্ত হইয়াছে। হাসপাতালটি বৃহৎ ও অ্লুক্ত এবং বিস্তৃত হাতার মধ্যে খোলা জারগার অবস্থিত। এই হাতার পরে মনোরম উদ্ধান বচিত হইতে পারিবে। মহাআজী হাসপাতালটি সম্বন্ধে বলিয়াছেন, যে, ইহাতে রোগিণীদের আরাম, চিকিৎসা ও ভ্রাবার নিমিত্ত যেরপ ব্যবস্থা করা হইয়াছে, তাহা মহারাণীদের পক্ষেও লোভনীয়, কিছ তিনি ইহার পরিচালকদিগকে বিশেষ করিয়া ইহা মনে রাখিতে বলিয়াছেন যে, ইহা দরিজ্ঞদের জ্লুই সর্বাপেক্ষা অধিক অভিপ্রেত।

ইহার দ্বানেষ্টেন উপলক্ষ্যে ৭০,০০০ টাকা সংসৃহীত
হয়। তাহার মধ্যে এলাহাবাদের লোকেরাই ১৫০০০
দেন। তাহা উহার মিউনিসিপালিটির চেয়ারম্যান শ্রীষ্ক্ত
রপেজ্ঞানাথ বস্থর মারফৎ প্রদন্ত হয়। এলাহাবাদ
বিশ্ববিদ্যালয়ের ভাইস-চ্যান্সেলর, অধ্যাপক ও অস্থান্ত
শিক্ষকবর্গ এবং ছাত্রেরা ভাইস-চ্যান্সেলর শ্রীষ্ক্ত পণ্ডিত
অমরনাথ ঝা মহাশ্যের মারফং ৫০০০ টাকা দেন।

হাসপাভালটির ভারপ্রাপ্ত ভাক্তার শুর্কা সভ্যপ্রিয়া মজ্মদার। স্বংগাগা হত্তেই এই ভার ম্বর্পিত হইয়াছে।

## প্রয়াগ বঙ্গদাহিত্য দম্মেলন

এই বৎদরের অর্থাৎ প্রয়াগ বদসাহিত্য সম্মেলনের বিভীয়
অধিবেশন গত ১লা ও ২রা মার্চ তথাকার সঙ্গীত পরিষদের
হলে হইয়া গিয়াছে । অধিবেশনের উবোধন করেন
এলাহাবাদ বিশ্ববিদ্যালয়ের ভাইস-চান্দেলর পণ্ডিত
অমরনাথ ঝা মহাশয়। তিনি বাংলা সাহিত্যের
রসজ্ঞ, বাংলা সাহিত্য অধ্যয়ন করেন এবং বাংলা
কথাবার্তা ব্বিতে পারেন। কিন্তু সচরাচর বাংলা
বলার অভ্যাস না থাকায় তাঁহার অভিভাষণ রচনা ও
পাঠ করিয়াছিলেন ইংরেজীতে। ইহা এপ্রিল মাসের
মভার্শ রিভিয়্তে মৃত্রিত হইবে। পাঠকেরা দেখিবেন য়ে,
তিনি ইহাতে বন্দের মৃসলমান কবিদের এবং বন্দের
বাহিরের বাঙালী কবিদের সম্বন্ধেই কিছু বলিয়াছেন।
বাংলা সাহিত্যের অলিগলির (by-ways এব) সম্বন্ধেই

'তিনি কিছু বলিবেন বলিয়া তিনি অভিভাষণটি আরম্ভ করেন।

যাহার। থেলায় বা যুদ্ধে ব্যাপৃত, তাহাদের চেয়ে
দর্শকেরা অনেক সময় বেলী কিছু দেখিতে পায়। সেই
হিসাবে ঝা মহাশয়ের নিম্মুদ্রিত মন্তব্যটি শিক্ষিত বাঙালীদের প্রণিধানের ও স্মরণ করিয়া রাধিবার যোগ্য।

"In view of the attempts now being made to dislodge Bengali from its position as the only language of the province of Bengal, one may draw attention to the notable contributions of non-Hindus to Bengali poetry. Bengali is the common language of all the natives of the province, Hindus, Muslims and Christians alike."

কয়জন বাঙালী জানেন বা অহুভব করেন বা সন্দেহ করেন যে, জাতিধর্মনিবিশেষে সকল বাঙালীরই সাধারণ ভাষা বাংলাকে ভাহার সেই স্থান হইতে চ্যত করিবার একটা চেষ্টা চলিতেছে ? ঝা মহাশয় কিন্তু বঙ্গের বাহির ্ হইতে তাঁহার নিরপেক্ষ স্কাদশিতা ও দুরদশিতার সাহায্যে পারিয়াছেন । জাতিধম নিবিশেষে বাঙালী বাংলাকে আপনাদের সাধারণ করেন. তাঁহারা সাবধান মনে হউন, এবং এই উচ্চ অধিকার রক্ষা করিতে দৃঢ়প্রতিজ্ঞ হউন ও সজাগ থাকুন। পাঁচ-ছয় কোটি মামুষের একই ভাষা একই সাহিত্য কত বড় আনন্দ ও শক্তির আকর, তাহা আমরা অনেক সময় ভাবিয়া দেখি না।

ঝা মহাশয়ের অভিভাষণটি পডিবার স্বযোগ মডার্ণ রিভিয়র পাঠকেরা পাইবেন। আমরা এখানে কেবল ভাহার আর একটি অংশের কথা কিছু বলিব। প্রায় তুই বৎসর পূর্বে তাঁহার উৎসাহপ্রদানের ও সহযোগিভার ফলে এলাহাবাদ বিশ্ববিভালয়ে বাংক্ষ শিখাইবার ক্লাস ধোলা হইয়াছে। এই ক্লাদের অধিকাংশ ছাত্রের মাত-ভাষা হিন্দী বা উদ্ধৃ। যে-যে শিক্ষিত ৰাঙালী মুবক এই ক্লাসে পড়ান, ঝা মহাশয় তাঁহাদের প্রশংসা করেন, কিন্তু বলেন যে, বাংলা শিখাইবার একটি অধ্যাপকের স্বায়ী পদ সৃষ্ট হওয়া উচিত এবং বাহারা বাংলা ভাষা ভালবাদেন, টাকা তুলিয়া এইব্নপ অধ্যাপকতা প্রতিষ্ঠিত ৰুৱা তাঁহাদের কত বা। এলাহাবাদ বিশ্ববিদ্যালয়ে ষ্থেষ্ট বাংলা পুন্তক ও বাংলা সাময়িক-পত্র নাই। ডিনি আম্বা তাঁহার এই উভয় - ভাহাও উপহার চান।

অভ্রেটের সম্পূর্ণ সমর্থন করি। ইহা আমাদেরই, বাঙালীদেরই, কাজ—আফ্লাদের সহিত আমাদের করা উচিত। আম্বাঝাম্হাশ্যের নিকট ক্রভজ্ঞ।

প্রয়াগ বন্ধসাহিত্য সম্মেলনের অভ্যর্থনা-সমিতির সভাপতি এলাহাবাদ বিশ্ববিদ্যালয়ের গণিত-বিভাগের অধ্যক্ষ অধ্যাপক অমিষচরণ বন্দ্যোপাধাায় মহাশয়ের সারগর্ভ অভিভাষণটি কলিকাভার অস্ততঃ একটি দৈনিক ("ভারত") প্রকাশ করিয়াছেন। অন্ত কোন কোন দৈনিকেও বাহির হইয়া থাকিবে। সভাপতি "প্রবাসী"র সম্পাদকের অলিধিত মৌধিক বক্ষুতার কোন রিপোর্ট রাধা হয় নাই।

সভাস্থলে কয়েকটি ভাল প্রবন্ধ পঠিত হইয়াছিল। ভাহার মধ্যে বাংলা ভাষার রাষ্ট্রভাষ। হইবার যোগ্যতা সম্বন্ধে লিখিত অধ্যাপক হরেক্সনাথ দেব মহাশয়ের প্রবন্ধটি বিশেষ উল্লেখযোগ্য।

প্রয়াগ বঙ্গদাহিত্য দন্মেলনের কয়েকটি প্রস্তাব প্রয়াগ বঙ্গাহিত্য দন্মেলনের কয়েকটি নির্ধারণ নীচে মন্ত্রিত হইল।

#### প্রথম প্রস্তাব

"যুক্ত প্রদেশের গবর্ণমেন্ট সিদ্ধান্ত করিয়াছেন বে ক্লের ছাত্র এবং ছাত্রীদিগকে উর্ এবং হিন্দী ভাষার সাহায্যে প্রশ্নপত্তর উত্তর লিখিতে হইবে; স্থান এবং অবস্থা বিশেষে অবস্থা ইংরাজি ভাষার সাহায্যে প্রশ্নপত্তর উত্তর লিখিবার অস্থাতি দেওয়া হইবে। যুক্ত প্রদেশে বাঙালীরা সংখ্যালঘিষ্ঠ। সংখ্যালঘিষ্ঠ সংখ্যালঘিষ্ঠ সংখ্যালঘিষ্ঠ লাষা এবং সংস্কৃতির উপর হস্তক্ষেপ না হয় ইহা গ্রন্থমেন্টের নীতি। তদম্পাবে এই সম্মেলন দাবী করিতেছে যে যুক্ত প্রদেশের মৃত্যুক্ত প্রদেশের বাঙালী ছাত্র ও ছাত্রীদিগের পক্ষে তাহাদের মাতৃভাষার বালো অবস্থাশিক্ষণীয় বিষয় করা হউক এবং সেই ভাষার সাহায্যে তাহাদের পরীক্ষা গৃহাত হউক। যুক্ত প্রদেশের গ্রন্থমিন ক্ষিম করা করিছে হা মৃত্যাল ইংলে বাঙালী ছাত্র ও ছাত্রীদিগকে হিন্দী, উর্ক্ অথবা ইংরাজি—এই তিন ভাষার মধ্যে যে কোন ভাষার সাহায্যে প্রশ্নপত্তের উত্তর লিখিবার অমুমতি দেওয়া হউক।"

প্রস্তাবক—ভ্তপূর্ব হাইকোট জন্ধ শুর্ লালগোপাল

মূথোপাধ্যার

সমর্থক—অধ্যাপক শ্রীষ্ক্ত অমিরচরণ বন্দ্যোপাধ্যার

অধ্যাপক ... কিরণচন্দ্র দিংহ

#### ৰিভীৰ প্ৰস্তাব

এলাহাবাদ বিশ্ববিদ্যালয়ের ভাইস্-চ্যাংশলর পণ্ডিত অমর-নাথ বা মহাশর এলাহাবাদ বিশ্ববিদ্যালয়ে বাংলা ভাবা শিক্ষা



প্রয়াগ বন্ধসাহিতা সম্মেলন ( উপবিষ্ঠ ) বাম দিক হইতে পঞ্ম, সর লালগোপাল মুখোপাধ্যায়; ষষ্ঠ, পণ্ডিত অমবনাথ ঝা: অধ্নম অধ্যাপক অমিয়চরণ বন্দ্যোপাধ্যায়।

দিবার ব্যবস্থা করার এই সম্মেলন তাঁহার কার্বের প্রশংসা এবং লাইবেরি ইত্যাদি প্রতিঠানের জন্য করে করিতে এই করিতেছে এবং তাঁহাকে ধক্তবাদ জ্ঞাপন করিতেছে।

প্রস্তাবক-শ্রীঅবনীনাথ বাষ সমর্থক—অধ্যাপক মোহিতকমার ঘোষ

#### ততীয় প্রস্তাব

"এলাছাবাদ বহু বিশিষ্ট ও স্থনামধন্য বালালীর জননী ও কমক্ষিত্র। তথু এই দেশে নয়—দেশ দেশাস্তারে ভাঁছাদের অনেকেরই নাম পরিচিত। ইহাদেরই উলাম ও পরিশ্রমে এলাহাবাদ নব রূপ প্রাপ্ত হইয়াছে। সম্প্রতি এলাহাবাদ মিউনিসিপ্যালিটি ইহাদের করেক জনের নামান্ত্রসারে রাস্তা এবং পার্কের নামকরণ করিয়া ইহাদের স্মৃতিরক্ষা করিবার ব্যবস্থা ক্রায় এই সম্মেলন সম্ভোষ প্রকাশ করিতেচে এবং ধনাবাদ জ্ঞাপন করিতেছে। এই সম্মেলন এই উপায়ে আরও কয়েক জন মনীধীর শ্বতিরক্ষার ব্যবস্থা করিবার জন্য এলাহাবাদ মিউনি-সিপ্যালিটিকে অমুরোধ করিতেছে:--মেজর বামনদাস বস্থ, মহামহোপাধ্যার পশ্তিত আদিত্যবাম ভটাচার্য, ডা: সতীশচন্ত্র বন্দ্যোপাধ্যায়, পণ্ডিত বেণীমাধ্ব ভট্টাচাৰ্য্য ও প্যাৰীমোহন वरमग्राशाश ( fighting Munsiff )।

প্রস্তাবক-অধ্যাপক অনুকুলচন্দ্র মুখোপাধ্যার সমর্থক-অধ্যাপক পরমানন্দ চক্রবর্তী

#### চতুর্থ প্রস্তাব

বন্ধ সাহিত্য এবং ভাষার সেবায় যে সকল প্রবাসী সাহিত্যিক ব্রতী আছেন তাঁহাদের রচিত এবং প্রকাশিত পুস্তক এবং সামশ্বিক পত্ৰ প্ৰবাদের বছভাবাভাবী সকলকে ব্যক্তিগত্ত ভাবে সম্মেলন অন্ধরোধ করিভেচে।

প্রস্তাবক :--শ্রীয়ক্ত বিনোদবিহারী চল্ল সমর্থক :--- শ্রীয়ক্ত অনম্ভক্মার সেন

#### পঞ্চম প্রস্থাব

বঙ্গ সাহিত্যের এবং ভাষার শক্তিবৃদ্ধির জন্ম এই সম্মেলন প্রত্যেক বাঙালীকে অমুরোধ করিতেছে যে.

- (ক) তাঁহারা নিজেদের মধ্যে দৈনন্দিন কথাবাত যি সর্বদা বাংলা ভাষা বাবহার করিবেন এবং আত্মীয়ন্ত্রনের নিকট পত্র রচনাম বাংলা ভাষা প্রয়োগ করিবেন।
- (৬) ভারা ব্যাসাধ্য প্রবাসী বঙ্গসাহিত্য সম্মেলনের সদস্য হউন এবং বল্লী ভাষাকে প্রবাসী বাঙালীদের মধ্যে জীবস্ত এবং শক্তিসম্পন্ন করিবার জ্ঞ্ম প্রবাসী বঙ্গমাহিত্য সম্মেলন পরিচালিত 'প্রবেশিক্ষা'' এবং ''বিশারদ'' পরীক্ষার সর্বতোভাবে সহযোগিতা করুন।

প্রস্তাবক-বায় সাহেব অধ্যাপক দেবনারারণ মুখোপাধ্যায় সমর্থক—অধ্যক্ষ ভূপেন্দ্রনাথ কর

#### ষষ্ঠ প্ৰস্তাব .

নিরক্ষরতার বিক্লব্ধে যে অভিযান চলিতেছে ভাহাতে ব্যক্তি-গতভাবে বা কোন প্রতিষ্ঠানের সহযোগে ষ্থাসাধ্য সাহায্য করা প্রধাগবাসী বাঙালী শিক্ষিত নরনারীর কভবি।।

প্ৰস্তাবক-অধ্যাপক নগেন্দ্ৰনাথ ছোব সমর্থক-অধ্যাপক নলিনবিহারী মিত্র

প্রতাবগুলির গুরুত্ব ও প্রয়োজনীয়ত। সম্বন্ধে কিছু বলা অনাবশ্রক।

অভার্থনা-সমিতির সভাপতি অধ্যাপক অমিয়চরণ বন্দ্যোপাধ্যার তাঁহার অভিভাষণে যে-সকল প্রয়োজনীয় কথার অবতারণা করেন, তাহার মধ্যে কয়েকটির উল্লেখ করিতেছি। সম্মেলনে আলোচনার জন্ত "বঙ্গের বাহিরে বল্পাহিত্য" বিষয়ে প্রবন্ধ আমন্ত্রণ করা হইয়াছিল; কিছ তঃথের বিষয় আলোচ্য বিষয় সম্বন্ধে আশামুরপ প্রবন্ধ পাওয়া যায় নাই। বলের ও বলের বাহিরের বাঙালীদের আপনাদের মধ্যে মিত্রতা স্থাপনের এবং দলাদলির উচ্চেদের উপায় চিস্তা একাম্ভ আবশ্রক। ''বাঙালী रिश्वात्न वान कक्रन, त्मरेशानकात व्यक्तिगोरानत मरक ষেন মৈত্রীর অভাব না ঘটে।" অমিয়বারু বজের বাহিরের বাঙালী ছেলেমেয়েদের প্রীপ্রীক ও মাধ্যমিক শিক্ষা বাংলার মধ্য দিয়া হইবার আবিশুকভার উপর খুব জোর দেন। বলেন যে, প্রবাসী বলসাহিত্য সম্মেলনের ছারা প্রবর্তিত বাংলা পরীক্ষা তৃটিরও যেন সাহায্য লওয়া হয়। বাংলা শাহিত্যের চর্চা না করিলে বলের বাহিরের ছেলেমেয়েরা वाक्षामोत्र मःष्कृष्ठि ( culture ) इहेर्ड विक्रंड इहेरव ।

"এই প্রসঙ্গে প্রবাসী বাঙালী ছাত্রগণকে এই অন্থ্রোধ করিছেছি, তাঁহারা বেন মাতৃভাষা বিশেষ করিরা শিক্ষা করার সঙ্গে সঙ্গে ছানীর প্রাদেশিক ভাষাও অন্ততঃ সাধারণ ভাবে শিক্ষা ও ব্যবহার করিতে বিশেষ বন্ধবান্ হন। বাঙালী ও অবাঙালী ছাত্রবুদ্দের মধ্যে সন্ভাব ও মৈত্রী অক্ষ্ম রাখিতে হইলে ছই দলেছই প্রস্পারের ভাষা শিক্ষা করা অতীব আবশ্যক।"

ছাত্রছাত্রী বাতীত অন্ত বাঙালীকীও বে-প্রদেশেই বাস কন্ধন, তথাকার ভাষা শিক্ষা ও ব্যবহার করা তাঁহাদের কর্তব্য।

অমিয়বাবুর মতে বৈজ্ঞানিক পরিভাষা সভ্যবদ্ধ ও স্থান্থ ভাবে রচিত হওয়া উচিত এবং বাংলাও হিন্দীর পরিভাষা ষথাসভ্যব এক হওয়া উচিত।

"বাঙালীর ছেলেমেরেদের ব্যারাম শিক্ষার স্থবন্দোবস্ত কর। বিশেব প্রয়োজন। সিনেমা ও রেডিওর প্ররোজনীয়তা আমি অবীকার করি না, কিন্ত এক বিষয়ে এই ছুইটির হানিকর প্রভাব বাড়িয়া চলিরাছে। দিবদের মধ্যে বে-সময়ে বালকবালিকাদের নাবাম কিংবা স্বাস্থাকরী ক্রিয়ার প্রবত্ত হওর। বিধের, দে সময়টা যদি অবক্ষ ঘরে বসিয়। সিনেমা দেখিতে কিংবা রেডিও শুনিতে আতিবাহিত হয়, তাহা ইইলে তাঁহাদের স্বাস্থ্যের হানি হওয়াই সম্ভব। তাঁহায়া অনেক সময় ভূলিয়া যান য়ে, স্বস্থ সরল দেহেই স্বল প্রাণ ও সতেজ মন থাকা সম্ভব। অনেক সময় তাঁহায়া কেবল দর্শকরপে হকি ক্রিকেটাদি ম্যাচে উপস্থিত হন এবং ক্রীড়কদের বাহবা দিয়াই এই সকল ক্রিয়ার প্রতি মৌধিক অনুরাগ প্রদর্শন করিয়া ক্রাস্ত হন। অপেকাকৃত অল্পমংখ্যক বালকেরা এই সকল বাহ্যকরী ক্রিয়া ও ব্যায়ামে প্রবৃত্ত হন।

"অনেক সৃষয় ইহা লক্ষ্য করিয়াছি যে, যদি কোনও স্থানে এক প্রসিদ্ধ সিনেম। star বা অভিনেতা আসিয়া উপস্থিত হন, তাহা হইলে তাঁহার হস্তলিপি বা স্বাক্ষর লইবার জক্ষ ছাত্র-ছাত্রীদের মধ্যে বিশেষ উৎসাহ ও আগ্রহ দেখা যায়। অনেক সময় তাই মনে এই প্রশ্ন উঠে, প্রসিদ্ধ অভিনেতা হওয়াই কি ক্ষুক্মারমতি বালকবালিকাদের একমাত্র চরম আদর্শ? কই, ক্প্রেসিদ্ধ সাহিভ্যিক, ঐতিহাসিক, বৈজ্ঞানিক, জনসেবক বা ধর্ম-প্রচারক এইরপ শ্রম্বার অংশী হন না ত ?"

ধববের কাগজে ক্রমাগত দিনেমা-স্টারদের ছবি দিয়া কাগজপুজালার। ছাত্রছাত্রীদের মাধা ধারাপ করিয়া দিয়াছে।

# "বঙ্গের বাহিরে বাংলা সাহিত্য" রচনায় ভাগলপুরের প্রাধান্ত

প্রয়াগ বন্ধদাহিত্য সম্মেলনের অক্সতম উন্থোক্তা আযুক্ত অবনীনাথ রায় সম্মেলনে বলেন হে, বাংলা সাহিত্য রচনায় বিশ্বে বাহিরে ভাগলপুর সর্বপ্রধান।

**অফু কোন স্থান এই প্রাধান্তের দাবীদার থাকিলে** ভাহার দাবী বিবেচিত হইতে পারিবে।

## ভারতবর্ষ হইতে অভিজ্ঞতার বহির্গমন

দাদাভাই নওরোজীর সময় হইতে ইহা ব্রিটিশ রাজ্বত্বের একটি অনিষ্টকর ব্যাপার বলিয়া সমালোচিত ও নিন্দিত হইয়া আসিতেছে যে, ইংরেজ গবর্মেন্ট সামরিক ও অসামরিক বিশুর সরকারী কাব্দে ইংরেজ নিযুক্ত করায় ভাহাদের বেভনের কতক অংশ এবং পেল্যানের সবটা ভারতবর্ব হইতে বাহিরে চলিয়া যায়। ভারতবর্বে বে-সব ইংরেজ ও অক্স বিদেশীরা নানা ব্যবসা-বাণিজ্যেও কার্থানার কাজ চালায় ভাহাদের, ব্যবসা-বাণিজ্যের লাভ এবং বেভনের অনেক অংশ ও সঞ্চয় বিদেশে চলিয়া যায়। এই প্রকারে সরকারী ও বেসরকারী ইংরেজ্বরা ভারত-বর্ষের ধন বাহিরে পাঠাইয়া বা সইয়া গিয়া প্রায় তুই শত বংসর ধরিয়া ভারতবর্ষের ক্রমবর্ধনান দারিজ্যের কারণ হইয়া আসিতেছে।

কিছ তাহাদের বারা কেবল যে ভারতবর্ষের অর্থই বাহিরে নীত হইভেছে, এমন নয়। রাজকার্য্যে এবং ব্যবসা-বাণিজ্যে ও নানা শিল্প কলকারখানায় অর্জিত অভিজ্ঞতাও তাহাদের সলে ভারতবর্ষের বাহিরে যাইতেছে। ভারতবর্ষের সব সরকারী কাজ ও ব্যবসা-বাণিজ্য যদি ভারতীয়দের হাতে থাকিত, তাহা হইলে ভারতবর্ষে অক্সিত অর্থ ও অভিজ্ঞতা এই দেশেই থাকিয়া ভাহাকে ক্রমাপ্ত সমুদ্ধতর করিতে পারিত।

# অভিজ্ঞতা বাহির হইতে আনা ও রাথা

ব্রিটেন যে যুদ্ধে রোজ ১৬ কোটিরও অধিক টাকা থরচ করিয়াও দেউলিয়া হয় নাই, তাহার কারণ ইংরেজরা নানা প্রকারে বাহির হইতে কয়েক শত বংসর ধরিয়া এবং একনও অর্থ আনিতেতে।

তাহারা ভধু অর্থ আনিতেছে না, বাহির হইতে রাষ্ট্র-নৈতিক ও দেশশাসন সম্বন্ধীয় অভিজ্ঞতা এবং ব্যবসা-বাণিজ্য ও কার্থানা সম্বন্ধীয় অভিজ্ঞতা বিদেশে অর্জন ক্রিয়া স্বদেশে আনিতেছে।

ভারতবর্ধ যদি এইরপে ভারতীয়দের দারা বিদেশে অবিতে অর্থ ও অভিক্ষতা আনিতে পারিত, তাহা হইলে তাহারও উভয়বিধ সমৃদ্ধি বাড়িত। কিন্তু তাহা বাড়িতেছে না।

# লীগ অব্নেশ্যম্গে সঞ্চিত অভিজ্ঞতা রক্ষা ও ব্যবহার

লীগ অব নেশুল হত দিন কাদ্ধ করিতেছিল, তত দিন জেনিভা পৃথিবীর নানাবিধ রাট্টিক ও অফু নানা প্রকারের অভিজ্ঞতার একটা কেন্দ্রস্বরূপ ছিল। লীগে ভারতবর্ষ বহু লক্ষ্টাকা বংসর বংসর চাঁদা দিয়াছে। ইহার জাদালাতা অফ্রাফ্র বাব্রের অনেক লোক লীগের আফিসেও ভাহার ইন্টারফ্রাশাফ্রাল লেবার আফিসে বড বড কাক্ষ

করিয়া অভিজ্ঞতা সঞ্চয় করিয়াছিলেন। লীগ এখন ভাঙিয়া যাওয়ায় সেই সব লোক হুযোগ-মত নিজের নিজের দেশে গিয়া স্বস্থ দেশকে সেই অভিজ্ঞতার স্থবিধা দিতেচেন।

# লীগ অব নেশ্যন্সের অভিজ্ঞতাবিশিষ্ট ডক্টর দাস

অতি অল্প ভারতীয়ই লীগের কাজ করিতেন। তর্মধ্যে বিশেষ উল্লেখযোগ্য ডক্টর রজনীকান্ত দাস। তিনি কারখানার, চা-বাগানআদি আবাদের এবং ক্লবিক্লেরে শ্রমিকসমূহ সম্বীয় সমুদয় বিশেষের এক জন বিশেষকা।



ডক্তর রজনীকান্ত দাস

কৃষি সম্বন্ধেও তিনি বিশেষজ্ঞ। এই সৰ বিষয়ে জাঁহার আনকগুলি প্রামাণিক ইংবেজী গ্রন্থ আছে। তিনি ভারতবর্ধে আসিয়াছেন। ভারত-সবর্মেণ্ট, কিছা কোন প্রান্ধেশিক গবর্মেণ্ট, কিছা কোন উন্ধৃতিশীল দেশী রাজ্য জাঁহাকে ধ্বাযোগ্য পদে অধিষ্ঠিত ক্রিলে ভারতবর্ধ জাঁহার অভিজ্ঞতার ফলভাগী হইবে।

ভারতবর্ষের সরকারী বজেটে ঘাটতি
১৯৪১-৪২ সালে ভারতবর্ষের আছমানিক আয়ব্যয়ের
হিসাব কেন্দ্রীয় আইন-সভায় পেশ করা হইয়াছে এবং

সেই সংশ ১৯৪০-৪১ সালের সংশোধিত হিসাবও দেখান হইরাছে। এ বিষয়ে তর্কবিতর্ক চলিতেছে। ১৯৪০-৪১ সালের হিসাবে ৮ কোটি ৪২ লক্ষ টাকা এবং ১৯৪১-৪২ সালের আছ্মানিক আয়ব্যয়ের হিসাবে ২০ কোটি ৪৬ লক্ষ টাকা ঘাটতি দেখান হইয়াছে। বর্তমান কয়েকটি ট্যাক্সের হার বাড়াইয়া এবং নৃতন একটি ট্যাক্স বসাইয়া ৬ কোটি ৬১ লক্ষ টাকা পাওয়া যাইবে অছ্মিত হইয়ছে, এবং তাহাতে ঘাটতি কমিয়া ১০ কোটি ৮৫ লক্ষ হইবে। এই ঘাটতি ঋণ করিয়া পুরণ করা হইবে।

১৯৪১-৪২ সালের মোট আছুমানিক ব্যয় ১২৬ কোটি ৮৫ লক্ষের মধ্যে "দেশরক্ষা"র ব্যয় অর্থাৎ সামরিক ব্যয় ৮৪ কোটি ১৩ লক্ষ এবং অ-সামরিক ব্যয় ৪২ কোটি ৭২ লক্ষ্য টাকা। গণতান্ত্রিক আধীন দেশসকলে "দেশরক্ষা"র ব্যয়ের অর্থ দেশের আধীনতা রক্ষার ব্যয়। পরাধীন অ-গণতান্ত্রিক ভারতবর্ধের অর্থ ভারতবর্ধের উপর ব্রিটেনের প্রভুত্ব রক্ষা এবং ভারতবর্ধের ইংরেজাধীনতা রক্ষা। ভারতবর্ধকে আপনার অধীন রাধিয়া ব্রিটেন প্রভূত অর্থ ও অন্ধবিধ স্থবিধা লাভ করিয়া আসিতেছে। অতএব এদেশের উপর নিজের প্রভূত রক্ষার জন্ম হত্ত ব্যয় হয়, সমস্তই ব্রিটেনের বহন করা উচিত ছিল এবং এক্ষনও উচিত। ব্রিটেন তাহা করিলে এ পর্যন্ত ভারতবর্ধের রাজক্ষের কয়েক হাজার কোটি টাকা বাচিয়া ঘাইত।

আলোচ্য বংসরের যুদ্ধবায় ধুব বেশী দেখা যাইতেছে।
যুদ্ধে বে প্রবৃত্ত হয়, তাহার ব্যয়ও তাহাকে দিতে হইবে,
ইহা ধুব ভাষ্য কথা। বিটেন যুদ্ধে নামিয়াছে, এবং
বিটেনের অধিবাসীরা তাহাদের 
প্রতিনিধি-সম্প্রি
পার্লেমেন্টের সম্মতিক্রমে তাহাতে নামিয়াছে। স্তরাং
বিটেনের গবর্মেন্ট ও লোকেরা যুদ্ধের বায় নির্বাহ
করিবার নিমিন্ত সকল রকম উপায় অবলম্বন ও দায়িত্ব
পীকার করিতেচে।

ভারতবর্ধের বিদেশী গবন্দেটি ভারতবর্ধকে যুদ্ধে নামাইয়াছে। স্বতরাং তাহাকেও যুদ্ধের বায় নির্বাহের নিমিন্ত নানা উপায় অবলম্বন করিতে হইতেছে। কিন্তু ভারতবর্ধের লোকদিগকে এবং তাহাদের নির্বাচিত প্রতিনিধিদিগকৈ, ভারতবর্ধ যুদ্ধে নামিবে কি না, দে বিষয়ে কোন মত প্রকাশ করিবার হুযোগ দেওয়া হয় নাই—তাহাদের মত জিজ্ঞাসা করা যে ভায়তঃ উচিত, তাহা শীকারই করা হয় নাই। হুতরাং ব্যয়ের টাকা দিবার বেলা তাহাদের মত জিজ্ঞাসা করা অসকত। ভারতবর্বকে "য়ৢড়রত" বলিয়া বোষণা করিবার পূর্বে তাঁহাদের মত জিজ্ঞাসা করা হয় নাই, শুরু এই কারণেই মুদ্ধের বায় মঞ্কুর করিতে অসমত হওয়া তাঁহাদের পক্ষে যুক্তিসকত। জামেনী ও ইটালীর দোষ বিচার না-করিয়াও মুদ্ধের বায় মঞ্কুর করিতে অসমত হইবার অধিকার তাঁহাদের আছে।

অবশ্ব, ব্রিটেনের জামেনী ও ইটালীর সহিত যুদ্ধ করিবার ক্রায় কারণ আছে। আমেরিকা যেমন তাহাকে বেচ্ছায় সাহায় দিতেছে ও দিবে, অক্তদেরও তাহাকে সেইরূপ সাহায় দেওয়া উচিত; কিন্তু এই সাহায়্য বেচ্ছাপ্রদিক্ত হওয়া চাই, বাধ্যভাযুলক নহে।

গবদ্মেণ্ট ভোটে হারিয়া গেলেও তাহার কোন ক্ষতি
নাই; কেন-না না-মঞ্বকে মঞ্ব করিবার ক্ষমতা
বড়লাটের আছে। কিন্তু কংগ্রেমী সদস্থের। কেন্দ্রীয়
আইনসভার কাজে যোগ না-দেওয়ায় ভোটে পরাক্ষয়ও
সরকারপক্ষের হইবে না।

## আদামের আলাদা বিশ্ববিভালয়

আদাম যথন একটা আলাদা প্রদেশ, তথন তাহার বেমন একটা আলাদা হাইকোর্ট হওয়া উচিত, সেইব্লপ একটা আলাদা বিশ্ববিভালয়ও হওয়া উচিত-অবস্থা-विष्टित्र ভাবে ७५ তর্কের দিক দিয়া ইহা शौकार्य। किस এकि ज्यानामा विश्वविद्यानग्रदक विश्वविद्यानग्र नारम्ब যোগ্য আকারে স্থাপন করিয়া সেই নামের যোগ্য ভাবে চালাইতে হইলে টাকা যত আবশ্যক গৰয়েণ্টের ভত টাকা নাই। আসামের যে-সকল বিশ্ববিভালয় চান. অধিবাদী আলাদা ঘরবাড়ী নিমাণের জন্ম টাকা, একটি ভাল লাইত্রেরির পুত্তক কিনিবার টাকা, একটি ভাল মিউজিয়ামের সামগ্রী সংগ্রহের টাকা ও কয়েক রকম বিজ্ঞান শিখাইবার নিমিত্ত আবশ্রক ব্রুসম্ভার প্রভৃতি কিনিবার জন্ম টাকা তাঁহারা এককালীন দান করিলেও, তাহার পর এইগুলি ভাল অবস্থায় রাখিবার নিমিস্ত বার্ষিক ব্যয়, যাহা কালক্রমে নষ্ট হইবে তাহার পরিবতে নৃতন সামগ্রী ক্রয় করিবার ব্যয়, এবং অধ্যাপক প্রভৃতির বেতন ইত্যাদি আসাম গবর্ষেণ্ট দিতে পারিবেন কি না. বিবেচ্য।

বে-সরকারী ও সরকারী এককালীন ও বার্ষিক অর্থসাহাষ্য ঐক্বপ পাওয়া যাইবে কি না, সন্দেহস্থল। কিছ
তথু টাকা পাইলেও চলিবে না। আসামে বিশ্ববিদ্যালয়ের
অলীভ্ত করিবার মত যথেষ্টগংখ্যক উচ্চাল্বের
শিক্ষাপ্রতিষ্ঠান আছে কি । বিশ্বিদ্যালয় চালাইবার
মত বিহন্নগুলী আসামে আছে কি । এই সকল কথা
বিবেচা।

আদাম প্রদেশ নামে আদাম হইলেও ইহার অধিবাদীদের মধ্যে বাংলাভাষী লোকদের সংখ্যা অন্য প্রত্যেক ভাষাভাষী লোকদের সংখ্যার চেয়ে বেশী-অসমিয়। ভাষীদের প্রায় বিশুণ। আসাম প্রদেশের বাংলাভাষী লোকেরা শিক্ষায়, সংস্কৃতিতে এবং সার্বজনিক কর্মোৎসাহে তথাকার অন্ত কোন শ্রেণীর লোকদের পশ্চাষ্টী নহে। আসামে যদি বিশ্ববিদ্যালয় ভাহা হইলে ভাহাতে বাংলা ভাষা ও সাহিত্যের এবং বন্ধীয় সংস্কৃতির স্থান অন্ত কোন ভাষা, সাহিত্য ও সংস্কৃতির নিমন্থানীয় করিলে চলিবে না। আসাম-প্রদেশবাসী বাঙালীরা ভাহাদের সংখ্যা এবং শিক্ষার वान প্রাদেশিক আইন-সভায় এবং সরকারী অন্ত সব প্রতিষ্ঠানে ও বিভাগে যে স্থান, ক্ষমতা ও প্রভাবের স্থায় অধিকারী, রাজনৈতিক ফদী প্রস্ত সালের ভারত-গবমে ট আইন খারা তাহাদিগকে তাহা হইতে বঞ্চিত করা হইয়াছে। একপ ফন্দী ৰাবা বিশ্ব-বিদ্যালয়ের মত শিক্ষাপ্রতিষ্ঠানেও যদি বাংলা ভাষা. সাহিত্য ও সংস্কৃতিকে এবং শিক্ষিত বাঙালীদিগকে সেই প্রকারে বঞ্চিত করা হয়, ভাহা হইলে ভাহা অভাস্ত স্মায়ায় এবং গভীর স্মানস্তাবের বিষয় হইবে।

ইতিমধ্যেই শ্রীহটের ও স্থরমা উপত্যকার আধিবাসীরা এবং শ্রীহটের আইনজীবীদিগের সভা আসামে শতন্ত্র বিশ্ববিদ্যালয় স্থাপনের বিরোধিতা জ্ঞাপন করিয়াছেন। তাঁহারা এই বিরোধিতার যুক্তিসন্ধত কারণ দেখাইয়াছেন এবং অধিকন্ধ বলিয়াছেন বে, ১৮৭৪ সালে বধন বন্ধের শ্রীহট্ট জেলাকে আসাম প্রদেশভূক্ত করা হয় তথন ভারত-গবন্দেটি এই স্থাপটি প্রতিশ্রুতি দিয়াছিলেন যে, শ্রীহট্ট জেলা কলিকাতা বিশ্ববিভালয় ও কলিকাতা হাইকোর্টের স্থবিধা হইতে কখনও বঞ্চিত হইবে না। এই প্রতিশ্রুতির কি কোন মূল্য নাই ?

## "বঙ্গীয় শব্দকোষ"

শান্তিনিকেতনের পণ্ডিত হরিচরণ বন্দ্যোশাধ্যায় মহাশয় কর্তৃক সংকলিত "বন্ধীয় শব্দকোষ" প্রকাশিত হইয়া চলিতেছে। ইহার ৭৩ৢত্ম বণ্ড শেষ হইয়াছে। তাহার শেষ শব্দ "মতিলাল" এবং শেষ পৃষ্ঠান্ধ ২৩২৪।

বিহার প্রদেশবাসী বাঙালীদের কৃতি

'প্রবাদী'তে অধ্যাপক স্থরেক্সনাথ দেব বন্দের বাহিরের সমৃদ্ধ বাঙালীদের ক্রতির বৃত্তান্ত সংগ্রহের নিমিন্ত যে প্রশ্নাবলী প্রকাশ করিয়াছিলেন, তদম্বায়ী র্ত্তান্ত বিহারপ্রদেশবাদী বাঙালীদের সমৃদ্ধে সংগ্রহ করিবার চেষ্টা বিহারের বাঙালী সমিতির পক হইতে করা হইতেছে। এই বিষয়ে সমৃদ্ধ তথ্যাদি শ্রীমণীক্রচক্র সমাদার (সম্পাদক, বেহার হেরাল্ড ও প্রভাতী), "পাটলিপুর", কদমকুয়া, পাটনা, ঠিকানায় প্রেরিতবা।

# • বাঁকুড়া জেলায় অন্নক্ষ বা ছুভিক্ষ

রায় বাহাত্র ময়খনাথ বস্থ বদীয় কৌজিলে গড়
২৭শে ফেব্রুয়ার জিজ্ঞানা করেন, বাঁকুড়ায় যথাসময়ে বৃষ্টি
না হওয়ায় যথেট ধায় উৎপদ্ম হয় নাই ইহা ময়ী মহাশয়
(সর্ বিজয়প্রসাদ সিংহ রায়) জানেন কি না, তিনি
তথায় ব্যাপক বা আংশিক ছভিক্রের আশয়া করেন কি না,
এবং তিনি তাহা করিলে বিপদ্ম লোকদের সাহায়্যার্থ কি
করা হইতেছে ?

উত্তর এইরূপ দেওয়া হইয়াছে যে, কোন কোন স্থানে আংশিক অজন্ম। হইয়াছে, ১৫০০০, টাকা সাধারণ ক্লবি-ঋণ দেওয়া হইয়াছে এবং ৫০০০, টাকা স্কমির উন্নতি- সাধনার্থ ঋণ দেওয়া হইয়াছে। তদ্ভিন্ন সেণ্ট্রাল কো-ঋণাবেটিভ বাাহ ২৪১৯২, টাকা শক্তঋণ (crop loans) দিয়াছে; বদীয় পুক্রিণী উন্নতি আইন অফুসারে কাজ করাইবার চেটা হইতেছে এবং যথন যেমন যেমন আবক্তক হইবে, তথন তদক্ষমায়ী বাবসা করা হইবে।

ইহা মথেষ্ট কি না, বাঁকুড়া জেলার অধিবাদীরা বলিতে পারিবেন। —

# চাকরীপ্রার্থী বাঙালী যুবকদের সিমলায় শিক্ষার স্থযোগ

দিমলার বলীয় দামলনী সেই শৈলনিবাদে সাহিত্যচচর্বা বিনোদন ইত্যাদি করিয়া আদিতেছেন। তাঁহারা ছির করিয়াছেন তাঁহারা অতঃশর কিছু দেবার কাজেও হাত দিবেন।

"তাঁরা অল্প নিয়ে আরম্ভ করতে চান। এখানে ভারত-সরকারের আপিসে নানা কাজে লোক নেওয়া হয়—কোনটি পরীক্ষান্তে, কোনটি সোজাস্থজি। অনেক বাঙালী অভিভাবক সব কাজের থোঁজ রাথেন না, রাখাও সম্ভব নয়। আরু কাজের জন্ম কি ধরণের যোগাভার প্রয়োজন, তারও কোন ধারণা তাঁদের নেই। দ্বির হয়েছে. ঠিক যে ধরণের শিক্ষা (Traning) প্রয়োজন, তার জন্য পরিমিত আয়োজন করা হবে। কয়েক জন অভিজ্ঞ ক্ম চারী (বাঙালী) স্বেচ্চায় এই শিক্ষা দেবার দায়িত গ্রহণ করবেন। আরম্ভে অল্ল বেতনের কাঞ্চগুলির জন্য প্রস্তুত করা হবে; পরে প্রতিষ্ঠানটি আরও বড় করবার ইচ্ছা আছে, যাতে সমগ্রভারতীয় চাকরী (All India Services) গুলোর জন্তুও কিছু কিছু সহায়তা বাঙালী ছেলের: পায়। এ-বিষয়ে কোন ছাত্র বা অভিভাবক যদি কিছু জানতে চান, তবে সিমলা বলীয় সন্মিলনীর সম্পাদককে, গোল মার্কেট, নিউ দিল্লী, ঠিকানায় লিখলেই সব থবর পাবেন। দরখান্তের যে ফরম হয়েছে, তাও তাঁর কাছে পাওয়া যাবে। কোন ফী নেওয়া হবে নাঁ।"

এই বিষয়টি খুব দরকারী। বাঙালী শিক্ষিত বেকার ঘুবকদের এবং তাঁহাদের অভিভাবকদের ইহার প্রতি মনোধোণ আকর্ষণ করিতেছি। "হালভ সমাচার"এর অমুকরণে পঞ্চাবে "পয়েসা অথবার" স্থাপনের রুত্তান্ত

বাঙালী সেই সেই অঞ্চলের উন্নতির নিমিন্ত সফল ও সার্থক পরিশ্রম করিয়াছেন, পঞ্জাবের অর্থত নবীনচন্দ্র রায় মহাশয় তাঁহাদের মধ্যে প্রধান একজন মনীরী। তাঁহার সমৃদয় কাজের বৃত্তান্ত এখানে বর্ণনীয় নহে। বলে "ফ্লড্সমাচার" প্রতিষ্ঠিত হইবার পর তিনি পঞ্জাবে তাহারই মত যে একটি খবরের কাগজ প্রতিষ্ঠিত করাইয়াছিলেন, তাহার বৃত্তান্ত তাঁহার জ্যেষ্ঠা কল্পা শ্রীমৃক্তা হেমন্তকুমারী চৌধুরী মহাশয়া ধেরুপ লিখিয়াছেন, এখানে তাহা উদ্ধৃতক্রিয়া দিতেছি।

"তিনি (নবীনচন্দ্র রায় মহাশয়) সে সময় পঞ্চাবের লোকদের জ্ঞানোয়তির জন্ম বিশেষরূপে খাটিয়াছিলেন, তাহা অনেকে জানেন। তাঁহার সমকালীন ও সহযোগী ৬পণ্ডিত ভান্ন দত্ত মহাশয় তাঁহার পঞ্চাবের কাজের সম্বন্ধে যাহা লিথিয়াছিলেন, আমি তাঁহার পত্র হইতে সংক্ষেপে তাহার একটি বুভাস্ক অন্ধবাদ করিয়া লিথিতেছি:

'কলিকাতায় স্থলভ সমাচার নামক বালালা এক পয়সা মূল্যের স্থলভ পত্র প্রকাশিত হইলে, বাবু নবীনচন্দ্র তাহা দেখিয়া পঞ্চাবীদের জন্মও সেইরূপ একধানা স্থলভ সমাচার-পত্র 'পয়েসা অথবার" নাম দিয়া প্রকাশ করিতে ইচ্ছা করিলেন। পণ্ডিত মুকুন্দরামকে উর্ছ তে এক পয়সা মূল্যের পত্র 'পয়েসা অথবার' সম্পাদনের ও মূজণের ভার দিলেন। তাঁহার পুত্র গোবিন্দরামের উর্ছু হাতের লেখা অতি স্ন্দর ছিল। বাবু নবীনচন্দ্র মুখ্য সমন্ত বিষয় রচনা করিয়া গোবিন্দরামের দ্বারা লিখাইতেন। ভাহার লিখোগ্রাফ হইত। (গোবিন্দরাম যত দিন বাঁচিয়া-ছিলেন, তিনি উক্ত পত্র প্রকাশ করিয়া বিত্তর লাভবান্-হইয়াছিলেন।)

নবীনচক্স উক্ত পত্র সম্পাদন করিতেন এবং নানাবিধ সংবাদ লিখিতেন, আয় ও ব্যয়ের অক্ত পণ্ডিত মুকুন্দরাম দায়িত গ্রহণ করিয়াছিলেন। যভ দিন নবীনচক্র পঞ্চাবে ছিলেন, উক্ত পত্রে লিখিতেন। এক ভক্রবারে বন্ধুদের সঙ্গে পরামর্শ হইল, পরের সোমবারে প্রথাৎ ৩য় দিনে ) প্রাত্তংকালে লাছোরের দোকানে, কাছারীতে এবং বাজারে নানা ছানে সকলের হাতে "পয়েলা অথবার" দেখিতে পাওয়া গেল। সর্বসাধারণ এত জয় মৃল্যে এরপ চিতাকর্ষক প্রবন্ধ ও সংবাদ পাঠে বড়ই জানন্দিত হইলেন। ক্রমে "পয়েলা অথবারে"র প্রায় লক্ষাধিক গ্রাহক হইল। জনা যায় মৃকুলরাম ও তাঁহার পূত্র বছকাল ঐ অথবার পরিচালন করিয়া পরে নিজেদের জসমর্থতাতে পত্রের ছত্ প্রায় লক্ষ্টাকায় বিক্রয় করিয়াছিলেন। প্রায় অর্দ্ধ শতাব্দীকাল "পয়েলা অথবার" পঞ্জাবের নারা ছানে, নগরে, প্রামে, পয়ীতে প্রচারিত ইইয়াছিল।

"ইহার পরে আমার পিতা পঞ্চাবীদের সমাজসংখ্যারবিষয়ে উচুতি "Social Reformer" সাপ্তাহিক পত্র প্রকাশ
করিয়াছিলেন। আমি বাল্যকালে সর্বপ্রথম বাল্লা "হলভ
সমাচার" পত্র পাঠ করিয়াছিলাম। পূজায় "হলভ সমাচার"
নানা হাসির সল্লে ও ছবিতে হুসজ্জিত হইয়া প্রকাশ
হুইড, আমি ভাহা পড়িয়া আমার সমবয়সী বালকবালিকাদের শুনাইয়া আনন্দ দিভাম। তথনও বালকবালিকাদের
জন্ম কোনও মাসিকপত্র প্রকাশ হয় নাই।"

হেমস্তকুমারী চৌধুরী। খামগাও (বেরার)

# রায়বাহাত্বর হুরেক্তনাথ ভাতুড়ী

মধ্যপ্রদেশের পরলোকগত রায় বাহাত্ব স্থরেন্দ্রনাথ ভাত্ডী মহাশয় সম্বন্ধে আমরা নিম্নুদ্রিত সংক্ষিপ্ত বিবরণটি পাইয়াছি।

"রার বাহাত্বর স্থারক্রনাথ ভাত্নতা সম্প্রতি ৩৮ বংসর বরসে পরবোক প্রমন করিয়াছেন। তিনি ১৮৭২ খৃষ্টাব্দে লক্ষ্যেতে জন্মগ্রহণ করেন। স্থারক্রেনাথ মধ্যপ্রদেশে ইরিগেশন বিভাগে ২৪ বংসর এক্জিকিউটিভ এক্লিমারের পদে নিযুক্ত ছিলেন, এবং কন্মনৈপুশ্যে ও চরিত্রগুপে সকলের শুদ্ধাভাজন হইরাছিলেন। এথানকার করেকটি জেলার বড় বড় ট্যান্ড বেগুলি প্রস্তুত করিতে এক একটিতে প্রায় ১৫।২০ লক্ষ্য টাকা ব্যর হইরাছে এবং আনোলা মিডা ট্যান্টটি চিরদিনের জন্ম মুভিক্ষের কবল হইতে চালা জেলাকে মুক্ত করিয়াছে, সেই ট্যান্ডগুলি ইহার ভারা নিশ্বিত হইরা মধ্যপ্রদেশে ইহার নাম চিরন্মারণীর করিরাছে। এতছাতীত এত প্রজন্তী তিনি তৈরারী করিয়া গিরাছেন বে ৫০ বংসরেও সে কাঞ্চলি সম্পন্ন হওরা কটিন।

"১৯২৩ খৃষ্টাব্দে তিনি গোলালিররে চীক এঞ্লিনীরারের পদলাভ করেন। তথার বর্ত্তবান মহারাজা জিলাজী রাওএর পিতা মাধোরাও



স্বৰ্গত স্থাৰন্তনাৰ ভাৰ্ছী

দিন্ধিরা বাহাছ্রের স্মৃতিমন্দির ( ছতরী ), গোরালিররে ওরাটার ওরার্কন্, উজ্জারনীতে পার্কতী ত্রীজ, শিশ্রীতে বহু মন্দিরাদি রাজপথ নিস্মিত করাইরা কৃতিত্ব অর্জন করেন এবং বর্জমান মহারাজার প্রিরপাত্ত হন।

"চিরদিন প্রবাসী হইরাও তিনি দেশের ব্যবসার ও প্রতিষ্ঠানগুলির সহিত অস্তরের বোগ রাধিরাছিলেন, তিনি পুরদের জস্তু বেকালাইটের কারথানা, একটি চালের কল ও একটি কছলের কারথানা প্রতিষ্ঠিত করিয়া গিরাছেন। তিনি দানে মুক্তহন্ত ছিলেন, কত জনহিতকর অসুষ্ঠান ও কত হুঃহু আন্ধীয় দান জন্তু পরিবার সোপনে তাঁহার সাহায্যলাভ করিত তাহার ইয়ন্ত। নাই। তাঁহার মৃত্যুতে আমরা একজন কর্মোৎসাহী মহাসুভব জনপ্রিয় ব্যক্তিকে হারাইলাম।"

প্রবাসীর ৪০ বৎসরের লেখক-তালিকা

গত চল্লিশ বংসরে যাঁহারা প্রবাসীতে লিখিয়া সম্পাদককে ঋণী করিয়াছেন, তাঁহাদের একটি তালিকা বর্তমান সংখ্যার শেষে মৃদ্রিত হইল। তালিকাটি সম্পূর্ণ নহে। কিছু নাম বাদ পড়িয়া থাকিতে পারে।

मिविनियानी ७ উक्षीत्री वाश्नात वाय ७ व्यवस्

বাংলা দেশের সিবিলিয়ানী শাসন শেষ হয় ১৯৩৬-৩৭ সালে এবং উজীরী স্মামল স্মারম্ভ হয় ১৯৩৭-৩৮ সাল থেকে। সিবিলিয়ানী আমলের শেষ বংসরে এবং উজীরী আমলের চারি বংসরে বাংলা দেশের সরকারী আয় কড হইয়াছিল, তাহা নীচের তালিকায় দেখান হইয়াছে। সিবিলিয়ানী আমলের শেষ বংসরের চেয়ে তাহার পরবর্তী প্রত্যেক বংসরে আয় কড বেশি হইয়াছিল, তাহাও এই তালিকায় দেখান হইয়াছে।

বৎসর	টাকায় আয়	সিবিলিয়ানী শেষ বৎসবের	
		চেয়ে বেশি	
1206-09	2578	••••••	
1209-OF	٠٠٠٠٠٠	P.9	
230F-03	>> 9 ******	<b>42</b>	
<b>&gt;302-8•</b>	7807	229	
798 •-87	20k5 · · · ·	>#F	

চারি বংসরে মোট বেশি আর ৫৩০٠٠٠٠

চারি বংশরে মন্ত্রীরা ওধু যে এই পাঁচ কোটি তেজিশ লক্ষ টাকাই বেশি পাইয়াছেন, তাহা নহে। সিবিলিয়ানী আমলে সন্ত্রাসনপদ্ধীদের দমন ওদ্ধুহাতে গবর্মেণ্ট প্রতি বংশর মোটামূটি ঘাট লক্ষ টাকা থরচ করিতেন। এই চারি বংশর উদ্ধীরদের সেই ঘাট লক্ষ করিয়া মোট ২ কোটি ৪০ লক্ষ টাকা থরচ হয় নাই। তা ছাড়া সিবিলিয়ানী আমলে বাংলা-গবর্মেণ্টকে মোটামূটি আঠার লক্ষ টাকা ভারত-সরকারকে হৃদ দিতে হইত। উদ্ধীরী আমলে সেই হৃদটা মাফ হওয়ায় চারি বংশরে তাঁহারা ৭২ লক্ষ টাকা রেহাই পাইয়াছেন। অতএব, গত চারি বংশরে উদ্ধীরনা সিবিলিয়ানদের চেয়ে মোট আট কোটি প্রতালিশ লক্ষ টাকা বেশি পাইয়াছিলেন বাংলা দেশের লোকদের হৃথখাছেন্দ্য আছা শিক্ষা আক্ষির ব্যবহা করিবার নিমিত।

কিছ বাংলা দেশের লোকেব। কি আগেকার চেয়ে বেশি ও ভাল থাইতে পায় । তাহাদের ঘর বাড়ী কাপড় চোপড় বাসন কোসন কি আগেকার চেয়ে ভাল হইয়াছে । দেশে কি বেশি শস্ত উৎপন্ন হইডেছে । অন্ত আয় কি বাড়িয়াছে । দেশে আয়া বক্ষার ব্যবস্থা কি উৎকৃষ্টতর হইয়াছে । বোগ চিকিৎসার ব্যবস্থা কি উৎকৃষ্টতর হইয়াছে । কি বৈশি ছাত্র । দিকা কি বেশি ছাত্র । পাইডেছে ও উৎকৃষ্টতর নিকা পাইডেছে । ঘদি এ

বিষয়ে কিছু উন্নতি হইয়া থাকে, তাহা কি সরকারী চেষ্টার ফল ?

বঙ্গের ১৯৪১-৪২ সালের বজেট

বন্দের ১৯৪১-৪২ সালের বন্ধেটে দেখা যাইতেছে যে,
আহমানিক আয়ের চেয়ে অহমানিক বায় এক কোটি
চৌত্রিশ লক্ষ টাকা বেশি। এই বন্ধেটটার যা কিছু দোষ
আছে এবং মন্ত্রীরা যে-সব অপকর্ম, অকর্ম ও অবহেলার
দোষে দোষী, তাহা মন্ত্রীদের বিরোধী দলের লোকেরা
তন্ধ করিয়া দেখাইতেছেন।

আয় হয় বিশুর, ধরচও হয় বিশুর, কিন্তু দেশ যেতিমিরে সেই তিমিরে। অপব্যয় ধ্বই হয়। কংগ্রেদী মন্ত্রীরা
মাদে ৫০০ টাকা বেতন লইতেন। আমাদের উজীরদের
নজর বড়। তাঁহারা ছই আড়াই তিন হাজারের কমে
কথা কন না। তাহার উপর রাহা ধরচ, ভাতা ইত্যাদি
নানা রকম উপরি পাওনা (অবশ্র "আইন"সক্ত!)
আছে। বাঁহারা আইন-সভার সদস্য, তাঁহাদেরও এই
উপরি পাওনা কম নয়। ন্যায্য যা, তা বারা লইয়া থাকেন,
তাঁহাদিগকে কোন দোষ দেওয়া যায় না। কিন্তু কেহ
কেহ এমন স্থমনিষ্ঠ ও ওন্তাদ যে, যদিও তাঁদের স্থায়ী
আড্ডা কলিকাতায়, তথাপি পৈত্রিক 'দেশ' হইতে
যাতায়াতের রাহা ধরচটা এবং কলিকাতায় থাকিবার
প্রাত্যহিক ভাতাটা তাঁহারা আদায় করিয়া থাকেন।
লাটসাহেবের বেতন ও ভাতা একটা বুহৎ ব্যয়।

বঙ্গের লাটদাহেবের বেতন ও (''আইন"দঙ্গত) উপরি (?)

আনেকে মনে করে বজের লাটসাহেব বৎসরে ১,২০,০০০ টাকা বেতন পান এবং তার থেকে বিরাট ব্যয় বাদে যৎকিঞ্চিৎ যা বাঁচে সেইটাই বাড়ী পাঠান, কিছা এখানেই সঞ্চয় করেন। তা নয়। তাঁহার যত রকম ব্যয় হওয়া সম্ভব তাঁহাকে তাহা আলাদা দেওয়া হয়; ১২০০০০ টাকা থেকে তাঁর আধ প্রসাও ধ্রচ করা আবশ্রক হয় না। প্রাসাদ ত পান বিনি প্রসায়, আর সবও বিনি

শয়সায়। তিনি বা দান করেন, তাও বলের রাজস্ব থেকে মেলওয়া হয়। আর্গে আর্গে আমরা বলেটের বই একখানা পাইতাম এইরূপ মনে পড়িতেছে, কিন্তু আজকাল তা আর পাই না। উজীররা 'ভয়য়র' মিতবায়ী হইয়া পড়িয়াছেন। সেই জন্ম আমরা লাটসাহেবের সাত লক্ষ পঞ্চাল হাজার টাকা ভাতার ফদটা একখানি দৈনিক কাপজ ("ভারত") থেকে উদ্ধৃত করিতেছি। "ভারত" লাটসাহেবের ভাতাকে বার হাত কাঁকুড়ের তের হাত বীজ বলিয়াছেন, কিন্তু বীজটা কাঁকুড়টার চেয়ে বান্থবিক ভয়ম্ব ভবেরও বেলি।

"এই বিপুল বরাদ্ধ একটা বিভাগের অনেকগুলি লোকের জঞ্চ নর, স্বরং বাঙ্গলা দেশের লাটদাহেবের জন্য। ভারত-শাসন আইন অমুসারে লাটদাহেবের বেতন ও ভাতা সম্বন্ধে ব্যবস্থা-প্রিষদের ভোট লওরা তো চলেই না, এই ব্যাদ্ধের কোনরূপ আলোচনা পর্যান্ত নিষিদ্ধ। এই পোনে নর লক্ষ টাকা করদাতা-লগকে মুখটি বুজিয়া গণিয়া দিতে হইবে, ভারত-শাসন আইনের ক্রিচাই বিধান।

#### ব্যান্টা নিম্লিখিতরপ:---

3 1	বেভন, বাৰ্ষিক	25	টাকা
: <b>&gt;</b>	সামচ্যারী এলাউস	20000	,,
9	লাটসাহেবের ৰাড়ীর জন্য বরা	<b>५</b> :	
(本)	কৰ্মচারীর বেভন	<b>४</b> २१२•	,,
∙(খ)	কেরাণী ভূত্য প্রভৃতির বেতন	778,888	۰,
-(গ)	কর্মচারীদের ভাতা	৩২ • ৩৮	**
(ঘ)	কণ্টিঞ্জেন্সি	2 • 2 ≤ 7 8	17
( <b>&amp;</b> )	मान	74	,,
31	পবর্ণবের সেক্রেটারীবৃন্দ :		
· ( <b>ক</b> )	কর্মচারীদের বেডন, বার্ষিক	#8#··	,,
· ( <b>4</b> )	কেরাণী প্রভৃতির বেতন	84•••	,,
(গ)	ইহাদের ভাতা	<i>ऽ७</i> २००	,,
্(ঘ)	কন্টিপ্লেন্সি	>00	>9
21	ৰনট্ৰাক্ট এলাউন্স হইতে ব্যৱ	>> • • •	,,
• 1	ভ্ৰমণ-ব্যস্ত	7854	"

এইবার আরও একটু পরিভার করিয়া দেখা যাক। লাট-জাহেবের বাড়ীর জন্য যে বরাদ ধরা হইরাছে তাহা ব্যর হইবে ক্রিয়োক্তরণে—

3 (	মিলিটারী সেক্রেটারী বার্ষিক	724	টাকা
١ ۽	ভাক্তার	₹8•••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
0	ব্যাপ্ত	****	,,,
	দেহরকী	7	97
- <b>1</b>	আসবাবপত্ৰ চকচকে বাখিবাৰ	जना 8≥•••	٠,

## বঙ্গের আবগারি আয়ের ক্রমিক রন্ধি

বক্ষের প্রধান মন্ত্রী ও অফ্স কয়েক জন মন্ত্রী মুগলমান; বাকী মন্ত্রীরা হিন্দু। মুগলমানদের কোরান অফ্সারে মদ হারাম, হিন্দুদের মৃত্যুতি অফ্সারে মঞ্জান মহাপাতক। এই জফ্ম মুগলমান ও হিন্দু মন্ত্রীরা মিলিয়া মদ বাওয়া ও অফ্টান্ত নেশা করা উত্তরোজ্যর এমন অধিকতর ব্যয়সাধ্য করিয়া তৃলিতেহেন, যে, আবগারি আয় বাংলা দেশে বাড়িয়াই চলিয়াছে। কংগ্রেসী মন্ত্রীদের বৃদ্ধি কম; তাঁহারা মন্ত উৎপাদন বিক্রম ও পান নিবিদ্ধ করিতে চাহিয়াছিলেন। তার চেয়ে বাংলার মন্ত্রীদের বৃদ্ধি ও ব্যবস্থা ভাল—বেশ তৃ-প্রস্থা আয় হয়।

১৯০৭-৩৮, ১৯৩৮-৩৯, ১৯৩৯-৪০, ও ১৯৪০-৪১ সালে বলের আবগারি আয় হইয়াছিল, যথাক্রমে ১৫৪৫৬০০০, ১৫৯৩৫০০০, ১৬৫২৮০০০, এবং ১৭৫০০০০০ টাকা। ১

# মক্তবে হিন্দু ছাত্র সংখ্যার ক্রমরৃদ্ধি

বঙ্গীয় ব্যবস্থা পরিষদে রায় হরেক্সনাথ চৌধুরীর একটি প্রশ্নের যে উত্তর প্রধান মন্ত্রী দেন, তাহা হইতে বুঝা যাইতেছে, বন্ধে মক্সবে হিন্দু ছাত্রের সংখ্যা ক্রমশঃ বাড়িয়া চলিতেছে। প্রধান মন্ত্রী তাঁহার উত্তরে জ্ঞানান যে ১৯৩৮ সালে বন্ধের মক্তবগুলিতে ৩২১৩৯টি হিন্দু ছাত্র ছিল, এই সংখ্যা বাড়িয়া ১৯৪০ সালে ১৪৫০৮ অর্থাৎ ছিল্পেরেও জ্ঞাধিক হয়। কোন্ জ্লোয় কি পরিমান বাড়িয়াছে তাহা নীচের তালিকা হইতে জ্ঞানা যাইবে।

কেলা 🥕	মক্তবে হিন্দুছাট	ত্রর সংখ্যা।
•	বৎস	র
	728•	7204
২৪-পরগণা	<b>૨</b> ૨১ <b>৯</b>	186
নদীয়া	२७১२	446
মূৰ্শিদাৰাদ	781-2	440
<b>য</b> শোহর	०२১७	107
<b>খুল</b> ন1	259 .	२१७
বৰ্ধ মান	२८७१	746A
বীরভূম	2211	7725
<b>ৰাক্</b> ড়া	२७०	215
ङ्गनो	26.97	>• e e
হাৰড়া	. 224	२७२
মেদিনীপুর	₹25•	74.97

ঢাকা	2496	7448
হৈমনসিং	<b>⊘8⊘</b> ₩	৺৮৪≱
ফরিদপুর	२०७७	2••2
বাখরগঞ	( > 1 w	8057
চট্টগ্রাম	4042	৩৩•৬
নোয়াখালি	1011	<b>২8⊌</b> ২
ত্রিপুরা	•	১৩৭
রা <del>জ</del> শাহী	٥٠١٩	<b>\$</b> \$0
দিনাজপুর	<b>56</b> 48	781-1
বঙ্গপুৰ	> ( 42 •	29.
<b>জল</b> পাইগুড়ি	२ ( २	a> 9
ব গুড়া	>800	749
পাবনা	<i>\$</i> 2	<b>৯</b> २७
মালদহ	489	৩৩.
মোট	184.4	©\$78 <b>9</b>

দেখা ঘাইতেছে যে, অধিকাংশ জেলাতেই মক্তবে হিন্দু ছাত্র বাড়িয়াছে, অল্ল কয়েকটিতে কমিয়াছে, এবং বাকুড়া মেদিনীপুর প্রভৃতির মত হিন্দুপ্রধান জেলাতেও মক্তবে হিন্দু ছাত্রের সংখ্যা বাড়িয়াছে।

এই সংখ্যাবৃদ্ধির কারণ ইহা নহে যে, মক্তবগুলিতে সাধারণ পাঠশালা অপেক্ষা উৎকৃত্ত শিক্ষা দেওয়া হয়; কারণ এই যে, যে-যে জেলায় মক্তবে হিন্দু ছাত্রেদের সংখ্যা বাড়িয়াছে সেই সেই জেলায় যথেষ্টসংখ্যক সাধারণ পাঠশালা নাই। হিন্দুরা তাহাদের ছেলেমেয়ে-দিগকে সাধারণ পাঠশালাতে পাঠায় কিছ ভাহা না থাকিলে তাহারা লেখাপড়া শিখাইবার নিমিন্ত মক্তবেই পাঠায়—কারণ বিশেষ করিয়া হিন্দুদের জন্ম কোন পাঠশালা নাই যেমন মুসলমানদের নিমিন্ত মক্তব আছে।

মক্তবে যে শিক্ষা চুম্বরা হয়, তাহা আধুনিক যুগের পক্ষে মৃসলমান বালকবালিকাদেরও উপযোগী নহে।
মক্তবসমূহের বাংলা পাঠাপুন্তক কদর্য বাংলায় লিখিত,
যেরপ বাংলা শ্রেষ্ঠ মৃসলমান লেখকেরাও ব্যবহার করেন
না। ভদ্তিয়, মক্তবের শিক্ষায় জ্ঞান ও মানসিক শক্তিবৃদ্ধি
এবং চারিত্রিক উন্নতি অপেক্ষা ধর্মান্ধতা ও সাম্প্রদায়িক
সংকীর্ণভাই বাড়ে।

বলা বাছ্ল্য, মক্তবী শিক্ষা হিন্দু ছেলেমেয়েদের বিন্দুমাত্রও উপযোগী নহে। অথচ ্সরকারী শিক্ষানীতি এক্কণ যে, যথেষ্ট সাধারণ পাঠশালা স্থাপন না করিয়া ভাহা পরোক্ষভাবে হিন্দু ছেলেমেয়েদিগকে মক্তবে পড়িতে নতুবা নিরক্ষর হইয়া থাকিতে বাধ্য করিতেছে।

হিন্দু সমাজের এ বিষয়ে ঔদাসীয়া এত অধিক হে,.
হিন্দু নেতার। যথেষ্টসংখ্যক সাধারণ পাঠশালা স্থাপন করিতে গ্রন্মে ন্টের উপর চাপ দেন নাই, কিম্বা নিজেরাওল যথেষ্টসংখ্যক সাধারণ পাঠশালা স্থাপন করেন নাই। এ বিষয়ে তাঁহাদের খুব বেশী পরিমাণে মনোযোগী হওয়া আবশ্যক ও উচিত।

বঙ্গে কম-শিক্ষিত সম্প্রদায়ের প্রভুত্ব

সাম্প্রদায়িক বাঁটো আরার ভিত্তির উপর প্রণীত ভারতশাসন আইন বলে মৃসলমান প্রভূত্ব (অবশ্র বিটিশ প্রভূত্ত্বর 
অধীন ভাবে ) স্থাপন করিয়াছে। অথচ বাঙালী মৃসলমানসমাজ শিকায় হিন্দুসমাজের অনেক নীচে।

গত বংসর বলের কলেজগুলিতে মোট শিক্ষাধীক সংখ্যা ছিল ৬৯৩৯৯; হিন্দু ছাত্তের সংখ্যা ২৭২৭৭, মুসলমান ছাত্তের সংখ্যা ৫৮১৮।

গত বংসর মোট ১৭৯৯৫ জন হিন্দু ছাত্ত প্রবেশিক: পরীক্ষা দিয়াছিল; মুসলমান পরীক্ষাণী ছিল ৪১৬৩ জন।

# হিন্দুস্থান কো-অপারেটিভ্ ইনসিওরেন্স সোসাইটি

গভ ১৯৪০ সালে হিলুম্বান কো-অপারেটিভ ইনসিওর্যাক্ষ্য সোসাইটি লিমিটেভ তুই কোটি চুয়ান্তর লক্ষ্য টাকার নৃতন বীমার কাজ করিয়াছেন। এক্লপ তুর্বৎসরে এতঃ টাকার কাজ করা প্রশংসার্হ।

ভৌগোলিক প্রদর্শনী ও ভূগোল শিক্ষা

কলিকাভায় একটি ভৌগোলিক প্রদর্শনী খোলা হইয়াছিল এবং কলিকাভা বিশ্ববিদ্যালয় উচ্চতর পরীকা-ভলিতেও ভূগোল শিক্ষার ব্যবস্থা করিয়াছেন দেখিয়া সন্তোব লাভ করিয়াছি। ভূগোল সক্ষে অঞ্চতা মান্থ্যকে ক্পমপুক থাকিতে সাহায্য করে। বাংলা দেশের পথকাটের অবস্থা এরপ ধে, কলিকাতা হইতে নবদীপ
শাস্তিপুর ক্ষনগর যাইতে হইলেও ট্রেন বদলাইতে
হয়, যদিও বোদাই মাস্তাজ দিল্লী লাহোর পেশাওয়ার
হইতে গোলা কলিকাতা আসা যায় এবং সোজা সেই সব
জায়গায় যাওয়াও যায়। ইহার উপর যদি আমরা ভূগোল
না-জানি, তাহা হইলে আমাদের শরীরটা যেমন ঘরকুনো
হইয়া আছে, মনটাও সেইরপ ঘরকুনো হইয়া থাকে।

আমাদের কবি রবীজনাথ ইহার বিপরীত দৃষ্টাস্ত দেপাইয়াছেন। তিনি পৃথিবীর সকল মহাদেশে গিয়াও লভ্ট হইতে পাবেন নাই, পৃথিবীকে জানিবার তাঁহার আমাজজা মিটে নাই। আনী বংসর বয়সে তিনি বিধিয়াছেন:—

"বিপুলা এ পৃথিবীর কতটুকু জানি।
দেশে দেশে কত না নগর রাজধানী,
মাহুষের কত কীতি, কত নদী গিরি সিদ্ধু মক,
কত না অজানা জীব, কত না অপরিচিত তরু
রয়ে গেল অগোচরে। বিশাল বিশের আয়োজন
মন মোর জুড়ে থাকে অতি কুদ্র তারি এক কোণ।
দেই কোভে পড়ি গ্রন্থ অমণ্যন্তান্ত আছে যাহে

ষেথা পাই চিত্রময় বর্ণনার বাণী;
কুড়াইয়া আনি।
জ্ঞানের দীনতা এই আপনার মনে
শূরণ করিয়া লই যত পারি ভিক্ষালব্ধ ধনে।"

অক্ষয় উৎসাহে---

প্রসিদ্ধ বহুভাষাবিৎ ডক্টর গ্রিয়ার্সন

বিখ্যাত বছভাষাকিং ডক্টর গ্রিয়াস'নের একানকাই বংশর বয়সে মৃত্যু হইয়াছে। ডিনি ভারতবর্ধের সমৃদ্র ভাষা ও উপভাষার সহিত পরিচিত ছিলেন এবং তাঁহার Linguistic Survey of India তাঁহার প্রাসিদ্ধ কীর্ডি।

ৰাণিজ্যিক ভূগোল শিক্ষার বিশেষ প্রয়োজনীয়তা

আমাদের সমৃদয় বিভালয়ে, কলেন্ধে, ও বিশবিদ্যালয়ে বাণিজ্যিক ভূগোল বিশেষ করিয়া শিখান উচিত। কোন্
কাঁচা মাল ও কোন্ তৈরি জিনিষ বাংলা দেশের কোথায়
উৎপদ্ধ ও প্রস্তুত হয় বা কোথা হইতে আনীত হয়,
আমদানী-রপ্তানির পথ ও উপায় কি কি—এই সব শিক্ষা
ক্রেপ্তায় কতব্য। কলিকাতা মিউনিসিপালিটির কমার্শ্যাল

মিউজিয়মের শ্রীযুক্ত কালীচরণ ঘোষের পৃত্তকগুলির ধূর্ব বেশি পাঠক জুটা আবশ্বত।

ব্রিটেনকে সাহায্য দিবার আমেরিকান আইন

"ইন্ধারা ও ঋণদান বিল" নামক ব্রিটেনকে সাহায্য দিবার আমেরিকান বিলটি আইনে পরিণত হইয়াছে, ইহা সন্তোষের বিষয়। আমেরিকার সাহায্য পাইলে ব্রিটেনের মুদ্ধে জয়লাত অধিকতর নিশ্চিত হইবে। আমরা ব্রিটেনের জয় চাই। তাহা অবশু পৃথিবীর সর্বত্র স্বাধীনতা ও গণতদ্বের প্রতিষ্ঠার সমর্থক হইবে না, কিছু জামেনী ও ইটালীর জিৎ অপেক্ষা তাহা পৃথিবীর পক্ষে ভাল হইবে। ব্রিটিশ সাম্রাজ্যবাদ এবং নাংসীবাদ-ফাসিস্টবাদ উভয়ই মন্দ্র; কিছু ব্রিটিশ সাম্রাজ্যবাদ উভয়ের মধ্যে ভাল, ব্রিটিশ-সাম্রাজ্যের জয় মন্দের ভাল।

আমেরিকা যদি এরপ ভান করে যে, সে পৃথিবীতে স্বাধীনতা ও গণভন্ন প্রতিষ্ঠার জন্ম ব্রিটেনকে সাহায্য করিতেছে, ভাহা হইলে তাহা মিধ্যা দাবী হইবে। আমেরিকার কোন কোন মহামনা নাগরিক—বিশেষ করিয়া ডক্টর সাণ্ডার্ল্যাণ্ড, ভারতবর্ষের স্বাধীনতার জ্ঞ আন্তরিক চেষ্টা করিয়াছেন বটে, কিন্তু আমেরিকার যুক্ত-রাষ্ট্র কথনও ভারতবর্ষের স্বাধীনতার জন্ম টুঁ শব্দও করে नारे; এবং কোন ব্যক্তি, জাতি বা রাষ্ট্র যদি বলেন যে, তিনি পৃথিবীর স্বাধীনতার পক্ষে অথচ ভারতবর্বের স্বাধী-নতার জন্ম কিছুই করেন না. তাহা হইলে সে-কথা সত্য নতে; কারণ, পৃথিবীতে স্বাধীনতার প্রতিষ্ঠার নিমিত্ত সর্বাগ্রে ও সর্বপ্রধান দরকার ভারতে স্বাধীনতা-প্রতিষ্ঠা। তাহা ভিন্ন পৃথিবীতে স্বাধীনতা প্রতিষ্ঠিত হইতে পারে না। ব্রিটেন যে মানবজাতির এক-পঞ্চমাংশ মানুষকে व्यधीन वाथिया बुद्धान ও मिक्नमानी श्रेयाहरू, हेशहे অক্সাক্ত জাতিকে সাম্রাক্ষ্য স্থাপনে প্রলুক্ক ও প্রবৃত্ত করিয়া আসিতেচে ।

আমেরিকার "ইজারা ও ঝণদার্ননীবল" আইনে পরিণত হইবার পর রাষ্ট্রপতি ক্লপ্রভেণ্ট অতঃপর যুক্তরাষ্ট্রের ব্যবস্থাপক সভা কংগ্রেসের নিকট মঞ্বী চাহিবেন ৭০০,০০,০০,০০০ (সাত শত কোটি) তলারের অর্থাৎ মোটামুটি ২১০০ কোটি টাকার। এই নগদ অর্থ দারা ব্রিটেনকে নানাবিধ ধাছদ্রব্য, জাহাজ, এরোপ্লেন, যুদ্ধান্থ প্রস্তৃতি সরবরাহ করা হইবে।

# জামে নীর নূতন যুদ্ধোদ্যম

জামেনী ইয়োবোপের আরও কোন কোন দেশে প্রভাব বিস্তার করিয়াছে— যেমন বৃলগেরিয়ায়, এবং আনেকটা জুগোলাভিয়াতেও। এথন সে গ্রীসকে আক্রমণ করিবার নিমিন্ত ধাওয়া করিয়াছে। গ্রীস কিছু মৃত্যুপণ করিয়া আধীনতা রক্ষায় দৃঢ়সহল। গ্রীস ও ব্রিটেনের হারা ইটালী নাজেহাল হওয়ায় ইটালীতে ইতিপ্রে ই জামেনীর প্রভূত্বের কাছাকাছি কিছু প্রতিষ্ঠিত হইয়া গিয়াছে।

জার্মেনী নবোদ্যমে আকাশপথে ব্রিটেন আক্রমণ আরম্ভ করিয়াছে। এখন তাহার বিশেষ চেটা হইবে, ব্রিটেনের ও ব্রিটেনের মিত্রদের জাহাজ তুবাইয়া ব্রিটেনে খাদ্যক্রের ও যুদ্দমভাবের আমদানী বৃদ্ধ করা। ইতিমধ্যেই এক সপ্তাহে ব্রিটেনের ও তাহার মিত্রপক্ষের থুব বেশী জাহাজ জার্মানী ভুবাইয়া দিয়াছে। কিন্তু ব্রিটেন দমিতেছে না—আমেরিকাও দমিবে না। ব্রিটেন নিজে এবং কানাডার ও যুক্তরাষ্ট্রের সাহাযে নৃত্রন নৃত্রন জাহাজ নির্মাণ করিতেছে এবং আকাশপথে ও জলপথে জার্মেনীকে পাণ্টা আক্রমণ করিয়া তাহার আক্রমণশক্তি নই করিবার চেটা করিতেছে।

## বঙ্গের লাট-প্রাসাদে নেভাদের কন্ফারেম্স

বদের গবর্ণর ভিন্ন ভিন্ন হিন্দু মুস্লমান ও কংগ্রেসী দলের নেতাদিগকে নিজ প্রাসাদে আহ্বান করিয়া সাম্প্রদায়িকভাবিষে কর্মিত বলের রাজনৈতিক বায়ুমগুলের উৎকর্ম সাধনের চেটা করিতেছেন বলিয়া ধবর বাহির হইয়াছে। এই চেটায় ব্যাদির উপসর্গ যদি কিছুক্মে ত ভালই; কিছু সাম্প্রদায়িক বাঁটো আরার সমূলে উচ্ছেদ ব্যতিরেকে ব্যাধি ও ভাহার বীজ নই করা অসম্ভব।

### বোষাইয়ে নেতাদের কন্ফারেন্স

বোখাইয়ে নানা শ্বীলের নেতাদের কন্ফারেশে ভারত-বর্ষের রাজনৈতিক পরিস্থিতির উৎকর্ষবিধান ও তথাকথিত "অচল" অবস্থার অবসানের চেষ্টা হইতেছে। চেষ্টা ভাল। কিন্তু এক্ষেত্রেও সাম্প্রদায়িক বাটো আবার উচ্ছেদ ব্যতিরেকে কোন স্থায়ী চল হইবে না বলা যাইতে পারে।

## রবীন্দ্রনাথের শীঘ্র প্রকাশ্য গ্রন্থ

রবীক্রনাথের স্বাস্থ্যের ক্রমশঃ উন্নতি হইতেছে। তিনি সম্প্রতি মোটরে শান্তিনিকেতন আপ্রম পরিদর্শন করিয়া বৈড়াইয়াছেন। তাঁহার নবরচিত কতক**ও**লি কবিতা শীদ্র "আবোগ্য" নাম-দিয়া পুতকের আকারে বাহির হইবে।

ছোট ছেলেমেয়েনের জন্ম লিখিত তাঁহার ছোট- গল্পেক্স একটি বহিও প্রস্তুত হইতেছে।

### বিক্রয়-কর আইন

বছ সমালোচনা এবং হিন্দু-মুসলমান দোকানদার ব্যবসাদারদের হরতাল সত্ত্বেও নিজেদের দলের এবং, বাহা-দের পায়ে আঁচড় লাগিবে না, সেই 'ইউরোপীয়'দের ভোটের জারে মন্ত্রীরা বিক্রম্ব-কর বিল আইনে পরিণত করিয়াছেন। ইহাতে দেশের লোকদের উপর ট্যাজ্মের বোঝা বাড়িবে এবং ব্যবসা-বাণিজ্যের অস্থবিধা হইবে; কিন্তু মন্ত্রীদের অপব্যয় করিবার সামর্থ্য বাড়িকে। এই কর স্থাপন ঘে, আবশ্রত ছিল না, তাহা অনেকে দেখাইয়া-ছেন।

# শ্রীযুক্ত নলিনীরঞ্জন সরকারের বাংলার ব**জেট** বিশ্লোষণ

শ্রীযুক্ত নলিনীরঞ্জন সরকার বলের রাজস্বসচিব ছিলেন এবং তাহার আগেও কেন্দো অর্থনৈতিক ব্যাপারে দক্ষতা ও অভিজ্ঞতায় তাঁহার প্রদিদ্ধি ছিল। তিনি বাংলার প্রকটি বিশ্লেষণ করিয়া দেখাইয়া দিয়াছেন যে, বিক্রেয়-কর আইন দারা নৃতন ট্যাক্স বসাইবার কোনই প্রয়োজন ছিল না। "আর্থিক জ্লগং" বজেটের উপর তাঁহার বক্তৃতার বে চ্ছক দিয়াছেন, তাহার প্রধান অংশ নীচে উদ্ধৃত হইল।

''অবর্থসচিব স্থরাবন্ধীদেশের উপর বিক্রয়কর ধার্য করিবার অপরিহার্যতো প্রমাণ করিবার উদ্দেশ্যে বাজেটে হিসাবের যে মারপাাচ থেলিয়াছেন, এীয়ক্ত সরকার তাহা অতি স্থানিপুৰভাবে বিশ্লেষণ করিয়া দেশবাসীকে এই ফাঁকি ধরাইয়া দিয়াছেন। অর্থসচিব বাজেট বক্তভায় এরূপ জানাইয়াছেন যে চলভি বৎসরের সমস্ত খরচপত্র চালাইয়া বংসবের শেষে গবর্ণমেক্টের হাতে মাত্র ৩০ লক্ষ টাকা অবশিষ্ট থাকিবে এবং আগামী এপ্রিল মাদ হইতে ষে সরকারী বৎসর আরেজ হটকে ভাচাজে প্রবর্ণমেণ্টের ১ কোটি ৩৪ লক্ষ টাকা ঘাটতি হইবে। কাজেই গ্ৰৰ্ণমেণ্টের বিক্রমকর ধার্যা করা ছাড়া আর কোন উপাই নাই। 🕮 युक्त সরকার বলেন যে, চলতি বংসরের শেষে উদ্ভ টাকা এবং আগামী বংসরের ঘাটতি সম্বন্ধে যে বরান্দ দেওয়া ছইয়াছে ভালার কোনটাই ঠিক নলে। প্রভ্যেক বৎসরই দেখা যায় যে সংশোধিত হিসাবে কোন বংসরের ধরচের যে আমুমানিক হিসাব দেওৱা হয় শেষ পর্যাম্ভ খরচ তাহা অপেকা শতকরা ২াও টাকা কম হইয়া থাকে। এবার ধরচ শতকরা ২ টাকা কম **হইবে**: বলিবা ধরিলেও শেব পর্বাক্ষ গ্রথমেণ্টের ৩০ লক্ষ্ণ টাকা বাঁচিয়াং ষাইবে। কান্তেই চলতি বংসরের শেষে মজদ তহবিলের পরিমাণ ৩৩ লক্ষ টাকা না হইয়া ৮৩ লক্ষ টাকা হইবে। বিতীয়ত: वाक्रमा प्रदेकारवर वास्मर्के शक ১৯৩१-७৮, ১৯৬৮-७৯, এवः ১৯৬৯-৪ - সালে বিভিন্ন বিভাগের জন্য যে টাকা মঞ্জুর করা হইরাছিল শেষ পর্যান্ত তাহা হইতে ষথাক্রমে শতকরা ৫. ৭. ৬, ও ৮'e ভাগ কম ধরচ হইয়াছে বলিয়া দেখা গিয়াছে। চলতি বৎসরে মঞ্বীকৃত টাকার শতকরা ৪ ভাগ কম ব্যন্ন হইবে বলিয়াও যদি ধরা হয় ভাছা হইলেও গবর্ণমেণ্টের ৬০ লক টাকার মত বাঁচিবে। এক্লপ অবস্থায় চলতি বংসরের শেষে গবর্ণমেণ্টের হাতে মজুদ ভচবিলের পরিমাণ চটবে ১ কোটি ২৩ লক্ষ টাকা। তার পর च्याताभी वरमदाव वास्कृति कम्लाव सामित्व अनमान वावन ७० লক্ষ টাকা এবং কৃষিখণ বাবদ ৫ লক্ষ টাকা ব্যয় ব্যাদ করা হইরাছে। উহা ধরচা নহে---লাখন মাত্র। এই টাকা চলতি আর হইতে প্রদান না করিয়া এখনই উহা অনায়াসে ঋণ প্রহণ করিয়া সংগ্রহ করা যাইতে পারে। অধিকল্প গবর্ণমেন্টের হাতে পথক ভাবে যে ৪৭ লক্ষ টাকার সিকিউরিটি মজুদ আছে তাহার বর্তমান বাজার মৃল্য ৪০ লক্ষ টাকা ধরিলেও প্রয়োজনমত উহা গ্রণ্মেণ্ট বায় করিতে পারেন। এই ছুইটি বিষয় বিবেচনা করিলে চলতি বৎসবের শেষে গবর্ণমেন্টের মজুদ তহবিলের পরিমাণ দাঁডার ২ কোটি ২৮ লক্ষ টাকা: উচার উপর প্রবর্ণমণ্টের হাতে গভ বংসবের ক্রীত যে পাট বহিষাছে তজ্জনা অস্তত: ২০ লক্ষ টাকা গবর্ণমেণ্ট পাইতে পারেন। অক্টোবর মাস হইতে যে পেট্রল ট্যাক্স বসিবে তাহার ফলেও গ্রেণ্মেন্টের মজ্জদ তহবিলের পরিমাণ ৫ লক্ষ টাকা বাভিবে। এই সমস্ত ধরিলে আগামী বৎসরের শেষে গবর্ণমেন্টের হাতে মজুদ তহবিলের পরিমাণ দাঁড়াইবে আড়াই কোটি টাকা অপেক্ষাও বেশী। এত ৰড মজুদ তহৰিল লইয়া কাজ চালাইতে গ্বর্ণমেণ্টের পক্ষে কোনরপ অস্তবিধা হইবারই কারণ নাই।

''আগামী বংসবের ঘাট্তি সম্বন্ধেও এই সব কথা অনেকটা প্রযোজ্য। আগামী বংসরে যে ব্যয়বরান্দ ধরা ইইরাছে, প্রকৃত ৰায় তাহা হইতে শতকরা ৪ ভাগও যদি কমিয়া যায় তাহা হইলে ঘাটভির পরিমাণ ৬০ লক্ষ টাকার মত কমিয়া উচা ৭৫ লক টাকার পরিণত হটবে। দিতীরত: আগামী বংসবের বাজেটে একসঙ্গে পেন্সন প্রদান বাবদ ৬ লক্ষ টাকা এবং হাইকোটের নিক্টস্ত জ্বমি থবিদ কবিবার জ্বনা ৮ লক্ষ্টাকার যে ব্যয়বরাদ ধরা হটবাছে ভাহা রাজস্ব হইতে সংগ্রহ না করিয়া ঋণ করিয়াই সংপ্রত করা উচিত। মাল্রাক ও পাঞ্চাব প্রদেশে এই ধরণের প্রচালণ করিয়াই সংগ্রহ করা হইতেছে। এই সব বিষয় পর্য্যালোচনা করিয়া শ্রীষক্ত সরকার বলেন যে আগামী বৎসরে গ্রব্মেক্টের ৬০ লক্ষ টাকার বেশী ঘাটতি হইবার কোন আশক্ষা নাই। ষেথানে গ্রন্মেটের মজুদ তহবিলের পরিমাণ আডাই কোটী টাকার মত, সেখানে ৬০ লক্ষ টাকা ঘাটতি হউলেই নুতন ট্যাক্স ধার্য্য করা অপরিহার্য্য বলিয়া প্রমাণিত হয় না এবং একন্য জাতিগঠনমূলক কাজ বন্ধ চইয়া ঘাইবার আশত্বা উপস্থিত হয় না—উহাই 🕅 বৃক্ষ সরকারের অভিমত।"

বিলাতী "নিউ স্টেট্স্মান"এর একটি প্রবন্ধ

আজকাল বিলাতী ও অন্তান্ত বিদেশী কাগজ বড় বিলখে পাওয়া যায়। সেই জন্ত গত ১৪ই ডিসেম্বরের "দি নিউ ন্টেই আন এগু নেশ্রন" নামক বিখ্যাত কাগজটিব "জয়লাভে ভারতের অংশ" ("India's Part in Victory") শীর্ষক প্রবন্ধটির সংক্ষিপ্ত অন্থান দিতে পারিলাম না। ইহার ২০১টি অংশ এখন পুরাতন ইতিহাসের পর্যায়ে পড়িয়া গেলেও স্বটির মূল্য এখনও আছে। যাহা হউক, তুই একটি অংশের কিছু পরিচয় দিতেছি।

ভারতস্চিবের ও বডলাটের পক্ষ হইতে ভারতবর্ষকে যাহা দিবার প্রস্তাব গত আগস্ট ও নবেম্বর মাসে হয়. তাহার দ্বিতীয় প্রধান অংশে এই কথা চিল যে, যদ্ভের ভারতীয়দিগের বারাই পর প্রধানত: ভোমীনিয়ন কলটিটিউশান স্থিরীকৃত হইবে। কিন্তু তাহাব স্কে এমন একটি স্ত জুড়িয়া দেওয়া হয় যাহাতে অভীকারটার মূল্য নষ্ট হইয়া যায়। সত্টা এই যে, यनि कान श्रेपान मध्यामय मध्यमाय वा ध्येनी अ কলটিটিউশানটাতে আপত্তি করে, তাহা হইলে গবল্পেন্ট তাহা গ্রাম্থ করিতে উহাদিগকে বাধ্য করিবে না, তাহাদিগকে छंश গ্রহণ করাইতে তাহাদের উপর জ্লুম করা হইবে না। किन हैश बाता मः शांशतिकेत्तत है कारक बाहक कविवाद. ভাহাদের ধারা বচিত শাসনবিধি নাক্চ করিবার, ক্ষমতা ঘে-কোন সংখ্যালমু সমষ্টিকে দেওয়া হইয়াছে। স্বরাজের দিকে অব্যসর হইবার পথে ইহা একটা তুর্লভ্যা বাধা। গবন্মেণ্টের এই সঙ্কেতটা এই অর্থেই মুসলিম লীগ, দেশী রাজ্যের রাজারা, ও ইউরোপীয়েরা বৃঝিয়াছে। গোড়াতেই এই প্রকারে ব্যাহত হইয়া কংগ্রেস (যাহার পশ্চাতে শক্তকরা ৭০ জন নির্বাচক রহিয়াছে ) প্রন্মেণ্টের প্রস্তাব অসার ও মূল্যহীন বলে। "কোন সংখ্যালঘু সমষ্টিকে জোর করিয়া কোন কন্সটিটিউশান গ্রহণ করাইতে যে-আমাদের বিবেকে বাধে, সেই-আমরা কোন বিধার চিহ্ন-মাত্রও না দেখাইয়া সংখ্যাগরিষ্ঠদিগের করিভেচি।"\*

<sup>\*&</sup>quot;The other half of the offer was that the future constitution of an Indian Dominion shall be determined immediately after the war mainly by Indians themselves. That sounded promising, though the method was not defined with any precision. But there followed at once a qualification which, in the circumstances that face us today, destroyed the value of the offer. His Majesty's Government gave an undertaking that if any considerable minority took exception to the form of constitution that emerged, it would not be required to accept it, and need not fear that it will be "coerced." Now it may be that in such a case coercion would be morally unjustifiable.

"নিউ স্টেট্মান" উপরোক্ত মমের বে-সব কথা বলিয়াছেন, আমরাও সেইরূপ কথা অনেক বার মডার্ণ রিভিয়ু ও প্রবাসীতে লিখিয়াছি।

পঞ্জাব, দিদ্ধ ও উত্তর-পশ্চিম দীমাস্থ প্রদেশে যে মৃলিম লীগের সভা ও প্রভাব বিশেষ কিছু নাই, অস্ততঃ কিছু দিন আগে পর্যান্ত ছিল না, নিউ স্টেটস্মান তাহাও ধরিয়াছেন। তাহার পর, আমরা যাহা মডার্গ বিভিমু ও প্রবাসীতে আগে লিখিয়াছি, ঐ কাগজটি গবরে উকে মুসলিম লীগের পেট্রন অর্থাৎ মুক্রবি বলিয়াছেন, এবং বলিয়াছেন যে, তাহাতেই ইহা শক্তিশালিতায় কংগ্রেসেরই বিতীয় স্থানীয় হইয়াছে।

("Under the distinguished patronage of the Viceroy it has become, after the Congress, the greatest political power in India.")

'নিউ স্টেট্সানে'র প্রবৃদ্ধটিতে আরও অনেক প্রণিধান-যোগ্য কথা আছে, যাহা আমরা অনেক বার বলিয়াছি। ভাহার মধ্যে কেবল একটি কথা এখানে উদ্ধৃত করিব।

ভারতবর্ষের ভিন্ন ভিন্ন রাজনৈতিক দলের লোকেরা যুদ্ধের পর ডোমীনিয়ন স্টেটাসের প্রতিশ্রুতি বড়লাট ভারতদচিবের বা নিকট উভয়ের চাহিয়াছেন। আমরামভার্ণ রিভিয়তে বার বার, এবং প্রবাসীতেও, দেখাইয়াচি যে, পার্লেমেণ্টের আইন বা প্রতিশ্রতি ছাড়া কাহারও—এমন কি ইংলভেশবেরও, প্রতিশ্রুতির কোন মূল্য নাই। সেই জ্বন্ত আমরা व्यत्मक वांत्र विनिष्ठां हि ८४, यांशांत्रा यूरक्षत्र भरत धारम्य ডোমীনিয়ন স্টেটাদের প্রতিশ্রুতি দাবী করেন, তাঁহাদের এই দাবী করা উচিত যে. একটি পালে মেন্টারী আইন দাবা বা. অস্ততঃ, একটি পালে মেন্টারী নিধারণ ("resolution") ষারা এই প্রতিশ্রুতি দেওয়া আবশ্রক। নিউ স্টেটুয়ান বলিতেছেন যে, গত আগষ্ট ও নবেম্বরে যে ''অফার' ("offer") ভারতীয়দিগকে করা হইয়াছিল, তাহাতে এখন চলিবে না, নুভন একটি "অফ্লির" করা চাই। তাহার থসডাও এই কাগলটি দিয়াছে। তাহার চতুর্ব দফার গোড়ার হুটি বাক্য এই:—

(4) The pledge to grant Indians the right to determine their own constitution immediately after the war should be embodied in a resolution to be passed

But to say this with such solemnity in advance was to place in the hands of each of these minorities a right of veto over the will of the majority. Here was a barrier against any further progress towards self-government. The signal was understood in this sense by the Muslim League, Princes and the European community. Overruled in this way from the start, Congress which has 70 per cent. of the electorate behind it, pronounced the offer worthless. Too scrupulous to coerce a minority, we are now coercing the majority without a sign of hesitation.

at once by Parliament. The test of it must satisfy reasonable Indians before publication."

"নিউ স্টেট্ঝান" প্রাঞ্জ রাজনীতিবিদের যোগ্য আব একটি প্রতাব করিয়াছেন। তাহা এই যে, কারাক্ষ সম্দয় কংগ্রেশীকে বিনা সর্তে খালাস দেওয়া হউক নৃতন রাজনৈতিক অবস্থাবেষ্টনী স্প্রীর নিমিন্ত ("To make a new atmosphere we should at once release all the Congress prisoners unconditionally".)

# লাহোরে হিন্দু-সংখ্যালঘু প্রদেশগুলির কনফারেন্স

লাহোরে হিন্দু-সংখ্যালঘু প্রদেশগুলির যে কন্কাবেন্দ বর্ত্তমান মার্চ মাদের গোড়ায় হইয়া গিয়াছে, তাহা সাতিশয় গুরুত্বপূর্ণ। তাহার সমূদয় প্রতাবগুলি ভারতবর্ষের সমূদয় হিন্দুদের মন দিয়া পড়া উচিত। বাংলা, পঞ্জাব, দিল্লু ও উত্তর-পশ্চিম সীমান্ত প্রদেশের হিন্দুদের ত খুবই মনোযোগ দেগুলিতে করা উচিত।

শীষ্ক খামাপ্রসাদ ম্বোপাধ্যায়কে এই কন্দাবেশের সভাপতি নির্বাচন করিয়া উদ্যোজনরা ঠিক কাজ করিয়াছিলে। তাঁহার বজ্কতা সারগর্ভ ও উদ্দীপনাপূর্ণ ইইয়াছিল। অভ্যর্থনা-সমিভির সভাপতি রাজা নরেক্সনাথ পঞ্জাব ও কাশ্মীরের অভি সম্লান্ত-বংশীয় ব্যক্তি। তিনি স্পশিক্ষিত, এবং নিজ যোগ্যতার বলে নিম্নপদ হইতে পঞ্জাবের একটি ভিবিজনের কমিশনার হইয়াছিলেন। তিনি বেমন অভিজ্ঞ ও বিচক্ষণ, তেমনি স্পাইবাদী; পেন্দানভাগী হইয়াও গ্রহ্মেণ্টের ভয়ে ক্থনও গ্রায় ও সত্য কথা বলিতে পশ্চাৎপদ হন না। তাঁহার বজ্কতা খ্ব উৎকৃষ্ট হইয়াছিল।

কন্ফারেন্সে অনেকগুলি অতি প্রয়োজনীয় প্রতাব গুহীত হইয়াছে।

রায় বাহাত্র লালা তুর্গাদাস কন্ফারেন্সের ভিত্তিগত প্রভাবটি উপস্থাপিত করেন। এই প্রস্তাবের দারা কন্ফারেন্স থাটি স্বাক্ষাতিকভাতে ("pure nationalism"এ) ভাহার দৃঢ় বিশাস স্পষ্ট ভাবে ঘোষণা করে এবং ভারতবর্ষের ভবিষাৎ বন্সটিটিউশ্বন হইতে সাম্প্রদায়িকতা এবং পার্থকাপ্রবণভার ("separatism-এর) বহিছার দাবী করে।

এখানে কেবল আর একটি প্রস্তাবের উল্লেখ করিব।
তাহা ভাই পরমানন্দ উপস্থাপিত করেন। তাহাতে বলা
হয় যে, ভারতবর্ষের সকল প্রদেশের হিন্দুদের সমস্তা
পরস্পারের সহিত অভিত ; অভএব সকলেই যেন সর্বত্ত এরপ
প্রতিনিধি নির্বাচন করেন, শাহাদের ধারা সকল স্থানের

হিন্দুদেরই অধিকার রক্ষার চেষ্টা হইতে পারে। প্রস্তাবটি এই:—

Bhai Paramanand, M.L.A. (Central), moved a resolution declaring that the problems of Hindus of all the provinces were so inter-linked that unless they decided to act together the existence of Hindus in the minority provinces was in great danger.

The conference therefore urged upon the Hindus of those provinces where they were in majority to return such members to the Assemblies and other local bodies as can protect their rights not only in their own provinces but also in the provinces where the Hindus are in

minority.

এই প্রসংক লাংহারে ধান্ আবহল গফ্ফার থানের নেতৃত্বে সাম্প্রদায়িকভাবিরোধী সম্মেলনের অধিবেশন বিশেষ উল্লেখযোগ্য। তাহাতে পাকিস্থান পরিকল্পনা স্বাজাতিকতাবিরোধী ও দেশদ্রোহী বলিয়া নিন্দিত হইয়াছে। সিন্ধুতে নৃতন মন্ত্রিসভা গঠন ও তাহার ধারা আজাদচুক্তির সমর্থনও উল্লেখযোগ্য।

থাইল্যাণ্ড ও ইন্দোচীনের বিবাদ মিটমাট
জাপানের মধ্যস্বভায় থাইল্যাণ্ড ও ইন্দোচীনের
বিবাদের মীমাংসা হইয়া গিয়াছে বলিয়া ধ্বর আদিয়াছে।
নিশান্তির সত অকুসারে থাইল্যাণ্ড (খ্যামদেশ) ইন্দোচীনের কিয়দংশ পাইল। উহা বোধ হয় পূর্বের থাইয়ের
অংশ ছিল। তাহার অধিবাসীরা থাইয়ের অধিবাসীদের
সমান রাষ্ট্রীয় অধিকার পাইবে। থাইয়ের সহিত সংযুক্ত
অংশটির অ-সামরিকভাপাদন (''demilitarization'')
করা হইয়াছে। তাহার মানে কি এই যে, ঐ অংশে কোন
পক্ষেরই সৈন্ত থাকিবে না । তাহা অবশ্য জাপানের পক্ষের্বিধাক্ষনক। থাইয়ে জাপানের প্রভাব যুব বেশী।

এই নিষ্পত্তি দার। দ্বাপান বলশালী হইল। ব্রিটিশ-সাম্রাজ্যভূক ক্রম্বদেশের ঠিক পাশেই থাইল্যাণ্ডে জাপানের প্রভাব বৃদ্ধি ইংরেজের পক্ষে অম্ববিধাজনক হইবে।

## কবি ঈশ্বর গুপ্ত

গত ২০শে ফান্ধন তারিথে কাঞ্চনপদ্মীতে কবি ঈশ্ব শুপ্তের শ্বতিসভার অধিবেশন উপলক্ষাে সেথানে গিয়া-ছিলাম। কাঁচড়াপাড়া স্বৃহৎ বেলওয়ে কার্যানার জন্ত বিখ্যাত; কিন্তু এক কালে সমৃদ্ধ কাঞ্চনপদ্মী গ্রাম এখন পরিত্যক্ত বলিলেও চলে। দেখিয়া মন বিষাদভারাক্রান্ত ইইয়াছিল। কবির বান্তভিটায় এখন কেবল বৈঠকধানার নর্য ইইক প্রাচীরগুলি দাঁড়াইয়া আছে।

কবির গ্রন্থাবলীর একটি উৎকৃষ্ট প্রামাণিক সংস্করণ প্রকাশিত হওয়া আবস্তুক। তাঁহার "সংবাদ প্রভাকর" পত্তিকার এধনও বে-বে সংখ্যা সংগৃহীত হইতে পারে, ভাষা হইতে একটি চয়নিকা সংকলিত ও প্রকাশিত হইকে কবির সাংবাদিক কীর্তিরও কিছু পরিচয় সর্বসাধারণে পাইতে পারিবেন। তাঁহার বৈঠকথানাটি মেরামত করিয়া তাহাতে একটি পুন্তকাগার ও পল্লীসংগঠক হিতসাধনমগুলী স্থাপন করিলে কবির প্রতি স্থায়ী সম্মান প্রদশিত হইবে। ইটাচোনা, সিন্তুর, বীরনগর ও ধান্ত-কুড়িয়ায় যাহা হইয়াছে এবং বীরভ্ম জেলার স্থপুর গ্রামের নিমিন্ত বিশ্বভারতী যাহা করিতেছেন, তাহাতে কাঞ্চনপল্লী গ্রামের পুনকৃষ্কীবন অসন্তব মনে করা যায় না।

ঈশর গুপ্তের শ্বতিসভা যে হয়, তাহার জন্ম রাণাঘাট সাহিত্য-সংসদ ধক্সবাদার্হ।

# "আমে ফিরিয়া যাও", "শহরে যাও" -

সম্প্রতি ডক্টর মেঘনাদ 'সাহা একটি বক্তভায়' "গ্রামে ফিরিয়া যাও" ববের ("Back to the village" alogan এর) বিক্রছে মস্তব্য প্রকাশ করিয়াছেন এবং "শহরে চলিয়া আইস" এই আহ্বানের সমর্থন করিয়া-ছেন, খবরের কাগজে এইব্লপ দেখিলাম। ৰুলি এখন যে-অবস্থায় আছে, দেই অবস্থায় সেগুলিতে ফিবিয়া যাইতে কেহ পরামর্শ দিতে পারে না। গ্রাম-গুলিকে স্বাস্থ্যকর না করিলে এবং শহরে সভা জীবনের যে-সকল উপকরণ ও আনন্দের আয়োজন আছে গ্রামেও তাহার ব্যবস্থা না করিলে মাতুষ সেখানে থাকিতে চাহিবে না। গ্রামের লোকেরা কৃষি দ্বারা যাহা উৎপাদন করে, উন্নত বৈজ্ঞানিক উপায়ে তাহা আরও বেশি উৎপাদন করিতে হইবে এবং তথাকার কুটীর শিল্পদকলের উন্নতি করিতে এবং বৈত্যাতিক শক্তি সরবরাহ ধারা তৎসমুদয় অপেক্ষাক্রত অনায়াস্যাধ্য করিতে হইবে। আবার শহরের বা শহরতুল্য গ্রামের বুহৎ কারখানা সংস্টু বন্ধিঞ্জলি স্বাস্থ্য ও স্নীতির অমুকুক্র করিয়া দেইগুলিতে নানাবিধ পণ্য উৎপাদনও করিতে হইবে। গ্রাম বা শহর, কোনটিই বর্জনীয় বা একমাত্র বরণীয় নহে। সংক্রেপে বিষয়টিব সমাক সমালোচনা করা যায় না।

# বঙ্গে সাম্প্রদায়িক কুশাসন

বলে সাম্প্রদায়িক কুশাসন সম্বন্ধ শ্রীষুক্ত শ্রামাপ্রসাদ
মুখোপাধ্যায় আগে একাধিক সভা বিবৃতি প্রচার
করিয়াছিলেন। সম্প্রতি তিনি এই প্রদেশে—বিশেষতঃ
নোয়াখালি জেলায়, এই কারণে হিন্দুদের ভূঃধ তুর্গতি
বর্ণনা করিয়া একটি বিবৃতি প্রচার করিয়াছেন। তাহাতে,
১৭ দফা গুক্তর অভিযোগ আছে। তিনি গবর্মে ক্রেয়

কাছে একটি নিরপেক স্বাধীন কমিশন বার। এই সকল অভিবোগের তদস্ত দাবী করিয়াছেন। এই দাবীর সমর্থন বাংলা দেশের অবস্থার সহিত পরিচিত ফ্রায়পরায়ণ ব্যক্তি মাত্রেই করিবেন।

# হিন্দু মহাসভার ওত্থার্কিং কমীটির সিদ্ধান্ত

বোখাইয়ে হিন্দু মহাসভার ওমার্কিং কমীটিতে ছিব হইয়াছে যে, হিন্দু জাতির সামরিকীকরণ সম্পাদন করিতে হইবে; অর্থাৎ শিথরা যেমন সামরিক সম্প্রদায়, হিন্দু-দিগকে দেইরূপ করিতে হইবে। সামরিকীভবন চরম তথা আদর্শ নহে, কিন্তু চরম ও শ্রেষ্ঠ আদর্শে উপনীত হ'তে হইলে হিন্দুদিগকে যোদ্ধতার পথ দিয়াই বোধ হয় য়াইতে হইবে।

(बाषाह, ১১ই मार्फ

নিধিল ভারত হিন্দু মহাসভা ওয়ার্কিং কমিটির তিন দিনের অধিবেশন অদ্য সন্ধ্যায় শেষ হয়। এতৎসম্পর্কে সংবাদপত্তে নিম্মলিখিত বিবৃতিটি প্রচার করা হইয়াছে:—

"হিন্দু মহাসভা ও বড়লাটের মধ্যে বে পঞালাপ হইরাছে, মহাসভা ওরার্কিং কমিটি তাহা বিবেচনা করিরাছেন। ইহার পর ভারতের বর্ত্তমান রাজনৈতিক পরিস্থিতি সম্পর্কেও আলোচনা করা ক্রইরাছে। কমিটি এক্ষণে স্থির করিরাছেন যে, মাহরা প্রজ্ঞার অস্থ্যারে বড়লাটের প্রালাপ সম্পর্কে ওঠান মার্চের পর কমিটি সরকারকে তাহার 'শেষ কথা' জানাইয়া দিবেন। ইত্যবসরে কমিটি সমর-প্রিষ্বগুলিকে আইন-স্মান্য আন্দোলনের জন্য প্রস্থাকতে বলিরাছেন।"

ইউনাইটেড প্রেস জানিতে পারিরাছেন বে, অদ্য বড়লাট নাকি তাঁহার পত্তে বলিরাছেন বে, ব্রিটেন বেখানে জীবন-মরণ সংগ্রামে লিপ্ত বহিরাছে, সেখানে পাকিস্থান পরিকল্পনা লইরা মাখা ঘামাইবার অবসর সরকারের নাই।

বড়পাট নাকি আরও জানাইরাছেন যে ওপনিবেশিক স্বারত্তশাসনাধিকার করে দেওয়া চইবে, তৎসম্পর্কে কোন নির্দিষ্ট সমর
জানান অসম্ভব; তবে, যুদ্ধ শেষ হইবার পর যত শীস্ত্র সম্ভব
ভারতকে ওপনিবেশিক স্বারত্তশাসনাধিকার দেওয়ার ইছে।
সরকারের আছে।
— ইউনাইটেড প্রেস

নৃতন কি জানা গেল ?

# কলিকাতা বিশ্ববিত্যালয়ের সমাবত ন

কলিকাতা বিশ্বিদ্যালয়ের এবারকার সমাবর্তনে ডাঃ
সর্ নীলরতন সরকার মহাশয়কে সন্মানস্চক ডক্টর অব্
সোয়েল উপাধি দেওয়া হয়, যাহা পঞ্চাশ বংসর পূর্বে
গতীহাকে দেওয়া যাইতে পারিত, এবং বোদাইয়ের ডাক্ডর

রাঘবেন্দ্র রাও মহাশয়কেও ঐ উপাধি দেওয়া হয়। শ্রীগুক্ত হীবেন্দ্রনাথ দত্ত বেদাস্থরত্ব মহাশয়কে কমলা স্থাপদকভূষিত করা হয়।

এবারকার প্রধান বিশেষত্ব সর্ তেজবাহাছর সঞ্জর
মত বিধান ও বিচক্ষণ রাজনীতিজ্ঞকে সমাবর্তনের
অভিভাষণ দিতে আমন্ত্রণ। তিনি তাঁহার স্থ্রপিত
অভিভাষণটির গোডার দিকে বলেনঃ—

কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় ভারতের শ্রেষ্ঠ বিশ্ববিদ্যালয়। ৫০ বৎসরেরও অধিক কাল পূর্ব্বে আমি ধর্মন আগ্রায় অধ্যয়ন করিতে-ছিলাম তথন দেশের সামাজিক ও রাজনৈতিক জীবনে এক নুতন স্পুদ্দন অমুভূত হইয়াছিল। জাতীয় জীবনে এই নৃতন চিস্তা-প্রবাহের কেন্দ্র ও উৎস ছিল কলিকাতা। আমি এই চিস্তাধার। ষারা প্রভাবায়িত হইয়াছিলাম। আমার অধ্যাপকদের মধ্যে করেক জন বাঙ্গালী ছিলেন। বন্ধত: একখা নি:সন্দেহে বলা যায় যে, তৎকালে বাঙ্গালীর৷ কেবলমাত্র যুক্তপ্রদেশের চিম্বাজগতে রপাস্তরই আনয়ন করেন নাই ঐ ক্ষেত্রে তাঁহারা অপ্রতিহত আধিপতাও বিস্তার করিয়াছিলেন। আমার নিজ প্রদেশের যুবক-গণ তথন বাজা বামমোহন বার ও কেশবচন্দ্র সেনের দৃষ্টান্ত হইতে সমাজ সংস্থারের প্রেরণা লাভ করিত। তাহা ছাড়া স্থারেন্দ্রনার্থ ব্যানাৰ্জ্জি, লালমোহন ঘোষ, আনন্দমোহন বস্থ ও কালীচরণ ব্যানাৰ্জ্জির অপুৰ্ব্ব বাগ্মিতা তাঁহাদের মধ্যে এক বিপুল রাজ-নৈতিক উদ্দীপনার সঞ্চার কবিরাছিল। ১৮৮৭ সনে এলাহাবাদ বিশ্ববিত্যালয় প্রতিষ্ঠিত হইবার পর বাঙ্গলা ও যুক্তপ্রদেশের এই বোগস্ত্রে বাহত: এক বিচ্ছেদের স্থচনা হটলেও কলিকাভার প্রভাব যুক্তপ্রদেশের উপর অনেক দিন পুর্যান্ত সমভাবেই বিজ্ঞান ছিল। বর্ত্তমানে যুক্ত প্রদেশে ৫টি বিশ্ববিদ্যালয় প্রভিত্তিত হইয়াছে, কিন্ত ইচার মধ্যে অধিকাংশ বিশ্ববিদ্যালয়টে অনেক বাঙ্গালী অধ্যাপক আছেন। কৃতী বাঙ্গালী অধ্যাপক, বৈজ্ঞানিক, bिकिश्तक, विठातक, श्राहेनकीवी, गाःबामिक, ভाहेमठाात्मनात ও বাজনীতিজ্ঞদেব প্রতি যক্তপ্রদেশের সৰ্ববত্ৰ বিশেষ শ্রহা পোষণ করা হয়। ডা: রবীক্রনাথ ঠাকুরের নামে বাঙ্গালীদের ন্যায় আমরাও গৌরব অমুভব করি। হুর্ভাগ্যবশতঃ রবীজনাথের মূল কবিতাগুলির ভাষার মাধুর্ব্য উপলব্ধি হইতে আমরা বঞ্চিত থাকিলেও ভাঁহার কাব্যের অপুর্ব ভাব-সম্পদের স্থিত আমরা অপ্রিচিত নহি। অবশ্য আমাদের কোন এতিয় ছিল না একথা আমি বলি না। একথা সভাবে চুইটি সংস্কৃতির ধারা সন্মিলিত হইয়া যুক্তপ্রদেশের নিজম্ব সংস্কৃতির উল্লয়নে সহায়তা করিবাছিল। ইহার মধ্যে একটির কেন্দ্র ছিল কানী এবং অপরটির কেন্দ্র ছিল দিল্লীও লক্ষে। কিন্তু ইহাও আমি নি:সজোচে স্বীকার করি যে বাঙ্গলার নিকট আমাদের খণ কম নত্ত এবং ইছা নিশ্চিত যে অন্য কোন প্রদেশ বা বিশ্ববিভালত্ত্বের CECT वाक्रमात निक्रे चामात्मत स्रवे मस्थिक।

# বঙ্গের বাহিরে বাঙালীর কৃতি

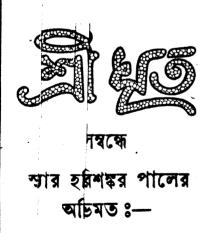
মধ্যপ্রদেশ, নাগপুর

শ্রীঅক্ষয়চন্দ্র চক্রবর্ত্তী

মধ্যপ্রদেশে লোকেদের শিক্ষার জন্ত অনেক বাঙালীই হয়ত এক আধটু চে করিয়াছেন। উাহাদের সেই সব চেটারাহিত তাঁহারে অনেকেরই নাম আজ বিস্থৃতির গর্ভে নিক্র হইয়া গিছে। কিন্তু এ বিষয়ে বিশেষ চেটা করি। এবং জন্তবিশাস্য সাক্ষল্য অর্জ্জন করিয়া যে মনীবতাঁহার নাম এই প্রদেশের বাঙালী-অবাঙালী-নির্বিলেণে বছ ব্যক্তিই মনের মধ্যে জাজ্জল্যমান করিয়া রাখিয়া ফ্রতে সমর্থ ইয়াছেন তিনি পরলোকগত বিপিন-কৃষ্ণ বস্থ আমার প্রণীত 'প্রেম-রেখা'য় বিপিনকৃষ্ণের

জীবনী ও এতবিষয়ক প্রচেষ্টাবলীর আভাস পাওয়া ঘাইবে।

মরিস্ কলেজের ভূতপূর্ব অধ্যাপক্ষয় অর্গণত সারনাপ্রসাদ বন্দ্যোপাধ্যায় ও স্থরেশচক্র রায়ের নাম শিক্ষাসংক্রান্ত কাগজে অভ্যাপি দৃষ্ট হয়। অর্গগত ভড়িংকান্তি
বক্সী মহাশয়—ইনি জব্বসপুর গবর্ণমেন্ট কলেজের
প্রিজ্ঞাপাল ছিলেন—অভিশয় সরলছিত্ত ও সদাশয় ব্যক্তি
ছিলেন। ছাত্রদের শিক্ষার জ্বন্ত ইনি মৃক্তহত্তে দান
করিতেন।



শশ্রীশ্বত আমার বাটীতে নিয়মিত ব্যবহার হয়, এবং ইহার সম্বন্ধে লিখিতে আমি নিতান্ত আনন্দবোধ করিতেছি। ইহা আমাদের সকলকে তৃথিদান করিয়াছে এবং আমার মতে ইহা নাজারের অন্ধান্ত মার্কা অপেকা শ্রেষ্ঠ। আমি নি:সন্দেহে বলিতে পারি ধে, ইহার লোকপ্রিয়তা, ইহার বিভন্নতারই পরিচায়ক।

ত্রীহরিশহর পাল

শীযুক্ত অতুলচক্ষ দেনগুপ্ত মবিদ্ কলেজের অধ্যাপক হইতে প্রিন্সিপাল হইয়াছিলেন এবং সম্প্রতি মধ্যপ্রদেশের তি. পি. আই. প্রয়ন্ত হইয়াছিলেন।

এ প্রদেশের যুবকদের মানসিক ও নৈতিক উন্নতির জন্ম ইংগারা সকলেই জীবন উৎসর্গ করিয়াছেন বলিতে পারা যায়। কিন্তু স্বার্থত্যাধ্যের মাহাত্মা ও পরোপকারের উলার্য্য তডিংকান্তির মধ্যেই অতিমাত্রায় লক্ষিত হইত।

়, হাই স্থলের প্রধান শিক্ষকদের মধ্যে শ্রীযুক্ত অমৃতলাল মৃথোপাধ্যায় এবং বায়সাহেব শ্রীযুক্ত বি. ভি. গুপ্তের নাম উল্লেখযোগ্য। য়াভ ভোকেট শ্রীষ্ত নলিনক্ষ বন্দ্যোপাধ্যাই বিধার।'
নামে যে পুন্তকথানি প্রণয়ন করিছেন তাহার অকাংশই
গল্প। গল্পভিনর অধিকাংশ বিভিন্ন সামাদি পত্তে
প্রকাশিত হইমাছিল। গলপ্রতিন অনেকগুলি বাল্পতায়
পূর্ণ সন্দেহ নাই, কিছু অনেকগুলি শিক্ষাপ্রদ।

'চিন্তা-রেঝা' ও 'প্রেম-রেখ নামে আমা লেখা
ছুইখানি বই এ পর্যান্ত প্রকাশিত ইয়াছে।

অধ্যাপক শ্রীযুক্ত মণীক্রনাথ তি, এম-এ ইরক্সীতে কতকগুলি প্রবন্ধ রচনা এবং দিনাথ স্কুলের সংক্ষিপ্ত ইতিহাস প্রণয়ন করিয়াছেন; বি এখনও প্রকাকারে প্রকাশিত হয় নাই।

এ প্রদেশের সর্বপ্রথম মাসিক্পত্তিকার না 'মধ্য-ভারতী'। ইহা রায়পুর হইতে কাশিত হয় ইহার সম্পাদক ছিলেন রায়পুরের য়াড্থেকেট প্রীয়ক্তবীরেক্স-



নাথ বন্দো।পাধ্যায়। আর্থি কারণে ইহার পত্রিকা বন্ধ হইয়া গিয়াছে।

শ্রীষ্ত প্রভাতকুমার ব্যোপাধ্যায় ( বর্ত্তমানে বিলাত ফেরত এবং গভর্ণমেন্ট প্রেমে য়ালিটেন্ট ক্রপারিন্টেন্ডেন্ট) জনেক বংসর পূর্বের নাগ্রে হইতে একথানা ইংরাজী দৈনিক কাগজ প্রকাশ করিছিলেন। বাঙালীদের মধ্যে এ বিষয়ে ইনিই প্রথম চন্ত্রী করেন, সাফলাও লাভ করেন। কিন্তু তুংবের বিষয়, এ সাফলা চিরস্থায়ী হয় নাই। নাগপুরের ছাজো মধ্যে মধ্যে হাতের লেখা সাম্যুকি কাগজ বাহির করা।

এখানকার বাঙালীয়ে হাটে বাজারে শুদ্ধ বা অশুদ্ধ হিন্দী বলিতেই হয়। বেহ কেহ মরাঠীও ব্ঝিতে ও বলিতে পারেন। তবে এই প্রদেশের প্রাদেশিক ভাষা ও সাহিত্যের উন্নতির কা কোনও বাঙালী চেষ্টা করিয়া-ছেন বলিয়া জানি না।

মধ্য প্রদেশে সরকা চাকবিতে অনেক ডাক্তার সিভিল সার্জ্জন পর্যান্ত হইয়াকো নাগপুর মিউনিদিপ্যালিটিতে প্রীযুক্ত সমবেক্স চট্টো থায়ে (পুম্বারু) স্বাস্থ্য-বিভাগের উচ্চ পদে কাজ করেন রাসায়নিক বিশ্লেষণ বিভাগে ইনি সক্ষপ্রধান।

বি. এন. আ এর ভূতপূর্ব ডাকার ধীরেক্সনাথ মুখোপাধ্যায় এবং বু হাদপাতালের ভূতপূর্ব ডাকার এম.
সি. দাদের নাম উল্লেখোগ্য। দাদ মহাশয় উড়িষ্যাদেশবাসী হইলেও বাংলা জানন এবং এখানে বাঙালীদের সলে মেশেন। অবদ্র বিল করিয়াবৃদ্ধ বয়সে ডাঃ দাদ যদিও

প্রাইভেট প্রাকৃটিস্ করিতেছেন, তথাপি ব**হু গরীব** লোককে ইনি বিনা পয়সায় চিকিৎসা করেন।

নাগপুরের বাঙালী যুবকদের ভিতর মধ্যে মধ্যে ব্যায়াম-চর্চার সাড়া জাগে। কিন্তু এ বিষয়ের স্বষ্ঠু চেষ্টা কার্য্যকরী ভাবে স্বায়িত লাভ করে না।

সেণ্ট জন হাই স্থ্লের একমাত্র বাঙালী শিক্ষক শ্রীষ্ক্ত শৈলেজ্ঞনাথ ঘোষ, বি-এ মধ্যে মধ্যে নিকটবর্তী অভ্যন্ত পল্লীসমূহে গমন করিয়া নিজের ছাত্রদের ও গ্রামবাসীদের সাহায্যে নর্দ্ধমা প্রভৃতি আবর্জ্ঞনাপূর্ণ ময়লা স্থান পরিষ্কার করিয়া দিয়া আসেন। গ্রামবাসীদের মধ্যে কাণড়-কাচা ও গা-ধোয়া সাবান বিভরণ করেন। ছায়াচিত্রের সাহায়ে অবশেষে স্বাস্থাবিষয়ক বকুতা দিয়া শৈলেনবার গ্রামবাসীদের নিংস্বার্থভাবে যে শিক্ষা দিয়া আসেন তাহাতে তাঁহার হৈ ভিতরকার মন্ত্রাগ্র ক্রমশঃ পরিক্ষ্ট ও ক্কিশিত হইতেটে ।

া নাগপুর প্রীরামরুষ্ণ আপ্রামের প্রীমৎ স্বামী নিধিলেশবানন্দ মহারাজের সংসার-আপ্রমের নাম স্থীশচক্র সভ চৌধুরী। বি-এল পাস করিবার পর ইনি অল্পকাল মাত্র ওকালতি করিয়াভিলেন।

বৈরাগ্যের প্রভাব ইহার জীবনকে পরিবর্ত্তিত করিয়া দেয়। প্রবাসী-বন্ধ-সাহিত্য-সম্মেলনের মুখপত্র 'প্রবাসী-সম্মেলনী'তে প্রসন্ধক্রমে ইহার জীবনী আমি অতি সংক্ষেপে আলোচনা করিয়াছি। ইনি স্বয়ং পড়ান্তনা ও চর্চা করিয়া হোমিওপ্যাথিক চিকিৎসা এমন আয়ন্ত করিয়াছেন বে, চিকিৎসা-কাখ্যে ইনি ভূষ্মী প্রশংসা পাইয়া থাকেন। উক্ত আপ্রমের দাতব্য চিকিৎসালয় ইহারই দারা পরিচালিত।



# ज्ञिता विडेटि भिक्क

ত্মণীতল ত্মিশ্ধ ও প্রীতিকর গোলাপ-গদ্ধি অভিনব রূপ-পঙ্ক

চর্ম কোমল ও মহণ করে, থকের কমনীয়তা বাড়ায়, তহুদেহে লাবণ্যের হুষমা আনে। পাউডার মাথার আগে মুথে ও গায়ে মেথে নিলে পাউডার দীর্ঘকাল স্থায়ী হয় এবং অঙ্কের লালিত্য স্বাভাবিক মাধুর্য্য স্থুন্তী হয়ে ওঠে!



# ক্যালকাটা কেমিক্যাল

এক জন নিংবার্থ নীরব বঙালী কর্মী এই রামকৃষ্ণআশ্রমের প্রতিষ্ঠাতা। ভি. এ, জি. পি, টি, আপিসে
কেরাণীগিরি করিয়া সারা গীবনে এই চিরকুমার বৃদ্ধ
শ্রীযুক্ত আনন্দমোহন চৌধুরী যে ভিন-চার হাজার টাকা
সঞ্চয় করিয়াছিলেন, তাহার সমস্ত ব্যয় করিয়া ভিনি
আশ্রমের জন্ম জমি ধরিদ কনে এবং আশ্রমের স্চনা
করেন। পরে যখন ভিনি এইআশ্রমটি বেলুড়-বামকৃষ্ণমিশনকে দান করিয়া দেন, খন হইতে বেলুড়-মঠপ্রেরিত শ্রীমৎ স্থামী ভাস্করেশ্বরান্দ মহারাজ এই আশ্রমটির
অধ্যক্ষতা করিতেচেন।

সরকারি পি. ডব্লিউ. ডি. চাকরিতে অনেক বাঙালী নিযুক্ত আছেন। এই প্রসঙ্গে শ্রীযুক্ত রাধিকা-প্রসাদ রায়ের নাম উল্লেখযোগ্য।

এ দেশের লোকের জন্ম কোলয়, সভা-সমিতি প্রস্তৃতি এক বিপিনকৃষ্ণই করি। গিয়াছেন। তবে নিজেদের জন্ম বাঙালীরা "সাস্তৃত সভা" লাইব্রেরি প্রতিষ্ঠিত করিয়াছেন। সারস্বৃত্ত ভায় শুধু বাংলা পুশুক থাকে।

ত্ই-একটি ছোট দোকান ব্রয়া নাগপুরের ত্ই-এক জন বাঙালী জীবিকা অর্জন বিতেছেন। উল্লেখ-যোগ্য মুদীথানা-সমন্থিত মনোহারী থাকান—'বিবেকানন্দ ডাগ্ডার', 'কমলালয়'।

নাগপুরে বাঙালীদের ছুইটি থেটেল ও মিঠাইয়ের দোকান আছে; যথা—'কালকাটা হোটেল', 'আনন্দ-ভাগুার'।

তিনটি জীবনবীমা কাম্পানীর নাগপুর কেল্পের প্রধান কর্তা বা মানেজার বাঙালী। হিন্দান ইন্সিওর্যাল অফিসের ম্যানেজার প্রীযুক্ত স্থাধন্ত্মা ঘোষ ( এস. কে. ঘোষ ); ইউনাইটেড ইতিয়া লাইফ অফসের ম্যানেজার প্রীযুক্ত নৃপেক্সমার বহু রাষ ( এন্. ে বোস রায় ); ইতিয়া ইক্ইটেব্ল ইন্সিওর্যাল অফসের ম্যানেজার প্রীযুক্ত অমুল্যচরণ সেন ( এ. সি. সেন )।

সম্প্রতি নাগপুরে বাঙালীদের ব্যাহং বিজিনেস্ও আরম্ভ হইয়াছে। ধথা,—ক্যালকাটা ফ্রালনাল ব্যাহ্ লিমিটেড। ক্যালকাটা কেমিক্যালের একটা শাখাও এখানে আছে।

ফটো-আর্টিন্ট শ্রীকিশোরীমোহন বস্বোপাধ্যায় অ-বাঙালী মহলে খ্যাতিমান্।

বর্ত্তমানে সরকারী চাক্রিছে নি মধ্যপ্রদেশের ভাইবেক্টর অব্ইণ্ড ব্লিন্তিনি একজন বাঙালী — শ্রীদৃক্ত করণাদাস প্রহ (কে. ডি. গুহ)

সম্প্রতি শ্রীবিনম্বকুমার বন্দ্যোপাধায় নামক একটি 
যুবক কলিকাতা হইতে নাগপুরে ইলিস মংক্ত প্রভৃতি
সরবরাহ এবং নাগপুর শহরে সাইক্ত-রিক্সা প্রচলনের
প্রয়াস পাইতেছেন।

এক জন অর্ণকার কিছু কৈছু গয়নাগাটি তৈরি করিয়া
দিয়া বাঙালী মহলে কিছু উপার্জন করিতেছেন। এক্
জন বাঙালী ব্রাহ্মণ যুবক ঘড়ি মেরামত করিতে জানেন,
কথনও নিজে দোকান করেন, কথনও ঘড়ির দোকানে
চাকরি করেন। তুই-এক জন বাঙালী যুবক দর্জিগিরি
করিয়া প্রসা রোজগার করেন। কোন কোন বাঙালী
ঘুবক বাটা কোম্পানীর জুতার দোকান চালাইতেছেন।
প্রত্যেক বংসর তুর্গাপুজার পূর্বে ঢাকা হইতে এক জন
বাঙালী নাগপুরে আসিয়া কয়েক মাস ধরিয়া থাকেন এবং
রাস্তায় রাস্তায় ফিরি করিয়া প্রচ্ব বন্ধ-সম্ভায় বিক্রয় করিয়া
ঘ্রেষ্ট প্রসা রোজগার করিয়া খান।

হুৰ্গাপুলা ও কালীপুলার সময় স্থানীয় বাঙালীরা— বিশেষতঃ তফণেরা যে এ্যামেচার থিয়েটার করে তাহাতে সন্ধীত নৃত্যকলা প্রভৃতির কথঞিং চর্চচাহয়।

অথিন (অতীন ?) ভট্টাচার্যোর বেহালায় বং কুলার হাত।

সাধারণতঃ এখানকার বাঙালীরা প্রায় সকলেই সরকারী চাকরি করেন। কর্মক্ষেত্রে অবতীর্ণ ইইয়া উাহাদের পক্ষে রাজনীতির চর্চচা করা সম্ভব হয় না। তবে নাগপুর বিশ্ববিদ্যালয়ের ক্রতী ছাত্র শ্রীমান্ ভূপেক্সনাথ মুখোপাধ্যায় ক্রেনিতিক আন্দোলনে যোগদান করিয়াছেন। স্থদীর্ঘ হ বংসর কারাবাস ভোগ করিবার পরে সে পুনরায় পড়াওনা আরম্ভ করে এবং ক্রতিত্বের সহিত বি-এল পাস করে। এখন এম-এ ও ল পড়িতেছে। ১৯৪০ সালের ভিসেম্বর মাসে নাগপুরে "অল ইতিয়া ইুডেউস্ ক্ষেভারেশ্যনের" যে অধিবেশন হইয়া গেল, ভাহার অভ্যর্থনা-সমিতির সভাপতি ছিল ভূপেন।

 বিচারাসনে স্বর্গগত বিপিনকৃষ্ণ ও বর্ত্তমানে তৎপুত্র ভি. ভি. এন. বহুর নাম স্বরণীয়।

ভা: শশীলুচন্দ্র ধর, এম-এ, ভি-এদি (ক্যাল) সুনীপপুর সায়েন্দ কলেন্দ্রের গণিভের সর্বপ্রধান স্বধ্যাপক।

ইনি কিছুদিন পূর্বে বিলাভ গিয়ছিলেন। স্বদেশে প্রভাবর্তনের পরেই এডিনবরা হইতে ইনি স্বার একটি ডি-এস-সি ডিগ্রী লাভ করিয়াছেন।

ডা: শ্রীযুক্ত সভীশচক্র দাশ, এম-বি, নাগপুর মেয়ে। হাসপাতালের য়াসিষ্টাণ্ট সার্জ্জন। ডাক্তার দাসও বিলাত গিয়া শি-এইচ-ডি ডিগ্রী লাভ করিয়া আসিয়াছেন।

অ-বাঙালীরা প্রধ্যাত বাঙালী সাহিত্যিকদের উপক্রাসাদি নিজ নিজ ভাষায় অনুদিত করিয়াছেন। এথানকার সেণ্ট জন হাই ছুলের এক জন শিক্ষক মি: শাস্ত্রী শরংচজ্রের উপক্রাস মরাঠীতে অস্থ্যাদ করিয়াছেন। আরও অনেক অ-বাঙালী এ-বিষয়ে অবহিত।

 ১৩৪৭ সালের পৌষের প্রবাসীতে "বলের বাছিবে বাছালীর কৃতি" প্রবদ্ধে অধ্যাপক শ্রীস্থরেন্দ্রনাথ দেব, এম-এ বে প্রস্থান করিয়াছেন, এগুলি ভাহার বথাবদ উত্তর না হইলেন্দ্র সংক্ষেপে ভাহারই প্রয়াস।

টেলিকোন:— হাওড়া ৩০২, ৩৬৩



টেলিগ্ৰাম :— ''গাইডে**ল" হাও**য়া।

# माभ नाक निमित्रेष

হেড আহিস-দাশনগর, হাওড়া।

বড়বাজার—৪৬নং ট্রাও রোড, কলিকাডা
বাঞ্চ—
বিউ মার্কেট—এনং লিওসে হ্রীট, কলিকাডা
কুড়িগ্রাম (বুংপুর)

চেয়ারম্যান—কর্মবীর আলামোহন দাশ ভিরেষ্টর-ইন-চার্জ—মিঃ শ্রীপতি মুখার্জি

ব্যাহিং কার্য্যের সর্ব্বপ্রকার স্থবিধা দেওয়া হর।

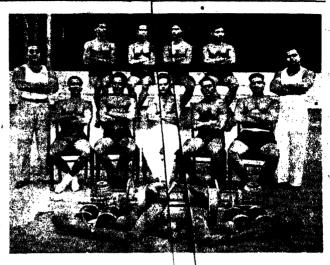
লক্ষেত্ৰ 'বাঙালী হাৰ ও যুবক সমিত্তি'—

স্বৰ্গীয় অতুলপ্ৰস্গু সেন মহাশয় কৰ্ত্তক ইহা প্ৰতিষ্ঠিত ইয়।

এই বেশলী ক্লাবে লাইবেরী,
বৃদ্দমঞ্চ, ব্যায়াম, স্বেচ্চাদেবী প্রভৃতি
বিভিন্ন বিভাগ আছে। যুবকদের
বিশেষ উদ্যুদ্দে ধেলাধূলা ও ব্যায়াম
বিভাগ বিশেষ পুষ্টি লাভ করিয়াছে।
এই বিভাগের সভাগণ এতদঞ্চলের
নানা প্রদর্শনীতে ব্যায়াম কৌশল
প্রদর্শন করিয়া খ্যাতি লাভ করিয়াছে।

ষুবকের ক্বতিত্ব---

কিছু দিন পূর্বেক কলিকাতার স্বাউট দলভূক্ত শ্রীয়ত বিষ্ণু মোদক শিবপুর বোটানিক্যাল গাডেনে এক জন মহিলা ও
এক জন পুন্বকে নিমজ্জিত অবস্থায় উদ্বাব দ্বিয়া তাঁহাদের প্রাণ্যক্ষা করেন।



লক্ষে বেঙ্গলী ক্লাবেৰ ব্যায়ীম-বিভাগ



🗟 বিষ্ণু মোদক



মশলংব ুচিত্র---

স্বৰ্গীয় গগনে স্থনাথ ঠাকুবের কলা শ্রীমতী স্থলাত ক্রিয়া মশলার বাড়া ও পিড়ি চিত্র প্রস্তুত কবিয়াছেন। এখানে বাড়া ও পিড়িব চিত্রের একটি কবিয়া প্রতিলিপি দেওয়া হইল।



বাডী-চিত্ৰ